

Neue Zeitschrift für Musik.

Begründet von

Robert Schumann.

Redigirt von

Franz Brendel

unter Mitwirkung von Künstlern und Kunstfreunden.

Band 63.

Januar bis December 1867.

Mit Beiträgen

von

J. B. Ambros in Prag, G. Bartel in Düsseldorf, A. Benfey in Berlin, C. Beyer in Coburg,
F. v. Blum in Breslau, F. Brendel in Leipzig, F. G. v. Bülow in München, P. Cornelius in
München, F. Dräseke in Lausanne, D. Drönewolf in Duedlinburg, F. Gerstenkorn in Prag, A. B. Gottschalg
Tieffurth bei Weimar, Grandaur in München, J. Handrock in Halle, F. Hirschbach in Leipzig,
L. Hollaender in Berlin, C. Klisch in Zwickau, L. Köhler in Königsberg, B. Krollmann in Bremen,
J. Langhans in Paris, F. P. v. Laurencin in Wien, F. v. Liszt in Rom, F. Ludwig in Wiesbaden,
W. Markull in Danzig, C. v. Mühle in Leipzig, F. Müller in Weimar, L. Nohl in München, F. Poland
Dresden, A. Pohl in Baden-Baden, F. Porges in München, F. Präger in London, C. Riedel in Leipzig,
L. Ritter in Würzburg, A. G. Ritter in Magdeburg, J. Rühlmann in Dresden, Kosiński in Dülken bei
Refeld, F. Sattler in Oldenburg, A. Schaab in Leipzig, F. Starcke in Paris, Th. Schneider in Chemnitz,
S. Schnell Hannover, F. L. Schubert in Leipzig, C. Seiffert in Schulpforta, A. Sferos in Petersburg,
J. Stasoff in Petersburg, F. Stade in Leipzig, A. Stern in Dresden, A. Wagner in Luzern, W. Weiß-
eimer in Würzburg, C. F. Weigmann in Berlin, C. Wiseneber in Braunschweig, F. Zopff in Leipzig, —
und vielen Ungenannten.

Leipzig,
bei C. F. Kahnt.

Inhalts - Verzeichniss

zum 63. Bande

der neuen Zeitschrift für Musik.

I. Leitartikel.

- Benfey, Rudolf, Die Mittel des Tonreichs nach Inhalt und Form 241. 250.
Brendel, Fr., Beim Jahreswechsel 1. 9.
Cornelius, Peter, Der Lohengrin in München 249. 261. 277. 285.
— — —, Der Lohengrin in München 325. 337.
Drönewolf, E., Ueber das Verhältniß der Musik zu den anderen Kün-
sten 17. 29. 39.
— — —, Ein Versuch zu wecken und zu mahnen 129. 137. 149.
— — —, Die Tonkünstlerversammlung zu Weiningen. Concertbe-
richt 345. 353. 382.
Gottschalk, A. M., Der Unterricht in der Musik auf den deutschen
Schullehrer-Seminarien 85. 93.
Die Helmholtz'sche Theorie und ihre praktische Weiterentwicklung 217.
Hirschbach, Die vier Säge 45.
Köhler, Louis, Die Quartette der Gebrüder Müller und der Floren-
tiner 201. 209.
— — —, Reflexionen am Clavier. I. Beethoven's Sonata appas-
sionata 421.
Müller, Franz, Lohengrin noch einmal 406.
Porges, Heinrich, Richard Wagner und der deutsche Stolz 53. 73. 109.
+ Moscati, Oscar, Ein Wort über Elementar-Clavierunterricht 365.
Mühlmann, Julius, Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf J. S. Bach
393. 401. 413.
Die Tonkünstlerversammlung in Weiningen und Liszt's „Heilige Elisa-
beth“ auf der Wartburg 317.
Vier- und vierzigstes Nieder rheinisches Musikfest in Aachen 236. 245.
Wie weit soll sich der Einfluß der Kunst auf den Gesang in Kinderschulen
erstrecken? 121.
Ropp, Hermann, Goldene Regeln für den Musiker der Gegenwart 37.

II. Kritisches und historisches.

- Ein Wort über Bach's hohe Messe 139.
Die Chemnitzer Industrie-Ausstellung. Musikinstrumente 243.
Grandaur, Das Lehrbuch zu Beethoven's Prometheus-Musik 127.
Franz Liszt's Atonungsmesse 228. 233.
Pedalclaviatur-Instrumente 191.
Starke, Hermann, Romeo und Julie, Oper von Ch. Gounod 225.
— — —, Die Pariser Weltausstellung und ihre zehnte Klasse 293. 301.
Wiseneder, Caroline, Mittheilungen aus der Musikbildungschule in
Braunschweig 65.

III. Recensionen.

- Abel, L., Ecole du Mécanisme 335.
Albert, J. J., Trauermarsch 88.
Abt, Fr., Op. 299. Drei Duette 63.
— — —, Op. 308. Vier Lieder 63.
— — —, Deutsche Sängerballe 81.
— — —, Der Tag verblüht 197.
Ananassoff, A., Die Wolga. Quartett 158.
Albano, G., Fantasia sur l'Ave Maria 199.
André, J. B., Op. 31. Kleine Weihnachtscantate 334.

- André, J. B., Op. 43. Sechs Lieder 335.
Appel, C., Op. 18. Ach, uns durstet gar zu sehr 63.
— — —, Anhalt 410.
— — —, Jubelsturm 447.
Arnold, J. v., Gebräusches Lied 390.
Baumgart, C., Ph. E. Bach's Clavier-Sonaten etc. Neue Ausgabe 361.
Becker, A., Für Haus und Herz 439.
Becker, B. C., Im Steinweglein 410.
Behr, F., Op. 100. Lyrische Poesien 275.
— — —, Op. 101. Une bouquet de Roses 275.
Belke, C. G., Op. 32. Sechs Charakterstücke 198.
Bellermand, H., Ueber die Entwicklung der mehrstimmigen Musik 391.
Bendel, F., Op. 49. Souvenir de Tyrol
— — —, Op. 55. Fantaisie caractéristique } 275.
— — —, Op. 56. Tarantella
— — —, Op. 103. Auf der Barke
— — —, Op. 103. Idylle
Berens, S., Op. 69. Rosen- und Dornenstücke 83.
Bergmann, Th., Op. 34. Vier Lieder 334.
Berlyn, A., Op. 294. Morgen ist der erste Mai! 198.
Berthold, H., Op. 4. Geistliches Chortied 112.
— — —, Op. 5. Ihr Palmen von Bethleem 112.
Bold, L., Op. 18. Sechs Vortragsstücke 405.
Brahms, J., Op. 32. Lieder und Gesänge
— — —, Op. 33. Romanzen
— — —, Op. 34. Quintett
— — —, Op. 35. Studien für Pianoforte } 373.
— — —, Op. 37. 3 Frauenchöre
— — —, Op. 39. Walzer zu vier Händen
— — —, Op. 44. 12 Frauenchöre
Brandt, A., Praktische Elementar-Orgelschule. 1. Course 211.
— — —, Dieselbe. 2. Course 328.
— — —, Op. 14. Goldenes Melodienbuch. 390.
Brandstätter, C., Choralevorspiele 223.
Brauer, F. W., Op. 12. Vier Clavierstücke 361.
Dreslaur, C., Op. 1. Geistliche Arie 334.
— — —, Op. 2. Romanze 275.
Drosig, W., Op. 8. Einundzwanzig kurze Vorspiele 334.
Bruckner, A., Germanenzug 19.
Burchard, C., Ouverture zu „Johann von Paris“ bearbeitet 362.
Chevalerie, C. de la, Op. 3. Trennung und Erinnerung } 439.
— — —, Op. 5. Da draußen auf der Heide
— — —, Schwerin's Tod
Schwafel, F. F., Op. 199. Landat musicum 113.
Clementi, M., Op. 36. Sechs Sonatinen 82.
Creutzfeldt, H., Op. 19. Tanzhyphen 447.
Damm, F., Op. 8. Val-e Impromptu 361.
Deiller, J., Op. 17. Nr. 1. Erster Verlust 361.
Derckum, F., Fischers Abschied 197.
Döring, C. A., Op. 15. Suite 166.
Döring, G., Chorallunde 377.
Dreszer, A. W., Op. 5. 20 Gesänge 389.
Ehrard, A., System der musikalischen Musik 174. 182. 190.
Edert, C., Elli-Polka 83.
Erf, L., Polka-Länge 239.
Eysen, J. A. van, Op. 44. Polka elegante 361.
Faißt, J., Dem Herrn 19.
— — —, Op. 25. Die Nacht des Gesanges 165.
— — —, Jägerlied 197.

- Ratst, J., Sängers Trost 239.
 Reigler, B., Meister und Schüler 199.
 Rehl, J., Op. 7. Deutschlands Erwachen 275.
 — — —, Op. 9. Die Burg Fellen 275.
 Fischer, D., und G. Peterwiz, Myrthe und Eypresse 82.
 Fischhof, J., und L. A. Zellner, Klassische Studien 82.
 Franke, H., Handbuch der Musik 450.
 Freudenberg, W., Op. 17. Concert-Sonate 429.
 Gassus, Schlußlied des Karren in Shakespeares „Was ihr wollt“ 410.
 Gebhardt, L. C., Op. 15. Vierstimmiges Taschen-Choralbuch 223.
 Genée, H., Op. 172. Zwölf Gesangsübungen 82.
 Gertler, C., Acht Tonstücke für die Orgel 239.
 Gishert, Freiherr Winde, König Thamos 223.
 Gleis, H. A., Abendfeier in Venedig 390.
 Gobbi, G., Op. 8. Deux Valses 199.
 Goldmark, C., Op. 8. Quartett 269. 279.
 Gottwald, H., Op. 10. Sechs Lieder 112.
 Graben-Hoffmann, Die Pflege der Singstimme 123.
 Gräfler, F., Handlexikon der Tonkunst 411.
 Gündel, G. F., Sechs Fugen, herausgegeben von G. Ab. Thomas 391.
 Hamma, F. B., Bitte 410.
 Haydn, J., Sonaten für Pianoforte und Violine, herausgegeben von H. Schaab 391.
 Heise, J. W., Griechenlands Kampf und Erlösung 390.
 Heintze, G. A., Op. 45. Verlangen 122.
 Henne, C., Op. 5. Die erste Lerche 389.
 Herfurth, W., Abendständchen, arrangirt von Cule 447.
 Herms, Fr., Defilirmarsch 447.
 Heyer, D., Op. 6. Friedensmarsch 83.
 Hirsch, W., Op. 7. Sechs Lieder 197.
 Hoffmann, C., Abends 239.
 Hoffmann, H., Op. 2. Zwei Walzer-Capricen 446.
 — — —, Op. 3. Drei Genrebilder 447.
 — — —, Op. 10. Fughe, Menuett und Festmarsch 447.
 — — —, Op. 11. Albumblätter 122. 446.
 Hol, H., Op. 39. Der blinde König 210.
 Horn, C. v., Op. 1. Vier Lieder 439.
 — — —, Op. 2. Brautleben. 328.
 Jacobi, H., Musikalische Scenerie am Roulett 83.
 Jadaßohn, C., Op. 9. Drei Duette
 — — —, Op. 32. Album für Pianoforte } 101.
 — — —, Op. 35. Serenade
 — — —, Op. 36. Neun Lieder
 Jaell, H., Op. 130. Chant romantique 199.
 — — —, Op. 132. Marsch aus dem „Sommertraum“ 199.
 Jansen, F. G., Reiterlied 197.
 Jmmeler, Chr., Musikalischer Ehrentempel 83.
 Kadlecet, L. S., Theoretisch-praktische Violinschule 362.
 Kiel, F., Op. 36. Drei Sigen 405.
 — — —, Op. 38 und 41. Reiserinnerungen 405.
 — — —, Op. 42. Humoresken 405.
 — — —, Op. 43. Quartett 102.
 — — —, Op. 45. Walzer 275.
 — — —, Op. 47. Walzer zu vier Händen 405.
 Klauwell, H., Op. 44. Neun Stücke für Pianoforte 390.
 Krause, H., Op. 17. Sonate 166.
 — — —, Op. 18. Zwei instructive Sonaten zu vier Händen 390.
 Krauß, Fr., Schulliederbuch 83.
 Kriebisch, C. Th., Für Freunde der Tonkunst 311.
 Küster, G., Vor- und Nachspiele für die Orgel. 2. Heft 223.
 Kunst, die, des Clavierstimmens 83.
 Künze, C., Op. 109. Motetten 81.
 — — —, Das Steibichlein } 410.
 — — —, Nur Du
 Langer, F., Op. 12. Abendglöckchen 198.
 Langhans, L., Op. 18. Zwei Sonatinen 122.
 Leipoldt, H. C., Der Gang des Lebens
 — — —, Bist du mir gut } 410.
 — — —, An die Ferne
 Lencer, J. A., Op. 11 u. 12. Zwei Lieder 83.
 Lidl, C. G., Op. 90. Der Harmoniumspieler } 437.
 — — —, Op. 91. Le Prolongement
 Lieb, F. F., Op. 8. Ave Maria 81.
 Liebau, G. Ed., Des Frühlings erste Rose 83.
 Liebe, L., Op. 88. Sechs kleine Lendichtungen } 361.
 — — —, Op. 39. Scherzo
 — — —, Op. 61. Lieder im Volkston
 Lobe, J. C., Lehrbuch der musikalischen Composition. 3. Band 449. 457.
 Löw, H., Op. 1. Acht Lieder 439.
 Lorenz, Dr. H., Mozart als Claviercomponist 173.
 Luda, H., Op. 10. Drei Salonstücke
 — — —, Op. 11. Der Einsiedler } 361.
 — — —, Op. 12. Phantasie
 Mayer, C., Op. 168. Neue Schule der Geläufigkeit 82.
 Mayer, C., Symphonie
 — — —, Op. 13. Trio } 181.
 — — —, Op. 17. Sonate in F dur
 — — —, Op. 18. Sonate in A moll
 Mayrberger, L., Op. 6, Nr. 2. Abendruhe 20.
 Mettner, C., Op. 13. Drei Lieder für Männerchor 198.
 Meß, J., Transcription 199.
 Möhring, F., Kommender Herbst 197.
 Müller, F., Lobengrin und die Gral- und Schwan-Sage 309. 320.
 Müller, W., Sonntagsfrühe 197.
 Neeb, H., Die Nacht des Gesanges 20.
 Neßler, H. C., Op. 8. Von der Wiege bis zum Grab 81.
 — — —, Op. 10. Zwei Lieder aus der Fremde 83.
 — — —, Op. 11. Drei Volkslieder 81.
 Nohl, L., Beethoven's Leben. 2. Band 384.
 Peterwiz, G., und D. Fischer, Myrthe und Eypresse 81.
 Pfughaupt, H., Op. 20. Am Spinnrad 275.
 — — —, Der schönste Engel. Transcription 275.
 Popp, W., Neueste musikalische Anthologie 82.
 Popper, D., Op. 5. Romanze 446.
 Raff, J., Op. 135. Blätter und Blüthen 429.
 Rapp, C. A., Op. 15. Mazourka-Fantaisie 199.
 Rebling, G., Op. 28. Zwei Männerchöre 113.
 Reichel, H., Op. 22. Vier Lieder 236.
 Reinecke, C., Op. 85. Sechs geistliche Lieder 113.
 Reintaler, C., Op. 18. Zwei Psalmen 327.
 Rheinberger, J., Op. 2. Fünf Lieder und Gesänge für gemischten Chor 235.
 — — —, Op. 5. Fünf Vortragsstudien } 405.
 — — —, Op. 6. Drei Studien
 — — —, Op. 7. Drei Charakterstücke 429.
 — — —, Op. 8. Waldmärchen 405.
 Rieh, J., Rheinlage 239.
 Rischbieter, W., Ueber das Geheimniß der verdeckten Quinten 174.
 Saison musicale 114.
 Santner, C., Op. 114. Das ganze Deutschland soll es sein 20.
 Schaab, H., 40 Choräle für Pianoforte übertragen 391.
 — — —, Drei Stücke aus der Matthäus-Passion 223.
 Schäffer, J., Beethoven's Violin-Quartette, bearbeitet 362.
 Schaublin, J. J., Linderlieder 391.
 Schiffmacher, J., Op. 73. Lieder von L. Liebe, bearbeitet 362.
 Schletterer, J. W., Op. 21. Zehn Lieder 113.
 — — —, Op. 30. Praktischer Unterricht im Chorgesange 259.
 Schmidt, M. G., Gesang und Oper 234.
 Schmoß, J., Op. 3. Lied 410.
 — — —, Op. 4. Ballade 439.
 Schnabel, J., Nachgelassene Männerchöre 198.
 Schöne, Dr. H., Briefe von Beethoven 151. 158.
 Scholz, H. B., Melobion 335.
 Schubert, F. L., An Pauline 410.
 — — —, Op. 66. Oboenschule 82.
 — — —, Kleine theoretisch-praktische Clarinettenschule 82.
 — — —, Die Blechinstrumente der Musik 82.
 — — —, Op. 77. Hans und Hanne 63.
 Schubiger, P. A., Die Sängerschule St. Gallens 199.
 Schütt, F. J., Männerchöre 197.
 Schulz, C., Op. 46. Stürme des Frühlings 20.
 Schulz-Weida, J., Op. 99. 100. 101. Drei Lieder 361.
 Szadrowsky, H., Das Lied vom Tannenbaum 410.
 Seifert, H., Weinlied 239.
 Seis, J. A., Acht leichte vierhändige Stücke 83.
 Sponz, H., Op. 13. Rhapsodie romaine 199.
 Slawitsky, P., Op. 12. Albumblätter 83.
 Solinger, W., Op. 2. Die große Firma 335.
 Speldel, W., Op. 23. Po ka brillante 199.
 — — —, Op. 26. Acht Gesänge für Männerchor
 — — —, Op. 28. Vier Gesänge für eine Singstimme } 113.
 — — —, Op. 30. Desgleichen
 — — —, Sieben deutsche Volkslieder 198.

- Spohr, L., Op. 97. Hymne an die heilige Cäcilie, arrangirt 362.
 Stockhausen, E., Op. 2. Phantasiestücke 446.
 Storch, E., Das Rothkehlchen 410.
 Studensmidt, J. S., Nacht auf! 197.
 Szuborics, E., Bachanale 199.
 Tappert, W., 25 Uebungen für die linke Hand 362.
 — — —, Musik und musikalische Erziehung 366.
 Tausch, J., Op. 8. Lieder 112.
 Thieriot, F., Op. 10. Divertimento all'ongarosa 446.
 — — —, Op. 11. Drei Lieder 389.
 — — —, Op. 12. Zwei leichte Trios 334.
 Thomas, G. Ad., Op. 12. Fuga eroica 219.
 — — —, Bach's Kunst der Fuge für die Orgel übertragen 223.
 — — —, Op. 17. Rosen und Reiten 122.
 Thraemer, Th. v., Der Wittwe Sohn 275.
 Töpfer, J. G., Orgelweihe 367.
 — — —, Halleluja von Händel, arrangirt 391.
 Treutler, H., Op. 89. Kriegers Heimkehr 361.
 Tschirch, W., Op. 63. Leben, Liebe, Lust und Leid 255.
 — — —, Op. 64. Ein Fels im Meer 198.
 Ulrich, S., Mozart's Violinquartette, bearbeitet 335.
 — — —, Beethoven's Concerte, bearbeitet 362.
 Weitz, W. S., Op. 56. Fünf Lieder 334.
 Wierling, G., Im Wald 239.
 — — —, Op. 32. Weinlese 165.
 Wiele, A., Op. 23. Sonate in F dur 189.
 Vogel, A., Op. 3. Heimweh 410.
 Vogel, D., Drei Lieder 410.
 Vogl, A., Op. 2. Nondo brillant 446.
 Volkmann, H., Op. 5. Trio, arrangirt 362.
 Vollrath, C. F., Op. 15. O and Quatuor 296.
 — — —, Op. 17. Waldbesied 410.
 Vos, Ch., Op. 10. An Dich 410.
 Waldbach, E. S. H., Alte Weisen in neuer Weise 81.
 Walter, A., Op. 18. Lustige Musikanten 390.
 Weber, M. M. v., C. M. v. Weber. 3. Band 174.
 Weinwurm, H., Germania 20.
 Witte, G. S., Op. 4. Improptus 122.
 — — —, Op. 5. Quartett 296.
 — — —, Op. 6. Fünf Lieder 439.
 Witting, C., Op. 22. Drei Lieder }
 — — —, Op. 24. Vier Gesänge } 113.
 — — —, Op. 29. Ein Gebet }
 — — —, Stimmbildungsstudien 123.
 Wittmann, B., Op. 8. Goldene Jugendzeit 439.
 Woerz, Dr., Ueber die Scenirung des „Don Juan“ 259.
 Zellner, L. A., und J. Fischhof, Classische Studien 82.
 Zillinger, Sonate von Porpora, bearbeitet 361.
 Zimmermann, C. A., Op. 60. Abendsied 20.
 Zoppf, G., Op. 22. Brauthymne 3.

IV. Correspondenzen.

Altenburg.

Singakademie 425.

Amsterdam.

Niederländischer Verein zur Beförderung der Kunst 23.

Arad.

S. Pichler 462.

Berlin.

Philharmonische Gesellschaft 442. Gustav-Adolphsconcerte 69. 132. Orchester-Abende 132. 167. Fiebig 442. Florentiner 132. Domchor 132. 442. Singakademie 68. Cäcilienverein 69. Roholt'scher Gesangsverein 69. 167. Hollaender's Verein 132. 168. 442. Paine's Messe 131. Taufg 49. Jensen 69. Molik 132. 167. Fran Johnson-Gräber 167.

Boston.

Oper. Harvard-Musikverein. Händel- und Haydn-Gesangsverein 4.

Braunschweig.

Concertverein 41. 168. Kammermusik. Geistliches Concert. Rabich 41. Wiseneder'sches Institut. Oper 169.

Bremen.

Privatconcerte 33. Singakademie. Oper 32.

Carlsruhe.

Fendrich. Nohl 105.

Cassel.

Abonnementconcerte 426.

Chemnitz.

Abonnementconcerte 49. 153. Singakademie (Vikt's „Elisabeth“) 423. Geistliche Musikaufführung (Fischer) 348. Kammermusik 153. Ausstellungs-Preisvertheilung 348.

Coburg.

Oper. Singakademie. Stiftshütte 229. Haydn's „Schöpfung“ 434. Späth 229.

Darmstadt.

Mud's „Nazarener“ 160.

Dresden.

Concerte der Hofcapelle 13. 48. 77. 104. 143. Kunstlerverein 31. 105. 177. Kammermusik 13. 32. 59. 77. 104. 124. 177. 443. Liedertafel 143. 256. Sängerbund 77. Haydn's „Schöpfung“ 125. Marx Krebs 48. 397. 443. Leitert 59. Lauterbach 59. Jarzyski 104. Fischer 160. Pfeß 160. Reichel. Wied 178. Dorn. Röhr. Genselt 369. Rubinstein 398. 432. Miska Hauser 443. Oper 369. 443. (Gounod's „Romeo und Julia“).

Düsseldorf.

Magenberger 433.

Eisleben.

Musikverein 89. 444. Fr. Mummensberg 89.

Florenz.

Vennisi Calanna 221.

Frankfurt a. M.

Museum 5. 124. 425. 432. Philharmonischer Verein 5. Kammermusik 5. 123. 432. Dilettantenverein 5. Florentiner 124. Habbri-Mulder 5. Albed 124. 432. Julius Sachs 124. Domorgel 348.

Glauchau.

Abonnementconcerte. Gesangsconcerte 257. Händel's „Messias“ 444.

Görlitz.

Frgang's Musikschule 218. Haydn's „Schöpfung“ 246.

Graz.

Musikverein 23. Akademischer und Männergesangsverein. Wohlthätigkeitsakademie des Frauenvereins. Fr. Lunnert. Charlotte v. Tiefensee. Prager. Stocker. Treiber 24.

Halberstadt.

Braune's Abonnementconcerte 145. 193.

Halle.

Unger 169. Concert zur Philologen-Versammlung 378. Haßler'scher Verein 161. 425.

Hannover.

Musikakademie 218.

Jena.

Ademische Concerte 33. 48. 193. Hermine Andersdorff 33.

Königsberg i. Pr.

Neuer Gesangverein 237.

Leipzig.

Gewandhaus 12. 21. 39. 47. 57. 67. 87. 103. 115. 141. 142. 378. 386. 397. 408. 416. 423. 441. 452. 460. Matthäus-Passion 159. Kammermusik 12. 57. 95. 104. 141. 417. 431. 441. 460. Conservatorium 152. 153. 176. 192. 202. 203. 211. Cästerpe 40. 58. 76. 103. 123. 131. 143. 397. 416. 431. 451. 459. Riedel'scher Verein 11. 141. 175. 265. 431. 440. Singakademie 211. 459. Ossian 67. 131. 288. 423. Arion 47. Paulus 87. Liebertafel 131. Localionskünstlerverein 58. 184. Dilettantenorchesterverein 12. 95. 160. 431. Wohlthätigkeitsconcerte 58. 104. Männergesangverein Mercur 21. Andante-Allegro 96. 103. 266. 329. Kessler'sches Musikinstitut 452. Zischner'sches Musikinstitut 431. Orchesterpensionsfond 76. Reformationsfestconcert 408. Geburtstagsfeier Sr. Majestät des Königs v. Sachsen 460. Mendelssohn-Fest im Conservatorium 417. Pourij v. Arnold 4. 220. Barzodi 21. Florentiner 77. 451. Edardt 96. 114. Stodhausen 115. 459. Leitert 115. Kessler 116. 204. Blüthner 203. Jacoba Breckelman 328. Helene Friedrich 348. Wünsch 348. Rubinstein 386. A. v. Adelburg 407. Clausen 416. Dede 416. Elise Bärner 416. Fr. Reiß 423. Rabich 451. Constance Eljwa 451. Bennat 459. Clara Schumann 459. G. Herrmann 288. Abendunterhaltung des Frauenfortbildungsvereins 88. Stadttheater „Sängers Glück“ 114. Sebhel's „Niklungen“ mit D. Bach's Zwischenspielmusik 368. Frau Lisse 96. Fr. Siehle 141. 159. Frau Köste-Kunth 192. 304. Riemann 203. Franziska Barn 220. Nachbaur 220. Carl Forster 304. Sontheim 304.

Polnisch Lissa.

Schumann's „Paradies und Peri“ und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“ 125.

London.

Oper 185. 220. Philharmonische Gesellschaft 185. 220. 240. Krystallpalast. Musical Union 185. 220. 245. Leslie's Chorverein 220. Gebr. Thern 185. Künstlerconcerte 245. Concert bei Frau Leopold 246.

Lübeck.

Concertrevue 193. Niedersächsisches Sängerbundesfest 289.

Meerane.

Musikverein. Stadtorchester 60.

Meiningen.

Historische Concerte 24. 117. 194. Orchesterpensionsfonds-Concert 24.

Meißen.

Mendelssohn's „Elias“ 194.

Merseburg.

Buchheister 79.

Moskau.

Oper 12. Conservatorium 13.

München.

Oben-Concerte 461. Wüller's Sängercapelle 453. Bille 460. Florentiner Quartett 461. Concert zu Wagner's Geburtstag 205. F. v. Biliow 461. Calderon's „wunderthätiger Diogenes“ mit Musik von Rheinberger 452.

Naumburg a. S.

Musikverein 25. Gesangverein 78. Domchor 145. Schulze's Soiréen 25. 78. 144. 145.

Neu-Brandenburg.

Graun's „Lob Jesu“ 195.

New-York.

Harrison's Musikfest 256. Alde Topp 454.

Paris.

Oper 68. Verdi's „Don Carlos“ 117. Gounod's „Romeo“ 184. Offenbach's „Robinson“ 454. Jules Cohen 417. Pasdeloup 40. 417. Athenäum 184. Lieberfranz 68. Conservatorium 296. Patti-Bien-tempo-Concert 184. Joachim 41. St. Saëns 68. Thern 41. 68. 117. Matthias 41. Gewärt 41. 116. B. Marcello und P. Martini 41. Sivori. Wilhelmj 68. Bonewitz 68. 417. Kömpel 116. de Hartog 117. Frau Starobay 117. Mary Krebs 117. 184. De la Hux 117. Leonard 117. 296. Franz Ries 117. Louis Wolff 117. Langhaus 133. Jacq 184. Fr. Eljwa 184. Jean Conte 185. Miramont 417. Novitäten 185. Ausstellung 116. 288. Zustände 453.

Pest.

Musikalische Verhältnisse 369. Philharmonische Gesellschaft 443. Kammermusik 433. Rubinstein 438. 443. Plotenki 433. Lijst's Kronungsmesse 228.

Plauen.

Mendelssohn's „Elias“ 370.

Prag.

Conservatorium 22. 177. 192. Tonkünstlergesellschaft. Philharmonische Concerte 176. Sophienakademie 256. Wohlthätigkeitsconcerte 205. Bennenitz' Quartettsoiréen 192. Oper 22. (Albert's „Aflorga“) 205. Verein Lmlecka kaseda 257. Arion 257. Turnerliebertafel 257. Emilie Bubeniczek 21. Nagy 22. Popper 22.

Regensburg.

Kirchenmusik 424.

Regensburg.

Zustände 60. 443. Hasselbeck 60.

Rom.

Päpstliche Capelle 220.

Moskau.

Janssen's „Der schwarze Prinz“ 118.

Sondershausen.

Oper. Erholungconcerte. Blahmann 78. 105.

Stuttgart.

Abonnementconcerte 25. 59. 443. Kammermusik 50. 59. Florentiner Quartett 443. Lieberfranz 432. Conservatorium 433. Oper. Edardt 59. Gantler. Winternitz 25.

Utrecht.

Städtische und Studentenconcerte. Kammermusik. Singverein 213.

Weimar.

Silbernes Hochzeitjubiläum des großherzogl. Paares 462. Oper 212. 288 (Maillart's „Lara“). 462. Concerte der Hofcapelle 212. 462. Abonnementconcerte 462. Kirchenchor 204. 297. Sängerkranz 212. Lijst 454. Dessen Kronungsmesse und „Christus“ 185. Töpfer's Jubiläum 297. Intendant v. Loen 462.

Wiborg (in Finnland).

Abonnementconcerte 444.

Wien.

Musikverein 88 (Berlioz). 305. Gesellschaft der Musikfreunde 304. Philharmonische Concerte 77. 304. Gesellschafts-Concerte 88. Heißler's Orchesterverein 89. 312. Zellner's historische Concerte 330. Kammermusik 357. Gjele's Ästhetische Soiréen 350. Haydn-Gesellschaft 96.

329. Schubert-Bund 329. Singakademie 96. 322. Akademischer Gesangsverein 96. 329. Männergesangsverein 96. 322. Liedertafel 96. Evangelischer Chorverein 330. Vitternseider Kirchenmusikverein 330. Mousire-Sängerfest 78. Bürgerkapitalfonds-Concert 329. Conservatorium 312. Herbst 89. Pfeffer 96. Helene Magnus 314. Mary Krebs 330. P. v. Bodlet. Epstein. J. v. Belicjai. Brahms. E. Weber 331. Anna Fisch 332. Duber. Gräbener 349. Elise Markowka. Camillo. Brühl 350.

Wiesbaden.

Symphonieconcerte. Cäcilienverein. Kammermusik 144. Reinecke's „Mantel“ 281. Bogler's „Journal für Theater, Musik“ etc. 144.

Zittau.

Liedertafel 169.

Zofingen.

Abonnementconcerte 195.

Zwickau.

Musikverein 124. 212. Kammermusik 212. Kirchenmusik 213.

V. Tagesgeschichte.

Personalnachrichten: Abel 333. — Albert 185. 238. 343. — Alt 51. 135. 196. — Adams 299. — Ambros 70. — Aptommas 105. — Artot 306. — Auer 169. 186. 213. 257. 322. 444. — Balafireff 359. — v. Baliska 359. — Band 14. 342. — Barth 79. 154. 409. — Bedet 332. — Benedict 195. 445. — Beneggi 434. — Benoit 229. 333. — Bertioz 27. 351. 426. — Bertin 107. — Bernuth 132. 206. — Betelheim 80. 299. — Bille 98. 126. 170. 351. 370. 388. 426. — Blagmann 6. — Blecha 62. — Blüthner 127. — v. Blöme 371. — Blösendorfer 155. 445. — Bonewitz 61. 70. 97. 126. 246. 332. 342. — Bockewitz 79. — Bott 34. — Bottesini 42. 154. 418. — Brahms 105. 387. — Brassin 370. 463. — Bruch 206. 307. 378. — v. Brüllow 161. 273. 274. — Bürde-Rey 90. — Bull 418. — Calberazzi 409. — Chainé 71. 99. — Chrosander 434. — Claus 307. — Clausen 307. — Claus-Scharbau 105. 426. — Cönen 445. — Confolo 409. — Cornelis 79. — Cornelius 351. — Cosmann 246. — Danhanfer 435. — David 134. — Fel. David 274. — Davidoff 409. — Drede 418. — Delfner 80. 105. 118. 169. — Delgado 409. — Geschw. Delapierre 178. 213. — Delle Sebie 80. — Derdum 125. — Desjof 307. — Dien 378. — Dill 80. — Dingelstedt 282. 332. — Drechsler 90. 246. — Drexler 229. — Dumas 306. — Dunkel 13. — Durand 291. — Duvornov 238. — Eder 333. 343. — Erl 27. — Erfel 238. — Eschaba 42. — Esser 370. — Faigt 222. — Fano 434. — Fante 51. — Felig 289. — Geschw. Ferni 370. 434. — Ferbl 419. — Fischer v. Tiefensee 61. — Florentiner 89. 134. 169. 237. 322. 359. 370. 398. 426. 463. — Flügge 6. — Förster 195. — Formes 90. — Frand 126. 409. — Franz 342. — Freudenberg 418. — Geschw. Friese 97. 154. — Friese 70. — Fuchs 307. — Gaurhos 282. 307. — Geraert 90. — Gheume 291. — Mary Ben Gilbert 186. — Goldmark 51. — Goldschmidt 98. — Gova 246. — Grell 207. — Grün 154. — Grünmacher 43. 186. 195. 213. 246. 274. 426. — Günther 342. — Gungl 70. — Haas 291. — Hämisch 306. — Härtel 135. — Hanslid 90. 118. — Harbord 207. — Harff 213. 409. — Haslinger 307. — Hasenleber 307. — Hasselt-Barth 61. — Hauffe 315. — Hauptner 418. — Hauser 90. 134. 161. 246. — Heber 274. — Heermann 186. — Heidelberg, Hadrobilet 61. — Heintze 118. 274. — Helmrich 332. — Hellmesbergers Quartett 118. — Helmholz 51. — Henselt 246. 332. 370. — Herbst 379. 435. — Herlis 6. — Herß 359. — Hey 169. — Hey 359. — Hiller 155. — Höbne 274. — Hr. Hoffmann-Majeranowka 314. — Holmes 445. — Hompeich 282. 307. — v. Hülsen 206. — Jacquard 246. — Jadasohn 299. — Jäger 314. — Jall 13. 61. 97. 105. 145. 154. 186. 195. 213. 257. 378. 418. 463. 464. — Jahn 359. 370. — Joachim 6. 26. 50. 105. 154. 169. 178. 195. 206. 257. 370. 387. — Johnson-Gräber 70. — Josephson 387. — Köhnt 371. — Karacsony 214. — Ketten 50. — Kiel 79. 155. 246. — Kießer 398. — v. Königl. Collet 230. — Ant. v. Kontski 371. — Ap. v. Kontski 370. — Kraul 51. — Mary Krebs 6. 97. — Krug 26. — Krunkholz 434. — Kücken 237. 333. — Kupper 324. — Kuntenecker 99. — Kachner 80. 338. — Langert 51. 299. — Langhans

409. — Raffen 230. — Raub 70. 161. — Rebert 222. — Refort 322. — Reiter 161. — Reonard 409. — Reimann 70. — Richter 99. — Richtenstern 370. — Riel 258. — Zbereke Liebe 454. — Riebig 134. 170. — Rink 106. — Rion 342. — Ritz 230. 246. 289. 426. — Rittsch 42. 178. — Röbbmann 147. — v. Roen 379. — Röwe 13. — Rube 238. 306. — Rucca 298. 360. — Rumbke 98. — S. Magnus 118. — R. Magnus 291. — Rallinger 247. — Rampe-Babnigg 426. — Rarochesi 419. — Rarisch 274. — Rarochetti 229. — Rarburg 34. 418. — Rarstrand 154. 426. — Raurin'sches Quartett 42. — Riebig 154. 161. 195. 342. — Renter 16. 169. 359. 418. — v. Reuer 359. — Rischaeli 246. 297. — Rills 145. — Moosbrugger 229. — Gebr. Müller 426. 444. — Müller v. d. Werra 27. — Münch-Bellinghausen 291. 445. — Mund 378. — Nabich 6. — Reswadda 360. — Reg 145. — Reuendorff 307. — Riesen 229. 282. — Rohl 134. 186. 273. 418. 444. 454. — Rotteböhme 26. — Oberthür 145. — Offenbach 306. — Ole Bull 105. 221. — Panozza 62. — Papendieff 426. — Patti 178. 322. — Pauer 463. — Pelosi 289. — v. Persall 333. — Persi 126. — Petrow 51. — Pfeiffer 61. 206. — Piatti 246. — Pabolsky 454. — Popper 50. 322. 463. — Popp 195. — Prume 359. — v. Rabenau 61. — Rafael 299. — Rabenberger 34. 61. — Reichel 80. 126. — Remad 145. — Reményi 214. 371. 463. — Reuchsel 221. — Ellen Reville 257. — Ritter 359. — Ritter-Bondy 351. — Röder 238. — Roger 206. 213. — Rossini 80. — Rubinstein 106. 161. 206. 229. 237. 266. 306. 322. 359. 398. 434. 454. 463. — Salvi 342. — Satter 90. 231. — Scharffenberg 70. — Schmidt 445. — Schön 13. — Scholz 332. — Schradel 105. — Schubert 186. 337. — Schuder 258. — Schulhoff 155. — Cl. Schumann 61. 246. 322. 342. 370. 398. 426. 454. 463. — Schwab 238. — Servais jun. 36. — Seffi 307. — Seymour 145. — Singer 409. — Sivori 13. 26. 154. 359. 418. — Constance Skwa 50. 97. 169. 221. 246. 342. 454. — Sontheim 71. — Hildegard Spindler 409. — Geschw. Stahr 454. — Stallmeyer 289. — Steffens 13. 118. 169. 307. — Steinhardt 196. — Sternbale-Bennet 50. 445. — Strick 359. 387. — Stodhausen 80. 145. 246. 273. 370. 398. 426. 454. — Strauß 351. — Streicher 360. — Sulzer 360. — Suppe 307. — v. d. Tann 145. — Taubert 179. 196. 214. 306. — Tausch 34. 333. 360. — Tausig 13. 444. 463. — Teichmann 306. — Thalberg 454. — Gebr. Thern 13. 154. 266. 254. — Thiele 360. — Thoma 247. — Thomas 145. — G. A. Thomas 161. 186. 229. — Tischatscher 435. — Tietjens 306. — Töpfer 196. 230. — Topp 409. — Tschirch 333. — Ubrich 196. — Ullman 13. 26. 61. 90. 126. 161. 237. 246. 298. 418. — Wandenheusel-Duprez 297. — Verbi 135. 247. — Bialdot-Garcia 153. 238. 322. 445. — Viertemps 178. 237. 266. — Vitali 237. — Vithum 154. — Vignatini 221. — Vogel 247. — Volkmann 371. — de Vrope 6. 90. — Waalput 291. — Wachtel 360. — Wagner 229. 247. — Emilie Wagner 426. — Walter 426. 463. — Weber 207. 315. — Wehrstedt 179. — Weinmurm 435. — Weismeyer 238. 258. 307. — Wetterhan 342. — Marie Wied 50. — Wieniawsky 106. 169. 213. 229. 257. — Wieprecht 195. 297. — Wilhelmj 13. 50. 70. 229. 445. 454. — Willmers 229. 322. 351. — v. Wolzogen 127. — Wüllner 7. — Zarembo 359. — Zimmermann 299. 315. —

Aufführungen: Aachen 14. 34. 70. 146. 162. 206. 298. 323. 455. — Altenburg 35. 42. 126. 409. — Anzen 273. — Amsterdam 14. 126. 399. 434. — Antwerpen 90. — Arab 322. — Arnheim 206. 214. — Arnstadt 305. — Atlantischer Ocean 399. — Augsburg 126. 162. 206. 282. 418. 426. 445. — Baden-Baden 51. 98. 178. 247. 257. 298. 351. 371. — Barmen 14. 70. 106. 162. 409. 434. 463. — Basel 34. 51. 90. 118. 146. 214. 418. 426. — Berlin 14. 26. 35. 43. 51. 61. 70. 80. 98. 106. 119. 126. 134. 146. 154. 162. 170. 178. 186. 206. 230. 273. 282. 351. 359. 370. 379. 388. 399. 409. 418. 426. 435. 444. 455. 463. — Bern 51. 90. — Bielefeld 6. 161. 237. 427. — Birmingham 170. — Bonn 34. 273. 298. — Boston 34. 145. — Boulogne 257. — Brandenburg 418. — Braunschweig 6. 134. 178. 379. 399. 409. 427. 455. 463. — Bremen 14. 61. 70. 98. 134. 146. 370. 418. 427. 434. 455. — Breslau 26. 35. 70. 90. 98. 106. 126. 134. 162. 178. 230. 388. 399. 409. 418. 463. — Brühl 323. — Brunn 14. 43. 154. 186. 222. 426. 454. — Brüssel 14. 42. 50. 70. 80. 90. 154. 170. 196. 359. 455. — Buffalo 387. — Carlsruhe 154. 237. — Cassel 35. 70. 196. 214. — Chemnitz 14. 61. 154. 178. 196. 258. 306. 359. 359. 418. 445. 455. 463. — Chicago 229. — Cleve 134. — Coblenz 34. 80. 162. — Coburg 230. — Cöln 14. 26. 34. 51. 70. 106. 134. 162. 186. 222. 323. 379. 435. — Cöthen 399. 427. — Goldberg 282. 306. — Copenhagen 90. 106. 118. 134. 146. 170. — Cuthus 230. — Creteil 134. 196. — Kreuzburg 134. — Darmstadt 14. 42. 80. 118. 126. 134. 170. 230. 266. 298. 342. 388. 418. 426.

— Dortrecht 323. — Donat 257. — Dresden 70. 126. 134. 154. 162. 370. 379. 409. 418. 426. 455. — Dublin 61. — Dülken 196. 434. — Düsseldorf 14. 51. 134. 206. 332. 379. — Duisburg 34. — Eilenburg i. S. 170. — Eisenach 61. 98. 116. 146. 154. 162. 237. 435. — Eisleben 162. 399. — Elberfeld 266. 323. 342. — Eßnerwerda 42. 370. — Ems 257. 266. 273. — Erfurt 119. 435. — Eßlingen 195. 323. 463. — Florenz 35. 195. 213. 273. 388. — Frankfurt a. M. 6. 35. 42. 90. 98. 106. 118. 126. 146. 195. 342. 351. 455. — Frankfurt a. O. 26. 154. — Freiberg i. S. 162. — Freiburg i. Br. 26. 170. — Gent 6. — Gera 70. 170. 196. 370. 445. — Gr. Ologau 418. 463. — Glasgow 107. — Görlitz 154. 426. — Göttingen 70. 134. — Gotha 222. 463. — Graz 14. 186. 206. 409. — Grimma 370. — Gütstrow 463. — Haag 186. — Halle 42. 282. 409. 445. — Hamburg 61. 70. 162. 178. 206. 342. 359. 399. 427. 444. — Hannover 35. 42. 70. 134. 206. 222. — Heidelberg 26. 195. 418. — Heilbronn 290. — Herford 322. — Hildesheim 230. — Jena 42. 51. 70. 80. 90. 196. 206. 282. 298. 306. 418. 426. 455. 463. — Jünnebrud 127. 360. — Jüterburg 196. — Jüterloh 323. — Königsberg 51. 106. 206. 314. 409. — Laibach 43. — Landau 290. — Landenberg a. B. 61. — Lausanne 80. 118. 146. 206. — Lemberg 80. — Leipzig 230. 463. — Lille 332. — Lissa 445. — Littleton 61. — Liverpool 42. — Löwenberg 250. — London 98. 162. 170. 186. 207. 214. 222. 229. 238. 247. 266. 298. 387. 409. 418. 463. — Lugos 154. 237. — Madrid 14. — Magdeburg 35. 42. 51. 61. 70. 90. 106. 118. 146. 162. 178. 186. 399. 409. 418. 426. 435. 445. 455. — Mailand 51. 178. 195. 214. — Mainz 206. — Mannheim 230. — Meiningen 14. 61. — Merseburg 222. — Minden 162. — Mons 257. — Moskau 14. 43. 71. 91. 106. 146. 178. 186. 445. — Mühlhausen (Schweiz) 42. — Mühlhausen (Thüringen) 154. 186. — München 14. 35. 146. 154. 162. 206. 222. 237. 257. 409. 426. 455. 463. — Münster 298. — Naumburg a. S. 70. 206. — Neustadt-Eberswalde 273. — New-Haven 146. — New-York 26. 70. 145. 196. 207. 214. 229. 359. 370. 387. 418. 444. — Nürnberg 154. 399. — Ofen 359. — Olsenburg 34. 162. 206. — Paris 6. 14. 26. 34. 42. 50. 61. 70. 90. 106. 118. 126. 146. 154. 162. 170. 178. 206. 214. 222. 229. 237. 257. 273. 282. 298. 323. 332. 409. 418. 426. 434. 463. — Passau 154. — Pest 6. 14. 26. 43. 51. 62. 80. 106. 135. 154. 178. 222. 237. — Petersburg 214. 298. 434. 445. 454. — Pforzheim 98. — Philadelphia 34. 229. 238. 306. 322. — Plauen i. S. 61. 342. 426. — Pöscham 26. 43. 70. 98. 119. 126. 146. 154. 162. — Prag 34. 61. 106. 161. 170. 290. 298. 445. — Preßburg 26. 61. 161. 170. 388. — Preromont 214. 237. — Queblinburg 306. — Regensburg 85. 146. 162. — Reichenberg i. S. 146. — Riga 146. — Rom 43. 98. 266. 282. — Rodod 35. 306. 314. 399. 444. — Rotterdam 118. 282. 387. — Salzburg 26. 161. 314. 378. — San Francisco 26. — Schmiedeberg 388. — Schweiz 14. — Schwerin 26. 70. 463. — Sondershausen 35. 71. — Speier 290. — Stettin 98. 146. 463. — St. Louis 370. — Stralsund 6. 35. 359. 427. — Straßburg 34. — Stuttgart 6. 35. 71. 80. 90. 134. 146. 170. 247. 323. 342. 435. 455. 463. — Trier 6. — Uxala 418. — Utrecht 273. — Wahrenbrunn 370. — Waldenburg 206. — Warschau 106. — Weimar 70. 119. 126. 154. 170. 230. 399. — Weißen 34. 134. 379. — Wien 6. 14. 26. 35. 43. 61. 71. 80. 90. 98. 106. 119. 127. 134. 146. 154. 161. 170. 178. 195. 206. 214. 359. 378. 388. 398. 409. 418. 435. 445. 454. 463. — Wiener Neustadt 214. — Wiesbaden 126. 257. 273. 351. — Wiesmar 290. — Worms 266. 360. — Würzburg 146. 314. 351. 379. 426. — Zittau 61. 162. 178. 273. 388. 409. — Znaim 161. 409. — Zürich 50. 80. 106. 237. 273. 290. 378. — Zweibrücken 290. —

Neue und neuereinstudierte Opern: Albert 91. 107. 186. 399. — v. Abelburg 186. 332. — Auber 314. — Bach 119. 155. 314. — Barbieri 43. 306. — Bassin 314. — Beethoven 170. 238. — Benoit 107. — Berlioz 351. — Bruch 43. 170. — v. Bülow 455. — Caron 26. — Cimarosa 146. 196. — Damrosch 371. — David 196. 222. — Dittersdorf 155. 306. — Doppler 80. 127. 135. 170. 399. — Dunicki 155. — Duprat 186. — Duprez 207. — Eilers 455. — Erkel 162. 186. — Fay 107. — Fiby 146. — Fioravanti 162. — Flotow 62. 290. 306. — Gliska 6. 26. 91. 360. — Gluck 62. 91. 155. 230. 360. 371. 388. 399. 418. 435. 455. 463. — Göthe 435. — Gollmud 342. — Gounod 186. 273. 282. 306. 314. 323. 342. 419. 435. — Großmann 107. — Hartmann 379. 435. — Hopp 290. — Jencieres 360. — Jurjewicz 323. — Käßmahr 178. 298. — Katscheroff 3 O. 435. — Lamperti 323. — Langert 107. 282. 360. — Lortzing 107. 207. — Mehul 170. 290. — Meyerbeer 6. 43. 51. 80. 91. 107. 146. 155. 170. 186. 196. 207. 214. 314. — Mozart 178. 207. 214. 238. 298. 306. 351. 360. 463. 464. — Mud 71. 91. 119. 135. — Müller 155. — Müller und Roth 290. — Oberhoffer 146. — Offenbach 170. 168.

207. 290. 306. 314. 445. — Pacini 71. 186. — Prechler 214. — Pressel 6. — Reinecke 91. 207. — Reyer 186. — Rossini 127. 135. 314. 323. — Rubinstein 91. 119. — St. Saëns 463. — Saloman 351. 379. 463. — Sanchez 170. — Schubert 214. — Schumann 351. 371. 399. 463. — Schwab 323. — Theresie Seneca. 43. — Straup 306. 323. 342. — Verdi 146. 196. — Sulzer 186. — Suppé 155. 290. 306. — Thomas 26. 196. 214. 323. 342. — Wagner 43. 98. 127. 146. 162. 214. 230. 238. 258. 282. 306. 314. 323. 360. 371. 427. 435. 464. — Weber 6. 26. 51. 135. 258. 306. 314. — Werstowsky 445. — Westmeyer 258. 360. 427. — Wetterhan 273. — Würst 314. — Zajt 306. — Zecovich 379.

Opernpersonalien: 7. 14. 26. 35. 43. 51. 62. 71. 80. 91. 99. 107. 119. 127. 136. 147. 156. 162. 170. 179. 186. 196. 207. 214. 222. 230. 238. 247. 258. 266. 273. 282. 290. 298. 307. 314. 323. 332. 342. 351. 360. 371. 379. 388. 399. 410. 419. 427. 435. 445. 455. 464.

Literarische Novitäten: Bibliotheca musica 291. — Bibliotheca theatrales 291. — Brendel: Geist und Technik im Klavierunterricht 282. — Derselbe: Geschichte der Musik, 4. Aufl. 410. — Chrysander: Händelbiographie, 3. Bd. 91. — Crozet: revue de la musique dramatique en France 238. — v. Czele: ästhetische Rundschau 155. — Daum: musikalischer Conversationslexikon 147. — Ehler: römische Tage 51. — Gasparini: Journal: l'esprit nouveau 15. 91. — Guttman: Gymnastik der Stimme 215. — Hennes: Klavierunterrichtsbücher 388. — Hertz: dänische Uebersetzung von Wagner's „Oper und Drama“ 91. — Hüller: Aus dem Leben unserer Zeit 360. — Horn: der zertrümmte Dreiklang 389. — Jahn: Mozartbiographie, 2. Aufl. 1. Bd. 207. — Knecht: Säkularchronik einer werdenden Großstadt 291. — Rohmann: Pantheon deutscher Dichter 427. — Wach: populäre Darstellung von Helmholtz' Theorie 91. — Markow: Geschichte der russischen Oper 62. — Meitenleiter: Musikgeschichte der Oberpfalz 80. 258. — Mohl: Leben Beethoven's 238. — Derselbe: Briefe Mozart's 464. — Richter: Katechismus des Orgelspiels 215. — Schubert: Concordia 333. — Derselbe: Die Orgel 291. — Derselbe: Tanzmusik 291. — Seiden: la musique en Allemagne 215. — Sondershausen: Mahomed II. 315. — Esler: Musik und Theater, Zeitschrift 196. — Van der Straaten: die Musik in den Niederlanden vor dem 19. Jahrh. 196. 215. — Zappert: Musik und musikalische Erziehung 274. — Wagner: Oper und Drama, 2. Aufl. 215. —

Musikalische Novitäten: Bachgesellschaft 43. — v. Bülow: Ouverture héroïque und Marche des Immortels zu Julius Caesar 388. — Eggers: Lieder 389. — Franz: Bach's Matthäuspassion 127. — Derselbe: Lieder 258. — Gade: Kreuzfahrer 51. — Händelgesellschaft 43. — Louise Langhans: Op. 18. 15. — Lassen: Lieder 196. — List: Septett von Hummel 315. 388. — Mares: 300 Werke 388. — Wienbelsohn: Lieder ohne Worte, 8. Heft 147. — Derselbe: Trompetenouverture 315. — Derselbe: Nachlaß 388. — Palis-rama muscale 62. — Schnorr v. Carolsfeld: Lieder 207. — Schubert: Variationen 388. — Stör: Festkonzerte 196. — Töpfer-Album 91. 135. 196. — Volkman: Ebur-Symphonie 51. — Wagner: Extraausgabe der 3. Scene aus „Lohengrin“ 51. — Weißheimer: Theodor Körner 333. —

Todesfälle: Agthe 333. — Aiblinger 187. — Carol. Alberti 15. — Fr. St. Aubin 171. — Barbieri 371. — Baschenoff 419. — Baumgartner 135. — Wille. Bernarb 99. — Birnstil 230. — Bischoff 99. — Böttcher 238. — Bogliacci 15. — Bonola 99. — v. Borck 315. — Christiani 333. — Corrian 15. — Fr. Crepet-Garcia 187. — Grossnier 343. — Dobrynski 388. — Eggard 135. — Elga 333. — Fioravanti 280. — Fleischhauer 333. — Gentili 333. — Giorgetti 155. — Giuliani 388. — Gobbard 127. — Großmann 333. — Grutich 163. — Hünzel 27. — Häser 230. — Henning 147. — v. Hefling 80. — Hüllerer 119. — Horlacher 171. — Hülnerst 171. — v. Jnsfeld 15. — Jmmeler 333. — Frau Joachim 282. — Julien 147. — Khabyl 27. — Frau Köttig 163. — E. v. Konoff 351. — Wime. Laget-Poucholle-Planterre 155. — Lange (Graf Biaring) 51. — Lehmann 107. — Leitemayer 155. — Frau Leschelsky (Syring) 282. — A. Lindner 163. — O. Lindner 299. — Luers 333. — Mallot 163. — Maugeau 230. — Ernestine Mannil 238. — Manzoni 155. — Mattau 333. — Maber 51. — Meisner 333. — Mellon 147. — Mercadier 99. — Frau Meric-Salonde 343. — Mehler 230. — Meumann 99. — Mittag 464. — Molitor 107. — Mühlendorfer 351. — Müller 445. — Naden 62. — Ranté-Dibier 464. — Nebela 80. — Pacini 464. — Paris 15. — Pentenriber 282. — Perelli 163. — Fr. Per. fiani 187. — Perischacher 62. — Frau Pfinghaupt 435. — Frau Prochaska Schmidt 388. — Rafael 187. — Anna Rährich 51. — Saile

186. — Schäffer 282. — Schenck 315. — Schmit 419. — Sechter 343. — Srl. Seguin (Baili) 163. — Singele 383. — Strivanel 15. — Smart 107. — Frau Stade 185. — Stawinsky 27. — Täglichsbeck 379. — Frau Thelen 99. — Triebert 299. — Tschirch 163. — Frau Tutein 107. — Léron 371. — Vidal 238. — Viole 464. — Vog 282. — L. Wagner 155. — Weiß 419. — Therese aus dem Winkel 119. — Winkler 7. —

Retrologe: Aiblinger 215. — Kallimoda 7. — Kaufmann 63. — Kraushaar 179. — Lindner 171. — Mayer 91. — Servais 27. — Strauß 52. —

Journalstau: 25. 50. 79. 133. 195. 387.

Leipziger Fremdenliste: 7. 35. 43. 51. 62. 71. 91. 107. 127. 135. 147. 155. 163. 171. 188. 196. 207. 215. 222. 230. 238. 247. 266. 282. 291. 299. 307. 315. 323. 333. 343. 360. 371. 379. 389. 399. 410. 419. 427. 435. 445. 455. 464.

Festgedicht zum Geburtstage des Fürsten von Hohenzollern-Hechingen 97.

Erwiderung 7.

Berichtigungen: 99. 171. 231. 267. 283. 384. 419. 427.

Briefkasten: 127. 163. 171. 187. 299. 410. 435. 455.

Allgemeiner Deutscher Musikverein. 187. 231. 267. 283. 291. 299. 335. 343. 379. 419.

VI. Vermischtes.

Karau. Gesanglehrerstellen vacant 231. — Frau v. Alexandrow in Prag 299. — Amsterdam. Preisausschreiben der „Cuterpe“ 80. — Antwerpen. Musikschulen-Notizung 371. — Basel. Gesanglehrer-Stelle der Musikschule vacant 207. — Beethoven'sche Briefe von Köchel aufgefunden 179. — Belgien. Chorgesellschaften 52. Preiscantatenconcurrenz 371. — Berlin. Organ des Konfliktlervereins 7. Vortrag von R. Wensey 7. Dr. Sahn + als Mitarbeiter der Bod'schen Musikzeitung 62. Fuchs' Monstre-Aufführungen 71. De Alina-Denkmal 247. Conflict in der Liebig'schen Capelle 410. — Concert auf dem St. Bernhard 389. — Caroline Vettelheim vermählt 274. — Biber'sche Pianofortefabrik in München eingegangen 399. — Biberach. Liebertranz 27. — Bösendorfer's Ausstellungsfügel 274. — Boston. Musikschulen 147. — Brandes und Dufour laufen Offenbach's Robinson-Parititur 315. — Braunschweig. Wiseneder'sches Institut 187. 371. — Breit's Breitoline und Pianohorn 127. — Breitkopf und Härtel'sche Geschäftsverlegung 343. — Brüssel. Schott's Concours für religiöse Musik 333. — Bruch's Portrait 361. — Bühnenvorstände-Zusammenkunft 127. — Californien. Pacific-Sängerbund 163. — Cartago (Süd-Amerika). Organistenstelle vacant 135. 179. — Herzog von St. Elemente in Florenz als Kunstmäcen 171. — Coblenz. Stadttheater 43. Musikdirectorstelle vacant 231. — Kölner Männergesangsverein-Jubiläum 187. Desselben Wirksamkeit 239. — Curiose Concertreferate 333. — P. Cornelius, Operndichtung 321. — Corunna (Spanien) Theaterbrand 62. — Deutscher Sängerbund, Gesellschaftsbericht 239. — Dresden. Jahresbericht des Konfliktlervereins 197. Desselben Jurisdictionsweisung eines Kritiker-Aussfalls 419. Violoncellistenstelle vacant 187. Gounod's „Romeo und Julie“ 333. Berichtigung von E. Krebs 71. — Duprato prämiert 334. — Capellmeister E. Gert entlassen 333. — Eisenach, neues Theater 307. — England. Statistik der Concertsäle 197. — Epervon. Tribünensturz 239. — Erl's Sammelwerke 247. — Erlkönig-Compositionen 81. — Ernst's Strabuarus täuschlich 171. — Esseg. Städtische Capellmeisterstelle vacant 171. — E. Evers' Wiedtritt von der Grazer Musikschule 315. — Florenz. Quartettgesellschaften 27. Preisausschreiben der Gesellschaft zur Anregung dramatischer Componisten 283. — Fischer's Orgelconcert in Paris 299. — Frankfurt a. M. Jahresbericht der Mozartstiftung 446. Domorgel verbrannt 333. — Frankreich. Gesangsvereins-Statistik 163. Regiments-Gesangschulen 299. Bühnenaufreiter-Lantien 171. — Freischütz in französischer Verabhornung 315. — Ein Componist Freischütz 410. — v. Friedland's Präsent für die Fühlin Westernich 163. — G. W. Frißch's Leipziger Conservatorium-Gedenkblatt 238. — Gedächtnißübung 446. — Gley's

neu erfundenes Instrument 197. — Gounod's „Romeo und Julie“, Aufführungsbedingungen 307. — Graun-Denkmal 333. — Hamburg. Singakademie 15. — Hannover. Dilettanten-Musikakademie 80. — Hauptmann's Jubiläum 333. — Haydn's Grabdenkstein renoviert 389. — Heije's Text zu den „Ruinen von Athen“ 455. — H. Herz's Abenteuer in Californien 259. — Hofmann's Zauberklöten-Decoration 315. — Holland. Curiose Aufführung einer Symphonie 222. 247. 274. — Hongkong. Gesangschule 163. — Inhaltsverzeichnis der ersten 50 Bände d. Bl. 274. — Italienische-Overausfänger-Statistik 107. — Kirchhoff & Wigand's antiquarischer Musikalienkatalog 238. — Klagenfurt. Theaterdirection vacant 207. — Königsberg i. Pr. Sängerverein-Direction vacant 419. — Kritiker-Mattheur 360. — Laibach. Jahresbericht der philharm. Gesellschaft 71. Concert von Rabenau 91. — Lachner pensioniert 315. — Dr. Lang's Festrede zur silbernen Hochzeit des Weimar'schen Fürstenpaares 435. — Langhans' Bericht über die Tonkünstlerversammlung 334. 343. — Gottlieb's Logis 81. — Leipzig. Florentiner Quartett 62. Niebel'sche Aufführung 107. Pauliner Männergesangsverein zur Pariser Ausstellung eingeladen 179. Chronik der „Liedertafel“ 197. Dirigentenstellen vacant 207. Orchesterstimme 239. Offenbach-Cultus 299. 307. Rammann's Nachlaß verbrannt 215. Orgel der Johanneskirche 333. Berichtigung über die Arnold'schen Vorlesungen 52. — Piff-Biographie 427. — Liverpool. Clavier- und Gesanglehrerstelle vacant 247. — Fr. Löwe hat keine Nadel verschluckt 307. — London. Mellon's Programme 15. Grundsteinlegung der Hall of Arts and Sciences 215. Firmenwechsel 215. Theaterbrand 455. — Madrid. Conservatoriums-Brand 179. — Mailand. Quartettgesellschaften 27. 171. Theatersturm 52. — E. Mangold's Vorschläge, die Kritik betreffend 147. — Mannheim. Vogt's Conservatorium 435. — Markneukirchen. Musiklehrer 231. — Meiningen. Sophosles in Wilbrandt's Bearbeitung 52. — Mendelssohn's Reisebriefe-Erlös 334. — Fr. Menter, Schillerin von Meist 81. — Meyerbeer's Musik zu „Goethe's Jugend“ 333. — Mozart als literarischer Eigenthumsdieb 307. Dessen „Gans v. Cairo“ 343. Fagottconcerte gefunden 333. — Mühlhausen i. Th. Liedertafeldirection vacant 329. — Müller's v. d. Werra gesammelte Gedichte 215. — München. Conservatorium 283. Frequenz desselben 427. Pariser Orchesterstimme 427. Mozart-Medaille 299. Harmonietheater 299. — Namur. Theaterbrand 52. — Neustadt a. d. Saardt. Musikdirectorstelle vacant 231. — New-Bowerr. Theaterbrand 35. — New-Orleans Theaterbrand 35. — New-York. Theaterereinnahme 81. Theaterbrand 163. Pariser Ausstellungs-Candidaten 147. Firmenwechsel 215. Redactionswechsel der deutschen Musikzeitung 239. — Niederrheinische Musikzeitung eingegangen 259. — Nohl's Wagner-Artikel 455. — Nord-Amerika. Statistik der Pianofortefabrication 127. — Nürnberg. Musikschule von Lina Rammann und Ida Bollmann 107. 371. — Offenbach's Jodelrecepte 351. — Operncomponisten-Schiedsle 343. — L. Otto über Elisabeth Brendel 15. — Paris. Musikalische Ausstellung 91. 99. 127. 147. 163. 171. 179. 197. 215. 239. 247. 258. 274. 283. 291. 307. 315. Theaterereinnahme 15. 52. 107. 163. 215. 258. 315. 360. Bandenheuer'sches Gesangsstudium 247. Opernconcurs 315. 360. Opernhausbibliothek 333. Personal-Statistik der großen Oper 446. Zahl der Opernhaus-Schlüssel 127. Freischützmond 27. Conservatorium 259. Componisten- und Verleger-Gesellschaft 239. Blühender Correspondenten-Unsinn 239. Soirée bei Langhans 15. Taylor's Männergesangsvereinsconcurs 27. 127. Leborne's Musikalienbibliothek 197. „Afrikanerin“-Einnahme 274. Maho erwirbt für Schumann's „Pilgersahrt der Rose“ das Eigenthumsrecht für Frankreich 119. S. Mendel's Nicolai-Biographie überseht 52. Freibillerbedorf für die Journale 52. Ein Irrthum der Presse musica's 62. Ein Strabuarus veranctioniert 107. Bischofsheim's Abendum 343. Orgellocomotive 333. — Patti-Concerte ohne die Patti 147. — Pest. Eine alte Gypsogenheit in Betreff der Krönungsmessen 147. 163. Aufführung der Litz'schen Krönungsmesse 197. — Prag. Conservatorium 231. — Petersburg. Vacanzen 52. — Bernardi Mahn über Modulation 155. — Reformationsfestjubiläum ohne Musik 379. — Regensburg. Conservatorium für katholische Kirchenmusik 155. — Rossini's Pianoforte-Phantasiestücke 52. Derselbe über seine Friedenshymne 274. — Rotterdam. Violoncelllehrer-Stelle vacant 187. — Sachs's Probeblühne 389. — Schmeil's Notograph 361. — F. Schmitt's „Gesangslehrerberathungen“ 360. — F. L. Schuvert's Hans und Hanne 27. — Schulz's Autographenverzeichnis 147. — Kob. Seig 15. — Servais-Monument 27. — Smart's Vermögensnachlaß 187. — Sonderhausen. Berichtigung, Marburg's Wirksamkeit betreffend 62. — Staatsmantel der Königin von Hannover als Krönungsmantel im Lohengrin angekauft 299. — Stawinsky-Denkmal 361. — F. Stolte's Theatersturm 334. — Straßburg. Violoncelllehrer-Stelle vacant 307. — Stuttgart. Conservatorium 52. 215. Kammermusikstelle vacant 446.

— Gebr. Zbern 258. — Musikalische Loafte 366. — Ullman's Einnahmen 155. — Abt Vogler-Denkmal 267. — Wien. Neues Opernhaus 52. 127. Neues Hofoperntheater 446. Differenzen im Conservatorium 267. 274. 283. Gesellschaft der Musikfreunde subventionirt 271. Honorirung der Mitwirkenden in einem Hofconcert 197. Künstlerliberalität 197. Präsent des Königs von Hannover an den Männergesangsverein 247. Des letzteren Jahresbericht 427. Sommer-nachtstraum. March als Männerchor 91. — Wiener-Neustadt. Ullman angemeldet 299. — Wieprecht mit einer Denkschrift über Militärmusik beauftragt 343. Desselben hierauf bezüglicher öffentlicher Brief 360. 389. — F. Witt's Reformenschlüsse für katholische Kirchenmusik 446. — Wüller's Revision der Haydn'schen Symphonien 435. — R. Würst über Schumann's Op. 17 446. — Zürich. Firmenwechsel. 197.

VIII. Anzeigen.

Mhrens 352. — Anstellungsverträge 36. 44. 84. 92. — Bartelmus und Co. 164. — Bayrboffer 28. — Beckstein 224. 232. 240. 248. 260. 268. 276. 284. 292. 300. 308. 316. 336. 344. 363. 372. 380. 391. 400. 412. 420. 428. 436. 447. 464. — Blüthner 8. 16. 72. — Bote und Bod 44. 148. 412. — Borchert und Sohn 156. — Breitkopf und Härtel 16. 44. 84. 100. 108. 120. 128. 136. 156. 164. 200. 224. 240. 284. 300. 308. 324. 364. 372. 392. 400. 436. 447. 448. 456. 466.

467. — Clavierchule von Hennes 308. — Cnobloch 428. — Coburger Gesangsconservatorium 276. — Costenoble 84. — Cranz 364. — Gishner 16. — Gingsandt 108. — Falter und Sohn 200. 248. — Fench 72. 172. 188. 464. — Forberg 100. 120. 240. 300. 380. — Frankfurter Musikschule 128. — Frißch 64. 136. 164. 172. 216. 292. 420. — Geißler 300. — Gesanglehrinstitut von Gij. Dreyßhock 344. Grunow 448. — Günter 316. — Guttentag 456. — Haasenstein und Vogler 180. — Heller 428. 436. 448. — Kahn 8. 16. 28. 36. 44. 64. 72. 92. 100. 108. 120. 136. 148. 156. 164. 172. 180. 188. 200. 208. 216. 224. 232. 248. 260. 268. 276. 284. 292. 300. 316. 364. 372. 392. 400. 412. 420. 448. 456. 464. 467. 468. — Kistner 64. 84. 180. 216. 248. 316. 392. — Klemm 308. 316. — Kriebel 232. 248. 260. 268. — Kühn 400. 428. — Koebe 300. — Leipziger Conservatorium 108. 308. — Lendart 28. 186. 268. 292. 336. 420. 436. 465. 466. — Luchardt 352. 465. — Martined 92. 100. — Mathes 436. — Mendelssohn 412. — Merseburger 64. 72. 180. 316. — Meier 292. — Mosse 428. — Münchner Musikschule 324. — Musfberger 108. 120. 180. 188. — Peters 392. — Pohl 248. — Praeger und Meier 36. 128. 200. 428. — Rable 412. — Rieter-Biedermann 92. 156. 412. — Rootbaan 16. 380. — Rozlavsky 336. — Schäfer 436. — Scheitlin und Rosklofer 436. — Schott's Söhne 200. — Schubert und Co. 232. 268. 284. 363. 392. 400. 467. — Seitz 172. 372. — Siegel 8. 128. 188. 232. 260. 284. 316. 380. — Simon: Lehrcursus für Contrabassspieler 99. — Simrod 380. — Stargardt 16. — Stellenerlebigung 164. — Stuttgarter Conservatorium 99. 336. — Taufsig's Schule des höheren Clavierspiels 336. 352. 363. 372. — Thomann 92. — Traunwein 276. — Weingart 372. — Weinberg 448. — Whistling 86. — Witting 28. 420. — Wigendorf 28. —

Leipzig, den 1. Januar 1867.

Dem Leser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 11½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Zeitschrift 1 Mark.
Abonnements nehmen alle Buchhändler, Druck-
maschinen- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Frantz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernhart in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aupé in Prag.
Schradt & Aug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Koolhaas & Co. in Amsterdam.

N^o 1.

Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
L. Schottmann in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Beim Jahreswechsel. — Recension: P. J. Hoff, Op. 12. — Correspondenz
(Leipzig, Bonn, Frankfurt). — Kleine Mittheilung (Tagesgeschichte. Vermischtes.
Erwiederung. Melrolog). — Anzeigen. —

Beim Jahreswechsel.

Von
F. Brendel.

Der Jahreswechsel ist die Zeit der Orientirung über vergangene und gegenwärtige Zustände, über das, was daraus als Aufgabe für die Zukunft für uns resultirt, was zu erstreben, zugleich über das, was zu wünschen ist. Fassen wir in diesem Sinne die Situation ins Auge.

Es waren zunächst in der jüngst verfloffenen Zeit mehrfach auf Vermittlung zwischen den streitenden Parteien gerichtete Stimmen, welche in der Presse laut geworden sind. Man ging von der Ansicht aus, daß die verschiedenen Richtungen der Gegenwart auf musikalischem Gebiet als Gegensätze einander gegenüberstehen, und fand es an der Zeit, eine Ausgleichung zwischen denselben anzustreben. In diesem Sinne wurde von einem Blatte sogar der Vorschlag der Bildung einer Mittelpartei gemacht. Von anderer Seite dauern nach wie vor die gehässigsten, leidenschaftlichsten Angriffe fort, wie man u. A. aus den Aufzeichnungen entnehmen kann, die wir in unserer „Journalchau“ gegeben haben. Unserer Zeitschrift wird dabei in der Regel die Rolle eines Parteiorgans zuertheilt.

Unterziehen wir zunächst dies Verfahren einer näheren Prüfung.

Wenn man vermitteln will, müssen Extreme vorhanden sein, zwischen denen man eine Annäherung versucht. Nun sind allerdings eine conservative Partei und eine Partei des Fortschritts vorhanden. Es fragt sich aber, ob diese wirklich als sich ausschließende und nothwendig und mit Recht bekämpfende Gegensätze einander gegenüberstehen, oder ob die Gegenüberstellung nur eine scheinbare ist. Die Erstere stellt eine der Vergangenheit ebenbürtige Bedeutung der Gegenwart entschieden in Abrede. Sieht sie im Allgemeinen die Möglichkeit einer Weiterentwicklung zu, so stellt sie doch eine solche in den thatsächlich vorhandenen Erscheinungen in Frage und verweigert folglich diesen die Anerkennung. Dem entsprechend nimmt dieselbe unlängbar einen eng abgegrenzten exclusiven Standpunkt ein.

Längnet nun aber im Gegensatz hierzu die Zweite die Berechtigung der Vergangenheit? Dies keineswegs. Nicht das conservative Element wird von ihr bekämpft, sondern die Ausschließlichkeit, die Einseitigkeit, mit der man es vertritt, die Verbissenheit und Gehässigkeit, das fortwährend feindliche Gebahren. Die Partei des Fortschritts verlangt allein, daß man gerecht sei, daß man die Gegenwart als nothwendige und entsprechende Consequenz der Vergangenheit anerkenne. Ein Gegensatz existirt also factisch gar nicht. Zwar hat es zur Zeit, als die gegenwärtig vorhandenen Parteiconstellationen sich bildeten, einzelne Persönlichkeiten gegeben und giebt es vielleicht noch, die, in ähnlicher Weise exclusiv wie die Conservativen, mehr zu einer extremen Richtung sich bekannten. Diese indeß können unter allen Umständen allein nicht maßgebend sein, nicht als Repräsentanten der Fortschrittspartei überhaupt angesehen werden, ebensowenig als jene der äußersten Linken angehörigen Theologen und Politiker, welche später aus der Hegel'schen Schule hervorgegangen sind, berechtigt erscheinen, diese Letztere ihrem ganzen Umfange nach zu vertreten. Die Rechte und das Centrum der neudeutschen Schule — um mich der üblichen Ausdrucksweise der Kürze wegen auch hier zu bedienen — haben jene Extreme nie gut geheißsen. Man betrachte doch — um nur an die Koryphäen zu erinnern — das Wirken von Wagner und Liszt zur Zeit, als sie noch in praktischer Thätigkeit sich befanden, man nehme Kenntniß von ihren Schriften, um sich zu vergewissern, daß sie fast in entgegengesetztem Sinne gehandelt und gesprochen haben! Oft schon ist in d. Bl. an solche Beispiele erinnert worden; es giebt jedoch Dinge, über die jede Belehrung unnötig erscheint, weil es im Interesse der Betheiligten liegt, sich nicht belehren lassen zu wollen. Es ist ferner in diesem Zusammenhange an die Stellung zu erinnern, welche unsere Zeitschrift stets und mit strenger Consequenz eingehalten hat. Wo, frage ich, finden sich in d. Bl. wirklich von einem Parteistandpunkt ausgehende, eine wirkliche Berechtigung in Abrede stellende Urtheile, wo begegnet uns solche scharfe Verleumdung und Einseitigkeit, wie im Schooße der conservativen Partei? Man sehe doch näher zu, und gestehe, daß nichts Derartiges zu finden ist. Daß zwischen einzelnen Mitarbeitern Schattirungen der Ansichten vorhanden sind, daß der Eine entschiedener als der Andere die Gegenwart betont und dieser vielleicht überwiegend seine Sympathien zuwendet, ist natürlich und beweist nicht das

Geringste. Es kommt hier allein auf die gesammte Haltung, auf das Princip an. Und doch wird unserer Zeitschrift, obschon die factischen Belege dafür gänzlich fehlen, fort und fort ein Parteistandpunct zugeschrieben! Natürlich können wir nicht Todtgebornes, bloß Wiedergebrachtes als lebendig preisen, können darin keine Erweiterung, keine Bereicherung der Kunst erblicken. Man hat indeß diesen Umstand benutzt, um — für blöde Augen scheinbar mit Recht — unser Urtheil als partiell zu denunciren, obschon es sich in allem solchen Fällen auch nicht entfernt um einen Parteistandpunct handelt. Hier ist es von jener Seite lediglich Mangel an Einsicht in die ewigen, unabänderlichen ästhetischen Grundbegriffe, in Folge deren man Parteilichkeit herauspüren zu müssen glaubt. Man stellt die Form über den Inhalt, das Abgeschlossene, weil an längst Fertiges sich Anlehrende, über das werdende. In allem Geistigen aber entscheidet allein die Originalität, in der Kritik, in der Wissenschaft die Neuheit und Bedeutendheit der Gedanken, in der Kunst der Reichthum der Phantasie, die Originalität der Erfindung, und nur solche Gesichtspuncte können für eine wirklich lebendige, auf der Höhe der Zeit stehende Kritik maßgebend sein. Kant z. B. und mit ihm viele unserer ersten wissenschaftlichen Größen rangen fortwährend mit dem Ausdruck, und doch ist er der große bahnbrechende Genius gewesen, der den Geistesfrühling des letzten Jahrhunderts ins Leben gerufen hat, während weit fertigere Stylisten neben ihm längst im Strome der Zeit untergegangen sind. Es handelt sich hier folglich allein um Untersuchung und Feststellung dessen, was als Basis des Urtheils in Anwendung gebracht werden muß. Was fehlerhafte Einsicht von gegnerischer Seite ist, wird als Schild gebraucht, hinter dem man sich verbirgt, wird zur Waffe gemacht gegen die richtige Erkenntniß.

Unser erstes Resultat ist demnach, daß es gar Nichts zu vermitteln giebt, daß wir auf unserem Standpunct bereits längst besitzen, was die Vermittler erstreben, aber in Folge unzulänglicher Orientirung nicht erreichen.

Ist dies festgestellt, so wird es für uns jetzt zur weiteren Aufgabe, dem Parteibegriff selbst näher zu treten, zu untersuchen, welche Verwandtniß es überhaupt mit einer derartigen Bezeichnung hat, um die fort und fort wiederkehrenden Unklarheiten und Schwankungen gründlich zu beseitigen.

Es wird viel Mißbrauch mit den Bezeichnungen „Partei“ und „Parteistandpunct“ getrieben. So oft auch Aufklärungen in dieser Beziehung von unserer Seite versucht wurden, immer taucht aufs Neue die alte Verwirrung der Begriffe wieder auf.

Wortklärungen haben wir früher schon mehrfach gegeben, doch mögen diese hier wiederholt werden, da es aus dem angegebenen Grunde nothwendig erscheint, nochmals darauf zurückzukommen.

Zunächst ist auf die ganz unstatthafte Vermengung wesentlich verschiedener Bezeichnungen aufmerksam zu machen. Man bringt in Verbindung oder braucht wohl gar als völlig gleichbedeutend, was auf das Bestimmteste zu scheiden ist. Es sind dies die Schlagworte: Coterie, Schule, Partei.

Die Coterie stellt ein Moment in den Vordergrund, welches nur ein ganz Vorläufiges zu bilden die Berechtigung hat: sie ist wesentlich persönlicher Natur, der Person, welche an der Spitze steht, mit allem zufälligen Mängeln und Schwächen derselben zugethan. Für die Partei dagegen bildet das Princip den Einigungspunct, das Sachliche ist folglich überwiegend, und die Person kann dabei nur so weit in Betracht

kommen, als sie zu diesem sich bekennt. Die Schule endlich schließt sich allerdings auch an eine Persönlichkeit an, aber nur insoweit, als diese ein Allgemeines vertritt. Nicht immer zwar wird es zu vermeiden sein, daß auch hier zufällige Eigenheiten der Person des Gründers bald mehr bald weniger auf dieselbe übergehen; dies fällt indeß so lange nicht wesentlich ins Gewicht, als das Sachliche dabei gewahrt und bleibend in den Vordergrund gestellt erscheint.

Aus dem Gesagten erhellt, daß das Wesen der Parteien so verschieden sein kann, als es die Principien sind, welche zu Grunde liegen. Es fragt sich, ob diese letzteren umfassender oder beschränkterer Natur sind, und darnach ist Werth und Stellung der Partei zu bemessen. Entweder das Neue arbeitet aus dem Bestehenden sich heraus, dieses ergänzend, zum Theil wol auch modificirend, schließlich aber doch nur mit der Bestimmung, in dem früheren wieder aufzugehen; möglich wol auch, daß dasselbe eine selbständige, abgesonderte Existenz dem Bestehenden gegenüber auf eine längere Zeitdauer behauptet: immer wird es, auch an äußerem Umfang gering, diesem gegenüber doch nur eine untergeordnete Stellung einnehmen. Oder aber: das Neue tritt mit größeren Ansprüchen auf, so daß das Alte demselben nicht mehr als das Umfassendere, höher Berechtigte gegenübersteht, sondern nur noch den Anspruch einer coordinirten Bestrebung erheben kann; in diesem Falle kann es auch geschehen, daß die Partei des Fortschritts sich wieder in verschiedene Fractionen spaltet, die sich unter sich ebenfalls bekämpfen, bis zuletzt eine derselben siegreich sich herausarbeitet mit Beseitigung der Uebrigen: Das Neue, auf diese Weise erweitert und in sich erstarkt, beginnt mit dem Bestehenden einen Kampf auf Tod und Leben. Oder endlich! das Neue ist so umfassender Natur, daß es mit der Bestimmung auftritt, in der Aufeinanderfolge der Entwicklungsstufen die nächste höhere Weltgestalt zu bilden, daß es die Macht besitzt, das Alte, Bestehende vollständig zu absorbiren und das Berechtigte darin in sich aufzunehmen.

Natürlich ist mit diesen Bestimmungen die unendliche Mannichfaltigkeit der Parteigestaltungen nicht erschöpft; jeder besondere Fall zeigt stets auch seine besondere Eigenthümlichkeit. Im Wesentlichen jedoch dürften sich die verschiedenen Modificationen immer auf eine dieser Hauptnormen reduciren lassen. So viel ergiebt sich aber schon hieraus, daß mit der Bezeichnung einer Richtung als Partei schlechthin, um ihr damit von Haus aus den Stempel der Einseitigkeit aufzudrücken, nicht das Geringste gesagt ist, daß es sich erst um nähere Bestimmung, um eine viel eingehendere Untersuchung handelt über die Beschaffenheit des Principes, welches durch sie vertreten wird, um ihr die entsprechende Stellung anzuweisen. Insbesondere ist hierbei zu betonen, daß anfangs jede Richtung mehr oder weniger als Parteistandpunct, in scheinbar einseitiger, exclusiver Weise, aufzutreten genöthigt ist, und selbst die größten weltgeschichtlichen Erscheinungen bilden hiervon keine Ausnahme. Es gilt dies sogar — um sogleich an das erhabenste Beispiel der Geschichte zu erinnern, weil das oben Gesagte hier am schlagendsten sich documentirt — vom Christenthum, und dies nicht allein von der Zeit seines Auftretens; auch noch in der Gegenwart könnte versucht werden, dasselbe als lediglich einem Parteistandpunct angehörig zu bezeichnen. Die Hunderte von Millionen, die sich auch jetzt noch nicht zu ihm bekennen, weisen denselben sogar noch heutigen Tags scheinbar eine gesonderte, exclusive Stellung an. Der Unterschied freilich ist, daß das Christenthum sogleich und von Haus aus die Möglichkeit einer weltbeherrschenden Stellung in sich trug, daß es im Princip

bereits alles Gegenüberstehende absorbiert hatte, und was jetzt noch außerhalb des Bereiches desselben sich befindet, seinem Wesen nach längst schon durch dasselbe überwunden ist. Das Christenthum gehört sonach jenen zuletzt bezeichneten Gestaltungen an, die Anfangs zwar ebenfalls als Partei auftreten, aber sogleich mit der Bestimmung, das Alte in sich aufzunehmen und an die Stelle desselben zu treten; dies natürlich immer in dem von dem Christenthum selbst näher bezeichneten Sinne, das Gesetz zu erfüllen, nicht es aufzuheben.

Wenn man uns demnach einen Parteistandpunkt zuschiebt, so fragt es sich, von welcher Beschaffenheit unser Princip ist, und hier erhellt sogleich, — schon aus den oben gemachten Andeutungen, wenn nicht eine langjährige Vergangenheit es beweise, — daß von Partei bei uns — wenn überhaupt — nur in diesem großen und umfassenden Sinne die Rede sein kann. Unser Standpunkt ist der universelle, ein das Vorausgegangene sowie das in der Gegenwart selbständig sich von uns Sondernde in sich befassender, so also, daß scheinbar Gegenüberstehendes in dem unsrigen schon mit eingeschlossen ist. Nur von ihm aus ist es möglich, mit voller Unparteilichkeit anderen einseitigen Bestrebungen ihre Stellung anzuweisen, denn die höhere Stufe faßt das Berechtigte des Vorausgegangenen und neben ihm Existirenden in sich, erkennt die Einseitigkeit darin, nicht umgekehrt. Waren wir es doch, die zum ersten Male wenigstens den Versuch gemacht haben, soweit es bei den vorhandenen Vorarbeiten möglich war, die gesammte Kunstentwicklung als ein organisches Ganze im lebendigen Zusammenhang ihrer Erscheinungen zu begreifen, die zugleich mehr als die conservative Partei das Alte zur Anerkennung gebracht, dasselbe der Gegenwart durch Verbreitung des Interesses dafür in immer weiteren Kreisen wiedergewonnen haben. Natürlich können Einzelne nicht Alles thun, namentlich wo die Aufgaben so groß und vielgestaltig sind, wie auf unserem Gebiete. So kann man, jenes oben Gesagte vorausgeschickt, gern zugestehen und mit Dank anerkennen, daß auch von conservativer Seite vieles Förderliche, zum Theil sehr Namhafte geleistet worden ist, daß von dort aus die Blicke auf Erscheinungen gelenkt worden sind, die wir weniger oder gar nicht in den Kreis unseres Interesses ziehen konnten. Man muß aber dabei das Bewußtsein gegenwärtig haben, daß Alles dies auch von uns schon, ich möchte sagen, vorgeesehen war, in den Principien der modernen Wissenschaft, die wir zur Geltung brachten, mit enthalten war.

Unser zweites Resultat ist daher, daß es falsch ist, daß es auf Unklarheit oder Verdrehung beruht, wenn man unsere Anschauungsweise als Resultat eines Parteistandpunktes im engeren Sinne, also als eine einseitige, vielleicht auf Voreingenommenheit beruhende, wol gar mit Bewußtsein nur coteriehafte Zwecke verfolgende zu kennzeichnen versucht hat und noch versucht. Aus Politik bediente man sich eines solchen Manövers, um die Geltung und Tragweite unseres Urtheils zu beeinträchtigen; Alles was nicht beagte, was beliebigen Ansichten Anderer nicht conform war, wurde sogleich dem Parteistandpunkt zugeschrieben, und damit — glücklicher Weise nur scheinbar — abgethan.

Unsere Principien selbst sind unzweifelhaft und unwiderleglich. Es könnte sonach allein die Frage offen bleiben, ob die Thatsachen denselben entsprechen, d. h. ob die Erscheinungen der Gegenwart, die wir vertreten, wirklich die Geltung einzunehmen berufen sind, die wir ihnen anweisen. Wir behaupten dies nach allen wichtigsten Seiten hin mit vollster Bestimmtheit,

haben uns aber dabei trotz alledem stets mit großer Vorsicht ausgesprochen: nicht, weil vielleicht in uns irgend ein Zweifel obwaltete, sondern nur deshalb, weil wir es als Annäherung betrachtet haben würden, Probleme endgültig schon jetzt entscheiden zu wollen, die vollständig nur eine weiter fortgeschrittene Zeit lösen kann. Die Gegner freilich sprechen rücksichtslos ab, ohne sich gewissenhaft die Frage vorzulegen, ob nicht die Schuld ihrer Verkennung lediglich in ihrer eigenen Subjectivität zu suchen sei.

Noch ein anderes Ergebniß genauer zu präcisiren, ist hier der entsprechende Ort. Eine vielfach mißbräuchlich in Anwendung gebrachte Redensart besteht in der oft wahrzunehmenden Versicherung, von allen Parteiungen absehen, über denselben stehen zu wollen. Durch meine Darlegung wird auch dieser Anspruch auf sein wahres Maas zurückgeführt. Allerdings ist in dem Gesagten in gewissem Sinne das enthalten, wonach wir Alle streben. Es fragt sich nur, auf welchem Wege man zu einem solchen Ergebniß zu gelangen sucht, und hier ist es, wo wir die schwache Seite jener Maxime sofort wahrnehmen können. Gemeinhin ist damit weiter Nichts als ein schlechter Eklekticismus aufgestellt, der principlos und ohne Consequenz da und dort eine Ansicht entlehnt und mosaikartig solche Brocken verbindet. Nicht über den Parteien, sondern zwischen denselben, in der schlechten Mitte befinden sich die Vertreter einer derartigen Anschauungsweise. Um zu einem unbefangenen Standpunkt über den Parteien zu gelangen, ist der von mir bezeichnete Weg der einzig entsprechende.

Ebensowenig stichhaltig ist, wenn man mit Schlagwörtern, als da sind: Unparteilichkeit, Objectivität, Wissenschaftlichkeit u. dergl. um sich wirft. Derartige Versicherungen giebt ein Jeder, mögen die Richtungen noch so verschiedenartig sein. Auch hier kommt es vor allen Dingen auf die Nachweisung an, wie ein derartiges Ziel zu erreichen, auf welche Weise der Standpunkt zu gewinnen ist, der es ermöglicht, und ein solcher bedarf, wenn wirklich mit jenen Ausdrücken Ernst gemacht werden soll, vielleicht noch der Vorarbeiten eines Jahrhunderts. Jetzt können dieselben nur in einem weiteren, nuceigentlichen Sinne gebraucht werden.

(Schluß folgt.)

Musik für Gesangvereine.

Für gemischten Chor mit Begleitung des Pianoforte.

Germann Jopff, Op. 22. Brauthymne von Umland für gemischten Chor, Tenorsolo und obligates Pianoforte. Clavierauszug und Singstimmen. 1 $\frac{1}{2}$ Thlr. Die Singstimme apart à 2 $\frac{1}{2}$ Mgr. Leipzig, Rahnt.

Bekanntlich wurde das obengenannte Werk bei der Tonkünstlerversammlung in Dessau vorgeführt und wurde nicht ohne Beifall aufgenommen. Es verdankt diesen Erfolg der Anspruchslosigkeit und wohlthuenden Frische der Erfindung, wenn dieselbe auch ohne hervorragende Selbständigkeit erscheint, der angenehmen, leicht fließenden Melodik und der gesunden, stellenweise durch interessanteren Wendungen besonders anziehenden Harmonik. Die formelle Gestaltung ist klar und durchsichtig. Ein glücklicher Gedanke ist die Begleitung des kleinen Orchesters (2 Flöten, 2 Clarinetten, 2 Hörner, Streichquartett und obligates Pianoforte); der Componist erzielte dadurch ein angenehm abwechselndes, lebendiges Colorit. Alles in Allem ist das Ganze geschickt gemacht und von gefälligem Eindruck, so daß es in

größeren Kreisen stets einen durchschlagenden Erfolg erringen wird. Wir zweifeln nicht, daß das Werk bei Gesangsvereinen, die nicht die höchsten Ansprüche machen, rasch Eingang findet, um so mehr, da es fast keine Schwierigkeiten für die Ausführung bietet. — Der Clavierauszug scheint das Original möglichst getreu wiederzugeben, ohne daß indeß der leichten Spielbarkeit und Handlichkeit dadurch Eintrag geschähe. — Orchesterpartitur und Stimmen liefert die Verlags-handlung in Copie.

St.

Correspondenz.

Leipzig.

Am 17. December fand der sechste der von Hrn. Jouis v. Arnolt angekündigten 26 musikalischen Vorträge, über deren Anfang wir schon vor Kurzem berichtet haben, statt. Der Redner sprach zuerst von den Dreiklängen, welche „verschiedenen Tonalitäten angehören“, aber dennoch „nicht die Tonalität (Tonart) eines bestimmten Satzes“ feststellen, und wies dabei auf „die beiden Dominanten der Tonart“ sowie auf „die Gegensätze und Uebereinstimmungen in den Neigungen der Dreiklänge auf der Quarte und Quinte“ hin. Ferner sprach er über den Dominantenaccord mit seiner „falschen Terz“ — über Vier- und Fünfklänge, wobei er die geometrischen Proportionsverhältnisse der Intervalle in großen und kleinen Bruchtheilen darzustellen suchte. Dabei erwähnte er, daß die traditionelle Harmonielehre von diesen Zahlenverhältnissen Nichts wisse; doch wurde zugegeben, daß dieselben bei der eingeführten gleichschwebenden Temperatur unserer Instrumente dem Ohre nicht sülßbar gemacht werden könnten. Zuletzt gestand der Redner ein, daß er dem vorgeschriebenen Programm (welches die Zuhörer in den Händen hatten) nicht treu geblieben sei und manches Späterkommende berührt habe; man würde dies aber verzeihlich finden, da er in freier Rede gewohnt sei, das zu sagen, „was ihm Kopf und Herz einbe“. Natürlich ist es nicht möglich für einen Referenten, aus Mangel an Zeit, einem so umfassenden Cyclus, wie der angekündigte ist, regelmäßig zu folgen. Wir nahmen daher durch das Vorstehende nur Veranlassung, auf das Unternehmen selbst noch einmal hinzuweisen.

Z—hs.

Boston.

Während der letzten zwei Wochen hat Boston in musikalischer Hinsicht jede andere Stadt Amerikas übertroffen; man würde es kaum glauben, was hier in so kurzer Zeit geleistet werden kann, wenn man nicht selbst Zeuge davon wäre. Am 3. Novbr. wurde die sogenannte Parlor-Oper mit Donizetti's „Don Pasquale“ eröffnet. Wenn man bedenkt, daß die dramatischen Personen nur Amateurs sind, so ging die Sache sehr befriedigend von Statten; hauptsächlich zeichnete sich Hr. Rudolphson als Dr. Malatesta durch seinen schönen, reinen Gesang und die bis in das kleinste Detail sachgemäße Auffassung seiner Rolle aus. — Am 23. Nov. wurde das erste Symphonieconcert dieser Saison von dem Harvard-Musikverein gegeben mit folgendem Programm: Overture zu „Antaeus“ von Cherubini, Schumann's Clavierconcert in A moll, Beethoven's Symphonie in A dur, Pianofortefolos: Liszt's Transcription von Weber's Schimmerlied, ein Canon von Schumann und ein Rondeau von Chopin und die dritte Leonoren-Overture. Der Dirigent war Hr. Carl Zerrahn, ein um das Musikleben in Boston sehr verdienter Mann, ein fleißiger, eifrig strebsamer Musiker, der seiner Aufgabe in jeder Beziehung gewachsen ist und der jetzt einer der tüchtigsten Dirigenten hier zu Lande ist. Das Orchester zählte über fünfzig Instrumentalisten, die vollständig eingeübt und mit mehr Feuer spielten, als man es gewöhnlich bei solchen Gelegenheiten hört. Hauptsächlich wurde der letzte Satz der Symphonie und die Overture zu „Leonore“ unübertrefflich und wahr-

haft meisterhaft ausgeführt. Das Schumann'sche Concert, von Hrn. Otto Dreßel vorgetragen, fand allerdings nicht eine durchaus entsprechende Wiedergabe, obgleich Hr. Dreßel sowohl durch die vorzügliche Orchesterbegleitung, wie durch den von ihm benutzten Flügel aus der Eichering'schen Fabrik, dessen Ton sich den mannichfaltigsten Schattirungen anschmiegte, auf das Beste unterstützt wurde; doch gab er Chopin's Rondeau mit so viel Geschmac, Schönheit und guter Betonung, daß man den ersten Eindruck beinahe verlor. Für die Zukunft muß sich Hr. Dreßel namentlich mehr Ruhe aneignen. — In dieser Saison werden acht dieser Concerte stattfinden. Das nächste, am 7. December, hat folgendes Programm: Schumann's Ebur-Symphonie, die Overture zu „Genoveva“ und „die Hebriden“ von Mendelssohn, das Pianofortecconcert von Fenselt und Impromptu von Chopin; als Pianist wird Hr. Carlisle Peterflea auftreten, der sich bereits in Leipzig vorthellhaft eingeführt hat und einer der besten Pianisten zu werden verspricht.

Am 25. Novbr. wurde in der Musikhalle vom „Händel- und Haydn-Gesangsverein“ Mendelssohn's Oratorium „Paulus“ aufgeführt. Auch hier war Hr. Carl Zerrahn der Dirigent. Man denke sich die Anstrengung, die es diesem Manne gekostet haben mag, 500 meistens unerfahrenen Leuten dieses an und für sich schwere Werk beizubringen. Die Aufführung war in jeder Beziehung befriedigend. Die Chöre wurden prompt und tadellos gesungen und waren mit der starken Orchesterbesetzung und der berühmten großen Orgel, von Hrn. B. G. Lang gespielt, von großartiger Wirkung. Bei dieser Gelegenheit machte Frä. Kate Rametti (Alt), eine junge Dame, ihr Debut, die mit einer schönen, starken Stimme viel Geschmac und Talent verbindet. Frä. G. E. Houston (Sopran) ist als die beste Sängerin Bostons zu bekannt, um besonderer Erwähnung zu bedürfen. Hr. W. Whitney (Bass) sang mit so tiefer Empfindung, daß ihm wiederholter Beifall des Publicums zu Theil wurde. Nur thut es uns leid, daß Hr. Geo. Simpson (Tenor) aus New-York seinem Part nicht gewachsen war.

Max Maretzed's italienische Oper gastirte hier zehn Tage lang. Das Haus war zwar immer gefüllt, doch fielen die Aufführungen meistens sehr unbefriedigend aus. Am wenigsten genigte die Aufführung der „Hugenotten“, mit Ausnahme des vierten Actes. Rühmliches leistete dagegen das Orchester unter Direction des Hrn. Carl Bergmann.

Concerte sind für die nächste Zukunft von verschiedenen Seiten angezeigt worden. Bateman's Truppe kommt wieder, also wird sich auch Frä. Parepa wieder hören lassen. Hr. Herrmann Damm kündigt Beethoven-Matinéen an; der Mendelssohn-Quintett-Club beginnt seine Concerte wieder in Eichering's Halle, die bei ihrer bewährten Vortrefflichkeit auch dieses Mal viel versprechen. Wir berichten später darüber.

A. R.

Frankfurt a. M.

Des Krieges Waffen ruhen; allmählich öffnen sich wieder die Pforten der Kunstempel. Auch die Muse der Tonkunst ist wieder in vollster Thätigkeit und hat die eble Absicht, eine trübe Vergangenheit durch eine heiterere Gegenwart vergessen zu machen! Wie weit ihr solches gelingen mag, hängt natürlich von Verhältnissen mannichfacher Art ab. —

Was unsere hart heimgesuchte Stadt betrifft, so haben wol deren Bewohner allen Grund, jede Gelegenheit wahrzunehmen, um durch Eindrücke verebender Natur die noch vorherrschend trübe Stimmung zu verschleichen. Daher ist es auch leicht zu begreifen, wenn Theater, Concerte u. s. w. während dieses Winters fast noch stärker, als sonst frequentirt werden! —

Den Reigen der bedeutenderen Concerte eröffnete in der bereits begonnenen Saison das Museum. Das Programm begann mit der Overture zu „Euryanthe“ von Weber und schloß mit Beethoven's E moll-Symphonie. Beide Orchesterwerke wurden sehr correct

und schwungvoll vorgetragen. Frä. Perl, eine junge Dame, welche so glücklich ist, über ungewöhnliche Stimmittel verfügen zu können, sang die große Arie der Vitellia aus „Titus“, sowie Lieder von Schumann und Schubert. Die jugendliche Künstlerin schien anfangs sehr befangen, und wollen wir gern die jedem humanen Recensenten und Referenten so nöthige Toleranz ausüben, indem wir die Leistung in der ohnedies nicht glücklich gewählten Arie mit Rücksicht beurtheilen. Die beiden Lieder befriedigten weit mehr, so daß Frä. Perl sogar noch ein drittes zum Besten geben mußte. Gebrüder Thern aus Pesth, welche sich im Norden von Deutschland schon einen Namen erspielt, wirkten in diesem Concerte mit und erfreuten sich großen Erfolgs. Ihr Ensemble ist wahrhaft überraschend. Wir hörten von den jungen Künstlern ausgeführt: Concert (Esdur) von Mozart und Andante und Scherzo von E. Thern für zwei Flügel. Zu diesem Zwecke waren aus dem großen Pianoforte- und Harmonien-Lager der H. L. Richter in u. Co. hier (welche fast allen bedeutenden hier concertirenden Künstlern die ausgezeichnetsten Instrumente zur Verfügung stellen) ein Erard'scher und ein Blüthner'scher Flügel geliefert worden zwei Instrumente, welche, was Fülle und Schönheit des Tons und der Spielart betrifft, nichts zu wünschen übrig ließen.

Das zweite Museumsconcert bot viel des Interessanten. Den ersten Theil füllte Schubert's Esdur-Symphonie, über welche wir schon zum Oesteren referirt, aus. Wir hatten nur zu beklagen, daß die Violoncelle, welche einen so integrierenden Bestandtheil des herrlichen Orchesterwerks bilden, nicht hinlänglich vertreten waren, ein Uebelstand, welcher, Dank der Energie und Umsicht des Museumsvorstands und des musikalischen Directors, nunmehr beseitigt ist. — Im zweiten Theile sang Frä. Ulrich aus Hannover Scene und Arie für Sopran mit obligater Violine aus der Oper „Il ro pastore“ von Mozart, später Lieder von Schubert. Wir wissen kaum, ob wir der klangvollen, sympathischen Stimme, oder der vollendeten Schule mehr Lob spenden sollen. Würde Frä. Ulrich nicht gar zu kalt singen, so müßte dieselbe vermöge ihrer sonst bedeutenden musikalischen Eigenschaften noch bei weitem mehr Enthusiasmus erregen. — Hr. Louis Ellbed trug den ersten Satz des Molique'schen Concerts mit großer Brauour, vollendetem Tone und ungekünstelter Janigheit vor. Desgleichen führte er ein Adagio von J. F. Ellbed (seinem Vater) mit Pietät und Seele vor. Herr E., noch vor wenig Monaten in Leipzig domicilirt, hat sich nun hier häuslich niedergelassen, und ist es ihm gelungen sich in kurzer Zeit viele Freunde und Verehrer zu erwerben. Einen würdigen Schluß des interessanten Concerts bildete Beethoven's Overture Op. 124. —

Auch die Quartett-Soiréen der H. Hugo Heermann, Rup. Beder, Ernst Welcker und Louis Ellbed haben wieder begonnen und erfreuen sich einer sehr regen Theilnahme von Seite des hiesigen musikalischen Publicums. Die erste Soirée brachte uns: Quartett (Esdur) von Haydn, Quintett für zwei Violinen, Viola und zwei Violoncelle (Esdur Op. 163) von Schubert. Das zweite Violoncell hatte Hr. Grimm übernommen. Beide Werke wurden mit schon längst anerkannter Präcision und Klarheit ausgeführt. Gebr. Thern, welche noch hier weilten, unterstützten mit ihrem schönen Talente die Herren Veranstalter dieser Soiréen. Sie trugen Variationen für zwei Pianos (Esdur Op. 46) von Schumann mit der schon oben erwähnten Meisterschaft vor.

In der zweiten Quartett-Soirée wurde ein Quartett von Mozart (Esdur Nr. 4) und von Beethoven (Asdur Op. 18) in einer allen Anforderungen entsprechenden Weise ausgeführt. Um mehr Abwechslung zu bieten, ist schon seit vorigem Jahre die Einrichtung getroffen, daß zwischen zwei Werken für Streichinstrumente ein Werk für Piano und Streichinstrumente fällt. Am heutigen Abend war die Wahl auf Schubert's Esdur-Trio gefallen. Hr. Martin Walenstein, welcher die Pianofortepartie übernommen hatte, entledigte

sich seiner Aufgabe mit bestem Erfolge. Er versteht es ganz besonders, durch klare Auffassung, gut entwickelte Technik und besonders durch seinen schönen, elastischen Anschlag klassische Werke zur Geltung zu bringen und den Hörer auf das Angenehmste und Anregendste zu fesseln. —

Auch der Dilettanten-Orchesterverein, welcher trotz seines kaum einjährigen Bestehens eine bedeutende Anzahl strebsamer Mitglieder zählt, führte kürzlich seine Truppen wieder ins Treffen, aus welchem dieselben siegreich zurückkehrten. Die Esdur-Symphonie (mit dem Paukenschlag) von Haydn und die Overture zu „Sargino“ von Paer waren diejenigen Orchesterwerke, an welchen die rührigen Dilettanten ihre Energie im Vollen und ihre Fortschritte bethätigen konnten. Auch für dieses Concert war Frä. Perl gewonnen. Sie trug eine Ballade aus „Linda von Chamounix“, die Fluchscene aus dem „Prophet“ (mit Harmonium- und Clavierbegleitung), Cavatine aus „Marie de Rohan“ und Walzer-Rondo von Stigelli vor. War auch die Wahl aller dieser Gesänge nichts weniger als eine glückliche, Interesse erweckende, so gelang es doch wenigstens der Künstlerin, für sich selbst glücklichen Erfolg zu erringen. Hr. E. Siebentopf, unser längst bekannter Violoncellist, trug zwei Stücke eigener Composition vor, und gelang es ihm, sich Anerkennung und Beifall zu verschaffen.

Auch das erste diesjährige Concert des Philharmonischen Vereins ludte in Folge seines schönen Programms ein zahlreiches Auditorium heran. Der Verein selbst führte Mozart's Overture zur Oper „Die Entführung aus dem Serail“ sehr präcis aus. Außerdem wurde uns eine Symphonie (Op. 24) von J. S. Bach, einem hier noch unbekannten Componisten, vorgesührt. Das durch seine runde und knappe Form sich vorthellhaft auszeichnende Werk zeugt von seines Verfassers entschiedener Begabung. Freilich vermißt man noch sehr die so unumgänglich notwendige Subjectivität. J. lehnt sich allzu ängstlich an die Mendelssohn'sche Schule an. Hr. Louis Ellbed trug ein sehr schön gearbeitetes und für das Violoncell dankbares Concert von Servais sowie Réverie von Wienztemp vor. Wie immer, folgte auch diesmal seinem Vortrage lebhafteste Anerkennung. Frä. Thoma, welche sich schon vergangenes Jahr in Concerten viele Freunde erworben, zeigte sich an diesem Abend im Vortrag einer Arie und mehrerer Lieder als ernste Künstlerin. Die Dame hat inzwischen noch bedeutende Fortschritte gemacht. —

Im dritten Museums-Concerte erfreute uns Frau Clara Schumann, ein stets willkommener Gast, mit ihrem geistig und technisch vollendeten Clavierspiele. Sie trug das F-moll-Concert, eine der interessantesten und werthvollsten Schöpfungen ihres Gatten, in einer Weise vor, daß man Frau Schumann lähn als die vorzüglichste Interpretin derartiger Compositionen bezeichnen darf. Auch die gewählten Solostücke: Lied ohne Worte (Asdur) von Mendelssohn, Andante aus Op. 2 von Kirchner und Scherzo in Asdur von Weber boten der berühmten Künstlerin Gelegenheit, ihre eminente musikalische Begabung zu constatiren. — Drei interessante Orchesterwerke: Symphonie (genannt l'ours) in Esdur von Haydn, zwei Zwischenacte zu dem Drama „Rosamunde“ von Fr. Schubert und endlich die charakteristische Overture zu „Abu Hassan“ von Weber wurden von unserem Orchester in jeder Beziehung gelungen ausgeführt. Unser allgemein beliebter Carl Hill sang Recitativ und Arie aus „Iphigenia in Aulis“ von Gluck und Lieder von Schubert und Schumann. Da die genannte Arie vielmehr auf die Bühne als in den Concertsaal gehört, so war die Wirkung, obgleich Herr H. dieselbe so schön und correct wie irgend nur ein anderer guter Sänger wiedergab, dennoch nur eine sehr relative. Dem Vortrage der Lieder folgte dagegen allgemeiner Beifall. —

Schließlich müssen wir noch eines Concertes erwähnen, welches Professor Fabbri-Mulder zum Besten der hiesigen Krippen veranstaltete und in welchem nicht allein dessen Frau, unsere gefeierte Prima-

bonna am Theater, sondern auch eine größere Anzahl Schülerinnen des Hrn. Fabbrl-Mulder Zeugniß von der Befähigung ihres Meisters im Gesangsunterrichte und ganz besonders der italienischen Schule ablegten. Hr. Georg Müller, lyrischer Tenor an der hiesigen Bühne, trug eine Tenorarie aus „Iphigenia auf Tauris“ in jeder Beziehung künstlerisch, edel und geschmackvoll vor. Der Wahl sowohl wie auch der Ausführung hatte G. M. den Erfolg zu verdanken, der mit der stürmisch verlangten und willig gewährleisteten Wiederholung der Arie endigte. Concertm. Max Wolff trug Variationen für die Violine von David vor. Er hatte Gelegenheit, seine bedeutende Technik und seinen geläuterten Geschmack auf dem Gebiete der Musik recht anschaulich zur Geltung zu bringen. — L. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Joachim hat sich von Paris nach Hannover zurückbegeben. —

— Der Violoncellist und Kammervirtuose William Herlitg aus Vallenstedt concertirte vor Kurzem in Copenhagen am dortigen Hofe in Gegenwart des Königs mit vielem Beifall. —

— Der Flötenvirtuose de Brope veranstaltete in Venedig im Venice-Theater ein glänzendes Wohlthätigkeitsconcert mit bedeutender Einnahme. Derselbe beabsichtigte Ende December in Leipzig einzutreffen und in nächster Zeit in benachbarten Städten zu concertiren. —

— Musikdir. Albert Blashmann ist in Sandershausen zum Hofcapellmeister ernannt worden. —

— Mary Krebbs wird von einigen uns vorliegenden Wiener Blättern in ähnlichem Grade gefeiert, wie zur Zeit von der Londoner Presse. —

— Pianist Ernst Flügel aus Stettin, welcher den Mainfeldzug als Vicefeldwebel unversehrt mitmachte, gab in Greifswald vor Kurzem ein Concert, welches insofern ein recht gelungenes und gut aufgenommenes Wagniß zu nennen ist, als fast das ganze Concert nur aus Pianofortevorträgen H.'s bestand. Das Programm enthielt nämlich außer einer Sonate des Concertgebers Präludium und Fuge von Bach, Etüde von Liszt, Chopin und Taubert, eine Beethoven'sche Violinromanze und Schumann's Quintett. —

— Der Posaunenvirtuose Rabich aus Leipzig bläst sich jetzt in Amherbam große Resultate zusammen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Joachim war während der gesamten letzten Zeit ausschließlicher Held des Tages. — Die früheren Privatzusammenkünfte im amerikanischen Hôtel haben in dem Grade an Ausdehnung gewonnen, daß sie jetzt wegen ihres künstlerischen Wertes sehr gesucht sind. In letzter Zeit producirten sich dabei die Orgelspielerin Deschamps, Violinist Desjardins, die Sängerin Alice Lambelé und die Pianisten Dulcken und Aime Maillard, der bekannte Operncomponist. — Das Lamoureux'sche Quartett hat seine Abende begonnen. — Am 15. Dec. erstes philharmonisches Concert in Bordeaux unter Mitwirkung von Joachim, Laura Harris und Bar. Guglielmi. — Am 22. Dec. erstes großes Concert in Lille unter Mitwirkung von Alard. — Erstes Concert des Vereins der schönen Künste in Nantes unter Mitwirkung von Mlle. Nielson vom kais. lyrischen Theater in Paris. — Am 8. Jan. erstes philharmonisches Concert in Arras unter Mitwirkung von Delle Sedie. —

Gent. Am 4. Dec. erstes Concert des Casinos, der besten belgischen philharmonischen Gesellschaft, unter Leitung von Singelee und unter Mitwirkung der Sängerinnen Valbi-Verdier und Barnots, sowie des hoffnungsvollen jungen Violinisten Vizerini. —

Bielefeld. Am 12. Dec. sechstes Concert (Beethovenfeier) des Musikvereins unter Leitung Hahn's: Dritte Leonoren-Ouverture, schwungvoll ausgeführt, Obur-Concert und Chorphantasie, in beiden die Solopartie von Frau Hahn mit gewohnter Vorzüglichkeit ausge-

führt, und das Duell „An Dir allein“, von Frau v. Jsing-Erdwell mit schöner Stimme und Ausdruck gesungen. —

Braunschweig. Am 6. Dec. viertes Abonnementconcert, in welchem, wie bereits erwähnt, Frau Harriers-Wippen aus Berlin auftrat und durch ihre ebenso mächtige als klare und weiche Stimme und Innigkeit des Vortrags mit unwiderstehlichem Zauber fesselte. Ein Trio von Winand Ried ließ ziemlich kalt, die Ausführung von Beethoven's Trio Op. 70 Nr. 1 (Mied, Kaiser und Lindner) ließ Manches zu wünschen, zwei Stücke von Spohr dagegen gelangten gut. —

Stralsund. Drittes Subscriptions-Concert des Musikdir. Ratfisch unter Mitwirkung des Concertm. Auer aus Hamburg (Mendelssohn's Violinconcert und Ungarische Lieder von Ernst) sowie der Schauspielerin Frau Mepfel (Ballade vom Haidenaken von Schumann) etc. —

Berlin. Joseph Bichter veranstaltete am 2. Dec. eine Privat-Matinee, in welcher er unter Mitwirkung von Hrn. Marie Bichter, Prof. Budics, R. v. Inslitoris etc. zu Gehör brachte: Wagner's Faustouverture und Gade's „Nachklänge an Ossian“, beide achtstündig, Raff's zweite große Violinsonate, Beethoven's sechstes Concert, die Orchesterbegleitung arrangirt von Volkmann, Ernani-Paraphrase von Liszt, „Geistliches Lied“ von Beethoven, den „Abendstern“ aus dem „Lauhäuser“ und eine Ballade von Mosonpi — ein jedenfalls respectables Programm. —

Wien. Am 16. Decbr. außerordentliches Concert der „Musikfreunde“ im kais. Redoutensaal: „Faust's Verdamnung“ von Hector Berlioz unter persönlicher Leitung des Autors. Mitwirkende waren: Hrn. Bettelheim sowie die HH. Walter und Mayerhofer, der Orchester- und Singverein unter Herbed's und Hellmesberger's Leitung. Stürmisch dacapo verlangt wurden der Abschluß des ersten Theils und der geisterhaft leise Epiphantanz. Die Ausführung war bis auf einige Schwankungen im letzten Theil vorzüglich. Berlioz wurde stürmisch empfangen und am Schluß unzählige Male gerufen. — Am 22. und 23. Dec. im Hofburgtheater Akademie der Gesellschaft

„Haydn“ zum Besten der Wittwen und Waisen der Wiener Tonkünstler: Aufführung der „Schöpfung“ mit Hrn. v. Kursta und den Kammerängern Walter und Schmid. — An Hellmesberger's drittem Quartettabende hatte diesmal Volkmann's großes Violoncello-Trio, welches früher wegen seines schwermüthig eigenartigen Charakters nicht sonderliches Glück machte, Dank der trefflich durchdachten Darstellung durch Epstein, Hellmesberger und Röber nachhaltigen Erfolg. —

Stuttgart. Am 14. Decbr. Kirchen-Aufführung des Vereins für klassische Kirchenmusik: Requiem von Schumann, Psalm von Fändel, Motetten von Graun und Haydn, Duett von Calhara und Orgelpräludien mit Fugen von Bach und von Mendelssohn (Hoforganist Tod). —

Frankfurt a. M. Am 18. v. M. dritte Triosoiree der HH. Penkel, Peermann und Lübeck unter Mitwirkung von Hrn. Esther Taylor: Beethoven's Obur-Trio Op. 97, Trio von Haydn in G und Hummel's große vierhändige Obur-Sonate. Die Penkel'schen Soirées erfreuen sich lebhafter Anerkennung. —

Trier. Am 1. Dec. führte Professor Oberhoffer, aus Trier gebürtig, mit dem dortigen Musikverein ein von ihm neu componirtes Tedeum mit durchgreifend günstigem Erfolge auf. Dortige Berichte rühmen meisterhafte polyphone Behandlung und Klarheit des Satzes. —

Neue und neuinsudirte Opern.

— In Hamburg ist „Oberon“ in neuer Bearbeitung inscenirt worden. Th. Gasmann hat an Stelle des alten Dialogs einen neuen verbindenden Text in poetischen Versen gedichtet und Musikdir. Friedrich eine kleine Scene hinzugecomponirt. Sonst blieb die Musik unversehrt. Inszenirung und Ausstattung werden als brillant gerühmt und leisteten Col. Schmidt, Th. Tietjens und Hrn. Fließ Ausgezeichnetes. —

— Aus Petersburg wird als erfreuliches Zeichen berichtet, daß, während die italienische Oper immer mehr ihrem Verfall entgegengeht, deutsche Opern mehr und mehr Anhang bei dem dortigen Publicum finden. Der Moslauer Geschmack dagegen ist noch unentwickelt, und verhält sich hier vorläufig die Sache noch umgekehrt. —

— In Prag wird Slinka's „Ruslan und Ludmilla“ vorbereitet. —

— G. Pressel's komische Oper „Der Schneider von Ulm“ ist in Stuttgart am 16. Dec. in Gegenwart des Hofes reich ausgestattet, sowie sorgfältig einstudirt in Scene gegangen und recht beifällig aufgenommen worden. Der Componist wurde nach jedem Acte gerufen. —

— In Temesvar hat Meyerbeer's „Africain“ mit den

Damen Kirchberger und Selpke sowie den H. H. Milaschewsky und Koffi colossalen Erfolg gehabt. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Roger unter sehr warmer Aufnahme in Lüttich — in Bordeaux Mme. Gaston Lacaze, mit großer Schönheit der Stimme und des Aeußeren begabt, enthuſtaſtiſch aufgenommenes erstes Debut — Frau Ellinger, früher an der Wiener Hofoper, in Stuttgart in Folge ihres prachtvollen Organes so erfolgreich, daß sie daselbst sofort für 18 Gastrollen gewonnen worden ist. —

Engagirt wurden: In Neustrelitz Fr. Holm, Bar. Kreuzer, Ten. Weder und Woldemeyer — in Würzburg Frau Hain-Schneiblinger und Capellm. Weißheimer. — Niemann erhält jetzt außer 8000 Thlr. Gage jedesmal 25 Thlr. Spielhonorar. —

Die große Oper in Bordeaux liegt seit einiger Zeit im Sterben, besonders sollen Chor und Orchester mit Ausnahme des Magens schon ziemlich abgestorben sein. — Wie beliebt Dir. Landvogt in Pesth zu sein scheint, könnte man leicht sich verleiten lassen, aus folgendem, von einem Zuschauer ganz laut während eines Schiller'schen Stückes losgelassenen Stoßseufzers zu schließen: „Käme doch bald ein Zell, der uns von diesem Landvogt befreit!“ —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Hofcapellm. Willner in München hat für den von ihm für das Musikfest in Neval componirten 98. Psalm für Männerchor vom Festcomité des dortigen Sängersfestes ein Ehren-Honorar von 30 Ducaten nebst ehrenvollem Schreiben erhalten. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Dresden am 27. Nov. Paul Winler, Lehrer und Pianist, vor einer Reihe von Jahren Correspondent für die R. Z. — in Breslau am 5. Dec. die Sängerin Luise Nachtigall in der Blüthe ihrer Jahre. —

Leipziger Fremdenliste.

— In letzter Woche besuchten Leipzig: Hr. Concertm. Ritter von Würzburg, Hr. Musikdir. Mannsfeldt aus Chemnitz und Hr. Bieler aus Berlin. —

Vermischtes.

— Die Redaction der Berliner Musikzeitung „Echo“ zeigt an, daß der dortige Tonkünstlerverein, von dem Wunsch der Gründung eines eigenen literarischen Organs ausgehend, sich mit ihr durch seinen Vorstehenden Dr. Alsbach zur Herausgabe einer wöchentlichen Beilage zum „Echo“ von vier Seiten vereinigt habe, welche Abhandlungen und Vorträge von Vereinsmitgliedern, Recensionen bedeutender Erscheinungen und Berichte über die Sitzungen, Concerte etc. des Vereins enthalten soll. —

— Im Tonkünstlerverein in Berlin sprach am 8. Dec. Rudolf Benjes über die „Musik als Bildungsmittel zur Humanität“. Derselbe stellte zunächst fest, welchen Sinn man seit Herder's Zeiten letzterem Worte beilegen müsse, nämlich den der „edlen, vollendeten Menschlichkeit“, zeigte dann am Beispiele der Skulptur und Malerei, wie bis jetzt jede Kunst eine Aufgabe mit vollführen half, wenn es galt, großweltliche Ideen zu realisiren und wies der Musik dann die Aufgabe zu, mit zu helfen, jene edle, schöne Menschlichkeit an die Stelle der aus dem 17. Jahrhundert stammenden Unnatur mit setzen zu helfen. Ihr, als jungfräulicher Kunst, als Kunst, die nie bezwungen könne, sei gerade eine solche Aufgabe leichter als jeder andern. Schließlich ging B. noch auf die Anstalten ein, die sich zur Aufgabe stellen, den allgemeinen Musikgenuß in solcher Weise zu pflegen. — Der Vortrag fand Anklang.

Erwiderung.

In der Nummer vom 9. Decembris findet sich ein Referat aus Bremen, unterzeichnet von H. Krollmann, das sowohl meine Leistungen als Recensent des „Couriers“ in absurder Weise vernagt, als zu gleicher Zeit über unsere Oper ein verächtliches Urtheil abgibt, wie dasselbe unparteiische Musiker niemals, am wenigsten gerade in dieser Saison, in einer Zeitschrift niederlegen dürften, die doch die allgemeinste Achtung beansprucht. — Hr. Krollmann hat es ganz und gar vergessen, daß er mir noch vor einem Jahre bei Gelegenheit seines eignen Concerts die größten Elogen gerade über meine Recensentenbefähigung gemacht hat; — ich darf ihm daher in Erinnerung

rufen, daß die Achtung, welche ich mir durch eine mehr als zehn-jährige uneigennützigte Thätigkeit als Musikreferent des „Courier“ erworben habe, auch heute noch bei allen Musikern Bremens von Bedeutung dieselbe geblieben ist. Künstler wie Hentschel, Reintaler, Engel, Jacobsohn, Böttjer, Sastet, Arnold, Cabius, Biermann, B. Kalemann u., ferner Kunstfreunde wie Dr. Töpken, Director Feldmann u. zollen auch heute noch unverändert meinen Concert- und Theaterkritiken diejenige Achtung, welche ein wohlwollend-gemeintes, fließend gestyltes, von musikalischer Befähigung (und es stehen mir in dieser Beziehung sehr günstige Empfehlungen vom sel. Dr. Spohr und Dr. Marschner sowie vom Capellmeister Fischer zur Seite) zeugendes Urtheil, das nota bene für ein Tageblatt, welches commerciellen Zwecken dient, bestimmt ist, mit Recht verdient. — Ich kenne keine Selbstüberschätzung, aber ich bin bei aller Bescheidenheit fest entschlossen, jedem tactlosen, oder gar ehranerkenden Urtheil über meine Thätigkeit, wo es auch sei, männlich zu begegnen. — Was Hr. Krollmann also über meine Leistungen als Recensent über Musik im „Courier“ gesagt hat, ist pure Unwahrheit.

In noch höherem Grade dürfte die Bezeichnung unserer Oper als „Schrei-Oper“ ein unmotivirter Angriff auf ein Kunstinstitut genannt werden, das gerade in diesem Jahre durch die rastlosen und von Erfolg gekrönten Bemühungen unsres allgemein verehrten Directors Feldmann sich einer Blüthe erfreut, die von allen urtheilsfähigen Sachkennern längst mit aller Freude begrüßt worden ist. — Wir haben als Solbentenor Hrn. Mayr, lyrischen Tenor Hrn. Garso, Tenorbuffo Hrn. Lamprecht, als Primadonna Frau Sabemad-Doria (von Darmstadt), als lyrische Sängerin Fr. Erhardt, als Coloratur-sängerin Frau Mayr-Olrich, als Soubretten die Damen Schreil-Bischke und Egli-Wirth, als ersten Bass Hrn. Egli, Barpton Hrn. Hilbsam, Bassbuffo Hrn. Griebel: also Künstler und Künstlerinnen von so untadelhaftem Rufe, ja zum größten Theil selbst von so hervorragender Bedeutung, daß wir durch diese Besetzung für unsere Oper geradezu alle diejenige Achtung forbern können, die Instituten dieser Art zweiten Ranges mit vollem Rechte zukommt. — Soll die Bezeichnung „Schrei-Oper“ etwa eine Guttheilung der wirklich gebiegenen Leistungen der genannten Mitglieder unserer Oper sein? Wer schreit denn? Hr. Krollmann möge einmal damit herausrücken!

L. W. Rose.

Nekrolog.

Johann Benzel Kallimoba wurde am 21. März 1800 in Prag geboren. Sein Talent entwickelte sich frühzeitig, denn er genoß schon vom 10. Jahre an den Unterricht des Prager Conservatoriums, welches er bis in sein 16. Jahr besuchte. Nach seinem Austritt wurde er Mitglied des Prager Theater-Orchesters. In dieser Stellung blieb er sechs Jahre, während welcher er sich zum Violinvirtuos ausgebildet hatte, so daß er im 22. Jahre seine erste Kunstreise nach München unternahm, wo sein Spiel mit großem Beifall aufgenommen wurde. Eine glückliche Existenz wurde ihm durch den künftigen Fürsten von Fürstenberg bereitet, welcher ihn nach seiner Anwesenheit in München zu seinem Capellmeister in Domauerschingen erhob. Dieses Amt bekleidete er von 1822 bis 1853, nach welcher Zeit er pensionirt wurde. Aus Dankbarkeit gegen den genannten Fürsten wies er verschiedene ehrenvolle Anträge als Capellmeister zurück. Auch in seiner jetzigen Stellung unternahm er noch mehrere Kunstreisen und erndtete überall reichen Beifall. Als fruchtbarer Componist ist er bekannt geworden durch viele Violin- und Pianofortestücke, Lieder und Gesänge, Orchesterwerke, Concerte für verschiedene Instrumente u. s. w. Er schrieb auch einige Opern, wie „Bianca“, „Christine“, die jedoch keine große Beachtung fanden. Unter seinen vielen Compositionen stehen wohl seine sechs Symphonien am höchsten. Besonders erregte seine erste Symphonie in F moll, welche im Jahre 1826 in Leipzig erschien, zu den schönsten Hoffnungen für seine compositorische Zukunft. Seine andern Symphonien erreichten kaum diese Kunsthöhe, woran vielleicht der Umstand schuld war, daß er in fast fortwährender Abgeschiedenheit in seiner kleinen Residenz lebte, sich nicht genug von den musikalischen Strömungen der neuern Zeit berühren lassen konnte. In seinem Umgange erworb er sich durch sein anspruchsloses, leutseliges, gerades Wesen viele Freunde, besonders in den Musikerkreisen. Ueberhaupt war er ein allgemein lebhafter Gesellschafter, sowie ein lebenswürdiger und jovialer Lebemann. Nach seiner Pensionirung lebte er von 1854 an, zurückgezogen vom öffentlichen Schauplatz, in Carlsruhe. Auf einem Besuche bei seinem Sohne zu Durlach ereilte ihn plötzlich und unerwartet der Tod; er starb an einem Gehirnschlag, am 3. Decembris. J. K. S.

Anzeigen.

Julius Blüthner,

Hof-Pianoforte-Fabrikant Sr. Majestät des Königs von Sachsen.
Leipzig, Weststrasse Nr. 26.

Preis-Courant.

Die Preise verstehen sich Netto gegen Baarzahlung, Gold und Courant — Masse: Sächsisch.

- Nr. 1. Grosser Concertflügel, 7 1/2 Octaven, 9' 6" lang, mit schräg-
übereinanderlaufenden Saiten. 700—1000 Thlr.
Nr. 2. Grosser symmetrischer Flügel, 7 Octaven, 9' 3" lang, mit
schrägübereinanderlaufenden Saiten, von beiden Seiten ge-
schweift, so dass die lange Rückwand wegfällt. 700 bis
1200 Thlr.
Nr. 3. Kleiner symmetrischer Flügel, 7 Octaven, 8' 9" lang.
600 Thlr.
Nr. 4. Concertflügel, 7 Octaven, 8' 8" lang. 500—550 Thlr.
Nr. 5. Salonflügel, 7 Octaven 7' 7" lang. 400—420 Thlr.
Nr. 6. Stutzflügel, 7 Octaven, 6' 8" lang. 320—350 Thlr.

- Nr. 7. Piano in Tafelform, 6 3/4 Octaven, 6' 6" lang. 230 Thlr.
Sämmtliche verzeichnete Instrumente sind mit patentirter
Mechanik und von Palisander- oder Nussbaum-Gehäuse.
Nr. 8. Grosses Pianino, 7 Octaven, 4' 10" hoch, von Eichenholz
(im Renaissance- oder gothischen Style). 350—500 Thlr.
Nr. 9. Pianino, 7 Oct., 4' 10" hoch, von Nussbaum. 265—275 Thlr.
do. von Palisanderholz. 250 Thlr.
Nr. 10. Kleines Pianino, 7 Octaven, 4' 3" hoch, von Nussbaum.
215—230 Thlr.
Kleines Pianino, 7 Octaven, 4' 3" hoch. 200—220 Thlr.
Nr. 11. do. 180 Thlr.

Die Verpackung resp. Pianino- oder Tafelformkiste 5 Thlr. und Flügelkiste 8 Thlr. — Desgleichen überseeische Ver-
packung in Holz- und Zinnkisten 15—20 Thlr.

Für sämmtliche Instrumente wird mehrjährige Garantie übernommen.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. F. W. Siegel in Leipzig.

Abt, Fr., Drei Lieder f. Sopran od. Tenor mit Pfte. Op. 324.
No. 1—3 à 10 Ngr.

Die selben f. Alt od. Bass. No. 1—3 à 10 Ngr.

Behr, Fr., Idylle p. Piano. Op. 111. 12 1/2 Ngr.

Feuille d'Album p. Piano. Op. 112. 10 Ngr.

Heimweh. Melodie f. Piano. Op. 113. 12 1/2 Ngr.

Abschied von Steyermark. Melodie im Ländler-Style f.
Piano. Op. 114. 15 Ngr.

Moosröslein. Melodie f. Piano. Op. 115. 12 1/2 Ngr.

Danse des Lutins. Morceau de Salon p. Piano. Op. 117.
12 1/2 Ngr.

Frey, W., Notturmo f. die Zither. Op. 5. 4 Ngr.

Gené, E., Componist und Verleger, kom. Duett f. Tenor u. Bass
mit Pfte. Op. 158. 1 Thlr.

Zwei musikal. Fastnachtscherze f. vierst. Männerchor.
Op. 162. No. 1—2 à 25 Ngr.

Graben-Hoffmann, Frühlingsnäh. Lied f. eine hohe Stimme
mit Pianoforte. Op. 72. 10 Ngr.

Dasselbe f. eine tiefe Stimme mit Pfte. 10 Ngr.

Händel, G. F., Fuge f. Orgel. 10 Ngr.

Hauptmann, M., Psalm „Sei mir gnädig“ f. zwei vierst. Chöre u. vier
Solostimmen. Op. 57.

Henselt, Adolph, Morgenständchen f. Pfte. Op. 39. 12 1/2 Ngr.

Hünter, Fr., Triade mélodique. Trois Impromptus de Salon p. Piano.
Op. 224. No. 1—3 à 17 1/2 Ngr.

Jaell, A., Caprice sur I Lombardi. Op. 11. Nouv. Edition. 12 1/2 Ngr.

Jungmann, A., Ein Morgen in den Alpen. Idylle f. Pfte. Op. 231.
16 Ngr.

Alpenveilchen. Melodie f. Piano. Op. 232. 14 Ngr.

Kafka, J., Im Helenenthal, Idylle f. Piano. Op. 112. 15 Ngr.

Die kleine Savoyardin. Melod. Tonstück f. Piano. Op. 113.
15 Ngr.

Immergrün. Melod. u. brill. Salonstück f. Piano. Op. 114.
15 Ngr.

Ungarisches Zigeunermädchen. Charact. Fantasie f.
Piano. Op. 115. 15 Ngr.

Die Rose Süd-Italiens. Brill. Salonstück f. Piano.
Op. 116. 15 Ngr.

Liebesgruss. Melodie f. Piano. Op. 117. 15 Ngr.

Kipper, H., Der Quacksalber oder Doctor Saagebein und sein Fa-
mulus. Opern-Burleske in 1 Akt. Partit. 2^{te}, 3 Thlr. Solostim-
men 1 Thlr. Chorstimmen 1 Thlr. Textbuch 1 1/2 Ngr.

Köhler, L., Kinderclavierschule. Op. 50. Fünfte Auflage. n. 1 Thlr.

Kube, W., Illustrations de l'Africaine p. Piano. Op. 128. 25 Ngr.

Kube, W., Fra Diavolo. Fantaisie de Salon p. Piano. 17 1/2 Ngr.

Kuhlan, F., Trois Sonatines p. Piano. Op. 20. Nr. 1—3 à 12 1/2 Ngr.

Six Sonatines faciles, progressives et doigtées p. Piano.
Op. 55. Liefer. 1—2 à 20 Ngr.

Liszt, Fr., Rhapsodie espagnole p. Piano. 1 1/2 Thlr.

Löffler, E., Abschied vom Gebirge. Tonstück f. Piano. Op. 140.
12 1/2 Ngr.

Ein Abend in den Alpen. Tonstück f. Piano. Op. 141.
12 1/2 Ngr.

Oesten, Th., Alma-Blümchen. Zwei Clavierstücke über Gebirgs-
lieder. Op. 341. Nr. 1—2 à 15 Ngr.

Orchideen. Zwei eleg. Clavierstücke über Volkslieder.
Op. 342. No. 1—2 à 15 Ngr.

Klänge aus der Heimath. Drei Salonstücke f. Piano.
Op. 343. No. 1—3 à 15 Ngr.

Liederhain. Zwei elegante Clavierstücke. Op. 344.
No. 1—2 à 15 Ngr.

Richter, E. F., Sechs Trio- oder Choralspiele f. die Orgel. Op. 29.
22 1/2 Ngr.

Drei geistl. Lieder f. vierst. Männerchor. Op. 32. 17 1/2 Ngr.

Seifert, E., Sehnsucht. Tonstück f. Piano. Op. 5. 12 1/2 Ngr.

Spindler, Fr., Weilentanz f. Piano. Op. 173. 18 Ngr.

In der Fliederlaube. Zwei Stücke f. Piano. Op. 174.
à 16 Ngr.

Grosse Fantasie f. Piano. Op. 175. 1 Thlr.

Op. 146. Drei Paraphrases p. Piano. No. 3. Du Schwert
an meiner Linken, von C. M. v. Weber.

Op. 176. Sicilianer-Tänze f. Piano. No. 1—2 à 20 Ngr.

Op. 177. Wintergrün. Drei Tonstücke f. Piano. No. 1—3
à 22 1/2 Ngr.

Tschirch, W., Leben, Liebe, Lust und Leid, f. Männerstimmen (Solo
u. Chor) u. Orchester Op. 63. Partit. 2 1/2 Thlr., Singst. 20 Ngr.

Wehle, Ch., Impromptu p. Piano. Op. 73. 14 Ngr.

Ländler p. Piano. Op. 74. 14 Ngr.

Chanson bohème p. Piano. Op. 75. 16 Ngr.

Zohethofer, J., Zwei Transcriptionen f. die Zither. Op. 20. No. 1—2
à 5 Ngr.

In meinem Verlage erschien soeben:

Tägliche

Studien für das Horn

von

A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. C. F. KAENT.

Leipzig, den 4. Januar 1867.

Dem dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 11½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Tblr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 3 Rgr.
Abonnement nehmen alle Buchhändler, Musik-
Materialien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Auh in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 2.

Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Gebrüder & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Beim Jahreswechsel. (Schluß.) — Correspondenz (Leipzig, Moskau,
Dresden). — Alinea Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes, — Anzeigen. —

Beim Jahreswechsel.

Von

F. Brendel.

(Schluß.)

Treten wir jetzt nach diesen theoretischen Feststellungen den Erscheinungen näher, machen wir eine Anwendung auf das Thatsächliche.

Viele hochbegabte Männer, Dichter, Schriftsteller, Künstler sind seit hundert und mehr Jahren bei uns bestrebt gewesen, auf theoretischem und praktischem Gebiet der Kunst eine den übrigen höchsten Geistesgebieten analoge Stellung zu erringen. Es ist auf diese Weise Großes erreicht worden; all das Vortreffliche, was wir besitzen, ist Resultat ihrer Thätigkeit. Was aber auch errungen worden ist, Alles war doch mehr oder weniger etwas Vereinzelt, und die Epochen der Blüthe an verschiedenen Orten haben nicht verhindern können, daß es wieder schlechter geworden, daß Rückgang und theilweiser Verfall an die Stelle getreten ist. Allerdings fehlt es in der Gegenwart nicht an zahlreichen Stimmen, welche dies unumwunden ausgesprochen haben; aber alle Klagen erschienen doch bisher als völlig in den Wind gesprochen, und wir haben dabei nur die Anschauung eines zwecklosen Abarbeitens. Trotz der vorausgegangenen großen Leistungen ist der Zustand der Kunst in der Gegenwart nicht ein berechtigten Erwartungen entsprechender; es hat namentlich kein mit dem Vorausgegangenen auf gleicher Höhe sich haltender Fortgang stattgefunden; im Gegentheil, man gewinnt oftmals den Eindruck, als sei all das Große gar nicht dagewesen.

Ich finde eine der Hauptursachen dieser Erscheinung in der deutschen Zersplitterung,* in der vereinzelt Stellung jener Männer, welche die entsprechende Einsicht in diese Dinge besitzen, und ich kann denselben den Vorwurf nicht ersparen, daß sie

wenigstens theilweise den Verfall mit verschuldet haben, weil sie es immer verschmähten, sich gegenseitig zu unterstützen. So namentlich Dichter und Schriftsteller, die zwar in ihren Sphären fort und fort auf Reformen dringen, dabei aber kaum Notiz nehmen von dem, was auf dem Gebiet der Künste angestrebt wird. Aber auch innerhalb desselben Bereiches stehen die auf das Bessere gerichteten Bestrebungen meist ganz vereinzelt, und es geschieht nur höchst selten, daß diejenigen, die doch nach Erreichung desselben Zieles ringen, mehr als eine nur ganz flüchtige Notiz von einander nehmen. Zwiespalt, Kampf und Streit erscheinen vielmehr als das gemeinhin Uebliche. Äußere und innere, auf edleren oder auf gewöhnlichen Motiven beruhende Ursachen sind hierbei von bestimmendem Einfluß gewesen. Der Deutsche ist gewöhnlich einem engeren Anschluß an Andere wenig günstig gestimmt, ist wenig geneigt, zu gemeinschaftlichem Wirken sich mit Anderen zu verbinden. Man desavouirt alles Gemeinsame zu Gunsten einer Selbstständigkeit, die sich selbst widerspricht, die sich geradehin ins Gesicht schlägt. Auch der vereinzelt Stehende muß stets dahin streben, seine Thätigkeit zu verallgemeinern, und der Unterschied ist nur der, daß ein Jeder, statt sich anzuschließen, lieber selbst als Haupt einer Partei dastehen möchte. Dabei fehlt es an der richtigen Erwägung, was die Stellung des Einzelnen innerhalb eines größeren Ganzen betrifft. Man glaubt, sich unterordnen zu sollen, wo doch nur von einem gleichberechtigten Zusammenwirken die Rede sein kann; man glaubt in seiner individuellen Freiheit Beschränkungen erleiden zu müssen, wo doch nur von der Befolgung gemeinschaftlicher Grundsätze im praktischen Wirken und auf theoretischem Gebiet die Rede sein kann; man glaubt vielleicht sogar, daß das Kunstschaffen dadurch unfrei und beeinflusst werde, während hierbei doch nur eine natürliche Geistesverwandtschaft und das durch völlig freie Ueberzeugung Angeregnete maßgebend sein kann. Hierzu kommen die oben berührten Unklarheiten über das Wesen der Partei. Man verwechselt die notwendige Bestimmtheit mit partieller Einseitigkeit, wittert überall unedle Parteizwecke, Vertretung auf Kosten der Wahrheit und besseren Ueberzeugung, sieht in den Ergüssen des Enthusiasmus nichts als erheuchelte Vohudelei, oder hält sich an einzelne Ausbreitungen, ohne den Mißbrauch von dem wahren Wesen der Sache trennen zu können. Der Starke sei am mächtigsten allein, läßt Schiller seinen „Teufel“ sagen; er leidet damit einem weitverbreiteten Irrthum, — wenn man will — einem

*) Andere Gründe des Verfalls suchte ich in den früher gegebenen Aufsätzen über Organisation des Musikwesens durch den Staat nachzuweisen.

Nationalfehler Ausdruck, und noch jetzt giebt es unter ehrenwerthen, namhaften Künstlern Viele, welche derselben Ansicht sind. So schrieb uns vor einiger Zeit Einer derselben: „Ich bin in der Kunst principiell gegen Alles, was Coterie, Schule oder Partei heißt. Ich halte es gern mit denen, die auf eigene Kraft vertrauen, und womöglich auf eigenen Füßen stehen.“ Wie man sieht, ein ganzes Nest von Irrthümern! Es bedarf nach dem Gesagten wol nur der Hinweisung, daß solcher Ansicht eine vollständige Verkennung alles dessen, was hier in Frage kommt, zu Grunde liegt, ein in gewissem Sinne vielleicht richtiges, ehrenwerthes, aber unklares Gefühl in einem Falle, wo es sich vor allen Dingen um verständige Erkenntniß handelt.

Wo Großes, nachhaltig Eingreifendes bei uns geleistet worden ist auf wissenschaftlichem und künstlerischem Gebiet, d. h. nicht bloß im einsamen Schaffen — denn von diesem kann hier selbstverständlich nicht die Rede sein —, sondern in der Verwirklichung, in der praktischen Weltendmachung desselben, wurde es meist überall durch Schulen und Parteien vollführt, wenn es auch zuweilen etwas schroff und rigoristisch geschah, und die Geschichte liefert dafür die zahlreichsten Belege. Ich erinnere an die Anfänge unserer neueren Literaturepoche durch den Göttinger Hainbund, an die Männer der Sturm- und Drangperiode, an den Kreis ausgezeichneter Talente, welcher sich zur romantischen Schule verband, Goethe und Schiller gegenüber allerdings einen einseitigen Standpunkt vertretend, und folglich ein Beleg für eine der oben näher bezeichneten Parteigestaltungen im engeren Sinne. Auf wissenschaftlichem Gebiet sind es u. A. namentlich die Kant'sche und Hegel'sche Schule gewesen, welche das Geistesleben des 19. Jahrhunderts gezeitigt haben. Die Letztere ist zugleich ein Beispiel für jene andere oben erwähnte Form der Parteigestaltung, eine Parteilung nämlich im großen und hohen Sinne, d. h. einer anfänglich scheinbar eng abgegrenzten, in Wahrheit aber so unversessenen Richtung, daß in den 30er und 40er Jahren dieses Jahrhunderts dieselbe bis zu den äußersten Grenzen der gesamten Geistesphäre hin bestimmend und tonangebend geworden ist. Auch die neue deutsche Schule legt für das Gesagte ein sprechendes Zeugniß ab. Es war nichts Geringses, einer anfangs durchaus feindlich gesinnten Presse gegenüber die Resultate zu erringen, die wirklich gewonnen worden sind. In allen diesen Fällen fehlt es zwar nicht an einzelnen Ausschreitungen, Uebergriffen, Extravaganzen, dieselben haben aber nicht im Geringsten die großen positiven Ergebnisse zu beeinträchtigen vermocht.

Unser drittes Resultat ist demnach, daß wir, so sehr es als Mißverständnis, als schiefe, incorrecte Auffassung zu bezeichnen ist, wenn man uns einen Parteistandpunkt im gewöhnlichen, im engeren Sinne, zuschreibt, doch nur in der Association, im Zusammenwirken unter gemeinschaftlichen Ausgangs- und Zielpunkten, also in der Parteibildung im großen und hohen Sinne etwas Ersprießliches, Resultate Versprechendes sehen können; im gemeinschaftlichen Streben demnach auf der Grundlage von Principien, welche die Möglichkeit der Allgemeingültigkeit in sich tragen. Nur so ist das, was wir wollen, zu verstehen, nur so wurde es von uns selbst stets aufgefaßt. Daneben mögen immerhin noch gesonderte Richtungen bestehen, Lücken ergänzend und ausfüllend. Dieselben sollen nur nicht meinen, daß sie in coordinirtem Verhältniß uns gleich berechtigt gegenüberzutreten befugt sind.

Freies, auf wahrer und begründeter Ueberzeugung beru-

hendes Zusammenwirken ist demnach unser Wahlspruch. In diesem Sinne hat auch der Einzelne, wenn er wirklich Förderliches leisten will, seine Thätigkeit zu gestalten. Es geschieht bei uns so gar häufig, daß Jeder glaubt, die Welt reformiren, auf seinen Standpunkt herüberziehen, diesen zum allgemeingültigen erheben zu können. Und doch werden solche Bestrebungen meist nur getragen von einem mageren Ideenkreis und erscheinen beschränkt auf einen engen, kleinen Horizont. Insbesondere was neu gegründete Zeitungen betrifft, sucht Jeder den Anschein zu gewinnen, etwas Besonderes sagen zu können, während er doch im Grunde Nichts thut, als seine unfruchtbaren Marotten zu Markte zu bringen. So sehen wir eine Menge von Kräften, die anregend wirken könnten, nutzlos vergeudet lediglich in Folge des Eigendunkels, etwas Besonderes, von anderen Richtungen Abweichendes sagen oder erstreben zu wollen; dieselben schaden direct, weil sie das große Ganze mehr und mehr zersplittern. Bereits anerkannte Principien wenig davon berührten Kreisen zugänglich zu machen und auf solche Weise sich einen individuellen Wirkungskreis zu schaffen, sei es als Lehrer, Dirigent, Schriftsteller, an ein größeres Ganze sich anzuschließen, im Sinne desselben an einzelnen Punkten, in den unendlich zahlreichen Kreisen individueller Thätigkeit zu wirken, muß, jener falschen Stellung der Einzelnen unter einander und dem Ganzen gegenüber, als das allein Wahre und Heilsame bezeichnet werden.

Bei Eröffnung des vorigen Jahrgangs d. Bl. nahm ich Gelegenheit, das, was im Laufe der unmittelbar vorangegangenen Zeit nach der einen oder andern Seite hin als bemerkenswerth hervorgetreten war, einer prüfenden Betrachtung zu unterwerfen. Ich komme hier zum Schluß auf das dort Gesagte zurück. Einige wichtige Erscheinungen auf dem Gebiet fortschreitender Entwicklung waren damals zu notiren. Auch einiges Erfreuliche, der conservativen Richtung Angehörige konnte namhaft gemacht werden; doch war auch vielfach Stillstand oder Rückgang zu kennzeichnen. Im verwichenen Jahre hatte natürlich das Kunstleben momentan fast ganz aufgehört, und es liegt demnach augenblicklich keine erneute Veranlassung vor, bemerkenswerthe Erscheinungen, durch die eine Aenderung hätte herbeigeführt werden können, hervorzuheben. Was damals gesagt wurde, gilt noch heute. Um jedoch Mißverständnisse fern zu halten, sei ausdrücklich bemerkt, daß ich weit entfernt bin, vielen ehrenwerthen künstlerischen Bestrebungen, welche den Zweck haben, das Alte zu bewahren, zu nahe zu treten, vorausgesetzt, daß diese Zwecke ohne oppositionelle Verbissenheit gegen uns, ohne engherzige, parteiische Voreingenommenheit verfolgt werden. Das Alles ist anzuerkennen; ja es ist unter verschiedenen Verhältnissen offenbar das einzig Mögliche und darum durchaus Richtige. Im Ganzen jedoch ist nicht in Abrede zu stellen, daß die Zustände von Jahr zu Jahr schlechter geworden sind, daß eine kräftige, vorwärts dringende Bewegung überall fehlt, daß die Einsicht in das was zu thun ist, das was wirkliche Förderung der Kunst genannt werden kann, eine sehr spärlich vertretene, die große Selbsttäuschung dagegen, der Glaube, im Interesse der Kunst zu wirken, wenn man brillante, aber geistig bedeutungslose Aufführungen veranstaltet, eine in den weitesten Kreisen verbreitete ist. Persönlichkeiten von Beruf stehen außerhalb der Sphäre praktischer Wirksamkeit, und diejenigen, welche die geeigneten Mittel in den Händen haben, verschmähen mit wenig Ausnahmen, die Initiative zu ergreifen. So sehr daher auch einzelne Kunstinstitute in ehrenwerther Weise das Bisherige zu erhalten und fortzuführen bemüht sind: es ver-

hindert dies nicht, daß allmählich Alles sich auslebt. Diese Physiognomie zeigt unser musikalisches Leben, wir mögen blicken, wohin wir wollen. Man lege sich doch nur die Frage vor, ob lebendiger Einn, frische Empfänglichkeit im Publicum vorhanden ist oder nicht. Veralgemeinert erscheint das Interesse an musikalischen Angelegenheiten; die Menge drängt sich mehr sogar als früher heran. Der geistige Nerv aber in alledem fehlt, und nur die Lust am äußerlich Glanzvollen, Befleckenden festhält.

Schon in dem erwähnten Artikel bei Eröffnung des vorliegenden Jahrganges sprach ich aus, daß Liszt's großes Wirken jetzt in Deutschland fehle, daß das was jetzt mangle, zur Zeit seiner Anwesenheit vorhanden gewesen sei. Damals, im Geschrei und Gefläß des Tages, ist diese seine praktische Thätigkeit kaum ausreichend verstanden und gewürdigt worden. Wie es Wenigen in unserer Zeit gegeben ist, hat er damals mit großem freiem Blick und eindringendstem Verständniß jene oben bezeichneten, von uns stets vertretenen Grundsätze verwirklicht, gegen die gesammte Kunstgenossenschaft mit Wohlwollen und Unbefangenheit, mit größter Unparteilichkeit und dabei, in ähnlicher Weise wie es Schumann in seinen Kritiken gethan hat, die eigene Person und die eigenen Leistungen bescheiden zurückstellend, im höchsten Grade neidlos, wie dieser. Dort in Weimar hatten wir demnach, wie zur Zeit der großen Literaturepoche, jene vorwärts treibende Kraft, jenes bewegende Element, welches für Andere zugleich Muster der Nachahmung wurde; in den weiteren Kreisen des Publicums bei der allmählich erfolgenden Verbreitung der Wagner'schen Opern frische, neu angeregte Theilnahme an der Kunst, die ich nach der soeben gemachten Bemerkung jetzt überall vermisse; in den engeren Kreisen der Kunstbesessenen neu erwachten Enthusiasmus, Begeisterung für das zu Erstrebende, machte dieselbe auch, wie ich nicht in Abrede stellen will, bei Einzelnen gegen Andersdenkende hin und wieder eine etwas abstoßende Gestalt annehmen. Ich habe schon erwähnt, daß bei jeder Bewegung derartige Ausschreitungen vorkommen, und muß es kindisch nennen, davon viel Aufhebens zu machen.

Jetzt ist es vorzugsweise der Allgemeine Deutsche Musikverein, der als ein Institut von größerer Tragweite, die Interessen des Fortschritts zu vertreten hat. Sein Name schon kennzeichnet seine Richtung, die Natur seiner Bestrebungen, und seine bisherige Wirksamkeit ist ein Beweis dafür. Auch er faßt seine Aufgabe lediglich in dem oben bezeichneten Sinne, und wenn man die von ihm aufgestellten Concertprogramme betrachtet, wird man zugestehen müssen, daß unter gegebenen Verhältnissen unbefangener nicht ausgewählt werden kann. Aber auch ihn war man bemüht, bestimmt durch die haltlosesten Vorurtheile, in eine Parteilichkeit zu drängen, und es kommt deshalb auch hier darauf an, das Incorreccte solcher Auffassung endlich zu überwinden und einsehen zu lernen, daß wenn hier und da eine etwas einseitigere Färbung wirklich bemerkbar sein sollte, dies lediglich die Schuld jener Schwollenden, Großenben ist, die sich zur Zeit noch nicht betheiligt haben. Die Furcht derselben, um Alles in der Welt nur keiner Genossenschaft zugezählt zu werden, die der Meinung Ununterrichteter zufolge eine Parteilichkeit einnimmt, ihre Aengstlichkeit, mit der sie fürchten, den Gehässigkeiten von Seiten der conservativen Partei ausgesetzt zu sein, und der sie folglich Rechnung tragen zu müssen glauben, ist in der That das einzige Hinderniß unbeschränkter Allgemeinheit.

Ich sagte im Eingange, der Jahreswechsel sei zugleich die

Zeit der Wünsche. Mögen daher noch einmal diese Wünsche hier eine kurze Erwähnung finden.

Soll Aussicht auf eine fruchtbringende Gestaltung des deutschen Kunstlebens sein, so ist folgendes nothwendig:

1) Was die Künstler betrifft, ein einmüthigeres Zusammenwirken in dem oben näher bezeichneten Sinn, um der Zerbröckelung Einhalt zu thun und zugleich die öffentliche Meinung wirksamer zu beeinflussen. Der Musikverein bietet dazu die beste Gelegenheit.

2) Bezüglich der äußeren Verhältnisse die Mitwirkung des Staats durch umfassende Organisation des Musikwesens.

3) Im praktischen Kunstleben endlich ein Punkt, wo aufs Neue das ins Leben gerufen wird, was in Weimar bereits angebahnt war. In manchen Residenzen ist dazu fast Alles vorhanden, so daß es nur einer richtigen Verwendung der zu Gebote stehenden Mittel bedürfen würde, um zu einem solchen Ziele zu gelangen, dies natürlich unter der Voraussetzung einer für eine derartige Aufgabe vollkommen befähigten Persönlichkeit, welcher die Leitung zu übergeben wäre.

Man täusche sich nicht; Vieles was gegenwärtig gethan und unternommen wird, mag ganz gut und lebenswerth sein; wird nicht das wirklich erkannt, worauf ich hier wiederum hinzuweisen mich genöthigt sah, so erreicht man weiter Nichts als eine Frist zur Verlängerung des status quo. Seine Wirkungen auf die Zukunft Erstreckendes wird damit nicht gewonnen, der Verfall nur aufgehalten, nicht beseitigt. Darum rege sich ein Jeder nach Maßgabe seiner Kräfte und Verhältnisse und hede nicht hinter dem Ofen.

Correspondenz.

Leipzig.

Der Riedel'sche Verein veranstaltete am 16. v. M. im Saale des Gewandhauses als Ergänzung für ein im verfloffenen Sommer ausgefallenes Kirchenconcert eine Aufführung für Kammermusik, die in ihrem ersten Theile altweltliche Gesänge für Chor und Solo, im zweiten Schumann's spanisches Liederspiel brachte. Die Ersteren bestanden aus folgenden Nummern: „An die Nacht“, altenglisches Madrigal für sechs Stimmen von John Wilbye (1609), „Maiden“, vierstimmig, von Orlando di Lasso (1583), „Hilbebrand“, altdeutsches Volkslied aus der Heldenage, für Basssolo (1541), „Treue“, Lied für Basssolo aus dem Locheimer Liederbuche (einer Sammlung beliebter Gesänge, wahrscheinlich aus den Jahren 1380—1420, von einem Musikliebhaber im niederbairischen Dorfe Locheim vom Jahre 1540 an angelegt), „An Frau Minne“, und: „Lieb' im Mai“, Wort und Weise von Fürst Witzlaw (um 1300), vierstimmig von W. Stabe, endlich zwei Lieder: „Meiden“ und „Dein Gedenken“ für Tenor-Solo aus dem Locheimer Liederbuche. Unter den Chorgesängen waren für uns Nr. 1. und 2. von hervorragendem Interesse. „An die Nacht“ von J. Wilbye ist bei aller Polyphonie der Stimmführung ein überaus stimmungsvolles Gemälde, innig und belebt im Ausdruck. Der Chor von Lasso erscheint zwar überwiegend im Kirchenstyl gehalten; doch tritt derselbe nicht einseitig und den frischen lebendigen Ausdruck störend hervor. Unmittelbarer giebt sich die Empfindung in den Minneliedern von Fürst Witzlaw, was schon durch den einfachen Strophenbau bedingt wird; dabei herrscht in ihnen Anmuth und Zartheit des Gefühls. Besondere Anerkennung verdient auch die Stabe'sche Harmonisirung, welche eine charakteristische Färbung festhält, ohne die gesunde Natürlichkeit aufzugeben und ins Gesuchte zu verfallen. Die Ausführung der Chorgesänge zeugte von eingehendem Studium. Auch die Solo-

lieber (mit sorgfältig und verständnißvoll ausgearbeiteter Clavierbegleitung von Nibel), vorgetragen von den H. Richter und Schild, boten viel Anziehendes durch innig-naiven Ausdruck und einen frischen Hauch der Empfindung. Zugleich constatiren wir bei dieser Gelegenheit die erfreulichen Fortschritte des Hrn. Richter, Schülers des Professor Göhe. — Die Ausführung des spanischen Liederspiels, an welcher sich außer den genannten Herren noch die Damen Emilie Wigan und Clara Martini theilnahmen und die Prof. Göhe selbst leitete, haben wir in d. Bl. wiederholt als eine durchaus vollendete Leistung zu bezeichnen Gelegenheit gehabt. Auch die Clavierbegleitung, diesmal in den Händen von Frä. Schilling, wurde von dieser Dame in gewandtester Weise ausgeführt. Das Ganze fand enthusiastischen Beifall, so daß mehrere Nummern wiederholt werden mußten. — Zwischen dem ersten und zweiten Theil trug Capellmeister Blasemann Schumann's Fis-moll-Sonate vor. Auch seine diesmalige Leistung zeigte Hrn. Blasemann als den künftigen Künstler, der den Stoff geistig durchdringt und in der Darstellung beherrscht. Er fand reichen Beifall und Hervorruf, was bei einem im Ganzen doch nur wenig populären Werke viel sagen will. — Wie man zugleich aus Vorstehendem sieht, war die Zusammenstellung des Programms eine musterhafte. Es gliederte sich vortrefflich und enthielt eine ununterbrochene Steigerung.

Im neunten Abonnementsconcert im Saale des Gewandhauses am 20. v. M. lernten wir eine jugendliche Violinvirtuosin, Frä. Charlotte Dekner kennen, welche sich zum ersten Male vor der größern Öffentlichkeit in Leipzig producirte. Sie trug Mendelssohn's Concert und zwei Stücke von Bach vor. Das erste Auftreten der Künstlerin berechtigt zu der Erwartung, daß sie bei fernerer rüthiger Strebsamkeit unter den Violinvirtuosen ihres Geschlechts bald sich eine bedeutende Stellung erringen wird. Was jetzt schon aller Anerkennung werth, ist die sichere Beherrschung der Technik, Reinheit des Tones, gute Auffassung, wie auch die äußere Ruhe des Vortrags. Daß Größe des Tones noch zu vermissen war, glauben wir für den Augenblick, wo auch unvermeidliche äußere Umstände in Anschlag zu bringen sind, nicht so sehr betonen zu dürfen. Die Aufnahme seitens des Publicums war für die Debutantin aufmunternd. — Die Solofangvorträge waren durch Hrn. Salvatore Marchesi vertreten, der Arien von Rossini und Handel vortrug. Wir verweisen bezüglich dieses Künstlers einfach auf frühere, namentlich erst neulich in d. Bl. abgegebene Urtheile. Seine Stimmittel sind allerdings sehr im Abnehmen. — Der zweite Theil des Concerts war mit Bruch's nun zum dritten Male in Leipzig aufgeführten „Friedhofsszenen“ für Männerchor und Soli gefüllt. Die Letzteren befanden sich in den Händen von Frä. Scheuerlein und den H. Marchesi und Wiedemann. Die Chöre wurden von dem Pauliner Gesangsvereine, die Farsenpartie von Hrn. Liebig aus Berlin ausgeführt. Bruch's Werk ist eine entschieden von neuem Geiste getragene, namentlich von Wagner ersichtlich beeinflusste Schöpfung eines jugendkräftigen Talentes, aus frischer Begeisterung entsprungen, voll breiter und schwunghafter Melodie, lebhafter und tiefer Empfindung und charakteristischen Ausdrucks. Nur hinsichtlich der poetisch correcten Declamation und Phrasologie ist hin und wieder einiges Schwanken zu bemerken, hervorgerufen durch den Umstand, daß der Componist sich durch den rein musikalischen Gedanken leiten ließ. Besonders hervorragend sind die 2., 3., 5. und 6. Scene. Die Ausführung konnte allseitig befriedigen: auch Frä. Scheuerlein leistete, was in ihren Kräften lag; Stimme und Ausdruck schienen uns gegen früherhin erheblich gewonnen zu haben. — Eingeleitet wurde das Concert durch eine recht hübsch klingende, aber gedanklich unbedeutende Concertouverture von dem kürzlich verstorbenen Kalliwoda. St.

Am 18. v. M. fand im großen Saale des Schützenhauses die 34. Aufführung des Dilettanten-Orchesters statt. Das Programm enthielt: Militair-Symphonie von Haydn, Concert

(G-moll) für Pianoforte von Mendelssohn, Entr'acte aus „Mosamunde“ von Schubert, zwei Solostücke für Pianoforte a) „Schweizerreise“ von F. Raff und b) Rigoletto-Phantasie von A. Jaell und die Jubelouverture von Weber. Die Pianofortevorträge waren auch diesmal von einer jungen Dame, Frä. Härtwig, übernommen. Dieselbe bewies eifriges Studium und gut musikalische Vortragsweise und empfahl sich somit als eine sehr beachtenswerthe Clavierpielerin.

Die vierte Abendunterhaltung für Kammermusik im Saale des Gewandhauses am 15. v. M. bot ein distinguirtes und auch in den Leistungen vorzügliches Programm. Zu den Mitwirkenden gehörten diesmal: Frau Clara Schumann (Pianoforte) und die H. Concertmeister David, Büttgen (Violine), Herrmann (Viola), Segar (Violoncell), Gumpert (Waldborn). Die durch Frau Schumann vorgetragenen Werke bestanden aus einem Trio für Pianoforte, Violine und Horn (Op. 40, zum ersten Male, neu) von Johannes Brahms und aus der Phantasie für Pianoforte (Op. 17) von Robert Schumann. Für Streichinstrumente allein kamen zum Vortrage: Quartett (A-moll, Op. 29) von Franz Schubert, Quartett (Nr. 2 F-dur) von R. Schumann. Der Brahms'schen Novität — aus vier Sätzen bestehend: Andante, Scherzo, Adagio mesto und Finale — ist sorgfältige Behandlung und gewandtes Ausarbeiten in Structur und Technik, sowie auch eine poetische Empfindung und Stimmung nicht abzusprechen; nach Seite des musikalischen Gehaltes jedoch ergiebt sich ein Mangel freier und selbständiger Produktionskraft. Sie vermag auch theilweise anzuregen, während sie jedoch im Ganzen keinen tieferen Eindruck hinterläßt. Das Hauptinteresse gewährt darin die hier fremdartig erscheinende Benützung des Waldborns. An die Stelle des sonst im Trio üblichen Violoncells tritt der romantische Hornklang. Derselbe intendirt — oder vielmehr imitirt — mit glücklicher Handhabung der engen technischen Grenzen des Horns die Waldeslyrik — zumeist in düsterer Stimmung —, wie sie uns z. B. in Eichenborff's oder Lenau's betreffenden Gedichten entgegentritt. Ueberhaupt scheint das Werk durch die besondere Vorliebe des Componisten für das Horn angeregt und ausgeführt zu sein. Wenigstens berechtigt zu dieser Annahme die durchgehends primitive Stellung dieses Instruments gegenüber den übrigen Instrumenten. Aber gerade dieser Umstand, das soloartige obligate Hervortreten der einen Stimme und die entgegengesetzte Behandlung der anderen Partien, ist das, wodurch der Charakter des Werkes selbst beeinträchtigt wird. Es nimmt dadurch mehr die Stellung eines Solostückes, als die eines Trios ein. An der Pianofortepartie findet das Horn eine vollständige und rührig gehaltene Unterlage. Die Violine dagegen erscheint neben ihm gedrückt und vernachlässigt. Findet sie nicht eine Vertretung gleich der, welche ihr durch den Vortrag des Concertm. David zu Theil wurde, so wird sie stets nur eine untergeordnete Stellung einnehmen. Hr. Gumpert brachte seinen Hornpart zur schönsten Geltung. — Frau Schumann rief durch ihr Spiel wieder allgemeine Bewunderung hervor. Und in der That gehört ihr innigst bewegter und klar und übersichtlich gehaltener Vortrag des Schumann'schen Werkes zu den hervorragenden Leistungen gegenwärtiger Clavierreproductionen. Die beiden Quartette wurden mit bekannter Vorzüglichkeit von den betreffenden Herren ausgeführt. M.

Moskau.

Moskau hat schon seit einem Jahr keine italienische Oper; dafür ist die russische Oper im Steigen und hat jetzt schon einige anerkenntswerthe Talente aufzuweisen. Das Theaterpersonal ist sehr zahlreich; die hervorragendsten Namen sind die Damen Alexandrow und Onore und die H. Kapport und Nikolaew. Frau Alexandrow hat sich in Petersburg als Hof- und Concertsängerin bereits einen großen Ruf erworben. Als lyrische Sängerin ist sie jedenfalls ein Talent, das nicht hoch genug geschätzt werden kann. Ein reiner, hoher und klangvoller Sopran, vortreffliche Schule und ächt künstlerische Auffas-

sung sind Vorzüge, welche ihr eine ehrenwerthe Stelle unter den jetzigen Künstlerinnen ersten Ranges einräumen. Die russischen Opern von Glinka, Dargomijsky und Gitinghof sind durch ihren classischen Vortrag eigentlich erst zum gehörigen Verständniß gebracht worden. Außerdem erschien sie in deutschen, französischen und italienischen Opern als würdige Trägerin der Hauptrollen. In den letzten Vorstellungen, „Indra“, „Faust“ (Gounod) und „Freischütz“ brachte sie die höchste Wirkung hervor und erndtete reichen Beifall. Fr. Dore, eine recht gute Alt Sängerin, gefallt dem Publicum durch dramatische Gesangsweise und effectvolles Spiel. Die Tenöre Rapport und Nikolaew, wenn auch keine Sterne erster Größe, haben doch Mittel und Fähigkeit genug, sich im Ganzen beim Publicum beliebt zu erhalten. Namentlich zeichnet sich der Erstere durch eine schöne, metallreiche und dabei doch weiche Stimme, wie durch begeisterten Vortrag aus. An guten Bässen fehlt es gänzlich; denn die stimmbesitzenden Individuen entbehren jeglicher Musikkultur und Kenntniß ästhetischer Regeln. Das Repertoire in dieser Saison ist sehr reichhaltig; bis jetzt kamen zur Aufführung: „Das Leben für den Czaren“ von Glinka, „Asolbs Grab“ von Werstowsky, „Russelka und Csmerralba“ von Dargomijsky, „Freischütz“, „Masaga“ von Gitinghof, „Jädin“, „Norma“, „Lucretia“, „Fra Diavolo“, „Die Stumme von Portici“, „Stradella“, „Martha“, „Indra“, „Orpheus“ von Offenbach und „Faust“ von Gounod. Neu einstudirt werden: „Die Kinder der Faibe“ von A. Rubinstein, „Wilhelm Tell“ von Rossini, „Romeo und Julia“ von Bellini, „Der Bliß“ von Galey und „Das Bacchusfest“ von Dargomijsky. Rubinstein schreibt übrigens eine neue große Oper, betitelt „Opriksnitsy“, d. h. die Trabanten Iwan des Schrecklichen.

Das hiesige Conservatorium ist nun schon seit dem 1. September im Gange. Als Professoren sind bei demselben angestellt die H. A. Rubinstein, B. Cosmann, Laub, Wieniawsky, A. Door, Langer, Roschkin, Osberg, Setow, Raschperow, Götz, Meder, Richter und die Damen Alexandrow und Bassol; die Zahl der Schüler beträgt gegenwärtig wol an 150.

Dresden.

Einen weihenollen Musikabend bereiten jedesmal die Aufführungen des Louterbach'schen Quartetts; der zwar nicht überfüllte Zuhörerraum bietet den Anblick einer andächtig lauschenden Menge, die zumeist aus wahren, kunstverständigen Verehrern der deutschen Kammermusik besteht. Die Leistungen dieses Quartetts sind aber auch in Wahrheit entzückend; die wunderbar reine Intonation, das sacht künstlerische Ensemble bekunden in jedem Quartett, in jedem einzelnen Sage die hohe künstlerische Stufe, auf welcher diese vier Herren sich befinden. Hr. Hüllweck, der früher selbst an der Spitze eines sehr renommirten Quartetts stand, vertritt die zweite Violine, und Hr. Göhring, aus demselben Circle stammend, ist ein Bratschist, neben welchem es, was Adel und Schönheit des Tones betrifft, keinen zweiten geben möchte. Hr. Grätmacher, an dessen Virtuosität auf dem Violoncell wol Niemand zweifelt, hat auch in letzter Zeit entschieden an Schönheit und Fülle des Tones gewonnen. Concertm. Louterbach, an der Spitze dieses Quartetts, leistet zunächst in technischer Beziehung Eminentes. Erflaunen erweckende Sicherheit in allen Lagen, reizende Glätte und Weichheit des Tones sind ihm eigen und befähigen ihn zu einem der ersten Quartettspieler der Gegenwart. Das Programm bot drei Quartette von Haydn, Schubert und Beethoven. Die musikalische Behandlung der Stücke stand der technischen Ausführung durchaus nicht nach. Nachdem den Hörer die Einfachheit, Natürlichkeit, Lieblichkeit und der Melodienreichtum Haydn's entzückt hat, schwärmt er mit Schubert und erschaut vor der Fülle der Phantasie Beethoven's, die dieser in seinem Emoll-Quartett entfaltet. Alle Nummern wurden von der Zuhörerschaft begeistert aufgenommen und die Vortragenden mit den reichsten Beifallsbezeugungen überschüttet. — Daß diese Quar-

tett-Soiréen ebenso wie die Abonnement-Concert der Königl. Capelle nicht eine allzugroße Anzahl von Abonnenten gefunden haben, darf nicht als Zeugniß für Mangel an gutem Geschmack des Dresdner Publicums gelten. Der Grund dazu ist vielmehr in dem Umstand zu suchen, daß sich die Verhältnisse gar vieler in letzter Zeit geändert haben; auch fehlt das Fremdencontingent und wird auch schwerlich wieder kommen.

Die Leistungen der Königl. Capelle im zweiten Abonnementconcert standen jenen des ersten nicht nach; sämtliche Nummern wurden unter Direction des Capellm. Krebs mit aller Sorgfalt ausgeführt und fanden den lebhaftesten Beifall. Die Hafner-Musik — eine Reihe von Conzerten, die Mozart als Hochzeitsmusik für die Tochter des Bürgermeisters Hafner in Salzburg schuf — trägt zwar an manchen Stellen den Stempel einer Gelegenheitscomposition, wirkt aber im Ganzen erheiternd und behaglich stimmend und giebt uns ein Beispiel von der reichen Erfindungsgabe und Compositionsfertigkeit des zwanzigjährigen Mozart. Diese Musik brachte der Tonkünstlerverein, über dessen Leistungen nächstens eingehend berichtet werden soll, zum ersten Male schon vor zwei Jahren. Außer diesem Werk enthielt das Programm noch die Coriolan-Ouverture von Beethoven, Gade's Oßlau-Ouverture und die Symphonie B dur von Haydn, deren Ausführung besonders glanzvoll war.

a. r.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Taufsig hat einen Cyclus von Privatissime-Abenden vor einem ausgewählten Kreise von Zuhörern eröffnet. Der erste Cyclus ist Chopin gewidmet und von Prof. Weichmann mit einer Vorlesung über Chopin's Leben eingeleitet worden. Der zweite Cyclus ist für Beethoven bestimmt.

— Die Gebr. Thern gaben in Brüssel ein von den ersten Notabilitäten besuchtes Concert mit solchem Erfolge, daß sie sofort sechs Einladungen nach bedeutenderen Städten Hollands erhielten und ihr Entrée in Paris bereits durch belgische und französische Blätter entsprechend vorbereitet fanden. In Paris wirkten sie bis jetzt mit in einem öffentlichen Concert der Société allemande und in Soiréen von Frau Szarvady (zusammen mit Joachim), von Langhans, Schulhoff, Frau Viardot, auch steht ihr Auftreten bei Pasdeloup in nächster Zeit bevor.

— Jaell concertirte in Triest — Pianist Mann, aus London in Dresden.

— Der in Paris sehr geschätzte Pianist Ferd. Schön ist daselbst aus Pizze angekommen.

— Sibori beschloß seine Schweizer Concerttour damit, daß er in Genf in der Cathedrale ein großartiges populaires Concert zum Besten der Armen unter förmlich fanatischem Enthusiasmus veranstaltete. Er begab sich von dort nach Paris und geht am 4. nach Wien.

— Es liegen uns neue Urtheile von Daily News, Sunday Times und Observer über Mellon's letzte Montagsconcerte in London vor, welche wiederum mit besonderer Achtung und Auszeichnung die Leistungen des Violoncellisten Wilhelm hervorheben.

— Violoncellist Steffens concertirte in letzter Zeit in der Schweiz und hat sich von dort nach Brüssel und Paris begeben.

— Violoncellist Dunkler excellirte in Cambray, die Violoncellistin Eliza de Try in Beauvais.

— Carlotta Patti, Vieuxtemps, Ketterer und Vefort bringen jetzt Montpellier und Marseille außer sich. So viele seltene Delicateffen sind zu viel auf einmal für dortige Enthusiasten.

— Musikdir. Dr. Carl Löwe ist von Stettin nach Kiel übergesiedelt. In der Stettinerloge fand eine sinnige Abschiedsfeier statt, bestehend aus einer Aufführung verschiedener Compositionen des Schreibenden und aus einer Rede des Prof. Giesbrecht, in welcher derselbe ausführte, wieviel Stettin dem 44jährigen Wirken Löwe's, besonders was den Musikunterricht auf den Schulen und bei den Elementarlehrern, Gründung mehrerer Gesangsvereine u. a. anbelangt, zu verdanken habe.

— Hr. Carl Sand, weiland Kritiker in Dresden, ist in Newhagen (bei New-York) angekommen. —

Musikfest, Aufführungen.

Paris. Concert des Conservatoriums: Vorspiel zu Wagner's „Meisterfinger“, Symphonie von Schumann in E-dur, von Beethoven in E-dur und eine neue Symphonie von Leon Kreutzer. —

Amsterdam. Aufführung von Beethoven's Messe in C und „Erlkönigs Tochter“ von Gade mit bedeutend verstärktem Orchester unter Leitung von Berghuis. —

Brüssel. Erstes Concert des Conservatoriums: Vollständige Musik zu „Struensee“ von Meyerbeer, Jubiläums-Symphonie für Orchester und Orgel von Ketis u. — Zweite Quartettsoirée von Beumer, Barmolf, de Bas und de Swert: Quartette in A-moll von Schumann, in D-moll von Haydn und in D-moll von Lachner. —

Kachen. Schülersoirée von Hrn. und Frau Pflughaupt am 22. v. M.: Drei- und vierhändige Clavier-vorträge sowie Violinsonaten und Trios von Mozart, Haydn, Beethoven, Schumann, Chopin, Hiller, Pflughaupt, J. Bogt u., ausgeführt durch zwölf Schüler und Schülerinnen unter Mitwirkung der H. P. Hesse und Philips. —

Düsseldorf. Viertes Musikvereinsconcert unter Leitung von Tausch: „Die Braut von Liebenstein“, dramatische Dichtung für Soli, Chor und Orchester von A. Dietrich unter Mitwirkung von Frau v. Conraths und Ruff aus Mainz. —

Elm. Fünftes Gärtnereiconcert, ausschließlich Stücke von C. M. v. Weber zur Feier von Weber's Geburtstag unter Mitwirkung von Clara Schumann und Fr. Emilie Wagner aus Karlsruhe. —

Barmen. In der zweiten Soirée des Orchestervereins brachte Hb. A. Krappke zum ersten Male ein von ihm für Clavier componirtes Präludium, Menuett und Toccata zu Gehör. — Am 29. Dec. gelangte Händel's „Josua“ unter Mitwirkung von Fr. Dannemann, Fr. Schred aus Bonn, Ruff aus Elm und Blehacher aus Hannover anstatt des plötzlich indisponirt gewordenen Stagemann zur Aufführung. —

Meiningen. Viertes historisches Concert: Overture zu „Esper“ von Händel, Violoncellsonate von Bach (Fr. Wenter und Gröbmacher), Tartini's Teufelstriller (Fleischhauer), E-dur-Symphonie von Mozart, Beethoven's Chorphantasie, Psalm 133 von Lachner für Frauenchor und Concertouvertüre von Rieg. — Am 25. Dec. kam im Hoftheater ein neues Violoncellconcert von Leopold Gröbmacher (Bruder des Dresdener Friedrich Gr.) durch den Componisten selbst zum ersten Male zur Ausführung. Die Pianistin Fr. Wenter brachte mehrere interessante Werke von Liszt zu Gehör, nämlich seine neue Legende vom hl. Franziskus, die melodramatische Begleitung zu Bürger's, von Fr. Seebach gesprochener „Leonore“ und sein Arrangement des Spinnerliedes aus dem „Fliegenden Holländer“ sowie eine Chopin'sche Polonaise. —

Chemnitz. Während des nächsten Vierteljahrs bringt Hb. Th. Schneider in den beiden Hauptkirchen zur Aufführung: Chöre aus Händel's „Messias“, aus Mendelssohn's „Paulus“, aus „Bonifacius“ von Fr. Schneider, Gloria und Kyrie aus Schubert's Messe, Motette von Richter, Hymne von Mozart, Chor von Romberg, den 24. Psalm von Fr. Schneider, „Des Staubes eille Sorgen“ von Haydn und a capella-Gesänge von Hauptmann, Reithardt (achtst.), Braun (Fuge), Meyerbeer (Water Unser) und Kliden. —

Berlin. Aufführung des Hiller'schen Oratoriums „Die Zerstörung Jerusalems“ durch die Singakademie unter Leitung von Blumner. — Kirchenconcert der Violinvirtuosin Schmidt-Eid unter Mitwirkung von Dr. Bruns, Haupt, Ruff und der Sängerin Fr. Richter: Sonate von Bach für Violine, Flöte, Violoncell und Orgel aus dem „musikalischen Opfer“, Stücke von Pergolesi, Corelli, Leonard, Beethoven und — Gounod. — Am 12. Concert von Huer aus Hamburg und Scholz aus Florenz. — Der zweite Domchor. Koyold veranstaltet mit seinem Chorgesangsverein wiederum zwei historische Concerte, welche der Entwicklung des weltlichen Chorliedes vom Madrigal an bis zur höchsten Blüthe gewidmet sind. Das Programm der am 19. stattfindenden ersten Soirée bietet Gesänge von Morley, Haumann, Händel, Schumann, Mendelssohn, Taubert und Rabede. —

Bremen. Aufführung des „Elias“ durch den Engel'schen Verein mit Fr. Meierhof aus Braunschweig, Fr. Rantz aus Hannover, Hill aus Frankfurt, Garso und verschiedenen tüchtigen

Dilettanten. — Zweite Quartettsoirée Jacobsohn's: E-dur-Trio von Bargiel, D-moll-Quartett von Schubert und E-dur-Quartett von Haydn. —

Moskau. Viertes Concert der russischen Musikgesellschaft: Nachspiel für Chor und Orchester von Schumann, Vorspiel zu Wagner's „Meisterfinger“, Violinconcert von Mendelssohn (Laub) u. —

Peßh. Zweiter Kammermusikabend von Grün: Quartette von Schumann in E-dur und von Cherubini in E-dur, Trio's u. von Beethoven, Haydn und Mendelssohn. — Letzter Kammermusikabend von Spiller und Genossen. —

Graz. Der Musikverein brachte bis jetzt unter der energischen Leitung von Dr. Wilhelm Mayer u. A. zur Aufführung: Schumann's E-dur-Symphonie; „Lobgesang“, Violinconcert (Prager) und Kapellmeister von Mendelssohn, E-dur-Symphonie und drittes Clavierconcert von Beethoven (Fr. Haasfeld), „Die Waldbühnen“ von Sterndale Bennett u. — Der akademische Gesangsverein brachte unter Dr. Schlehta u. A. Mendelssohn's Festgesang zur Gattenbergfeier, der Männergesangsverein unter Wegschäider u. A. Mendelssohn's „Oedipus in Kolonos“. Violinist Prager und Pianist Trüber gaben ein gemeinschaftliches Concert unter Mitwirkung von Fr. Haasfeld, desgleichen Fr. v. Tiefensee, ohne erheblich zu reüssiren. —

Wien. Zweites, wiederum recht erfolgreiches Concert von Marx Krebs unter Mitwirkung von Fr. Rabatsky und Neumann. — Am 6. fünfter Quartettabend Hellmesberger's: Quartette in E von Goldmark und in E-moll von Beethoven, E-dur-Trio von Schubert (Piano: Jos. Rubinstein). —

Brünn. Aufführung des slavischen Gesangsvereins, aus welcher ein neuer Chor von G. Winter „Das abriatische Meer“ als sehr interessant gerühmt wird. — Jahresconcert für die barmherzigen Brüder unter Mitwirkung der Geschwister Dubey (Harfe und Zither). —

München. Drittes Abonnementconcert: Overturen zu „Manfred“ von Schumann und zu „Medea“ von Cherubini, Psalm 98 für Männerchor, Solo und Orchester von Wöllner, nach welchem der Componist gerufen wurde, und Harfen-vorträge des talentvollen jungen Bighum. — In der Weihnachtswoche brachte die königl. Vocalcapelle unter Leitung Wöllner's zu Gehör: Messen von Gorkwinus, Marcello, Stung und Hasler (Doppelchor), Offertorien von Palestrina, Fr. Lachner und Wöllner, Lepteres achtstimmig, Graduale von Gt (achtstimmig), Aiblinger, Sale und Lachner (fünfstimmig) und ein doppelch. Tedeum von Marcello. —

Darmstadt. Kammermusikabend des Jean Becker'schen Quartetts, leider schwach besucht. — Vortreffliche Ausführung der „Jahreszeiten“ durch die Singakademie unter Mangold und unter Mitwirkung von Frau Pesscha-Leutner, Greger und Denner aus Cassel. —

Schweiz. Vollständige Räumung von sämtlichen Virtuosen, welche laut Berichten in unsern letzten Nummern bekanntlich in letzter Zeit dort ganz besonders zahlreich umherconcertirten. —

Madrid. Monasterio, Perez, Blo und Castellano (Streichquartett) sowie Zabazja (Piano) haben mit reger Theilnahme aufgenommene Kammermusikabende ins Leben gerufen. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Sgra. Frizzi erfolgreich in Petersburg — desgleichen eine noch sehr junge, mit sonorer Stimme begabte Mme. Tabacchi in Pau (erstes Debut) — Tenorist Steger, nach großen Erfolgen in Triest, seit Kurzem in Turin — Corinna Simon in Mailand, sehr glückliches erstes Debut — Mme. Borgini-Ramo mit Sensation in Madrid — Tenorist Stigele in Graz mit kläglichem Fiasco — Fr. Götting, Schülerin von Proch, in Brünn, glänzendes erstes Debut, große Stimme und correcte Schule — ebendasselbst Fr. Ad'el von Wiesbaden und Fr. Erl, welche engagirt worden ist — in Peßh ein Fr. Stiz, die sich wegen ihrer starken körperlichen und künstlerischen Fähigkeiten folgendes Renommée erworben hat „Fr. Stiz — von Kunst und Garderobe nix!“ —

Fr. Nilsson ist für die nächste Saison vom her majesty's theatre in London gegen 15000 Fr. für jeden Monat engagirt worden. — Fr. Grün erhielt von der Berliner Generalintendant eine besondere Gratification für die ihr in letzter Zeit zugemutheten ungewöhnlichen Anstrengungen. —

Int. v. Carishausen hat nunmehr die Hofbühne in Cassel am 1. übernommen. — Das neue Breslauer Theater ist vom October an zu verpachten (Anmeldungen und Anfragen, sind an Donquier Ertef daselbst zu richten). —

Todesfälle.

— Die von mehreren Blättern gebrachte Todesnachricht der Sängerin Nachtigall hat sich als unbegründet ergeben. Gegenstarben vor Kurzem: in Alexandrien Violinist Bogliacci, früher Archivar der Musikschule in Gent — in Grasse Caroline Alberti, Contrapunktistin an der dortigen Oper — in Paris am 30. Nov. Aimé Paris, Erfinder eines mnemotechnischen Systems für den Musikunterricht, 68 Jahr alt — in Lausanne Organist Stribanek, Vater der renommirten Pariser Schauspielerin S., 67 Jahr alt — in Triest Vincent Corrian, Violinprofessor und Orchesterdirector, 65 Jahr alt — in Brunn Eduard Ritter v. Imfeld, Solist und Orchesterdirector, Lehrer einer größeren Anzahl tüchtiger Schüler, u. A. von Wilhelmine Heruda. —

Literarische und Musikalische Novitäten.

— Casperini, einer der einsichtsvollen Pariser Kritiker, giebt von jetzt an ein neues literarisches Journal „L'esprit nouveau“ heraus, welches wie schon der Titel verräth, das Verständnis für die neuesten Richtungen in Paris immer durchgreifender anbahnen soll. —

— Frau Louise Langhans in Paris hat soeben zwei Sonatinen für Piano Op. 18 herausgegeben, welche von bedeutenderen Pariser Zeitungen ungemein günstig besprochen werden, und sagt u. A. einer der Ref.: es möchte unmöglich sein, geeignete Stücke zu finden, um die Schüler auf das Studium der classischen Clavierwerke entsprechend vorzubereiten. Wir werden demnächst zu eingehenderer Besprechung auf beide Stücke zurückkommen. —

Vermischtes.

— Zur Ergänzung des noch sehr unvollständigen Nekrologs, den wir in Nr. 48 des vorigen Jahrganges über Frau Elisabeth Brendel gegeben haben, theilen wir nachstehend im Auszuge und mit Weglassung der von uns bereits mitgetheilten Notizen mit, was Frau Louise Otto-Peters in der von ihr und Frä. Auguste Schmidt redigirten Frauenzeitung „Neue Bahnen“ (Leipzig, W. Schäfer) über dieselbe schreibt:

„Unter den Frauen der Gegenwart giebt es manche, die auf weite Kreise des Lebens von größerem Einfluß sind, als viele andere, die durch irgend eine öffentliche Wirksamkeit einen freilich oft nur vorübergehenden Ruf und Namen erlangt haben — Frauen, die von hoher Geistesbegabung und ungewöhnlicher Bildung sich weniger durch das was sie produciren, als durch das was sie sind, auszeichnen — zu ihnen müssen wir Elisabeth Brendel zählen.“

Indem wir daher einen Blick von ihrem Grabe auf ihr Leben werfen, thun wir es nicht allein um eine Pflicht der Pietät zu erfüllen, sondern um unsern Leserinnen das Bild einer in jeder Beziehung gediegenen Frau zu zeichnen und durch die einfache Vorführung desselben das hier und da immer noch auftauchende Vorurtheil zu entkräften: daß der Dienst der Kunst das Weib dem Hause entfremden, das Glück der Ehe beeinträchtigen müsse.“

Es folgen hierauf biographische Notizen sowie Bemerkungen zur Charakteristik ihrer künstlerischen Richtung, was wir, wie bemerkt, übergehen. Dann heißt es weiter:

„Aus dem Allen sieht man schon, daß sie nicht zu den Virtuosen gehörte, denen es nur um eine vollkommene Technik zu thun ist und die ihre sonstige Bildung vernachlässigen — im Gegenteil: diese Bildung war eine gebiegene, universelle und sie arbeitete selbstunablässig an ihr. Daß sie viele lebende Sprachen sprach, wollen wir der Deutsch-Russin nicht hoch anrechnen, wol aber ihre Literaturkenntniß, wie überhaupt die Klarheit, die sie in ihr ganzes Wissen und Denken gebracht hatte. War auch ihre eigentümliche Sphäre die musikalische, so gab es doch keine andere menschlichen Strebens, für die sie sich nicht ebenfalls interessirt hätte.“

Eine solche Frau und an der Seite eines solchen Mannes, der von je die vollständige Gleichberechtigung des Geschlechtes anerkannte, mußte wol befähigt sein, ihren Einfluß auch über die Grenzen ihrer Häuslichkeit hinaus zu erstrecken, obwol derselbe eben da seine Wurzel hatte.

Ich habe diese Ehe beinahe eben so lange beobachtet, als sie geschlossen war und lange bevor ich mich selbst vermählte, und sie ist mir das Ideal einer Ehe gewesen, wie sie inniger und edler nicht gedacht werden konnte — es war eine echte Gemeinschaft von Gemüth und Geist und ist es bis zur letzten Stunde geblieben. Die Gattin, fähig den Mann überall hin mit ihrem Geist zu begleiten, mit ihm zu arbeiten und zu kämpfen für die gemeinsamen Principien, kannte doch kein eistri-

geres Bemühen, als das, ihren Mann auch jeden kleinen Wunsch an den Augen abzusehen, ihm die sorgsamste und pünktlichste Hausfrau zu sein und einen Theil der Mühseligkeiten seines Berufes ihm aus dem Wege zu räumen. Brendel gehört bekanntlich zu den entschiedensten Vorämpfern der neudeutschen Richtung in der Musik. Wer es weiß, wie schwer dieselbe sich Bahn gehrochen, mit wie viel Feindschaft und Gehässigkeit ihr noch heute die Anhänger des Alten entgegenreten, der wird auch begreifen können, wie viele Arbeit, Mühen und Opfer von denen gebracht werden mußten, die dem Fortschritt das erste Organ in der Presse liehen. Denn es ist auf allen Gebieten derselbe Kampf, das Märtyrertum wird keinem erspart, der aus dem altgewohnten Gelsisse neue Wege zeigt und mit denen geht, die sie eingeschlagen. Auch hierin stand Elisabeth ihrem Mann aufs Treueste zur Seite, denn sie war aus innerster Ueberzeugung eine Anhängerin der neuen Richtung. So zählte sie denn auch die bedeutendsten Vertreter derselben zu ihren Freunden und Brendel's Haus war jederzeit ein anregender Sammelplatz für alle musikalischen, dem Fortschritt huldigenden Elemente, mochten die Anhänger desselben nun in Leipzig selbst ihren Wohnsitz haben oder nur einmal besuchen, machten sie Künstler ersten Ranges sein oder Kunstnovizen oder Kunstfreunde. Es war dies eine der wenigen offnen Salons, in denen die Kunst nicht zur Unterhaltungssache herabgewürdigt, sondern als heiliger Cultus gebildet ward. Frau Brendel selbst war ihre wachsamste Wächterin und darum nicht minder die aufmerksamste Wirthin, die unterhaltendste und geistreichste Gesellschafterin.

So war es jahrelang nur mit einzelnen Unterbrechungen, die ihre Kränklichkeit bedingte. Dieselbe war nun schon Monate lang im Wachsen gewesen und nur die tröstende Erinnerung, daß sie schon manches Krankenlager glücklich überstanden, konnte auch hier die Hoffnung bei ihren Freunden noch aufrecht erhalten. Früher aber setzte der Tod am 15. November Nachts diesem edlen Leben ein Ziel.

Damit ist nicht nur ihrem Mann, es ist ihren Freunden eine tiefe Wunde geschlagen worden, eine große Lücke entstanden, in dem Kreis, der sich um sie gebildet hatte.

Wie sie der ersten deutschen Frauenconferenz in Leipzig beizuwohnte, sogleich Mitglied des allgemeinen deutschen Frauenvereins ward, so hatte sie schon stets zu den Frauen gehört, die auf der Höhe ihrer Zeit und ihres Geschlechtes stehend, die Gleichberechtigung mit den Männern nicht als Ausnahme für sich in Anspruch nahmen, sondern danach streben, daß Alle diesen Standpunkt erreichen.“

— In einer Soirée bei Herrn und Frau Langhans in Paris am 11. v. M. spielte Joachim einige Stücke seines Repertoires, die er, für jetzt wenigstens, dem großen Pariser Publicum noch vorenthält: die Phantasie Op. 131 von Schumann, und das Concert in ungarischer Weise seiner Composition. Der Erfolg, den er bei dem dort versammelten ausgewählten Künstlerpublicum hatte, stand in keiner Weise den großartigen Ovationen von Seiten des Publicums der populären Concerte und des Athenäums nach; hier aber mußte man neben der absoluten Meisterschaft des Künstlers noch die liebenswürdige Bereitwilligkeit anerkennen, mit welcher Joachim den Wünschen der Wirthin wie der Gäste nachkam. Unter den anwesenden musikalischen und literarischen Notabilitäten bemerkte man Frau Szarvady (welche letztere mit der Frau des Hauses vierhändige Walzer von Brahms Op. 39 vortrug) — die Mitarbeiter der Zeitschrift „Art musical“, Reumont und Lacome, Pasdeloup, Wilber, die Componisten Gevaert, César Auguste Frank, Saint-Saëns, Hérizy Pognon, den Solovioloncellisten der populären Concerte Poënet, Lee etc. An auswärtigen Künstlern Bonewitz aus Wiesbaden, v. Holten aus Hamburg, Prof. Thern aus Pest mit seinen zwei Söhnen u. A. —

— Im November betrugen die Einnahmen der Pariser Theater fast 600,000 Thaler. —

— Eigenthümlich und keineswegs unpraktisch sind die zu Mellon's Montagconcerten in London ausgegebenen Programme. Dieselben bestehen nämlich aus starken (nur six pence kostenden) Broschüren von mehr als 150 Octavseiten und enthalten ausführliche Besprechungen der mitwirkenden Künstler wie der auszuführenden Werke, illustirt durch die in Notenbeispielen mitgetheilten Themata und Episoden jedes Satzes, eine gewiß ganz intelligent-instructive Art, das Publicum in das Verständnis der betreffenden Werke einzuführen. —

— Vacant ist die Stelle eines Dirigenten der Singakademie in Hamburg, da Deppe dieselbe zu Ostern aus Gesundheitsrück-sichten niederlegt. —

— Robert Seitz hat in Leipzig eine neue Musikhandlung nebst Notenleihanstalt errichtet und für die Rieter-Wiedemann'sche Verlagsmusikalienhandlung daselbst die Procura übernommen. —

Anzeigen.

Julius Blüthner,

Hof-Pianoforte-Fabrikant Sr. Majestät des Königs von Sachsen.
Leipzig, Weststrasse Nr. 26.

Preis-Courant.

Die Preise verstehen sich Netto gegen Baarzahlung, Gold und Courant — Masse: Sächsisch.

- | | |
|---|--|
| <p>Nr. 1. Grosser Concertflügel, 7 1/2 Octaven, 9' 6" lang, mit schräg-
abereinanderlaufenden Saiten. 700—1000 Thlr.</p> <p>Nr. 2. Grosser symmetrischer Flügel, 7 Octaven, 9' 8" lang, mit
schrägübereinanderlaufenden Saiten, von beiden Seiten ge-
schweift, so dass die lange Rückwand wegfällt. 700 bis
1200 Thlr.</p> <p>Nr. 3. Kleiner symmetrischer Flügel, 7 Octaven, 8' 9" lang.
600 Thlr.</p> <p>Nr. 4. Concertflügel, 7 Octaven, 8' 8" lang. 500—550 Thlr.</p> <p>Nr. 5. Salonflügel, 7 Octaven 7' 7" lang. 400—420 Thlr.</p> <p>Nr. 6. Stutzflügel, 7 Octaven, 6' 8" lang. 320—350 Thlr.</p> | <p>Nr. 7. Piano in Tafelform, 6 3/4 Octaven, 6' 6" lang. 230 Thlr.
Sämmtliche verzeichnete Instrumente sind mit patentirter
Mechanik und von Palisander- oder Nussbaum-Gehäuse.</p> <p>Nr. 8. Grosses Pianino, 7 Octaven, 4' 10" hoch, von Eichenholz
(im Renaissance- oder gothischen Style). 350—500 Thlr.</p> <p>Nr. 9. Pianino, 7 Oct., 4' 10" hoch, von Nussbaum. 265—275 Thlr.
do. von Palisanderholz. 250 Thlr.</p> <p>Nr. 10. Kleines Pianino, 7 Octaven, 4' 3" hoch, von Nussbaum.
215—230 Thlr.
Kleines Pianino, 7 Octaven, 4' 3" hoch. 200—220 Thlr.</p> <p>Nr. 11. do. 180 Thlr.</p> |
|---|--|

Die Verpackung resp. Pianino- oder Tafelformkiste 5 Thlr. und Flügelkiste 8 Thlr. — Desgleichen überseeische Ver-
packung in Holz- und Zinnkisten 15—20 Thlr.

Für sämmtliche Instrumente wird mehrjährige Garantie übernommen.

Verlag von **Breithopf & Härtel** in Leipzig.

Briefe von Beethoven

an Marie Gräfin Erdödy,

geb. Gräfin Nizsky und Mag. Brauchle. Herausgegeben von
Dr. Alfred Schöne. gr. 8. Preis 10 Ngr.

In unserem Verlage ist erschienen:

- Hol, Richard**, Op. 39. Der blinde König, Ballade f. Soli, Chor u.
Orchester.
Clavierauszug 3 fl.
Chorstimmen 1 fl. 20 kr.
- Kufferath, J. H.**, Op. 30. Psalm 12 (13) f. Soli, Chor u. Orchester.
Clavierauszug 4 fl.
Chorstimmen 1 fl. 60 kr.
Amsterdam.

Th. J. Neethaus & Co.

Im Verlage von **G. Elssner** in Löbau (Sachsen) soll ein
vollständiger Jahrgang Kirchenmusiken, theils für ge-
mischten, theils für Männerchor componirt von E. Elssner, er-
scheinen. Die erste Lieferung wird in 2 Hälften à 6 Bogen 1867
ausgegeben. Der Subscriptionspreis für die 1. Lieferung (12 Bogen)
beträgt 1 Thlr., welcher bei Versendung der 1. Hälfte durch Post-
vorschuss entnommen werden soll. Mit Ende März 1867 wird die
Subscription geschlossen und es tritt dann der übliche Ladenpreis
ein. Alle Träger, Pfleger und Freunde geistlicher Musik seien hier-
mit zu gütiger Theilnahme an der Subscription eingeladen. Die
Ausführung der gebotenen Compositionen verursacht keine Schwier-
igkeiten, wie auch das Orchester wohl von jedem Musikcorps be-
setzt werden kann. Zur Begleitung durch die Orgel ist ein Clavier-
auszug beigegeben. Die gegenseitigen Zufertigungen geschehen un-
frankirt. Zur Ausgleichung des Porto soll am Schlusse der 1. Lie-
ferung den Subscribenten eine Zugabe, welche ebenfalls geistliche
Musik enthalten wird, beigelegt werden.

Löbau, December 1866.

G. Elssner.

Auction.

Die Auction musik. theoret. Werke, Handschriften etc. beginnt
am 8. Jan. 1867.

Berlin, Jägerstr. 53.

J. A. Stargardt.

Portraits.

Dr. Franz Brendel,

Lithographie von Merseburger. Fol. weiss 15 Ngr., chin. 20 Ngr.

Friedrich Grützmacher,

Lithographie von Merseburger. Fol. weiss n. 15 Ngr., chin. n. 20 Ngr.

Felix Mendelssohn Bartholdy,

Porzellan-Lichtbild (7 Leipziger Zoll hoch), nebst Agraffe (zur Be-
festigung am Fenster) 17 1/2 Ngr.

Portraits in photographischer Ausführung.

Visitenkartenformat.

Preis à 10 Ngr.

Brendel, Dr. Frz.

Bülow, Dr. H. v.

Knorr, Jul.

Mehlig, Anna.

Riedel, Carl.

Wollenhaupt, A. H.

Verlag von **C. F. KAHNT** in Leipzig.

Soeben erschien im Verlage des Unterzeichneten:

Variations

sur un air favori

pour

Pianoforte, Violon

et

Violoncelle

composées par

Charles Fr. Vollrath.

Op. 13. Pr. 1 Thlr. 5 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA.

**Fliegende Blätter für Musiker
und Musikfreunde.**

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben.
Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle
Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Leipzig, den 11. Januar 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
A. Christoph & W. Andé in Prag.
Chröder Aug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaan & Co. in Amsterdam.

N^o 3.

Dreissundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Inhalt: Ueber das Verhältniß der Musik zu den andern Künsten. Von D. Drönewolf. — Recension. A. Bruckner, „Germanenzug“. — S. Faust, „Dem Herrn“. — R. Weinmurm, „Germania“. — E. Santner, Op. 114. — E. Schulz, Op. 46. — G. A. Zimmermann, Op. 60. — L. Wahrberger, Op. 6. — F. Reeb, „Die Macht des Gesanges“. — Correspondenz (Leipzig, Prag, Amsterdam, Graz, Weiningen, Stuttgart, Raumburg). — Kleine Bräutigam (Journalisten). Tagesgeschichte. Vermischtes. Retrolog. — Anzeigen. —

Ueber das Verhältniß der Musik zu den andern Künsten.

Von

D. Drönewolf.

Der in Nr. 48 d. Bl. veröffentlichte Artikel — „Etwas über Melodie“ überschrieben — enthielt — nach unserer unmaßgeblichen Meinung — ein für nicht ganz klare Köpfe und schwankende Gemüther nicht ungefährliches Gemisch von Wahrem und Falschem. Einerseits offenbar einer herzlichen, aufrichtigen und wohlthuend erwärmenden Begeisterung für die Kunst, d. h. speciell die Musik entsprossen, brachte er doch auch andererseits — vielleicht eben in Folge dieser etwas zu einseitigen Begeisterung — Manches, was gar leicht zu Mißverständnissen und, bei schiefer Auffassung, zur Begründung und Befestigung entschieden irrthümlicher Ansichten Veranlassung geben könnte. Es dürfte deshalb wol nicht ganz überflüssig sein, in Anknüpfung an das in obenerwähntem Artikel Gesagte behufs näherer Beleuchtung desselben in Folgendem einige Bemerkungen zu geben, durch die versucht werden soll, der so eben erwähnten irrthümlichen Auffassung entgegenzutreten und Dasjenige in jenem Aufsatze, das zu einseitigen und schiefen Urtheilen verführen könnte, von dem tiefer liegenden Kern der Wahrheit streng zu sondern. —

Gewiß vermag ein Musiker — ob Künstler oder Dilettant, das ist hier gleich — stets nur dann wahrhaft fördernd und segensreich zu wirken, wenn sein ganzes Innere von der tiefsten und wärmsten Begeisterung für seine Kunst durchglüht ist, wenn die Genüsse, die ihm dieselbe bietet, zu dem Höchsten und Schönsten gehören, was ihm das Leben überhaupt zu bieten vermag. Wo diese Begeisterung und unbedingte Hingebung fehlen, da fehlt eben Alles in der Kunst. Auch Schreiber dieser Zeilen glaubt von sich sagen zu können, daß er Musiker ist mit

Leib und Seele, ja er ist nicht einen Augenblick zweifelhaft darüber, daß keine der andern Künste bis jetzt im Stande gewesen ist, einen so tiefen und nachhaltigen Eindruck auf ihn hervorzubringen, als er ihn in vielen hundert Fällen durch die Musik erfahren hat. Dessenungeachtet hält er es für seine, wie für eines jeden Musikers Pflicht, sich stets darüber klar zu bleiben, daß für einen derartig überwiegenden Einfluß der Musik auf Einzelne (wenn auch sehr Viele) unter den Menschen nur in durchaus subjectiven Gründen, wie individueller Gemüthsanlage, Erziehung, Bildungsengang, fortgesetzter Beschäftigung und Studium u., die Erklärung zu suchen ist, keinesfalls aber daraus auf einen größeren objectiven Werth der Musik — in Vergleich zu den andern Künsten — geschlossen werden darf. So viel ist wol gewiß, daß auf das menschliche Herz, auf Gefühl und Empfindung, durch keine andere Kunst in so intensiver Unmittelbarkeit gewirkt zu werden vermag, wie gerade durch Musik; aber der Menscheng Geist soll doch nicht bloß Gefühl und Empfindung, er soll auch Einbildungskraft, sinnlich lebendige Anschauung, er soll vor Allem auch Gedanke sein. Wenn man bedenkt, wie viele wirklich gebildete Menschen vorhanden sind, die — obgleich keineswegs ohne feineres ästhetisches Gefühl und Empfänglichkeit für Kunstgenuß überhaupt —, doch keine Ahnung zu haben scheinen von der überwältigenden Macht, mit der die Musik auf die Gemüther so vieler Tausende wirkt, ja die nicht selten bloße Empfinderei und Gefühlschwelgerei in der liebevollen Hingabe an diese Macht der musikalischen Eindrücke zu erblicken vermögen, so sollte gewiß schon dieser Umstand allein jeden Musiker und Musikenthusiasten zu der Einsicht führen, daß eine Ueberschätzung jeder Kunst zum Nachtheil der andern unter allen Umständen mindestens wol als eine Ungerechtigkeit anzusehen ist, so sehr er es auch andererseits für seine heiligste Pflicht zu erachten hat, einer Mißachtung und Geringschätzung der Musik, wo er ihr auch begegnen möge, mit allen ihm zu Gebote stehenden Mitteln und aller aus dem Cultus derselben geschöpften lebendigen Ueberzeugungskraft energisch entgegenzutreten. Sobald er aber weiter geht und Gleiches mit Gleichem vergilt, so verfällt er in eben denselben Fehler, den er an seinen Gegnern zu tabeln und zu rügen im Begriff steht und schadet dann gewiß seiner Kunst mehr, als er ihr nützt, indem er jene Meinung der Anderen, daß die Musik doch nur eitel Gefühlschwelgerei sei, zu bestätigen scheint. —

Allein der Unvollkommenheit und Zersplitterung der gesamten Erscheinungswelt und des Menschendaseins überhaupt ist es zuzuschreiben, daß wir mehrere Künste haben. Da nun aber einmal die Bestimmung des Menschen keine andre ist und sein soll, als durch die Entzweiung zur Einheit zurückzukehren, so war es natürlich, daß diese Zersplitterung sich auch auf das Kunstgebiet erstreckte, daß also mehrere Künste entstanden und sich ausbildeten. So hat denn jede Kunst ihr besonderes Material und, diesem entsprechend, ihr besonderes Medium im Innern der einem Kunstgenusse sich hingebenden Individuen, d. h. sie wirkt vorzugsweise und zunächst auf diejenige Richtung des in seine Theile zerlegten und auseinander gegangenen Menschengeistes, die sich der Einwirkung des ihr zu Gebote stehenden Materials am geneigtesten und geschicktesten erweist, um dann allerdings in den Händen des gottbegnadigten Meisters (mag er nun Dichter, Tonsetzer oder bildender Künstler sein), vermittelt jenes Mediums auch auf den ganzen Menschen, auf den Totalgeist ihre hohe und segensreiche Wirkung auszuströmen. Diese Wirkung nun auf den Totalgeist ist es, die häufig übersehen und nicht beachtet wird, obwohl sie bei allen Künsten vorhanden sein soll und auch wirklich ist. Eine besondere Vertrautheit mit dem Material (in der Musik also z. B. mit dem Reich der Töne), ferner ein besonderes Vornehmen einer einzelnen Geistesrichtung, die aber doch immer nur eine einzelne ist und bleibt, verleiten gar leicht dazu, derjenigen unter den Künsten, der man sich mit Vorliebe zugewandt hat, einen tieferen und wohlthätigeren Einfluß auf den Menschen zuzuschreiben, als allen übrigen, und somit das, was wir vorhin als Einwirkung auf das Medium, also nur als Mittel zu einem höheren Zweck bezeichneten, für das allein Richtige und Wahre überhaupt zu erklären. So wird der Dichter oder der sich vorzugsweise mit Dichtkunst Beschäftigende nicht selten mit einem gewissen Grade von mitleidiger Geringschätzung auf den Musiker blicken, weil er übersieht oder nicht begreift, daß man sich auch auf dem Wege warmer und lebhafter Empfindung sehr wohl zur Klarheit des Gedankens erheben kann, während umgekehrt häufig der Musiker zu einer Mißachtung der übrigen Künste gelangen wird, weil er überall jene unmittelbare Gefühlswärme vermisst, die ihm allerdings nur die Tonkunst zu bieten vermag.

In diesen Fehler der einseitigen Ueberschätzung seiner Kunst zum Nachtheil aller übrigen scheint uns nun auch der Hr. Vf. des oben erwähnten Artikels mehr als billig verfallen zu sein. Wenn er (in der zweiten Hälfte seines Aufsatzes) „Melodie, Harmonie und Instrumentation — Dinge“ nennt, „denen andre Künste Nichts entgegenzuhalten haben“, oder (etwas weiter unten) sagt: „Eine Kunst, die so übereinander baut, wie die Musik — Etwas, was bei andern Künsten nicht seines Gleichen hat — bietet“ etc., so möchten das doch wol Behauptungen sein, die sich schwerlich dürfte rechtfertigen lassen, sobald man eben den Standpunkt des specifischen Musikertums verläßt und sich bestrebt, auch den eigenthümlichen Vorzügen der andern Künste eine vorurtheilsfreie Beurtheilung zu Theil werden zu lassen. Man braucht z. B. — um nur Einzelnes herauszugreifen — der Instrumentationskunst nur die gewiß nicht minder schwierige und wirkungsreiche Farbenmischung in der Malerei, oder jenem „Uebereinanderbauen“ in der Musik die zu einem wunderbar harmonischen Totaleindruck sich einende reiche Detailarbeit mancher Bildwerke (wir erinnern z. B. an das Rauch'sche Friedrichsdenkmal in Berlin), oder selbst den kunstvollen inneren Bau größerer — besonders dramatischer — Dichtungen

entgegenzuhalten, um zu der Einsicht zu gelangen, daß eben jede Kunst ihre besonderen, in Ueberwindung der Technik sich darbietenden Schwierigkeiten, aber nach und in Folge dieser Ueberwindung auch ihre besonders und eigenthümlich wirkenden Schönheiten aufzuweisen vermag.

Lebhafter aber als gegen alles bisher Erwähnte möchten wir protestiren gegen die in der ersten Hälfte jenes Artikels sich findende Behauptung, daß die Musik allein eine rein ideale Kunst sei. Diese Ansicht wird zwar nicht geradezu und direct ausgesprochen, sie geht doch aber wol unzweideutig genug aus den Worten des Hrn Vf. hervor, wenn er sagt: „Die Musik „ist rein ideal. Eine gewisse Ähnlichkeit hat sie noch mit der „Stimmungslandschaftsmalerei.... Doch hat die Malerei stets „einen realen Boden, während Niemand erklären kann, „warum die eine Reihenfolge von Tönen eine angenehme und „hinreichende Wirkung auf uns macht, indeß die andere gleich- „gültig läßt, gar abstoßt. Der Maler, der Dichter stehen der „Welt nicht fremd gegenüber, des Dichters Material, das „Wort, ist Gemeingut Aller, seine Stoffe entnimmt er dem „Leben. Der Tonsetzer hingegen hat gar keinen Zusammen- „hang mit der Welt. Er muß sich sein Reich erst selbst aus „seinem eignen Innern schaffen; er ist allein auf sich, auf die „Quellen, welche seinem Innern entströmen, angewiesen.“ — Der Grundirrtum der hier kundgegebenen Anschauungsweise scheint uns darin zu liegen, daß die größere oder geringere Idealität einer Kunst — ein Begriff, der sich streng genommen gar nicht steigern läßt, weil er etwas Absolutes, also Unwandelbares bezeichnet — von der Beschaffenheit des zu verwendenden Materials abhängig gemacht ist. Idealität — und zwar, wie gesagt, als absoluter und unwandelbarer Begriff genommen — soll und muß in jeder Kunst sein, sonst hört sie eben auf, den Namen einer Kunst zu verdienen. Das hingegen, was der Künstler in der wirklichen, realen Welt vorfindet, ist immer und überall nur Materie, Stoff, aus dem er sein Kunstwerk bilden und über den er seine vollständige Herrschaft beweisen soll. Der einzelne Ton oder Accord an und für sich ist ein ebenso reales, von aller Idealität entferntes, weil nur auf die Sinne wirkendes Ding, als die Farbe, der Baum oder der Bach, den wir alle Tage vor uns sehen und den der Maler für sein Gemälde verwendet, und wenn uns Jemand in trocknen, dürrn Worten seine Lebensschicksale erzählt, so wird das Niemand für eine kunstreiche Dichtung ausgeben. „Aber“, wird man uns vielleicht einwenden, „der Maler und der Dichter finden doch häufig schon fast fertige, der Idealität sehr nahe kommende Gebilde innerhalb der Natur oder des Lebens vor und brauchen dieselben also gewissermaßen nur zu copiren, während doch der Musiker eben nur auf sein Inneres, als den alleinigen Quell seiner Schöpfungen, angewiesen ist.“ Hierauf ist zunächst zu erwidern, daß kein absolut genaues Abbild der Natur (vorausgesetzt, daß ein solches überhaupt möglich wäre) je zu einer wirklich idealen Gestaltung werden würde. Was uns an einem Kunstwerke, als solchem, erfreut und erhebt, ist immer und ewig nur Dasjenige, was der Künstler aus eigenster, innerster Machtvollkommenheit, als frei über die Materie schaltender Geist, als belebendes und einheitlich gestaltendes Princip in seinen Stoff hineingehaucht hat, um Letzteren, als der Sinnenwelt angehörig, in das Reich des Geistes emporzuheben und das Reale durch eine unlösliche Verschmelzung mit dem Uebersinnlichen und Unendlichen zu adeln, d. h. eben zu idealisiren. Wenn es nun andererseits trotzdem oft den Anschein hat, als ob schon die Natur selber ohne alle weitere menschliche That derartig rein ideale Gebilde zu bieten vermöge, so be-

ruht das eben nur auf Schein und auf einer Selbsttäuschung, die aus unserer und zur zweiten Natur gewordenen Cultur und Bildung mit Nothwendigkeit hervorgeht. Wenn wir uns z. B. mit stillem Entzücken in das Anschauen einer freundlich lachenden Landschaft oder eines düster romantischen Felsenthales versenken, so sind wir selber eigentlich schon zum idealisirenden Künstler geworden; was wir in Wahrheit sehen, sind doch eben nur Flüsse und Wiesen und Bäume und graue Steine. Aber weil die Natur in ihrer unendlich reichen Mannichfaltigkeit sich so ganz besonders zur Interpretin der ebenso unendlichen Stufenleiter unserer Empfindungswelt eignet, so hat sich im Laufe der Jahrtausende eine jetzt für uns allerdings längst feststehende Wechselwirkung zwischen ihr und unserem innern Seelenleben gebildet, deren ursprünglicher Urheber aber doch immer nur der Menscheng Geist bleibt. Demgemäß finden denn nun allerdings der Landschaftsmaler und Naturdichter ein vermittelt der allgemeinen Cultur bis auf einen gewissen Grad zugerichtetes Material vor, aber ist denn das beim Tonsetzer etwa anders? Würde denn wol in Wirklichkeit Jemand behaupten wollen, daß ein Beethoven möglich gewesen wäre ohne den Vorgang eines Mozart und Haydn und Händel und Bach und der vielen Hunderte von Tonbildnern, die alle erst dazu beitragen mußten, den Reichtum, die Macht und die Vielsamkeit der Musiksprache gerade bis zu dem Punkte zu steigern, auf dem Beethoven sie vorfand? — Töne, bloße, nackte Töne haben eben so lange existirt, als überhaupt Menschen existiren, aber diese Töne kunstreich zusammenstellen, sie in solchen Combinationen vereinigen zu lernen, daß sie in eben der Weise, wie dies jetzt der Fall ist, auf unser Gefühl und unsere Empfindung einwirken, dazu ist die Geistesarbeit vieler Jahrhunderte und Generationen nöthig gewesen, und das Resultat derselben ist auch hier kein anderes, wie dort, indem wir jetzt eine ganz ähnliche, von Geschlecht zu Geschlecht sich fester und bestimmter gestaltende Wechselwirkung zwischen dem Reich der Töne und unserer Empfindungswelt haben, wie sie zwischen der Letzteren und dem Reich der Natur existirt. Das vorgefundene Material aus eigener Nachfülle zu beleben und zu erweitern, die Ausdrucksfähigkeit desselben zu steigern und zu vertiefen, neue originelle Combinationen zu schaffen und damit auch neue, den Menscheng Geist selber überraschende Abstufungen, Feinheiten und Steigerungen des inneren Seelenlebens aufzudecken und klar zu legen, das ist der Beruf jedes großen, seine Kunst fördernden Tonbildners, aber auch jedes anderen wahrhaft epochemachenden Künstlers. Wenn es uns daher mit tiefster und gerechtester Bewunderung erfüllen muß, wie ein Beethoven, mitten in seiner völligen Abgeschlossenheit von der Außenwelt, einsam dastehend und taub, ausgestattet allein mit dem Hülfsmittel seines tiefen und gewaltigen Geistes, immer weiter und weiter in dem Geisterreich der Tonwelt vorzudringen, von Schöpfung zu Schöpfung vorschreitend immer neue, nie geahnte und gekannte Schönheiten vor der flamenden Seele des Hörers auszubreiten wußte, so zeugt es doch auch gewiß von einer ganz ähnlichen Schöpferkraft und Selbstthätigkeit, wenn z. B. ein Freiligrath in seinen Wüstenbildern uns die Vorgänge einer fernen Zone so lebhaft und anschaulich vor die Seele zu zaubern weiß, daß wir sie unmittelbar vor uns zu sehen vermögen, während es doch bekannt ist, daß der geniale Dichter nie in seinem Leben einen Fuß auf afrikanischen Boden gesetzt hat. Hier, wie dort ist, was uns entzückt und erfreut — wie schon oben bemerkt wurde — allein die selbstthätige, schöpferische Kraft des frei gestaltenden Meisters, hier wie dort aber ist auch das gestaltete Material ein

bis auf einen gewissen Punkt vorgefundenes. Allein nach dem Maße dieser Freiheit und Originalität, die er in Gestaltung seines Stoffes zu bekunden weiß, messen wir die Kraft und Größe eines schaffenden Genies; aber behaupten zu wollen, der Tonsetzer schaffe sich das Reich der Töne, in dem er sich ergeht, erst ganz und völlig aus seinem Innern heraus, und sei allein auf die Quellen, welche seinem Innern entströmen, angewiesen, hieße wol das Unmögliche für möglich erklären; denn die Erfahrung, wie gesagt, lehrt uns, daß zur Schöpfung der Tonwelt, wie wir sie jetzt haben, viele Jahrhunderte nöthig gewesen sind. Ebenso wenig vermögen wir dem in dem oben citirten Satze enthaltenen Ausspruche zuzustimmen, daß Niemand erklären könne, warum die eine Reihenfolge von Tönen eine angenehme und hinreißende Wirkung auf uns mache, da doch eine andere uns gleichgültig zu lassen oder gar abzustößen pflege. Mit demselben Rechte könnte man sagen, es sei unerklärlich, warum der Anblick des am klaren Nachthimmel schwebenden Vollmondes uns angenehme, sanfte und sehnstichtige Empfindungen erwecke, während eine schwarze Tannenwand in einer engen und schroffen Felsenschlucht uns mit einem düstern und feierlichen Ernste erfülle. Beides kommt uns ganz natürlich vor und ist auch in der That sehr natürlich und bei jedem empfänglichen Gemüthe geradezu nothwendig, weil jene Gestaltungen der Natur denjenigen Empfindungen in unserem Innern, die sie hervorzurufen pflegen, aufs Genaueste entsprechen. Der klare Vollmond ist eben etwas Sanftes und Angenehmes, die düstere Tannenwand ist etwas Düsteres, darum wirken sie in derselben Weise auf unser Gemüth. Und ganz ebenso ist es ja in der Musik. Ein dissonirender Accord wirkt scharf und schneidend, ein consonirender befriedigt und beruhigt, eine stürmische, schnell vorüberauschende Tonreihe wirkt stürmisch und aufregend, sanfte und gehaltene Töne und Accorde haben den entgegengesetzten Effect. Wie viel ist hier schon mit der Wahl des Tempo, der Tact- und Tonart, der Tonhöhe oder -Tiefe gethan und festgestellt! Allerdings, die unendlich mannichfachen Nuancirungen und Abstufungen, deren die musikalische Ausdruckweise fähig ist, bis in ihre feinsten Fasern und Verzweigungen mittelst der Sprache verfolgen und wiedergeben zu wollen, wäre vergebliches Bemühen; das liegt aber eben nur in der Armuth der Sprache und in dem unendlichen Reichtum der Empfindungswelt. Andererseits aber die absolute Erklärbarkeit, d. h. die in sich beruhende Natürlichkeit und Nothwendigkeit derjenigen Eindrücke, die wir durch Musik empfangen, leugnen zu wollen, das hieße nichts mehr und nichts weniger, als den Mysticismus in die Kunst hineinbringen, und den können wir gewiß in der Kunst ebenso wenig gebrauchen, als in der Wissenschaft und Religion! — —

(Schluß folgt.)

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerstimmen.

Acht Preis-Ehre für das erste oberösterreichische Sängersfest im Verlage von Josef Kränzl in Wien (Oberösterreich).

Anton Bruckner, „Germanenzug“, Gedicht von Dr. A. Silberstein, für Männerchor und Harmoniebegleitung. Partitur mit untergelegtem Clavierauszuge (ohne Preisangabe). Immanuel Faust, „Dem Herrn!“ Hymne von J. G. Fischer, für Männerchor mit willkürlicher Begleitung von Blechin-

strumenten. Partitur mit untergelegtem Clavierauszuge und Stimmen 1 $\frac{3}{4}$ Thlr.

Rudolf Weinwurm, „Germania“, Gedicht von Gust. Kühne, für Männerchor und Solo mit vollständiger Militärmusik. Partitur mit untergelegter Pianofortebegleitung und Stimmen 1 Thlr.

Carl Santner Op. 114, „Das ganze Deutschland soll es sein!“ Gedicht von Dr. Böhl, für Männerchor mit Harmoniebegleitung. Partitur mit untergelegter Pianofortebegleitung und Stimmen 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Edwin Schults Op. 46, „Stürme des Frühlings“, Gedicht von E. Scherenberg, für vierstimmigen Männerchor ohne Begleitung. Partitur und Stimmen früher 17 Ngr.

S. A. Zimmermann Op. 60, Abendsied von Geibel, für Männerchor ohne Begleitung. Partitur und Stimmen 20 Ngr.

J. Mayrberger Op. 6 Nr. 2, „Abendruhe“, Gedicht von Fr. Dejer, für Männerchor ohne Begleitung. Partitur und Stimmen 15 Ngr.

J. Neeb, „Die Nacht des Gesanges“ von Schiller, für vier Männerstimmen ohne Begleitung. Partitur und Stimmen früher 25 Ngr.

Jeder der vorstehenden acht Chöre wurde, wie eine Bemerkung auf dem Titelblatte besagt, „vom Ausschusse des oberösterreichischen Sängerbundes aus 120 eingesandten Compositionen zur Gesamtaufführung beim oberösterreichischen Sängerkongresse zu Linz einstimmig gewählt“. Wir halten es daher nicht für unpassend, diese uns zusammen vom Verleger eingesandten Stücke in einem Artikel vereinigt zu besprechen und zu prüfen, wie weit sie den ihnen gewordenen Preis verdienen.

Was die ersten vier mit Blasinstrumenten begleiteten Werke betrifft, so geben die Partituren derselben vor Allem äußerlich ein schlagendes Bild deutscher Einheit oder vielmehr auffallenden Mangels an einer solchen, wenn man die höchst verschiedenartige instrumentale Besetzung gegeneinanderhält, und sind wir etwas neugierig zu erfahren, ob dieselbe bei der damaligen Aufführung jener Preiscompositionen in Linz nicht einige Umstände verursacht haben mag.

Was den inneren Werth jener Werke betrifft, so erscheint uns Bruckner's „Germanenzug“ am Gehaltvollsten. Stellenweise wäre breiteres Aussprechen der musikalischen Gedanken wünschenswerth gewesen, und möchten wir u. A. dem Dirigenten rathen, die beiden letzten Tacte des Stückes behufs gesättigteren Abschlusses noch einmal so langsam zu nehmen, auch will uns der, am Anfange besonders etwas bizarre Solosatz weniger munden; abgesehen hiervon ist aber das Ganze voll Charakter und Stimmung, das altgermanische Colorit erscheint vortrefflich getroffen und der von Freiheit und Heimath handelnde Dubsatz ist durch seine glanzvolle Entfaltung von packender Wirkung. —

Ein recht schätzenswerthes Werk ist ferner die Hymne des verdienstvollen Professor Faist in Stuttgart. Einzelne Stellen sind etwas matt oder trocken, nicht recht lebendig von der Stelle gekommen (z. B. S. 8), andere sind durch einzelne Wendungen oder Intervalle getrübt oder beeinträchtigt (S. 5, Tact 1 möchte statt h: a h, ferner Tact 2, wo a, b, c und d zusammentreffen, der Eintritt von b erst auf dem letzten Viertel besser klingen; S. 12 stören die Ohrenoctaven im zweiten Tacte, während Tact 3 und 4 die Freude etwas gedrückt klingt); die Worte „mehr als alles Jubels Lust“ u. s. f. setzen sich zu wenig ab, auch sind männlich ausgehende Worte oder Reime oft durch Umbiegen in einen zweiten Ton abgeschwächt. Im Allgemeinen

aber ist das Werk durch einheitlichen Satz, sowie durch würdige Stimmung getragen und erhebt sich von S. 13 an zu bedeutenderem, freudigerem Aufschwung, ist daher gleich dem ersten Stücke als wirkliche Bereicherung der gediegeneren Männergesang-Literatur zu empfehlen. —

Ein recht ansprechendes Stück ist die „Germania“ von Weinwurm, dem bereits durch seine Wirksamkeit am „akademischen Gesangsverein“ in Wien bewährten jetzigen Chormeister des dortigen „Männergesangsvereines“. Dasselbe ist humoristisch gehalten und fesselt durch leichtblütige Anlage und Laune, wie durch hübsche Melodik und routinirte Instrumentirung, in der u. A. ein von den Trompeten zu verschiedenen Accorden pp festgehaltenes e einer der wirkungsvollsten Züge ist. —

Viel überwiegender in den landläufigen Männergesangs-Phrasen gehalten ist „Das ganze Deutschland“ von Santner. Der Text muß sich bequem oder unbequem dem stabilen Weitermarschiren solcher Phrasen sowie ermüdenden Wiederholungen unterordnen, und es lassen sich nur routinirte musikalische Behandlung (in Folge deren das Ganze sonst gewiß ganz gut klingen wird), sowie wenige vereinzelte Anläufe des Autors, sich zum Ausdruck des Inhalts zu erheben, anerkennen. —

Auch den vier a capella-Stücken sind wir nicht im Stande, uneingeschränkte Anerkennung zuzuwenden. Am Achtungswerthesten erscheint „Stürme des Frühlings“ von Edwin Schults, dem Dirigenten des Männergesangsvereins „Melodia“ in Berlin. Die Anlage ist stellenweise nicht ohne Feuer und Energie, hält sich aber nicht durchweg auf gleicher Höhe, sondern ermattet zuweilen in sentimentaleren Wendungen, (ziemlich trübe ist z. B. das Erwachen des Winters harmonisirt), auch sind einzelne ganz kräftige Wendungen, z. B. sogleich der Anfang durch den Bass beeinträchtigt, welcher dieselben nicht einfach und kräftig genug unterstützt. Sonst ist besseres Streben an dem Stücke keineswegs zu verkennen. —

In dem Zimmermann'schen Abendsied ferner ist wenigstens, einzelnes Stabile abgerechnet, melodische Anlage und wärmere Empfindung vorhanden, Neeb und Mayrberger aber bieten nur vereinzelte anregendere Stellen, ihre Erfindung ist überwiegend mager und dürftig, und können wir in Bezug auf diese Stücke mit den betreffenden Preisrichtern keinesfalls übereinstimmen. Mayrberger kann sich vielleicht noch herausarbeiten, das zeigen einzelne sinnige Züge, daher wollen wir sein Stück lieber als eine, wenn auch technisch ganz routinirte, geistig jedoch noch nicht zur Reife gekommene Studie betrachten, aus der vor Allem die vielen Textwiederholungen zu entfernen sind. Neeb aber hat Schiller's herrliches Gedicht „Die Nacht des Gesanges“ in ziemlich trocken hausbackener Weise mit billigen Wendungen in Musik untergebracht, und es läßt sich bei ihm ebenfalls Nichts weiter anerkennen, als correcter Satz und routinirte Behandlung der Männerstimmen. —

Trotzdem ist das Resultat des diesmaligen Preisrichterspruches im Hinblick auf die zuerst besprochenen Werke bereits ein positiveres, als die meisten bisher über Männergesangscompositionen ausgesprochenen Urtheile ergaben, denn es befindet sich doch unter den diesmal gekrönten Werken mehr als ein Stück von künstlerischem Werthe.

Die Ausstattung sämmtlicher Stücke ist (bis auf einige Stichfehler in den Clavierauszügen) einfach, aber correct. —

Hermann Zopff.

Correspondenz.

Leipzig.

Bei einer am 30. v. M. von einem hiesigen Männergesangsverein Mercur unter Mitwirkung von Dilettanten in der „Thalia“ zu einem Wohlthätigkeitszwecke veranstalteten (scenischen) Aufführung des „Freischütz“ hatten wir Gelegenheit, in den Darstellerinnen der Agathe und Aennchen, Frä. Frautschy und Frä. Friedrich, zwei Schülerinnen der hiesigen Gesanglehrerin Frä. Bertha Raschig kennen zu lernen. Frä. Raschig, eine Dame von vortrefflicher Fach- und Allgemeinbildung, genoß früher den Unterricht des Prof. Göthe und hat als Lehrerin bereits nicht unbedeutende Erfolge erzielt. In den Leistungen der genannten beiden Damen konnten wir denn auch sofort eine sichere, zweckmäßige Methode wahrnehmen; dieselbe bezeugte sich ebenso in dem Wohlklang und der Fülle der Stimmen, in der (nur anfänglich bei Frä. Frautschy hin und wieder etwas beeinträchtigten) Sicherheit und Reinheit der Intonation, Deutlichkeit der Aussprache, wie in der gut musikalischen Vortragsweise. Wenn auch fortgesetzte Studien noch unerlässlich erscheinen, so konnten wir uns wenigstens bei der Wahrnehmung einer solchen Unterrichtsmethode befriedigt halten, worauf es hierbei auch nur ankam.

Am 3. d. M. gab Hr. Pianist Alexander Zarzycki im Saale des Gewandhauses ein Concert, dessen Hauptnummern in folgenden Vorträgen bestanden: Concert mit Orchester und Polonaise mit Orchester vom Concertgeber, Sonate (H moll) von Chopin, Präludium und Fuge (A moll) von Bach, Nocturne (Nr. 2) von Schumann und Hochzeitmarsch und Elfenreigen aus dem Sommernachts Traum von Liszt. Hr. Zarzycki besitzt eine sehr saubere Technik, elastischen und festen, wenn auch bisweilen ans Harte streifenden Anschlag, in Folge dessen einen gewissermaßen mehr extensiv großen, als eigentlich vollen, runden und gesangreichen Ton; er ist mehr kräftig glänzend und elegant. Doch entschädigt dafür sein Vortrag durch rege Lebendigkeit und Feuer, das ihn nichtig „ins Zeug gehen“ läßt, so daß mitunter etwas mehr Maß und Ruhe wünschenswerth wäre. Vortrefflich gelangen ihm namentlich die Bach'sche Fuge und das Liszt'sche Stück, welches Letztere ihm den meisten Beifall eintrug. Nicht so im Ganzen befriedigt waren wir allerdings durch den Componist Zarzycki. Jedenfalls stand diesem das virtuose Element in erster Linie; denn dasselbe überwiegt fast ausschließlich den Gedankengehalt und die schöpferische Erfindung; auch die Orchesterbegleitung könnte mitunter gelichtet und reiner sein. Wir haben hierbei namentlich das Concert im Auge; ein besseres Resultat war von vornherein bei der Polonaise zu erzielen. — Außer den Vorträgen des Concertgebers hörten wir noch, vom Gewandhausorchester unter Leitung des Capellmeisters Reinecke ausgeführt: dessen Overture zu „Aladin“, ein zwar recht pilant instrumentirtes und fein gedachtes, aber doch allzu mosaikartig gearbeitetes und in der Erfindung zu wenig selbständiges Conz. — Ferner trug Hr. Robert Wiemann eine Arie von Gluck und Lieder von Reinecke, Schumann und von Mendelssohn mit recht klangvollen Stimmitteln und allerdings mitunter etwas forcirter Empfindung vor. St.

Das Neujahrconcert (zehnte Abonnementconcert am 1. d. M.) im Saale des Gewandhauses bot diesmal so Interessantes und Werthvolles, daß wir der Direction nur ein aufrichtiges Glück auf! zurufen können, begleitet von dem Wunsche, daß es ihr im neuen Jahre recht zufriedenstellend gelingen möge, ihre Concerte auch ferner auf ähnlicher Höhe zu halten. Das Künstlerpaar Joachim war es, welches dieser Aufführung besonderen Glanz verlieh, und zwar hörten wir von Joachim selbst Spohr's Emoll-Concert und Schumann's Phantasie, von Frau Joachim-Weiß aber die eigenthümliche Stodencantate*) von Bach „Schlage doch, gewünschte Stunde“ und die Cantate von

Marcello „Dopo tante pene“, während vom Orchester Beethoven's Emoll-Symphonie und Cherubini's Anakreon-Overture ausgeführt wurden. — Einen Meister wie Joachim ehrt man, anstatt hundertmal ausgesprochene Worte der Verehrung und Bewunderung nochmals zu wiederholen, am Höchsten einfach durch Schweigen. Was aber ferner die Leistungen seiner Frau betrifft, so zeichnen sich dieselben vor Allem durch eine sehr wohlthuende plastische Ruhe, durch eine seltene Gebiegenheit der Darstellung aus. Am Schönsten klingt ihr prächtiges, volltönendes Organ in der höheren Mittellage, zumal von d an, auch die tieferen Töne sind an sich voll und ausgiebig, werden nur, beiläufig gesagt, noch öfters dadurch beeinträchtigt, daß die Künstlerin dieselben etwas flach und zu dicht an Nase oder Gaumen vorbeiführt. Nicht nur der Ton, sondern auch die sonst musterhafte Aussprache würde in diesen Registern gewiß noch gewinnen, wenn Frau J. in denselben erst ebenso durchgängig freies Ausströmen lassen gelingt, wie bei den hohen Tönen, und wenn sich damit im Allgemeinen noch etwas erregterer Ausdruck vereinigt. Nach dieser Seite hin erschien am Gelungensten der recht frei und voll Leben behandelte, rhythmisch charakteristische Allegro-Satz in dem Marcello'schen Psalm. Außerdem aber verdient Anerkennung die Wahl von Stücken, welche, jeden äußerlichen Effect für den Sänger ausschließend, nur durch tieferen Eindruck machen, wenn dieselben durch jene eble und discrete Auffassung getragen werden, mit welcher Frau Joachim alle Vorträge in so ächt künstlerischer Weise durchgeistigt. — Beide Künstler wurden mit Begeisterung empfangen und nach jedem Vortrage wiederholt durch den wärmsten Beifall ausgezeichnet.

Z.

Prag.

Die jetzt eben zu Ende gehende Saison des Jahres 1866 gleicht in Prag einem matten Nittel auf dürrer Haide. Der Kundgebungen eines fortlaufenden Musiklebens giebt es nur spärlich, und diese selbst tragen nur ausnahmsweise den reinen Kunstinteressen Rechnung, folgen zum Theil ganz anderen Tendenzen, als jenen, die maßgebend sein sollten. Die sogenannten geselligen Vereine, die ultradeutschen ebenso wie czechischen, setzen die Gegensätze der Sprache und Nationalität als Motto auf ihr Banner, die Kräfte zersplittern sich, und was bei einem solchen Auseinandergehen zuletzt herauskommt und herauskommen muß, läßt sich leicht denken. Die Gestaltung der socialen Zustände seit Jahren schon bringt auch die der Kunst aus ihren natürlichen Fugen, der politischen, materiellen Verhältnisse, der Schläge, die unserem Vaterlande durch niederschmetternde Zufälle und andere lähmende Einflüsse beigebracht wurden, nicht zu gedenken. Eine nach Decennien zählende trübe Vergangenheit hüllt die Gegenwart und die sich mit nothwendiger Consequenz vorbereitenden Resultate, der wankende vulcanische Boden, auf welchem unsicherer Schritte einhergewandelt wird, bieten eben keine hoffnungsvollen Blicke in die Zukunft. Unter solchen Constellationen gilt es in einem allgemeinen Berichte über die neueste Phase des hiesigen Musiklebens nur jener Erscheinungen zu gedenken, die über dem Niveau des Alltäglichen, Handwerksmäßigen stehen und wenigstens annähernd beweisen, daß die Drifflamme der Tonkunst an der Moldau noch nicht gänzlich erloschen und nur glühigerer äußerer Motoren harre, um in früherem Glanze neu aufzufackern. Wenn wir hier des czechischen Kunstvereins erwähnen, so geschieht es nur, um auf eine Kunstnovizin aufmerksam zu machen, die uns bestimmt scheint, ihren Namen, trotz dessen fremdbartigen Klanges, der Zukunft auch außerhalb Böhmens geläufig zu machen. Frä. Emilie Dubeniczel, die schon bei ihrem ersten Debut in Liszt's Oratorium „Elisabeth“ in dem, einer andern Dilettantin kaum zugänglichen Titelrolle Außerordentliches leistete, bestätigte bei einem Concerte mit

Stücken nicht haben beschaffen lassen können, sondern wurden durch ein, drei Octaven höher klingendes Stodenspiel ersetzt, dessen winzige Stücken den Charakter des Stückes in einen allzu naiven veränderten. —

*) Leider mußten sich die von Bach vorgeschriebenen Tonen

dem Vortrage dreier den entgegengesetzten Stylen von Rameau bis Rossini angehörenden Nummern die schon erregten Erwartungen abermals und vollständig. Frä. Eubeniczek befindet sich jetzt zu ihrer weiteren Ausbildung in Paris, und es kann mit Gewißheit erhofft werden, daß dieser begabten Dame unter nur einigermaßen günstiger Stellung der Sterne ihres Geschicks eine bedeutende Zukunft und zwar nicht nur im Sinne einer glücklichen Primadonna entgegenblühe. — Von fahrenden Virtuosen brachte die Advent-Saison nur zwei. Der Virtuose auf der sogenannten Pirtenschalmel, Hr. Nagy aus Ungarn, bildet eine Specialität absonderlichster Art. Ebenso, wie sein Tonwerkzeug, eine einfache Flöte mit sechs Schalllöchern, als Musiker auf einem primitiven Standpunct stehend, läßt Hr. Nagy die von ihm erlangte außerordentliche Fertigkeit mit sammt den Kunststückchen, der Hervorbringung gleichzeitiger Terzen und Sexten, sogenannter Concurrencytöne u. dergleichen im hohen Grade bewundern. Schön und von künstlerischer Bedeutung ist weder die Klangfarbe seines Instrumentes, noch sind es die Anstrengungen seiner enormen Anstrengungen im vollkommen ausgebildeten Athemholen und Forciren fast unmeßbarer Intervalle, seiner wirklich nicht gewöhnlichen Virtuosität. Höhere Bedeutung beansprucht der Violoncellist Hr. D. Popper, der eine ehrenvolle Stelle in der Capelle des Fürsten von Hohenzollern in Löwenberg einnimmt und bereits eines ehrenvollen Namens in der Künstlerwelt sich erfreut. Hr. Popper ist ein Schüler Zul. Soltermann's, als dieser noch an unserem Conservatorium als Lehrer thätig war. Daß er diesem und dem Institute alle Ehre mache, bewies bei seinem Concerte der Vortrag einer Georg Soltermann'schen und einer eigenen Composition und die Mitwirkung in Mendelssohn's C-moll-Trio. Wir haben hiermit die Summe des im hiesigen Concertwesen einigermaßen Erwähnenswerthen so ziemlich erschöpft. Der Versuch, durch Abhaltung von drei Concerten, in denen Quartette von Haydn, Mozart, Mendelssohn, Schumann und Beethoven, Trios von diesem, Schubert und Soltermann vorgetragen wurden, den seit Jahren bereits abgerissenen Faden der einst hier in so großem Ansehen stehenden Kammermusik wieder anzuknüpfen, dürfte kaum eine erfolgreiche, das Interesse eines größeren Publicums in Anspruch nehmende Fortsetzung nach sich ziehen, wenn es dem Unternehmer nicht gelingt, ebenbürtige Kräfte zu einem durchaus tadellosen Ensemble zu vereinen. Eine erfreuliche Ausnahme von der Misere im Allgemeinen bildete ein zum Vortheile des Pensionsfonds für seine Professoren gegebenes Concert des Conservatoriums. Schon das Programm verrieth die Hand eines künstlerisch denkenden Arrangeurs, die Aufführung selbst einen Dirigenten, der ebenso sorgfältig vorzubereiten, als fest zu leiten versteht. Es bestand aus nur drei Nummern, aber aus durchaus würdigen, ja großen Compositionen. Besondere Ueberraschung boten die Fragmente aus Fr. Schubert's Messe in Es dur. Mit diesem Werke beweist der Componist, daß dem wahren Künstler von Gottes Gnaden der Gottesstempel ebenso zugänglich sei, wie der Concertsaal — das Asyl der nur für Eingeweihte bestimmten Kammer- und höheren, lyrischen Musik. Wahrscheinlich wäre über Schubert's Werk der Musica sacra, wenn es schon bei Lebzeiten des Autors zur weiteren Publicität gelangt wäre, ob der Wahl sogenannter weltlicher Mittel, ob der Berechtigung des dramatischen Ausdrucks während des Gottesdienstes u. dergleichen, ein heftiger Kampf ausgebrochen. Ist ja die so lange florirende Streitfrage noch immer nicht zu vollster Ruhe, vollstem Ausgleich gelangt. Jetzt, wo man über die Keuschheit, Stylgemäßheit und den Abel der kirchlichen Kunst bereits so ziemlich einig ist und in dieser Sphäre nur das wirklich Frivole entweder, oder die Unvermögenheit der bloßen Capellmeisteroutine perhorrescirt, kann man sich ohne sterile Seitenblicke auf bloße Principe unbedingt den Eingebungen des großen Componisten hingeben. In der That weiß man nicht, ob man mehr die kirchliche Innigkeit des Kyrie, die kunstvolle Behandlung des Benedictus, oder die solenne Pracht des Gloria zu bewundern habe.

Namentlich ist es der letztgenannte Satz, der Schubert auch im Bereiche der Kirchenmusik in die erste Reihe ihrer Repräsentanten stellt. Der mit aller Pracht des modernen Orchesters ausgestattete Jubel der ersten Abtheilung, die Originalität des Minnerers, das die Bitte der Zerkürschung auf dem majestätisch einhererschreitenden Chorale des Blechs, dem mysteriös begleitenden tremolo der Streicher erklingen läßt, und die pompöse, auf einem ganz und gar eigenthümlichen Subjecte aufgebaute Schlussfuge runden sich zu einem Ganzen von imponirender und mächtig ergreifender Wirksamkeit ab. Steht Schubert's Werk auch nicht auf der unnahbaren Höhe der Missa solemnis Beethoven's, bewirkt es auch nicht Wunder mit total einfachen Mitteln, so behauptet es denn doch den Vorrang vor gar vielen berühmten seiner Gattung und ist in seiner frischen Unmittelbarkeit ein abermals glänzender Beweis für des Autors Genie. Die in jeder Beziehung sehr gute Aufführung verdient um so größere Anerkennung, als die genannten Fragmente für Prag Novitäten waren. — Eine in anderer Beziehung nicht minder interessante Novität war Gade's siebente Symphonie in F dur Op. 45. Gade bildet unter den Repräsentanten der Mendelssohn'schen Ära eine Specialität. Die seit seinem ersten fast epochemachenden Werke, der Olfan-Ouverture, bekannte eigenthümliche Färbung seiner Instrumentalcompositionen eroberte ihm bald die Sympathien der Musikwelt und überraschte durch ihre relative Neuheit. Auch in der in Rede stehenden Symphonie erkennen wir den Harben am Nordseestrand wieder. Die besondere Tonmalerei zaubert uns auch hier, namentlich was den langsamen Mollsatz betrifft, in eine andere Welt, als die des uns umgebenden Volkslebens und der uns nahen Natur. Meisterhaft in der Orchestration, in dem grandiosen Aufbau und in der feinen Detaillirung läßt die Symphonie an Frische und Bedeutung der zur Verarbeitung gewählten Motive vielleicht mehr zu wünschen übrig denn ihre Vorgängerinnen, übertrifft sie aber an sicherer Beherrschung aller Mittel und festem, sicherem Griff. Die für ein jugendliches Orchester, wie das aus Schülern des Conservatoriums bestehende, doppelt gefährlichen Schwierigkeiten und Hindernisse wurden glücklich überwunden, so daß die Aufführung nicht nur als eine glatte, sondern auch als eine schwungvolle bezeichnet werden muß. Nach der Qualität der Vorträge dieser difficulten Schubert'schen und Gade'schen Aufgaben zu urtheilen, läßt sich hoffen, daß das Conservatorium unter der Leitung seines jetzigen Directors Hrn. Krejci bald wieder jene Stufe in dem Prager Kunstleben und unter dem Institute gleicher Tendenz in Deutschland einnehmen werde, die zu behaupten durch so viele Jahre es so glücklich gewesen. — Auch die noch übrige in der Reihe, die zweite Nummer, bot, wenn auch in anderer Beziehung, besonderes Interesse. Der 1. württembergische Kammermusiker A. Bennewitz, der die nach Milbner's Tode erledigte Professur der Violine am Conservatorium übernommen. debutirte in Molique's Amoll-Concert. Hr. Bennewitz selbst, ein Schüler Milbner's, hat sich bereits einen bedeutenden Ruf erobert. Sein Debut bestätigte denselben vollkommen. Sein Vortrag der Cantilene ist wirklich ein schöner Gesang von sympathischer Wärme und Innerlichkeit, sein Ton zwar nicht groß, aber äußerst weich und doch klangvoll. Die schon bei seiner ersten Anwesenheit in Prag bedeutende Technik ist nun zur sichern Virtuosität gereift und läßt kaum Wesentliches mehr zu wünschen übrig. Der glänzende Erfolg seines ebenso reinen, makellosen, wie fein nuancirten Vortrags erklärt sich daher leicht und giebt Grund genug, dem Institute zur Gewinnung einer solchen Kraft Glück zu wünschen. — Um noch eines Künstlers und zwar eines productiven, dessen Name mit unserem Conservatorium enge verbunden, zu gedenken, sei schließlich noch Albert's neue Oper: „Astorga“ erwähnt. Es ist das erste Bühnenwerk des jungen Componisten, das in seinem Vaterlande öffentlich zu Gehör gelangte. Albert hat schon als Zögling des Instituts durch seine orchestralen Werke die Aufmerksamkeit erhabler Mäßen auf sich gezogen. Die Hoffnungen, die seine Sym-

phonieen erwecken, scheinen sich erfüllen zu sollen. Die Vorzüge seiner Muse, eine nicht gewöhnliche Gabe, mannichfaltig zu combiniren, effectvolle Steigerungen in breiten Dimensionen zu gruppiren und vor Allem die Klangfarbe des Orchesters geschickt zu benutzen, zeigen sich auch in seiner Oper. Die Partitur enthält überraschende Momente, denen dramatisches Leben, Wahrheit und unmittelbare Wirklichkeit nicht abzusprechen ist, aber auch solche, die nur auf äußere Effecte hingen und solche, die im Drange des Producirens überhastet scheinen und Augenblicken ihr Dasein zu verdanken haben, in denen der gute Vater Homer geschlafen haben dürfte. Dadurch kommt in die Musik ein gewisses, stetes Schwanlen des Styles, das einen durchaus harmonischen Eindruck nicht zuläßt, die unverkennbaren Schönheiten der gelungenen Einzelheiten und Theile wieder zu paralyisiren droht. Die Wahl unbedeutender melodischer, hier und da auch mit dem Inhalte, den Situationen und Charakteren nicht übereinstimmender Motive stehen bisweilen mit der fast durchgängig effectvollen Factur im Widerspruch. Vor einem solchen durch Dick und Dünn-Gehen, ohne die Begeisterung des Augenblickes im Produciren abzuwarten, dürfte der Componist zunächst zu warnen sein. Auch droht das Streben, immer nur auf die Emporgipfelung dynamischer Steigerungen in breiten Andante-Sätzen hinzuarbeiten, nachgerade zur Manier zu werden, obwohl nicht geläugnet werden kann, daß er es fast wie Wagner verstehe, mit wachsenden Massen zu wirken. Doch das sind Bedenken, welche bei einem Componisten, der neben seinem Objecte auch das große Publicum aus dem Auge zu verlieren nicht im Stande, leicht erklärlich sind. Hat sich Albert einmal Bahn gebrochen, so wird er auch sicher den äußeren Rücksichten weit weniger Rechnung tragen, als den rein künstlerischen und poetischen der Wahrheit. Daß er das Zeug dazu habe, dafür scheint Vieles in seiner an solchen Momenten nicht armen Partitur zu sprechen. Der Erfolg der Novität bei den ersten zwei Aufführungen war ein so durchgreifender, daß man mit größter Wahrscheinlichkeit voraussagen kann, daß sich Albert einen stehenden Platz im Prager Repertoire errungen habe.

Amsterdam.

Der hier wirkende Niederländische Verein zur Beförderung der Tonkunst hielt am 23. und 24. Oct. v. J. seine 37te Generalversammlung unter dem Vorsitz des Hrn. Dr. C. J. A. Den Tex. Zu Ehrenmitgliedern wurden ernannt: Joh. M. Coenen in Amsterdam und Richard Pol in Utrecht, zu correspondirenden Mitgliedern: Pierre Benoit in Brüssel und Eugène Chaine in Paris. Der Verein zählt 15 Abtheilungen mit 1831 zahlenden Mitgliedern, darunter 109 Künstler; außerdem 37 Ehren- und 40 correspondirende Mitglieder. Unter den Ehrenmitgliedern befinden sich Auber, Sternbale Bennett, Berlioz, H. Ernst v. Sachsen-Coburg-Gotha, Niels Gade, Hauptmann, Hiller, F. Lachner, Liszt, Löwe, Al. de Lvoeff, Moscheles, Riez, A. G. Ritter, Clara Schumann, Volkman, Volmar, Richard Wagner und v. Winterfeld, unter den correspondirenden Mitgliedern Brahms, Brendel, Robert Franz, Grell, Joachim, Reinecke, Bierling und Weigmann. — Die Künstlerstiftung, mit einem Capital von bereits 28,800 F., unterstützte von 1851—65 mehrere Künstler und Wittwen mit 11,059 F., im letzten Jahre aber 7 Wittwen und 3 Künstler mit 1275 F. Die Vereinsbibliothek enthält mehr als 2000 Tonwerke, Bücher und Manuscripte, wovon 391 in Partitur und Stimmen, nämlich 33 Oratorien, 12 Messen und Requiems, 25 Psalmen, 67 größere und 57 kleinere geistliche, 13 größere und 31 kleinere nicht-geistliche Vocalwerke, 34 Opern, 39 Symphonien und 77 Ouverturen. Auch im vorigen Jahre hat der Verein wieder viele Geschenke erhalten, durch Kauf aber an sich gebracht: Bach, Theil XIII, Bief. 4 und 2; Beethoven, Missa solennis und Ruinen von Athen; Händel, Bief. 20, 21 und 22; Potti, Crucifixus; Mendelssohn, Sommernachtsstraum; Schumann, Faust etc. — Einnahme und Ausgabe

betrugen etwas über 8500 F., der Reservefond 51,600 F., der Künstler-Wittwenfond 28,300 F. und der Fond für Musikfeste 23,900 F. Die Musikschulen des Vereins zählten 1865—66 779 Zöglinge, die Gesangsvereine 809 Mitglieder. Die Abtheilungen führten 1866—66 37 größere Tonwerke aus von: Bach, Beethoven (3), Cherubini, Niels Gade, Händel (3), Haydn (3), Heintze (2), Mendelssohn (5), Mozart, Nicolai, Reinecke, Schubert, Schumann (3), Stradella, Weber (4) etc. und wurden entsprechend dem Beschlusse der 36ten Generalversammlung den H. Heintze in Amsterdam, Nicolai im Haag, Gade, Hiller und Reinecke Ehrenprämien für Aufführung von Werken derselben übersandt. Der Verein hofft, daß eine derartige Anerkennung in ganz Europa Wurzel fassen möge und dadurch allen Componisten ein ehrenvolles Autorrecht gesichert werde, welches ihnen dieselbe Unabhängigkeit und freie Entwicklung ihres Talentes verschafft, die bis jetzt meistens nur dem ausübenden Künstler zu Theil ward.

Als Preisaufgaben wurden, spätestens ultimo November 1867 einzusenden, ausgeschrieben, zugleich für auswärtige Kunstgelehrte:

1) Ein alphabetisch-biographisches Verzeichniß der Tonkünstler und Schriftsteller über Tonkunst, welche bis zum Anfang des 18. Jahrhunderts in dem nördlichen Theile der Niederlande (dem jetzigen Königreiche) geboren sind oder daselbst gelebt haben, mit Nachweisung ihrer Werke und der Bibliotheken, oder Sammlungen, in welchen diese Werke in Druck oder Manuscript zu finden sind. Prämie 100—500 F.

2) Eine Monographie über den Niederländischen Organisten und Gründer der deutschen Orgelschule J. P. Sweelinck (geb. in Deventer 1540) mit beigelegter Sammlung seiner in Druck oder als Manuscript vorhandenen Compositionen. Prämie 100—350 F. Die Antworten sind deutlich geschrieben (die deutschen mit lateinischen Lettern) portofrei zu senden an Dr. J. P. Heijze in Amsterdam; — außerdem eine Compositionsaufgabe lediglich für Niederländische Componisten. — Ferner wurden Summen angewiesen für Abschreiben fehlender Manuscript-Partituren, für den Filialverein zur Hebung des Choralgesanges und für die Herausgabe von Volksliedern. Hierauf brachte die Generalversammlung dem Stifter des Vereins, Hrn. Vermeulen in Rotterdam, beim Niederlegen seiner Stelle als allgemeiner Secretair im Namen des ganzen Vaterlandes den innigsten Dank des Vereins für alles, was er in 37 Jahren zum Besten dieser Stiftung und der Niederländischen Kunstentwicklung im Ganzen gewirkt hat, und beschloß u. A., daß, wenn unverhofft je der Verein sich auflösen sollte, der fortbestehende Künstlerfond den Titel „Vermeulen-Stiftung“ annimmt. Außerdem wurde zum Secretair und Bibliothekar ernannt Dr. J. P. Heijze in Amsterdam. Zum Schluß wurde festgestellt, daß die 38te Generalversammlung im Juni 1867 in Arnheim mit einem zweitägigen Musikfest nebst Congreß abgehalten werden soll.

Noch möchten wir darauf aufmerksam machen, daß der Verein fortwährend bemüht ist, Alles zu sammeln, was speciell zur Niederländischen Kunstgeschichte gehörig, von Tonwerken, Lieberbüchern, historischen, theoretischen und polemischen Schriften über Tonkunst, Portraits u. s. w. aus dem 15. bis 18. Jahrhundert noch existirt, und daher alle Nachweise und Beiträge in dieser Beziehung sehr dankbar aufnimmt.

Graz.

Ein aufbäumendes Bewußtsein von dem hochwichtigen Berufe, welcher unserer Stadt als Grenzveste deutscher Gesinnung und Anschauung gegen Osten und Süden hin zugefallen ist, macht sich bei uns in allen Richtungen geistigen Lebens geltend, und es haben die Wellenringe der daraus hervorgehenden Bewegung auch unser musikalisches Streben ergriffen. Freudig glüht sich ein jugendlicher Geist zum Kampfe mit den Gegnern freier Fortentwicklung, deren gefährlichste Stumpfsinn und Selbstgenügsamkeit sind. Es ist billig, daß ich zuerst von unserem Musikvereine, der die Herrschaft in musikalischen Dingen bei uns führt, spreche. Unter der Leitung eines verdienten, aber von

den Ideen der Zeit weit überholten Musikers, des früheren artistischen Directors Hrn. Pott, war er ein alter, von Erinnerungen zehrender Mann geworden, dessen Wahlspruch lautete: „Mit Spohr sang an, mit Spohr hör auf, das ist der schönste Lebenslauf.“ Endlich war man dieser an Monomanie streifenden Einseitigkeit denn doch satt geworden, und einer jungen Kraft, Dr. Wilhelm Mayer, welcher den Musikverein seit mehreren Jahren rühmlich leitet, gelang es, neuen Geist in die alterstümmten Glieder desselben zu gießen. Leider, alle Gebrechen des Institutes zu beseitigen, vermochte er nicht; zu wenig des Verjüngungstrankes hatte dieses noch genossen; gerade so viel, daß es jung denkt und alt handelt. Was die intellectuelle Seite betrifft, läßt sein Streben in der That wenig zu wünschen übrig; die Programme stehen, soweit es unsere Kräfte erlauben, auf der Höhe der Zeit, und die Ausführung bekundet ein einbringendes Verständnis von Seite des Dirigenten; so hörten wir heuer die „Walbnymphen“ von Bennett, die siebente Symphonie von Beethoven, die Ruy-Blas-Ouverture, die Bur-Symphonie von Schumann, die Jupitersymphonie und den Mendelssohn'schen „Lobgesang“. Allein gewisse Verhältnisse, auf welche den nöthigen Einfluß zu haben Hr. Mayer nicht genug Energie besitzt, beeinträchtigen häufig die Qualität der Leistungen des Musikvereinsorchesters. Hierzu gehört unter Anderem der Umstand, daß das genannte Orchester zum Theil aus Dilettanten, welche an Disciplin nicht gewöhnt sind, zum Theil aus Fachmusikern, die sich dagegen abgestumpft zeigen, besteht; so findet man sich nicht immer zur nöthigen Anzahl von Proben bereit und entwickelt bei denselben nicht stets den erforderlichen allseitigen Eifer. Das Gelingen einer Production hängt daher häufig vom guten Glücke ab, ein Factor, der bekanntlich nicht zu den verlässlichsten zählt.

Vortreffliches leisten unsere beiden Männerchöre, der akademische und der Männergesangsverein, welche beide auf der Höhe des Erreichbaren stehen. Der Erstere brachte in seinem heurigen Concerte nebst kleineren Chören von Gluck, Mozart, Beethoven, Schumann, den Mendelssohn'schen Festgesang zur Güttenberg-Feier, ein Werk, welches wol zur vollen Wirksamkeit eine festliche Stimmung voraussetzt; der Männergesangsverein trat hingegen mit der Aufführung des „Oedipus in Kolonos“ von Mendelssohn hervor und hat sich damit den Dank der hiesigen Musikwelt, welche selber selten mit größeren Vocalwerken beacht wird, erworben. Sollten Sie glauben, daß bei einem bewegten Musikleben, wie das unsrige, sich erst heuer ein Verein für gemischten Chorgesang, unter dem Namen Grazer Singverein, gebildet hat? Er erfreut sich der lebhaftesten Theilnahme unserer Musikwelt und berechtigt zu hohen Erwartungen.

Unglaublich mag es klingen, daß wir dieses Jahr noch keine Quartettmusik hörten. Als Solisten traten auf der technisch gebildete, aber einer leichtem Geschmacksrichtung hulbigende Violinist Hr. Karl Prager, der bewährte Pianist Hr. Wilhelm Treiber, ferner eine Pianistin Frä. Haasfeld, die bei bescheidenem Auftreten einen entschiedenen Erfolg, und eine Pianistin Frä. Tunner, die bei entschiedenem Auftreten einen bescheidenen Erfolg errang. Als Gast concertirte eine Gesangsünstlerin Frä. Charlotte v. Tiefensee, deren Leistungen nur wenig Anklang fanden, da ihre Stimme leider nur zu stark darauf hinwies, daß sie bei aller Kunstfertigkeit mit ihrer Kunst fertig sei.

Von Interesse war die Wohlthätigkeitsakademie des Frauenvereins, da sie unter Anderem die Ouverture zu den „Meisterfingern“ von Richard Wagner brachte, leider in mittelmäßiger Ausführung, daher das Werk nicht zur verdienten Geltung gelangte. Als ausgezeichnete Pianist erwies sich in diesem Concerte Hr. Eduard Stöcker aus Pesth, welcher ein sehr interessantes Clavierconcert von Volkmann Op. 42 und die Phantasie von Liszt über Gounod's „Faust“ zum Besten gab.

F. H.

Meinungen.

Am 29. November fand das dritte historische Concert statt.

Mitglieder der hiesigen Sing-Academie trugen Sanctus für gemischten Chor von Potti und Halleluja aus dem „Messias“ in Anbetracht des kurzen Bestehens recht anerkennenswerth vor. Darauf folgte Arie: „Mein gläubiges Herz frohlockt“, für Sopran mit obligatem Violoncell, von Bach, gesungen von Frä. Strahl aus Berlin. Hierauf Le Tombeau, Sonate für Violine von J. M. Leclair, unter rauschendem Beifall vorgetragen vom Concertm. Fleischhauer; Arie (Versetto aus dem 129. Psalm) von G. Martini (Frä. Strahl); Symphonie Adur von Haydn, vortrefflich einstudirt und ausgeführt; Arie aus „Ferdinand Cortez“ von G. Spontini (Frä. Strahl); Gran Duo concertante für Pianoforte und Clarinette von Weber, zweiter und dritter Satz vorgetragen von Capellm. Bächner und Kammermusikus Reif. Da das Pianoforte bedeutend höher wie die Clarinette stimmte, konnte man leider nicht zum Vollgenuß des schönen Werkes gelangen. Die Overture zu „Alfonso und Estrella“ von F. Schubert bildete den Schluß.

Das vierte historische Concert am 13. December brachte von Solleistungen Sonate von D. Scarlatti und Präludium aus der Suite in D-moll von Bach, Impromptu von Chopin, sehr brav vorgetragen von Frä. Menter aus München; sowie Teufels-Triller-Sonate von Tartini, in gewohnter vorzüglicher Weise von Concertm. Fleischhauer vorgetragen; ferner an Orchester- und Ensemblewerken Overture zu „Esmer“ von F. Händel, Jupiter-Symphonie von Mozart, Concertoverture in Adur von Rietz, Chorphantasie von Beethoven und den 133. Psalm von Bachner, ausgeführt von Damen der hiesigen Singakademie. In dem Beethoven'schen Werke hatten wir zwar auch die durchgebildete Technik der noch jugendlichen Künstlerin Frä. Menter anzuerkennen, doch entbehrte sie hier der nöthigen männlichen Kraft.

Am 25. v. M. veranstalteten die Mitglieder des hiesigen Orchesters zum Besten ihres Privat-, Wittwen- und Waisenunterstützungsfonds eine außer der Reihe der historischen Concerte stehende Aufführung. Das Programm bot: Overture zu „Corydon“, Andante spianato et Polonaise brillante mit Orchester von F. Chopin, vorgetragen von Frä. Menter, „Lenore“ von Bürger mit melodramatischer Pianofortebegleitung von Liszt, gesprochen von der hiesigen herzoglichen Hofchauspielerin Frä. Seebach, Concert für Violoncell (Manuscript), componirt und vorgetragen von Hrn. Leopold Gräbmaier, erstem Violoncellist der herzoglichen Capelle; Spinnerlied aus dem „Fliegenden Holländer“ nach der Bearbeitung von Liszt und Legende „Der heilige Franziscus auf den Wogen schreitend“, von demselben, sehr schön vorgetragen von Frä. Menter; endlich Symphonie Nr. 7 von Beethoven, aufs feinste schattirt vom Orchester ausgeführt. Hinsichtlich des Gräbmaier'schen Concerts haben wir noch zu bemerken, daß dasselbe eine durchaus ansprechende Composition ist. Der erste Satz enthält ein schönes Stimmungsgemälde; der zweite ist thematisch gut gegliedert, der dritte sehr brillant, das Ganze warm empfunden und schön instrumentirt. Begegnet man auch meist schon Bekanntem darin, so ist das Werk doch willrig, von jedem bedeutenden Violoncellisten auf das Repertoire gebracht zu werden, und wünschen wir des Componisten berühmten Bruder darin recht bald mit Beispiel vorangehen zu sehen. Hrn. Gräbmaier wurde für seine Composition sowol wie auch für seine vortreffliche Sololeistung stürmischer Beifall und Hervorruf zu Theil.

Aus dem bis jetzt Gebotenen geht zur Genüge hervor, welchen Rang unser Orchester durch seine Leistungen und Bestrebungen in der Kunst einnimmt. Leider können wir nicht dasselbe über die pecuniare Stellung desselben berichten. Der Etat ist seit circa 50 Jahren unverändert, die Besoldung der ersten Stimmen ist heute wie damals 450 fl., wogegen beispielweise ein Briefträger mit 600 fl. pensionirt ist.

Hoffen wir, daß der erfolgte Jahreswechsel Gelegenheit giebt, mit nächstem auch hierüber erfreulich berichten zu können. —

Stuttgart.

Die Abonnementconcerte erfreuten uns am 25. Dec. mit einer schönen Weihnachtsgabe. Die trefflich ausgeführte Pastoral-symphonie und Richard Wagner's geistvolle, in seltenem Eckenmaß sich bewegende Faust-Ouverture bildeten die interessanten Instrumentalnummern. Hr. Wallenreiter bewährte sich in einer Arie aus dem „Alexanderfest“ als gründlich durchgebildeter Gesangsmeister und Fr. Ehn glänzte durch den Vortrag der schwierigen Partie der Mendelssohn'schen „Lorelei“. Ein hier noch nie gehörtes Beethoven'sches Clavierconcert, sein erstes in Cdur, wurde durch den ausgezeichneten Vortrag unseres Claviervirtuosen W. Speidel wesentlich gehoben. Fr. Ehn sowohl wie Hr. Speidel wurde stürmisch gerufen. Bei aller Befriedigung über dieses gelungene Concert konnten wir gleichwohl das Bedauern darüber nicht unterdrücken, daß die frühere schöne Eitte, wonach die erste Bedeutung des Weihnachtsfestes in der Wahl des Programms ihren sprechenden Ausdruck fand, in den letzten Jahren gänzlich abhanden gekommen ist. —

Prof. Ludwig Gantter beabsichtigt in Gemeinschaft mit dem Pianisten Winteritz einen Cyclus von 6 Vorträgen über die Geschichte der Claviermusik mit zahlreichen Proben aus den Clavierwerken der hervorragendsten Componisten zu halten, so daß Belehrung und Unterhaltung Hand in Hand gehen werden. Diese Vorträge werden sich verbreiten über den Werth und die Methodik des Clavierspiels (Geschichte der Claviermusik bis auf Seb. Bach), die Periode von Bach bis Haydn und Mozart, die Schule der technischen Ausbildung (Clementi, Cramer, Kalkbrenner, Moscheles, Hummel), ein Abend mit Beethoven am Clavier (Analyse seiner sämtlichen Clavierwerke), die romantische Schule (Chopin, Weber, Stephen Heller, Mendelssohn und Schumann), das Virtuositenthum (Hertz, Thalberg, Liszt) und die Componisten der neuesten Zeit (Litolff, Raff, Rubinstein, Brahms u. A.). Weitere Commemorate über dieses Programm gedenke ich mir nach seiner Ausführung zu gestatten. —

Rauenburg a. S.

Zur Vorseier des Todtenfestes führte unser Musikverein Sonnabend den 24. Nov. in der erleuchteten Domkirche unter Leitung des Musikdirectors Hrn. F. Schulze das Mozart'sche Requiem mit vortheilhaft durch viele auswärtige Kräfte verstärktem Orchester auf. Die Weihe von Zeit und Ort machte die gelungene Aufführung bei den Zuhörern doppelt wirksam.

Am Freitag den 7. v. M. fand unter Mitwirkung von Fr. Emilie Wigan aus Leipzig F. Schulze's erste Soirée hier statt. Der Saal war reich gefüllt. Von Clavierwerken enthielt das Programm folgende Nummern: Italienisches Concert von Seb. Bach, Sonate (F moll Op. 57) von Beethoven, Nocturne von Chopin, Transcription von Becher und Phantasie Op. 15 von Schubert. Wir fanden aufs Neue Gelegenheit, Hrn. Schulze's ausgezeichnete Technik und discrete Auffassung der großartigen Meisterwerke zu bewundern. Fr. Wigan sang die Sopranarie „Höre Israel“ aus Mendelssohn's „Elias“ und mehrere Lieder von Schubert, Franz und Schumann. Die allgemein verehrte Künstlerin erndete reichen Beifall und zollen wir derselben noch hiermit unsern aufrichtigen Dank.

E. M.

Kleine Zeitung.

Journalchau.

Bei dem neulich von uns mitgetheilten, von Hrn. Gumprecht in der Berliner Nationalzeitung beliebten Vergleich von Wagner's „Lohengrin“ mit Meyerbeer's „Africana“ nimmt Ludwig Hartmann in der Dresdner „Constitutionellen Zeitung“ Anlaß, die

Grundverschiedenheit der beiden Meister an zwei sonst allerdings vergleichbaren Werken, an „Rienzi“ und „Africana“ anschaulich zu machen. Beide Werke suchten durch Ausbietung aller erdenklichen Mittel, den Erfolg zu erzwingen, von welchem damals Wagner's Existenz, jetzt Meyerbeer's Ruhm abgehing. Es sei nichts, was Pomp und Wucht der Scene und der Musik zu leisten vermögen, gepart: Beide überbieten sich in quantitativer Verwertung eines Blechorchesters, wie es vorher unerhört war und Beide haben begeisterte Anhänger und Widersacher gefunden.

„Bekanntlich,“ fährt er fort, „bekannst Wagner seine erste tragische Oper; er ist leicht verdroffen, wenn ihm von „Rienzi“ und selbst vom „Holländer“ gesprochen, oder gar mit warmer Anerkennung gesprochen wird. Natürlich. Die höchst eigenartige Entwicklung, die seine Schaffenskraft genommen hat und die sie auf fremder Erde, fern von Freundeseinflüssen, fern jeder praktischen Thätigkeit (welche sonst immer eine gewisse Versöhnung des Ideals mit der Wirklichkeit vermittelt) nehmen mußte, läßt unsern Meister seine Erstlingwerke durchaus einseitig verurtheilen: Werke, in denen ein geliebtes Auge so manchen künftigen weiterausgebildeten Gedankenzug und manche überraschende Originalität inmitten der glücklichsten Jugendfrische wiederfindet. — Das Testament des andern Meisters enthält an Einzelichtheiten, gereiften Instrumentationskünsten und selbst an Originalien eine wahre Ueberfülle. Blitze echt dramatischen Lebens stehen dem vielgewandten, durch alle Feuer modernen Rasselements hindurchgegangenen Meister, ungezählt zu Gebote. Er schont sie nicht. Machte sich die Verwendung des Propheten Moses neben Vasco di Gama nöthig, so würde er auch den Effect heraus zu bringen wissen und es unterliegt durchaus keinem Zweifel, daß die Herren Textmacher auch hiezu Mittel und Wege gefunden hätten.

Wagner's „Rienzi“ ist eine lebensvolle, völlig einheitlich empfundene Apotheose der Idee: „durch Jugend und Manneswürde den gesunkenen römischen Staat neu aufzurichten und die widerstrebenden Elemente (die Plebs) unter das allgemeine Gesetz zu beugen. Im entscheidenden Moment fehlt dem Helden der Muth der Consequenz, er fühlt „ein menschlich Reges“ für den Geliebten seiner Schwester und geht daran, logisch richtig, tragisch zu Grunde. Die Pracht römischen Bürgertums zu verlebenbigen scheint die Musik und die Scene Wagner's keine Mittel; — sie sind aber alle jenem Grundgedanken subordinirt, und (was äußerst selten!) selbst das Ballet, im Sinne römischer Spiele gehalten, ist durchaus symbolisch und wirkt als integrierender Theil des Ganzen. Und die Wirkung? Wir fühlen uns, trotz aller Fanfaren und betäubendem Lärm, erhoben und hingezogen zu der dichterischen Idee, die wir wohlverstehen können. Daß der damals sehr junge Componist dem Zeitgeschmack ungehörliche Opfer brachte und die später gewählte (jetzt Vielen zu gewählte) Sprache oft vernachlässigte, um in den Kreis seiner Begeisterung die Massen widerstandslos hineinzuziehen, ist durchaus zuzugeben. Aber das Edle klingt durch und auch das Minder-Gelungene zeugt von planmäßigem, correct und logisch entwickeltem Vorstreben nach einem Ziele. Es ist ein Stück deutscher Idealität darin, was Alles durchbringt und verbindet.

Und Meyerbeer? War zwar auch ein deutscher, ein hochgebildeter bedeutender Mann. Von deutscher Idealität hat er aber nie viel wissen wollen. (Man vergl. E. M. v. Weber's Schriften.) Es waren gewaltige Würse „Robert“ und „Die Hugenotten“; ihr Inhalt sehr geeignet, zu erheben und zu erschüttern. Der Vorwurf zu den „Hugenotten“ namentlich ist eminenz, und die Musik erreicht vollkommen die Handlung, gewiß ihr größtes Verdienst; es kann da sehr wohl von Styl und Idee die Rede sein. Was aber nun kommt: „Prophet“, „Dinorah“ und — „Africana“, verräth den Elktiker, den emsig suchenden Effecthäscher, den Virtuosen unter den Componisten so sehr, daß die herrlichsten Einzelheiten in diesen Werken (in der „Africana“ zumeist), weil keinem idealen Grundgedanken untergeordnet, verstreut und zufällig erscheinen, gruppiert und erfunden, um zu effectuieren und die Größe Meyerbeer's zu bezeugen. Wagner wirkt für seine Ideen, Meyerbeer für sein Renommée. Dem steht ein inneres Etwas über allem Erfolg, dieser ordnet der Sensation Alles unter, auch sein eigenes Innere. —

Jede Kunst und die Musik voraus hat bei uns den ursprünglichen Zweck behalten, nicht zu zerstreuen, sondern zu sammeln. Im Gegensatz zu unseren linksrheinischen Nachbarn suchen wir selbst im Lustspiel Idee und Logik, und freuen uns, wo wir eine tüchtige, künstlerisch planvolle Leistung durchschauen oder übersehen können. Will Hr. Gumprecht diese Kunstausfassung um ein „blühendes Indien“ darangeben, so ist das seine Sache. Das Dresdner Publicum wird ihn darin sicher nicht unterstützen — und das Berliner wol auch kaum.“

F. Stade.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Joachim hat sich von Leipzig nach Frankfurt a. M. begeben, wo er am 4. concertirte, und von dort wiederum nach Paris, wo er zur Mitwirkung in Bischofsheim's „Athenäum“ für den 7., 9. und 11. d. M. gewonnen ist. —

— Sivori bezieht sich in nächster Zeit von Paris nach Wien, Bientemps von Paris nach Amiens, wo er am 16. concertirt, und von dort nach Mailand, wo er am 21. in Ullman's Train mitwirkt. —

— Gustav Nottebohm ist von der deutschen Bachgesellschaft an Stelle des verstorbenen Prof. Marx zum Mitgliede ernannt worden. —

— Der blinde Pianist Krug gab auf seiner Reise nach Rußland in Königsberg ein gut besuchtes Concert, in welchem er mehrere eigene Compositionen, darunter ein Trio von achtungswerther Arbeit zu Gehör brachte. —

— Ullman zeigt jetzt seine Wanderfiede in Nizza und hierauf in Mailand. Er gedenkt in Italien fünf Wochen umherzuziehen. —

Musikfeste, Aufführungen.

San Francisco. Zwei dortige deutsche Vereine, der Gesangsverein „S. Francisco Harmonie“ und der dramatische Verein „Thalia“ haben daselbst ein großartiges Concert zum Besten der im letzten deutschen Kriege Verwundeten und Hinterbliebenen veranstaltet und dem Vorsitzenden des betreffenden Leipziger Comités die Einnahme von 140 Thlr. zu jenem Zwecke übersandt. —

New-York. Vierzehntes Sonntagconcert in Steinway's neuer Concerthalle: Liszt's „Preludes“, Ralocy-Marsch und „Aufsorderung zum Tanze“ von Berlioz instrumentirt, Overture Op. 115 und erster Satz des Violinconcerts von Beethoven (Eichberg). —

Paris. In Pasdeloup's letzten Concerten wurden u. A. aufgeführt die vollständige Sommernachtsstraummusik, die Eroica und Adu-Symphonie von Beethoven, letztere unter dem Titel „Bauernhochzeit“, Overture, Scherzo und Finale von Schumann und Tanz der Wilben aus Fel. David's „Columbus“. — Am 26. Concert des Pianisten Bonewitz aus Wiesbaden. — Bordeaux. Erstes philharmonisches Concert mit Joachim, Laura Harris und Gagliardi. — Lille. Erstes Concert des Cercle du Nord mit Laura Harris und Alard. — Arras. Am 8. erstes philharmonisches Concert mit Laura Harris und Delle Sedie. — Dijon. Am 26. großes Musikfest. —

Elm. E. Rudorff veranstaltete Clara Schumann zu Ehren eine sehr dankbar aufgenommene und wirkungsvolle Aufführung von Schumann's „Rufred“, während Prof. Bernays aus Bonn das Byron'sche Gedicht declamirte. —

Schwerin. Aufführung des „Elias“ durch den dortigen Gesangsverein unter Leitung des Hofcapellm. Schmitt und unter Mitwirkung von Hill aus Frankfurt, Ander und Schuller, sowie der Damen Barn, Gollmann und Kurjahn. —

Berlin. Am 7. Montagconcert Blumner's unter Mitwirkung von Lauterbach aus Dresden und Fr. v. Facius: Violin-Sonate in E dur von Bach, Schubert's Forellen-Quintett und Mozart's jetzt überall die Runde machendes „Divertimento“. — Am 11. zu gleicher Zeit zwei Kammermusikabende, nämlich des de Abna'schen Quartetts: Quartette von Schumann in A, von Beethoven in Es moll und von Lambert, Manuscript — und der H. Engelhardt, Hellmich und Robne: Trio in As von Radeke etc. — Am 12. Concert von Auer und B. Scholz unter Mitwirkung von Fr. Heese und der Liebig'schen Capelle unter Leitung Radeke's: Overture zu Goethe's „Iphigenie“, Clavierconcert und Lieder von Scholz, Arie aus „Alceste“, und Violinstücke von Spohr, Schumann und Paganini. — Am 15. Concert von Ad. Jensen unter Mitwirkung von Fr. Heese, Frau Wärf, Farsenist Bönitz und dem Stern'schen Verein. —

Potsdam. In den letzten philharmonischen Concerten wirkten mit: Die Sängerinnen Clara Grube und Antonie Kohnolt, Dom Sänger Geier, die Kammermusiker Engelhardt, Hellmich, Jörn, Richter, Konneburger, Kammeisberg, Dr. Bruns und die Pianistin Ottilie Lichterfeld. — Die Gesangsklasse des Steinmann'schen Instituts gab unter Balth's Leitung und unter Mitwirkung des Pianisten Watz ein gut besuchtes Wohlthätigkeits-Concert. —

Frankfurt a. O. Aufführung des Händel'schen Dettlinger Tedeums durch den älteren Musikverein unter Leitung von Vertling, leider trotz sorgfältigen Studiums ohne einheitliche Verschmelzung zwischen Chor und Orchester. Auch wurden die meisten Solistücke weggelassen. —

Breslau. Weihnachtsaufführung der Singakademie unter Leitung Schaffer's: Bach's erste und zweite Weihnachtsantate, welche in Folge sehr guter Ausführung wiederum mit lebhaftem Interesse gehört wurden, „Misericordias domini“, eine ebenfalls sehr interessante Motette von Mozart, eine Motette von Mich. Bach und a capella-Chorlieder von Mich. und Jac. Prätorius. —

Wien. Chorbir. Pfeffer veranstaltete wie alljährlich eine Aufführung eigener neuer Compositionen, von denen einige zur Wiederholung verlangt wurden. Unter den Mitwirkenden wird eine junge Sängerin Fr. Tremel als ein hoffnungsvolles Talent hervorgehoben. —

Peßh. Letzter Kammermusikabend des Spiller'schen Quartetts, dessen Leistungen übrigens nicht sehr befriedigten: Quartett in C moll von Solkman, welches, obgleich nicht ganz exact ausgeführt, doch dem Autor mehrere Hervorrufe verschaffte. Trio in F dur von Schumann, in welchem sich der tüchtige Pianist Theinbl seit längerer Zeit wieder einmal hören ließ und reiche Anerkennung erndete, und Beethoven's F moll-Quartett. —

Preßburg. Der Kirchenmusikverein, welcher Ende November Schubert's Messe zur Feier des Säciliensfestes in würdiger Weise zu Gehör gebracht hatte, gab Mitte December seine dritte Akademie nur mit eigenen Kräften, aus denen Fr. Aloisia Glaser als Sängerin und Theaterorchesterdir. Tranta als Violinist rühmend hervorgehoben werden. Das ganz aus weltlicher Musik bestehende Programm enthielt u. A. Elsa's Brautzug aus „Lohengrin“. —

Salzburg. Wiederholte befriedigende Ausführung von Bruch's „Kriethojage“ durch die Liedertafel unter Mitwirkung der immer vortrefflicher sich entwickelnden Comtesse Satterburg. — Quartettabende der H. Blau, Walter, Schnaubelt und La Croix, welche sich immer größerer Theilnahme erfreuen. Ein Quartett in F dur vom dortigen Capellm. Schlager fand besonders im Adagio warme, auszeichnende Anerkennung, während der erste Satz und das Scherzo hervorragendere Originalität bekunden sollen. —

Freiburg i. Br. Concert im Stadttheater unter Mitwirkung Bilow's: Introductionen zu „Tristan“ und „Lohengrin“, Phantasie von Liszt für Clavier und Orchester über Schubert's „Wanderer“ etc. —

Heidelberg. Zweites Concert des Instrumentalvereins unter Leitung von Koch und unter Mitwirkung des Violoncellvirtuosen Th. Krumpholtz aus Stuttgart und der Sopranistin U. Becke aus Karlsruhe: Dritte Leonore-Overture und A moll-Symphonie von Mendelssohn, Violoncellstücke von Pergolesi, Schubert, Chopin und Molique etc. —

Neue und neuinsudirte Opern.

— Der „Freischütz“ muß in Paris in jeder Woche mindestens viermal gegeben werden. Am Populärsten ist der Jägerchor geworden. Schon früher erschien einmal folgende Annonce: „Gesucht wird ein Bedienter, welcher den Jägerchor aus dem „Freischütz“ nicht pfeift“. —

— In Rouen feierte der Director Boieldieu's Geburtstag durch Aufführung eines von Deschamps geschickt gearbeiteten Festspiels „Die Geburt Boieldieu's“ mit Musik von Caron, worauf „Die weiße Dame“ folgte. —

— In Petersburg feierte vor Kurzem die russische Oper das 30jährige Jubiläum von Glinka's „Das Leben für den Czaaren“ unter höchst enthusiastischer Theilnahme des gesammten Auditoriums. —

— Daß die Franzosen Steigerungen am Bewunderungswürdigsten verstehen, beweist wieder einmal die von Thomas kürzlich in Paris aufgeführte neue Oper „Mignon“. Der Text derselben soll nämlich ein noch viel widerlicheres Zerrbild von Goethe's Dichtung sein, als der Text zu Gounod's „Faust“. In der komischen Oper in Paris ist eine alte Prærogative des Publicums das Verlangen, daß sich am Schluß zwei Leute heirathen. Folglich müssen sich Wilhelm Meister und Mignon heirathen, der alte Pariser aber bezahlt die Ausstattung. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Desirée Artôt in Braunschweig — Fr. Fabricius aus Wien (an Stelle der nach Graz engagirten dramatischen Sängerin Fels) in Linz nicht ohne Anerkennung — Tenor Heib von Preßburg in Wien (Carltheater) nicht ohne Erfolg — Geschw. Marquisio von Madrid (nachdem sie reiche Geschenke

von der Königin erhalten) in Rom (Apollotheater) — in Eln Fr. Freundt aus Baden-Baden, Schülerin des Tenoristen Koch, günstiges erstes Debut. —

Engagirt wurden: Fr. Seng von Mainz in Berlin (Hofoper) — in New-York (deutsche Oper) Fr. Johansen, Baryt. Pollak und Tenorist Formes. — Die neue italienische Operngesellschaft Corini's am Berliner Victoriatheater soll mäßigen Ansprüchen gegenüber Erfreuliches bieten. Am Besten sind Sgra. Grossi, Tenor Pardini und Frizzi; auch Podilla und Derinis genügen. — Seraphine Meyer befestigt sich durch ausgebildete Technik und Tonfälle in der Kunst des Klagenfurter Publicums, auch Tenor Element soll genügen, weniger die dramatische Sängerin Steiner. — Die Coburger Oper ist Ende vor. Jahres nach Göttinga übergesiedelt. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— In Wien fand zu Ehren Berlioz' ein solennes Bankett unter dem Vorsitz des Fürsten Czartorisky statt, welcher den gediegenen Gesinnungen und den glänzenden Gaben des Gefeierten Worte der wärmsten Verehrung widmete. — Ferner veranstaltete das Conservatorium Berlioz zu Ehren eine besondere, mit einer brillanten Ovation eröffnete musikalische Feier, in welcher die Eleven u. A. den Pilgermarsch aus der Harold-Symphonie zu B.'s stichtlicher Zufriedenheit ausführten. —

— Am 6. feierte Musikdir. Ludwig Erl, Musiklehrer am Seminar in Berlin, seinen 60. Geburtstag und erfreute sich ebenso zahlreicher als herzlicher Ovationen seiner vielen Schüler, unter denen sich bekanntlich eine ganze Reihe theils als Musiker, theils als Schulmänner sehr geachteter Namen befinden. —

— Der Herzog von Coburg hat dem Dichter Müller v. d. Werra als Weihnachtsgeschenk sein Bildniß, reich in Gold gefaßt und mit Diamanten geschmückt, übersenden lassen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Berlin der früher als Violinvirtuose geschätzte Schauspieler Hänsel, 56 Jahr alt — ebenfals Opernregisseur Stawinsky, eines der ältesten Mitglieder des dortigen Hoftheaters. Schon mit 19 Jahren spielte er unter Ziffand kleine Rollen, wurde hierauf in Strelitz und dann in Breslau engagirt, von wo er 1828 an die Berliner Hofbühne kam und nahe an 40 Jahre in komischen Rollen des Lustspiels und der Oper sowie als Regisseur thätig war, auch einige französische Lustspiele bearbeitete — in Döbling bei Wien Fiktionvirtuos Alois Knapf, 76 J. alt, bereits seit 1808 Mitglied der Hofcapelle und viele Jahre hindurch Professor am Conservatorium. Er erwarb sich bei den Concerten der Catalani einen bedeutenden Namen, veranstaltete mit seinen Brüdern Concerte für Flöte, Oboe und Trompete und glänzte besonders im Verein mit Jenny Lind in Meyerbeer's „Bielka“. Sein 50jähriges Dienstjubiläum 1858 wurde glänzend gefeiert. —

Vermischtes.

— Zu dem vom Baron Taylor während der Pariser Ausstellung berufenen Monstre-Concurs von Männergesangsvereinen haben sich bis jetzt bereits 500 Vereine aus Frankreich, Belgien, Deutschland u. gemeldet. „Freue Dich, Waise der — Bierbrauer!“ ruft hierbei sehr treffend die Bod'sche Wz. aus. —

— In Florenz und Mailand sind die dortigen Quartettgesellschaften, welche sich im ersten Jahre sehr hübscher Theilnahme erfreuten, kürzlich wegen Mangel an solcher eingegangen. Italien hat doch noch starke Passiva zu bewältigen. —

— Wen es speciell interessieren sollte, wer die eigentliche Schuld an dem langen Ausbleiben des Pariser Freischütz-Mondes trägt, welchen unser Corresp. S. 441 v. Jg. im Verdacht hatte, zwischen Themse und Seine bedenklich von seiner Bahn abgewichen zu sein, dem können wir jetzt mittheilen, daß die Schuld den Pariser Gastwirth trifft, bei welchem der Mond zu rechter Zeit angekommen war. Jener hielt nämlich den Ueberbringer desselben, anstatt ihn ins Théâtre lyrique zu dirigiren, einfach für verrückt, als derselbe sagte: er hätte „den Mond von London nach Paris zu bringen“, und so blieb denn der Ueberbringer ruhig in seinem Hotel und saß heute noch dort, wenn ihn nicht einige Tage darauf ein eigenthümlicher Zufall einem Beamten jenes Theaters in die Arme geführt hätte. —

— Der „Lieberkranz“ in Biberach (Würt.) feierte vor Kurzem die Enthüllung der Büste des lange Zeit daselbst thätig gewesenen verdienstvollen Organisten und Componisten J. Knecht. —

— Hal in Belgien, die Geburtsstadt Servais', hat dem Vernehmen nach beschlossen, demselben in Form eines großartigen Violoncells ein Monument zu errichten. —

— In München ist soeben auf Antrag der dortigen Hofmusikintendantz Einführung der neuen Pariser Orchesterstimmung beschlossen worden. —

— Kürzlich kam in Leipzig eine neue Ouvertüre von F. L. Schubert, welche derselbe auf Anregung zu der bereits bei E. F. Kahnt in Leipzig erschienenen Originalmusik zu dem ländlich-naiven Liebespiel: „Hans und Hanne“ (welches namentlich in Leipzig in Gesellschaften und häuslichen Kreisen mit großem Beifall aufgenommen wurde) zur Aufführung. Dieselbe fand in den im Schützenhaus und an anderen Vergnügungsorten regelmäßig stattfindenden Concerten vielen Beifall. Musikdirectoren mögen diese Erscheinung nicht unbeachtet lassen, da namentlich an Ouverturen komischen und launigen Inhalts mit gefälligen Melodien kein Ueberfluß ist. Der Clavierauszug zu dieser Ouvertüre ist auch bereits bei E. F. Kahnt in Leipzig erschienen.

Nekrolog.

Unter die größten Violoncellvirtuosen unserer Zeit gehört unstreitig der am 26. November verstorbene Adrien François Servais, geboren in dem Städtchen Hal in Brabant (drei Stunden von Brüssel) am 7. Januar 1807. Er erhielt seinen ersten Musik- und namentlich Violinunterricht von seinem Vater, welcher als Musiker an der Kirche des genannten Ortes angestellt war. Der Marquis de Saxe, ein großer Musikfreund und tüchtiger Musikdilettant, welcher in der Nähe von Hal ein Landgut besaß, bemerkte bald die Musikanlagen des jungen Servais und trug Sorge, daß derselbe bei dem ersten Violinisten am Brüsseler Theaterorchester, Namens von der Planden, sich weiter auf der Geige ausbilden konnte. Sein Schicksal schien jedoch beschlossen zu haben, daß die Violine nicht sein Hauptinstrument werden sollte; denn als er einstmals den Violoncellisten Platel ein Concertstück auf dem Violoncell vortragen hörte, wurde er für dieses Instrument so eingenommen, daß er beschloß, fortan das Violoncell als sein Lieblingsinstrument zu erwählen und sich darauf zu vervollkommen. In Folge dessen ließ er sich mit Genehmigung seines Vaters in das Brüsseler Conservatorium aufnehmen, zumal Platel, dessen Spiel ihn so bezaubert hatte, sein Lehrer wurde. Bei seinem Fleiß und seiner Ausdauer erhielt er schon nach einem Jahre den ersten Preis als Violoncellspieler und wurde veranlaßt, in das Brüsseler Opernorchester zu treten, wobei er aber nicht unterließ, noch drei Jahre elstigen Studien obzuliegen. An ausgezeichneten Empfehlungen konnte es ihm nicht fehlen, und mit ihnen versehen, machte er seinen ersten Ausflug nach Paris, wo er bald einen Platz unter den ersten Violoncellisten einnahm. Mit großem Erfolg concertirte er 1833 in den philharmonischen Concerten in London, hielt sich dann wieder zwei Jahre in Brüssel auf, worauf er wieder Paris besuchte, um Concerte zu geben. Weitere Concertreisen führten ihn nach den Niederlanden, wo er gleichfalls Triumphe feierte. Wiederholte Kunstreisen unternahm er nach Rußland (das erste Mal im Jahre 1839). Nach diesen befestigte Servais auch seinen Ruhm in Deutschland. Eine bleibende Stätte fand er in Brüssel als Solo-Violoncellist des Königs der Belgier. Eminente Fertigkeit, schöner Ton, eleganter Vortrag zeichneten sein Spiel aus. Als Componist für sein Instrument lieferte er ein Concert, verschiedene Phantasien und Salonstücke, unter denen namentlich sein „Souvenir de Spa“ sehr beliebt war. Die in seinen Concertstücken vorkommenden Schwierigkeiten und Effecte für Violoncell sind des Studirens nicht unworth, zumal sie dankbar für den Spieler gesetzt sind. Servais starb in seiner Vaterstadt Hal, wo er ein schönes Lusthaus sich hatte bauen lassen, an einer Krankheit, an der er lange gelitten und die gleich nach ihrem ersten Entstehen keine Hoffnung auf Genesung ließ, im Alter von 59 Jahren. Seit 1846 stand er an der Spitze der Violoncellclasse des Brüsseler Conservatoriums, in welcher er eine Anzahl vortrefflicher Schüler ausbildete. An Anerkennung auch Seiten des belgischen Hofes hat es dem verewigten Künstler nicht gefehlt, er war Solist des Königs und Officier des Leopoldordens.

F. L. S.

Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

W. Bayrhammer in Düsseldorf.

- Solinger, W., Op. 2. Die grose Firma, von F. v. Gaudy, f. Bariton od. Bass mit Pfte. 15 Ngr.
 Tausch, J., Op. 8. Sechs Lieder f. eine Stimme mit Pfte. 25 Ngr.
 Einzeln: No. 1. Lied der Lerche. 5 Ngr. No. 2. Für Musik. 5 Ngr. No. 3. Und könnt' ich je. 5 Ngr. No. 4. Lied: Du bist so still. 5 Ngr. No. 5. Streich' aus, mein Ross. 10 Ngr. No. 6. Die Stille. 7½ Ngr.
 Willemson, H., Op. 1. Drei Lieder f. eine Stimme mit Pfte. 20 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von

F. E. C. Leuckart in Breslau.

- Bach, C. P. E., Clavier-Sonaten. Rondos u. freie Fantasien f. Pfte. Neue Ausg. von E. F. Baumgart. 4. Sammlung. 1 Thlr. 20 Ngr.
 Radecke, Rob., Op. 15. Nr. 2. Durch den Wald, von R. Reinick, f. eine Stimme mit Pfte. 7½ Ngr.
 Sängerkhalle, Deutsche. Auswahl von Original-Compositionen f. vierstimmigen Männergesang. Partitur u. Stimmen. Gesammelt u. herausgegeben von F. Abt. 3. Bd. Liefer. 7. 8. à 20 Ngr.
 Spindler, F., Op. 76. Immergrün. 3 Stücke f. Pfte. No. 1. Neue Ausgabe. 15 Ngr.
 Tanz-Album, Leuckart's, f. Pfte. 1867. Herausgegeben von F. Lanner. 15. Jahrg. 20 Ngr.
 Tschirch, W., Op. 64. Ein Fels im Meer, von R. Lindenberg, f. Männerchor mit Blechinstrumenten. Part. u. St. 12½ Ngr.
 Vierling, G., Op. 32. Zur Weinlese. Anakreon, von F. Grandaur, f. Männerchor u. Orchester. Partitur 2 Thlr.; Clavierauszug u. Singstimmen 1 Thlr.

Neue Musikalien

im Verlage von

A. O. Witzendorf in Wien.

- Dont, J., Potpourri nach Motiven der Oper Rigoletto, von Verdi, f. Violine u. Pfte. concertant. 20 Ngr.
 Kafka, J., Op. 120. Auf der Albrechts-Höhe bei Baden. Melodisches Impromptu f. Pfte. 15 Ngr.
 — Op. 121. In Heiligenkreuz. Idylle f. Pfte. 15 Ngr.
 — Op. 122. In der Ferne. Salonstück f. Pfte. 15 Ngr.
 Löffler, B., Op. 121. Ich hab' den Zweig gebrochen, von M. G. Saphir, f. eine Stimme mit Pfte. 10 Ngr.

Im Verlage von **G. P. Witting** in Dresden ist erschienen:
 Der Parnass des Violinisten. Eine Sammlung von Musikstücken aus classischen Meisterwerken zum Solo-Vortrag mit Clavier-Begleitung.

- No. 1, 2 von Haydn; (Adagio a. d. Streichquartetten No. 18 u. 34) à 10 Ngr. No. 3 von Viotti; (Adagio a. d. Violins. No. 22) à 10 Ngr. No. 4, 5 von Mozart; (Andante a. d. Clarinetten-Quintett u. a. d. Streichquartett No. 7) à 10 Ngr. No. 6, 7 von R. Kreutzer; (Adagio a. d. Violins. No. 8 u. 15) à 7½ Ngr. No. 8 von Rode; Andante varié, Op. 16 à 12½ Ngr. — In Vorbereitung: No. 9 von Rode (Appassionato a. d. 24 Cap.) No. 10, 11, 12 von Paganini; (Presto No. 3. All.^{mo}. No. 9. Quasi Presto. No. 24 (Variáz.) a. d. 24 Cap.).

Witting, Carl, Stimmbildungsstudien für den getragenen wie figurirten Gesang. 10 Ngr.

— 3 Lieder für eine Bassstimme mit Clavier-Begleitung. 12½ Ngr.

— 4 Gedichte von Fr. Fontane für eine Singstimme mit Clavier-Begleitung. 20 Ngr.

Marcello, Benedetto, (1680, † 1739).
 Martini, Giov. Battista, (Pater Martini — 1706, † 1784).

à 12 Ngr.

2 Sonaten aus dem vorigen Jahrh.; neue Ausgabe unter Revision von Maria Krebs, K. S. Kammer-virtuosin.

Julius Lammer,

Op. 4. Fünf Gesänge für Mezzo-Sopran oder Bariton mit Begleitung des Pianoforte. 17½ Ngr.

- Nr. 1. Sängers Trost: Weint auch einst kein Liebchen Thränen, von J. Kerner.
 — 2. Stille Sicherheit: Horch, wie es still wird, von N. Lenau.
 — 3. Und wüsstens die Blumen, die kleinen, von Heine.
 — 4. Umsonst: Des Waldes Sänger singen, von W. Osterwald.
 — 5. Sehnsucht nach Ruhe: Die Sonne geht zur Ruh! von F. Ruperti.

Op. 5. Fünf Gesänge für eine Mezzo-Sopran- oder Bariton-Stimme mit Begleitung des Pianoforte. 20 Ngr.

- Nr. 1. Wenn sich zwei Herzenscheiden, v. E. Geibel.
 — 2. Liebesfrühling: Ich sah den Lenz einmal erstehn, von N. Lenau.
 — 3. Die Liebe hat gelogen: Des Waldes Wipfel rauschen, von W. Osterwald.
 — 4. In den Ferne: Will ruhen unter den Bäumen hier, von Uhland.
 — 5. Liebe und Frühling: Ich muss hinaus, ich muss zu dir, von Hoffmann v. Fallersleben.

Op. 6. Zehn Gesänge für eine Mezzo-Sopran- oder Bariton-Stimme mit Begleitung des Pianoforte. Heft 1. 17½ Ngr.

- Nr. 1. Frühlingsfeier: Süßer, goldner Frühlingsstag, von Uhland.
 — 2. An den Escheberg: Leb' wohl, du grüne Wildniss, von E. Geibel.
 — 3. Mailied: Muntrer Bach, was rauscht du so, von J. Rodenberg.
 — 4. Lebewohl: Durch die Waldnacht trabt mein Thier, von E. Geibel.
 — 5. Wandrers Nachtlid: Der du von dem Himmel bist, von Goethe.

Idem Heft 2. 17½ Ngr.

- Nr. 1. Aus meinen Thränen spriessen, von Heine.
 — 2. Gute Nacht, mein Herz, und schlummere ein, von Geibel.
 — 3. Das Blümchen Wunderhold: Es blüht ein Blümchen irgendwo, von Bürger.
 — 4. Weissst du noch, wie ich am Fels, v. Roquette.
 — 5. Abendläuten: Von hoher Bergeshalde, von L. Bechstein.

Op. 8. Fünf Gesänge für eine Mezzo-Sopran- oder Bariton-Stimme mit Begleitung des Pianoforte. 17½ Ngr.

- Nr. 1. Neues Leben: Ist das die alte Erde, von Mathilde Raven.
 — 2. Widmung: Wenn ich gestorben bin, von derselben.
 Nur einmal strahl' aus deinen Blicken, von derselben.
 — 4. Mein Schatz ist auf der Wanderschaft, altes Lied.
 — 5. Mein: Ich kann's nicht fassen, nicht glauben, von A. v. Chamisso.

Verlag von **C. F. KAHNT** in Leipzig.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kuhn in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Schubert & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neuman & Co. in Amsterdam.

N^o 4.

Dreissendsechzigster Band.

D. Wehrmann & Comp. in New York.
I. Schottmayer in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moritz in Philadelphia.

Inhalt: Ueber das Verhältniß der Musik zu den anderen Künsten. Von D.
Drönewolf. (Fortsetzung.) — Correspondenz (Dresden, Bremen, Jena.) — Kleine
Mittheilung (Gedächtnisfeier. Vermischtes.) — Literarische Anzeigen. —

Ueber das Verhältniß der Musik zu den anderen Künsten.

Von
D. Drönewolf.
(Fortsetzung.)

Es bleibt uns jetzt noch übrig, denjenigen Satz des mehr-
erwähnten Artikels einer näheren Betrachtung zu unterwerfen,
der, wie wir offen gestehen wollen, von allem in jenem Aufsatz
Gesagten uns am wenigsten angenehm berührt und am ent-
schiedensten unsern innern Widerspruch wachgerufen hat, weil es
kaum möglich scheint, denselben anders zu deuten, als ob er ge-
gen die Bestrebungen der neudeutschen Schule sich richten und
die in den Meisterschöpfungen eines Wagner und Liszt be-
folgten Principien anzufechten versuchen wolle. Sollten wir
in dieser unserer Voraussetzung uns irren, so würde uns das
natürlich nur um so angenehmer sein; nichtsdestoweniger aber
können wir nicht für überflüssig erachten, auf das Bedenkliche
und Unhaltbare jenes Ausspruches hinzuweisen, da er in jedem
Falle zur Herbeiführung von Mißverständnissen allzu geeignet
erscheinen muß, und wir an einem Beispiel aus unserer eignen
Praxis nachzuweisen vermöchten, wie leicht derselbe als Was-
ser auf die Mühle der musikalischen Reactionäre aufgefäßt
werden kann. Der betreffende Satz lautet:

„Für wahr, die Musik bedarf keiner That-
sache einer andern Kunst; ihr eigenes, innerstes Wesen
kann sie nur einbilden, wenn sie der Dichtkunst als
„bloße Erklärerin sich anschmiegt.“ —

Zunächst ist hier jenem Irrthum entgegenzutreten, dem
man leider immer und immer wieder — und vor Allem eben
unter den Gegnern der neuen Richtung in der Musik — begeg-
net, daß man nämlich Letztere zu einer Dienerin der Poesie her-
abwürdiget, zu einer bloßen Erklärerin derselben machen wolle.
Das ist aber in der That noch Niemand eingefallen. Jede
Kunst hat — wie wir schon oben zu bemerken Gelegenheit fanden —
ihrem besondern Material entsprechend, auch ihr besonderes
Feld der Wirksamkeit innerhalb des menschlichen Geistes, und

nur innerhalb dieser einen Richtung kann sie auf den Menschen
wirken. Jede Kunst sagt uns etwas Großes und Schönes,
aber jede sagt uns auch — ihrer innersten und durch das Ma-
terial bedingten Eigenthümlichkeit gemäß — etwas Anderes.
Deshalb ist es schon an und für sich unmöglich, daß die eine
Kunst zur Erklärerin der andern werde; denn Erklären heißt
bekanntlich: „Mit andern Worten, oder — allgemeiner ausge-
drückt — in anderer Weise dasselbe sagen“. Da man aber
nun nie ganz dasselbe, sondern stets etwas Anderes sagt, je nach-
dem man sich des Marmors, oder auf Leinwand getragener
Farben, oder des Wortes, oder endlich der Töne bedient, so
leuchtet wol ein, daß eine Erklärung der Poesie durch Musik
schon an sich ein Unding ist. Die Meister der neudeutschen
Schule wollen aber auch in Wahrheit etwas ganz Anderes.
Es kann Niemand entgehen, daß in der im Vorhergehenden so
scharf betonten Eigenthümlichkeit jeder Kunst zugleich auch
eine Begrenzung derselben, also ein Mangel liegt. Dadurch
z. B., daß die Musik vorzugsweise und zunächst immer nur auf
Gefühl und Empfindung wirkt, wirkt sie eben nur einseitig und
schließt momentan die Wirksamkeit aller übrigen Geisteskräfte
aus. Der letzte und höchste Zweck all und jeder Kunst soll und
darf doch aber kein anderer sein, als auf den ganzen und
vollen Menschen zu wirken und die durch Zersplitterung und
Entzweiung gestörte Harmonie in der Menschenbrust wieder-
herzustellen. Auf jenen sonnigen Höhen des Geistes, wo Lieben
und Erkennen Eins sind, wo Licht und Wärme uns gleich wohl-
thuend umfängt, wo kein störender Zwiespalt mehr obwaltet
zwischen Empfindung und Vernunft, zwischen Kopf und Herz,
zwischen Moralgesetz und Sinnengenuss, wo der Gedanke so
klar und licht ist, weil er in warmer und lebendiger Empfin-
dung wurzelt und das Gefühl so lebendig und feurig, weil es
auf die Macht der Wahrheit und klaren Erkenntniß sich stützt,
— da sollen sich in ihrer letzten und höchsten Wirkung alle
Künste begegnen, da sollen sie sich liebend die Hände reichen,
um den Genießenden selber zu dieser Höhe der Unendlichkeit
und vollkommensten Harmonie emporzuheben und ihn schwel-
gen zu lassen in dem Hochgefühl seines göttlichen Menschen-
thums. Und ist es denn nicht klar, daß dieses höchste und erha-
benste Ziel aller Kunst eben nur zu erreichen ist durch die
Wagner'sche Allkunst? Kann denn irgend eine Kunst in
ihrer Vereinzelung das leisten, was in harmonischer Verschmel-
zung und schönster Vereinigung sie alle zu leisten vermögen,

und es ist denn nicht Pflicht jeder besonderen Kunstrichtung, sich nach Kräften diesem heiligen und hohen Zwecke dienstbar zu machen, muß man in dieser Dienstbarkeit nicht vielmehr einen unschätzbaren Gewinn erkennen, statt, wie in egoistischer Beschränktheit so viele Viele thun, nur über unerseßliche Verluste zu klagen? — Nicht eine Dienerin der Poesie, sondern eine völlig gleichberechtigte Schwester und Gefährtin derselben soll die Musik sein; nicht erklären soll sie die Dichtkunst, nicht dasselbe soll sie sagen, wie diese, sondern das soll sie sagen, was jene nicht sagen kann, zu unserem Gefühl und zur Empfindung soll sie sprechen zu derselben Zeit und an derselben Stelle, wo das Wort und Gedanken hervorrust und unsere Einbildungskraft in Thätigkeit setzt! — Und selbst wenn man ganz absteht von der Wagner'schen Theorie der Kunst, deren vollständige praktische Verwirklichung wol noch in weitem Felde liegen möchte, und die Musik allein und an und für sich betrachtet, — ist es denn nicht als ein entschiedener und freudig zu begrüßender Fortschritt in jeder Kunst anzusehen, wenn sie die Einseitigkeit und die beengenden Schranken, die nur lediglich eine Folge der Materie sind, deren sie sich bedient, mehr und mehr zu durchbrechen, wenn sie — mit den ihr von Natur zu Gebote stehenden Mitteln auch solche Effecte, die bisher nur andern Künsten möglich schienen, zu erreichen, wenn sie also jenem letzten, höchsten und allgemeinen Ziele der gesamten Kunst immer näher und näher zu kommen weiß? — Und kann man denn einen Augenblick zweifelhaft darüber sein, daß ein solcher Fortschritt, so groß und gewaltig, wie man ihn vor wenigen Jahrzehnten noch kaum zu ahnen vermochte, durch Liszt und Wagner in der Musik wirklich vollführt ist? Haben diese Meister in ihren Schöpfungen nicht die Ausdrucksfähigkeit der Musiksprache in wunderbarer Weise zu steigern, haben sie derselben nicht eine unendlich größere Mannigfaltigkeit, Vielsamkeit und Bestimmtheit zu verleihen gewußt, ohne ihr dabei an Tiefe und Innigkeit den mindesten Abbruch zu thun? Und sind dadurch nicht die bisherigen Grenzen der Tonkunst um ein mächtig Stück erweitert und ausgedehnt, hat nicht die Musik von den Vorzügen ihrer Schwesterkunst der Poesie, so Vieles gewonnen, ohne doch von den ihr eigenthümlichen Schönheiten das Geringste einzubüßen? —

Das aber freilich ist der fragliche Punkt, um den es sich handelt, auf den meist aller Streit und alles Hin- und Herreden hinausläuft, das eben wird von so Vielen geleugnet, daß trotz aller neuen Combinationen und Effecte, trotz aller überraschenden Wendungen in den Werken der neudeutschen Componisten doch auch andererseits der Musik ihr innerstes und eigenthümlichstes Wesen belassen sei, — dieses Wesen gerade, meinen unsere Gegner, sei durch Liszt und Wagner zerstört, davon sei in den Werken derselben kaum noch eine Spur zu entdecken. Interessant, geistreich, originell — o ja, das wird allenfalls nach einigem Widerstreben zugegeben, „aber“ — so lautet der stehende Nachsatz — „wo bleibt jene wohlthuende Harmonie des Gesamteindrucks, jene einheitliche Stimmung, ohne die kein musikalisches Kunstwerk gedacht werden kann, und die wir in so hohem Grade in den Schöpfungen eines Mozart, Beethoven, Mendelssohn finden? Wie werden wir hier herumgestoßen und herumgerissen, von einem Eindruck, von einem musikalischen Gedanken zum andern, ohne je zur Ruhe zu gelangen, wo ist der leitende Faden aus diesem wirren Durcheinander, aus diesem unerquicklichen Labyrinth von Tönen?“ — Das ist, wie gesagt, der Kernpunkt der ganzen Frage, und deshalb wollen wir hier noch, so weit dies in wenigen Worten möglich ist, diesem Einwand zu begegnen suchen. —

Es ist vollkommen richtig, und wir haben es bereits im Vorhergehenden wiederholt auch als unsere Ansicht bezeichnet, daß die Musik ihrem innersten Wesen nach zunächst nur auf die Empfindung wirken soll und kann. Aber thut sie denn das in den Werken eines Wagner und Liszt etwa nicht? — Wir wenigstens gestehen, daß es uns unbegreiflich ist, wie ein Musiker oder Musikkennner, der überhaupt für tiefere Eindrücke der Tonkunst empfänglich sein will, nicht hingerissen werden kann von der Tiefe und Innigkeit gerade dieser Musik. Wer bei dem Gebet der Elisabeth oder bei dem Liede des Wolfram, wer bei der Jubelweise Elsas nach dem Siege Hohenrins über Telramund oder bei dem wunderbar schönen Zwiesang beider Liebenden im Brautgemach, und bei unzähligen andern, von tiefer und innigster Empfindung zeugenden Stellen der Wagner'schen Werke kalt und unempfindlich bleiben, wer ein Liszt'sches Lied, wie den „König in Thule“ oder „Ueber allen Gipfeln ist Ruh“, oder eine der großartigen symphonischen Dichtungen dieses Meisters anhören kann, ohne unwiderstehlich gepackt zu werden von der Zaubergewalt dieser Töne, dessen musikalisches Empfindungsvermögen scheint uns, wie gesagt, überhaupt nicht gerade das stärkste und tiefste zu sein. — Aber nicht allein auf die Empfindung wirkt diese Musik. Es tritt hier allerdings außerdem noch ein Moment in den Vordergrund, das sich in den früheren Werken der sogenannten classischen Meister weniger bemerklich macht. Der musikalische Ausdruck ist schärfer, präziser, sprechender geworden, und die durch die Musik in uns erregten Empfindungen wechseln — ganz den zu Grunde gelegten Worten oder poetischen Ideen gemäß — schneller und plötzlicher mit einander ab, als dies in älteren Werken der Fall zu sein pflegte. Gerade hierdurch aber ist ja jenes Durchbrechen der bisherigen Schranken, jene Annäherung an die Poesie bewirkt, die wir nur als einen entschiedenen Fortschritt bezeichnen können und müssen; denn durch die größere Bestimmtheit und Mannigfaltigkeit der musikalischen Ausdruckweise, durch den rascheren Wechsel der Empfindungen, wird zugleich mittelbar auf unsere Einbildungskraft gewirkt, und wenn man unter Poesie die Kunst versteht, „uns durch einen freien Effect unserer Einbildungskraft in bestimmte Empfindungen zu versetzen“, so sehen wir, daß die Musik, wenn sie mittelst unserer Empfindung unsere Phantasie zu beleben weiß, der Dichtkunst auf halbem Wege entgegenkommt und somit beide Künste ihrer innigsten und schönsten Vereinigung entgegengeführt werden. Die Musik soll also auch hier ihre erste und innerste Eigenthümlichkeit behalten; ihr Wesen soll durchaus nicht angetastet werden; sie soll auch hier zunächst und zuerst immer nur Empfindungen erwecken. Wird denn aber Jemand behaupten wollen, daß in ihrem Wesen auch darüber eine Bestimmung liege, wie lange gerade jede dieser durch Töne erregten Empfindungen in uns anzudauern habe, oder daß es ein Fehler sei, wenn die schaffenden Künstler der Tonsprache eine stetig wachsende Präcision und Mannichfaltigkeit zu geben und gleichen Schritt zu halten wissen mit jener Steigerung des allgemeinen Empfindungs- und Geisteslebens überhaupt, jenem „im Fortschreiten sich selbst klarer werden“ des Menschengesistes, worin allein doch alle Cultur und Bildung sich documentirt? — Haben wir denn nicht, wenn wir um ein halbes Jahrhundert in der Kunstgeschichte zurückblicken, ein ganz ähnliches Schauspiel vor Augen, wie in unsern Tagen, hören wir zu jener Zeit nicht genau dieselben Lamentationen der am Alten klebenden Populäre über die Zerissenheit und Ueberspanntheit der Beethoven'schen Werke, wie sie uns heute

von den Gegnern der neu-deutschen Schule entgegengerufen werden? Und war denn damals etwa weniger Grund zu derartigen Lamentationen vorhanden, als in der Gegenwart? Man vergleiche nur einmal einen Satz aus einer Beethoven'schen Sonate oder Symphonie mit einer Bach'schen oder Händel'schen Fuge oder irgend einem ähnlichen, 50 oder 60 Jahre vor der Zeit Beethoven's entstandenen Tonwerke, und man wird sehr bald die richtige Antwort finden auf diese Frage. Hier, bei Händel und Bach, welche plastische Ruhe, welche unverrückbare Stabilität und Einheit, ja, für den nur oberflächlich Hinschauenden und nur im modernen Geschmacke Großgewordenen, oft welche Einförmigkeit in der Stimmung von Anfang bis zu Ende des ganzen Musikstücks! Hingegen dort, bei Beethoven, welcher Reichthum, welche Lebendigkeit, welcher bunte Wechsel, ja oft welche Leidenschaftlichkeit und stürmische Erregtheit der Empfindungen! — Und wir, denen nun die Beethoven'sche Weise zur zweiten Natur geworden, denen dieser Meister von Jugend auf als classisches Muster hingestellt ist, wir sollten nun jetzt mit Liszt und Wagner dasselbe Spiel wiederholen, wie es jene lächerlichen Reactionäre zu Anfang des Jahrhunderts mit Beethoven trieben? Wir sollten uns erkühnen, den genialen Meistern der Neuzeit ein: „Bis hierher und nicht weiter!“ zuzurufen, nur weil sie auf ganz derselben Bahn, auf der zu seiner Zeit Beethoven mit dem stolzen Siegesbewußtsein einer freischaffenden Künstlerseele — unbekümmert um den klaffenden Haufen pedantischer Zeitgenossen — muthig voranschritt, weil sie heute auf eben dieser Bahn wiederum einen muthigen Schritt vorwärts gethan haben? — „Aber die Form“, wirft man uns ein, „die einheitliche Form, die uns doch auch bei Beethoven in so wohlthuernder Klarheit entgegentritt, die wird doch von den Neueren gar zu sehr vernachlässigt!“ Wir aber sagen nein, die Form wird nicht von ihnen vernachlässigt, nicht um eines Haares Breite von Liszt und Wagner mehr vernachlässigt, als durch Beethoven — seinen Vorgängern gegenüber — geschah! — Wo sieht denn bei Beethoven die Form? — Sieht sie etwa in den drei oder vier Sätzen der Sonate oder Symphonie? Schreibt Liszt deswegen formlos, weil er keine viersätzigen Symphonien mehr schreibt, sondern symphonische Dichtungen? — Warum schrieb denn Beethoven nicht formlos, obgleich er (— bis auf wenige Ausnahmen —) keine Fugen, wie seine großen Vorgänger, mehr componirte, sondern sich den unendlich freieren Gestaltungen seiner Formenwelt zuwandte? — Form ist weder Fuge, noch Sonate, noch symphonische Dichtung, Form — im letzten und höchsten Sinne genommen — ist einheitlich gestaltendes Princip und einheitlich gestalteter Inhalt. Wie dieser Inhalt gestaltet werden muß, wenn er mit sich selber eins werden, also in Kunstform erscheinen soll, hängt lediglich von ihm selbst, von seiner eigenen Beschaffenheit ab, und da diese Beschaffenheit im Laufe der Zeit in eben dem Grade, wie das Empfindungsleben der gesamten Menschenwelt der Veränderung unterworfen ist, so muß naturgemäß auch jene Art und Weise der Gestaltung, so muß auch die Anordnung und Einleitung des künstlerischen Stoffes mit der Zeit sich ändern, und darin ist der Grund zu suchen, daß Bach nicht im Style Palestrina's schreiben, daß Beethoven keine Fugen und Liszt keine Symphonien in Sonatenform und Wagner keine Opera im Style Mozart's componiren konnte! Jenes einheitlich gestaltende Princip aber, jene den Stoff zur Höhe des Ideals emporhebende Schöpferkraft, die das Wesen jedes wahren Kunstwerks ausmachen soll und muß, sie ist in der That, bei Palestrina so gut wie bei Bach oder Haydn, und —

wir wagen es kühn zu behaupten — in den Werken der Neu-deutschen so gut wie bei Beethoven und Mozart zu finden. Nur mit dem „Finden“ ist es manchmal eine eigne Sache. Zunächst liegt das, was man finden will, nicht immer so ganz auf der Oberfläche, und man muß oft ein wenig danach suchen. Dann aber passiert es wol bisweilen auch sehr klugen Leuten, daß sie wirklich mit sehr großem Eifer und an sehr vielen Orten suchen, zum Unglück aber nur gerade nicht da, wo das, was sie suchen, zu finden ist. So oder ähnlich ist es leider zu aller Zeit denen ergangen, die, statt ein großes bahnbrechendes Genie unter den Zeitgenossen freudig anzuerkennen, in pedantischer Beschränktheit und engherziger Kurzsichtigkeit über Zerissenheit, Formverletzung, hohle Effecthascherei und Originalitätssucht einen sehr unerquicklichen Lärm erheben. Noch zu wenig vertraut mit dem neuen und ungewohnten Inhalt, mit der fremdartigen, originellen Ausdrucksweise, hält man sich vorerst nur an die überraschenden und vorzugsweise in die Augen springenden Einzelheiten, steht man eben nur die scheinbar auseinander fallenden Theile, ohne im Stande zu sein, das Kunstwerk in seiner Totalität zu überblicken und zu durchschauen und das einheitliche, die Theile zusammenhaltende Band zu entdecken. Unter allen Umständen aber würde man sich diese Entdeckung sehr erleichtern, wenn man bedenken wollte, daß dieses Band bei neuen, wahrhaft bedeutenden, die Kunstentwicklung wirklich um einen Schritt weiterführenden Werken — dem veränderten Inhalt gemäß — stets ein andersgeartetes ist und sein muß, wie in allen vorhergegangenen und bereits zum Abschluß gelangten Kunstepochen. So ist es gewesen zur Zeit Beethoven's, so ist es jetzt zur Zeit Wagner's und Liszt's. Wer an die Schöpfungen der letztgenannten Meister nur vorurtheilfrei herantritt, wer ihnen nur ein warmes, empfängliches Herz entgegenbringt, wer sich vor allen Dingen — vorausgesetzt natürlich, daß er das überhaupt im Stande ist — nur mit rechter Innigkeit und Lebhaftigkeit in den poetischen Vorwurf, in die ihnen zu Grunde liegende poetische Idee zu vertiefen sucht, der wird auch nicht länger jenes zusammenhaltende Band, jenes Alles durchbringende und zu schönster Einheit und Harmonie gestaltende Princip vermissen, der wird in der liebevollen Hingabe gerade an diese Werke gewiß sehr bald höchsten Genuß und höchste Befriedigung finden! —

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Dresden.

Der hiesige Tonkünstlerverein hat durch sein vieljähriges Bestehen das beste Zeugniß für seine Lebenskraft abgelegt. Während anderwärts die Tonkünstlervereine ihr trübseliges Dasein schon nach wenigen Jahren ausgehaucht haben, oder von der höhern, künstlerischen Lebung abgewichen sind, wirkt der hiesige mit ungeschwächter Kraft und vorzüglich geleitet fort. Das Verdienst der umsichtsvollen, thätigsten Leitung gebührt namentlich zwei Männern, den H. H. Kühnmann und Fürsteman, die seit dem fast 18jährigen Bestehen des Vereines abwechselnd im Range des Vorsitzenden und dessen Stellvertreter. Sie haben dem Vereine ein Princip zu erhalten gewußt, wodurch derselbe den Mitgliedern Heil und Werth wurde und eine achtunggebietende Stellung nach außen behaupten konnte, nämlich, für jede Versammlung eine künstlerisch fertige Aufführung vorzubereiten, in der außer den Werken unsrer großen Meister der Vergangenheit auch neuen Compositionen verschiedener Richtungen Rechnung getragen wird. Weber Schumann, noch Oberflächlichkeiten konnten sich be-

haupte. Nur bei solchem künstlerischen Ernst war es möglich, dem Verein die geistliche Gestaltung zu geben, die er errungen hat. Werke in allen nur möglichen instrumentalen Besetzungen sind zur Aufführung gelangt, und finden hier eine Wiedergabe, die sehr schwer anderwärts zu Stande zu bringen ist, namentlich bezüglich der Blasinstrumente, da die besten Kräfte der königlichen Capelle als Mitglieder des Vereins thätig sind. Auch an Pianisten fehlt es in Dresden nicht. In den letzten beiden öffentlichen Productionsabenden wirkten als solche die H. Kollfuß und Blasemann. Ersterer, dessen treffliches Spiel wir bereits beziehentlich seiner Trio-Soirées geschildert haben, trug mit Hrn. Seelmann die Sonate Dmoll für Piano und Violine Op. 53 von Fr. Kiel vor, ein ganz vortreffliches Werk, das früher hier noch nicht zur Aufführung gelangt war und an diesem Abend viel Anerkennung fand. Beide Künstler hatten demselben viel Fleiß und Liebe gewidmet und executirten sehr brav. Das vorangegangene Quartett Op. 18 Nr. 3 (Dur) von Beethoven wurde ebenfalls von Hrn. Seelmann mit den H. Adermann, Schleising und Büschel sehr brav angeführt. Den Abend beschloß ein Concerto grosso (Dur) von Händel für zwei Violinen und Violoncello concertante und begleitende Streichinstrumente und Oboe. Dieses Concert schrieb Händel als Ersatz für ein Orgelconcert, das er gewöhnlich zwischen den Abtheilungen eines Oratoriums vortrug, was er aber wegen Lähmung der rechten Hand vom Jahre 1788 an nicht mehr thun konnte. Dieses Musikstück prägt den ganzen Ernst der Händel'schen Oratorien aus und erfreut durch Frische und Melodienreichtum. Hr. Blasemann, der schon einmal Dresden für einige Zeit verlassen hatte, um in Leipzig als Dirigent der „Cuterpe“ zu debütiren, verläßt wiederum seine Heimath, um seine neue Stellung als künftl. Capellmeister in Sonnershausen anzutreten. Wir haben somit seine letzten Vorträge als Abschiedsgabe anzusehen. Er trug ein Quartett von Prinz Louis Ferdinand (Fmoll) und die Fis-moll-Sonate von R. Schumann vor. Allerdings zwei in Zeit und Gehalt weit aneinander liegende Schöpfungen. Das Quartett des ritterlichen Prinzen, dem Beethoven einst sagte, daß er gar nicht prinzlich oder königlich, sondern wie ein tüchtiger Clavierspieler spiele, bekundet den talentvollen Componisten, dessen Werke seinen Lehrers Düssel vorzuziehen sind, ist zwar nicht schwungvolles Gehalt, besitzt aber viele liebenswürdig anklingende Stellen mit interessanten Wendungen und eleganten Verzierungen. Hr. Blasemann trug den Clavierpart durchaus angemessen, die reiche Ornamentik mit zierlicher Ausführung vor und wurde sehr brav unterstützt von den H. Hüllwed, Öhring und Bödman. Schumann's erste Sonate, reich an Phantasie, doch weniger geklärt als seine nächsten Werke, bietet dem Spieler enorme Schwierigkeiten, und wurde von Hrn. Blasemann mit ausdauerndem Gelingen ausgeführt, wofür er reichen Beifall erndete. Zum Schluß des zweiten Productionsabends machten wir die Bekanntschaft eines hier noch fremd gewesenen Componisten, und gern sagen wir es von vornherein, daß wir uns aufrichtig freuen, diese Bekanntschaft in dieser Weise gemacht zu haben. Es wurde nämlich eine Suite für Streichinstrumente von Grimm, Musikdirector in Münster, aufgeführt, die sich eines ungetheilten Beifalls rühmen konnte. Dieses Werk durchweht eine erquickende Frische und ist trotz der beengenden canonischen Form so reich an Melodie, daß dem Hörer die einzelnen Sätze wie interessante Genrebilder vorüberziehen, die er gern festhalten und länger beschauen möchte. Nach einmaligem Anhören heben wir als besonders schön den Solosatz und das Menuett mit dem reizenden Trio hervor. Wir hoffen recht bald Gelegenheit zur Fortsetzung der Bekanntschaft mit diesem Componisten zu finden. An der Spitze dieses Programmes stand eine Symphonie in einem Satz von Friedemann Bach, die nicht ohne Interesse ist.

Die zweite Lantersbach'sche Quartett-Soirée beschloß die musikalischen Vorträge im Jahre 1866 und gewährte wiederum einen

ganz vorzüglichen Genuß. Um nicht früher gesagtes Lob über die Leistungen zu wiederholen, erwähnen wir, daß ein Quartett in Dur von Mozart, Quartett in Fdur von Schumann und ein Trio für Streichinstrumente in Dur Op. 9 von Beethoven zur Aufführung gelangten. Die Vorzüglichkeit dieser drei Werke läßt es nicht zu, das eine zu bevorzugen. Die günstigste Aufnahme schien jedoch das erste Quartett zu finden, während im zweiten das seine, romantische Andante mit Variationen den größten Beifall fand. Außer Menbelsohn ist es Schubert und Schumann, die mit ihren Quartetten seit der Zeit der großen Meister hierorts gewissermaßen eingebürgert sind. Das Trio von Beethoven, hier schon öfter zur Aufführung gebracht, wurde in allen Theilen meisterlich wiedergegeben und verfehlte seine Wirkung nicht.

a. z.

Bremen.

Nächst dem Künstlerverein ist die Singakademie die größte und einflußreichste Vereinigung zur Beförderung und Pflege der Kunst im Bremen. Im Jahre 1815 begründet, hat sie vom ersten Augenblick ihrer Entstehung an, bis zum Jahre 1857, an Niemand einen stets begeisterten und begeisternden Führer gehabt. Nach seinem, am 21. April 1857 erfolgten Tode trat Reintaler an seine Stelle. Während dieses mehr als fünfzig Jahre umfassenden Zeitraums, hat sie unablässig durch Studium und Aufführung classischer Werke, älterer und neuerer Zeit, mit so bedeutendem Erfolge gewirkt, daß ihr jetzt nicht allein als ältester, sondern auch als wirkungsvollster Vereinigung der Ehrenplatz unter den Musikvereinen Bremens eingeräumt werden muß. In diesem Winter hat sie das bekannte Werk ihres Dirigenten: „Jephtha und seine Tochter“ im Dom zur Aufführung gebracht und bereitet für eine dem nächste Aufführung Beethoven's Missa solennis (zum ersten Male in Bremen) vor. —

Ueber die Oper kann ich Ihnen diesmal keinen Bericht abfassen, weil ich sie längere Zeit nicht besuchte. In der Folge werde ich ihr aber wieder mehr Aufmerksamkeit zuwenden. Zur Ergänzung meines ersten Berichtes und um ihn verständlicher zu machen (ich hatte geglaubt, mein Hinweis auf v. Bülow's Aufsatz würde genügen) will ich hier aber noch erklären, daß ich keineswegs mit der Benennung Schrei-Oper gesagt haben will, sämtliche Mitglieder unserer Oper wären Schreier. Nein, es gehören dem hiesigen Opernverbande mehrere tüchtige, gesanglich und musikalisch gebildete Künstler an, welche die ihnen gestellten Aufgaben mit Ernst und Verstand lösen. Aber doch nur nach Leistungen der Mitglieder von „hervorragender Bedeutung“, als welche der Ref. des „Couriers“ unsere Sänger zu bezeichnen beliebt, pflegt man eine Opern-Gesellschaft zu beurtheilen! — Das absolute Schreien unserer „Hervorragenden“ hat mich jedoch nicht allein bestimmt, den erwähnten Ausdruck zu gebrauchen. Ebenso sehr haben mich ihre anderweitigen „Eigenthümlichkeiten“: schlechte Declamation, (des Gebrauchs miserabler Textübersetzungen für nicht-deutsche Opern nicht zu gedenken), Zerreißung der musikalischen Phrase — (um gut in der Kiste liegende Töne so lange anzuhalten, daß Capellmeister und Orchestermitglieder ganz gemüthlich einige Priesen Tabak nehmen können) —, tactloses Zuendeilen, weil der Athem für die forcirten Töne nicht ausreichen will, und endlich Verbesserungen à la Jean Ballhorn dazu veranlaßt; ob mit Recht, das zu entscheiden überlasse ich Ihnen getrost. Wern seien aber das Talent, die Stimmbegabung und Routine derjenigen Sänger, auf welche das Vorhergesagte sich bezieht, hiermit anerkannt. —

Um den Beweis zu liefern, daß ich das Recht hatte, über den Ref. des „Couriers“, Hrn. L. W. Rose, so zu schreiben wie ich gethan, muß ich Ihnen eine Auswahl seiner Berichte zuschicken. [Sie könnten dann, vielleicht zur Belustigung vieler Leser, einige derselben drucken lassen*]. Daß Hr. Rose in seiner Erwiderung sich mit „männlichem Muth“

*) Zu diesem Zwecke möchte kein Raum vorhanden sein.

und angemessener „Bescheidenheit“ hinter den Namen verschiedener in Bremen lebender Künstler vertrieben würde, habe ich erwartet; daß er aber auch mich als Bewunderer seines Talents nennen würde, habe ich nicht voraussehen können. Bis vor etwa einem Jahre habe ich von Hrn. R. Jose's Thätigkeit wenig gewußt, da ich den „Courier“ nicht las, wenigstens nur sehr unregelmäßig. Um jene Zeit aber lernte ich Hrn. R. im Künstlerverein persönlich kennen. Sehr bald darauf besuchte er mich — um mir seine neueste Kritik vorzulesen. Nachdem das geschehen, fragte er mich, ob er das so drucken lassen solle, wie er mir vorgelesen. Ich muß gestehen, daß ich seine Frage bejahend beantwortete und zwar nicht ganz harmlos, da er in der Kritik über Haydn's sogenanntes Quintenquartett gesagt hatte, dasselbe werde so benannt, weil Haydn verbotene oder falsche Quinten darin angewandt habe. — Nachher hat Hr. R. seine Besuche noch einige Male wiederholt, unter anderem nach einem von Jacobsohn und mir gegebenen Concerte, natürlich wieder um mir die betreffende Kritik vorzulesen. Die Unbehaglichkeit meiner Situation können Sie sich vorstellen. Als er nun wieder wunderbaren Unfinn über Chopin's E-moll-Concert zu Tage förberte, sagte ich ihm, er möge das nicht drucken lassen, es wäre „dummes Zeug“. Später hat er seine Besuche nicht wiederholt. Er muß aber doch die Bezeichnung „dummes Zeug“ für eine „Eloge“ gehalten haben. — Das ist der wahrheitsgetreu dargestellte Sachverhalt meiner Bekanntschaft mit Hrn. R. W. Rose. —

Das am 4. December stattgehabte dritte Privatconcert brachte an Orchesterwerken: Symphonie von Mendelssohn (A-moll), Fest-Ouverture von Volkmann und Egmont-Ouverture von Beethoven. Frä. Friese aus Elbing trug Blott's A-moll-Concert und Adagio und Rondo aus dem Ebur-Concert von Biontemps mit großem Erfolge vor. Hr. Bowersky aus Berlin sang Arien aus der „Schöpfung“ und aus „Euryanthe“, außerdem Lieder von Schumann, von denen er das zweite (Wanderlied) wiederholen mußte.

Das vierte Privatconcert hatte sich der Mitwirkung hervorragender Solisten zu erfreuen, des Frä. Holmsen (Schülerin der Viardot-Garcia) und des Hrn. de Swert. Leider konnte ich dieses, sowie auch ein Concert, welches die H. S. Jacobsohn und W. Friese veranstalteten, nicht besuchen. Das Programm des letztgenannten Concerts, welches musterhaft zusammengestellt war, sei noch mitgeteilt: Phantasiestücke für Piano, Violine und Violoncell von R. Schumann, vorgetragen von den Concertgebern und Hrn. Weingardt, Adelaide von Beethoven, gesungen von Hrn. Garso, Phantasie von Chopin, vorgetragen von Hrn. W. Friese, Romanze von W. Friese und Double und Bourrée für Violine von Bach, vorgetragen von Hrn. Jacobsohn, Variationen für Piano und Violine von Kiel, vorgetragen von den Concertgebern, „Aufenthalt“ (Transcription von Liszt) von F. Schubert, Tarantella, componirt und vorgetragen von W. Friese, zwei Lieder mit obligater Violine von Hauptmann, gesungen von Hrn. Garso, endlich Sonate für Piano und Violine von W. Friese.

B. Krollmann.

Jena.

Die erste Hälfte unserer Winterfaison, in welcher mancherlei Interessantes und Vortreffliches geboten ward, ist vorüber und es mag daher am Platze sein, einen kurzen, das hauptsächlichste berührenden Rückblick zu halten. Das erste der akademischen Concerte brachte neben der Beethoven'schen Ebur-Symphonie zum erstenmal die von Hans v. Bülow bearbeitete Gluck'sche Ouverture zu „Paris und Helena“, ein Divertimento (Ebur) von Mozart für Streichinstrumente und Hörner, sowie die dramatische Scene für Sopran solo: „Cappho“ von R. Volkmann. Das reizende Mozart'sche Stück fand in Hrn. Hofmusikus Wehrle und seinen Herren Kollegen aus Weimar treffliche Interpreten. Immerhin dürften sich aber im Interesse des Werkes einige Kürzungen empfehlen. Frä. Wigan aus Leipzig brachte mit ihrer sonoren, kräftigen und wohlgeschulten Stimme das

überaus dramatisch angelegte Volkmann'sche Werk ebenfalls zu vollster Geltung.

Aus dem zweiten Concert haben wir von Orchesterwerken außer der Schumann'schen Ebur-Symphonie hauptsächlich die beiden nachgelassenen Schubert'schen Entreacte zu „Rosamunde“, in welchen sich der Meister der Melodie, der Erfindung und zum Theil großartigen Auffassung documentirt, zu erwähnen. Der gefangliche Theil war durch Frä. Martini aus Leipzig mit einer Altarie aus Gluck's „Orpheus“ und Mozart's „Addio“ würdig vertreten, sowie nicht minder Hr. Kammermusikus Winkler aus Weimar sich von Neuem als ein eminenter Virtuos auf der Flöte bewies und sich reichlichen, wohlverdienten Beifall zu erringen wußte.

Das dritte Concert war besonders ein musikalischer Festtag; es brachte uns die stets ersehnten und schon bei ihrem Auftreten mit einem Tusch vom Orchester bewillkommenen H. Lassen und Bömpel, Ersteren mit dem Beethoven'schen Clavierconcert in Es, Letzteren mit dem Mendelssohn'schen Violinconcert. Wenn es an sich schon ein großer und wol selten gebotener Genuß ist, zwei solche Werke an einem Abend zu hören, wie viel mehr noch in so vollendeter künstlerischer Ausführung? Man empfand dabei so recht, daß die Meisterwerke nicht bloßen Virtuosenhänden, sondern gebiegenen Musikern anvertraut waren. Neu war in diesem Concert noch die zur 25jährigen Stiftungsfeier des Pesther Conservatoriums von R. Volkmann componirte Ouverture, eine ächte Festmusik von feierlichem Klang, Fülle und Kraft. Außer der lieblichen, ewig jugendfrischen Haydn'schen Ebur-Symphonie wurden auf mehrfachen Wunsch die Schubert'schen Rosamunde-Entreacts aus dem vorigen Concert wiederholt und desselben Meisters „Gesang der Geister über den Wassern“ vom akademischen Gesangverein vorgetragen.

Im letzten vierten Concert hatten wir ebenfalls einen stets gern gesehenen Gast, Frä. Mehlig aus Stuttgart zu begrüßen, welche mit Weber's erfolgssicherem Concertstück und mehreren anderen Solovorträgen dem überaus animirten und dankbaren Publicum großen Genuß bereitete. Ihre unfehlbare Technik, die Sauberkeit und Glätte des Spiels verbunden mit beinahe männlicher Kraft sind ihre allseitig anerkannten rühmlichen Eigenschaften, die sie auch diesmal, unterstützt von einem vorzüglichen Blüthner'schen Concertflügel — (ein solcher wäre auch im vorigen Concert Hrn. Lassen zu wünschen gewesen) — zur vollsten Geltung brachte. Namentlich trug sie die Weber'sche Composition und eine Mendelssohn'sche Fuge nicht nur mit der entschiedensten technischen Meisterhaftigkeit vor, sondern sie hatte auch diese Werke, ebenso wie Nr. 3 der Schubert-Liszt'schen „Soirées de Vienne“ vollständig in sich aufgenommen und brachte sie so zu bester Geltung und Veranschaulichung, was ihr bei der Liszt'schen ungarischen Rhapsodie Nr. 2, womit namentlich die H. v. Bülow, Bronfart, Bendel etc. stets so enorme Erfolge erzielen, nicht überall gelingen wollte. Frä. Kretschmar aus Petersburg, welche mit einer besonders in der Höhe ausgiebigen Stimme die große Oceanarie aus „Oberon“, sowie mehrere Lieder — zum Theil sehr leichten Genres — sang, scheint ihrem Beruf nach mehr zur Bühne hinzuneigen, für welche in ihr auf eine tüchtige Opersoubrette zu prognosticiren sein dürfte.

Die beiden Orchesterwerke waren Mendelssohn's A-moll-Symphonie und die „Wasserträger“-Ouverture von Cherubini, deren Ausführung, sowie überhaupt sämtliche bisherige Leistungen des Orchesters die vollste Anerkennung verdienen.

Schließlich sei noch der von Frau Hermine Huberstorf aus London veranstalteten Soirée gedacht, in welcher die Künstlerin ihr bedeutendes Renommée wiederholt und in vielseitigster Weise bewahrheitete. Nur hätten wir gern auf die Zugabe jenes spanischen Liedes verzichtet, dessen wol charakteristischer, aber dennoch allzu forcirter Vortrag die in einem deutschen Concertsaale bisher gültigen Geschmacks-grenzen weit überschritt. An diesem Abend machten wir übrigens noch

die erfreuliche Bekanntheit des durch gesangreichen Ton und tüchtige Technik sich einführenden Violoncellisten Hrn. Klesse aus Dresden.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Hofcapellm. Marpurg ist nach Wiesbaden übergesiedelt, wo er mit seiner Familie in aller Zurückgezogenheit zu leben beabsichtigt. Er erwarb sich um die Kunstzustände in Sondershausen in mehrfacher Beziehung anerkannter Verdienste, hob u. A. die im Winter stattfindenden Concerte der Gesellschaft „Erholung“ durch Durchführung guter Programme (s. Auff.), besonders aber die dortigen Chorgesangsverhältnisse in dem Grade, daß, während früher ohne die Nordhausener Gesangkräfte Nichts aufgeführt werden konnte, M. jetzt mit den einheimischen Werke wie Schumann's „Paradies und Peri“ und Händel's „Messias“ durchzuführen vermochte. Nach Aufführung des letzteren ließ ihm der Fürst die große goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft am Bande überreichen. —

— Sopranist Th. Ragenberger, welchem Würzburg die Gründung eines daselbst seit dem November blühenden Gesangvereins zu verdanken hat, concertirte in letzter Zeit erfolgreich in Würzburg, Wesel, Duisburg, Essen und Greifeld und theilte sich am 24. in Düsseldorf mit de Swert und Tausch an einem dortigen Concerte, worauf er Ende des M. in Würzburg u. A. Liszt's Esdur-Concert unter Leitung Weißheimers vorzuführen gedenkt. Sein letztes Würzburger Concert hatte folgendes nachahmungswerthe Programm: Schumann's Variationen und Raff's Duo über den „fliegenden Holländer“ für zwei Claviere, zwei Lieder von Liszt und Schumann (Frau Weißheimer), Beethoven's Violinsonate Op. 24 und erster Satz des Rodolph'schen Amoll-Concerts (H. Ritter) und Mendelssohn's Emoll-Concert. In Wesel u. A., wo ein neues Clavierconcert von Th. R. durch seinen Bruder mit großem Beifall vorgeführt wurde, bewährte sich Ersterer auch als tüchtiger Orchester-Dirigent. —

— Capellm. Jean Bott ist von seiner Kunstreise durch die bedeutendsten Städte Hollands wieder zurückgekehrt und wird nun die folgenden vier Abonnement-Concerte in Hannover dirigiren. Wie wir aus niederländischen Zeitungen erfahren, concertirte derselbe am 12. December in Haag, am 13. in Rotterdam, am 14. in Amsterdam und am 15. in Utrecht. Einer Einladung, in einem Hofconcerte vor der königlichen Familie in Haag zu spielen, konnte Bott nicht Folge leisten, da sein Urlaub abgelaufen war. In allen Concerten wurde ihm enthusiastischer Beifall zu Theil. Die Ref. rühmen seinem Spiele neben bewundernswürdiger Technik besonders nach, daß es sich frei hält von jeder Effecthascherei, alle die kleinen Hülfsmittel des modernen Virtuositentums verschmähend, durchweg künstlerisch edel und einfach gehalten ist und vor allen Dingen dem Geiste des vorzutragenden Musikstückes in möglichst vollendeter Weise gerecht zu werden sucht. Auch ein Andante e Capriccio von Bott hat den reichsten Beifall gefunden, und wird besonders der eigenthümliche und schöne Effect einer Cantilene mit Begleitung von zwei Flöten gerühmt. —

— Von Musikdir. Tausch in Düsseldorf kommt in Mainz in einem der von Capellm. Lutz veranstalteten Abonnementconcerte eine von ihm componirte Overture unter Direction des Componisten zur Aufführung. —

Musikfeste, Aufführungen.

Boston. Aufführungen der Händel- und Haydn-Gesellschaft unter Leitung von Ferrabon: „Paulus“ von Mendelssohn mit den Damen Kametti und Houston und den Hrn. Simpson und Heeler, am 23. Dec. „Messias“ mit den Gebr. Winch (Tenor und Bass). — Symphoniesoirée der Harvard-Gesellschaft am 7. und 21. Dec. unter Mitwirkung von Peterflea und Perabo: Esdur-Symphonie von Schumann, Hebriden- und Melusinen-Overture, Fenselt's Emoll-Concert und Improvisation von Chopin (Peterflea, welcher in sehr schmeichelhafter Weise empfangen und applaudirt wurde) und Schumann's symphonische Studien sowie ein Concert von Nor-

bert Burgmüller (Perabo). — „Schubert-Matinen“, seit dem 13. Dec. veranstaltet von Perabo, welcher sich ebenso wie Peterflea in Boston bereits ein ausgezeichnetes Renommée gesichert hat. — „Schumann-Soirées“, seit dem 3. Jan. veranstaltet von Carlisle Peterflea. — „Beethoven-Matinen“, seit dem 22. Dec. veranstaltet von Hermann Daum. — Erster Kammermusikabend des Mendelssohn-Quintett-Clubs am 11. Dec. unter Mitwirkung von Peterflea. —

Philadelphia. „Elias“, ausgeführt von der über 300 Mitwirkende zählenden Händel- und Haydn-Gesellschaft mit den Damen Alexander und Mac-Caffrey und den Hrn. Simpson und Dr. Guilmette. — Am 18. Dec. erste „classische Matinee“ von Gärtner und Schmitz; am 19. Dec. erste Symphoniesoirée von Jarvis und Schmitz. —

Paris. Im Athenäum, dessen Direction sich übrigens zu erheblicher Ermäßigung der Eintrittspreise veranlaßt gesehen hat, ist Mendelssohn's Musik zu „Athalia“ bereits vier Mal von Paabou aufgeführt worden, aber wie? Nur die vierte Aufführung soll endlich etwas besser ausgefallen sein, die ersten drei aber lebiglich den Eindruck schlechter Proben gemacht haben, und bringt z. B. die Francaise musicale ein ganzes Sündenregister der regelmäßig gemachten groben Fehler. — Schumann's Overture, Scherzo und Finale scheiterte auch zum Theil noch an mangelhafter Ausführung. — In den Weihnachtsfeierlagen wurden von erwähnenswerthen Kirchenmusikwerken aufgeführt: Cherubini's Messe und Lesueur's Weihnachts-Oratorium. In ersterer konnte es Bassist Faure (von der großen Oper) nicht unterlassen, Arien von Haydn und Lesueur einzulegen. — Am 4. Concert der Gebr. Thern. — Am 5. Concert des ausgezeichneten Bassisten Wagner mit der Tenoristin Mela und der zwölfjährigen Violinistin Liebe. — Am 7. Concert populaire unter Mitwirkung Joachim's, welcher mit einem dreimaligen Beifallssturm empfangen wurde. — Dreuz. Am 27. Dec. zweites philharmonisches Concert mit der beliebten Sängerin Lambel, Pianist Lavignac und dem excellenten Clarinetisten Kabre. — Amien. Am 16. erstes philharmonisches Concert mit Bieugtemps und Mme. Carvalho. — Tours. Am 18. philharmonisches Concert mit dem weiblichen Pariser Quartett und einem fast durchweg classischen Programm. — Lille. Zweites Concert des Cercle du Nord mit Mlle. Klisson. — Bordeaux. Am 19. zweites philharmonisches Concert mit der schnell beliebt gewordenen Sängerin Schröder vom Théâtre lyrique, Barrenist Godefray und der Organistin Sievers. —

Strasbourg. Zweites Conservatoriumsconcert unter Leitung von Hasselmans: Dritte Leonorenouverture, Amoll-Symphonie von Mendelssohn etc. —

Basel. Viertes Abonnementconcert: „Romeo und Julie“ von Berlioz, Beethoven's Esdur-Concert (Hilow) und Overture zu Cherubini's „Lodoiska“. —

Coblenz. Viertes Abonnementconcert unter Mitwirkung von Clara Schumann und Raff aus Köln: Entree aus Schubert's „Rosamunde“, Beethoven's Esdur-Concert, „Die Flucht der heiligen Familie“ für Chor und Orchester von Bruch, Marx's maurerische Trauermusik, Etüde von Schumann, Kirchner etc. —

Bonn. Drittes Abonnementconcert unter Mitwirkung von Clara Schumann: Overture Op. 115 von Beethoven, Esdur-Symphonie von Schubert, „Preis der Gerechtigkeit“, Hymne von Mozart, „Berkehr und Frieden“ von Mendelssohn, Clavierconcert und „Traumewirren“ von Schumann etc. —

Köln. Zweite Kammermusiksoirée der Hrn. Zappa, Derum, v. R. Nigels und Schmitz unter Mitwirkung des Musikdir. und Pianisten Gernsheim: Trio Nr. 1 von Schumann, Quartette von Haydn und Beethoven. —

Duisburg. Am 6. Concert von Ragenberger unter Mitwirkung von Fr. Kempel aus Köln, Violinist Niede aus Düsseldorf, Musikdir. Latus und Adolph Ragenberger. —

Magdeburg. Drittes Abonnementconcert unter Mitwirkung von Frau Abbsam-Beith aus Bremen, Fr. Nieher aus Köln und Döbels: „Paradies und Peri“ von Schumann. —

Wesel. Am 28. v. M. Concert von Ragenberger unter Mitwirkung seines Bruders, der Concertsängerin Bäschgen, des Violinisten und Musikdir. Reichert aus Greifeld und der dortigen Militärcapelle: Erstes Lohengrin-Finale, Variationen für zwei Claviere und Lieder von Schumann, Clavierconcert von Th. Ragenberger etc. —

Dienburg. Zweites Concert der Hofcapelle unter Mitwirkung von Fr. Hübler und Violoncellist Gert: Pastoral-Symphonie, Overture von Weber und Cherubini, Gesänge von G. S. della Franz etc. —

Strassburg. Drittes Subscriptions-Concert von Albert Brattisch unter Mitwirkung von Auer aus Hamburg, des Flöten- und Harfenisten Hummel, Vater und Sohn, aus Berlin, des Capellm. Köhler, der Schauspielerin Meyfel und des Hrn. Dietrich: Valade vom Haidelnaben mit Schumann's Musik, „Das Frauenherz“ von Sapfir mit Musik von Brattisch, Mendelssohn's Violinconcert, ungarische Lieder von Ernst etc. —

Köln. Symphonieconcert unter Mitwirkung der Hofopernsängerin Murjahn aus Schwerin: Ouverturen „Zur Weihe des Hauses“ von Beethoven und zu „Oberon“ und Mendelssohn's Adur-Symphonie. —

Hannover. Viertes Concert der Hofcapelle unter Mitwirkung des Concertm. Lauterbach aus Dresden und Frau Caggiati, Frä. Stanitz, Gurnz und Blechacher: Beethoven's neunte Symphonie etc. —

Magdeburg. Am 9. fünftes Vogenconcert unter Mitwirkung von Arno Cabillus aus Bremen und Concertm. Bedt: Symphonie in B dur von Beethoven, Ouverturen zu „Egmont“ und „Meeresstille“, Gesänge von Beethoven, Marschner und Schubert und Phantasie von Biengremp. — Am 12. drittes Abonnementconcert unter Mitwirkung der Hofopernsängerin Eggeling aus Braunschweig und des Pianisten Herm. Richter: Ouverture zu „Robespierre“ von Litolff, Jubelouvertüre von Hoffmann, Symphonie von Beethoven, Phantasie für Clavier und Orchester von Liszt über Beethoven's „Ruinen von Athen“ etc. — Am 16. fünftes Harmonieconcert unter Mitwirkung von Frä. v. Facius aus Königsberg und Concertm. Bedt: Coriolan-Ouverture, Adur-Symphonie von Mendelssohn etc. —

Berlin. Am 14. Kirchenconcert des Schnöpff'schen Vereins: Gesänge und Orgelstücke von Seb. und Phil. Em. Bach, Am. Raumann, C. Schulz, B. Klein, Grell und Mendelssohn. — Am 15. führt Adolf Jensen dreizehn eigene Compositionen auf. — Am 16. Gustav-Adolph-Concert unter Mitwirkung der Sopranistin Alide Lopp und der Sängerin Hedwig Starke. — Am 17. Concert des Cäcilienvereins unter Rudolph Rabede mit der verstärkten Liebig'schen Capelle: Neunte Symphonie von Beethoven und Psalm 100 von Händel. — Am 19. erste Soirée des Rophold'schen Vereins: Chorlieder von Morley, Hausmann, Händel, Schumann, Mendelssohn, Rabede u. Taubert. —

Breslau. Fünftes Abonnementconcert des Orchestervereins unter Mitwirkung von Ritterwurger aus Dresden: Beethoven's Emoll-Symphonie, Vorspiel zu „Lohengrin“, Wielufinen-Ouverture von Mendelssohn und Gesänge von Marschner, Spohr und Schubert. —

Sonderhausen. In den beiden ersten Concerten der Gesellschaft „Erholung“ brachte Hofcapellm. Marburg u. A. zur Aufführung: Die Vorspiele zu „Tristan“ und „Meistersinger“, Berlioz' Ouverture zu „König Lear“, Raff's Fehouvertüre in Adur und ein vom Sopranisten Bolland vorgetragenes Clavierconcert von Reinecke in G dur. Als Abschiedsconcert brachte M. Händel's „Messias“ zur Aufführung (s. auch Concerte). —

Altenburg. Zweites Abonnementconcert unter Mitwirkung der Hofopernsängerin Spohr aus Gotha und Violinist Wunsch: B dur-Symphonie von Rubinstein, Arie aus „Fidelio“, Emoll-Concert von Spohr etc. —

Cassel. Zweites Abonnementconcert unter Mitwirkung von Frä. Formanek, Frä. Winkler und Concertm. Golttermann aus Stuttgart: Ouverture, Scherzo und Finale von Schumann, Violoncellconcert von David Popper, Arie aus „Idomeneo“, Duette von Kully und Gaydn etc. —

Hannover a. M. Am 4. sechentes Musikconcert unter Mitwirkung von Joschim und Frau: Ouverture zu „Egmont“ und „Meistersinger“, Adur-Symphonie von Beethoven, Arie aus Händel's Oratorium „Theodora“, Cantate von Marcello, Violinconcert von Biotti und Schumann's Violinphantasie. —

Stuttgart. In einem der letzten Abonnementconcerte kam eine recht beifällig aufgenommene Orchester-Serenade von dem jungen talentvollen Lh. Brüll aus Wien zu Gehör, welche sich ebenso durch anspruchsvolle Klarheit und fließende Melodik, wie durch interessante Modulation und frische Instrumentierung vortheilhafter auszeichnet soll. Auch allgerandeter Pianist zeigte sich Brüll in einer Matinée vom 21. d. in welcher letzterer durch Brüll und Bruckner drei, von reihlichem Streben zeugende Sonaten eigener Composition vorführte. — Am 7. zweites Kammermusikspiel der H. Golttermann, Bruckner, Singer und Speidel unter Mitwirkung von Brüll: Violinsonaten von Brüll in Amoll und von Beethoven in G dur, Trio in Dmoll von Schumann, sowie Clavierstücke von Chopin und Mendelssohn. —

Regensburg. Concert des Orchestervereins unter Leitung von Rieh: Adur-Symphonie von Beethoven, Violinconcert von Rieh (Concertm. Berr), Arien von Mendelssohn und Mozart (Fran Brenner) etc. —

München. Viertes Abonnementconcert: Adur-Symphonie von Beethoven. „Die heilige Nacht“ von Gade, welche, auch in Folge mangelhafter Ausführung einen sehr matten Eindruck machte, Beethoven's Violinconcert (Walter) und Theile aus „Carpantier“ mit Frä. Wallinger und Frau Diez. Wozu diese Fragmente einer Repertoire-Oper? —

Wien. Im letzten philharmonischen Concert wurde eine, von abgeblähten Reminiscenzen an Mendelssohn und Schumann wimmelnde Symphonie von Piller mit sehr getheiltem Erfolge aufgeführt. Die Sätze, in denen es vorzugsweise auf Erfindung ankommt, nämlich das Adagio und das Rondo, wurden, weil auf sehr leeren Grunde gebaut, sehr kalt aufgenommen, besser dagegen diejenigen Stellen, wo sich H.'s seine künstlerische Hand geltend machen konnte, also wiederum ein Beweis für die von uns und Anderen oft genug gemachte Behauptung, daß H. für seine kleinen Feinheiten und Vorzüge viel zu große Formen wählt. „Es ist unbegreiflich (sagt der Ref. der „Presse“), wie die Philharmoniker durch die Wahl dieses unter aller Kritik stehenden Machwerkes von Symphonie ihre Concerte am Schlusse derselben entstellen konnten.“ —

Florenz. Das Beder'sche Quartett wird in nächster Zeit zurück erwartet, um seine dort sehr beliebt gewordenen Soirées wieder aufzunehmen. — Die vor Kurzem über das Eingehen der in Italien gegründeten Quartettgesellschaften gebrachte Nachricht können wir übrigens jetzt dahin erläutern, daß nicht Mangel an Interesse seitens des Publikums die Schuld tragen, sondern vielmehr die Erbarmlichkeit der Ausführung. n. A. in Mailand, nach und nach den Zuhörern den Besuch gänzlich verleitet haben soll. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Sonthheim in Schwerin — Sgra. Frice und Steger in Turin, letzterer nicht sehr glücklich — Chandon in New-York, ein sehr kräftiger Bass — Sgra. Peralta unter überschwänglich enthusiastischer Aufnahme in Guadaluja (Mexico) — ebenbürtig Sgra. Alba und die Altistin Sulzer sowie Tenor Lombesi und Bassist Maffeo ebenfalls erfolgreich — Tenor Carrion und Sgra. Lofi in Mailand beiderseits nicht besonders glücklich — Tenor Szalay in Detmold, sehr glänzendes erstes Debut — Sgra. Spezia und Bar. Albighieri, eine wahre Prachstimme, unter enthusiastischer Aufnahme in Malaga. — Desirée Artot steht sich in ihrem in Brüssel so glänzend begonnenen Gastspiel durch ernsthafte Erkrankung unterbrochen. —

Engagirt wurden: Sgra. Frezzolini dem Vernehmen nach in Berlin (Sopran) — Frä. Orgeny in Breslau bis zum nächsten März — Tenorist Prott in Wien (Sopran) auf weitere drei Jahre — Frä. Bettelheim an der großen Oper in Paris mit jährlich 60000 Fr. und einer Abschlagszahlung von 30000 Fr. an die Wiener Hofoper — vom Impr. Pollini für die italienische Oper am Wiener Carlth. Sgra. Ronzini und Caff-Pollini, Tenor Sirchia, Bar. Cotonne und Bassist Della Costa — Dumont von Mainz in Leipzig als zweiter Capellmeister. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Violoncellist de Swert in Düsseldorf hat vom Fürsten von Hohenzollern Sigmaringen die große goldene Medaille für Kunst erhalten. —

Leipziger Fremdenthe.

— In den letzten Wochen besuchten Leipzig: Frä. Menter, Pianistin aus München, Frä. Eggeling, Hofopernsängerin aus Braunschweig, Frä. Frieze, Violinistin aus Götting und Fr. Alex. Zarzycki, Componist aus Lemberg. —

Vermischtes.

— In New-Orleans ist das schöne und große französische Theater total niedergebrannt, ferner am 22. Dec. das Theater in New-York bei New-York, eines der größten der Union. Nichts ist versichert. Besitzer und Director verlieren je 80000 und 50000 Dollars — seit Anfang des Jahrhunderts der einundfünfzigste (!) Theaterbrand in den Ver. Staaten. —

— In München ist soeben auf Antrag der kgl. Hofmusikintendant die Einführung der neuen Pariser Orchesterstimmen beschlossen worden. —

Literarische Anzeigen.

Musikalien-Nova Nr. 12

aus dem Verlag von

Praeger & Meier in Bremen.

- Branner, G. T.**, Op. 472. Drei kleine Lieder-Fantasien f. Pianoforte.
 Nr. 2. „Mutterseelen allein“, von Abt. 7½ Sgr.
 Nr. 3. „Der Mensch soll nicht stolz sein“, von Suppé. 7½ Sgr.
Crescentini, G., 12 Ausgewählte Gesangstudien f. Bass od. Bariton,
 nebst einer Vorrede des Verfassers; mit Begl. des Pfte., her-
 ausgegeben von C. Reinthaler. Heft 1. 1 Thlr.
 (Herrn Julius Stockhausen gewidmet und zum Unterricht in dessen
 Musik-Schule eingeführt.)
Daase, E., Op. 296. Le Gondolier. Chanson sans paroles pour
 Pianoforte. 10 Sgr.
 (Der Prinzessin Friedrich Karl von Preussen gewidmet.)
 Op. 298. Bremer-Theater-Polka, f. Pianoforte. 5 Sgr.
Dietrich, J. F. C., Op. 79. Germania, von Strachwitz, f. Männerchor.
 Partitur und Stimmen. 15 Sgr.
 Op. 85. Volkslieder-Album f. Pfte. Eine Auswahl der
 schönsten Lieder in brillanter Fantasie-Form.
 Nr. 1. „Am Brunnen vor dem Thore“, von Franz Schubert. 5 Sgr.
 Nr. 2. „Gleite sanft dahin“, von Nägeli. 7½ Ngr.
 Nr. 3. „Vom Glorienlicht umflossen“, von Kreutzer. 5 Sgr.
 Nr. 4. „Hersel, was kränkt Dich so sehr“, Volkslied. 5 Sgr.
 Nr. 5. „O, war' ich doch des Mondes Licht“, von Kücken. 5 Sgr.
 Nr. 6. „Brüder lagert Euch im Kreise“, Volkslied. 5 Sgr.
Hensel, G., Op. 14. Drei Sonatinen f. das Pfte. Nr. 1, in C dur.
Hoffmann, Fl., Sammlung beliebter Tänze f. Pianoforte.
 Nr. 24. Concordia-Quadrille (über beliebte Opera-Thema).
 7½ Sgr.
Lammers, Jul., Op. 17. Drei Gedichte aus dem Schauspiel: „Wilh.
 Tell.“ Der Fischerknabe. Der Hirt. Der Alpenjäger. Für
 Tenor, mit Begleitung des Pianoforte. 17½ Sgr.
Mehr, Fr., Op. 16. Galopp. (Gedicht von Bauer), f. vierstimmigen
 Männerchor. Partitur und Stimmen. 27½ Sgr.
Reinthal, G., Op. 17. Sechs Lieder f. Alt oder Bariton; mit Pfte.
 Nr. 4. „Frühling im Alter“. 7½ Sgr.
 Nr. 5. „Jägers Abendlied“. 10 Sgr.
 Nr. 6. „Bei Dir“. 12½ Sgr.
Schubert, F. L., Op. 67. Musikalischer Hausschatz, Potpourris in
 Fantasieform f. Pianoforte.
 Nr. 4. „Die Tochter des Regiments“. 15 Sgr.
 Nr. 5. „Norma“. 15 Sgr.
Witte, G. H., Op. 5. Quartett in A dur f. Pfte., Violine, Viola und
 Cello. Vom Musik-Institut zu Florenz 1865 preisgekrönt.
 3 Thlr. 15 Sgr.
 (Capellmeister Reinecke gewidmet)

Soeben erschienen mit Eigenthumsrecht:

Musik russischer Volkslieder

für
Pianoforte allein
übertragen von
M. Bernard.

Mit Vorrede (deutsch, französisch und englisch) und Illu-
 strationen in Tondruck aus der Röder'schen Officin.

Preis 1½ Thlr.
 Leipzig. **Aug. Whistling.**

Anstellungs-Gesuch.

Ein junger Musiker, Geiger und Clavierspieler, welcher auf
 beiden Instrumenten die besten Zeugnisse von den grössten musika-
 lischen Autoritäten beibringen kann, sucht eine seinen Leistungen
 entsprechende Anstellung. Gef. Anträge unter Chiffre K. wird die
 Expedition d. Bl. befördern.

Nouvelles

COMPOSITIONS

pour Piano seul

par

François Bendel.

- Op. 49. Souvenir de Tyrol. Idylle pastorale.
 12½ Ngr.
 Op. 50. Hommage à Hummel. La consula-
 tion. Andante. 15 Ngr.
 Op. 51. Souvenir de Prague. Gr. Polka de
 Concert. 17½ Ngr.
 Op. 52. L'Idéal d'amour. Mélodie. 22½ Ngr.
 Op. 53. Lucia. Mazourka de Salon. 12½ Ngr.
 Op. 54. La belle grace. Morceau caracté-
 ristique. 17½ Ngr.
 Op. 55. Fantaisie caractéristique (Träumereien
 in der Dämmerung No. 1). 15 Ngr.
 Op. 56. Tarantella p. Pfte. à 2 ms. 15 Ngr.
 Op. 56. Tarantella p. Pfte. à 4 ms. 25 Ngr.

Propriété de l'Editeur pour tous pays.

Leipzig, chez C. F. Kahnt.

Tägliche

Studien für das Horn

von

A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. Verlag von C. F. KAHNT.

In neuer Auflage!!

erschienen soeben:

Ausführliche

Clavier-Methode

in zwei Theilen

von

Julius Knorr.

Zweiter Theil:

Schule der Mechanik.

Preis 1 Thlr. 15 Ngr.

Der erste Theil = Methode = Preis 1 Thlr. 6 Ngr.

Verlag von C. F. Kahnt in Leipzig.

Leipzig, den 25. Januar 1867.

Dem Leser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 2 1/2 Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bunde) 4 1/2 Thlr.

Neue

Injectionsschmerz bis Petitzelle 2 Mgr.
Kommunikation nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Auh in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothmann & Co. in Amsterdam.

N^o 5.

Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moritz in Philadelphia.

Inhalt: Goldene Regeln für den Musiker der Gegenwart. Von H. Hopff. —
Ueber das Verhältniß der Musik zu den anderen Künsten. Von O. Erben-
wolf. (Schluß.) — Correspondenz (Leipzig, Paris, Braunschweig.) — Kleine Be-
merkungen (Tagesgeschichte. Vermischtes.) — Literarische Anzeigen. —

Goldene Regeln für den Musiker der Gegenwart.

Von

Hermann Hopff.

Willst du Carriere machen, so halte Dich nie mit Ideali-
smus und Kunstbegeisterung auf, sondern sei fortwährend le-
diglich auf seine und grobe Kniffe bedacht, um Dein liebes Ich
emporzubringen und Deinen Namen wohl oder übel bekannt
zu machen.

Schreibe daher kein Geld, um ab und zu (von Dir selbst
verfaßte) Lobeserhebungen über Dich in geleseene Zeitungen inseri-
ren zu lassen; gieb aber Acht, daß dieselben nicht etwa unter Delica-
teffen-Anzeigen parodiren, sondern vor alle anderen bezahlten
Inserate kommen, sodaß es aussieht, als seien es von der Re-
daction officiell ausgegangene Kritiken.

Uebrigens brauchst Du damit nicht zu warten, bis Dir
Gelegenheit wird, an eine öffentliche Leistung von Dir anzu-
knüpfen. Du ladest Dir einfach ein Paar Leute auf die Stube,
und nun heißt es: „In einer von den ersten Kunstnotabilitäten
besuchten Soirée vor eingeladenen Zuhörern führte sich
Herr x.“

Will es auf diese Art noch nicht recht vorwärts gehen, so
versuche es mit fingirter Polemik. Du läßt nämlich einen Ar-
tikel einrücken, in dem Du Deine Leistungen so schlecht machst,
als es Dir paßt und wenige Tage darauf in den verschiedens-
ten Blättern kräftige Entgegnungen darauf. Dieses Spiel
kannst Du zum Vergnügen der Einwohner unbedenklich diverse
Male fortsetzen. —

Willst Du anfangen, Compositionen zu veröffentlichen, so
ahme denjenigen Hausfrauen nach, welche mit bedeutendem
Bestande an Wäsche coquettiren, indem sie dieselbe sogleich vom
dritten Duzend an zeichnen; vermeide daher das fatale Op. 1,
indem Du mindestens mit 10 oder 12 anfängst. Giebst Du
aber ein Buch heraus, so setze auf die erste Auflage sofort
„zweite, bedeutend verbesserte und vermehrte Auflage“.

Hast Du aber ein Fest gewöhnlicher Lieder herausgegeben
oder ein paar unbedeutende Recensionen in einem zuvorkom-
menden Blättchen losgelassen, so laß Dich „anerkannter“ Com-
ponist oder Kritiker nennen und Deine Worte unter den Aus-
sprüchen großer Männer registriren. —

Willst Du in einer Stadt festen Fuß fassen, so steige in der
Beletage des ersten Gasthofs ab und lade sämtliche Leute, die
etwas in Betreff Deiner Interessen zu sagen haben, zu einem
splendiden Gelage ein, und wenn Du Dir sogar den Frack da-
zu borgen sollst. Das bringst Du Alles zehnmal wieder ein.
Gut ist es, wenn Du hierbei Zeitungsausschnitte von Recen-
sionen über Dich wie rein zufällig auf dem Tische liegen oder
cursiren läßt, welche Du vorher, in Papier und Lettern diver-
sen angesehenen Zeitungen möglichst täuschend ähnlich, heimlich
hast drucken lassen.

Mache überhaupt Alles, was Du durchsetzen willst, sei es
Verlag oder Aufführung deiner Sachen u. mit den Leuten stets
bei einer Batterie guter Weine ab. Wenn Du Dich vorher
mit wirklich geeigneten Stücken noch so viel vergeblich abgequält
hast — Du wirst Wunder erleben. — Bist Du zugleich Recen-
sent, so suche das Renommée des einflußreichsten Sängers oder
Capellmeisters, besonders wenn Du ihn mit einer bösen Scan-
dal-Geschichte in Beziehung bringen kannst, so lange und so
empfindlich zu untergraben, bis derselbe in seiner Angst zu Dir
kommt und Dir verspricht, die Aufführung Deiner Oper oder
weisen sonst durchzusetzen. —

Trittst Du in einer Stadt als Virtuose oder Componist
auf, so versäume natürlich nicht, alle Recensenten zu besuchen,
schimpfe aber ja bei jedem tüchtig auf dessen Gegner. —
Andererseits Sorge selbstverständlich stets für wohlorganisirte
Claque und Reclame.

Machst Du beim Concertvortrage einen groben Schnitzer,
so sieh Dich wüthend nach dem Begleiter oder Dirigenten um,
tritt mit dem Fuße mehrmals hörbar den Tact und zude ver-
ächtlich mit den Achseln, oder lächle so freundlich das Publicum
an, daß es den Fehler über Deinem naiv-liebenswürdigen Ge-
sichte vergißt.

Sollst Du in Privatgesellschaften zum Gesange begleiten
und spielst nicht fertig vom Blatt, so begleite nur Stücke, die
Du Dir fest eingeübt hast, bitte jedoch, um mit überraschenden
Leistungen zu imponiren, bei diesen stets vorher um Nachsicht,
daß Du die Begleitung vom Blatt spielen müßtest. Will man

Dich dennoch zu unbekannterem nöthigen, so schlage Kopfschmerz, Zahnschmerzen, schlechtes Sehen, böse Finger etc. vor. —

Gehe Du ins Ausland, so ändere Deinen Namen entsprechend um, z. B. Schulze in Schulziani oder überseze wörtlich z. B. Grün in Verbi, Röhlich in Rossini, Schneider in Taylor, Schmidt in Fabbri, Drescher in Frappeur etc.

Hast Du angeblich ein neues Instrument erfunden, so ist Hauptsache ein imponirender Name, der zugleich den Deutigen mit unsterblich macht. Heißt Du Schulze, so nenne es Schulzophon, heißt Du Schaaß, so könnte man Dir vielleicht Schaafviehkleide vorschlagen.

Um für möglichst gebildet zu gelten, lasse Dich „Doctor“ nennen, und Du wirst dann in der Regel bei Gastwirthen und anderen zuvorkommenden Leuten, welche mit Dir requettiren wollen, sehr bald zum Professor avanciren. Oder gehe kurze Zeit nach Frankreich oder England, wo man jeden Winkellehrer „Professor“ schimpft, und gieb dort ein paar Stunden, um dann mit gutem Gewissen auf Deine Visitenkarte „Professor“ schreiben zu können.

Oder vereinige Deine Schüler zu Hause zu einigen Ensemblestunden und nenne Dich hierauf „Director des X'schen Gesang- oder Clavier-Conservatoriums“. Mache auch hin und wieder eine Anzeige, daß Dein Conservatorium 24 Classen enthalte, wenn Du auch in Wirklichkeit noch nicht zwei zusammengebracht hast. Welchen sich Schüler in die fingirte Anstalt, so sind zufällig alle Classen besetzt, und Du siehst Dich genöthigt, sie „vorläufig“ extra zu unterrichten. — Findest Du Dich zu öffentlicher Vorführung der Leistungen Deiner Schüler veranlaßt, so biete Alles auf, Dich hierbei mit glänzenden fremden Feinden zu schmücken, d. h. führe gute Schüler fremder Lehrer vor, so daß man sie für Deine eigenen hält, und suche zugleich einen gutmüthigen Recensenten zu gewinnen, der sich dann mit den entsprechenden Lobestiraden darüber ausläßt.

Suche bei jeder „patriotischen“ Gelegenheit, bei jedem Geburtstage fürstlicher Personen oder berühmter Männer Festlichkeiten zu veranstalten, damit von dem Glanze derselben auch ein Schimmer auf Dich herabfällt. Verschäume auch nicht, ein Stück darauf zu componiren und aufzuführen, mit dem Du schön eingebunden (d. h. das Stück) den betreffenden hohen Personen das Haus einrennst, so lange bis sie die Widmung angenommen haben. Bringe denselben auch womöglich eine solenne Serenade. Suche zu diesem Zwecke intime Bekanntschaft von fürstlichen Küchenjungen, Barbieren, Kutschern, Kammerdienern und Ballettänzerinnen. Das sind vielfach zuverlässigere Protectoren als Prinzen und Minister. —

Willst Du als Dirigent imponiren, so corrigire in einzelne Neben-Stimmen Fehler, die kein Mensch herauszuhören vermag, und rufe dann an solchen Stellen: „Falsch! Sie haben so anstatt so gespielt oder gesungen“. — Verlierst Du beim Einstudiren den Context oder greift beim Accompaniren fehl, so rufe ebenfalls „Falsch — noch einmal!“

Bist Du als Dirigent zugleich Componist, so führe von lebenden Autoren nie Etwas auf, was mehr Erfolg als Deine Sachen haben könnte, stets nur ganz mittelmäßige schaaße Waare; bist Du aber Virtuose, so Sorge jedesmal dafür, daß vor Dir stets ein geringerer auftritt. — Wirst Du doch einmal Anstands halber genöthigt, etwas aufzuführen, was besser als Deine eigenen Fabricate, so erkläre Dich mit größter Liebeshwürdigkeit bereit und veranstalte auch einige Proben, Sorge aber zugleich für so viele Hindernisse und Schwierigkeiten, daß die Aufführung nicht zu Stande zu bringen ist. So ist es z. B. ganz angebracht, bei der ersten Probe die Tempi so zu vergrei-

fen, daß alle Ausführenden einen Abscheu vor dem Werke bekommen. Handelt es sich um eine Clavierprobe, so spiele fortwährend so falsch, daß ein ähnliches Resultat erzielt wird. Auch ist es gut, zu erklären, die Stimmen wimmelten voller Fehler, müßten noch einmal geschrieben werden. Damit vergeht oft so viel Zeit, daß das Stück überhaupt nicht mehr vorgenommen werden kann. — Handelt es sich darum, einen neuen Componisten oder eine neue Richtung im Mißcredit zu bringen, so wähle so verkehrt wie möglich das ohne jegliche Vorbereitung des Publicums unzugänglichste Werk aus. — Lassen sich diese Mittel nicht anwenden, ohne Dich verdächtig zu machen, so Sorge dafür, daß am Tage der Aufführung einer der unentbehrlichsten Solisten krank wird oder betrunken ist. Kannst Du zu den Instrumenten gelangen, so suche — ganz kurz vor Beginn der Aufführung — an denselben etwas zu verderben oder verstecke die Schlüssel zu den Instrumentenkasten. Alles schon wirklich dagewesen. — Handelt es sich darum, die Oper eines Collegen zu Falle zu bringen, so wirst Du hundert Mittel finden, um lächerliche Momente herbeizuführen, z. B. Zerstreut-machen von Sängern, damit sie ihr Stichwort versehen, Herabhängen eines boshaftig angefesselten Strides vom Schandboden, Vernageln von Thüren oder Fenstern, durch welche ein Sänger hindurchgehen oder -sehen soll, Placiren von Betrunknen auf der Gallerie, oder von Kellnern und Barbieren, um zu zischen. Handelt es sich darum, eine Sängerin zu ruiniren, so laß im erhabensten Hauptmomente einen Hund oder eine Rabe über die Bühne laufen. Noch besser ist es, wenn das Thier so abgerichtet ist, daß es sich vor die Sängerin hinsetzt und derselben andächtig zuhört. —

Wirst Du von Leuten aus dem Publicum nach einem Collegen gefragt, der Dir Concurrenz machen könnte, so ist es am Besten, Du kennst ihn gar nicht. Er müsse wohl höchst unbedeutend sein, da Dir doch sonst alle Collegen von einiger Bedeutung bekannt seien, erwiderst Du mit Achselzucken.

Hast Du gegen einen Collegen mit oder ohne Ursache einen Groll gefaßt, so unterlasse nicht, jede Aeußerung und Handlung desselben, welche irgend Stoff bietet, zur lächerlichen Caricatur entstellt unter die Leute zu bringen. Kannst Du aus der Gegenwart keine Blöße entdecken, so grabe etwas heraus, was derselbe vielleicht vor länger als zehn Jahren Harmloses geschrieben hat und recensire es als „Novität“ (meinetwegen auch unter einer ganz falschen Rubrik, wenn gerade kein anderes Pendant für die richtige vorhanden) mit dem Bemerkten, daß Dir dasselbe von mehreren Recensenten als „unter der Kritik“ zurückgeschickt worden sei. — Vermagst Du an ihm in geistiger Beziehung Nichts zu bemängeln, so liege um so mehr auf der Lauer, ob Du ihn nicht in Bezug auf das „Handwerk“ einmal auf einer Blöße zu ertappen vermagst, und bote eine solche (sei es auch eine von ihm unversehene) — alles geistig Anerkennenswerthe natürlich verschweigend — gehörig ausgeschmückt aus, um ihn in praktischer Beziehung als „Stümper“ in Mißcredit zu bringen. —

Laß Dir nie gutmüthig, ehrliche Urtheile über Collegen abfragen. Leute aus dem Publicum lauern gewöhnlich nur darauf, um sich auf Dein Urtheil wohl oder übel berufen zu können. Entweder lobe stets Alle und Alles, so wirst Du überall als höchst „nett“ und liebenswürdig gelten, oder sprich, so imponirend und großartig consequent über Alles ab, daß man voll Respect zu Dir emporblickt und zitternd kaum den Muth hat, in Deiner Gegenwart etwas vorzutragen. Nichts imponirt dem Publicum, dem Dilettanten mehr, als stets mit einem Conglomerat gelehrter klingender Phrasen um sich zu werfen,

fortwährend in Ausrufen höchsten Entzückens über unsere großen Meister ehrfurchtsvoll zu verhimmeln und auf alles Andere aus seinem Nimbus mittheilend lächelnd herabzublicken. —

Ueber das Verhältniß der Musik zu den anderen Künsten.

Von

O. Brünnow.

(Schluß.)

Fast sollte man meinen, es hieße nachgerade Eulen nach Athen tragen, wenn, wie im Vorhergehenden versucht wurde, die hohe Bedeutung, die reiche Fülle von Schönheiten, kurz die Vollberechtigung jener neuen großartigen Tonschöpfungen, sich unmittelbar neben die Werke der bisher ausschließlich als „classisch“ bezeichneten Meister zu stellen, immer wieder von Neuem hervorgehoben werden, und kaum ist es zu begreifen, wie jene doch so klaren, so für sich selber sprechenden Principien der neu-deutschen Schule nicht längst Gemeingut aller für Kunst überhaupt sich Interessirenden geworden sind. Und trotz alledem stößt man immer und immer wieder auf Widerspruch, dennoch scheint es stets von Neuem geboten, auf die unfehlbare Richtigkeit des von Wagner und Liszt eingeschlagenen Weges hinzuweisen, und auf den inneren Werth und die eigenthümlichen Vorzüge einer Kunstrichtung aufmerksam zu machen, der nach unserer Meinung doch wenigstens jeder Musiker freudigst entgegenjubeln sollte! — Um so interessanter und lehrreicher möchte es daher erscheinen, — was das in Folge der musikalischen Streitfrage der Gegenwart so vielfach erörterte Verhältniß der Musik zu den anderen Künsten, insbesondere zur Poesie anbelangt, — zum Schluß hier noch bis jenen Punkt sehr nahe berührenden geistvollen und treffenden Worte eines Kunstphilosophen zu hören, der wol bei allen Gebildeten unserer Tage als unbedingte Autorität gelten möchte, des unsterblichen Schiller. Im 22. seiner Briefe „über die ästhetische Erziehung des Menschen“ spricht sich derselbe folgendermaßen aus:

„Je allgemeiner die Stimmung und je weniger eingeschränkt die Richtung ist, welche unserm Gemüth durch eine bestimmte Gattung der Künste und durch ein bestimmtes Product aus derselben gegeben wird, desto edler ist jene Gattung und desto vortrefflicher ein solches Product. . . . Auch die geistreichste Musik steht durch ihre Materie noch immer in einer größeren Affinität zu den Sinnen, als die wahre ästhetische Freiheit duldet, auch das glücklichste Gedicht participirt von dem willkürlichen und zufälligen Spiele der Imagination, als seines Mediums, noch immer mehr, als die innere Nothwendigkeit des wahrhaft Schönen verstatet, auch das trefflichste Bildwerk, und diese vielleicht am meisten, grenzt durch die Bestimmtheit seines Begriffs an die ernste Wissenschaft. Indessen verlieren sich diese besonderen Affinitäten mit jedem höhern Grade, den ein Werk aus diesen drei Kunstgattungen erreicht, und es ist eine nothwendige und natürliche Folge ihrer Bindung, daß, ohne Verletzung ihrer objectiven Grenzen, desto verschiedenen Künste in ihrer Wirkung auf das Gemüth einander immer ähnlicher werden. . . . Darin eben zeigt sich der vollkommene Styl in jeglicher Kunst, daß er die specifischen Schranken derselben zu entfernen weiß, ohne doch ihre specifischen Vorzüge mit aufzuheben, und durch eine weite Benützung ihrer Eigenthümlichkeit ihr einen mehr allgemeinen Charakter theilt.“ —

Ist das nicht ein wahres, wirkliches Prophetenwort, wie es vor 70 und mehr Jahren nur ein Mann von der Geistesstärke, dem freien Gesichtskreise und dem weitschauenden Blick eines Schiller auszusprechen vermochte? Was würde er, der schon zu Ende des vorigen Jahrhunderts so klar erkannte, was man heute mit solcher Fähigkeit und solchem Eifer zu bekämpfen und anzufechten sich bemüht, was würde er wol sagen, wenn er Zeuge sein könnte von der Pedanterie und dem engherzigen Gebahren, mit denen man in unsern Tagen über die bisherigen Grenzen der Tonkunst so ängstlich glaubt wachen zu müssen? —

Möchte doch bald, recht bald die Zeit kommen, wo es Jeder unter den Musikern als seine schönste und heiligste Pflicht erachtet, mit allen seinen Kräften und allen ihm zu Gebote stehenden Mitteln für die allgemeinste und unbedingteste Anerkennung und weiteste Verbreitung jener neuen, großartigen Tonschöpfungen zu arbeiten, und wo alle Künstler, ja alle Gebildeten mit freudigster Dankbarkeit erfüllt sind gegen ein gütiges Geschick, das sie mitten in eine Zeit stellte, wo so Großes und Herrliches in der Kunst geschaffen wurde! — Und denke doch nur Niemand, daß wir deshalb das Neue kritisirt und verbreitet wissen wollen, um darüber das ewig Schöne und darum auch ewig Junge zu vernachlässigen und in den Hintergrund zu drängen, das ältere Meister uns geboten haben! Nein, gerade umgekehrt stehen wir zur Sache. Denn wir sind der festen und unerschütterlichen Ueberzeugung, daß, wer von Jugend auf seinen Beethoven so recht lieb gehabt, sich so recht innig in die Werke desselben zu versenken gewußt hat, wer an ihm und durch ihn musikalisch erzogen und dann weiter geführt ist zum tieferen Verständniß eines Schubert, Mendelssohn, Schumann und Chopin, daß gerade der mit unaussprechlicher Nothwendigkeit und Consequenz — früher oder später — dahin gelangen muß, auch den Schöpfungen jener jüngsten Kunstheroen mit innigster Verehrung und wärmster Begeisterung sich zuzuwenden. Es ist Etwas, das da bleibt in der Kunst, und es ist Etwas, das da bleibt im Menschen und vom Menschen. Ewig und unvergänglich, immer sich selbst gleich und unwandelbar, obschon so unendlich verschieden in der Erscheinung, Offenbarung des Göttlichen auf dem Wege des höchsten und reinsten Menschenthums, — tritt es uns entgegen in den erhabensten Kunstwerken und Geistesdenkmälern aller Zeiten und aller Völker. Es giebt sich uns kund durch die Tragödie des Sophokles, wie in der Madonna des Raphael, sein Dorn weht uns entgegen aus den Dramen Shakespeare's und Schiller's, wie aus den unsterblichen Werken Bach's und Beethoven's! —

Wer Augen hat zu sehen und Ohren hat zu hören, der wird es auch wieder finden in den Kunstschöpfungen Wagner's und Liszt's! —

Correspondenz.

Leipzig.

Im ersten Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses wurden ausgeführt: Oubé's Symphonie, Weber's Cyprien-Ouverture, Andante op. 112 und Polonaise von Chopin, Sonate von Clara Wieck und Liszt's Legende „Der heilige Francis aus Assisi“; vortragen von Fr. Sophie Wenter aus München; endlich die aus „Lannhäuser“ sowie Lieber von Richter und Lablaff, gesungen von der Sopranistin Fr. Ege-

ling aus Braunschweig. — In Frä. Menter lernten wir eine Pianistin von sehr beachtenswerther Begabung kennen, mit welcher die junge Dame eine ebenso elegante als correcte Schule vereinigt. Ihre Darstellung ist eine durchweg belebte, oft sogar wirklich schwungvolle zu nennen, und auch mit Liszt's neuer interessanter Gabe errang sie eine so beifällige Aufnahme, daß sie wiederholtem Hervorruf durch eine gefällige Zugabe entsprechen mußte. — Frä. Eggeling besitzt ein saftiges, frisches, ausgiebiges Organ, verbunden mit ziemlicher Reifertigkeit und belebtem Ausdrucke, würde aber, wie sich aus einzelnen freier gebildeten Tönen schließen ließ, einen noch ungleich vortheilhafteren Eindruck machen, wenn nicht durch zu breite, flache Tonbildung sozusagen der poetische Klang des Tons wie der Aussprache noch etwas beeinträchtigt würde. Obgleich sie die Tannhäuser-Arie besser in einem Guffe zusammenhielt als manche andere Sängerin, gelangen ihr doch, was feineren Ausdruck betrifft, die Lieder ungleich besser; Triller und chromatische Tonleiter waren stellenweise schon ziemlich sauber und geklärt, auch einzelne Momente seelenvoll; dagegen möge sich Frä. E. nicht durch oberflächlichere Colleginnen verleiten lassen, die Grenze des Geschmacksvollen zu überschreiten; fast geschah dies mit der Ausschmückung des Liedes *Alabieff's* durch Fiorituren, in Wirklichkeit aber mit der leichten Zugabe, zu welcher sie sich durch den wiederholten Beifall verleiten ließ, welcher ihr mit Recht nach den Liedern, besonders aber nach dem letzten, in lebhaftem Grade gespendet wurde. — Z.

Von mannichfchem Interesse war das Programm des sechsten Concerts des Musikvereins *Unterpe* am 15. d. M. Es enthielt von Orchesterwerken die *Oberon-Ouverture*, *Volkmann's* *D moll-Symphonie*, von Sololeistungen *Litolff's* holländisches Concert (Nr. 3, *Es dur*) und *Andante* und *Polonaise* von *Chopin*, vorgetragen von Frau *Johnson-Gräver*, Sopranistin der Königin von Holland, sowie Chorlieder von *Brahms* und *Schumann* und „Die Flucht nach *Egypten*“ von *Verlioz*. Es sollte uns freuen, wenn — was sich in der Folgezeit noch zu bestätigen haben wird — die Direction aufrichtig bemüht ist, allen Richtungen und Wünschen in der Aufstellung ihrer Programme zu genügen. Daß auch das Publicum solche Bestrebungen entschieden unterstützt und sich dafür dankbar erweisen wird, darüber konnte sie nach der Ausnahme des *Verlioz's*chen Werkes nicht in Zweifel sein. Die Solistin des Abends, Frau *Johnson-Gräver*, welche in diesem Concerte überhaupt zum zweiten Male in Deutschland auftrat (nachdem sie sich in *Elbn* producirt hat), erwies sich als eine der hervorragenden Pianistinnen. Sie wurde als Kind von *Liszt* in *Amsterdam* entbedt, machte dann bei *Litolff* ihre Studien, verweilte eine Reihe von Jahren in *New-York*, bereiste darauf *Frankreich*, *Holland*, *Schweden* und *Dänemark*, überall mit beträchtlichem Erfolge wirkend. Auch ihr hiesiges Auftreten war von einem solchen mit Recht begleitet. Hand in Hand mit der technischen Ausbildung, die von einem reich schattirten, biegsamen Anschlag unterstützt wird, geht die lebendige Auffassung und feine Ausgestaltung des Details. Etwas mehr machtvoller Schwung würde indeß die Wirkung ihrer Vorträge zu einer noch unmittelbarer glühenden machen. Doch müssen wir gelegentlich des *Litolff's*chen Concertes bemerken, daß der Concertsaal der Centralhalle überhaupt der Combination des Claviers und Orchesters, bei welcher ein obligates Hervortreten des Ersteren bezweckt wird, nicht besonders günstig erscheint. Wir wurden in vorliegendem Falle in dieser bei früherer Veranlassung und noch nicht mit Bestimmtheit zum Bewußtsein kommenden Wahrnehmung bestärkt. Unser Urtheil über Frau *S.* wird sich jedoch demnächst noch endgültig feststellen können, da wir dieselbe noch mehrfach zu hören Gelegenheit haben werden. — Das *Litolff's*che Concert ist ein dankbares und dabei in edel symphonischem Style gehaltenes Werk, durchaus charakteristisch gefärbt und eigenthümlich erfunden, wenn auch die Art und Weise der Verwebung der Nationalgesänge inhaltlich mehr hätte motivirt werden müssen. — Von den angeführten Compositionen war uns jedoch billig *Verlioz's*

„Flucht nach *Egypten*“ von meistem Interesse. Das Werk überrascht in gleicher Weise durch seine Originalität, wie durch die Einfachheit der zu den schönsten Wirkungen verwendeten Mittel. Dabei ist es von einer Innigkeit des Gefühls, einer Naivität des Ausdrucks, namentlich in dem dritten Satz („Ruhe der heiligen Familie“), die den mit wahrhaft deutscher Tiefe empfindenden Tonbildner bekundet. Die Ausführung des Werkes war im Ganzen anerkennenswerth; durch Frä. *Schild* kam insbesondere die Solopartie zu vorzüglicher Geltung. — Dagegen hätten von den zwei Chören der *Schumann's*che noch eines sorgfältigeren Studiums bedurft, abgesehen von einigem Detoniren. — Besonderer Dank gebührt noch der Direction für die wiederholte Vorführung der *Volkmann's*chen Symphonie — wir hörten dieselbe schon im vorigen Jahre. Von *Liszt's* Schöpfungen abgesehen, zählt die Symphonie-Literatur der Gegenwart kein einziges Werk, welches dieses dramatische Leben, diese gedankliche Einheit und treffliche innere Steigerung aufzuweisen hätte. Am bedeutendsten erscheint in diesen Beziehungen der erste Satz. Das Werk wurde mit großer Wärme aufgenommen.

Das zwölfte Abonnementsconcert im Saale des Gewandhauses am 17. d. M. führte von Orchesterwerken die *D moll-Symphonie* von *Schumann* und *Mendelssohn's* *Hebriden-Ouverture* vor. Als Instrumental-Solistin trat Frä. *Franziska Frieze* aus *Elbing* mit dem *A moll-Concert* von *Viotti* und dem *Adagio* und *Rondo* aus dem *E dur-Concert* von *Bienert* auf. Die Vorträge der genannten Dame, einer ehemaligen Schülerin des Leipziger Conservatoriums, zeigten nach technischer Seite hin große Tonschönheit und Adel, Reinheit und Egalität im Passagenspiel, überhaupt einen bedeutenden Grab von Virtuosität, wie auch eine besessene Darstellung, der allerdings etwas mehr Männlichkeit und stellenweise Reife nur zum Vortheil gereichen würde. Immerhin gab sie jedoch künstlerisch abgerundete Leistungen und errang sich enthusiastischen Beifall. — Gleichen Erfolges erfreuten sich die Gesangsvorträge des Frä. *Schild*, bestehend aus einer Arie von *Mozart* (aus „*Così fan tutte*“) und Liedern von *Schumann* („*Dein Angesicht*“) und *Schubert* („*Alinde*“), in welchen derselbe die schon des Oesteren anerkannten Vorzüge seiner Mittel wie seiner Vortragsweise bewährte. — Außerdem kamen noch *Popff's* *Branthymne* für Chor, Tenorsolo und kleines Orchester (die bekanntlich auch bei der Tonkünstlerversammlung in *Dessau* aufgeführt wurde) und ein *Ave Maria* für Chor und Blasinstrumente von *Reinecke* mit vielem Beifall zu Gehör. Ueber die Ersteren haben wir uns erst kürzlich in d. Bl. ausgesprochen und dieselbe als ein, seiner melodisch wie harmonisch frischen, mouffirenden Haltung wegen Gesangsvereinen zu empfehlendes Werk bezeichnet. Die Ausführung hätte etwas discreter sein können; namentlich kam das (von Frä. *Schild* gesungene) Tenorsolo bei der zu stark hervortretenden Begleitung nicht zu wünschenswerther Geltung. Auch *Reinecke's* Composition ist stimmungs- und wirkungsvoll und in edlem Styl gehalten. St.

Paris.

Die letzten Wochen haben einige auffallende Fiascos aufzuweisen. Erstens „*Ouverture, Scherzo und Finale*“ von *Schumann*, dem Pariser Publicum neu. Der Mangel an gutem Willen von Seiten des *Pasdeloup's*chen Orchesters, *Schumann* gegenüber, machte sich hier mehr als je fühlbar. Der erste Satz wurde kalt und ohne jegliches Verständniß heruntergespielt, der zweite durch unverständig schnelles Tempo fast zur Unkenntlichkeit zugerichtet, und das Finale blieb ganz weg — wie es heißt, weil das Orchester in der letzten Probe schlechterdings nicht mit ihm fertig werden konnte. Viel lieber hätte ich die Ausführung des Werkes *ad calendas graecas* hinausgeschoben gesehen, als diese Verflümmelung, die sogar einem mit *Schumann's* *Ruse verte raute* im Auditorium ein Gefühl der Unbehaglichkeit gegeben hätte. — Zweites Fiasco — nun raunen Sie — die *E dur-Sym-*

phonie von Schubert, ebenfalls hier neu. Jahrelang schon hat Pabeloup den Mahnungen von jenseits des Rheines widerstanden: er kannte sein Publicum und sein Orchester nur zu gut! So hatte denn auch dies Prachtwerk das Schicksal, in optima forma ausgezischt zu werden und voraussichtlich für ein Jahrzehent bei den Acten zu schlummern. Das Orchester war in diesem Falle weit befriedigender als bei dem Schumann'schen Werke, seinen Dirigenten jedoch kann ich nicht von der Mitschuld freisprechen; der Charakter des Andante wurde durch das rapide Tempo vollständig verwischt und die dadurch unvermeidliche Monotonie, sowie die Länge des Scherzo, in welchem P. jeden Theil wiederholen ließ, machten der Geduld des Publicums den Garau.

Am letzten Sonntag war es wieder freundlich im Circus; Joachim trug die Fdur-Romance von Beethoven und den Trillo du diable von Tartini vor, und der stets zunehmende Enthusiasmus der Pariser für den „großen Violinisten“ ließ mich die Leiden der letzten Sonntage fast vergessen. Der Einfluß, den Joachim's verhältnißmäßig kurze hiesige Wirksamkeit auf die Geschmacksrichtung des Publicums ausübt, scheint unberechenbar, wenn man bedenkt, wie viele Virtuosen zweiten und dritten Ranges jetzt die von ihm eröffneten Repertoire-Bahnen verfolgen werden und in ihren kleinen Kreisen — zum Nachtheil der Alard'schen Operaphantasie — eine bessere Musik einzubürgern versuchen werden.

Ebenfalls am 6. Januar spielte Saint-Saëns im Conservatoire Beethoven's Phantasie mit Chor. Da die besagte Gesellschaft die übliche Einrichtung getroffen hat, ihr Repertoire an zwei auf einander folgenden Sonntagen zu wiederholen, so denke ich am nächsten Sonntag dabei zu sein und Ihnen seiner Zeit darüber zu berichten. Was die weiteren Pläne der Concertgesellschaft anlangt, so bitte ich Sie, Ihrem Optimismus von der Rubrik „Ausführungen“ nicht unbedingten Glauben zu schenken: die Ouverture zu den „Meisterängern“ ist nicht allein nicht aufgeführt, sondern auch nach einer Probe definitiv zurückgewiesen worden (wie ich dies auch kaum anders erwartet habe).

An Privatconcerten sind die des Pianisten Bonewitz und der Gebrüder Thern in nächster Nähe. Die Letzteren ließen sich am vergangenen Sonntagabend in einer Soirée bei Rossini hören und erfreuten sich entschieden Beifalls von Seiten des Altmeisters und seiner überaus zahlreichen Gesellschaft. Rossini's „Regatta“ fand dort besondere Anerkennung und ist auch von dem talentvollen Brüderpaar zum Vortrag in ihrem bevorstehenden Concert gewählt worden.

Die letzte Sitzung der société des compositeurs (am 29. Decbr.) bot ein Trio von G. Matthias, einem tüchtigen Pianisten, und wie aus dem Werke erhellt, über das Gewöhnliche hinausstrebenden Compositor. Hauptattraction des Abends aber bildete ein Vortrag Gevaert's: Ueber die Musik und speciell die Notirungsweisen des Mittelalters. Einem Componisten der komischen Oper als Musikhistoriker zu begegnen, mag dem deutschen Leser überraschend sein, und in der That ist Gevaert's gründliche Kenntniß der Alten, seine Fähigkeit, sich die Resultate der modernen Forschung — Westphal, Coussemaeker u. A. — anzueignen, neben seiner Thätigkeit auf seinem speciellen Felde staunenswerth. Nebenbei arbeitet er an einer Violinsonate — für welche ich mich schon vor ihrer Geburt lebhaft interessire —, und von seiner Sammlung von altitalienischen Gesangsstücken „les Gloires de l'Italie“, die in sauberem Röder'schen Stich mit französischem Text von B. Wilder lieferungsweise erscheint, liegt mir eben die dritte vor. Sie enthält: Cantate von Arcangelo del Vento, Arie aus „Giasone“ von Cavalli, Ariette von Legrenzi, Duett von Marcello, Buffo-Arie von Pergolese, Arie aus „Demophoon“ von Gasse, Gavatine aus „Alessandro nella Indie“ von Sacchini und Buffo-Duett von Paisiello.

Auch einen Claviererfolg der alten Italiener kann ich melden,

und zwar bei einem competenten Musikerauditorium. Es waren zwei Sonaten von Benedetto Marcello und G. B. Martini, revivirt von Mary Krebs (Verlag von G. P. Witting in Dresden).

W. L.

Braunschweig.

Zunächst berichte ich Ihnen über das bereits am Schlusse meines letzten Referats erwähnte Auftreten des Posaunenvirtuosen Nabisch. Dasselbe fand am 13. Novbr. statt, leider unter nicht sehr zahlreicher, doch bei der Ungunst der Witterung leicht erklärlicher Theilnehmung des Publicums. Die eigenthümlichen Vorzüge, welche Hrn. Nabisch zu einem bedeutenden Virtuosen machen, finden wir nicht allein in der sicheren technischen Beherrschung seines Instrumentes, sondern vorzugsweise in dem schönen Tone, den er von dem zartesten Pianissimo in allen möglichen Nuancirungen bis zum großen, starken Posaunenton hervorbringen im Stande ist, und in dem geschmackvollen Vortrage der Cantilenen. Die eigens für die Posaune componirten Vorträge des Hrn. Concertgebers erwiesen sich als geschmackvoll und interessant in ihrer thematischen Verarbeitung; der Componist derselben, Hr. Cornell aus New-York, führte das Accompagnement selbst aus. Unterstützt wurde das Concert durch Gesangsproductionen der Fräulein Guilleaume, Himmelmann und des Sopranistensänger Preusse, sowie durch Violinvorträge des Kammermusikus Asche in anerkanntenswerther Weise.

Von den Soirées für Kammermusik, veranstaltet von den HH. Blumenstengel, Sommer, Eggeling und Rindermann fand die erste dieser Saison am 10. Novbr. v. J. statt. Bei der verhältnißmäßig kurzen Zeit seit dem Zusammentritte dieses Quartettes erscheinen die Leistungen der genannten Herren, das correcte technische Zusammenspiel, wie auch die Gleichmäßigkeit der Auffassung, doppelt verdienstlich. Vorgeführt wurden Quartette von Haydn Op. 77, Beethoven Op. 89 Nr. 3 und D moll-Trio von Mendelssohn, dessen Clavierpart in Frau Rindermann eine gebiegene Darstellerin fand. — Die zweite Soirée am 2. Decbr. bot als Anfangsnummer ein Quartett (Gdur) von Dittersdorf, ohne bedeutende Erfindung, Quartett von Beethoven Op. 18 und Ddur-Divertimento von Mozart (Quartett mit Contrabaß und zwei Waldhörnern); bei letzterem secundirten die hinzugezogenen Künstler Gebr. Beddies und Wiebemann.

Gelegentlich sei eines am 14. Novbr. von Hrn. Rindermann unter Mitwirkung der Sängerin Frä. Ohme, des Hrn. Organisten Bodenstein, sowie eines Männerquartetts veranstalteten geistlichen Concertes erwähnt, in welchem neben den anderen Darbietungen des Programms die Vorträge des Hrn. Bodenstein von besonderem Interesse waren, indem wir durch dieselben Gelegenheit erhielten, die neue von Hrn. Engelhardt aus Herzberg erbaute Orgel in ihrer ganzen Wirkungsfähigkeit kennen zu lernen. Das volle Werk zeichnet sich durch mächtige Klangfülle, die sanften Stimmen durch ungemeine Lieblichkeit und charakteristische Schönheit aus.

Es erübrigt noch des dritten, vierten und fünften Concerts des „Bereins für Concertmusik“ zu gedenken. Das Erstere, welches am 24. Nov. stattfand und von der hannover'schen Capelle unter Direction des Capellm. Fischer ausgeführt wurde, enthielt außer zwei Ouverturen von Weber (Corymbus) und Beethoven (Coriolan) und einigen Claviersachen eine Suite (Nr. 3) von Lachner. Sieht man von der Unzulässigkeit der Wiederaufnahme der Suitenform ab, mit welcher sich die symphonische Musik der Gegenwart nur ein unfreiwilliges Armutzeugniß ausgestellt hat, so ist das Lachner'sche Werk immerhin als interessant zu bezeichnen; es enthält größtentheils ein schwingvolles Tonleben, namentlich in den vier letzten Sätzen. Der Totaleindruck war ein günstiger, wenn auch ein gut Theil davon auf die in allen Einzelheiten vorzügliche Ausführung kommt. — Außerdem trug Frä. Marstrand aus Hannover Scherzo mit Orchester (F moll) von Mendels-

sehen, Impromptu (Mazur) von Chopin und Walzer von Schubert aus den Soirées de Vienne von Liszt vor. Auffassung und Vortrag standen im besten Einklange und unter der discreten Orchesterbegleitung konnte die Pianistin ihre Vorzüge aufs Beste zur Geltung bringen. So viel sich aus diesen drei Vorträgen ersuchen ließ, scheint die durch die beiden letzten Clavierstücke bezeichnete Richtung das eigentliche Ziel zu sein, auf dem sich die Künstlerin mit Erfolg bewegt. — Das vierte Vereinsconcert am 8. Dec. brachte uns abermals fremde Gäste, unter ihnen eine der ersten deutschen Bühnensängerinnen, Frau Harrier-Wipperfurth aus Berlin. Von den drei mitwirkenden Herren waren aus die beiden Mitglieder der hannoverschen Capelle, Kaiser und Lindner als vortreffliche Violin- und Violoncellspieler bekannt, Frau, Ricd, Dom-Musikb. aus Hildesheim, lernten wir erst in heiligtem Concerte kennen. Von den Letzteren wurden zwei Trios von Beethoven (Op. 70 Nr. 1) und Ricd, und von den H. Kaiser und Ricd noch ein Adagio, eine Barcarole und eine Sarabande von Spohr für Violine mit Pianofortebegleitung vorgetragen. Zu einer Entfaltung großer Virtuosität ließen es diese Stücke nicht kommen; allein sie boten dem Sologeiger Gelegenheit, neben schönem, vollem Ton auch gebiegenen Geschmac im Vortrage, Reinheit und Sicherheit zu entwickeln. — Was das Ricd'sche Trio betrifft, so thut es uns leid, daß wir die unumwundene Anerkennung, die wir seinen Vorträgen gezollt, seiner Composition versagen müssen. Dieselbe ergiebt sich als eine höchst mittelmäßige Arbeit. Wir haben in allen vier Sätzen kaum eine Spur von Originalität entdecken können, alle Themen tragen den Stempel des Gewöhnlichen, das schon oft Dagewesenen; wir haben auch nicht ein Motiv gefunden, welches sich durch irgend eine Eigenthümlichkeit ausgezeichnet hätte. Einige Anläufe zu contrapunctischer Arbeit klingen so in die Hofszeit mit ihren heißen, verrosteten Sequenzen hinein, daß wir uns bisweilen eines Rächels nicht erwehren konnten. Ueber den Erfolg, welchen das Werk gehabt, wird sich der Componist hoffentlich keine Illusionen machen. — Frau Harrier-Wipperfurth, hier noch nie gehört, rechtfertigte ihren Ruf in glänzender Weise ebenso durch ihre herrlichen Stimmmittel, die sie namentlich in der Arie aus „Figaro“ entfaltete, wie durch Tiefe der Empfindung. In der Wieberegabe der Arie aus „Fidelio“ zeigte sie sich ebenso als große dramatische Gesangsünstlerin, wie als eine vorzügliche Liebersängerin in dem Vortrage dreier Lieder von Taubert und Linden. Im fünften Concert am 13. d. M. führten sich zwei Schwestern Fr. Ottilie und Franziska Frieze aus Gieselstein, Erstere als Pianistin, Letztere als Violinistin. Bei der nicht ganz populären Wahl ihrer Vortragstücke (eine wenig bekannte Clavier-Violin-Sonate von Schumann Op. 105, Rondo für Clavier und Violine von Schubert, Chaconne von L. Vitali, bearbeitet von David, Gavotte von Kirnberger, Perpetuum mobile von Weber) die übrigens von der Direction getroffen worden war, ist der bedeutende Erfolg beider Künstlerinnen um so höher anzuschlagen. Beide sind in Besitz gut geschulter und bereits sehr weit ausgebildeter Technik und documentiren eine vorzüglich nuancirte Auffassung. Fr. O. Frieze zeigte als Clavierpielerin bei lebendigem Anschlage Fülle und Zartheit des Tones und gewandte Beherrschung des Instrumentes; Fr. F. Frieze dagegen eleganten Bogenstrich und neben Reinheit und Fülle des Tones wohlthunende Sicherheit in allen Tonlagen. — Die Gesangsvorträge (Lieder von Schubert und Schumann) hatte Hofopernsänger Wolters übernommen, der sich derselben in vortrefflicher Weise entledigte. Außerdem fanden zwei declamatorische Vorträge statt, ausgeführt vom Hofschauspieler Carl Dörrient aus Hannover.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Krisen, Engagements.

— Henry Litloff führte im Nationaltheater zu Festh Werke eigener Composition, darunter seine Kobespierre-Ouverture und sein viertes Clavierconcert mit ziemlich großem Erfolge vor. —

— Bottesini entzückt jetzt das Publicum des Pariser „Athenäum“ durch seine halbschneidenden Contrabassaden und wird sich hierauf, von Gye engagirt, in Covent-Garden als Dirigent präsentieren. —

— Hilarión Esclava, in Spanien als Componist geschätzt, ist zum Director des Conservatoriums in Madrid ernannt worden. —

— Das Maurin'sche Quartett ist von einer sehr erfolgreichen Concerttour durch die größeren französischen Provinzialstädte nach Paris zurückgekehrt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Liverpool. Befriedigende Ausführung des „Messias“ mit den Damen Waller und Baxter und dem H. Weiß und Cummings. Brüssel. Am 4. erste Beethoven-Soirée von Brassen: Sonaten Op. 26, Op. 31 Nr. 2 und Op. 81. —

Paris. Am 13. Concert populaire: Ouverture zu Wagner's „fliegendem Holländer“, Pastoral-Symphonie etc. — Im Athenäum fand Quartett-Matinee mit vierfacher Besetzung der Violinen und dreifacher der Bratschen und Violoncelle in Vorbereitung, eine jedenfalls nicht zu billigenbe Vertheuerung. — Zweites Concert des Conservatoriums: Beethoven's Phantasie für Chor und Pianoforte (St. Sasse), Erläuterung des „Oberon“ etc. (J. Erpd.). —

Mühlhausen (Schweiz). Kammermusikabend der H. Blölow, Abel und Rahm: Stücke von Liszt, Blölow, Rahm etc. —

Freiburg i. Br. Am 18. großes Concert unter Mitwirkung Blölow's, des Tenoristen Schleich, der Frau Berger-Weber etc. mit folgendem nachahmenswerthen Programm: Vorspiele zu „Lohengrin“ und zu „Tristan“; Phantasie über ungarische Volkslieder, Schubert's große Phantasie, Rakoczy-Marsch und Spinnlied aus dem „fliegendem Holländer“ sämtlich von Liszt; „Gesang der Geister über den Wassern“ von Schubert, Beethoven's Lieberkreis „In die ferne Geliebte“ etc. —

Darmstadt. Concert der Hofcapelle unter Reswabsa und unter Mitwirkung von Frau Peschla-Leutner und Seemann aus Frankfurt: Albert's Columbus-Symphonie, Toccata von Bach, instrumentirt von Esser, Ouverture zu „Anacreon“ etc. —

Frankfurt a. M. Sechstes Museumsconcert unter Mitwirkung von Fr. Em. Wagner aus Karlsruhe, Baumann und Hill: Theile aus Schubert's unvollendeter Overtüre, Mozart's Musik zu „König Lear“ etc. — Am 7. Soirée des Beder'schen Quartetts: Werke von Schumann, Beethoven und Mendelssohn. —

Jena. Am 15. fünftes akademisches Concert unter Mitwirkung des Kammerängers v. der Osten aus Berlin und des Concertm. Kömpel aus Weimar: Symphonie in Ddur (Mozart) von Lassen, „In die ferne Geliebte“ und Coriolan-Ouverture von Beethoven, Reverie und Caprice, Violinromanze von Verlioz, Concerto grosso von Händel etc. —

Altenburg. Am 8. drittes Abonnementconcert unter Mitwirkung des Tenoristen Schild und der Pianistin Hauffe aus Leipzig: Orchesterwerke von Beethoven und Weber, Solostücke von Mozart, Schubert, Schumann, Mendelssohn etc. —

Halle. Am 19. Wohlthätigkeitsconcert mit Orchester im Theater, dessen Hauptnummer ein sehr beifällig aufgenommenes Werk von Wilhelm Tischirch für Männerstimmen und Orchester „Die letzten Meisterjäger in Ulm“ war. Reinecke's Te Deum für Männerchor und Orchester bildete einen recht erhebenden Schluß dieses Concertes. —

Elberwerda. Der dortige „Arion“ unter Leitung des thätigen Seminar-Musiklehrers Lehmann veranstaltete im verfloßenen Vierteljahre neun Aufführungen, in denen Trios, Violinsonaten, vierstimmige Ouverturen, Clavier-, Violin- und Violoncellsolos, Solo- und Chorgesänge von Bach, Mozart, Haydn, Beethoven, Weber, Mendelssohn, Wagner, Baer, Romberg, Erl, Lehmann etc., zum Theil wiederholt, zur Aufführung gelangten. —

Magdeburg. Am 19. zweites Abonnementconcert der „Vereinigung“ unter Mitwirkung von Fr. Bianca Hallenrein aus Hannover, Frau Schultes aus Braunschweig und Concertm. Bedt: Orchesterwerke von Beethoven und Mozart etc. —

Hannover. Am 6. fünftes Concert der Hofcapelle, unter Mitwirkung von Auer und Günz: Toccata von Bach, instrumentirt

von Effer, Spohr's Symphonie „Die Weihe der Lüne“, Gesänge von Lind, Schubert und Schumann, Violinstücke von Mendelssohn, Wieniawski und Paganini. —

Potsdam. Am 10. erstes Abonnementsconcert der Voigt'schen Capelle unter Mitwirkung der Sängerin Haupt und des neunjährigen Harfenisten Hummel: Symphonie triumphe von Ulrich, „Siegesthänge“ von Dorn, Coriolan-Opernacte. — Am 17. Philharmonisches Concert unter Mitwirkung der Violinistin Schmidt-Wibo und der Sängerin Greube; Programm unerheblich. —

Berlin. Am 21. (Mozart's Geburtstag) Montagsconcert Blumner's unter Mitwirkung von Lauterbach und Fr. v. Jacini: sämtliche Werke von Mozart. — Am demselben Abende zehnter Quartettabend von Hellmich. — Am 26. Concert des Violinisten Concertm. Kessfeld unter Mitwirkung von Fr. v. Pöllnitz, Franz Seidel und dem Harfenisten Böhm: Stücke von Tartini, Beethoven, Schumann, Liszt, Kessfeld etc. —

Prag. Sehr stark besuchtes „Concert spirituel“ unter Leitung des Domcapellm. Straup: Händel's „Jahreszeiten“ in den Umständen entsprechender Ausführung. —

Brünn. Concert des Musikvereins unter Leitung von Rudischowsky vor einem sehr zahlreichen und gewählten Publikum: Overture zu „Dame Robold“ von Reinecke, Hiller's „Coreley“ (Fr. Humal) für Soli, Chor und Orchester und Beethoven's 8. Symphonie. — Concert des Männergesangsvereins unter Mitwirkung von Fr. Bedel vom hiesigen Theater: zwei Preisstücke, nämlich Hymnus von Herm. Mohr und „Weißer Schloß“ von Kretschmer, Lieder von Schumann etc. —

Wien. Am 4. Aufführung einer neuen großen Messe von J. P. Gottschard. — Erstes Concert der unter Weinwurms tüchtiger Leitung neue Lebensversuche machenden Singakademie: Chorgesänge von Etkard, Lubw. Stark, Reithardt, Mendelssohn und Brahms. — Concert des Heißler'schen Orchestervereins unter Mitwirkung des Fr. v. Murza, der talentvollen Pianistin Asmayr und des Violoncellisten Prof. Schlesinger: Orchesterwerke von Beethoven und Spohr, Mozart's Adur-Concert, Arie von Händel etc. — Sehr erfolgreiches Concert des Violinisten Riegar, Schüler Felsmesberger's, unter Mitwirkung von Jos. Rubinstein, Gräbener, Hilbert, Moser und der begabten jungen Sängerin Kuboff. — Fünftes Philharmonisches Concert unter Mitwirkung von Jos. Rubinstein, welcher im letzten Augenblick statt des gefährlich erkrankten Fr. Solar eintrat. Das Programm bot lebhaftes Wohlgefallen. —

Leipzig. Durch die Philharmonische Gesellschaft unter Leitung von Redwed gelangten in recht tüchtiger Weise zur Aufführung: am 28. December Haydn's „Schöpfung“ unter Mitwirkung von Fr. Eberhart, Frau Bessia, H. Ader, Mellus und Bodhorsky, und am 11. d. M. Beethoven's „Missa zu Gmamt“ mit dem verbindenden Text von Barnas, sowie Bruch's „Grüßhof-Sage“ unter Mitwirkung von Fr. Eberhart, Frn. Bodhorsky und Mitgliedern der Gesellschaft. —

Pest. Dritter Kammermusikabend Grün's: Clavierquartett in B-moll von Brahms, sehr bister und höchst leidenschaftlich gehalten, sowie Werke von Beethoven und Mozart. Der ungünstige Erfolg der ersten beiden Abende wurde durch die gelungene, enthusiastisch aufgenommene Ausführung am dritten gänzlich verwischt. —

Moskau. Kirchenconcert des Organisten Stiehl aus Petersburg unter Mitwirkung der Damen Bianky, Deser und Buchel und der H. Laub, Gasmann etc.: Werke von Bach, Händel, Mozart etc. — Concerte der russ. Musikgesellschaft unter Mitwirkung des Violinisten Schradik und des recht tüchtigen Pianisten Krog aus Petersburg: D-moll-Concert von Tschai, Symphonie von Rák, wagner in Wien, Chor aus Beethoven's „Christus am Ölberge“, Overture und Chöre aus „Euphonia“, Pastoralsymphonie, Scherzo aus einer Symphonie von Tschailowsky etc. — Quartettabend von Laub, Rubinstein, Gasmann etc.: Werke von Schumann, Düssel, Beethoven, Cherubini, Schubert etc. —

Rom. Erste Akademie der Dantegesellschaft mit großem und ausgewähltem Orchester unter Leitung des in v. Bl. bereits wiederholt erwähnten ausgezeichneten Pianisten Egambati: Beethoven's Troica, Oberg-Overture etc. — Vierter ppupierter Kammermusikabend Egambati's: Schumann's Obolette, Beethoven's Kreuzerjohanna und Mozart's Adur-Quartett. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Bruch's „Coreley“ ist in Prag zur Aufführung gelangt. Leider war jedoch trotz brillanter Ausstattung des Werkes das Theater bereits bei der zweiten Vorstellung leer. —

— In Bordeaux hat endlich der Enthusiasmus des Publicums bei der dort soeben erschienenen „Afrikanerin“ bis früh Morgens zwei Uhr vorgehalten. —

— In Dresden ging „Lohengrin“ mit Frau Blume-Sauter und Tichatschek, welcher während seines Urlaubs dort bleibt, sorgfältig neu einstudiert in Scene. —

— Die Münchener Hofbühne glänzte im vergangenem Jahre dadurch, daß sie in 117 Opernaufführungen auch nicht eine einzige Novität brachte. —

— Barbieri's „Perdita“ ist in Königsberg bereits fünfmal nicht ohne Beifall gegeben worden. —

— In Seneca's Nachkommenschaft ist nun auch ein musikalisches Talent aufgetaucht. In Rom kamen nämlich versuchsweise Theile einer Oper „Le due Amiche“ von Theresia Seneca mit vielem Beifall zur Aufführung. —

— Im Leipziger Stadttheater kamen im December zur Aufführung: von Beethoven „Fidelio“ (zweimal), von Marschner „Templer und Jüdin“, von Meyerbeer „Hugenotten“ und „Afrikanerin“, von Halevy „Der Blik“, von Lortzing „Der Waffenschmied“ und „Urbine“ (viermal), von Huber „Der Maskenball“ und von Flotow „Stradella“. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Desirée Artot in Berlin während der nächsten vier Wochen — in Hamburg Bassist Carl Formes (soll nicht mehr den früheren Eindruck machen), und Tenorist Adams von Berlin — Bachtel sen. und Gung in Dresden — Pawlowskij in Straßburg als Orpheus unter enthusiastischer Aufnahme — Fr. Klimeisch und Tenor Bih in Oelmütz, beide unter wohlwollender Aufnahme — Frau Weinsch. Tipla von der Wiener Hofoper erfolgreich in Ulm. —

Engagirt wurden: in Paris an der großen Oper L. Wagner, ein junger deutscher Arzt, bei dem man plötzlich eine sehr schöne Bassstimme entdeckte — Tenorist Ferenczy von Wien in Barcelona während der Carnevalsaison, mit dem Versprechen, nicht mehr fortwährend heiser zu werden. — Die Münchener Intendant gewählte Fr. Wallinger und Tenorist Vogel am Weihnachtseste Extra-Stratifikationen von 1000 und 600 Gulden. —

Graf Platen-Hallermund ist vom März ab die Intendant des Dresdener Hoftheaters sowie der Hofmusik übertragen und derselbe bereits vom Könige empfangen worden. — Dem Vernehmen nach übernimmt zu Ostern Gumbel an Stelle von Landvogt die Direction des Pesther Theaters. — Pattich hat um seine Entlassung von der Intendant der Schweriner Hofbühne nachgesucht. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Kammermusikus Gräbner, erster Violoncellist an der Hofcapelle in Meiningen, erhielt bei seiner jüngsten Anwesenheit in Gotha vom Herzog von Coburg, außer der schmeichelhaften Einladung, bald wiederzukehren, eine prächtige goldene Brustnadel mit des Fürsten Portrait als Zeichen der Anerkennung seiner Leistungen. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Die Bachgesellschaft hat soeben ihren vierzehnten Band versandt. Derselbe enthält das „wohltemperirte Clavier“ in der sehr sorgfältig nach Autographen bearbeiteten Ausgabe von Arthur Röll mit einem aus Varianten und Erläuterungen bestehenden Anhang. —

— Auf Antrag der Händelgesellschaft hat sich Dieter-Diederichsen entschlossen, alle Händel'schen Oratorien, genau mit der Partiturausgabe der Gesellschaft übereinstimmend, in Chorstimmen, Clavierauszügen und Textbüchern herauszugeben. Zuerst soll „Israel“ erscheinen und die anderen Oratorien sollen so bald als möglich nachfolgen. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Dr. Capellm. Ferd. Giffert aus Köln, Dr. Capellm. Eschirp aus Gera und Fr. Earen Holmsen, Sängerin aus Christiania. —

Vermisches.

— Die Stadt Coblenz hat das dortige Theater für 56000 Thlr. angekauft und läßt dasselbe von Grund aus restauriren. —

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Beethoven, L. v., Concerts f. Pianoforte u. Orchester. Ausgabe f. 2 Pianoforte.

Nr. 1. Concert Op. 15. Cdur. Arr. von Aug. Horn. 2 Thlr. 7 1/2 Ngr.

Romanze f. die Violine mit Begleitung des Orchesters.

Op. 40. Ausgabe f. Violine und Pianoforte. 7 1/2 Ngr.

do. — do. Op. 50. Ausgabe f. Violine u. Pfte. n. 12 Ngr.

Bruck, C. van, 8 Fugen und 4 Präludien aus Joh. Seb. Bach's wohltemperirtem Clavier als Trios f. Violine, Viola und Violoncell arrangirt.

Heft 1. Fuga I—IV. 17 1/2 Ngr.

Heft 2. Fuga V—VIII. 17 1/2 Ngr.

Heft 3. Präludium I—IV. 17 1/2 Ngr.

Gade, Niels W., Die Kreuzfahrer. Dramatisches Gedicht von C. Andersen. Für Solo, Chor und Orchester. Op. 50.

Partitur. netto 7 Thlr. 15 Ngr.

Orchesterstimmen. 9 Thlr. 10 Ngr.

Chor- und Solostimmen. 2 Thlr.

Clavierauszug mit Text. 3 Thlr. 15 Ngr.

Haydn, Jos., Trios f. Pfte., Violine und Violoncell. Neue Ausgabe. Zum Gebrauch beim Conservatorium der Musik in Leipzig genau bezeichnet von Ferd. David. In drei elegant brochirten Bänden. n. 6 Thlr.

Kornataki, Fr. v., Des Jägers Horn. Original-Melodie f. das Pfte. Op. 25. 17 1/2 Ngr.

Liederkreis. Sammlung vorzüglicher Lieder und Gesänge f. eine Stimme mit Begleitung des Pianoforte.

No. 129. Eckert, C., Dein auf ewig, aus Op. 15 Nr. 6. 5 Ngr.

No. 130. Schumann, Clara, Sie liebten sich Beide, aus Op. 13 No. 2. 5 Ngr.

Perles musicales. Sammlung kleiner Clavierstücke f. Concert und Salon.

No. 57. Chopin, Fr., Préludes, H moll und H dur, aus Op. 28 No. 6 und 11. 5 Ngr.

No. 58. Chopin, Fr., Prélude, Fismoll, aus Op. 28 No. 8. 7 1/2 Ngr.

No. 59. Couperin, F., La Fleurie ou la tendre Nanette. G dur. 5 Ngr.

No. 60. Bach, Friedemann, Capriccio, Dmoll. 12 1/2 Ngr.

No. 61. Bach, Joh. Chr., Sonate. Cmoll. 12 1/2 Ngr.

Schumann, Rob., Symphonie No. 4, Dmoll, f. grosses Orchester. Arr. f. Pfte. u. Violine von Fr. Hermann. 2 Thlr.

Wagner, Richard, Lohengrin. Romantische Oper. Clavierauszug von Th. Uhlig. Hieraus einzeln:

I. Act, 3. Scene, Lohengrins Ankunft. 1 Thlr. 15 Ngr.

Chorstimmen hierzu. 15 Ngr.

Wohlfahrt, H., Kinder-Clavierschule oder musikalisches ABC und Lesebuch f. junge Pianofortespieler. 16. Auflage. 1 Thlr.

Portraits.

Dr. Franz Brendel,

Lithographie von Merseburger. Fol. weiss 15 Ngr., chin. 20 Ngr.

Friedrich Grützmacher,

Lithographie von Merseburger. Fol. weiss n. 15 Ngr., chin. n. 20 Ngr.

Felix Mendelssohn Bartholdy,

Porzellan-Lichtbild (7 Leipziger Zoll hoch), nebst Agraffe (zur Befestigung am Fenster) 17 1/2 Ngr.

Portraits in photographischer Ausführung.

Visitenkartenformat.

Preis à 10 Ngr.

Brendel, Dr. Frz.

Bülow, Dr. H. v.

Knorr, Jul.

Mehlig, Anna.

Biedel, Carl.

Wellenhaupt, A. H.

Verlag von C. F. KAHNT in Leipzig.

Musikalien—Nova

von

Ed. Bote & G. Bock,

(E. Bock), Hof-Musikhandlung II. MM. des Königs und der Königin und Sr. K. Hoheit des Prinzen Albrecht von Preussen.

Beyer, G., Valse brillante pour Piano. 20 Sgr.

Bial, R., Op. 30. „Berlin wird Weldstadt“, Quadrille f. Piano. 10 Sgr.

Brunner, C. F., Op. 470. Duo über Motive der Oper „Die Afrikanerin“ f. das Pfte. zu 4 Händen. 25 Sgr.

Dannström, J., Drei Waldblumen von Finland (Heimweh — Wie lange soll ich noch harren — Der Hirtin Gesang) mit deutschen und schwedischen Worten f. eine Singstimme mit Pianofortebegleitung. 12 1/2 Sgr.

Dressel, Richard, Op. 12. Zwei Lieder f. eine Singstimme mit Pianofortebegleitung.

No. 1. Gondolierlied: „Die Segel schwellen“. 10 Sgr.

No. 2. Alpenglühn: „Wohin, du einsame Welt“. 12 1/2 Sgr.

Gleits, K. A., Abendfeier in Venedig, f. Sopran oder Tenor mit Pianofortebegleitung. 12 1/2 Sgr.

Gungl, Joseph, Op. 220. Artusklänge, Walzer f. Orchester. 2 Thlr.

Hertz, Hedwig, Zwölf Lieder von Heinrich Heine f. eine mittlere Singstimme mit Pianofortebegleitung.

Heft I. Verri th mein blaues Angesicht — Die Welt ist so schön — Im Waide wandl' ich — Du bist wie eine Rose. 15 Sgr.

Heft II. Vergiftet sind meine Lieder — Morgen steh' ich auf — Aus meinen grossen Schmerzen — Ich hab' dich geliebet. 12 1/2 Sgr.

Heft III. Der Schmetterling ist die Rose — Gekommen ist der Mai — Im wunderschönen Monat Mai — Das ist ein Brausen. 20 Sgr.

Klose, R., Preussischer Jubel-Marsch f. Pianoforte. 10 Ngr.

Lange, Gustave, Op. 27. Perles et Diamants, Valse brillante pour Piano. 17 1/2 Sgr.

Landsbach, Marsch von Probus und Prim (Kgl. Pr. Armee-Marsch No. 194) f. Pianoforte. 7 1/2 Sgr.

Maignon, E. T., Scherzo-Valse pour Piano. 17 1/2 Sgr.

Naumann, Emil, Op. 30. Dank- und Jubel-Cantate nach Worten des 20. u. 21. Psalm f. den königl. Domchor componirt. Partitur 1 Thlr. 15 Sgr.

Offenbach, J., „Die schöne Helena“.

No. 7B. Couplets: „Ich bin Ajax Held“. 10 Sgr.

No. 15B. Couplets: „Ein Ehemann der“. 7 1/2 Sgr.

Pieske, G., Herwarth-Marsch, Partitur f. Infanterie- und Cavallerie-Musik. 1 Thlr. 15 Sgr.

Pfeiffer, Georges, Op. 10. 3^{me} Mazourka de Salon pour le Piano. 15 Sgr.

Op. 13^{bis}. Fantaisie de Concert sur l'opéra „Faust“ de Gounod pour le Piano. 25 Sgr.

Roedenbeck, Reinhard, Tanz-Compositionen f. Pianoforte.

Op. 5. Erinnerung an Reinerz, Walzer. 15 Sgr.

Op. 6. Csárdás, Ungarischer Nationaltanz. 7 1/2 Sgr.

Op. 7. Nerkur-Galop. 7 1/2 Sgr.

Op. 8. Henrietten-Quadrille. 10 Sgr.

Schönlepnikow, M. de, Feuilles d'Album, Morceaux caractéristiques (No. 1. Elégie. No. 2. La Ruissieu) pour le Piano. 25 Sgr.

Walther, G., Op. 34. Zündnadel-Polka f. Pianoforte. 7 1/2 Sgr.

Wörst, Richard, Op. 44. Ein Märchen, Fantasiestück f. Orchester. 3 Thlr. 22 1/2 Sgr.

Zikoff, Fr., Tänze für Pianoforte.

Bonjour! Quadrille. 10 Sgr.

Damen-Souvenir-Polka. 7 1/2 Sgr.

Lancier-Marsch. 7 1/2 Sgr.

Marilla-Polka. 7 1/2 Sgr.

Matrosen-Marsch. 7 1/2 Sgr.

Anstellungs-Gesuch.

Ein junger Musiker, Geiger und Clavierspieler, welcher auf beiden Instrumenten die besten Zeugnisse von den grössten musikalischen Autoritäten beibringen kann, sucht eine seinen Leistungen entsprechende Anstellung. Gef. Anträge unter Chiffre K. wird die Expedition d. Bl. befördern.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
 Ad. Christoph & W. Augé in Prag.
 Schröder Aug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Kisthaan & Co. in Amsterdam.

N^o 6.

Dreissigster Band.

Insertionsgebühren die Zeitschrift 2 Mgr.
 Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
 Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

B. Wegmann & Comp. in New York.
 F. Schottensack in Wien.
 Schott & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Die vier Sätze. — Correspondenz (Leipzig, Dresden, Jena, Berlin, Chemnitz, Stuttgart.) — Meines Brunnens (Journalisten. Tagesgeschichte. Vermischtes). —

Die vier Sätze.

Manche Anstrengung hat es gekostet, ehe man zur Feststellung der vier Sätze gelangte, welche gegenwärtig gewöhnlich ein Tonstück bilden. Mag der Genius daran anbauen soviel er will, eine mannigfache Entwicklung Raum gebende Grundlage ist in ihnen jedenfalls vorhanden, und darum werden sie sich erhalten. Denn vor allem ist die Größe der Formen in möglichster Entfaltung aufrecht zu erhalten. Ohne ein charakteristisches Band, das die einzelnen Sätze zusammenhält, bleiben es aber immer nur vereinzelte Glieder, die ebenso gut auch mit anderen vertauscht werden könnten. Man denke sich z. B. vier Sätze, die sich einander fortwährend widersprechen: etwa ein scheinbar ernstes Allegro, dann ein heiteres Scherzo, dem ein naives Andante folgt, und zuletzt ein wieder ernst beginnender, aber lustig endender Schlußsatz. —

Der Leser lächelt vielleicht über diese Zusammenstellung; es giebt aber eine ganze Menge gepriesener Compositionen von berühmten Verfassern, welche berart zusammengewürfelt sind. Die geistlosen Techniker und gedankenlos genießende Menge ziehen sie sogar anderen, tiefer angelegten Werken vor, Erstere aus Haß und Neid gegen Höheres, Letztere, weil sie dabei keiner geistigen Anstrengung bedarf. Schon vor Jahrzehnten habe ich über diese Mißstände geschrieben und mag deswegen nicht mehr darauf zurückkommen.

Der erste Satz! — Den echten Tonsetzer muß ein erhebendes Gefühl durchschauern, wenn er an den ersten Satz einer Symphonie oder eines anderen großen Instrumentalwerkes geht. Welche Aufgabe! Es gilt nicht bloß eine Exposition, sondern der erste Satz ist ein selbständiges Bild für sich, dem der zweite und dritte als Ergänzung, möglicherweise als Entwicklung, der vierte als Abschluß dienen.

Die Gedanken des ersten Satzes, mag derselbe einen Charakter haben welchen er wolle, müssen eine gewisse Größe athmen, eine gewisse Wucht entfalten, was freilich denjenigen Componisten, welche nicht über Scherzoideen hinauskommen, schwer fällt. Es ist ein Unterschied, ob sich Jemand hinsetzt ein

Instrumentalwerk zu schreiben, weil er zufällig ein ihm zugehöriges Thema gefunden hat, oder getrieben von einer tieferen poetischen, wenn auch rein innerlichen Idee. Jener hat freilich nicht nöthig, sich ganz von dem leitenden charakteristischen Gedanken erfüllen zu lassen und jenem geistigen Kaufschilling hinzugeben, welcher den Tondichter während seines Schaffens über die Wirklichkeit erhebt. Da ist gleich das Thema, das Körperliche, einzig dem Verstande Zugängliche eines Instrumentalwerkes; denn alles darüber hinaus gehört in das Reich individuellen Gefühls. Zugleich bietet aber die thematische Arbeit ein mächtiges Hilfsmittel für den Tonsetzer, der sonst auf dem unendlichen Tonmeere ohne Führer, ohne Anhaltspunkt umherirren würde. Daraus erhellt die Wichtigkeit des Hauptmotivs, mag es nun im Anfang stehen oder erst nach anderweitiger Vorbereitung erscheinen. Freilich dem begabten und gewandten Musiker wird es nicht schwer fallen, aus einer kleinen Figur ein wirkungsvolles, ja bedeutungsvolles Tonstück zu gestalten; wer aber zum Thema einer Symphonie z. B. eine nichtsagende Floskel wählt, läuft immerhin Gefahr, daß man seiner Schöpfung den Makel eines Rechenexempels anhängt. Manchmal freilich ist auch bei wirklich großen Werken das, was die Musiker Thema nennen, von keiner hervorragenden selbständigen Bedeutung, während der Verlauf des Satzes die reichste Fülle erhebender Gedanken enthält, denen jene thematische Figur mehr bloß als Verknüpfung dient. Oder aber ein Thema von einigen einfach scheinenden Figuren birgt eine überraschende Reichhaltigkeit in sich; am besten wirkt indeß immer ein Thema, das als Theil einer großen Melodie sich einführt. Der wahrhaft melodisch reiche Tondichter wird von selbst auf diese Erfindungsweise sich hingedrängt fühlen. — Zuweilen gelingt ein Thema aus einer Anzahl von Motiven, verschiedene Modificationen der Grundstimmung, gleichsam eine Entwicklung derselben in verschiedenen Phasen darstellend. Ein vortheilhafter Umstand, aus dem der Tonsetzer Nutzen zu ziehen suchen wird.

Schon vor mehr als 25 Jahren habe ich mich über den hergebrachten Schematismus vieler als classisch gepriesenen Compositionen und über die unlogische Zusammenwürfelung des widersprechendsten Gefühlsausdrucks in demselben Satze gleich hinter einander ausgesprochen. Die Musik steht in dieser charakterlosen Behandlungsweise tief unter der Poesie, und müßte den Widerwillen jedes Verständigen erregen, betrachtete man im Allgemeinen nicht die Tonkunst als bloßes Unterhaltungs-

mittel, als Sinnenkugel. Freilich würde sich die Aufgabe ganz anders gestalten, wenn der einzelne Satz sowohl, wie das Ganze des Tonstücks ein einiges, festes Charakterbild in logischer Entwicklung zu geben hätte; da indeß dieser Standpunkt weit die Kräfte übersteigt, welche die Tonsetzer im Allgemeinen bei einem Werk bereit halten und haben, so ist es unfruchtbar darüber zu reden. Es wird sich damit immer so verhalten. Der musikalische Blödsinn klingt ja so süß und wird so gut bezahlt! —

Das Zertheilen des ersten Satzes in zwei Hälften steht bei den neuen besseren Componisten nicht mehr in so absoluter Geltung wie früher. Irgend ein Sinn ist überhaupt darin nicht zu finden*); man müßte denn den Umstand als Grund gelten lassen, daß der Hörer auf solche Weise ein und dasselbe mehrmals zu hören bekommt und leichter faßt. Etwas rein äußerliches, während dem höchsten Streben sogar die Vermeidung des ideellen ersten Theils im zweiten als Ziel sich offenbart, freilich eine Aufgabe, welche die Belohnung rein in sich suchen muß und ungewöhnlichen Phantasieaufwand herausfordert. Die Gestaltung des ersten Satzes zu einem wirklich einigen Ganzen führt schon von selbst darauf, die thematische Entwicklung gleichmäßig über den ganzen Satz zu vertheilen, und dadurch das mechanische und auffällige Zusammendrängen desselben in die Mitte zu vermeiden.

Oftmals überragt der erste Satz die anderen an Bedeutung; zuweilen kommt es aber auch vor, daß der letzte Satz die Krone des Ganzen ist, was jedenfalls sich besser macht, als wenn er gegen die anderen zu schwach abfällt. Allerdings liegt schon ein Grund der Bevorzugung des ersten Satzes hinsichtlich seiner die Anderen überragenden Architektur in dem äußerlichen Umstande, daß der Componist ihm seine frischesten Kräfte widmet. Es giebt gar manche gepriesene Werke, wo die Stärke des einen Satzes die Schwäche der anderen verdecken muß. Der denkende Künstler übereilt indeß nichts, sondern sucht allen Theilen seiner Schöpfung eine verhältnißmäßig gleiche Bedeutung zu geben.

Man achte wol auf die Wichtigkeit der Einleitung vor dem ersten Satze, wo man sie anwenden will. Sie ist innig verwandt mit dem Gesamtbilde, sei es auch nur, daß sich aus ihr heraus die charakteristische Stimmung entwickelt. Da die Phantasie sich in der Einleitung ganz frei ergehen kann, so bietet sich für den Symphoniecomponisten eine Gelegenheit, die reichen Schätze seines Innern zu entfalten. Oder er wird auch in der Einleitung ein bestimmtes Thema zur Grundlage nehmen, das vielleicht im darauf folgenden Hauptsatze ausgeführt wieder erscheint. Ein besonderes Gefühl einsamer Versenkung läßt sich z. B. im Quartett dadurch erregen, daß man dem Allegro ein kurzes charakteristisches Vorspiel eines einzelnen Instrumentes vorangehen läßt, gleichsam eine Art Monolog, so die Seele des Hörers auf das Folgende vorbereitend. Dieses Vorspiel kann auch zuweilen auf dem Thema des ersten Allegro beruhen, und so zugleich geistig und technisch überleiten.

Ein äußerliches Mittel zur Verknüpfung der verschiedenen Sätze bietet der unmittelbare Uebergang des Einen in den Andern. Dies hindert nicht, daß die Sätze im Wesentlichen in sich abgeschlossen seien; nur daß entweder die Schlußakte weggelassen werden, oder eine andere Uebergangsweise, z. B. durch Ritornell eines Instruments den Zusammenhang bewirkt. Bei wirklichen Condichtungen wird der Geist des Componisten oft

von selbst auf äußere Verschmelzung aller Sätze hingedrängt werden. Es entsteht so ein ununterbrochenes Ganze, das dem Geiste mehr Befriedigung gewährt, als das äußerliche Getrenntsein der einzelnen Theile eines Tonwerkes. Indesß kommt es dabei darauf an, ob ein Werk in seinem Verlaufe eine gewisse fortschreitende psychische Entwicklung zeige, oder in mehr gleichmäßigem Tone gehalten ist.

Es ist hergebracht, auf ein *Molto-Allegro* den langsamen Satz in Dur folgen zu lassen. Eine Gewohnheit, die sich auf nichts gründet als auf die Schwäche der Componisten, eine Stimmung festzuhalten und auszubilden. Freilich ist leichter, nach einem *Allegro* erlogenen Ernstes ein naives Andante zu componiren, als einem und demselben Charakter neue Seiten abzugewinnen, und ihn mit gesteigerter Wirkung weiter zu entwickeln. Aber so gut einem ersten Satze in Dur ein Andante von gleicher Färbung folgt, ebenso kann einem *Molto-Allegro* ein gleiches Adagio folgen, sobald der Plan des Werkes Beharren in derselben Stimmung verlangt. Freilich ermöglichen auch die harten Tonarten einen tief ernstlichen Ausdruck. — Das Adagio ist der Schrecken der schwachen Productionskraft, aber der Triumph der starken Begabung; denn die langsame Bewegung giebt jedem Ton eine erhöhte Bedeutung, und läßt das melodische Element recht heraustreten. Es ist eigen zu sehen, welche Mittel auch von sogenannten berühmten Componisten da gebraucht werden, um sich über die Klippen wegzuhelfen. Meistens wendet man kurze Sätze an, welche von den verschiedenen Stimmen einander abgenommen werden, und das Ganze verläuft endlich im Sande. Der Charakter des Adagio ist im Gegensatze zu dem der übrigen Sätze ein passiver.

Viel leichter gelingt den Componisten das sogenannte Scherzo, falls sie es in die niedrige Sphäre bloßen Witzes herabziehen. Der genievolle Componist dagegen erkennt seine Aufgabe darin, diesen Satz zu einem wirklich wesentlichen Bestandtheile des ganzen Werkes zu erhöhen, also die Form so zu vergeistigen, daß nicht der leiseste Gedanke, als sei der Satz bloß ein herkömmlicher Ländenbäuer, im Hörer aufzukommen vermag. Es ist nicht bloß der dritte Satz, an dem er arbeitet, sondern die logische Fortsetzung des oder der vorhergegangenen Sätze. Der Rhythmus dieses Satzes, für den eine allgemeine Bezeichnung gegenwärtig unmöglich, ist ein markirter, von den anderen Sätzen verschiedener, was um so nöthiger, wenn er zwischen erstem *Allegro* und *Adagio* steht. Gewöhnlich besteht der Inhalt aus der Abhandlung einer kurzen Figur; sonst kann man auch eine festgehaltene rhythmische Bewegung der Begleitung zur Grundlage machen, über der sich der eigentliche Inhalt frei, aber charakteristisch bewegt. Zuweilen findet sich in einem Werk Veranlassung zu zwei so verschieden eingerichteten Sätzen; ein anderes Mal fühlt der Componist überhaupt keinen Trieb zu einem Scherzo oder entsprechenden Satze. Der Symphoniecomponist mag aber erwägen, daß seine Form die größte ist, daher auch den größten Geistesaufwand verlangt. So wird seine Phantasie bald den richtigen Stoff finden, um das Bild zu vervollständigen. Jedenfalls ist dieser Satz die zwangloseste Gewandform für die Gestaltungen der Phantasie.

Das Finale tritt in sehr mannichfaltigen Formen auf. Meistentheils erscheint es nur als Completirung der anderen Sätze. Je bedeutungsvoller also diese, desto schwerer muß es werden, den Schluß in gleicher Höhe zu erhalten, eine Aufgabe, die auch großen Componisten zuweilen nicht gelang. Manchmal kann man Themen aus den vorhergegangenen Sätzen dem Hörer vorübergehend, gleichsam zur Erinnerung vorführen. Zerfällt das Finale in mehrere Sätze, die gleichsam eine Ent-

*) Abgesehen von dem Witz, Wiederholungen eintreten zu lassen, wo der drängende, leidenschaftliche Charakter eines Stükes vielleicht ununterbrochenes Weiterströmen verlangt.

wicklung vorstellen, so vermag es allerdings eine Bedeutung zu erlangen, die selbst den ersten Satz in Schatten stellt. Wie der Charakter des ersten Satzes Größe, so ist der des letzten Satzes Feuer, eine Eigenschaft, die auch notwendig ist, um den Hörer nicht ermatten zu lassen. Desto unverständiger erscheint daher das Theilen des Finale in zwei Hälften. Das Finale ist das Letzte, was der Componist zum Hörer spricht, es ist der Abschied von ihm. Er mag es also vermeiden, nachdem er ihn bis dahin vielleicht interessirt hat, einen abschwächenden Eindruck zu hinterlassen. Seine ganze Kraft zusammennehmend strebe er vielmehr im letzten Satze, mit dem ersten zu wetteifern.

F i s c h b a c h.

Correspondenz.

Leipzig.

Das Programm des dreizehnten Abonnementconcerts im Saale des Gewandhauses am 24. v. M. bot fast in allen seinen Theilen viel des Anregenden und Interessanten. Eröffnet wurde es mit der dritten Leonoren-Ouverture, die mit hinreißendem Schwunge ausgeführt wurde. Die Gesangsvorträge waren in den Händen von Fr. Karen Holmsen aus Christiania, welche sich mit einer Arie aus „Cosi fan tutte“ und zwei norwegischen Liedern von Rjersulf einführte. Ihre Stimme ist wohlklingend und von beträchtlichem Umfang und besonders nach der Tiefe zu von großem Volumen, die Intonation sicher und rein, ihre Vortragsweise lebendig accentuirt und, wie sich namentlich bei den norwegischen Liedern herausstellte, die ihr überhaupt besser gelangen als die Arie, individuell und lebhaft empfunden. Die Wahl der genannten Lieder haben wir übrigens mit Dank entgegenzunehmen; sie sind eigenthümlich national gefärbt und namentlich lebhaft wechselnd im Affect. Die Aufnahme der Künstlerin war eine warme; ihren Leistungen folgten Applaus und Hervorruf. — Der übrige Theil des Programms war mit Productionen des Capellm. Ferdinand Hiller, als ausführenden wie als schaffenden Künstlers gefüllt; er trug in ersterer Eigenschaft ein Concert (D moll) von Mozart und zugleich in zweiter Solostücke eigener Composition („Zur Dämmerstunde“, „Am Meeresstrand“, Impromptu) vor. Als Pianist steht Fr. Hiller ein kräftiger Anschlag, dem entsprechend ein kerniger, wenn auch etwas harter und trockener Ton, wie auch klare, correcte Technik zu Gebote. Ebenso klar gegliedert und verständnißvoll nuancirt ist die geistige Darstellung. Im Allgemeinen gehört Fr. Hiller der alten Schule des Clavierpiels an; doch prätendirt er auch gar nicht, moderner Virtuos zu sein. Von den Solostücken befriedigte uns das erste am Meisten durch ansprechende Erfindung und sinnig modulirische Züge. In dem zweiten überwiegt die Tonmalerei das eigentlich Gedankliche und das dritte macht mehr den Eindruck einer Etüde, als eines poetisch empfundenen Tonstücks.

Den zweiten Theil des Concerts bildete eine „symphonische Phantasie“, gleichfalls von Hiller, aus fünf zusammenhängenden Sätzen bestehend. Wir constatiren zunächst mit Genugthuung, daß die Anregungen der Neuzeit an dem Componisten nicht spurlos vorübergegangen sind. Schon die Form der „symphonischen Phantasie“, die uns im Princip ganz dasselbe zu besagen scheint, wie „symphonische Dichtung“, beweist, daß H. die Ungenügsamkeit der üblichen Symphonieform für Wiederlegung eines neuen zeitgemäßen Inhalts erkannt hat. Fehlt es auch seiner Schöpfung noch an der zwingenden Nothwendigkeit und Logik der Entwicklung, so ist doch jedenfalls darin das Bestreben zu erkennen, aus der herkömmlichen bogenmassigen Musik herauszukommen und charakteristische Stimmungen und Situationen zu zeichnen und zu innerer Einheit zu verbinden. So sind namentlich die Uebergänge der

einzelnen Sätze in einander als sehr geschickt zu bezeichnen. Was das rein Musikalische betrifft, so sehen wir, daß, während andere Compositionen H.'s, insofern sie sich innerhalb der herkömmlichen Formen bewegen, auch hinsichtlich der Erfindung Selbständigkeit in größerem oder geringerem Grade vermissen lassen, hier, wo er sich in freieren Gestaltungen ergeht, auch eine wahrhaft schöpferische Phantasie thätigkeit sich mehr herausringen kann, wenn auch immerhin noch einzelne Anklänge vorkommen. Das Ganze ist sehr lebendig gehalten, die Themen namentlich rhythmisch sehr mannichfaltig, die thematische Arbeit reich an feinen und sinnigen Zügen, wenn sie uns auch manchmal etwas willkürlich eingeführt erschien. Auch die Instrumentation zeigt Farbenfrische und den Einfluß neuerer Anregungen. Die Ausnahme des Werkes war im Vergleich zu den sonst an diesem Abend dem Componisten dargebrachten Ovationen ziemlich zurückhaltend.

St.

Der akademische Gesangverein „Arión“ feierte am 26. v. M. im großen Saale des Schützenhauses sein 18. Stiftungsfest vor eingeladenen Zuhörern durch ein größeres Concert mit Orchester unter Leitung von Richard Müller. Die Leistungen des Vereins hielten sich auch diesmal auf der früheren Höhe und ließen durchweg erkennen, daß derselbe aus guten Kräften besteht und sich einer ebenso sorgfältigen als gewiegten Leitung erfreut. Weniger dagegen stellte uns das Programm zufrieden, welches auch an übergroßer Länge litt. Nach Gluck's Ouverture zu „Iphigenia auf Tauris“ und einem Chor aus dem Sophokleischen „Oedipus auf Kolonos“ von Mendelssohn folgte ein von M. Seifriz componirtes „geistliches Abendlied“ von Rinkel, eine anziehende, überwiegend eigenartig reservirt gehaltene, aber charakter- und stimmungsvolle Composition, welche wir der Beachtung aller von besserem Geiste erfüllten Vereine empfehlen. Nun folgten Hauptmann's „Ihr Engel, die ihr tretet“ von Müller und Böllner's mit willkürlichen Rhythmen und gefälligen Wendungen ziemlich stark vergriffenes „Haltet Wacht!“ von Geibel. Umsomehr wurden wir hierauf durch zwei Vorträge (Arie von Pergolese und Sarabande von Bach) des Violoncellvirtuosen David Popper entschädigt, über dessen oft gerühmte ausgezeichnete Leistungen wir uns jedes weiteren Wortes enthalten können. Hierauf folgte „Der Abendwind“ von Schmitt, componirt von Reinecke, eine sehr zarte, anmuthige Skizze, dann aber ein total vergriffenes Stück, nämlich „Die Müllerin“ von Cha misso, componirt von Leonhardt, ein tief schweremüthiges Gedicht, welches der Componist ohne jegliche Ahnung dieser Stimmung mit sinnlich anmuthiger, gefälliger Musik erstickt hat. Recht erfrischend wirkte dagegen „Der liebste Duhle“ von Fischart, componirt von Raff, ein sehr glücklicher und launiger Wurf, in welchem nur die Musik der ersten Strophe nicht überall auf die zweite paßt. Nachdem hierauf Frau Deetz vom hiesigen Stadttheater drei Lieder von Schubert vorgetragen hatte, folgte als Schluß der ersten Abtheilung der Schlußchor aus der Oper „Balmoba“ von Lohmann, Musik von H. B. Drezer. Ref. freut sich im Interesse dieses strebsamen Autors berichten zu können, daß dieser Chor, obgleich ihn der Vf. herausgerissen aus allem Zusammenhang, aus einem gemischten Chor mit Solostimmen in Männerchor hatte zusammenziehen müssen, einen im Allgemeinen recht günstigen (beiläufig ziemlich lebhaft an den „Tannhäuser“ erinnernden) Eindruck machte. Hier ist Dr. im richtigen Fahrwasser, einerseits wegen ersichtlichen dramatischen Talentes, andererseits weil der Text seinem sonst noch etwas zu zügellos umherschweifenden Schaffen einen vortrefflich regulirenden Halt bietet, auf daselbe eine sehr wohlthätige Disciplin ausübt, in Folge deren fast durchweg gesunder, natürlicher Fluß und Guß vorhanden ist und der Eindruck sich zu einem nicht nur melodisch ganz reizvollen, sondern auch ganz imponanten gestaltet hat. — Hiermit wäre nun sozusagen das Gute gerade genug gewesen. Nun aber kam noch ein großes Chorwerk von Rufferath „Der Schwur am Ruffhäuser“, welches trotz der vortrefflichen Chorleistungen die Geduld der Zuhörer auf eine ziemlich

harte Probe stellte. Einerseits ein von hohlen patriotischen Phrasen frozendes Gedicht von Michel Verend, andererseits eine höchst ungleiche, an ermüdenden Längen und Trockenheiten laborirende Musik, welche überwiegend beweist, daß der Componist dem Stoff nicht gewachsen war und auch aus vielen, speciell für die Musik wirklich dankbaren Stellen des Gedichtes Nichts zu machen verstanden hat. Die empfindsam zimperlischen Stubentenchöre endlich beweisen, daß er nicht weiß, wie Studenten singen, und aus ihrem Senior hat er gar einen melancholischen Philister gemacht. Am Besten sind der in Schumann'scher Weise gehaltene sinnig populäre Anfang, dann die Schilderung der krächzenden Raben und einige kräftige Chorstellen „Wir laufen“, „Du stolzer Held“ und „Mit deinem Segen“. — Abgesehen hiervon verdient der „Arion“ und besonders Hr. Musikdir. Müller dankbare Anerkennung für die durch Vorführung so vieler Novitäten bewiesene Mührigkeit. Warum veranstaltet aber eine so vortreffliche Vereinigung von Kräften nicht öfters kleine Clavieraufführungen? So wie bisher drängen sich alle Wünsche auf zwei Stunden im ganzen Jahre zusammen, während bei der Vertheilung auf etwa sechs verschiedene Abende sich die Programme ungleich weniger ermüdend gestalten ließen, viel mehr Wünsche befriedigt werden könnten. Bewährte sich doch Hr. Musikdir. Müller, was so selten anerkannt wird, wiederum in den Soloflücken zugleich auch als ausgezeichneter Accompagnateur. —

Z.

Dresden.

Unter zahlreichem Zubränge des Publicums gab Frä. Mary Krebs am 5. Januar auch hier ein Concert, nachdem sie in Wien reiche Vorbeeren geerntet hatte. Zuerst trug sie das Trio Op. 49 (D moll) von Mendelssohn vor, wobei sie von den H. Fauterbach und Grützmaier aufs Vorzüglichste unterstützt wurde. Mendelssohn glänzt am öfteren durch ein Scherzo, und so war es auch in diesem Trio. Mary Krebs spielte die raschen Figuren des Scherzos im rapiden Tempo leicht und wahrhaft nett, wofür sie großen Beifall erndete. Ihre Technik ist durchaus sicher und klar; alles Passagenwerk wird von ihr unfehlbar und glatt abgepielt, und Kraft und Ausdauer ist ihr ganz bedeutend zu eigen. Ein Beispiel davon gab der Vortrag des Rondo aus der Sonate in Cdur von Weber, dem man den ominösen Titel „Perpetuum mobile“ gegeben hat. Dieses Stück spielte sie in 3½ Minute zu Ende, ohne der Klarheit der äußerst schnellen Sechzehntelfiguren im Mindesten Eintrag zu thun. Man versuche diese Aufgabe zu lösen! Die Sonate Op. 53 von Beethoven war von der Concertgeberin sauber und verständig einstudirt, doch möchten wir vor zu schnellem Tempo, wie vor unberechtigtem Tempowechsel warnen. Leider mußte der Erfolg dieser bedeutenden Leistung sehr unter der Mangelhaftigkeit des Instrumentes leiden. Die Verschiebung desselben war auf eine so merkwürdige Weise in Unordnung gerathen — nicht der Dämpfer, wie ein hiesiger Ref. naiv erzählt —, daß keine andere Wahl blieb, als ein andres Instrument herbeischaffen zu lassen, ein noch nie dagewesener Fall. Das Instrument war aus der Fabrik von C. Bechstein in Berlin. Frä. Krebs trug außer oben Angeführtem noch vor: Gavotte von Bach (aus der dritten englischen Suite), Polonaise von Beethoven Op. 89 und Tannhäuser-Marsch im Arrangement von Liszt; sämmtliche Stücke mit vollendeter Technik und großer Ausdauer. Das Programm für diesen Abend war sehr lang geworden, vielleicht weil die Gelegenheit, Mitwirkende zu erlangen, günstig war. Trotzdem möchten wir doch gern, anders wie das Londoner Publicum, mit Wenigerem zufrieden sein und nicht den Eindruck des Guten durch Unbedeutendheiten stören lassen. Frä. Fänic sang vier Lieder, dabei zwei sehr gehaltlose von Abt, die auf ein solches Programm nicht gehören, ferner „Frau Nachtigall“ von Taubert und „An den Sonnenschein“ von R. Schumann. Desgleichen sang Hr. Degele zwei Lieder. Seine schönen Stimmittel sind zum Liedervortrage ganz geeignet,

doch möchte er sowohl die übel angebrachten Portamentos und ein unschönes Fortissimo vermeiden, wodurch die Composition an Natürlichkeit und Wahrheit verliert. Beide sangen nun gar noch ein Duett aus dem „Barbier“ von Rossini, jedenfalls die unpassendste Wahl; denn dasselbe bietet höchstens Gelegenheit, langweilige Coloraturen abzuwickeln und ist, aus dem Rahmen des Stückes herausgenommen, ohne jegliche Bedeutung. Frä. Grützmaier's Nocturno für Violoncell gefiel ungemein. Endlich declamirte Frä. Guinand ein Gedicht: „Das photographische Portrait“. In einem Concert sollen Lieder zu uns sprechen, weshalb das ungesungene Wort störend wirkt, grade wie der Dialog in der Oper. So nett auch die Declamation ausfiel, so wäre sie doch besser unterblieben.

Im dritten Abonnementconcert der königlichen Capelle am 8. Januar kamen eine Suite von F. Eßer, Symphonie in A dur von Mendelssohn und Symphonie in Fdur von Beethoven zur Aufführung. Die Suitenform — oder besser Formlosigkeit ist leider recht Modesache geworden. Wir verlieren dadurch Orchesterwerke von großem Styl und organischem Zusammenhang, wie sie von Haydn angebahnt und von Beethoven zu großartiger Entfaltung gebracht wurden. Der große Theil der Zuhörer läßt sich aber doch recht gern eine Reihe zusammenhangsloser Stücke vorführen, wenn das Einzelne nur interessiert. Darum fehlte es der Suite von Eßer durchaus nicht an Anklang, wenigstens ließ sich dies aus den reichen Beifallsbezeugungen des Publicums schließen. Die ersten Nummern zeigen eine gewandte und geschmackvolle Instrumentation bei vielen ansprechenden Motiven, wie vorzugsweise im Scherzo. Die letzten Nummern sind schwächer, doch giebt der letzte Satz noch einmal dem Orchester Gelegenheit, Feuer und Kraft zu entfalten, und blieb nicht ohne Wirkung. Die königl. Capelle hatte sich dem Studium des neuen Werkes mit erstichtlicher Liebe hingegeben. Die Symphonie von Mendelssohn, über deren Werth zu sprechen unnöthig ist, wurde sehr angemessen ausgeführt. Aber stehend wie immer rauschte zum Schluß Beethoven's Symphonie heran. Sie wurde unter der geistvollen Leitung des Capellm. Rietz schwungvoll ausgeführt, die Anwesenden in glückliche Stimmung versetzend.

s. r.

Jena.

Wenn Sie heute schon wieder und zwar gegen die Gewohnheit einen Bericht über ein einzelnes Concert erhalten, so mögen es die geehrten Leser mit der darin neben anderen Solo- und Orchesterwerken (Overture zu „Coriolan“, Händel's Concerto grosso, Berlioz' Weigenromanz, Arie aus der „Schöpfung“, Beethoven's „An die ferne Geliebte“ mit Frä. von der Osten aus Berlin und Frä. Sömpel aus Weimar) zum erstenmal in Deutschland zur Aufführung gebrachten Manuscript-Symphonie (Ddur) von E. Lassen in Weimar entschuldigen, deren kurze Besprechung nicht bis zum Schluß der Saison für ein Gesamtreferat verschoben bleiben darf.

Die entschieden günstige Aufnahme, welche dem Werke hier am 15. Januar zu Theil wurde, ist um so erfreulicher, als noch immer ein großer Theil des musikliebenden Publicums den modernen Lombichtungen mit Vorurtheil zuzuhören und bei der Kritik derselben einen unberechtigten Maßstab anzulegen pflegt.

Wir haben eine große schöpferische Periode der Musik — wie in der Literatur — hinter uns, sind aber deshalb nicht berechtigt, die künstlerischen Erzeugnisse der Gegenwart zu unterschätzen, oder — worin auch viele Musikinstitute sündigen, — gar völlig zu ignoriren; Erzeugnisse, welche weit entfernt, bloße Nachahmungen der in ihrer Art doch unerreichbaren Meister der Vergangenheit zu sein, einen wirklich neuen IDeengehalt wesentlich anderer Qualität in sich tragen. Ist es durchaus wahr, daß eine große Anzahl neuerer Werke — möchte auch der Kenner in ihnen Talent und Studium erblicken — ein durchgreifendes Interesse zu erringen nicht vermochten, so wird doch auch des Verständlichen, Anregenden, wahrhaft Erquickenden dem unbefangenen Genießer-

den Rausch geboten. Und zu diesem rechnen wir das Lassen'sche Werk unbedingt; ein unmittelbar ansprechender Zug von Roblesse und Grazie geht durchs Ganze und charakterisiert die harmonisch sich in einander fägenden Theile. Die Motive sind voller Leben und Amuth, ihre Verarbeitung eine durchaus interessante, überall den tüchtigen, feinen Musiker bekundende, die Instrumentation von der günstigsten Wirkung. Die Stimmung ist durch alle Sätze eine lebenswüthig heitere in verschiedenen Nuancen, von der sanften Innigkeit des Andante bis zum ausgelassenen Humor des Finales. In unserer Nähe hörten wir beim Concertschluß von einer Vergleichung des Werkes mit einem Spaziergang fröhlicher Gesellschaft an einem schönen Morgen in anmuthiger Gegend, mit der Freude an der Natur, heiterster Unterhaltung, dem Gesang der sehnsüchtigen und beglückten Liebe, den neckischen Spielen (Scherzo) und der endlichen frohen Wiederkehr am Abend in rosigster humoristischer Laune und dem Empfinden des glücklich verlebten Tages; ein anderer Concertnachbar meinte, das Werk mache ihm den Eindruck eines elegant, anregend und gut geschriebenen Romans mit wohlgefügten Natur- und Menschenbilderungen! Also in beiderlei Beziehung eine unwillkürliche Programmnote im besten Sinne des Wortes! Mag dem nun sein, wie ihm wolle, jedenfalls documentirten beide Urtheile das Vorhandensein eines Totalindrucks des rasch verstandenen und liebgewonnenen Werkes, wie wir ihn ebenfalls empfunden haben und für jede Kunstschöpfung als unerlässlich erachten.

Der außerordentliche, mit dem Hervorruf des anwesenden Componisten, welcher sein Werk zum ersten Male hörte, endende Beifall — zu dem sich auch noch der Empfang des Orchesters gesellte — bekundet nur, wie allgemein das neueste Werk des uns schon längst liebgewordenen und geschätzten Künstlers angesprochen hatte. Die Ausführung selbst war eine vortreffliche, alle Mitwirkende, darunter eine große Anzahl Weimar'scher Capellmitglieder, theiligten sich dabei mit stichtlicher Liebe und Freude.

Überall hin wünschen wir recht bald den Genuß dieser erfrischenden und erquickenden Tondichtung.

Berlin.

Carl Taubig giebt hieselbst vier Chopin-Soirées, wovon zwei bereits stattgefunden haben. Der Zweck und das Wohlgelingen derselben verdienen zur öffentlichen Kenntniß zu gelangen, obgleich sie privatisime abgehalten werden, wie schon in d. Bl. erwähnt wurde. Es ist nämlich eine auserwählte Zuhörerschaft von hohen Kunstgenüssen und Kunstbesessenen unter Vermittelung eines Comités zusammengetreten und hat unsern gefeierten Taubig zu einer umfangreichen Vorführung der Chopin'schen Kunstschätze gewonnen. Der Genuß war ein so hoher und vollendeter, der Nutzen ein so bedeutender, daß nur bedauert wurde, daß nicht ein fünf- und zehnfach größeres Auditorium an solch seltener Kunstspende Theil haben konnte. Vielleicht wird sich Hr. Taubig bewegen lassen, später eine öffentliche Wiederholung dieser Soirées zu veranstalten. Im Interesse des allgemeinen Kunstfortschrittes, wie der speciellen Chopin-Cultur müßte es mit Freuden begrüßt werden, wenn auf diesem Wege der große Romantiker mehr zum Gemeingute der Kunstwelt würde. Es reicht nicht aus, wenn von solchen Koryphäen, wie Chopin, Schumann, Liszt, Bach auf den Programmen vereinzelte Proben geboten werden, um ein genügendes Verständniß derselben zu erzielen. Beethoven ist schon so popularisirt, daß auch einer jeden seiner dem Publicum noch wenig oder gar nicht bekannten Schöpfungen eine erfreuliche Empfänglichkeit entgegengebracht wird. Für die Chopin'sche Muse ist eine umfassendere Vertretung um so mehr erforderlich, als zwischen derselben und der guten Herkömmlichkeit und Bequemlichkeit der Schablonenkritik noch eine große Differenz herrscht. Dieser Aufgabe ist allerdings nicht Jedermann gewachsen. Taubig hat dazu das Zeug. Er steht auf dem höchsten Gipfel der Virtuosität, ist national und individuell verwandt mit Cho-

pin, er sympathisirt mit dessen Seelenstimmungen, ist an diesem Vorbilde groß geworden und zwar durch den Universal-Interpreten Liszt. Deshalb war Taubig's Unternehmen für die Chopin-Cultur schon von vornherein als ein richtiges und berechtigtes zu bezeichnen. Um diesen Zweck noch durchgreifender zu erreichen, und das bewußtere poetische, wie das Formverständniß der Chopin'schen Werke zu fördern, geht den musikalischen Vorträgen eine erklärende Mittheilung von Musikdir. Weichmann voraus, worin derselbe in jeder Composition einen bestimmten poetischen Inhalt nachzuweisen versucht und die Intentionen veranschaulicht, die der Componist in seinen Tongemälden hat ausdrücken wollen; womit zugleich die formelle Behandlung und mancherlei dissonirende Töneffekte eine Rechtfertigung finden. Die verständnißvolle und poetisch belebte Darstellungsart des Hrn. W. wurde als recht zweckentsprechend anerkannt. Außer der speciellen Charakterisirung der einzelnen Stücke gab der Sprecher in der ersten Soirée einen geschichtlichen Abriss von Chopin's Leben und Bedeutung, und namentlich von seiner Stellung in der Geschichte des Clavierspiels; in der zweiten einen höchst sinnreichen Vortrag über Chopin als Haupt der musikalischen Romantiker. Das erste Programm enthielt: Allegro de Concert Op. 46; Adagio aus dem zweiten Concert Op. 21; Etude Nr. 1 und 12 aus Op. 10; Nocturne Op. 15, Nr. 1; Mazurka Op. 41, Nr. 1; Mazurka Op. 68, Nr. 1; Valse Op. 34, Nr. 3 und grande Polonaise précédée d'un Andante splanato Op. 22. Das Programm der zweiten Soirée brachte die Sonate Op. 35 (in 4 Sätzen mit dem Trauermarsch); Präludien Op. 28, Nr. 3, 23, 11, 8; Ballade Op. 38; Nocturne Op. 27, Nr. 2; Mazurka Nr. 4 und 2 aus Op. 24; Walzer Op. 34, Nr. 1; Scherzo Op. 39 und Tarantelle Op. 43.

Taubig erwies sich als vollendeter Declamator der Chopin'schen Tonsprache, als siegreicher Interpret des oft unzugänglichen Meisters. Die Vorzüge seiner Leistung kennzeichneten namentlich die immensste Kraft und Ausdauer für jene oft vulcanischen Ausbrüche von Leidenschaft; gleichwol sinnvolle, oft feenhafte Leichtigkeit des Anschlags, scharfe Accentuation und Schattirungen von Schmerz und Freude bis zum Übersäumenden Humor, vor Allem aber ein technisch wie geistig durchdringendes Verständniß von der Chopin'schen Gefühlart und Tonsprache. Durch Vereinigung aller dieser Vorzüge mit dem flauenswerthen Gedächtniß (beun T. trägt Alles auswendig vor) konnte jede einzelne Nummer der Programme zu einem aparten Kunstgenusse werden. In manche Sätze und Stücke wirkten durch die Gewalt solchen Tonausbruchs so aufregend auf die Zuhörer, wie in der Geschichte des Clavierspiels gewiß nur als vereinzelte Erscheinung anzutreffen ist. Selbstverständlich steigerte sich in dem Maße die Anerkennung der beglückten Zuhörerschaft. — Den ferneren Soirées sehen wir mit Spannung entgegen.

R. Biele.

Chemnitz.

Wir sind im ersten Vierteljahre der Winteraison, abgesehen von den Opernaufführungen und einigen Symphonieconcerten, mit musikalischen Genüssen nicht überhäuft gewesen. Alle die in den letzten Jahren unternommenen Matinsén, Quartettsoirées und dergleichen sind wieder eingegangen, — wegen nicht ausreichender Theilnahme des Publicums; reisende Virtuosen, die auf Künstlerkraft Anspruch machen, haben sich nicht sehen lassen, und das erste unserer Abonnementconcerte, deren jährliche Anzahl von nächstem Jahre an von drei auf sechs erhöht werden soll, fand erst am 6. December statt. In demselben bot Musikdir. Manns selbst in sehr exacter Ausführung zunächst eine Novität, Sinfonie triumphale von H. Ulrich, preisgekrönt von der königl. Akademie in Brüssel, ein Werk, das sich ungeheure Anerkennung erwarb. Als Gäste waren erschienen Hr. Anna Mehlig, welche das hier sehr oft gehörte F-moll-Concert von Weber, Präludium und Fuge in E-moll von Mendelssohn und eine Nummer der Soirées de Vienne von Liszt vortrug und außerdem bei Vorführung der Schlußnummer mitwirkte, — und der Violoncellist Hr. Popper, der ein

ganz angenehmes Concert von Soltermann und drei kurze Constitute vortrug, unter denen wir auf die Molique'sche Composition in Anbetracht des ohnehin umfangreichen Programms gern Verzicht geleistet hätten. Beide erwarben sich durch ihre sehr tüchtigen Leistungen diesen Beifall. Den Beschluß bildete die prächtige Phantasie Op. 80 von Beethoven (Chöre ausgeführt von der hiesigen Singakademie), in welcher das Ohr die wohlthätige Abwechslung der Vocalmusik genoß. — Das Concert fand im Lindenlaale statt, wo die Abonnementsconcerte fortan abgehalten werden sollen, da der Raum des Casino's durchaus nicht mehr zureicht.

Th. K.

Stuttgart.

Am 8. fand die zweite Soirée für Kammermusik statt. Von Brüll aus Wien wurde eine Sonate für Violine und Pianoforte vorgeführt, wobei der Componist selbst die letztere Partie übernahm. Hatten wir schon bei Gelegenheit der Aufführung einer Serenade dieses jungen talentvollen Mannes die feine Instrumentation und die leichte, anspruchslose Art mit Vergnügen wahrgenommen, wie er die Melodien, die sich ihm angefügt darbieten, zu einem einheitlichen Ganzen verarbeitet, so können wir auch diesmal unsere volle Befriedigung über sein Werk aussprechen. Kräftig, ja erhaben, muthet der erste Satz an, während der zweite sentimental gehalten ist, nicht im tadelnden Sinn des Wortes, sondern mit jener Reiztheit, welche man beim Jüngling ungern vermisst, weil sie den natürlichen Uebergang zur edlen Männlichkeit bildet. Der dritte Satz, feurig und bizarr, vielleicht in den Uebergängen manchmal etwas hart, schließt das Ganze dennoch harmonisch ab. — In Mendelssohn'schen Variationen zeigte Hr. Speidel seine Virtuosität und in Beethoven's Esdur-Sonate seine große Auffassung des großen Meisters. Die Ausführung endlich des Schumann'schen Dmoll-Trios war so vollkommen, wie man es von Singer, Soltermann und Speidel erwarten konnte. —

Kleine Zeitung.

Journalsschau.

Die Augsburger „Allg. Ztg.“ bringt an der Spitze der Beilage zu Nr. 365 d. v. J. einen beherzigenswerthen Aufsatz über die gegenwärtigen Bühnenzustände, in welchem hauptsächlich das rein auf den äußeren Effect arbeitende „Virtuosenthum“ der Operncomponisten wie der Theaterdichter, der Sänger wie der Schauspieler mit scharfen Zügen in seiner ganzen Stöße dargestellt wird. —

In der vom Berliner Tonkünstlerverein herausgegebenen Beilage zu Nr. 1 der Musikztg. „Echo“ heißt es unter „Zeitungschau“: „N. Z. In der Journalsschau, welche nur zu Angriffen antimagnerischer Bestrebungen zu dienen scheint, zieht Hr. Z. gegen den Berliner Geschmack und die Hoff. Ztg. zu Felde.“ Binnen zwei Zeilen drei flüchtig hingeworfene, recht unangenehme Weise wieder einmal böses Blut machende, die fortwährend an gestrebte Verständigung stark erschwerende Ungenauigkeiten! — Erstens, wer unsere Journalsschau nur einigermaßen objectiv betrachtet, wird in derselben einerseits sehr oft positiv Anerkennendes, andererseits aber Zurückweise der verschiedenartigsten engherzigen Urtheile über neu- wie altdeutsche Componisten, über Freunde wie Feinde der neuen Richtung finden, häufig u. A. Vertheidigung specifischer Schumannianer, welche bekanntlich unbegreiflich genug überwiegend die gehässigten, verbissenen Feinde derselben sind. Zweitens, wenn ich in dem betreffenden corpus delicti gesagt habe: „ein seltsames Licht auf die Höhe des Berliner Geschmacks wirft Folg. zc.“, so läßt sich doch aus diesen Worten die Absicht mit Händen greifen, meine Berliner Kollegen, indem ich dieselben sozusagen bei der Ehre fasse, auf das Zurückweisen von derartigen unberufenen Kritik aufmerksam zu machen, nicht aber die kleinliche Absicht, mit einem so schwachen Argumente gegen den Berliner Geschmack überhaupt „zu Felde ziehen zu wollen“. Noch weniger aber läßt sich drittens aus meinen Worten ein „zu Felde ziehen“ wollen gegen die Hoffische Zeitung herleiten, denn ich sage ausdrücklich: „folgende in der Hoff. Ztg. gemachte (beiläufig bezahlte) Reclame“ und nicht etwa: „von der Hoff. Ztg.“ Auf eine im Allgemeinen folglich ziemlich harmlose „Milde“ beschränkt

sich diesmal der von H. M. in meinen Worten voll Nummer erblickte „Elephant“. —

Der Dresdner Musikref. der „Leipziger Zeitung“ läßt sich am 10. d. M. folgendermaßen über Schumann aus: Sch.'s „Sonnenchein“ „gesteht namentlich, es ist aber auch — ganz gegen die Gewohnheit Schumann's — so melodisch ansprechend wie nur irgend ein Mendelssohn'sches Lied“. — Solch ein Urtheil richtet sich von selbst, und kann man einen Ref. nur bedauern, dessen Ohren bei Schumann sonst keine Melodie herauszuhören vermögen. — Z.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Joachim concertirt gegenwärtig in London in Melion's Montagsconcerten. —

— Violonvirtuos Wilhelmj concertirte in Paris bei Pasbeloup mit ganz bedeutendem Erfolge. —

— Der Violoncellvirtuose David Popper ist von einer sehr erfolgreichen Concerttour durch die Schweiz nach Löwenberg zurückgekehrt (s. auch Basel, Zürich und Bern). —

— Die Pianistin Constanze Sjwa macht in Belgien immer größere Sensation und kann die ihr zukommenden Concerteinladungen kaum bewältigen. —

— Der junge Pianiste-Compositur Henri Ketten gab in Amsterdam erfolgreiche Concerte, in welchen er mehrere symphonische Compositionen von sich mit den schmeichelhaftesten Beifallsbezeugungen ausführte. —

— Sternbale-Benuet hat die Direction der Philharmonischen Concerte in London niedergelegt. An seine Stelle ist Enjins getreten. —

— In Florenz spielte Marie Wied am 28. Novbr. v. J. in einem Concert der unter der Regide des Fürsten Poniatowsky stehenden philharmonischen Gesellschaft unter großem Beifall und Hervorruf Rondo von Weber und Rigoletto-Phantasie von Liszt. Nachdem sie hierdurch und durch private Vorträge ihren Ruf begründet hatte, gab sie unter zahlreicher Theilnahme am 7. Decbr. ein eignes Concert, in welchem ein bedeutender Violonist Sign. G. Giovacchini und der Violoncellvirtuos Sign. J. Scholci mitwirkten. Das Programm wies nur Namen deutscher Componisten auf: Haydn (Trio in G), Weber (Rondo), R. Schumann (Quintett und Schummerlied) und Mozart, aus dessen „Don Juan“ der ausgezeichnete Sänger Sign. Dominici die Serenade sang. —

Musikfeste, Aufführungen.

Brüssel. Fünftes populaires Concert von Samuel: Bach's Orgeltoccata, instrumentirt von Esser, Concertstück für Clavier und Orchester von Volkmann (Hr. de Smet), Lannhäuser-Ouverture, Esdur-Symphonie von Beethoven zc. —

Paris. Im letzten Athendämsconcert brachte Pasbeloup Hr. David's „Wüste“ zur Aufführung. — Am 13. d. M. fünftes populaires Concert Pasbeloup's: Ouverture zu Wagner's „Fliegender Holländer“, Pastoral-Symphonie zc. — Am 17. erster Quartettabend von Lamoureux, Colblain, Adam und Boëncet unter Mitwirkung des Pianisten Fissot. — Am 27. Concert des Conservatoriums unter Mitw. von Sivori. — Am 1. Febr. erster Kammermusikabend des Maurin'schen Quartetts unter Mitw. von St. Saëns. — Am 4. Concert der Gebr. Ebern unter Mitw. der Sängerin Marochetti und der Violonistin Theresie Liebe: Stücke von Schumann, Beethoven, Carl Ebern zc. — Lille. Am 19. d. M. zweites Concert des Cercle du Nord mit Mlle. Nielsson und dem jungen talentvollen Pianisten Lavainne. — Tours. Philharmonisches Concert unter Mitwirkung von M. Marochetti und dem weiblichen Streichquartett aus Paris. — Amiens. Am 27. d. M. Orpheonistenconcert unter Leitung von Morel mit Laura Harris, Della Sebie und dem Violonisten Sigbicelli. — Orleans. Am 26. d. M. Concert des „Musik-Instituts“ mit Zucchini, Castri, Ketten und Duncker. — Abbeville. Am 26. d. M. philharmonisches Concert mit Laura Harris und Bottesini. —

Zürich. Am 15. d. M. viertes Concert der „Allgem. Musikgesellschaft“ unter Mitwirkung von Popper und der Sängerin Holmsen aus Christiania: Suite in Esdur von Bach, Kirchenarie von Straballa, Violoncellconcert von Boccherini, Maskenballserenade von Popper zc. — Am 22. d. M. dritte Quartettsoirée unter Mitw. von Popper, Kirchner und Hegar: Trio in Esdur von Schu-

mann, Arie von Pergolese, Romanze von Popper und Abendlied von Schumann, sämtlich für Violoncell, &c. —

Bern. Am 9. v. M. viertes Concert der „Musikgesellschaft“ unter Leitung des Prof. Dr. Frank und unter Mitwirkung von Popper und Brassin: Symphonie in B dur von Beethoven, Violoncellconcert von Boccherini, Maskenballscenen von Popper &c. —

Basel. Fünftes Abonnementconcert unter Mitwirkung der Sängerin Karen Holmsen aus Christiania und des Violoncellvirtuosen Popper: Schumann's Overture zu „Julius Cäsar“, Beethoven's A dur-Symphonie, Volkman's Violoncellconcert, Maskenballscenen von Popper &c. —

Elm. Sechstes Gürzenichconcert unter Mitwirkung der Kammerfängerin Aminde Ubrich und des Violoncellvirtuosen Jean Beder mit folgendem anerkanntem Programm: Schumann's Manfred-Overture, „Kamardinolaja“ von Glinka, A dur-Symphonie von Beethoven, Hymne von Mendelssohn &c. —

Düsseldorf. Fünftes Concert des Musikvereins unter Mitwirkung Hiller's: von Hiller symphonische Phantasie, Fiskollconcert und Solostücke für Clavier, Gade's „Frühlingsbotschaft“ &c. —

Magdeburg. Am 23. v. M. sechstes Vogenconcert unter Mitwirkung von Fr. Haupt aus Berlin und der Pianistin Elise Mühlberg: Spohr's Symphonie „Die Weihe der Lüne“, Schumann's Clavierconcert, Lieder von Blumner, Hartmann &c. —

Rögnigsberg. Concert der Akademie: Ave Maria für Chor und Blasinstrumente und Abendlied mit Orchester von Reinecke, Overture zu „Dimitri Donskoi“ von Rubinstein, „Sappho“ von Volkman, „Corely“ von Hiller und „Comala“ von Gade. —

Berlin. Am 28. v. M. Quartettsoirée von Hellmich: Quartette in B dur (neu) vom Musikdir. Wendt (Bratschist in diesem Quartette), von Beethoven in G dur und von Mozart in F dur. — An demselben Abend Quartettsoirée von de Luna: Schumann A dur, Beethoven F dur, Haydn G dur. — Am 30. v. M. Kammermusikabend des Pianisten Eichberg unter Mitwirkung von Rehfeld und Bürn: Violinsonate (neu) von Kiel &c. — An demselben Abend Concert des Pianisten Barth aus Potsdam: Stücke von Kiel, Kirchner, Allan, Scarlatti &c. —

Jena. Am 22. v. M. Kammermusikabend der H. S. Lassen, Kämpel, Wehrle, Wallbrühl und Friedrichs aus Weimar: Quintett von Schumann, Quartette von Beethoven und Spohr sowie Tartini's Teufelsonate (Wehrle). —

Baden-Baden. Concert von Willow: Sonaten von Beethoven in F moll und von Weber in D moll, Präludien mit Fuge von Bach in A moll, übertragen von Liszt, und von Mendelssohn in E moll, Stücke von Raff, Rubinstein, Liszt und Chopin. —

Wien. „Aesthetische Soirée“, jeden Freitag veranstaltet von Gezele (Red. d. „Aesth. Absh.“): Abelburg's erste große Violinsonate, Lieder von Schubert, classische Kammermusikwerke &c. Sonst sehen die Programme ziemlich bunt aus. — Der Ertrag der letzten Soirée Hellmesberger's war dem Conservatorium, zu dessen Regeneratoren H. zu zählen ist, gewidmet und fand dieselbe unter Mitwirkung seines jüngsten, höchst talentvollen Sohnes statt. —

Pesth. Vierter Kammermusikabend Grün's unter Mitwirkung des begabten Pianisten Kern. — Am 13. und 16. v. M. zweites und drittes Concert von Litoff, ebenso glänzend aufgenommen als das erste. —

Mailand. Am 21. und 22. v. M. Concerte von Carlotta Patti mit Mary Krebs, Vierytempo, Batta, Ketterer, Frank und Aptommas (Harfe).

Neue und neueinstudierte Opern.

— In Lüttich sieht sich der Director auf Andrängen des Publicums, welchem das bisherige französisch-italienische Repertoire nicht mehr genügt, genöthigt, zum ersten Male Weber'sche Opern einzustudiren. —

— Seitens der großherzogl. badischen Hofbühne gelangten in Karlsruhe im verflossenen Jahre 46 Opern und 32 Singspiele und Operetten, in Baden-Baden aber 12 Opern zur Aufführung. Von Autoren waren hierbei vertreten Wagner und Glud jeder mit 3, Mozart und Meyerbeer jeder mit 4 Opern, unter denen die „Africana“ vierzehn Mal gegeben wurde. —

— In München ist die „Africana“ am 24. v. M. für 25000 Gulden in Scene gegangen. — In Paris ward diese Oper im verflossenen Jahre fünfundvierzig Mal gegeben. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Mme. Lagriva in Paris (ital. Oper),

welche sich dramatisch noch bedeutender entwickelt haben soll — der ausgezeichnete Barytonist Bonnehoe in Madrid während der ganzen italienischen Saison — die Volpini und Mongini mit glänzendem Erfolge in Lissabon — die beliebte Primadonna Bosio in Nizza — Tenor Sbriglia in Palermo (sehr glückliches Debut) — Sgra. Castelli in Lissabon mit großartigem Erfolge, desgleichen Barytonist Storti-Saggi — Sgra. Frizzi mit Furore in Turin.

Das Pariser Engagement von Fr. Bettelheim soll sich zer schlagen haben, desgleichen das von Ferenczy nach Barcelona. —

Prof. Bodenstedt ist als Intendant nach Meiningen berufen worden. — Die Nachricht über den Directionswechsel in Pest ist dahin zu modificiren, daß von jetzt ab Gundy und Landvogt gemeinschaftlich die Direction weiterführen. —

Die Actiengesellschaft des Stadttheaters in Frankfurt a. M. hat jedem Mitgliede des Chores und Dienstpersonals ein Weihnachtsgeschenk von je 15 Gulden gemacht. —

Der bereits seit 1852 allmählich immer mehr heruntergekommenen italienischen Oper in Petersburg hat der Kaiser nunmehr definitiv jede fernere Concession entzogen und hierdurch dieselbe factisch aufgehoben. Italienische Sungen können nun nicht mehr jeden Augenblick Zulagesforderungen mit der obligaten Drohung insceniren, sich nach Petersburg engagiren zu lassen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Hofcapellm. Abt erhielt vom Herzog von Braunschweig einen kostbaren Brillantring mit Namenszug und Krone in Brillanten als Zeichen seiner besonderen Zufriedenheit. —

— Langert hat in Anerkennung seiner Oper „Die Fabier“ (nach der ersten Aufführung derselben in Göttingen) vom Herzog von Coburg den Titel als Capellmeister erhalten. —

— Prof. Helmholtz in Heidelberg hat vom König von Baiern den Maximiliansorden für Kunst und Wissenschaft erhalten. —

— Organist und Musikdir. G. van Eyken sen. feierte in Amersfoort unter zahlreichen Beweisen von Hochachtung und Verehrung sein fünfzigjähriges Dienstjubiläum. —

— Aus der Gesellsch. von der österreichischen Regierung zu Stipendien bestimmten jährlichen Summe von 25000 fl. hat der Componist Goldmark in Wien das diesmal für Musiker bestimmte Stipendium erhalten. —

— Der Bassist Faure an der großen Oper in Paris hat soeben spanische und italienische Orden erhalten. —

— Opernsänger Petrov in Petersburg erhielt bei seinem letzten Benefiz, in welchem er in Glinka's „Das Leben für den Czaaren“ zum zweihundert drei und siebenzigsten (!) Male auftrat, vom Kaiser und der Großfürstin Helena ebenso sinnige als kostbare Gabeaus. —

— Johann Krall, Director der Gesellschaft der Musikfreunde in Wien erhielt vom Herzog von Coburg das goldene Verdienstkreuz.

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Vorbeaux der unter dem Namen Lange als Tenorist geschätzte Graf Biaring — in Frankfurt a. M. Anna Schrich, lange Jahre hindurch in der Oper wie im Schauspiel ein verdienstvolles Mitglied der dortigen Bühne — in Sondershausen am 7. v. M. Kammervirtuos Jakob Mayer (in München geb.), ausgezeichnetes Hornist, im 53. Lebensjahre. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Bei Gedenaft in Pesth ist eine neue Symphonie von Volkman in B dur erschienen. —

— Louis Ehler hat bei Guttentag in Berlin ein über italienische Kunstzustände handelndes Schriftchen unter dem Titel „Römische Tage“ herausgegeben. —

— Gade's „Kreuzfahrer“ sind bei Breitkopf und Härtel in Partitur, Clavierauszug und Stimmen erschienen, u. A. auch eine Extrausgabe der dritten Scene des „Lohengrin“ (Lohengrin's Ankunft) mit besonderen Chorstimmen. —

— Von Franz Müller in Weimar ist eine umfangreiche neue Schrift über „Lohengrin“ erschienen. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Hr. David Popper, Kammervirtuos des Fürsten zu Hohenzollern-Hechingen, aus Prag, — Fr. Emilie Wagner, Concertfängerin aus Karlsruhe, — Frau Joachim-Weiß aus Hannover. —

Vermischtes.

— Vacant sind: die in Petersburg (von Stiehl aufgebene) Organistenstelle an der St. Petrikirche — Anmeldungen bei dem Vorstande dieser Gemeinde — und eine Clavierprofessur am Conservatorium in Moskau — Anmeldungen bei dem Director Rubinstein.

— Die Einnahmen der Theater und Concerte in Paris betrugen im verflossenen Jahre beinahe zwanzig Millionen Fr., im December über zwei Millionen Fr., wovon auf die Theater 1,700,000 kommen. —

— Das große Theater in Ramur ist vollständig abgebrannt, glücklicherweise hoch versichert. — Die Scala in Mailand und das große Theater in Triest haben wegen Tumulten geschlossen werden müssen. —

— Die Decorationen im neuen Wiener Opernhause werden mit besonderer Pracht angefertigt. Sachimovicz versorgt „Fidelio“ und „Tannhäuser“, Grünsfeld den „Propheten“, Mühlbörser den „Oberon“ etc. —

— Die Pariser „l'Art musical“ bringt eine sehr gute Uebersetzung der von Hermann Mendel verfaßten und vom Berliner Tonkünstlerverein edirten Biographie Nicolais. —

— Saloncomponisten, welche um pilante Titel verlegen sind, finden eine wahre Fundgrube an solchen auf den neuerdings von Rossini componirten kleinen Phantasieflüchten für das Pianoforte. Sein unberücksichtigter Humor hat folgende bizarre Blumenlese zusammengebracht: „Die vier Bettler: Feigen, Trauben, Haselnüsse und Mandeln“; „Die vier hors d'oeuvres: Butter, Rabieschen, Anchovis und Pfeffergurken“; „Das Alpbüchlein“; „Der tiefe Schlaf“; „Asthmatische Stube“; „Romantisches Dachs“; „Eine Liebeslung für meine Frau“; „Auf“; „Grüne Erbsen“; „Die französische Unschuld“; „Chinesischer Chamel“; „Der Follterwalzer“; „Der hinkende Walzer“; „Der Anti-Tanzwalzer“; „Der Bouboirwalzer“; „Der Schlafhaubenwalzer“; „Der Water-Closet-Walzer“ mit Variationen über das Rhicinus-Dei etc.

— Das Conservatorium in Stuttgart hat im vergangenen Herbst gegenüber einem Abgang von 47 Böglingen 89 neu aufgenommen, darunter 23, welche sich der Musik berufsmäßig widmen. Der Heimath nach kommen von den neu eingetretenen Böglingen 46 auf Stuttgart, 15 auf das übrige Württemberg, 3 auf Baden, 4 auf Baiern, 1 auf Hessen, 1 auf Sachsen-Weimar, 1 auf Preußen, 1 auf Oesterreich, 6 auf die Schweiz, 1 auf die Niederlande, 2 auf England, 5 auf Rußland, 3 auf Nordamerika. Die Anstalt, welche im Winter-Semester 1865–66 308 Böglinge hatte, zählt jetzt im Ganzen 388 (82 Schüler und 256 Schülerinnen), unter denselben 249 Württemberger (216 aus Stuttgart). Von den 89 Nichtwürtembergern sind 16 aus Baden, 18 aus Baiern, 3 aus Hessen, 2 aus Sachsen-Weimar, je 8 aus Preußen und Oesterreich, 22 aus der Schweiz, 2 aus den Niederlanden, 9 aus England, je 7 aus Rußland und Nordamerika, 2 aus Südamerika. Von der Gesamtzahl der Böglinge widmen sich 92 (31 Schüler und 61 Schülerinnen) der Musik als Beruf, und zwar 38 aus Württemberg (24 aus Stuttgart), 14 aus Baden, 7 aus Baiern, je 2 aus Hessen, Sachsen-Weimar, Preußen und Oesterreich, 14 aus der Schweiz, je 3 aus England, Rußland und Nordamerika und 2 aus Südamerika. Der Unterricht wird während dieses Wintersemesters in wöchentlich 382 Stunden durch 19 Lehrer erteilt. —

— In Belgien arbeitet man jetzt eifrig auf Anregung von Benoit und Fétis an der Gründung von Chorgesellschaften in allen größeren Städten, um abwechselnd in allen derselben größere Musikfeste abhalten zu können. Die ersten sollen in Brüssel, Antwerpen, Gent und Lüttich stattfinden. Der Staat soll jährlich 6000 Fr. beitragen, die Gemeindeverwaltung aber derjenigen Stadt, wo das Fest abgehalten wird, 3–4000 Fr. zur Deckung der Kosten. In dem benachbarten Holland ist diese Angelegenheit bekanntlich durch den Verein zur Beförderung der Tonkunst in Amsterdam bereits seit einer längeren Reihe von Jahren organisiert. S. u. A. desfalls S. 23 in Nr. 3. —

— In Paris erscheinen 63 politische und 703 nichtpolitische Zeitungen und Journale, welche sämtlich Theater- und Musikberichte bringen, also Freibillete und Berücksichtigung seitens der einzelnen Bühnenmitglieder beanspruchen. Wo bleiben da die kleinen Theater und Concertunternehmungen, welche im Ganzen vielleicht höchstens über 500 Plätze zu verfügen haben? In Wirklichkeit werden von allen dortigen Theatern denn auch mehr als anderthalb Millionen Freibillits im Werthe von ungefähr vier und einer halben Million Franken an Zeitungen und mindestens ebenso viele an Autoren, Claqueurs etc. überlassen. —

— In Meiningen sind soeben mehrere Tragödien des

Sophokles und Euripides in einer neuen, bei Beck in Nürnberg erschienenen Bearbeitung von Adolph Wilbrandt erfolgreich zur Aufführung gelangt. W. hat, durchdrungen von der Nothwendigkeit, diese Werke der modernen Anschauung näher zu bringen, besonders den Chor in mithandelnbe Charaktere vertheilt, was einen ungleich natürlicheren Eindruck macht, als das bisherige Abfingen der von Mendelssohn etc. wenn auch an sich musikalisch noch so schön und gebiegen componirten Reflexionen und Erzählungen. Im „König Oedipus“ brauchte kein Wort geopfert zu werden. In der „Antigone“ dagegen ist das lyrische Element, welches dieser Tragödie einen so besonderen Zauber verleiht, in zwei Chöre von Knaben und Greisen vertheilt worden, welche noch der Composition harren. —

— Bezüglich der Notiz in Nr. 1 d. Bl. S. 4 über die Arnold'schen Vorlesungen geht uns nachstehende Berichtigung zu. Es heißt in jener Notiz, der Vortragende habe von einer falschen Terz des Dominantseptaccords gesprochen. Diese falsche Terz bezieht sich aber nicht auf die Terz des Grundtons, sondern auf das Verhältniß zwischen der Quinte und der Septime des Accords z. B. wenn die Tonica $c = 1$, so besteht der Dominantseptaccord dieser Tonart g, h, d, f aus $\frac{2}{1} c$, $\frac{13}{12} c$, $\frac{9}{8} c$, und $\frac{3}{4} c$. Nun aber verhält sich die Quinte des Grundtons g zur Septime desselben, also $d: f = \frac{2}{1} : \frac{3}{4} = 1: \frac{3}{2} = \frac{2}{3}$. Da nun das richtige Verhältniß einer kleinen Terz $= 1: \frac{6}{5}$, aber $\frac{2}{3}$ um $\frac{1}{30}$ (ein Komma) kleiner ist als $\frac{2}{3}$, so ist das Verhältniß $d: f = 1: \frac{2}{3}$ in der That das einer falschen oder unvollkommenen kleinen Terz.

Joseph Strauß

wurde im Jahre 1793 zu Brunn in Mähren geboren. Obgleich er von seinem Vater (früher Concertmeister an einem kleinen italienischen Hofe) nicht für das Musikfach erzogen wurde, erhielt er dennoch nebenbei Musikunterricht, wobei sich ein nicht unbedeutendes Talent für Musik herausstellte. Nach dem Tode seines Vaters überließelte seine Mutter mit dem zwölfjährigen Knaben nach Wien, wo Lehreter es wagte, im Theater an der Wien mit einem Concertsack von Kreutzer in einem Zwischenact aufzutreten. Sein Violinspiel gefiel bergestalt, daß man ihn bald im Orchester des genannten Theaters anstellte. Eine virtuose Ausbildung erhielt er durch C. v. Blumenthal, Urbani und Schuppanzigh, Harmonielehre lernte er bei S. Lehner und Albrechtsberger. Als Solospieler wurde Strauß im Jahre 1810 in der Operncapelle zu Pesth angestellt, wo er drei Jahre verweilte. Hierauf folgte er einem Rufe nach Temeswar als Theater-Capellmeister. Da jedoch der Theaterdirector bald fallirte, ging er schon im Herbst 1814 in gleicher Eigenschaft an das Theater zu Hermannstadt in Siebenbürgen. Inzwischen hatten ihm seine Musik zu dem Schauspiel „Die Belagerung von Wien“ und andere Conspilade einen Ruf als Componist verschafft, wie auch später die in Hermannstadt von ihm componirten Oper „Faust's Leben und Thaten“ und „Die Söhne des Balbes“ und verschiedene Kirchen- und Orchesterstücke. Da das Klima seiner Gesundheit nachtheilig war, übernahm er auch nicht die ihm angebotene Direction der Opern in Kronstadt und Klausenburg und lehrte 1817 nach seiner Vaterstadt Brunn zurück. Die Stellung als Theatercapellmeister in Brunn sagte ihm jedoch nicht zu und er unternahm eine Kunstreise als Violinvirtuos nach Deutschland, nach welcher er in Mannheim von 1821 an sich längere Zeit aufhielt. Einen Abstecker machte er 1822 nach der Schweiz, leitete die „Tagelohnungsconcerte“ in Bern und organisirte noch in demselben Jahre die Oper in Straßburg, worauf er die Concertmeisterstelle in Mannheim annahm. Von da wurde er im Jahre 1824 als Musikdirector nach Karlsruhe engagirt und man übertrug ihm nach Danzi's Tode die erledigte Hofcapellmeisterstelle. Im Jahre 1840 dirigirte er in London die deutsche Oper und lehrte dann in seine Stellung als Operncapellmeister nach Karlsruhe zurück. Am Ende des Jahres 1863 wurde er pensionirt. Sein Tod erfolgte nach kurzem Leiden den 2. Decbr. 1866. Von seinen Compositionen fanden zu ihrer Zeit die Opern: „Der Währwolf“, „Armiodan“, „Zelibe“, „Berthold der Jähringer“, die Musik zu Aussenberg's „Löwe von Kurbislan“, ein großes Te Deum, die Cantate „Das Lob Gottes“, ein Oratorium „Jubith“ beifällige Aufnahme. Von seinen Symphonien erhielt die erste bei dem Concurse in Wien 1838 den zweiten Preis, und wurde nachher in einem Philharmonie-Concert in London mit Erfolg aufgeführt.

J. L. S.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 7.

Dreundschaftlicher Band.

M. Bernart in St. Petersburg.
 Ad. Carlsberg & W. Andé in Prag.
 Schröder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Nothmann & Co. in Amsterdam.

D. Wefermann & Comp. in New York.
 J. Schrollenbach in Wien.
 Schirmer & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Richard Wagner und der deutsche Styl. Von F. Porges. — Correspondenz (Leipzig, Dresden, Stuttgart, Regensburg, Merano). — Kleine Zeitung (Langeschichte. Vermischtes). — Kritische Anzeigen. — Literarische Anzeigen.

Richard Wagner und der deutsche Styl. *)

Von
 Heinrich Porges.

I.

In wenigen Jahren werden wir den hundertjährigen Geburtstag Beethoven's feiern, und wenn wir uns fragen, ob nach ihm Künstler erstanden seien, die wahrhaft von seinem Geiste erfüllt waren, so dürfen wir diese Frage freudig bejahen. Rein gleich erhebendes Bewußtsein kann uns aber erfüllen, wenn wir uns darüber Rechenschaft geben, ob wir dahin gekommen sind, seine Schöpfungen ihrer ganzen Tiefe nach in lebendiger Wirklichkeit zu verkörpern. Forschen wir nach der Ursache dieser betrübenden Erscheinung, so enthüllt sich uns die Schwäche, und der theils unentwickelte, theils verkommene Zustand unseres ganzen öffentlichen Kunstlebens. Jedes Blatt der Kunstgeschichte erzählt uns von der Verlehnung, welche alle das Ideale anstrebbenden Geister von ihren Zeitgenossen erfahren mußten; und diese Erscheinung wiederholt sich bis zum heutigen Tage in so stetiger Weise, daß wir uns fast gewöhnt haben, sie als eine nothwendige, in der Natur der Sache liegende, aufzufassen. Doch lassen sich hiergegen gegründete Einwendungen erheben. Schiller nennt den Dichter den Bewahrer der Natur und sieht die höchste Aufgabe der Poesie darin: der Menschheit ihren möglichst vollendeten Ausdruck zu geben. Wir brauchen nur den in seinen Worten liegenden Sinn genau zu erfassen, um die Ursache des Mißverhältnisses zu erkennen, in dem bisher immer der ächte Künstler zu seiner Zeit gestanden hat. Sie besteht in nichts Anderem, als in der unleugbaren Thatsache, daß sich das öffentliche Leben bisher noch nicht bis zu dem Punkte entwickelt hat, um dem wahren und unentstellten Menschen als Ausdruck dienen zu können.

*) Bericht an Seine Majestät den König Ludwig II. von Bayern über eine in München zu errichtende deutsche Musikschule von Richard Wagner. München, Christian Kaiser 1865.

Man kann es sich nicht genug zum Bewußtsein bringen, daß die Kunst nicht das Product des Einzelnen sei, sondern wie sie in ihrer höchsten Blüthe nur dann erstet, wenn eine lebendige Wechselwirkung zwischen einzelnen hochbegabten Persönlichkeiten und einer Gesamtheit stattfindet, die unbewußt nach dem gleichen Ziele: der Verwirklichung des Ideals, hinstrebt. Zu einem solchen einzig naturgemäßen Zustande sind wir aber noch nicht gelangt. Wir besitzen deshalb noch keine wahre, lebendige Kunst, weil wir noch immer nicht das Gleichgewicht zwischen Wollen und Vollbringen gefunden haben. Unsere Kunst hat sich nicht in der naturgemäßen Weise, wie bei den Griechen entwickelt, wo sie in steter Steigerung der natürlichen Kräfte ausblühte, ohne je den Boden der Wirklichkeit und Körperlichkeit zu verlassen. Die tiefe Sehnsucht unserer großen Dichter und Künstler nach einer wahrhaft vom Geiste durchdrungenen, und durch ihn geadelten Sinnlichkeit hat noch immer keine Erfüllung gefunden. Die große Erbschaft, welche sie uns in ihren Werken hinterließen, haben bisher immer nur einzelne bedeutende Naturen, nicht aber in Wahrheit die ganze Nation angetreten. Wenn die Schillerfeier des Jahres 1859 auch ein redendes Zeugniß dafür war, daß die Ahnung eines Ideals auch in der Menge schlummere, so mußte dem tiefer Blickenden gerade der noch ganz unausgeglichene Abstand deutlich werden, der zwischen unserer wirklichen Bildung und dem von dem Gefeierten erstrebten Ziele stattfindet. Das Jahr 1870 wird uns vielleicht, wenn auch in engeren Kreisen, ein ähnliches Schauspiel darbieten. Man wird aller Arten Beethoven's „neunte“ Symphonie und andere seiner Werke aufführen; Professoren und geschwätzigte Dilettanten werden ihre kritische und historische Weisheit auf den Markt bringen, aber der ächte Beethoven wird durch dies Alles nicht lebendig werden, dieser hat nichts gemein mit der Afterkunst, die jetzt überall getrieben wird. Frivolität und Classicitätsdünkel sind die Krebschäden, welche jede gesunde Entwicklung hemmen und hintanhaltend. Was hat die ganze classische Kunst mit ihrer bodenlosen Annäherung bisher geleistet? Haben ihre Künstler das von ihnen angeblich vertretene Ideal auch wirklich zu gestalten vermocht? Haben ihre kritischen Wortführer auch nur eine Ahnung von der Aufgabe, die zu lösen ist? —

Wir stehen gegenwärtig auf einem Wendepunkte unserer Entwicklung. Die Aufgabe, die dem deutschen Volke geworden ist: Vertreter des Rechts und Wahrhaften im Leben und in

der Kunst zu sein, wurde bisher mehr nur von Einzelnen erkannt, als von der Gesamtheit bethätigt. Alle Bestrebungen in unserer Zeit deuten darauf hin, daß man des fruchtlosen Theoretisirens und Systematisirens müde geworden sei. Wir verlangen endlich einmal die Früchte der Thätigkeit unserer Künstler wirklich zu genießen; lange genug haben wir mit resignirender Geduld einer besseren Zukunft entgegengeharrt. Daß diese Zukunft endlich zur Gegenwart werde, bildet die Lebensfrage unserer künstlerischen Existenz. Klar und deutlich steht das zu erreichende Ziel vor uns; die großen Künstler unserer Zeit haben in erschöpfender Weise in Wort und Schrift ihren Anschauungen Ausdruck verliehen, und nur die äußeren Mittel müssen gegeben werden, um ihre Ideale der Verwirklichung näher zu bringen.

Als ächter Erbe des Geistes der classischen Epoche deutscher Dichtung hat vor Allen Richard Wagner das Ideal des wahren, künstlerischen Menschen verkündet, und es ist ein crasses Zeichen der Hohlheit und Flachheit, die in den tonangebenden Kreisen der literarischen Wortführer unserer Tage herrscht, daß sie dieses Ideal als ein wesenloses Umding zu bezeichnen sich vermessen konnten. Es lag hierin allerdings nur das offene Eingeständniß der eigenen Unfähigkeit, auch nur nachempfindend Antheil zu nehmen an dem von Wagner mit glühendster Begeisterung hingestellten Urbilde des starken und schönen Menschen. Der egoistischen Beschränktheit dieser Leute war das Wehen eines so gewaltigen Geistes sehr unbequem; die Unbedeutendheit ihres eigenen Wesens kam ihnen gar zu sehr zum Bewußtsein, und da wandte man denn alle zu Gebote stehenden Mittel an, um der Menge ein aus Unverstand und Mißwillen bereitetes Lügengewebe aufzutischen, und mit Unermüdlichkeit in die Welt zu schreien: einen solchen Unsinn wolle R. Wagner verwirklichen, diese Caricatur wäre sein „Kunstwerk der Zukunft“. Diese Herren, welche sich in der wohlfeilen Einbildung wiegen, die eigentlichen Bewahrer der Bildung der Nation zu sein, glauben hochmüthig auf einen Künstler herabsehen zu können, dem es, wie wenigen seiner Vorgänger, tiefstes Lebensbedürfniß ist, sein Volk wirklich zur Stufe echten und freien Menschenthums emporzuheben.

Die Bestrebungen R. Wagner's stehen in engster Verbindung und sind die nothwendige Fortführung dessen, was Lessing, Göthe und Schiller gewollt haben. Und wenn wir hoffen, daß sein Streben vielleicht noch von einem höheren Erfolge gekrönt sein werde, so gründet sich unsere Hoffnung vorzugsweise darauf, daß seine Werke im Großen und Ganzen in noch intensiverer Weise den Stempel des nationalen deutschen Geistes an sichtragen. Die Bedeutung der Erscheinung W.'s ist deshalb von so außerordentlicher Tragweite, weil er in seinem reformatorischen Auftreten mit der das Schlechte unbarmherzig vernichtenden Kraft eines überlegenen Geistes zugleich den Beweis von der Möglichkeit des Guten in seinen eigenen Schöpfungen geliefert hat. Wenn er in seinen Schriften es deutlich ausspricht, was für Factoren mitwirken müssen, um das Kunstwerk zu wirklichem Leben zu erwecken, so gab er uns in seinen Dramen zugleich den Stoff, an dem der strebende Künstler seine Kraft zu bilden vermag, ja durch welche ihm das Specielle seiner Aufgabe erst zur vollsten Klarheit und zum sichersten Bewußtsein gebracht werden kann. W.'s Schriften haben neben ihrem großen kunstphilosophischen Gehalte eine vorwiegend praktische Tendenz. Er war stets darauf bedacht, uns den Weg zu zeigen, der uns aus dem Elende des modernen Kunsttreibens hinausführen könnte; und wir staunen die Genialität des Verstandes an, mit der er, immer an gegebene Ver-

hältnisse anknüpfend, den Nachweis liefert, wie bei einer entsprechenden Ausbildung und Verwendung der vorhandenen künstlerischen Kräfte leicht an die Stelle eines ebenso hinderbrannten, wie lächerlichen Treibens, das Edelste und Vortrefflichste treten könnte. Bisher waren allerdings alle seine Vorschläge in den Wind hinein gesprochen, und es ist charakteristisch für die Beschaffenheit unserer sich mit Kunstinteressen befassenden Zeitschriften, daß sie denselben gar keine Beachtung schenkten, als wenn wir einen solchen Ueberfluß an Männern hätten, die überhaupt im Stande wären, ein maßgebendes Urtheil in praktischen Kunstangelegenheiten abzugeben.

Die einzelnen Schriften W.'s stehen immer mit ganz bestimmten Phasen seiner künstlerischen Entwicklung und speciellen Lebenslagen im engsten Zusammenhange. In „Kunst und Revolution“ sehen wir den energischen Protest einer echten Künstlernatur gegen das erlogene Scheinwesen in unserer Zeit. Im „Kunstwerk der Zukunft“ entwirft er, auf der sichern Grundlage der lebendig wirkenden Kräfte und Fähigkeiten des Menschen fußend, das Gebäude seines neuen Ideals, um in „Oper und Drama“ kritisch und historisch die Nothwendigkeit des Erstrebens darzuthun, wobei er zugleich die intimsten und verborgensten Wurzeln des künstlerischen Schaffens aufdeckt. Und er thut dies in einer Weise, daß jede künftige Untersuchung hieran, als der festesten und unumstößlichsten Grundlage für die Erkenntniß des psychologischen Vorganges bei der schöpferischen Thätigkeit, wird anknüpfen müssen. Standen diese Schriften in engster Verbindung mit seiner persönlichen Entwicklung als Künstler, so gab er zugleich in einer Reihe von zum Theil in d. Bl. veröffentlichten Aufsätzen seinen Anschauungen Ausdruck, wie auf das öffentliche Kunstleben der Gegenwart in veredelnder und fördernder Weise gewirkt werden könne. Seinen Arbeiten über die „Reorganisation des Theater- und Musikwesens in Sachsen“, über das „Theater in Zürich“ und dem Briefe über die Göthe-Stiftung an Franz Liszt folgte später die Brochure über das Hofoperntheater in Wien*), worin er, an den offenkundigen Verfall dieses Institutes anknüpfend, ganz bestimmte Einrichtungen vorschlug, welche eine Hebung desselben hätten veranlassen müssen.

Nahm W. bei den genannten Arbeiten mehr oder weniger von localen Verhältnissen seinen Ausgangspunkt, denen die gemachten Vorschläge angepaßt werden mußten, so geht er in seiner zuletzt veröffentlichten Schrift über die Gründung einer Musikschule der Sache gleichsam auf den Grund, und indem er das Haltlose des ganzen gegenwärtigen Kunsttreibens aufdeckt, zeigt er zugleich den Weg, der mit Consequenz und Energie verfolgt, unfehlbar zum Ziele führen muß. Dieses Ziel besteht darin: einen mustergültigen deutschen Styl der Darstellung und des Vortrags zu schaffen. In dem Vorworte zum „Ring des Nibelungen“ hat W. diese Aufgabe bereits aufs Bestimmteste gekennzeichnet, und man kann den in Rede stehenden Bericht als eine Erweiterung und Ergänzung dessen auffassen, was dort in großen, monumentalen Zügen hingestellt ist. Wir haben bereits darauf hingewiesen, wie W.'s Schriften immer mit bestimmten Lebensverhältnissen, in denen er sich befand, in enger Verbindung stehen. So hat er selbst es ausgesprochen, wie er vornehmlich dadurch zur schriftstellerischen Thätigkeit gedrängt wurde, weil er einsehen mußte, daß bei der gegenwärtigen Beschaffenheit des Theaters seine Schöpfungen nicht zu vollkommen verständlicher Darstellung gebracht

*) Das Wiener Hofoperntheater. Von R. Wagner, Wien 1869 Verlag von G. Gerold.

werden könnten. Er suchte daher dasjenige wenigstens in theoretischer Weise darzulegen, was ihm lebendig und künstlerisch kundgegeben verwehrt war. Das erste und hochsinnige Streben König Ludwig II., der deutschen Kunst eine Stätte zur Entfaltung zu schaffen, und ihr, die bis jetzt nur im Geiste Einzelner gelebt, ein sichere Primat zu gestehen, veranlaßte W. zur genauesten Angabe aller Mittel, die zur Erreichung dieses Zieles nothwendig sind. Wenn er in seiner Schrift über „das Wiener Hofoperatheater“ es bitter beklagt, wie mißlich es für den Sachverständigen sei, seine Meinung nicht gegen die competenten Behörden, sondern nur aufs Gerathewohl hin auszusprechen zu müssen, so befindet er sich bei den Vorschlägen über die Gründung einer deutschen Musikscheule in der günstigen Lage, sich, wie er selbst sagt, an eine Einsicht zu wenden, der er für das Erlauchte nicht unverständliche Beweise erst beizubringen habe. W. gibt uns in seiner Schrift die Summe reichster künstlerischer Lebenserfahrung, und ein jeder seiner Aussprüche ruht auf eigener und erprobtester Wahrnehmung. Es tritt uns auf verhältnißmäßig kleinem Raume eine solche Fülle tief dringender Anschauungen entgegen, daß wir genöthigt sind, uns enge an den Gang seiner Darstellung anzuschließen, um ein begründetes Urtheil über die Bedeutung und Tragweite seiner Absichten zu erlangen.

Er beginnt seinen Bericht damit, indem er darauf hinweist, wie die Conservatorien in Italien und Frankreich dazu dienen, den in den großen Theatern gepflegten Styl zu „conserviren“. Die Feststellung dieser Thatsache bildet den wichtigen Ausgangspunkt der ganzen nachfolgenden Erörterungen. Denn aus dem richtigen Verständniß derselben folgt mit unabweiglicher Nothwendigkeit, daß die deutschen Conservatorien deshalb mit ihrem Wirken keinen Erfolg erzielen konnten, weil jenes Kunstinstitut, dessen Styl zu erhalten gewesen wäre, nirgends existirt. Die Deutschen sind bisher über eine bloße Nachbildung der stylistischen Eigenthümlichkeiten der Italiener und Franzosen nicht hinausgekommen, und die incorrecte Reproduction derselben ist eben die Ursache der Verberbniß, die in unsern Theatern herrscht. Die Einbildung, die wir häufig antreffen, daß wir wenigstens die „classischen“ Werke Gluck's und Mozart's entsprechend darzustellen müßten, zeigt, wie W. treffend sagt, daß uns noch nicht einmal die ersten Erfordernisse dessen zum Bewußtsein gekommen seien, was zu einer wirklich lebendigen und stylistisch correcten Ausführung gehört. Die deutschen Theater sind nichts als Copien des Pariser und der erste Schritt zur Gründung eines originalen, deutschen Styles bestünde darin, ein Musterinstitut zu schaffen, dessen einzige Aufgabe eben die Pflege dieses Styles wäre. Hierzu sollen nun periodisch wiederkehrende Musikaufführungen dienen, deren Vorzüglichkeit und innerlich einheitlicher Charakter gewiß von nachhaltigem Einflusse auch auf die Darstellungen der übrigen Theater sein würde. Um aber solche Musikaufführungen zu ermöglichen, wäre die vorbereitende Mitwirkung einer Musikscheule unerläßlich, da die geeigneten Sänger für dieselben an den Theatern Deutschlands kaum zu finden wären. Nur selten treffen wir in dem wirren Chaos unserer Theaterzustände auf einen Künstler, der höher gestellte Aufgaben zu lösen vermag, und deshalb verlangt W., daß vor allem die geeignete richtige Ausbildung der Gesangsorgane mit dramatischem Talente begabter Sänger ins Auge zu fassen wäre.

Die Ausbildung der Gesangkunst ist bei den Deutschen besonders schwierig und der Grund davon liegt vorwiegend in den Eigenthümlichkeiten der Sprache. Während die italienische

Sprache einen außerordentlich klangvollen Vocalismus besitzt, bildet die Häufung der Consonanten in der deutschen eine Hauptschwierigkeit für den Gesang. Es muß also bei der deutschen Sprache eine andere Methode angewendet werden, als bei der italienischen, und der Charakter des deutschen Gesanges wird sich dem italienischen langgezeichneten Vocalismus gegenüber als energisch sprechender Accent zu erkennen geben, daher ganz vorzüglich für dramatischen Vortrag geeignet sein. Als Grunderforderniß für die zu errichtende Gesangsscheule stellt demgemäß W. die Forderung auf, daß die in ihr zu befolgende Methode zu allernächst die Lösung der Aufgabe, den Gesang mit der Eigenthümlichkeit der deutschen Sprache in das richtige Verhältniß zu setzen, sich als Ziel zu setzen habe. Dabei dürfte die Rücksicht auf den Gesangswohlklang niemals hintangesetzt werden, und eben deshalb müßte auch das reflectirte Wesen mit dem italienischen Gesang, und zwar auf Basis der italienischen Sprache, in den Kreis des Unterrichtes einbezogen werden. Hierzu träte die Aufgabe, die musikalische Bildung des Sängers und sein musikalisches Vorstellungsvermögen so weit zu steigern, daß er fähig würde, das so reich entwickelte harmonische Gewebe der deutschen Musik vollkommen zu erfassen. Dieses geforderte Studium würde bereits eine Erweiterung der Gesangsscheule zur allgemeinen Musikscheule bedingen. Ebenso müßte der Sänger frühe dazu angeleitet werden, schön und richtig sprechen zu lernen und hiermit zugleich ein gymnastischer Unterricht Hand in Hand gehen, der sich bis zur Entwicklung der plastischen und mimischen Fähigkeiten zu erstrecken hätte. Wie übel es in allen diesen Punkten gegenwärtig bestellt ist, welche geradezu blödsinnige Gleichgültigkeit gegen den „Text“ man bei den Sängern antrifft, wie sinnlos ihre mimische und plastische Action ist, — dies bedarf keiner näheren Ausführung, hiervon kann man sich täglich durch untrüglichen Augenschein überzeugen. An dem elementaren Gesangsunterricht würden alle Musiker Theil zu nehmen haben, und W. hebt mit Recht die ungemeine Wichtigkeit desselben hervor, da nur so die Fähigkeit, richtig für den Gesang zu schreiben, erlangt werden könne, und andererseits der Gesang, als die praktische Grundlage aller Musik, das sicherste Maß auch für den Vortrag des Instrumentalisten abgebe.

W. betont es ausdrücklich, daß er den Charakter der zu gründenden Anstalt einzig als den einer Scheule zur Erkennung der Vortragsmittel von Werken classischen Musikstiles festhalte. Er beabsichtigt, durch diese Scheule jenem Bedürfniß abzuhelfen, aus welchem z. B. zur Zeit der Blüthe der italienischen Musik deutsche Fürsten junge Künstler nach Italien sandten, damit diese dort die Gesetze des Schönen und des richtigen Ausdrucks sich zum Bewußtsein brächten.

Diese Ausbildung des ästhetischen Geschmacks bedarf aber auch bei unsern Orchestern einer bedeutenden Pflege, um ihre Leistungen auf eine gleiche Höhe mit den Werken unserer großen Meister zu bringen. Das deutsche Concertleben wird häufig als der Höhepunkt des deutschen Musiklebens bezeichnet, bei schärferer Kritik der thatsächlichen Verhältnisse erkennt man aber, wie wir hier in einem Wahn befangen sind, dessen Zerstörung eine wichtige Aufgabe ist. Ihre Entstehung verdanken die Concerte einerseits dem Virtuositenthum, andererseits dem Verfall der Kirchenmusik, allgemein ist die Meinung verbreitet, daß von ihnen die eigentliche musikalische Bildung des Publicums ausgehe. Wie schlecht es aber mit dieser Bildung bestellt ist, davon kann man sich eben in diesen Concerten am besten überzeugen, wenn nach einer Mozart'schen oder Beethoven'schen Symphonie die trivialste Arie nicht nur Anhörung finden,

sondern sogar Enthusiasmus zu erwecken vermöge. Dies würde aber unmöglich sein, wenn die Zuhörer von der Tiefe des Gehaltes und dem Adel des Styles der Werke dieser Meister wirklich erfüllt wären. So lange die Kraft des auf das Edle gerichteten Sinnes nicht so groß ist, um das Gemeine wirklich von sich fern zu halten, ist dieser Sinn kaum noch im Erwachen begriffen. Die Ursache dieser offenkundigen Thatsache liegt aber nach W.'s Worten darin, daß wir classische Werke besitzen, für sie aber noch keinen classischen Vortrag uns angeeignet haben.

Mehr durch die Autorität, als durch wirklichen Eindruck auf das Gefühl beeinflussten die Werke unserer großen Meister das Publicum und hierin liege eben das Heuchlerische des Classicitätscultus. Während Italiener und Franzosen die größte Mühe auf den Vortrag der Werke ihrer classischen Epochen verwandten, und die Letzteren noch heute mit ganz vorzüglichem Fleiße sich dem Einstudiren der schwierigsten Werke widmen, machten es sich die Deutschen in dieser Hinsicht sehr leicht, und glauben sich einreden zu können, die Lösung dieser schwierigen Aufgaben gelinge ihnen ganz von selbst durch reine wundervolle Begabung. Diesem eitlen Wahne gegenüber stellt W. die nur zu berechnete Frage: wo in Deutschland denn die Schule wäre, durch welche der gültige Vortrag der Mozart'schen Musik festgestellt und gepflegt worden sei? — Die bedeutende Anforderung an den sangbaren Vortrag der Mozart'schen Themen sei nach den spärlichen Vortragsbezeichnungen in den hinterlassenen Partituren gar nicht zu entnehmen, und doch wüßten wir, wie anforderungsvoll Mozart eben in dieser Hinsicht gewesen ist. Es blieb eben das Wesentlichste dem unmittelbaren Verkehre des Meisters mit dem Orchester überlassen. Wenn nun unsere Capellmeister gegenwärtig Mozart'sche Werke aufführen, so halten sie sich nur an diese spärlichen Vortragsbezeichnungen und fördern so, wie es W. einschneidend charakterisirt, eine seelenlose Schriftmusik zu Tage. Bleibt nun schon bei Mozart'schen Werken und ihrer relativ einfachen Construction soviel zu wünschen übrig, so tritt das Ungenügende der Leistungen unserer Orchester aufs Schlagendste zu Tage, wenn wir die Ausführung der Beethoven'schen Schöpfungen ins Auge fassen. Für den Vortrag derselben bestünde gar keine kenntliche Tradition, und ist auch die Bezeichnung der geforderten Nuancen in den Werken dieses Meisters eine sehr genaue, so ist die gestellte Aufgabe auch eine ungleich schwierigere durch ihren complicirten Thematismus. Für den Vortrag der Beethoven'schen Werke treten durch die ungemain ausdrucksvolle Anwendung der Rhythmik ganz neue Erfordernisse auf, und das rechte Zeitmaß, sowie vor Allem die stets gegenwärtige Modification desselben, ohne welche der Ausdruck der melodischen Phrase ganz unverständlich bleibt, zu finden, sei eine Aufgabe, die sich jeder angestellte Orchesterführer unserer Tage unbedenklich zu lösen getraue, aber nur, weil er sie gar nicht einmal kennt. — Unsere Concertanstalten befassen sich aber auch mit den Schöpfungen weit abliegender Epochen, und in neuester Zeit wende man sich mit Vorliebe Sebastian Bach zu, als wenn es leichter wäre, mit diesem wunderbaren Räthsel aller Zeiten ins Klare zu kommen, während es nur das Ergebnis der höchsten Kunstbildung sein könne, um diejenige Vortragsweise für die Werke dieses Meisters aufzufinden, welche sie dem Gefühle vollkommen verständlich machen, und auch für fernere Zeiten zu erschließen vermöchte.

Als wichtigstes Hülfsmittel, die Kunst des Vortrags und besonders die Fähigkeit zu entwickeln, die moderne viestimmige Musik sich vollkommen anzueignen, bezeichnet W. das Clavier.

Vom Vortrage der Beethoven'schen Sonate wäre auszugehen, um die Fähigkeit des richtigen Urtheils für den Vortrag der B.'schen Symphonie zu entwickeln; und durch die Unterweisung im schönen und richtigen Vortrag der classischen Claviermusik würde einerseits die Bildung guter Clavierlehrer, andererseits die guter Orchester und Chordirigenten beabsichtigt werden. Der richtige Vortrag der B.'schen Sonate sei noch nie bis zum classischen Style hierfür ausgebildet, noch weniger die Vortragsweise der Clavierwerke früherer Epochen endgiltig erörtert worden. Am Claviere würde auch der künftige Dirigent am Geeignetesten für seine entscheidend wichtige Thätigkeit vorbereitet werden.

Die Thätigkeit der Musikschule würde dann in den von ihr veranstalteten Aufführungen gipfeln, welche in erster Linie dazu dienen sollten, den Betheiligten selbst den Werth und Gehalt der Werke durch Uebung im richtigen Vortrag derselben zu erschließen. Die Auswahl und Zusammenstellung der Programme würde aber die höchste Besonnenheit erfordern, und W. betont nachdrücklich, wie eine vollgiltige Lösung dieser Aufgabe nur die Folge längerer verständig geleiteter Versuche sein könne. Nur zu wahr ist seine Bemerkung, wie selbst die Zusammenstellung unserer besten Concertprogramme häufig nur verwirrend und verderblich auf die Ausbildung eines richtigen Geschmacks sich erweise. Wenn in neuester Zeit das Arrangiren sogenannter historischer Concerte versucht worden ist, so könnte dies nur einen wirklichen Werth beanspruchen, wenn für die vorgeführten Werke älterer Epochen die ihnen entsprechende Vortragsweise genau festgestellt würde. So wie diese Unternehmungen jetzt betrieben werden, haben sie gar keine künstlerische Bedeutung und tragen einen leblosen und deshalb unkünstlerischen Charakter an sich. In rechter Weise geleitet, würden sie aber sowohl zur Uebung des Kunstverständes der Ausübenden, wie zur Bildung des Geschmacks des eigentlichen Publicums dienen. Dieses selbst würde in ein lebendiges Verhältniß zur Schule treten, indem häufig eben das durch das Schulstudium nicht befangene, nur nach instinctivem Gefühle sich ausdrückende Laienpublicum uns am Sichersten darüber zu belehren vermöchte, ob wir im Stande gewesen, die ausgeführten Werke in richtiger auf das Gefühl wirkender Vortragsweise zu gestalten. So könnten diese Zusammenkünfte dazu dienen, einen wahrhaften Kunstgeschmack im Fache der Musik zu bilden und zu unterhalten.

W. kommt nun zu einem der wichtigsten Punkte, indem er untersucht, was geschehen müsse, um die conservirende und stilsbildende Richtung der bezweckten Bildungsanstalt auf das verwandte Theater auszudehnen. „Was würde es uns nützen, fragt er, in unserer Schule einen edleren und wahrhaften Kunstgeschmack zu bilden, wenn wir unsere Schüler der Ausbeutung durch eine Anstalt überlassen müßten, welche in keiner Weise unserer Bildung angehörig, jeder Verantwortlichkeit für den Geist ihrer Leistungen entzogen, durch sinnlose Anforderungen, durch den Bedarf des so tief entwürdigten Operngeschmacks unserer Zeit, Alles wieder einreißen würde, was wir aufbauten?“ Um diese Frage endgiltig zu erörtern, wendet sich W. mit Uebergang der bereits berührten Oper zu den Bedürfnissen des sogenannten recitirenden Schauspiels. Er hebt hervor, wie zu der Zeit, als Gluck und Mozart ihre Opern schrieben, der zu ihrem Vortrage erforderliche Gesangsstyl in Italien und Paris studirt werden konnte, als aber Göthe und Schiller mit ihren edelsten Dichtungen sich dem Schauspiel zuwandten, sei für den Vortrag ihrer Werke auch nicht die Andeutung eines Styles vorhanden gewesen. Die Entwicklung der deut-

ischen Schauspielkunst war über die Darstellung des sogenannten bürgerlichen Dramas nicht hinausgekommen, und so konnten die höheren Anforderungen Göthe's und Schiller's nicht anders als verwirrend auf die darstellenden Künstler wirken. Es wiederhole sich hier eben nur wieder die dem deutschen Kunstleben eigene, betrübende Erscheinung, daß der allgemeine Stand der Kunstbildung nicht im Entferntesten an die Höhe der von den deutschen schaffenden Genien gestellten Anforderungen heranreiche. Das deutsche Schauspiel sei nun, ohne fähig zu sein, sich Göthe und Schiller in der richtigen Weise anzueignen, in ein Experimentiren verfallen, indem man, ähnlich wie in der Musik, die Werke aller Zeiten und Style herbeigezogen habe, gleichsam wie durch Verwirrung der Leistungen die Unfertigkeit jeder derselben zu verdecken.

Eine Reform des Schauspiels ist daher ebenso unerlässlich, und es würde somit das ganze Theater der Kunstschule zu untergeben sein. Das Hof- und Nationaltheater in München müßte zu einem Institute für correcte Darstellung classischer Werke erhoben werden, und jede triviale Tendenz wäre demselben fern zu halten. Bei der Organisation der Anstalt würde vor Allem für die Gesangsschule Sorge zu tragen sein, mit der in engster Verbindung eine Theaterschule zu stehen hätte. Diese Letztere würde ihre Wirksamkeit auch dahin ausdehnen, Jünger der reinen Schauspielkunst auszubilden. Außerdem hätte hiermit eine Clavier- und eine Orchesterschule in Verbindung zu treten, und die Musikschule wäre dann zu einem vollständigen Orchesterinstitute auszubehnen. Ihre Hauptthätigkeit bestünde sodann in unangesehener Prüfung des Unterrichtes, verbunden mit zweckmäßig geleiteter gemeinschaftlicher Uebung. So vermöchte sich die Schule zu einem wirklichen „Conservatorium“ zu gestalten, indem ihr Wirken darauf gerichtet wäre, die classischen Werke der Vergangenheit durch Feststellung der richtigen Vortragsweise zu erhalten; andrerseits könnte sie auch auf die weitere Entwicklung der Kunst Einfluß üben, indem sie, außer der Anregung des classischen Beispiels, vorzüglich die zur Hervorbringung edler neuer Kunstwerke geeigneten Mittel an die Hand gäbe.

Noch einmal faßt W. in bedeutungsvollen Worten den Kern seiner Anschauungen zusammen, wenn er sagt, wie den Deutschen eine große, anderen Nationen gar nicht erkennbare Aufgabe zugefallen sei, die, wirklich gelöst, ihren Leistungen den Charakter der Universalität beilegen würde. „Daß wir Bach, Beethoven, Göthe und Schiller uns nur incorrect vorzuführen vermögen, zeigt bloß, wie hoch die Anlage des deutschen Geistes über die Beschränkung der Verhältnisse durch Zeit und Raum erhoben ist. Was die Ungunst der Verhältnisse uns heute und hier verwehrt, muß uns zu erreichen doch einst vorbehalten sein, da jene großen Meister gerade so und nicht anders die Bedingungen für ihr Verständniß aus tief innerlichem Grunde sich zu bilden genöthigt fühlten.“ Der mangelhaften Ausführung von Beethoven's Werken schreibt W. es mit Recht zu, daß die staunenswerthe Plastik derselben von so geringem Einflusse auf die Entwicklung der nach-Beethoven'schen Schule gewesen wäre, und berührt hierbei den wichtigen Punkt der Erweiterung des Styles der Musik, die ihr eben durch Beethoven's letzte Schöpfungen zu Theil geworden ist. Von entscheidender Wichtigkeit für den Kampf, der gegenwärtig auf musikalischem Gebiete geführt wird, ist sein Hinweis darauf, wie diese Stylweiterung darin bestehe, daß das musikalische Ausdrucksvermögen zur Aussprache des zart und tief leidenschaftlichen fähig geworden sei, und wie erst hierdurch sich die Musik zur Höhe der übrigen Künste emporgeho-

ben habe. Den krönenden Abschluß der ganzen Institution würde die Organisation von jährlich wiederkehrenden Musteraufführungen in einem Festtheater bilden. Hierin besteht die epochemachende Bedeutung von W.'s Vorschlägen. Es würde dadurch ein einigender Mittelpunkt gefunden werden, wo die künstlerischen Anlagen des deutschen Geistes zur Reife gebracht werden könnten, und durch welchen der Schaffenstrieb der ganzen Nation immer auf ein höchstes Ideal gerichtet bliebe.

Correspondenz.

Leipzig.

Die am 19. v. M. stattgefundene erste Abendunterhaltung für Kammermusik (zweiter Cyclus) im Saale des Gewandhauses enthielt in ihrem Programme: Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell (Cdur) von Haydn, Ciaconne für Violine und bezifferten Bass (um das Jahr 1700) von Tomaso Vitali, für Violine und Pianoforte bearbeitet von Ferd. David (zum ersten Male), Phantasie für Pianoforte v. F. Schiller (zum ersten Male) und Quartett für Streichinstrumente (Emoll, Op. 59 Nr. 2) von Beethoven. Mitwirkende waren die HH. Capellm. F. Schiller, Concertm. David, Röntgen, Herrmann und Hegar. Die Ciaconna war das zweite Violinstück aus der ältesten italienischen Schule, welches Concertm. David in gediegener neuer Bearbeitung in den diesjährigen Kammermusiksoiréen dem Publicum vorführte. Kann man ihm auch keinen so bedeutenden Werth zuerkennen, wie seinem Vorgänger, den Folies d'Espagne von Corelli, welchem Werke es an Erfindung und geistiger Lebendigkeit nachsteht, so wird es doch immer ein historisches Interesse beanspruchen können und jedenfalls auch durch seine äußere Wirkung Violinvirtuosen eine willkommene Gabe sein. Das Schiller'sche Clavierstück bewegt sich in dem jetzt vielfach aufgesuchten Kreise der Salon-Clavierliteratur. Als solches genommen ist es von angenehmer Gestaltung, leichter Beweglichkeit und wird sich besonders durch seine dankbare Technik viel clavierspielende Freunde gewinnen. Die Ensemble-Werke erfreuten sich einer sehr gelungenen Ausführung. Das Letztere derselben, das empfindungstiefe Beethoven'sche Quartett gewährte dem diesmal weniger interessant gewählten Programme einen glücklichen Abschluß.

Im vierzehnten Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses am 31. v. M. gelangte das Oratorium „Ester“ von Händel in der Bearbeitung von Ferdinand Schiller zur Ausführung. Die Vorführung eines so bedeutenden Werkes verdient schon deshalb Anerkennung, weil in Bezug seiner Vorbereitung besondere Opfer und Anstrengungen nothwendig sind. Andrerseits können wir grade hierbei den Wunsch nicht unterdrücken, daß die Direction einen noch verdienstvolleren Schritt weiter thun und in gleicher Weise auch ein Seb. Bach'sches Werk in dieser Saison zu Gehör bringen möge, weil Bach mit der Intensität seines Gemüthes wie seiner dramatischen Kernzüge der Gegenwart noch ungleich näher steht als Händel. H.'s „Ester“ enthält wahre Schätze einerseits von Erhabenheit, wie auch von dramatischer Kraft, andrerseits von Innigkeit und zartem Duft; unstreitig wären aber noch manche Kürzungen, besonders Weglassung verschiedener Wiederholungen dem Totaleindruck förderlich gewesen. — Die Ausführung war im Allgemeinen eine des Werkes würdige und von seltener Correctheit. Dagegen blieb noch erregtere Belegung überwiegen zu wünschen. Fühlbar machte sich beiläufig wiederum der Mangel einer Fagotte. Ausgezeichnet waren im Orchester u. A. die Trompeten, obgleich natürlich verschiedene Stellen eine Octave tiefer geblasen werden mußten.

Die Ehre verriethen sorgfältiges Studium und brachten besonders den Schlußchor schwungvoll zur Geltung. Unter den (sämtlich schon früher besprochenen) Solisten glänzte Frä. Emilie Wagner aus Karlsruhe durch dramatische Lebendigkeit wie durch besetzte Innigkeit des Ausdrucks und möglichst sorgfältige Tonbildung. Frau Zochim-Weiß gab ihre Partie, abgesehen von zuweilen nicht klarer Aussprache in Betreff der ernagten Stellen viel zu ruhig, sonst aber wie immer höchst edel und plastisch. Auch unserem beliebten Tenoristen Schild gelangen natürlich die lyrischen Stellen wiederum am Schönsten. Marbach und Hasbör waren aber zu wenig verschiedenartig aufgefäht. Schon jetzt ein mit vollem Recht weithin geschätzter und gesuchter Oratorienfänger, würde Sch. bei größerer dramatischer Belebung der meist zu langsam gesungenen Recitative und anderer erregter Stellen unlängbar noch bedeutend mehr zünden. Den lebendigsten Ausdruck entwidelte er am Anfang des zweiten Theils, war überhaupt bedeutend besser disponirt als das letzte Mal. Bassist Scaria aus Dresden zeigte in seinem schönen Organ bedeutliche Neigung zum Vibriren, bildete auch zuweilen einzelne Töne etwas vor, führte aber bis auf den zu früh gehaltenen Anfang sonst keine Partie ausserordentlich belebt durch. —

Z.

Am 27. v. M. fand die erste diesjährige Matinee (die sechste im Ganzen) des hiesigen Zweigvereins des Allgemeinen deutschen Musikvereins wie bisher im Musikalon des Hrn. Julius Willthner statt. Zur Eröffnung sprach Dr. Zoppf einige einleitende Worte über Zweck und Aufgabe des Vereins, die er dahin festsetzte, im Allgemeinen durch Vorführung neuer Werke und insbesondere solcher, deren Autoren Mitglieder des Vereins sind, eine Lücke im öffentlichen Musikleben auszufüllen und in dieser Tendenz eine Ergänzung zu den allgemeinen Künstlerversammlungen zu stiften. — Hierauf begannen die musikalischen Vorträge, in denen uns zunächst Gelegenheit geboten ward, eine Künstlerin, die bereits durch anderweitige öffentliche Production in hiesiger Stadt ungewöhnliches Interesse erregt hatte, im engeren Cirkel noch näher kennen zu lernen. Frä. Menter seit ihrem Auftreten in einem Gewandhausconcert verweilte noch hier und hatte einer desfallsigen Einladung Seitens des Vorstandes des Zweigvereins freudlichste Folge gegeben. Ihre diesmaligen Vorträge bestanden in einer Fuge (Furor) von Mendelssohn, Marsch und Elfenreigen aus dem „Sommertraum“, Spinnerlied aus dem „Fliegenden Holländer“ und Ralozymarsch von Liszt. Der Eindruck, den eine jede einzelne ihrer Leistungen macht, ist der eines Ganzen, in sich Fertigen, eben so tief und lebendig empfinden, als plastisch hingestellt. Technik und geistige Belebung stehen hier in so harmonischem Verhältniß, daß von beiden besonders eigentlich nicht zu sprechen ist, wenn es sich um eine Charakteristik der ganzen Leistung handelt. Die Erstere ist ausgezeichnet durch markvollen, jeder Härte entbehrenden Anschlag, plastische Fülle des Tons, elegantes und dabei schwungvolles Passagenspiel, die Gesamtdarstellung aber innerlich jugvoll, beweglich und von einer Energie und Kraft, die sich keineswegs als rein technische Errungenschaft, sondern vielmehr als eigenthümlicher, unwillkürlicher Styl bekundet. Wahrhaft meisterhaftig war namentlich der Vortrag des Ralozymarsches. In allen genannten Beziehungen mußten wir in Frä. Menter eine würdige Schülerin ihres Lehrers v. Bällo erkennen. Jedemfalls gehört sie zu den hervorragendsten jüngeren Pianistinnen. Die Zuhörerschaft nahm sämtliche Leistungen der Künstlerin mit Enthusiasmus auf. — Der gesungliche Theil der Matinee war durch Frä. Clara Friedrich vertreten, welche Lieder von Schuber (Am Grabe Anselms), Schumann („Ich wandre nicht“), Franz („Zwei weiße Rosen“) und Liszt („Es muß ein Wunderbares sein“) zum Vortrag brachte. Schon vor Kurzem hatten wir Gelegenheit, Frä. Friedrich, eine Schülerin von Frä. Raschig, welche ihrerseits bei Professor Schö ihr Auszubildung erhalten hat, rühmend zu erwähnen. Mit Wohlklang der Stimme — die diesmal nur etwas mit Subito-

tion zu kämpfen hatte — und guter Schulung verbindet die Dame Innigkeit und natürliche Wärme des Empfindungsausdrucks. Auch ihre Leistungen fanden eine sehr dankbare Aufnahme, insbesondere die beiden erstgenannten Lieder. — Außerdem kam noch eine Ouvertüre zu Schiller's „Wilhelm Tell“ von Hermann Zoppf (Manuscript) im Arrangement für zwei Klaviere, vorgetragen vom Compagnisten und Hrn. F. Stabe zu Gehör. In der Form mehr eine „symphonische Dichtung“, als Ouvertüre, ist das Werk dramatisch angelegt, entwidelt sich stetig, die Hauptmomente und Charaktere des Schauspiels bildig zusammenfassend und charakteristisch auseinander haltend, dabei musikalisch formell abgerundet durch einheitliche Thematik nach dem Muster der „symphonischen Dichtungen“, in der Erfindung von melodischer Frische, wie in den rein dramatischen Partien bis auf wenige noch mehr in Fluß zu bringende Stellen charakteristisch präcis und schlagfertig. In der Harmonik hat sich der Autor entschieden, als es in seinen übrigen und bekannten Werken ersichtlich war, die modernen Errungenschaften zu eigen gemacht. Wenn das Gesamtbild in dem Orchestergewande auch noch an Deutlichkeit und Lebensfülle gewinnen wird, so vermochte das Ganze doch immerhin dem Verständnisse des Hörers sich klar darzustellen und errang sich demgemäß eine warme Aufnahme. — Noch war Liszt's „Lasso“ auf dem Programm in Aussicht gestellt; doch mußte diese Nummer ausfallen, da die eine der beteiligten Personen sich plötzlich verhindert sah. — Fr. v. Mühle hatte die Begleitung der Gesänge übernommen.

F. B.

Zum Besten eines Wohltätigkeitszweckes fand am 28. v. M. im Saale des Gewandhauses ein Concert statt, bei welchem die Damen Sophie Menter, Blaczel (vom Stadttheater), Franziska und Ottilie Frieße, Frau Dr. Benedix, die H. Capellen, Meinede Concertm. David, Hegar, Wiedemann und der Universitätsgesangsverein der Bankier unter Leitung des Dr. Langer mitwirkten. Das Programm enthielt das Concert für drei Flügel von Bach, eine Arie von Mozart, Lieder von Schubert und Marschner, Phantastie-Caprice von Victor Temp, zwei Stücke für Violoncell von Popper, Männerchöre von Meinede und Schubert, Elfenreigen und Hochzeitmarsch aus dem „Sommertraum“ von Liszt und Declamationsvorträge. Zur Ergänzung des oben über Frä. Menter Gesagten fügen wir nur noch hinzu, daß sie nach der enthußastischen Aufnahme, die sie auch in dem in Rede stehenden Concert fand, sich die Gunst des Publicums im Sturme erobert hat.

Das siebente Concert des Musikvereins Euterpe am 29. v. M. begann mit der Ouvertüre zur „Hauberföte“. Von Instrumentalsolovorträgen hörten wir ein Violoncellconcert von Boccherini, Andante aus dem Concert von Rolique und zwei Stücke („Arlequin“ und „Papillon“) aus den „Maskenballscenen“, componirt und vorgetragen von Hrn. Popper aus Prag. Ohne näher auf eine Charakteristik seiner Vorträge einzugehen, bemerken wir nur, daß ein besonderer Vorzug seines Spiels, der dasselbe von anderen Leistungen wesentlich unterscheidet, in einer derartig edeln Schönheit des Tones besteht, welche den Violoncellklang gewissermaßen in abgezogener Reinheit und Bergeistigung darstellt. Das Boccherini'sche Concert ist eine warm empfundene und in der Begleitung interessant gehaltene Composition. Die „Maskenballscenen“ Popper's sind best entworfenem und farbenfrisch ausgeführte Tonbilder voll überraschender Instrumentaleffekte, auch in der Fassung gänzlich selbständig gehalten. — Der erste Theil enthielt außerdem noch Bolmann's Phantastisches „In die Nacht“ für Klavier und Orchester, eine wiederholt und Bl. mündend erwähnte, fein und poetisch intentionirte und tiefinnerlich empfundene Composition, vorgetragen von Frä. Clara Martini. Wenn die Leistung dieser Dame trotz der untrefflichen Mittel und Fähigkeiten, die sie zu ihrer Aufgabe mitbrachte, nicht von entsprechender Wirkung war, so ist allerdings hierbei einerseits die Vortragsschwierigkeit der Composition selbst, namentlich die Längerlich nicht sehr dankbare Anordnung der Singstimme, wie

das etwas zu schleppende Tempo, in welchem sie ausgeführt wurde und das die Sängerin möglicherweise irritirt hat, wesentlich in Anschlag zu bringen. — Den zweiten Theil des Concerts bildete Schumann's Klaviermusik, deren Ausführung, an welcher sich Hrl. Martini, Mitglieder der Singakademie und des akademischen Gesangsvereins „Ariom“ theilnahmen, im Ganzen befriedigen konnte. In nur beschränktem Maße gilt dasselbe von dem declamatorischen Theile des Werkes, der in den Händen von Frau Dr. Benedix, sowie der H. Deetz, Clara und Emil (vom hiesigen Stadttheater) war. St.

Dresden.

Diesmal habe ich über zwei ausgezeichnete Virtuosenconcerte zu berichten, welche unter großem Beifall eines zahlreichen Publicums stattfanden. Zunächst über das Concert des 14jährigen Georg Leitzert am 11. d. M. Dieser Knabe ist schon seit zwei Jahren als Claviervirtuos bekannt und verdient mit Recht den Namen „Wunderkind“; aber er ist nicht ein mit Mühe und Noth unter Beihilfe harter Strafen heraufgezogener Clavierspieler, der eigne unwiderstehliche Trieb ließ ihn so frühzeitig zur Virtuosität gelangen. Mit der größten Leichtigkeit erlernt er in kurzer Zeit die schwierigsten Aufgaben; eine Fuge und einige Etuden hat er bis zum nächsten Tage nicht nur in den Fingern, sondern auch im Kopfe; sein musikalisches Gedächtniß ist staunenswerth. Ein Beispiel hiervon lieferte er im letzten Sommer, als Ad. Henckel hier war. Man veranlaßte den Knaben, das Concert von Beethoven zu lernen, und in drei Tagen trug er es auswendig unter Begleitung und zum Erstaunen des Componisten vor. In dem im Meise stehenden Concert trug er Concert (Es dur) von Beethoven, chromatische Phantasie und Fuge von S. Bach, Romantze von R. Schumann und ungarische Rhapsodie Nr. 2 von Liszt vor. Ueber den Vortrag aller Stücke läßt sich nur sagen, daß dadurch die ungemeine Begabung des Knaben deutlich ans Licht trat. Seine Technik ist ausgezeichnet und die musikalische Behandlung läßt nichts zu wünschen übrig. Hrl. Händel und Hrl. Böke sangen Lieder und Arien. Eine höchst lobenswerthe Leistung war die von Hrn. Demnitz vortragene Phantasie für Clarinette von Reissiger. Hr. D. hat einen sehr angenehmen, weichen Ton und ganz bedeutende Fertigkeit. Die Königl. Capelle unterstützte den jugendlichen Virtuosen, und Capellm. Nieß dirigirte mit sichtlichem Interesse.

Concertm. Lantersbach gab am 19. d. M. ein Concert, ebenfalls mit Unterstützung der kgl. Capelle unter Capellm. Nieß' Direction. Seine Leistungen als Violinspieler sind bereits so rühmlich bekannt und eingehend besprochen, daß wir nur erwähnen wollen den ausgezeichneten Vortrag des Concertes von Mendelssohn, der Sonate von Tartini und einer netten Polonaise eigener Composition. Eine neue Erscheinung war uns die Pianistin Frau Magnus-Heinze aus Leipzig, und wir sind sehr erfreut, diese interessante Bekanntschaft gemacht zu haben. Sie trug Concert (Emoll) von Beethoven, Lours von S. Bach, Nocturne von Chopin und Rigoletto-Phantasie von Liszt vor. Diese Dame besitzt einen schönen, breiten Anschlag; ihr Spiel ist sehr correct, fein maniciert und durch musikalisches Feuer belebt; so trug sie das Concert besonders mit männlicher Kraft und großer Auffassung vor. Die Passagen in der Phantasie führte sie durchweg mit sauberer Eleganz aus. Frau Hofopernsängerin Blume erfreute uns zunächst durch den angemessenen Vortrag einer Arie von Gluck, alsdann sang sie Nr. 1—5 aus „Frauenthe und Leben“ von R. Schumann. Wir gestehen gern, daß wir während dieser Saison in diesem Saale einen solchen Liedervortrag nicht gehört haben. Die Künstlerin ordnete sich der Intention des Componisten unter und bewies durch das treffliche Verständnis desselben eine bedeutende musikalische Innerlichkeit. In ihrem Vortrage ist Alles ebel, die Vocale sind schön ausgebildet und die Ausdrucksmittel verwendet sie höchst discret. Somit hat das Lantersbach'sche Concert nur vollendete Leistungen.

In ihrer zweiten Trio-Soirée führten die H. Kollfuß,

Seelmann und Bärkl Trio (Emoll) von Beethoven, dritte große Sonate für Piano und Violine von F. Raff und Clavierquartett Op. 47 von R. Schumann aus. Von besonderem Interesse war die zum ersten Mal ausgeführte Sonate von Raff, die sich durch bedeutende Schönheit in Form und Melodie auszeichnet. Hr. Scharf sang außerdem Lieder von Mendelssohn und Hoffmann.

s. r.

Stuttgart.

Aus unseren Abonnement-Concerten, deren bis jetzt vier stattgefunden haben, heben wir, als besonders gelungen ausgeführt, folgende größere Orchesterwerke hervor: Symphonien von Beethoven (Abur), Mendelssohn (Amoll), Haydn (militaire) und die Pastoralsymphonie. Außerdem gelangte hier zum erstenmale und, soviel uns bekannt, überhaupt zum erstenmale, eine Serenade für großes Orchester von Ignaz Brüll, einem jungen Componisten aus Wien, über den Sie neulich schon eine Notiz brachten, zur Aufführung; den letzten Satz angenommen, welcher nicht sehr reich an Erfindung und Combination ist, bezaubete die Composition durch neue, zum Theil recht originelle Gedanken, auf Grundlage der von unsern großen Meistern geschaffenen Formen, an Hrn. Brüll einen strebsamen, talentvollen, mit gesunder Empfindung begabten Künstler. — Wagner's geistvolle Faustouvertüre, hier durch Edert zum erstenmale ausgeführt, machte in der meisterhaften Wiedergabe durch unser vortreffliches Hoforchester einen tiefen Eindruck auf unser Publicum. Als ganz besonders hervorragende Leistungen müssen wir noch den Vortrag des Abur-Concertes von Beethoven durch Hrn. Speidel und des Violoncelloconcertes von Popper durch Hrn. Soltermann bezeichnen. — In den von den H. Singer, Soltermann, Prudner und Speidel veranstalteten Kammermusiksoirées, von welchen die zweite vorüber ist, begegneten wir oben genanntem Hrn. Brüll noch einmal. Er trug im Verein mit Hrn. Singer, dessen herrliches Spiel wir längere Zeit eines Fingerleidens wegen entbehren mußten, eine Sonate quasi fantasia in Amoll vor, welche uns in unserem oben angeführten Urtheil nur noch bekräftigen konnte. Concertm. Singer trug durch die volle, warme Hingabe an dieses Werk nicht wenig zu dem guten Erfolge desselben bei.

Da Sie bereits die Programme der beiden Soirées gebracht haben, so kann ich mich darauf beschränken, Ihnen mitzutheilen, daß Schumann's Amoll-Trio (hier zum erstenmale vorgeführt) in der zweiten Soirée eine wahrhaft enthusiastische Aufnahme von Seiten des Publicums fand. Die H. Speidel, Singer und Soltermann errangen sich durch die in allen Theilen sorgfältigste Ausführung des Werkes neue Lorbeeren. — Als Geburtstagsoper (zum 6. März) wird Marxhner's „Tempier und Jüdin“ studirt. — In einem der nächsten Abonnementconcerte werden wir den Genuß haben, Hans v. Bülow zu hören und hoffentlich bei dieser Gelegenheit endlich einmal eine Liszt'sche Orchestercomposition vorgeführt bekommen. Es ist unbegreiflich, warum man dem hiesigen Concertpublicum so lange die Schöpfungen Liszt's vorenthält. Mögen dieselben nun Erfolg haben oder nicht, man muß doch dem Publicum Gelegenheit geben, dieselben kennen zu lernen. Capellm. Edert, der sich um die Einführung Schumann's und R. Wagner's so große Verdienste erworben hat, sollte nun auch in dieser Richtung vorgehen.

Lassen Sie mich schließlich noch der Vorlesung gedenken, welche Prof. Edardt vor einem zahlreichen Hörertrief über R. Wagner hielt. Wenn wir auch nicht immer die Ansichten des geistvollen Revisor's theilen können, so schließen wir uns doch dem, was er über Liszt's Orchesterwerke sagt, vollkommen an. Daß der gewandte Redner durch die volle Beherrschung seines Stoffes, das Maßvolle seines Urtheils und seinen meisterhaften Vortrag einen großen Erfolg erzielte, brauchen wir wol kaum zu bemerken.

H. b.

Regensburg.

Die alte Ratisbona ist nicht die geringste der musikalischen Städte Deutschlands, und speciell Baierns. Denn hier geschehen zwar keine Wunder, aber doch viele Zeichen! Lassen Sie mich Ihnen einige dergleichen erzählen, die am meisten Aufsehen zu machen geeignet sind. Daß hier keine einzige Musikzeitung gehalten wird, ist solch ein Zeichen! Es beweist, daß das Interesse für die Musik als Kunst und Zweig der Wissenschaft weit unter dem Nullgrad steht. Ein sehr geachteter Mann, der — ich weiß wahrhaftig nicht wodurch — ein großes musikalisches Ansehen genießt, sagte mir auf meine Bedenken hierüber: Das Zeitungsgezwänge ist fast lauter Parteilichkeit und zumeist dummes Zeug, das in den Köpfen Einzelner, die sich zu Herren in der Musik aufwerfen, wächst. Sie begreifen, daß ich gegen solche Weisheit verstimmen mußte; sie gehört zu den Dingen, über denen Einem der Verstand stehen bleiben könnte. — Aber ich habe, eben merke ich es, im Vorstehenden nicht die ganze Wahrheit gesagt. Ein Jemand hält die „Signale“; aber alle, die sich als Mitzähler gemeldet, zogen sich nach und nach zurück, und so bleibt dem wohlmeinenden Besteller nichts Anderes übrig, als sie allein zu zahlen. Daß demungeachtet die Ersten das Blatt doch noch mitzulesen wünschen und verlangen, ist eine Handlungsweise, für die es keine Worte giebt.

Ein zweites Zeichen ist das Vorgehen gegen den jungen, talentvollen Componist Hans Hasselbed, der, weil er den Wagner'schen Principien, man muß sagen mit seltnem Geschick und vollkommener Ueberzeugung folgt, förmlich mundtot gemacht und so zur Abreise von hier gezwungen wurde. Das Beispiel zu diesem unehrenhaften Actus war das Betragen der hiesigen Musiker bei seinem letzten Concerte. Erst erschwerte man ihm das Zustandekommen auf alle mögliche Weise; als nun die Intriguen glücklich überwunden waren, versagten ihm trotz ihrer Zusage im letzten Augenblicke noch einzelne obligate Musiker ihre Mitwirkung. Daß so die Musikstücke verstimmt vorgeführt werden mußten, war somit nicht die Schuld des Componisten. Das Schönste aber ist doch das Stillsitzen, das ich Ihnen nun erzählen werde und zwar gerade so, wie es Einer der Betheiligten selbst mit vieler Feiterkeit losschlug. Die Violoncellisten konnten wahrscheinlich nicht mitkommen, sie hatten sich verzählt, spielten aber gleichwol fest darauf los, ob sie gleich ein bis zwei Tacte zu spät waren. „Es hat aber gar nichts gemacht, es hat deshalb nicht weniger zusammengestimmt, Niemand hat's auch gemerkt, nicht einmal der Dirigent; Sie können sich daraus einen Schluß auf die Composition selbst machen.“ Halten Sie solch eine Aeußerung und solch ein Vorgehen überhaupt für möglich? Und wer ist damit am Meisten blamirt, der Compositeur oder nicht vielmehr dieser übergeschaute Musikus? Daß kaum 50 Personen im Concert gewesen, bemerke ich nur nebenbei. Wie soll auf solche Weise ein junges Talent ermuntert werden? Bester Hr. Redacteur, Sie dürfen noch viele solch geistvolle Artikel schreiben, wie die in den Erstlingsnummern Ihrer Zeitung, bis die Cliques und Claques der Unsehlbaren oder der bornirten Köpfe belehrt wird zu dem Glauben, es gebe auch in der Tonkunst einen Fortschritt.

Ein drittes Zeichen ist der Umstand, daß die Musikdirection fast aller hiesigen Vereine, und deren Zahl ist groß (Musik-, Oratorium-, Dilettanten-, Orchester-, Kammermusik-, Liebertanz-, Gesang-, Lieber- u. c. Verein) in den Händen von Dilettanten sich befindet. Zwar kann ein Dilettant ein tüchtiger Musiker sein, wer wird das bestreiten, aber dadurch qualificirt er sich noch nicht zum Director. Wenn aber ein Dirigent großer polyphoner Werke nicht einmal im Stande ist, eine Partitur zu lesen und zu spielen, wenn er keine Kenntniß der Technik der Instrumente besitzt, — dann muß man sich gegen solch einen dirigirenden Dilettantismus im Interesse der Kunst verwahren, selbst dann noch, wenn scheinbar äußere Erfolge erzielt werden sollten. Der übertriebene Mendelssohn-Cultus im Oratorienverein, wo z. B. in einem Concerte „Athalia“ und Psalm 42 zugleich und sonst Nichts ge-

boten wurde (um nur dieses Beispiel zu citiren), verräth große Einseitigkeit.

Daß die Vereine mit in ihre Programme die Unterhaltung bei Bier, Tabak und Strickstrumpf aufgenommen haben, ist die allgemeine Krankheit der Zeit; es wäre auch recht eigentlich nicht viel dagegen einzuwenden, wenn nur sonst die Interessen der Kunst tüchtig gewahrt werden. —

Das vierte Zeichen ist die Herabwürdigung der hiesigen Bühne fast zu einer Akrobaten- und Hanswurstenbude. Doch fällt dieser Uebelstand nicht dem gegenwärtigen Director zur Last, sondern dem unzeichenbaren Vorgehen einer gewissen Parthei dem Fürsten Thurn und Taxis gegenüber. Es ist eine Unmöglichkeit für einen Director, hier eine gute Oper u. c. zu halten, ohne die Unterstützung dieses Mäcen der Kunst, sie aber wurde in drastischer Weise verschert. Freilich kann man auch keine besondere Achtung vor Operisten haben, die sich erbreiten, das Publicum als unfähig eines Urtheils und ihrer sehr primitiven Leistungen gar nicht werth zu erklären in Ausdrücken, die gar nicht wiederzugeben sind.

Ein fünftes Zeichen endlich ist das Erscheinen von fliegenden Blättern für katholische Kirchenmusik für Chorregenten, Lehrer u. c. von Witt, einem überaus fleißigen *faiscur de la musique ecclesiastique*. Da der Redacteur selbst sagt, daß die sechs Nummern mit eben so vielen Musikbeilagen mehr für Süddeutschland berechnet sind, so entzieht sich selbstverständlich das Blatt einer nähern Würdigung in Ihrem norddeutschen Blatte. Es ist somit der Pflicht des Referenten durch die Erwähnung dieser „fliegenden Blätter“ Genüge gethan.

Mecrene.

Die einflußreichste Vereinigung zur Pflege und Beförderung der Tonkunst in unserer Fabrikstadt ist der Musikverein. Von seiner Gründung an im Jahre 1860 besteht derselbe im Stadtmusikdirector Reich einen umsichtigen, allseitig anregenden Führer. In der kurzen Zeit seines Bestehens bot er: R. Schumann's „Pilgerfahrt der Rose“, Mendelssohn's „Walpurgisnacht“, desselben Meisters Psalm und Loreley-Finale, Gade's „Frühlingsbotschaft“, Persaill's „Dornröschen“, Becker's „Columbus“, Chöre aus „Messias“, „Weltgericht“, „Elias“ u. c., in diesem Winter in höchst gelungener Weise Mendelssohn's „Athalia“. Besonders gepflegt wird das vierstimmige Lied und alle Aufmerksamkeit auf Mendelssohn, Schumann und Hauptmann gerichtet. Alljährlich veranstaltet der Musikverein in Gemeinschaft mit dem Stadtorchester in unserer Stadtkirche eine würdige Epiphanyfeier in den Nachmittagsstunden des letzten December, wobei uns Hr. Reich Gelegenheit giebt, durch sein gebiegenes Orgelspiel eine Composition von Bach oder einem ebenbürtigen Meister mit zu hören.

Das Stadtorchester brachte in seinem ersten Winterconcerte am 12. Dec. neben der Beethoven'schen Dur-Symphonie Overture zur „Medea“ von Cherubini und Weber's Tubelouverture und beging gleichzeitig damit die Feier des Geburtstags Sr. Majestät des Königs. Zum zweiten Concerte am 24. Januar, einem weihnachtlichen Musikabend, hatte Hr. Reich die Quartettisten der herzogl. Hofcapelle zu Dessau, die HH. Kammermusiker Herlich, Bräuner, Bertram und Schwarz eigens kommen lassen. Zur Eröffnung bot uns der Concertveranstalter mit seiner durch fremde Kräfte verstärkten Capelle Reich's Concertouverture Op. 7 und beschloß dasselbe mit Beethoven's Emoll-Symphonie. Die Dessauer Künstler führten das wunderreiche Dmoll-Quartett von Fr. Schubert aus; ihr Ensemble ist überraschend, und der Vortrag des Andante war vollendet in jeder Beziehung. Außerdem gab aber auch die Liebeshörigkeit der werthen Gäste Gelegenheit, zwei derselben als Solospielern zu hören: Herr Herlich, ein ganz vorzüglicher Geiger, erregte durch seinen verständnißvollen und brillanten Vortrag des Mendelssohn'schen Violinconcerts hohes Interesse. — Bedeutende Fertigkeit, schöner edler Ton

und eleganten Vortrag zeichneten das Solospiel des Violoncellisten Hrn. Schwarz aus; er hatte Servais' beliebte Phantasie „Sourvenir de Spa“ gewählt und erndete reichen und verdienten Beifall.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerts, Reisen, Engagements.

* Clara Schumann und Joachim, welche sich jetzt in London befinden, concertirten kürzlich in Liverpool in den dortigen klassischen Kammerconcerten. Jetzt sind Beide Einladungen nach Edinburgh, Glasgow und Manchester gefolgt. Für den April ist Joachim gewonnen: in Brüssel von Samuel (populaire Concerte) und der „Grande Harmonie“, in Gent von Casino, in Lüttich von der Société d'émulation, ferner für Arras, Lille, Amiens und Marseille. —

* Hofpianist H. Hagenberger ist von Würzburg nach Düsseldorf übergesiedelt. Er gab in letzter Zeit erfolgreiche Concerte in Aachen, in Wesel ein zweites auf Verlangen auch in Düsseldorf. In letzterem war H. Tausch (Bp. S. 34) durch eine nach Mainz gegebene Zusage verhindert mitzuwirken. Einer besonders günstigen Aufnahme in Düsseldorf erfreuten sich Schumann's Clavierquartett, Bach's A-moll-Fuge und Liszt's zehnte Rhapsodie. —

* Pianist Bonowitz, welcher mit dem vortheilhaften Vorsatz nach Paris übergesiedelt ist, in Frankreich Schumann's und Liszt's Schöpfungen einzubürgern, debutirte hieselbst mit einem erfolgreichen Concerte unter Mitwirkung von Langhans, Rödel, Rde. Rey u. (Schumann's Phantasie, Don Juan-Phantasie von Liszt u.), in welchem die gute Aufnahme eines von ihm componirten Clavierquartetts ihn bestimmte, sofort noch ein zweites Concert zu geben und in demselben u. A. seine A-moll-Symphonie vorzuführen. B. wird regelmäßig einen Abend in der Woche der Vortührung geübener Novitäten in ausgewähltem Kreise widmen, und giebt außerdem in nächster Zeit Concerte in größeren Provinzialstädten. —

* Alfred Jaell hat sich von Triest nach Wien begeben, von wo aus er einen kleinen Hefcher nach Bremen und Paris macht.

* Pianist v. Rabenau gab in Laibach unter Mitwirkung der Pianistin v. Raab erfolgreiche Kammermusikconcerte und erwarb sich Verdienste um Werke von Schumann, Beethoven u., welche dem dortigen Publicum bisher völlig unbekannt geblieben waren. —

* Die Pianistin Feibelberg-Zabroilek und die Sängerin Fischer v. Tiefenfer sind in Wien angekommen, Pianist O. Pfeiffer aus Rio-Janeiro in New-York. —

* Servais' Sohn hat in Brügge, ebenfalls als Violoncellist, nicht ohne Glück debutirt. In Brüssel hat sich zu Ehren des Vaters ein Cercle Servais gebildet. Wird derselbe lebhaft in Souvenir de Spa schweben? —

* Allman hat am 1. und 2. Triest mit seinen „overlous amantiques et titaniques“ in Aufruhr versetzt. —

* Die Sängerin Fasselt-Warth hat sich in München niedergelassen, um dort Gesangs- und dramatischen Unterricht zu ertheilen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Fittleton (Berein. Staaten). Am 15. Jan. erstes Concert der „White Mountain Association“ unter Leitung von W. Perkins und unter Mitwirkung der Sängerin Hall, des dort sehr renommirten Tenoristen F. Perkins und des Pianisten und Bassisten J. Perkins, sämtlich aus Boston. —

Dublin. Wiederholte Aufführung des „Messias“ unter Leitung von O'Rourke und unter Mitwirkung der Damen Giles und Fenell sowie des H. Lopham, Gratian Kalleh und Gongthom (Orgel). —

Paris. Am 26. v. M. feierte der hiesige deutsche Männergesangsverein „Liederfranz“ in dem großartigen Louvre-Hotel sein neuntes Stiftungsfest unter Mitwirkung des unter seiner Protection gebildeten deutschen Frauenengesangsvereins, ferner des jetzt an der großen Oper unter dem Namen Barier fungirenden Sängers Dr. Wagner, der Schloßlerin Schröder vom Théâtre lyrique, beides prachtvolle Stimmen, und der ebenfalls ausgezeichneten Sängerin Dorp. Reichen Beifall fand u. A. auch eine am Schluß aufgeführte Operette „Incog-

nito“ von Ripper aus Glin. — Roulin. Am 26. v. M. und am 16. Aufführungen von Fel. David's „Wüste“. —

Bremen. Sechstes Privatconcert unter Mitwirkung von Emilie Wagner aus Karlsruhe und Pianist Riemann aus Hamburg: Ebur-Symphonie von Schumann, Coriolan-Ouverture, Arie aus „Iphigenia auf Tauris“, Lieder von Reintaler und Schumann u. —

Hamburg. Viertes Kammermusikabend von Amer, Brandt, Kleinmichel und Stöckhausen: Quartette in A-moll von Schumann und in A-dur von Mozart, Violoncello in D-moll von Schubert, Lieder von Beethoven. — Drittes philharmonisches Concert unter Mitwirkung der Hofpianistin Anna Neblig aus Stuttgart: Suite in D-moll von Bach, „Troica“, Campanella von Liszt, Mendelssohn's D-moll-Concert u. — Kammermusikmatinee von Stöckhausen, Amer, Brandt u. unter Mitwirkung von Fr. Neblig: Schumann's Clavierquintett, Frauenchöre von Brahms, Baritonarie aus einer Bach'schen Cantate u. —

Magdeburg. Am 30. v. M. sechstes Abonnementconcert unter Mitwirkung von Fr. Emilie Wigand aus Leipzig: Mendelssohn's Corell'sche Arie aus „Iphigenie“, Ebur-Concert von Beethoven u. f. w. — Am 6. Logenconcert unter Mitwirkung der Hofopernsängerin Eggeling aus Braunschweig und des Kammervirtuosin Böniß (Clarke) aus Berlin: Achte Symphonie von Beethoven, Ouverture zu „Iphigenia in Tauris“ und zu Meyerbeer's „Feldlager“, Arie aus „Lias“ u. — Am 10. Concert der Singakademie: „Hers und Leander“ für Chor und Soli von Vierling, Beethoven's Septuor u. —

Berlin. Am 31. v. M. Stiftungsfest des Stern'schen Gesangsvereins. — Am 4. achtes Montagsconcert von Blumer: Mozart's Quintett für Blasinstrumente, Clarinet-Trio und Violoncello-Sonate Op. 69 von Beethoven sowie Suite für Piano von S. Bach. — Am 8. v. M. zu gleicher Zeit: Händel's „Samson“, aufgeführt von der Singakademie und zweites großes historisches Concert des Tonkünstlervereins. —

Landsherga. B. Am 21. v. M. zweite Kammermusiksoirée der H. de Ahna, Gebr. Espenhahn und Richter aus Berlin: Quartette von Beethoven, Mendelssohn u. —

Zittau. Am 30. v. M. Orchesteraufführung des Concertvereins unter Mitwirkung des Gesangsvereins „Orpheus“ und des Gymnasialchors, zweites Abonnementconcert im Stadttheater: Suite in E-dur von Raff, „Frühlingsbotschaft“ von Riels Gabe, Phantasie für Clavier und Chor und E-moll-Symphonie von Beethoven, ein für die Kräfte einer Mittelstadt sehr anerkennenswerthes Programm. —

Plauen i. B. Am 31. v. M. „Erholungsconcert“ unter Leitung des Musikdir. Galt: A-dur-Symphonie von Beethoven, Ouverturen zu „Corydon“ und „Tell“, Sextett aus „Gaar und Zimmermann“ u. Die Orchesterwerke, von dem durch auswärtige Künstler verstärkten Orchester des tüchtigen Stadtmus. Mahler in vortrefflicher Weise ausgeführt, errangen sich wohlverdiente allgemeine Anerkennung. —

Chemnitz. Erste Kammermusiksoirée: Quartette von Beethoven und Haydn, Lieder für Männerchor u. —

Meiningen. Sechstes historisches Concert der Hofsopern unter Leitung Blücher's und unter Mitwirkung der Sängerin Feiblein aus Würzburg: Psalm 20 von Marcello für Chor und Orchester, Arie aus „Messias“, Violoncelloconcert von Biotti (Fleischhauer), Arien von Beethoven und Mendelssohn, Schumann's Ebur-Symphonie und Ouverture zu „Tausend und eine Nacht“ von Taubert. —

Eisenach. Concert des Concertm. Fleischhauer und des Hrn. Ortmacher unter Mitwirkung des Kammerängers Frey (sämtlich aus Meiningen): Stücke von Raff, Ortmacher, Laub, Tardini, Mozart, Schubert u. —

Wien. Am 27. v. M. philharmonisches Concert, erstes im zweiten Cyclus, unter Mitwirkung von Frau Raing-Frause: Beethoven's Egmant-Musik, E-moll-Suite von Lachner, „neu“, wenn man (nach dortigen Ref.) eine dritte matte Auflage seiner ersten und zweiten Suite neu nennen will. —

Prag. Akademie des böhmischen Musikvereins unter Mitwirkung von Frau Benewitz-Mil: Chöre von Leo, Morley, Dowland und Lotti, dessen großartiges einstimmiges Madrigal „la vita caduca“ wahre Sensation hervorrief, Fragmente aus Händel's „Alcalá“, aus Mehul's „Alcalá“, aus Bach's Matthäuspassion und Gluck's „Iphigenia auf Tauris“. —

Freiburg. Akademie im Theater bei doppelten Preisen unter Mitwirkung von Fr. A. Mursla, Sarsenß Samara, Hilke Doppler, Violonist Wiegand und Zellner (Harmonium): Ouver-

ture zu „Illa“ von Doppler, Abagio aus Mozart's G-moll-Quintett auf dem Harmonium etc. —

Besth. Dasselbst hat sich unter Graf Festetics und Ritzel ein „Verein der Musikfreunde zur Förderung der classischen Musik“ gebildet. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Von der Dresdner Hofbühne wurden im vergangenen Jahre 42 Opern und Singspiele an 134 Abenden aufgeführt. Am Oestersten vertreten war Wagner, nächstbem Meyerbeer, Mozart, Weber etc. —

— Im Leipziger Stadttheater kamen im Januar zur Ausführung: von Mozart „Figaro“ zweimal, von Mehul „Je toller, je besser“, von Halevy „Der Vliet“ zweimal, von Lortzing „Undine“ zweimal, von Auber „Der Maskenball“ dreimal und „Fra Diavolo“, „Die Afrikanerin“ viermal und Gounod's „Faust“. —

— In Prag ist am böhmischen Theater Gluck's „Armide“ in Vorbereitung. —

— Glotow's „Martha“ ist nun auch, in Madrid aufgetaucht. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frä. Gließ in Wien (Carltheater) — Mathilde Alexander von Wien unter dem Namen Sessi in Graz, erfolgreiches Debut — Frä. Savella in Prag am böhmischen Theater mit durchgreifendem Erfolge — Frä. Karen Holmsen aus Christiania, Schülerin von Pauline Garcia in Weimar — Laura Harris in Lille, wo sie wahrhafte Triumphe feierte. — Wachtel sen. verläßt Berlin im März, wo er in Lübeck, Hamburg und Bremen gastirt und sich hierauf nach Paris begibt, um von einem der dortigen Impresarii auf der Ausstellung vorgeführt zu werden. —

In Hannover betrachtet man die Ernennung des Pianisten H. v. Bronsart zum Intendanten des dortigen Hoftheaters als sicher bevorstehend. — Ein Lieutenant v. Weiss ist dem Vernehmen nach zum Intendanten des Münchener Hoftheaters an Bodensiedt's Stelle ernannt, Prof. Bodensiedt aber bei seiner Berufung nach Meiningen geblieben und sein Gehalt auf 2800 Thlr. festgesetzt worden. — An Stelle des Hrn. v. Puttlitz ist in Schwerin Baron v. Wolzogen zum Intendanten des dortigen Hoftheaters ernannt worden. — Hr. Salvi in Wien steht sich nach mehrjährigem fruchtlosen Experimentiren genöthigt, die von ihm zur Zeit mit so großem Applomb begründete Opernschule eingehen zu lassen. — Vacant ist die Direction des Theaters in Rouen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Musikdir. Blech feierte in Breslau vor Kurzem sein 25jähriges Künstler-Jubiläum unter vielen herzlichen Beweisen ungeheilter Liebe und Verehrung. Große Dienste hat Bl. als sehr thätiger Concertmeister der dortigen Theatercapelle, ferner durch Gründung und Leitung von Symphonieconcerten derselben um Popularisirung der classischen Orchesterwerke, wie auch um die Kammermusik durch die früher längere Jahre hindurch veranstalteten Quartett-Abende. —

— Panofka wurde vom k. k. Musikinstitut in Florenz zum Ehrenmitglied ernannt. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Köln der Kaufmann Raden, einer der thätigsten Musik-Mäcene, Vorstand am Conservatorium, der Concertgesellschaft, der Musikgesellschaft und des städtischen Gesangsvereins — in Wien Oboist Petschacher, 59 Jahr, Professor am Conservatorium, wegen schönen Tones und strenger Rectlichkeit geschätzt. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Unter dem Titel „Palestra musicale“ erscheinen bei Savallo in Mailand die besten neuesten italienischen Clavierstücke, welche von einer besonderen Commission geprüft sind, in Wochenheften zu 16 Seiten und zu höchst billigem Preise. Jedes Heft enthält ein Stück für fertige Spieler, ein leichteres und einen Gesang oder Tanz. Außerdem steht die „Direction“ Prämien im Gesamtbetrage von 1000 Fr. für die besten Stücke aus, über deren Zuthellung Stimmenmehrheit der Abonnenten entscheidet. Mit Beginn des Jahres ist der zweite Jahrgang eröffnet worden. Commissionair für Deutschland ist D. S. Geißler in Leipzig. Obgleich in Bezug auf Qualität und Geschmack die modernen italienischen Aufzeichnungen wenig stichhaltig zu nennen sind,

mag es doch nicht uninteressant sein, hierdurch das relativ Beste aus der modernen Literatur des in Italien viel stiefmütterlicher behandelten Claviers kennen zu lernen und einzelne geniale Lichtblicke aus derselben ins Tageslicht zu ziehen. —

— In Petersburg ist eine mit Biographien sämtlicher russischer Sänger ausgestattete Geschichte der russischen Oper von Markow erschienen. —

Leipziger Fremdenliste.

— In letzter Zeit besuchten Leipzig: Frä. Marie v. Ebelberg, Sopranistin aus Dresden, Hr. Rath Dr. Gille aus Jena, die H. Violin- und Violoncellvirtuosen Jean Beder, Enrico Rasi, Luigi Chiostri und Friedrich Hilpert, sämtlich aus Straßburg, Hr. Hospianist Carl Lausig, Hr. Hofkirchenmusikdir. Emil Raumann und Hr. Hoflieferant Bechstein aus Berlin. —

Vermischtes.


— In Corunna (Spanien) ist das dortige große Theater bis auf den Grund niedergebrannt. —

— Irrren ist menschlich. Der „Pressomusical“ vom 31. Jan. zufolge erscheint die A. M. Z. noch immer bei Breitkopf und Härtel, obgleich der jetzige Verleger (Nieter-Biebermann) deutlich unter jeder Nummer angegeben steht. — Die Bod'sche M. Z. aber nennt unter ihren jetzigen Mitarbeitern noch immer den bereits vor Jahren verstorbenen Dr. Sahn. —

— Jean Beder aus Florenz ist mit seinem ausgezeichneten Quartett (bestehend aus den H. Enrico Rasi, Luigi Chiostri und Friedrich Hilpert) in Leipzig angekommen und beabsichtigt mehrere Kammermusikunterhaltungen zu veranstalten, von denen die erste Montag den 11. d. M. stattfindet und auf die wir auswärtige Leser hiermit aufmerksam machen wollen. —

— Aus Sonnershausen erhielten wir folgende Zuschrift:

„In Nr. 4 d. Bl. S. 34 befindet sich eine Notiz, die hiesige Wirksamkeit des Hofcapellmeisters Marpurg betreffend. Jedenfalls gestatten Sie hierauf eine kurze Erwiderung, da Einsender annehmen muß, daß der betreffende Berichtsteller über die hiesigen musikalischen Verhältnisse, wenigstens über die früheren nicht genügend orientirt war. Zunächst ist gegenüber der Bemerkung, daß Marpurg die Concerte der Gesellschaft „Erholung“ gehoben habe, zu sagen, daß des verstorbenen Stein's Programme mindestens ebenso gut waren. Die Vorträge zu „Lohengrin“, „Tristan“, die Ouvertüre zu „Pear“ waren in der Capelle längst eingebürgert und auch in der „Erholung“ vorgeführt worden. Das Vorspiel zu den „Meisterfingern“ konnte Stein nicht aufführen, da es bis zu seinem Tode noch nicht erschienen war. Was ferner die Notiz über die Sonnershausener Chorgesangsverhältnisse betrifft, so bezieht sich diese auf die vor einem kleinen eingeladenen Zuhörerkreise gehaltenen Hofconcerte, da M. andere Gesangsvereine nicht dirigirt hat. Zu diesen Aufführungen sind aber unter Stein nie Sonnershausener Gesangskräfte hinzugezogen worden: dieselben wurden vielmehr stets von ihm mit einheimischen Kräften bewirkt, und wenn diese zusammengefaßt werden, so ist dies auch vollkommen hinreichend. Die Bemerkung, daß früher ohne auswärtige Kräfte Nichts habe aufgeführt werden können, widerlegt sich einfach durch die Thatsache, daß Stein größere Werke von Mendelssohn, Wagner, Weber, Dorn, Gounod, Meyerbeer, Schumann, Rossini u. a. lediglich mit einheimischen Kräften aufgeführt hat. — Sodann ist berichtend zu erwähnen, daß Marpurg nicht „Paradies und Peri“, sondern die „Pilgerfahrt der Rose“ von Schumann zur Aufführung gebracht hat; außerdem den bereits von Stein einstudirten „Hans Heiling“, „Fliegenden Holländer“, „Elias“ und „Messias“. Wenn im letzteren Werke die Chöre vortrefflich klangen, so ist zu bemerken, daß hier die Gesangskräfte gegen früherhin allerdings einen auslauter musikalisch gebildeten Lehrern bestehenden Zuwachs erfahren hatten. — Vorstehendes hielt ich für nothwendig zur Skizze der Wahrheit jener Notiz gegenüber geltend zu machen, weit entfernt, die Verdienste Marpurg's herabsetzen zu wollen. Jedoch erfordert es die Gerechtigkeit, daß man auch den Leistungen unseres Stein nicht zu nahe trete.“ —

 Hierzu Titel und Register zum 62. Bande der Zeitschrift.

Friedrich Kaufmann,

ein Sohn des bekannten Mechanikers Johann Gottfried Kaufmann, ward geboren in Dresden am 5. Februar 1785. Sein Vater, der sich damals bereits durch Anfertigung von Flöten- und Harfen-uhren einen Namen erworben hatte, veranlaßte ihn, 1799 als Uhrmacher in die Lehre zu treten. Während der Jahre 1803—1806 bereifte er als Uhrmachergehilfe zu weiterer Ausbildung Deutschland, Frankreich und die Schweiz. Ein längerer Aufenthalt in Wien bot ihm zugleich Gelegenheit, seine seit früher Jugend begonnenen musikalischen Studien fortzusetzen. Er hatte das Glück, Beethoven kennen zu lernen, mit dem er wöchentlich regelmäßig im Hause des Pianofortefabrikanten Schanz (?) zusammentraf und wiederholt vierhändig spielte. Nach Dresden zurückgekehrt, unterstützte er seinen Vater bei dessen mechanischen Arbeiten, namentlich beim Bau von Spieluhren, die er mit Hilfe seiner musikalischen Kenntnisse merklich vervollkommnete. Im Jahre 1806 erfanden Vater und Sohn ein großes Musikwerk mit natürlichen Pauken und Trompeten, welches sie Ballonson nannten und welches dem jüngeren K. die Idee zu dem später erfundenen berühmten Trompeterautomaten gab. K. M. v. Weber machte auf denselben aufmerksam und bewunderte namentlich die Hervorbringung von Doppeltönen. In neuerer Zeit versuchte F. Gottwald in d. Bl. (1857, Bd. 46), dieselbe auf mechanische Grundsätze zurückzuführen — im Gegensatz zu der Behauptung Kaufmann's, daß dieselben auf akustischem Wege producirt würden. Im Jahre 1810 bereits hatten beide Kaufmann's das bekannte Tasteninstrument „Harmonichord“ erfunden, der Form nach ein aufrecht stehendes Flügelcylinderpiano, dessen Saiten jedoch nicht durch Hammer Schlag, sondern durch Bedrückung eines mit Leder überzogenen und mit Kolophonium durcharbeiteten Cylinders zum Erdrönen gebracht werden. Der Ton hält so lange an, als der Finger auf der Taste weilt; alle Nuancirungen des Piano, Crescendo und Forte und zwar in aushaltenden, aufschwellenden Tönen werden nur durch schwächen oder stärken Druck des Fingers hervorgebracht. Der Klang ist eigenthümlich aeolsharfenartig und von großer Tragweite. Während der Jahre 1810—1812 unternahmen Kaufmann sen. und jun. eine größere Kunstreise, auf welcher sie zugleich Goethe in Karlsbad und K. M. v. Weber in München kennen lernten. Während der Jahre 1812—1815 entstand das Chordaulobion

(Saiten-Flöten-Gesang). Die von beiden Kaufmann's gemachte, für den Orgelbau höchst wichtige Erfindung, sowohl offene als gedeckte Pfeifen mittelst einfachen Mechanismus und durch Verstärkung und Verschwächung des Windes piano, crescendo und forte anzublasen, ohne daß sich der Ton dabei verstimmt oder sonst darunter leidet, machte es möglich, das mechanische Spiel des Chordaulobions mit einer Art lebendigen Hauches zu befeelen und alle Schattirungen hervorzu-bringen. 1815—1819 unternahmen die strebsamen Künstler eine Reise durch Deutschland, Holland und Frankreich, auf welcher der Vater 1818 in Frankfurt a. M. starb. Nun folgte eine lange Zeit der Ruhe für den jungen Kaufmann, während der er sich immer mehr in der Kunst, selbstspielende Musikwerke zu bauen, vervollkommnete. Erst im Jahre 1837 unternahm er wieder eine größere Reise nach Dänemark, Schweden und Rußland. In St. Petersburg erfreute er sich der ehrenvollsten Aufnahme und Auszeichnung durch Kaiser Nicolaus. Von 1838 bis 1842 arbeitete er wieder in Dresden an neuen Musikinstrumenten. Zu jener Zeit entstand das Symphonion, welches Fortepiano, Clarinetten, Flöten, Piccolo, Schellacke und Pauken in sich vereinigte. Mit seinem Sohne Friedrich Theodor Kaufmann (geb. 1823) unternahm er 1842—1844 eine neue Kunstreise durch Oesterreich, Baiern, Rußland und Dänemark. Auf der Rückreise von Copenhagen erlitten die Reisenden Schiffbruch; Vater und Sohn wurden gerettet, hatten aber den Verlust sämtlicher Instrumente zu beklagen. 1844—1851 beschäftigten sich Beide mit Neubau der verlorenen Instrumente unter Anwendung neuer Ideen und Erfahrungen; so entstand das „Orchestrion“ nach dem Plane des jüngeren Kaufmann. Während der Jahre 1851 bis 1852 unternahmen Vater und Sohn abermals eine Reise und zwar die letzte nach England, Irland und Schottland. Von da an lebten Beide ruhig in Dresden, fortwährend mit dem Neubau immer mehr vervollkommneter selbstspielender Instrumente und Harmoniums beschäftigt. Das sogenannte akustische Cabinet von F. Kaufmann und Sohn wurde von den vielen, die sächsische Hauptstadt besuchenden Fremden selten unbeachtet gelassen und so gestaltete sich der Ruf dieser trefflichen Künstler gewissermaßen zu einem europäischen. In seltener geistiger und körperlicher Frische feierte der ehrwürdige Veteran im Jahre 1864 seinen 80. Geburtstag unter allgemeiner Theilnahme. Se. Maj. König Johann ehrte ihn durch Ertheilung des Ritterkreuzes vom Adrehtsorden. Nach längerem Leiden entschlief er am 1. December 1866.

Kritischer Anzeiger.

Unterhaltungsmusik.

Lieder und Gesänge für eine oder mehrere Stimmen mit Begleitung des Pianoforte.

F. F. Schubert, Op. 77. Hans und Hanne. Liederpiel in einem Act. Leipzig. Rabnt. Clavierauszug 1 $\frac{1}{6}$ Thlr.

Des Vf. hübsches, gefälliges Talent für die leichtere Spieloper bekundet sich auch in den sechs Nummern dieses Singspiels in angenehmer unterhaltenden, meist in Tanzrhythmen gehaltenen, stellenweise sich nahe mit forking berührenden Melodien. Ausnahme von dieser fröhlichen Laune macht nur ein ziemlich wehmüthiges Abschiedslied, auf das wir Freundinnen solcher Stimmung aufmerksam machen. Die Musik ist durchweg gesund, anspruchslos und natürlich, sowie bis auf wenige etwas tiefliegende Stellen der Sopranpartie recht sangbar gehalten. Ein Sopran- und ein Bariton genügen zur Ausführung des ganzen Werkes. —

Franz Abt, Op. 308. Vier Lieder für eine Singstimme mit Pianoforte. Magdeburg. Heinrichshofen. Complet mit besonderer Singstimme 22 $\frac{1}{2}$ Sgr. 1 und 2 à 6 Sgr., 3 und 4 à 7 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Abt's längst bekannten Unterhaltungs-Standpunct einmal zugeben, muß man ihm zugestehen, daß er immer wieder mit einer, nach mehr als dreihundert Festen erstaunlichen Frische seinem Talente neue Seiten abzugewinnen weiß. Wäre doch wenigstens in dem bei weitem größten Theil der uns von Anderen zugeworfenen Lieder nur dieser

natürliche Fluß, diese frische ungekünstelte Melodik. Sie würde uns wirklich schließlich lieber sein, als alle Selbstquälerei mit geistreich sein sollenden Düsteleien, welche hiermit einen höheren Standpunct, als den harmloser Unterhaltungs-Fabricate prätenbiren. — Schade, daß der Vf. mit seinen ziemlich überflüssigen Ritornellen fast durchgängig in den lanbläufigen Feiertagsjargon verfällt. Das neue Opus ist der Sopernsängerin *Sorina* gewidmet und wird unzweifelhaft nicht verfehlen, den überzahlreichen Verehrern seiner Manier neue Freude zu bereiten. — Z.

Duette mit Begleitung des Pianoforte.

Fr. Abt, Op. 299. Drei Duette für Sopran und Alt. Magdeburg, Heinrichshofen. Complet in einem Feste 22 $\frac{1}{2}$ Mgr.; einzeln à 10 Mgr.

Karl Appel, Op. 18. „Ach, uns durstet gar zu sehr!“ Duett für eine Tenor- und Bassstimme. Leipzig, Rabnt. 17 $\frac{1}{2}$ Mgr.

Diese Duette zeichnen sich durch sinnige und anmuthige Empfindung aus und sind von wohlthuendem Eindruck. Für Familiencirclen sind dieselben unbedingt zu empfehlen, zumal sie nicht Sängern von Fach bedürfen.

Das sehr hübsch (mit einer Bigarette) ausgestattete Duett für Tenor und Bass von K. Appel ist keine neue Originalcomposition, sondern eine Bearbeitung des Männergesangsquartetts Op. 18. desselben Componisten. Es unterliegt jedoch keinem Zweifel, daß es in der vorliegenden Umgestaltung von guter Wirkung sein wird, und trägt namentlich die passende Pianofortebegleitung dazu bei, die humoristische Färbung des Duetts drastisch zu erhöhen. T—Hs.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

Friedrich Kistner in Leipzig.

- Asantschewsky, M. v., Op. 9. Concert-Ouverture f. grosses Orchester. Clavier-Auszug zu 4 Händen von Aug. Horn. 1 Thlr. 5 Ngr.
- Davidoff, Curt, Op. 16. Drei Salonstücke — Mondnacht — Lied — Mähren — f. Violoncello u. Pianoforte. 1 Thlr. 5 Ngr.
- Op. 17. Souvenirs d'Oranienbaum. (Adieu-Barcarole.) Deux Pièces de Salon pour Violoncelle et Pianoforte. 25 Ngr.
- Höhne, Wm., Op. 8. Scherzino f. das Pianoforte. 7 1/2 Ngr.
- Köhler, L.unico, Op. 43. L'Espérance. Mazurka brillante pour Piano. 15 Ngr.
- Op. 45. Grande Valse pour le Pianoforte. 15 Ngr.
- Kuntze, C., Op. 128. Die Schwiegermutter. Komisches Männerquartett. Part. u. St. 22 1/2 Ngr.
- Raff, Joachim, Op. 134. „Vom Rhein“. Sechs Fantasiestücke f. das Pianoforte.
- Nr. 1. Gruss an den Rhein. 20 Ngr.
- Nr. 2. Kahnfahrt. 20 Ngr.
- Nr. 3. Am Loreley-Fels. 20 Ngr.
- Nr. 4. Burgsage. 20 Ngr.
- Nr. 5. In der Laube. 15 Ngr.
- Nr. 6. Nachklänge vom Winterfest. 20 Ngr.
- Richter, Ernst Friedr., Op. 31. Vier Tonstücke f. das Pianoforte. 25 Ngr.
- Stahl, Hch., Op. 49. 6 Lieder f. eine Sopranstimme mit Begleitung des Pianoforte. 20 Ngr.
- Struth, A., Op. 138. Fantasie Mazurka f. das Pianoforte. 7 1/2 Ngr.
- Leipzig, im Januar 1867.

Aus dem Verlage von

C. Merseburger in Leipzig

wird empfohlen und ist durch jede Buch- oder Musikhandlung zu beziehen:

- Brähmig, Liederstraus für Töchter Schulen. 2. Auflage. 3 Hefte 10 1/2 Sgr.
- Arion. Sammlung ein- und zweistimmiger Lieder und Gesänge mit leichter Pianoforte-Begleitung. 2 Hefte à 10 Sgr.
- Praktische Violine Schule. Heft I. 15 Sgr., II. 18 Sgr., III. 15 Sgr.
- Brandt, Jugendfreuden am Clavier. Hft. I. 12 Sgr., II. III. à 15 Sgr. (Eine empfehlenswerthe Kinder-Clavierschule.)
- Goldenes Melodienbuch. Auswahl beliebter Volksweisen, Tänze, Märsche etc. f. Pianoforte im leichtesten Style. 4 Hefte à 15 Sgr.
- Praktische Elementar-Orgelschule. 2 Hefte à 1 Thlr. 8 Sgr.
- Brauer, Praktische Elementar-Pianoforte-Schule. 11 Aufl. 1 Thlr.
- Der Pianoforte-Schüler. Eine neue Elementar-Schule. Heft I. (6. Aufl.), II. (3. Aufl.), III. (2. Aufl.) à 1 Thlr.
- Engel, 18 Festmotetten nach Worten der heil. Schrift, f. gemischten Chor (der Kronprinzessin von Preussen gewidmet). 12 Sgr. (In Partien billiger).
- Frank, Taschenbüchlein des Musikers. I. Bändchen, enthält Erklärung der musikal. Fremdwörter und Kunstausdrücke. 5. Aufl. 4 1/2 Sgr. II. Bändchen, enthält Biographien der Tonkünstler. 3. Aufl. 9 Sgr.
- Hüttschel, Evang. Choralbuch mit Zwischenspielen. 5. Auflage. 1 Thlr.
- Schubert, Das Pianoforte und seine Behandlung. 9 Sgr.
- Die Violine, ihre Bedeutung und Behandlung. 9 Sgr.
- Widmann, Kleine Gesangslehre für Schulen. 6. Aufl. 4 Sgr.
- Lieder für Schule und Leben. (Schullieder). 3 Hefte. 9 1/2 Sgr.
- Chorschule, Regeln, Übungen, Lieder etc. 4 Hefte. 18 Sgr.
- Generallautübungen mit kurzen Erläuterungen. 2. Aufl. 22 1/2 Sgr.
- Enterpe, eine Musikzeitschrift. 1867. 1 Thlr.

In der Musikalienhandlung von E. W. Fränkel in Leipzig erschienen soeben in vorzüglichster photographischer Aufnahme (Visitenkartenformat à Portrait 7 1/2 Ngr.):

Frl. Franziska Friese (Violonistin),
Frl. Sophie Menter (Pianistin),
Hr. Dav. Pepper (Violoncellist),
Hr. Jos. Schild (Tenorist).

Für junge Clavierspieler.

Goldenes

MELODIEN-ALBUM

für die Jugend.

Sammlung von 223 der vorzüglichsten Lieder, Opern- und Tanzmelodien für das

Pianoforte

componirt und bearbeitet von

AD. KLAUWELL.

In vier Bänden. Pr. à 1 Thlr. 6 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen. Lief. 1. 25 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen und Violine. Lief. 1. 1 Thlr.

Ausgabe für das Pianoforte zu 2 Händen und Violine. Lief. 1. 25 Ngr.

Ausgabe für eine Violine allein. Lief. 1. 10 Ngr.

In Leipzig durch die Musikalienhandlung von C. F. KAHNT, Neumarkt No. 16.

Soeben erschien im Verlage des Unterzeichneten:

Variations

sur un air favori

pour

Pianoforte, Violon

et

Violoncelle

composées par

Charles Fr. Vollrath.

Op. 13. Pr. 1 Thlr. 5 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA.

Fliegende Blätter für Musiker und Musikfreunde.

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben. Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von C. F. KAHNT in Leipzig.

Leipzig, den 15. Februar 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Augé in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neetham & Co. in Amsterdam.

N^o 8.

Dreundschzigster Band.

Subscriptionen der Zeitschrift 2 Rgr.
Abonnements nehmen alle Buchhändler, Buch-
Druckereien und Musik-Handlungen an.

B. Weßermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schöner & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Asch in Philadelphia.

Inhalt: Mittheilungen aus der Musikbildungsschule in Braunschweig. Von Caroline Wisenbecker. — Correspondenz (Leipzig, Paris, Berlin). — Minus Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Mittheilungen aus der Musikbildungsschule in Braunschweig.

Von
Caroline Wisenbecker.

Schon öfter wurde sowohl in diesen als anderen Blättern das obengenannte, durch mich ins Leben gerufene Institut mit Anerkennung besprochen, ich glaube daher annehmen zu dürfen, daß ich dem Leser keine ganz Fremde bin, wenn ich ihm heute zum ersten Male selbst entgegen trete.

In einer Zeitschrift, welche lebendig alle musikalischen Interessen der Gegenwart bespricht, wird es auf den ersten Blick überflüssig erscheinen, das Ersprießliche der Beschäftigung mit Musik noch erörtern zu wollen. Daß aber alle Elemente geistiger Bildung in ihr ruhen, daß erst durch sie die Seele empfänglich gemacht werden muß, um später alles Schöne und Edle mitfühlend in sich aufnehmen zu können, dieses Bewußtsein durchdringt außer dem Künstler nur noch Wenige; daß Eltern oder Erzieherinnen die Verpflichtung haben, schon die ersten Sprachversuche eines Kindes zu beobachten und zu leiten, um den schönsten Schmuck des Menschen, eine reine, deutliche Aussprache heranzubilden, hält die Mehrzahl in den ersten Lebensjahren für überflüssig, und wie in den Kinderschulen häufig noch der Gesang als eine aufgebrungene Nothwendigkeit betrachtet wird, ebenso verkennt eine Menge musikalischer Lehrer den fördernden Einfluß, welcher sich bei jeder Beschäftigung mit Tönen geltend macht, wenn die Lehre ihrer gesetzlichen Aufgaben mit dem Unterrichte verbunden wird. — Ich will versuchen, in Folgendem eine Darstellung der Resultate zu geben, welche selbstgemachte Erfahrungen mir boten, es dann dem Leser überlassend, zu prüfen, welche Nachtheile für die Gesamterziehung des Menschen daraus erwachsen, wenn die Musik als etwas von seinem übrigen Bildungsgange Getrenntes behandelt wird.

Der Ausspruch: daß die Elemente geistiger Bildung vor-

zugeweise in der Musik ruhen, erklärt sich einfach dadurch, daß sie von allen Kunstmitteln am Entschiedensten auf unser Gefühl wirkt; sie allein erweckt zuerst und am Nachhaltigsten die Empfänglichkeit der Seele, und nur dann, wenn deren Empfinden erschlossen ist, findet man den Boden gelodert, um geistige Saaten darauf ausstreuen zu können, mit der Hoffnung fröhlichen Gedeihens. — Diese, in langjähriger Wirksamkeit erprobte Ueberzeugung ließ mich im Jahre 1862 — unter Hinzuziehung geeigneter Lehrkräfte — eine Musikbildungsschule gründen, welche sich dadurch von ähnlichen Anstalten unterscheidet, daß sie erstens nicht allein für die Ausbildung künftiger Künstler bestimmt ist, sondern eine allgemeine Musikbildung anstrebt, welche die individuellen Fähigkeiten mit den Forderungen der heutigen Erziehung vereinigt, und zweitens in Folge davon nicht nur Erwachsene, sondern auch schon Kinder mit dem schulpflichtigen Alter aufnimmt. — So entstand meine Schule, bei welcher in den Zöglingen alle Altersklassen und Fähigkeiten vertreten sind. — Mit der Bestimmung, sie nützlich bringend für Kinder zu gestalten, mußte ich auf ein Mittel sinnen, die Theorie der Musik, — da Unterricht auf dem Pianoforte nur in Privatstunden erteilt wird — der kindlichen Auffassung näher zu bringen, als es bisher durch mündliche Erläuterungen geschehen konnte. Auch schriftliche Arbeiten waren nicht dem Zwecke entsprechend, sie würden, von Kindern ausgeführt, nur sehr mangelhaft gewesen sein und den Unterricht wesentlich erschwert haben. Das Auskunftsmitel dafür fand ich in gedruckten, mit den Schlüsseln versehenen einfachen und doppelten Linien systemen und einer greifbaren Notenschrift, welche gestattet, erstens mit einer Aufgabe eine ganze Classe zu beschäftigen, zweitens die Arbeit immer wieder zusammenzuschieben, um sie von Neuem beginnen zu können, und drittens es ermöglicht, Alles von der Phantasie Geschaffene bildlich darzustellen, und somit ausreichend ist für die geringsten und höchsten Aufgaben der Kunst. — Nach der Erklärung, welches hohe Ziel ich mir gesteckt hatte, und welche Mittel ich zur Erreichung desselben ergriff, glaube ich kaum noch hinzufügen zu müssen, daß das in meiner Schule Erlernte nicht etwa einer „Methode“ angehört, welche außerhalb derselben nicht zu verwerthen wäre. Es wird in ihr Musik im reinsten und schönsten Sinne gelehrt, mit dem einzigen Unterschiede, daß dem Schüler alle Begriffe zugleich verkörpert gegeben werden. — Dieser musikalische Anschauungsunterricht, welcher bei Kindern mit dem schulpflich-

tigen Alter beginnt, hat sich bis jetzt glänzend bewährt; denn dadurch, daß die Schüler einer Classe erst Alles dort eingeführt gründlich in sich aufgenommen haben müssen, bevor sie in eine höhere versetzt werden, zeigt sich nirgend eine Lücke in ihrem Wissen, und die eigene geistige Fähigkeit stellt sie auf den Standpunkt, auf den sie gehören.

Ein Unterricht, wie ich ihn bis jetzt schilderte, kann jedoch Nichts von dem erreichen, was ich am Anfange meiner Mittheilungen für die Gesamterziehung als unerlässlich in den ersten Lebensjahren, — also vor dem schulpflichtigen Alter — bezeichnete. — Um diese Forderungen zu verwirklichen, gab ich meiner Schule eine Vorstufe bei, wo Knaben und Mädchen im Alter von drei bis sechs Jahren sich regelmäßig versammeln, um unter tüchtig durchgebildeter, mit liebevollstem Eingehen auf die Kinderwelt verbundener weiblicher Leitung alle die im Menschen ruhenden Reime zu erwecken und zu beleben, wie es im Sinne einer Alles beobachtenden Mutter geschehen kann. — Die Sinnesindrücke erwachen bei kleinen Kindern am Lebendigsten unter den Einflüssen ihrer Spiele, weshalb in dieser Vorstufe aller Lehrstoff nur als Spiel — im Fröbel'schen Sinne — gegeben wird. Das Folgende mag jedoch Zeugniß ablegen, wie viel damit erreicht werden kann, wenn jenen absichtslos scheinenden Spielen sich ein erziehendes Bewußtsein beigesellt.

Als zum Zwecke dienend sind von mir für diese Vorstufe aufgenommen: kleine Gedächtnisübungen, Finger-, Glieder- und Marschspiele, Gesang und Zusammenwirken rhythmischer und musikalischer Hülfsmittel, unterstützt durch das Pianoforte. — Ein nothwendiger Theil des Ganzen sind die Gedächtnisübungen; alles dem Kinde Zusagende oder Behaltenswerthe läßt sich in sie verlegen, und unbewußt machen sie das Ohr empfänglich für den Klang des Reims, das Steigen und Fallen der Stimme, die rhythmischen Einschnitte, und fordern außerdem zu deutlicher Aussprache auf. — Die frühe Entwicklung der Hand durch Finger- und Gliederspiele ist eine längst anerkannte Nothwendigkeit, deren Vernachlässigung sich in allen späteren Lebensverhältnissen kundgibt. Vierjährige Kinder machen hier unter dem Sprechen kleiner scherzhafter Reime bei richtiger Handstellung die verschiedensten Uebungen für das beim Clavierspielen nöthige einzelne Erheben der Finger, welches einige Jahre später schon viel größere Schwierigkeiten mit sich führt, denn zehn- bis elfjährige Knaben, wenn sie dann erst in die Schule eintreten, können oft in Hand- oder Fingerbewegungen nicht den kleinsten Theil von dem leisten, was die Kinder der Vorstufe ausführen. Werden die Kleinen dann aus dieser in die wirkliche Schule versetzt, arbeiten sie mit den Notenfiguren meistens mit staunenswerther Geschwindigkeit. — Daß in einer Musikschule das Tactgefühl vollständig zum Durchbruch komme, muß eine ihrer Hauptaufgaben sein, denn von ihm durchströmt vermitteln sich alle Lebensbeschäftigungen weit leichter, und einmal gewonnen, ist es unzerstörbar im Menschen. — Einzelne Kinder geben mit zwei bis drei Jahren schon Proben entschiedenen Tactgefühles, von diesen habe ich weiter Nichts mitzutheilen; daß aber alle Kinder schon in den ersten Jahren dafür gewonnen werden können, diese Ueberzeugung gab mir erst die Leitung meiner Schule. Es wurden schon Kinder darin aufgenommen, welche länger als zwei Jahre bedurften, um mit Anderen gemeinschaftlich nur das tactmäßige Heben und Senken der Hand auszuführen; würde man diese mit neun bis zehn Jahren nicht als „gänzlich talentlos“ für Musik bezeichnen haben? Es gelang mir nur auf dem Wege des Spiels, ihnen die mangelnde Fähigkeit anzuerziehen, da der Leser sich schon

überzeugt haben wird, daß alle Beschäftigungen in dem Kernpunkte zusammenfallen: das Gefühl für Musik erst durch die Sinne und dann durch den Geist zum lebendigen Bewußtsein zu bringen. — Die Marschspiele sind nur die kräftigere Wiederholung der Finger- und Gliederspiele, und ihr Nutzen auf Tact und Haltung, namentlich bei Knaben, sehr hervortretend. Es ist sicher ein erfreuender Anblick, wenn in den oberen Classen Alle mit kleinen Gewehren versehen — als Schießwaffe nicht zu gebrauchen — unter Leitung ihres Exerciermeisters mit größter Präcision die militairischen Commandos ausführen. — Das unerlässlich und am Schnellsten wirkende Mittel, den Sinn für Musik zu wecken, ist ferner der Gesang. Er wird in allen Classen mit Vorliebe gepflegt, aber gerade in der Vorstufe mit der Aufmerksamkeit behandelt, welche durch die Erwägung, daß sich beim Kinde in den ersten Lebensjahren der spätere, nach allen Seiten bildungsfähige Mensch entwickeln soll, geboten erscheint. Meine dabei gemachten Erfahrungen veranlassen mich, diese Beschäftigung etwas ausführlicher zu besprechen.

Jeder Arzt bestätigt, daß das Singen auch bei den Kleinsten, dazu befähigten Kindern wohlthätige Wirkungen auf ihre Lungen ausübt; mithin braucht kein Kindesalter davon ausgeschlossen zu werden, doch ist es Aufgabe einer sachkundigen Leitung, das richtige Maß von Stimmumfang und Zeitdauer inne zu halten, kleine Unpäßlichkeiten, wie Heiserkeit, Reiz zum Husten u. dgl. schonend zu berücksichtigen und namentlich keinen Zwang eintreten zu lassen. Das gesunde Kind soll nur singen aus Freude am Gesange. — Jede größere Verminderung von Kindern zeigt indessen Einzelne, welchen die Fähigkeit zu singen fehlt. Die allgemeine Ausdrucksweise dafür ist: „Das Kind hat kein Gehör“, oder: „Das Kind hat keine Stimme“. — Um indessen in befriedigender Weise das zu erzielen, was der Musiker als „reines Gehör“ bezeichnet, müssen drei Factoren thätig sein und sich im normalen Zustande befinden: das Ohr, um den gebotenen Ton aufzufassen, der Kehlkopf, um ihn wiederzugeben, und der vorstellende Wille, die Ausführung der Aufgabe folgen lassen zu können. — Bei manchen Kindern sind diese Erfordernisse von Natur schon so vortrefflich eingerichtet, daß es nur geringer Nachhülfe bedarf, um sie in kurzer Zeit als Leiter für den Gesang der Uebrigen zu benutzen, aber es giebt auch sehr viele sogenannte „stimmlose“ Kinder. Ein Unterschied, welcher dabei obwaltet, läßt mich die Letzteren in zwei Classen theilen. Die eine derselben zeigt Kinder, welche Töne hören, denn sie bringen ein Steigen oder Fallen der Töne hervor, aber Alles, was sie singen, ist unrichtig, ja so gänzlich falsch, daß sie jede Melodie dadurch vernichten, aber — sie singen doch Töne. Kinder der anderen Classe singen gar keinen Ton, sie geben statt des Tones nur ein unarticulirtes Brummen, das selbst im Ensemble unerträglich ist.

Ich schließe meine Mittheilungen nach selbstgemachten Erfahrungen nun mit dem die Deffentlichkeit nicht mehr zu schreckenden Aussprache: daß alle normal beschaffenen Kinder bei richtiger Behandlung das sogenannte „reine Gehör“ in den ersten Lebensjahren erlangen können, mich darauf stützend, daß nach fast fünfjährigem Wirken unter Hunderten in meiner Schule sich nicht Eines zeigte, welches unfähig gewesen wäre, eine Melodie rein wieder zu geben. Einzelner Fälle gedenkend, will ich nicht unerwähnt lassen, daß fast ein Zeitraum von drei Jahren dazu erforderlich war, ich habe aber auch keinen Grund zu verschweigen, daß Kinder, welche man mir als gänzlich „stimmlos“ übergab, bei ihrem Eintritte in die städtische Schule sofort zu kleinen Solofähigen verwendet wurden.

Die Mittel, deren ich mich dafür bediene, sind einfach

Nie lasse ich die Kinder ohne Begleitung des Pianoforte singen, oder setze ihren Gesang einem mangelhaften Accompaniment aus. Alles, was sie singen oder sprechen sollen, hören sie vom ersten Augenblicke an so untadelhaft, als es eben zu geben ist, und nur diesem Grundsatz kann es zugeschrieben werden, daß Ohr und Kehle immer in gleichmäßiger Bildung begriffen sind. Mit der Gewißheit aber, daß alle Kinder bei nicht ruhender Aufmerksamkeit schon bis zum schulpflichtigen Alter ein „reines Gehör“ erlangt haben können, hoffe ich namentlich Kindergarten- und Bewahranstalten ein weites, noch unbebautes Feld eröffnet zu haben. Möchten die Leiter derselben nicht achlos daran vorübergehen!

Die Fälle meiner musikalischen und rhythmischen Hülfsmittel hier zu erörtern, verbietet mir der Raum, doch werden darauf bezügliche oder meine Präparandenanstalt betreffende Zuschriften stets gern und ausführlich von mir beantwortet.

Correspondenz.

Leipzig.

Der Gesangsverein „Ossian“ veranstaltete am 2. Febr. im Saale des Schützenhauses ein Concert mit Orchester zum Besten der Hinterlassenen sächsischer Krieger, welches stark besucht war. Das interessante Programm enthielt außer einem von Hrn. Claar (vom hiesigen Stadttheater) statt des angekündigten Prologs gesprochenen Gedichte folgende Werke für gemischten Chor und Orchester: „Meeresstille und glückliche Fahrt“ von Beethoven; zweite Hälfte des Herbstes aus Haydn's „Jahreszeiten“; Brauthymne von Jopff und zum Beschluß Schmitzerchor und Schlußchor aus „Prometheus“ von Liszt, die einleitenden Prologe von H. Pohl gesprochen von Hrn. Claar. Die Leistungen des „Ossian“ gaben wiederum einen Beweis von den erfreulichen Fortschritten dieses Vereins unter ihrem jetzigen Dirigenten Dr. Jopff. Die gut einstudierten Vorträge fanden vielen Beifall. Die zwischen denselben eingeschobenen Solistide hatten Fr. Detner aus Pesth und Fr. Menter aus München freundlichst übernommen. Erstere trug den ersten Satz aus dem Concert für Violine von Lipinski und Ungarische Volkweisen von Remenyi, Fr. Menter die Liszt-Moll-Sonate von Beethoven und „Les Patineurs“, Illustration zu Themen aus Meyerbeer's „Prophet“ von Liszt vor. Die Leistungen dieser beiden jungen Damen sind schon in d. Bl. besprochen worden und wir haben nur hinzuzufügen, daß ihre Vorträge enthusiastischen Beifall fanden. Schließlich sei noch der Concertflügel aus der Fabrik von Blüthner (in Leipzig) erwähnt, dessen gesangreicher, poetischer Ton durch Fr. Menter zur vollen Geltung gebracht wurde. E—ds.

Endlich nach langer Zeit hatten wir die Freude, einen der ersten jetzt lebenden Pianisten in hiesiger Stadt zum ersten Mal auftreten zu sehen. Das fünfzehnte Abonnementconcert am 7. d. M. führte uns den bereits eines weitverbreiteten Rufes sich erfreuenden Pianist Carl Taubig aus Berlin vor. Der Erfolg seines hiesigen Auftretens — um dies gleich im Voraus zu bemerken — war ein so bedeutender, wie ihn das Gewandhaus seit langen Jahren nicht erlebt haben mag, entsprechend dem wahrhaft Epochenmachenden seiner Leistungen. Sein Programm bestand in Beethoven's Esdur-Concert und der Don-Juan-Phantasie von Liszt. Seine Vorträge bildeten für uns die unzweifelhafteste Bestätigung unserer Uebersetzung, daß eigentlich nur die neue Schule es ist, welche sich vermöge ihrer Principien der vollständigsten Interpretation der Classiker in der Kunst der Ausführung adäquat darstellt, und wie wahr die in der vor. Nr. d. Bl. mitgetheilte Behauptung Wagner's ist, daß

bisher für die Darstellung der Werke eines Beethoven noch nicht der entsprechende Styl gefunden worden sei. Es kommt uns nicht bei, den „Classikern“ ein tieferes geistiges Verständniß der Schöpfungen unserer Meister und demzufolge eine lebendige, schwungvolle, aus dem Vollen schaffende Darstellung abzusprechen. Aber hier ist auch die unerschöpfliche Schranke. Den Inhalt eines Kunstwerks mit Bewußtsein zu erfassen und auszugestalten, die Darstellung zu der Deutlichkeit zu erheben, welche den ganzen Organismus in seiner inneren Nothwendigkeit bis in die geheimsten Fasern verfolgt und zu unmittelbarster Anschauung bringt, dies ist bis jetzt von keinem geleistet worden. Zu diesem bewußten Gestalten gelangt der moderne Darsteller dadurch, daß er die feinsten und leisesten psychopathologischen Vibrationen, deren fortlaufender Proceß den psychologischen, und, künstlerisch geordnet und verklärt, den geistigen Gehalten bildet, ergründet, in seine Darstellung einnimmt und so die musikalisch verkörperten Gedanken in frischeste Sinnlichkeit getaucht und doch auch wieder von der künstlerischen Idee beleuchtet erscheinen läßt. Hierdurch kommt die sinnlich-elementare, pathologische Seite der Kunst, deren Bedeutung für das Kunstschaffen als wesentlichen Factors desselben von den einseitigen Formalisten aus mißverstandener „Idealität“ der Kunst viel zu wenig in Anschlag gebracht wird, in entschiedenerer Weise zum Durchbruch und zum Rechte; wir haben in Wahrheit eine unmittelbare Gefühlssprache, ununterbrochen treibenden Gefühlserguss — unendliche Melodie. So stehen hier Sinnlichkeit und Geist in harmonischem Gleichgewichte, oder richtiger: Diese Darstellung hat den in der Kunst namentlich so geheimnißvollen Punkt gefunden, in welchem sich beide Factoren berühren. Sie ist somit wahrhaft classisch, wie auch eigentliche Reproduktion, die uns den Schaffensproceß gleichsam miterleben, das Werk in seiner Lebensfülle unmittelbar vor uns erscheinen läßt. — Wir überlassen es unsern Gegnern, aus diesen allgemeinen Bemerkungen sich zugleich die Konsequenzen für die Beurtheilung der neuesten Kunstrichtung zu ziehen. Wir haben nach Vorstehendem kaum noch etwas zur Charakteristik von Taubig's Leistung hinzuzufügen. Was die Technik betrifft, so möchte es außer Liszt und v. Bülow keinen zweiten geben, der sich neben L. stellen könnte. Sein Anschlag ist martig und doch auch der mannichfaltigsten Modulationen fähig vom stärksten Fortissimo bis zum hauchähnlichen Pianissimo. Im Vortrag verbindet er die größte Bravour mit maßvoller Ruhe und Klarheit, leidenschaftliches Feuer und wärmste Empfindung. Das Verhältniß der geistigen Detail- zur Gesamtdarstellung ist durchgängig wohl abgewogen; jede Phrase erscheint sowohl im Verhältniß zu ihrer nächsten Umgebung wie zur Idee des Ganzen streng abgestuft, ohne daß man jedoch etwa des Eindrucks der frischen Unmittelbarkeit verlustig ginge. Dies war sowohl im Beethoven'schen Concert wie in der Liszt'schen Phantasie ersichtlich. Die Letztere bezeichnen wir übrigens als ein selbständiges, einheitliches Kunstwerk voll dämonischer Kraft und wirksamer Contraste, dessen Schluß besonders mit der Wiederkehr des Comthurantemas eine ähnliche erschütternde Wirkung hat, wie das Laciate ogni speranza in der Dante-Symphonie. — Hr. Taubig benutzte einen vorzüglichen, durch Ausbauenben, kräftigen Ton sich auszeichnenden Beckstein'schen Flügel.

Mit weiteren Solovorträgen in diesem Concerte producirte sich Fr. Marie v. Edelberg aus Moskau, eine Schülerin des Capellm. Rich, welche eine Arie aus „Robert der Teufel“ und die Rode'schen Variationen sang. Ihre Stimme ist nach der Höhe zu (bis zum freigezeichneten e) von beträchtlichem Umfang, freilich besonders in der Mittellage etwas dünn. Obgleich gute Schule nicht zu verkennen ist, schien die Dame doch mehr durch natürliche Anlage in ihrer Stellung als Solovortraglerin unterstützt zu sein. Die Variationen brachten ihr Hervorrufen. — Von Instrumentalwerken gelangten die Chörenervertare und eine neue Symphonie (Manuscript) von Emil Rannann unter Direction des Componisten zur Ausführung. Dieses

Werk lehnt sich zwar in der Erfindung oft in augenfälliger Weise an verschiedene Vorbilder an, empfiehlt sich aber im Uebrigen durch technisches Geschick. Den frischesten Eindruck machten der erste und dritte Satz. Das Werk fand beifällige Aufnahme. St.

Paris.

Das von Joachim eröffnete Geigerturnier wurde zunächst von Sivori und Wilhelmj fortgesetzt. Ersterer spielte mit zweifelhaftem Erfolg und noch zweifelhafterer Intonation das Glöckchen-Concert von Paganini im Conservatoire; bei den Declinengriffen des ersten Satzes entstand unheimliche Bewegung im Saal, und als am Schluß die Sivori-Schwärmer quoad même ihrem Entzücken Luft machten, wurde stark geächzt. Das Adagio, eine Meisterleistung Sivori's, und die Glöckchen vertrieben zwar das Gewitter, dennoch hat der Künstler es vorgezogen, am folgenden Sonntag das Mendelssohn'sche Concert statt des Paganini'schen zu spielen. Wilhelmj's Auftreten im Circus fand unter besonderen Umständen statt, insofern die Januareffekte, der verhältnißmäßig leere Saal und die frische Erinnerung an Joachim's Triumphe etwas entmutigend auf Künstler und Publicum wirkten. Trotzdem war sein entschiedener Erfolg schon nach wenigen Tacten eine abgemachte Sache. Seine fabelhafte Technik, nicht minder sein mächtiger Ton und ebler, bildender Vortrag zündeten derart, daß man ihn nach zweimaligen Hervorruf noch ein drittes Mal begehrte. Was wäre nicht noch passiert, wenn er mehrere Nummern gespielt hätte! So aber begnügte er sich mit dem ersten Satz des Paganini'schen Concerts Nr. 1 und holte sich erst sieben Tage später im Circus, dazwischen auch im Athenäum und bei der Prinzessin Mathilde weitere Vorbeeren. Die Presse hat ihn nicht weniger warm aufgenommen, als das Publicum; sie läßt seinen Verdiensten volle Gerechtigkeit wiederfahren, hat aber den richtigen Tact, bei dem naheliegenden Vergleich mit Joachim, diesem den ersten Rang einzuräumen. Auch ich unterschreibe gern ein Wort de Berta's, Kritikers der „Presso musicale“: Joachim ist ein großer Künstler, der bewundernswürdig Violine spielt; Wilhelmj ist ein bewundernswürdiger Violinist, der ohne Zweifel bald ein großer Künstler sein wird.

Einer jener Erfolge, wie sie dem verdächtigsten Virtuosen unvergeßlich sein müssen — vom intelligenten Publicum gar nicht zu reden — war der von Saint-Saëns in einem der früheren Conservatoire-Concerte, mit der Chorphantasie von Beethoven. Hier handelte es sich um eine Kunstleistung im reinsten Sinne, und man konnte die einzelnen Factoren fast vergessen, wenn nicht die Seele des Ganzen, oder vielmehr deren Hülle durch den Beifallsturm gezwungen gewesen wäre, noch zweimal vor dem Publicum zu erscheinen. Ein ähnlicher Genuß war es, von Saint-Saëns in der ersten Maurin'schen Quartettsoirée das Quintett von Schumann zu hören, obgleich — um dies beiläufig zu erwähnen — besagtes Werk so massenhaft gespielt wird, daß die beliebte Anekdote von dem selbstspielenden Flügel nächstens in neuem Gewande auftauchen wird. In die Maurin'sche Quartettgesellschaft, die sich im vorigen Jahr durch Acquisition des Violoncellisten Valentin Müller verjüngt und gekräftigt hat, ist dieses Jahr noch ein neues Mitglied getreten, der zweite Geiger Colblain. Das vorzügliche Ensemble, mit dem die Herren das Ebur-Quartett von Beethoven und eines von Haydn vortrugen, läßt auch die neueste Veränderung als einen Fortschritt erscheinen.

Bonewitz' Concert am 24. Januar bot ein sehr anziehendes Programm: Zell-Duverture in Liszt'scher Transcription, Schumann's Phantasie Op. 17, Don Juan-Phantasie von Liszt und ein eigenes Clavierquartett — welcher Pianist würde nicht vor einer so gewaltigen körperlichen wie geistigen Arbeit zagen! Wir wollen denn auch nicht mit dem trefflichen Künstler rechten, wenn ihm hier und da die Kraft ausging, und der Hörer nicht immer jenes Wohlbehagen empfand, welches die Wirkung einer weisen künstlerischen Oekonomie

ist. Bonewitz' zweites Concert, das noch in diesem Monat stattfinden soll, wird uns unzweifelhaft seine musikalische Natur unter neuen Gesichtspuncten erkennen lassen. Nur bitten wir dringend um ein Mehr seiner Compositionen, da das jüngst gehörte Quartett ihn von dieser Seite aufs Vortheilhafteste eingeführt hat.

Eine Aufführung der „Walpurgisnacht“ von Seiten des „Liedertanzes“ im Hôtel du Louvre war insofern bedeutungsvoll, als der Dirigent dieses Männergesangsvereins, Ehmant, zum erstenmal mit einem gemischten Chor vor die Oeffentlichkeit trat. Ehmant's Plan, einen solchen mit Benützung der hiesigen deutschen Elemente ins Leben zu rufen, ist nicht neu: Die Sage erzählt von diversen Unternehmungen derart, welche mit Mann und Maus zu Grunde gingen. Sollen wir abermals das traurige Schicksal erleben, daß die lästlichsten Anstrengungen und das bringende Bedürfnis ohnmächtig sind gegenüber den Zerstreungen der capitale du monde? Wenn ich diesmal neue und festere Hoffnung habe, so schöpfe ich sie weniger aus den Leistungen des Abends, die, obwol den Umständen nach befriedigend, doch keineswegs im Verhältniß zu dem standen, was Paris verlangen und bieten könnte. Dagegen scheinen mir der künstlerische Charakter Ehmant's, seine Dirigentenerfahrungen, und vor allem seine Ausbauer diesmal genügende Garantie für das Ausblühen seines Vereins zu leisten. —

Die letzte Novität des lyrischen Theaters „Deborah“ ist bekanntlich total durchgefallen, was ich weniger um des Werkes selbst willen bedauernere (Text von Favre und Ploubier, Musik von Duvivier) als wegen der zahlreichen Manuscripte, welche ohne Zweifel die Bestimmung und das verdoppelte Mißtrauen gegen Novitäten von Seiten der Operndirectoren mit zu ertragen haben werden. Auch die Kritik ist mißtrauisch geworden, und Weber (Temps) sagt in Bezug auf den „Sardanapal“ von Joncières, der in diesen Tagen ebenfalls im lyrischen Theater zur Aufführung kommen soll (nachdem er schon mehrere Male aufgeschoben ist) „Sardanapal hat große Mühe, sich zum Scheiterhaufen zu entschließen; das ist begreiflich. Wird er auch mindestens mit der Würde sterben, die sein Rang erheischt?“ Sollte diese Oper in der That kein besseres Schicksal haben, als die „Deborah“, so brauchen wir auch deshalb noch nicht zu verzweifeln, denn für solchen Fall hat Fr. Carvalho noch in petto: „Romeo und Julie“ von Gounod, „le roi de Bohème“ von Jules Beer (Text von Saint-Georges), „Aïdorga“ von Albert, „Lohengrin“, und sicherlich noch manches Andere.

Die Gebr. Thern haben in ihrem gestrigen Concert vollständig reussirt. Sie spielten (vortrefflicher als je) Andante und Scherzo ihres Vaters, dessen pastorale Phantasie in ungarischer Weise, Schumann's Variationen und verschiedene kleinere Sachen, worunter ein Marsch von Schulhoff. Das Auditorium, nicht minder gewählt als das Programm, war in höchst animirter Stimmung und empfing das Brüderpaar bei ihrem jedesmaligen Erscheinen mit lebhaftem Applaus. In Folge des gestrigen Abends findet sich all das Vortheilhafte, was über die Brüder Thern als Virtuosen, sowie über ihren Vater als Lehrer und Componisten von Deutschland her gemeldet ist, officiell bestätigt.

Rimpel aus Weimar ist seit einigen Tagen hier, und wird am nächsten Sonntag bei Pasdeloup die Spohr'sche Gesangscene spielen. W. L.

Berlin.

Das Ereigniß, daß die Singakademie ihr Repertoire mit einem neuen (oder durch die lange, ich glaube zwanzigjährige Pause seit seiner ersten Vorführung hieselbst wenigstens wieder neu gewordenen) Werke, dem Werke eines Zeitgenossen beschenkte, rief ihren Referenten nach langer Zeit wieder einmal in eines ihrer Concerte, und giebt ihm nun den erfreulichen Anlaß, auch der Singakademie als eines thätigen Kunstinstituts mit Anerkennung gedenken zu können. Sie

führte nämlich Herr. Siller's „Berührung von Jerusalem“ auf, ein Werk, welches weniger als irgend ein anderes dieses Componisten vergessen zu werden verdient. Hier ist Kraft in der musikalischen Erfindung, Feinheit im Ausdruck, in der Gestaltung strömender Fluß; Eins nur fehlt zum vollkommenen Kunstwerk: eine bedeutende charakteristische Grundstimmung, wie sie der Gegenstand verlangt, das Ganze durchdringend, in jedem Einzelnen erkennbar. Man hat es hier nur mit einzelnen Musikstücken zu thun, von denen alle ausdrucksvoll und dem Sinne der Textes entsprechend componirt, einige auch mit einem gewissen Localcolorit gefärbt sind — aber nicht mit einem poetischen Ganzen; das Interesse wird ein rein musikalisches, anstatt ein geistiges zu werden, das uns mit dem Gegenstande selbst verbindet. — Die Ausführung der Chöre ließ bei den kräftigen Stellen oft die gehörige Energie vermissen, that dagegen im Piano langsamerer Tempi wohl und war überall sicher. Unter den Solisten zeichneten sich aus Hr. Soper (Tenor) und Fr. Baer (Alt).

In einem eigenen Concerte stellte sich Hr. Adolf Jensen, der nun zu uns übergesiedelt, dem größeren Berliner musikalischen Publicum als Componist und Pianist vor. Das Programm enthielt ausschließlich Jensen'schen Compositionen, Clavierstücke, Lieder für eine Singstimme, Choralieder mit und ohne Begleitung. Jensen als Componist ist in d. Bl. so oft beurtheilt worden — auch der Unterzeichnete war schon so oft berufen, seine Meinung über denselben hier auszusprechen und zu motiviren, — daß auf ein näheres Eingehen diesmal verzichtet werden kann. Nur Eines sei auch bei dieser Gelegenheit wiederholt, denn es kann nicht genug wiederholt werden: der Componist schreibe weniger und unterwerfe das Wenige strengster Kritik, die sicherste wird in der vergleichenden Analyse seiner Compositionen und derjenigen unsrer Meister zu finden sein; oder er überlasse die Kritik der Zeit allein, und warte, wenigstens bei größeren Compositionen, mit der Veröffentlichung. Und wenn Jahre darüber vergehen, was thut's? Unserer Kunst, auch der genialsten, begnadetsten gelingt es nur als Ausnahme, ein Werk zu erzeugen, das den Stempel der Nothwendigkeit trägt — und wir sollten, wir schwachen Nachahmer, jeden Augenblick bedenken, jedes Zucken der Finger, jedes uns streifende Gefühl gleich fixiren wollen! Wird Hr. Jensen die Sonate in Fismoll, mit welcher er sein Concert eröffnete, in zehn Jahren noch als Sonate gelten lassen wollen? Ich zweifle; viel, wenn er sie dann noch Phantasie nennen wird. Mir ist sie Nichts als ein langes Präludium, bei welchem Finger und Gedanken ihre eigenen Wege gehen; ich denke dabei an Jemand, der die Feder in der Hand, in Träume versunken ist, und dessen Hand inzwischen allerhand verschlungene Schriftzüge malt, die hier und da einmal durch Zufall zur Arabeske oder gar zu einem Worte werden. Aber Sonate! Wer erhebt bei dem Worte nicht gleich einen bestimmten klaren Anspruch? Wem fällt dabei nicht der Name Beethoven ein? Wer denkt nicht gleich an die bedeutendste Form, an ihre tiefste Erfüllung? Ich wollte ganz kurz sein, und bin wieder ausführlich geworden; aber das Gesagte gilt von dem ganzen größten Theile unserer neuesten Literatur und drängt sich immer von Neuem wieder hervor. — Das zweite größere Werk, das Jensen vorführte, war das Brautlied von Uhlant für gemischten Chor mit Begleitung von Harfe und Hörnern. Auch dieses darf ich als von früheren Besprechungen her als bekannt voraussetzen; ich möchte hierbei nur meine Ansicht aussprechen, daß die Zusammenstellung von Harfe und Hörnern sich in der poetischen Idee besser als in der Ausführung ausnimmt. Weber die Harfe noch die Hörner haben zur Unterstützung eines Chors hinreichende Bässe; zur Füllung zu wenig sich Anschmiegendes, zur Malerei nicht Manigfaltigkeit genug. Brahms in seinen unübertrefflich schönen Frauenliedern ist mit dem Beispiel vorangegangen; trotz seiner meisterhaften Verwendbung der Instrumente — die in Nr. 1 und Nr. 4 (Hingal) außerdem durch die poetische Idee so natürlich eingeführt sind — ist doch an eine entsprechende gesteigerte Wirkung nicht zu denken. — Als

Clavierspieler zeigte sich H. Jensen von solider Bildung und feinem wohlthuendem Anschlag. Die Liedervorträge hatten Frau Franziska Wuerst und Fr. Seese übernommen. Das Publicum zeigte sich für die Compositionen interessiert, am meisten erwärmt durch die Lieder, von denen Frau Wuerst das eine sogar wiederholen mußte. Und in der That verdienen Jensen's Lieder, namentlich die neueren, wegen ihrer Feinheit, Frische und größeren Natürlichkeit vor allen seinen anderen Compositionen größtes Lob. Welch reichen Erfolg könnte der Componist erzielen, wenn er auf seinen Instrumentalwerken so ausgeprägte, verständliche und inhaltvolle Motive gäbe, wie sie in seinen Liedern so zahlreich verstreut sind!

Das dritte Gustav-Adolph-Concert verschaffte uns die Bekanntschaft mit Fr. Alide Lopp. Sie spielte Schumann's „Faschingschwank“, Liszt's Onomenreigen und ein Stück aus den Soirées de Vienne von Schubert-Liszt. Durch eine Kleinigkeit gewann sie gleich zu Anfang in meinen Augen: sie machte kein Vorspiel, bevor sie anfang. Dieses Präludiren wird für den gebildeten Musiker stets eine Pein sein, es mag nun fein oder grob gerathen; in den meisten Fällen ist es das Letztere; die landläufigen Phrasen, die vorausgeschickt werden, sind genau so widerstännig und abgeschmackt, als wenn ein recitirender Künstler, bevor er seine Declamation beginnt, die Hörer vom Wetter unterhalten wollte. Von einem wirklich feinen und ganz natürlichen kurzen Präludium aber möchte ich, ehe ich daran glaube, zuerst eine Probe hören. Dasselbe gilt von dem vermittelten Uebergehen aus einem Stück ins andere. Hierbei einen natürlichen Faden zu finden, ist noch schwerer, als ein passendes Vorspiel; lieber warte man zwischen einem und dem anderen ein paar Minuten, oder noch besser: man wähle lieber von vornherein zwei Stücke, die vor Allem innerlich zusammen passen. — Fr. Lopp befestigte den guten Eindruck durch ihr Spiel, das sich als ein männlich-ernstes, edel virtuosos erwies; die Wahl des „Faschingschwanks“, so sehr sie sonst ihrer Künstlerkraft zur Ehre gereicht, war insofern nicht glücklich, daß ihr darin nur Gelegenheit gegeben war, sich vorzugsweise von Seite der Kraft zu zeigen. Auch reichten die beiden andern Stücke nicht hin, die Bekanntschaft mit ihr zu einer vollständigen zu machen; doch blieb der lebhafteste Wunsch danach — möchte sie ihn recht bald erfüllen. — Die Liedervorträge hatte Fr. Starke, eine Schülerin von Mantius, übernommen. Diese junge Dame besitzt einen hohen weichen Sopran von vorzüglicher Schulte und sympathischem Klange; im künstlerischen Vortrag noch unfrei, erweckt sie doch auch hierfür die größte Hoffnung. Sie sang eine Arie aus der „Schöpfung“ und Lieder von Gurschmann und Reichardt. — Das Programm bot wieder ein Curiosum: zwischen einem Andante und Allegro von David (vorgetragen von Hrn. Hellmich) und Liszt's Onomenreigen declamirte Frau Riemann-Seebach Schiller's Stode.

Am dem folgenden Abende führte der Cäcilienverein unter Leitung des Hrn. Rudolph Rabede Händel's 100. Psalm und die neunte Symphonie von Beethoven auf, ein Unternehmen, für dessen Idee schon ihm der Dank der Kunstfreunde gebührt. Die Ausführung war, einzelne zu langsame Tempi (namentlich im Adagio) abgerechnet, sorgfältig vorbereitet und von würdigem Eindruck.

Der Rogholt'sche Gesangsverein gab das erste seiner Concerte, welche auch in diesem Winter dem weltlichen Chorlieb älterer und neuerer Zeit gewidmet sind, und brachte in demselben gemischte Lieder von dem Engländer Thomas Morley (v. 1594), von Valentin Haumann (1601), von Händel, sowie von Schumann, Rabede, Taubert und Mendelssohn. Referent, am Besuche dieses Concerts verhindert, kann über die Ausführung nur nach fremden Urtheilen, die alle im Lobe übereinstimmen, berichten. — Dasselbe gilt von dem Concerte des Pianisten Hrn. Heinrich Barth, welches zu hören mir gleichfalls versagt war.

Alexis Hollaender.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Paub concertirte in letzter Zeit in Kleinarussland. —

— Violinvirtuos Wilhelm hat in Paris, trotzdem er daselbst unmittelbar hinter Joachim aufzutreten wagte, nach dortigen Blättern ebenso eminenten Erfolg gehabt wie in London. Besonders hervorgehoben wird u. A. seine kaltblütige Unbeweglichkeit, wegen der man ihn eher für einen Engländer als für einen Deutschen halten müsse, die Unfehlbarkeit seines Spiels und das dabei doch zugleich so überraschend Zuhörnde desselben. (Vergl. Par. Erpdg.) —

— Ueber die Leistungen des Pianisten Bonewitz liegen uns sehr günstige Berichte in Pariser Blättern vor. Diefen zufolge erinnere sein Spiel lebhaft an Liszt und Rubinstein und zeichne sich durch seltene Objectivität in der Darstellung der verschiedenartigsten Autoren von Scarlatti bis Brahms u. aus. (Vergl. Par. Erpdg.) —

— Pianist Otto Lehmann ist von Magdeburg nach Berlin übergesiedelt, wo er bereits ein ausgebreitetes Feld für praktische Wirksamkeit gefunden, sich auch u. A. bei einem für den Gustav-Adolph-verein in Charlottenburg gegebenen Concerte mit dem Vortrag mehrerer Werke von Beethoven, Chopin und von sich mit Erfolg introductirt hat. —

— Der junge Pianist und Componist W. Frize gab in seiner Vaterstadt Bremen mit Jacobsen ein Concert, in welchem er mehrere Compositionen von sich (Violinsonate, Violinromanze, Tarantella u.) mit Anerkennung zu Gehör brachte. —

— Die Sopranistin Johnson-Gräber hält sich jetzt in Berlin auf. —

— Dr. Ambros hält seit Kurzem in Prag Vorlesungen über Entstehung der Oper in böhmischer Sprache. Sollte ihm wirklich ernstlich daran gelegen sein, daß den dortigen Deutschen seine Vorträge böhmisch vorkommen? —

— Scharffenberg, bisher Vorsitzender der Philharmonischen Gesellschaft in New-York, scheidet nach Europa über. —

— Joseph Gungl ist mit seiner Capelle in der Berliner „Tonhalle“ gestrandet. —

Musikfest, Aufführungen.

New-York. Die Zimmerorgelbauer Mason und Hamlin veranstalten in ihren Salons eine Reihe musikalischer „Erfrischungen“ für Kammermusik unter Mitwirkung von Thomas, Mason, Bergner u. — Otto Grimm's Orchester-Suite kam im letzten Concert von Thomas mit großer Anerkennung zur Aufführung. —

Brüssel. Am 3. sechstes populaires Concert von Samuel: Mephistowalzer von Liszt, Ouverture dramatique von Florencz. —

Paris. Populaires Concert unter Mitwirkung des nicht üblen Violoncellisten Lasserre: Mebea-Ouverture von Bargiel, welche sich noch seinen Erfolg zu erringen vermochte, Beethoven's Septuor u. — Achenhums-Concerte von Pasdeloup: ein geistvoll angelegtes Clavierconcert von Léon Kreutzer, brillant vorgetragen von Mme. Raffart, David's „Wüste“ u. — In dem Concerte der Gebr. Ebern erhielten den meisten Beifall Schumann's Variationen sowie das Andante und Scherzo ihres Vaters. — Am 12. dritte populaire Quartett-Sitzung von Lamoureux, in welcher ein neues Werk von Fel. David zu Gehör gebracht wird. — Am 13. zweite Sitzung des Armingaud'schen Quartetts unter Mitwirkung von Mme. Raffart. —

Kachen. Am 29. Jan. Concert des Instrumentalvereins: Ouverturen von Mozart und Sternbale-Bennet, Obur-Symphonie von Beethoven und Clavierconcert in Esdur von Fielb, mit Orchester vorgetragen von der elfjährigen Emilie La Ruelle, Schülerin von Pflughaupt, deren Leistung die dortigen Berichte ebenso wie ihrem ausgezeichneten Lehrer das größte Lob zollen. —

Elm. Am 5. siebentes Gärtnereiconcert unter Mitwirkung von Frau Hübsam aus Bremen: „Des Sängers Wiederkehr“ für Doppelchor von B. Scholz, Ehre und Soli aus Mozart's „Davidde pontente“ u. —

Barmen. Am 26. Jan. Concert des Musikb. Ant. Krause unter Mitwirkung des Barmer Orchestervereins, der Barmen-Elber-

seider Musikgesellschaft, des städtischen Singvereins und der Liedertafel: Werke von Beethoven, Gade, B. Klein u. — Am 2. Kammermusikabend: Amoll-Quartett von Schumann, Nocturne von Gade und Clavierstücke von Bach, Kiruburger, P. Martini und Krause. —

Cassel. Kirchenaufführung des Gesangvereins und der Hospicelle unter Leitung von Reiß: „Der Fall Babylon“ von Spohr. —

Göttingen. Viertes akademisches Concert unter Mitwirkung der Sopranistin Mehlig: D.moll-Symphonie, Schlummerlied und „Traumeswirren“ von Schumann, Passacaglia von Bach, instrumentirt von Esser, De profundis von Gluck u. —

Hannover. Sechstes Concert der Hospicelle unter Mitwirkung von Anna Mehlig und Wiegand: Ocean-Symphonie von Rubinstein, Liszt's „Campanella“ u. —

Bremen. Am 5. siebentes Privatconcert unter Mitwirkung von Frau Joachim-Weiß und Jacobson: Concert für Solo-Sopran von Marcello, Hamlet-Ouverture von Gade u. —

Hamburg. Concert der Akademie unter Stodhansen's Leitung: Sommer und Herbst aus den „Jahreszeiten“, Musik zu „Egmont“ und Mendelssohn's Foreley-Finale mit Frau Würde-Rey. —

Schwerin. Drittes Abonnementconcert und zweite Kammermusiksoirée, beide unter Mitwirkung des Concertm. Soltermann aus Stuttgart: Psalm für Frauenchor und Ave Maria von Schubert, Esdur-Quartett von Schumann, Violoncellstücke von Bach, Pergolesi, Beethoven u. —

Magdeburg. Am 9. viertes Casinoconcert unter Mitwirkung der Sängerin Haupt und des Kammervirtuosen Bönnig aus Berlin: Ouverturen zu Mendelssohn's „Alhaja“ und zu Spontini's „Murmahel“, Esdur-Symphonie von Mozart u. (s. auch vor. Nr.) —

Potsdam. Am 6. Stiftungsfest des Vereins für klassische Musik unter Wendel's Leitung: Haydn's „Schöpfung“. — Am 29. v. M. und am 7. Symphonieconcerten von Voigt unter Mitwirkung der Pianistin Alma Holländer, des Hofopernsängers Möldeken aus Braunschweig, der Sängerin Kramp und des Kammermusikus Jörn: Beethoven's Pastoralsymphonie u. —

Berlin. In der letzten Aufführung des Schnöpff'schen Vereins wurden Theile einer Messe des Sopranisten Schulz-Schwerin aufgeführt, über welche sich die dortige Kritik sehr günstig ausspricht und besonders das Osanna als original und imponant hervorhebt. — Am 7. Concert der jungen Violoncellisten Delapierre unter Mitwirkung des Opernsängers Padilla. Eine der Damen schlug auch das Klopophon (Holz- und Strohinstrument). — Am 8. historisches Concert des Tonkünstlervereins: von Gluck De profundis sowie Ouverture und Arie aus „Alceste“, von Haydn „Der Sturm“ und Esdur-Trio (?), von Mozart Concertarie und F.moll-Phantasie, von Beethoven Concertarie, Esdur-Concert sowie „Meeresstille und glückliche Fahrt“. Hoffentlich bringt das dritte Concert Werke von Schumann, Brahms, Raff, Rubinstein, Wagner, Liszt, Berlioz u., von Lebeden und darunter auch von Mitgliedern des Vereins. — Am 11. Concert des Pianisten Carl Fuchs unter Mitwirkung von Fr. Baum. — Am 16. führt Organist Payne aus Nordamerika seine große Messe in der Singakademie unter Mitwirkung der Damen Strahl und Wuerst sowie der H. Seyer und B. Schiesche auf. —

Breslau. Sechstes Concert des Dantrosch'schen Orchestervereins mit folgendem mussergünstigen Programm: Jubelouverture von Hoffmann, Ouverture, Scherzo und Finale von Schumann, dritte Leonorenouverture und — neunte Symphonie von Beethoven. —

Dresden. Am 12. fünftes Concert der Hospicelle: Schumann's Esdur-Symphonie, Gändel's Concerto grosso, zweite Leonorenouverture u. —

Gera. Concert des Musikvereins: Gade's Hamlet-Ouverture, Beethoven's Emoll-Symphonie, Mozart's F.moll-Concert, vorgetragen vom Hospicellm. Eschirch, welcher seit langer Zeit wieder einmal durch sein treffliches Spiel erfreute, und Lieber von Marschner u., gesungen von der dortigen Opernsängerin Fr. Klein. —

Ramburg a. S. Am 26. v. M. Karl besuchte und beifällig aufgenommene Soirée von Anna und Marie Brauer: Variationen für zwei Pianoforte von Schumann, Clavierstücke und Lieder von Schumann, Schubert, Liszt, Pergolesi, Chopin u. —

Weimar. Concert der Singakademie unter Müller-Par-tung: Bach's Magnificat und „Comala“ von Riel's Gade. —

Jena. Am 12. Concert des akademischen Gesangvereins unter

Mitwirkung der Damen der Singakademie mit folgendem bemerkenswerthem Programm: Overture zu „Iphigenia in Tauris“, Oboe und Zwischenacte zu „Thamos“ von Mozart, sowie Overture, Zwischenmusik, Melodramen und Oboe zu „Wolfgang“ von Beethoven. Vor dem Concerte veröffentlichte die Direction eine Erläuterung beider Werke. —

Sondershausen. Concert der Hofcapelle unter Leitung von Blasemann: Schumann's A-moll-Concert (Hospianist Volkland), Schlummerlied aus der „Stimmen“ für Contrabaß (Simon) etc. —

Stuttgart. Am 2. dritter Kammermusikabend: Quartette in G-dur von Schumann und in D-moll von Mozart sowie Beethoven's G-dur-Quintett. — Am 4. dritter Vortrag des Prof. Gantner über Claviermusik — von Bach bis Haydn: Werke von Marcello, Porpora, Martini, Galuppi, Paradisi, Salbastre, Friedemann, Emanuel und Christian Bach, Riemann, Kirnberger und C. B. Wolff. —

Wien. Am 8. Concert der Pianistin und Componistin Milla Heibelberg-Zadrobilek: C-moll-Sonate von Beethoven, Clavierstücke und Lieder von Moniuszko, Chopin, Liszt („Fugata“), von Milla Zadrobilek. — Wiederholte Aufführung von Berceuse's Messe mit einem neuen, edel gehaltenen Graduale, wiederum mit großer Wirkung. — Am 10. philharmonisches Concert: Medea-Overture von Borgei, Overture, Scherzo und Finale von Schumann, „Aufforderung zum Tanz“ von Weber und Berlioz und Mozart's G-dur-Concert (Cyprien). —

Moskau. Sechste Soirée der klassischen Musikgesellschaft unter Mitwirkung von Frau Alexandrow und Pianist Door: „Mazepa“ von Liszt, welches Werk gleich Beethoven's Coriolan-Overture glänzend wirkte. —

Neue und neuinstudierte Opern.

* Die Darmstädter Hofbühne hat sich zu der, für dieselbe wie für so manche andere, ganz ungewöhnlichen That ermannet, eine noch nirgends aufgeführte Oper eines bisher unbekannten und noch dazu eines — deutschen Componisten in Scene zu setzen, nämlich „Die Räzaren in Pompeji“ von Rud. Die uns vorliegenden Bl. sprechen sich sehr günstig über die Musik aus. Wenn allerdings eines derselben Nichts besser zu berichten weiß, als: „Gollmich's Text soll reich an effectvollen Situationen sein, welche der Componist glücklich auszubenten verstanden hat“, so finden wir uns zu der Frage genöthigt: kennen denn solche Kritiker für die Oper noch immer nicht höhere, würdigere, künstlerischere Ziele als „effectvoll“ und „ausbenten“? — In einer der nächsten Nummern werden wir ausführlicher über dieses jedenfalls höchst anerkennens- und beachtenswerthe Werk berichten. —

* In Wien wurden binnen den letzten sechs Wochen sechs (6) Opernvorstellungen ermöglicht, darunter „Lannhäuser“, „Drachens“, „Entführung“ und „Zauberflöte“, aber wie! Die meisten wurden als Fälschungen für plötzlich ausfallende Lustspiele ohne Probe aufgeführt, also gründlich drunter und drüber. Dennoch gelangten einige davon merkwürdig abgerundet zur Ausführung, z. B. unmittelbar zwei Tage auseinander „Lannhäuser“ und „Zauberflöte“. —

* Pacini arbeitet stark darauf hin, sein 100. Opernjubiläum zu feiern. Da Berceuse ist nämlich — allerdings mit sehr schwachem Erfolge — seine 99. Oper vom Stapel gelassen. —

Opernpersonalien.

* Es gastirten: Sontheim in Schwerin (s. Auszeichnungen) — Roger in Posen — in Weimar ein Fr. Seyrowska aus Böhmen, prächtige hohe Stimme, gelungenes erstes Debut — Fr. Fabricius aus Wien in Linz mit entschiedenem Erfolge — Egra. Sarolta erfolgreich an der italienischen Oper in Berlin, wo sie auch zu einem Hofconcerte zugezogen wurde. — Das Furor von Frau Walzel in Petersburg hat sich nachgelassen. Sie soll noch viel zu lernen haben. — Die Berliner Hofbühne hat nunmehr mit Wachtel sen. für die nächsten fünf Jahre einen Contract auf ein sechsmonatliches Gastspiel in jedem Jahre abgeschlossen. —

Engagirt wurden: Tenorist Adhaur von Darmstadt von Oftern ab in Berlin — sowie die in Frankreich renommirte Sängerin des Beliam, Théodora in Paris. —

Der jetzige Director der Leipziger Bühne v. Witte übernimmt dem Vernehmen nach im September das Breslauer Theater. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

* Singsänger Sontheim, bereits mit der württembergischen Kunstmedaille am Bande decorirt, hat jetzt bei seinem Gastspiel in Schwerin vom Großherzog von Mecklenburg das Verdienstkreuz des wendischen Kronenordens erhalten. —

* Eugen Chaine in Paris hat den vom königl. Musikinstitut in Florenz den für eine Overture ausgesetzten Preis einstimmig erhalten. —

Leipziger Fremdenliste.

* In letzter Woche besuchten Leipzig: Dr. Prof. Müller-Hartung aus Weimar, Dr. Arno Gabisius, Sänger aus Bremen und Dr. Musikdir. Bratfisch aus Stralsund. —

Vermischtes.

* Bei den im vorigen Jahr von Fuchs in Berlin veranstalteten Monstre-Aufführungen wirkten im Chor 1000, im Orchester 213 Dilettanten mit, welche derselbe in wenigen Wochen soweit herantrieb, daß dieselben auch unbekanntere Werke von Bach, Gluck, Friedrich dem Großen etc. befriedigend ausführten; und zwar hatten sich eingefunden 133 Violinen, 21 Violon, 24 Violoncelle, sogar 7 Contrabässe, 12 Flöten, 2 Oboen, 4 Clarinetten, 1 Fagott, 4 Trompeten, 2 Hörner und 3 Posaunen, so daß nur noch 21 Fachmusiker zur Ausgleichung engagirt zu werden brauchten. Die zum Te Deum z. B. nöthigen Noten reichten vollkommen für drei zu gleicher Zeit in Halle, Frankfurt und Potsdam vorbereitete Aufführungen aus. —

* Die Philharmonische Gesellschaft in Laibach hat soeben ihren vierten Jahresbericht, redigirt von Dr. Reesbacher und mit einer Einleitung über die Geschichte der Tonkunst in Krain von Dr. Costa versehen, veröffentlicht. Sie brachte u. A. zur Aufführung: Astorga's Stabat mater, Haydn's „Jahreszeiten“, Schubert's Oper „Der häusliche Krieg“, Schumann's A-moll-Concert, ein Quartett von Brahms und von Mendelssohn „Die Walpurgisnacht“, die A-dur-Symphonie, die Sommerschmerztraum-Overture und den 114. Psalm. — Die Zahl der Mitglieder und das Archiv haben sich höchst erheblich vergrößert, die Schulen der Gesellschaft für Violine, Violoncelle, Gesang und Clavier blühen, die Localitäten derselben sind höchst vortheilhaft restaurirt worden. Als Musikdirector fungirt Anton Nedved. —

* Von Hrn. Capellm. C. Krebs in Dresden ging uns folgende Zuschrift zu:

„In Bezug auf den von Ihrem Dresdner Correspondenten in Nr. 6 d. Bl. erwähnten mit einem Instrumente aus der Fabrik von Bechstein vorgegangenen eigenthümlichen Unfall glaube ich, um Mißverständnissen vorzubeugen, folgende Aufklärung schuldig zu sein. Beim Stimmen des Flügels, Abends vor dem Concerte, fiel wahrscheinlich vom Richte ein Stückchen Stearin in das Instrument hinein, welches sodann, als meine Tochter beim Spielen die Verschiebung gebrauchte, hinter dieselbe rollte und dadurch dazwischen geklemmt verhielt, daß die Verschiebung wieder vollständig zurück gehen konnte. Die Hammer schlugen somit nicht an alle drei Saiten an, der Ton wurde schwach und zuweilen klirrend. Die Ursache des Uebels war jedoch augenblicklich nicht wol zu ergründen, weil auch der Platz des Orchesters von Zuhrenden angefüllt war und dadurch das Herausnehmen der Claviatur erschwert wurde. Deshalb zog ich kürzeren Proceß vor, benutzte das Glas, einen zweiten vortrefflichen Bechstein zu besitzen; während einer Declamationsnummer wurde derselbe als meiner nebenanliegenden Wohnung herbeigeschafft und nach 11 Minuten spielte Marx darauf ihre Pièces weiter. Auch der zweite Flügel gefiel ungemein. Zufällig war derselbe über Jahresfrist nicht gestimmt worden und klang ganz rein. — Den andern Morgen erst beim Herausnehmen der Claviatur wurde das Uebel Ursache entdeckt.“

Julius Blüthner,

Hof-Pianoforte-Fabrikant Sr. Majestät des Königs von Sachsen.
Leipzig, Weststrasse Nr. 26.

Preis-Courant.

Die Preise verstehen sich Netto gegen Baarzahlung, Gold und Courant — Masse: Sächsisch.

- | | |
|---|--|
| <p>Nr. 1. Grosser Concertflügel, 7$\frac{1}{2}$ Octaven, 9' 6" lang, mit schräg-
übereinanderlaufenden Saiten. 700—1000 Thlr.</p> <p>Nr. 2. Grosser symmetrischer Flügel, 7 Octaven, 9' 8" lang, mit
schrägübereinanderlaufenden Saiten, von beiden Seiten ge-
schweift, so dass die lange Rückwand wegfällt. 700 bis
1200 Thlr.</p> <p>Nr. 3. Kleiner symmetrischer Flügel, 7 Octaven, 8' 9" lang.
600 Thlr.</p> <p>Nr. 4. Concertflügel, 7 Octaven, 8' 8" lang. 500—550 Thlr.</p> <p>Nr. 5. Salonflügel, 7 Octaven 7' 7" lang. 400—420 Thlr.</p> <p>Nr. 6. Stutzflügel, 7 Octaven, 6' 8" lang. 320—350 Thlr.</p> | <p>Nr. 7. Piano in Tafelform, 6$\frac{3}{4}$ Octaven, 6' 6" lang. 230 Thlr.
Sämmtliche verzeichnete Instrumente sind mit patentirter
Mechanik und von Palisander- oder Nussbaum-Gehäuse.</p> <p>Nr. 8. Grosses Pianino, 7 Octaven, 4' 10" hoch, von Eichenholz
(im Renaissance- oder gothischen Style). 350—500 Thlr.</p> <p>Nr. 9. Pianino, 7 Oct., 4' 10" hoch, von Nussbaum. 265—275 Thlr.
do. von Palisanderholz. 250 Thlr.</p> <p>Nr. 10. Kleines Pianino, 7 Octaven, 4' 8" hoch, von Nussbaum.
215—230 Thlr.
Kleines Pianino, 7 Octaven, 4' 8" hoch. 200—220 Thlr.</p> <p>Nr. 11. do. 180 Thlr.</p> |
|---|--|

Die Verpackung resp. Pianino- oder Tafelformkiste 5 Thlr. und Flügelkiste 8 Thlr. — Desgleichen überseeische Ver-
packung in Holz- und Zinnkisten 15—20 Thlr.

Für sämtliche Instrumente wird mehrjährige Garantie übernommen.



Pianinos.

Die

Pianoforte-fabrik von Jul. Senrich

in Leipzig, Weststrasse No. 51,

empfiehlt als ihr Hauptfabrikat **Pianinos** in geradsaitiger, halbschrägsaitiger und ganzschrägsaitiger Construction, mit leichter und präziser
Spielart, elegantem Aeusseren, stets das Neueste, und stellt bei mehrjähriger Garantie die solidesten Preise.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. Merseburger in Leipzig.

- Henne, G.**, Drei Lieder f. eine Singstimme mit Pianoforte. (1. Auf
Wiedersehn. 2. Das Mutterhaus. 3. Im Advent.) Op. 6.
10 Sgr.
- Klauwell, Ad.**, Neun Stücke f. Pianoforte in mittelschwerem Stil.
Op. 44. 2 Hefte à 10 Sgr.
- Müller, Rich.**, Drei geistliche Lieder f. Männerchor. (1. Seele, was
betrübst du dich. 2. Dein Wort, o Herr, im Munde. 3. Hügel
fallen, Berge weichen). Op. 16. Partitur u. Stimmen. 15 Sgr.
- Oesten, Theod.**, Blauer Himmel. Salonstück f. Pianoforte. Op. 345.
15 Sgr.
- **Bianca**, Canzonette f. Pianoforte. Op. 346. 15 Sgr.
- **Holdchen**, Polka-Blüette f. Pianoforte. Op. 347. 15 Sgr.
- **Liederperlen**. 2 Salonstücke f. Pianoforte. Op. 355.
Heft 1. 2. à 15 Sgr.
- Wohlfahrt, Heinr.**, Fantasiebilder aus Lieblingsopern f. Pianoforte
zu 4 Händen. Op. 53. Heft 7—10. (7. Zauberflöte. 8. Ro-
bert der Teufel. 9. Barbier von Sevilla. 10. Afrikanerin)
à 15 Sgr.

Tägliche

Studien für das Horn

von

A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. Verlag von C. F. KAHNT.

CHARLES VOSS,

Deux

Polonaises brillantes

pour

Piano à 4 mains.

Op. 3. Pr. 20 Ngr.

Introduction et Polonaise

de Bravoure

pour Piano seul.

Op. 4. Pr. 1 Thlr.

Rondelette.

Petit Morceau

pour Piano seul

Op. 18. Pr. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Eigenthum des Verlegers für alle Länder.
(Pour l'Italie propriété de l'auteur.)

Leipzig, Verlag von C. F. Kahnt.

Druck von Leopold Schenck in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von S. Schott's Söhne in Mainz.

Leipzig, den 22. Februar 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ed. Christoph & W. Auh in Prag.
Schäfer & Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Northen & Co. in Amsterdam.

N^o 9.

Dreundschzigster Band.

Injectionen gebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
F. Schottentbach in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morici in Philadelphia.

Inhalt: Richard Wagner und der deutsche Styl. Von H. Porges. II. — Correspondenz (Leipzig, Dresden, Wien, Conserthausen, Raumburg, Merseburg). — Kleine Zeitung (Journalstau. Tagesgeschichte. Vermischtes). — Artistischer Anzeiger. — Literarische Anzeigen.

Richard Wagner und der deutsche Styl.

Von
Heinrich Porges.

II.

Wir haben den Inhalt der Wagner'schen Schrift in so ausführlicher Weise dargelegt, weil nur so eine klare Anschauung von ihrem Wesen gegeben werden konnte. Bei der geringen Beachtung, welche derselben bisher zu Theil geworden ist, müssen wir auch annehmen, daß viele Leser hierdurch zuerst von ihr nähere Kenntniß erhalten haben. Denn es ist leider eine sich nur zu häufig wiederholende Thatsache, daß Werke mittelmäßiger und leichterer Köpfe meist raschere Verbreitung finden, als ursprüngliche und von schöpferischer Anschauung erfüllte Geistesarbeiten. Gewöhnliche Naturen scheinen sich (mit allerdings unbewusster Selbstkenntniß) mit Vorliebe oberflächlichen und gehaltlosen Producten zuzuwenden, wie wenn eine innere Wahlverwandtschaft sie diese als das ihnen einzig gemäße erkennen ließe. Wer sich durch die gegebene Darlegung des Inhalts der W.'schen Schrift nicht dazu gedrängt fühlt, diese selbst aufs genaueste kennen zu lernen, der würde damit nur zeigen, daß er auch nicht das geringste Verständniß der Sache besitzt, um die es sich hier handelt. Ein ernstes Befassen mit der in Rede stehenden Schrift kann auch als beste Einführung in das Studium von W.'s anderen schriftstellerischen Arbeiten dienen. Gerade weil sich W. in derselben vorwiegend mit praktischen Vorschlägen beschäftigt, die allerdings immer auf ein klar und bestimmt erkanntes ideales Ziel hinweisen, kann jeder strebende Künstler am leichtesten in seinen eigenen Erfahrungen Anknüpfungspunkte finden, und von ihnen ausgehend nach und nach ein Verständniß seiner so tief bringenden und unser gesamtes Kunstleben umfassenden Tendenzen erlangen.

Es vollzieht sich gegenwärtig auf dem Gebiete der Musik und des musikalischen Dramas eine analoge Entwicklung, wie sie im vorigen Jahrhunderte mit Lessing auf dem Gebiete des recitirenden Schauspiels und der Poesie begonnen hat, um in der Thätigkeit Göthe's und Schiller's ihren relativen

Abschluß zu finden. Das Problem, eine ideale Kunstform zu schaffen, welche für uns das leisten solle, was die griechische Tragödie in ihrer Blüthe für Athen gewesen war, hat aber keiner ihrer Nachfolger tiefer und energischer erfaßt, als eben W. Wir haben im Eingange darauf hingewiesen, wie W.'s Schöpfungen in ihrer Totalität in noch intensiverer Weise den deutschen Charakter an sich tragen, als selbst die Werke unserer größten Dichter. Dieses Urtheil bedarf einer näheren Begründung. Vor allem scheint uns die Bemerkung nicht überflüssig zu sein, daß wir immer W.'s gesamte bisherige Thätigkeit gemeint wissen wollen, wenn wir von seiner Bedeutung für das deutsche Geistesleben sprechen. Wir wissen wol, wie selten jene sind, die mit liebevollem Eindringen den tiefen Gehalt seiner letzten dramatischen Dichtungen sich zu eigen gemacht und ihre Gestaltungen sich zu lebendiger Anschauung gebracht haben. Allerdings gehört schon ein nicht geringes Maß nachschaffender Fähigkeit dazu, um durch bloßes Lesen ein Drama lebendig zu erfassen; und wie wenige haben sich in unserer so gemüthsleeren Zeit die Kraft der Sympathie bewahrt, die ja streng genommen auch die Wurzel der höchsten schöpferischen Kraft ist. Wir sind also darauf gefaßt, die Wichtigkeit unserer Anschauungen von vielen angezweifelt zu sehen. Sind ja die Meisten gewöhnt, erst dann über eine Sache sich ein Urtheil zu bilden, bis sie sicher sind, recht viele Genossen ihrer Meinungen zu haben, damit ja die Menge der Zustimmungen der Oberflächlichkeit derselben als Deckmantel diene. Es gehört wenig Selbstständigkeit des Urtheils dazu, um Göthe und Schiller als die größten deutschen Dichter zu bezeichnen; aber es erregt vielleicht bei vielen kein geringes Bedenken, wenn man es wagt, R. Wagner mit ihnen in eine Linie zu stellen. Und doch thun wir dies mit vollem Bewußtsein der Tragweite, die in diesem unseren Ausspruche liegt.

Das Bühnenfestspiel: „Der Ring des Nibelungen“ tritt in die Reihe jener das Totale des gesamten Weltlebens darstellenden Dichtungen, in denen wie in Dante's „divina commedia“ und in Göthe's „Faust“ das Geistesleben einer ganzen Epoche ihren erschöpfenden künstlerischen Ausdruck findet. Dante hat in seinem Werke die gesamte Weltanschauung des Mittelalters zu einem Bilde verdichtet, dessen künstlerische Einheit allerdings nur in der Persönlichkeit des Dichters liegt; Göthe hat in seinem „Faust“ dem seit der Reformation wachgewordenen Triebe des Individuums nach

geistiger Selbstbefreiung den tiefsten Ausdruck gegeben, zugleich aber den übermächtigen Drang des sich nach der Fülle des Lebens sehnenben Menschen zur Darstellung gebracht; und W. hat im „Ring des Nibelungen“ den Kern des geschichtlichen Lebens, den wesentlichen Inhalt der in der Entwicklung der Menschheit wirkenden Kräfte schöpferisch gestaltet. Indem er die sociale Natur des Menschen als die Grundlage aller wechselnden politischen Formen erkannte, gelangte er dazu, statt eines „historischen Dramas“ ein Werk zu schaffen, in dem er uns die wahrhafte Ursache aller historischen Erscheinungen anschaulich darstellt. Göthe hat im zweiten Theile des „Faust“ theilweise ein ähnliches Ziel angestrebt, ohne aber im Stande gewesen zu sein, dasselbe zu vollkommen befriedigender künstlerischer Lösung zu bringen. Zum Theil ist die Ursache hiervon in der inneren Beschaffenheit der Faustusage zu suchen, in der kein nothwendiger Bezug auf das geschichtliche Leben vorhanden ist. Faust steht allen Ereignissen, die nicht unmittelbar sein persönliches Wohl und Wehe berühren, rein äußerlich gegenüber, und dies trägt viel dazu bei, daß uns seine Erlebnisse am Hofe des Kaisers, und sein späteres Eingreifen in den Kampf gegen dessen Gegner eigentlich kalt lassen und keine wahre Theilnahme zu erwecken vermögen. Im Gegensatz hierzu bildet eben die wesentliche Grundlage von W.'s Dichtung der handelnde Mensch. Die furchtbare Tragik, welche von dem Wesen der Geschichte unzertrennlich ist, ist in der Gestalt Wotans in einer Weise dichterisch verkörpert, daß wir in den Schöpfungen aller Zeiten und Völker nur wenige Charaktere finden, die diesem an Großheit und Erhabenheit an die Seite gestellt werden können. W.'s Werk steht in einer tiefinnerlichen Beziehung zu dem Leben unseres Zeitalters; es enthält eine dringende Mahnung an das deutsche Volk, bei der bloß theoretischen Befreiung, welche uns das 18. Jahrhundert gebracht hat, nicht stehen zu bleiben, sondern die praktische hinzuzufügen. Nicht ohne tieferen Grund ist es, daß W. in dem Vorworte zu seiner Dichtung bei Erörterung der Mittel und Wege, welche zur lebendigen Aufführung derselben führen könnten, zuletzt zu Göthe's Worten: „Im Anfang war die That!“ greifen muß, in denen er den tiefsten Drang seiner Seele, den mächtigen Trieb, der die Kraft seiner ganzen Natur ausmacht, ausgesprochen findet. Und gewiß, die lebendige Darstellung dieser Schöpfung wäre eine That, die von unberechenbarem Einfluß auf die Bildung des deutschen Volkes sein würde. Wie vielen ginge da zuerst eine Ahnung des wahren Wesens der Kunst auf, und manches Gemüth würde hier zuerst empfinden, welche gewaltige, erlösende Kraft dem ächten tragischen Kunstwerke innewohnt. Neben dieser allgemein menschlichen Bedeutung hätte sie aber keine geringere nationale. Hier könnte sich der Deutsche wahrhaft seines Stammes freuen; im lebendigen Gefühle, wie sein ureigenstes Wesen neuschöpferisch belebt worden, dürfte er mit gerechtem Stolze sich seiner besten Eigenschaften bewußt werden, ohne einem bornirten Eigendünkel zu verfallen. Ja das Gefühl der Gemeinsamkeit würde hier die größte Stärkung erfahren, und vielleicht mehr zur inneren Einigung des Volkes beitragen, als das bloß äußerliche staatliche Band.

W.'s Bestrebungen, die Grundlagen für einen wahrhaften deutschen Kunststyl zu gewinnen, ruhen mit dem Streben des deutschen Volkes, sich als ein zusammengehöriges, gemeinsames Ganzes zu fühlen, auf einem und demselben Grunde. Denn der Styl, welcher in den Kunstwerken herrscht, ist nichts als der Ausdruck der zur objectiven Gestalt gewordenen Physiognomie eines Volkes, und wir erlangen eben deshalb durch nichts einen so sichern Einblick in das Wesen und

den Charakter fremder Völker und vergangener Zeiten, als durch eine Erkenntniß ihrer Kunstthätigkeit. In den Schöpfungen W.'s hat der deutsche Geist zuerst im musikalischen Drama einen so reinen, mit fremden Elementen unermischten Ausdruck erhalten, wie er ihn bisher nur auf dem Gebiete der Instrumentalmusik durch Beethoven gefunden hatte. Nicht daß wir etwa meinen, Göthe und Schiller wären in ihrem Wesen weniger deutsch gewesen; dies zu behaupten kann uns nicht einfallen; aber soviel ist gewiß, daß der Styl ihrer Werke das Resultat einer nicht immer vollkommen organischen Verschmelzung griechischer Kunstformen mit deutschem Lebensgehalte ist. Das Charakteristische des Entwicklungsganges der Literatur im 18. Jahrhunderte besteht darin, daß man sich von der slavischen Nachbildung der äußeren Formen der antiken Poesie befreite und viel tiefer den Geist derselben erfaßte, als die romanischen Nationen, von denen die französische sich erst in diesem Jahrhunderte von dem Zwange conventionellen Regelwerkes befreite. Statt in nichtigen Neuerlichkeiten befangen zu bleiben, erschauten Winkelmann und Lessing, Göthe und Schiller das wahre Wesen griechischer Schönheit, und mit tiefinnerlicher Sympathie erkannten sie, wie diese eben deshalb classisch, das heißt für alle Zeiten mustergiltig sei, weil in ihr der Typus der reinen Menschennatur einen ungetrübten und vollendeten Ausdruck gefunden hat. Die höchste Blüthe griechischer Kunst erscheint aber als der Endpunct einer lange dauernden Entwicklung, die nur verstanden werden kann, wenn man sie im Zusammenhange mit dem Geistesleben älterer Culturvölker, wie der Aegypter, Perser und Phöniker betrachtet. Neuere Forschungen haben den überzeugenden Nachweis von dem Vorhandensein eines solchen geliefert. Uns interessiert hier nur die geistige Physiognomie, wie sie sich im Laufe der Zeiten gestaltet hat, und da erkennen wir die bedeutungsvolle Thatsache, wie das griechische Volk zuerst zu dem Standpuncte gelangt ist, sich von der bloßen Naturunterworfenheit zu befreien und den Menschen wahrhaft als Endziel und Gipfel der Welt zu erkennen. Zugleich zeigen uns aber die Kunstwerke, und besonders auch die tragischen Schöpfungen desselben, daß ihm in seiner besten Zeit zugleich ein lebendiges Bewußtsein innewohnte, wie nicht der einzelne Mensch diesen Gipfel darstelle, sondern nur die Gesamtheit der Menschen, wie sie im ewigen Wechsel sich aus sich selbst erneuert. Seit der Epoche der Renaissance in Italien, der Reformation in Deutschland, dem Auftreten Shakespeare's in England, der zuerst den nur auf sich selbst gestellten Menschen zum Gegenstande seiner schöpferischen Thätigkeit machte, streben wir nach einem ähnlichen Ziele, wie dies den Griechen zu erreichen vergönnt gewesen war, und die Hauptursache davon, daß wir noch so fern demselben stehen, liegt darin, daß eben keines der sogenannten Culturvölker sich bisher zu jener geistigen Freiheit emporgerungen hat, die dem Menschen auch in seiner äußeren Erscheinung ächte Schönheit und Würde verleiht.

Der Styl der Werke eines Künstlers ist aber immer das Product seines individuellen Wesens und der Geistesströmung, die in seiner Zeit herrscht, und wenn auch alle Künstler Vertreter eines höchsten Ideals waren, so konnten sie dieses bisher meist nicht im Einklange, sondern nur im Gegensatz mit ihren Zeitgenossen verfolgen. Die belebende Kraft griechischer Schönheit machte es Göthe und Schiller möglich, die deutsche Dichtung zu der Stufe emporzuheben, daß sie jetzt unbestritten die herrschende Stellung in der Weltliteratur einnimmt. Diese großen Dichter waren dies aber nur im Stande, weil sich in ihrem Wesen Höhe der Begabung mit jener charakterstarken

Energie der Persönlichkeit vereinigte, die dem Wirken für das Wahre, wenn es sein muß, selbst jene höchste Befriedigung hintansetzt, welche das Gefühl des unmittelbaren Verstandenswerdens verleiht. Und die Gleichgültigkeit des weitaus größten Theiles ihrer Zeitgenossen gegen ihre Bestrebungen ist eine unlängbare Thatsache. Der Historiker Schloffer hat diesen Punct in seiner Geschichte des 18. Jahrhunderts überzeugend dargestellt, indem er die Entwicklung der Literatur vom culturhistorischen Standpunkte aus betrachtet und dabei eben zu dem Ergebnisse kommt, daß die Blüthe der deutschen Dichtung nicht das Resultat eines allgemeinen geistigen Strebens war, sondern wie wir sie mehr nur als Frucht der hohen Begabung einzelner hervorragender Persönlichkeiten ansehen müssen. Gehen wir dieser Erscheinung auf den Grund, so erkennen wir, daß es nicht nur Theilnahmlosigkeit gegen die Kunst überhaupt ist, welche sie verursacht, sondern in fast noch höherem Grade die betrübende Thatsache, daß diejenigen gesellschaftlichen Kreise, welche durch ihre äußeren Lebensverhältnisse in der Lage sind, ihr Antheil zu schenken, sich mit Vorliebe flachen und gemeinen Producten zuwenden. Dies ist wichtiger, als man meistens glaubt. Denn es zeigt in unwiderleglicher Weise, daß der Lebensgehalt dieser Schichten der Gesellschaft entweder ein nütztiger, gehaltloser, oder was noch ärger ist, ein sittlich verkommener sei. Der Beifall, den in unseren Tagen die Machwerke eines Offenbach und die Erzeugnisse der italienischen und französischen Opernbühne finden, ist ein Zeichen, wie wenig sich der Sinn für das Edle noch Bahn gebrochen hat. Ebenso wie uns Lessing von dem falschen französischen Classicismus befreit hat, muß jetzt die unlängbare Herrschaft, welche die französische und italienische Oper noch immer auf dem Theater ausübt, endgültig beseitigt werden. Dies ist aber nicht auf theoretische Weise zu erreichen, und so sehr auch die Thätigkeit der Kritik dazu dient, gleichsam den Boden urbar zu machen, und viele von der Wichtigkeit und Bedeutung der Sache zu überzeugen, so ist ein entscheidender Erfolg doch immer nur von der lebendigen That zu erwarten. Wir wehren uns übrigens nicht aus beschränktem Rationalitätsdünkel gegen die fremden Producte, sondern wir verwerfen sie deshalb, weil sie einem entarteten und verkommnen Kunstgeschmacke entsprungen sind. Der Kampf gegen dieselben wurzelt ebenso auf sittlichem, wie künstlerischem Grunde. Es ist wahrlich nicht gleichgültig, ob das öffentliche Kunstleben von Productionen eines erschlafenen Gefühlslebens oder von Schöpfungen ächten Gehaltes beherrscht wird. Und gewiß, wie die Nacht vor dem Tage, müßten diese Ausgeburtten einer Asterkunst verschwinden, wenn die Werke des deutschen Geistes in siegesicherer Schönheit ans Licht treten würden. Der deutsche Geist hat eine viel längere Entwicklung nöthig gehabt, um zum Erfassen seiner selbst zu gelangen, als die anderen Nationen, dies ging aber nicht aus einem Mangel seines Wesens hervor, sondern es ist auch die Folge des ungleich tieferen Lebensgehaltes, den er in sich hegt. Wenn er sich um vieles später, als die romanischen Völker mit dem Wesen des classischen Alterthums vertraut gemacht hat, so drang er dafür auch viel mehr in den Kern desselben ein. Die romanischen Völker, vor Allem aber die Italiener, befanden sich in dem nicht zu unterschätzenden Vortheile, daß sich auch in den dem Geiste des Alterthumes feindslichsten Zeiten des Mittelalters eine mehr oder weniger bewußte Erabition der Herrlichkeit der vergangenen Tage fortpflanzte, so daß uns theilweise hierdurch die wunderbare Blüthe der Malerei, welche so rasch zu dem Ideale höchster Schönheit sich erhob, verständlich wird. Auch die Musik zeigte dieses Gepräge des höchsten Adels, und

wenn auch die Werke eines Palestrina nicht die Plastik und jene Individualität besäßen, durch welche eine Melodie zum Gegenbilde einer bestimmten menschlichen Physiognomie wird, so stehen sie doch im Betreff der Reinheit des Ideals und der Erhabenheit ihres Gefühlslebens ebenbürtig neben den Schöpfungen eines Raphael und Michel Angelo. Sie bilden die Grundlage der ganzen nachfolgenden Entwicklung auch der weltlichen Musik, die nur so lange Werke von wahren Kunstwerthe schuf, als sie im Stande war ihnen jenen Charakter edelster Schönheit zu verleihen, die eine innere Verwandtschaft mit ihrem Ausgangspuncte erkennen ließ. Bei dem so jäh nach abwärts gehenden Verfall, in dem sich die italienische Musik seit Anfang unseres Jahrhunderts befindet, hält es allerdings schwer, noch Züge jener einstigen Idealität an ihr zu erkennen. Und doch ist diese Entwicklung eine ganz naturgemäße, wie denn das Leben der Völker und ihre geistigen Schöpfungen ausnahmslos jenem ewigen Gesetze des Werdens und Vergehens unterworfen sind, wie ein jedes andere Gebilde der Natur. Die italienische Musik der Gegenwart trägt das Gepräge der verkommensten Sinnlichkeit an sich, jeder innere Gehalt ist aus ihr geschwunden, sie blickt nicht aufwärts nach dem Ideale, sondern den gemeinsten, niedrigsten Gelüsten, unserer blasirten, charakterlosen Gesellschaft schmeichelnd, steht sie am Ende ihrer Entwicklung als das gerade Gegentheil dessen da, was sie zuvor gewesen war. Charakterisirt die Werke Palestrina's eine zur höchsten Schönheit und Erhabenheit verklärte Sinnlichkeit, so sind die Erzeugnisse eines Verdi nichts als der Ausbruch einer bis zum Lächerlichen gehenden Rohheit und Gemeinheit des Empfindens. An diesem Prozesse können wir sehen, wie der Mangel eines inneren Gehaltes ein jedes Kunstleben selbst dann zur Verderbnis führen muß, wenn auch die schöpferische Fähigkeit eines Volkes noch lebenskräftig bleibt. Das unlängbare Uebergewicht, welches aber die italienische Oper noch immer beim großen Publicum besitzt, ruht einzig darin, daß ihre Componisten sich immer in unmittelbarer Berührung mit dem Leben befinden, so daß sich hierdurch bei ihnen jener sichere Instinct für schnell wirkende drastische Effecte herausbildet, die den gelungensten ihrer Werke nicht abgesprochen werden können. Allerdings stehen sie auch in solcher Abhängigkeit von der nur gedankenlose Herstreung suchenden großen Menge, daß es ihnen ganz unmöglich wird, edlere Ziele zu verfolgen. Ihnen gegenüber sehen wir die größten deutschen Meister einsam ihren Weg wandeln. Hoch erhabenen Hauptes bliden sie schweigend nieder auf das kleinliche Treiben des lauten Marktes, auf dem ihre Schätze keinen Preis haben, und nur das tiefinnere Wissen, daß auch ihrem Wirken einst die erlösende Stunde schlagen müsse, erhält sie ungebeugt in dem schweren Kampfe ihres Lebens. Und so sehen wir auch heute einen deutschen Künstler im heißesten Ringen begriffen, den Vann zu zerstören, der alle unsere Lebenskräfte gefangen hält, und mit eindringender Stimme und mit ernster Mahnung spricht er es aus, daß uns nur Heil erblühen könne, wenn wir die Kraft zur lebendigen That zu gewinnen vermögen. Der deutsche Geist hat in seinem Innern eine ideale Welt aufgebaut, die an Tiefe noch von keinem Volke übertroffen worden ist. Inmitten kleinlicher und beschränkter Verhältnisse haben sich unsere großen Männer doch ihr geistiges Auge frei erhalten und in ihrem Gemüthe fanden sie Ersatz für die engen Schranken, die ihnen das äußere Leben gesetzt hatte. Aber der Kreis dieser Entwicklung ist durchlaufen; jetzt gilt es eine neue Bahn zu betreten, jetzt muß vor aller Welt die Herrlichkeit des deutschen Geisteslebens zu Tage treten. Das deutsche Wesen ist berufen, endlich auch im äußeren Leben

den Rang einzunehmen, der ihm mit Recht gebührt. Nicht mehr der in wesenlosen Idealen schwärmende Jüngling, oder der der Welt entfremdete einsame Forscher, sondern der das Leben beherrschende und es mit freiem Bewußtsein gestaltende, thatenfreudige Mann soll zum typischen Bilde desselben werden. Wir legen deshalb ein solches Gewicht auf die Verwirklichung von W.'s Bestrebungen, weil dann ein verheißungsreicher Anfang gemacht würde, unser ganzes geistiges Leben zu verjüngen und ihm die Unmittelbarkeit und Frische zu verleihen, um die wir die Griechen so sehr beneiden müssen. In seinem „Ring des Nibelungen“ hat W. die einfachsten menschlichen Verhältnisse mit objectiver Treue und Wahrheit dargestellt, die uns mit freudigster Bewunderung erfüllt. Sehen wir ja hier ein Ziel erreicht, das allen unseren ächten Dichtern vorschwebte: Das ursprüngliche Wesen des Menschen in seiner Reinheit darzustellen. Wo die Alten nur ihr eigenes Leben zu erfassen und zu gestalten nothwendig hatten, um mit der Wirklichkeit zugleich ein Ideal zu schaffen, mußten wir auf Umwegen unser ganzes Empfindungsvermögen zu dieser Ursprünglichkeit gleichsam zurück entwickeln, da die Unnatur unseres socialen Lebens nirgends dem ächten Menschen Raum zur Aeußerung seines Wesens gibt. Es tritt also bei uns der Fall ein, daß wenn die Kunst früher als die höchste Blüthe des Lebens erschienen war, ihr jetzt die Aufgabe zufällt, dieses selbst in seinen Gestaltungen zu beeinflussen, und durch Darstellung des wahren Menschen dahin zu wirken, daß dieser auch in der realen Welt sich zu äußern vermöge. Um wie viel schwieriger hierdurch die Stellung des Künstlers geworden ist, wer könnte dies übersehen? Es gehört ein nicht geringer Muth dazu, innerhalb einer Umgebung, die noch gar keinen Blick für das Wahre und Schöne besitzt, sich Geist und Gemüth frei zu erhalten und dem Drucke der Gemeinheit nicht zu erliegen.

Correspondenz.

Leipzig.

Das Programm des achten Concerts des Musikvereins Euterpe am 12. d. M. bewies wieder, welche rühmliche Anstrengungen die Direction macht, um in das hiesige Concertrepertoire etwas mehr Leben zu bringen. Im ersten Theile machten wir die theilweise Bekanntheit eines bisher in Deutschland noch nicht öffentlich vorgeführten Werkes von Cherubini, des ersten Actes aus „Anakreon oder Amor auf der Flucht“. Wie überhaupt bei Cherubini, so finden wir auch hier fast durchgängig bedeutende musikalische Erfindung, große Gestaltungsraft und Feinsinnigkeit der specifisch-musikalischen Charakteristik; aber es fehlt an Individualisirung. Am concentrirtesten erscheinen die genannten Vorzüge in dem Finale (Schilberung des herannahenden Unwetters), außerdem in einzelnen kleineren Partien, wie in den drei charakteristischen Ballets. Die Soli wurden von Frä. Blaczel, Frä. Rebling (Mitglieder des hiesigen Stadttheaters) und Frä. Natalie Schilling in zum großen Theil befriedigender Weise gesungen; auch das Orchester löste seine Aufgabe auf das Beste. Weiter kam Schumann's Genoveva-Duverture, Gebet aus derselben Oper, von Frä. Blaczel mit wohlklingenden Stimmitteln und Wärme des Gefühls vorge tragen, sowie Liszt's „Preludes“. Die im Ganzen lebendige, nur durch stellenweise zu langsames Tempo beeinträchtigte und noch weiter auszuweisende Ausführung des letzteren Werkes fand wiederholten wärmsten Beifall, in welchem auch zwei bis drei Zischler jedoch mit vergeblichem Bemühen zu Worte zu kommen suchten. St.

Am 13. veranstaltete der gesellige Künstlerverein Andante-Allegro einen größeren musikalischen Abend unter Zuziehung von Damen, welcher durch Anwesenheit des Florentiner Quartetts der HH. Jean Becker, Masi, Ghioftri und Silpert sich zu einem besonders anziehenden gestaltete. Dasselbe erfreute die Anwesenden durch Ausführung ganzer Werke oder einzelner Sätze aus Quartetten von Rubinstein, Haydn und Feska, und wurden diese sowohl als auch die ausgezeichneten Sololeistungen Becker's (Sonate von Ruzs) und seines begabten Schülers Ghioftri (Viola) mit lebhaftem Danke entgegen genommen. Außerdem sangen die HH. Wiedemann und Moses einige ebenfalls recht beifällig aufgenommene Lieder von Mendelssohn und O. Paul. —

Das am 14. wie alljährlich zum Besten des Orchester-Pensionsfonds im Saale des Gewandhauses veranstaltete Concert überraschte uns mit einem Programm, welches gerade von dieser Seite mit ganz besonderer Anerkennung für die diesmal unverhohlen zu Tage liegende Absicht zu begrüßen ist: den Bestrebungen der Neuzeit, den Lebewen gerecht zu werden, denn an Beethoven (Overture und Arie zu „Fidelio“) und Weber („Concertstück“) schlossen sich und zwar als Verfasser von „Compositionen zu Goethe's „Faust“ Schumann mit Gretchen's Gebet, Wagner mit seiner Faust-Duverture, Liszt mit dem Gretchen'satz aus der Faust-Symphonie und Berlioz mit dem ungarischen Marsch aus „Faust's Verbannung“. Gerade ob eines so freisinnigen Entschlusses aber müssen wir einige im Programme versäumte Vorbereitungen der Hörer als ziemlich starke Verstöße gegen die betreffenden Autoren bedauern. Wagner hat aus dem „Faust“ nur einen Moment herausgegriffen, sein Werk deshalb ausdrücklich „eine“ Faust-Duverture genannt und derselben ein jenen Moment prägnant erfassendes Motto vorangestellt. Durch Auslassung dieses Mottos aber wurde selbstverständlich bei den mit dem Werke noch völlig Unbekannten die entsprechende Anschauung desselben wesentlich beeinträchtigt. So dankbar ferner an und für sich die Vorführung des Liszt'schen Gretchen'satzes aufzunehmen ist, so bedenklich erwies sich doch einem überwiegend so unvorbereiteten Publicum gegenüber das Herausreißen desselben aus dem Zusammenhange, aus den verschiedenartigen psychologischen wie musikalischen Beziehungen zu den übrigen Sätzen. Andererseits konnte beiläufig die Paraphrase „zum ersten Male“ leicht zu der irrthümlichen Meinung verleiten, dieser Satz gelange zum ersten Male in Leipzig überhaupt zur Aufführung, während doch das ganze Werk bekanntlich hier schon zweimal durch die „Euterpe“ zu Gehör gebracht worden ist. Abschwächend wirkte auch der sehr dürftige Ersatz der Harfe durch Violin-Pizzicati. Bei Berlioz aber fehlte die Bemerkung, daß der ungarische Marsch der „Verbannung Faust's“ entnommen sei. Ohne dieselbe blieb die Einreihung dieses Stückes unter Faust-Musik unerklärlich. Nach diesen für zukünftige Vorführungen der betreffenden Werke bringend wichtigen Winken uns zu den Sololeistungen des Abends wendend, haben wir zu berichten, daß dieselben sich nächst Frä. Blaczel von der hiesigen Oper in den Händen keines Geringeren befanden, als Carl Taubig's, welcher Weber's Concertstück sowie die Tarantelle aus der „Stummen“ von Liszt vortrug. Ohne das Eminente seiner Leistungen nochmals ausführlicher zu beleuchten, bleibt diesmal nur zu erwähnen die oft eigenthümliche und ungemein feinsinnige Behandlung des Weber'schen Werkes, dessen Schlußsage er durch schwindelnd schnelles Tempo einen allerdings stark veränderten Charakter gab, und die hinreißende Darstellung der Tarantelle, in welcher er eine wahrhaft dämonische Gewalt entwickelte. Bereits bei seinem Erscheinen durch allseitigen Applaus ausgezeichnet, mußte Taubig dem ihm besonders nach der Tarantelle gewordenen stürmischen und wiederholten Beifall durch eine Zugabe entsprechen, wozu er eine von ihm verfaßte, brillante Paraphrase eines Walzers von Strauß wählte. — Frä. Blaczel, diesmal sehr gut disponirt, gab in der großen Fidelio-Arie und in Schumann's Gebet Gretchen's recht anerkennenswerthe und sorgfältige Leistungen

und war auch in Auffassung und Darstellung bestrebt, ein möglichst wahres und lebensvolles Bild der zu schildernden Stimmungen zu bieten. —

Das Florentiner Quartett der HH. Jean Beder, Enrico Rasi, Luigi Chiofari und Friedrich Hilpert producirte sich am 11. d. M. hier zum ersten Male im Musiksaale des Conservatoriums. Das künstlerisch tactvoll gewählte Programm enthielt Quartett in Cdur (Nr. 6) von Mozart, in A dur (Op. 41, Nr. 3) von Schumann und in gleicher Tonart Op. 132 von Beethoven. Wir stellen die Leistungen dieses Quartetts unbedingt neben, wenn nicht noch über die der Gebr. Müller. Bewundernsworth erscheint vor Allem die bei sämmtlichen Instrumenten in gleicher Weise zur Erscheinung kommende Klangschönheit, der Adel, Farbenreichtum und die Poesie, wie die Fülle des Tons, die bei kräftigen Partien weder an Schmelz, noch im Pianissimo an Volumen einbüßt. Das Zusammenspiel ist auch hier exact bis in die einzelnsten dynamischen Nuancen, ohne daß man jedoch den Eindruck des ängstlichen Abmessens bekommt. Ebenso ist die Gesamtdarstellung eine höchst stypvolle und zeigt eine Wärme der Empfindung, wie sie nur die liebevollste Hingabe an die gemeinsame Aufgabe zu ermöglichen vermag. Besonders enthusiastischen Beifall fand die feine und poesievolle Wiedergabe des Schumann'schen Quartetts, obschon die der beiden andern Werke, namentlich des Beethoven'schen Quartetts in nicht geringerem Grade verdienstlich zu nennen war. —

St.

Dresden.

Das vierte Abonnement-Concert der Königl. Capelle fand am 29. Januar statt. Die erste Nummer des interessanten Programmes hatte noch viele Nichtabonnenten veranlaßt, das Concert zu besuchen. Als Novität stand nämlich das Vorspiel zu „Die Meistersinger von Nürnberg“ von R. Wagner an der Spitze, und mit vorsorglichem Bemühen war auf der Rehrseite des Programms eine Erläuterung dieser Musik abgedruckt. Sei es, daß viele Besucher des Concertes dieselbe übersehen haben oder aus Bequemlichkeit nicht lesen mochten, so steht doch so viel fest, daß dieses Unterlassen der großen Mehrzahl den Genuß dieses geistvollen Werkes geschmälert hat. Denn wenn wir wahrheitsgetreu berichten wollen, so müssen wir offen sagen, daß diese erste Aufführung kaum einen kleinen Erfolg erreichte. Von ganz besonderem Vortheil für das Unternehmen, das Publicum mit einem neuen Werke des berühmten und auch hier in seinen Opern gerade sehr viel gefeierten Componisten bekannt zu machen, wäre eine sofortige zweite Aufführung gewesen, und zwar in einem größeren Raume bei einer vervielfachten Besetzung der Streichinstrumente, denn trotz der sehr decenten Behandlung der Blechinstrumente konnte das Quartett doch nicht durchbringen; der Saal ist zu eng, das Blech den Ohren der Concertbesucher zu nahe. Unter diesen Umständen konnte freilich das neue Werk, welches von der Capelle mit stichtlichem Interesse gespielt wurde, nur den weniger Eingeweihten zu klarer Darstellung gelangen, die denn auch mit Enthusiasmus die Aufführung begrüßten. Zwei Sätze aus einer unvollendeten Symphonie (Emoll) von Schubert, im Jahre 1822 componirt und vom Capellm. Herbeck in Wien erst kürzlich aufgefunden, bildeten die folgende Nummer. Dieselben scheinen uns nach Inhalt und Gestalt zwei anmuthige lyrische Dichtungen, weniger Sätze einer Symphonie zu sein. In der darauf folgenden Symphonie (Emoll) von Haydn entwickelte das Orchester ungemeine Vertrautheit mit der Tonnuße des Altmeisters und von besonderem Erfolg war das von Hrn. Gräbner reizend vorgetragene Violoncell-Solo im Trio des Menuetts. Das Concert schloß mit der Overture zu „Carpantier“ von Weber, welche die Capelle mit großer Sicherheit und schwingend ausführte. Capellm. Reds dirigirte dieses Concert.

Die dritte Soirée des Concertm. Lauterbach für Kammermusik hatte am 26. Jan. stattgefunden und ist die letzte dieses Cyclus. Neuer-

dings sind aber wieder Einladungen zu einem neuen Cyclus von zwei Soirées ergangen und werden gewiß den erfreulichsten Erfolg haben. Das letzte Programm brachte Quartette von Haydn (Cdur) und Beethoven (Esdur Op. 127) sowie Quintett in Gmoll von Mozart. Dieses prächtige Programm bildete eine sehr entsprechende Vorfeier zum darauf folgenden Mozarttage und wurde in allen seinen Nummern mit der musikalischen Schönheit und Auffassung ausgeführt, die wir von diesen Herren gewöhnt sind.

Ein im Hôtel de Saxe am 4. Febr. abgehaltenes Concert des Sängerbundes, dirigirt von Hrn. M. Uhle, entzieht sich seines Standpunctes wegen zwar gänzlich der Kritik, muß aber doch hier, wegen der Mitwirkung einer auswärtigen Sängerin erwähnt werden. Unter welchen Umständen Frau Bridgeman zur Mitwirkung in diesem Concert gelangt ist, wissen wir nicht, bemerken aber, daß es für sie besser gewesen wäre, wenn sie sich unter anderen Verhältnissen in Dresden vorgestellt hätte. Diese Dame ist eine Coloratursängerin von bedeutender Fertigkeit; ihre Stimme aber hat durchaus keinen angenehmen Klang, nur in den hohen Tönen der Kopfstimme entwickelte sie einigen Glanz; der Cantilene fehlt Wohlklang und edler Vokalklang.

s. r.

Wien.

Große Orchester- und Vocalconcerte. Die erste Hälfte unserer Concertsaison ist abgethan. Dieser Zeitabschnitt mahnt Ihnen, aus rein äußeren Gründen bis jetzt säumig gewesenem Wiener Correspondenten an die endliche Erfüllung seiner Pflicht. —

Aus dem Schwalbe der neben mir ausgebreiteten Concertprogramme greife ich vor Allem nach den symphonischen. Einmal sind sie die weitaus wichtigsten und überdies auch bereits zu einer Art von Abschluß gekommen. Der erste Cyclus unserer „philharmonischen“ wie jener unserer „Musikvereinsgesellschafts“-Concerte ist bereits geschlossen.

An neuen Erscheinungen brachte die höchst bevorrechtete Stillschneider-Anstalt der „Philharmoniker“ nur drei Werke. Als uneigentliche Novität kommt hier ein aus Seb. Bach's C und Dur-Suite willkürlich zusammengestelltes sogenanntes „Concert für Streichinstrumente“ in Betracht. Wirkliche Darbietungen jüngster Zeit waren bloß Raff's Cdur-Suite und Siller's Emoll-Symphonie: „Es muß doch Frühling werden“. — Aus des alten Thomaners Prachtstücke spricht ewiger Lenzfrühling, urwüchsigste Manneskraft und rein menschliches und zwar allumfassendes Seelenleben. Es ist melodisch, harmonisch, rhythmisch und stimmungsmannigfaltig verklärter Contrapunct, wie fast Alles von diesem Meister aller Zeiten. — Raff's Suite bringt im Einzelnen Hochbedeutendes. War oft zerrinnt aber das Werk im Phrasensande. Es ist eine That, tiefgründlich und geistvoll im Detail, doch bestürzend flüchtig und leer als Ganzes. Das Werk blendet, aber es wirkt nicht. Es ist Mache, und zwar der außersehnsten eine. Es ist Gedankenmüß. Allein Gedanken selbst und vollends eigene, sucht man in diesem Werke vergebens. — Auch Siller's Werk ist pure Mache. Allein diese tritt hier noch ungleich nüchterner, als in dem vorher mit kurzen Strichen gezeichneten Opus zu Tage. Siller bettet sich gar zu bequem bald auf Mendelssohn'schem, bald auf Schumann'schem, da und dort sogar auf entschieden un deutschem Tonformenboden. Stellenweise macht er sogar Streifungsversuche auf neudeutsches Gebiet. Dies letztere ist aber für einen ob seiner Festgeranntheit in älteren Richtungen gründlich Verkommenen, wie Siller, spiegelhelles Glatt-eis. Ueber das Wahrnehmen hin und wieder zerstreuter sinniger Aperçus meist orchestral-combinatorischer Art kommt es in diesem Werke Siller's nirgends hinaus. Das Seifenblasenartige, Jedermann Gefälligseinschwellende, oder — rund herangesagt — Charakterlose ist einziges Gepräge des in Rede stehenden Werkes. Sei Einer Italiener, sei er Franzose, sei er hinwieder Deutscher, gleichviel ob Vergangenheits- oder Gegenwartsmensch als Musiker! Aber sei er nur ums Himmels-

willen Einer und zwar ein Ganzer! Hatte er doch wenigstens eine Spitze seines Wollens hoch!

Daß ein so vielfach geschultes Virtuosenorchester, gleich jenem unserer Hofoper, an Aufgaben solcher Art seinen alten Ruhm neuerdings bewähren werde, war vorauszu sehen und ist auch eingetroffen. Es wäre entschieden ebenso überflüssig, diesem Orchester zu versichern, daß es längst abgespielten Meisterwerken, wie der Seb. Bach'schen, durch Esser instrumentierten Fdur-Toccata, den Ouverturen zu „Leonore“, „Egmont“, zu „Oberon“, zur „Fingalsöhle“ und zum „römischen Carneval“, zur „Meeresstille“, sowie der „Pastoralsymphonie“ als ein in sich fertiger Virtuose ebenso gerecht geworden, wie der achten Symphonie und dem begleitenden Theile von Beethoven's Esdur-Concerte und jenem von E. W. Weber's Concertstück in F moll, der dritten Symphonie Mendelssohn's, der zweiten Schumann's, der Blasinstrumenten-Serenade und der einem Sextette entnommenen Variationen Mozart's. Anders stellt sich die Frage nach dem Geiste, welcher heutigen Tages diese bestimmte Art von Aufführungen beherrscht. Hier drängt sich allerdings ein immer fühlbarer Abfall der Jetztzeit gegenüber der Nicolai-Edert'schen Periode in den trüben Vordergrund. Die Schuld liegt, wie auch schon zum Ofteren bemerkt, nicht an dem bei solchen Anlässen immer sein bestes Können einsetzenden Orchester, sondern lediglich an der geistlosen jetzigen Oberleitung dieses Unternehmens. —

Solisten des für dieses Jahr ersten Cyclus der „philharmonischen Concerte“ waren Frä. Mary Krebs (Beethoven's Esdur-Concert), der junge eben absolvirte Conservatorist J. Rubin stein (E. W. v. Weber's Concertstück in F moll), Frä. Bettelheim (Arie aus Mozart's „il curioso indiscreto“), und Frä. v. Murska (Arie aus Händel's „Acis und Galathea“). Frä. Mary Krebs wirkt vorwiegend durch das vollständig Ausgeprägte, Mannhafte ihres Anschlages, ihrer allseitigen Technik und durch das streng Gegenständliche ihrer Art der Wiedergabe. Erstere Eigenschaft weckt Staunen. Letzteres wirkt hochachtungsbietend, eingedenk der Jugend der Künstlerin und in Anbetracht des nur höchst selten mit so strengem Ernste vorgehenden sogenannten zarten Geschlechtes. Frä. Mary Krebs liefert, nach welcher Seite immer hin betrachtet, die vollendetsten musikalisch-plastischen Nachzeichnungen, welche — wenigstens mit — seit Langem untergekommen. Spuren eigenen Künstlerlebens, selbständigen Herausgestaltens, sind aber aus ihren an hiesiger Stelle dargelegten Leistungen noch nicht klar geworden. — Rubin stein's Vortrag kennzeichnet sich durch strenge Treue, plastisch-musikalische Abrundung und durch einen großen, unmittelbar das Kunstwerk als Ganzes umfassenden, schwungvollen Zug des Darstellens. — Frä. Bettelheim ward dem getragenen Theile ihres Vortrages in Allem gerecht. Den verzierten wußte sie dagegen nicht zu entsprechender Gestalt zu bringen. Ihr Organ ist für Aufgaben solcher Art zu wichtig, zu schwerfällig, ihre Technik viel zu unausgeglichen, um nicht zu sagen holprig. — Genau das Umgekehrte gilt von Frä. v. Murska. Für Getragenes, und vollends für die Welthe eines Händel, fehlt genannter Sängerin alles äußere und innere Zeug. Coloraturgesang ist ihr eigentlichster Bereich. Hier leistet sie, namentlich was Beherrschung und Fluß in der Wiedergabe des Passagenhaften anbetrifft, immerhin Ueberraschendes, Wienendes. Nur darf man es selbst bei diesen Leistungen nicht zu streng nehmen mit der Klarheit und plastischen Abrundung ihres Betonens der Musik, wie mit dem Accentuiren des zu Tönen gesprochenen Wortes. —

Das erste in der langen Reihe der unter Her bed's Leitung gestellten Concerte war das mit Recht sogenannte „Monstre-Sängerfest“. Ein Chor von zwölfbundert Sängern, ihm zur Seite zwei vollbesetzte Regimentsbänder, waren da aufgestellt. Alle Männergesangsvereine Wiens, siebenundzwanzig an der Zahl, hatten zu diesem Ende ihr Contingent geliefert. Her bed war der diesen ganzen, aus den verschiedenartigsten Elementen zusammengestellten Körper Befehl-

gebende. Es heißt Etwas, so große Massen unter Einen Hut zu bringen; und wenn Einer unserer vielen hiesigen Dirigenten das Zeug hierzu besitzt, so ist es Her bed. Alles bei diesem Anlasse Vorgeführte kam zu äußerlich gut klappenden Wirkung. Es herrschte aber auch Schwung und Leben im Ganzen, und selbst auf seine Detailzeichnung wurde Bedacht genommen. Ich erinnere hier beispielsweise bloß an Gretry's „Chor der Schaarwache“, der kaum in farbenreicherer Darstellung an hiesigem Orte bis jetzt gehört worden. Dasselbe gilt von der Wiedergabe aller übrigen Gesangsstücke. Störend hat in diesem schönen Ganzen bloß die oft gar jämmerlich noch dareindröhnende Militärmusik eingegriffen. Das Programm, welches die „Neue Zeitschrift“ seiner Zeit mitgetheilt hat, war allerdings, eingedenk des patriotischen Wohlthätigkeitszweckes, etwas zerfahren. Es bot, neben Werthvollem, auch — gelinde gesagt — sehr Flüchtiges. Demungeachtet behielt selbst hier, Dank Her bed, gute Musik das entscheidende Uebergewicht, und man nahm, insbesondere in akustischer Beziehung, einen der großartigsten, gewiß schon seit Langem hier nicht erlebten Eindrücke mit aus dem Concerte.

(Fortsetzung folgt.)

Sondershausen.

Der Name unseres neuen Capellmeisters Blas mann bürgt uns dafür, daß dieser das von Stein begonnene Werk fortsetzt. Wir halten daher die Wahl unseres kunstsinigen Durchl. Fürsten für eine sehr glückliche. Blas mann's inniges Verwachsen sein mit den Werken Beethoven's, Schumann's, Berlioz', Liszt's und Wagner's wird — wir hoffen es — eine würdige Fortsetzung der von Stein betretenen Bahn sichern. Blas mann hat von seinem Dienstantritte (31. Dec. 1866) an bis jetzt eine sehr angestrenzte Thätigkeit gehabt. Obgleich kein handwerksmäßiger Operndirigent, hat er bis jetzt — innerhalb sieben Wochen — aufgeführt: „Sernani“, „Zauberflöte“, „Ezraar und Zimmermann“, „Stumme von Portici“, „Nachtlager in Granada“, „Maurer und Schloffer“, „Don Juan“, „Zampa“, „Undine“ (dreimal), „Freischütz“, „Romeo und Julie“, „Fra Diavolo“. Er befandete sich als einen gewandten, eleganten Dirigenten; die Opern gingen, kleine Unfälle abgerechnet, sehr brav. Namentlich sind die Aufführungen des „Ezraar“, „Maurer“, „Don Juan“ und der „Undine“ zu rühmen. Der Umstand, daß unter Bl. (der unseres Wissens bis jetzt noch wenig Opern dirigirt hat) die Oper so gut geht, läßt auf ein tüchtiges Dirigententalent einen sichern Schluß zu. Den wirklichen Beweis dieses Talentes lieferte Bl. im Erholungsconcerte (24. Jan.) durch seine meisterhafte Leitung des Schumann'schen Pianoforte-Concertes (A moll). Es ist zu wünschen, daß ihm und den Opernsängern die nöthige Zeit gegönnt wird, um in dieser Saison eine hervorragende Oper (etwa „Fidelio“, „Euryanthe“, „Tannhäuser“, „Lohengrin“) mit der erforderlichen Mühe einzustudiren.

Außer obigen Opern hat Bl. zwei Concerte in der „Erholung“ dirigirt und da vorgeführt: Ouverturen zu „Ruy Blas“, „Tannhäuser“, „Euryanthe“, „Rienzi“, außerdem Elias Brautzug aus „Lohengrin“. In diesen Concerten spielte Hospianist Volkland im ersten den ersten Satz des Beethoven'schen Esdur-Concertes, im zweiten das Schumann'sche A moll-Concert recht brav.

Schließlich können wir — und wir glauben im Namen aller Kunstfreunde Sondershausens zu reden — den dringenden Wunsch nicht unterdrücken, daß Blas mann endlich (sei es im Theater, sei es im Erholungsconcert) als Pianist auf trete. Alle Welt weiß, daß er zu den hervorragendsten Pianisten der Gegenwart zählt; wozu sein Licht unter den Scheffel stellen?

Rannburg a. S.

Am 16. Januar fand die zweite Soirée des Musikbl. Franz Schulze unter Mitwirkung des bewährten Violinvirtuosen, Concertmeister A. Römpe und des Violoncellisten Hofmusikus Friedrichs aus Weimar statt. Das Programm enthielt folgende Nummern: Trio (D moll) von Schumann, Violinconcert von Mendelssohn,

Trio (G dur) von Haydn, Andante von Brahms und Spinnlieb für Pianoforte von Mendelssohn, Réverie und Tarantelle für Violine von Wieniawski. Das Publicum war sehr animirt und spendete sämmtlichen Leistungen Beifall.

Am 23. Jan. fand eine Soirée des Gesangsvereins statt, in welchem im ersten Theile Recitative, Arien und Chöre aus „Orpheus“ von Gluck (die Soli von Fr. Clara Martini aus Leipzig in vorzüglicher Weise ausgeführt, die Chöre gesungen vom hiesigen Gesangsverein) zu Gehör kamen. Der zweite Theil enthielt Legende für Violine von Wieniawski, Adagio und Rondo aus dem Violinconcert in E dur von Wieniawski, vorgetragen von Frn. Hofmusikus Freyberg aus Weimar. Fr. Martini sang noch zwei Lieder „Der Tod und das Mädchen“ von Schubert, „Da lieg ich unter den Bäumen“ von Mendelssohn, und auf stürmisches Verlangen als Zugabe die herrliche Abschiedsarie von Mozart.

Merseburg.

Am 14. v. M. gab Hr. Stadtmusikus Buchheister im hiesigen Schloßgartensalon ein Concert mit folgendem Programm: Symphonie (D dur) von Beethoven, Recitativ und Arie aus „Faust“ von Spohr, Carneval von Schumann, Präludium von Seb. Bach, für Orchester bearbeitet von Michaelis, Lieder von Mendelssohn, Oigue von Hässler und Asdur-Vallade von Chopin, Overture zu „Egmont“ von Beethoven. Die Nummern 2 und 5 trug die Concertsängerin Fr. Mummert aus Magdeburg vor, Nr. 3 und 6 spielte Hr. v. Juten aus Leipzig; das Orchester war verstärkt durch Kräfte aus Leipzig, Halle und Lauchstedt. Alle Nummern des Programms wurden recht wacker ausgeführt und erhielten den ungetheiltesten Beifall des ungewöhnlich zahlreichen Publicums. Möge Hr. Buchheister uns bald wieder einen solchen Genuß bereiten!

—t.

Kleine Zeitung.

Journalchau.

Gelegentlich eines Berichtes über die Aufführung des „Lohengrin“ am 12. v. M. citirt der Referent des „Dresdner Journals“ die von Adolf Stahr nach der fünften Aufführung zu Weimar der Berliner „Nationalzeitung“ mitgetheilten Worte, die wir nicht umhin können, hier nochmals wiederzugeben. Das Urtheil Stahr's hat umso mehr Gewicht, als es gerade von einem Manne herrührt, der speciell mit der musikalischen Technik zwar wenig vertraut, aber mit ästhetischem Geschmac und Feingefühl begabt, desto eher befähigt ist, ein Kunstwerk in seiner Totalität zu erfassen und auf sich wirken zu lassen und unbefangenen und getreu über den Eindruck desselben sich zu äußern. Es lautet:

„Die Aufführung des „Lohengrin“ hat mir den größten Eindruck gemacht, den ich noch je in meinem Leben durch eine musikalisch-dramatische Dichtung empfangen habe; sie war für mich ein Ereigniß. Und so ergreifend und erschütternd, so ganz aus einem Guffe war die Einwirkung, welche ich empfand, daß ich seit langer Zeit zum ersten Male mich ganz und voll einem Kunstganzen hingegenen fühlte, ohne auch nur einen Augenblick von kritischer Regung ergriffen zu werden. Ein längst Ersehntes schien mir hier erreicht; die würdigste Verbindung zwischen zwei Künsten, die harmonische Ehe der Kunst des redenden Gedankens mit der Kunst der löbenden Empfindung vollzogen. Und eine Ahnung, daß hier mit dieser Schöpfung der neuen Zeit der erste Schritt gethan sei zur freien Erneuerung des altgriechischen musikalisch-dramatischen Kunstwerkes, erfüllte mein Herz mit einem Entzücken, dessen Aufregung ich kaum zu bemessen vermochte.“

Derselbe Ref. des „Dresdner Journals“ nimmt bei Besprechung einer Aufführung des „Egmont“ von Fr. Martini mit der Beethoven'schen Musik Veranlassung, sehr richtig auf die Steigerung der künstlerischen Wirkung aufmerksam zu machen, welche durch Hinzuziehung der Musik zu dramatischen Stücken — abgesehen von der Oper — zu erzielen wäre. Natürlich dürfte dieselbe dann nicht zur bloßen Ausfüllung dienen, sondern müßte organisch mit der Dichtung verwachsen sein.

Nach langjährigem Stillschweigen beginnen die „Dresdner“

wieder ein Lebenszeichen von sich zu geben. Ein mit Wohl. — Vermuthlich Schaul jun. — unterzeichneter Artikel über eine neue Don-Juan-Textbearbeitung in Nr. 5 beginnt mit den Worten: „Keine andere Oper, überhaupt kein anderes musikalisches Werk hat bis zu der Zeit, da Richard Wagner die neue Weisheit vom Drama der Zukunft verkündete — in Folge deren sich alle vorher entstandenen Opern gleichsam in die Kumpellkammer verwiesen sahen — so ungetheilte Bewunderung gefunden, wie Mozart's „Don Juan“. (Weiter folgt dann eine „Ehrenklärung“ für die „literarischen Satelliten“ und „Apostel“ des neuen „Propheten“.) Es muß Einem auf die Dauer zum Ekel werden, immer wieder mit unerschütterlichster Konsequenz wiederholte Vorwürfe, wie den in dem markirten Satz enthaltenen, zurückweisen zu müssen. Andererseits freilich ist es von Interesse, die Taktik der Gegner zu beobachten, die, wenn ihnen die Sache selbst keine Handhabe bietet, ihr Müßchen zu kühlen, zu dem wohlfeileren Manöver der Verbrechung des Thatbestandes ihre Zuflucht nehmen, da man, so offenkundig derselbe ist, Ignoranz doch wahrlich nicht annehmen kann. Wir verweisen einfach auf die Thatfache, daß Wagner selbst den „Don Juan“ inscenirt, daß Liszt in Weimar die klassische Musik eifrigst cultivirt hat. Gewisse Leute freilich ignoriren dergleichen am liebsten, um desto besser im Trüben fischen zu können.

Die „Leipz. A. M. Z.“ bemerkt über Taubig's Spiel: „Seit wir ihn das letzte Mal gehört, hat es sich wesentlich veredelt und geglättet, Geschmack, Maß, tieferes Verständniß haben sich eingestellt, wahrscheinlich auch durch näheren Verkehr mit wirklich guten Musikern.“ — — — Wer lacht da? —

Die im letzten Orchesterpensionsconcert zu Leipzig vorgeführten Werke von Wagner und Liszt geben dem Ref. der „Signale“, Frn. Bernsdorf, Stoff zu folgenden erbaulichen Betrachtungen: „Die Wagner'sche (Faust-) Overture hat in unserer Reigung gegen früher keine Fortschritte gemacht“ — eine stereotype Phrase, die Hr. B. bei jeder wiederholten Aufführung eines neudeutschen Werkes als ominösen Markstein seiner künstlerischen Intelligenz-Entwicklung hinstellt, die übrigens merkwürdiger Weise auch dem anonymen Enterpferenten unterläuft, dem die im letzten Enterpconcert aufgeführten „Préludes“ noch ebenso hohl, aufgeblasen und empfindungslos schwach vorgekommen sind, wie schon früher — „wir halten sie immer noch für vorwiegend hohl und langweilig; sie war aber eine Perle von musikalischem Amusement und Behagen gegen das Liszt'sche „Gretchen“. Die Mühe, die der Gonsaloniero der Zukunftsmusik in diesem Stücke der Menschheit an Gespreiztheit, Unsicherheit, Mißfärbigkeit, Oede und Leerheit zu knaden giebt, sind von geradezu unsäglich Härte.“ Vielleicht gestattet uns Hr. B. die Bitte, er möge uns mit seiner bei jedem neuen Werke wohl oder übel angebrachten Selbstbespiegelung doch künftighin verschonen. — Beiläufig können wir nicht umhin, Frn. B. für die der kritischen Schriftsprache durch ihn gewordene Bereicherung unseren Dank abzustatten. Proben solcher Neologismen sind folgende: Mit einem Künstler, an dessen ausgezeichnete Leistung sonst Nichts anzusetzen war, hat Hr. B. doch noch „ein Stähnchen zu rupfen“; nach ihm wird ferner ein Instrument „tractirt“, eine Künstlerin wird vom Publicum so und so „behandelt“ — Letzteres bezeichnend genug für den Standpunkt und die eigenen Anschauungen des Frn. B. in dieser Beziehung — u. dgl. m. Wir können also allen „angehenden Recensenten und solchen, die es werden wollen“, die Lecture der B.'schen Artikel als Compendien für elegante und gewählte Ausdrucksweise unbedenklich empfehlen.

F. Stabe.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Friedrich Kiel führte einem ausgewählten Künstlerkreise in Berlin u. A. zwei Clavier-Quartette vor, welche allgemeine Bewunderung erregten und einstimmig als das Bedeutendste erklärt wurden, was er bisher geschaffen habe. —

— Pianist Heinrich Barth aus Potsdam hat mit seinem kürzlich in Berlin gegebenen Concerte sehr anerkennenswerthen Erfolg errungen und bezeichnet man die von ihm in letzter Zeit in Technik und Auffassung gemachten Fortschritte als ganz bedeutend. Außer einem Beethoven'schen Trio führte er Stücke von Kiel, Allan, Liszt, Weber und Chopin aus. —

— Pianiste-Compositur Boscowitz ist einer ehrenvollen Einladung des Königs von Portugal nach Lissabon gefolgt. —

— Der begabte Violinist Alexander Cornelis, Sohn des

Gesangprofessor E. in Brüssel und erster Preis des dortigen Conservatoriums, ist in Paris angekommen, um in Concerten mitzuwirken. —

— Die Violinistin Ch. Decker concertirt in Warschau. —

— Frä. Vettelheim ist für das im Mai stattfindende nieder-rheinische Musikfest gewonnen worden. —

— Rossini feierte am 28. v. M. seinen 75. Geburtstag. —

— Hofcapellm. Lachner ist aus München in Wien eingetroffen. —

— Adolph Reichel, bisher in Dresden wirkend, ist zum städtischen Musikdirector in Bern ernannt worden. —

— Stockhausen soll ernstlich gesonnen sein, die Direction der Singakademie und der philharmonischen Concerte in Hamburg niederzulegen. — An Stelle Deppe's, des bisherigen Dirigenten der anderen Hamburger Singakademie, ist ein geborner Hamburger Carl v. Holten gewählt worden. —

— Delle Sebie ist an Stelle von Espinasse zum Gesangprofessor am Pariser Conservatorium ernannt worden. —

Musikfeste, Aufführungen.

Brüssel. Am 24. Benefizconcert von Samuel, hervorgerufen durch folgende ihm soeben übersandte ehrenvolle Adresse: „Die Abonnenten der populären Concerte für classische Musik, welche Hrn. Samuel einen Beweis ihrer Sympathie für sein Talent und die Uneigennützigkeit zu geben wünschen, von der er seit Gründung dieser Concerte nicht aufgehört hat, Proben zu geben, bitten ihn hiermit, ein Extracconcert zu seinem Benefiz veranstalten zu wollen.“ —

Lausanne. Am 9. Concert Bülow's: Valse-Improptu von Dräsele, Emoll-Suite von Raff, Beethoven's Esdur-Sonate Op. 81, nachgelassene Sonate von Schubert in Adur, Präludien mit Fuge in Dmoll von Händel und Op. 35 von Mendelssohn, Afrikanerin-Phantasie und neue Etuden von Liszt etc. —

Bülich. 25. Stiftungsfest der (früher viele Jahre hindurch von Abt dirigirten) „Harmonie“, welches mit einem großen Kirchenconcert eingeleitet wurde und drei Tage lang dauerte. —

Stuttgart. Am 16. Concert des Hofopernsänger Wallenreiter unter Mitwirkung von Speidel: Schubert's Liederkreis „Die Winterreise“, vollständige Vorführung von allen 24 Liedern dieses Cyclus. — Am 18. vierter historischer Vortrag des Prof. Gantter über Claviermusik: Periode Haydn-Mozart, die Vorträge ausgeführt von Winterlich und Hofcapellm. Edert: Stücke von Joseph Haydn, Friedrich Reichardt, Silbermann, Kozeluch und Mozart. —

Darmstadt. Historische Clavier-soirée von Pauer und Kammermusikabende der H. Peermann, Lübeck und Wallerstein aus Frankfurt. —

Coblenz. Am 22. Aufführung des Musikvereins: (neu) „Die Hellenen“ für Chor, Soli und Orchester von Bruch, etc. —

Jena. Am 19. sechstes akademisches Concert unter Mitwirkung des Herrn und der Frau v. Milde aus Weimar und des Hrn. Wiedemann aus Leipzig sowie des Stud. Seyl: Bach's Johannes-Passion. —

Berlin. Am 18. neuntes Montagconcert Blumner's unter Mitwirkung des Violinisten v. Knigswitz aus Köln, des Frä. v. Böllnig etc.: Trio von Rabecq, Schumann's Quintett und Mozart's Emoll-Quintett. — An demselben Abende vierzehnter Quartettabend von Hellmich: Schumann Op. 41 in Fdur, Beethoven Op. 18 in Adur und Haydn Op. 33 in Cdur. — Am 20. zweite Soirée des Domchors unter Mitwirkung von Berta Heese: „Brautgeläute aus der Heimath“ Hof-Stück von Meyerbeer, Gesänge von Bach, Händel, Lassus, Bernabei, Schütz, Homilius und Mendelssohn. — Am 21. Concert des Jean Becker'schen Florentiner Quartetts. — Bernhard Scholz veranstaltet in den nächsten beiden Monaten drei „Orchesterabende“ unter Mitwirkung von Lauterbach und Jensen, in denen u. A. zu Gehör gelangen: Schumann's Esdur-Symphonie, Schubert's Ouverture und Extracte zu „Rosamunde“, Ehöre von Cherubini, Suite von Händel etc. — Franz Koldi annouciert drei Soirées für Kammermusik und Gesang. —

Wien. Am 10. Kirchenaufführung einer deutschen Messe für Männerchor von Humener, deren klare Formen und einheitlicher Styl gerühmt werden. — Am 17. Concert des Pianisten Eppstein unter Mitwirkung von Hellmesberger, der Sängerin Helene Magnus etc. — Quintett für Clavier und Blasinstrumente von Beethoven, Andante für Clavier und Streichinstrumente von Fielb, Schubert's Phantasie Op. 78, Lieder von Schumann und Schubert etc. — Sechste Soirée der „Kesth. Ansich.“ unter Mitwirkung der Sangerinnen Cäcilie Mayer und Maria Werbes: „Olaß-

Reigen“ von Winterberger, große Violinsonate v. Abelsburg's, auf Wunsch nochmals mit zündender Wirkung vorgeführt, Präludium von Bach, Lieder von Schubert etc. —

Veßh. Ahtes Kammermusikconcert von Grün bei übervollem Hause und womöglich noch stärkeren Beifallsbezeugungen als den im vorhergehenden: Suite von Goldmark, Octett von Schubert etc. —

Leipzig. Componist Guniwicz brachte ein großes oratorisches Werk von sich „Die babylonische Gefangenschaft“ mit Anerkennung zu Gehör. Dasselbe besteht aus folgenden sechs Abtheilungen: An den Wasserflüssen Babylons, Das Gebet, Die Waisen Judas, Priesterchor, Ausmarsch und Ankunft im gelobten Lande. —

Neue und neueinstudirte Opern.

— Doppler's armagharische „Illa“ wird an der Wiener Hofoper Ende v. M. zur Krönung der ungarischen Ausgleichungspolitik gegeben. Der Dialog soll mit stark ungarischem Accente gesprochen werden. —

— In Salzburg ist „Die Afrikanerin“ verhältnißmäßig ganz vortrefflich einstudirt in Scene gesetzt worden. Auch in Temeswar, München und Breslau soll sie recht gut gegeben werden und sich fortbauern als Cassenstück halten. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frä. Harry von Hamburg in Darmstadt — Laura Harris, welche auch für die Pariser Ausstellung engagirt ist, in Brüssel und Paris — das Ehepaar Trebelli-Bellini, jetzt in Warschau, in nächster Zeit in Rom — Tenorist Stagno in Barcelona, nach dortigen Ref. „Löwe des Tages“ — in Messina ein Frä. v. Reichenstein aus Berlin unter den Namen Ricciardi, erstes ungewöhnlich erfolgreiches Debut. —

Maria Saff an der großen Oper in Paris, welche vor einiger Zeit durch einen Proceß um das r in ihrem Namen kam, hat sich durch eine neue Klage um ihren jetzigen gebracht, sich nämlich von ihrem brutalen Gatten Gastelmary scheiden lassen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Hofopernsänger Dill in Mannheim, einer der würdigen Kunstveteranen der dortigen Bühne, feierte sein 25jähriges Künstlerjubiläum unter ganz bedeutenden Auszeichnungen. Eröffnet wurde die Feier durch ein solennes Ständchen unter Leitung Lachner's. Vom Theatercomité erhielt D. die Ehrengabe von 200 Gulden, von den Abonnenten aber eine Ehrengabe von ungefähr 1000 Gulden als Entschädigung für ein vom Comité naheliegender Consequenzen wegen verweigertes Benefiz. Abends im Theater wurde er von Blumen und Kränzen überschüttet, am Schluß von seinen Kollegen mit einem silbernen Lorbeerkranz gekrönt und durch ein solennes Banquet gefeiert. Außerdem erhielt er von dem geselligen Kunstverein „Räuberhöhle“ zahlreiche Spenden aller Art. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Berlin Hr. v. Gessling, früher Director der Meiningen und zuletzt der Weseler Bühne — in Prag Opersänger Nebela, eines der thätigsten Mitglieder des dortigen böhmischen Interimtheaters. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Dr. Mettenleiter in Regensburg hat bei Pohl in Amberg eine „Musikgeschichte der Oberpfalz“ herausgegeben und arbeitet jetzt an einer Musikgeschichte Nieder- und Oberbayerns. —

Vermischtes.

— In Hannover hat sich eine große Musikakademie aus Dilettanten gebildet. Die musikalische Leitung führt Hscpm. Fischer und als Substitut D. S. Lange, die geschäftliche Leitung Oberreg.-Rath Rautenberg, Dr. jur. Schnell, Emz.-Rath Mierzinsky, Insp. Voigts und Insp. De nle. Zuerst werden im März Haydn's „Jahreszeiten“ zur Aufführung gelangen. —

— Die Liedertafel „Euterpe“ in Amsterdam hat Preise von einer goldenen Medaille und 100 Gulden ausgeschrieben für einen ernst und einen fröhlichen Männergesang ohne Soli und ohne Begleitung in deutscher, französischer oder niederländischer Sprache. Derselbe

darf nach der beauftragenden metronomischen Angabe höchstens 10 Minuten dauern und muß so angelegt sein, um von wenigstens 40 Sängern angeführt werden zu können. Die Einsendung ist in zwei, nicht vom Componisten geschriebenen Exemplaren nebst versiegeltem Motto vor dem 1. März zu richten an J. C. Roman jun. in Amsterdam. —

—*— Ein Elsässer Musikfreund hat alle Compositionen von Stiehl's „Erldörig“ gesammelt und deren glücklich 16 Stück zusammengebracht. —

—*— Die in New-York jetzt bestehenden 12 Theater erzielten im verfloßenen Jahre eine Einnahme von ungefähr anderthalb Millionen Thalern. —

—*— Aus Pirschberg in Schlesien erhielten wir folgende Mittheilung:

Auf Anregung des in der „N. Zeitschr. f. Mus.“ Nr. 7 enthaltenen Berichtes über das Concert des 14jährigen Claviervirtuosen Georg Leitter in Dresden, welcher namentlich auch wegen seines ausgezeichneten musikalischen Gedächtnisses gewiß mit Recht als „Wunderkind“ bezeichnet wird, erlaubt sich der Unterzeichnete ebenfalls von einer erst 13jährigen und ebenso begabten Schülerin, Gottliebe Raschitz zu berichten. Dieselbe hatte im vorigen Jahre Hrl. Mary Krebs in einem Concerte des Dr. Damsch in Breslau spielen hören. Seitdem verfolgt sie mit lebhaftem Interesse jeden Concert-Bericht über Hrl. Krebs in der „N. Z. f. M.“ — und lernt sogleich die von derselben vorgetragenen Musikstücke auswendig. So hat sie jedes der folgenden größeren Stücke: den Faust-Walzer von Fr. Liszt, Sonate Cdur

Op. 58 von Beethoven, die Fugenotten-Phantasie von Thalberg, die Chur-Variationen, Studien, Vöglein-Stude von A. B. Henfeli, Concert in F von Weber, Adur Rondo brillante von Hummel u. A. factisch nach Verlauf einiger Tage aus dem Gedächtniß gespielt und erst kürzlich die Bach'sche Fuge über BACH in kaum drei Tagen! — Außerdem ist sie im Stande, jede aufgegebenen Modulation in vorgegebener Tactart und mit Benutzung eines zugleich gegebenen Motives augenblicklich auszuführen.

Auf Anregung des Unterzeichneten, welcher diese Schülerin zugleich in der Harmonielehre, zum Theil nach den neueren Harmoniesystemen von F. Weizmann und P. Laurentin unterrichtete, wird dieselbe nächstens behufs ihrer Weiterbildung nach Berlin gehen, um zugleich durch öfteres Anhören guter Musik aller Zweige ihren Geschmack und ihr musikalisches Urtheil zu läutern.

J. u. L. Schirch, Organist und Königl. Musikdirector.

—*— In Bezug auf die in Nr. 6 d. Bl. gebrachte Mittheilung, daß Hrl. Mentzer eine Schülerin des Hrn. v. Bülow sei, geht uns von diesem die Berichtigung zu, daß er Hrl. Mentzer bloß ein paar Mal, während seines Münchener Aufenthaltes, bei sich zu hören Gelegenheit gehabt habe, daß aber das Verdienst der künstlerischen Ausbildung dieser hervorragend talentvollen Pianistin ausschließlich dem ebenso trefflichen, als in bescheidener Verborgenheit wirkenden Musiklehrer Fr. Meiß zu München gebühre, demselben, welchem auch Sopranist Pruden in Stuttgart seine erste Virtuosenentwicklung verdanke. —

Kritischer Anzeiger.

Für Kirche und Schule.

Für gemischten Chor.

E. J. B. Waldbach, Alte Weisen in neuer Weise. Königsberg, in Commission bei Gräfe u. Unzer und im Selbstverlage des Verfassers. Heft II, Abth. III.

Oswald Fischer und Oskar Peterwitz, Myrthe und Cypresse. Eine Sammlung christlicher Gesänge mit und ohne Orgelbegleitung. Langensalza, Verlags-Comptoir. 12 Mgr.

E. Amtze, Op. 109. Leicht ausführbare Motetten. Aschersleben, 1866, Carstedt'sche Buchhandlung. Heft I. 7½ Mgr.

Ueber eine neue Notirungsart, welche der Herausgeber der vorliegenden „alten Weisen in neuen Weisen“, der Musiklehrer Waldbach am Königl. Seminar zu Pr.-Erlau für Gesang in den Schulen eingeführt wissen will, haben wir uns schon bei Gelegenheit der Vorlage des ersten Heftes ausgesprochen. Wer sich mit der complicirten Notirung des Verfassers (welche im ersten Hefte erklärt ist), nicht befassen will, betrachte sämtliche Noten dieses zweiten Heftes als im alten Discant-Schlüssel geschrieben. Natürlich sind dann Tenor und Bass eine Octave höher notirt, als sie klingen. Die dritte Abtheilung des zweiten Heftes enthält 66 Lieder von Waldbach, Gärder, Mendelssohn, J. A. B. Schulz, E. M. v. Weber, Schupfer v. Wartensee, Whigini, Haydn, Gerlach, Gläser, E. Reichardt, Reithardt, Fändel, E. Schulz, P. Ritter, Bortniansky u. A. und bekannte Volkweisen. Die Satzweise ist derart, daß diese Lieder zweistimmig (für zwei Soprane) und dreistimmig (für zwei Soprane und Bass oder Alt) gesungen werden können.

Die Sammlung „christlicher Gesänge“ für gemischten Chor mit und ohne Orgelbegleitung von O. Fischer (Cantor in Jauer) und O. P. Peterwitz (Cantor in Kränowitz, Kreis Liegnitz) enthält Gesänge vor und nach einer Trauung und zu Begräbnissen. Originale Lüge lassen sich darin nicht entdecken, obgleich wir nicht bezweifeln, daß sie für ihren Zweck als passend befunden werden dürften.

Für Realschulen, Gymnasien und kleinere Gesangsvereine, die nur über mäßige Kräfte zu gebieten haben, bringt der fruchtbare Componist E. Kunze „leicht ausführbare Motetten“, da es an solchen mangelt. Die vorliegenden entsprechen vollkommen ihrem Zweck. Auch die Texte sind gut gewählt. Um die einzelnen Stimmen für die Schüler in den Schulclassen zu ersparen, ist die Partitur billig gestellt. —

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerchor mit und ohne Begleitung.

Franz Abt, Deutsche Sängerkasse. Auswahl von Original-Compositionen für vierstimmigen Männergesang. Breslau, Leudart. 3. Band, 6. Lieferung. 20 Sgr.

J. F. Lieb, Op. 8. Ave Maria. Mit willkürlicher Orgelbegleitung. Offenbach, André. 36 fr.

H. E. Meßler, Op. 8. Von der Wiege bis zum Grabe. Lieder-Cyclus mit verbindender Declamation. Mit Pianofortebegleitung. Leipzig, Mor. Schäfer. Part. 22½ Sgr. Stimmen 1 Thlr. Textbuch 1 Sgr.

Op. 11. Drei Volkslieder. Leipzig, Schäfer. 15 Mgr.

Die unter Abt's Redaction herausgegebene „Sängerkasse“ hat sich stets bestrebt, nur Gutes für die Männergesangsvereine zu liefern. Auch die vorliegende sechste Lieferung des dritten Bandes enthält Beachtenswerthes: „Die Welt ist Dein!“ von Richard Hempel, Text von E. Bauer; „Abschied“ von E. Schupfert, Text von H. Otto; „Wandertlied“ von Fr. Derdum; Trinkchor von J. S. Stunk, Text von Bodensiedt. Hervorzuheben ist die Composition über den bekannten Text: „Ist das des Schenken gepriesen Haus“ von Derdum. Sie war schon früher erschienen, aber im Musikhandel gänzlich verschwunden. Da dieses Lied wenig verbreitet, doch entschiedene Vorzüge besitzt, so kann das Ausnahmeverfahren der Verlagsabhandlung, ihren Abonnenten ein schon früher anderwärts in Druck erschienenes Werk zu übergeben, wol gerechtfertigt erscheinen.

Das Ave Maria von J. F. Lieb ist, dem Inhalte des Textes entsprechend, einfach und würdig gehalten und innig empfunden. Melodie, Declamation und Stimmführung erscheinen im Ganzen tadellos, und die Form zeigt Beherrschung der Darstellungsmittel.

H. E. Meßler's Liederbuch: „Von der Wiege bis zum Grabe“, ein Lieder-Cyclus mit verbindender Declamation von F. Stein, zeugt hinsichtlich der Wahl der Texte von edler Geschmacksrichtung, die selbst bei anerkannten Componisten für Männergesang eben nicht vorherrschend ist, da sie in der Regel nur in Trivialitäten ihr Heil suchen. Die vorliegende Composition besteht aus neun Nummern, von denen die ersten acht Nummern mit drei oder zwei Versen der knappen Liedform angehören; nur der Schlußchor ist größer ausgeführt. Es weht in diesen Nummern eine Frische, die nichts Gemachtes und Gefuchtes an sich trägt und Alles ist wahr empfunden. Ein Aulehnen an diesen oder jenen Meister tritt nicht offen zu Tage. Wie wir hören, hat der junge Componist durch dieses Werk, das leicht ausführbar und glatt

in der Stimmführung ist, schon die Aufmerksamkeit mancher Männergesangsvereine auf sich gezogen. Möge er auf dem betretenen Pfade bleiben. Auch äußerlich ist das Werk lobenswerth ausgestattet. — Nach einer Anmerkung auf dem Titel kann dasselbe auch mit Orchesterbegleitung gegeben werden, mit welcher es jedenfalls mehr Effect macht als mit bloßer Pianofortebegleitung. Ein Abschrift der Orchesterstimmen ist durch die Verlags-handlung zu erhalten. — Die drei Volkslieder (ebenfalls für Männerstimmen) von demselben Componisten zeugen ebenfalls von höherem Streben. Es ist nicht leicht, im Volkston zu schreiben, wenn man dabei nicht in das Alltägliche verfallen will. Man muß dem Componisten zugestehen, daß er von dem darzustellenden Gegenstande erfüllt war. L—ds.

Instructives.

Richard Genée, Op. 172. Zwölf Gesangsübungen für Sopran oder Tenor zur gleichmäßigen Ausbildung der Stimme in den verschiedenen Lagen mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig. Forberg. 1 Thlr. 5 Ngr.

Ein Bedürfnis für neue Solleggien ist wahrlich nicht vorhanden. Das Material auf diesem Felde ist überreich, es ist schon von den großen Meistern der älteren Zeit mit sorgfältigster Vorliebe auf das Ausführlichste angebaut worden (deren musterghltige Solleggien beiläufig auffallend unbekannt geworden sind; so ist Ref. u. A. in den Besitz Mazzoni'scher gelangt, welche sich in keinem Verlage mehr finden); in jüngst verflossener Zeit aber haben die Gesanglehrer so viel Gutes oder Unbrauchbares bunt durcheinander hinzugeliefert, daß die Wahl wirklich schwer wird. Vor Allem aber muß Ref. gegen die landläufige Bezeichnung „für Sopran oder Tenor“ protestiren. So etwas schreibt entweder nur ein mit der verschiedenartigen Registerlage und Leistungsfähigkeit beider Stimmgattungen völlig unbekannter Gesanglehrer hin, oder derjenige, dem es kurzweg um möglichste Verbreitung der neuen Waare zu thun ist. Oder ist es vielleicht wirklich des H. Ernst, mit dem Tenor Stellen zu üben, wie S. 13 oder 15? Manche Nummern übrigens sind auch aus diesem Hefte ganz brauchbar, besonders einige aus der zweiten Hälfte. Stufenweis fortschreitende Anordnung mangelt dagegen gänzlich, wie z. B. sogleich die erste, für manche Stimme außergewöhnlich schwierige Nummer ergibt. Die musikalische Behandlung ist sonst geschickt, obgleich auch sie stellenweise noch gewählter sein könnte. — Z.

Für das Pianoforte.

Wilh. Popp, Neueste musikalische Anthologie. 6 Hefte. Pangersalza, Verlags-Comptoir. 2 Thlr. 12 Ngr.

C. Mayer Op. 168, Neue Schule der Geläufigkeit. 24 Studien. Neue Ausgabe. Breslau, Leuckart. Hest 1. 20 Sgr. Hest 2. 22 1/2 Sgr.

J. Fischhof und J. A. Zellner, Classische Studien. Aus Meisterwerken gewählt. Wien, Haslinger. Hest 8. 1 fl. Hest 9. 80 kr. ö. W.

Muzio Clementi Op. 36, Sechs Sonatinen. Phrasirt, mit Fingersatz versehen und für kleine Hände eingerichtet von Lebert. Stuttgart, Ebner. 18 Ngr.

Die „Neueste musikalische Anthologie“ von W. Popp ist eine „Sammlung der besten deutschen Volkslieder der Neuzeit und volkstümlich gewordener Stücke aus Opern von berühmten Componisten, zum Gebrauch für den Unterricht“. Diese beliebten Melodien sind von dem Herausgeber leicht, für angehende Clavierspieler, bearbeitet und mit entsprechendem Fingersatz versehen, so daß diese Hefte sowohl als Unterrichts-, wie auch als Unterhaltungsstücke für die Jugend dienen können.

Unter den von C. Mayer erschienenen instructiven Arbeiten zeichnen sich auch die in zwei Heften vorliegenden Studien in „methodischer Ordnung“ vorthellhaft aus, da die in ihnen verfolgten Unterrichtszwecke in ein anmuthig musikalisches Gewand gehüllt, nicht als der einzige Zweck dieser Compositionen erscheinen, und der Componist in denselben das Nützliche mit dem Angenehmen zu verbinden bemüht gewesen ist. Wenn sich an den Begriff „Studie“ oder „Etude“ leicht die Vorstellung der Langweiligkeit knüpft, so ist dies in den Mayer'schen Clavierstudien vermieden; neben technischer Ausbildung wird den Spielern

auch Unterhaltung geboten. Die Zweckdienlichkeit ist auch bereits im musikalischen Publicum anerkannt worden, da diese „Schule der Geläufigkeit“ bereits eine neue Ausgabe erlebt hat.

Den vorher angebeuteten Zweck haben auch die „classischen Studien“ aus älteren Meisterwerken, deren Herausgabe durch J. Fischhof begonnen und von J. A. Zellner fortgesetzt ist. Diese Stücke sind „zum richtigen Verständniß mit Vortragszeichen und Fingersatz versehen“. Das achte Hest enthält eine Sonate in Gdur von Nicelmann (gest. 1761), eine Fuge in Fmoll von W. F. Bach (gest. 1781). Das neunte Hest bringt eine Allemande von J. S. Bach (gest. 1750), eine Phantasie (ohne Tact) in Emoll von C. P. C. Bach (gest. 1788), von demselben ein Adagio in Emoll und von Muzio Clementi ein Largo in Asdur. Die früheren Hefte enthielten Clavierwerke von Händel, J. S. Bach, Mozart und Scarlatti.

Die allbekannten sechs Sonatinen von M. Clementi sind in der vorliegenden Ausgabe von Sigmund Lebert mit Fingersatz versehen und für kleine Hände, welche keine Octave spannen können, spielbar eingerichtet und wurden in der Elementarclasse der Stuttgarter Musikschule bereits eingeführt. L—ds.

Unterrichtswerke.

J. J. Schubert, Kleine theoretisch-praktische Clarinettenschule mit vielen Uebungen und zwei Tabellen. Leipzig, Merseburger. 22 1/2 Ngr.

Op. 66. Praktische Hoboen-Schule. Ebenb. 27 Ngr.

Die Blechinstrumente der Musik. Ihre Geschichte, Natur, Handhabung und Verwendung in der Instrumental-, Gesangs-, Militair- und Tanzmusik. Ebenb. 1866. 9 Sgr.

Der Verf. macht Denjenigen, welcher die Clarinette erlernen will, mit derselben in stufenweise fortschreitenden Abschnitten und Uebungen in recht übersichtlicher Weise vertraut. Den Uebungen, 97 an der Zahl, ist die überwiegend größte Aufmerksamkeit gewidmet; von dem eigentlich Theoretischen des Instrumentes aber, besonders entsprechender Verwendung seiner verschiedenartigen eigenthümlichen Klangfarben, einerseits im Allgemeinen der verschiedenen Register, andererseits einzelner Töne, ist dagegen abgesehen, obgleich uns Eingehenderes darüber (an Stelle einiger Uebungen) unter Benützung der von Verlioz in seiner Instrumentationslehre gegebenen geistvollen Winke als schätzenswerthe, auch den das Instrument Lernenden anregende Bereicherung erschienen sein würde. Unter den Uebungen befinden sich größere Partien kleinerer und größerer Duette für zwei Clarinetten; die letzte Uebung ist ein Arrangement des Field'schen Nottornos in B für Clarinette und Clavier. Wünschenswerth wäre auch wol eine Sammlung bedeutenderer Passagenstellen aus Weber'schen u. Clarinetten-Concerten gewesen. Eine recht werthvolle Beigabe besteht in zwei mit Abbildungen versehenen Tabellen für eine Clarinette mit neun und für eine Clarinette mit dreizehn Klappen.

Die Oboen-Schule bietet noch Werthvolleres als die vorhergehende. Einerseits enthält der Text eine Menge theils in praktisch-technischer, theils in historischer Beziehung wichtiger, zum Theil ziemlich ungekannter Angaben. Andererseits ist in den Uebungen (nahezu 150) der bei der Clarinettenschule unerledigt gebliebene Wunsch erfüllt; ein großer Theil derselben besteht nämlich aus schwierigen oder hervorstechenden Solostellen für dieses, ganz besondere Anforderungen stellende Instrument aus größeren Werken, Symphonien, Concerten, Opern u. Den Anfang bildet auch bei dieser Schule eine mit Abbildungen des Instrumentes versehene ausführliche Tabelle für die Griffblätter, Klappen und den Fingersatz. Die ersten Uebungen sind lediglich der Behandlung der Griffblätter gewidmet und beginnen vom mittlern h abwärts. Erst später werden diejenigen Töne hinzugezogen, welche man durch die Klappen erhält. —

In dem dritten Schriftchen findet man das über die Blechinstrumente Wissenswürdigste unter Heranziehung des in des H. früheren Schriften ähnlichen Inhalts (Instrumentationslehre, tabellarische Uebersicht aller gebräuchlichen Instrumente u.) Enthaltenen in möglichst gedrängter Kürze. Wünschenswerth wäre auch diesmal die Vermeidung so mancher Wiederholungen bei noch genauer geisteter Anordnung des Ganzen gewesen, weil dann an deren Stelle noch mehr instructive Mittheilungen hätten Platz finden können. So handelt z. B. ein Capitel über Anwendung der „Blechinstrumente der Instrumental- und Gesangsmusik“, u. über die Anwendung in letzterer aber finden wir, ein paar Erwähnungen von Instrumentalsolostellen in Gesangsstücken ab-

gerechnet, eigentlich noch Nichts, während gerade hier vortreffliche Gelegenheit gewesen wäre, einerseits die feinere Behandlung des Viels in der Gesangbegleitung, andererseits auch hier kräftigste Anwendung des schweren Geschlages, und zwar, ohne den Gesang zu beeinträchtigen, zur Sprache zu bringen. Sonst hat der Bf., wie wir dies schon öfters anerkennend hervorgehoben, auch in diesem Schriftchen eine Menge Material aus seinen und anderen Unterrichtswerken mit größtem Fleiße zusammengetragen und dasselbe reich mit Notenbeispielen und Tabellen ausgestattet, so daß er uns in demselben ein zum Nachschlagen recht brauchbares neues Handbüchlein geboten hat. — Z.

Bücher.

Die Kunst des Clavierstimmens. Von einem praktischen Clavierstimmer und Lehrer. Leipzig, Minde. 5 Mgr.

Da die zweite Auflage dieses Schriftchens unverändert geblieben ist, so sind natürlich, wie schon früher bemerkt, in dem wichtigsten Capitel „Das Stimmen des Claviers“ auch die Ursachen der Abschwächung der Quinte unaufgeklärt geblieben. Denn bei der auf Seite 12 gegebenen Erklärung: „Alle Quinten müssen rein, d. h. nicht zu scharf klingen“, bleibt der Leser nach wie vor im Dunkeln. Eine einfache Berechnung über die Anzahl der Schwingungen der großen und kleinen Terz kann dem angehenden Stimmer dies Räthsel nicht lösen. Ueber diesen Punkt geben bereits früher erschienene Werken die nöthige Aufklärung. Daß, wie der unbekannte Verfasser bemerkt, jeder musikalisch Gebildete und Jeder, „der etwas vom Notensingen gelernt und einige Harmoniekenntnisse hat“, nach seiner Anweisung (die auch nicht neu ist) das Clavierstimmen lernen könne, dürfte „nur ein frommer Wunsch“ bleiben. — Z—hs.

Unterhaltungsmusik.

Für eine Singstimme mit Pianofortebegleitung.

Julius August Kerner Op. 11 und 12, Zwei Lieder. Abendlied (Gedicht von Storch) für Bariton, „Freundschaft oder Liebe“ (Gedicht von Müchler) für Sopran. Langensalza, Verlags-Comptoir 6 Mgr.

W. E. Meßler Op. 10, Zwei Lieder aus der Fremde (Litthauische Gedichte). Leipzig, M. Schäfer. 10 Mgr.

Fr. Krauß, Schulliederkranz. Erstes Heft. In Commission der Ebner'schen Kunst- und Musikalienhandlung in Stuttgart. 1865.

Die Lieder von Kerner werden Dilettanten, welche keine großen Ansprüche machen und mit einer faßlichen, gefälligen, wenn auch nicht gerade sehr originellen Melodie zufrieden sind, willkommen sein.

Gehaltvoller sind die Lieder Nr. 1 „Lied der Waise“ und Nr. 2 „Am Mühlstein“ von Meßler, denen eine poetische Auffassung nicht abzusprechen ist. Die Texte sind richtig aufgefaßt, die Melodiebildung ist fließend und gut klingend, die Begleitung charakteristisch. Im Ganzen spricht aus den Liedern eine warme, gesunde Gefühlswelt.

Fr. Krauß (Pfarrer in Deiblingen) bringt in seinem Schulliederkranz bekannte Volksmelodien mit theilweise andern passenden Texten, deren Vermaß zu den Melodien paßt, und mit einer leichten Clavierbegleitung versehen. Sie sollen „zur ersten Uebung clavier spielender Kinder in der Selbstbegleitung ihres Gesanges“ dienen. Außer bekannten Volksmelodien enthält das erste Heft dieser Sammlung Lieder von J. F. Reichardt, Fetich, Rägeli, Mozart und Silcher. — Z—hs.

Für das Pianoforte zu zwei Händen.

Otto Meyer Op. 6, Friedens-Marsch. Breslau, Leudart. 7½ Mgr.

G. Berens Op. 69, Rosen- und Dornenstücke. Ebenfalls. Heft 1. 17½ Sgr. Heft 2. 20 Sgr.

Aug. Jacobi, Musikalische Scenerie am Roulett. Charakteristische Salonpiece. Langensalza, Verlags-Comptoir. 10 Mgr.

Paul Slawitzky Op. 12, Albumblätter. Stuttgart, Ebner'sche Kunst- und Musikalienhandlung. Nr. 1 u. 2. à 18 fr.

Carl Eckert, Elli-Polka. Ebenfalls. 36 fr.

J. J. Abert, Trauer-Marsch. Ebenfalls. 36 fr.

Der Friedensmarsch von O. Meyer ist namentlich für Militairmusik wohl zu verwenden. Freunden dieser Musikgattung ist er unbedingt zu empfehlen.

G. Berens besitzt einen unseugbaren Fond als Saloncomponist. Die vorliegenden Rosen- und Dornenstücke bekunden aufs Neue, daß er in diesem Gebiete Gutes zu leisten im Stande ist, was auch die neue Ausgabe der zwei Hefte dieses Opus bestätigt.

Was die „musikalische Scenerie“ A. Jacobi's „am Roulett“ betrifft, so enthält diese nach einer kurzen Einleitung eine Mazurka, oder vielmehr eine Polka-Mazurka in D moll, die befriedigend in D dur schließt. Wahrscheinlich hat der „Roulettspieler“ mit gefüllten Taschen die „Spielhöhle“ oder „Spiehhöhle“ verlassen.

Die Albumblätter von P. Slawitzky: „Die heißen Thränen“ von Heine und das „Liebeslied“ nach P. Heise bieten in ihrer musikalischen Wiedergabe nichts Neues, vielmehr schon Verbrauchtes, womit nur ein anspruchsloser Spieler sich begnügen dürfte.

Die Elli-Polka von C. Eckert ist in ihrer Ausführung gefällig, schwungvoll, zündend und tanzbar, wird daher von Tanzfreunden nicht unbeachtet bleiben, oder hat bereits schon Eingang gefunden, da sie auch in andern Ausgaben, wie für Pianoforte vierhändig, für Piano und Violine, auch für die Zither zu haben ist.

Der Trauer-Marsch von J. J. Abert, „dem Andenken der im Feldzug 1866 gefallenen Krieger gewidmet“, spricht in seinen Rhythmen und harmonischen Wendungen Gefühle der Trauer und des Trostes aus. Besondere Eigentümlichkeiten lassen sich jedoch gerade nicht darin auffinden, ohne daß diesem Marsch deshalb ein gewisser Werth abzusprechen wäre. — Z—hs.

Für das Pianoforte zu vier Händen.

Ehr. Immler, Musikalischer Ehrentempel. Eine sorgfältige Auswahl der besten und schönsten vierhändigen Claviercompositionen. Langensalza, Verlags-Comptoir. 1. Heft. 20 Mgr.

J. A. Seitz, Acht leichte vierhändige Stücke. Stuttgart, Ebner. 20 Mgr.

Das erste Heft des „musikalischen Ehrentempels“ enthält „zum Behufe des Unterrichts wie zur Begründung und Entwicklung eines besseren Geschmacks auf dem Pianoforte“ die bekannte vierhändige Sonatine von E. M. v. Weber aus Ebur mit fünf Sätzen welche der Herausgeber Immler mit Fingersatz versehen hat.

Die acht leichten vierhändigen Stücke von J. A. Seitz, in welchen die Primopartie für den Schüler, die Secondopartie für den Lehrer bestimmt ist, gehören zu den instructiven Arbeiten, an denen die Literatur keinen Mangel hat. Ihrem musikalischen Inhalte nach bieten sie allerdings nur vielfach Verbrauchtes, obgleich die Zweckdienlichkeit dieser kleinen Stücke sich nicht verkennen läßt. — Z—hs.

Für Violine und Pianoforte.

G. Ed. Liebau, Des Frühlings erste Rose. Phantasie. Langensalza, Verlags-Comptoir. 12 Mgr.

Es läßt sich schwer über ein Werk Etwas sagen, das nicht über das Gewöhnliche hinausgeht, zumal wenn man noch wie hier die Bemerkung machen muß, daß der Componist nicht einmal mit der Technik eines Instrumentes vertraut ist. Dies betrifft in der Phantasie von Liebau nicht die Geigen-, sondern die Pianofortepartie, wenn Letztere auch nur als begleitend behandelt ist. Sogenannte Tremolofiguren, zumal im Vivace-Tempo, sind doch nicht in derselben Weise ausführbar, wie auf der Violine. Der geschickte Pianist wird sich darin zu helfen wissen, indem er die schnell zu fliehenden Sechszehnteilfiguren auf ein und denselben Tasten in Achtel oder in gebrochene Accorde umwandelt, wie auch theilweise schon ähnliche Figuren in dieser Phantasie richtiger notirt sind. — Z—hs.

Literarische Anzeigen.

Im Verlage von **Hermann Costenoble** in Jena erschien, und ist in allen Buchhandlungen zu haben:

Das Ideal und die Gegenwart.

Von

Adolph Bernhard Marx.

Octav-Format. Elegant broch. 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Das vorstehende Werk des berühmten **Theoretikers der Musik** und Biographen von Beethoven etc. ist die letzte bedeutsame Arbeit, welche er kurz vor seinem schmerzlich empfundenen Heimgang vollendete. Es stellt die schwanken Begriffe von Idealität und Realität fest, beweist die Idealitätslosigkeit der Jetztzeit, in der Kunst besonders eingehend auf Richard Wagner und Meyerbeer, in der Wissenschaft auf die Materialisten, in der Religion auf Strauss, Renan und andere, die auf ganz materialistischem Boden stehen etc.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Bach, Joh. Seb., Passionsmusik nach dem Evangelisten Matthäus mit ausgeführtem Accompagnement bearbeitet von Robert Franz. Partitur netto 12 Thlr.

do. do. Orchesterstimmen netto 15 Thlr.
Chorstimmen netto 2 Thlr.

Beethoven, L. v., Die Geschöpfe des Prometheus. Ballet f. Orchester. Op. 43. Arrangement f. das Pianoforte zu 4 Händen, von F. Brissler. 4 Thlr.

Scene und Arie „Ah! perfido“ f. Sopran mit Begleitung des Orchesters. Op. 65. Clavier-Auszug von F. Brissler. 20 Ngr.

Cramer, J. B., La Parodie. Sonate nouvelle p. le Piano. Op. 43. Nouvelle Edition. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Haydn, Jos., Trios f. Pianoforte, Violine und Violoncell. Arrangement f. das Pianoforte zu 4 Händen von C. Burchard. Nr. 6, 7, 8, 9 à 25 Ngr.

Jadassohn, S., Neun Lieder (Canons) f. zwei hohe Stimmen mit Begleitung des Pianoforte. Op. 36. 1 Thlr 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Köhler, Louis, Clavier-Etuden über beliebte Lieder f. Unterricht und Vortrag. Op. 145. Heft 1 und 2 à 1 Thlr. 10 Ngr.

Kornataki, Fr. v., Die Lerche. Impromptu f. d. Pianoforte. Op. 29. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Michter, E. F., Quartett Nr. 1 f. zwei Violinen, Viola und Violoncell. Op. 25. Arrangement f. das Pianoforte zu 4 Händen von A. Röse. 2 Thlr.

Schumann, Rob., Zigeunerleben. Gedicht von R. Geibel f. kleinen Chor mit Begleitung des Pianoforte. Op. 29. Clavierauszug mit Text von F. Brissler. 10 Ngr.

do. Arrangement f. das Pianoforte zu vier Händen von F. Brissler. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Stücke, Lyrische, f. Violoncell und Pianoforte. Zum Gebrauch f. Concert und Salon.

Nr. 4. F. Chopin, Largo. Aus der G-moll-Sonate Op. 65. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Wohlfahrt, Heinrich, The Young Pianistes Guide. 12 Edition. The english translation by Arthur Leary. (Englische Ausgabe der bekannten Kinderclavierschule.) 1 Thlr. 10 Ngr.

Bücher.

Chrysander, G. F. Handel. (Biographie.) Dritter Band 1. Hälfte. 1 Thlr. 6 Ngr.

Jahrbücher f. musikalische Wissenschaft. Zweiter Band. netto 2 Thlr. 24 Ngr.

Tucher, über den Gemeindegesang der evangelischen Kirche. 10 Ngr.

Für Männergesangsvereine.

Behn Gesänge für Männerchor

componirt und der löblichen **Liedertafel in Dresden** gewidmet von

Joachim Raff.

Op. 97. Heft 1.

Nr. 1. Trinklied: Stosst an! stosst an! von G. Freudenberg. Nr. 2. Morgenständchen: Steh auf und öffne, von A. Träger. Nr. 3. Untreue: Schau, noch steht das Fenster offen, von H. Hopfen. Nr. 4. Wanderlust: Wanderlust, hohe Lust, von Hoffmann von Fallersleben. Nr. 5. Nachtgruss: Weil jetzo Alles still ist, von Eichendorff. Part. und Stimmen. 1 Thlr. 10 Ngr.

Heft 2.

Nr. 6. Ballade: Und die Sonne machte, von E. M. Arndt. Nr. 7. Die gefangenen Sänger: Vögelein, einsam in dem Bauer, von M. von Schenkendorf. Nr. 8. Am Morgen: Ich sah dich, von H. Lingg. Nr. 9. Jägerleben: Wenn der Morgen grauet, von E. (Schleiden). Nr. 10. Der liebste Buhle: Der liebste Buhle, den ich. (Altes Volkslied.) Part. und Stimmen. 1 Thlr. 10 Ngr.

Verlag von **C. F. Kahnt in Leipzig.**

In meinem Verlage erschien soeben:

Die

Organisation

des

Musikwesens

durch den Staat

von

Franz Brendel.

Preis 10 Ngr.

Leipzig, **C. F. KAHNT.**

Gesuch.

Ein junger tüchtiger Contrabassspieler, Schüler von mir welchen ich bestens empfehlen kann, sucht zum ersten April d. J. bei einem guten Orchester Stellung. Näheres ertheilt

Simon,

Kammervirtuos in Sondershausen.

Beitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: E. F. Kuhn in Leipzig.

M. Bernack in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Anst in Prag.
Schradet Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaas & Co. in Amsterdam.

N^o 10.

Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moritz in Philadelphia.

Inhalt: Der Unterricht in der Musik auf den deutschen Schullehrer-Seminarien.
Von H. W. Gottschalg. — Correspondenz (Leipzig, Wien, Gießen). — Alsino
Beimung (Lagegeschichte. Vermischtes. Nekrolog). — Literarische Anzeigen.

Der Unterricht in der Musik auf den deutschen Schullehrer-Seminarien.

Von

H. W. Gottschalg.

Wenn neuerdings vielfach das Verlangen nach Steigerung der Leistungen der Volksschule, wie der Bildung der Lehrer laut wurde, so bedarf es zur Zeit wol kaum eines weiteren Beweises, ein wie unumgänglich notwendiges Bildungsmittel die Musik ist, um sie nicht selbstverständlich in jene Forderung mit einbegriffen zu sehen. Im Augenblick ist nun weder die musikalische Bildung der deutschen Volksschullehrer überall eine vollkommene zeitgemäße, noch der bisherige musikalische Unterricht in den deutschen Seminarien überall ein vollkommen ausreichender. Was einzelne Anstalten Vorzügliches leisten, kann nicht in Betracht kommen, so lange im Allgemeinen noch nicht alle Lehrerbildungsanstalten zeitgemäßen Forderungen entsprechen. Da nach meiner Ansicht über das, was dem Lehrerstande noth thut, auch den Gliedern desselben zustehen muß sich anzulassen, so sei diesem Gegenstande, der mich beinahe seit zwei Decennien eingehend beschäftigt hat, eine nähere Beleuchtung gewidmet.

Im Voraus will ich erwähnen, daß ich dem musikalischen Unterrichte in den deutschen Schullehrer-Seminarien keine bevorzugte Stellung im Verhältniß zu den anderen Lehrgegenständen einräumen möchte. Ferner bemerke ich, daß ich die Dauer des Seminarunterrichtes, einschließlich der Präparandenzeit, auf sechs Jahre setze, weil mir eine geringere Zeit für die Ausbildung zukünftiger Volksschullehrer ungenügend erscheint; sowie daß ich mir den Unterricht in drei Classen vertheilt denke.

Es würde gewiß unrecht sein, wollte man das Mangelhafte der musikalischen Bildung unserer Lehrer lediglich auf die mangelhafte Beschaffenheit des Unterrichts im Seminare beziehen. Ein Hauptgrund des unzureichenden Erfolgs des Musikunterrichtes liegt darin, daß die Schüler, welche in die unterste Classe des Seminars eintreten, viel zu wenig musikalisch vorbereitet sind. Nicht wenige derselben haben erst ein hal-

bes oder gar ein viertel Jahr vorher Musik zu treiben angefangen. Was kann aber in einer solch kurzen Zeit geleistet werden, wo schon die Hand- und Fingergelenke zu steif und verknöchert sind, um noch nennenswerthe technische Erfolge — von virtuoser Ausbildung kann natürlich auf den hierher gehörigen Anstalten keine Rede sein — zu erreichen? Es würde sich daher als zweckmäßig empfehlen, wenn von den maßgebenden Behörden ein bestimmtes Ziel für alle Lehrfächer, also auch für die Musik, aufgestellt würde, welches alle ins Seminar Aufzunehmenden erreicht haben müßten. Durch eine solche Bestimmung würde den Lehrern, welche in den Elementarclassen der Seminarien musikalischen Unterricht erteilen, manche saure Arbeit erspart werden und der Unterricht würde gar bald, sofern er weiteren Anforderungen entspräche, weit fruchtbarer sein. Im Clavierspieler sind rein technische Uebungen unerlässlich. Eine ebenso wohlfeile als praktische Sammlung sind die Fingerübungen: Collection de Gammes, Passages et Préludes etc. von Herz (Wolfenbüttel, Holle). Diese Sammlung wenigstens sollte jeder Seminaraspirant durchgearbeitet haben. Will man den Clavierunterricht an eine bestimmte Clavierschule anknüpfen, was sehr viel für sich hat, so scheint mir für unsere Zwecke z. B. die von B. Brähmig, Seminarlehrer in Delmold (Erfurt, Körner) ganz geeignet. Würde man den Schülern der Vorbereitungsclassen zur Aufgabe machen, den ersten Cours dieses nach neueren pädagogischen Grundsätzen geschickt entworfenen Lehrwerks zu absolviren, ehe sie ausnahmsfähig würden, so wäre für einen weiteren gedeihlichen musikalischen Unterricht schon viel gewonnen. Auch die bekannten Etuden von F. Bertini (Op. 29 und 32) dürften für vierzehnjährige Schüler der Elementarclassen ein nicht zu hohes Ziel sein. Das Orgelspiel könnte ebenfalls sehr gefördert werden, wenn bestimmt würde, daß die Aufzunehmenden auch hierin eine gewisse Stufe erreicht haben müßten, wenn sie z. B. die ersten hundert Nummern der vortrefflichen Ritter'schen Orgelschule vollkommen inne hätten. Für die Bekanntschaft mit dem Pedale würde § 1 und 2 der zweiten Abtheilung des genannten ausgezeichneten Werkes genügen*). Für die Violine wäre hinreichend die Execution der leichteren Tonleitern, leichter Choräle und Volkslieder, woran namentlich

*) Auch die Orgelschulen von Brähmig, Davin und Herzog liefern sehr beachtenswerthes Material.

Gehör — bei der Violine besonders beachtenswerth — und Geschmack gebildet werden. Im Singen: Kenntniß der Tonleitern und Bomblattfingen ganz leichter Volkslieder und Choräle. Können die Schüler mit einer ähnlichen gleichmäßigen musikalischen Vorbildung ins Seminar, so würde gewiß der Musikunterricht bei sonst günstigen Umständen einen weit größeren Erfolg haben, als bisher.

Nach dem Eintritt in die Elementarclasse des Seminars würde nun Folgendes zu beachten sein: Zunächst muß für den Unterricht im Orgelspiele eine gute Orgelschule zu Grunde gelegt werden. Diese muß, ähnlich den neueren guten Lesebüchern, die Quintessenz der gesamten Orgelliteratur, nach den Gesetzen der Methodik und Didaktik geordnet, enthalten, wodurch Fertigkeit und Geschmack allseitig und systematisch gebildet werden. Musterhaft ist in dieser Beziehung die Ritter'sche Orgelschule gearbeitet. Wenn einzelne Musiklehrer bloß Compositionen von sich spielen ließen oder jetzt noch lassen, ohne alle Rücksicht auf Stufengang und Methode, so ist dies entschieden ein pädagogischer Fehlgriff, da die Schüler auf diese Weise nur einseitig gefördert werden können. Was würde man z. B. von einem Lehrer sagen, der nur Aufsätze von sich lesen und gute Meisterwerke Anderer gänzlich unbeachtet ließe?

Ausreichend ist wöchentlich eine Orgelstunde; in derselben können aber nur 10—12 Schüler gehörig unterrichtet werden. Sind 40—50 Schüler vorhanden, so müssen, namentlich in der Elementarclasse, mindestens 3—4 Abtheilungen eingerichtet werden; denn gerade hier ist ein gewissenhafter Unterricht am notwendigsten. Zur Uebung ist in jeder Classe ein Orgelwerkchen notwendig; drei Stimmen, auf zwei Manuale und Pedale vertheilt, können bei beschränkten Mitteln dem Lehrzwecke wenigstens in der Elementarclasse genügen. Bei Beschaffung neuer Seminarorgeln dürfte die durch Walker in Ludwigsburg in Anwendung gebrachte Maschine, mittelst welcher bei kleinen Orgelwerken der nöthige Wind geschöpft wird, recht sehr am Platze sein, weil dadurch der Schüler an keine fremde Beihilfe in seinen Uebungen gebunden ist. Wöchentlich eine Uebungsstunde oder, wenn zwei Schüler spielen, zwei halbe Stunden, genügen. Für die Privatübungen empfiehlt sich sehr ein klingendes Pedal am Claviere, das freilich einen Aufwand von wenigstens 30—40 Thaler erfordert, soll es einigermaßen gut sein. Aber auch schon ein sogenanntes „blindes“ Pedal, im Preise von 5—6 Thlr., leistet bei den betreffenden Uebungen gute Dienste. Für besondere Feste im Seminare, sowie für die Uebungen der obern Abtheilungen, bei welchen es sich namentlich um die wichtige Kunst des Registrirens handelt, ist es wünschenswerth, daß noch ein umfangreicheres Orgelwerk in einem größeren Local des Seminargebäudes aufgestellt wird. Bei dem gemeinschaftlichen Orgelunterrichte, wobei doch nur ein oder höchstens zwei Schüler (beim vierhändigen Spiel) beschäftigt werden, können die Schüler, welche eben nicht spielen, durch Notenschreiben, Transponiren, Ueben der verschiedenen Notenschlüssel und im zweiten Jahre mit leichteren Aufgaben aus der Harmonielehre passend beschäftigt werden. Hierbei kommt in Betracht, daß die Seminarorgeln jährlich wenigstens einmal (besser freilich zweimal, im Frühjahr und Herbst) genau gestimmt und sonst ausgebessert werden. Ueberläßt man dies auch dem Orgelbauer, so müssen doch die leichteren Mängel entschieden von dem Seminar-Musiklehrer verbessert werden können, am Besten im Beisein der Schüler, damit diese sich

später im Amtleben einigermaßen in dieser Beziehung zu helfen wissen.

Unterricht im Clavierspiel von Seiten des Seminars ist sehr zu wünschen, soll auch in dieser Beziehung etwas Einheitsliches und Besonderes erzielt werden. Denn nach sechs-jähriger Seminarbildung sollte es jedem Lehrer möglich sein, mit einer Sonate von Haydn, Mozart, den leichteren Werken von Seb. Bach, Beethoven u. s. w. fertig zu werden. Dies wird erreicht, wenn wenigstens in der Vorbereitungs- und Mittelclasse Clavierunterricht erteilt wird. Hier gilt es zunächst eine gute, nach pädagogischen Gesetzen entworfene Pianoforteschule, z. B. die schon genannte von Brähmig durchzuarbeiten. Für das Seminar müssen wenigstens zwei gleichgestimmte gute Pianos, am besten in Flügelform, angeschafft werden, weil die wenigsten Schüler bei ihrer Aufnahme ausreichende Pianofortes besitzen, auf welchen ein guter Anschlag und Gewandtheit im Vortrage allein erlangt werden können. Auch hat das Spiel zu vier oder acht Händen sehr viel Bildendes und Anziehendes. Neben der Clavierschule sind zweckmäßige Studien, namentlich die für das Orgelspiel so sehr empfehlenswerthen von J. B. Cramer und Elementi (Gradus ad Parnassum) sehr am Platze. Das beste derartige Schulwerk, welches die Quintessenz aller Studien von Cramer, Elementi, Seb. Bach, G. Fr. Händel und Scarlatti enthält, ist die classische Hochschule für Pianisten von L. Köhler (Leipzig, J. Schuberth).

Beim Violinunterrichte genügt wöchentlich eine Stunde; bei vollen Classen in mehreren Abtheilungen. Daß auch in dieser Beziehung Erhebliches geleistet werden kann, mag der Umstand beweisen, daß die Schüler der Vorbereitungsclasse in Weimar die kleine Ausgabe der Violinschule von Rode, Kreutzer und Baillot unter Leitung des dortigen Violinlehrers, Kammermusikus Walbrühl durcharbeiten. Hauptsache bleibt neben der technischen Fertigkeit die allmähliche Bildung des Gehörs und Geschmacks durch die Scalen, durch Volkslieder und Choräle, nebst entsprechenden Duetten. Für den gewöhnlichen Bedarf der Schullehrer dürfte indeß der Stoff, welchen die Violinschulen von Brähmig, Sering und Mettner enthalten, ausreichend sein. Daß indeß innerhalb sechs Jahren noch weit mehr erreicht werden kann, beweisen ebenfalls die trefflichen Leistungen des Weimarer Seminars in diesem Lehrgegenstande. — In der Theorie genügt wöchentlich eine Stunde. Ganz verkehrt ist es aber, in der Elementarclasse im ersten Jahre nur die Intervallenlehre in trockenster Weise „einzupauken“. Die Elementarmusiklehre von E. G. Davin (Erfurt, Köster) und in noch vorzüglicherer Weise die neuerdings erschienene Vorstufe zur Harmonielehre für Seminar-Aspiranten von F. W. Sering (Magdeburg, Heinrichshofen) scheinen mir genau das nöthige Maß derjenigen Kenntnisse zu enthalten, welche auf dieser Stufe beizubringen sind, als z. B. das Ten- und Notensystem, die Notenschlüssel, Erhöhung und Erniedrigung, Messung der Tonverhältnisse (Intervallenlehre), die Tongeschlechter und Tonarten, die Geltung der Töne, die Pausen, vom Tempo, Metronom, die Tactordnungen und Tonarten, die Accente u. s. w., weshalb ich diese Schrift auch in meiner Classe zu Grunde gelegt habe.

Auf dieser Stufe ist es auch angemessen, daß die bekanntesten musikalischen Kunstausdrücke und Fremdwörter, wie ich dieselben z. B. in meinem kleinen Handlexikon zusammengestellt habe, eingeprägt werden.

In Betreff des Singens hat der Lehrer genau die

Stimmen der Eintretenden zu prüfen. Namentlich ist die gewöhnlich im 14. bis 16. Jahre eintretende Mutation genau zu berücksichtigen. Der Gebrauch der Stimme in dieser Zeit erfordert große Vorsicht. Auf dieser Stufe sind die nöthigen Stimmen- und Treßübungen vorzunehmen, wie sie jede gute Gesangsschule, z. B. die Chorgesangsschule von A. V. Marx u. a. darbietet. Neben der Fertigkeit im Singen ist vor Allem auf eine schöne Tonbildung ein Hauptgewicht zu legen, da gerade der Wohlklang unsern Singhören, namentlich auf dem Lande, noch im hohen Grade abgeht. Auch ist besonders darauf zu sehen, daß eine entsprechende Anzahl leichter Choräle anwendig gelernt wird. Jede der nachfolgenden Classen sollte in dieser Beziehung ihr bestimmtes Pensum haben^{*)}. Das Straßen- und Gottesackerfingen sollte man zukünftigen Volksschullehrern, deren Stimmwerkzeuge ohnehin später gewöhnlich sehr in Anspruch genommen werden, womöglich ersparen. Wöchentlich 2—4 Singstunden genügen.

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Am 19. gab der Universitäts-Gesangsverein der Pauliner sein alljährliches Orchesterconcert im Saale des Gewandhauses. Das Programm zeigte in ebenso erfreulichem Grade wie das des Orchesterfondb-Concertes und des „Arion“ das bestimmte Bestreben, den Lebenden gerecht zu werden, indem es Werke von Bruch, Herbed, Riez, Brambach, Thierfelder, Reinecke und Hauptmann enthielt und außerdem noch zwei bisher so gut wie unbekannt gebliebene nachgelassene Werke von Schubert und Robert Burgmüller bot. Für eine so verdienstvolle künstlerische That sei denn auch dem Paulinerverein und besonders seinem Dirigenten Dr. Langer unsere rückhaltlose Anerkennung ausgesprochen. Wir können daher nicht unterlassen zu wünschen, erstens, daß von dieser Seite auch ferner mit gleicher Wärme und mindestens gleicher Vorurtheilslosigkeit den Lebenden Berücksichtigung widerfähre, zweitens endlich, daß es allmählich immer noch besser gelinge, aus deren Werken eine möglichst geeignete, systematisch getroffene Auswahl herzustellen, drittens aber, daß im Interesse der im Verein enthaltenen vielen vortrefflichen Kräfte bei der Aufnahme im denselben Kreis ohne anderweite Rücksichten diejenige Strenge walte, welche nothwendig, um unsichere Sänger und tonlose Kehlen fernzuhalten. Die vorgeführten Chöre waren übrigens tüchtig einstudirt und gingen auch in Rücksicht auf die gegenwärtige Zusammensetzung des Chores im Allgemeinen ganz vortrefflich. Den bedeutendsten Eindruck machte Max Bruch's „Siegesgesang der Griechen nach der Schlacht bei Salamis“ für Soli, Chor und Orchester. Derselbe ist zwar viel ungleicher gehalten als z. B. die „Frithjofsage“; zumal in dem der Composition allerdings nicht glänzigen mittleren Theile des Einga'schen Gedichtes hat sich der Autor in nicht wol zu rechtfertigendem Grade in einer wenn auch charaktervollen doch zu erbitterten und wilden Schilderung des ja bereits beseitigten Jornes des Meeres über die Perser ergangen. Die hierauf folgenden Zeilen dagegen entbehren kraftvollen Auffchwunges und erst im letzten Moment rafft sich der Siegesgesang wiederum zu einem solchen auf. Dennoch ist das Ganze groß, voll Charakter und mit hervorragender Begabung angelegt, und Anfang und Ende sind von feurig anhauchendem und durch äppige Instrumentirung! prächtig gehobenem, kurz wahrhaft dithyrambischem Schwunge.

^{*)} Das von Bräunlich und dem Ref. verfaßte Schulchoralbuch (Weimar, Köhler) wurde gütigst für diesen Zweck herausgegeben.

Eine Perle wenn auch nicht tiefer doch blühender Melodik ist Schubert's „Morgengesang im Walde“ für Chor und Orchester, nach der vorgefundnen Skizze von Herbed zwar etwas gleichmäßig, jedoch sonst feinsinnig instrumentirt; einer Anmerkung zufolge hatte Sch. diesen Chor zur Introduction der Oper „Der Graf von Gleichen“ bestimmt. — Rückwärts erwiesen sich von den Novitäten als anziehend zwei Nachstücke: „Rohnacht“ für Tenorsolo, Chor und Orchester von Thierfelder (Mitglied des Vereins) und „Nacht am Meere“ für Chor und Orchester von Brambach. Brambach's Stück zeugt von Talent und Routine, die Instrumentirung ist interessant, die Anlage jedoch, bei meist steifem Rhythmus, überwiegend in zu kleine und gleichmäßige Phrasen zerfällt. — Thierfelder's Stück enthält in der Ausführung, z. B. in der Instrumentirung noch Unreifes oder Unbeholfenes, auch Anlehn an Bekanntes, ist aber ganz talentvoll und besonders mit Wärme und Lebendigkeit angelegt. — Herbed's von Wiener Bl. mit Auszeichnung erwähntes Landestheaterspiel mußte wegen einer jener sich in Leipzig leider gar manchmal wiederholenden leidigen Collisionen ausbleiben, das Orchester mußte sich nämlich ins Theater zur Mitwirkung in einer Pöste verfügen. — Ein Frühlingsspiel von Reinecke wurde leider in der zweiten Hälfte verborben. Soweit sich aus dem deshalb folglich vorläufig noch unbefriedigenden Eindrucke herausheben ließ, enthält dasselbe bei sonst anspruchsloser Anlage einige ganz energische, rhythmisch belebte Sätze. — Sehr gut eingefungen waren dagegen Schumann's „Minnesänger“, welche auch auf das Behafteste zur Wiederholung verlangt wurden. — Außerdem wurden noch ausgeführt „Commermorgen“ von Hauptmann und Volkslieder von Herbed und Stord. — Die zur Eröffnung des Abends von Riez ausgeführte Concert-Ouverture ist unstreitig eines seiner gelungensten Werke. Wenn uns auch „Fingalsöhle“, „Commermorgenstraum“ und Mendelssohn's O-moll-Concert in derselben Stellenweise als liebe Bekannte anheimeln, so bilden doch diesmal vor Allem ausgeprägte, fesselnde, größer angelegte Gedanken die Grundlage, und dramatischer Zug, anziehende Harmonik und brillante Instrumentirung sichern dem Stücke einen ehrenvollen Platz als Eingangsstück zu guten Concerten. — Ein von Robert Burgmüller aufgeführtes Clavierconcert in Fis-moll stellte sich als ein ganz werthvolles Werk mit ziemlich selbständiger Erfindung und durchaus nobler Haltung heraus, wenn auch mattere Stellen mit fesselnderen wechseln. Dem Bernehmen nach hatte sich Capellm. Reinecke der mühseligen Arbeit unterzogen, die das Soloinstrument meist zu stark bedeckende Instrumentirung total umzuarbeiten. Fr. Reinecke aus München erbot sich für den Vortrag dieses Werkes, besonders aber für den der zweiten ungarischen Rhapsodie von Liszt wohlverdienten stürmischen und langanhaltenden Applaus. — Auch die Leistungen der Sopranfängerin Sauter Blume aus Dresden fanden verdienten Beifall. Die große Ocean-Arie aus „Oberon“, obgleich schön gesungen, vermochte sie dramatisch nicht hinreichend zu bewältigen. Ungleich besser gelangen ihr Schumann's „Mignon“ und ein Mendelssohn'sches Frühlingsspiel. —

Das Programm des sechszehnten Abonnementconcertes im Saale des Gewandhauses am 21. v. M. bot als Novität (Manuscript) eine Concert-Ouverture von Julius Tausch, Mendelssohn's Concert-Arie und die große Freischütz-Arie, gesungen von der Sopranfängerin Fr. Reiser aus Mannheim, ferner die beiden letzten Sätze aus Hummels O-moll-Concert sowie Mendelssohn's O-moll-Capriccio, vorgetragen von Frau Johanna Gräber, Sopranistin des Königs der Niederlande, und Beethoven's „Eroica“. — Die Concert-Ouverture von Tausch ist ein achtungswerthes, in den Gedanken Mendelssohn, Schumann und Wagner nachgebildetes Epigonenwerk mit einem sonst prägnanten, ziemlich schwungvollen Hauptmotiv und glanzvoller Instrumentirung. Der meist lebendige Gang findet sich im mittleren Theile öfters durch Aufstehen von etwas zu vielerlei Motiven unterbrochen, hier ist sowohl manches

Gedankliche als auch Instrumentale, kaum gebracht, schon wieder weg-
geworfen. Fremdbartig herausfallend klingen auch ein paar öfters wie-
derkehrende Pizzicato-Begleitungen. Da das Werk noch Manuscript,
hat der Autor noch Gelegenheit, in diesen Beziehungen zu sichten, um
ein recht respectables und glanzvolles Eingangswerk für Concerte her-
zustellen. — Frä. Meier erwies sich überwiegend als talentvolle Natu-
ralistin mit ausgiebigem, saftigem und umfangreichem Organe, nicht
über dramatischer Anlage und recht tüchtiger musikalischer Sicherheit.
Die Tonbildung ist noch wenig geschult, besonders erscheint die Stimme
unegal wegen ungleicher Bildung der verschiedenen Vocale, von denen
die meisten noch zu gedrückt herauskommen. Die Aussprache ist sonst
ziemlich deutlich, die Intonation nicht immer rein. Mendelssohn's,
im Allegro bekanntlich keineswegs leicht zu bewältigende Concert-Arie
brachte sie im Allgemeinen in recht anerkennenswerther Weise zur
Geltung; umsomehr war daher zu bedauern, daß sie mit der beiläufig
allzuviel tractirten Freischütz-Arie in ziemlich ärgerlichem Grade schei-
terte. Am Störendsten war die lahle, jedes Hauches und Wohlklanges
entbehrende Consonanz im Gebet, sodann einige ganz verunglückte
Intonationen und Recitative. Auch das Allegro wollte nicht in Zug
kommen, bis es ihr endlich noch gelang, den Schluß befriedigend zur
Geltung zu bringen. Durch gute Vorbilder und besonders durch
gründliche, sorgfältige Schule kann Frä. M. sich noch zu einer ganz
schätzenswerthen Künstlerin heranbilden. — Bei Frau Johnson-Grä-
ver war in hohem Grade zu bedauern, daß sie, wie aus auffallender,
fast gar nicht zu bewältigender Hast und Unruhe deutlich zu sehen
war, genöthigt war, in einem Zustande jedenfalls erheblicher
körperlicher Indisposition zum ersten Male im Gewandhause
aufzutreten. Daß sie einen bedeutenden Grad brillanter Technik, ver-
bunden mit Präcision, Sauberkeit und verständnißvoller Auffassung
besitzt, war zwar auch diesmal recht wohl zu bemerken, und gelangen
ihr besonders Einzelheiten ausgezeichnet; im Allgemeinen ziehen wir
es jedoch vor, auf das glänzige Cäcilia-Referat in Nr. 5 zurückzuwei-
sen, um den seit verschiedenen Jahren begründeten ausgedehnten Ruf einer
so begabten Künstlerin nicht zu beeinträchtigen, welche sich bekanntlich u. A.
in Paris neben einer Clara Schumann und einer Clara-Schä-
vab auf das Ehrenvollste zu behaupten vermocht hat. —

Am 24 v. M. veranstaltete der hiesige Frauen-Fortbil-
dungsverein eine sehr zahlreich besuchte musikalisch-declamatorische
Abendunterhaltung im kleinen Saale der Buchhändlerbörse zum Besten
eines Vereinszweckes, in welcher Frä. Schlimann vom hiesigen Stadt-
theater, Frä. Clara Schmidt sowie eine mit reinem, klangvollen Or-
gan begabte Disertantin, Frä. Meier, Gesänge von Schubert, Schu-
mann, Kirchner etc. unter beifälliger Aufnahme vortrugen, wäh-
rend eine andere ungenannte Dame Clavierstücke von Chopin und
Mendelssohn zu Gehör brachte. Der wärmsten Aufnahme erfreute sich
Frau Plittersdorf vom hiesigen Stadttheater, welche einen von Frau
Otto-Peters gedichteten, auf Vereinszwecke bezüglichen, schwun-
gvollen Prolog und einen Monolog aus Göthe's „Iphigenie“ vortrug.
Frä. Aug. Schmidt sprach über Bedeutung und Zweck dieser Abend-
unterhaltungen und Frä. Benedix erfreute durch den Vortrag eines
Gebichtes von Prutz. —

Wien (Fortsetzung).

Das erste Musikvereinsgesellschafts-Concert brachte
außer ein Paar durch Herbed's gewandten und feinen Sinn glück-
lich harmonisirten alldentschen Choraliedern, nur längst Bekanntes:
Schubert's Overture zu „Rosamunde“, Beethoven's Clavier-
concert in Gdur (Frä. Kolar als Solistin) und des Meisters Emoll-
Symphonie. Schwungvoller, als bei diesem Anlasse, ist das letztge-
nannte Werk schon seit Langem hier nicht gegeben worden. Das will,
eingedenk eines erst wenige Jahre seines Bestehens zählenden, mühselig
zusammengesetzten Orchesters, nicht wenig bedeuten, und spricht Her-
bed wie den Seinen laut berechtigtes Wort. Frä. Auguste Kolar war

diesmal in ihr eigentliches Darstellersfahrwasser gekommen, und gab
das fein angelegte, vorwiegend zart-schöne Werk Beethoven's, selbst
in den fernigeren Episoden desselben, ganz zu Danke wieder. Auch die
an sich schon reizenden Choralieder kamen zu entsprechender Wirkung,
Farbenreicher und trotzdem einheitslicher kann man kaum nachzeichnen,
als dieser Herbed'sche Singvereinschor und die unter demselben
Schilde stehende junge Capelle. —

Auch das zweite Concert dieser Reihe führte uns in durchaus be-
kannte Welten. Spohr's Overture zum „Berggeist“, E. M. v. We-
ber's Arie „Ocean du Ungeheuer“, Fr. Schubert's Emoll-Sym-
phonie-Fragment, Mendelssohn's Loreley-Finale und Beetho-
ven's Marsch mit Chor aus den „Ruinen von Athen“. Ueber Schn-
bert's Torso haben nun auch Sie in Leipzig Recht gesprochen.
Spohr's Overture, ein Tonbild voll Leben und Frische, macht no-
mentlich einen Spohrianer meiner Art nach dem Wiederhören des
ganzen Werkes nicht wenig lästern. Ich sage Wiederhören, noch leb-
haft gedenkend der ebenso mächtigen wie lieblichen Eindrücke, die mir
das Innwerden des herrlichen Werkes seinerzeit (1837—38) in Prag
unter Spohr's persönlicher Leitung erweckt. Ihrem Zusammenhange
entkleidete Opernarien passen — wenigstens nach meinem Dafürhalten
— nur schlecht in ein Concert. Es gilt hier ganz gleich, ob dem Hörer
das Verhältniß solcher Bruchstücke zu ihrem Gesamtverbande bekannt
oder unbekannt ist. Gilt Ersteres, wie im gegebenen Falle, so wirkt es
um so mißlicher, ein solches Aphorisma an einer nichthergehörigen
Stelle zu vernehmen. Geradezu peinvoll gestaltet sich aber der Eindruck
solcher Trümmer größerer Ganzen, wenn sie so weihelos, bloß auf lee-
ren Scheineffect zielen, abgefertigt, ja, mit allen möglichen Unarten
schlechter Virtuosenhaftigkeit crebent werden, wie diesmal durch Fr.
Marie Witt, die unbegreiflicher Weise jüngst im Lande Albions so
gefeierte, nun heimgekehrte Wienerin. Ein Anderes ist es um Men-
delssohn's Loreley-Finale. In gegebenem Falle ist ja vom ganzen
Werk nicht viel mehr, denn dieses Fragment in die Oeffentlichkeit ge-
brungen. Warum sollte dasselbe gerade ganz verlustig gehen? Ich
meinstheils denke übrigens auf die Gefahr hin, von gewissen Seiten
her als Reher verbeht zu werden, Mendelssohn hätte nicht nöthig
gehabt, nach so manchem theils Hebr., theils Fein-Schönem, das er uns
hinterlassen, dieses bis ins Mark hinein kühle, frostige, rein äußerlich
und conventionell klingende Loreley-Finale zu schreiben. Auch in diesem
Concerte gab der Herbed'sche Chor- und Orchesterstamm sein Bestes.
Blühend wirkte namentlich Schubert's Prachtbild.

Ueber den Erfolg des „außerordentlichen“, d. h. außer der herkömmlich
festgestellten Reihe gerückten Musikvereinsconcertes mit dem Verlioz's-
chen „Faust“ sind Sie bereits unterrichtet. Verlioz und sein Kern- und
Prachtwerk wurde von dem reclamen- und propagandasuchtfreien, dichtge-
schauten Publicum einhellig bejubelt. Die Wiedergabe war tren
und schwungvoll von erster bis zur letzten Stelle. Von den Solisten:
Frä. Bettelheim, Mayrhofer, Prabaner zeigten sich die erste-
ren beiden eingelebt in den Geist, Letzterer wenigstens beifällig. Chor
und Orchester waren ein Ton und eine Seele. Soviel vorläufig;
Eingehenderes über das Werk selbst nächstens bei anderer Gelegenheit.*)

*) Die hiesige Journalistik verhielt sich dem Verlioz'schen
Werk gegenüber theils warm eingehend (Dr. August Schmidt
im „Wanderer“ und Ed. Rulke im „Waterland“) theils ernst und
würdig besprechend, aber innerlichst kühl und reservirt (Ed. Schelle
in der „alten Presse“), theils leichtfertig und burleskos abfertigend
(Ed. Hanslik in der „Neuen freien Presse“ und — leider unbegreif-
licher Weise — auch L. A. Zellner in den von ihm herausgegebenen
und redigirten „Blättern für Musik“). Das Geklaffe der übrigen hier
noch erscheinenden Zeitungen über das monumentale Werk ist kaum
erwähnenswerth. Bestürzend hat auf mich nur ein schlecht mitgeladener,
blasirter Artikel in der „Debatte“, und zwar aus dem Grunde gewirkt,
weil Dr. Wörz, Musikreferent dieses Blattes, in Allem, was er bisher
geschrieben, den wenigen Kenntnißreichen, Auslandswohlen, Geistesbe-

Herbed's eigenes Componisten-Concert bot einen bop-
 rigen Hymnus, eine Reihe von Männer- und gemischten Chören,
 endlich die Wiederholung seiner schon vor mehreren Jahren in den hie-
 sigen „philharmonischen Concerten“ gehörten und damals auch von
 mir, wie später auch von Ihrem Braunschweiger Correspondenten
 in d. Bl. besprochenen zweiten Symphonie in Cdur. Der Hymnus ist,
 wie alles mir bisher bekannt gewordene Kirchliche Herbed's, inner-
 lich wahr, würdig, keusch und Zug für Zug schwungvoll in seiner
 Zeichnung. Von den übrigen Chorgesängen auf Texte von Eichen-
 borff, Bauer, Schauerlein und Lemke gebührt entschieden dem
 „Landsknechtlied“ nach Lemke ob seiner strammen und deutsch-fern-
 haften, ächt humoresken Färbung das meiste Lob. Allen diesmal ge-
 brachten Chören des Componisten läßt sich übrigens scharfe Charakter-
 und Stimmungszeichnung, wie ein Reichthum an feinem Detail nach-
 räumen. Anlangend die Symphonie, so ruht deren Schwerpunkt mehr
 in der tief durchdachten thematischen Arbeit und in der Feinheit orche-
 straler Farbenmischung, als in den Themen selbst. Diese Letzteren be-
 truden — namentlich in ursprünglicher Gestalt ihres Auftretens —
 fast immer etwas Gefuchtes, oder besser: etwas mehr Gefundenes, als
 eigentlich Ersundenes. Am klangfrischsten haben die beiden Mittelsätze,
 insbesondere das Scherzo gewirkt. Die Aufführung alles Dargebotenen
 darf, vom hierzu einzig berufenen Manne geleitet und durch seine wohl-
 bekannten Kerntuppen in das Leben gestellt, mustergültig heißen. —

Prof. Heißler's Orchesterverein ließ sich bis jetzt zweimal
 vernehmen. Den ersten Abend eröffnete er mit einer Fest-Ouverture
 des hierortigen Chorregenten und Hoforganisten Rötter, ließ diesem
 Tonstück ein „Vater Unser“ für Soloalt, gleichfalls das Werk eines
 Einheimischen, des Musikvereinsvorstandes J. B. Krall, folgen,
 um in Gluck's hier wol kaum gehörter Ouverture zu den „Pilgrimen
 von Mekka“, dem Schumann'schen Clavier-Orchester-Concertstück
 in C-moll (Op. 82) und einer Beethoven'schen Concertarie für
 Sopran und — wenigstens beziehungsweise — Novitäten zu bieten,
 und schloß mit Mozart's Cdur-Symphonie Nr. 6. Rötter's
 Tonstück ist gewandte, doch frostige Mach. C. M. Weber's,
 Spohr's und Marschner's fertige Recepte schimmern überall hin-
 durch. Von Eigenart ist in dem ganzen, langgestreckten Opus keine
 Spur zu finden. Krall's „Vater Unser“ ist ächt süddeutsche Kirchen-
 musk. Phrasen, die altherkömmlich als andachterweckend, ja kirchlich
 gelten — u. A. gewisse Synkopen- oder choralartige Tonfolgen —,
 paaren sich hier ganz unvermittelt mit gewöhnlichem, süßändelndem
 Singsange. Allein das Stück ist, gleich seinem Vorläufer, geschickt ge-
 macht und wirkt, namentlich auf ein Publicum, das, gleich jenem der
 Heißler'schen Abende, mehr den höchstpersönlichen, als den streng
 künstlerischen Standpunkt festhält. Gluck's Ouverture ist von ächt
 orientalischem Humor durchtränkt. Sie hat viel Verwandtes mit Beet-
 hoven's „Marcia alla turca“. Schumann's Concertstück hätte
 ungeschrieben bleiben dürfen. Den Anfang macht ein weitwendig har-
 peggirtes „Lied ohne Worte“, Mendelssohn beinahe notengetreu
 abgelautet. Diesem folgt ein gleichfalls an demselben Meister erborg-
 ten Phrasen überschwängliches Allegro, das kaum entfernt an wahrhaft
 Schumann'sches gemahnt. Auch die Beethoven'sche Concertarie,
 deren herrliche recitativ-declamatorische, schon entfernt R. Wagner's
 Pläne durchleuchten lassende Einleitung etwa abgerechnet, war eine den
 längst festgestellten Ruhm des großen Meisters nicht wesentlich fördernde
 Ausgrabung. Gespielt und gesungen wurde mit Kraft, Feuer, Geist,
 da und dort sogar mit feinem Geschmade. Heißler's Capelle ver-

gabten und Unbefangenen, Bornrtheilslosen seiner Richtung angehört
 hat. E. Speidel endlich hat im hiesigen „Fremdenblatte“ einen zwar
 sehr warmen, entschieden für Berlioz' Willen und Vollbringen Partei
 nehmenden, in das jüngst gehörte Meisterwerk seiner Muse aber gar
 nicht eingehenden Artikel geliefert.

vollkommenet sich zusehends. Geistiges und geistvolles Beherrschen des
 ganzen Stoffes ist das von jeher hervorragende Merkmal ihres Wir-
 tens. Auch das Detail kommt in jüngster Zeit zwar nicht so ängstlich
 ausgeklügelt, wie bei andern Orchestern ersten Ranges, doch verständig
 und fein genug zur Offenbarung. Frä. Bettelheim sang das „Vater
 Unser“, Frä. Krauß die Beethoven'sche Arie, Prof. Sachs war
 Träger der Solopartie im Schumann'schen Concerte. Auch diese
 wirkten nach Kräften zum Gelingen des Ganzen. —

Der zweite Heißler'sche Abend begann mit Spohr's Ouver-
 ture zu „Pietro von Albano“, schob inmitten das Clavierconcert in
 A-dur von Mozart, eine Sopranarie aus „Aida und Salomea“ von
 F. v. Schumann's Violoncellconcert, um in Beetho-
 ven's zweiter Symphonie zu münden. Neu waren dem hiesigen Hör-
 erkreise nur Spohr's und Schumann's Werke. Ersteres ist eine
 Zeichnung in edelstem, theils hoch pathetischem, theils schwärmerischem
 und traumhaftem Sinne gehalten. Letzteres Opus bringt, abgerechnet
 den löplichen, ächt urwüchsig zartbustigen Mittelsatz, nur mehr oder
 minder geistreich harmonisirte und rhythmisirte Phrasen, und ist sehr
 unhandlich, weil meist in den höchsten Applicaturgegenden umherirrend,
 für das Instrument geschrieben. Prof. Schlesinger löste die Auf-
 gabe als Meister. Nur Schade, daß seine Mühe und sein Können dies-
 mal mit so sprödem Stoffe zu ringen hatte. Frä. v. Murska sang
 die F. v. Schumann'sche Arie in aller möglichen Art un-F. v. Schumann'sch, coquett,
 zerfahren, ja stellenweise sogar unrein. Das Heißler'sche Orchester
 stellte auch diesmal in All und Jedem seinen Kernmann.

(Schluß folgt.)

Erleben.

Das Programm des am 24. Jan. unter Mitwirkung der Concert-
 sängerin Frä. Nummenthey aus Magdeburg veranstalteten dritten
 Concertes des Musikvereins enthielt interessante, theilweise hier noch
 nicht gehörte Nummern, so vor Allem die D-moll-Symphonie von
 Bolkmann, deren Ausführung in Rücksicht auf die mannichfachen
 Schwierigkeiten, welche das bedeutende Werk sowohl als die hiesigen
 vielfach widerstrebenden Verhältnisse bieten, dem hiesigen Orchester un-
 ter der energischen Direction des Musikdir. Rein nur zur Ehre gereicht.
 Außerdem hörten wir u. A. das Te Deum von Riech mit discreterer
 Instrumentalbegleitung als das erste Mal. Frä. Nummenthey sang
 Arien und Lieder von Mendelssohn, Taubert u., auch auf allge-
 meinen Wunsch noch zwei ansprechende Zugaben. Die auch in Magde-
 burg gern gehörte Sängerin, welche sich bedeutender Stimmittel er-
 freut, erndete reichen Beifall. — Am 15. Febr. gab der Musikverein
 sein viertes Concert unter Mitwirkung der H. Bär (Violine), For-
 leberg (Violoncell) und Riebig (Pianosorte) aus Leipzig. Das
 sehr reichhaltige Programm bot u. A. Trio in D-moll von Mendels-
 sohn, Violin-Romance von Beethoven, Scherzo in D-moll von
 Chopin, drei Charakterstücke für Violoncell von Popper und Cla-
 vierstücke von Hiller und Reinecke. Sämmtliche Vorträge gaben
 Zeugniß von der Gebiegenheit der Leipziger Schule. Wenn in erster
 Reihe die H. Bär und Forleberg zu erwähnen sind, so hält es
 Ref. nicht minder für seine Pflicht, des Hrn. Riebig, welcher erst seit
 Ostern 1866 das Conservatorium der Musik in Leipzig besucht, und
 früher Zögling des hiesigen Seminars war, ebenfalls lobend zu geden-
 ken. Derselbe verspricht bei seinem ernstlichen, unermüdblichen Streben
 ein sehr tüchtiger Künstler zu werden. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Das Beder'sche Florentiner Quartett concertirte in letz-
 ter Zeit abwechselnd in Berlin und in Leipzig. —

— Concertm. Violinist Drechsler von Nizza concertirte erfolgreich in verschiedenen kaiserslichen Städten. —

— Niska Häuser hat sich von Schweden nach Dänemark begeben, Sibori nach Wien. —

— Flötenbröde concertirt jetzt in Bern, Nizza und Monaco. —

— Herr Dr. Gustav Satter concertiren jetzt in Copenhagen. —

— Die Kammerfängerin Bürbe-Mey sang in Hamburg zweimal kurz hintereinander die Mendelssohn'sche „Vorelef“ bei überfüllten Häusern unter ungewöhnlichem Enthusiasmus. —

— Carl Formes wurde in Berlin zu einem der letzten Hofconcerte zugezogen. —

— Componist Gebaert ist vom Director der Pariser großen Oper zum musikalischen Ueberwachungsdirector aller Proben und Aufführungen ernannt worden. —

— Hanslik wurde österreichischer Seits zum Richter für die Pariser Ausstellung erwählt. Hellmesberger, obgleich er in gleicher Eigenschaft bei der ersten Pariser Ausstellung die österreichischen Interessen erfolgreich vertrat und diesmal von der Handelskammer einstimmig vorgeschlagen wurde, blieb dennoch mit einer Stimme in der Minderheit. —

— Ullman's Truppe ist über Turin und Nizza nach Frankreich zurückgekehrt, um dort in fünfzehn Städten vorgeführt zu werden. —

Musikfest, Aufführungen.

Brüssel. Das am 24. v. M. von Samuel gegebene Benefizconcert (s. vor. Nr.) bot u. A. Volkmann's Jubelfestouvertüre, alla turca aus Mozart's Abur-Sonate, instrumentirt von Pascal und Stadfeld's Hamlet-Ouverture. —

Antwerpen. Benoit's Oratorium „Lucifer“ gelangt daselbst mit grandiosen Chor- und Orchestermassen in nächster Zeit unter großer Spannung aller Kunstliebhaber zur Aufführung. —

Paris. Zweites populaires Concert der dritten Serie unter Mitwirkung von Bömpel aus Weimar, welcher nach Joachim und Wilhelm keinen allzu leichten Stand haben soll, mit folgendem, acht deutschem Programm: achtes Concert von Spohr, Abur-Symphonie von Schumann, Ouverturen zu „Coriolan“ und „Eurypenthe“ sowie die vollständige Sommernachtsstraummusik. — Dritte populaire Kammermusik: Großes Quatuor und „Porpo-
taum mobile“ von Weber, Violinsonate von Porpora, von Lamoureux vortrefflich interpretirt, und ein neues Quartett (Manuscript) von Fel. David, welches ziemlich schwach ausgefallen sein soll; vierte Sitzung am 26. v. M. — Am 25. v. M. im Athenäum u. A. Meyerbeer's Struensee-Musik vollständig. — Am 27. v. M. dritte Sitzung des Armingaud'schen Quartetts unter Mitwirkung von Ernst Lübeck. — Am 10. März zweites Concert von Bonewitz unter Mitwirkung der Contraaltistin Gastoldi, welche im letzten Athenäumconcert sehr erfolgreich debutirte, sowie der H. Langhans, Gobard, Ries u. c.: Violinsonate von Gobard, Trio von Bonewitz sowie Werke von Schumann, Liszt, Beethoven und Chopin. — Philharmonische Concerte in Versailles unter Mitwirkung von Alard: Doppelconcert von Alard, Abur-Romance und Posannenenquartett von Beethoven u. c. — sowie in Rennes, Le Mans und Laval unter Mitwirkung der Sängerin Lambelle, des sehr beliebten Sängers Léon, des Violinisten Piebelen und des Pianisten Boyer, beide erfolgreich. —

Bern. Am 16. v. M. fünftes Concert der Bernischen Musikgesellschaft unter Leitung des Prof. Dr. Grand und unter Mitwirkung des Violinisten G. Brassin und des Flötenvirtuosen de Broye aus Paris, dessen unfehlbare Sicherheit, edler Ton und geschmackvoller Vortrag so bedeutend zündeten, daß ihn die Gesellschaft sofort für ein zweites Concert gewann. Das Concert bot u. A. außer einer Haydn'schen Symphonie ein Flötenconcert von Spohr, Weber's Nachtlieb und „Der alte König“ von Beitz für Männerchor. — Am 23. v. M. großes Extraconcert derselben Gesellschaft unter Mitwirkung von de Broye, Prof. Grand und Harfenist Bizithum. —

Basel. Am 16. v. M. Orchesterconcert, veranstaltet von Musikdirector August Walter unter Mitwirkung von Lewin's, der Alistin Altimann und der Liebertafel: von Walter eine Symphonie in Esdur und Lichenborff's „Lustige Musikanten“ für Männerchor und Chorbegleitung, Bach's Concert für drei Claviere, Beethoven's Es moll-Sonate sowie dessen Opferlied für Alt, Chor und Orchester. —

Stuttgart. Am 22. v. M. Kirchenaufführung des Vereins für klassische Kirchenmusik; Zwei Choralbearbeitungen von Prätorius,

sechsstimmige Motette von J. Schütz, Cantate von Bach, Choralfiguration von J. L. Krebs, Wechselgesang aus Rloppod's „Mef-lade“ von Rnecht, Benedictus aus Schubert's Messe, Motette für drei Frauenstimmen von Mendelssohn, Motette von Starf sowie Toccat und Fuge über BACH von J. A. van Eylen. —

Frankfurt a. M. Am 15. v. M. zehntes Museumconcert: Zweiter Act aus „Orpheus“ — Orpheus: Clara Berl, welche nicht hinreichend genügte, die Chöre ausgeführt vom Cäcilienverein, die Harfe aber durch dürftige Violin-Bizzicati ersetzt, obgleich eine tüchtige Harfenistin in Frankfurt wohnt —, Beethoven's Abur-Symphonie und Handel's Concert für Streichorchester mit zwei obligaten Violinen und Violoncell. —

Jena. Am 26. v. M. letztes akademisches Concert unter Mitwirkung der Damen Wigan und Martini und der H. Schilb und Richter aus Leipzig sowie des Clarinetisten Krahnert: Orchester-suite von Bach, spanisches Liebespiel von Schumann, altdeutsche Lieder, Gesänge von Schumann und Schubert. —

Magdeburg. Am 20. v. M. achtes Concert im Logenhaus unter Mitwirkung der Violinistin Schmidt-Bido und der Sängerin Greube aus Berlin: Festouvertüre über freimaurerische Gesänge von Mühlh, Beethoven's Emoll-Symphonie u. c. — Am 28. v. M. Abonnementconcert der Loge unter Mitwirkung der Sängerin Mummertbey und des Violinisten Möhrenschläger: u. A. „Die Nacht des Gesanges“ für Männerchor und Orchester von Schuppert, vorgetragen vom Richter'schen Lieberkranz. — Am 27. v. M. achtes Harmonieconcert unter Mitwirkung von Panterbach aus Dresden: Abur-Symphonie von Beethoven u. c. — Am 2. letztes Concert der „Vereinigung“ unter Mitwirkung der Sängerin Kaufmann und des Musikdir. Ehrlich: Tannhäuser-Ouverture, Clavierconcert von Mendelssohn, Abur-Symphonie von Mozart u. c. —

Copenhagen. Am 19. v. M. Aufführung von Gade's „Kreuzfahrern“ unter Mitwirkung der Opernsängerin Caroline Lehmann von Wiesbaden. —

Berlin. Am 21. v. M. große mus.-becl. Soirée des Schriftstellervereins „Berliner Presse“ unter Mitw. von Egra. Carolta und Ben-nati, Johanna Wagner, Frau Niemann-Seebach, Ehrlich, Otto, dem Stern'schen Verein und der Liebig'schen Capelle unter Leitung von Stern: Heibel'sche Balladen mit Clavierbegleitung von Schumann, Lieder für Solo oder Chor von Otto Lindner, Furienscene aus „Orpheus“, Beethoven's Chorphantasie mit neuem Text von Rodenberg u. c. — Am 25. v. M. fünfzehnte Soirée des Hellmich'schen Quartetts. — Am 26. v. M. Concert des Erl'schen Vereins unter Mitwirkung des Pianisten Otto Sibel u. c.: Psalm 133 von Grell, Motette von B. Klein u. c. — Am 27. v. M. Mittags Concert der Violinistin Schmidt-Bido — Abends des Violoncellisten Bärn unter Mitwirkung der Sängerin Wilis, des Opernsängers Albeden aus Braunschweig, der Pianistin Seyffert, der H. Keffeld, Luczel u. c.: Schubert's Quintett Op. 163, Lieder von Schumann, Hartwig, Bärn u. c. — Am 28. v. M. dritte Soirée von Engelhardt u. c. — An demselben Abend zweites Concert des Becker'schen Florentiner Quartetts. — Am 8. drittes (der Gegenwart gewidmetes) historisches Concert des Conflinklervereins unter Mitwirkung von Frau Bürbe-Mey: Werke von Weber, Schubert, Mendelssohn, Schumann und jedenfalls doch auch von Wagner, Liszt, Berlioz, Bruch, Brahms, Kiel u. c.; nein, von — Meyerbeer. Der Conflinklerverein wird daher hoffentlich, um den letztgenannten Autoren einigermaßen gerecht zu werden, noch ein viertes großes Concert veranstalten. — Am 1. Gustav-Adolph-Concert unter Leitung von Stern: Te Deum von Bernhard Scholz, Mendelssohn's „Walpurgisnacht“ und Beethoven's Esdur-Concert (Lambert). — Am 3. Kirchenaufführung des Seyffert'schen Kirchengesangsvereins unter Mitwirkung der Damen Eichhorn, Schweiger u. c.: Gesänge von Mich. Bach, Cherubini, Eccard, Grell, Haydn, Hauptmann, Mendelssohn, Prätorius, Rhode und Vulpinus. — Am 6. Concert des Pianisten Kolidi. Dir. einer Musikschule, unter Mitwirkung von Fr. Kolidi, Fr. Wolf, Lewinsky u. c.: Wagner's Faust-Ouverture und Variationen von Singer für zwei Claviere, Schumann's Violinsonate in Amoll sowie Gesänge von Schubert, Schumann, Franz und Rubinstein. —

Breslau. Siebentes Orchestervereinsconcert unter Mitwirkung von Fran. Harbot, Garcia und Fr. Orgenz: „Orpheus“ von Gluck in gelungener Ausführung. —

Wien. Letzter Quartettabend Hellmesberger's: u. A. eine neue (zweite) Violinsonate von Raff, die Clavierpartie von Fr. Fichtner mit großer technischer Bravour ausgeführt, während sich

die Sonate nicht sehr günstiger Aufnahme erfreute. — Am 24. v. M. philharmonisches Concert: Beethoven's neunte Symphonie, G-moll-Symphonie von Mozart und Quintett aus „Cosi fan tutte“. — Am 1. Professoren-Pensionsfond-Concert des Conservatoriums. — Moskau. Großes Concert für die Candidaten unter Mitwirkung von Fr. Alexandrow, Rubinstein, Raub, Cosmann u.: Ouverturen von Tschailowsky und von Glinka zu „Rußlan“, Introduction zu „Lohengrin“, Tanz aus „Rogneda“ von Sjerof, Kosakentanz von Dargomischky, Ungarische Clavierphantasie mit Orchester von Rubinstein, Glinka's „Kamarinskaja“ u. —

Neue und neu einstudirte Opern.

— Glinka's „Rußlan und Lubmilla“ kam in Prag (böhm. Nationalth.) unter Leitung von Valašček mit Erfolg zur Aufführung. *—* Rubinstein's „Kinder der Saibe“ sollten am 18. in Moskau in Scene gehen. — *—* Reinecke's „Manfred“ kommt im April in Wiesbaden zur Aufführung. — *—* Albert's „Astorga“ hat in Carlsruhe nicht besonders angesprochen. Mit großer Wärme wurde dagegen die Wiederaufnahme von „Iphigenie in Aulis“ begrüßt. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frä. Casanova von Olmütz in Bremen mit durchgreifendem Erfolge — in Hamburg Frä. Thoma Bors, eine talentvolle Hamburgerin, glänzendes Debut — in Preßburg Hölzel aus Wien, Baritonist Ulbricht von Meiningen und Tenor Teich von Wien (Th. a. b. Wieden), die beiden ersten sehr erfolgreich — Sgra. Galetti mit „Fanciullus“ in Mailand — Sgra. Carozzi mit enthusiastischer Aufnahme in Madrid, desgleichen die jugendliche und interessante Sonnieri und Tenorist Roubin mit Furore — Sgra. Guadagnini in Porto 36 Mal mit steigendem Erfolge. —

Erna Dorchard, bisher in Weimar, ist dem Vernehmen nach unter sehr vortheilhaften Bedingungen in Darmstadt engagirt worden. — Die in Diöschau geschätzte Sängerin Fabian-Diauli verläßt die dortige Bühne. — Tenor Villaret an der großen Oper in Paris wurde vom Gericht verurtheilt, die seinem Gesanglehrer für seine Ausbildung schuldigen 4000 Frs. zu zahlen. — Flotow hat sich wegen Aufführung seiner „Zilba“ nach Prag begeben. —

Erst hat das Wiener Theater wiederum auf drei Jahre übernommen. — Woltersdorf giebt sein Vorstadtheater in Berlin auf, welches von einigen Speculanten für 200,000 Thlr. angekauft und in ein großartiges Café chantant umgewandelt wird. — Die Verpachtung des neuen Leipziger Theaters, vom September ab auf sechs Jahre, ist soeben vom Stadtrath ausgeschrieben worden, durch den alle Bedingungen zu erfahren sind. Anmeldungen müssen bis zum 16. März erfolgen. — Die italienische Oper in Petersburg soll dem Vernehmen nach an Tambril mit einer Subvention von 10000 Rubeln für die Saison verpachtet werden. — Gundy ist nunmehr mit neun Stimmen gegen drei definitiv zum Director des Pester Theaters gewählt worden. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Die Rühn'sche Musikhandlung in Weimar hat zur goldenen Amtsjubelfeier des Prof. Kasper ein 20—30 Bogen starkes Orgelalbum zum Subscriptionspreis von 2 Thlr. bis höchstens 2 $\frac{2}{3}$ Thlr. herausgegeben, welches 38 verschiedene neu für dasselbe componirte Orgelstücke von ebensoviel Autoren enthält, und ladet zur Subscription auf dasselbe mit dem Bemerkten ein, daß je größer die Zahl der (vorzubrudenden) Subscribenten, desto werthvoller die beabsichtigte Donation gegenüber dem Jubilar sein werde. —

— Wagner's „Oper und Drama“ ist vom Bruder des Dichters Henrik Hertz ins Dänische übersetzt worden. —

— Casperini in Paris hat einen Almanach der Fortschrittmusiker herausgegeben. —

— Von Chr. J. v. Schöndel's „Gänkel-Biographie“ ist bei Breitkopf und Härtel der dritte Band erschienen. —

— Prof. Mach in Graz hat die Helmholtz'sche Theorie populär dargestellt in einem mit 16 Abbildungen ausgestatteten Schriftchen herausgegeben. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Fr. Wb. Brat-

fisch aus Stralsund, Fr. Tonkünstler Rheinberger aus München, Frau Lisse, Sopranfängerin aus Hannover und Wb. D. S. Engel aus Merseburg. —

Vermischtes.

— Auf der Pariser Ausstellung können auch die Componisten ihre Werke „ausstellen“. Es werden ihnen nämlich die nöthigen Kräfte zur Aufführung ihrer Sachen zur Disposition gestellt, und ist zu diesem Behufe resp. zur Vertheilung der unvermeidlichen Medaillen unter dem Vorsth eines Generals eine Commission ernannt worden, bestehend aus Raffner, Comettant, Jonas u. —

— Neue Erfindung. Auf der diesmaligen Faschingsliedertafel des Wiener Männergesangsvereins wurde der Prolog zu derselben vom ganzen Chöre nach der Musik des Sommernachtsstraum-Marsches abgesungen. —

— In Bezug auf die, einer Wiener Zeitung entnommene Notiz S. 61 über Fr. v. Rabenau geht uns aus K. G. v. Rabenau's kompetenter Seite die Berichtigung zu, daß Fr. v. R. daselbst nur ein Concert gegeben, von Beethoven Nichts, von Schumann aber nur das dort dem Publicum nicht mehr neue Clavierquintett ausgeführt hat.

F. Mayer,

fürstl. Schwarzburg-Sonderhausenscher Kammermusiker, wurde am 4. November 1814 zu München geboren. Schon als Knabe schwärmte er für die Kunst. Leider konnten aber seine Eltern die Mittel zu seiner Ausbildung nicht beschaffen, weshalb er auf sich selbst angewiesen blieb. Seinem unermüdblichen Fleiße gelang es indeß bald, sein eminentes Talent durch seine Leistungen bemerkbar zu machen. Der Capellmeister Lachner engagirte ihn als ersten Hornist in die königl. Capelle zu München, wo zufällig die Cholera die beiden Hornisten weggerafft hatte. So ehrenvoll und für seine Verhältnisse sonst vortheilhaft diese Anstellung auch war, so konnte und wollte er des geringen Gehaltes wegen nicht bleiben, suchte und fand ein besseres Engagement in der herzoglich Nassauischen Capelle zu Wiesbaden. In München wollte man ihn aber nicht gern gehen lassen, und da er noch militairpflichtig war, drohte man ihm mit dem Solatenrode. In ärgster Verlegenheit unternahm er nun ein letztes Wagniß: er wendete sich an eine Dame, welche bei dem General, der das entscheidende Wort zu sprechen hatte, damals gerade in großer Gunst stand, und bat um deren Fürsprache. Es gelang, und er erhielt seine Entlassung, zugleich aber auch von dem betreffenden General einen sehr scharfen Verweis ob jenes Wagnisses. Während seiner Anstellung in Wiesbaden ging er mit dem Personal einer deutschen Oper auf einige Monate nach London, trat dabei in einem Hofconcerte vor der Königin selbst auf und wirkte noch in einigen anderen Concerten der höchsten Aristokratie mit. Dies fällt in die Jahre 1839 und 1840. Seine außerordentliche Fertigkeit, seine Kraft im Fortissimo, sein weiches, zartes Piano, sein geschmack- und seelenvoller Vortrag fanden nicht nur in England, sondern auch in Holland und einigen Bundesrtern Deutschlands, wo er vor hohen fürstlichen Personen auftrat, die rühmlichste Anerkennung. In Amsterdam durfte er sich vor dem Könige von Holland, in Gmünd vor dem Kaiser von Rußland hören lassen. Man fing an, ihn als den ersten Hornvirtuosen zu feiern. 1842 wurde Mayer für die fürstl. Hofcapelle in Sonderhausen gewonnen. In dieser Stellung blieb er bis zu seinem Tode. Er machte sich in Sonderhausen zunächst unter seinen Kollegen rasch beliebt und war bald der Anwalt und Vertreter der Capelle, wo es sich um deren Interessen und Ehre handelte. Gegen Jedermann freundlich und gefällig, war er in seiner Beurtheilung der Leistungen anderer Künstler rücksichtslos scharf, aber gerecht. Im geselligen Kreise war er durch seinen unverfälschten Humor und allezeit schlagfertigen Witz, seine unerschöpfliche Unterhaltungsgabe unerseßlich. Sein Tod erfolgte durch eine Erkältung, nachdem er schon Jahre lang vorher leidend gewesen. Sein Kranken- und Sterbelager dauerte nur sechs Tage. Die Section ergab, daß sich in seinem Herzen ein birngroßer Polyp gebildet hatte. Daher die Beklemmungen, an denen er litt, und die ihm das öffentliche Auftreten bei Solovorträgen fast unmöglich machten.

Sein Andenken in Sonderhausen wird ein dauerndes sein. Als Künstler, wie als jovialer, lebenswürdiger Mensch wird nicht leicht ein Anderer in den Besitz einer gleichen Popularität gelangen.

Sonderhausen, Ende Januar 1867.

August Whipling.

Literarische Anzeigen.

Im Verlage der **Jos. Thomann'schen** Buchhandlung in Landshut ist erschienen und durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

Amaranths Waldeslieder.

Sechs Lieder

für gemischte Stimmen componirt und
dem Wohlgebornen Hochgeehrten Herrn
Freiherrn Dr. Oskar von Redwitz
aus tiefinniger Verehrung und Hochschätzung gewidmet
von
Carl Aurel Scherrbauer.
Op. 5. Partitur 1 Thlr. Stimmen 18 Sgr.

Neue Musikalien

im Verlage von

J. Rieter-Biedermann in Leipzig u. Winterthur.
Bach, Joh. Seb., Drei Stücke aus der Matthäus-Passion. Für die Orgel übertragen von Robert Schaab.

No. 1. Arie und Chor. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 2. Choral. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 3. Schlusschor. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Berlyn, A., Op. 294. Morgen ist der erste Mai! Gedicht von Fr. Oser f. vierstimmigen Männerchor. Partitur und Stimmen. 1 Thlr.

Brahms, Joh., Op. 44. Zwölf Lieder und Romanzen f. Frauenchor a capella oder mit willkürlicher Begleitung des Pianoforte. Heft 1. 2. Partitur und Stimmen à 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Ebert, Ludw., Op. 8. Vier Stücke in Form einer Sonate f. Violoncell (Violine oder Clarinette) und Pianoforte.

Für Violoncell. 1 Thlr. 15 Ngr.

Für Violine. 1 Thlr. 15 Ngr.

Für Clarinette. 1 Thlr. 15 Ngr.

Eschmann, J. G., Op. 50. Acht deutsche Volklieder f. zwei Singstimmen mit Begleitung des Pianoforte. Heft 1. 2. à 25 Ngr.

Haydn, Jos., Concert f. Pianoforte mit Begleitung des Orchesters. Zu vier Händen bearbeitet von Franz Wällner. 1 Thlr. 15 Ngr.

Heinze, G. A., Op. 44. Concert-Arie f. eine Alt-Stimme mit Begleitung des Orchesters. Clavierauszug vom Componisten. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr. Partitur und Orchesterstimmen sind in Abschrift zu beziehen.

Krause, E., Op. 16. Acht Albumblätter f. das Pianoforte im leichten Style. 15 Ngr.

Kunkel, Gotth., Op. 23. O Vaterland! Du bist es werth! Dichtung von Marie Ihring f. vierstimmigen Männerchor mit Begleitung von Blasinstrumenten oder Pianoforte. Partitur und Chorstimmen. 15 Ngr.

Die Orchesterstimmen sind in Abschrift zu beziehen.

Lang, Josephine, Op. 86. Drei Lieder f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 20 Ngr.

Op. 38. Sechs Lieder f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 1 Thlr.

Op. 41. Ich möchte heim! Lied von Carl Gerok f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 15 Ngr.

Stieber, Ferd., Op. 65. In Riva al Lago di Como. (Am Comer-See.) Album vocale. Raccolta di quattro duetti e due terzetti con accompagnamento del Pianoforte. Complet. 1 Thlr. 25 Ngr.

No. 1. Domanda e Risposta. (Frage und Antwort.) Duetto per Soprano e Tenore. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 2. La Costanza. (Die Beständigkeit.) Duetto per Soprano e Contralto. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 3. I Pescatori. (Die Fischer.) Duetto per due Bassi. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 4. L'Alma senza Amore. (Ein Herz ohne Liebe.) Duetto per Tenore e Contralto. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 5. Senza parlar. (Auch ohne ein Wort.) Terzetto per due Soprani e Contralto. 10 Ngr.

No. 6. Il Congedo del Guerriero. (Der Abschied des Kriegers.) Terzetto per Soprano, Contralto e Basso. 15 Ngr.

Stevens, Fréd., Méloides caractéristiques pour le Piano.

Op. 5. Chant Pastoral. 15 Ngr.

Op. 6. Sérénade. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Wällner, Franz, Op. 19. Sechzehn Variationen über ein Originalthema f. das Pianoforte. 27 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Leipzig, im Februar 1867.

Folgende Oratorien

mit Sing- und Orchesterstimmen für 140 bis 150 active Personen berechnet, und zwar: Die Schöpfung von J. Haydn; Paulus von Mendelssohn; Absalon von Dr. Fr. Schneider; Befreiung von Jerusalem von Abbé Max. Stadler; Requiem von Mozart mit deutschem Texte; Vater unser von Mahlmann, componirt von Himmel; Der sterbende Jesus von Rosetti; Messe von Beethoven in C mit untergelegtem deutschen Hymnertext; Die Macht der Töne von P. v. Winter, — sind sehr billig zu verkaufen, dergleichen:

Zwei Cremoneser Violinen

von Nikolaus Amati, die eine ganz vorzüglich, gebaut 1646, zu 100 Ducaten; die zweite, gebaut 1676, zu 50 Ducaten.

Das Nähere darüber bei

W. Martineck,

Musikdirector etc. an der Domkirche in Gr. Glogau.

Nouvelles

COMPOSITIONS

pour Piano seul

par

François Bendel.

Op. 49. Souvenir de Tyrol. Idylle pastorale. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 50. Hommage à Hummel. La consulation. Andante. 15 Ngr.

Op. 51. Souvenir de Prague. Gr. Polka de Concert. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 52. L'Idéal d'amour. Mélodie. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 53. Lucia. Mazourka de Salon. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 54. La belle grace. Morceau caractéristique. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 55. Fantaisie caractéristique (Träumereien in der Dämmerung No. 1). 15 Ngr.

Op. 56. Tarantella p. Pfte. à 2 ms. 15 Ngr.

Op. 56. Tarantella p. Pfte. à 4 ms. 25 Ngr.

Propriété de l'Editeur pour tous pays.

Leipzig, chez C. F. Kahnt.

Gesuch.

Ein junger tüchtiger Contrabassspieler, Schüler von mir, welchen ich bestens empfehlen kann, sucht zum ersten April d. J. bei einem guten Orchester Stellung. Näheres ertheilt

Simon,

Kammervirtuos in Sonderhausen.

Leipzig, den 8. März 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 11.

Dreihundsechzigster Band.

Dem hiesigen Publikum erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 11/2 Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4²/₃ Thlr.

Insertionsgebühren der Zeitungs- 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Andt in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Gebrüder & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Maradi in Philadelphia.

Inhalt: Der Unterricht in der Musik auf den deutschen Schullehrer-Seminarien.
Von A. W. Gottschalg. (Schluß.) — Correspondenz (Leipzig, Wien). — Zum
höchsten Namenstage Sr. Hoheit des Fürsten zu Hohenlohe-Nachrichten. —
Kleine Zeitung (Tagesgeschichte. Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Der Unterricht in der Musik auf den deutschen Schullehrer-Seminarien.

Von
A. W. Gottschalg.
(Schluß.)

In der zweiten Seminarclasse ist zunächst das Orgel-
spiel weiter zu führen. Hat man den „praktischen Lehrkursus“
von Ritter durchgearbeitet und 20—30 Choräle technisch
inne, so kann man mit diesem Erfolge zufrieden sein, wenn man
es nicht vorzieht, den dritten Theil der Ritter'schen oder
Brähmig'schen Orgelschule mit besonders fähigen Schülern
in Angriff zu nehmen. Dabei kommt vorzüglich in Betracht,
daß der Orgelunterricht nicht bloß im Sommer, son-
dern auch im Winter ununterbrochen fortgeht. Die
Strenge der Jahreszeit, namentlich wenn der Raum, worin der
Orgelunterricht erteilt wird, nicht geheizt werden kann, ist
kein Grund, das Orgelspiel auszusparen, da ja die Schüler spä-
ter kaum in die Lage kommen, in geheizten Räumen Orgel zu
spielen*).

Hierbei ist nicht bloß das „Blattspielen“ von Belang,
sondern auch, daß die Schüler gehalten sind, nach Maß-
gabe des Unterrichts in der Harmonielehre kleine Sätze frei
zu erfinden, oder doch richtige Accordsfolgen in Musterbeispielen
auswendig zu lernen. Vor Allem betone man im ganzen Unter-
richte ein würdiges Choralspiel, als die Hauptsache beim
evangelischen Orgelspiel. In theoretischer Beziehung ist die
Harmonielehre bei wöchentlich einer Stunde, ohne halbjäh-
rige Unterbrechung, weiter zu führen und nach zwei Jah-
ren wol zu beenden, namentlich wenn schon im Proseminar
ein guter Grund gelegt wurde. Bei diesem Unterrichte ist es
eine Hauptsache, daß der Lehrer pädagogisch gebildet ist, daß
er entwickeln kann und es überhaupt versteht, diesen mehr-

theils als trocken verschriebenen Unterricht interessant und an-
schaulich zu machen. Als vorzügliche Uebung im vierstimmigen
Satz ist das Aussetzen (Harmonisiren) von Chorälen in
verschiedenster Form, sowie das Generalbassspiel, das in
manchen Seminarien fast gänzlich vernachlässigt wird, sehr zu
empfehlen. Gegen das leidige Dictiren beim theoretischen
Unterrichte möchte ich protestiren. Am Besten scheint mir, der
Lehrer legt eines der gangbarsten und anerkanntesten Lehrwerke,
z. B. Richter's Harmonielehre (Leipzig, Breitkopf und Härtel,
1 Thlr.), Ritter's Harmonielehre oder das noch billigere
Werken: Handbuch der Harmonie-, Melodie- und Formen-
lehre von Widmann (Leipzig, Neuberger, 10 Ngr.) beim
Unterricht zu Grunde. Für Orgelspieler insbesondere bietet
auch Töpfer's Organistenschule ein geeignetes Material,
wie denn überhaupt dieser Meister wegen seiner seltenen Lei-
stungen im Orgelspiel als ein großes Muster für werdende
Organisten bezeichnet werden muß.

Beim Violinspiel ist es vorzüglich die Aufgabe dieser
Stufe, das bisher Gelernte gehörig zu befestigen und an
der Hand einer guten Violinschule weiter zu gehen. Wenn in
der Anstalt einige gute Violon (Bratschen), Violoncelle und ein
Violon angeschafft werden, so giebt das zu sehr bildenden
Uebungen Veranlassung. Auch kann Orgel und Geige, wie
K. Lange in seinen 3 Hefen derartiger Sachen (Berlin,
Springer) bewiesen hat, und wie ich es öfters in Gemeinschaft
mit dem Violinlehrer des Weimarer Seminars mit Glück ver-
sucht habe*), sehr zweckmäßig in Verbindung gebracht werden.

Beim Singen kommt es auf dieser Stufe vorzüglich
darauf an, das Methodische auf Technik und Tonbildung
recht tüchtig einzulüben. Beim Chorgesange mit Verbindung
der Schüler der untersten und obersten Classe, halte ich es für
unpädagogisch, bloß Kirchenmusik und namentlich vorzüglich
ältere, zu üben, wie sehr ich auch sonst von dem großen
Werthe jener herrlichen Denkmäler einer verschwundenen gro-
ßen Periode überzeugt bin. Um den Schülern einen Ueberblick
der verschiedenen Stylarten zu geben, würde ich in Hinblick auf

*) Wir producirten einmal die classische A dur-Sonate für Violine
und Pianoforte von Seb. Bach, nachdem ich die Pianofortepartie
fachgemäß für Orgel bearbeitet hatte, in einem Kirchenconcerte mit
vielm Erfolg; die Violinpartie war circa zwanzigfach durch Semina-
risten besetzt.

*) Auch erleidet die technische Fertigkeit nach halbjähriger Unter-
brechung des Unterrichts einen bedenklichen Ausfall.

den später zu berührenden Unterricht in der Musikgeschichte ausgezeichnete geistliche und weltliche Tonwerke der größten Meister in einem jährlichen Course durchzuführen. So würde ich z. B. in einen solchen Cycles Folgendes aufnehmen:

Palestrina, Lamentationen, Improperien, Fragmente aus der berühmten Missa papae Marcelli; Potti: Verelanguores; Allegri: Miserere; Lieder aus der Zeit der Minnesänger in der Bearbeitung von Dr. Stabe (Weimar, Böhlan); Voglied des Tannhäuser, Spruch des Meißner etc.; Eccard: Einige seiner herrlichen Choral-Motetten; Pratorius: „Es ist ein Ros' entsprungen“; Seb. Bach: Vierstimmige Choräle, „Ehre sei Gott in der Höhe“ aus dem Weihnachtssoratorium — bei größeren Anstalten mit zahlreichen Schülern können auch einige achtsimmige Motetten, der Doppelchor: „Sind Blitze, sind Donner in Wolken verschwunden“ aus der Matthäus-Passion u. s. w. geübt werden —; Händel: Ehre aus dem „Messias“ (namentlich das „Halleluja“), aus „Samson“, „Israel in Egypten“ u. s. w.; Haydn: Ehre aus den „Jahreszeiten“ und der „Schöpfung“ (besonders „Die Himmel erzählen“), einige seiner Motetten; Mozart: Hymne: „Gottheit, dir sei Preis und Ehr“, Ave verum corpus, Dies irae und Benedictus aus dem Requiem; Beethoven: Theile der Ebur-Messe, der Missa solennis, vierstimmige Lieder, arrangirt von Giehne (Leipzig, Rieter-Viedermann); Schubert: 23. Psalm, „Der Friede sei mit euch“ (vierstimmig von Herbed); Hymne für zwei Chöre: „Herr, unser Gott, erhöre unser Flehen“ u. s. w.; C. M. v. Weber: Hymne: „In seiner Ordnung schafft der Herr“ u. s. w. „Schwertlied“, „Lühows wilde verwegene Jagd“ u. s. w.; Spohr: vierstimmige Lieder, Ehre aus seinen Oratorien; Bernh. Klein: Motette: „Ich will singen“ u. s. w.; Mendelssohn: vierstimmige Lieder, Ehre aus seinen Oratorien: „Mache dich auf, werde Licht“ (Paulus), „Fürchte dich nicht“ (Elias) u. s. w.; Schumann: vierstimmige Lieder, Ehre aus „Paradies und Peri“, Requiem, Messe; Wagner: Pilgerchöre und Einzugschor aus „Tannhäuser“, Liebesmahl der Apostel; Liszt: Lehrerfestgesang (Weimar, Kühn), Pater noster, Schmetterchor aus „Prometheus“, Credo aus der Messe für Männerchor und Orgel u. s. w.*) — Natürlich läßt sich vorstehender Entwurf noch anders und sorgfältiger gestalten; doch kam es nur auf eine praktische Ausführung meiner Idee an.

In der letzten Classe des Seminars muß die engere Orgelschule durchaus absolvirt sein. Will man Ritter's dritten Theil seiner Orgelschule benutzen, vielleicht schon im letzten Jahre der zweiten Classe, und nimmt denselben, wenigstens mit den befähigteren Schülern durch — und in sechs Jahren läßt sich dies sicher ermöglichen — so kann man mit den eventuellen Leistungen eines solchen Seminars höchlich zufrieden sein. Einige der leichteren Fugen etc. von S. Bach, Krebs, Kink, Fischer, Rühmkedt, Fesse, Töpfer, Mendelssohn, Schumann, Herzog u. s. w. sollte jeder Schüler nach sechs-jährigem Cursus spielen können. Hauptsache bleibt jedoch auf dieser Stufe das kirchliche Orgelspiel. Das correcte Bilden von kleinen Vorspielen, guten Zwischenspielen, praktisches Einüben der Begleitung des Altargesanges, gewandte Modulationen, Transponiren von Chorälen u. s. w. geben hinreichende Beschäftigung. Für den Kirchendienst müßten die

Seminaristen eben so praktisch eingeübt werden, wie für das Schulfach. Diese praktische Seite des Orgelspiels wird leider hier und dort noch sehr vernachlässigt.

Beim theoretischen Unterricht, vorausgesetzt, daß die Harmonielehre gründlich durchgearbeitet wurde, dürften nun Kenntniß der hauptsächlichsten Musikformen: Rondo, Sonate, Symphonie, Fuge u. s. w. zu empfehlen sein. Selbstverständlich kann es hierbei nicht darauf abgesehen sein, Componisten und Virtuosen aus den zukünftigen Lehrern zu bilden, wol aber sollten sie geschickt sein, einen kleinen Satz, bei sonst hinreichender Phantasie, zu erfinden, correct darzustellen und ein größeres Musikstück einigermaßen technisch und ästhetisch zu verstehen.

Auf der obersten Stufe halte ich es für unumgänglich nothwendig, daß das Wichtigste über Structure der Orgel und ihre Erhaltung mitgetheilt werde. Es würden weit weniger schlechte Orgeln vorhanden sein, wenn die größere Zahl der Lehrer einmal bessere Orgelspieler, sodann aber auch, wenn sie mit dem inneren technischen Bau des Instrumentes vertraut wären. Sie müssen wenigstens im Stande sein, ihr Instrument vor Schaden zu bewahren und kleine Mängel zu beseitigen, sowie ein Nachwerk von einem Meisterwerke zu unterscheiden. Lassen sich die Seminarorgeln nicht füglich aus einander nehmen, um den Schülern Einsicht in den Mechanismus zu verstaten, so sind Modelle, wie ich solche z. B. im Seminare zu Homberg (Hessen) gefunden habe, anzuschaffen.

Auf dieser Stufe empfiehlt sich ferner einige Partitur- und Instrumentalkenntniß, um nöthigenfalls einen Choral zum Festgebrauch in der Kirche für einige Blasinstrumente setzen zu können, oder mindestens eine leichtere Partitur zu lesen und darnach zu dirigiren. Nach meiner festen Ueberzeugung ist dies bei einem sechs-jährigen Seminarcurse recht gut möglich.

Beim Violinspiel können nun die schwierigeren Lagen absolvirt und größere Duette von Spohr, Krenzer, Razaß, Alard u. s. w. executirt werden. Beim Chorgesange können, wenigstens bei ausgebildeten Stimmen, auch Sologefänge im Rücksicht gezogen werden. Statt des Männergesanges ist mehr der gemischte Chorgesang zu cultiviren, weil dieser allseitiger und weniger anstrengend ist als jener. Dabei sind Dirigirübungen der bald ins Amt kommenden Schüler ins Auge zu fassen. Auch können die obern Schüler für den gesanglichen Unterricht in der Elementarclasse verwendet werden, zur Vorbereitung für Bildung tüchtiger Chorkräfte in späteren Verhältnissen. In der letzteren Hinsicht können sie namentlich auf dem Lande eine erspriessliche Thätigkeit entfalten. Wir würden uns freuen, wenn statt des oft unter aller Kritik schlechten Instrumentallärms in den Landkirchen lediglich Vocalsachen zur Darstellung kämen. Hierin kann der Landlehrer eine gewisse Vollkommenheit erreichen; für Instrumentalmusik hält dies unendlich schwerer.

Um den Schülern das Verständniß der musikalischen Erscheinungen in Gegenwart und Vergangenheit zu erleichtern und sie vor absprechenden einseitigen Urtheilen zu bewahren, hat sich neuerdings (auf Anregung Brendel's) auch die Aufnahme der Musikgeschichte in den Seminar-Musikunterricht als unumgänglich nothwendig erwiesen. Daß die verschiedenen Epochen der Musikgeschichte wenigstens in ihren charakteristischen Hauptträgern dem Seminaristen bekannt werden, halte ich für unerläßlich. In 25 Stunden, die während des Sommersemesters passend eingereiht werden könnten, wäre das ganze Material füglich zu bewältigen. Sollte diese Forderung als zu weitgehend erscheinen, so empfiehlt es sich, wenigstens einige musikalische Charak-

*) Um auch die Entwicklung des Orgelspiels zu veranschaulichen, könnte der Musiklehrer auch ein ähnliches historisches Programm — für Concerte u. s. w. — aufstellen.

terbilder, z. B. Palestrina, Seb. Bach, Händel, Haydn, Beethoven, Mozart, Weber, Mendelssohn, Liszt, Wagner u. s. w. mitzutheilen. Ich darf in dieser Beziehung bemerken, daß verglichen Vorträge in meiner Seminarclasse, wo ich diese Dinge auf ein Minimum beschränken muß, großen Anklang gefunden haben. Nach meiner Meinung muß der Volkslehrer wissen, daß auch in der Musik ein stetiger Fortschritt stattgefunden hat.

Dies wären im Wesentlichen diejenigen Forderungen, welche nach meinem Dafürhalten an einen zeitgemäßen musikalischen Seminarunterricht zu stellen sein würden. Daß bei Seminarien von 100—150 Schülern ein Musiklehrer nicht genügen kann, versteht sich wol von selbst. Die Hauptsache dabei ist, daß, wo von mehreren Personen Unterricht erteilt wird, dieselben in dem Programm ihrer Thätigkeit einig und klar sein müssen. Bei kleineren Seminarien genügt ein Musiklehrer. Die erste Anforderung an einen solchen ist die, daß er inneren Beruf zur Musik und zur Lehrthätigkeit habe; und erst hieran schließt sich die zweite Forderung, daß er über dem stehe, was er lehren soll. Nicht jeder, der mit einem reichen Schatze musikalischen Wissens und mit technischer Gewandtheit ausgerüstet ist, giebt schon einen guten Musiklehrer. Wer da nicht innig durchdrungen ist von wahrhafter Kunstliebe, wen es nicht brängt und treibt, von innen heraus mit stets neuer Liebe und neuer Lust die edle Kunst zu pflanzen, zu üben und zu lehren, der wird seinen Posten gewiß ziemlich erfolglos einnehmen. Zu solch innerem Berufe muß sich aber auch die entsprechende technische und geistige Befähigung gesellen. Der Lehrer muß ein lebendiges Vorbild für seine Schüler sein; er muß die musikalische Theorie in allen Theilen, als: Harmonielehre, Canon, Fuge, Formen- (Compositions-) Lehre, sowie die Gesetze der Aesthetik und logischen Gedankenentwicklung, das Nöthige von der Instrumental- und Partiturenkenntniß, die Hauptsache vom Orgelbau und den geschichtlichen Zusammenhang der Musik verstehen. Auch etwas Erfindungsgabe ist dem Seminar-Musiklehrer zu wünschen, damit er im Stande ist, nöthigenfalls augenblicklich ein Beispiel beim Unterricht zu geben; namentlich giebt es für den Organisten unvermeidliche Fälle, in denen dieselbe in Anspruch genommen wird. Fehlt ihm selbst diese Fähigkeit, so wird er nie zum freien Erfinden Anleitung zu geben vermögen. Zu allen diesen Erfordernissen kommt noch das hinzu, daß er mit den hervorragenden Erscheinungen der Musikliteratur vertraut ist und in Connex bleibt. Das Beste unter den neueren wie älteren derartigen Producten ist für seine Schüler gut genug. Ist der Musiklehrer einseitig, in einen bestimmten Standpunkt festgefahren, fehlt es an freiem Blicke, so wird er namentlich für neuere Erscheinungen kein Verständniß haben können und das Urtheil seiner Schüler bedenklich trüben.

Ein ferneres Augenmerk bei dem in Rede stehenden Unterrichte ist darauf zu richten, daß im Seminar eine ausreichende Sammlung classischer Musikstücke für Orgel, Pianoforte, Gesang (namentlich gediegene Kirchenmusik), Violine und Instrumentalmusik, nebst vorzüglichen Werken über Theorie und Geschichte der Musik, über Orgelbau, mit einem Worte: eine musikalische Bibliothek vorhanden sei.

Schließlich noch ein Wort über die musikalische Fortbildung der Lehrer, als im genauen Zusammenhange mit dem Gesagten stehend. Daß in dieser Beziehung noch wenig geschehen ist, läßt sich schwerlich leugnen. Was hätten unsere amtlichen Conferenzen für Orgelspiel und Kirchengesang nicht Alles leisten können und wie wenig ist in diesem Bezuge gesche-

hen; wie wenig hat man gethan, um das Emporstreben einzelner musikalisch begabter Lehrer anzuerkennen und zu unterstützen. Während es für landwirthschaftliche Ausstellungen und andere Feste bisweilen Stipendien gab, ist von alledem für den Besuch großer Musikaufführungen nicht die Rede. Ja, wie oft wurde früher die musikalische Begabung beim Lehranten fast gar nicht berücksichtigt: Stümper von Cantoren und Organisten bekamen gut dotirte musikalische Stellen, während das wahre Verdienst verflummerte! Wie verhältnißmäßig wenig haben die Leiter und Träger der christlichen Kirche für ernstere musikalische Zwecke gethan! — Also auch hierauf möchte für die Zukunft betreffenden Orts mehr als bisher der Blick sich richten.

Correspondenz.

Leipzig.

Am 8. v. M. fand die zweite Abendunterhaltung für Kammermusik im Saale des Gewandhauses (II. Cyclus) statt, und zwar unter dem ganz besonders günstigen und erfreulichen Umstande, daß sich Hr. Carl Taubig unter den Mitwirkenden befand. Außerdem theilten sich die HH. Concertm. David und Hegar an dem in seiner Ausführung ungewöhnlich glänzenden Programme. Zum Vortrage kamen: Sonate für Pianoforte und Violine (Esdur Op. 96) von Beethoven, Solo für Violine und Bass (Amoll) ohne Autor-Namen, für Violine und Pianoforte bearbeitet von Ferd. David (zum ersten Male); zwei Solostücke für Pianoforte (Allegro. Scherzo.) von Scarlatti, sowie Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell (Esdur, Op. 99) von Beethoven. Hr. Carl Taubig riß durch sein eminentes Clavierspiel auch diesmal das Publicum zu ungewöhnlichem Enthusiasmus hin. Er wurde gleich bei seinem Erscheinen lebhaft empfangen und nach jeder seiner betreffenden Leistungen, ganz besonders nach den beiden Scarlatti'schen Solostücken, erfolgte der rauschendste Beifall und wiederholter stürmischer Hervorruf. Dem unablässigen Drängen des Publicums nachgebend wiederholte L. das Letzte von jenen Stücken, worin er ein unnachahmliches Staccato bot. Die allseitige Anerkennung, welche L. als absoluter Repräsentant der Liszt'schen Schule hier gefunden hat, ist jedenfalls als ein erfreuliches Fortschrittszeichen im hiesigen Kunstgeschmacke aufzunehmen und als solches zu begrüßen. L.'s hiesiger Erfolg kann als ein epochemachendes Ereigniß in hiesiger Musikwelt betrachtet werden. Das oben angeführte Violin-solo, welches in der Musikalienammlung Sr. Majestät des Königs von Sachsen im Manuscript gefunden und nun in der genannten und zwar sehr vorzüglichem Bearbeitung dem Publicum übergeben wurde, stammt wahrscheinlich von älterer italienischer Schule und ist ein ernst und stypvoll gehaltenes Tonstück. Es besteht aus drei nicht sehr langen Sätzen, nämlich: Affettuoso und Allegro, Larghetto und Gigue, von welchen besonders das Larghetto hervorzuheben ist. In ausgezeichnete Weise vorgetragen fand das Stück eine warme Aufnahme. —

Am 17. v. M. fand die fünfundsiebzigste Aufführung des Dilettanten-Orchester-Vereins im großen Saale des Schützenhauses statt. Das Programm enthielt in seinem ersten Theile: Overture zu „Die weiße Dame“, Concert (Esdur, II. und III. Satz) für Violine von Wienztempel, Andantino und Scherzo aus einem Quartett für vier Violinen von einem (auf dem Programme nicht genannten) Vereins-Mitgliede, Concert (Emoll, II. und III. Satz) für Pianoforte von F. Chopin; in seinem zweiten Theile die Esdur-Symphonie von Beethoven. Die beiden Solovorträge — sowohl das Violin- wie das Pianoforte-Concert — sind als sehr zu belobende Leistungen anzuerkennen. Das Orchester wirkte diesmal mit größerer Präcision und Lebendigkeit, als es in den bisherigen Concerten der Fall gewesen ist, und kam daher die Symphonie zu guter Vorführung. M.

Am 24. v. M. veranstaltete der hiesige Kunstverein Andante-Allegro im Saale des Gewandhauses eine Matinee des Becker'schen Florentiner Quartetts, welches Beethoven's Emoll-Quartett und (statt eines Cherubini'schen) wegen bereits zu weit vorgerückter Zeit Haydn's Emoll-Quartett, ferner Haydn's Serenade in Cdur, Rubinstein's Andante religioso in Asdur mit Sordinen und Mendelssohn's Cdur-Scherzo zu Gehör brachte. Leider trübte sich diesmal, wenigstens in dem Beethoven'schen Werke, die sonst mit Recht gerühmte makellose Exactheit und Sauberkeit dieser Künstler-Vereinigung zu wiederholten Malen; eine Sensation erregende, wahre Meisterleistung dagegen war jedenfalls Becker's Darstellung der Tartini'schen Teufelsonate. Außerdem erfreuten die leider nicht zahlreich anwesenden Zuhörer Herr Schilb mit Liedern von Schumann und Kirchner, Hornvirtuos Lindner und besonders Frä. Menter durch die wiederum ganz ausgezeichnete Wiedergabe von Bach's A-moll-Fuge sowie der Chopin'schen Cismoll-Phantasie. —

Am 25. hat der als geistvoller und freimüthiger Redner hochgeschätzte Prof. Ludwig Ehardt aus Mannheim im Saale des hiesigen Conservatoriums einen Cyclus höchst anziehender Vorlesungen über Heine, Börne, Georges Sand, Ulrich v. Hutten, Raubach, Schumann und Wagner eröffnet, und werden wir zur Zeit über die beiden letzten Vorträge eingehender berichten. —

Am 24. und 27. v. M. gastirte im hiesigen Stadttheater Frau Lissi, Sopranfängerin aus Hannover, als Gräfin in „Figaros Hochzeit“ und als Acuzena im „Troubadour“. Sie verfügt über ein, wenn auch nicht sehr starkes, doch ziemlich klangvolles und recht umfangreiches Organ. Ihre Schule ist nicht übel und jedenfalls correct; Intonation, Portament und Aussprache genügen, Darstellung und Auffassung sind durchsicht und belebt zu nennen, zugleich aber, was in der Gegenwart wirklich hoch anzuschlagen ist, auch in der leidenschaftlichsten Darstellung frei von jeglicher Uebertreibung oder Provocation. In der ersten Partie sah sie sich durch die im Allgemeinen diesmal keineswegs erfreuliche Ausführung der Oper (schwankendes Ensemble, arges Vergreifen mancher Tempi, unreine Intonation einzelner Blasinstrumente) nicht besonders unterstützt. Zugleich mochte sie wol auch dieses erste Debut nach zweijähriger Zurückgezogenheit von der Bühne noch etwas besangen machen. Im „Troubadour“ dagegen wurde ihre Darstellung allmählich immer sicherer und freier, so daß sich der zuerst noch zurückhaltend mäßige Beifall schließlich nicht nur zu einem recht lebhaften, sondern auch zu wiederholtem Hervorruf gestaltete. Jedenfalls ergab sich Frau Lissi als eine durchaus achtungswerthe, sehr wohl verwendbare, jegliche Herausforderung des Publicums verschmähende Künstlerin, welche vollständig befähigt ist, an jeder größeren Mittelbühne eine ehrenvolle Stellung als dramatische Sängerin zu behaupten. — Z.

Wien (Schluß).

Der Verein „Haydn“ fühlte zur Weihnacht 1866 wieder ein dringliches Bedürfnis, die „Schöpfung“ vernehmen zu lassen. Zum wievielten Male? Wer faßt diese Zahl! Alles Chorische wie Orchestrale ging unter Esse weit lebensfrischer, geistvoller als sonst. Solisten waren Frä. v. Murska (Gabriel und Eva), die H. H. Mayerhofer (Raphael und Adam) und Walter (Uriel). Die Vortragweise erstgenannter Sängerin, uns in dieser Partie neu, war scharf zugespißt mit blühlichen Effecthaschereien der widerwärtigsten Art. Da und dort hatte ihr Betonen sogar etwas entschieden Freches, was selbst zu dieser pseudo-oratorischen Musik Vater Haydn's nicht recht passen wollte. Walter ließ sich Massen von Eingriffen wider das musikalische Urbild, u. A. sinnstörende Versetzungen tiefergelegener Töne in die nächste höhere Octave, zur Last kommen, und wollte aus dem ihm nun einmal angekommenen oder eingelernten Weinen und Winseln gar nicht kommen. —

Die Singakademie gab nach Langem wieder ein Lebenszeichen. Allein der rege Geist von ehedem scheint ganz von ihr gewichen. Ueber

herkömmlich correctes Betonen kommt es bei diesem einst so rüstigen Vereine jetzt gar nicht mehr hinaus. Es sind anständige, stylgemäße Aufführungen, weiter Nichts. Director Weinwurm, so kundig und feinsinnig neuerer Chormusik gegenüber, gleichviel ob Mendelssohn, Schumann, Brahms oder ähnlich benannt, hat kein Verständniß und — wie es scheint — auch keine Lust und keinen Eifer für die antike Seite der Vocalmusik. Höre, wie u. A. Eccard's „Festlied“, ja selbst älteren Großmeistern bloß Nachgebildetes, ja ängstlich Nachgeschriebenes, wie Reibhardt's Motetten: „Bleibe bei uns“ (achtstimmig) und Mendelssohn's „Sprüche“ und Hymne für Alt solo, Chor und Clavierbegleitung: „Laf, o Herr, mich Hilfe finden“, klingen unter Weinwurm wie buntschedige, überfeinerte, mit allerlei nichthergehörigem Welt-Parfum umbustete Salonvirtuosenuß. Anders, wie gesagt, Höre wie z. B. L. Sterk's zweistimmiger Frauenchor: „Sängers Trost“, J. Brahms' „In stiller Nacht“ und J. Maier's „Singende Vögelin“. Hier ist die Singakademie in ihrem rechten Fahrwasser. Sie heute dieses Feld nur hinklüftig rüstig aus! Will sie aber Polyphones aus älterer Zeit bringen, dann halte sie entweder Umschau nach einem anderen, in diese Sphäre eingelebteren Dirigenten, oder dieser bemühe sich, in noch jungen, thatkräftigen Jahren stehend, das ihm Fehlende einzuholen. —

Wie geistvoll und allkundig übrigens Weinwurm Thaten des modernen Geistes sowol als Chor- wie Orchesterführer zu beherrschen weiß, davon gab der Erfolg des ersten Männergesangsvereinsconcertes dieser Saison mit Mendelssohn's „Antigone“ ein bereites Zeugniß. Diese Aufführung war voll Schwung und zündendem Leben und — einige etwas überstürzte Tempi abgerechnet — ganz vom ernstbeschaulichen Geiste der zugrundegelegten Wort- und Tonbildung getragen. Das zu diesem Ende aufgebotene Orchester war unser bestes: das der hiesigen Hofoper. Der Bachchor wurde dacapo begehrt und auch gebracht. —

Unter den vielen „Liebertafel-Abenden“ der Saison sei vor Allem derjenige des akademischen Gesangsvereins erwähnt. Dieser hat jüngst an des anderweitig beteiligten Weinwurms Stelle in Dr. Franz Eyrich einen gleich strebsamen als kundigen Dirigenten errungen. Der Verein ist reich an kernigen Stimmen, insbesondere Seitens der Mäße, und die Betonungsart alles Dargebotenen zeugt von emsigem Ueben und gleich gründlichem wie hingebendem Eingehen. Gabes' frischen Chor: „Die Studenten“ und zwei neue Gaben des gleich fruchtbaren wie geistvollen E. S. Engelsberg (Dr. Eduard Schön) waren die Schwerpunkte des im Ganzen hoch erquicklichen Abends. Spricht Engelsberg in seinem Chore: „Unsere Berge“ die Zunge des feinsinnigen Gemüthsmenschen, des am Westen, was die Neuzeit ihr Eigen heißt, zu einem ächten Selbst Herangebildeten; so ist sein Singspiel für Männerchor, Soli und Clavierbegleitung: „Der Rath von Wollentufelsheim“ eine der sinnigsten Humoresken, die uns seit Langem entgegengetreten, dabei reinmusikalisch in jedem Zuge anregend, bald melodisch, bald harmonisch-rhythmisch und neben dieser oft tiefsten Seite ein auf sinnigstes Amüsement berechnetes, den Rachmuskeln nach textlicher wie musikalischer Seite kaum Ruhe gönnendes Gebilde. Der Text ironisirt mit ganz glücklichem Humor die gründlich zerfahrenen parlamentarischen Zustände der Gegenwart. Die Musik giebt ihr Bestes, um die Wirkung des Ganzen wie alles Einzelnen so drastisch wie möglich herauszustellen. Fast möchte mich Engelsberg's Werk als Ephe mere — die es doch sein will und soll — viel zu gut musikalisch, feinsinnig und bis in das Minutiöseste durchdacht und ausgearbeitet bedünken. Der Componist wende sich, hat er anders ebensoviel Lust als inneren Beruf für solche Arbeit, doch ja baldmöglichst der komischen Oper zu! Sie hätte von ihm fürwahr Hochbedeutendes zu gewärtigen. —

Dem „akademischen Gesangsverein“ zunächst sei noch ein erst jüngst öffentlich aufgetauchter Sängerbund, benannt „Eph e u“, hier genannt.

Der Dirigent desselben heißt Niederegger. Der unter dessen Auspicien neulich veranstaltete „Schubert-Abend“ ließ gutbeachtete und häufig betonte Organe vernehmen. Selbstverständlich kam vorwiegend Schubert'sches — Chöre, Clavierstücke, Lieder — zur Aufführung. Es herrscht frisches Leben in diesem jungen Vereine. Er wird seinen guten Weg machen. Das aus zwölf Nummern gebildete Programm dieses Abends führte auch Namen guten Künstlerklanges ein. So u. A. die H. Král (Viola d'amour), Samara (Harfe), Doppeler (Fidre), Moser (Violoncell), Neumann (Bariton) und von Damen Fräulein Caroline Prudner, Gesangsprofessorin an der hiesigen musikalischen Lehranstalt „Polyhymnia“. Alle boten ihr Bestes meist zur Verherrlichung Schubert's. —

Schließlich sei noch eines Componisten-Concertes mit Chören, Liedern, wie mit begleiteten und unbegleiteten Clavierstücken gedacht. Veranstalter desselben ist der in d. Bl. schon mehrfach genannte Carl Pfeffer, zweiter Chorführer an hiesiger Hofoper. Dieser Mann

hätte, eingedenk des reinen, stimm- und chorgemäßen Satzes, den er zu schreiben weiß, ferner eingedenk der bedeutenden Gewandtheit, die ihm bezüglich des immer anregend gestalteten Modulorisch-Rhythmischen, endlich auch in Anbetracht der ihm nicht abzustreitenden Gabe stets charakterwahrer und treffender, oft sogar feinsinniger Stimmungszeichnung, einen ganz entschiedenen Beruf zum Symphoniker, Oratorien-, vielleicht sogar zum Operncomponisten. Allein es fehlt ihm an Gedanken. Diese klingen, ihrer harmonisch-rhythmischen Fülle entkleidet, entweder wie Längstbagemessenes, oder aber wie erst mühsam auf combinatorischem Wege Ab- und Ausgelügeltes. Dieser Mangel tritt namentlich in den Liedern, dem Schwächsten, was Pfeffer diesmal geboten, zu Tage. Dagegen war alles Chorische, was bei diesem Anlasse zu Gehör kam, voll anregender Züge; es war — wenn nichts Anderes — doch gewiß ein bereites Zeichen von allgemeiner und künstlerischer Durchbildung und Gesinnung, wie selbe im Sinne und Willen der Zeit liegt. —

L.

Zum höchsten Namenstage

Seiner Hoheit des

Fürsten zu Hohenzollern-Hechingen.

Nun naht schon auf feuchtbewegten Schwingen
Aus dunkl'em Thal die Dämmerung heran,
Auf über Flur kein Ton, kein fröhlich Singen,
Kein heller Stern auf finst'rer Wolkenbahn,
Bom Sturm gepeitscht der Wogen endlos Ringen
Treibt in der Fluth den leichtbewegten Kahn,
Und immer rastlos überströmt die Welle
Des Ufers Rand, sonst holder Blumen Stelle.

Die Nacht bricht an; von schneebedeckter Spitze
Glänzt noch ein Strahl, rothglühend, sonnenwarm,
Zum Föhrenwald, zu sich'rem Ruhesitze
Drängt lautlos sich der Vögel dichter Schwarm,
Es ruht der Wanderslab, die treue Stille,
Der Heimath Traumbild löst des Pilgers Harm,
Und wie vom Mohn des süßen Schlummers trunken,
Sind alle Wesen tief in Ruh' versunken.

Da rauscht es mächtig von den Bergen nieder
Und heller Glanz erfüllt den dunkeln Hain,
Hoch in den Lüften tönt es leis wie Lieder
Und durch die Wolken fliehet des Mondes Schein,
Wie traumhaft regt im Laub sich das Gesehede,
Die Eule flattert um bemooß'ten Gestein,
Und von der Berge fernem Volkengipfel
Braust her der Sturm durch alter Föhren Wipfel.

Da tritt hervor aus dichten Nebelhüllen
Ein göttergleiches Weib mit leichtem Schritt —
Ein Wink genügt, den wilden Sturm zu stillen,
Und Blumen sprießen unter ihrem Tritt;

Von Lenzesshauch sich alle Thäler füllen
Mit Blüthen wieder, die der Nord nicht litt,
Und wie der Schaum behender Wasserfälle
Zerfließt der Nebel streifenweis ins Felle.

Sie trägt in einer Hand die Gluth der Rosen,
Die and're hat den Lorbeer sich gewählt,
In ihren reichen Locken, lichten, losen,
Hat nicht der Myrthe zarte Fier gekehlt;
Jetzt da die lindten Lüfte sie umlosen,
Den Lorbeer sie den Rosen schnell vermählt,
Und legt den Kranz, wie zu geweihter Stelle
Danieder an des Fürstenhauses Schwelle.

Sie spricht: Wie hier der Frühluthschein der Rose
Das dunkle Grün des Lorbeers schön erhell't,
Sei unvergänglich Deinem Erdenloose
Der Jugend Kraft, des Ruhmes Glanz gesellt;
Und in der Zukunft dich verhülltem Schooße
Ruh' Dir nur Wohlklang, der das Herz Dir schwellt,
Und jeder neue Tag geb' im Verfließen
Dir neue Kraft und heiteres Genießen.

Sie sprach's und war verschwunden von der Stelle,
Wo sie mein trunkenes Auge noch geschaut,
Auch mich umfloss der Glanz der Zauberhelle,
Wie wann nach Wettersturm der Himmel blaut,
Der Tonkunst Muse trug hinweg die Welle
Süßduftiger Harmonie mit weichem Laut,
Doch ich mag ihrem Himmelsgruß, dem reinen,
Heut meines Herzens treu'ste Wünsche einen.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Jaell concertirte in Bremen und Elm — die Sängerin Karen Holmsen aus Christiania in Weimar — Misla Hauser und die Violinistin Norman-Neruba an Stelle von Joachim in Copenhagen — die Violinistin Ch. Decker und Concertin. David in Dresden. —

— Die Sopranistin Mary Krebs ist in Paris zu Concerten eingetroffen. Seit Mitte Januar hat sie sich in Italien im Verein mit Ullman's Truppe sieben Mal in allen bedeutenderen Städten Oberitaliens hören lassen, und den uns von dort vorliegenden Blättern

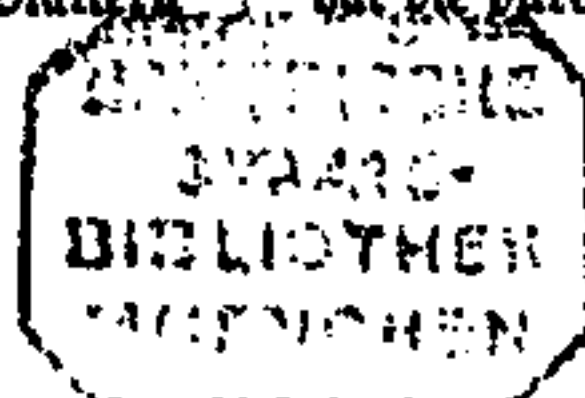
zufolge überall außerordentlich gefallen. Einige der betreffenden Berichte sprechen sich mit ebenso starker Erlasse über „die blonde Sachsin“ oder auch „Schottin“ aus, wie zur Zeit die Londoner Blätter. —

— Pianist Bonewitz theilte sich in Paris am letzten Concerte des Cercle des Beaux-Arts und in Dame's Soirée mit eclatantem Erfolge. — Auch die Violinistinnen Fanny und Jenny Claus ließen sich in Paris mit Erfolg hören. —

— Die Geismister Frieze (Violine und Clavier) halten sich gegenwärtig in Berlin auf, Fräulein Menter in Berlin und Fräulein Decker in Leipzig. Letztere hat sich nicht nach Warschau begeben. —

— Fräulein Skjwa gab in Brüssel eine von der dortigen Elite besuchte Matinée, in welcher sie das gesamte Programm allein bestritt, und zwar mit glänzendem Erfolge. —

— Das Comité der Philharmonischen Concerte in Hamburg hat die durch Stodhausen's Abgang erledigte Direction derselben



Dr. Otto Goldschmidt (dem Gatten von Jenny Lind) übertragen. —

— Musikdir. Bilse concertirte mit seiner Capelle auf der Reise von Warschau nach Liegnitz in Bromberg, Elbing, Königsberg, Danzig, Stettin, Berlin und Frankfurt. —

— Staatsrath Lumbye hat sich von Copenhagen nach Cöln begeben, um durch den von ihm mit herumgeführten neunjährigen Trommelvirtuosen Allen die Rheinländer möglichst zahlreich zusammenzutrommeln zu lassen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Rom. Historisches Concert von Mililotti im Dantesaal unter Mitwirkung des Pianisten Sgambati, des Violinisten Pinelli und eines Chores von 50 Personen: Klamändische Schule: Ave Regina von Josquin de Pres, französische Schule: Ave Maria von Brumel, römische Schule: Panis angelicus von Palestrina, florentinische Schule: Christo Eleison von Animuccia, lombardische Schule: Madrigal von Monteverde, venezianische Schule: Madrigal von Lotti, neapolitanische Schule: Arie aus der Oper „Olympia“ von Leo, bologneser Schule: dreistimmiges Capriccio von Martini, und deutsche Schule: Super flumina Babylonis von Litz. —

Wien. Am 2. Sivori's erstes Concert unter Mitwirkung der Sängerin Troustil, der H. Röber u. c.: „Trennung“ von Berlioz, Stücke von Paganini, Haydn u. c. — Am 8. Concert des Violoncellisten Röber unter Mitwirkung von Hellmesberger, Epstein, der Damen Ulrichs und Linpöth u. c.: Stücke von Schumann, Schubert, Röber u. c. — Am 10. Gesellschaftsconcert unter Leitung von Herbed und unter Mitwirkung der Sängerin Fräulein Helene Magnus, sowie der Pianistin Fräulein Brabé, Schwägerin und Schülerin Taubig's: Ouverture und Arie aus „Iphigenia in Tauris“, Polonaise von Chopin u. c. — Bach's hohe Messe führt der Singverein in der Chormusik auf. Die Studien haben bereits begonnen. Am letzten Übungsabende desselben trug Frau Taubig, welche im nächsten Concert der Musikfreunde auftritt, mit ihrer Schwester ein Duo von Chopin vor, und erregte das eminente Zusammenspiel beider wahre Sensation. —

Baden-Baden. Concert der Carlsruher Hofcapelle unter Leitung von Levi und unter Mitwirkung der Hofopernsänger Brandes, Lindner und Fräulein Lüdeke: Manfred-Ouverture von Schumann, Beethoven's Dur-Symphonie u. c. —

Bozheim. Der unter nahezu hundert Bewerbern von dem Vorstande des dortigen Musikvereins gewählte Dirigent Mohr gab vor Kurzem sein Einführungsconcert, in welchem er sich nicht nur als Dirigent, Pianist und Violinspieler, sondern auch als Componist durch Aufführung der Ouverture zu seiner Oper „Der Liebesdoctor“ allgemeine Anerkennung in reichem Maße erwarb. —

Frankfurt a. M. Am 25. v. M. Concert des Pianisten Waltenstein unter Mitwirkung des Violoncellisten Lübe, des Bassisten Köhler und des „Liedertanzes“: Gavotte und Arie für Violoncell sowie chromatische Phantasie von Bach, Stücke von Heller, Chopin, Mozart u. c. — Concert des Mühl'schen Vereins unter Mitwirkung von Fräulein Emilie Wagner aus Karlsruhe, der Altistin Hausen aus Würzburg und der H. Baumann, Hill und Krofft: „Paradies und Peri“ von Schumann. —

Eisenach. Am 28. v. M. zweites Symphonieconcert des Musikvereins unter Leitung von Thureau: Prometheus-Ouverture von Beethoven, Dur-Symphonie von Haydn, a capella-Gesänge von Tomelli, Bach, Thureau und Mendelssohn, ausgeführt vom Kirchenmusikchor, und Weber's Dur-Concert, Litz's Legende „Der heilige Franziskus“ sowie Stücke von Bach, Schumann und Chopin, von Emil Weiß aus Göttingen mit tadelloser Technik und ganz genialer Auffassung vorgetragen. Namentlich machte Litz's Legende erfolgreichen Eindruck. —

Breslau. Am 27. v. M. Concert des Männergesangsvereins „Tafelrunde“ unter Leitung von Bohn: Orgelsoli, vorgetragen von Bohn, Psalm 27 von Bohn, Quartette von Volkmann, Franz, Schubert, Mendelssohn und Dürner. —

Berlin. Am 8. auf Befehl des Königs Virtuositäts-Matinee im Opernhause (für das deutsche Krankenhaus in Paris) unter Mitwirkung der Sängerinnen Lucca, Wipperf, Artöt, v. Edelsberg, der H. Riemann, Bowersky, Salomon, Friede und Beh und der Sopranistin Johnson-Gräver, Programm außer einigen Nummern von Schumann, Mozart u. c. von entsprechender Oberflächlichkeit (Arditi, Verdi, Benedict, Taubert, Würst u. c.). — Am 8. Abends Quartettsoirée von de Rhna: Neues Quartett von Taubert in F dur (Manusc.), Schubert's großes Dur-Quintett

Op. 163 u. c. — Am 4. zehntes Montagconcert Blumner's unter Mitwirkung des Becker'schen Quartetts und der Sängerin Deder: Kiel's neues Clavierquartett in A moll u. c. — Am 6. Kammermusikabend von Eichberg: Violinsonate in F dur von Kiel, Fis dur-Sonate von Beethoven und Es dur-Trio von Schubert. — Am 9. erster Orchesterabend von Bernhard Scholz unter Mitwirkung von Jensen und Lauterbach: „Romantische“ von Glinka, Violinconcerte von Bach und Beethoven, Ouverture zu „Hierabras“ von Schubert und Motette von Haydn. — Am 21. führt der Stern'sche Verein zwei große Werke von Kiel auf: Te Deum und Missa solennis. — Am 23. zweiter Orchesterabend von Bernhard Scholz: Suite von Händel, Ehre und Entree von Cherubini und zu Schubert's „Rosamunde“ sowie Schumann's Dur-Symphonie. Dritter Orchesterabend am 6. April: Ouverture zu „Wallenstein's Lager“ von Schottmann, Toccata von Bach, Clavierromenzen von Schumann, Clavierconcert von Mozart und Beethoven's achte Symphonie. —

Potsdam. Philharmonisches Concert unter Leitung Wendel's und unter Mitwirkung der Violinistin Schmidt-Vido, des Violoncellisten Rohne, der Sängerinnen Eichhorn und Kopsch, des Domfängers Sabbath und des Pianisten B. Wolff. —

Stettin. Erstes Concert des von Hr. Lorenz mit vieler Beharrlichkeit neugegründeten Chorbvereins: Requiem von Kiel, Choral-Phantasie für Chor und Orchester von Lorenz, mit glänzender contrapunctischer Gewandtheit angelegt. Der junge Verein sowohl als das Orchester leisteten bereits Vortreffliches. Im nächsten Concert kommt Schumann's „Paradies und Peri“ zur Aufführung. —

Bremen. Neues Privatconcert unter Mitwirkung von Frau Joachim-Weiß und Jaell: Arien von Händel und Mozart, Lieder von Beethoven, Fis moll-Concert von Hiller, D moll-Symphonie von Volkmann sowie Ouverturen zu „Prometheus“ und zur „Entführung“. — Zweiter Kammermusikabend von Graue, Schiever und Albrecht aus Petersburg: Violinlegende von Wieniawsky, Violoncellcaprice von Lindner u. c. —

London. Im letzten Krystallpalastconcert gefiel Gade's C moll-Symphonie. — Im letzten populären Montagconcerte wirkten wiederum Joachim und Cl. Schumann mit, und kamen von Schumann's Werken zur Ausführung: F dur-Quartett, Novellen und Kreisleriana. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Opernm. Reswabha brachte in Darmstadt zu seinem Benefiz neu einstudirt „Lohengrin“ zur Aufführung. Rud's „Nazarener“ dagegen wurden daselbst noch nicht ein einziges Mal wiederholt. —

— Im Leipziger Stadttheater kamen im Februar zur Aufführung: von Mozart „Zauberflöte“ und „Figaro“, von Paley „Jüdin“ und „Witz“, von Lorhing zweimal „Mädchen“, von Nicolai „Die lustigen Weiber“, von Huber „Stumme“, „Maurer“ und zweimal „Maskenball“, von Donizetti „Regimentsdochter“, von Gounod „Faust“, von Verdi „Trubadour“ und von Flotow „Martha“. —

— Die „Afrikanerin“ ist soeben in Genf und Lyon von Stapel gegangen, nächstens entpuppt sie sich in Nancy, Metz und Nantes. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Fräulein Schröder aus Schlesien in Paris (Théâtre lyrique). Ihr mit Spannung erwartetes erstes Debut in der ziemlich gewagten Rolle der Agathe im „Freischütz“ war von durchgehendem Erfolge — Fräulein Trütschler aus Stuttgart in Darmstadt, sehr schwache Leistung — Richard von Dresden in Rotterdam und Barptonist Fischer von Stuttgart in Frankfurt a. M. — Tenorist Grimlinger, der sich längere Zeit ganz von der Bühne zurückgezogen hatte, um sich (da er auch Bildhauer und Dichter) mit plastischen Arbeiten zu beschäftigen und ein Bändchen Schwäbische Gedichte bei Cora herauszugeben, ist jetzt in Rotterdam als Florestan, Lannhäuser und Lohengrin wiederum mit Beifall aufgetreten. — Tenorist Richards ist in Hannover bis Ende dieser Saison engagirt worden. — Tenorist Brandes verläßt im Sommer die Carlsruher Hofbühne. —

In letzter Zeit sind zu Intendanten ernannt worden: Graf Platen für Dresden (hat sein Amt am 7. angetreten), v. Bronsart für Hannover, v. Carlshausen für Cassel, v. Wolzogen für Schwerin, v. Bodenstedt für Meiningen und v. Weichs für München. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der vom Königl. Musikinstitut in Florenz für die beste Overture ausgeschriebene Preis wurde mit Einstimmigkeit Eugen Schaine zuerkannt; derselbe mußte sich jedoch als Ausländer mit der bloßen Ehre begnügen. Von Italienern erhielten Volzoni und Daccì nur ehrenvolle Erwähnungen. —

— Joseph Kumeneder, der verdienstvolle Chordirector der Altkirchensfelder Kirche bei Wien, erhielt in Anbetracht seiner hervorragenden Leistungen zur Förderung ächter Kirchenmusik vom Papste die silberne Medaille für Kunst und Wissenschaft. —

— Der Herzog von Coburg hat die Widmung der bei Sienytsch in Breslau erschienenen großen Composition Richter's für Männerchor und Blechinstrumente „Der Poesie“ angenommen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Mailand der allgemein verehrte Mäcen und Freund aller berühmten Künstler, Bonola — in Paris Andros Mercadier, erster Violoncellist der großen Oper, 59 Jahre alt — Frau Thelen, geschätzte Opernsängerin in Leipzig in der Blüthe ihrer Jahre nach jahrelangen Brustleiden — am 24. v. M. plötzlich am Schlage der bekannte Kritiker Prof. Bischoff in Ebln, 73 Jahre alt — in Lissabon der vom Könige von Portugal kürzlich auch durch einen Orden ausgezeichnete Componist Ernst Meumann, als Pianist Schüler von Aloys Schmitt, später Organist in Paris, von wo er seiner Gesundheit wegen nach dem Exil gehen mußte und in Lissabon für deutsche Musik thätig war, sowie auch deutsche Pianofortes importirte — in Paris die junge talentvolle Pianistin Mlle. Bernard. —

Mischtes.

— Wer will die Pariser Weltausstellung componiren? Es ist nämlich eine aus Rossini, Auber, Verlioz, Carafa, David, Kastner, Poniatowski, Weber, Thomas, Verdi, Gounod u. u. ernannte Commission eingesetzt worden zur Prüfung 1) einer möglichst knapp gehaltenen Cantate für Chor und Orchester, deren Tendenz die Feier der Ausstellung sein soll; 2) für eine strophisch gehaltene Friedenshymne, geeignet, in alle Ewigkeit bei allen internationalen Festlichkeiten der ganzen Menschheit aller Orten abgesungen zu werden. Die Concurrenz ist frei für die Componisten aller Nationen. — Ferner ist eine aus David, Massé, Mermet, Haynè u. u. bestehende Commission ernannt zur Veranstaltung von Orchesterconcerten; 3) eine aus Thomas, Boieldieu, Cohen, Haynè u. u. bestehende für Männergesangsconcerte; 4) eine aus Melinet, Comettant, Kastner u. u. bestehende für Militairconcerte. — Endlich ist eine aus Fétis, Weferlin, Meyer, Gevaert u. u. zusammengesetzte Commission für Musikgeschichte ernannt worden, welche ebenfalls Musik machen (!) soll. Die Preise und Auszeichnungen werden Anfang August im Ausstellungspalaste feierlichst vertheilt. Welche Perspektiven für Diejenigen, die in dieser Sündfluth von Musik nicht unrettbar ertrinken! —

Druckfehler-Berichtigung.

Die Ueberschrift zu dem in voriger Nummer veröffentlichten Retrologe des f. schwarzburgischen Kammermusikus Mayer († 7. Jan. 1867) muß J. Mayer, nicht F. Mayer heißen. Sein Vorname war Jacob.

Conservatorium für Musik in Stuttgart.

Mit dem Anfange des Sommersemesters, den 11. April d. J., können in diese, für vollständige Ausbildung sowohl von Künstlern, als auch insbesondere von Lehrern und Lehrerinnen bestimmte Anstalt, welche aus Staatsmitteln subventionirt ist, neue Schüler und Schülerinnen eintreten.

Der Unterricht erstreckt sich auf Elementar-, Chor- und Sologesang, Clavier-, Orgel-, Violin- und Violoncellspiel, Tonsatzlehre (Harmonielehre, Contrapunct, Formenlehre, Vocal- und Instrumentalcomposition, nebst Partiturspiel), Geschichte der Musik, Methodik des Gesang- und Clavierunterrichts, Orgelkunde, Declamation und italienische Sprache, und wird ertheilt von den Herren Stark, Kammeränger Schütty, Lebert, Hofpianist Pruckner, Speidel, Levi, Professor Faist, Hofmusiker Debussère, Hofmusiker Keller, Concertmeister Singer, Hofmusiker Bach, Concertmeister Goltermann, sowie von den Herren Alwens, Tod, Attinger, Hauser, Beron, Fink, Hofschauspieler Arndt und Secretair Runzler.

Für das Ensemblespiel sind regelmässige Lectionen eingerichtet. Zur Uebung im öffentlichen Vortrag und im Orchester-spiel ist den dafür befähigten Schülern ebenfalls Gelegenheit gegeben.

Das jährliche Honorar für die gewöhnliche Zahl von Unterrichtsfächern beträgt für Schülerinnen 112 Gulden rhein. (64 Thlr., 240 Frs.), für Schüler 132 Gulden (75½ Thlr., 283 Frs.)

Anmeldungen wollen vor der am 6. April stattfindenden Aufnahmeprüfung an das Sekretariat des Conservatoriums gerichtet werden, von welchem auch das ausführlichere Programm der Anstalt unentgeltlich zu beziehen ist.

Stuttgart, im Februar 1867.

Die Direction des Conservatoriums für Musik.
Professor Dr. Faist.

Lehrcursus für Contrabass-Spieler.

Vom 1. April d. J. eröffne ich hier einen Lehrcursus für junge Leute, welche sich im Contrabass-Spiel schnell und schulgerecht ausbilden wollen und zwar unter folgenden Bedingungen.

I) Der Unterricht erstreckt sich auf Orchester- und Solo-Spiel.

II) Das Honorar beträgt jährlich 50 Thlr. Preuss. Cour., halbjährlich 25 Thlr., zahlbar pränumerando in halbjährigen Raten.

Dem sich dafür Interessirenden bieten die Aufführungen der k. Hofcapelle in Opern wie Concerten zugleich Gelegenheit, stets gute Musik zu hören, und dürfen die, im Verhältniss zur Jetztzeit stehenden, hier sehr gering zu nennenden Preise aller Lebensbedürfnisse es auch dem weniger Bemittelten ermöglichen, seinen Aufenthalt hier zu nehmen und sich auf dem im Allgemeinen vernachlässigten Instrument zu vervollkommen.

Gefällige Offerten nimmt entgegen der

Kammervirtuos Simon,
Contrabassist in Schwarzburg-Sondershausen.

Literarische Anzeigen.

Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

So eben erschienen:

Chrysander, Friedr., G. F. Händel
(Biographie). Dritter Band. Erste Hälfte. Gr. 8.
1 Thlr. 6 Ngr.

(Der Schluss des Ganzen folgt noch in diesem Jahre.)

Jahrbücher f. Musikalische Wissen-
schaft herausgegeben von Friedr. Chrysander. Zwei-
ter Band. Gr. 8. broch. 2 Thlr. 24 Ngr.

Inhalt: Das Locheimer Liederbuch nebst der Ars Organi-
sandi von Conrad Paumann, bearb. von Fr. W. Arnold. —
Joh. Seb. Bach und sein Sohn Friedemann Bach in Halle.
— Mendelssohn's Orgelbegleitung zu Israel in Aegypten. —
Anzeigen und Beurtheilungen. — Versuch einer Statistik
der Gesangsvereine und Concertinstitute Deutschlands und
der Schweiz.

Tucher, G. Freih. v., Ueber den Ge-
meindegesang der evangelischen Kirche. Ein Nach-
trag zu des Verfassers „Schatz des evangel. Kirchen-
gesangs im 2. Jahrhundert der Reformation“. Gr. 8.
brochirt. 10 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von

Rob. Forberg in Leipzig.

Nova-Sendung Nr. 1. 1867.

Behr, François, Op. 103. Profonde douleur. Romance mélancolique
pour Piano. 12 1/2 Ngr.

Op. 104. Vier Lieder f. eine Singstimme mit Begleitung
des Pianoforte.

No. 1. „O Waldesluft wie gehst du bang“ von O. v. Redwitz.
7 1/2 Ngr.

No. 2. Die Lotosblume von Heine. 7 1/2 Ngr.

No. 3. Dir allein von A. Grün. 5 Ngr.

No. 4. Vor'm Scheiden von C. Holbein. 7 1/2 Ngr.

Op. 105. Polka-Lied f. eine Singstimme mit Begleitung
des Pianoforte. 12 1/2 Ngr.

Op. 106. Mes Adieux à la Pologne, Fantaisie caracté-
ristique pour Piano. 15 Ngr.

Op. 107. Au Golfe de Naples. 2^{me} Fantaisie caracté-
ristique pour Piano. 17 1/2 Ngr.

Billeter, A., Op. 23. Kreuzfahrer Heimweh. (1200). Gedicht von
L. V. Scheffel, f. eine Singstimme mit Begleitung des Piano-
forte. 7 1/2 Ngr.

Op. 24. Brautgesang von Uhland f. gemischten Chor
mit Begleitung des Pianoforte. Clavier-Auszug u. Singstimmen.
22 1/2 Ngr.

Op. 25. Der gestühnte Hirsch. Gedicht von Reinick
f. ein Tenorstimme mit Begleitung des Pianoforte. 10 Ngr.

Cramer, François, Perles mélodiques. Divertissement sur des Airs
favoris pour Piano à quatre mains.

No. 5. Volklied: Mein Schatz ist ein Reiter. 12 1/2 Ngr.

No. 6. Auber, Barcarole aus der Oper: Die Stumme von Portici.
12 1/2 Ngr.

Genée, Rich., Op. 173. Der Grobian. Humoristische Ballade f. Män-
nerchor und Bassolo. Partitur und Stimmen. 20 Ngr.

Hochgemuth, E., Op. 3. Heimweg. Gedicht von Rob. Waldmül-
ler f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 5 Ngr.

Op. 4. Trois Pièces caractéristiques pour Piano. Nr. 1.
La douleur. No. 2. La gaité. No. 3. Le souvenir. 7 1/2 Ngr.

Krug, D., Op. 196. Rosenknospen. Leichte Tonstücke über beliebte
Themas ohne Octavenspannungen und mit Fingersatzbezeich-
nungen.

No. 10. Beethoven, L. v., Adelaide. 12 1/2 Ngr.

No. 11. Gumbert, F., O bitt euch liebe Vögelein. 10 Ngr.

No. 12. Behr, F., Op. 97. Walzer-Arie. 10 Ngr.

Kuntze, C., Op. 121. Wer hat Schuld. Komisches Quartett f. Män-
nerstimmen. Partitur und Stimmen. 1 Thlr.

Roberti, S. H., Soirées musicales. Duos faciles pour Violon et Piano.

No. 7. Schubert, F., Ständchen. 7 1/2 Ngr.

No. 8. Rossini, Cavatine de l'Opéra: le Barbier de Seville „Ti
tanti palpiti“. 10 Ngr.

Schaab, Rob., Op. 64. Mazurka de Salon pour Piano. 12 1/2 Ngr.

Op. 65. Polka de Salon pour Piano. 12 1/2 Ngr.

Führer durch die Literatur des Männergesanges. Zum
Gebrauche für Directoren der Männergesangsvereine. Zweite
vermehrte Auflage broch. netto 12 Ngr.

Schneider, F., Op. 96. Gethsemane und Golgatha. Charfreitags-
Oratorium. Chorstimmen. Neue Ausgabe. 1 Thlr.

Folgende Oratorien

mit Sing- und Orchesterstimmen für 140 bis 150 active Personen
berechnet, und zwar: Die Schöpfung von J. Haydn; Paulus von
Mendelssohn; Absalon von Dr. Fr. Schneider; Befreiung
von Jerusalem von Abbé Max. Stadler; Requiem von Mozart
mit deutschem Texte; Vater unser von Mahmann, componirt von
Himmel; Der sterbende Jesus von Rosetti; Messe von Beet-
hoven in C mit untergelegtem deutschen Hymnentext; Die Macht
der Töne von P. v. Winter, — sind sehr billig zu verkaufen, des-
gleichen:

Zwei Cremoneser Violinen

von Nikolaus Amati, die eine ganz vorzüglich, gebaut 1646, zu
100 Ducaten; die zweite, gebaut 1676, zu 50 Ducaten.

Das Nähere darüber bei

W. Martineck,

Musikdirector etc. an der Domkirche in Gr. Glogau.

Demnächst erscheint im Verlage des Unterzeichneten:

Morceau de Concert.

Thème de Bellini

pour

l' Hautbois

avec accompagnement de

Grand Orchestre

par

Charles Bos.

Le même avec accompagnement
de

Pianoforte

par

l' Auteur.

Op. 28.

Prix: Avec Orchestre 2 Thlr. 10 Ngr. Avec Piano 1 Thlr.

Leipzig, chez **C. F. KAHNT**. Propriété pour tous Pays.

Pour l'Italie propriété de l'Auteur.

Druck von Leopold Schönewitz in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von Ferdinand Schneider in Berlin (Rathhaisstraße 29).

Leipzig, den 15. März 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aude in Prag.
Erharder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 12.

Dreihundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

J. Westermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: 26 Canons von Jadasohn, besprochen von Hermann Zopff. — Friedrich Kiel, Op. 43. — Correspondenz (Leipzig, Dresden, Karlsruhe, Sonderhausen). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

26 Canons von Jadasohn,

besprochen von
Hermann Zopff.

J. Jadasohn, Op. 9. Drei Duette (Canons) für Sopran und Tenor mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig, Kistner. 15 Ngr.

Op. 32. Album für Pianoforte. Leipzig, Feinze. 1 Thlr.

Op. 35. Serenade. Acht Canons für das Pianoforte. Leipzig, Breitkopf und Härtel. 1 Thlr. 5 Ngr. *)

Op. 36. Neun Lieder (Canons) für zwei hohe Stimmen mit Begleitung des Pianoforte. Ebenb. 1 Thlr. 7 1/2 Ngr.

Die Anschauungen der Gegenwart haben sich auf dem Gebiete unserer Kunst im Vergleich zu denen früherer Jahrhunderte in Folge der bedeutenden Entfaltung des melodischen Elementes wesentlich modificirt. Dem jetzigen Zuhörer, auch dem zurechnungsfähigeren, genügt nicht mehr Vertiefung und Wahrheit in der Darstellung an und für sich; er verlangt dieselbe zugleich in einem möglichst sinnlich-reizvollen, charakteristischen, kurz recht ausgeprägt melodischen Gewande. Darum ist er leicht geneigt, homophone Gestaltungen polyphonen vorzuziehen, sobald er nur jene Bedingungen erfüllt sieht. Er hat wol Ehrfurcht vor der Polyphonie, er steht in derselben eine, meist über seinen Horizont gehende, besondere Kunst in der Kunst. Soll er aber ehrlich sagen, was ihm am Meisten mündet, so zieht er, mit seltenen Ausnahmen, überwiegend homophone Anlagen vor, sobald sie charakteristische, ausgeprägte Melodien und natürlichen Fluß haben. Gar Manches hat zu dieser Wendung des Geschmacks jenes, der großen Bach'schen Zeit folgende Epigonenhum beigetragen, welches sich mit im-

mer geringerer Berechtigung im Fabriciren von Fugen, Figurationen, Canons u. erging. Da mußten z. B. in jedem Oratorium so und so viel, in jeder Cantate u. aber so und so viele rechtschaffene „Organisten-Fugen“ vorkommen, jede Motette mußte mindestens eine ehrbare Choralfiguration enthalten; die Clavierstücke aber mußten in allen möglichen canonischen Kunststücken prangen. So entstand allmählich eine recht unerquickliche *), gründlich langweilige Literatur von seeschlange-gleicher Ausdehnung, welche dem Publicum die wahre Polyphonie immer mehr verleibete **), bis es das Kind mit dem Bade ausgoß und sich der damals in erster Frühlingsblüthe prangenden homophonen Melodie nur zu gern in die Arme warf. So ist es denn der Gegenwart und wol auch noch der nächsten Zukunft vorbehalten geblieben, beide Richtungen mit einander zu versöhnen, beide Gebiete vergeistelt zu verschmelzen, daß der wahren Polyphonie auch in neuen Schöpfungen diejenige Geltung wird, welche ihr wegen der ihr in so

*) Parallel mit jenem epigonenhaften Nachbrannen lief glücklicherweise in wohl zusammenhängender Kette Das, was die jüngeren classischen Meister auf polyphonem Gebiete leisteten. Ihnen war ja wahre Polyphonie so zu Fleisch und Blut geworden, daß ihre Anlage auch da, wo weder Fugen noch Canons oder Figurationen zu finden sind, gewöhnlich sehr bald sich polyphon gestaltet. Wie oft leimt nicht z. B. bei Haydn, Mozart und besonders Beethoven zugleich mit dem Hauptgedanken eine schwache Gegenstimme, welche fast unbeachtet primitiv, aber innerlich organisch neben und aus ihm herauswächst, sich immer machtvoller entfaltet und, hinreichend erstarkt, in großartig siegreichen Conflict mit dem Hauptgedanken geräth. Was dagegen wirkliche Fugen betrifft, so streift Haydn noch am Meisten an das Schablonenhafte, weniger dagegen Mozart, obgleich gerade dieser sich über die Fuge zuerst in so starkem Irrthum befand, daß er sich z. B. nicht wenig auf die trocknen und widerhaarigen Schablonenfugen einbildete, welche er einmal den Capuzinern in Wien vorspielte. Wie besetzt erheben sich darüber später seine fugirten Anlagen z. B. in der F-moll-Phantasie, Cdur-Symphonie, Zauberflöten-Ouverture und im Requiem! Beethoven aber gerieth nur dann in die Fuge, wo es ihm innerstes Bedürfnis war, sich in dieser Form auszuspochen. Dann ging es allerdings mitunter mit gewaltiger Leidenschaftlichkeit über Stod und Stein. Ebenfalls mit innerer, wirklicher Berechtigung wendet die Fuge u. unter den neuen Meistern hauptsächlich Liszt an, während wir anziehende canonische Gestaltungen an rechter Stelle besonders bei Schumann finden. —

**) Wenn an kleinen Orten eine Kirchaufführung in Verwirrung geräth, und nun die Mitwirkenden in Angst und Schweiß loszuarbeiten anfangen, dann sagen die Zuhörer gewöhnlich „jetzt kommt die Fuge“.

*) Obgleich S. 202 in Nr. 24 d. v. J. bereits beurtheilt, erscheint es nicht unstatthaft, dieses Heft nochmals mit J.'s anderen Canons zusammen zu betrachten. —

großartigem Grade innemohnenden, belebenden Kraft nicht nur gebührt, sondern sie geradezu zur Ketterin der Homophonie macht, wo diese ermattet. Jedes entschiedene Streben daher, dem noch immer kopfschneuen Kunstfreunde der Gegenwart Geschmack und wärmeres Interesse für wahre Polyphonie beizubringen, die Aufmerksamkeit des denkenden Musikers in einer Zeit wiederum in erhöhtem Grade auf polyphone Gestaltungen hinzulenken, wo dieser Styl fast verloren gegangen ist, verdient daher mit besonderer Anerkennung hervorgehoben zu werden, und hierin liegt hauptsächlich das Verdienstvolle der vorliegenden Canons von Jadasohn.

Alle Polyphonie muß, wie gesagt, innerlich organisch von innen herauswachsen, ein tieferer Gedanke, eine seelische Stimmung muß sich als ihre Triebfeder ergeben, dann erwärmt und fesselt sie. Ohne diese treibende Kraft entsteht höchstens achtungswerthe Fabrikarbeit; der Zuhörer aber wird durch die lahl zu Tage liegende Absicht verstimmt und abgelenkt.

Das Wohlthuende bei den vorliegenden Canons ist der anregende, meist poetische Eindruck derselben. Alle sind von einer lebendig sich geltend machenden Stimmung beseelt; überall ist frisches, gesundes Leben in die anscheinend starre Form gegossen, welches uns ganz vergessen macht, daß wir Canons vor uns haben. Daß man dies vergißt, daß man sich dem Eindruck vollständig überläßt, das beweist J.'s meisterhafte Beherrschung dieses Gebietes, und einen unleugbar noch deutlicheren Begriff erhalten wir von derselben durch die Versicherung, einerseits, daß sich der Autor niemals auch nur die geringste Freiheit und Abweichung gestattet hat, andererseits, daß sich die vorliegenden Canons in allen möglichen Intervallen und Eintrittten, auch den schwierigsten antworten, und endlich daß, was in dieser Form so schwer, durchweg Monotonie im Rhythmus glücklich vermieden ist. Ferner bieten sie die, modernen Anforderungen entsprechende plastische Gliederung, besonders Rückkehr zum Thema. An dieser Stelle hat es beim ersten Blick oft den Anschein, als habe J. den Canon momentan verlassen. Es stehen ja nur ein paar simple Accorde da. Genau betrachtet aber wiederum auch in ihnen die strengste canonische Form. — Betrachten wir nun die einzelnen Hefte in einer ihrem Werthe entsprechenden Reihenfolge, so erscheint das „Album“ als geeignetste Eröffnung derselben. Nr. 1 und 8 in demselben („Widmung“ und „Gruß“) sind noch nicht Canons, Nr. 1 bereitet jedoch durch einzelne canonische Wendungen auf die folgenden Canons vor, welche zugleich anmuthige Stimmungsbilder mit dem Titel „Vilte“, „Intermezzo“, „Canzonetta“, „Scherzino“, „Reigen“ und „Barcarole“ sind. Schon hier finden wir vollkommen leichte Bewältigung der Form. Mannigfaltigkeit war hier allerdings nicht schwer, weil die sechs Canons in verschiedenen Intervallen angelegt sind. Viel schwieriger war dies dagegen in der „Serenade“ mit folgendem Inhalte: „Marsch“, „Adagio“, „Scherzo“, „Scherzino“, „Intermezzo“, „Andantino“, „Menuet“ und „Finale“. Hier antworten alle acht Canons in der Octave, und doch ist keiner dem andern im Entferntesten ähnlich. Ja das „Intermezzo“ ist sogar ein doppelter Canon, nämlich in der Octave und außerdem im Einklang. Auch von diesen sind die meisten durch melodischen Reiz auch für den Nichtkenner anziehend. Bei den Gesängen Op. 9 und 36 (Op. 9 enthält „Traurige Wege“ und „Der schwere Abend“ von Lenau sowie „Der Schall“ von Eichendorff; Op. 36 „Vollstieb“, „Tausend Grüße“, „Ich weiß, daß mich der Himmel liebt“, „Gute Nacht“ und „Gruß“ von Rückert, „Intermezzo“ von Eichendorff, „Treue Liebe“ von Goethe, „Einklang“ von

Lenau und ein Volkslied) aber tritt noch eine neue, größere Schwierigkeit hinzu. Bei Instrumental-, besonders Clavierstücken, vermag nämlich der Autor kleine contrapunctische Schwächen durch harmonische Hülfsstöne zu verdecken. Zwei Singstimmen dagegen lösen sich zu auffallend von der Begleitung ab, treten so frei heraus, daß man sich keine Verwandelung gestatten darf, ohne schlecht klingende Intervalle zu erhalten, und hier sind die sowohl im Einklang als in der Octave antwortenden Lieder Op. 36 am Freiesten und mit einer canonischen Meisterschaft gehalten, wie sie heutzutage wol selten zu finden sein möchte. Als am Anziehendsten oder Werthvollsten empfehlen wir schließlich aus dem Album Nr. 2, 4, 5 und 6, aus der Serenade 1, 3 und 7, aus den Duetten das zweite und dritte und aus Op. 36 Nr. 1, 3 und 9. Es soll damit nicht gesagt sein, daß einzelne Texte nicht noch bedeutender oder tiefer hätten dargestellt werden können oder von anderen Autoren bereits worden sind. Wir haben es aber hier mit einer ganz eigenthümlichen Specialität künstlerischen Schaffens zu thun, welche nicht nur wegen der ganz außergewöhnlichen Routine J.'s jedem Kenner die vollste Achtung abnöthigen muß, sondern auch eben als Specialität unzweifelhaft entschiedene Berechtigung hat, sobald sich der Autor so frei schöpferisch zu poetischem Eindrucke und anziehender Stimmungsschilderung erhebt, wie dies in den vorliegenden Stücken überwiegend der Fall ist. —

Kammer- und Hausmusik.

Für Pianoforte und Streichinstrumente.

Friedrich Kiel, Op. 43. Quartett (A moll) für Violine, Viola, Violoncell und Pianoforte. Verlag der Simrock'schen Musikhandlung in Berlin. 4 Hfte.

Das vorliegende Werk Friedrich Kiel's gehört zu den allerbesten Geistesproducten, welche in der jüngsten Zeit auf dem Gebiete der Kammermusik erschienen sind, und wir sagen nicht zu viel, wenn wir behaupten, daß sich das Stück würdig den reichen Schätzen der vorhandenen Kammermusik-Literatur anreicht.

Im vorliegenden Falle ist die Aufgabe des Kritikers eine ebenso leichte als angenehme. Gegenüber einem Werke, dessen geistiger Inhalt selbständig und interessant erfunden, dessen Factur allerorten das Siegel meisterlicher Vollreife trägt, bleibt uns nur die Verpflichtung, unsere Leser auf das Werk selbst aufmerksam zu machen. Zum ersten Male nach geraumer Zeit begegnen wir in dem genannten Werke wieder einem Autor, der von der Natur mit schönen Gaben ausgestattet, durch Studium mit reichen Kenntnissen versehen, unbeirrt und unbeeinflusst von den verschiedenartigen Strömungen der Neuzeit, im Gefühle der eignen Kraft seinen eignen Weg geht, und es spricht eben nur für die hohe künstlerische Erkenntniß Kiel's, wenn er, durchdrungen von der reinen Schönheit der erhabenen Gebilde classischer Meister, sich bestrebt, in die gleichen Bahnen einzulenken. Es ist dies Kiel in seinem Quartette trefflich gelungen, obwohl die Aufgabe, die er sich gestellt, gerade der, unserem Bedürfnisse nach, schwersten Kunstgattung angehört. Mehr als irgend ein anderes Genre verlangt die mit verhältnißmäßig geringen Mitteln operirende Kammermusik eine gewandte, fließende contrapunctische Schreibart. Jeder einzelne Factor soll und muß mit gleicher Berech-

tigung an der organischen Entwicklung des Gedankeninhalts participiren.

Gerade hierin hat Riel den wahren Ton, das eigentliche Wesen und die innerste Natur des Kammermusikstils richtig getroffen. Seine Instrumente bewegen sich mit der größten Freiheit und verleihen seinem Werke das Gepräge frischen, blühenden Lebens.

Betrachten wir das Quartett in seinen einzelnen Sätzen, so erhalten wir den wohlthuenden Eindruck, daß dieselben, ob schon in sich vollständig abgeschlossen, dennoch einheitlich zu einander gehören. Auch an geistiger Bedeutsamkeit werden die einzelnen Sätze einander ziemlich ebenbürtig sein. Sollten wir nach unserm Empfinden dieselben classificiren, so würden wir dem Finale den Preis zuerkennen; dagegen erscheint uns der erste Satz fühlender und reflectirter in der Erfindung, auch weniger frei in der Gestaltung, und fast möchten wir sagen: weniger aus der gleichen innern Nothwendigkeit hervorgegangen, wie das folgende sehr schöne Adagio in Cdur und das geistreiche Scherzo in A.

Wir wünschen dem Werke die größtmögliche Verbreitung und fügen noch bei, daß dasselbe weder in den Streichinstrumenten noch im Clavierpart irgendwie erhebliche Schwierigkeiten der Ausführung darbietet.

K. R.

Correspondenz.

Leipzig.

Das Programm des neunten Concerts des Musikvereins Euterpe am 26. v. M. hinterließ einen etwas monotonen Gesamteindruck, da es eigentlich Nichts enthielt, was unmittelbarer Interesse zu erwecken geeignet war. Die einzelnen Nummern bestanden aus Beethoven's Octett für Blasinstrumente Op. 103 (resp. Op. 4), Sonate für Violine und Pianoforte (Bdur) von Duffel und Septett für Pianoforte, Streichquintett, Clarinette und Horn (Op. 88 Bdur) von Moscheles. An der Ausführung dieser Werke theilnahmen Frau Johnson-Gräber und die HH. Concertm. Holland, E. M. Holland, Holland II. (Violine), Diethe, Schubert (Oboe), Landgraf, Walther (Clarinette), Bormann, Reppner (Horn), Weissenborn, Kunze (Fagott), Grabau (Violoncell) und Labbe (Contrabaß). In dem Vortrag von Frau Johnson-Gräber fanden wir diesmal wieder Kraft und Eleganz nach Seite der Technik, wie der Darstellung. Auch Hr. Holland, der bei der Sonate von Duffel mitwirkte, bot in seinem Part eine achtungswerthe Leistung.

St.

Am 27. veranstalteten die vier Vereine Andante-Allegro, Künstler-, Schriftsteller- und Schillerverein eine Müllert-Feier im großen Saale des Schützenhauses zum Besten des in Meuseß zu errichtenden Müllert-Denkmales. Der Paulinerverein sang unter Leitung des Dr. Langer vier Compositionen von Hauptmann, Dürner und Schumann über Müllert'sche Texte, Violoncellist Hegar trug ein Air von Bach, Concertm. David die von ihm arrangirte russische Violinsonate in gewohnter ausgezeichnete Weise vor, und das Gewandhausorchester führte unter Leitung des Capellm. Schmidt Beethoven's dritte Leonoren-Overture aus. Den Schluß bildeten lebende Bilder über Momente aus Müllert's „Liebesfrühling“, „Mal und Damajanti“ und „Barbarossa“, sowie eine feierliche Belkränzung der Denkmalstätte des Dichters, arrangirt von Souchon und Dr. Mothes, Decorationen von Cellarius, die von Dr. F. Hofmann hierzu verfaßte Weihegedichte gesprochen von den Mitgliedern des Stadttheaters Fr. Link und Frn. Panisch. — Hofrath Dr. Marbach führte nach den ersten Chorliedern in einem von ihm gebich-

teten, ursprünglich für Composition bestimmten Prologe aus, daß gerade durch den Tod der Geist eingehe zur Unsterblichkeit, zumal ein so bedeutender, und mahnte, hinweisend auf das lebendige Walten dieses Kerngeistes, unter Benützung Müllert'scher Kraftworte zu unerschütterlichem Einfließen des deutschen Volkes für seine erhabenen Güter. Dr. P. Möbins aber schloß in längerer Festrede die vielseitigen Verdienste und Vorzüge Müllert's, dieses ächt deutschen Charakters, in politischer, philosophischer, religiöser, erotischer und besonders auch in patriotischer Beziehung. Mit ebenso blühenden und schwungvollen, als freimüthigen und scharf einschneidigen Worten führte er aus, wie wenig in der, aus ihrer „Festesinnigkeit“ (Ueberfüllung durch Feste) durch die jüngsten Ereignisse aufgerüttelten Gegenwart neue Festlichkeiten am Orte, und wie erheblich doch andererseits das Nationalgefühl eines Volkes erstärke, dessen große Männer man entsprechend feiere, d. h. demselben in ihrer ganzen Bedeutung vor Augen führe. Die Worte des Redners kündeten mächtig in dem überaus zahlreich versammelten Auditorium, welches überhaupt alle Leistungen beifällig aufnahm und sich gewiß noch viel empfänglicher und dankbarer für das mit so ungewöhnlichen Anstrengungen und Opfern überaus zahlreich Gebotene gezeigt haben würde, wenn nicht durch ungewöhnliche Ausdehnung der Feier bis tief in die Nacht hinein, besonders durch übergroße Pausen, allmählich immer stärkere Abspannung eingetreten wäre. —

Am 28. v. M. fand das siebzehnte Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses statt. Die zweite Hälfte desselben war in sehr anerkennenswerther Weise einem neuen großen symphonischen Werke gewidmet, die erste dagegen bot ein, wenn auch Anziehendes enthaltendes, doch jedenfalls leblich durch ungünstige Umstände entstandenes Programm, und zwar wurden in derselben ausgeführt: Mendelssohn's Overture zu „Meeresstille und glückliche Fahrt“, zweiter und letzter Satz des Violinconcertes von Carl Davidoff, von Emil Hegar, einem neuen Mitgliede des Orchesters mit zwar nicht großem Tone und brillanter Virtuosität, aber ausdrucksvollem Vortrage und genügender Technik ausgeführt, Schubert's Entree aus „Rosamunde“ und zwei Romanzen für Oboe von Schumann, welche von dem Orchestermitgliede Uschmann mit angenehmem Tone und angemessenem Ausdrucke vorgetragen wurden. —

Hierauf folgte Rheinberger's neues großes Manuscript-Werk „Wallenstein“, Symphonie in vier, mit folgenden Ueberschriften versehenen Abtheilungen: Vorspiel, Thella, Wallenstein's Lager (Erio Capuziner-Predigt) und Wallenstein's Tod. Durch dieses umfangreiche Werk machten wir die in mehrfacher Beziehung erfreuliche erste Bekanntschaft mit einem jungen, ziemlich begabten und in speciell musikalischer Beziehung bereits tüchtig und routinirt eingeschulten Autor. Ferner verdient derselbe unsere vollste Anerkennung für das ernste Streben nach Erhebung aus absoluter Musikmacherei, nach Darstellung bestimmter Objecte, und sodann für die Wahl eines so ernsten und tiefinnerlichen Stoffes, wie Wallenstein. Auch ist diese Anerkennung keineswegs durch die Wahrnehmung geschmälert worden, daß dem Autor die Realisirung eines so ehrenwerthen Strebens noch nicht befriedigend gelungen ist. Ueber einen Erstlingsversuch dieser Art deshalb in laudativer Weise abzusprechen zu wollen, wäre keineswegs gerechtfertigt. Dagegen ist es unsere Pflicht, den Vf. auf Das aufmerksam zu machen, was er hauptsächlich noch in sich zu erziehen hat, in der Hauptsache nämlich Selbstkritik, Erhebung aus naturalistischer Selbstgenügsamkeit. Deshalb zeigte er sich seinem Stoffe, zumal einem so bedeutenden und schweren, trotz seines ersichtlichen dramatischen Gestaltungstalentes, selbstverständlich noch nicht gewachsen. Die Gedanken, oft stark an Beethoven zc. erinnernd, entbehren meist noch jener Ausgeprägtheit, welche so gut wie keinen Zweifel über das läßt, was er schildern will; die Ausführung besteht noch zu überwiegend aus einem breiten, oft ermüdenden Aneinanderreihen matterer Phrasen; sie entbehrt noch zu sehr

conciſer Steigerungen, um uns lebendig genug in die Situation hineinzuziehen, ſowie uns anhaltend und mächtig genug in derſelben zu feſſeln. Unwillkürlich kam uns beim Anhören öfters der Gedanke, ob wol der Autor wirklich von Hanſe aus die Abſicht gehabt haben möge, die als Ueberschriften gewählten Objecte zu ſchildern, und anderſeits, ob er nicht in ehrlicher Erkenntniß, jene Objecte noch nicht bewältigt zu haben, viel beſſer gethan haben würde, ſein Werk ohne jene Titel vorzuſühren. Die allgemeine Beurtheilung würde entſchieden viel günſtiger ausgefallen ſein, während er ſich mit denſelben der Gefahr liebloſer Kritik ſehr ſtark ausgeſetzt hat. So iſt u. A. der Thecla-Satz eine viel zu harmloſe Nachbildung der Scene am Bach in Beethoven's Paſtoralsymphonie, aus welcher er ſich nur in einzelnen Momenten anregender erhebt. Auch im gelungenſten Satz, Wallenſtein's Lager, iſt noch zu wenig von dem urwüchſig rohen, kernigen Uebermuth Wallenſtein'scher Landknechte vorhanden, und erſcheint die Erfindung in demſelben leider überwiegend von franzöſiſcher moderner Balletmuſik angeſtränkt, welche ſelbſt die mit ganz prächtigem Humor wohlgetroffenen Anläufe des Capuziners wieder abſchwächt. Vortrefſlich ſtimmungsvoll iſt der Eingang zum letzten Satze, welcher ſich überhaupt von banalen Wendungen (unter denen u. A. einige paſtorale Schalmeiſtellen am Störendſten) am Freieſten hält; aber auch in dieſem Satze ſind ebenſo, wie in den beiden erſten, einige tüchtige Abirzungen dringend nöthig. Wir werden uns freuen, wenn der Autor das lebhafteste Intereſſe, mit welchem wir hiermit auf ſeine ſtarken und ſchwachen Seiten ausführlicher eingegangen ſind, zu ſtrengerer Prüfung ſeiner ferneren Schöpfungen, zu ſtrengerer Auswahl und viel ſchärferer Ausprägung ſeiner Gedanken unter Verbannung von Plagiaten und verbrauchten Phraſen, und zu einerſeits conciſerer und mächtiger paſſender, anderſeits erſchöpfenderer Ausführung derſelben veranlaſſen ſollte. Noch bringt er nämlich deren ſtellenweiſe zu viele, ohne die treffenderen darunter wirksam und befriedigend genug auszuheben. Talent und Routine beſitzt er in wenn auch nicht bedeutendem doch unzweifelhaft genügendem Grade, um beſtimmte Objecte dramatiſch belebt darzuſtellen, und auf dieſem Gebiete hoffen wir ihm in Zukunft in recht geläuterten Geſtaltungen wiederum zu begegnen. —

Z.

Die am 1. d. M. ſtattgefundene dritte Abendunterhaltung für Kammermuſik (zweiter Cyclus) war excluſivlich Enſemble-Werken gewidmet. Das Programm enthielt an ſolchen, und zwar unter Mitwirkung der H. Concertm. David und Röntgen, Hermann, Hegar und Storch (Streichinstrumente), Landgraf (Clarinete), Weißenborn (Fagott), Gumpert (Horn): Quartett für Streichinstrumente (Dmoll) von Haydn; Quintett für Clarinete und Streichquartett von Mozart; Septett von Beethoven. Dieſe Werke erfreuten ſich einer vortrefſlichen Wiedergabe, ſowie eines lebhaften Beifalles. Beſondere Auszeichnung erfuhr von Seiten des Publicums das Mozart'sche Quintett, worin Hr. Landgraf durch ſeine und correcte Behandlung ſeines Instrumentes eine vorzügliche Leiſtung bot.

Am 7. fand das alljährlich zum Beſten der Armen im Saale des Gewandhauſes veranſtaltete Concert unter Mitwirkung von Stockhauſen aus Hamburg, des Pianisten Leitert aus Dresden, des Harfeniſten Bithum aus München und der H. Schachtzabel, Uſchmann, Gumpert, Hermann, Hegar, Storch und Reinecke ſtatt, und zwar mit folgendem Programm: Septett in Dmoll von Hummel, chromatiſche Phantaſie von Bach, zweite ungarische Rhapsodie von Liſzt, Arie aus Boieldieu's „Nothläppchen“, „An die ferne Geliebte“ von Beethoven, „Der Aſra“ von Rubinstein, „Geheimes“ von Schubert, „Frühlingsfahrt“ von Schumann, Moſes-Phantaſie von Pariſch-Alvars, „Ehautropfen“ von Godefroid und „Die Cascade“ von Oberthür. —

Dresden.

Das fünfte Abonnement-Concert der Königl. Capelle, welches am 18. d. M. ſtatt fand, brachte als erſte Nummer die zur Eröffnung eines Concertes ſehr geeignete Overture zu „Fanciſca“ von Cherubini, welche das Orcheſter durch ſeinen Vortrag und Mannichſaltigkeit des Toncolorits trefflich zur Geltung brachte. Warum das früher angekündigte Concoerto groſſo von Händel nicht zur Aufführung kam, iſt nicht bekannt worden; jedenfalls aber iſt es bedauerlich, auf ein ſolches Werk, was durch ſo bedeutende Kräfte eine höchſt gebiegene Wiedergabe gefunden haben würde, verzichten zu müſſen. Statt deſſen kam Gade's Symphonie Op. 15 (Amoll) zur Aufführung. Wir wollen gern bekennen, daß dieſe Symphonie eine der beſten Leiſtungen G.'s iſt, namentlich weiſt der erſte und dritte Satz ſchön abgerundete Tonbilder auf; wir können aber auch nicht verhehlen, daß der zweite und vierte Satz viel nichtiges Phraſen- und Figurenwerk enthält. Die darauf folgende Leonoren-Overture Nr. 2 von Beethoven bildete freilich einen großen Gegenſatz zum vorangegangenen Werke, brachte aber auch in den Zuhörerkreis die verloren gegangene Wärme zurück. Den Schluß des Abends bildete die Odur-Symphonie von R. Schumann. Die Ausführung der vier Tonwerke geſchah unter der vorzüglichen Leitung des Capellm. Dr. Rieſ und zeichnete ſich beſonders durch Correctheit und Schwung aus.

Die dritte Trio-Soirée der H. Kollfuß, Seelmann und Büchſand am 14. Febr. ſtatt. Das Odur-Trio von Mozart wurde zwar correct, aber doch zu kühl ausgeführt; eine feinere Nuancirung hätte dieſes anmuthige Werk in glänzenderes Licht geſtellt. Ebenſo fehlte dem Clavier Vortrag in der darauf folgenden Sonate von Rubinstein die nöthige künſtleriſche Begeiſterung, während Hr. Büchſand an ſeinem Violoncell das Mögliche zum Gelingen des Vortrags beitrug. Dieſe Sonate (Op. 18) enthält überhaupt und namentlich in den erſten beiden Sätzen eine ſaſt concertirende Violoncell-Partie, die Hr. B. ſehr ſauber und beſonders die chromatiſchen Gänge zum Erſtaunen rein ſpielte. Uebrigens ſcheint uns dieſes Opus weniger bedeutend als andere des Componiſten, beſonders enthält der letzte Satz ein etwas gewöhnliches Motiv. Recht brav ausgeführt wurde zum Schluß das prächtige Trio in Ddur von Beethoven. Statt deſſen in dieſen Soiréen mitwirkenden Sängers Hr. Schärfe trat dieſesmal Hr. Weiß auf. Er ſang: „Mit deinen blauen Augen“ von E. Ritter, „Wie iſt doch die Erde ſo ſchön“, von J. Raff. (? — Wie uns längſt bekannt, iſt dieſes Lied von L. Hartmann; warum die Namensfälſchung?), „Frühlingsankunft“ (aus dem Jugendalbum) von R. Schumann, „Wie ſingt die Lerche ſchön“ von Fr. Liſzt. Die Wahl der Lieder iſt jedenfalls zu loben, aber wir müſſen gegen jedes Transponiren eines für Sopran beſtimmten Liedes zum Baß proteſtiren. Hr. W. war eifrig bemüht, die Lieder, trotz ſeiner wenig günſtigen Stimmittel, zur Geltung zu bringen, was ihm jedoch nicht überall, namentlich nicht in dem Liede von Liſzt gelang, welches nur durch ein ſympathiſches Organ in die rechte Stimmung gebracht werden kann.

Am 20. Febr. gab der Pianist Zarzyski ein Concert mit Unterſtützung der Sängerin Frau Emma Wernicke-Bridgeman und der Violinvirtuoſin Fr. Charlotte Deſner aus Peſt. Hr. Zarzyski beſitzt eine ſauber ausgebildete Technik und trug ſein Programm: Allegro Op. 46 von Chopin, Präludium und Fuge (Amoll, Orgelfuge) von J. S. Bach, Prélude von Chopin, Etude von A. Henſelt, Walzer eigener Compoſition und Hochzeitſmarſch von Mendelsſohn, arrangirt von Liſzt, mit beſtem techniſchen Gelingen vor. Sein Ton iſt zwar kräftig, aber nicht innerlich belebt, weshalb ſein Spiel nicht zu erwärmen vermochte. Die Sängerin Fr. W.-B. iſt, wie bereits früher ausgeſprochen, eine Sängerin mit ganz bedeutender Rehlfertigkeit, die ſie heute wieder in der Arie aus „Torquato Tasso“ von Donizetti an den Tag legte, doch fehlt ihrem Ton Wohlklang

und dem ganzen Vortrag Noblesse. Ein Triller auf dem Vocal e z. B. klingt wegen der Breite des Vocals höchst unangenehm. Frä. Charlotte Dekner ist eine interessante Violinspielerin; sie besitzt einen ruhigen, eleganten Strich und spielt mit schönster Reinheit und Correctheit. Freilich kann der Vortrag des Concert militaire (erster Satz) von E. Lipinski nicht als besonders gelungen bezeichnet werden, weil sie dazu weder Größe des Tones, noch Verbe genug besitzt, aber Stücke im Salonstyl, wie die ungarischen Volkslieder von Asborth, trägt sie reizend vor. Im Ganzen erreicht sie die Leistungen vieler ihrer Vorgängerinnen und Colleginnen zur Zeit noch nicht.

Einen ganz besonders genussreichen Abend bereitete der Tonkünstlerverein unter Mitwirkung der Ehrenmitglieder Concertm. David aus Leipzig und Capellm. Riech. Der Erstere spielte Ciaccona für Violine mit Clavier von Tomaso Vitale (1700), Sonate von F. B. Kuff (1795), Concert (Smoll) für zwei Solo-Violinen, Solo-Violoncell und Streichorchester von G. F. Händel (1739 componirt). Das Spiel des Hrn. D. ist über die Grenzen Deutschlands bekannt und wir können nur berichten, daß er durch diese Leistungen wieder ein neues Blatt in seinen Lorbeerkranz eingereicht hat. Sein innig belebtes, fein schattirtes Spiel von edlem Ton und nobler Fassung war hinreißend. Die alten Compositionen fanden den lebhaftesten Beifall. Frei von allem Phrasen- und Figurenwerk, ist die Ciaccone ein durchweg ächt musikalisches Werk, während die Sonate schon mehr dem Virtuositenthum Rechnung trägt und durch weniger musikalische, aber wirksame Klangwirkungen glänzt. Zwischen der Entstehung beider Werke liegt ein Zeitraum von 95 Jahren. Das Concert von Händel imponirte, wie fast alle Werke des alten Meisters, durch Klangschönheit und gebrängte Abrundung. Man weiß nicht, welchem der vier Sätze man den Vorzug geben soll. Die HH. Hüllweck und Grümacher hatten sich bei der Ausführung mit bestem Gelingen betheiligt. Capellm. Riech hatte die von David sehr interessant bearbeitete Clavierbegleitung der Ciaccone und der Sonate übernommen und dirigirte das Concert von Händel und ein Clavierconcert von Mozart. Das Ebur-Concert von Mozart trug Hr. A. Reichel vor, zugleich damit leider vom Verein Abschied nehmend, mit der musikalischen Schönheit und Sicherheit, die man von ihm gewöhnt ist; namentlich seien die interessant gearbeiteten Cadenzen erwähnt. Dieses Concert animirte durch seine lieblichen Melodien und reizende Orchesterbegleitung das Publicum in hohem Grade. Hr. A. Reichel wurde durch Hervorruf geehrt und Hr. David nach jedem Stück mehrfach gerufen.

Carlsruhe.

Am 17. Febr. wurde in Gegenwart des Großherzogs und der Großherzogin die symphonische Dichtung „Manfred“, eine größere Orchestercomposition von Karl Fendrich, im hiesigen Hoftheater aufgeführt. Während sonst Orchesterstücke, zwischen den Acten aufgeführt, vom Publicum kaum der Beachtung gewürdigt worden, geschah diesmal eine wirkliche Ausnahme. Mit Aufmerksamkeit wurde die Composition Fendrich's angehört, mit Interesse verfolgt und schließlich von dem zahlreichen Publicum mit wohlverdientem Beifall ausgezeichnet. Die Form der symphonischen Dichtung „Manfred“ ist zwischen Ouvertüre und Symphonie angelegt und vor Allem aus einem Gusse gearbeitet. In Bezug der formellen Anlage seines Werkes ist der junge Componist, vielleicht unbewußt, led. und glücklich gewesen. Inhaltlich nähert sich die „Manfred“-Dichtung F.'s mehr den Ideen der neueren Zeit; lähn und frei, minder besonnen sind die Gedanken, welche, wie flippige Bilder die Phantasie des Träumenden, so das Ohr des Zuhörenden einnehmen und gewinnen. Ernst und Tiefe der Stimmung nähern die Composition klassischen Mustern, namentlich Schubert, während das Vorhandensein gesunder melodischer Originalgedanken dieselbe vorthellhaft von jeder trampschaft-chaotischen Zersplit-

terung fern halten. Auch ist in der Durchführung weißes Maßhalten; noch ehe eine Empfindung ermüden könnte, tritt Neues ein. Ueber einzelne Noten oder flüchtige Capricen endlich kann man nicht wol rechten, wo der schöpferische Erguß im Allgemeinen naturwüchsig und kräftig dahinströmt. —

Prof. Nohl von München hielt hier musikalische Vorlesungen über Haydn, Mozart und Beethoven unter steigender Theilnahme. Die geistige Vertiefung der musikalischen Kunst in den beiden letztgenannten Meistern bildete den Grundton seiner Darstellung, die mit geschickter Hand aus dem so verschieden gearteten Lebensgang der beiden Tonhéroen die Gestaltung ihres künstlerischen Innenlebens und daraus wiederum ihrer künstlerischen Lebensäußerungen herzuleiten wußte. Der wissenschaftliche Fachinhalt der Vorlesungen trat — wahrscheinlich um des allgemeinen Verständnisses willen — in den Hintergrund; um so stärker wirkte die warme und von ihrem Gegenstand erfüllte freie Vortragweise des Redners. —

Sondershausen.

Im Erholungsconcert am 5. d. M. ist Blasemann als Pianist aufgetreten. Er trug das Wienbelssohn'sche Smoll-Concert und Liszt's Don Juan-Phantasie vor. Ich muß den Urtheilen, die diese Bl. über Blasemann's Pianofortespiel mehrfach gebracht haben, einfach beitreten; seine im Glanze der Vollenbung strahlende Technik, seine Bravour und blendende Eleganz, seine Tonschönheit, sein herrlicher Anschlag, seine geschmackvolle Vortragweise, sein Piano ebenmäßig wie sein Crescendo und Forte, kurz jede Phase seines Spieles documentirt ihn als einen hochbedeutenden Pianisten. Beifallsalven, wie der Concertsaal der Erholung noch nicht erlebt, wie ich sie bei dem sonst sehr kühlen Erholungspublicum beinahe zu den Unmöglichkeiten gezählt hätte, lieferten wieder einmal den Beweis, daß der wahrhafte und ächte Künstler stets sicher ist, Begeisterung zu entzünden. Blasemann's Dirigentenpult war bekränzt — die erste derartige Ovation seit Stein's „Lohengrin“-Auführungen (1858). — Die übrigen Orchestergaben des Abends — die Ouvertüren zu „Fidelio“ Nr. 4 und zu den „Gironbissen“ (Vitolff) — wurden unter Blasemann's vortrefflicher Leitung von der Capelle, die mit stichtlichem Enthusiasmus spielte, meisterhaft ausgeführt. Wir werden uns freuen, größere symphonische Werke von Beethoven, Schumann, Liszt, Berlioz unter Bl.'s Direction zu hören. Die Theilnahme für diesen ausgezeichneten Künstler und die rückhaltlose Anerkennung seiner Leistungen ist in allen Kreisen, sowol Seitens der Kunstverständigen als des Laienpublicums, eine allgemeine und wohlverbiente.

Die Oper brachte in den letzten Wochen: „Weiße Dame“, „Maurer und Schlosser“, „Othello“, „Waffenschmied“ und „Tell“. Ruhmend sind hervorzuheben die beiden Letzteren, namentlich die Aufführung des „Tell“ als eine sehr gelungene, abgerundete Vorstellung, für welche Capellm. Blasemann ein um so lauterer Lob gebührt, als er in wenig Tagen und mit wenig Proben diese bekanntlich schwierige Oper neu einstudirt hatte.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Joachim giebt am 18. und 25. April in Paris Kammermusik-Sitzungen. —

— Die Bull concertirte in Moskau — die Violinistin Ch. Dekner in Weimar — Violinist Schrabl aus Moskau in Petersburg — Brahms in Graz und Regensburg — Frau Claus-Szardady in Bordeaux und in Pau (Pyrenäen). — Jaell und Parfenist Aptommas sind in Paris angekommen. —

— Die Differenzen am Petersburger Conservatorium scheinen sich derart zu bestätigen, daß Wieniawsky seine Entlassung gegeben hat und Rubinstein nach Deutschland übersiedelt. —

— Frä. Antonie Link, Schillerin des Musikb. Louis Schubert, hat in Königsberg dortigen Berichten zufolge ein ganz erfolgreiches Concert gegeben und sowohl in diesem als auch in der Oper (s. Opernperf.) in dem Grade gefallen, daß ihr von Woltersdorf ein vortheilhaftes Engagement angeboten wurde. —

Musikfeste, Aufführungen.

Zürich. Die dortige Section der schweizer Musikgesellschaft, der gemischte Chor- und der Sängerverein, haben sich zu einem im Juli abzuhaltenden dreitägigen großartigen eidgenössischen Musikfest vereinigt. Zu diesem Behufe wird das alte Kornhaus mit einem Aufwand von 50,000 Fr. umgebaut. —

Paris. Am 13. Kammermusikabend des Armingaud'schen Quartetts mit Mme. Massart und Tandon. — Am 15. fünfter Kammermusikabend des Maurin'schen Quartetts unter Mitwirkung von Duvernoy. — Am 20. Concert von Frn. und Frau Langhans mit Mlle. Bertrand. — Charles Dancie führt am 21. eigene Werke auf, nämlich: „Columbus“ dramatische Scene für großes Orchester, eine Symphonie für zwei Violinen mit Orchester, eine ernste, nicht burleske Phantasie über den „Carneval von Venedig“ für vier Violinen, Theile aus einer Symphonie und eine Violinphantasie. — Concerte von Bonewitz, Mlle. Sabatier, Mlle. de Launay, Mlle. Mela, Mlle. Waldeufel, Mlle. Claus, Mlle. Mongin, Emil Morbin, Leonard mit Passeloup's Orchester, W. Krüger, Sarafate, Stöger, Reuchsel, Joseph White &c. &c. —

Frankfurt a. M. Am 1. erstes Museumsconcert mit der Hofopernsängerin Frä. Gindele aus Braunschweig und Concertm. Jacobsohn aus Bremen: Concertouvertüre von Gellert, dem Director des dortigen „Liederfranzes“, Sarabande von Bach, Concerte und Symphonien von Beethoven, Mozart &c. — Am 9. Concert der Pianistin Rothschild mit Hill, Seemann und Lübeck. —

Elm. Achtes Gürzenichconcert in Anwesenheit von Berlioz, welchem die rauschensten Ovationen dargebracht wurden: „Harold“ (Viola v. Königslöw) und Duett aus „Beatrice und Benedict“ von Berlioz, Olympia-Ouvertüre von Spontini sowie Theile aus Händel's „Alexanderfest“ (Frä. Kabele und Sgr. Marchesi). Alfred Jaell brachte ein von Filler für ihn componirtes neues Concert mit ganz ungewöhnlichem Erfolge zu Gehör. —

Barmen. Am 2. viertes Abonnementconcert unter Leitung von Krause: Schumann's Bur-Symphonie, Fidelio-Ouvertüre, Psalm 114 von Mendelssohn achtsimmig mit Orchester, Spohr's Emoll-Concert und Variationen von Viextempo (Seiß). — Concert des 13jährigen Harfenisten Pöffe aus Berlin unter Mitwirkung von Krause, Seiß, Ewald und Wodrich: Quartette von Dittersdorf und Haydn, Varghetto für Violoncell von Mozart, Präludium von Bach &c. —

Copenhagen. Am 2. Concert des Musikerpensions-Vereins mit 250 Sängern: Polonaise von Weber und Liszt, Nordstern-Ouvertüre, sowie verschiedene Werke junger dänischer Autoren. — Am 5. zweites Concert des Musikvereins: Ouvertüren zu Schumann's „Manfred“ und zu „Leonore“ Nr. 3, Gade's „Frühlingsbotschaft“, Theile aus „Elias“ und Mendelssohn's Emoll-Concert. —

Magdeburg. Am 6. neuntes Concert in der Loge mit der Sängerin Köfler aus Berlin und Frn. Federer: Emoll-Symphonie von Schumann, Ouvertüren von Cherubini und Spohr &c. — Am 10. veranstaltete der Tannenberg'sche Gesangverein unter Leitung von Fingenzhausen eine vollständige Aufführung von Gluck's „Alceste“. — Am 11. Concert der Gesellschaft „Freundschaft“ mit Frä. Mummert: Symphonie von Mozart &c. — Am 13. großes Concert von Mähling mit der Hofopernsängerin Eggeling aus Hannover und der Violinistin Schmidt-Wid aus Berlin: Eroica, Arien aus „Tannhäuser“, „Zweilampf“ und „Freischütz“, Mendelssohn's Violinconcert &c. —

Berlin. Am 25. v. M. solennes Stiftungsfest des Tonkünstlervereins. — Am 7. Symphonie-Soirée der Hofcapelle: Concert-Ouvertüre von Filler, sonst höchst landläufiges Programm. — Am 10. Matinée der Violinistin Schmidt-Wid mit der Sängerin Greube und dem Harfenisten Böhm: Violinconcert in Amoll von Bach, Herytanz &c. von Paganini, Arie aus „Judith“ von Concone &c. — Am 11. Soirée des Florentiner Veder'schen Quartetts: Quartette Op. 181 in Es moll von Beethoven und in Es dur von Cherubini, So-

nate von Raff, Violoncellstüde von Popper &c. — Am demselben Abende Hellmich's 17. Quartettsoirée. — Am 12. Concert für die Sterbecasse der Liebig'schen Capelle mit Filler aus Elm, Prof. Stern, De Anna, Otto und Frau Wilst: Symphonische Phantasie und Clavierphantasie von Filler, Spohr's „Gesangscene“ &c. — Am 12. Concert von Hollaender's Wohlthätigkeitsverein: Chor aus „Castor und Pollux“ von Rameau, „Spanisches Liebespiel“ und „Zigeunerleben“ von Schumann, „Frühlingsbotschaft“ von Gade und Tanzlied von Brahms. — Am 13. Demchorconcert: Gesänge von Palestrina, Potti, Grand, Bach &c. — Am 15. führt Heinefetter, früher Theatercapellm. in Amsterdam und Mainz, einen Cyclus eigener Werke öffentlich vor, nämlich eine Macbeth-Ouvertüre und eine Concert-Ouvertüre, ein Octett für zwei Claviere und Streichinstrumente, Scene aus der Oper „Berthold Schwarz“ und Lieder für Chor oder Solo. — Am 16. Soirée von Fr. Bendel: Sonaten von Scarlatti und Beethoven Op. 109 und 96 (Violinsonate), Raczky-Marsch von Liszt, Stüde von Bendel &c. — Am 20. sechzehnstimme Messe von Grell, ausgeführt durch die Singakademie. — Am 25. Concert von Taubig: Variationen von Brahms über ein Thema von Paganini, Locata und Fuge von Bach, Liszt's Don Juan-Phantasie, Beethoven's Abschieds-sonate und Stüde von Rubinstein und Chopin. — Am 28. zweites historisches Chorconcert des Rothold'schen Vereins mit Frä. Rothold und Pianist Schwanger. — Außerdem Concerte von Bethle, von Leuchtenberg, von Frau Repuszniska, ferner der Geschwister Sanbrow, von Mitgliedern der italienischen Oper &c. &c. (s. auch vor. Nr.) —

Königsberg. Erstes Concert des „Neuen Gesangvereins“ unter Leitung von Hamma: Halleluja von Händel, Psalm 43 von Mendelssohn achtsimmig a capella, „Pfingsten“ Chorlied von Filler und Gade's neues Werk „Die Kreuzfahrer“, welches schon in Folge des ziemlich erbärmlichen Textes nur vereinzelte Lichtblide enthalten soll. — Erstes Concert des von Bruno Langer neu gestifteten „Militärgesangvereins“. —

Warschau. Concert von Litoff: Stronbisten-Ouvertüre und heroisches Violinconcert von L., vortragen von Gorski, einem Eleven des dortigen Conservatoriums. — Concert von Frau Dr. Lampe-Babnigg aus Breslau. —

Breslau. Aufführung des Scholz'schen Clavierinstituts. Werke von Schumann, Beethoven, Senfett, Chopin und Liszt (Faustwalzer) gelangten mit großer Sauberkeit und Präcision meist auswendig zur Ausführung. —

Prag. Philharmonische Concerte des Capellm. Genze, deren gute Programme gerühmt werden, u. A. z. B. Schumann's Manfred-Ouvertüre, Beethoven's „Eroica“ und Werke von Weber, Spohr &c. —

Wien. Concert des Heißler'schen Orchestervereins unter Mitwirkung der Pianistin Frä. Fichtner und der Hofopernsängerin Frä. Kraus: unbedeutende Ouvertüre von Mendelssohn für Harmoniemusik, von Heißler ausgegraben und sehr gewandt instrumentirt, Aria di camera von Fasse, ebenfalls von Heißler vortrefflich instrumentirt, Emoll-Capriccio von Chopin, Entracte aus Schubert's „Rosamunde“ &c. — Concert für den Pensionsfond der Conservatoriumsprofessoren mit Hellmesberger und der Sängerin Frä. Magnus, welche im letzten Augenblick statt Frä. v. Murska mit eclatantem Triumph eintrat: Schumann's Lieberkreis von Eichenborff, erster Satz aus einem unvollendeten Emoll-Quartett von Schubert, unbedeutend, &c. — Concert von Sivori, welcher mit classischen Concessionen, wie Beethoven's Kreuzersonate und einem Haydn'schen Quartett ziemlich unerquicklich strandete. — Concert des Violinisten Kranczews und des Pianisten Rubinstein, der beiden glänzendsten jugendlichen Talente, welche seit langer Zeit aus dem Conservatorium hervorgegangen sind: Amoll-Fuge von Bach, Trippelconcert von Beethoven (mit Schlesinger), Phantasie von Schubert und Liszt, Concert von Spohr und Polonaise von Laub. — Am 8. Concert des Violoncellisten Böver mit Hellmesberger, der Pianistin Linpöhl, der Sängerin Ulrichs und Johann Prihoda. — Am 9. zweites Concert des Violinisten Riegar. — Am 14. und 28. historische Concerte Zellner's unter Mitwirkung bedeutender Kräfte. Im ersten die Anfänge der Oper in Italien, Deutschland und Frankreich. — Am 17. Concert des Violinisten Verzon. —

Pest. Am 11., 13. u. 15. Soirées des Hellmesberger'schen Quartetts aus Wien: u. A. Doppel-Quartett von Spohr, angeführt mit dem Grün'schen Quartettverein in Pest. —

Moskau. Am 2. neuntes Concert der russischen Musikgesellschaft: Wagner's Faust-Ouvertüre, Arien aus Gluck's „Ruslan

und Submilla" und aus Dargomischky's „Rusella“, Clavierconcert von Ferd. Hiller &c. —

Glasgow. Am 7. erstes Season-Concert unter Mitwirkung von Therese Tietjens, Sinico, Demerle-Lablache, Mario und Santley. —

Neue und neuinsubirte Opern.

— „Des Sängers Fluch“ von Langert ist am Leipziger Stadttheater am 9. in Scene gegangen. Ausführliche Beurtheilung erfolgt wegen Mangel an Raum erst in der nächsten Nummer. —

— Albert's „Athena“ ist in Weimar aufgeführt worden, hat jedoch trotz glänzender Ausstattung und wahrhaft künstlerischer Ausführung die Erwartungen ziemlich stark enttäuscht. —

— In Warschau ist „Der Fischer von Palermo“ von dem dortigen Componisten Großmann bereits drei Mal mit großer Pracht an der italienischen Oper in Scene gegangen. Der Autor wurde fünfmal bei offener Scene gerufen. Das Werk soll beachtenswerthes Talent bekunden. Die Gedanken werden als frisch, jedoch nicht immer edel genug erfunden bezeichnet, der Styl als noch nicht einheitlich, Instrumentation und formelle Anlage als meist glücklich, die Recitative aber als sehr schwach. Auch soll starker Mangel an Polyphonie spürbar sein. —

— Benoit's „Isa“ ist in Brüssel mit glänzendem Erfolge in Scene gegangen. Gelobt werden melodische Erfindung und anziehende Instrumentation. —

— Im Nachlasse Haydn's, des Componisten der „Camilla“, hat sich der Clavierauszug einer zweiactigen Oper, „Die Königin von Cypern“, vorgefunden. Julius Erkel in Pest hat die Instrumentirung derselben unternommen und wird nach Vollendung derselben die Oper zur Aufführung nach — Italien schicken. —

— In Eöln gelangten in letzter Zeit u. A. „Lohengrin“, „Cortez“ und Cherubini's „Medea“ zur Aufführung. —

— Meyerbeer's „Robert“ feierte kürzlich an der Pariser großen Oper das Jubiläum seiner 500sten Vorstellung. —

— Porzing's „Wildschütz“ wird am Pariser Fantastetheater einstudirt. —

— Der von der Berliner Generalintendantz ausgegebenen Uebersicht über ihre vorjährige Thätigkeit zufolge wurde an 169 Opern-Abenden auch nicht eine neue Oper herausgebracht, nur eine einzige neu einstudirt. Meyerbeer kam 40mal an die Reihe, Gluck — dreimal, Wagner zwölfmal. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Fr. Neufeld von Breslau in Hamburg recht beifällig — Sgra. Simoni in Berlin (Victoriatheater) erstes Debut — Sgra. Wilda als Frau Wilt in Wien (Hoftheater) — Fr. Orgeny von Berlin sowie Frau Böse-Lundb von Copenhagen und Baritonist Robinson von Prag sämmtlich in Breslau — Tenorist Formes und Fr. Antonie Link in Königsberg unter günstiger Aufnahme — Frau Rainz-Prause von Wien in Dresden — Roger in Posen — Louise Rabede in Eöln, sehr glückliches erstes Debut — Fr. Gerl aus Coburg in Gotha, ebenfalls sehr günstiges Debut — vom 11. an Corini's Truppe (Sgra. Sarolta &c.) in Copenhagen — Frau Michaeli in Stockholm mit Erfolg — Fr. Sänisch von Dresden in Danzig, Posen und Stettin. — Lambertini wird baselbst Ende des Monats erwartet, begiebt sich aber sofort nach Madrid zu Gastspielen als Ersatz für Fraschini, welcher Ende d. M. mit Abeline Patti zusammen in Paris auftritt. —

Engagements. Frau Rainz-Prause in Wien ist von der Dresdner Hofbühne ein zehnjähriger sehr vorteilhafter Contract offerirt worden, und zwar an Stelle von Frau Blume-Santer, welche die dortige Bühne bereits am 1. Juni wiederum verläßt. — Fr. Krauß in Wien hatte seitens der italienischen Oper in Paris sehr verlockende Anerbietungen erhalten, doch sind letztere neuerdings von der Wiener insoweit überboten worden, daß sie bleibt. — Nic-

mann hat Berliner Blättern zufolge bestimmt seine Entlassung von der dortigen Hofbühne gefordert. — Anna Wierer hat sich in Wien mit dem Grafen Wier vermählt — Fr. Karg, früher an der Leipziger Bühne, mit einem Griechen, Namens Phocion Naoum. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Ab. Berlin in Amsterdam wurde, der uns vorliegenden „Amsterdamer Zeitung“ zufolge, nach Aufführung eines neuen, sehr enthusiastisch aufgenommenen Werkes für Männergesang von dem Vorstande des dortigen Vereins „Sangeslust“, zu dessen Dirigenten er seit Kurzem ernannt ist, ein werthvoller Lorbeerkranz mit entsprechenden, seine Verdienste als Dirigent und Componist hervorhebenden Worten überreicht. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Brüssel der dort wohlbekannte Orgelbauer Mositor — in Copenhagen die Etatsrätin Lutein, Tochter des italienischen Sängers Siboni, warme Protectorin der Künstler, in deren stets offenem Hause viele derselben die genugsamen Stunden verlebten — in Hannover der in der Theaterwelt ziemlich bekannte Tenorist Lehmann — in London der renommirte Dirigent, Organist und Componist Sir George Smart, 91 Jahre alt, vertrauter Freund von C. M. v. Weber, der in seinem Hause starb, sowie von Mendelssohn, der Sonntag, der Lind &c. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Fr. Julius Stodhausen aus Hamburg, Fr. Pianist Leitert aus Dresden, Fr. Hofcapellm. Jean Bott, Fr. Hofopernsänger Stägemann aus Hannover, Fr. Musikdir. Nabe aus Rensburg, Fr. Wigtum, Harfenvirtuos aus München, Fr. Lehrer Schumann aus Merseburg. —

Vermischtes.

— Die Einnahme der Pariser Theater, Concerte &c. betrug im Januar über zwei Millionen Francs. —

— Die italienischen Theater zählen gegenwärtig 292 Primadonnen, 227 Tenöre, 129 Baritone und 244 Bässe ohne die Chorißen. —

— In Paris wurde vom Geigenmacher Villedaume ein Stradivarius für 2825 Fr. auf einer Auction erstanden. —

— Fr. Lina Mann in Nürnberg, welche in Verbindung mit Fr. Ida Bollmann eine Musikschule leitet, hielt diesen Winter für die dem Lehrfach sich widmenden Zöglinge musikalisch-pädagogische Vorträge, zu deren Vorbereitung sowohl, als auch zur Begründung einer anthropologisch-musikalischen Erziehung, deren Veröffentlichung die „Deutsche Rundschau“ (früher „Logitant“), herausgegeben von Dr. Löwenthal in Dresden, mit ihrer ersten Jahresnummer begonnen hat. Die Musikschule selbst, die bereits gegen 40 Zöglinge zählt, hat ihren Prospect insofern erweitert, als ihre Künstlerabtheilung jetzt auch Schüler für die musikalisch-pädagogische, sowie für die claviervirtuose Künstlerlaufbahn vorbereitet, während sie vordem ausschließlich Damen ausbildete. Die Abendunterhaltungen der Musikschule während der Wintermonate brachten Claviercompositionen von C. Bach, Bargiel, Mozart, Beethoven, E. Bach, Schumann, Jensen, Langhans, Mendelssohn, Galtrein, Liszt, Chopin, Thomas, Richter, Clementi, Reineden u. A.

— Nächsten Bußtag, Freitag den 22. März, wird der Niederische Verein in Leipzig Bach's H-moll-Messe in der Thomaskirche zur Aufführung bringen, was wir Auswärtigen zur Nachricht mittheilen.

Conservatorium der Musik zu Leipzig.

Mit Ostern d. J. beginnt im Conservatorium der Musik ein neuer Unterrichtscursus, und Donnerstag den 25. April d. J. findet die regelmässige halbjährige Prüfung und Aufnahme neuer Schülerinnen und Schüler statt. Diejenigen, welche in das Conservatorium der Musik eintreten wollen, haben sich bis dahin schriftlich oder persönlich bei dem unterzeichneten Directorium anzumelden und am vorgedachten Tage Vormittags 10 Uhr vor der Prüfungscommission im Conservatorium einzufinden.

Zur Aufnahme sind erforderlich: musikalisches Talent und eine wenigstens die Anfangsgründe überschreitende musikalische Vorbildung.

Das Conservatorium besweckt eine möglichst allgemeine, gründliche Ausbildung in der Musik und den nächsten Hilfswissenschaften. Der Unterricht erstreckt sich theoretisch und praktisch über alle Zweige der Musik als Kunst und Wissenschaft (Harmonie- und Compositionalehre; Pianoforte, Orgel, Violine, Violoncell u. s. w. in Solo-, Ensemble-, Quartett-, Orchester- und Partitur-Spiel; Directions-Uebung, Solo- und Chorgesang, verbunden mit Uebungen im öffentlichen Vortrage; Geschichte und Aesthetik der Musik; italienische Sprache und Declamation) und wird ertheilt von den HH. Musik-Dir. Dr. Hauptmann, Musik-Dir. und Organist Richter, Capell-M. C. Reinecke, Dr. R. Papperitz, Professor Moscheles, Theodor Cozzani, E. F. Wenzel, Concert-M. F. David, Concert-M. R. Droyschok, F. Hermann, E. Röntgen, Emil Hegar (Violoncell), Professor Götsche, Dr. F. Brendel und Sign. Pozzati.

Das Honorar für den gesammten Unterricht beträgt jährlich 80 Thaler, zahlbar pränumerando in 1/4-jährlichen Terminen à 20 Thlr. zu Ostern, Johannis, Michaelis und Weihnachten j. J.

Die ausführliche gedruckte Darstellung der inneren Einrichtung des Instituts u. s. w. wird von dem Directorium unentgeltlich ausgegeben, kann auch durch alle Buch- und Musikalienhandlungen des In- und Auslandes bezogen werden.

Leipzig, im Februar 1867.

Das Directorium am Conservatorium der Musik.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Abert, J. J., Astorga. Romantische Oper in drei Acten. Clavierauszug ohne Worte von F. Brissler. 3 Thlr. 20 Ngr.

Beethoven, L. v., Serenade für Violine, Bratsche und Violoncell. Op. 8. Arrang. für Pianoforte und Violine von F. Brissler. 1 Thlr. 15 Ngr.

Concerte für Pianoforte und Orchester. Ausgabe für zwei Pianoforte.

No. 2. Concert Op. 19. Bdur. Arr. von Aug. Horn. 1 Thlr. 25 Ngr.

Haydn, Jos., Trios f. Pianoforte, Violine und Violoncell. Neue Ausgabe. Zum Gebrauch beim Conservatorium der Musik in Leipzig genau bezeichnet von Ferd. David. In zwei Abtheilungen. Zweite Abtheilung. No. 17 — 31. In drei elegant brochirten Bänden. n. 6 Thlr.

Dieselben. Arrang. f. das Pianoforte zu vier Händen von C. Burchard. No. 10, 11, 12. à 25 Ngr.

Liederkreis. Sammlung vorzüglicher Lieder und Gesänge für eine Stimme mit Begleitung des Pianoforte.

No. 131. Gurkitt, C., Mein Aennchen blüht in Rosengluth. 5 Ngr.

No. 132. Kirchner, Th., Ich muss hinaus. 7 1/2 Ngr.

No. 133. Mendelssohn-Bartholdy, F., Im Grünen. Arrang. von F. G. Jansen. 5 Ngr.

No. 134. Abschied vom Wald. Arrang. von F. G. Jansen. 5 Ngr.

No. 135. Reichardt, J. F., Heidenröslein. 5 Ngr.

No. 136. Mignon's Lied. 5 Ngr.

No. 137. Haydn, Jos., Gebet zu Gott. 7 1/2 Ngr.

No. 138. Die Verzweiflung. 5 Ngr.

Reinecke, C., Concert für das Pianoforte mit Begleitung des Orchesters. Op. 72. Ausgabe f. 2 Pianoforte. 2 Thlr. 25 Ngr.

Stiehl, Heinr., Jery und Bately, Operette in einem Acte. Clavierauszug mit Text. 3 Thlr.

Svendsen, J. B., Octett f. 4 Violinen, 2 Bratschen und 2 Violoncelle. Op. 3. Partitur. 2 Thlr. 15 Ngr.

do. Stimmen. 3 Thlr. 22 1/2 Ngr.

NB. Dieses Octett erhielt bei der Aufführung im hiesigen Gewandhause seltenen und ungetheilten Beifall.

Das Königliche Hoftheater in Wiesbaden sucht:

1) vom 1. Juni a. c. an einen ersten Flötisten (Solobläser); derselbe muss längere Zeit an einem bedeutenden Theater engagiert gewesen sein, und kann nur auf einen renommirten Künstler reflectirt werden;

2) sofort einen Violinspieler (Violino I^{mo}), von welchem hinlängliche Technik und Routine beansprucht wird.

Eingekandt.

Frankfurt a. M., 1. März 1867.

Interessenten neuer musikalischer Instrumente und insbesondere des Harmoniums machen wir aufmerksam auf ein „Cabinet-Organ“ (aus der berühmten Fabrik von Mason & Hamilton in New-York) mit 8 Registern: Dulciane Bass, Flute Bass, Bourdon, Hautboy, Dulciana Treble, Flute Treble, Automatik Swell, Complex und 2 Claviaturen. So sehr das volle Werk durch die ihm eigenthümliche Tonstärke dem Hörer imponirt, so weich und angenehm sind die sanften Stimmen. Insofern es auch ausserlich einen von den deutschen Instrumenten verschiedenen eleganten Bau darstellt, so wird es nur dieser Mittheilung bedürfen, um Interessenten zu veranlassen, dasselbe einmal anzusehen, da der dermalige Besitzer (Tannuassstrasse 15 Parterre) dies gern erlaubt. Beiläufig sei bemerkt, dass aus derselben Fabrik sechs Prachtwerke zur Ausstellung nach Paris kommen und dass der Inhaber der Fabrik ein Bruder ist des bekannten Pianisten und Componisten William Mason (Liszt's und Droyschok's Schüler) und ein Sohn des greisen Kirchencomponisten Dr. Lowell Mason, mit dessen Namen der kaum irgend einer anderen musikalischen Grösse Nordamerikas an Popularität sich messen kann.

F. L. E.

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA. Fliegende Blätter für Musiker und Musikfreunde.

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben. Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von C. F. Mahnt in Leipzig.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Ande in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Moesman & Co. in Amsterdam.

N^o 13.

Dreihundsechzigster Band.

B. Weitzmann & Comp. in New York.
J. Schott in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Auer in Philadelphia.

Inhalt: Richard Wagner und der deutsche Styl. Von H. Porges. III. — Recension:
H. Berthold, Op. 4 u. 9. J. Tausch, Op. 8. H. Gottwald, Op. 10. H. W. Schütz-
terer, Op. 21. Speidel, Op. 28 u. 30. E. Witting, Op. 22, 24 u. 29. G. Rebling,
Op. 23. W. Speidel, Op. 26. F. Z. Schwatal, Op. 199. E. Reinecke, Op. 85. La
Saison musicale. — Correspondenz (Leipzig, Paris, Weiningen, Rostock.) —
Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Richard Wagner und der deutsche Styl.

Von
Heinrich Porges.

III.

Es wäre eine eitle Selbsttäuschung, wenn man sich nicht gestehen wollte, daß die Verhältnisse der Gegenwart der Kunst durchaus nicht günstig seien. Und wenn wir nun trotz diesen so betrübenden Zuständen immer wieder Männer von schöpferischer Kraft unter uns erstehen sehen, so ist dies nur ein Zeichen des unverwundlichen Reichthums der Natur, die durch die leblosen Formen unserer conventionellen Existenz zwar in ihrer Entfaltung gehindert, aber nie ganz unterdrückt werden kann. Und wahrlich Nichts ist ein schlagenderer Beweis hierfür, als eben die Erscheinung Wagner's. Man nenne uns einen Künstler, der so wie er immer in seinem Wirken dem Ideale treu geblieben wäre, ohne sich vom Leben abzuwenden, und dessen rastloses, energisches Streben stets darauf gerichtet war, für die Kunst den nothwendigen Zusammenhang mit der Wirklichkeit zu gewinnen, durch welchen sie einzig und allein zur höchsten Blüthe gelangen kann. Die Vorschläge, welche W. in seinem „Berichte“ macht, und die wirklich ausgeführt gewiß dazu dienen würden, die Grundlage für einen wahrhaft deutschen Styl zu gewinnen, bilden die reale Ergänzung seiner im „Kunstwerke der Zukunft“ niedergelegten Ideen. Für den Kenner seiner Schriften sei hier noch sein Brief über „Zukunftsmusik“ erwähnt, der als ein verbindendes Mittelglied zwischen den die allgemeinen Grundlagen seines Ideals erörternden Arbeiten und seiner letzten schriftstellerischen Rundgebung zu betrachten ist. Wenn W. in demselben es besonders hervorhebt, wie die romanischen Völker sich dadurch in einem großen Vortheil vor den germanischen befunden haben, daß sich bei ihnen zeitig die ihrem Lebensgehalte entsprechende Form entwickelt hat; so sprechen wir es mit fester Ueberzeugung aus, daß das deutsche Volk die seinem Wesen entsprechende Form eben nur dann finden wird, wenn das Kunstwerk der Zukunft zum Kunstwerk der Gegenwart geworden ist.

Wir sind im Verlaufe unserer Erörterungen mehrfach darauf zurückgekommen, wie alle künstlerischen Bestrebungen der Neuzeit genöthigt sind, sich in ein Verhältniß zu dem Ideale der griechischen Kunst zu setzen, und wie der deutsche Geist das Wesen desselben am Tiefsten erfaßt habe. Jetzt steht die große und entscheidend wichtige Aufgabe vor uns, das Kunstwerk, welches den Mittelpunkt des griechischen Kunstlebens bildete, das ist das lebendig dargestellte Drama, aus eigener Kraft zu erzeugen. Nicht die Erwedung des Scheines der griechischen Formen, wie man es mit den Aufführungen der „Antigone“ versucht hat, kann uns helfen, sondern nur Schöpfungen, in denen unser eigenes Leben Gestalt gewonnen hat, können die Grundlage einer Blüthe der Kunst bilden, durch welche der moderne Mensch endlich einmal auf der „festgegründeten, dauernden Erde“ wahrhaft heimisch zu werden vermöchte. Was Goethe in der Vermählung des Faust und der Helena symbolisch darstellen wollte: die Vereinigung des modernen, romantischen, mit dem antiken, classischen Geiste, das hat W. in seinem „Ring des Nibelungen“ nicht bloß angedeutet, sondern in durchaus einheitlichem, auf heimischem Boden erwachsenem Kunstwerke schöpferisch gestaltet. Es ist ihm gelungen, einen Dramacyclus zu schaffen, der vielleicht am ehesten mit dem „Prometheus“ des Aeschylus in eine Parallele gestellt werden darf, soweit nach dem erhaltenen Fragmente des letzteren Werkes ein Schluß auf das Ganze berechtigt ist. Die eigenthümliche Vereinigung von philosophischem Tiefstnn und realistischer Darstellungskraft, welche dem germanischen Geiste zu eigen ist, ist in dieser Dichtung zu einer vollkommen harmonischen Verschmelzung gelangt. Was Beethoven's Schöpfungen zu so einzig dastehenden Gebilden macht: die bestimmteste Plastik, vereinigt mit einer tiefen innern Unendlichkeit, daß wir bei ihnen über alle Schranken von Zeit und Raum hinweggehoben zu sein glauben, charakterisirt auch die poetischen Gestalten W.'s. Worte von der Größe des Ausdrucks, wie sie Brühlhilde spricht, wenn sie heranschreitet, um ihr sühnendes Selbstopfer zu vollbringen, stehen den erhabensten Eingebungen der griechischen Tragiker ebenbürtig zur Seite. Und hier ist die äußere Physiognomie nicht einem andern Volke erborgt, nein, aus der innersten Wurzel des deutschen Wesens ist sie emporgewachsen, um als ewiges Zeugniß der Tiefe seines Gemüthes und der Wahrhaftigkeit seines Empfindens dazu stehen.

Wenn dem Griechen der äußere Mensch mit seiner körperlich schönen Erscheinung das Maß war, wodurch er alle Dinge der Welt und des Lebens sich zum Verständnisse brachte, so bildet bei dem Deutschen die Grundlage, von der aus er sein Dasein zu erfassen strebt, die Innerlichkeit des Geistes, das Gemüth. Der Gang der deutschen Geistesentwicklung geht von Innen nach Außen. Im Innern seiner Persönlichkeit mußte der Deutsche erst eine Lösung aller Gegensätze gefunden haben, bevor er anfang, auch in der äußern Welt sein Wesen zu entfalten. Es ist dem deutschen Geiste eigen, in sinnender Betrachtung der Welt gegenüberzustehen; er hat sich die Fähigkeit bewahrt, im reinen und selbstlosen Anschauen derselben eine höchste Befriedigung zu finden. Als sich nun seinem rastlos nach dem Ideale ringenden Streben das Wesen der griechischen Kunst erschloß; als er in ihr in plastisch schöner Gestalt dasjenige verwirklicht fand, was er eben in seinem Innern herzustellen bemüht war: die höchste Harmonie aller Seelenkräfte; da vollzog sich gleichsam eine geistige Ehe zwischen zwei bei aller Verwandtschaft verschieden gearteten Nationen. Die innere Unendlichkeit des deutschen Geistes fand jetzt Maß und Form, zur Tiefe gestellte sich die Klarheit, und die Innigkeit seines Gemüthlebens umkleidete sich mit allem Zauber der Mannich. Dem deutschen Volke ist es vorbehalten, eine Wiedergeburt jener großen Vergangenheit herbeizuführen, wo der Mensch zum wahrhaftigsten Erfassen seines Wesens und zur harmonischen Darstellung desselben gelangt ist. Es ist berufen, den andern Nationen gegenüber eine ähnliche Stellung einzunehmen, wie die Griechen dies in der alten Welt gethan haben. Ihm fällt die Aufgabe zu, auf geistigem Gebiete den Lebensgehalt der fremden Völker in sich aufzunehmen und von allem Nüchternen und allen Schranken nationeller Einseitigkeit befreit wieder aus sich zu erzeugen. Handel, Glück und Nothart zeigen uns, welche herrliche Früchte hierdurch gezeitigt wurden. Das Wirken dieser Künstler kam aber nicht unmittelbar dem deutschen Geiste zu Gute, denn dieser hatte sich zu ihrer Zeit noch nicht soweit entwickelt, um ihnen einen Boden für ihr Schaffen bieten zu können. Wie nach einer langen Irrfahrt in der Fremde lehrt aber jetzt der Deutsche in seine Heimath zurück. Die schon mehr als ein Jahrhundert dauernde Thätigkeit seiner großen Männer arbeitet gleichmäßig auf das Ziel los, das eben W. mit solcher Bestimmtheit und Klarheit zu bezeichnen vermochte. Die Entwicklung, welche er der Beschaffenheit seiner Begabung gemäß nehmen mußte, führte ihn dahin, daß sich ihm alle Probleme, die im Einzelnen von Manchen gefühlt und gewußt wurden, gleichsam in ihrer Totalität aufdrängten, und ihn dadurch mit der Kraft und Energie einer tief und wahrhaftig empfundenen Noth erfüllten, welche eben dazu diente, ihm die einzig mögliche Lösung zu deutlichstem Wissen zu bringen. Sein Streben ist dahin gerichtet, die deutsche Kunst aus ihrer einsamen, isolirten Existenz zu erlösen, und die Gründung einer Institution, deren Aufgabe es wäre, die Meisterwerke des Dramas und der Musik zu vollendeter Darstellung zu bringen, würde als ein einigender Mittelpunkt dienen, in dem die künstlerischen Fähigkeiten des deutschen Geistes zur Reife und Vollendung gebracht werden könnten. Daß die dramatische Kunst hierbei im Vordergrund stehen mußte, bedarf für den Einsichtigen keiner besondern Rechtfertigung; denn die Wurzel aller Uebel, an denen das deutsche Kunstleben krankt, ist darin zu suchen, daß sich die Kunst der dramatischen Darstellung in einem vollkommen anarchischen Zustande befindet. Die Zerfahrenheit, welche auf diesem Gebiete herrscht, ist wo möglich noch ärger als zu Lessing's Zeiten,

wo sie ihn zu dem heute noch eben so gültigen Ausspruche veranlaßte: „Wir haben Schauspieler, aber keine Schauspielkunst!“ Fast möchte man versucht sein, diese Worte noch mehr zu verallgemeinern und unumwunden zu sagen: „Wir haben Künstler, aber keine Kunst!“

Was ein einzelner hochbegabter Mensch zu leisten vermag, davon steht als ein leuchtendes Beispiel in der Kunstgeschichte unseres Jahrhunderts der Name Franz Liszt eingezeichnet. Schon in der ersten Zeit seiner Thätigkeit als Virtuose war es die mächtige Energie seiner Persönlichkeit, der glühende Trieb nach dem Ideale, was ihn so hoch über seine Zeitgenossen emporhob und seinen Leistungen jenen einzigen unvergleichlichen Charakter verlieh. Liszt zeigt uns das seltene Beispiel eines Künstlers, der den Höhepunkt einer Entwicklung repräsentirt und diese abschließt, zugleich aber auch dasjenige Ideal verwirklicht, welches zur vollen Reife zu bringen Aufgabe der nachfolgenden Epoche ist. Es liegt im Wesen der Virtuosität, daß die Persönlichkeit des Künstlers in den Vordergrund tritt; es ist in erster Linie die Herrschaft über das künstlerische Material, wodurch sie sich manifestirt. Hierbei erreicht sie naturgemäß den Punkt, wo sie mit solcher Freiheit mit demselben zu schalten vermag, daß sie es mit souveräner Willkür ihren Zwecken dienstbar macht. Zu dieser höchsten Steigerung ihres Wesens gelangte sie durch Paganini und Liszt, und diese beiden Künstler sind deshalb zu typischen Repräsentanten derselben geworden, weil sie mit einer vor ihnen nicht dagewesenen technischen Meisterschaft zugleich das tiefste und lebendigste Empfinden und jene höchste Freiheit des Geistes verbanden, durch welche ihren Leistungen der eigenthümliche Stempel der Ironie aufgedrückt wurde. Es ist dies dasselbe Princip, welches die romantische Schule mit ihren Vertretern Tieck und Schlegel an der Spitze als das Höchste in der Kunst proclamirt hat, und es ist keine bloß äußere Analogie, sondern ein Zeichen der Gleichartigkeit, die in der Entwicklung aller Künste herrscht, daß die höchste Steigerung der Virtuosität ebenso auf die classische Epoche der Kunst folgte, wie die Proclamation der schrankenlosen Subjectivität durch die nach Goethe und Schiller auftretende poetische Schule ausgesprochen wurde. Liszt blieb aber nicht bei dieser durchaus nicht gering zu schätzenden Entwicklungsphase stehen, sondern die schöpferische Kraft, die ihn beseelt, befähigt ihn dazu, mit gleicher Meisterschaft in den Charakter der Werke aller Zeiten und Style einzubringen und sie in ihrem eigenthümlichen Geiste zu gestalten. So that er selbst schon den wichtigen Schritt von der Virtuosität zur reinen Darstellung des Kunstwerks, bei dem in erster und letzter Linie immer nur der auszusprechende Inhalt und nicht die Persönlichkeit des Künstlers maßgebend sein darf.

Aber selbst die höchste subjective Genialität ist nicht im Stande, einen typischen Styl zu schaffen. Dieser kann nur durch ein dauerndes Zusammenwirken vereinigter künstlerischer Individuen begründet werden. Nur aus einer Gemeinsamkeit heraus, in welcher bei Entfaltung aller besondern Eigenschaften des Einzelnen, das Streben Aller doch wieder auf ein und dasselbe objective Ziel gerichtet ist, kann sich eine Norm entwickeln, die dadurch zu einem idealen Bilde des Lebens des ganzen Volkes zu werden vermöchte, weil in demselben die wesentlichsten Grundzüge seines Charakters sich widerspiegeln würden. Denn das Ideal ist kein abstractes von vorne herein im Geiste des Künstlers fertiges Schema, das er auf die Wirklichkeit überträgt, sondern es erscheint nur als das Resultat eines unendlich vermittelten Processes, an dem das ganze Volk,

seine Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft gleichmäßigen Antheil hat. Das Drama bildet aber den Einigungspunct, wo sich Kunst und Leben am Innigsten durchdringen. Wer sich von dem Wesen des künstlerischen Schaffens durch wirkliches Erleben einen Begriff gebildet hat, der weiß, daß die Kunst der dramatischen Darstellung immer die Wurzel desselben bildet, und daß eine künstlerische Thätigkeit, die nicht auf dieser Grundlage ruht, jeder wahren Nothwendigkeit bar ist und in reine Willkür verfällt. Deshalb ist es für die wahrhaft lebendige Entfaltung aller Künste von gleicher Wichtigkeit, daß eine Blüthe des Dramas herbeigeführt werde. Besonders aber dem Musiker muß daran gelegen sein, dieses Band, welches seine Thätigkeit mit dem wirklichen Leben verknüpft, zu einem unlöslichen zu machen, da er dann am sichersten davor bewahrt bleibt, in ein einwerthloses Reproduiren äußerlicher Formen zu verfallen. Die Ursache, daß die Darstellung reiner Instrumentalwerke meist ohne einbringliche Wirkung auf das Gefühl bleibt, liegt vorzugsweise darin, daß der nothwendige, wenn auch unausgesprochene Bezug auf das handelnde Leben fehlt, weshalb dieselben so oft zu einer rein formellen Spielerei herabsinken, statt zum energischen und tiefempfundnen Ausdruck wahrhafter Seelenregungen gesteigert zu werden. So gelangen, um ein leichtverständliches Beispiel anzuführen, die wenigen Accorde der Bläser, welche in der Egmont-Ouvertüre die Ueberleitung zu dem am Schluß ertönenden Jubel der erregenen Freiheit bilden, nur dann zu ergreifender Wirkung, wenn sie als Ausdruck einer ebenso tiefschmerzlichen wie großsinnigen Klage über den Tod des Helden erscheinen. Gewiß ruht der Zauber, den die Werke der reinen Instrumentalmusik auf uns ausüben, vorzugsweise darauf, daß wir bei ihnen den Schranken der realen Welt enthoben zu sein glauben. Diese muß aber gleichsam als Hintergrund stets gegenwärtig sein; wenn sie auch wie in weiter Ferne zu liegen scheint, indem sie nicht unserer sinnlichen Anschauung, wol aber dem ahnenden Gefühle sich kundgibt. Welche Kunst ist noch im Stande, in unserer Seele jenes erhabene Schweigen hervorzurufen, in dem sich uns die tiefste Selbstoffenbarung des Geistes enthüllt? Wer fühlt nicht beim Anfange der neunten Symphonie, daß in dem uns wie die Schauer der Vernichtung berührenden Klängen der leeren Quinte die ewige Tragik des Menschenbseins ausgesprochen ist?

Wenn man sich gewöhnt, bei Auffassung von Tonwerken immer auf den Naturboden aller schöpferischen Thätigkeit zurückzugehen, und sich nicht eher ein Verständniß derselben erlangt zu haben, bevor man nicht im Stande war, das ihnen zu Grunde liegende Erlebniß in sich zu erzeugen; so ergeben sich dann alle formellen Seiten wie von selbst, und besonders was die Feststellung des Bewegungsgrades betrifft, so kann eine zweifelloste Sicherheit hierin nur auf dem angegebenen Wege erreicht werden. Aber nicht nur der Mangel eines großen und tiefen Lebensgehaltes bei den meisten unserer Dirigenten trägt die Schuld, daß die Schöpfungen unserer Meister so häufig in unverständlicher Weise dargestellt werden, sondern auch in formeller Beziehung, in Dingen, die sich sehr wol durch die Lehre mittheilen lassen, herrscht oft ein kaum glaubliches Unvermögen. Wie viele Musiker giebt es, die im Stande sind, ein Tonstück klar und verständlich nach dem ihm zu Grunde liegenden Periodenbau vorzutragen? Und hier befinden wir uns noch auf einem Boden, wo verständiges Erfassen, auch ohne tiefere Begabung ganz Bedeutendes zu leisten vermag. Allerdings muß man wenigstens soweit die Elemente der Musik praktisch beherrschen, daß man nicht nöthig hat, sich selamisch an

die Scheidung der Tongruppen durch die Tactstriche zu halten, die ja nicht selten nur dazu dienen, dem Auge die Uebersicht zu erleichtern. Für das Ohr ist einzig und allein der wirkliche melodische Gehalt einer Periode das Maßgebende, und die gar nicht so leicht zu erfüllende Aufgabe des Ausführenden besteht darin, diese Art zu gestalten, daß sie vom dem Hören als eine lebendige Einheit erfaßt werden kann. Um die so hoch gesteigerten Anforderungen zu erfüllen, welche eine Bach'sche oder Beethoven'sche Composition stellen, gehört eine Ausbildung des musikalischen Vorstellungsvermögens, eine Steigerung der Gestaltungskraft, wie sie nur als Resultat der sorgsamsten und ihres Zieles klar bewußten Uebung erlangt werden kann. Die ganz außerordentliche Schwierigkeit des Vortrags einer Bach'schen Clavierfuge z. B. liegt darin, daß hier einem einzigen Spieler eine Aufgabe zufällt, die im Streichquartett an vier verschiedene Personen vertheilt ist. Und wie selten sind jene Künstler, welche im Stande wären, das kunstvolle Stimmengewebe, die tiefe Mystik oder wieder den sprühenden Humor desselben, zu einem sinnvollen Ganzen zu gestalten! Nur wenige sind im Stande, die lebendige Wechselrede zwischen den einzelnen Stimmen, deren Charakter eben das Tempo, den Stärkegrad und alle Vortragsnuancen bis ins Einzelne zu bestimmen hat, zur Aussprache zu bringen. Als letzte und am schwierigsten zu erfüllende Aufgabe erscheint dann die Forderung, die culturhistorische Physiognomie der Bach'schen Tonsprache, ihre eigenthümliche Gebundenheit, die darin besteht, daß bei ihr noch formelle Eigenschaften in dem Vordergrund stehen, ohne ganz zum freien Ausdruck der menschlichen Physiognomie gesteigert zu sein, zur charakteristischen Darstellung zu bringen. — Der vollendete Vortrag einer Beethoven'schen Sonate bietet noch größere Schwierigkeiten. Wenn auch die wunderbare Plastik seiner Melodien die Aufgabe ganz wesentlich erleichtert, so gehört doch wieder zu einer ganz entsprechenden Ausführung eben ihrer bestimmten Individualität halber eine aufs Höchste gesteigerte Fähigkeit der Charakterisirung. Bei Beethoven müssen die einzelnen Stimmen oft als ganz selbständige Charaktere gestaltet werden, und nur derjenige Spieler wird dies im Stande sein, der sich gewöhnt, auf dem Claviere den individuellen Charakter der Orchesterinstrumente herauszuhören. Zu welcher Höhe die Ausführung einer Beethoven'schen Symphonie gesteigert zu werden vermöchte, davon kann sich Jeder einen Begriff machen, der Gelegenheit hatte H. Wagner oder Fr. Liszt als Dirigenten kennen zu lernen. Als W. im Winter des Jahres 1863 in Wien in einem Concerte die Freischütz-Ouvertüre dirigierte, da herrschte nur eine Stimme darüber, daß das Werk in solcher Darstellung zu etwas ganz Neuem geworden sei. Worin liegt nun das Geheimniß, daß eine so einfache Tonschöpfung mit ihren leichtfaßlichen, volkstümlichen Melodien dennoch zu einer früher nie geahnten Wirkung gelangte. Wir sehen die Lösung nur darin, daß hier einmal ein Instrumentalwerk in der Weise ausgeführt wurde, daß es als eine lebendige Dichtung erschien, in der uns alle Poesie des Volkslebens mit inniger Wärme ins Herz drang und zur sympathischen Theilnahme zwang. Solche Wunder gelingen aber nur dem Künstler, dem wirkliche Dichterkraft zu eigen ist und dem immer der Mensch und seine Schicksale vor Augen stehen, mag er nun den Inhalt des Lebens in Worten, Tönen oder Farben aussprechen.

Kirchenmusik.

Hermann Berthold, Op. 4. Geistliches Chorlied von Gottfried Rinkel, für Sopran, Alt, Tenor und Bass mit Begleitung der Orgel oder des Pianoforte. Breslau, Leuckart. Partitur und Stimmen 22 $\frac{1}{2}$ Sgr. Stimmen 10 Sgr.

Op. 5. „Ihr Palmen von Bethlehem“. Weihnachtsgefang aus dem Spanischen von Emanuel Geibel, für Sopransolo und gemischten Chor mit Begleitung der Orgel oder des Pianoforte. Ebend. Partitur und Stimmen 22 $\frac{1}{2}$ Sgr. Stimmen 10 Sgr.

Ein recht hübsches Talent zeigt sich in beiden Stücken sowohl für Melodie als Gestaltung, auch Reime charakteristischen Ausdrucks sind vorhanden, müssen aber, noch von gefälligem Phrasenwesen überwuchert, viel kräftiger entwickelt werden. So wird z. B., um nur einen ganz äußerlich greifbaren Fall anzuführen, das Herabsinken der Finsterniß mit sehr hellen Harmonien und Intervallen bis zur großen Knote (!) dargestellt. Ferner ermüden stellenweise ritornellartige Anhänge von matten oder gewöhnlichen Accordsfolgen. Auch Gefühl für Rhythmus und für Declamation sind noch nicht recht zum Bewußtsein gelangt. In Op. 5 macht der Vf. in einer Anmerkung extra darauf aufmerksam, daß er (folglich absichtlich) die einzelnen Stimmen in Octaven geführt habe. Dadurch wird aber der Eindruck derselben auf das Ohr ein keinesfalls angenehmer. Rathsamer wäre es gewesen, die harmonisch ausfüllenden Mittelstimmen herauszuwerfen und der Begleitung zu überlassen, vor Allem aber die Ohrenoctavenfolgen zwischen dem Chor-Sopran und dem Bass der Orgel zu vermeiden (♭ nach ♮ u. c.) Im Allgemeinen berechtigen wie gesagt die vorliegenden Proben zu der Hoffnung, daß, wenn es dem Vf. entweder durch umfassendere Studien oder durch zu Rathe ziehen tüchtiger kritischer Köpfe gelingt, sich schärfere Selbstkritik anzueignen, gefälliges Phrasenthum überall zu verbannen, wo es nicht zu rechtfertigen ist, und seine Conception mit Entschiedenheit auf charakteristischen Ausdruck zu concentriren, — er wol befähigt ist, Interessantes und Beachtenswerthes zu leisten, denn technisch und formell bekundet er den gewandten Musiker. Die Anlage ist durchweg klar und ganz hübsch ins Ohr fallend durchgeführt. (Nur Op. 5, S. 4 oben ist sie etwas holprich und unstet gerathen; hier wären einige Pausen weniger für besseren Fluß vortheilhaft.)

Das „geistliche Chorlied“ enthält einen recht sinnig melodischen, öfter (und dann reicher figurirt) nach verschiedenen Seitensätzen wiederkehrenden Hauptsatz. Den Eintritt der Begleitung finden wir beiläufig erst Tact 11 angemessen (vorher weniger unterstützend als störend, z. B. das erste b, oder der Schwürfel in Tact 10) und von dort an hätte das Herabsinken der Finsterniß mit Benutzung der Achtelfigur der Begleitung breiter ausgeführt werden sollen. Fast beginnt der erste Seitensatz, verflacht sich aber mit der dreimaligen (!) ganz stereotypen Wiederholung der Worte „und was dir bange macht“. Von rührender Einfachheit ist dagegen der Seitensatz „Und hast Du heut gefehlet“. — Op. 5 enthält recht wirkungsvolle Gegensätze, bald sinnig rührende Stellen der Maria, bald rauschende oder getragene Chorstellen. Wie übrigens der ganze Chor in die Lage kommt, zu singen: „es schlummert mein Kind“, mag der Vf. erklären. Von „grimmiger Kälte“ ist an der betreffenden, ziemlich gemüthlichen Stelle nicht viel zu merken. Mögen diese vereinzelt auftretenden Auentungen den Autor zu allmählich noch bewußterem Schaffen hinführen! Uebrigens ist

es keineswegs unbelohnend, beiden Stücken auch in vorliegender Fassung nähere Aufmerksamkeit zu schenken; sie scheinen sich, wie schon aus der unsrerseits denselben gewidmeten Hervorgeht, den Erzeugnissen edleren Styls nicht unvortheilhaft an, und wird sich besonders das „geistliche Chorlied“ Freunde erwerben. — S. n. —

Kammer- und Hausmusik.

Lieder und Gesänge.

Tausch, Jul., Op. 8. Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Düsseldorf, W. Bayrhammer.

Bei der Durchsicht der fast unübersehbaren Menge von Liederproducten thut es wahrhaft wohl, wenn man zuweilen auf eine Novität trifft, welche mit gesunder, frischer Empfindung die richtige Wahl der musikalischen Ausdrucksmittel vereinigt. Diese Eigenschaft muß man den Liedern von Tausch zum Lobe nachsagen. Sie sind durchweg maßvoll und dabei wirksam gehalten, sangbar, fließend in ungezwungener Bewegung, ohne auf Krankhaftes, Gequältes, oder auf flache, abgetretene Gemeinplätze zu gerathen. Die Clavierpartie theilhaft sich dabei in charakteristischer Weise, namentlich durch wirksame, melodische Führung der Bässe. Die Lieder verdienen Beachtung.

Gottwald, H., Op. 10. Sechs Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Breslau, Leuckart (Sander).

Die Beurtheilung dieses Liederheftes möchte, dem guten Namen des Verfassers gegenüber, leicht etwas verlegen machen. Mehrere Lieder stoßen durch geschraubte, unbequeme Behandlung leichter, harmloser Dichterstoffe zurück, während sich doch das erfindungsreiche Talent des Componisten dem unbefangenen Beurtheiler unzweifelhaft kund giebt, und außerdem auch einzelne Gesänge darunter einfach gehalten und Stimmung und Ausdruck richtig getroffen sind. Nr. 1, ein Lied aus „Amaranth“, möchte durch die darin angestrebte harmonische Belebtbeit nicht der Einfachheit der Dichtung entsprechen. Die quersündliche Behandlung vom 8. bis 9. Tact wirkt grell. Im 18. und 19. Tacte hemmt die selbständige Melodie der Begleitung den Fluß der Singstimme. Nr. 2, ebenfalls aus „Amaranth“, zeigt in gleicher Weise gesuchte Modulation. Stellen wie Zeile 2, im 2. und 3. Tact schecken Sänger, die nicht passionirte Harmoniker sind, gewiß zurück. Es folgen daselbst nämlich zwei Accorde, wovon der zweite als übermäßiger Sext-Accord benutzt ist, und die Wiederholung der Stelle eine Tonstufe höher macht daraus eine Sequenz, die diese Combination motiviren soll. Seite 5 im 1. Tact widerstrebt die Begleitungsfigur der Singstimme total. Seite 5, im 7. und 8. Tacte erscheint das B in der Melodie durchaus harmonisch nicht gerechtfertigt und zulässig, weil dasselbe als Durchgangston einem andern Beruhigungspuncte zustrebt, als sprungweise sich melodisch zu verlieren; die Wiederkehr vermag dieser Erscheinung keinen Freipaß zu geben. Die Lieder Nr. 3 und 5, „Weilchen“ und „Sonntagsfrühe“, unterscheiden sich vortheilhaft durch einfachen, wohlthuenden Ausdruck; Nr. 4, „Waldbühne“, und Nr. 6, „Glockenlaute“, sind recht charakteristisch behandelt. Das letztere Lied, in Des dur beginnend, schließt mit einer Schreibweise in Eis dur und zwar mit dem Quartsext-Accorde, hiermit das Entschwinden des seligen Geistes himmelwärts darstellend. — Wenn G. in ferneren Liedern die Einfachheit

mehr berücksichtigt, so wird sich seinen Arbeiten gegenüber weniger Widerspruch erheben, als sich der Verf. hier leider einmal gefallen lassen muß.

Schletterer, H. M., Op. 21. Zehn Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Heft 1 und 2. Stuttgart, Ebner'sche Handlung.

Es ist nicht zu verkennen, daß diese Liedererzeugnisse aus geübter Hand hervorgegangen sind. Der musikalische Ausdruck bewegt sich ungezwungen und gewandt, wobei der vocale Theil klar und bequem ausführbar behandelt ist, und die Begleitung mit einer gewissen selbständig charakterisirenden Haltung den Gesamtausdruck hebt. Jedoch auf besonders hervorragende, spannende Wirkung, auf Neuheit der Erfindung machen diese Lieder keinen Anspruch. Da überhaupt in neuerer Zeit ein Ueberfluß an Gesangswerken dieser mittleren Qualität producirt wird, und die Sänger sich entweder nur an Anerkanntes und Hochstehendes oder Populaireres, bez. Triviales halten, so erklärt sich hieraus das Geschick so vieler Lieder, die gänzlich unbeachtet bleiben.

Speidel, Op. 28. Vier Gesänge für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. München, Falter u. Sohn.
——— Op. 30. Desgl. Ebenb.

Die Lieder sind mit Geist und Leben concipirt; doch will es uns bedünken, als wenn der Verfasser mehr die Clavierpartie, als den Gesangsausdruck berücksichtigt. Die Begleitung geht an einzelnen Stellen über ihre Schranken hinaus, setzt bisweilen, wie Op. 28, Seite 12, 1. und 2. Zeile, dann Op. 30, Seite 11, im 12. Tact zc. eine zu große Spannungsraft der Hand voraus, und erfordert meist einen sehr gewandten Spieler. Allerdings ist nicht zu verkennen, daß durch die geschickte, wirksame instrumentale Unterstützung der Gesamteffect wesentlich gehoben wird. Unter sonstigen Specialanstellungen möchten wir vor Allem noch Stellen erwähnen, wo die Melodie der Begleitung der Gesangstimme störend entgegenwirkt, wie Op. 28, Seite 11, im 1. Tact. Abgesehen davon sind beide Liederhefte der Beachtung zu empfehlen, weil sie mehr musikalischen Fond enthalten als viele andere Neulinge der belasteten Gesangsliteratur.

Witting, C., Op. 22. Drei Lieder für eine Bassstimme zc.
——— Op. 24. Vier Gesänge für eine Singstimme zc.
——— Op. 29. Ein Gebet von Burns für eine Stimme mit Begleitung des Harmoniums und Violoncell oder Violine, mit deutschem und englischem Text. Dresden, Verlags-Bureau von G. P. Witting.

Die Basslieder sind nicht übel und tragen ein gewisses populaires Gewand. Sie sind leicht und bequem ausführbar, ebenso wie die anderen Gesänge. Die Clavierpartie ist jedoch fast durchweg von zu wohlfeiler Structur und schwächt dadurch die Wirkung. Wünschenswerth wären Verbesserungen u. A. Op. 24, S. 4, 1. Tact, wo der Vorhalt der Singstimme durch den begleitenden Accord erschwert wird, ebenso auf derselben Seite 3, Zeile 3. Tact. Seite 12, im 11. Tact befinden sich in der Clavierstimme unangenehme Quinten, welche sehr leicht hätten beseitigt werden können. Op. 29 enthält für den deutschen Text eine sehr unerquickliche declamatorische Behandlung der Singstimme. Beide Texte lassen sich nicht unter dieselbe Melodie legen, ohne daß der eine oder andere in die Gefahr schlechter Betonung geräth; so muß z. B. Seite 6 im 8. Tact das Wörtchen denn des äußern Zusammenhanges

megen einen ganzen Tact ausgehalten werden. Außerdem finden sich in der Begleitung Stellen, wie auf der 3. und 6. Seite, die für das Harmonium nicht geeignet erscheinen, welches mehr einen gebundenen Styl verlangt als wiederholte abgestoßene Accorde verträgt.
H. Viole.

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerstimmen ohne Begleitung.

Nebbing, G., Op. 23. Zwei Männerchöre „Meeresabend“ von Strachwitz und „Fischerlied“ von Scheerenberg. Magdeburg, Heinrichshofen. Nr. 1. Partitur 5 Sgr. Stimmen 5 Sgr. Nr. 2. Partitur 4 Sgr. Stimmen 5 Sgr.
Speidel, Wilhelm, Op. 26. Acht Gesänge für vierstimmigen Männerchor. 2 Hefte. Mainz, Schott. Nr. 1. 1 fl. 30 kr. Nr. 2. 1 fl. 48 kr.
Chwatal, F. F., Op. 199. Laudate Musicam (Nr. 44 im Album für vierstimmigen Männergesang). Magdeburg, Heinrichshofen. Partitur 4 Sgr.

In den Männerchören von Nebbing begegnet man nicht jener vielfach schon dagewesenen und gewiß noch oft in Zukunft vorkommenden Routine, die sich gleich beim Anhören der zwei ersten Tacte kenntlich macht. Sie machen Anspruch auf charakteristischen Ausdruck und Stimmung. Ersterer findet sich vorzugsweise im „Meeresabend“ von Strachwitz. Die musikalische Erfindung ist in beiden nicht besonders hervortretend, aber die Art ihrer Behandlung, der den Textworten angemessene Ton und seine richtige Färbung drücken ihnen den Stempel höherer Männergesangsproducte auf. Ebenso wie sie in eine poetische Sphäre versetzt sind, erfordern sie auch einen entsprechenden Vortrag und gebildete Sänger. Fein und sinnig empfunden ist das „Fischerlied“, das einen weichen Ton beansprucht, wenn es den gewünschten Eindruck machen soll. Obwol sie sehr gewählt harmonisch behandelt sind, bieten sie doch in der Ausführung keine Schwierigkeit, da die Stimmenführung leicht fließend und sangbar ist. — Die Gesänge von Speidel zählen auch zu der besseren Gattung. Als Südländer weiß der Componist dem melodischen Element Rechnung zu tragen; aber nicht in jener verwegenen Bedeutung des Wortes, wo man Bänkelsängerton darunter versteht. Die Melodien sind durchweg edel gehalten, sangbar und fließend; auch der harmonische Theil ist besonders berücksichtigt; nur mitunter taucht einiges Gesuchte und Erzwungene auf. Gewidmet sind sie dem Wiener Männergesangsverein. — Der Chor „Laudate musicam“ von Chwatal bietet keine bemerkbaren Seiten dar. Er ist in der gäng und gäben Männergesangsweise geschrieben und leicht ausführbar, bewegt sich aber doch in einem anständigen Tone.

Emanuel Ritzsch.

Für gemischte Chöre.

Brincke, Carl, Op. 85. Sechs geistliche Lieder und Gesänge für Sopran, Alt, Tenor und Bass. Cassel, Luchardt. Partitur und Stimmen 1 Thlr. Stimmen allein 20 Sgr.

In sämtlichen sechs Gesängen weht ein schöner Geist. Die musikalische Stimmung ist den Gebichten sehr treffend angemessen, der Ausdruck ein natürlicher, ungesuchter. Rücksichtlich ihrer ganzen Art weisen sie im Allgemeinen auf Mendelssohn hin. Ihre technische Structur ist vorzüglich; die

Stimmen sind fließend und natürlich, und dabei ist auch den höheren Ansprüchen Rechnung getragen. Gesangsvereinen, die derartige Vocalmusik sich als Aufgabe stellen, seien sie bestens empfohlen.
Emmanuel Flißch.

Journalistische Werke.

La Saison musicale par une réunion d'écrivains spéciaux.
1866. Première année. Paris, Achille Faure. 1867.
III. 201. —

Selten oder eigentlich noch nie ist uns von französischen Seite ein größeres journalistisches Unternehmen zu Gesicht gekommen, in welchem die Bestrebungen der Gegenwart und hauptsächlich der neudeutschen Schule so einsichtsvoll und vorurtheilsfrei gewürdigt worden wären, als im vorliegenden von P. Lacoue und E. Neukomm editierten Werke. Eine ganze Reihe von Artikeln ist zwar auch hier auf specifisch französischen Standpunkt abgegrenzt, und zwar hauptsächlich die über die Vorkommnisse des verflossenen Jahres handelnden. Das Ausland findet sich in denselben ziemlich durchgängig mit einigen spärlichen Notizen abgethan, wie dieselben meist der Zufall den Verf. zugeführt hat. Einige Artikel dagegen sind für französische Anschauung als ein ganz erheblicher Fortschritt zu bezeichnen und bekunden ebenso vortreffliche als überraschende Einsicht. Auch deutschen Lesern sind deshalb vorzüglich zu empfehlen: l'abbé Liszt et sa Messe par Lacoue et Weber, association générale des Musiciens allemands par Langhans, und Tristan et Iseult par Gasperini. Auch verschiedene andere Aufsätze von Escudier, Neukomm u. bieten ebenfalls recht Anregendes. Es ist daher im Interesse künstlerischer Aufklärung nicht nur wünschenswerth sondern in ernstem Grade wichtig, daß gerade dieses Unternehmen reussire und in demselben Sinne und Geiste weitergeführt werde. —

Correspondenz.

Leipzig.

Am 6. d. M. fand im Musiksaale des Conservatoriums die erste der bereits erwähnten zwei musikalischen Vorlesungen des Professor Ludwig Ehardt statt. Das Thema bildete Robert Schumann. Während der Redner für die Schilderung des Lebens- und Entwicklungsganges Sch.'s das biographische Material von Wazielewski entlehnte, diente ihm für die allgemeine Bezeichnung von Sch.'s kunsthistorischer Bedeutung, sowie für dessen künstlerische Würdigung überhaupt die von Brendel in seiner Musikgeschichte gegebene Darstellung zur Grundlage. So dankenswerth letzteres auch ist, so muß doch bemerkt werden, daß für die (besonders auch in der Einleitung) aufgestellten Gesichtspunkte und Ideen doch erst durch Brendel Bahn gebrochen wurde und daß wir eine schärfere Betonung dieses Umstandes gewünscht hätten. Im Uebrigen vermiften wir in einigem Grade die gehörige Oekonomie in der Behandlung des Stoffes; die Einleitung dehnte sich zu weit aus, wie auch einzelne Daten aus Schumann's früherster Zeit mit einer in keinem rechten Verhältniß zum Ganzen stehenden Ausführlichkeit und Betonung vorgetragen wurden, während Sch.'s bedeutendste Periode eine ziemlich kurze Besprechung fand. Vielleicht bestimmte indeß die schon vorgerückte Zeit den Redner, sich gegen Ende seines Vortrags kürzer zu fassen. Zu räumen

bleibt diesen Desiderien gegenüber die Gewandtheit, Formelle Abrundung der Darstellung, der Glanz, die Farbenfrische und die lebendige sichere Anschaulichkeit und dabei die Leichtigkeit der Sprache. Der Redner wurde unterstützt durch ein wohlklingendes, wenn auch nicht sehr kräftiges, doch die Mäandlichkeit hinlänglich füllendes Organ. Die Recitation selbst ließ hin und wieder die richtige Accent- und Cäsur-Vertheilung vermissen. Der Redner fand am Schluß seines Vortrags lebhaften Beifall.

Gegenstand der zweiten Vorlesung war Richard Wagner und die Musik der Gegenwart. Der Redner behandelte zuerst den zweiten Theil seiner Aufgabe und wies, ebenfalls im Anschluß an Brendel, die ästhetische wie im Hinblick auf Beethoven historische Berechtigung der Programmmusik nach, die darin liege, auch Stimmungen des Geistes, nicht bloß der Seele zu schildern, und daß, je mehr die Tonkunst sich dem Geiste nähere, sie in demselben Grade sich auch der Poesie mehr und mehr anschließen müsse. Auf Wagner übergehend gab er eine biographische Skizze und Darstellung seiner künstlerischen Entwicklung, und präcisirte seinen Standpunkt nach den Gesichtspunkten der Stoffwahl (Mythe), Vers (Stabreim) und musikalischen Behandlung. Specielle Einwendungen des Redners gegen Wagner's Principien und Kunstwerke bezogen sich auf zu enge Begrenzung des Stoffes, indem er auch historische Ereignisse, in denen ein Unbewusstes das treibende Element bilde, in den Darstellungskreis der Oper herangezogen wissen wollte, ferner auf den Mangel an individueller Charakteristik in Wagner's bisherigen Dramen (was unzweifelhaft auf einem großen Irrthum beruht), auf die zu slavische Abhängigkeit der Singstimme vom Orchester. In Zukunft müsse der zum dramatischen Monologe erhobenen Arie im Musikdrama ein Platz verbleiben. (Ist diese durch W. principiell ausgeschlossen? Soweit sie wirklich dramatischen Zwecken diene, gewiß keineswegs; so wenig als im recitirenden Drama der Monolog. Ein Beispiel haben wir übrigens bei W. selbst in dem Monologe Telramunds am Anfang des zweiten Actes des „Lohengrin“). Endlich müsse auf W. einer folgen, der dieselbe Stellung zu ihm einnähme wie Mozart zu Gluck. Dies sind zum Theil Fragen, die eine ausführlichere Erörterung, nothwendig machen, als es an diesem Orte geschehen kann. Noch erwähnen wir des Mißverständnisses, daß mit Beethoven's neunten Symphonie die Unzulänglichkeit der Instrumentalmusik ausgesprochen sei; die neunte Symphonie bildet vielmehr den Schlußstein der bisherigen Entwicklung der Instrumentalmusik; diese hat ihren Kreis durchlaufen. Von jetzt an betritt sie neue Bahnen. — Abgesehen von diesen Einwendungen gebührt den Vorträgen des Redners der lebhafteste Dank aller Kunstfreunde. Prof. Ehardt hat in allgemein verständlicher, dabei schwungvoller und begeisterter wie besonnener Darstellung die Ergebnisse der neuesten Kunstkritik weiteren Kreisen zugänglich gemacht. Dabei müssen wir ihn ernstlich in Schutz nehmen gegen den von einer Seite her erhobenen Vorwurf sachmännischer Unkenntnis. Abgesehen davon, daß ein specielles Eingehen auf technische Fragen gar nicht in der Absicht des Redners lag, so haben wir schon mehrfach gelegentlich bemerkt, daß Kritiker von wissenschaftlicher Allgemeinbildung in der Regel treffender, weil vorurtheilsfreiere Urtheile geben, als Leute, die sich mit technischem Wissen brüsten und die den Welsch von lauter Däumen nicht sehen. Das Publicum hat von den Vorträgen, so wie sie gehalten wurden, jedenfalls mehr Vortheil gezogen und Einsicht in die Sache erhalten, als wenn sie von einem Musiksachmännichen, Wissens überladen gewesen wären. —

Am 9. kam im hiesigen Stadttheater zum ersten Male zur Aufführung „Der Sängers Gluck“, Oper in drei Acten, Musik von A. Langert. Schon der aus der bekannten Uhländ'schen Ballade gefestigte Text ist ein warmes Beispiel zu nennen, wie man Operntexte nicht machen soll. Er ist eines jener vielen total verunglückten Resultate des gegenwärtig stark herrschenden Mikrokosmos, der jetzt so

stetlich verbreiteten irrthümlichen Anschauung und Neigung, kleinen Subtil zu großen Gestaltungen aufzublasen. Welch hohle Caricatur ein so verkehrtes Verfahren ergeben muß, wird im ersten Umriss nicht bedacht. Die Dichter aller jener (neuerdings als Dramen oder Opernwerke gemasregelten) Balladen hielten sich damals wohlweislich, den höchst anziehenden aber kleinen Inhalt derselben in einer größeren Form breitzutreten. Soll Vorhandenes benutzt werden, so ist es doch unfruchtbar glücklicher, Dramen oder Romane zu bearbeiten, weil in diesen so viel dramatischer Inhalt, um einen ganzen Abend lang zu fesseln. Schon deshalb hagen wir von einer Oper wie „Die Fäbier“ ganz andere Erwartungen, als wir von der vorstehenden auch ohne die ihr vorangegangenen ungünstigen Nachrichten gehegt haben würden. Außerdem hat der ungenannte Dichter überhaupt nicht verstanden, das Interesse durch die Art der Bearbeitung einigermaßen zu fesseln. Ein König (von wem?), seine Frau, noch eine Frau, ein alter Sänger, sein Sohn und ein Oberpriester — für diese Begriffe, viel vager als bei Spontini, soll sich ein Publicum der Gegenwart interessieren! Und diese Personen erscheinen marionettenartig eine um die andere, singen etwas ab und gehen etwas ab, wir wissen meist nicht, warum. Die Werke aber endlich sind meist nichts Besseres als gereimte Prosa und ebenfalls kaum fähig, eine wirklich poetische Natur zu erwärmen. Dem analog findet sich in der Musik ein wahrhaft entmutigendes Ein- und Hergreifen in allen möglichen Ceylen oder Effecten und ein wirklich erschreckender Mangel an plastischer Gestaltung. Als der Autor diese Oper schrieb, war er, so hart es klingen mag, noch keineswegs tanglich, überhaupt eine zu schreiben, schloß ihm noch die allernächste Nähe und technische Monstrie, um ein so eigenes Publicum wie das jetzige nur einigermaßen von der Bühne herab zu fesseln. Erweist sich der günstige Bericht über seine „Fäbier“ als sichhaltig, dann muß er wünschen beiden Opera ganz enorme Studien gemacht haben. Am Besten sind ihm noch höchst leidenschaftliche oder pathetische Stellen gelungen; hier finden sich mitunter lebendiger passende dramatische Anläufe, sehr oft allerdings andrerseits gedankenlos hinein geworfene Wendungen, welche gar nicht zur übrigen Musik passen. Will er ferner lyrische Ergüsse in ausgeprägteren Melodien schildern, so fällt er fast überall gewöhnlichen Phrasen eines Gumbert, Flotow, Verdi u. anheim. Besten wird man durch edle und sinnige Stellen ausgesöhnt. In Recitativ ist ferner das rhapsodische Element behandelt, was natürlich auch zu gewöhnlicherem Eindrucke erheblich beiträgt. Richtig wird u. A. durch zu häufige Wiederkehr der (rhapsodische) langsam punctirte Rhythmus. Auch in technischer Beziehung erweist sich die Behandlung des Werkes noch keineswegs reif. Viele Stellen im Orchester oder Gesange klingen nicht oder liegen unpraktisch, die Instrumentation aber ist zuweilen auffallend hart oder verzerrt. Als z. B. Orfelia den Elend aufsucht, hat man bei der Stelle „O weisse nicht“ verwundert plötzlich Elend fänseln, als aber die Frauen der Königin einen Offenreigen anstimmen sollen, muß man sich eine geschnaubt pathetische Dissonanzsammlung der peinlichsten Art anhören, in der eine Sopsviolone in den höchsten Lagen quackschend umherirrt. Umgekehrt hätten beide Stellen noch eher Stimm gehabt. — Doch es scheint uns unfruchtbar, noch weiter in Einzelheiten einzugehen und Sachen zu rügen, die hoffentlich in den „Fäbieren“ vorüber sind. In der ersten Oper läßt sich wirklich noch nicht klar sehen, ob L. hinreichendes dramatisch-musikalisches Talent besitzt, weil, wenn dies der Fall, dasselbe noch durch dages Experimentiren zu stark beeinträchtigt wird. Nach einzelnen gelungenen Griffen zu urtheilen scheint es der Fall zu sein, so ist z. B. im dritten Act im Kriegermarsch und im Waffentanz das noch „ungeledete“ nordisch rauhe Element auffallend gut getroffen. Fielte nur nicht sofort hinter dem Marsch der Kriegerchor in fast komisch wirkende Gesangsverschnüpfungen gerath. Obel empfunden sind ferner u. A. das erste Lieb Elend's und der Anfang des Frauenduetts. Ueberhaupt ist so Manches gar nicht böse erfunden, selten aber entsprechend ausgeführt. An

vielen Stellen ferner zeigt es sich, daß Wagner's Schöpfungen keineswegs ohne Einfluß auf L. geblieben sind und hier ist er unläugbar von besserem Geist, von ernsterem Streben befeuert, z. B. am Schluß des zweiten Actes, auch ist die Declamation im Allgemeinen durchgängig correct zu nennen. — Manche Schuld mag vielleicht die zum Theil noch ziemlich mangelhafte erste Aufführung getragen haben, von der wir nur Schall's ganz vortreffliche Leistung mit derjenigen von Fr. Blaczel auszunehmen im Stande sind, wie es beim überhaupt jedenfalls auffallend war, daß dem Autor (wie wir vernehmen) trotz seiner dringenden Bitten der Tag der ersten Aufführung von der Direction nicht einmal angezeigt worden war. — Z.

Am 11. gab Julius Stodhausen unter Mitwirkung des vierzehnjährigen Pianisten Leiterr aus Dresden ein sehr nicht stark besuchtes Concert im großen Saale des Gewandhauses und sang eine Arie aus Grétry's „Richard Löwenherz“, Nr. 5 bis 9 aus dem zweiten Hefte von Schubert's „Schöne Müllerin“ und den Eichenborff'schen Lieberkreis von Schumann, während Leiterr Beethoven's große F-moll-Sonate, Bach's A-moll-Fuge und Chopin's Scherzo in D-moll vortrug. Der Concertgeber war diesmal keinesfalls günstig disponirt, die fortwährend höchst feindselige Witterung hatte auch ihn nicht unversehrt gelassen; nur die Mitteltöne waren wie immer von prächtig sonorem Timbre. Anstatt ganz ungetrübten Genusses mußten wir uns daher durch die Verwunderung entschädigen, wie vorsichtig und gewandt er sich dennoch in Bezug seines ersichtlich in der Höhe von rauher Sprödigkeit afficirten Organs durch die bekanntlich keineswegs unbedeutenden Aufgaben des Programms hindurch so gleichmäßig aufrecht zu erhalten mußte, daß der Eindruck durchweg ein angenehmer blieb. Jeder Andere hätte gewiß schon beim ersten Stücke aufhören müssen, St. aber vermied es ausgezeichnet, das Organ zu reizen, er ließ diesmal alle Vor- sowie die meisten Doppelschläge weg und sang angreifendere Stellen ein gut Theil langsamer und sentimentaler. Die Aussprache war wie immer von prächtiger Deutlichkeit, nur an einzelne, wie es fast scheint, absichtliche Verwechslungen weicher Consonanten durch harte, heller Vocale durch dunkle muß man sich jedesmal erst gewöhnen. Am Schönsten gelangen ihm die meisten Schumann'schen Lieder, in welche er, wie auch in die Schubert'schen, oft ganz hinreißende Feinheiten verwebte. — Der junge Leiterr ist keines jener krankhaft überreizten Wunderkinder, welche zu ernsten Beschränkungen für die Zukunft veranlassen, seine ungewöhnliche Begabung ist vielmehr so gesund und harmonisch entwickelt, daß sich der Eindruck zu einem ungetrübten erfreulichen gestaltet. Sein Anschlag ist kernig und prägnant, seine Technik ungewöhnlich vorgeritten, seine Darstellung aber von einer für sein Alter bewunderungswürdigen Klarheit und Sauberkeit. Kein Verschleppen oder Verwischen trübt das Verständniß, wie dies sonst bei so jungen Talenten größtentheils der Fall ist. Außerdem ist aber auch bereits ein sehr beachtenswerther Keim von Feinsüßigkeit vorhanden, der einst in Bezug auf Befeeung des Vortrags schöne Blüthen hoffen läßt. Für jetzt ist ihm natürlich für Stille wie das Adagio in Beethoven's F-moll-Sonate noch nicht das Herz angegangen. Chopin's Scherzo aber trug er so selbständig und fein schattirt vor, daß man einen Erwachsenen zu hören glaubte. Auf lebhaftes Verlangen gab er Weber's perpetuum mobile aus der Ebur-Sonate in wirklich ganz eminenter Behandlung zu. — Z.

Im acht zehnten Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses gelangten am 14. zur Ausführung: Mozart's Dur-Symphonie ohne Menuett, ein Te Deum von Reich für Männerchor und Blechinstrumente, Scheffel's „Wächterlied“ für Männerchor und Orchester von Gernsheim, Schumann's Festouvertüre über das Rheintwielied sowie der erste Satz des Paganini'schen Violinconcerts und Ernst's „Ungarische Lieder“, vorgetragen von Frn. August Wilhelm aus Wiesbaden. — Das hauptsächlichste Interesse drehte sich diesmal um die ausgezeichneten Leistungen des Letzteren, welcher sich di-

rect hinter Joachim sowohl in London als auch in Paris siegreich zu behaupten vermocht hatte. Seine Hauptvorzüge sind eine fast unfehlbar sichere, jedenfalls ganz eminente Technik sowie ein schöner und voller Ton, welcher etwas sehr einschmeichelnd Bescheidendes hat, sowie ein vortrefflich ausgebildetes, ebenfalls ungemein volltönendes Flageolett. Sein Ausdruck ist, soweit sich dies aus den vorgetragenen Stücken entnehmen ließ, warm und empfindungsvoll; andererseits wäre grade in diesen, besonders in den ungarischen Liedern, noch ledere, feurigere Lebendigkeit wünschenswerth gewesen. Der Beifall war ein den ungewöhnlichen Leistungen dieses noch sehr jugendlichen Künstlers entsprechend ungetheilter und rauschender. — Die beiden Novitäten von Rietz und Wernsheim dagegen wurden sehr kalt aufgenommen. Wernsheim hat sich in der Schöffel'schen Dichtung einerseits einen sehr schwierigen Text gewählt, großartige Gedanken in zum Theil ziemlich steif contemplativem Gewande, andererseits sich mit demselben so überraschend leicht abgefunden, daß wir dem Autor keinen bessern Rath erteilen können, als sich unter seine Musik ganz anderen Text dichten zu lassen, welcher dem fast durchgängig gemüthlich harmlosen Charakter derselben besser entspricht. Er würde dadurch ein ganz hübsches und achtungswerthes Gesangsvereinsstück erhalten, ohne sich, wie jetzt, liebloser Beurtheilung auszusetzen. Allerdings müßte er auch dann der Monotonie im Rhythmus aufzuhelfen suchen, welcher sich die längste Zeit viel zu stereotyp in breitheiligem Tacte weiterspinnt, und dem Ganzen einen viel edleren Schluß geben. G. besitzt ein ganz hübsches melodisches Talent und Routine in Verwendung der Mittel; welche Stimmungen gelingen ihm am Besten und er thut jedenfalls wohl, sich nicht zu bedeutende Aufgaben zu stellen, vor Allem aber gute Vorbilder tüchtig zu studiren, um selbstständigeren, ausgeprägteren Styl zu erhalten. — Das Te Deum von Rietz paßt einfach nicht in den Concertsaal, denn es ist kein einziger wohlthuernder Hornsatz, kein einziger Moment darin, wo man sich einmal von den fortwährend gebrauchten grellen Trompeten- oder Posaunenfarben erholen könnte. Ferner bewegt sich der Rhythmus zu überwiegend monoton auf dem Cothurn langsam punctirten $\frac{1}{4}$ -Tactes, auch wird das Ganze von der, wenn auch anständigeren Quartettphrase zu oft überwuchert. Nicht übel machen sich einige weich melodische Stellen und am Besten ist das Hauptthema gelungen. Dieses hat Händel'schen kernig frischen Anflug, ist ganz edel erfunden und von einer gewissen Großartigkeit und äußeren Pracht. Durch Herausbringen verschiedener matter Phrasenstellen würde das Ganze sehr gewinnen und sodann im Freien oder in einem weiten Dome seine Wirkung bei großartiger Besetzung der Männerstimmen keineswegs verfehlen. —

Im hiesigen Privattheater „Thalia“ kam am 17. zur Aufführung „Dornröschen's Brautfahrt“, romantische Oper in drei Acten von Rudolph Bunge, Musik von B. E. Reßler. Vor Allem haben beide Autoren den erheblichen Fehler begangen, ihr Werk Oper zu nennen, während dasselbe lediglich den Eindruck eines Festspiels macht. Der dramatische Inhalt ist nicht nur ein auch für das lyrischeste Singspiel viel zu geringfügiger, sondern der erste Act schließt auch u. A. so befriedigend, so ohne jegliche Ahnung irgendwie noch bevorstehender Conflict, daß man völlig befriedigt nach Hause gehen kann. Kurz das Ganze ist lediglich ein lockeres Aneinanderreihen von Situationen, Chören, Romanzen und Arien an dem dünnen Faden ziemlich harmloser und sporadischer dramatischer Reime, interessanter Musik und glanzvoller Scenerie zu Liebe. Günstigeres läßt sich dagegen über den poetischen Gehalt des Buches sagen. Die noch immer landläufige Anschauung einmal zugegeben, daß die hauptsächlichste Aufgabe des Dichters bei Operntexten lediglich die, in unterwürfiger Zurückhaltung jedes tieferen, freieren Aufschwunges dem Componisten das Feld möglichst ergiebig zurechtzumachen, enthält das Buch eine Anzahl anziehender, sinniger lyrischer Dichtungen, die es in recht anständigem Grade über das Niveau der baaren Nachahmung erheben.

Auch in den wie es scheint auf Bestellung angebrachten beliebten Landläufigkeiten, wie Jägerchor, Schummerarie, Feuerreigen u. hat der Dichter doch durchweg das künstlerisch-poetische Decorum bewahrt und wenn auch nicht Neues geboten, doch nirgends durch grob prosaisches Phrasenwesen verlegt, sondern zumal für das Parte und Lustige seines Gefühl und Talent gezeigt. Der Aufführung selbst beizuwohnen, war Ref. leider gänzlich verhindert. Dem Urtheile verschiedener anwesend gewesener Sachkenner jedoch zu Folge soll sich der Componist keineswegs auf der Höhe der Dichtung gehalten und es nur in höchst geringem Grade verstanden haben, die dankbaren Seiten derselben entsprechend zu verwerten. —

Paris.

Nicht häufig passiert es einem Jünger Apollos, im „Moniteur“ etwas für ihn Ersprießliches zu finden. Um so mehr halte ich es für Pflicht, Ihnen den Inhalt eines jüngst erschienenen Decrets mitzutheilen, welches eine directe Betheiligung der Musiker bei der Ausstellung zum Gegenstand hat.

Die Musik wird bei der Ausstellung dreifach vertreten sein: Vom Gesichtspuncte der Composition, der Ausführung und der Geschichte. Für jede dieser Abtheilungen wird sich ein Specialcomité organisiren. Das Compositionscomité hat die eingesandten Preiscompositionen (eine Ausstellungsantate und eine Friedenshymne) zu beurtheilen und diverse goldene, silberne und Bronze-Medaillen sowie ehrenvolle Erwähnungen zu vertheilen. Eventuell kann es sogar über einen Preis von 10,000 Fr. verfügen, wenn nämlich eins der Werke würdig erachtet wird, in Zukunft bei internationalen Festlichkeiten als Hymne zu fungiren. — Das Ausführungscomité hat die Verpflichtung, im Laufe des Monats Juli im Industriepalast der elysäischen Felder eine Anzahl von Concerten für Chor und Orchester, für Militärmusik sowie größere Gesangsstücke zu veranstalten; auch ihm steht eine beträchtliche Zahl von Medaillen nebst 60 mentions honorables zur Verfügung. — Das Comité der historischen Concerte endlich hat es übernommen, in einer Reihe von Concerten die Musik verschiedener Epochen und Nationen durch eine kleine Anzahl hervorragender Künstler zu Gehör zu bringen. Sein Hauptaugenmerk wird die Erforschung der entferntesten Vergangenheit sein, und Namen wie Fati's und Gevaert bieten ziemlich sichere Garantie, daß seine Arbeiten nicht resultatlos bleiben werden. Im Compositionscomité fehlt fast keiner der bekannten Pariser Namen. Es besteht aus den H. Rossini, Auber, Berlioz, Garsa, Félicien David, Raffner, General Meline, Mermet, Fürst Poniatowski, Reber, Ambroise Thomas, Verdi, Gounod.

Die Ernennung Gevaert's zum „Director der Musik“ an der großen Oper muß Jedem, der für die bisherige Decadence dieses Instituts ein offenes Auge hatte, mit aufrichtiger Freude erfüllen. Das genannte Amt, welches vor Zeiten Halévy und noch früher einmal Herold bekleidete, verpflichtet seinen Inhaber, auf die verschiedenen Dienstzweige der Oper, Sänger, Orchester und Bureau de copie ein wachsames Auge zu haben, etwaige Mißbräuche dem Director zu signalisiren und im Nothfall oder auf Wunsch des Directors selbst den Dirigentenstab zu ergreifen. Für einen so schwierigen Posten wäre kaum ein Geeigneterer zu finden gewesen als Gevaert, der die Autorität seines Namens mit dem gründlichsten musikalischen Wissen und einer unverwundlichen Gemüthlichkeit vereint. Leider fehlt es aber auch ihm gegenüber nicht an Oppositionsäußerungen, und ein in Paris durchaus unangebrachter Localpatriotismus hat sogar Veranlassung gegeben, an Gevaert's Nationalität — er ist Belgier — zu mädeln!

Ueberhaupt zeigt der Pariser seit einiger Zeit eine Art von Empfindlichkeit gegen die Erfolge fremder Künstler, welche ihm sonst nicht eigen ist — unzweifelhaft eine Nachwirkung des Sieges bei Königgrätz. Auch Rompel hatte davon zu leiden, denn Aeußerungen wie: „Sollen wir nach und nach sämtliche deutsche Violinspieler an uns vorbeibest-“

Wen sehr ac. sind nicht eben encourageirend — gar nicht zu erwähnen der höchst unparlamentarischen Ausfälle Leon Escudier's in der „Art musical“, der alle deutschen Künstler kurzweg als „Escamoteurs“ demuncirte und sie in ihr „nebelhaftes Vaterland“ zurückverwies, um sich dort von den „Metaphysikern“ applaudiren zu lassen. Trotz alledem kann Rempel mit seinem hiesigen Aufenthalt zufrieden sein, denn das Publicum, anderer Ansicht als jene mißvergünstigten Agitatoren, bereite ihm bei seinem dreimaligen Auftreten eben so viele entschiedene Erfolge. Das dritte Mal war mir insofern das Interessanteste, als Rempel diesmal eine Composition von Ferdinand David gewählt hatte, die Variationen über ein Mozart'sches Thema — hier so unbekannt wie die übrigen Werke des Meisters. Schon manches Mal habe ich mir den Kopf zerbrochen, wie David's geist- und effectvolle Musik hier kein Terrain hat finden können, und auch diesmal konnte ich bei dem Genuß, den das Auditorium des Athenäums wie ich an den Mozart-Variationen hatten, keinen andern Grund ausfindig machen, als daß sie eben zu gut und zu interessant ist, um mit den leichteren Opernphantasien, wie sie hier en vogue sind, zu concurriren.

Rempel wird, nachdem er in Antwerpen einen großen Erfolg gehabt, vor seiner Rückreise noch in Brüssel im Concert populaire spielen. Als Quartettspieler hat er sich nur privatim, und zwar in einer Soirée des Componisten de Hartoy hören lassen, wo er das Schumann'sche Amoll-Quartett sowie eins von de Hartoy's eigener Composition vortrug. Letztere kann ich als eine der interessantesten Erscheinungen bezeichnen, die mir neuerdings auf dem Gebiete der Quartettmusik begegnet sind. Die Gedanken sind, wenn auch nicht immer den Beruf des Autors für die komische Oper verläugnend, durchweg frei von Vanalität, die Mache zeugt von bedeutender Erfahrung und die den Instrumenten angewiesene Rolle ist eine äußerst dankbare. Verschiedene Vocalschöre von de Hartoy, in welchen sich der Künstler so recht in seinem Element bewegt, kamen ebenfalls an diesem Abend zur Aufführung.

Professor Thern und seine beiden Söhne bereiten sich zur Reise über den Canal und werden sich ohne Zweifel in der englischen Hauptstadt keine geringeren Sympathien erwerben, als es hier der Fall gewesen ist. Am 9. d. M. ließen sie sich im Cercle des beaux arts hören und hatten großen Beifall mit Moscheles' ewig jungem „Homage à Handel“ und der reizenden ungarischen Pastoralphantasie ihres Vaters, der ich ebenfalls ein langes Leben prognosticire.

Die nächsten Wochen versprechen noch mehr als einen erfreulichen Musikabend: Frau Szorvady, zurück von ihrem Triumphzuge nach Bordeaux und Pau, in welchem letzteren Ort sie allein ein Concert gab und nicht weniger als fünfzehn Nummern classischer Musik mit steigendem Beifall spielte, figurirt auf verschiedenen Concertprogrammen; — Frä. Mary Krebs, deren Erfolge in London und in letzter Zeit mit Ullman in Italien und im südlichen Frankreich hier kein Geheimniß geblieben sind, spielt in diesen Tagen im Athenäum und muß nach meiner festen Meinung in unsrer Pianopolis par excellence enorm gefallen. Von dem vortrefflichen Pianisten de la Rue, der in seiner letzten Soirée die G-moll-Sonate von Schumann spielte und damit verdienten Beifall erndete, werden wir in der nächsten Sitzung das Dalmat'sche G-moll-Trio hören. — Leonard's Concert (am 19.) verheißt uns sein neuestes (drittes) Concert mit Orchester — doch statt mich weiter in die Zukunft zu vertiefen, will ich bei den faits accomplis bleiben und Ihnen von zwei jugendlichen Componisten erzählen, deren mir bekannt gewordene Erstlingswerke gar manches Erzeugniß des gereiften Alters in Schatten stellen könnten. Franz Ries, ein Sohn des Berliner Capellmeisters, spielte in dem für gute Musik und dergleichen Musiker stets gastlichen Bieuztemps'schen Hause ein Streichquartett seiner Composition und legte damit eine vollgültige Probe seiner eminenten Componisten- und Violinspielerbegabung ab. Louis Wolff, ebenfalls aus einer Musikerfamilie — Sohn des

Musikdirector Wolff in Grefeld — lernte ich in einem andern, nicht minder musikalischen Kreise als den Verfasser eines Clavierquartetts kennen, dessen Gedankeninhalt eine reich und fein organisirte Künstler-natur verräth sowie die Factur von gebiegem Studium — Fr. Wolff ist Schüler des Kölner Conservatoriums — und beharrlichem Fleiße zeugt. W. L.

P. S. Verdi's „Don Carlos“ hat am 11. d. M. das Licht der Welt erblickt. Der Andrang zu dieser „première“, der auch der Kaiser nebst Gattin beistand, war ungeheuer, und es wurden Sperrstiche mit vierhundert Franken bezahlt. Der Erfolg hat indessen den Erwartungen nicht entsprochen. Das Publicum zeigte sich ziemlich gelangweilt und spendete den am Schluß der Vorstellung genannten Namen der Verfasser nur sehr mäßigen Beifall. Die H. H. Meyer und Du Locle haben sich selbstverständlich eng an Schiller angeschlossen; nur den Alba und den Großinquisitor haben sie unterdrückt und die Schlußscene in das Kloster St. Just verlegt, wohin Karl V. den Don Carlos vor der Inquisition rettet. Verdi hat sich augenscheinlich bestrebt, etwas Apartes, Kosmopolitisches, eine Art Wilhelm Tell-Überraschung zu liefern, doch hat er seine Kräfte dabei überschätzt, und weder die cis-alpinischen Ohren noch die der Italianissimi befriedigt. Von den Hauptdarstellern, Mad. Saff — Elisabeth, Mad. Seueymard — Eoli, Morère — Don Carlos, Faure — Posa, ist nur der Letztere so recht an seinem Platze; die Inszenirung dagegen und das Ballet sind derart gelungen, daß die Oper — hier wenigstens — nicht sobald vom Repertoire verschwinden wird.

Meiningen.

Im fünften bis achten historischen Concert am 10. und 24. Januar sowie am 7. und 21. Februar kamen zur Aufführung von J. S. Bach: Suite in D (mit obligater Violine), Arie aus der Cantate „Der zufriedengestellte Aeolus“ (Fr. Marchesi) und Sonate in C für zwei Violinen und Bass, ausgeführt von sämtlichen Streichern; von Händel: Arie aus dem Alexanderfest „Löne sanft Du Iphis Brantlieb“ (mit obligatem Violoncell — Frä. Rempel aus Köln), Arie aus dem „Messias“ (Frä. Leiblein aus Würzburg), Arie aus der Oper „Ozio“ (Fr. Marchesi), und zweites Concerto grosso (Suite) in D (mit obligater Oboe); von Marcello: 20. Psalm für gemischten Chor und Orchester, Instrumentirung von Lindpaintner, ausgeführt von Mitgliedern der Singakademie; von Haydn: Concert (erster Satz) für Violoncell (Kammermusikus L. Gräbner); von Biotti: Concert für Violine (Nr. 22 Amoll) (Concertm. Fleischhauer); von Mozart: Concertarie „Non temer amato bene“ (mit obligater Violine) (Frä. Rempel), Buffo-Arie aus „Figaros Hochzeit“ (Fr. Marchesi), Terzett aus „Così fan tutte“, gesungen von Mitgliedern der Singakademie; von V. Ascoli: Sonate für Piano-forte und Violoncell (erster Satz — Capellm. Blücher und Fr. Pohle, Mitglied des Orchesters); von Beethoven: heroische Symphonie, Arie „Ah perfido“ (Frä. Leiblein) und Overture zu „Leonore“ Nr. 2; von E. M. v. Weber: Arie aus „Euryanthe“ („Wehen mir Lüfte“ — Fr. Frey, herzogl. Hofsänger) und zweites großes Concert in Es für Piano-forte (Adagio und Rondo — Capellm. Blücher); von Rossini: Arie aus dem „Barbier von Sevilla“ (Fr. Marchesi); von M. Hauptmann: drei Lieder: „Frühlingsliebe“, „Im Sommer“, „Zigeunerlied“ (Singakademie); von F. Schubert: Symphonie in C; von F. Lachner: Kriegers Gebet (Singakademie); von Mendelssohn: Concertarie (Frä. Leiblein), Concert für Violine (erster Satz — Kammermusikus Voas); von R. Schumann: Andante und Variationen für zwei Piano-forte (Capellm. Blücher und Kammermusikus Hochstein), Symphonie Nr. 2; von Taubert: Overture zu „Tausend und eine Nacht“; von Hiller: Arie aus dem Oratorium „Saul“ (Frä. Rempel); von Wagner: Vorspiel zu „Lohengrin“; von Gade: „Nachtlänge aus Olfen“ und Symphonie Nr. 1 (G-moll).

Hr. Kempel gastirte am 10. Januar; die Stimme klang etwas angegriffen, belegt, der Vortrag nicht hinreichend durchwärmt. — Hr. Leiblein aus Würzburg sang am 24. Januar überhaupt zum ersten Male in einem auswärtigen Concert. Frische umfangreiche Stimme, schöner Tonansatz machen ihrem Lehrer Rißner in Würzburg alle Ehre. Sehr vorzügliche Leistungen waren die der H. Marchesi, Blüthner und Fleischhauer, wie auch die des Frn. Voas alle Anerkennung verdient. Die Singakademie macht lobenswerthe Fortschritte. Schließlich noch unsern besondern Dank für das Vorspiel zu „Hohengrin“.

Rostock.

Am 26. Febr. kam hier „Der schwarze Prinz“ komische Oper in drei Acten nach Rozebue von G. A. Janßen zur Aufführung. Der Componist der Oper, Otto Krauel, ein Sohn unserer Stadt, brachte schon vor fünf Jahren seine erste Oper, „Eva von Trotta“, bei uns zur Aufführung, ein Werk, welches schon damals zu schönen Hoffnungen für die Zukunft berechtigte, und wir müssen gestehen, daß in dieser zweiten Oper ein Fortschritt gegen „Eva von Trotta“ bemerkbar ist. Besonders war damals die Behandlung des Recitatifs nicht glücklich ausgefallen und trug viel dazu bei, daß „Eva“ keine größeren Erfolge erreichte. Im „schwarzen Prinzen“ findet sich das Recitativ nicht in hervorragender Weise angewendet, aber wo es benutzt ist, geschieht es, wie dies schon durch den komischen Charakter der Oper bedingt war, in passender und ansprechender Art. Auch Erfindung und Instrumentation stehen auf einem entschiedenen höheren Standpunkte. Das mit Dialogen versehene Textbuch ist leider ziemlich matt und nur oberflächlich ausgefallen. Die Overture ist im Charakter einer komischen Oper einfach und verständlich gehalten. Im ersten Act heben wir als besonders gelungen hervor eine Serenade, eine Bass-Buffo-Arie, bei der die Instrumentation besonders sauber und charakteristisch, und das Duett zwischen Rosamunde und Ramiro. Der zweite Act beginnt mit einer Tenor-Arie, welche wir den Glanzpunkt der Oper nennen möchten, und die mit einem schönen pianissimo schließt. Auch das Finale dieses Actes, wo die einzelnen Personen ein und dasselbe Thema in der verschiedensten Weise immer wieder aufnehmen, ist vortrefflich ausgearbeitet und verfehlt nicht seine effectvolle Wirkung. Den Anfang des dritten Actes bildet ein Couplet mit äußerst ansprechender Melodie. Charakteristisch durchgeführt ist eine sehr komische äthiopische Arie und eine der schönsten Nummern das kleine, sehr einfach gehaltene Hoffnungslied. Der Festmarsch, welcher die Verwandlungspause des dritten Actes ausfüllt, ist recht frisch erfunden und instrumentirt. Fassen wir unser Urtheil zusammen, so müssen wir sagen, daß die Melodien hübsch und sangbar, sowie stellenweise warm und innig, daß aber auch manche Details charakteristisch und fein individualisirt sind und durch das Ganze ein parodirender Humor, ein satyrischer Zug sich hindurchzieht. Der junge Componist ward bei jedem Actschluß lebhaft gerufen. Die Oper wurde mit anerkennenswerther Sorgfalt dargestellt und ist ihre baldige Wiederholung zum Benefiz des Autors beschlossen. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

* * Ueber das erfolgreiche Wirken des aus Leipzig gekürtigen Capellm. Heinze in Amsterdam wird uns von dort Ausführlicheres mitgetheilt. U. A. erfreute sich seine Gesangsschule daselbst lebhafter Anerkennung. Vor Kurzem veranstaltete die Gesellschaft zur Beförderung der Kunst eine zweite Aufführung seiner „Auferstehung“, die

sich zu einem wahren Triumphe für den Autor gestaltete. Auch als Dirigent bewährte sich Heinze beim letzten Vincentiusconcert wiederum auf das Glänzendste und brachte mit vier bis fünf Proben Massen von 250 Sängern dahin, neue und schwierige Werke, wie Ricci's „Lied von der Glode“ und einen Psalm von Lübeck befriedigend auszuführen. Selten vergeht ein Concert, selten ein Sonntag, wo nicht in einer der dortigen Kirchen etwas von H. aufgeführt wird, ungerechnet andere, ihm wegen seiner Beliebtheit dargebrachte; bedeutendere Fuldigungen. —

* * Helene Magnus, Schülerin Stodhausen's, hat sich in Wien schnell eine ausgezeichnete Stellung in den dortigen Concerten erworben. Besonders als Vielerfängerin ist sie rasch beliebt geworden. —

* * Das Hellmesberger'sche Quartett gab in Pest im Verein mit dem dortigen Grün'schen Quartette glänzend aufgenommene Kammermusikabende. —

* * Die Violinistin Detner concertirte mit Auszeichnung in Erfurt und Weimar (Hofconcert). — Der renommirte Violoncellist Steffens trat in Paris in Concerten des „Athenäums“ bereits wiederholt mit außerordentlichem Erfolge auf. —

* * Dr. Hanslick's Wahl zum österreichischen Commissionair auf der Pariser Ausstellung ist bereits mehrfach auf starke Opposition gestoßen. U. A. haben sich 17 Pianofortefabrikanten das Wort gegeben und dem Handelsminister erklärt, in diesem Falle ihre Instrumente nicht der Jury zu unterwerfen, und werden an dieselben auf der Ausstellung einen Zettel mit den Worten hängen: „werden der Jury nicht unterworfen.“ —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Am 9. cercle des beaux arts: Smoll-Quartett von Bollmann (Langhans, Wolff, Ries und Hofmann), Kirchenarie von Straballa (Mouren), ungarische Phantasie von L. Thern u. (Gebr. Thern, s. auch Correspond.). — Am 10. zweites erfolgreiches Concert von Bonewitz unter Mitwirkung von Langhans, Morbin und Mlle. Gastoldi: Trio von Bonewitz, Schubert's „Erstling“, Clavierstücke von Beethoven, Schumann, Chopin, Liszt u. — Meierbeer's Struenseemäusel wurde dreimal im „Athenäum“ und bei Pasdeloup mit steigendem Beifall aufgeführt. — Am 20. Concert von Frn. und Frau Langhans mit Mme. Bertrand: Violinsonate von Kiel, Arie von Lotti, Sonate Op. 68 von Beethoven, Lieber, „Nachtstück“ und „Album“ von Schumann, transcribirt von R. Langhans, Kriegertanz von Louise Langhans und erste Rhapsodie von Liszt. —

Baumann. Am 6. Concert des Cäcilienvereins unter Leitung von Koella: „Die Kindheit Christi“ von Verlioz, Chur-Symphonie von Mozart und Psalm 114 von Mendelssohn. —

Basel. Am 8. neuntes Abonnementconcert mit Frau Burger-Weber aus Freiburg i. Br.: Smoll-Symphonie (neu) von Hermann Sch., die sich einer sehr warmen Aufnahme erfreute, u. — Am 4. dritte Triosoire der H. v. Blüow, Abel und Rahm: Trio in Smoll von Bollmann, Violinsonate von Raff Op. 128 Dur u. —

Darmstadt. Am 11. viertes Musikvereinsconcert mit Hermann's Quartett aus Frankfurt: Scenen aus beiden „Iphigenien“ von Gluck, Sünde aus Mendelssohn's „Antigone“, Frauenquartette von Schumann, Streichquartette von Beethoven und Haydn u. —

Frankfurt a. M. Die Pianistin Rothschild gab ein erfolgreiches Concert, in welchem sie brillante Fertigkeit und eleganten Anschlag entwickelte. Anstatt des plötzlich erkrankten Hill trat die Opernfängerin Fr. Oppenheimer zum ersten Male als Concertfängerin auf und machte trotz ihrer für den Saal etwas zu starken Stimme den Wunsch nach wiederholter Theilnahme in Concerten reg. —

Rotterdam. Am 1. gelungene Aufführung von Händel's „Messias“ unter Leitung von Margiel. —

Copenhagen. Am 11. letztes Concert von Miska Hauser. — Am 13. viertes Concert des Musikvereins mit Frau Resubormann und Fr. M. Resuba: Amoll-Quartett von Schubert, Phantasiestücke für Clarinette und Clavier von Schumann, Smoll-Quartett von Beethoven u. —

Magdeburg. Am 13. Soirée des Tonkünstlervereins unter Mitwirkung von Ehrlich: Quartett von Dittersdorf, Quintett von Schumann und Smoll-Concert von Chopin. — Am 15. Symphonieconcert der Militärcapellm. Bohne, Schulz und Menzel: Militärsymphonie von Menzel u. — Am 16. führte der „Sängerkreis“ unter Leitung von Glasberger auf „Die Sängersahrt ins

Niesengebirge", ein Epclus von 15 Gesängen mit verbindender Declamation für Solo, Chor und Orchester von W. T. Sch. — Am 17. Privataufführung des Vereins für classische Kirchenmusik unter Leitung von Ritter: Händel's Ode auf den Gacilientag, Motette von Ritter, Choral von Felsenberg und Quartett von Righini. — Am 20. zweites Symphonieconcert für den Orchestersonds unter Leitung von Rebling: Gade's „Frühlingsbotschaft“, Mendelssohn's „Athalja“ und Beethoven's Obur-Symphonie. —

Potsdam. Am 7. viertes Abonnementconcert mit Concertm. Dertling aus Frankfurt (Mendelssohn's Violinconcert und Mozart's Faghetto) und Fr. v. Facius. — Am 11. Concert der Violinistin Schmidt-Bibo mit Fr. Greube und Klübschen (Schumann's „Welfazar“ etc.). —

Berlin. Am 14. vierte Soirée des Becker'schen Florentiner Quartetts: Quartette in A dur von Schumann, von Beethoven Op. 59 Nr. 3 und von Haydn in D moll. — Am 16. Concert von Bendel mit Fr. Stark und Concertm. Panterbach. — Am 17. Matinée des Königl. Opernchors im Opernhause unter Mitwirkung der Fr. Artot und v. Edelberg, Frau Harriers-Wippert und Lucca, H. Adams, Beh, Niemann, Womorsky, de Ahna, Bönnig und Bendel. Programm Lebensfächer. — Am 17. Abends fünfte Soirée des Becker'schen Quartetts: Quartette von Schubert Op. 161, in D dur von Dittersdorf und in A moll Op. 132 von Beethoven. — Am 20. Kirchenconcert des „Neuen Berliner Sängerbundes“ mit Organist Haupt etc. unter Leitung von Fr. R. Schmidt, Edwin Schulz und Ferd. Schulz: Gesänge von Vittoria, Haßler, Bernh. Klein, Grell, Rungenhagen, Mendelssohn und R. Schmidt, Orgelstücke mit Violoncell von Bodmühl und Bach's Obur-Phantasie. — Am 21. führt der Stern'sche Verein von Kiel ein neues To Deum und eine neue Messe auf unter Mitwirkung von Fr. Heese, Frau Wüß, Jenny Meyer, Otto und Schmoel. — Am 24. Concert von Moritz Ganz mit Fr. Ganz, E. Ganz, Womorsky und Pianist Schumann. — Der Tonkünstlerverein hat auf Vorschlag seines Vorsitzenden Dr. Alslieben für diesen Sommer das Zustandekommen eines großartigen Musikfestes in Berlin beschlossen. Werden in demselben die lebenden Autoren und die Mitglieder des Vereins möglichst nach Gebühr berücksichtigt werden? —

Erfurt. Am 12. Familienconcert des Musikvereins im Theatersaal mit der Sängerin Karen Holmsen und der Violinistin Ch. Decker: Symphonie von Schubert, „Frühlingsbotschaft“ von Gade, Arien aus „Così fan tutte“ und „Afrikanerin“, Sarabande und Bourée von Bach, Gzardas von Asboth etc. —

Weimar. Am 8. Hofconcert mit der Hofpianistin Anna Mehlig, der Sängerin Karen Holmsen und der Violinistin Ch. Decker: Stücke von Bach, Beethoven, Schumann, Liszt, Chopin, Asboth etc. —

Eisenach. Hier soll am 1. Juni ein großer deutscher Sängertag tagen. Näheres nächstens. —

Wien. Im letzten Gesellschaftsconcerte erzielte die Sängerin Fr. Magnus mit der „Trennung“ aus Verlioz' „Sommerträume“ einen so durchgreifenden Erfolg, daß sie dieses herrliche Stück auf allseitiges Verlangen wiederholen mußte, und sang außerdem eine Arie mit Frauenchor aus „Iphigenia in T.“. Recht erfolgreich waren auch die Leistungen der Pianistin Brabell. — Das zweite Concert des wegen eminenten Technik, noblen Ton und Vortrage beliebten jungen Violinisten Nisegari stand dem ersten im Erfolge nicht nach. — Sivori hält sich in seinem zweiten Concerte wohlweislich vor den in vor. Nr. gemeldeten classischen Fehlgelerten und spielte nur seine Leisbilde mit Massen von Applaus. — Am 7. nach jahrelanger Zurückgezogenheit Concert der jetzt wieder aus einigen sechszig Sängern bestehenden Singakademie, von Weinwurm technisch trefflich eingeschult. Auch stehen die einzelnen Stimmen in sehr gutem Verhältniß zu einander. Das Programm beschränkte sich auf den vorhandenen Notenbestand, nämlich auf lauter früher gehörte, Abrißens mit Geschmac und Umsicht geordnete Stücke. In der nächsten Aufführung wird Bach's „Trauerode“ zu Gehör gebracht. — Am 8. „ästhetische Soirée“ von Gele: „Der Haidenabe“ und „Die Fischlinge“ mit Schumann's Musik, Lannhäuserphantasie für Violine und Clavier von Raff, Oiguen von Bach und Mozart sowie Lieder von Schumann, Franz und Schubert. — Am 12. Matinée des jungen Pianisten Weber mit Walter, Schlesinger, Fr. v. Weiß und Fr. Tronsil. — Am 14. Concert des Violinisten Vergon, Mitglied der Hofcapelle, in welchem sich Ferenczy zum ersten Mal als Concertsänger producirt: Schubert's große Phantasie für Violine und Clavier Op. 159 etc. —

Am 15. Concert der Sängerin Fischer v. Tiefensee. — Am 16. erstes historisches Concert Zellner's mit Fr. Bettelheim, Krauß, v. Mursta, Zelheim, Joel und Linpölk sowie den H. Walter, Meyerhofer, Wranz, Schenner, Brodsky etc.: Stücke aus Opern von Peri, Monteverde, Scarlatti, J. G. Stabe, Keyser, Schweizer, Zully, Marais und Rameau sowie Loccata und Sonate für zwei Claviere von Bach. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Die erste Wiederholung der in Darmstadt mit Erfolg in Scene gegangenen Oper „Die Nazarener in Pompeji“ von Rud., deren längeres Zurückhalten wir in Nr. 8 beklagten, mußte wegen Krankheit von Fr. Löwe und wegen der in jener Nr. erwähnten Benefizvorstellung mehrmals verschoben werden und wurde endlich auf den 17. festgesetzt. —

— Zum Benefiz des Capellm. Dr. Bach, welcher nach längerer Krankheit seine ersprißliche Thätigkeit am Augsburger Theater wieder aufgenommen hat, kam baselbst dessen komische Oper „Die Liebesprobe“ mit Erfolg zur Aufführung. —

— In Moskau kam Rubinstein's Oper „Die Kinder der Erde“ zum ersten Male und zwar zum Benefiz von Setoff zur Aufführung, welcher eine kostbare silberne Vase mit Blumen und einen Lorbeerkrantz erhielt. Hätten einige Sänger bessere Stimmen, so wäre der Erfolg ein glänzender gewesen. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Fr. Bettelheim in Graz, wo sie auf der Bühne und in einem Concerte Gegenstand der ungewöhnlichsten Ovationen wurde — Theresina Stolz mit lebhafter Anerkennung in Parma — Fr. Stehle von München in Augsburg — Frau Scherbarth-Fließ von Hamburg in Breslau — Frau Lisse von Hannover in Moskau — Fr. Carina von Pest in Wien (Hoftheater) — Fr. Garthe von Hannover in Bremen mit sehr ehrenvollem Erfolge — Frau Würde-Mey in Posen — Fr. Brenken von Moskau in Schwerin sehr beifällig als Königin der Nacht — Fr. Fischer und Fr. Blasel mit Anerkennung in Presburg. — In vor. Nr. ist Lamberlil durch den Seher nach Danzig, Posen und Stettin gerathen, ohne daran zu denken. Letzterer hat nämlich versäumt, ein dort fälschlich stehen gebliebenes „baselbst“ in die Worte „in Paris“ umzuändern. —

— Engagirt wurden: Fr. Thoma Börs von Hamburg, wo sie vor Kurzem sehr erfolgreich debutirte, in Berlin (Hoftheater) — Fr. Harry in Hamburg, erneuerter Contract — Fr. Hermine Steiner von Regensburg als erste Sängerin in Braunschweig — Elisabeth Mezzoboro in London (her majesty's th.) — Capellm. Starke von Rotterdam in Hamburg. — Dir. Red in Nürnberg ist in Anerkennung seiner tüchtigen Geschäftsführung die fernere Concession bis 1873 übertragen worden. — Wachtel sen. wurde zum Königl. preuß. Kammerfänger ernannt. — Niemann's Antrag wegen Lösung des Berliner Engagements ist dem Vernehmen nach angenommen. Er erhält die ihm in Hannover zugesicherte Pension und verpflichtet sich für jedes Jahr zu viermonatlichem Gastspiel, welche Zeit er auf zwei Monate reducirt wünscht. — Fr. Grün ist ebenfalls um Lösung ihres Berliner Contractes eingekommen, da sie sich zurückgehalten sieht. — Josephine Richter, früher in Leipzig und Petersburg an der Hofoper, zuletzt Gesangslehrerin in Wien, hat sich baselbst mit dem Ritter v. Imfeld vermählt. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Stuttgart Musikdir. Sillerer in hohem Alter, eines der ältesten Mitglieder der Hofcapelle, als Künstler wie als Mensch hochgeachtet — in Dresden die Schriftstellerin und Recensentin Theresie aus dem Winkel, über die sich E. M. v. Weber damals manchmal weiblich zu ärgern hatte, in früherer Zeit bekanntlich sehr geschätzte Harfenvirtuosin. —

Vermischtes.

— Der Verleger Rabe in Paris hat soeben für Schumann's „Pilgerfahrt der Rose“ das Eigenthumsrecht für Frankreich erworben. —

Literarische Anzeigen.

Verlag von Rob. Forberg in Leipzig.

Nova-Sendung Nr. 2. 1867.

- Arnold, Fr., Op. 6. La belle Amazone. Morceau caractéristique pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 — Op. 7. Abschied von der Heimath. Melodie f. Piano-forte. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Behr, François, Op. 108. Mon Coeur. Blüette pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Billeter, A., Op. 20. Gebet v. C. Geibel, f. gemischten Chor mit Begleitung des Pianoforte oder Orgel. Clav.-Auszug u. Singstimmen. 20 Ngr.
 — Op. 21. Hymne an die Tonkunst. Gedicht v. Dr. O. Liebel, f. Männerchor und Soli. Part. u. Stimmen. 20 Ngr.
 — Op. 22. Gebet vor der Schlacht. Gedicht von Jul. Moser, f. Männerchor mit Begleitung des Pianoforte. Clavier-Ausz. u. Singstimmen. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Keller, E., Op. 7. Vier Gesänge f. gemischten Chor.
 No. 1. Lenzesgruss. Gedicht v. Hofstetter. Partitur u. Stimmen. 10 Ngr.
 No. 2. Im Spätherbst. Gedicht von demselben. Partitur und Stimmen. 10 Ngr.
 No. 3. Blühen an des Bachleins Rande. Gedicht v. F. Martini. Part. u. Stimm. 10 Ngr.
 No. 4. Und wenn die Vöglein scheiden. Gedicht von demselben. Part. u. Stimm. 10 Ngr.
 Krug, D., Op. 196. Rosenknospen. Leichte Tonstücke über beliebte Themas ohne Octavenspannungen und mit Fingersatzbezeichnung f. Pianoforte.
 No. 13. Rossini, G., Arie aus Stabat mater: „Um zu sühnen unsere Schulden“. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 No. 14. Schubert, F., Am Meer. 10 Ngr.
 Kunkel, G., Op. 9. O Herr, lass mich nicht schuldig werden. Gebet v. L. Moris, f. eine Bariton- oder Mezzosopranstimme mit Begleitung des Pianoforte. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 — Op. 13. Vier kleine Gesänge f. Mezzosopran oder Bariton mit Begleitung des Pianoforte.
 No. 1. Am Vorfrühling. Gedicht v. F. Hornsek. 5 Ngr.
 No. 2. Wiegenlied. Gedicht v. W. Urban. 5 Ngr.
 No. 3. Das Zigeunermädchen. Gedicht v. S. Skalla. 5 Ngr.
 No. 4. Heimliche Liebe. Gedicht v. C. Siebel. 5 Ngr.
 Kuntze, C., Op. 130. Das classische Kränzchen. Humoristisches Männerquartett. Part. u. Stimm. 1 Thlr.
 Oesten, Th., Op. 164. Der Operngarten. Leichte Tonstücke ohne Octavenspannungen über die beliebtesten Opernmelodien f. Pianoforte.
 No. 5. Rossini, Wilhelm Tell. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 No. 6. Donizetti, Die Tochter des Regiments. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 No. 7. Gounod, Faust. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 No. 8. Mozart, Don Juan. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Rank, W., Souvenir de Carlsbad. Quatre Pièces pour Piano.
 No. 1. Dans la gondole. 5 Ngr.
 No. 2. Idylle. 10 Ngr.
 No. 3. Mazurka caractéristique. 10 Ngr.
 No. 4. Grand Galop. 10 Ngr.
 Roberti, S. H., Soirées musicales. Duos faciles pour Violon et Piano.
 No. 9. Mozart, W. A., Don Juan, Arie: „Schmäle, tobe, lieber Junge“. 10 Ngr.
 No. 10. Mozart, Don Juan: „Wenn du fein fromm bist“. 10 Ngr.
 No. 11. „Don Juan: „Thränen, vom Freunde getrocknet“. 10 Ngr.
 Schaab, E., Vierzig der bekanntesten und gebräuchlichsten Choräle für Schule und Haus f. Pianoforte übertragen. 15 Ngr.

Neuer Verlag von Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Joh. Seb. Bach's Passionsmusik nach dem Evangelisten Matthäus mit ausgeführtem Accompagnement bearbeitet von Robert Franz. Partitur 12 Thlr., Orchesterstimmen 15 Thlr., Chorstimmen 2 Thlr.

Es ist bekannt, dass Bach's Matthäuspasion in ihrer ursprünglichen Gestalt nirgends zur Aufführung kommen kann. Die Andeutungen der Generalbassschrift müssen in lebendiger künstlerischer Form ausgeführt, veraltete Instrumente durch neue ersetzt werden u. s. w. Dies ist bisher für einzelne Aufführungen in verschiedener Weise durch die verschiedenen Dirigenten versucht worden.

Rob. Franz hat es unternommen, durch seine Bearbeitung eine Norm für unsere heutigen Aufführungen hinzustellen, und sein Name verbürgt eine stylvolle Lösung dieser schweren Aufgabe. In der vorliegenden Partitur ist Alles, was der Bearbeitung angehört, mit F. bezeichnet, so dass in unserer Ausgabe zugleich die reine Originalpartitur enthalten und leicht zu erkennen ist. Orchesterstimmen nebst ausgesetzter Orgel und eine Pianofortebegleitung zu den Recitativen erscheinen zum ersten Male gedruckt.

Es ist zu wünschen und zu hoffen, dass das grosse Werk von nun an überall in der vorliegenden praktischen Gestalt zur Aufführung gelangen werde.

Neuer Verlag von Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Gade, Niels W., Die Kreuzfahrer. Dramatisches Gedicht von C. Andersen. Für Solo, Chor und Orchester. Op. 50. Partitur 7 Thlr. 15 Ngr., Orchesterst. 9 Thlr. 10 Ngr., Chor- und Solostimmen 2 Thlr., Clavierauszug mit Text 3 Thlr. 15 Ngr.

Dieses neue grosse Werk Gade's wird überall als eines seiner bedeutendsten und schönsten gerühmt. Bereits sind zahlreiche Aufführungen theils erfolgt, theils vorbereitet. Es wird allen Concertanstalten und Gesangsvereinen angelegentlichst empfohlen.

Svendsen, J. L., Octett für 4 Violinen, 2 Bratschen und 2 Violoncelle. Op. 3. Partitur 2 Thlr. 15 Ngr., Stimmen 3 Thlr. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Wurde am 8. December 1866 im Gewandhause zu Leipzig mit seltenem und ungetheiltem Beifall aufgeführt.

Tägliche Studien für das Horn von A. Lindner u. Schubert. Preis 1 Thlr. 10 Ngr. Leipzig. Verlag von C. F. KAHNT.

Das Königliche Hoftheater in Wiesbaden sucht:

1) vom 1. Juni a. c. an einen ersten Flötisten (Solobläser); derselbe muss längere Zeit an einem bedeutenden Theater engagiert gewesen sein, und kann nur auf einen renommirten Künstler reflectirt werden;

2) sofort einen Violinspieler (Violino I^{mo}), von welchem hinlängliche Technik und Routine beansprucht wird.

Leipzig, den 29. März 1867.

Von dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer den 1 oder 1½ Tagen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4th 25kr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Druckkosten- und Kunst-Verhandlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aub4 in Prag.
Schubert & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 14.

Dreundsechzigster Band.

B. Wefermann & Comp. in New York.
L. Schrottenbach in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Wie weit soll sich der Einfluß der Kunst auf den Gesang in Kinderschulen erstrecken? — Recension: G. A. Thomas, Op. 17. Heinrich Hoffmann, Op. 11. G. F. Witte, Op. 4. D. A. Heinze, Op. 45. Louise Langhans, Op. 18. Graben-Hoffmann, Die Pflege der Singstimme. Carl Witting, Stimmbildungs-Studien. — Correspondenz (Leipzig, Frankfurt a. M. Dresden, Bielefeld, Schleiz, Polnisch Lissa.) — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Wie weit soll sich der Einfluß der Kunst auf den Gesang in Kinderschulen erstrecken?

Die Schule hat zunächst die unbestrittene Verpflichtung, ihre Schüler nicht allein mit den localen Kirchenliedern, resp. Choralmelodien bekannt zu machen, sondern sie so gewissenhaft einzulüben, daß sie nicht allein dem Gedächtniß jederzeit gegenwärtig, sondern auch in das Bewußtsein lebendig eingegangen sind. — Neben dieser Forderung hat das Singen in der Schule aber auch noch einen andern Zweck. Wenn der Gesang überhaupt geeignet ist, Freuden über das ganze menschliche Dasein zu verbreiten, so hat namentlich die Kindesnatur ein Anrecht darauf, daß wir den Gesang bei ihr unterstützen und pflegen. — Der Gesang in der Schule ist die für Alle fließende Quelle, um Sinn für Musik daraus schöpfen zu können, und gerade jugendlichen Gemüthern um so unentbehrlicher, weil mehr, als durch jedes andere Kunstmittel, durch Musik das Gefühlsleben erregt und bildsam gemacht wird. Gesang ruft erst die wahre Freude im Kinderherzen wach, und mit den geeigneten Textesworten gegeben, liegt es nur in der Hand des Lehrers, früh schon den Sinn auf alles Schöne und Edle zu lenken, und wo die Empfindung da für geweckt ist, wird das Gemeine ungleich leichter ferne zu halten sein.

Im Gemüthe jedes körperlich gesunden Kindes, — wenn es nicht durch hindernde Einflüsse beeinträchtigt wird, — wurzelt der Trieb zum Singen, und jede freudige Erregung seiner Brust wird erst recht bestrahlt durch Sonnenglanz, wenn das Kind singt. — Singen ist mithin dem Kinde ein Naturbedürfnis; — wir wollen untersuchen, wie weit der Einfluß der Kunst sich darauf erstrecken darf, ohne der kindlichen Natürlichkeit zu schaden. — Es sind für jedes Kindesalter vortreffliche Liedersammlungen vorhanden, und nur solche lasse sich der Lehrer

empfehlen, wenn, — wie leider oft, — das eigene Urtheil nicht befähigen sollte, eine gesunde Wahl zu treffen. — Bei dem unendlichen Reichthum deutscher, im ganzen Volke lebender Melodien, ist es wünschenswerth, diese vor allen anderen zu pflegen; durch ihre gemüthvolle Einfachheit, mit tiefer Innerlichkeit verbunden, eignen sie sich am Besten, einen Schatz von Musik im Herzen niederzulegen, dessen Besitz bei größerer geistiger Reife gewiß doppelt schön empfunden wird. —

Das Einüben der Melodien werde mit den nöthigen Erholungspausen so lange fortgesetzt, bis die Ersteren rein und fehlerfrei zu Gehör kommen. Richtiges Athemholen und gute Nuancirung sind damit nach und nach zu verbinden, während anhaltendes Ueben von An- und Abschwellen der Töne als zu anstrengend hier noch zu vermeiden ist. — Den richtigen Tonumfang wird eine gut zusammengestellte Liedersammlung nicht geradezu überschreiten, die Transposition bietet außerdem eine Abhülfe dagegen; die mittlere Lage ist indessen immer vorzugsweise zu benutzen.

Soweit im Allgemeinen schreite die Kunst ein, den Naturalgesang zu heben, aber wir beschäftigen uns bis jetzt nur mit der einstimmigen Melodie, und die Kunst darf weiter gehen. — Es ist bekannt, daß Tausende von Menschen ohne alle musikalischen Kenntnisse die Fähigkeit besitzen, einer Melodie eine zweite Stimme hinzuzufügen. Vor dem Kunsttrichter können sie freilich nicht immer damit bestehen, aber ein untadelhaft construirter Tonsinn läßt sie unbewußt ein Intervall finden, welches sich dem der Melodie harmonisch anschließt. Dieselbe Fähigkeit beobachteten wir schon häufig bei Kindern, und es ist somit abermals von der Natur der Wink gegeben, der Melodie eine zweite Stimme als Begleiterin beizugesellen, welche das Wesen der Ersteren nicht beeinträchtigt, sondern ihren Reiz erhöht. — Welch fesselnden Eindruck macht es auf jedes ungetrübte Gemüth, wenn zwei liebliche Kinderstimmen harmonisch mit einander singen; denn überall, wo es geschieht, sei es im Hause, Garten oder lustwandelnd, fühlt man, daß das Glück aus ihnen singt. — Was bei dem früher Gesagten die Kunst zu leisten hat, ist auch bei der zweiten, oder tiefer liegenden Stimme anzuwenden.

Fragen wir nun, ob sich ihre Aufgabe bei Kinderstimmen noch weiter ausdehnt, so ruft eine langjährige Erfahrung uns ein entschiedenes: „Nein!“ entgegen; mit jedem weitem Vordringen der Kunst wird der helle Klang der Kinderstimme ge-

dämpfter, ihre fröhliche Unbefangenheit ist dahin, und nur selten oder nie mehr wagt sie, sich allein zu erheben.

Wir wollen versuchen, was sie größeren Anforderungen gegenüber, vielleicht im dreistimmigen Gesange, nun noch bringen kann. — In erster Stimme meist ein Stüchchen Melodie, häufig ernster Art, wie es größere Tonstücke bedingen, dann treten gewöhnlich Pausen ein, um die Einsätze der übrigen Stimmen abzuwarten, und so ist die Melodie zerrissen und den fröhlichen Kinderliedern weit abliegend. — Die zweite Stimme eines ersten Tonstücks ist für ein Kind ungleich ermüdender zu singen, als bei einem Liede, wo ein kleiner Terzen- oder Sextengang von ihm immer mit Vergnügen ausgeführt wird. Solche, in den Kinderherzen lebende Melodien ertönen, ihnen fast unbewußt, wenn, wie oben angedeutet wurde, „das Glück aus ihnen singt“, aber nie werden Kinder sich versacht fühlen, die zweite Stimme eines größeren Tonwerks allein hören zu lassen. — Nun aber gar eine etwaige dritte Stimme? Sie hat außer ihrer Monotonie noch das Nachtheilige für eine Kinderstimme, sich unausgesetzt auf den ihr noch nicht zusagenden tiefen Tönen bewegen zu müssen, dazu kommt in Schulen noch häufig der Umstand, daß nicht jede einzelne Stimme genau beobachtet werden kann, und zuweilen einer Abtheilung überwiesen wird, deren Stimmenumfang sie weit weniger angehört, als einer andern.

Wie aber kommt es nun, daß die Schule so häufig das Einstudiren von Tonstücken unternimmt, deren Ausführung die Gesangskräfte der Schüler in fortwährender Spannung erhält? Da müssen z. B. lange Zeit vor einem bevorstehenden Examen alle andern Rücksichten in der Gesangsstunde schweigen, damit nur das schwierige dreistimmige Stück recht eingeübt wird, für dessen Kunstbau der kindliche Sinn noch gar kein Interesse hat, und dessen Harmonien zu hören, ihm nur in den Schulräumen ermöglicht ist. So hat das Kind keine Freude davon, der Lehrer aber sonnt sich im Glanze befriedigter Eitelkeit, das Einstudiren „durchgesetzt“ zu haben. Er bereitet sich einen musikalischen Festtag durch die harte Arbeit der Kinder, denn was sie leisten mußten, ist dem kindlichen Sinne nicht angemessen, sondern eine ihre Kräfte übersteigende Anforderung, deren endliches Gelingen der Lehrer in einem ganz andern Sinne empfindet, als die Kinder, welche, für höhere musikalische Genüsse noch nicht reif, nur die Freude fühlen, endlich die Schwierigkeiten überwunden zu haben.

Wann aber soll denn nun der höhere Einfluß der Kunst auf den Gesang beginnen? — Man folge auch hier dem abermaligen Wink der Natur, und verspare ihn bis zu jener Zeit, wo der Geist von selbst beginnt, sich zu entfalten, wo ihm die kindlichen Spiele und Lieder nicht mehr genügen und er sich nach besserer, kräftigerer Nahrung sehnt. — Bis dahin, — also bei Mädchen bis zum reichlich zurückgelegten dreizehnten, und bei Knaben bis zum fünfzehnten Lebensjahre, — verfolge die Schule keine höheren Zwecke, als den Einen: durch gute und passende Lieder den in jedem Kinderherzen schlummernden Keim der Liebe für Musik und Gesang zu wecken und zum fröhlichen Blühen zu bringen.

Kammer- und Hausmusik.

Für Pianoforte.

Thomas, G. Ad., Op. 17. Rosen und Nelken. Sechs Charakterstücke für das Pianoforte. Leipzig, bei Friedrich Hofmeister. 25 Ngr.

Diese Stücke zeichnen sich durch Feinheit und Liebenswürdigkeit der Erfindung, sowie durch praktischen Claviersatz vortheilhaft aus. Es gilt dies Lob namentlich den Nummern 1, 3 und 6. Als bessere Unterhaltungsmusik empfehlen wir das Best allen gebildeten Clavierspielern.

Hofmann, Heinrich, Op. 11. Albumblätter für das Pianoforte. 2 Hefte. à 13 Ngr. Berlin, Simrock.

Sehr anspruchslos und einfach in den Ideen, leicht und bequem zu spielen, können wir die vier in den beiden Heften enthaltenen Stüchchen als zweckmäßigen Unterrichtsstoff für vorgerücktere Anfänger wohl empfehlen, irgend einen andern höhern musikalischen Werth können wir ihnen nicht zuerkennen.

Witte, G. J., Op. 4. Vier Impromptus für das Pianoforte. Bremen, Praeger u. Meier. Heft I. 12 1/2 Ngr. Heft II 20 Ngr.

Wie in den Clavierstücken von Thomas, so spricht auch aus den Stücken von Witte eine gebildete und edle Natur. Der Inhalt derselben ist wohlthuend, die Form glatt und abgerundet. Das letzte der vier Impromptus in Fis-moll ist jedenfalls das interessanteste Stück der kleinen Collection und zeichnet sich durch seine und interessante Erfindung vor den andern aus. Alle vier Stücke sind, obschon nicht schwer, doch recht dankbar und elegant in der Technik, und werden sich dieselben jedenfalls viele Freunde erwerben.

K. R.

Lieder und Gesänge.

Heinze, G. A., Op. 45. Verlangen. Gedicht van Renssen. Voor eene Zangstem mit Begeleiding van Pianoforte. Amsterdam 1866, Roothaan. 1 fl. 40 kr.

Ein nicht nur ganz achtungswerthes, sondern auch ziemlich anziehendes Stück in Form einer Concertarie mittler Größe, aus einem getrageneren und einem Agitato-satz in Mendelssohn'scher Manier bestehend, von denen uns der Letztere am Meisten befriedigt hat. Die Anlage ist überwiegend empfindungsvoll, melodisch und nicht ohne wirksamere Steigerungen, dazwischen fühlen allerdings ab und zu magere, unbeholfener klingende Stellen ab, die sich leicht hätten vermeiden lassen. Auch den etwas farblosen Schluß hätten wir kräftiger gewünscht. Was die deutsche Uebersetzung betrifft, so vermögen wir nicht einzusehen, warum dieselbe nicht an verschiedenen Stellen genau wörtlich gegeben ist, und raten dem Sänger, dieselbe S. 6 Z. 3, S. 8 Z. 4, S. 9 Z. 1 und 3 und S. 11 Z. 1 und 2 demgemäß zu ändern. Die technische Ausführung ist routinirt und recht klar, auch durch polyphone Züge gehoben. Die Singstimme bewegt sich meist in Mittellagen, ist daher Alt- oder Baritonstimmen ganz wohl zugänglich. Auch dem Verleger gebührt außer der guten Ausstattung dafür Anerkennung, daß er endlich einmal der Unsitte, das Alter eines Verlagsartikels zu bemänteln, entsagt und ehrlich die Jahreszahl auf den Titel geschrieben hat. —

H.....n. —

Instructions.

Für das Pianoforte.

Langhans, Louise, Op. 18. Zwei Sonatinen (Nr. 1 in C dur Nr. 2 in G dur) für das Pianoforte. Paris, Mabo. à 6 Fr. —

Diese beiden anmuthigen Tonstücke verdienen mit vollem Recht das günstige Urtheil, welches die Pariser Presse über dieselben ausgesprochen hat. Trotz des durchweg festgehaltenen pädagogischen Standpunctes, alle erheblicheren Schwierigkeiten zu vermeiden und dem mit den ersten Anfangsgründen vertrauten Schüler etwas leicht Faßliches zu bieten, sind doch jene Trivialitäten mit feinem Geschmacke vermieden, durch welche die meisten Unterrichtswerke zu gewöhnlichen Schablonen-Fabricaten herabsinken, und die in beiden Sonatinen enthaltenen, auf die leichteren Clavierwerke von Mozart, Beethoven u. c. vorbereitenden Anregungen sind keineswegs zu unterschätzen. Wir verfehlen daher nicht, diese leichtgeschürzten Würfe wegen ihrer durchsichtigen Klarheit Lehrern wie Anfängern auf das Angelegentlichste zu empfehlen.*) —

Z.

Für Gesang.

Graben-Hoffmann. Die Pflege der Singstimme und die Gründe von der Zerstörung und dem frühzeitigen Verlust derselben. Ein Wort für Alle, welche singen, singen lehren und überhaupt für Gesang sich interessiren. Dresden 1865, Wiencke. 89.

Der Verf. versichert, daß er an das Werkchen mit Zagen gegangen sei, weil er Dinge habe sagen müssen, die vielfach erbittern werden, es aber dennoch aus innerem Drange geschrieben, sowie daß ihn dasselbe das halbe Leben über beschäftigt habe. Um irrthümliche Anforderungen an das Schriftchen zu vermeiden, wollen wir übrigens von vornherein darauf aufmerksam machen, daß man in demselben keine Stimmbildungsregeln erwarte, da es, wie der Titel besagt, sich nur mit der Diätetik der Gesangsorgane beschäftigt. Sein Hauptwerth liegt in dem negativen Theil der darin enthaltenen Rathschläge, in der Warnung vor allen den Gesangsorganen schädlichen Einflüssen und nach dieser Seite wiederum allerdings hauptsächlich in Auszügen aus Abhandlungen von Dr. Fr. Aug. Weber in Heilbronn (S. 47 u.) und Prof. Bod in Leipzig. Von dem, was der Vf. selbst bietet, sind am Praktischsten und Correc-testen die zu jenen Auszügen gemachten Anmerkungen, sonst verliert er sich zu überwiegend in allgemeine Betrachtungen und Bemerkungen, welche zu wenig direct Verwendbares bieten, auch in einzelnen, die Stimmbildung betreffenden Aeußerungen, welche leicht zur Unklarmachung mancher Begriffe beitragen können. So muß Ref. u. A. vor Agricola's Uebersetzung des Tosi (S. 10) warnen. Agricola hat den Tosi vielfach gar nicht richtig verstanden und daher oft falsche oder schiefe Ausdrücke gebraucht, weshalb es dringend rathsam ist, Tosi's Gesangsschule in der Ursprache (z. B. auf der königl. Bibliothek in Berlin) zu studiren. — Wenn auch noch Concentrirung mangelt und vielfaches Hin- und Hergreifen zerstreut macht, so ist das Schriftchen doch jedenfalls des Durchlesens werth, we-

*) Dürfen wir ein paar unmaßgebliche Aeußerlichkeiten berühren, so hätte unseres Erachtens die Vf. auf S. 5, 6 und 7 der zweiten Sonatine besser gethan, die linke Hand an diejenigen Stellen, wo beide im Stolinschiffel stehen, auf dem unteren System, anstatt ebenfalls auf dem oberen zu notiren. Desgleichen möchte an diejenigen Stellen, wo halbe Noten mit Achteln (als Achtel) verbunden sind, wie z. B. S. 2 der ersten Sonate, der Schüler sofort eine deutlichere Vorstellung vom Werthe der Noten erhalten, wenn neben der halben Note stets dieselbe Note als Achtel stände und nicht die halbe, sondern dieses Achtel mit den übrigen Achteln durch den betreffenden Balken verbunden wäre. —

nigstens S. 47—79, da es dringend geboten ist, daß wir endlich von den vielfachen Verständigungen gegen die Stimmorgane zu einer naturgemäßen Behandlung und Pflege derselben zurückkehren. —

Witting, Carl, Stimmbildungs-Studien für den getragenen wie figurirten Gesang in Variationen der Tonleiter mit Clavierbegleitung. Dresden, Witting. 10 Mgr.

Schätzbares Material, an dem jedoch keineswegs Mangel ist. Die erste Seite ist durchweg Treffungsstudien gewidmet und diese erweisen sich noch am Ersten als eine nützliche Bereicherung dieses jetzt mit massenhaften Beiträgen bedachten Gebietes. In den hierauf folgenden Stimmbildungs-Solfeggien fängt der Vf. gleich fast allen andern Solfeggien-Verfassern mit dem, für schwächere Stimmen höchst ermüdenden *messa di voce* an, weshalb wir für diese rathen, sogleich mit Nr. 8 zu beginnen. Uebrigens ist in diesem Werkchen systematischere, progressivere Anordnung anzuerkennen als in sehr vielen andern Fabricaten. — S. n.

Correspondenz.

Leipzig.

Das zehnte (letzte) Concert des Musikvereins Coterpe am 12. d. M. führte von Solisten vor die HH. Hofoperusänger Max Stagemann und Hofcapellmeister J. J. Bott aus Hannover. Der Erstere sang eine Arie aus Spontini's „Cortez“ und Lieder von Schumann und Gräbener. Hr. St. besitzt sehr schöne, klangvolle Stimmittel und gute Gesangstechnik, wie sein Vortrag andererseits Feuer, Lebendigkeit des Ausdrucks und charakteristische Auffassung zeigt, welche Letztere für den Concertsaal nur etwas zu scharf pointirt. Das allerliebste Gräbener'sche Lied wurde vom Publicum da capo begehrt, welchem Verlangen Hr. St. auch bereitwilligst nachkam. — Hofcapellm. Bott trug ein Violinconcert (Amoll) eigener Composition und eine Phantasie über Themen aus „Jessonda“ von Spohr vor. Was Hr. B.'s Spiel an eigentlicher Größe und Fülle des Tons abgibt, wird durch die Sicherheit und feste Leichtigkeit selbst bei den schwierigsten technischen Evolutionen ersetzt. Doch möchten wir dem sonst lebendigen Vortrage immer noch etwas mehr plastische Ruhe und klare Gliederung wünschen. Die Composition B.'s ist zwar nicht trivial, wie die meisten derartigen Producte, weist aber auch hinsichtlich des Gedankengehaltes und der Conception kein besonderes Verdienst auf. Den günstigsten Eindruck machte der Mittelsatz. Beide Künstler, Hr. St. wie Hr. B., wurden vom Publicum mit reichen Beifallsbezeugungen ausgezeichnet. — Von Instrumentalwerken kamen in diesem Concert zu Gehör: Mozart's Smoll-Symphonie, die Coriolan- und die Freischütz-Ouverture. In nächster Nr. werden wir einen Rückblick auf die Thätigkeit des Concertinstituts Coterpe in der verfloffenen Saison folgen lassen.

St.

Frankfurt a. M.

Die fortgesetzten Quartett-Soirées der HH. Seermann und Genossen erfreuten sich regster Theilnahme und besten Erfolgs. Wir heben unter den gewählten Werken, welche den Stoff für mehrere Abende bildeten, ganz besonders heraus die Quartette Fdur Op. 81 Nr. 2 von M. Schumann, Amoll Op. 182 von Beethoven, Amoll Op. 29 von Fr. Schubert, und Gdur Op. 76 von Haydn, sowie das Quintett für Streichinstrumente (Gdur Op. 29) von Beethoven. — Ferner hatten wir Gelegenheit, unseren vortrefflichen Pla-

nisten Hrn. Martin Wallenstein im Vortrage der großen Sonate Ebur Op. 53 von Beethoven sowie einer Mozart'schen Sonate für Clavier und Violine (Fdur Nr. 6) bewundern zu können. Weniger wollte eine Serenade für Piano und Violoncell von Ferd. Hiller (von Wallenstein und Louis Lübeck bestmöglichst ausgeführt) durchschlagen und Anerkennung finden. —

Wir kommen nun auf die Museums-Concerte, welche stets zu den besuchtesten zählen, zurück. Der zweite Concertabend fand seinen Schwerpunkt in Beethoven's Ebur-Symphonie. Während dieses Werk allen Musikfreunden und Kennern sehr willkommen war, vermochte eine am Schlusse ausgeführte Overture von Cherubini zur Oper „Der portugiesische Gasthof“ auch nicht die geringste Wirkung hervorzurufen, und abermals nehmen wir Veranlassung, darauf hinzuweisen, daß es nicht immer gut sei, aus Pietät für große, anerkannte Meister Unbedeutendes von denselben aus dem Staube hervorzufischen! — Hr. Jean Becker aus Straßburg, welcher gegenwärtig unter der Firma „Florentiner Quartett“ im Verein mit drei tüchtigen Künstlern auf Kunstreisen begriffen ist, gab uns Gelegenheit, seine alte Bekanntschaft zu erneuern, und vermochte sowohl durch den Vortrag eines Concerts von L. Spohr (Ebur Nr. 11) für Violine sowie einer Composition von F. David „Andante und Scherzo capriccioso“ sich neue Freunde zu erwerben. — Frä. Garthe, Sopernsängerin aus Hannover, eine uns vom vorigen Jahre her liebgewordene Künstlerin, sang Scene und Arie aus dem „Freischütz“ und Lieder von Taubert und Mendelssohn. — Im Museumsconcert am 7. Dec. v. J. war die Stimmung eine ganz besonders animirte. Hr. Ernst Lübeck aus Paris, welcher sicher zu den hervorragenden Pianisten der Gegenwart zählt und der Frankfurter musikalischen Welt schon längst ein Liebling ist, entzückte das Auditorium durch geistig vollendete und männliche Ausführung des Beethoven'schen Concerts in Ebur. Nicht minder bewährte L. seine bedeutende Künstlerkraft im Vortrage einer Fuge mit Präludium von S. Bach. Auch das Finale der Orgelsonate in Fdur von Mendelssohn, von Hrn. Lübeck für Pianoforte übertragen, war von großer Wirkung. — Die beiden Orchesterwerke: Concert für Streichinstrumente von S. Bach (hier zum ersten Male vorgeführt) und Suite Nr. 2 in Emoll von Franz Paßner, boten viel Interesse. — Eine junge Sängerin aus Christiania, Frä. Karen Holmsen, welcher nicht allein bedeutende Stimmmittel, sondern auch eine gute Schule eigen sind, hatte für ihren Vortrag eine Arie aus „Cosi fan tutte“ von Mozart und Lieder von Robert Schumann gewählt. —

In einer von Hrn. Ernst Lübeck veranstalteten Soirée hatten wir nochmals Gelegenheit, diesen Künstler hören und bewundern zu können. Derselbe spielte im Vereine mit Hugo Peermann und Louis Lübeck Mendelssohn's Emoll-Trio. Das Bedeutendste des Abends war jedoch die Ausführung der großen Ebur-Sonate Op. 53 von Beethoven. Drei Solofüße: Capriccio, la Trilla und Toccata gaben Hrn. Lübeck Gelegenheit, sich auch als Componist bei uns einzuführen. Hr. L. Lübeck (Violoncellist) erndete nach dem Vortrage einer Sarabande von Bach und einer Cantilene (Tre Giorni) von Pergolese ungetheilten Beifall. Frä. Karen Holmsen, deren Befähigung wir oben besprochen, wirkte auch in dieser Soirée mit.

Das Programm des sechsten Museumsconcerts führte nur drei Nummern auf: Mendelssohn's Overture zu „Athalia“, welche von unserem wadern Orchester mit Feuer und Präcision ausgeführt wurde, eröffnete das Concert. Diesem Werke folgten Scenen aus der unvollendeten Opercantate „Die Erweckung des Lazarus“ für Solostimmen und Chor von Fr. Schubert. Ist auch aus diesen Fragmenten Schubert's schöpferische Kraft und Genialität deutlich herauszulesen, so vermochte dennoch das aphoristische, musikalisch wie textlich monotone Werk nicht beim Publicum jene Wirkung hervorzurufen, welche gewöhnlich Schubert'sche Compositionen zu erzielen vermögen. Die zweite Abtheilung des Concerts brachte eine Wiederholung der

Ehre und Zwischenactmusik zum Drama „Thamos, König in Egypten“ von Mozart, mit verbindendem Texte von Siebert Freiherrn von Binde. Die Ehre wurden von Mitgliedern des Cäcilienvereins gesungen, die Soli von Frä. Emilie Wagner aus Karlsruhe und den H. Baumann und Hill von hier vorgetragen. — Den declamatorischen Theil hatte Frau Burggraf, der Liebling unseres Theaterpublicums, übernommen. —

Die H. Jean Becker, Enrico Masi, Luigi Chiostri und Fried. Hilpert veranstalteten zwei Quartett-Soirées, welche zwar in Folge der ungünstig gewählten Zeit nur ein kleines, aber die Leistungen der vortrefflichen Künstler auf die gerechteste und ehrenvolle Weise anerkennendes Auditorium herangezogen hatten. — Die Quartette von Mendelssohn Op. 44 Nr. 2 (Emoll), Beethoven Op. 132 (Amoll) und Schumann Op. 41 Nr. 3 boten den renommirten Künstlern die beste Gelegenheit, sich nach verschiedenen Richtungen hin als ausgezeichnet constataren zu können. Auch die Ausführung der Quartette von Mozart Nr. 6 (Ebur), Beethoven Op. 59 Nr. 2 (Emoll) und Schubert Op. 161 (Ebur — Stoff der zweiten Soirée) ließ nichts zu wünschen übrig. —

Unter den von hiesigen Künstlern veranstalteten Concerten nahm das des Hrn. Julius Sachs eine hervorragende Stelle ein. Namen, wie Hanns Janaschek und Nachbaur trugen wesentlich dazu bei, den großen Concertsaal in allen seinen Räumen zu füllen. Schon mehrere Tage vor dem Concerte waren alle Plätze vergriffen. Das Programm war ein sehr mannigfaltiges und reichhaltiges. Schubert's Quintett für Pianoforte, Violine, Viola, Violoncell und Contrabaß wurde von den H. Sachs, Peermann, Lübeck, Rohde und Bachhausen in einer solcher Künstler würdigen Weise ausgeführt. Frä. Janaschek trug einige theils ernste, theils humoristische Gebichte vor. Frä. Perl sang Lieder von Mathilde von Rothschild, Sachs und Stigelli sowie eine Arie aus „Semiramis“ von Rossini. In den Solovorträgen: Nocturne von Chopin, Lieb ohne Worte von Mendelssohn und Galop de Concert von Julius Sachs bewährte sich der Concertgeber als tüchtiger Clavierspieler und begabter Componist. Hr. Nachbaur trug eine Romanze aus „Euryanthe“, Lieder von Beethoven und Abt vor. Die weiche, biegsame, sympathische Tenorstimme überraschte und entzückte die Anwesenden, welche dem jungen Künstler lebhaften Beifall zollten. Zum Schlusse führten unsere vier anerkannt tüchtigen Pianisten, die H. Buhl, Lutz, Wallenstein und Sachs „Les Contrastes“ von Moscheles aus. Zwei vorzügliche Concertflügel, ein Erard und ein Steinway, aus dem Pianofortelager der H. L. Lichtenstein u. Co. hier, erregten allgemeine Bewunderung. —

Im siebenten Museumsconcert hörten wir zwei Orchesterwerke, welche, obzwar sehr bekannt, deshalb doch nicht minder willkommen waren. Beethoven's Ebur-Symphonie und Cherubini's Overture zu „Anacreon“ sind den regelmäßigen Besuchern der Museums-Concerte alte, liebe Freunde. Die Ausführung war mit Ausnahme einiger Tempi, welche wir in der Symphonie anders gewünscht hätten, tadellos. Das Joachim'sche Ehepaar verherrlichte durch seine Mitwirkung den Concertabend. Hr. Joachim spielte Biotti's Amoll-Concert und eine Phantasie für Violine von R. Schumann. Frau Amalie Joachim introducirte sich mit einer Arie aus dem weniger bekannten Oratorium „Theobora“ von Händel und trug in der zweiten Abtheilung zwei schottische Lieder mit Begleitung von Pianoforte, Violine und Violoncell von Beethoven vor. Das Künstlerpaar erfreut sich eines so bedeutenden und begründeten Rufs, daß es wol überflüssig ist, noch Worte des Lobes und der Anerkennung hinzuzufügen. —

Dresden.

Den Wünschen der Quartettbesucher zu genügen, hat Concertm. Lauterbach noch einen zweiten Cyclus von Quartettaufführungen

veranstaltet, von denen die erste ein Quartett Op. 18 von Beethoven, ein Quartett von Volkman und Divertimento von Mozart brachte. Das Publicum war dankbar genug, auch diesem zweiten Exklus seine Theilnahme zu schenken und wir konnten uns freuen, in dieser ersten Aufführung eine reiche Zahl Verehrer guter Musik wiederzufinden, die mit wachem Interesse den gebiegenen Leistungen dieser ausgezeichneten Künstler lauschten. Daß das Quartett von Beethoven mit allen seinen feinen Nuancen vollständig zur Geltung kam, läßt sich überhaupt voraussetzen, und die Zuhörer nahmen entzückt die vollendete Wiedergabe dieses reizenden Werkes auf. Dem Andringen hiesiger Kritik zu Folge hatten die Künstler in ihr Programm ein Werk der Neuzeit, nämlich das Quartett von Volkman, aufgenommen. Auch wir erkennen es als eine gerechte Forderung, die man an einen Künstlerkreis stellen kann, bei den gebiegenen Werken der Vorzeit auch der Gegenwart zu gedenken, denn nur auf diese Weise ist ja das Einbringen neuer Werke ins Publicum zu ermöglichen. Das Publicum zeigte auch für dieses neue Werk eine rege Theilnahme, wenngleich die Mehrzahl sich nicht mit den Intentionen des Componisten befreunden zu können schien. Die Spieler hatten mit sichtlichem Fleiß ihre Kräfte der Wiedergabe dieses Werkes gewidmet und ihr Bemühen war vom besten Gelingen begleitet. Die Composition selbst, hier noch nicht gekannt, ist ein geistig frisches Product des strebsamen Componisten, aber auch zum Theil in steigender Unruhe das Ohr des Uneingeweihten wenig befriedigend. Desto erfolgreicher wirkte das Divertimento von Mozart, welches unter Mitwirkung unserer ausgezeichneten Hornisten, der H. Hübner und Lorenz, vorzüglich gelang. Die Verstärkung der Violoncellpartie durch einen Contrabaß erwies sich als sehr vorthellhaft.

Zu Aschermittwoch kam im Hoftheater die „Schöpfung“ von Haydn und die Ebur-Symphonie mit der Fuge von Mozart zur Aufführung. So lieb wir auch dieses ewig junge Werk unsers Altmeisters haben, so möchten wir doch den Wunsch aussprechen, die schönen Kräfte unsers Theaters auch einmal für ein neueres großes Werk verwendet zu sehen. Freilich mag da vielseitige Beschäftigung des Chores das Einflubiren einer Novität erschweren, und hier mag wol der Grund dafür zu suchen sein, daß immer wieder zum Bekannten gegriffen wird. Die Aufführung selbst war eine sehr gelungene. Frau Otto-Alsleben und die H. H. Rudolf, Scaria und Mitterwurzer leisteten sehr Braves, und der Chor war durch Unterstützung von Seiten der „Dresdner Singakademie“ recht wirkungsvoll. Frau Blume-Santer hatte mit lobenswerther Bereitwilligkeit an Stelle von Fr. Händel die Partie der Eva übernommen, die sie mit einer Sanftigkeit und Tonschönheit behandelte, wie es selten wieder zu hören sein dürfte. Bei dieser Gelegenheit mußte einem jeden Freund eines edlen Gesanges ein inniges Bedauern über den Verlust dieser vorzüglichen Sängerin befallen. Leider ist es schon zu gewiß, daß Frau Bl.-S. mit dem 1. Juni von der hiesigen Bühne scheidet. Mag es sein, daß vielen Theaterbesuchern die Leistung der Frau Bl.-S. nicht genügte, weil sie nicht, wie es jetzt Gebrauch geworden ist, ihre schönen Stimmittel maßlos verwendet, um nervenerschlitternde Momente zu erzielen; mag es auch sein, daß andere Sängerinnen mehr Coloraturfertigkeit besitzen — musikalischer aber wie Frau Bl.-S. werden wenig andere ihre Partie zur Geltung bringen, und der sympathische Klang ihres Organes kann uns nicht durch grelle Klangfarben ersetzt werden.

s. r.

Zwischen.

Wegen der Choleraepidemie mußten die ersten Winterconcerte wegfallen, und da der Gewandhausaal dritthalb Monate lang von einer ambulanten Schauspielertruppe hartnäckig besetzt gehalten wurde, so konnte das erste Concert des Musikvereins erst am 26. Febr. gegeben werden, worin Fr. Clara Schmidt, b. J. in Leipzig, sang und durch das vollständige und weiche Organ ihrer Stimme sowohl als durch

edlen Vortrag sich allgemeinen Beifalls erfreute. Sie sang Arien aus „Minardo“ von Händel, „Orpheus“ von Gluck, Lieder von Schubert und Schumann. Zu Gehör kamen außerdem noch Symphonie Ebur von Beethoven, ein großer Festmarsch (Einleitung) zur Feier der Rückkehr Sr. Majestät des Königs von Sachsen in sein Land, componirt vom Dirigenten der Concerte, Musikdir. Dr. Klisch, Cantate von Jos. Haydn „Des Staubes eitle Sorgen“, G. M. v. Weber's Concertstück in F-moll und ungarische Rhapsodie Nr. 2 von Liszt, welche beide Stücke ein junger höchst talentvoller Schüler von Dr. Klisch, Hr. Curt v. Zedtwitz, mit großer Bravour, technischer Sicherheit und richtigem Verständniß vortrug. Ueber das Musikleben hier und anderweite Concerte erst am Schlusse der Saison.

Schleiz.

Höchst selten möchte Ihren Lesern bis jetzt ein musikalisches Lebenszeichen von hier zu Gesicht gekommen sein, und doch besitzen wir seit längerer Zeit unter der bewährten Leitung unseres kaiserlichen Hofmusikdir. Robert Graner eine tüchtige Hofcapelle, welche uns in jedem Winter ganz Vortreffliches bietet. Die Programme sind, wenn auch mit Rücksicht auf unser Publicum, doch im Allgemeinen stets mit gutem Geschmack zusammengestellt, und auch die drei letzten Concerte dieser Saison, welche am 10. zum Abschluß kam, enthielten wiederum recht werthvolle Gaben, nämlich Beethoven's Pastoral- und Ebur-Symphonie sowie eine Haydn'sche in Ebur, welche ebenso wie die Ouverturen zum „Sommernachts Traum“, zu „Anakreon“ u. s. m. sämtlich mit Sicherheit, Feinheit und derjenigen Hingebung vorgebracht wurden, die das Verständniß und das Interesse des Hörers wesentlich erhöht. Von Sololeistungen verdienen Erwähnung die des Violinisten Grooten, welcher für seine meisterhaften Vorträge reichen Beifall erndete, ferner ein Concertino für vier Clarinetten, eine fein erfundene und sauber vorgetragene Arbeit, und außerdem die Leistungen von zwei jungen Sängerinnen, von denen Fr. D. durch jugendlich frische Stimme und vielversprechende Mittel vorthellhaft einnahm. Fr. Clara Mahler hat seit ihrer Ausbildung bei Hrn. Dr. Zopff in Leipzig erheblich an Klang und Umfang der Stimme gewonnen, zumal in der Höhe; nicht minder geben Intonation, Aussprache, Coloratur, Triller und Vortrag Zeugniß von der vortrefflichen Schule, welche sie genossen hat. Mehrmals mußte sie größere Coloraturarien auf Verlangen wiederholen und erndete anhererseits für den seelenvollen Ausdruck von Liedern wohlverdienten Beifall. —

Polnisch Lissa.

Am 24. Februar brachte der hiesige Gesangverein für classische Musik unter Direction des Buchhändlers Hrn. Theodor Scheibel vor einem Zuhörerkreise von über 400 Personen Schumann's „Paradies und Peri“ und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“ zur Aufführung. Wir freuen uns berichten zu können, daß das herrliche Werk Schumann's durch die wirklich glänzende Ausführung in allen hiesigen Kreisen eine begeisterte Aufnahme gefunden hat. Soli, Chor und Orchester wetteiferten mit einander, ihre Aufgabe würdig zu lösen und das Andenken Robert Schumann's zu ehren. — Möchte Hr. Scheibel auch hier mehr und mehr den neuen Werken Eingang verschaffen.

X.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— An Stelle des Prof. Bischoff ist Franz Derdum als Redacteur der „Rheinischen Musikzeitung“ gewonnen worden. —

— Die junge Altistin Clara Berl in Frankfurt a. M. sang in Haag und Rotterdam mit vielem Beifall und erhielt sofort Einladungen vom Vorstande der großen Holländischen Concerte nach allen namhafteren Orten sowie (nach Schluß der Saison der deutschen Oper) zu einem Gastspielcycus nach Rotterdam. —

— Pianist Bonewitz hat auch mit seinem zweiten Concert in Paris (S. 118) bemerkenswerthen Erfolg gehabt. Die dortige Kritik rühmt ihn als ausgezeichneten Interpreten Schumann's und Beethoven's und hebt ein Trio seiner Composition als geistvoll und anziehend durch die dasselbe durchwehende klavische Melancholie hervor. —

— Ullman sucht nächsten Winter vom October bis December folgende Städte ab: Warschau, Lemberg, Krakau, Olmütz, Brünn, Preßburg, Graz, Triest, die größeren italienischen Städte bis Rom und Neapel, hierauf auf dem Rückwege Lissabon, Wien und Linz. Kleinere unterwegs liegende Städte, welche ihn in jener Zeit zu sich bestellen wollen, können dies durch Spina in Wien thun. —

— Bille, welcher jetzt in Berlin mit seiner Capelle „Monstreconcerte“ veranstaltet, ohne dieselbe zu verstärken (1), begiebt sich von dort mit derselben zur Pariser Ausstellung. —

— Prof. Eduard Franck, bisheriger Director der Musikschule in Bern, siedelt nach Berlin über. An seiner Stelle ist A. Reichel in Dresden ernannt worden. —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Concert der akademischen Gesellschaft unter Leitung von Verboitte mit den Sängerinnen Ezillag, Schröder und Delle Sedie. — Im Athénäum erste Aufführung von Händel's Cäcilien-Ode. — Am 10. kam im Theater prince impérial eine neue Overture zu Schiller's „Fiesco“ von dem jungen talentvollen Lefebvre mit lebhaftem Applaus zur Aufführung. — Am 15. Concert von W. Krüger — am 18. von Emil Morblin (welcher das große Ausstellungs-Preisanschreiben veranlaßt hat) — am 19. von M. und Mme. Leonard — am 20. von M. und Me. Langhans — am 21. von Sarasate und der Pianistin Martin mit Godefroid, Duprez und Mme. van den Heuvel — am 23. von Stöger und von Jenny und Fanny Claus — am 26. von Lamoureux (sechster populärer Quartettabend) — am 28. von Alex. Willet mit den Mme. Penbefer, Marchetti und Armingaud — an demselben Abend von Mary Krebs mit Langhans, Alard und Mlle. Gasoldi — am 30. von Amalie Staps — am 31. des Pianisten Dombrowski — am 1. April der Gebr. Sauret aus London (Violine und Piano) — am 4. von St. Saens mit Orchester — an demselben Abend von Mlle. Maurer mit Orchester — am 5. des Violoncellisten Steffens — am 6. April von Sternberg und Mlle. Risarelli und an demselben Abend der jungen Violinisten Gebr. Guibert. — Auxerre. Am 7. d. M. Concert der Violinistin Eliza de Try mit ihrem Bruder Carl de Try, in dem dieselben u. A. ein für Beide von Servais in noblem Styl componirtes, noch nicht veröffentlichtes großes Duo für zwei Violoncelle vortrugen. — Amiens. Am 2. zweites philharmonisches Concert mit Leonard und der anziehenden Sängerin Bellerive: Chöre aus „Lannhäuser“ und der „Stummen“, Lannhäusermarsch, Lieder von Schubert u. — Am 12. letztes Concert mit Mlle. de Try und der Sängerin Lambel. — Marseille. Brillanter Quartettabend, veranstaltet von Bieutemps. — Douai. Am 11. erregten daselbst Bottesini und Mlle. Pommeraye „Fanatismus“, welche zum ersten Mal die große Freischütz-Arie zu singen den Muth hatte. — Lille. Am 16. oerole du Nord mit Mlle. Lambel und dem excellenten Clarinetisten Fabre, welcher unerhörter Weise seine Vorträge wiederholen mußte und wenigstens fünfmal gerufen wurde. — Chartres. Concert der société chorale mit der sehr beliebten Sängerin Palanque. — Orleans. Am 22. viertes Concert des Musikinstituts mit Laura Harris. — Bordeaux. Am 23. philharmonisches Concert mit Rosine Bloch, Sarasate und Diemer. — Pérone. Am 27. Concert mit Rita und Nina Bellini und dem jugendlichen Violinisten Hermann Sternberg. —

Amsterdam. Am 14. Concert des Cäcilienvereins: Beethoven's erste und zweite Leonoren-Overture. Overturen und Symphonien von Spontini, Cherubini, Mozart u. —

Berlin. Die Aufführung der beiden neuen großen Werke von Kiel: Missa solemnis und Te Deum hat den gehegten Erwartungen in hohem Grade entsprochen. Wenigstens erklärt die dortige Kritik dieselben für das Bedeutendste, was seit Mendelssohn geschaffen worden sei (die neue Schule wol ausgenommen) und für viel be-

deutender, eigenthümlicher, selbständiger und plastischer als Kiel's Requiem. — Am 15. Prüfungsaufführung der Kullak'schen Musikschule. Hervorgehoben werden die Leistungen der Pianistinnen Fanny Morgen und Bader, des Pianisten Tieg, der Sängerin Sachs und des Baritonisten Blomme. — Am 20. Symphonie-soirée der Hofcapelle: Suite von Bach, Genovese-Overture von Schumann, Beethoven's Adur-Symphonie u. — Am 22. Festconcert von Bille, Dmoll-Symphonie und Abendlied für Streichorchester von Schumann, Romance von Warlamow für Violoncell und Harfe, Lannhäuser-Overture u. — Am 23. zweiter Orchesterabend von B. Scholz mit Jean Beder und Chioftri (Viola), dem Gesangsverein der Kullak'schen Musikschule und der verstärkten Liebig'schen Capelle: Suite von Händel, Irisches Choralied von Scholz, Mozart's Doppelconcert für Violine und Viola, Choralied von Cherubini, Mendelssohn's Violinconcert und Gmout-Overture. — Am 24. „Monstreconcert“ der Bille'schen Capelle ohne Verstärkung: Beethoven's Emoll-Symphonie, „Aufforderung zum Tanz“ von Weber und Berlioz, unaufgeführte Stücke aus der „Afrkanerin“ u. — Am 25. 19. Quartett-Soirée von Hellmich, Tauffig's Concert (S. 106) und zweite Soirée Kolditz's mit Frau Schmitz-Bibb, Jörn und Nöldechen: Gesänge von Rubinstein, Franz, Schumann, Schubert u. — Am 26. letzter Quartettabend von De Ahna. — Am 27. singt Balasca v. Jacius Schubert's Opus „Die schöne Müllerin“ vollständig. — Am 28. zweite Soirée des Kolditz'schen Vereins: Madrigale und Chorlieder von Haydn, Dowland, Donati, Mendelssohn, Schumann, Hauptmann, Schottmann, Bierling und Ehler, Variationen für zwei Claviere von Schumann, Schottmann und Schwanger, Lieder von Berger u. (Hr. Kolditz). — Am 29. Concerte der Sopranistin Johnson-Gräber mit Orchester und von Cath. Baum mit Mendel und Rehselb. — Am 31. dritte Soirée Kolditz's mit dem Florentiner Quartett Beder's: Schumann's Esdur-Quartett, Violinsonate von Raff, Dmoll-Trio von Volkmann sowie Gesänge von Brahms, Franz, Schumann und Schubert. — Der Tonkünstlerverein veranstaltet in nächster Zeit eine größere Aufführung, welche, unserer neulichen Mahnung entsprechend, lediglich Compositionen von Mitgliedern bieten wird. —

Potsdam. Am 14. Philharmonisches Concert unter Mitwirkung der vier Geschwister Sandow und der Altistin Bernstein. — Am 19. Prüfungconcert der Musikschule des Militär-Waisenhauses unter Wd. Wollenhaupt und Wasilewsky. —

Breslau. Am 19. Aufführung von Gade's Oratorium „Die Kreuzfahrer“ durch den Kirchengesangsverein der Elisabethkirche. —

Dresden. Am 19. letztes Abonnementconcert der Hofcapelle unter Mitwirkung des Capellm. Reinecke aus Leipzig: Ocean-Symphonie von Rubinstein, trotz der, durch die neu hinzugelommenen Sätze eher noch vermehrten Ungleichheit des sonst genialen Werkes mit Beifall aufgenommen, Beethoven's Adur-Concert und „Eroica“. — Am 22. Kirchenconcert des Organisten C. A. Fischer mit Frau Blume-Santer, Mitterwurzer und der Singakademie unter Leitung von Pfretschner: Toccata von Bach, erster Satz aus Merkel's Emoll-Sonate, Lustlied von Beethoven, Arie mit Choral aus Bach's Johannespassion, Hymne mit Alt solo von Mendelssohn sowie Orgeladagio und Symphonie für Orgel und Orchester von Fischer. —

Altenburg. Am 12. Sechstes Abonnementconcert mit Schilb aus Leipzig und Lauterbach aus Dresden: Adur-Symphonie von Schumann, Beethoven's Violinconcert u. —

Weimar. Am 12. zweites Concert der Singakademie mit folgendem ausgezeichneten Programm: Liszt's 13. Psalm, das Tenorsolo ausgeführt von Frau v. Milbe, und Schumann's „Pilgerfahrt der Rose“. —

Frankfurt a. M. Am 26. Orchesterconcert von Eliason mit Nachbaur aus Darmstadt, Hr. Oppenheimer, J. Sachs und Capellm. J. Lachner. —

Wiesbaden. Im dortigen Hoftheater gelangte unter Jahn's Leitung eine neue Symphonie von Raff mit dem lebhaftesten Beifall zur Aufführung, welche als ganz bedeutend gerühmt wird. —

Darmstadt. Trio-Soiréen von Wallenstein, Seermann und Lübeck aus Frankfurt: Trios von Beethoven, Schubert, Mozart und Haydn sowie Beethoven's Liederkreis „an die ferne Geliebte“. —

Angsburg. Die dortige Liedertafel, welche während ihres fast 25jährigen Bestehens allmählich 15000 fl. für milde Zwecke, Denkmäler u. u. A. auch für eine von ihr gegründete „Drobisch-Stiftung“ für junge musikalische Talente, als Concerteinnahmen erzielt hat,

brachte am 10. im Verein mit dem Damengesangsverein (160 Sänger) Spohr's Oratorium „Der Fall Babels" in würdiger Weise zur Ausführung. —

Jansbrad. Am 12. Musikvereinsconcert: Beethoven's Emoll-Symphonie, erstes Finale aus „Don Juan" etc. —

Wien. Am 17. zweites Concert des „Männergesangsvereins", dirigirt von — Herbed (1), eine keinesfalls zu billigende Demonstration gegen Weinwurm, unter Mitwirkung von Frau Taussig-Brabek und Frä. Brabek: sehr beifällig aufgenommene neue Chöre von Herbed, von denen der eine wiederholt werden mußte, ferner Novitäten von Engelsberg, Weber und Conradin sowie Schubert's „Nachbelle" und „Morgengesang im Walde". — An demselben Abende Concert des Partervirtuosens Dubey und seiner gleichfalls die Harfe virtuos spielenden Schwestern unter Mitwirkung von Frau Passy-Cornet, welche Lieder des begabten jungen Nibel sang. — An demselben Tage in der Hofcapelle: Messe und Adoramus von Palestrina sowie Crucifixus von Lotti. — Am 18. historisches Concert von Johannes Brahms unter Mitwirkung der Sängerrinnen Flay und Schmidler, von der Elite stark besucht: Werke von Seb. und Friedm. Bach, Scarlatti, Beethoven, Schumann und Brahms, sowie Lieder und Duette von Franz, Brahms und Grädener. — An demselben Abende achte „ästhetische Soirée" von Geise mit den Sängerrinnen Fritum und Mecenceffi, dem Sänger Alexi und der Pianistin Mihic. Programm unbedeutend. — Am 25. Matinée des „akademischen Gesangsvereins" mit Frä. Carina aus Pest und dem Hoforchester: „römischer Triumphgesang" von Bruch, Theile aus dem 98. Psalm von Büllner, zwei horazische Oden von Taubert, schottisches Volkslied von Sprich, „Die Hoffnung" von Zeit sowie ein Chorlied von Engelsberg und Vollmann's Scene für Sopran solo „Sappho". — Concert des weltumsegelnden Violoncellisten Ferry Kleber, welcher hierauf in Pest concertirt. —

Neue und neuinsudirte Opern.

— Am 21. kam Doppler's „Ma" in Wien zur Ausführung. —

— In Bräun wurden dem Vernehmen nach „Launhäuser" und „Tell" von den Damen Kropf, Caspari und Erl sowie den H. Grevenberg, Sodoma und Reichmann recht befriedigend und exact gegeben. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frä. Stehle von München in Leipzig — Sgra. Carotta mit Loria's Gesellschaft in nächster Zeit in Copenhagen — Wachtel son. in Lübeck und Hamburg — Frau Töpfer-Weinlich in Frankfurt a. M. — Carl Formes in Freiburg i. Br. — Frä. v. Ebelsberg von Berlin und Frä. Drögeni von Breslau in Königsberg — Alkisin Clara Perl aus Frankfurt a. M. in Rotterdam — Frä. Caren Holmsen aus Christiania in Weimar — Frä. Bettelheim von Wien in nächster Zeit in Breslau — der renommirte Bass-Buffo Bottera in nächster Zeit in Berlin (Hoftheater) — Meer jun. in Gotha, erstes Debut — Berlins Wachtel soll bereits die Flügel heben, um einmal plötzlich nach Amerika zu fliegen. Das wäre doppelte Tenoristennoth für die dortige ohnehin bald Niemannlose Hofoper. — Bassist Linbeck in Mainz vermählte sich mit Frä. Emma Dieger. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Hofpianofortefabrikant J. Blüthner in Leipzig wurde von dem hiesigen Chorgesangsverein „Ossian" in Anbetracht der zahlreichen Verdienste um diesen Verein durch ein, ihm von einer besonderen Deputation überreichtes, splendib ausgestattetes Diplom zum Ehrenmitgliede ernannt. —

— Intendant v. Holzogen erhielt von der Breslauer Universität bei seinem Scheiden nach Schwerin das Ehrendoctor-diplom. —

Todesfälle.

— Max August Bach: in London der begabte Pianist Alfred Goddard. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Von Bach's Matthäus-Passion ist bei Breitkopf u. Härtel soeben eine vollständige Bearbeitung für Orchester von Franz erschienen, welche die Orgel entbehrlich macht und entsprechende Ausführung der von Bach leer gelassenen Stellen bietet. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Intendant v. Carlshausen und Hr. Hofcapellm. Reiß aus Cassel, die Hofopernsängerinnen Frau Krebs-Michalek aus Dresden, Frä. Erna Vorhard aus Weimar und Frä. Stehle aus München sowie Hr. Kammermusikus Hermann Müller aus Dresden. —

Vermischtes.

— Die Notiz auf S. 99 über die Preiscommissionen der Pariser Ausstellung findet sich neuerdings im „Moniteur" folgendermaßen ergänzt. Vorläufig wird eine Concurrenz um goldene Medaillen für die Texte eröffnet. Die Ausstellungscantate muß für Soli und Chöre gedichtet werden; die Friedenshymne darf nicht mehr als vier achtzeilige Strophen von gleichem Rhythmus und mit männlichem Reim enthalten. (Welche unnötige Einzwängung für Dichter wie Componisten!) Die Dichtungen müssen spätestens den 10. April auf dem Generalcommissariat der Ausstellung, Avenue de la Bourdonnaye, versiegelt und mit einem Motto versehen eintreffen, in welcher Sprache? ist nicht gesagt. Erst mit Veröffentlichung der Preisgedichte wird sodann der Compositionsconcurs, an dem sich französische wie auswärtige Tonkünstler betheiligen können, eröffnet. Derselbe endigt am 1. Juni. Nun begeistere Euch, Dichter aller Nationen, für die Poesie der Ausstellung, aber vor dem 10. April! —

— Das neue Wiener Opernhaus wird 3200 Personen fassen, folglich das drittgrößte Haus Europas, denn nur die Scala faßt 4000, das Carltheater in Neapel 3500 Personen. —

— Am 8. Juli eröffnet Baron Taylor auf der Pariser Ausstellung ein Preisstingen für Männerchöre. Der Preis besteht in einer vergoldeten Krone von Silber und in 5000 Fr. Jeder Verein kann zwei Chöre nach eigener Wahl singen. Gemeldet haben sich bereits 500 Vereine aus Frankreich, Belgien, Deutschland etc. —

— Die Zusammenkunft der den Cartellverein bildenden Bühnenvorstände findet in diesem Jahre vom 15. bis 17. April in Cassel statt. —

— In Bräun producirt sich ein gewisser Breit auf zwei von ihm angeblich neu erfundenen Instrumenten, der „Breitoline" und dem „Pianohorn". —

— Für die Thüren des neuen Pariser Opernhauses sind bloß 2500 Schlüssel nötig. Wüßte doch wenigstens nur einer darunter sein, welcher der wahren Kunst neue Pforten erschließt! —

— Während in Nordamerika vor 25 Jahren von Piano-forte-Fabrication noch so gut wie gar nicht die Rede sein konnte, wurden im letzten Jahre von den bedeutendsten fünfzehn dortigen Firmen: Steinway, Hai, Stead, Gabler, Bradbury, Weber, Light, Bader, Lindemann, Hazleton und einer Gesellschaft in New York, von Chickering, Emerson und Gallet & Davis in Boston und von Knabe in Baltimore verfertigt mehr als 8000 Instrumente im Werth von mehr als drei Millionen Dollars, wovon auf Steinway allein weit über eine Million fällt, und dafür entrichtet 172,513 Dollars Fabricationszins. —

Briefkasten.

Hrn. B. R. in B. Warum erhielten wir seit so langer Zeit keine Nachrichten?

Musikschule zu Frankfurt a. M.

Der Sommerkursus beginnt Montag den 29. April. Zur Prüfung für die Aufnahme neuer Schüler ist der 28. April, Morgens 11 Uhr, im Schullocal (Saalbau, 2. Stock) festgesetzt. Anfragen und Anmeldungen beliebe man an den d. Z. ersten Vorsteher, Herrn W. Lutz, Friedberger Anlage 7, zu richten. —

Die Musikschule bezweckt eine möglichst vielseitige, theoretische wie praktische Ausbildung, sowohl für solche, welche die Musik als Beruf, wie für solche, welche sie als allgemeines Bildungsmittel wählen.

Der Unterricht wird erteilt von den Herren J. C. Hauff, H. Henkel, W. Lutz, W. Oppel, Concertm. H. Wolff, Rup. Becker, Chr. Siedentopf, F. Schmidt und J. Mayer.

Das jährliche Honorar, in vierteljähriger Zahlung, beträgt für den Gesamtunterricht 150 fl. (85²/₃ Thlr.), für ein einzelnes Fach 50 fl. (28¹/₂ Thlr.), für zwei 90 fl. (51¹/₂ Thlr.). Allwöchentlich finden für sämtliche Schüler Uebungen im Partitur- und Ensemblespiel, sowie musikwissenschaftliche Vorträge statt.

Der Vorstand.

Literarische Anzeigen.

Neuer Verlag von
Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Astorga, von J. J. Abert.
Oper in 4 Aufzügen.

Gedicht von E. Pasqué.

Vollständiger Clavierauszug. Pr. 8 Thlr.
Derselbe ohne Worte zu zwei Händen. Pr. 8 Thlr. 20 Ngr.
Ouverture f. Pianoforte zu zwei Händen. Pr. 17¹/₂ Ngr.
Dieselbe f. Pianoforte zu vier Händen. Pr. 25 Ngr.
Einzelne Gesangsnummern zu 5 bis 17¹/₂ Ngr.
Potpourri daraus f. Pianoforte zu zwei Händen. Pr. 20 Ngr.
Dasselbe zu vier Händen. Pr. 25 Ngr.
Ballade f. Pianoforte zu zwei Händen. Pr. 12¹/₂ Ngr.
Polka f. Pianoforte zu zwei Händen. Pr. 5 Ngr.
Dieselbe f. Pianoforte zu vier Händen. Pr. 7¹/₂ Ngr.

Jery und Bäteln, von Heinrich Stiehl.
Operette in 1 Acte.

Clavierauszug mit Text. Pr. 3 Thlr.
Ouverture f. Pianoforte zu zwei Händen. Pr. 15 Ngr.
Dieselbe f. Pianoforte zu vier Händen. Pr. 25 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. F. W. Siegel in Leipzig.

Behr, Fr., La Tendresse. 3^{me} Polka élégante p. Piano. Op. 118.
Pr. 12¹/₂ Ngr.
Sehnsucht nach den Alpen. Melodie f. Piano. Op. 120.
Pr. 12¹/₂ Ngr.
La Najade. 5^{me} Galop élégant p. Piano. Op. 121.
Pr. 15 Ngr.
Deuil. Pensée élégiaque p. Piano. Op. 122. Pr. 10 Ngr.
Burgstaller, F. X., Schneeglöckchen. Ländler f. d. Zither. Op. 79.
Pr. 7¹/₂ Ngr.
Kuhe, W., Belisario. Fantaisie de Salon pour Piano. Op. 129.
Pr. 20 Ngr.
Mozart, W. A., Drei Rondos f. Pfte. No. 1—3. Pr. à 10—12¹/₂ Ngr.

Musikalien-Nova Nr. 13

aus dem Verlag von

Praeger & Meier in Bremen.

Behr, Franz, Op. 109. La Fée du Bal. Polka-Mazurka de Salon.
12¹/₂ Sgr.
Op. 110. Tout pour Toi! Mélodie expressive. 12¹/₂ Sgr.
Op. 116. Chanson d'Amour. 10 Sgr.
Op. 119. La petite flâteuse. Mélodie. 12¹/₂ Sgr.
Op. 124. Bluettes. (Im Mai.) 15 Sgr.
Op. 125. Nocturne poétique. 12¹/₂ Sgr.
Op. 127. Les Pleurs. 10 Sgr.
Blumenthal, J., Kleine Potpourris f. Violine, mit Piano.
No. 6. „Die lustigen Weiber von Windsor“, von Nicolai. 15 Sgr.
Brunner, C. T., Op. 473. Zitherständchen; Fantasie über eine beliebte Volksmelodie, f. Pianoforte. 10 Sgr.
Dietrich, J. F. C., Op. 85. Volkslieder-Album für Pianoforte.
Eine Auswahl der schönsten Lieder in brillanter Fantasieform.
No. 7. „Jetzt gang i an's Brünnele.“ Schwab. Volksmelodie.
5 Sgr.
No. 8. „Halloh, zum Waldwerk“, von Astholz. 5 Sgr.
No. 9. „Droben stehet die Kapelle“, von Kreutzer. 5 Sgr.
No. 10. „Der Gott der Eisen wachsen liess“, von Methfessel.
7¹/₂ Sgr.
No. 11. „Es gingen drei Jäger“, von Reichardt. 7¹/₂ Sgr.
No. 12. „Ein Kirchlein steht im Blauen“, von Becker. 15 Sgr.
Godfrey, D., Garde-Walzer, f. Piano. 15 Sgr.
Matys, Carl, Op. 86. Zwei Salonstücke f. Cello, mit Piano. Barcarole und Ballade. à 15 Sgr.
Ritter, K. A., An den Ufern des Rheins. Lied ohne Worte, f. Piano. 15 Sgr.
Schubert, F. L., Op. 67. Musikalischer Hausschatz. Potpourris aus beliebten Opern.
No. 6. „Faust und Margarethe“, von Gounod. 15 Sgr.
Op. 81. Volksklänge für die Jugend, f. das Pianoforte zu 4 Händen. Hest 1. 2. à 10 Sgr.
Schuls-Weida, Jos., Op. 113. „Orpheus.“ Sechs kleine Tonbilder nach beliebten Liedern und Quartetten.
Hest 1. „Vöglein im Tannenhwald.“ „Heilige Nacht.“ „Frühlingszeit.“ 15 Sgr.
Hest 2. „Ade du lieber Tannenhwald.“ „Abschied von der Heimath.“ „Loreley.“ 17¹/₂ Sgr.
Terscheck, A., Op. 78. Epheuranke. Zwei Charakterstücke f. das Pianoforte. Hest 1. 2. à 12¹/₂ Sgr.

Leipzig, den 5. April 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Ernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 15.

Dreundschzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

D. Westermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Schabi in Philadelphia.

Inhalt: Ein Versuch, zu wecken und zu mahnen. Von D. Drönewolf. —
Correspondenz (Leipzig, Berlin, Jena, Paris.) — Kleine Zeitung (Journalsthan.
Tagesgeschichte. Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Ein Versuch, zu wecken und zu mahnen. *)

Vortrag, gehalten am 41. Stiftungsfeste des „Allgemeinen
Gesangsvereins“ zu Queblinburg

von

D. Drönewolf.

Es ist meines Wissens das erste Mal, hochgeehrte Anwesende, daß hier in diesem Verein in der Weise, wie ich es heute versuchen will, zu Ihnen gesprochen wird. — Mein geschäftliche, die äußeren Vorgänge und Verhältnisse anlangende Mittheilungen einerseits, andererseits die aus dem Studium der einzuübenden Gesangswerke unmittelbar hervorgehenden Bemerkungen des Dirigenten, — dies war bisher wenigstens der Hauptsache nach der Inhalt dessen, was Ihnen auf dem Wege des lebendigen Wortes innerhalb des Vereinslebens zugeführt und mitgetheilt wurde. Indem ich Ihnen nun schon im Voraus meinen herzlichsten Dank dafür ausspreche, daß Sie Alle meinen Worten auf eine kurze Zeit Ihre Theilnahme zuzuwenden bereit sind, kann ich nicht umhin, Ihre Aufmerksamkeit zugleich darauf zu lenken, wie schon allein in dieser einfachen Thatsache, daß ein Aussprechen über allgemeinere, aus dem Tagesleben des Vereins nicht gerade unmittelbar hervorgehende Fragen gestattet ist, ein Fortschritt gegen früher sich documentirt, und zwar ein recht erfreulicher Fortschritt, ein recht wesentliches Weiterstreben auf der Entwicklungsbahn Ihres Vereinslebens! —

*) Wir bringen obigen Vortrag um so lieber zum Abdruck, als damit ein Beispiel gegeben ist, welches in den weitesten Kreisen Nachahmung verdient: in Gesangs- und Musikvereinen nämlich neben der unmittelbaren Kunstübung zugleich durch mündliche Vorträge anregend und belehrend zu wirken. Würde sich mit der musikalischen Praxis auf solche Weise zugleich die bewußte Einsicht mehr und mehr verbinden, so dürfte Erweckung ernsteren Sinnes und ernsterer Bestrebungen in vielen Vereinen bald in sicherer Aussicht stehen.

D. Red.

Und wohl Ihrem Vereine, wenn er weiterstrebt! —

Nicht im trägen Beharren, nicht im gemüthlichen Schlen-
drian, nicht im pedantischen Festhalten der lieben, alten, sü-
ßen Gewohnheiten haben wir auf irgendwelchem Gebiete des
geistigen Lebens das Heil zu erblicken; nein, nur da sollen wir
es suchen, und nur da dürfen wir sicher sein, es auch zu fin-
den, wo Leben ist und Bewegung, wo man sich regt und
frisch die Hände rührt, wo man schafft und fördert und
nach Besserem strebt. „Die Gemüthlichkeit“, sagt Erdmann
in seinen psychologischen Briefen, „ist eine sehr schöne und
sehr angenehme Sache; aber sie hat nur leider den einen
Fehler, daß in der Regel Nichts dabei herauskommt.“ — Die
Ruhe, der Stillstand, die träge Selbstgenügsamkeit, das todte
Daliegen und Stillhalten sind unveräußerliche Merkzeichen des
Stoffes, der leblosen Materie; wir aber, v. Z., wir Alle, die
wir diesem Vereine angehören, wir wollen arbeiten und
schaffen im Reiche des Geistes, und deswegen müssen wir
uns thatkräftig regen, uns entwickeln und vorwärts streben! —

Ist denn aber nun damit, daß überhaupt einmal etwas
Neues, Ungewohntes hier im Vereine geschieht, wie heute, an
und für sich dem wirklichen, wahren Fortschritt schon Genüge
geschehen? — Gewiß nicht! Nicht im bloßen, zufälligen
Wechsel, nicht darin, daß überhaupt nur etwas Anderes an
die Stelle des Bisherigen gesetzt wird, beruht jener wirkliche,
wahre Fortschritt, sondern nur dort allein ist er zu finden,
wo der Fortschreitende — mit oder ohne Bewußtsein — in Zu-
sammenhang tritt mit jener großen, allgemeinen, nimmer ra-
stenden Entwicklung des gesammten Geisteslebens, wo er im
Einflang arbeitet mit jenen bald offen wirkenden, bald geheim-
nißvollen und unsichtbaren Triebfedern, die jenes große Uhr-
werk in Bewegung erhalten, das wir Weltgeschichte nennen,
und deren Triebkraft nie einzeln, nie einseitig wirkt, sondern
sich auf Wissenschaft, wie auf Kunst, auf Politik, wie auf Re-
ligion, kurz auf alle Gebiete des geistigen Lebens stets gleich-
zeitig erstreckt. —

Es würde uns hier viel zu weit führen, wenn ich Ihnen
den Zusammenhang nachweisen wollte, der ohne allen Zweifel
existirt zwischen den großen, weltbewegenden Ereignissen unseres
Zeitalters und den Resultaten der modernen Wissenschaft und
Philosophie einerseits — und jenen großartigen Neuerungen
und fortschrittlichen Bestrebungen andererseits, welche, wie
Ihnen Allen wol bekannt sein wird, speciell auf dem Gebiete

derjenigen Kunst, der wir hier am nächsten stehen, etwa innerhalb der letzten 20 oder 30 Jahre sich geltend gemacht haben. Ich beschränke mich daher darauf, Ihnen zu zeigen, wie gerade jene einfache Thatsache, daß heute, was bisher nicht Sitte war, innerhalb Ihres Vereins über allgemeinere Fragen zu reden verstatet wird, wiederum im genauesten Zusammenhange steht mit jenen speciell musikalischen Fortschrittsbestrebungen der Neuzeit, und somit als ein wirklicher, wahrhaft erfreulicher Fortschritt anzusehen ist. —

Die Musik nahm bis vor nicht allzulanger Zeit eine eigenthümliche Stellung innerhalb des gesellschaftlichen und allgemein geistigen Lebens ein. Dies hängt mit ihrer Entstehung, mit ihrem Entwicklungsgange aufs Engste zusammen. Die Musik ist unter allen Künsten, die jetzt überhaupt cultivirt werden, die einzige, welche nicht aus der antiken Welt der Griechen und Römer für uns hervorgewachsen, welche, in der Gestalt wenigstens, wie wir sie jetzt haben, — lediglich aus dem Christenthum, aus christlicher Denk- und Anschauungsweise emporgeblüht ist. Erst von dem Eintritt der christlichen Religion an datirt jene tiefinnerliche Versenkung des Menschengesistes in sich selber, jene tiefinnerste Selbstschauung, jenes in sich selbst zurückkehrende, von Allem, was draußen ist, sich abwendende Gemüthsleben, welches allein für das Entstehen und die gedeihliche Entwicklung der Tonkunst, dieser Kunst des Herzens und des Gemüthes, einen günstigen Boden darbieten konnte. Auf diesem Boden wurde denn nun frisch und rüstig weiter gebaut, und nicht lange währte es, so erhob sich ein Bau, so hoch und schön, so heilig und hehr, daß Alles, was nach dieser Richtung hin die alten Griechen und Römer geleistet hatten, beschämt davor in das Nichts der Vergessenheit zurücksinken mußte. — Aber nicht stolz und prahlerisch, nicht für Jeden kenntlich und sichtbar, erhob sich dieser Bau. Seinen ersten Fundamenten entsprechend, getreu seinen bescheidenen Anfängen, war es ein Tempel, aufgerichtet allein im stillen Heiligthum der Herzen, zugänglich nur für die, die eingeweiht waren in seine Mysterien, die die reine, tiefe Sprache des Herzens, wie sie uns aus den Tönen unsrer gottgeweihten Meister entgegenweht, zu verstehen und zu würdigen wußten. — Und wie Wenige, wie sehr Wenige waren es, — im Verhältniß zur großen Menge, — welche dieses Glück genossen und genießen konnten! —

Noch bis vor wenigen Jahrzehnten lag die Sache so, daß es, besonders in mittleren und kleineren Städten, sozusagen kleine Gemeinden von Gläubigen waren, welche sich still und geräuschlos gewöhnlich in den Häusern einzelner, für Musik besonders sich interessirender Familien zusammenfanden, um dem Cultus ihrer Herzenskunst obzuliegen. Selbst in Concerten, soweit solche überhaupt stattfanden, traf man fast immer dasselbe, nicht allzuzahlreiche, gewählte Publicum. Die Tonkunst nahm eine durchaus exceptionelle, mehr oder weniger aristokratische Stellung ein. „Musikalisch sein“, das galt bei denen, die es auch waren, für das Höchste und Beste, was sich überhaupt denken ließ; von der andern Seite aber, von den Laien und Musikunverständigen wurden jene „Musikalischen“ doch auch nicht selten mit einem gewissen mitleidigen Lächeln, mit einer gewissen kalten Geringschätzung angesehen. —

Die Musik stand der Wissenschaft und Intelligenz, ja noch mehr, sie stand auch den anderen Künsten fremd, isolirt, in sich abgeschlossen und zurückgezogen gegenüber; sie galt bei all denen, die ihr fernher standen, für etwas Eigenthümliches, von mystischem Hellsdunkel Umgebenes, bei dem doch aber eigentlich strenggenommen „nicht Viel herauskomme.“ — Das

Alles ging, wie wir gesehen haben, aus ihrer Entstehung, ihrer Entwicklung mit Nothwendigkeit hervor; es war ein Stadium, das sie — ihrer ganzen Eigenthümlichkeit nach — durchlaufen mußte; aber es war und blieb doch immer nur ein Durchgangsstadium. —

Großer und hoher Gewinn ist es gewiß für Jeden, einsam und in sich selbst versunken, nur ins eigne Herz den sinnenden Blick gewendet, dem Genuße der Natur, der Musik, eines erhabenen Dichterverkes sich hingeben zu können. Was aber das menschliche Herz noch höher hebt, was ihm eine noch reinere und vollere Befriedigung gewährt, das ist das Herausreten aus dieser Einsamkeit im Genuße und während des Genußes, das ist das Abstreifen jeder egoistischen Isolirtheit, das ist die beseligende Wahrnehmung, daß das, was unser Herz rührt und bewegt, auch in Andern wirkt und lebendig ist, und daß wir dieses Lebendige, daß wir uns selbst im Andern, in unseren Mitmenschen wiederfinden und erkennen. Und dieses schöne Erlebnis, das gewiß Jeder von uns Allen schon unzählige Mal an sich selber tief im Herzen erfuhrt, hat sich jetzt, — innerhalb der letzten Jahrzehnte — im größten Maßstabe und in bedeutungsvollster Weise auf dem Gebiete der Tonkunst vollzogen! — Die Tonkunst ist herausgetreten aus ihrer, wie wir nicht in Abrede stellen dürfen — allerdings hier und da etwas egoistischen Isolirtheit, sie hat sich wiedergefunden in der Welt und sich ganz und voll hingeeben an dieselbe, wie denn umgekehrt die Welt, d. h. die Menschen, und insbesondere die Gebildeten unter den Menschen, klar erkannt haben, daß die Musik durchaus nichts Besonderes, nichts Mystisches, weder Ueber- noch Unter-Menschliches ist, sondern daß sie voll und ganz auf dem Boden höchsten und reinsten Menschenthums steht, daß sie in ihm gerade ihre stärksten und tiefsten Wurzeln geschlagen hat, daß sie auf ihm allein gedeihen und sich weiter entwickeln kann. —

Wodurch aber, werden Sie fragen, durch welche Thatsachen und durch welche Männer ist jener große Umschwung auf musikalischem Gebiet bewerkstelligt worden? —

Zunächst und vor allen Andern ist es Beethoven gewesen, der — allerdings weniger in unmittelbar eingreifender, als vielmehr in gewaltig prophetischer und großartig vorausahnender Weise — diesen mächtigen Umschwung angebahnt und vorbereitet hat, und zwar durch die Schöpfung seiner größten und letzten Symphonie, jenes Werkes, das wenigstens nach dieser einen Richtung hin, nach der Richtung seiner rein geistigen und culturgeschichtlichen Bedeutung, alle anderen B.'schen Werke weit überragt und hinter sich läßt. —

Beethoven, in seiner neunten Symphonie, nimmt Abschied von der Welt der Instrumente, oder richtiger: von der Instrumentalmusik, jener Gattung der Tonkunst, die ihm auf seinem ganzen, langen, schweren und einsamen Lebenswege Trost und Erbauung, innerliche Stärkung und Erhebung gewährt, in der er all das tiefe Leid, aber auch all die jubelnde Freude, die dies feurigste aller Künstlerherzen je bewegt haben, niedergelegt hatte. Und ist doch gerade die Instrumentalmusik ganz besonders geeignet für dieses durchaus subjective, tiefinnerliche Sich-Aussprechen des schaffenden Künstlers, bietet doch gerade sie — im Gegensatz zur Vocalmusik — den freiesten und weitesten Spielraum dar für das völlig ungebundene, nur sich selbst gehorchende Walten der tiefsten und geheimsten Regungen des Menschenherzens! — Und doch nahm Beethoven Abschied von dieser Welt der Instrumente! Und warum? — Weil er am Abende seines Lebens ahnend erkannt hatte, daß

nicht in dieser einsamen Versenkung in sich selber, nicht in dieser vereinzelter Selbstbeschaung höchster Genuß und höchste Befriedigung zu finden sei. — Darum: „Nicht diese Töne, sondern laßt uns angenehmere anstimmen und freudenvollere!“ so ruft er in der Einleitung zum letzten Sage plötzlich in die Orchestermasse hinein. Und als er nun angestimmt wird, der Schiller'sche Freudenhymnus, tönt uns etwa da eine überwältigend großartige Jubelweise, ein Triumph- und Siegeslied entgegen, wie er es uns im letzten Sage der E-moll-Symphonie gegeben? — Nichts von alledem! — Eine Melodie zieht daher, so einfach und schmucklos, so anspruchslos und natürlich, daß jedes Kind, daß der harmloseste, einfachste Naturmensch sie fassen und nachsingen kann; aber — sie wird eben gesungen, gesungen von lebendigen, fühlenden Menschen, von freundlichen, helltönenden Menschenstimmen, die gerade deswegen so überaus lieblich und herzlich uns entgegenklingen, weil dieselbe Melodie kurz zuvor von den tiefen, trockenen Pässen intonirt und durchgeführt wurde. — Und das allein war es, was B. wollte; das allein war sein Sehnen und Ringen, daß er nicht todte Instrumente, sondern Menschen um sich haben wollte, Menschen, die wenn auch noch so einfach und harmlos, doch mit ihm fühlen, mit ihm sich freuen, mit ihm zu Gott sich erheben konnten, in denen er sich und sein ganzes Innere im lebendigen, herzerquickenden Abbilde wiederfand. — Wol hatte er in einsamer Größe sein ganzes Leben lang gethront auf jenen Höhen des Geistes, von denen herab er in seiner „Eroica“ und E-moll-Symphonie, wie in vielen ähnlichen Werken uns zuruft: „Ich bin der Titan, der eine ganze Welt in sich trägt, der die Welt umfaßt, der ihr trotzt und der sie besiegt!“ — Jetzt, am Abend seines Lebens, steigt er herab aus diesen einsamen Höhen, mischt er sich unter das einfache, harmlos fröhliche Volk, findet er höchsten Genuß und höchste Erhebung nur allein darin, ein Mensch zu sein unter Menschen, ein Bruder unter Brüdern. Das ist großartigste, erhabenste Selbstentäußerung, das ist zugleich höchstes Christenthum und höchstes Menschenthum, — und das ist der tiefe, jedes verstehende Herz überwältigende und erschütternde Inhalt der neunten Symphonie Beethoven's. — — —

(Fortsetzung folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Die Leipziger Liedertafel feierte am 23. und 24. März im großen Saale des Schützenhauses ihr 25jähriges Jubiläum. Eine zu diesem Feste als Manuscript gedruckte „Chronik der Leipziger Liedertafel“ giebt eine ausführliche Darstellung der Geschichte dieses Vereins. Hieraus läßt sich derselbe zurück auf zwei ursprünglich getrennte Vereine, nämlich den „Quartett-“ und den „Schach'schen Verein“. Der Gründer des Ersteren war Robert Franke 1842. Der Letztere, dessen Entstehung nicht mehr nachweisbar ist, organisirte sich hauptsächlich unter Gregor Leberecht Schach 1843. Später traten beide Vereine in einen zusammen, der dann mehrfach den Namen wechselte, den Männergesangsverein „Siebenhülle“ in sich aufnahm und sich endlich „Leipziger Liedertafel“ nannte. Gegenwärtig besteht derselbe unter dem Dirigenten Rich. Müller aus 90 activen Mitgliedern. — Das Programm zu der im Rede stehenden Jubelfeier mit

dem Motto: „Das Lied zur Lust, die Faust zur Wehr, dem Vaterland und Gott die Ehr“ enthielt von musikalischen Darbietungen Folgendes: Ouverture zu „Euryanthe“; Prolog; „Die Nacht des Gesanges“ von F. Brambach; Concert für Pianoforte von Chopin (E-moll), 2. und 3. Satz; zwei Männerquartette von Herbed und Wabe; „Gesang der Geister über den Wassern“ von Fr. Schubert; Andante und Scherzo capriccioso für Violine von David; drei Männerquartette von Böllner, Dürner und Leonhardt und Dithyrambe von Schiller, componirt von J. Rich. Die Ausführung dieses Programms entsprach vollständig den gehegten Erwartungen und erwarb sich reichen Beifall. Das hervorragendste Interesse nahm jedenfalls das Schubert'sche Werk in Anspruch. Hr. v. Inten spielte mit seiner, eleganter Technik die zwei letzten Sätze des Chopin'schen Concerts und beurlundete, wie der Violonist Rob. Sedmann aus Mannheim, welcher das Andante und Scherzo capriccioso für Violine von David ebenfalls sehr beifällig vortrug, ein schätzenswerthes Talent. In dem am folgenden Tage stattfindenden Festactus empfing die „Leipziger Liedertafel“ Deputationen und Geschenke von andern Vereinen, sowie von den Damen der Gesellschaft einen neuen Flügel aus der Breitkopf und Härtel'schen Fabrik zum Geschenk. I — ch s.

Eine vom Musikverein Euterpe am 26. März veranstaltete Extra-Aufführung zur Feier des 40jährigen Todestages Beethoven's brachte in ihrem ersten Theil Cherubini's Requiem. Dieses durch kunstvolle Combinationen und wunderbare Schärfe und Prägnanz der Gedanken sich auszeichnende Werk wurde im Ganzen gelungen zur Darstellung gebracht, wenn man auch hin und wieder bei dem Sängern und namentlich im Sopran einiges Detoniren mit in den Kauf nehmen mußte. Das Orchester erfüllte seine Aufgabe tadellos. Eben so schätzbare waren die Leistungen desselben im zweiten Theil des Concerts, welcher die E-moll-Symphonie zu Gehör brachte. Beide Werke fanden natürlich eine höchst beifällige Aufnahme. Die Aufführung war zugleich ein Benefiz-Concert für den Dirigenten Hrn. v. Bernuth. I — ch s.

Der Chorgesangsverein „Ossian“ brachte in seiner letzten Vereinsaufführung im großen Saal des Hôtel de Pologne am 30. v. M. wiederum mehrere interessante, meist selten gehörte Werke zu Gehör, nämlich von Schumann das „Requiem für Rignon“ und die melodramatische Musik zu Hebbel's „Schön Hedwig“ (von H. v. Inten vortrefflich interpretirt, welcher außerdem Liszt's Rigoletto-Phantasie mit ausgezeichnete Technik vortrug), ferner Liszt's Ave Maria in A-dur, sowie mehrere Novitäten, nämlich Canons von Jadasohn, Chorlieder von Adam etc. —

Berlin.

Reicher als nach dem trüben Anfang zu erwarten war, hat sich das Musikleben dieses Winters nun bei uns gestaltet. Unsere Concertinstitute entwickeln hier und da eine größere Regsamkeit, neue Unternehmungen treten hervor, Gäste von nah und fern stellen sich ein. Von einem der Letzteren habe ich zunächst zu berichten. Hr. John R. Paine, ein junger Amerikaner aus Cambridge, der vor einigen Jahren hier bei Haupt seine Studien gemacht und sich dann selber weitergebildet, war hierher gekommen, um eine Messe seiner Composition für Chor, Soli und Orchester anzuführen, und das Urtheil einer deutschen Hörerschaft darüber zu erlangen. Unter großen Schwierigkeiten wurde ein Chor zusammengestellt — unsere großen Gesangsvereine verhalten sich jungen Componisten gegenüber für gewöhnlich nicht gerade aufmunternd und hilfsreich —, das schwierige Werk von dem der deutschen Sprache nur wenig kundigen Componisten tüchtig eingeübt und endlich zur Aufführung gebracht. Das gute Urtheil, welches sich aus diesen Thatfachen für das Streben des Componisten ergiebt, wurde durch die Composition bestätigt; ein großer künstlerischer Ernst und ein beharrlicher Wille zeigten auch sie an, Vorträge, die

bei dem jetzt vorherrschenden Leichtsinne der musikalischen Production ganz besonders hochzuachten sind. Zeugen davon sind sämtliche Motive der einzelnen Abschnitte, sowie deren ganze Durchführung, besonders aber die Fugensätze des Werkes, die zuweilen an die Kraft ihrer Muster, namentlich Händel, heranreichen. — Ungleich ungünstiger erscheint die Messe hinsichtlich der poetischen Auffassung; die einzelnen Theile des Textes sind nur in allgemeiner Weise charakterisirt; der Componist hat sie als Stoff für ebenso viele Musikstücke genommen, unter denen das Gloria freilich anders, als das Agnus Dei aufgefaßt ist, — aber er hat eben nichts von eigener poetischer Idee hineingelegt, die Vorbilder von Bach, von Beethoven scheinen ihm von dieser Seite verfehlt. Eine Ausnahme macht nur der Schluß, das *Dona nobis pacem*, ein Musikstück von großem edlem Ausdruck, welches den Autor selbst zum ersten Male innerlich ergriffen zeigt und dafür spricht, daß die in der Messe sonst hervortretende Starrheit mehr dem Mangel vollendeter innerer Durchbildung, als der Begabung zuzuschreiben ist. Hoffentlich werden seine ferneren Werke hierin einen Fortschritt zeigen; aber auch für das schon Geleistete sei ihm, dem ersten Amerikaner, dessen musikalische Production sich auf eine solche Stufe erhoben, aufrichtige Anerkennung gezollt.

Ein anderer Gast, Hr. Jean Beder mit seinen Genossen, weilt noch bei uns. Er hat bis jetzt fünf Quartett-Soirées gegeben und in denselben seinen guten Ruf voll bewährt. Vollenbete Technik, Reinheit und ausgebildeter Wohlklang sind die Vorzüge dieses Quartetts; noch unterstützt durch Instrumente von seltener Schönheit des Klangs, welche von der ersten Geige bis zum Violoncell nur ein einziges Register bilden, bewirken sie eine Harmonie der Klänge, wie man sie sonst nur von fein behandelten Holzblasinstrumenten oder von der Orgel gewohnt ist. Dieser Vorzüge sind sich die Herren jedenfalls bewußt und üben sie so viel als möglich aus, und diejenigen Compositionen, welche vorzugsweise auf dem sinnlichen Wohlklang beruhen, kommen dadurch zur besten Geltung; dagegen verlieren wieder andere Werke, von gesteigertem innerem Leben, von vorwiegend geistigem Gehalt durch jenes Streben, Alles möglichst auszugleichen. Die Quartette von Haydn, Mendelssohn und Mozart gelingen den Herren am Besten, für Beethoven fehlt ihnen aber jene mit dem Componisten schaffende Kraft. Dennoch war der Vortrag auch Beethoven'scher Quartette durch die tadellose Reinheit der Ausführung ein Genuß, für den wir dankbar sind. Das Publicum Berlins stellte sich bei dieser Gelegenheit wieder ein neues künstlerisches Armuthszeugniß aus; trotz aller Anstrengungen der mit Einstimmigkeit lobenden Kritik, wollte sich der Saal nicht füllen. Ich weiß keinen andern Grund dafür, als daß unser Publicum durch das viele Mittelmäßige der einheimischen Concert- und Kammermusik zu überfüllt ist, um eine so aussergewöhnliche Gabe genießen zu können.

„Orchester-Abende“ nennt sich ein neues künstlerisches Unternehmen, welches Capellm. Bernhard Scholz begonnen. Es tritt, um es kurz zu bezeichnen, die Erbschaft der „Gesellschaft der Musikfreunde“ an, und unterscheidet sich von jenem Institute nur dadurch, daß es durch etwas niedrigere Eintrittspreise seine Gaben einem größeren Publicum zugänglich zu machen sucht. Das Programm des ersten Abends brachte von Orchesterstücken Franz Schubert's hier noch nicht gehörte Overture zu „Hierabras“, Esser's für Berlin gleichfalls noch unbekannte Toccata und die Orchesterphantasie „Ramarinskaja“ von Glinka, die v. Bronsart hier schon einmal zu Gehör brachte, — Alles in durchdachter und durch sorgfältige Vorbereitung seiner Ausführung. Hr. Lauterbach aus Dresden trug ein Violinconcert in A moll von Seb. Bach und das Beethoven'sche Concert vor und erwies sich als ein bedeutender, von ernstem künstlerischem Sinn erfüllter Geiger, dessen Ton nur noch mehr Weichheit, mehr Freiheit vom Material zu wünschen wäre. In dem Bach'schen Concert war es freilich bei der starken Besetzung des begleitenden, oder

vielmehr mitconcertirenden Streichorchesters schwer, den Ton vor Anstrengung zu bewahren; schwerlich hat Bach auf ein solches Meer gegenüber der einen Sologeige gerechnet. Für die Wahl dieses Stückes gebührt Hr. Lauterbach der Dank aller Bach-Freunde. — Der Chorgesang war durch Haydn's Motette „*Inimicus et vanae curae*“, ausgeführt durch den neugebildeten Gesangsverein der „Neuen Akademie der Tonkunst“ vertreten. — Die Theilnahme des Publicums — — nun es war ja eben etwas Neues, Gutes, das geboten wurde; wir verweisen also auf das oben über die Beder'schen Quartettsoirées Gesagte. Ich fügte gern ein „hoffentlich etc.“ für die Zukunft hinzu, aber nach den Erfahrungen der letzten Winter und den Anstrengungen der Gesellschaft der Musikfreunde ist es besser, die Hoffungsgebanken zu unterlassen. Möge Hr. Scholz zunächst in seinem Schaffen und Streben selbst den Lohn finden!

Das vierte und letzte der Gustav-Adolph-Concerte bot zwei Chorwerke: ein deutsches Te deum von Bernhard Scholz und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“, beide ausgeführt durch den Stern'schen Gesangsverein. Die Composition von Scholz, — beruhend auf einem Texte, der wahrscheinlich mit Rücksicht auf die letzten Kriegsergebnisse verfaßt ist und aus einer Reihe von Chören und Solosätzen besteht, welche die Gefühle der Noth des Kampfes und Sieges und schließlich durch den Choral: „Nun danket alle Gott“ des Dankes ausdrücken — ist eine durchweg stimmungsvolle von ebler Art; aber sie enthält zu viel Fremdartiges in der Erfindung der Motive und wirkt deshalb mehr interessant, als ergreifend. Von einem Te deum, welches, wie der Componist durch den Choral am Schluß bekräftigt, ein Ausdruck des Dankgefühls Aller sein soll, muß größte Einfachheit verlangt werden; der Eindruck auf das Gemüth ist sein Hauptzweck, der Anspruch des Concertsaales auf specifisch musikalische Feinheiten muß sich ihm unterordnen. Trotz dieser Ausstellungen sind wir gleichwohl dem Vorstand dieser Concerte für die Aufnahme des Werkes dankbar, welches uns mit des Componisten Begabung und großer technischer Gewandtheit, namentlich in Behandlung des Orchesters bekannt machte.

Die Soirées des königl. Domchors schlossen mit einem Concert, welches nur eine Novität brachte, einen Seb. Bach'schen Choral: „Gieb dich zufrieden und sei stille“, durch die vorzügliche Ausführung sämtlicher Gesänge aber für den Mangel anderer Novitäten reichlich entschädigte. Fr. Beder sang eine ganz antiquirte Braun'sche Arie „*Dignare Domine*“ (aus dem Te deum) und Recitativ und Arie aus Händel's „*Judas Maccabäus*“.

Hr. Franz Koldi hat die erste seiner Soirées (zum Besten des vaterländischen Frauenvereins) gegeben und in derselben Wagner's Faust-Overture, für zwei Flügel arrangirt, Beethoven's Esdur-Trio Op. 70, Variationen für zwei Flügel von Singer, Schumann's A moll-Sonate für Clavier und Violine, Duette von Rubinstein, außerdem Gesänge von Schubert, Schumann, Mendelssohn und Weber zu Gehör gebracht. Bei dem aus dem Programm ersichtlichen thätigen Kunststreben des Concertgebers ist ihm besser Erfolg zu wünschen.

Der Concertverein zu wohltätigen Zwecken unter Direction des Unterzeichneten, führte in seinem zweiten Concert von Chorstücken auf: Chor mit Solo von Rameau, „Frühlingsbotschaft“ von Gade, Chor aus dem spanischen Lieberspiel „Es ist verrathen“ und „Zigenerleben“ von Schumann, außerdem das „Wechselstück zum Lenz“ (für vier Solostimmen: Frau Anna Pollaender, Fr. Dammann, königl. Domsänger Fr. Lewinsky, Fr. Th. Krause) von Brahms, eine Composition, dem Odhe'schen Texte an Liane und Amuth ebenbürtig, die ich allen Musikfreunden warm empfehle, — Nocturno von Chopin, und „Spinnerlied“ von Wagner-Liszt, gespielt von Fr. Alma Pollaender, Lieder von Mozart,

Schumann, darunter ein wenig bekanntes Duett für Sopran und Tenor: „Ich denke dein“, und dem Dirigenten.

Alexis Hollaender.
Jena.

Im Anschluß an die beiden früheren Referate beginnen wir unsern kurzen Bericht über die drei letzten Concerte dieses Winters, denen sämmtlich die Ehre des Besuchs Sr. I. H. des Großherzogs zu Theil wurde, mit dem Concert des akademischen Gesangsvereins am 12. Febr., welches uns zwei interessante Novitäten bot: die Musik zu „König Thamos“ von Mozart und Beethoven's „König Stephan“. In ersterer imponirten uns namentlich die breit angelegten, mächtig klingenden, in der nicht ganz passenden Verwandlung in kirchliche Hymnen mit untergelegtem lateinischen Text bereits vielfach bekannten Chöre, gegen deren Glanz die einfach gehaltenen, einzelne dramatische Situationen schildernden rein instrumentalen Sätze etwas zurückstehen. Die unseres Wissens hier zum ersten Mal vollständig aufgeführte Musik zu „König Stephan“, in der Anlage etwa ähnlich der zu den „Ruinen von Athen“, scheint uns im Ganzen an Gehalt fast höher zu stehen; besonders erwähnt seien die zwei ersten Männerchöre, der liebliche Frauenchor und ein leider sehr kurzer, aber hochbedeutender geistlicher Marsch. Der verbindende Text war in sehr geschickter Weise von A. Schöll eingefügt, und dürfte sich das Werk in dieser Gestalt zu weiteren Concertaufführungen empfehlen.

Das sechste akademische Concert brachte uns endlich die lang erwartete, im Thüringerlande zum ersten Mal zu Gehör gebrachte Johannes-Passion von Bach, eines der musikalischen Wunderwerke des Altmeisters, welches, obgleich wegen plötzlichen Erkrankens der Frau v. Milde die Sopranarien leider wegfallen mußten, dennoch so großen Eindruck machte, daß der Wunsch nach einer Wiederholung und zwar in dem wol noch viel geeigneteren Raum der Kirche schon unmittelbar nach beendigter Aufführung vielfach laut wurde. Die Leistungen der H. v. Milde und Wiedemann (aus Leipzig) waren in der That ganz vorzüglich, und der Chor löste seine schwere Aufgabe mit erfreulicher Sicherheit und Präcision. Frn. v. Milde erinnern wir uns kaum in solch künstlerischer Vollendung gehört zu haben; seine ganze Auffassung war von einer Junigkeit und Würde durchdrungen, wie sie nicht edler gedacht werden kann. Der Vortrag der beiden Arien (Nr. 17 und 32) wird Allen wol unvergeßlich bleiben. Hoffen wir, daß es gelingt, den geehrten Künstler, dessen Mitwirkung für eine Wiederholung des herrlichen Meisterwerks hier in Jena ganz unentbehrlich ist, noch einmal dafür zu gewinnen.

Das siebente und letzte Concert war vorwiegend dem Gesange gewidmet, und hatten wir den großen Genuß, vier Vocalvirtuosen aus Leipzig, sämmtlich Schüler des Prof. Söke, theils in Einzelvorträgen — und die Ausführung sämmtlicher Solovorträge war eine ganz vortreffliche —, theils im Ensemble zu hören. Das Programm war folgendes: Suite für Orchester von Bach; zwei altdeutsche Lieder für Bass (Fr. Richter); „Der Wanderer“ von Schubert (Hr. Martini); Larghetto für Clarinette von Mozart (Fr. Krahnert, ein talentvolles Mitglied des hiesigen Stadtorchesters); Lieder von Schumann und Schubert (Fr. Schill); zwei Duette von Schumann (Hr. Wigand und Martini); Abagio mit Variationen aus dem Kaiserquartett von Haydn (sämmtliche Streichinstrumente) und spanisches Liederpiel (Op. 74) von Schumann. War schon durch die vorhergehenden Vorträge, namentlich durch Frn. Schill's wunderbar zu Herzen sprechenden Gesang, die Stimmung des Publicums eine sehr antimirte geworden, so steigerte sich diese bei dem spanischen Liederpiel, einer meisterhaften Leistung des virtuoson Gesangsquartetts, bis zum vollsten Enthusiasmus, so daß drei Nummern des schönen Werkes auf stürmisches Verlangen *da capo* gesungen werden mußten. Prof. Söke, der Urheber dieser vorzüglichen Kunstleistung, war selbst

anwesend und leitete das Ganze. Es ist schon öfter in d. Bl. über diese Leistung berichtet und hervorgehoben worden, daß nur unter einheitlicher Leitung ein derartiges vortreffliches Ensemble hergestellt werden konnte. Hier befüllte sich die vortreffliche Schule, in der jeder Einzelne zuvor ausgebildet werden mußte, um schließlich zu einer solchen in sich abgerundeten Gesamtleistung zu gelangen. — Neben diesem ganz besonders schönen Schluß unserer Concerte können wir doch auch auf alles Vorhergegangene mit großer Befriedigung zurückblicken; eine sehr reiche Winteraison, um welche uns größere Städte beneiden könnten, liegt hinter uns; gar viel des Guten und Schönen ist darin geboten worden, und dafür sei allen denen unser Dank ausgesprochen, welche dazu mit Rath und That beigetragen haben. —

Paris.

Am 20. März fand im Salon Erard das Concert von Frn. und Mad. Langhans statt und war wieder vom entschiedensten Erfolge begleitet. Die lebenswürdige, wahrhaft künstlerische Hingabe, mit der Fr. und Mad. L. hier in Paris für gute Musik wirken, hat nicht verfehlt, für sie allseits die lebhaftesten Sympathien zu erwecken, und ihre Concerte tragen eine von den sonstigen Pariser „soirées“ sehr verschiedene Physiognomie. Diesmal war es die Kiel'sche Sonate, welche der versammelten Elite des musikverständigen Publicums als Novität und zwar in vortrefflichster Ausführung geboten wurde. Daß sämmtliche Sätze dieses herrlichen Werkes mit lebhaftem Beifall aufgenommen wurden, ist wol ein sprechender Beweis für das wachsende Verständniß deutscher Musik in Paris. Mad. L. trug die Fisdur-Sonate von Beethoven, eine reizende *danses de guerriers* eigener Composition, „Nachtstück“ von Schumann und die 11. Rhapsodie von Liszt vor, sämmtlich mit fein musikalischer Meisterchaft. Unsere vortreffliche Concertsängerin Mad. Bertrand gab Schumann'sche Lieder und Fr. Langhans erfreute durch den reizenden Vortrag seiner sehr gelungenen Transcriptionen dreier Schumann'scher Stücke: „Promenade matinale“, „Scheherazade“ und „Le joli mois de Mai“. — So hinterließ das Concert einen Eindruck, der wol zu den interessantesten der Saison gezählt werden kann, und allgemein wurde der Wunsch geäußert, daß es dem lebenswürdigen Künstlerpaare immer mehr gelingen möge, ihr gebiegenes Wirken in immer weiteren Kreisen zu entfalten zu wahren Ruh und frommen deutscher Kunst.

Kleine Zeitung.

Journalachau.

In der Berliner „Voß'schen Wz.“ ist am 20. v. M. unter „Journalrevue“ wörtlich zu lesen: „Neue Zeitschrift für Musik: Besprechungen etc., worin Hr. Zoppf von innerer wirklicher Berechtigung — — Liszt'scher Fugen spricht — paßt ganz zu den goldenen Regeln desselben Verfassers.“ — Hierbei ist vor allen Dingen gänzlich verschwiegen, daß jener Nachsatz aus einer Anmerkung (!) — und zwar ganz aus allem Zusammenhange herausgerissen ist, gänzlich verschwiegen, daß dieser Aeußerung die würdevollste Würdigung der Fugen von Bach, Mozart und Beethoven vorhergeht (!). In jener Anmerkung wird aber entschieden gesondert zwischen Fugenfabrication, bloß um Fugen anzubringen, und zwischen solchen Fugen, die aus innerem Drange geschrieben sind, und werden u. A. als Gewährsmänner Beethoven und Liszt erwähnt. Oder sehen etwa die Fugen von Beethoven und Liszt so glatt und geleckt aus, als ob sie bloß zum Spaß, ohne mächtigen inneren Drang geschrieben sind? Lediglich auf diesen inneren Drang beziehen sich die oben an den Pranger gestellten Worte „mit wirklicher innerer Berechtigung.“ — Wie aber ist es in einem noblen Kunstblatte möglich, eine Betrachtung über Fugen zusammenzustellen mit einem Aufsatz, welcher unwürdige Künstlerkritik geißelt? (Daß dies beiläufig einmal hohe Zeit war,

ergiebt wol zur Genüge der lediglich aus selbst beobachteten Thatsachen zusammengestellte Inhalt jenes Aufsatzes, der übrigens, vom Bf. von vornherein höchstens eines bescheidenen Plätzchens am Schlusse der Zeitschrift werth erachtet, bloß durch einen rein äußerlichen, geschäftlichen Irrthum ungehöriger Weise an die Stelle des Leitartikels gerieth.) Ist es denn nicht möglich, eine Journalrebue zu schreiben, ohne lieblos jeden bessergerathenen Kollegen an den Pranger zu stellen, der nicht jede Sympathie für ernste Fortschrittsbestrebungen abgeschworen hat? Reicht das etwa die Hand zur Verständigung bieten über folgenswertere Gesichtspunkte der Gegenwart? —

Von den humanen Grundätzen des Hrn. „Mittler“, unter dem sich, wie wir glaubten, die „B. M. Z.“ selbst so vorthellhaft geschildert hatte, haben wir diesmal leider Nichts zu finden vermocht. — Z.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Das Becker'sche Florentiner Quartett hat sich von Berlin nach Breslau begeben. —

— Concertm. David aus Leipzig concertirte in Dresden, Halle, Erlangen und in Nürnberg im letzten Abonnementconcert und gab daselbst hierauf auf vielseitiges Anbringen noch ein eigenes Concert. —

— Miska Hauser gab in den kleinen Städten Seelands Concerte — Satter und Fr. Bornholdt suchten dagegen Jütland ab. —

— Musikdir. v. Vernuth debutirte mit vieler Anerkennung in Hamburg als Dirigent, hat jedoch die ihm dort angebotene Stellung nicht angenommen, sondern bleibt in Leipzig. —

— Prof. Mohl aus München hält sich jetzt in Wien auf, setzt dort seine Forschungen im Interesse seiner Beethoven-Biographie fort und veranstaltet populäre Vorlesungen. —

— Die rühmlichst bekannte Liebig'sche Capelle in Berlin unternimmt nach fast 30jährigem Bestehen ihre erste Concertreise, folgt nämlich der Einladung eines Leipziger Hotel-Besizers während der Ostermesse. Die Programme Liebig's sind bekanntlich viel gebiegender, als die anderer mit großem Glor und erziehender Capellen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Darmstadt. Concert für den Wittwenfonds der Hofcapelle mit dem Pianisten Wallenstein aus Frankfurt und Fr. Löwe: Beethoven's Oboen-Concert, Glaube, Liebe und Hoffnung, Liebercyclus von Hochstätter u. —

Stuttgart. Im siebenten Abonnementconcert führte Hofcapellm. Eckert ein neues Oratorium „Jubith“ von sich auf, H. v. Hilow mehrere eigene Orchesterwerke, nämlich Overture und Triumphmarsch aus „Julius Caesar“ und „Des Sängers Glück“. Aus Dankbarkeit für die durch seine Mitwirkung erzielte Mehreinnahme von 700 fl. überreichte ihm die Hofcapelle einen silbernen Pokal. —

Elm. In der fünften Kammermusiksoirée gelangte ein neues Streichquintett von Fr. Gernsheim zur Aufführung, welches so beifällige Aufnahme fand, daß der Autor gerufen wurde. Die dortige Kritik erklärt dasselbe für eine dankenswerthe Bereicherung der Quartettliteratur, da es mit interessanter Stimmenführung ansprechende Melodie und lebensvolle Frische verbinde. — Neuntes Gärzénich-Concert unter Leitung des von Leipzig und Berlin wiederum zurückgelehrten Capellm. Hüller mit Fr. Schererlein aus Leipzig, Violinist Japha u. Beethoven's neunte Symphonie, Overture von Rudorff zu Tieck's „Ebert“, „Schön Ellen“, Ballade für Sopran- und Basssolo, Chor und Orchester von Bruch, Jugeborg's Klage aus dessen „Fritzhof“, Sanctus aus Schubert's Messe u. —

Düsseldorf. Am 21. u. M. siebentes Concert des Musikvereins unter Leitung von Laus und unter Mitwirkung von Auer aus Hamburg: vollständige Musik zu „Manfred“ von Schumann, neue Overture zu „Rosamunde“ von Friedrich Luz, Kirchengesänge für Chor und Orchester von Hauptmann und Violinstücke von Beethoven, Paganini und Molique. — In nächster Zeit veranstaltet Hofpianist Th. Ragenberger mit den Concertm. De Swert und Ragenberger einen Cyclus von Soirées für ältere und neuere Kammermusik. —

Greifeld. Sechstes Concert des Singvereins unter Leitung von Wolff mit Stodhausen und Laus: Concert-Overture von Laus, Mendelssohn's „Walpurgisnacht“, „Schön Ellen“ Bal-

lade für Soli, Chor und Orchester von Bruch und Mozart's D-moll-Concert. —

Eleve. Aufführung von Mendelssohn's „Elias“ mit den Damen Aschmann und Büschgens, sowie den H. Söbber's und Noizet. —

Wesel. Am 24. v. M. Concert des Concertm. De Swert unter Mitwirkung der Sängerin Dannemann und des Hofpianisten Ragenberger: Stücke von Schumann, Schubert, De Swert u. —

Kopenhagen. Concert des Cäcilienvereins: Dreißiges Kyrie und vierzigiges Sanctus von Venezoli, fünfstimmiger Chor mit Orgel von Pergolesi und „Valletto“ von Gastsolbi, „Heimweh“ von Rung sowie „Amor und Psyche“ von Fröhberg, einem jüngeren recht begabten Dilettanten. —

Bremen. Zehntes Privatconcert mit der Hofpianistin Johnson-Gräber und Marchesi: Concert-Overture von Rich, Buff-Arie von Lassen, dritte Leonoren-Overture u. —

Hannover. Am 16. v. M. Aufführung von Haydn's „Jahreszeiten“ als erstes Concert der neugegründeten Singakademie unter Leitung des Hofcapellm. Fischer und unter Mitwirkung der Hofopernsänger Frau Borchers, H. Haas und Pirk sowie der Hofcapelle. —

Göttingen. Aufführung von Händel's „Saul“ durch die Singakademie unter Leitung von Hille und unter Mitwirkung des Tenoristen Denker aus Cassel. —

Braunschweig. Am 23. v. M. neuntes Abonnementconcert: Frauenchöre von Lachner, Beethoven's Septuor u. —

Berlin. Am 28. v. M. Concert der Sängerin Cat. Baum mit Fr. Benzel und Violinist Rehseld: Arie mit Violine aus Bach's Matthäuspassion, Beethoven's Violinsonate in C-moll, Clavierstücke und Gesänge von Schumann, Schubert, Rubinstein u. — Am 30. v. M. Orchesterconcert der Hofpianistin Johnson-Gräber mit dem Hofopernsänger Adams, der Violinistin Griesse u.: „Ein Märchen“ Phantasie-Overture von Rich. Wärf, dritte Concert-Symphonie für Clavier und Orchester von Tschiff u. — Am 1. Extra-Montagsconcert unter Mitwirkung des Becker'schen Quartetts: Kiel's neues A-moll-Quartett auf Verlangen, Schumann's Quintett u. — An demselben Abend letzte Soirée des Hellmich'schen Quartetts. — Am 2. Concert des Pianisten Wrasch unter Mitwirkung von Hrn. und Frau Niemann und Violinist Dehna. — Am 4. zweites Concert der Sängerin Repusznyska mit Violinist Rehseld und Pianist Schwanher: Violinsonate in D-moll von Kiel, Adagio aus Würst's Violinconcert, Arie der Königin der Nacht, Arie aus der böhmischen Oper „Libuffa“ von Straup u. — Am 7. Concert von Reismann mit Frau Harriers-Wipporn und Gustav Schumann. — Am 10. Concert des Pianisten Bethle mit der Hofopernsängerin Rolte, Reithardt und Leuchtenberg: Violinsonate, Psalm, Siguen und Lieder von Bethge und Streichquartett von Kl. Seyer. — Am 14. führt die Singakademie Bach's Matthäus-Passion auf. —

Dresden. Am 25. v. M. dritter Abend des Tonkünstlervereins mit Concertm. David aus Leipzig und Hofcapellm. Rich: G-moll-Concert von Händel, Violinsonate von Rnft, Violin-Giacconna von Vitale u. — Historisches Concert von Carl Hess mit Orkmacher und Frau Bernice-Brigge. —

Breslau. Am 19. v. M. Soirée des Kirchenchores von St. Elisabeth unter Leitung des Cantor Thoma: sechsstimmige Motette von H. Schütz, vierstimmiges Lied von Eccard, G-moll-Fuge von Bach für Violine allein (Lüfner), Terzett auf Psalm 57 von Thoma, Psalm 137 für Solo und Chor von E. F. Richter und Gabe's Oratorium „Die Brennfahrer“ (Fr. Berner, Segnig und Lüfner sowie die H. Torrigge und Schubert, Accomp. Kiebel), welches einem dortigen Berichte zu Folge recht anregenden und vorthellhaften Eindruck machte. — Benefizconcert des Md. Schön unter Mitwirkung des Pianisten Seidel sowie der Damen Schuppe und Kosubel: G-moll-Symphonie von Maurer, Phantasie für Piano und Orchester von Schubert und Liszt u. — Am 25. v. M. Bach's Matthäus-Passion, aufgeführt von der Singakademie unter Leitung Schäffer's mit den Domsängern Sabbath und Seyffert aus Berlin. —

Creuzburg (Oberschlesien). In einer Aufführung des dortigen Seminars wurde u. A. Wagner's „Liebesmahl der Apostel“ mit ungewöhnlichem Beifall zu Gehör gebracht. —

Wien. Am 22. v. M. neuntes „Mittelschöne Soirée“ Gzele's unter Mitwirkung des Harfenisten Dubez, des Sängers Dr. Jech, der Pianistin Stabile u.: schottische Ballade und Lied von Winterberger, Variationen für zwei Pianoorte von Schumann u. — Am

24. v. M. Concert des Autor-Pianisten Jul. v. Böslitz mit der Sängerin Schmidler und dem Hofopernsänger L. v. Vignio: Gesänge und Clavierstücke von Böslitz und St. Heller sowie ein Haydn'sches Trio. — Am demselben Tage in der Hofcapelle Messe, Graduale und Offertorium von Freyer. — Am 29. v. M. zweites historisches Concert Zellner's mit den Damen Bettelheim und Einpöhl sowie den H. Epstein, Hellmesberger, Walter u.: Stücke von Frescobaldi, König-Libani, Wolkensteiner, Corelli, Gluck, Muffat, Schumann, Rubinstein, Meyerbeer und Wienelsohn. — Am 30. v. M. Concert der Sängerin Helene Magnus. — Am 31. v. M. Concert des Schubert-Quartetts: Psalm, Ständchen und „Allmacht“ von Schubert, Nordmännersied von Gotthard, Frühlingslied von Reinecke u. — Am demselben Tage in der Carlslirche Kirchenstücke von Krall, gesungen von den Damen Bettelheim und Fridlowsky. — Am 16. April kommen im zweiten außerordentlichen Gesellschaftsconcert zur Aufführung: Credo, Sanctus und Benedictus aus Bach's hoher Messe, sowie Beethoven's „Christus am Ölberg“.

Fest. In der letzten der vom Hellmesberger'schen Quartett gegebenen Soiréen wurde u. A. zu Gehör gebracht: Schumann's Esdur-Trio mit dem bewährten Pianisten Willi Deutsch und Volkmann's Dur-Quartett. Volkmann, welcher der Aufführung beizuwohnte, wurde nach jedem Satze wiederholt stürmisch gerufen. — Am 24. v. M. Concert der Wiener Hofopernsänger Schmid und Hölzel.

Neue und neuinscendirte Opern.

— Doppler's „Illa“, welche wegen Unpäßlichkeit bis zum 23. verschoben werden mußte, hat in Wien glänzenden Erfolg gehabt. Der im Orchester stehende bläsende Autor mußte bereits mitten im ersten Acte auf die Bühne und wurde sehr oft gerufen. —

— Die in Darmstadt auf den 17. v. M. festgesetzte erste Wiederholung der „Nazarener in Pompeji“ von Dr. D. u. mußte im letzten Augenblicke auf Befehl unterbleiben, weil den Tag vorher die Nachricht von dem Ableben des früher in Rom zur katholischen Kirche übergetretenen bejahrten Prinzen Friedrich eingetroffen war, welcher stets in Rom und Paris gelebt hatte. Da der Befehl, die Oper nicht zu geben, noch nicht weiter verbreitet werden können, waren wie gewöhnlich eine Menge Besucher aus benachbarten Städten mit der Eisenbahn eingetroffen. Der Großherzog hat die Widmung der Oper angenommen. —

— In Eßln fand am 23. v. M. die 150. Aufführung des „Freischütz“ statt. Ernst hatte die Oper mit Decorationen und Maschinen von Brandt aus Darmstadt unter persönlicher Leitung desselben durchweg neu in Scene gesetzt. —

— In der italienischen Oper in Paris geschehen neuerdings Zeichen und Wunder. Zwei der gefeiertesten Opern Rossini's, nämlich „Othello“ und „Diebische Elster“ erlebten bei ihrer Wiederaufnahme förmliches Fiasco. Sogar die Patti erlebte in Letzterer eine kleine Niederlage. Ist das Verbi-ent? —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Lambertini in Madrid — Frau Wilt in Wien (Hofoper) — Bassist Carnor von Wessbaden und Bassist Linde von Mainz in Mannheim — Frau Brenner und Varytonist Randolfi in Newyork — Frau Bed-Weigelbaum in Augsburg — Fr. Wahlnecht von Ulm in Darmstadt mit vieler Anerkennung — desgleichen Bassist Dauswein von München in Berlin (Hofoper) — Frau Deringer von der Berliner Hofoper in Potsdam — in nächster Zeit in London Frau Lucca, Frau Wilt, Adeline Patti, Fr. Liebhart, Sgra. Frizzi u. und die H. Mario, Raubin, Ronconi, Graziani u. — Niemann gastirt der nunmehr erfolgten Einigung zufolge in jeder Saison in Berlin während der Monate October, November, Februar und März, erhält für jeden Monat 2000 Thlr. und außerdem die bereits in Hannover ihm zugesicherte Pension. — Desire Artôt hat ihr dreimonatliches Gastspiel in Berlin soeben abgeschlossen. —

— Engagirt wurden: Fr. Ehlken von Neustrelitz, Fr. Löwe von Darmstadt, Kreci von Rotterdam und Anthony von Düsseldorf (Regisseur) sämtlich in Aachen — Coloman Schmidt von Hamburg in Lemberg — Frau Saide von Darmstadt nach ihrem ersten Auftreten als Elia in „Lohengrin“ unter sehr vortheilhaften Bedingungen in Misa — der vortreffliche Varytonist Löwe von

Darmstadt in Hamburg. — Fr. Grün hofft man der Berliner Hofoper zu erhalten. — Fr. Mallinger, welche bekanntlich in München erst ganz kürzlich debutirte, ist für die Berliner Hofoper bereits mit 12000 Thlr. engagirt worden, wie die „Augsburger Allgemeine Zeitung“ in einer Anmerkung fragt, als „Erst-Nachtigall?“ — H. v. Bronsart hat seine Stelle als Intendant in Hannover am 1. angetreten. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Musikb. Abert wurde bei der Aufführung seines „Astorga“ in Prag nach dem ersten Acte dieser Oper das Diplom eines Ehrenmitgliedes des dortigen Conservatoriums überreicht. So warm wir jungen Talenten gewiß jede auszeichnende Aufmunterung gönnen, — sollten die Veranstalter solcher Ovationen nicht mitunter gut thun, gewissenhaft zu überlegen, ob es nicht zuweilen viel nöthiger ist, Autoren, welche noch mit ihrer Entwicklung zu ringen haben, zu ernster Vertiefung zu veranlassen, als dieselben über die wahre Sachlage derselben gefährlich zu verblenden? —

— Für die auf den 14. Mai treffende Feier von Franz Abt's silbernem Künstlerjubiläum hat sich bereits ein besonderes Festcomité gebildet, welches alle Gesangsvereine auffordert, Concerte für einen, Fr. Abt zu verehrenden „nationalen“ Ehrensohl zu veranstalten. —

— Härtel in Schwerin wurde zum Hofmusikdirector ernannt. —

— Verdi wurde in Genua, wo er sich niedergelassen hat, das Ehrenbürgerrecht verliehen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Wien am 22. v. M. der dort als Claviercomponist geschätzte Tonkünstler Julius Eggard, erst 32 Jahre alt — in Zürich der talentvolle Componist Baumgartner, 47 Jahre alt — in der Schweiz Joseph Sailer aus Prag, Opernsänger und später Theaterdirector, erst 39 Jahre alt — in Mittenburg die Gattin des Hofcapellm. Stade, früher geschätzte Opernsängerin. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Das vor einiger Zeit für die Feier von Löffler's fünfzigjährigem Dienstjubiläum (4. Juni v. J.) angeregte Löffler-Album ist nunmehr durch zahlreiche Beiträge seiner Vollenbung so nahe gerückt, daß eine Subscription auf dasselbe eröffnet worden ist. Es wird herausgegeben von Gottschalk und Müller-Partung bei Rieter-Wiedermann in Leipzig und Winterthur (nicht, wie damals beabsichtigt, bei Kühn in Weimar). Beiträge haben außer den Herausgebern geliefert: Stötz, Rast, Ritter, Hauptmann, Goldmar, Faust, Brosig, Markull, Thomas, v. Eken u. A. und bieten schwächeren wie vorgeschrittenen Orgelspielern ein Studienwerk für alle Hauptformen der Orgelcomposition. Der Preis der Subscription, welche am 20. d. M. geschlossen wird, beträgt 2 Thlr. und sub Betheiligungen bis dahin anzumelden bei dem Lehrer Bräunlich in Weimar. Der Reinertrag ist unter dem Namen „Löffler-Stiftung“ bestimmt für ein ärmeren Seminaristen in Weimar oder Eisenach zuzuwendendes Stipendium. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Die Hofopernsänger Frau Jauner-Krall, Fr. Rudolph aus Dresden, Fr. Bettelheim aus Wien, Fr. Stehle aus München und Fr. Sabbath aus Berlin. —

Vermischtes.

— Vacant ist die Stelle eines Organisten in Cartago (Costa-Rica in Südamerika). Derselbe muß katholisch sein, bald spanisch lernen und darf nicht über 30 Jahr alt, aber gebildet sein. Er erhält jährlich 300 südamerikanische Dollars und das Reisegeld. Nähere Auskunft erteilt Hofcapellmeister B. Zachner in Mannheim. —

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

- Grenzbach, E., Sechs Clavierstücke zu vier Händen im Umfange von fünf Tönen für Anfänger. Dritte Sammlung. Op. 11. Heft 5 und 6 à 25 Ngr.
- Herrmann, Gottfr., Rinaldo. Gedicht von W. v. Goethe, f. Tenor-, Bariton- und Bass-Solostimmen, Männerchor und grosses Orchester. Op. 5. Clavierauszug. 2 Thlr. 20 Ngr.
- Chorstimmen. 1 Thlr.
- Kornatzki, Fr. v., Op. 19. Benediction. Notturmo f. das Pianoforte. 15 Ngr.
- Krause, Ant., Sonate f. zwei Pianoforte. Op. 17. 1 Thlr. 25 Ngr.
- Mendelssohn-Bartholdy, F., Concert-Arie für die Sopran-Stimme mit Begleitung des Orchesters. Op. 94. Arrang. für das Pianoforte zu zwei Händen von H. M. Schletterer. 15 Ngr.
- Mozart, W. A., Sonaten für Pianoforte und Violine. Zum Gebrauch im Conservatorium der Musik und zum Vortrag im Gewandhause zu Leipzig genau bezeichnet von Ferd. David. Arrang. f. Pianoforte und Violoncell von Fr. Grützmaier. In zwei elegant broch. Bänden. n. 5 Thlr. 15 Ngr.
- Symphonien f. das Pianoforte. No. 7. Ddur. No. 8. Ddur. No. 9. Ddur. à 1 Thlr.
- Niest, Fr., Variationen über ein Originalthema f. das Pianoforte. Op. 10. 20 Ngr.
- Rischbieter, W., Op. 20. Vier Charakterstücke f. das Pianoforte. 17½ Ngr.
- Schmidt, Oscar, Vier Lieder ohne Worte f. das Pianoforte. 15 Ngr.
- Schumann, Rob., Drei Romansen f. Pianoforte. Op. 28. No. 1. Bmoll. 10 Ngr. No. 2. Fis dur. 5 Ngr. No. 3. Hdur. 15 Ngr.
- Stiehl, H., Ouverture zu „Jery und Bätely“, Operette in einem Acte. Arrang. f. das Pianoforte zu zwei Händen. 15 Ngr.
- do. Arrangement f. das Pianoforte zu vier Händen von Fr. Bees. 25 Ngr.
- Wolff, G. G., Praktische Exercitien für Contra-Bass. Auszüge der hervorragendsten Motive und schwierigsten Passagen aus den Orchester-Werken von J. Seb. Bach, Gluck, Haydn, Mozart, Cherubini etc. 3 Thlr. 20 Ngr.

Neue Musikalien.

Im Verlage von **F. E. C. Leuckart** in Breslau sind erschienen:

- Behr, Franz, Op. 100. Lyrische Poesien (Abendgedanken, Herbstklage) f. Pianoforte. 12½ Sgr.
- Op. 101. Un Bouquet de Roses. Valse brillant pour Piano. 17½ Sgr.
- Brosig, Moritz, Op. 8b. Einundzwanzig kurze Vorspiele zu Predigtliedern f. die Orgel. Zweite Auflage. 10 Sgr.
- Op. 32. Orgelbuch, enthaltend: eine Modulationstheorie mit Beispielen, sowie kleinere und grössere Orgelstücke als Einleitungen, Fughetten, Vor- und Nachspiele. In 8 Lieferungen. à 6 Sgr. 1 Thlr. 18 Sgr.
- Franz, Robert, Op. 9. Sechs Gesänge f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Neue Ausgabe. 25 Sgr.
- Gähler, E. Fr., Op. 21. Prinz Friedrich Carl und seine Reiter, gedichtet von Albin Bräuer, für Tenorsolo und Männerchor mit Begleitung des Orchesters oder des Pianoforte. Partitur mit untergelegtem Clavierauszug und Singstimmen. 17½ Sgr.
- Haydn, Joseph, 12 Symphonien f. Pianoforte und Violine, arrangirt von Georg Vierling. 1 bis 12. à 1 Thlr. 10 Sgr.
- Herbert, Theodor, Op. 3. Meermädchen (Oberon). Paraphrase f. Pianoforte. 15 Sgr.
- Herzog, W., Op. 12. Eine Schwalbe macht kein'n Sommer. Brismarsch f. Pianoforte mit Gesang. 7½ Sgr.

- Heyer, Otto, Op. 6. Friedens-Festmarsch f. Pianoforte zu vier Händen. 10 Sgr.
- Op. 7. Emma-Polka-Mazurka f. Pianoforte. 7½ Sgr.
- Op. 8. Steinmetz-Marsch f. Pianoforte. 7½ Sgr.
- Op. 9. Schnellfeuer. Galopp f. Pianoforte. 7½ Sgr.
- Lanner, Franz, Op. 39. Glückskinder. Polka f. Pianoforte. 5 Sgr.
- Op. 40. Saba-Quadrille nach Motiven aus der Oper: La reine de Saba von Ch. Gounod, f. Pianoforte. 10 Sgr.
- Op. 41. Cynka. Polka-Mazurka f. Pianoforte. 5 Sgr.
- Ballsaal und Salon. Auswahl von Tänzen etc. f. Orchester in Stimmen
- Lief. 6. { Heyer, Otto, Op. 6. Friedens-Festmarsch. 1 Thlr. 10 Sgr.
Op. 7. Emma-Polka.
- Lief. 7. Lanner, Franz, Op. 40. Saba-Quadrille. 1 Thlr. 10 Sgr.
- Lief. 8. { Heyer, Otto, Op. 8. Schnellfeuer. 1 Thlr. 10 Sgr.
Galopp.
Op. 9. Steinmetz-Marsch.
- Lief. 9. { Lanner, Franz, Op. 39. Glückskinder. Polka. 1 Thlr. 10 Sgr.
Op. 41. Cynka. Polka-Mazurka.
- Mozart, W. A., Clavier-Concerte, Quartette und Quintette f. Pianoforte zu vier Händen bearbeitet von Hugo Ulrich. No. 1 bis 25. à 1 Thlr. bis 2 Thlr. 20 Ngr.
- Die vollständige Collection von 25 Nummern 80 Thlr.
- Violin-Quartette f. Pianoforte und Violine bearbeitet von Hugo Ulrich. No. 1 in G dur. No. 2 in D moll. à 1 Thlr.
- Reichel, Adolph, Op. 22. Vier Lieder für 2 Soprane, Alt, Tenor und Bass. Partitur und Stimmen. 1 Thlr. 5 Sgr.
- Op. 23. Fünf Lieder für Sopran, Alt, Tenor und Bass. Partitur und Stimmen. 25 Sgr.

Neue Musikalien.

Durch alle Musikalien- und Buchhandlungen zu beziehen:

- Popper (Dav.), Op. 5. Romanze f. Violoncell und Pianoforte. Pr. 20 Ngr.
- Rheinberger (Jos.), Op. 2. 5 Lieder und Gesänge f. gemischten Chor. Heft I. („All meine Gedanken.“ Der Fischer.) Pr. 25 Ngr.
- Idem. Heft II. („Zum Walde.“ Wanderlied. Waldesgruss.) Pr. 25 Ngr.
- Op. 6. 3 Studien f. Pianoforte (Idylle. Wiegenlied mit Veränderungen. Improptu.) Pr. 20 Ngr.
- Op. 7. 3 Charakterstücke f. Pianoforte (Ballade. Barcarole. Ernster Tanz.) Pr. 20 Ngr.
- Op. 8. 3 Wanderliedchen. Concertskizze f. Pianoforte. Pr. 20 Ngr.
- Op. 9. 5 Vortragstudien f. Pianoforte (Fugato. Melodie. Wanderlied. Träumen. Aus alter Zeit.) Pr. 20 Ngr.
- Verlag von **E. W. Fritzsch** in Leipzig.

Das Büchlein von der Geige

oder

die Grundmaterialien des Violinspiels

von

Robert Burg.

Preis 6 Ngr.

Leipzig, Verlag von **C. F. Kahnt.**

Leipzig, den 12. April 1867.

Die neue Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 1½ Bogen. Preis
bei Subscripion (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Zeilzeile 2 Rgr.
Abonnements nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Verhandlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernab in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aud in Prag.
Schöberl & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaam & Co. in Amsterdam.

N^o 16.

Dreihundsechzigster Band.

B. Weitzmann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Ein Versuch, zu wecken und zu mahnen. Von O. Drönewolf.
(Fortsetzung.) — Ein Wort über Bach's hohe Messe. — Correspondenz
(Leipzig, Dresden, Wiesbaden, Raumburg a. S., Halberstadt). — Kleine
Anzeigen (Tagesgeschichte. Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Ein Versuch, zu wecken und zu mahnen.

Vortrag, gehalten am 41. Stiftungsfeste des „Allgemeinen
Gesangvereins“ zu Quedlinburg

von
O. Drönewolf.
(Fortsetzung.)

Ich sagte vorhin, in prophetischer Vorausahnung habe Beethoven seine letzte Symphonie geschrieben, und in der That ist es höchst merkwürdig und lehrreich, zu beobachten, wie alle wahrhaft großen Tonhelden der nach-Beethoven'schen Periode, — zuerst zwar nur halb unbewußt und instinctiv, sodann aber — und zwar besonders seit dem Auftreten Wagner's und Liszt's — mit vollstem Bewußtsein und ausgesprochenster Absicht diesen von B. in jenem Riesenwerke mit eisernem Finger vorgezeichneten Weg verfolgten, weil sie ihn eben verfolgen mußten, weil es der einzig richtige, aus der bisherigen Entwicklung mit unabwiesbarer Consequenz sich ergebende war. Fr. Schubert, F. Mendelssohn, R. Schumann, R. Wagner, Fr. Liszt, und neben diesen, als musikalische Schriftsteller, A. W. Marx und Fr. Brendel, — das sind die Männer, welche die Spitzen der nach-Beethoven'schen Entwicklung bilden und dieselbe in dem oben bezeichneten Sinne weitergeführt haben. — Zunächst bei Schubert und Mendelssohn wurde der musikalische Ausdruck schärfer, zugespitzter, wußte sich immer mehr und mehr zur Bestimmtheit und Klarheit des Wortes hindurchzuarbeiten, und während Mendelssohn noch Bedenken trug, seinen unter dem Namen der „Lieder ohne Worte“ veröffentlichten Charakterbildern bestimmte Ueberschriften vorzusetzen, haben wir in Schumann's Clavierstücken, die, soviel ich weiß, alle einen bestimmten Titel tragen, bereits das, was später Programmmusik, im Gegensatz zur reinen oder absoluten Instrumentalmusik genannt wurde, d. h. wir haben eine Instrumentalmusik, die sich an einen ganz

bestimmten, der Hauptsache nach mit Worten zu bezeichnenden, poetischen Vorwurf hält, und diesen Vorwurf, vermöge der Schärfe ihrer Ausdrucksweise, auch deutlich und klar in Tönen wiederzugeben weiß. Damit aber war die Musik eben aus jener früheren Exklusivität und Abgeschlossenheit herausgetreten, sie hatte den Boden des reinen Subjectivismus, der isolirten und egoistischen Vertiefung in sich selber verlassen, um aufzugehen im Reimenschlichen, um objectiv, d. h. Allen verständlich und zugänglich zu werden. Denn wo das Wort zum Verständniß die Brücke bildete, wo ein in Worte zu fassender Inhalt gegeben wurde, da konnte von einer mythischen Abgeschlossenheit und Besonderheit nicht mehr die Rede sein. — Daneben nun entfaltete die musikalische Kritik, um die sich Ende der 30er und Anfang der 40er Jahre bekanntlich vor Allem R. Schumann hohe Verdienste erwarb, eine frische und in hohem Grade fruchtbringende Thätigkeit. Man lernte über Musik sprechen, schreiben und denken, was bisher nur selten und eigentlich immer nur ausnahmsweise geschehen war, weil man die Ansicht hatte, Musik könne nur gefühlt und empfunden werden, und alles Reflectiren und Denken darüber schade der lebendigen und tiefinnerlichen Empfänglichkeit für musikalische Eindrücke. Daß dies ein Irrthum war, wurde durch Nichts klarer bewiesen, als durch die Thätigkeit R. Schumann's, der bekanntlich mit größter kritischer Schärfe als Schriftsteller die wärmste und tiefste Innerlichkeit als Componist verband. — Durch alle diese Vorgänge trat die Musik in lebendige Beziehung und Wechselwirkung zu den anderen Künsten, insbesondere zur Poesie, ferner aber auch zum Schriftstellertum und zur Literatur, ja sogar zur Politik, kurz zu allen Gebieten und Richtungen des geistigen Lebens, sie fand allmählich immer größere Verbreitung, man lernte sie als vorzügliches Bildungsmittel allseitig schätzen und hochachten, der Besuch von Concerten, die Mitgliedschaft von Gesangvereinen wurde etwas ganz Allgemeines, unter allen Gebildeten fast Selbstverständliches, — und als nun endlich gegen Ende der 40er und Anfang der 50er Jahre R. Wagner und Fr. Liszt mit ihren genialen Tonschöpfungen hervortraten, als sie in begeisterten Worten und Schriften jene große, prophetische That Beethoven's in das rechte Licht zu setzen mußten, als R. Wagner es aussprach und durch seine Tondichtungen bewies, daß die Musik gerade das Höchste und Herrlichste zu leisten im Stande sei, wenn sie sich ganz und voll an das vom Dichter geschaffene

Wort, also an einen objectiven, rein menschlichen Inhalt hingebe und in ihm aufgehe, als ferner Fr. Liszt mit dem glücklichsten, von Niemand geahnten Erfolge in seinen symphonischen Dichtungen ganz denselben Weg einschlug und verfolgte, indem er jeder derselben eine poetische Idee, einen durch Töne zu verwirklichenden poetischen Vorwurf zu Grunde legte, — da war wol für alle Vorurtheilsfreien und klar Sehenden der Sieg der neuen Principien entschieden, da war jenes Prophetenwort Beethoven's erfüllt, da war die Saat, die er gesäet, zu schönster, vollblühendster Wirklichkeit aufgegangen und emporgewachsen. —

Und nun endlich, m. v. Z., glaube ich im Stande zu sein, mein anfänglich gegebenes Versprechen zu lösen, das Versprechen, Ihnen den Zusammenhang zu zeigen zwischen den gesammten musikalischen Fortschrittsbestrebungen der Neuzeit und der Thatsache, daß heute hier im Verein zu Ihnen geredet wird, den Beweis dafür zu führen, daß hierin etwas Zeitgemäßes, durch die Zeitumstände Bedingtes und Gefordertes liegt. Ich sagte vorhin schon, daß man erst neuerdings gelernt habe, über Musik zu reden, zu schreiben und zu denken, und deutete an, daß dieser Umstand nur eine ganz natürliche Folge gewesen sei jenes allmählichen Heraustretens der Musik aus ihrer bisherigen Isolirtheit, ihrer Annäherung an alle allgemein geistigen, rein menschlichen Bestrebungen. Nun, v. Am., wenn das der Fall ist, so stehen wir mitten drin in jenen Fortschrittsbestrebungen; denn auch wir wollen heute weiter Nichts, als unsere Gedanken über den Zweck und das Wesen unseres Gesangsvereins austauschen, auch wir wollen uns ja auf dem Wege des lebendigen Wortes darüber verständigen, was wir hier wollen und sollen! — — —

In dem Augenblick, wo ich es unternahm, v. Z., heute zu Ihnen zu reden, war es mir auch klar, worüber ich zu Ihnen zu reden haben, was der eigentliche Hauptgegenstand des gegenwärtigen Vortrags sein würde. Ich würde gegen die Wahrheit verstoßen, wenn ich sagen wollte, daß ich nach einem passenden Thema auch nur einen Augenblick gesucht hätte; im Gegentheil war dieses Thema, oder vielmehr der Wunsch, mich gerade über dieses einmal offen und unumwunden gegen Sie auszusprechen, in meinem Innern eigentlich eher da, als die Entscheidung darüber, wo, wann und auf welche Weise dies am Besten und Einfachsten würde geschehen können. Dieses sich eigentlich ganz von selber ergebende, Ihnen wie mir gleich nahe liegende Thema ist nun kein anderes, als die Erörterung der Frage:

Welchen Zweck, welche Aufgabe und welchen Beruf hat Ihr Verein, und welches sind die Mittel und Wege, diesen Beruf zu erfüllen, oder der Erfüllung desselben doch möglichst nahe zu kommen? —

Der Beruf Ihres Vereins, verehrte Damen und Herren, ist ein sehr hoher. Er darf und soll kein anderer sein, als selbstlos und ohne alle weiteren Nebenzwecke der Kunst zu dienen, ihr sich hinzugeben mit vollem, freudigem Herzen, für sie zu arbeiten, zu wirken und zu schaffen, ihr den Weg zu bahnen zu den Herzen derer, die ihre Sprache verstehen können und wollen. — Würde sich nun aber, möchte ich Sie fragen, nicht vielleicht Manches im Verein anders gestalten, wenn wirklich Sie Alle ohne Ausnahme mit vollem Bewußtsein und mit recht frischem, freudigem, ungetheiltem Herzen jenem hohen Berufe, soweit eben Ihre Obliegenheiten als Vereinsmitglieder reichen, recht eifrig nachzustreben sich bemühten? — Gewiß werden Sie Alle, v. D. und H., bei einer unbefangenen Prüfung der Ver-

hältnisse mit mir nur mit: „Ja“ antworten können, und wenn ich daher jetzt hier vor Ihnen Allen frei und offen, ohne jeden Rückhalt, zu behaupten mir erlaube, daß gar Manches im Verein anders, und zwar besser sein könnte, als es ist, wenn alle Mitglieder recht erfüllt wären von der Höhe und dem ganzen Umfange ihrer Aufgabe, so darf ich wol zugleich hoffen, daß mir diese meine Offenheit und Rücksichtslosigkeit nicht als Rücksichtslosigkeit ausgelegt wird. —

Auch will ich, um meiner Behauptung jeden letzten Rest von Schärfe und Herbheit zu benehmen, sogleich hinzufügen, daß ich die Hauptursache jenes Mangels an Bewußtsein über die hohen Ziele unseres Vereins, nicht zuerst und unmittelbar in den Personen, in seinen jetzigen Mitgliedern, sondern vielmehr in den Verhältnissen, wie sie nun einmal liegen, in der Trivialität und Frivolität unserer gesammten socialen Zustände suchen zu müssen glaube, daß ich es aber eben deswegen für um so nöthiger und erspriesslicher erachtete, auf die hohe Bedeutung und die idealen Zwecke nicht bloß dieses, sondern überhaupt jedes Gesangsvereins recht ausdrücklich in meinem heutigen Vortrage hinzuweisen. —

Ich erwähnte vorhin schon im Vorübergehn, daß die Musik jetzt eine ungemein große Verbreitung gefunden, daß ihr Cultus ein bei weitem allgemeinerer sei, als dies noch vor 30 oder 40 Jahren der Fall war. Daß wir uns dessen zu freuen haben, daß wir diese Thatsache als einen beachtenswerthen Fortschritt anerkennen und freudig begrüßen müssen, wer wollte und könnte das leugnen? — Aber wir dürfen uns auch anderseits durchaus nicht verhehlen, daß, wenn wir genauer hinschauen und etwas tiefer auf den Grund gehen, im Ganzen und Großen die Musik das, was sie an Quantität, an Ausdehnung in die Breite gewonnen, vielfach an Qualität, an Intensität des Inhalts eingebüßt hat. — Werfen wir, um dies Urtheil bestätigt zu finden, einen Blick auf die musikalischen Zustände der Gegenwart, wie sie dem aufmerksamen Beobachter fast täglich sich kennzeichnen. —

Skaum ist innerhalb der wohlhabendern, ja selbst der nur mäßig bemittelten Volksschichten noch eine Familie zu finden, in deren Wohnzimmer nicht ein Piano den gewohnten Platz behauptete; die jüngeren Familienmitglieder, besonders die Töchter, bestrengen sich des Clavierspiels und des Gesanges; wenn die Natur nur die Ahnung einer Stimme in die Kehle gegeben, der zögert nicht, in einen Gesangsverein sich aufnehmen zu lassen. Während der Wintermonate giebt es in den Städten, besonders in den größeren, Concerte in Menge, oft sehr billig; die Opernvorstellungen sind fast immer stark besucht, ja häufig überfüllt, mehr in der Regel besucht, als das Schau- und Lustspiel! — Das Alles sind nun, wie gesagt, recht erfreuliche Erscheinungen; aber, m. v. Z., fragen wir nicht bloß darnach, wie viel, sondern auch wie diese viele Musik getrieben und gehört wird, so lautet unsere Antwort bei weitem weniger günstig. Die Musik hat allmählich aufgehört, dem großen Publikum wirkliche, tieferinnerliche Herzenssache zu sein, sie wird — in den bei weitem meisten Fällen — nicht getrieben aus dem im Herzen gefühlten Bedürfniß, sich innerlich zu erbauen und zu erheben, sondern sie ist Gegenstand der Mode und des Luxus, ja sogar der Eitelkeit, der leeren Unterhaltung, des saden Amusements geworden! — Welches sind denn, um es offen zu bekennen, welches sind die Motive, die leider nur allzuhäufig zu dem Musikselben unserer Tage führen? — Motive sind es, oft der alleräußersten, der trivialsten und oberflächlichsten Art! — — — Weil ein Concert, eine Opernvorstellung von der Familie des Geheimrath

A. besucht werden kann, kann doch Frau Geheimrätin B. mit Hrn. Töchtern unmöglich versäumen, ebenfalls dort zu erscheinen; wenn in der nächsten Thiergesellschaft auf die Decorationen der neuen Oper, auf die eben gastirende Sängerin die Rede käme, und man wäre nicht au fait, das wäre ja unerträglich, himmelschreiend! — Wenn sich bereits zwei ihrer Freundinnen in den Gesangverein haben aufnehmen lassen, kann doch Hrn. A. unmöglich noch länger zögern, ein Gleiches zu thun, da ja der Verein überdies als Sammelplatz der Geselligkeit manche Gelegenheit zu angenehmer Unterhaltung bietet; man hört die Stadtheuigkeiten, macht diese und jene Beobachtung u. s. w. u. s. w.! — Wenn die Alles bedenkende Hausfrau findet, daß ihr die Knaben doch gar zu viel zu schaffen machen und doch gar zu viel freie Zeit haben, um tolle Streiche auszuführen, — o da giebt es ein ganz vortreffliches Auskunftsmittel, man läßt die Jungen Clavier- oder Violin-Unterricht nehmen, dann kann man doch wenigstens vorkommenden Falls sagen: „Hier, du hast zu üben, sey' dich an's Instrument und spiele Deine Conzerte, damit das Loben und Schreien endlich einmal ein Ende nimmt.“ — Das Töchterchen freilich, nun die hat natürlich schon längst Musikunterricht, die hat schon mit dem siebenten Jahre angefangen; denn eine junge Dame, die nicht „musikalisch“ ist, die kann ja doch heutzutage gar nicht mehr mitreden in den feingebildeten Kreisen der Thier- und Kaffeecircl; und die Kleine hat Talent, o sehr viel Talent, sie spielt jetzt schon — immer abwechselnd nämlich — den Rußwalzer von Arviti und die Sonate pathetique von Beethoven, und sie wird es gewiß einmal weit, sehr weit bringen, vielleicht sogar so weit, daß sie einmal öffentlich spielen, in einem Concert sich präsentiren kann; und wenn es wirklich dahin käme, wenn dieser schöne, süße Traum sich wirklich dereinst realisiren sollte —, o lassen Sie mich schweigen von diesen Wonnen eines wehmüthig bewegten Mutterherzens! —

So, m. v. B., so geht es wirklich zu in unsern Tagen, nicht überall, aber in sehr vielen Fällen; glauben Sie nicht, daß ich zu schwarz sehe, oder mit zu starken Farben aufgetragen habe. Glauben Sie aber auch nicht, daß ich dem Publicum, dem Dilettanten allein die Schuld an dieser allgemeinen Misere beimesse; nein, es sind meiner Ansicht nach zum allergrößten Theil die Künstler selbst gewesen, die dieselbe herbeigeführt und gefördert haben und leider Gottes in nicht ganz seltenen Fällen auch heutzutage immer noch fördern helfen. —

Zwei sehr weithin wirkende, einen ausgedehnten Einfluß übende Factoren sind es hauptsächlich gewesen, welche diese traurigen Zustände hervorgerufen und zur Entwicklung gebracht haben, einmal das besonders zu Anfang und in der Mitte der 40er Jahre alle mittleren und größeren Städte überfluthende Virtuosenenthum (ich meine hier selbstverständlich nur das schlechte, geldmachende, nach hohlem Effect haschende Virtuosenenthum), sodann aber die überwiegende Herrschaft der italienischen und der großen, französischen Decorations-Oper, zum großen Theil auch der Meyerbeer'schen. — So äußerlich verschieden diese beiden Dinge auf den ersten Anblick zu sein scheinen, und so fern sie auch anfänglich dem Musikstreben in dem Familien stehen mochten, nach einer Seite hin waren sie einander nur zu ähnlich, nach einer Richtung hin übten sie einen nur zu entschiedenen, nur zu beklagenswerthen Einfluß aus. Und diese eine Wirkung war keine andere, als die der künstlerischen Demoralisation, war keine andere, als daß man immer mehr daran sich gewöhnte, von der Musik, sowohl von der Concert-, wie von der Opernmusik, nichts Anderes zu verlangen und zu erwarten, als augenblicklichen Ohrenkitzel

und Sinnengenuß, daß man nur noch auf leere äußerlichkeiten etwas gab, daß man mit Entzücken und athemloser Spannung den fingerbrechenden Seiltänzerkunststücken der Virtuosen lauschte und sich beeilte, sie so gut, oder so schlecht es eben ging, beim nächsten musikalischen Thee nachzuäffen, daß man in der Oper weit mehr auf die brillanten Decorationen, auf die Triller der Sängerinnen, auf die piquanten Ballets seine Aufmerksamkeit richtete, als auf den Gang der Handlung und den innerlichen Gehalt der Musik. Die Musik hatte überhaupt aufgehört, innerlich behandelt und aufgesaßt zu werden, sie war, wie gesagt, reiner Gegenstand der Mode, der sadesten Vergnügungssucht geworden, sie war auf ein Niveau gestellt mit allen anderen raffiniert sinnlichen Genüssen unserer halb oberflächlichen, halb indifferenten Societät; es war vollständig gleichbedeutend und hatte für Viele ganz denselben Effect, ob sie Oper und Concert besuchten, oder ob sie zu einem Souper, zu einem Balle, oder in eine Kunstreiterbude gingen.

Und diese jammervollen Zustände, die der Natur der Sache nach zuerst in den großen Städten sich entwickelten und festsetzten, sie wirkten fort und strömten ihren lähmenden Giftstrom aus auf Alles, was ihnen nahe kam, sie machten den jungen Musiker zum Mode- und Tanz-Componisten, sie machten den Clavierlehrer zum geldpressenden Handwerker; sie wirkten fort bis auf jene kleinlichen Verhältnisse und Vorgänge in den Familien der unbedeutenden Provinzialstadt, die ich Ihnen vorhin schon näher zu schildern versucht habe. —

(Schluß folgt.)

Ein Wort über Bach's hohe Messe

bei Gelegenheit der letzten Aufführung derselben in Leipzig.

Die Aufführung Bach'scher Vocalwerke mit Orchester unterliegt bezüglich der Besetzung des Letzteren bekanntlich mannichfachen Schwierigkeiten, so auch bei der „hohen Messe“. Diese beruhen zum Theil darauf, daß die zu Bach's Zeiten üblichen Instrumente oft ganz andere waren, als wir sie jetzt besitzen. Die damalige Trompete, viel länger construirt, als die heutige, hatte einen sanfteren und bis in die Höhe leicht ansprechenden Ton und vermischte sich demnach weit besser mit den Holzblasinstrumenten, als unsere Trompeten, welche sich vom übrigen Orchester scharf, oft schneidend scharf abheben, und deren Partien der jetzt unausführbaren Höhe wegen vielfach beschnitten und umgeändert werden müssen. Die Uebergabe der hohen Stellen an die Clarinetten reicht nicht hin; Letztere klingen, besonders in der Kirche, selbst den Oboen, geschweige denn den Trompeten gegenüber, viel zu stumpf. Durch theilweise Anwendung von Clarinetten würde auch der Part der Trompeten in der Klangwirkung sehr auseinanderfallen. — Die von Bach vorgeschriebenen Oboen d'amore und Flauto traverso haben eine schönere und klangvollere Tiefe, als die jetzt im Orchester bestehenden Oboen und Flöten, eine Tiefe, welche Bach gerade häufig benutzte. — Ein weiteres Mißverhältniß entsteht dadurch, daß in Anbetracht der jetzt starkbesetzten Chöre die Streichinstrumente bedeutend vervielfacht werden müssen. Treten nun Holzbläser als Gruppe den Streichinstrumenten gegenüber, so ist der Eindruck oft ein kleinlicher und gewiß nicht der von Bach beabsichtigte. Die Hinzufügung einiger Clarinetten, wie sie jetzt zumal bei den Ensemble-Säßen üblich, ist daher nur zu billigen, sei es, daß man sie den

Oboen oder Flöten beizieht, je nachdem deren Partien zu unterstützen sind. Bach rechnet ferner auf Mitwirkung der Orgel, ohne deren Eintritt speciell vorzuschreiben; dies bleibt dem Ermessen des Dirigenten, resp. des Orgelspielers auf Grund des Continuo überlassen. Aus alledem folgt, daß Bach's Orchester durchaus nicht so genau zu gebrauchen ist, wie der Componist es vorgeschrieben hat und wie es durch unsere heutigen nächstkommenen Instrumente darzustellen wäre, sondern daß Aenderungen stattfinden müssen, wenn nicht die beabsichtigte Wirkung des Werkes darunter leiden soll. Deshalb sind auch die von Bach-Kennern, wie von Robert Franz, Georg Bierling u. A. unternommenen Bearbeitungen Bach'scher Vocalwerke in hohem Grade anerkennenswerth und dankbar zu begrüßen, mag man auch im Einzelnen abweichender Meinung sein, und mögen bewußte oder unbewußte Pedanten noch so sehr über Verletzung der Pietät gegen den großen Meister klagen. Wo die Orgel wegen Nichtvorhandensein oder wegen unzureichender Stimmung nicht zu benutzen ist, müssen Orchesterstimmen eintreten, die von Bach in Voraussehung der Orgelbenutzung gelassenen harmonischen Lücken auszufüllen. In diesem Sinne hat der in Berlin verstorbene Tonkünstler E. W. Wendt in geschickter Weise Zusätze gemacht, welche der Stern'sche Gesangverein in Berlin bei seiner Aufführung der „Hohen Messe“ im April 1861 und der Nibel'sche Verein bei mehreren Nummern des Werkes sowohl 1862, wie auch bei der jetzigen Aufführung benutzt hat. Zu den oben angeführten allgemeinen Uebelständen treten in der Leipziger Thomaskirche noch ganz besondere. Die Orgel derselben steht von Haus aus nicht im Kamerton und zeigt je nach der Witterung eine entsprechend tiefere Stimmung, am Ungünstigsten zum Schluß des Winters, so daß die Blasinstrumente oft trotz allen „Ausziehens“ sich nicht in scharfe Uebereinstimmung setzen können mit dem Hiesinstrumente, dessen gewaltiges Eingreifen besonders in den großartigen Chören von außerordentlich majestätischer Wirkung ist. Durch das „Ausziehen“ aber wird den Bläsern die Behandlung ihrer Instrumente bekanntlich sehr erschwert und die Reinheit der tieferen Töne beeinträchtigt, bei Bach's Compositionen ein um so mißlicherer Umstand, als er in der Regel seinen Sologesängen obligate Instrumente (Oboe, Flöte, Horn u.) einzuverweben pflegt. So geräth ein Dirigent bei Winter-Aufführungen fast jedesmal in das Dilemma, entweder auf die imposante Mitwirkung der Orgel, welche sicher in Bach's Absicht gelegen hat, zum Nachtheil des Gesamteindrucks ganz zu verzichten, oder aber die absolute Reinheit der Stimmung zu trüben. In der diesmaligen Aufführung war die Uebereinstimmung so ziemlich hergestellt, so daß der Vortheil der Orgel-Mitwirkung bei weitem überwog; in der Thomaskirche kann jedoch der Fall eintreten, daß selbst während der Aufführung noch der Orgel Schweigen geboten werden muß, wenn nämlich die durch das Blasen warm gewordenen Instrumente der Orgel gegenüber gar zu sehr in die Höhe gehen. Bei den Chornummern ginge dann ein gut Theil Großartigkeit verloren, ohne daß indeß geradezu Lücken entstünden, wie es der Fall wäre, wenn bei Solo-Gesängen die Orgel plötzlich wegbleiben müßte. Schon deshalb ist es geboten, die Ausführung der Soli nicht von der Mitwirkung der Orgel abhängig zu machen und die nothwendige Füllung lieber durch Orchesterinstrumente ausführen zu lassen. Ohnehin würde die Schwebung zwischen der Orgel und den obligaten Orchester-Instrumenten in den Arien und Duetten noch viel empfindlicher hervortreten, als in dem Massengewebe der Chöre.

Ein weiterer mißlicher Umstand ist der, daß das Orgelchor der Thomaskirche nur eine sehr unbequeme und zerstreute Aufstellung großer Chor- und Orchestermassen gestattet; sind Letztere als Ausdrucksmittel für großartige Werke nur zu wünschen, so ist ihr Zusammenhalten und energisches Zusammenfassen doch sehr schwierig, weil die Chorstimmen sich gegenseitig nicht und vom Orchester nur einzelne Instrumente hören und oft gerade nicht diejenigen, welche dem Chor Unterstützung geben. So kommt es, daß gut einstudirte Nummern in der Aufführung ohne Schuld des Dirigenten und der Ausführenden oft ganz verloren gehen, Nummern, deren Ausführung in einem günstigeren Locale unzweifelhaft sicher gewesen sein würde. Z. B. gehört es zu den glücklicheren Zufällen, wenn Charfreitags der Chor aus der Matthäus-Passion „Sind Blitze, sind Donner“ u. ohne Schwanken und Umwerfen vorübergeht. Und wie oft haben wir erlebt, daß die geängstete Zuhörerschaft mit Freuden die bekannte Generalpause begrüßt, welche dem Wirrwarr des in Unordnung gerathenen Chores Schranken setzt und ein neues Zusammenfassen desselben ermöglicht. An diesen Schwankungen — wir wiederholen es — ist weder Dirigent, noch der Chor, noch das Orchester Schuld, nur die schlechte Disposition des Orgelchores. Dieses Schwanken, ja gänzliches Auseinandergehen der Chorstimmen kommt vor, ohne daß die Ausführenden Etwas davon merken, weil sie sich eben gegenseitig nicht hören können, ausgenommen die in nächster Nähe stehenden. Da ist es denn ein Wunder zu nennen, wenn Alles gehörig klappert und zusammengeht. Wenn dergleichen Schwankungen bei den Aufführungen des Nibel'schen Vereins fast gar nicht vorkommen, so ist der Grund der, daß auf die Sicherheit der Ausführung noch bedeutend viel mehr Zeit verwendet wird, als sonst nothwendig wäre. Bei besonders gewagten Stellen aber ergiebt sich die Nothwendigkeit, Orchester-Unterstützungen für den Chor einzuziehen, wie sie denn auch die Wendt'sche Bearbeitung (sogar für Saal-Aufführungen) mit Vorsicht gegeben hat.

Die ungemein große Schwierigkeit des Chorpartes in der „Hohen Messe“ und die geringe Unterstützung — man kann wol sagen: der Widerstand, den an vielen Stellen der Chor seitens des Bach'schen Orchesters findet, hat den Dirigenten des berühmten Frankfurter Cäcilienvereins, den bekannten Componisten Carl Müller, veranlaßt, das Bach'sche Orchester zu genanntem Werke modernen Ansprüchen gemäß ganz und gar umzugestalten und dadurch die Ausführung wesentlich zu erleichtern und sicher zu stellen. In Frankfurter Berichten ist dieser Be-, resp. Umarbeitung rühmend gedacht worden, doch ließe sich über die absolute Gültigkeit derselben wol streiten.

Die „hohe Messe“ dauert ohne Kürzung, ohne Weglassung irgend welcher Nummern ungefähr drei Stunden, ein Concert-Längenmaß, dem die Aufmerksamkeit selbst gewiegter Hörer, geschweige denn unseres Publicums, namentlich der so schwer aufzufassenden und so selten gehörten „Hohen Messe“ gegenüber, nicht entfernt gewachsen ist. Im Jahr 1859 führte der Nibel'sche Verein bei Gelegenheit der Leipziger Tonkünstlerversammlung das Werk von der ersten bis zur letzten Note vor — aber selbst die zahlreich versammelten Musiker fanden es zweckmäßiger, das Werk in gekürzter Gestalt wiederzugeben, wie es von Seite der Berliner Singakademie geschieht, wo die Aufführung kaum zwei Stunden in Anspruch nimmt.

Allerdings hat man auch hierin eine Verletzung der Bach'schuldigen Pietät erblicken wollen; wir aber meinen, daß die Aufführung derartiger riesiger Werke nicht mit der Elle gemessen werden soll, sondern daß nur ein geistiger Maßstab anzu-

legen sei. Wenn die Wiedergabe von Bach'schem Geiste erfüllt ist, wenn die Sache in ihrem Kern erfasst und dargeboten wird, kommt es gerade bei Bach auf Weglassung einiger Nummern nicht an, vorausgesetzt, daß die Kürzungen mit Umsicht vollzogen worden sind, und daß ein nicht mit Clavierauszug oder Partitur bewaffneter, wol aber mit gebildetem, musikalischen Sinn und empfänglichem Ohr begabter Zuhörer eine Störung des Fortganges oder der logischen Aufeinanderfolge nicht empfindet. Wenn irgendwo, so heißt es bei der Ausführung von Bach's Werken: „Der Buchstabe tödtet, aber der Geist macht lebendig.“ S. B.

Correspondenz.

Leipzig.

Wie schon mitgetheilt wurde, veranstaltete der Nibel'sche Verein am 22. v. M. in der Thomaskirche eine Aufführung der Bach'schen Smoll-Messe. Es ist hier nicht der Ort, näher auf das Werk einzugehen. Wir verweisen in Bezug auf speciellere dasselbe berührende Fragen auf den obigen Artikel. Die Soli waren in den Händen der Damen Reclam von hier, Krebs-Michalefi aus Dresden und der H. Schilb und Richter, welche sämtlich in der würdigen Lösung ihrer Aufgabe wetteiferten. Besonders rühmende Erwähnung verdient die Leistung von Frau Krebs, welche mittelst ihres schönen Organs wie edeln, tiefempfundenen Vortrags ihre schon oft anerkannte Künstlerkraft aufs Neue bekundete. Demnächst wurde Hr. Richter, im Besitze einer kraftvollen, sonoren Stimme, seiner Aufgabe ganz besonders in der Dur-Arie mit obligatem Horn in verdienstlicher Weise gerecht. Dagegen litt Hr. Schilb an Indisposition, so daß er sich sogar zur Weglassung einer Arie veranlaßt sah. Frau Reclam bewährte sich immer wieder als eine tactfeste Kirchenfängerin. Die Ehre, welche bekanntlich die der Beethoven'schen Missa solennis an Schwierigkeit womöglich überrufen, zeigten wieder in gewohnter Weise liebevoll eingehendes, sorgsamstes Studium. Reinheit der Intonation, klare Phrasierung sind gerade bei dieser Messe vermöge ihrer stellenweise complicirten Harmonik und Reichthum des Figurenwerks schwer wiegende Verdienste. So bildete in dieser Hinsicht das Qui tollis, Incarnatus, Crucifixus und Et resurrexit ebenso den Glanzpunkt der Aufführung, wie des Werkes selbst. — Endlich verdienen die H. Thomas (Orgel), Uchmann (Oboe), Schachzabel (Fföte) und Umpert (Horn) für die gewissenhafte Ausführung ihrer Aufgaben ehrenwerthe Anerkennung. — Die diesmalige Aufführung der Messe war die vierte durch den Nibel'schen Verein; die eine fand bei der hiesigen Tonkünstlerversammlung statt. —

Frl. Stehle von München eröffnete am 29. v. M. an hiesiger Bühne ein Gastspiel. Sie trat bis jetzt in Gounod's „Faust“, „Regimentstochter“, „Afrkanerin“ und „Zauberflöte“ auf. Wir hörten sie in der ersten und letztgenannten Oper und fanden in ihr alle wesentlichen Eigenschaften einer bedeutenden dramatischen Künstlerin vereinigt. Die Vorzüge einer gewinnenden äußeren Erscheinung, edle Fülle des Buchses und Proportionirtheit der Formen, wie der Kunstmittel stehen ihr in hohem Grade zu Gebote. Ihre Stimme ist voll, kräftig und wohlklingend, ganz besonders in der Mittellage; doch weiß die Künstlerin auch die höheren nicht ganz so schmiegsamen Töne in geeigneten Momenten mit Geschick zu verwenden. Ihr Gesang ist dramatisch abgestuft und von lebendig-ausdrucksvollem Spiel begleitet. Dabei sind alle ihre Bewegungen edel, plastisch und selbst in leidenschaftlichen Momenten nie an das Grelle streifend. Ergreifend gab sie namentlich die Kirchen- und Kerker-scenen in „Faust“. Auch die Rolle der Pamina hob sie, soweit es möglich war, aus ihrer abstracten Sphäre

zu lebendiger Wirklichkeit. Frl. Stehle eroberte sich sofort die Gunst des Publicums, die sich mit jedem ihrer weiteren Gastspiele steigerte. St.

Am 29. v. M. fand die vierte (zweiter Cyclus) und letzte der diesjährigen Abendunterhaltungen für Kammermusik im Saale des Gewandhauses statt. Das Programm enthielt unter Mitwirkung der H. Reinecke, David, Röntgen, Herrmann und Hegar: Quartett für Streichinstrumente (Esdur, Nr. 71 der Peters'schen Ausgabe) von Haydn, Sonate für Pianofortesolo (Esdur Op. 6) von Mendelssohn, Quartett für Streichinstrumente (Esdur Nr. 1) von Cherubini und das Quintett von Schumann. Mit dem klaren und sichern Vortrag der im Allgemeinen selten gehörten Mendelssohn'schen Sonate erndtete Capellm. Reinecke reichen Beifall. Eine gleiche Auszeichnung wurde auch allen übrigen Mitwirkenden zu Theil; das Scherzo im Cherubini'schen Quartett — der reizende „Sommerstrauch“ — mußte sogar auf stürmisches Verlangen wiederholt werden. — Bei einem kurzen Rückblick auf das Gesamt-Repertoire der in dieser Saison stattgefundenen Kammermusik-Soirées ist es vornehmlich die reproducirende Seite, welche als musikalisch anregend und beziehungsweise auch bedeutungsvoll zu bezeichnen ist. Außer den vorzüglichen Leistungen der einheimischen Virtuosenkräfte und den gebiegenen und künstlerischen Pianofortevorträgen des Hrn. Barth aus Potsdam und der Frau Dr. Clara Schumann ist hier ganz besonders noch des erfolgreichen und enthusiastisch begrüßten Auftretens des Hrn. Carl Lausig zu gedenken. Was die aufgeführten Werke selbst anbetrifft, so hätten neben der Vorführung von Schöpfungen classischer Kammermusik — in diesen speciell mehr die letzten Quartette Beethoven's — die Productionen lebender Componisten größere Berücksichtigung finden sollen. Von solchen kam nur ein Werk — das neue Brahms'sche Trio — zu Gehör. Aber es würde auch unter den Compositionen z. B. von Gräbner, Cesar Frank, Fr. Kiel u. a. m. eine Auswahl zu treffen gewesen sein. Auch die Gegenwart soll mit dem Wirken ihrer Meister vertraut werden. Vielleicht gewährt der nächste Winter, was der verflossene in genannter Beziehung vermissen ließ. M.

Das Programm des neunzehnten Abonnementconcertes enthielt die Overture zum „Wasserträger“, Arie aus „Figaro's Hochzeit“, gesungen von Frau Jauner-Krall, Hofopernsängerin aus Dresden, Scenen des ersten Actes aus „Genoveva“ von Schumann, die Soli gesungen von Frau Jauner-Krall und den H. Hofopernsänger Rudolph aus Dresden und Sabbath, Königl. Domsänger aus Berlin, sowie Beethoven's neunte Symphonie, wobei sich außer den Genannten noch Frl. Clara Schmidt an der Ausführung der Soli betheiligte. Nach dem Eindruck, den Schumann's Scenen auf uns machten, müssen wir sagen, daß wir die Aufführung im Concertsaal für glücklicher und dem Werke günstiger halten, als im Theater. Sch.'s dramatische Charakteristik ist eine einseitig lyrische; sie bringt nur die Vorgänge innerhalb des specifischen Gefühlslebens und -lebens der Personen zum Ausdruck; die Bühne verlangt jedoch eine objective, plastische Darstellung des ganzen Menschen, ein Heraustreten desselben in lebensvolle Wirklichkeit. Den Schumann'schen Gestalten fehlt es jedoch an dramatischem Pulsschlag, an dem lebendigen, unmittelbar treibenden Pathos der Empfindung, das in keinem Momente die Beziehung zur Außenwelt aufgibt und ein ununterbrochenes Reagiren gegen dieselbe darstellt. Daher zerfließen seine Charaktere in einem romantischen Dämmerchein. Hiermit ist jedoch selbstverständlich eine diesem Standpunkte entsprechende Detailcharakteristik nicht ausgeschlossen, und wir finden in der That Züge von zauberhafter Poesie, wie in der Arie Solos, wie überhaupt auch in späteren Acten in der Charakterzeichnung der „Genoveva“. Eine überraschende Frische athmet jedoch der Schlußchor des ersten Actes, der zugleich contrapunctisch von Interesse ist. — Von den Solisten entlebte sich Frau Jauner-Krall ihrer Aufgabe am Besten; am Wenigsten befriedigte Hr. Ru-

Hölph, dessen Leistung durch fatales Detoniren beeinträchtigt wurde. Auch in Frau Sabath's Part war im Anfang Grade Frische der Wiedergabe zu vermissen. Besser fielen dagegen die Leistungen der Solisten, zu denen sich außer den schon genannten noch Frä. Clara Schmidt mit ihrem frischen, ansprechenden Organ gesellte, in der neunten Symphonie aus, die überhaupt von Seiten des Orchesters wie des Chores unter den üblichen notwendigen Einschränkungen zu gelungener vortrefflicher Ausführung gelangte. — Im Vortrag der Mozart'schen Arie wurde Frau Jaurer-Krall durch ihre klaren, edel gebildeten Stimmittel bestens unterstützt. St.

Das zwanzigste und letzte Abonnementsconcert im Saal des Gewandhauses am 4. bot folgendes Programm: Overture Op. 124 von Beethoven, Arie aus „Ezio“ von Gluck, Lieber von Schubert (Am Grabe Anselmo's und Anselmo's) und Brühl (O liebe Mutter), gesungen von der Sopranistin Frä. Caroline Betteheim aus Wien, Reigen seliger Geister und Furientanz aus Gluck's „Orpheus“ und (zum ersten Male) „Die Kreuzfahrer“, dramatisches Gedicht nach Mosken aus Tasso's „Betrübtes Jerusalem“ von Carl Andersehn, für Soli, Chor und Orchester componirt von Niels Gade, die Soli gesungen von Frä. Bettelheim, den H. Schütz und Donänger Sabbath aus Berlin, die Harfenpartie ausgeführt von Hrn. Kammermusikant Daniel aus Dessau. — Frä. Bettelheim besitzt einen der prächtigsten und umfangreichsten Mezzosopran mit kräftiger, obgleich falsch angelegter, daher gepreßter und in der Intonation zuweilen unsicherer Stimme. Ueberhaupt behandelt sie die stärkeren Töne überwiegend mit etwas zu strengem Ansatze und sucht besonders die tiefen durch, wenn auch mit voller Lust angewandtem Kehrlauts sänger und der Altstimme ähnlicher zu machen. Weich und schön ist die Behandlung des Pianos. Störend ist dagegen die sehr breite Aussprache des gewöhnlich wie a klingenden e und a sowie die Schwerfälligkeit mancher Consonanten z. B. in der Zeile „ausgehender Strom“ etc. Daß Frä. B. erstere technische Studien gemacht hat, ist aus der sorgfältigen Behandlung längerer Läufe sowie des Portaments wol ersichtlich, doch sind jene noch nicht zu hinreichendem Abschluß gelangt, um alles Naturalistische gänzlich fernzuhalten. Das Ungewöhnliche und Bedeutende des Einbruchs liegt vielmehr bei dieser hervorragenden Künstlerin in der seelisch-dramatischen Behandlung des Stoffes in Verbindung mit ihrem prächtigen, vollstimmenden Organe. Ihre Darstellung streift stellenweise etwas an das Theatralische, ist aber im Allgemeinen von einer überzeugenden Wahrheit, von einer Tiefe und Innerlichkeit, wie sie eben nur wahren Künstlernaturen eigen ist, welche ganz von ihrer Aufgabe erfüllt sind, und besonders in der Gluck'schen, mit viel zu spärlichem Beifall aufgenommenen Arie gab sie einzelne Momente hoch dramatisch und wahrhaft erschütternd. Später steigerte sich die Aufnahme zu so lebhaftem und wiederholtem Hervorruf, daß sie zu einer Zugabe genöthigt wurde. —

Gade's neues Oratorium „Die Kreuzfahrer“ bekundet aller Orten, daß man das Werk eines begabten und gewiegten Autors vor sich hat. Dennoch hinterläßt es keinen befriedigenden Gesamteindruck, denn es fehlen zwei Eigenschaften, die sich auch durch die eminenteste Routine nicht ersetzen lassen, welche innerlich begründet sein oder innerlich erzogen werden müssen, nämlich Charakter und Plastik. Daher eine wahrhaft ermüdende Zerfahrenheit, für welche nur vereinzelte Lichtblicke entschädigen. Durchweg glatte und saubere Structur, Harmonik und Stimmführung, dank- und sangbare Behandlung der Singstimmen sowie routinirte und oft effectvolle des Orchesters, aber gar zu viel Phrasen ohne Inhalt, erstaunlich viel Noten ohne Ausprägung unterschiedener Gedanken. Wie noch die Erfindung neue passende Momente, seien es auch nur neue instrumentale Combinationen. Aber auch hierin bringt es G. nicht über Entfaltung wohlbekannter Mendelssohn'scher und Wagner'scher Effecte hinaus. Auch er hat sich übrigens, wie aus letzterem charakteristisch genug hervorgeht, den Einbrüchen der neuen

Schule nicht länger zu entziehen vermocht. — Im ersten ziemlich opernhast gehaltenen Chor der Pilger in der Wüste ist zu constantische Vocalfarbe statt großbrunnischer Weisen in tropischer Wüste und zu wenig feberhafte Erregtheit. Der Kreuzrittergesang ist ganz energisch und charakteristisch gehalten, im Chorritornell jedoch etwas unklar. Anregend durch polyphone Combinationen und musikalisch schön ist das Gebet Peters, bedeutende Culminationen jedoch fehlen auch hier. Am Schlussenden ist durch geistvolle Benutzung Mendelssohn'scher Instrumental-Effecte der Gesang und Tanz der Geister der Finsterniß. Der Gesang Armidens leitet ein recht charakteristischer Gedanke ein. Derselbe kehrt öfters wieder, wird aber nicht zu dramatischen Höhepunkten geführt. Armidens Befehl an die Geister ist durchweg matt, ohne Erregung und im Rhythmus vergriffen, auch geht die Verwandlung der Wüste in ihren Zaubergarten ziemlich unmerklich vor sich. Der Sirenengesang ist nicht übel erfunden, doch viel zu wenig stetig durchgeführt und wirkungsvoll gegipfelt, auch oft durch düstere Intervalle getrübt. In Rinaldo's Stelle „Himmel, woher dieser Lichtglanz“ etc. ist auffallend wenig Erregtheit zu bemerken, desgleichen in Armidens Redungen. In der ganzen Scene ist auch die Harfe lange nicht wirkungsvoll genug benutzt. Am Empfindlichsten aber zeigt sich hier der Mangel des Autors an dramatischer Gestaltung und Concentrirung. Rinaldo hört von fern den Gesang der Kreuzritter und reißt sich aus Armidens Zauber, welche denselben jäh zerstört. Hier hätte ein von der Situation wahrhaft innerlich erfüllter Autor vortreffliche Gelegenheiten gehabt, kraftvolle Steigerungen und genial passende Momente darzustellen. Am Schwächsten und Ermüdendsten ist der dritte Theil. Man fühlt, daß es dem Autor Mühe gemacht hat, diese Menge oft nichtsagenden Textes, ohne recht davon erwärmt zu sein, allmählich Satz für Satz in Musik, in meist opernhastem Phrasen unterzubringen, ausgenommen etwa den bedenklich an das Ende von Beethoven's A dur-Symphonie erinnernden Pilgerchor. Auch die gegen den Schluß gemachte Aufregung, sich aus diesem zerfahrenen Gesetzen in allerlei Wendungen durch wirkungsvollere Combinationen aufzuraffen, erweist sich als ziemlich verunglückt. — Die Ausführung war eine im Allgemeinen sorgfältig vorbereitete und wohlgelungene zu nennen. Die beiden Vertreter der männlichen Partien hätten dieselben stellenweise mit größerer Erregung behandeln können und beschränkten sich auf allerdings durchweg höchst sorgfältige Durchführung. —

Nach diesem letzten, die Saison beschließenden Concerte erübrigt noch ein Rückblick auf die Programme, auf das Gebotene überhaupt und speciell auf die orchestralen Leistungen, welche jedesmal zu besprechen unnötig ermüdend geworden sein würde. Quantitativ war die Saison ziemlich reich ausgestattet, auch qualitativ dürfte ihr ein Vorzug vor einigen früheren einzuräumen sein. In anerkennenswerthem Grade war die musikalische Leitung sichtlich bestrebt, ihre Aufschauungen immer liberaler zu erweitern, jüngeren Talenten, sowohl Virtuosen als Compagnisten immer toleranter ihre Räume zu öffnen, so daß bei consequentem Weiterverfolgen solcher Grundsätze immer objectivere, zeitgemäße Anschauung zu hoffen ist. Wir glauben, daß dies sehr wohl durchführbar ist, ohne im Mindesten das gewissermaßen traditionelle Princip des Instituts, die Pflege der klassischen Meisterwerke, zu vernachlässigen, sobald man nämlich in der wiederholten Vorführung oft gehörter Werke, besonders mancher beliebten genauen, obgleich nicht monumentalen Schöpfungen fortan ungleich sparsamer zu Werke geht als in den letzten Jahren, wo solche Stücke, so gern man dieselben auch stets wiederhört, doch durch ihre öftere Wiederkehr mehr den Eindruck von Plakatskünstlern in momentaner Berlegenheit machen mußten. Was virtuose Leistungen betrifft, so verdient auf das Anerkennenswerthe hervorgehoben zu werden die Gewinnung einer Kraft wie Lausig's, dessen hervorragenden Leistungen sich die von Frä. Renter, von bereits Bekannten aber die des Joachim'schen Künstlerpaars, Stockhausen's, Wilhelm's, des Frä. Bettel-

heim zc. würdig angeschlossen. Die interessantesten Programme boten die, den Abonnementsconcerten alljährlich regelmäßig sich anschließenden für den Orchesterspendenfond und des Paulinervereins. In diesen, besonders im ersten wurden, was längere Zeit hindurch nicht mehr der Fall gewesen war, wieder einmal bedeutendere neue Erscheinungen zu Gehör gebracht. So verdienstvoll jedoch unfehlbar deren Ausführung, so gelang es dennoch trotz aller Sorgfalt noch nicht, eine ganz abgerundete Darstellung grade der bedeutendsten zu erreichen. Es stellte sich nämlich hier wie in so manchem vortrefflichen Concertinstitute heraus, daß im Allgemeinen doch noch viel zu selten Novitäten in Angriff genommen wurden, und daß in Folge hiervon unser ausgezeichnetes Orchester von dem raschen Aufsteigen und Hineinleben in Neues bedeutlich entzweit wurde. Was Orchester, die im Allgemeinen keineswegs bessere Kräfte enthalten, bei richtiger, anregender Anleitung und hinreichender, fortwährender Beschäftigung mit Neuem zu leisten vermögen, sehen wir an den Capellen zu Schwabenberg und Sondershausen und zu letzt's Zeit an der Weimar'schen. Sollen wir hierbei noch einige andere Wünsche aussprechen, so sind es die einer noch durchgängiger hinreichend discreter Gesangbegleitung, wozu namentlich ein Theil der Bläser noch ungleich entschiedener angehalten werden könnte. Besonders schwer schien dies z. B. den Fagotten und in den tieferen Tönen den Oboen zu werden, während dagegen z. B. Clarinetten und Hörner in Weichheit des Tones ganz Treffliches leisteten. Sehr grell wurden oft für den kleinen Raum die Trompeten, zuweilen auch die Posaunen. Etwas mehr gegenseitige Verschmelzung der Farben könnte die ästhetische Wirkung noch bedeutend erhöhen, ohne der Energie derselben Abbruch zu thun. In den Finalsätzen von Symphonien und Concerten war vielfach etwas starke Neigung zu Beschleunigung der Tempi bemerkbar, während uns die Tempi in ersten Sätzen zc. bisweilen ein wenig matt überschläfrig dünkten. Es sind dies eben Wünsche, wie sie sich auch dem bedeutendsten Institute gegenüber zuweilen herausstellen, Wünsche, in denen natürlich nicht im Entferntesten die Absicht liegt, die sonst ausgezeichneten Leistungen einer Vereinigung von so viel hervorragenden Kräften irgendwie verkleinern zu wollen, sondern welche im Gegentheil lediglich aus dem einen Wunsche hervorgehen, daß ein Institut von so bewährtem historischen Ruf sich stets auf gleicher Höhe erhalten möge. —

Wir berichteten in einer der letzten Nummern über den Abschluß der Concerte des Musikvereins Euterpe und werfen jetzt, wie bereits in Aussicht gestellt, einen allgemeinen Rückblick auf die Thätigkeit derselben in der verflossenen Saison im Vergleich zu den früheren Jahren. Zunächst steht der Verein durch unablässige Bemühung des Directoriums jetzt als ein fest gegründetes Institut da, während er, vor Beginn der neuen Aera unter Brounart, oft Existenzfragen ausgekehrt war. In Folge dessen wurde es demselben ermöglicht, seine Kraft zusammenzufassen und eine Thätigkeit zu entfalten, die hinsichtlich des größeren Aufwandes von Mitteln und der damit erzielten Massenwirkungen diejenige der früheren Jahre im Ganzen unfehlbar überwog. Was die künstlerische Richtung dieser Thätigkeit betrifft, so ist anzuerkennen, daß der ziemlich bunten Physiognomie der Programme der beiden letzten Jahre — seit dem Austritt Hofmann's — gegenüber mehr Ordnung in die Auswahl der Werke gekommen ist. Die Direction zeigte das Bestreben, in den verhältnismäßig geringen Umfang ihrer Wirksamkeit eine Fülle bedeutenden und anregenden Stoffes zusammenzubringen und allseitigen berechtigten Wünschen und Richtungen zu genügen. Wenn in Folge dieses Umstandes noch ein gewisser effectistischer Zug in der Gesamtpsychnomie der Programme zu Tage trat, so wollen wir dies um so lieber nachsehen, als eben im Allgemeinen die Auswahl auf bedeutende und würdige Werke fiel. Ebenso wenig glauben wir dann besonders urgiren zu müssen, daß auch die einzelnen Programme mehr oder weniger einheitlich und immer mit Rücksicht auf Erzielung künstlerischer Geschlossenheit gestaltet erschienen. — Was

wir vorstehend über die durchgreifende Tendenz des Vereins bemerken, gilt in entsprechender Weise von den üblichen zufälligeren Darbietungen und Bestandtheilen der Concerte, von den Sololeistungen. In dieser Beziehung ließ sich die Direction stets angelegen sein, die bedeutendsten und renommirtesten Kräfte wie Auer, Vott, Popper u. A. zu gewinnen. Endlich ist hier auch der Ort, über die Ausführung der Werke zu sprechen. Wir haben in den Einzelberichten hierüber nur wenig bemerkt, weil wir der Ansicht sind, daß ein sicherer Maßstab für die ganze Art und Weise der künstlerischen Handhabung nur gewonnen werden kann, wenn ein vollständiger Ueberblick über die gesammten Leistungen gestattet ist. Im Großen und Ganzen gelangten die Concerte unter der kontinuierlichen Leitung des Hrn. v. Bernuth zu vortheilhafter, ihrem allgemeinen Inhalt entsprechender Wiedergabe, freilich ohne eine detaillirte Gesamtbildung; auch hätten manche Leistungen technisch noch gesteigert sein können — bei längst eingeübterten Werken wenigstens eine keinesfalls unbillige Forderung. Ungewöhnlicheren Aufgaben, wie der Darstellung neuerer Werke gegenüber, in welcher Männer wie v. Bronsart und Blasemann sich als geistvolle und gewiegte Leiter bewährten, würde der jetzige Dirigent seine Befähigung fernerhin noch zu erproben haben. Dagegen gelangten manche Werke durch Aufwand ungewöhnlicher Mittel zu äußerlich glänzendster Darstellung, wie „Orpheus“, „Walpurgisnacht“, „Wilhelm Tell“ zc. — Fassen wir schließlich, daß die „Euterpe“ mit gleicher Strebsamkeit ihre Thätigkeit in künftiger Saison wieder aufnehmen und ihre Stellung im Ganzen des hiesigen Musiklebens mit Consequenz ins Auge fassen.

Dresden.

Die Abonnementsconcerte der Königl. Capelle schlossen am 19. März mit einem besonders bemerkenswerthen Abend, an welchem eine Novität, die Symphonie „Ocean“ Op. 42 von A. Rubinstein, und die Person des Capellm. Reinecke aus Leipzig ein besonders zahlreiches Publikum versammelte. Dieser Künstler, welcher schon seit vorigem Jahre hierorts als gebieter Pianist bekannt ist, hatte die Klavierpartie zu dem Concert Op. 15 (Ebur) von Beethoven übernommen. Das für die heutige Claviertechnik nicht bedeutende Anspruchs machende, aber gleichwol in allen drei Sätzen reizende Concert wurde von Hrn. R. mit großer Klarheit und Sicherheit vorgetragen; mit besonders schöner Klangwirkung gelang ihm der Anfang des Roncos, während im ersten Satz die Passagen, die dem Spieler freilich nicht schwer genug sind, etwas hastig herauskamen. Für den besonderen Genuß, ein so reizvolles classisches Concertstück in so gebieter Weise vorzutragen zu hören, bewies sich das Publicum sehr dankbar und ehrte den Gast durch mehrfachen Applaus und Hervorruuf. Dem Vorstand der Königl. Capelle sprechen wir unsern Dank für diese neue Abwechselung im Repertoire und die Hoffnung aus, im nächsten Cyclus Aehnliches zu finden. Die zum ersten Mal aufgeführte Symphonie von Rubinstein war, zwar nicht von durchgreifender Wirkung, doch schien sie im Ganzen das Publicum zu interessieren. Gewiß ist diese Symphonie eine sehr achtungswerthe Arbeit des fleißigen und begabten Componisten; wir können uns aber des Urtheils nicht enthalten, daß derselbe zu wenig mit sich selbst rechnet, zu leicht Etwas schreibt, was er bei ernsterer Prüfung gar nicht, oder wenigstens nicht so geschrieben haben würde. Die Instrumentation bringt gar zu viel Derartiges, was jetzt durch H. Wagner modern geworden ist und somit zur Reminiscenz herabsinkt. Von welcher Wirkung, zum Schluß des Concertes die „Eroica“ von Beethoven war, kann sich Jeder vorstellen, der außer diesem großartigen Werke auch die vortrefflichen Leistungen unserer Capelle kennt. Die Direction des Abends wurde von Capellm. Rehs mit Sicherheit ausgeführt.

Am 20. v. M. gab die hiesige Liebertafel als Vorfeier des Stiftungsfestes ein öffentliches Concert mit folgendem Programm: Overture „Die Gebrüder“ von Mendelssohn, Weihnachtslied von

Fr. Reichel, Concert (Emoll) für Violine von Spohr und als zweitem Theil Fritjofs-Sage von Max Bruch. Die Liedertafel ist einer von den wenigen Männergesangsvereinen, die über das Niveau herkömmlicher Leistungen hinaus bestrebt sind, eine höhere Stufe der Kunst zu erreichen. Unter der Direction von Fr. Reichel hat dieser Verein wesentlich an ernstem Streben und Fertigkeit gewonnen. Die Chöre gingen sämmtlich sehr gut und machten durch ihren Wohlklang einen sehr angenehmen Eindruck. Die Soli in der Fritjofsage, Sopran und Bariton, ließen freilich viel zu wünschen übrig, beide Vertreter derselben waren der Aufgabe nicht gewachsen. Wer aber weiß, wie schwer es ist, einen Künstler zur Mitwirkung zu gewinnen, und wie unzuverlässig etwaige Versprechungen sind, wird es gerechtfertigt finden, daß die Liedertafel sich diesmal mit Dilettantenkräften begnügen ließ. Das Violinconcert von Spohr trug Kammermusikus Seelmann sehr exact, mit Feuer und Kraft vor, wofür er verdienten Beifall in reichem Maße erndete. Besonders erwähnen müssen wir noch die braven Leistungen des Puffholz'schen Orchesters, das sowohl in der Hebriden-Ouvertüre wie in den Stücken, wo es nur begleitend angewendet war, eine Sicherheit und Reinheit zeigte, die selten bei solchen Privatcorps zu finden sind. (Schluß folgt.)

Wiesbaden.

Die bedeutendsten Concerte unserer Stadt während des Winters sind die vom Capellm. Jahn ins Leben gerufenen sogenannten Symphonieconcerte, die in ca. monatlichen Zwischenräumen aufeinanderfolgen, und deren wir im Verlaufe dieses Winters bis jetzt vier gehabt haben; zwei stehen noch bevor. Die in jenen zur Aufführung gekommenen Symphonien waren die in Dur Op. 56 von Haydn, Eroica von Beethoven, Symphonie Nr. 4 in Dur von Gade, und die neueste Symphonie von Joachim Raff. Außer diesen größeren Werken enthielten die Programme noch eine erhebliche Anzahl anderer zum größten Theil nennenswerther Nummern. So das erste Concert: Passacaglia von J. S. Bach, instrumentirt von Esser, Ouvertüre zu „Ali Baba“ von Cherubini, Vorspiel zu „Die Meisterfinger“ von Wagner; das zweite: Ouvertüre zu „Rosamunde“ von Fr. Schubert, Lieder von Beethoven „An die Hoffnung“ und „In questa tomba oscura“, gesungen von unserm vortrefflichen Bariton Philippi; das dritte: Schumann's Ouvertüre zu „Manfred“, „Paradies und Peri“ (zweiter Theil); das vierte: Ouvertüre Op. 124 von Beethoven. Die vielen hier nicht genannten Nummern waren übrigens fast durchaus anständigen Ranges, nur nicht so hervorragend wie jene. Dem trotz des immer noch mangelhaften Besuches nicht erschlaffenden Muthes des Capellm. Jahn steht ein tüchtig geschultes und durch diese Leistungen sich erschließend weiterbildendes Orchester zur Seite; auch die vocalen Kräfte des Theaters wirken gern und zum Theil verdienstvoll mit, so daß diese Concerte mit der Zeit den Segen einer musikalischen Akademie auf Publicum und Künstler auszuüben versprechen. Auch die Zusammenstellung der Programme bot meist den Anblick einer organischen Gliederung, und nur für das erste Concert dürfte in dieser Richtung eine Ausstellung am Platze sein. Direct auf das Meisterfinger-Vorspiel von Wagner — wir können die kurze trennende Pause kaum in Anschlag bringen — folgte nämlich die heitere Dur-Symphonie von Haydn; der Contrast machte sich zu grell bemerkbar und war für beide Theile nicht günstig. Soviel mir bekannt geworden ist, wollten auch verschiedene musikalisch orthofoxe Heißsporne und contrapunctische Hypochonder einige mituntergelaufene leichtere Waare um jeden Preis verbannt wissen, so zum Beispiel, und vielleicht mit einigem Rechte, die Weber'sche „Aufforderung zum Tanz“, instrumentirt von Berlioz, aber ich denke, Fr. Jahn ist ein geschickter Pädagog; unser Publicum steht in musikalischer Hinsicht noch nicht auf der höchsten Stufe, und es müssen ihm immerhin einige Concessionen gemacht werden, um es nicht abzu-

schrecken. — Leider war der Referent nicht in der Lage, über das Raff'sche Werk ein eigenes Urtheil zu gewinnen, da ein Zufall seine Anwesenheit im Concert verhinderte. Die Berichte in einigen hiesigen Localblättern sowie viele Privaturtheile lauten verschiedenartig, wie das auch ganz natürlich ist an dem Orte, wo der Componist wohnt; Sympathien wie Antipathien sprechen sich da gern über die Gebähr grell aus. Einzelne Sätze sind übrigens, das steht fest, vom größeren Theile des Publicums gut aufgenommen worden, und so ist Hoffnung vorhanden, daß bei Gelegenheit das Raff'sche Werk wieder vorgeführt werde, worauf wir ausführlichen Bericht nicht schuldig bleiben wollen.

Der hiesige Cäcilienverein hat in diesem Winter zwei Concerte und eine größere Abendunterhaltung gegeben. Nachdem im ersten derselben, wie schon früher mitgetheilt, der erste Theil der Bach'schen Matthäus-Passion zur Aufführung gekommen war, wandte sich der Verein im zweiten Concerte zu Schöpfungen kürzeren, aber durchaus anständigen Inhaltes, und es läßt sich nicht läugnen, daß diese verständige Begrenzung der Leistungen in demselben Grade, wie sie den Potenzen des Vereins mehr accommodirt war, auch die Zuhörerschaft befriedigte. Der Verein, tüchtig geleitet von Hrn. Freudenberg, ist vom besten Willen beseelt, aber nicht stark, da viele Kräfte, die sonst wol sich demselben zuwenden würden, schon seit einer Reihe von Monaten für ein größeres musikalisches Privatunternehmen, welches sich in dem Hause einer der hiesigen Aristokratie angehörenden Dame gebildet hat, absorbiert sind. Der Cäcilienverein bewährt sich unter allen Umständen nach wie vor als ein Hort guter, classischer wie neuerer Musik, und die Schwierigkeiten, mit denen er zu kämpfen hat, können nur die Anerkennung, welche man ihm zollen muß, erhöhen.

Einen kleinen Kreis von Künstlern und Liebhabern versammelt auch von Zeit zu Zeit das für Kammermusik unermüßlich thätige Quartett der HH. Baldener, Schelle, Grimm und Fuchs. Sie haben im Casino-Saale bereits die fünfte Soirée im Laufe des Winters gegeben.

Daß in Wiesbaden ein neues Blatt „für Theater, Musik und bildende Kunst“ von der Verlags-Buchdruckerei Müller & Comp. unter Mitwirkung verschiedener Gelehrten und Künstler herausgegeben worden ist, wird Ihnen bereits bekannt sein. An der Spitze des Blattes steht Hr. Vogler, Conrector am hiesigen Gymnasium, ein Mann von allgemeiner ästhetischer Bildung und specieller Kenner altitalienischer wie älterer deutscher Musik, ein Gelehrter, dessen rastloser Eifer und dessen Routine auf fast allen Gebieten der Kunst seine Mitwirkung oder Leitung bei größeren künstlerischen Unternehmungen fast unentbehrlich erscheinen lassen. Von hiesigen Musikern sind Mitarbeiter Hr. Freudenberg und der unterzeichnete Referent Ihrer Zeitschrift, dem die Referate über die Leistungen des Wiesbadener Theaters seit einiger Zeit obliegen. Unter den Correspondenten sind manche bekannte Namen, wie Capellm. Bernhard Scholz in Berlin u. c. Ferdinand Ludwig.

Naumburg a. S.

Am 26. Februar fand die dritte Soirée des Musikdir. Franz Schulze statt. Mitwirkende waren die HH. Röntgen, Paulsd, Herrmann und Hegar aus Leipzig. Dieselben erfreuten uns mit einem Quartett in Dur von Haydn und in Dur Op. 18 von Beethoven. Die Ausführung derselben ließ überall die feinsühlenden, denkenden Musiker erkennen. Außerdem trug Hr. Röntgen mit großem Ton und feiner Nuancirung Menuett I und II und Quartett und Rondo aus S. Bach's Violinsonate in Dur und Hr. Hegar ein Andante und Rondo von Davidoff mit vielem Beifall vor. Den Schluß bildete das von den HH. Schulze, Röntgen, Herrmann und Hegar mit Schwung und Feuer executirte Clavierquartett Op. 47 in Es dur von R. Schumann, welches beim Publicum gewaltig gänzte.

Die vierte (letzte) Soirée des Hrn. Schulze folgte acht Tage später, am 6. März, und zwar unter Mitwirkung der Damen: Frä. Emilie und Rosi Wiganb, Clara Martini und der Hrn. Schilb und Richter aus Leipzig. Das Programm enthielt: Sonate Op. 26 von Beethoven (Hr. Schulze), zwei altdeutsche Lieder (Hr. Richter), „Der Wanderer“ von Schubert (Frä. Martini), Rondo capriccioso für Pianoforte von Mendelssohn (Hr. Schulze), zwei Lieder „Dein Angesicht“ von Schumann, und „Die böse Farbe“ von Schubert (Hr. Schilb), Duetten: „Wenn ich ein Vöglein wär“ und „Schön Blümlein“ von Schumann (Frä. E. Wiganb und Frä. Martini) und „spanisches Liederpiel“ von R. Schumann. Es ist nicht unsere Absicht, auf die vorzüglichen Leistungen der einzelnen Ausführenden hier näher einzugehen, da dieselben Ihnen schon hinlänglich bekannt sind, wir beschränken uns darauf, Ihnen mitzutheilen, daß sich unser sonst etwas kühles Publicum, welches noch zahlreicher, als gewöhnlich vertreten war, an diesem Abende in sehr erregter Stimmung befand. Nach jeder Nummer ertönten förmliche Beifalls-Salven, und Vieles mußte auf stürmisches Verlangen wiederholt werden. Auch Frä. Rosi Wiganb, welche die Begleitung zu den sämtlichen Gesängen übernommen hatte, löste ihre, besonders in dem „spanischen Liederpiel“, nicht leichte Aufgabe in bester Weise. Zum Schluß sei uns noch gestattet, den genannten Damen und Herren, sowie auch ihrem verehrten Meister, dem Prof. Schöge, welcher mit anwesend war, und die Auf- führung des „spanischen Liederpiels“ persönlich leitete, für den großen Kunstgenuß, welchen sie uns an diesem Abend bereitet haben, auch hier noch unsern wärmsten Dank auszusprechen. Möchten sie uns recht bald einmal wieder besuchen.

Am 20. März fand die fünfte Motette des hiesigen Domchores unter Leitung seines jetzigen Dirigenten, des Musikd. Franz Schulze, statt. Das Programm enthielt: Choral „Schmücke dich“ etc. von Seb. Bach, Ecco quomodo von Handel (Gallus), „Ehre sei dir Christe“ von H. Schütz, Salvum fac regem von Löwe und Motette „Herr unser Herrscher“ von Hauptmann. In den vier Motetten, welche im Laufe des Jahres 1866 stattfanden, hörten wir außer den üblichen sonntäglichen Kirchenmusiken Compositionen von: Eccard, Franck, Brätorius, Mich. und Seb. Bach, Somelli, Mozart, Bortniansky, Arcabelt, Hauptmann, Reithardt, Stabe, C. Raumann, Rhode, Möhring etc.

Halberstadt.

Musikdirector Braune brachte in seinem vierten Abonnement-Concerte eine größere eigene Composition für Solo, Männerchor und Orchester, die Cantate „Gott in der Natur“, Dichtung von L. Jung, zur Aufführung. Das Werk ist jedenfalls eine wahrhafte Bereicherung der Männergesangsmusik und kann mit Recht größeren Vereinen empfohlen werden. Cantilenen wie Ausarbeitung bekunden überall poetische Auffassung. Der erste Chor, dem der Choral „Wachet auf“ zu Grunde liegt, ist ein interessant ausgeführtes Musikstück. Von hinreichender Wirkung ist ein Quartett „Ewige Güte“. Auffallend ist es uns jedoch gewesen, wie Hr. Br., dem man nicht vorwerfen kann, nicht mit der Zeit fortgeschritten zu sein, dem Ritornell so oft eine große Ausdehnung gegeben und es von der Cantilene zu scharf gesondert hat.

Im fünften Concerte trug Hr. F. Benbel das G-moll-Concert von Beethoven, das Concertstück von Weber und die Hugenotten-Phantasie von Liszt vor. Wie schon früher, fand auch diesmal sein schönes Clavierpiel ungetheilten Beifall. Den mancherlei Veränderungen im Weber'schen Concertstück wollen wir ihre Berechtigung nicht absprechen, obgleich vergleichen nicht immer thunlich ist; das Weber'sche glissando aber, da wo es wiederkehrt, ist wirksamer, feuriger, als die Umänderung in Octavenläufen. Frä. Anna Eggeling aus Braunschweig, die wir in die Reihe der bedeutendsten Sän-

gerinnen stellen können, sang die Arien aus „Elias“, aus dem „Zweikampf“ (mit obligater Violine — Concertm. Ved aus Magdeburg und Lieder. Hr. Benbel beiente sich eines Flügels aus der Braunschweiger Steinweg'schen Fabrik. Ohne den Verdiensten anderer Fabriken zu nahe treten zu wollen, gestehen wir, daß die Steinweg'schen Instrumente einen hohen Grad von Vollkommenheit erreicht haben. Fülle, Weichheit und Biegsamkeit des Tones sind bezau-bernd.

Ueber die Thätigkeit des hiesigen Lanneberg'schen Musikvereins, der seine Hände auch nicht in den Schoß legt, ein anderes Mal.

Albert Schröder.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Stodhausen concertirte in der Schweiz — Jaell mit seiner Frau in Marseille. Das Programm enthielt ein Duo für zwei Pianos von Rubinstein, Schumann's Variationen für zwei Pianoforte sowie Stücke von Kirnberger, Bach, Jaell etc. —

— Der blinde Pianist Carl v. d. Lann, Schüler Bülow's, concertirte in Würzburg mit lebhaftem Erfolge. —

— Von dem Harfenisten Oberthür gelangten in London in den Concerten des Crystalpalastes etc. mehrere größere und kleinere Werke zur Aufführung, nämlich eine Auswahl aus seiner romantischen Sagen-Oper „Der Berggeist des Harzes“, ein Kyrie nebst Fuge, eine Serenade mit Harfe und eine Ouverture zu „Floris von Namur“. —

— Die bekannten Musik-Kritiker Seymour und Remad aus Newyork haben sich als nordamerikanische Commissaire nach Paris zur Ausstellung begeben, desgleichen Mills und Thomas. —

— Der englische Musikd. Reg ist aus Ostindien mit einer neuen Oper „Otto der Schütz“ in Darmstadt angekommen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Boston. Die Händel- und Haydn-Gesellschaft führte Händel's „Jephtha“ und Haydn's „Schöpfung“ am 17. und 24. Febr. mit der Parepa, Simpson, Rametti etc. und der großen Orgel der Musikhalle unter Leitung Zerrahn's mit bedeutendem Erfolge auf. — Am 27. Febr. haben die Mittwochnachmittagsconcerte des Orchestervereins begonnen. — Am 18. Febr. wurde ein großes Concert für die Cretenser gegeben, bei welchem alle dortigen Capacitäten mitwirkten. — Carlisle Petersilia brachte in seiner dritten und vierten „Schumann-Soirée“ Stücke von Beethoven und — Bizettempo. Am 14. März eröffnete er einen neuen Cyclus. — Am 4. März dritte Beethoven-Matinée von Daum unter Mitwirkung des Sängers Rudolphsen. In diesen Matineen werden ausschließlich Werke von Beethoven ausgeführt. — Am 1. März siebentes Symphonie-Concert der Harvard-Gesellschaft mit dem Violinisten Rosa, dem Pianisten Mills und dem Sänger Cary: Adur-Symphonie von Beethoven, Iphigenien-Ouverture etc. — Am 7. März Benefizconcert von Glenden, Director der Parepa-Truppe mit der Parepa, Urso und Philipps, Perabo und Brignoli. — Am demselben Tage sechste „Schubert-Matinée“ von Perabo. — Kammermusikabende des Mendelssohn-Quintetts: Quintett von Rubinstein in F, Concertstück von Ryan für Violine und Clavier etc. — Außerdem in jeder Woche fünf bis sieben italienische Opernvorstellungen etc. —

Newyork. Sonntagsconcerte unter Mitwirkung der Parepa, von Carl Rosa, Pianist Mills und Brignoli, sämtlich aus Boston. — Beethoven-Abende von Wolfsohn. — Kammermusik-Abende von Mason und Thomas: Quartett in C und Noctellen von Schumann etc. — Die Harmoniegesellschaft brachte von Händel „Messias“, „Maccabäus“ und „Samson“ unter Leitung von Ritter zur Aufführung. —

Rembachen. Erfolgreiches Orchesterconcert der Pianistin Wilh. Sves unter Mitwirkung der beliebten Sänglerin Kyan aus Bosten. —

Aachen. Das am 9. u. Juni hier stattfindende niederrheinische Musikfest wird diesmal Hofcapellm. Riez dirigiren. Das Programm bietet: Orchestersuite in D von Bach, Händel's „Maccabäer“, Beethoven's Emoll-Symphonie, Theile aus Cherubini's Messe, Genoveva-Ouverture von Schumann, Scenen aus „Orpheus“ und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“. Für die Mitwirkung sind gewonnen: Fr. Bettelheim, Riemann und Bassist Schüttly von Stuttgart. —

Paris. Drei bis vier Concerte sind daselbst fast für jeden Abend dieses Monats angekündigt. — Meyerbeer's Struensee-Musik wurde im Athénäum bereits sechs Mal aufgeführt. — Kürzlich kamen zur Aufführung eine Messe vom Fürsten Poniatowski, ein Ballet vom Fürsten Trubetzkoy und ein Stabat mater von der Baronin de Maistre. — Mary Kreß ist mit großem Erfolge sowohl im Athénäum, als auch in ihrem eigenen Concerte aufgetreten. —

Frankfurt a. M. Letztes Museumsconcert: „Troica“, Sommerstraummusik und „Gott in der Natur“ von Schubert. —

Eisenach. Am 2. drittes Symphonie-Concert des Musikvereins unter Leitung von Bureau: Arie aus „Orpheus“ sowie Gesänge von Pergolesi und Mendelssohn (Fr. Erna Borchard aus Weimar, welche sehr gefiel), Contrabasssolo (von Eichhorn aus Gotha mit staunenswerther Virtuosität ausgeführt) und schwungvoll executirte Orchesterwerke von Beethoven und Mendelssohn. —

Würzburg. Daselbst wurde Rud's „Lager scene deutscher Landknechte“ von Ludw. Bauer, aufgeführt von der Liebertafel unter Leitung des Autors, mit lebhaftem Beifall aufgenommen. Gerühmt werden treffende Charakteristik, effectvolle Behandlung der Singstimmen und klare Instrumentirung. —

Stuttgart. Am 25. v. M. letzter historischer Vortrag des Prof. Santter über Claviermusik unter Mitwirkung von Singer und Winterhitz. —

Basel. Zweimalige Aufführung von Schumann's „Paradies und Peri“ mit Emilie Wagner aus Carlsruhe. — Am 26. v. M. vierte und letzte Triosoire der H. Bülow, Abel und Rahnt unter Mitwirkung des Hornisten Hans Richter aus Wien: Hornsonate in F und Dur-Trio von Beethoven, Trio für Horn, Piano und Violine von Brahms, Variationen für Viola und Piano von Joachim und Allegro für Violoncell von Lalo. —

Lausanne. Am 30. v. M. Concert Bülow's: Orgelfuge von Bach und Liszt, sowie Stücke von Bülow, Dräsele, Chopin, Schumann, Weber, Mozart und Beethoven. —

München. Am 31. v. M. zweites Concert des Oratorienvereins: Cantate von Bach, Ehre zu Mozarts „König Thamos“, „Erlkönigs Tochter“ von Gade und Lieder von Jenger. —

Regensburg. Der Componist und Sänger Hasselbeck brachte daselbst (wie uns etwas spät erst jetzt mitgeteilt wird) vor einiger Zeit unter Mitwirkung des Capellm. Riez, mehrerer Sängern und des Theaterorchesters verschiedene eigene Orchesterwerke mit oder ohne Gesang zu Gehör. — Im dortigen Seminar wurde kürzlich Dittersdorf's komische Oper „Hieronimus Ruider“ in Scene gesetzt. —

Wien. Am 29. v. M. zehnte ästhetische Soirée von Ezele: Streichquartett von Boccherini, Variationen von Beethoven (Fr. Fichtner) u. a. Zweck dieser Soirées ist übrigens u. A. auch hauptsächlich der, talentvollen Kunstjüngern Gelegenheit zu erstem Auftreten zu geben. — Viertes Gesellschaftsconcert der Musikfreunde: Ouverture von Rusinatscha (neu), Bach's Concert für zwei Violinen (Hellmesberger und Franzewics), neue Ehre von Perbeck, Beethoven's Chor-Phantasie (Epstein) u. a. — Am 31. v. M. Matinée des Conservatoriums: neue Symphonie von dem Jüngling Herzogenberg, welche zu schönen Hoffnungen berechtigt, Fest-Ouverture von Beethoven und vortreffliche Leistungen des Pianisten Riehl und des Violinisten Brodsky. Im zweiten Jünglingsconcerte (Mitte d. M.) wird eine von Dr. Sonnleithner instrumentirte Clavierphantasie aufgeführt. — Am demselben Tage in der Hofcapelle: Vocalmesse, Graduale und Offertorium von Grulich. — Am 1. Abschiedsconcert von Sivori. — Am 3. Concert von Johannes Brahms. — Am 14. Aufführung der „Jahreszeiten“ mit Walter, Grabanel und Hellmesberger für den Tonkünstler-Wittwenfonds. —

Reichenberg i. B. Am 27. v. M. führte der dortige Gesangsverein unter Mitwirkung von Prager Künstlern die Musik zu Mendelssohn's „Antigone“ auf. —

Berlin. Am 5. Concert Reissmann's: Quintett von Schumann, „Drusus' Tod“ für Soli, Männerchor und Orchester sowie

„Cleopatra“ Melobram mit Chören von Reissmann. — Am 6. dritter und letzter Orchesterabend von B. Scholz unter Mitwirkung von Adolf Jensen u. a.: Ouverture von Schottmann, Dur-Symphonie und Clavier-Romanezen von Schumann u. a. — Am 12. drittes Concert des Hollaender'schen Concertvereins: „Orpheus und Eurydice“ Opernfragment von Haydn und Salvo Regina für Chor, Soli und Orchester von Willner. — Am demselben Abende Concert der Pianistin Sophie Menter aus München unter Mitwirkung des Hofopernsängers Friede und des Kammerm. De Anna. — Am 11. Symphonie-Soirée der Hofcapelle, Programm wie immer. — Die Singakademie führt am 14. Bach's Matthäus-Passion auf und am 19., um einem tief gefühlten Bedürfnis zu genügen, Graun's „Tod Jesu“. —

Potsdam. Am 21. v. M. fünftes Abonnementconcert der Voigt'schen Capelle unter Mitwirkung der Sängerin Bianca Lessing sowie der Kammerm. Tuzel und Jörn aus Berlin. — Am 28. v. M. philharmonisches Concert mit der Sängerin Marie Hennig und dem Harfenisten Pöniß: Ouverture zu „Maria Stuart“ von Bierling u. a. —

Magdeburg. Am 14. Kirchen-Aufführung der Singakademie mit Fr. Mummert unter Leitung von Wehe: Gesänge und Orgelsätze von Bach, H. Schütz, Gallus Dressler, Stadler, Berthold, Mich. Haydn, Händel, Mendelssohn und Engel. — Symphonie-Concert von Menzel: „Träumereien“ von Schumann, Militair-Symphonie von Menzel u. a. —

Bremen. Am 2. erstes Privatconcert mit der Hofopernsängerin Egeling aus Braunschweig und Auer aus Hamburg. —

Stettin. Kammermusikabende des Florentiner Bederschen Quartetts: neues Quartett in A moll von Kiel, Sonate von Rust, Andante von Rubinstein u. a. —

Copenhagen. Fünftes Abonnementconcert mit Frau Norman und Fr. Neruda: Streich-Octett von Norman u. a. —

Riga. Aufführung von Schumann's „Paradies und Peri“ durch die Musikgesellschaft unter Leitung von Arno Kessel. —

Moskau. Am 24. März zweite Quartett-Soirée der russischen Musikgesellschaft (Laub, Goshmann, Door u. a.): zweites Trio von Raff u. a. — Am 25. Concert von Ole Bull mit der Sängerin Menschikoff. — Am 26. Concert von Laub mit Rubinstein und der Sängerin Alexandrow: Ouverturen zu Rubinstein's „Dmitry Donskoi“ und zu Leschetizky's „Spiel des Schicksals“, Arie aus Gluck's „Ruslan und Lubmila“ u. a. — Am 27. großes geistliches Concert der 90 Mann starken Metropolitancapelle für Landia unter Leitung von Bagrezoff. — Am 28. Concert von Goshmann mit Rubinstein, Laub und der Sängerin Japha: Tell-Phantasie von Goshmann, Beethoven's Tripelconcert, Arie von Gluck u. a. —

Neue und neuincludirte Opern.

* Die erste Aufführung von Wagner's „Meisterfänger“ ist nunmehr auf den 12. October zur Vermählungsfeier des Königs von Baiern anberaumt. Das ursprüngliche Project, die Oper zuerst in Nürnberg aufzuführen, scheint aufgegeben zu sein. —

* In Orléans wurde Wagner's „Fliegender Holländer“ zum ersten Male aufgeführt — in Graz Wagner's „Rienzi“ — in Brüssel zum ersten Male „Die Afrikanerin“. —

* In Znaim gelangte eine neue Operette von Fiby „Des Kriegers Heimkehr“ mit Erfolg zur Aufführung und wurde bereits zweimal vor gefülltem Hause wiederholt. Der um die dortigen Concertverhältnisse sehr verdienstvolle Autor erhielt bekanntlich im vorigen Jahre ein Künstlerstipendium. —

* In Trier hat eine Oper von Oberhoffer, Professor der Musik in Luxemburg, „Die Schwaben“ außerordentlich gefallen. Der Autor wurde nach jedem Act gerufen. Die Musik soll sich durch große Frische auszeichnen. —

* Auch Straßburg hat nunmehr seine „Afrikanerin“. —

* Gye in London verspricht für die nächste Saison Verdi's „Don Carlos“ mit der Lucca und Gounod's „Romeo und Julie“ mit Adeline Patti, gewiß, damit nunmehr auch die Engländer eine entsprechend moderne Anschauung von Shakespeare und Schiller bekommen. —

* In Dresden wird Giazosa's „heimliche Ehe“ vorbereitet. —

* Im März wurden am Leipziger Stadttheater nachstehend verzeichnete Opern aufgeführt: „Fibesia“, „Coal fan tutto“ (zweimal), „Freischütz“, „Die lustigen Weiber“, „Gaar und Zimmermann“,

„Afrikanerin“, „Der Blüth“, „Faust“, „Die Regimentstochter“, „Martha“, von Langert „Des Sängers Glück“ und von Supps „Flotte Burfche“. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Ferenczy von Wien (ohne Engagements-Absichten) in Dresden — Fr. Orgenz von Berlin in Düsseldorf — Bassist Weg von Berlin in München — in Prag in nächster Zeit Wachtel und Fr. Bettelheim, hierauf Niemann — Bottera und Sgra. Bozzi von der Scala in Mailand in Berlin (Sofoper) — Tenorist Nulfin Hannover — Baritonist Pfeiffer in Cassel — Norbert in Wien (Sofoper) — Th. Formes in Königsberg — Fr. Hänisch von Dresden in Stettin — Fr. v. Edelberg von Berlin in Königsberg — Roger in Petersburg — Fr. v. Murska in London. — Die diesmalige Stagione in Mailand soll in jeder Hinsicht eine wahrhaft erbärmliche sein. —

— Engagirt wurden: Fr. Krauß von der Wiener Hofoper in Paris an der italienischen — Niemann vom Dresdner Hoftheater auf fünf Jahre zu einem viermonatlichen Gastspiel — Capellm. Hillmann in Erfurt — Tenorist Winter von Chemnitz für die Sommeroper in Potsdam — Frau Rainz-Prause in Dresden für die nächsten zehn Jahre mit 6000 Thlr. — In New-York ist die Academie of Music (Opernhaus) am 7. März mit Miss Kellog, Ronconi, Baragli &c. glänzend eröffnet worden. — Oberreg. Valle Aste in Rotterdam wurde bei seinem Benefiz durch besondere Ovationen (Ueberreichung einer kostbaren Nadel auf der Bühne durch das Comité und Erheben des gesamten Publicums) geehrt. —

Dingelstedt beabsichtigt auf ein Jahr lang mit seiner leibenden Tochter nach Cairo zu gehen. Als Stellvertreter wird Goethe's Enkel bezeichnet. — Dem Pester Theater ist vom neuen ungarischen Ministerium folgender Bescheid zugegangen: „Der Minister des Innern kann seine Einwilligung nicht erteilen, daß die Direction des Stadttheaters dem G. Sundy übertragen werde, sondern dasselbe fand sich betrogen zu verordnen, daß die gegenwärtigen Verhältnisse anrecht erhalten und über die angeführten Punkte eingehende Erörterungen gepflogen werden mögen; der Magistrat aber wird angewiesen, die somit in allen Richtungen zu ergänzende Verhandlung, welche ein Gesamt-Interesse der Stadt Pest bildet, dem Beschlusse der in nächster Zeit zu constituirenden Repräsentanten-Versammlung vorzulegen.“ — Nieger tritt von der Direction des Breslauer Theaters zurück, und haben sich schon zahlreiche Bewerber gemeldet. —

— Der Berner Theaterdir. Stein hat sich entschlossen, fortan selbst über die Leistungen seiner Mitglieder Berichte zu geben. Er motivirt dies in Böbel's Theaterchronik u. A. mit folgenden Worten: „Gegenüber den unzähligen Reclamen &c. habe ich mich entschlossen, mit Ende jeder Saison den Mitgliedern meines Unternehmens durch wahrheitsgetreue Darstellung der Verdienste derselben gerecht zu werden, aber auch denjenigen, welche sich durch auffallende Pflichtwidrigkeit und Anstoß erregenden Lebenswandel bemerkbar machten, ein Zeugniß auszustellen, welches insofern Beachtung verdient, als es meine Herren Kollegen vor Aerger und Nachtheil zu bewahren vermag &c. Es ist wol das erste Mal, daß ein Theaterdirector in dieser Weise vor die Öffentlichkeit tritt, dürfte aber doch vielleicht Nachahmung finden und ist jedenfalls den nicht selten an Lächerlichkeit freisenden, selbst verbreiteten Ostentationen, worin ein Theil meiner Herren Kollegen das fast Unglaubliche leistet, vorzuziehen.“ — Das wärmste Lob spendet Fr. St. von allen Mitgliedern seinem Capellm. Casimir Freund. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Organist und Stadtmusikus Lbbmann in Muskau erhielt vom König von Preußen zur Feier seines fünfzigjährigen Dienstjubiläums die Verdienstmedaille am Bande des rothen Adlerordens. —

— Im Foyer der großen Oper in Paris ist Verdi's Büste gegenüber der Paley's aufgestellt worden. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: am 27. März ganz plötzlich in London der bekannte Unternehmer der Montagsconcerte, Nelson,

47 Jahre alt — in Berlin der pensionirte königl. Capellm. Denning, 84 Jahre alt — in Amerika der schon als Wunderkind in Paris bekannte Violinist Paul Julien im besten Mannesalter. Er hatte fast die ganze Welt bereist und wollte sich eben nach Paris begeben, um sich daselbst niederzulassen. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Simrod in Bonn hat aus Mendelssohn's Nachlaß ein achttes Heft Lieder ohne Worte zusammengestellt herausgegeben. —

— Hermann Daum hat in New-York ein neues musikalisches Conversationslexicon herausgegeben. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Kammermusikus Sanel aus Dessau, Hr. Louis Hartmann aus Dresden, Fr. Marstrand, Pianistin aus Hannover. —

Vermischtes.

— In Boston bestehen jetzt von bedeutenderen Musikschulen: das „Conservatorium“ unter Leitung von Julius Eichberg, welches am 11. Februar mit sofort zweihundert Schülern eröffnet worden ist. An demselben unterrichten u. A. Eichberg, Kreißmann, Hugo Leonhard und Eugen Thayer. Die „B. M. Z.“ bemerkt hierzu: „Unseres Erinnerns war Hr. Eichberg vor vielen Jahren am Rhein als Geiger dritten, als Musiker keinen Ranges bekannt“ — ferner das „Mendelssohn-Institut“ unter Leitung von Oliver, drittens das „New-England-Conservatorium“, am 18. Febr. eröffnet unter Direction von Goldbeck und Tourjee. An demselben unterrichten u. A. Perabo, Goldbeck, Zerrahn, Dresel und Emery — und die „Bostoner Musikschule“ unter Leitung von Baker, gegründet im Mai 1857. —

— Aus New-York haben Steinway, Chickering und Behl's Flügel zur Pariser Ausstellung geschickt. —

— Der ungarische Ministerpräsident ist von Wien aus beehrt worden: Liszt könne nicht zur Krönungsfeier berufen werden, um die Aufführung seiner Krönungsmesse zu leiten, weil einer alten „Gepflogenheit“ gemäß stets der Wiener Hofcapellmeister zur Krönungsfeier des Königs von Ungarn die „Rehmusik“ zu „besorgen“ hätte, und könne von dieser Gepflogenheit auch diesmal nicht abgewichen werden. —

— Die Verlagsbuchhandlung von D. A. Schulz in Leipzig hat soeben ihr siebentes Verzeichniß von Autographen und Manuscripten der bedeutendsten und berühmtesten Tonkünstler ausgegeben. Dasselbe enthält 266 Originalhandschriften (Noten, Briefe oder Unterschriften), darunter u. A. den von Mendelssohn selbst verfaßten und geschriebenen Clavierauszug des „Lobgesanges“, überhaupt eine zahlreiche Auswahl von zum Theil höchst selten gewordenen Autographen zu mäßigen Preisen. —

— Carl Mangold hat in einem kürzlich in Darmstadt gehaltenen Vortrag zwei beachtenswerthe Wünsche ausgesprochen, nämlich erstens, daß alle Künstler ihre Namen nennen, und zweitens, daß die Namen der Componisten bei der ersten Aufführung neuer Werke nicht genannt werden. Letzteres ist bekanntlich in Paris bei Opernaufführungen längst üblich, aber bei Licht betrachtet nur als leere Comödie, indem das ganze Auditorium regelmäßig genau weiß, von wem die neue Oper ist. —

— Da Carlotta Patti jetzt gründlich heiser ist, giebt Ullman in Südfrankreich Patti-Concerte ohne die Patti. —

— Von jedem preussischen Armeecorps wird in Paris während der Ausstellung eine Capelle Concerte geben. Auch sind aus Dänemark, Schweden und Norwegen mehr als tausend Sänger angemeldet, welche auf Einladung des Baron Taylor unter Leitung von Hammeril aus Dänemark daselbst ein sogenanntes „scandinavisches Fest“ veranstalten sollen. —

Literarische Anzeigen.

Neu-Veränderung No. 1.

Ed. Bote & G. Bock,

(E. Bock), Hof-Musikalienhandlung II. MM. des Königs und der Königin und Sr. K. Hoh. des Prinzen Albrecht von Preussen.

Behr, Isabella, Soldatenlied „Was geschah jüngst in der Fern“, f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 7 1/2 Sgr.

— Siegeslied zum 4. Juli 1866: „Es pocht zu gewaltig“, f. eine Singstimme mit Clavierbegleitung. 10 Sgr.

Bendel, Franz, Op. 110. Erinnerungsblätter f. Pianoforte. No. 1. Abschied von der Geliebten. No. 2. Vor der Schlacht. No. 3. Die Heimkehr. Complet in 1 Heft. 1 Thlr. 15 Sgr.

— Dieselben einzeln: No. 1. 17 1/2 Sgr.

No. 2. 15 Sgr.

No. 3. 17 1/2 Sgr.

Brehmer, L., Königgrätzer Galopp. Neuer Gesellschafts-Tanz von A. Freising, f. Pianoforte. 10 Sgr.

Favarger, R., Fantaisie sur „L'Africaine“, Opéra de G. Meyerbeer, pour Piano. 20 Sgr.

Gungl, Josef, Op. 218. Rheinsagen, Walzer f. Pianoforte und Violine. 20 Sgr.

— Op. 220. Artusklänge, Walzer f. Pianoforte und Violine. 15 Sgr.

— Dieselben f. Pianoforte und Flöte. 1 Thlr. 5 Sgr.

Heinsdorff, G., Op. 93. Gertrud-Polka-Mazurka f. Pianoforte. 10 Sgr.

Hundt, Albert, Op. 5. Manzanillo-Galopp nach Melodien von G. Meyerbeer's „Afrikanerin“, f. Pianoforte. 10 Sgr.

Irgang, Wilhelm, Op. 10. Wanderlust, Clavierstück. 12 1/2 Sgr.

— Op. 11. Trauerklänge, f. Pianoforte. 12 1/2 Sgr.

— Op. 12. Souvenir, f. Pianoforte. 12 1/2 Sgr.

Lange, Gustav, Op. 17. Prière à la Madonne, Pièce de Salon, f. Orchester arrangirt. 2 Thlr. 5 Sgr.

— Op. 18. Fête Militaire, Galop de Salon f. Orchester. 1 Thlr. 25 Sgr.

— Op. 28. Dolorosa, Méditation pour le Piano. 12 1/2 Sgr.

— Op. 30. Zéphirine, Mazurka brillante pour le Piano. 12 1/2 Sgr.

Löschhorn, Alb., Op. 85. Wanderlust, Pièce caractéristique, f. Orchester arrangirt. 2 Thlr. 12 Sgr.

Offenbach, J., „Die schöne Helena“. Clavier-Auszug ohne Text. 2 Thlr.

Schulz, O. K. F., Preussens Farben. Lied f. Männerchor. Partitur und Stimmen. 10 Sgr.

Stolzmann, Albert, Nachod-Marsch f. Pianoforte. 7 1/2 Sgr.

Wohlfahrt, H., Op. 31. Neue Kinder-Clavierschule mit deutsch. und franz. Text. Neue Auflage. 1 Thlr.

Soeben erschien im Verlage des Unterzeichneten:

Variations

sur un air favori

pour

Pianoforte, Violon

et

Violoncelle

composées par

Charles Fr. Vollrath.

Op. 18. Pr. 1 Thlr. 5 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Nouvelles

COMPOSITIONS

pour Piano seul

par

François Bendel.

Op. 49. Souvenir de Tyrol. Idylle pastorale. 12 1/2 Ngr.

Op. 50. Hommage à Hummel. La consolation. Andante. 15 Ngr.

Op. 51. Souvenir de Prague. Gr. Polka de Concert. 17 1/2 Ngr.

Op. 52. L'Idéal d'amour. Mélodie. 22 1/2 Ngr.

Op. 53. Lucia. Mazourka de Salon. 12 1/2 Ngr.

Op. 54. La belle grace. Morceau caractéristique. 17 1/2 Ngr.

Op. 55. Fantaisie caractéristique (Träumereien in der Dämmerung No. 1). 15 Ngr.

Op. 56. Tarantella p. Pfte. à 2 ms. 15 Ngr.

Op. 56. Tarantella p. Pfte. à 4 ms. 25 Ngr.

Propriété de l'Editeur pour tous pays.

Leipzig, chez C. F. Kahnt.

 Für Männergesangsvereine. 

Bein Gesänge für Männerchor

componirt und der löblichen Liedertafel in Dresden gewidmet von

Joachim Raff.

Op. 97. Heft 1.

Nr. 1. Trinklied: Stosst an! stosst an! von G. Freudenberg. Nr. 2. Morgenständchen: Steh auf und öffne, von A. Träger. Nr. 3. Untrene: Schau, noch steht das Fenster offen, von H. Hopfen. Nr. 4. Wanderlust: Wanderlust, hohe Lust, von Hoffmann von Fallersleben. Nr. 5. Nachtgruss: Weil jetzt Alles still ist, von Eichen-dorff. Part. und Stimmen. 1 Thlr. 10 Ngr.

Heft 2.

Nr. 6. Ballade: Und die Sonne machte, von E. M. Arndt. Nr. 7. Die gefangenen Säger: Vögelein, einsam in dem Bauer, von M. von Schenkendorf. Nr. 8. Am Morgen: Ich sah dich, von H. Lingg. Nr. 9. Jägerleben: Wenn der Morgen grauet, von E. (Schleiden) Nr. 10. Der liebste Buhle: Der liebste Buhle, den ich. (Altes Volkslied.) Part. und Stimmen. 1 Thlr. 10 Ngr.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Leipzig, den 19. April 1867.

Der Meier Hefenheft erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 11½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nebst Porto 1 Thlr. 10 Ngr.
Anzeigen- und Kunst-Verhandlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
A. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Schubert & Söhne in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 17.

Dreißendsechzigster Band.

D. Weismann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Ein Versuch, zu wecken und zu mahnen. Von D. Drönewolf.
(Schluß.) — Recension: Dr. Alfred Schöne, Briefe von Beethoven. —
Correspondenz (Leipzig, Chemnitz). — Aktuelle Zeitung (Tagesgeschichte. Ber-
mischtes). — Literarische Anzeigen.

Ein Versuch, zu wecken und zu mahnen.

Vortrag, gehalten am 41. Stiftungsfeste des „Allgemeinen
Gesangsvereins“ zu Quedlinburg

von
D. Drönewolf.
(Schluß.)

Aber, meine verehrten Zuhörer, so tief wir auch zu beklagen haben, daß derartige Zustände überhaupt möglich waren, so sehr muß es andererseits uns Alle mit innigster Freude und hohem Stolze erfüllen, daß wir gerade hier, gerade durch die jüngsten Vorgänge auf dem Gebiete unserer Kunst es von Neuem bestätigt gefunden haben, wie das ewig Schöne und Wahre zwar zeitweise zurückgedrängt und unterdrückt werden, aber nie ganz verschwinden kann. —

Es ist bezeichnend und lehrreich, daß auch dieser Umschwung auf musikalischem Gebiete angebahnt und ermöglicht wurde durch die Vorgänge des Jahres 1848, durch jene Rückwendung des allgemeinen Volksgeistes zu idealen und hohen Zielen, durch die Aufrüttelung desselben aus dem bisherigen dumpfen Indifferentismus, der ja mit der Frivolität immer Hand in Hand geht! —

Es traten Männer auf, wie R. Wagner und Fr. Liszt und H. v. Bülow und Fr. Brendel — ich nenne nur die bedeutendsten und hervorragendsten Persönlichkeiten — Männer, die durch ihre vielseitige, von feurigstem Willen und tiefster Energie durchdrungene Thätigkeit nicht allein eine vollständig neue Ära auf dem Gebiete der Tonkunst herbeiführten, sondern die auch — und das ist, worauf es uns hier hauptsächlich ankommt, — bis ins innerste Herz hinein erfüllt waren von jenem hohen und heiligen Ernste, der den Lebensnerv bildet alles wirklichen Künstlerthums, die es unternahmen und siegreich durchführten, durch ihre Tonschöpfungen wie durch ihre Schriften und ihre Wirksamkeit im öffentlichen Musikleben die Frivo-

lität, welche bisher die Massen beherrscht hatte, zu bekämpfen und allmählich ganz auszurotten — Männer, die sich vor Allem das unsterbliche Verdienst erwarben, die Kunst, die deutsche Kunst, die deutsche Musik zurückzuführen zu den tief-
ernsten Mächten der Wahrheit und Sittlichkeit. — Und damit haben sie das Rechte getroffen, v. Z., das Rechte gerade deswegen, weil wir eben Deutsche sind und nur allein Deutsche sein können und wollen. Der deutsche National-
charakter, das deutsche Herz will allein das Ernste, das Gedie-
gene, das Wahrhaftige, das Tiefinnerliche; nur hierin kann es auf die Dauer seine Befriedigung und wahren, echten Genuß finden. Den hohlen Effect, den augenblicklichen Sinnentzettel, das Haschen nach buntem zerstreuem Wechsel, das sein Ge-
nügen findet an farbigen Goldfaltern und sadenscheinigen Pur-
purfetzen, das lassen wir den Welschen — wir wissen, daß wir etwas Besseres haben und etwas Höheres! —

Nachdem nun, sozusagen, von den Spitzen der Ent-
wickelung her der Anstoß gegeben ist zu einem so mächtigen, heilverheißenden Umschwunge auf dem Gebiete unserer Kunst, zu einer vollständigen Regeneration, zu einer Rückkehr zum Besseren und Wahreren, die zugleich einen so unendlich großen Fortschritt in sich birgt, nachdem dieser Anstoß einmal gegeben und sein segensreicher Einfluß schon allenthalben wahrzunehmen ist, sollen und dürfen da wir, die allerdings der Natur der Sache nach allen derartigen, gewöhnlich von größeren Central-
puncten ausgehenden Bewegungen für den Anfang fernstehen, jetzt, wo es schon hohe Zeit ist, uns immer noch verschließen vor dem erfrischenden Hauche jenes lenzverklärenden Geistes-
wehens, das die gesamte musikalische und künstlerische Welt durchzieht und aufs Neue belebt? — Gewiß nicht, v. D. u. S., und es fragt sich jetzt nur erst, welches der nächste und rich-
tigste Schritt ist zum Bessern, was wir thun sollen, damit es anders und besser werde in unserem Verein. — Zunächst und vor allem Andern müssen wir uns offen eingestehen, wie auch wir gekrankt haben und zum Theil noch krank an jener weit und allgemein verbreiteten Oberflächlichkeit und Leichtfertigkeit, die in der Musik und speciell in der Mitgliedschaft bei einem solchen Vereine Nichts sieht und Nichts findet, als ein Mittel zur Zerstreuung und zum Amüsement, — das vor Allem sol-
len wir uns klar machen, daß auch bei uns die Kunst nicht so geschätzt und geachtet wird, wie sie es verdient und fordern darf, daß auch bei uns nicht allzu selten sogenannte Vergnü-

gungen und Zerstreuungen auf eine Linie gestellt werden mit dem Besuch der Vereinsübungen oder eines Concertes. — Es liegt mir durchaus fern, Ihnen persönlich aus diesen einmal herrschenden Anschauungen einen Vorwurf machen zu wollen; diese Anschauungen sind nun einmal da, sie liegen sozusagen in der Luft, wir Alle sind größtentheils in ihnen und mit ihnen aufgewachsen und großgeworden. Aber, m. D. u. H., wir Alle können auch viel thun, diese vererblichen Anschauungen bei uns selbst, wie bei Anderen zu bekämpfen und zu vernichten, und darum, gerade darum möchte ich Sie heute recht dringend gebeten haben, heute, an dem Stiftungs- und Ehrentage Ihres alten, ehrwürdigen Vereins, der schon so manches Schöne geleistet und so manches Menschenherz erquicht und emporgehoben hat! —

Also, eine selbstlose, freudige Hingabe an die Sache der Kunst, ein recht warmes, empfängliches Herz für die hohen und edlen Zwecke Ihres Verein, ein wirklicher, tiefer Ernst bei Erfüllung aller derjenigen Aufgaben, die Ihre Mitgliedschaft mit sich bringt, das ist zuerst und vor allem Anderen dasjenige, was ich Ihnen anempfehlen, was als erste, unerlässlichste Bedingung für ein frisch erneutes Leben in Ihrem Verein anzusehen sein möchte! —

Und mit Erfüllung dieser ersten und unerlässlichsten Bedingung ist auch strenggenommen alles Andere gethan. Gleichwohl möchte ich mir erlauben, nur in wenigen Worten noch auf eine besondere Seite der künstlerischen Bestrebungen Ihres, wie überhaupt jedes Gesangsvereins hinzuweisen, und Ihnen zu zeigen, wie gerade aus der besonderen Aufgabe, welche der Verein sich gestellt hat, für jeden Einzelnen unter Ihnen wiederum auch besondere, und zwar nicht ganz leicht zu erfüllende Pflichten den Vereinszwecken gegenüber hervorgehn. Ich meine damit den sehr einfachen und naheliegenden Umstand, daß Ihr Verein hauptsächlich den Chorgesang zu pflegen und zu cultiviren sich vorgenommen, und daß gerade der Chorgesang seine ganz eigenthümlichen und scharf ausgeprägten Schönheiten und Vorzüge hat, wenn er wahrhaft künstlerischen Ansprüchen genügen soll, daß aber auch, um diese Vorzüge zu erreichen, nicht unbedeutende Schwierigkeiten zuvor überwunden werden müssen.

Der Einzel- oder Solovortrag auf der einen, der Gesamt- oder Ensemblevortrag auf der andern Seite haben beide ihre ganz eigenthümlich wirkenden Vorzüge und Schönheiten. Bei dem Solospiel oder Gesange bestehen dieselben darin, daß der Vortragende nur allein an sich selbst gebunden, daß er im Stande ist, ohne alle beengenden Schranken sich künstlerisch auszusprechen und sein Inneres vor dem Zuhörer darzulegen, daß er nur seiner eigenen und individuellsten Auffassung des vorzutragenden Musikstücks zu folgen vermag. Beim Ensemble-Vortrag, und also auch beim Chorgesang fällt naturgemäß dieser gewiß nicht gering anzuschlagende Vorzug weg, aber es tritt an seine Stelle eine andere eigenthümlich wirkende Schönheit, die jenen ersteren Vortheil gewiß vollkommen zu ersetzen und seinen Wegfall aufzuwiegen im Stande ist. —

Es giebt nicht leicht etwas Widerwärtigeres und Abstoßenderes, als die Einheit in der Nichtigkeit, im geistlosen Schablonenthum, und es giebt nichts Erhebenderes und Großartigeres, als die Einheit in der Freiheit, in der freien Hingabe an die rein geistigen und sittlichen Mächte des Menschenbauseins. Ein Beispiel wird vielleicht das, was ich sagen will, klarer machen. Wenn man in einem Ballet (wie es heutzutage nun einmal gang und gäbe ist), eine ganze Reihe hüb-

scher, blühender, junger Mädchen vor sich sieht, die, als ob sie todte Marionetten wären und an geheimen Drähten gelenkt würden, in demselben Moment alle zusammen den rechten Fuß vor sich strecken oder den linken Arm heben, oder wenn man dem Einexerciren von Recruten zuschaut und hier fast ganz dieselben Beobachtungen anzustellen reichliche Gelegenheit findet, so kann das auf Jeden, der überhaupt ein Gefühl für Freiheit und Menschenwürde in sich trägt, nur immer einen sehr trübenden, deprimirenden Eindruck machen. Wenn man aber, sei es in einer großen Versammlung, oder in einer Kirche, oder im Concertsaal, das Gefühl hat, daß 50, 100 oder 1000 Menschen durchdrungen und durchglüht sind von einem Gedanken und von einer Empfindung, wenn man wahrnimmt, wie der Einzelne vollständig verschwindet, der Macht des Geistes gegenüber, wie er sich selbstlos und freudig ihr hingiebt und in dieser Hingabe höchsten Genuß findet, so ist das gewiß ein so hoher und erhabener Moment, wie ihn das Menschenleben überhaupt nur irgend zu bieten vermag. — Und gerade dieses selbe Gefühl, das Gefühl der vollkommensten Uebereinstimmung, des vollkommensten Aufgehens des Einzelnen im großen Ganzen, hat man auch und muß man haben beim Anhören jedes wahrhaft schönen, den Anforderungen des Kunstideals entsprechenden Chorgesangs. Dazu aber, daß dieses Gefühl im Zuhörer geweckt, daß also das Höchste, was überhaupt erreicht werden kann, auch wirklich erreicht wird, dazu reicht nicht hin, daß der Sänger etwa bloß die Noten richtig singt, reicht auch nicht hin, daß er den Text ganz richtig ausspricht; — damit ständen wir ja immer nur noch auf jenem geistlosen, schablonenhaften Standpunkte bloß gleichzeitigen, rein mechanischen Zusammenwirkens; wir aber wollen durchdringen zu den Höhen des Geistes, und dazu ist es nöthig, daß eben jeder Einzelne den Geist des Ganzen, d. h. des jedesmal einzulübenden und vorzutragenden Musikstücks vollständig in sich aufnehme, daß er aus ihm heraus wirke, und, durch ihn gehoben und getragen, sein Scherflein gebe zum schönen Gelingen des Ganzen. Dann, aber auch nur dann können wahrhaft künstlerische Leistungen erzielt werden, und das war es, worauf ich Sie schließlich noch besonders aufmerksam zu machen mir erlauben wollte. —

Und nun, m. v. Z., will ich nur noch den einen Wunsch aussprechen, daß meine Worte einen Widerhall mögen gefunden haben in Ihren Herzen, wie sie mir von Herzen kommen. Nur, weil ich aufrichtigsten und lebendigsten Antheil nehme an dem Wohl und Wehe Ihres Vereins, weil ich weiß, daß dieser Verein mit seinen, für unsere Verhältnisse wirklich ausgezeichneten Kräften, auch wirklich etwas ganz Bedeutendes, der Vollkommenheit sehr nahe Kommendes zu leisten vermöchte, darum allein habe ich so zu Ihnen gesprochen, wie ich gesprochen habe. Denn durch die bloße Fähigkeit, die Anlagen allein, obwol sie etwas sehr Schönes und Auerkennenswerthes sind, gelangt man nicht zum Ziele; wo es gilt, idealen Zwecken nachzustreben, da ist immer und ewig nur der Wille, der wirkliche, ernste, feurige Wille das einzig Maßgebende, und so können auch Sie, wenn Sie nur mit vollster Energie wollen, das schöne und hohe Ziel, das ich Ihnen zu zeigen mich bemüht habe, ohne allen Zweifel auch wirklich erreichen. — Darum also nochmals, geben Sie sich hin der Kunst mit ganzem, vollem, ungetheiltem Herzen, wirken und arbeiten Sie, Jeder nach seinen Kräften, aber mit Ernst und Eifer durch Ihre Mitgliedschaft hier im Verein für die hohen und idealen Ziele dieser Kunst, und glauben Sie mir, die Kunst wird Sie zu entschädigen wissen; sie wird Sie nicht nur zu entschädi-

gen, sie wird Ihnen die kleinen Opfer, die Sie etwa gebracht haben, hundert- und tausendfach zu vergüten wissen durch die geistige Erhebung, die Sie aus ihr allein schöpfen können, durch den hohen, überreichen Genuß, den sie allein Ihnen zu bieten vermag. —

Biographische Werke.

Dr. Alfred Schöne, Briefe von Beethoven an Marie Gräfin Erdödy, geb. Gräfin Niszký, und Mag. Branché. Leipzig 1867, Breitkopf und Härtel.

Der Herr Herausgeber obiger Briefe verdankt die Mittheilung derselben Professor Otto Jahn, der dieselben aus dem reichen Schatze seiner Sammlungen und Vorarbeiten zur Veröffentlichung überlassen hat. Einige Nachträge und Erläuterungen fügt Dr. Schöne selbst hinzu.

Gräfin Marie Erdödy, geborne Gräfin Niszký, sehr schön, war in ihrem 15. oder 16. Jahre verheirathet und seit ihrem 19. Jahre beständig krank. Sie spielte ganz ausgezeichnet Clavier und fand in der Musik ihre einzige Unterhaltung. Sie lebte theils in Wien, theils auf ihrem Gut Pantowitz, später ein Jahr in Padua, dann in München, wo sie am 17. März 1837 starb, 57 Jahre alt. Sie sorgte für Beethoven, brachte besonders seine Akademiebilletts unter, schenkte ihm Wäsche u. s. w. Ihr Sohn starb plötzlich bei ihr im Zimmer und zwar im Mai 1816. — Soweit berichtet, nach Dr. Schöne, eine Quelle, deren Zuverlässigkeit außer allem Zweifel ist und für den Kundigen durch ihre Nachrichten selbst wie durch die ihnen beigegebenen Briefe Beethoven's, die hier veröffentlicht werden, gewährleistet wird.

Zum Zweck der Darlegung und Motivirung eigener Erwägungen, ist es nöthig, im Wesentlichen die Nachrichten wiederzugeben, welche der Herausgeber gedachter Briefe zur Charakterisirung der betreffenden Persönlichkeiten und zur Orientirung in der Einleitung gesammelt hat.

Am 5. Dec. 1808 schreibt Reichardt aus Wien (Vertraute Briefe aus Wien): „Zu einem anderen, recht angenehmen Diner ward ich durch ein sehr freundliches herzliches Billet von Beethoven, der mich persönlich versetzt hatte, zu seiner Hausdame, der Gräfin Erdödy, einer ungarischen Dame, eingeladen. Fast hätte mir da zu große Mühsung die Freude verdrungen. Denkt euch eine sehr hübsche, kleine, feine fünf- undzwanzigjährige Frau, die im 15. Jahre verheirathet wurde, gleich vom ersten Wochenbett ein unheilbares Uebel befiel, seit den 10 Jahren nicht zwei, drei Monat außer dem Bett hat sein können, dabei doch drei gesunde liebe Kinder geboren hat, die wie Ketten an ihr hängen; der allein der Genuß der Musik blieb, die selbst Beethoven'sche Sachen recht brav spielt, und mit noch immer vidgeschwollenen Füßen von einem Fortepiano zum andern hinkt, dabei doch so heiter, so freundlich und gut — das Alles machte mich schon oft so wehmüthig während des Mahles unter sechs bis acht guten musikalischen Seelen.“ Reichardt gedenkt der Gräfin Erdödy noch einige Male. So unter Anderem S. 209. „Die liebe kränkliche und doch so rührend heitere Gräfin, und eine ihrer Freundinnen, auch eine ungarische Dame, hatten solchen innigen enthusiastischen Genuß an jedem schönen kühnen Zuge, an jeder gelungenen feinen Wendung, daß mir ihr Anblick fast eben so wohl that, als Beethoven's meisterhafte Arbeit und Execution. Glücklicher Künstler, der solcher Zuhörer gewiß sein kann!“ — Zur Er-

gänzung kann noch hinzugefügt werden, was Schindler erzählt (1. Bd. S. 68): „Auch weiß man von einem zarten Verhältniß mit einer Gräfin Marie Erdödy, welcher Beethoven die beiden wunderherrlichen Trios Opus 70 gewidmet hat. Doch scheint dieses nur ein inniges Freundschaftsverhältniß zwischen beiden gewesen zu sein. Ich weiß darüber nichts Genaueres, als daß jene kunstsinige Dame ihrem Lehrer und Freund in dem Park eines ihrer Schlösser in Ungarn einen schönen Tempel erbaute, dessen Eingang mit einer bezeichnenden Inschrift geziert ist, die in sinniger Weise ihre Huldigung dem großen Künstler ausspricht.“

Ein lebenswürdiger Zug von der Fürsorge der Gräfin für Beethoven ist in einem seiner Billets an Zmeskall aufbewahrt (Nohl, Briefe Nr. 54 S. 61). Dort schreibt er: „Mir dünkt, Sie werden mein lieber Zmeskall wol noch, nach dem Kriege, wenn er wirklich beginnen sollte (diese Aeußerung weist auf das Jahr 1808 oder 1809) zu Friedens-Negationen sich anschicken — welch gloriwürdiges Amt!!! — Ich überlasse Ihnen ganz, die Sache mit meinem Bedienten auszumachen, nur muß die Gräfin Erdödy auch nicht den mindesten Einfluß auf ihn haben; sie hat ihm, wie sie sagt, 25 fl. geschenkt und monatlich 5 fl. gegeben, bloß damit er bei mir bleiben soll, — diesen Edelmuth muß ich jetzt glauben — will aber weiter auch nicht, daß er so fort ausgeübt werden soll. Gehaben Sie sich wohl“ u. s. w. Eng damit zusammen hängt jedenfalls ein anderes Billet an Zmeskall (Nohl, S. 61): „Ich konnte es wol denken. — Mit den Schlägen, dieses ist nur mit Haaren herbeigezogen; — diese Geschichte ist wenigstens 3 Monate alt — und ist bei weitem das nicht — was er jetzt daraus macht. — Die ganze elende Geschichte ist von einem Fratschlerweib und ein paar elenden anderen Kerls herbeigeführt worden, ich verleihe eben nicht viel, weil er wirklich durch dieses Haus, wo ich bin, verdorben wird.“ Wenn man hiermit den reinigen Brief (er ist als Nr. 5 gegeben) an die Gräfin in Verbindung bringt, so läßt sich aus den vorhandenen Notizen mit Wahrscheinlichkeit als Sachverhalt gewinnen, daß Beethoven zur Zeit, da er im Hause der Gräfin wohnte, eine der vielen heftigen Streitigkeiten mit seinem Bedienten hatte, der sich dabei auf die Gräfin berufen haben mag. Beethoven wird ihr in der ersten zornigen Aufwallung einen heftigen und mißtrauischen Brief geschrieben, und die Gräfin dann in ihrer Antwort, um sich zu rechtfertigen, ihm dargelegt haben, wie unverdient sie sein Mißtrauen treffe.

Der darauf bezügliche Brief Beethoven's an die Gräfin lautet:

„Meine liebe Gräfin ich habe gefehlt, das ist wahr — verzeihen Sie es mir, es ist gewiß nicht vorsätzliche Bosheit von mir, wenn ich Ihnen weh gethan habe — erst seit gestern Abend weiß ich recht wie alles ist, und es thut mir sehr leid, daß ich so handelte — lesen sie ihr Billet kaltblütig, und urtheilen sie selbst, ob ich das verdient habe, und ob sie damit nicht alles Sechsfach mir wiedergegeben haben, indem ich sie beleidigte ohne es zu wollen, schicken sie noch heute mir mein Billet zurück, und schreiben mir nur mit einem Worte, daß sie wieder gut sind, ich leide unendlich dadurch, wenn sie dieses nicht thun, ich kann nichts thun, wenn das so fortbauern soll — ich erwarte ihre Vergebung.“

Dieser Brief wird mit Wahrscheinlichkeit auf das Jahr 1808 oder 1809 bezogen, wo Beethoven im Hause der Gräfin Erdödy wohnte.

Wie lange das innige Freundschaftsverhältniß bereits bestanden hat, läßt sich aus den überaus langen Nachrichten nicht

mit Sicherheit bestimmen. Die Briefe, welche datirt sind, reichen von 1815 bis 1819. Der Herausgeber glaubt jedoch die Vermuthung aussprechen zu können, daß die Gräfin Erbdödy unter die wenigen Freunde gehörte, welche treu bis ans Ende ausgehalten haben und sich selbst durch die minder erfreulichen Gemüthsveränderungen nicht abschrecken ließen, die das letzte Lebensjahr in Beethoven hervorrief.

Den Briefen an die Gräfin reihen sich einige Billets an ihren Hausgenossen, Beamten und Vertrauensmann Brauchle, der an einigen Stellen unter dem, wie es scheint, scherzhaften Titel Magister figurirt. Sein Verhältniß zu Beethoven muß ein freundschaftliches und herzliches gewesen sein, obgleich seiner in der Beethoven-Literatur nur einmal Erwähnung gethan wird.

Soweit der Hauptsache nach das von Dr. Schöne in der Einleitung Gegebene. Hierauf folgen 10 Briefe von Beethoven an die Gräfin, die in herzlich gemüthlichem Tone gehalten sind; dann sechs undatirte Briefe von Brauchle, die meistens auf Grund der freundlichen Beziehungen zur Gräfin geschrieben wurden. Als Anhang werden zwei kleine Schriftstücke veröffentlicht, welche von der ungezwungenen Heiterkeit der Gräfin Erbdödy und ihres Familienkreises zeugen.

Wie an jedem neu erstandenen Werke der Kritik die Befugniß zusteht, ihr prüfendes Urtheil zu zeigen, so soll auch die Veröffentlichung von Originalschriftstücken, im Besonderen von Original-Briefen, nicht außer dem Kreise ihrer Thätigkeit stehen. Die Kritik hat als öffentliches Organ das Recht, darauf zu halten, daß bei der Herausgabe dieser Mittheilungen mit derjenigen Discretion verfahren werde, die wir dem großen Lobten schulden und die unserer würdig ist; sie hat die Verpflichtung, sowohl das Urtheil der Zeitgenossen über die Kunstwerke zu überwachen, als die Darstellung der persönlichen Charaktereigenthümlichkeit des Künstlers in jener ungetrübten Reinheit zu erhalten, wie uns dieselbe aus seinen Werken hervorstrahlt. — Beethoven betraute bekanntlich Fr. Rochlig mit der Herausgabe seines schriftlichen Nachlasses. In der Vorsicht, mit der er diese Wahl traf, liegt es ausgesprochen, daß er nur denjenigen für geeignet hielt diese Erbschaft anzutreten, der im Stande sein würde, in seinem Geiste und Sinne mit dieser zu schalten und zu walten.

Die Hochachtung und Verehrung für den großen Lobten aber kann es nur bedingungsweise billigen, wenn die in geheimen Kisten langjährig gehaltenen Privat-Mittheilungen, als theure Reliquien hochgehalten und bis dahin eng verwahrt, ausnahmslos ans Licht gezogen, wenn Worte, ursprünglich nur für das Ohr einer vertrauten Person bestimmt, rückhaltlos dem allgemeinen öffentlichen Urtheil ausgesetzt und preisgegeben werden! Es ist, so meine ich, die Frage wol der Erwägung werth, ob wir berechtigt sind, jede, etwa in erregter Stimmung leicht hingeworfene Aeußerung, in das Buch der Geschichte einzutragen, jedes kleinen Alltagszwistes und Streites, die als neßende Quälgeister mehr oder weniger jedes Menschenleben begleiten, immer und immer wieder zu gedenken neben den großen Charakterzügen, von denen uns seine Biographie erzählt, fort und fort die kleinen Mißlichkeiten zu erwähnen, wie sie so oft zwischen Wirth und Miether, zwischen Herr und Diener, ja zwischen Freund und Freund vorkommen, ob es billig und gerecht ist, neben den herrlichen Schöpfungen, die er uns hinterlassen und die den vollen Blick in sein großes Menschenherz gestatten, auch der kleinen sogenannten Schwächen als solcher

zu gedenken und als mit zu seinem Wesen und Werken gehörig, durch das gedruckte Wort zu verewigen.

Möchte es nicht verdienstlicher sein, das Andenken Beethoven's von jenen kleinlichen Mittheilungen und Begebenheiten zu säubern, die an und für sich unerquicklich, alltäglich und doch so ganz geeignet sind, die schriftgeläufigen Urtheile über ihn groß zu ziehen, Bemerkungen, wie — sie finden sich auch bei dieser Herausgabe wieder S. 1 obenan gestellt —: „er war eine einsame Natur, menschlich und mißtrauisch, und wies in der großen Reizbarkeit seines Wesens und seinem empfindlichem Stolz manche, auch gut gemeinte Annäherungsversuche zurück!“ —

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Am 9. fand im Saale des Gewandhauses die erste diesjährige Hauptprüfung des Conservatoriums statt. Das hoffnungsvollste Interesse erregten in derselben zwei junge Russen, Michael v. Dawydow aus Petersburg (Adagio und Allegro aus Spohr's neuntem Violinconcert in D moll) und Georg Sodorowski aus Pottawa (erster Satz des Fiedl'schen As dur-Concertes). v. Dawydow's geschah in d. Bl. bereits vor Jahren als eines ungewöhnlich begabten Knaben in vortheilhaftester Weise Erwähnung, und können wir jetzt hinzufügen, daß seitdem seine Leistungen durch seine hiesigen Studien ganz erheblich gewonnen haben. Sein Ton ist ungleich größer und gefangreicher geworden, und sind nunmehr auch vortreffliche Reime besetzten Verständnisses hinzugekommen, wie D. denn überhaupt diesmal zugleich durch sichere Beherrschung des Stoffes eine, man kann sagen, bereits ganz abgerundete Kunstleistung bot. — Der Clavier Vortrag des erst zwölfjährigen Sodorowski bekundete ebenfalls ganz entschiedene, ungewöhnliche Begabung durch eine, für ein solches Alter selten ausdrucksvolle und sichere Behandlung und durch (im Gegenatz zu fast allen anderen viel älteren Vortragenden) angenehmen, sympathischen Anschlag. — Nicht Befriedigendes boten Gustav Kugel aus Leipzig und Charles Seap aus Birmingham, welche sich in Beethoven's Es dur-Concert getheilt hatten. Die Technik ist bei Beiden eine ganz wohl abgerundete zu nennen, und wurde dieselbe nur bei K. zuerst, wie es schien aus äußerer Unruhe, einige Male beeinträchtigt. Auch Feinsichtigkeit ist, besonders bei Seap, wohl zu erkennen, wird jedoch hoffentlich bei Beiden durch stellenweise noch größere Weichheit des Anschlages (unter viel überwiegenderer, wenn auch geschickter Anwendung des Pedals) in der Folge noch vortheilhafter hervortreten. — Ein ganz ausgezeichneten Grad von Technik und sicherer Applicatur, verbunden mit solidem Tone, zeigte Julius Pagar III. aus Basel auf dem Violoncell (erster Satz des Woltermann'schen Concertes) und läßt sich bei noch freierer Entwicklung der bereits vorhandenen Auffassung und Empfindung Vortreffliches hoffen. — Ferner berechtigt zu schönen Erwartungen Emil Lehr aus Bukarest (die beiden letzten Sätze des David'schen Violinconcerts in D dur). Er verbindet mit unübertroffener Anlage ein ersichtlich sehr reges Streben und entwickelte im getragenen Spiele einen sympathisch weichen und feinen, inniges Gefühl betunenden Ton. Für sein im Allgemeinen tüchtiges und fertiges Passagenpiel wird derselbe voraussichtlich bei größerer Ruhe noch bedeutender und prägnanter werden, was wir auch von seiner Technik bei der wie gesagt schon recht coulanten Entwicklung derselben hoffen. — James Wilson aus Newport (Rhode Island) zeigte sich in Men-

Esbur-Rondo als solid und tüchtig geschulter Pianist. Sein Spiel ist correct, prägnant und klar, auch berechtigten einzelne seiner nuancirte, mit schon etwas weicherem Anschlag behandelte Stellen zu der Hoffnung, daß sich die letzteren Seiten ebenfalls erheblich weiter entwickeln werden, um seinen Leistungen höheres künstlerisches Gepräge zu geben. Noch mehr haben hierauf Max Bogritsch aus Hermannstadt (Concert-Polonaise von Moscheles) und Ernst Eulenburg aus Berlin (erster Satz des Hummel'schen Amoll-Concertes) zu achten. Es ist eine häufig beobachtete Erscheinung, daß sich junge Pianisten bei ihrem ersten Auftreten in dem Wahne befinden, am Meisten dadurch zu imponiren, wenn sie alle Töne hart wie Stahl aus dem Instrumente herausschlämmern, während sie bei anderen Gelegenheiten, z. B. beim Accompagniren beweisen, daß sie sehr wohl auch einmal mit angenehmerem Anschlage vorzutragen im Stande sind. Sie bedenken nicht, wie stark sie dadurch Gefühl und Nuancirung, überhaupt alles Gewinnende des Vortrags ertöden. Bei Bogritsch ist sonst ein sehr beachtenswerther Grad von Talent und Fertigkeit keineswegs zu verkennen, sodaß sich von ihm bei hinreichend ernsten und ausdauernden Studien Zufriedenstellendes hoffen läßt. Auch bei Eulenburg ist in technischer Beziehung solide Grundlage und Fertigkeit anzuerkennen. Z.

Die zweite Hauptprüfung am 12. d. M. war gleichfalls dem Solospiel gewidmet und ergab zum großen Theil höchst erfreuliche Resultate. Die besten Leistungen im Clavierspiel gaben die Hrn. Otto von Gumpert aus Ologau, (Amoll-Concert von Mozart, erster Satz) Max Pinner aus New-York (zwei Sätze aus dem F-moll-Concert von Bennett), bez. auch die Hrn. Robert Bonner aus Brighton und Johann Simmelsbach aus Philadelphia (Concert für 2 Pianoforte in Esdur von Mozart). Ersterer besitzt eine klare Technik, sauber distinguirten Vortrag und bekundet eine verständige, angemessene Auffassung. Der Composition entsprechend, gestaltete sich Hr. Pinner's Vortrag nach Seite des Ausdrucks noch lebendiger und freier; doch auch in technischer Hinsicht war seiner Darstellung schon Abnutzung, Schliß und Durchbildung eigen. So behandelte er besonders sehr discret die Abstufung der verschiedenen Stärkegrade namentlich im crescendo. Eine tadellose Leistung durch Glätte des Spiels und Exactheit des Ensembles war der Vortrag des Mozart'schen Concerts; besondere wesentliche Unterschiede in der Darstellung konnten wir nicht wahrnehmen, wenn man nicht dem Vertreter des ersten Pianoforte größere Confulle zuschreiben will, wobei jedoch dessen dem Publicum mehr zugewandte Stellung in Anschlag zu bringen ist. — Bei Hrn. Arthur Emanuel aus Stettin (Concert in Fismoll von Hiller, erster Satz) tritt Wärme und Vertiefung zu sehr zurück hinter leichter Eleganz, die etwas ins Manierirte zu verfallen droht. — Herr Theodor Martens aus Hamburg (Andante spianato und Polonaise von Chopin) schien den Stoff noch nicht vollständig und soweit zu beherrschen, um ein bestimmtes Urtheil über den Werth und Gehalt seiner Leistung abgeben zu können; am besten gelang ihm das Andante, daß er mit Geschmaack behandelte. — Violinvorträge hörten wir von den Herren Richard Arnold aus Memphis (Concert Nr. 5 von David, zweiter und dritter Satz) und Robert Fedmann aus Mannheim (Concert-Allegro von Paganini). Größe des Tons ist bei beiden noch nicht vorhanden; bei Hrn. Arnold neigt er mehr zum Weichen, Zarten, wie überhaupt sein Vortrag bei aller Wärme noch mehr männlicher Kraft, des Herausgehens aus sich selbst bedarf, das innere Leben, das uns reitig vorhanden, scheint noch nicht gehörig entwickelt und kommt nicht recht zum Durchbruch; seine technische Ausbildung zeigt Sicherheit und Reinheit. Bereits mit virtuosenhaftem Aplomb und einer gewissen Routine tritt Hr. Fedmann auf. Sein Spiel, das schon einen ansehnlichen Grad von Bravour aufweist, ist stets sicher, auch in den schwierigsten Passagen und Griffen, glänzend und

voll natürlichen Feuers. Bei fernerer namentlich innerer Entwicklung verspricht Hr. F. noch Bedeutendes zu leisten. — Endlich trug Herr August Schreiner aus Leipzig eine Violoncell-Composition von Romberg vor. Sein Ton ist angenehm, doch nicht immer tadellos rein; auch erscheint der Vortrag noch nicht frei und lebendig genug. St.

Chemnitz.

Am 6. Febr. fand das zweite Abonnementconcert unter Mitwirkung der Violinistin Frä. Delner aus Pest und der Sängerin Fr. Hempel-Kristinus aus Cassel statt. Erstere trug vor: Concert militaire (erster Satz) von Lipinsky, Sarabande und Ronde von S. Bach und Czardas von F. v. Ksboth. Die Dame zeigte eine anerkennenswerthe Fertigkeit und erwarb sich Beifall. Das Lipinsky'sche Concert ist zwar noch lange nicht das schlechteste der von den reisenden Virtuosen mit Vorliebe vorgeführten Paradesperbe, in dessen steht man es auch bei uns nicht ungern, wenn der Clafficität nicht nur in einem Stücklein Bach der Tribut gezollt wird. Frau Hempel-Kristinus sang: Arie aus der „Italienerin in Algier“, „Der Wanderer“ von Schubert und „Das Mährchen“ von Kreutzer. Die tiefe Lage ihrer Altstimme, bis zum Kleinen es herab, ist voll und wohlklingend, die oberen Töne jedoch, etwa von der Mitte der eingestrichenen Octave an, entbehren der jugendlichen Frische. Der Vortrag der Sängerin bekundet gute Schule. Das Orchester führte zu Anfang des Concerts Symphonie Nr. 8 von Beethoven und zum Schluß Ouverture zu „Struensee“ von Meyerbeer mit gewohnter Präcision aus.

Am 26. März fand das dritte Abonnementconcert statt. Das Programm war folgendes: Fest-Ouverture Op. 115 von Beethoven, Arie für Sopran aus „Semiramis“, Concert für Streichorchester, zwei obligate Violinen und obligates Violoncell von Fändel, Arie für Bariton aus dem „Nachtlager“ und die „Jahreszeiten“ (erster und zweiter Theil) von Haydn. Die Sopranpartien hatte Frau Bernice-Brigge man übernommen, welche zwar nicht über bedeutende Stimmittel verfügt, die Rossini'sche Arie aber correct und mit Geschmaack vortrug. Die Ausführung der Hanne in den „Jahreszeiten“ war, wir glauben einen milden Ausdruck zu wählen, nur mittelmäßig. Den Lucas repräsentirte Hr. Warbeck, den Simon Hr. Bierling; beide von der hiesigen Oper. Der Letztere genügte am meisten; die Tenorpartie wurde mangelhaft ausgeführt. Dagegen zeigten sich der Chor (die Singakademie) und das Orchester brav. Die „Jahreszeiten“ standen unter Hrn. Schneider's, der übrige Theil des Programms unter Hrn. Mannsfeld's Leitung.

Unter theilweise günstigen Vorbedingungen veranstaltete Hr. Musikd. Mannsfeld mehrere Kammermusiksoirées. Die gehegte Hoffnung, daß die Kammermusik doch endlich auch hier dauernd Raum gewinnen werde, gründete sich weniger auf die etwa zunehmenden Sympathien für gute Musik hierorts oder dergleichen, sondern vielmehr auf die Tüchtigkeit der Herren Quartettisten Kentsch (erste Violine), Musikd. Mannsfeld (zweite Violine), Kaiser (Viola) und Reineccius (Violoncell) — sämmtlich vom hiesigen Orchester —, welche in der That über die selbst in guten Orchestern gewöhnlich zu findende hinausgeht. An zwei Abenden trugen die Herren Quartette von Beethoven, Mozart und Mendelssohn vor. Schade nur, daß das Publicum für die, wie bemerkt, im allgemeinen vorzüglichen Leistungen nicht einmal durch zahlreiches Erscheinen seiner Anerkennung Ausdruck verlieh. Den Herrn Concertgeber war nicht zu verdenken, wenn sie nach den Erfahrungen am zweiten Concertabend von einer weiteren Aufführung absehen. Th. K.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— **Joachim** hat sich von London, wo er zuletzt in der Philharmonischen Gesellschaft mitwirkte, nach Brüssel begeben, um daselbst sowohl in den (nach zehnjähriger Pause wieder unter Leitung von Fétis ins Leben gerufenen) Hofconcerten, als auch in Samuel's populären Concerten und denen der großen Harmonie aufzutreten. Hierauf wurde er erwartet am 8. in Antwerpen mit Mlle. Schröder, am 9. in Gent, am 10. in Lüttich, am 15. in Arras und am 27. in Marseille.

— **Molinietus Grün** aus Pest concertirte in Arab unter enthusiastischer Aufnahme und erwarb sich durch meisterhafte Interpretation von Bach's Chaconne sowie der Menuett und Gavotte aus dessen Clav.-Sonate, ferner mehrerer Werke von Tartini, Beethoven, Spohr, Mendelssohn u. a. allseitig die wärmste Anerkennung.

— **Sivori** concertirte mit großem Beifalle in Graz im Theatraltheater, weniger glücklich dagegen in Pest.

— Die Violinistin **Franziska Frieze** concertirte in Berlin mit ungewöhnlichem Glück.

— Die Gebrüder **Thern** sind in London angekommen, wo sie seitens der „neuen Philharmonischen Gesellschaft“ u. a. für Concerte der nächsten Saison gewonnen sind. In Paris wurden sie mit Engagements für öffentliche und Privat-Soirées in ungewöhnlichem Grade überhäuft. — Die Sopranistin **Anna Mehlig** hat sich ebenfalls nach London begeben, desgleichen Contrabassist **Bottefini**.

— **Jaell** concertirte mit seiner Frau in Lizza — Pianist **Barth** erfolgreich in Königsberg.

— Der junge Harfenvirtuose **Bightum** aus München concertirte in letzter Zeit dreimal in Wien, einmal Bayreuth und Würzburg, zweimal in Freiburg; dreimal in Bern, einmal in Solothurn, Neuchâtel, Genf und Leipzig, überall unter freundlichster Anerkennung seiner schönen Leistungen.

— Die Pianistin **Marstrand** aus Hannover, früher Schülerin des Stuttgarter Conservatoriums, concertirte in letzter Zeit mit großem Erfolge in München, Karlsruhe u. a. D.

Musikfeste, Aufführungen.

Pest. Concert von **Sivori**, sehr schwach besucht. — Der beliebte Piederlänger **Eugen Supper** hat daselbst Schubert's Cycles der „Müllerlieder“ vollständig vorgeführt und sich hierauf nach Wien begeben. — Historisches ungarisches Concert: Lied von Horvath (1705), Mäorczyweise (1709), „Ego“ Sextett für Streichinstrumente von Haydn, Lörst-Hymne von Linobay, instrumentirt von Matray, und ungarischer Tanz (1577), arrangirt von Huber.

Lugos (Ungarn). Theaterconcert des Musikvereins mit Orchester, Fr. Haselböck und Fr. Thomala.

Brinn. Der dortige Musikverein führte 13 Nummern aus Mendelssohn's „Elias“ mit schwacher Solobesetzung auf und hierzu Haydn's heitere Clav.-Symphonie. Die fragmentarische Vorführung des „Elias“ soll viel böses Blut gemacht haben.

Wien. Am 7. zweites ebenfalls erfolgreiches Concert von Joh. Brahms: von Schumann die Phantasie Op. 17 und die Toccata Op. 7, Bach's F.-Toccata, zwei Manuscript-Sätze von Schubert, Beethoven's Clav.-Sonate und eigene Variationen über ein Händel'sches Thema. — Am demselben Tage in der Hofcapelle Vocalmesse von Adam Mayer sowie Graduale und Offertorium von Orlando Lasso. — Am 11. Abschiedsconcert des Fr. v. Murska mit der Pianistin Fichtner, Everardi, Hellmesberger, Köber, Samara, Doppler und Zellner. — Am demselben Abende zweites Prüfungsconcert des Conservatoriums: Clav.-Symphonie von Volkmann, Schubert's Clavierphantasie, instrumentirt von Sonnleithner und Egmont-Duverture. Das Ausschließen allen Gesanges aus diesen Programmen spricht wol deutlich genug für den Stand dieses Unterrichtszweiges. — Am 12. letzte ästhetische Soirée von Ezele unter Mitwirkung der Pianistin Florian, der Sängerin Kupla, der Sänger E. v. Supper und Ludwig, des Violoncellisten Köber und des Pianisten Urban.

München. Drittes Concert der musikalischen Akademie: Orchesterferenade von Leo Grill (Bruder des Tenoristen), ein Theil des

Oratoriums „Die Israeliten in Babylon“ von Schachner (ein Werk, welches reich an Schönheiten sein soll) u. a. — In der Hofcapelle unter Leitung Wöllner's vom 14. bis 22. eine reiche Anzahl größerer und kleinerer Werke von Palestrina, Orlandi di Lasso, Porti, Vittoria, Bernabei, Roselli, Galus, Casali, Pitoni, Casciolini, Ett, Niblinger, Hasler und von Wöllner ein neues Mänerars für Doppelschor und Soli sowie eine Messe.

Passau. Vom 14. bis zum 22. in der dortigen Domkirche zahlreiche Aufführungen größerer und kleinerer Werke von Palestrina, Sariano, Zoldo, Diabana, Becchio, Galus, Asola, Vittoria, Orlando di Lasso, Pitoni, Lotti sowie gregorianischer Gesänge.

Nürnberg. Aufführung des „Elias“ durch den Oratorienverein unter Emmerling und Hill aus Frankfurt, Frau Vertram-Mayer und Tenorist Lent.

Carlsruhe. Sechstes Abonnementconcert des Hoforchesters: Clav.-Symphonie und „Ossian's letzter Gesang“ (Hauser) von Beethoven, Violinconcert von Viotti (Freiberg) u. a.

Eisenach. Der diesjährige Sängertag des Deutschen Sängerbundes findet daselbst am 16. Juni statt.

Weimar. Am 2. viertes und letztes Abonnementconcert der Hofcapelle: Rigoletto's Faust-Symphonie vollständig, Beethoven's Clav.-Concert (Muskd. Laffen), Violinpräludium von Bach, harmonisirt und orchestirt von Stör, unisono vorgetragen von Walbrühl, Weisenborn, Freiberg, Wehrle und Meyer, und Cyparissien-Duverture.

Mühlhausen i. Th. Letztes Abonnementconcert mit dem Opernsänger Eilers aus Coburg unter Leitung von Schreiber: „Eroica“, Scene aus der Oper „Der todtte Gast“ von Eilers u. a.

Chemnitz. In den beiden dortigen Hauptkirchen bringt Musikd. Schneider im nächsten Vierteljahr: von Händel Chor aus dem „Messias“, von Jos. Haydn „Des Staubes eitle Sorgen“, von Mich. Haydn Tenebrae, von Graun eine Vocal-Fuge, von Fr. Schneider das Oratorium „Das Weltgericht“, Orchestrate und Chor aus „Bonifacius“, von Mendelssohn Theil aus Psalm 95, von Rich. Salva fac regem, von F. Hiller Pfingstcantate, von Hauptmann, Linden, Währing und Zadasohn a capella-Chöre, von Winkler Psalm, von Kunstmann Agnus dei, von Emil Naumann Psalm 23, doppelchörig, und eine Hymne seiner eigenen Composition.

Dresden. Am 8. letzter Kammermusikabend Lantersbach's: Clav.-Quartett von Cherubini u. a.

Sörlitz. Kirchenaufführung des Gesangsvereins unter Leitung von Klingenberg: Requiem von Cherubini, Ecce quomodo von Heinrich Gottwald und Choral von Bach.

Frankfurt a. D. Am 3. Symphonie-Soirée (erste des zweiten Cycles) von Dertling unter Mitwirkung des Pianisten Dr. Alsleben aus Berlin: Clavierconcert von Kiel (neu), sehr warm aufgenommen, Beethoven's Clav.-Symphonie, Ouverturen und Clavierstücke von Mozart, Nicolai, Liszt und Chopin.

Berlin. Graun's „Lob Jesu“ wird daselbst diesmal leider nur dreimal aufgeführt, nämlich am 17. durch den Schneider-Hausmann'schen Verein und am 19. durch die Singakademie und den Schnöpschen Verein in zwei getrennten Aufführungen. — Die dortige Kritik bezeichnet die am 6. von Frn. Reissmann vorgeführten neuen Compositionen als unfruchtbar und verfehlt, bald zu dürr und trocken, bald zu wild und zerrissen, kurz des Sinnes für Schönheit ermangelnd. Auch habe sich die (obgleich von Frau Harriets-Wipern mit warmer Hingebung ausgeführte) Solopartie in „Drusus' Lob“ fast nur durch ihre grausam hohe Lage bemerkbar gemacht. — Am 10. Prüfungs-Aufführung der Stern'schen Musikschule. Von hoffnungsvollen Sängerinnen werden u. a. erwähnt Mat. Eversmann und Aug. Preis, Erstere auch als Pianistin. — Am 11. Kirchenaufführung des Thomaschores a capella. — Am 15. letzte Soirée von Eichberg, mit Mehfeld, Richter und Jörn: neues Quartett von Rubinstein, Serenade in D moll von Schumann und Beethoven's Clav.-Trio. — Am demselben Abende Aufführung des Bach-Vereins: Trauerröde von Bach u. a.

Potsdam. Am 11. letztes Philharmonisches Concert mit der Pianistin Richterfeld und der Sängerin Ch. v. Sorgen. — Am 12. Concert des Pianisten Barth unter Mitwirkung von Johanna Wager. — Am 19. Graun's „Lob Jesu“, aufgeführt durch den Gesangsverein für klassische Musik unter Leitung Mendel's.

Brüssel. Am 7. populäres Concert von Samuel unter Mitwirkung Joachim's: Fest-Duverture von Raff, Violinsuite von Bach und Beethoven's Violinconcert.

Paris. Am 10. Abends-Concert mit der Pianistin Eljwa aus Wien. In dem vorhergehenden wurden ausgeführt: Beethoven's Chorphantasie mit St. Saëns, Orchester suite von Massenet

„Die Waldbnymphen“ Chor von Delibes. — Am 14. Concert in Rosa Ceillac — am 15. von Henri Fiffot. — Am 18. Kammermusikabend Joachim's unter Mitwirkung seiner Frau und Jaell's, ausschließlich Beethoven gewidmet. Am 19. concertirt Joachim im concert spirituel. — Cambrai. Am 6. philharmonisches Concert mit der beliebten Sängerin Roulla und dem Farsenien Godefroid. — Le Mans, Rennes und Laval. Am 30. v. M. sowie am 1. und 2. Concerte der West-Association mit Laura Harris, Bottesini und den Gebr. Guibon. — Amiens. Am 3. drittes philharmonisches Concert mit Mlle. Grossi, Agnès und Harb. —

Neue und neuinstituierte Opern.

— Dr. Bach's „Liebesprobe“ ist nach ihrem glänzenden Erfolge in Augsburg vom Stuttgarter Hoftheater angenommen worden. —

— In Wien und Prag werden zwei Operetten des Capellm. Duniedy aus Lemberg, wo beide sehr gefallen haben, vorbereitet. Der Autor leitet bereits in Wien die Proben. —

— In München wird Gluck's „Armide“ mit neuen Decorationen von Gropius in Berlin vorbereitet. —

— In Regensburg und Umgegend wurde in der Fastenzeit unter Leitung des (zahlreich erschienenen) Clerus tüchtig Theater gespielt, u. A. in einigen Klöstern. Von komischen Opern wurden in denselben aufgeführt Dittersdorf's „Hieronimus Knider“, Supp's „Flotte Barock“ und Müller's „Zauberzither“. Da sage man noch, die Schalkheit huldige nicht dem Fortschritte. —

— Auch Bräun hat nunmehr seine „Afrikanerin“, und ist dieselbe für verschiedene Vorstellungen im Voraus bereits stark vergriffen. Den meisten Erfolg hatten Mondhimmel und Sonnenaufgang über Dreilich's schwanke Schiffe und Burghart's Manzanillenbaum. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Dr. Schmid aus Wien in Bräun — Frau Zipla-Weinlich mit Gild in Frankfurt a. M. — Frä. Linl aus Rönigsberg in Dessau — in London (her majesty's th.) die Damen Tietjens, Trebelli, v. Murzka, Ubrich, Tagliafico, Giacomini und die H. Molitanskij, Gorboni, Lablache, Santley u. — Frä. Lichtmay von Wiesbaden in Darmstadt — Frä. Gerlin in Göttinge (glänzendes Debut) — Frä. G. Schubert in Weimar mit Anerkennung. — Frä. Krauß von Wien wurde in Paris bei ihrem ersten Auftreten durch ungewöhnliche Ouldigungen ausgezeichnet. — In Wien hat an der Hofoper die „italienische Saison“ (Hrn. Salvio's Element) mit der Artôt, Calzolari, Cverardi und Zucchini begonnen. Da auch außerhalb derselben fast ebenso viele italienische Opern aufgeführt werden, ist der Unterschied bloß der, daß dieselben sonst deutsch, jetzt aber italienisch gesungen werden. —

— Engagirt wurden: Frä. Müller von Freiburg in Zürich — Frä. Bork von Gölz in Freiburg i. Br. — Krén von Rotterdam in Wiesbaden — Capellm. Peschke von Bamberg in Linz. — Th. Wachtel hat seiner Lehrerin Julie Grandjean in Hamburg eine lebenslängliche Pension ausgekehrt. — Frau Janner-Rall hat sich zur Erholung auf zwei Monate nach Nizza und Rom begeben. — Frau Hüfner-Harlen, früher als Frä. Harlen am Leipziger Theater, ist zur Bühne zurückgekehrt. — Miß May, bisher in Weinungen, hat sich nach London begeben. —

Am 2. wurde, wie bereits erwähnt, H. v. Bronsart durch Hrn. v. Hülßen als Intendant des Hoftheaters in Hannover feierlichst eingeführt, und soll seine, alle Seiten eines so großen Kunstinstituts berührende Antrittsrede einen sehr guten Eindruck gemacht haben. Hr. v. Bequignollos, welcher nunmehr die Wiesbadener Intendanz definitiv übernimmt, erhielt bei seinem Scheiden von Hannover als Anerkennung für seine bisherige Verwaltung den rothen Adlerorden. — In Linz hat der Landesausschuß dem Dir. Sallmeyer wegen zu geringer Rücksicht gegen die halben, Viertel- und Achtelabonnenten gekündigt. Die Theaterdirectoren von Salzburg, Wiener Neustadt und München haben übrigens sämmtlich die ihnen angebotene Uebernahme des Theaters unter den jetzigen höchst unergünstigen Verhältnissen abgelehnt. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der Berliner Künstlerverein hat Friedrich Kiel und Ferd. Hille einstimig zu Ehrenmitgliedern ernannt. —

— Hofelaviersabstinent Bessenborfer ist von der österreichischen Regierung zum Sachverständigen für die Pariser Ausstellung ernannt worden. —

— Der König von Preußen hat Frau Pauline Viardot-Garcia die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft (am Bande zu tragen), welche bekanntlich nur für ganz hervorragende Kunstleistungen verliehen wird, von einem eigenthändigen schmeichelhaften Bandesreiben begleitet, verliehen. —

Personalnachrichten.

— Schulhoff hat sich mit der Wittwe des Musikverlegers Meissner verheiratet. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Rouen die sehr beliebte Sängerin Mme. Laget-Poucholle-Planterre — in Paris die talentvolle frühere Sängerin an der großen Oper Mlle. Mason und Dr. Louis Wagner, 35 Jahre alt, erst kürzlich wegen seiner prachtvollen Bassstimme an der großen Oper daselbst engagirt — in Florenz zwei renommirte Violinisten: Giorgetti, 70 Jahre alt, und Manzoni, 84 Jahre alt — in Wien am 31. v. M. Michael Leistermayer, 68 Jahre alt, erst Musikd. am Josephstädter Theater, dann Violinprofessor am Theater an der Wien und hierauf Chorregent an der Alster Kirche, als welcher er längere Zeit eine eigene Gesangs- und Musikschule leitete, aus der tüchtige Schüler hervorgingen. —

Litterarische und musikalische Novitäten.

— Vom 1. April d. J. an erscheint die „Aesthetische Rundschau, Wiener Wochenschrift für Musik, Dramatik und bildende Kunst“, redigirt von A. v. Czetz, bei J. B. Hartelmus u. Comp. in Wien. Der Pränumerationspreis von 1 fl. 50 fr. pr. Quartal ist ein sehr mäßiger. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Dr. Capellmeister Adolf Blasemann aus Sondershausen, Frä. v. Edelsberg, Hofopernsängerin aus Berlin, Frä. Emilie Wagner, Concertsängerin aus Karlsruhe, Hr. Carl Schneider aus Rotterdam und Hr. Director Heinrich Behr aus Mainz. —

Miscellaneous.

— In Regensburg ist man im Begriff, ein Conservatorium für katholische Kirchenmusik zu gründen. Besondere Aufmerksamkeit soll dem Studium des Gregorianischen Gesanges und den Werken des Mittelalters durch Aufführung derselben im dortigen Dome zugewandt werden. —

— Ullman hat in jedem Concert durchschnittlich eingenommen: in Frankreich und Oesterreich 6000 Fr., im übrigen Deutschland 4000 und in Italien 5000 Fr. —

— Bernarbi Rahn, ein renommirter Musikschriststeller in Paris, hält sich in seinem periodisch erscheinenden „Journal de composition musicale“ für überzeugt, daß der Halbton die alleinige Ursache reicher Accordsfolgen und schöner Modulationen sei, denn die gegenseitige Verwandtschaft und Hinnäherung des Intervalle richte sich ganz nach ihrer Nähe; je näher, desto stärker sei ihre gegenseitige Anziehung. Singen z. B. vier Personen die eine von g nach as, die zweite von h nach ais, die dritte von d nach eis und die vierte von f nach fis, so schreiten alle einen halben Ton weiter, um zusammen eine der schönsten Accordsfolgen zu bilden. Rahn fordert nun alle Musiker auf, zu beweisen, warum der halbe Ton die einzige Ursache schöner Accordsfolgen sei, ist der Meinung, daß diese Beobachtung gleich vielen anderen auf einfachen, leicht faßlichen Gesetzen beruhe, ohne algebraische Formeln zu Hilfe nehmen zu müssen, und erbittet frankirte Mittheilungen unter der Adresse 26, rue Neuve-Bossuet, Paris. —

Literarische Anzeigen.

Einladung zur Subscription.

Am 4. Juni d. J. feiert der durch seine genialen Forschungen und Entdeckungen auf dem Gebiete der Theorie des Orgelbaues hochberühmte Professor

Johann Gottlob Töpfer in Weimar,

in den weitesten Kreisen verehrt als einer der grössten Orgelvirtuosen und Orgelcomponisten der Gegenwart, sein **Fünfzigjähriges Dienstjubiläum.** Die Schullehrer des Grossherzogthums Weimar, meistens Schüler des hochverdienten Mannes, beabsichtigen zur Feier des schönen Tages dem Jubilar ein

Album von Orgelcompositionen der hervorragendsten Meister der Gegenwart,

unter Redaction von

Gottschalg und Müller-Hartung,

zu überreichen. Durch die freundlichste Unterstützung ist es uns gelungen, ein Sammelwerk zu Stande zu bringen, das in der Literatur des Orgelspiels jedenfalls einen sehr hohen Rang einnehmen wird, indem es sowohl den schwächeren, als vorgeschrittenen Orgelspielern ein Studienwerk darbieten wird für alle Hauptformen der Orgelcomposition, vom Leichterem zum Schwereren gehend und für den praktischen Gebrauch besonders geeignet. Der Reinertrag des beabsichtigten Unternehmens soll zu einem Stipendium für musikalisch befähigte ärmere Seminaristen in Weimar und Eisenach, unter dem Namen „Töpfer-Stiftung“, verwendet werden. Das Album erscheint im Verlage von J. Rieter-Biedermann in Leipzig und Winterthur und wird Beiträge von folgenden Componisten enthalten:

Baumann, Brähmig, Brosig, Davin, A. v. Eyken, Dr. Faisst, Flügel, Gerlach, Gleitz, A. W. Gottschalg, Dr. Hauptmann, Heidler, Helfer, Dr. Herzog, Dr. Fr. Liszt, Lobe, Markull, Merkel, J. Moscheles, Müller-Hartung, J. Raff, Reichardt, Rheinberger, Richter, Riedel, Ritter, Sattler, Rob. Schaab, Jul. Schneider, H. B. Stade, B. Sulze, G. A. Thomas, Tod, Jul. Tschirch, Dr. Volckmar, H. Weber und W. Wedemann.

Der Subscriptionspreis für diese reiche Sammlung ist auf nur 2 Thlr. festgesetzt; nach dem Erscheinen des Werks tritt jedoch sofort ein ungleich höherer Ladenpreis ein.

Indem wir achtungsvollst bitten, das betreffende Unternehmen gütigst zu unterstützen, ersuchen wir gefällige Bestellungen mit genauer Angabe des Namens, Standes und Wohnorts und Zahl der Exemplare gefälligst bald an die Verlagsabhandlung einsenden zu wollen und zeichnen in grösster Hochachtung

der Vorstand des Lehrervereins im Grossherzogthum Weimar.

J. Rieter-Biedermann

A. Brännlich. G. Gerbing. A. W. Gottschalg. K. Hercher. Müller-Hartung.

in Leipzig und Winterthur.

Für Orchester-Musik.

Wir empfehlen hiermit unsere chinesischen Becken, von den höchsten Autoritäten als vorzüglich anerkannt, in allen Grössen. Preise: 20 bis 30 Thaler das Paar.

Die Messing-, Tombak- und Neusilberblechfabrik von

C. H. Borchert & Sohn, Berlin, alte Jacobstrasse 110 und 111.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

Die hohe Schule des Violinspiels.

Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag für Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben von

Ferdinand David.

No. 1. Biber, Sonate. Pr. 1 Thlr. 5 Ngr.

- 2. Corelli, Folies d'Espagne. Pr. 1 Thlr. 5 Ngr.

- 9. J. S. Bach, Sonate (E moll). Pr. 1 Thlr.

Eine Sammlung von hohem Werthe, welche nicht genug empfohlen werden kann. Kein Geiger von Belang, oder der es werden will, wird auf das Studium dieser Werke verzichten wollen oder können, und der Wichtigkeit für das Studium steht ihr Werth für öffentlichen und Salon-Vortrag gleich, wofür sie durch den anerkanntesten Meister in diesem Fache bearbeitet sind.

Im Verlage von **C. F. Mahnt** in Leipzig ist erschienen:

Johannes Schöndorf

Polonaise No. 2. Op. 13. Preis 17½ Ngr.

Impromptu. Op. 14. Preis 12½ Ngr.

Kleine Menuett. Op. 15. Preis 12½ Ngr.

Bacchanale. Op. 16. Preis 17½ Ngr.

Scene und Reigen

für das

Pianoforte.

Zu beziehen durch alle Buch- und Musikalienhandlungen.

Druck von Leopold Schönauf in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von dem Comité des Abt-Jubiläums.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernabé in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Andé in Prag.
Gehrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 18.

Dreißundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

D. Weßermann & Comp. in New York.
L. Schottentuch in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Krosch in Philadelphia.

Inhalt: Das Textbuch zu Beethoven's Prometheus-Musik. — Recension:
H. Ksanassoff, „Die Wolga“, Dr. Alfred Schöne, Briefe von Beethoven
(Schluß). — Correspondenz (Leipzig, Dresden, Darmstadt, Halle). — Kleine
Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Das Textbuch zu Beethoven's Prometheus-Musik.*)

„Das Textbuch dieses Ballets hat sich bis jetzt noch nicht wieder auffinden lassen.“ Mit diesen Worten mußte selbst einer der unermüdetsten und gewissenhaftesten Forscher bezüglich der Beethoven'schen Werke, H. W. T. Mayer, in seinem 1865 erschienenen „Verzeichniß der Werke Beethoven's“ die Mittheilungen über das fragliche Werk schließen, und so war man bisher lediglich auf die spärlichen Mittheilungen des durch E. v. Sonnleithner aufgefundenen Theaterzettels zur ersten Aufführung hingewiesen. Durch antiquarischen Kauf kam ich nun im Sommer vorigen Jahres in den Besitz eines Buches, das über den angeregten Gegenstand ziemlich vollständige Auskunft erteilt. Der Titel des seltenen Werkes, einer in italienischer Sprache verfaßten Monographie über das Leben und die choredramatischen Werke des Salvatore Vigand lautet: „Commentarii della vita e delle opere coredrammatiche di Salvatore di Vigand etc. da Carlo Ritorni Reggiano“ (Milano 1838), gr. 8, 413 Seiten. Auf der letzten Seite des Buches wird noch mitgetheilt, daß im Ganzen nur 505 Exemplare gedruckt worden seien: fünf in colorirter Ausstattung (in carta colorata), wovon zwei für Bibliotheken, eines für die Erben Vigand's und je eines für den Verfasser und dessen Mitarbeiter, Signor cav. Petracchi, bestimmt waren, und die übrigen fünfhundert mit einer laufenden Nummer versehen. (So trägt das in meinem Besitze befindliche Exemplar die Nummer 147). Aus alledem erklärt sich hinreichend, weshalb das in dem Buche auf Beethoven resp. auf das Ballet „Die Geschöpfe des Prometheus“ Bezügliche so gut wie unbe-

kannt blieb. Denn die Balletmeister, welche diese Lectüre zunächst interessiren mochte, werden hierbei an Beethoven um so weniger gedacht haben, als der Name des Meisters von Ritorni nicht ein einzigmal genannt wird; der Musiker hingegen wird das Buch, wenn es ihm überhaupt zu Gesicht gekommen ist, höchst wahrscheinlich nur angesehen haben, um es, als nicht in sein Fach schlagend, wieder bei Seite zu legen. So mögen denn von der in mancherlei Beziehungen interessanten Monographie nur wenige Exemplare mehr existiren. In eben diesem Werke aber findet sich (S. 47 ff.) folgendes Ballet-Programm zu Vigand's „kleinem Prometheus“ — so nannten nämlich die Italiener das am 28. März 1801 zu Wien mit der Beethoven'schen Musik aufgeführte zweiactige Ballet im Gegensatze zu dem sechsactigen („großen“) Prometheus, den Vigand im Jahre 1813 zu Mailand in Scene setzte —:

„Die Menschen des Prometheus oder die Macht der Musik und des Tanzes.“ Verfolgt von dem Blitze schleudernden Zorne des Himmels kommt Prometheus aus dem Walde nach seinen Thonfiguren gelaufen und bringt deren Herzen eilig die himmlische Fackel nahe. Während er sich nach vollbrachtem Werke erschöpft auf einen Felsen niederläßt, erlangen die beiden Statuen, eine männliche und eine weibliche, Leben und Bewegung. Prometheus, sich wieder erholend, betrachtet sie mit Jubel und kommt ihnen mit väterlicher Liebe entgegen, er kann jedoch kein Gefühl in ihnen erwecken, welches auf die Thätigkeit der Vernunft schließen ließe: sie lassen sich vielmehr gleichgültig zur Erde fallen und wenden sich einem hohen Baume zu. (Sollte dieser vielleicht eine Eiche andeuten, welche den ersten Menschen die unentbehrliche Nahrung gewährte?) Prometheus kehrt abermals zu Ueberredung und Liebkosungen zurück; allein sie begreifen ihn nicht, langweilen sich und wollen sich endlich mit täppischen Drehungen und Windungen entfernen. Der Titane, darüber betrübt, versucht es noch mit Drohungen, da jedoch auch diese nichts helfen, so wird er aufgebracht und will sein Werk wieder zerstören; aber eine höhere innere Stimme hält ihn davon ab, sein ursprüngliches Vatergefühl kehrt zurück und, indem er plötzlich einen neuen Plan zu fassen scheint, ergreift er die Weiden und schleppt sie mit sich fort.

Der zweite Act spielt auf dem Parnass. Apollo, die Muses, die Grazien, Bacchus und Pan mit Gefolge, Orpheus, Amphion und Arion (die Anwesenheit der drei Letztgenannten,

*) Obiger Artikel, der vor Kurzem zuerst in der „Bayerischen Zeitung“ erschien, wurde uns von dem Hrn. Verf. zum Abdruck mit der Bemerkung eingesandt, daß derselbe als Einleitung für eine demnächst folgende, für d. Bl. bestimmte, noch detaillirtere Darlegung dienen solle.
D. Red.

als erst später geborene Menschen, ist allerdings ein kühner Anachronismus) bilden eine malerische Gruppe. Hier verbietet der Choreograph ausdrücklich Musik und Tanz. — (Wol nur für die Dauer des Tableaus?) „Prometheus stellt der Gottheit seine Kinder vor, damit sie dieselben für Künste und Wissenschaft befähigen möge. Auf Apollos Wink fängt Euterpe, von Amphion unterstützt, zu spielen an. Bei diesen Tönen geben die beiden Menschen die ersten Zeichen von Vernunft und Ueberlegung von sich, sie erkennen die Schönheit der Natur und fühlen menschliche Nahrung. Arion und Orpheus verstärken die Harmonie durch ihr Saitenspiel, und zuletzt stimmt selbst Apollo mit ein. Die Jünglinge bewegen sich hierhin und dorthin und, vor Prometheus angelangt, erkennen sie in ihm den Gegenstand ihrer Dankbarkeit und Liebe, stürzen sich vor ihm nieder und vereinen sich in leidenschaftlicher Umarmung. Hierauf schreitet Terpsichore mit den Grazien vor, alsdann Bacchus mit seinen Bacchanten, welche, was mehr für das Gefolge des Mars geeignet wäre, einen heroischen Tanz aufführen. Die Kinder des Prometheus können dem Stachel des Ruhmes nicht länger mehr widerstehen und wollen, nachdem sie Waffen aufgerafft haben, am Tanze theilnehmen. Da tritt aber Melpomene dazwischen und stellt den bestürzten Kindern eine tragische Scene dar, indem sie mit ihrem Dolche zeigt, wie der Tod das Leben des Menschen ende. Während sie sich darüber entsetzen, wendet sich die Muse an den bestürzten Vater und wirft ihm vor, daß er diese Unglücklichen zu solchem Jammer habe entstehen lassen, auch glaubt sie ihn überdies mit dem Tode bestrafen zu müssen und ersticht, von den liebenden Kindern vergebens zurückgehalten, den Titanen mit ihrem Dolche. Diesen Kampf unterbricht Thalia mit einer fröhlichen Scene, indem sie den beiden Weinenden ihre Maske vorhält, während Pan, an der Spitze der Faune einen komischen Tanz ausführend, den leblosen Prometheus wieder ins Leben ruft. Das Ganze endet hierauf mit festlichen Tänzen.“

Daß der letzte Theil der Handlung als geschmacklos, wo nicht als lächerlich zu bezeichnen ist, bedarf keiner näheren Ausführung; sagt hiervon doch selbst Ritorni, der sonst nur Worte des Lobes für Bigand hat: „Diese Auflösung entspricht dem Ernste des Gegenstandes keineswegs u. s. w.“ Als Entschuldigung fügt er übrigens bei: „Das Vorliegende sollte wol nur ein scenisches Divertimento (scenico divertimento) sein, wobei man weitläufige Scenerie, Maschinerien u. dgl. nicht anwenden wollte.“

Den einzelnen Stücken der Beethoven'schen Musik nach dem meines Wissens hier zum ersten Mal aus dem Buche Ritorni's mitgetheilten Programme den richtigen Platz zuzuweisen, dürfte um so weniger schwer fallen, als sich die meisten derselben durch scharfe Charakteristik auszeichnen, und die weniger charakteristischen (wie z. B. Nr. 13, 14 und 15) ohnehin nur in das Bereich der festlichen Schlußtänze fallen. Ein detaillirteres Eingehen auf diese Frage würde jedoch hier nicht am Plage sein und muß einem Fachblatte vorbehalten bleiben.

Grand arr.

Kammer- und Hausmusik.

Für Streichinstrumente.

Nikolai Asanasiess, „Die Wolga“, Quartett für zwei Violinen, Viola und Violoncell (A moll). Leipzig, B. Senff. Partitur 1 Thlr. Stimmen 1½ Thlr.

Es verräth schon poetischen Instinct, aus einem Quartett

Stimmungs- resp. Programm-Musik entwickeln zu wollen, und gestehen wir nur, daß dies dem vermuthlich noch jungen Verfasser nicht wenig gelang. Das Werk ist voller piquanter Einzelheiten und rhythmischer Feinheiten, die ihn dem gerechten Verdacht aussetzen, mit der — Zukunftsmusik zu coquettiren. Zu einer völligen Rechtfertigung des etwas prätentiosen Titels fehlt dem Autor vor allem Weitathmigkeit und ist ihm die Vermeidung des häufigen Intercessirens der melodischen Webungs-fäden für die Folge eben so sehr abzurathen wie die endlose Aenderung der Rhythmen. Zunächst wird freilich nur das Auge hiervon berührt, es hätte durch Triolenschreibung öfter das Collidiren des $\frac{3}{4}$ in der Violine mit dem $\frac{6}{8}$ in dem Violoncell u. c. vermieden werden können. Von diesen Dingen jedoch abgesehen, bleiben noch genug Vorzüge, um das Werk (in Rußland preisgekrönt) willkommen zu heißen. Es weht durch das Ganze, insonderheit durch das Scherzo und den Schlußsatz, ein nationaler Anhauch, der nicht übel steht und bis zum Schluß interessirt. — Sowol die durchlaufende Figur S. 7 der Partitur, als die Violinphrase S. 8 vers. fließen anmuthig wogend hin, und was hier die Schilderung der Natur, leistet im Scherzo-Andantino und im Schlußsatz der Hinzutritt der Cembali, vielleicht zuletzt des national-russischen Bauernlebens. Getrennt sind diese Momente durch eine individuell träumerische Elegie des Dichters. — Ohne groß zu befriedigen (was dem Componist sicher zu erreichen bleibt) regt das frisch erdachte Quartett doch sehr an und ist als eine Bereicherung der einschlägigen Literatur aller Beachtung wol werth.

— n.

Biographische Werke.

Dr. Alfred Schöne, Briefe von Beethoven an Marie Gräfin Erdödy, geb. Gräfin Nizski, und Mag. Brauchle. Leipzig 1867, Breitkopf und Härtel.

(Schluß.)

Stellen wir Beethoven's eigene Worte diesen Beschuldigungen gegenüber: „O ihr Menschen, die ihr mich für feindselig, störrisch oder misanthropisch haltet, wie Unrecht thut ihr mir! Mein Herz und mein Sinn waren von Kindheit an für das zarte Gefühl des Wohlwollens. — Gottheit, du stehst herab auf mein Inneres, du kennst es, du weißt, daß Menschenliebe und Neigung zum Wohlthun darin wohnen. O Menschen, wenn ihr dieses leset, so denkt, daß ihr mir Unrecht gethan!“ u. s. w. — Steht es uns zu, noch heute, wo wir sein greises Haupt nicht mehr sehen, wo es uns nicht mehr vergönnt ist, ihm zuzurufen zu können: „Wir lieben und erkennen dich aus deinen Werken“, steht es uns zu, noch heute, auch wenn er gutgemeinte Annäherungsversuche zurückgewiesen, mit ihm darüber rechten zu wollen? Wollen wir, wo jedes seiner Worte das vorzüglichste Menschenherz documentirt, jeder Ton und jede Melodie von seiner unendlichen großen Liebe zeugt, wollen wir in engherziger Anschauung ihn noch heute, wie zu seinen Zeiten als eine mißtrauische, mit empfindlichem Stolz behaftete Natur gelten und erscheinen lassen, und dem, der solche Worte niedergeschrieben hat: „Nur Liebe — ja nur sie vermag dir ein glückliches Leben zu geben!“ eine einsame Natur nennen, als wäre er aus Grundfaß oder aus Haß gegen die Mensch-

heit, einsam geblieben! — Müssen wir es noch heute oder schon heute sagen, daß, wenn je ein Mensch in der Sehnsucht nach Theilnahme und Liebe gerungen, geschaffen und gelitten hat, es unser Beethoven gewesen ist und daß die Bewunderung, welche wir dem Künstler und Genius zollen, wir auch im gleichen Grade dem Menschen schulden? — Jeder, der Antheil am Leben Beethoven's nahm, kennt die schweren Enttäuschungen, die er in dem leidenschaftlich schmerzlichen Verhältniß zur Gräfin Giulietta Guicciardini erfahren hat, diese Liebe, die er bis an sein Lebensende bewahrte. Im Vollbesitz der Liebe und des häuslichen Glückes aber — wissen wir denn, ob Beethoven der große Beethoven geworden wäre, als welchen wir ihn verehren, der ewig ringende, unerschöpflich reiche Geist, „der mit seinem Scheitel die Sterne berührte, daß Wolken und Winde mit ihm spielen und doch mit festen markigen Knochen auf der wohlgegründeten Erde stand!“ — Wissen wir, ob er nach höherem Rathschluß nicht einsam sein und bleiben mußte, um die Aufgabe seines Daseins zu erfüllen? — Unsere musikalische Literatur hat mit Ansammlung von Original-Musiker-Briefen eine bedeutende Fülle erhalten, daß mit billiger Rücksicht auf unsere Hochachtung für die Verstorbenen wol eine gediegenere und inhaltreichere Auswahl dieser Schriftstücke wünschenswerth wäre. Es ist füglich erlaubt und meiner Meinung nach durch die gewöhnliche Discretion geboten, daß der Veröffentlichung derselben folgende Erwägungen vorangehen: 1) Hatten dieselben ihre Bestimmung, nachdem sie die betreffende Persönlichkeit in Händen hatte, vollständig erreicht, oder ist der Inhalt desselben derart, daß er ein bleibendes Interesse beanspruchen kann? — 2) War derselbe je für die Oeffentlichkeit vom Verfasser geschrieben? — 3) Ist mit der Kenntnißnahme dieser resp. Mittheilungen der Menschheit gedient, d. h. tragen sie zur verständnißvolleren Einsicht seiner Werke bei? — 4) Werden wir veranlaßt, dem betreffenden Meister größere Liebe und Verehrung zu zollen? — 5) Helfen dieselben ein Lebensbild vervollständigen, in welchem wir ohne diese Mittheilung eine Lücke empfinden würden? — 6) Sind sie von kunsthistorischem oder zeitgeschichtlichem Interesse, oder charakterisiren sie eine Persönlichkeit, die außer dem Verfasser noch von Bedeutung war, und 7) — mit Bezug auf den vorliegenden Fall — würde Beethoven — und er ist hierbei wol die maßgebende Stimme — wenn er noch unter den Lebenden wäre, der Veröffentlichung dieser Briefe seine Zustimmung geben, oder würde er anderen Falles uns zurufen müssen: — „Laßt, was meiner nicht würdig, was Staub war, zu Asche werden; und was das Leben des Augenblickes kaum werth war, was soll es der Ewigkeit nützen!“ —

Unsere Zeit, wir können es mit Stolz sagen, ist die Beethoven-Zeit. Seine Werke sind zum Gemeingut aller Nationen geworden und „es leben Männer unter uns, um jene Worte des Hrn. Mitarbeiters d. Bl. in Nr. 7 anzuführen, die wahrhaft von seinem Geiste erfüllt sind. Aller Orten führt man seine Symphonien und andere seiner Werke auf. Professoren und geschwähige Dilettanten bringen ihre kritische und historische Weisheit auf den Markt, aber der echte Beethoven wird durch dies Alles nicht lebendig, dieser hat nichts gemein mit der Afterkunst, die jetzt überall getrieben wird.“ Der echte Beethoven hat aber auch nichts gemein mit jenem Lebensbilde, das ein mißverständliches Interesse gekünstelt bemüht ist, durch Schilderung tausend nichtsagender Lebensverhältnisse in tausend Begeben und Stücke zu zerreißen! — Wir Alle fühlen es im Herzen, daß wir unserm Meister noch ein Denkmal schulden, das würdig sei ihn zu tragen; aber es soll

aus kostbarem Material, aus seinen eigenen ewig schönen, tief bedeutenden und denkwürdigen Aussprüchen gezimmert sein!
Johanna Klein.

Correspondenz.

Leipzig.

Hrl. Stehle beschloß am 13. ihr hiesiges Gastspiel als Carlo Broschi in „Teufels Antheil“ von Auber. Auch über ihre diesmalige Leistung können wir uns im Allgemeinen dem von einem anderen Ref. S. 141 ausgesprochenen Urtheil anschließen und hinzufügen, daß ihre Aussprache von rühmenswerther Deutlichkeit und daß sie diesmal Gelegenheit hatte, einen ganz brillanten Grad von zugleich klarer, sauberer Coloratur zu entwickeln. Wohlthunend wirkte auch diesmal das im Allgemeinen milde, ohne Perausströmen und Dahinfließen ihrer oft durch eigenthümlichen Schmelz besessenen klangvollen Stimme, wie die Anmuth und das (an einzelnen Stellen fast zu weit gehende) Maßhalten in ihrem übrigen recht belebten und nativ-natürlichen Spiel. Stimmlich schien sie diesmal nicht ganz günstig disponirt, auch stellte sich bei den getragenen Tönen bedenkliches Vibriren ein. Darf sich Ref. (welcher sie nur einmal zu hören Gelegenheit hatte) einer so vortrefflichen Künstlerin gegenüber hierbei überhaupt noch ein paar kleine Bemerkungen erlauben, so ist er der Meinung, daß ihr schönes und sympathisches Organ durch noch freiere, offeneren Bildung einiger Vocale (auch durch noch ruhigere Haltung der Rinnlade) unzweifelhaft gewinnen, daß dann das zuweilen etwas Strenge im Anfang verschwinden und besonders die Höhe noch ungleich leichter ansprechen würde. — Das stark gefüllte Haus dankte dem rasch beliebt gewordenen Gaste für die genussreichen Abende durch lebhaften Beifall und auszeichnende Ovationen. —

Am 19. wurde, wie alljährlich am Charfreitage, zum Besten des Orchester-Pensionsfonds Bach's „Matthäus-Passion“ in der Thomaskirche vom Gewandhaus-Orchester und verschiedenen Gesangsvereinen unter Leitung des Capellm. Reinecke aufgeführt, und besaßen sich die Soli in den Händen von Hrl. Emilie Wagner aus Karlsruhe, Johann einer ungenannten Altistin und der H. Carl Schneider aus Rotterdam, Dir. Heinrich Behr aus Mainz und Witt vom hiesigen Stadttheater. Am Meisten befriedigte Hrl. Wagner, wegen der wir einfach auf die früheren günstigen Urtheile zurückverweisen können, und Hr. Schneider, dessen Evangelist noch immer in jeder Beziehung eine Musterleistung zu nennen ist, wie eine solche, vielleicht nur Mantius in seiner Blüthezeit ausgenommen, wol selten wiederum anzutreffen sein möchte. In technischer Beziehung seltene Klarheit, Correctheit und Sauberkeit, sowol in Aussprache, als im Tragen und in Ausgeglichenheit der in der höheren Lage ziemlich durchgängig einem prächtigen Brust-Halfett entnommenen Töne, in geistiger ein schon im Timbre der Stimme liegendes, ungemein rührender Ausdruck, der sich an einzelnen Stellen, trotz höchster Discretion, bis zu einem auf das Tiefste erschütternden steigerte. Hr. Dir. Behr wurde der Partie des Christus nach Kräften gerecht. Nur ist sein an sich kraftvolles, volltönendes Organ leider zu unausgeglichen, in der Tiefe zu schwach, in der Höhe zu viel mit bedenklicher Neigung zum Vibriren, um eine entsprechend harmonisch-weichevolle Wirkung erzielen zu können. Die Verbindung beider Register fehlt fast ganz und die Intonation der tiefen Töne gelingt ihm trotz aller Vorsicht selten hinreichend sicher und rein. Sonst behandelte er seine Partie im Allgemeinen mit Ausdruck und gab auch Einzelnes recht ergreifend wieder. Hr. Witt befriedigte in seinen kleineren Partien in ähnlichem Grade. Weniger

ließ sich dies diesmal von den Leistungen des Chors und des Orchesters sagen. Möchte dem Einstudiren nicht hinreichende Zeit haben getwöhnet werden können, mochten andere Einflüsse sich feindlich geltend gemacht haben, an Sicherheit und Präcision stand die diesmalige Ausführung unzulänglich der vorjährigen nach und das Gefühl der Angstreue schien so überhand genommen zu haben, daß es bei verschiedenen größeren Nummern oft zwei bis drei Tacte dauerte, bis Alles aus unsicherem Schwanken heraus in Tact und Fluß kam. Hierbei liefen natürlich zahlreiche Unachtsamkeiten einzelner Sänger oder Orchestermitglieder mit unter, und Mangel an Schlagfertigkeit machte sich oft empfindlich geltend, besonders bei dem Chore „Sind Blitze, sind Donner“, welcher bis zur ersten Generalpause fast ganz im Orchester unterging. Am Besten gingen gerade einige der schwersten Eintritte, überhaupt im Allgemeinen die kürzeren Chorsätze. Einige Tempi würden, nach des Ref. Meinung wenigstens, durch etwas größere Breite unstreitig gewinnen, z. B. des ersten Doppelchores, die Stellen „Du lieber Heiland“, „Ich will bei meinem Jesu wachen“ (welche übrigens allmählich langsamer wurde) und „So ist mein Jesus nun gefangen“ — der Schlußchoral der ersten Abtheilung dagegen durch lebendigere, erregtere Auffassung. Ferner vermiften wir in den Frauenstimmen ebleren Schluß und belebte Wärme. Nur der Choral „Wenn ich einmal soll scheiden“ bestach wiederum durch Zartheit und Innigkeit der Darstellung. Andererseits kamen im Orchester mehrmals auffallende Unsicherheiten vor, während welcher glücklicherweise der Chor oder die Solostimme tapfer festhielt. Auf Ref. wenigstens von je her störend wirkt die trockene Violoncellbegleitung zur Partie des Christus, während andererseits der Heiligenschein der Violinen über denselben noch glänzender hervortreten könnte. Jene Recitativ-Accorde würden einen ungleich harmonischeren Eindruck machen, wenn darauf geachtet würde, daß dieselben weniger barsch, kurz und trocken aufgesetzt und vielmehr mit langsamerem, vollem, etwas weicherem Vogenstrich ausgeführt würden. Nüchternwerth ist auch diesmal wiederum hervorzuheben die Ausführung der Oboen- und Flöten soli, besonders aber des Violoncellos in der F-moll-Arie. Sehr schön war die Wirkung der Orgel, welche diesmal ganz erträglich stimmte. In schließlich Anerkennung der ungewöhnlichen Schwierigkeiten des erhabenen Werkes wollen wir hoffen, daß, schon in Anbetracht des aus so höchst verschiedenen Elementen zusammengesetzten Chores in Zukunft hinreichende Zeit und Ruhe zu recht sorgfältiger, detaillirter Ausarbeitung vorhanden sein möge.

Der hiesige Dilettantenorchesterverein brachte am 21. zur Ausführung: Ralliwoda's F-moll-Symphonie, eine Ouverture von Violoncellen, Mendelssohn's F-moll-Capriccio und Arie aus „Titus“ sowie Lieder von Bank, Hartmann und Horn, gesungen von Fr. Kiebig aus Dresden. —

Dresden.

(Schluß.)

Am Bußtage gab Organist Fischer ein Concert in der Kreuzkirche unter sehr schätzenswerther Mitwirkung hiesiger Kräfte. Hr. F. ist ein höchst fleißiger Organist und besitzt eine sehr ausgebildete Fertigkeit; aber von bedeutendem Vortheil für seine Leistungen würde es sein, wenn er die Behandlung der Orgel in keiner anderen Weise anstrebte, als die alten Meister es thaten, der Würde und Eigenthümlichkeit des Instrumentes angemessen. Eine claviermäßige Spielart verfehlt die gehoffte Wirkung. Er spielte Toccata von J. S. Bach, den ersten Satz einer Sonate von G. Merkel, ein Adagio sowie eine Symphonie für Orgel und Orchester eigener Composition. Die Sonate von Merkel ist eine echt musikalische Arbeit, ein Orgelstück im Sinn der alten Meister und allen Orgelspielern angelegentlich zu empfehlen. Das Adagio von Fischer ist von lieblicher Wirkung, wenn auch nicht gerade von kirchlichem Charakter; die Symphonie ließ uns aber

über die Intentionen des Componisten im Unklaren. Hr. Hofopernsänger Mitterwurzer sang Arie aus der Johannes-Passion von Bach („Mein theurer Heiland laß dich fragen“) und Arie aus „Paulus“ („Gott sei mir gnädig“) von Mendelssohn. Die Leistungen des Sängers, den wir im Concertsaal nicht gern hören mögen, waren in der Kirche vom besten Erfolg begleitet; besonders hervorheben müssen wir die musikalische Behandlung der Arie von Bach, eine Leistung, der wir bei Bühnensängern wol selten begegnen dürften. Frau Hofopernsängerin Blume brachte durch ihre Mitwirkung einen besonderen Reiz in diese Aufführung. Ihr Organ klang bei dem Vortrage des Bußliedes von Beethoven so klar und deutlich und mit so innigem, herzwinnendem Ausdruck von dem Orgelchor herab, daß gewiß alle Anwesenden von der Schönheit dieses Vortrags ergriffen waren. Zu bedauern blieb nur, daß die Orgelbegleitung, aller Anstrengung der Sängerin zum Trost, beim Allegro aus dem schleppenden Tempo nicht herauszubringen war. Eben so vortrefflich sang Frau Blume auch die Arie: „Höre Israel“ aus „Elias“ von Mendelssohn. Eine weitere Unterstützung hatte der Concertgeber an der „Dresdner Singakademie“ gefunden, deren Leistung unter Direction des Organisten Pfeilschneider alle Achtung verdient. Sowol der Chor, als das Alt-Solo zu der Hymne: „Laß o Herr mich Hilfe finden“ von Mendelssohn verdienen gerechter Weise das beste Lob. Robler Klang und Präcision zeichnen diesen Chor aus. Die Orchesterbegleitung des Puffholschen Corps verdient auch für dieses Concert volle Anerkennung.

Eine etwas verspätete Soirée des Pianisten Feß fand am 23. März statt. Das Programm wies auf: Sonate für Clavier und Viola da gamba von J. S. Bach, Recitativ und Arie von Händel und „The Marmalade Song“ von Haydn, Variationen in Es dur für Pianoforte von Mozart, Sonate für Pianoforte und Violoncell Op. 69 (A dur) von Beethoven, zwei Lieder von Schubert und Schumann, Lied ohne Worte von Mendelssohn und Legende: „Der heilige Franziscus auf den Wogen schreitend“ von F. Liszt. Hr. Feß ist ein correcter und routinirter Clavierspieler, welcher schon öfter in seinen Vorträgen volle Anerkennung sich erwarb. Er spielte auch an diesem Abend mit bestem Erfolg und wurde zunächst von Hrn. Grünmayer vorzüglich in den Sonaten von Bach und Beethoven unterstützt. Wir müssen letzterem wiederholt nachsagen, daß sein Ton an Größe sowol, als an Schönheit in der letzten Zeit bedeutend gewonnen hat, so daß sein Vortrag bei seiner bekannten virtuoson Technik wol tabellos genannt werden kann. Frau Bernice-Brigman trug die oben bezeichneten Gesänge vor. Was wir früher über diese Sängerin gesagt haben, müssen wir auch hier bestätigen. Colaturfertigkeit besitzt sie und das englische Lied von Haydn wußte sie auch mit einem gewissen Reiz vorzutragen, aber die Lieder von Schumann und Schubert waren in Tempo und Färbung ganz und gar vergriffen, weshalb wir nicht begreifen, wie es in Dresden noch ein Publicum geben kann, das, nachdem es diese Lieder nach ganz anderen Vorträgen kennt, diesen Vortrag durch Hervorruf der Sängerin beehrt. s. r.

Darmstadt.

Die endlich am 8. d. M. ermöglichte Wiederholung der Maud'schen Oper „Die Nazarener“ fand vor nicht besetztem Hause unter vielfachem Applaus und Hervorruf der Mitwirkenden statt, und brachte bei der nunmehr viel größeren Sicherheit derselben noch entschiedener die interessanten Theile des Werkes zur Geltung. Dasselbe ist unstreitig eine vortrefflich gearbeitete, durchweg in einfach edlem Styl gehaltene, originale Composition, frei von jeder Anlehnung an andere Tonwerke. Ihr fehlt zwar die blendende, speculative und raffinierte Instrumentation, wie sie z. B. in den Meyerbeer'schen Opern so oft sinnüberausend hervortritt, dagegen ist dieselbe durchaus gebiegen und dennoch häufig von durchschlagender Wirkung. Zum Beweise

hierfür führen wir u. A. nur die Romanze der Nydia im ersten Acte und die sehr beifällig aufgenommene Schlussscene des dritten Actes zwischen Olaus und Nydia an, ferner den schön gezeichneten Gegensatz des einfachen, ergreifenden Chors der Nazarener zum vorausgegangenen Gesang wilder Lust des üppigen, sinnlichen Priesters der Isis im Anfang des vierten Actes und das schwungvolle, ja großartige Finale dieses Actes; sein gearbeitet ist weiter noch die reizende Romanze des wahnfinnigen Olaus: „Wo weist du Liebchen?“ Schon bei der ersten Vorstellung nahm das Publicum die Condidung mit so vieler Wärme und so großem Interesse auf, daß Dr. Rud am Ende des dritten und vierten Actes sowie am Schluß der Vorstellung durch Hervorruf geehrt wurde. Die meiste Wirkung erzielte auch diesmal wieder die Arie des Arbaces im ersten Act, das Duett der Nydia mit Olaus im dritten sowie das großartig angelegte Finale des vierten Actes. —

Halle.

Ein bedeutungsvolles Ereigniß in unserem Musikleben war die von dem Häßler'schen Verein veranstaltete Aufführung des Gluck'schen „Orpheus“. Die Titelpartie war in den Händen von Frä. Clara Martini aus Leipzig. Ihrem Organe kommt, wenn irgend einem, die Bezeichnung Contra-Alt mit vollem Rechte zu, und zwar bezieht es als solcher eine seltene Kraft und Fülle. Hiermit verbindet sich tiefes Gefühl und wohlüberdachter Vortrag, der auch das einzelne Wort nicht unbeachtet läßt. Wir erinnern nur an die erste Arie des zweiten Actes; welcher verschiedener Ausdruck lag in den Worten „Ach erbarmet Euch mein“ und in jenen: „Unausprechlich ist mein Schmerz“. Ueberhaupt war es wol diese Arie, dann die beim Eintritt des Orpheus ins Elysiun: „O wie ist mein Herz beglückt“, und die im dritten Acte „Ach ich habe sie verloren“, die von der ergreifendsten Wirkung waren. Leider ging eine Nuance, nämlich ein Mitarbando, welches Frä. Martini bei der Wiederkehr der Worte: „Ach ich habe“ versuchte, durch den Eifer des Orchesters verloren, jedoch ohne den Eindruck zu stören. Für uns war der Gesang dieser Künstlerin ein hoher Genuß, und gewiß nicht für uns allein; jedenfalls berechtigt sie nach ihren jetzigen Leistungen zu den besten Hoffnungen. — Die Partien der Euridice und des Amor wurden von zwei Damen aus der Mitte des Vereins gesungen, und zwar sehr brav. — Was die Leistungen des durchweg gut besetzten Chores anlangt, so zeugten dieselben von einem durchaus fleißigen Studium, denn nur durch dieses kann die Sicherheit und Exactheit erreicht werden, die wir vor allen Dingen anerkennen zu müssen glauben. Dem Chöre trat das aus der Capelle des Musikdir. John bestehende Orchester würdig zur Seite. Der große Furiertanz, die Chaconne, der Reigen seliger Geister waren Musterleistungen. Wenn hier und da noch eine Nuance hätte angebracht werden können, so wird man doch, wenn man bedenkt, daß nur eine Gesamtprobe stattgefunden hat, zugeben, daß das Orchester das Mögliche geleistet hat. — Alles in allem genommen ist die Musikaufführung als sehr gelungen zu bezeichnen, und die Behauptung scheint nicht gar kühn, daß sie die beste gewesen ist, welche wir in Halle zu hören bekommen haben seit der des „Messias“, in welcher Jenny Lind mitwirkte. Die Aufmerksamkeit des Publicums war eine sehr rege; der tiefe Eindruck, den das Gluck'sche Werk machte, hielt die Zeichen des Beifalls zurück, der am Schluß desto ungetheilter allen Mitwirkenden zu Theil wurde. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— In allen (uns sämtlich vorliegenden) bedeutenderen Berliner Bl. spricht sich die dortige Kritik in seltener Uebereinstimmung

höchst günstig über die Leistungen der in d. Bl. wiederholt in gleicher Weise erwähnten Pianistin Sophie Menter aus und rühmt besonders die wohlthuende Frische, Gesundheit und Objectivität der Auffassung, wie die durchsichtige Sauberkeit, die scharfe Prägnanz und die seltene Ausdauer ihrer brillanten Technik. —

— H. v. Blotow ist nach München von Basel aus übergesiedelt, wo ihm zahlreiche Abschiedsovationen dargebracht wurden. —

— Die Sopranistin Anna Mehlig concertirte in London in der Philharmonischen Gesellschaft u. mit beifälliger Aufnahme. —

— Der junge Pianist Leitert concertirte im deutschen Theater in Pest mit namhaftem Erfolge. —

— Rubinsteins soll sich in Folge der bei seinem Petersburger Abschiedsconcert kundgegebenen ungewöhnlichen und großartigen Ovationen (Blumenregen, Gebichte, Deputationen, Anreden und Serenaden) entschlossen haben, zu bleiben. Sämtliche Schülerinnen des Conservatoriums streuten ihm in weißer Gala nach dem Concert an seiner Wohnung Blumen bis in sein Zimmer. Das Concert brachte 4000 Rubel ein. —

— Laub ist in Petersburg zu Concerten eingetroffen. —

— Miska Hauser ist von seiner im Ganzen recht erfolgreichen Concerttour durch Schweden und Dänemark auf der Rückreise in seine ungarische Heimath in Berlin angekommen, um sich dort hören zu lassen. —

— Der durch seine Leistungen rühmlichst bekannte Organist Thomas in Leipzig hat einen ehrenvollen Ruf nach Petersburg zur Uebernahme der durch Stiehl's Abgang erledigten Organistenstelle an der dortigen evangelischen Petrikirche erhalten. —

— Ullman und Carlotta Patti haben total gebrochen, weil Letztere gegen seinen Wunsch am Théâtre lyrique in Paris zu singen gedenkt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Prag. Am 17., 24. und 31. März und am 7. April Aufführungen der Prosk'schen Musikbildungsanstalt: Stücke für vier Pianos (sechzehnhandig), componirt oder arrangirt von Prosk, darunter Theil 2 von Berlioz' „Episode aus einem Künstlerleben“, Festmarsch von Strauß, erster Satz aus Beethoven's achter Symphonie sowie Overturen von Händel, Mendelssohn und Gade, Liszt's „Orpheus“ für zwei Pianos, Doppelconcert von Bach, ferner Compositionen ehemaliger Zöglinge der Anstalt (Wendel, Vansa, Kawan und Auguste Kolar) und verschiedene andere Stücke für Clavier oder Gesang. —

Wien. Am 10. Concert der Autor-Pianistin Elise Markowka, welche nur sich selbst spielte, darunter ein Duo mit Opfstein und ein Quintett mit Streichinstrumenten. Besuch und Compositionen sehr mäßig. — Am 13. Abschiedsconcert des vielbekanntesten Savori unter Mitwirkung Hellmesberger's, der Pianistin Joell, der Sänger Supper und Frä. Freitag. — Am 16. zweites außerordentliches Concert der „Musikfreunde“ unter Herbed's Leitung: Credo und Benedictus aus Bach's hoher Messe (zum ersten Mal in Wien), und Beethoven's „Christus am Oelberg“. — Alljährliche Aufführung der „Jahreszeiten“ durch die Gesellschaft „Haydn“ im Burgtheater, welches sich seit der jetzigen entschiedenen und fein nuancirenden Leitung Esser's sogar zu etwas weniger feindseliger Musik zu bequemen geruhte. — Am 23. große Matinee im Hoftheater (wohlthätig) mit der Artot, Everardi, Zucchini, Walter und diversen Hofschauspielern. —

Znaim. Am 18. Kirchenaufführung unter Leitung von Fiby: Theile aus Mendelssohn's unvollendetem „Christus“, Improperia von Palestrina, Passionsgesang von Melchior Frank, Oftergesang von Leising († 1657) und Arien von Stradella und Mendelssohn sowie Präludium und Fuge von Bach. —

Presburg. Zweimaliges großes Aristokratieconcert (wohlthätig) mit tausend Gulden Reinertrag. Mitwirkende Fürstin Metternich, Gräfin Zichy, zwei Comtessen Rossi, Frau v. Spangil (Mendelssohn's Smoll-Concert), Frä. Brabely (Liszt's 13. Rhapsodie und Polonaise von Chopin) sowie ein aus der reinsten Aristokratie gebildeter gemischter Chor. — Am 10. Concert von Johannes Brahms, welcher ohne Unterlaß zu drei Zugaben genöthigt wurde. Das nennt man doch ein Publicum, welches auf die Kosten zu kommen versteht. —

Salzburg. Concerte des Mozarteums mit Comtesse Gatterburg, Violoncellist Concertm. La Croix und der Singakademie: Schumann's „Der Rose Pilgerfahrt“, „Frithjofssage“ von Bruch (wiederholt), Overturen von Gade und Mendelssohn u. — Quartett-

Soireen der Concertm. Blau und La Croix mit Walter und Schaubelt: Werke von Schumann, Beethoven. — Vom 14. bis 22. zahlreiche Kirchenkonzerte, darunter Pergolesi's und Gassini's Stabat mater, „Am Grabe Jesu“ von Händel, „Die sieben Worte“ von J. Haydn, — von M. Haydn, Adigasser (Anfang des vorigen Jahrhunderts), Mozart (Litanei in D mit dem pignus futurae) u. —

Regensburg. Am 4. concert spirituel mit folgendem beachtenswerthem Programm: Psalm 137 von Liszt, „Job“ von B. Klein, Gloria aus Beethoven's Missa solennis, Schlußchor aus Bach's „Matthäus-Passion“, Psalm 15 von Janitsch und Raumann's „Vater Unser.“ —

München. Der akademische Gesangverein führte eine Cantate „In Woban's Pain“ von Krenpeltseher an, in der sich schönes Streben nach idealer Gestaltung und Formengewandtheit kundgeben soll. — Zweites Abonnementconcert: Amoll-Suite von Eiser, Terzette von Urban (gleich der Suite sehr wohl aufgenommen), Quartette von Brahms, Weber's Fagott-Concert (Chr. Mayer) u. —

Augsburg. An den letzten, vom Musik. Schletterer veranstalteten Kammermusikabenden theilnahmen sich erfolgreich die Pianisten Speidel aus Stuttgart und Fr. Karstrand aus Hannover, desgleichen die H. Benzl, Lehner, Hieber und Werner, Mitglieder der Münchner Hofcapelle. In der am 6. veranstalteten Soirée wurden nur Werke von Beethoven ausgeführt. —

Eisenach. Am 19. brachte H. Thureau in der Nicolaiskirche Spohr's Oratorium „Die letzten Dinge“ in recht befriedigender Weise zur Aufführung. Besonders brav hielten sich die Chöre, während die Soli von dortigen Dilettanten durchaus anerkennenswerth ausgeführt wurden. —

Eisleben. Fünftes Concert des Musikvereins unter Leitung von Rein: Symphonien und Ouverturen von Beethoven, Haydn und Gade, Hummel's Amoll-Concert (Musik. Rein) sowie Lieder und Arien von Franz, Kaufmann und Meyerbeer. —

Freiberg i. S. Am 16. Aufführung von Händel's „Messias“ unter Leitung des Musik. Ehardt und unter Mitwirkung von Frau Wendel-Bridgeman (sehr mittelmäßig) sowie der Sopranistin Frau Krebs-Richaleff, Rudolph und Scarla aus Dresden. —

Dresden. Am 14. für den Wittwenfonds der Hofcapelle Händel's „Messias“ und Beethoven's Emoll-Symphonie. —

Zittau. Am 7. Concert der „Liedertafel“ unter Leitung von Albrecht: Wächterlied von Gerneheim, „Frithjof“ von Bruch u. —

Breslau. Am 8., 9. und 12. zweiter Soireen-Cyclus des Beder'schen Quartetts. —

Berlin. Am 27. Concert von Franzisca und Ottilie Frieze unter Mitwirkung von Frau Wilerst und Violoncellist Bruns. —

Potsdam. Am 5. letzte Symphonie-Soirée Voigt's unter Mitwirkung der Geschwister Fr. Frieze und der Sängerin Anna Krause. —

Magdeburg. Am 19. Aufführung des Kirchengesangsvereins unter Leitung von Rebling: Chor- und Sologesänge sowie Orgelstücke von Bach, Mozart (Varghetto mit Violoncell), Mendelssohn (Psalm 2 für Doppelchor u.), Hauptmann, Dreßl, Rosenmüller, Fr. Schneider und M. G. Fischer. —

Hamburg. Am 5. letztes philharmonisches Concert unter Leitung von Ruborff aus Wien und unter Mitwirkung des Violoncellisten Voltermann aus Stuttgart (Popper's Concert sowie Stücke von Bach und Pergolesi) und Stockhausen's. — Am 16. Händel's „Samson“ durch die Deppe'sche Singakademie mit Frau Otto-Alsleben aus Dresden, Frau Wilerst aus Berlin, Wolters aus Braunschweig und Schulz. — Am 26. Concert für den Musikerpensionsfond unter Mitwirkung von Auer, Stockhausen und Bruch: „Frithjof“ u. —

Oldenburg. Am 5. zweites Concert der Hofcapelle: Ouverturen zu Schumann's „Ranzel“ und zu „Odrun“ von Meinardus u. —

Bielefeld. Am 9. Reinthaler's „Jephtha“ mit Fr. Rothberger aus Wien, Frau Concertm. Wargheer und Bletzacher aus Hannover. —

Minben. Am 11. Musikvereinsconcert: Beethoven's achte Symphonie und Mendelssohn's „Athalia“.

Wien. Am 14. Bach's Matthäus-Passion mit Fr. Schenkerlein aus Leipzig, Fr. Schred aus Bonn, Schild und Stäge-

mann. — Am 27. und 28. feiert der weitbekannte dortige Männergesangsverein sein 25jähriges Stiftungsfest in höchst glänzender Weise. —

Aachen. Am 11. sechstes Abonnementconcert unter Leitung von Breunung mit der Pianistin Desmet aus Brüssel: Gade's Oratorium „Die Kreuzfahrer“ u. —

Barmen. Am 12. Bach's Matthäus-Passion mit den Damen Rothberger aus Wien und Schred aus Bonn sowie den H. Gung und Bletzacher von Hannover. Die Vocal- und Instrumentalmassen gingen unter Krause's bewährter Leitung musterhaft präcis und schwungvoll. Auch die Solisten befreidigten größtentheils. —

Coblenz. Am 12. zehntes Abonnementconcert: (nen) Salve regina vom Gernsheim für Frauenchor und Orchester, Schumann's Emoll-Symphonie, Reinthaler's „Mädchen von Gola“ u. —

Paris. Am 18. Kammermusik-Sitzung Joachim's (s. vorige Nr.) — Am 19. großes concert spirituel von Passeloup mit Joachim, den Sängerinnen van den Heuvel und Schröder: Ave Maria aus dem 16. Jahrhundert, erster Theil der „Schöpfung“, Ehre aus Werken von Mozart, Mendelssohn u. — Außerdem diverse concerts spirituels in der italienischen Oper, im Athénäum, gegeben von Berzotte u. — Im Athénäum ist soeben die vor Kurzem im Leipziger Gewandhaus aufgeführte Symphonie von Emil Raumann mit Beifall aufgenommen worden. — Concert von Vivier mit gewohnter mysteriöser Reclame. — Augenblicklich befinden sich Joachim, Bieznemps, Wieniawski und Sivori gleichzeitig in Paris, ein Virtuosen-Streichquartett, wie ein solches wol selten wieder zufällig zusammentreffen möchte. — Am 19. Kammermusik-Sitzung im Athénäum unter Mitwirkung des weiblichen Streichquartetts und des Pianisten Fissot. — Am 23. Concert von Alard und Lapret unter Mitwirkung des Violoncellisten Tscherny — am 25. des neapolitanischen Pianisten Palumbo unter Mitwirkung der Sängerin Rempton und des beliebten Baritonisten Manini — an demselben Tage zweite Kammermusik-Sitzung Joachim's und Concert von Mlle. Gaspoldi und Bonewitz mit Manini und Sternberg — am 26. von Duncker mit Mlle. Rambelle, Delle Sebie, Urban, Stöger und Sternberg — am 29. von Boscowitz, Sopranisten des Königs von Portugal. —

London. Am 6. Concert im Crystalpalast mit Anna Mehlig, Frau Rubersdorff u.: Schubert's Emoll-Symphonie (Fragment), Beethoven's Emoll-Concert u. — Am 8. Concert der philharmonischen Gesellschaft mit Clara Schumann u.: Schumann's Emoll-Symphonie u. Kurz vorher hatte „Paradies und Peri“ (dritte Aufführung in England) recht glückliche Aufnahme gefunden. — Am 10. Concert des über eminente Technik verfügenden Pianisten Sanderson mit dem Harfenisten Aptomas u. — Am 12. drittes (geistliches) Concert von Leslie mit Miss Pyne und Cummings: Hymne und Arie aus „Immanuel“ von Leslie, „Rezareth“ von Gounod u. — Am 13. Matinée von Clara Schumann mit der Sängerin Bramer. — In der Charwoche führte die National-choral-society unter Leitung von Martin mit Santley u. die Oratorien „Messias“ und „Elias“ gelungen auf. —

Neue und neuinAudierte Opern.

* — Ende Mai geht in München „Lohengrin“ ganz neu aufgeführt in Scene. Wagner und Ballow leiten persönlich die Costüme- und Scenerieproben. —

* — Erkel's „Düssa György“ ging in Pest am 6. in vorzüglicher Ausführung zum ersten Male in Scene. Der Autor wurde nach jedem Acte gerufen. Das Werk soll, besonders was Einheit von Musik und Handlung betrifft, die früheren Werke bedeutend überragen, desgleichen soll das Textbuch aus der blühenden undigen Hand Szigi's reich an dramatischen wie an sprachlich-poetischen Stellen sein. —

* — Die italienische Oper in Paris bringt vor Schluß der Saison noch die lange verschollene „Columella“ von Fioravanti. —

Opernpersonalien.

* — Es gastirten: Wachtel sen. in Hamburg bereits seit längerer Zeit vor stets überfülltem Hause — in Augsburg Fr. Lauser von der Münchner Hofoper und Fr. Camilla Klettner von Stuttgart, zwei noch sehr junge, mit schönen Stimmen begabte Talente, mit erfreulichem Erfolge — in Dresden die Tochter des

dortigen Concerten. Schubert mit reichem Beifall in Folge eleganten, ausdrucksvollen Gesanges und vortheilhafter Erscheinung — Fr. P. nisch mit großem Erfolge in Stettin — Sontheim von Stuttgart in Zürich mit ungewöhnlichem, bis zu einem Orchestertusch sich steigendem Erfolge — Frau v. Marlow von Stuttgart in Basel — Fr. Karen-Holmsen von Stockholm in Bremen — Coloman Schmidt in Danzig — Fr. v. Ebelsberg von Berlin in Leipzig — in Magdeburg Tenorist Wagner von Düsseldorf und Fr. Garthe von Hannover — Fr. von Frankfurt a. M. in Weimar — Fr. Bettelheim von Wien in Breslau unter glänzenden Triumpfen — Fr. Brant (tiefer Mezzosopran) von Wien in Klagenfurt mit gutem Erfolge. —

— Engagirt wurden: Ferenczy von Wien in Dresden — Tenorist Stöger in Madrid — in Cassel unter glänzenden Bedingungen Tenorist Böslig von Breslau, früher Organist in Birmingham — Baritonist Eppich von Graz in Wien (Carltheater) — in Potsdam für die am 21. beginnende Sommeroper die Damen Contradi, Jung, Flinger, Häßler und Papazet sowie die H. Winter, Grundner, Kreuzer, Bierling, Walzer, Klotz und Rosche, als Capellm. Catenhusen — in Salzburg Fr. Zanini, Fr. Laufner und Nicolini (erneute Contracte). — Frau Förster verabschiedete sich von Zürich als Fideleio in glänzender Weise. — Schild hat sich vor Antritt seines Dresdner Engagements auf einige Zeit nach seiner Schweizer Heimath begeben. — Natalie Seelig von Hannover hat sich in Baltimore mit Dr. Adolph Bauer vermählt. — Frau Harriers-Wippen wurde zur königl. preussischen Kammerfängerin ernannt. — Fr. Krauß erhält in Paris im ersten Jahre 40, im zweiten 50 und im dritten 60,000 Fr. — Fr. Loma Bors hat ihren Berliner Contract bereits wieder gelöst. — Desgleichen hat Fr. Mathilde Schömann ihren Contract in Leipzig wieder gelöst, weil sie sich unter den hiesigen, für Anfänger erschwerenden Verhältnissen in ihrem künstlerischen Streben beengt sah, und es vorgezogen, die nächsten Monate zu ferneren Studien bei Frau Biardot-Garcia zu benutzen. —

Gpm. Sebert in Pittsburg (Amerika) hat zwei Frauen geheirathet und, nachdem denselben dies bekannt geworden, jezt Beide verlassen, welche sich nunmehr in Ermangelung ihres beiderseitigen Gatten gegenseitig wegen Ehebruch verklagen. — Die Sänger- und Schauspielertruppe in Bukarest, von Hause aus roh und erbärmlich, nahm ein wohlverdient klägliches Ende. Director Rherm ging einfach durch und das Personal mußte sich über die Grenze retten. — Die deutsche Oper in Prag mußte in der letzten Zeit wegen Erkrankung eines einzigen Sängers total pausiren. —

Gundh ist nunmehr vom ungarischen Ministerium doch als Director bestätigt worden, bloß, weil Oßern schon zu nahe wäre, um noch eine Entscheidung der Stände einholen zu können! Tout comme chez nous. — Die Directionsfrage des neuen Leipziger Theaters ist nunmehr erledigt und zwar ganz so, wie sich von Hause aus bei einigem Durchschauen der Verhältnisse fest erwarten ließ. Die Stadtverordneten haben nämlich auf Vorschlag des Raths die Pacht Frn. v. Witte (wenn auch mit etwas modificirten Bedingungen) definitiv zu überlassen beschlossen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: am 9. in Hirschberg Organist und Musikb. Eschirch nach nur zweitägigem Krankenlager am Nervenstiche, tüchtiger Orgelspieler, königlicher Revisor der Orgelbauten und Verfasser von Compositionen für Orgel und Männerchor — in Rouen Tenorist, Componist und Professor Malliot, einer der ältesten Schüler Choron's, ohne seinen Lieblingsplan eines „Institut Voieblen“ in Rouen ausführen zu können — in Philadelphia der Sänger und Componist Perelli, 60 Jahre alt — am 5. in Wien Franz Grutsch, Orchesterdirector in der Hofcapelle und am der Hofoper, Ehrenmitglied verschiedener Kunstvereine, als Autodidakt eine höchst harmonisch entwickelte Künstlernatur von großer Bescheidenheit. Er schrieb ein Oratorium „Die Geburt des Herrn“, neun große Messen, einige Streichquartette, zwei Symphonien, Lieder &c., welche sich durch Charakter und Schwung Achtung erwar-

den — in Königsberg Frau Clotilde Köttlich (Gattin des in Rußland gestorbenen Violoncellisten K.), welche sich daselbst anerkannter Verdienste durch tüchtige Leitung eines größeren Gesangsvereins erwarb — in Paris die Sängerin Seguin, dort und in Italien geschätzt unter dem Namen Valli — und in Leipzig am 20. der ausgezeichnete Hornvirtuose Adolph Lindner, seit vielen Jahren Mitglied des Gewandhaus-Orchesters und der Theatercapelle. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Capellmeister Weißheimer aus Würzburg, Hr. Musikdirector Seiffert aus Schulpforte, Hr. Dr. R. Pohl aus Baden-Baden, Hr. Dr. A. Stern aus Dresden und Hr. Ludwig Albrecht, Violoncellist aus St. Petersburg. —

Vermischtes.

— Das Musikcomité der Pariser Ausstellungscommission hat soeben einen bombastischen Aufruf an alle außerfranzösischen Militärmusiken erlassen, sich am 21. Juli an einem Wettkampf im Ausstellungspalaste zu betheiligen. Jedes Musikcorps spielt ein Stück eigener Wahl und — die Oßeron-Ouverture. Diese wird so oft gespielt, als Capellen erschienen sind, was schwerlich zum Ergötzen der Zuhörer sein wird. Als Preise sind vier goldene Medaillen im Werthe von 5000, 3000, 2000 und 1000 Fr. ausgesetzt. —

— Der Pacific-Sängerbund in Californien umfaßt einem in der zweiten Hälfte des Februar von dort abgeordneten Bericht zufolge gegenwärtig an deutschen Gesangsvereinen zwei in San Francisco, zwei in St. Louis und je einen in Marysville, Annabeim, Red-Bluff, Virginia-City, Victoria, Vallejo, Los Angeles, San Jose, Portland und Sacramento. —

— An einer in Hongkong soeben gegründeten europäischen Gesangsschule können noch ein paar Hilfslehrer Anstellung finden. Dieses löhne Etablissement wird wol vorläufig den Chinesen noch ziemlich spanisch vorkommen. —

— In New York ist eine der besten Bühnen, das Wintergarten-theater, unversichert bis auf den Grund niebergebrannt. Die Verluste der Direction und einzelner Mitglieder sind ganz enorm. Es war auf der Brandstätte der „Tripler-Hall“ erbaut, in welcher die Sonntags ihre größten Triumphe feierte. —

— Die Einnahmen der Pariser Theater und Concerte betrugen im März über zwei Millionen Francs, und zwar um 195,000 Fr. mehr, als im Februar. —

— Frankreich zählt gegenwärtig 3243 Gesangsvereine mit 147,500 Sängern. —

— Der Kaiser von Oesterreich hat bei seiner Anwesenheit in Pest angeordnet, daß es von der S. 147 mitgetheilten „Gepflogenheit“ sein Abkommen habe, d. h., daß statt einer Capellmeistermesse Liszt's Krönungsmesse zur Aufführung komme. —

— Der k. k. Eruchseß Ritter v. Friedland hat der Fürstin Metternich in Paris eine antike, reich vergoldete Lyra mit drei Saiten verehrt. Jede der drei Saiten wird von einem kostbaren Medaillon festgehalten, und alle drei Medaillons enthalten denkwürdige Haarlocken, nämlich von Beethoven, Cherubini und Spontini, welche von erheblichem Einfluß auf den Ton der Saiten sein sollen. —

Briefkasten.

Frn. X. in Bittau. Ausführlich in nächster Nr. Frn. N. in Gera. Desgl. —

Literarische Anzeigen.

In der Musikalienhandlung von **E. W. Fritzsche** in Leipzig erscheint Anfang Mai d. J. mit Eigenthumsrecht ein aus dem Atelier des Herrn Aug. Brasch hier hervorgegangenes, seit längerer Zeit sorgfältigst vorbereitetes

Photographisches Tableau

der Portraits sämtlicher früherer und jetziger

Lehrer und Lehrerinnen

des Conservatoriums für Musik zu Leipzig.

Preis 1 Thlr.

Bestellungen auf dasselbe können schon jetzt in jeder Musikalien- und Buchhandlung bewerkstelligt werden.

An dieser Stelle möge zugleich die Bemerkung Platz finden, dass zur Herstellung eines soeben in der Musikalienhandlung von **Rob. Seitz** hier erschienenen ähnlichen Sammelbildes „Erinnerungsblatt an das Leipziger Conservatorium der Musik“ zumeist Original-Photographien aus dem Verlag des Unterzeichneten unbefugter Weise benutzt worden sind und dass derselbe in Folge dessen die nöthigen Schritte zur Wahrung seines Rechts gethan hat.

Leipzig, den 20. April 1867.

E. W. Fritzsche.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Abert, J. J., Ouverture zu Astorga, romantische Oper in 3 Acten. Orchesterstimmen. 3 Thlr.

Beethoven, L. v., Concerte für Pianoforte und Orchester. Ausgabe f. zwei Pianoforte.

No. 4. Concert Op. 58 G dur. Arrang. von Aug. Horn. 2 Thlr. 10 Ngr.

— Vierte Symphonie, B dur, Op. 60. Arrang. f. Violine, Violoncell und Pianoforte zu vier Händen von C. Burchard. 3 Thlr. 10 Ngr.

Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts, zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag für Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben von Ferdinand David.

No. 1. Biber, Sonate. 1 Thlr. 5 Ngr.

— 2. Corelli, Folies d'Espagne. 1 Thlr. 5 Ngr.

— 9. J. S. Bach, Sonate. Emoll. 1 Thlr.

Franz, Rob., 6 Lieder von Heinr. Heine f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Op. 38. 25 Ngr.

No. 1. Frühling. Die Wellen blinken und fließen.

— 2. Der Schmetterling ist in die Rose verliebt.

— 3. Childe Harold. Eine starke schwarze Barke.

— 4. Sag mir! Sag mir, wer einst die Uhren erfand.

— 5. Güldne Sternlein schauen nieder.

— 6. In der Fremde. Es treibt dich fort von Ort zu Ort.

Grenzebach, E., Sechs Clavierstücke zu vier Händen im Umfange von 5 Tönen für Anfänger. 4. Sammlung, Op. 12. Heft 7 und 8. à 25 Ngr.

Mozart, W. A., Sonaten f. Pianoforte und Violine. Zum Gebrauch im Conservatorium der Musik und zum Vortrag im Gewandhause zu Leipzig genau bezeichnet von Ferd. David. In zwei elegant brochirten Bänden. n. 5 Thlr. 15 Ngr.

Wagner, Rich., Vorspiel (Ouverture) zu der Oper „Lohengrin“, f. Orchester. Orchesterstimmen. 1 Thlr. 17 1/2 Ngr.

Neuer Verlag von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Bruyck, C. van, technische und ästhetische Analysen des wohltemperirten Claviers. gr. 8. geh. 1 Thlr.

Bei **C. J. Bartelmus & Co.** in Wien erscheint:

Ästhetische Rundschau,

Wiener Wochenschrift

für Musik, Dramatik und bildende Kunst, mit einer Literaturbeilage.

Zweiter Jahrgang.

Herausgeber und Redacteur: **A. v. Czako.**

Monatlich vier Nummern. Preis vierteljährlich 1 Thlr.

Bei vollkommener Unabhängigkeit finden in dieser Zeitschrift nur Originalartikel Aufnahme.

Tägliche

Studien für das Horn

von

A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. Verlag von **C. F. KAHNT.**

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA

Fliegende Blätter für Musiker und Musikfreunde.

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben. Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Zur Notiz.

Die im Königlichen Theaterorchester dahier erledigt gewesenen Stellen eines ersten Flötisten und eines ersten Violinisten sind wieder besetzt.

Wiesbaden, 12. April 1867.

Die Intendantur der Königlichen Schauspiele.

Druck von **Verbold Schaub** in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von **Herren C. J. Bartelmus & Co.** in Wien.

Leipzig, den 3. Mai 1867.

Der Meier Zeitungsdruck ist jetzt
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Abbestellers (in 1 Bogen) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Zeitschrift 3 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. And in Prag.
Schöberl & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 19.

Dreißundsechzigster Band.

D. Westermann & Comp. in New York.
I. Schottentisch in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
E. Schöberl & Morad in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Georg Bierling, Op. 32. Immanuel Faist, Op. 25.
Carl Heinrich Böhring, Op. 15. Anton Krause, Op. 17. — Correspondenz
(Berlin, Braunschweig, Halle, Jittau). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte,
Bermischtes). — Literarische Anzeigen.

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerstimmen.

Georg Bierling, Op. 32. Zur Weinlese nach Anakreon von
Franz Grandaur, für Männerchor und Orchester. Bres-
lau, Leuckart. Partitur 2 Thlr. Orchesterstimmen 2½ Thlr.
Clavierauszug 15 Sgr. Singstimmen 15 Sgr.

Immanuel Faist, Op. 25. Die Nacht des Gesanges von
Schiller für Männerchor mit Begleitung von Blasinstru-
menten und Pauken. Eben. Clavierauszug 1 Thlr.
20 Sgr. Singstimmen 1 Thlr.

Beide Werke erheben sich, wofür schon der Name ihrer
Autoren bürgt, durch künstlerischen Gehalt und Anlage erheb-
lich über das Niveau der gewöhnlichen Männergesangslitera-
tur. Nach dieser Seite hin können wir denselben daher die
entsprechende Anerkennung keineswegs versagen; weniger
jedoch sind wir dies im Stande in Bezug auf die Art der
Durchführung, wenigstens nicht in dem Grade, wie wir dies
bei Autoren wie Bierling und Faist wünschten thun zu kön-
nen. Ein hauptsächlichster Uebelstand liegt bei beiden Stücken
in der überwiegend rhythmischen Schwäche derselben, nämlich
einerseits in der Wahl gewöhnlicherer Rhythmen, andererseits
in zu stereotyper Wiederholung derselben, oder auch, namentlich
bei Bierling, in dem Mangel an hinreichender Beweglichkeit in
der Begleitung. Vorstehende Bedenken beziehen sich übrigens
nicht auf die gesammte Anlage beider Stücke, treten jedoch
stellenweise in ausgebeuteterem Grade, folglich empfindlicher
föhlbar hervor.

Bierling beginnt mit einem ganz lebensfrohen, frisch
und glücklich sowie echt orchestral erfundenen Gedanken, für
den uns übrigens als Tempobezeichnung Allegro ungleich vor-
theilhafter erscheint wie Allegretto, schwächt aber schon diesen
durch kleine zu genöthigte Phrasen oder rosalienartige Wieder-
holungen ab und kommt mit der im Reime sich regenden Bewe-
gung nicht in lebendigen Fluß, sondern begnügt sich mit einem

ganz festen etwas banalen Abschluß vor dem Eintritt der
Singstimmen. Noch empfindlicher vermißt man von hier an
hinreichenden dithyrambischen Schwung, und hier ist es beson-
ders die Steifheit der Rhythmen, dieses stereotype Weitermar-
schiren von Vierteln, welches der sonst stellenweise ganz leben-
digen und poetischen Anlage Abbruch thut. Würde wie S. 19
im vorletzten Tacte und Ausbeuten des beweglichen ersten Ge-
dankens würden ganz anderen Schwung verliehen haben. An
die erste Hauptpartie in G dur schließt sich ein noch schnellerer
Wittelsatz in F dur für Halbchor oder Soli, anmuthig erfun-
den und viel beweglicher als die vorhergehenden; leider jedoch
fehlt auch diesem die nöthige Steigerung, er geht in gemüth-
licher Quartettstimmung zu Ende wie er angefangen, oder geht
eigentlich nicht zu Ende, sondern bricht ab, ehe man von dem-
selben gehörig erfüllt und erwärmt worden ist, und warum?
weil die letzten Worte vom Entfliehen der Nacht handeln!
Hierauf lehrt, recht wirkungsvoll eintretend, der erste Haupt-
gedanke wieder aber getreu seiner ersten fleissen Durchführung.
Der Autor scheint hier eine dunkle Ahnung der rhythmischen
Schwächen gehabt zu haben, ohne sich jedoch recht bewußt zu
werden, woran es eigentlich liegt; er macht verschiedene, an
sich ganz artige und geschickte Combinationen, sucht hierauf durch
eine Sequenz und sodann durch eine zweimalige Steigerung Ab-
wechslung hineinzubringen; dies Alles jedoch, weil zu mager und
dürftig, genügt ihm nicht, da rettet er sich mit einem kurzen
Salto mortale aus dem geraden Tacte in ein neues schnell-
walzerartiges Motiv in F dur, wirft dasselbe bald wieder in
die Haupttonart zurück und geht aus kurzen zweitactigen Ge-
danken in breitere, viertactige über, kommt aber auch damit
dennoch zu keinem recht freien Erguß und Genuß, trotz Tri-
angel, Becken und Piccolo-Trillern und trotz einzelner, auch
hier wiederum recht anziehender Stellen, sondern ist mit dem
ganzen Stück zu Ende, ehe der Jubel einer Weinlese eigent-
lich so recht aus dem Vollen in seinem ganzen lebensfrohen
Uebermuthe zum Ausbruche gekommen ist. Sonst verräth die
Factur, wie gesagt, den routinirten Künstler, und zwar ist ein
Hauptvorzug des Stückes, daß es durchweg echt orchestral ge-
dacht und ausgezeichnet instrumentirt ist. Desgleichen liegen
die Singstimmen im Allgemeinen günstig und bequem, könnten
jedoch stellenweise noch wirkungsvoller verwendet sein. Die
Declamation ist correct bis auf mehrmaliges Zerreißen eines
Satzes durch allzugroße Pausen dem musikalischen Gedanken

zu Liebe, z. B. S. 17, 27 und 31. Seltsam steif erscheint uns auch das langandehaltene „Tänzer“ S. 12. — Vereine von besserer Richtung werden sich durch eine Aufführung des Wertes trotz alledem nicht unbelohnt finden, doch rathen wir eine solche nur mit Orchester zu veranstalten. —

Das Faist'sche Werk wurde vom Ausschusse des schlesischen Sängerbundes mit dem ersten Preise gekrönt, ist demselben gewidmet und gelangte auf dem vorjährigen großen Sängerfeste desselben mit dem lebhaftesten Beifalle zur Aufführung. Von diesem Werke, viel umfangreicher, als das Bierling'sche, liegt uns nur der, 39 Seiten zählende Clavierauszug vor. Der erste Theil bis zu den Worten „So strömen“ (E moll $\frac{4}{4}$) ist unleugbar der bedeutendste, und selten, müssen wir gestehen, ist uns auf diesem Gebiete eine Factur von ähnlicher Kraft und Großartigkeit vorgekommen. Von allen bisherigen Compositionen des Schiller'schen Gedichtes ist diese die erste, in der wir uns wirklich einmal von der Gewalt des donnernden Bergstromes mächtiger und mächtiger fortgerissen fühlten, wirklich einmal etwas von dem „wollustvollen Grausen“ des Wanderers empfanden. Leider verfällt hierauf der Autor in rhythmische Schwächen und gebraucht z. B. dieselben im ersten Theile bereits abgenutzten punctirten Rhythmen noch ferner. Die dadurch unvermeidlich entstehende Steifheit bedauern wir umso mehr, als er den Satz „So strömen“ (E dur $\frac{4}{4}$), man kann sagen doppelköpfig fugirt höchst routinirt und fesselnd geschürzt hat. Sehr wohlthuend wirkt daher wegen dreitheiligen Tactes und neuen Rhythmus die darauf folgende Stelle in F moll „Verbündet“, leider jedoch auch nicht lange, denn wiederum nistet sich auch hier Stabilität des Rhythmus allmählich immer abschwächender ein. Der Autor befand sich hier in der allerdings schwierigen Lage, eine Anzahl ziemlich coordinirter und contemplativer Sätze einen nach dem andern in Musik unterzubringen. Leider hat er geglaubt am Besten zu thun, wenn er drei derselben durch gleichmäßigen Rhythmus vereinigte, und zwar den zweiten und dritten („Wie mit dem Stab“ E dur und „und wiegt es“ As dur) in etwas schnellerem Tempo; aber gerade daher ist die Monotonie entstanden. Hier wären großartige Unisono-Recitative am Platze gewesen, nicht Sätze, auch wäre dadurch die Klippe vermieden worden, das „Wiegen“, obgleich hübsch gemacht, zu äußerlich zu malen. Großartig und erfrischend wirkt dagegen der Satz „Wie, wenn auf einmal“ (E moll $\frac{4}{4}$ maestoso). Auch der Satz „So rafft“ (E dur $\frac{4}{4}$ Allegro) ist frisch und nicht übel angelegt, obgleich schon wieder nicht mehr frei von zu schlichten, verbrauchten Rhythmen und von etwas ermüdenderen Längen. Am Bedenklichsten aber ist der Eindruck des Schlusssatzes „Es schwinden jedes Kammers“, dessen vulgaire Anlage sich nur dadurch erklären läßt, daß der Autor etwas recht Populäres hat geben wollen und speciell den Zweck jenes gemüthlichen Sängerfestes im Auge gehabt hat. Frisch melodisch und sofort ins Gehör fallend ist derselbe allerdings gehalten, auch glauben wir kaum, daß die schlesischen Sänger sich darüber klar geworden sind, ob der erhobenen durchgeistigten Stimmung Schiller's auch in diesem Schlusssatz entsprechend Rechnung getragen worden ist; wir sind vielmehr überzeugt, daß dieselben in überwiegendster Mehrheit sich dem Eindrucke desselben unmittelbar harmlos gemüthlich und höchst befriedigt hingegeben haben. Und das hat wie gesagt der Autor ersichtlich beabsichtigt. Auch hier hat er übrigens seine Routine in Schürzung anziehender polyphoner Combinationen in vortrefflichem Lichte gezeigt und in diesem Sinne sei denn dieses umfangreiche Werk, welchem vielleicht ein paar Kürzungen ganz

wohl thun möchten, größeren Vereinigungen für ähnliche Festlichkeiten als ein recht anregendes und tüchtiges im Allgemeinen bestens empfohlen. —

Hermann Bopff.

Concertmusik.

Für Streichinstrumente.

Carl Heinrich Böhling, Op. 15. Suite in A moll für Streichorchester. Dresden, Hoffarth. 1 Thlr.

Das Werk setzt sich zusammen aus 1) Präludium, Allegro, Choral, 2) Air, 3) Gigue, 4) Phantasie und Fuge. Es fundirt wesentlich auf einem schultüchtigen Können und ist bis in die kleinsten Details mit minutöser Sauberkeit ausgearbeitet; nicht ohne einige Stimmung und melodische Episoden; den Schwerpunkt für unsern Geschmack erblicken wir in dem kräftigeren Schwung der Bässe und den nach Bach'schen Mustern gruppirten Accordsfolgen. „Die Wiege der Neuromantik stand beziehungsweise neben dem Grabe J. S. Bach's“, meint Dr. Eckardt im Hinweis auf Schumann. So viel auch an Suiten heuer producirt wird, so möchte schon die Compositionstechnik durch die ernstere Harmonik und Form gereift und dem Nachbeten Mendelssohn'scher Vorbilder ein Damm gesetzt werden, durch Befassen mit Bach'schen Typen. Die Suite Böhling's (bekanntlich Lehrer am Dresdner Conservatorium) ist dem König von Sachsen gewidmet und vorläufig im Dresdner Tonkünstlerverein mit achtungswerthem Beifall gespielt worden. Sie klingt kräftig und wohlbelesen, ohne durch Größe der Erfindung, die sich übrigens in dieser Form schwer bieten läßt, hervorzuragen. Für neuerungslustige Quartettisten bemerken wir, daß das Werk in einfacher Besetzung (zwei Violinen, Viola, Violoncell und Bass) uns ganz gut gefallen hat und empfohlen werden kann. — n.

Kammer- und Hausmusik.

Für zwei Pianoforte.

Anton Krause, Op. 17. Sonate für zwei Pianoforte. Leipzig, Breitkopf u. Härtel.

Die Literatur für zwei Flügel kommt allgemach in Schwung und litt nur bislang an dem Umstand, daß die Neuheiten, mit wenigen Ausnahmen, sich auf Uebertragungen von Ouverturen, Symphonien u. beschränkten. Vorgenannte Original-Sonate zählt jedenfalls dem Bessern zu und hat einen seltenen Vorzug: daß die Stimmung im letzten Satz, dieser Achillesferse der neuern Componisten in der Sonatenform, culminirt. — Im Ganzen zeichnet sich das Krause'sche Werk mehr durch geschickte Maché und verständige Verwerthung einzelner Gedanken, als durch Fluß oder Schwung der Erfindung aus. Unbefriedigt wird es keinen mit maßvollen Ansprüchen hinzutretenden Spieler lassen. Das erste Thema des ersten Satzes (E dur H) ist weit aus das interessanteste und hübsch umschrieben; das zweite möchte etwas störend befunden werden. Freundlich und klanglich wohlklingend entspinnt sich das Andante (G dur $\frac{3}{4}$) und anschließend (ohne Scherzo) der Schlusssatz (E dur $\frac{3}{8}$), der wie bemerkt, mehr Berve aufweist, und in der wogenden Bewegung des Hauptmotives glänzend er-

funden genannt werden kann. Der klare Clavierfang ist zu loben und verräth den talentvollen Pädagogen, als den sich der Verfasser durch seine Studien, Sonatinen etc. bekundet hat. Die Verlagshandlung hätte es sich kaum kostspieliger, dem Publicum aber viel bequemer gemacht, die zwei Pianofortstimmen übereinander zu drucken; die dann benötigten zwei Exemplare werden durch Ueberblick und Interesse der Spieler aufgewogen, da selbst ein Referent ohne zwei Pianoforte zu einem Urtheil nicht gelangen könnte.

Correspondenz.

Berlin.

Der zweite der von Hrn. Bernh. Scholz veranstalteten „Orchester-Abende“ bot von Interessantem zunächst eine Suite für Orchester von Händel, aus zwei Sätzen (Overture und Gavotte) der Oper „Semele“ und zweien (Andante und Allegro) der „Concerti grossi“ zusammengestellt und stellenweise bearbeitet vom Concertgeber. In einem solchen Unternehmen — zu dessen Rechtfertigung Hr. Scholz in einer Noth des Programms sich auf das Beispiel Händel's und der zeitgenössischen Meister beruft, welche häufig dieselben Stücke in verschiedenen Compositionen benutzten — liegt gewiß nichts Bedenkliches; nur wird der Bearbeiter bemüht sein müssen, eine Einheit der zusammengestellten Stücke, wenigstens mit Hinsicht auf den möglichst gleichen Werth derselben zu bewirken. Diesen Vorzug besitzt nun die obige Suite nicht; ihrem musikalisch bedeutenden und anregenden Theile stellen sich eben so viele gleichgültige und rein formalistische gegenüber. Um jener willen aber, die mit echt Händel'scher Kraft wirken, sei dem Bearbeiter gedankt. — Die H. P. Jean Becker und Chiofari spielten Mozart's Doppelconcert für Geige und Bratsche Op. 104 in Esdur. Die Composition — für Berlin unseres Wissens Novität — erscheint durch das Uebergewicht der überdies etwas monotonen Passage über die Melodie weniger bedeutend und weniger ansprechend als die übrigen Concertstücke desselben Meisters, und das Spiel der Solisten, weniger nuancirt, als man nach den Quartettleistungen dieser Herren erwarten sollte, kam der Composition nicht zu Hülfe. — Mendelssohn's Violinconcert, vorgetragen von Hrn. Becker, die Egmont-Overture von Beethoven und zwei Chorstücke: Schlummerlied aus „Blanche de Provence“ von Cherubini und „Frisches Lied“ von B. Scholz (eine sinnige Composition von glücklich getroffenem Localton) bildeten den übrigen Theil des Programms. Die Ausführung der Orchesterstücke war, wie wir dies von dem Directionsgeschied des Hrn. Scholz jetzt schon gewohnt sind, eine durchaus feine und abgerundete. — Der dritte Abend begann mit einer Overture zu „Wallenstein's Lager“ von Schottmann; dem Componisten lag der bedeutsame Hintergrund, zu welchem „Wallenstein's Lager“ selber die Overture bildet, offensichtlich fern; — er wollte nur ein Lagerleben schildern. Dasselbe hängt auch ganz gut und in derber Weise an, sich zu entwickeln, wird aber bald nur bunt, ohne charakteristisch, laut, ohne kräftig zu sein; eine Ausnahme davon macht das sehr deutlich mispielende schlagfertige Motiv aus dem Scherzo der neunten Symphonie, sowie die Verwendung des Liedes: „Wohlan!, Kameraden“ etc., welches denn auch die Overture schließt. — Hr. Ad. Jensen trug darauf Mozart's Esdur-Concert mit Orchester sauber und mit gefälliger Auffassung vor; in der Cadenz des ersten Satzes hätten wir manchen modernen Zug lieber fortgewünscht. Unsere großen Meister, die Concerte spielen und die Cadenzen in das Bekleben der Virtuosen stellen, haben dabei sicherlich nur an ihre Zeitgenossen gedacht, die sich mit ihnen auf dem-

selben Boden bewegten und gleiches Material der Kunst benutzten, aber sie haben, wenn sich ihre Blicke vorstehend auf die Nachwelt richteten, nicht wissen können, welcher Umschwung sich in ihr vollziehen würde. Hätten sie denselben vorausgesehen, dann wären sie wol darauf bedacht gewesen, auch die Cadenzen ein für allemal zu fixiren und dadurch ihren Werken die Einheit zu sichern, deren sie als künstlerische Werke durchaus bedürfen und die ihnen jetzt allzu oft beschädigt wird. Künstler, welche sich dieses Vergehens nicht schuldig machen wollen, müssen mit größter Sorgfalt und Pietät ihre Cadenzen im Geiste des betreffenden Componisten bilden, oder, was ja auch kein Unglück wäre, die Cadenzen ganz fortlassen. — Die beiden Extracte und der Hirtenschor aus Schubert's „Rosamunde“, durch ihre Kammtöne eine wahre Bereicherung unserer Concertprogramme, folgten in gelungener Wiedergabe. Dasselbe Lob gebührt der Ausführung der Esdur-Symphonie von Schumann, welche, nach dem Vortrage zweier Schumann'scher Romane (in B-moll und F-dur) durch Hrn. Jensen, den Abend beschloß.

Die zweite und letzte Soirée des Scholt'schen Gesangsvereins brachte in ihrem ersten Theile drei sehr anziehende ältere Chorcompositionen, nämlich ein Chorlied von Leo Saffner (1601) „Mein G'müth ist mir verwirret“ von großer Zartheit und Innigkeit — ein Madrigal von John Dowland (1597) „O woßtst Du voll Mitleid sehn“, ein Stück von vieler Wärme, aber etwas Monotonie, und eine Villanella alla Neapolitana von Donati (1555) „Chi la Gagliarda, Donna, vo' imparare?“, ein Lied voll liebenswürdiger Kammtöne und Laune — Alles a capella in vorzüglicher Ausführung. Hr. Scholt, zweiter Dirigent des Königl. Domchors, ist mit Erfolg bemüht, die Gesangsweise dieses durch seine Leistungen so sehr ausgezeichneten Instituts auf seinen gemischten Chor zu übertragen; hoffen wir, denselben mit seiner bisher verfolgten Aufgabe — Pflege des weltlichen Chorlieds älterer und neuerer Zeit — im künftigen Winter ebenso wohl gerüstet wieder zu finden.

Die Pianistin Frau Mabeleine Johnson-Gräver stellte sich dem Berliner Publicum in einem eigenen Concerte vor. Sie spielte Liszt's dritte Concert-Symphonie, Chopin's Polonaise in Esdur und das Rondo brillant (Esdur) von Mendelssohn und bewährte sich als eine Spielerin von großer Kraft und Bravour und glänzender, wenn auch nicht absolut sicherer Technik; dagegen fehlt ihr alles Sympathische des Tones und jegliche interessirende und fesselnde Eigenthümlichkeit der Auffassung. — Fr. Franziska Frieze trug in demselben Concerte den zweiten und dritten Satz des Mendelssohn'schen Violinconcerts vor, und gewann sich namentlich durch den Vortrag des Andante, welches sie mit edler Wärme und großer Reinheit spielte, verdienten Beifall. Weniger gelang das Finale; ihr Ton war zu kleinlich, das Material trat vielfach störend hervor und Alles machte einen etwas überhasteten Eindruck. Allein zur Charakterisirung ihres Talents lieferte das Andante jedenfalls eine bessere Probe; und nach dieser zu urtheilen, haben wir von Fr. Frieze noch sehr Gutes zu hoffen.

Die von Hrn. Franz Noldi veranstalteten drei Soirées für Kammermusik haben ihren Abschluß gefunden. Die zweite derselben brachte Schubert's Esdur-Trio Op. 100, eine Beethoven'sche Sonate (Op. 102) mit Violoncell, Weber's D-moll-Sonate mit Violine, außerdem Bieder von Schumann, Schubert und Rubinstein (gesungen von Hrn. Noldi) — die dritte unter Mitwirkung des Florentiner Quartetts und der Frau Anna Pollaender: Schumann's Clavierquartett, Sonate für Violine und Pianoforte (A-dur) von Raff, Streichquartett in D-moll von Hoffmann und Bieder von Haydn, Schumann und Pollaender. Die hervorragendste Nummer bildete das Quartett von Hoffmann sowohl durch die Composition — zweifellos eine der gebiegensten und inhaltsvollsten neuester Zeit — als durch die Ausführung. Die Herren vom Florentiner Quartett erhielten ihre

Bedeutung erst durch ihr Zusammenspiel; in dem Schumann'schen Clavierquartett wurde alles Anschließen der Klänge, jede feinere Ausglei- chung vermist, und dasselbe gilt von der Raff'schen Sonate (einer Composition, die ein buntes Durcheinander von Geist und Lebensart darstellt), welche Hr. Becker ziemlich obenhin spielte und dadurch in noch ungünstigerem Lichte erscheinen ließ. — Dem Concertgeber, welcher sich in diesen Soirées als thätiger Clavierpieler betheiligte, gebührt für sein Streben und dessen consequente Durchführung alle Anerkennung. —

Der Concertverein zu wohlthätigen Zwecken unter des Unterzeichneten Leitung beendete seinen Cyclus durch ein Concert, in welchem, unter Mitwirkung von Frau Anna Hollaender, dem königl. Domsänger Seher und Hrn. Krause, ein „Salve Regina“ für Chor, Soli und Orchester von Franz Wüllner, Beethoven's Clavierconcert in E-moll (gespielt von Frä. Alma Hollaender) und das Opernfragment „Orpheus und Eurydice“ von Jos. Haydn zur Aufführung kamen. Die Composition von Wüllner (derselbe ist Capellmeister in München) gehört zu den gehaltvollsten und zugleich stylvollsten Chorwerken der neuesten Zeit; die Auffassung des Textes ist eine unmittelbar dem Gemüth, nicht dem Dogma entsprungene und dadurch auch zu unmittelbarer Wirkung befähigt; die musikalische Erfindung ist überall edel und ungesucht, die Ausführung durchsichtig, die Singstimmen mit wenigen Ausnahmen bequem, die Instrumentation von größter Sorgfalt und Feinheit und dem entsprechend der Gesamteindruck ein durchaus wohlthuernder. Möge das Werk die verdiente Verbreitung finden! — Von der Oper „Orpheus und Eurydice“ von Haydn, welche er zu einem italienischen Texte in London componirte, gewisser Verhältnisse wegen aber — die wenigen Nachrichten darüber sind ganz undeutlich — nicht zur Aufführung bringen konnte, ist nur ein (bei Breitkopf und Härtel in Partitur und Clavierauszug gedrucktes) Fragment von elf Nummern erhalten, welche mit Ausnahme von zweien, einer Bravourarie für Orpheus (Tenor) und einer eben solchen für Eurydice (Sopran) sämtlich um ihres musikalischen Gehaltes willen, sowie als Beitrag einer wenig bekannten Seite von Haydn's Begabung, werth erschienen, der Vergessenheit entrissen zu werden. Von einer die einzelnen Nummern verbindenden und erklärenden Inhaltsangabe der Oper — welche, nach dem Fragment zu urtheilen, einen von den bekannten Auffassungen des Mythos abweichenden Gang verfolgt — mußte, da auch der Text, dessen Verfasser nicht zu ermitteln war, nur als Fragment existirt, leider abgesehen werden. Das Fragment enthält außer den beiden oben bezeichneten Arien der Eurydice (im Habes) und des Orpheus (wie er mit seiner Leier sich den Eingang in die Unterwelt erkauft) in ganz willkürlicher, jedenfalls durch die Reihenfolge der Composition bestimmter Ordnung, einen Furienchor für zweistimmigen tiefen Männerchor, eine Bazarie (Kreon) mit ganz gleichgültigem Text, ein Recitativ und Arie der Eurydice, die ihren Gatten sucht — eine Scene, Eurydice und einen Chor von Männern, in unbestimmbarer Situation — ein Recitativ und Arie des Orpheus, der die Gattin entseelt findet — ein Duett zwischen Beiden voller Glück der Wiedervereinigung — ein Recitativ und Arie des Orpheus, welche den zweiten Verlust beklagt — einen Chor der Bacchanten (Sopran und Alt), welche dem Orpheus einen Liebestrank reichen — ein kurzes Recitativ, des unmittelbar darauf sterbenden Orpheus, — die Schilderung eines Sturmes, welcher das Schiff der Bacchanten mit Untergang bedroht — und einen vierstimmigen Chor der Schatten. Das Interesse an der Musik, welche, einzelne Weltweisheiten abgerechnet und hinsichtlich des Dramatischen, die allerdings nahe liegende Vergleichung mit Gluck bei Seite gesetzt, an Schönheiten reich ist, überwog die Bedenken des verworrenen Stoffes, und die Hörer, nach und nach erwärmt, gaben sich demselben Eindruck hin. Derselbe erreichte seinen Höhepunkt bei dem das Fragment schließenden Chor der Schatten, über welchen bei Gelegenheit der Besprechung dieses Fragments

eine Musikzeitung zu Anfang dieses Jahrhunderts mit Recht sagt „er sei mit das Schönste, was Haydn je für Gesang geschrieben“. — Gelänge es, durch Auffindung des vollständigen Textes ein verbindendes Gedicht herzustellen, der Erfolg sämtlicher Stücke des Fragments für den Concertsaal wäre unzweifelhaft gesichert.

Alexis Hollaender.

Braunschweig.

Im Anschluß an die in Nr. 5 gegebenen Mittheilungen habe ich zunächst über die weiteren Aufführungen des Vereins für Concertmusik zu berichten. Das sechste Abonnementconcert (für Kammermusik) war ausgezeichnet durch die Mitwirkung vornehmlich der H. H. Auer und Gung. Der Erstere rechtfertigte im Ensemblespiel sowohl (Quartett in G-dur von Haydn und D-moll von Schubert), in welchem ihm die H. H. Brandt, Beer und Albrecht aus Hamburg auf das Dankenswerthe zur Seite standen, wie durch seine Sololeistungen (Adagio von Spohr, Caprice von Paganini) durch Klangfülle und Seele des Tons und untadelhafte Technik vollkommen seinen Ruf. Die zwischen die Instrumentalnummern eingeschalteten und durch Hrn. Gung vertretenen Gesangsvorträge bestanden in einer Arie aus Gluck's „Iphigenie“, der Schummerarie aus der „Stummen“ und Liedern von Schumann und Schubert. Bis auf die Schummerarie, die durch plötzliches Indisponirtsein der Stimme des Sängers einige Einbuße erlitt, bot Hr. Gung in seinen Vorträgen durch edle Gesangsmanier und lyrischen Schmelz vortreffliche Leistungen. — Das siebente Vereinsconcert enthielt ausschließlich Instrumentalwerke und zwar die Overturen zu „Hans Heiling“, „Tannhäuser“, ein Clarinettenconcertstück, componirt und vorgetragen von Hrn. Sobed, und die Eroica-Symphonie. Was das Solostück von Sobed betrifft, so gebührt dem Vortrag desselben durch den Componisten, der darin ausnehmende Schönheit des Tones wie bedeutende Passagenfertigkeit bekundete, alle Anerkennung; die Composition selbst dagegen verläuft ziemlich interesselos. Um so genußreicher gestaltete sich die Ausführung des übrigen Theils des vortrefflich gewählten Programms. Die Tannhäuser-Overture namentlich rief einen wahren Beifallsturm hervor. — Das Programm des achten Concertes bot an Orchesternummern die Symphonie in C-dur mit der Fuge von Mozart, Entrée und Hochzeitmarsch aus dem „Sommerachts Traum“ und die dritte Leonoren-Overture. Den gesanglichen Theil des Abends hatte Frä. Sindeler übernommen, welche eine Arie aus Mozart's „Titus“, die Titane von Schubert und das „Frühlingslied“ von Mendelssohn mit verständigem und wirkungsvollem Ausdruck vortrug. — Im neunten Concert sollte der schon öfters erwartete Julius Stockhausen auftreten; eine plötzlich eingetretene Heiserkeit desselben setzte jedoch den Concertverein in nicht geringe Verlegenheit. Als Ersatz wurde durch Mitglieder der hannoverschen Capelle — die H. H. Kaiser, Evert II. und III., Blume, Sobed, Lindner III. und Schmidt bach — das Septett von Beethoven vorgeführt, welches Werk durch die vortreffliche Befügung der theilgenommenen Instrumente und durch das exacte Zusammenspiel als hervorragende Leistung des Abends bezeichnet werden muß. Außerdem enthielt das Programm an Clavierwerken die Sonate für Clavier und Violine von Beethoven Op. 24, ein Nocturno und einen Walzer von Chopin, ausgeführt von Frä. Anna Schlegel aus Berlin, die Violinpartie in der Sonate von Dr. Johann Sebastian Bach. Die zum ersten Male öffentlich auftretende Dame stand stillos unter dem Einflusse einer noch nicht überwundenen zu großen Kengstlichkeit, in Folge dessen ihr Vortrag bisweilen energische Beherrschung und Sicherheit vermissen ließ; einzelne Momente jedoch, namentlich die ruhigeren Partien, documentirten immerhin eine schätzenswerthe Begabung. Die zwischen den Solovorträgen eingeschalteten dreistimmigen Frauenchöre waren Compositionen von Lachner und Rüden und gelangten meistens zu guter, nur hier und da nicht immer hinlänglich reiner und

pollester Ausführung. — Das zehnte und letzte Concert endlich wurde allein ausgeführt vom Sopranist Carl Taussig aus Berlin und der Sopranfängerin Fr. Bettelheim aus Wien. Künstlerische Capacitäten von solcher Bedeutung und von solchem Rufe, wie die genannten, sind wol im Stande, ganz allein einen Concertabend auszufüllen und durch ihre Leistungen das Interesse des Publicums auf sich zu concentriren. Hr. Taussig trug Beethoven's F-moll-Sonate Op. 57, zwei Stücke von Scarlatti, von ihm selbst für den Concertvortrag eingerichtet, Variationen von Brahms über ein Thema von Paganini, Scherzo Op. 81 von Chopin, Valse-caprice eigener Composition, sowie als Zugabe eine Nummer der Schubert's'schen Soirées de Vienne vor und feierte, um es gleich im Voraus zu sagen, damit ein glänzender, großartiger Triumph. Eigenthümlich sind ihm, sehen wir ganz ab von seiner beispiellosen Virtuosität, wie von der tief empfundenen Auffassung, eine seltene Rundung und Schwung der Passagen, Markirung der Gegensätze und eine eigenthümliche scharfe Accentuirung der Rhythmen. Der Vortrag der Beethoven'schen Sonate war von wahrhaft überwältigender Wirkung und in der That nach jeder Seite hin vollendet. Ueberwiegend die Bravour war in seinen übrigen Vorträgen vertreten. Öffentlich giebt uns der nächste Winter Gelegenheit, den genialen Künstler hier wieder zu hören. — Daß daneben Fr. Bettelheim nicht minder die Gunst des Publicums zu erringen wußte, fällt für den Werth ihrer Leistungen um so schwerer ins Gewicht. Sie sang eine Gluck'sche Arie, Rondo aus den „Eugenoten“ und Lieder von Schubert, Brüll und Schumann und brachte dieselben durch ihr außergewöhnlich kräftiges, schön klingendes Organ, wie durch entsprechenden Ausdruck zu bester Geltung. Inbezug möchten wir bezüglich des Meyerbeer'schen Rondo doch unentschieden lassen, ob sich ihr volles Organ für dergleichen Coloraturen eignet. Auch Fr. Bettelheim gab noch in Folge des stürmischen Beifalls eine Zugabe.

Unsere Oper erhielt in letzter Zeit ein ungewöhnliches Interesse durch das Gastspiel der Königl. Sopranfängerin Frau Parriers-Wippern aus Berlin. Die großen Erwartungen, welche wir nach ihrem neuen Auftreten in einem Vereinsconcerte von ihren Leistungen als dramatische Sängerin hegen durften, wurden aufs Glänzendste bestätigt. Sie trat auf als Valentine, Regia und Gretchen. Ihr Vortrag ist dergestalt bis ins Detail ausgearbeitet, daß Alles, auch das Kleinste, scheinbar Unbedeutende, Bedeutung und Gehalt und dramatische Wahrheit gewinnt. Dabei herrscht zwischen Spiel und Vortrag eine harmonische Uebereinstimmung; jede ihrer Bewegungen ist conform mit dem in reicher Mannichfaltigkeit behandelten Gesange. Leider war nur in Stellen von leidenschaftlichem Ausbruche, wo die Stimme etwas forcirt wurde, die Intonation nicht immer ganz rein. Höhepunkte ihrer Leistungen waren die Kerker-scenen im „Faust“, die Ocean-Arie im „Oberon“ und die Duette des dritten und vierten Actes in den „Eugenoten“.

Noch sei mehrerer öffentlicher Abendunterhaltungen des Musik-Instituts von Frau Wiesenecker gedacht, in welchen wir wieder die höchst erfreulichen Erfolge der musikalischen Erziehungs- und Bildungsmethode dieser Anstalt wahrzunehmen Gelegenheit hatten. In den Instrumental- wie Vocal-Vorträgen war sowohl das Solo-, als auch Ensemblespiel resp. Gesang vertreten. Zum Vortrag kamen Werke von Mozart, Beethoven, Clementi, Mohr, Weber, Taubert, Donizetti, Schubert, Liszt u. a. Sämmtliche Leistungen zeichneten sich durch große Präcision und Sicherheit aus.

Halle.

Nachfolgende Zeilen haben den Zweck, auf einen jungen hoffnungsvollen Tenoristen, Namens Georg Unger aus Leipzig, aufmerksam zu machen, der am 10. im hiesigen Stadttheater seine theatralische Laufbahn als Max im „Freischütz“ äußerst erfolgreich begonnen und in der Theatervorstellung am 14. durch seinen wiederholten Vortrag der großen Arie des Max (im Costüm) sich ebenfalls des lautesten

Beifalls zu erfreuen hatte. Unger ist im Besitze einer wohlklingenden, weichen, dabei vollen und kräftigen, umfangreichen Stimme, deren gute Schulung ein günstiges Zeugniß ablegte von der Tüchtigkeit seines zur Zeit in Leipzig wirkenden und als Componist in hortigen musikalischen Kreisen bekannten Lehrers Dreszer. Daß nach der Studienzeit von nur einem Jahre weber vollkommen technische Gesangsbildung, noch weniger aber künstlerische Freiheit und Feinheit im Vortrag und Spiel verlangt werden können, bedarf wol kaum der Erwähnung; doch waren Unger's Leistungen jedenfalls bereits recht beachtenswerth, und da derselbe im Besitze aller für einen Bühnensänger nöthigen Mittel, dürfte es ihm bei unablässig fortgesetztem, ausdauerndem Eifer und Fleiße sicher gelingen, vorzugsweise als heroischer Tenor, eine ganz glänzende Carrière zu machen.

Zittau.

Die hiesige Liedertafel veranstaltete im vorigen Winter drei Abonnementconcerte, in welchen neben einer Anzahl gebiegender Männerchöre mit und ohne Orchester und einigen Liedervorträgen Eimenborff's aus Dresden und Eubler's von hier die Overture zu „Rosamunde“ von Schubert, die über das Rheintweinlied von Schumann und Raff's Concert-Overture Op. 123, ferner Quintett für Blasinstrumente von Ant. Reicha, Concert (Nr. 8) für Violine von Spohr (Fr. v. Beschwitz) und die Kreuzersonate Op. 47 von Beethoven (die H. H. Albrecht und v. Beschwitz) zur Aufführung gelangten. Außerdem gab der oben genannte Verein unter Direction des Musik. Albrecht am 7. im Theater ein Concert mit folgendem Programm: Overture „Nachklänge von Ostian“ von Gade, Arie von Mozart (Frau Cantor Fischer), „Erlkönig“ von Schubert (Fr. Hartmann aus Bangen), Wächterlied für Männerchor und Orchester von Gernsheim und „Frithjof“ von Bruch (Frithjof Fr. Hartmann, Ingeborg Frau Cantor Fischer). Die gelungene Ausführung sämmtlicher Werke fand bei den zahlreich versammelten Zuhörern gebührende Anerkennung. Möge die Liedertafel, wie bisher so auch ferner, nur anerkannt guten Compositionen sich zuwenden und in ihrem Streben nicht nachlassen! die Mühe wird sicher durch den Erfolg belohnt werden. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Die belgischen und französischen Blätter bringen viele Spalten lange Ergüsse über Joachim's Auftreten in Brüssel. — Desgleichen besprechen Pariser Blätter höchst eingehend die vortrefflichen Leistungen der Pianistin Elwa aus Wien. —

— Violinist Wieniawski concertirte in letzter Zeit mit glänzenden Erfolgen in Amsterdam und Bordeaux mit der anziehenden Sängerin Rives. —

— Concertm. Auer ist Concerteuladungen nach London gefolgt. —

— Das Jean Beder'sche Quartett gab in Posen eine sehr warm aufgenommene Soirée. —

— Die Violinistin Charlotte Delner concertirte beifällig in Lugos in Ungarn. —

— Violoncellist Steffens aus Petersburg hat sich nach einem von ihm in Paris mit Unterstützung der Sängerin Ezillag gegebenen erfolgreichen Concerte nach Baden-Baden begeben. —

— Fr. Sophie Renter wirkte in Berlin bei dem letzten Hofconcerte mit und erfreute sich auch hierbei höchst auszeichnender Würdigung ihrer Leistungen. —

— Pianist und Pianofortehändler Hefz ist in Newyork angekommen. —

— Die renommierte Piesbigsche Capelle aus Berlin ist in Leipzig zu Concerten angelangt. — Musik. Wille ist mit der seinigen nach Breslau gezogen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Wien. Vom 20. bis 22. v. M. in der Hofcapelle, Carlkirche, Altlerchenfelder Kirche u. zahlreiche größere und kleinere Werke von Haydn, Mozart, Eybler, Koller, Reinkomm, Porak, Adamy und Kameneder. — Am 23. v. M. führte Hermann Gräbner, Mitglied der Hofcapelle, neue Werke von sich in einem größeren Concerte vor. — Am 25. v. M. großes Hofconcert im Redoutensale. — Am 27. v. M. Concert der noch sehr jungen clavier spielenden Johanna Fisch mit tüchtigen Kräften wie Franczovicz und Röver, in welchem sich dieselbe an schwierigen Stücken von Schumann, Liszt u. versuchte. — Am 29. v. M. Schüler-Soirée der Gesangsprofessorin Car. Prudner. —

Prag. Am 22. v. M. Concert der Pianistin Sophie Ditt- rich unter Mitwirkung dortiger Gesang- und Instrumentalkräfte: Quartett von Schumann, spanische Rhapsodie von Liszt, Fuge von Bach und Stücke für Gesang oder Clavier von Pergolesi, Händel, Chopin, Schubert, St. Heller, Seeling und Wilsert. — Vorträge von Dr. Ambros im böhmischen Künstlerverein über Entstehung der Oper, illustriert durch Ausführung verschiedener Operaszenen, Cantaten und Madrigale von Peri, Monteverde, Cavalli, Stradella, Scarlatti, Marcello, Rameau u. Für Anfang v. M. hat obiger Verein Aufführung des Oratoriums „Fuß“ von Löwe beschlossen. —

Dresburg. Am 14. v. M. außerordentliche Akademie unter Mitwirkung von J. Kubinski, der Sängerninnen Passy-Cornet (Lieber von Volkmann und Alabietz), Telini und Gross sowie des Miniaturvirtuosen Hellmesberger junior, welcher ganz besondere Sensation erregte und mindestens sechsmal gerufen wurde. —

Stuttgart. Am 19. v. M. Händel's Passions-Musik (componirt 1716), ausgeführt durch den Verein für classische Kirchenmusik unter Verstärkung des Chors sowie unter Mitwirkung guter Solokräfte des Hoftheaters. — Am 21. v. M. zehntes Abonnementsconcert: „Jubith“ Oratorium von Edert und Albert's Columbus-Symphonie. — Am 27. v. M. achte Kammermusik-Soirée der H. H. Soltermann, Prudner, Singer und Speidel: Schumann's Quintett, Liszt's zweite Rhapsodie in Fis dur, Rottarino von Chopin, Boccherini's Violoncellsonate, Beethoven's F dur-Romance und Violinsonate in G dur. —

Freiburg i. Br. Am 13. v. M. Theaterconcert unter Mitwirkung Bülow's: Liszt's Legenden, welche bei so tief durchdringender Interpretation das Publicum mächtig erregten, Chöre aus Schubert's „Rosamunde“, classische Ouverturen u. —

Darmstadt. Sorgfältig vorbereitete Aufführung von Bach's „Matthäus-Passion“ unter Langol's Leitung mit dem Tenoristen Denner aus Cassel. — Concert für den Musikpensionsfond unter Mitwirkung des Violoncellvirtuosen Gröbmacher aus Dresden: zweiter Act aus Wagner's „Fliegendem Holländer“, Ouverture von Puchstätter, welche als frisch, melodisch und effectvoll instrumentirt gerühmt wird, u. —

Weimar. Händel's „Messias“, ausgeführt von der Singakademie mit Fr. Wigand aus Leipzig. —

Gera. Am 15. v. M. Spohr's Oratorium „Der Fall Babels“, ausgeführt vom Musikverein unter Leitung des Capellm. B. Tschirch. —

Eilenburg i. S. Der dortige strebsame Cantor Hanschin- bel brachte in anerkennenswerther Weise den Frühling und Sommer aus Haydn's „Jahreszeiten“ mit dem Stadtmusikcorps, dem Männergesangsvereine und dem kirchlichen Knabenchor zur Aufführung, eine für dortige Verhältnisse ungewöhnlich schwierige Aufgabe. Das Sopransolo sang Fr. Klauwell aus Leipzig in recht ansprechender Weise. —

Berlin. Am 29. v. M. Symphonie-Soirée der Hofcapelle, zur Feier des 25jährigen Bestehens derselben: Marsch aus Beethoven's „Ruinen von Athen“, Prolog gesprochen von Johanna Wagner, 26 neue Variationen als besondere Festgabe von Taubert, sowie verschiedene classische Werke. — Am 2. Concert des Cäcilienvereins unter Leitung von Rudolph Nadeau und unter Mitwirkung des Pianisten Ehrlich sowie guter Sologesangskräfte: Beethoven's Musik zu „Die Ruinen von Athen“, Schumann's Amoll-Concert sowie Loreley-Finale und Psalm 42 von Mendelssohn. — Am 3. Concert des Chorvereins „Melodia“ unter Leitung von G. Wais, verstärkt durch viele Mitglieder anderer Vereine: Viller's Gesang der Geister über den Wap-

fern“, ebenfalls Mendelssohn's Loreley-Finale, „Die Rose Deutschlands“ von G. Weis u. —

Copenhagen. Am 22. v. M. Kirchenconcert des Theaterchors mit der Hofcapelle: Beethoven's E dur-Messe, Gade's „Heilige Nacht“, ferner ein neues Chorwerk „Jenseits der Berge“ von J. Hartmann, Ave Maria von Cherubini für Sopran, Violoncell und Orgel, Arien von Panofka und Bornhow sowie Bach's A dur-Fuge mit Trü- larium. —

London. Die sacred harmonic society brachte eine neue Can- tate von Benedict „Legende der heiligen Cäcilie“ zur Aufführung, welche sich seitens der dortigen Kritik wie des Auditoriums eines un- gemein günstigen Aufnahme erfreute. — Im letzten philharmonischen Concert wurde Beethoven's neunte Symphonie aufgeführt. Violinist Strauß trug ein Concert von Molique vor. — Der Besuch der von Clara Schumann veranstalteten beiden Clavierconcerte war leider diesmal ein sehr mäßiger. —

Birmingham. Auf dem dortigen Musikfeste gelangten zur Auf- führung: „Messias“, „Israel“, „Alexanderfest“, „Paulus“, „Elias“, Neunte Symphonie, größere Werke von Rossini, Benedict und Stern- dale-Bennet, und für diejenigen, welche hieran noch nicht genug haben sollten, noch ein großes gemischtes Concert. —

Brüssel. Am 21. v. M. zehntes und letztes populaires Concert von Samuel mit folgendem anziehenden Programm: zweite Sym- phonie von Volkmann, erst gering allmählich immer lebhafter ap- plaudirt, Gluck's „Ramarinskaja“, sehr gut executirt und ange- nommen, Festmarsch von Lassen, enthusiastisch applaudirt, sowie Werke von Beethoven und Mendelssohn. —

Paris. Die zweite und letzte Kammermusik-Sigung des Joa- chim'schen Künstlerpaares unter Mitwirkung von so ausgezeichneten Kräften wie Piatti, Colblain, Ras, Landon, St. Saëns und Jacquard bot folgendes für Paris höchst respectable Programm: von Schumann's F dur-Trio, „Ich grocke nicht“ und „Frühlingsnacht“, Beethoven's F moll-Quartett, von Schubert die Variationen aus dem D moll-Quartett und „Der Lindenbaum“ sowie Mendelssohn's Quin- tett. — Am 27. v. M. veranstaltete St. Saëns mit Orchester eine Aufführung eigener Compositionen, darunter für Violine (Sara- fate) neu ein Concert, ein Capriccio und eine Romanze. — Die junge und ausgezeichnete Sängerin Hannah Sternberg ist nach großen Erfolgen in Brüssel von dort angekommen. —

Neue und neuinscendirte Opern.

— Bruch's „Loreley“ sollte in diesen Tagen in Mainz in Scene geben, ebendasselbst neu einstudirt „Fidelio“. —

— Aus Regensburg wird eine recht brave Ausführung von Mehrl's „Joseph“ gemeldet. — Ebendasselbst hat Doppler's „Wanda“ entschieden durchgegriffen. —

— Eine biblische Oper „Nababa“ von Sanchez hat in Bar- celona gefallen. —

— Am 15. wird nunmehr auch Prag, wo die Sommersaison am 22. v. M. begonnen hat, seine „Afrikanerin“ erhalten. —

— Offenbach hat (zum Unterschied von seinen bisherigen Stücken) seine „Großherzogin“ auf einen bedeutend höheren Stand- punct gebracht, und zwar dadurch, daß er dieselbe die entsprechende Anzahl Polkas, Quadrillen und Walzer zu Pferde singen läßt. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Niemann unter größter Sensation in Nürnberg — Tenorist Brandes von Karlsruhe und Frau Peischla- Leutner von Darmstadt in Heidelberg — Baritonist Roschla von Schwerin unter auszeichnenden Ovationen in Rostock — die durch Organ, Ausdrack und Äußerer hinreißende junge Sgra. Sessi (auf deutsch eine richtige Wienerin von Geburt) nach durchgreifendem erstem Debut in Wien mit großem Erfolge in Graz und Linz — Nachbaur von Darmstadt unter sehr warmer Aufnahme in Würz- burg — Fr. Marianne Brandt von Klagenfurt, wo sie schnell beliebt geworden ist, in Graz — und Fr. Lichtmay von Wiesbaden in Darmstadt. — Wachtel sen. hat in Hamburg an 14 Abenden 9000 Thlr. eingenommen. —

— Engagirt wurden: Fr. Carina von Pest von der Wiener Hofoper für die nächsten drei Jahre mit 10, 11- und 12,000 Gulden — und Mlle. Nilsson an der großen Oper in Paris mit 7000 Fr. für jeden Monat (nach anderen Bl. sogar mit 10,000 Fr.) — Fr. Marek von Hamburg, wo dieselbe sich in letzter Zeit als Colora- turkünstlerin auszeichnete, ist in Wien angekommen, wo ihr von der

Sofoper ein vortheilhaftes Engagement angeboten worden ist. — Frä. Barm, Liebling des Schweriner Publicums, verläßt die dortige Bühne. Der Großherzog ließ ihr einen sehr werthvollen Schmuck überreichen. — Das Hoftheater in Detmold, welches sich in letzter Zeit in den Damen Saalbach, Neumüller-Siebert und Hefert sowie den H. Polenz, Jansen und Neumüller einer verhältnißmäßig recht zufriedenstellenden Oper erfreut haben soll, mußte bereits am 1. v. M. wegen des Todes der Mutter des Fürsten geschlossen werden. — Die Potsdamer Oper hat vom 21. an fünf Abende hintereinander ohne Unterbrechung ebensoviel verschiedene Opern aufgeführt, eine enorme Anspannung der kaum so eben erst aus den verschiedensten Orten zusammengebrachten Kräfte. — Der neue Pester Director Gundy führt eine lange Musterkarte neu engagierter Mitglieder auf, aus der nur Barbieri als Capellmeister und Lehmann als Decorateur herausgehoben zu werden verdienen. —

Aus der in Cassel soeben abgehaltenen Conferenz des Cartelvereins ging Hr. v. Hülßen einstimmig als Präsident für die nächsten drei Jahre hervor. Vicepräsident wurde Hr. v. Gall, Schiedsrichter die H. Debrient, Dingelstedt und Wostersdorff. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: am 17. v. M. bei einem Besuche in Dresden **Musik- und Theaterdir. Hämerfürst** aus Kosch — in Riga der dort als Liebersänger wie als Mensch hochgeschätzte Gesangslehrer **Oswald Porlacher** — in St. Gallen die einstmalige berühmte Altistin **St. Anbin**, 74 Jahre alt. — Die von den „Zellner'schen Bl.“ geschehene Verwechselung zwischen dem soeben verstorbenen Hirschberger Musikb. **Julius Eschrich** und seinem Bruder **Wilhelm** (Capellm. in Gera und Bf. der „Nacht am Meere“) macht die Kunde durch die verschiedensten Zeitungen. Nicht minder hat Hr. Musikb. **Wendt** in Berlin soeben seine Verwandlung gegen uns ausgesprochen, daß ihn einer unserer geschätzten Mitarbeiter hat sterben lassen, und zwar S. 140 bei Erwähnung der von Hrn. W. zu Bach's „hoher Messe“ gemachten Zusage. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. **Goscapeßm.** Dr. **Stade** aus Altenburg. —

Vermischtes.

— Vacant ist in Essigg die Stelle eines städtischen Capellmeisters, welcher zugleich den Winter über das Theaterorchester zu leiten hat. Garantiert werden 600 Gulden sowie für jede Production ein ganzer Gulden „Spielhonorar“ und eine Theater-Benefizvorstellung. Singsen, Bälle &c. bezahlt die dortige „Casino- und Theatergesellschaft“ extra, und haben sich Bewerber bis zum 15. mit den erforderlichen Zeugnissen zu wenden an den Präsidenten jener Gesellschaft: **Grafen Pejacsevič de Beröcze** in Essigg-Oberstadt. —

— Auf der Pariser Weltausstellung finden bereits großartige Pianofortefabrikanten-Tourniere statt. Unter den Präbenden ist einer der Eifrigsten **Prinz Oscar** von Schweden, ein tüchtiger Pianist. —

— Deutschen Kunstmännern erlauben wir uns das Beispiel des Herzogs von St. Elemente in Florenz zur schönen Nachahmung zu empfehlen. Derselbe bestreitet nämlich die Kosten eines Orchesters, welches in seinem Hause zu bestimmten Zeiten zur Aufführung neuer Werke für Kirchenmusik den Autoren derselben zur Verfügung steht. —

— Der Bod'schen „N.B.“ zufolge fährt in Mailand eine Quartettgesellschaft gute Werke bergesamt auf, daß man dort überzeugt ist, das Orchester der Scala müsse sich über solchen Eingriff in sein Privilegium beschweren, da nur ihm allein das Recht gebühre, so miserabel zu spielen. —

— Die Lantienmen der französischen Bühnenautoren betrugen im vorigen Jahre fast anderthalb Millionen Francs. —

— Ern's Witwe zeigt an, daß sie den berühmten **Straduarins** desselben zu verkaufen beabsichtigt. —

— Ein Genfer Verbi-Enthusiast und Handelsherr hat soeben ein mit dem Namen „Verbi“ getauftes Schiff von Stapel laufen lassen. „Mozart“, „Beethoven“ &c. sind dagegen unseres Wissens noch nirgends vom Stapel gelaufen. —

Nekrolog.

Am 20. April starb **Adolph Julius Ferdinand Lindner**, geboren 1808 in Lobenstein, einer der größten Hornvirtuosen. Als solcher besaß er sowohl eine enorme Fertigkeit auf seinem Instrumente, wie einen Ton von ausnehmender Schönheit, in dem sich Zartheit, Kraft und Fülle paarten. Seine Concertstücke blies er auf dem natürlichen F-Horn (ohne Ventile) und wußte die Naturtöne mit den Stopftönen so zu verbinden, daß der Unterschied derselben kaum bemerkbar war. Namentlich auch hatte er die höchsten Töne des Horns vollkommen in der Gewalt. Wie ausgezeichnet sein Vortrag besonders in Gefangenspielen war, beweist folgende Episode aus seinem Leben. Lindner befand sich gerade zu der Zeit auf einer Concertreise in Berlin, als Henriette Sontag daselbst ihre Triumphe feierte. In eine Gesellschaft von Künstlern und Kunstfreunden eingeführt, wurde er gebeten etwas vorzutragen, worauf er ein einfaches, doch seelenvolles Lied blies. Als er geendet und von allen Seiten Worte der Bewunderung und des Beifalls laut wurden, trat auch die Sontag an Lindner heran, reichte ihm trauernd die Hand und sagte: „Herr Lindner, ich muß erst bei Ihnen in die Schule gehen, wenn ich wieder singen will.“ — In Berlin war er eine Zeit lang Mitglied des J. S. Ungl'schen Musikcorps und in den Concerten desselben erregten seine Soli stets den enthusiastischsten Beifall. Nach dem Rücktritte seines Bruders als Stadtmusikdirector in Gera, wurde ihm dessen Stellung angetragen, die er jedoch ausschlug. Seit 1854 war er Mitglied des Leipziger Gewandhaus- und Theaterorchesters oder des Stadtmusikcorps. Er organisierte in Leipzig, wie früher auch in Berlin, ein Hornquartett, das sich überall mit großem Beifall producirte. Auch als Componist für sein Instrument war L. thätig, und auch als solcher fand er auf seinen Concertreisen in Deutschland und Holland Beifall. — Seiner äußeren Erscheinung nach war Lindner eine imposante Figur von starker, breiter Brust. Einige Monate vor seinem Tode feierte er noch in einem bescheidenen Kreise sein 50jähriges Künstlerjubiläum, wo ihm von vielen Seiten Zeichen der Anerkennung zu Theil wurden. Sein Charakter war echt deutsch, bieder, ehrlich und bescheiden. Dies bekräftigt auch der von dem Stadtmusikcorps ihm gewidmete Nachruf, der ihn rühmt als „ausgezeichneten Künstler und Hornvirtuos, in den weitesten Kreisen wohlbekannt und geachtet, welcher während der langen Reihe von Jahren, die er als Mitglied des hiesigen Stadtorchesters thätig war, durch treueste Pflichterfüllung, echt künstlerisches Streben, durch seinen biederem Sinn in liebenswürdigster Collegialität sich die Achtung seiner Vorgesetzten und die innigste Zuneigung seiner Kollegen wohl erworben hat.“

Berichtigung.

Im Bericht über die „Matthäus-Passion“ ist im Satz durch Ueberspringen einer Zeile des Manuscripts — zwischen den Worten „Partie“ und „das“, S. 160, Sp. 1, Zl. 26 v. ob. — ein Widerspruch entstanden, der dadurch seine Berichtigung erhält, daß es daselbst heißen muß: — „während wirkt die trockne Violoncellbegleitung zur Partie des Evangelisten. Viel discreter waren die Bässe zu der des Christus, während &c.“ — Bei dieser Gelegenheit erwähnen wir zugleich, daß sich in die (stark verkleinerte) Uebersetzung H. Wagner und eine wohlbekannte Sopranistin getheilt hatten. Letztere zu nennen hielten wir uns jedoch nicht für befugt, weil sie in den Concertanzeigen nicht namentlich aufgeführt war. —

Briefkasten.

Hrn. in Freiberg. Viel zu spät eingeschickt. S. vor. Nr. S. 162. —



Pianos.

Die

Pianoforte-fabrik von Jul. Feurich

in Leipzig, Weststrasse No. 51,

empfiehlt als ihr Hauptfabrikat **Pianos** in geradsaitiger, halbschrägsaitiger und ganzschrägsaitiger Construction, mit leichter und präziser Spielart, elegantem Aeusseren, stets das Neueste, und stellt bei mehrjähriger Garantie die solidesten Preise.

Literarische Anzeigen.

In der Musikalienhandlung von **E. W. Fritzsch** in Leipzig erscheint Anfang Mai d. J. mit Eigenthumsrecht ein aus dem Atelier des Herrn Aug. Brasch hier hervorgegangenes, seit längerer Zeit sorgfältigst vorbereitetes

Photographisches Tableau der Portraits sämtlicher früherer und jetziger

Lehrer und Lehrerinnen
des Conservatoriums für Musik zu Leipzig.

Preis 1 Thlr.

Bestellungen auf dasselbe können schon jetzt in jeder Musikalien- und Buchhandlung bewerkstelligt werden.

An dieser Stelle möge zugleich die Bemerkung Platz finden, dass zur Herstellung eines soeben in der Musikalienhandlung von **Rob. Seitz** hier erschienenen ähnlichen Sammelbildes „Erinnerungsblatt an das Leipziger Conservatorium der Musik“ zumeist Original-Photographien aus dem Verlag des Unterzeichneten unbefugter Weise benutzt worden sind und dass derselbe in Folge dessen die nöthigen Schritte zur Wahrung seines Rechts gethan hat.

Leipzig, den 20. April 1867.

E. W. Fritzsch.

Soeben erschien in meinem Verlage und ist durch jede Buch- und Musikalienhandlung zu beziehen:

Erinnerungsblatt

an das

Leipziger Conservatorium der Musik.
Photographisches Tableau.

Preis 1 Thlr. 5 Ngr.

Dasselbe zweite Ausgabe (kleineres Format). Preis 20 Ngr.

Das Blatt enthält die sämtlichen 15 wohlgetroffenen Portraits der Lehrer des Leipziger Conservatoriums.

Leipzig, den 28. April 1867.

Robert Seitz, Petersstrasse No. 16.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. F. Kahnt in Leipzig.

Burkhardt, Sal., Op. 53. Drei Rondinos nach Themen aus den Opern: Belisar und Liebestrank, von Donizetti, f. das Pianoforte zu vier Händen. N. A. 22 1/2 Ngr.

Gade, Niels W., Lieder und Gesänge mit Begleitung des Pianoforte. Heft IV. No. 2. „Leb' wohl, liebes Gretchen!“ N. A. 7 1/2 Ngr.

Gluck, Chr. W. von, Chaconne aus der Oper: Orpheus und Eurydice. Für das Pianoforte zu vier Händen von G. Ad. Thomas. 17 1/2 Ngr.

Grützmacher, Fréd., Op. 20. Trois Polkas de Salon (Juliette, Marie, Marguerite) pour Piano. Seconde Edition. 20 Ngr.

Händel, G. F., Neun leichte Clavierstücke, herausgegeben von G. Ad. Thomas. 1 Thlr.

Handrock, Jul., Op. 56. Improvisation f. das Pianoforte. 12 1/2 Ngr.

Jadassohn, S., Op. 17. Acht leichte instructive Kinderstücke f. das Pianoforte. Heft 1, 2. à 15 Ngr. 1 Thlr.

Kuczyński, Paul, Humoreske f. das Pianoforte. 15 Ngr.

Leipziger Carnevals-Marsch f. das Pianoforte. 6 Ngr.

Schubert, F. L., Op. 77. Ouverture zu dem Liederspiel: Hans und Hanne, f. das Pianoforte. 10 Ngr.

Tanz-Album, Erstes Leipziger, f. das Pianoforte. Jahrgang 7. 1 Thlr.

Viole, Rud., Op. 23. Dix Sonates pour Piano. No. 3 Fdur. 1 Thlr. 5 Ngr.

Vollrath, Charles Fr., Op. 13. Variations sur un Air favori pour Piano, Violon et Violoncelle. 1 Thlr. 5 Ngr.

Wohlfahrt, H., Op. 28. Schwalbe und Lerche. Zwei Themen mit Variationen f. das Pianoforte. No. 1, 2 à 10 Ngr. 20 Ngr.

Engel, D. H., Hausschatz deutscher Volkslieder für den Gesangsunterricht. n. 4 Ngr.

Klauwell, Ad., Op. 21. Goldnes Melodien-Album f. die Jugend. Sammlung der vorzüglichsten Lieder-, Opern-, Tanz- und anderer beliebter Melodien f. das Pianoforte. Band I. N. A. n. 1 Thlr. 6 Ngr.



Für Violinspieler.

Das Büchlein von der Geige

oder

die Grundmaterialien des Violinspiels

von

Robert Burg.

Preis 6 Ngr.

Leipzig, Verlag von **C. F. Kahnt.**

Leipzig, den 10. Mai 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 20.

Dreissigster Band.

Der Meier Zeitungsdruck ist eine Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

M. Bernack in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aude in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neetham & Co. in Amsterdam.

B. Westermann & Comp. in New York.
L. Schott in Wien.
Gebethner & Wolff in Warschau.
C. Schäfer & Moravi in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Dr. Franz Lorenz, W. A. Mozart als Claviercomponist. Max Maria von Weber, Carl Maria von Weber. Wilhelm Rischbieter, Ueber das Geheimniß der verdeckten Quinten. A. Ebrard, System der musikalischen Kunst. — Correspondenz (Leipzig, Prag, Dresden). — Kleine Mittheilung (Lagegeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Kritisches und Historisches. Theorie und Akustik.

Dr. Franz Lorenz. W. A. Mozart als Claviercomponist. Breslau 1866, Teubner. 12 Sgr. 63.

Schon früher wurde von einem anderen Mitarbeiter d. Bl. in Nr. 43, 44 und 45 d. v. J. ein Werk desselben Verf. besprochen und von demselben eingehender sichtlich ausgeführt, daß dasselbe einerseits manches Verdienstliche, andererseits aber auch gar manches mehr oder minder stark Verfehlete enthalte. Dasselbe muß auch Ref. vorliegenden Buches als sein summarisches Urtheil aussprechen. Der Vf. hat hauptsächlich den Zweck verfolgt, unter der großen Menge von Mozart's Claviercompositionen diejenigen auszuscheiden, welche lediglich aus augenblicklichem Bedürfnisse und gewöhnlich aus rein äußerlichen Veranlassungen entstanden sind, und auf das Werthvollere aufmerksam zu machen. Er sagt im Hinblick darauf, daß hauptsächlich nur die Ersteren bekannt, u. A.: „Ist es ein Wunder, wenn bei der unermesslichen Mehrzahl des nicht in Residenzen lebenden Publicums, dem also auch all das Herrliche, was Mozart für Kirche, Oper und Concertsaal geschaffen, unbekannt geblieben, dieser Meister als tief unter Beethoven stehend und höchstens als geeignet erscheint, daß Anfänger aus seinen Sonaten — wie aus dem Telemach französisch — ein bisschen Clavierklumpen erlernen.“ u. c. Soweit können wir auch der gegenwärtigen Arbeit nicht umhin, ihre verdienstliche Seite zuzugestehen. Die andere Seite des Buches ist dagegen mehr polemischer Natur, und hier begegnen wir, wie schon damals Dr. Laurencin, großen Schwächen des Vf. Ja es bekundet eine wahrhaft erschreckende Confusion der Begriffe, wenn Jemand sich die Mühe eines „unbefangenen“ Beurtheilers giebt und doch die crasseste Parteinahme ergreift, sich die größten Ausfälle gegen Dinge erlaubt, deren Beurtheilung er schon aus erstaunlicher Unkenntniß der Sachlage keineswegs gewachsen ist. Der Vf. lebt wahrscheinlich in einer Provinzialstadt höchst bedauerlich abgeschnitten von dem nöthigsten geistigen

Verkehr, jedenfalls aber so gut wie gar nicht in der entsprechenden Atmosphäre, was ihn dennoch keineswegs verhindert, sozusagen tapfer darauf los zu urtheilen. In einer der Geschichte der Claviercomposition gewidmeten eingehenderen Betrachtung tritt der Vf. in einer Anmerkung der Behauptung einzelner Biographen entgegen, daß die „ruhigere“ oder „stärkere“ Compositionsweise unserer Hauptclassiker durch den Charakter der Zeit bedingt worden sei, in der sie lebten, und führt jene Verschiedenheit lediglich auf die Verschiedenheit ihrer Individualitäten zurück. Jene wie diese Behauptung ergeben sich aber als gleich einseitig und dilettantenhaft. Die Leistungen jedes Menschen werden vielmehr durch Beides bedingt, sowohl durch die Art seiner Natur und Anlage, als auch durch die im Leben erhaltenen äußerlichen Einbrüche, sonst wären die werthvollen und mühsamen Untersuchungen und Analysen der Biographen in Bezug auf die äußeren Lebensschicksale des betreffenden Künstlers unnöthig und werthlos für die eigentliche Kunstgeschichte. Begründeter erscheint folgende Behauptung: „Nachdem durch Raphael und Mozart die Kunstströmungen, die sie repräsentirten, auf so vollendete Weise abgeschlossen worden, ist wol kein Zweifel, daß die Kunst, wenn auf diese lebenswürdigsten der Genien kein Michel Angelo und Beethoven gefolgt wäre, entweder durch einseitige Ausbildung schöner Formen eine allmähliche Verflachung oder im günstigsten Falle eine stationair bleibende Stagnation erlitten hätte. Es ist daher das Erscheinen Michel Angelo's und Beethoven's und ihre der Raphael'schen und Mozart'schen entgegengesetzte innere Natur im Großen und Ganzen eine erfrischende und rettende That für die Kunstwelt, obgleich andererseits zugleich auch wieder der erste Schritt zum Verderben (?) zu nennen, dem die Kunst zuletzt doch, wenn auch auf etwas größeren Umwegen, und in anderer Richtung nicht entgehen sollte.“ Mit dem hierauf folgenden Bestreben aber, letztere Behauptung zu begründen, enthüllt der Vf. unter Seitenhieben auf die „späteren Nachfolger“ und deren „Coquettiren mit dem Publicum“ immer mehr die Beschränktheit seiner Anschauungen, meint u. A., daß Beethoven und Michel Angelo durch ihr übergewaltig gewordenen Naturell zu jenem Streben nach Effect verleitet worden seien, welches Otfried Müller als Beginn des Verfalls der griechischen Kunst bezeichne, und nennt schließlich „das jüngste Gericht Michel Angelo's und Beethoven's neunte Symphonie im Ganzen total verfehlt, manierirte Kunstschöpfungen,

zum Ausgangspunkte und Dedmantel fanatisch extremer Secten gemißbraucht, von denen die eine gegenwärtig als „Zukunftsmusik“ ihr Unwesen treibt und deren charakteristische Merkmale Ungeschmack, Impotenz und Prätenfion sind, drei Qualitäten, wie sie noch stets vereint im Gefolge einer gänzlich entarteten Kunst aufzutreten pflegten.“ — „Durch das tobsüchtige Geschrei der Zukunftsmusiker ward das Gegentheil von dem, was in der Absicht lag, bewirkt, das deutsche Volk hat sich mit Ekel von ihnen ab und mit erneueter Liebe und Begeisterung seiner großen musikalischen Vergangenheit, jenen Meisterwerken Bach's, Händel's, Haydn's, Mozart's, Beethoven's und wie sie sonst heißen mögen, zugewendet.“ Diese erheiternden Stoßseufzer konnten wir doch unmöglich unseren Lesern vorenthalten. Wäre der Vf. bei seinem Leisten geblieben, hätte er uns nicht u. A. schon E. A. durch den verunglückten Versuch stutzig gemacht, Herrn Otto Fahn als durch die „edelsten Autorentugenden, wie sie nur echte humanistische Bildung zu üben vermag“, nämlich „jene schonende Milde, jene allseitige (?) Gerechtigkeit und Billigkeit u.“, kurz als in jeder Beziehung erhaben über allem „leidenschaftlich einseitigen Parteiwesen“ (?) darzustellen — ein Versuch, dem die erst kürzlich in d. M. gebührend aufgedeckten, auffallend engherzig ungerechten Ausfälle Fahn's sehr ins Gesicht schlagen — so hätten wir einfach das vorliegende Buch als ein für noch außerhalb regeren Kunstlebens sich befindende Kreise und Personen in ganz beachtenswerthem Grade anregendes empfehlen können. Dem Schriftchen ist ein Verzeichniß aller Mozart'schen Clavierwerke in ziemlich correcten Notenbeispielen beigefügt. —

Max Maria von Weber. Carl Maria von Weber. Ein Lebensbild. Dritter Band. Leipzig 1866, Reil.

Dieser letzte Band bildet in mehrfacher Beziehung die Ergänzung des in den beiden ersten abgeschlossenen biographischen Werkes und enthält in der ersten Hälfte 75 Aufsätze vermischten Inhaltes, als zweite aber die Fragmente von W.'s Roman „Tonkünstlers Leben“. Wenn auch die betreffenden Aufsätze zum größeren Theile bereits durch Musikzeitungen und andere Journale bekannt geworden sind, so geben sie doch jedenfalls in ihrer nunmehr sehr vollständigen chronologischen Zusammenstellung ein um so abgerundeteres, sprechendes Bild von der (wenn auch durch seine Individualität specialisirten, doch) durchweg echt künstlerischen und hochherzigen Anschauung des Meisters, von der wirklichen Bildung seines Geistes und Herzens und von seiner unleugbaren schriftstellerischen Anlage. Dieselben werden daher alle diejenigen Leser, welche bisher noch nicht Gelegenheit hatten, die Bekanntschaft mit einigen jener Aufsätze zu machen, mit einer neuen sehr schätzbaren und beachtenswerthen Seite W.'s überraschen, von der sie bis dahin vielleicht noch keine Ahnung hatten, und denselben nunmehr eine um so bessere und richtigere Anschauung von seiner ganzen Persönlichkeit beibringen. Nachdem wir die beiden ersten Bände des Werkes ausführlich besprochen haben, genügt hier eine einfache Hinweisung. Für manche Stellen der Biographie dient ein Theil dieser Artikel geradezu als nothwendige, oft höchst anregende Ergänzung. —

Wilhelm Nischbieter. Ueber das Geheimniß der verdeckten Quinten. Eine musikalische Abhandlung. Leipzig und Dresden 1866, Klemm.

Es ist bekanntlich eine längst feststehende Thatsache, daß unter den Folgen von offenen und verdeckten Quinten und

Octaven manche derselben ganz erheblich besser oder schlechter klingen, als andere. Der Vf., Lehrer am Dresdner Conservatorium unternimmt es nun, in seinem, dem Hofcapellm. Riep gewidmeten Schriftchen, den hauptsächlichsten Grund hiervon anzugeben und an einer Reihe von Beispielen zu erörtern. Da der Gegenstand in ganz intelligenter Weise behandelt ist, so unterlassen wir es, den Schleier des obigen „Geheimnisses“ durch Angabe von N.'s Entdeckung hier schon zu lüften und wünschen nur im Interesse dieser noch immer ziemlich stark schwebenden Fragen, daß er recht bald auch, einerseits die Octavenfolgen, die verdeckten wie die nicht verdeckten, andererseits die offenen Quintenfolgen zum Gegenstande analoger Erörterungen machen möge. — § n. —

A. Ebrard, System der musikalischen Akustik. Zur Belehrung für jeden gebildeten Freund der Musik. Erlangen 1866, Andreas Deichert. 106.

Unter dem Motto: „Rerum cognoscere causas!“ entwickelt uns der Autor, nachdem er die für die Musiklehre wichtigen „physikalischen Grundlagen“ gelegt, ein „System der Intervalle“, spricht sodann über „Addition der Saitenlängen und physikalische Consonanz“ und endlich über „Ursachen und Wesen des harmonischen Wohlklangs“. Das ganze Verfahren ist wissenschaftlich präcis und überzeugend, bisherige Irrthümer exact widerlegend. Wenngleich das Werk, welches der Verf. schon längere Zeit als Privatstudie fertig hatte, speciell aus Veranlassung seiner akademischen Vorlesungen über Geschichte der Musik der Öffentlichkeit übergeben worden ist — indem er die Ueberzeugung hegt (und mit Recht), daß für eine wissenschaftliche Darstellung der Geschichte der Musik das Fundament einer klaren Einsicht in die musikalische Akustik gelegt werden müsse —, so ist doch gerade aus diesem Grunde die Bekanntschaft mit dessen Inhalt jedem gebildeten Musiker anzuzurufen.

Der erste Abschnitt behandelt die „physikalische Grundlage“. Hier ist es interessant, wie der Verf. in Capitel 1. „vom Schall“ die Theorie von der „Schallwelle“ beseitigt. Seine Ansicht ist folgende: „Die Leitung des Schalles von seiner Entstehungsquelle bis an unser Ohr erklärt sich daraus, daß durch den Stoß der schallerzeugenden Körper die Luft im nächsten Umkreis verdichtet wird, und daß diese Verdichtung, indem sie sich auszugleichen sucht, sich in concentrisch wachsender Kugelfläche ausbreitet, bis diese Verdichtungssphäre unser Ohr trifft.“ Er beweist diesen Satz unter Beigabe von Abbildungen. Hauptargumente gegen Annahme der Wellentheorie sind ihm folgende zwei:

„Wenn in die Mitte eines ruhigstehenden Gewässers ein Stein geworfen wird, so entstehen 1) Wellen an der Oberfläche, wo das Wasser von einem andersartigen, specifisch leichteren Körper in horizontaler Fläche begrenzt wird“, während jedoch beim Schalle ganz andere Verhältnisse obwalten; 2) „entsteht in Folge eines einmaligen Wurfs eine Vielheit von Wellen“, während wiederum beim Schalle auf einen einmaligen Schlag auch nur ein Schlag vom Ohre vernommen wird. Die beiden Phänomene haben also nicht einmal äußerliche Aehnlichkeit. — Capitel 2. „vom Ton“ heißt es: „Eine Reihe aufeinanderfolgender gleichartiger Erschütterungen ruft eine Reihe gleichartiger Verdichtungssphären hervor, welche in regelmäßiger Aufeinanderfolge das Ohr treffen, und als desto höherer Ton vernommen werden, je geringer — als desto tieferer, je größer die räumliche Entfernung je einer Verdichtungsschicht von der nächstfolgenden —

sonit also auch: je größer oder geringer die Dicke der einzelnen Verdichtungsschichten ist." Auch hierzu sind neben Beobachtungen an Pfeifen und Saiten erläuternde Abbildungen beigegeben. Die Berechnung der Breite der verschiedenen Verdichtungssphären beim G durch alle Octaven führt dann auf das mathematische Verhältniß der Tonintervalle, welches erst im zweiten Abschnitt zu ausführlicher Behandlung kommt. — Capitel 3. handelt „von der Consonanz und Resonanz“, aber nur ganz oberflächlich, weil zum vollen Verständniß erst der dritte Abschnitt führen soll.

Der zweite Abschnitt ist der wichtigste und entwickelt das „System der Intervalle“. Capitel 1. stellt die „akustischen Grundgesetze“ fest, zum Darstellungsmittel Saiten (den Monochord) wählend. Der Begriff des Intervalls wird in folgender Weise gegeben: „Zwei gleichdicke und gleichgespannte Saiten von verschiedener Länge geben verschiedene Töne, deren Sphärenbreiten sich so verhalten, wie die Längen der Saiten“, und folgende Gesetze: 1) Gesetz der Addition: „Um Intervalle zu addiren, muß man deren Verhältnißzahlen multipliciren.“ Z. B.: I*) + VIII = 1. $\frac{1}{2}$; I + VIII + V = 1. $\frac{1}{2}$. $\frac{2}{3}$ = $\frac{1}{3}$.

2) Gesetz der Vergleichung: „Es seien von der Prime aus zwei absolute**) Intervalle S, T, gegeben, so wird das zwischen diesen beiden bestehende relative Intervall R dadurch gefunden, daß die Verhältnißzahl des höheren absoluten Intervalls durch die des tieferen dividirt wird.“ Z. B.:

$$IV: V = I: ?$$

$$\frac{3}{4} : \frac{2}{3} = 1 : X; X = \frac{2/3}{3/4} = \frac{8}{9}.$$

3) Das Intercalargesetz: „Zwischen die Prime und jedes gegebene Intervall M läßt sich ein zweites Intervall N so einschalten, daß das absolute Intervall N zusammen mit dem relativen N — M dem absoluten Intervall M gleich ist.“ Z. B.: Schaltet man zwischen Prime und Octave eine absolute Quinte ein, so erhält man die Gleichung:

$$I) V + IV = VIII$$

$$\frac{2}{3} + \frac{2}{3} = \frac{1}{2};$$

schaltet man die Quarte ein

$$2) IV + V = VIII$$

$$\frac{3}{4} + \frac{2}{3} = \frac{1}{2}.$$

Daraus ergibt sich folgende zweigliedrige Grundformel des Intercalargesetzes:

$$\frac{X}{X+1} = \frac{2X}{2X+1} \cdot \frac{2X+1}{2X+2}.$$

Nach dieser Formel bieten sich folgende Zerfällungen:

$$\begin{array}{c} \frac{1}{2} \\ \hline \frac{2}{3} \quad \frac{3}{4} \quad \frac{4}{5} \quad \frac{5}{6} \quad \frac{6}{7} \quad \frac{7}{8} \end{array}$$

und so weiter. Man kann auch nach der dreigliedrigen Formel:

$$\frac{X}{X+1} = \frac{3X}{3X+1} \cdot \frac{3X+1}{3X+2} \cdot \frac{3X+2}{3X+3}$$

*) Die römische Zahl bezeichnet den Namen des Intervalls; der Bruch die Verhältnißzahl.

**) Absolute Intervalle sind diejenigen, welche im Verhältniß zur Prime bestimmt sind, alle andern relative.

zerfälligen, woraus man folgendes Schema erhält:

$$\begin{array}{c} \frac{1}{2} \\ \hline \frac{3}{4} \quad \frac{4}{5} \quad \frac{5}{6} \\ \hline \frac{9}{10} \quad \frac{10}{11} \quad \frac{11}{12} \quad \frac{12}{13} \quad \frac{13}{14} \quad \frac{14}{15} \quad \frac{15}{16} \quad \frac{16}{17} \quad \frac{17}{18} \end{array}$$

und so weiter. Die viergliedrige Formel würde diese sein:

$$\frac{X}{X+1} = \frac{4X}{4X+1} \cdot \frac{4X+1}{4X+2} \cdot \frac{4X+2}{4X+3} \cdot \frac{4X+3}{4X+4}.$$

4) Das Gesetz der Umkehr hat sich schon aus den zwei Beispielen des 3. Gesetzes ergeben, indem das zweite Glied des ersten Beispiels zum absoluten Intercalarintervall des zweiten, das zweite zum relativen Intervall wurde.

5) Das Gesetz der Substitution wird schon durch das vorherige Gesetz ermöglicht, indem man überall, wo es nützlich erscheint, an die Stelle des einen Intercalargliedes das andere setzen kann. Theilt man nun die Octave in C G o und in C F c, die Quinte C G in C E G und C Es G, die Quinte F c in F A c und F As C, die Terz C E, sowie die Terz As c in zwei Secunden $\frac{8}{9}$ und $\frac{9}{10}$ oder $\frac{9}{10}$ und $\frac{8}{9}$ so erhält man folgende Tonleiter:

C	D	Es	E	F	G	As	A	B	c
1	$\frac{9}{8}$	$\frac{5}{6}$	$\frac{4}{5}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{8}$	$\frac{3}{5}$	$\frac{9}{16}$	$\frac{1}{2}$ absolute Interv.
$\frac{8}{9}$	$\frac{15}{16}$	$\frac{24}{25}$	$\frac{16}{18}$	$\frac{8}{9}$	$\frac{15}{16}$	$\frac{24}{25}$	$\frac{16}{18}$	$\frac{8}{9}$ relative Interv.	
	$\frac{9}{10}$				$\frac{9}{10}$		$\frac{9}{10}$		

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Unter den allen Kirchencomponisten hat der Nibelische Verein einen der bedeutendsten, Heinrich Schütz, zu ganz besonderer Pflege ausgewählt. So brachte er dessen „Sieben Worte“ drei Mal, die oratorische Scene „Saul, Saul, was verfolgst du mich“ zwei Mal, verschiedene andere Motetten, Chöre und Sologesänge des Oesteren, sowie namentlich die „Historia des Leidens und Sterbens unsers Herrn Jesu Christi“ in der Zusammenstellung nach Schütz vier Passionen zwei Mal am Claviere vor eingeladenen Zuhörern und zwei Mal in der Kirche zu Gehör. Die letzte Aufführung des letztgenannten Werkes fand am 26. v. M. in der Nicolaiskirche statt. Schütz bezeichnet die vier Passionen als sein liebstes und bestgearbeitetes Werk. In der That prägt sich darin seine eigenthümliche künstlerische Bedeutung aufs Schärfste aus. In der Form die überlängte Tradition festhaltend, wonach die Chöre des Volkes vierstimmig vortragen wurden, seit ungefähr 1670 nach Victoria's Composition die Neben des Jesus u. s. w. dagegen einstimmig von drei einzelnen Sängern in jener eintönigen Psalmodie, wie sie noch heutzutage Tages bekatholischen Ritus eigen ist, „zeigt“ seit Erst alle Errungenschaften, welche sowohl seine Vorgänger seit Anfang des 16. Jahrhunderts als dem Gebiete der Passionenmusik, als auch die musikalischen Umwälzungen zu Anfang des 17. Jahrhunderts auf dem Felde des musikalischen Dramas, sowie Schütz's eigene Arbeiten, die Symphonie sacrae, die „Auferstehung“ und „Sieben Worte“ ihm zugeführt hatten. — Die von Hrn. Nibel getroffene Zusammenstellung verschiedener Partien der einzelnen Passionen zu einem Ganzen erschien dadurch gerechtfertigt, daß das durchgängige Psalmodyen der meisten Chöre und Recitative einer Passion für unsere Zeit wahrhaft unentbehrlich ist.

Es erschien daher am Passendsten, die schönsten Chöre aus den vier Passionen auszuwählen und (nöthigenfalls transponirt) nach dem Faden der Erzählung in Reihenfolge zu bringen, sowie die dahingehörigen Psalmoblen einzufügen. Hierbei ist Hr. Nibel mit großem Geschick und Tact verfahren, so daß man ein einheitliches Ganze vor sich zu haben glaubt. Die meisten Chöre (10) sind der Marcus-Passion entnommen; 6 sodann der Johannes-, 4 der Matthäus- und 2 der Lucas-Passion; fast sämtliche Neben Jesu und des Hohenpriesters dagegen der Matthäus-Passion. Durch letzteres Verfahren behalten diese beiden Figuren ihre von Schütz sei es beabsichtigte oder unbeabsichtigte einheitliche Charakteristik. Die Recitative*) sind von großer Wahrheit des Ausdrucks, und fast stets melodisch bedeutsam und charakteristisch gehalten; die Chöre außerordentlich reich und mannichfaltig nach Seite ihres Gefühlsinhaltes, dabei der Ausdehnung nach sehr knapp, theils dramatisch belebt, theils von prägnantem und intensivem Gefühlsausdruck. Schlagend in der Charakteristik erscheinen besonders die Chöre der Juden, wie „Pui dich“, „Sei gegrüßet“ etc. Hinsichtlich der technischen Gestaltung herrscht durchgängig eine freie Polyphonie, welche jeder einzelnen Stimme eine zwanglose und melodisch ausdrucksvolle Führung gestattet. — Von welchem Einfluß Schütz's Passionen auf die Weiterentwicklung des Oratoriums gewesen sind, ergibt sich leicht durch ihre Vergleichung mit Händel und Bach. Namentlich scheint Bach überhaupt ganz bedeutende Anregungen aus Schütz's oratorischen Werken geschöpft zu haben. Obschon ein mehr äußerlicher Zug, so bleibt doch u. A. auffallend die Ähnlichkeit der musikalischen Wiedergabe der Worte „Herr, bin ich's?“ bei Schütz und Bach; bei näherem Vergleich ergibt sich, daß die rhythmische Bewegung bei diesem aus Schütz' Matthäus- und das motivische Intervall aus dessen Marcus-Passion entnommen ist. Natürlich würde es abgeschmackt sein, Bach ein derartiges mechanisches Copiren zuschreiben zu wollen; es geht aber doch aus diesem Umstand hervor, wie sehr Schütz' Einfluß in ihm lebendig war. Von Schütz an datirt übrigens auch die bis zu Mendelssohn herab typisch gewordene Darstellung der zwei falschen Zeugen in kanonischer Form. — Was die Ausführung anlangt, so erwiesen sich die Chöre in gewohnter Weise schlagfertig und vollständig eingelebt in das Werk. Die Soli wurden ausgeführt von Fr. Martini (Judas Ischarioth) und den HH. Rebling (Evangelist), Richter (Christus) und Hersch (Hohenpriester und Pilatus). Vor allen Dingen gebührt Hr. Rebling volle Anerkennung für seine vortreffliche Leistung; stimmlich sehr gut disponirt überwand er mühelos die technischen Schwierigkeiten seines anstrengenden Parts und wurde demselben auch nach der geistigen Seite hin in entsprechender Weise gerecht. Auch Hr. Richter gab die unter allen Umständen schwierige Christuspartie in würdiger Weise; er hatte ersichtlichen Fleiß verwendet auf die detaillierte Ausgestaltung derselben. Sehr gelungene Darstellung fanden auch die Partien des Hohenpriesters und Pilatus durch Hr. Hersch, dessen machtvolleres, voluminöses Organ und eigenthümliche Auffassung zu einer charaktervollen Leistung vortrefflich zusammenwirkten. Die diesmalige Aufführung der Schütz'schen Passion fand beim Publicum sichtlich schon mehr Theilnahme und Verständnis. — Fr. Martini trug außer ihrem nur wenig umfangreichen Parte noch „Die bittere Trauerzeit“ von J. W. Franz vor — ein edel getragenes, stimmungsvolles Werk, für Leipzig neu — und führte mit ihrer klangvollen Stimme dasselbe trotz Unwohlseins in dan-

*) Der ersten im Jahre 1858 stattgefundenen Aufführung der Passion in obiger Gestalt lag für die Recitative die ziemlich selbständig und frei gehaltene Bearbeitung von Arrey v. Donner zu Grunde. Trotz der anerkannterwerthen Verdienste derselben fanden wir die Wirkung der diesmal benutzten einfacheren und discreteren Bearbeitung von Hr. Nibel dem einheitlich-artistischen Totaleindruck des Werkes günstiger.

kenwerther Weise und ohne wesentliche Störung durch. Außerdem betheiligte sie sich noch an den „Improperien“ von Palestrina, wobei außer Hr. Rebling die beiden andern Solostimmen durch Mitglieder des Vereins befriedigend vertreten waren. Das Werk verfehlte, wie gewöhnlich, auch diesmal seine Wirkung nicht. — Von Orgelvorträgen, die das Programm umrahmten, hörten wir Choralvorspiel „O Mensch, bewein' dein Sünde groß“ und Fdur-Locata von Bach, ausgeführt von Hr. Thomas. Derselbe bewährte hierbei, wie auch in der Begleitung zu der Passion, die schon oft gerühmten Eigenschaften unfehlbarer Virtuosität und feinsinniger Behandlungsweise.

Am 2. d. M. fand die dritte Hauptprüfung am Conservatorium statt. Es führten sich darin vor Frau Sarah Groenevelt aus New-Orleans (Emoll-Concert von Moscheles, erster Satz) und die HH. Constantin Sternberg aus Petersburg (Emoll-Concert von Mozart, erster Satz), Ludwig Weinstein aus Friblar (Emoll-Concert von Beethoven, erster Satz), Alfred Richter aus Leipzig (Adagio und Finale aus dem Fis moll-Concert von Reinecke), Oscar Hennig aus Waldburg in Schlessen (Emoll-Concert von Chopin, erster Satz), Rafael Joseffy aus Pest (zweiter und dritter Satz), Eduard Groenevelt (Adagio und Rondo für Violine von Vieuxtemps) und Richard Forberg aus Gießen (drei Charakterstücke für Violoncell von Popper). Als die beste Leistung im Pianofortspiel ist der Vortrag des letzten Satzes des Chopin'schen Concertes zu bezeichnen; Hr. Joseffy documentirte darin eine über den Eleven-Standpunkt weit hinausgehende Selbständigkeit und Reife, sein Vortrag ist ebenso technisch abgerundet, wie von künstlerischer Unmittelbarkeit und geistdurchleuchtet. Dem noch sehr jungen Künstler steht eine ungewöhnlich bedeutende Zukunft bevor. Sehr Anerkennenswerthes leisteten auch die HH. Alfred Richter und Oscar Hennig, welche hinsichtlich klarer und correcter Technik wie frischer Darstellung auf gleicher Stufe stehen, sowie auch Frau Sarah Groenevelt, welche mit dem letztgenannten namentlich den Vorzug rhythmischer Schärfe und Bestimmtheit gemein hat. Noch sehr befangen dagegen in dem Darstellungsmateriale erschienen die HH. Ludwig Weinstein und Constantin Sternberg, wenn auch der Erstere in geringerem Grade. Bei Hr. Eduard Groenevelt (als Geiger) ist der Ton ziemlich dünn, aber von gesangvoller Wärme, die Stufe der technischen Ausbildung schon beträchtlich — wenn auch sein Spiel bezüglich der Reinheit bisweilen zu wünschen übrig läßt — vorzüglich besonders das Staccato; dabei verliert die äußerlich ruhige Haltung wohlthunend; die Gesamtdarstellung erschien noch etwas unfrei. Als ungleich fertiger erwies sich der Vortrag des Mendelssohn'schen Satzes durch Hr. Heinrich Meier, bei dem Adel, Schönheit und Reinheit des Tons, Sicherheit und Glätte des Technischen und lebendiger Ausdruck in erheblichem Grade vorhanden sind. Hr. Forberg entledigte sich seiner Aufgabe sicher, rein und mit gutem Ton, wogegen geistiges Leben noch nicht gehörig entwickelt erscheint.

St.

Prag.

Die Saison 1867 fand mit der großen Opernproduction der Tonkünstlergesellschaft am Montage der Charwoche ihren, wenn auch nicht factischen, doch nominellen Abschluß. Gegeben wurde mit massenhafter Besetzung der Vocal- und Instrumentalstimmen Händel's „Samson“. Die Aufführung unter Direction des Domcapellmeisters Joh. Skroup war eine im Allgemeinen gute; was die großen Ensemblesummern betrifft, eine zumeist ausgezeichnete, imposante. Trotz der sich stets unheimlicher und greller gestaltenden hiesigen socialen Zustände entfaltete die Saison ein verhältnißmäßig reges Leben. An öffentlichen Musikproductionen, Concerten und Musik-Soirées war eben kein Mangel, hier und da boten Styl und Aufführung der Programme sogar manches Interesse. Der Capellmeister des deutschen Landestheaters veranstaltete im Fasching drei sogenannte philharmonische Concerte. Wir sagen sogenannte, denn die Aufführung stand

mit den vielversprechenden Objecten in bedeutendem Widerspruche. Sie ließ deutlich erkennen, daß die Vorbereitung eine nur oberhin gemachte, kaum die Blöße der grammatikalischen Correctheit nothdürftig verbedende gewesen. Weber die dreitheilige Ddur-Symphonie Mozart's, noch die dritte Beethoven's oder die Dmoll-Schumann's zengten für ein geistiges Durchdringen so großen Stoffes, für ein pietätvolles Erfassen der sich selbst gestellten Aufgabe; es mußte eben genügen, daß bei dem Vortrage der genannten Werke nichts grob Störendes vorfiel. Nicht viel besser, wie nach dem Gesagten natürlich, erging es der „Aufforderung zum Tanze“ von Weber-Berlioz und der für Prag noch neuen Mebea-Ouverture von Borgei, die unter solchen Umständen selbstverständlich nicht allsogleich effectuiren konnte. — Wahrhafte philharmonische Concerte der Wahl und der Aufführung, wenn auch nicht dem Namen nach, waren die des Conservatoriums. Vor Allem müssen wir der jetzt befolgten Tendenz der neuen Leitung die vollste Anerkennung zollen. Jene sich in Phantasien, Divertimentos, Variationen u. dgl. Dingenwaare deutlich abspiegelnden Virtuosenstücklein ostentativer Drillung scheinen nun aus den Programmen der Conservatoriumsconcerte glücklich ausgemerzt; wir begegnen jenem Apparate der persönlichen Eitelkeit einzelner Professoren und ihrer Eleven, dessen Sie, Herr Redacteur, vor neun Jahren selbst mit Befremdung gedacht, glücklicherweise nun nicht mehr. Und dennoch boten die Wahl und Aufführung dem tiefer Blickenden Gelegenheit genug, den großen Fortschritt und bedeutenden Aufschwung, den das Institut neuestens genommen, mit Befriedigung ermessen zu können. Die Aufzählung der Programmnummern zu den zwei Saalconcerten des Conservatoriums werden dies um so mehr bestätigen, als man ohne Eitelkeitsostentation, ohne Handhabung einer bloßen Kirchthurmkritik behaupten kann, daß die Aufführungen nicht nur allen billigen, sondern auch den höchstgespannten Erwartungen entsprachen. Das erste Concert brachte die Ddur-Suite von Bach zum ersten Male in allen ihren sechs Sätzen. Das Ihnen allbekannte Schachstücklein der zur höchsten Kunstblüthe lebensvoller Contrapunctil entfalteten Gattung erregte die Begeisterung auch jener Amatoren, die, nicht gewohnt, ihrem labyrinthischen und doch immer nur in einen Mittelpunkt auslaufenden Gängen zu folgen, das Werk zum ersten Male hörten. Gleiches gilt von dem von acht Zöglingen vollkommen correct und fein nuancirt vorgetragenen Octett für Blasinstrumente in Emoll. Das reizende Concertstück gehört zwar auch der sogenannten formalen Musik an, fesselt aber unser Interesse durch die Genialität und Meisterschaft, deren Stempel selbst eine bloße Gelegenheitscomposition Mozart's stets an ihrer Stirne trägt. In ähnlicher Richtung, wie die genannten, bewegt sich die Composition eines modernen Componisten der Gegenwart. Es ist mit großer Anerkennung hervorzuheben, daß uns die artistische Direction des Instituts die anderwärtig wol kaum zu erwartende Gelegenheit bot, F. D. Grimm in zwei seiner Compositionen kennen zu lernen. Zunächst ist es die Ddur-Suite in Kanonform für Streichinstrumente Op. 10, welche trotz der mit eiserner, wo nicht eigentwilliger Konsequenz festgehaltenen Schranken uns nicht nur eine im modernen Kunstleben seltene Durchbildung, sondern auch ein selbständiges Talent wahrnehmen läßt, ein Talent, das selbst in einseitiger Sphäre frisches pulstrendes Leben zu entfalten im Stande. Minderen Eindruck, als die Suite übte die Composition desselben Autors zu Levin Schilling's „An die Musik“. Erstens ließ der Mangel des Textes zu dem nicht allgemein bekannten Gedichte den Zusammenhang und die Charakteristik der drei Sätze nicht erkennen; zweitens bildet die Gesangsschule noch immer die Achillesferse unseres Conservatoriums, und war die Aufführung nicht so vollkommen correct, um nichts zu wünschen übrig zu lassen. Ein großes, um nicht zu sagen, waghalsiges Wagniß schien uns die Aufführung von Schumann's Ddur-Symphonie. Es ist zwar wahr, die Schüler wurden in zahlreichen, sorgfältig geleiteten Proben geistig und materiell hinlänglich befähigt, der großen Aufgabe gewach-

sen zu sein; das junge Volk streicht und bläst mit einer Lust und Liebe, die an ursprünglicher Frische, kräftiger Energie nichts zu wünschen übrig lassen; wie leicht ist es aber, daß dem Vortrage eines rhythmisch und anderweitig so heißen Werkes inmitten des resoluten, ja rücksichtslosen Daringehens jugendlicher, enthusiastischer Kräfte etwas Menschliches begegne? Der Aufführung leuchtete zum größten Glück ein überaus freundlicher Stern. Kein mißlicher Zufall trübte die zutreffendste Präcision und Correctheit, beeinträchtigte die zutreffendste Nuancirung, dämpfte die Energie und das Feuer des Vortrags. Das jugendliche Orchester bestand diese Feuerprobe vortrefflich und trübte die Bemühungen seines Dirigenten, seine Rührtheit mit bestem Gelingen. Eine neue Concert-Ouverture in Dmoll von Jos. Krejci und die Fest-Ouverture zur Stiftungsfeier des Pesther Conservatoriums von R. Volkmann bildeten die Schlußnummern der beiden Programme. Krejci's Concertstück, so zu sagen das erste Werk seiner Muse auf weltlichem Gebiet, bewegt sich in eben so großen Dimensionen, wie leidenschaftlich aufgeregten Sphären. Das grandiose Andante, das warme und stürmische Leben des mit vollen Segeln des großen Orchesters dahinströmenden Allegros scheinen auf concrete Intentionen, ja auf ein bestimmtes Programm zu deuten, dessen nähere Präcisirung der Auffassung des Zuhörers ganz und gar überlassen bleibt. Deshalb wird sich der Componist auch auf die divergirendsten Urtheile gefaßt machen müssen, zumal da, wo man seine Wirksamkeit in der Sphäre productiver Kirchenmusik noch nicht kennt. Daß aber die Saat strenger Disciplin und tiefer Bildung hier auf fruchtbaren, ja poetischen Boden gefallen, wird wol Jeder zugeben. Volkmann's Fest-Ouverture ist eine Gelegenheits-Composition für einen bestimmten, von nationaler Färbung nicht freien Zweck und setzt den ihr anzulegenden Standpunct hiermit schon selbst fest.

(Fortsetzung folgt.)

Dresden.

Unsere Concertsaison hat nun ihren endlichen Abschluß erreicht. Zu den letzten wahrhaften Genüssen gehörte die zweite Quartett-Soirée im zweiten Cyclus des Concertm. Lauterbach. Wir können nicht umhin, nach Abschluß der Soiréen das Verdienstvolle dieser Unternehmung dankend hervorzuheben; dankend sowohl für die geschmackvolle Programm-Zusammenstellung, als auch für die Leistungen der Künstler. Was einmal gerühmt worden ist, wurde in jeder anderen Aufführung wiederholt empfunden: ausgezeichnetes Ensemble, getragen von der künstlerischen Begeisterung der Spielenden, feinste Nuancirung, verbunden mit höchstem Geschmac und großer Tonschönheit. Ueber das Violinspiel des Concertm. Frn. Lauterbach ist schon öfter eingehend gesprochen worden. Seine Technik können wir dreist eine unfehlbare nennen, und wenn sein Ton nicht die Größe hat, die wir von anderen Virtuosen hören, so stört uns das gar nicht, weil Fr. L. die Grenzen seiner Individualität nie überschreitet und deshalb in der ihm eigenthümlichen Sphäre ausgezeichnet bleibt. Kammermusikflus Ellwed hat sich in den diesjährigen Soiréen wiederum so als vortrefflicher Violinspieler bewährt, daß wir ihn gern auch wieder einmal an der Spitze eines Quartetts zu hören wünschten. Fr. Grilzmacher ist bei seiner vollendeten Technik und im Besitze eines vorzüglichen Instrumentes ein unschätzbare Violoncellist in diesem Verein, und Fr. Öring, dessen ungewöhnlich schöner Ton, der ihn von andern Bratschisten bedeutend unterscheidet, schon früher von uns hervorgehoben wurde, behandelt seinen Part mit solcher Liebe und Lebenswürdigkeit, daß die hervortretenden Stellen seines Instrumentes, — z. B. im Septett von Beethoven — jedesmal eine ganz besondere Aufmerksamkeit im Publicum erregen. Auf frohes Wiedersehen!

Der Tonkünstler-Verein hielt seinen letzten Productionsabend in dieser Saison etwas spät, erst am 6. April. Eine zahlreiche Zuhörerschaft hatte gerade diesem Abend seine besondere Aufmerksamkeit geschenkt und fand sich in seinen Erwartungen nicht getäuscht. Die

Leistungen der Mitwirkenden waren wiederum ausgezeichnet und Concertm. Lauterbach, Ehrenmitglied des Vereins, hatte durch seine Mitwirkung den Aufführungen ein besonderes Interesse verliehen. Auf ein Quartett von F. Hoffmann folgte eine Suite für Violoncell von J. S. Bach, die Hr. Fr. Schmauder Gelegenheit gab, seine eminente Technik ins hellste Licht zu stellen, und das Septett von Beethoven schloß das Programm.

Nach Beendigung dieses Concertabends vereinigten sich noch die Mitglieder des Vereins, um in Gesellschaft beim nach Vern abgehenden Hoff Reichel eine Abschiedsrunde zu trinken. Der lebenswichtige Künstler war sichtbar gerührt von den vielen Beweisen wahrer Zuneigung.

Den Beschluß der Concertsaison machte eine ebenso interessante, als belehrende Gesangsaufführung des Hrn. Friedrich Wieß mit seinen Schülern. Das überaus ausführliche Programm, worin er seine Unterrichtsmethode und seine Ansichten über Gesang überhaupt an den Tag legt und das Publicum einladet, sich von dem Erfolge seiner Berechnungen zu überzeugen, enthielt zuerst einige kleine, nicht ermüdende zweistimmige Uebungen in der Mittelsstimme für einen weichen, ungezwungenen, jedoch festen und reinen Tonansatz mit dem wenigsten Athemverbrauch; sodann fortgesetzte Solmisation und Vocalisation, um „die Stimme vorzuschieben“ und im zweiten Theil Vorträge von Liedern und Arien. Das Publicum war sichtlich überrascht und erfreut zugleich, bei den jungen Schülern — sie befanden sich im Alter von 10 — 16 Jahren — wirklichen Wohlklang und so früh entwickelte Selbstfertigkeit zu finden. Am Meistesten vorgeschritten ist Hr. Marie Schmied, die durch ihre Coloraturfertigkeit in den Vocalen, schon und schon in Scene und Arie aus „Traviata“ von Verdi so Bedeutendes leistete, daß wir hier sowohl auf bedeutendes Talent, wie auf vorzügliche Unterweisung zurückschließen müssen. Auch als gewandte, saubere Pianistin zeigte sich diese junge Dame an diesem Abend in einem vierhändigen Rondo von Moscheles. Einige Jüngere reihen sich diesen ersten gesanglichen Leistungen sehr würdig an, namentlich zeigte Helene Stirl schon bedeutenden Fortschritt im Coloratursange. Hr. Pianist Weß unterstützte das Unternehmen durch einige Clavier-vorträge, bestehend in Phantasie von Thalberg und „Auforderung zum Tanz“ von Weber. — Der alte, nie ermüdende Veteran der Musiklehrer, Hr. Wieß, gab hier einen schönen Beweis seiner erfolgreichen Thätigkeit und mag aus dem allseitigen Beifall der Anwesenden ersahen haben, daß seine und seiner Schüler Weise auch von den Laien verstanden worden ist, weil solche Grundzüge der Natur entsprossen sind.

s. r.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Carlotta Patti und Bienvtempo concertiren gegenwärtig ganz Usmanlos in Paris am théâtre lyrique. —

— Litolf gab in Petersburg einige mit großem Beifall aufgenommene Concerte, beglücken die beiden 12- und 15jährigen Violinvirtuosinnen Dellepierre. —

— Joachim concertirte in letzter Zeit in Nantes und Marseille. —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Ueber das dritte Concert des Pianisten Bonewitz liegen uns wiederum sehr günstige Referate dortiger Bl. vor, welche ihm u. A. voraussagen, daß er bald zu den dortigen Celebritäten gerechnet

werden würde. — Am 29. v. M. Concert des renommierten Pianisten Bruchmann mit Marie Sgh. Sigbicelli u. — Am 2. u. M. Concert der Sängerin Jenny Busl aus Baltimore (früher in Leipzig), welche daselbst bald beliebt geworden ist, unter Mitwirkung von Ketterer, Stöger und Dunkel. — Am 9. Matinee von Rose Desnoyer, einer sehr jungen, anziehenden Sängerin mit namhaften Kräften wie Delle Sedie, Fraschini und Harb. —

Baden-Baden. Die dortigen Saison-Concerte haben bereits unter Mitwirkung namhafter Kräfte wie Laura Harris und Mlle. Nines aus Paris begonnen. —

Hamburg. Am 3. philharmonisches Concert unter Mitwirkung von Hr. Emilie Wagner aus Karlsruhe und Stockhausen, in welchem Bruch's „Frischlof“ unter Leitung des Autors zum zweiten Male mit glänzendem Erfolge zur Ausführung gelangte. —

Braunschweig. Am 14. v. und am 4. d. M. Abendunterhaltungen der Wilseder'schen Musikbildungsanstalt, Prüfung in der Musiklehre und -Geschichte, Gedächtnisaufgaben, Gesang- und Instrumentalproductionen in der in früheren Berichten bereits wiederholt hervorgehobenen intelligenten Weise. — Am 19. v. M. Concert der Singakademie unter Mitwirkung von guten Kräften der Gaisbühne, dadurch bemerkenswerth, daß der Vorstand der Singakademie sich bemüht gesehen hat, die Chorleistungen gegen ein dortiges Referat in unzulässig höchst bedenklicher Weise öffentlich zu vertheidigen. —

Magdeburg. Am 3. Soirée des Tonkünstlervereins: Serenade und Lied von Mozart, Octett für Blasinstrumente, Clarinet-Trio und Lied von Beethoven. —

Berlin. Am 3. veranstaltete der Tonkünstlerverein (zugleich in erfreulicher Uebereinstimmung mit einem bekanntlich wiederholt von uns ausgesprochenen Wunsche) die erste Aufführung von Werken seines Mitgliedes und zwar zuerst von drei größeren Kammermusik- Werken seines früheren Vorsitzenden Hr. Meyer, von drei Liedern von Lehmann (Hr. v. Jacius) und zwei Liedern von Breslau (Hr. Faubel). —

Dresden. Der Domchor führte in der Osterwoche u. A. auf: Palestrina's „Improprien“, eine Messe und ein Hosannagebet des dortigen Domorganisten Brosig, Schubert's beliebte Messe in Cdur und einen Grablegungs-Hymnus von Heinrich Gottwald. —

Zittau. Am 25. v. M. als drittes Abonnementconcert im Stadttheater Kammermusik-Soirée (drei klassische Quartette) der H. Concertm. Lauterbach, Philwed, Schring und Grichmacher aus Dresden. —

Chemnitz. Am 19. v. M. Aufführung des Oratoriums „Das Weltgericht“ von Fr. Schneider durch die Singakademie, den Männergesangsverein und die dortigen Kirchenschöre mit dem verstärkten Stadt-Orchester unter Leitung von Th. Schneider. — Am 26. v. M. Soirée des durch Mitglieder des Kirchenchors verstärkten „Allgemeinen Männergesangsvereins“ ebenfalls unter Schneider's Direction: Vereinslied von Litz, Männerchöre aus „Der Rose Pilgersfahrt“ sowie von Eamitz, Mey und Reinecke, Fbur-Trio von Rubinstein, Abagio aus Mendelssohn's Violoncellconcert (G. Burkhardt) und Clavier-vortrag von Hr. Th. Langloß. —

Wien. Am 26. v. M. letztes (f. S. 161) Abschiedsconcert Si-vori's. — Am 27. v. M. drittes und letztes Concert der Singakademie: Werke von Ph. Em. Bach, Pestli, Leisring, Brahms und Schumann und S. Bach's Trauerode. — Außerdem noch diverse unwesentliche Concert-Attentate. —

Pest. Am 23. v. M. glänzendes Concert von Johannes Brahms unter Mitwirkung der Sängerin Ebner. Br. trug Bach's Fbur-Toccata, außerdem lediglich eigene Werke vor. —

Mailand. Das dortige Conservatorium hat den Muth gehabt, Mendelssohn's „Elias“ aufzuführen und wider Erwarten damit bei dem solcher Musik noch sehr ungewöhnten Publicum Anklang gefunden. —

Moskau. Fürst Galizin führte daselbst in einem großen Concerte Theile aus Boronjansky's russischer Oper „Alcides“ und andere russische Nationalschöre auf. —

Neue und neuinstudirte Opern.

—. In Prag veranstaltete das dortige Conservatorium eine mit vieler Befriedigung aufgenommene scenische Aufführung von Mozart's „Titus“ unter Leitung des Prof. Vogel in italienischer Sprache. Die Zöglinge der Opernschule bewegten sich Dank den Bemühungen des Prof. Kubus bereits mit großer Sicherheit auf der Bühne, und werden hauptsächlich die Leistungen von Hr. Fleischer v. Wokranitz (Sextus) und von Rejny (Publius) hervorgehoben. — Ebenfalls hatte am 24. v. M. eine neue Oper von Kálmayr „Das Land-

Bekanntmachung.

In der Königl. Sächsischen musikalischen Capelle soll die zweite Kammermusiksstelle beim Violoncello wieder besetzt werden.

Künstler von erster Bedeutung, welche um diese Stelle sich zu bewerben gesonnen sein sollten, werden ersucht, sich schriftlich anher zu melden, worauf ihnen das Nähere mitgetheilt werden wird.

Dresden, am 2. Mai 1867.

Die Generaldirection der Königl. Sächs. musikal. Capelle und des Hof-Theaters.

Literarische Anzeigen.

Nova-Sendung No. 2.

Im Verlag von **Fr. Kistner** in Leipzig erschien soeben mit Eigenthumsrecht:

Abt, Franz, Op. 323. Vier einstimmige Männergesänge.

No. 1. Dämmernd stehn die grauen Berge. Part. u. St. 7½ Ngr.

No. 2. Zu Andernach am Rheine. Part. u. St. 7½ Ngr.

No. 3. Sängers Gruft. Part. u. St. 15 Ngr.

No. 4. Lachen. Part. u. St. 7½ Ngr.

Beethoven, L. van, Op. 21. Sinfonie No. 1 (Cdur) f. Pianoforte u. Violine eingerichtet von Frdr. Hermann. 1 Thlr. 20 Ngr.

Chwatal, F. X., Op. 208. Wein, Weib und Gesang. Gedicht von Dr. Wm. Andrea für eine Bariton- oder tiefere Tenorstimme mit Begleitung des Pianoforte. 10 Ngr.

Hiller, Ferd., Op. 128. Leichte Serenade f. das Pianoforte zu vier Händen. op. 2 Thlr. 5 Ngr.

Binzeln:

No. 1. Präludium und Scherzo. 20 Ngr.

No. 2. Variationen und Intermezzo. 25 Ngr.

No. 3. Reverie und Finale. 25 Ngr.

Köhler, L., Unico, Op. 50. Die träumende Elfe. Salonstück f. das Pianoforte. 15 Ngr.

Op. 51. Souvenir de Schwerin. Mazourka-Impromptu pour le Piano. 15 Ngr.

Lange, Gustav, Op. 85. Les jours d'absence. Nocturne pour le Piano. 10 Ngr.

Op. 36. In der Fremde. Melodie f. das Pianoforte. 10 Ngr.

Op. 37. Liebesgruss. Melodie f. das Pianoforte. 10 Ngr.

Op. 38. Herzeleid. Melodie f. das Pianoforte. 10 Ngr.

Op. 41. Abendklängen. Tonstück f. das Pianoforte. 10 Ngr.

Op. 44. Neuer Frühling. Tonstück f. das Pianoforte. 15 Ngr.

Moscheles, J., Variationen über Handel's Harmonious Blacksmith f. das Pianoforte zu vier Händen. 1 Thlr. 5 Ngr.

Soeben ist im Verlage von **C. Merseburger** in Leipzig erschienen:

Brähmig, B., Archiv für geistlichen Männergesang, enthaltend Choräle, Hymnen, Motetten und Cantaten. Für Seminarien, höhere Gymnasialklassen und Männergesangsvereine. Heft I. (38 Nummern). 12 Sgr.

Drath, Th., Der Gelegenheitssänger für grössere und kleinere Männerchöre (Op. 36). 7½ Sgr.

Flügel, Gust., Gesang-Cursus für die Oberklassen höherer Töchter-schulen. Leitfaden für Gesangschülerinnen mit 100 schriftlichen Aufgaben. 6 Sgr.

Heidler, H., Fünfzig Choräle für Männerstimmen, nebst einem Anhange, die gebräuchlichsten liturgischen Chöre enthaltend, für Seminarien etc. 6 Sgr.

Kriebitzsch, K. Th., Für Freunde der Tonkunst. Mit dem Portrait Fr. Schubert's. 22½ Sgr.

Schubert, F. L., Die Orgel, ihr Bau, ihre Geschichte und Behandlung. 9 Sgr.

Die Tanzmusik, dargestellt in ihrer historischen Entwicklung. Nebst einer Anzahl von Tänzen aus älterer und neuerer Zeit. 15 Sgr.

Widmann, Ben., Handbüchlein der Harmonie-, Melodie- und Formenlehre, theilweise mit Uebungen versehen. 2. Aufl. 15 Sgr.

Generalbass-Uebungen nebst kurzen Erläuterungen. Eine Zugabe zu jeder Harmonielehre. 2. Aufl. 22½ Sgr.

20 dreistimmige Frauenchöre von verschiedenen Componisten. 6 Sgr.

(Zu beziehen durch jede Musik- oder Buchhandlung.)

Hiermit beehren wir uns die ergebene Anzeige zu machen, dass wir, neben unseren bisherigen bekannten Geschäften in Hamburg, Berlin, Frankfurt a/M., Basel und Wien, ein neues Etablissement in Leipzig errichteten, unter unserer Firma:

Haasenstein & Vogler.

Zeitungs-Annoncen-Expedition

Leipzig, am Markt, Thomaskäsechen No. 1.

Indem wir für das uns bisher allseitig in reichem Maasse erzeigte Wohlwollen unsern besten Dank abstaten, bitten wir höflichst, dasselbe auch auf dieses neue Etablissement auszudehnen; solches zu verdienen, wird auch ferner unser stetes Streben sein.

Hamburg,

Berlin,

Frankfurt a/M.,

Basel,

Wien,

April 1867.

Mit aller Hochachtung

Haasenstein & Vogler.

Demnächst erscheint in meinem Verlage:

Grand Duo sur Norma

pour

Piano et Cor naturel

ou

Violoncelle

par

Charles Voss.

Op. 20.

Pr. 1 Thlr. 25 Ngr.

La partie du Violoncelle a été redigée par

Fr. Grützmacher,

1r Violoncelle-Solo de S. M. Le Roi de Saxe.

Leipzig.

C. F. Kahnt.

Druck von Sebold & Sohn in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von S. Schott's Söhne in Mainz.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
 Ad. Christoph & W. Anst. in Prag.
 Schröder Aug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Neuhaus & Co. in Amsterdam.

N^o 21.

Dreissigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
 I. Schottmader in Wien.
 Schöner & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Anst. in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Compositionen von Emilie Mayer. H. Eberard, System der musikalischen Kunst (Fortsetzung). — Correspondenz (Leipzig, Paris, London, Weimar). — Kleine Zeitung (Theatergeschichte, Vermischtes). — Bekanntmachung. — Literarische Anzeigen.

Compositionen von Emilie Mayer.

Em. Mayer, Symphonie in F moll. Berlin, Bote und Bod. Vierhändiges Arr. 2 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Op. 13. Großes Trio in D dur. Berlin, Challier. 2 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Op. 17. Große Sonate in F dur für Pianoforte und Violine. Berlin, Baez. 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Op. 18. Sonate in A moll für Pianoforte und Violine. Berlin, Bote und Bod. 2 Thlr. 17 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Es ist eine auffallend durchgängig feststehende Beobachtung, daß sich bisher auf dem Gebiete des musikalischen Schaffens Frauen lange nicht zu so hervorragenden Leistungen aufzuschwingen vermochten, wie in anderen Künsten. Während wir in den bedeutenderen Gebieten der Poesie, der Malerei, der Skulptur ganz ausgezeichneten Productionen derselben begegnen und vor Allem Romane und Dramen besitzen, welche sich als Kunstwerke von höherem Werthe ebenbürtig denen bedeutenderer Männer zur Seite stellen lassen, finden wir in der Musik von weiblicher Hand fast durchgängig nur schwächere Anläufe und Versuche in meist ziemlich kleinen, bescheidenen Dimensionen, Lieder und kleinere Clavierstücke, welche zuweilen ganz beachtenswerthe Begabung bekunden, aber in plastischer Gestaltung und zumal im Schaffen und Bewältigen bedeutenderen Materials in der Regel weit hinter Dem zurückbleiben, was Frauen in anderen Künsten geleistet haben. Noch schlimmer steht es ferner gewöhnlich mit der technischen Correctheit. Daß Frauen ziemlich selten ganz sattelfest in der sprachlichen Orthographie zc. sind, ist bekannt. Um die musikalische Orthographie und Stimmenführung aber ist es bei ihnen in der Regel noch auffallend mangelhafter bestellt; ja man hat sich hieran bereits so durchgängig gewöhnt, daß bei Musikstücken, auf deren Titel eine Dame als Autor steht, man geradezu etwas vermist, ja verwundert ist, ausnahmsweise einmal einem

solchen zu begegnen, in welchem nicht zahlreiche Incorrectheiten dem Auge (und oft auch dem Ohre) wehe thun. Um so mehr verdienen Werke von weiblicher Hand hervorgehoben zu werden, in welchen die erwähnten Mängel einmal ausnahmsweise nicht zu treffen sind, bei denen man sofort erkennt, daß ihre Vf. in jeder Beziehung wohlbeschlagen ist, und das ist unstreitig bei Em. Mayer in besonders aner kennenswerthem Grade der Fall. In seltener Anspruchslosigkeit sehen wir hier seit einer geraumen Reihe von Jahren bereits ein Talent in der Stille schaffen, welches mit besserem Rechte Anspruch auf Anerkennung hat, als manche von Männern mit Eclat in Scene gesetzte unfruchtbare Experimente, und zwar erstens kraft angeborener Begabung, zweitens aber in Folge der wie gesagt wirklich einmal gründlichen und in gewisser Beziehung durchaus harmonischen Durchbildung desselben. Was natürliche Begabung betrifft, so begegnen wir bei E. M. einerseits einer, wenn auch zuweilen an Beethoven erinnernden, doch deshalb keineswegs unselbständigen Erfindung, andererseits aber einem sonst bei Frauen nicht vorkommenden Gestaltungstalent. Ihre sich durchweg über das Gewöhnliche erhebenden, oft in noblein Style gehaltenen Gedanken sind nicht nur melodisch und rhythmisch ganz prägnant, meist charakteristisch und kernig, oft auch seelenvoll empfunden, sondern dieselben sind auch in Bezug auf thematische Arbeit und neugestaltende Weiterentwicklung in, wenn auch weniger hochbedeutender, doch meist anregender Weise ausgesponnen und erschöpfender durchgeführt, ihre Harmonien aber sind gewählt und anziehend und bekunden sichere Beherrschung eines reichen Materials. Diese Vorzüge würden sich allerdings noch entschiedener geltend machen, wenn nicht einerseits überwiegender Hang zu geschickten Detailgestaltungen den Aufschwung im Großen und Ganzen zuweilen durch zerstreuernde Längen beeinträchtigte und nicht andererseits noch stellenweise ein, wenn auch geringer Mangel von Selbstkritik, eine, wenn wir es sagen dürfen, leichte Neigung zu prosaischer Genügsamkeit die Vf. verhinderte, ihre Gedanken stets entsprechend erhoben darzustellen. An sich durchaus poetische Stellen finden sich mitunter wesentlicher beeinträchtigt durch ein paar steife Bässe (in deren Wahl wir überhaupt noch eingehendere Sorgfalt empfehlen möchten), oder durch zu trockene, schlichte Begleitung, oder durch Mangel an hinreichendem rhythmischem Leben. Plötzlich hält vielleicht der Rhythmus inne, oder eine Phrase ist einen Tact zu früh abgeschlossen,

oder da, wo das Gefühl höchstens einen Halbschluß verlangt, mit einem zu steifen Ganzschluß. Eine Melodie fängt vielleicht ganz empfindungsvoll an, gelangt aber zu keinem entsprechenden Aufschwung, sondern löst sich zu bald in gangartiger thematische Arbeit auf, zc. Wir sind überzeugt, daß es der Vf. bei ihrer Begabung und sonstigen Routine durch anregenden Verkehr leicht werden würde, diese abschwächenden Mängel auf ein Minimum zurückzuführen. Im Styl schließt sie sich älteren Meistern an, mit Vorliebe, wie bereits erwähnt, besonders Beethoven, zu dessen achtungswerthen Epigonen sie unbedenklich zu rechnen ist. Sie gehört z. B. nach dieser Seite hin zu den höchst Wenigen, welche heutzutage noch im Stande sind, ein Adagio zu schreiben, sowohl was breiteren, seelenvolleren Erguß der Melodie, als auch, was wohlthuend harmonische, ruhige Durchführung des ganzen Satzes betrifft.

Von den uns vorliegenden Werken ist unstreitig das neueste, Op. 18, eine dem bekannten Geschichtsforscher Prof. Ranke gewidmete große Violinsonate, das weitaus bedeutendste. Diese Sonate ist überwiegend von einer (ganz glücklich durch Beethoven's große Bdur- und Fmoll-Sonate inspirierten) Großartigkeit der Anlage, wie wir eine solche seitens einer Dame kaum erwartet hätten. Wer auf einzelne abschwächende Längen gefaßt ist, der wird wenigstens die beiden ersten Sätze keineswegs ohne Anregung und Befriedigung aus der Hand legen. Auch in der Symphonie ist der erste Gedanke ganz großartig und schwungvoll angelegt, nicht übel ist auch seine Wiederkehr in dem seelenvollen sowie durch anmuthige Gegenstimmen gehobenen Adagio, wie überhaupt contrapunctische Routine ebenfalls ein Vorzug der vorliegenden Werke ist. Sonst scheint die Symphonie wegen etwas ungleicherer Anlage eines ihrer älteren Werke zu sein. Sie ist dem Herzog von Coburg gewidmet und (wie sich Ref. von einer vor Jahren gehörten Aufführung her entsinnt) mit großem Geschick instrumentirt. Die andere Violinsonate Op. 17 entspricht dem Prädikat „große“ nicht so gut, als die oben besprochene Op. 18. Sie ist überwiegend in anmuthigerem, gefälligerem Style gehalten und, wie es scheint, mit besonderem Bedacht darauf (sie ist einem Neffen der Vf. gewidmet) angelegt, der Violine nicht ungewöhnliche Schwierigkeiten zuzumuthen, weshalb wir fähigere Dilettanten speciell auf dieses Werk aufmerksam machen. Am Meisten durch Längen abgeschwächt wird das sonst ebenfalls mit geschickter Hand und sichtlich Begabung angelegte Trio, welches schon eines sehr liebevollen, wiederholten genaueren Eingehens in seine vielen interessanteren combinatorischen Einzelheiten bedarf. Die betreffenden Instrumente sind sowohl im Trio, als in den beiden Sonaten wirkungsvoll und gut spielbar benutzt, ohne daß eines derselben zu sehr in den Hintergrund gedrängt wird, oder sich ungewöhnliche Schwierigkeiten der Ausführung in den Weg stellen. —

Hermann Gopff.

Kritisches und historisches. Theorie und Akustik.

A. Ebrard, System der musikalischen Akustik. Zur Belehrung für jeden gebildeten Freund der Musik. Erlangen 1868, Andreas Deichert. 108.

(Fortsetzung.)

Wie nun der Verf. zur Entwicklung des „positiven“ (richtigen) Tonsystems schreitet, unterzieht er in den folgenden Ca-

piteln die bisher vorhanden gewesenen Tonssysteme einer gründlichen Kritik und kommt damit zu dem Resultate, daß sie alle wegen mangelnder Bekanntheit mit obigen fünf Gesetzen nur unvollkommen sein konnten und deshalb einem consequenteren Systeme den Platz räumen müssen.

Capitel 2. ist der Kritik des „Intercalar-systems“ gewidmet. Nach der zweigliedrigen Intercalarformel theilt sich

- 1) die Octave in V und IV; $\frac{1}{2} = \frac{2}{4} \cdot \frac{2}{4}$.
- 2) Die Quinte in III + II^b; $\frac{3}{2} = \frac{4}{3} \cdot \frac{3}{4}$; und die Quarte $\frac{4}{3}$ in die Factoren $\frac{6}{7} \cdot \frac{7}{6}$.
- 3) die Terz in zwei Secunden; $\frac{4}{5} = \frac{8}{9} \cdot \frac{9}{10}$; die kleine Terz in $\frac{10}{11} \cdot \frac{11}{12}$; das Intervall $\frac{6}{7}$ in $\frac{12}{13} \cdot \frac{13}{14}$; und das Intervall $\frac{7}{8}$ in $\frac{14}{15} \cdot \frac{15}{16}$.

Das giebt folgende Scala:

c	d	e	(f)	g	a	b	c	d	e	f	g	a	b	c
1	$\frac{9}{8}$	$\frac{4}{5}$	$\frac{6}{11}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{4}{7}$	$\frac{8}{15}$	$\frac{1}{2}$	$\frac{9}{8}$	$\frac{4}{5}$	$\frac{6}{11}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{4}{7}$
	$\frac{8}{9}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{11}{10}$	$\frac{12}{11}$	$\frac{13}{12}$	$\frac{14}{13}$	$\frac{15}{14}$	$\frac{16}{15}$						

Auf diesem System beruhen die Tonarten vieler wilden Völker, welche die Quarte und Sexte nicht anwenden. Beide Intervalle ergeben sich in diesem System als falsch; es sind in der obigen Scala f und i. Es existiren hier also mit die beiden Accorde c e g c und d g b; der Accord c f a c ist nicht vorhanden, folglich kein Harmonienfortschritt möglich.

Capitel 3. belehrt uns über das „Additionssystem“, welches der Musik der alten Griechen und den mittelalterlichen Kirchentonarten zum Grunde liegt. Man ging ebenfalls von der Intercalation $\frac{1}{2} = \frac{2}{4} \cdot \frac{2}{4}$ (C G c) aus, ging dann aber — um das falsche f zu beseitigen — zum Gesetz der Umkehr über und setzte $\frac{1}{2} = \frac{2}{4} \cdot \frac{2}{3}$ (C F c). Anstatt nun aber consequent weiter zu verfahren, beging man den Fehler, einen künstlichen Weg zu nehmen, den der Addition, indem man zur Quinte immer Quinten, zur Quarte immer Quartan addirte und damit eine Quintenlinie und eine Quartanlinie herstellte, die bis ins Unendliche fortliefen und zu einer unendlichen Reihe von Tonarten führten: . . . eess. bb. fess. ces. ges. des. as. es. b. f. c. g. d. a. e. h. fis. cis. gis. dis. als. . . .

Als diatonische Scala entstand folgende:

I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.
1	$\frac{9}{8}$	$\frac{4}{5}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{16}{21}$	$\frac{120}{253}$	$\frac{1}{2}$
	$\frac{8}{9}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{4}{3}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{21}{16}$	$\frac{253}{120}$	

aus welcher die Griechen dann die bekannten sieben Tonarten bildeten. Sobald man aber über jene Scala hinausging und die Töne es, as, des zc. und die Töne fis, cis, gis zc. entwickelte, war die Folge davon, daß cis ein anderes Ton, als des, gis anders als as wurde. Dadurch war die enharmonische Scala gegeben:

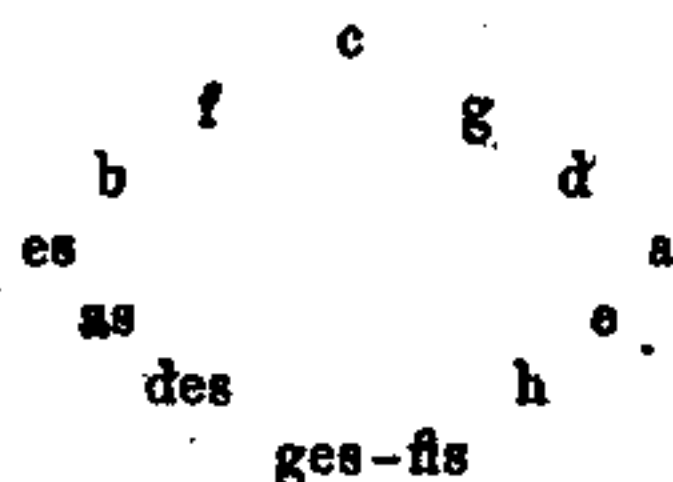
a*)	λ	α	λ	α	λ	α	λ	α	λ	α
C ²⁵³ ₁₂₀	D ¹²⁰ ₂₅₃	E ²⁵³ ₁₂₀	F ¹²⁰ ₂₅₃	G ²⁵³ ₁₂₀	A ¹²⁰ ₂₅₃	H	c			
λ	α	λ	α	λ	α	λ	α	λ	α	α

Capitel 4. „Die temperirten Additionssysteme.“ Der Vf. sagt: „Der nächste Schritt war nun der, daß man beim Additionssysteme stehen blieb, aber zwischen der Quinten- und der Quartanlinie zu vermitteln suchte,

*) III^b — kleine Terz.

*) α bedeutet die αωρομή, λ das λαμμα der Griechen.

so, daß die unendlich auseinanderlaufenden Reihen der Töne sich zu einem Kreis zusammenschließen:



und daß mithin die Scala selbst zu einer chromatischen sich gestaltet:

C, cis—des, d, dis—es, e, f, fis—ges, g, gis—as, a, ais—b, b, c.

Nach dem Plane der Pythagoräer, den Ganzton $\frac{9}{8}$ in zwei gleiche Intervalle zu theilen, entstände folgende Scala:

C cis—des d dis—es e f fis—ges g gis—as a ais—b h c.
 $\varphi^*)$ φ φ φ α φ φ φ φ φ α

Wenn nun auch die diatonischen Intervalle von der Prime α auch im Sinne des Systems richtig sind, so entstände z. B. von cis aus eine falsche Scala:

cis des f fis gis ais c cis
 $\frac{9}{8}$ φ α φ $\frac{9}{8}$ $\frac{9}{8}$ φ α φ

Ein noch sonderbareres Verfahren war, die ganze Octave in 12 gleiche relative Intervalle zu theilen, deren jedes dann

$= \sqrt[12]{\frac{2}{1}}$ d. i. $= \sqrt[12]{0.5} = 0.943874 \dots$ ist; dadurch erhielt man eine Scala mit lauter irrationalen Zahlen, welche der Verf. als „Sündenfall der Musik“ treffend bezeichnet. Bessen ist Zimringer's Versuch der Temperirung ausgefallen, dessen Verfahren auf dem Princip beruht, „von jeder Stufe des Quintencirkels eine $V = \frac{2}{3}$, zugleich aber auch eine $VII = 2 \cdot IV = \frac{9}{10}$ zu entwickeln, und dann statt der sich aus dem Quintencirkel ergebenden falschen Terz $\frac{64}{27}$ die richtige Terz $\frac{4}{3}$ eintreten zu lassen.“ Dadurch entsteht folgende temperirte Scala:

C	Cis	D	Dis	E	F	Fis	G	As	A	B	H	c
1	$\frac{128}{125}$	$\frac{256}{125}$	$\frac{512}{125}$	$\frac{1024}{125}$	$\frac{2048}{125}$	$\frac{4096}{125}$	$\frac{8192}{125}$	$\frac{16384}{125}$	$\frac{32768}{125}$	$\frac{65536}{125}$	$\frac{131072}{125}$	$\frac{262144}{125}$

zu welcher Zimringer gelangt wäre, wenn er consequent verfahren hätte.**) Trotz aller Consequenz leidet diese aber an dem Fehler, „daß zwischen G, As und A die ungeschulten relativen Intervalle $\frac{24}{25}$ und $\frac{25}{24}$ auftreten, welche sich als Intervalle der dreigliedrigen Intercalarformel verhalten, und somit eigentlich eine Theilung des Intervalls G—A in Dritte (1/3 + 2/3) darstellen.“ Die Zerfällung wäre in diesem Falle: $\frac{9}{10} = \frac{24}{25} \cdot \frac{25}{24} \cdot \frac{25}{24}$. Daher thut man besser, dies $\frac{9}{10}$ aus dem B des Quintencirkels $= \frac{64}{27}$ zu entwickeln, wozu dann $Gis = \frac{64}{27} \cdot \frac{4}{3} = \frac{256}{27}$ gewonnen wird. Damit ergibt sich folgende temperirte Scala:

1) Diatonisch:

C	D	E	F	G	A	H	c
1	$\frac{9}{8}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{4}{3}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{2}{1}$	$\frac{1}{2}$	$\frac{1}{4}$

2) Chromatisch:

C	Cis	D	Dis	E	F	Fis	G	Gis	A	B	H	c
1	$\frac{128}{125}$	$\frac{256}{125}$	$\frac{512}{125}$	$\frac{1024}{125}$	$\frac{2048}{125}$	$\frac{4096}{125}$	$\frac{8192}{125}$	$\frac{16384}{125}$	$\frac{32768}{125}$	$\frac{65536}{125}$	$\frac{131072}{125}$	$\frac{262144}{125}$

*) $\varphi = 0.943874 \dots$, der Verhältnißzahl der Secunde $\frac{9}{8}$.

**) Zimringer hat außer Cis, As und A dieselben Intervalle.

Obgleich nicht unbrauchbar, trägt dieses System doch den Stempel der „Willkürlichkeit“ und des „Gefühls.“ und giebt statt genauer Intervalle ungenaue; auch wird der Charakter der verschiedenen Tonarten, welcher beim griechischen und mittelalterlichen Systeme ganz bestimmt vorhanden war, hier gänzlich verwischt. Es empfiehlt daher der Verf. das Capitel 5. entwickelte „Substitutionsystem“, welches „zwischen dem Additionsystem selber und dem Intercalarssystem vermittelt“ und dadurch zu einer chromatischen (nicht enharmonischen) Scala mit gesetzmäßig modificirten Intervallen und zu charaktervollsten Tonarten hinführt. Anstatt der Addition von Quinten und Quartan wird hier das Gesetz der Umkehr angewandt, und zwar: der Quintentheilung C G c ($\frac{1}{2} = \frac{2}{3} \cdot \frac{3}{2}$); folgt die Quartentheilung C F c ($\frac{1}{2} = \frac{3}{4} \cdot \frac{4}{3}$); sodann der Theilung in gr. und kl. Terz C E G ($\frac{2}{3} = \frac{4}{5} \cdot \frac{5}{4}$) die Theilung in kl. und gr. Terz C Es G ($\frac{2}{3} = \frac{3}{5} \cdot \frac{5}{3}$). Endlich wird anstatt willkürlicher Temperirung das Gesetz der Substitution in Anwendung gebracht. „Indem die Quarte und die kleine Terz nach der dreigliedrigen oder viergliedrigen Intercalarformel zerfällt werden, stellt sich die Harmonie und Einheit zwischen jeder ursprünglichen Theilung und ihrer Umkehr ganz von selbst, und mit unausweichlicher gesetzmäßiger Consequenz her.“ Das Verfahren selbst ist dieses:

Erste Stufe: Die zweigliedrige Formel: $\frac{1}{2} = \frac{2}{3} \cdot \frac{3}{2}$ ergibt

C	G	c
1	$\frac{2}{3}$	$\frac{3}{2}$
$\frac{2}{3}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{1}{2}$

Die Umkehr

C	F	c
1	$\frac{3}{4}$	$\frac{4}{3}$
$\frac{3}{4}$	$\frac{4}{3}$	$\frac{1}{4}$

Dadurch entsteht das relative Intervall F—G $= \frac{4}{3} \cdot \frac{3}{2} = \frac{2}{3}$.

Zweite Stufe: Zerfällung der Quinten C G und F c nach der zweigliedrigen Formel: $\frac{2}{3} = \frac{4}{5} \cdot \frac{5}{4}$:

C	E	G	F	A	c
1	$\frac{4}{5}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{3}$
$\frac{4}{5}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{2}{5}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{3}{5}$	$\frac{2}{3}$

Zerfällung der Quartan G C und C F nach der dreigliedrigen Formel: $\frac{3}{4} = \frac{6}{10} \cdot \frac{10}{8} \cdot \frac{8}{6}$ d. i. $\frac{9}{10} \cdot \frac{10}{9}$ und nach der viergliedrigen $\frac{3}{4} = \frac{12}{16} \cdot \frac{16}{12} \cdot \frac{12}{16} \cdot \frac{16}{12} = \frac{12}{16} \cdot \frac{16}{12}$ d. i. $= \frac{4}{5} \cdot \frac{5}{4}$:

C	E	F	G	A	c
1	$\frac{4}{5}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{3}$
$\frac{4}{5}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{15}{16}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{3}$

Umkehr der Quintentheilung:

C	Es	G	E	As	c
1	$\frac{5}{4}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{2}$
$\frac{5}{4}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{1}{2}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{2}$

Dritte Stufe: Theilung der großen Terz nach der zweigliedrigen Formel: $\frac{4}{3} = \frac{6}{9} \cdot \frac{9}{6}$:

C	D	E	As	B	c
1	$\frac{4}{3}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{2}$
$\frac{4}{3}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{2}$

Zerfällung der kleinen Terz nach der dreigliedrigen Formel: $\frac{3}{4} = \frac{6}{8} \cdot \frac{8}{6} \cdot \frac{6}{8} = \frac{12}{16} \cdot \frac{16}{12}$:

C	D	Es	A	B	c
1	$\frac{4}{3}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{2}$
$\frac{4}{3}$	$\frac{3}{4}$	$\frac{9}{16}$	$\frac{2}{3}$	$\frac{5}{3}$	$\frac{1}{2}$

Daraus resultirt eine Scala wie folgt:

I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
C	Cis	D	Dis	E	F	Fis	G
$\frac{128}{125}$	$\frac{256}{125}$	$\frac{512}{125}$	$\frac{1024}{125}$	$\frac{2048}{125}$	$\frac{4096}{125}$	$\frac{8192}{125}$	$\frac{16384}{125}$

Vierte Stufe: Zerfällung des Intervalls $\frac{9}{8}$ nach der zweigliedrigen Interpolationsformel: $\frac{9}{8} = \frac{16}{17} \cdot \frac{17}{18}$.

Vollständige chromatische Scala:

C	Cis	D	Es	E	F	Fis	G	As	A	B	H	c
1	$\frac{16}{17}$	$\frac{17}{18}$	$\frac{9}{8}$	$\frac{10}{9}$	$\frac{4}{3}$	$\frac{12}{11}$	$\frac{5}{4}$	$\frac{3}{2}$	$\frac{8}{7}$	$\frac{6}{5}$	$\frac{15}{14}$	$\frac{2}{1}$
$\frac{16}{17}$	$\frac{17}{18}$	$\frac{15}{16}$	$\frac{24}{25}$	$\frac{18}{19}$	$\frac{10}{11}$	$\frac{17}{18}$	$\frac{15}{16}$	$\frac{24}{25}$	$\frac{18}{19}$	$\frac{10}{11}$	$\frac{17}{18}$	$\frac{15}{16}$

Aus näherer Betrachtung ergibt sich, daß dieses System acht reine Quartan hat und acht reine Quinten. „Die Tonart G ist in ihrer unteren Hälfte der Tonart D, in ihrer oberen der Tonart C homogen, C in der unteren F, in der oberen der Tonart G, und so hat jede Tonart ihren ganz bestimmten Charakter, wonach sie meist als Mittelglied zwischen der ihrer Subdominante und der ihrer Dominante erscheint.“

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Am 5. d. M. fand im Musiksalon des Hrn. Julius Blüthner die siebente musikalische Matinée des Leipziger Zweigvereins des Allgemeinen Deutschen Musikvereins (die zweite der Saison) statt, diesmal unter Mitwirkung von Chören. Von einschlägigen Werken kamen unter Leitung des Hrn. Eduard v. Mühlle der 1., 5., 6. und 7. Satz aus dem Stabat mater für Frauenchor mit Clavierbegleitung von Kiel und zwei Nummern („Sie geht in Schönheit“ und „Wild springt auf Juda“) aus den „Hebräischen Melodien“ von Byron und Seifritz zur Aufführung. Wie alle Werke Kiel's, so zeugen auch die Sätze seines Stabat mater von ungemeinlichem Formtalent; von dem handwerksmäßigen Handhaben der Technik, das sich in den meisten Epigonen-Werken in störender Weise breit macht, findet man hier keine Spur; Alles ist klar, durchsichtig, selbst künstlichere thematische Gestaltungen sind von schönem Fluß. Dabei zeichnet sich das Ganze durch Gedankenadel und stimmungsvolle Conception aus. Ähnlich gestaltet sich das Urtheil über die Chorgesänge von Seifritz, in denen wir durchgehend einer feinen, geistvollen Auffassung mit bedeutsamen Zügen im Einzelnen, wie formeller Abrundung und Glätte begegnen. Die Ausführung dieser Chorwerke, von denen besonders die Seifritz'schen Gesänge große Schwierigkeiten bieten, war abgesehen von einigem bei den Räumlichkeitsverhältnissen sehr leicht erklärlichen Detoniren, eine gelungene und ließ sorgfältiges Studium und Fleiß in der Ausarbeitung erkennen. Dem entsprechend war die Aufnahme eine sehr beifällige. Frä. Clara Schmidt hatte die Solo-Gesangsvorträge übernommen und sang Lieder von v. Mühlle („Der Adra“, interessant gedacht und gestaltet), Wagner („Im Treibhaus“) und Liszt („Der König in Thule“ und „Der Fichtenbaum“) mit vortrefflichen Mitteln und feinem Verständniß und erndete damit Beifall. In einem musikalischen Vortrage verbreitete sich Dr. Zoppf über die auch auch in d. Bl. oft zur Sprache gebrachten Uebelsände des heutigen Concertwesens und legte die einschlagenden Verhältnisse klar und einbringlich dar, zugleich Vorschläge zur Besserung derselben anknüpfend. Endlich trug der Unterzeichnete die unlängst in d. Bl. besprochene Sonate in A moll von Biele vor; das Werk fand beifällige Anerkennung.

F. Stabe.

Paris, 2. Mai.

Bevor ich weit aushole, um meine in den letzten Wochen angehäuften Schuldenlast zu tilgen, will ich Ihnen von dem neuesten Musikereigniß, dem gestrigen ersten Carlotta-Bienertemps-Concert im lyrischen Theater erzählen. Ein Ereigniß war es in der That für die Pariser, Carlotta zum ersten Mal und ihren alten Lieb-

ling, Bienertemps, nach drei Jahre langer Pause wieder einmal zu hören. Was die Sängerin anbetrifft, so sind Sie, jenseits des Rheines, beträchtlich vor uns voraus, und kennen Sie genau genug, um mich von einer Besprechung ihrer Leistungen zu dispensiren. Auch von dem großen Effect, den Sie hervorbrachte, können Sie sich ohne mich einen Begriff machen. Um den Genuß dagegen, den Bienertemps' Spiel und Compositionen mir und dem sehr zahlreichen und distinguirten Publicum gewährten, dürfen Sie uns immerhin beneiden. Ältere Kollegen, die ihn zu verschiedenen Epochen seines thatenreichen Lebens und in verschiedener Herren Ländern gehört, versicherten, ihn nie mehr bewundert zu haben, als am gestrigen Abend, und ich glaube ihnen auf's Wort. Er spielte sein viertes Concert (D moll), eine durchaus gebiegene, weisevolle Arbeit, an glücklicher Erfindung, geschickter Orchestrirung und effectvoller Behandlung der Sologeige seinen besten Sachen ebenbürtig, an innerlich künstlerischem Gehalt vielleicht sein vorzüglichstes Werk. In Nr. 2, Ballade und Polonaise, war er wiederum „jeder Zoll“ ein Meister; und das erkannte das Publicum beim ersten Bogenstrich. In Paris, wo die Zahl der tüchtigen Geiger eine verhältnißmäßig große ist, bleibt der Meister doch, wie überall, eine Seltenheit, und man weiß sehr wohl einen Unterschied zwischen diesem und einem vollendeten Schüler zu machen.

Bienertemps durchschlagender Erfolg ist um so interessanter, als unser Publicum augenblicklich die Wahl hat zwischen ihm, Joachim, Wieniawski, Sivori, Leonard — und selbstverständlich Alard. Ersterer gab zwei Kammermusik-Soirées bei Pleyel, wo nicht bloß er seine bekannten Vorzüge ins hellste Licht stellte, sondern auch seine Gattin mit dem meisterhaften Vortrag der Schumann'schen Lieder „Frühlingsnacht“ und „Ich große nicht“ enormen Beifall erndete. Wieniawski spielte mit weniger Glück, als sonst, immerhin aber in dankenswerther Weise Mendelssohn's Violinconcert im Conservatoire. Er ist augenblicklich in Bordeaux und wird nach seiner Rückkehr ein Concert im italienischen Theater veranstalten. Leonard spielt hier und dort, neulich in einem Wohlthätigkeitsconcert, bei welcher Gelegenheit sich das ganze Faubourg St. Germain im Conservatoire-saal eingestellt hatte, sein Souvenir de Grétry mit vielem Beifall.

Dem Athenäum will es immer noch nicht gelingen, eine Rolle in unserm Musikleben zu spielen — seine Thaten und Unthaten gehen durchschnittlich fast spurlos vorüber. Als Ausnahmen bezeichne ich das Erscheinen Jaell's, der das Mendelssohn'sche G-moll-Concert mit unbeschreiblicher Klarheit spielte; dann Frä. Mary Krebs mit dem Es-dur-Concert von Beethoven, eine ihrer vorzüglichsten Leistungen (und noch gar auswendig!). Eine für Paris neue Pianistin, Frä. Skowa, war die letzte Solistin des Athenäums. Sie spielte mit schönem Erfolg Chopin's As-dur-Polonaise; Kraft und Finesse charakterisiren speciell ihren Vortrag, und nachdem ich in einem Privatreise Gelegenheit hatte, sie von verschiedenartigen künstlerischen Gesichtspunkten kennen zu lernen, sehe ich nicht an, der Dame eine erfolgreiche Laufbahn zu prophezeien.

Man sieht es, daß ich kein echter Pariser bin, wenn ich nun erst zum Gounod'schen „Roméo“ komme (erste Aufführung am 27. April). Ein rechtschaffener hiesiger Feuilletonist hätte alles Andere ignoriert und seine Spalten ausschließlich dieser Oper gewidmet. Im vorliegenden Falle wäre es allenfalls zu entschuldigen gewesen, denn wie es den Anschein hat, ist dem Componisten diesmal (endlich!) der große Wurf gelungen, ein dem „Faust“ ebenbürtiges Meisterwerk zu schaffen. Dieselbe Wärme, derselbe Fluß, und gelegentlich eine Großartigkeit des Aufschwungs, die selbst den „Faust“ hinter sich läßt (so am Schluß des zweiten Actes und vielerwärts im dritten und vierten). Eine besondere Anerkennung gebührt auch den Dichtern, die mit dem Shakespeare'schen Text entschieden sorgfamer umgegangen sind, als dies sonst Pariser Brauch ist. Die Ausführung war musterhaft, Rob. Carvalho und Richot an der Spitze. Ein Mehreres erzähle ich Ihnen, sobald

ich den Clavierauszug des „Romeo“ — der übrigens am Tage nach der Aufführung in allen Musikhandlungen fertig dalag — ein bißchen flüßiger haben werde.

Der Eifer, mit dem hier alle auf „vague“ berechneten Unternehmungen pönsirt werden, hat als Rehrseite das vollständige Ignoriren anderer beschreibener, aber in vielen Fällen nicht minder werthvoller Leistungen. Wer kennt in Deutschland den Namen Jean Conte, und wie viele kennen ihn in Paris? Ich gestehe, daß ich über dieses Dunkel nicht wenig erstaunt war, nachdem ich Conte's Violinschule für Anfänger kennen gelernt. Sie ist das Werk reicher Erfahrung und unermüdblichen beobachtenden Fleißes, und nebst den acht kleinen Opernphantasten, in denen das Gelernte zur Anwendung kommt, das sicherste Mittel, Lehrer und Schüler an dem gährenden Abgrund des ersten Violinjahres sicher vorüberzuführen. Dem Autor gebührt dafür zunächst ein Ehrenplatz unter den Lehrern des Conservatoriums; einmal in einer Art von Hafen angelangt, wird er seine Compositions-thätigkeit erweitern können, wozu er als prix de Rome alle Berechtigung hat.

Fernere neue Publicationen, auf die ich Sie mit Euphorie und Recht aufmerksam machen kann, sind: Impromptu, Ländler und Chanson Bohème (Op. 73—75) von Charles Wehle, sämmtlich bei Mäho in deutschem Stich herausgekommen; reizende Clavierstücke, die (besonders der Ländler) die reiche Individualität des Componisten widerspiegeln. Eduard de Hartog, dessen Name (freilich durch Seherhand arg zugerichtet) in meinem vorigen Brief als Quartettcomponist figurirte, hat bei Michault ein „O salutaris“ (dreistimmiger Canon), „Ave Maria“ und „Chanson du Printemps“ erscheinen lassen. Auch diese Werke haben meine, schon früher ausgesprochene Meinung über die hervorragende Befähigung de Hartog's zur Vocalcomposition befestigt und sind der weitesten Verbreitung werth. W. L.

London.

Die Saison beginnt. Der erste Tag des Bonnemonts führt uns in dieselbe ein, und zugleich mit den gefiederten kleinen Sängern in den grünen Zweigen beginnen auch die — von Theater-Agenten oft gerupften — großen auf den Brettern, die die Welt bedeuten, ihre Rehlensfertigkeit zu entfalten. Jene kleinen Sänger kosten nichts und machen uns viel Freude, diese großen — kosten viel und machen uns oft wenig Freude. Doch Damen wie die Dietzsch, Trebelli, Nilsson, Murza werden mit Sehnsucht erwartet, desgleichen die H. Carboni, Stanley, Mongini, Pandolfini, Kostitansky, die alle von dem Her Majesty-Theater gewonnen wurden. Die Eröffnung dieses Theaters hätte am 27. April stattfinden sollen, wurde jedoch bis in den Mai verschoben. Das Coventgarden-Theater hat bereits begonnen, und wurde mit Marie Wilba als Norma der Anfang gemacht. Diese Sängerin wußte sich im vorigen Jahre die Gunst des Publicums zu gewinnen, und wurde auch diesmal sehr beifällig aufgenommen. Darauf folgte „Faust“ mit dem unvergleichlichen Gretchen der Zucca.

Auch die Concerte sind im vollen Gange. Die Old Philharmonic Society ist bereits bei dem dritten angelangt und brachte die für dieses Institut geschriebene neunte Symphonie Beethoven's in ihrer ganzen Vortrefflichkeit unter Eulin's Leitung zu Gehör.

Die New Philharmonic Society eröffnete am 24. April ihre neuerbaute geräumige „St. Georges Hall“ in der Regent Street und Langham Place mit einer Feierlichkeit unter dem Namen der „Conversation“. Die Schauspielerin Frau Stirling vom Drury-Lane-Theater sprach den Prolog, worauf ein allgemeines „God save the Queen“ und zwölf Nummern Musik folgten, darunter die Vorträge der Frä. Schiller, Gebr. Thern und der Sängerin Poellniß am Klavier gefielen. Leider entsprach das Ganze zu sehr seinem Titel — und man konnte an der Musik nicht den erwünschten Antheil nehmen wegen der etwas zu lebhaften Conversation im dichtgebrängten Saale.

Am 30. gab die „Musical union“ unter Ella's Leitung ihre erste Matinee. Mozart's Divertimento, mit dem vortrefflichen Auer an der Spitze, fand auch hier die günstigste Aufnahme. Frä. Mehlig spielte mit ihrer seltenen Technik Hummel's Esdur-Trio und das Beethoven'sche Esdur-Quintett mit Bläsern, sowie noch die Gebrüder Thern mit großem Beifall ein Andante ihres Vaters für zwei Pianoforte. Die hinzugegebene ungarische Pastoral-Phantasie überzeugte uns von der Wichtigkeit eines Berichtes über den eminenten Vortrag ungarischer Weisen durch diese beiden jungen Künstler, welcher aus Paris dem „Court Journal“ mitgetheilt wurde und folgendermaßen lautet:

„In den Pariser Salons machen die Gebr. Thern großes Furore. Sie kommen aus der Hauptstadt der Magyaren und bringen die Lieder ihres Volkes mit sich. Das große Talent der ungarischen Brüder kommt auf zwei Clavieren zur Geltung, indem sie die ganze Wirkung der urwüthig eigenthümlichen Weisen wiedergeben, welche in der Musik der Zigeuner so hinreißend ihren Ausdruck finden. Die nationalen Märsche stürmen dahin mit aufregender Gewalt, und so groß ist die kriegerische Kraft dieser wunderbaren Klänge, daß dem Marschall Vaillant scherzweise angerathen wurde, die Hülfen der Brüder Thern in Anspruch zu nehmen im Falle eines Krieges mit Preußen. Der ganze Charakter und die Abstammung der Liszt'schen Compositionen wird auf einmal verständlich. Die Gebrüder Thern sind im Begriff, London zu besuchen, wo ihre nationale Kunst in hohem Grade gewürdigt werden wird.“

Und dies ist bereits am 17. bei ihrem ersten Auftreten im Crystalpalast geschehen, woselbst sie ein Doppel-Concert ihres Vaters für zwei Pianoforte und Orchester mit dem größten Erfolge vortrugen, so zwar, daß sie zu wiederholen genöthigt waren.

Bei dieser Gelegenheit wurde auch daselbst die Abschieds-Symphonie von Haydn aufgeführt, in der bekannten Weise, daß sich die Orchester-Mitglieder nach Beendigung ihrer Partien, einzeln, mit trauriger Miene ihren Sitz verlassend, entfernen, und obgleich der Clarinetist bei seinem Abgehen auf den Fußspitzen das Notenpult des Oboisten umwarf und ein Anderer den Triangel auf die Pauken fallen ließ, so nahm doch das englische Publicum diese tragische Scene mit solch ernster Rührung auf, daß die Orchester-Mitglieder, als sie wieder zur nächsten vorzutragenden Nummer in pleno erschienen — also nicht ernstlich auf Nimmerwiederkehr verschwanden — mit rauschendem, freudvollem Beifall empfangen wurden.

Am Charfreitag fand im Crystalpalast ein geistliches Concert statt, wobei Frau Rubersdorff mitwirkte. An diesem Tage wurden an der Casse nicht weniger als 47,943 Billets gelöst, und am 1. Mai wurde daselbst ein Gesangsconcert veranstaltet, bei welchem 5000 Mitwirkende theilhaftig waren.

Frau Schumann und Joachim haben uns verlassen, doch — „über ein kleines werdet ihr mich wiedersehen“. Beide sind zu sehr Lieblinge des Londoner Publicums, als daß sie lange nach sich schmachten lassen könnten. —

Weimar.

Aus Rom empfangen wir folgende interessante Nachrichten über Franz Liszt. Derselbe hat am Palmsonntag seine ungarische Krönungsmesse vollendet und sogleich nach Pest abgesandt. Ueber die Aufführung derselben steht noch nichts Bestimmtes fest. Zur Feier des achtzehnhundertjährigen Jubiläums St. Peters soll Ende Juni d. J. Liszt's Christus-Oratorium aufgeführt werden. Die Proben dazu haben gleich nach Ostern begonnen. Der Meister wird Anfangs August in Weimar eintreffen und gedenkt der Versammlung des „allgemeinen deutschen Musikvereins“ beizuwohnen. A. W. G.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Auer und Jaell concertiren gegenwärtig in London — Violoncellist Peermann aus Frankfurt in Paris. —

— Violoncellvirtuos Grünmayer hat sich, nachdem er vor Kurzem in Darmstadt sehr erfolgreich concertirt, in Folge mehrfacher ehrenvoller Concert-Einladungen nach London begeben. —

— Amerikanische Bl. heben mit Anerkennung die Leistungen einer jungen amerikanischen Pianistin Mary Ben Gilbert hervor, welche, nachdem sie ihre Studien am Leipziger Conservatorium beendet, in New York mit Erfolg aufgetreten ist. —

— Prof. Rühl ist in Berlin eingetroffen, um dort für seine Beethoven-Biographie umfassendere Forschungen anzustellen. In Dresden hat derselbe soeben werthvolle Entdeckungen für seine Zwecke gemacht. —

— Der Musikalienverleger J. Schubert ist aus New York in Leipzig eingetroffen, um sich daselbst einige Zeit aufzuhalten und hierauf nach der Pariser Ausstellung zu begeben. —

— Wie wir bereits mittheilten, hat Organist Thomas in Leipzig einen Ruf nach St. Petersburg erhalten. Er hat denselben angenommen und wird Leipzig bereits in 14 Tagen verlassen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Brünn. Daselbst ist der früher in Berlin und Wien durch wiederholtes Mißgeschick gescheiterte, strebsame Musik. Carlberg wieder aufgetaucht und hat sich mit einem, ein recht gutes Programm bietenden und auch in der Ausführung wohl gelungenen „Philharmonischen Concerte“ in durchaus vortheilhafter Weise eingeführt. — Im letzten Musikvereinsconcerte debutirte eine Schillerin Oppein's, Frä. Marie Soffe (Soffe's Spinnlied und Mozart's Emol-Concert), mit vieler Anerkennung. —

Graz. Die Wiener Pianistin Lichtner gefiel wiederholt in dortigen Theaterconcerten sowie in einem eigenen. — Glänzende Anerkennung fand ferner die Wiener Liedersängerin Frä. Magnus, besonders durch hinreißendes Kinderliedersingen. —

Mühlhausen in Thür. Musikdir. Schreiber führte ein für Soli, Chöre und Orchester componirtes neues anziehendes Werk von sich, „Frühlingsmorgen“ von Osterwald, mit vielem Beifalle auf, und soll sich dasselbe durch charakteristische Faltung, Melodienreichtum und geschickte Instrumentation auszeichnen. —

Berlin. Am 15. geistliche Aufführung des Duma'schen Vereins mit Orchester und namhaften Solokräften: Te Deum von Mozart, Gesänge von Beethoven, Mendelssohn u. — In Bezug auf die Symphonie-Soirées der Hofcapelle ist im Anschluß an S. 170 noch zu erwähnen, daß dieselbe vom 12. November 1842 bis zum 29. April 1847 228 Soirées veranstaltete, von denen 9 von Fenning, 9 von Mendelssohn, 1 von Dorn und 209 von Taubert geleitet wurden. Letzterem wurde aus dem Pensionsfonds, für welchen die Soirées stattfanden, 2000 Thlr. als Ehrensold überreicht, zugleich mit dem Bemerkten, daß er fortan die zwei ihm für jede Soirée zukommenden Friedrichsdor, auf welche er bisher ehelichlich verzichtet hatte, zu beziehen habe. Am Schluß des vorigen Jahres betrug der Cassenbestand des Pensionsfonds über 136,000 Thlr. Von Autoren waren u. A. vertreten Beethoven 285, Mozart 107, Haydn 92, Mendelssohn 91, Weber 71, Spohr 60, Cherubini 82, Gluck 22 und Schumann 19 Mal. —

Magdeburg. Am 13. Soirée des Tonkünstlervereins unter Mitwirkung des Musik. Rebling; klassische Werke, darunter Beethoven's dreistimmige Violonceller mit Violine und Violoncell. — Am 15. (Dinstag) Kirchenconcert des verstärkten Domchors unter Mitwirkung des Musik. Meier: u. Vittoria's Improperien, sowie Gesänge und Orgelstücke von Durante, Bach, Bortolanus, Grell, Mendelssohn, Mühlh. und Reithardt. —

Elb. Der dortige Männergesangsverein führte an seinem stehenden Jubiläum (f. S. 162) von werthvolleren Werken auf Bruch's „Solamio“ und „Ämischen Triumphgesang“, Frembach's „Balladen“, Schubert's „Rachthelle“ und Stücke von Gernsheim, Müller u. —

Qaag. Daselbst brachte die Gesellschaft zur Beförderung der Tonkunst Schumann's „Paradies und Peri“ zur Aufführung. — Im letzten Concert der „Diligentia“ concertirte Violoncellvirtuos Popper aus Löwenberg mit lebhaftem Beifalle. —

London. Am 1. letzte Manfren-Chorauflösung von 2000 Sängern, darunter 3500 Schallinder, unter Leitung von Martin. — Im letzten Crystalpalast-Concert trug Arabella Goddard ein neues Concert von Benedict vor, das durch angenehme Melodien und brillante Passagen gefiel. —

Moskau. Beiges Concert der russischen Musikgesellschaft; Chöre und Orchesterstücke aus Beethoven's „Sturm“, Tannhäuser-Oper u. —

Neue und neuindisirte Opern.

— Enlzers „Johanna von Neapel“ wird an der Wiener Hofoper vorbereitet, desgleichen Albert's „Astron“ — am Nationaltheater in Pest u. A. de Lhurg's „historisch-dramatisches Tongemälde“ „Briny“ und Erkel's „Dölla“ in bedeutend veränderter und verbesselter Gestalt. —

— Allmählich folgen immer mehr Autoren dem Beispiele Wagner's, sich von den Librettoschreibern zu emancipiren und die Texte selbst zu dichten, neuerdings u. A. den bekannte Kritiker Meyer, welcher eine Oper unter dem Titel „Les Nibelungen“ und der Kritiker Duprat, welcher eine Oper „Die Templer“ gedichtet und componirt hat. —

— Pacini wurde bei der ersten Aufführung seiner neuen Oper „Bertha“ in Neapel dreißig Mal gerufen, wird sich folglich über Mangel an Bewegung, an diesem Abend wahrlich nicht zu beklagen gehabt haben. —

— Sonod hat von seinem Verleger für die Partitur seiner neuen Oper „Rome und Julie“ 60,000 Fr. erhalten, G. M. u. Weber für den „Freischütz“ zur Zeit 1000 Thlr. —

— Am 3. Jan in Leipzig „Die Afrkanerin“ zum 50sten Male binnen 15 Monaten zur Aufführung, und sangen darin Rebling und Gitt zum 50sten, Herisch, Thelen und Beder zum 49sten, Groß zum 47sten, sowie die Damen Deeg und Dumont zum 35sten Male, während Capellm. Schmidt sämtliche 54 Male dirigirte. —

— Offenbach's „Pariser Leben“ hat mit 130 Vorstellungen über eine halbe Million Fr. eingebracht, ist folglich unfeigbar eines der „verdienstvollsten“ Werke zu nennen. — Seine „Schöne Helena“ hat sich nunmehr auch in Constantinopel producirt. —

Opernpersonalien.

— Engagirten: Niemann in Hamburg — ebenfalls der vortreffliche Bassist Lipp von Weimar mit lebhaftem Beifalle — Frä. Stehle in Zürich — Tenorist Gader in München — Frau Harriers-Wippert unter den größten Auszeichnungen in Königsberg — ebenfalls sowie in Riga Frä. v. Edelberg von Berlin sehr erfolgreich — an der Berliner Hofoper ein Frä. Penha von Mainz, eine sehr hoffnungsvolle Anfängerin mit schöner, umfangreicher Mezzosopranstimme und warmem, dramatisch belebtem Vortrag — Frä. v. Murska (vom Cartellverein wegen Contractbruch gegen die Hamburger Bühne in den Mann gethan) in Graz, aber erst, nachdem sie den dortigen Director ebenfalls mit der bei ihr nicht mehr ungewöhnlichen Wiedereinstellung vom Insagen wiederholt gründlich in Verlegenheit gebracht hatte — ebenfalls aus Regensburg ein gewaltig schreiendes Frä. Brand, ein Tenor Element, dessen schönste Momente diejenigen waren, wo man ihn nicht hörte, und eine Coloraturfängerin ohne Coloratur, genannt Kapev — ein Frä. Frä. Bedovite Fischer mit großem Glück in Pest wiederholt im Souhrettenfack — in Darmstadt zwei mit schönen Mitteln begabte Anfänger, Frä. Mahlsnecht aus Wien und Bassist Bohd von der Chemnitzer Oper — in Götting Bassist Hahn von Rotterdam, an Stelle des plötzlich erkrankten Eilers telegraphisch citirt, ohne Probe unter bedeutendem Beifalle — Theodor Wachtel, welcher in Hamburg an 14 Abenden 900 Thlr. einnahm, in Braunschweig — Cora Perl, Altistin aus Frankfurt, in Dresden, hierauf Adminda Ubrich von Hannover — F. v. Signis von der Wiener Hofoper in Prag und Frankfurt a. M. — Frä. Garthe von Hannover in Magdeburg, sowie Tenorist Sögger und Frä. Kämmer von Cassel in Prag. — Niemann hat die Einladung, den „Lohengrin“ in München zu singen abgelehnt, weil die Oper ohne jegliche Kürzung aufgeführt wird. —

— Engagirt wurden: Frau Demont-Schwann und Capellm. Dumont in Elb. — in Graz am Orte des verstorbenen Capellm. Rafael der bekannte Pianist Treiber. — Von der Böhmer Bühne sind von tüchtigen Kräften ausgeschieden außer Frä. Erder Tenorist Winterberg und der Baritonist Ebdoma. An Stelle der beiden letzten haben sich ein Tenorist Grusenbors und ein Baritonist Wika Schmidt aus Regensburg im Ganzen mit Glück unter-

Ersterer verfügt über ein erträgliches hohes h., Letzterer über gutes Material, hat aber das p vergessen. — Die künftige Possantellheim ist nach zweimonatlicher Krankheit unter sehr war-schauerlicher Anwesenheit abgetreten. — Hr. Dr. v. W. der eben so begabte, als unermüdete Capellm. Lang am Friedenstheater in Berlin aus dieser Stellung, welche er sechs Jahre gehabt hatte, nun in Thorn die — Baderel (1) seines Vaters zu übernehmen. Mit Schluß der Vorstellung wurde ihm auf der Bühne unter herzlichem Anreben ein silberner Vocal (warum nicht etwas viel Rühlicheres?) und ein photographisches Gruppenbild des Orchesters überreicht. — Die Breslauer Bühne wurde bereits Ende v. M. geschlossen. Vom September ab wird dieselbe Schauspieler Pöhl von Petersburg im Verein mit seinem Verwandten, dem Commissionsrath Keller in Posen übernehmen. — Dir. v. Witte erhielt vom Herzog von Altenburg, welcher in letzter Zeit fleißig die Leipziger Bühne besucht hatte, ein geschmackvolles Präsent mit huldvollem Begleitschreiben. —

Todesfälle.

* * * Der Marzsch Meben: In Straß am 19. d. M. Rafael, Capellm. am dortigen Theater, talentvoller Componist, Ehrenmitglied des Männergesangsvereins etc., 52 Jahre alt — in Paris die talentvolle Sängerin Crispet-Garcia, Tochter Manuel Garcia's und Nichte der Mathbran und Biardot, erst 26 Jahre alt — in München am 6. Hofcapellm. Niblinger, bekannt durch Kirchencompositionen, 88 Jahre alt — die vor nicht allzulanger Zeit berühmte Sängerin Persiani, 49 Jahre alt. —

Leipziger Fremdenliste.

* * * In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Frau Köstle-Lundh, k. k. schwedische Hofopernsängerin, und Hr. Musikdirector Lundh aus Stockholm, Hr. Friedrich Ortmacher aus Dresden, Hr. Musik. Ant. Krause aus Barmen, Hr. Pandrod, Tonkünstler aus Halle, Hr. Musik. Engel aus Rerfeld und Hr. Musikdir. Kierst aus München. —

Vermischtes.

* * * In wie weit bereits das intelligente musikalisch-pädagogische System von Frau Wittenberg in Braunschweig Beachtung und Anwendung findet, haben wir schon wiederholt durch Briefe dargestellt. Der „Verein für Erziehung“ in Wolfenbüttel hat seinen ersten Jahresbericht herausgegeben, und finden wir unter den dort aufgeführten Bildungsmitteln u. A. bezeichnet „Notenleser und Notenfiguren nach dem Wittenberg'schen System“. — Ueber die letzten Prüfungen des W.'schen Instituts in Braunschweig (H. S. 176) liegen uns wiederum sehr günstige Berichte dortiger Bl. vor. —

* * * Vacant ist an der Musikschule in Rotterdam am 1. September die Stelle eines Violoncell-Lehrers und ersten Violoncellisten an der dortigen deutschen Oper. Frankirte Bewerbungen sind zu richten an Hr. Smalt daselbst, Secretair des Vereins zur Beförderung der Tonkunst. — Desgleichen ist in Dresden die zweite Violoncellistenstelle in der Hofcapelle vacant. —

* * * Die Königin von Preußen hat dem Kölner Männergesangsverein ein eigenhändiges Gratulations Schreiben zu seinem 25jährigen Jubiläum übersandt, begleitet von den auf Wappensteinen ruhenden prächtigen Büsten des preussischen Herrscherpaares. —

* * * Hoforganist Smart in London hat 30,000 Pf. St. hinterlassen; unter Organisten ein gewiß seltener Fall. —

Briefkasten.

Hrn. G. B. in Conz. Befolgen Sie allgemeine Regeln nicht zu dicht! Die von Ihnen Erwähnte ist vom Vf. lange nicht erschöpfend genug zur Anschauung gebracht. Von einer Partie gebundener Noten die letzte kurz abzuzeichnen, ist eigentlich nur dann nöthig, wenn nochmals dieselbe Figur oder eine ähnliche Stelle unmittelbar darauf folgt. Ergibt dagegen (wie in Ihrem Beispiel) der Sinn, daß der Gedanke mit jener letzten Note noch nicht abschließt, so kann naturgemäße Empfindung vielfach eine freiere Behandlung solcher Stellen beanspruchen. —

Hrn. F. D. in L. Ihrem Wunsche gemäß theilen wir Ihnen mit, daß in dem Duett die Solo-Scene des Alphons nicht mit in den Stimmen enthalten ist. —

Vorläufige Bekanntmachung,

die Wiederaufnahme der im vorigen Jahre projectirten Tonkünstler-Versammlung betreffend.

Bekanntlich machten die Zeitverhältnisse damals eine Vertagung nothwendig und sah sich deshalb die Unterzeichnete genöthigt, auf eine Wiederaufnahme unter günstigeren Umständen mit möglichster Festhaltung der bereits getroffenen Arrangements zu verweisen.

Für dieses Jahr erschien indeß die Abhaltung des Festes in Coburg nicht thunlich. Aus diesem Grunde wandte sich die geschäftsführende Section an Se. Hoheit den Herzog von Meiningen, der schon für Coburg die Unterstützung der Versammlung halbbreitst zugesagt hatte, mit erneuertem Gesuch zur Abhaltung derselben in Meiningen selbst.

Se. Hoheit der Herzog von Meiningen haben gerührt, hierzu nicht nur gnädigst die Genehmigung zu ertheilen, sondern auch mit derselben Munificenz das Fest zu unterstützen, welche von Seite Allerhöchster Herrschaften den bisherigen Unternehmungen des Vereins zugewandt worden ist.

Die diesjährige Tonkünstler-Versammlung wird somit hierdurch für Meiningen angesetzt, und zwar ist die zweite Hälfte des Monats August in Rücksicht auf verschiedene Arrangements diesmal als die passendste Zeit erachtet worden.

Näheres über die zu wählenden Tage selbst sowie die specielleren Anordnungen in bald zu veröffentlichenden weiteren Bekanntmachungen.

Leipzig, im Mai 1867.

Die geschäftsführende Section
des Allgemeinen Deutschen Musikvereins.

Bekanntmachung.

In der Königl. Sächsischen musikalischen Capelle soll die zweite Kammermusiksstelle beim Violoncello wieder besetzt werden.

Künstler von erster Bedeutung, welche um diese Stelle sich zu bewerben gesonnen sein sollten, werden ersucht, sich schriftlich anher zu melden, worauf ihnen das Nähere mitgetheilt werden wird.

Dresden, am 2. Mai 1867.

Die Generaldirection der Königl. Sächs. musikal. Capelle und des Hof-Theaters.



Pianos.



Die

Pianoforte-fabrik von Jul. Senrich

in Leipzig, Weststrasse No. 51,

empfiehlt als ihr Hauptfabrikat **Pianos** in geradsaitiger, halbschrägsaitiger und ganzschrägsaitiger Construction, mit leichter und präziser Spielart, elegantem Aeusseren, stets das Neueste, und stellt bei mehrjähriger Garantie die solidesten Preise.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von **C. F. W. Siegel** in Leipzig, welche durch jede Buch- und Musikhandlung zu beziehen sind:

- Arnold, E., Norddeutscher Parlamentmarsch f. Pfte. Op. 86. 7 1/2 Ngr.
 Behr, Fr., Causerie amoureuse. Mélodie pour Piano. Op. 123. 15 Ngr.
 — Fernes Lanten. Fantasiestück f. Piano. Op. 129. 12 1/2 Ngr.
 Brunner, C. T., Drei leichte Divertissements f. Pfte. zu vier Händen. Op. 474. No. 1—3 à 15 Ngr. 1 Thlr. 15 Ngr.
 Chwatal, F. K., Alpenträume. Tonstücke f. Piano. Op. 212. No. 1—3 à 15 Ngr. 1 Thlr. 15 Ngr.
 Hamm, J. V., Reichstags-Marsch f. Pfte. 5 Ngr.
 — Pariser Industrieausstellungs-Marsch f. Pfte. 5 Ngr.
 Jungmann, A., Am St. Wolfgang's-See. Tonstück f. Piano. Op. 238^a. 17 1/2 Ngr.
 — Dasselbe f. eine Singst. m. Pfte. Op. 238^b. 10 Ngr.
 — Sicilianisches Fischerlied f. Piano. Op. 239. 12 1/2 Ngr.
 Kuhe, W., Fantasia a. d. „Entführung“, f. Piano. Op. 130. 22 1/2 Ngr.
 — O, ma maîtresse! Barcarole p. Piano. Op. 131. 12 1/2 Ngr.
 Oesten, Th., Maililien. Sechs elegante Salonstücke über bel. Opernmelodien f. Pfte. Op. 356. Heft 1—6 à 15 Ngr. 3 Thlr.
 Spindler, Fr., Fantasie über Themen aus der Oper: „Die weiße Dame“, f. Piano. Op. 178. 25 Ngr.
 — Fantasie über Themen aus der Oper: „Die Stumme von Portici“, f. Piano. Op. 179. 25 Ngr.
 Tschirch, W., „Die blauen Berge grüssen mich“, f. Männerstimmen. Op. 67. Part. u. Stimmen. 25 Ngr.
 Volckmar, Dr. W., Symphonie nach Themen vom Herzog Ernst von Sachsen-Coburg-Gotha, f. Orgel. Op. 172. 25 Ngr.
 Zumppe, Edm., Immortelle. Lied ohne Worte f. Piano. Op. 31. 12 1/2 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. F. Kahnt in Leipzig.

- Burkhardt, Sal., Op. 53. Drei Rondinos nach Themen aus den Opern: Belisar und Liebestrank, von Donizetti, f. das Pianoforte zu vier Händen. N. A. 22 1/2 Ngr.
 Gade, Niels W., Lieder und Gesänge mit Begleitung des Pianoforte. Heft IV. No. 2. „Leb' wohl, liebes Gretchen!“ N. A. 7 1/2 Ngr.
 Gluck, Chr. W. von, Chaconne aus der Oper: Orpheus und Eurydice. Für das Pianoforte zu vier Händen von G. Ad. Thomas. 17 1/2 Ngr.
 Grätzmacher, Fréd., Op. 20. Trois Polkas de Salon (Juliette, Marie, Marguerite) pour Piano. Seconde Edition. 20 Ngr.
 Händel, G. F., Neun leichte Clavierstücke, herausgegeben von G. Ad. Thomas. 1 Thlr.
 Handrock, Jul., Op. 56. Improvisation f. das Pianoforte. 12 1/2 Ngr.
 Jadassohn, S., Op. 17. Acht leichte instructive Kinderstücke f. das Pianoforte. Heft 1, 2. à 15 Ngr. 1 Thlr.
 Kuczynski, Paul, Humoreske f. das Pianoforte. 15 Ngr.
 Leipziger Carneval-Marsch f. das Pianoforte. 6 Ngr.
 Schubert, F. L., Op. 77. Ouverture zu dem Liederspiel: Hans und Hanne, f. das Pianoforte. 10 Ngr.
 Tanz-Album, Erstes Leipziger, f. das Pianoforte. Jahrgang 7. 1 Thlr.
 Vielle, Rud., Op. 23. Dix Sonates pour Piano. No. 3 Fdur. 1 Thlr. 5 Ngr.
 Vollrath, Charles Fr., Op. 13. Variations sur un Air favori pour Piano, Violon et Violoncelle. 1 Thlr. 5 Ngr.
 Wohlfahrt, H., Op. 28. Schwalbe und Lerche. Zwei Themen mit Variationen f. das Pianoforte. No. 1, 2 à 10 Ngr. 20 Ngr.
 Engel, D. H., Hausschatz deutscher Volkslieder für den Gesangsunterricht. n. 4 Ngr.
 Klawall, Ad., Op. 21. Goldnes Melodien-Album f. die Jugend. Sammlung der vorzüglichsten Lieder-, Opern-, Tanz- und anderer beliebter Melodien f. das Pianoforte. Band I. N. A. n. 1 Thlr. 6 Ngr.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Anst in Prag.
Wehrhoffer & Söhne in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethusen & Co. in Amsterdam.

N^o 22.

Dreihundsechzigster Band.

D. Wehmann & Comp. in New York.
J. Schottensack in Wien.
Göhrner & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Axtelt in Philadelphia.

Inhalt: Recension: R. Biola, Dix Sonates, Nr. 3, Op. 23. H. Ehrhard, Sy-
stem der musikalischen Kunst (Schluß). Pedalclaviatur-Instrumente. —
Correspondenz (Leipzig, Prag (Fortsetzung), Halberstadt, Riesa, Wein-
ingen, Meissen, Jossingen, Neubrandenburg). — Kleine Zeitung (Journalisten,
Tagesgeschichte, Vermischtes). — Artistische Anzeigen. — Literarische Anzeigen.

Kammer- und Hausmusik.

Für das Pianoforte.

Rudolf Viela, Dix Sonates pour Piano. Nr. 3 (F dur).
Op. 23. Leipzig, Kahnt. 1 Thlr. 5 Rgr.

Von diesem Sonatencyclus zeigten wir bereits in Nr. 1
d. J. die beiden ersten Nummern an. Dem Plane gemäß,
welcher dem ganzen Unternehmen zu Grunde liegt, nämlich eine
Reihe von Werken der bezeichneten Gattung zu geben, welche
hinsichtlich ihrer Anlage, wie ihres Gehaltes eine aufsteigende
Folge bilden, weist die vorliegende Sonate gegen die beiden
früheren einen ersichtlich bedeutenderen geistigen Hintergrund
auf, bewegt sich innerhalb eines höheren Gedankenkreises. Es
spricht sich darin schon ein ungleich energischeres und bedeutungsvolleres
Wollen und Streben des idealen Helden aus. Als ein allen
drei Sonaten gemeinsamer Zug erscheint ein gewisser Realis-
mus des künstlerischen Fühlens und Anschauens, der in der
ersten Sonate etwas an Trockenheit streifte, hier dagegen wie
auch in der zweiten Sonate, einige wenige Stellen ausgenom-
men, in seiner ganzen Gesundheit und Frische sich darstellt.
Hierdurch ist augenscheinlich auch der große Abstand bedingt,
den diese neueren Werke Viela's zu seinem Opus 1 nehmen.
In diesem herrscht grüblerische Versenkung in sich selbst, ein Aus-
brühen der abenteuerlichsten Gebilde, ein Subjectivismus, wie
er bis dahin unerhört sein mochte, hier dagegen eine unbedingte,
gleichsam willenlose Hingabe an den Stoff, eine Plastik der
Empfindung, eine Sorglosigkeit, Unbekümmertheit und sozusagen
Nonchalance des Gestaltens, die den Inhalt mühelos und
spielend aus sich herausspinnen. Dem entsprechend ist auch die
Conception der vorliegenden Sonate sehr einfach. Eine eigent-
lich dramatische Entwicklung dürfen wir nicht suchen; der
Charakter der als künstlerischer Vorwurf dienenden idealen
Persönlichkeit ist von vornherein fertig und macht auch im Ver-
laufe des Ganzen keine Entwicklungsstadien durch. Es ist
mehr ein episch breites Auseinanderlegen eines in sich ein-

fachen Charakters, als ein Fortschreiten durch Gegensätze und
Wandlungen hindurch zur Neugestaltung. Der erste Satz
(Allegretto con moto, F dur, $\frac{2}{4}$ Tact) stellt den Helden dar
in frischer Lebensäußerung und voll Thatkraft; der zweite
(Moderato giusto, B dur, $\frac{2}{4}$ Tact) schildert ein kräftiges in-
neres, aber auch als solches vorwiegend plastisches Empfin-
dungsleben mit einem jeweiligen Anflug von Pathos; der dritte
Satz (Presto agitato, B dur, $\frac{6}{8}$ Tact) bildet die zu noch re-
gerer Lebendigkeit gesteigerte Fortsetzung des ersten. Wie
hieraus ersichtlich, bleibt der einmal gewählte Stimmungskreis
im Wesentlichen derselbe; der Charakter des Helden erscheint
unverändert harmonisch in sich befriedigt. Ein entsprechendes
Resultat ergibt die Betrachtung der formellen Seite des Wer-
kes. Eigentliche „Durchführung“ der Themen lag der Inten-
tion des Componisten ferner; für ihn dient das Hauptthema
blos als Ausgangspunkt einer mehr freien, wenn schon durch
innere Einheit zusammengehaltenen Phantasie, in welcher das
Ganze ununterbrochen melodisch sich ausströmt; und um die
formelle Geschlossenheit zu erreichen, die immer nur durch Zu-
rückgreifen zu den Hauptgedanken ermöglicht werden kann, be-
schränkt sich V. auf die ziemlich unveränderte Wiederaufnahme
des ersten Theils, der übrigens als solcher gar keinen ausge-
sprochenen, ja nicht einmal angedeuteten Abschluß hat und den-
selben eben erst mit dem Schluß des ganzen Satzes erfährt.
So ist auch das Hauptthema — wir wiederholen es: ganz im
Sinne der zu Grunde liegenden künstlerischen Idee — nicht ein
scharf präcisiertes, rhythmisch prägnantes und thematisch aus-
beutungsfähiges, sondern langathmig, melodisch fließend. Da-
bei ist die in der Natur des Stoffes liegende Schwierigkeit der
Abwechslung in der Entwicklung durch Einführung verschie-
dener Nebenmotive und -Gedanken beseitigt, die sich mühelos
dem lebendigen Fluß des Ganzen einfügen. Ähnliches gilt
vom zweiten Satze, obschon sich hier die Hauptgedanken mehr
von einander abheben; doch ist auch hier die Breite der Me-
lodik ohne eigentliche Detail-Entwicklung wesentliches Merk-
mal. Der spielend-lebendige, leicht bewegte Charakter des letz-
ten Satzes erforderte eine Form, die nicht so in die Breite ging,
wie dies in den beiden andern Sätzen der Fall; er ist daher in
übersichtlicheren Umrissen angelegt. Die Bezugnahme auf den
ersten Satz läßt sich in der wenn auch nur mehr beiläufigen,
rhythmisch etwas modificirten Wiederkehr des Hauptthemas
desselben an. Jeder der einzelnen Sätze ist übrigens bis zum

Schluß vortrefflich musikalisch gesteigert. Was den musikalischen Styl anlangt, so erscheint derselbe durchgängig kräftig und fernig und trägt eigentlich in seiner Gesamtsignatur vorwiegend einen diatonischen Charakter, trotz mancher frappirender Ausweichungen, namentlich im letzten Satz, die jedoch nur nebensächlich und vorübergehend eingeführt sind für den Gesamteindruck von wenig Belang sind. Die Behandlung des Instrumentes ist besonders im ersten und zweiten Satz aus dem Werke hervorgehend gegenüber einer kluggeleiteten. — Indem wir auch dieses neueste Werk der Beachtung empfehlen, fügen wir noch hinzu, daß, wenn die folgenden Nummern dieses Cycles die angestrebte Steigerung in demselben Verhältniß fortsetzen, als es in der vorliegenden Sonate den beiden ersten gegenüber der Fall ist, wir dann ungewöhnlich hervorragende Leistungen in der Sonatenliteratur aus Viole's Feder zu erwarten haben. — Das vorliegende Werk ist dem Redacteur d. Bl. gewidmet. St.

Kritisches und historisches. Theorie und Akustik.

A. Strub, System der musikalischen Akustik. Zur Belehrung für jeden gebildeten Freund der Musik. Erlangen 1886, Andreas Deichert. 106.

(Schluß.)

Dritter Abschnitt. „Die Addition der Saitenlängen und die physikalische Consonanz.“ In Capitel 1. Feststellung der „Gesetze“ der Addition der Saitenlängen, auf welcher die Erscheinungen der physikalischen Consonanz (nicht die Gesetze des harmonischen Wohlklangs) wesentlich beruhen. In Capitel 2. werden sechs Arten der physikalischen Consonanz unterschieden und daraus die Lehre gezogen: „daß nicht in den Verhältnissen der Consonanz, d. h. nicht in den Ergänzungsverhältnissen, der Grund des harmonischen Wohlklangs liegen kann,“ daß vielmehr „das der Consonanz zu Grunde liegende mathematische Verhältniß der Geschwindigkeiten das dem Ohr als Harmonie Erscheinende“ sei.

Der vierte und letzte Abschnitt beschäftigt sich mit der Untersuchung der „Ursachen und des Wesens des harmonischen Wohlklangs.“ Capitel 1. „Die Ansicht des Pythagoras von der harmonischen Proportion.“ Pythagoras entdeckte in seiner Scala zwischen den Intervallen I, VIII, V, IV oder VII, V, IV, I ein wunderbares Verhältniß. Indem man nämlich die vier Zahlen $\frac{1}{2}, \frac{2}{3}, \frac{3}{4}, 1$ auf gleichen Nenner brachte: $\frac{6}{12}, \frac{8}{12}, \frac{9}{12}, \frac{12}{12}$ zeigten sich in den Zählern folgende Proportionen:

- 1) eine geometrische Proportion: $6 : 8 :: 9 : 12$,
- 2) eine stetige arithmetische Proportion: $6 - 9 :: 9 - 12$,
- 3) abermals eine geometrische Proportion:
 $(8-6) : 6 :: (12-9) : 12$
 $2 : 6 :: 3 : 12$.

Aus diesem Grunde erklärten die Pythagoräer, daß die VII, V und IV die einzigen Intervalle seien, welche mit der I einen Wohlklang bilden, welches Vorurtheil auch später noch lange Zeit hindurch auf die Entwicklung der Musik einwirkte. Der Verf. zeigt, daß jenes Verhältniß „bei allen Intervallergliedern, auch den schwebendsten, nicht ausreicht und die Klänge nicht befriedigen kann.“ Folglich kann nicht in ihm die Ursache der Harmonie liegen.“ Capitel 2. „Die Erklärung des harmonischen Wohlklangs aus der Abi-

tion der Höhen der Wellenberge.“ Auch dieses Theorem der neuesten Physik wird unter Beigabe von Zeichnungen gründlich widerlegt und damit die Theorie von den „Schallwellen“ als unhaltbar und irreführend erwiesen. Ebenso ergeht es in Capitel 3. „Euler's Erklärung des harmonischen Wohlklangs aus der Gruppierung der Wellenlängen.“ Es würde uns zu weit führen, hier speciell darauf einzugehen, und wollen wir sogleich zum letzten Capitel, welches über die „wahre Ursache des harmonischen Wohlklangs“ handelt, übergehen. Es heißt hier: „Auf der Vergleichung der reinen abstracten Geschwindigkeit als solcher beruht das Urtheil der Seele über Wohlklang oder Mißklang.“ Wenn man die Reihe der aus der Intercalarformel

$$\frac{X}{X+1} = \frac{2X}{2X+1} \cdot \frac{2X+1}{2X+2}$$

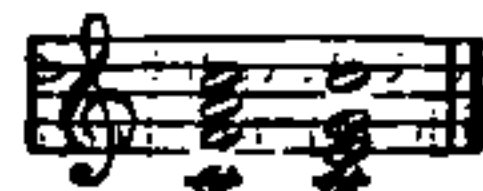
sich ergebenden Intervalle die genuine Intercalarreihe, die Reihe der aus der Umkehr

$$\frac{X}{X+1} = \frac{2X+1}{2X+2} \cdot \frac{2X}{2X+1}$$

sich ergebenden die umgekehrte Intercalarreihe nennt, so lassen sich folgende zwei Gesetze aufstellen:

A) Das Grundgesetz des harmonischen Wohlklangs: Solche Töne, deren Verhältniszahlen ein und derselben Intercalarreihe angehören, klingen wohlklingend zusammen; solche Töne, deren Verhältniszahlen verschiedenen Intercalarreihen angehören, klingen mißklingend zusammen.“ z. B. C E G c gehören einer Intercalarreihe an: $\frac{1}{2}, \frac{2}{3}, \frac{3}{4}$; analog damit ist $\frac{2}{3} = \frac{1}{2} \cdot \frac{3}{4}$. F G sind zwei verschiedenen Intercalarreihen entnommen (C E G c und C F A c).

B) Das Grundgesetz der harmonischen Fortschreitung: „Der Gang von den Tönen der genuine Intercalarreihe zu den Tönen der umgekehrten — sowie der Gang von den Tönen dieser zu den Tönen jener ist allezeit dem Ohr wohlthuend. Dagegen ist der Gang in Tönen, die nicht der Umkehrreihe angehören, widerlich und macht den Eindruck der Sinnlosigkeit.“ z. B. der Kirchenschluß:



worin die beiden Verfallungen $(\frac{1}{2} \cdot \frac{3}{4}) \cdot \frac{2}{3} = \frac{1}{2}$ und $\frac{1}{2} \cdot (\frac{2}{3} \cdot \frac{3}{4}) = \frac{1}{2}$ abwechseln, ist angenehm wirkend. Quinten- und große Terzen-Gänge wirken dagegen, weil sie nicht im Verhältniß umgekehrter Intercalarreihen stehen, unharmonisch, zwei Fälle ausgenommen:



Diese Folge ist dem Gesetz gemäß.



Auch diese mißklingende Accordfolge ist kein Gang in ein

frambes Tongehört, wenn im Verlauf des Stücks schon die Mittelstellung des a-Accordes zwischen Dominante und Subdominante festgestellt war; das Ohr faßt dann den Sprung als Einsatz auf.

Specieller darauf einzugehen, müssen wir dem Leser des Werkes überlassen, da es hier hauptsächlich darauf ankam, eine möglichst klare Uebersicht desselben zu geben, um dadurch für den Inhalt zu interessieren und zum Studium anzuregen; schon aus diesem Grunde schien uns eine ausführlichere Darlegung, besonders des zweiten Abschnittes, als des wichtigsten, geboten. Ein vollkommenes Verständniß ist freilich nur durch eingehendere Beschäftigung mit dem Werke selbst zu erlangen. In den Berechnungen haben sich hin und wieder kleine, nicht berichtigte Druckfehler eingeschlichen, auf die wir hiermit aufmerksam gemacht haben wollen.

O. R.

Pedalclaviatur-Instrumente.

Seit der Ausbildung des Orgelspiels im 16. Jahrhundert ist, das Clavier immer die Vorstufe dazu geblieben. Der Grund dieser Erscheinung ist leicht aufzufinden, da man, um sich auf der Orgel zu üben, nicht immer ein Orgelinstrument mit Pedal zur Hand haben kann, Zimmerorgeln selten sind und die Kirchen im Allgemeinen nicht als Übungsstätte für das Orgelspiel zu Gebote stehen. Zwar ist nun der Anschlag auf der Orgel ein ganz anderer, als auf dem Pianoforte, da Ersterer keiner verschiedenen Modificationen hinsichtlich der Stärke des Tons fähig ist, indem beim Niederdruck der Orgelstasten die Tongebung der Orgelpfeifen in gleichmäßiger Schnellkraft erfolgt, während auf dem Pianoforte der angeschlagene Ton an Schallkraft immer mehr verliert. Doch wird sich der angehende Orgelspieler bald darüber klar werden, wie sein Instrument zu handhaben ist, wenn er die Natur desselben und namentlich auch dessen Zweck vor Augen hat. Nur das gebundene Spiel ist geeignet, die Orgel zur Geltung zu bringen, und der Spieler muß Alles vermeiden, was dieser durch den Charakter des Instrumentes bedingten Forderung nicht entspricht. „Nirgends rächt sich Unsauberkeit im Spiel und Tonansatz ärger, als auf der Orgel“, bemerkt Schumann in seinen „Musikalischen Haus- und Lebensregeln“. Uebungen auf dem Pianoforte sind aber noch nicht ausreichend, um sich in das Orgelspiel einzumengen, da den Clavierinstrumenten die Claviatur für die Füße, das Pedal fehlt. Schon zu Bach's Zeiten besaß man daher Pedalclaviere, ja selbst solche mit zwei Handclavieren. Die technische Fertigkeit der früheren Orgelspieler auf dem Pedal ist daher leicht zu erklären. Alte Exemplare von Pedalclavieren dürften sich noch hier und da vielleicht in einer alten Kumpellammer auffinden lassen. Wenn nun kürzlich ein Berliner Blatt die Anzeige bringt: „Dem Instrumentenmacher A. Fischer ist es gelungen, ein Pianino zu construiren, welches allen Anforderungen an ein solches Instrument entspricht“, so kann dies als eine neue Erfindung nicht angesehen werden, da der Instrumentenmacher P. J. Schöne in Leipzig bereits seit 24 Jahren Pianinos mit Pedalen in großer Vollkommenheit liefert. Hierfür liegen mancherlei Beweise vor, u. A. ein Zeugniß des verstorbenen königl. Musikdirectors und Oberorganisten Adolf Hesse in Breslau vom 9. Januar 1845, worin er „mit Vergnügen“ attestirt, daß das

am Pianoforte angebrachte Pedal vom großen C bis zum kleinen e ganz seinem Zweck entspricht, indem sich Fülle und Reinheit des Tons mit guter Spielart vereint, und für Orgelspieler zur Übung im Zimmer von unabsehbarem Nutzen ist.“ Ferner ein Brief von Schumann (damals in Dresden), vom 12. April 1845, worin dieser Hr. Schöne ersucht, ihm ein Pedal „sogleich zu schicken“, was auch berücksichtigt wurde. In Folge dessen erschienen Schumann's „Studien für den Pedalflügel“, Op. 56, —

Die Schöne'schen Pedale im 16Fußton, vollständig, sonor und kräftig, sind solid und dauerhaft gebaut. Man kann mit der vollen Schwere des Körpers auf dem Pedale hin und hergehen, ohne dem Mechanismus desselben den mindesten Schaden zuzufügen. Die Stimmung ist von Dauer und das Stimmen der Pedaltasten leicht zu bewerkstelligen. Will man das Pianino ohne Pedal spielen, um Pianofortestücke darauf auszuführen, so wird auf letzterem eine passende hölzerne Decke gelegt. Die beim Pianofortespiel üblichen Dämpfungs- und Verschiebungsschritte sind kurz, so daß sie bei dem Pedalspiel der Bewegung der Füße keinesweges hinderlich sind. Die Schöne'schen Pedalflügel und -pianinos, welche kaum mehr Raum als die Instrumente ohne Pedal einnehmen, sind auch bereits als sehr vorthellhaft für das Studium des Orgelspiels anerkannt und in verschiedenen Conservatorien und Musikanstalten wie in Leipzig, Wien, Leiden im Haag, in Gurland und anderen Orten eingeführt worden. — Die äußere Ansicht eines Flügel-, Pianoforte- oder Pianino-Pedals ist ganz die einer Orgelclaviatur. — Es dürfte hier die Bemerkung am Platze sein, daß viele von Bach's und anderen Compositionen, welche unter dem Titel „Orgelcompositionen“ erschienen sind, wol mehr für den Vortrag auf dem Pedalflügel, als auf der Orgel bestimmt waren. Wenigstens wollen uns viele dieser Toccaten, Präludien und Fugen für den schweren und zuweilen schwerfälligen Orgelton (zumal bei alten Instrumenten) zu „leichtfällig“ und die Grenzen des Kirchlichen überschreitend scheinen. Der Pedalflügelspieler darf daher nicht fürchten, keinen oder zu wenig dem Instrumente ganz entsprechenden Übungsstoff zu finden. Manche Tonstücke aus älterer und neuerer Zeit, für die Orgel bestimmt, nehmen sich auf Pedalclavier-Instrumenten ganz gut, vielleicht sogar besser, als auf der Orgel aus.

Der Schöne'schen Pedalclaviatur-Instrumente ist bereits in anderen Journalen gedacht und auf ihr gutes Renommée hingewiesen worden. Die Bemerkung „Erard (in Paris) verfertigt auch solche Instrumente, sein Princip des Baues ist jedoch, wie wir hören, dasselbe, nach welchem Hr. Schöne schon seit Jahren arbeitet und durch welches es ihm gelungen ist, daß man die besten neueren Flügel oben aufsetzen kann, ohne einen bedauerlichen Abstand zu bemerken“ ist ein verzeihlicher Irrthum, indem Hr. Schöne wol mehrere Jahre bei Erard gearbeitet, aber weder er noch ein Anderer in der Erard'schen Fabrik ein Pedal gebaut hat. — Wir halten es für Pflicht, namentlich Orgelbesitzer, angehende Orgelspieler und Musikschulen, in welchen das Orgelspiel als ein wesentlicher Zweig des Unterrichts angesehen wird, auf die vervollkommenen Pedalinstrumente der Schöne'schen Fabrik in Leipzig aufmerksam zu machen.

E—ds.

Correspondenz.

Leipzig.

Die vierte Hauptprüfung am Conservatorium am 9. war der Kammermusik und dem Ensemblespiel gewidmet. Die Eröffnung machte Robert Bonner aus Brighton (bereits S. 153 erwähnt) mit Bach's chromatischer Phantasie, in deren Vortrage er solide Technik sowie ganz sympathischen Ton und Anschlag zeigte. Die Auffassung war nicht ganz ohne Verständnis, auch kamen einzelne Stellen der Phantasie schon etwas inniger zur Geltung, als man dies sonst zu hören gewohnt ist. Die Fuge dagegen wurde noch zu virtuosismäßig und zu schnell behandelt, so daß besonders dem imposanten Schluß die nöthige Macht fehlte. — Hierauf wurde Schumann's Quartett in A dur ausgeführt von Heinrich Meyer aus Bremen, Richard Arnold aus Memphis, Emil Stockhausen aus Colmar und Julius Hegar aus Basel, vier tüchtigen Spielern, die sich unter Meyer's gewiegter Anführung ihrer Aufgabe ersichtlich mit Eifer und Sorgfalt widmeten. Am Besten gelangen die getragenen, zarteren Stellen, während in den starken oder heftigeren zuweilen noch etwas mehr Ton oder Genauigkeit der Intonation zu wünschen gewesen wäre. Sehr feindselig wirkte auch an diesem Abende wiederum die fast unerträgliche tropische Temperatur des Saales, forberte auch zur vielleicht nicht geringen Abkühlung der Ausführenden verschiedene G-Saiten unbittlich als Opfer. — Als dritte Nummer folgte Mendelssohn's C-moll-Trio, vorgetragen von Frä. Ernestine v. Fied aus Marwa, Robert Fedmann aus Mannheim und Julius Hegar. Da die vortrefflichen Leistungen der beiden letztgenannten bereits S. 152 und 153 entsprechend gewürdigt worden sind, so erübrigt nur noch, über Frä. v. Fied zu berichten, daß dieselbe die Clavierpartie mit recht tüchtiger und abgerundeter Technik, sowie nicht ohne Wärme, Ausdruck und angemessene Schattirungen vortrug, folglich in letzter Zeit ganz nennenswerthe Fortschritte in Anschlag wie in der Auffassung gemacht hat. Zwar bleibt noch selbständigeres, entschiedeneres Beherrschen des Stoffes zu wünschen, doch machte auch in der diesmaligen, vielfach noch zu discreten Behandlung ihre Leistung einen bereits durchaus vorthelhaften Eindruck. — Hierauf trugen Frä. Alma Björkman aus Upsala und Frä. Auguste Wehle aus Leipzig Moscheles' Hommage à Handel in soweit ganz löblicher Weise vor, daß wir glauben, beide Damen zu ferneren Studien aufmuntern zu dürfen. Frä. Björkman schien etwas sicherer in der Technik, behandelte auch ihre Partie ruhiger als Frä. Wehle, welcher ziemlich geringe physische Kraft zu Gebote zu stehen scheint. Dagegen gelangen letzterer einige zartere Stellen recht hübsch und ausdrucksvoll. — Die beste, am Meisten künstlerisch abgerundete Leistung des Abends war Beethoven's zum Schluß von Fedmann und Hegar vorgetragene Kreuzer-Sonate. Die beiden jungen Künstler gaben sich ihrer Aufgabe mit ganz prächtiger Objectivität und feuriger Belegung hin, und u. A. freuen wir uns, unser S. 152 über Hegar ausgesprochenes Urtheil noch dahin modifiziren zu können, daß sein Anschlag heute im Allgemeinen bereits ungleich wärmer und sympathischer war als das letzte Mal, und sich dadurch die sonstigen Vorzüge seiner Technik und Darstellung in um so glünstigerem Lichte zeigten. —

Am 9. und 12. gastirte am hiesigen Stadttheater die schwedische Hofopernsängerin Frau Böse-Lund als Valentine in den „Eugenotten“ und als Donna Anna in „Don Juan“. Ihre Leistungen machten sowohl gesanglich, als dramatisch, besonders in höherer künstlerischer Beziehung, einen überwiegend günstigen Eindruck. Sie verfügt in der höheren Lage (bei günstigen Vocalen) über schöne und recht klangvolle Töne, sowie über eine ganz umfangreiche Höhe bis über das dreigestrichene c hinaus, muß allerdings die höchsten Töne sehr vorsichtig nehmen, damit dieselben ansprechen. Was die Technik betrifft, so besitzt

sie geläufige Coloratur und entsprechendes Portamento, auch ist die Intonation stets rein und frei von Unmännern. Als achtungswerthester Vorzug dieser Sängerin aber ist hervorzuheben ihre ebenso affect- und seelenvolle, als streng künstlerisch auf die Sache gerichtete, von jeder Uebertreibung sich fernhaltende, durchaus maßvolle Darstellung und Mimik, welcher nur in den Momenten höchster Erregtheit vielleicht noch ein geringer Grad von plastischer Abrundung und Größe hinzuzuwünschen sein möchte. Es gelang daher Frau B. in beiden Partien sehr bald, das jedes Mal leider nicht sehr besuchte Haus zu anhaltendem Beifalle und wiederholtem Hervorrufe zu veranlassen, und stehen wir nicht an, Frau B. für eine durchaus respectable Acquisition jeder besseren Bühne zu erklären. —

Prag.

(Fortsetzung.)

Das dritte der statutenmäßigen Concerte des Instituts findet alljährlich im königl. deutschen Landestheater statt. Neuer machte man eine Ausnahme von der Regel und gab statt eines Concertes gleich eine ganze Oper im Costume, mit Chor und Orchester, mit dem ganzen Apparate der offenen Scene. Die Wahl fiel auf Mozart's „La clemenza di Tito“. In den Rollen des Titelhelden, des Publio, des Sesto und Annio, der Vitellia und Servilia, betraten die Schüler und Schülerinnen der Gesangsschule zum ersten Male die heißen Bretter, im Orchester saßen nur die Instrumentalisten. Chor und Compensationspersonal lieferte die deutsche Oper. Schon der Umstand, daß am Dirigentenpult nicht der Director des Conservatoriums, Hr. Krejci, sondern der Gesangslehrer Hr. Vogel saß, deutete die statt der Regel beliebte Ausnahme an. So sehr wir uns freuen, daß der Comp gelang, so sehr wir den Debutantinnen und Debutanten ihre Triumphe und Erfolge gönnen, Erfolge, welche sich gastirende Primadonnen und routinirte Sänger von Ruf nicht glänzender wünschen können und die in der That nach einer Richtung nicht unverdient waren: immerhin läßt sich das gewagte Experiment nur schwer entschuldigen. Die Zeit, welche nothwendig war, um eine solche Sicherheit im Gesange, noch dazu in einer, wenn auch gelernten, doch nicht vollkommen geläufigen Sprache, eine zum Theil so überraschende Uebereinstimmung der Darstellung mit Charakter und Situation zu ermöglichen, mußte nothwendigerweise dem regelmäßigen Unterrichte entzogen werden, und doch war bei aller Anstrengung der, wie wir schon mit Befriedigung angedeutet, günstige Erfolg äußerst problematisch. Ein oder mehrere mißliche Zufälle, für die Niemand einzustehen im Stande, hätten gar leicht dem Gegentheile Thür und Thor öffnen, damit aber der neuen Ära des Instituts eine schwere Wunde beibringen können. Zugegeben aber auch, daß solche Befürchtungen nun factisch widerlegt erscheinen: Mozart's — bis auf einige glänzende Momente dramatischer Wahrheit des Ausdrucks — doch zumeist formale, im engsten Sinne italienische Musik, verlangt eben deshalb entschieden vollkommen routinirte, mit den äußeren Effecten operistischer Vortrags innigst vertraute Sängern und Sänger und die talentvollsten, gebrühtesten Eleven können diesen Forderungen doch nur in dem Sinne entsprechen, daß es sich um eine überraschend gelungene Prüfungsproduction handle. Zudem bekam das Publicum zwar Talente zu sehen und zu beobachten, die eine große Entwicklungsfähigkeit, keineswegs aber Stimmen zu hören, die eine einigermaßen bedeutende Zukunft mit Sicherheit erwarten lassen. Am Erfreulichsten war das exacte, nur durch wenige unbedeutende Schwankungen getrühte Ensemble und die Tüchtigkeit des Orchesters, das es an Präcision und Delicatsse seiner Leistung einem Vereine schon vollkommen vertrauter Instrumentalisten gleich that. — Wie dem neuen Regime des Conservatoriums der Aufschwung seiner öffentlichen Productionen, so ist dem neuen Professor der Violine eine Wiederbelebung der seit Jahren schon im öffentlichen Musikleben Prag's arg vernachlässigten Kammermusik zu verdanken. Prof.

Vennewitz veranstaltete einen Cyclus von drei Quartett-Soirées, die uns an frühere Tage mahnten und für die Zukunft das Beste auf diesem Felde erhoffen lassen. Compositionen von Mozart, Haydn, Beethoven, Spohr, Mendelssohn und Schumann fanden eine durchaus wohl vorbereitete und daher künstlerische, zum großen Theil ausgezeichnete Aufführung. Zwar sehen die Partner des Hrn. Vennewitz, theils was den noblen, auch sympathischen Ton, theils was die durch und durch stimmungsgemäße Vortragsweise betrifft, ihm hier und da nicht gänzlich ebenbürtig zur Seite, das Ensemble aber ist ein so exactes, wohl bemessenes und fein schattirtes, daß der etwaige Unterschied kaum in Betracht kommt.

(Schluß folgt.)

Halberstadt.

Bei der nothgedrungenen Berichtsleistung auf die reiche Mannichfaltigkeit und musterghltige Vollenbung musikalischer Productionen, wie sie den Bewohnern der eigentlichen Pflegestätten der Kunst geboten werden, sind wir doch, Dank dem unermüdblichen Kunststreben eines der hiesigen Fachmusiker, so glücklich, uns eines würdigen Erfages für das entbehrte Beste erfreuen zu können. Nach einer, durch anhaltende Krankheit verursachten Pause, während der die im guten Andenken bei uns lebenden Braunschweiger Quartettisten den Verus, in die klassische Musik einzuführen, mit Befriedigung versehen haben, hatte der hiesige königl. Musikdir. Hr. D. Braune seine Symphonie-Concerte für diesen Winter wieder aufgenommen. Ein kurzer Rückblick mag zeigen, wie der geschätzte Dirigent seine Aufgabe in Ansehung der Auswahl würdig gelöst hat. — Was zunächst die Orchestermusik betrifft, so nennen wir als hier zur Ausführung gebrachte Werke an erster Stelle die Symphonien Nr. 2, 3, 5 und 7 von Beethoven, Nr. 2 von Mozart und Nr. 7 von Haydn. Die Opernmusik war vertreten durch den Pülgchor aus Wagner's „Tannhäuser“, durch die Overturen zum „Don Juan“, „Figaros Hochzeit“, „Freischütz“, „Corydon“, „Sommertraum“ und „Rebecca“ von Cherubini, denen sich die Concert-Overturen „Die Fingals-Höhle“, „Nachklänge von Ossian“ von Gade, sowie ein von D. Braune für Orchester transcribirtes „Lieb ohne Worte“ von Mendelssohn anreihen. Neben den hierbei thätigen Instrumentalkräften, die der Dirigent theilweise aus hiesigen, überwiegend aus Magdeburger Orchesterkräften zu einem wohlorganisirten Ganzen gebildet hat, verfügt er auch über einen gut geschulten Sängchor (Seminarzöglinge aus der tüchtigen Gesangsschule des hiesigen Seminar-Musiklehrers Hrn. Feld), der im Verein mit hiesigen Gymnasialen als Domchor sonntäglich die liturgischen Gesänge ebenfalls unter seiner Leitung ausführt. Durch Vereinigung dieser Kräfte war es ihm möglich, außer dem Marsch mit Chor aus den „Ruinen von Athen“ von Beethoven, dem „Sturm“ von J. Haydn und dem „Gesang der Geister über den Wassern“ von F. Hiller, auch eine eigene größere Composition „Gott in der Natur“, Cantate, gedichtet von F. Jung, für Männerchor, Solo und Orchester und zwar letztere unter dem Beistand der zweiten Magdeburger Liebertafel zur Aufführung zu bringen. Ueber den musikalischen Werth dieser Composition haben mehrere Blätter sich bereits anerkennend vernehmen lassen, nur wollen wir hinzufügen, daß auch hier, nachdem dieselbe zwei Mal in Braunschweig mit außergewöhnlichem Erfolge zu Gehör gebracht worden, das Werk von Kunstkennern und Laien sich eines warmen Beifalles zu erfreuen hatte und das Repertoire für Männergesang durch dasselbe eine ehrenwerthe Bereicherung erfahren hat. Mit diesen größeren Instrumentalwerken wechselten in einigen der sechs Concerte die Solovorträge renommirter, aus bedeutenderen Pflegestätten der Musik gerufener Künstler ab, des Pianisten Franz Bendel und des Harfenvirtuosen Franz Pöhlitz aus Berlin, sowie des Concertm. Bed aus Magdeburg. Neben ihren Einzelsolovorträgen, unter denen als eigene Werke die „Barcarole“ von Bendel und die Phantasie über ein Originalthema für Pedalharpfe von Pöhlitz mit allgemeinem Beifall aufge-

nommen wurden, wirkten die drei genannten Künstler, mehr oder weniger in den Vordergrund tretend, mit vollem oder partiellem Orchester zusammen in dem Clavierconcert in E-moll von Beethoven, in der schon genannten Gade'schen Overture und in der Phantasie appassionata für Violine von Bizet. — Wir schließen die Reihe der zur Aufführung gelangten Compositionen mit den Vorträgen zweier geschätzter Sängerinnen von der herzogl. Braunschweig'schen Hofoper. Frä. J. Frankenberg und namentlich die seit ihrem ersten Auftreten hier selbst allgemein geschätzte Frä. Anna Eggeling entfalteten sowohl in Arien aus der „Corydon“, dem „Zweikampf“ und dem „Elias“, sowie die eine im Gebiet der „Walzerarie“ von Usher, die andere in der vortrefflichen Auswahl aus dem Schubert'schen und Abt'schen Liederschatze ihre Gaben in der dramatischen wie lyrischen Gesangs-kunst. —

Jetzt am Schluß der Saison, wo die Erinnerung dem gebannten Genuß mit der Dauer die Nachwirkung sichert, bezeugen wir im Hinblick auf die mit der Auswahl im besten Einklang stehende Ausführung freudig dem über alle durch die örtlichen Verhältnisse verursachten Hindernisse raslos hinwegschreitenden Dirigenten: es war ein ebenso herzerquickender wie belehrender Gang, den wir durch die Hallen der Ton-Muse unter seiner Leitung gethan haben. Dank seiner auf sorgfältiges Studium basirten unermüdblichen Thätigkeit in der Einübung der größeren Instrumentalwerke, ist mehr und mehr das Verständniß für die Schöpfungen unserer Meister gefördert, sowie andererseits durch Notabilitäten der ausführenden Kunst mancher Genuß bereitet worden. In beiderlei Hinsicht aber haben Fachmänner wie Dilettanten einen unwiderstehlichen Antrieß zu erneuertem Erfassen des Gehaltes classischer Werke, sowie zu einer dem Sinn des Meisters abäquaten Reproduction erhalten, und, was ebenfalls nicht gering anzuschlagen, hiesigen Unterhaltungskreisen ist damit ein über das Alltägliche erhebender, wahrhaft bildender und veredelnder Stoff geboten.

Und so nehmen wir von dem, während des jetzt neu beginnenden Schaffens und Lebens in der Natur geschlossenen Tempel der Kunst Abschied mit dem Wunsche, daß sich seine Pforten zu neuem Dienste der Muse wieder öffnen mögen! —

Albed.

Wenn Ihr geschätztes Blatt selten eine Correspondenz aus Albed bringt, so liegt das mehr an der Zurückgezogenheit, in der sich die alte Hansestadt überhaupt noch gefüllt, als an der Unbedeutendheit unseres musikalischen Lebens. Vielmehr herrscht hier trotz mannigfacher Hemmnisse ein verhältnißmäßig reges Interesse für die Tonkunst, das durch die vielseitigen und ernsten Bestrebungen unseres Musikdirectors Gottfried Herrmann stets neu geweckt und auf der Höhe der Zeit erhalten wird. Selbst ein begabter Componist und ein tüchtiger Violin- und Pianofortspieler, befähigt er durch sein hervorragendes Directionstalent sowohl das städtische Orchester, als den Gesangsverein zu vorzüglichen Leistungen und erfreut sich dafür auch der allgemeinsten Anerkennung. In der jetzt verfloffenen Saison hat er in acht eigenen Concerten, sechs Concerten des Musikvereins und in dem großen Charfreitag-Concert uns wieder eine Reihe der schönsten classischen Meisterwerke vorgeführt, ohne die neuen Schöpfungen von Bedeutung zu vernachlässigen, wie aus der unten folgenden Zusammenstellung hervorgehen wird. Dabei hat er mit unverbrochenem Bemühen namhafte Gäste, am häufigsten aus dem benachbarten Hamburg, herbeigezogen und durch sie den künstlerischen Genuß zu erhöhen gestrebt. Am Charfreitag wurde die Matthäus-Passion von Bach mit Unterstützung der H. D. Wolters aus Braunschweig (Evangelist) und Ad. Schulze aus Hamburg (Jesus) von Neuem mit mächtig ergreifender Wirkung executirt. Die Messe in E-dur von Beethoven fand im zweiten Concert des Musikvereins ein so dankbares Publicum, daß sie im dritten wiederholt werden mußte. An Symphonien haben wir die „Eroica“ und E-moll- von Beethoven, die in E von Schubert und die in E-moll

von Gade gehört; sehr gefiel auch der „Fohrgesang“, Symphonie-Cantate von Mendelssohn. — Unter den Clavierproductionen erwähne ich die Sonate in A dur für Pianoforte von Schubert, von Hrn. G. v. Holten aus Hamburg vorzüglich vorgetragen, und die Sonate in E dur für Pianoforte und Violine von Rubinstein, hier zum ersten Male aufgeführt. Wiederum gefiel sehr und bewährte sich das Divertimento von Mozart (D dur); neu dagegen war uns das Mozart'sche Concert in E dur für zwei Pianoforte, mit zwei hinzugefügten Cadenzen von Moscheles. Dieselbe Soirée brachte uns auch Moscheles' eigenes großes Duo für zwei Pianos „Les Contrastes“. Vorzüglich gelang die Suite Nr. 2 in E moll von Tschner, deren Wiederholung in nächster Saison wol zu erwarten steht. Herrmann selbst führte eine seiner schönsten Schöpfungen vor, ein Sextett in E moll, das sich dem schon früher in Leipzig erschienenen Octett würdig zur Seite stellt und sich durch leidenschaftliches Feuer, Humor und Kühnheit auszeichnet. An Quintetten nenne ich das von Hummel in D moll, von Mendelssohn in A dur; an Quartetten: von Haydn D moll, Mozart A dur, Beethoven E dur Op. 59, Schubert D moll, Titliff E dur, letzteres für uns neu; an Trios: von Schumann Op. 80, von Rubinstein E dur, von Hoffmann F dur, letzteres hier zum ersten Male unter Mitwirkung des solid spielenden Pianisten Hrn. Niemann aus Hamburg vorgetragen. Zu erwähnen wäre ferner noch die Serenade für Violine, Bratsche und Violoncell (D dur) von Beethoven; die concertirenden Variationen über eine Barcarole für zwei Violinen, Viola und Violoncell von F. v. Groß; die gebiegene Vorführung der Bach'schen Chaconne durch den Musikdirector unserer Oper, Hrn. Rappoldi, und die Overture zu „Briny“ von Deppe, die mit Beifall empfangen, vom Componisten selbst geleitet ward. Von den bereits erwähnten Gästen spielte Hr. v. Holten auch den Faschingschwank von Schumann, Hr. Niemann zusammen mit Hrn. Herrmann Rondeau brillant von Schubert (Op. 70), Hr. Rappoldi ein Concert von Molique und die Romanze in F von Beethoven. Ein anderer tüchtiger Violinist aus Hamburg, Hr. Herm. Brandt, trug das Militair-Concert von Lisinski und die Phantasie-Caprice von Bizet's vor. Unter den fremden Sängern leistete Hr. König (Bariton) aus Hamburg sehr Aufsehen und Hr. Rosa Mandl von ebendort ließ gegen früherhin einen sehr erfreulichen Fortschritt in der Entwicklung ihrer Stimmmittel wahrnehmen. Auch mehrere Mitglieder des Stadttheaters und einige Dilettanten unterstützten den Concertgeber mit freundlicher Bereitwilligkeit. So ward es möglich, das Terzett für drei Frauenstimmen aus Spohr's „Zemire und Azor“, mehrere dreistimmige Lieder und eine Reihe schöner Duette und Arien in ausgezeichneter Weise dem Publicum vorzuführen. Eine bemerkenswerthe Erscheinung war der neunjährige Farsenvirtuose Ferd. Hummel, der einst bei tüchtigen Fortstudien Vorzügliches hoffen läßt.

Sie sehen aus diesem kurzen Ueberblick, wie Mannichfaltiges uns in diesem Winter geboten worden ist, und wenn auch die einheimischen Kräfte nichts stets ausreichendes, so haben sie doch die feste Grundlage gegeben und sich bedeutenden Anforderungen gewachsen gezeigt. Möge das musikalische Leben unserer Stadt auch in Zukunft gedeihen und bald einmal wieder Gelegenheit geboten werden, durch ein größeres Musikfest in weiteren Kreisen Zeugniß zu geben.

Meinungen.

Das neunte und zehnte historische Concert fand am 31. März und 9. April, am 21. April eines außer der Reihe des historischen Cyclus stehendes und zum Besten der Wittwen- und Waisen-Privatunterstützungscasse der hiesigen Capelle veranstaltetes statt. Zur Ausführung kamen von Gade: Concert in E moll für Streich-Orchester, Arie aus dem „Alexanderfest“ (Hr. Wallenreiter aus Stuttgart); von J. S. Bach: Chaconne für Violine, ausgeführt mit neunfacher Besetzung (sehr effectreich); von Gluck: Arie aus „Paris

und Helena“ (Hr. Frey); von Haydn: Symphonie in E dur; von Mozart: Arie aus „Titus“ (Hr. Frey), Adagio für Clarinette aus dem Quintett in A (Hr. Reif, sehr brav); von Beethoven: neunte Symphonie (Hr. Gerl aus Gotha, Hr. Wallenreiter, Hr. Frey, Singakademie, das Orchester verstärkt); von Spohr: Quartett-Concert (die HH. Fleischhauer, Müller, Unger und L. Gräßmacher); von Rossini: Cavatine aus dem „Barbier“ (Hr. Gerl); von F. Schubert: „Die Allmacht“ (Hr. Reiblein aus Würzburg); von Mendelssohn: Loreley-Finale (Hr. Reiblein, Singakademie); Arie aus „Paulus“ (Hr. Frey); von R. Schumann: „Frühlingsnacht“ (Hr. Reiblein); von F. Liszt: „Lasso“; von R. Wagner: Vorspiel zu „Tristan und Isolde“; von Gounod: Meditation, für Clavier, Solo-Violine und Orchester (bearbeitet von Fleischhauer); von V. Molique: Concert für Violoncell (2. und 1. Satz, von Hrn. Pohle mit schönem Ton und künstlerischem Vortrag ausgeführt); von E. Büchner: zwei Lieder (Hr. Reiblein) und Overture zu „Wallenstein“. — Capellm. Büchner fand auch als Componist lebhaften Beifall; freilich der Schwerpunkt seines Schaffens liegt im Liede, worin er Vortreffliches leistet. In der Bearbeitung der Meditation, welche nach der von Gounod getroffenen Besetzung mit Clavier, Harmonium, Violoncell oder Violine von Hrn. Fleischhauer eingerichtet zu sein scheint, hätte durch Hinzunahme des Basses in der Hauptfuge der Effect noch erhöht werden können.

Nach dem wirklich ergreifend schönen, aber auch schon ein vorüberreitendes Verständnis voraussetzenden Vorspiel zu „Tristan und Isolde“ zeigte sich das kunstliebende Publicum, ehrlich gestanden, stumm; mehr zündete schon Liszt's „Lasso“. Den Examinationspunkt aller Leistungen bildete aber die Aufführung der „Nurten“. Mit großer Spannung sah man allgemein diesem Abend entgegen, die Größe der Aufgabe ist allbekannt, unsere Singakademie jung, die Zeit zum Einstudiren kurz. Das Soloquartett sang oft beängstigend, der Chor aber durchgängig sicher und kräftig. Ganz Vortreffliches leistete das Orchester unter Leitung des Capellm. Büchner, welchem letzteren überhaupt das Hauptverdienst gebührt. — Von den diesmaligen Gästen zeichnete sich neben Hrn. Wallenreiter Hr. Gerl aus, Locomotor des Bass-Buffo G. in Gotha. Ihre Stimme ist nicht groß, aber sehr wohlklingend, Coloratur, namentlich der Triller vollendet.

Wie es heißt, wird die Singakademie auf Wunsch Hr. Dohm's des Herzogs noch ein Concert geben, und wäre damit die diesjährige Saison beendet. — Man will wissen, daß den Capellmitgliedern eine bedeutende Aufbesserung der Gehalte bevorstehe.

Reisen.

Wie alljährlich am Charfreitage fand auch diesmal im hiesigen Dome eine größere Aufführung statt, und zwar hatte der verdienstvolle Veranstalter dieser regelmäßigen geistlichen Concerte, Cantor und Musikd. Hartmann, diesmal Mendelssohn's „Elias“ gewählt. Die wohlgelungene Wiedergabe desselben bekundete die außerordentlich sorgfältige Vorbereitung des Werkes durch den Dirigenten und die liebevolle Hingabe sämmtlicher Mitwirkenden. Auch heute wieder hatte Dresdens Künstlerchaft das Unternehmen in erfreulichster Weise unterstützt; denn außer einer größeren Anzahl von Mitgliedern der königlichen Capelle theilten sich an der Aufführung Gesangskräfte der Dresdner Hofbühne, nämlich Frau Krebs-Michaleki, HH. Mitterwurzer, Udo und Frey. Die Theilnahme solcher Kräfte, deren Erwerben bei den immerhin beschränkten Mitteln einer Stadt von der Größe Meißen's wahrlich keine leichte Aufgabe ist, spricht am Besten für den Dirigenten und nicht minder die Ausführung der Ehre, die auch diesmal durch Klangschönheit, Reinheit und Präcision wie durch feinsüßlich sich anschmiegendes Verständniß sich im Allgemeinen recht vorthellhaft auszeichneten.

Singen.

Vergangenen Winter boten sich uns auch hier, der musikalischen

Kleine Zeitung.

Journaltschau.

Die „Zeitungsschau“ des Berliner Tonkünstlervereins thut folgendes recht wahre und treffende Bemerkungen an die erste Aufführung eines neuen „burlesken Bildstoffs“ „Die Großherzogin von Gerosstein“, zu welchem Offenbach Musik geschrieben hat. „Sollte die Welt wirklich noch nicht übergenug an solcher Schablonen-Farce haben und wird man diese Entstellung und Entwürdigung der Bühne noch lange ertragen? Dann, ja dann haben wir das dramatische Ideal der Zukunft im Café chantant zu suchen und das Theater wird, wie es schon damit beginnt, lediglich der Ausstellungsplatz für die Frechheit der demi-monde sein. Wenn dies für das gestittete Deutschland zu hart erscheint, der erinnere sich der Namen von Dugenden unserer Künstlerinnen (!), deren photographische Portraits in obscönen Stellungen cursiren, und er frage sich, was aus der Kunst, getragen von solchen Priesterinnen, welche sich nicht auf die Bühne, sondern — anderwärts hin qualificiren, im günstigsten Falle werden soll.“ — Das Varietétheater hat übrigens, beiläufig erwähnt, mit diesem hoberen Bildstoffs die größte bisherige Einnahme erzielt, nämlich mehr als 5000 Fr. —

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

Joachim und Frau sind von Paris nach Hannover zurückgekehrt.

Benedict hat in Liverpool an Stelle des plötzlich gestorbenen Mellon die Direction der Philharmonischen Gesellschaft erhalten. Dagegen ist, vorläufig wenigstens, keine Aussicht, daß in London die schnell en vogue gekommenen Montagsconcerte Mellon's fortgesetzt werden. — Gegenwärtig concertiren daselbst u. A. Jaell, Anna Mehlig und Fr. Grasmacher.

Englische Blätter sind voll lobender Anerkennung über eine junge Sängerin aus Manchester, Namens Catherine Pophy, welche in Liverpool höchst erfolgreich in der „Schöpfung“ debütierte.

Die Opernsängerin Sophie Förster folgte nach Beendigung ihrer Bühnenwirksamkeit in Zürich Concerteinladungen nach Bern und Schaffhausen, wo ihr bedeutende Auszeichnungen zu Theil wurden.

Der preussische Militair-Generalmusikdir. Wieprecht begiebt sich in höherem Auftrage mit 85 ausgewählten Musikern der Garderegimenter im nächsten Monat zur Concurrenz nach Paris und wird mit denselben auf der Rückreise in Holland, Belgien und Süddeutschland Concerte geben.

Musikfeste, Aufführungen.

Florenz. Die dortige Akademie hat den Muth gehabt, Haydn's „Sieben Worte des Erlösers“ auszuführen und zwar unter so großem Andrang und Interesse des Publicums, daß bald darauf eine Wiederholung der Aufführung stattfinden mußte.

Mailand. Die dortige Quartett-Gesellschaft brachte in ihrem letzten Concerte ein Quartett von Dnslow, welches total durchfiel, ein Quartett von Schubert, welches sehr gefiel, eine Sonate von Tartini, vierhändige Walzer von Brahms, die trotz des zu großen Raumes sehr gewürdigt wurden und Schumann's Quintett, das Enthusiasmus erregte. Glück auf und nur immer tapfer vorwärts!

Wien. Ebenso wie in Berlin vollständige Ebbe. Erwähnenswerth nur eine Schüler-Matinée der Gesangsprofessorin Prudner und zwar lediglich deshalb, weil die Concertgeberin an den anwesenden König von Hannover eine öffentliche Ansprache hielt.

Esslingen. Der dortige Oratorienverein brachte unter Leitung des Prof. Fint Mendelssohn's „Elias“ an zwei Abenden vollständig zur Aufführung.

Heidelberg. Am 6. Concert des Instrumentalvereins unter Mitwirkung von Basser mann aus Mannheim und der Sängerin Ebele aus Karlsruhe: Bruch's „Frithiof“, Schumann's „A moll“-Concert (Beggrow) u.

Frankfurt a. M. Am 6. Concert des Rühl'schen Vereins

Gedächtnisse diese und verschiedener Art. In den vier alljährlich regelmäßig stattfindenden Abonnementsconcerten unter Leitung des hiesigen Musik. Eugen Behold kamen u. A. zur Aufführung von Instrumentalstücken: Symphonie Nr. 1 (Ddur) von Mozart, Suite (Ddur) von Seb. Bach; Ouverturen: „Rosaunden“ von F. Schöberl, „Abendstern“ von Mozart, „Joseph“ von Mehul, „Abentheuer“ von Cherubini, „Preciosa“ von Weber, außerdem verschiedene Gesangs- und Instrumental-Solovorträge; im Ensemble: Chöre aus „Idomeneus“, Motette „Des Staubes eitle Sorgen“ u. von Haydn, „Im Gebirge“, Cantate von L. Drobisch; „Der Rhein“, Volkslied von Wein, „Hilf mir“, Rhapsodie in sieben Gesängen von Jul. Becker, Försch-Finale von Mendelssohn u. a. m. — Im Allgemeinen wurden sämtliche Werke mit genauer Präcision zur Ausführung gebracht, was auch nicht anders zu erwarten war, da Gesangs- und Orchesterbecken in regelmäßigen Uebungen das Jahr hindurch sich vereinigen. — Zwischen diesen Abonnementsconcerten fanden dann noch mehrere Extracconcerte statt, u. A. von Alfred Jaell, der von Interlaken aus, wo er seine Wintermonde zugebracht, hier seine Concertreisen wieder begann; sodann ein Concert von Joachim und F. Brahms, welches den Glanzpunkt aller Concerte bildete und Sensation erregte; ferner ein Orgelconcert von F. Vogt aus Freiburg; ein Concert von S. Beethoven, Violoncellist und Dirigent des Blindeninstituts von Bern, welches mehr aus Pietäts-Rücksichten, als aus eigentlichem Kunstinteresse besucht war; schließlich ein Concert von Fr. Helene Seemann, Harfenvirtuosin aus Baden-Baden unter Begleitung der Sängerin Fr. Magd. Reiter v. Basel. Ueberall wo beide Künstlerinnen auftraten, wurde über sie ein gleich günstiges Urtheil ausgesprochen. Fr. S. ist im Besitze einer glänzenden Technik und einer soliden Kunstbildung; sie brachte das Anziehendste und Brillanteste zu Gehör, was die Harfenliteratur zu bieten vermag, und zwar bei allen Schwierigkeiten mit einer Sicherheit und Grazie, die allgemeine Bewunderung erregte. Fr. M., (Tochter des Capellmeisters Reiter in Basel) aus der Familie Stockhausen, nimmt als Sängerin bereits eine hervorragende Stellung ein, indem sie vocal eine ganz musterhafte Stimmführung besitzt, namentlich ruhige und leichte Tonansprache, vollkommene Weichheit und Gleichmäßigkeit des Tons im ganzen Umfange der Stimme, durch welche die Familie Stockhausen sich ganz besonders auszeichnet.

Obige kurze Notizen mögen einen Ueberblick geben, daß auch hier fortwährend, wie schon seit Jahrzehnten, die Musik im edelsten Sinne gepflegt und gepflegt wird.

Rembrandenburg.

Am Charfreitag fand in der hiesigen St. Marienkirche eine Aufführung des Passionsoratoriums „Der Tod Jesu“ statt. Zu derselben hatten sich unter der Leitung des Musik. Th. Rüttig aus Rönigberg fast sämtliche hiesige singende Dilettanten vereinigt. In einem Zeitraum von kaum vier Wochen wurden sämtliche Chöre und Soli eingeübt. Daß dies möglich war, und zwar mit Kräften, die bei dieser Gelegenheit zum ersten Male zusammenwirkten, liefert bestes Zeugniß für die Thätigkeit und Umsicht des Dirigenten. Die Aufführung gelang in jeder Hinsicht vortrefflich. Dem Vortrag mußten wir Klarheit der Gliederung, wie einbringliche Lebendigkeit der Auffassung nachrühmen; besonders lobwürdig das Orchester, unsere durch namhafte hiesige und auswärtige Kräfte verstärkte Stadtcapelle. Wenn wir Frn. Rüttig an dieser Stelle noch für den uns bereiteten Genuß danken, so glauben wir nur dem Wunsche der zahlreichen Zuhörer zu entsprechen.

mit Baumann, Hill und Wallerstein: Bach's 130. Psalm, Beethoven's Chorphantasie und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“. — Cassel. Am 8. siebentes Abonnementsconcert der Hofcapelle unter Leitung von Reiff: Schumann's „Ranzel“ und Beethoven's „Troica“. —

Jena. Am 13. zweiter Kammermusikabend von Lassen, Rempel, Wehrle, Walbrühl und Friedrichs aus Weimar: Trio von Emil Raumann, Violinsonate von P. Clair und Quartette von Beethoven und Kiel. —

Gera. In einem der letzten Concerte des Musikvereins gelangte nach langer Zeit Tschirch's preisgekröntes Männergesangswerk „Eine Nacht auf dem Meere“ unter Leitung des Autors in ausgezeichnete Weise zur Aufführung und erfreute sich der wärmsten Aufnahme. —

Chemnitz. Am 17. wurde hier die für die Eröffnung der großen Industrieausstellung von Dr. Peter gedichtete und in sehr kurzer Zeit von Th. Schneider componirte Cantate von ungefähr 180 Sängern, Mitgliedern der Singakademie, des Männergesangsvereins und des Kirchenchores mit dem Stadtorchester in trefflicher Ausführung unter Leitung des Autors zu Gehör gebracht und verfehlte nicht, einen durchweg recht erhebenden Eindruck zu machen. —

Insterburg. Den Bemühungen der bekanntlich baselbst erfolgreich wirkenden Musiklehrerin Frä. Arnolt und ihrer sämtlichen Schülerinnen gelang es binnen wenigen Stunden, das dortige Publicum zu einer Einladung des zur Zeit in Königsberg concertirenden Florentiner Veder'schen Quartetts zu bewegen, was für den guten Erfolg der, auf Hebung des dortigen Kunstsinns gerichteten langjährigen Bestrebungen der obengenannten Dame unteugbar höchst vorteilhaft spricht. Die enthusiastisch gefeierten Künstler führten Quartette von Schumann, Beethoven und Haydn aus. —

Crefeld. Am 9. Benefizconcert des städtischen Orchesters mit der Sängerin Blüchgens und dem Violinisten Wolff: neues Clavierconcert von Al. Dorn, vorgetragen vom Componisten. —

Dülken bei Crefeld. Der bisher in Crefeld wirkende Musikd. Oscar Kolicki ist nach Dülken übergesiedelt und hat baselbst einen gemischten Chor und einen Männergesangsverein gegründet und gab mit Beiden am 12. seine erste Antrittssoirée, welche sehr befriedigend ausfiel und ihm reichen Beifall einbrachte. Er selbst führte sich mit Beethoven's Cismoll-Sonate als tüchtiger Pianist ein und brachte außerdem Gade's „Frühlingsbotschaft“, Ehre von Schumann, Mendelssohn und Haydn u. zur Aufführung. —

Brüssel. Am 11. viertes Musikvereinsconcert unter Leitung von Fassen und unter Mitwirkung von Wientowski und der Sängerin Damié: Overturen von Beethoven, Mendelssohn's Violinconcert und Salonstücke. —

Newyork. Das zehnte allgemeine Sängersfest wird baselbst in nächster Zeit abgehalten. Zum Dirigenten ist A. Paur ernannt. — Das Gesangsfest des ersten deutschen nordamerikanischen Sängerbundes wird in Indianapolis von 40 Vereinen gefeiert. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Felicien David hat für seine Oper „Persepolis“ den zehnjährigen Preis von 20,000 Francs. erhalten, welchen das kaiserliche Institut für das beste in den letzten zehn Jahren an der großen Oper aufgeführte Werk erteilt. —

— „Mignon“ von Thomas ist, wie der fortbauende starke Besuch beweist, Lieblingsoper der Brüsseler geworden. —

— Meyerbeer wird in Italien immer heimischer. So haben u. A. nunmehr „Die Hugenotten“ in Ferrara Furore gemacht, und ist die „Dinorah“ bereits wohlbehalten bis nach Reggio gelangt, wo augenblicklich die Florentiner Oper gastirt. —

— Straup's „Ezechiel in Prag“ haben in Prag am böhmischen Theater sehr gefallen. —

— Gi marosa's „Heimliche Ehe“ ist in Dresden neu und höchst sorgfältig instudiert günstig aufgenommen worden. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frä. Bettelheim in Graz — Adminde Ubrich aus Hannover und Baritonist Robinson von Breslau in Dresden — Sonthelm in Zürich — in London (her maj. th.) Mlle. Muzio, eine vielversprechende jugendliche Novitje aus Amerika — in Graz die Altistin Brand (s. vor. Nr.) das zweite Mal bedeutend besser — Frä. v. Edelsberg von Berlin und Tenorist Hagen von Zürich in Hamburg — Frä. Garthe von Hannover und Tenorist Zellmann, Beide mit warmer Anerkennung in Mag-

deburg — Frau Blume-Santer von Dresden in Berlin — die Altistin Frä. Preßler von Berlin in Hannover — Frä. Genge von Mainz (s. vor. Nr.) in Cassel als Sibello. —

— Engagirt wurden: Bassist Protop und Baritonist Schelper von Elm in Bremen, zwei nicht leicht zu ersetzende tüchtige Künstler — in Leipzig die Coloratursängerin Rudolph von Wien, Frä. Löwe von Darmstadt und Bassbasso Ehrle von Moskau — desgleichen Capellm. Rappoldi von Albed in Stettin. —

Die ausgezeichnete Schwebin Nilsson an der großen Oper in Paris erhielt vom Kaiser ein Paar prachtvolle Diamant-Ohrgehänge. — Frau Prochaska-Schmidt in Prag, welche zu ihrem Benefiz Gluck's „Orpheus“ gewählt hatte, wurde für ihre ebenso künstlerische Wahl als Darstellung vom Publicum durch Ueberreichung eines Lorbeerkränzes ausgezeichnet. — Frä. Lichtmay in Wiesbaden hat sich mit Hrn. v. Garrey vermählt. — Calzolari hat sich mit seinem bedeutenden Vermögen gänzlich von der Bühne zurückgezogen. —

Die Direction des Posener Theaters ist vom October ab vacant (s. vor. Nr.) — Maretz's italienische Truppe mit dem ausgezeichneten Tenor Mazzolena hat in Newyork recht gute Geschäfte gemacht; um so kläglicher war es baselbst um die deutsche Oper bestellt, welche neuerdings Boston mit ihren Attentaten heim sucht. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Professor Töpfer in Weimar erhielt aus Anlaß seines bevorstehenden goldenen Amts-Jubiläums (4. Juni d. J.) von S. M. dem König von Preußen den Kronenorden. —

— Der Vorstand des Engel'schen Gesangsvereins in Hannover überreichte der Kammerländerin Ubrich einen Lorbeerkranz, auf dessen Schleife die vier unvergeßlichen Tage bezeichnet sind, an denen sie in Concerten des Vereins mitwirkte. —

— Hofcapellm. Taubert erhielt vom Könige der Belgier das Ritterkreuz des Leopoldordens. —

— Der König von Württemberg hat den Kammermusikus Steinhardt, Lehrer der Orchesterschule und Leiter der Concerte beim Kronprinzen, bei Gelegenheit seines 25jährigen Jubiläums als Mitglied der Hofcapelle zum Hofconcertmeister ernannt. —

— Franz Abt hatte sich bei der Jubiläumsfeier seiner Schwalben aus den verschiedensten Gegenden Deutschlands und der Schweiz mannichfaltiger Ovationen und Auszeichnungen von hoher Seite zu erfreuen. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Im Verlage von L. F. Kuhn in Weimar erschien soeben die bei der Tonkünstlerversammlung zu Dessau zur Aufführung gekommene Festpolonaise von Stör in drei verschiedenen Ausgaben für Clavier, sowie fünf Lieder von E. Lassen. Bei dieser Gelegenheit sei noch erwähnt, daß außer dem bei Rieter-Viebertmann erscheinenden ein Töpfer'sches Jubiläums-Festbuch auch im Verlag von Kuhn in Weimar der Vollenbung nahe ist, welches nach competentem Urtheil Ausgezeichnetes enthält und die bedeutendsten Componisten der Jetztzeit repräsentirt. —

— Van der Straaten hat seine vieljährigen umfassenden Forschungen in allen möglichen niederländischen u. Archiven soeben in einem chronologisch recht übersichtlich geordneten, umfangreichen Werke „Die Musik in den Niederlanden vor dem 19. Jahrhundert“ veröffentlicht. Das Werk enthält zahlreiche bisher gänzlich unbekannt gebliebene interessante Documente und Angaben über Autoren, Virtuosen, Theoretiker, Instrumentenmacher, über die niederländische, französische und italienische Oper, über Motetten, Volkslieder, Akademien, Tänze, Bühnen, Portraits und was sich irgend sonst mit der Kunst in Verbindung bringen läßt. —

— Seit dem 1. April giebt Sferos in Petersburg eine neue Zeitschrift „Musik und Theater“ heraus. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Dr. Opernsänger Kafalsky von Nürnberg, Dr. Musikdirector Bruch von Coblenz, Dr. Capellm. Tschirch aus Gera, Dr. Kammerländer Nie mann aus Berlin, Musikdir. Hartmann aus Meissen, Violoncellist Steffens aus Paris, Musikdir. Daase aus Berlin, A. Birole aus Berlin, Musikalienverleger Sander aus Breslau, Musikalienverleger Schott aus Mainz. —

Vermischtes.

— Auf dem großen Pariser Claviertournier hat die einzige goldene Medaille das alte Com. Broadwood in London erhalten, zwei Newporter Häuser Diplome auf diese Medaille, die Medaille selbst aber nicht. Von Leipziger Ausstellern erhielt allein die silberne Hofpianosortefabrikant Blüthner für einen symmetrischen Flügel mit prächtigen Holzreliefs, die Bildnisse von 11 Clavier-Componisten darstellend, und außerdem die Breitkopf und Härtel'sche Fabrik die vorletzte bronzene. Silberne Medaillen kamen im Ganzen 21 zur Vertheilung und zwar erhielten dieselbe 4 Pariser Häuser, 3 Wiener, 3 Brüsseler, 1 Londoner, 1 Straßburger, 1 Warschauer, 2 Züricher, 1 Berliner, 1 Stuttgarter, 1 Münchener, 1 Münchener und 1 Leipziger, darunter Beschlein in Berlin, Biber in München, Schiedmayer in Stuttgart, Herz in Paris, Streicher, Ehrbar und Bösendorfer in Wien. — Wie sich als Resultat dieser gesammten Preisvertheilung ergibt, zeigte sich im Clavierbau Fortschritt in Amerika, welches durch kräftigen Ton mit colossalen Eisenconstructionen hervorrage, Lebensfähigkeit und Zukunft in Deutschland (Österreich zeichnete sich durch erstaunliche Billigkeit aus) in allen übrigen Ländern aber, Frankreich und England nicht ausgenommen, ganz bedenklicher Stillstand. — An Harmoniums hat Deban wahrhaft Ueberraschendes geliefert. —

— Der Dresdner Tonkünstlerverein hat soeben seinen Jahresbericht (April 66—67) veröffentlicht. Derselbe zählt jetzt 164 ordentliche und 76 außerordentliche Mitglieder. Zu Ehrenmitgliedern wurden ernannt Clara Schumann und Ferd. David, durch den Tod verlor der Verein den bekannten Musiker Fr. Kaufmann. Mor. Fürstmann wurde als Mitbegründer des Vereins an seinem 25jährigen Dienstjubiläum eine Gedenktafel und Ad. Reichel bei seinem Scheiden nach der Schweiz die Partituren der Mozart'schen Clavierconcerte verehrt. Die früheren Vorsteher wurden wiedergewählt. Die Bibliothek vergrößerte sich um 67 Nummern. An den vier Productionsabenden wurden zum ersten Mal ausgeführt Kiel's Violinsonate in D moll, Suite für Streichinstrumente von Grimm, Quartett von L. Hoffmann, Handels concerto grosso, eine Symphonie von Friedemann Bach, Violin-Giaccona von Vitali, Violinsonate von Rust und Violoncell-Suite von Bach. — An 17 Uebungsabenden wurden außerdem u. A. ausgeführt: Streichquartett und Trio in Es von Brahms, Quartett mit Clarinette von Fr. Müller, Trio in F von Bargiel, in G moll von Clara Schumann und in E moll von Zillinger, Violinsonate in D von Raff, in F moll von Reichel und in A moll von Reinecke, sowie eine Clavierfonate von Germer. Der Verein hat, wie hieraus hervorgeht, den Lebenden unseugbar erheblicher als sonst Rechnung getragen, und wünschen wir ihm auch ferner recht entschiedenes Vorgehen auf dem eingeschlagenen Wege. Im Ganzen wurden 61 Instrumentalwerke ausgeführt, darunter 10 von Mozart und 7 von Beethoven, und von denselben 38 zum ersten Male. — Mündliche Vorträge hielten Mühlmann und Dr. R. Schneider. —

— Die Leipziger „Liedertafel“ hat zur Feier ihres 25jährigen Jubiläums eine sehr gemüthliche Chronik zusammengestellt, in welcher

sich außer der künstlerischen Thätigkeit derselben alle während dieser Zeit verflochten Ständchen, Landpartien, Trink- und Tanzvergünstigungen etc. höchst ausführlich und gewissenhaft mitgetheilt finden. Die einer fröhlichen Geselligkeit überwiegend zugewandte Richtung der Gesellschaft gab gleich fast allen anderen Männergesangsvereinen auch ihrer künstlerischen Thätigkeit mehr den Stempel des Leichten und Fröhlichen, weshalb man die mitgetheilten Programme meist nicht zu streng beurtheilen darf. Etwas höherer künstlerischer Aufschwung batirt, soweit aus der Chronik zu schließen, mit Uebernahme der Leitung durch Musikdir. Richard Müller, bis dahin Director der mit der „Liedertafel“ nummehr vereinigten „Liederhalle“. Vorher waren Petersen, Aug. Härtel, Th. Voigt, Ferd. Säckel und Anton Krause als Dirigenten thätig gewesen. Gegenwärtig besteht der Verein aus 90 wirklichen und 6 Ehrenmitgliedern, davon sind 51 verheirathet und haben der Chronik zufolge 118 Kinder. —

— Für das letzte Hofconcert in Wien erhielten Hofcapellm. Herbed (welcher vor Kurzem im Conservatorium bewußlos zusammenbrach und mehrere Tage in diesem Zustande blieb, sich jedoch wiederum in der Besserung befinden soll) 100 Ducaten, die Damen Artzt und Dufmann, Walter, Hofitansky und Panzer je 50, Heilmessberger 40, Doppler und Levy für ein Duo je 30 und die übrigen Orchestermitglieder 5—12 Ducaten. —

— Nachahmenswerth. Die beliebte Concertsängerin Helene Magnus in Wien hat dem dortigen „Männergesangsverein“ hundert Gulden für das Schubertmonument übersandt. — Dergleichen hat der Wiener „Männergesangsverein“ zu dem nationalen Ehrengeschenke für Freiligrath zehn Ducaten beigegeben. —

— Die Musikalienhandlung von Abel in Basel ist an die Gebr. Hug in Zürich übergegangen. —

— England besitzt jetzt 280 Concertsäle mit 28000 Plätzen, darunter London 22. —

— Bei der Aufführung von Liszt's Krönungsmesse in Pest, welche bereits in Wien copirt wird, soll die Wiener Hofcapelle vereint mit dem Pester Orchester mitwirken, man hofft, unter Leitung des Autors. —

— In Paris wurde in den letzten Tagen des vorigen Monats die Musikalienbibliothek des Prof. Leborne, Bibliothekar und Copienchef der großen Oper, versteigert. Außer mehreren hundert werthvollen Autographen und Partituren hatte L. mit Vorliebe besonders diejenigen Stücke aus Opern gesammelt, welche seitens der Autoren gestrichen worden waren und so kam eine Menge interessanter Fragmente, darunter ein ganzer dritter Act zu den „Eugenotten“ zum Vorschein. —

— Ein Musiklehrer Gley in Berlin hat ein, von ihm Legaton genanntes, Violoncell-artiges Instrument erfunden, welches jedoch nicht mit einem Bogen, sondern durch eine Maschine gestrichen wird, die der Spieler mit dem Fuße bewegt. Alle Saiten können gleichzeitig angestrichen und daher mehrstimmige Stücke auf diesem Instrumente vorgetragen werden. Der Klang soll eine ganz fremdartige Originalität haben. —

Kritischer Anzeiger.

Musik für Gesangsvereine.

Für gemischten Chor.

Wilhelm Hirsch, Op. 7. Sechs Lieder für Sopran, Alt, Tenor und Baß. Thorn, Lambert. 1 Thlr. 5 Sgr. Partitur 15 Sgr. Stimmen 20 Sgr.

Von ihrem anspruchslosen Standpunkt aus durchaus empfehlenswerthe Gesänge, stehend in der oft mit vieler Feinheit angelegten Stimmführung, günstig für die Singstimme gelegen, natürlich und melodisch. (S. 5 L. 1 sollte der Baß gleich dem des vorletzten Tactes sein). Nur die höchst unpassende Wahl der Texte, Liebeslieder, lediglich für eine Männerstimme geeignet, müssen wir auch diesmal wieder rügen. Wen dies nicht stört, der lasse sich nicht abhalten, den sonst durchweg hübsch empfundenen Gesängen speciellere Aufmerksamkeit zu schenken. —

Für Männerchor.

J. G. Stuckenschmidt, Wacht auf! von Herm. Neumann;

J. G. Jansen, Reiterlied von ?;

W. Müller, Sonntagsfrühe, von Friedr. Defer;

Ferd. Möhring, Kommender Herbst, von Rud. Schulz;

Franz Berchum, Fischers Abschied, von J. G. Seydl;

Franz Abt, Der Tag verflucht, von Vogel von Glarus;

Jimm. Faust, Jägerlied, von Uhlant;

sämmtlich aus der siebenten Lieferung des dritten Bandes der „Deutschen Sängerkasse“ von Abt. Breslau, Teufel. Preis jeder Lieferung 20 Sgr. Partitur apart 8 Sgr. Singstimmen apart 12 Sgr.

Fr. Jos. Schützky, Männerchöre. Ravensburg 1866, Dorn.

Joseph Schnabel, nachgelassene Männerchöre Nr. 2 — 5: Abendgesang. Gott ist die Liebe. Auferstehung. Der Wunderbare. Ebenb. Jeder Chor à 10 Sgr.

W. Speidel, Sieben deutsche Volkslieder für vier Männerstimmen arrangirt. Stuttgart, Ebner. In zwei Heften à 15 Ngr.

Wilhelm Schirch, Op. 64. Ein Fels im Meer von R. Lindenberg für Männerchor und Blasinstrumente. Breslau, Pustart. Partitur und Singstimmen 12½ Sgr. Singstimmen apart 5 Sgr.

Carl Mettner, Op. 13. Drei patriotische Lieder für Männerchor. Ebenb. Partitur und Stimmen 17½ Sgr. Stimmen apart 10 Sgr.

Ferd. Langer, Op. 12. Abendglöckchen von F. Vogl, für Männerchor. Mannheim, Köffler. —

A. Berlyn, Op. 294. Morgen ist der erste Mai! von Fr. Dfer. Für vierstimmigen Männerchor. Leipzig und Wintertur, Rieter-Viedermann. Partitur und Stimmen 1 Thlr. Stimmen einzeln 3¼ Ngr.

Die siebente Lieferung des dritten Bandes der von Abt herausgegebenen „Deutschen Sängerkasse“ enthält diesmal Beiträge von Studenschmidt, Jansen, Müller, Derdum, Abt und Faist. — Studenschmidt's „Wacht auf! Die Berge loh'n“ ist einfach, frisch, gesund und kräftig, auch im Texte zu den besseren Erzeugnissen zu rechnen. Jansen's Reiterlied ist mehr oberflächliche Schablonenarbeit, aber sonst fröhlich und hübsch gehalten. Müller's „Sonntagsfrühe“ ist ebenfalls hübsch gemacht, sinnig angelegt und enthält ein dankbar melodisches erstes Basssolo. Auch Mähring's Herbstlied ist gefällige und gewandt ausgeführte Schablonenarbeit und wird daher schnell beliebt werden. Im fünften Tacte ist im zweiten Tenor das letzte Achtel aus dem falsch klingenden d in e zu ändern. Ein sehr anmuthig lustiger Beitrag ist Derdum's Abendlied des Fischers. Zugleich ist der Volkston recht glücklich getroffen. „Der Tag verblüht“ gehört zu Abt's gelungensten Gaben. Das Ganze ist so gewinnend, so hübsch und sinnig geschürzt, daß man nicht umhin kann, dieses Lied den Freunden des betreffenden Genres speciell zu empfehlen. Auch Faist's Jägerlied ist so ungezwungen fröhlich, melodisch und gewandt angelegt, daß man unbedenklich das ganze vorliegende Heft für eines der gelungensten des Unternehmens erklären kann. —

Schirch's Lieder gehören jedenfalls zu dem Besten, was uns in neuerer Zeit auf dem unerschöpflichen Gebiete der Unterhaltungsliteratur vorgekommen ist. Nur an rhythmischer Monotonie laboriren einige derselben in mäßigem Grade, und in dem sonst durchweg gewandten Satze stören einige Male vereinzelte Unbeholfenheiten*); die Anlage aber ist durchweg gesund, ausgeprägt, melodisch und ohne in Gewöhnliches herabzusinken. Das Heft enthält von Görres ein anspruchslos gehaltenes Abendlied, sowie dessen „Lebensstern“, das wir den besseren Mendelssohn'schen Männergesängen unbedenklich zur Seite stellen und nur bedauern, daß es kein Mittelglied mit anderem Rhythmus enthält, welcher Erholung von dem des Hauptsatzes bietet, ferner Schubert's „Frühling“, zwar frisch, aber am Ungleichsten und rhythmisch Ermüdendsten gehalten; von Kreuser „Der Jäger“ mit anmuthigem Humor gewürzt, eines der gelungensten, desgleichen „Der Waldhornist“ von Vogt. Das sechste, „Trost“ von Wenhart ist von ernster, getragener Stimmung, ganz edel und sinnig erfunden, während das letzte, „Festgesang“ von Thuma, das ganze Heft mit einem frischen, fröhlichen Wurf abschließt. —

Von den durch W. Schirch herausgegebenen nachgelassenen Männergesängen Joseph Schnabel's liegen nunmehr auch die übrigen vier vor. Die beiden zuerst edirten und S. 394 des v. Js. be-

sprochenen sind unstreitig die werthvollsten. Gegen jene erscheinen die neuerdings veröffentlichten größtentheils nüchternen und schablonenhafter, und zwar wol hauptsächlich in Folge von etwas verbrauchten Rhythmen, wenn sie auch gleich jenen durch noble Haltung den besseren Geschmack des Autors bekunden. Am Meisten hat uns noch der „Abendgesang“ zugesagt wegen der nicht ohne munteren Humor auf den Text eingehenden Variationen, durch deren immer neu verändertes Auftreten des Hauptsatzes das Interesse lebendig erhalten wird. Was Schn. ausgezeichnet versteht, ist die contrapunctische Kreuzung und rhythmische Verschiebung der Stimmen; wo er nicht von vorn herein durch zu schlichte und harmlose Erfindung das Ganze lahm gelegt hat, erzielt er durch jene Gabe anziehende Wirkungen. —

Speidel hat folgende Volkslieder arrangirt: „Tannenbaum“, „Kein Feuer, keine Kohle“, „Es ist ein harter Schluß“, „Ein Jäger aus Thurnsitz“, „Was hab ich denn meinem Feinsliebchen gethan?“, „Ach, wie ist's möglich dann“ und „Die Hussiten vor Raumburg“. Damit sich nord- und mitteldeutsche Interessenten nicht betrogen sehen, sei vor Allem erwähnt, daß die gewählten Melodien, jedenfalls durchgängig solche, wie sie in Südwest-Deutschland am Populairsten sind, erheblich von den in anderen Theilen Deutschlands abweichen, wie denn z. B. das bekannte thüringische Volkslied hier mit einer ganz anderen Melodie erscheint. Abgesehen hiervon blüht der Name des Autors für die an ein derartiges Arrangement zu stellenden Anforderungen, und ist dasselbe in jeder Beziehung als ein für den Gesang vortheilhaftes und den Melodien natürlich sich anschließendes zu empfehlen. Nur einzelne Stellen wünschten wir geändert, z. B. in Nr. 3 in Tact 1. der 3. Zeile das a des zweiten Basses und in Nr. 5 in T. 8. der 3. Z. das o im zweiten Tenor. —

Schirch's „Vom Fels zum Meer“, der ganzen königl. preussischen Armee gewidmet, ist ein kräftiger, entschlossener Gesang in dem wohlbekannten Genre der patriotischen Lieder und jedenfalls obiger Bestimmung zu Liebe in recht leicht faßlichen Wendungen gehalten. Die Ausführung ist der bekannten Routine des Autors entsprechend wirkungsvoll. Die Begleitung besteht aus drei Trompeten, zwei Hörnern, drei Tenorhörnern in A (hoch oder tief?), Bassposaune, Tuba und Pauken. —

Mettner hat seine patriotischen Lieder ohne Angabe des Dichters („Männergesang, Männerwort und Männerliebe“, „Dem Könige“ und „Seid einig!“) dem Prinzen Albrecht (Sohn) von Preußen gewidmet. Text und Musik bewegen sich in der gutgemeinten höheren patriotischen Phrase, was z. B. im zweiten Stücke bei „bete“ und „trete“ ziemlich stark der Fall. Sonst verräth die geschickte Anlage den routinirten Musiker. —

Langer's „Abendglöckchen“ ist in meist gewählten Wendungen und Harmonien sowie hübschen Combinationen nicht übel durchgeführt. Nur der Rhythmus wird von der zweiten Seite an dadurch ermüdend, daß man 19 Mal fast ohne Unterbrechung stets denselben (C 2 | 1 | 1) zu hören bekommt. Das Läuten des Glöckchens ist an sich eine ganz artige Spielerei, aber in der Ausführung etwas verunglückt. Der Autor schreibt ein Glöckchen vor, welches er in g eine Zeilang zu verschiedenen Accorden läuten läßt. Am Schlusse aber soll das C-Glöckchen plötzlich in c läuten! Ferner wird dasselbe dadurch monoton, daß kurzweg zwei Schläge auf einander folgen. Eine derartige Spielerei hätte sich jedenfalls noch viel geschickter ausbeuten lassen. —

Berlyn's Mailied ist ein recht frisch, unmittelbar und natürlich erfundenes Unterhaltungsstück. Der Text ist stellenweise ziemlich willkürlich hin und hergeworfen. Sonst ist das Stück in Bezug auf Klangwirkungen und Stimmenführung recht geschickt gemacht. Es ist daher zu munteren Unterhaltungszwecken zu empfehlen, besonders tieferen Solobässen, welche darin eine dankbare Partie mit unvermeidlicher Drummstimmenbegleitung finden. —

Unterhaltungsmusik.

Für das Pianoforte.

C. G. Belke, Op. 32. Sechs Charakter-Stücke. Leipzig, Frißsch. 20 Ngr.

Die vorliegenden Charakterstücke des als Flötenvirtuos der musikalischen Welt rühmlichst bekannten Belke zeugen von guter musikalischer Bildung. Nr. 1 nennt der Componist beschreibender Weise „Prä-ludium“, doch handelt es sich hier keineswegs um das, was man im

*) Wir schlagen für die Ausführung folgende Verbesserungen vor: S. 2 Tact 2 statt dis: es und hierauf dem ersten Tenor nicht d, sondern g; S. 2 T. 8 setze als vorletztes Achtel im 2. Tenor a statt c, im 1. Bass g statt a, S. 6 im letzten Tact cis statt c (vgl. S. 7 T. 1.), S. 7. T. 16 im letzten Achtel eis statt e, S. 15 im drittlezten T. im 2. Tenor a statt f, und S. 21 im drittlezten T. als erstes Achtel im 2. Tenor f, im 1. Bass b, berücksichtige auch die Berichtigung auf S. 22. —

Allgemeinen unter Präludium versteht, und wir finden daher das beigelegte Wort „Elegie“ weit bezeichnender. Nr. 2. trägt die Ueberschrift „Sehnsucht“. Nr. 3. „Am Sylvester-Abend“. Die Gefühle am Sylvesterabend können allerdings sehr verschiedener Natur sein und man muß es dem Spieler überlassen, welchen Charakter er diesem Stücke unterlegen will. Nr. 4. Polacca dolente — mehr sentimental-melancholisch, als „traurig“ gehalten. Ein ebenfalls neuer Kunstausdruck in Nr. 5. „Trauer und Erhebung“ ist das Wort „aliso“, welches sich auch in Nr. 4. vorfindet. Nr. 6. Pro et contra, in welcher Nummer das Motiv des bekannten Dessauer Marsches zu Grunde gelegt und künstlich harmonisch durchgeführt ist, findet durch das beigelegte Wort „Focus“ näheren Aufschluß. Die Claviersatzweise ist modern. Wir empfehlen diese Stücke der Beachtung, da es ihnen an harmonisch interessant ausgestatteter Melodik keineswegs mangelt.

L—ds.

W. Speidel, Op. 23. Polka brillante. Offenbach, André.
54 fr.

Op. 32. 3 Morceaux de genre. Mainz, Schott.
Nr. 1. Menuetta 45 fr. Nr. 2. Canzonetta 36 fr. Nr. 3.
Tarantella 1 fl. 30 fr.

**Alfred Jaell, Op. 130. Chant romantique. Leipzig und
Berlin, Peters, Bureau de Musique. 20 Mgr.**

Op. 132. Marche du Songe d'une nuit d'été de
Mendelssohn. Transcription brillante. Eben. 25 Mgr.

**Julius Metz, Transcription. „Sehnsucht“, Lied nach dem
Russischen von Ant. Rubinstein. Braunschweig, Wein-
holz. 15 Gr.**

Antoin Sipos, Op. 13. Rhapsodie romaine. Pest, Rugler.
1 fl. 36 fr.

**C. A. Napp, Op. 15. „Une perle de mes plus doux sou-
venirs.“ Mazourka-Fantaisie. Propriété de l'Auteur.**

**G. Albano, Fantaisie sur des motifs de l'Opera: L'Africain
de G. Meyerbeer. Pest, Rugler. 1 fl.**

Henri Gobbi, Op. 8. Deux Valses. Pest, Rugler. 80 fr.

Wenn auch in der vorliegenden Polka brillante Op. 23 von W. Speidel in moderner Satzweise die Effecte des Instrumentes ausgenutzt sind, so läßt sich doch eine besondere Begabung und namentlich ein Fortschritt im Verhältniß zu früheren Erzeugnissen dieses Componisten eben nicht entdecken. Besser gearbeitet und das Allgewöhnliche vermeidend ist das Op. 32, die drei Morceaux desselben Componisten, worin die nicht sehr neuen Gedanken wenigstens durch harmonische Wendungen verbrämt erscheinen. Von den drei zuletzt angeführten Stücken ist namentlich Nr. 2, Canzonetta, hervorzuheben.

A. Jaell umkleidet in seinem Chant romantique eine sehr sinnige, anziehende Gesangsmelodie mit reizender technischer Ausstattung in der Form einer äußerst geschickten Transcription. Der Spieler möge vor den sechs Kreuzen nicht erschrecken, denn es ist sonst nicht eben schwer auszuführen und dabei von gefälliger Wirkung. — Mendelssohn's allbeliebten Marsch aus dem „Sommertraum“ finden wir in der vorliegenden Ausgabe in sehr brillanter Uebersetzung, ähnlich der Liszt'schen Transcription; auch es kann als Solostück von rapiden Spielern verwendet werden. Die „Sehnsucht des Gefangenen“, ein Lied von Anton Rubinstein ist durch Uebersetzung desselben für Pianoorte von Jul. Metz auch den Clavierspielern zugänglich gemacht worden. Die beigelegte Introduction von Metz entspricht dem Charakter des Liedes und das Ganze kann als dankbares Solostück verwendet werden, da es in brillanter Form gehalten ist.

Antoin Sipos hat zu seiner Rhapsodie Motive gewählt, die ganz den Typus der ungarischen Zigeunermelodien tragen, deren Kennzeichen insbesondere im öfteren Gebrauch der übermäßigen Quarte, der kleinen Sexte und der großen Septime (namentlich in der Rollonleiter aufwärts) meistens bestehen. Der Componist hält

diesen Typus in den verschiedenen Tempos fest und schließt mit einem Tempo marcato in derselben Manier ab.

Die Mazourka-Fantaisie von C. A. Napp ist in zwei verschiedenen Ausgaben vorhanden: Edition de Concert und Edition de Salon abrégée. Die Ausgabe für Concert dürften nur Spieler ersten Ranges zur Hand nehmen können, wogegen die andere vereinfacht ist und weit weniger technische Schwierigkeiten bietet. Diese Phantasie ist überhaupt auf die Verwendung moderner Technik berechnet und wird als Solostück durch einen geschmackvollen Vortrag gewinnen. An Vortragsbezeichnungen ist darin kein Mangel.

Die Phantasie aus der „Africain“ von Albano besteht aus durch Verbindungssphrasen geschickt zusammengefügten beliebten Motiven dieser Oper und wird den Freunden Meyerbeer'scher Musik eine angenehme Reminiscenz bieten.

Die zwei Valsen von Gobbi sind nicht gewöhnlicher Art und haben manches Eigenthümliche in ihren Rhythmen. Außer dem Wechsel der ungeraden und geraden Rhythmen sind diese Valsen auch harmonisch interessant, verrathen nicht nur den gelübten technischen Musiker, sondern zeigen auch Begabung und Gemüth. Ihrem lyrischen Ausdruck zu Folge berühren sie sich sehr mit den Chopin'schen Valsen. Sie sind sehr empfehlenswerth.

Für das Pianoorte zu vier Händen.

Emanuel Szuborics, Bachanale. Pest, Rugler. 1 fl. 40 fr.
**Victor Feigler, Meister und Schüler. Sechs Stücke. Pest,
Rugler. Heft 1. 2. à 80 fr. Heft 3. 1 fl.**

Das Stück von Em. Szuborics ist eine Leistung, die den routinirten Musiker nicht verkennen läßt. Was den melodischen Theil anbetrifft, so klingt allerdings manches bekannt, ohne daß dabei specielle Reminiscenzen nachzuweisen wären. Der vierhändige Satz ist geschickt und die Composition zeigt überhaupt Fluß und Leidenschaft bis zum Schluß. Die Ausführung beansprucht keine schwierige Technik und ist Spielern, welche im Uebergange zum zweiten Stadium des Clavierspiels sich befinden, leicht zugänglich.

Dem Titel „Meister und Schüler“ nach, gehören eigentlich die vorliegenden sechs Stücke von Victor Feigler (Professor am Musikconservatorium zu Pest) zu den instructiven Werken, allein da sie nicht allein Fingerübungen zum Zwecke haben, sondern auch in Bezug ihrer Melodik zur Unterhaltung dienen können, so sind sie ebenfalls unter die Unterhaltungsmusik zu zählen. Die Secondopartien sind auch vom Schüler zu bewältigen, wenn er eine Octave spannen kann, jedoch muß derselbe über das erste Stadium des Clavierspiels hinaus sein. Die Stücke sind zu empfehlen, da sie nicht bloße Tagesproducte sind, sondern in Bezug auf ihren Gehalt auch Anregendes für den Schüler bieten.

L—ds.

Historische Werke.

**P. Anselm Schubiger, Die Sängerschule St. Gallens vom achten bis zwölften Jahrhundert. Ein Beitrag zur Gesangsgeschichte des Mittelalters. Einsiedeln und New-York, Gebr. Ben-
ziger. 1858.**

Obgleich dieses uns erst vor kurzem zugegangene Werk bereits 1858 erschienen ist, wollen wir doch nicht gänzlich unterlassen, auf dasselbe aufmerksam zu machen, weil es für den Geschichtsforscher eine immerhin ganz werthvolle Quelle ist. Die Ausstattung ferner ist eine höchst splendide. Dem 96 große Quartseiten einnehmenden historischen Texte, welcher ein sehr fleißiges Studium von Schweizer u. Quellen enthält, folgen unter dem Titel „Monumenta“ acht mit Farbendruck ebenso getreu als prächtig hergestellte Abbildungen aus damaligen Notenwerken zum Theil mit Initialien in Gold und lebhaften Farben, wobei das Nebeneinanderstellen ein und derselben Lüne in drei verschiedenen Notirungen (Reumen ohne Linien, dann mit einer rothen, endlich mit vier gleichen Linien) sehr anschaulich und lehrreich für den Studirenden zu nennen ist. Den Schluß bilden 60 Seiten „Exempla“ (in moderner Notirung) von Compositionen der durch so lange Zeit tonangebenden, berühmten Sängerschule St. Gallens. — Z.

Literarische Anzeigen.

Musikalien-Nova Nr. 14

aus dem Verlag von

Praeger & Meier in Bremen.

Behr, Franz, Werke für Pianoforte.

- Op. 136. Réverie romantique. 10 Sgr.
Op. 137. Poème d'Amour. Mélodie. 10 Sgr.
Op. 138. Souvenir des Alpes. Impromptu styrien.
12 1/2 Sgr.

Op. 139. Romance mélancolique. 12 1/2 Sgr.
Brunner, C. T., Op. 476. Drei kleine Fantasien über beliebte Lieder, f. Piano.

No. 1. Tausend schön. „An eines Bächleins Rande“, von Eckert. 7 1/2 Sgr.

No. 2. „Ich kenn' ein Auge“, von Reichard. 7 1/2 Sgr.

No. 3. „Ringerl und Roserl“, von Suppé. 7 1/2 Sgr.

Casorti, Op. 42. Fleur de Mai. Polka-Mazurka, für Piano. 7 1/2 Sgr.

Hennes, Aloys, Op. 70. Wellensang. Salonstück für Piano. Zweite Auflage. 17 1/2 Sgr.

Op. 107. Ein Traum am See. Salonstück. 17 1/2 Sgr.

Hoffmann, Fl., Sammlung beliebter Tänze für Piano.

No. 31. Marsch über Thema aus dem Lebensbild von Lang „Aus bewegter Zeit“. 7 1/2 Sgr.

Oesten, Th., Op. 360. Salon-Fantasie f. Piano, über das Spinnerlied aus R. Wagner's „Fliegender Holländer“. 10 Sgr.

Reinthal, Carl, Op. 18. Zwei Psalmen für mehrstimmigen Chor (Sopran, Alt, Tenor und Bass) a capella (mit Begleitung des Pianoforte ad libitum).

Heft 1. Psalm 126. Partitur und Stimmen. 1 Thlr.

Heft 2. Psalm 47. 1 Thlr. 10 Ngr.

Schulz-Weida, Joseph, Op. 115. Zwei heitere Gedichte aus Fritz Reuter's „Hanne Nüte un de lütte Pudel“ f. eine mittlere Stimme, mit Piano.

Heft 1. Handwerksburschenlied. 12 1/2 Sgr.

Heft 2. Das Lied vom Schneider und der Grafentochter. 12 1/2 Sgr.

Op. 118. Katzenliebe. Heiteres Gedicht von O. Hausmann, f. eine mittlere Stimme, mit Piano. 12 1/2 Sgr.

(Dem Maler Würz gewidmet und mit Prachtitel nach einer Zeichnung von demselben.)

Taubert, W., Op. 153. Sechs Lieder f. Sopran oder Tenor, mit Piano.

No. 1. Sonnenaufgang. 5 Sgr.

No. 2. Märlied. 5 Sgr.

No. 3. Sommerlied. 5 Sgr.

No. 4. Auftrag an den Frühling. 5 Sgr.

No. 5. Wandersleute. 5 Sgr.

No. 6. Der Jäger. 5 Sgr.

Witte, G. H., Op. 6. Fünf Gesänge f. Sopran oder Tenor, mit Piano. 20 Sgr.

(Herrn Joseph Schild gewidmet.)

Im Verlage von **Falter & Sohn** in München erschienen soeben in elegantester Ausstattung:

Neun Lieder

für Sopran oder Tenor mit Pianoforte-
Begleitung

von

Ludwig und Malwina Schnorr v. Carolsfeld.

Herausgegeben und der Frau Grossherzogin von Baden
gewidmet

von

Malwina v. Schnorr.

Preis 1 Thlr. 15 Ngr.

Neuer Verlag von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

W. A. Mozart, von Otto Jahn (Biographie). Zweite durchaus umgearbeitete Auflage in 2 Theilen. Erster Theil, mit drei Bildnissen und vier Facsimiles. gr. 8. geh. n. 4 Thlr. 20 Ngr. Elegant gebunden. n. 5 Thlr. 5 Ngr.

Bei **B. Schott's Söhnen** in Mainz ist erschienen:

9. Sinfonie mit Schlusschor

von

L. van Beethoven.

Op. 125.

Partitur.

Neue auf das sorgfältigste von anerkannten Künstlern revidirte Ausgabe in 8.

Netto Preis 5 fl. 24 kr. = 3 Thlr. 2 1/2 Sgr.

In neuer Auflage!!

erschien soeben:

Ausführliche

Clavier-Methode

in zwei Theilen

von

Julius Knorr.

Zweiter Theil:

Schule der Mechanik.

Preis 1 Thlr. 15 Ngr.

Der erste Theil = Methode = Preis 1 Thlr. 6 Ngr.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Portraits.

Dr. Franz Brendel,

Lithographie von Merseburger. Fol. weiss. 15 Ngr., chin. 20 Ngr.

Friedrich Grützmacher,

Lithographie von Merseburger. Fol. weiss n. 15 Ngr., chin. n. 20 Ngr.

Felix Mendelssohn Bartholdy,

Porzellan-Lichtbild (7 Leipziger Zoll hoch), nebst Agraffe (zur Befestigung am Fenster) 17 1/2 Ngr.

Portraits in photographischer Ausführung.

Visitenkartenformat.

Preis à 10 Ngr.

Brendel, Dr. Frz.

Bülow, Dr. H. v.

Knorr, Jul.

Mehlig, Anna.

Riedel, Carl.

Wollenhaupt, A. H.

Verlag von **C. F. KAHNT** in Leipzig.

Leipzig, den 31. Mai 1867.

Der dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnenten nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Moeshaan & Co. in Amsterdam.

N^o 23.

Dreißundsechzigster Band.

H. Westermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Die Quartette der Gebrüder Müller und der Florentiner. Von
Louis Köhler. — Correspondenz (Leipzig, Weimar, Prag (Schluß), Mün-
chen). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische
Anzeigen.

Die Quartette der Gebrüder Müller und der Florentiner.

Von
Louis Köhler.

Gegenwärtig zieht das sogenannte Florentiner Quartett der HH. Jean Becker, Masi, Chiostri und Hilpert die intensivste Theilnahme der Musikwelt auf sich und veranlaßt in gesellschaftlichen Kreisen lebhafteste Controversen im Vergleich mit den Quartetten der älteren und jüngeren Gebrüder Müller. Derartige Vergleiche fallen meistens einseitig und persönlich aus; sie binden sich leicht an das zuletzt Gehörte, das auf viele Naturen einen zwingenden Eindruck ausübt. Jetzt eben im Vordergrund der Ereignisse stehend, vermag das Florentiner Quartett um so leichter die früheren Eindrücke des Müller'schen zu beeinflussen, als Letzteres momentan (in Folge der Anstellung des Brüngeigers Carl als städtischer Musikdirector) in Moskau zurückgezogen von der weiteren Öffentlichkeit lebt. Wenn man überhaupt zu sagen pflegt, man solle bedeutende Capacitäten jede für sich gelten lassen und sie nicht mit einander vergleichen, so hat man, nur beziehungsweise, nicht ganz Unrecht, denn das Resultat allen Vergleichens wird in solchen Fällen doch schließlich immer lauten: Jeder ist zwar ein Anderer, doch stehen sie Beide auf ihren verschiedenen Standpunkten gleich hoch. Sagte doch selbst Goethe: statt daß die Leute sich darüber streiten, ob er oder Schiller größer sei, sollten sie sich lieber darüber freuen, zwei „solche Kerls“ zu haben. Aber Goethe hat dies wol nur auf oberflächliche, vorwiegend subjectiv gehaltene Vergleiche beziehen wollen, wie sie in Gesprächen gestellt werden, — oft weniger, um seinen Liebling, als vielmehr um den eigenen schönen Geist in rechtem Glanze leuchten zu lassen. — Sachlich begründet und durchgeführt, so behaupte ich, sind Vergleiche der erwähnten Art trotz alledem nicht nur zu gestatten, sondern sogar erwünscht, weil

dadurch das Feld kritischer Anschauung bereichert werden kann. — Wie man zwei theatralische Aufführungen derselben Kunstwerke von zwei verschiedenen Personalen, wie man ferner zwei Orchester oder zwei Virtuosen im Ausführen derselben Stücke vergleichen kann, so geht dasselbe auch mit zwei Quartettgruppen, die ja doch auch die nämlichen Werke zum Vortrag bringen. — Und so will ich es denn unmaßgeblicherweise versuchen, einen Vergleich der Gebrüder Müller mit den Florentinern im Folgenden herzustellen.

Um über die Natur des Streichquartetts und der zugehörigen Musikliteratur, wie auch über die beiden Quartettvereine der älteren und jüngeren Gebrüder Müller nicht weiter aus-
holen zu müssen, darf ich hier wol auf ein früher von mir veröffentlichtes Broschürchen: „Die Gebrüder Müller und das Streichquartett“ (Leipzig, Matthes, 7½ Ngr.) hinweisen und sogleich zur Sache selbst schreiten.

Jean Becker ist ein geborener Mannheimer und mit seiner Familie in Straßburg ansässig. Hilpert, ein Nürnberger und Zögling des Leipziger Conservatoriums, lebte als Violoncellist in Zürich, als er, auf Anregung Becker's, der sich eben in Florenz befand, in diese Stadt überfiedelte; hier hatte Becker in Hrn. Masi, einem Violinisten aus dem Römischen, und Hrn. Chiostri, Violinist aus Florenz, bereits geeignete Quartettgenossen gefunden. So bildete sich aus zwei Italienern und zwei Deutschen in Florenz das nach dieser Stadt benannte Quartett: Becker und Masi die beiden Geiger, Chiostri und Hilpert die Bratsche und das Violoncell.

Becker, der Stifter, ein weltberühmter Concert-Geiger edelster Bildung, blieb auch die Seele des Quartetts. Die beiden Italiener standen der deutschen Quartett-Literatur ziemlich fern, der reife Beethoven, Schumann war ihnen ziemlich fremd, der späte Beethoven während längerer Zeit gänzlich unverständlich. War Hilpert Jenen auch ganz unvergleichbar voraus, so hat er für die Erkenntniß, Auffassung und Behandlungsweise der letzten Beethoven'schen wie auch der Schumann'schen Quartette doch erst durch Becker den Schlüssel erhalten. Diese Daten gebe ich an, wie sie mir aus mündlichen Mittheilungen noch im Gedächtniß sind.

Hier stellen wir nun erst einige Betrachtungen über die Gebrüder Müller an, die uns beziehungsweise auch für die zu ihrer Zeit öffentlich wirkenden anderen Quartette von Bedeutung gelten können, welchen doch gewiß auch ihr Theil

an dem Verdienste um die Förderung der Quartettspiellust zukommt.

Die älteren Gebr. Müller waren vier Söhne eines Elternpaares in Braunschweig. Ich weiß dies bestimmt, denn ich, selbst ein Braunschweiger, kannte noch den greisen Vater (Musiker Egidius Müller) der vier älteren Brüder; mit mir mußte die ganze Stadt, daß sie „richtige“ Brüder seien. Man hat bekanntlich an diesem Factum gezweifelt und von einem „unterschiedenen Bruder“ gesprochen. —

Die jüngeren Gebrüder sind alle vier wiederum Söhne eines Elternpaares, der Vater, Concertmeister Carl Müller, war Primgeiger des älteren Quartetts. Daß dies gleichfalls wahr und auch hier nicht (wie ebenfalls vielseitig behauptet wurde) ein Untergeordneter, „ein Better“ oder dergleichen existiert, weiß ich nicht minder gewiß: denn ich ging, ein etwa 16jähriger Mensch (der sich jetzt, nach 30 Jahren, mit Vergnügen jener Zeit erinnert) im Hause des Concertmeisters Müller aus und ein und wurde bei den Quartettübungen der Knaben Bernhard (jetzt Bratschist) und Carl (jetzt Primgeiger des jüngeren Quartetts) von dem vortrefflichen Lehrer derselben, Violonist Kammermusikus Mewes, am Bratschen- oder zweiten Geigenpulte aushilfsweise verwendet, während Hr. Mewes als Violoncellist fungirte. Die übrigen Brüder, Hugo (jetzt zweiter Violonist) und Wilhelm (jetzt Violoncellist des jüngeren Quartetts) waren damals noch sehr kleine Jungen, die zwar auch schon „spielten“, doch im Quartett noch nicht Sitz und Stimme hatten. Jedenfalls sind sämtliche berühmte Müller echte Blutsverwandte.

Diese kleine Genealogie war hier nöthig, nicht nur, um die Familie der acht herrlichen „Kerls“ historisch zu beglaubigen, sondern auch, um daran einige künstlerische Betrachtungen zu knüpfen.

Wir dürfen die älteren Gebrüder wol die Väter des neueren Quartettspiels nennen: die innerste Durchbildung jeder Stimme, dem Geiste des Ganzen gemäß, wie sie nur durch vollkommene Gleichartigkeit einer gebiegenen Technik zu ermöglichen ist, machte die Spieler auch künstlerisch zu Brüdern; übereinstimmendes Verständniß verschmolz sie vollends zu einer Einheit, die in ihrer Eigenthümlichkeit zur Individualität wurde.

Die älteren Brüder hatten noch viel selbst zu finden, was die Auffassung und Ausführungsweise der zu ihrer Zeit noch wenig geübten und verstandenen Beethoven'schen Quartette, von 59 an, betrifft; Vorbilder hatten sie eigentlich nicht: sie waren sich selbst Original. Die letzten Beethoven'schen Quartette mußten sie selbst zu ergründen suchen; zu Schumann hatten sie keine innere Verwandtschaft. In jenen Beethoven'schen Quartetten, den Offenbarungen der abgeschlossenen Innenwelt einer Persönlichkeit, die jetzt als Centrum inmitten ihrer Zeit und einer schon im Voraus von ihm ideell beherrschten Zukunft betrachtet werden kann, — in jenen Quartetten gaben die älteren Gebrüder den Grundton des Stimmungsverständnisses an; die technische Verwirklichung des Inhaltes war ihnen eine schwere Arbeit, die zwar glänzend gelang, aber doch immerhin noch „Arbeit“ war. Sie hatten genug gethan und dem Besten ihrer Zeit mehr als nur genügt. Wie nun die jüngeren Gebrüder Müller schönes Quartettspiel studiren, eine geistig vertiefte Auffassung gewinnen und dem Ideale zustreben konnten, da sie die Alten beständig hörten, ist leicht zu erkennen. Der Vortragsstyl des früheren und mittleren Beethoven war ihnen unbewußt in Fleisch und Blut gedrungen: sie waren darin, wie auch in den Haydn und Mozart'schen

Quartetten rein empfangend. Aber wie in den Schumann'schen, so auch war ihnen in den späteren Beethoven'schen Quartetten noch viel eigene Arbeit der Einlebung und Wiedergebung vorbehalten: sie stellten Schumann mit der Zeit fertig hin und führten Beethoven in immer tieferem Eindringen weiter aus; mit bewundernswürdiger Kunst erschlossen sie die, zum Theil von ihnen selbst entdeckten Stimmungs-Geheimnisse der so lange als Räthsel angesehenen Werke. Sie hatten das gesamte künstlerische Vermögen der Alten um ein gutes Theil vermehrt, neues Terrain entdeckt und mit Erfolg urbar gemacht.

Kommen wir nun wieder auf die Florentiner zurück, so ist zunächst lediglich Hr. Becker, als der Repräsentant des Quartetts, in Betrachtung zu ziehen.

Was die acht Müller's auf weiten Reisen in ihrer Kunst verbreitet, direct und indirect auf weitere Quartettgeigerkreise übertragen und so zu allgemeinerem Verständniß gebracht, ja auch wol als feststehende Norm eingeführt hatten, war für Becker ein gefundenes Element; er hatte im Wesentlichen nichts zum ersten Male zu ersinnen und zu ergründen, sondern geistig nur die Aufgabe: über das Ertheil im Sinne seiner eigenen Individualität zu disponiren. Er that dies, wie es eben nur ein genialer Virtuos vermag, der, im Besitze nicht nur einer sehr vollkommen ausgebildeten, sondern beziehungsweise auch besonderen Technik, ein Empfangenes durch geistig frische Reproduction wieder als ein Eigenes hinzustellen vermag.

Becker stellt das schöne Klingen sehr hoch; er stimmt darin mit dem Principe Marcks, wie es die italienische Schule überliefert und für den Zauber der ähnlichen Wirkung bekanntlich bis über die letzten Grenzen hinaus ausbeutete. So war Becker ein richtiger Magnet für seine zwei Italiener. Hilpert scheint sich als Deutscher unglaublich gut mit den Kollegen eingelebt zu haben; er muß freilich hin und wieder mit stärkeren Strichen zurückhalten — gleichwol kann aber gerade der Violoncellist, wenn er auch kräftiger angelegt ist, mit weicher klingenden Quartettstimmen harmoniren: der Daß ist ja meistens der tragende Boden, der feste Fuß für die Anderen und hat auch im obligaten Spiel doch immer Stimmen über sich. —

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Die fünfte am 17. d. M. stattgefundene Hauptprüfung am Conservatorium bestand in Kammermusik-Vorträgen, nämlich in „Ensemblespiel“ und „Compositionen“. Im Ersteren gefielen besonders Frä. Marie Heynaa von hier, welche mit Hrn. Julius Hegar aus Basel Mendelssohn's Variationen für Pianoforte und Violoncell mit vielem Geschmac und großer Sicherheit vortrug, und Fr. Libby Richter und Hr. Alfred Richter von hier. Beide Vortragende erwiesen sich durch die abgerundete und ungezwungene Wiedergabe eines Impromptu für zwei Pianoforte über Motive aus Schumann's „Mantzen“ von E. Reinecke als bereits weit fortgeschrittene Kunst-Eleven. Die H. Charles Davidson aus Manchester Heinrich Selhaar aus Steinau, ebenfalls beide Clavierspieler, trugen mit den H. Richard Arnold aus Memphis (Violine) und Richard Forberg aus Gießen (Violoncell) ein Clavier-Trio von Adolf Henckell (1., 2. und 4. Satz) und den 1. und 2. Satz aus

dem Beethoven'schen Trio (Op. 70, Es dur) vor. Das Spiel des Hrn. Davison entbehrt noch der künstlerischen Selbstständigkeit. Technik und Vortrag tragen noch zu sehr den Stempel mechanischen Einflusses an sich. Uebrigens ist sein Anschlag kurz und hart. Hrn. Selmar's Clavier-Technik ist lobenswerth; sie ist geläufig, meist präcis und leichten Anschlags, aber seine Vortragungsweise belästet von einer etwas pedantischen Trockenheit, welche namentlich die geistige Frische der vorgestellten Sätze nicht zur Geltung kommen ließ. — Was die vorgestellten Prüfungs-Compositionen anbelangt, so kann im Allgemeinen über dieselben viel Lobenswerthes, ja bezeichnend selbst sehr Erfreuliches berichtet werden. Sie bestanden aus einem Quartett für Streichinstrumente von Edward Groenevelt aus New-Orleans; einem Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell von Charles Heap aus Birmingham (Allegro, Andante, Scherzo) und einem Quintett für Streichinstrumente von Johan Svendsen aus Christiania (Allegro, Andante con Variazioni, Finale). Das Quartett verräth ein glückliches Formtalent. Der Satzbau ist geschickt, die Thematik — wenn auch an sich gerade nicht originell — gut verwertet, die Stimmführung correct und das Ensemble vollständig. Nur hört das noch fast ängstliche Nachbilden gegebener classischer Musterwerke von Gesamteindruck und läßt eben dadurch das Kennzeichen eines Kunstwerkes vermissen. — Von dem Trio läßt sich, was die Formgewandtheit anbelangt, so ziemlich dasselbe sagen; auch dieses besitzt richtige Proportionen, gute Themenverbindungen, Klang- und maßvolle Haltung in der Stimmenbewegung, allein es geräth in seiner Erfindung manchmal in eine etwas schwülstige Sentimentalität, an deren Statt dem Werke mehr Urvollständigkeit zu wünschen wäre. Ein Werk, welches mehr Anspruch auf künstlerische Bedeutung machen darf, ist das Quintett. Hr. Svendsen documentirt darin ein nicht gewöhnliches musikalisches Talent und großen künstlerischen Ernst. Schon ziemlich selbstständig in der Erfindung, und bei fester Beherrschung des Technischen ist es ihm gelungen, nicht die Formen, sondern den Inhalt als Hauptsache erscheinen zu lassen und somit ein Werk zu produciren, welches aus künstlerischem Bewußtsein geboren ist. Wir gratuliren Hrn. S. zu diesem Opus und wünschen dabei herzlich, daß er seinen künstlerischen freien Blick sich bei seinen ferneren Productionen immer erhalten möge. — Vorgetragen haben diese Compositionen die Hrn. Otto v. Samper aus Glogau (Pianoforte), Robert Hedmann aus Mannheim und Arnold aus Memphis (Violine), Emil Stockhausen aus Colmar und Nicolaus Meßner aus Frankfurt a. M. (Bratsche) und Hegar (Violoncell). Das Zusammenspiel ging sehr gut von Statten, wobei noch besonders Hrn. Hedmann's Part mit Lob hervorgehoben zu werden verdient. M.

Am 22. d. M. eröffnete nach sechsjähriger Pause Kammerfänger Riemann hier ein Gastspiel. Er trat bis jetzt auf im „Lannhäuser“, „Jacob und seine Söhne“ und im „Die Stumme von Portici“. Schon bei seinem letzten hiesigen Auftreten haben d. Bl. (Bd. 58, S. 69 ff.) einen ausführlichen Artikel gebracht, in welchem das Epochenmachende seiner Erscheinung nachgewiesen wurde. War man bisher meist geneigt, die darstellenden Künstler in der dramatischen Musik nach ihren einzelnen Seiten, und zwar diese gesondert zu betrachten, so haben wir bei Riemann in erfreulichster Weise den Eindruck eines alle Darstellungsmittel zu organischer Wirkung in sich vereinigen und betheiligenden Künstlers. R. bildet somit auf seinem Gebiet die adäquate Erscheinung zu Wagner's Musikdrama. Gesang, Spiel, Mimik, Alles ist hier organisch durch einander bedingt. Dabei bildet seine rein musikalische Leistung, selbst wo sie mehr lyrischer Natur ist, ja jede einzelne Phrase für sich einen lebensvollen Organismus durch Mannichfaltigkeit der Accentuation und des dynamischen Ausdrucks, ohne jedoch im Uebermaß ein Ueberleben der Reflexion durchblenden zu lassen. Es ist eben die unmittelbare Gewalt der Empfindung, das tiefinnerste congeniale Erleben des Stoffes, welches

Schöpfungen von solcher Uebergewaltskraft hinstellt. Entsprechend dieser künstlerischen Einheit des äußeren Darstellens ist weiterhin dieses scharfe Erfassen eines jeden Charakters in seiner Totalität, wie das prägnante Ausbilden bis in die kleinsten Züge. Jede seiner einzelnen Gestalten lebt in ihrer eigenthümlichen Atmosphäre. Der Künstler betheiligt hierin eine Vielseitigkeit und Genialität der individuellen Gestaltungsraft, die uns ihn in jeder seiner Rollen als einen ganz Anderen, Neuen erscheinen läßt. Es genügt schon, um das bekräftigt zu finden, auf die gewissermaßen stylistische Verschiedenheit schon des äußeren Gebahrens in Haltung und Mimik hinzuweisen. Dabei tragen alle seine Darstellungen das Gepräge künstlerischen Abseits und einer idealen Wahrheit, die weit abliegt von jeder grellen und einseitig hervortretenden Effecthascherei. Sollen wir einzelne Höhepunkte seiner Darstellung bezeichnen, so liegt es in der Natur der Sache, daß es dieselben sind, welche im jedesmaligen Stoff selbst schon als solche angedeutet sind: im „Lannhäuser“ der Sängerkampf und die erschütternde Erzählung im dritten Acte, die Erkennungsscene im „Joseph“ und die Bahnstufenscene in der „Stummen“. Das Publicum nahm sämtliche Leistungen, namentlich die des Lannhäuser, der bei ausverkauftem Hause gegeben wurde, mit Enthusiasmus auf. Vom „Lannhäuser“ fand am 28. eine zweite Vorstellung statt, mit der R. sein Gastspiel beschloß. Wir werden vielleicht in der nächsten Nr. noch einmal darauf zurückkommen. St.

Die Hauptprüfung am Conservatorium für Orgelspiel fand am 26. d. M. in der Nicolailirche statt. Das Programm enthielt Folgendes: Präludium, Emoll von S. Bach — Ernst Wolfram aus Weigern; Sonate, Dmoll von Mendelssohn — Hermann Ley aus Apolda; Phantasie und Fuge, Emoll von S. Bach — Alfred Kleinpaal aus Altona; Phantasie und Fuge, Amoll von G. F. Richter — Edward Brennecke aus Linde a. S.; Passacaglia, Fmoll von S. Bach — Paul Reichardt aus Eisleben; Sonate, Fmoll von Mendelssohn — Oscar Hennig aus Waldburg in Schlesien; Phantasie und Fuge, Emoll von S. Bach — Heinrich Gelhaar aus Steinach; Toccata, Fdur von S. Bach — Gustav Vogel aus Leipzig; Sonate von Ritzler — Wilhelm Kanger aus Bernburg. Auf das Specielle der Leistungen einzugehen, erscheint nicht gut thunlich, da man zwar die dabei verwendete Technik, aber was eine Hauptsache mit betrifft, die Registrierung nicht beurtheilen kann, weil diese letztere während des Spieles der Zöglinge von den anwesenden Lehrern übernommen worden war. In dieser Hinsicht kann man übrigens von Jenen noch keineswegs Routine verlangen, da zu ihren Orgelstudien die Orgel der Nicolailirche ihnen nicht zu Gebote steht. Im Ganzen aber waren die Leistungen sehr befriedigend, und gaben einen Beweis von der Thätigkeit des Instituts auch in diesem Zweige. Man kann wohl behaupten, daß diejenigen Zöglinge, welche sich bei der Prüfung betheiligten, das Zeugniß für tüchtige Befähigung als Orgelspieler ablegten, da das angeführte Programm keine leichten Aufgaben bot.

Auf Anlaß der Preisverleihung der Pianoforte-Instrumente des Hofpianofortefabrikanten Julius Blüthner bei der Pariser Ausstellung mit der silbernen Medaille hatten die Freunde des Genannten am Abend des 26. Mai in dessen Musiksaal eine kleine Feier veranstaltet, woran besonders der Musikverein Offian sich thätig betheiligte. Neben, in denen der Fortschritt der deutschen Industrie, speciell der Verdienste der Blüthner'schen Fabrik und namentlich auch des gegenwärtigen Hofpianofortefabrikanten Herrn Schnetzer gedacht wurde, welcher für die äußere schöne Aus schmückung der Blüthner'schen Instrumente Sorge getragen, da nach dem Wortlaut des Redners „eine schöne Seele auch in einem schönen Körper“ wohnen müsse, wechselten mit Gesang und Aclamationen ab. Außer einer jungen Dame, welche auf die Bedeutung der Pianofortefabrik für die Kunst hinwies, sprach sich auch einer der Fabrikarbeiter dahin aus, daß dieser Tag dazu dienen wolle,

ihren Fleiß anzuspornen, um das Wohl ihres Principals und ihr eigenes dadurch zu fördern. Herr Blüthner dankte gerührt und freute sich über aufrichtigen Theilnahme der Anwesenden. Das Ganze machte einen sehr erfreulichen Eindruck. L—ds.

Am 26. d. M. veranstaltete ein hier lebender junger Componist, Herr S. E. Reßler aus Straßburg, unter Mitwirkung von Frä. Clara Friedrich, Marie Streubel und der H. Rebling (vom Stadttheater), Paul Richter, des Riedel'schen Vereins, des Pauliner Gesangsvereins und des Gewandhaus-Orchesters ein Concert, in welchem er ausschließlich eigene Compositionen zur Ausführung brachte. Das Programm enthielt: Psalm 137 für Solostimmen, gemischten Chor und Orchester, Lieder für Bass („Warum sind denn die Rosen so blaß?“ und „Ja, Du bist elend und ich große nicht“ von Heine), Männerchöre im Volkston („Das gebrochene Herz“ von Löwenstein und „Scheidelied“ von Neuß), Festmarsch für Orchester aus der Oper „Dornröschens Brautfahrt“, Lieder für Sopran (Viel tausend Blümlein auf der Au“ von Alb. Träger und „In des Maies schönsten Tagen“ von Böttger), endlich „Des Sängers Fluch“ von Uhland, für Solostimmen, Männerchor und Orchester. Nach dem Totalindruck, den wir von sämtlichen Werken empfingen, besitzt Hr. R. unfeugbar Talent, das sich namentlich in kleineren, anspruchslosen, dem lyrischen Stimmungskreise angehörenden Formen mit Erfolg bewegt. Hier gibt er ganz hübsche abgerundete Stimmungsbilder, wie in den Männerchören im Volkston und in den Liedern für Sopran. So sind auch im 137. Psalm die weichen lyrischen Partien gut gelungen, hier zeigt sich unmittelbare lebhafteste Empfindung und Einfachheit des Ausdrucks. Nicht ganz so glücklich erscheint der Autor dagegen auf dramatischem Gebiet, wie in „Des Sängers Fluch“. Mehr seiner Natur nach für den specifisch melodischen Styl angelegt, gelingt ihm nicht recht die Steigerung desselben zum dramatischen Ausdruck und verfällt er deshalb in Stellen, die einen solchen beanspruchen, in ein mehr äußerliches Pointiren und realistisches Malen. Einzelne Züge, abgesehen von den von vornherein dem Naturell des Componisten zusagenden Momenten, sind als phantasievoll und poetisch erfasst anzuerkennen. Noch auf Eines möchten wir den Autor aufmerksam machen: daß er sich nämlich vor zu großen Längen hütet, die gerade bei nebensächlichen und geringfügigen Dingen in der textlichen Unterlage doppelt ermüden müssen. So würde der Psalm durch einige Striche bedeutend an nachhaltiger Wirkung gewinnen. Liegt vor der Hand der Schwerpunkt von R.'s Schaffen, wie gesagt, noch in kleineren Gebilden, so glauben wir doch bei seiner Begabung annehmen zu dürfen, daß er sich bei fernerer Vertiefung und intensiverer Zusammenfassung auch noch zu bedeutenderen Conceptionen erheben wird. St.

Weimar, Anfang Mai.

„Spät kommt Ihr,“ werden Sie, Herr Redacteur, in gerechtem Eifer ausrufen. „Doch ich komme,“ erlaube ich mir mit einigen gelassenen Gewissensbissen zu repliciren.

Die musikalische Saison wurde ziemlich spät eröffnet, woran namentlich ein Augenübel des rührigen Musikdirector Müller-Partung mit Ursache war. Nach glücklicher Beseitigung desselben hörten wir in einem Concerte des Kirchenchors am Lobtenfeste und zu Weihnachten: „Laf freudiger Geist“, Choral von Seb. Bach, „Rehr Dich wieder“ von Orlando Lassus, „Lax aeterna“ von Tomelli, „Der Herr ist in seinem heiligen Tempel“, Motette von Alhmstedt, „Sei still dem Herrn“ von M. Hauptmann und „Selig sind die Todten“, liturgischer Chor von Müller-Partung. Mit Ausnahme des Eröffnungschors, der ein wenig forciert klang, waren die sämtlichen Leistungen sowohl nach Seite der feiner berechneten Klangwirkung sowie ihres Stimmungsinhaltes geistvoll einfließend und wiedergegeben. Unser 76jähriger Ehrlinger Altmeister, Prof. Töpfer, der, wie d. Bl. schon bemerkt haben, in rüstiger geistiger und körperlicher Frische zum 4. Juni sein goldenes Amtsjubiläum als Weimariſcher Seminarlehrer feiert, excellirte

mit einer sogenannten Improvisation über dem schönen Choral „Sollt' ich meinem Gott nicht singen“ und bewährte seinen alten Rühm, gerade in dieser Branche der Erste zu sein, in glänzender Weise. Die schönsten harmonischen Combinationen und schwierigen Formen bewältigt er mit spielender Leichtigkeit; dabei ist seine Phantasie von einer Frische, die ihn als entschiedensten Fortschrittsmann kennzeichnet, der besonders auch die neudeutsche Schule mit der Achtung und Aufmerksamkeit verfolgt, die dieselbe seitens jedes Unbefangenen verdient, wenn nicht „Festgefahrensein“, Bock und Perücke, wenn nicht gar der leidige „Schulmeisterzwirn“ zum Vorschein kommen soll. — In der zweiten Production vermißten wir allerdings das interessante Spiel des durch seine geniale neue Orgelbautheorie sich für alle Zeit der Kunstgeschichte verewigenden Meisters; dafür waren aber die vocalen Leistungen von bester Wirkung; wir hörten: „Es ist eine Ros' entsprungen“, von Prätorius, „O Freude über Freud“, achstimmige Motette von Eccard, „das Jesulein“ von Barthfelder, Sanctus von Palestrina, „Neulohrsen, tönt es wieder“ von Liszt, „Sicut locutus“ aus dem Magnificat von Bach und „Joseph, lieber Joseph mein“, altes Volkslied von Heider. Daß Liszt so „populair“ schreiben könnte, wie in dem obigen Werke, war vielen Weimaranern ganz neu, und daß alle ehrlichen Zuhörer, die seine Seligpreisungen, sein Vaterunser und endlich seinen herrlichen 13. Psalm, den Musikd. Müller-Partung im zweiten Concerte der Singakademie vorführte, von Liszt's wahrhaftem Beruf zum Kirchencomponisten überzeugt sind, brauche ich wol nicht weiter auszuführen. In der edlen Psalmperle, deren Solo von Frau v. Milde — die wir dem Vernehmen nach leider in diesem Werke zum letzten Male gehört haben dürften, da sich die vortreffliche Künstlerin aus Gesundheitsrücksichten von der Gesangkunst auf längere Zeit, wenn nicht für immer abwenden muß — unübertrefflich schön ausgeführt wurde, bewunderte man namentlich die tiefe Gemüthsinnigkeit bei der vortrefflichen thematischen Arbeit und populären Haltung. Daß es freilich noch eine verschwindend kleine Minorität von Leuten gibt, die nichts gelernt und nichts vergessen haben und die dem edlen Meister Liszt bei seinem früheren unvergeßlichen Weimarer Wirken das Leben sauer zu machen suchten, und die Musikd. M.-P. seine unbefangenen Kunstanschauungen zu trüben sich unterfingen, trat auch jetzt wieder in einer gehässigen, neidischen Kritik des „Tageblattes“ zu Tage. Daß der bessere Theil des Publicums diese Angriffe aus einem sichern Hinterhalte heraus ignorirte und daß dieselben endlich spurlos in dem Sande verliefen, wollen wir nur noch bemerken, um jenes Gehahren als Curiosität hinlänglich zu notiren. M.-P. wird sich in seinem allseitigen Streben durch dergleichen niedere Manoeuvren nicht beirren lassen; Franz Liszt ist über derartige gehässige Ausfälle längst erhaben und solchen Leuten unerreichbar. „Es bellt der Spitz in unserm Stall und will uns stets begleiten, doch seiner lauten Stimme Schall beweist nur, daß wir reiten,“ sagt der vielgeschmähte Götze, der freilich auch ausruft: „Hätten sie mich beurtheilen können, so wäre ich nicht, was ich bin.“ Daß aber auch die „Todten schnell reiten“, scheinen unsre Ritter von der traurigen Gestalt leider vergessen zu haben. — In demselben Concerte kam neben der Liszt'schen Composition auch Schumann's „Der Rose Pilgersfahrt“ zur Darstellung. Uns hat dieses Werk, trotz einzelner vorzüglicher Nummern, nur einen matten Eindruck gemacht; das Meiste verläuft spurlos im Sande. Die erste Aufführung des genannten Instituts bot Bach's Magnificat, von welch edlem Kleinod leider wegen Unwohlseins der Frau Bobolsky einige Nummern weggelassen mußten —, das Coreley-Finale von Mendelssohn und Gade's Comala. Letzteres Werk wird durch seine Monotonie, so schöne Momente es auch enthält, auf die Dauer langweilig; auch der Mendelssohn'sche Corso interessirte uns dieses Mal weit weniger, als zu der Zeit, als ihn Liszt zum ersten Male vorführte. Im letzten dieser Concerte hörten wir Händel's „Messias“ in trefflicher Weise. Daß der Dirigent einige weniger bedeutende Nummern fortließ, erwies sich bei der Länge des Wer-

es nur als zweckmäßig. Zum grünen Donnerstag kam unter derselben Direction Mozart's Requiem zu sehr befriedigender Darstellung. In dem „Reflex“ waren allerdings die Ehre, die sonst sehr thätig eingriffen, nicht massig und wichtig genug, um schlagend zu wirken. Von den Solos müssen wir besonders die Leistungen des Hrn. Wigand aus Leipzig, die für die unpassliche Frau v. Milbe freundlichst eintrat, und des Hrn. v. Milbe rühmend gedenken. Erstere Künstlerin erwartete sich namentlich bei dem schönen Vortrage der Arie „Ich weiß, daß mein Erlöser lebt“ allgemeine Bewunderung; zu Anfang schien die betreffende Sängerin nicht ganz günstig disponirt zu sein, wogegen sich im weiteren Verlaufe ein Aufschwung bemerklich machte.

(Schluß folgt.)

Prag.

(Schluß.)

Von den übrigen Erscheinungen der Concertsaison können wir nur noch Einzelnes und dieses nur im Allgemeinen hervorheben. Kein Concertpublicum hat es wol mit musikalischen Wohlthätigkeitsproductionen so viel zu thun wie das Prager. Wo es sich um die Beschaffung von Geldmitteln zu einem humanitären Zweck handelt, muß die Kunst herhalten. Alsobald bildet sich ein Comité von Interessenten und trifft die Vorbereitungen zu einer großen Akademie, zu einem Concerte u. dergl. Wenn man auch einwenden könnte, es genüge eine einfache Subscription, um den vollen Ertrag diesem oder jenem bestimmten Zwecke zuzuführen: die Landesstille verlangt es einmal, mit dem Möglichen das Schöne, hier speciell das musikalisch Schöne zu verknüpfen. Wie sich dieses oft ausnehmen müsse, erklärt sich leicht, da, um das Interesse zu reizen, alle möglichen Kunstpersönlichkeiten ins Treffen gestellt zu werden pflegen; Gesangs- und Instrumentalvirtuosen wählen aber ohne Auswahl und Geschmaack in der Regel nur solches, das ausschließlich nur dazu dient, persönlich glänzen zu können. Auch ganz und gar unberechtigte Individualitäten drängen sich dabei in den Vordergrund der Publicität, ehrgeizige Dilettantinnen und Dilettanten, welche die Süßigkeiten des Beifalls genießen wollen. Die planlose Zusammenwürfelung der Programme setzt nicht selten die schärfsten Gerichte und selbst unverdaulich zugerichtete Speisen auf den Tisch des Concertes, und man kann unter solchen Umständen wol gar oft behaupten, die Invasion der Wohlthätigkeitsconcerte sei in ihren Requisitionen dem Publicum oft empfindlicher, als eine ganz oder halb feindliche. Eine dieser Akademien verschaffte dem Publicum die Gelegenheit, seinen Landsmann, den königl. württemberg'schen Musikdir. Albert begrüßen zu können. Er dirimirte seine Columbus-Symphonie und wurde, wie bei einer ebenfalls von ihm geleiteten Reprise seines „Astorga“ im Theater, höchlich gefeiert. Von Symphonien kamen in Concerten noch zu Gehör: Smetana's symphonische Dichtung „Hakon Jarl“, eine neue Symphonie von dem hiesigen jungen Componisten E. Sebor, Mendelssohn's A-moll-Symphonie und eine Ouverture zu Calderon's „Il magico prodigioso“ von Ambros, welche von dem Orchester des böhmischen Landestheaters sehr gut aufgeführt wurden. Sebor's Tonstück zeugt von eminenten Naturgaben; leider steht aber der Autor, ein absolvirter Bögling des hiesigen Conservatoriums, nicht auf der Höhe jener allgemeinen und selbst nicht jener grünlichen musikalischen Bildung, die heutzutage einem modernen, noch dazu symphonischen Werke den Stempel der Reife aufzuprägen im Stande. Smetana's Musik zu Dohlen'schlaeger's Tragödie ist dagegen ein lebhaftes Kind modernen Reflectirens und Combinirens, reich an brillanten Effecten und Programmnuancen, theilt aber das Loos aller Anlehnungen an bestimmte Richtungen. Die Ouverture von unserem berühmten Musikgelehrten Ambros läßt die Vielseitigkeit dieses in seiner Art einzigen Mannes abermals im glänzendsten Lichte erscheinen. Wenn wir noch der Aufführungen der Genoveva-Ouverture von Schumann und der „siebenten“ Beethoven's in einem Concerte des deutschen Landestheaters erwähnen, so geschieht es nur, um das Gebahren

der artistischen Leitung geradezu als ein leichtsinniges zu kennzeichnen. Ohne vorausgegangene hinlängliche Proben wurden die illustren Werke so handwerksmäßig und in so rasenden Zeitmaßen heruntergehebt, daß das Orchester Mühe hatte, nicht gänzlich aus dem Tacte zu kommen. — Der czechische Männergesangsverein „Klaphol“ bestätigte in einer ausgezeichneten Aufführung der Mendelssohn'schen „Antigone“ abermals, daß er unter allen Singvereinen Prags über die meisten (mehr als 100) frischesten und notenfestesten Stimmen zu verfügen habe. —

Unsere beiden Operninstitute waren seit Neujahr sehr rührig. Im deutschen folgte dem Löwen der Saison, Albert's „Astorga“, die „Korek“ von Bruch. Den zahlreichen poetischen Momenten der Partitur und ihren sublimen Schönheiten that beim Publicum die äußerst mangelhafte, namentlich in den Titeltrollen ungenügende und unpoetische Darstellung großen Eintrag. Auch zeigte eine fast gleichzeitige Wiederholung von R. Wagner's herrlichem „Lohengrin“ klar und deutlich: si duo faciunt idem, non est idem. — Als Novitäten der deutschen Bühne sind noch zu nennen Bazin's „Reise nach China“, eine äußerst amüsante Oper mit frischer, praktischer, wenn auch nicht origineller Musik, und Flotow's „Zilba“, bei deren Vorstellung der Componist selbst anwesend war. Das Publicum bereitete dem ihm liebgewordenen, berühmten Autor des „Strabella“ und der „Martha“ Auszeichnungen in Hülle und Fülle. —

Die czechische Oper brachte neu „Ruslan und Ludmilla“ nach Puschkine's berühmtem Gedicht von Olinka. Der erste Componist Rußlands war ein kosmopolitischer Musiker, dessen Bildung eine durch und durch deutsche. Sein Streben nach nationaler Färbung zeugt von tiefer Erkenntniß, ist ein gut — selbst genial erfassbares, aber auch anfängliches, weil in dieser Richtung zuerst versucht. Daher kommt es, daß uns in dieser großen Zauber- und Luxusoper viel fremdartig-interessante, volksthümlich-innige und naive Elemente; tiefe Combinationen absoluten Sanges, aber auch viele Momente wild ausschreitender, so zu sagen asiatischer Art und Weise und wieder anderer ganz und gar formaler, rein operistischer Musik begegnen. Dieses bunte Gemisch von Contrasten, die uns hier sympathisch anziehen, dort gänzlich kalt lassen oder wol gar abstoßen, läßt einen harmonischen Gesamteindruck nur schwer zu. Angebeutet muß übrigens noch werden, daß die kleine Bühne der böhmischen Oper überdies den außerordentlichen Zumuthungen an splendor Ausstattung in Decorationen, Costumen und Zaubereien, an Massenentfaltung im choreographischen Theile der Handlung und in den pomphaften Aufzügen, an ein großes Solo-, Chor- und Orchesterpersonal vollkommen zu entsprechen, nicht im Stande. —

München.

Das am 22. in der Westendhalle vom Capellm. Gungl aus Anlaß des 54. Geburtstages Richard Wagner's veranstaltete Festconcert hat einen Beweis der großen Popularität geliefert, welche Wagner, wie allenthalben, auch bereits in München errungen hat. Die Westendhalle war wol noch nie so überfüllt wie an diesem Abend und trotzdem, daß Hunderte keinen Sitzplatz fanden und in dicht geschlossenen Reihen standen, herrschte doch während der fast ununterbrochenen 3 1/2 stündigen Productionen eine lautlose Stille. Man lauschte den herrlichen Tönen der mächtigen Tonwerke Wagner's, welche heute in ganz besonderer Auswahl geboten und in einer die strengsten Anforderungen befriedigenden Weise ausgeführt wurden. Uebrigens wurde Gungl schon bei seinem Erscheinen am Dirigirpulte in ostentativer Weise begrüßt. Das Vorspiel zu den „Meistersingern von Nürnberg“ fand heute noch mehr Verständnis und Begeisterung als bei der jüngsten Aufführung. Bülow hatte bei der Probe am Vormittag selbst das Einstudiren dieses Werkes übernommen. Auch das „Liebesmahl der Apostel“, das jüngst in diesen Räumen vom akademischen Gesangsvereine sehr schön aufgeführt, viele Gegner Wagner's belehrt hatte, fand diesmal wieder

große Anerkennung. Der Marsch und die Overture zu „Lannhäuser“ aber sind längst ebenso populär wie der brillante Extract aus „Kohengrin“ und electrifirten bei der heutigen gehobenen Stimmung noch mehr als sonst. Wagner's Verehrer und Freunde hatten sich vollzählig eingefunden. Hätte man eine Heerschau gehalten, nur wenig theure Häupter würden gefehlt haben. Das Bild des großen Meisters, mit einem riesigen Lorbeerkranz geschmückt, war im Saale angebracht.

Nach Beendigung des Concertes fand eine Nachfeier statt, bei welcher ein Toast auf den „vielgeprüften, vielverleumbeten, aber auch vielgeliebten Meister“, sowie ein Toast auf dessen huldvollen k. Beschützer Se. Maj. König Ludwig II. mit dem lebhaftesten Beifalle aufgenommen wurden. Nicht minder Anklang fand ein Trinkspruch auf Gungl und seine treffliche Capelle. Der Festabend hat jedenfalls den, vielleicht manchen Leuten nicht so ganz erfreulichen Beweis geliefert, daß in der Verehrung des größten Tonbildners der Gegenwart Fürst und Volk in Bayern übereinstimmen. Kein Miston störte die schöne erhebende Feier, die allen Theilnehmern nicht sobald aus dem Gedächtnisse schwinden dürfte. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Max Bruch hat in Sondershausen die Stellung als Hofcapellmeister angenommen — v. Bernuth dem Vernehmen nach die als Director der Hamburger Singakademie. —

— Anton Rubinstein hat sich von Petersburg nach Leipzig begeben. —

— Pianist Oscar Pfeiffer hat sich von Newyork nach Rio de Janeiro begeben, wo er den Sommer über die Brasilianer zu beglücken beabsichtigt. —

— Roger concertirte mit Erfolg in Moskau. —

— Die Pariserler verdienen ein Bravo für ihren dadurch bewiesenen guten Geschmack, daß sie bei dem „Concert“ der in Paris gefeierten Gassenhauer-Verherrlicherin Theresia sich nicht in den Concertsaal begaben, sondern vor denselben und dort ihren Gefühlen durch Pöbelen und Schreien Luft machten, einen Tag darauf aber Joachim's Spiel unter stärkstem Andrang und größtem Entzücken lauschten. —

Musikfeste, Aufführungen.

Wien. Am 19. in der Hofcapelle Messe von Schumann, in der Alsterhensfelder Kirche Messe von Heinrich Gottwald aus Breslau. —

Orsz. Großes Gesangsfest des akademischen Vereins. U. A. „Orpheus“ von Gluck mit Fr. Bettelheim in der Titelpartie. —

Lausanne. Am 15. brachte hier Hugo v. Senger, früher Schüler des Leipziger Conservatoriums, als Dirigent her von ihm reorganisirten „Philharmonischen Concerte“ und des Vereins „Harmonie“ zum ersten Male Schumann's „Paradies und Peri“, in sorgfältigster Weise vorbereitet im Victor Wilder's vortrefflicher französischer Uebersetzung mit gutem Erfolge zur Aufführung. —

München. Am 10. wurde im Hoftheater Liszt's „Heilige Elisabeth“ unter Wilow's Leitung zum vierten Male unter großem Enthusiasmus aufgeführt. Man hatte die Soli zum Vortheil der diesmal durchweg ganz vortrefflichen Ausführung nunmehr den Damen Diez und Thoma sowie den H. Vogl und Gura übergeben. Besonders glänzend führte Frau Diez die Partie der Elisabeth durch. — Liszt's Siegesmarsch „Zum Fels zum Meer“ mußte in einem dort von Gungl gegebenen Symphonie-Concerte unter stürmischem Applaus wiederholt werden. — Soirée des Philharmonischen Vereins: Violinconcert von Händel (Moral), „Walzmärchen“ von Rheinberger (Gavotte), Lieder von Rheinberger und Walther

(Fr. Gottschall, welche als Schülerin Schmidt's befruchtete) etc. —

Augsburg. Am 18. führte der Oratorienverein Gluck's „Orpheus“ mit den Kammerjangerinnen Diez und Mangstl und Fr. Diez aus München auf, welche ein für die dortigen Zuhörer unvergeßliches Ensemble bildeten. Der Oratorienverein hat außerdem im vergangenen Winter zu Gehör gebracht: zweimal den „Messias“ und zweimal Spohr's „Fall Babels“, während das Benzl'sche Quartett aus München drei Kammermusikabende veranstaltete. — Am 19. Räderer-Fest durch die Liedertafel. Außer der Gurganthen-Overture und einem Prolog von F. Ringg wurden Räderer'sche Dichtungen theils gesprochen, theils mit Musik von Rieg, Sachner, Preyer und Benz recht gelungen ausgeführt. —

Mainz. Viertes Concert der Liedertafel mit dem Domgesangsverein unter Leitung von Luz: Requiem von Bernhard Scholz etc. —

Jena. Am 27. Bach's „Johannes-Passion“, ausgeführt durch die Singakademie in der Universitätskirche mit Fr. Caren Holmsen und Frn. v. Milde von der Weimarschen Hofkapelle, Musik. John aus Halle, Stad. Orgel, Concertm. Kämpel (Violoncello) und Organist Gottschalg (Orgel). —

Raumburg a. S. Am 13. in der Domkirche „Samson“ von Händel, ausgeführt vom Gesangsverein unter Leitung von Fr. Schulze mit Fr. Em. Wiganb sowie Fr. Martini aus Leipzig und Musik. John aus Halle. —

Waldburg. Am 12. führte der dortige Chorgesangsverein „Erlkönigs Tochter“ von Gade und Mendelssohn's 42. Psalm in für die beschränkten Verhältnisse ganz anerkennenswerther Weise auf. —

Berlin. Am 26. Matinée des (wie sich aus dem Programm vermuthen läßt) Pianisten Leonh. Emil Bach unter Mitwirkung der Opernsängerin Alwine Ohms aus Wien, des Concertm. Rehfels und des jugendlichen Parfenvirtuosen Hummel: Violinsonate von Rubinstein, Variationen und Arie von Händel, sonst Salonstücke. —

Rönigsberg. Am 15. Haydn's „Schöpfung“, ausgeführt vom Neuen Gesangsverein unter Leitung von Hamma mit Sabbath aus Berlin und Fr. Pappenheim. — Das Jean Beder'sche Quartett gab daselbst Soiréen am 3., 9. und 11. und führte in denselben u. A. aus: Schumann Op. 41 Nr. 3 und Op. 42, Volkmann in A, Rubinstein Op. 17, Cherubini in Es, Beethoven Op. 132, 74, 59 Nr. 1 und 3 etc. —

Hannover. Am 18. Concert der Akademie mit der Hofcapelle unter Leitung Fischer's mit Gungl und Fr. Schaeferlein: Händel's Cäcilienode und Hallelujachor aus dem „Messias“ etc. —

Hamburg. Am 14. Händel's „Israel“ unter Leitung von Stodhausen (Abschiedsconcert desselben) mit Fr. Emilie Wagner aus Karlsruhe, den H. Walters aus Braunschweig, Schulze etc. —

Döbenburg. Drittes Symphonieconcert der Hofcapelle: Serenade in A dur von Brahms etc. —

Düsseldorf. Am 18. Concert des Instrumentalvereins unter Leitung von Tausch und unter Mitwirkung des Sopranisten L. H. Hagenberger: „Des Sängers Fluch“ von Wilow, Beethoven's Es dur-Concert, zweite Rhapsodie von Liszt, Phantasiestück von Tausch etc. Die dortige Kritik rühmt auch an den diesmaligen Leistungen Hagenberger's „eminent, allseitig durchgebildete Technik, feines Verstandniß, discret und maßvolles Verwenden und Zurückhalten von Effecten, pietätvolle, bis ins kleinste Detail durchdachte und dabei zündende Auffassung.“ Den sich bis zu wachem Enthusiasmus steigenden Beifall mußte R. durch Zugabe von Liszt's 14. Rhapsodie befriedigen. —

Aachen. Für das am 9. d. Juni stattfindende Musikfest (S. 146) ist außer Niemann, Schüttky und Fr. Bettelheim auch Frau Harriers-Wippen gewonnen. —

Krumbach. Am 18., 19. und 20. Juni großes Musikfest unter Leitung von Meyroos (38. Generalversammlung der niederländischen Gesellschaft zur Beförderung der Tonkunst). Mitwirkende: Fr. Ida Dannemann von Elberfeld, Altistin Hele Asmann von Barmen, Tenor Kuff von Elm und Baritonist Deders. Am 18. Generalversammlung. Am 19. „Jephtha“, Oratorium von Robert Schuler (corresp. Mtgl.). Am 20. Overture von Meyroos, Psalm 42 von Mendelssohn, „An die Musik“ von Otto Grimm (corresp. Mtgl.), Ballade für Bariton von Köhler, Arien von Mozart, Mendelssohn und Weber und Schlußchor aus „der Zerstörung Jerusalems“ von Hiller (Chor-Mtgl.). —

Paris. Der junge Violinist Ries, Sohn des Berliner Concertmeisters, welcher sich in London bereits Anerkennung erworben,

brachte in der letzten Soirée des „Cercle des beaux Arts“ von sich ein Streichquartett und Solostücke für die Violine zu Gehör, von denen namentlich das Erstere durch ausgezeichnete Form und Erfindung interessirte. — Sonst nur Ausstellungsconcerte und aristokratische Privatsoirées. —

London. Am 6. führte die „Philharmonische Gesellschaft“ Beethoven's „Neunte“ auf. Die Soli (Franz Rudersdorff und W. H. Tod sowie die H. Gummings und Pate) wurden ziemlich mittelmäßig gehalten. — Am 9. dritte Soirée der „Schubertgesellschaft“, durchweg Schubert'sche Werke, ausgeführt von den Sängern Thomas, Josefina Alexander, Minna Poole, Abel. Blüth und Lucy Franklin, der Pianistin Blüth, dem Violoncellisten Schubert und dem Harfenisten Abentha. — Am 17. Orchester-Aufführung des „Laciniens Vereins“ unter Leitung von Fargitt mit tüchtigen Solokräften: Beethoven's „Meeressilla“ und glückliche Fahrt sowie dessen Wiener Congreß-Cantate „Der glorreiche Augenblick“, Ouverturen zu „Egmont“ und „Struensee“ u. — Monstre-Concerte von Glover mit 31 Nummern, von Wiß Fogarth mit 36 Nummern u. Mehrere Unternehmer beabsichtigen für die Aristokratie zwölftündige Concerte mit Diner und Souper einzurichten. —

Newyork. Am 27. April letztes Philharmonisches Concert: zweiter und vierter Satz aus Berlioz' „Romeo und Julie“, Liszt's Esdur-Concert (Mills ausgeführt), Tannhäuser-Ouverture u. — Am 4. Mai 25jähriges Stiftungsfest der Philharmonischen Gesellschaft: Bruch's „Kriehhof“, ausgeführt vom „Deutschen Lieberfranz“ u. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— In Madrid hat Mozart's „Don Juan“ in vorzüglicher Ausführung mit Lamberli, Donnehée, Selva und den Damen Penco und Rantier-Vidia mächtig durchgegriffen. Vor kaum fünf Jahren ließ dieselbe Oper das dortige Publicum noch ganz kalt. —

— Reinecke's „König Manfred“ kommt im nächsten Monat in Wiesbaden zur Aufführung. —

— In Brüssel wird in den nächsten Tagen „Pierrot le Grand à Saeedam“ („Ezra und Zimmermann“) gegeben. —

— Die deutsche Oper in Rotterdam führte im verflachten Jahre bis Ende vorigen Monats u. A. auf: „Lohengrin“, „Tannhäuser“, „Hänsel“, „Mebea“ und „Wasserträger“ von Cherubini, „Joseph“, drei Mozart'sche Opern, „Die heimliche Ehe“, „Die lustigen Weiber“ u. —

— Der bekannte Gesanglehrer Duprez in Paris hat zur Abwechselung den dortigen Kritikern auch einmal eine Oper „Romeo und Julie“ vorsingen lassen, welche dieselbe gewissenhaft bis in den siebenten Himmel — todgeschwiegen haben. —

— Die ersten 25 Vorstellungen von Offenbach's „Großherzogin“ (J. S. 195 Journalchau, auch „höherer Bildstimm“) haben weit über hunderttausend Francs eingebracht, und das noch dazu in der heißen Jahreszeit, von der „Schönen Helena“ und von „Blaubart“ aber je 97,000 Francs. —

— Gleichwie im vorigen Jahre in Erfurt hat man nunmehr auch in Arnstadt „Die Afrikanerin“ ohne Musik (ein paar der Oper entnommene Sätze wie Ouverture, Chor und Melodram sind nicht zu rechnen) in der Wilhelm'schen Bearbeitung aufgeführt. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in London (her maj. th.) Tenor Monagiani und Kollanovsky von Wien mit vielem Erfolge — die belagte Sgra. Peralta von Mexico in Newyork — Lichatschew und Frau Vertram-Mayer von Nürnberg in München, desgleichen Tenorist Braun und Bassist Lange, zwei tüchtige Sänger der Nürnberger Bühne — Nachbaur von Darmstadt in Berlin — in Magdeburg Tenorist Siegel von Braunschweig, gute Höhe ohne entsprechende Tiefe nebst Reizung zum Tremoliren, gewandtes Spiel und seelenvolles Piano — Desirée Artot in Aachen — der recht tüchtige Bassist Herrsch von Leipzig in Dresden — Barytonist v. Bignio von Wien in Frankfurt a. M. — und der etwas zweifelhafte Tenorist Löff von Dresden in Wien. —

— Engagirt wurden: für das neue Breslauer Theater vom Dir. Lobe; Capellm. Damrosch, Bassist Wawit und Frau Weber-Rudula — Bassist Poch von Chemnitz und Fr. Mahlnecht, Beide nach vortheilhaftem Gastspiel in Darmstadt —

und Capellm. Schütz in Freiburg i. Br. — Die für Potsdam engagirte Gesellschaft gab vom 21. April bis zum 20. Mai dreißig (!) meist recht befriedigende Vorstellungen, und werden hauptsächlich hervorgehoben die Tenoristen Winter und Warbed, der prächtige Bass Wäzler, sowie die Damen Jung, Conradi und Linzer. — Die italienische Oper von Bombay gab in Hongkong in China sehr gut aufgenommene Vorstellungen. Besonders soll die Primadonna Frau Wanda (angeblich von der Scala in Mailand) ganz vorzüglich sein. Wegen der ungeheueren Kosten der Reise konnten die Opern so arrangirt werden, daß sie ohne Chor u. durch wenige Personen executirt werden konnten. —

Abelina Patti nahm bei ihrem Abschiedsbenefiz in Paris 19,000 Francs ein, von der italienischen Oper in der Saison 1866—67 im Ganzen 235,000 Francs. Sie trat 230 Mal auf und brachte der Direction über 2,500,000 Francs ein. — Kammerjäger Wolter in Wien ist Mitglied der dortigen Hofcapelle geworden. — Schauspieler Dettmer in Dresden machte nach achjähriger Pause wieder einen gelungenen Versuch als Sänger und wurde als Figaro u. vom Publicum auf das Ausgezeichnetste aufgenommen. — Der neue Director des Breslauer Theaters, Lobe, wird seinen Antritt durch Gründung eines oft und längst beantragten Pensionsfonds auszeichnen. — Dir. Thomé von Prag übernimmt am 1. September das Linzer Theater. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Am 24. feierte die Berliner Singakademie das Jubiläum der 25jährigen Mitgliedschaft ihres hochverehrten Directors, Prof. Grell, durch eine Aufführung von Werken desselben, Ueberreichung eines goldenen Lorbeerkränzes und photographischen Albums aller Mitglieder sowie durch ein solennes Festmahl. —

— Musikb. Weber, Dirigent des Kölner Männergesangsvereins, erhielt vom Großherzog von Darmstadt den Ludwigorden. Zum Dank dafür wird der Verein am 29. Juni in Darmstadt ein großes Concert für das dort zu errichtende Vogler-Monument veranstalten. —

— Musikb. Harbord, Mitglied der Hofcapelle in Darmstadt, hatte sich bei der Feier seines fünfzigjährigen Dienstjubiläums zahlreicher herzlicher Auszeichnungen zu erfreuen. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Frau Schnorr v. Carolsfeld hat soeben neun von ihr und ihrem verewigten Gatten verfasste Lieder für Sopran oder Tenor bei Falter in München veröffentlicht. —

— Von Zahn's Mozart-Biographie ist der erste Band der zweiten, durchaus umgearbeiteten Auflage mit drei Bildnissen und vier Facsimiles erschienen. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Capellm. Gentschel von Bremen, Hr. Anton Kubinstein, Director des Petersburger Conservatoriums und Hr. Hofcapellm. Abt aus Braunschweig. —

Vermischtes.

— Vacant sind die Direction des Magensfurter Theaters gegen Caution von 1000 fl., zu melden bei dem „Kärthnerischen Landesauschuß“ daselbst, ferner folgende Stellen: Die des städtischen Musikdirectors in Coblenz, des Dirigenten der „Enterpe“ und der Singakademie in Leipzig, sowie des Directors und des Gesanglehrers an der in Basel neugegründeten Musikschule. Der Director muß zugleich vorzüglicher Pianist und Clavierlehrer nach Bogler's System (wozu dieser Zwang?) sein, hat außerdem in Ensemblespiel, Theorie und Geschichte der Musik zu unterrichten und erhält 2500 bis 3000 Francs. für 20 bis 25 Stunden wöchentlichen Unterrichts. Der Gesanglehrer erhält 2500 fl. also wöchentlich 2 Stunden und soll außer tüchtiger Kenntniß seines Fachs auch im Stande sein, Elementar-Clavierunterricht zu geben. Anmeldungen, mit kurzem Lebenslauf sind bis zum 15. Juni zu richten an J. J. Schaublin im Waisenhaus zu Basel. —

Literarische Anzeigen.

JULIUS HANDROCK'S PIANOFORTE-COMPOSITIONEN.

- Op. 2. Neun Walddlieder ohne Worte, compl. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 — Idem Heft 1. (Waldesgruss. Waldquelle. Jäger-
 lied.) 10 Ngr.
 — Idem Heft 2. (Waldvögel. Stille Blumen. Im Eich-
 walde.) 10 Ngr.
 — Idem Heft 3. (Waldcapelle. Zigeuner im Walde.
 Abschied.) 10 Ngr.
 Op. 3. Liebeslied. Melodie. 15 Ngr.
 Op. 4. Abschied. Melodie. 10 Ngr.
 Op. 5. Wiedersehen. Melodie. 10 Ngr.
 Op. 6. Reiselieder ohne Worte. Heft 1, 2 à 1 Thlr.
 — Idem No. 1. Aufbruch. 10 Ngr.
 — Idem No. 2. Auf der Landstrasse. 10 Ngr.
 — Idem No. 3. Auf dem See. 10 Ngr.
 — Idem No. 4. Auf die Berge. 10 Ngr.
 — Idem No. 5. Am Brunnen. 10 Ngr.
 — Idem No. 6. Mondnacht. 10 Ngr.
 — Idem No. 7. Wandrers Sturmlied. 10 Ngr.
 — Idem. No. 8. Ein Stammbuchblatt. 10 Ngr.
 Op. 7. Valse brillante. No. 1. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 9. Chanson à boire. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 10. Aufmunterung. Klavierstück. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 11. Chant élégiaque. 10 Ngr.
 Op. 12. Une Fleur de Fantaisie. Mazourka de Salon.
 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 13. 2^{me} Valse brillante. 15 Ngr.
 Op. 14. Deux Mazourkas. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 15. Am Quell. Tonbild. 10 Ngr.
 Op. 16. La Gracieuse. Pièce de Salon. 15 Ngr.

- Op. 18. Abendlied. Melodie. 15 Ngr.
 Op. 20. Spanisches Schifferlied. 15 Ngr.
 Op. 21. Frühlingsgruss. Klavierstück. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 23. Scherzando. No. 1. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 24. Polonaise. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 26. Etude de Salon. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 27. Nocturne. 15 Ngr.
 Op. 30. Wanderlust. Klavierstück. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 31. Tarantelle. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 35. * Jugendlust. Rondino scherzando. 10 Ngr.
 Op. 39. A l'amitié. Grande Valse brillante No. 3.
 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 41. Fleurs du Nord. Polka de Salon. 15 Ngr.
 Op. 42. Les Perles d'Or. Grande Valse brillante No. 4.
 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 44. Une Fleur de Salon. Polka élégante. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 48. La belle Polonaise. Mazourka de Salon.
 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 49. Au Bal masqué. Mazourka. 15 Ngr.
 Op. 50. La Primavera. Caprice. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 51. Scherzando. No. 2. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 52. Stilles Glück. Lied ohne Worte. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 53. Fantaisie brill. „Ich bin ein Preusse!“ 15 Ngr.
 Op. 54. Im Lenz. Klavierstück. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 55. Vier Klavierstücke (Frisches Grün. Einsam.
 Im Herbst. Nixengesang.) 20 Ngr.
 Op. 56. Improvisation. (Ich wollt', meine Lieb' ergösse
 sich, von F. Mendelssohn-Bartholdy.) 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 Op. 57. La Sylphide. Pièce élégante. 15 Ngr.

**Zu beziehen durch alle Musikalien- und Buchhandlungen des In- und Auslandes.
 In Leipzig durch die Verlagshandlung von C. F. KAHNT
 Neumarkt 16.**

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 24.

Dreißundsechzigster Band.

M. Bernarb in St. Petersburg.
 Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
 Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Neuhoff & Co. in Amsterdam.

B. Westermann & Comp. in New York.
 F. Schottensack in Wien.
 Schöner & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Die Quartette der Gebrüder Müller und der Florentiner. Von
 Louis Köhler. (Schluß.) — Recension: Richard Vol, Op. 39. Aug Brandt,
 praktische Elementar-Orgelschule. — Correspondenz (Leipzig, Weimar (Schluß),
 Jüdisch, Götting, Utrecht, Hannover). — Kleine Zeitung (Lagegeschichte,
 Vermischtes). — Nekrolog. — Literarische Anzeigen.

Die Quartette der Gebrüder Müller und der Florentiner.

Von
 Louis Köhler.
 (Schluß.)

Hat nun das Florentiner Quartett in seiner Klangweise entschieden die vorwaltende, absichtlich cultivirte Eigenschaft des Weichen, Lieblichen — wobei aber die Erhebung zum Kräftigen durchaus nicht ausgeschlossen ist: so müssen wir den Ton des Gebrüder-Müller-Quartetts bei aller Schönheit mehr als einen nervigen bezeichnen: sie cultiviren weniger die Klangschönheit als solche, als daß sie vielmehr auf charakteristischen Ausdruck ihr Augenmerk richten. — Die Florentiner sind darum auch nie geneigt, dem charakteristischen Ausdrucke Etwas von der Klangschönheit zu opfern; scharfe Zeichnung, starke Gegensätze sind nicht ihre Sache. — Die Müller's hingegen gehen wol einmal breist „ins Zeug“ und lassens darauf ankommen, harte, schroffe, herb-leidenschaftliche Partien mit entsprechender Strich-Art zum Ausdruck zu bringen, ohne dabei besonders an die schöne sinnliche Wirkung zu denken.

Ist so bei den Florentinern die sinnlich-schöne Form, eine weiche Art von Ton das Material, in welches sie den Inhalt, nach ihrem persönlichen Wahrheitsgefühl, einleiden — und sind dagegen bei den Müller's ein festeres Klang-Material, charakteristische Zeichnung hervorragende Eigenthümlichkeit; sind ferner die Müller's die Schöpfer des neueren Quartettspiels und dagegen die Florentiner die Empfangenden und Fortbildner: so steht die Spielart der Müller's und der Florentiner etwa wie Männliches und Weibliches zu einander. Die Durkräftigkeit dort und die Mollweichheit hier sind charakteristische Grundbestimmungen, von denen ausgehend jede der Gruppen aber auch die Eigenschaften der anderen zu sich heranzieht, während sie doch aber die eine ursprüngliche bereits

hat. Sollen diese Vergleiche noch weiter getrieben werden, so kann man z. B. sagen: die Müller's und die Florentiner stehen zu einander wie Schumann und Mendelssohn, wie Beethoven und Schubert, wie Joachim und Jean Veder u. s. w. — doch wiederum wohlgemerkt: nur ihrer inneren Naturbestimmung gemäß, abgesehen von sonstigen mehr äußeren Eigenschaften. Sollen diese erwähnt werden, so ist Veder unbedingt eine besondere Kraft der specifischen Violinvirtuosität zuerkennen; die Bringeiger der beiden Müller'schen Quartette, früher vortreffliche Solospieler, haben davon eingebüßt, indem sie sich fast ausschließlich der Quartettcultur ergaben. Man bemerkt, was die Virtuosität anbelangt, in der äußerst fein und leicht ausgeführten Spielweise so mancher technischer Schwierigkeiten auf Seite Jean Veder's ein Plus, das indessen auch leicht zu vermissen ist. — Vergleiche der übrigen Spieler, die zweite Violine des Müller'schen mit derjenigen des Florentiner Quartetts u. s. w., würden im Abwägen der gegenseitigen Eigenschaften ins Kleinliche führen. Nur ist hier als Resumé des Bisheriges anzuführen, daß, ganz consequent ihrer Natur, dem Müller'schen Quartett die Ursprünglichkeit in der tiefsten Versenkung, bis auf den Grund des in den Werken lebenden Gehaltes als positive Kraft eigen ist; daß das Florentiner Quartett dagegen diesen bereits ergründeten Gehalt in sich aufgenommen und mit der Form daher bequemer zurecht kommt.

Dies Letztere wende ich hier hauptsächlich auf die späteren Beethoven'schen Quartette an, in deren Vortrage die Florentiner in eigenthümlicher Weise excelliren: sie spielen sie so leicht, wie Haydn'sche Musik, das Verständniß des Gehaltes, das Eingehen in die Stimmung, das Durchschauen der verwickelt-combinirten Form macht nur einigermaßen musikalischen Zuhörern beim Vortrage der Florentiner keine Mühe. Das Spielen dieser Werke ist ihnen eben ein Spiel. Im Vortrage der Müller's hingegen fühlen wir bei allem Hochgenuß doch immer den Ernst des ursprünglichen Wiederschaffens der schwierigen Musik; wir Zuhörer aber helfen gewissermaßen an diesem Wiederschaffen — wir haben es schwerer, doch fühlen wir uns auch tiefer theilhaft. Die Müller's gehörten noch zu denjenigen gar nicht hoch genug zu Ehrenden, die eine Verschmelzung von Inhalt und Form, eine Entzifferung des von Beethoven eigentlich Gemeinten erst noch zu finden und in die klingende Wirklichkeit zu bringen hatten. Die

technische Uebung des Zusammenspiels in präzisem schönem Vortrage, so ungeheuer sie ins Gewicht fällt, war dabei mehr nur Aeußerlichkeit, so lange überhaupt die besondere Geistesnaturwahrheit des Inhaltes noch nicht aus dem Spiele hervorgewuchs. Die Florentiner aber mußten, da ihnen in letzterem Punkte von genialen Pionieren vorgearbeitet worden war, gerade in der technischen Uebung ihre Hauptschwierigkeit finden, die indessen etwas ermäßigt wurde dadurch, daß den noch Unkundigen ihr erster Geiger jede Phrase mit dem schönsten, vollendet überkommenen Verständniß vorspielen konnte. Im Punkte des Ausführens haben die Florentiner aber trotzdem gewiß noch mehr eigenartige Schwierigkeiten gehabt, als die Müller's; denn hatten sich diese von Jugend an in deutsche und speciell in deutsche Quartettmusik eingelebt, so standen die beiden Italiener (als Mitglieder eines Opernorchesters) derselben sehr fern. Hier ist denn auch die Stelle, wo ich den H. Masi und Ghiostrì, lieben ehrbaren Männern, im Namen der gesamten deutschen Musikerschaft mit bewunderungsvoller Anerkennung und mit Freude über ihre deutsch-sympathische Künstlernatur, im Geiste die Hände drücken muß. Was müssen diese Herren während des allmählichen Ueberwindens der schwierigsten aller Aufgaben — ein ihnen selbst Unbekanntes, Unbegreifliches Anderen zu klarster und schönster Anschauung zu bringen — innerlich durchlebt haben! Stehen doch gerade die Italiener, z. B. im Vergleich mit den Franzosen, der deutschen Musik und zwar namentlich der schweren, Schumann- und späten Beethoven'schen, besonders fern! In der That haben auch die H. Masi und Ghiostrì lange, lange Zeit gebraucht, um sich in den Schumann- und namentlich in den letzten Beethoven'schen Quartetten heimisch zu fühlen; sie waren mit allen übrigen Quartett-Werken fertig und machten bereits Monate lang erfolgreiche Kunstreisen in der Schweiz, während welcher Zeit die Beethoven'schen späteren Quartette, besonders die in A moll und C-d-moll, noch immer nicht vollreif waren und beständig, täglich bis sechs Stunden lang, gemeinsam Audirt wurden. Welche reine Liebe zur Kunst, welcher tief wurzelnde Hang zum Idealen gehörte für Jean Becker dazu, seine Freunde zu der selten erreichten Höhe heranzubilden, auf der sie jetzt stehen: Er hat eigentlich das Florentiner Quartett gemacht, während die Müller-Quartette sich gemacht haben. Aus Menschen verschiedener Länder und Kunstrichtung bestehend und demgemäß auch in seinem Vortragsstyl von ganz allg. mein. sympathischem Wesen, hat das Florentiner Quartett entschieden einen kosmopolitischen Charakter — gegenüber dem der Gebrüder Müller, die von urdeutscher nationaler Natur sind und demgemäß auch (als Repräsentanten aller Quartettvereine germanischen Stammes) in Sachen allerdeutscher Kunst den Ton anzugeben hatten.

Da wäre denn in unserem Thema genug verglichen worden. Und welches ist das Resultat? wie lautet die Formel des Vergleichs auf die vielfach gestellte Frage: „Wer spielt besser, die Müller's oder die Florentiner?“ Ich meine vor Allem sie Beide müssen spielen, sonst würde etwas Wesentliches fehlen. Jedes spielt etwas anders und Jedes uns zur Freude. Was ist schöner: ein ideal schöner Mann oder ein ideal schönes Weib? Apoll oder Diana? Welche von beiden Statuen man eben (ohne geschlechtliche Sympathie mitwirken zu lassen) sieht, die ist am schönsten, und sieht man sie Beide zusammen, so möchte man keines missen! —

So ist es auch mit unseren Quartetten. Es würde ein

ganz exquisites Vergnügen gewähren, die Florentiner und die Müller's ein Quartett sagweise wechselnd spielen zu hören. Kame noch ein rein italienisches hinzu, von der Art des specifisch französischen der H. Chevillard-Maurice, so hätte man die ganze sicht- und hörbare Folge gutlogischer historischer Entwicklung der Quartettspielfunst vor sich, wie sie naturgemäß dem deutschen Stamme ersprießen und bis zum kosmopolitischen Gipfel fortwachsen mußte.

So schließe ich meine Betrachtung und grüße herzlich alle meine lieben Quartett-Freunde!

Musik für Gesangsvereine.

Für gemischte Chöre.

Richard Hol, Op. 39. Der blinde König. Ballade von Uthland. Für Soli, Chor und Orchester. Amsterdam 1866, Noothaan. Clavierauszug 3 fl. Chorstimmen 1 fl. 20 fr.

Noch mehr als in Hol's bisherigen Werken machen sich in dem vorliegenden die früher bereits hervorgehobenen Vorzüge und Mängel geltend. Einerseits Talent und Streben für charakteristische Darstellung, meist anziehende Erfindung und routinirte Darstellung, andererseits Verharren in ermüdender Behäbigkeit und Mittelmäßigkeit des Geschmacks, Mangel an Aufschwung und Steigerung, wodurch jene Vorzüge oft erheblich in den Schatten gestellt werden. Ermüdend wirken ferner unmotivirte Textwiederholungen, während solche an anderen Stellen, z. B. S. 12 oben oder S. 40 oben sehr rathsam gewesen wären; ermüdend punctirte Lieblingsfiguren, überhaupt zu stetige Rhythmen, abschwächend ferner behäbige lange Abschlüsse oder Zwischenspiele, stetes Ausspinnen von Sätzen, an deren Stelle zuweilen ein tüchtiges Recitativ (z. B. an der Stelle, wo der König dem Sohn das Schwert giebt) höchst wohlthuend gewesen sein würde. Andererseits hätte die Schlussnummer, deren „Willkommen“ auf S. 43 ein ziemlich mißvergnügtes Gesicht macht, und deren Sechszehntel-Figur S. 47 in seltsames Stottern geräth, viel bedeutender und gesättigter ausgebreitet werden können, und hat sich hier der Vf. die Gelegenheit zu einem dramatisch fesselnden Ensemble der Solostimmen mit dem Chor fast ganz entgehen lassen. Ziemlich stark vergriffen in der Erfindung erscheinen Nr. 2 wegen zu Polonaisen-artigen Charakters, Nr. 4 und 6 wegen der zu gemüthlich sich wiegenden Meereswogen, sowie die etwas banale Begleitungsfigur mit der Triole S. 31. In Nr. 6 wäre statt der ziemlich mageren Anlage vortreffliche Gelegenheit gewesen, eine ähnliche erwartungsvolle und bedeutende Steigerung anzuführen, wie bei der Ankunft des Hohenegrin. Vor Allem aber erscheint die ganze Ballade überwiegend für Männerchor viel geeigneter, als für gemischten, da man nicht recht begreift, wie Frauen in diese lediglich unter Männern sich abwickelnde Handlung und Situation gerathen.

Die technische Behandlung ist durchweg klar, correct und routinirt, die Singstimmen sind wirkungsvoll benutzt und auch die Instrumentirung scheint, soweit sich aus dem gut spielbaren Clavierauszuge urtheilen läßt, ganz vortrefflich und charakteristisch zu sein. Am Bedeutendsten ist unstreitig die Einleitung gehalten und läßt stark bedauern, daß sich der Vf. nicht im ferneren Verlauf auf derselben Höhe behauptet hat, in welchem, wie gesagt, nur vereinzelte, anziehende Wendungen entschädigen. —

S — n.

Instructives.

Für Orgel.

Brandt, Aug., Praktische Elementar-Orgelschule. 1. Course.
Leipzig, Carl Neuberger. 1 Thlr. 3 Sgr.

Bei Abfassung seiner Orgelschule haben den durch seine didaktischen Pianofortewerke in weiteren Kreisen bekannten Vf. folgende Grundsätze geleitet: Die Übungsstoffe müssen nach ihrer leichteren oder schwierigeren Ausführbarkeit geordnet, die hauptsächlichsten Formen der Orgelcomposition müssen vertreten sein, eine Orgelschule darf nicht von Einem Alles bieten*), sondern es sind darin die besten Meister hinreichend zu berücksichtigen, eine Elementarschule soll praktisch sein, die Behandlung des Manuals und Pedals muß auf einen möglichst kleinen Raum beschränkt werden, Alles, was dem mündlichen Unterrichte anheim fallen kann, ist wegzulassen, oder möglichst zu beschränken — Grundsätze, mit denen jeder denkende Lehrer des Orgelspiels einverstanden sein wird. Die das Werk eröffnende kurze Beschreibung der Orgel und ihrer Theile kann nur praktisch verwertet werden an und in der Orgel selbst, oder an gutgearbeiteten Modellen nach den einzelnen Orgeltheilen (wie Ref. dies z. B. in einem kurhessischen Seminare vorfand) oder auch durch Zeichnungen, wie solche z. B. die meisterhafte Ritter'sche Orgelschule oder noch mehr Töpfer's geniales großes vierbändiges Orgelwerk mit dem umfangreichen Atlas (Weimar, Voigt. 12 Thlr.) darbieten. Die erste Abtheilung bringt zunächst Manualübungen (stille liegende Hände, Unisono-Übungen, zwei selbständige Stimmen, liegen bleibende Töne, Gebrauch des 1. und 5. Fingers auf Obertasten, Fortrücken bei stufenweise steigenden und fallenden Tonfolgen, Unterlegen des Daumens unter andere Finger, Tonleitern, andere Applicaturnoten, Stücke mit Vortragszeichen, Verzierungen und bewegteren Figuren, Übungen ohne und mit stillem Wechsel auf einer Taste, Übungen in Terzen, Quartan, Sexten etc.); die zweite Abtheilung Pedal-Übungen „a“ mit den Fußspitzen, „b“ mit Absatz und Spitze. Die hier angewandte Pedal-Applicatur ist zwar sehr einfach, aber es dürfte an der Zeit sein, daß sich die Herren Organisten endlich einmal über eine gleiche Bezeichnung und so manches Andere, z. B. Größe und Breite der Pedaltastatur, einigen und dazu einen Organistencongreß veranstalteten, oder, da das Zustandekommen desselben sehr fraglich — da der Corpsgeist der deutschen Organisten, wie wir sattem erfahren haben, bei Weitem noch nicht zur gehörigen Entwicklung gekommen ist — bei einer Versammlung des allgemeinen deutschen Musikvereins Gelegenheit nähmen, darüber Verhandlungen zu pflegen. Die methodische Durchführung der oben ange deuteten Grundsätze ist dem Verfasser, wie sich dies wol nicht anders erwarten ließ, gelungen. Mit ungleich größerer Meisterschaft hat freilich A. G. Ritter denselben Stoff in seiner Orgelschule gestaltet, so daß die Brandt'sche Schule eigentlich einen wesentlichen Fortschritt auf dem Gebiete der musikalischen Methodik und Didaktik nicht aufweisen kann. Die aufgenommenen Übungssätze hätten mitunter noch etwas ferniger sein und namentlich der „Vater des deutschen Orgelspiels“, Seb. Bach, immerhin noch ein-

*) An diesem Hauptfehler laboriren z. B. die älteren Orgelschulen von Sebhardi, Struve, Rint etc. Selbst die in vieler Beziehung neue Bahnen suchende großartige Schule des verdienten Goldmar fränkt an diesem Uebel. — „Die Kunst hat nie ein Mann befehlen.“ —

gehender benutzt werden können. Beim Eingange hat der Autor ein wenig zu viel von sich gebracht. Statt mancher Nummern von Rind, Rucht, Sebhardi, Werner etc. hätten wir lieber noch einige passende Sachen von Händel (dessen Versetten z. B. ganz passendes Material abgeben), Muffat, Eberlein, Frescobaldi, Krebs, Bachelbel, Ritter (nur einmal vertreten), Kühnstedt, Goldmar etc. gesehen, wodurch der geistige Gehalt der Schule sicherlich gewachsen wäre.

A. W. G.

Correspondenz.

Leipzig.

Die siebente Hauptprüfung am Conservatorium am 28. v. M. war der Vorführung von Compositionen der Zöglinge gewidmet. Den Anfang machte eine Overture (A dur) von Eugen Boyde aus Emdenburg. Bei nicht zu leugnendem Talent fehlt es diesem sonst schmungvoll concipirten Werke noch zu sehr an Klarheit der Entwicklung und Proportionalität der Anlage. Auch wirkt die unausgesetzte Verwendung des Blechs auf die Dauer ab schwächend — ein Fehler, der uns übrigens bei den meisten diesmal vorgeführten Werken entgegen trat. Im dem ersten Satz einer Symphonie (D moll) von Nathan Emanuel aus Stettin documentirt der Autor viel gelehrte Bildung, ohne jedoch dieselbe in hinlänglich frischen, unmittelbaren Fluß zu bringen; das Ganze ist zu sehr durch künstliches Detail belastet, auch nicht mit gehöriger logischer Klarheit entwickelt. Die Erfindung erscheint von Schumann, Mendelssohn und Gade beeinflusst. Eine Overture (Emoll) von Eduard Groenevelt aus New-Orleans ist liebenswürdig und gefällig nach Inhalt und Form, ohne auf Originalität der Gedanken Anspruch zu machen. Schon ziemlich bedeutende Begabung und Selbstständigkeit bei technischer Gewandtheit weist der erste Satz eines Streichquartetts (D moll) von Emil Stockhausen aus Colmar auf, der von den H. Robert Hedmann, Richard Arnold, Stockhausen und Emil Regar vorgetragen wurde. Eine Overture (Es dur) von Gustav Kogel aus Leipzig hat Weber'sche Berbe und schließt sich auch in der Factur an Vorbilder des Meisters an. Von wirklich selbständiger künstlerischer Bedeutung erwiesen sich die drei letzten Sätze einer Symphonie (D dur) von Johan Svendsen. Hier vereinigt sich vollständig freie und freiständige Beherrschung des Materials mit Ursprünglichkeit und Reichthum der Erfindung und Fülle poetischer Anschauung. In der That streift dieses Werk, das noch durch das nordische Colorit einen eigenthümlichen Zauber erhält, förmlich von Poeße. Als besonders gelungen erschien der zweite Satz (Scherzo) mit seinen urwüchsigen Gedanken und seiner instrumentalen Farbenfrische und mannichfaltigkeit. Wünschen wir nur, daß der Componist aus der Sphäre sinniger Naturbeobachtung und specifisch nationaler Anschauungsweise, die für jetzt einen vornehmlichen Reiz seiner Compositionen bilden, sich mehr und mehr zu ethischen, geistig bedeutsamen Stoffen erhebe, um seinen Werken eine dauernde, unverfälschte Wirkung zu sichern. St.

Am 30. v. M. veranstaltete die Singakademie unter der Direction des Hrn. v. Bernuth in der Nicolailirche eine geistliche Aufführung für gemischten Chor, Sologefang und Orgel. Das Programm enthielt: Toccata für Orgel von Bach; Crucifixus, achtsimmiger Chor von A. Lotti; Qui tollis, für Soli, viersimmigen Chor und Orgel und ein zweites Crucifixus für zehnsimmigen Chor von A. Lotti; Recitativ und Arie „Die Schmach bricht ihm sein Herz“ für Sopran aus dem „Messias“ von Händel; Motette für Soli,

Chor und Orgel von Mendelssohn („Aus tiefer Noth schrei ich zu dir“); Fuge über den Namen BACH für Orgel von Schumann; Zwei geistliche Gesänge für Chor von S. Jadasohn; Adagio aus der F-moll-Sonate für Orgel von Mendelssohn und Cantate für Soli, Chor, Orgel und vier Posaunen von M. Hauptmann. Die Aufführung war im Ganzen eine gelungene zu nennen. Die beiden „Crucifixus“ und das „Qui tollis“ des italienischen Meisters und Hauptes der venetianischen Schule, A. Votti (um 1693), hätte allerdings noch eines sorgfältigeren Studiums bedurft, um zu voller Wirkung zu gelangen. Allerdings lag dem Verein bisher die ältere Kirchenmusik ferner. Dagegen war die Produzierung der übrigen Ehre, besonders der Jadasohn'schen geistlichen Gesänge, eine viel gelungenere. Hr. Thomas bewies sich aufs Neue als vortrefflicher Orgelvirtuos. Namentlich muß seine Wahl der Register (mit Hinzunahme des Schwerkels) als eine geschmackvolle bezeichnet werden. Frä. Clara Friedrich sang mit Verstandniß und wurde durch ihre sympathische Stimme, namentlich in der Händel'schen Arie und in den Recitativen aufs Beste unterstützt. Die übrigen Solisten, ungenannte Mitglieder des Vereins, lösten ihre Aufgabe befriedigend. Die zwei geistlichen Gesänge von Jadasohn sind in freiem, leicht fließendem Style gearbeitet, ohne daß man ihnen den Vorwurf des Unkirchlichen machen könnte. Die Wirkung der vier Posaunen (d. h. drei Posaunen und eine Trompete) in der trefflichen Cantate von Hauptmann war neben der Orgelbegleitung imposant.

Weimar, Anfang Mai.

(Schluß.)

In einer Production des Sängerkranzes (Weimars bester Gesangsverein für Männerstimmen unter Müller-Hartung's Leitung) interessirte uns namentlich die neue Bearbeitung von Wilh. Tischirch's Preiscomposition „Eine Nacht auf dem Meere“. Es fand dieses vorzügliche Werk trotz einer im Ganzen nicht sehr vorzüglichen Darstellung vielen Anklang. Der neue Schluß paßt nach unserem Erachten viel besser als der erste, die Einheit des Werkes störende.

Die Hofcapelle gab unter Musikdirector Stör's verdienstlicher Leitung vier Symphonie-Concerte. In dem ersten derselben wurde geboten: Oberon-Ouverture, Concert von Mendelssohn (Frä. Mehlig), Arie aus *Così fan tutte* von Mozart und schwedische Nationallieder (Frä. Holmsen), phantastische Symphonie von Berlioz, Präludium (Cbur) für Violine allein von Seb. Bach, harmonisirt von Stör. In Bezug auf das erste Werk sind wir stets gegen das allzuhasige Tempo des Allegro partes gewesen, wodurch die Violinpassagen immer etwas Undeutliches und Verschwommenes erhalten. Die Berlioz'sche symphonische Dichtung machte dem Leiter und den Ausführenden alle Ehre. Warum indeß der letzte Satz des hochinteressanten Werkes: *Songes d'une Nuit du Sabbat* weggelassen wurde, will uns durchaus nicht einleuchten. Stör's Bearbeitung des jugendlich frischen Sanges von dem unverwundlich kernigen Altvater Bach ist ebenso geschickt, als gefällig. Die Ausführung der Primviolin von den H. H. Rämpel, Walbrill, Wehrle, Weisenborn, Fleißner und Mayer war überaus glänzend, so daß die Wiederholung des sehr dankbaren Stückes stürmisch verlangt wurde. Das zweite und dritte dieser Concerte haben wir nicht besucht, einestheils weil die Programme weniger interessant waren, andernteils weil man aus purer Artigkeit Ihrem Referenten das herkömmliche freie Entrée entzogen hatte. Erst das letzte dieser Concerte bewog denselben zur Beibehaltung, denn das betreffende Programm bot: *Euryanthe*-Ouverture, Beethoven's *C-bur*-Concert für Pianoforte (Musikb. Cassen), Bach's Präludium in der Stör'schen Illustration und Liszt's *Faust*-Symphonie. Obwol das Orchester nicht sehr günstig placirt war, so kamen doch die Orchesterwerke ganz befriedigend zur Aufführung. Die Execution der *Faust*-Symphonie war für Weimar ein Ereigniß. Trotz weniger Proben, trotz des zu schwachen Streichquartetts, ging das riesige Werk, das

Referent mehrfach unter Liszt und Bülow, sowie auch am Clavier von dem Componisten gehört hat, mit Feuer und Glanz. Zu bedauern war es indeß, daß der schöne Schlußchor des gigantischen Tonpoems wegen Nichtvorhandenseins des Solotenors wegfallen mußte.

Ueber die Oper läßt sich nur wenig Erfreuliches sagen. Durch den Abgang des Frä. Erna Vorchard, durch die dauernde Unpäßlichkeit der Frau v. Milbe und des Hrn. Lipp, der uns in der Kürze verlassen wird, durch den Mangel eines lyrischen Tenors ist die Oper nicht zu der gewohnten Achtung gebietenden Stellung gekommen. Die einzige Novität, Albert's „*Astorga*“, ist aus diesem Grunde nur einmal zur Aufführung gekommen. Eine andere vorbereitete Neuigkeit, Mailart's „*Lara*“, zur Geburtstagsoper unserer kunstunigen Frau Großherzogin Sophie (8. April) bestimmt, ist aus demselben Grunde noch gar nicht über die Bretter gegangen. Dem Vernehmen nach sollen wir dieferhalb nicht gar sonderlich viel eingestuft haben. Frä. Holmsen, die inzwischen als sehr schätzenswerthe Acquisition engagirt worden ist, soll sich mit dem Studium der Titelrolle von dem erwarteten Opus beschäftigen. Unter den gastirenden Künstlerinnen nennen wir mit Auszeichnung Frä. Heyrowska aus Wien und Frä. Schubert aus Schwerin. Letztere soll einem on dit zufolge für unsere Bühne gewonnen werden.

E. Götze hat seine neue Oper „*Gustav Wasa, der Held des Nordens*“, Text von Dr. Alexander Ross, beendet; man erwartet, daß dieses Werk, von dem wir nur den theilweise ganz vortrefflichen Text kennen, zu Anfang der nächsten Saison in Scene gehen wird. Ross arbeitet gegenwärtig an einem anderweiten Operntext, „*Das Weib vom Land Tirol*“ für Musikdirector Cassen. Schließlich sei noch erwähnt, daß Prof. Dr. E. Carbt aus Mannheim drei sehr geistvolle und gut besuchte Vorlesungen über Börne und Heine, G. Sand und Richard Wagner hier gehalten hat.

A. W. G.

Zwickau.

Unsere Concertsaison erlitt diesmal in Folge der Zeitverhältnisse bedeutende Minderung. Die Cholera-Epidemie, welche bis in den November hinein dauerte, die gebrühte Stimmung als Folge der Seuche, die Nachwehen des Krieges wirkten so störend auf den Wiederbeginn der Musikvereinsconcerte, daß man, noch dazu beengt durch den längeren Aufenthalt einer Schauspielertruppe, erst Ende Februar das eine, zu Ende März das andere Concert geben konnte. Als Sängerinnen traten auf Frä. Clara Schmitt aus Leipzig, die sich durch ihre vorzüglichen Stimmittel sowol, als auch echt künstlerischen Vortrag die allgemeine Sympathie des Publicums erwarb, und Frä. Marie Kiegehöffer vom k. k. Hoftheater zu Hannover, welche als höchst begabte dramatische Sängerin von dem Publicum mit dem allgemeinsten Beifall aufgenommen wurde, zumal dieselbe bei Gelegenheit der Aufführung der „*Hugenotten*“ durch die Chemnitzer Operngesellschaft auf hiesiger Bühne bereits als Valentine sich des reichsten Beifalls durch ihre große und klangvolle Stimme und ausdrucksvollen Vortrag zu erfreuen hatte. Erstere sang zwei Arien von Händel und Gluck und Lieder, letztere zwei Arien von Paley (Sildin) und Mozart (Figaro) und Lieder. Von Gesängen gelangten noch zur Aufführung die Haydn'sche *Hymne curae vanae* durch den Concertchor. Von Symphonien kamen zur Aufführung: *A-bur* und *F-bur* von Beethoven, von Ouverturen: die *Ringelschloß* von Mendelssohn und „*Bambyr*“ von Marschner. Außerdem Weber's Concertstück und ein Festmarsch für Orchester von Kronach und Liszt's ungarische Rhapsodie Nr. 2, letztere und das Concertstück gespielt von einem jungen talentvollen Schüler von Dr. Klisch, Hrn. Curt v. Zebtwitz.

Für Kammermusik konnte nur zu einer Soirée Raum gefunden werden, in welcher ein Trio von Franz Schubert Op. 100, eine Sonate (Op. 1) von Adolf Bergt für zwei Claviere — Hr. Dr. Klisch und Hr. Organist Lürke — und ein Trio von Eman. Kronach vorgeführt wurden.

Nicht unerwähnt möge gelassen werden, daß die zwei größeren Männergesangsvereine hier, allgemeiner Zwisdauer Männergesangsverein und Sängerklub, alljährlich im Winter je ein Concert veranstalten, in denen der besseren Richtung Rechnung getragen wird.

Das Stadtorchester giebt alljährlich im Winter zwei bis drei größere Concerte für eigene Rechnung, die in Auswahl und Ausführung die Anerkennung verdienen, die sie bei den Musikfreunden finden.

Soll schließlich noch ein Wunsch ausgesprochen werden, so wäre es der, daß man mehr Mobilitäten zu Gehör brächte und der neueren Richtung ihr Recht mehr wahrte. Freilich mag der Geldpunct hier beim Entwerfen der Programme auch seine Rolle mitspielen. Man möchte wol, aber es geht nicht immer.

Auch rücksichtlich der Kirchenmusik mag nicht unerwähnt bleiben, daß seit der vor ziemlich zwei Jahren erfolgten Anstellung des Dr. Klisch als Kirchenmusik-Director auf diesem Gebiete ein neuer Geist eingeblasen ist. Es werden nicht nur bloß gute Kirchenmusik-Werke (hauptsächlich altitalienische a capella) ausgeführt, sondern auch von dem neu regenerirten Kirchenchore in würdiger und abgerundeter Weise vorgeführt. Daher hörten wir bereits 1865 im October ein, nur a capella ausgeführtes Kirchenconcert, ein gleiches wieder vorm Jahre im November; außerdem am Charfreitag 1866 das Requiem von Mozart und vergangenen Charfreitag, 19. April, „Paulus“ von Mendelssohn. Im letzteren hatten die Solopartien die Frä. Wigan und Clara Schmidt und die H. H. Nebling und Paul Richter aus Leipzig. Diese vier erprobten Kräfte entlebten sich ihrer Aufgabe in der vorzüglichsten Weise, so daß das Werk auch von Seiten der Ehre und des Orchesters, trotz der in Kirchen unvermeidlichen geräuschvollen Aufstellung, als auf das Beste gelungen betrachtet werden konnte.

Görlitz.

Wie alljährlich, so wurden auch vergangene Wintersaison sechs Productionen vor geladenem Publicum mit den Schülern der Trgang'schen Musikschule abgehalten. Zum Vortrag kamen 2-, 4-, 6-, 8-, 10-, 14-, 16- und 24händige Clavierpièces, theils Solo-, theils Ensemblestücke, als Ouverturen, Symphonien, Duos für zwei Claviere: Hummel — Trio von Ries, Arrangement von Michelot — Rob. Schumann, Andante und Variationen — Liszt, Festvorspiel, und Tasso u. s. w. Die nöthige Abwechslung boten Gesangsstücke, meistens Schubert'sche Lieder. Die sechs Programme enthielten im Ganzen 60 Nummern. Die Liszt'schen Compositionen wurden durch Vorlesung darauf bezüglicher Artikel aus der „Neuen Zeitschrift für Musik“ und anderer Notizen über die Richtung der neudeutschen Schule dem Verständniß des Publicums näher gebracht.

Utrecht.

Die verflossene Concertsaison bot viel des Interessanten und Genüßreichen. Um nur das Hauptsächliche hervorzuheben, erwähnen wir, was in den fünf städtischen und vier Studenten-Concerten unter Leitung des Musikb. Hol an größeren Orchesterwerken aufgeführt wurde: von Bach Suite in Ddur, von Beethoven Pastoral-Symphonie, von Gade Symphonie Nr. 7 in Fdur und die zweite Symphonie in D moll von H. Hol, je zwei Mal; von Mozart Symphonie in Cdur ein Mal. Von Ouverturen wurden aufgeführt von Beethoven: „Egmont“, „Fidelio“ und „Leonore“; von Mendelssohn: „Hingalshöhle“, „Ruy Blas“ und „Athalia“; von Cherubini: „Anakreon“ und „Abenceragen“; von Schumann: „Hermann und Dorothea“; von Gade: „Hamlet“; von Weber: „Corydon“ und „Oberon“ und von Wagner: „Lannhäuser“. Die in Aussicht gestellte Aufführung der symphonischen Dichtung „Orpheus“ von Fr. Liszt wurde nach angefangenen Proben dem Vernehmen nach in Ermangelung guter Harfenpieler verschoben. — In vier Soiréen für Kammermusik, ebenfalls unter Musikb. Hol's Direction, war Beethoven fünf Mal, Schumann drei Mal, Haydn zwei Mal, Bach, Mozart, Mendelssohn,

Rubinstein, Bargiel und Liszt je ein Mal vertreten. Von letztgenanntem wurde das schöne pathetische Concert für zwei Claviere durch Frä. Doekelman und Musikb. Hol sehr brav und mit vielem Beifall vorgetragen, obgleich es auch hier Leute giebt, die nach einmaligem Hören kategorisch zu urtheilen und zu verdammen sich erdreisten. — Das erste der zwei Concerte des Singvereins bot Altes und Neues von Arcabelt, Palestrina, Schütz, Händel, Beder, Leisring, Beethoven, Schumann, Mendelssohn, Hiller und Hol. Das zweite brachte eine sehr gelungene Aufführung von Mendelssohn's „Elias“.

Hannover.

Am 18. v. M. fand das zweite Concert der hiesigen Musikakademie statt, unter Mitwirkung von Frä. Hedwig Schenerlein vom Conservatorium in Eßln, Frn. Dr. Gung, der königl. Capelle und geleitet von Frn. Hofcapellm. C. F. Fischer. Es kamen zur Ausführung: Händel's Cäcilienode, Ouverture zur „Weihe des Hauses“ von Beethoven, Solovorträge der genannten Künstler, Mozart's avo vorum, das Engelterzett für Damenchor aus dem „Elias“ und Händel's Halleluja aus dem „Messias“. — Der Aufführung schloß sich ein splendides Souper und Ball an. Die Akademie beabsichtigt am Himmelfahrtstag die „Jahreszeiten“ von Haydn zu wiederholen und zwar in den ungeheuren Räumen der königl. Wagenremisen, welche dazu hergestellt werden, und zu einem so wohlfeilen Eintrittspreise, daß Jedermann sich der Aufführung, durch nur geringe Kosten, erfreuen kann. *)

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Violinist Wieniawski hatte in Brüssel im letzten Concert des dortigen Tonkünstlervereins colossalen Erfolg. — Violoncellist Grätmacher feierte wahre Triumphe in London, nicht minder Jaell dort und in Dublin, desgleichen in letzterer Stadt Auer — die kleinen Violoncellisten Delepierre und die Pianistin Elise Harff aber in Moskau, sowie Roger in Wilna, Riga und Warschau. —

— Hofcapellm. und Violinvirtuos Vargheer ist nach Detmold von einer glänzenden Concertreise zurückgekehrt, welche er über Dorpat, Reval und Riga nach Petersburg unternommen hatte. Er wurde dort von Rubinstein auf das Thätigste unterstützt, und sprechen sich die dortigen Blätter übereinstimmend günstig über seine ganz vortrefflichen Leistungen aus. —

— Clara Schumann hält sich gegenwärtig in Carlsbad auf, desgleichen die Hofsängerin Kraus von Wien. —

— Die Pianistin Kolar hat sich von Wien aus auf längere Concertreisen begeben. —

— Herr Carl Vant, Kritiker in Dresden, ist dahin aus Amerika zurückgekehrt. —

— Frau Dr. Bach-Marschner-Janda hat ihre Stellung als Professorin am Conservatorium in Wien aufgegeben. —

Musikfeste, Aufführungen.

Florenz. Soeben ist daselbst der erste Versuch mit einem volkstümlichen Concerte für classische Musik nach dem Beispiel der Pasdeloup'schen Concerte in Paris gemacht worden. Das ungeheure Theater war zwar nicht bis auf den letzten Platz besetzt, wie es in dem ebenso ungeheuren Cirque Napoleon der Fall zu sein pflegt; dennoch berechtigt der erste Erfolg zu der Hoffnung, daß die Unternehmer, zu-

*) Um mehr von dem Frn. Einsender anzunehmen, als nur dies Thatsächliche, hätte derselbe uns seinen Namen nennen müssen.
D. Neb.

maß der um Einbürgerung deutscher Musik sehr verdiente Musikverleger Gubbi, bei entsprechender Ausbau und Geduld dahin gelangen werden, ein hinreichendes Publicum für die klassischen Meisterwerke zu gewinnen und zu erziehen, denn es war bei der Mäglichkeit des italienischen Geschmacks unstreitig schon von großem Belange, daß Tausende von Menschen eine Beethoven'sche Symphonie ruhig anhörten, ja beifällig aufnahmen. —

Mailand. Concert der „philodramatischen“ Gesellschaft: zwei Symphonien von Foroni und Duett für Flöte und Fagott allein (!) von Torriani über Motive aus „Tell“. „Glückliches Mailand (ruft die Bod'sche M.-Z. aus), dem es vergönnt war, dieses Stück zu hören! — Erfreulicher ist die Mittheilung desselben Bl., daß jetzt in allen Schulen der Choralgesang, verbunden mit den Elementarbegriffen der Harmonielehre, eingeführt wird. Das italienische Cultusministerium will diese Einrichtung auf das ganze Land ausdehnen. Dann wird man sich wol vor den Contrapuncten der italienischen Bettler nicht mehr retten können. —

Wien. Ueber Liszt's ungarische Krönungsmesse, deren Proben in Wien begonnen haben, berichten nach Anhörung derselben dortige Ref., daß die Messe im Allgemeinen eine gedrängte Quintessenz von Liszt's Graner Messe sei und daß sich nur das (ganz ohne Orchester mit wenigen Orgelaccorben psalmodirend unisono vom Chöre gesungene) Credo höchst eigenthümlich von der Auffassung der übrigen Abschnitte absondere. —

Wiener Neustadt. Glänzende Freiligrath-Akademie mit den Pianisten Fr. Joel und Rud. Stöckl, den Sängern Fr. Freitag und Theaterdir. Sonnleitner, dem Violinisten Hofmann und dem Violoncellisten Röber (nebst zwei kostenfrei gelieferten Bösenborfer Prachtflügeln) fast sämmtlich aus Wien. Reinertrag 200 fl. —

Petersburg. Großes historisches Concert: Overture und Chöre aus der ältesten russischen Oper „Cephalus und Protris“ von Araja (1760), sowie Stücke aus Opern von Sartti, Phomin, Titoff, Ramos, Werstowsky, Glinka, Dargomyschky, Sferof, Schel, Solalsky, Afanassieff und Rubinstein. —

Basel. Der dortige Gesangsverein brachte am 17. v. M. Händel's „Israel“ in der Martinskirche zur Aufführung. —

Cassel. Concert des Damengesangsvereins unter Leitung von Hempel und unter Mitwirkung des Pianisten Oertli: Spanisches Viederspiel von Schumann, Frauenchöre von Hempel und Mendelssohn, „Palmsonntag“ von Siller u. —

Pyrmont. Am 8., 9. und 10. Sängersfest der „Norddeutschen Liedertafeln“. —

Arnheim. Concert des Cäcilienvereins mit dem Violinisten Gramer aus Amsterdam und der Sängern Fr. Richter aus Dessau, welche sich beiderseits reichen Beifall erwarben: Beethoven's C-moll-Symphonie, Overturen von Mozart und Cherubini u. —

Paris. Am 2. Extracconcert des Conservatoriums: doppelchörige Motette von Bach, Beethoven's A-dur-Symphonie, Chor aus „Casor und Pollux“ von Rameau u. — Pianofortesabrilant Ch. Chering aus Boston enthielt im Ausstellungsgebäude mit einer Art musikalischer Feier (Vorträgen auf seinen Flügeln, also einer gewandten Reclame für dieselben) eine von Thomas Ball gefertigte Büste Liszt's. — Am 2. und 4. nächsten Monats finden in der Ausstellung zwei Preisvertheilungconcerte unter Hainl's Leitung statt, am 7. ein Monstreconcert von ungefähr 6000 Sängern. — Aufsehen erregen dort gegenwärtig vier Holländerinnen, die Schwestern Van der Veet (Sopran, Alt, Barie und Clavier), deren Ensemble bewundernswürdig sein soll; desgleichen der gleichzeitig sieben Trommeln bearbeitende Knabe Allin aus Dänemark. — Die Ausstellungscommission für historische Concerte macht bekannt, daß sie deren in nächster Zeit zwölf veranstalten und hauptsächlich Werke von Josquin de Pres, Gombert, Clemens, Jannequin, D. di Lassa, Palestrina, Cavalli, Monteverde, Carissimi, Legranzi, Scarlatti, Vulli, Lalande, Keiser, Campora, Marcello, Rameau, Händel, Bach, Vinci, Leo, Gallupi, Pergolese, Gluck, Philidor, Piccini, Rossini, Haydn, Sacchini, Boccherini, Paestello, Gretry, Cimarosa, Viotti, Dalayrac, Mozart und Mehul aufführen wird. —

London. Am 24. v. M. beschloß die Sacred Harmonic Society ihre Aufführungen mit Costa's Oratorium „Eli“ unter thätiger Mitwirkung der Damen Ruderstorff und St. Dolby sowie der H. Reeves und Santley. — Concert des Pianisten Bach mit Cumming's u. Meppistowalzer von Liszt, Scene aus „Lohengrin“, Septett aus „Lauhäuser“, Trio von César Franck, Gavotte, Passepied und Courante von Silas u. — Joachim und Rubinstein werden erwartet. —

Newyork. Anfang Juni veranstaltet Parrison ein großes Musikfest, in welchem er „Messias“, „Lias“, „Schöpfung“ und „Lohengrin“ aufführt. —

Neue und neuinstudierte Opera.

— „Lohengrin“ geht in München am 10. ganz unverkürzt neu in Scene, und zwar, da Niemann ausgeschlagen und Tichatschek bei seinem jetzigen Gastspiel in München nicht den erwarteten Erfolg gehabt hat, mit Nachbaur von Darmstadt, Fr. Wallinger, Frau Bertram-Meyer von Nürnberg, Beth von Berlin und Fischer. —

— Die 1. Oper in Moskau hat in der letzten Saison aufgeführt Werke von Glinka an 10 Abenden, von Dargomyschky an 15, von Werstowsky an 5, von Krasnopolsky an 3, von Rubinstein an 3 und von Sferof an 2 Abenden. Ausgezeichnet waren die Damen Alexandrow und Onore sowie die H. Kadoneschky und Rapport. —

— Mozart's unvollendet gebliebene „Oca (Gans) del Cairo“ ist von den Fantaisies Parisiennes (in noch nicht mitgetheilte Weise) als vollständige Gans ausgebrütet worden. —

— Louis Schubert's neue Oper „Faustina Basse“ gelangt Anfang nächster Saison in Leipzig zur Aufführung. —

— Gounod's „Don Carlos“ ist am 4. in London mit Frau Lucca aus Berlin in glänzender Weise in Scene gegangen. —

— Stockholm hat nunmehr endlich ebenfalls seine „Africainerin“. —

— Otto Prechtler offerirt einen neuen historisch-romantischen Text. Reflectirende wollen sich wenden an Frn. v. Turne- reicher, Secretair im Handelsministerium in Wien. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Niemann in Hannover — Th. Wachtel in Cassel — Barytonist Roschlau von Schwerin in Coburg, treffliche Mittel, elegantes Spiel, nach jeder Nummer gerufen — Fr. Bettelheim in Graz, nachdem sie in der Orpheus-Aufführung des akademischen Gesangsvereins Alles zur Bewunderung hingerissen — Frau Mayr-Olbrich in Berlin nach Beendigung ihres Gastspiels an der Hofbühne, im Kroll'schen Theater, wo am 1. die Opernvorstellungen mit einigen ganz guten Kräften begonnen haben — Fr. Labitzky, Tochter des bekannten Carlshader Capellmeisters, in Wien (Carltheater) mit durchgreifendem Erfolge in der leichteren Spieloper — Fr. Georgine Schubert aus Dresden in Weimar (kann bei noch seelenvollerem Vortrage sehr gut werden). — ebenfalls der thätige Bassist Rafalsky, dem nur noch höherer Schriff fehlt — in Baden-Baden (Eröffnung der italienischen Oper) die Damen Grossi und Bitali sowie die H. Nicolini und Agnesi — in Temeswar der dortige jüdische Cantor Morar ohne Wissen seiner nicht wenig entsetzten Vorgesetzten, die ihm sofort seine Entlassung schickten — und in Leipzig Tenorist Nachbaur von Darmstadt. —

— Engagirt wurden: Fr. Hedwig Schenerlein nach erfolgreichen Studien bei Frau Wacheff am Elber Stadttheater — Tenorist Stiegele von Steitin in Magdeburg. — Frau Lissa von Riga in Dessau — Capellm. Meydorff in Danzig — und Capellm. Mühlborfer von Mainz in Leipzig. — Aus Trier wird sehr anerkennend über die in der verfloffenen Saison daselbst vom Dir. Schönfeldt veranstalteten Opernvorstellungen berichtet. — Frau v. Milde, eine der begabtesten und edelsten Künstlerinnen im wahren Sinne des Wortes, besonders eine ideale Repräsentantin Wagner'scher Frauengestalten, verläßt nunmehr nach 22jähriger Wirksamkeit in Weimar aus Gesundheitsrücksichten die Bühne gänzlich. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Violinvirtuos Remenpi, welcher am 22. v. M. nach fast einjähriger Abwesenheit im Orient u., nach Pest zurückgekehrt ist, hat in Constantinopel sogleich nach seinem ersten Concerte vom Sultan den Mehidje-Orden erhalten. —

— In Pest wurde kürzlich Graf Karacsonyi feierlich als Protector des dortigen Musiker-Unterstützungsvereins installiert, wobei der Musikschriftsteller Abranyi die Festrede hielt. —

— Hofcapellm. Taubert in Berlin erhielt bei der Feier seines 25jährigen Jubiläums als Capellmeister der Hofoper vom Fürsten zu Schwarzburg-Sondershausen das Schwarzburgische Ehrenkreuz und ein Gratulationstelegramm der Königin von Preußen aus Baden-Baden. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Von Wagner's „Oper und Drama“ erscheint in nächster Zeit bei J. J. Weber in Leipzig eine zweite, gänzlich umgearbeitete Auflage, — ebenfalls „Katechismus des Orgelspiels“ vom Professor Richter und Guttman's ausgezeichnet praktisches Buch „Die Gymnastik der Stimme“ in neuer, verbesserter Auflage. —

— Von Van der Straaten's längst erwartetem Werke „Die Musik in den Niederlanden vor dem 19. Jahrhundert“ ist nunmehr der erste Band bei Schott in Mainz erschienen. —

— Charakteristisch für französische Anschauungsweise ist eine kürzlich erschienene Schrift „La musique en Allemagne, Etude sur F. Mendelssohn“ von E. Seiden, welcher M.'s Briefe als hauptsächlichste Grundlage benutzt hat und M. als denjenigen bezeichnet, welcher den musikalischen Geist seines Landes am Treuesten charakterisirt. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Professor Roth aus München, Hr. Musikb. Dasso aus Berlin, Hr. Capellm. Thomas aus Newyork, Hr. Musikb. Louis Schubert aus Dresden, Hr. Regisseur Fischer aus Karlsruhe, Hr. Capellm. Tschirch aus Gera und Hr. Musikb. Schütze aus Raumburg. —

Vermischtes.

— Das Stuttgarter Conservatorium hat bei Gelegenheit seines am 11. und 12. April durch zwei Jünglings-Aufführungen gefeierten zehnjährigen Stiftungsfestes einen (vom Prof. Dr. Faust verfaßten und den Kern seiner Festschrift bildenden) ausführlichen Bericht über seine bisherige Wirksamkeit veröffentlicht. Wie aus demselben hervorgeht, hat das Institut sein Entstehen hauptsächlich den rastlosen Bemühungen des an demselben noch jetzt erfolgreich thätigen Musiklehrers Sigmund Lebert zu verdanken, welcher im Herbst 1856 zwei damals in Ulm lebende Kunstfreunde, Dr. Brachmann und Raiblin, bewog, am 15. April 1857 in Stuttgart eine (sodort von 60 Schülern besuchte) Musikschule zu gründen. Ihm verdankt zugleich das Institut zwei beachtenswerthe Eigenthümlichkeiten, nämlich Trennung in eine Künstler- und in eine Dilettantenschule und Paralytirung alles ergänzenden Privatunterrichts dadurch, daß jedem Studirenden seine bestimmte Unterrichtszeit von vornherein zugetheilt wird. Auch Veranstaltung von Instrumental- und Vocalchören wurde sofort ins Auge gefaßt. Dr. Brachmann's zwei Jahre lang mit großen Opfern an Zeit und Geld verbundene Verdienste um die Anstalt werden ebenfalls besonders hervorgehoben. Allmählich wuchs die Schülerzahl bis auf gegenwärtig 347 Jünglinge an, von denen 13 in England, 7 in Rußland, 7 in Nord- und 2 in Süd-Amerika ihre Heimath haben, und allein 282 Clavierunterricht nehmen. In der Woche werden 393, täglich aber über 65 Stunden erteilt. Im Ganzen besuchten die Anstalt bis jetzt gegen 1500 Schüler, darunter die Sopranistinnen Deinet und Reiser, die Pianistinnen Diehl und Marstrand, die Harfenistin Heermann, Sopranist Barner u. c. Gegenwärtig fungiren 20 Lehrer, darunter Faust, Singer, Coltermann, Prudner, Lebert und Schüttly, früher auch Dr. Grunert, Bischof und der verstorbene Kaufner. Seit 1859 erfreut sich das Institut eines, später erhöhten Staatsbeitrages, seit 1860 eines eigen erworbenen Hauses (hauptsächlich Verdienst des Oberconservatoraths v. Köpflin). Als Anhang ist eine Uebersicht aller Musikstücke beigegeben, welche bis jetzt seitens der Anstalt in deren Aufführungen und Vortragsübungen zur Ausführung gelangten. —

— Der bekannte Liebedichter Müller von der Werra hat seine gesammten Gedichte gesammelt und unter dem Titel „Das Buch der Lieder“ in der stattlichen Anzahl von 280 größeren und kleineren Dichtungen „dem deutschen Volke gewidmet“ in Leipzig bei Denike herausgegeben. Das Buch ist mit des Autors wohlgetroffenem Portrait geziert und eingetheilt in die Abtheilungen: Vaterland, Helvetische Lieder, Frühling, Liebe und Leid, Trinklieder, Vermischte Lieder und Geistliche Gesänge, denen noch einige Sängersprüche und ein biographischer Anhang über die Componisten seiner Gedichte folgt. Letztere sind bei jedem derselben angegeben, und geht hieraus hervor, daß manches der beliebtesten schon öfters, zuweilen bereits von vier bis sechs verschiedenen Componisten in Musik gesetzt worden ist. Müller's Ge-

dichte sind wol insoweit bereits verbreitet und bekannt genug, daß wir es uns erlassen können, noch ein eingehenderes Wort über die Licht- und Schattenseiten derselben zu verlieren, wir können uns daher darauf beschränken, die Tonbilder auf das Erscheinen des Buches aufmerksam zu machen. —

— Bei einem Brande des oberen Stockwerkes der Irmler'schen Pianofortefabrik in Leipzig ist der gesammte musikalische Nachlaß des renommirten Lehrers Naumann mitverbrannt. Bekanntlich sind zur Zeit nur wenige seiner Werke durch den Stich veröffentlicht worden, und befand sich unter den vernichteten Werken besonders eine bedeutende Anzahl zum Theil sehr werthvoller Kirchenmusiken. Die Irmler'sche Fabrik selbst ist durch den Brand unberührt geblieben und hat ihre Arbeiten ohne Störung fortsetzen können. —

— Am 20. v. M. legte in London die Königin unter Glockenläuten und Bellsalven in Anwesenheit der höchsten Aristokratie den Grundstein zu der großartigen „Hall of Arts and Sciences“ in South-Kensington. Dieselbe wird 6000 Plätze fassen, von denen das Publicum bereits auf 2000 fest abonniert hat, und ein Podium für 1000 Mitwirkende. Der eigentliche Zweck dieser monumentalen Halle ist Abhaltung nationaler und internationaler Congresse über wissenschaftliche oder künstlerische Gegenstände, sowie großer Musikfeste, Orgelconcerte u. c. Ueber den beiden Logenreihen werden sich zwei so geräumige Gänge befinden, daß in denselben Gemälde-Ausstellungen, Vorträgen u. c. stattfinden können. —

— Für den Russenkreuz auf dem Pariser Marsfelde sind bis jetzt an Militärmusiken angemeldet mit je zwei Corps Preußen (Garde, Weiprecht), Belgien und Spanien, und mit je einem Corps Frankreich (Garde), Oesterreich (Regiment Venedig), Bayern (2. Infanterie-Regiment auf Empfehlung Wagner's, dessen Musik diese Capelle vorzüglich spielt), Baden und Holland. — Gnade übrigens der armen Oberon-Ouverture, welche je des Corps vorspielen muß! Als Preise sind 5000, 3000, 2000 und 1000 Frs. ausgesetzt. — Bilse und Joh. Strauß werden daselbst mit Bilse's unverstärkter Capelle verstärkte Concerte geben. Diese Tage dirigirten sie in Berlin abwechselnd ein großes Durchreise-Concert mit einem wahrhaft unterhaltenden alla-potrida-Programme von Gebiegenem und Seichem. —

— Die große Verlags- und Musikalienhandlung Cwer & Comp. in London ist an das Haus Novello & Comp. übergegangen. — Aus dem Newyorker Geschäft Beer und Schirmer ist Beer ausgeschieden und setzt Schirmer dasselbe allein unter der Firma G. Schirmer & Comp. fort. —

— Die Einnahmen der Pariser Theater, Concerte u. c. betrugen im April 1,700,000 Frs., wovon auf die subventionirten Bühnen 570,000 Frs. entfielen. —

Nekrolog.

Johann Caspar Aiblinger, Hofkirchen-Musikdirector in München, einer der gelehrtesten und verdienstvollsten Veteranen der katholischen Kirchenmusik, wurde zu Wasserburg am 23. Februar 1779 geboren, kam mit elf Jahren in die lateinische Schule der Benedictiner in Tegernsee, wo Abt Rottenkölber seine frühzeitig sich äuffernde große musikalische Begabung kräftig förderte. 1800 bezog er die Universität Landshut und studirte daselbst Theologie, um an der Abtei Polling Ordenspriester werden zu können. Die Aufhebung der Klöster bestimmte ihn jedoch 1803, sich ausschließlich der Musik zu widmen und deshalb nach Italien zu gehen. Acht Jahre hielt er sich in Vicenza auf, von wo aus er viel mit seinem gelehrten Landsmann Mayer, zur Zeit Capellmeister in Bergamo, verkehrte. 1811 siedelte er nach Venedig über, wo er ein Conservatorium gründete. Doch schon wenige Jahre darauf erhielt er einen Ruf als Theatercapellmeister nach Mailand. 1818 bewog ihn der Wunsch seiner Eltern zur Rückkehr in seine Heimath, wo ihn Max I. zum Dirigenten der italienischen Oper in München berief. Als solcher machte er eine zweite Kunstreise nach Italien. Ludwig I. ernannte ihn erst zum Vice- und 1826 zum wirklichen Hofcapellmeister, als welcher er nochmals nach Italien ging, um im Auftrage des Königs italienische Meisterwerke der älteren Schule zu sammeln. Hierauf blieb bis zu seinem Tode die Allerheiligen-Hofcapelle, für welche er werthvolle Kirchenwerke schrieb, Mittelpunkt seines Wirkens und Schaffens. Trotz seiner stillen, genügsamen Lebensweise starb er am 6. Mai d. J. ohne alles Vermögen. — Z.

Literarische Anzeigen.

Durch jede Buch-, Kunst- und Musikalienhandlung zu beziehen.

Im Verlag von E. W. Fritzsche in Leipzig erschien soeben mit Eigenthumsrecht ein von Künstlerhand entworfenes und aus dem photographischen Atelier des Herrn Aug. Brasch hier unter Benutzung bester, grösstentheils neuester Original-Bilder hervorgegangenes

Photographisches Tableau

der Portraits sämtlicher früherer und jetziger Lehrer und Lehrerinnen des Conservatoriums der Musik zu Leipzig.

(C. F. Becker — * F. Brendel — Ferd. Böhme — Henriette Büнау-Grabau — * Th. Coccius — * Ferd. David — C. Davidoff — * R. Dreyschock — N. W. Gade — * F. Götze — F. Grützmaier — * M. Hauptmann — * E. Hegar — * F. Hermann — Ferd. Hiller — Jos. Joachim — * M. Klengel — L. Lübeck — F. Mendelssohn-Bartholdy — * Ign. Moscheles — * R. Papperitz — * L. Plaidy — * C. Reinecke — * E. F. Richter — J. Rietz — * E. Röntgen — R. Sachse — Fanny Schäfer-Mofer — Clara Schumann — Rob. Schumann — * E. F. Wenzel.)

Gr. 4. Preis 1 Thlr. 15 Ngr.

Die Original-Photographien (Brustbild in Visitenkarten-Format) der oben durch ein * bezeichneten Herren Lehrer sind auch einzeln à 7½ Ngr. beziehbar.

Indem der Unterzeichnete nun hiermit dieses Tableau der gütigen Beachtung der zahlreichen ehemaligen und jetzigen Zöglinge des hiesigen Conservatoriums der Musik und eines sich für das Lehrpersonal genannten Instituts interessirenden Publicums bestens empfohlen hält, kann er nicht umhin, an dieser Stelle allen Denen, welche direct oder indirect in freundlichster und uneigennützigster Weise zum guten Gelingen dieses Unternehmens beitrugen, seinen verbindlichsten Dank abzustatten.

Leipzig, den 7./6. 1867.

E. W. Fritzsche.

Neue Musikalien

im Verlage von

Friedrich Kistner in Leipzig.

Kücken, Fr., Op. 85. No. 1. Marsch und Turnier f. Pianoforte. 10 Ngr.

Op. 85. No. 2. Nussknacker-Quadrille f. Pianoforte. 7½ Ngr.

Moscheles, J., Op. 140. Familienleben. 12 progressive Charakterstücke f. das Pianoforte zu 4 Händen.

Heft I. 1 Thlr. 25 Ngr.

Heft II. 2 Thlr. 5 Ngr.

Einzel:

No. 1. Das kleine Geschwisterpaar. 7½ Ngr.

No. 2. Zärtlichkeit. 5 Ngr.

No. 3. Wortwechsel. 7½ Ngr.

No. 4. Grossvaterstanz. 12½ Ngr.

No. 5. Elegie. 10 Ngr.

No. 6. Walzerfuge. 22½ Ngr.

No. 7. Volksthümlich. 12½ Ngr.

No. 8. Der Grossmutter Nachtgedanken am Spinnrad. 10 Ngr.

No. 9. Soldatenleben. 15 Ngr.

No. 10. Serenade. 7½ Ngr.

No. 11. Schnellschritt. 12½ Ngr.

No. 12. Canon alla Tarantella. 17½ Ngr.

In meinem Verlage erscheinen demnächst:

Blätter und Blüthen, 12

Klavierstücke

von

JOACHIM RAFF.

Op. 135.

Heft 1. Pr. 20 Ngr. Heft 2. Pr. 20 Ngr. Heft 3. Pr. 15 Ngr.

Heft 4. Pr. 20 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

 Für Violinspieler. 

Das Büchlein von der Geige

oder

die Grundmaterialien des Violinspiels

von

Robert Burg.

Preis 6 Ngr.

Leipzig, Verlag von C. F. Kahnt.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 25.

Dreißundsechzigster Band.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. And in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

Insertionsgebühren die Zeitschrift 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

B. Westermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Krosch in Philadelphia.

Inhalt: Die Helmholtz'sche Theorie und ihre praktische Weiterentwicklung. —
Recension: G. Ad. Thomas, Op. 12. — Correspondenz (Leipzig, London, Rom,
Florenz). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Artisten
Anzeigen. — Literarische Anzeigen.

Die Helmholtz'sche Theorie und ihre praktische Weiterentwicklung.

Wenn in irgend einer Wissenschaft neue Resultate errungen worden sind, so tritt als nächstwichtigste Aufgabe die Anforderung hervor, diese Resultate für das Leben möglichst praktisch nutzbar zu machen, als zweite aber in fast allen Fällen diejenige, jene Resultate auch wissenschaftlich noch weiter auszubauen. Beides findet auf die, von Helmholtz in seiner höchst bedeutsamen „Lehre von den Tonempfindungen u.“ großentheils nunmehr in evidentester Klarheit entwickelte akustische Theorie Anwendung. Erstens ist nämlich diese Theorie nun auf diejenige der Musik behufs Klärung und Feststellung der betreffenden Gesetze und Anschauungen zu übertragen, um Erstere dadurch für das Leben, für die Praxis erst wirklich nutzbar zu machen. Zweitens aber ist Helmholtz mit seinen wissenschaftlichen Resultaten und Folgerungen erst bis zu einem gewissen Punkte gediehen, über den hinaus er uns noch ziemlich oft im Stich läßt und sich in ästhetisch-psychologische Deductionen verliert. Wer das Helmholtz'sche Werk selbst nicht zur Hand hat, findet eine eingehendere Analyse desselben in Nr. 50 und 51 des 60. Bandes d. Z. vom 9. und 16. December 1864.

Im zweiten Artikel dieser Besprechung (in Nr. 51) wird ausführlich erörtert, daß H. in dem über Verwandtschaft der Klänge, Tonleitern und Tonalität handelnden dritten Capitel seines Werkes den streng wissenschaftlichen, akustisch-mathematischen Weg ziemlich durchgängig verlassen hat, wie er denn in demselben u. A. ausdrücklich behauptet, „daß das System der Tonleitern, der Tonarten und deren Harmoniegewebe nicht auf unveränderlichen Naturgesetzen beruht (!), sondern daß es die Consequenz ästhetischer Principien ist, die mit fortschreitender Entwicklung der Menschheit einem Wechsel unterworfen gewesen sind und ferner noch sein werden.“ Nach diesen Seiten hin hat nun Prof. Mach in Graz die Helmholtz'sche Theorie strengwissenschaftlich in ausgezeichnet intelli-

genter Weise weiter ausgebaut, wenn auch noch nicht in entsprechend eingehender Ausführlichkeit, doch jedenfalls mit klaranschaulicher Skizzirung der Grundzüge des weiter einzuschlagenden Weges. Wir finden das Betreffende in der vor Kurzem erschienenen

Einleitung in die Helmholtz'sche Musiktheorie, populair für Musiker dargestellt von Ernst Mach. Graz 1867, Leuschner und Lubensky.

Dieses kaum 106 Seiten zählende Werkchen erfüllt vor Allem in ganz vortrefflicher Weise die erste der oben zur Sprache gebrachten Anforderungen, nämlich, die akustische Theorie für die musikalische Praxis wirklich nutzbar zu machen. Der Vf. hat sich seit dem Erscheinen des Helmholtz'schen Werkes vielfach Mühe gegeben, dasselbe durch Vorlesungen in den Kreisen der Musiker populairer zu machen, stieß jedoch hierbei bald auf bedeutende Schwierigkeiten. Gerade das, was ihm als Naturforscher recht wichtig schien, wurde von den Musikern mit großer Gleichgültigkeit aufgenommen, ja verwarf ihnen sogar den Geschmack an dem, was für sie verwertbar gewesen wäre. Durch diesen Umstand wurde M. nach und nach darauf hingeführt, jede nicht streng zur Sache gehörige physikalische Theorie zu vermeiden, von physikalischen Thatsachen nur so viel beizubringen, als zum Verständniß der Musiktheorie unumgänglich nöthig ist, diese Thatsachen aber recht anschaulich darzustellen, ferner jede Rechnung, auch die elementarste, so viel wie möglich zu vermeiden und zwar durch ein höchst einfaches und sinnreich erfundenes Modell, endlich aber von der Helmholtz'schen Theorie nur die Hauptpunkte herauszuheben, damit der Nichtphysiker bei der Masse der Details nicht den Faden verliere.

Die Lectüre des Helmholtz'schen Werkes hat für den Musiker, welchem physikalische Betrachtungen fremd sind, ihre Schwierigkeit. Er findet auf jeder Seite Neues in Fülle, er weiß dies nicht zu ordnen, das Wesentliche vom Unwesentlichen nicht zu scheiden und verliert zuletzt den Faden. Das Helmholtz'sche Werk ist nicht für Musiker geschrieben, oder vielmehr (wie der Vf. sehr richtig bemerkt): die Musiker für das Helmholtz'sche Werk sind noch nicht da. M. wünscht daher mit seinem Werkchen vor Allem Das zu erreichen, „daß mancher Musiker die erste Scheu“) vor dem Studium des H.'schen

*) Sehr richtig sagt W. Lappert in einem über denselben Gegen-

Werkes überwinden möge“, und dies, glauben wir, ist dem Vf. wenigstens allen solchen unserer Collegen gegenüber gelungen, welchen überhaupt nicht alles Interesse für wissenschaftliche Begründung abgeht. Natürlich darf man sein Buch nicht mit der (wissenschaftlichen Werken gegenüber total ungerechtfertigten) Erwartung in die Hand nehmen, daß sich dasselbe so leicht lesen werde, wie eine Novelle zc. Das wäre auch in der populairsten Fassung schlechterdings unmöglich, und zumal dann, wenn sich, wie hier, auf so kleinem Raume eine, trotz vielfacher Ausschreibungen doch immer noch sehr reiche Menge streng wissenschaftlichen Materials aufgespeichert findet. Im Gegentheil rüfte sich jeder physikalisch unbewanderte Leser mit der nöthigen Geduld für das Verstehen und Ausprobiren jedes einzelnen Beispiels und vermeine nicht etwa, das Werk wegen seines äußerlich geringen Umfanges in einem Zuge flüchtig überlesen zu können, sondern sei durchaus zufrieden, wenn er jeden Tag vielleicht etwa zehn bis zwölf Seiten davon vollständig geistig verbaut hat. So manche Beweisführung wird er wol trotz der ungemein leicht verständlichen Darstellung zwei ja drei oder noch mehrere Male lesen und immer wieder mit den Abbildungen vergleichen müssen, bis ihm die Sache klar wird; aber Das können wir von vornherein zu Aller Beruhigung versichern, daß die ganze Art der Ausführung wie gesagt so leichtfaßlich und anschaulich gehalten ist, daß schon eine erstaunliche Schwerfälligkeit im Begreifen dazu gehört, um auch nach wiederholtem Durchdenken noch nicht Alles zu verstehen. Wie anhaltend, eifrig und liebevoll sich der Vf. mit seinem Stoffe beschäftigt hat, das ist aus einigen überraschend intelligenten, unzweifelhaft erst längerem Nachdenken entsprungenen Verdeutlichungs-Modellen sofort ersichtlich, von denen man mehr als eins wegen ihrer höchst inventiösen, erstaunlichen Einfachheit geradezu ein Ei des Columbus nennen möchte. So können wir z. B. etwas, was ihm wissenschaftliche Rigoristen wahrscheinlich nicht verzeihen werden, nur billigen, nämlich, daß er seine Deductionen vorerst durchgängig kurzweg auf die temperirte Stimmung basirt, die reine Stimmung mit ihrem bekannten Differenz-Komma vorläufig gar nicht berücksichtigt und erst nach Erledigung aller Darstellungen dieselben der reinen Stimmung entsprechend regulirt. Dadurch gewinnt der Vf. von vornherein einerseits eine sonst nicht zu ermöglichende erhebliche Vereinfachung seines ganzen Lehrapparates und ist andererseits im Stande, die ganze Theorie an ein paar wie gesagt erstaunlich einfachen Modellen*) zu verdeutlichen. Er braucht eigentlich weiter Nichts, als ein Stück Claviatur und ein paar Stäbchen, auf denen die sogenannten Theiltöne (die bei jedem Ton unwillkürlich mitklingenden Accordtöne) den Dimensionen jener Claviatur entsprechend eingetragen sind, und nun legt er fast durch sein ganzes Schrift-

Hand im Organ des Berliner Tonkünstlervereins enthaltenen Aussage: „Sollen die bedeutsamen Arbeiten bedeutender Männer, die man fleißig nennt aber nicht kennt, citirt aber nicht rubirt, lobt aber nicht lieft, — nicht resultatlos bleiben, so müssen die Musiker ihre Abneigung gegen Alles, was nicht unmittelbar den Tagesbedarf bildet, zu überwinden suchen, zur eigenen Fortbildung und zur Weiterentwicklung der Kunst überhaupt. Jeder neue Gedanke, den der Mensch in sich aufnimmt, trägt hundertfältige Frucht!“ —

*) Bei seinem Experimente mit den Münzstücken, um die Fortpflanzung des Schalles zu veranschaulichen, möchten wir noch die an Fäden dicht nebeneinander aufgehängten Eisenfingerringe erwähnen, mit denen jenes Experiment noch exacter gelingt, für die Veranschaulichung der Theiltöne und Schwingungsknoten aber kleine sogenannte Papierreiter, welche man auf eine Saite in ihrer ganzen Ausdehnung entlang setzt. —

den hindurch diese Stäbchen an jene Claviatur bald hier, bald dort an, um die nöthigen akustischen Beweise und Erscheinungen recht eindringlich, sozusagen ad oculos zu demonstrieren. Sehr überzeugend wirken ferner die in dem Abschnitt über das musikalische Hören höchst anschaulich aus anderen Gebieten dafür angeführten Beispiele, wie merkwürdig man seine Aufmerksamkeit auf diesen oder jenen Punkt umzulenken im Stande ist. Das folgende Capitel giebt eine ganz bestimmte Erklärung und Begründung der verschiedenen Klangfarben, darauf begründet, welche und wieviele Obertöne bei den Tönen irgend eines Instrumentes zc. mitklingen. Der Vf. wünscht hierbei übrigens, daß über die Ursachen des durch verschiedenen Clavieranschlag entstehenden sogenannten spitzen oder weichen Tones ebenfalls genauere Untersuchungen angestellt werden mögen. — In gleicher Weise begründet er hierauf aus den Obertönen die Verwandtschaft der Klänge*), und hauptsächlich mit diesem Capitel beginnt, wie im Eingange erwähnt, der Vf. Verdienst, die Helmholtz'sche Theorie weiter ausgebaut zu haben. Der nächste Abschnitt über den Zusammenklang erörtert ein noch bedeutenderes Resultat der Wissenschaft, nämlich den von Helmholtz sehr eingehend und mit großer Gründlichkeit dargethanen Umstand, daß die Schwebungen (die Differenz zwischen den Schwingungen von zwei tönenden Körpern) die alleinige Ursache der Dissonanz sind. „Die Schwebungen (sagt M.) sind, sobald sie etwas rascher werden (etwa 30 bis 40 Mal in der Secunde eintreten), eine für das Ohr sehr unangenehme Erscheinung. Sie geben dem Zusammenklange etwas Rauhes und Scharfes, ja man kann behaupten, daß alles Unangenehme in der harmonischen Musik von den Schwebungen herrührt — die kleineren Intervalle geben rauhere Schwebungen in den tieferen Octaven, als in den höheren — die kleine Terz, welche in der eingestrichenen Octave ganz gut klingt, wird unangenehm in den tieferen Octaven. Je größer ein Intervall, desto tiefer kann man dasselbe legen, ohne rauhe Schwebungen zu verursachen.“ Bei der Erforschung der Gesetze des Zusammenklanges hat die neuere Wissenschaft eine ebenso wichtige, als anziehende Entdeckung gemacht, nämlich die der (sowol als Differenz- wie als Summationstöne sich geltend machenden) sogenannten Combinationstöne.**) Nach der Feststellung der naturwissenschaftlichen Gesetze über den Zusammenklang von zwei Tönen geht der Vf. zur Untersuchung des Zusammenklanges von drei und mehr Tönen, zur Harmonie über und leitet dieselbe mit einer (von Pythagoras ausgehenden) interessanten historischen Skizze über die, unbewußt der Wahrheit bald mehr bald weniger näher rückende) Erklärung der Consonanz ein. „Nach

*) Seine Erörterung über die gälische fünfstönige Tonleiter möchten wir auf Grund gewichtiger Forschungen dahin modificiren, daß als älteste Stamm-Tonleiter der Chinesen und Sinesen nicht die mit fehlender 8 und 6, sondern die mit fehlender 4 und 7 anzusehen ist, wie u. A. aus den schottischen Liedern ersichtlich ist. Die Chinesen construirten die übrigen aus den Quinten c g d a e und so entstand durch Umstellung zuerst c d e g a c. Erst durch Veränderung des Grundtons entstanden später aus dieser andere Tonleitern wie d e g a c d x.

**) Schlägt man z. B. a und c (darunter) an, so hört man außer deren Theiltönen noch einen neuen Ton (tief f), welcher zur Schwingungszahl die Differenz der Schwingungszahlen von a und c hat, und außerdem (schwächer) einen zweiten neuen Ton, welcher zur Schwingungszahl die Summe ihrer Schwingungszahlen hat (in diesem Falle hoch f). Wichtig sind hiervon die stärker vernehmbaren Differenztöne und finden sich dieselben z. B. S. 81 zu wichtigen Winken benutzt, u. A. warum eine Lage desselben Accordes besser klingt, als eine andere. Zur Aufkündigung der Combinationstöne ohne alle Verrechnung hat der Vf. eine anschauliche Tafel beigegeben. —

Helmholtz ist Consonanz ein Zusammenklang ohne merkliche Schwebungen." Hiermit ist wissenschaftlich sozusagen der Nagel auf den Kopf getroffen und der lange Streit zwischen Consonanz und Dissonanz für immer entschieden und geschlichtet. S. 73 giebt der Vf. ein sehr anschauliches Bild von dem Grade des Wohlklanges der Consonanzen und weist auch hier lediglich mit Hülfe jener Stäbchen, auf denen die Theiltöne eingetragen sind, ebenso wie früher bei zwei Tönen jetzt bei ganzen Accorden nach, warum dieselben gut oder schlecht klingen, Consonanzen oder Dissonanzen bilden. Einen noch größeren Triumph der Wissenschaft enthält das folgende Capitel über die Harmoniefolgen und die Stimmsführung, denn in demselben wird bestimmt wissenschaftlich festgestellt und nachgewiesen, warum und welche Accordfolgen gut und schlecht klingen, u. A. auch, warum viele Quintenfolgen einen so verlegenden Eindruck auf das Ohr machen. Der Vf. resumirt diese Erfolge der Wissenschaft in folgenden Sätzen:

- 1) Klänge, welche gleiche Tonbestandtheile (mehrere gleiche Theiltöne) enthalten, erscheinen dem Ohre „verwandt.“
- 2) Verwandte Klänge findet das Ohr besonders geeignet zur melodischen Verbindung.
- 3) Die Tonleitern aller Zeiten enthielten immer eine Auswahl untereinander besonders verwandter Klänge.
- 4) Auch zur harmonischen Verbindung eignen sich am besten verwandte Klänge, indem diese im Zusammenklänge sich am wenigsten (durch unegal und ruckweise durcheinander stoßende Schwebungen) stören.
- 5) Zur Aufeinanderfolge eignen sich solche Harmonien, welche „verwandte“ Klänge, also gleiche Tonbestandtheile, enthalten.“

Eine Forderung, welche das Ohr immer und überall stellt, ist die Vereinigung des Ähnlichen. — Das Ohr fordert aber auch eine gewisse Mannichfaltigkeit. Die Consonanzen treten in Gesellschaft mit Dissonanzen, die Folge verwandter Harmonien wird durch minder verwandte unterbrochen. Es wäre nicht consequent, wollte man das Streben nach dem Ähnlichen in der Physik des Ohres, das Streben nach dem Mannichfaltigen aber in dem noch vagen Begriff des Geschmacks (!) suchen. Auch da muß die Physik Auskunft geben können. In der That wurde erst eine Eigenschaft des Ohres, die Fähigkeit, Klänge in Töne zu zerlegen, genauer untersucht. Andere Eigenschaften, der Tonhörsinn zum Beispiel und der Intervallensinn, wurden noch wenig beachtet. Auf diese wird man in Zukunft die Aufmerksamkeit zu richten haben.“

Nun erst zieht der Vf. den Unterschied der reinen und temperirten Stimmung in Betracht und corrigirt die bisher gewonnenen Resultate wiederum mit sehr anschaulich-inventivsten Lehrmitteln, z. B. mit einer kreisrunden Claviatur ohne Ende, mit deren Hülfe man die reine Stimmung für alle Intervalle wiederum ohne alle Berechnung aufzufinden im Stande ist.

Wie aus allem vorstehend Mitgetheilten hervorgeht, können wir allen Collegen, welche irgend Interesse für diesen Gegenstand haben, das Studium dieses höchst anschaulichen Werkes auf das Wärmste empfehlen, weil dasselbe den directen Nutzen gewährt, manches in der Musik bisher Unklare in unerwartetem Grade aufzuhellen. —

H. n. —

Kammer- und Hausmusik.

Für zwei Pianoforte zu vier Händen.

Thomas, G. Ad., Op. 12. Fuga eroica für zwei Pianoforte.
Leipzig, C. F. Kahnt. 22 1/2 Mgr.

Die Wirkung dieses geistvollen, kräftigen Tonstückes war bei der Dessauer Tonkünstlerversammlung, bei welcher es die Gebrüder Thern, denen es auch gewidmet ist, in vorzüglichem Zusammenspiel vortrugen, eine sehr günstige. Aber bei weitem höher stellen wir doch die prächtige Darstellung, welche die vorliegende treffliche Fuge auf der Orgel in der Thomaskirche in der Nibel'schen Aufführung zu Ehren der allgemeinen deutschen Lehrerversammlung durch den Componisten und Musikdirector Junne aus Mühlhausen in vierhändiger Bearbeitung erfuhr. Hier war der Effect oft grandios und überwältigend. Möge daher der Herr Verleger nicht säumen, diese ungleich wirkungsvollere Version von Stapel laufen zu lassen. Das Thema ist auf- und hochstrebend erfunden; die Durchführung mehr freier Natur, die Steigerung nach dem Schlusse von ungewöhnlicher Wirkung. Trotzdem wird mancher Spieler bei einer heroischen Fuge vermuthen, daß der Autor noch mehr „ins Zeug“ gegangen sei, als es in der That der Fall ist. Harmonische und rhythmische Lizenzen enthält das Opus trotz seiner kühnen Haltung doch nur in legal sanctionirter Form. Die Ausführung erfordert keine virtuoson Kräfte.

A. W. G.

Correspondenz.

Leipzig.

Herr Jourij v. Arnold veranstaltete am 6. d. M. zum Benefiz der Büchner'schen Capelle im großen Saale des Schützenhauses ein Concert, in welchem er den zweiten und dritten Act seiner Oper „Die Nazarener in Pompeji“ vorführte. Voraus ging die bereits wiederholt aufgeführte und in d. Bl. besprochene Overture zu Puschkins „Boris Godunow“. In der Oper, deren Text auch den Componist zum Verfasser hat, documentirt derselbe zunächst, daß er seinen künstlerischen Grundsätzen auch im Praktischen treu geblieben ist. Von anerkennenswerthem Talent unterstützt, verfolgt er darin ersichtlich bessere Intentionen und eine edlere, dem Schablonenwesen, wie es heut zu Tage in der Oper im Schwunge ist, sich abwendende Richtung. Das Ganze hat unteugbar dramatisches Leben und läßt überall das Bestreben erkennen, scharf zu charakterisiren. Die Formen der Arie, des Duettis u. sind zwar auch hier beibehalten, gewinnen aber nicht diese breite Ausdehnung wie in der specifischen Oper. Die dramatischen Scenen sind sorgfältig behandelt. Ueberall aber wird der Ausdruck gehoben durch mannichfaltige charakteristische Verwendung der instrumentalen Mittel. Freilich erscheint dieselbe nicht durchgängig ganz praktisch, bisweilen theils zu polyphon, um vollständig klar unterschieden zu wirken, theils zu dünn und in der Klangwirkung verfehlt. Ueberhaupt kommen viele Intentionen nicht recht klar zu Tage. Es trat uns hierbei die Bemerkung entgegen, wie es zu behauern sei, daß der Autor das Werk nicht schon unmittelbar nach seiner Entstehung vor 25 Jahren zu hören Gelegenheit gehabt habe, um sich von der Wirkung des Ganzen zu überzeugen, überhaupt auch um Erfahrung zu sammeln. In Folge dieses Umstandes leidet der Text auch an ein paar Längen. Ferner fehlt es dem Ganzen an der rechten Stileinheit; die Behandlung der Singstimmen namentlich zeigt ein Schwanken zwischen dem italienischen und deut-

sehen Styl. Bei alledem sind einzelne Partien des Werkes von guter Wirkung, wie u. A. der Chor „Schwestern, seht — der letzte Sand ver rinnt“ und die Chöre und Instrumentalfälle zu Anfang des dritten Actes, sowie einzelne gut gedachte dramatische Momente. — An der Ausführung beteiligten sich das Bühner'sche Orchester, sowie von Solisten Fr. Maria Wiedemann, eine Schülerin des Concertgebers, und die H. H. Groß, Becker (vom Stadttheater), Richter und Zehrfeld.

Am 7. d. M. eröffnete Fr. Franziska Barn vom Hoftheater in Schwerin ein Gastspiel als Valentine in den „Hugenotten“. Die Dame ist im Besitze einer gut geschulten, kräftigen und in der tieferen und Mittellage klangschönen Stimme, während die höheren Töne von einem etwas gaumigen Ansatz nicht frei sind. Ihre Gesangsmanier ist edel und von warmer Empfindung getragen, das Spiel angemessen und verständlich. Trotz ihrer sichtlich anfänglichen Befangenheit erhob sich ihre Leistung namentlich in dem Duett des vierten Actes zu lebendiger Wirkung und brachte der Künstlerin wiederholten Hervorruf. Bei derselben Gelegenheit lernten wir in der Partie des Raoul Hofopernsänger Nachbaur aus Darmstadt kennen. Seine Stimm-mittel sind mehr angenehm, leicht ansprechend, von weichem Schmelz, als groß und machtvoll. Die Ausbildung ist vortrefflich und befähigt ihn, nach technischer Seite hin eine von allen Spuren der Anstrengung freie und deshalb wohlthuend wirkende Leistung herzustellen. Ähnliches gilt vom Spiel und von dem ganzen Gebahren, das sich unreflektirt angemessen giebt. Seine Gesamterscheinung macht den Eindruck einer mehr für leichtes, unmittelbares müheloses Erfassen und Darstellen, als tiefes Durchleben und charaktervolles Ausgestalten der Stoffe angelegten Künstlernatur. Auch er fand beifällige Aufnahme von Seiten des Publicums. St.

London.

Die Saison ist in vollem Gange. Concerte drängen sich auf Concerte. Die Theater- wie Musikdirectoren haben ihre erwarteten Kunstgrößen in Empfang genommen, und die wenigen, die noch fehlen, wie Rubinstein, Wieniawski u. a. m. sind bereits im Zuge nach der Themsestadt. Obgleich man im Allgemeinen bemerken will, daß die heutige Saison keine besonders animirte sei, und dieser Mangel an Lebendigkeit hauptsächlich dem großen Besuch der Pariser Ausstellung von England aus zuzuschreiben ist, so kann man andrerseits wieder wahrnehmen, daß London noch nie so zahlreich von den Bewohnern der Seinestadt besucht wurde, als es eben jetzt der Fall sein mag, da sie sich in allen Theatern, Concerten und Parks bemerkbar machen und durch ihre eigenthümliche Beweglichkeit, coquettere Toilette und lebhaftere Conversation sogleich kenntlich unterscheiden.

Die Eröffnung des Her Majesty-Theaters wurde nicht — wie es verlautete — verschoben, sie fand am 27. April mit „La Nozze di Figaro“ statt, worauf „I Lombardi“ folgte, welche letztere Oper seit fünfzehn Jahren hier nicht gegeben wurde, somit der jüngeren Generation ganz neu war. An beiden Abenden hatten Fr. Tietjens und Fr. Santley — der beliebte Bariton — den größten Success. — Im Coventgarden-Theater macht Adeline Patti übervolle Häuser als Rosine im „Barbier“ und Zerline im „Don Juan“ und ist auch in diesen beiden Partien, besonders gesanglich, die reizvollste Erscheinung.

Das fünfte Concert der Old Philharmonic Society fand am 20. Mai statt, und wurde die Symphonie in B-moll von Schubert, die Pastoral-Symphonie von Beethoven sowie das Reliquie'sche Violoncell-concert — von Hrn. Gräzmacher meisterhaft vorgetragen — wie auch das Clavierconcert in G-moll von Mendelssohn mit Jaell zu Gehör gebracht.

Die New Philharmonic Society brachte in ihrem Concerte am 22. Mai die Symphonie in G-moll von Mendelssohn und spielte ferner das Beethoven'sche Cdur-Clavierconcert in sehr gebiegender

Weise. Der gesangliche Theil war durch die Damen Abbott und Lucca vertreten. Letzterer passirte an diesem Abend ein kleines Malheur. Sie wählte — wahrscheinlich um eine Probe zu ersparen — die von ihr sehr oft und vortrefflich gesungene Schmuß-Arie aus Gounod's „Faust“. Als die beliebte Sängerin erschien und sich der rauschende Empfangsbeifall gelegt hatte, ertönt ein Accord im Orchester, — sie beginnt eine Phrase des Recitativs, doch vom Orchester wird nicht in der üblichen Weise geantwortet, die Sängerin sieht sich bekümmert um, der Dirigent Dr. Wylde eilt zu den ersten Geigen, deutet auf eine Stelle in den Noten und tritt zum Directionspult zurück. Die Lucca beginnt noch einmal dasselbe Recitativ, eine einzige Geige wagt zaghaft einen Accord, auf welchen die Contrabässe mit stiller Berachtung blicken; die Bratschisten haben zwar ihre Bogen an die Saiten gesetzt, wagen jedoch nicht drein zu greifen. Keines der Orchestermitglieder weiß, wo die Sängerin begonnen hat. Im Publicum große Heiterkeit. Im Orchester große Bewegung. Da hört man von der Lucca auf gut Deutsch sagen „Na nu fangen wir von der Arie an“, und das Cantabile beginnt und die Lucca singt derartig hinreißend, daß Alles sogleich vergeben und vergessen ist und die gefeierte Sängerin unter den stürmischsten Beifallsbezeugungen die Arie — natürlich ohne Recitativ — wiederholen muß.

Die zweite Matinée der Musical union brachte das Emoll-Quartett Op. 56 von Beethoven, mit Hrn. Auer bei der ersten Geige, Hrn. Gräzmacher bei dem Violoncell. Obwol es diesen Quartettproductionen nicht an besonderen Reiz gebricht, da nur immer erste Kunstgrößen von Ella hierzu engagirt werden, so ist doch dabei, eben des steten Wechsels der Mitwirkenden wegen, ein genaueres Zueinander greifen des Ensemble zu vermissen, welches wol selbst bei so bedeu-tenden Künstlern ein längeres, sich gegenseitig inniger seelisch erfassendes Zusammenspiel bedingt. Darum wirken hier die Solovorträge dieser Künstler weit mehr auf das Publicum, wie es heute mit dem Mozart'schen Adagio, welches Hr. Gräzmacher ausgezeichnet vortrug, und der Ariette und Scherzo aus Schumann's Fis-moll-Clavier-Sonate und zwei Chopin'schen Walzern, von Jaell in seiner bezaubernden leichtfingrigen Weise gespielt, der Fall war. Doch muß dem Vortrage des Haydn'schen sogenannten Kaiser-Quartetts und des Schubert'schen Bdur-Trio volle Anerkennung gezollt werden.

Leslie, der berühmte Chordirigent, schloß den Cyclus seiner Aufführungen in der St. James Hall am 24. Mai mit einem bis auf den letzten Platz gefüllten Concerte. Die Leistungen des unter seiner Leitung stehenden gemischten Chores, der etwa 300 Mitglieder zählt, sind wahrhaft musterhaft zu nennen. Madrigale aus den früheren Jahrhunderten kann man wol nirgends in vollkommenerer Weise hören. Bemerkenswerth ist nicht nur die Deutlichkeit der Worte selbst im zartesten pianissimo, sondern auch der Ausdruck in declamatorischer Beziehung, der dem gesungenen Wort von diesem vortrefflichen Ensemble verliehen wird. Sowol die geistlichen als weltlichen vorgetragenen Chöre verfehlten nicht, auf das Publicum die größte Wirkung zu machen.

Bei diesem Concerte waren noch betheiligt: die Gebr. Thern mit zwei Nummern: Variationen über ein Thema von Louise Langhans von der Composition ihres Vaters Carl Thern, und Etude von Chopin und Marsch von Beethoven und erregten einen solchen Beifallssturm, daß eine Zugabe folgen mußte. Ferner sang noch die Altistin Fran Patey-Wyrtol Arien von Gluck und Leslie, sowie Miss Edith Wynne mit schöner Sopranstimme ein Lied von Sullivan und Solo mit Chor von Mendelssohn. Beide Damen erhielten ebenfalls wohlverdienten Applaus. —

Rom.

Dem Privathriefe eines Reisenden, der sich in letzter Zeit einige Wochen in Italien aufhielt, entnehmen wir Folgendes:

„Sie werden nun fragen, was ich über die päpstliche Capelle

zu sagen habe. Darüber ist wenig und viel zu reden. Ausgemacht ist für mich, daß dieses weltberühmte Institut verkommen ist. Ich habe es etwa zehn Mal gehört und mir nun ein festes Urtheil gebildet. Es lautet kurz: Den jetzigen Sängern der Sixtina ist die herrliche Schule ihrer Vorfahren verloren gegangen und mit dieser Schule der Geist ihrer großen Meister. Als ich sie zum ersten Male hörte, sangen sie eine Messe von Palestrina, von der es mein guter Stern oder mein Unstern wollte, daß ich das Kyrie Rote für Rote kannte. Sie sangen es im forte ab, einander jagend, ohne jede Nuance. Den dritten Satz, der so erhaben von Palestrina gebacht ist, ließen sie sogar weg und wiederholten dafür den ersten. Vom Eingehen in die Composition keine Rede — so trugen sie die ganze Messe vor. In der Charwoche sang der Chor allerdings besser, ein Vortrag ließ mich sogar die einstige Höhe dieses Instituts ahnen, allein in der Hauptsache bleibt mein Urtheil stehen: die Sixtina ist verkommen. Wie kann es aber auch anders sein, wenn man bedenkt, daß Vaini ihr letzter Director war. Seit jener Zeit wechselt fast alljährlich das Directorium. Mendelssohn hat Vaini noch dirigiren sehen; damals mag noch besser gesungen worden sein. Mendelssohn ist entzückt von dem Herausziehen der Töne; ich habe davon Nichts bemerkt, obgleich unter den Tondren und Bässen schöne Stimmen waren; die Bässe besonders haben mich durch ihre Fülle und Tiefe überrascht. Von einem tieferen Studium ist aber keine Spur zu finden.“

Florenz.

Ich kann nicht unterlassen, Ihren Lesern einige Stellen eines größeren kritisch-musikalischen Aufsatzes aus dem hier erscheinenden „Diritto“ mitzutheilen, in welchem der Vf. (Pennis Calanna) in entweder überraschend verständnisvoller oder doch für italienische Anschauungen charakteristischer Weise die neuen Richtungen und besonders Liszt's Schöpfungen bespricht. „In der letzten Zeit (beginnt der Vf.) haben sich viele Geister in Frankreich, Deutschland und England gedrängt gefühlt, mit ungewöhnlichem Eifer den neuen Impuls der Musik in Deutschland kritisch zu beleuchten. Und in Wahrheit haben auch Wagner, Mendelssohn und viele Andere eine glänzende neue Aera herbeigeführt nicht nur durch eminente Fortschritte in Instrumentierung und Harmonik, sondern besonders auch durch die meisterhafte schlagende Art der ästhetischen Darstellung. Ohne mich für jetzt auf eingehende Beweisführungen einzulassen, will ich in dieser kurzen Uebersicht nur von zwei hervorragenden Kunstnern sprechen, welche Italien noch viel zu wenig kennt, deren Compositionen verdienen, von allen gebildeten Nationen in den höchsten Ehren gehalten zu werden.“

„Daß Liszt einer der größten Pianisten unseres Jahrhunderts ist, daß er durch Executirung gebiegender Musik eine Schule gegründet hat, vollendet, als sie jemals existirte, ist eine unumstößliche Wahrheit, welche die Kritik, die Alles zernagt, und der Reiz, der Alles verachtet, nie verkennen wird. Daß er andererseits einer der bedeutendsten Componisten ist, deren sich die Gegenwart rühmen kann, ist eine nicht minder unantastbare Wahrheit, wenn sie auch noch nicht so allgemein erkannt ist, wie die erste. Wenn es mir erlaubt ist, noch etwas weiter zu gehen, so liegt mir ob, den höchsten Dank darzubringen der vortrefflichen Mad. Lausot, die sich bereits seit verschiedenen Jahren mit unermüdblicher Beharrlichkeit bemüht, die antiken musikalischen Traditionen wieder auferstehen zu lassen.“ Nach ausführlicher Beleuchtung ihrer in d. Bl. bereits wiederholt besprochenen segensreichen Wirksamkeit fährt der Vf. fort: „Kürzlich veranstaltete Mad. Lausot einen jener musikalischen Abende, an denen sich die meisten unserer hiesigen Dilettanten betheiligen, und brachte von Liszt (beiläufig durchweg „Liszt“ geschrieben) ein Pater noster sowie dessen „Seligleiten“ und ein Trio von Hans v. Bronsart zu Gehör, über welche Werke ich eine kurze Analyse zu geben beabsichtige.“ Hieran folgt eine längere historisch-musikalische Einleitung von Pythagoras und

Parmenides bis zu Spinoza's Pantheismus sowie über das Christenthum „im Geist und in der Wahrheit.“ „Wenn z. B. Palestrina und Stradella mir die Seele mit ihren Erhasen und geheimen Qualen erfüllen, führen mir Beethoven und Mendelssohn gleichsam wider meinen Willen die gesamte große biblische Epöee vor und ziehen mich in eine Sphäre der ungewöhnlichsten Erregung des menschlichen Gemüthes. Um zu Liszt's Compositionen zurückzukehren, scheint mir seine religiöse Musik nicht allein die Schätze seiner erhabenen Vorgänger zu entfalten, sondern bietet mir zuweilen eine noch erhabene Anlage durch die Neuheit ihrer Formen, durch ihren harmonischen Bau und durch die höchste Durchsichtigkeit der Melodie. Liszt's Musik neigt nicht im Geringsten zum descriptiven Genre; sie tritt in den Stoff hinein ohne kunstreiche Vorreden, stellt den Gedanken in möglichst größter Einfachheit dar und entwickelt ihn, wie es ihm Herz und Phantasie dictiren. So beschränkt er sich z. B. im Pater noster darauf, in der Seele den Glauben anzuregen, der sich naturgemäß durch ein inbrünstiges Gebet bekundet. Wenige Tacte Melodie genügen ihm, um sich die Aufmerksamkeit der Zuhörer wiederzugewinnen, aber welche und wie viel behutsame und kluge Mittel wendet er nicht zugleich unmerklich an, um seine Conception zu befruchten! Gleichwohl beschränkt sich das Kunstwerk in Wirklichkeit lediglich auf eine Kette ungemein symmetrischer Nachahmungen, vermöge deren sich die verschiedenen Partien vollständig durchbringen und sich gegenseitig förmlich wie zu einer untheilbaren Gruppe vereinigen. Hört man das Werk in dieser Weise beginnen, so sollte man meinen, daß es für den Autor im ferneren Verlauf nöthig sei, sich in ein Labyrinth fremder Modulationen zu verirren; nichtsdestoweniger gestalten sich die harmonischen Transpositionen durchweg spontan, entwickeln sich höchst mühelos und zugleich mit einer, eher einzig als absonderlich zu nennenden Frische des Colorits.“ Hieran folgt eine eingehendere Analyse sowohl des Pater noster als der „Seligleiten“, an deren Schluß es heißt „Mit welcher Kraft und mit welcher Ueberzeugungstiefe Liszt die Idee des himmlischen Lohnes wiedergibt, welcher Demjenigen winkt, der die irdischen Leiden zu tragen verstanden hat, das willste ich wahrlich nicht zu beschreiben.“ Die Analyse endlich des Bronsart'schen Trios beginnt der Vf. mit den Worten „Vor Allem ist hervorzuheben, daß der Autor unzweifelhaft der modernen Schule angehört. Sein Werk erscheint mir beachtenswerth wegen der Einheit der Conception, wegen seines kunstreichen Styles und wegen der Gewandtheit, mit welcher er seine Melodien zu harmonisiren verstanden hat“ — und hieran schließt Calanna seinen Aufsatz mit einem sehr ernsten Mahnwort in Betreff der schlechten Richtung der Studien und der in Italien noch immer herrschenden Vorliebe für das oberflächlich Populaire und Sinnliche in der Kunst. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Die Pianistin Constanze Sijwa aus Wien concertirt in London mit günstigem Erfolge — der junge talentvolle Violinist Bizentini ebenfalls erfolgreich in den philharmonischen Concerten der französischen Provinzialstädte — der in Paris sehr geschätzte Violoncellist Johann Neufel gegenwärtig in Gms, Baden-Baden und Bichy. —

— Die Bull ist in Paris aufgetaucht. —

— Herr Gustav Satter grassirte in Stockholm und Gothenburg mit der nöthigen Sensation. —

Musikfeste, Aufführungen.

Pest. Dasselbst fand am 6. Abends die Generalprobe, am 8. Mittags die Aufführung von Liszt's Krönungsmesse statt. Liszt entschloß sich einem von ihm soeben eingegangenen Briefe zufolge noch im letzten Augenblicke, sein Werk, zu dessen Ausführung die gesammte Wiener Hofcapelle bereits Anfang d. M. dasselbst eingetroffen war, selbst zu dirigiren. Als er sich nach der Aufführung (kurz vor Beginn des Krönungszuges, im Spalier entlang) aus der Kirche begab, wurde er von allen Tribünen herab mit enthusiastischen Clajens begrüßt. Näheres nächstens. —

Brünn. Letztes sehr gut ausgeführtes Concert des Männergesangsvereins unter Leitung von Wutschel und Budischowsky: Hymnus von Anacker, Psalm 24 von Otto &c. —

München. Matinée des philharmonischen Vereins mit der begabtesten Altistin Niccius aus Leipzig, der soliden Pianistin Baldauf und dem Violinisten Schönbach. —

Gotha. Freiligrath-Concert des Gesangsvereins unter Leitung von Wandsleb: Spohr's Oratorium „Die letzten Dinge“. —

Merseburg. Am 11. großes Orgelconcert von Engel unter Mitwirkung der schwedischen Kammerfängerin Böse-Lundh, des Oboenvirtuosen Lundh, der Organisten Rein aus Eisleben und Lanneberg aus Halberstadt und des Concertm. Hollandt aus Leipzig: Doppelfuge für zwei Spieler und zweichöriges Salvo sac regem von Engel, Sarabande für Oboe und Orgel von Bach, Hymne von Cherubini, Lied ohne Worte für Oboe und Orgel von Hauser, Orgelsonate von Ritter, alideutsche Lieder von Böhm und W. Brandt mit Oboe, Violin-Abagio von Spohr, Salvo regina für Sopran, Oboe, Violine und Orgel von Nicolai, dessen Ouvertüre über „Eine feste Burg“ in Liszt's Arrangement für die Orgel und Te Deum für Männerchor von Reinecke. —

Hannover. Logenconcert für den Theatersubventionsfond mit Joachim, Frau Joachim-Weiß, Stägemann, Pirk und Vetzacher: Bruch's „Frithjof“, Romanze aus Joachim's ungarischem Concert, Beethoven's Violinconcert und Adur-Symphonie, Scenen aus „Orpheus“ &c. —

Elm. Freiligrath-Concert des „Sängerbundes“ unter Leitung von Hüller mit Frä. Schenkerlein und einem großen Theil des „Männergesangsvereins“. —

Paris. Am 11. großes Orchesterconcert des Violinisten Wieniawski. — Außerdem verschiedene diplomatische Soirées. — Rouen. Zwei glänzende Theaterconcerte mit dem ganz ungewöhnlich dort gefeierten Savori, Laura Harris und dem beliebten Sänger Hermann Léon. — St. Quentin. Concert der Chorgesellschaft mit Savori und der gefeierten Laura Harris. — Caen. Am 2. Concert der Gesellschaft der schönen Künste mit Mme. Talvo-Debogni, Bieuzemps, Agnès und dem beliebten Tenor Salvini. —

London. Dritte Matinée der Musical Union mit Frn. und Frau Jaell, Auer und Gräbner, sämmtlich höchst erfolgreich: vierhändige Walzer von Brahms, Streichquartette von Mendelssohn und Mozart, Violoncellsonate von Beethoven &c. — Benefizconcert von Leslie, in welchem u. A. die Gebrüder Thern aus Pest höchst günstig aufgenommen wurden. — Concert von Jaell mit seiner Frau, Auer und Gräbner: Stücke für zwei Flügel &c. von Rubinstein, Reinecke, Schumann, Wagner, Kirnberger, Bach &c. (s. auch Correspondenz.) —

Neue und neuinstudierte Opern.

— In Rotterdam wurden im verfloffenen Winter an 75 Abenden 32 Opern gegeben, darunter „Hobello“ fünf Mal, „Lannhäuser“, „Medea“ von Cherubini und Bruch's „Loreley“ jede drei Mal, „Lohengrin“ zwei Mal &c. —

— Am Leipziger Theater wurden im vergangenen Monat aufgeführt: zwei Mal „Lannhäuser“, „Joseph“ und „Stumme“ mit Niemann, „Robert“, „Cosi fan tutte“, „Don Juan“ und „Eugenoten“ mit Frau Böse-Lundh, „Die lustigen Weiber“ und „die Afrikanerin“ zwei Mal. —

— Felicien David, welcher mit Uebergehung von Berlioz, Thomas, Gounod &c. mit dem „zehnjährigen Preis“ decorirt worden ist, macht jetzt aus seiner lyrischen „Wüste“ für das „lyrische Theater“ eine noch lyrischere Oper. —

Operapersonalien.

— Es gastirten: die in Paris gefeierte Schwedin Nilsson in London (h. maj. th.) — Frä. Irma v. Murska in Pest

ohne Contractbruch — Coloman Schmid und Frau Amster in Lemberg mit lebhafter Anerkennung — Frau Behringer von Berlin und Tenorist Walter von Wien in Wiesbaden — Frau Dufmann in Graz — Frä. Rabatinsky in Hermannstadt — Frä. Organi in Riga — Frä. Barn von Schwerin mit Anerkennung an der Berliner Hofoper — Tenorist Steger in Brünn — in Königsberg als erstes ganz glückliches Debut ein Tenorist v. Stlenburger, welcher als gefangener österreichischer Officier nach Danzig gebracht wurde und dort dem Dir. Fischer-Achten wegen seiner schönen Stimme aufstell — die Tenoristen Eslin und Roussel sowie der junge Bassist Bataille (Laureat des Conservatoriums) sämmtlich auf Engagement an der großen Oper in Paris — die Altistin Perl aus Frankfurt im nächsten Monat in Dresden — an der Wiener Hofoper nach den Ferien auf Engagement: Frau Dammont-Suvanny von Leipzig, Frau Siccora-Belli, Frä. Maret (gastirt gegenwärtig in Graz), Frä. Ubrich, Fr. und Frau Marlovics-Pauli von Pest, sowie die Tenoristen Riese und Abami von Hamburg. — Nachbaur soll in München so enorme Forderungen gestellt haben, daß Tichatschek (und zwar ganz vortrefflich) im „Lohengrin“ eintreten mußte. — Der ausgezeichnete Tenorist Lombesi ist nach Paris von einer mehrjährigen, mit den interessantesten und seltsamsten Abenteuern verbundenen Gastspielreise durch Mexico und Havannah zurückgekehrt. —

— Engagirt wurden: in Cassel nach sehr günstigem Gastspiele Frä. Penh, desgleichen Tenorist Georg Müller von Frankfurt und Tenorist Jäger — Frau Dufmann an der Wiener Hofoper auf weitere fünf Jahre — Wachtel jun. von Leipzig in Braunschweig — Frä. Brandt in Graz nach allmählich immer glücklicherem Gastspiel — Clara Flinger in Berlin (Kroll-Theater) nach sehr günstigem Debut — Operncomponist Rasmayr als Orchesterdirector an der Wiener Hofoper. — In Erfurt hat die Saison-Oper mit einigen recht zufriedenstellenden Kräften begonnen, nämlich den Damen Braun und Meißner, dem Tenor Winter und dem Bassisten Bagg. Auch befriedigt das Ensemble. — Frau Michaelis-Klimbs hat unter sehr warmen Ovationen von der Mannheimer Bühne Abschied genommen. — Frä. Bettelheim hat sich mit dem Fabrikanten Comperz in Brünn verlobt und gedenkt die Bühne gänzlich zu verlassen, als Concertfängerin dagegen auch noch ferner thätig zu bleiben. —

Soeben geschlossen wurden u. A. die Hofbühnen in Wien, Hannover, Karlsruhe und Darmstadt sowie das théâtre de la monnaie in Brüssel. — Vacant ist die Direction des Düsseldorfer Theaters. — In Graz haben alle Kritiker einmüthig öffentlich erklärt, nicht eher wieder über das dortige Theater berichten zu wollen, als bis der dortige Dir. Kreibitz versichert, sein allen Anstand verlegendes Benehmen gegen die Presse ändern zu wollen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der König von Württemberg hat bei dem 10jährigen Jubiläum des Stuttgarter Conservatoriums (s. vor. Nr. Vermischtes) das Protectorat über die Anstalt übernommen und dem Vorstande derselben, Professor Dr. Faust, in Anerkennung seiner vorzüglichen Leitung des Conservatoriums, sowie seiner ausgezeichneten Leistungen im Gebiete der Kirchenmusik und seiner Verdienste um den Volksgesang das Ritterkreuz des Friedrichsordens verliehen. Außerdem überreichte der Lehrerconvent des Conservatoriums Frn. Sigmund Lebert wegen seiner hervorragenden Verdienste um das Institut einen kostbaren silbernen Pokal als Ehrengeschenk. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Frä. Franziska Barn, Hofopernfängerin aus Schwerin, Fr. Nachbaur, Hofopernfänger aus Darmstadt und Fr. Rudolf Benfey, Schriftsteller aus Göttingen. —

Vermischtes.

— Curiosum. In einer der ersten Städte Hollands gelangte vor Kurzem dem Vernehmen nach eine neue Symphonie verfertigt zur Aufführung, daß, andere unbewertet gebliebene Verfassungen gerechnet, im ersten Allegro die Bläser consequent etwa hundert Tacte lang genau um einen Tact mit dem Streichorchester auseinander waren. Man kann sich die so entstandenen interessanten Nachahmungen vorstellen. —

Kritischer Anzeiger.

Kirchenmusik.

Für Orgel.

Brandstätter, Carl, Choralvorspiele für die Orgel, componirt und allen wahren Freunden des Orgelspiels gewidmet. Langensalza, Verlagsgescomptoir. Heft 1. 15 Mgr.

Wenn der gute Wille allein ausreichend wäre, um ein Achtung gebietendes Kunstwerk herzustellen, so wäre es auch dem Verfasser der vorliegenden Choralvorspiele gelungen, durchaus Empfehlenswerthes zu schaffen. Aber leider ist derselbe nicht aus dem Fahrwasser der Organisten-Trivialität herausgekommen; seine Themen sind eben so gewöhnlich und abgenutzt, wie die thematische Arbeit.

Küster, Hermann, Leicht ausführbare Vor- und Nachspiele für die Orgel. 2. Heft enthaltend 14 Vor- und 6 Nachspiele. Neu-Müppin, Dehmigen u. Niemischneider (H. Betrenz). 7 1/2 Mgr.

Die vorliegenden Küster'schen Orgelvor- und Nachspiele, welche dem verdienten Musikdirector Ventschel in Weizensfeld gewidmet sind, zeugen zwar nicht von hervorragender Erfindung und besonderer Meisterhaftigkeit in Verarbeitung der Themen, sind aber nach guten Mustern gearbeitet, dabei kirchlich gehalten, leicht verständlich und gut vom Blatt zu spielen. A. B. G.

Arrangements.

Für die Orgel.

Thomas, G. A., Die Kunst der Fuge von J. S. Bach, für die Orgel übertragen. Leipzig und Winterthur, Rieter-Biedermann. Heft 1. 1 Thlr.

Seb. Bach wollte bekanntlich in dem vorliegenden Werke, welches zu seinen letzten unverwundlichen und unvergänglichen Gaben gehört, durchaus keine Sammlung absolut künstlerisch werthvoller Musikstücke schaffen, sondern vielmehr eine Fugenschule in Beispielen, dazu dienend, die schwierigen contrapunctischen Formen in ihren verschiedenen Nuancen und Feinheiten zu zeigen. Hierdurch ist das Werk der Gipfelpunkt höchster contrapunctischer Meisterhaftigkeit des unübertroffenen Orgelcomponisten geworden. Wenn man nun auch zugeben muß, daß einzelne der größten Fugen Bach's, welche in den vier ersten Bänden der Griesenerl-Roitzsch'schen Ausgabe von S. Bach's Orgelcompositionen (Leipzig, Peters) enthalten sind, ungleich wirkungsvoller und glänzender als die vorliegenden erscheinen, so wird doch Niemand bestreiten, daß für technische Zwecke im Orgelspiel keine gebiehere Unterlage gewonnen werden konnte, als die betreffenden Musterarbeiten, namentlich wenn der Fingeratz und die Pedal-Applicatur so außerordentlich sorgfältig und sachgemäß, nebst sinnigen, von eingehendem Studium zeugenden Vortragsbezeichnungen, wobei natürlich nicht einzelne subjective Bedenken ausgeschlossen, beigelegt sind. Für das tiefere geistige Verständnis der so zeitgemäß bearbeiteten Bach'schen Stücke ist es aber wol notwendig, daß der Herausgeber, vielleicht am Schlusse des Werkes, noch eine gedrängte Analyse, nach dem trefflichen Vorgange H. Hauptmann's beifügt, damit neben dem technischen auch das formelle und ästhetische Verständnis gefördert wird. Ueberhaupt wäre es ein zeitgemäßes, gewiß Anklang findendes Unternehmen, wenn eine berufene Hand, wie z. B. der Bearbeiter des vorliegenden Werkes, oder A. G. Ritter, J. A. van Eylen u. aus der ansehnlichen Zahl Bach'scher Orgelsachen die vorzüglichsten auswählte und in methodischer Stufenfolge vom einfachsten bis zu den complicirtesten schwierigsten Formen für den Unterricht bearbeitete in gleich sorgfältiger Weise, wie dies Thomas hier gethan hat. Dadurch würde einem wirklichen Bedürfnis abgeholfen, viel mehr, als wenn alle Jahre eine neue Elementar-Orgelschule erscheint, die immer das Hergebrachte aufstischt.

Schaub, Robert, Drei Stücke aus der Matthäus-Passion von Joh. Seb. Bach, für die Orgel übertragen. Leipzig und

Winterthur, Rieter-Biedermann. Nr. 1. Arie und Chor. 12 1/2 Mgr. Nr. 2. Choral. 17 1/2 Mgr. Nr. 3. Schlußchor. 12 1/2 Mgr.

Der schon durch ähnliche, anerkannt kunststimmige Darstellungen gesanglicher Meisterwerke, z. B. Mendelssohn's für die Orgel gut accreditirte Arrangeur, hat auch hier Vorzügliches geleistet; er hat die herrlichsten Nummern der Passion mit sicherem Blick ausgewählt: „Ich will bei meinem Jesu wachen — So schlafen unsere Sünden ein“ (Musikdirector E. Fr. Richter gewidmet); „O Mensch, bewein' dein Sünde groß“ *) (Franz Liszt gewidmet); „Wir setzen uns mit Tränen nieder“ (Kirchenrath Dr. Hoffmann gewidmet) und mit gewohnter Umsicht seinem Instrumente anbequemt. Als besserer Empfehlungsbrief für die in Rede stehenden Transcriptionen mag der Umstand gelten, daß Franz Liszt kurz vor seiner Uebersiedelung nach Rom dieselben zu Gesicht bekam und auch keine Note daran zu ändern fand, was gewiß bei dem genialen Scharfblick des Meisters, der auf diesem Gebiete, ganz abgesehen von seiner sonstigen eminenten Bedeutung, als erste Autorität ohne Frage dasiebt, ziemlich viel sagen will. Hinsichtlich der glänzenden Ausstattung dieser Paraphrasen könnte mancher arme Orgelmeister, der seine achtungswerthen Orgelcompositionen in ein Aschenbrödelgewand gekleidet sehen muß, gekündet Aerger empfinden. — A. B. G.

Bücher, Zeitschriften, Texte.

Wibert, Freiherr Vincke, König Thamos. Verbindender Text zur Musik von W. A. Mozart. Nach Philipp von Sebler's Drama. Frankfurt a. M., Mahlan und Waldschmidt.

J. E. Gebhardi, Op. 15. Vierstimmiges Taschen-Choralbuch für Clavier oder Orgel. Briege 1867, J. Gebhardi. 25 Sgr.

Wie bekannt sein dürfte, fiel das Sebler'sche Drama: „König Thamos“ mit Musik von Mozart bei seiner ersten Aufführung vollständig durch. Mozart schrieb darüber an seinen Vater: „Es thut mir recht leid, daß die Musique zum „Thamos“ nicht werde nützen können. Dieses Stück ist hier (in Wien), weil es nicht gefiel, unter den verworfenen Stücken, welche nicht mehr ausgeführt werden. — Schade ist es.“ — Mozart legte, wie daraus erhellt, besonderen Werth auf diese Composition, und um sie wenigstens theilweise zu benutzen, versiel er auf den Gedanken, die Chöre mit lateinischem Texte zu versehen und zu — Kirchenstücken zu verwenden. In dieser Form sind sie unter der Bezeichnung „Hymnen“ gedruckt worden. — Dem Freiherrn Vincke gebührt nun das Verdienst, zu dieser Musik einen dem Sebler'schen Drama treu sich anschließenden Text geschrieben und so das Ganze in angemessener Weise zu einem Concertstück umgestaltet zu haben. In dieser Form ist das Werk von der Museums-Gesellschaft in Frankfurt a. M. zuerst am 5. Januar mit großem Beifall zur Aufführung gebracht worden.

Das vierstimmige Taschen-Choralbuch von J. E. Gebhardi hat in seiner vierten Auflage einen Zuwachs von 80 Chorälen erhalten. Der Verfasser nimmt mit Bestimmtheit an, „daß durch gegenwärtiges Taschen-Choralbuch einem längst tiefgefühltesten Bedürfnisse bei höchst billigem Preise abgeholfen worden ist, wie das durch den Absatz von drei großen Auflagen bestätigt wird. Es ist ja darin der Inhalt selbst von wenig Selbstern leicht vorzutragen; Beharmonirungen und Stimmenführungen sind einfach und natürlich.“ Um die Bearbeitung auch für „gemischten Chor“ zu benutzen, dürfte doch wol nöthig sein, an einzelnen Stellen kleine Veränderungen im Fasse vorzunehmen, da dieser bisweilen tief liegt und das große C, D, Es beansprucht. Die Ausgabe ist lithographirt und der Druck deutlich. L—hs.

*) Von diesem Satz haben wir schon eine ähnliche Bearbeitung von A. G. Ritter; hier ist dieselbe nach Es dur transponirt, während Seb. die Originaltonart beibehalten hat.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Abert, J. J., Polka aus der Oper Astorga. Orchesterstimmen. 1 Thlr.

Beethoven, L. v., Ouverturen f. das Pianoforte, arrangirt von E. Pauer. Neue Ausgabe. Elegant brochirt. n 2 Thlr.

— Sonate f. Pianoforte und Horn. Die Hornpartie f. das Violoncell übertragen von Fr. Grützmacher. n. 18 Ngr.

Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts, zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag f. Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben von Ferd. David.

No. 3. Porpora, Sonate. 25 Ngr.

No. 4. Vivaldi, Sonate. 22½ Ngr.

No. 10. J. S. Bach, Sonate. C moll. 1 Thlr. 7½ Ngr.

Franz, Rob., 6 Lieder von Heinr. Heine f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Op. 39. 25 Ngr.

No. 1. Frühlingsfeier. Das ist des Frühlings traurige Lust!

No. 2. Es ragt in's Meer der Runenstein.

No. 3. Das Meer erstrahlt im Sonnenschein.

No. 4. Wandl' ich in dem Wald des Abends.

No. 5. Mir fehlt das Beste. Ein j der hat zu diesem Feste.

No. 6. Altes Lied. Du bist gestorben und weisst es nicht.

Händel, G. F., Concerte f. Orgel oder Pianoforte f. das Pianoforte zu 4 Händen bearbeitet von G. A. Thomas.

No. 1. G moll. 1 Thlr.

Haydn, J., Symphonien f. Orchester.

No. 13. G dur. Partitur. 1 Thlr. 10 Ngr.

No. 13. G dur. Stimmen. 3 Thlr.

No. 14. D dur. Partitur. 1 Thlr. 10 Ngr.

No. 14. D dur. Stimmen. 3 Thlr.

Heller, Stephen, Préludes pour Piano composés pour Mlle. Lili. Op. 119. Cah. 1 und 2. à 1 Thlr.

Krause, Anton, Zwei instructive Sonaten f. das Pianoforte zu 4 Händen. Op. 18. No. 1 und 2. à 20 Ngr.

Louis Ferdinand, Prince de Prusse, Fugue à quatre voix pour le Piano. Op. 7. Nouvelle Edition. 5 Ngr.

Mozart, W. A., Symphonien, f. das Pfte. eingerichtet.

No. 10. C dur. 1 Thlr.

No. 11. B dur. 1 Thlr.

No. 12. G dur. 12½ Ngr.

Wittmann, Rob., Quadrille f. das Pianoforte über Motive aus der Oper Astorga von J. J. Abert. 10 Ngr.

— Quadrille do. do. Orchesterstimmen. 1 Thlr. 15 Ngr.

Wolff, Gust., Die Mühle. (The Mill.) Gedicht f. 1 Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 12½ Ngr.

Eine Mühle liegt im Thal.

— Tarantelle pour le Piano. 17½ Ngr.

Für junge Clavierspieler.

Goldenes

MELODIEEN-ALBUM

für die Jugend.

Sammlung von 223 der vorzüglichsten Lieder, Opern- und Tanzmelodien

für das

Pianoforte

componirt und bearbeitet von

AD. KLAUWELL.

In vier Händen. Pr. à 1 Thlr. 6 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen. Lief. 1. 25 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen und Violine. Lief. 1. 1 Thlr.

Ausgabe für das Pianoforte zu 2 Händen und Violine. Lief. 1. 25 Ngr.

Ausgabe für eine Violine allein. Lief. 1. 10 Ngr.

In Leipzig durch die Musikalienhandlung von **G. F. KAHNT**, Neumarkt No. 16.

Als ein vorzügliches

Clavier - Unterrichtswerk

empfiehlt allen verehrl. Lehrern und Schülern des Clavierspiels:

C. T. Brunner's

Schule der Geläufigkeit.

Kleine melodische Übungsstücke

in progressiver Fortschreitung für das Pianoforte.

Op. 386. Heft 1—4. à 15 Ngr.

Leipzig.

G. F. Kahnt.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

A. Bernard in St. Petersburg.
 Dr. Christoph & W. And in Prag.
 Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 26.

Dreihundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr.
 Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
 Musikalien- und Kunsthandlungen an.

H. Wehrmann & Comp. in New York.
 I. Schottmayer in Wien.
 Schottner & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Kretz in Philadelphia.

Inhalt: Romeo und Julie, Oper von Ch. Gounod. Von H. Starcke. —
 Franz Liszt's Krönungsmesse. — Correspondenz (Pest, Coburg). — Kleine
 Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes, Druckfehler-Berichtigung). — Be-
 kanntmachung. — Literarische Anzeigen.

Romeo und Julie,

Oper von Charles Gounod.

Von

Herrmann Starcke.

Jedesmal, wenn in Paris eine neue Oper aufgeführt wird, können wir uns des unangenehmen Eindrucks nicht erwehren, welchen der gefüllte Theatersaal auf uns macht. Es sind keine musikalisch gebildeten Leute, welche gekommen sind, das neue Werk zu hören und sich eine Ansicht darüber zu bilden; es ist ein Publicum, welches nie urtheilsfähig gewesen ist und welches, ohne nur einen Ton des neuen Werkes gehört zu haben, bereits ein fertiges Urtheil mitbringt. Die ersten Tacte der Ouverture eines neuen Werkes scheinen uns somit viel verwegener, als die gefährlichste Kunststreiterproduction. Man kann einen Componisten, welcher eine Oper in drei oder fünf Acten schreibt und dieselbe auf einem Pariser Theater aufführen läßt, mit einem Hausbesitzer vergleichen, der gezwungen wird, ebensoviel Etagen-Sprünge zu machen, als Etagen im Hause sind. Erster Act: erste Etage — eine kleine Verrenkung; davon kann man sich schon wieder erholen; zweiter Act: zweite Etage — ein gebrochener Arm oder eine Rückenverletzung, ebenfalls noch heilbar; dritter Act: dritte Etage — wenn diesmal der Unglückliche ohne lebensgefährlichen Schaden weglommt, muß schon eine Art Wunder geschehen, und diese kommen heutzutage nicht mehr vor. Gounod hat kürzlich fünf solcher Sprünge gewagt und weder Arm noch Bein gebrochen; im Gegentheil, er hat sich wol noch nie so gut befunden als jetzt. Nachdem wir das neue Werk Gounod's mehrere Mal gesehen und die Partitur desselben aufmerksam durchgelesen, können wir nicht umhin, uns gegen die dithyrambische Kritik zu wenden, welche ebengenannte Oper mit wahrhaft schwärmerischem Enthusiasmus aufgenommen hat, mit einem Enthusiasmus, der die Wirkung von Meisterwerken, wie der „Iliade“, „Aeneide“, „Götlichen Comödie“, des „Tartüffe“, der „Iphigenie“, „Alceste“,

des „Don Juan“ und „Fidelio“ u. A., vor welchen sich selbst der hochsinnigste Fanatismus in den Staub gebeugt hat, gänzlich in Schatten zu stellen scheint. Nach den Pariser Kritikern giebt es nichts Schöneres mehr außer dem Gounod'schen „Romeo“. Es ist das schlechteste Zeugniß, welches sich dieselben geben, indem sie dem Gounod'schen Werke gegenüber (welches gewiß Vieles für sich hat) in diesen Ton maßloser Lobeserhebungen fallen. Die glühendste Begeisterung muß Sinn und Vernunft haben, um als Urtheil gelten zu können.

Man erlaube uns, hier zunächst einen Augenblick die Gounod'sche Frage zu verlassen und einige Einzelheiten im Betreff des Shakespeare'schen Dramas, welche vielleicht noch nicht allgemein bekannt sind, mitzutheilen. Dasselbe verdankt seine eigentliche Entstehung zwei italienischen Schriftstellern. Zuerst gab Girolamo della Corte ein Werk, ähnlich dem Shakespeare'schen, benannt „Die Liebenden von Verona“, heraus. Derselbe Stoff wurde später von dem italienischen Dichter Luigi da Porto behandelt. Darnach erst schuf Shakespeare sein unsterbliches Werk, wobei er jedenfalls die ebengenannten Autoren benutzte. Girolamo della Corte erzählt die tragische Begebenheit zwischen der Familie der Montecchi und Capuletti als geschichtlich; er giebt sogar die Grabstätte an, wo Romeo und Julie begraben liegen sollen und bezeichnet ganz genau einen etwas hoch gelegenen Platz nahe bei Verona, worauf sich noch heute ein Nonnenkloster befinden soll. Zu Shakespeare's Zeit existirte eine englische Uebersetzung des Luigi'schen Werkes von Arthur Brooke. Dieselbe diente Shakespeare sehr wahrscheinlich als Quelle, ohne daß er sich jedoch genau an die darin eingeschlagene Behandlung des Stoffes band. Nach Luigi da Porto erwacht Julie, als Romeo das Gift getrunken; dann folgt zwischen beiden Liebenden eine große Scene, reich an lyrischen und dramatischen Schönheiten. Ganz anders erzählt die Giftscene Girolamo della Corte. Romeo ist dem Gift erlegen, ohne das Erwachen der Julia noch sehen zu können. Letztere, statt sich mit dem Dolche umzubringen, stirbt im stillen Wahnsinn der Verzweiflung, welche sie beim Anblick des todtten Körpers ihres Gatten erfährt. Dieser Act ist bei dem genannten Dichter ebenfalls voll der schönsten Momente und der reichsten dichterischen Gedanken. Eine nicht minder ergreifende Scene ist die, wo Girolamo das erste Zusammentreffen der beiden Liebenden darstellt. Shakespeare hat, ohne direct zu übersehen, diese Scene

fast ganz in demselben Sinne behandelt. Einzig und allein das Werk seines Genies ist die Balconscene, welche sich weder im Girolamo'schen noch Puigi'schen Drama vorfindet, und die noch nie ein Gegenstück weder bei den älteren noch neueren Dichtern gefunden hat. Derartiges vermochte nur Shakespeare's Palette zu schaffen.

Gleich der Natur mit ihren ewig schönen Reizen hat dieses Drama schon viele Musikerköpfe zum Nachschaffen bewogen. Bereits im Jahre 1793 schrieb der Pianist Steibelt eine Art Melodrama „Romeo und Julie“; die Hauptrolle war für eine damals berühmte Sängerin Mlle. Scio bestimmt. Noch im selben Jahre wurde dieses Werk in Paris im théâtre Feydeau aufgeführt und gab von da an vielen Musikern Anregung zu weiteren Versuchen. Drei Jahre später erschien in Mailand die Oper „Giulietta e Romeo“ von Zingarelli, welche hauptsächlich für die drei italienischen Sänger Castrati Crescentini, den Tenor Bianchi und Mlle. Grassini (Tante der Giulia Grisi) geschrieben war. In derselben Stadt für dasselbe Theater und jedenfalls unter Benutzung der Zingarelli'schen Partitur componirte Vaccai 1825 ebenfalls eine „Giulietta e Romeo“, von welcher sich noch bis heute eine Arie (Andante „Ah, so tu dormis“) erhalten hat, obgleich der Componist von Publicum und Musikern vergessen ist. 1830 endlich wurde auf dem Theater in Venedig Bellini's „J Montecchi e Capuletti“ aufgeführt. Es waren hauptsächlich die beiden Schwestern Giubitta und Giulia Grisi, welche dieses Werk lange Zeit sangen und demselben zu einem andauernden Erfolg verhalfen. Hector Berlioz ist unseres Wissens der Einzige, welcher sich als Musiker in seiner großen dramatischen Symphonie bis zu Shakespeare heraufschwang. Seine Partitur hat sich als allein fähig erwiesen, die Gedankenwelt Shakespeare's auszudrücken und die großartigen Eindrücke in der Musik wiederzugeben, welche der große Dichter auf der Bühne in uns hervorrufen.

Was nun die neueste Bearbeitung des Shakespeare'schen Dramas betrifft, so ist zunächst voranzuschicken, daß Leute wie M. Carré und Jules Barbier nicht fähig sind, einen des Originals wenigstens nicht unwürdigen Operntext zu liefern; sie haben dies schon längst mit „Faust“ und „Mignon“ bewiesen, Dramen, welche sie förmlich zur Posse heruntergezogen. Doch auch hinsichtlich der Gounod'schen Partitur muß man nach deren Kenntnisaufnahme gestehen, daß man bedeutend Anderes erwartet hat und daß dieses Werk Nichts ist, als eine einfache Bestätigung der prophetischen Ideen J. J. Rousseau's. Dieser sowie Voltaire, welche über die französische lyrische und dramatische Oper unsterbliche Seiten geschrieben haben und auf deren Entwicklung unfehlbar von maßgebendem Einfluß gewesen sind, sagten zugleich die Verirrung der Oper voraus. Wer anders als sie hat es demnach zu verantworten, wenn Gounod's Werk so schwach und mangelhaft erscheint! Doch um ganz gerecht zu gehen, die Schuld liegt auch mit an der „Kirchenklingel“. — In alten Kirchen ist an der Orgel eine Klingel angebracht, welche mit dem Officianten, der den Chor zu leiten hat, in Verbindung steht und bestimmt ist, dem Organisten während seines Spieles den Eintritt des Gesanges anzuzeigen. Sobald nun diese fatale Klingel ertönt, ist der unglückselige Organist genöthigt, seine Improvisation abbrechen und das eben erst angefangene Thema fallen zu lassen. So unangenehm dies nun auch sein mag, so ist dieses Verfahren doch nothwendig, denn der Kirchendienst verlangt in gewisser Hinsicht ebensoviel Präcision, als die Inszenirung einer Oper. Der Officiant bestimmt den Gang der Kirchen-

musik wie es ihm beliebt und wie er es für gut befindet, und der Organist ist ja wol verpflichtet, sich seinen Anordnungen zu unterwerfen, er ist dafür bezahlt. Ertönt die Klingel zu früh, so muß er wohl oder übel auf die Ausspinnung seiner Improvisation Verzicht leisten und so schnell wie möglich in den verlangten Accord überzugehen suchen. Läßt hingegen die Schelle zu lange auf sich warten, so ist er gezwungen, das Ding per fas et nefas zu verlängern. Dann sitzt er da, die Hände auf den Tasten, die Füße auf dem Pedal und die Augen auf die unbarmherzige Klingel gerichtet und phantastirt alles Mögliche, was ihm in Kopf und Füße kommt: abgerissene Motive, sinnlose Accorde, nichtsagende Passagen. In der Angst seines Herzens nimmt er dann wol manchmal das große Pedal zu Hilfe, um mit seiner Donnerwirkung nachdrücklichst das Finale zu fordern! — Wenn ein Componist die Manie hat, eine Oper für ein Pariser Theater zu schreiben, so muß er unerbittlich dem Willen des Theaterdirectors folgen. Der Autor ist dann nicht mehr Herr seines Werkes. Der Director jagt ihm höflichst: Ich wünsche, daß Dies oder Jenes wegfällt und diese oder jene Scene um 10 bis 30 Minuten verlängert werde, um irgend ein Ballet oder einen Decorationseffect anzubringen. Dann hat der Componist nichts Eiligeres zu thun, als sich den gegebenen Befehlen zu unterwerfen, wenn er immer noch die Absicht hat, unter solchen Umständen sein Werk in Scene setzen zu lassen. Er kann bei den Proben ruhig zu Hause bleiben — der Director besorgt schon das Uebrige. — Man sehe und höre die neue Gounod'sche Oper und man wird das Gesagte bestätigt finden.

Die meisten kaiserlichen Theater, auf welche die Franzosen stolz sind, wie ehemals das römische Volk auf seinen Namen, bringen ältere wie neuere Werke stets nur nach willkürlichstem Gutdünken zur Darstellung. Ein Haupterforderniß ist vor allen Dingen das Ballet. Selbst Shakespeare hat man nicht ermangelt damit zu beglücken. In „Romeo und Julie“ sowol wie in jedem anderen Werke, wird stets die Handlung in dem Moment, wo sie am interessantesten werden will, durch ein Ballet oder irgendwelche Decorationseffecte unterbrochen und aufgehalten. Die Art und Weise, jenes einzuführen ist höchst einfach. Wenn die Hauptpersonen lustig sind, nimmt das Ballet an ihren Freuden theil; sind sie traurig, so will man sie zerstreuen und — man tanzt. Uns ist völlig unbekannt, daß am Hofe und in großen Häusern getanzt wird, wenn man übeln Humores ist und weinen möchte: auf der Bühne tanzt, singt und springt man, während hinter den Coulißes das Schicksal der Hauptpersonen entschieden wird. Prediger, Soldaten, Götter, Teufel tanzen, man tanzt im Moment der Beerdigung — kurz, man tanzt à propos de tout, wie sich die Franzosen selbst ausdrücken. — O Shakespeare, was ist aus deinem Romeo gemacht worden! Wo ist bei den Pariser Textverarbeitern der römische Humor der Amme Julia geblieben, wo die Zärtlichkeit des Capulet — und seine Wuth! Was ist aus dem Schwanengesang aller Liebe, der Balconscene geworden? Wo ist der Humor Mercutio's und die Träumerei des Lorenzo? Aus Romeo hat man einen Studenten gemacht, der seiner Grifette Rendez-vous im Luxemburger Garten giebt! — Enttäuscht fragen wir die französischen Ballhorne, wer sie ermächtigt hat, ihr Nachwerk „Romeo und Julie“ zu nennen; warum haben sie es nicht „Alfred und Rodolphe“, oder „Lisbeth und Fritzchen“ geheißt! — Es giebt jetzt einen Shakespeare'schen „Romeo“ und einen von M. Carré und J. Barbier, einen „Faust“ aus derselben Fabrik und einen Goethe'schen, eine Goethe'sche „Mig-

non“ und ein Charivari von obengenannten Arbeitern, welchem sie denselben Namen gegeben. — Die Milo'sche Venus und die M. Angelo'schen Meisterwerke sind von ihren Piestalen in den Staub gestürzt und hier und da erschreckt sich ein verwegener Knabe, mit einem abgebrochenen Arm oder Bein zu spielen! —

Den traurigen Experimenten der Textarbeiter gegenüber steht Gounod's Musik in gewissen Momenten allerdings bedeutend höher. Der beste und werthvollste Satz seiner Oper ist jedenfalls die Einleitung, die er Overture-Prologe nennt, welche Bezeichnung jedoch insofern ungerechtfertigt erscheint, als der darin befindliche Chor das tragische Ende des Dramas erzählt und das Ganze daher vielmehr Overture-Epilog hätte heißen müssen. Die Musik dieser kurzen Einleitung ist schön und ergreift den Zuhörer: doch hat Mozart's „Don Juan“ hierbei den Componisten bedeutend beeinflusst. Die Oper selbst fängt nun mit einer Polka-Mazurka an, welche würdig ist, im Kroll'schen Etablissement in Berlin getanz zu werden. Der Chor singt zu dieser Melodie: „L'heure s'en-vole“ u. Die darauf folgende Arie „Ah, quelle est belle“ ist würdiger und besitzt Grazie und Noblesse in der Fäctur. Der gute Eindruck derselben wird jedoch durch die folgende Nummer wieder vollständig verwischt, welche unbedeutend erscheint und der sich der nicht weniger nichtsagende Gesang der Capulets „Allons jeunes gens“ anreicht. Der ganze besprochene letzte Theil kann seine Herkunft von Mozart-Haydn'schen Menuetten nicht verleugnen, doch fehlt der nachgeahmten Musik hier der eigenthümliche Accent. — Die Ballade „Fee Mab“ ist auf, wenn auch nicht neue, so doch curiose Orchestereffekte gebaut, welche eher einen bizarren, als originalen Eindruck hervorbringen. Man rufe sich den Berlioz'schen Orchestersatz ins Gedächtniß und man wird sofort den Unterschied zwischen beiden Compositionen finden. Bei Berlioz steht und fühlt man Shakespeare gleich in den ersten Tacten. Das ist die Fee Mab, in der Rucksackale von Mücken gezogen mit Spinnweben als Fahrgeschirr; hier umschwebt uns Elfenluft. Gounod's Fee Mab dagegen macht den Eindruck einer schwerfälligen Person, die uns im Schlafe stört und plagt. Dieser Ballade folgt eine hübsche Phrase „O trésor“ u., der sich ein Scherzo der Freunde Romeo's anschließt „Nous avous prévu ceci“, zwei mit Geschick und Geschmack erfundene Nummern, an denen nur das auszusetzen wäre, daß sie zu kurz und die darin angebrachten Striche dem musikalischen Sinn zu sehr zuwider sind. Nachdem M^{rs}. Carvalho (Julia) einen Gesangwalzer „Il veut vivre dans le rêve“ dem Publicum vorgeführt hat, welcher uns in die Cafés chantants der elysäischen Felder versetzt, erscheint ein Duo „Ange adorable“, gesungen von Michot (Romeo) und M^{rs}. Carvalho, welche kalt und groß wie die Eisberge uns mancherlei zum Nachdenken giebt. Man fragt da mit Recht: Wo bleibt das Feuer der leidenschaftlichsten Liebe, welche so tragisch endet? Man könnte es ein Automaten-Duo nennen. Das erste Finale ist ebenso arm und leer wie der Anfang des Actes. Zusammengekommen ist dieser Act jedoch der beste von allen; denn hin und wieder findet man eine gute musikalische Phrase, welche Sinn und Geist besitzt. Den Erfolg, den dieser Act bei dem Pariser Publicum findet, verdankt er dem für dasselbe glücklich gewählten Rhythmus: Mazurka, Menuet, Walzer.

Der zweite Act beginnt mit einer musikalisch ebenfalls sehr ärmlichen Nummer „Lève-toi, soleil!“ Auf manche glückliche Momente darin folgen immer wieder kalte, nichtsagende Phrasen. In der Balconscene giebt der Tenor (Michot)

nicht genug auf seine Stimme Acht; er kümmert sich ganz und gar nicht um den Ruf der Julia und glaubt sie ganz und gar nicht zu compromittiren, wenn er singt, wie der Verdi'sche Troubadour im dritten Acte. Der Chor der Patrouille „personne, personne“ u. ist gut rhythmisirt, die Erfindung darin jedoch nicht neu. Das darauf folgende Duo, anfangs misslungen, gestaltet sich im Verlaufe ein wenig interessanter. Doch die beiden Liebenden erscheinen die ganze Zeit über schläfrig, träge und eifig kalt. Welche Freude würde der Officiant allen Musikern gemacht haben, wenn er hier im zweiten Act hätte klingeln wollen! Wenn wir von dem Trio-Quartette des dritten Actes sprechen, so geschieht dies, um es als Nachahmung des „Eugenotten“-Trios des fünften Actes anzuklagen. Man vergleiche das darauf folgende Finale mit der „Regimentstochter“ und der Dolch- und Schwerterweihe der „Eugenotten“ und man wird insofern nicht zu viel Ähnlichkeit, zumal mit letzterem Werke finden, als das Gounod'sche uns durch seine Musik nicht in das Mittelalter versetzt, wol aber der „Regimentstochter“ hinsichtlich des Rhythmus nicht zu fern steht. Das im vierten Acte befindliche Duo ist jedenfalls das würdigste und beste Musikstück der ganzen Partitur, verdankt jedoch seinen Eindruck, den es ausübt, mehr dem reizenden pianissimo der Stimmen, als dem inneren Werthe des Themas selbst. Der ganze übrige Theil dieses Duos ist meisterhaft und muß jeden andächtigen Zuhörer hinreißen. Ganz besonders im Allegro erscheint der Componist mit dem großen Dichter auf gleicher Stufe; die Situation und die Musik ist poetisch und pathetisch schön, und wenn Gounod nichts als dieses geschrieben, so würde er bewiesen haben, daß er ein großes Genie besitzt. Auch in dem folgenden Quartette finden wir eine sehr schöne Partie, gesungen von Capulet. Ganz verfehlt ist die Romanze des Lorenzo, wo er versucht, den Eindruck des Narcotins zu beschreiben. Nun folgt ein Marsch, auf den sogenannten neuen Sax-Instrumenten gespielt, welcher in sonorem, breiten Styl gehalten ist, jedoch an vieles schon Dagewesene erinnert; übrigens fehlt ihm ganz und gar der Charakter eines Hochzeitmarsches. Ueber den ganzen Chor läßt sich weiter Nichts sagen, als daß sich darin viel Lärm ohne Sinn vorfindet. Der vierte Act endigt wieder kalt und interesselos, und in dem Augenblick, wo man Julia todt glaubt, begnügt sich der aus ca. 200 Personen bestehende Chor, nach langem und langweiligem Declamiren, die zwei Worte „Juste ciel!“ auszurufen — und der Vorhang fällt. Hier wäre für den Componisten der Augenblick dagewesen, einen musikalischen Niederschluß anzubringen, ähnlich dem des unsterblichen Dichters. Das Interesse des fünften Actes verschwindet aber vollständig und dies ist ein Zeichen für Gounod's dramatische Schwäche, denn nachdem der italienische Componist die schöne Nummer „Ombra adorato aspetto“ u. geschaffen, vermochte selbst Halevy in seinem „Guido et Ginevra“ noch bedeutend Schöneres als Gounod zu bieten.

Wir haben in Vorstehendem im Allgemeinen den Werth der letzten Gounod'schen Oper zu erörtern gesucht. Nur hin und wieder zeigen sich musikalische Schönheiten, die sich jedoch nicht selten als Nachahmungen anderer Meisterwerke erweisen und nach der Gewohnheit des Componisten durch die trompe-l'oeil einer guterfundenen und sorgfältig gearbeiteten Instrumentation geschickt verdeckt sind.

Franz Liszt's Krönungsmesse.

Franz Liszt, der Schöpfer der Krönungsmesse, ist, einer einfachen Einladung Folge leistend, von Rom zu uns geeilt, nicht um sein Werk zu leiten, das erlaubte das starre Ceremoniell nicht, sondern um durch seine elektrisirende Persönlichkeit dem Körper die intensive Gluth einzusößen, welche berufen war, die todtte Partitur in tönendes Leben zu verwandeln.

Die Genesis der Krönungsmesse ist bekannt. Als Liszt seine große Messe zur Einweihung der Graner Basilika vor nun bald 11 Jahren leitete, forderte der verewigte Primas Szitovskij ihn auf, auch für die Krönung des ungarischen Königs, welche dieser würdige Prälat und Patriot trotz anscheinend ungünstiger Situation mit unerschütterlichem Vertrauen erwartete, die Messe zu schreiben. Johann Szitovskij hat den heißersehnten Tag nicht mehr erlebt; aber sein Wunsch ist erfüllt. Se. Majestät löste das Wort des verstorbenen Kirchenfürsten ein und befahl die Aufführung der Liszt'schen Messe. Unsere heimischen Kräfte konnten nicht mit der Ausführung derselben beehrt werden; dagegen sprach wiederum das gebieterische Ceremoniell; die kaiserliche Hofcapelle mußte dazu herabkommen. Wir haben allen Respekt vor der künstlerischen Bedeutung der Mitglieder derselben, wir wollen dem wohlverdienten Rufe ihrer Leistungen nicht im Geringsten nahe treten, aber ein Gefühl des Bedauerns dürfen wir doch nicht unterdrücken, daß es so geschehen mußte. Die Messe war von ihrem Schöpfer für ungarisches Fühlen und Empfinden berechnet, denn durch alle Sätze wehte, ja brauste ein nationaler Zug; melodische Wendungen, charakteristische Figuren, welche dem Ungar unwiderstehlich zum Herzen dringen, tauchen überall hervor; sie verlangte ferner ein Feuer der Executanten, vor allen Dingen ihres Dirigenten, wenn sie nicht den pompösheroischen Charakter einbüßen sollte; durch schleppende, träge Zeitmaße mußte sie unbedingt desselben entkleidet werden; sie bedurfte endlich starker, durchdringender Vocalmassen, um zur vollen Wirkung zu gelangen. Diejenigen unserer hiesigen Künstler, welche das Werk aus der Partitur kannten, schauten sich wol etwas verwundert an, als ihnen bei der ersten Probe statt imponirender Energie eine träge Demuth entgegentrat; die scharfen, fanfarengleichen Figuren verwandelten sich in zahmes, schüchternes Gefäusel und der lähne, immer glühender auftretende Rhythmus in einen bedächtigen, fast ängstlichen Schritt. Das bewirkte das unbegreiflich langsame Tempo, welches der Dirigent, Herr Vicehofcapellmeister Preier, fast allen Sätzen aufzwang; das bewirkten aber auch die Singstimmen, welche nicht allein zu schwach waren (sie gingen bei jeder Steigerung des Orchesters geradezu verloren), sondern auch, mit Ausnahme des Tenors (des alten unverwundlichen Eri), müde, farblos und wenig theilnehmend erklangen; von der erwarteten durchdringenden Frische der Knabenstimmen fand sich keine Spur. Nun, Vieles wurde in der zweiten Probe freilich verbessert. Liszt's Gegenwart verlieh dem Körper das nöthige Feuer, stößte auch dem Dirigenten etwas von seinem sprichwörtlich gewordenen Ungeflüm ein, so daß der ursprüngliche Charakter doch siegreich durchbrach. Nur die Singstimmen blieben unverhältnißmäßig wirkungslos, da bei der Kürze der Zeit eine Verstärkung nicht mehr effectuirt werden konnte. Aber lassen wir lieber die weiteren Expectationen und wenden wir uns zu dem Werke selbst.

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Pest.

Für heut will ich mich auf einige äußere Data über die Aufführung der Liszt'schen Krönungsmesse in der übrigens ziemlich beschränkten Ofener Pfarrkirche beschränken. Die Generalprobe fand am 6. Abends nach 6 Uhr statt, die Aufführung am 8. früh $\frac{1}{2}$ 8 Uhr. Während der Messe fungirte der Fürst-Primas unter Assistirung von 20 Bischöfen. Nach dem Gloria erfolgte die Krönung. Der Eindruck der Musik war, zumal in einem so bedeutungsvollen und enthuflastisch aufregenden Moment, ein ungewöhnlicher. Unmittelbar nach der Aufführung ereignete sich folgende Episode. Erwartungsvoll harrete man vor der Kirche auf den Tribünen des Krönungszuges. Plötzlich geht eine Bewegung durch die Menge und die Zuschauer erwarten, diese Bewegung zu dem brausenden Stiensturm anschwellen zu sehen, der den kommenden König begrüßt. Dieser Moment kann aber noch nicht gekommen sein, denn es ist erst $\frac{3}{4}$ 10 Uhr. Wer verursacht also Bewegung längs des lebenden Spaliers? Es ist eine in der Mitte des Weges eilig einhererschreitende Gestalt in einfachem schwarzem geistlichen Gewande, welcher die halblauten Stienrufe gelten. Nach allen Seiten grüßend, den Hut in der Hand, mit dem lang herabwallenden Haar geht der berühmte Componist der Krönungsmesse zwischen den lebenden Hecken hin, von allen Blicken verfolgt, bis er, am Ende seines Weges angelangt, sich in das Innere des Pfarrgebäudes begiebt. Kurz nach Beendigung der Feierlichkeiten machte der Ausschuß des Pest-Ofener Conservatoriums unter Führung des Vicepräses, Baron Orczy, Liszt seine Aufwartung. Der Ansprache, welche der Führer der Deputation an den gefeierten Meister hielt, entnehme ich folgende charakteristische Stelle: „Bei der Verherrlichung des großen Tages — sagte der Redner nach den auf die Krönung hinweisenden einleitenden Worten — zu welcher jeder Patriot nach Möglichkeit beizutragen für seine Pflicht hielt, konntest Du nicht fernbleiben. In der Großartigkeit Deines Geistes und Herzens opferst Du an diesem Tage auf dem Altar des Vaterlands und der Nation und thatest das, wozu Niemand Anderes berufen sein konnte als Du. — Wenn unsere Staatsmänner auf dem Boden des Gesetzes den Grund legten, auf welchem mit Gottes Hülfe von nun an die festen Säulen des Friedens zwischen dem König und der Nation stehen werden, so hast Du zum Glanz dieses Festes mit der Composition der Krönungsmesse beigetragen. Was die Millionen des Volkes, deren Herz für König und Vaterland pocht, deren Ruf: „Es lebe der König und die Königin!“ im ganzen Land wiederhallt, gestern fühlten, hast Du mit der Macht der Musik ausgedrückt, indem Du das Gebet der Nation bei der Krönung mit dem Zaubermeisterhafter Kunst verholmetstest. Und als in der Mathiaskirche Deine herzergreifende Messe erkante, wirkte die Freude, daß unser Landsmann es ist, der diese Messe componirt hat, doppelt auf uns, die wir in Dir den Gründer unseres Conservatoriums verehren. — Empfange daher unseren vom Herzen kommenden Gruß bei Gelegenheit der Freudenfeier der Nation, welche ein neues prächtiges Blatt in Deinen Lorbeerkrantz flocht.“

Die öffentliche Aufführung der Krönungsmesse wird nicht unter Liszt's persönlicher Leitung stattfinden, da derselbe bereits abgereist ist, doch wird uns hierdurch der erwähnte Kunstgenuß nicht entzogen werden, da das Conservatorium die Partitur der Messe von Liszt erhalten und erhalten hat. —

Eoburg.

Nur in wenigen Sätzen gebe ich Ihnen einige Mittheilungen über unser Kunstleben, um Entschuldigun bitten, daß ich durch ein abnor-

Treiben und Trängen ungewöhnlicher Arbeiten bis jetzt an einem Punkte verhindert war.

Zunächst erwähne ich ein kürzlich in der hiesigen Stadtkirche unter Leitung des Director Franz von der Singakademie ausgeführtes Kirchenconcert. Durch Theilnahme der Hofcapelle wurde die Ausführung schwieriger Compositionen von Hauptmann und Mendelssohn ermöglicht, ebenso auch die Aufführung des von unserm geschätzten Kirchencomponisten A. Späth componirten 31. Psalms. Wie wir hören, wird am ersten Pfingstfeiertag die Pfingstcantate Späth's in der hiesigen protestantischen Stadtkirche, sowie in der katholischen Kirche am Frohnleichnamsfest eine große Messe von ihm zur Aufführung kommen.

Für die silberne Hochzeit unseres Herzogs am 3. Mai componirte Späth ein Te Deum, worauf er folgendes uns vorliegende Hand-schreiben erhielt:

„Geehrter Herr Concertmeister! Das Te Deum, womit Sie zur Festfeier des 3. Mai uns erfreuten, habe ich mit aufrichtigem Antheil entgegengenommen. Ich habe mich des rüßigen Schaffens gefreut, das, wie es Ihr ganzes der Kunst gewidmetes Leben zierte, so auch unvermindert in Ihr Greisenalter hinein Sie begleitet; und gleichermaßen hat es als ein Zeichen treuer und anhänglicher Gesinnung mir wohlgethan. Empfangen Sie dafür meinen und der Herzogin freundlichen Dank!

Schloß Callenberg, den 31. Mai 1867.

Ihr ergebener

Ernst.

Dem Vernehmen nach hat Späth der Leipziger Singakademie sein bedeutendstes Werk, das Oratorium „Petrus“, zur Aufführung vorgeschlagen.

Der hiesige Künstlerverein „Stiftshütte“ hielt am 29. Mai auf Anregung seines Mitglieds Dr. Beyer eine glänzende Mäcder-Feier in Neuseß bei Coburg. Nach der von Dr. Beyer vorgetragenen, nach Inhalt wie nach Form gleich gebiegenen Festrede über den Menschen und Dichter Hr. Mäcder begann ein aus 22 Nummern bestehendes treffliches Vocal- und Instrumental-Concert, bei welchem unsere besten Künstlerkräfte mitwirkten. Zwei neue Quartette: „An meinem Grabe sollt Ihr Rosen pflanzen“, Gedicht von Mäcder, Musik von W. Franz, und „Die Himmelskranz“, Gedicht von Mäcder, Musik von Eilers, am Grabe Mäcder's vorgetragen, machten eine tiefe Wirkung, die durch das idyllische Glockengeläute von der Dorfkirche her sich noch steigerte. — Unser berühmter W. Mühlborfer und Bildhauer Meister hatten für treffliche Decoration der Festhalle, wie der großen gelungenen Mäcder'schen Colossalbüste von Scheler gesorgt. Hinter derselben war von Mühlborfer ein aus geschliffenen Gläsern zusammengesetzter Strahlenkranz befestigt, welcher durch Feuerwerk und durch Beleuchtung geschickt angebrachter Lampen zum Glorien-schein für den Dichter der „geharnischten Sonette“ und des „Liebes-frühlings“ wurde. Freuen wir uns, daß der Künstlerverein die Feier des ersten Coburger Künstlers, an deren Gelingen die Umsicht des Hrn. Oberregisseur v. Kawaczynski ein besonderes Verdienst hat, mit so viel Geschick und Begeisterung ausführte.

A. Langert's neueste Oper „Die Fäbier“ wurde zum vierten Male mit verdientem, rauschendem Beifall gegeben. Wir unterschreiben die f. B. in d. Bl. gebrachte Recension Wort für Wort. Für nächsten Herbst wird die Oper in Berlin zur Aufführung kommen, und sind wir bei dem Gehalte derselben der festen Ansicht, daß sie bei sorgfältiger Einstudirung auch dort einen großen Erfolg erhalten muß.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Richard Wagner ist in die Schweiz abgereist, ohne in München die Aufführung seines mit so ungewöhnlicher Sorgfalt und Ausstattung vorbereiteten „Lohengrin“ abzuwarten. Von H. v. Willow und der Hofcapelle hat er sich dem Vernehmen nach schriftlich verabschiedet.

— Violinist Wieniawski excellirte in London und Paris und ist nebst Wilhelmj Concerteinladungen nach Ems gefolgt, wo auch Laura Harris am 5. und 15. Juli singen wird. — Der beliebte Bariton Marzocchi ist nebst Mlle. Nilsson für Spaa gewonnen.

— Rubinstein ist von Leipzig in London eingetroffen, geht von dort nach Paris und hält sich hierauf in Baden-Baden auf.

— Alex. Dreyschod hat sich von Petersburg über Leipzig nach Emden beabsichtigt, um eine sehr notwendigen Cur zu begeben.

— Pianist Willmers ist in Pest mit „Flieg' Vöglein, flieg“ und ähnlichen zeitgemäßen Zugstücken aufgetaucht.

— Der Componist Pierre Venoit ist zum Director des Conservatoriums in Antwerpen ernannt worden.

— Organist Thomas aus Leipzig ist soeben nach Petersburg abgereist, um daselbst die ihm angetragene Organistenstelle nunmehr definitiv zu übernehmen.

— In Stuttgart ist als seltenes Stimmphänomen ein sonst recht männlich aussehender Sopransänger Namens Moosbrugger aufgetaucht, welcher zum größten Erstaunen der Zuhörer mit hübschem Ton und tüchtiger Schule Sopransoliste von Gluck und Schubert vortrug, jedenfalls eine vortreffliche Acquisition für Hrn. Ullman.

Musikfeste, Aufführungen.

Philadelphia. Am 30. v. M. Abschiedsconcert des Pianisten Wolffsohn, welcher sich nach Europa begeben hat, unter Leitung von J. Louis und unter Mitwirkung der Mendelssohn-Gesellschaft: Beethoven's Chor-Phantasie u. — Abschiedsconcert des beliebten, enthusiastisch empfangenen Tenors Mazzoleni. — Am 2. Juni Harrison's vierzehntes Concert in der Steinway-Halle. — Am 6. Juni Concert der jetzt 305 active Mitglieder zählenden Mendelssohn-Gesellschaft unter Leitung von Louis mit den Damen Behrens, Blackburn und Cummington sowie Fabelmann, Bishop u. c.: verschiedene Mendelssohn'sche Werke.

Newyork. Daselbst veranstaltete der „Deutsche Lieberkranz“ eine im Allgemeinen ganz gelungene Aufführung von Schubert's Operette „Der häusliche Krieg“.

Chicago. Sehr besuchte Concerte von Sgra. Parepa mit ihrer Truppe (Rosa, Brignoli u. c.).

London. Am 4. festes philharmonisches Concert: Overture zu „Marmion“ von Sullivan, achte Symphonie von Beethoven u. — Am 6. „Pianoforte-Recital“ von Hallé: G-moll-Sonate von Schubert, Clementi's „Didone abbandonata“, Suite von Bach, Nocturnen von Schumann und Beethoven's Violoncellsonate in A dur (Piaatti). — Im Crystalpalast großes Chorconcert von Hallé mit 6000 Sängern.

Paris. Am 14., 17. und 18. im Athénäum Concert von Fr. Bettelheim aus Wien. — Am 16. zweites Conservatoriumsconcert: Psalm von Marcello, Doppelchor von Leisring, Beethoven's G-moll-Symphonie u. — Am 18. großes Concert von Carlotta Patti im théâtre lyrique mit Faell und Mlle. Schröder, u. A. vierter Act der „Zauberflöte“, welche sonst nur zwei hat. — Am 24. im Odeon-theater Racine's „Athalie“ mit Mendelssohn's Musik, Orchester und Chor großartig verstärkt. — St. Cloud. Am 16. in der Pfarrkirche unter Leitung von Lavignac mit der Rouille, Rives, Fesbure, Sabatier, Sighecelli, Comettant u. c., welche meist in dem aus 150 Künstlern bestehenden Chöre mitwirkten, fünfstimmige Messe von Gounod. — Amiens. Am 6. führte die Philharmonische Gesellschaft David's „Wälsche“ in den weiten Räumen des Circus vor einem glänzenden Auditorium unter Lacoste's ausgezeichnete Leitung auf. — Dijon. Daselbst brachte die Philharmonische Gesellschaft David's „Christoph Columbus“ zwei Mal mit namhaftem Erfolge zu Gehör. Die Chöre waren aus den Nachbarstädten verstärkt, zwei Dionate lang

war das Werk unter Leitung des Domcapellm. Abbs Schwal und des Orchesterdir. Mercier auf das Sorgfältigste einstudirt worden. Die Frauenstimmen wurden meist durch Kinder ausgeführt, die Soli durch Carot, Director der Chorgesellschaft, Rossjean, erster Tenor der soci-té des Enfants du Jura, und durch die Gesangsprofessorin Müller aus Dole. — Angers. Am 22. Kammermusikabend des Maurin'schen Quartetts aus Paris, u. A. Mendelssohn's Violinconcert, ausgeführt von Maurin. —

Gildesheim. Am 5. in der Michaeliskirche Bach's „Matthäus-Passion“, aufgeführt durch den dortigen Gesangsverein unter Leitung von Rich mit Frau Joachim-Weiß, Tenorist Denner aus Cassel und den Sängern Bletzacher und Grebe aus Hannover. —

Berlin. Am 17. große Freiligrath-Feier auf den beiden vereinigten Bühnen des Victoria-theaters: Compositionen Freiligrath'scher Texte von Mohr, Thibbe, Edwin Schütz u., ausgeführt von den vereinigten Berliner Gesangsvereinen, der Liebig'schen und der Theater-Capelle unter Leitung von Mohr und Schütz, Festrede von Gottschall aus Leipzig u. —

Cottbus. Am 31. v. M. Concert des Musikh. Fromm unter Mitwirkung der Kammerfängerin Köster u.: Stücke von Chopin, Beethoven, Haydn und Weber. —

Breslau. Dasselbst brachte der kaiserlich hohenzollern'sche Hofmusikus Wichtl aus Löwenberg mit der Singakademie unter Leitung Schaffer's seine geistliche Cantate „Jesus Auferstehung und Himmelfahrt“ vor einem eingeladenen Zuhörerkreise am Clavier zu Gehör. — Am 9. im Dom Dur-Messe von Bernh. Klein, eines seiner bedeutendsten Werke; in der Elisabethkirche Cantate von Drobisch u.; in der Elftausend-Jungfrauenkirche Pfingstcantate von E. Schnabel. — Am 10. im Dom F-moll-Messe von Proffg. —

Löwenberg. Dasselbst wird das diesjährige Sängerfest des jetzt aus 27 Vereinen mit ungefähr 700 Mitgliedern bestehenden nieder-schlesischen Sängerbundes abgehalten. —

Weimar. Am 5. Kirchenconcert zu Professor Löpfer's 50-jährigem Jubiläum und zum Besten der Löpferstiftung: „Orgelweihe“ Cantate von Löpfer (Soli: Jech, Dittenberger, Frau Wettig-Weissenborn, Orgel: Löpfer), siebenstimmiges Pater noster von Liszt (Orgel: Gottschalg), Orgelphantasie von Löpfer (Gottschalg), Arie aus „Elias“ (Thieme), Orgelphantasie von Löpfer (Werner), achtsimmige Motette von Bach und Händel's Hallelujah von Löpfer für Männerchor und Orgel arrangirt. —

Coburg. Am 29. v. M. solenne Rückert-Feier unter Mitwirkung aller hervorragenden dortigen Gesangs- und Instrumentalkräfte: Compositionen Rückert'scher Texte von Franz u. —

Mannheim. Leztes Concert des Musikvereins unter Leitung von Maret-König: Schumann's „Der Rose Pilgerfahrt“ und Schubert's Mirjam's Siegesgesang, von Maret-König meisterhaft instrumentirt. — Dritte Akademie des Theaterorchesters: Schumann's „Manfred“ und Orchester-suite von Effer. Vierte Akademie unter Mitwirkung von Frl. Reiser und Violoncellist Rüdinger: Gade's „Frühlingsphantasie“ u. —

Darmstadt. Dasselbst wird das nächste mittelhessische Musikfest in dem auf Befehl des Großherzogs zu räumenden Zeughaussaale abgehalten. —

Leipzig (Schweiz). Am 9. Kirchenconcert des Musikvereins unter Leitung von Rabe: Seb. Bach's Magnificat, Lydisches Brautlied aus dem „Alexanderfest“ (mit Violoncell und Orgel, die Violoncellpartie ausgeführt von Frl. Kull), Arie aus „Maccabäus“, Orgel-fuge von Bach und Orgelsonate in G-moll von Mendelssohn. —

Neue und neu-einstudierte Opern.

— In München hat wegen Heiserkeit des Baritonisten Bez die vor geladenen Opern zu veranlassende Generalprobe zu „Lohengrin“ auf den 14., die Aufführung auf den 16. verschoben werden müssen. —

— In Petersburg brachte Rubinstein Gluck's „Orpheus“ zur Namensfeier der Großfürstin Helene dreimal in deren Palaistheater lediglich mit Schülern des Conservatoriums unter lebhaftem Enthusiasmus zur Aufführung. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frl. Barn vom Schweriner Hoftheater in Leipzig, Carrion, Stöger, Frl. Benza, die Bassisten Mayerhofer und Bed von Wien in Brann, sämtlich fortwährend bei vollen Häusern — vorher Stöger in Prag — Walter von Wien in Wiesbaden — Frl. Marek neben Frau Dufmann mit durch-

greifendstem Erfolge in Graz — Carlotta Patti in Paris (u. lyrique) als Königin der Nacht — Schmidt von Wien mit glänzendem Erfolge in Linz, ebenfalls auch ein Hr. Schwab, dem Nichts weiter fehlt als Stimme, Schule, Imitation, Sicherheit, Gefühl und Geschmack, der aber dafür dort als „l. preussischer Hofopernsänger“ austritt — Tenorist Packer von Dessau in München wiederum recht beifällig — und in Philadelphia Grover's deutsche Oper bedeutlichen Renommées. —

— Engagirt wurden: Frau Mühsam-Beith von Hamburg in Rotterdam — in Aachen (Saisonoper) die Damen Löwe, Eubien, Herwarth, Frey und v. Dillner sowie Frau Eitel als „Opernmutter“; und die H. Richard, Fischer-Achten, Krolsch, Kren, Krejci u. — in Prag (Pollini's italienische Oper) von respectablen Kräften die Damen Ronzi und Pollini, der Tenor Sbriglia und der sang- und seelenvolle Bariton Cotto-ne. — In Darmstadt wurde Frau Peschla-Leuthner, als sie nach längerer Krankheit wieder auftrat, mit Blumen und Beifall überschüttet. — Das Wiederaufleben der italienischen Oper in Petersburg ist durch kaiserliches Decret gesichert und zwar unter Leitung von Bloch mit den zeitweise engagirten Sängern Lucca, Artot und Trebelli, sowie mit Mario, Calzolari, Eberardi und Graziani. —

Vacant ist die Direction des Stadttheaters in Regensburg für die nächsten drei Jahre mit Caution von 3000 fl. Meldungen sind bis zum 26. v. M. zu richten an die „Städtische Theatercommission“ daselbst. — Dir. v. Witte hat sich nach Carlsbad begeben. — Dir. Schwemer übernimmt dem Vernehmen nach die Posen'sche Bühne. — Dir. Behr hat sich nach Gewährung besserer Bedingungen zur Uebernahme der Mainzer Bühne wiederum bereit finden lassen. — Allen italienischen Bühnen, welche bisher Staatssubventionen erhielten, sind dieselben entzogen worden. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Liszt hat vom Kaiser von Oesterreich das Commandeurenkreuz des Franz-Josephordens erhalten und in einer besonderen Privataudiens dem Kaiser ein höchst werthvolles Arbnungs-geschenk des Papstes überreicht. Liszt entschloß sich erst in Folge einer nach Rom gesandten besonderen kaiserlichen Einladung, seinem erstgefasten Entschlusse entgegen, zur Reise nach Pest. —

— Musikd. Lassen in Weimar erhielt von dem Wiener Männergesangsverein, in Folge der erstmaligen Production des vierstimmigen Liedes „Ja, grüße Freund, mein Mädchen u.“ (Nr. 10 der bei Kühn in Weimar erschienenen und auch einzeln zu habenden „Zwölf Lieder für vierstimmigen Männergesang“) das Ehrenhonorar. —

— Prof. Löpfer ist, hauptsächlich in Anbetracht seiner Verdienste als Theoretiker, Orgelkennner und Orgelschriftsteller, von der Universität Jena bei der Feier seines Jubiläums die Doctorwürde verliehen worden. —

— Dr. v. Rönigl-Lollert, der verdienstvolle und hochgeachtete Oberregisseur der Petersburger Hofbühne, erfreute sich bei der Feier seines 25-jährigen Dienstjubiläums seitens des gesamten Personals, welches ihn in der Probe mit einer höchst sinnigen Feier überraschte, sowie Abends nach der Vorstellung seitens des gesamten Publicums der größten und herzlichsten Auszeichnungen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Angers am 28. v. M. der als Kirchencomponist geschätzte Organist und Domcapellm. Ed. Mangéan, kaum 49 Jahre alt — in Darmstadt Joseph Birnkill, langjähriger Oberregisseur der dortigen Hofbühne, früher in glänzenden, später in sehr dürftigen Verhältnissen, 67 Jahre alt — in Stuttgart am 4. der ehemalige Bassist am Hoftheater Häser, 86 Jahre alt, ein Mann von gründlicher wissenschaftlicher und künstlerischer Durchbildung, welcher interessante Aufzeichnungen aus seiner 32-jährigen Wirklichkeit an der Stuttgarter Bühne hinterlassen hat — in Neapel der einst berühmte Bariton Fioravanti, 73 Jahre alt — und in London der Musikalienhändler Meßler, 70 Jahre alt. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Universitätsmusikd. Dr. Naumann aus Jena, Hr. Hofopernsänger Stägemann aus Hannover, Hr. Alexander Dreyshof aus Petersburg, die H. Oberregisseur Fischer und Hofopernsänger Hauser

Dr. Hoftheaterdir. Dr. v. Königl.-Tollert aus
Dr. Musikdir. Mühlhörfer von Mannheim und Dr.
Leben, Tonkünstler aus Stralsund. —

Vermischtes.

— Vacant sind: die Stelle des städtischen Musikdirectors in
Neustadt an der Saar, 400 fl. und solide Nebenverdienste, Ein-
tritt October; Zeugnisse sc. einzusenden an Hrn. Jac. Exter da-
selbst — die Directorstelle am Musikinstitut in Coblenz, 450 Thlr.
nebst Benefizconcert; Anmeldung an Hrn. Leroy, Intendant des Mu-
sikinstituts bis zum 15. Juli — die Stelle eines Musiklehrers in
Markneukirchen, 100 Thlr., neben denen dem Betreffenden nicht
verwehrt wird, allein alle dortigen Claviere zu stimmen und sämt-
liche Tanzmusik auszuführen; Anmeldung bis zum 10. August an
Hrn. Bürgermeister Schweiger — endlich die Stelle eines Gesangleh-
rers an den drei Aarauer Schulen, 1800 Frcs., incl. Organisten-
dienst 2200 Frcs., Anmeldung bis zum vierten Monat an Hrn.
Directionssecretair Griller. —

— Das Prager Conservatorium zeigt eine mit Schluß des
zweiten Semesters verbundene neue Aufnahme von Zöglingen an, de-
ren Anmelbungsgehalte (mit Lauf- und Impfschein) spätestens bis
zum 15. Juli an das Directorium der Anstalt: Altstadt N. E. 284 zu

richten sind. In die Instrumentalschule werden männliche Zög-
linge zwischen 10 und 13 Jahren gegen eine Caution von 60 fl. und
genügende Bürgschaft hinreichender Existenzmittel sowie den Nachweis
über entsprechende Schulbildung und die musikalischen Elementar-
kenntnisse aufgenommen, Inländer gratis, Ausländer gegen 60 fl.
jährlich. Der Lehrcurs dauert sechs Jahre und erstreckt sich außer auf
das gewählte Instrument auf Theorie, Literatur, Aesthetik und Ge-
schichte der Musik, französische Sprache, Farsen- und Orchesterspiel.
In die Gesangsschule werden männliche wie weibliche Zöglinge
sämmlich gratis gegen eine Caution von 80 fl. und Bürgschaft für ge-
nügende Existenzmittel bei entsprechender musikalischer und literarischer
Vorbildung aufgenommen und erhalten Unterricht in allen für den
dramatischen Gesang nöthigen Hauptfächern, ferner in der Theorie,
Aesthetik und Geschichte der Musik, in der italienischen und französischen
Sprache und im Accompagnement. Die Erlebigung der Gesuche ha-
ben die Vorgesetzten für beide Schulen vom 1. August ab entweder selbst
oder durch einen im Gesuche namhaft zu machenden Beauftragten ab-
zuholen. —

Druckfehler-Berichtigung.

In der vor. Nr. ist S. 221 unter Florenz Zeile 23 statt „ver-
kennen“ zu lesen: „anerkennen“. —

Bekanntmachung,

die Abhaltung der diesjährigen Tonkünstler-Versammlung in Meiningen betreffend.

Mit Bezugnahme auf unsere in Nr. 21 d. Bl. veröffentlichte Bekanntmachung bringen wir weiter nachstehende Bestim-
mungen zur Kenntniß der Mitglieder des Allgemeinen Deutschen Musikvereins, sowie aller derer, welche sich bei der Versamm-
lung zu betheiligen gesonnen sind:

- 1) Als die Zeit des Festes sind die Tage von Donnerstag den 22. August bis Sonntag den 25. August bestimmt.
- 2) Es wird beabsichtigt, ein Kirchenconcert, zwei Concerte für Soli und Orchester und ein Concert für Kammer-
musik zu veranstalten.
- 3) Das Kirchenconcert wird in der Stadtkirche zu Meiningen abgehalten, die übrigen Aufführungen finden im
herzoglichen Hoftheater statt.
- 4) Herr Capellmeister Dr. Leopold Damrosch aus Breslau hat die Güte gehabt, die musikalische Leitung zu
übernehmen.
- 5) Das Nähere über die Concertprogramme, die mitwirkenden Solokräfte, sowie über die mündlichen Vorträge
und Besprechungen soll in demnächst zu erlassenden Bekanntmachungen veröffentlicht werden.
- 6) Da wir nicht wissen, ob die im vorigen Jahre erfolgten Anmeldungen auch jetzt noch als gültig betrachtet
werden sollen, so ersuchen wir alle Diejenigen, welche theilzunehmen gesonnen sind, um hierauf bezügliche
möglichst baldige Benachrichtigung, und werden wir zu diesem Zweck, wie bisher üblich, in nächster Zeit An-
melbungsformulare an alle Mitglieder ausgehen lassen.
- 7) Alle Mitglieder werden ersucht, ihre Mitgliedkarte mitzubringen, da dieselbe nach §. 35 der Statuten bei
jeder Tonkünstler-Versammlung als Legitimation dient.
- 8) Das Bureau befindet sich im Parterre des herzogl. Hoftheaters und wird einige Tage vor Beginn der Versamm-
lung eröffnet werden. Alle Theilnehmer werden ersucht, sich bei ihrer Ankunft daselbst zu melden, um die
Billets und Programme mit den darin enthaltenen näheren Nachweisungen in Empfang zu nehmen. Außer-
dem hat die R. von Ege'sche Musikalienhandlung mit freundlichster Bereitwilligkeit es übernommen, den an-
kommenden Fremden nöthigenfalls mündliche Auskunft zu ertheilen.
- 9) Als Local für die geselligen Zusammenkünfte ist das in der Nähe des Theaters gelegene Schießhaus ge-
wählt worden.

Leipzig, im Juni 1867.

Die geschäftsführende Section
des Allgemeinen Deutschen Musikvereins.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Die Pianino-Fabrik von H. Kriebel, Berlin, Kochstrasse 9,

empfiehlt Pianinos elegant in Polis. und Nussbaum, brillantem Ton und leichter Spielart zu den solidesten Preisen unter Garantie.

Literarische Anzeigen.

Joachim Raff's neueste Werke.

Zur Versendung liegen bereit:

Due für Pianoforte und Violoncell oder Violine (Cossmann gewidmet). Op. 59. 2. verb. Aufl. 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Grosse Sonate f. Piano zu 4 Händen (nach der Pianoforte-Violin-Sonate Op. 73) als Op. 73^b. 2 Thlr.

Unter der Presse befindet sich:

Streichquartett No. 3 in Emoll, Partitur und Stimmen.

No. 4 Amoll, No. 5 Gdur folgen Ende des Jahres.

J. Schuberth & Comp.,
Leipzig und New-York.

Ein für alle Zeit unvergängliches Studienwerk 1. Ranges.

So eben angekommen und liegt in allen Musikhandlungen zur Ansicht aus

1. Heft von

Köhler's classische Hochschule für Pianisten,

welche in 20 Heften zu je 3 Bogen à 8 Sgr. bis Ende des Jahres vollständig erscheint.

Dieselbe bietet 160 Meisterstudien

(30 von Cramer, 24 von Clementi, 12 von Scarlatti, 27 von Händel, 67 von Bach)

für den Unterricht stufenweise geordnet, mit Fingersatz und Vortragszeichen in 5 Abtheilungen, zu jeder ein Textbuch mit der Biographie des Componisten und Anleitung zum Studium seiner Werke à 3 Sgr.

Weiteres enthält der Prospectus, der gratis gegeben wird von allen Buch- und Musikhandlungen, welche sich zu Bestellungen empfehlen.

Leipzig und New-York.

J. Schuberth & Comp.

Neue Musikalien

im Verlage von **C. F. W. Siegel** in Leipzig, welche durch jede Buch- und Musikhandlung zu beziehen sind:

Bach, J. S., Schluss-Chor aus der Johannes-Passion, f. Orgel. 10 Ngr.

Behr, Fr., Nocturne mélancolique p. Piano. Op. 130. 10 Ngr.

— Pensée fugitive p. Piano. Op. 131. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

— Valse mélancolique p. Piano. Op. 132. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Henselt, A., Deux pet. Valses p. Piano. Op. 28. No. 2. 10 Ngr.

— La même p. Piano à 4 Mains. 10 Ngr.

— Deux Romances russes p. Piano. Op. 40. No. 2. 15 Ngr.

Jungmann, A., Waldestraum. Tonmärchen f. Piano. Op. 242. 18 Ngr.

— An der Wiege. Tonstück f. Piano. Op. 243. 16 Ngr.

Krebs, J. C., Concert-Fuge f. d. Orgel. 10 Ngr.

Kuhn, W., Auf Flügeln des Gesanges. Transcript. f. Piano. Op. 136. 16 Ngr.

Hessler, V. E., Zwei Lieder f. Sopr. m. Pianof. Op. 12. No. 1—2. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Oesten, Th., Krystallstrahlen. Sechs Fantasiestücke f. Pfte. Op. 357. No. 1—6. 3 Thlr.

Richards, Br., Des Wanderers Traum, f. Pfte. Op. 4. 10 Ngr.

Volckmar, Dr. Wilh., Fantasie über Bach's Mauthaus-Passion f. Orgel. Op. 186. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Die Musikalien-Handlung und Leih-Anstalt

für Musikalien
Leipzig, Neumarkt No. 16.
von
C. F. KAHNT
Leipzig, Neumarkt No. 16.

empfiehlt sich zum Verkauf und Verleihen von Musikalien bei pünktlicher Bedienung und billigster Preisstellung dem musikalischen Publicum angelegentlichst. Zugleich sei bemerkt, dass die Musikalien-Leihanstalt wiederum mit einer **grossen Auswahl neuer Werke** bereichert wurde und dass **neue Musikalien-Abonnements** mit jedem beliebigen Tage aufgenommen werden können, da von Datum zu Datum gerechnet wird.

Leipzig, den 28. Juni 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

H. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Ansh in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaan & Co. in Amsterdam.

N^o 27.

Dreihundsechzigster Band.

Interessanteres die Petition 2 Rgr.
Abonnement nehmen auf Postamt, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

D. Wehrmann & Comp. in New York.
L. Schottensack in Wien.
Gehrhardt & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Aaradi in Philadelphia.

Inhalt: Franz Liszt's Krönungsmesse (Schluß). — Recension: Maria Heinrich Schmidt, Gesang und Oper. J. Rheinberger, Op. 2. A. Reichel, Op. 22. — Bier- und vierzigstes Niederhessisches Musikfest in Kassel. — Correspondenz (Königsberg i. Pr.). — Meines Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Artistischer Anzeiger. — Literarische Anzeigen.

Franz Liszt's Krönungsmesse.

(Schluß.)

Die Messe ist zur Feier der Krönung des ungarischen Königs componirt worden. Damit ist ihr ganzes Wesen bestimmt, und nur von diesem Standpuncte aus darf sie beurtheilt werden. Sie ist also in erster Linie ein Gelegenheitswerk. Eine bloß kirchliche Conception, ein bloß frommes Versenken in die Mythen des Miffale, eine bloß innige Gläubigkeit, das bloß zerknirschte Flehen, der bloße Ausdruck der jubelnden Freude, — alles dieses genügt nicht, denn das soll ja jede beliebige Messe aussprechen, — es mußte diesem Werke ein besonderer Typus aufgedrückt werden. Es mußte nicht allein der erhabenen majestätischen Gewalt des Zweckes überhaupt entsprechen, sondern besonders auch dem ritterlichen, prachtliebenden Charakter der Nation, welche ihren König krönen sieht. Die Messe mußte das urwüthige Feuer des Volkes widerspiegeln, seine Leidenschaftlichkeit im Hoffen und Denken; sie mußte ferner, wie das Volk selbst, sich mit den besondern, nur ihm eigenthümlichen Farben schmücken, — und bei alledem aber durfte sie doch auch nicht einen Augenblick die Heiligkeit des Ortes, die religiöse Erhabenheit des Zweckes, welcher sie hervorgerufen, vergessen. Diese Bedingungen hat nun die Krönungsmesse in sich vereinigt. Denn was auch die Gegner Liszt's sagen mögen, wenn sie ein entschieden nationales Colorit, feurige Figuren, welche an Kampf und Sieg erinnern, herausfordernde Rhythmen, tiefschneidende Schläge, romantisch weiches Verhalten statt des gewöhnlichen breiten Kirchenstiles vernehmen müssen, wenn ihnen eine sinnliche Klangschönheit verwirrend und blendend entgegentritt, da, wo sie farblose Resignation verlangen und erwarten, wenn ihnen einzelne Melodien als ausgesprochen weltlich ein leises Grauen einflößen, — was sie auch hiergegen sagen mögen: diese Messe ist doch der Ausfluß eines religiösen Gemüthes; frommes, tiefgläubiges Empfinden hat die weltlichen Motive und

Rhythmen verklärt und sie der Kirche unterthan gemacht. Und endlich, kann man es dem Ungar wol verdenken, wenn er an dem Tage, an welchem ein König mit seinem Volke den herrlichen, zukunftsreichen Bund besiegelt, auch ungarisch gleichsam seinem Gott gegenüber tritt, vor dem sonst alle Unterschiede des Standes, alle Eigenthümlichkeiten des Volkes verschwinden müssen?

Gefährlich, das räumen wir ein, war der Versuch: Kirchlichkeit, ritterliche Pracht und nationales Wesen in einer Messe zu verschmelzen; seine Tadler mögen in vielen Dingen Recht haben; aber Liszt ist er doch gelungen. Auch geben wir gerne zu, daß sein Versuch für keinen anderen gottesdienstlichen Zweck brauchbar ist, ja daß er bei gewöhnlichem Gottesdienste eher störend, als erhebend wirken muß. Das Werk wird also wol ein Unicum bleiben, die Hallen der Kirche werden schwerlich häufig von seinen Klängen erfüllt werden, aber in den Concertsälen wird sich der Zuhörer seiner fremdartigen Schönheit erfreuen und eingestehen müssen, daß auch auf religiös-musikalischem Gebiete Neues zu schaffen nicht unmöglich ist, daß dieses Neue nirgends etwas Gefuchtes, noch viel weniger Bizarres enthält, sondern bei aller möglichen wechselnden Klangschönheit, bei kühnen, harmonischen Gebilden, bei allem Aufwande orchestraler Mittel doch durch Einfachheit und Klarheit zum Herzen sprechen muß; und die Ausführenden werden es erleben, daß das schillerndste, glänzendste Gewand keine irgendwie erheblichen Schwierigkeiten darbietet, sie werden durch die wirklich nicht großen Ansprüche, welche der Componist an Sänger und Instrumentalisten gestellt hat, freudig überrascht werden.

Der verehrte Leser wolle uns nun noch flüchtig durch die einzelnen Sätze des Werkes folgen. Das „Kyrie“ (Es dur $\frac{4}{4}$ Andante maestoso) beginnt mit einem stolzen, festauftretenden Unisono der Streich- und Holzblasinstrumente, dem die Singstimmen gleichfalls einstimmig entsprechend antworten; nur das gesammte Blech schlägt einige volle kurze Accorde hinein. Die Harmonien wechseln und in einem eigenthümlich weichen Ges dur beginnt eine Altstimme mit dem „Christe eleison“ eine viertactige ganz nationale Weise, welche Clarinette und Fagott fortsetzen; eine echt betende Verklärung ist darüber ausgegossen; die anderen Solostimmen correspondiren fast geheimnißvoll. Da werden die Saitenstimmen mit bewegterem Rhythmus drängender, der Chor nimmt das schöne Motiv

immer mächtiger mit auf; die Masse wächst bei dem Wiedereintritt des „Kyrie“ zu einem erhabenen Fortissimo in *Ges dur* und schließt dann schwächer werdend bei äußerst interessantem Wechsel zwischen *Ges moll* und *Ges dur*. Das „Gloria“ (*Ges dur* $\frac{4}{4}$, Allegro giusto) ist anfänglich eine jubelnde Siegeshymne mit stürmendem Rhythmus; die bekannte fanfarenartige Figur aus der *Rákóczi nóta* überrascht uns bald (sie wird noch in allen anderen Sätzen bald kürzer mit dem charakteristischen Quartenschlage, bald vollständiger wiederkehren). Die Worte „Glorificamus te, gratias agimus tibi“ bis zum „Filius Patris“ brausen im wahren Sinne des Wortes unwiderstehlich begeisternd vorüber — bis ein weiches, flehendes „Qui tollis peccata mundi“ (*Ges moll* *lento*) dem Jubel Halt gebietet und dem Gefühl der tiefsten Inbrunst und Ergebung Ausdruck verleiht. Wunderbar besonders ist das melodische und harmonische Gewand der Worte „*suscipe deprecationem nostram*“. Da tritt unsere Fanfare wieder ein, erst schüchtern vom Streichquartett angedeutet; aber die Gluth läßt sich nicht zurückdämmen, sie stürmt mit einer furchtbaren Gewalt, durch überraschenden Wechsel der Harmonien gesteigert, zu einem Orgelpunct heran, der seines Gleichen sucht und schließt mit imposanten, festen und siegesgewissen Schritten. Im „Credo“ hat Liszt etwas ganz Merkwürdiges geschaffen. Die Singstimmen recitiren meistens unisono, selten zweistimmig und nur zwei Mal in ganzen Accorden, von der Orgel ebenso discret begleitet, das Glaubensbekenntniß aber in der uralten psalmodirenden Weise und in der ältesten Harmonienfolge. Es gewinnt dadurch etwas ungemein Mystisches und ascetisch Frommes; aber darum darf es auch nicht in moderner Weise gesungen werden; nur die einzelne Periode ist beim Vortrage maßgebend. Das „Sanctus“ (*Ges dur* $\frac{4}{4}$, *maestoso*) erhält, wie das „Kyrie“, durch das fest auftretende Unisono des Streichquartetts und die Accorde des Blechs einen mehr imponirenden, als rein kirchlichen Charakter; die Singstimmen breiten sich zum ersten Male zu einer mächtigen Dissonanz aus, die aber dem pomphaften Colorit keinen Abbruch thut, es gewinnt noch durch das Fortklingen der Orgel. Beim „Hosanna in excelsis“ sollte man eigentlich eine womöglich noch größere Steigerung erwarten, allein das Gegentheil tritt ein; in weichen Terzengängen erklingt es, immer zarter werdend, bis eine Sopranstimme allein auf dem E verhaucht, nachdem uns die schwächeren Holzblasinstrumente mit ihren Schlußaccorden fast ungewiß über die Tonart gelassen haben. War hier der Schluß ätherisch, so ist der Anfang des „Benedictus“ es ebenfalls; eine Sologeige singt uns eine wunderschöne Weise, national, aber dennoch fromm. Die Singstimmen treten anbetend ein; aber jetzt muß das „Hosanna in excelsis“ sein Recht haben; majestätisch kochen die Harmonien der ganzen Masse hervor, mit souveräner Gewalt ihr Terrain festhaltend; — doch sie müssen zu den höheren Regionen hinauf, diese Klänge, und je weiter sie sich emporheben, desto durchgeisteter, verklärter werden sie; die schweren Instrumente bleiben zurück, auch die *Vox humana* kann nicht die leuchtende, geheimnißvolle Wolke erreichen; die Geige allein verhaucht in schwindelnder Höhe. Das „Agnus Dei“ bringt uns das flehende Motiv aus dem „Gloria“ wieder, auch die nationale Weise, welche uns schon in dem „Kyrie“ so lieb geworden ist; dann aber tritt auch hier bald wieder die rein festliche Stimmung auf, die Reminiscenzen aus der *Rákóczy nóta* lassen keinen Zweifel darüber; Solo und Chor wechseln mit gehaltenen Noten ab, das „*dona nobis pacem*“ erklingt weich mit kürzerem Rhythmus, bis das Orchester sich aufrafft und die Singstimmen zu einem prachtvollen,

mächtigen „Amen“ mit sich fortreißt. — Das Werk unserer langjährigen Mühen ist vollendet, unsere heißesten Wünsche sind erfüllt, Gott hat unser Flehen erhört, — wol dürfen wir also mit einem gewichtigeren „Amen“ „So sei und bleibe es“, dem Ganzen die Krone aufsetzen. — P. L.

Theoretisches.

Maria Heinrich Schmidt, Gesang und Oper. Kritisch-didaktische Abhandlungen in zwanglosen Heften. Siebentes Heft. Magdeburg 1867, Heinrichshofen. 76.

Der Vf. fährt in recht anerkennenswerther Weise fort, durch obige Abhandlungen klärend und belehrend zu wirken. Was er sagt, erschöpft zwar nicht immer den Gegenstand, enthält aber fast nie haltlose oder flachere Anschauungen und in der Hauptsache in der Regel eine nicht unbedeutende Anzahl anregender Gesichtspuncte, von denen wir verschiedene sonst nicht zur Sprache gebracht finden. Andererseits regt allerdings auch in dem neuen Heft die viel zu weitathmige, compendiöse Ausführung seiner Betrachtungen wiederum dieselben Bedenken an, die wir schon bei seinen früheren Heften ausgesprochen haben. Das Heft enthält auf 76 größeren Seiten nur zwei Aufsätze, nämlich einen über Männergesang und als zweiten eine Fortsetzung des Gesangscursus, während bei mindestens fünf bis sechs verschiedenen kleineren Aufsätzen der Stoff der größeren Menge der Leser viel leichter eingänglich sein würde. Auch diesmal hätte sich das vom Vf. Gesagte, auf kleinerem Raume zusammengefaßt, ebenso deutlich und vielleicht noch übersichtlicher sagen lassen; sollte ihm dies aber unmöglich scheinen, dann wäre es dem größeren Publicum gegenüber, indem er doch unzweifelhaft seinen Gedanken möglichst weite Verbreitung wünscht, viel rathsamer, den Stoff zu theilen und lieber in verschiedenen Heften einzelne Hauptabschnitte desselben zu bringen. Der Erfinder des sogenannten Feuilletons hat jedenfalls die heutzutage grassirende literarische Verflachung in starkem Maße mit zu verantworten. Da aber nun einmal unser heutiges Publicum in so bedenklichem Grade feuilletonnirt, d. h. verwöhnt und gewöhnt worden ist, auf engem Raume vielerlei und verschiedenerlei Interessantes und Viquantes vorgelegt zu erhalten, so ist es keinesfalls eine der Sache erniedrigend schadenbringende Concession, wenn man die gegenwärtigen Zustände insoweit berücksichtigt, als wir dies vorstehend nochmals angerathen haben.

In dem ersten Aufsatze über den Männergesang findet sich eine ganze Anzahl guter Gedanken, keineswegs jedoch hinreichende Concentrirung zu einem bedeutenderen, einheitlicheren Gesichtspuncte, sondern mehr ein nicht ohne Vorliebe cultivirtes Beharren auf einem gewissen Mittelstandpuncte. S. verwirft zwar den Männergesang keineswegs, sondern erkennt in ihm vielmehr ein kräftiges Mittel zur Bildung des Volkes in Bezug auf Belebung und Kräftigung des Bewußtseins seiner nationalen Bedeutung, sagt aber bereits S. 6 unstreitig zu einseitig: „Die rechte Primath des Männergesanges aber ist das Lied, das deutsche, das mit seinem unerschöpflichen und unerschöpflichen Inhalt wohlverstanden und verständlich ebenso sicher das Gemüth des Singenden, wie des Hörenden bewegt und die beabsichtigte Stimmung, der gegebenen Veranlassung gemäß, in Beiden zu erregen vermag. Umfangreichere und höher intentionirte Compositionen verlassen nicht allein das

anliche Gebiet des Männergesanges, indem sie die beschränkten Mittel desselben gewaltsam (?) ausdehnen, sondern sie treten auch in eine Concurrenz mit dem gemischten Chor, in welcher keine Siege zu gewinnen sind.“ *) Später modificirt der Vf. seine Meinung von selbst durch die „mit freudiger Gerngthung ausgesprochene Anerkennung, daß die neuere Zeit uns auch viel des Tüchtigen und Vortrefflichen darin geschenkt hat, wodurch der Männergesang auch intensiv an Bedeutung gewinnen kann. Vorzugweise haben wir das ersichtliche Streben begabter Componisten, demselben einen höheren künstlerischen Gehalt zu verleihen, als ein günstiges Zeichen zu begrüßen, daß diese Compositionsart nicht als eine abgelebte von ihnen aufgegeben ist.“ Gerade der von ihm hervorgehobene künstlerische Gehalt aber ist fast durchgängig nur durch Erweiterung des Gebietes, durch Hinzuziehung von Orchester- oder Clavierbegleitung ermöglicht worden, wie dies aus Werken von Liszt, Bruch, Brambach, Faust, Bierling u. schlagend hervorgeht. — S. 7 führt der Vf. eingehender aus, welche Dichtungen für Männergesänge geeignet sind und welche nicht; Manches ist recht anschaulich, ja schlagend, zumal die von Mendelssohn, Böllner, Rebling u. angeführten Beispiele starker Fehlgriiffe, wodurch „solcher Gesang zu einem sinn- und bedeutungslosen Klingklang heruntersinken kann“; dagegen hebt er u. A. nicht warnend genug die Klippe der hohlen patriotischen Phrase hervor. Mit Recht desavouirt er die „Plattitüden“ von Genée, Otto und Genossen mit ihren „Brumm- und Summsimmen und der Nachahmung unvernünftiger Bestien“, verlangt, daß „in der Kunst auch der Scherz von einer edleren Idee gehoben sei, um anregend und bildend wirken zu können“ und sagt nur zu richtig S. 17 „die Sucht, vierstimmige Lieder zu schreiben, ist zu einem gefährlichen Delirium geworden, das Alle ergriffen hat, die nur Notenköpfe malen können“ — und warnt vor „jenen Componisten, die ein Fest Männerquartette nach dem andern folgen lassen, als hätten sie die musikalische Seekrankheit.“ S. 19 bis 25, wo er sich zu den nothwendigen Qualitäten des Dirigenten wendet, ist einer der besten Abschnitte; beherzigenswerth sind ferner auch einzelne Stellen S. 26 über Mangel an Achtung vor der Kunst, S. 29 über „allerlei nichtsnutzige Nebenmotive, aus denen sich viele Leute in Liedertafeln aufnehmen lassen“, weshalb „im Allgemeinen bei Weitem nicht so gut gesungen wird, wie es nach dem Stande der musikalischen Bildung des deutschen Volkes berechtigter Weise zu verlangen wäre“. — Die Sängerversammlung nimmt hierauf der Vf. etwas zu

*) Ebenjowenig vermag folgende Weiterausführung seiner Behauptung zu überzeugen: „Wenn ausgezeichnet stimm- und singtliche Liedertafeln mit Hinzuziehung des Orchesters größere Werke, zur eigenen Übung oder zu besonderen Zwecken zur Aufführung bringen, so kann man solche Ausnahmen nur billigend gestatten, denn sie prüfen die Kräfte, steigern das Vertrauen der Mitglieder zu ihrer Leistungsfähigkeit und zeugen ehrenvoll von ihrem höheren Streben; aber schwächeren Vereinen sind solche undankbaren Experimente nicht anzurathen, weil der Gewinn, den sie daraus ziehen können, nicht den damit verbundenen Aufwand von Mühe und Anstrengung lohnt, und sie daher besser thun, in ihrem Element zu bleiben. Principiell halten wir darum für die Gesamtheit der Liedertafeln am Lieben fest, und wie sehr Recht wir darin haben, bewies uns aufs Neue das große Sängersfest in Dresden; denn trotz der gewaltigen Massen, von denen die größten Compositionen dort aufgeführt wurden, übertraf keine derselben in ihrer Wirkung die einfachen Lieder.“ So richtig dieses Resultat an sich, so lassen sich doch von demselben wegen der in einem solchen Falle mitwirkenden ganz außergewöhnlichen Verhältnisse und Umstände noch keineswegs Consequenzen für ein ganzes Kunstgebiet ziehen. —

sehr und zum Theil mit oberflächlicheren Gründen in Schutz; eher läßt es sich hören, wenn er S. 35 sagt: „Der nicht hinwegzuleugnende Werth der Sängerversammlung beruht in der frischen Anregung, welche die einzelnen Vereine erhalten, in der persönlichen Annäherung und der dadurch gesteigerten gegenseitigen Theilnahme der Mitglieder, die oft zu herzlicher Verbindung führt, in dem anspornenden Bewußtsein, daß Viele nach einem gleichen edlen Ziele streben, und in der erweckenden Neigung zur Gesangsfreudigkeit in solchen Kreisen, die sich bisher dagegen verschlossen hatten. Aber auch abgesehen von diesen Wirkungen behalten die Sängerversammlung ihren schönen, erhebenden Zweck; denn wer sähe es nicht als einen reichen Lebensgewinn an, sich entbündet allem Druck der gewöhnlichen Beschäftigung ein paar Tage den heitersten Genüssen hinzugeben, die von Vielen getheilt, durch die gemeinschaftliche Ausübung der edelsten Kunst so weisevoll verklärt werden und sich dadurch über alle sonstigen geselligen Vergnügungen weit erheben.“ Ja wäre nur das wenigstens immer der Fall. Aber sieht sich nicht der Vf. selbst sofort darauf genöthigt, eine Menge Mißstände solcher Feste zu berühren, denen sich noch manche andere beifügen ließen? Mit Recht erklärt er hierbei das Wett- oder Preissingen für nachtheilig und motivirt diese Behauptung in überzeugender Weise. Auch die hierauf folgenden Stellen, in denen er verschiedene ungerechte Angriffe gegen das Dresdner Fest, gegen die Indolenz der Sänger und den zum Theil geradezu schreienden Unfug gegen die Stadt Dresden beleuchtet, sind nur zu billigen. Alles das hätten wir jedoch nicht nur viel conciser und übersichtlicher angeordnet gewünscht, sondern sehen uns auch außerdem genöthigt, zur Ergänzung einiger gerade tiefgreifender Gesichtspunkte auf den in d. Bl. Band 60. S. 373 u. enthaltenen Aufsatz über den Männergesang zu verweisen. —

Ueber den zweiten, eine Fortsetzung des Gesangscurfuss aus früheren Festen enthaltenden Artikel können wir uns viel kürzer fassen. Derselbe beginnt mit einer ganz rationalen Betrachtung der Concone'schen Übungen und wendet sich hierauf zum Vortrag von Liedern, welcher an bestimmten Beispielen erörtert wird. Der Vf. kommt hierbei auch eingehender auf die starken und schwachen Seiten von Jenny Lind zu sprechen, wendet sich dann zu den Anforderungen an die Liedercomponisten und kommt hierauf nochmals auf den Vortrag zurück, nimmt es also auch in dieser Betrachtung nicht genau mit übersichtlicher Anordnung. Er macht einige ganz brauchbare Vorschläge über Vorschlagsnoten und zieht hierauf in leider nur allzu berechtigter Weise gegen den „gleichsam mit einer Allongeperrücke versehenen, salbungreich psalmodirenden“ Vortrag der Recitative zu Felde. Angehende Sänger, denen Belehrung intelligenter Lehrer mangelt, werden daher in diesem Aufsatz gar manches Aufklärende und Belehrende finden, wie überhaupt der Vf., soweit es ihm der Standpunkt seiner Anschauungen irgend gestattet, alle bis jetzt in jenen zwanglosen Festen beleuchteten Objecte unfehlbar mit Wärme und ersichtlichem Ernste behandelt. —

Hermann Boppf. —

Musik für Gesangsvereine.

Für gemischte Chöre.

Josef Rheinberger, Op. 2. Fünf Lieder und Gesänge für gemischten Chor. Leipzig, Fritsch. In zwei Heften à 25 Mgr.

Adolf Reichel, Op. 22. Vier Lieder für zwei Soprane, Alt, Tenor und Baß. Op. 23. Fünf Lieder für Sopran, Alt, Tenor und Baß. Breslau, Leuckart. Partitur und Stimmen von Op. 22 1 $\frac{1}{6}$ Thlr. Stimmen apart à 5 Sgr. Partitur und Stimmen von Op. 23 25 Sgr. Stimmen apart 15 Sgr.

Von Rheinberger's (dem Dratorienverein in München gewidmeten) Gesängen befanden einige recht beachtenswerthe Anlage für Melodie und Gestaltung, während die anderen verrathen, daß der Autor noch schärfere Selbstkritik in sich erziehen muß. Am Gelungensten erscheinen Nr. 1. „Al! meine Gedanken“ von Dahn, ein munteres, leichtgeschürztes Stück, Nr. 4, Wanderlied von Hammer, ebenfalls frisch und froh auch harmonisch anziehend (die 32telstigur im Sopran S. 6 ist für Chor eine nicht leicht zu überwindende Klippe) und Nr. 5, „Waldegruß“ von U. v. Schlippenbach, sinnig und stimmungsvoll, in welchem auch als ein feiner Zug die kleine Melodie hervorzuheben ist, welche erst zweimal verdeckt im Tenor und Baß erscheint, bei den Worten „Ich versteh' ic.“ aber frei im Sopran hervortritt. Auffallend verfehlt ist dagegen Nr. 2, Goethe's „Fischer“, hauptsächlich durch den dem Charakter widersprechenden punctirten Achtel-Rhythmus. Und gerade an der Stelle „halb zog sie ihn“, wo derselbe einmal entsprechend wäre, verwirft ihn der Vf. einem auch declamatorisch ganz unpassenden zu Liebe. Daß ein Goethe'scher Text bloß dazu erhalten soll, um interessante Musik zu machen, die sich so gut wie gar nicht um ihn kümmert, dagegen ist ernstlich Verwahrung einzulegen, und rathen wir, da das Stück sonst nicht übel, demselben einfach anderen Text unterzulegen. Nr. 3. „Zum Walde“ von Scheurlin ist auch durch ähnliche Willkürlichkeiten im Rhythmus verdorben, und wirken die oft auf den Anfang des Tactes gesetzten unbetonten Auftactsilben geradezu verlegend; sonst ist das Stück vom zweiten Theile an ganz hübsch gemacht. Wir hoffen also dem begabten und in technischer Beziehung recht routinirten Vf. baldigst in Compositionen zu begegnen, welche mit weniger willkürlicher Laune und dagegen mit mehr kritischem Bewußtsein und discretem Eingehen auf den Text angelegt sind. —

Ein Hauptvorzug der Reichel'schen Gesänge, durch welchen der Autor dem Fachkennner sofort Achtung abnöthigt, ist die meisterhafte contrapunctische Gewandtheit und Routine, mit welcher dieselben (zuweilen in, in verschiedenen Intervallen zugleich auftretenden Doppelcanons) ziemlich durchgängig behandelt sind; nur wenige derselben bewegen sich in schlichterem, homophonerem Style, und in letzterem besonders befundet der Vf. auch ein sehr hübsches melodisches Talent, welches dagegen in den polyphonen der künstlichen Anlage zu Liebe sich weniger frei geltend macht, ja sich stellenweise in denselben durch kleine Geschnittenheiten, oberflächliche Wendungen, unmotivirte Wiederholungen, declamatorische Verstöße u. beeinträchtigt findet. So möchten sich z. B. in Op. 22, S. 4 Tact 4 die erste leere Quinte oder in den ersten beiden Tacten von Nr. 4 sowie in Op. 23 in Nr. 1 Tact 25 und 28 nicht alle dort zusammen-treffenden Intervalle als schön vertheidigen lassen, ja im letzten Tacte von Nr. 4 aus Op. 22 passiert beiläufig auch einem so meisterhaften Beherrscher der Stimmführung einmal etwas Menschliches, nämlich ein paar nicht gerade angenehme Quintenfolgen. Manche Eintritte ferner sind (zum Theil in Folge von Querständen) eben nicht leicht, am Bösesten unstreitig in Op. 23 Nr. 4 im 38. Tacte ges und cis zu treffen; doch wolle man sich durch diese kleinen Verstöße den Genuß des meisterhaften

inganno's der polyphon angelegten Gesänge keinesfalls verleidern lassen. Störender sind verschiedene Willkürlichkeiten in der Auffassung sowie rhythmische Schwächen. So kann z. B. Nr. 1 in Op. 22 auf der ersten Seite bei nicht sehr zarter Behandlung in Folge seiner Rhythmik stellenweise leicht etwas stark an „Ein feste Burg“ erinnern. In Nr. 3 sieht man sich durch die gänzlich identische Wiederholung des Anfangs um die bei einem so gewiegten Contrapunctiker hier sicher erwarteten Umkehrungen der Stimmen betrogen und in Nr. 4 „Ich hab' mein' Sach' auf Nichts gestellt“ macht sich die Mitwirkung von Frauenstimmen etwas absonderlich. Op. 23 Nr. 1 „Die Linden Rüste“ macht demselben Liede von Franz nicht besonders glückliche Concurrency, „o frischer Duft“ ist auffallend düster, „nun armes Herz“ etwas oberflächlich gerathen. Etwas bedenklich ist ferner in Nr. 3 die viermalige Wiederkehr von „mich schläferl“. Am Gelungensten erscheinen in Op. 22 Nr. 2 und 4 (letzteres wegen ledern, frischen Humors) und in Op. 23 Nr. 2, 4 und 5, letzteres ebenfalls wegen seiner feinen und lebenslustigen Anlage. Nicht vortheilhaft für die Verbreitung von Op. 22 möchte es beiläufig sein, daß dasselbe in vier verschiedenen Schlüsseln notirt ist. — H...n.

Vier- und vierzigstes Niederrheinisches Musikfest in Aachen.

Fast wie ein schöner Traum sind an uns die Tage freudiger Aufregung vorübergegangen, in welche das am 9., 10. und 11. Juni hier im festlichsten Gewande begangene Musikfest die ganze Stadt und Umgegend versetzte. Während das Festcomité sich seiner mühseligen und complicirten Aufgabe mit hingebendster Ausdauer unterzog, hatte schon lange vorher unser wackerer Brennung die Ehre auf das Sorgfältigste einstudirt, und wie meisterhaft er hierin vorgearbeitet hatte, das bewies sofort die erste Hauptprobe. Der mehr als 400 Personen zählende Chor, besonders der aus herrlichem Stimmenmaterial bestehende Sopran griff die herrlichen Ehre aus Händel's „Maccabäus“ mit einem Feuer, ja zuweilen mit einem Ungestüm an, daß der Dirigent dasselbe an verschiedenen Stellen mäßigen mußte. Andererseits war die Genauigkeit in den Schattirungen eine ganz ausgezeichnete. Das aus 123 Personen bestehende Orchester, angeführt von Wenigmann aus Aachen, v. Königs Löw aus Cöln und manchem anderem tüchtigen Geigenofficier zeigte ebenfalls besonders im Streichquartett eine überraschende Uebereinstimmung in Strich und Nuancirung. Auch die Bläser*) waren musterhaft, fast kein einziger kleiner Unfall trübte den Genuß sämtlicher Werke, und nur die Posaunen und Trompeten schmetterten von ihrem Cothurn zuweilen etwas zu souverain herab. Die Schallwirkung in dem nicht sehr großen Saale war aber auch eine so selten sonore, daß der Eindruck so gewaltigen Klangmaterials ein mitunter fast übermächtiger zu nennen war. Welche prächtige Solobefetzung wir gewonnen hatten, wird Ihnen schon bekannt sein; Frau Harriers-Wippert aus Berlin, Frä. Bettelheim aus Wien, Niemann aus Berlin und Hill aus Frankfurt thaten natürlich das Ihrige, die Zuhörer in ihrer Bewunderung selten zu Athem kommen zu lassen, und da die Ausführung auf so soliden Schultern ruhte wie von Nieß aus Dres-

*) Darunter Berendse, erster Fagottist der Königl. Oper in Brüssel. —

...te man sich dem Genuß mit zuversichtlichem Bewußt-
des Gelingens hingeben. Auch Breunung als zweiter
Dirigent beherrschte die Massen mit sicherer Umsicht.

Der erste Tag brachte Seb. Bach's Orchestersuite in
Dur und Händel's „Judas Maccabäus“.*) Bach's Werk
vermochte das Publicum noch nicht zu erwärmen, obgleich zu-
mal das schöne Violinsolo des zweiten Sazes von allen Prim-
geigen vollendet schön dargestellt wurde und u. A. die Trom-
peten ihre Aufgabe eben so zierlich als glanzvoll durchführten.
Zu Musikfesten kommt man nun einmal mit anderen Erwar-
tungen, als liebenswürdige Sigen, Gavotten u. zu hören, so
meisterhaft polyphon gestaltet dieselben auch aus den Händen
eines Bach hervorgegangen sein mögen. Um so rauschender
entwickelte sich allmählich der Beifall in Händel's grandioser
Schöpfung. Niemann zündete aber auch wahrhaft unwider-
stehlich durch seine echt kriegerische Energie, während anderer-
seits die Damen Wippen und Bettelheim ihren ungleich
schwächeren Arien ungeahnt befeeltes Leben einzuhauchen ver-
mochten. Am Höchsten wuchs die Begeisterung durch den Chor
„Sehet, er kommt u.“ Derselbe mußte wiederholt werden.
Etwas allzu discret und pietätvoll schien man diesmal den in-
strumentalen Theil des Werkes bedacht zu haben; etwas aus-
gedehntere Anwendung der modernen klangvollen Instrumen-
tierung würde umso vortheilhafter gewirkt haben, als Breunung
seine sonst meisterhaft durchgeführte Orgelpartie meist so discret
registrierte, daß man die Orgel selten durchhörte. Für die Be-
gleitung der Arien erschien aber der Gebrauch der Orgel ge-
radezu mißlich, erstens wegen der größeren Entfernung dersel-
ben vom Sänger und Dirigenten, zweitens aber, weil sie sich
lange nicht so genau den Nuancen des Gesanges anzuschmiegen
vermag als andere Instrumente. Dagegen erschien es vortheil-
haft, daß bei den Recitativen diesmal Violoncelle und Con-
trabässe weggelassen und die Begleitung lediglich auf einem
Pianino ausgeführt wurde.

(Schluß folgt.)

Correspondenz.

Königsberg i. Pr.

Das dritte Concert des Neuen Gesangvereins unter Leitung des
Musik. Hamma brachte in der dichtgefüllten Burgkirche Haydn's
„Schöpfung“. Die Einnahme (ca. 700 Thlr.) war zum Besten der
National-Invalidenstiftung bestimmt. Hr. Sabbath aus Berlin
war hierher berufen und sang die Partien des Raphael und Adam mit
schöner Stimme und ausgezeichnetem Vortrage. Weniger gefiel die
Opernsängerin Frä. Pappenheim als Gabriele. Die übrigen Soli
waren durch unsere besten Dilettanten vertreten. Chor und Orchester
lösten ihre Aufgabe vortrefflich, wenn auch das Letztere dann und wann
etwas zu stark hervortrat. Die Aufführung machte auf Musiker und
Laien einen erhebenden und erfreulichen Eindruck. Der Neue Ge-
sangverein, erst im Januar d. J. gegründet, macht staunenswerthe
Fortschritte in seiner Entwicklung, so daß das Stimmenverhältnis
anderen Vereinen gegenüber jetzt schon ein viel günstigeres ist. — Im
ersten Concerte (19. Februar) wurden neben Mendelssohn's achtsim-
migem Psalm 43 a capella, Hillers „Pfingsten“ und Mozart's Diver-
timento in Dur Gade's „Kreuzfahrer“ aufgeführt.

*) Ueber die Wahl dieses Werkes bemerkte ein anwesender Pariser
Ref. sehr treffend: Vor Cadova „Messias“, nach Cadova „Macca-
bäus“, das ist so rationell wie nur möglich. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Das Jean Beder'sche Quartett hat in Baden-Baden
einen Cyclus von Abonnementsabenden eröffnet. —

— Bieuztemps hat sich von Paris nach London begeben,
wo er nebst Rubinstein für die Musical Union gewonnen ist. —

— Kliden befindet sich in Pyrmont zur Cur und begiebt
sich Ende nächsten Monats nach Paris, wohin er eine Einladung als
Preisrichter bei den internationalen Männergesang-Wettkämpfen er-
halten hat. —

— Die beliebte Sängerin Vitali, von ihren Triumphen in
Spanien zurückgekehrt, singt gegenwärtig in Hamburg und hierauf
in Baden-Baden in Concerten. —

— Carlotta Patti hat sich zur Erholung nach Boulogne
begeben und unternimmt hierauf unter Ullman's Regie mit Gobe-
froid (Häse) und dem Buffosänger Berthelier (ohne Bieuz-
temps) einen neuen Feldzug durch Frankreich. Dagegen scheint die
Expedition nach Polen, Südösterreich u. nicht zu Stande gekommen zu
sein. Diese Länder werden sich daher vorläufig mit der ein- und
zweigestrichenen Octave (der sonstigen Rehen) begnügen müssen. —

— Musikalienverleger Schubert hat nach mehrwöchent-
lichem Aufenthalt Leipzig wieder verlassen und ist nach New York zu-
rückgekehrt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Pest. Im Nationaltheater wurde zur Krönungsfeier eine gebie-
gene, mit poetischem Schwunge componirte Festcantate von Franz
Erkel vom gesammten Theaterpersonal präcis ausgeführt. Den
Abend eröffnete ein großer Festmarsch von Gustav Böhm. Derselbe
hatte auch die Musik zu dem auf denselben folgenden Festspiele geschrie-
ben, während Capellm. Huber zu dem den Beschluß bildenden alten
historischen Schauspiel „Rémont Simon“ eine passende und angenehme
Musik verfaßt hatte. —

Lugos. Am 8. (zur Feier des ungarischen Krönungstages) na-
tionale Vocalmesse für Männerstimmen von Busching, Vorstand
des Musikvereins, die einen sehr vortheilhaften Eindruck machte. —
Der Gesangverein brachte kürzlich eine Operette von Kleibert musika-
lisch recht gelungen zur Aufführung. — Ch. Decker ist baselst ange-
kommen, um sich längere Zeit in ihrer Vaterstadt zu erholen. —

München. Am 22., 23. und 24. fünfundzwanzigjähriges Jubi-
läum der dortigen Liebertafel, gefeiert durch ein großes Festconcert und
andere Festivitäten. — Freiligrath-Concert: Andante von Willner,
Toccata von Rheinberger und Liszt's Afrikanerin-Marsch, vorge-
tragen von Hilow, Lieder von Rubinstein, Schumann und Schu-
bert (Frau v. Mangsall und Lang) sowie Vorträge des Harfenisten
Bithum und des Flötisten Tillmer. —

Zürich. Bei dem vom 12. bis 16. Juli projectirten Musikfeste
werden mitwirken Stockhausen, Schneider aus Rotterdam,
Emilie Wagner aus Karlsruhe sowie Joachim und Frau. Der
Chor wird über 600 Sänger betragen. —

Carlsruhe. 25jähriges Jubiläum des „Lieberkranz“ unter
Leitung von Stehne: „Zur Weinlese“ von Bierling, David's
„Wäste“ u. —

Eisenach. Der dort am 16. abgehaltene und von ungefähr 50
Personen besuchte Sängertag hat, rationell genug, Nichts über ein
zweites deutsches Sängerbundesfest beschlossen, sondern sich auf einen
Spaziergang auf die Wartburg beschränkt. —

Bielefeld. Am 9. unter Leitung Hayn's Aufführung der
„Schöpfung“ mit Frä. Kempel von Ebn, Wolters von Braun-
schweig und Bietzacher von Hannover. Das Orchester bestand aus
mehr als 50 Personen, der Chor aus 200 der besten Sänger aus Bie-
lefeld und den benachbarten Städten. —

Pyrmont. Am 9. und 10. Sängertag der vereinigten 34 nord-
deutschen Liebertafeln. Der wichtigste Act bestand im feierlichen Mit-
bringen, Einweihen, Ueberreichen u. einer neuen Bundesfahne. Fort-
setzung nächstes Jahr in Osnabrück. —

Paris. Am 17. letztes Concert von Carlotta Patti im
théâtre lyrique mit Wieniamski und Jaell. — Glänzendes Con-
cert von S. Wieniamski mit Jaell und Mlle. Chillaigh. — Am
1. Juli „Friedensfest“ in der Ausstellung mit feierlicher Bertheilung

aller Preise: Hymne von Rossini mit sechs großen Glocken und diversen Kanonenschüssen. Am 4. Juli großes Expositionskonzert unter Leitung Saint's mit 550 Orchesterpielern und 500 Chorsängern: Iphigenien-Ouverture mit einem neuen Schluß von Paléstrina (um dem Wagner'schen aus dem Wege zu gehen), Hymne an Frankreich von Berlioz, Ehre aus „Maccabäus“, gekrönte Ausstellungscantate von St. Saëns &c. Am 5. und 7. Festconcerte der französischen Orpheonisten (Männergesangsvereine). Am 8. internationaler Männergesangconcurs, 5—6000 Ausführende, darunter 340 französische Gesellschaften, aus Köln „Polphymnia“, aus Völk „Legia“, aus Pal „Orlando die Lasso“, aus England „Tonic sa sol“ und „Waltonloge“, aus Genf „Cecillienne“ &c. — Am 14. großes Blech-Wettblasen, 4000 Bläser. Am 15. und 16. Harmoniemusik-Concurs und am 21. internationaler Concurs von 12 Militär-Corps. —

London. Am 12. erfolgreiches Concert des Pianisten Luchs mit sehr guten Kräften. — Drittes Concert des Schubert-Bereins mit Oberthür und Schubert: im ersten Theil nur Werke von Franz Schubert. — Fünfte Matinée der Musical Union mit Auer, dem Pianisten Ebbel und dem Violoncellisten Jacquard aus Paris, welche sämtlich großen Erfolg hatten. — Am 18. sechste Matinée dieser Gesellschaft mit Rubinstein und Bizet &c. — Am 20. zweites Monstre-Chorconcert von Martin im Krystallpalast mit 5000 Sängern. —

Philadelphia. Am 10. großes Sängersfest, an welchem sich u. A. 44 Newporter Vereine mit 1500 Sängern beteiligten. —

Neue und neuereinsudirte Opern.

— Am 16. hat nunmehr in München die Uraufführung des „Lohengrin“ unter Nilow's genialer Direction von 6 bis fast 11 Uhr in Gegenwart des Königs stattgefunden, welcher bis zum Schluß anwesend blieb. Die in der vor. Nr. erwähnte schnelle Abreise Wagner's nach Zürich erfolgte aus Unzufriedenheit darüber, daß statt Lichatschew und Frau Bertram-Meyer Hr. Vogl und Frä. Thoma eintreten mußten, ob wegen Heiserkeit der Ersteren oder aus anderen gewichtigen Gründen, darüber differiren die uns zugegangenen Mittheilungen so stark, daß wir keiner den Vorzug zu geben vermögen. —

— Am 18. fand in London eine vortreffliche Darstellung des „Fidelio“ mit der Tietjens statt, wegen deren Unwohlsein diese Oper wiederholt hatte verschoben werden müssen. —

— Mozart's unvollendete „Ora de Cairo“ (f. S. 214) ist von Max Wilber bearbeitet worden, welcher in geschickter Weise das Sujet in zwei Acte zusammengezogen, die vorhandene Musik auf dieselben vertheilt und die nur skizzirten Theile instrumentirt hat. In dieser Gestalt hat die Oper an den „Fantaisies Parisiennes“ sehr wohl gefallen. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Desirée Artôt in Hamburg, Wiesbaden, Baden-Baden und Karlsruhe — Bachmann von Cassel in Dresden — Mlle. Nilson von Paris in London mit eclatantem Erfolge — in Paris (th. lyrique) eine 18jährige Schillerin von Duprez, Frä. Devries, erstes, außerordentlich glänzendes Debut — Stagemann von Hannover und Bachmann von Cassel in Dresden — in nächster Zeit Adams von Berlin an der Wiener Hofoper, wo ihm ein dreijähriges Engagement mit 12000 fl. und viermonatlichem Urlaub angeboten worden ist — in Gm je einmal in der Woche die Mitglieder der Wiesbadener Hofbühne während der Anwesenheit des Königs von Preußen — in Baden-Baden (Gesamtgastspiel der Stuttgarter Hofoper) die Damen Marlow, Ellinger und Kettner mit Sontheim und Schätzky — Nachbaur von Darmstadt in München. — Sgra. Sarolta ist von ihrem erfolgreichen Gastspiel in Copenhagen nach Paris zurückgekehrt. —

— Engagirt wurden: Mario in Petersburg (f. vor. Nr.) mit 25,000 Frs. für jeden Monat — Frä. Gindele von Braunschweig in Wien (Hofoper) — Desirée Artôt für nächsten Winter in Warschau — Frä. Asminde Ubrich in Dresden — Frä. Labitzky auf drei Jahre in Wien (Carltheater) — und Tenorist Udo von Dresden in Hamburg. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Capellm. Franz Erkel in Pest erhielt vom Kaiser von Oesterreich das Ritterkreuz des Franz-Joseph-Ordens. —

— Musikb. Albert in Stuttgart hat vom König von Italien

den Mauritius- und Lazarus-Orden in Folge des charmanten Umbruchs erhalten, welchen sein „Alfons“ in Stuttgart auf den dort anwesenden Minister Rattazzi gemacht hat. —

— Prof. Lobe in Leipzig hat vom Herzog von Coburg das Ritterkreuz des Ernestinischen Hausordens erhalten. —

— Die Königin von Preußen und die Großherzogin von Baden beehrten kürzlich einen der von Pauline Viardot-Garcia in Baden-Baden wiederum jeden Sonntag Nachmittag eröffneten ausgezeichneten musikalischen Cirkel. —

— Der Großherzog von Baden hat dem Componisten und Schriftsteller Schwab für eine von demselben am Geburtstage des Großherzogs in Baden-Baden aufgeführte Messe eine sehr werthvolle Brillantnadel übersandt. —

— Der Kaiser von Oesterreich hat dem Componisten Westmeyer, Verfasser der Oper „Der Wald von Hermannstadt“ und vieler zum Theil recht populär gewordener Lieder, für seine aufopfernde Krankenpflege im vorjährigen Kriege im Dienste der sächsischen Johanniter das Ritterkreuz des Franz-Josephs-Ordens verliehen. —

— Henri Dubernoy, Professor am Pariser Conservatorium, hat vom König von Belgien den Leopold-Orden erhalten. —

— Hr. Röber, Theateragent &c. in Berlin, hat vom Großherzog von Hessen das Ritterkreuz des Ordens Philipp's des Großmüthigen erhalten. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Berlin der pensionirte Hofopernsänger Böttcher, in seiner Blüthezeit einer der brillantesten Bassisten mit sehr umfangreichem, mächtigem und klangvollem Organ sowie schöner und imposanter Persönlichkeit, ganz zuerst Waldhornist in der Hofcapelle, überhaupt ein sehr thätiger Musiker, der sich auch nicht ohne Glück in Compositionen versuchte — in Miskolc bei Pest am 7. Ernestine Manvil, eine der begabtesten dramatischen Sängern des Nationaltheaters, nach langen Leiden im 20. Jahre — in Paris der einst sehr geschätzte Violinist Vidal, früher Orchesterdirector der italienischen Oper, Mitglied des ersten von Baillot gegründeten Quartetts. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Bei G. Schöner in Leipzig ist der zweite Band von Rohlf's „Leben Beethoven's“ erschienen, welcher das Mannesalter von 1793 bis 1814 umfaßt. —

— Crozet hat eine „Revue de la musique dramatique en France“ veröffentlicht, die eine Skizze der Geschichte der französischen Oper, sowie alphabetisch geordnete Notizen über alle bisher in Frankreich aufgeführten dramatischen Werke und deren Autoren enthält. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Ant. Rubinstein aus Petersburg, Hr. Componist Renger aus München, Hr. Hofopernsänger Ferenczy von Wien, Hr. Felix Preusker, Hofopernsänger aus Braunschweig, Hr. Adolf Gebrian, Tonkünstler aus Breslau und Hr. Friedrich Kiel, Tonkünstler aus Berlin.

Vermischtes.

— Bei Fritsch in Leipzig ist ein für das Jubiläum des Conservatoriums bestimmtes, geschmackvoll hergestelltes Gedenkblatt erschienen. Dasselbe enthält 31 ganz vortrefflich gelungene Photographien der an dieser Anstalt seit ihrer Gründung thätig gewesenen Lehrer, von Mendelssohn, Schumann, Piller &c. an bis auf die jüngste Zeit, aufgenommen in der photographischen Anstalt von Braß in Leipzig. —

— Die Buchhandlung von Kirchhoff und Wigand in Leipzig hat soeben das 185te Verzeichniß ihres antiquarischen Lagers herausgegeben, welches u. A. reiches musikalisches Material (306 Nrn.) enthält. Letzteres bietet eine höchst mannichfaltige Auswahl von Werken aller möglichen Art von neueren Componisten und Musikschreibern, darunter eine Menge seltener alter Originalausgaben, auch eine größere Anzahl von Palestrina's Messen, Motetten und Madrigale, selten gewordene ältere Jahrgänge von Musikzeitungen und Sammelwerken, eine Sammlung von Psalmen in romanischer Sprache und ein merkwürdiges Manuscript in deutscher Lauten-Tabulatur vom Ende des 16. Jahrhunderts. —

— Am Leipziger Gewandhaus- und Theaterorchester wird nun endlich auch die tiefere Stimmung eingeführt. —

— Der „deutsche Sängerbund“ hat soeben seinen letzten Geschäftsbericht veröffentlicht (Juli 1865 bis Juni 1867). Laut letzterem gehören gegenwärtig zu demselben 62 Vereine mit 52000 Sängern, darunter ungefähr 15000 Preußen, 11000 Sachsen, je 6000 Bayern und Württemberger, je 3000 Badenser und Thüringer, 1500 Medlenburger, 1200 Oesterreicher, in London 233 und in Lyon 80 Deutsche. Das Bundesvermögen besteht in 2100 Thlr. eff., in 1500 Thlr. rückständiger Beiträge und in einem mit 1000 Thlr. bezahlten Bundesbanner. —

— Der Kölner Männergesangsverein, welcher vor Kurzem sein 25jähriges Bestehen feierte, veranstaltete bis jetzt 236 Concerte, davon 133 in Köln, 47 in England und 13 in Paris. Er machte 86 Reisen und Sängerausfahrten, brachte 64 Serenaden und gab 34 gesellige Liedertafeln. Mit den öffentlichen Concerten ersang der Verein über 53,000 Thlr. für verschiedene löbliche Zwecke, besonders für den Kölner Dom. Mit seinem jüngeren Zweigverein, dem „Sängerbund“, zählte er bei dem Jubiläum 286 Männerstimmen. —

— Die bisher von L. Hagen in Newyork herausgegebene „Deutsche Musikzeitung“ ist am 1. d. M. in die Hände der H. F. G. Gutmann und Gustav Stein übergegangen. —

— Der Preis für die Composition von Cornut's Ausstellungsconcerte „Die Hochzeit des Prometheus“ ist fast einstimmig dem rühmlich bekannten Autor-Pianisten St. Saëns in Paris zuerkannt worden. Vier Sitzungen, von denen jede bloß neun Stunden dauerte, mußten gehalten werden, um die eingegangenen 105 Cantaten

durchzuarbeiten. Was das Richteramt betrifft, so wurde Deutschland hierbei lediglich durch den Musikverleger Härtel aus Leipzig repräsentirt. —

— Auf Einladung des für billige Verpflegung der Arbeiter eingesetzten Arbeitercomités der Pariser Ausstellung schieden die Glühlampenfabrikanten Brodwood and Sons Anfang August hundert ihrer thätigsten Arbeiter dorthin. — Auf der Ausstellung befinden sich mindestens 250 Flügel, Pianoforte und Pianinos. —

— Die Potentaten-Galavorstellung in der großen Oper zu Paris lieferte 30,000 Frs. Nettoeinnahme. —

— Die Pariser Gesellschaft der Componisten, Verleger und Textfabrikanten hat im vergangenen Jahre beinahe 300,000 Frs. eingenommen, also 48,000 mehr als 1865, die dortige Gesellschaft der dramatischen Componisten und Autoren aber an Lantiemen über zwei Millionen Frs., folglich 90,000 mehr als 1865. —

— Dem Pariser Ref. der R. B. entschlüpfte bei seinem Berichte über den Potentatenball bei Napoleon in der Extase folgender blühende Unsin: „und als plötzlich auf allen Rasenplätzen Hunderte von bengalischen Flammen aufloberten und dazu von allen Seiten die lieblichsten Weisen erklangen, da etc.“ Das wäre also ein ebenso lieblicher Eindruck gewesen, als ob ein Duzend Feiertage zu gleicher Zeit ebensovieler verschiedene Melodien gespielt hätten. —

— Bei einem kürzlich in Gernon veranstalteten Preiswettbewerb von Männergesangsvereinen brach die Tribüne zusammen, auf der sich die Preisrichter befanden, und brach einer derselben, Prof. Daubert, vom Pariser Conservatorium, einen Arm. —

Kritischer Anzeiger.

Kirchenmusik.

Für Orgel.

Gertler, C., Acht leicht ausführbare Constücke für die Orgel. Langensalza, Verlagscomptoir. Heft 1. 8 Mgr.

Harmlose Ergüsse eines vielleicht noch nicht lange aus dem Seminar entlassenen jugendlich-strebsamen Organisten achtungswerter Natur. Neuheit der Form oder bedeutender Inhalt darf natürlich nicht erwartet werden. H. B. G.

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerstimmen.

Immanuel Faust, Sängers Trost von J. Kerner;

Richard Seifert, Weinlied von Arndt;

Julius Riets, Rheinsage von Geibel;

Carl Hoffmann, Abends von ?;

Georg Vierling, Im Wald von ?;

sämmtlich aus der achten Lieferung des dritten Bandes der „Deutschen Sängersalle“ von Abt. Breslau, Leudart. Preis jeder Lieferung 20 Sgr., Partitur apart 8 Sgr., Singstimmen apart 12 Sgr.

Faust's „Sängers Trost“ ist ebenso anspruchslos und natürlich gehalten, als der Kerner'sche Text, dabei ganz edel, ansprechend und leicht ausführbar. — Seifert hat von Arndt's feurigem Weinlied mehr den Schaum abgeschöpft, sich mit gefälligen, oberflächlichen Wendungen, Wiederholungen und Rosalien begnügt und somit sein sonst mit Geschick angelegtes Stück speciell dem landläufigen Liedertafelgeschmacke angepasst. — Mehr Haltung hat die „Rheinsage“ von Riets, es geht durch dieselbe ein kräftiger, kernig deutscher Zug, andererseits ist der Autor jedoch Schablonenhaft in seiner Anlage nicht ganz entgangen. Das ganze Stück schreitet ziemlich durchweg in zu stabilem Rhythmus weiter, anstatt die einzelnen Phasen der Sage entsprechend abwechselnd zu gestalten. — Hoffmann und Vierling haben es nicht für nöthig gehalten, die Verfasser ihrer Texte zu nennen, was nur dann zu rechtfertigen, wenn sie es selbst sind. Hoffmann hat aus liebenswürdig-gefälligen Liedertafelphrasen ein richtiges Ständchenstück

zusammengewebt, welches sich leicht mit dem im Text enthaltenen Reiz abfindet; der Bf. kennt gleich Seifert seine Leute, wir unterlassen daher nicht, das Stück allen sentimental vergnügten deutschen Ober- und Unter-Barben angelegentlich zu empfehlen, nicht minder aber Vorsicht bei einigen gefährlichen Klippen. Einen Sängerspreis verdient z. B., wer im zweiten Bass im 6. Tact das as hinter dem hohen a der Tenöre, oder im 19. das g hinter dem gis der ersten Bässe ganz rein intonirt, oder im 22. die sechs Töne des Dur-Accordes glücklich hinunterbesorgt, oder im sechsteften Tacte f und e rein gegeneinander singt. Abgesehen von diesen kleinen Scherzen verräth das Stück den routinirten Männergesang-Componisten. — Vierling's „Im Walde“ ist hübsch gemacht; Solo- und Chorstimmen alterniren mit einander in frischen, gefälligen Waldhornwendungen und stellenweise auch anziehenden Harmoniefolgen, auch hält sich das Liedchen (ein paar allzu naive Repetitionen mit „ja“ etwa ausgenommen) trotz anspruchslos natürlicher Haltung frei von Trivialitäten und wird sich überhaupt rasch Freunde erwerben. —

Ludwig Erk, Volksklänge. Lieder für mehrstimmigen Männerchor. Dritte Auflage. Drittes Heft. Leipzig, Klinkhardt. Partitur 10 Mgr. Stimmen à 4 Mgr., bei Abnahme von 20 Exemplaren à 3 Mgr.

Das Heft enthält 39 Gesänge von Erk, Methfessel, Rägeli, Hannisch, Berger, Zelter, Klemming, Fröhlich, Greith, Weber (Jägerchor aus „Gurpante“), Ehr. Schulz, Andros, Klein, Böllner, Rungenhagen, Green, Beethoven, Prætorius, Romberg, Mendelssohn, Effer und Koss, sowie eine größere Anzahl wirklicher Volksweisen. Die Vorzüge und Schattenseiten von Erk's Männergesangsbuch sind in diesem Hefte dieselben geblieben, daher ist auch der Werth des vorliegenden Arrangements ein sehr verschiedener. Manche sind vortrefflich gelungen, andere erhalten durch Erk's mit zu großer Vorliebe angewandte Fünftimmigkeit etwas zuweilen ganz ungebührlich trübselig Trodenes in der Klangfarbe, andere aber sind durch willkürliche Harmonieänderungen und geschmacklose Zusätze von Mittelftimmen entstellt, und ist z. B. Effer's „Tannenwald“ und „Wohlauf, noch getrunken“ geradezu fast total verderben zu nennen; in der zweiten Hälfte stellenweise auch Mendelssohn's Frühlingslied. Man treffe daher vorher eine sorgfältigere Auswahl, und man wird auch dann noch genug Lieder in dieser sonst durchaus verbienenden und reichhaltigen Sammlung finden, welche einen befriedigenden Eindruck machen. — Z.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Bargiel, W., Sonate. Cdur f. das Pianoforte. Op. 84. 1 Thlr. 10 Ngr.
Beethoven, L. v., Septett. Op. 20. Arrangement f. das Pianoforte zu zwei Händen von Aug. Horn. 1 Thlr. 15 Ngr.

— Ouverturen für Orchester. Arrangement f. das Pianoforte zu vier Händen. Elegant brochirt. n. 3 Thlr.
Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts. Zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag f. Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben von Ferd. David.

No. 5. Leclair, Sonate (Le Tombeau). 1 Thlr.

No. 6. — Gdur. 1 Thlr. 10 Ngr.

Franz, Rob., Sechs Gesänge für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Op. 41. 22½ Ngr.

No. 1. Leise sieht durch mein Gemüth.

No. 2. Ach wie komm ich da hinüber? In dem Traume siehst du.

No. 3. Wohl waren es Tage der Sonne.

No. 4. Stille Liebe. In dem frischen grünen Walde.

No. 5. Lebre. Mutter zum Bienelein.

No. 6. Du grüne Rast im Haine.

Kieffel, A., 7 Lieder f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Op. 7. 1 Thlr.

No. 1. All' meine Herzgedanken.

No. 2. Sonnenblicke. Keine Blume im engen Thal.

No. 3. Erwachen. Schneeglöckchen läuten leis' im Thal.

No. 4. Das Veilchen. Veilchen, wie so schweigend.

No. 5. Frühlingslied. Wie die jungen Blüthen leise.

No. 6. Frühlingslied. Frohe Lieder will ich singen.

No. 7. Volkslied. Hat dich ein blühendes Blümchen erfreut.

Pianoforte-Musik, Classische und moderne. Sammlung vorzüglicher Pianoforte-Werke von Joh. Seb. Bach bis auf die neuesten Zeiten. Fünfter Band. Eleg. gebunden. n. 2 Thlr.

Inhalt.

No. 1. Haessler, J. G., Fantaisie et Sonate. Op. 17.

No. 2. Louis, Ferdinand, Prince, Fugue à quatre voix. Op. 7.

No. 3. Beethoven, L. v., 15 Variationen (mit Fuge). Op. 35 in Es.

No. 4. — Marche funèbre tirée de la 3ème Symphonie. Arr. par F. Liszt.

No. 5. Krause, A., Präludium. Des dur. (Aus Op. 13, No. 1.)

No. 6. Heller, Stephen, Polonaise. Op. 104.

No. 7. Gouvy, Th., 3ème Serenade.

No. 8. Mayer, Charles, Fleurs d'Automne. Aus Op. 210, No. 8.)

No. 9. Mendelssohn-Bartholdy, F., Andante cantabile et Presto agitato.

No. 10. Henselt, A., Ave Maria. Edur. (Aus den 12 Etuden. Op. 5, No. 4.)

No. 11. — Liebeslied. B dur. (Aus den 12 Etuden. Op. 5, No. 11.)

No. 12. Chopin, Fr., Mazurka. Ddur. Op. 33, No. 2.

No. 13. — Mazurka. Bdur. Op. 17, No. 1.

Scarlatti, Dom., Sonaten f. Clavier.

Heft IV. No. 31—40. 1 Thlr. 15 Ngr.

Heft V. No. 41—49. 1 Thlr. 15 Ngr.

Heft VI. No. 50—60. 1 Thlr. 15 Ngr.

Verlag von

Rob. Forberg in Leipzig.

Nova-Sendung Nr. 3. 1867.

Arnold, F., Op. 8. Ave Maria pour Piano. 10 Ngr.

Baumfelder, F., Op. 161. Bilder in Tönen. Sechs leichte und geistliche Charakterstücke f. das Pianoforte zu vier Händen.

No. 1. Auf dem Wasser. 7½ Ngr.

No. 2. Todtes Vöglein. 5 Ngr.

No. 3. Die lustigen Tyroler. 7½ Ngr.

No. 4. Armer Bettler. 7½ Ngr.

No. 5. Spielmannslied. 7½ Ngr.

No. 6. Betendes Kind. 7½ Ngr.

— Op. 162. Sous la fenêtre. (Unter dem Fenster.) Sérénade pour Piano. 12½ Ngr.

Behr, F., Op. 144. Spinnerlied aus der Oper: „Der fliegende Holländer“, von Richard Wagner, f. das Pianoforte übertragen. 15 Ngr.

— Op. 145. Albumblätter. Fünf kleine Charakterstücke f. Pianoforte.

No. 1, No. 2 (ungarisch), No. 3, à 7½ Ngr. 22½ Ngr.

No. 4 und 5, à 5 Ngr. 10 Ngr.

— Op. 146. 2me Valse gracieuse pour Piano. 15 Ngr.

Krug, D., Op. 196. Rosenknospen. Leichte Tonstücke über beliebige Themas ohne Octavenspannungen und mit Fingersatz versehen f. das Pianoforte.

No. 15. Weber, Freischütz, Arie: „Durch die Walder, durch die Auen“. 10 Ngr.

Maus, August, Op. 14. Zwei Sonatinen f. das Pianoforte.

No. 1 und 2 à 12½ Ngr. 25 Ngr.

Peter, H. F., Op. 4. Le Vol de l'Hirondelle. Impromptu pour Piano. 12½ Ngr.

Raff, J., Op. 116. Valse Caprice pour Piano à 4 ms. 20 Ngr.

Reichel, Fréd., Op. 9. Le Babillard. Scherzino pour Piano. 15 Ngr.

— Op. 10. Gaïeté de Coeur. Valse de Salon pour Piano. 15 Ngr.

Roberti, S. H., Soirées Musicales. Duos faciles pour Violon et Piano.

No. 12. Weber, C. M. de, Air de l'Opéra: Freischütz, „Kommt ein schlanker Bursch gegangen“. 10 Ngr.

Schaab, Rob., „Nun nehme ich den Wanderstab“. Lied f. Sopran oder Tenor mit Begleitung des Pianoforte. 5 Ngr.

Dem Leser dieser Zeitschrift erscheint jede 2. oder 1. Nummer von 1 oder 1½ Bogen. 1 voll-
ständiger Jahrgang (in 1 Bande) 4½ Rthl.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernack in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhé in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 28.

Dreihundertachtzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
J. Schottenbach in Wien.
Gebrüder & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moritz in Philadelphia.

Inhalt: Die Mittel des Tonreiches nach Inhalt und Form. Von Rudolf
Benzey. — Die Chemnitzer Industrie-Ausstellung. Musikinstrumente. —
Hier- und vierzigstes Niederrheinisches Musikfest in Aachen (Schluß). —
Correspondenz (London, Götting). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Ver-
misches). — Literarische Anzeigen.

Die Mittel des Tonreiches nach Inhalt und Form.

Von
Rudolf Benzey.

„Ich kann die Räthsel alle dir der Schöpfung sagen:
Denn aller Räthsel Lösung ist allein die Liebe.“

* * *

„Denn wo die Lieb' erwacht, stirbt
Das Ich, der dunkle Despot.“

Diese herrlichen Worte Djelaleddin Rumi's, die uns hier in der trefflichen Uebersetzung Rückert's vorgeführt werden, sollen uns gleich den Wegweiser geben, wohin unsere Betrachtungen für dieses Mal steuern werden. Das ewige gewaltige Geistesgesetz der Liebe, welches vorgebildet in der Natur auch dort die herrlichsten Triumphe erringt, während es auf dem Boden des Geistes und insbesondere dort auch in Kunst und Religion erst seine wahre Tragkraft entfaltet, soll uns am Ziele unserer Betrachtungen auch als Kernpunkt der musikalischen Entwicklung erscheinen. Dort werden wir sehen, daß jene Ueberwindung des „Despoten Ich“ durch Erleiden der Liebe in der Entwicklungsgeschichte der Musik vielleicht mächtiger gelöst wird, als in irgend einer vorangegangenen Erscheinung. Aber ehe wir zu jenem Ziele gelangen, haben wir manche Wege zu durchschreiten, und der jetzt zu betretende wird uns zwar das Bild von ferne zeigen, wie nach der Sage Moses das gelobte Land vom Berge Nebo sah, aber es erreichen und erringen — dazu bedarf es noch weiterer Schritte.

Klang ist Geist und Anfang des Geistes. Beim Klange vibriren Nerven in uns, die Stimmungen und damit unser innerstes Gesamtleben anregen.

Diesem Gedanken wollen wir für heute weiter nachgehen. Er wird uns klar machen, wie in aller Kunst der Eros, die Liebe erscheint, und wie ihr Sieg über das Einzelwesen stets

das Geheimniß der Kunst ausmacht. Wenn wir dies in unserer besonderen Sphäre, der Musik, nachweisen, so wird es sich aber auch damit auf alle andere künstlerische Gebiete als bewiesen hinstellen, denn, wie wir bald sehen werden, ist die künstlerische Seele am Gewaltigsten in der Musik ausgesprochen.

Worauf beruht die Wirkung der Musik? — Diese Frage wird oft aufgeworfen, in der verschiedensten Weise beantwortet und selten dennoch richtig gelöst. Die letzten Jahrzehnte, wo die Erörterungen über Programmmusik und die Bedeutung der neudeutschen Schule vielfachen Staub in unseren literarischen Kämpfen aufrührten, haben ebenfalls wieder mit dazu beigetragen, nach dieser Seite hin die Debatte lebendig zu machen. Hanslick's Gelegenheitschrift: „Vom Musikalisch-Schönen“, die als dilettantischer Versuch 1854 in die Bewegung hineinfiel, rief von anderen Seiten her, z. B. von Carrière, diesen Blättern u. s. w. Entgegnungen hervor, denen wir es verdanken, daß diese Frage wieder näher auf das philosophische Gebiet zurückgeführt wurde. Während H. in seiner dilettantischen Selbstgewißheit alle Einwirkungen der Musik auf das Gefühl nur als accidentielle, nebensächliche, ja sogar, um seinen eigenen Ausdruck zu gebrauchen, pathologische hinstellte, hoben die Gegner hervor, daß es gerade Aufgabe der Musik sei, Empfindungen hervorzurufen, ja, daß der Fortschritt in der Entwicklungsgeschichte der Musik eben darin bestanden habe, daß man nach und nach immer mehr die Gebiete der Empfindungen habe scheiden lernen und deshalb an die Stelle von ganz allgemeinen bestimmte, auf Specialisirung von Freude und Schmerz gegründete habe setzen lernen. Hierin lag nun der wesentliche Streitpunkt beider Parteien und von ihm wollen auch wir den Ausgangspunkt nehmen, um das Ziel unserer heutigen Betrachtung: den Aufbau des Klangreiches rasch und sicher zu gewinnen.

Um die Wirkung der Musik zu verstehen, ist es nothwendig, auf die Frage von der Zeit und dem Verhältnisse des individuellen Lebens dazu zurückzugehen. Wir werden damit wieder auf philosophische Anfänge zurückgeführt, die sich mit der Frage nach dem Bewußtsein verflechten, von denen aus wir hier jedoch sehr bald in das concrete Reich der Musik zurückkehren werden.

Was ist Zeit? — Fürchte der Leser nicht, daß wir ihn

mit den gewaltigen Untersuchungen Kant's über Raum und Zeit, wonach sie abstracte Anschauungen, oder mit denen Hegel's, wonach sie Anfänge der Naturbetrachtung und zwar der Erstere, der Raum, die „Idee in ihrem Anderssein“, die Zweite, die im-Raume gefundene Punctualität sei, ermüden werden. Wir wollen hier nur eine Erscheinung an der Zeit aufnehmen, die für unsere Betrachtung die wichtigste an derselben ist und die uns in das Folgende hineinleiten kann. Es ist dieses der gewaltige Gegensatz eben zum Raume, den schon Lessing in seinem Laokoön hervorhob, der uns hier beschäftigt, und den wir nur der Kürze wegen und ohne damit über die Berechtigung dieses Ausdruckes etwas vorläufig feststellen zu wollen, mit der Hegel'schen Bezeichnung „Punctualität der Zeit“ benennen wollen. Dieses fortwährende, dem pulsartigen Schlagen unseres Herzens gleichende Trennen, Discerniren der Zeit ist es, was dieselbe zur Form der innern Anschauung macht, während uns der Raum nur Form für äußere Anschauung wird. Darauf beruht das merkwürdige Wechselverhältniß zwischen Zeit und Bewußtsein. Wir erlangen nur Bewußtsein, indem wir die Zeit empfinden, und doch geht die Anschauung dieser Letzteren für uns erst daraus hervor, daß unser Bewußtsein Entwicklungsstufen durchläuft. Unter der Form der Zeit treten alle äußeren Einwirkungen an unsere Seele heran; indem aber unser Selbstbewußtsein dagegen reagirt und das innerlich Gewordene wieder nach Außen zu sehen sucht, erzeugen wir uns die Zeit, die aber nun nicht mehr bloß in Form des Augenblickes, der Punctualität erscheint, sondern dem Raum das Bild der Linie entlehnt, zum Zeitfluß wird. Auf diesem Act der Schöpfung aller Zeit beruht alles Geistesleben, soweit es in das Gebiet des Bewußtseins fällt. Es beruht aber auch darauf jene eigenthümliche Erweiterung der linearen Anschauung der Zeit zur völligen Vertiefung in gewissermaßen flächen- und körperartigen Gehalt, welchen die Musik erzeugt.

Doch wir wollen nicht vorgreifen und uns zunächst nur bei einer Seite des Seelenlebens aufhalten, wo eben jene Beziehung der Zeit zum Bewußtsein am Schlagendsten hervortritt. Wir meinen das Gebiet der Empfindung, jene dunkle Brüststätte der Seele, wo alle Anfänge des späteren Gedankenlebens noch vor der Schwelle des Bewußtseins lauern, ehe sie durch das Letztere zum lichten Reiche des Gedankens herübergeführt werden. Hier in diesem Gebiete des Empfindens ist es, wo die Zeit ihr Werk beginnt, und wo durch das Widerscheinen des regelmäßigen Pulses des animalen Lebens auch in diesem Gebiete eben jener Zug des Geistes hervorgebracht wird, der das Empfundene durch das Gebiet des Bewußtseins hindurch zum Denkproceß drängt. Wie dieses geschieht, davon müssen wir vorläufig noch absehen — aber daß es geschieht, für diese Erkenntniß möchten wir Jeden auf seine eigene Erfahrung verweisen. Im Empfinden giebt sich stets eine Zeitbewegung kund, die arithmetisch gemessen werden kann, und diese Form ist es, die wesentlich das Speciellste der Empfindung ausmacht. Im Denken dagegen ist das Product dieser Bewegung schon so verallgemeinert, daß dem gegenüber diese Zeitbewegung als nebensächlich erscheint. Halten wir vorläufig diese Betrachtung fest; wir werden darauf zurückkommen, wenn wir erst eine andere Seite unserer Aufgabe geprüft haben.

Nerven leiten die Empfindung und zwar, wie uns die Physiologie lehrt, periphere Rückenmarksnerven, während cen-

trale, z. B. das Gehirn, das Denken vermitteln sollen. — Wie viele der jetzt lebenden Dilettanten werden wol glauben, mit dieser einen Thatsache unsere ganzen bisherigen Erörterungen umstoßen zu können. Wir glauben mit nachstehenden Betrachtungen dieses erledigen zu können.

Das Nervenleben ist die Spitze der gesamten Proceße des animalischen Organismus. Das Nervenleben regt alle anderen Vorgänge, als Verdauen, Athmen, Ernähren u. s. w. an, während es selbst in sich beruhend nur jener als Voraussetzung bedarf. Durch diese Stellung im Mittelpuncte des körperlichen Lebens sind es die Nerven eben, welche zu ausführenden Organen für dasjenige Thun werden, was wir Seelenleben nennen. Indem die Nerven alles Thun in uns lenken, gleichzeitig nämlich das unbewußte, animalische, wie das durch Bewußtsein und Willen vermittelte, im Speciellen geistig genannte, sind sie es eben, an denen jene Punctualität der Zeit und des Bewußtseins zur Erscheinung kommen kann, die eben Grundmoment des Geistes ist.

Damit erledigen sich nun auch einige Irrthümer, die noch über die Kategorien „Materie und Kraft“ im Gebrauche sind. Sind denn Materie und Kraft wirklich Gegensätze? weiß man nicht etwa, daß Kraft Aeußerung als Gegensatz hat und darum ein logisches Grundwort (Kategorie) ist, während Materie in zwei verschiedenen Weisen gebraucht wird, einmal als logisches Wort, als Unterstufe für Stoff, wo Form den Gegensatz bildet, und ein andermal als Mechanisches, wo Bewegung den Gegensatz bildet? Ist es denn ganz vergessen, daß die letzte Art, es zu gebrauchen, erst seit Cartesius geläufig geworden ist, und daß nur die französischen Salonchwärzer des 18. Jahrhunderts, ein Holbach u. s. w. diesen Standpunct gewissermaßen geläufig gemacht haben? — Aus der Verwirrung jener Zeit stammt noch eure jetzige Verwirrung. Ihr sagt Materie, wo ihr bestimmter Natur sagen solltet, und Kraft, wo das Wort Geist hingehört. Indem ihr aber diese falschen Worte braucht, schiebt ihr unwillkürlich diesen höheren Begriffen Anschauungen unter, die nur eben für jene niederen passen. Weil ihr Materie sagt, denkt ihr euch das Reale noch formlos wie die Masse in der Mechanik formlos gedacht wird. Würdet ihr einen Schritt über die Mechanik hinaus, z. B. in die Physik hinein thun, so würdet euch der Begriff „physischer Körper“ schon lehren, daß hier aus der Bewegung resultirende Eigenschaften dem Stoffe angehörig sind, würdet ihr gar zur Organik kommen, dann, Ja dann! — dann würdet Ihr begreifen, daß eben schon in allen Naturerscheinungen der Geist schlummert, wie der Funken im Feuerstein.

Natur und Geist sind an sich dasselbe, nur wir Menschen müssen sie bei unsern Betrachtungen trennen, weil wir eben nur durch Trennungen zur Klarheit kommen. Aber eben der Geist nur ist das Ein und All, von dem der sogenannte Leib nur die Form ist, in der er erscheint. Freilich wir beschränkten Menschen, die wir in der Zeit anfangen und in der Zeit enden, können an uns sowol, wie an dem uns umgebenden Aeußern Leib und Seele trennen. Aber eben dieses Trennen selbst ist ja nur eins von demjenigen Thun, womit wir in das Denken hineintreten, jedes Denken fängt mit falschen Voraussetzungen an, die im Fortgehen corrigirt werden. Der Gegensatz von Leib und Seele ist eine ebenso falsche, aber dennoch nothwendige Voraussetzung, wie es die Lehre vom unendlichen Raume für die Geometrie ist. Wie dort die Kreis- und dann die höhere Curvenlehre, die Erscheinungen des Sternenhimmels praktisch die Lehre vom unendlichen Raume widerlegen, so wider-

legt die Lehre von der Vergeistigung der Natur und die Kunst praktisch den Grundsatz der Trennung von Seele und Leib, und zwar thut es die hier besprochene Kunst am Meisten. Indem die Nerven schwingen und erzittern, vollzieht sich das innerlich, was äußerlich beim Schwingen der Luftwelle geschieht. Was in der Außenwelt Klang heißt, heißt im Innerlichen Gefühl. — Beides ist eben nur das Hervortreten der Punctualität der Zeit auf dem gewaltigen Gebiete des Raumes. — Du siehst mit deinem Auge die Saite erzittern. Noch kannst du die Schwingungen zählen. Du zählst und nichts Anderes erscheint deinen Sinnen. Jetzt werden die Schwingungen so schnell, daß du nicht mehr zählen kannst und ein tiefer Ton erscheint. Noch schneller, der Ton wird höher, bis er bei größerer Schnelligkeit ganz verschwindet. Wenden wir noch einen Augenblick weiter in die Erfahrungen der Physik, ein noch schnelleres Erzittern soll sich, so lehren jetzt Experimente, als Licht kundgeben, die Farbenscala durchlaufen, bis ein noch schnelleres Vibriren gar elektrische und magnetische Erscheinungen hervorruft. Welch unendlich weite Sphäre! — Aber das innerliche Erzittern ist dennoch mächtiger. Dich trifft eine Luftwelle; durch dein Ohr schreitend setzt sie deine Nerven in Bewegung, wie am Leitungsröhre des elektrischen Drahtes schwingt am Nervensaden diese Bewegung fort, und ganz entsprechende Aeußerungen werden dadurch erzeugt; in deinem Centralorgane, dem Gehirne, muß das Wogen und Wallen der Empfindungen, vorausgesetzt, daß dein Gefühlsleben organisch entwickelt ist, ebenso wallen wie es jene Luftwelle anregt. Du kannst nicht anders empfinden, als nach dem Gesetz des Zeitmaßes, wonach jene Luftwellen schreiten, hier hilft kein bewußtes Wollen, hier hilft kein künstliches Abhalten; trifft dich einmal der Ton in dem Grundelemente deines Wesens, so mußt du ihm folgen, denn Tonmaterial wie der Entwicklungsgang der Gefühle sind gleichartigen Grundprocessen unterworfen; gelingt es dem Tonschöpfer, einen Formproceß hinzustellen, der ähnlichen Vorgängen im Gefühle entspricht, so mußt du unbedingt folgen, denn Tonmaterial und Gefühl sind ursprünglich eins, äußere und innere Seite des Zeitprocesses des Bewußtseins.

Doch es ist Zeit, wieder zu Hrn. Hanslick zu kommen und ein klein wenig Abrechnung mit ihm zu halten über die pathologischen Wirkungen der Musik; vielleicht wird uns das Erörtern dieses höchst spaßhaften Irrthums des Verfassers auf eine wichtige Behandlungsform des Folgenden, auf Inhalt und Form bei dem Klangreiche hinführen.

Also daß wir bei der Musik Etwas empfinden, ist nur pathologisch! Was doch Menschen Alles behaupten können, ohne über sich selbst lachen zu müssen! Hr. H. meint also, jenes Empfinden, das selbst Thiere bis zum gewissen Grade haben, wie er es selbst hervorhebt, sei nur etwas durch eine künstliche Erregung der äußeren Natur Herbeigeführtes. Jene Erregung sei eben nicht das Schöne, was wir von der Musik eigentlich verlangen sollten, nur das Pathos unserer Natur dränge uns dazu, gleichzeitig in solcher Weise erregt zu werden, während wir eigentlich nur nach der schönen Form zu streben hätten. — Nun, dann wäre ja wirklich die Regung bei der Musik etwas Krankhaftes und H. hätte nicht nöthig, sich gegen Uebersetzung des Wortes pathologisch in krankhaft so zu verwahren wie er es thut. Doch zu seiner Ehre sei es gesagt, es überschlich ihn doch ein Schamgefühl, als er an den Doppelsinn des Wortes dachte, das er gewählt hatte. Lassen wir da-

her jetzt diesen Irrthum ruhen und fragen nur, was er denn für das eigentlich Schöne in der Musik erkläre, um daraus zu erforschen, warum ihm die Gefühlsregung in der Musik widerstrebe. Aber er hilft uns selbst, rasch es aufzufinden, denn er sagt deutlich: „die Freude an dem Wiederkehren der Motive, das arabeskenartige Spiel in der Musik sei es, was unsern Verstand interessire“. Wunderbar, höchst wunderbar! Das, was H. so hoch stellt, werden Musik-Kenner zwar ebenfalls mit ihm empfinden, doch sind sie echte Musikkenner, werden sie noch außerdem etwas Anderes dabei empfinden; aber der große Haufe der nicht Musicirenden hat nur selten ein so fein gebildetes Ohr, daß er jene Wiederkehr der Motive mit heraushöre. Die armen Laien müssen alle ins Spital, denn sie hören nach H. die Musik nur pathologisch und die Concertsäle werden von nun ab leer stehen; oder hat H. etwa nicht in der Musikgeschichte gelesen, daß jene Motivbildung in der Musik erst seit etwa Palestrina's Zeiten existirt? Hat ein Alterthum, hat ein Mittelalter gar keine Art der Musik gehabt?

Doch gut, daß H. uns auf die Sprünge hilft, denn was er meint, ist nur Form in der Musik, der gegenüber eben noch ein selbständiger Inhalt von hoher Bedeutung ist.

Worin besteht nun der Inhalt der Musik? Der Hörer erschrecke nicht, wenn wir eben hier schon andeutend das hervorheben, was eigentlich erst am Schlusse erscheinen sollte. Wenn wir sagen: der Eros, die Liebe sei eigentlicher Mittelpunkt der Musik und im Speciellsten gesagt, das Erlöschen der Selbstsucht sei die Aufgabe ihres eigentlichen Inhalts, so mag das freilich hier im Anfange als gewaltige Ueberhebung erscheinen. Sprechen wir es aber bestimmter aus, daß nämlich fast jede musikalische Inhaltsbewegung darauf ausgeht, den Verstand durch das Gefühl überwinden zu lassen, so wird derjenige, der eben weiß, daß die Selbstsucht, ja überhaupt alle Egoität nur im Verstande ihren Sitz haben können, während jedes Gefühl zum Wachsen des Allgemeinbewußtseins führt, wol schon ahnen, worauf wir hinielen. In der That können wir also jetzt bestimmter aussprechen: jeder Inhalt in der Musik ist stets Gefühlsregung. Vorläufig wollen wir nur dieses Resultat festhalten, indem wir es späteren Betrachtungen überlassen, das Verhältniß solcher Gefühlsregungen zum Verstande zu untersuchen. Interessante Resultate werden uns dabei entgegentreten, die jedoch erst klar werden, wenn wir den Entwicklungsgang der Musik auf höheren Stufen begreifen. Vielleicht werden wir dann sehen, daß eine Hauptwirkung des thematischen Mittelsages in der Sonatenform darauf beruht, daß hierin der Verstand gereizt, geweckt und verwirrt wird, und daß für H. eine scheinbare Rechtfertigung dadurch entsteht, daß durch die Form in der Musik dem Verstande bis zum gewissen Grade wieder ein Recht eingeräumt wird, freilich nur innerhalb der Grenzen, die ihm das Gefühlsleben einräumt.

(Fortsetzung folgt.)

Die Chemnitzer Industrie-Ausstellung.

Musikinstrumente.

Die Ausstellung von Musikinstrumenten ist eine reichhaltige nicht zu nennen. Mehrere Firmen guten Klanges haben leider gar nicht ausgestellt und ist dadurch in der Abtheilung

für Streich- und Blasinstrumente namentlich eine recht fühlbare Lücke entstanden. —

Die Instrumente sind in der Haupthalle parterre und auf der Gallerie der zweiten Halle aufgestellt, und zwar finden wir in der Haupthalle an nicht immer günstiger Stelle die Tasteninstrumente, auf der Gallerie Streich- und Blasinstrumente, Bögen, Spielwerke u. s. w. — Die im Parterre befindliche Abtheilung umfaßt 6 Flügel, 19 Pianinos und leider nur 5 tafelförmige Claviere, 1 Kirchenharmonium und 2 mit Clavier in Verbindung gebrachte Harmoniums.

Julius Blüthner (Leipzig) ist durch 7 Instrumente vertreten: 1 großer symmetrischer Concertflügel (1100 Thlr.) von Palisander mit Rußbaum- und Rosenholzeinsassung, ringsum durch 11 Medaillons berühmter Componisten (von Schneider in Leipzig gefertigt) geziert, 1 Concertflügel gleicher Gattung (700 Thlr.), 1 Salonflügel (420 Thlr.), 3 große Pianinos (400, 275 und 250 Thlr.) in Eichenholz (Renaissance-Styl), spanischem Rußbaum und Palisander und 1 kleines Pianino (220 Thlr.). — Sämmtliche Instrumente, namentlich die Flügel, tragen das Gepräge des von Innen heraus schaffenden Künstlers, besonders aber befriedigen uns der einfachere Concertflügel, der Salonflügel und das große (nach Döhlen verkaufte) Pianino in Palisander.

Ernst Irmler (Leipzig) hat einen Stußflügel (250 Thlr.) und ein großes Pianino (250 Thlr.) ausgestellt. Der Flügel ist nach amerikanischen Principien gebaut, mit gegessenem Eisenrahmen, wie ihn Steinway und Böhm in Newyork 1859 der dortigen klimatischen Verhältnisse halber zuerst gebracht haben. Die Instrumente geben nicht recht aus und ist das Pianino dem Flügel vorzuziehen; die Spielart aber ist sehr angenehm. Ein Vergleich der Irmler'schen Maschine mit derjenigen der Blüthner'schen Flügel möchte für Hrn. Blüthner nicht ohne Interesse sein.

Von Hölling u. Spangenberg (Leipz.) sind ein kleiner symmetrischer Flügel (350 Thlr. nach Chidering in Boston mit eisernem Sattelrande), zwei Pianinos (300 und 220 Thlr.) und drei tafelförmige Instrumente (260 Thlr. — übersaitig, 200 und 260 Thlr.) ausgestellt. Solide, tüchtige, dem Fortschritt Rechnung tragende Arbeit zeichnen diese Fabrikate besonders aus. — Hervorzuheben ist hier der Flügel, das billigere Pianino und das tafelförmige Instrument zweiten Ranges.

Rudolph u. Hagspiel (Dresden) lieferten einen kleinen Stußflügel (350 Thlr.) nach amerikanischem System und ein Pianino (200 Thlr.), welches Letztere mit zu den besseren der Ausstellung gehört.

Mit besonderer Auszeichnung sind zu nennen die Pianinos von A. Bretschneider (225 Thlr.), Feurich (260 Thlr.), A. F. Franke aus Leipzig (210 Thlr., hält trotz der ungünstigsten Aufstellung vorzügliche Stimmung), Rahnt, Schmidt u. Wisch (Leipz., 220 Thlr.), Müller u. Comp. (Leisnig, 270 Thlr.), während die Instrumente von A. Bartholomäus (Dresden, 225 Thlr.), Hugo Liebel (Werdau, 300 Thlr., System nach Erard in Paris), Heyde (260 Thlr.), F. Metz (300 Thlr.), F. E. Vogel (180 Thlr.), sämmtlich aus Dresden, und W. Förster (Leipzig, 185 Thlr.) uns nur mehr oder weniger zu befriedigen vermögen. Tafelförmige Instrumente haben noch ausgestellt Müller u. Comp. (Leisnig, 240 Thlr.) und F. E. Vogel (Dresden, 180 Thlr.).

Alles in Allem, man gewahrt erfreuliche Rührigkeit, die sich zumeist auf Erzielung größerer Haltbarkeit und Widerstandsfähigkeit der Instrumente erstreckt, aber auch das Er-

reichen möglichst guter Spielbarkeit und Klangschönheit im Auge hat.

Bei den meisten Pianinos (auch Blüthner) ist die Mechanik von Isermann in Hamburg gefertigt, die Belebung und Abrihtung aber freilich nicht immer gleich gut; ebenso finden wir bei einzelnen Instrumenten die den Ton erstickende Filzleiste (Piano-Zug), während andere Erbauer die viel zweckmäßigere Verschiebung benutzt haben. Die bei den Pianinos von Hölling u. Spangenberg und den mit diesen sehr verwandten Müller'schen (Leisnig) Pianinos angewandte Notentpult-Vorrichtung ist keine nachahmungswerthe Neuerung, denn der Mechanismus des Instrumentes ist hier unberufenen Händen ganz leicht zugänglich gemacht. Die Gehäuse der Instrumente sind meist von dunklem Holze, in einfacher und eleganter Form, einige auch verunziert.

Uhlig (Chemnitz) hat einen Flügel von Wandel u. Temmler (Leipzig) und ein Pianino von Böhmisch (Dresden) mit Harmonium verbunden, ausgestellt (390 und 290 Thlr.). Die Erfindung ist 1855 patentirt, die Construction des Ganzen sehr einfach. Man kann das Pianoforte mit und ohne Harmonium benutzen, auch nur einzelne Octaven des Letzteren mit dem Claviere in Verbindung bringen, so daß sich ganz wirkungsvolle Combinationen herstellen lassen. Die Balge tritt der Spieler selbst, kann aber auch dabei den Fortzug des Claviers tractiren.

J. Jähner (Dresden) Kirchen-Harmonium (400 Thlr.) Dasselbe, in einem einfachen Schrankgehäuse von Eichenholz, trägt die Nr. 1336, hat zwei Manuale mit fünf Stimmen (4, 8 und 16füßig) und ein Pedal mit zwei Stimmen (8 und 16füßig), ferner Coppel- und Fortzüge u. s. w. Der Erbauer ist bestrebt, den einzelnen Registern (Metallzungen) verschiedenen Charakter zu verleihen, er hat auch das Mögliche geleistet, den Registernamen repräsentiren sie aber freilich nicht. Wir wählen uns bei diesem Preise doch lieber eine Orgel. Im Uebrigen ist das Instrument sehr zu empfehlen, es spielt sich leicht, ist präcis in der Ansprache, stark und volltönig, freilich die Pedalstärke beim vollen Werke nicht genügend. Den Spielschrank muß sich der dereinstige Besitzer geschmackvoll decoriren lassen. Die Winderzeugungsmaschine wird mit der Hand in Bewegung gesetzt und kann von einem Kinde bedient werden. —

Neuerdings ist inmitten der Halle B. noch ein kleines Orgelwerk von J. E. Kralapp (Schloß-Chemnitz) aufgestellt worden. Dasselbe hat ein Manual mit vier Stimmen (Viola da Gamba, Gedekt 8 Fuß, Principal 4 Fuß und Octave 2 Fuß) und angehängtes Pedal. Die Arbeit ist solid und gewissenhaft — auch in der Löthung der Zinnpfeifen — ausgeführt, das Material gut, Balge (zwei Kastenbalge), Canäle und Windlade u. s. w. der Größe des Werkes entsprechend angelegt. Die Intonation der Register läßt zu wünschen übrig, auch ist der Preis (450 Thlr.) zu hochgegriffen. — Ueber die zweite Abtheilung (Streich- und Blasinstrumente u. s. w.) können wir uns kurz fassen.

Ludwig Haufsch sen. u. Sohn Otto aus Leipzig haben Geigen, eine Viola und ein Violoncell nach Joseph Guarneri, Antonius Stradivari, Caspar da Salo, Paolo Magini ausgestellt. Die Ausführung ist sehr schön, der Klang der Instrumente aber noch jung. Von denselben sind noch zwei werthvolle Geigen- und ein Violoncellbogen mit Silber- und Goldgarnitur vorhanden. — Ferner sind noch zu finden: ein Contrabaß, zwei Violoncelle (Aussteller unbekannt), zwei Geigen von J. Gläsel (Markneukirchen), eine altgemachte Geige

- (Imitation des Paolo Magini) von Th. Heberlein jun. in Markneukirchen, die wegen ihres Äußeren sowol, als auch ihres guten Klanges und billigen Preises besondere Beachtung findet, eine Geige von demselben (kunstvolle äußere Ausstattung, deshalb in einem Glasgehäuse wohlverschlossen — nur 100 Louisd'or) von E. A. Gitter in Markneukirchen und ein sehr preiswürdiges Sortiment Violin- und Violoncellbögen von Heinrich Knopf aus Markneukirchen.

F. G. Wunderlich (Adorf) hat eine Clarinette und eine Flöte von zweifelhaftem Werth ausgestellt, Herm. Heinel (Markneukirchen) eine Bass-Tuba und eine Trompete, E. Wunderlich (Chemnitz) ein Ventil-Horn und eine Tenor-Posaune, A. Biering (Adorf) eine Ventilposaune, zwei Ventilhörner, eine Trompete, eine Trompetine, ein Flügel- und ein Klappenhorn, Alb. Bauer jun. (Markneukirchen) drei Trompeten (eine mit Echobogen), ein Bariton- und ein Flügelhorn. Einzelne Instrumente hiervon sind wirklich vorzüglich, dabei außerordentlich billig. — Dann giebt es noch eine Unzahl Harmoniums, Concertinen für große, kleine und mittelgroße Personen von E. Arnold (Carlsfeld bei Eibenstock), F. W. Panfa (Altendorf), Uhlig (Chemnitz) und E. F. Reichel (Waldheim), ferner ein Clodenspiel und eine Lyra (A. Weber, Löbau), einen Leierkasten und ein großes Doppel-Walzenspielwerk (E. Ernst, Rauen bei Ronneburg) und zum Schluß für fleißige und fromme Damen einen Nähtisch mit Miniatur-Harmonium: —

Chemnitz.

Th. Gr.

Vier- und vierzigstes Niederrheinisches Musikfest in Aachen.

(Schluß.)

Der zweite Tag begann mit Beethoven's C-moll-Symphonie, welche so schwungvoll dargestellt wurde, daß es am Schluß geraume Zeit dauerte, bis sich die Wogen des mächtig aufgeregten Beifalls beruhigten. Ihr folgte ein Theil von Cherubini's D-moll-Messe, welche trotz alles Feuerigen und sein Genialen ihrer Anlage doch keinen recht erwärmenden Eindruck zu erzielen vermochte. Mit lebhaftem Beifall ward dagegen Schumann's Genesefest-Duverture aufgenommen, unter Breunung's Leitung musterhaft und voll Hingebung ausgeführt. Mächtigen Eindruck machten ferner die Scenen aus „Orpheus“ durch die ergreifende Darstellung von Fr. Bettelheim. Den Beschluß bildete Mendelssohn's „Walpurgisnacht“ mit Fr. Bettelheim, Riemann und Hill, der sich diesmal die reichste Anerkennung erwarb, wie überhaupt der Eindruck des ganzen Festes bei solcher Darstellung sich zu einem höchst harmonisch erhebenden gestaltete. —

Der dritte Tag war wiederum der üblichen Concession an das Publicum, dem sogenannten Künstlerconcert gewidmet. Vorgelegt wurden, die Wiederholungen eingerechnet, 14 Lieder am Clavier, drei Arien, zwei Violinflöte, zwei Duverturen und drei Chöre (die bedeutendsten aus dem „Maccabäus“ wiederholt), also in Summa 24 Nummern, auf acht englische Verbauung berechnet. Aber das durch die Solisten entzündete Publicum hatte einmal Blut geleckt und verlangte nach möglichst mehr gleichen Genüssen. Eröffnet wurde dieses letztere Souper durch eine Duverture von Fétis, die wol nur gewählt worden war, um dem zum Feste erwarteten, leider jedoch durch einen Unfall verhinderten Autor eine kleine Ovation zu widmen. Riemann, der Schumann's „Walpurgisnacht“, „Ich

große nicht“ und „Frühlingsnacht“ vortrug, mußte alle drei Lieder wiederholen, sang aber auch dieselben stellenweise wahrhaft Mark und Bein erschütternd. Frau Harriers-Wippen entfaltete den ganzen verlockenden Zauber ihres süßen Organs, Fr. Bettelheim, welche anfänglich mit einer tückischen Indisposition zu kämpfen hatte, überwand dieselbe allmählich vollständig und wirkte ebenfalls mit aller Pracht des Organes und Ausdrucks. Hill hatte einen schweren Stand, behauptete sich jedoch ehrenvoll. Breunung accompagnirte meisterhaft. Wilhelm wurde von Beifall wahrhaft überschüttet, leistete aber auch zumal in Anbetracht seiner Jugend ganz Eminentes. —

Das ganze Fest, welches mit einer sehr heiteren und animirten geselligen Vereinigung schloß, verlief ungemein glücklich; es waltete über dem Ganzen ein ungewöhnlich guter Stern. Nieß wollte man hinterlistig einen Lorbeerfranz octroyiren; derselbe gelangte jedoch nur bis auf seinen Rücken. Anwesend waren außerdem Moscheles aus Leipzig, Reintaler aus Bremen, Wüller aus München, Gouvy aus Brüssel und noch mancher andere Name von gutem Klange aus der Nähe und Ferne. —

A.

Correspondenz.

London, Anfang Juli.

Die Saison nähert sich ihrem Ende. — Die hier ansässigen Künstler beeilen sich, ihre alljährlichen Concerte zu geben und täglich sieht man die Schaaren der Affichenträger in den Straßen mit neuen Anzeigen sich vermehren. Ruhe gab das am Besten besuchte Concert, da außer Fr. Liebhart, Piatti, Auer und dem Harfenvirtuosen Aptommas noch die meisten und besten Mitglieder der italienischen Oper, wie die Damen Nilsson, Trebelli, Sinico, die H. Foli, Garboni, Santley, Mongini und Molitansky ihn mitwirkend unterstützten, somit dieses „Grand Annual Morning Concert“ aus nicht weniger als dreißig Nummern bestand. Nächst ihm gaben Bauer und Hall's gut besuchte Matineen.

Die vierte Matinee der „Musical union“ brachte das sogenannte Harfenquartett in Es dur von Beethoven mit Wieniawski bei der ersten Geige. Dieser ausgezeichnete Künstler scheint uns als Quartettspieler etwas zu virtuosenhaft brein zu greifen, welcher Umstand die Uebrigen entweder zu kräftigerer Unterstützung oder ihn allein glänzen zu lassen nöthigt, wodurch dem Quartett die Hauptbedingung: harmonische Einheit benommen wird. Doch als Solopspieler erregte Wieniawski mit einer Legende eigener Composition wahren Enthusiasmus. Er ließ sich in London nur einmal hören, um einem Rufe nach Paris Folge zu leisten. Ferner wurde Schumann's Clavierquartett mit Jaell vortrefflich zu Gehör gebracht. Gräzmaier und Jaell ließen sich noch außerdem — ebenfalls vor ihrer Abreise zum letztenmale — in eigenen Compositionen hören. Ersterer erregte mit seinen Violoncell-Variationen, die er mit außerordentlicher Bravour vortrug, allseitig Bewunderung, sowie letzterer mit seinen flüsternden Stücken das Publicum zu Da Capo-Ruf anregte. — In der fünften Matinee der „Musical union“ fanden wir wieder Auer bei der ersten Geige, diesmal aber Jacquard — Frankreichs ersten Violoncellisten — bei seinem Instrumente. Zur Aufführung kam: Quartett in A Op. 18 von Beethoven, Quintett in B Op. 87 von Mendelssohn, und wir gelangten zu der Ueberzeugung, daß Jacquard's Ton höchst edel und seine Vortragweise voll Noblesse ist. Ernst Labed aus Paris spielte die Sonata appassionata in gediegener Weise, nur

erschienen uns die von Beethoven ritardirten Vorschläge bei den Trillern im ersten Satz zu maniert und langweilig, und benahmen diesem so hingehauchten Motiv gänzlich den bezaubernden Duft. Die Zugaben, die Albedi so freundlich war dem verlangenden Publicum zu bieten, zeugten von der fertigen Künstlerkraft dieses Meisters. Das Capriccio von Paganini, welches noch Auer spielte, ist eines der schwersten Bravourstücke, die für die Violine geschaffen wurden, und dieses kann nur unter den Händen eines so vortrefflichen Künstlers zu so schöner Geltung kommen, wie es diesmal der Fall war. — Die sechste Matinée brachte ein Quartett in B dur Nr. 69 von Haydn, Quintett in E dur Op. 29 von Beethoven und Claviertrio E moll von Mendelssohn, als neue Künstler Bieuztemps und Rubinstein. Letzterer hatte London seit mehreren Jahren nicht besucht und erfreut sich nun einer um so enthusiastischeren Aufnahme.

Zu der „Philharmonic Society“ am 17. Juni kam Mendelssohn's „Walpurgisnacht“, Beethoven's Chorphantasia mit Frau Goddard am Piano und die Es dur-Symphonie von Spohr zur Ausführung. Hr. Tietjens sang die Arie aus dem Freischütz „Leise leise“ und „Benedictus“ von Beethoven.

Schließlich sei noch eines sehr interessanten Concertes Erwähnung gethan, welches bei der Herzogin von Argyll stattfand, und von Frau Leupold, einer der ersten Gesangslehrerinnen Londons und vorzüglichen Pianistin, arrangirt wurde. Diese Dame hat für die Verbreitung deutscher Kunst auf englischem Boden außerordentliche Verdienste und allgemeine Beliebtheit sich erworben. Seit Jahren bemüht, sowohl in öffentlichen Concerten, als auch in ihren Privatsoiréen — welche wöchentlich vor zahlreicher Zuhörerschaft stattfinden — nicht nur auserlesene Werke der classischen Schule, sondern auch die der neueren Richtung von vorzüglichen Kunstkräften zu Gehör zu bringen, hat man ihr die Kenntnissnahme so manchen Werkes zu verdanken, welches sonst noch schwerlich bei den so conservativen Engländern Eingang gefunden hätte. Das Haus der Herzogin von Argyll, in welchem sich die Elite des hiesigen Publicums versammelt hatte, steht mitten in einem herrlichen Park. Der überaus elegante Salon, nach allen Seiten geöffnet, konnte die zahlreiche Zuhörerschaft nicht fassen, und es gewährte einen eigenthümlich reizenden Anblick, Damen und Herren im bunten Gemisch auf erhobener Terrasse herum zwischen Blumen und Bäumen im frischesten Grün gruppiert zu sehen, um andachtsvoll den Klängen eines Beethoven, Chopin und anderer Meister, die aus dem Saale durch die Entfernung gleichsam noch mehr verfeinert hörbar wurden, zu lauschen. Den Beginn der musikalischen Productionen machte Beethoven's Serenade in D, worauf Frau Leupold die E moll-Sonate desselben Meisters mit feinsten Auffassung spielte. Der beliebte französische Romanzen-Sänger Jules Lefort wie auch die Sängerin Hr. Drasdil entzückten mit ihren Gesangsvorträgen, desgleichen der Harfenvirtuos Oberthür wie auch die Pianistin Woergem. Die Gebrüder Lheru, durch ihr außergewöhnliches Zusammenspiel auf zwei Pianos hier schnell sehr beliebt geworden, wirkten wahrhaft elektrisirend auf die Zuhörer und mußten — wie immer — Zugaben leisten. Am Schlusse wurde eine Pastoral-Szene für sechs Frauenstimmen „Sylvan Hours“ von S. Robinson, von sechs sowohl durch Schönheit glänzenden, als auch mit vortrefflichen Stimmmitteln begabten jungen Damen — sämtlich Schülerinnen der Frau Leupold — in anziehender Weise ausgeführt. Die Composition ist reich an wirkungsvollen Pointen, die durch Oberthür's treffliche Harfenbegleitung erhöhten Reiz erhielten.

Görlich.

Musikdirector Klingenberg hat uns am 27. Juni Haydn's „Schöpfung“ seit 1844 wieder einmal ganz vortrefflich und zum Hochgenuss des, wie das hier üblich, leider spärlich versammelten Auditoriums in der Nicolikirche mit außerordentlichem Fleiß und tüchtigen Kräften vorgeführt. Frau Dr. Ramps-Wabnigg, Hr. Graf

Dankelmann (Tenor) und Hr. Anders (Bass) aus Lauban bildeten ein schönes Ensemble. Der Sopran von Frau M.-B. Kiang wie 1844 kräftig und wurde mit perlenden Trillern geschmückt. Die Tenorstimme des Hrn. Grafen D. erquidte durch Klangschönheit, edle Kunstbildung und seelenvollen Vortrag des Hörers Herz, so daß wir unwillkürlich meinten, wie vortrefflich es um die Kunst bestellt sein müßte, wenn alle für die Kunst berufenen Menschen, weß Standes sie auch seien, gleich diesem edlen Manne Hand und Herz ihrem besten Gebeihen darbringen wollten. Nachdem ist Hr. Anders für seine kräftige Bapfleistung sowie den Chören für ihre Präcision und Sicherheit unser bester Dank auszusprechen. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

*— In Pest giebt man sich der bestimmten Hoffnung hin, Eist im November nochmals dort zu sehen, in welchem Monat die philharmonische Gesellschaft seine „Hungaria“, Beethoven's „Troica“ und Neunte aufzuführen gedenkt. —

*— Friedrich Kiel hat sich nach Nagaz in Graubünden zur Cur begeben und bereist hierauf Italien. —

*— „L'Europe artiste“ bringt über den Autor-Pianisten Bonewitz in Paris eine ausführlichere biographische Skizze von Fr. de Biotière, in welcher seine virtuellen Leistungen u. A. denen Joachim's gleichgestellt und seine Compositionen unter Berufung auf das Urtheil von Marx als höchst beachtenswerth und durchaus höherer, ernsterer Richtung zugewandt gerühmt werden. Auch geht aus dieser Skizze hervor, daß Bonewitz bereits in noch sehr jugendlichem Alter seltene Erfolge in Amerika (seiner zweiten Heimath) und in London erzielte und hierauf fünf Jahre lang in Wiesbaden, obgleich als Lehrer und Pianist daselbst allgemein geschätzt, höchst zurückgezogen lebte. Erst durch seine bereits wiederholt erwähnte Uebersiedelung nach Paris gelangte er wiederum in, seinem Streben in ganz anderem Grade entsprechende Wirkungskreise. —

*— Die Pianistin Constanze Sijwa ist von ihren höchst erfolgreichen Concertreisen nach Brüssel, Paris und London nach Wien zurückgekehrt und folgt im October einer größeren Reihe ehrenvoller Einladungen nach Holland, Belgien, Paris und London. —

*— Von Violoncellisten excellirten in letzter Zeit in London nächst Gräzmaier aus Dresden am Meisten ein Schüler desselben, Sowa aus Hamburg, ferner Jacquard und Piatti. Ueber Gräzmaier's ganz ausgezeichnete Leistungen und die glänzende Aufnahme, welche ihm in London in jedem Concerte geworden, sprechen sich die uns vorliegenden englischen Blätter wie „Times“, „Illustrated London News“, „The London Music“ u. A. mit übereinstimmendem Lobe aus. —

*— Violinist Concertm. Drechsler aus Riga hat sich auf eine Concertreise nach Deutschland begeben und will sich hauptsächlich in Berlin, Dresden, Leipzig und Halle (seiner Vaterstadt) hören lassen. —

*— Clara Schumann, Violoncellist Cosmann und Stodhausen sind in Baden-Baden eingetroffen. Letzterer begiebt sich von dort auf das Züricher Musikfest. —

*— Adolf Fenselt ist von Petersburg in Berlin eingetroffen — Rista Hauser in Baden bei Wien. —

*— Die schwedische Hofopernsängerin Michæli von Stodholm hat eine ausgedehntere Concertreise durch Deutschland unternommen und wird dieselbe sodann in Nordamerika fortsetzen. —

*— Im September niederösterreichische expedition ullmannesque mit Carlotta Patti, Hellmesberger, Willmers, Levy und Popper. Hierauf werden wiederum die französischen Provinzialstädte abgesehen und zwar außer der Patti mit Bieuztemps, Lefort, Batta, Ketterer, Berthelmer und Gobe-froy. Dem „Dr. J.“ zufolge wird Ullman auch den Dresdnern seine Carlotta nebst Bieuztemps, Jaell, Popper und Stodhausen ganz bestimmt vorführen.

Musikfeste, Aufführungen.

Baden-Baden. Dritte Soirée des Jean Seder'schen Quartetts: Quartette in A dur von Holmann, in F dur von Schumann und in Es dur Op. 127 von Beethoven. —

Stuttgart. Am 25. v. M. Kirchenaufführung des Vereins für klassische Kirchenmusik unter Mitwirkung von Frau Ellinger, Frä. Marschall, den H. Brandes aus Karlsruhe und Lob (Orgel) sowie der Hofcapelle: Requiem von Schumann und „Lobgesang“ von Mendelssohn. — Freiligrath-Concerte des dortigen Singvereins: Chorgesänge von Faist, Stark, Lob und Gade, Schubert's Märlieder vollständig nebst Nachträgen von Stark, vorgetragen von vier schönen Frauenstimmen. —

London. Am 26. v. M. im Krystallpalast höchst aristokratisch-elegantes Monstreconcert zum Besten des abgebrannten Theils desselben mit der Dietz, Andersdorff, Ab. Patti, Arabella Goddard und der alten Grisi sowie mit Mario, Neves, Graziani etc. Orchester und Chor unter Leitung Costa's 2600 Personen. Programm Nebensache. — Am 24. v. M. äußerlich höchst glanzvolle Matinée des Pianisten Blumenthal, dem erklärten Mode-Liebhaber der Aristokratie, für die denn auch seine sehr mäßigen Leistungen allein bestimmt sind. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Tenorist Ellinger an der Wiener Hofoper auf Engagement — Frä. Marek in Graz mit brillanter Technik, effectvollem Spiel und großer Sicherheit — in Dresden die Altistin Perl von Frankfurt — Erna Vorhard in Florenz und Bologna — Frä. v. Mursla in Agram — Frau Rissen-Salomon in Gien — Frä. Artot, Wachtel sen. und Baritonist Fischer von Stuttgart in Wiesbaden — desgleichen Frau Beringer von Berlin, aber nicht sehr günstig — Bed von Wien in Brünn unter den größten Triumphen — ebenbürtig Mayerhofer, Steger und Frä. Benza, deren prachtvolle Stimmittel, gute Schule, reiche Nuancierung und gefühlvoller Vortrag gerühmt werden — Frä. Brenner von Prag in Hermannstadt, wo ihr durch Blumenregen und Hervorrufe ungewöhnlich gehuldet wurde — Tenorist Braun-Brini in Frankfurt a. M. mit schönem Erfolge — Merelli's Frau (Tochter der verstorbenen Reppich) als Sgra. Redi recht beifällig in Mailand — Pauline Canissa (reines, wohlklingendes Organ, seelenvoller Ausdruck und vortreffliches Spiel) sehr erfolgreich in New York — Frau Amster in Czernowitz (wo sie binnen vier Tagen die Lucia einstudirte) unter den ganzen Abend anhaltendem Applaus. — Frau Lucca erhält für ihr zweimonatliches Gastspiel in Petersburg bei sechszehnmaligem Auftreten 50,000 Frs. und ein mit 10,000 Frs. garantirtes halbes Benefiz. Für künftiges Frühjahr ist sie bereits nach New York zu Gastspielen gewonnen. —

— Engagirt wurden: Tenorist Brandes in Karlsruhe (auf fünf Jahre erneueter Contract) — Baritonist Grebe von Weimar in Freiburg i. Br. — Frau Destina-Löwe für October und November in Triest mit 13,000 Frs. und Benefiz — Steger in Barcelona für die Carnevalszeit — und Capellm. Riez von Regensburg in Mainz. —

Emma La Grua hat sich in Palermo mit dem Obrist Carini, Adjutanten Garibaldi's, vermählt. — Jacobi, Commissionsrath des Weimarschen Hofoper, wurde vom Großherzog zum Ritter des Hausordens vom weißen Falken ernannt. — Der Recensenten-Streik gegen den Grazer Director ist von Diesem beigelegt worden. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der König von Bayern hat Frä. Mallinger, Frä. Thoma und dem Tenoristen Bogl nach der Lohengrin-Aufführung werthvolle Zeichen seiner Anerkennung einhändigen lassen, ferner an R. Wagner sofort nach Beendigung der Vorstellung ein sehr hübsches Telegramm übersandt und die ganze Einnahme von ungefähr 3000 fl. dem Theaterpensionsfond zugewiesen. —

Leipziger Fremdentheater.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Hermann Götz, Componist aus Winterthur, Hr. Hofcapellm. Lambert aus Berlin, Hr. Chordir. Claus von Mainz. —

Vermischtes.

— Vacant ist die Stelle eines Clavier- und Gesanglehrers am Conservatorium in Liverpool. Nähere Auskunft giebt Prof. Julius Stern in Berlin. —

— Was die in Paris ausgestellten Orgeln, Streich- und Blasinstrumente betrifft, so hat die Prüfung derselben folgendes Ergebniss geliefert. Prachtvolle Orgeln haben ausgestellt: eine große Wertheim und Schüpe in Brüssel und eine kleine Cavaille-Coll. — Vuillaume glänzt durch Nachbildungen von Stradivarius und Guarneri wie durch neue Violinen von schönem Holz und ungemein feinem Lack, hat auch das störende Aufsetzen der Sordinen durch eine sinnreiche Vorrichtung beseitigt. Darche in Brüssel hat ein Amati-Violoncell ausgezeichnet restaurirt. Die französischen und belgischen Violinen und Violoncelle zeichnen sich durch sorgfältige Arbeit und niedrige Preise aus. Aus Deutschland sind höchstens Lamböck und Wittner in Wien zu erwähnen. Italien ist sehr mittelmäßig vertreten. Wittner hat vortreffliche Gitarren und Zithern (mit bedeutend erleichteter Stimmung ohne Schlüssel) ausgestellt, desgleichen Rindl in Wien. Die Harfen sind nur durch eine einzige von Erard vertreten. — An Blechinstrumenten hat Sax sehr Beachtenswerthes geliefert, ferner Distin aus London und Cervenay aus Königsgrätz, dessen Fabricate bereits europäischen Ruf haben. Er hat eine „Armee-Posaune“ ausgestellt, welche die tiefsten Töne nicht nur mit imposanter Macht, sondern auch bisher unerreichter Reinheit und Deutlichkeit wiedergiebt. Nachdem sich wegen Blechinstrumenten zu erwähnen noch in Wien, Lomschitz aus Mähren, Lausmann aus Linz, Bohland und Farsky aus Böhmen. — Was die Holzblasinstrumente betrifft, so hatte Ziegler aus Wien mit seinen ausgezeichneten Flöten einen sehr schweren, obgleich schließlich siegreichen Stand gegen das in Frankreich bevorzugte Böhm'sche System. Sehr schön gearbeitete Clarinetten haben ausgestellt Romero aus Spanien, Albert aus Belgien und Triebert aus Frankreich, und zwar erstere Beide B-Clarinetten, die sich durch eine einfache Drehung in A- und C-Clarinetten verwandeln lassen. —

— Die Pariser Prüfungscommission hat sämtliche 823 Friedenshymnen zurückgewiesen, wofür ihr alle 823 Autoren den Krieg erklärt und sich höchst erbittert über oberflächliche Prüfung ihrer oberflächlichen Fabricate beschwert haben. Als Entgegnung darauf gedenkt die Commission sämtliche Hymnen als handgreifliches Armuthszeugniß der jetzigen Production auszustellen. Die beiden hauseigenen Texte waren allerdings auch eben nicht angethan, einen Autor besseren Schicksals zur Concurrrenz zu reizen. —

— Frau Van den Heuvel, Tochter von Duprez, hat in Paris ein von Frau Viardot und anderen Autoritäten warm empfohlenes Gesangs-Institut mit sehr billigen Preisen eingerichtet. Auch nimmt sie Pensionnaire zu 6000 Frs. Ihre Wohnung in Paris ist 11, Rue Turgot. —

— Aus einem Bericht über das soeben gefeierte Stiftungsfest des Erl'schen Vereins in Berlin geht hervor, daß Erl's Sammelwerke bereits ganz ungewöhnliche Verbreitung gefunden haben. Sein „Niederfranz“ ist nämlich in 30,000, die Sammlung der dreißig Choräle in 58,000, der „Sängerkain“ in 105,000, die „Answahl“ in 273,000, das „Eingebüchlein“ aber in bereits 618,000 Exemplaren verbreitet, macht folglich in Summa ohne die übrigen zahlreichen Werke Erl's eine Million und 384,000 Exemplare. —

— Der König von Hannover hat dem Wiener Männergesangsverein für das ihm gebrachte Geburtstagsständchen 20 fl. für das Schubert-Denkmal übersandt. Der Verein hat sich zum Dank dafür — von seinen Sätzen erhoben. —

— In einer uns von maßgebender Seite zugegangenen Zuschrift aus Holland bezüglich der in Nr. 25 mitgetheilten Notiz wird der Wunsch ausgesprochen, daß der Dirigent, dem das erwähnte Unglück widerfuhr, sowie die betreffende Stadt genannt werde, damit nicht bei so allgemeiner Fassung auf Unbetheiligte ein ungerechter Verdacht falle. Obgleich wir finden, daß der geschätzte Einsender einem nur als Curiosum mitgetheilten Factum viel zu viel Gewicht beilegt, würden wir dennoch seinem Wunsche gern nachkommen, wenn nicht das Blatt, welches uns mit jener Notiz übersandt wurde, längst in den Papierkorb gewandert wäre und wir uns zuverlässig erinnern könnten, wen und welche Stadt es betraf. —

— Der frühverstorbenen Hofopernsängerin De Ahna wurde unlängst auf dem katholischen Friedhofe in Berlin unter Veranstaltung einer feierlichen Feier durch die Mitglieder der Hofoper ein ihren Vorzügen gewidmetes Denkmal gesetzt. —

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

J o h a n n i s s t r a s s e N o. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Die Pianino-Fabrik von H. Kriebel,

Berlin, Kochstrasse 9,

empfiehlt Pianinos elegant in Polis. und Nussbaum, brillantem Ton und leichter Spielart zu den solidesten Preisen unter Garantie.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

Soeben erschien bei **Fr. Kistner** in Leipzig mit Eigenthumsrecht:

Beethoven, L. van, Sinfonien für Pianoforte und Violine eingerichtet von Friedr. Hermann. No. 8. (Eroica, Es dur). Op. 55. 3 Thlr. 10 Ngr.

Frans, Robert, Op. 40. Sechs Gesänge f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 1 Thlr.

Graben-Hoffmann, Op. 77. Ein grosser Damenkaffee. Musikalisches Genrebild in 1 Act f. Frauenstimmen und Orchester oder Pianoforte. Clavier-Auszug. 2 Thlr.

Händel, Georg Friedrich, Zwei Chaconnen f. Pianoforte als Etuden mit Vortragsbezeichnung und Fingersatz herausgegeben von G. Ad. Thomas. No. 1. 12 1/2 Ngr. No. 2. 1 Thlr.

Sechs Clavierstücke für instructive Zwecke mit Vortragsbezeichnung und Fingersatz herausgegeben von G. Ad. Thomas.

Heft 1.	No. 1. Thema mit Variationen.	} 20 Ngr.
	No. 2. Capriccio.	
	No. 3. Präludium und Allegro.	
Heft 2.	No. 4. Pastorale.	} 20 Ngr.
	No. 5. Chaconne.	
	No. 6. Sonate.	

Hiller, Ferdinand, Op. 180. Sechs Clavierstücke. Complet 1 Thlr. 15 Ngr.

Einzel:

No. 1. Ballade. 10 Ngr.
 No. 2. Idylle. 12 1/2 Ngr.
 No. 3. Romanse. 7 1/2 Ngr.
 No. 4. Rondino. 10 Ngr.
 No. 5. Cjhasel. 7 1/2 Ngr.
 No. 6. Toccata. 10 Ngr.

Op. 181. Au Crépuscule. Zur Dämmerstunde. Phantasiestücke f. Pianoforte. 1 Thlr.

Horn, Aug., Op. 26. Waldlied f. Männerstimmen mit Begleitung von vier Ventilhörnern. Part. und Stimmen. 20 Ngr.

Klöben, Fr., Op. 63. „Der Himmel hat eine Thräne geweint.“ Gedicht von Fr. Rückert f. eine Sopran- oder Tenorstimme mit Begleitung des Pianoforte. 15 Ngr.

Ausgabe für Alt oder Bariton mit Begleitung des Pianoforte. 15 Ngr.

Richter, Ernst Friedr., Op. 88. Sonate (No. 2. Es dur) f. Pianoforte. 1 Thlr.

Op. 84. Variationen über ein Original-Thema f. das Pianoforte zu 4 Händen. 25 Ngr.

In **Feder Pohl's** Buchhandlung in Amberg ist soeben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Musikgeschichte der Oberpfalz.

Aus Archivalien u. anderen Quellen zusammengestellt von

Dr. Domin. Mettenleiter.

(II. Band der Musikgeschichte Bayerns.)

Preis 2 Thlr.

Diese Musikgeschichte verbreitet sich in extenso über die musikalischen Schriftsteller und ihre Werke (z. B. Virdung, Forster, Prinz u. s. w.), sowie über die einschlägigen poetischen Arbeiten (z. B. von Hans Sachs, Balde u. s. w.), ferner über die Musiker und Componisten etc., welche aus der Oberpfalz hervorgegangen sind, und giebt eine bis ins Detail gehende Beschreibung der musikalischen Zustände und Leistungen in Amberg und den andern Städten, in den Klöstern und auf dem Lande dortselbst. Sie theilt alle Vorzüge der allseitig als Unicum auf diesem Gebiete gerühmten und allgemein beliebten Regensburger Musikgeschichte.

Im Verlage von **Falter & Sohn** in München erschien soeben:

Toccata für Pianoforte componirt

von
Jos. Rheinberger.

Op. 12.

Preis 18 Ngr.

Tägliche Studien für das Horn

von
A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. Verlag von **C. F. KAHNT.**

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 29.

Dreundschzigster Band.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Schäfer & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
H. J. Koolhaas & Co. in Amsterdam.

Insertionsgebühren die Zeitschrift 3 Mgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
Handlungen und Kunst-Handlungen an.

J. Weyermann & Comp. in New York.
J. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warkau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Der Lohengrin in München. I. — Die Mittel des Tonreiches nach Inhalt und Form. Von Rudolf Benesch. (Schluß). — Recension: Wilhelm Tischler, Op. 63. — Correspondenz (Dresden, Newyork, Prag, Glauhan). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Kritische Anzeigen. — Literarische Anzeigen.

Der Lohengrin in München.

I.

Der Lohengrin! Das ist ein Stück von unsrem Leben, dem Einzelnen, Allen, den Künstlern, den Laien, ein Stück von unsrer Liebe und unsrem Jorn, ein Stück von unsrer geistigen Einheit, ein unverlierbares Luxemburg! Den haben wir studirt — welches Ereigniß, wenn man zum ersten Mal in diese Partitur hineinsah, — zum letzten Mal thut mans willentlich nie! Den haben wir gespielt, darin haben wir gesungen, für den hat unser Herz gepocht, gegen den haben wir unsre wichtigsten Kritiken geschrieben, für den haben wir geschwärmt, wir haben uns gesagt: Wärsst du ein König, du thätest Alles für den Meister, der das geschrieben hat, wärsst du ein Weib, du liebstest ihn, wärsst du ein Künstler, du wänschtest ihm nur einmal die Hand zu drücken. Gegen den haben wir gewüthet; so lange er nicht aufgeführt war, sagten wir: er ist unaussführbar, und wenn er endlich gegeben wurde, verzeihen wir, um ihn nicht zu sehen, um so unparteiischer konnten wir unsre Kritiken gegen ihn richten, und wenn jedes feindliche Wort nur eine Note der Partitur hätte zerstören können, wie leicht, wie spielbar wäre die Sache heute, wie viel weniger überladen die Instrumentation! Wir waren Capellmitglieder und sagten: das spielen wir nicht. Wir nahmen unsre Stimmen mit nach Hause und spielen sie heute ganz vortrefflich. Wir waren Sänger und machten Eingaben an die Intendanten gegen die stimmzerstörenden Wagner'schen Partien und siehe da! heute streichen wir ganz vergnügt unser Spielhonorar dafür ein. Wir waren sehr geistvolle Kritiker und schrieben: Nach den ersten zehn Vorstellungen fällt mit der ebbenden Neugier auch das Werk selbst und o welche Ueberraschung! es lebt noch, man sucht es immer besser und vollständiger darzustellen, immer freudiger, inniger zu erfassen und aufzunehmen. Wir waren Componisten und sagten: der Wagner ist ein ganz geistreicher Mensch, er macht sich seine Texte selbst, und das ist auch gar

nicht so übel, aber sie müßten besser componirt sein; und wir ließen uns von weit trefflicheren Dichtern viel schlechtere Librettos bereiten, als die Wagner'schen, componirten nun aber auch in der That eine weit vorzüglichere Musik dazu, als Wagner dies je im Stande wäre, und o Wunder, unsre Opern verschwanden nach kurzer Zeit wieder vom Repertoire und wir müssen heute noch immer wieder Musteraufführungen von diesem „Lohengrin“ erleben. Oder wir machten uns anheischig, den Schwanen-Chor so zu schreiben, wie er eigentlich sein müßte, und da wir dies leider unterlassen haben, so muß der Schwan immer noch zu der alten Musik seinen Einzug halten, wie sie nicht sein sollte, wie sie aber immer unwiderstehlich alle Herzen hinreißt. Wir waren Abonnenten und sagten: Wir gehen gar nicht hin, wenn an uns die Reihe kommt! Und siehe, der Schwan macht immer einen kleinen Umweg ums Abonnement herum und landet zuletzt doch glücklich in allen abonnierten und nicht abonnierten Gemüthern. Ja, der „Lohengrin“ — und das war der hervortretendste unter den mannichfachen Eindrücken der Münchner Mustervorstellung — ist eines der Wunderlichter an dem Weihnachtsbaum deutscher Geistesgaben, die nicht länger brennen, die immer leuchten, immer unverseht bleiben, deren Flamme unter dem Wink einer zauberkundigen Hand nur verweht, um immer wieder ein Fest zu bringen, wenn sie neu entzündet wird.

Der frisch empfangene Eindruck, den uns die jüngst erlebte, wol vollendetste Aufführung dieses Werkes unter Hans v. Bülow's Leitung hinterließ, regt uns im Innersten an, den Ursachen nachzuspüren, welche die tiefe geistige Befriedigung erzeugen, die es uns gewährt, uns selbst darüber klar zu werden, warum diese Schöpfung einer in stetem Wachsen begriffenen Schaar von denkenden Künstlern gleichsam ein Banner, ein Glaubenssatz geworden ist. Wir thun es, ohne uns der Beschränkung hinzugeben, über ein so viel besprochenes Werk nur längst Gesagtes zu wiederholen, da wir den reinen Willen und das Bedürfniß in uns fühlen, unbeirrt von allen Rücksichten nach rechts und links, ohne Schönduerei und Eitelkeit nur dem geistigen Trieb nach Wahrheit zu folgen, den wallenden Nebel des Enthusiasmus zur plastischen Wolke des Erkennens zu verdichten, die vom Monde des Kunstwerks ihr Licht erhält, ohne ihn zu verdunkeln, wenn sie einmal beschattend über ihn hinstreift, und wenn wir auf diesem Wege uns selber das unbestimmt Empfundene als ein Neues, Gewonnenes bieten, so

bürfen wir hoffen, es als solches auch von größerem Kreise hingenommen oder doch nicht völlig verschmäht zu sehen.

Der „Lohengrin“ ist, und das muß voranstehen, vor allen Dingen eine That des höchsten menschlichen Ernstes. Der Geist, welcher den „Lohengrin“ wollte und hervorbrachte, gehört vermöge dieses Ernstes zu den ersten und vornehmsten Geistern. Der Ernst, der heilige Ernst ist der Grundstein im Gebäude des Kunstwerks. Wie die Mauern sich erheben, wie die Räume sich theilen, wie die Säulen sich bilden und schmücken, das ist Sache des Schönheitsgefühls, der Kunstweisheit, aber daß der Bau feststeht, der Zeit und den Stürmen troht, daß selbst, wenn diese Vandalen siegen und die schönen zarten Formen, die sich dem Lichte zuwenden, verwittern und zerfallen, noch wieder neue Steingebilde sich auf den alten Fundamenten erheben können: das ist die Tugend jenes Theils von dem Baue, der unseren Augen entzogen bleibt, der wie die Wurzel des Baumes in dem Schoos der Erde verborgen ist; Wurzel, Grundstein, Herz und Nerv des Kunstwerks ist der Ernst. Der Meister, welcher einen „Lohengrin“ bietet, kommt mit dem vollen Bewußtsein und mit dem legitimsten Anspruch in der Reihe von Geißern mitzuzählen, welche den religiösen Ueberzeugungen dauernde Nahrung und Richtung geben, oder auf dem steilen Weg der philosophischen Forschung neue Höhen erklimmen, oder durch Siege mit Schwert und Feder, als Eroberer oder Gesetzgeber neue Culturepochen begründen; er weiß, daß die Kunst die ebenbürtige Schwester der Religion und Philosophie, der Wissenschaft und des Heldenthums ist, er weiß, daß er als ein Priester dieser Kunst eine hohe Sendung, ein heiliges Amt erfüllt und verrichtet, daß er verantwortlich ist für sein Schaffen auf ewige Zeiten, daß jeder Hauch von Unwahrheit, jeder Flitter von Eitelkeit, jedes Stäubchen von weltlichem Gelüst, jedes Körnchen Schminke auf dem gottähnlichen Antlitz eine Sünde ist gegen den heiligen Geist der Kunst. Wir nennen nicht umsonst die von diesem Ernst getragenen Kunstwerke Offenbarungen. Die Propheten des alten Testaments, der Psalmist, sind Dichter aller Zeiten, unsere ersten Tonsetzer waren Heilige und Märtyrer; welcher Hohenpriester möchte nicht jeden Augenblick seine Würde in eines Dante geweihte Hand legen? Wenn uns aber der Strom der Zeiten in mythische Fernen trägt, wo einst nothwendig Kunst und Religion wieder in Eines zusammenschmelzen müssen, wenn die Mythen des Mittelalters einst wie ahnungsvolle Prophezeiungen einer höchsten dramatischen Kunstblüthe erscheinen, welche die bis jetzt dem Drama verwehrten Stoffe als ihre Krone und glänzenden Staubfäden enthüllt und siegend in sich aufsaugt, wenn einst das freie, von allen Weihen triefende deutsche Volk sich sein Drama schafft, wie es sein Epos und seine Lyrik schuf, so daß die Wolframs und Wolsgehe jener späten Zeit nur wie spielende Götterkneben die reife Frucht vom Baume zu pflücken haben — dann wird der „Lohengrin“ noch leben, dann wird man Wagner heilig achten als einen Dichter, der in jenen grauen Zeiten des Alterthums, des constitutionellen Aberglaubens, des souverainen Materialismus, der poetischen Wähe, des galbanisirten Judenthums, des Leitartikels und der Reclame und wie alle diese Folterwerkzeuge des Gemüths, diese unangenehmsten Todesstrafen des Geistes heißen, der selbst unbeirrt von dem allerunerbittlichsten Tyrannen — der öffentlichen Meinung — die sich heute für den Gott hält, der da die Welt geschaffen — eine Arche in der Sündfluth gebaut, ein völlig harmonisches, in Absicht und Leistung sich deckendes, dramatisches Kunstwerk seinem Volke gegeben. Wenn das vollendete Kunstwerk jener Zukunft sich zu den geist-

lichen Spielen des Mittelalters etwa verhalten wird, wie die apokalyptischen Reiter von Cornelius zu dem Holzschnitt von Dürer, so wird Wagner's „Lohengrin“ dann eine ähnliche Stelle zwischen Beiden einnehmen, wie vielleicht die kühnen Dante-Zeichnungen Koch's zwischen jenen. Und da wir hier in einem Athem drei Namen der bildenden Kunst genannt, bei denen wir den tiefen Ernst, den wir an Wagner hervorheben, in hohem und höchstem Grade vorhanden finden, so wollen wir versuchen, deutlich zu machen, was wir denn damit meinen, und wenn uns das philosophische Geschick fehlt, unsere Gedanken als allgemeinen Lehrsatz zu construiren, so wollen wir zu concreten Beispielen greifen, die zugleich dazu dienen können, unsere künstlerischen Sympathien und Antipathien ehrlich auszusprechen.

(Fortsetzung folgt.)

Die Mittel des Tonreiches nach Inhalt und Form.

Von

Rudolf Henning.

(Fortsetzung und Schluß.)

Also Inhalt der Musik ist Gefühlserregung, das Wirken des Tons durch den Klang. Geben wir uns Rechenschaft über dieses Resultat, indem wir die wichtigsten Mittel des musikalischen Inhalts einzeln durchgehen.

Die Grundlage aller musikalischen Gefühlserregung bildet:

1) Die Aufbewegung und die Abbewegung, die wir jetzt am raschesten betrachten können, wenn wir der Tonleiter auf und ab folgen. Hier ist nun das Grundgesetz, welches Jeder leicht an sich selbst beobachten kann, daß die aufsteigende Tonleiter erregend, die absteigende beruhigend wirkt. Dieses Gesetz ist nun in der That nicht bloß an das Vorschreiten an dem Faden der Tonleiter gebunden, sondern findet überhaupt bei jedem Auf- und Absteigen statt, mag dieses nun in größeren Schritten als die Tonleiter, in Terzen, Quartan, Sexten u. s. w., oder in kleineren als die diatonische, die chromatische in Halbtonen geschehen. Daraus folgt nun, daß dieses Gesetz schon seine entschiedene Wirksamkeit selbst zu Zeiten äußerte, wo man den zusammenhängenden Bau der Tonleiter noch nicht kannte, und natürlich auch, daß es seinen Einfluß noch jetzt äußert, wo die ganze Art der Composition es hindert, daß es vorherrschend, nicht durch andere Mittel modificirt, zur Geltung komme. — In der That erlaubt die entwickelte Musik selten, daß eine Bewegung nach auf oder ab vorherrschend durchgeführt werde. Es ist dies natürlich, denn jenes Mittel ist so elementar wirksam, daß es jede andere Modification des Gefühlslebens sofort stören und damit dem musikalischen Entwicklungsgang Eintrag thun würde. Mittel anderer Art treten daher stets hemmend, brachlegend dem reinen Auf und Ab entgegen. Nur an entscheidenden Stellen läßt man die steigende oder fallende Bewegung der Melodie so hervortreten, daß nicht modificirte Intervallenschritte, harmonische Mittel oder gegenwirkende Stimmen sie kreuzen. Dann ist aber auch die Einwirkung mächtig. Auf diesem Mittel beruhen oft die überraschendsten Wirkungen für das Gefühlsleben. Wir wollen, ohne hier weitläufige Beispiele aufzusuchen, nur daran erinnern, wie selbst die Läufe, die doch nur episodisch zwischen dem Hauptinhalt auftraten, uns unwillkürlich in die Art der

Gefühlserregung hineinreißen, und wie dieser Zug sich dann selbst bei auf- und absteigenden Accorden geltend macht, wenn ihre eigentliche Bewegung, durch Figuration modificirt, nur gebrochen auftritt. Jeder aufsteigende Lauf erregt uns, regt auf, läßt selbst die Stimmbänder unseres Halses scheinbar mit vibrieren, während jeder absteigende beruhigt. Dieselbe Wirkung fühlen wir noch, wenn auch ein jeglicher Accord durch Figurbildung sich modificirt hat.

Worin liegt nun die Ursache dieser Erscheinung? — Es ist, um es hier kurz anzudeuten, wahrscheinlich das schnellere Schwingen der Nervenleitungen, was hier so erregend wirkt, und das beim Höhersteigen immer mehr anschwillt, während es beim Absteigen immer mehr und mehr nachläßt. Auf dieses Erregen des gleichmäßigen Mitschwingens im Nervenleben beruht offenbar die Wirkung jener Bewegungen. — Gehen wir jetzt zu einem anderen Mittel des Inhalts, zu

2) der Wahl der Intervalle und der dadurch bedingten Melodie über, so tritt hierbei schon ein höheres Moment der Gefühlsentwicklung in den Vordergrund. Ohne uns auf die geistvollen Untersuchungen des Physiologen Helmholtz hier einzulassen, die, wie es scheint, berufen sind, in dieses dunkle Gebiet baldigst Licht zu bringen, wollen wir nur darauf aufmerksam machen, daß bei dem Vorschritt der Intervalle es weniger auf Höhe oder Tiefe ankommt, als darauf, ob sie nebeneinander gespielt, nebeneinander gesungen consoniren oder dissoniren würden, d. h. also, ob die Bruchverhältnisse ihrer Schwingungszahlen sich leichter oder schwerer in einander fügen. — Hierdurch ist eine wesentlich verschiedene Art auf das Gefühl zu wirken bedingt. Während Höhe oder Tiefe direct auf das Gefühl wirken, geschieht es durch die Intervallenwahl nur indirect. Der Anstoß auf das Gefühl geht hier nämlich schon durch eine Vermittelung in anderen Geistesgebieten hindurch. Das Aufmerken, Beobachten ist es, was hier Brücke zwischen Hören und Empfinden bildet. Jeder dissonirende Intervallschritt ruft eine geschärfte Aufmerksamkeit, jeder consonirende ein Nachlassen im Aufmerken hervor. Erst hierdurch wird nun Empfindung und Stimmung beherrscht. Bewegt sich ein Tonstuf vorherrschend in consonirenden Intervallen fortschreitend, so wird uns eine gleichmäßige Stimmung beherrschen, ist der Vorschritt dagegen in dissonirenden Accorden, so tritt mit der angeregteren Aufmerksamkeit eine fortwährende Spannung des Nervenlebens ein und damit eine ähnliche Wirkung, wie bei einer aufsteigenden Bewegung, die jedoch hier stetiger hervortritt, während sie beim Anwenden des elementaren Mittels mehr rudweise wirkt. Betrachten wir nun, ehe wir weiter gehen, die möglichen Modificationen, die durch die Verbindung beider Mittel entstehen können, so wird ein Vorgehen nach der Höhe mit dissonirenden Accorden einen hohen Grad von Erregung hervorbringen, während ein Steigen nach der Tiefe mit den consonirenden Accorden sehr erschläft. Die dazwischen liegenden Stufen nach oben mit consonirenden und nach unten mit dissonirenden Accorden werden sich unter Umständen entweder brach legen oder auch modificirte Stimmungen nach dem mehr oder minder Vorwiegen des einen Elementes erzeugen.

Gehen wir nun jetzt, ohne einige noch dazwischen liegende Stufen zu berücksichtigen, zu

3) der Wahl des Tongeschlechts über, so liegt auch in diesem Mittel eine neue indirecte Vermittelung für das Gefühlleben durch Herbeiziehen eines anderen geistigen Thuns, nämlich der Grundlage der Phantasie, der allgemeinen Stim-

mung enthalten. — Wir sind mit Besprechung dieses Hilfsmittels in ein Gebiet eingetreten, wo eben schon nicht mehr allein auf das Gefühl, sondern schon auf den gesamten Geist durch das Medium der Stimmung gewirkt wird. Genau genommen müßte daher der Untersuchung dieses Mittels die Besprechung einer anderen Wirkung auf das Gefühl, — das der Harmonie und Accorde — vorangehen, aber Gründe, die später sogleich hervortreten werden, nöthigen uns, zunächst von dieser Wirkung zu sprechen. Dennoch können wir nicht umgehen, schon Einiges in Betreff der Harmonie voranzuschieben. Die verschiedene Wirkung nämlich, welche die Terz — die Mediant — hervorbringt, je nachdem sie groß oder klein genommen wird, beruht darauf, daß für unser Ohr die große Terz natürliche Mitte zwischen der Tonica und der Dominante ist. Man kann dieses sofort beim Singen herausfühlen, wo bekanntlich der Quintenschnitt der natürlichste ist und das Ansfinden der Mediant erst hierdurch entsteht. Auch die alten Völker fanden stets die Töne in der Reihenfolge: Grundton, Quinte, dann erst Terz. Kehre ich nun dieses Verhältniß um, so daß der volle Schritt durch zwei Ganztöne zwischen Terz und Quinte liegt, so ist für die Empfindung sofort das Gefühl da, daß hier eine Umkehrung des natürlichen Verhältnisses des Stimmenganges stattfindet, und es giebt sich dieses als eine Unsicherheit des vorausweisenden Gefühles kund. Freilich — wir möchten dieses hier sogleich hinzufügen — wird die volle Wirksamkeit dieses Eindruckes erst dann eintreten, wenn eben eine vollständig ausgeprägte Harmonie uns bei keinem Schritt der Melodie mehr in Zweifel läßt, ob die Tendenz zur Accordbildung nach Dur oder Moll neige, aber auch schon bei den Anfängen der Melodiebildung wird sich dieses Gesetz schon kundgeben und Moll wird stets verschleiern und träumerische Phantasie anregend, Dur wird stets entschleiern und darum weckend wirken. Dieses Gesetz ist in der That so durchgreifend, daß es die ganze Richtung eines Tonstückes auf Freude und Schmerz bestimmen kann, freilich mit der Beschränkung, daß eine gedämpfte Freude oft in Moll und ein greller Schmerz auch in Dur erscheinen kann. Einen interessanten Punct über das Verhältniß der Griechen zu den Tongeschlechtern wollen wir für diesmal noch übergehen, da sich später eine bessere Gelegenheit zu ihrer Erörterung findet.

Wir kommen jetzt zu einem der schwierigsten Mittel des Inhalts, zu einer fast noch kaum genügend erörterten Lehre, zu

4) der Wahl der Tonart. Bekanntlich hat man sich früher Mühe gegeben, die Tonarten für besondere Regionen des Empfindungslebens vindiciren zu wollen, so z. B. C moll für besonders geeignet zu Schwermuth und zum Pathetischen, A dur zur lichten Klarheit, E dur zur Einfachheit. Doch konnten sich die verschiedenen Forscher selten darüber verständigen, und schwanken noch immer in Betreff der Bedeutung der einzelnen Tonart für das Gefühl. — Unsere Meinung hierüber ist folgende: Zunächst hat man zu berücksichtigen, ob die Tonarten vor Feststellung der schwebenden Temperatur oder nachher angewandt wurden. Die griechischen Tonarten und die alten Kirchentonarten sind dadurch, daß sie nicht gleichmäßig auf ein und dieselbe Claviatur bezogen werden können, also ein und derselbe Ton in verschiedenen Tonarten verschiedene Schwingungszahlen hat, schroffer gegen einander und darum charakteristischer, als die späteren, auf Grund einer schwebenden Temperatur entstandenen Tonarten. Dennoch haben auch unsere Tonarten eine verschiedene Wirksamkeit auf das Gefühl, die jedoch erst in Zukunft untersucht werden muß, nachdem man

sich über das Princip der Untersuchung wird verständigt haben. Das Princip nun, nach welchem sie untersucht werden müssen, scheint uns folgendes zu sein: wie die durch den Quintencirkel hervorgerufene verschiedene Stimmlage modificirend wirkt auf das Analoge der Tonverwandtschaft. Von hier aus wird die Erklärung ausgehen müssen. Jede nächst verwandte Tonart liegt je nämlich um fünf Töne höher als die vorhergehende (g Quinte zu c), dennoch ist sie (g) von der vorigen (c) nur um einen Ton (fis von f) verschieden. Die nächstfolgende (d) liegt nun zwar wieder in demselben Stimmrevier wie c ist aber dafür um zwei Töne (f, c — fis, cis) verschieden. Da nun auch die menschlichen Stimmen, also Sopran und Tenor, zu Alt und Bass in dem Quintenverhältnisse stehen, so ruft jede Verschiebung um fünf Töne gewissermaßen eben wieder ein Gefühl eines analogen Verhältnisses im Stimmbau, daher Gefühlsicherheit hervor, während ein Schritt um eine Secunde unsicher macht. Die verschiedenen Halböne dagegen wirken in anderer Art ein: die fremdartige Färbung, die in ihnen liegt, umspinnt das Gefühl mit einem wechselnden, fast der Farbenwirkung gleichenden Eindruck, — man hat sie deshalb auch chromatisch, farbenreich, genannt. Auf dieser Doppelwirkung des Sicher- oder Unsicherwerdens des Gefühls durch die Stimmlage des Grundtons und auf das mehr oder minder gefärbte Abweichen von der Dur-Scale beruht die eigenthümliche Wirksamkeit der Tonarten, die zu untersuchen noch der Folgezeit vorbehalten werden muß.

Hiermit wären dem Principe nach in der That die Hauptmittel, das Gefühl anzuregen, erschöpft, dennoch wirken noch einige Mittel mit, deren Ursprung auf anderen Feldern zu suchen ist. Wir wollen sie wenigstens cursorisch auch nach dieser Seite hin berühren. Da ist

5) die Wahl der Harmonie und die dadurch bedingten Accorde ebenfalls Gefühl anregend. Genau genommen hätte dieses Mittel sämmtlichen übrigen, also auch den melodischen vorangehen müssen, denn das Nacheinander in den Intervallen ist ja dadurch bedingt, daß wir jedem Intervallenschritt gewissermaßen einen Accord unterlegen, der seinen Weg leitet. Erst die hinzugebaute Harmonie macht die Melodie sicher. Dennoch wollen wir dieses Mittel als ein getrenntes betrachten und obgleich Harmonie mehr auf den Verstand wirkt und darum zur Form gehört, so wollen wir dennoch hervorheben, daß schon durch die Wahl prägnanter Harmonien, ja sogar durch die Stimmführung die Phantasie unwillkürlich gefesselt und dadurch das Gefühlsleben nach einer Richtung hingezogen werden kann.

Ein besonderes Interesse kann die Frage nach der Wirkung

6) der rhythmischen Mittel darbieten, da — wie wir später sehen — der Rhythmus der Ausgangspunkt aller Formbildung ist. Dennoch liegen auch in diesen Mitteln Gefühlsanregungen, vor Allem ist hier das gleichmäßige Tempo dasjenige, was unser Gefühl im Maße erhält. Während von den rhythmischen Accenten die Form ausgeht, geht vom Tact das Gleichmaß des Gefühls aus. Mag das Auf und Ab der Töne uns noch so sehr erregen oder beruhigen, die Melodie noch so sehr spannen oder einlullen, Tongeschlecht und Tonart noch so sehr unsere Stimmung beherrschen, so erinnert doch der Tact, der wie der Pendelschlag des Herzens regelmäßig fortzuschwingt, uns stets daran, daß wir in der Einheit des Gefühlslebens gebunden bleiben. Und doch liegt auch hier wieder eine verschiedene Art, diese Einheit des Gefühls anzu-

regen, je nachdem der Tact gerade oder ungerade schwingt, d. h. der menschlichen Bewegung conform oder ihr entgegentretend wirkt.

Ueber

7) Einfluß des Instrumentes, welches den Klang executirt, sei es nun Timbre der menschlichen Stimme oder ein anderes musikalisches Instrument brauchen wir hier wol nichts zu sagen. Allgemein bekannt ist, wie verschieden diese Mittel auf das Gefühl wirken, und der Fortgang der Arbeit wird uns noch Gelegenheit geben, hierüber an entscheidenden Stellen Weiteres mitzutheilen.

Was endlich

8) die dynamischen Mittel des Vortrages betrifft, die übrigens auch erst durch die Form ihr volles Licht erhalten werden, so ist es bekannt, wie erst der Vortrag eigentlich das Gefühl wahrhaft erweckt und wie das gefühlvollste Stück seine Wirkung verliert, wenn der Vortrag den darin liegenden Intentionen nicht entspricht. — Damit hätten wir nun eine Uebersicht über die Mittel der Musik gegeben, den Gefühlsinhalt anzuregen. Sind sie nicht unendlich reich und nach allen Seiten hin anregend? — In der That würde man kaum begreifen, wodurch der Glaube entstehen kann, die Musik könne nicht charakterisiren, wenn man so ihre Mittel betrachtet. Aber weil es so schwer ist, in jedem einzelnen Falle festzustellen, welche speciellen Mittel der einzelne Tonsetzer angewandt bei der Charakterisirung eines Stückes, wird man immer wieder unsicher. Es geht uns wie bei der Wetterlehre: die Gesetze, nach denen die Witterung entsteht, kennen wir, aber das Wetter vorherzusagen können wir darum doch nicht immer. So geht es auch in der Musik: die Gesetze, nach denen das Gefühl angeregt wird, sind uns bekannt, aber die Art und Weise, wie der Meister die Mittel im einzelnen Falle verwendet, wie sie sich einander entweder stützen oder aufheben oder beschränken, das entzieht sich noch in vielen Fällen unserer Beobachtung und deshalb umsomehr, als noch ein Neues zu dem Inhalt hinzukommt, nämlich die Form.

Was ist nun der Ursprung dieser wichtigen Erscheinung, die gerade dem Inhalte der Musik entgegenstrebt, indem sie statt vom Gefühle, vom Verstande ausgeht? Die Beantwortung dieser Frage wird ebenfalls nicht bloß von den Thatsachen der Musik ausgehen können, sie wird auf logisch-philosophische Anfänge zurückgreifen müssen, die sie dann psychologisch erklärt, um uns Sicherheit zu verschaffen. Was ist Form? ist sie vom Inhalt unterschieden, oder ist sie nur eine Spiegelung des Inhaltes, indem dieser sich auf einen anderen Punkt bezieht? — Wenn wir diese letzte Behauptung aufstellen, daß die Form nicht etwas Selbständiges sei, sondern nur der Inhalt in Reflex gesetzt zu etwas außer ihm Liegenden, an etwas Fremdartigen gemessen, so wird uns dieses nur recht klar werden können, wenn wir uns erinnern, daß jedem Inhalte ein Wesen zu Grunde liegen muß, welches erst dadurch, daß es sich Form giebt, in die Erscheinung tritt. Form ist also nur der Inhalt in Bezug zum Andern, während Inhalt das sich Formende ist in Beziehung zu sich selbst gesetzt. Wenden wir das zunächst auf die Seelenlehre an, so ist es vollständig klar, daß dem Gefühle sowohl, als dem Verstande wesentlich derselbe Inhalt des Lebensganzen zu Grunde liegt, daß das Gefühl aber diesen nur in unmittelbarem Eindruck empfängt, während der Verstand ihn zu bestimmten Richtungen, Begriffen u. s. w. umordnet. — Inhalt

des Seelenlebens sind stets Einwirkungen von Außen, denen wiederum Gegenwirkungen von Innen, von der Punctualität des Selbstbewußtseins aus folgen. Diese Wechselwirkung der Eindrücke unmittelbar aufgenommen heißt Gefühl; wird sie aber unter Controle des Bewußtseins gestellt, so nennen wir sie Verstand.

Dieses Verhältniß, welches zwischen den beiden Seiten des Geistes besteht, findet nun auch seine Anwendung auf das Verhältniß von Inhalt und Form innerhalb der Musik. Auch hier ist es stets derselbe Inhalt der Ton- und Klangverbindungen, der sowohl den Inhalt, als auch die Form erzeugt. Es sind stets dieselben Mittel: Melodie, Harmonie, Rhythmus, Dynamik, die bei Beiden hervortreten, aber es sind auch wieder anders hervorgekehrte Gesichtspuncte innerhalb der Mittel, die eben die Form hervorbringen. — Prüfen wir flüchtig, um diesen für die Folge wichtigen Satz ins rechte Licht zu stellen, ebenfalls die Mittel, welche die Form erzeugen. Hier ist nun

1) innerhalb des Rhythmus die Vertheilung der Accente der Ausgangspunct aller Formen. Wenn wir den Grundsatz festhalten, daß die musikalische Form den Zweck habe, die Uebersicht des Ganzen zu erleichtern und uns dahin zu bringen, daß der Verstand die Reihenfolge der Töne beobachten und damit den Zusammenhang begreifen kann, so wird es klar, daß die rhythmischen Accente hierzu den ersten Anstoß geben. Wenn ich den ersten Ton stark und den zweiten schwach, oder umgekehrt den ersten schwach und den zweiten stark nehme, so hat der beobachtende Verstand den ersten Anhaltspunct gewonnen, um zu theilen und zu gliedern. — Wir glauben es fernerhin nicht nöthig zu haben, weiter auszuführen, wie alle Gliederung in Motive, Abschnitte, Sätze und Perioden u. s. w. weiter nichts sind, als erweiterte Durchführung des rhythmischen Gesetzes, welches schon im kleinsten Motivglied enthalten ist. Sollte ein weniger aufmerksamer Hörer vielleicht nicht gleich diese Consequenz ziehen können, so brauchen wir ihn nur daran zu erinnern, daß die historische Entstehung der Periodicität in den homophonen Musikformen (bekanntlich von A. Scarlatti hauptsächlich eingeführt) sich auf den metrischen Bau innerhalb des Liedes zurückführen läßt und daß andererseits der Bau der Metren bei den Griechen mit dem Entstehen der ersten musikalischen Rhythmenverhältnisse zusammenhängt. — Diese historischen Thatfachen hat aber nicht der Zufall geschaffen, sondern sie sind Consequenzen des Dranges, den musikalischen Gefühlsinhalt verstandesmäßig zu ordnen, und darum mußten sie von der wichtigsten Verstandesthätigkeit bei der Musik, vom rhythmischen Accent ausgehen.

In der Harmonie ist es

2) der thematische Bau, von dem aus der Verstand ein gliederndes Formelement bildet. Regt der rhythmische Accent nur die Beobachtung des Verstandes, das Aufmerken an, so führt der thematische Bau gewissermaßen die Beobachtung in den Mittelpunkt der Phantasie ein und ruft dadurch Actionen des Vorstellungsvermögens hervor. Wenn wir fühlen, daß in der Sequenz eines Motivs nur ein oder wenige Veränderungen vorgegangen sind, die Intervallenschritte z. B. verkürzt oder verlängert, aus der geraden Bewegung eine Gegenbewegung geworden ist u. s. w., so nöthigt uns das, — vorausgesetzt, daß unsere musikalische Bildung so weit vorgeschritten ist, um dieses hören und festhalten zu können —, diese wechselnden Bilder bis zum gewissen Grade in der Phantasie vorüberziehen zu lassen und die wichtigsten Uebergänge im Gedächtniß zu behalten. Wir können nämlich

das Ende einer Sequenzenreihe nicht erfassen, wenn wir nicht den Anfang und wenigstens einige der wichtigsten Uebergänge im Gedächtnisse behalten haben. Dadurch ist aber unsere Phantasie selbstthätig geworden und neben dem neuen fortschreitenden halten wir immer innerlich die Anfänge des Themas u. s. w. fest. Damit ist aber auch eine neue Thätigkeit wach geworden, das Urtheilsvermögen, welches sich an der Erinnerung entzündet und nun die Folgen mit den Anfängen vergleicht. Es ist daher ebenfalls kein Zufall, daß die musikalische Kritik erst mit dem Fortschreiten der thematischen Arbeit erwachte, daß ferner Formen, die in geschlossenen Thematiken vorgehen, wie die polyphonen, Canon, Fuge hauptsächlich in Zeiten erscheinen, wo die Verstandesthätigkeit bei den Musikern vorherrscht, daß dagegen Zeiten, wo das Gefühl mächtig strömt, hauptsächlich Imitation und höchstens Variation zum Ausdruck der thematischen Arbeit wählen können.

Ein weiteres Mittel, aus der Verbindung von Melodie und Harmonie entstehend, ist

3) die Modulation. Sie ist für die Form das, was der Tact für den Inhalt, sie schafft erst in die Form die Einheit, die jener dort hereinbrachte. Die Wirkung der Modulation beruht nämlich auf dem Umstande, daß die Accorde nothwendig ihre Lösung verlangen. Setzen wir nun von vornherein durch bestimmte Accorde eine Tonart fest, deren Schluß-Accord, der beruhigende Tonica-Accord, uns entweder stets fern gehalten wird, oder doch nur in solchen Verbindungen erscheint, die ihn wieder über sich hinausführen, so entsteht in uns eine Sehnsucht, eine Tendenz nach diesem Hauptaccorde, welche Gefühl und Verstand aufregt, so daß wir nicht eher beruhigt werden, als bis diese Lösung erschienen ist. Wir haben nämlich so lange nicht das Gefühl der Einheit, bis eben jener Hauptschluß diese uns entgegenbrachte und dadurch das Gebäude krönte. — Auch dieses Mittel hat sich geschichtlich nach den verschiedenen Seiten hin modificirt. Ob wir nur in leitereigenen Accorden moduliren, oder das Gefühl durch leiterfremde Tonarten hindurchführen, ob die kleinen Ruhepuncte, die Schlüsse nur Halb- oder Trugschlüsse sind oder Gangschlüsse, die aber doch nicht abschließen, weil sie an Stellen erscheinen, wo das Frühere auf Ergänzung durch Anderes hinweist, all das sind nur Modificationen innerhalb der Modulation, die gewissermaßen unsere Phantasie anregen oder für Augenblicke abspannen sollen. Durch diesen Gang der Modulation wirkt nämlich das ganze Tonstück wie eine baumreiche Landschaft, die uns bald eine Aussicht öffnet, bald versperrt, und uns hier durch scheinbare Gewährung des gesuchten Tonica-Accordes neckt, um ihn rasch wieder zu entführen und erst am Ende der Wanderung uns ruhen läßt.

Ein weiteres Mittel der Form ist nun

4) die verstandesmäßige Gliederung nach Gruppen, die als Hauptsätze, Seitensätze u. s. w. mit einander in Verbindung treten, und so die verschiedenen Formen: Liedform, Rondoform, Sonatenform u. s. w. erzeugen. Da jedoch bei diesem Mittel mehr, als bei jedem anderen die historische Entwicklung mitredet, so wollen wir uns die Besprechung verschieben bis wir zu den historischen Thatfachen kommen, die es bedingten. Nur erwähnen wollen wir hier, daß bei keinem der Mittel so sehr das Schlußvermögen und die nach Ideen ausschauende Vernunft angeregt wird, als gerade von diesem. — Es würden sich noch einige andere Mittel hier besprechen lassen, wenn wir uns nicht scheuten, die Aufmerksamkeit von der Gesamtwirkung der Form auf die

einzelnen Factoren zu lenken. Der Zug des Ganzen soll und muß hier begriffen werden, nämlich, daß die Form nichts dem Toninhalte Fremdes, sondern vielmehr nur die Art ist, wie eben der Zug des Ganzen, der jenen Gefühlswogen eingelegt ist, dem Bewußtsein zur Klarheit wird. Ebenso ist aber auch der beobachtende Verstand bei der Musik kein dem Gefühle entgegengesetzter Factor, sondern es ist ein und dasselbe Bewußtsein, welches im Gefühle die Macht der Tongestaltungen auf sich wirken läßt und mit dem Verstande ihre Reihenfolge und Organisation beobachtet. Darum irrt sich Hr. Hanslick, wenn er glaubt, der Verstand könne allein das Arabeskenhafte in der Musik genießen. Im Gegentheil ist der Verstand nicht vorher „pathologisch“ durch die Wucht der Gefühlswirkung berührt, so wird er weder die Lust noch die Kraft haben, der verstandesmäßigen Organisation des Tonwerkes zu folgen. Ein solcher Verstand könnte allenfalls, falls er die Kenntnisse hat, an der Partitur die Richtigkeit der Form nachlesen und nachrechnen, vorausgesetzt, daß er, ohne musikalisch gestimmt zu sein, die Musikgesetze dennoch erlernt habe, heraushören wird er die Form nur dann können, wenn zugleich der Eros in ihm mächtig, denn dieser allein ist die Wurzel, welche den Inhalt zur Form hervorreibt.

Was ist aber nun dieser Eros in der Musik? Welches ist die Wurzel, aus der eben jenes Tonreich hervorspringt, dessen Einheit in Inhalt und Form wir soeben dargethan? — Jeder Nachdenkende wird fühlen, daß diese Frage zusammenhängt mit der Grundfrage über die Wirkung der Musik. Man möge sich auch erinnern, daß der Anfang zur Erklärung in der Thatsache gegeben ist, daß dieselben Schwingungserscheinungen, die am äußeren Materiale, Saiten, Luftwellen oder Stimmbändern, den Klang und Ton erzeugen, auch in unseren Nervenketten fortschwingen und damit einen seelischen Proceß erzeugen, dessen Anfänge sich darin zeigen, daß das Aufsteigen in der Scala Erregungen der Nerven, das Absteigen derselben Beruhigung erzeugt. Der Grund hiervon ist begreiflich, mit jedem höheren Ton vibriert es in uns schneller, mit jedem tieferen langsamer, und die Bewegungen des Nervenlebens rufen nun auch Seelenprocesse hervor, die wir unter den Gesichtspunkten der Mittel des Inhalts und der Form bei einem Tonwerke geschildert haben.

Soweit stehen wir auf dem Boden fester Thatsachen. Eine dreifache Reihe von zusammenhängenden Aeußerungen steht sich gegenüber. Das Reich des Klanges auf der einen Seite mit all seinen Mitteln der Melodie, Harmonie, des Rhythmus u. s. w., das aus äußeren Schwingungen entsteht. Am anderen Ende stehen die geistigen Aeußerungen, die durch diese Mittel hervorgebracht werden, Fühlen, Beobachten, Urtheilen, Vorstellen u. s. w. Dazwischen liegt eine verbindende Reihe nämlich die Art, wie jene Mittel auf die Nerven wirken. Hier wissen wir nur die Thatsache, daß Schwingungen ebenfalls in jenen Organen zu wirken scheinen. Wie diese sich aber weiter modificiren, ist bis jetzt unklar und kann nur Aufgabe späterer Untersuchungen werden, die hoffentlich neue Thatsachen herbeiführen können.

Es tritt aber nun noch eine neue Schwierigkeit hinzu, daß nämlich die oben geschilderten Mittel meist entlehnt sind nicht aus den geschichtlichen Anfängen der Musikentwicklung, sondern aus Elementen, wie sie erst auf den höchsten Stufen der Ausbildung in den letzten Jahrhunderten hervortraten.

Es mußte dies aus demselben Grunde geschehen, aus welchem man z. B. auch der Anatomie der niederen Thiergebilde die der höheren Geschöpfe, die des Menschen zu Grunde legte. Es ist nämlich die Art und Weise jedes sich entwickelnden Organismus, daß bei ihm im Reime zwar schon alle Elemente enthalten sind, daß sich aber diese Reime erst selbstständig herausbilden, wenn das Wesen schon auf einer höheren Stufe steht. Ganz abgesehen von allen Naturerscheinungen, wird man schon in der Geschichte und ganz besonders in der Kunstgeschichte dieses Gesetz bestätigt finden. Ueberall entfalten sich erst die einzelnen wichtigen Momente einer Erscheinung, wenn diese bis zu einer gewissen Höhe gelangt ist. Wer aber Erscheinungen schildern will, ist genöthigt, sich an entwickelte Momente zu halten.

Dieser Nothwendigkeit hatten auch wir uns zuvor zu unterwerfen; wollten wir die Wirkung der einzelnen musikalischen Mittel klar machen, so konnten und durften wir uns nicht am Reime halten, sondern mußten auf diejenigen Erscheinungen zurückgehen, die erst in unserer Zeit in den Vordergrund getreten sind. Nachdem dieses aber nun erledigt, wollen wir hier noch ein Wort über den Reim der Musikentwicklung aussprechen und zugleich schon vorläufig den Punkt bezeichnen, von dem später unsere Geschichtsbetrachtung wird ausgehen müssen.

Jener Reim ist aber eben nichts als der Drang zur Darstellung durch die eigenste Persönlichkeit, welcher den Ausgangspunct aller künstlerischen Thaten bildet. Diese Darstellung, welche mit dem eigenen Körper wirkt, mit dem Worte das Erwirkte auslegt und mit den Gefühlsaccenten es begleitet, ist zunächst Ausgangspunct aller künstlerischen Leistungen gewesen. Sie selbst, deren Einheit man sowohl bei Kindern wie bei Wilden beobachten kann, trennte sich zwar rasch in Tanz, Musik und Dichtkunst, hielt aber am Faden der sich entwickelnden Schauspielkunst diese Momente stets zusammen. Sie ist in der That die eigentliche Kraft, welche stets wieder die Kunst erzeugt; die bildenden Künste sind unter ihrem Einfluß und ihr nachbildend entstanden; sie ist es auch, die in unserer Kunst stets den Antrieb bildete, der diese weiter führte.

Was ist nun aber der Anstoß, der uns treibt, unser eigenstes Wesen zu solcher Selbstdarstellung herzugeben, der uns drängt, aus unserer Einzelercheinung herauszutreten und uns dadurch als ein Allgemeines zu fassen, so daß wir eben neben unserem Ich auch ein anderes sein können? Es ist allein die in uns lebende Ueberzeugung vom absoluten Geiste, von der Allvollkommenheit, welche uns dazu drängt, in der Kunst diese Vollkommenheit sinnlich als Ideal hinzustellen. Auf geschichtlichen Anfängen zeigt sich nun dieses Gefühl als der Drang des Einzelnen, aus seiner Individualität herauszutreten, das „Ich“, der dunkle Despot, soll untergehen, damit das Allgemeine erwache. —

Unter dem Drange des geschichtlichen Lebens konnte dieser Trieb sich aber nur langsam entwickeln. Das Auftreten Pa-lestrina's bildet hierfür einen eigenthümlichen Wendepunct. Vor ihm war, aus Gründen, die nur in der Geschichte der Kunst selbst dargelegt werden können, die Entwicklung so, daß die Momente, die zum Verklären ihres wahren Inhalts dienten, noch im Hintergrunde standen. Damals durchlief die Musikgeschichte verschiedene Stadien, sie bildete zunächst im Oriente das sinnliche Material, den Ton heraus, dann subsumirten ihn die Griechen unter Tonarten, endlich wurde er im Mittelalter theils zum Ausdruck von Gedankenelementen ver-

theils wurde durch Vielstimmigkeit die Grundlage zum organischen Bau gewonnen. Das Alles war Vorbedingung für die Aufgabe, deren sich die Musik unterzog, seit es ihr gelang, am Faden jener gewonnenen Einheit des Gefühlslebens dazu zu schreiten, gedankliche Verhältnisse zur Darstellung zu bringen. Denn erst hierdurch wurde die musikalische Kunst eine bewußte, die sich nicht bloß aus der Technik geforderte Aufgaben stellen kann, sondern die es auch versuchen darf, objectiv Erscheinungen in das Bereich ihrer Darstellung zu bringen. Erst hierdurch erklimmt sie die Höhe, wo sie den ganzen Menschen mit ihrem Wesen umstrickt und von dem Gefühle aus ein Reich aufzuführen kann, welches dem Gedanken analog geht und diesen dadurch erklärt.

Wir sind zum Schlusse unserer heutigen Betrachtungen gelangt, deren Aufgabe es war, zu zeigen, daß in dem Reiche des Klanges überall das Gefühl den Anstoß giebt, aus dem sowohl der Inhalt, als die erklärende Form entspringt; die Nerven und ihre Leitung scheinen dabei den Hauptanstoß zu geben, und wenn sie nicht erregt werden, empfinden wir eben Nichts von der Musik.

Wir könnten jetzt von diesen Betrachtungen scheiden, wenn nicht noch ein anderer Punkt andeutend zu erwähnen wäre, dem wir vielleicht einmal später eine gesonderte Betrachtung widmen werden. Es ist dies die Bedeutung, welche ein einmal gewonnener Ausdruck in der Musik als Anregungsmittel für die Zukunft bietet. Die Musik theilt nämlich mit allen größeren geistigen Erscheinungen die Thatsache, daß Dasjenige, was auf früheren Stufen gewonnen wurde, in der folgenden Material wird zur neuen Umarbeitung, — eine Erscheinung, die uns das, was mit den Formeln des Gregorianischen Gesanges im Mittelalter vorging, recht klar macht. Wie dort die Schlüsse, die früher einseitig dastanden, alsbald im Volksliede neu belebt wurden, so bildet auch später jeder einmal sicher erreichte Effect einen Ausgangspunct für eine Reihe Erscheinungen, die später solche Eindrücke weiter verarbeiten. Wir erinnern zum Belege etwa an die typisch gewordenen Accorde des Eintritts des Geistes im „Don Juan“, die nach vielen Seiten anregten, nachgebildet und erweitert wurden. In ähnlicher Weise war Weber der Erfinder des charakteristischen Teufelspfeiles, des begeisterten Aufschwunges, des Elfen-treibens, welches Letztere jedoch Mendelssohn noch erweiterte und vertiefte. —

Solche „Reminiscenzen des Charakteristischen“ sind es nun, die eigentlich die Brücke schlagen zwischen Gefühl und Anschauung und die uns dazu treiben, mit Hilfe der Vernunft in der Musik Ideen aufzusuchen. Daß wir auf der Höhe unserer musikalischen Bildung mit Sicherheit unterscheiden können, was eine Musik ausdrücken soll, beruht darauf, daß unser Geist mit Reminiscenzen von musikalischen Elementen erfüllt ist, die gerade an entscheidender Stelle eine Empfindung aussprechen. — Einst, vielleicht gar vor langer Zeit, fand ein Tonkundiger einen Intervallenschritt, einen Gang, Schluß u. s. w., die etwas Bestimmtes ausdrückten, Viele folgten ihm später nach und verwendeten davon Momente. Jetzt ist es soweit gekommen, daß der kleinste Anfang einer solchen Reminiscenz genügt, um uns in die frühere Sphäre zurückzuversetzen. Es ist dasselbe wie z. B. mit den Thier-Attributen der Götter in der bildenden Kunst und Malerei. Eine Taube auf dem Bilde, ein Anker u. s. w. brauchen nicht bloß sich selbst zu bedeuten, sie können vieles Andere, z. B. Glaube oder Liebe ausdrücken. So wirkt

die längst überwundene griechische Mythologie noch jetzt auf unser Denken zurück.

Damit hätten wir nun angedeutet, warum auch hier, in der Musik, Gefühl, Verstand und Vernunft so innig zusammenwirken, sie alle strömen aus der einen großen Quelle, der Geistesbewegung, die hier nur von dem Gefühle den Anstoß bekommt, sich aber im Anstöße aufschwingt zum Denken, zum hohen Ahnen des Allgemeinen. So erfüllt sich auch hier des Dichters Wort:

„Ich kann die Räthsel alle dir der Schöpfung sagen:
Denn aller Räthsel Ursprung ist allein die Liebe.“

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerchor.

Wilhelm Schirch, Op. 63. Leben, Liebe, Lust und Leid, Gedicht von Julius Sturm, für Männerstimmen (Solo und Chor) und Orchester. Leipzig, Siegel. Partitur mit untergelegtem Clavierauszuge 2 $\frac{1}{2}$ Thlr. Singstimmen 20 Mgr.

Das Stück verankert seine Entstehung dem aus vier T (Leben, Liebe, Lust und Leid, auf dem Titelblatt in einer Lyra zusammengestellt) bestehenden Sängersymbol, analog den vier T (frisch, fröhlich, fromm und frei) der deutschen Turner. Die musikalische Anlage des Stückes hat uns im Allgemeinen recht angesprochen. Es ist dem Autor schon in Anbetracht des einfachen Textes weniger darum zu thun gewesen, besonders neue, tiefe und geniale Züge zu geben, als jenen Text klar und natürlich darzustellen. Andererseits hat er sich bei aller Anspruchslosigkeit und Natürlichkeit der durchweg klaren Anlage fern von Trivialitäten und verbrauchten Wendungen gehalten, seinem hübschen melodischen Talent wiederum recht ansprechende Züge abgewonnen und die durch den obigen Titel bedingten verschiedenen Abschnitte ganz charakteristisch dargestellt. Der frisch und kräftig gehaltene erste Abschnitt erhebt sich sogar wirklich schwungvoll in seiner zweiten, sich ziemlich nahe mit der Introduction zum Brautchor im „Lohengrin“ berührenden Hälfte. Der zweite Vers (Liebe) ist eigenthümlich erfunden und durch lebensvoll sich ergießende polyphone Gegenstimmen gehoben. Der dritte Vers (Lust) ist ein zart melodischer Solosatz, der wegen seiner Sinnigkeit und Wärme gewiß mit besonderer Vorliebe gesungen werden wird. Hierauf folgt ein von Lust und Humor überschäumendes, charakteristisch instrumentirter Tuttisatz, in welchem nur das Motiv S. 39, Tact 2—4 an Stelle eines Theils der vorhergehenden Wiederholung noch viel mehr hätte zur Geltung gebracht werden sollen. Auch dem folgenden sinnigen Satze hätte Erweiterung um noch einige Tacte gewiß gut gethan.

Dergleichen nachträgliche Erweiterungen, meinen wir, hat sich überhaupt der Autor an verschiedenen Stellen nicht hinreichend gegönnt, und möchten wir den betreffenden Dirigenten bei Aufführungen rathe, S. 8 aus dem 5. Tact, S. 25 aus dem 2. Tact, S. 46 aus dem 1. und S. 52 aus dem letzten Tact jedesmal zwei Tacte zu machen, auch das Streichorchester S. 45 in den letzten drei Tacten ganz pausiren zu lassen, wodurch das Nachschlagen desselben weniger abgenutzt wird und S. 46 im zweiten Tacte wiederum wirkungsvoller eintritt. Zuweilen finden sich den Sängern ein paar Töne zu viel dicht hintereinander zugemuthet, so wird z. B. der erste Tenor S. 24 Tact 3 gut thun, das zweite f mit dem unnöthigen „die“

einfach auszulassen. Die Instrumentierung befundet durchweg den gewiegten Fachkennner, ist jedoch, obgleich durchaus wirkungsvoll, auch nicht frei von Eigenthümlichkeiten. So glauben wir kaum, daß es dem Autor mit den durchweg vorgeschriebenen harten und ungebräuchlichen C-Clarinetten heutzutage noch Ernst sein kann. Am Wenigsten einleuchtend aber erscheint es, warum der Vf. die gerade für den Wohl- und Vollklang so nöthige sogenannte höhere Tenorlage (etwa vom eingestrichenen c bis a) in seiner Instrumentierung oft gänzlich leer läßt und dafür fast alle Instrumente in die helleren höheren Lagen hinauf und auf denselben Fled zusammenstellt. Ob bei allen Oboisten das öfters vorgeschriebene hohe c ansprechen wird, muß die Praxis lehren.

Abgesehen von diesen unwesentlichen Einzelheiten verdient das Werk die Beachtung aller Männergesangsvereine, welche sich nach gesunder, gehaltvollerer Kost umsehen, und wegen seiner handlichen, ziemlich leicht zu bewältigenden Ausführung besonders auch solcher, die sich in Anbetracht ihrer Kräfte nicht an schwierigere Werke wagen können. — Z.

Correspondenz.

Dresden.

Nachdem die hiesige Liedertafel im Bunde mit dem Männergesangsverein „Orpheus“ schon vor einigen Tagen ein Concert zum Besten des Freiligraths-Fonds ausgeführt hatte, veranstaltete sie am 3. Juli, am Jahrestage der Schlacht von Königgrätz, in der Frauenkirche ein geistliches Concert zum Besten der monumentalen Aus schmückung der Gräber im Jahre 1866 gefallener sächsischer Krieger. Unstreitig geht dieser Verein wacker voran, wenn es gilt, im Interesse der Kunst und Wohlthätigkeit einen Zweck zu erreichen. Großer Dank gebührt dem strebsamen und thätigen Dirigenten des Vereins, Hrn. Pianist Reichel, für den Zweck des Concerts überhaupt, als auch für das passend und geschmackvoll zusammengesezte Programm. Reichliche Unterstützung war dem Unternehmen der Liedertafel geworden durch mehrere Künstlerkräfte. Hr. Hoforganist G. Merkel leitete das Concert mit einem Präludium für Orgel von J. S. Bach ein, worin er seine schon früher besprochene Meisterschaft aufs Neue bewährte. Klarheit in der Stimmführung und Festigkeit im Tempo sind ganz besondere Vorzüge seines virtuosen Orgelspiels. Hr. Max Stägemann aus Hannover, welcher zur Zeit an hiesiger Bühne mit ganz entschiedenem Beifall gastirt, sang eine Arie aus „Paulus“ von Mendelssohn mit all der Roblesse und Sicherheit, die einen reich begabten Künstler bekunden. Frau Otto-Alsleben erquidte durch den schönen Vortrag der trostreichen Arie „Ich weiß, daß mein Erlöser lebt“ aus dem „Messias“ von Händel, und Frau Hempel-Kristinnus aus Cassel sang das Ave Maria von Cherubini, wobei sie eine klangvolle, umfangreiche Altstimme entwidelte. Die Liedertafel selbst sang einen Choral „Was Gott thut, das ist wohlgethan“ und „Beati mortui“ von Mendelssohn. Letzteres, aus der Kuppel gesungen, war von schöner Klangwirkung. Das herrliche Requiem für Männerchor von Cherubini bildete den Schluß. Im Verein mit der wackeren Leistung des schon früher an dieser Stelle rühmlich erwähnten Orchesters des Stadtmusikdirectors Puffholdt kam diese Composition, wenn wir von der etwas schwachen Befegung des Chores absehen, recht gelungen zur Aufführung. Leider war das Concert nur spärlich besucht, woran wol die für solche Unternehmungen ungünstige Jahreszeit die Schuld trägt.

s. r.

Newport.

Vom 3. bis 6. Juni ist hier das von Harrison auf sein allseitiges Risiko unternommene Musikfest recht glänzend vom Stapel gelaufen und sowohl im Interesse des Unternehmers, als der Mitwirkenden durchaus lohnend ausgefallen. Die großartige Steinwalische Musikhalle war anstatt mit Fahnen, Bänken u. s. d. lediglich mit prächtigen Gewächsen, Blumen und Guirlanden decorirt, was ein germaßen den Eindruck der tropischen Hitze milderte, welche durch die Ueberfüllung des Saales entstand, trotzdem daß alle Fenster und Thüren des Saales fortwährend geöffnet blieben. Der erste Tag brachte Händel's „Messias“ unter der belebenden Leitung F. L. Ritter's des gewiegten Dirigenten der hiesigen Harmoniegesellschaft. Ausgezeichnet führte Frau Parepa-Rosa die Sopranpartie durch, während Frau Harrison-Seguin die übrige sehr empfindungsvoll wiedergab. Ihnen schlossen sich Castle und Thomas würdig an, desgleichen Connelly an der Orgel und Colby am Pianoforte. — Der zweite Tag brachte eine neue Othello-Ouverture und den 46. Psalm von F. L. Ritter sowie Mendelssohn's „Lobgesang“. Ritter's Overture hat mehr den Charakter einer symphonischen Dichtung, sie enthält zwei anziehende, gut verarbeitete Motive, allerdings auch einige etwas handgreifliche Mendelssohn-Reminiscenzen; die Anlage ist flüchtig und die Instrumentierung besonders in der Einleitung ganz vortreflich. Weniger befriedigte Ritter's Psalm wegen Mangel an Originalität und Gedanken, während dagegen die technische Ausführung auch bei diesem Werke ganz ausgezeichnet zu nennen ist. Beide Werke, in deren zweitem Ritter selbst geschmackvoll die Soli sang, wurden von der Gesellschaft voll Sorgfalt und Liebe gegen ihren verehrten Dirigenten ausgeführt; dagegen ließ die Wiedergabe des Mendelssohn'schen Werkes in den lange nicht hinreichend einstudirten Chören gar Manches zu wünschen übrig, und waren u. A. die Männerstimmen in dem Duett mit Chor viel zu vorlaut. Die Soli dagegen in den Händen der Parepa, Reeb und des Tenoristen Hill wurden wiederum, zumal von der Ersteren, sehr schön vorgetragen. — Der Nachmittag des dritten Tages war von 2 Uhr an dem üblichen anziehenden Durcheinander oberflächlicherer Solostücke gewidmet, ausgeführt von den Damen Beebe (Sopran) und Sterling (Alt), sowie den H. Hill, Pianist Pease und Accompanateur Colby. Er begann mit der Sommernachtsstraum-Ouverture (Dir. Rosa) und schloß mit der Overture zu „Lurline“ von Wallace (Dir. Matka). Am demselben Abend folgte eine recht gelungene Aufführung von Haydn's „Schöpfung“ mit der Parepa, Simpson und Thomas; nur die allzu praktische Illustration von „Es ward Licht“ wollte uns keineswegs behagen. — Der vierte und letzte Tag brachte unter Leitung von Bergmann ein ziemlich gemischtes Programm, nämlich Beethoven's zum Theil sehr schön, zum Theil aber auch unsorgfältig ausgeführte „Eroica“ und Violinconcert, von Wenzel Kopta mit großer technischer Sauberkeit, aber zu geringem Tone und Größe des Ausdrucks vorgetragen, ferner Rossini's Tell-Ouverture, das schwierige F moll-Concert von Henselt, von Pattison sehr correct und sauber, jedoch mit zu wenig Schattirung ausgeführt, Orgelvariationen von Giese (Org. Morgan), sowie diverse Gesangstücke von Mozart, Bellini und Verbi, in denen Madame Koch und Sgra. Bellini vor Hitze um die Wette schrieen, wie überhaupt die fortwährend unerbittliche tropische Temperatur viele Schuld an dem Mißlingen von Einzelheiten dieses sonst wie gesagt, durchaus befriedigend und glänzend ausgefallenen Festes trug. —

W. R.

Prag.

Unter die beachtenswerthen hiesigen Bestrebungen ist unstreitig die im Jahre 1864 vom Capellm. Taumitz gegründete Sophienalademie zu zählen, welche jetzt 54 Damen und 25 Herren nebst etwa 15 deutschen Lehramts-candidaten zählt. Seitdem der verdienstvolle Apt die Lei-

tung des Sängervereins niedergelegt, ist eigentlich die Sophienakademie der einzige Verein für gemischten Chor in ganz Prag, welcher sich an die Öffentlichkeit wagt. Mit vieler Mühe brachte es Lauwiz dahin, daß besonders die Damen die Scheu vor dem öffentlichen Auftreten ablegten, was bis dahin in Prag als Herabwürdigung der persönlichen Stellung und des Ansehens galt und auch noch gilt. Die Programme sind von L. höchst achtungswerth und geschickt zusammengestellt, und sucht er in denselben, soweit es die Verhältnisse gestatten, dem Alten wie Neuen möglichst vielseitig Rechnung zu tragen. So hat der Verein u. A. die Aufgabe, die Compositionen der tschechischen Nationalität nach Möglichkeit zu verlässlichen; da aber diese Literatur so mager ist, daß sie kaum als eine solche gelten kann, und da Uebersetzungen gänzlich ausgeschlossen sind, so enthalten die Programme meist nur deutsche Werke. Im Allgemeinen wurden bis jetzt folgende Werke aufgeführt: Bach's Cantate „Gottes Zeit“, Theile aus Händel's „Messias“, Mendelssohn's Landa Sion und kleinere Werke von Palestrina, Bach, Händel, Prätorius, Venet, Goudimel, Dowland, Gomilius, Hammerichmidt, Eccard, Rozeluch, Neulomm, Haydn, Mozart, Beethoven, Schubert, Spohr, Mendelssohn, Schicht, Berthold, Hind, Schumann, Hauptmann, Richter, Lauwiz, Schnabel, Kessling und Meinardus, altböhmische Kirchenlieder und Violinsoli von Biotti und Mozart, von Gasielewski aus Dresden vorgelesen. Die Ausführung der Gesangwerke war stets eine künstlerische und sorgsam vorbereitete zu nennen.

Seit einem Jahre besteht außerdem hier noch ein zweiter Verein „umělocka beseda“, zu dessen Bildung die Sophienakademie den Impuls gegeben hat. Derselbe singt nur in tschechischer oder in lateinischer Sprache; deutsche Compositionen, die er trotz alles Sträubens nicht entbehren kann, führt er selten genug in Uebersetzungen vor. —

Ende des Winters gaben die deutschen Männergesangsvereine „Arion“ und „Turnerliedertafel“, ebenfalls unter Lauwiz's bewährter Leitung, eine größere Matinee mit dem Theaterorchester unter Mitwirkung von Fr. Sattary, Frn. Uttner u. c. für die im Kriege Verwundeten. Das Programm enthielt an Chorwerken durchgängig Novitäten von jüngeren Autoren (und zwar Bruch's „Römischen Triumphgesang“ und drei in Dresden preisgekürzte Werke, nämlich den Hymnus von Mohr, „Die Geißerschlacht“ von Kreisler und von Eysen's „Thürmerlied“), kann folglich anderen Vereinen zur Nachahmung empfohlen werden. —

Musikau.

Die lehtvergangene Saison brachte uns zwei Gesangsconcerte unter Leitung des Cantor Finsterbusch und drei Instrumental-(Abonnement-)Concerte unter Leitung des Capellm. Schmidt.

Das erste Gesangsconcert fand am 13. November v. J. unter Mitwirkung des gemischten Gesangsvereins, Kirchenchors und Stadtorchesters statt und brachte Overture zu „Athalia“ von Mendelssohn, Concertarie nach Worten des 40. Psalms von R. Finsterbusch, gesungen vom Componisten, Psalm 114 von Mendelssohn; Ferne, Lieb von demselben, „Frühlingsbotschaft“ von Niels W. Gade, Zweigesang von Spohr, „Meeresstille und glückliche Fahrt“ von L. v. Beethoven. —

Das zweite wurde in der Hauptkirche am Palmsonntag abgehalten, wobei der Kirchenfängerchor die Chöre allein ausführte. Das Programm bot: Präludium und Fuge (F moll) von Händel; Palmsonntag, Lieb für Chor von R. Finsterbusch, Vaterunser für siebenstimmigen Chor und Orgel von Hyst, Arie für Sopran von Händel; „Anselthal“, Lieb für Chor von Mendelssohn, Cantate für Chor, Soli und Orgel von Hauptmann, Jubel-Phantasie für Orgel von B. Bräunig.

Erstes Abonnementconcert am 4. December unter Mitwirkung der Frau Barde-Neu und des Organisten L. v. Zwickau: Symphonie A moll von Mendelssohn, Arie aus „Comi fan tutto“ von

Mozart, Variationen für Piano über Motive aus dem „Flebestraut“ von Händel, Schummerarie von Meyerbeer, Overture „Nachtlänge vom Ossa“ von Niels W. Gade, Lieder am Piano von Hartmann, Schumann und Preyer.

Zweites Abonnementconcert unter Mitwirkung des Fr. Kerschmar aus München: Symphonie E moll von Gade, Scene und Arie aus dem „Freischütz“ von Weber, Overture zu „Julius Caesar“ von R. Schumann, Arie aus „Strabella“ von Flotow, Overture zu „Leonore“ Nr. 3 von Beethoven, Lieder am Piano von Marschner.

Drittes Abonnementconcert unter Mitwirkung des Violoncellisten Gräbner und des Pianisten Leitert von Dresden: Symphonie von Th. Schneider (dirigirt vom Componisten), Concert für Piano von Leitert, Suite für Violoncell von S. Bach, Fuge von Bach und Phantasie für die linke Hand, Overture zu „Carpantier“ von Weber, Phantasie für Violoncell von Gräbner und ungarische Rhapsodie für Piano von Liszt.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Joachim befindet sich gegenwärtig in Wien am Krankenlager seiner schwer daniederliegenden Mutter. —

— Jaell und Frau sind von Paris nach Deutschland abgereist, desgleichen Heinrich Wieniawski und Leopold Auer, letzterer von London kommend. —

— In Nordamerika macht wiederum eine neue Sängerin, Miss Ellen Reville, Aufsehen, welche man daselbst die neue Patti nennt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Die Ausstellungscantate von St. Saëns sollte auf Wunsch des Autors nicht am 4. in dem zu großen Ausstellungsgebäude, sondern erst am 10. in der für die Feinheiten des Werkes viel günstigeren großen Oper zu Gehör gebracht werden. —

Boulogne. Am 29. Juli großes Festconcert der Philharmonischen Gesellschaft mit Mlle. Lambelle vom th. lyrique in Paris und Biuztemp. Das zweite findet am 12., das dritte am 26. August statt. —

Donat. Am 8. großes jährliches Armenconcert mit Laura Harris, Delle Sedie und Biuztemp. —

Mons. Am 17. v. M. drittes Festconcert des „Cercle Fémé“ unter Leitung von Faigle mit dem Violinisten Dongrie und den Sängern Frn. und Mad. Francau: Overturen von Hummel und Götis, Andante von Schumann, Variationen von Rode u. c. —

München. Die hortige Liedertafel feierte am 23. v. M. ihr 25jähriges Stiftungsfest. Kurz darauf ließ sie an dem Hause, in welchem Mozart seinen „Idomeneo“ componirt hatte, dessen Portrait-Medaillon anbringen, dessen feierliche Enthüllung sie mit einer solennen Serenade begleitete, während das Haus festlich decorirt und illuminirt war. —

Baden-Baden. Daselbst excelliren Violoncellist Goffmann, der geschätzte Autor-Pianist Rosenhain, Frau Biardot-Garcia und Clara Schumann, welche soeben daselbst angekommen ist. —

Wiesbaden. Am 21. v. M. Curzaaleconcert mit Frau Parriens-Wippen, Tenor Walter von Wien, der Pianistin Escubier-Rastner aus Paris, welche außerdem für Ems, Homburg und Spaa engagirt ist, und dem eleganten Con solo, Hofviolonisten des Vicarats von Ems. —

Ems. Die Curzaaleconcerte wurden in glänzender Weise mit der beliebten Sängerin Lapommerape, dem Violoncellisten Kersch-

sel, dem Violinisten Herfurth und dem Pianisten Weigand (erster Preis des Pariser Conservatoriums) eröffnet, welcher Liszt's Atrianerin-Phantasie und Hummel's H-moll-Concert mit großem Erfolge vortrug. —

Chemnitz. In den dortigen beiden Hauptkirchen bringt Th. Schneider im nächsten Vierteljahre zur Aufführung: das Credo, Sanctus und Agnus Dei aus Schubert's Esdur-Messe, Motetten von Kronach (Dr. Altsch in Zwickau), Göhrich und Reithardt (Letztere achtsimmig) sowie Chöre mit oder ohne Orchesterbegleitung von Haydn, Mendelssohn, Hauptmann, Fr. Schneider, Th. Schneider und Judasohn in Breslau. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— In Dresden wird die Neuinscenirung des „Freischütz“ zur 300. Aufführung dieser Oper seitens der Generaldirection mit Energie in Aussicht genommen und soll für den 18. December (Weber's Geburtstag) herausgebracht werden. —

— „Die Meistersinger in Nürnberg“ werden in München am 12. October zur 1. Vermählungsfeier zum ersten Male in Scene gesetzt, und höchstwahrscheinlich nur mit einheimischen Kräften. Nur die Tenorbuffopartie des Lehrlings Adam soll Albin Swoboda in Wien anvertraut werden. Die Decorationen im Werth von 20,000 fl. werden bereits im Glaspalast ausgeführt. — Mitte dieses Monats kommt in München der „Lannhäuser“ in ebenso glänzender Ausstattung wie „Lohengrin“ unter Bülow's Leitung zur Aufführung. Die Proben haben bereits begonnen. Er wird in der von Wagner für Paris gemachten Umarbeitung gegeben. Das Duett zwischen Lannhäuser und Venus ist gekürzt, die Partie des Ersteren bedeutend voluminöser und das Ballet vermehrt worden. Im Sängerkampf ist ein großer Strich gemacht, u. A. das Lied Walther's ganz beseitigt worden. —

— Von Westmeyer kommt das neueste Werk dieses Autors „Brandschagung“ im September in Wien mit Fr. Geisinger und in Leipzig, sein „Wald bei Hermannstadt“ aber Mitte September in Prag zur Aufführung und ist auch bereits seitens des k. k. Nationaltheaters ins Auge gefaßt worden. Aus letzterem Werke sind in Wiener Concerten bereits mehrere Stücke, nämlich der große Triumphmarsch, das Engellied und das Traumlid, sämmtlich von Strauß arrangirt, mit Beifall aufgenommene Repertoirestücke geworden. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Sgra. Frezzolini in Neapel mit großem Erfolge — Tenorist Mazzoleni aus Amerika in Paris — Frau Scherbert-Flies in Köln in der leichteren Spieloper unter wahren Triumphen — in Brunn Johanna Pedel, welche daselbst außerordentlich gefiel — Fr. v. Edelberg und Fr. Ehn im nächsten Monat an der Wiener Hofoper auf Engagement — Bassist Devoyod, ein junger Conservatorist, in Paris (große Oper) überraschend erfolgreiches erstes Debut. —

— Engagirt wurden: in Homburg für die Wadesaison die Damen Artôt, Lucca, Trebelli und Vitali, ferner Roger, Carrion &c., als Dirigent Orsini — die Tenoristin Mela in London (Coventgarden) — die ausgezeichnete Marimon in Paris (komische Oper) für die Hauptrolle der neuen Auber'schen Oper — Fr. Rabede und Fr. Scheuerlein in Köln (Weide sollen sich am dortigen Conservatorium erheblich vervollkommen haben) — Baritonist Fr. de la Fontaine, einer der begabtesten Schüler Lewy's in Wien, in Weimar — Frau Deetz von Leipzig in Darmstadt — Fr. Blaczek von Leipzig in Braunschweig — Fr. Ehl von Leipzig in Moskau — Frau Barnay-Kreuzer von Mainz in Erfurt. —

Fr. Carina (an der Wiener Hofoper engagirt) schied von Pest unter den schmeichelhaftesten Auszeichnungen. —

Die in Paris gefeierte Marie Schröder hat sich nach Deutschland zu ihrer Familie und von dort nach Gmü begeben. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der Kaiser von Oesterreich hat die Widmung der „Klagegesänge des Propheten Jeremias“ für Orgel oder Polyharmonika von Georg Fiedl angenommen und dem Componisten die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft verliehen. — Desgleichen erhielt W. Westmeyer, der sich im vorigen Jahre dem Vereine der sächsischen Johan-

nitterritter angeschlossen hatte, für seine dabei entwickelte aufopfernde Thätigkeit gelegentlich seines jüngsten Aufenthalts in Wien (i. Opern) das Ritterkreuz des Franz-Joseph-Ordens. —

— In Stuttgart feierte kürzlich der daselbst durch Gründung einer bereits 19 Jahre blühenden Gesangsschule verdiente Hofsänger Schuder sein 25jähriges Dienstjubiläum unter herzlichsten Ovationen. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Von Robert Franz sind soeben bei Siegel in Leipzig sechs neue Gesänge Op. 42 unter dem Titel „Aus Osten“ herausgekommen, was wir um so lieber als eine erfreuliche Erscheinung hervorheben, als von diesem Autor bereits seit längerer Zeit Nichts mehr erschienen war. —

— Bei Bohl in Amberg erschien soeben „Musikgeschichte der Oberpfalz“ von Dr. Mettenleiter, welche den zweiten Band von dessen Musikgeschichte Bayerns bildet. —

Vermischtes.

— Der Pariser Ausstellungs-Referent der „Börs. Ztg.“ erzählt über die am 1. bei dem großen Friedensfest (i. S. 237 unten) aufgeführte Musik Folgendes: „Der Dirigent des Orchesters erhob seinen Stab, und im mächtigen Vollklang von hundert von Instrumenten brausten jene großendenden stürmischen ersten Passagen voll erhabenen Troges, wechselnd mit jenen süß-schmerzlichen Klagen, wie in hohen Thränen stehenden Accorden, welche Gluck's Ouverture zur Aulis'schen „Iphigenie“ einleiten, durch den weiten Krystalldom dahin. Auf einen solchen Anfang hätten freilich andere Dinge folgen müssen, als die im ferneren Verlauf der Feier noch gebotenen musikalischen Leistungen, um nicht dagegen abzufallen. Sie waren leider von der allerschlimmsten Art. Die Cantate, von 3000 Sängern und Musikern executirt, hielt sich streng in dem beliebten Charakter des gewöhnlichsten Café-ohantant-Gebeles. (Im Fall dies die von Hause aus für den 4. bestimmte Cantate von St. Saëns, kein besonderes Compliment weder für die Prüfungscommission, noch für den Autor, den man neuerdings den Pariser Kiel nennt. S. auch Paris.) Und Rossini's vielbesprochene „à l'empereur et à son vaillant peuple“ gewidmete Hymne (der vollständige Titel lautet: „à Napoléon III. et à son vaillant peuple. Hymne avec accompagnement à grand orchestre et musique militaire pour baryton (solo) un pontife, chœur de Grands Prêtres, chœur de Vivandières, de Soldats et de Peuple, à la fin danse, cloches, tambours et canons, excusez du peu! G. Rossini, 1867) erhob sich in allen Theilen so wenig über die Circus-Quadrille und den Galop, daß die prämeditirte Schlußwirkung nahe daran war, in ihr komisches Gegentheil umzuschlagen. Glücklicherweise stürzten gleichzeitig — 2c. Eindrücke auf unser Auge ein, daß kaum noch etwas davon frei blieb, um sich über die begleitende „Lanz“-Musik zu ärgern.“ Nach ausführlicher Beschreibung des Erscheinens des gesamten Hofes 2c. fährt der Bf. fort: „Inzwischen schmetterten die paar hundert Sänger in Schwarz und Sängerinnen in Weiß mit allen Instrumenten um die Wette in immer rapideren Polka- und Quadrillenrhythmen ihre Kaiserhymne heraus; immer lauter, immer jubelnder wurde die Schlußphrase der Cantate: „vive l'empereur“ und in all den klingenden Jubel stimmte im höchsten Moment plötzlich das Geläut aller Gloden, Pauken und Kanonenschläge ein, — ein ganz hübsch berechneter Effect, wie verschieden sein Eindruck auf das Publicum auch immerhin war.“ — Excusez un peu! —

— Die Gebrüder Thern, die sowohl in Paris, als auch in London sich ungewöhnlichen Beifalls zu erfreuen hatten, sind bereits nach Deutschland zurückgekehrt, um vorläufig in Wiesbaden einige Zeit zu verbringen. In London hatten sie nicht nur in den öffentlichen Concerten der „Musical union“, im „Krystallpalast“, der „New Philharmonic Society“ und in den von Leslie geleiteten großen Choraufführungen außerordentlichen Success errungen, sondern wurden auch in den ersten Salons der Aristokratie, wie z. B. bei der Herzogin von Argyll, bei dem österreichischen Botschafter Grafen Apponyi u. a. m. mit wärmster Anerkennung ausgezeichnet. —

— Die Einnahmen der Pariser Theater, Concerte 2c. betrugen im Mai 2,285,725 Francs, eine Summe, die selbst in den günstigsten Wintermonaten sonst nie erreicht wurde, die Theater davon 1,848,460 Francs. —

— Das Pariser Conservatorium hat sein Museum um ein interessantes Stück bereichert, nämlich eine portative Orgel aus Bambusröhren, in China im siebenten Jahrhundert erbaut, also zu einer Zeit, wo in Frankreich Orgeln noch völlig unbekannt waren. —

— Die „Niederrheinische Musikzeitung“ in Köln hat mit dem 1. zu erscheinen aufgehört. —

— Als Henri Herz in Californien mit zwei Flügeln anlangte (erzählt das „Daheim“), wurde er zuerst von drei etwas schäbig aussehenden früheren vornehmen Bekannten aus Paris, darunter Vicomte de St., angerebet, welche ihm die beiden Flügel gegen den dort üblichen Preis von 300 Piaſter (425 Thlr.), übrigens durchaus zu seiner Zufriedenheit, in den Concertsaal trugen. Als er dem Redacteur der vornehmsten Zeitung seine Aufwartung machte, fand er einen Mann mit wildem Bart und Haar in rothwollenem Hemde und Sammhosen in ungeheuren Stiefeln, der auf seinem Pult zur Linken

ein paar Pistolen liegen hatte und ihm seinen Annoncentarif à 4 Dollars die Zeile etc. präsentirte. Wenn das so fortgeht, dachte H., kann ich unmöglich auf meine Kosten kommen. Schon lange vorher war aber das kleine Theater von einer ungeheuren Menschenmasse belagert, jeder Hürstige reichte dem Billeteur einen kleinen Leberbeutel, aus dem Jener ein paar Finger voll Goldstaub nahm und sorgfältig abwog. Der Beifall war so tobend, daß H. den Einsturz des Theaters befürchtete. Nach dem Concerte wurde ihm eine bis zum Rande mit gelbem Staube gefüllte große Schüssel überreicht. „Was bedeutet das?“ fragte H. „Das ist Ihre Einnahme“. Es waren mehr als 18,000 Frs. in Goldstaub. —

— Mehrfachen Anfragen zu begegnen, können wir mittheilen, daß die Vorarbeiten zur bevorstehenden Kontinſtlerversammlung ihrem Abschluß entgegengehen und verweisen bezüglich des Näheren auf die in nächster Nummer erfolgende Bekanntmachung. —

Kritischer Anzeiger.

Bücher.

J. M. Schletterer, Op. 30. Praktischer Unterricht im Chorgesange. Für Volksschulen, höhere Lehranstalten und Gesangsvereine. Rördlingen 1867, Bed. —

Der Vf. ſieht ſich genöthigt, durch vorſtehendes Buch ſeiner in zahlreichen Auflagen verbreiteten „Praktiſchen Chorgeſangſchule“ im Verlage von Herbart ſelbſt Concurrenz zu machen. „Sene vor vielen Jahren geſchriebene Schule ließ nämlich (wie er in ſ. Vorwort ſagt) nicht nur in ihrer ganzen Einrichtung und Anwendung zulezt ſehr Vieles zu wünſchen übrig, es haben ſich in dieſelbe auch im Verlaufe der Zeit, da die Correcturen der neuen Ausgaben mir nicht mehr vorlagen, ſo maſſenhafte ſinnſtörend e Druckfehler eingeſchlichen, man hat eigenmächtig an dem Bülchlein ſo viele Aenderungen und Zuſätze gemacht, daß eine gründliche Umarbeitung und Neugeſtaltung deſſelben mir längſt bringend geboten erſchien. Leider hat die Verlagehandlung alle meine darauf bezüglichen Wünſche und Forderungen zurückgewieſen etc.“ Im ferneren Verlaufe ſeiner Einleitung ertheilt der Vf. Rathſchläge über Haltung des Körpers, des Mundes und der Zunge, welche bis auf das über die Arme und Schultern Geſagte zu billigen ſind, ferner über das Athemholen und zwar ſo rationell, wie man dies in höchſt wenigen Geſangſchulen findet. Auch das über die Conſtirung Geſagte iſt empfehlenswerth, beſonders der Rath „man trachte nicht nach einem ſtarken, ſondern nur nach einem hellen, klaren, freien (und wie wir noch ſpeciell für zartere Kinderſtimmen hinzuzufügen möchten: weichen) Ton“, und nicht minder der bei der Ausſprache gegebene, „den Vocal a, als den ſchwierigſten, zulezt zu üben.“ Hierauf verbreitet ſich der Vf. über die Wichtigkeit und den geiſtigen Einfluß ſorgſam gepflegten Schulgeſanges und ſchließt mit den Worten: „Erlaſſen unſere muſikaliſchen Verhältniſſe gedeihen, ſo brauchen wir Sänger, die mehr können und verſtehen, als ein Liedchen auswendig zu lernen und es mechanisch nachzuſingen. Nur wenn die Schule das nöthige Material an Geſangskräften endlich liefert, wird es möglich ſein, die Segnungen der Kunſt allgemein und das große Publicum mit den Schöpfungen unſerer Meiſter bekannt zu machen. Wie ungenügend es mit der Geſangsfertigkeit im Allgemeinen, beſonders bei uns in Süddeutſchland bis jetzt noch beſtellt iſt, dürfte der Umſtand beweifen, daß kaum ſechs Geſangsvereine zu finden ſein mögen, die im Stande ſind z. B. die Paſſionemusſiken Bach's zu ſingen, Werke, die jeder Deutſche, der auf Bildung Anſpruch macht, kennen ſollte, wie er die populären Gedichte von Goethe und Schiller kennt“. Der Vf. theilt den Unterrichtsstoff in drei, ganz rationell vom Leichteren zum Schwereren fortſchreitende Hauptkluſen ein; hierauf folgt ein Anhang, welcher das Weſentlichſte über die verſchiedenen Schliſſel, das Faciſchlagen,

die italieniſchen Ausdrücke und einige künſtleriſche Hauptbegriffe, als Contrapunct etc. enthält, und den Beſchluß machen 28 parallel mit der Schule fortſchreitende Schullieder. Im Vorgehange ſind uns nur wenige Einzelheiten aufgefallen, z. B. das S. 6 gelehrte Fortamento von einem Worte zum andern, wodurch leicht undeutliche Ausſprache, Verwiſchen des End- und Anfangsbuchſtaben von zwei Worten beſördert wird, und an deſſen Stelle Verbindung der einzelnen Silben ein und deſſelben Wortes ungleich wichtiger erſcheint. Auch wollen uns die ho, bu und ba auf jener Seite nicht recht munden. Etwas lahl und nicht leicht faßlich, überhaupt das Verſtändniß der Accorde wenig fördernd, erſcheint uns die erſte Anmerkung auf S. 27; ungleich lehrreicher wäre eine Veranſchaulichung der Auflöſung der Septimen- und Nonenaccorde geweſen. Conſt erſcheint die bereits weite Verbreitung dieſer Choriſchule durch ihren viel weiter, als ähnliche Schulen in die höheren Kenntniſſe und Anſchauungen hineingreifenden Inhalt ganz wohl gerechtfertigt. —

Dr. Wörz, Ueber die Scenirung des „Don Juan“ im k. k. Hofopertheater. Wien, Selbſtverlag des Verfaſſers.

Dieſes Schriftchen enthält im Separatabdruck einige dem Vf. für die k. Wiener Zeitung geſchriebene Aufſätze. Er unterwirft darin die an der (von ihm am Schluß „das noch immer erſte (?) Kunſtinſtitut Deutſchlands“ genannten) Wiener Hofoper landläufige Inſcenirung einer genaueren Kritik und beſpricht hauptſächlich das erſte Auftreten der Elvira, das erſte Finale, das Exzett, die Frickehoſſcene, einzelne Arien und das letzte Finale. Seine Ausſtellungen ſind ſaſt kurzweg treffend und durchſach, oft auch mit unterhaltendem Humor gewürzt. Ungerührt läßt er unter den Requiſiten das noch immer für das Amphitheater berechnete ellenlange Silhouetten-Regiſter, deſgleichen den durch Nichts motivirten albernen Brief der noch deſſelben benannten Briefarie. Wie der Vf. die von ihm für den Schluß der Oper vorgeschlagene „totale Finſterniß“ ermöglichen will, ſo total, daß man den Gemüth und Don Juan „gar nicht mehr ſieht, ſondern nur noch auf offener Bühne ſingen hört“, vermögen wir uns nicht vorzuſtellen. Auch das ſcheint uns kein weſentlicher Verbeſſerungsverſchlag, daß Don Juan ſtatt der landläufigen rothen Teufel von Furien gepeitscht werden ſoll, weil auch dies leicht einen nicht minder künſtlichen Eindruck machen kann. Die Vorſchläge des Vf. für dieſes Finale erſcheinen überhaupt nur dazu geeignet, als ſchätzbares Material für weitere Ideen-Entwicklung zur Löſung dieſer ſchon ſo lange ſchwebenden kritiſchen Frage verwendet zu werden. Die ſenſ von ihm in Verſchlag gebrachten Aenderungen können dagegen als wirkliche Verbeſſerungen empfohlen werden. —

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1887.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Die Pianino-Fabrik von H. Kriebel, Berlin, Kochstrasse 9,

empfiehlt Pianinos elegant in Polis. und Nussbaum, brillantem Ton und leichter Spielart zu den solidesten Preisen unter Garantie.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von **C. F. W. Siegel** in Leipzig, welche durch jede Buch- und Musikhandlung zu beziehen sind:

- Franz, Rob., Aus Osten. Sechs Gesänge f. eine Singst. m. Pfte. Op. 42. complet. 27 1/2 Ngr.
Heiser, W., Zwei Lieder f. eine Singst. m. Pfte. Op. 81. 15 Ngr.
Kuhe, W., Rose sans Epines. Polka gracieuse p. Piano. Op. 125. 17 1/2 Ngr.
Searlatti, A., Fuge f. Orgel. 10 Ngr.
Seifert, R., Lilli. Salon-Polka f. Piano. Op. 8. 15 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. F. Kahnt in Leipzig.

- Brandt, A., Op. 22. Erstes Notenbuch f. kleine Pianisten. 15 Ngr.
Brunner, C. T., Die Schule der Geläufigkeit. Kleine melodische Übungsstücke in progressiver Fortschreitung f. Pfte. Hft. 3. 15 Ngr.
Handrock, J., Op. 2. Neun Waldlieder ohne Worte f. Pfte. Neue Ausg. 22 1/2 Ngr.
Op. 6. Acht Reise-Lieder f. Pfte. Hft. 2. 1 Thlr.
Op. 57. La Sylphide. Pièce élégante p. Pfte. 15 Ngr.
Höhne, W., Op. 4. Frühlingslust, von Müller v. d. Werra, f. 1 St. m. Pfte. 5 Ngr.
Kasse, A., Op. 15. Kinderleben. Fünf leichte Tonstücke f. Pfte. Hft. 1. 17 1/2 Ngr.
Neumann, E., Op. 110. La Rose des Alpes. Polka-Mazurka f. Pfte. 7 1/2 Ngr.
Op. 113. Ueber Berg und Thal. Galop f. Pfte. 10 Ngr.
Op. 114. Kriegers Heimkehr. Marsch f. Pfte. 5 Ngr.
Op. 115. Herzdame. Polka f. Pfte. 7 1/2 Ngr.
Schulz-Weida, J., Op. 30. No. 2. Ihr Sternlein ade! Lied f. 1 St. m. Pfte. 5 Ngr.
Tanz-Album, erstes Leipziger, f. Pfte. Jahrg. 6. Neue Ausg. 1 Thlr.
Tschirch, W., Op. 65. Vier Motetten f. gemischten Chor. Partitur und Stimmen. 1 Thlr.
Viele, B., Dix Sonates p. Pfte. No. 4. D moll. Op. 24. 27 1/2 Ngr.
Voss, G., Op. 28. Morceau de Concert, Thème de Bellini, p. Hautbois av. Orchestre. 2 Thlr. 10 Ngr.; av. Pfte. 1 Thlr.
Volkmuth, C. F., Op. 15. Grand Quatuor p. Pfte., Viola et Vcelle. 2 Thlr. 15 Ngr.
Wittmann, R., Op. 37. Zitherklänge. Fantasie f. Pfte. Neue Ausg. 12 1/2 Ngr.

CHARLES VOSS,

Deux

Polonaises brillantes

pour

Piano à 4 mains.

Op. 3. Pr. 20 Ngr.

Introduction et Polonaise

de Bravoure

pour Piano seul.

Op. 4. Pr. 1 Thlr.

Rondelette.

Petit Morceau

pour Piano seul

Op. 18. Pr. 12 1/2 Ngr.

Eigenthum des Verlegers für alle Länder.

(Pour l'Italie propriété de l'auteur.)

Leipzig, Verlag von C. F. Kahnt.

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA

Fliegende Blätter für Musiker und Musikfreunde.

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben. Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

H. Bernhart in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Auhé in Prag.
Gehröder Aug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neetham & Co. in Amsterdam.

N^o 30.

Dreißundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Buchhändler, Buch-
Druckereien und Kunst-Handlungen an.

B. Weßermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Grobhner & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Korabi in Philadelphia.

Inhalt: Der Lohengrin in München. I. (Schluß.) — Correspondenz (Leip-
zig). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Tonkünstler-
Versammlung in Meiningen. — Literarische Anzeigen.

Der Lohengrin in München.

I.

(Fortsetzung und Schluß.)

Der Ernst, welcher in unseren Augen das Kunstwerk adelt, dessen Abwesenheit es zu einem Kunststück herabsetzt, ist eine aus dem innersten Grunde der Weltanschauung und Lebensauf-
fassung erwachsene Kraft der Seele. Er ist der aus dem Boden und der umgebenden Luft entsogene Lebenssaft der Pflanze, der im Steigen die Blüthen hervortreibt. Kann er uns aner-
zogen werden, dieser Ernst, können wir ihn wollen, erringen? Wir vermögen diese Frage nicht zu entscheiden, aber wir be-
zweifeln es, wir glauben, er liegt in unserem Blute, er ist uns angeboren, seine Quelle mag wol im geheimsten Werden des Menschen verborgen liegen. Die ersten Feueranbeter, die ersten Ausbilder der rohesten Religionstrieb, wer lehrte sie, wer offenbarte ihnen das? Ihr Inneres. Wem die Kette der Weltgeschichte, die wohl erkennbare wachsende Vervollendung der Welt in tiefster Seele ein Bau ins Blaue, ein babylonischer Thurm-
bau ist, an dem nur ewig ziellos die regenden Kräfte sich bethätigen, die Leidenschaften sich entfalten in Arbeit und Streit, Ruhe und Gelagen, dem wird der Ernst fehlen, oder wenn seine Natur ihn mitbrachte, wird er im planlosen Treiben verkrüppeln; wem aber unser buntes irdisches Thun ein Brückenbau ist über einen meerbreiten Strom in ein nur wie Nebelsterne schimmerndes Land der Ideale, ein gothischer Bau, zu dem Religion, Wissenschaft, Philosophie die Pfeiler, die Künste der tausendfach verschlungene Schmutz des stützenden Geländers, das Blut der Schlachten der Kitt, jede Erfindung ein neues Werkzeug, jede edle That ein Stein, jedes Jahr-
hundert ein Bogen weiter zum Ufer ist — wo die Gefellen die Berufenen, die Meister die Auserwählten und die Thoren die müßigen Gaffer sind, die bei keinem Bau fehlen — der bringt zu Leben und Arbeit den heiligen Ernst mit, trägt seinen Stein herzu oder meißelt ihn aus, sinnt auf ein Werkzeug und schafft es, giebt den Tropfen seines Herzens zum Kitt, prägt das

Siegel seines Geistes dem Blätterschmuck des Baues auf und fragt nach keinem anderen Lohn als dem Brot, das ihn der Arbeit erhalte, und sagt nach dem Tagewerk: „wieder eine Steinschicht — Geduld“, und nach dem Leben: „wieder fast ein Bogen, Geduld!“ und schaut zurück auf die Bogen, die die Jahrhunderte bauten und vorwärts von der Scholle, die er zu-
fügen half, auf das lodende Ufer weit, weit drüben. Der Künstler bringt den Ernst mit, dem Schiller's Wort zum Evan-
gelium geworden: „Der Dichtung heilige Magie dient einem weisen Weltenplane“. Giebt es aber einen Weltenplan, so giebt es auch einen Planmacher, und da liegt der Knoten! Wer nicht an Gott glaubt, der glaubt auch nicht an sich, möge er es Euch noch so oft weis machen! Er glaubt nur an Götzen und schafft Euch selbst neue, oder doch einen neuen, sein eigenes, eitles Selbst, sein bronzirtes Gips-Standbild, das inwendig hohl ist, seine römische Imperatorenwürde des Geistes, welche morgen von denselben literarischen Sklaven wieder vernichtet wird, welche sie gestern schufen. Wer nicht an Gott glaubt, auf wel-
chem religiösen oder philosophischen Weg er ihn finde, ob er ihn mit Sanct Augustin oder mit Goethe's Faust suche — der steht auch nicht in dem eigenen Schaffen, in der eigenen Arbeit ein Nachringen dem ewigen Vorbild, woher soll er den Ernst nehmen zu seinem Kartenhaus? Wer aber statt dem kosmolo-
gischen und ontologischen Beweis unseren Componisten-Be-
weis vom Dasein Gottes annimmt, wenn wir ihn vor eine Partitur führen und fragen: Wer hat das Alles gemacht, wer hat noch lang eh' es auf dem Papier stand in nächtlicher Stille, wenn Alles schlief, im unbelauscht laufschenden Geist den Keim eines großen Gedankens empfunden, wer hat über dem Chaos des scheinbaren Nichts gebrütet, wer hat den Abgrund der Sehnsucht überschwommen bis zum rettenden Ufer des Tinten-
fasses und bis zum hervorsprossenden Grassalm der ersten Note, bis dann diese ganze Welt von Consonanzen und Disso-
nanzen dasleht, dies Gewirre von Zauberzeichen, von denen jedes ein lebendes Wesen, ein Ton ist, der nur einen Augen-
blick, zu rechter Zeit erklingt, bis aller Sonnenaufgangslärm und alles Schlachtengetöse, alles Beten, Weinen und Jubeln dieser tausend und tausend Noten und das stille Denken der Pausen, alle tausend fesselnden Vinbestriche, alle bedrückenden Sforzandos, alle Zufälle des Erhöbens und Vertiefens, alles befreiende Staccato, alle Geduldproben des Largo und alle Ueberstärkungen des Presto daslehen — bis dann der Vorhang

sich hebt, bis eine tönende Handlung vor uns laut wird, die gerade darin ihre höchste Vollendung hat, daß Niemand ihres Schöpfers gedenkt, deren Räthsel erst mit den letzten Worten gelöst werden — wer uns dann antwortet, das hat der Dichter, der Componist, der Planmacher gethan und es ist entzückend schön und vollkommen, der wird über unsere Gedanken vom Ernst mit uns einig sein, der wird auch dieselbe Antwort mit uns auf die Frage haben: Warum hat Gott die Welt geschaffen? Hat er sie componirt wie eine gangbare Welt-Sonate für die Leipziger Messe? Hat er sie geschaffen, um sie mit einer guten Empfehlung selbst zu Dieter-Wiedermann zu bringen und sie ihm vorzuspielen? Hat er sich die Erde als eine Art Quintett im classischen Styl gedacht, das Hellmesberger vielleicht im nächsten Winter zur Aufführung bringen könnte? Hat er sie geschaffen, weil andere Götter vor ihm geniale Welten geschaffen, um sich als ein tüchtiger Gott zu zeigen? Hat er seine Welt in unendlich viele Sterne eingetheilt, weil das nun doch einmal die historische Form für das Welt-schaffen war? Hat er Hanslid einen Besuch gemacht, eh er sich damit in die Öffentlichkeit getraute? — Nein! er hat die Welt geschaffen aus Allgüte, aus Alldrang, aus Allweisheit! Aus Allgüte — denn er bedurfte dessen nicht, er war derselbe untheilbare große Gott seit Ewigkeit, er bedurfte nicht Eures Lobes, am Wenigsten Eurer meist sehr schlechten Kirchenmusik! Aus Alldrang — denn es ruhte nicht in ihm seit Ewigkeit, er bedurfte Eurer dennoch, er bedurfte einer Unendlichkeit von Liebe, von Ringen nach Vollkommenheit, nach ihm — da wurde er Schöpfer, er gab sich hin in seinem Werk, er erkannte sich in seinem Werk. Aus Allweisheit, denn so weise ist dies All in Partitur gesetzt, nach so unergründlichen, von tausend Newton's noch lange nicht erforschten Gesezen ist der Wandel dieser Gestirne eingerichtet, so erhaben nothwendig bis in den kleinsten Buchstaben ist das Libretto dieser Oper, daß all diese Musik der Abendröthen und Orcane, des Schlags und des Traums, des Sterbens und Gebärens, der Menschenleidenschaft und des Menschengeistes nur wie ein schöner Schmuck, wie ein Dufischleier der Wahrheit erscheinen. Und ein Funken dieser Güte, dieses Dranges, dieser Weisheit im Schöpfer des Kunstwerkes ist es, der den heiligen Ernst erzeugt. Dieser Güte, denn er war ein Genius, eh er schuf, und er durfte in Aebetung vor Gott verstummen, und war doch, was er war, eh er sang, und Eures Lobes in Euren Zeitungen bedurfte er wahrlich nicht. Dieses Dranges, denn nun war ja einmal ein Urschöpfer dagewesen, ein Urcomponist, der einer Unendlichkeit von Nachschaffenden, ihm Nachringenden bedurfte. Drang nach Selbsthingabe, Selbsterkennen, Selbstveredelung sei es, der Werk auf Werk erzeugt. Dieser Weisheit, denn ist das Gewissen, das tiefe Mit sich Selbst zu Rathe gehen: „Habe ich etwas zu sagen? Hab ich einen Inhalt? Hab ich eine Form dafür? Welche? Bin ich das, was in meinem Kunstwerk athmet, oder ist es ein Fremdes, Angenommenes, Angezwungenes, Erheucheltes? Mach ich nicht aus hundert Blüchern das hundertste? Aus tausend Quartetten und Sonaten die betreffenden tausendeinsten? Ist Dieter-Wiedermann Familienvater? Den Ernst, den heiligen Ernst suchen wir im Kunstwerk, mit welchem der hochachtungswürdige Eichendorff jene Strophe sang, die wir um so eher mittheilen dürfen, als sie Mendelssohn in seiner schönen Composition wegließ, wol nicht aus schlechtem Gewissen:

Und kühlt mein Fied auf Weltgunst lauernd,
Um schönsten Gold der Eitelkeit,
Zerschlag' mein Saitenspiel! und schauernd
Schweig' ich vor Dir in Ewigkeit.

Ja, das sind beherzigenswerthe Worte des zweiten Kunstevangelisten, den wir anführen, unseres katholischen Eichendorff, nach unserem protestantischen Schiller. Mendelssohn hätte diese gipfelnde Strophe nicht weglassen sollen, sie wäre dann durch so manchen Sängers Mund auch in manches Sängers Ohr gebrungen, der sie hätte brauchen, der sie als Katechismus auswendig hätte behalten sollen. Denn wir leiden sehr an dieser Fluth von inhaltloser Musik, die uns heute von allen Seiten geboten wird, von welcher der Markt überschwemmt ist. Jeder talentirte Musiker, und es giebt deren in unseren gereisten Zeiten so viele, glaubt noch einmal ein neuer Mendelssohn, ein neuer Schumann werden zu müssen; man arbeitet sich in eine schwindelnde Opuszahl hinein, man setzt Reclame, Stecher und Ausübende mit allen hundert zu Gebote stehenden Mitteln in Bewegung — und — morbet uns, aber gesteht zu, daß wir Recht haben, — wenn wir uns schließlich fragen: Was ist denn dran und drin? Was will denn das sagen? Ist denn das erlebt, hat es eine Berechtigung in seiner Tugend und selbst in seiner Sünde? Lebt es denn wirklich? Ist denn da ein Entwicklungsgang von Werk zu Werk? Kannst du weinen oder lachen dabei? Kommst du zu mehr als einem sauer-süßen: „Recht hübsch!“ zu dem dich dies geisterstichende Danaergeschenk des Talents nöthigt? Nein und abermals nein. Es ist nicht Leben aus Leben, es ist Literatur aus Literatur, was wir da hören! Warum denn, Ihr theueren Freunde, diese sichere Landstraße von einem Ohr zum andern und dann wieder hinaus gar so bequem und gar so sicher immer wandeln? Warum denn so nicht einmal riskiren wollen, mitten auf dem Wege in Herz und Nerven zu sinken und selig unterzugehen? — Aber, werdet Ihr uns zurufen, Uhländ singt doch so richtig: „Das ist Freude, das ist Leben, wenn's von allen Zweigen schallt!“ Von Herzen einverstanden; aber auf der Waldwanderung in eine Schenke unter eine Bande Vogelverkäufer zu gerathen, wo jeder die Vogelstimmen prächtig nachahmt und Alle auf einmal pfeifen, das ist nicht angenehm, da flüchtet man bald wieder in die schützende Wildniß, um nur einer Drossel zu lauschen.

Wir führten Schiller und Eichendorff mit ihren goldenen Worten zu unserer Befräftigung an. Wir fügen einen dritten Künstler hinzu und eine That von ihm. Es ist Nietzsche. Wir sahen ihn einst Tage lang verstimmt und traurig, niedergeschlagen umhergehen, als er an einer herrlichen weiblichen Portraitbüste arbeitete. Unsere Discretion, ihn während der Zeit nicht um den Grund seiner Trübung zu fragen, lohnte er später durch freie Mittheilung eines echten Künstlerzugs, der uns fest im Herzen blieb. Er hatte bemerkt, daß die vortretenden Theile der Stirnbildung mit ihren entgegenstehenden Linien im Nacken nicht im genauen anatomischen Verhältniß standen und nach längerem Zagen hatte er sich entschlossen, den Kopf nochmals ganz abzunehmen und die Arbeit neu zu beginnen. Das geschah aus dem Ernst, den wir meinten, das geschah aus dem tiefsten künstlerischen Gewissen, das in Wagner's „Lohengrin“ aus jedem Ton zu uns spricht. Aber nun sagt, Ihr ewig redseligen Consequen, Ihr behenden, schnell fertig Talente, wann treten denn bei Euch einmal die trüben Tage Nietzsche's ein? Wann guillotiniert Ihr Eure Sonaten oder Symphoniesätze einmal, wie jener hochernste Künstler eine Büste? Wann findet denn Ihr einmal die Stirnknochen Eurer Melodie nicht ihren Nackenlinien entsprechend? Oder habt Ihr keine Natur nachzuahmen, keine holden Fürstinnen zu portrairen, habt Ihr keine anatomischen Geseze, gegen die zu sündigen Ihr zittert, auch wenn kein Kritiker Euch andonnert?

Wie wie heilsam wäre es, wenn Ihr Euch im Stillen Eure Werke als plastische vorstelltet, Euch frägt, ob denn das auch eine Nase, ob es Augen hat, einen lächelnden Mund, eine sinnende Stirn, ob Euch das seelenvolle Material des klingenden Tons nicht unter den Händen zu Stein gerinnt, während der Marmor unter dem Meißel eines Meisterschädel begeisternde Harmonie wird! O schafft Euch etwas von dem Ernst an, den ein Meisterschädel, den ein Wagner hat, lernt schweigen, bis Ihr was zu reden habt, betet nicht, weil gerade das Glöckchen läutet, sondern wenn Euch die Ehrfurcht vor der Hand, die die Welten hält, auf die Knie zwingt, oder wenn Euch Gott einmal einen rechten Gefallen gethan hat, und dann haltet immer ein bißchen mit dem Bösewicht Franz Moor, der da sagt: „Ich bin nie ein gemeiner Sünder gewesen, ich habe mich nie mit Kleinigkeiten abgegeben“ — so werden wir vielleicht bald um viele opuscula ärmer sein, aber es wird doch vielleicht auch einmal das Opus herauspringen, das dem Meister Wagner nachsteht; wenn Ihr seiner Richtung angehört, wie man so zu sagen pflegt — oder das große Gegenwerk, wenn Ihr seine Gesinnungs-Gegner seid. Ja, ja, das Gegenwerk! wir bitten aufrichtig und herzlich darum. Es hat noch nichts davon verlangt. Große und kleine Lentzen haben Viel über und gegen Wagner geschrieben und gesprochen, aber der neue Gluck, wie ihn Freund und Feind nennt, hat noch keinen Piccini gefunden! Maulhelden, ja! aber Tonhelden, nein! Das Gegenwerk, o bitte, bitte um das Gegenwerk! Es werden sich, wir zweifeln keinen Augenblick daran, auch Liszt's und Bülow's finden, die dafür ins Zeug gehen, es wird auch seine Mustervorstellungen erleben, wir werden endlich einmal wieder um ein schönes großartiges Tonwerk reicher sein. Also bitte, bitte, das Gegenwerk. Oder war es vielleicht der „Faust“ von Gounod schon?! Dann haltet uns unsere Kurzsichtigkeit zu gute — wir hielten diesen Gegentaiser für einen — ausgekopften.

Wie einst der Knabe Richard Wagner mit funkelnden Augen und klopfendem Herzen zu Carl Maria von Weber hinauf sah, als der „Herr Capellmeister“ der Mutter seinen Besuch machte, wie er sich dann erinnert, ihn in der Oper dirigieren gesehen und wie den Zauberer im Märchen angestaunt, im kindisch entzückten Herzen sich gesagt zu haben: „Nicht Kaiser und König sein — aber so dastehen, so dirigieren!“ — so mußte dann der Mann, als er nun die Stelle einnahm, die der Knabe erträumt hatte, wenn er dort in Dresden mit seinen intelligenten Sängern, eine Schröder-Devrient an der Spitze, die „Euryanthe“ seines großen Vorgängers einstudierte, wol wunderbare Stunden in sich verleben, Stunden des Hinaufschauens zu dem Geiste des Mannes, dessen freundlicher Gruß einst das tiefste, ahnungsvollste Erlebnis des Knaben gewesen war. Welch eine That, welch ein Sprung des Geistes aus Fesseln und Banden des Herkommens, eines tyrannischen Geschmacks heraus auf die rettende Höhe dichterischer Selbstbestimmung war diese „Euryanthe“, und welches tiefe ewige Märchen ist die Entwicklung dieser neuen, deutschen musikalischen Kunst! Es muß ein verzehrend brennendes Ungenügen, eine erhabene Unzufriedenheit gewesen sein, die Weber nach seinem Erfolg mit dem „Freischütz“ erfüllte. Er muß sich gesagt haben: „Es hat keinen rothen Mantel an und keine Fahnenfeder auf dem Hut, was uns in der Dämmerung naht und uns das Herz im Tiefsten einengt. Es giebt ärgere Schrecken, als ein fenerspeiendes Wildschwein und ein Todtengeripp, das den Arm nach uns ausstreckt, nachdem es vorher Mitternacht geschlagen hat.“ Der Spontini mit seinem hohen

Toups hatte den kleindeutschen Capellmeister auch vielleicht etwas kaiserlich von oben herab angesehen, und Weber mußte sich sagen: Er hat eine Art Recht dazu, denn sein Kunstbereich ist das höhere, er fühlt noch den Boden des französischen großen Musikdramas unter sich, mein „Freischütz“ hat etwas vom Genre jenem großen Styl gegenüber. Und nun begann das titanische Ringen in dieser edlen, stolzen, feurigen Künstler-natur, seiner hehren, süßen Musikseele den schönen durchgeistigten, zartgegliederten Gedankenkörper zu erwerben, die Macht des Dämonischen, welche in zerstörender Wuth und Ueberfülle dem zarten Manne verliehen war, nur in die großartigsten Gestalten, nicht wieder in Gespenstergruppen zu hauchen, alle die bezaubernde Kraft der Naturempfindung, das Weben des Waldes, den Schauer der Wildniß, die Blüthenuser des wallenden Stroms, den Jubel des Weidwerks nur als Schmutz und Hintergrund eines erschütternden Seelengemäldes zu entfalten, nur als glänzende Muschel um die Perle deutscher Frauenliebe zu hüllen, den Chor aus der niederen Stufe des Refrain-singens auf die Höhe des antiken Dramas zu erheben und den Deutschen, denen er als Jüngling Freiheitslieder gesungen, nun die Gabe des reifen Genies darzubieten — die erste deutsche große Oper, in welcher die aneinanderliegenden zerstückelnden Formen der Situations-Arie, des Lieb-Rückens zur Theaterfigur und wie all der häßliche Operntand heißt, in das tiefste Interesse der Handlung hineingezogen werden sollten, wo nicht länger das gewordene Gute oder Böse uns in runder Form vorliegt, wie es ist, sondern wo die hohe Musik uns während der spannenden tragischen Handlung in das Labyrinth der Seelen führt und uns zeigt wie es wird. Was wir nur in sehr unvollkommenen Strichen anzudeuten vermögen, wie innig mußte das der ebenbürtige Genius Wagner's erleben! Wir finden hier nicht den Raum, Helmina v. Chezy gegen die höchst ungerechten Angriffe in Schutz zu nehmen, denen sie ausgesetzt ist, wir werden eine andere Stelle dafür suchen — aber sei dem wie ihm sei — die „Euryanthe“ ist die schmerzlichste, erhabenste Künstlertragödie; Weber ist wie eine Eiche, welcher nur der Hauch Obins fehlt zum Menschenwerden — auf jeder Seite dieses Werks göttliche Musik, aber die heisse Sehnsucht des Componisten, Dichtercomponist zu werden, ein blutiges Ringen mit dem Stoff, ein Schiffbruch auf dem tosenden Meer, auf der Entdeckungsfahrt nach dem Land des Ideals, wo der Sturm nur die Trümmer des gescheiterten Schiffs an die blühenden Ufer des ersehnten Landes wirft. Die „Euryanthe“ bleibt dadurch ein ewiges Heiligthum aller Künstler. Weber kehrte im „Oberon“ mit gebrochenem Herzen zur alten Opernform zurück, mit ihrer Betonung alles Unwesentlichen und Hintansetzung alles Wesentlichen, singend wie ein Schwan, im Sterben schaffend wie ein Gott, Planché's elendes Packbrett zu einem Erard wandelnd, von der Sehnsucht nach der irdischen Heimath in die ewige, in die Unsterblichkeit emporgetragen.

Haben wir uns nun im Anschauen der „Euryanthe“ ganz durchdrungen mit dem Marusgefühl Weber's, haben wir uns zu bewußten Theilnehmern oder Zuschauern des geistigen Kampfes erhoben, welchen die unvergänglichen Blätter dieser Partitur enthalten, so fühlen wir uns allerdings auf dem Boden eines schönen Märchens, wenn wir uns wie mit einem Zauberschlag vor den „Lohengrin“ versetzt denken. Was dort Sehnsucht, Noth, Kampf, Drang, Suchen und Irren war, ist hier Erfüllung, Heil, Sieg, Befriedigung, Finden und Gewißheit geworden. Wir sehen in Wagner den aus der Umarmung unserer großen Dichtung und unserer großen Musik nothwen-

big und unter tödtlichen Mutterwehen geborenen Genius, welcher, mit den reichsten Gaben der liebenden Erzeuger ausgerüstet, zum ersten Mal Poesie und Ton zu einem organischen Ganzen, zu einerSTYLEinheit verschmelzt, wie sie vor ihm geahnt, nimmer aber geschaut werden konnte. Hier waltet ein völlig bewußter, schöpferisch ordnender Geist in so vollkommener Weise, daß Musik und Poesie fortwährend das innigste Ineinander bleiben, nie zum Nebeneinander erschaffen. Wenn in Abolars edler, geharnischter Melodie des vollen Vertrauens auf Eurhantes Treue die schöne Musikseele sich im Prokrustesbett der kurzen Textworte winden muß — so sind hier die wenigen Worte: „Elsa! ich liebe dich!“ auf eine Stelle und in eine Umgebung gesetzt, wo der dankbare Nachhall im Herzen dem Componisten gerne Ablass für jede versäumte Arie gewährt. Der Dichter-Componist des „Lohengrin“ würde aus dem Finale des ersten Actes der „Eurhante“, wenn er überhaupt die Peripetie seines Dramas auf eine so unwesentliche Situation hätte hinausgehen lassen, ein spannendes Seelenbild von dem Böglein gemalt haben, welches harmlos um die Schlange hüpfet, ohne zu wissen, daß es im nächsten Augenblick von ihr verschlungen wird, — er hätte schon hier Eysart und Eglantine in eine ahnungsvolle erste Verührung gebracht, zu welcher dann Eurhantes unschuldig idyllischer Brautgruß in einen wehmüthig wirkenden Gegensatz getreten wäre, während hier der Marus Weber sonnenmüde ins Grün der Aue zurücksinkt, Eysart zu einer Quartettstimme wird, und irgend ein Chorist hinzutreten muß, um dem Musiker zu helfen, wo ihn der Dichter im Stich läßt. Das vollständige, sättigende Decken von Form und Inhalt, von Erfindung und Gestaltung, die dramatische Entwicklung eines spannenden Vorgangs bis zur glänzenden Gipfelung im Finale, umkleidet von einer Musik, die im strengsten Stylgefühl jede Note nur aus der tiefsten Nothwendigkeit des Ganzen hervorgehen läßt, das innigste organische Zusammenhaften aller Fasern des Gewebes, die zwingende Gewalt eines Werdeprocesses, welche den Hauch jedes Choristen, den Blick jedes Zuschauers untrennbar an die steigenden Phasen der Lösung fettet, macht den ersten Act des „Lohengrin“ zu einem künstlerischen Bilde, gewährt einen Eindruck, wie wir es im Drama noch nirgend geschaut, wie wir ihn im Drama noch nirgend empfangen haben. Wagner, nachdem er im „Rienzi“ den holden Irrthum für immer gebüßt hatte, die hüllenbedürftige, himmlische Seele der Musik in den Leib einer politischen Staatsaction zu zwingen, und uns diese durch innigere Gemüthsbeziehungen zu verherzlichen, wobei er musikalisch die Zöglingsschuhe der großen Oper in Paris austritt, schon aber jene freiheitsdürstenden Fanfaren erklingen läßt, die nur ihm gehören; nachdem er mit jenen geistigen Siebenmeilenstiefeln, wie sie nur der Genius trägt, mit dem nächsten Schritt mitten in die Brandung der Nordsee hineintritt und entsagend allen Außerlichkeiten die Tonseele in den einzig entsprechenden Leib der Herzensinnerlichkeit, der Sehnsucht nach Erlösung rettet, wobei er sich mit voller Seele den deutschen Meistern Weber und Spohr wieder zuwendet und auf ihren charakteristischen und elegischen Pfaden Blumen pflückt, wie sie noch nicht erblüht waren, als Jene wandelten; nachdem er unbefriedigt von dieser noch am Epischen haftenben Schöpfung, in der ihm das vollendete Gestalten des tragischen Problems noch unter der bildenden Hand zerronnen war, sich vom gespenstischen Felde zum menschlichen wendet und jenen entzückten Moment erlebt, wo der Dichter zum ersten Mal den vollen erschöpfenden Ausdruck seines Ich im Kunstwerk niederzulegen vermag, während der Musiker in der Schilderung des

Kampfes zwischen dämonischem Sinnentrieb und reiner Herzensliebe zum ersten Mal als der volle, ganze, ungeheilte, neue, einzige Wagner auftritt, dem die stets glühender sich hingebende Tonmuse stets vollere, reichere Farben für seine Bilder leiht; nachdem seiner wachsenden Kraft nun das Schürzen des tragischen Knotens völlig gelungen war, nur daß er dazu noch die Verknüpfung zweier Sagen bedurft hatte, deren innerste Natur nicht ohne Widerstreben sich dem gestaltenden Geiste fügte — führte ihn der rastlose Drang nach Vollendung endlich im „Lohengrin“ zu einem ewigen, unerschöpflichen menschlichen Problem, zur Tragödie vom irdischen Glück, vom eingeborenem Wurm in der Blüthe des Daseins hienieden, von der Dissonanz dieses Erdenlebens mit dem unverrückbaren Ton einer höheren Weltordnung, die sich nur im Tode, im Untergang des Irdischen lösen kann. Er fand das Problem vom Sündenfall, von Amor und Psyche im Gewand einer schönen deutschen Sage, deren innerstes musikdramatisches Vertiefen und Erschöpfen alle Saiten erklingen machen mußte in dem auf dem Boden christlicher Weltanschauung großgewordenen Deutschen. Leonore sagt zu dem in Ketten liegenden Florestan in einem Moment, wo diese wenigen Worte uns immer tief in der Seele nachzittern: „Es giebt eine Vorsehung!“ Und wahrlich, wenn wir uns Alles recht vergegenwärtigen, den ganzen Bildungsgang dieses hochregten Wagner, wohlgemerkt — auch über den „Lohengrin“ hinaus! wenn wir in seinen Werken die Marksteine eines Weges erkennen, wie er vorher nie gemacht wurde und auch nicht sich wiederholen wird, so ist die edle deutsche Sage, welche ihm an der geweihten Hand jenes erhabenen Bruderpaars, der beiden Grimm, bräutlich entgegentrat, eine Leonore, welche alle Banden des Genius löst, ihm Leben, Licht und Athem giebt, daß nun alles Tiefste und Hehrste in seiner Seele frei wird, alle tief bewußte und alle ungeahnte Fülle des Herzens und Geistes in Ton und Farbe sich ans Licht ringt. Denn nun ist sie ja geboren, die große deutsche Oper mitten aus den kleindeutschen Verhältnissen heraus, ohne den Boden einer concentrirten Nationalität, wie ihn Gluck und Spontini in Paris erfanden, und nun soll uns Herr Spontini wieder begegnen mit seinem hohen Toupé und uns von oben herab ansehen! Wir werden ihm unser schuldiges tiefes Compliment machen, wir werden ihm mit der deutschen höflichen Herzlichkeit sagen, daß wir Viel bei ihm gelernt haben, aber wir werden ihm sagen — nein! wir werden es uns nur ganz bescheiden denken, indem er uns abrathen wird, nach ihm diesen bedentlichen Pfad der bereits erschöpften tragischen Muse annoch wandeln zu wollen, daß denn doch in unserem „Freischütz“, in unserem „Heiling“ ein bißchen freiere, göttlichere Luft weht, Luft der deutschen Wälder und Berge, Luft der uralten Götterhaine, als zwischen den Palmen und Cacaobäumen seines „Cortez“, daß sich im gothischen Palast der „Eurhante“ und im romanischen Dom des „Lohengrin“ wohliger vom Gott der Vergangenheit und Zukunft träumen und zu ihm treten läßt, als zwischen den Tempelwänden seiner „Vestalin“. Denn nun ist er ja geschaffen, der große deutsche dramatisch-musikalische Styl, und er steht ebenbürtig, ja überragend an Kraft und Gewalt, eine Eiche neben der italienischen Pinie, deren schönste Krone auf deutschem Boden in Mozarts „Don Juan“ erwuchs, neben der erhabenen Traueresche des englischen Dramatoriums, die Händel ein deutscher Gärtner erzog, neben der gallischen Riesentanne Glucks, an welcher Mehul, Cherubini und Spontini noch wunderbare Schößlinge zogen, während sie Meyerbeer zum vornehmen Parkbaume zurechtstugte und pflanzte, bis dann Gounod sie klein genug fand, um

die Spielsachen und Mäschereien für verzogene Kinder zu hängen. Wir nannten diese deutsche Eiche überragend Kraft und Gewalt und wir finden die Begründung unseres Ausspruches in der Thatfache, daß diese deutsche große Oper eben das jüngste Kind der Zeiten ist, daß sie vor- und rückwärts schauend zusammenfaßt, daß sie eben in allen den genannten nationalen Stilen großer Musikwerke immer wieder den deutschen Geist als Kröner und Voller oder Gründer und Stifter begegnet und im bewußten begeisterten Nachstreben den Thaten großer Ahnen das Große und Schöne lernt und es aus angeborenem Trieb und Ernst größer und vollkommener neu erschafft. Die deutsche große Oper, wie sie Wagner in seinem Musikdrama „Lohengrin“ geschaffen, ist ein höherer Styl, als die italienische in Mozart's „Don Juan“, weil sie sich nicht in schöne Einzelheiten zertheilt, die oft an die unwesentlichsten Momente geknüpft sind und nothwendig das Ganze mehr als einen Hintergrund erscheinen lassen, auf dem sie hervortretend glänzen sollen, sondern weil ihr das geschlossene Ganze die Hauptsache ist, an welchem Einzelheiten nur wie Schmuck der Säule hervortreten, während dieser die Gesamterscheinung der Säule keinen Augenblick vergessen macht; sie ist ein tieferer Styl als die Oper Gluck's, weil sie nicht mehr in einer französischen Aneignung des griechischen Ideals wurzelt, nicht länger der tragischen Katastrophe aus dem Weg geht, weil sie den Deus ex machina zu den Göttern ins Exil verweist, die tragische Lösung der höchsten irdischen Conflict, den Bruch zwischen uns und Gott, kühn und gewaltig sich zur Aufgabe, zum Ziel stellt, nicht bloß in dem angeregten und künstlich beigelegten Kampf eine Gelegenheit zum Ausdruck edler Empfindung, tiefen schönen Gefühls sucht. Dies Kunstwerk Wagner's hat einen höheren Styl als Händel's geistliches Drama, welches Dratorium heißt, weil Wagner die Kunst Shakespeare's damit verschmilzt und statt dem Wanderer auf dem rauhen Pfade des wirklichen Lebens nur mit narkotischem Balsam die Füße zu salben, ihn ganz eintaucht und badet in dem Reich Verthesda seines musikdramatischen Kunstwerks. Wagner aber fängt über die genannten nationalen Style hinaus so recht eigentlich da an, wo die Griechen aufhörten, indem er der christlich-germanischen Welt das bietet, was die griechischen Dichter ihrer Nation gaben: das innerste Gemüths- und Geistesleben des Volkes in Liebe, Kunst und That im Rahmen der alten Sage. Die aus der christlichen Religion erwachsene polyphone Musik mußte, vom Mutterchoos der Kirche sich losreißend, erst alle freiesten Pfade der Selbstbestimmung wandeln, die höchste freiste Individualität werden, bis sie dem in allen Stürmen und Kämpfen, im Rauschen des deutschen Hains und im Sonnenbrand der fernsten Fremde gereisten Bräutigam, unserer großen deutschen Poesie, die Hand zum Bunde reichte. Schiller's Dramen, Beethoven's Symphonien, Wagner's Opern, das sind die Grundsteine der Denksäule, als welche das Nationaldrama des freien deutschen Volks den fernsten Zeiten die Stirne zeigen wird.

Correspondenz.

Leipzig.

Am 14. Juli gab der Riebel'sche Verein in den Räumen der Nicolaiskirche ein Concert, dessen Ausführung in jeder Hinsicht als ge-

lungen zu constatiren ist. Frä. Natalie Schilling (Sopran), Frä. Clara Schmidt (Alt), sowie die HH. Ernst Stieber und Paul Richter (Tenor und Bass), ferner Hr. Capellm. Dr. Wilhelm Stabe aus Altenburg (Orgelspiel), Hr. Musikb. E. F. Richter und Hr. Organist Papir (Orgelbegleitung) waren die Mitwirkenden. Das reichhaltige Programm lautete: Passacaglia für Orgel von J. S. Bach, Miserere für zwei Chöre a capella von Allegri, der 13. Psalm, Duett für Sopran und Alt von Giovanni Maria Clari, zwei alt-deutsche geistliche Gesänge für vierstimmigen Chor: die mystische Rose und Lobgesang auf Christus, Präsubium und Fuge (A moll) von J. S. Bach, der 50. Psalm für Alt-Solo mit Orchesterbegleitung von E. F. Richter, zwei geistliche Chorgesänge: geistliches Lied von Paul Fleming für vierstimmigen gemischten Chor mit Orgelbegleitung von J. Brahms, „Gottes Güte“ für Solo-Quartett und gemischten Chor mit Begleitung von Rob. Volkmann, „Wenn ich ihn nur habe“ religiöser Gesang für eine Singstimme (Tenor) mit Begleitung von W. Stabe, „Die Seligkeiten“ für Bariton-Solo und gemischten Chor von Fr. Liszt, „Ich und mein Haus“, religiöses Lied von Spitta, für Solo-Quartett und vierstimmigen Chor von Moritz Hauptmann.

Die beiden Grundpfeiler des Programms bildeten das Allegri'sche Miserere und „Die Seligkeiten“ von Liszt. Um sie reichte sich alles Uebrige in harmonischer Weise. Der erhabene Eindruck, den jenes berühmte Miserere hervorbringt, ist bekannt, und die treffliche Ausführung seitens der Chöre, insbesondere des statt eines zweiten Chores angewendeten Solo-Quartetts, das wirklich mit excellenter Genauigkeit und Reinheit sang, war geeignet, daß wir uns in den geheimnißvollen Ritus in der Sixtinischen Capelle bei immer matter werdendem Kerzenschimmer recht wohl hinein versetzt fühlten. Die „Seligkeiten“ von Liszt gehören zu dem Bedeutendsten, was die Kirchenmusik der Jetztzeit aufzuweisen hat. Es ist die großartige Poesie der Auffassung, der Schwung der Empfindung, mit einem Wort der ganze Genius Liszt's mit allem ihm innewohnenden Mystischen und Erhabenen, der uns in dieser herrlichen Composition entgegentritt. Am Bezeichnendsten blühte deshalb sein, was ein Beurtheiler dieses Werkes vor längerer Zeit in diesen Blättern aussprach, nämlich, daß Liszt dadurch bewiesen habe, wie es wol möglich sei, auch jetzt noch sich mit dem Unendlichen eins zu fühlen.

Unter den übrigen zu Gehör gebrachten Compositionen verdienen noch besonders hervorgehoben zu werden: das „geistliche Lied“ von Brahms, wegen seiner nobeln Fassung und technischen Vollendung und der Richter'sche Psalm für Alt-Solo mit Orgelbegleitung, ein in jeder Beziehung interessantes Tonwerk, sowie unter den antiken Werken das Duett für Sopran und Alt von Clari, welches besonders durch seine treffliche Charakteristik überrascht. In „Ich und mein Haus“ hat Hauptmann ein wirkungsvolles populäres Tonstück gegeben. „Gottes Güte“ von Robert Volkmann und „Wenn ich nur ihn habe“ von Wilhelm Stabe sind zwei recht ansprechende Compositionen, der Eindruck der letztgenannten leidet nur unter der etwas monotonen Orgelbegleitung. Die beiden altdeutschen Gesänge sind zwei immerhin interessante Erzeugnisse der Vergangenheit, von denen der zweite namentlich recht charakteristisch ist.

Es gereicht uns zur Freude, unter den Ausführenden, deren sämtlichen Leistungen, wie bereits bemerkt, hohe Anerkennung gezollt werden muß, Hoscapellmeister Stabe den Preis ertheilen zu müssen. Anerkannt einer der hervorragendsten Orgelspieler der Gegenwart, zeigte er sich auch in dieser Aufführung im besten Lichte. Sebastian Bach, so interpretirt, muß allerdings einen erhabenen Eindruck hinterlassen! Hr. Stabe verfügt über sein Material mit unumschränktester Virtuosität. Gerade die vollkommene Beherrschung der complicirten Stimmführung, die den Bach'schen Werken ja eigenthümlich ist, sowie die feinste Nuancirung im Bezug auf das Tempo, dieses fast

einzigste Ausdrucksmittel des Organisten *) ist es, worin Stabe excellirt, der außerordentlichen Sauberkeit des Anschlags, hervorgebracht durch das präcise Ausheben der Finger, gar nicht zu gedenken. — Frä. Clara Schmidt, mit einer sehr sonoren Altstimme begabt, machte sich besonders durch die Wärme im Vortrag des Psalms von Richter, sowie auch des Clari'schen Duetts, verdient. Die Ausführung der sehr schwierigen Baritonpartie in den „Seligkeiten“ durch Hrn. Paul Richter verdient alle Anerkennung. Frä. Natalie Schilling und Fr. Ernst Stieber genügten auch in recht erfreulicher Weise. Die Leistung des Chores war eine dem Nibel'schen Verein angemessene, und auch die Begleitung der Orgel muß noch lobend erwähnt werden.

Aus dem Gesagten erhellt zur Genüge, daß durch diese Aufführung aufs Neue documentirt wurde, ein wie treffliches Kunstinstitut wir an diesem Verein besitzen.

Die Gesellschaft für Künstler und Kunstfreunde „Andante-Allegro“ veranstaltete am 16. Juli im Saale des Tivoli eine musikalische Soirée zum Besten der Hinterbliebenen der im Kohlenstichte bei Luga u. Verunglückten, zu welcher sich ein sehr zahlreiches Publicum eingefunden hatte. Im Gegensatz zu den gewöhnlichen Wohlthätigkeitsconcerten mit dem „Entrée nach Belieben“, ging man künstlerischer zu Werke, indem in einer Pause nach vorhergegangenen Prolog des Hrn. Geßler, Mitglied der Casseler Bühne, eine Sammlung freiwilliger Liebesgaben stattfand. Frau Capellmeister Dumont, die geschätzte Sängerin des hiesigen Theaters, welche uns schon zuvor durch den seelenvollen Vortrag zweier Lieder zum Pianoforte erfreut hatte, sowie noch einige andere junge Damen haben das Verdienst, den Ertrag der genannten Collecte durch ihre persönliche Uebernahme derselben bedeutend erhöht zu haben.

L.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— In der siebenten Matinée der „Musical union“ in London trug Rubin Stein seine Sonate für Violine und Pianoforte (A moll) mit *Vieux temps* vor. Sowol Composition als Ausführung entzückten das Publicum. —

— Am 9. Juli ließen sich die Gebrüder Thern auf ihrer Rückreise von London in Aachen in einem eigenen Concerte mit größtem Beifall hören. —

Musikfeste, Aufführungen.

London. Am 26. J. Benedict's alljährliches Concert, ein Monstreconcert durch Länge sowol wie durch die Masse der Mitwirkenden. Das Programm enthielt nicht weniger als 86 Nummern. Den größten Erfolg errang Frä. Tietjen's in einer Cantate Benedict's. —

Darmstadt. Am 29. v. M. Concert des Kölner Männergesangsvereins, dessen Ertrag zur Gründung eines Denkmals für Abbe Vogler bestimmt ist. Das Programm paßte freilich zu dem Zweck wie die Faust aufs Auge. A. Vogler selbst war durch ein sehr schwaches Benedictus vertreten, während der übrige Theil Nichts als Frühlingsluft, sentimentale Romantik und Kleinbürgerliche Liebesfresken und von Instrumentalstücken ein paar Hülfs'sche Genrebilder für Clavier enthielt. —

*) Die Registrierung kann während des Spielens, wenn auch vielleicht nach vorhergegangener Verabredung, selbstverständlich doch nur durch einen zweiten Sachverständigen besorgt werden. —

Worms. Am 30. v. M. traf der Kölner Männergesangsverein in der feierlichen auf das Festlichste geschmückten Stadt ein, um zum Besten der Vollenbung der Liebfrauenkirche, in der sich über zweitausend Zuhörer aus nah und fern versammelt hatten, um ihn zu hören, zwei größere Nachmittagsaufführungen zu veranstalten, welche über 2000 fl. einbrachten. Das ziemlich starke Programm enthält Schubert's Salve regina, Mozart's Ave verum, Möhring's „Walbnacht“, und verschiedene allerdings wenig mit einer Kirchenaufführung harmonisierende heitere und weltliche Stücke wie „Lebenslust“ von Hiller und launige Volkslieder. Ueberhaupt wurde auch seitens der Zuhörer kirchliche Zurückhaltung wenig beachtet, welche nicht nur laut ihren Beifall kund gaben, sondern auch verschiedene Stücke, besonders das Möhring'sche da capo begehrten, was jedoch der Verein wegen der Anstrengungen der Reise u. nicht zu gewähren vermochte. Die Soff wurden von Frä. Elise Kempel aus Köln und dem Vereinspräsidenten A. Bück vortrefflich ausgeführt. Nach dem Concerte gab die Stadt dem Vereine ein solennes und liebreiches Bankett. — Im Gegensatz zu obigem Programm trug der „Kölner Sängerbund“ auf seiner letzten Sängerfahrt überwiegend ernsthafte, gebiegeneren Sachen vor, was aber so wenig Anklang fand, daß auf allgemeinen Wunsch bei künftigen Sängerfahrten von denselben wiederum abgesehen werden soll. —

Elberfeld. Am 6. Freiligrath-Concert unter Leitung von Schornstein. Die Ausführung der zahlreichen Stücke (Gesänge mit Freiligrath'schen Texten u.) war so gelungen, daß sogleich ein zweites Concert für denselben Zweck beschlossen wurde. — Soirées von fünf Mitgliedern der Casseler Hofcapelle (Weireis u., sämtlich Blasinstrumente). — Am 15. Soirée des Opersängers Strobel unter Mitwirkung des Darmstädter Männergesangsvereins, des Capellm. Gutkind u. c. Durch plötzliche Einstellung der dortigen Theateraufführungen sind nämlich die dafür engagirt gewesenen in die traurige Lage versetzt, durch Concerte u. vorläufig ihre Existenz zu fristen. —

Emm. Am 14. Concert des Kölner Männergesangsvereins zur Feier der Anwesenheit des Königs von Preußen und zum Besten von zwei dortigen Kirchen. — Am 21. großartige Serenade, dem Könige dargebracht von dem aus mehr als 24 Vereinen bestehenden Rhein-Sängerbund. —

Rom. Der festlichste der zur Feier des Centenariums veranstalteten musikalischen Abende war die erste Aufführung des im Texte aus Bibelworten bestehenden Oratoriums „Christus“ von Liszt in der Vantegalerie. Liszt zweifelte bis zum letzten Augenblick an der Möglichkeit einer gelungenen Aufführung und entschied sich erst in Folge der durchaus ermutigend ausgefallenen Probe für Gewährung der Aufführung. Das durch 150 Mitwirkende im Allgemeinen vortrefflich ausgeführte Werk fand höchst günstige Aufnahme. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Bassist Köhler aus Frankfurt a. M. in Dresden — in nächster Zeit in Braunschweig Hermine Steiner (Schülerin von Lauffer) und Frä. Leclair (zur Zeit in Graz gastirend, Schülerin der Hochstolz-Falconi) — Frau Vitali, Mitglied der Pariser Operngesellschaft, in Prag, desgleichen Frau Alexandrow aus Moskau — Frä. Grün in Mannheim mit großem Erfolg — Tenorist Unger von Cassel in Leipzig (Schüler des hiesigen Gesanglehrers Drescher) mit Beifall. —

— Engagirt wurden: Frä. Barn von Schwerin in Nürnberg — Frä. Lukas in Wien (Sopran), desgleichen Theodor Formes (a. d. Wien) — Philippi in Wiesbaden (Contract erneuert) — Riemann für den Monat September in Hannover. — Frau Rains-Prause trat ihr Engagement in Dresden mit bedeutendem Erfolge an. — Bassist Ludwig in Hermannstadt erhielt für seine gelungene Wiedergabe der Rolle des Wolfram im „Tannhäuser“ von Wagner selbst ein Anerkennungs-schreiben. —

Das in vorletzter Nr. mitgetheilte Engagement des Capellmeisters Nieß (jun.) in Mainz hat sich nicht verwirklicht. —

Bassst. Furst von Augsburg übernimmt die Direction des Theaters in Regensburg. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Dr. Hofcapellmeister Dr. Stabe aus Altenburg, Dr. Dr. Gille aus Jena und Dr. Lichtenstein, Musikalienhändler und Inhaber eines Pianofortemagazins aus Frankfurt a. M. —

Vermischtes.

—* Großes Aufsehen macht in Wiener musikalischen Kreisen die plötzliche Kündigung, welche Dessoff als Professor der Composition von der Conservatoriumsdirection erhielt und die damit in Verbindung stehende Abbanlung Sellmesberger's als artistischer Director der Anstalt, welche er aus dem Grunde gab, weil obiger Beschluß mit vollständiger Umgehung seiner gefaßt wurde. —

—* Die Witwe Meyerbeer's hat zu dem in Darmstadt zu errichtenden Denkmal des Abts Vogler, des Lehrers ihres verstorbenen Satten, einen Beitrag von 200 Thlr. übersendet. (S. a. Auf.)

Druckfehler-Berichtigung.

In Nr. 28, S. 246, 1. Spalte, Z. 1 sind die Worte „von Beethoven“ zu streichen. —

Künftler-Versammlung in Meiningen.

Durch unsere Bekanntmachungen in den Nrn. 21 und 26, sowie das vor Kurzem versendete Circular sind die das Fest betreffenden Hauptbestimmungen bereits zur allgemeinen Kenntniß gebracht. Es erübrigt jetzt nur noch, das Genauere bezüglich der Tagesordnung, sowie ein Verzeichniß der Namen der mitwirkenden Solisten und Solistinnen und der aufzuführenden Werke, so weit sich ein solches zur Zeit geben läßt, mitzutheilen.

Tagesordnung.

Dienstag, den 20. August. Eröffnung des Bureaus.

Mittwoch, den 21. August. 10 Uhr Vormittags und Nachmittags 4 Uhr Bureaustunden. — Generalprobe zum ersten Concert mit Orchester im herzogl. Hoftheater. Abends geselliges Beisammensein im Schießhause.

Donnerstag, den 22. August. Bureau permanent. Vormittags 11 Uhr Hauptprobe zum Kirchenconcert. Abends erstes Concert für Gesangs- und Instrumentalsoli und Orchester im Hoftheater unter Leitung des Hrn. Capellmeister Dr. Damrosch aus Breslau. Nach dem Concert geselliges Beisammensein im Schießhause.

Freitag, den 23. August. Bureau permanent. Vormittags mündliche Eröffnung der Versammlung. Vorträge. Zu derselben Zeit erste Probe zum zweiten Concert mit Orchester. Nachmittags 4 Uhr Concert in der Stadtkirche für Gesangs- und Instrumentalsoli und Chöre, die Letzteren ausgeführt von dem Salzunger Kirchenchor unter Leitung seines Dirigenten, des Hrn. Kirchenmusikdirector B. Müller. Abends Festtafel.

Sonabend, den 24. August. 10 und 4 Uhr Bureaustunden. Vormittags Generalprobe zum zweiten Orchesterconcert. Nachmittags Besprechungen und Vorträge. Abends Concert für Kammermusik im Hoftheater. Nach demselben geselliges Beisammensein im Schießhause.

Sonntag, den 25. August. Nach Schluß des Gottesdienstes Bureaustunde. Abends zweites Concert für Gesangs- und Instrumentalsoli und Orchester im Hoftheater. Nach demselben geselliges Beisammensein im Schießhause. Hiermit Schluß der Versammlung.

Montag, den 26. August früh 9 Uhr Bureaustunde zur Erledigung der Geschäfte. Außerdem wird an diesem Tage noch ein Concert für Kammermusik im nahe gelegenen Bade Liebenstein projectirt.

Schließlich ist noch zu erwähnen, daß zum fünfshundertjährigen Jubiläum der Erbauung der Wartburg am 28. August im Sängersaal derselben Liszt's „heilige Elisabeth“ zur Aufführung kommen soll.

Solisten; u. A. die Damen Frä. Emilie Wigand und Clara Martini, Frä. Spohr vom herzogl. Hoftheater in Coburg, Frä. Emmy Feinz, Pianistin aus München; die Herren: Capellmeister Dr. Damrosch, Sgambati, Pianist aus Rom, Kammeränger v. Wilde, Musikdirector Lassen, Concertmeister Kömpel, F. Gräbner, erster Violoncellist der königl. Capelle zu Dresden, Hohlkamp, Fester und Eiters vom Theater in Coburg, Richter aus Leipzig, Deprosse, Pianist aus Gotha, und Seidel, Pianist aus Breslau.

Zur Aufführung bestimmte Werke: „Was man auf den Bergen hört“, symphonische Dichtung von F. Liszt; Symphonie von Lassen, Symphonie von R. Hol (Capellmeister in Utrecht), Overture von E. Büchner, „Nirvana“, symphonisches Stimmungsbild von H. v. Bülow, Overture zu Shakespeare's „Timon von Athen“ von E. v. Michailovich (in Pest), Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell von F. Präger (in London), der 23. Psalm, „Die Seligkeiten“ und „Die drei Rigeuner“, Gesangsstück von Franz Liszt, „Sappho“, Gesangsscene von R. Volkmann, Violinconcert von Damrosch, Concert für Pianoforte mit Orchester von Friedrich Kiel, Duett für Sopran und Tenor aus der Oper „König Sigurd“ und Ballade „Helge's Treue“ von Dräseke, Duo für zwei Pianoforte von A. Deprosse, Duetten von Cornelius und Lieder von Damrosch und Lassen; von älteren Werken Compositionen von Mchul, Beethoven, Seb. Bach, Verlioz, Schumann; im Kirchenconcert endlich Compositionen von Palestrina, Clari, Fabio, Perez, Seb. Bach, Prötorius.

Leipzig und Jena, im Juli 1867.

Die geschäftsführende Section.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Die Pianino-Fabrik von H. Kriebel,

Berlin, Kochstrasse 9,

empfiehlt Pianinos elegant in Polis. und Nussbaum, brillantem Ton und leichter Spielart zu den solidesten Preisen unter Garantie.

Literarische Anzeigen.

Novitäten-Liste.

Empfehlenswerthe Musikalien

publicirt von

Jul. Schuberth & Co.

Leipzig und New-York.

- Graben-Hoffmann, Op. 65. Meine Ruh' ist hin. Gretchen's Lied aus Goethe's „Faust“ mit deutschem und englischem Text f. Alt oder Bariton mit Pfte. N. A. 10 Sgr.
- Jelski, Michel, Op. 5. Hommage au Printemps. Fantaisie brillant pour Violon avec Piano. 1 Thlr.
- Krug's Bouquet de Melodies (Neue Folge von Fradel):
No. 35. Nachtlager von Kreutzer. 15 Sgr.
No. 36. Zampa von Herold. 15 Sgr.
- Mayer, Carl, Op. 121. Jugendblüthen. Album von 24 Charakterstücken für kleine und grosse Pianisten. Neue Prachtausgabe; revidirt und mit Fingersatz versehen von K. Klauser in 1 Bande. 4 Thlr.
- Mollenhauer, Ed. Geheime Liebe. Lied mit Pianoforte. 7½ Sgr.
- Müller, C. F. W. Deux Morceaux de Salon p. Piano.
No. 1. Harriett Galop. 15 Sgr.
- Renard, J., Op. 4. Sechs Lieder f. eine Singstimme mit Pianoforte. Heft 2. 17½ Sgr.
- Ritter, F. L., Op. 3. 10 Kinderlieder f. eine Singstimme mit Pianoforte. Heft 2. 12½ Sgr.
- Schmitt, J., Op. 302. Acht Rosoco-Walzer f. Pianoforte. Heft 1. 10 Sgr.
- Die beiden Dilettanten am Pianoforte. Ausgewählte Compositionen im leichten Style zu vier Händen.
- Cah. 4. Amusement en forme de Valse. Op. 222. 10 Sgr.
- Cah. 5. Mazurka. Op. 255. N. A. 10 Sgr.
- Op. 253. Le Debut du jeune Pianiste. Douze Morceaux instructifs sur des Thèmes populaires.
- No. 5. Annen-Polka von Strauss. 7½ Sgr.
- No. 6. La Bajadère, Rondino mélodique. 10 Sgr.
- Erinnerung an Wien. Sechs Tanz-Rondinos im leichten Style f. Pianoforte.
- No. 1. Rondino über Strauss' Gabrielen-Walzer. Op. 182. N. A. 10 Sgr.
- No. 2. Rondino über Strauss' Charmant-Walzer. Op. 190. N. A. 10 Sgr.
- Schumann, Robert, Der deutsche Rhein. Patriotisches Lied von N. Becker f. gemischten Chor. Part. u. St. 12½ Sgr.

- Siemers, Aug., Op. 36. Zwei Lieder f. eine Singstimme mit Pianoforte. (No. 1. Brich an deinen kalten Felsen, o Meer. No. 2. Wald-Hallo „Bin Wirthin vom Hütchen“). 12½ Sgr.
- Weise, Charles, Op. 10. Nellie. Polka-Masurka p. P. 10 Sgr.
- Wels, Charles, Op. 71. Trois Paraphrases de Salon sur des airs favoris pour Piano.
No. 2. David, Fel. Die Schwalben. 15 Sgr.
No. 3. Wagner, R. Abendstern. 15 Sgr.
- Wiebe, Edw., Trost (Consolation). Lied f. eine Singstimme mit Pianoforte. 7½ Sgr.

Fr. von Flotow's neueste Oper.

In meinem Verlage erscheint demnächst mit Eigenthumsrecht:

„Zilda“.

Komische Oper mit Tanz in zwei Acten.

Text nach dem Französischen von

St. Georges und Chivot.

Musik von

Fr. von Flotow.

Vollständiger Clavierauszug mit Text. Textbuch zu den Arien und Gesängen fürs Publicum.

Die Oper war zunächst für Paris geschrieben und hatte dort in der vorigen Saison einen Erfolg, der nur mit dem von Flotow's „Martha“ zu vergleichen ist.

Breslau, im Juli 1867. **F. E. C. Leuckart.**

In meinem Verlage erscheint demnächst:

Adagio

aus dem Clarinetten-Quintett

von

W. A. Mozart.

In neuer Bearbeitung für

Violoncell und Pianoforte

von

Fr. Grützmacher.

Der genannte Künstler errang mit diesem Stücke bei seiner jüngsten Anwesenheit in London, wo er es zum Vortrag brachte und auf Verlangen vielfach wiederholen musste, die allergrössten Erfolge.
Leipzig, den 16. Juli 1867. **C. F. Mahnt.**

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
 Ad. Christoph & W. Anz in Prag.
 Gebel & Aug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Neuhaus & Co. in Amsterdam.

N^o 31.

Dreißundsechzigster Band.

B. Weitzmann & Comp. in New York.
 J. Schott & Co. in Wien.
 Schöner & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Arabi in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Carl Goldmark, Op. 8. — Kleine Zeitung (Tagesge-
 schichte, Vermischtes). — Artistischer Anzeiger. — Literarische Anzeigen.

Kammer- und Hausmusik.

Für Streichinstrumente.

Carl Goldmark, Op. 8. Quartett für zwei Violinen, Viola
 und Violoncell. Hrn. Concertmeister J. Hellmesber-
 ger gewidmet. Wien, C. A. Spina. Partitur. 2 Thlr.
 20 Ngr.

Dieses Streichquartett ist schon vor etlichen Jahren com-
 ponirt und durch Hellmesberger's Quartettverein in das
 Leben eingeführt worden. Der Componist verdankt diesem
 Werke seine ersten, eigentlich bedeutenden Erfolge auf heimath-
 lichem Boden. — Nunmehr liegt dasselbe als jüngster Verlags-
 artikel der Firma C. A. Spina vor. — Durch das Ganze geht
 ein Zug urwüchsigter Kraft, Tiefe, Feinheit und Frische. Dies
 gilt vom Gedankenhaften, wie vom Gestaltlichen. Man trifft
 hier keine Spur ängstlicher Epigonenhaftigkeit. Allerdings hat
 dieses Opus 8 Goldmark's seine gleich unleugbaren, wie un-
 umgänglichen Prämissen. Sie heißen: Bach, Beethoven, Schu-
 mann und neudeutsche Schule. Allein Goldmark's Schöpfer-
 natur tritt schon hier selbstvoll, ausgeprägt, äußerlich und inner-
 lich fertig auf. Man hat es hier bereits mit einem Meister
 höherer Rangstufe zu thun. —

Ein 19 Tacte hindurch gesponnener, Andante (B moll)
 $\frac{3}{4}$ Tact, verzeichneter Einleitungssatz weiß den Hörer schon
 vor Allem zu fesseln durch eine ungewöhnliche Eigenart melo-
 disch-harmonischen Tiefsinnes. Sequenzenartig, im Sinne
 einer freien, wesentlich elegisch gefärbten Phantasie geführt,
 durchstreift dieser Satz ruhelos allerlei der eben genannten
 Tonica bald näher, bald entfernter verwandte Tonartgebiete,
 um endlich in einem leidenschaftlich erregten Allegrothema
 (B dur $\frac{3}{4}$) zu münden. —

Der Componist überschreibt zwar diesen Satz: „Allegro
 moderato“. Ich glaube aber, er hat sich in diesem Zeitmaß
 wol getäuscht. Ein Thema, wie folgendes:



bedingt, schon seinem aufgeregten, fast dithyrambischen Melo-
 diengepräge zufolge, eine ungleich freiere, ungebundener Zeit-
 maßbewegung. Fast man vollends das diesem Grundgedan-
 ken hier gegebene, fast von Note zu Note wechselnde accordliche
 Farbenspiel in das Auge, dann vermag man noch weniger eins
 zu werden mit der Wahl und mit dem treuen Einhalten eines
 so festbegrenzten Tempo. Der in den ersten zwei Tacten des
 hier mitgetheilten Themas niedergelegte Gedankenstoff wird
 nun (Seite 2, letztes System, bis Seite 3, System 3) zu einer
 ungemein gestaltenreichen, frischen thematischen Knotenschür-
 zung voll prägnanter Stimmeneintritte, modulatorischer Durch-
 gänge und echt dramatisch wirksamer Pointen ausgebeutet. Der
 Uebergang vom ersten zum zweiten Thema (Seite 3, zweites
 System vorletzter Tact anhebend und bis zum vorletzten Tacte
 des unmittelbar darauf folgenden Systems sich fortziehend) ist
 kein gewöhnliches Motiviren, kein leeres Weiterschieben des
 Längstbekannten, kein blindes Hineinstürzen in eine neue Ge-
 dankenströmung. Er ist vielmehr selbst ein Strom von wirk-
 lichen Gipfelungen der bis jetzt entrollten Ideen. Dabei wohnt
 diesem ganzen Ueberleitungssatze eine bei süddeutschen Compo-
 nisten nur höchst selten anzutreffende logische Strenge und
 Schärfe der Führung und Vermittelung aller Einzelnen zum
 Ganzen und für das Ganze: kurz ein mit Feuereifer eng ge-
 paarter Ernst des Gestaltens inne, der gleich achtungsgebietend
 wie zündend wirkt. Hat man es ja hier, wenigstens der nie-

deren Opuszahl zufolge, noch mit einem sogenannten Fänger zu thun, der eine der ersten Früchte seines Könnens und Strebens ans hinstellt! Schon in diesem frühen Werke ist in engem Rahmen treu erfüllt, was ein um Vieles späteres Opus desselben Autors, die seinerzeit in d. Bl. eingehend besprochene Ouverture zu Kalidasa's „Sakuntala“, im Großen und Ganzen so berechtigt herausgestellt hat. Ich meine hiermit die vielseitigste Naturbegabung im Bunde mit durchgreifendster Meisterschaft. —

Der zweite Hauptgedanke dieses ersten Satzes athmet, im Gegensatz zum ursprünglichen, tieferregten Thema, eine — man möchte beinahe sagen — ewig weibliche Innigkeit. Man urtheile selbst:



Auch hier ist — trotz aller spannenden Kraft der einzelnen accordlich-modulatorischen Eintritte — die einer so wohlgebreiten Melodie untergestellte Harmonik so innerlichst mit dem Gedanken selbst verwachsen, daß es wol unnötig wäre, dieser Oberstimme ihr weiteres Zugehör, sei es in Noten oder Generalbassziffern, ausdrücklich beizugesellen. Nur sei hier auf den während dieser ganzen Themendarlegung ganz ruhigen Bewegungszug der zweiten Geigen- und Violoncellstimmen und auf deren prägnanten Gegensatz, auf die in ruhelosem Pathos fast als selbstständiges Gedankenführerwesen auftretende Bratsche, verwiesen. Diese Letztere bringt in den ruhig dahinsinnenden, schwärmerhaft dahinträumenden Charakter des eben mitgetheilten zweiten gedanklichen Hauptmomentes eine Art aufgeregten, also mit dem ersten Thema engverwandten Seins. Die Bratsche vertritt hier sonach eine ganz bedeutsame Vermittlerrolle zwischen beiden, zu einander scharf abgemerkten Grundideen. Ein so gearteter Contrapunct verdient fürwahr nach allem Urrechte des Geistes, also nicht bloß in jenem äußerlichen, starr-formellen, ja eigentlich ganz materialistischen Vorstande der alt-ehrwürdigen Musikgeschichtskundigen, den Rang und Namen eines „Contrapunto al mento.“

Noch einer als accordliche Einzelstelle merkwürdigen und den erregten Charakter des bis jetzt Dargelegten auf das Schärffste bezeichnenden Specialität sei vor dem Scheiden von diesem gehaltvollen ersten Satztheile erwähnt. Es ist dies der die Reprise des zweiten mit jener des ersten vermählende mehrdeutige Accord:



der unmittelbar darauf enharmonisch wieder in das ursprünglich gewählte B-Tonartengeschlecht durch den Sextaccord

f
b
d

zurückgeführt wird, um sodann bis zum gänzlichen Theilabschlusse vornehmlich mit dem ersten Thema und seinen vielgestaltigen Theilmomenten fortzuarbeiten. —

Den sogenannten Durchführungstheil eröffnet eine Zusammenfassung beider Hauptgedanken. Die beiden Außenstimmen, erste Geige und Violoncell, bringen das erste Thema, oder vielmehr dessen zwei Anfangstacte. Ihr Auftreten vollbringt sich in der Gestalt einer zwar völlig freien, aber immerhin durchsichtigen und geistvoll combinirten Engführung. Die zweite Geige zerlegt hinwieder den zweiten Hauptgedanken. Und zwar beschäftigt sie sich ausschließlich wieder mit den zwei ersten Tacten dieses Letzteren. So gestaltet, rückt das Tonbild, sequenzenartig emporgegipfelt, von Des dur nach Es und F moll. Auf diesem Höhepunkte angelangt, tritt wieder das erste Thema selbstherrschend auf und liefert dem Entfalten einer reichverzweigten Kunst thematischer Arbeit breiten Boden. Auch die Enharmonik kommt hier zu gewichtvoller Geltung. Denn ebenso unvermerkt wie gründlich motivirt steht binnen Kurzem das Tonbild in A moll, um — nach einem knapp gehaltenen Orgelpuncte auf C — auf der Fährte eines vorwiegend chromatisch geführten Basses, nach der G moll-Dominante weiterzugelangen und in das B-Tonartengebiet wieder dauernd einzulenken. Fürwahr! Eine reizende Irrfahrt, zu der uns der Componist hier verlockt! Wenn ich hier von Irrfahrten spreche, so meine ich dies nur bildlich, uneigentlich. Kein leeres Suchen und Nichtfindenkönnen tritt Einem hier entgegen. Was man bemerkt, ist vielmehr ein rastloses Fortströmen und aus sich selbst Herausbewegen des allüberall hindurchleuchtenden ersten Grundgedankens und seiner Einzelglieder. Es thut sich hier ein Leben, Drängen und Treiben aller vier Stimmen kund, dem man auf Grund innerlichster Nothwendigkeit gespannten Sinnes folgen muß. Dieses hier scharfbetonte Abthigende beruht auf zwei wesentlich künstlerischen Grundlagen. Einmal drängt es wol Jeden, der die eben näher wörtlich umschriebene Stelle hört oder liest, sich des durch sie hindurchgeschlungenen breiten Fadens zu vergewissern. Zudem tritt aber auch wirklich alles hier entfaltetete Einzelne sowol als solches, wie als unumgängliches Glied eines organisch geformten Ganzen berechtigt genug hervor. Momente z. B., wie das auf Seite 6, System 2, Tact 6 anhebende und bis zu Tact 6 des folgenden Systems gesponnene canonische Zwiegespräch der zweiten Geige und des Violoncells, zu welchem die zweite Violine in scharf markirten Doppelgriffen begleitet, die Bratsche aber Anfangs schweigt, dann indeß sechs Tacte darauf mit aller Vollkraft ihres Ausdruckes den Anfang des ersten Themas hervorhebt, fallen gleich schwer in das Gewicht, wie das keineswegs als leere Effectstelle, sondern als drastisch hingestellter Höhepunkt aufzufassende all' ottava und unisono (Seite 6, System 3, Tact 6 u. f. f.) und die in dem Wiederholungssatz anfangs sinnend, dann aber entschieden drangvoll einleitende Fermate (Seite 6, System 3 und 4). Wenn ich gestehe, daß mich persönlich jene zuerst erwähnte Stelle in Goldmark's Quartett lebhaft an den Rückleitungssatz zur Reprise des ersten Satztheiles der „Eroica“ gemahnt hat, so möchte ich mit dieser Bemerkung keinen Tadel wider den Componisten aussprechen. Ich möchte damit vielmehr zu Goldmark's Lob eine der rein-

sten Quellen der ihm gewordenen, aber mit durchweg selbständigem Geiste benutzten Anregungen bezeichnet wissen. —

Der Wiederholungssatz selbst bietet auch manchen bedeutamen Zug. So z. B. gleich den kernigen, ganz anders denn zu Anfange des ersten Theiles geführten Bass, der als harmonisch-contrapunctische Unterlage des unverändert wiederkehrenden Hauptthemas in Betracht zu ziehen kommt. Eben hierher zählt auch die von jener im ersten Theile ganz verschiedene, weil ungleich breiter und mannichfacher ausgeführte Gestaltung des beide Themen verbindenden Seitenlappes (Seite 7, System 2, Tact 8) bis zum Wiedereintritte des zweiten Hauptgedankens auf Seite 7, System 5, Tact 1 u. s. f. Nicht minder eigenthümlich wirkt das gangartige und nach rhythmischer Seite hin erweiterte Fortführen der zweiten Grundidee. Wie im ersten Theile, erreicht diese Letztere auch im Wiederholungssatze ihren Gipfelpunct auf dem damals angeführten mehrdeutigen Accorde, der nun als entschiedener Terzquartsext-Accord:

b
a
dis
fs

austritt, um aber dann allsogleich nach dem Accord:

b
b
es
g

enharmonisch umgestellt zu werden. Von hier ab wird aber, im Unterschiede von dem bisher Vernommenen, die Melodie in langanhaltenden Tönen und in bald empor-, bald abwärts strebender Bewegung fortgesponnen; während der Bass mit einem ganz freien, aber sehr prägnant hingestellten Contrapuncte hervortritt, endlich aber Orgelpunctartig auf einzelne, gleichfalls langgezogene Klänge sich festbannt, und einer von der ersten Geige ausgeführten, ich möchte sagen: frei phantasiartigen langen Cadenz zur Stille dient. Zu dieser Letzteren gesellen sich hinwieder in den Mittelfstimmen allerlei bald dem ersten, bald dem zweiten Hauptthema entnommene Gestalten. Und unter so regem, buntem Treiben geht der erste Satz, gleich hervorragend durch seinen äußerlich und innerlich wirksamen Inhalt, wie durch seine, ungeachtet ihrer phantastischen Prägung, dennoch streng logisch gegliederten Form, seinem nicht bloß obenhin befriedigenden, sondern den nachhaltigen Eindruck eines echten Meisterwurfes hinterlassenden Abschlusse entgegen. —

Trat uns im ersten Satze des Goldmark'schen Quartettes ein vielfach erregtes, stellenweise sogar zum Dithyrambenhaften emporgeschwungenes Pathos entgegen, so giebt der zweite Satz, Andante sostenuto, F-moll $\frac{3}{4}$ Tact, jener tief in ihr Selbst gebannten elegischen Stimmung Ausdruck, jenem Schmerz vergeistigtester Potenz, wie ihn erst recht eigentlich Beethoven's sogenannte letzte Schöpfungsepoche zur rastlos fortzuziehenden That des jüngsten musikalischen Weltgenies festgeprägt hat. Solche Elegie, die ihre vollen Blüten treibt und unterhoben hinstellt, hat sich freilich auf tönendem wie auf wortdichtendem Gebiete lange vorbereitet, bis sie zu so schrankenlosem Durchbruche gekommen, als es hier der Fall ist. Stimmungen solcher Art klingen schon durch vieles Seb. Bach'sche. Selbst Vater Haydn, der fast unausgesetzt lebensfrohe, konnte sich mancher Ahnung dieser im letzten Beethoven und den Späteren so durchgreifend selbständig aufgetretenen elegischen Romantik, dieser Wonne ob unsagbarer Weh-

mut und in derselben, nicht erwehren. Ebenfewenig Mozart. Man betrachte, beispielsweise gesagt, nur manches Tragic oder Largo der letzteren Quartette des Erstgenannten, man höre in diesem Sinne mit- und nachfühlend u. A. den getragenen Mittelsatz und die Einleitung zum Finale des G-moll-Quintettes vom letztbezeichneten Meister. Ueberhaupt ist dieses Werk Mozart's eine wahrhafte Typengestalt bezüglich jenes elegischen Tonausdruckes, wie er nicht bloß unserer, sondern — man darf prophetisch sagen — wol aller noch kommenden Zeit entspricht. Und zwar gilt dieser Ausspruch selbst vom unscheinbarsten Gliede dieses einzig in seiner Art denkwürdigen Kunstwerkes. Genien ferner, wie z. B. Spohr, waren schon ganz und gar voll jener unersättlichen Lust am Klagen, Trauern und Weinen. Beethoven hat diese Thränen, diesen Welt Schmerz höchster, tiefster, universellster Bedeutung, erst recht zu einer festen Typengestalt neueren Tonwaltens erhoben. Auf wortdichtendem Gebiete hat sich dieser elegische Grundzug — schon vor Schiller — durch allerlei Phasen hindurchgerungen. In Ernst Schulze, dem Spohr in Worten, ist er fast ausschließendes Lebensmoment, und in Nicolaus Lenau endlich zu einer ganzen Lebensphase, zu einer, alles dichterische Schaffen unumgänglich bedingenden und bestimmenden Macht geworden. Eine Monographie des elegischen Elementes und seiner Rückwirkungen auf alle Kunst und Zeit wäre fürwahr einer der fruchtbarsten Stoffe für die moderne Kunstforschung. Mag es einweilen bei dieser flüchtigen Anregung sein Bewenden behalten! —

Wer die klare Ueberzeugung gewinnen will, daß in Goldmark's F-moll-Andante jener an Beethoven's letzten Schöpfungen ganz unmittelbar erwärmte Puls sich rege, der betrachte vor Allem schon den von allem harmonischen Beiwerke abgetrennten, lang- und schwerathmigen, vielsagenden Hauptgedanken des Stüdes. Hier die Skizze:



Die so tiefaussenzender Klage untergelegte Harmonik, so einfach durchsichtig, ja mit seltener Keuschheit und Entsagung auch immer hingestellt, wirkt als ein innerlichst nothwendig mit dem Thema selbst verkettetes Wesen, zugleich aber auch in gleich hohem Grade Zug für Zug spannend. Hier ihre generalbassartige Anführung:





Dieser ersten Gestaltung folgt eine zweite, die, nach einem Hinblick, das tiefe Weh der Stimmung noch mehr verinnerlicht, nach anderer Seite aber den Eindruck dieses denkwürdigen Nachtbildes der Wehmuth und Sehnsucht durch das Beigefallen einer Gegenmelodie zu einem noch ungleich erschütternderem, weil selbst äußerlich glanzvollerem, gestaltet. Diese ganze Stelle läßt Goldmark als einen gleich berufenen wie ausermählten Jünger der letzten Schöpferperiode Beethoven's erscheinen und stellt ihn auf eine Höhe, die nur Wenige seinesgleichen unter Süddeutschlands neuesten Componisten einnehmen. —

Unmittelbar auf diesen Klagegesang folgt, dem Violoncell anvertraut, ein noch drängvollerer Aushauch des Seelenschmerzes und zugleich der schwärmerischen Freude an so aus Tiefinnerstem entquollenen Thränen. Klänge solcher Art, so eigenthümlich auch herausgestaltet, wurzeln gleich tief wie fest im geistigen Strombette der im Verlaufe dieser Zeilen schon oft erwähnten letzten Schöpfungsepoche Beethoven's, in jenem Goldmark hier rastlos geleitenden „Sterne des Poles“.



Man folge zunächst der weiteren, neben Beethoven'schen auch gar manche bedeutungsvolle Anregungen Schumann'scher Deut-, Fühl- und Segart verrathenden Aufgipfelung dieses neuen Themas. Der soeben erwähnte neue Gestaltungsschritt vollbringt sich durch die erste Geige. Sie ist es, die das nun wieder in die Rolle selbständigen Begleitens, oder richtiger Contrapunctirens verwiesene Violoncell ablöst. In dem nun folgenden gleich tiefen, wie reizvollen Melodienbild liegt so recht eigentlich der Typus einer „unendlichen Melodie“ in fester Prägung vor. Auch das Weitgriffige der hier entfalteten Kunst der enharmonischen Accord- und Modulationsführung springt in die Sinne. Und so tritt denn Alles hier als edles und wahres Spiegelbild der Zeit, durch und für sich selbst redend, auf. Wie wohlthätig so durchgeistigte Langathmigkeit jeden wahrhaft in der Zeit und für dieselbe Lebenden ergreife, bedarf nicht erst der Versicherung. Das sind nicht leere, sondern gründlich erfüllte, erlebte Töne, die man da vernimmt. Was nun (Seite 12, System 1 und 2) folgt, ist Themenreprise und zwar vollständiger Umfaß des Hauptgedankens von F- nach G-moll. Das diese Stelle von ihrer ursprünglichen Gestalt noch weiter unterscheidende Merkmal ruht in dem diese ganze Wiederholungsgruppe beherrschenden Contrapuncte, mit dessen Ausführung zuvörderst die Bratsche betraut wird. Ganz abgesehen von der wahrhaft seelenvollen Steigerung, die durch jenes Element in das Bild kommt, ist die eben erwähnte Stelle noch überdies von einem völlig neuen Klangzauber durchdrungen. Ich vermag diesen letzteren nicht treffender zu bezeichnen, als indem ich sage: das bis jetzt lyrisch-elegienhaft gefärbte Tonbild wird hier dramatisch, es wird zur entschiedensten, in musikalische Worte gehüllten Tragödie. Es erreicht sonach einen Höhe- und Vertiefungspunct, dem nur sehr Weniges aus

älterer wie neuerer Musikliteratur an die Seite zu stellen sich dürfte. Hier hält es wahrhaft schwer, nicht Entzückt zu werden. Das ist ureigenster Nachklang des Höchsten, Geistvollsten, was es geben mag im Reiche des Tonschönen. Nun übernimmt zuerst die Prim-, dann die Secundgeige die Rolle des figurativen Umspielens der Cantilene. Diese letztere läßt aber jetzt für einige Zeit jenen in den beiden Hauptgedanken dieses Tonstückes ruhenden Faden fallen. Sie arbeitet, schaltet und waltet vielmehr nach ganz freier Phantasieart, aller scharf begrenzten Rhythmit und thematischen Gliederung sich auf einige Zeit begebend. Auch hier tritt dann einer der Charakterzüge dieses ganzen Quartettes: das Streben nach einem engen Verschmelzen der scharfslogischen mit der aphoristisch freien Art der Gedankenbildung und Entwicklung, sprechend zu Tage. In solcher Wiederkehr des Componisten auf vorwiegend aus eigenem Willen und Drängen hervorgegangene, sonst ungewöhnliche, ja vielleicht in so entschiedener Fassung nirgends anzutreffende formelle Neuerungen, oder — bezeichnender ausgedrückt: in solchem öfter wiederholten Experimentiren mit dem Vergesellschaften solcher Gestaltungselemente, die in der Regel weit auseinanderliegen, ruht etwas Typisch-Reformatorisches. Und da das Herausstellen dieses eigenartigen Zuges dem Componisten Goldmark bis jetzt in zwei von einander verschiedenen Theilen eines und desselben Werkes, wie unleugbar feststeht, vollständig geglückt, so mag ihm ob dieser Neuerungen ein warmer Lobspruch des öffentlichen Urtheils werden. Denn wohl dem, der es versteht, mit der Schablone siegreich zu brechen! Wer Solches erzielt, ist ein echt Berufener und Ausermählter, ein Meister seiner Sphäre. Nach dieser, durch einen „langen Halt“ beschlossenen Episode folgt der das erste Thema ganz unverändert exponirende Wiederholungssatz (Seite 13, System 3, bis Seite 14, System 3). Ungeachtet dieses haarscharf getreuen Austönens wirkt die erwähnte Stelle gleich zündend und das Gemüth im innersten Grunde in sich selbst vertiefend, wie das erste Mal. Hierin liegt Beweises genug für den ihr einwohnenden Geistes- und Seelengehalt. Wenn ich, die Besprechung dieses Satzes einleitend, schon in dessen Gedankenkeimen eine in knappen Formen verkörperte echt tragödienhafte Stimmung als typisches Merkmal der hier geführten Tonsprache feststellen zu sollen glaubte, so bestärkt mich der Schluß desselben noch mehr in meiner Behauptung. Man höre nur die markerschütternden Klänge der hier wieder selbständig, in einer Art Cadenz, die ich ihrer Langathmigkeit wegen lieber eine ganz für sich abgesondert hingestellte freie Phantasie nennen möchte, hervortretenden Bratsche! Wie drangvoll klagt und seufzt sie ihr Weh aus! Wie langgezogen gesellen sich ihr die Zöhren der zweiten, wie krampfhaft wechselnd zwischen drängendem und stillem Ach jene der ersten Geige, wie schwer nachhinkend die tiefen Seufzer des Violoncell bei! Welch namenlos mühseliges Verklingen, Er- und Absterben des ganzen Bildes mit den drei Tönen des F-moll-Dreiklages und seiner nachher noch drei Mal leise berührten Tonica! Wer hier Beethoven's Geisteserbe nicht durchfühlt und begreift, den bebauern wir! Er hätte alsdann auch keinen Sinn für die Urklänge des allgewaltigen Meisters. —

(Fortsetzung folgt.)

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Professor Kohl wiederholte in Badenweiler seine im vorigen Jahre mit Beifall aufgenommenen Vorlesungen über Haydn, Mozart und Beethoven, wußte jedoch denselben durch eine andere Behandlungsweise neues Interesse zu verleihen. Demnächst begibt er sich zu gleichem Zwecke nach Karlsruhe. —

— Julius Stockhausen dementirt neuerdings die mehrfach mitgetheilte Nachricht, daß er von Ullman zu dessen Concerttours engagirt sei. —

— H. v. Bülow ist von der bayerischen Regierung als Preisrichter für die Wettkämpfe der europäischen Militärmusikcorps nach Paris gesandt worden. —

Musikfeste, Aufführungen.

Florenz. Die im Mai d. J. begründeten Volksconcerte unter Direction von Mabezzini bewähren ihre große Anziehungskraft. Besonderen Beifall fanden Beethoven's Septuor, E-moll-Symphonie und Kreuzer-Sonate, die Sommernachtsstraum- und Struensee-Ouverture und der Tannhäuser-Marsch. —

Paris. Am 5. im Industriepalast großes Festival der französischen Männergesangsvereine unter Georg Sainbl's Leitung. Die Zahl der Sänger belief sich auf 3000. Bei der viel zu colossalen Ausdehnung des Locals verlor die Wirkung der einzelnen überdies auch wenig interessanten Nummern vollständig im Sande. — Im Odeon kam Racine's „Athalie“ mit Mendelssohn's Musik zur Aufführung. Die Musik, an deren Ausführung sich die Eleven des Conservatoriums (Chor und Solisten) und Passeloup's Orchester unter des Letzteren Leitung betheiligte, fand sehr beifällige, theilweise enthusiastische Aufnahme. —

Utrecht. Am 21. Juni Concert der Liedertafel „Aurora“ zur Feier des 46. Jubiläums der Utrechter Hochschule unter Leitung von Musikb. N. Pol. Das aus Vocal- und Instrumentalwerken bestehende Programm enthielt u. A. Compositionen von Mendelssohn, Hol, van Eylen, Abt, Rossini und Liszt's „Mazeppa“. —

Alzey. Auf den 25. August ist ein großes Sängersfest projectirt, bei welchem Capellm. Lux in Mainz die Hauptdirection übernommen hat. —

Bonn. Am 3. und 4. August veranstaltet der durch wirklich künstlerische Bestrebungen sich auszeichnende „Rheinische Sängerverein“ unter Leitung Brambach's ein größeres Gesangsfest, auf welchem Mendelssohn's Ehre zur „Antigone“ sowie Chortexte von Schubert, Schumann, Hiller, Brambach und Gernsheim zur Aufführung kommen. Die statutenmäßigen Einzelvorträge sind diesmal der „Aachener Liedertafel“ unter Leitung von Wenigmann zugetheilt. Als Solist ist der Violinvirtuose Wilhelmj gewonnen. Der Chor wird 250 Sänger stark sein und demselben ein tüchtiges Orchester zugetheilt werden. Die eine Hälfte des Reinertrags ist Preisausreibungen für größere Männergesangswerke, die andere der Erbauung einer großen Tonhalle in Bonn gewidmet. —

Em. Am 11. Concert in Anwesenheit des Königs von Preußen und anderer Fürsten unter Mitwirkung von Sivori und der Violoncellistin di Dio aus Berlin, veranstaltet von russischen Gästen für den Bau einer russischen Capelle. — Am 17. Concert in Anwesenheit des Königs für die dorthin zur Cur commandirten Verwundeten, gänzlich aus eigenen Mitteln veranstaltet von Hrn. Brigniboul, welcher für 4250 Frs. die beliebte Laura Harris, den Kammerfänger Wachtel, den Violinisten Wieniawski und den Violoncellisten Batta nebst der Curcapelle engagierte. Der Saal konnte die Zuhörer nicht fassen. — Am 19. Concert des Männergesangsvereins „St. Castor“ aus Coblenz mit der Curcapelle unter Leitung von Schons für die neue Wasserleitung. — Musikalisch-declamatorische Soirée von Frau v. Würdorff unter Mitwirkung von Mitgliedern der Wiesbadener Hofoper für die Hinterbliebenen der im Krieg Gefallenen. —

Wiesbaden. Am 19. drittes Administrations-Concert mit Clara Schumann, Frä. Ilma v. Murska, L. Wachtel und Sivori. —

Büsch. Das dortige, seit sechs Jahren bereits verschoben ge-

wesene Musikfest (s. auch S. 287) wurde am 12. in äußerlich glanzvoller Weise (Dampfschiffahrt, Feuerwerke, Transparente und diverse Qualleffete) eröffnet. Dir. Friedrich Hegar hatte die zum Theil höchst schwierigen Chorwerke vortrefflich vorbereitet. Der Chor betrug 600 Sänger. Zuhörer waren wol an 8000 versammelt, und war der Andrang so stark, daß die ursprünglich mit 25 Frs. angesetzten Abonnementbilletts zum Theil bis 75 Frs. hinaufgetrieben wurden. Zur Aufführung gelangten u. A. Bach's Magnificat, Bruch's „Frischlof“ unter Leitung des Componisten und Mendelssohn's Festgesang an die Künstler. Nach dem Schlußchor des Bruch'schen Werkes erhob sich die ganze Versammlung und brachte dem Autor, während derselbe betränkt wurde, eine rauschende Ovation dar, in welche das Orchester mit einem Tusch einstimmt. Die hierauf folgende Abendunterhaltung bot ein sehr reichhaltiges, buntgemischtes Programm. —

Neustadt-Eberswalde. Am dortigen Volksgefängnisfeste betheiligten sich 34 Vereine mit 600 Sängern, darunter 15 Vereine aus Berlin, 8 aus Neustadt und 3 aus Charlottenburg. Zum Festdirigenten wurde gewählt Schulz in Neustadt, zu seinem Stellvertreter Musiklehrer Fuchs aus Berlin. —

Jittau. Am 17. Kirchenconcert des Gymnasialchors: Compositionen von Allegri, Biondi, Anerio, Manini, Arcadelt, Claudin le jeune, Schütz, Herbst, Giesius und Melchior Frank. —

Berlin. Am 6. und 11. Concerte der beiden Gardemusikcorps, welche sich unter Wieprecht's Leitung am 21. in Paris „ausstellten“. In der zweiten Hälfte des Programms wurden jedesmal die für die Concurrenz bestimmten Stücke vorgetragen, und wurde die bekanntlich für das betreffende Examen angeordnete Oboen-Ouverture so vollendet executirt, daß sie jedesmal wiederholt werden mußte. Das zweite Concert fand, um die Schallwirkung besser prüfen zu können, in den weiten Räumen des Reng'schen Circus statt. Die beiden zu einem Brigadecorps vereinigten Corps sind 90 Mann stark; darunter ein Brigadecapellmeister (Wieprecht), zwei Regimentscapellmeister und ein Corpsmusikdirector. Uebrigens will dem Vernehmen nach die bayerische Regierung im Interesse des von ihr nach Paris zu sendenden Musikcorps Protest bei der Ausstellungscommission gegen die Vereinigung von zwei preussischen Corps erheben und auf Ausschließung derselben antragen, weil die Bestimmung ausdrücklich besage, daß jedes Corps nur in der Stärke concurriren dürfe, welche es im regelmäßigen Dienst habe. Bayern schickt die 52 Mann starke Musik des ersten Infanterie-Regiments unter Leitung des sehr tüchtigen Capellm. Siebenläs, welcher als zweites Stück Introduction und Brautchor aus „Lohengrin“ gewählt hat. — Kürzlich passirten Berlin auf der Reise nach Paris 72 Mann russische Gardemusik, welche sich ebenfalls an der Ausstellungsconcurrenz betheiligen. —

Neue und neuinsudirte Opern.

— Wetterhan's „Emeralda“ ging in Hamburg mit Erfolg in Scene. —

— Gounod's „Romeo und Julie“ kam im Coventgarden-Theater mit Adelina Patti und Mario unter bedeutendem Beifall zur Aufführung. Der Walzer des ersten Actes wurde da capo verlangt. — Desgleichen beabsichtigt die Direction des Wiener Hoftheaters die Oper zur Aufführung zu bringen. Der Verleger derselben stellt für die Uebersetzung folgende Bedingungen: Bezahlung von 20,000 Frs. als Einrichtungshonorar und zehnprocentige Tantième bei jedesmaliger Aufführung. Gegenwärtig arbeitet Gounod an einer neuen Oper „Francisca von Rimini“. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frä. Ehn von Stuttgart in Wien (Hofoper), daselbst Frau Pauli-Markowits aus Pest unter lebhaftem Beifalle (wirkt hauptsächlich durch ihren Vortrag, charakteristische Betonung, ausdrucksvolles Spiel; Engagement jedoch fraglich wegen contractlicher Verpflichtungen gegen das Pester Nationaltheater); daselbst vom 25. an Frä. Marek aus Graz, in der ersten Hälfte des August Frau Du mont-Eumann, im September Frä. Ubrich — Frä. Ubrich von Hannover in Pyrmont — Sontheim von Stuttgart in Wiesbaden — Hauser aus Karlsruhe in Dresden — in Baden-Baden unter ungewöhnlichem Andrang des Publicums glänzendes Gesammtgastspiel der Stuttgarter Sängergesellschaft unter Leitung von Albert, in Anbetracht der wenigen Proben mit der Curcapelle ganz ausgezeichnet — in Homburg am 18. Beginn der italienischen Oper mit den Damen Vitali, Ariotti, Lucca, Trebelli u. und den Hrn. Carrion, Roger u. A. unter Leitung von Orsini. —

— Engagirt wurden: Frä. v. Kursta aufs Neue in Wien am Hofopertheater auf fünf Monate mit achtmaligem Auftreten im Monat; daselbst die königl. württembergische Hofopernsängerin Frä. Renom vom 1. September an (Theater an der Wien) — Frä. Klinger aus Graz und Frä. Grohmann von Prag in Riga. — Für die nächste Saison hat Merelli, der Impresario der italienischen Oper in Warschau, die Artôt, Anna Jonas, Tenor Corsi und die SS. Tassa, Nota und Bossi gewonnen. —

Capellmeister Pohl von Carlsbad wurde in Regensburg engagirt. —

Die Direction des Theaters in Liegnitz hat Schiemang (früherer Director des Regensburger Theaters) für die nächsten drei Jahre übernommen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Herr Friedrich Grötmacher, erster Violoncellist der königl. Hofcapelle zu Dresden, ist von Sr. königl. Hoheit dem Großherzoge von Hessen mit der goldenen Verdienst-Medaille für Kunst und Wissenschaft decorirt worden. —

— Musikdirector F. W. Marxall in Danzig erhielt aus Anlaß seiner Bearbeitung der sämmtlichen Streichquartette von Beethoven für das Pianoforte zu zwei und vier Händen von Sr. Hoheit dem Großherzog von Sachsen-Weimar die goldene Civil-Verdienst-Medaille. —

— Zu dem Liede „Deutscher Osterruf“, welches in Nr. 4 d. J. in der „Neuen Sängerkarte“ mit einem Preise von Zwanzig Thalern für den entsprechenden Text veröffentlicht wurde, sind vierzehn Compositionen eingegangen und ist nach dem Urtheile der SS. Dr. S. Langer in Leipzig und Hofcapellm. Fr. Abt in Braunschweig der Composition eines jungen, in Leipzig lebenden Musikers aus Dessau, Hrn. W. Schöne, der Preis zuerkannt worden. —

— Der König von Bayern hat H. v. Bilow das Ritterkreuz erster Classe des Verdienstordens vom heiligen Michael verliehen. —

— Capellm. Heber in München erhielt vom Großherzog von Hessen eine werthvolle Busennadel mit höchst schmeichelhaftem Schreiben. —

— Prinz Carl von Preußen hat das Protectorat des noch jungen, aber bereits viele wichtige Kräfte enthaltenden, unter Leitung von Eiseuhuth stehenden „Eölnener Sängerbundes“ auf Wunsch des Vereines angenommen, welcher ihm und seiner Gemahlin in Brühl bei Eöln eine solenne Serenade brachte und durch seine Leistungen den höchsten Beifall durchweg in sehr erfreulichem Grade auf sich zog. —

— Der vom Kaiser von Frankreich gestiftete große zweijährige Preis von 20,000 Francs wurde von den fünf Akademien H. David zuerkannt, den die Académie des beaux arts als Candidaten vorgeschlagen hatte. —

— Dem Componisten G. A. Heinze, zur Zeit Director der Liedertafel „Euterpe“ in Amsterdam wurden bei Gelegenheit seiner silbernen Hochzeit von Seiten verschiedener dortiger Gesangsvereine in Anbetracht seiner Verdienste um die Beförderung der Tonkunst während seines 17jährigen Aufenthaltes in Amsterdam glänzende Ovationen unter zahlreichen Beweisen der Anerkennung und herzlichster Zuneigung zu Theil. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Bei Guttentberg in Berlin ist von W. Tappert ein beachtenswerthes Schriftchen über „Musik und musikalische Erziehung“ erschienen, in welcher der Vf. auf das Sinnwidrige und Beschränkende hinweist, an den jeweilig durch schöpferische Autoritäten gezogenen artistischen und technischen Grenzbestimmungen ohne innere, zu stets freieren Formen hinstrebende Fortentwicklung parteiisch und conservativ festzuhalten, und läuternde Reorganisation des gesammten Musiktreibens und -Empfindens als dringend nothwendig betont. —

Vermischtes.

— Bei dem am 21. d. M. in Paris stattgefundenen Wettkampfe der Militär-Musikcapellen verschiedener Nationen, zu welchem,

wie oben erwähnt, der kgl. bayerische Hofcapellmeister Dr. Hans v. Bilow von Sr. Maj. dem König als Mitglied der dort errichteten bezüglichen Jury ernannt worden ist, hat die Capelle des 1. bayerischen Infanterie-Regiments zugleich mit einer französischen und einer russischen Capelle den zweiten Preis errungen. Den ersten Preis erhielt eine österreichische, eine französische und eine preussische Capelle gemeinsam. —

— Die Direction des Wiener Conservatoriums hat Hellmesberger als artistischem Director die Entlassung zugeschiedt. H. wurde auf sein Abtunungsgeßuch vor die Direction geladen, wo man ihm eine Schrift zur Unterfertigung vorlegte, deren Inhalt ein completer Widerruf aller in seinem Briefe vorgebrachten Punkte war. Natürlich lehnte dies Hellmesberger entschieden ab. Das Vorgehen der Direction wird allgemein verurtheilt. —

— In Nr. 25 d. Bl. theilten wir als Curiosum mit, daß in einer der ersten Städte Hollands eine Symphonie verartig zur Ausführung gekommen sei, daß, andere unbemerkt gebliebene Verßöße abgerechnet, im ersten Allegro die Bläser consequent etwa hundert Tacte lang genau um einen Tact mit dem Streichorchester auseinander waren. Wir erhielten darauf von Holland aus eine Zuschrift, worin der Wunsch einer näheren Angabe ausgesprochen wurde. Wir mußten diesen in Nr. 28 ablehnen, da uns das Factum selbst nicht mehr erinnertlich und das betreffende Manuscript bereits vernichtet war. In Folge davon hat sich der Einsender jener Notiz veranlaßt gesehen, nochmals an uns zu schreiben und uns aufs Neue die betreffende Mittheilung zu machen, so daß wir jetzt allerdings in den Stand gesetzt wären, die speciellsten Nachweisungen zu geben. Wir tragen jedoch Bedenken, dies zu thun, weil wir nicht gewillt sind, einem geachteten Künstler durch Nennung seines Namens in ganz zweckloser Weise zu nahe zu treten, und beschränken uns daher bloß auf die Angabe, daß uns als der Ort, wo jenes Malheur passirte, Amsterdam bezeichnet wird. Schon früher bemerkten wir, daß wir dem Factum, daß durchaus nicht die Wichtigkeit beilegen, die man ihm in Holland beilegt, aus dem einfachen Grunde, weil es wenige selbst ausgezeichnete Dirigenten geben und gegeben haben wird, die nicht auch einmal ein kleines Mißgeschick betroffen hat. Demohngeachtet würde die Nennung des Namens immerhin etwas Verlegendes haben. Wir sind jedoch bereit, auf pri vatim an uns gerichtete Anfragen nähere Auskunft zu ertheilen, und sehen darin den passendsten tactvollsten Ausweg, die widerstreitenden Interessen zu befriedigen. —

— Die Gesellschaft der Musikfreunde in Wien erhielt vom Gemeinderathe für das Jahr 1867 eine Subvention von 1000 fl. —

— Die in Wien am 14. von Caroline Bettelheim mit dem Fabrikanten Gompertz gefeierte Vermählung veranlaßte einen so stürmischen Andrang ihrer Verehrer, daß berittene Polizei requirirt werden mußte, um die Ordnung einigermaßen nothdürftig aufrecht zu erhalten. —

— Rossini hat seine Friedenshymne selbst mit folgenden Worten kritisiert: „Ce n'est ni de Kach, ni de Offenbach.“ —

— Das Comité in Paris, welchem die Durchführung der historischen Concerte zugewiesen war, die einen Bestandtheil der musikalischen Feste der Ausstellung bilden sollten, hat sich unverrichteter Dinge aufgelöst, angeblich finanzieller Einschränkungen wegen, welche eine würdige Durchführung der gestellten Aufgaben unmöglich gemacht haben sollen. —

— Die 150 Vorstellungen der „Afrikanerin“ in Paris vom 28. April 1865 bis 22. Juni 1867 trugen 1,511,684 Francs. Ein Cent. —

— Pianofortefabrikant Bösendorfer in Wien hat nachträglich zwei große Flügel zur Ausstellung nach Paris geschickt, die, abgesehen von ihrem inneren Werth, hinsichtlich äußerer Ausstattung als das Prachtvollste, Geschmackvollste und Kostbarste bezeichnet werden, was die Clavierfabrication erzeugte. Der eine Flügel ist bereits in das Eigenthum der Kaiserin von Oesterreich übergegangen. —

— Von dem die ersten 50 Bände unserer Zeitschrift umfassenden Inhaltsverzeichnis ist bereits vor einigen Wochen die dritte Lieferung (die Bogen 13 bis 18 umfassend) ausgegeben worden, voraus wir diejenigen, denen dieselbe vielleicht noch nicht zugegangen sein sollte, aufmerksam machen. Verschiedene Hindernisse haben das Erscheinen dieser Lieferung wesentlich verzögert. Wir hoffen indessen, das Ganze jetzt bald beenden zu können, da mit der vierten Lieferung das Werk seinen Abschluß erreicht. —

Kritischer Anzeiger.

Unterhaltungsmusik.

Lieder und Gesänge.

Johannes Seyhl, Op. 7. Deutschlands Erwachen. Für eine Singstimme mit Pianoforte. Berlin, Simmel. 5 Sgr.

— **Op. 9. Die Burg Sellin.** Ballade von Th. v. Thra-
mer, für eine Singstimme mit Pianoforte. Berlin, Traut-
wein. 10 Sgr.

Theodor v. Thraemer. Der Wittwe Sohn. Nach dem Litthau-
schen von Chamisso. Für eine Bariton- oder Altstimme
mit Pianoforte. Ebend. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Ebenso wenig wie Seyhl's früher besprochenen Stücken können wir den vorliegenden unsere Anerkennung für die einheitliche, sowie bei großer Einfachheit und Natürlichkeit meist ganz charakteristische Fal-
tung versagen und daher in dieser Beziehung einfach auf unsere frühe-
ren Besprechungen zurückverweisen. Wünschenswerth bleibt dagegen
noch lebendigere Mannichfaltigkeit. Besonders möge das Bestreben
des Autors, um einer stellenweise noch nicht ganz vermiedenen Trocken-
heit des Eindrucks noch sicherer als bisher zu entgehen, darauf gerichtet
bleiben, mehr Abwechslung in seine Rhythmen zu bringen, von denen
er ein und denselben beinahe durch das ganze Stück beibehält; ferner
aber wird er darauf bedacht sein müssen, sich noch ungleich größeren
Reichthum an Material anzueignen, sowohl was den Apparat der melo-
dischen als harmonischen Mittel betrifft, um u. A. seine Wendungen
fesselnder und belebter, seine Begleitung noch reicher, Beides über-
haupt noch gewählter zu gestalten. Wir sind überzeugt, daß dies dem
sonst ganz begabten Autor durch noch lebhafteren, anregenderen künst-
lerischen Verkehr, sowie durch wärmeres Hineinleben in die bedeuten-
deren Erscheinungen der classischen Vergangenheit wie der Gegenwart
ganz wohl gelingen, daß ihm dadurch noch in ganz anderem Grade,
wenn wir so sagen dürfen, das Herz aufgehen wird für melodische und
harmonische Schönheiten wie für warm-belebte Empfindung.

Das mit einem Motto von Th. Körner als Wahnruf versehene
Lied „Deutschlands Erwachen“ ist meist kräftig und ausdrucksvoll ge-
halten. Manches geht allerdings noch in der etwas stereotyp genüg-
samen Faltung der Conception unter, besonders fühlbar ist dies bei
dem Ausruf „Erwacht!“ mit seiner harmlos wiegenden Begleitung,
nach welcher Stelle sich der Vf. wieder zu energischerem Aufschwung
aufrafft.

Die den Freunden des verewigten Thraemer gewidmete Ballade
„Die Burg Sellin“ erscheint uns am Gelungensten. Hier eignet sich
die monoton düstere Zeichnung grau in grau sehr gut, so daß sie in den
rechten Händen ihre Wirkung nicht verfehlen wird.

Thraemer's „Der Wittwe Sohn“ hat Seyhl herausgegeben und
scheint, der Factur nach zu schließen, auch an der Ausführung wesent-
lichen Antheil zu haben, denn man könnte jener zufolge das Stück eben-
falls für ein von ihm verfaßtes halten. Tact 8, 20 und 28 ist das
falsch in g zu ändern, auch finden sich besonders in diesem Stück häu-
fige Druckfehler. Seltsam ist die Fermate Tact 16, wie überhaupt die
Declamation des Textes häufig willkürlich und nicht frei von gröberen
Verstößen ist. Fälschend wirkt ferner die Monotonie des sich durch-
gängig gleichbleibenden Rhythmus. Unstreitig hätte sich Vieles un-
gleich tiefer erfassen und ausdrucksvoller gestalten lassen, obgleich sonst
nicht zu leugnen ist, daß das Stück einheitlich und discret durch-
geführt ist. —

Für das Pianoforte.

Rob. Pflughaupt, Op. 20. Am Spinnrad. Genrebild. Leipzig
und Winterthur, Rieter-Wiedermann. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.

— **„Der schönste Engel“, Romanoe de Graben-Hoff-
mann transcrit.** Weimar, Kühn. 10 Sgr.

Pflughaupt ist bekanntlich ein geistvoller Repräsentant der
Jäger'schen Schule, deren Einfluß sich auch in dem vorliegenden Genre-
bild, sowie in der Transcription der Graben-Hoffmann'schen Romanze

nicht verkennen läßt. Das Genrebild ist ein von einer schönen Em-
pfindungsweise getragenes und charakteristisch gestaltetes Tonstück.
Enthalten auch beide Nummern einige technische Schwierigkeiten, so
bieten sie doch dankbare Aufgaben für den Spieler, denn der Tonfall
und die instrumentale Behandlung sind wohlklingend und gewählt.

Franz Behr, Op. 100. Lyrische Poesien. Breslau, Feudart.
12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

François Behr, Op. 101. Un Bouquet de Roses. Valse
brillante. Breslau, Feudart. 17 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Emil Breslau, Op. 2^a. Romanze. Berlin, Weiß. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Fr. Bendel, Op. 49. Souvenir de Tyrol. Idylle. Leipzig,
Kahnt. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

— **Op. 55. Fantaisie caractéristique.** (Träumerei
in der Dämmerung.) Ebend. 15 Ngr.

— **Op. 56. Carantilla.** Ebend. 15 Ngr.

— **Op. 103^a. Auf der Barke.** Magdeburg, Heinrichs-
hofen. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

— **Op. 103^b. Idylle.** Ebend. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Friedrich Riel, Op. 45. Walzer. Berlin, Simrock. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Der Componist Behr hat es bei seiner Unermüdblichkeit im Com-
poniren in wenig Jahren dahin gebracht, die Salonwelt mit Op. 100
zu beschenken, was auch nicht Wunder nehmen kann, da seine Erzeug-
nisse im eleganten Genre nicht von großem Umfange sind. Das vor-
liegende Op. 100 enthält zwei kleine Nipptischschächelchen: Nr. 1. „Abend-
gedanken“ und Nr. 2. „Herbstklage“ betitelt, die, elegant gehalten, in
den betreffenden Kreisen willkommen sein werden, da sie leicht ver-
ständlich sind und gefällig klingen. Op. 101 desselben Componisten
„Un bouquet de Roses“ ist ein eleganter Walzer, welcher sich theil-
weise an die früher so beliebten „Sehnsuchtswalzer“ anreicht, oder we-
nigstens in seiner Manier eine ähnliche Sentimentalität zur Schau
trägt, aber auch in seiner brillanten Schreibweise an C. M. v. We-
ber's „Invitation à la Danse“ erinnert, mit welcher Weber damals
„wie ein Blitz aus heiterm Himmel“ in die alltägliche Walzerpoesie
hineinschlug. Man sehe Seite 7 des vorliegenden Walzers.

Wenn man auch bei einem Op. 2 seine Erwartungen nicht hoch
stellt, zumal bei einem splendid gedruckten Pianofortestück von vier
Seiten, wie der Romanze in Adur von E. Breslau, so ist doch zu
sagen, daß der Componist nichts Unreifes geboten hat. Frei von allen
Härten, sangbar-melodisch, formgerecht, ist diese Romanze ein elegan-
tes Salonstückchen, das freilich von eigenthümlicher Erfindungsge-
be noch wenig bliden läßt.

Fr. Bendel schlägt in seinem „Souvenir de Tyrol“ die bekannte
tyroler Gesangsmanier an und hat damit ein ansprechendes Salonstück
gegeben. — Die Fantaisie caractéristique, „Träumereien in der
Dämmerung“ vorstellend, die allerdings mannichfacher Art sein können,
erscheint für den Anfang gesucht, ist aber nichtsdestoweniger klar in der
Durchführung und jedenfalls ein dankbares Salonstück. — Die „Ca-
rantilla“ in Emoll Op. 56 (welche auch bereits in vierhändiger Bear-
beitung erschien) ist in ihrem Prestotempo sehr leidenschaftlich gehalten
und steigert diese Grundstimmung mehr und mehr, ohne dabei die
Grenzlinie der Schönheit zu überschreiten. — Die anderen zwei noch
vorliegenden Salonstücke Op. 103, a) „Auf der Barke“, natürlich eine
Art Barcarole oder Gondoliera, und b) „Idylle“, ländlich naiv ge-
halten, sind ein buntschönes Schmetterlingspaar, dem namentlich
Freundinnen gefälliger Unterhaltungsmusik Aufmerksamkeit schen-
ken werden. Dem ersteren Stücke, „Auf der Barke“, fehlt die Be-
zeichnung des Zeitmaßes, das jedoch der Spieler bald finden wird.
Ein mäßiges Tempo dürfte hier am Plage sein, da nach den ersten acht
Tacten die Bewegung bei „un poco più mosso“ zunehmen muß.

Das Opus von Riel enthält nicht bloß einen, sondern drei Wal-
zer. Sie sind nicht gewöhnlicher Art, haben interessante Züge und er-
heben sich über die Sphäre solcher Walzer, auf die das Sprichwort
anzuwenden ist: „Wer gern tanzen will, dem ist bald gepfiffen.“

Er—ch.

Das Conservatorium für Gesang in Coburg

unter Protection Sr. H. des Herzogs Ernst II. von S.-Coburg-Gotha

eröffnet am 3. September d. J. einen neuen Unterrichtscursus. Lehrgegenstände sind: Gesang bis zu vollständiger künstlerischer Ausbildung, Clavierspiel, Harmonielehre, Declamation, dramatische Darstellung, italienische und französische Sprache, Tanz- und Fechtunterricht. Die Eleven der Künstler-Abtheilung haben freien Zutritt zu den Vorstellungen des Herzogl. Hoftheaters, sowie nach vollendeten Studien ein Debut auf der Herzogl. Hofbühne. Das Honorar der Dilettanten-Abtheilung beträgt jährlich 60 fl. (34 Thlr. 9 Ngr.), das der Künstler-Abtheilung jährlich 120 fl. (68 Thlr. 18 Ngr.). Anmeldungen nimmt entgegen und versendet die Statuten gratis.

Die Direction des Conservatoriums.
W. Franz.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen

Literarische Anzeigen.

Im Verlage der **F. Trautwein'schen** Buch- und Musikh. (**M. Bohn**, königl. Hofbuch- und Musikh.) in Berlin erschienen soeben:

Clementi, M., Gradus ad Parnassum. Ausgewählte Etuden, revidirt und mit Fingersätzen, Vortragszeichen und Bemerkungen über das richtige Studium derselben versehen von **Carl Tausig**. Mit einem Vorwort von **C. Weitzmann**. Preis netto 1 Thlr. 22 1/2 Sgr.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. F. Kahnt in Leipzig.

Brandt, A., Op. 22. Erstes Notenbuch f. kleine Pianisten. 15 Ngr.
Brunner, C. T., Die Schule der Geläufigkeit. Kleine melodische Uebungsstücke in progressiver Fortschreitung f. Pfte. Hft. 3. 15 Ngr.

Handrock, J., Op. 2. Neun Waldlieder ohne Worte f. Pfte. Neue Ausg. 22 1/2 Ngr.

Op. 6. Acht Reise-Lieder f. Pfte. Hft. 2. 1 Thlr.

Op. 57. La Sylphide. Pièce élégante p. Pfte. 15 Ngr.

Höhne, W., Op. 4. Frühlingslust, von Müller v. d. Werra, f. 1 St. m. Pfte. 5 Ngr.

Mann, A., Op. 15. Kinderleben. Fünf leichte Tonstücke f. Pfte. Hft. 1. 17 1/2 Ngr.

Neumann, E., Op. 110. La Rose des Alpes. Polka-Mazurka f. Pfte. 7 1/2 Ngr.

Op. 113. Ueber Berg und Thal. Galop f. Pfte. 10 Ngr.

Op. 114. Kriegers Heimkehr. Marsch f. Pfte. 5 Ngr.

Op. 115. Herzdame. Polka f. Pfte. 7 1/2 Ngr.

Schulz-Weida, J., Op. 30. No. 2. Ihr Sternlein ade! Lied f. 1 St. m. Pfte. 5 Ngr.

Tanz-Album, erstes Leipziger, f. Pfte. Jahrg. 6. Neue Ausg. 1 Thlr.

Tschirch, W., Op. 65. Vier Motetten f. gemischten Chor, Partitur und Stimmen. 1 Thlr.

Viola, E., Dix Sonates p. Pfte. No. 4. D moll. Op. 24. 27 1/2 Ngr.

Voss, C., Op. 28. Morceau de Concert, Thème de Bellini, p. Hautbois av. Orchestre. 2 Thlr. 10 Ngr.; av. Pfte. 1 Thlr.

Vollrath, C. F., Op. 15. Grand Quatuor p. Pfte., Viola et Vcells. 2 Thlr. 15 Ngr.

Wittmann, E., Op. 37. Zitherklänge. Fantasie f. Pfte. Neue Ausg. 12 1/2 Ngr.

In meinem Verlage erscheint demnächst:

Adagio

aus dem Clarinetten-Quintett

von

W. A. Mozart.

In neuer Bearbeitung für

Violoncell und Pianoforte

von

Fr. Grützmacher.

Der genannte Künstler errang mit diesem Stücke bei seiner jüngsten Anwesenheit in London, wo er es zum Vortrag brachte und auf Verlangen vielfach wiederholen musste, die allergrössten Erfolge. Leipzig, den 16 Juli 1867. **C. F. Kahnt.**

In meinem Verlage sind erschienen:

Blätter und Blüthen, 12

Klavierstücke

von

JOACHIM RAFF.

Op. 135.

Hft. 1. Pr. 20 Ngr. Hft. 2. Pr. 20 Ngr. Hft. 3. Pr. 15 Ngr.
Hft. 4. Pr. 20 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Die Meier Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Zeitschrift 3 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernack in St. Petersburg.

Ad. Christoph & W. Aude in Prag.

Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.

H. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 32.

Dreißundsechzigster Band.

B. Weitzmann & Comp. in New York.

L. Schottländer in Wien.

Schubner & Wolf in Warschau.

C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Der Lohengrin in München. II. — Recension: Carl Goldmark, Op. 8 (Fortsetzung und Schluß). — Correspondenz (Wiesbaden). — Kleine Zeitung (Lagesgeschichte, Vermischtes). — Tonkünstlerversammlung in Weizungen. — Literarische Anzeigen.

Der Lohengrin in München.

II.

Soll aber die deutsche dramatische Kunst eine solche Denksäule für alle Zeiten werden, an welcher das Musikdrama mit seiner Vereinigung hoher Poesie und edler deutscher Tonkunst den schönsten Schmuck, die vollendende Spitze bilden würde, soll Deutschland mit dem Erringen seiner Einheit und mit dem Eintritt in die ihm gebührende Schwerpunktstellung im Herzen Europas auch das entsprechende dichterische Abbild seiner höchsten politischen Entfaltung im Drama zusammenfassend darbieten, so thut es Noth, daß die vier beim Aufbau wirkenden Kräfte sich zum vollen und klaren Bewußtsein ihrer Aufgabe emporringen, sich nicht gegenseitig im Wege stehen, sondern sich helfen, fördern, ineinander greifen: die Bühnenverwaltungen, die dichterisch Schaffenden, die Ausübenden, das Publicum. Es hieße von der Kanzel fromme Wünsche in den Wind predigen wollen, wenn wir von einem lehrhaften Standpunct aus an die genannten vier Factoren des lebendigen dramatischen Kunstwerks unsere strengheischende Forderung stellen möchten; sie sind unbestimmbar in ihrem freien und scheinbar zufälligen Walten und Gebahren. Es hängt aber mit unserer Auffassung der Mustervorstellung des „Lohengrin“ in München zusammen und bildet einen nothwendig auszusprechenden Theil unserer Besprechung derselben und unserer künstlerischen Gesinnung überhaupt, daß wir unsere Ansicht darüber geben, indem wir es der Schwerkraft der kommenden Ereignisse überlassen, uns zu bestätigen oder zu widerlegen.

Die Bühnenverwaltungen müssen ohne jede Rücksicht auf Hoffnungen und dergleichen ausschließlich in die Hände geistig berechtigter Persönlichkeiten übergehen. Dingelstedt und Raabe sind unseres Wissens zur Zeit in Deutschland die einzigen Intendanten, welche dieser unserer Forderung gerecht werden. Sie sind aber ganz oder in der Hauptsache auf das recitirende Schauspiel angewiesen und für die Oper sehen wir uns an großen Bühnen vergebens nach leitenden Geistern, nach

Männern von künstlerischer Gesinnung um. Für das, was wir nicht wollen, haben wir ein schlagendes Beispiel in der Leitung des berühmtesten deutschen Operninstituts, des Wiener Kärnthnerthor-Theaters. Dieselbe ist seit Jahren und auf unberechenbare Zeit hinaus in den Händen des Hrn. Salvi, welchem der geistige Beruf zu einer so hochwichtigen Stellung entschieden mangelt.

Ein Intendant muß Geist und Charakter haben, aus diesen hervorgehend den feinen Blick, das rechte Entgegenkommen für schaffende und ausübende Talente und die feste unabhängige Stellung den Launen des Publicums oder auch der Künstler gegenüber. Für den Zeitpunkt aber, auf dem wir jetzt stehen, und für die Zukunft, in die wir blicken, verlangen wir von den Bühnenverwaltungen noch außerdem einige deutsche Gesinnung.

Soll, an Richard Wagner anknüpfend, sich ein nationales deutsches Musikdrama entwickeln, so bedürfen wir fürs Erste einige Ausschließlichkeit, einigen Schutzzoll auf fremde Erzeugnisse. Wir wissen, daß wir mit dieser Forderung uns vielen Widersprüchen blossstellen, daß man es kleinlich und beschränkt nennen wird, gerade den Vorzug der deutschen Universalität verkümmern, die Mannichfaltigkeit unserer Operngattungen mindern zu wollen. Alles zu seiner Zeit, Alles mit Maß und Ziel! entgegenen wir darauf. Wir haben nachgerade lange genug alle Freuden und Leiden fremder Style, alle Anregung und alle Geschmacksverderbniß des Auslandes auf uns einwirken lassen. Wer will denn eine „Stumme von Portici“, eine „weiße Dame“, einen „Wasserträger“, einen „Joseph“, um nur die besten zu nennen, von der deutschen Bühne verbannen? Wir haben uns diese Werke angeeignet, sie sind geistig unser geworden. Aber das deutsche Opernrepertoire ist von einer Masse unnützer Schlingpflanzen überwuchert, welche dem eigenen Gewächs den Saft des Bodens entziehen. Der Geschmack des Publicums, die Willenskraft schaffensfähiger Talente unterliegt diesem planlosen Wirrwarr von schlechten ausländischen Producten.

Das Drama von Victor Hugo hat sich in unserem Schauspiel nicht einbürgern wollen, dafür war die Oper gut genug, dessen Caricaturen in „Lucrezia Borgia“ und „Rigoletto“ wiederzukäuen. Walter Scott ist bei uns fast vergessen, aber seine „Lucia“ wird uns nicht geschenkt, während wir nach seinem „Ivanhoe“, wie ihn ein deutscher Componist uns bot, uns

vergebens umsehen. Neben „Minna von Barnhelm“ wandelt die „Regimentstochter“, neben „Julius Cäsar“ von Shakespeare „Belisar“ von Donizetti unermüdlich über die deutsche Bühne, und wer wird sich wundern, wenn wir morgen Schiller's „Räuber“ und „Don Carlos“ auch bei uns ihre Triller schlagen hören, da ja bekanntlich diesem Don Juan-Verdi keine deutsche Tragödie zu heilig ist. Wir ermangeln auch hier eines nützlichen Beispiels nicht. Anton Rubinstein wurde mit seiner Oper „Tchernobog“ in Wien zurückgewiesen, weil man augenblicklich „Kallah Kool“ von Felicien David über dasselbe Sujet in Angriff genommen habe. Wir kennen leider das Werk von Rubinstein nicht, das uns zuverlässige Beurtheiler indeß sehr gerühmt haben, wir kennen aber die Oper von David und schließen aus dem Vergleich dieser Production mit den „Kindern der Saibe“ von Rubinstein, die wir in Wien mit großem Interesse zweimal hörten, daß hier die Arbeit eines sehr begabten deutschen Componisten dem ungleich schwächeren Werk eines französischen weichen mußte. Das bittere Gefühl, mit welchem wir diese Thatsache berichten, beherrscht und berechtigt uns, wenn wir von den Bühnenverwaltungen deutsche Gesinnung, einige Ausschließlichkeit und Einseitigkeit zu Gunsten deutscher Talente verlangen.

Den schaffenden Kräften, also hier zunächst den Tondichtern, kann man, so abgedroschen es klingen mag, nicht oft genug wiederholen, daß die Zeiten des naiven Schaffens, des süßen Musikträumens vorüber sind, daß sie sich Reflexion, Selbstkritik anzueignen haben, daß sie nach den Wanderjahren in den verschiedensten Stilregionen sich nun als Meister in der deutschen Heimath ansiedeln und bewähren sollen, daß sie nach dem „Lohengrin“ von Wagner componiren, daß ihr Dichten und Trachten also nachmärzlich, nicht vormärzlich zu sein hat. Es ist da viel zu sagen, mag immerhin ein bißchen bunt durcheinander klingen, wir schütten unser Herz aus und harren, ob ein Tropfen in der rechten Muschel zur Perle gerinne. Wir müssen endlich einmal das Verdauungsieber vermindern von dem vielen Durcheinander, was wir genossen haben. Wir machen uns an zwei Beispielen edler Componisten deutlich, wenn sie vielleicht auch nicht uns Allen klar vorschweben, sie sind der sogenannten Capellmeistermusik entnommen. Der „Adolph von Nassau“ Marschner's enthält den trostlosen Kampf zwischen deutschen und angelernt fremdländischem Princip. Einerseits ein höchst glückliches Verschmelzen des Recitativs mit dem Arioso zu einer echt deutschen Melodie, die uns sogar nicht ohne Einfluß auf Wagner's Melodienbildung im „Lohengrin“ gewesen zu sein scheint, andererseits ein charakterloses Herabsteigen bis zu Verdi. Im „Seher von Rhorassan“ des trefflichen Sobolewski wiederum ein ähnliches Schwanken zwischen dem bessern Marschner und Auber. Ja, wo wir Sobolewski gerade zu bewundern, wo wir ihn als Beispiel für das aufstellen können, wie der moderne deutsche Componist nach Wagner und neben Wagner und völlig unabhängig von ihm, nur ins eigene Herz greifend, ein schönes Ideal deutschen Stils erreichen kann, in seiner „Comala“, finden wir in der zweiten Bearbeitung, wo Sobolewski durch den Contrast des nordischen Elements mit dem südlischen, römischen, zu wirken suchte, in der Meinung, dadurch ein größeres Publicum für seine Schöpfung zu gewinnen („wer Vieles bringt, wird Jedem etwas bringen“), da fiel er abermals Heterogenes vermengt der Odaliske des Meyerbeer-Pariser Stils in die Arme — und erst als Eizt in Weimar — der einzigen Heimathstätte dieses herrlichen Longebichts — die beiden eingeschalteten römischen Acte wieder wegließ, erschien das Werk, das nun einfach auf die Sage von

der liebenden Comala beschränkt blieb, wieder in seinem vollen eigenthümlichen Reiz.

Wo ist Sobolewski? In Amerika! Verschollen — oder gestorben! Aber wir hegen die innigste Ueberzeugung, daß seine „Comala“ im neuen deutschen Repertoire eine ähnliche vornehme Einstudlerstelle behaupten wird, wie bisher Spohr's „Jessonda“, daß diese Schöpfung dem Namen ihres Autors ein dauerndes Andenken sichern wird.

Und haben wir nicht in Wagner selbst ein leuchtendes Beispiel, wie er von Werk zu Werk den Eklekticismus von sich abstreift, diesen selbst verebelnd und vergeistigend, bis er schließlich im „Lohengrin“ den vollen Ausdruck seiner Individualität erringt und nun auch zum Lohn für sein treues Ringen von seiner Muse mit so urdeutschen, breiten, langathmigen, wohligen Weisen begabt wird, daß uns aus seinem Idealismus die vollste gesündeste Realität entgegenweht, daß wir uns sagen: Ja, so fühlten, so sprachen jene Wesen, zu solchen Rhythmen wandelten sie einher, der Dichter hat in die Zeiten zurück schauen dürfen, er erzählt uns nur, was er erlebte.

Die dramatischen Tondichter müssen sich keine Librettos mehr machen lassen, sie müssen sich selbst des Wortes bemächtigen. Was heute als Ausnahme erscheint, muß Regel werden. Wir sehen überall die Anfänge dazu. Wir behaupten, wer fähig ist und sein soll, eine dramatische Musik zu geben, wie sie heute unseren Anforderungen entspricht, in dem liegt auch, wenn immer unentwickelt, der Geist und die dichterische Kraft, eine Sage, die mit den individuellen Bedingungen seines Innern, seiner Empfindungsweise im sympathischen Zusammenhang steht, zur dichterischen Grundlage für seine Musik zu gestalten. Die poetische Erziehung der nächsten Generationen wird darauf angelegt sein; die dichterischen Talente werden sich Musik aneignen, die musikalischen sich der poetischen Technik bemächtigen: Sagen und Singen wird in Eines zusammen treffen. Auf Weber's „Euryanthe“ haben wir in diesem Bezug hingewiesen. Schumann's schneidendster Lebensschmerz war seine „Genoveva“; das Werk voll der reinsten Züge deutscher Innigkeit und Gemüthstiefe, auch mit den trefflichsten Momenten dramatischer Anschaulichkeit durchwebt, mißlang ihm unter den Händen, weil er, der literarisch so feingebildete Geist, nicht den Muth, nicht das Selbstaufraffen in sich fand, sein eigener Dichter zu werden, und doch dichterisch so viel selbst mitwirkte, daß die betreffenden poetischen Mitarbeiter sich in der entstellten Arbeit nicht wiedererkennen wollten. Berlioz ist nach Wagner's Vorgang noch in späteren Jahren sein eigener Dichter geworden, in seiner „Enfance du Christ“ und in seinen „Trojanern“.

In der jüngeren Schule wimmelt es von ähnlichen Bestrebungen und wir werden überall finden, daß es gerade die Bewußteren unter denselben sind, die sich auch nach dieser Seite zu Herrn des Stoffs zu machen streben. Wenn wir hier Werke nennen müssen, die allerdings nicht so bekannt sind, wie Flotow's „Martha“ so schiebe man dies auf die Trostlosigkeit unserer deutschen Bühnenzustände, zu deren endlicher Besserung auch diese Zeilen ihr Scherflein beitragen möchten. Joachim Raff, der sich durch unermüdliches Ringen nach anderen Richtungen hin einen Namen gemacht hat, rang sich nach seinem ersten Versuch im „König Alfred“ in seinem „Samson“ auch zur dichterischen Weihe empor. Sein Werk liegt seit Jahren unaufgehört in seinem Pulver; Darmstadt sandte ihm dasselbe nach halbjährigem Besinnen zurück, dasselbe Darmstadt, welches die „sicilianische Vesper“ von Verdi mit glänzender Ausstattung in Scene setzte. Sobolewski ist selbst

Dichter seiner „Comala“. Hans v. Bronsart dichtete seinen „Corfaren“, seine „Ingeborg“. Leopold Damrosch bearbeitete „Romeo und Julie“ zum Operntext, er wird nun nächstens an Gounod und seinen Dichtern lernen können, wie man das eigentlich machen muß. Otto Bach und Carl Goldmark in Wien sind die Dichter ihrer Opern „Sardanapal“ und „Königin von Saba“. Wir begnügen uns mit Anführung dieser wenigen Namen, deren Reihe wir ansehnlich vergrößern könnten und haben damit also auch in einem Athem sechs deutsche Talente, jüngere und ältere genannt, denen durch die Verkümmernng unseres Opernrepertoires der Weg, etwas zu werden, sehr erschwert oder gänzlich abgeschnitten ist.

Wir belasten damit nicht einzig die Bühnenverwaltungen, es liegt auch ein großer Theil der Schuld an den Tondichtern selbst. Wer einmal den Beruf in sich fühlt, dramatischer Componist zu werden, der muß auch aus den engen Banden der Subjectivität herausstreben; er muß „hinaus ins feindliche Leben, muß ringen und streben“. Der dramatische Componist erwacht nicht in der Stube; es ist nicht genug, den „verlorenen Posten“ von Theodor Körner zum hundertsten Mal zu componiren und dann die Partitur ins Pult zu legen und zu denken: „Du bist ein großer Mann!“ Es gilt, bei großen Musikwerken architektonische Rücksichten zu nehmen, den Bedingungen der Erscheinung gerecht zu werden, sich zu fragen: Wie wird sich denn das auf dem Postament ausnehmen? Es gilt, unermüdlich nach der Aneignung des rechten Stoffes zu ringen, ja es liegt darin heute fast der tiefste Theil der Arbeit, es ist die dringendste, heißeste Frage. Der ehemalige Stoff muß ein Stück des innersten Wesens des Dichtenden werden, er muß ihn aus sich neu zum blühenden lebendigen Kunstwerke gebären. Da wird denn eben bei uns noch der Mangel an Reflexion, an Selbstkritik, am tiefsten künstlerischen Bewußtsein meist sehr fühlbar. Nur eine Partitur und recht schwarz voll Noten, dann ist's gut. Ja, den Teufel auch!

Schreiben Sie für F-Hörner? nehmen Sie die Wagner'sche Dreierheit für die Holzbläser an? sind wir schon gefragt worden. Aber Freunde, darin liegt es ja nicht! Merkt Ihr denn noch nicht, daß heute starke oder zahme Instrumentation, modulatorisches und tonales Princip, Chor oder Nicht-Chor, Alles nur von einer wunderbaren Kunstentwicklung gegebene Mittel sind, mit denen wir Poesie, aber auch nur Poesie wirken sollen? Fragt, wie uns Euer poetischer Gedanke gefällt, fragt, ob wir einen geistigen Inhalt in Euch finden, dann wollen wir über die Mittel rechten. Wir sagen Euch nur: D, o sis im Anfang der Oberon-Ouverture! Da liegt das Geheimniß! Das ist doch gewiß keine Erfindung, das kann doch gewiß Jeder sagen — und an dieser Stelle ist es von einem unnachahmlichen Zauber! Mit diesen drei Noten schließt sich die Pforte der Wirklichkeit hinter uns, jetzt gehören wir dem Feenreich an. Das ist Poesie! Und da wir hier Weber berührten, so mögen unsere Kunstgenossen uns vergönnen, ihnen schließlich an einem hervortretenden Gegensatz unsere Meinung von der Forderung der Zeit zu erklären: Weber und Schubert. Die Art, wie Schubert dramatisch verfuhr, ist der überwundene Standpunkt. Er, der unerschöpfliche Lyriker, suchte nur ewig nach dem Rahmen, die Uebersülle seiner Melodien auszufließen. Es ist ein pietätvolles Bestreben seiner thätigen Bewunderer, seinen Werken nachträglich Raum auf der Bühne zu verschaffen, dramatisches Leben haben sie nicht. Weber stand und fiel mit den Brettern, er verzehrte sich in der tiefen dramatischen Leidenschaft seines Innern; er starb an der Sehnsucht, Wagner zu werden. Er hatte, wie das sein Biograph

sehr sinnig auseinanderlegt, das Ingenium der Berechnung, er lauschte vor der stummen Partitur die laute Wirkung ab, er lebte beständig von den Ausführenden umgeben, er hatte das tiefste Gefühl für das Monumentale, er griff ins eigene Herz, in das innerste Gemüthsleben der Nation, er wurde durch das Zusammenwirken dieser Begabungen Schöpfer des deutschen Opernstyls, ihm müssen wir folgen, wie Wagner ihm folgte. — Die Ausübenden werden sich aus dem Naturalismus, aus der Befriedigung in der halbwegs geglückten Lösung ihrer Aufgaben heraus auf jenen Standpunkt vollen künstlerischen Bewußtseins emporzurufen haben, wo sie über dem Stoff stehend dem schaffenden Künstler auf halbem Wege entgegenkommen, wo sie mit ihrem incarnirten Gefühl der Scene bildend und anregend auf den werdenden Dramatiker wirken, ihm die Stubenluft der Gelehrsamkeit mit dem frischen Hauch unmittelbarer scenischer Empfindung weghauchen. Sie müssen den Riegel des Beifalls und des Hervorrufs auf offener Scene, der wegzufallen hat, mit dem gesteigerten Bewußtsein einer priesterlichen Mission, mit dem Dank des werdenden Dramatikers vertauschen.

(Schluß folgt.)

Kammer- und Hausmusik.

Für Streichinstrumente.

Carl Goldmark, Op. 8. Quartett für zwei Violinen, Viola und Violoncell. Hr. Concertmeister J. Hellmesberger gewidmet. Wien, E. A. Spina. Partitur. 2 Thlr. 20 Ngr.

(Fortsetzung und Schluß.)

Der dritte Satz des Goldmark'schen Quartettes (F dur $\frac{2}{4}$ Tact, Allegro vivace) ist eine Art Scherzo. Ohne eben strenge an die festgegliederte Form solcher Sätze gebunden zu sein, trägt das Stück in jedem seiner Züge den Charakter des Scherzo. Es athmet Humor, und zwar in keinem der vielen einseitigen Verständnißarten dieses auch musikalisch vieldeutigen Begriffes, sondern in einem alle die bekannten Verschiedenheiten zusammenschließenden Sinne. Die Form ist durchaus frei. Man könnte das Stück in gewisser Beziehung ein Scherzo fantastico nennen.

Obwol festgegliedert, lassen sich jene Momente, die den fraglichen Satz zu einem organischen Ganzen abrunden, durchaus nicht in den allbekannten Cirkel: Scherzo, Trio und Reprise des Scherzo einbeziehen. Als hervorstechendste Punkte dieses Tonstückes machen sich folgende theils nebeneinander gestellte, theils miteinander verschmolzene Themen geltend:

Thema I:



Dicht an die vollständige Klarstellung und Ausprägung dieses Wieder- und Nachhaltes schwungvoller, fast übermüthig sorgloser Lebensfröhllichkeit schließt sich nachstehendes Stim-

mungsbild einer bald heiter, bald düster in das Leben und in seine Verhängnisse gleichsam hineinschwärmenden Sehnsucht:

Thema II:



Das Drängende dieser Zeichnung wird im Verlaufe dieses Tonstückes nach einem Gesichtspunkte bei Weitem drastischer hingestellt, als es in diesem Torso der Fall ist. Nach anderer Seite hingegen wird das skizzierte Bild durch alle nachfolgenden Striche noch mehr verinnerlicht. Dieser Seelenvorgang vollbringt sich durch die in der zweiten Geige und Bratsche hindurchgesponnene Gegenstimme und durch den in tiefer und mittlerer Lage sinnend und bedächtig dahinschreitenden Baß. Dieser Letztere vertritt die Ruhe in der Bewegung, und zwar jene Ruhe, die mit dem Pathos-Ethos, der zweiten Charakterseite echten Humors, in ein und dasselbe Wesen sich zusammenschließt. Auch die an dieser Stelle so bezeichnend angewandte Enharmonik, vollführt durch den Umsatz des zweiten Themas aus der B- in die Kreuztonartengegend (von F nach E dur), gipfelt und vertieft unter Einem die Wirkung dieses Gedankens. Durch die Bratsche in also veränderter Form hingestellt, kommt in die schon ursprünglich drangvolle, sehnüchtige Romantik des inredestehenden Gedankens ein düsteres Klangwesen hinein. Der soeben genannte geistige Wandlungsproceß des erwähnten Themas giebt einer zwiefachen Deutung desselben Raum. Nach einem Hinblick wird nämlich dieses zweite Thema an eben genannter Stelle zu einem scharf bezeichnenden Gegensatz gegenüber seinem Vorgänger. Nun treten aber beide Grundgedanken neben- oder vielmehr mit einander wirkend auf. Die Bratsche hält nämlich den oben schon geschilderten Stimmungston fest. Die erste Geige hingegen figurirt oder improvisirt hierzu eine genau im Sinne der ersten Grundidee gedachte und entwickelte Gegenstimme. Der Baß endlich bildet zu so vielbewegtem Treiben den theils bedächtig sinnenden und durch längere Haltetöne stützenden, theils den, durch die Brille vielbedeutender Pausen besehen, schweigend beschaulichen Hintergrund. Die rhythmische und modulatorische Seite dieser Stelle ist so reich, ja überschwänglich im Vorführen eines Bildes nach dem anderen, daß ein Festhalten des Fadens schwer hält. Das Bemerkenswerthe ist die scharf und charakteristische, ja symbolische Seite der hier angewandten Harmonik. In jedem Zuge derselben spiegelt sich der vollständig mündige Sohn der Gegenwart. Es genüge vorläufig diese Versicherung und sie rege zum Hörenden und Fühlenden Durchsehen und Durchspielen der betreffenden Stelle, ja des ganzen Stückes an. Ein neues Element dieses Sages taucht jetzt auf. Wer eben will und sich von der alten Schablone nun einmal durchaus nicht trennen mag, betrachte den nun folgenden Abschnitt als sogenanntes Trio des Scherzo. Allein es ist ungleich knapper gehalten, als Sätze dieser bestimmten herkömmlichen Art. Im Grunde ist es eine von allen früheren ganz frei hingestellte Episode, die sich, gleich allem ihr unmittelbar Vorausgegangenen, um keine feste Gliederung nach Abschnitten u. s. w. kümmert. Demungeachtet schließt sich der inredestehende Satz, wenn Bedacht genommen wird auf Einheit der Stimmung, dem Ganzen streng organisch an.

Die hier angewandte Combination darf unumwunden ein genialer Wurf heißen. Die Außenwirkung der Stelle ist gleich schlagend, wie die innere organisch berechtigt und dichterisch bedeutsam. Die an diesen echt lyrisch-humoresken Sei-

tensprung geschlossene weitere Gruppe, sequenzartig geführt, bereitet, rhythmisch erfaßt, auf das Hauptthema vor, ist daher gewissermaßen als Ueberleitungssatz des Trio in das wiederkehrende Scherzo anzusehen. Mit dem eigentlichen Wiederholungssatz hält der Componist indeß noch eine Weile inne. Es folgt noch ein spannend-trugartiger Hinblick auf das zweite, im strengsten Wortsinne melodische Thema. Dieses Letztere erscheint aber an dieser Stelle (Seite 17, System 1, Tact 3 u. s. w.) in einer — namentlich modulatorisch — völlig neuen und freien Führung. Auch diese Stelle bezeugt vollgültig den Gegenwartsmuster probekaltigster Richtung.

Der hieran unmittelbar angeschlossene kurze Ueberleitungssatz in die vollständige Reprise des in diesem Tonstücke bis jetzt Vernommenen (Seite 17, System 2—4) wirkt, abgesehen von seiner scharfslogisch-thematischen Gliederung, ungemein anmuthend durch die solchem Schwirren aller Instrumente eingelebte Grazie. Es liegt viel elfenartiger Humor in dieser Stelle, ohne daß dieselbe auch nur entfernt an die beiden allbekannten Typen dieser bestimmten Denk- und Gestaltungsart, an E. M. v. Weber oder Mendelssohn, gemahnte. Dieselbe Bemerkung drängt sich gegenüber der kleinen, netten Episodenstelle auf, die da auf Seite 18, System 3 Boden zu fassen gewinnt. Ueberhaupt ist die ganze Schlußstelle (Seite 18 — 19) ein Stimmungsbild reizvollster Art, das bald diese, bald jene Saite des Innenlebens in Schwung zu bringen weiß, und — wie aller bisherige Inhalt dieses Quartettes — ebenso reich an phantastisch freiem wie thematisch strengbegründetem Geistes- und Formengehalte sich darstellt.

Soweit die hervorragenden Lichtseiten des Goldmark'schen Quartetts. Wenn ich nun nicht umhin kann, den letzten Satz des Werkes eine Achillesferse zu nennen, so möchte ich durch diesen sofort eingehender zu begründenden Tadel das viele Einzelschöne auch dieses Tonstückes durchaus nicht umgangen wissen. Allein der Satz ist und bildet kein Ganzes. Er ist Mosaitarbeit. Es fehlt ihm Guß und Fluß. Die Themen selbst sind mehr geklügelt, als frei erfunden. Es sind Gedanken-spähne, Apercus, doch keine eigentlich ausgeprägten Ideen. Ihre Stellung zu einander entbehrt innerer Nothwendigkeit. Die, wie bemerkt, schon durch das ganze Quartett hindurchgeschlungene Tendenz nach dem Phantastisch-Freien, Stegreifartigen, tritt hier allzu schroff in den Vordergrund. Das Hauptthema ist entschieden Phrase. Im besten Falle ist es vielleicht ein Anlauf oder Vorspiel zu einem Gedanken, doch lange kein solcher, als ein in sich selbst ausgeprägtes Wesen, so gut, ja — nach rhythmischer Seite hin betrachtet — höchst sinnig die Stelle auch klingen und wirken möge. Auch die unmittelbar angeschlossene Stelle ist kein Thema, sondern ein rhythmisch ohne Frage prägnantes Melisma, ohne ausgesprochenen echt gesanglichen Lebenskern.

Der beinahe unveränderten Reprise desselben folgt in unmittelbarem Anschlusse ein Seitensatz. Dieser giebt sich, seiner gesanglichen und dichterischen Seite nach aufgefaßt, ungleich bedeutsamer, weil stimmungsvoller und gegliederter, kund. Er trägt sonach weit mehr Berechtigung zu einem ausgeprägten, eigentlichen Thema, als alles aus diesem Schlußsaze bisher Angeführte. Jedoch leuchtet mir wenigstens der innere Ritt dieser Stellen zu ihren Prämissen durchaus nicht ein. Ebenso äußerlich ist die Stellung der an dieser Themenexposition unmittelbar angeschlossenen contrapunctischen Durchführung. So interessant dieselbe immerhin ausgestattet sein, so drastisch sie als Einzelheit wirken möge, so bleibt sie, wie immer angeschaut, ein vom Gesamtverbande des bisher Gehör-

ten losgelöstes, unfüßiges Glied. Man lese auf Seite 21 der Partitur vom 8. Tacte des ersten Systems angefangen, und prüfe das hier angebaute Gedanken- und Formengebilde bis zum 5. Tacte des dritten Systems derselben Seite. Es tritt Einem hier wol ohne Frage eine anregende Skizze, ein lebensvoller Torso entgegen. Was soll er indeß an dieser bestimmten Stelle?

Ungleich verwandter dem Bisherigen, weil dem zweiten Hauptgedanken entnommen, ist die an diesen kurzen Auslauf geschlossene Stelle (Seite 21, System 3, Tact 5 bis System 4, Tact 9), deren Ausgang namentlich, weil an ungarisch-nationale Typen gemahnend, charakteristisch wirkt. Noch einmal erklingt jene, mir nach wie vor ihrer logischen Seite nach räthselhaft dünkende contrapunctische Episode. Sie wird hier nachhaltiger, denn vordem betont. Die vorwiegend kanonische Stimmführung der beiden Geigen, die stramme, fast plastisch schön zu nennende Haltung der Bratsche und des Basses dürfen als Meisterzüge des hier entrollten Bildes gelten. Ebenso unleugbar fest steht der zündende Außeneffect der eben berufenen Einzelnphrasen. Allein auch sie bleibt eben Einzelglied und Phrase, gleich allem bisherigen Inhalte dieses etwas bedenklich die Sphäre des Freiphantastischen betretenden Sages, gegenüber dem von jeher Gewohnten, ja urbildlich Gewordenen, daher vollberechtigten Organisch-gegliederten. Ebenso locker ist jener Faden gesponnen, der den sogenannten ersten, streng genommen gar nicht abgeschlossenen Satztheil in seine theilweise Wiederholung einmünden läßt (Seite 22, System 1, Tact 1—5). Ich betone: theilweise. Denn nur der Anfangsgedanke wird in seiner ursprünglichen Form hingestellt. Mit dem zweiten Gliede der losen Kette wird durch längere Zeit (Seite 22, System 2, Tact 9 u. f. f. bis Seite 23, System 2, Tact 3) sequenzenartig und im Sinne rastlos wechselnder Enharmonie experimentirt. Die betreffende Stelle ist zwar an sich wirksam und sinnvoll. Auch klingt dieselbe schön und bezeugt eine weitgediehene combinatorische Kraft. Eingedenk der Gesamtwirkung macht aber auch dieser Abschnitt des Tonstückes den Eindruck des Weitwändigen, Aphoristischen und Musfischen.

Das sogenannte zweite Thema giebt nun dem Componisten Anlaß zu einer fughettenartigen Gestaltung, die, obgleich manchen Zug geistvoller Conception und Stimmführung herausstellend, doch vom Thema beginnend und bis zum Endpuncte seiner Durchführung besehen, etwas Gefuchtes trägt. Dieser Satz ist kein dem Ganzen nothwendig entliehenes Tonwesen. Man merkt die Absicht und wird verstimmt. Der Gedanke, an und für sich betrachtet, ermangelt aller plastischen Abgeschlossenheit. Er ist, vom Stamme und von der Wurzel aus erfaßt, alles Andere, nur kein Fugenthema. Es haftet ihm etwas Zerrißenes, Zerstücktes, Welterschmerzliches an. Fugenthemen müssen aber Gesundheit athmen. Die lebendigste Zeugenschaft für diese Wahrheit liegt in Bach und Händel. Hiervon abgesehen, will sich auch diese hier hingestellte Abart von Fuge nicht wol in den Organismus oder vielmehr in das innerlichste Einheitslose des ganzen Sages fügen. Ich wünschte diesen gelehrthüenden Flitter aus dem Gebilde hinweg. Er thut weh, denn er ist ein wohlfeiles Zugeständniß an die leere Herkömmlichkeit; er ist eine arge Lüge gegenüber allem bisher Vernommenen. Welche Stellung der Fugenform inmitten der theils gründlich formlosen, theils innerhalb strenger Form ganz eigene, von der gewohnten Schablone wesentlich verschiedene Bahnen wandelnden sogenannten freien Phantasie gebühre, haben Meister wie Bach, Mozart, Beethoven, Mendelssohn,

Schubert, Schumann und Liszt, jeder auf seine Art, weit beedter gezeigt, als der — wie bemerkt — hochbegabte, hier in diesem Sage aber gründlich irrlichternde Goldmark. Je länger auf dem Gebiete des Contrapunctischen umherwandelnd, je steifer wird der Sag. Das nach dieser Seite hin Unerquicklichste ergiebt die sogenannte — nebenbei bemerkt — sehr bequeme Einführung (Seite 23, letzter Tact und Seite 24, erstes und zweites System) und der Orgelpunct (Seite 24, System 2 bis 4), über dem nichts als rosalienartige Alltagsphrasen, gedankenlose Sequenzen sich mühselig dahinziehen. Der nun sich anreihende Wiederholungssatz giebt selbstverständlich keinen Anlaß zu neuen Bemerkungen. Die Coda ist nichts weiter, denn eine im herkömmlichen Sinne brillante, von der ersten Geige neben vorwiegend homophoner Mitwirkung der anderen Saiteninstrumente dem Schlusse zustärmende Cadenz.

Schade, daß der letzte Satz dieses Werkes so flüchtig und lückenhaft sich ausnimmt! Es könnte, hiervon abgesehen, eine allen Quartettvereinen nicht bloß, sondern eine jedem im guten Geiste der Zeiten Strebenden hochanempfehlenswerthe Künstlerthat, ein Meisterwerk seiner bestimmten Art heißen. So aber bleibt ein unerquicklicher Rest im Hören und Lesen dieser Goldmark'schen Partitur zurück, der gebieterisch nach einem gründlichen Umgusse ihres letzten Viertels drängt.

Dr. Laurencin.

Correspondenz.

Wiesbaden.

Die gestern in dem königl. Theater hier zum erstenmale aufgeführte neue Oper „Manfred“ von R e i n e k e ist mit dem größten Beifall aufgenommen worden. Schon die kunstvoll durchgeführte und an schönen Effecten reiche Overture erregte rauschenden Applaus, der sich durch alle fünf Acte nach jeder Nummer in gesteigerter Weise kundgab. Das Sujet ist von Koeber — der für denselben Componisten auch die Worte zum Oratorium „Selsazar“ lieferte — und obwohl der Handlung eigentlich Originalität fehlt, so ist doch dramatische Routine darin nicht zu verkennen. Es behandelt den Sturz des sicilianischen Königs Manfred durch Carl von Anjou, und enthält scenische Mannichfaltigkeit, und sowohl das heroische als das elegische Element darin bot dem Talent des in jeder Kunstform durchgebildeten Componisten vielfach Gelegenheit, die poesievolle Wahrheit seines musikalischen Schaffens zu äußern, und es kann der edle, gleichmäßige Styl, in welchem das ganze Werk gehalten ist, nicht lobend genug hervorgehoben werden.

Ein herrliches Vorspiel vor dem fünften Acte, bloß für das Streichquartett geschrieben, mußte auf stürmisches Verlangen wiederholt werden. Der Componist wie die Darstellenden wurden lebhaft und wiederholt gerufen. Die Aufführung war eine vorzügliche, und trugen besonders Frau Lichtmay als Nonne Ghismonde und der Heldentenor Caffieri als König Manfred, welche Beide ihre schwierigen Partien mit Schwung und Kraft durchführten, wesentlich zum günstigen Erfolge bei. Auch ist noch Frä. Roschetti zu erwähnen, die durch die anmuthsvolle Wiedergabe der Königin sich reichlichen Beifall erwarb. — Bei der zweiten Aufführung wird die Oper wol mit Kürzungen gegeben werden, da mehrfach Wiederholungen vorkommen und die Darstellung die Zeit von vollen vier Stunden in Anspruch nimmt. Obgleich der Componist anwesend war, wurde die Oper von dem tüchtigen Capellm. Jahn dirigirt, der auch das Einstudiren des Ganzen mit gewohnter Umsicht geleitet hatte.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Franz Dingelstedt ist zum Director des kaiserlichen Operntheaters in Wien ernannt worden. —

— Der Pianist und Componist Eugen Sayrhos ist zum Director des neu errichteten Conservatoriums in Basel erwählt und bestätigt worden. —

— Mlle. Nilsson wird nach ihrem erfolgreichen Auftreten in London Mitte August in Paris wieder eintreffen, desgleichen ist Roger von seiner Gastspielreise durch Deutschland und Rußland dorthin zurückgekehrt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Rom. Die S. 266 gebrachte Mittheilung über die Aufführung von Liszt's Oratorium „Christus“ (S. Christen) können wir jetzt noch dahin ergänzen, daß dieselbe und zwar nur die des ersten Theils von 1/2 9 Uhr Abends bis Mitternacht dauerte. Das Werk besteht nämlich aus drei Abtheilungen: die Geburt, die Wirkksamkeit, der Martertod und die Auferstehung des Erlösers. Der Text ist in lateinischer Sprache abgefaßt. Besonders großartig war die Wirkung des Chores, in welchem die Gründung der Kirche gefeiert wird. Zugegen waren bei der Aufführung u. A. 400 hohe geistliche oder weltliche Würdenträger, als Cardinäle, Bischöfe, Nobili, Diplomaten u. —

Paris. Mit den officiellen Musikfestlichkeiten der Weltausstellung sind die Aufführungen noch nicht abgeschlossen. Von Seiten verschiedener Gesang- und Orchestervereine mit zusammen über 10,000 Mitgliedern werden unter Direction eines Comité mit Ambrose Thomas an der Spitze vom 9. — 12. August Wettkämpfe abgehalten werden und zwar ebenfalls mit Preisvertheilung. — Bei dem großen Concours der Männergesangsvereine hat der von Lille den ersten Preis errungen, nach diesem wurde der Püttcher Verein als der vorzüglichste anerkannt. — In einer Privatsoirée kam von dem Autor-Pianisten Bonewitz ein Clavierquartett zum Vortrage, das, auch bei anderen Gelegenheiten zur Aufführung gelangt, sich des entschiedensten Beifalles erfreute. —

Rotterdam. Am 4. v. M. Concert des Musikvereins „Symphonia“ unter Leitung von Capellm. van Leeuwen: Concert-Overture von Böhme, Clavierconcert (D moll) von Mendelssohn, Symphonie Nr. 1 von Beethoven, Clavierstücke von Jaell und Chopin. —

Berlin. Am 25. v. M. Monstre-Symphonieconcert zum Benefiz für Musikb. C. Liebig: Overturen „Athalia“, „Nachklänge von Ossian“, „Tannhäuser“, Albert's „Columbus“ und Beethoven's E moll-Symphonie, Finale aus „Don Juan“ und „Träumereien“ von Schumann. —

Jena. Concert des gemischten Chores: Werke von Palestrina, Gailus, Claudin le jeune, Leo Hasler, Sammerschmidt, S. Bach, Gluck, Mozart, Borntiansky und Schubert. —

Halle. Am 4. und 5. August Gesangsfest des Sängerbundes an der Saale mit einem geistlichen und einem weltlichen Concert. —

Colberg. Am 21. v. M. fünftes Gesangsfest des Sängerbundes des Regierungsbezirks Cöslin (warum diese bureaukratische Bezeichnung?) unter Leitung des Seminar musiklehrers Schubert aus Cöslin und des Musiklehrers Ehrlich aus Colberg. Es betheiligten sich dabei 17 Vereine mit ca. 320 Sängern. —

Augsburg. Am 21. v. M. Freiligrath-Feier der dortigen Männergesangsvereine mit über 400 Gulden Einnahme. —

Neue und neuinsubirte Opern.

— Am 29. v. M. fand in München die Mustervorstellung des „Tannhäuser“ statt. —

— In Aussicht genommen sind: in Berlin an der Hofbühne Langert's „Fakier“, in Braunschweig (wo seit dem 1. Juli die Hofbühne wieder eröffnet ist) Gounod's „Romeo und Julie“. Capellmeister Abt begiebt sich im Auftrage des regierenden Herzogs im August selbst nach Paris, um dort das Werk anzuhören. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frau Scherbarth-Flies auf Engagement in Wien (Carltheater) mit durchschlagendem Erfolg — daselbst Frau Pelli-Sicora von Breslau (Sofoper) mit ziemlichem Fiasco — Fr. Freund von Cöln in Frankfurt a. M. (glänzendes Debut) — Frau Frieß-Blumauer und Bess von Berlin in München — Fr. Panocha vom Stuttgarter Hoftheater debutirte trotz einiger Besangenhait in Prag nicht ohne Glück. —

— Engagirt wurden: Fr. Kropp aus Brinn, Fr. Vogner, Bassist Miller (vom 1. September an), Fr. Ehrmann vom Pester deutschen Theater (vom 1. August an) und Adams auf drei Jahre in Wien (Sofoper). Mit Frau Pauli-Marlovics ist ein Vertrag geschlossen worden, der in Wirksamkeit tritt, sobald ihre Verbindlichkeiten gegen das Pester Nationaltheater gelöst sein werden — in Mainz Fr. S. Schubert auf drei Monate. — Vom 8. v. M. bis zum 14. September finden in Baden-Baden italienische Opernvorstellungen mit der Vitali und Grossi und den SS. Nicolini, Delle Sebie, Zucchini und Agnesi statt. — Für die italienische Saison 1867 — 68 in Lissabon wurden gewonnen Raubin, Mongini, Boccolini, Bagagiolo, die Schwestern Marchisio und SS. Pascal und Locatelli. — Der Director von Her Majesty's Th. in London hat auf seiner letzten Entbedungsreise beim Königl. Theater in Stockholm einen großen Tenor, Frn. Labatt, gefunden und engagirt und denkt diesen Stern am Himmel der nächsten Opernsaison aufgehen zu lassen. —

Musikb. Straup von Breslau wurde in Danzig, Capellm. Peschke in Rinz und Capellm. A. Langert am Stadttheater in Basel engagirt. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Am 26. v. M. feierte Johann Compesch in Cöln, wo er seit 1816 bei St. Maria im Capitol angestellt ist, sein fünfzigjähriges Jubiläum als Organist und Musiklehrer unter vielen Beweisen von Verehrung seitens seiner sehr zahlreichen Schüler. Zwei goldene Organistenjubiläen innerhalb so kurzer Zeit (das erste bekanntlich des Prof. Löffler) gewiß ein seltener Fall. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Von dem Redacteur v. Bl. ist vorige Woche eine Schrift unter dem Titel „Geist und Technik im Clavierunterricht“ im Verlage von C. F. W. Siegel in Leipzig erschienen. Dieselbe hat den Zweck, angehende Lehrer und Lehrerinnen über ihre Aufgabe zu orientiren unter möglichst allseitiger Erfassung des Gegenstandes; Eltern, Erzieher, Vorsteher und Vorsteherinnen von Instituten, Pädagogen von Fach, die es mit der musikalischen Ausbildung ihrer Kinder und Pflegebefohlenen ernst zu nehmen gesonnen sind, ohne doch eine genauere Einsicht in die Sache zu besitzen, mit den Hauptpunkten, auf die zu achten ist, bekannt zu machen; endlich Kennern des Gegenstandes durch neue Gesichtspunkte Anregung zu geben zum weiteren Ausbau des in dieser Schrift Angebahnten. —

Demnächst kommt auch eine neue (die vierte) Auflage der „Geschichte der Musik“ desselben Verfassers zur Verendung. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Wien Joachim's Mutter — in Berlin die Gattin des beliebten Sängers und Schauspielers Leschinsky. Sie gehörte früher als Fr. Spring ebenfalls der Bühne an und war eine beliebte dramatische Sängerin — daselbst der früher beliebte und mit prächtiger Stimme begabte, in der letzten Zeit aber dem Trunke ergebene Tenorist Ferdinand Boff, sowie der Königl. Sänger Schaffer, 35 Jahre alt. — in München am 19. v. M. Franz Xaver Pentenrieber, Königl. Capellmeister, Hoforganist und Chordirector an der Ludwigskirche, sowie Gesang-Repetitor an der Hofoper. Bereits als er 23 Jahre alt war, kam von ihm eine Oper „Die Nacht von Paluzzi“ mit glänzendem Erfolge zur Aufführung, welche die Kunde so ziemlich über alle größeren Bühnen Deutschlands machte. Im Jahre 1846 trat er noch einmal hervor und zwar mit dem komischen Singspiel „Das Haus ist zu verkaufen“. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Dr. Felix Dräseke, Tonkünstler aus Lausanne, Dr. Capellmeister Philipp Jacobsohn aus Drontheim, Dr. Hofcapellmeister Taubert aus

Berlin, Frau Caroline Wiseneder, Vorsteherin, und Fr. Borhauer, Lehrerin des Musikinstituts in Braunschweig, Fr. Concertmeister Drechsler aus Riga, Fr. Musikdirector Normann aus Schweden, Fr. Capellmeister Gottfried Hermann aus Albed und Fr. Musikdirector Stiehl aus Petersburg. —

Vermischtes.

— Paris. Am 21. v. M. fand, wie schon mitgetheilt, im Ausstellungspalast der Wettkampf der Militärmusikbänder statt. Schon von früh 8 Uhr an bildeten Tausende für die erst Nachmittags zu eröffnende Concurränz Queue, und als um 11 Uhr die Thore geöffnet wurden, drang die ungeheure Menschenmasse, welche sich allmählich angesammelt hatte, so ungestüm ein, daß ernsthaft Verlegungen, besonders unter der Damenwelt, vorkamen und das Innere augenblicklich angefüllt war. Die Versammlung war natürlich nicht so glänzend als am 1., aber in ihrer höchst mannichfaltig nationalen Schattirung umso interessanter. Schlag 1 Uhr nahm die Jury an einem großen grünen Tische Platz, unter deren Mitgliedern man Bülow und Hanslick bemerkte, und sofort zogen die Musikbänder nach der Reihenfolge, die das Loos in Bezug auf ihre Concurränz bestimmt hatte, ein. Bis jetzt war Alles ganz ruhig und anständig verlaufen, als aber die erste Bande (Badenser) zu spielen anfang, entstand in der entgegengesetzten Hälfte des ungeheuren Raumes eine zuerst mit tausendfachem Winken beginnende, bald aber in einen furchtbaren Lärm ausartende Unruhe, während tausende von Köpfen nach der Melodie „Les champions“ sangen: „La musique au milieu“. Als aber hierauf die zweite Bande (Spanier) zu spielen anfang, stürzte die ganze gewaltige Masse, trotz aller Anstrengungen der Polizei, nach dem Orchester und füllte unter furchtbarem Lärm sofort alle Gänge, so daß man die Spanier auch ganz in der Nähe kaum hörte. Natürlich ist die Commission für diese scanda- lischen Scenen allein verantwortlich, weil sie aus kleinlichem Geiz unterlassen hatte, eine neue Tribüne in der Mitte des Saales bauen zu lassen. Sie konnte unmöglich verlangen, daß so colossale Zuschauer- massen sich sechs Stunden lang ruhig verhielten, ohne einen Ton zu hören. Die Badenser hatten keinen großen Beifall, die Spanier machten so gut wie Fiasco, die Preußen dagegen erhielten ungewöhnlichen Beifall, Wieprecht arbeitete aber auch unter so gewaltigen Anstrengungen, als ob er 500 zu dirigiren habe, gesticulirte ohne Auf- hören und zählte so laut, daß seine gewaltige Stimme fast das Orchester überdeckte. Nicht geringeren Beifall hatten die Oesterreicher, deren Capellmeister ein noch sehr junger interessanter Mann, welcher nicht mit solcher Energie wie Wieprecht losging. Auch die Musik der Garde de Paris fand großen Beifall, sie besitzt ausgezeichnete Sol- listen, lauter Künstler, die 3—4000 Frs. erhalten, keineswegs jedoch das Ensemble der Preußen und Oesterreicher. Gleiches läßt sich von

der Musik der Quinden sagen, die Bayern spielten auch ganz gut, minderen Beifall erwarben die Russen, nicht ganz schlecht waren die Holländer, die eigentlich eher den zweiten Preis verdient hätten als die Russen, mittelmäßig dagegen die Belgier. Erst um 7 Uhr fand folgende, dadurch sehr seltsame Preisvertheilung statt, daß jeder Concurrent gewann. In den ersten Preis (5000 Frs.) ließ man die Preußen, Oesterreicher und die Garde de Paris sich theilen, in den zweiten (3000) die Russen, Bayern und die Quinden, in den dritten (2000 Frs.) die Badenser und Holländer und in den vierten (1000 Frs.) die Spanier und Belgier. — Für den 24. v. M. waren die Preußen einge- laden worden, ein besonderes „classisches“ Concert im „Athenäum“ zu veranstalten. —

— Die seit längerer Zeit schwebende Frage bezüglich des Con- servatoriums in München hat nun ihre Erledigung gefunden, indem der König die Errichtung eines vorläufig durch die königl. Cabinets- casse dotirten Musikschule bestimmt und die oberste Leitung und Ver- waltung derselben der königl. Hofmusikintendant und die artistische Direction dem I. Hofcapellmeister Dr. Hans v. Bülow übertragen hat. Bei Aufstellung des Lehrplans und überhaupt bei Einrichtung der Schule sollen nach dem Willen des Königs die Bestimmungen, welche im Jahre 1863 von der zur Neugestaltung des königl. Musik- conservatoriums gebildeten Commission ausgearbeitet wurden, Berück- sichtigung finden und dadurch eine Grundlage gewonnen werden, welche kein Hinderniß bietet, die Anstalt später ganz oder zum Theil als Staatsinstitut zu erklären. Die Bekanntgabe dieses Lehrplanes, sowie der Bestimmungen über Aufnahme in die mit dem 2. October d. J. zu eröffnende Lehranstalt steht in nächster Zeit bevor. —

— In Folge der überraschenden Vorgänge am Wiener Con- servatorium hatte Hofcapellm. Herbed, der in Omden davon Kenntniß erhielt, wie es heißt, ebenfalls seine Stelle als Director des Instituts niederzulegen beabsichtigt. Mittlerweile scheint man im Schoße des Directoriums anderen Sinnes geworden zu sein, denn Fürst Czartoryski besuchte neuerdings in eigener Person Prof. Dessoff und forderte ihn zum Verbleiben in seiner Stelle auf, da man die von ihm geleitete Schule fortbestehen lassen wolle. Dessoff hat zunächst hierauf erklärt, nur im Verein mit Prof. Sellmesberger eine Entscheidung treffen zu können. —

— Die Gesellschaft „zur Anregung dramatischer Composition“ in Florenz hat einen Concurr für dramatische Arbeiten ausgeschrie- ben und dafür zwei Preise in Aussicht gestellt, deren einen à 1000 Frs. die Gesellschaft selbst spendet, während der zweite à 850 Frs. der Ge- sellschaft von Fr. Ristori zur Verfügung gestellt wurde. —

Druckfehler-Berichtigung.

In vor. Nr. S. 273, 2. Sp., 3. 20 v. u. ist zu lesen „Ein- reichungshonorar.“

Continental-Versammlung in Meiningen.

Den in Nr. 30 genannten Solisten und Solistinnen ist noch Fräulein Karen Holmsen aus Christiania beizufügen.

Das Orchester besteht aus den combinirten Kräften der Hofcapellen von Meiningen, Weimar und Coburg.

Mündliche Vorträge sollen gehalten werden von Herrn Hofrath Professor Dr. Oswald Marbach aus Leipzig, Herrn Rudolf Benfey aus Berlin und Herrn Dr. Adolf Stern aus Dresden. Den Vortrag des Prologs von D. Marbach bei Eröffnung des ersten Concerts hat Fräulein Rosalie Marbach aus Leipzig, gegenwärtig in Wiesbaden, übernommen.

Donnerstag, den 22. August, Abends 6 Uhr, findet das erste Concert im herzogl. Hoftheater statt und Freitag früh die mündliche Eröffnung der Versammlung im Theatersaal, an welche sich Vorträge anschließen.

Leipzig und Jena.

Die geschäftsführende Section.

Der Unterzeichnete beabsichtigt, den 17. August von hier abzureisen. Bis dahin sind alle an mich gerichteten Briefe hierher, von da an nach Meiningen zu adressiren, wo ich meine Wohnung im „Sächsischen Hof“ zu nehmen gedenke.

Fr. Br.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen

Literarische Anzeigen.

Verlag von
Breitkopf & Härtel in Leipzig.

So eben erschienen:

Fr. Chopin, Walzer für das Pianoforte.

Neue Ausgabe 8. complet. Elegant brochirt. Preis 1 Thlr.

Chopin's Walzer, welche bisher complet 4 Thlr. 2½ Ngr., in Heften 4 Thlr. 17½ Ngr. kosteten, erscheinen hier zum ersten Male in einer wohlfeilen und zugleich eleganten Gesamt-Ausgabe, in dem jetzt so beliebten Halbformate. So müssen diese köstlichen Musikstücke, welche kaum ihres Gleichen haben, sich jedem Clavierspieler zu leichter Anschaffung empfehlen.

Verlag von
Breitkopf & Härtel in Leipzig.

So eben erschienen:

Lobe, J. C., Lehrbuch der musikalischen Composition. Vierter und letzter Band. Die Oper. gr. 8. geh. 3 Thlr.

Im Verlage von **C. F. W. Siegel** in Leipzig erschien soeben und ist durch jede Buch- und Musikhandlung zu beziehen:

Brendel, Dr. Franz, Geist und Technik im Clavierunterricht. Andeutungen zur methodischen Gestaltung desselben unter technischen, pädagogischen und künstlerischen Gesichtspunkten. Pr. 20 Ngr.

So eben ist in unserm Verlage erschienen:

Schuberth, Jul., Musikal. Hand-Conversations-Lexicon für Tonkünstler und Musikfreunde. 7., durch ein Ergänzungsheft vermehrte, bis gegen Ende 1867 fortgeführte Auflage. Geh. 25 Ngr., geb. 1 Thlr., eleg. geb. mit Portrait des Verfassers 1 Thlr. 10 Ngr.
— Supplement-Heft für die Besitzer der 5. und 6. Auflage des Musikal. Conversations-Lexicons. 5 Ngr.

Leipzig und New-York.

J. Schuberth & Co.

Neue Musikalien
im Verlage von

C. F. Kahnt in Leipzig.

Brandt, A., Op. 22. Erstes Notenbuch f. kleine Pianisten. 15 Ngr.
Brunner, C. T., Die Schule der Geläufigkeit. Kleine melodische Uebungsstücke in progressiver Fortschreitung f. Pfte. Hft. 8. 15 Ngr.

Handcock, J., Op. 2. Neun Waldlieder ohne Worte f. Pfte. Neue Ausg. 22½ Ngr.

— Op. 6. Acht Reise-Lieder f. Pfte. Hft. 2. 1 Thlr.

— Op. 57. La Sylphide. Pièce élégante p. Pfte. 15 Ngr.

Höhne, W., Op. 4. Frühlingslust, von Müller v. d. Werra, f. 1 St. m. Pfte. 5 Ngr.

Maus, A., Op. 15. Kinderleben. Fünf leichte Tonstücke f. Pfte. Hft. 1. 17½ Ngr.

Neumann, E., Op. 110. La Rose des Alpes. Polka-Mazurka f. Pfte. 7½ Ngr.

— Op. 118. Ueber Berg und Thal. Galop f. Pfte. 10 Ngr.

— Op. 114. Kriegers Heimkehr. Marsch f. Pfte. 5 Ngr.

— Op. 115. Herzdame. Polka f. Pfte. 7½ Ngr.

Schulz-Weida, J., Op. 30. No. 2. Ihr Sternlein ade! Lied f. 1 St. m. Pfte. 5 Ngr.

Tanz-Album, erstes Leipziger, f. Pfte. Jahrg. 6. Neue Ausg. 1 Thlr.

Tschirch, W., Op. 65. Vier Motetten f. gemischten Chor, Partitur und Stimmen. 1 Thlr.

Viele, B., Dix Sonates p. Pfte. No. 4. D moll. Op. 24. 27½ Ngr.

Voss, C., Op. 28. Morceau de Concert, Thème de Bellini, p. Hautbois av. Orchestre. 2 Thlr. 10 Ngr.; av. Pfte. 1 Thlr.

Vollrath, C. F., Op. 15. Grand Quatuor p. Pfte., Viola et Vcllo. 2 Thlr. 15 Ngr.

Wittmann, E., Op. 37. Zitherklänge. Fantasie f. Pfte. Neue Ausg. 12½ Ngr.

Für Männergesangsvereine.

Bein Gesänge für Männerchor

componirt und der löblichen **Liedertafel in Dresden** gewidmet von

Joachim Raff.

Op. 97. Heft 1.

Nr. 1. Trinklied: Stosst an! stosst an! von G. Freudenberg. Nr. 2. Morgenständchen: Steh auf und öffne, von A. Träger. Nr. 3. Untreue: Schau, noch steht das Fenster offen, von H. Hopfen. Nr. 4. Wanderlust: Wanderlust, hohe Lust, von Hoffmann von Fallersleben. Nr. 5. Nachtgruss: Weil jetzo Alles still ist, von Eichendorff. Part. und Stimmen. 1 Thlr. 10 Ngr.

Heft 2.

Nr. 6. Ballade: Und die Sonne machte, von E. M. Arndt. Nr. 7. Die gefangenen Sanger: Vögelein, einsam in dem Bauer, von M. von Schenkendorf. Nr. 8. Am Morgen: Ich sah dich, von H. Lingg. Nr. 9. Jägerleben: Wenn der Morgen prauet, von E. (Schleiden). Nr. 10. Der liebste Buhle: Der liebste Buhle, den ich. (Altes Volkslied.) Part. und Stimmen. 1 Thlr. 10 Ngr.

Verlag von **C. F. Kahnt in Leipzig.**

Leipzig, den 9. August 1867.

Dem Leser dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Andé in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen
Th. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 33.

Dreundsechzigster Band.

B. Weßermann & Comp. in New York.
J. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Der Lohengrin in München. II. (Schluß). — Correspondenz (Leipzig, Paris, Weimar, Eßbed). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Tonkünstlerversammlung in Weiningen. — Literarische Anzeigen.

Der Lohengrin in München.

II.

(Schluß.)

Da das Aufstellen von Beispielen einmal, wie es scheint, unsere Leidenschaft ist, so wollen wir uns auch hier keinen Zwang auferlegen und die Künstler nennen, die uns als das Ideal dessen erscheinen, was die Zeit, was die Zukunft vom darstellenden Tonkünstler verlangt. Es ist der früh dahingegangene Ludwig v. Schnorr und Rosa v. Milde in Weimar. Schnorr vereinigte strenge musikalische Erziehung mit vielseitiger Bildung, ja mit dichterischer und musikalischer Erfindungsgabe, die ihm den congenialen Einblick in die Welt des Schaffenden gewährte. Wir bewunderten an ihm vorzüglich die unbedingte Hingabe an Wagner, die des Jüngers an den Meister, und der Abend wird uns unvergeßlich sein, wo er den „Tannhäuser“ unter persönlicher Beeinflussung Wagner's ganz in einer von seiner bisherigen Auffassung verschiedenen Weise gab, manche Ueberzeugung gern als Vorurtheil opfernd, um nur dem geheimsten Willen des Meisters gerecht zu werden. Unauslöschlich steht uns die Erscheinung dieses edlen Sängers vor der Seele, und wir bewahren eines der letzten Worte vor seinem Hingang als ein Motto unserer Erinnerung, als ein Gedenkzeichen von der Unzulänglichkeit des Irdischen, wenn er sterbend sagte: „Ich werde den Siegfried nicht singen!“ Frau v. Milde ist uns ein Muster künstlerischer Gewissenhaftigkeit, höchster Berufstreue. Künstlerisch nicht allein ihren Aufgaben gewachsen, sondern über denselben stehend, den Stoff sichtend und bildend, kommt sie dem Dichtenden mit einer poetischen Belebung bis in die kleinste Note, mit einer Erfüllung seiner Intentionen entgegen, die aus dem zu vollem Leben erblühten Bild seiner Phantasie den belebenden Funken neuer ungeahnter Schöpfungen in ihm erzeugen. Ganz nur an den heimathlichen Boden gebannt, auf dem sie erwachsen und durch das

geringe Volumen einer zarten und vollkommen geschulten hohen Sopranstimme zu weisem Verzichtleisten auf das Wirken in großem Raum gemahnt, allem weltlichen Treiben entfremdet, an der Seite ihres von gleich edlem Streben beseelten Gatten in wahrhaft patriarchalischer und priesterlicher Einfachheit ganz nur ihrem Beruf lebend, muß diese einzige Künstlerin in dem geschichtlichen Platz, den ihr die Theilnahme an dem Weimari'schen Decennium unter Liszt anweist und in der wahren Begeisterung ihren ganzen Lohn finden, mit welcher alle Künstler und Laien erfüllt sind, denen ein Einblick in ihr Wesen vergönnt war.

Und das Publicum, ist es wirklich so unbestimmbar, so unfassbar, haben wir es stets nur zu denken als die „bunte Menge, bei deren Anblick uns der Geist entflieht“? Nein, das Publicum des deutschen Musikdramas ist das deutsche Volk, es wird unseres Mahnrufs nicht bedürfen, als bewußter Factor einzugreifen in den Bau des volksthümlichen deutschen Dramas. Bei der Neugestaltung unserer Verhältnisse unter der Wucht und dem Ernst kommender Zeitergebnisse wird auch unser Publicum die Schlacken der Lärheit der langen Restaurationsepöche immer mehr von sich streifen. Die Jugend geht mit Wagner, das haben wir immer mit Freude erlebt und erfahren. Sie wird von selbst die Zeiten herbeiführen, wo nicht länger die verdorbenen Erzeugnisse einer heruntergekommenen ausländischen Kunst unsere Bühne überwuchern dürfen. Sie wird mit heiligem Ernst endlich einmal den Offenbach'schen Schwindel auspochen, diese Blume, die nur auf dem Mist verderbter socialer Zustände gedeihen konnte. Sie wird mit stürmischem Ruf nach der Betonung des deutschen Elements, nach der Bevorzugung deutscher Talente verlangen, ohne das gastliche Thor des deutschen Vaterlandes verschließen zu wollen, wenn sich die Muse der Nachbarvölker einmal wieder auf ihr besseres Selbst besinnt. Lessing hat einem Racine den Krieg erklärt und der deutschen Poesie die Wege gebahnt. Welch eine erhabene Erscheinung aber ist Racine gegen Verdi!

Eine Schaar jüngerer Geister, und wir haben im Lauf dieser Zeilen einige Namen aus ihr hervorgehoben, strebt nach dem Borgange Wagner's nach dem Leben, welches die Bühne verleiht. Wo die Kräfte auch noch im Ringen, im Gähren sind, da heißt es Raum zur Entfaltung, Zeit zum Werden, Gelegenheit zur stufenweisen Entwicklung zu geben. Diesen moralischen Druck, dieses Eingreifen und belebende Entgegen-

kommen der Bühnenverwaltungen, den Dichtern, den Ausübenden gegenüber ist es, was wir von einem fortschreitenden, in deutscher Gesinnung sich befestigenden Publicum erwarten.

Es ist in Deutschland in neuester Zeit der Versuch gemacht worden, die von uns ange deuteten vier Factoren zu einem volltönenden Accord zu stimmen, in einer kleinen deutschen Residenz das Beispiel aufzustellen, was Deutschland im Großen vermöchte, wenn ein großartiger Bildungstrieb und Schöpfungsdrang an die Stelle geistloser Routine träte, wohlberathenes künstlerisches Wollen zufälliges Treiben und Geheul ersetzen, Liebe zur Kunst und edler Gerechtigkeitsföhl für Alle, der kleinlichen Intrigue und engen Parteirücksichten das Feld abstritte, der Versuch, mit dem kräftigen Ruck des Jahres Achtundvierzig, aus der charakterlosen Haltung des deutschen Opernrepertoires durch alle zu Gebote stehende Hebel der Anregung, Förderung, Pflege und Entfaltung vorhandener Kräfte ein neues Repertoire zu schaffen, Künstler und Publicum läuternd auf die Stufe der Leistung und des Verständnisses zu erheben, welche dem höheren geistigen und ethischen Gepräge entsprach, dessen Siegel Beethoven der deutschen Tonkunst aufgedrückt hatte.

Es war Franz Liszt, der in Weimar diesen Versuch wagte. In ihm hatte sich die Virtuosität, auf ihrer schwindelndsten Höhe angelangt, zur Umkehr von den Pfaden schwärmenden Selbstgenügens auf die Bahnen der höchsten Kunstziele besonnen, sie war inne geworden, welch hohen Beruf sie für die Befriedigung eitlem Glanzes eintauschte, indem sie sich zur Trägerin des Geistigen in der Kunst machte und sich mit Stolz bewußt werden durfte, diesem erst die volle Wirkung, die schönste Erscheinung zu verleihen. Alles, was Liszt so sichtbar zu einem Ausermählten unter den Berufenen stempelt, die Vereinigung der seltensten Geistesgaben mit dem seltensten Lebensweg, die höchste Vollendung des ausübenden Künstlers mit dem edelsten Schöpfungsdrang des nun erst sich voll entfaltenden Tondichters, der in Berührung mit allen Kreisen des Lebens gewonnene Tact des Weltmanns mit einer unerschütterlichen Herzensgüte, welche nur aus sich selbst ihr bindendes Gesetz nimmt, aber über alles das hinaus der auf's Große und Ganze gewendete Sinn, dieser schönste Eifer, Allen gerecht zu werden, Alles mit Liebe zu umfassen, die unermüdlichste Berufstreue und unbedingte Rücksicht auf die Kunst und ihr Heil, welche einzig den großen Künstler macht, befähigten Liszt in vollstem Maße zu der Aufgabe, die er sich gestellt hatte. Was ihm aber den Muth und die Zuversicht zu seinem großen Unternehmen gab, was ihm den Moment als den zu solcher Schilderhebung geeigneten erkennen ließ, war die geistige Erscheinung Wagner's mit seinen Tondichtungen und Schriften, und das Werk, welches dem neuen Kreuzzug gegen die Philister als leuchtendes Banner vorangetragen wurde, war der „Lohengrin“. Um dies Banner entbrannte der Kampf am Heftigsten, es entschied aber auch den Sieg am Durchgreifendsten, als es, von Liszt's Hand gehalten, den Weg durch ganz Deutschland ging.

Es war eine allein stehende, wol in so schöner Weise schwerlich sich je wiederholende Erscheinung im Kunstleben, diese Liszt'sche Epoche in Weimar, dieser tönende Vollklang zwischen unseren vier Factoren, wie ihn Liszt mit Ueberwindung der schwierigsten Hindernisse, mit einer oft schmerzlichen Beschränkung der Mittel, mindestens auf eine und die andere Zeit hinaus, mindestens bei hervortretenden Momenten zum Ertönen brachte. Gestützt auf den feinen Kunstsin und das ernste Wollen seiner erhabenen Gönnerin, der Großherzogin Maria Paulowna, deren Eintritt in Weimar Schiller mit seiner Hulldigung der

Künste gefeiert hatte, fand Liszt in der Bühnenverwaltung seines Freundes Ziegefar, später in dem kunstsinigen und edelgesinnten Marquis v. Beaulieu, der unter anderen die ersten historischen Schauspielvorstellungen veranlaßte und Platen's „Trene um Treue“ zuerst und einzig auf die Bühne brachte, die entgegenkommendste Aufnahme für seine künstlerischen Pläne. Die schaffenden und ausübenden Künstler wußte er durch den nie versagenden Zauber seines Wesens zu einer Einheitlichkeit des Strebens, zu mehr oder minderem Aufgeben kleinlicher Persönlichkeiten zu begeistern, daß dann auch das Publicum, das sich anfangs starr, widerstrebend, verkenneud zeigte, mehr und mehr von der Ueberzeugung ergriffen wurde, hier vor einem besonderen Geiste zu stehen, hier Zeuge eines außer gewöhnlichen Kunsttreibens zu sein und dann im zündenden Moment sich doppelt dankbar für die ihm gebotenen Gaben der Kunst zeigte.

So erinnern wir uns mit wirklicher Freude an die Andacht, mit welcher besonders jedesmal das Fest des „Lohengrin“ gefeiert wurde, und wir dürfen sagen, daß uns zum ersten Mal in München so recht heimisch zu Muth wurde, als wir gelegentlich der Mustervorstellung des „Lohengrin“ dieselbe andachtsvolle Stille wahrnahmen, wie wir sie in Weimar gewohnt waren! Dies Lauschen der Masse wirkt wie ein Segen auf die Seele des Künstlers; er ahnt dann die weibende Gegenwart der Mufen! Nur mit ernstest Wehmuth vermögen wir an die Zeiten Liszt's in Weimar zurückzudenken, als an eins jener Sageneilände, das man nur einmal findet und zu dem kein Weg zum zweiten Mal führt, wo eine Schaar hochbegabter Kunstjünger in Liszt's Kreisen Leben empfing und Leben verbreitete, wo nacheinander und zugleich ein Bülow, ein Joachim, ein Raff, Damrosch, Reubke, Lassen, Hindworh, Bronsart, Taubig, Weißheimer, Pohl, ihre mannichfaltigen Gaben und Kräfte bildeten und entfalteten, wo vom Theater und dem Concertsaal, von den Hoffesten und dem Salon Liszt's bis in die Studirstuben der Musiker, bis in die Familienfeste und Künstlercoupers hinein Poesie und Musik ihre lebensverklärende Macht übten. Hector Berlioz kam zu wiederholten Malen von Frankreich herüber, er, den die Künstler des neuen Weimar als den dritten Meister der jungdeutschen Schule erkannten und priesen, lernten und verfolgten. Liszt stellte seinen von glühendem Realismus durchhauchten „Benvenuto Cellini“, die Künstleroper neben Wagner's hochidealen „Lohengrin“. Auch da galt es Kampf nah und fern, doch feierte Liszt bald den Triumph, den befreundeten Meister in Weimar bei Hof und Volk populair werden zu sehen. Da schwebten die Geister Byron's und Schumann's glühend vereint im „Manfred“ über die Scene, und wie man auch gestrebt hat, dies Werk durch verbindenden Text dem Concertsaal anzueignen, es erhebt den bleibenden, dringenden Anspruch, auf der Bühne zu wahren Leben und voller Wirkung zu gelangen, wie bis jetzt einzig Liszt und Weimar sie ihm verliehen. Da ward „Genoveva“ von Schumann wieder aus der Dede des Schweigens zu Ehren und Heiligkeit geleitet. Gluck's ehrwürdiger hehrer Schatten ward heraufbeschworen, und neben Wagner's „Lohengrin“, „Tannhäuser“ und „Holländer“ ertönten „Armide“, „Alceste“, „Orpheus“, „Iphigenie“. Sobolewski, das Prototyp des echten deutschen Capellmeisters, mit seinem Leib und seinem Kunstenthusiasmus, mit seiner Armuth an Gütern des Lebens und seinem Reichthum an tiefen Gedanken, brachte die Blüthe seines geistigen Ringens, die ureigenthümliche „Lomala“ auf dem Altar der Kunst dar. Anton Rubinstein, der statt der drückenden Last irdischer Güter Risten voll Compositionen mit

aus Rußland brachte, erlebte hier die erste Aufführung seiner „sibirischen Jäger“, seines „verlorenen Paradieses“. Joachim Raff, dessen kritische Schärfe, dessen umfassende philosophische Bildung belehrend und anregend auf seine Kunstgenossen wirkte, gab hier seinen „König Alfreb“, aus welchem vor Allem die Final-Fuge des zweiten Actes als eine Verbindung künstlicher Musikformen mit lebendiger dramatischer Wirkung und einen bleibenden Eindruck hinterlassen hat. Eduard Lassen, mit allen glänzenden Mitteln der belgischen Musikschule ausgestattet, strömte in den lieblichen, sinnigen Melodien seines „Landgraf Ludwig“ die italo-französischen Eindrücke seiner Lehrzeit aus, während er im „Frauenlob“ schon mit Meister-schritten sich an die Lösung tieferer Seelenconflicte wagte und seine künstlerische Individualität durchdrungen von der Aneignung der Principien Liszt's und Wagner's zeigte. Der feurig-ernste Damrosch prüfte hier zuerst seine Schwingen in der Musik zu Schiller's „Jungfrau“, für die wir keine besseren Bezeichnungen finden können, als die, mit denen wir sein eigenes Wesen andeuteten; der sinnig speculative Carl Stör fand seine poesievolle begleitende Musik zu Schiller's „Glocke“, der wir nur wünschen möchten, daß sie mit ihren sprechenden Accenten, mit ihren tiefempfundenen Klängen sich überall in Deutschland einbürgerte, wo man Schiller's Gedicht scenisch darzustellen pflegt; sie ist entschieden bedeutender und besser, als die welche man sonst in Deutschland aufzuführen für gut genug findet.

Und alle diese reiche Kunstentwicklung anregend, fördernd ins Leben rufend, entfaltete Liszt selber immer reicher und voller die Schwingen seines Genius, von Mond zu Mond, von Jahr zu Jahr, in stets vollendetere Form sahen wir seine symphonischen Dichtungen entstehen, sahen seine Musik zum „Prometheus“ in ihrer antiken Einfachheit werden, bis er in seinen Psalmen, seiner Männermesse, seiner großen Messe für Gran, seiner „Elisabeth“, deren erste Theile noch in Weimar entstanden, den Weg immer sicherer betrat, auf dem wir ihn noch heute in vollem Schaffen und Wirken begrüßen, den Weg durchgreifender Reform der in Weltlichkeit und Glaubenslosigkeit erschloffen und verkommenen kirchlichen Musik. Welche künstlerisch ereignisreiches Leben war es, was zwischen allen diesen hervortretenden Momenten sich hinzog! Welche Kunstgenüsse bot jeder Sonntag-Morgen bei Liszt, wo die Meisterwerke der Vergangenheit und Gegenwart in der vollendetsten Darstellung geboten wurde! Welche Studien enthielten die Proben zu den großen Musikaufführungen, welche Wunder erlebte man an Liszt's Gehör, an seiner leitenden und darstellenden Hand, an der Art, wie er sich mitzutheilen, wie er zu begeistern, zu elektrisiren wußte! Welche Freuden gemeinschaftlichen Strebens und Zusammenwirkens bot das neidlose Verhältniß der jüngeren Kunstgenossen mit ihrem verehrenden, hingebungsvollen Anschmiegen an den leitenden Geist und Willen des Meisters! Wie fröhlich waren unsere Abende, wie laut unsere Nächte! Das Motiv des „fliegenden Holländer“ war unser Erkennungszeichen auch im sternlosen Dunkel, die Königsfanfare aus dem „Lohengrin“ war unser letzter Gruß, wenn wir uns von Liszt trennten, und die siegestrunkene Possamentenmelodie vor dem dritten Act des „Lohengrin“ sangen wir dem ersehnten Meister Wagner entgegen, als wir einst im Künstlerexil den Verbannten in der Schweiz aufsuchten!

Bülle solcher Erinnerungen, Hoffnung auf ein neues Entfalten schöner Kunstzustände, Ahnung eines tieferen Zusammenhangs jener Vergangenheit mit dem schimmernden Augen-

blick überkam uns, als wir den „Lohengrin“ in München unter Bülow's leitender Hand wieder begegneten. Bülow! Welche Bahn hat er durchlaufen, bis er an diesem Punct anlangte, den wir wol seinen Zenith nennen möchten! Seit er als musildilettirender Student der Jurisprudenz, dem Willen der Eltern nach auf eine diplomatische Carrière lossteuernd, in Dresden zum ersten Mal den „Rienzi“ von Wagner hörte, war sein Leben entschieden: er wurde Musiker und Wagnerianer zugleich. Flucht aus dem väterlichen Hause führte ihn nach langen schmerzlichen Kämpfen zu Wagner, unter dessen Regide er seine ersten Opern dirigitte. Wagner sandte ihn an Liszt und seitdem erst eignete sich Bülow, im vollen Bewußtsein des Weges, den er zu gehen hatte, die Virtuosität an als Mittel zum Zweck. Aber während er hier mit eisernem Fleiß, mit schwierigster Selbstverleugnung des geistvoll übersprudelnden jugendlichen, liebebegehrenden Wesens, Clavierspielen lernte, sich, ein Siegfried, die Waffe schmiedete, mit welcher er den Drachen zu tödten; aber auch Brännhilde zu erringen hatte, riß seine unruhige Feuerseele alle umgebenden Geister in den Strudel der Wagnerbewegung. Mit der logisch gespitzten Feder, mit dem geistprühenden Wort, mit den immer überzeugungsgewisseren Clavierfingern war er so recht eigentlich der Peter von Amiens, der die Wunder seines gelobten Landes, die Leiden christlich-ascetischer Kunstgeister unter der Dirigitreitsche gewisser Goldschurken so anschaulich zu machen wußte, daß die Schaar gewappneter Geister immer mehr anwuchs, die sich unter Gottfried's Banner stellten! — Bülow ist der vollberechtigte geistige Erbe Liszt's, und wie dieser auf den lebenswirkenden Wunsch Maria Paulowna's, ist er durch den heilwaltenden Ruf Ludwigs des Zweiten nach seinem Siegeszug durch die Concertsäle der Musikwelt an die rechte Stelle beschieden, München zu dem festen Ausgangspunct zur Begründung eines erhöhten, geläuterten Musiktreibens in Deutschland zu weihen, neben der Anlage einer hohen Schule für Musik durch dramatische Mustervorstellungen und/durch Musterconcerte dem Vorgange großer dichten Geister auch durch vollendetes Wiedergeben in der Ausführung nachzurufen, den hohen deutschen Tongeist in vollkommenem Körper zu incarniren. Es muß einem eingehenden dramaturgischen Bericht vorbehalten bleiben, den „Lohengrin“ unter Bülow, den er spielt wie eine der großen Sonaten von Beethoven, ausführlich zu schildern.

Schon folgte dem „Lohengrin“ eine vollendete Vorstellung unseres classischen „Hans Heiling“; „Tannhäuser“ in der neuen Bearbeitung steht bevor, die „Meisterfinger“ wird uns der Herbst bringen; das wird uns wiederholt Gelegenheit geben, die Kunstgenüsse dieser neuen Aera Münchens vollständiger wiederzuspiegeln, für diesmal lag uns nur daran, den Zusammenhang anzudeuten, in welchem wir Bülow's Wirksamkeit in München erkennen. Wir wollten nur sagen: der „Lohengrin“ ist in München eingezogen, das siegesgewohnte Banner der erneuten Kunst, Bülow hält es in festen, priesterlichen Händen, hoffen wir glückliches Gedeihen für diese Schöpfung neuer Kunstzustände, die aus dem „Werde!“ eines nur für das Höchste und Edelste begeisterten Einzelwillens hervorgegangen ist!

Peter Cornelius.

Correspondenz.

Leipzig.

Zum Besten der vom Unglück so schwer betroffenen Familien zu Lugaü veranstaltete der Gesangsverein „Ossian“ eine Aufführung, bei welcher eine Sammlung milder Gaben für den genannten Zweck stattfand. Im großen Saale des Schützenhauses brachte der durch seine gebiegenen Leistungen bekannte Verein folgendes Programm zu Gehör: Introduction aus „Tell“ von Rossini, Duo für Pianoforte und Violine von E. Stockhausen (neu), Variations sérieuses von Mendelssohn, Recitativ und Arie von Verdi, zwei Chorlieder von Rheinberger, Trio für Piano, Oboe und Violoncell von E. M. v. Weber und Ballade „Der Eisenstein“ für Solo, Chor und Orchester von F. Thieriot (neu.)

Frau Röste-Lundh aus Stockholm errang die Palme des Abends. Ihr Vortrag des Recitativs und der Arie aus „Ernani“ rief im zahlreich anwesenden Publicum einen so großen Beifallssturm hervor, daß die Künstlerin sich veranlaßt sah, dasselbe noch durch die Zugabe eines schwedischen Liedes von Lindblad („Der Postillon“) zu erfreuen. Die brillante Schule, vereint mit einem großen Ton und charakteristischem Vortrag erklärt den Erfolg, der Frau Röste-Lundh im Fache der tragischen Opernheldin zu Theil wird. — Hr. v. Jute n gab durch seinen Vortrag der Variations sérieuses sowie durch die Mitwirkung im Weber'schen Trio eine im höchsten Grade gediegene Leistung. Dieses Trio von E. M. v. Weber gehört zu den hervorragenden Kammermusik-Compositionen des Meisters. Die Oboe-Partie erscheint darin mit besonderer Vorliebe gearbeitet, und es war Hr. Emilius Lundh aus Stockholm, der mit seiner bekannten Virtuosität in Technik und Vortrag dieselbe zu ausgezeichnete Geltung brachte, während die Violoncell-Stimme durch Hrn. Thieriot, der, bisher Musikdirector in Bamberg, sich gegenwärtig in Leipzig aufhält, in sehr befriedigender Weise vertreten war. Unter Hrn. Lundh's vortrefflicher Behandlung wird sein Instrument eigentlich zu etwas ganz Anderem, als es ist. Der gewöhnliche starre fast nervöse machende Ton der Oboe, der z. B. im Orchester bekanntlich nur in eigenthümlich effectvollen Situationen zur Anwendung kommen kann, scheint durch Hrn. Lundh's vortrefflichen Ansatz vollkommen beseitigt, und wir genießen statt dessen einen reich nuancirten ausdrucksvollen Vortrag, dem trotz aller Weichheit doch die Fülle nie mangelt. — Was F. Thieriot's Ballade „Der Eisenstein“ (unter Direction des Componisten) betrifft, so bedauern wir aufrichtig, daß die Begleitung nur durch ein dünn besetztes Orchesterquartett und den Flügel vertreten war, weshalb, zumal nach einmaligem Anhören, kein genaues Urtheil gegeben werden kann. Es genüge daher, zu bemerken, daß sich Hr. Thieriot in seinem Schaffen an die Mendelssohn-Schumann'sche Richtung anlehnt und jedenfalls ein nicht geringes Talent für dramatische Gestaltung besitzt. *) Die andere Novität: Duo für Pianoforte und Violine (eigentlich wol zwei Phantasiestücke?) vorgetragen vom Componisten, Hrn. Stockhausen (Violine) und Hrn. v. Gumpert, zeigte, wie der talentvolle junge Musiker sich namentlich Schumann zum Vorbild setzte. Wäre in der nach harmonisch-polyphoner Seite hin sehr achtungswerthen Composition die Schumann'sche Melodiefülle in gleicher Weise vertreten, so würde der Eindruck derselben bedeutend klarer, der Erfolg beim Zuhörer aber ein weit größerer sein. — Schließlich sei noch erwähnt, daß die Vorträge der Chöre vom Verein unter Direction des Hrn. Dreszger, in Abwesenheit des Dr. Popff, zur besten Befriedigung ansahen. — Hr. Capellm. Hermann aus Lübeck brachte in voriger

*) Das Solo ward von einer Sängerin des Vereins ansprechend wiedergegeben.

Woche vor einer Anzahl von Kennern ein Streich-Septett (zwei Violinen, zwei Violoncelli, Violoncell und Contrabaß) seiner eigenen Composition zur Aufführung, bei welcher er die erste Violinpartie mit tüchtiger Virtuosität executirte. Das Stück, aus vier durch Zwischensätze zu einem einheitlichen Ganzen verbundenen Hauptsätzen bestehend, zeichnete sich besonders durch den darin vorherrschenden ansprechenden Charakter aus und bekundete glückliches melodisches Talent sowie bedeutende Routine des Componisten. —

Paris.

Je absoluter mein Schweigen in den letzten Wochen, desto lebhafter war das Musiktreiben; doch war Letzteres durchschnittlich von zu geringer Bedeutung, als daß ich mich wegen Ersterem besonders zu entschuldigen brauchte. Bei dem Concours der Militärmusiken, der allerdings hier großes Aufsehen erregte, war die Organisation eine so mangelhafte gewesen, der Zubrang hatte schon vom frühen Morgen an so massenhaft stattgefunden, daß, wer nicht die Fähigkeit besaß, durch ein Mauselloch zu kriechen, auf das Vergnügen verzichten mußte. So that ich mit einem unzählbaren Schwarm von Leidensgefährten, entschädigte mich aber an dem darauf folgenden Sonntag, wo die sämtlichen fremden Militärcapellen ein Concert in demselben Local, dem Palais de l'Industrie der elysäischen Felder gaben. Diesmal nun herrschte eine musterhafte Ordnung, und es war Platz genug vorhanden, da von den vorhandenen zwanzigtausend Sitzplätzen nur etwa die Hälfte occupirt waren. Die Stimmung im Publicum war in Folge dessen etwas kühl, das Programm (darunter diverse nicht enden wollende Potpourris aus Opern und über Nationallieder, von der Composition der Herren Capellmeister) hatte wenig Animirendes, und so machten die ersten Corps, Spanien, Baden und Belgien, denen es nicht möglich war, durch die Macht des Klanges den ungeheuren Raum hindurch zum Markt der Zuhörer zu dringen, ein gelindes Fiasco. Bei Oesterreich erwachte das Auditorium aus seiner Lethargie; die weiße Schaar wurde mit Jubel empfangen und bewies gleich im ersten Stück, „Fadeltanz“ von Meyerbeer, wie weit sie an Schönheit des Klanges und Präcision der Ausführung über ihre Vorgänger hinausragte, die folgenden Nationen hatten einen schweren Stand; ich erwähne nur Bayern, dem die Tell-Ouverture reichen Beifall einbrachte, nachdem es sich durch eine Lindpaintner'sche Fest-Ouverture schwer an unsern Ohren verflüchtigt hatte, und Holland (unter Leitung des vortrefflichen Dunkel) mit schwungvoll vorgetragenen Lohengrin-Fragmenten. Zuletzt kam Preußen. Eiskalt empfangen, bestiegen sie, Wieprecht an der Spitze, die Stufen der Estrade. Aber, wie schon beim Concours, genügten ein paar Tacte, um das Publicum in eine erhobene Stimmung zu versetzen. Sie spielten Meyerbeer's Struensee-Polonaise und den Lannhäusermarsch. In Musikerkreisen ist nur eine Stimme, daß sie, was wuchtige Gesamtwirkung und Feinheit der Details anlangt, den ersten Preis verdienen. Ihr Capellmeister hat sie am Schnürchen und sie folgen seiner kleinsten Bewegung.

(Schluß folgt.)

Weimar, Ende Juli.

Die am 8. April d. J. als Geburtstagsstück unserer kunstsinnigen Frau Großherzogin Sophie bestimmte Oper „Lara“ von Aimé Maillard (Text von Cormon und Michel Carré, deutsch von Dr. Ernst Pasquas) ging endlich am 16. Juli über die Bretter. Auf die Titelfolle hatte unser Meffert großen Fleiß verwendet, so daß er mehrfach durch Hervorruf ausgezeichnet wurde; desgleichen sang den Pagen Kaleb Hrl. Holmsten ganz vortrefflich und wußte auch im Spiel dieser keineswegs leichten Rolle möglichst gerecht zu werden. Die anderen Rollen waren sammt und sonders gut oder wenigstens ausreichend besetzt: Camilla (Frau Podolsky), Lambro (Hr. Reg. Schmidt), Ezzein (Hr. v. Milde — eine ganz vortreffliche Leistung), Don Marcobio (Hr. Höfer), Antonio (Hr. Knopp), Cassiba (Hrl. Baum), Don Fabio (Hr. Göthe), Donna Barbara (Hrl. Busch).

Mit dem Libretto, das bekanntlich der gleichnamigen Dichtung Lord Byron's entnommen ist, obwol ziemlich verändert — oder verballhornt, wage ich Sie nicht weiter zu ennuyciren, da es sich durch keine höhere dramatische Bedeutung auszeichnet. Auch von der Musik muß dieses letztere Epitheton gelten, denn obwol das Ganze geschickt gemacht und Manches sogar recht effectvoll ist, so fehlt doch der zündende Funke, der dem Kunstwerk als solchem erst den echten Stempel aufbrückt. Wenigstens nach Anhörung dieses Werkes können wir M. nur als musikalischen Effektkiter betrachten, der beim großen Publicum Propaganda machen will; daher so vieles Triviale neben Besserem. Daß unsere Generalintendant in gewohnter Weise das neue Werk ganz vorzüglich in Scene gesetzt hatte, wollen wir noch besonders bemerken. Die musikalische Leitung führte Musikd. Stör in umsichtiger Weise. Unsere Oper bot im Uebrigen noch mancherlei recht gute Darstellungen, die größtentheils durch eine vorzügliche Gattin, Frä. Georgine Schubert aus Dresden, ermöglicht wurden. Diese eben so talentvolle, als gesanglich und musikalisch vortrefflich gebildete Künstlerin wirkte außerdem in dankenswerthester Weise mit in folgenden Rollen: als Maria („Regimentstochter“), Martha in Flotow's Oper, Susanne in „Figaros Hochzeit“, Isabelle im „Robert“, Königin der Nacht, Margarethe im „Faust“, Leonore im „Troubadour“. Agathe und Donna Anna. Mehrere dieser Rollen sang die junge Dame zum erstenmale und hat dieselben in möglichst kurzer Zeit einstudirt. Daß das poetische Element nicht sofort bei diesen Rollen in allen Beziehungen erfaßt wurde, daß kann man wol von nur sehr wenigen Naturen verlangen. Frä. Schubert erfreute durch ihre vortreffliche Schule, durch ihre ausgiebige sympathische Stimme, durch ihr durchdachtes künstlerisches Spiel, durch ihren unverbrochenen Fleiß und ihr bescheidenes Auftreten sowol auf der Bühne, wie bei Privataufführungen, so daß sie sich schnell die ungetheilte Gunst des Publicums erworben hat. Wie wir hören, wird die Künstlerin in nächster Saison wieder auf längere Zeit hier gastiren; wünschenswerth wäre es, daß dieselbe unserer Bühne für immer getronnen würde. Während Beethoven's „Fidelio“ die Saison eröffnete, wurde dieselbe würdig durch Mozart's „Don Juan“ geschlossen. —

(Schluß folgt).

Lübeck.

Am 21. v. M. fand hier das zweite Niedersächsishe Sängerbundesfest unter Betheiligung von ca. 32 Gesangsvereinen aus 25 Städten statt. Das Fest umfaßte zwei Concerte. Das Programm des ersten enthielt von Orchesterstücken, welche die beiden Theile des Concertes eröffneten, Mendelssohn's „Meeresstille und glückliche Fahrt“ und Spohr's Faust-Duverture, worauf von Gesangscompositionen ein Chor ohne Begleitung „Sonntagmorgen“ von Leonhard Schaffer, ein Hymnus von Mohr, Recitativ und Arie aus der „Schöpfung“: „Nun scheint im vollen Glanze“ (Fr. Adolf Schulze aus Hamburg), „Hoffen!“ von Heinrich Schaffer, das „Dichtergrab am Rhein“ von Ferdinand Möhring, Arie aus der „Entführung“: „O wie ängstlich“ (Fr. Wolters aus Braunschweig), „Morgenwanderung“ von Effer, „Abendstimmen“ von M. H. Schmidt, „Vineta“ von Abt und „Siegesgesang“ aus Klopstock's „Hermannschlacht“ von F. Lachner folgten. Besonders heifällige Aufnahme unter den Männerchören fanden die Compositionen von Effer, Schmidt, Abt und Lachner. — Das zweite Concert sollte mit der Menzi-Duverture beginnen, statt deren kam jedoch die zu „Ruy Blas“ zur Aufführung, da man nicht mehr auf das rechtzeitige Eintreffen der Orchesterstimmen seitens der Verlagsbandlung zu dem erstgenannten Werke rechnen zu können glaubte. Das bedeutendste Werk dieses Concertes war die Composition des Goethe'schen Gedichtes „Rinaldo“ von Gottfried Hermann, welche den ersten Theil ausfüllte. Das Werk kam trotz nicht zu leugnender Schwierigkeiten, namentlich auch im Orchester, gut zur Ausführung und fand beim

Publicum den entschiedensten Beifall, ja war für den Componisten mit einer förmlichen Ovation verbunden. Ein näheres Eingehen darauf liegt nicht in meiner Absicht; gestatten Sie mir hierbei nur einer „Kritik“ zu gedenken, welche das Werk von Seiten eines Leipziger Blattes erfuhr. Das Verfahren desselben kann zwar keineswegs Wunder nehmen bei seiner Verbissenheit und dem consequent negativen, ja gehässigen Verhalten allen neuen Erscheinungen gegenüber, mögen sie einer Richtung angehören, welcher sie wollen — abgesehen von seinen durchaus subjectiven Sympathien. Doch erwähnen wir den Fall, weil der Erfolg, den das in Rede stehende Werk errungen, auf jene Kritik ein eigenthümliches Licht fallen läßt. Letztere läßt sich folgendermaßen vernehmen: „Hermann's „Rinaldo“ ist ein Stück von so auf der Hand liegender Talentlosigkeit, daß man nicht begreift, wie eine sonst vorsichtige Verlagsbandlung (Breitkopf und Härtel) ihre Mittel in so unglücklicher Weise vergeuden mag.“ Uns ist die Annahme unbegreiflich, welche ein derartiges Urtheil beweislos hinstellt. Wenn ein Werk Schwung und Zugkraft der Erfindung besitzt, wie es hier für jeden Unbefangenen der Fall und thatsächlich durch den Erfolg bestätigt worden ist, so dürfte das wenigstens für die Begabung des Componisten kein schlechtes Zeichen sein. Technisches Geschick und ein gewisses selbstständiges und zeitgemäßes Schalten mit den Mitteln können ebenso wenig bestritten werden. Freilich mag es gerade Letzteres gewesen sein, was dem Blatte ein Dorn im Auge war und es zu seinem Scharfrichterurtheil veranlaßte. — Es wäre zu wünschen und würde gewiß vom Publicum mit Dank aufgenommen werden, wenn der Componist sein Werk im Laufe des nächsten Winters noch einmal in einem akustisch günstigerem Local auführte, als es die Livolihalle war. — Von den in der zweiten Abtheilung, welche mit der Litolff'schen Ouverture zu „Robespierre“ eröffnet wurde, zu Gehör gebrachten Werken: „Liebesfrühling“ von E. Runge, „Zu Ehren meinem Schatz“ von Gurlitt, „Sängermarsch“ von Müller-Hartung, Lied von Carl Appel, „Offian“ von Beschnitt und aus der „Eda“ von Ferd. Hiller erfreuten sich die beiden erstgenannten namentlich großen enthusiastischen Applauses. — Im Ganzen kann man unseres Erachtens mit Genugthuung auf den musikalischen Theil des Festes zurückblicken. Der Niedersächsishe Sängerbund hat gezeigt, daß er sich auch an größere, schwierigere Werke heranwagen darf, wenn nur am Festorte selbst ein treu ausdauernder und wohlgeübter Stammchor vorhanden ist, und es freut uns, sagen zu können, daß die Lübecker Sänger in dieser Beziehung, gleichwie ihr Dirigent Schmidt ihre Schuldigkeit gethan haben.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Abbe Litz ist bereits Ende vorigen Monats in Weimar angekommen. —

— Eine französische Schauspielergesellschaft unter ihrem Director Felix gab in London Vorstellungen, jedoch wurden die Pariser Stücke von der Behörde verboten. Man erlaubte nur — die „schöne Helena“ von Offenbach. —

— Der bisherige Director des Theaters in Linz, Stallmeyer, übernimmt die Leitung des Josephstädter Theaters in Wien. Der Contract ist bereits abgeschlossen. —

— Pelosi und Frau, welche in Amerika die Leitung des Theaters in Milwaukee übernommen hatten, sind wieder nach Europa zurückgekehrt, um wieder in Deutschland an einer größeren Bühne Aufstellung zu finden. —

Musikfest. Aufführungen.

Landau. In den sechs Winterconcerten des „Musikvereins“ entfaltete der Musikb. Braun (ein Bögling der Stuttgarter Musikschule) eine freibare Thätigkeit, besonders in Bezug auf Vocalmusik. Das Bemerkenswertheste auf den Programmen war Mozart's „Ave verum“, Händel's „Halleluja“ aus dem „Messias“, Jopff's „Brantlieb“, zwei geistliche Lieder von Hauptmann, Chor aus „Sessonda“, das Spinnerlied aus „dem fliegenden Holländer“ und Chöre von Mendelssohn und Haydn. Unter den Orchesterwerken sind Haydn's Militair-Symphonie, Boieldien's Overture zu „Johann von Paris“ und die Gounod'sche Meditation für Pianoforte, Violine und Harmonium anzuführen. —

Speier. Die musikalische Thätigkeit erstreckt sich hier auf zwei Vereine: die „Liedertafel“ und den „Cäcilienverein“. Beide Vereine hatten sich vorigen Winter in sechs Concerten vereinigt. Die gemischten Chöre der „Liedertafel“ wurden von ihrem Dirigenten L. Seydenreich und die Orchesterwerke von dem Director des „Cäcilienvereins“ Schwendemann geleitet. Man brachte Orchesterwerke von Haydn, Mozart, Weber, Vocalwerke: von Spohr („Die letzten Dinge“), von Mendelssohn Stille aus „Paulus“, Männerchöre von Gernsheim, Bierling, F. Lachner. Von Beethoven: Clavier-Concert in Cdur, Trio in Emoll. Ferner kleinere Männerchöre von Schubert, Fr. Lachner, Bruch, sowie Lieder und kleinere Solovorträge. —

Zweibrücken. Regte Theilnahme findet der gemischte Chor des „Cäcilienvereins“ unter Leitung von Maczewski. Weniger fortschreitend erscheint der „Männergesangsverein“. Die Orchesterkräfte sind beschränkt und machen zu größeren Aufführungen eine löstspielige Herbeiziehung fremder Musiker nothwendig. An Orchesterwerken kamen zur Aufführung Haydn's Symphonie in Ddur, die Esdur-Symphonie von Mozart und die Suite von S. Bach in Ddur und Mendelssohn's Overture zu „Ruy Blas“; für Gesang und Orchester: Händel's „Alexanderfest“, Mendelssohn's 95. Psalm und Quartette für gemischten Chor von Schumann. Kammermusik: Beethoven, Quartett und Serenade, Beracini's Violinsonate und Motive's Violoncell-Concert, welches von dem Mannheimer Violoncellvirtuosen Rindinger vorgetragen wurde. — Hier wie in Landau hat man „versuchsweise“ kleine Musikschulen „zur Heranbildung junger vocaler und orchesterkräftiger“ errichtet, welche gute Hoffnungen erregen. —

Heilbronn. Mit dem besten Erfolg kam hier E. Reintaler's Oratorium „Jephtha und seine Tochter“ zur Aufführung unter Mitwirkung der Stuttgarter Hofcapelle und der Solisten Schüttky, Jäger, Fr. Marshall u. a. Musikb. Maschel dirigirte. —

Zürich. Außerst gelungene Aufführungen bot das schweizerische Musikfest. Der erste Tag brachte Max Bruch's „Fritzhofsage“, der Componist dirigirte selbst; der zweite Tag Händel's „Judas Macchabäus“. Fr. Wagner sang die erste, Fr. Erna Borchard die zweite Israelitin; Stockhausen den Simon, Carl Schneider den Jufas, Roth den Boten. Die Chöre waren ausgezeichnet, auch das Orchester. Den dritten Tag wurde Beethoven's Overture zu „Leonore“ und Schubert's Symphonie gespielt. Fr. Wagner sang eine Arie aus „Figaro“ und Lieder von Schubert und Schumann; Stockhausen eine Scene aus „Iphigenia in Aulis“, ein Lied von Brahms und zwei von Lachner. Der Dirigent Hegar, welcher die Chöre trefflich einstudirt hatte, erhielt vom Festpräsidenten einen Lorbeerfranz. —

Prag. Der böhmische Künstlerverein „Umeleoká Beseda“ führte am 13. Juli das Oratorium „Magister Johannes Fuß“ von E. Löwe zum ersten Male mit großem Erfolge auf, man fand es „hochinteressant“ und meistens „dramatisch“ gehalten. An dem Erfolge hat vorzüglich Fr. Blazel (Mitglied der Braunschweiger Bühne) großen Theil. Man hofft auf eine baldige Wiederholung dieses Werkes. —

Wismar. Zu dem zweiten Administrationsconcerte waren berufen worden: Der Pianovirtuos Faell und dessen Gattin, Dr. Gutz, Frau Chitay, Opernsängerin aus Paris, und A. Wilhelmj. Letzterer wurde mit besonderem Enthusiasmus empfangen. Er trug das Paganini'sche Ddur-Concert, eine Reverie von Bizetemps und eine Arie von S. Bach vor. — Im dritten Concerte feierte Clara Schumann in dem Vortrag des Amoll-Concerts ihres seligen Gatten Triumph. Auch Sivori, Fr. Murška, Wachtel aus Berlin ernteten reichen Beifall. —

Neue und neu-einstudierte Opern.

— Die Ruffa-Oper: „Die schöne Helena“ von Offenbach wurde sieben Mal hintereinander in Leipzig gegeben. —

— In Köln ist Offenbach's Ruffa-Oper: „Pariser Leben“ mit großer Sensation aufgenommen worden. —

— Die wieder eröffnete Hofbühne in Braunschweig am 1. Juli brachte als neu-einstudirt die Opern: „Zampa“, „Wasserträger“, „Figaros Hochzeit“ und die „Afrikanerin“ in sehr gelungenen Aufführungen. —

— Capellmeister Dopp bringt nächsten eine Parodie des „Freischütz“ im Theater an der Wien in Wien zur Darstellung. Ebenfalls kommt die neue Oper „Zilba“ von Flotow zur Aufführung. —

— Der Intendant v. Normann in Dessau hat mit außerordentlicher Pracht Mosul's „Joseph in Egypten“ in Scene gesetzt, um das Regierungs-Jubiläum des Herzogs von Anhalt festlich zu begehen. —

— Die neue Operette „Freigeister“ von Suppé hat auch in Graz sehr angesprochen. —

— „Die Studenten von Geroldstein ober Sambeamus“, Operette in einem Act von Hoffmann, Musik von Müller und Roth, wurde im Variété-Theater zu Wien beifällig aufgenommen. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in Wien: Fr. Ginbele aus Braunschweig als Nucena im „Troubadour“ und als Nancy in der „Martha“ mit vollklingendem Mezzosopran, doch mit mäßigem Erfolg, Fr. Chenn als Gretchen in Gounod's „Faust“ erregte Enthusiasmus; in Graz: Frau Friedrich-Materna als Valentine mit Beifall; in München: Nachbaur und Bess in der „Afrikanerin“ als Vasco und Melusco mit ungetheiltem Beifall und vollem Hause; in Leipzig: Fr. Fischer sowie Smoboda und Rott aus Wien zum ersten Male in Offenbach's „Die schöne Helena“. Sie gestelen sämtlich, denn diese Ruffa-Oper wurde sieben Mal hintereinander gegeben; in Prag: Fr. Blazel aus Braunschweig; in Baden-Baden: die sämtlichen Mitglieder des königl. württembergischen Hoftheaters. Aufgeführt wurden die „Eugenotten“, „Astorga“ und „Trovatore“. Sontheim, Schüttky und Frau Ellinger fanden den meisten Beifall; in Wien: Frau Pauli vom ungarischen Nationaltheater an der f. l. Oper als Prinzessin in „Robert der Teufel“, deren Leistungen sehr ansprachen. In Leipzig: Frau Scherbarth-Flies in der „schönen Salthea“ und als Margarethe in „Faust und Margarethe“ von Gounod mit schönen Stimmmitteln und anmuthigem Neußern; in Braunschweig: Fr. Steiner aus Regensburg als Cherubin in „Figaros Hochzeit“ ohne Erfolg; ebenbasselbst Fr. Leclair als Nucena, die allgemein gefiel; in Königsberg: Fr. Elsa Chorberr in Soubrettenrollen und machte Sensation. — Fr. Geisinger gab im Pester Stadttheater in 20 Tagen 19 Gastvorstellungen im Juli und erhielt dafür von der Direction ein Honorar von 6500 Gulden. — In Dresden gastirte Hauser vom großherz. Hoftheater in Karlsruhe als Wolfram von Eschenbach in Wagner's „Tannhäuser“ mit vielem Beifall; in Frankfurt a. M.: Fr. Feuch vom Casseler Theater als Graf in „Figaros Hochzeit“. Ihr Vortrag der Arien war musterhaft und verrieth Gluth und Empfindung. — Der abgeschlossene Contract zwischen dem Director Ascher in Wien und Frau Scherbarth-Flies ist aufgehoben worden und das Gastspiel der Letzteren schloß mit der Rolle als Feerose in den „schönen Weibern von Georgien“ ab. Th. Wachtel gastirt im Landstädter Theater zu Prag. —

— Engagirt wurden: in Wien an das Hofopertheater Fr. Chenn (an die Stelle der abgegangenen Fr. Bettelheim), ein vielversprechendes Talent, welche nach ihrer ersten Rolle als Gretchen sich die lebhafteste Zuneigung des Publicums zu erwerben verstand. Ebenbasselbst am Carltheater Fr. Stauber, die die Rollenerbschaft der Grobeder bereits übernommen und sich als sehr verwendbar gezeigt hat; für dasselbe Theater der Sänger Hellmuth aus Hamburg. Der Director Strampfer engagirte Fr. Kropf von Brünn (früher in Leipzig), welche im Laufe des Septembers in der neuen Oper Offenbach's „Robinson Crusoe“ und in „Zilba“ von Flotow auftreten wird. Musikb. Riez von Regensburg fand in Chemnitz und der Tenorist Winter Anstellung in Freiburg im Br. G. — In Olmütz wurde Capellm. Dr. Bach von Augsburg — und Adams Tenorist mit dreijährigem Contract in Wien engagirt. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Sämtliche Musikdirectoren der Concurrenz-Militaircapellen sind vom Kaiser Napoleon zu Rittern der Ehrenlegion ernannt und alle Musiker haben die Militärmedaille erhalten. —

— Das Musikvereins-Conservatorium in Pest ist zum National-Conservatorium erhoben worden. In Folge dieser Ernennung wird dieses Institut in seinem Wirkungskreis weiter ausge-

damit die vaterländische Jugend beiderlei Geschlechts Gelegenheit haben kann, sich in der weltlichen und geistlichen Musik heranzubilden. Die Unterrichtsgegenstände sind: Gesang, Ausbildung auf den verschiedenen Instrumenten, Compositionslehre, Rhythmik, Declamation, Sprachen. Ausgebildete Zöglinge werden bei kirchlichen Musikkorps angestellt und unter deren Mitwirkung Concerte veranstaltet, sowie Preise für Compositionen ausgeschrieben; auch wird eine Musikalien-sammlung angelegt zur allgemeinen Benutzung gegen eine billige Gebühr. —

— Der Organist Durand in Paris ist vom Sultan mit einem Orden beehrt worden. —

— In Brüssel erhielt der Orchesterdirector Waaspuit am königlichen Theater bei dem abgehaltenen akademischen Concurse für Musik den „großen römischen Preis“. Als dem jungen Musiker die Nachricht seines Sieges mitgetheilt wurde, fiel er vor Schreck — oder Freude — in Ohnmacht. Zweite Preise empfingen Schelwe und Haas. —

— Laut eines k. k. Cabinetsschreibens ist Freiherrn v. Münch-Bellinghausen (Friedrich Palm) die Oberleitung der beiden Theater in Wien unter dem Titel eines Generalintendanten übertragen worden. —

— Rudolf Magnus, Gesanglehrer und Orgelspieler, früher Director der Singakademie zu Eöthen, zuletzt Organist an der Garnisonkirche zu Christiania, ist als Organist an der „Neuen Kirche“ zu Berlin vom dortigen Magistrat berufen worden. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Bei A. Büchting in Nordhausen erschienen zwei mit Sorgfalt und Umsicht zusammengestellte Kataloge unter nachstehenden Titeln: 1) Bibliotheca theatrialis oder Verzeichniß aller in Bezug auf das Theater in den letzten 20 Jahren 1847—1866 im deutschen Buchhandel erschienenen Bücher und Zeitschriften. Mit Ausschluß der Theaterstücke, aber mit Berücksichtigung aller Erläuterungsschriften zu denselben. 2) Bibliotheca musica oder Verzeichniß aller in Bezug auf Musik in den letzten 20 Jahren 1847—1866 im deutschen Buchhandel erschienenen Bücher und Zeitschriften. Mit Ausschluß der Liederbücher wie überhaupt Musikalien. Beide Werke mit ausführlichem Sachregister. —

— Von „Leipzig seit hundert Jahren“ von Dr. Emil Kautzke, als „Säcular-Chronik einer werdenden Großstadt“ ist die zweite Lieferung im Selbstverlag des Verfassers erschienen. Der Inhalt bespricht die musikalischen, theatralischen und sozialen Zustände Leipzigs (enthält auch Biographien) aus der Zeit von Ende des vorigen und Anfang dieses Jahrhunderts. —

— Bei Merseburger in Leipzig erschien: Die Tanzmusik, dargestellt in ihrer historischen Entwicklung, herausgegeben von F. L. Schubert. Diese Schrift dürfte selbst für Solche Interesse bieten, die keine Freunde von Tanzmusik sind, indem der Verfasser darlegt, daß „die Tanzstücke von Alters her in ihren Formen immer mit Gesang- und ausgedehnter Instrumentalmusik in enger Verbindung und Verschmelzung gekannt haben, und ihre Entwicklung und Cultur mit jenen in gleichem Schritt vorwärts gingen“. —

Von demselben Verfasser und bei demselben Verleger erschien kürzlich auch ein Werkchen über „Die Orgel“, welches das Wissenswerthe für jeden Orgelspieler enthält. —

Leipziger Fremdenliste.

— Auf der Durchreise nach Carlsbad verweilten hier der

Pianist der Großfürstin Helene von Rußland, Hr. Derffel, und die Vorkämpferin derselben, Frä. Seehöfer aus Wien; Hr. Formes und dessen Tochter aus Wiesbaden, Hr. Sankel, Kammermusikus aus Dessau, Hr. Musikdirector Anton Krause aus Darmen, Hr. Schmidt, Gesanglehrer und Vorstand der Opernschule in München, Hr. Scherbarth und Frau Scherbarth-Fließ, Hr. v. Barzick, Pianist aus Warschau, Hr. Franz Berwald, Professor aus Stockholm. —

Vermischtes.

— Unter der Leitung von Bülow soll am 2. October das Münchner Conservatorium eröffnet werden. Wie die „Augsburger Allgemeine Zeitung“ meldet, wird der König von Bayern aus seinen Mitteln die Kosten bestreiten. —

— Die Direction des Wiener Conservatoriums hat sich befehrt, indem sie, nachdem sie „in alter Form“ dem Professor Dessoff und dem Director Hellmesberger ihre Entlassung gegeben hatte, diese wieder freundlich ersucht hat, ihre Functionen aufs Neue anzutreten. —

— Saint-Saëns, der Componist der preisgekrönten Ausstellungscantate, zeigt in einem Schreiben dem „Figaro“ an, daß, wie Hr. Lepay, der Generalsecretair der Ausstellungscommission ihm eröffnet habe, kein Geld vorhanden sei, um sein Werk zur öffentlichen Aufführung zu bringen. Es stehe ihm also frei, dasselbe auf seine eigenen Kosten, wo und wie immer er wolle, ausführen zu lassen. —

— Bei den Musikaufführungen der Pariser Ausstellungspreisvertheilung, sowol bei der instrumentalen wie bei der vocalen, verhielt sich die großartige Masse des Publicums für Franzosen auffallend ruhig, selbst in den Pausen; ein Beweis, daß dasselbe größtentheils aus devotest respectvollen Ausländern und gewiß besonders Deutschen bestand. Plötzlich in unmittelbarer Nähe des Orchesters ein auffallend störender Lärm. Aller Augen wandten sich entsetzt nach dem puncto delicti, erblickten aber Nichts als einen Photographen mit seinem Apparat, der ein Momentbild herauszog und dem Publicum eine tiefe Verbeugung machte. Er hatte nämlich keine Lust gehabt, den ganzen Vordergrund seines Bildes mit Hinterköpfen, zumal mondscheinenden, anzufüllen; folglich war er es, der absichtlich den Lärm verursacht hatte. Nur Eins schien er jedoch hierbei vergessen zu haben, nämlich, daß sein Vordergrund nunmehr durch lauter ärgerliche Gesichter geziert wurde. —

— Die Pariser Ausstellungscommission bietet dem Publicum neuerdings u. A. auch „Chinesische Nationalconcerte“. Irgend einem pseudonymen Musikweisen, Namens Loggenburg, der eine französische Marquise sein soll, ist es eingefallen, sich über einige mehr als tausend Jahre alte chinesische Musikwerke herzumachen und dieselben theils für echt chinesische, theils für einheimische Instrumente in europäische Noten zu übersetzen. Für Geld und gute Worte sind nun gutwillige Musiker mit ernst-lautem Eifer thätig, diese denkwürdigen Compositionen, welche vor zweitausend Jahren in eines noch unbezopften Chinesen Seele dümmerten, in bestimmten Nachmittagsstunden vorzutragen. Wir können versichern, daß dieselben abscheulich klingen, ohne die Nothwendigkeit der tunesischen Tonweisen zu theilen. Ueberraschend aber ist jedenfalls, daß sie bei all ihrem barbarischen Klang sowol in Rhythmus als Melodie echt französischen Quadrillen zum Verwechseln ähnlich sehen. —

Tonkünstler-Versammlung in Weiningen.

Mehrfachen Anfragen, namentlich aus dem Ausland, gegenüber sei bemerkt, daß zu den Aufführungen und Vorträgen bei der Tonkünstler-Versammlung, ebenso wie zu dem Concert für Kammermusik im Bade Liebenstein Nichtmitglieder des Vereins gegen das übliche Eintrittsgeld unbeschränkter Zutritt haben. Das Fest auf der Wartburg jedoch steht mit der Tonkünstler-Versammlung in keiner unmittelbaren Verbindung und findet nur vor eingeladenen Zuhörern statt; nähere Bestimmungen, um eine Theilnahme zu ermöglichen, sind noch nicht getroffen.

Fr. Dr.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien Verlag von **C. F. M e s e r in Dresden.**

- Dotzauer, Op. 137. No. 3. Fant. über den Freischütz f. Cello und Piano. 15 Ngr.
 — No. 4. Ernani f. Cello und Piano. 27 1/2 Ngr.
 Hüllweck, F. Die ersten Uebungen f. die Violine. 1 Thlr. 15 Ngr.
 Müller, Adolf. „Die alten Leut“. Lied f. eine Singst. und Piano.
 Klughardt. Valse élégante pour Piano. 15 Ngr.
 Liszt, Franz. Ouv. zu Tannhäuser. Concertparaphrase f. Piano. 1 Thlr. 24 Ngr.
 Kummer, F. A., Op. 78. Fant. f. Cello, über Motive aus Rienzi. 25 Ngr.
 Samson, L. Allegro festivo pour Piano. 15 Ngr.
 Streckaloff, N. 2 Mazurkas „ „ 7 1/2 Ngr.
 — Adèle-Polka „ „ 5 Ngr.
 Wagner, R. Kriegsmarsch aus Rienzi à 4 ms. 17 1/2 Ngr.
 — Friedensmarsch „ „ à „ 12 1/2 Ngr.

Neue Musikalien im Verlage von **F. E. C. Leuckart in Breslau.**

- Bargiel, Woldemar, Op. 20. Zweites Trio in Es, f. Piano, Violine und Violoncello. Neue Ausgabe. 3 Thlr.
 — Op. 22. Ouverture zu Medea für grosses Orchester, f. Piano zu vier Händen arr. 1 Thlr.
 Beethoven, Ludwig van, Concerte, f. Piano zu vier Händen bearbeitet von Hugo Ulrich.
 No. 1. Erstes Clavier-Concert in C. Op. 15. 2 Thlr.
 No. 2. Zweites Clavier-Concert in B. Op. 19. 1 Thlr. 15 Sgr.
 No. 3. Drittes Clavier-Concert in C moll. Op. 37. 2 Thlr.
 — Violin-Quartette f. Piano zu zwei Händen übertragen von J. Schaffer. No. 5 in C moll. (Op. 18 No. 4). 1 Thlr.
 Bruch, Max, Ingeborg's Klage f. Sopran mit Piano (5. Scene aus: Frithjof Op. 28.) 10 Sgr.
 Bülow, Hans G. de, Op. 4. Mazurka-Impromptu pour Piano. Nouvelle Edition. 15 Sgr.
 — Op. 6. Invitation à la Polka pour Piano. Nouvelle Edition. 20 Sgr.
 — Op. 7. Réverie fantastique pour Piano. Nouvelle Edition. 25 Sgr.
 Franz, Robert, Op. 36. Sechs Gesänge f. eine Singstimme mit Piano. 25 Sgr.
 Gottwald, Heinrich, Op. 11. Ins Freie! Dichtung von Hermann Linke, f. Männerchor mit Blasinstrumenten oder Pianoforte. Partitur oder Singstimmen. 1 Thlr. 10 Sgr.
 Haydn, Joseph, Adagios für Pianoforte und Violine.
 No. 1. Aus dem Quartett in G. 10 Sgr.
 No. 2. Aus dem Quartett in G moll. 7 1/2 Sgr.
 No. 3. Aus dem Quartett in B. 10 Sgr.
 No. 4. Serenade aus dem Quartett in F. 10 Sgr.
 (Wird fortgesetzt.)

- Krug, D., Op. 221. Illustrations de l'Opéra Loreley de Max Bruch. Tableau mélodique et brillant pour Piano. 1 Thlr.
 Kuntze, C., Op. 132. Alle wollen in den Himmel. Komisches Männer-Quartett. Partitur und Stimmen. 27 1/2 Sgr.
 Lanner, Fr., Réminiscences de l'Opéra. Collection de Potpourris élégants pour Piano seul. No. 10. Rossini, Guillaume Tell. 15 Sgr.
 Mettner, Carl, Op. 12. Herr deine Lieb' und Tren'. Motette zu festlichen Veranlassungen. Für Männerstimmen. Partitur und Stimmen. 17 1/2 Sgr.
 — Op. 14. Drei Chorlieder (Mailied. Weisse Rosen. Tausendschön.) Für Männerstimmen. Partitur und Stimmen. 15 Sgr.
 Richter, Ernst, Op. 5. Der Herr ist mein Licht. Religiöser Gesang f. Männerstimmen mit Blasinstrumenten oder Orgel. Neue Ausgabe. Partitur und Singstimmen. 20 Sgr.

Durch jede Buch- und Musikalienhandlung zu beziehen:

Wallenstein. Sinfonisches Tongemälde für Orchester von **Josef Rheinberger.**

- Op. 10.
 Partitur. Pr. 5 Thlr. netto.
 Clavierauszug zu vier Händen vom Componisten.
 Pr. 3 Thlr. 10 Ngr.
 (Vorstehendes Werk kam am 28. Februar d. J. im hiesigen Gewandhaus zur Aufführung und erfreute sich ungewöhnlichen Beifalls.)
 Verlag und Eigenthum von **E. W. Fritzsche** in Leipzig.

- In demselben Verlag erschien ferner soeben:
 Bolek (Oskar), Op. 18. Sechs Vortragsstücke f. Pianoforte. Heft 1 und 2. Pr. à 17 1/2 Ngr.
 Stockhausen (Emil), Op. 2. Fantasiestücke f. Pianoforte und Violine. Heft 1. Pr. 22 1/2 Ngr. Heft 2. Pr. 1 Thlr.

In meinem Verlage sind erschienen:

Blätter und Blüthen, **12** **Klavierstücke**

- von
JOACHIM RAFF.
 Op. 135.
 Heft 1. Pr. 20 Ngr. Heft 2. Pr. 20 Ngr. Heft 3. Pr. 15 Ngr.
 Heft 4. Pr. 20 Ngr.
 Leipzig. **C. F. KAHNT.**

Dem Leser dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kubé in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 34.

Dreihundsechzigster Band.

D. Weßermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Korb in Philadelphia.

Inhalt: Die Pariser Weltausstellung und ihre zehnte Classe. Von Herm.
Starch. — Recension: G. S. Witte, Op. 5. Charles F. Volzath, Op. 15. —
Correspondenz: Paris (Schluß), Weimar (Schluß). — Kleine Zeitung (Tages-
geschichte, Vermischtes). — Tonkünstler-Versammlung in Weiningen. —
Literarische Anzeigen.

Die Pariser Weltausstellung und ihre zehnte Classe.

Von
Hermann Starch.
I.

Indem wir uns vornehmen, die Denkwürdigkeiten des
musikalischen Vereines der Pariser Weltausstellung niederzu-
schreiben, verhehlen wir uns die großen Schwierigkeiten keines-
wegs, welche sich uns für ein derartiges Unternehmen entgegen-
stellen. — Dann können diese Zeilen auch nur denen ganz
verständlich sein, welche Paris und seine Ausstellung mehr oder
weniger kennen gelernt haben und Localkenntnisse besitzen. — Sa-
gen wir gleich am Anfange unseres Berichtes, daß die jetzt schon
überall bekannte, officiële Preiswürdigung der verschiedenen
Gegenstände eine partielle ist und nicht als maßgebend ange-
sehen werden darf. Das Urtheil aller Sachverständigen ist
bis heute stets das Gegentheil dessen gewesen, was die Preis-
richter den Ausstellern zuerkannt hatten.

In diesem ungeheuren Tempel aller nur existirenden Ar-
beiten, Künste und Wissenschaften, den man „Weltausstellung“
genannt hat, in dem Gärten und Galerien, großartig, bewun-
derungswürdig, ausgestattet von Meisterwerken jeder Art, sich
befinden — wo man mit Stolz die Entdeckungen, Erfindungen
und Verbesserungen zählt, welche die ganze civilisirte Welt bis
heute erzeugt hat, hat man um diese großartigen, wunderbar-
schönen Arbeiten schämen und den Werth derselben der Welt ver-
stehen zu lassen, eine Commission und eine Jury gewählt,
wovon das Viertel nicht fähig ist, sich der ihnen anvertrauten
Arbeiten einigermaßen zu entledigen. Um erstens ein Wort
mit der kaiserlichen Commission zu sprechen, welche alle Bau-
angelegenheiten und inneren Einrichtungen zu besorgen hatte,
erlaube man uns zu bemerken, daß sie sich ihrer Aufgabe im
Betreff des Musikalischen niemals bewußt gewesen sein kann.
Denn wenn dies nicht der Fall gewesen, so hätte man mit
denselben Plaze und mit demselben Gelde (und das ist doch

immer die Hauptsache bei dergleichen Unternehmungen) großartig
Besseres leisten können und anstatt einer nichts sagenden Haus-
flur, wie sie hier besteht, hätte man ganz ausgezeichnete Con-
certsäle einrichten können, welche Sinn und Zweck gehabt hät-
ten. Da man im Voraus gewußt, daß die Zahl der Flügel,
Pianinos, Orgeln und Harmoniums den Haupttheil der mu-
sikalischen Abtheilung einnehmen würden, so hätte man vom
Anfange an darauf bedacht sein müssen, diesen Instrumenten Säle
einzurichten, welche, gebaut nach dem erforderlichen Systeme,
den Instrumenten hätten Stützen bieten und ihren Werth gel-
tend machen können — mit einem Worte, Säle, welche, wenn
auch nur einigermaßen, Akustik besitzen. Die kaiserliche Com-
mission hatte jedoch Anderes zu thun und glaubte ihrer Pflicht
vollständig nachzukommen, wenn sie die musikalischen Gegen-
stände einigermaßen vor Sonnenhitze und Regenschauern schützte.
Ferner bedurften die Musiksäle einer gewissen Ausstattung.
Es mußte ein Farbensinn darinnen walten, denn viele der aus-
gestellten Flügel und Pianos figuriren zugleich mit als „Mö-
bel“ und die äußere Ausstattung verlangt eine Harmonie, wenn
sie hervortreten soll. Man hat sich begnügt, kahle, aschgraue
und gelbe Wände hinzustellen und oben eine Art Sculptur-
arbeit anbringen zu lassen, welche nichts sagt, ungeheures Geld
kostet und von Niemand bemerkt wird. —

Um auf die schon vorhin erwähnte Akustik der Säle zu-
rückzukommen, so muß man nur irgend ein Instrument darin
gehört haben, um sich einen Begriff machen zu können. Steht
man rechts, so ist der Effect ein anderer, als wenn man sich
links befindet, und vielfach zweifelt man daran, dasselbe In-
strument zu hören. Außerdem herrscht dort ein arger Luftzug,
welcher verursacht, daß die Instrumente (zumal Flügel) kaum
24 Stunden Stimmung halten. Befinden sich 50 Menschen
im Saale, so kann sich der Clavierspieler nicht mehr frei be-
wegen; wenn in der belgischen Abtheilung gespielt wird, muß
Norddeutschland schweigen und will England oder Amerika den
Werth seiner Instrumente geltend machen, so muß es die hun-
derte von Dampfmaschinen zu übertönen suchen, welche in ge-
ringer Entfernung täglich unter dem größten Geziße und Ge-
stöhne arbeiten. Dann schlägt vielfach der unglückliche Pianist
auf die Tasten, daß sie davon fliegen möchten und das Publicum
steht verblüfft da und — staunt! —

Doch kommen wir näher auf unser Thema zurück. Man
werfe einen Blick auf die Preisrichter und die Art und Weise,

wie sie sich ihrer Aufgabe entledigt haben. Die Jury bestand aus folgenden Herren: Fétis (Präsident), General Mellinet (?), Amb. Thomas, Kastner, H. Herz, Wolf (Pleyel, Wolff u. Co.), Schiedmayer von Stuttgart, Dr. Hanslick aus Wien und quasi tutti. Engländer und Spanier waren dann noch zur Jury berufen worden, deren Namen jedoch ganz und gar kein Interesse bieten können. — — — — —

Dem Respect gegenüber, welchen wir obengenannten Männern in Ansehung ihrer Arbeiten und dem hohen Alter ihres Präsidenten zufolge schuldig sind, sei hier nur erwähnt, daß das Verfahren der Preisabschätzung ein ganz widersinniges war und daß Niemand im Stande ist, sich nur einigermaßen eine Vorstellung davon zu machen, der nicht zugegen gewesen. Diejenigen, welche die innere Einrichtung der Musiksäle des Ausstellungsgebäudes kennen, werden sich der Verschiedenartigkeit derselben leicht erinnern, die uns zu detailliren Raum und Zeit fehlen. Würde man Flügel, Pianos, Harmoniums zc. auf den Place de la concorde gestellt haben, der Effect und der Werth der Instrumente hätte nicht mehr in Zweifel gestellt werden können, und dieser Riesenplatz würde uns ebenso viel Musik und Vortheil bieten, als vorhin genannte Musiksäle. Jedermann wird sogleich zugeben, daß — welches Musikinstrument es auch sein möge — es stets darauf ankommen muß, wo sich dasselbe befindet, unter welchen Bedingungen dasselbe gehört wird und daß Klang und Wirkung desselben, inmitten einer Straße gestellt, ganz andere sein müssen, als wenn wir es in einem angemessenen Concertsaal hören können. Da nun die Musiksäle des Ausstellungsgebäudes nicht im Geringsten geeignet sind, den Werth eines Instrumentes geltend zu machen und abzuschätzen, so wurde der Jury vorgeschlagen, alle nur existirenden Musik erzeugenden Gegenstände (hauptsächlich aber Flügel, Pianos und Harmoniums) in einem und demselben Saal anzuhören und zu prüfen. Es befanden sich eine Masse Pavillons in der nächsten Umgebung des Palastes, welche zu Nichts benutzt werden und welche sich ganz vortrefflich zu diesem Zwecke geeignet hätten. Wäre auch der Raum ausgefallen, wie es der Zufall gegeben, so würde doch auf diese Art den Ausstellern, welche sich unter schlechteren Bedingungen (hinsichtlich der Beschaffenheit des Saales) gegen andere befanden, kein Unrecht geschehen sein. Um das Ganze noch etwas deutlicher zu machen, sei bemerkt, daß der Saal der französischen Section (in welcher sich gegen hundert Instrumente: Flügel, Pianos und Harmoniums befanden) 70 Metres Länge und 15 Metres Breite besitzt. Diese Galerie, denn anders ist es zu nennen nicht möglich, ist auf den zwei schmalen Seiten offen, außerdem finden sich noch eine Masse Ein- und Ausgänge auf den beiden geschlossenen Seiten, durch welche der Ton sich nach allen Gegenden hin verliert. Die Säle von Nord- und Süd-deutschland, sowie von Amerika und England, sind ohngefähr sechsmal kleiner als vorhin erwähneter. Das ist noch nicht Alles. Der eine Saal ist ganz offen, während der andere zur Hälfte, der dritte fast ganz geschlossen ist, der vierte ist dreieckig, während der fünfte nur einen Halbkreis bildet.

Wie will man nun annehmen, daß bei dieser Verschiedenartigkeit des Raumes ein Instrument den andern verglichen werden kann? Wer möchte sich wol erlauben, sie unter solchen Bedingungen abzuschätzen, — das Urtheil als einzig wahres anzusehen und dasselbe der ganzen civilisirten Welt mitzutheilen? Diejenigen Fabrikate und Instrumente als die besten und vorzüglichsten anzusehen, welche in Paris mit dem ersten Preise gekrönt worden sind und dem Urtheil der Preisrichter beizustimmen, würde heißen: intelligente Leute, Männer von Talent

mit Füßen treten und das Publicum irre führen. Wie kann man ferner behaupten wollen und wäre es der talentvollste Techniker und Praktiker, ein Instrument untersucht und abgeschätzt zu haben, wenn man zwei oder drei Accorde darauf spielte und nicht mehr! — — —

Jeder der damals zugegen gewesenen Aussteller kann bezeugen, daß keines der Jurymitglieder länger als zwei bis drei Minuten am Instrument verweilte und darnach will man behaupten, dieselben genau geprüft zu haben, um sie in Kategorien mit anderen zu stellen. Wenn die Herren Preisrichter noch alle etwas von Arbeit und Mechanismus verstanden hätten, wenn sie fähig gewesen wären, die Fortschritte in der Pianoforte-Verfertigung zu schätzen, wenn sie sich endlich die Mühe gegeben hätten, den ausgestellten Gegenständen die erforderliche Zeit und Geduld zu widmen und sie alle frei von Privatrücksichten hingetreten wären, um sich die großartigen talentvollen Arbeiten ordentlich erklären zu lassen, — sich die nöthige Zeit zum Ueberlegen genommen und dann abgeschätzt hätten — dann könnte man ihnen den Titel verleihen, welchen sie tragen und sie wären wahrhaftige „Preisrichter einer Weltausstellung“! — — —

Das Resultat würde unter solchen Umständen aber auch ein ganz anderes gewesen sein und Hr. Steinway aus Newyork würde die große goldene Medaille nicht erhalten haben, weil er versteht, gute Dinners zu geben und weil seine Dollars gut klingen, und Hr. Schickering, ebenfalls aus Newyork, würde eben nicht über die besten deutschen Häuser gesetzt worden sein, wenn dieser Herr keinen solchen generösen Charakter hinsichtlich der pecuniären Frage besäße. Ferner würden von den hier ausstellenden sechs belgischen Pianofortefabrikanten vier davon die silberne und zwei die bronzene Medaille nicht erhalten haben, wenn sie nicht den Vortheil hätten, durch landmannschaftliche Beziehungen günstig gestellt zu sein? — — —

Die Aussteller, als sie das heillosse Verfahren der Jury sahen, standen dagegen auf und verlangten einen rechtmäßigen Concurrs. Nichts war billiger als dieses! Die Preisrichter versprachen es und gaben zur Antwort, daß ihr Besuch nur ein einstweiliger sei und daß er weiter keinen Zweck verfolge, als eine Orientirung der ganzen Sache. Es ist jedoch bei dem einmaligen Besuche geblieben, Niemand ist zurückgekommen und kein Concurrs veranstaltet worden.

Zu damaliger Zeit lag Hr. Fétis noch krank und konnte keiner der Prüfungen beiwohnen. Erst später allein hat Hr. Fétis einige der Flügel und Pianos angehört, indem er den ersten besten Dilettanten dazu nahm und sich ein „Stückchen“ vorspielen ließ. Das war seine Prüfung als Präsident der Jury. Wie er sich seiner Commission als Preisrichter entledigt hat, davon erlaube man uns zu schweigen, um nicht den Respect aus den Augen zu lassen, welchen das achtzigjährige Alter eines Greises gebietet. Wir wollen hier nicht weiter gehen und der Oeffentlichkeit nicht Geheimnisse übergeben, welche nicht am Platze wären. Unsere Aufgabe ist, das wahre Verdienstvolle und Schöne der Pariser Weltausstellung hervorzuheben, welches unparteiische sachkundige Männer ausgesprochen und welches sich erhalten und bestätigen wird für alle Zeiten. Möge man sich die Mühe nehmen, dieses Urtheil mit demjenigen der Preisrichter zu vergleichen! — — —

Von den hier ausstellenden Pianofortebauern seien Broadwood u. Sohn von London als zu den besten und gebiegensten gehörig genannt. Fünf große Concertflügel haben hier auf der Ausstellung von Neuem den Weltruf dieser Firma bestätigt. Die H. Broadwood haben ihre uralte Mechanik

beibehalten und nur neuerdings eine eigene Repetitionsmechanik hinzugefügt. Sämmtliche hier ausgestellte Flügel sind zweispitzig mit eisernem Stimmstock und geschmolzenem metallern Saitenhalter. Der Ton ist ein runder und weicher, Poesie und Gefühl athmend. Den einzigen Vorwurf, welchen wir zu machen hätten, wäre der, daß die Instrumente in der Gleichheit des Tones mehreren deutschen Fabrikaten nachstehen und in dieser Hinsicht zu wünschen übrig lassen. Diese Flügel haben jedoch trotzdem so leicht keine Concurrenz zu fürchten.

Nach Broadwood nennen wir zwei Meister der Pianofortebauerei, welche wir dem Verdienste nach auf gleiche Stufe stellen müssen. Das sind: Ehrbar und Streicher (Vater) aus Wien. Jedenfalls werden Ehrbar's Erzeugnisse früher oder später die Streicher'schen noch überflügeln. Neuere Verbesserungen seitens Ehrbar's und sein künstlerisches Streben bestätigen unsere Aussage. Von Ehrbar befinden sich ein großer Concertflügel und ein Piano mit Bildhauerarbeit hier ausgestellt. Was das Äußere der Instrumente anbetrifft, so gilt dasselbe, was wir vom Inneren zu sagen haben: Vollkommenheit und höchste Leistung im Bereiche des Flügelbaues hinsichtlich des künstlerischen Werthes. Der Ton der Ehrbar'schen Concertflügel ist kein gewöhnlicher; es ist ein urkräftiger, sympathischer Silber-ton, welcher zum Herzen spricht, wie kein anderer. Die Spielart ist eine ausgezeichnete. Die Mechanik ist die ursprünglich „englische“, die aber von Ehrbar verbessert worden ist, indem er sie vereinfacht hat, dabei dasselbe Resultat erzielt und sie mit weniger Kosten herstellt. Hr. Ehrbar hat diese Mechanik ferner zur höchsten Vollkommenheit durch die von ihm erfundene Repetitionsfeder gebracht, welche rückwärts an der Hammerbank angebracht ist und mittels Seidenschnüren mit den Hammerstielen in Verbindung steht. Diese Repetitionsfeder hat vor allem Anderen den Zweck, im Zustande der Ruhe das Hammergewicht vollständig aufzuheben, wodurch die so oft gebräuchliche Ausbleiung der Tasten zur Herstellung des Gleichgewichts völlig wegfällt und eine vollkommen leichte und angenehme Spielart erzielt. Streicher's Flügel ist ebenfalls das Resultat großen Fleißes eines talentvollen Meisters. Die Mechanik ist die verkörperte Einfachheit; bei ihr findet beinahe gar keine Reibung statt. Es ist eine Stoßungenmechanik in der größten Vollendung, so billig herzustellen, wie keine andere und durch Anwendung der von Ehrbar erfundenen Repetitionsfeder weit über alle französischen sowie englischen Mechaniken erhaben. Ton und Spielart sind ausgezeichnet.

Steinway u. Sohn aus Newyork haben einen Concert- und einen Salonflügel, ein tafelförmiges Pianoforte und ein Piano ausgestellt. Alle Instrumente sind mit gußeisernen Rahmen versehen, welche mit vielen Geldkosten polirt und geschliffen sind. Der Ton ist ein heller (fast grell) zu nennen, ähnelt sehr dem Cymbal und eignet sich, gewisse brillante Sachen dem gewöhnlichen Publicum vorzuspielen. Die Mechanik ist die ursprünglich englische, gestickt und verbessert mit Allem, was bis heute durch Andere erfunden worden ist. Den Instrumenten mangelt ferner Gleichheit beim Uebergange in andere Register. Alles oder wenigstens der größte Theil des Instrumentes ist aus Gußeisen erzeugt. Es wird gewiß Jedermann die große Verschiedenheit des Guß- und Schmiedeeisens bekannt sein. Saitenhalter, Stimmstock und Rahmen aus geschmiedeten Metalle wirken viel günstiger auf den Ton und die Klangfarbe des Instrumentes, als gußeiserne. Letzteres mag auch viel dazu beitragen, daß die Steinway'schen Instrumente grell und lärmend erscheinen.

Chidering u. Sohn aus Newyork haben dieselbe Gat-

tung von Instrumenten als Steinway angesetzt. Der große Concertflügel Chidering's ist besser als der Steinway'sche. Wenn der Ruf dieser beiden letztgenannten Häuser über das Aufsehen, welches sie hier erregt haben sollen, vielleicht auch nach Deutschland gedrungen ist, so liegt dies eben nur an der ungeheuren Reclame, welche sie hier gemacht haben. Diese Firmen haben ferner auch eine höchst eigene Art und Weise, dem besuchenden Publicum die Schönheiten ihrer Fabrikate hören zu lassen. Derartiges findet gewöhnlich Nachmittags von 3 — 5 Uhr statt, eine Zeit, wo die ermüdeten Wanderer, d. h. die Besucher der Ausstellung, die arge Nothwendigkeit fühlen, sich von stundenlangem Abmühen und Umherlaufen auszuruhen. Um dieses Bedürfnis zu befriedigen, setzen sie sich dann gewöhnlich auf die Estraden, worauf die Instrumente der Resonanz wegen gestellt sind. Zwei Virtuosen haben um diese Zeit schon Platz genommen. Ein gutes Zeichen! Der Eine hat schon das Musikheft vor sich liegen, während der Andere noch vergeblich nach dem seinigen sucht. Sein Suchen ist jedoch ohne Erfolg; die Zeit vergeht indessen! Endlich bringt ein treuer Diener den bekannten Marsch Mendelssohn's, — zu vier Händen! — Zwei Flügel auf einmal! Ist das nicht zu viel, zumal für Leute, welche schon nervenschwach geworden, durch all das Sehen und Hören. Jetzt ist endlich Alles fertig! Zwanzig Finger strecken sich krampfhaft aus — die Hände erheben sich — sie wollen mit einer unbeschreiblichen Wucht niederfallen — — — da auf einmal, psssssst! fliegt auf der anderen Seite eine ganze Rakete Noten in die Luft, eine andere folgt — eine dritte, bum, bum! Der Nachbar Chidering schneidet Hrn. Steinway das Wort vom Munde weg! Begreift man das! Was hat ein ähnliches Verfahren hervorgerufen können! Familienconcurrenz, ohne Zweifel! Streit der Capulets und Montecchis, mit Musik! — Unterbrochen zu sein, ohne noch angefangen zu haben, ist traurig. Doch der Besiegte, weil er nicht anders kann, ergiebt sich ruhig in sein Loos und wartet mit zorniger Miene, offenem Munde und starren Augen. — Demehr wir dem Andern zuhören, destomehr scheint es uns, dem Bombardement einer Festung beizuwohnen! Es ist jedoch nur das erste Angriffsf Feuer und es läßt bald nach. Im Augenblicke selbst, aus Angst, daß der Andere seinen Angriff nochmals erneuern könnte, fängt der erste Virtuose nun an, einen wahren Accordregen über die Häupter der armen Zuhörer herabzuschütteln, ein Pauken im Wasse, wovon Niemand die geringste Idee hat, der nicht zugegen gewesen und welches den armen Besucher der Ausstellung an das jüngste Gericht erinnert. Alle Zuhörer in der nächsten Umgebung fliegen fünf Schritte zurück — der allgemeine Ausdruck „Mein Gott!“ ist in allen Sprachen vernehmbar. Nun beginnt erst die wahre Schlacht, der Orkan entfesselt sich, der Samum wüthet, alles was sich nur in der Natur Lärmendes befindet, wird nachgeahmt und dieser großartigen Symphonie eingereiht. Erdbeben wechseln mit Kanonenschüssen ab und werden dem Publicum durch den Haß verständlich zu machen gesucht. Das Medium erzählt Räuber- und Geistergeschichten. Flintenschüsse und Kartätschenregen, durch die oberen Regionen des Instrumentes imitirt, scheinen die Decke des Palastes bersten machen zu wollen. Während der Wind durch die Segel heult, peitscht der Hagel die Fensterscheiben — eine übernatürliche Säge schneidet riesige Granitblöcke und ganz oben am äußersten Ende des Flügels wühlen die unbarmherzigen Hammer und lassen einen unendlichen Triller ertönen, der schmerzliches Ohrensausen lebendig verkörpert. — — — — — Doch man bewundere nur die ganzen eisengegossenen Formen der

Instrumente. Versuchen Sie doch, diese Schrauben durch menschliche Kraft herausziehen zu lassen. Die Instrumente sind nach Aussage der Amerikaner (quasi deutsche) unverwundlich schön. Ein vier oder fünfjähriger Aufenthalt im Besuche, Kälte, Hitze, Sonnenschein, Regen, Wind und Wetter haben keine Gewalt gegen diese Flügel und ihre Haltbarkeit und Dauerhaftigkeit spottet dieser Elemente. Künstler, die ihre Concerte unter freiem Himmel geben wollen, in einem Raume, welcher 30—40 Tausend Menschen umfassen soll und wo ihr die Ohnmacht eines Orchesters von vornherein fählet, laßt an der Seite von Trompeten, Pauken und Trommeln ein solches Instrument spielen und ihr könnt eures Erfolges gewiß sein. Nachsichtige Pianofortebegleiter, die ihr die Absicht habt, Sänger und Sängerinnen unter der Wucht eurer Macht zu erdrücken, denkt an oben angegebene Firmen. Der Scandal hat seinen Höhepunkt erreicht, wir fliehen entsezt aus dem Saale.

(Fortsetzung folgt.)

Kammer- und Hausmusik.

Für Pianoforte und Streichinstrumente.

G. J. Witte, Op. 5. Quartett (A dur) für Pianoforte, Violine, Viola und Violoncell. Bremen, Prager und Meier. 3 Thlr. 15 Sgr.

Charles F. Vollrath, Op. 15. Grand Quatuor pour Piano, Violon, Viola et Violoncelle. Leipzig, C. F. Kahnt. 2 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Ein in Anbetracht der niedrigen Opuszahl bereits im hohen Grade beachtenswerthes Werk ist das Quartett von Witte. Die musikalische Gedankensphäre ist zwar im Wesentlichen die Schumann'sche, diese bildet die nothwendige Voraussetzung; doch erscheint der Autor, einiger äußerlicher Reminiscenzen ungeachtet, nicht als geistloser Nachtreter, sondern zeigt sich einerseits mehr anständig und fertig geschult in der Ausgestaltung und Verwerthung seines Gedankenstoffes. Seine Themen sind sichere Würfe von fernigem, charakteristischem Inhalt, ihre technische Ausbeutung vielseitig anregend, oft geistvoll. Trotz der ziemlich großen Umrisse, in denen die einzelnen Sätze angelegt sind, ist die Entwicklung im Ganzen klar und stetig und die Form abgerundet. Ohne dem Werth des ersten Satzes zu nahe treten zu wollen, geben wir doch den übrigen den Vorzug, namentlich enthält der zweite mit seiner verschiedenartig charakteristischen Beleuchtung und Nuancirung des Hauptthemas, die durch Verschiedenheit bald des Tempos, bald des Tactes bewirkt wird, wie mit seinem durchgehend contemplativen Zug ein interessantes Stimmungsbild. Das Werk ist somit der Empfehlung werth.

Mit geringeren Ansprüchen tritt das Vollrath'sche Quartett auf hinsichtlich seines Geistesgehaltes. In dieser Beziehung bewegt es sich innerhalb der Haydn-, Mozart- und Beethoven'schen Denk- und Fühlart, und zwar was die Letztere betrifft, selbstverständlich nur, wie sie sich in der ersten Periode des Meisters ausgesprochen findet. Dem entspricht auch die formelle Beschaffenheit und das ganze specifisch musikalische Gebahren. Nicht originell und hervorragend in der Erfindung, hat das Ganze doch guten Fluß und Zug, ist natürlich empfunden und in eine wohlthuend plastisch abgerundete Form gegossen. Hin und wieder wäre freilich etwas mehr Gewähltheit wie Selbständigkeit und Bedeutsamkeit der Gedanken wün-

schenswerth. Doch verfehlt das Ganze nicht, bei der sonst durchgehend erkennbaren edlen Richtung und im Verein mit classischer Bildung, einen harmonisch befriedigenden Eindruck zu machen.

Correspondenz.

Paris.

(Schluß.)

Preuße zu sein, gehört augenblicklich in Paris nicht zu den Annehmlichkeiten des Lebens. Auch die drei oder vier Berliner, die sich in diesem Jahre bei der öffentlichen Prüfung des Conservatoriums als Eigenschüler producirt, mögen empfunden haben, daß sie noch gegen etwas Anderes zu kämpfen hatten, als gegen die formidable Concurrenz ihrer Mitschüler französischer Nationalität. Dennoch erhielt einer von ihnen, Franz Ries, den zweiten Preis, und Sie können nach Obengesagtem entnehmen, daß er den ersten verdient hat. Diesen Prezierer bekamen Hr. Esbague aus Massart's Classe und Fräulein Tandon, Schülerin von Alard, ein Kind von 12 Jahren, welche an Kraft, Sauberkeit und Schönheit des Tones Unglaubliches leistete und außerdem mit großer Sicherheit vom Blatt spielte. — Für mich, als Neuling, war der Hergang der Prüfung ein recht spannender, und die Befürchtung, die mich in früheren Jahren von der Theilnahme abgehalten, ich möchte durch neunundzwanzigmaliges Anhören desselben Kreuzer'schen oder Robe'schen Concertsahes ernstlichen Schaden an meinem Nervensystem nehmen, erwies sich schon dadurch als unbegründet, daß die Individualität der Schüler, noch mehr aber die der Lehrer, sich in jeder einzelnen Leistung deutlich ausdrückt und zu interessanten Vergleichen Gelegenheit bietet. Nach dem Gehörten nun würde ich die Lehrer so classificiren: Erstens Massart, dessen Schüler mit dem Feuer, der Eleganz und der Brillanz Frankreichs eine deutsche Gebiegenheit des Stils verbinden; dann Sauzay, der ebenfalls den classischen Traditionen treu bleibt; drittens Alard, bei dem das Vorwiegen des Aeußerlichen schon an Affectirtheit streift, und endlich Danclos, welcher der Natur total den Rücken kehrt. Eine amüsante Prüfungs-Episode war das vom Blatt Spielen. Ambroise Thomas hatte zu diesem Zwecke ein kleines Stück von 48 Tacten gemacht und darin eine modulatorische Falle angebracht, der nur die wenigsten Concurrenten zu entgehen wußten. Das Publicum kannte natürlich das Stück schon nach dem vierten oder fünften Mal auswendig und horchte mit gespannter Aufmerksamkeit auf einen gewissen Uebergang von des nach c, der, wenn er gelang, dem betreffenden Ausführernden fürstlichen Applaus einbrachte. Nach absolvirtem 29. Schüler zogen sich die HH. Auber, Bixieux, Georges Hainl, Raffner u., die bis dahin in der Hauptloge als Jury den Kampf verfolgt hatten, auf 20 Minuten zurück, und bei ihrem Wiedererscheinen verkündete Auber mit einer für sein Alter recht robusten Stimme das oben erwähnte Resultat ihrer Berathung, sowie die verschiedenen „accessit“, Anwartschaften auf Preise des Jahres 1868.

Große und kleine Violinspieler von Paris betrachten den Concours als das Finale der Saison und pflegen sich gleich danach aus dem Staube zu machen. Vorher aber wird, trotz des Juli, auch in Privatreisen noch rüstig muscirt. Eine lebendige Erinnerung der letzten Tage ist mir Leonard's Vortrag der Raff'schen A dur-Sonate (Franz Langhans am Clavier). Daß Leonard's bleibende Anwesenheit in Paris auf das musikalische Leben im Allgemeinen von bedeutendem Einfluß sein würde, war mir stets eine ausgemachte Sache; daß aber die musikalische Fortschritts-Richtung in ihm einen ebenso begeisterten wie eminent befähigten Vertreter gefunden hat, muß ich mit besonderer

Freude constatiren. Sollte seine Gattin, bekanntlich eine Concertsängerin ersten Ranges, ihm auch auf dem Felde des Geschmacks zur Seite stehen, so dürfte eine Reihe exquisiter Genüsse für nächsten Winter in Aussicht stehen.

W. L.

Weimar, Ende Juli.

(Schluß.)

Von besonderem Interesse war für unsere Stadt die Feier des goldenen Amtsjubiläums des berühmten Orgelmeisters und Orgelbautheoretikers Dr. Johann Gottlob Töpfer am 4. Juni. Schon in der Frühe des Festtages brachte der Gesangsverein „Germania“ bei Fackellicht dem Gefeierten ein sinniges Morgenständchen, worauf das Seminarchor unter Müller-Partung in gleicher Weise eintrat. Bald nach 8 Uhr Morgens wanderten Deputationen von nah und fern zu der festlich geschmückten Wohnung des Jubelgreises, um demselben Glückwünsche und Gratulationen zu überbringen. Se. Majestät der König Wilhelm von Preußen über sandte dem Felben des Tages den preussischen Kronenorden, Ihre Majestät die Königin Augusta von Preußen übermittelte der von Ihrem Referenten gegründeten Töpferstiftung, über die ich mich gleich weiter verbreiten werde, ein namhaftes Geschenk, Se. Königl. Hoheit verlieh dem treuerbienten Altmeister höchst eigenhändig das Ritterkreuz des weimarischen Falkenordens erster Abtheilung, die Universität Jena über sandte das Ehren doctor diploma honoris causa, Rath Dr. Gille gratulirte Namens des akademischen Musikvereins, der Weimarische Kirchenvorstand brachte Glückwunsch und Kunde von einer angemessenen Gehaltserhöhung, der Magistrat von Weimar überreichte das Diplom als Ehrenbürger, das Cultusministerium wurde durch Geh. Staatsrath Dr. v. Winzingerode und Oberschulrath Dr. Lauchhardt vertreten, eine Lehrerdeputation brachte Geschenke und das zu Ehren des Jubilars herausgegebene Jubelalbum, eine vielseitige Sammlung von Orgelcompositionen aller Formen von den meisten der lebenden Orgelcomponisten *); auch Buchhändler Kühn überreichte dem noch geistig und körperlich lebensfrischen Rektor der deutschen Orgelspieler ein ähnliches Werk, worauf eine Deputation den rüstigen Veteranen in das Seminar führte, woselbst ein Festacius abgehalten wurde. Daß dies nicht öffentlich geschah und daß sich nicht ein Localcomité gebildet hat, welches alles Weitere in die Hand nahm, ist nicht Schuld Desjenigen, der das Jubiläum der Hauptsache nach schon seit Jahren energisch vorbereitet hat. Daß unter solchen Auspicien auch der in Aussicht genommene Organisten- und Orgelbauercongreß vertagt wurde, darf Sie nicht wundernehmen, zumal wenn ich Ihnen noch mittheile, daß die deutschen Organisten und Orgelbauer sich nur sehr spärlich angemeldet hatten und sehr wenig Interesse für die Sache zeigten. Auch die Kollegen des Jubilars, die deutschen Seminarlehrer, hatten, obwohl ihnen sämmtlich Kunde von dem seltenen Feste zugegangen war, nichts von sich hören lassen. Nur einige preussische Seminaristen, z. B. in Königsberg, Oranienburg, Kreuzburg, Schillkühn etc., die auch unser Töpfer-Album durch namhafte Subscriptionen (von denen im Ganzen 700 eingegangen sind) recht freundlich unterstützt haben, machten eine rühmliche Ausnahme. Die sächsischen Seminaristen, die deut-

schen Musikschulen haben sich völlig passiv verhalten. Sie sehen, was den Musikern in dieser Beziehung noch fehlt: Gemein Sinn und Corpsgeist, der sich sogar bei Ständen, auf die manche Musiker mit vornehmer Miene herabsahen, wie den Arbeitern, Handwerkern, Lehrern etc. vielseitig zeigt. Von namhaften Organisten waren brieflich vertreten: J. A. v. Eylen, Dr. Herzog, Dr. Boldmar, Domorganist Gleiß aus Erfurt, Jucker aus Zürich etc. Von Orgelbauern nur drei: Schulze aus Paulinzelle, Wismann aus Kleinrubenstadt, Förstich aus Blankenhain und Paas aus Kloster Muri in der Schweiz. Daß gerade die Orgelbauer, die doch erst durch Dr. Töpfer eine festere Basis für ihre Kunst erhalten haben, so spärlich vertreten waren, darf wol Wunder nehmen. Von Pianofortefabrikanten waren drei vertreten: Georg Schwechten und Biese aus Berlin und Vergling aus Cassel. — Im Seminar ertönte zunächst der Choral „Lobet den Herrn“ in rhythmischer Form, worauf Seminardirector Mohnhaupt eine schwungvolle Festrede hielt. Mit des Jubilars Bearbeitung des Händel'schen Halleluja aus dem „Messias“ für Männerchor und Orgel wurde die Feier, nachdem noch die Seminarlehrer und Seminaristen ihre Geschenke und Glückwünsche dem greisen Kollegen und bewährten Lehrer überreicht hatten, beschlossen. In den Nachmittagsstunden fand in den Räumlichkeiten des Bürgervereins ein durch ernste und heitere Toaste gewürztes Festessen statt, woran sich Concertmusik und vortrefflich ausgeführte Männerchöre schlossen.

Am 5. Juni fand unter Prof. Müller-Partung's Leitung ein sehr besuchtes Kirchenconcert statt. Der Jubilar hatte von einer sogenannten freien Phantasie, worin er bekanntlich schwerlich seinesgleichen findet, aus leicht begreiflichen Gründen abgesehen und spielte nur zu Anfang des Concerts die allerdings sehr dankbare Orgelpartie zu seiner Cantate „die Orgelweihe“ in gewohnter ausgezeichnete Weise. Die Singakademie hatte sowohl das Gesangliche der erwähnten Hymne, sowie auch Chr. Bach's achtstimmige Motette „Ich lasse dich nicht“ und F. Liszt's Pater noster in höchst gewissenhafter Weise ausgeführt. Die Orgel war bei dem letzteren Satz sowie bei dem Händel'schen Halleluja in den Händen ihres Referenten, der auch außerdem noch Töpfer's schwierigsten Concertsatz, eine Phantasie über den Choral „Mache dich mein Geist bereit“ executirte. Ein anderer Schüler Töpfer's, Lehrer Werner aus Großrubenstadt, spielte gelungen unseres Meisters durch ihre contrapunctische Faltung sehr interessante Phantasie über „Was mein Gott will, g'scheh allzeit“ und Lehrer Thieme sang die Tenorarie aus Mendelssohn's „Elias“ „So ihr mich von ganzem Herzen ehret“ recht brav. Ein beabsichtigter Fackelzug mußte aus verschiedenen Gründen, wie manches Andere, unterbleiben. —

A. W. G.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

* Die combinirte preussische Militaircapelle unter Bieprecht gab auf ihrer Reise von Paris in Köln, Essen, Dortmund etc. glänzende Concerte und erfreute sich überall ungewöhnlich enthusiastischer Aufnahme. —

* In Paris ist ein neues Gesang-Institut ins Leben getreten, welches von der Gesangsünstlerin Van den Heuvel-Duprez (Tochter des berühmten Duprez) geleitet wird, in Verbindung mit ihrem Gatten, welcher früher Accompagnateur an der großen Oper war. —

* Die schwedische Opernsängerin Frau Michaeli gedenkt,

*) Die Herausgabe des officiellen Albums bezweckte zunächst die Gründung eines Stipendiums unter dem Namen „Töpferstiftung“ für ärmere musikalische Seminaristen in Weimar und Eisenach, zur höheren Ausbildung im Orgelspiel. Der um das Unternehmen sehr verdiente Musikalienverleger hat in uneigennützigster Weise 225 Thlr. Honorar gewährt; durch das Geschenk Ihrer Majestät der Königin von Preußen und den Ertrag des Töpferconcertes sind beinahe 400 Thlr. zusammengekommen. Bei Ueberreichung der betreffenden Statuten an unsere höchsten Herrschaften übernahm unsere hochverehrte Landesmutter huldvollst das Protectorat über die genannte Stiftung und stellte einen jährlichen ansehnlichen Beitrag zu dem bewußten Stipendium in Aussicht.

da ihr Contract abgelaufen, eine Kunstreise nach Deutschland und den Vereinigten Staaten Amerikas zu unternehmen. —

— Frau Fucca in Berlin erhielt einen zweimonatlichen Urlaub, um nach dem Wunsch des Kaisers von Rußland im italienischen Theater in Petersburg aufzutreten. —

— Ullman wird Anfang September mit seiner Concerttruppe Hrl. Patti, Hellmesberger, Willmers, Rich. Levy und Popper die niederösterreichischen Provinzen bereisen. Im Winter geht er wieder nach Frankreich, wo seine Concerttruppe aus der Patti, Berthelier, Jul. Lesort, Ketterer, Viengtemps, Batta und Godefroi bestehen wird. Nach anderen Nachrichten wird Auer statt Viengtemps genannt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Am 27. v. M. in der großen Oper Monstreconcert der vereinigten Militaircapellen der Preußen, Oesterreicher, Franzosen und Russen. Am 29. v. M. in Pré Catelan Concert der preussischen, österreichischen, bairischen und bayerischen Militaircapellen zum Besten des deutschen Hülfvereins. Die von den fremden Corps im Ausstellungspalast gegebenen beiden Concerte haben der Commission 100,000 Frs. eingebracht, natürlich einschließlich des Geldes, welches für alle diejenigen Willers bezahlt worden ist, deren Inhaber in Folge der schlechten Anordnungen keinen Zulaß gefunden haben. —

Bonn. Am 3. und 4. viertes Gesangsfest des „Rheinischen Sängervereins“, bestehend aus der Aachener „Liedertafel“, Bonner „Concordia“, Kölner „Männergesangsverein“ (in Summa 209 Sänger mit einem Orchester von 55 Personen) unter Leitung von Jos. Brambach. Am 3. großes Vocal- und Instrumental-Concert im Stadttheater: Curyanthen-Ouverture, Wächterlied von Gernsheim, Einzelvortrag der Aachener Liedertafel unter Leitung von Wenigmann; Quartette von Nieß, „Nacht am Meere“ von Brambach, Psalm 93 von Hiller, Schubert's „Gondelfahrer“ instrumentirt von F. Weber, Waldbild aus „der Rose Pilgerfahrt“ und Mendelssohn's Chöre zur „Antigone“. Wilhelm aus Wiesbaden war erkrankt (während der Ref. der „Aachener Zeitung“ ganz harmlos berichtet, er sei aufgetreten und habe Werke von David zc. vorgetragen. An seiner Stelle gab Hiller einige Salonstücke zum Besten.) Am 4. Festfahrt auf dem Rhein, Abends Gartenfest in Bonn. —

London. Zu Ehren des Sultans fand auf Befehl der Königin ein Monstreconcert statt, dessen wir nachträglich gedenken. Es wirkten darin unter Leitung der Capellmeister Arbuti und Mann die Damen: Nilsson, Trebelli, Tietjens, Sinice und Demeric-Lablache, die Hrn. Mongini, Bettini, Rokitanetz, Cassier, Santley, Tosca, Corbino in Compositionen von Rossini, Herold, Verdi, Mozart, Beethoven, Mendelssohn, Händel u. A. Arbuti hatte eine Ode an den Sultan in arabischer Sprache componirt, in welcher er die türkische Hymne mit einigen Anklängen von türkischen Märchen nach Mozart und Beethoven geschickt bearbeitet hat. Den Beschluß machte Händel's „Halleluja“ aus dem „Messias“, das selbst auf den Sultan Eindruck zu machen schien. —

Prag. Die öffentliche ganzjährige Prüfung der Zöglinge der Musikbildungsanstalt von Th. Profsch fand am 29. bis 31. Juli und 1. August statt. An jedem Tage wurden zwei Prüfungen abgehalten. Am 29. Juli specielle Prüfung mit den weiblichen Zöglingen der Elementarclassen: Theoretisch über die Elemente der Musik und praktisch: Einzel- und Zusammenspiel verschiedener Lektionen der 1. bis 4. Abtheilung der Pianoforteschule von J. Profsch, nebst anderen Consoliden in Solo- und Ensemble-Vorträgen. Die übrigen Tage wurden die Prüfungen der weiblichen und männlichen Zöglinge der folgenden Classen in der Theorie und Praxis vorgenommen. Am letzten Tage fand die Prüfung der „Lehranstaltsconclatinen“ und die der Zöglinge der höheren Classen statt. Es wurden 63 weibliche und 26 männliche Schüler geprüft. 22 Schüler und Schülerinnen waren verhindert, der Prüfung beizuwohnen. —

Genä. Den 6. August fand ein Concert der Singakademie in der Universitätskirche statt. Das Programm enthielt: Lacrimosa für Chor, Solo und Orchester von Bräsele, Hymnus für Sopran mit Chor und Orgelbegleitung von Mendelssohn. Adagio und Präludium für Violine von E. Bach (mit Orchesterbegleitung von Eder). Die Gesangsrollen waren vertreten durch Frau Köstle-Lundh aus Stockholm, Hrn. Thieme aus Weimar und einige Mitglieder der Singakademie. Die Violinpartie im Adagio spielte Concertm. Kämpel aus Weimar. —

Aachen. Am 30. Juli gaben hier Frau Leonie de Battalette, Lehrerin des Harfenspiels am kaiserlichen Conservatorium zu Paris, Hrl. Maria Ristelhueber, Sängerin, und Hr. Pflughaupt,

Pianist, ein Concert. Es kamen zum Vortrag Harfenstücke von Parry-Alvars, Godefroi; Gesänge von Mozart, Mendelssohn, Schubert und Liszt; Pianofstücke von Beethoven und Pflughaupt. —

Petersburg. Die italienische Oper wird aus folgenden Sängern und Sängern bestehen: Sopranpartien: Fucca, Galetti-Gianoli, Volpini, Giobannoni, Datti-Guadagnini. Altpartie: Trebelli-Bettini. Tenorpartien: Mario, Calzolari, Fancelli, Varytonpartien: Graziani, Cassier, Tagliafico, Fortuna. Basspartien: Angelilini. Bassbuffo: Zucchini. Orchesterdirigent: Bianesi. —

Baden-Baden. Am 8. August begannen die Vorstellungen der italienischen Oper mit folgenden Sängern: Vitali, Grossi und mit den Sängern: Nicolini, Delle Sebie, Agnesi und Zucchini. Die italienische Oper bleibt fünf Wochen hier und hat „Faust“, „Barbier“, „Liebestraut“, „Linda“, „Ernani“ und „Crispino“ auf dem Repertoire. —

Münster. In den 10 Vereinsconcerten, unter der Direction von Grimm kamen zur Aufführung: Symphonien von Beethoven (Emoll und Eroica) von Haydn (in Es mit dem Violinsolo), Mozart (in D ohne Menuett und in C mit der Fuge), Gade (in B), Rheinthalers Op. 12. Ouverturen von Weber (Jubel-Ouverture), Mendelssohn (Ruy Blas), Schubert (Rosamunde), Mehul (Neune Henri), Mozart (Entführung), Cherubini (Abenceragen), Beethoven (Fest-Ouverture, Fikello). Pianoforteconcerte von Weber (Lur (Franz Grimm), Mendelssohn Emoll (Hrl. Giese). Concertm. Deede spielte Beethoven's Concert für Violine und F. David's Variation über das „Lob der Thränen“. Violoncellist Val. Müller spielte ein Adagio von Grimm und Taranella von Rossini. Violoncellist Ebert aus Oldenburg trug Stücke von sich und Servais vor. Bassarien von Händel und E. Bach; Schumann'sche Duette für Sopran und Tenor. Die von Grimm und Deede gegebenen Soirées für Kammermusik brachten Beethoven's Kreuzer-Sonate und das Schubert'sche Esdur-Trio, Gesangsstücke von Mendelssohn und Grimm. Der Kunstsin der jungen Damen und ihre Theiligung am öffentlichen Kunstleben ist zu rühmen, wobei auch fremde Kräfte erspart wurden. —

Darmstadt. Für das für Abbe Vogler zu errichtende Deulmal gab der Kölner Männergesangsverein ein Concert in Verbindung mit Hrl. Kämpel und Hrn. Hiller mit bedeutendem Erfolg. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Neu einstudirt wurde in Dresden Mozart's „Zauberflöte“, die nach einer jüngst mitgetheilten Nachricht von Bauernfeld im Todesjahre Mozart's 1791 zum ersten Male die Bühne daselbst überschritt. Frau Kains-Präuse sang die Pamina, Schild den Tamino, Frau Otto-Alvleben die Königin der Nacht. —

— Die komische Oper „Das Landhaus zu Meudon“ von Käsmeyer, ist, obgleich derselbe dem Wiener Hoforchester angehört, nicht in Wien, sondern in Prag zum ersten Male zur Ausführung gekommen. Der Componist bewies, daß es noch Künstler in Deutschland giebt, die eine komische Oper nicht ferner dem Schlepptau der Franzosen überlassen wollen. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in Berlin: Anna Reiff von Schwere in ersten Rollen der Oper; in Wien: Frau Dumont-Suvanny; in Dresden: Bachmann aus Cassel als Faust, gefiel nur theilweise; ebendaselbst: Hauser; in Berlin: im Wallnertheater Kott, Swoboda und Hrl. Fischer vom Strampfer'schen Theater in Wien in der Operette „Die Reise nach China“ von Bazin; Hrl. Artzt als Rosine und Agathe in Aachen — Director Blume mit einem Theile seiner Lemberger Oper in Krakau bis jetzt in vier Vorstellungen: „Troubadour“, „Strabella“, „Freischütz“ und „Margarethe“ (Faust). Hrl. Amster sang im „Troubadour“ die Leonore, im „Freischütz“ die Agathe mit lebhaftem Applaus — Victorine Rosen die Acuzena und den Siebel mit herrlicher Altstimme und gründlicher Schule — Hrl. Firsch ebenfalls die Leonore und das Aennchen mit guten Stimmmitteln und vielem Beifall — L. Tillmeh sang den Valentin, Yuna, Diaboglio und Ottolar mit Erfolg — Jos. Franzial den Barbarino und Max zur Zufriedenheit — Frauendorf aus Königsberg ebendaselbst den Mauricio, Strabella und Faust mit guter Schule — Schmidt den Casper und Mephisto mit Beifall — Czernitz, einer der bedeutendsten österreichischen Gesangscomiker, in Würzburg mit reichem Beifall. — Ende dieses Monats wird Hrl. Alminde Ubrich aus Hannover in Wien Gastvorstellungen geben, wo sie zuerst als Carlo Broschi in „Teufels Antheil“ aufzutreten wird.

— In Mannheim: Fr. Fr. Grün in „Robert“ mit großem Erfolge und Ed. Thümmel, Bassist. —

— Engagirt wurden: in Wien an das Theater an der Wien der Gesangscomiker Schönau — in Dresden Tenorist Bachmann, ebendasselbst Köhler vom Stadttheater zu Frankfurt a. M. mit einer frischen, angenehmen Bassstimme und Stägemann vom Königl. Theater in Hannover, Baritonist. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der Kaiser von Oesterreich hat dem Militair-Capellmeister Michael Zimmermann (welcher mit seinem Musikkorps in Paris den ersten Preis errang) das goldene Verdienstkreuz mit der Krone verliehen. —

— A. Langert aus Coburg ist zum Capellmeister am Stadttheater in Basel ernannt worden.

— Der Tenorist Adams, dessen Contract am Wiener Hoftheater auf drei Jahre lautet, erhält im ersten Jahre 8000, im zweiten 10,000, im dritten 12,000 Gulden. —

— Der Kaiser von Oesterreich hat der in Graz lebenden Wittwe des Theatercapellmeisters Kasa el einen jährlichen Gnadengehalt von 100 Gulden ausgesetzt und angeordnet, daß die Partitur der Oper des Verstorbenen „Wittelinb“ der Intendanz des Hoftheaters vorgelegt werde. —

— An die Stelle des Musikh. v. Vernuth bei dem Musikverein „Cuterpe“ in Leipzig wird Hr. Fabasohn treten. —

— Frä. Bettelheim, ganz kürzlich noch Mitglied der Wiener Hofbühne, ist vom Kaiser von Oesterreich zur Kammerfängerin ernannt worden. Bei ihrer Verheirathung wurde ihr das Diplom dazu gleichsam als Hochzeitsgeschenk überreicht. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Berlin Dr. Lindner, Chefredacteur der „Vossischen Zeitung“, welcher sich auch in der musikalischen Welt durch seine in mehreren Schriften niedergelegten Forschungen über die Entstehung und Entwicklung der Oper einen geachteten Namen erworben hat — in Paris A. Triebert, erster Hautboist an der italienischen Oper und der Concertgesellschaft in Paris, Vicepräsident des Vereines der musikalischen Künstler in Gravelle-Saint-Maurice, in Folge eines Brustleidens im 56. Jahre. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Musikdirector Schnabel aus Breslau, Hr. Capellmeister Saar aus Rotterdam, Hr. Musikdirector Josephson aus Upsala, Hr. Lebert, Professor des Clavierspiels am Conservatorium in Stuttgart, Hr. Hermann Goetz, Tonkünstler aus Königsberg und Hr. Kammerfänger Sontheim aus Stuttgart. —

Vermischtes.

— Frau Alexandrow von der Oper in Moskau wurde, als sie kürzlich in Prag am böhmischen Theater gastirte, verboten, in Glinka's „Das Leben für den Czaaren“ ihre Partie in russischer Sprache zu singen, obgleich dieselbe nur Arien und Lieder enthält, welche lediglich Liebe und Treue gegen den Landesherrn athmen. —

— Der Königl. Musikdirector Fischer in Frankfurt a. O., welcher vom preussischen Cultusministerium den Auftrag erhielt, die auf der Pariser Ausstellung vorhandenen Orgelwerke zu prüfen und darüber Bericht zu erstatten, hat diese Gelegenheit benützt, in der Kirche St. Vincent de Paul ein Orgelconcert zu geben, wozu er viele musikalische Notabilitäten von Paris eingeladen hatte. Auber, Rossini, Bazzini, Durant, St. Saëns u. a. zollten seinem Spiele und seinen Compositionen großen Beifall. Die „Semaine musicale“ bestätigt ebenfalls diese Anerkennung. —

— Der Krönungsmantel von weißem Atlas mit Goldstickerei, welchen Frä. Mallinger in der Vorstellung von Wagner's „Lohengrin“ trug, war ein früherer Staatsmantel der Königin Marie von Hannover und ist um einen hohen Preis angekauft worden. —

— Die französische Armee hat bereits 70 Regiments-Gesangsschulen aufzuweisen und der Chorgesang soll in allen Regimentern eingeführt werden. —

— In der Burggasse in München, am sogenannten Sonnenhof, ist ein, Mozart's Bildniß zeigendes Medaillon in dem Hause angebracht worden, worin Mozart den „Idomeneo“ componirte. Der Bildhauer Geiger hat dieses Medaillon modellirt und der „Münchener Liebertafel“ ist die Aufstellung zu danken. —

— Das Harmonietheater in München wird am 15. October wieder eröffnet werden. Die Leitung desselben hat die Künstlerin Frä. Bayer übernommen. —

— Als kürzlich in Leipzig Offenbach's „schöne Helena“ oft hinter einander gegeben worden war, las man im „Leipziger Tageblatt“ folgende Abschiedsworte: „Betrübten Herzens scheiden wir aus Leipzig, das uns immer im echten Kunstsinne so hoch gehalten und räumen unsern Platz der schönen Helena aus der Halb-Welt.“

Melpomene und Thalia.

— In Wiener-Neustadt verflanden riesige Anschlagzettel, daß der Impresario Ullman dort eintrifft und das erste Concert mit Carlotta Patti am 1. September stattfindet. —

Briefkasten.

Da es im Augenblick, wo die Arbeiten mehr und mehr sich häufen, unmöglich ist, Geschäfts- und Privatbriefe zu beantworten, so wollen die Einsender und Einsenderinnen entschuldigen, wenn dies erst nach Schluß der Versammlung geschieht.

Conkünstler-Versammlung in Meiningen.

Bestimmung.

Donnerstag Abend den 22. August: 1. Concert im Herzogl. Hoftheater. Eröffnung 5 Uhr. Anfang 6 Uhr.

Freitag Vormittag 10 Uhr: Mündliche Eröffnung der Versammlung im Saale des Hoftheaters.

Festrede des Hrn. Hofrath Professor Dr. D. Marbach: Ueber die der Entwicklung der musischen Künste entgegenstehenden Hindernisse.

Nachmittags: Concert in der Stadtkirche. Eröffnung 3 Uhr. Anfang 4 Uhr.

Abends 8 Uhr: Festtafel.

Sonabend Vormittag: Hauptprobe zum 2. Concert.

Nachmittags 4 Uhr: Vortrag des Hrn. Rudolf Benfer aus Berlin: Die Musik als Bildungsmittel der Humanität.

Abends: Concert für Kammermusik im Hoftheater. Eröffnung 5 Uhr. Anfang 6 Uhr.

Sonntag Vormittag 11 Uhr: Geschäftliche Mittheilung für die Mitglieder des Allgemeinen Deutschen Musikvereins.

$\frac{1}{2}$ 12 Uhr: Vortrag des Hrn. Dr. Adolf Stern aus Dresden: Die Gemeinsamkeit der künstlerischen Interessen gegenüber der Gesellschaft.

Abends: Letztes Concert im Hoftheater. Eröffnung 5 Uhr. Anfang 6 Uhr.

Gesellige Zusammenkünfte täglich im Schießhause.

Bureau im herzogl. Hoftheater.

Montag Abend: Concert für Kammermusik im Bade Liebenstein.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Soeben erschienen im Verlage von **Rob. Forberg** in Leipzig und sind durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

Nova-Sendung Nr. 4. 1867.

Bach, Joh. Seb., Drei Stücke aus dem Magnificat f. die Orgel übertragen von Rob. Schaab.

No. 1. Arie. $1\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 2. Arie. $7\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 3. Chor. 10 Ngr.

Arie für Alt „Erbarme dich mein Gott“ mit obligater Violine aus der Matthäuspasion f. Violine mit Pianofortebegleitung arrangirt von Rob. Schaab. 15 Ngr.

Baumfelder, F., Op. 163. Neue praktische Pianoforteschool (Nouvelle Methode pour Piano. New and practical instruction book for the Piano.) Mit deutschem, französischem und englischem Text. 1 Thlr.

Op. 164. Romeo et Juliette de Ch. Gounod. Fantaisie de Salon pour Piano. $17\frac{1}{2}$ Ngr.

Cramer, F., Kinderstücke f. Pianoforte. Heft 1. $12\frac{1}{2}$ Ngr.

Hochgemuth, E., Zwei Lieder von Marie in Dresden f. Männerchor. No. 1. Ständchen. No. 2. Deutscher Sang. Partitur und Stimmen. 10 Ngr.

Kuntze, C., Op. 137. Die Wahl. Komisches Männerquartett. Partitur und Stimmen. $27\frac{1}{2}$ Ngr.

László, A. v., Op. 9. Ave Maria f. Sopran oder Tenor-solo mit Begleitung des Pianoforte oder Orgel, oder Streichquartett. Clavier-Auszug und Singstimme. 15 Ngr.

Oertel, C. A., Motette. Psalm 23. „Der Herr ist mein Hirte“ f. gemischten Chor und Solo. Partitur und Stimmen. 10 Ngr.

Schulz-Weida, Jos., Op. 114. Der Vorwurf. Volkslied von W. Duncker f. vier Männerstimmen. Partitur u. Stimmen. 10 Ngr.

Les Charmes de Salon. Trois Pièces pour Piano.

Op. 120. Les Octaves. Galop. $12\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 121. Les Trilles. Mazurka. 15 Ngr.

Op. 122. Les Clochettes. Polka graziosa. $12\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 123. Sechs Gesänge. Gedichte von O. Hausmann, f. vier Männerstimmen.

No. 1. Ungetaufter Wein. Partitur und Stimmen. $17\frac{1}{2}$ Ngr.

No. 2. Gebt mir zu trinken. Partitur und Stimmen. 10 Ngr.

No. 3. Gute Nacht! Partitur und Stimmen. 10 Ngr.

No. 4. Madel, Madel, komm und küsse. Part. u. St. 10 Ngr.

No. 5. Andacht. Partitur und Stimmen. 10 Ngr.

No. 6. Des Zechers Kehle. Partitur und Stimmen. $17\frac{1}{2}$ Ngr.

Weidt, Heinr., Op. 89. Geschieden sein (Ihr Wolken, ihr ziehet). Gedicht von Amara George f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. $7\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 90. Winterlied: Gedicht von Dr. K. f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 10 Ngr.

Op. 91. Mauskatzen. Gedicht von Hoffmann von Fallersleben f. Soloquartett und Männerchor. Partitur und Stimmen. 20 Ngr.

Op. 92. Zwei Gesänge f. Sopran, Alt, Tenor und Bass.

No. 1. Wohin, Gedicht von Henriette Ottenheimer. Partitur und Stimmen. 10 Ngr.

No. 2. Zigeunerleben. Gedicht v. E. Geibel. Part. u. St. $17\frac{1}{2}$ Ngr.

Neue Musikalien.

Behr, Fr., Op. 157. Le Rêve du Coeur. Melodie p. Pian. 15 Ngr.

Op. 158. Sérénade mauresque p. Po. $12\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 159. Villanele (Hirtenlied) p. Po. $12\frac{1}{2}$ Ngr.

Daase, R., Op. 355. Alpnerins Frühlings-Jubel. Idylle f. Pfte. 15 Ngr.

Op. 362. Champagner-Galopp f. Pfte. 10 Ngr.

NB. Die Orchesterstimmen sind in Abschrift zu beziehen.

Krause, Emil, Op. 23. 3 Lieder f. eine Singst. m. Pftbegl. No. 1. „Der Mai ist auf dem Wege“. No. 2. „Was rauscht durch alle Zweige“. à $7\frac{1}{2}$ Ngr.

Laskowsky, J., Berceuse p. Po. 10 Ngr.

Zerrenner, G., Op. 45. Vivat Schwarzburg. Polka f. Pfte. 15 Ngr.

Op. 52. Erinnerung an das Zillerthal. Fantasie ab. d. Lied: „Die ord'liche Leut“, gesungen v. d. Geschwistern Leo in Fügen, f. Pfte. 15 Ngr.

Op. 54. An die Zither. Clavierstück. 15 Ngr.

Op. 55. O Strassburg. Polka f. Pfte. $7\frac{1}{2}$ Ngr.

Catalogue des Oeuvres Musicales de Charles Voss. netto 5 Ngr.

Leipzig, den 1. August 1867.

D. H. Geissler.

Verlag von Breitkopf & Härtel in Leipzig.

So eben erschienen:

Fr. Chopin, Walzer für das Pianoforte.

Neue Ausgabe 8. complet. Elegant brochirt. Preis 1 Thlr.

Chopin's Walzer, welche bisher complet 4 Thlr. $2\frac{1}{2}$ Ngr., in Heften 4 Thlr. $17\frac{1}{2}$ Ngr. kosteten, erscheinen hier zum ersten Male in einer wohlfeilen und zugleich eleganten Gesamt-Ausgabe, in dem jetzt so beliebten Halbformate. So müssen diese köstlichen Musikstücke, welche kaum ihres Gleichen haben, sich jedem Clavierspieler zu leichter Anschaffung empfehlen.

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA. Fliegende Blätter für Musiker und Musikfreunde.

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben. Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Echt römische Darmsaiten

empfiehlt

C. F. Leede in Leipzig.

Druck von Leopold Schöner in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von B. Schott's Söhne in Mainz.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 35.

Dreundschzigster Band.

Der Meier Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 1 1/2 Bogen. Preis
bei Subscription (in 1 Bande) 4 1/2 Thlr.

Insertionsgebühren die Zeile 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

M. Bernard in St. Petersburg.
Dr. Christoph & W. Auh in Prag.
Schäfer & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Nothmann & Co. in Amsterdam.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
L. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Die Pariser Weltausstellung und ihre zehnte Classe. Von Herrn.
Starde. (Fortsetzung.) — Correspondenz (Leipzig, Wien). — Kleine Mittheilung
(Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Die Pariser Weltausstellung und ihre zehnte Classe.

Von
Hermann Starde.

I.

(Fortsetzung.)

Jul. Blüthner in Leipzig. Derselbe stellt einen großen symmetrischen Concertflügel nebst einem Pianino aus. Der Flügel ist das einzige Exemplar seines Genres im Palaste. Er ist rund herum mit den Köpfen unserer großen Meister (in Holz geschnitten) geziert. Schräg übereinander laufende Saiten, eigene patentirte Mechanik mit Repetition. Ein selten schönes Instrument von vollendeter Gleichheit in allen Theilen, hervorragend zugleich durch seine ausgezeichnete Spielart. Großer pathetischer Ton, voller Schmelz und Kraft. Das Innere so wie das Äußere des Instruments ist von großer Vollendung. In der Gleichheit des Tones und der Klangfarbe finden wir wenige Flügel in der ganzen Ausstellung, welche ihm verglichen werden könnten. Das Pianino besitzt fast dieselben Eigenschaften. Die Mechaniken sind von Hermann in Hamburg gefertigt und lassen, was das Pianino anbetrifft, in der Arbeit und Ausführung zu wünschen übrig. Der Blüthner'sche symmetrische Flügel zählt hier mit zu den ausgestellten besten Meisterwerken dieses Genres.

C. Bechstein in Berlin. Die Instrumente, welche aus dieser Fabrik hervorgehen, zeichnen sich vorzüglich durch ihren großartigen Gesang und Präcision der Spielart aus. Das beste hier auf der Ausstellung Befindliche ist der große Concertflügel in Jacarandenholz und das geschnitzte Pianino. Der Flügel ist mit schräg übereinanderliegenden Saiten, 7 1/2 Octave Umfang, Mechanik mit ununterbrochener Auflösung. Das Pianino ist ein dreischöriges, mit Harfen- und Fortepebalen und überkreuzliegenden Saiten, verziert mit antiken Schnitzereien. Der Bass steht dem Discante merklich nach; er klingt hohl und

verursacht Ungleichheit der Klangfarbe. Ferner sind von der Bechstein'schen Fabrik noch ausgestellt: ein Concertflügel derselben Bauart als der Erstgenannte in Rußbaumholz, mit atmosphärischen Schnitzarbeiten geziert; ein Stutzflügel, 7 Octaven mit ununterbrochenem Mechanismus. Die Instrumente haben hier ebenfalls einen großartigen Effect gemacht und werden jedenfalls mehr oder weniger von den Franzosen copirt werden.

Erard in Paris. Die große weltberühmte Fabrik ist von der deutschen Kunst und Industrie überflügelt worden und nur der alte Ruf ist ihr geblieben, nebst der alten Art und Weise zu verfertigen.

Deutsche Meister als Streicher, Ehrbar, Bechstein und Broadwood u. sind heutigen Tages dem Erard'schen Hause um ein ganz Bedeutendes voraus. Die Pariser Commission hat den Pianofortebaumeistern und dem Publicum ferner die Genugthuung entzogen, die Erard'schen Instrumente mit den anderen zu vergleichen und das Haus ebenso gut concurriren zu lassen als alle anderen. Gesah dies aus der Befürchtung, den Kampf nicht zu bestehen, oder hatte das Erard'sche Haus einen Vorzug vor den anderen und der Preiswürdigung nicht mehr nöthig? Wir können es nicht sagen. Das Comité der Pariser Ausstellung hat vorgegeben, daß dies, sowie die Fabriken von Pleyel, Wolff u. Co., F. Herz und Deboin, Cavailles-Coll (Orgel- und Harmoniumsbauer) nicht mehr nöthig hätten, sich einer Prüfung zu unterziehen, daß ihr Weltruf begründet und sie als Meister ersten Ranges über alle andern erhaben anzusehen seien. Obgleich ihre Fabrikate das Gesagte nicht beweisen, sind aber genannte Häuser trotzdem vom Concurs ausgeschlossen worden und an ihren Instrumenten prangt die stolze Inschrift „hors concours“! Eine höchst ungerechte sowie barbarische Verfahrensweise gegen alle anderen Instrumentenbauer, welche Mittel und Geist genug besitzen, um dem Publicum den wahren Werth der musikalischen Instrumente beizubringen.

Erard hat zwei sehr schön gearbeitete Pedalharnen nebst zwei Flügeln und zwei Pianinos ausgestellt. Jedermann kennt seine ausgezeichnete Mechanik. Einer der Flügel ist braun bemalt, mit Landschaften und Schafheerden, ein höchst eigenthümlicher Schmuck für einen Flügel, der andere ist ein gewöhnlicher. Das eine Pianino ist in Mosail gearbeitet, der Ton ist gut und geht zu Herzen. Nur scheint es uns, daß die Fabrik

eher rückwärts als vorwärts schreitet und als ob das Genie des Hauses davongeflohen sei. —

Henri Herz in Paris. Ein schön ausgeführter Concertflügel mit 8 Füßen. Reiche Vergoldung und schöne Malerei. Ein einfacher Concertflügel, ein Pianino. Die Instrumente halten den bekannten Ruf des Herz'schen Hauses aufrecht. Die Pianinos sind besser als die Flügel.

Pleyel, Wolff u. Co. in Paris. Nebst ihrer Mechanik stellt die Wolff'sche Fabrik noch zwei Flügel und ein Pianino von Bedeutung aus. Der Meister Pleyel ist jedoch todt und seine Fabrik wird ihn ewig bedauern. Dies Haus fühlt die Abwesenheit ihres talentvollen und sinnreichen Denkers.

Bromberger u. Sohn in Wien. Zwei sehr schön ausgearbeitete und vollendete Instrumente (Flügel) von großem Werth. Großer, heller Ton voller Kraft und Poesie nebst ganz ausgezeichnete Spielart. Hr. Bromberger hätte die empfangene bronzene Medaille der Jury wieder zurückgeben sollen, denn seine Instrumente sind von derselben gewürdigt worden, wie Verlioz von den Pariser.

Kirkmann u. Sohn in London. Instrumente von schönem kräftigen Ton (hauptsächlich was die Flügel anbelangt). Stellt zwei Flügel und ein Pianino aus und hat von der Jury die silberne Medaille dafür erhalten. Wider Willen haben sich die Preisrichter hier nicht geirrt.

Dann sind noch als bemerkenswerthe gute Fabrikate (Flügel und Pianinos) anzuführen, die aus nachfolgenden Fabriken hervorgegangen: Knabe in Münster. Zwei Flügel, ein Pianino von angenehmem Ton; die Spielart ist jedoch keine besonders gute. Ed. Westermayer in Berlin. Ein Concertflügel mit Dämpferpedal, ein schrägsaitiges Pianino. Kleus in Düsseldorf. Ein Flügel, ein Pianino. Breitkopf u. Härtel in Leipzig. Ein Flügel.

Ferner sind wir nachstehenden Häusern ehrenvolle Erwähnung schuldig: Schiedmayer u. Söhne in Stuttgart. Westermann u. Co. in Berlin. Adam in Wesel. Dehler in Stuttgart. Wornum in London (stellt einen Flügel aus, wo der Stimmstock vor den Tasten angebracht ist). Rinaldi in Paris. Veretzgash in Pest. Verben in Brüssel. Hornung u. Möller in Copenhagen. Blumel in Wien. Brinsmaed in London. Krall u. Seidler in Warschau. — — —

Aus dieser Statistik ersieht man sogleich, daß Deutschland und England am Würdigsten vertreten und daß diese beiden Staaten in jeder Hinsicht den Sieg davongetragen. Von den Preisrichtern ist es leider nicht anerkannt, was jedoch ein Beweis unserer zuerst mitgetheilten Ansichten über die Jury mehr ist. Was Frankreich und Amerika in der Pianofortebauerei anbetrifft, so können diese Fabrikate nur (heutigen Tages) in die Kategorie zweiter Classe gezählt werden.

Spanien und Italien haben die allgemeine Meinung von Neuem begründet, daß man in ihren Gauen die Musik und Alles, was mit ihr in Verbindung steht, nur noch verlieren kann und daß eine Concurrenz dieser Länder in jener Beziehung als unmöglich angesehen werden muß. — —

Wir haben der besseren Uebersicht wegen die musikalische Abtheilung der Pariser Weltausstellung in sieben Classen abgetheilt, welche sind: 1) Flügel und Pianos, 2) große Kirchenorgeln, 3) Harmoniums, 4) Streichinstrumente, 5) Blasinstrumente, 6) Mechaniken und Material der Instrumentbaukunst, 7) Schlaginstrumente, Musikalien-Druck und Verlag. Wir werden in unserem Bericht dieser Reihenfolge treu bleiben und das Bemerkenswerthe einer jeden Classe hervorzuheben

suchen. Am Ende unseres Berichtes werden wir ebenfalls den hier stattfindenden Musikfesten und den preisgekrönten Musikwerken ein Wort widmen. — — —

Jedermann wird, wenn auch nur den Abbildungen nach, die Formen und äußere Gestalt des Pariser Ausstellungsgebäudes kennen. Die äußerste Galerie, welche sich rings um die ganze Größe des Gebäudes ausdehnt, ist bestimmt, rohes Material, Dampfmaschinen, Wasserpumpen, Wagen, Geschirre, Eisen- und Holzvorräthe u. u. aufzunehmen. Inmitten dieser kolossalen Galerie, umgeben von Tausenden von Dampfmaschinen, finden sich die größeren sowie kleineren Kirchenorgeln aufgestellt. Rohes Material wird unter furchtbarem Geräusch zubereitet, von früh Morgen 10 bis Abend 5 Uhr ertönt in dieser Galerie ein Sinn und Geist tödtendes Geziß und Gebrumme des durch Dampf und Wasser getriebenen Mäderwerkes. Inmitten dieses Höllenlärms und noch von den offenstehenden großen Fenstern begünstigt, suchen die Orgeln, womöglich zwei auf einmal, vergeblich zum Publicum zu dringen. Der Organist mag alle nur existirenden Pedale loskoppeln, es bringt ein nur unangenehmes Gebrumme zu uns, trotzdem sich ausgezeichnete Orgeln ausgestellt finden. Will eine derartige Verfahrungsweise der Ausstellungscommission nicht ganz das Aussehen haben, sich über die Aussteller lustig zu machen, so hätte sie, wenigstens während einer Stunde des Tages, oder nur zwei Stunden in der Woche, den sich in nächster Nähe befindlichen Dampfmaschinen-Ausstellern verbieten sollen, dieselben fungiren zu lassen. Mehrere der Aussteller haben großartige Verbesserungen und Neuheiten in den sanften Registern angebracht, doch wie ist es möglich, dieselben zu beurtheilen, wenn das gewandteste Spiel selbst zu ohnmächtig ist und nicht genug Kraft besitzt, alle den Lärm zu übertönen. Der ungeheure, immerwährende Zugwind, welcher ferner in dieser Galerie herrscht, verstimmt die Instrumente jeden Augenblick und verdirbt sie auf eine ganz beispiellose Art und Weise und wenn die Orgelbauer nicht täglich 2 bis 3 Stunden auf Stimmen und Reinigen verwendeten, so würden dieselben nicht spielbar sein. Die Mixturen schreien deshalb, durch diesen Witterungseinfluß, jeden Augenblick vor und da das Holz stets mehr oder weniger aufquillt, so zischt der Wind auf eine ganz vernehmbare Weise durch die abgestoßenen Register. Ferner sprechen die Pfeifen schlecht oder gar nicht an, weil unaufhörlich Massen von Staub und Schmutz hineinfallen. Die immerwährende Erschütterung der Luft durch die Maschinen und der Witterungswechsel verderben die Rohrwerke täglich. — Unter derartigen Bedingungen finden sich die Orgeln nur hier ausgestellt, und leicht kann man sich eine Idee machen, welchen Effect dieselben hervorbringen müssen. Citiren wir trotzdem die besten der Instrumente und verlieren wir weiter keine unnützen Worte über die Art und Weise der Pariser Commission, die Musikinstrumente zu beurtheilen.

Als erste und werthvollste der Orgeln, die hier ausgestellt, sei diejenige genannt, welche aus der Fabrik der H. P. Cavallé & Co. (hors concours) hervorgegangen ist und sich in der kleinen Kirche (in der Nähe des Leuchthurms) befindet. Die Fabrik, — welche eines der größten Meisterwerke geliefert hat, das ist die große Orgel der Kirche St. Sulpice, über die sich schon der berühmte Organist Hesse aus Breslau höchst lobend aussprach und sie als die beste anerkannte, welche er je gespielt — wollte eine große Kirchenorgel desselben Systems im Werthe von 163,000 Francs ausstellen, die Commission erlaubte aber ein derartiges Unternehmen nicht und hat den Platz für Bier- und Weinlocale viel nöthiger. Cavallé & Co.

ste sich also mit den 5 oder 6 Metern Platz begnügen und in der Kirche aufstellen, wo die Besucher genöthigt sind, 50 Centimen Extra-Eintrittsgeld zu zahlen, ein Vortheil für Hrn. Cavallé-Coll, welcher verursacht, daß dieses bewundernswürdige Instrument von sehr Wenigen gehört wird. Diese Orgel hat 12 Register, eigentlich 14 — die zwei nicht gezählten sind nur Combinationsregister. Die beiden letztgenannten Register sind 16stüßige. Wenn man also noch eine Flöte oder Clarinette von 8 Fuß dazu giebt, so hat man mit Hülfe von nur zwei Registern Spiel von 24 Fuß. Es sind mit diesem Instrument und seiner Registeranordnung ferner noch ganz eigenthümlich schöne Effecte, zumal mit den sanfteren Registern, zu erzielen, und wir glauben nicht zu viel zu sagen, wenn wir die Fabrik des Hrn. Cavallé-Coll als erste der Welt bezeichnen. Diese Aussage bestätigt sich, wenn wir die Instrumente der Kirchen von Paris, als: St. Sulpice, Notre Dame, La Madeleine, St. Vincent, St. Paul, N. D. de Forette, St. Etienne, La Trinité und noch 20 Hauptkirchen der Weltstadt mit Orgeln dieser Fabrik versehen finden, welche alle von unschätzbarem Werthe sind. Jedes Register ist von großem, sorgfältig beobachtetem Ebenmaße. Ferner wurden früher zu alten Orgeln alles Pfeifenwerk nach experimentalischer Weise bis zu einer gewissen Größe gleichgeschnitten, sodann, um dasselbe nach dem Tone zu richten, nach und nach kleiner und kleiner gemacht, und, um die Arbeit und das Stimmen einigermaßen leichter zu bewerkstelligen, mußte das Mundstück mehr oder weniger verstopft werden, bis dann endlich nochmals ein Stimmer Hand anzulegen und viel Mühe hatte, die Ungleichheit des Tones zu beseitigen, welche Arbeit aber höchst unvollendet blieb, wenn sie durch einen ungedulden, nicht fähigen Menschen verrichtet wurde. Dieses Verfahren ist nach Cavallé-Coll vollständig beseitigt worden, indem derselbe nach seiner Erfindung die Pfeifen gleich in der verlangten Größe schneidet. Durch die Bohrung einer neuen Oeffnung in kleiner Entfernung der oberen gewöhnlichen und in ohngefähr dem Durchschnitte des Dritttheiles der Orgelpfeife wurde ferner der Schall bedeutend vermindert und neue Register dadurch erfunden, welche zum ersten Male an der großen Orgel der Kirche St. Sulpice unter dem Namen *Héraulophone* angebracht wurden und von großer Wirkung sind. Die erste Anwendung der zweiten Oeffnung ist bereits schon von Marcussen u. Reuter in Apenrade, später von Walcker, sodann von Baz u. Witte in Holland vom Jahre 1848 gemacht worden, bis endlich Cavallé-Coll diese Erfindung verbesserte und sie bis zu einer großen Vollkommenheit brachte. Das Register ist auch unter dem Namen „Hohlflöte“ bekannt. Noch eine Masse anderer Verbesserungen sind aus dieser Fabrik hervorgegangen, welche übrigens allen Spezialisten bekannt sein werden.

Anonyme Orgelbaugesellschaft (Merlin-Schüge) Paris und Brüssel, stellen zwei große Kirchenorgeln im Maschinenraume aus. Diejenige, welche wir in der belgischen Abtheilung finden, ist ohne Zweifel die beste. Das Pedalwerk dieses Instrumentes ist jedenfalls mit eines der besten unserer Zeit. Die oberen Register sind immer auf eine ganz unverträgliche Art und Weise verstimmt. Die zweite Orgel der französischen Abtheilung ist stets verschlossen und wird nie gespielt.

Stolz u. Sohn in Paris. Eine kleinere Kirchenorgel mit 26 Registern, vertheilt auf 2 Manuale zu 64 Tasten und einem Pedale mit 27. Die oberen Manuale besitzen Druck-, die unteren Zugwerk. Die Pedale sind Druckwerke. Die Canzellen-Oeffnungen sind auf ein sehr gutes (patentirtes)

System gegründet und lassen alle verdichtete Luft rasch genug einströmen. Das Registerwerk ist auf eine sehr intelligente Weise eingerichtet und bietet dem Spieler Vortheile, welche er nicht immer finden dürfte. Das Instrument ist für 22,000 Francs verkäuflich. — Die Wirkung desselben ist ganz ausgezeichnet.

Chazelle in Avallon (Yonne) stellt eine kleine Kirchenorgel mit 22 Registern aus. Zwei Manuale mit 25 Tasten und einem kleinen Pedalwerke. Das Spielwerk ist höchst geschmackvoll in Eichenholz-Rahmen gearbeitet. Das Bläserwerk besteht aus zwei großen Behältern und vier Ventilen, welche hinreichend erlauben, alle Register in voller Harmonie spielen zu können. Das Bläserwerk ist durch zwei Handpedale in Bewegung zu setzen und das mit sehr großer Leichtigkeit. Der Effect ist kein großer, und verspricht man sich bedeutend mehr, als man endlich zu hören bekommt.

Dann sind als noch bemerkenswerth aufzuführen: Gebr. Damiens in Caillon (Eure): kleine Kirchenorgel — und endlich eine kleinere Kirchenorgel, jedoch von geringerem Werth, welche in dem englischen Musiksaale aufgestellt und aus der Fabrik der H. Bryceson u. Co. in London hervorgegangen ist.

Von einer kleinen Orgel, welche Hr. Hesse aus Wien ausgestellt, ist nicht der Mühe werth zu sprechen. Ferner sind noch kleine Orgeln von Alexander u. Co. und Deboin in Paris ausgestellt, welche jedoch den Effect von Harmoniums machen und deshalb in diese Classe eingereiht werden müssen.

Es ist Hr. Cavallé-Coll, welcher die Ehre des Verdienstes um die Orgelbaukunst auf der Pariser Ausstellung davongetragen hat. Daß Hr. Fétis aus Brüssel, sowie Hr. Rossini aus Pesaro behauptet haben, es gäbe keine Orgelcompositionen, den wahren Werth der Cavallé-Coll'schen Instrumente geltend zu machen, wollen wir weiter nicht berücksichtigen und annehmen, daß diese Aussage ohne Ueberlegung gemacht worden ist und beiden Herren Deutschland und seine Orgelmeister unbekannt sein müssen; es ist jedoch trotzdem sehr traurig, derartige Aussagen schriftlich vor Augen zu haben — von Männern, welche als urtheilsfähig angesehen und zu Rathe gezogen werden.

Hiermit ist dieser Gegenstand vollständig erschöpft und da nichts Bemerkenswerthes über das in Paris Dargebotene mehr anzuführen ist, so gehen wir zur Abtheilung der Harmoniums über. Bedeutendes finden wir von Bevington u. Sohn in London vor. Derselbe stellt zwei große Pedal-Harmoniums aus, welche zu den besten Instrumenten gezählt werden müssen. Sie können ebenfalls ganz vorzüglich als Concertinstrumente angesehen und angewendet werden. Der Ton und die Wirkung sind höchst ergreifend und gehen zu Herzen. Zwei Manuale und Pedalwerk.

Der Preis der Harmonium-Baukunst gehört jedoch unbedingt den H. Alexander u. Co. in Paris. Die Fortschritte, Verbesserungen und Erfindungen, welche dieses Haus gemacht, sind aller Welt bekannt und brauchen wir dies hier nicht weiter anzuführen. Die von ihm ausgestellten Instrumente (mehrere Harmoniums, eine kleine Orgel) sind von ganz außerordentlichem Werthe. Im Bewußtsein dessen hat sich dies Haus auch nicht die geringste Mühe gegeben, Reclame zu machen, um Anderes zu erreichen, als was ihm die Jury zuerkannte. Jedermann fühlt sofort den hohen Werth und die Vorzüge der Instrumente des Hauses Alexander, wenn man dagegen die, gleich daneben ausgestellten Instrumente von Debain prüft, welche von den Preisrichtern als *hors concours* anerkannt worden sind. Die Höherchätzung der Debain'schen

Instrumente muß dem Hause Alexander mehr oder weniger Verlust beim Publicum bringen und den Ruf des Hauses schmälern. Jeder Kenner wird aber unserer Ansicht sein und die Orgeln und Harmoniums Alexander's denjenigen Debain's vorziehen.

Dann sind noch zu erwähnen Masson u. Samlin in London (Salon- und Concertharmoniums), Kelly in London, Traßler u. Co. in Stuttgart und endlich Schiedmayer J. u. P. in Stuttgart. Claude u. Sohn in London stellen ebenfalls drei Harmoniums aus, welche jedoch keinen besonderen Werth besitzen.

Wir geben uns nicht die Mühe, die Erzeugnisse Spaniens und Italiens zu erwähnen, um den Lesern nicht unnütz die Zeit zu rauben. Schweigen ist für diese Länder das Beste.

Belgien stellt ebenfalls keine Harmoniums aus. Frankreich, Süddeutschland, Amerika und England sind einzig und allein vertreten und zeigen von sehr wenig Fortschritt in dieser Kunst. Besonders Bemerkenswerthes finden wir gar nicht vor.

Die einzig neue Erfindung, welche gemacht worden, ist ein Instrument von Mustel in Paris. Es ist weder Harmonium noch Piano. Der Ton wird auf ganz besondere Art erzeugt und ist von höchst angenehmer sanfter Wirkung. Heute kann dieses Instrument als noch gar kein vollendetes betrachtet werden, indem dasselbe erst in seinem Entstehen ist und noch bedeutenden Verbesserungen entgegensteht. Hr. Mustel giebt uns vielleicht früher oder später Gelegenheit, näher auf seine Erfindung zurückzukommen. Das von uns Angeführte ist Alles, was sich Bemerkenswerthes auf der Ausstellung in der Harmonium-Verfertigung vorfindet. Frankreich, England und Amerika nehmen den ersten, Deutschland nimmt den zweiten Rang ein; von anderen Nationen ist nichts ausgestellt, oder das Ausgestellte ist nicht erwähnenswerth. Merklliche Fortschritte sind an den ausgestellten Harmoniums nicht gemacht worden und die wenigen Instrumente lassen den Wunsch entstehen, Mehr und Vollkommeneres zu sehen und zu hören. — — —

Die Prüfung der Harmoniums fand auf dieselbe Art und Weise, als die der Pianos und Flügel statt. Viele der Preisrichter, A. Thomas, H. Herz und Schiedmayer ausgenommen, verstanden nicht eine einzige sinnige Harmoniepassage auf den Instrumenten erklingen zu lassen und begnügten sich damit, dasselbe von Außen anzusehen und den Klang nach der Ausstattung des Harmoniums zu beurtheilen. Das französische Sprichwort „beau coup, belle ame“ ist ganz gründlich beachtet worden. — — —

In unserem nächsten Bericht werden wir uns mit den Streich- und Blasinstrumenten beschäftigen.

Ende des ersten Artikels.

Correspondenz.

Leipzig.

Im Stadttheater kamen am 10. August als Gastvorstellung der Frau Röcke-Lundh vom Stadttheater zu Breslau und des Kammerjägers Frn. Carl Formes die „ Lustigen Weiber von Windsor“ zur Aufführung. Frau Lundh bewies, daß das Primadonnensach durch sie als Frau Gluth in wahrhaft künstlerischer Weise besetzt war, indem sie durch ihre enorme Rehlfertigkeit, verbunden mit ausgezeichneter

Schule und sympathetischem Ton den gefanglichen Theil vollkommen in der Gewalt hat. Ihr gewandtes humoristisches Spiel war von einer so einnehmenden Art, daß ihre Erscheinung als reizend bezeichnet werden kann. Die Stimme des berühmten Formes ist zwar nicht mehr in ihrer Blüthezeit, aber er ist immer noch ein machtvoller Sänger und Schauspieler, der überall den großen Künstler erkennen läßt, was er in der Rolle des Fallstaff hinlänglich documentirte. Selbstverständlich erhielten beide Gäste ungetheilten Beifall und öfteren Hervorruf. Auch Fr. Lehmann als Jungfer Anna Reich erhielt für ihre Arie im dritten Act wohlverdienten Applaus. Die übrigen Rollen trugen zum Gelingen des Ganzen bei. — Am 13. August traten als Gäste Hr. Sonthheim und Frau Lundh in der „Jüdin“ auf. Ersterer verstand durch seine Stimmittel und seine treffliche Schule sowie durch sein entsprechendes Spiel das Publicum zu packen, so daß ihm öfterer Hervorruf zu Theil wurde. Sonthheim's Begabung liegt nicht bloß in der Ausgiebigkeit seiner Stimme, sondern auch in einer gewissen Genialität der Auffassung und Frische des Naturells, was er in dieser Rolle vollkommen an den Tag legte. Wir erinnern nur an die Scene, wo er die goldene Kette der Prinzessin überreicht hat. Man sieht es ihm an, wie er sich innerlich freut, daß er „ein gutes Geschäftchen“ gemacht hat. Frau Lundh gab zu erkennen, daß sie auch im tragischen Fach reussiren könne, was das Publicum beifallspendend anerkannte. Auch die übrigen Rollen waren genügend besetzt, namentlich muß noch hervorgehoben werden die Leistung des Frn. Herzsch als Johann von Brogni mit seinem schönen Bassorgan; auch Fr. Lehmann als Prinzessin Eudoxia, welcher ebenfalls Beifall gezollt wurde.

F. L. Sch.

Wien.

I. Orchester- und Vocalconcerte.

Mit dem noch zu besprechenden Reste unserer „philharmonischen Concerte“ ist unschwer aufzuräumen. Das dargebotene Gute war nicht neu, und umgekehrt das sogenannte Neue ohne jegliche Bedeutung. Diesmal kommt nur ein einziges Werk als Novität zu verzeichnen. Es ist Lachner's dritte Suite (F moll). Der leitende Ausschuss dieser Concerte, von jeher nicht sehr rührig im Schürfen nach Neuem oder überhaupt nach allem dem herkömmlichen Anschauungskreise Entwöhnten, gab sich diesmal einem ganz absouderlichen dolos far niente in Bezug auf die Programmzusammenstellung hin. Tief unter ihren beiden Vorgängerinnen stehend, räumt Lachner's Werk der leeren höchst bevorrechteten, als classisch beläumderten Gemeinplatzphrase offenste Bahn. Das Werk ist Capellmeistermusik ausgelebtesten Schlages. — Anlangend die Wiebergabe des vielen Längstbekannten, kommt zu bemerken, daß jene der Verlioz-Weber'schen „Aufforderung zum Tanze“, jene des Schumann'schen Op. 52 (Overture, Scherzo und Finale), endlich jene einer der sogenannten „englischen“ Symphonien J. Haydn's (C dur) als die glanzvollsten Virtuosenwürfe in Betracht kommen. Dagegen ist jene der Beethoven'schen „Neunten“ als das Geislosste, ja sogar technisch Zerfahrenste zu bezeichnen, das uns jemals von dieser Seite her entgegengetreten. Auch mit der Aufführung des „Egmont“ ist es diesmal sehr flau hergegangen. Frau Rainz-Prause sang die Soli gleich meißterhaft correct, wie typisch schwunglos. —

Von den bis jetzt noch unbesprochenen Concerten unserer „Gesellschaft der Musikfreunde“ brachte das letzte sogenannte „ordentliche“ einige anziehende Novitäten. In erster Reihe nenne ich hier ein neues symphonisches Werk „Overture“ in C dur von einem hier lebenden Musiklehrer und Componisten geachteter Stellung, Frn. Musinafsch. Das Werk bekundet reiche Belesenheit in aller Art Musikliteratur. Es bezeugt überdies vielfache Routine im Orchesterfache. Auch prägt sich darin eine bei Süddeutschen nur selten anzutreffende Feinsüßigkeit in der Anordnung thematischer Gegensätze, wie in deren Gliederung und endlichen Wiederherbeziehung ab. Es herrscht, mit einem Worte gesagt,

Stimmungszug im Werke. Allerdings keine Schöpfung im durchgreifendsten Wortsinne, ist es mehr das Ergebnis umfassender Bildung. Allein ich begreife die Theilnahmslosigkeit, welche sich in dem gänzlichen Todtschweigen dieser Novität von Seiten aller Hörerschaft kundgegeben hat, ebenso sehr, als ich sie, auf gegenwärtigen Fall angewandt, lebhaft bedauere. Ist ja eine solche Apathie gegenüber allen, woher immer stammenden Novitäten schon längst einer der bedenklichsten Grundzüge der Stimmung unseres Concertpublicums. Man könnte sich leider im Laufe der Zeiten schon längst an diese Erscheinung gewöhnt haben, indeß macht sich dieselbe bei jedesmaligem Erscheinen immer schwerer fühlbar. Es dürften wol Jahre vergehen, bevor dieser spröden Denk- und Verfahrungsart des laienhaften, oder höchstens halbgebildeten Concert- und vollends Opernpublicums gegenüber allen ungewohnten Erscheinungen, der vollständige Sarauß gemacht sein wird. Novitätenhaß ist eine wahre Krankheit unserer musikhörenden und leider zum größten Theile auch unserer musiktreibenden Welt. Die Wurzel dieses Uebels ist Denk- und Fühlträgheit.

Die zweite denkwürdige Gabe dieses Concertes war ein — gleichfalls zum ersten Male hier gehörtes — Concert für zwei Violinen mit Orchester (D-moll) von Seb. Bach, sehr und prachtvoll in seinen Spitzen, wunderwürdig zart und seelenvoll in seinem Mittelsage. Die Wiedergabe dieses Kernwerkes durch die in ihrer Art hervorragenden Virtuosen, Director Sellmesberger und durch einen seiner begabtesten Jünger, D. Francowic, lieferte — wenn nöthig — den neuerlichen Beweis, daß selbst Süddeutschlands geistvollste Darstellertalente weder vom Hause noch von der Schule aus das erforderliche Zeug technischer und geistiger Reife für Bach'sche und diesem Meister verwandte Musik mitbringen. Ausnahmen von der Regel, wie u. a. Liszt, Joachim, Raub und sehr wenige andere dieser Künstler süddeutscher Abkunft finden entweder in der ganz eigenartigen Bevorzugung des angestammten Wesens, oder in dem Umstande ihre Erklärung, daß diese seltenen Meister ihrer Art durch längere Zeit heimisch geworden sind auf nördlich deutschem Boden, oder in der Thatfache, daß sie, kraft angeborenen Dranges und angeeigneter universeller Bildung, sich schnell eingelebt fühlen in die Lebensanschauungsarten der norddeutschen Volksgruppe. So ganz eigenartig organisierte Naturen werden daher auch den Meisterwerken dieser ihnen ursprünglich abseitsliegenden Richtung ebenso allumfassend gerecht, wie den zum Allgemeingute gewordenen Schöpfungen der bis auf einen gewissen Punkt so leichtsinnigen süddeutschen Classiker. Unter diesen Letzteren kommen Haydn und Mozart diesfalls in die vorbersten Reihen zu stellen. Dagegen wird in die Werke Beethoven's, Schubert's und anderer aus dem Geisteschoße dieser beiden Meister unmittelbar hervorgegangenen Schöpfungen von Seite des süddeutschen Musikers im Allgemeinen viel zu viel hineingekillgelt und geheimnißt. Es wird allen diesen Werken zumeist ein ihnen ganz fremdartiges, süßliches, weltlichmelodisches, ja kokettes Element aufgedrungen. So auch in eben vorliegendem Falle. —

Vollgültig erfreuende Thaten der Herbed'schen Capelle und des unter dieselbe schwunghafte Leitung gestellten „Singvereins-Chores“ waren in diesem Concerte die Ausführung des orchestralen und gesanglichen Theiles der Beethoven'schen „Phantasie für Clavier, Chor und Orchester“, deren Solopart uns Hr. Epstein mit allen ihm in d. Bl. längst eingehend nachgerühmten Vorzügen feinsten, allumfassender Durchbildung zu Gehör führte. Zu den Glanzpunkten gehören an dieser Stelle noch die Wiedergabe der Vocalchöre: „Seinen Traum lind wob“ von Schumann, eine der zartesten Tonbildchen des vielseitigen Tonmeisters; Mendelssohn's „Prima“ und zweier gleich klangfrischer, wie stimmungsvoller Chöre Herbed's: „Die Wasserfahrt“ (Text von Scheuerlein) und „Wohin mit der Freude“ (die Worte von Reinid). Letzteres Gebilde erlebte ein gleich verbientes da capo, als mir persönlich das lautlose Verabschieden des Schumann'schen Chores

ein unlösbares Räthsel bleiben wird. — Ein weiteres der Herbed'schen Concerte brachte in durchweg geistvoller Darstellung die Ouvertüre zu „Iphigenie“ mit H. Wagner's Schlusse und das zweite Actfinale aus derselben Oper (Solistin Fr. Helene Magnus), Chopin's „Andante spianato“ und „Polonaise“ (Clavier-Solo Fr. Stephanie Brabell), Cherubini's „Schlummerlied“ für Frauenchor und Orchester, Berlioz's Sopransolo „Trennung“ aus den „Sommernächten“ (Fr. Magnus), endlich J. Haydn's Bur-Symphonie. Gluck und Berlioz lassen sich in kaum leutscherem, innerlicherem Ab-bilde wiedergeben, als dies der genannten, später eingehend zu würdigen Sängerin gelungen. Das Chopin'sche Tonstück war gleich klar und gesund, wie fein gezeichnet. Wir sind noch wenige Chopin-Darsteller dieser markigen Farbe vorgekommen, wie diese Preßburger Clavierpielerin, Schwägerin E. Taubig's. —

Daß uns der zweite sogenannte „außerordentliche Musikvereinsconcertabend“ nicht Bach's „hohe Messe“ als Ganzes, sondern nur das „Credo“ und „Benedictus“ derselben brachte, war ein Mißgriff. Dank Herbed und anderen seinem sanftreich vollführten Reformwerke unserer Musikzustände schon früher vorarbeitenden und gleichzeitig mit ihm um das Herbeiführen eines solchen Umschwunges bemüht gewesenen Dirigententalenten, wie Nicolai, Sellmesberger und Stegmaier, in unser Publicum schon gefühlsempfänglich und verständnißreife geworden für das Aufnehmen von Eindrücken, wie selbe u. a. die „Passionsmusiken“ und das „Weihnachtsoratorium“ des Großmeisters wachrufen. Ein solcher Hörerkreis hätte auch die „hohe Messe“ als Ganzes bei erster Aufführung schon gleich hingebend aufgenommen. Hat ja die Intelligenz unserer Stadt u. A. auch die gleichfalls in diese Kategorie von Schöpfungen einbeziehende, seit ihrem ersten Ausleben nun schon mehrfach hier dargebotene „Missa solemnis“ Beethoven's mit immer wachsendem Enthusiasmus begrüßt! Es ist die ungeschickteste Art, für große Werke durch bruchstückweises Einführen derselben Propaganda machen zu wollen. Allerdings haben die jüngsten Forschungen Bach's „hohe Messe“ als ein in der That bruchstückweise und in verschiedenen Zeitabschnitten entstandenes Werk hingestellt. Allein nun steht einmal dasselbe schon längst als Ganzes da. Warum bringt man es nicht in solcher Gestalt? Der ruhmwürdige Vorgang Leipzigs, Berlins u. s. f. hätte in dieser Beziehung als Muster dienen sollen. Ein Verfahren dieser Art, wie man es hier befolgt, ist ängstliche, provinziellübende Kleinbürgerei. Noch tactloser war es, neben einen so riesigen Torso Beethoven's „Christus am Oelberge“ zu stellen, und vollends ein so unausgegrenztes, ja — zwei, höchstens drei Nummern abgerechnet — geradezu schwaches Werk dem Bach'schen Fragmente nachfolgen zu lassen. Dieser grünlich falschen Stellung ungeachtet, war der Eindruck des Bach'schen Fragmentes ein gewaltiger. In dieser Thatfache liegt Spornes genug, im kommenden Concertjahre mit dem Vorführen des ganzen Meisterwerkes hervorzutreten. Chor und Orchester gaben ihr Bestes an kräftigem Schwunge und Feinheit des Betonens unter Herbed's aneisernem Stabe. Ganz ungenügend waren die Soli. Der Sopran, Frau Passy-Cornet, künstelte zu viel an der hehren Aufgabe. Die Dame zog das Kunstwerk zum Virtuosenstücke hernieder. Der Tenor, Hr. Walter, huldigte seiner alten Gewohnheit, dem ausschließenden Sentimentalisiren, in der ihm diesmal anvertrauten Partie bis in das äußerste Extrem, wirkte daher durchgehend empfindlich störend. Der Solobass, Hr. Meindl, gab nicht viel mehr, als den musikalischen Rohstoff. Solchergestalt lieferte denn das gesammte Soloterzett den offenkundigsten Beweis seiner Unreife für die Wiedergabe derartiger Gebilde. Flotter ging es selbstverständlich im „Christus“ her. So verschwommene Zeichnungen, die Beethoven hier hingestellt, sträuben sich gar nicht wider eine Darstellungsweise, an die uns seit Jahren schon das Gebaren der meisten unserer Solisten gewöhnt hat. Was ist denn dieser Beethoven'sche „Christus“ Anderes, denn ein ewig winselnder Schwächling, eine Gestalt,

die nichts weniger als einen mannhaften Charakter, geschweige denn einen Gottmenschen uns vor die Seele führt? Was steht in diesem hier wörtlich wie musikalisch hingestellten „Seraph“ Anderes, denn Schwachsinns und — wenn es hoch kommt — weltlicher Uebermuth und eben so geartete Koletterie? Am Kernigsten ist noch Petrus gezeichnet. Allein selbst dieser ist mehr Stürmer und Dränger im Weltfinne, denn im biblischen Verstande. Vom Chöre und Orchester, den auch in Beethoven's Werke fürchten Seiten, gilt das eben betonte Lob. Alles dahin Bezügliche war eine gelungene vom besten Geiste befeuerte That, gleich ehrend für Herbeck, wie für seine Kerntruppen. Nicht minder verdienstlich war das die Recitative und Arien begleitende, die durchweg schwankeuden Gesangsolisten mächtig stützende Clavierpiel G. M. Rottebohm's. —

(Fortsetzung folgt.)

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— In Paris ist der General-Intendant v. Hülßen eingetroffen, um im Verein mit dem Capellm. Taubert aus Berlin den Vorstellungen der Opern „Romeo und Julie“ von Gounod und „Don Carlos“ von Verdi beizuwohnen. —

— Fr. Artôt steht mit Ullman für nächstes Jahr zu Concertreisen in Amerika in Unterhandlung. Alex. Dumas hat mit demselben bereits einen längeren Vertrag abgeschlossen. —

— Theaterdirector Leichmann von Berlin befindet sich gegenwärtig in Paris, um für seine Bühne die bei den Parisern beliebt gewordenen Opern „L'amour mannequin“, „Les deux Arlequins“ und „Die Gans von Cairo“ anzukaufen, denn er hofft, daß sie dem Geschmack der Berliner zusagen dürften. —

— Offenbach dirigirt gegenwärtig in Berlin sein „Pariser Leben“, was die Zugkraft der Oper verdoppelt. —

— Fr. Natalie Paenisch, Sopranfängerin in Dresden, hat einen längeren Urlaub erhalten, um weitere künstlerische Studien in Paris zu machen. —

— Anton Rubinstein, gegenwärtig in Paris, steht in Unterhandlung mit dem Director des théâtre lyrique im Betreff der Composition eines französischen Operntextes. —

— Man erwartet die Ankunft Offenbach's in Paris, um die Proben seiner neuen zur Aufführung kommenden Oper „Robinson Crusoe“ zu leiten. — Mit der Wiedereröffnung der von Jacques ins Leben gerufenen „Bouffes Parisiens“ und nunmehr unter Direction von Le Franc und Dupont stehenden Bühne, wird die Opéra bouffe aufgegeben und dafür Lustspiel und Vaudeville an die Tagesordnung kommen. Der Grund dieser Emancipation liegt darin, weil Offenbach jetzt nur große Opern schreibt und sie daher auf diesen Compositionen nicht mehr rechnen können. —

— Die Unterhandlungen zwischen der Petersburger Operndirection und Fr. Tietjens in London sind zum Abschlusse gekommen. Fr. Tietjens erhält für zwei Monate 60,000 Frs. —

— Dr. Lobe ist Director des Breslauer Stadttheaters geworden und hat auch die Concession zur Erbauung eines zweiten Theaters für Operette, Singspiel und Vaudeville erhalten, welches zum 1. October 1869 fertig sein soll. —

Musikfeste, Aufführungen.

Moskau. In der verfloffenen Musikkaisson gaben die Gebr. Müller acht Kammermusik-Soirées, in welchen auch die Pianisten Studemund und Bähring, sowie ein fünfter Bruder Müller's und andere Künstler und Künstlerinnen mitwirkten. Zur Aufführung kamen Trios, Quartette u. s. w. und Bruchstücke für Streichinstrumente mit und ohne Pianoforte von Haydn, Beethoven, Schumann, Rubinstein, Dittersdorf, Mozart, Raff, Schubert, Mendelssohn, Ca-

lonistide von Chopin und Heller. — Die neu organisirte städtische Capelle unter Leitung des Musikd. Carl Müller brachte in den Abonnementconcerten Orchesterwerke von Beethoven, Mendelssohn, Em. Bach, Brahms, Pader, Weber, Tietz und Wagner. Solosänge von Mozart, Schubert u. a. (Fr. Murjahn aus Schwerin), für Violoncell von Schubert und Servais (Wilh. Müller), Violinconcert von Spohr (Asbar aus Kiel) u. A. —

Philadelphia. Die deutschen Gesangsvereine in Amerika feierten kürzlich hier das zehnte jährliche Sängerfest. Es betheiligten sich dabei 4000 Säger, worunter 1600 allein aus Newyork waren. —

Colberg. Das fünfte Gesängerfest des Sängerbundes des Regierungsbezirks Cöslin wurde hier abgehalten. Von sämtlichen Sängern wurde Mendelssohn's „Festgesang an die Künstler“ aufgeführt. Die übrigen Leistungen bestanden aus Liedervorträgen der einzelnen Vereine aus: Polzin, Cöslin, Schelbein, Schlawa, Greifenberg, Treptow, Janow, Belgard und Colberg. —

Arnstadt. Das thüringische Gesängerfest wurde hier mit 6 bis 700 Sängern in 40 Vereinen abgehalten. —

Dueblinburg. Musikd. Schröder bereitet eine größere Aufführung vor, in welcher der Mendelssohn'sche „Festgesang“ und der 13. Psalm von Liszt die Hauptwerke bilden. Die Vereine von Halberstadt und Aschersleben wirken mit. —

Chemnitz. Der „Erzgebirgische Sängerbund“ hielt am 11. Aug. u. f. seine Sängertage ab. Es waren darin folgende sächsische Orte vertreten: Annaberg, Grimmitzschau, Chemnitz, Ernstthal, Frankenberg, Geringswalde, Limbach, Mittweida, Mülsen, St. Jacob, Neuhausen bei Sayda, Deberan, Rochlitz, Roswein, Schloßchemnitz, Seifen bei Zwickau. Die Gesamtzahl der Säger betrug circa 785. —

Jena. Das letzte Concert für gemischten Chor brachte Compositionen von E. Bach, Claudin le jeune, Bortniansky, Gallas, Glud, Hammerschmidt, Leo Hasler, Palestrina und Schumann. —

Neue und neuinstudirte Opern.

— Allabendlich wird auf dem kleinen Theater „Fatales parisiennes“ auf dem Boulevard des Italiens in Paris mit außerordentlichem Erfolg Mozart's wenig gekannte Oper: „Die Gans von Cairo“ aufgeführt. Das Theater ist bei jeder Aufführung ausverkauft, und wenn man auch einen Theil dieses materiellen Erfolges auf die Neugierde des Publicums, ein posthumes Werk des großen Meisters zu hören, setzen will, so muß man doch bekennen, daß diese Oper den wohlthätigsten Eindruck macht. —

— Im Friedrich-Wilhelms-Theater wurde die komische Oper in zwei Acten „Leichte Cavallerie“ von Suppé zum ersten Male aufgeführt. —

— In Dresden kam als neu einstudirt Mozart's „Schauspieldirector“ zur Aufführung durch Frau Jauner-Krall als Antonie Lange, Frau Otto-Altsleben als Mademoiselle Ullrich, Fr. Jauner als Mozart und Fr. Näder als Schikaneder. Der eingelegte dreistimmige Canon Mozart's „Liebes Wandel, wo ist's Wandel?“ erregte einen Beifallssturm. —

— In Berlin wurde zum ersten Male im Friedrich-Wilhelmsstädter Theater „Hilba“ in zwei Acten von Flotow aufgeführt zum Benefiz für Fr. Lina Mayer, doch fand diese Oper eine tüchtige Aufnahme. —

— Zur Feier des Geburtstages des österreichischen Kaisers am 18. August wurde in Graz „Perdita“ von Barbieri als Neuigkeit aufgeführt. —

— Im Carltheater in Wien kam als neu einstudirt Dittersdorf's „Doctor und Apotheker“ zur Aufführung, nachdem man diese Oper seit 40 Jahren nicht gehört hatte. Ferner als neu Offenbach's Operette „Nach dem Zapfenstreich“, von Suppé die dreiacrige komische Oper „Die Frau Meisterin“, von Jany „Das Gaugericht“. —

— In Nürnberg kam „Romeo und Julie“ von Gounod zur Aufführung. —

— Die Anwesenheit Tichatscher's in Dresden gab Veranlassung „Rienzi“, „Tannhäuser“ und „Lohengrin“ mit seiner Besetzung zu geben, was einen starken Besuch zur Folge hatte. Ebenfalls fand am 6. August die 299. Vorstellung von Weber's „Freischütz“ statt. —

— Mit dem Einstudiren der Oper „Hamlet“ von Amb. Thomas ist bereits in Paris in der großen Oper begonnen worden. —

— In München kam mit neuer Ausstattung Wagner's „Tannhäuser“ zur Aufführung; Fr. Mallinger als Elisabeth, Deß als Tannhäuser und Fader als Wolfram. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in Breslau auf dem Saisontheater Fr. Fischer aus Wien als schöne Galathea und schöne Helena mit schmeichelhaftem Beifall — in Frankfurt a. M. Coloman Schmid als Raoul mit großem Erfolge — in Raab Fr. Marie v. Alth als Knechtchen mit großem Beifall — in Leipzig der württembergische Kammerfänger Sontheim als Cleazar, sowie Frau Böse-Lunb als Neca mit stürmischem Applaus. —

— Engagirt wurden: Fr. Hafner als Gesangsfoubrette in Newporf am deutschen Theater, ebendaselbst Fr. Herrmann vom Leipziger Stadttheater als Tenorbuffo — Frau Arronge als Gesangsfoubrette — Fr. Bolle (Schüler des Professor Mantius) aus Berlin in Leipzig — Frau Scherbarth-Fließ von Hamburg in Petersburg — Fr. Lauterbach (angehende Sängerin) am Hoftheater in Darmstadt — Fr. Theodor Formes als Tenorist am Theater an der Wien — Fr. Kropp (welche mit der Brünner Direction in Conflict gerieth und in dortigen Blättern eine Polemik ausfocht, welche ihren Abgang motivirte) ebendaselbst — in Posen Fr. Schäfer, Tenorist von Stockholm — Fr. Mathilde Preßler aus Zürich in Nürnberg. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der Hofmusikalienhändler Carl Haslinger in Wien erhielt für seinen von ihm componirten und dem Kaiser dedicirten Krönungsmarsch nach ungarischen Motiven die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft. —

— Wilhelm Claussen aus Mecklenburg-Schwerin (24 Jahre alt, Schüler des Prof. Seyer in Berlin) hat bei der ersten Zuerkennung des Meyerbeer'schen Preises für Tonkünstler unter vier Mitbewerbern den Preis, ein Reisestipendium von 1000 Thlrn. auf 18 Monate, erhalten. Die Aufgabe bestand in einer achsstimmigen Doppelfuge für zwei Chöre, nach einem gegebenen Thema, ferner in einer Overture und in einer dramatischen Scene oder Cantate, zu welcher Dr. Gruppe die Dichtung „Die Tochter Zephtha's“ geliefert hatte. —

— Frn. Capellm. Otto Dessoff in Wien ist das goldene Verdienstkreuz mit der Krone verliehen worden. —

— Zum Director des Musikinstituts in Coblenz ist Dr. Sassencler aus Düsseldorf gewählt worden, da der Musikb. Max Bruch diese Stellung aufgegeben hat. —

— Fr. Joh. Pompej in Eln feierte am 26. v. M. sein fünfzigjähriges Jubiläum als Organist der Kirche St. Maria im Capitol und Musiklehrer unter zahlreichen Beweisen von Verehrung von Seiten seiner sehr vielen Schüler. —

— Da die Operette „Flotte Bursche“ von Suppé kürzlich die hundertste Vorstellung in Wien erlebte, so fand sich Director Ascher bewogen, dem Componisten ein sinniges Andenken an dieses Jubiläum zu geben, welches in einer goldenen Tabatiere mit der Inschrift „Dem flotten Burschen Suppé zu seinem hundertsten Geburtstage“ bestand. —

— Der Kaiser Napoleon hat dem Componisten W. Westmeyer in Folge der Annahme der Dedication dessen symphonischer Dichtung „Vision Napoleons I. auf St. Helena“ die große goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft verliehen. —

— Fr. Ad. Neuenborff, früherer Dirigent der deutschen Oper in Newporf, ist daselbst Capellmeister der Stadttheatercapelle geworden. —

— Musikb. Steffens von Brandenburg ist nach Grlitz berufen worden. —

— Fr. Gayrhoß, Pianist, wird Director an dem zu errichtenden Conservatorium für Musik in Basel. —

— Als Dirigent der Singakademie in Leipzig wird ein früherer Schüler des Leipziger Conservatoriums, Fr. Claus aus Rheinland, fungiren. —

— In Düsseldorf verläßt Fr. Jules de Swert seine Stellung als Concertmeister. —

— Der König von Portugal ließ sich mit fünf Cavalieren bei Fr. Mathilde Seßi zu einem Besuch anmelden, da er bei seiner Anwesenheit in Frankfurt das Theater nicht besuchen konnte, um dieselbe zu besuchen, ihm etwas aus „Faust“ vorzusingen. Zwei Tage darnach erhielt Fr. Seßi (der Liebling des Frankfurter Publicums) eine goldene, viele Schlangenketten, worauf sich ein Medaillon und oben an dem Medaillon eine Schleife von Brillanten befindet, zum Präsent. —

— Capellm. Fuchs von Lemberg ist in gleicher Eigenschaft nach Triest berufen worden. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Fr. Eblestin Müller, Musikdirector und Inhaber einer autorisirten Pianolehranstalt aus Prag, Fr. Musikdirector Förstch aus Glauchau, Fr. Capellmeister Henschel aus Bremen. —

Vermischtes.

— Durch die Ueberstebelung des Professors des Violinspiels am Straßburger Conservatorium und erstem Geigers am Theater, Frn. Schwöber, nach Paris, ist dessen Stelle am 1. October erledigt. Bewerber erhalten Aufschluß durch den Director des Conservatoriums, Frn. Hasselmanns. —

— Die Aufführung der „schönen Helena“ von Offenbach in Leipzig hat in den Leipziger Blättern mancherlei Urtheile hervorgerufen. Die „Deutsche Allgemeine Zeitung“ bringt einen längeren Aufsatz, welchem wir folgende Stelle entnehmen: „Doch die Parodie und die Persiflage allein füllen die „Schöne Helena“ nicht aus. Sie hat, wie alle Werke Offenbach's, auch einen sehr positiven Inhalt in Text und Musik. Und hier beginnt das Bedenkliche seiner Richtung. Diese Melodien spotten nicht bloß, sie haben auch einen verführerischen Sittenanhang; es ist der Cancan der Demi-Monde, den sie in verfeinerter Form über die Erde tragen. Wäre es die wildglühende bacchantische Orgie, man würde die Energie der Leidenschaft in ihr bewundern können, doch zu diesen Orgien finden sich nur einzelne Ansätze; das Bacchantenthum braust gleichsam nur im Hintergrunde über die Bühne. Mit allem Reichthum musikalischer und dramatischer Detailmalerei, mit einer Fülle unendlich süßer, einschmeichelnder Klänge wird dagegen die Verbuhltheit und Lasterhaftigkeit dargestellt, die mit der Liebe gleichsam ihr Spiel treibt, die Schönheit nicht in ihrer Selbstherrlichkeit kennt, sondern nur als eine leichte Beute des Genusses, und mit grenzenloser Blässheit in Einem Athem liebt, gähnt und lacht. Der Apfel des Paris ist gleichsam faul geworden und diesen faulen Apfel wirft unser Paris der schönen Helena in den Schoos. Das ist ein Loden und Richern, ein Jubeln und Höhnen; das ist die Musik einer zerfetzten, in Auflösung begriffenen Gesellschaft; das ist ein musikalischer Hölle-Breughel, wie er sinnbestäubend, sinnverwirrend in dem neuen Babel an der Seine heimisch ist. Die Tugend ist eine Mythe und alle Mythen sind lächerlich geworden; ein piquanter Genuß mit etwas haut-gout ist das Thema, das diese Lieder variiren mit dem feinsten Esprit, mit dem Esprit Voltaire's, der ja auch eine „Pucelle“ gedichtet hat. Nicht bloß leichte Melodien von einschmeichelnder Gewalt, perlend wie Champagner'schaum, sprudeln aus bei Offenbach entgegen; seine Violinen sind wüthig geworden. Eine wüthige Musik, die von Bonmots sprüht, das ist die neueste Phase dieser Kunst!“ —

— Die Nachricht, daß Fr. Löwe (als erste Sängerin für das neue Theater in Leipzig designirt) aus Darmstadt eine Nadel ver-schluckt habe, hat sich als unwahr herausgestellt. —

— Eine interessante Notiz, Mozart betreffend, ist vor Kurzem wieder veröffentlicht worden, die zwar nicht neu, aber Vielen doch noch unbekannt sein dürfte. Im Jahre 1782 ließ ein Leipziger Bürger folgende Erklärung in mehreren Blättern veröffentlichen. „Ein gewisser Mensch Namens Mozart, hat sich erdreisset, mein Drama „Belmonte und Constanze“ zu einem Operntexte zu mißbrauchen. Ich protestire hiermit feierlich gegen diesen Eingriff in meine Rechte und behalte mir Weiteres vor.“ Christoph Friedrich Brehner, Verfasser des „Räuschkens“. —

— Ohne alle Parteilichkeit scheint es bei der Pariser Preis-erkennung nicht abgegangen zu sein, denn nach dem Ausspruch von Kunstverständigen steht die Gardemusik von Paris keinesweges auf der Höhe der Leistungen der österreichischen und preussischen Militair-capellen. —

— Die neue Oper von Gounod „Romeo und Julie“ dürfte wol schwerlich auf deutschen Bühnen gegeben werden, da der Verleger der Partitur dieser Oper, Choudens in Paris, nicht nur einen übermäßigen Preis fordert, sondern auch noch andere unerhörte Bedingungen stellt. Nach dem, was wir im Clavierauszuge von dieser Oper gesehen haben, brauchen sich die Deutschen nicht zu grämen, wenn sie diese Oper nicht zu hören bekommen. —

— In Eisenach wird ein neues Theater gebaut, unter der Leitung des in diesem Fache der Baukunst erfahrenen Baumeister Litz aus Berlin. —

Conservatorium der Musik zu Leipzig.

Mit October d. J. beginnt im Conservatorium der Musik ein neuer Unterrichtscursus, und Donnerstag den 8. October d. J. findet die regelmässige halbjährige Prüfung und Aufnahme neuer Schülerinnen und Schüler statt. Diejenigen, welche in das Conservatorium der Musik eintreten wollen, haben sich bis dahin schriftlich oder persönlich bei dem unterzeichneten Directorium anzumelden und am vorgedachten Tage Vormittags 9 Uhr vor der Prüfungscommission im Conservatorium einzufinden.

Zur Aufnahme sind erforderlich: musikalisches Talent und eine wenigstens die Anfangsgründe überschreitende musikalische Vorbildung.

Das Conservatorium bezweckt eine möglichst allgemeine, gründliche Ausbildung in der Musik und den nächsten Hilfswissenschaften. Der Unterricht erstreckt sich theoretisch und praktisch über alle Zweige der Musik als Kunst und Wissenschaft (Harmonie- und Compositionslehre; Pianoforte, Orgel, Violine, Violoncell u. s. w. in Solo-, Ensemble-, Quartett-, Orchester- und Partitur-Spiel; Directions-Uebung, Solo- und Chorgesang, verbunden mit Uebungen im öffentlichen Vortrage; Geschichte und Aesthetik der Musik; italienische Sprache und Declamation) und wird ertheilt von den HH. Musik-Dir. Dr. Hauptmann, Musik-Dir. und Organist Richter, Capell-M. G. Reinecke, Dr. R. Papperitz, Professor Moscheles, Theodor Caccius, E. F. Wenzel, Concert-M. F. David, Concert-M. R. Dreyschock, Emil Hegar (Violoncell), F. Hermann, E. Röntgen, Professor Götsch, Dr. F. Brendel und Giovanni D. Pozzati.

Das Honorar für den gesammten Unterricht beträgt jährlich 80 Thaler, zahlbar pränumerando in 1/4 jährlichen Terminen à 20 Thlr. zu Ostern, Johannis, Michaelis und Weihnachten j. J.

Die ausführliche gedruckte Darstellung der inneren Einrichtung des Instituts u. s. w. wird von dem Directorium unentgeltlich ausgegeben, kann auch durch alle Buch- und Musikalienhandlungen des In- und Auslandes bezogen werden.

Leipzig, im August 1867.

Das Directorium am Conservatorium der Musik.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

aus dem Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Bach, Joh. Seb., Clavierwerke. Mit Fingersatz und Vortragszeichen zum Gebrauch im Conservatorium der Musik in Leipzig versehen von Carl Reinecke. Erster Band.

No. 1. 12 kleine Präludien. 12 Ngr.

No. 2. 15 zweistimmige Inventionen. 15 Ngr.

No. 3. 15 dreistimmige Inventionen. 18 Ngr.

No. 4. Capriccio über die Abreise eines Freundes. 6 Ngr.

No. 5. Die 6 kleinen (französischen) Suiten. 1 Thlr. 3 Ngr.

Beethoven, L. v., Fidelio. Oper in zwei Aufzügen. Clavierauszug mit Text von F. Brissler. 8. Elegant brochirt. 2 Thlr.

Concert. Op. 56, Cdur, f. Pianoforte, Violine und Violoncell mit Orchester, bearbeitet als Trio f. Pianoforte, Violine und Violoncell von C. Reinecke. 3 Thlr. 20 Ngr.

David, Ferd., Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts. Zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag f. Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben.

No. 7. Nardini, Sonate. Ddur. 1 Thlr. 7 1/2 Ngr.

No. 8. Veracini, Sonate. Emoll. 1 Thlr. 10 Ngr.

Friedenthal, L., Drei Charakterstücke f. Pianoforte. Op. 6. 25 Ngr.

Haydn, Jos., Symphonien. Partitur. Erster Band. No. 1 bis 6. Elegant brochirt. 3 Thlr.

Mendelssohn-Bartholdy, F., Ouverture in Cdur f. grosses Orchester (Trompeten-Ouverture), componirt im Jahre 1826. Op. 101.

No. 30 der nachgelassenen Werke. (Zweite Folge.)

Partitur. 2 Thlr.

Orchesterstimmen. 3 Thlr.

Arrangement f. das Pianoforte zu 2 Händen. 20 Ngr.

— 4 Händen. 1 Thlr.

Taubert, Ernst Ed., Vier Lieder f. eine Tenorstimme mit Begleitung des Pianoforte. Op. 4. 20 Ngr.

No. 1. Schalk. Läuten kaum die Maienglocken.

No. 2. Bitte. Neig' schöne Knospe, dich zu mir.

No. 3. Die Vögel singen im Lindenbaum.

No. 4. Schlummerlied. Schlaf ein, mein Herz.

Voss, Ch., Astorga. Opéra de J. J. Abert. Grande Fantaisie de Concert pour Piano. Op. 801. 25 Ngr.

Zarsycki, A., Grande Polonaise pour Piano avec accompagnement d'Orchestre. Op. 7. 2 Thlr. 20 Ngr.

pour Piano seul. 1 Thlr.

Eine Clavierschule,

die bei aller Gründlichkeit den Schüler leicht und angenehm in die Kunst einführt, vermindert die Arbeit des Lehrers und erhöht die Lust des Schülers. Dass dies bei der unter dem Titel „Clavierunterrichtsbriefe“ herausgegebenen Clavierschule von A. Hennes (Leipzig bei C. A. Handel) der Fall ist, beweisen mehr als 250 Aussprüche von Kunstautoritäten und Lehrern (Abdruck im Prospect), sowie vor Allem die Thatsache, dass Capellmeister Carl Reinecke (Dirigent der weltberühmten Leipziger Gewandhausconcerte) seine eigenen Kinder nach dieser Schule unterrichten liess und zur Veröffentlichung dieses im Interesse der clavierspielenden Jugend seine Erlaubniss ertheilte. Damit jedoch Jeder selbst den praktischen Werth dieser durchaus neuen Clavierschule prüfen kann, versendet die Expedition der Clavierunterrichtsbriefe in Wiesbaden das 1. der 5 Hefte mit 50 Tonstücken nebst Prospect gegen 15 Sgr. Postnachnahme als Probe an Jeden, der franco unter Kreuzband seine Adresse einsendet, und gestattet 14 Tage lang die Rücksendung gegen denselben Postvorschuss.

Sehr gute römische Saiten

empfiehlt

C. A. Klemm in Leipzig.

Dem hiesigen Publikum erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petizelle's Rep.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
Handlungen und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Dr. Christoph v. W. Anst in Prag.
Schubert's Weg in Zürich, Basel u. St. Gallen.
H. J. Neumann & Co. in Kempten.

N^o 36.

Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
J. Schott'sche in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moritz in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Franz Müller, Lohengrin und die Gral- und Schwan-
Sage. E. Th. Kriehbiel, für Freunde der Kunst. — Correspondenz
(Wien) (Fortsetzung). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). —
Literarische Anzeigen.

Schriften kritisch-historischen Inhalts.

Franz Müller, Lohengrin und die Gral- und Schwan-Sage. Ein
Skizzenbild auf Grund der Wort- und Tondichtung R. Wag-
ner's. München, Christian Kaiser.

„Von Neuem mich erfreuend und erhebend an Schönbem
und Großem, hab' ich zu neuer Erfreuung und Erhebung an-
regen wollen.“ —

Dies der vom Verf. selber in obigen Worten ausgespro-
chene und — glauben wir hinzufügen zu dürfen —, soweit die
Mittel hierzu im Werke selber liegen, auch vollständig erreichte
Zweck der vorliegenden Schrift, die sich den früheren Arbeiten
unseres verdienstvollen Wagner-Schriftstellers in würdigster
Weise an die Seite stellt. Nur solche Männer, nur solche Ge-
sinnungen, nur solche eine freudige, ungetheilte und liebevolle
Hingabe an die große Sache des von Wagner Gewollten und
Geleisteten können helfen den Weg ebnen, den voraussichtlich
noch langen und schwierigen Weg, der endlich zu dem ebenso
schönen wie großen Ziele allgemeiner Anerkennung der
Wagner'schen Ideen und Kunstwerke führen muß, einer Aner-
kennung in dem Sinne, in welchem allein sie dem Dichter-
Componisten selber erwünscht sein kann, einer Anerkennung,
die einzig und allein auf tiefstem und liebevollstem Verständniß
beruht! —

Daß die frühere Gehässigkeit und Leidenschaftlichkeit der
gegen die Wagner'schen Bestrebungen gerichteten Angriffe in
neuester Zeit mehr und mehr zu schwinden beginnt, daß man
wirklich nicht mehr ganz selten — auch sogar von „Kennern“ —
seinen „Tannhäuser“ und „Lohengrin“ für „recht schöne Opern“
erklären, daß man bisweilen mit großer Befriedigung von dem
Einbruche reden hört, den manche Einzelheiten seiner Werke,
z. B. die große Erzählung des Tannhäuser, auf den Hörer
gemacht haben, daß sein Tannhäusermarsch und das Brautlied
aus „Lohengrin“ schon seit Jahren einer gewissen Popularität
sich erfreuen, daß man nicht allzuhäufig mehr auf Widerspruch

stößt, wenn man die Vorzüglichkeit und den hohen poetischen
Werth der Wagner'schen Texte hervorhebt, — wer wollte und
könnte das Alles und noch manches andere derartige recht er-
freuliche „Zeichen der Zeit“ leugnen? — Was aber ist Wag-
ner und allen denen, die noch die volle Anerkennung und Wür-
digung des seltenen Mannes erleben möchten, mit diesen ver-
einzelten und im Grunde genommen doch nur höchst schwäch-
lichen „Zeichen“ gebient? — Wie viel, wie unendlich viel fehlt
noch, daß Wagner von der Mehrzahl der Gebildeten wirklich
verstanden, daß seine eminente Bedeutung für unser gesamtes
Kunst- und Geistesleben auch nur annähernd richtig geschätzt
und erkannt wird? — Wie Wenige sind es, die in ihm —
neben dem genialen und epochemachenden Musiker — auch den
großen dramatischen Dichter sehen und bewundern, wie
Viele aber, die eine äußerst erstaunte Miene zeigen, wenn
Jemand die Kühnheit hat, zu behaupten, daß seit Goethe und
Schiller für die deutsche Schaubühne nichts geschaffen sei,
was — vom allgemein künstlerischen Standpunkte aus — den
Wagner'schen Dramen an die Seite gesetzt zu werden ver-
diente? — Wie Wenige giebt es noch bis auf den heutigen
Tag, die sich klar darüber sind, daß in den Wagner'schen
Schöpfungen Alles das zur vollendet schönen, künstlerisch
lebendigen Erscheinung gekommen ist, was in einsamer Ge-
isteswerkstatt die hervorragendsten Denker und Dichter unseres
Jahrhunderts allmählich zwar, aber desto sicherer erstrebt und
errungen haben, daß in seinen Kunstwerken, wie in einem
glänzenden Brennpunkte alle die hohen Gedanken, all' die er-
habenen Gefühle und Ideen zusammenströmen und sich wieder-
finden, die unser Volk halb bewußt, halb unbewußt im tief-
innersten Herzen trägt, die das eigentliche Lebenselement aller
geistigen Bestrebungen der Neuzeit bilden, — daß sie, diese
Kunstwerke, die Fleisch und Blut gewordenen Ideale unseres
Jahrhunderts sind? —

Woran aber liegt's denn, daß diese Erkenntniß sich noch
immer nicht so recht Bahn brechen will, wie kommt's denn, daß
man auch heute noch auf so vielen Gesichtern ein ungläubiges
Lächeln wahrnimmt, wenn derartige Behauptungen aufgestellt
werden? —

Wäge uns — obwol nicht unmittelbar zur Sache gehö-
rig — eine etwas näher eingehende Beantwortung dieser Frage
hier gestattet sein. —

Wir glauben einen Hauptgrund jener Erscheinung in dem

Umstände suchen zu müssen, daß der Musik — wenigstens im Ganzen und Großen — noch immer nicht diejenige Stellung neben allen andern Gebieten des geistigen Lebens eingeräumt wird, die ihr gebührt, daß — auch unter den Gebildeten — noch immer eine ziemlich große Zahl sich befindet, die ihr — wenigstens innerlich — fremd und kalt gegenübersteht. Man kümmert sich überhaupt nicht um Musik, folglich auch nicht um R. Wagner und seine Bestrebungen, man begreift nicht den tiefinneren Zusammenhang der Musik mit den andern Künsten, kennt nicht ihren tiefen, geistigen Gehalt, weiß wenig oder nichts von dem veredelnden und bildenden Einflusse, den gerade sie auf Herz und Geist auszuüben vermag, folglich begreift man auch nicht, wie ein Musiker allgemein epochemachend wirken, wie er als Reformator der Bühne, des Dramas, unseres gesamten Kunstlebens auftreten und sich geltend machen kann. —

Doch nicht allein diejenigen, die der Tonkunst fern stehen, nein gerade die Musiktreibenden selber sind es in leider nur zu vielen Fällen, die einer gerechteren und allgemeineren Würdigung R. Wagner's wenn nicht geradezu entgegenarbeiten, so doch dieselbe aufhalten und erschweren. Es ist eine nicht zu leugnende und schon oft besprochene Thatsache, daß der Cultus der Musik heutzutage häufig ein im hohen Grade oberflächlicher und äußerlicher und daher zunächst sehr wenig geeignet ist, um im Allgemeinen eine Besserung der Zustände nach der soeben bezeichneten Richtung hin herbeizuführen, um unserer Kunst und ihren Vertretern jene ihnen gebührende Stellung, jene immer noch mangelnde allseitige Achtung und Anerkennung verschaffen zu können. Sodann aber greift der letztangeführte Umstand auch in directester Weise lähmend und hindernd ein, denn wodurch könnte ein wirkliches, volles Verständnis der W.'schen Musik mehr erschwert werden, als eben durch jene leichte Oberflächlichkeit, die so oft das Musiktreiben unserer Tage charakterisirt? Wo Brunner und Desten und Humbert obenanstehen, was will und was kann man da von R. Wagner wissen und verstehen? Wo eine dem Geiste des Componisten entsprechende Auffassung eines Beethoven'schen Adagios, eines Schumann'schen Liedes, eines Chopin'schen Nocturnos ein Buch mit sieben Siegeln ist, kann man da einen offenen Sinn, ein empfängliches Gemüth erwarten für die ebenso großartig erhabenen, wie feinen und tief sinnigen Intentionen eines Wagner? Ist's vielmehr unter solchen Umständen nicht ganz natürlich, daß sich die Klagen über Melodienlosigkeit, über Schwall, Geschraubtheit, Monotonie und Trockenheit der W.'schen Musik bei jedem Werke, mit dem der Meister die Welt beschenkt, von Neuem wiederholen, während das Auge des Sehenden nicht genug zu rühmen weiß von dem Reize und der Innigkeit seiner Melodiensülle, von der oft rührenden Einfachheit der Mittel, mit denen er die größten Effecte erzielt, von dem blühenden Colorit, von dem Glanz und der Frische, die über das Ganze ausgegossen, von dem unendlich feinen und tiefen Kunstverstande, der sich auch in der unscheinbarsten Wendung, in der kleinsten musikalischen Phrase offenbart? — Musik, wahrer, echter Sinn für Musik muß anerzogen und angebildet sein, wie der Sinn und die Empfänglichkeit für alles Schöne, Wahre und Gute überhaupt, und so lange die musikalische Erziehung noch so im Argen liegt, wie das leider heutzutage bei uns noch der Fall ist, so lange man immer noch so viel leeres und hohles Wesen unter den Musiktreibenden selber antrifft, so lange vor Allem nicht die großen Vorgänger Wagner's, der Schöpfer und Begründer der „neuen Bahnen“, Beethoven, an der Spitze, in weit allgemei-

nerer Weise, als bis jetzt, wirklich innerlich erfaßt und verstanden sind im Geiste und in der Wahrheit, so lange werden wir auch noch auf ein den Intentionen des Meisters entsprechendes Verständnis der Wagner'schen Musik zu warten haben, so lange wird es noch immer viele Hunderte geben auch unter den „musikalisch Gebildeten“, die kalt und unempfindlich bleiben können bei jenen Tönen, bei denen das Herz des Verstehenden aufjauchzen möchte vor Freude und innerem Entzücken! —

So weit nun aber auch einerseits die reformatorische Wirksamkeit und Bedeutung R. Wagner's über die Sphäre des Reimustikalischen hinausreicht, so ist doch auch andererseits die volle und richtige Würdigung dieser Bedeutung nicht denkbar ohne ein tieferes und eingehenderes Verständnis der W.'schen Musik. Die künstlerische Persönlichkeit Wagner's ist bei all' ihrer Vielseitigkeit eine so durchaus einheitlich-harmonische, daß ein wirkliches Erfassen und Verstehen dieser Persönlichkeit und ihrer Intentionen von allen denen nicht erwartet werden darf, denen Empfänglichkeit und offener Sinn für eine so wesentliche Seite derselben abgehen. —

Keinen Augenblick also können und dürfen wir es uns verhehlen, daß tiefliegende und deshalb auch nicht leicht zu beseitigende Schwierigkeiten einem vollen Verständnis, einer richtigen Würdigung der künstlerischen Bestrebungen Wagner's sich entgegenstellen. Um so freudiger haben wir es zu begrüßen, um so dankbarer es anzuerkennen, wenn Männer von so vorzüglicher Begabung, von so tüchtiger und umfassender Bildung, wie Hr. Müller, mit unausgesetztem regen Eifer daran arbeiten, jene Hindernisse aus dem Wege zu räumen und den tiefen Gehalt, die überaus hohe Bedeutung der W.'schen Kunstschöpfungen den Gebildeten der Nation zu klarstem Bewußtsein zu bringen. —

Verf. verfährt in dem uns vorliegenden, ziemlich umfangreichen Werke über „Lohengrin“ (es zählt über 600 Seiten gr. 8.) mit eingehendster Gründlichkeit und größter Gewissenhaftigkeit. Die Schrift zerfällt in zwei Hauptabschnitte, von denen der erste lediglich der Entstehungsgeschichte, näheren Beleuchtung und Mittheilung derjenigen alten Sagen, Mythen und Dichtungen gewidmet ist, die wir im Musikdrama des neuesten Lohengrin-Dichters in frisch verjüngter Gestalt vor uns sehen. Jener erste Hauptabschnitt enthält wiederum drei kleinere Theile; der erste derselben behandelt die Sage vom heiligen Gral, jener „Heimath Lohengrin's, von der er kommt und zu der er zurückkehrt.“ Es wird hier zunächst nachgewiesen, wie sich der Gralmuthus in seinen Ursprüngen bis in die heidnische Zeit des alten Heidenthums verfolgen läßt, und wie später die Elemente des keltischen Druidismus und des Christenthums in Eins zusammenfloßen. Es werden dann das älteste, diesen Stoff behandelnde, größere Gedicht, die Peredur-Sage nach dem wälischen Mabinogi, ferner die Percival-Erzählung des bretonesischen Dichters Chretien von Troies, endlich der „Percival“ des Wolfram von Eschenbach auszugsweise mitgetheilt. Wiederholt wird darauf hingewiesen, daß die Gralsage ihre höchste Ausbildung dem Wolfram, diesem Repräsentanten echt deutschen Geistes, zu verdanken hat, daß wir in seinem Helden, dem Percival, den vollen, echten Menschen, den irrenden, kämpfenden und siegenden zu sehen haben, der als höchsten Lohn seines Strebens endlich jenes kostbare Kleinod, den Gral, sich erringt, „den Inbegriff alles Höhen und Reinen, das Ziel alles den echten Menschen Erstrebenswerthen.“ Es werden uns dann ferner, — von ihrem ersten Ursprunge an — die Beziehungen dargelegt, in denen die

„Tafelrunde des Artus“ zum Gral steht, und endlich wird auch des „jüngeren Titirel“, eines von Albrecht von Scharf-
senberg, dem Epigonen Wolfram's, verfaßten Gedichtes, in eingehendster Weise Erwähnung gethan. —

Der zweite Theil behandelt die Sagen vom Schwan und vom Schwanenritter. Es wird zuvörderst gezeigt, wie in der deutschen und nordischen Sagenwelt, ja wie auch schon in der Mythologie des classischen Alterthums der Schwan als Weissagungsvogel, sehr oft auch „als menschlich beseeltes, zambesthautes, göttliches Wesen von jeher ein Liebling der dichtenden Phantasie gewesen.“ Es werden dann die in mannichfacher Form und zu verschiedenen Zeiten während der mittelalterlichen Epoche auftauchenden Sagen vom Schwanenritter ausführlich dargelegt und besprochen, so insbesondere die vom Helias, dem Sohne des König Driant, und das von Conrad von Würzburg (zweite Hälfte des 13. Jahrhunderts) verfaßte novellenartige Epos. — Fast überall handelt es sich, dem wesentlichen Inhalte nach, um den von fernem Strande her auf dem „Schwanenschiff“ anlangenden ritterlichen Kämpfer, der für die bedrängte Unschuld muthig eintritt, die glücklich Befreite als Gattin heimführt, endlich aber, weil die Gemahlin das ihr auferlegte „Frageverbot“ verletzt, vom Schwane geleitet, wieder von dannen ziehn muß. — Am Schluß des Capitels kommt der Verf. nochmals auf den „Parcival“ des Wolfram zurück, theilt in der Ursprache die am Schluß der Parcival-Dichtung angefügte „Lohengrin-Episode“ mit und zeigt, wie Wolfram der Erste gewesen, der die beiden ursprünglich außer Zusammenhang stehenden Sagen vom heiligen Gral und vom Schwanenritter in geistvoller Weise zu verknüpfen gewußt hat. —

Der dritte Theil endlich des ersten Hauptabschnittes enthält die sehr ausführlich gehaltene, über 100 Seiten in Anspruch nehmende Mittheilung des eigentlichen, von einem uns unbekannten Autor verfaßten, gegen Ende des 13. Jahrhunderts entstandenen „Lohengrin-Epos“.

Erst in der zweiten Hälfte des Werkes kommt der Verf. auf den „Lohengrin“ R. Wagner's zu sprechen. Zunächst wird uns die Handlung des Dramas vorgeführt, und zwar so lebendig und anschaulich, in so schwungvoller, poetischer Sprache, in so getreuer Wiedergabe nicht allein der Vorgänge, sondern auch des Geistes, der die herrliche Dichtung durchweht, daß schon dieser Theil des Buches hinreichen würde, den Beruf und die Befähigung des Verf.s, „das Verständniß, die Würdigung und somit den Genuß der W.'schen Kunstwerke durch seine Schriften vermitteln und erhöhen zu helfen“, im vollsten Maße zu documentiren. — Es folgt sodann eine psychologisch-dramaturgische Analyse der vier Hauptcharaktere des Dramas, die nicht minder, wie der vorige Abschnitt den tiefschauenden Blick und seinen Kunstverstand des Verf.s bekundet, ferner — im nächsten Theile — die Darlegung der dichterischen Absicht und Ideen, einmal in Bezug auf das von W. gewollte Musikdrama überhaupt, sodann auch speciell in Betreff „Lohengrins“, endlich — im vierten Theile des zweiten Hauptabschnittes — eine Besprechung der W.'schen Musik im „Lohengrin“. Der Verf. weist hier zunächst darauf hin, daß das gegenseitige Verhältnis beider Schwesterkünste — Poesie und Musik — innerhalb der W.'schen Kunstschöpfung lediglich auf ihrer, in der Persönlichkeit des Dichtercomponisten gleichsam verkörperten, untrennbaren Einheit und Zusammengehörigkeit beruhe. „Rein successiver, ein simultaner Schöpfungsproceß ist es, den ihre Spontaneität vollführt.“ — Hieraus folgert er dann — gewiß sehr richtig — die innere Nothwendigkeit der von W.

gegebenen dramatisch-musikalischen Form überhaupt und seiner — so oft verkannten, so oft vergeblich gesuchten — Melodie insbesondere. Am Schluß des Theiles werden noch in beredter und echt musikalisch durchwärmter Sprache die reichen, Scene für Scene sich darbietenden Schönheiten der Lohengrin-Musik der Reihe d. h. dem Gange der Handlung nach vorgeführt. — Der nun folgende, fünfte Theil bringt — mit Wagner's eigenen, dem „Vormort“ zc. entnommenen, herrlichen Worten — die Entstehungsgeschichte des „Lohengrin“, die innern, aus dem Entwicklungsgange seines Schöpfers unmittelbar hervorgegangenen Motive, durch welche Letzterer zur Wahl gerade dieses Stoffes hingedrängt wurde. Die Großartigkeit und Tiefe der Wagner'schen Weltanschauung tritt uns hier im lebendigen und ergreifenden Zügen entgegen, und fast möchte man für unmöglich halten, daß nicht jeder gebildete Leser sich unwiderstehlich angezogen und gefesselt fühlte von der Fülle des Geistes, die aus diesen Mittheilungen uns entgegenstrahlt. —

In einem rückblickenden und zusammenfassenden Schlußwort nimmt dann der Verf. Abschied vom Leser. —

(Schluß folgt.)

C. Th. Fricbitzsch. Für Freunde der Conkunst. Leipzig 1867, Merseburger. 229. 22 1/2 Sgr.

Der Vf. stellt sich in seinem Vormort auf einen so bescheidenen Standpunkt, er sagt in demselben, daß „sich die folgenden anspruchlosen Artikel, deren meiste zuerst in der „Enterpe“ gestanden, auf Anregung des Verlegers hier noch einmal in der Hoffnung hervorzuhagen, auch außerhalb des Leserkreises jener Zeitschrift freundliche Aufnahme zu finden“, daß es jedenfalls der Kritik geziem, auch ihren Standpunkt entsprechend zu modificiren, um die von ihm gewünschte freundliche Aufnahme möglichst wenig zu beeinträchtigen. Wir nehmen daher gern Gelegenheit, getäuschten Erwartungen und lieblosen Urtheilen von vornherein durch genauere Abgrenzung des Leserkreises dieses Buches vorzubeugen. Wer nämlich mit unserer Kunst sowol, als deren Literatur und Geschichte genauer vertraut ist, wird wenig oder fast gar nichts Neues oder in neuer Weise Anregendes darin finden, ja er wird vielfach die Wahrnehmung machen, daß der Vf., obgleich sich derselbe ersichtlich sehr eifrig und warm mit seinem Gegenstande beschäftigt, sowie viel gelesen und gehört hat, doch in seinen Anschauungen noch nicht immer auf der Höhe der Gegenwart befindet, daß derselbe, zu sehr außerhalb der regen Strömung derselben befindlich, nicht Gelegenheit gehabt hat, seinen Gesichtskreis in solchem Grade zu erweitern, um im Interesse vervollkommenen Weiterbaues der Kunst Werthvolles zu bringen, besonders aber, um nicht stellenweise noch in kritischen oder historischen Traditionen zu stagniren, welche sich in Folge der Erweiterung der gegenwärtigen Forschungen und Anschauungen nicht mehr als stichhaltig ergeben. Dennoch, glauben wir, können wir es ihm und uns fast gänzlich ersparen, dieselben in dieser Beziehung zu rectificiren, weil sich andererseits nichts eigentlich Verlehrtes, Confundirendes in denselben vorfindet, sondern das Werkchen auch in seiner jetzigen Fassung ganz wohlgeeignet ist, solchen Lesern eine anregende Lecture zu bieten, welche, bisher noch ganz außerhalb höheren künstlerischen Verkehrs befindlich, noch gänzlich abgeschnitten von aller betreffenden Literatur, das Verlangen tragen, sich überhaupt vorläufig etwas wärmer und reger in die Sache hineinzuleben. Solchen Verehrern der Kunst glauben wir das Werkchen als ein nicht

blos hübsch unterhaltendes, sondern auch lebendig anregendes und interessante Aufschlüsse bietendes trotz des oben Urtirten unbedenklich empfehlen zu können.

Wer Vieles bringt, wird Jedem etwas bringen, dies findet auch auf diese Sammlung von Artikeln sehr verschiedenen Inhalts theilweise Anwendung. Den Reigen eröffnet ein Gedicht auf Friedrich Schneider, welches, obgleich warm empfunden und nicht ohne poetischen Schwung, doch wol zu sehr den Stempel des Gelegenheitsgedichtes trägt, um ein für einen allgemeineren Leserkreis bestimmtes Werk entsprechend einzuleiten. Auch das als Titelvignette beigegebene Portrait Schubert's wird Manchen im ersten Augenblick vor dem Aufschneiden des Buches zu dem irrigen Glauben verleiten, dasselbe handle durchweg von diesem Autor; jenes Portrait hätte daher vielleicht S. 138 eine passendere Stelle gefunden, mit welcher eine ausgedehntere biographisch-kritische Skizze Schubert's beginnt. Außerdem enthält das Buch folgende Aufsätze „Zum Gedächtniß Felix Mendelssohn-Bartholdy's“, „Dichter und Componisten“, „Das Requiem von Mozart“, „Der protestantische Choral“, „Das Volkslied“, einen verbindenden Text zu Mendelssohn's Antigone-Musik und „Prosamen von der Reichen Tische“. Bei dem Artikel über Mendelssohn machen wir den Leser nur darauf aufmerksam, daß der Vf. gleich manchem anderen Biographen (u. A. S. 22) in den Fehler verfällt, seinen Helden zu subjectiv in den Himmel zu erheben, während wir sonst den Abschnitt, den er Mendelssohn's „culturhistorischer Bedeutung“ widmet, nur billigen können. Nur schade, daß manches allzu Detaillirte zuweilen den Eindruck abschwächt, an dessen Stelle Bedeutenderes weniger flüchtig hätte berührt werden können. Der Aufsatz „Dichter und Componisten“ enthält Parallelen zwischen Bach und Klopstock, Lessing und Gluck, Haydn und Hans Sachs, sowie Mozart und Goethe. Manches ist in denselben ganz überraschend treffend, andererseits verwahrt sich der Vf. selbst entschieden dagegen, als habe er ganz congruente Parallelen aufzustellen versuchen wollen, und in diesem Sinne möge daher auch der Leser das Ganze als mehr im Allgemeinen zum Nachdenken anregend hinnehmen. Sehr zugesagt haben uns bei der Parallele zwischen Bach und Klopstock folgende Stellen: „Was zu aller Zeit Beide der Menge unzugänglich machte, das ist die Höhe ihres Fluges. „Es giebt im deutschen Dichterbain (der Vf. nennt auch die Tonkünstler oft Dichter) gar mancherlei Gevögel, Nachtigallen und Lerchen, Finken und Drosseln, Elstern und Raben, zu geschweigen der Sperlinge, Kuckuks und Uhus; die Adler aber wählen sich ihren Horst auf himmelhohen Felsen und nehmen ihren Flug bis in unabsehbare Fernen, bis zu dem Strahlenangesicht der Himmelskönigin, der Sonne. Wer, der nicht Adlerschwüngen und Adleraugen hat, wollte es wagen, ihnen bis dahin zu folgen?“ und ferner über Bach'sche Choralfigurationen: „Es erscheint uns auf den ersten Blick das Ganze wie ein buntes Gewebe willkürlich durcheinander gemischter Fäden, aber bei genauerer Betrachtung zeigt sich die feinste und sorgfältigste Durchführung der einzelnen Stimmen, die höchste Gesetzmäßigkeit und Ordnung. Und was das Wunderbarste ist, wer sich dem Eindruck solcher Musik hingiebt, der wird auch in diesem bunten Gewebe scheinbar äußerlicher Verstandescombinationen den Ausdruck wärmster Begeisterung und tiefster Innigkeit finden.“ Eine Anschauung, mit der der Vf. noch ziemlich viele Fachgelehrte und Musiker auffallend beschämt.

Für die gediegensten Aufsätze halten wir die über den Choral und das Volkslied. Hier bewegt sich der Vf., augenscheinlich ein wissenschaftlich gewiegter Pädagog (Director der

höheren Töchterschule zu Halberstadt), auf seinem sichersten Terrain, nämlich dem der Poesie. Aus gleichem Grunde können wir „Männergesangsvereinen und Liedertafeln, die (wie der Vf. sagt) über dem werthlosen Tand der Gegenwart ernste, gediegene Musik zu treiben und zu üben nicht verlernt und vergessen haben“, die Bearbeitung des Textes der Antigone angelegentlich empfehlen. Die „Prosamen von der Reichen Tische“ endlich enthalten eine ziemlich bunte Zusammenwürfelung von 77 Aeußerungen und Mittheilungen hervorragenderer Persönlichkeiten über Musik und Poesie, welche, wären sie einigermaßen nach ihrem Inhalte geordnet, jedenfalls noch werthvoller sein und den unleugbaren Sammelfleiß des Vf. in ein noch ungleich günstigeres Licht stellen würden. —

Hermann Zopff.

Correspondenz.

Wien.

I. Orchester- und Vocalconcerte.

(Fortsetzung.)

Ein Herd vielfach ebenbürtiger Seulergeist großer symphonischer Orchestermassen ist — wie schon oft bemerkt — Prof. Heißler. Der unter seinem Führerschild tagende „Orchesterverein“ hat sich seit meinem letzten Berichte noch zwei Mal vernehmen lassen. Der eine dieser Abende brachte als Novität vor Allem Mendelssohn's Overture für Harmoniemusik (Op. 24), für ganzes Orchester eingerichtet von dem eben genannten Vereinsdirigenten. Daran schloß sich Chopin's Clavierconcert in E-moll (Hr. Fichtner als Solist), Schubert's Zwischenact (Adur) aus „Rosamunde“, eine Sopran-Arie (componirt 1764) von Haffs, endlich eine der sogenannten englischen Symphonien F. Haydn's (Bdur). Der letzte diesjährige Orchestervereins-Abend eröffnete mit der Overture zu Gluck's „Alceste“, ließ dieser ein symphonisches Violinconcert (Bdur) von Seb. Bach, diesem Mozart's Bdur-Concert für Clavier und Orchester folgen und schloß mit Beethoven's beinahe vollständig gebrachter Musik zu „Prometheus“. Das Heißler'sche Arrangement der Overture Mendelssohn's ist ein sehr gelungener Wurf, gleich zeugnißgebend für orchestrale Kraft, wie Feinsinn. Das Werk selbst ist vom Anfange bis zum Schlusse Phrasen-Mache. Einige hübsche, allein eben auch nicht neue modulatorische Wendungen abgerechnet, läßt das Werk leer und kühl. Chopin's Concert wurde seitens der Pianistin technisch flüchtig, aber matt betont. Die Arie von Haffs ist ein gründlich antiquirtes Klangzeug, eine langgestreckte Kette nichtssagender Melismen und Verzierungen. Auch hier führt sich der geistige Gewinn höchstens auf einiges modulatorisch Piquante zurück. Hr. Krauß ward ihrer Aufgabe im Sinne geistloser Correctheit gerecht. Der Schubert'sche Zwischenact ist ein wahrer Juwel an zarter und feinsinniger Fühlung und Gestaltung. Das aus einem Streichquartette des Meisters (A-moll) von früherher bekannte Mittelsatzthema wird hier in Verbindung mit einem zweiten, in Fis-moll stehenden Grundgedanken, theils variirt, theils symphonisch ausgestaltet. — Das Violinconcert Seb. Bach's ist wieder ein Stück vollen Menschenlebens. Kernig, ja gewaltig in seinem Anfangs- und Schlusssatz, seelenvoll, ewig weiblich in seinem getragenen Mittelsatz, stellt dieses Violinconcert, oder besser: diese Symphonie mit obligater Geige, wie das Meiste dieses Großen, ein Lendrama ohne Worte vor die Sinne und die Seele hin. —

Soweit der eigentliche und beziehungsweise Novitätenstoff dieser Concerte. Wie man sieht, darf auch die Gruppierung des schon von

früherher Bekannten sinnvoll heißen. Eine ganz besonders dankenswerthe That Heißler's war die Wiederbelebung der herrlichen Ouverture Gluck's und der in den meisten Theilen noch schwungkräftigen Musik Beethoven's. Sämmtliche Orchesterleistungen zeigten beseelten Sinn und kernhaftes Durchfühlen, wie Verstehen der Aufgabe als Großes und Ganzes. Auch mancher seine Betonungszug warb merkbar. Ueberhaupt vertritt Heißler's Genossenschaft, im Bunde mit jener Herbed's, so recht eigentlich den Grundsatz des Mann- und Schwunghaften, welsch Letzterer wieder seine Wurzel in jenem allzeit gemäßen Elemente allgemeiner oder harmonischer Durchbildung hat. Wer hier etwa seine Ansprüche auf seine, salonsfähige Ausglättung allzuhoch spannen wollte, der würde dem schon oft erwähnten Grundgedanken und Zweck des Heißler'schen Orchestervereins schwer verkennen und seine Leistungen gleich von vornherein in ein schiefes Licht stellen. Uebrigens kamen im eben abgelautenen Concertjahre selbst nach dieser Seite hin erfreuende Zeichen rüstigen Fortschrittes zu Tage. Das Piano und Crescendo dieser Capelle, überhaupt die ganze Art ihres Vortrages hat, früheren Leistungen entgegengehalten, nicht wenig an Schlich gewonnen. Bald dürfte Heißler's Orchester unter den Virtuosen dieser bestimmten Richtung einen ganz gewichtigen Platz einnehmen. Nur wolle man hinfünftig ein schärferes Augenmerk der Stimmungseinheit, namentlich im Blasorchester, zuwenden. Der Saie nimmt gar oft für falsche Intonation, was weiter Nichts ist, denn nicht genügend sorgfältiges Zusammenstimmen aller Instrumente, welche leidige, aber unerlässliche Arbeit nicht erst, wie hier üblich, im letzten Augenblicke bei halb oder ganz vollem, sondern bei leerem Saale vorzunehmen wäre. —

Unser Conservatorium gab im Concertjahre 1866 — 67 zwei Lebenszeichen nach orchestralem Gesichtspunkte betrachtet. Das erste dieser Böglingconcerte eröffnete mit Beethoven's Ouverture Op. 124. Der Bögling *Niebel* spielte hierauf, von dem aus Lehrern und Schülern der Anstalt gebildeten Orchester begleitet, Mozart's Clavierconcert in C moll. Daran reihte sich Spohr's Gesangscene vom Bögling *Brobst* ausgeführt. Schließlich wurde eine eben fertig geschriebene Symphonie F. v. Herzogenberg's, eines Jüngers der Dessoff'schen Compositionsclasse, aufgeführt. —

Das zweite Conservatoristen-Concert d. J. hub an mit der Egmont-Ouverture, worauf C. M. Weber's Esbur-Clavier-Orchester-Concert folgte. Dieses selten gehörte Werk wurde von der Schülerin *Fr. Constantia Mayer* gespielt. *Fr. Schubert's* vierhändige F moll-Phantasie, orchestriert von Dr. F. v. Sonnleithner, und *Vollmann's* jüngste Symphonie (Bdur) kommen als weitere Leistungen des gesamten Böglingorchesters bei diesem Anlasse noch in schließlichen Betracht. —

Dem jungen Orchester kann man durchweg haarscharfe Präcision, tonliche wie geistige Fülle und Lebensfrische, sowie musterhaft feine Durchführung allen Details, kurz: Meisterhaft, Geist und sorglichste Bildung in diesen Worten allumfassendem Sinne zuerkennen. Man konnte sich nur sehend der Wahrheit überreden, Schüler vor sich zu haben. Der Gesamteindruck aller hier bargelegten Leistungen war der des in aller Rücksicht Vollendeten. Jugend im Sinne schwungvollster Manneskraft, Virtuosität im geistvollsten Verstande war das bezeichnende Merkmal dieser Orchesteraufführungen. Sie dürften in jeder Art als Typen für sogenannt gesuchte und durch Ansehen und Alter bestbeglaubigte Capellen gelten. An solchem Siege hat Director *Hellmesberger's* geistvoller und feinsinniger Dirigentenblick gleich großen Antheil, wie das längst erprobte Geschick der dieser Anstalt noch weiter vorstehenden Lehrkräfte. —

Pianist *Niebel* ist in jedem Anbetrachte ein ganzer Mann und dabei ein Kunstjünger voll frischer Lebenskraft, ein fertiger und mit jeder Leistung immer vollkommener werdender. —

Fr. Mayer, sowie *Niebel*, ein Bögling der *Dachs'schen* Clavier-

schule, vereint schon jetzt glücklich und geschickt Dehnbarkeit des Anschlags und der Gesamttechnik mit einer von gewohnter Frauenspielart fern abliegenden Klarheit und Feinsinnigkeit. Auch ihr steht, also fortsetzend, eine in bester Bedeutung erfolgreiche Zukunft bevor. —

Lonschöner, kerniger und glanzvoller, als nach Art und Weise *Brobst's*, läßt sich *Spohr's* „Gesangscene“ kaum spielen. Merkwürdig ist an sämmtlichen Geigenspielern der *Hellmesberger'schen* Classe schon seit Jahren die Wahrnehmung eines ungemein vollen, zu allen möglichen Ausdrucksarten gefügigen Tones, während *Hellmesberger* selbst, unbeschadet aller ihm sonst eigenen hohen Künstlervorzüge, unter allen Virtuosen jüngsten Datums entschieden über die unergiebigste Kontrast verfügt und so recht eigentlich der weibliche Virtuose in Männergestalt heißen darf. Alle Ehre indeß *Hellmesberger's* Lehr- und Dirigentengabe! Die Wiener „Böglingconcerte“ stehen in aller Richtung hoch über den „philharmonischen“. Das *Hellmesberger*, dem Darsteller von Kunstwerken, wie dem einstigen Dirigenten symphonischer Concerte, deren Ausführung fertigen Künstlermännern obliegt, vom Ursprunge anhaltende coquette, geleckte, über Kennerlichkeiten gar oft den Vollgehalt des Darzustellenden aus dem Auge lassenden und ihn in winzige Theile und Theilchen zerfasernde Wesen setzt sich, *Hellmesberger*, den Dirigenten der Conservatoristenconcerte, nach welchen Seiten seines hierher bezüglichen Wirkens immer in das Auge fassend, in sein entschieden anerkennenswerthes Gegentheil um. Hier steht der vollgewiegte Mann und Pädagoge vor uns. Wolle er der Anstalt recht lange gewahrt bleiben! —

Die Symphonie des jungen *Herzogenberg* ist stoff- und geistreich, urwüchsig, mannhaft. Die Sache bekundet eine in der Entwicklung des Details gewandte, doch zur Stunde noch oft über das rechte Maß der Länge und Breite hinauschießende Hand. In diesem Werke läge Stoffes genug für zwei oder gar drei ähnlicher Art. Auch die Behandlung des Orchesters, so geistvoll und routinirt in vielem Einzelnen, sündigt durch manches Zuviel. Ich möchte dies vornehmlich auf die den Blechbläsern hier zugewiesene Rolle beziehen. Derselbe Mangel an Oekonomie trifft die gleichfalls in jedem Zuge sinnige und sehr gewandte sogenannte Arbeit, so in diesem Werke niedergelegt ist. Wer schon sein Bestes an harmonisch-contrapunctischem Können im sogenannten ersten Satztheile eines Opus solcher Art verpußt, dem erübrigt dann nur Weniges, und selbst in dieser geringen Ausbeute ungleich Matteredes für den nach altem Herkommen zum vollen Entfalten der Gelehrtheit gesetzlich eingeräumten, ja vorbestimmten sogenannten Durchführungstheil. *Schubert* und *Schumann* scheinen den jungen Componisten vornehmlich beeinflusst zu haben. Man kann ihn aber, wenn billig denkend, keinen Nachtreter dieser beiden Meister nennen. Vielmehr leuchtet aus dem ganzen Werke eine Kraft, welche mit ziemlich entschiedenem Wissen und Willen durch die gesamte von *Beethoven* anhebende neuere Kammermusik-Literatur hindurchgegangen ist. —

Vollmann's neueste Symphonie bekundet schon in ihrer Formengebrungenheit den längst reifen Meister. Jeder Satz darin klingt frisch, voll und gesund, und ist aus echtem Erze geprägt. Erregtes Pathos ist die Grundfarbe des Werkes. Die ungarische Nationalweise, als allgemeiner Typus, nicht etwa als spezifische Erscheinung aufgefaßt, geht, einem rothen Faden gleich, durch das Ganze. An halb harmonisch, halb rhythmisch, halb melodisch, bald polyphon Einzelschönem ist das genannte Werk beinahe reicher noch bedacht, als die von früherher bekannte *Vollmann'sche* D moll-Symphonie. Wie ich höre, ist auch diese zweite symphonische Arbeit jüngst in *Bedenaß's* Verlage erschienen. Es wird sich daher Gelegenheit finden, auf dieselbe eingehender zurückzukommen. —

Sonnleithner hat die wahrhaft prächtige F moll-Phantasie *Schubert's* mit glücklicher, geschickter, ja geistvoller Hand instrumentirt. Nur hier und da, insbesondere in den jugirten Stellen des Schlußsatzes,

hätte er sparsamer mit dem Blechgebläse verfahren dürfen. Solcher Pomp stört den klaren, hellen Gedanken- und Formengang so mancher Stelle, und widerspricht auch dem hochpathetischen Charakter des eben bemerkten Fugato, das solchergestalt in einen heroisch-kriegerischen Tonfall unberechtigter Weise umgestaltet wird. —

Das gewissermaßen auch in diese Reihe gehörige, obwohl streng genommen nicht eigentlich symphonische, sondern in die Kategorie sogenannter Hausmusik einzubeziehende Wohlthätigkeitsconcert für den Pensionsfond der Professoren des hiesigen Conservatoriums brachte, nebst dem vollständigen Septette Beethoven's, den ersten Satz eines als Bruchstück hinterlassenen Streichquartetts (C moll) und die vierhändigen Asdur-Variationen Franz Schubert's, endlich eine Reihe Schumann'scher Lieder, gesungen von Fräulein Helene Magnus, einer Schülerin Stockhausen's. —

Schubert's aus dem Jahre 1820 stammender Torso wäre des Ausgestaltens in hohem Grade werth gewesen. Es finden sich darin wahrhafte Gedankenperlen apperquartig zerstreut. Allein dem Ganzen fehlt organischer Bau und äußere Abrundung. Solche Arbeit war in den seltensten Fällen Schubert's Sache. Das Hellmesberger'sche Quartett — als Violoncellist fungirte übrigens diesmal, an Klber's Stelle, Prof. Schlesinger — hat sich um das wirkungsvolle Seltenmachen dieser Einzelheiten nicht wenig verdient gemacht. —

Fast wörtlich Dasselbe ist über die vierhändigen Variationen desselben Meisters zu sagen. Einzelnes Hochpoetische, Feine, Dufte, ja sogar kunstvoll Gearbeitete, steht dicht neben Gewöhnlichem, Flüchtigem, ja fast gedankenlos Hingeschriebenem. Den H. Dachs und Schenner kommt gründliches, stellenweise auch geschmackvolles Betonen der charakteristischen Stellen dieses — so viel mir bekannt — das erste Mal öffentlich dargestellten Opus nachzurühmen. —

Fräulein Helene Magnus verfügt über wenig ergiebiges, weil weder umfangreiches, noch intensiv kräftiges Organ. Sie ist ein Mezzosopran mittlerer, wo nicht noch niederer Rangstufe. Das an ihrem Gesange Fesselnde ist lediglich die tiefverständnißvolle, feine, leusche Art, kraft deren sie das Wort und den Ton gleich plastisch klar, wie innerlich wahr und warm herauszugestalten weiß, und nach dieser Seite hin gar manche der Lind verwandte Züge der Auffassung und Wiedergabe aufweist. Fräulein Magnus ist, nach welchem Gesichtspuncte immer beschaut, ganz entschieden ein beachtenswerthes declamatorisches Talent. Durch dies Letztere mußte diese uns bisher neue Erscheinung einen ganz eigenen Zauber auf alle Hörer zu üben. Stünde ihr angestammtes, wie ihr in der Schule erworbenes Singenkönnen auf gleicher Stufe, dann wäre ihrer Künstlerzukunft ein glänzendes Poroskop zu stellen. Allein der Ansatz ist nicht rein. Er hat etwas Unfreies, Gekünsteltes. Hals und Gaumen sind bei Fräulein Magnus die den Ton zunächst vermittelnden Organe. Getragener Gesang ist ihr eigenstes, aber zugleich ihr alle anderen Betonungsarten streng ausschließendes Feld. Und selbst in diesem Bereiche beherrscht die Künstlerin nur das ruhig-innige, keineswegs aber das leidenschaftlich-erregte Pathos. Wo immer ihr dieses als vom Dichter und Componisten vorgezeichneter Typus entgegentritt, da fühlt sich Fräulein Magnus, kraft angeborener Eigenart und kraft ihres Schulbildungsganges, gedrängt, dasselbe in die oben schon näher bezeichnete Sphäre umzustellen. Daß durch ein solches Verfahren grelle Irrthümer zu Tage kommen, versteht sich von selbst. Man nehme denn Fräulein Magnus in dem ihm zugewiesenen engen Kreise als eine anziehende und nachahmungswürdige Specialität hin! Einer kann nicht Alles! Die hiesige Journalistik hätte dies beherzigen und ihren Enthusiasmus für Fräulein Magnus um einige Grade niederer stimmen sollen. —

(Fortsetzung folgt.)

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Frau Hoffmann-Majeranowska, eine vollendete Coloratursängerin, mehrere Jahre Liebling des polnischen Publicums in Warschau und Lemberg, gedenkt im Herbst Deutschland zu besuchen. Diese Künstlerin hat mit Vorliebe stets deutsche Kunst zu vertreten gesucht. —

— Tübingen. In einem hier stattgefundenen Concerte der „Liedertafel“ erregten die Solovorträge des Tenoristen Franz Jäger von der Stuttgarter Hofbühne großen Enthusiasmus. —

Musikfeste, Aufführungen.

Salzburg. Bei der stattgefundenen Zusammenkunft des Kaisers Napoleon und des Kaisers von Oesterreich hatten die Mitglieder des Mozarthums im Theater bei der Aufführung von Salim's „Wildefeuer“ die musikalische Ausfüllung der Zwischenacte übernommen. Bei dem Eintritt der Majestäten spielten sie „Partant pour la Syrie“ und als Entreeacte Stücke von Mozart und Fr. Schubert. —

Königsberg. Neben der schon längst bestehenden „Musikalischen Akademie“ wurde hier der „Neue Gesangsverein“ gegründet, welcher überraschende Resultate lieferte. Unter Leitung des Musikh. Samma kamen drei Concerte schnell hintereinander zu Stande, welche äußerst befriedigten; im ersten: Mendelssohn's achtsätziger Psalm a capella, Händel's „Halleluja“, Mozart's Divertimento in D, Hiller's „Pflingsten“ und Gade's neuestes Werk „Die Kreuzfahrer“. Das zweite Concert producirte gemischte Chöre von Hauptmann, Mendelssohn, Mozart, Schumann und Volkslieder von Brahms. Das dritte Concert brachte Haydn's „Schöpfung“ zum Besten der National-Invalidenstiftung in der Burgkirche. Daß diese Tonschöpfung ewig schön bleiben wird, bewies auch die hier überfüllte Kirche. Fr. Sabath aus Berlin sang den Raphael und Adam mit Meisterschaft, Fräulein Pappenheim den Gabriel. Die übrigen Solopartien sangen befriedigend Dilettanten. Das Orchester war ebenfalls lobenswerth.

Würzburg. Die hiesige „Liedertafel“ feierte kürzlich ihr fünf- und zwanzigjähriges Stiftungsfest. An größeren Werken kamen zur Aufführung: Mendelssohn's „Festgesang an die Künstler“, von Reich „Das deutsche Lied“, von Franz Lachner Siegesgesang aus Moskau's „Hermannschlacht“ und von Müller (welcher Müller?) der 24. Psalm. —

Köln. Die Singakademie unter Leitung von Roba gab zwei Concerte, worin Händel's „Judas Maccabäus“, Mendelssohn's „Athalia“ und Gade's „Comala“ vorgeführt wurden. Die Partien führte Fr. Pönnig von Berlin aus. — In einem eigenen Concerte des Hrn. v. Roba kam Gluck's „Alceste“ mit hiesigen und fremden Solisten zur Aufführung. Frau Lindler (früher Opernsängerin) war die Perle des Abends. — Der „Lieberfranz“ brachte Bruch's „Fritschjossage“ und die „Wüste“ von Fel. David. —

Neue und neuinsudirte Opern.

— Die „Liebesprobe oder der Löwe von Salamanca“ von D. D. Bach wurde in Augsburg mit durchgreifendem Erfolg aufgeführt. —

— Meyerbeer's „Afrikanerin“ gelangte kürzlich in Hermannstadt zur ersten Aufführung. Die Ausstattung war glänzend. Fräulein Polatschel als Selica erntete großen Beifall, doch erhielten auch Ludwig als Melusco und Element als Vasco Applaus. —

— Vom 1. September an stehen im Hamburger Stadttheater folgende Opernneueigkeiten in Aussicht: „Romeo und Julie“ von Gounod, „Bineta“ von R. Wärf, „Der fliegende Holländer“ von Wagner, „Der Hasenball“ von Auber, „Die Belagerung von Corinth“ von Rossini, „Turpanthe“ von Weber. Neue Operetten: „Pariser Leben“, „Großherzogin von Gerolstein“, „Daphnis und Chloë“, „Venedig und Paris“, sämmtlich von Offenbach, „Die Reise nach China“ von Bassin. —

Opernpersonalien.

— Engagirt wurden: in Odessa Fräulein Stef. Eberhart aus Paris — in Ulm Hr. Ed. Jappe von Presburg — am

Thaliatheater in Hamburg Fr. Mauriot (Maumann), Schillerin des Dresdner Conservatoriums, mit glänzenden Bedingungen auf vier Jahre. —

Die Direction des Hamburger Stadttheaters, welche mit ihren Vorstellungen den 1. September beginnt, veröffentlicht folgenden Personalbestand für die Oper: Hr. Preumahr, Capellmeister; Hr. Friedrich, Musikdirector; die Hrn. Leberer, Udo, Barp, Lendre; Swoboda und Kaps, Tenorbuffos; Franois, Lipp, Fäßbenber, Doffe, Schiffbenler, Basse; Mühsam und Polbt, Baritonisten; die Frln. Schneider, Harry, Wehringer, Felined, Wehborf, Wallbach und Bland, Sopranfängerinnen; die Frln. Fischer, Stahlheuer, Rudasch, Soubretten; die Frln. Couch, Ohm, Schumann und Frau Jottmair, Mezzosoprane. —

Der Tenorist Nachbaur soll bleibend in München engagirt werden, was noch von der Zustimmung des Königs abhängt, der diesen Künstler zu hören verhindert war. —

Fr. Geisinger hat einen Antrag von der Operndirection „La Scala“ in Mailand erhalten, um in nächster Saison als Primadonna in den Opern „Percutulum“, in „Robert der Teufel“ als Alice und als Valentine in den „Eugenotten“ aufzutreten. Eine bestimmte Zusage konnte Fr. Geisinger nicht geben, da sie noch auf längere Zeit gebunden ist. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Ganz kürzlich brachte die Leipziger „Mobezeitung“ das wohlgetroffene Portrait im Stahlstich nebst einer kleinen Biographie von Louise Hauffe in Leipzig, welche bekanntlich als Pianistin Beethoven'sche und Schumann'sche Pianofortewerke in geistvoller Weise auszuführen versteht. —

— Nachträglich erfährt man, daß der österreichische Militaircapellmeister, welcher mit seinem Corps in Paris war, das Legionskreuz nicht erhalten habe. Wie nun ein Preisrichter erklärt, ist diese Ungerechtigkeit nicht der französischen Regierung, sondern der österreichischen Behörde zur Last zu legen, welche gegen diese Ordensverleihung protestirte, da Capellmeister Zimmermann nur den Charakter eines Unterofficiers besäße; die Officiere, welche die Militaircorps begleiteten, wurden dagegen decorirt. Ganz Paris ist über diesen Fall indignirt, denn offenbar ist doch Zimmermann nicht als Unterofficier, sondern als Musikdirector nach Paris gekommen und man hat doch nur den Künstler decoriren wollen. — Gleichwol aber hat der österreichische Kaiser diesem Capellmeister einen Orden (wie bereits mitgetheilt) verliehen. —

— Der Musikb. Franz Weber in Köln ist vom König von Belgien in Folge seiner Verdienste um den Gesang zum Ritter des Leopoldordens ernannt worden. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: am 14. d. M. August Schenffele, Bassist und Repräsentant der tiefsten Basspartien — Hr. v. Borck, Oberintendant der kaiserl. Theater in St. Petersburg. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Rath Sonderhausen — der Letzte aus Alt-Weimar — hat ein musikalisch-lyrisches Drama in fünf Abtheilungen „Mahomed II.“ geschrieben, welches als Manuscript für Componisten gedruckt wurde. Tonkünstler, welche dies Libretto kennen lernen wollen und sich veranlaßt finden, dasselbe in Musik zu setzen, erhalten auf Verlangen ein Exemplar von der Musikalien-Berlagshandlung E. F. A. Kühn in Weimar. —

— Aus dem Mendelssohn'schen Nachlaß erschien kürzlich bei Breitkopf und Härtel in Leipzig eine Overture Op. 101 (näher bezeichnet eine Trompeten-Overture, componirt im Jahre 1826) in Partitur, Stimmen und im Clavierauszug zwei- und vierhändig. —

— Nächstens erscheint bei Schubert u. Comp. in Leipzig und Newyork das berühmte Septett in D moll von F. M. Hummel in einer neuen Ausgabe von Fr. Liszt. Liszt hat nämlich die Accompanimentstellen für das Solospiel eingerichtet, so daß dieses Werk nun auch ohne Begleitung gespielt werden kann. Für Autographenliebhaber dürfte das Manuscript großes Interesse haben. In dem in Wien gedruckten Exemplare sind lauter einzelne Notenblätter eingeschoben, auf welchen Liszt die Aenderungen für den Solospieler notirt

hat. Joachim Raff hat nun dieses Manuscript sauber copirt, damit es zum Stich tauglich wurde. In dieser Copie erblickt man hie und da die revivirende Hand Liszt's. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Seifriz, Capellmeister aus Löwenberg, Hr. Löw, Tonkünstler aus Prag, Hr. Baronus, Lehrer des Pianofortespiels aus London, Hr. Pader, Opernsänger aus Dessau, Hr. Kirulf, Tonkünstler aus Christiania. —

Vermischtes.

— Die Musikalienhandlung Brandes u. Dufour in Paris hat die Partitur der Oper „Robinson Crusoe“ von Offenbach für 25,000 Francs angekauft. —

— Die bekannte Begrüßung des Eremiten im „Freischütz“: „Sei mir gegrüßt, Geseigneter des Herrn!“ wird im théâtre lyrique in Paris durch folgende Worte wiedergegeben: „Bon jour Monsieur! Comment vous portez-vous?“

— Der aus einem Pariser Journal auch in mehrere deutsche Blätter übergegangene Bericht, daß die Wahl des Militaircorps, welches nach Paris zum Concurse von Oesterreich gesandt wurde, durch das Loos habe entschieden werden müssen, da alle österreichischen Militaircapellen von großer Leistungsfähigkeit wären, wird jetzt widersprochen, indem es unter den Oesterreichern ebenfalls, wie bei den Preußen, Corps geben soll, deren Leistungen eben nicht auf einer hohen Stufe stehen. Die genannte Capelle erhielt auch, wie bekannt, mit dem ersten Preis. Der Kaiser Napoleon machte den Oesterreichern besondere Complimente über ihre Leistungen und rief ihnen zu: „Voilà le type de musique militaire“, und verlangte von ihrem Capellmeister Zimmermann eine Notiz über die Organisation der österreichischen Militairmusikcorps. —

— Der General-Musikdirector Hr. Pachner in München hat um seine Pensionirung nachgesucht. Die Gründe dazu sind nicht mit Sicherheit anzugeben. —

— Der Marschall Baillant in Paris veröffentlicht im „Moniteur“ einen großen Bericht als Minister des kaiserlichen Hauses und der schönen Künste über die Eröffnung eines freien Concurses für dramatische und lyrische Bühnenmusik. Er soll von jetzt an in den drei von der Regierung subventionirten Opernhäusern von Paris stattfinden, woran sich alle französischen Componisten betheiligen können. In der großen Oper wird jährlich am 1. Januar ein dreiactiger Operntext den Componisten zur Verfügung gestellt. Außerdem findet in der großen Oper ein zweiter Concurse für die Componisten irgend eines anderen als der Aufführung würdig erkannten Tonwerkes statt. In der komischen Oper wird ebenfalls ein dreiactiges Opernwerk ausgeschrieben; in dem théâtre lyrique bleibt es jedem Componisten unbenommen, eine Oper seiner Wahl ohne besondere Vorschrift einzureichen. Bei der Preisbewerbung für die komische Oper und das théâtre lyrique sollen sich hauptsächlich angehende und unbekannte Componisten betheiligen. Die Preisjurie besteht je aus neun Personen und wird von den um den Preis Concurrenrenden selber gewählt. Im Falle keine Oper als preiswürdig zur Aufführung gelangen kann, erhält der Componist der relativ besten Arbeit eine Entschädigung von 2000 Francs. Der Kaiser hat diesen Vorschlägen die Genehmigung ertheilt. —

— In Wien war drei Tage lang in der Hoftheaternalerei im Prater die von Hofmann für das neue Opernhaus gemalte Decoration zum ersten Finale der „Zauberflöte“ zur Befestigung ausgestellt. Alles vereint in geschmackvoller Weise Phantasie und Styl. —

— In Paris brachten 768 Vorstellungen der Buffo-Opern: „La belle Hélène“, „Barbe bleu“, „La vie Parisienne“ und „La Grande-Duchesse de Gerolstein“ von Offenbach die Summe von 2,555,380 Frs. ein. —

— Carl Evers ist als Director der Musikschule in Prag zurückgetreten, weil ihn einige Directoren stets hinderten, den Mangel der unrichtmässigen Prämienvertheilung abzustellen, wogleich er als Musikdirector auch das Amt hatte, bei den Prüfungen den Vorsitz zu führen. Ein früherer Leberhändler (Dilettant auf der Bratsche) ist an Evers's Stelle zum Musikdirector auserkoren worden. —

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

In meinem Verlage erschien soeben und ist in allen Buchhandlungen vorrätig:

Beethoven's Leben

von
Ludwig Nohl.

3 Bände 8. Geheftet.

1. Band: Die Jugend 1770—1792. Preis 2 Thlr. 12 Ngr.
2. Band: Das Mannesalter 1793—1814. Preis 2 Thlr. 20 Ngr.
Der dritte (Schluss-) Band „Die letzten Jahre“ erscheint noch im Laufe dieses Jahres.
Leipzig. **Ernst Julius Günther.**

Neue Musikalien

im Verlage von **C. F. W. Siegel** in Leipzig, welche durch jede Buch- und Musikalienhandlung zu beziehen sind:

- Behr, Fr.,** La Pluie de Roses. Morceau de Salon pour Piano. Op. 154. 15 Ngr.
Scarlatti, D., Katzen-Fuge f. Piano. 7 1/2 Ngr.
Schubert, F. L., Helena-Galopp über Motive der Oper: „Die schöne Helena“, f. Pfte. Op. 97. 7 1/2 Ngr.
Sokol, A., Valse brillante p. Piano. Op. 7. 15 Ngr.
Album. 5 Pièces caractéristiques p. Piano. Op. 8. 1 Thlr.
Spindler, Fr., Kriegerleben. Fünf Tonbilder. Op. 140. Arr. f. Pfte. zu 4 Hdn. No. 1, 2, 4, 5. 2 Thlr.
Silberglöckchen. Zwei Stücke f. Piano. Op. 180. No. 1—2 à 16 Ngr. 1 Thlr. 2 Ngr.
Stade, H. B., Variationen über ein Orig.-Thema für Orgel. Op. 3. 12 1/2 Ngr.
Suppé, Franz von, Ouverture zur Oper: „Pique Dame“, arr. f. Pfte. zu 2 Hdn. 20 Ngr.
Sonst nichts? Gedicht von C. Costa, f. Baryton mit Pfte. 12 1/2 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlag von

Friedrich Kistner in Leipzig.

- Abt, Franz,** Op. 335. „Ich grüsse dich“. Gedicht von Albert Träger f. eine Singstimme mit Flöte (oder Violine) und Pianoforte. 20 Ngr.
Beethoven, L. van. 3 Quatuors originaux pour Piano, Violon, Viola et Violoncelle (Oeuvres posthumes) arrangés pour Piano à 4 mains par Charles Geissler.
No. 1 (Es). 1 Thlr. 15 Ngr.
No. 2 (D). 1 „ 15 „
No. 3 (E). 1 „ 10 „
Sinfonien f. Pianoforte und Violine eingerichtet von Friedr. Hermann.
No. 4 (B-dur). 2 Thlr. 25 Ngr.
Corelli, A. Sonate f. Violine und Bass; f. Violine und Pianoforte bearbeitet von F. Otto Dessoff, bezeichnet und mit einer Cadenz versehen von Jos. Hellmesberger. 1 Thlr.

- Köhler, L.** Unico, Op. 53. „Impressions d'amour“. Romance sans paroles pour Piano. 15 Ngr.
Op. 54. „Encore à toi!“ Nocturne pour Piano. 10 Ngr.
Schlegel, C., „Nach der Heimath“. Marsch der sächsischen Jäger aus Oberösterreich f. das Pianoforte. 5 Ngr.
Scholtz, Hermann, Op. 17. Fest-Marsch zur 74jährigen Geburtsfeier des Herrn Musikdirector Dr. Moritz Hauptmann f. das Pianoforte. 15 Ngr.
Op. 18. 2 Mazurkas (Gmoll — Bdur) f. das Pianoforte. 15 Ngr.
Op. 19. Impromptu f. das Pianoforte. 10 Ngr.
Willmers, Rodolphe, Op. 121. Fantaisie styrienne pour Piano. 1 Thlr.
Zabel, C., Op. 44. Walkyrensang. Dichtung von Müller von der Werra f. vierstimmigen Männerchor mit Orchester.
Partitur. 1 Thlr. 5 Ngr.
Orchesterstimmen. 1 Thlr.
Chorstimmen. 10 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von

C. Merseburger in Leipzig.

- Chwatal, F. X.,** Volklieder-Album f. Pianoforte zu vier Händen. Op. 159. Heft 9—12. à 10 Sgr.
Haydn, Jos., Sonaten f. Pianoforte und Violine, mit Fingersatz und Stricharten versehen von Rob. Schaab. Heft I. C-dur. 12 1/2 Sgr. II. G-dur. 20 Sgr. III. D-dur. 17 1/2 Sgr. IV. A-dur. 12 1/2 Sgr.
Müller, Rich., Fünf Lieder f. vier Männerstimmen. (1. Am Bach blühen die Weiden. 2. Wiedersehen. 3. Heidenröslein. 4. Das Bild der Geliebten. 5. Rheinweiniel.) Op. 18. Part. und Stimmen. 25 Sgr.
Palme, Rud., Drei Lieder f. Sopran, Alt, Tenor und Bass. (1. Frühlingsglocken. 2. Ich hab' im Traum geweinet. 3. Trost der Nacht.) Op. 10. Part. und Stimmen. 20 Sgr.
Widmann, Ben., Goldene Jugendzeit. Lieder für Knaben und Mädchen von H. F. Massmann, f. eine und zwei Singstimmen, mit Pianof. Op. 8. 2 Hefte à 20 Sgr.
Brauer, Fr., praktische Elementar-Pianoforteschool. 12. Auflage. 1 Thlr.

Tägliche

Studien für das Horn

von

A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. Verlag von **C. F. KAHNT.**

Sehr gute römische Saiten

empfiehlt

C. A. Klemm in Leipzig.

Leipzig, den 6. September 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
H. Christoph & W. Andé in Prag.
Schubert & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
H. J. Koolhaan & Co. in Amsterdam.

N^o 37.
Dreundschaftiger Band.

Injectionen gehören die Heilung 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunsthandlungen an.

H. Wehrmann & Comp. in New York.
L. Schrotenbach in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Kroski in Philadelphia.

Inhalt: Die Tonkünstlerversammlung zu Meiningen und Liszt's „heilige Elisabeth“ auf der Wartburg. — Recension: Franz Müller, Lohengrin und die Graf- und Schwan-Sage. — Correspondenz (Wien) (Fortsetzung). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen und Liszt's „heilige Elisabeth“ auf der Wartburg.

Die hohen Festtage der Kunst sind selten, und es waren höchste, seltenste Festtage, die wir diesmal im Klang- und sangreichen Thüringen verlebten! Eine Woche, so reich an reinstem Genuß, an geistiger Erhebung, an unvergeßlichen Stimmungen, wie jene, die hinter uns liegt, werden wir kaum wieder sehen und auf jeden Fall der eben verwichenen mit beglückter und dankbarer Erinnerung gedenken. In ihren kurzen Raum waren die Tonkünstlerversammlung zu Meiningen und die große Festaufführung von Liszt's „heiliger Elisabeth“ (zur achthundertjährigen Jubelfeier der Wartburg) zusammengebrängt, — und Hunderten von Künstlern und Kunstfreunden schlägt das Herz höher, wenn sie beider Erlebnisse gedenken. Sprechen wir es aus, was beinahe Alle empfunden haben; kaum ein Fest der Kunst, das hinter uns liegt, ist in so harmonischer Weise, in gleichen kaum eins von solchem zugleich schwung- und maßvollen Geiste belebt, bewegt und getragen gewesen, als die Tage von Meiningen und Eisenach. Jede Schilderung derselben aber muß blaß, dürftig, farblos gegenüber dem reichen unmittelbaren Leben ausfallen. Denn wer vermöchte den besten und geheimsten Reiz, den Hauch und Duft gleichsam, solcher Stunden wiederzugeben? Wer in wenigen Zeilen all die geistigen und geselligen Strömungen, die uns erfaßt hatten und aus dem Gleise des Alltags rissen, zu schildern? Wer vermöchte den Zauber in Worte zu fassen, den diese Vereinigung so vieler ausgezeichneten Kräfte zu gemeinsamem Zwecke, den das Wiedersehen eines hochverehrten, geliebten, seit Jahren schmerzlich entbehrten Meisters, den der gute Erfolg so vieler unserer Darbietungen, den das liebenswürdige, in seiner Weise einzige Entgegenkommen Meinings, den die immer wirksame Herrlichkeit der Wartburg auf uns ausübte? Auch bedarfs ihrer ja nicht. Die besten Nachwirkungen solcher Tage und Stunden sind eben nicht Worte, und daß diese Nachwirkungen im Leben aller

Theilnehmer der fünften Tonkünstlerversammlung nicht fehlen, daß sie sich selbst auf zahlreiche Nichttheilnehmer erstrecken werden, daß glauben wir gewiß zu sein!

Die Wahl Meinings für die Tonkünstlerversammlung war eine höchst glückliche. Was der kleinen Residenz an Kräften, an Mitteln und Möglichkeiten gebrach, ward reich ausgeglichen durch ein Entgegenkommen, ein Eingehen auf die Bestrebungen des Allgemeinen Deutschen Musikvereins, wie es Kunst und Künstler nicht allzu oft erfahren. Von Sr. Hoheit dem regierenden Herzog, durch alle Kreise der Gesellschaft hindurch, bis zum einfachsten Bürger herab, zeigte sich schon vor dem Feste ein Wettstreit an Theilnahme und Förderung, der sich während der Tage der Tonkünstlerversammlung selbst dauernd bethätigte, ja steigerte. Meiningen bewährte in diesen Tagen, daß die kleinen Residenzen allerdings noch etwas bedeuten und sind, daß es ein schwerer Verlust für unser deutsches Culturleben, für das Kunstleben zumal sein würde, wenn sie jemals ganz verschwinden sollten. In Bezug auf die künstlerischen Mittel hatte die Tonkünstlerversammlung so wenig, als in Bezug auf Aufnahme und geistiges Verständniß den Mangel einer größeren Stadt zu beklagen. Die Meiningen'sche Hofcapelle, unter ihrem tüchtigen, in guter Leipziger Schule gebildeten Capellmeister Emil Bächner, bildete den Stamm des Orchesters, zahlreiche Mitglieder, vor allem der Weimarschen, aber auch der Coburger, Dessauer, Sondershäuser Hofcapelle verstärkten dasselbe bis auf nahezu 90 Personen. Eine ganze Reihe von hervorragenden Virtuosen (wir nennen nur Reményi, Kömpel, Gräzmacher, Simon, Langhans, Ritter) wirkten im Orchester mit, zum Festdirigenten aber war für dieses Mal Capellmeister Dr. Leopold Damrosch aus Breslau, der rüstige und glückliche Vorkämpfer der neueren Musik in Schlesien, erwählt, der sein Orchester denn wieder zum Siege geführt und das Ritterkreuz des Ernestinischen Hausordens, mit dem ihn des Herzogs von Meiningen Hoheit nach der vollendeten Tonkünstlerversammlung ehrte, wohlverdient hat. —

Schon seit Sonntag den 18. August trafen einzelne Gäste, unter ihnen auch Meister Franz Liszt, in Meiningen ein. Die Veranstaltungen, welche die unermüdete Sorgfalt des Localcomités (unter Vorsitz des Hofmarschalls Freiherrn v. Stein und des Generalintendanten Dr. Fr. v. Bodenstedt) sowie der Eifer unseres Vorstandsmitgliedes, des Großherz. Weimarschen Raths Dr. Gille — der im Auftrage

der geschäftsführenden Section bei dem leidenden Gesundheitszustand des Vorsitzenden diesmal ausnahmsweise die anstrengenden Vorarbeiten zu übernehmen so freundlich gewesen war, — im Verein mit dem Entgegenkommen der Einwohnerschaft, für die Besucher der Tonkünstlerversammlung getroffen hatten, wurden allseitig mit Beifall aufgenommen.

Dienstag den 20. erfolgte die Eröffnung des Bureaus und schon am Abend dieses Tages waren die mitwirkenden Kräfte so vollständig beisammen, daß die Proben beginnen konnten. Bei der Größe und Bedeutung der gestellten Aufgaben erforderten die Proben große Anstrengung und Opferwilligkeit von Seite aller Theilnehmenden. Daß es an dieser Opferwilligkeit nicht fehlte, daß vielmehr die ganze Tonkünstlerversammlung, soweit sie vermochte, im gemeinsamen Interesse von derselben befeelt war, rechnen wir zu den erfreulichsten Eindrücken der Meiningener Tage.

Die musikalischen Genüsse wurden am Abend des 23. August durch ein erstes großes Concert für Orchester, Gesangs- und Instrumentalsoli in den Räumen des herzoglichen Hoftheaters eröffnet. Die Bühne war in einem Concertsaal (zu dem Se. Hoheit der Herzog eine völlig neue Decoration hatte anfertigen lassen), das Orchester in einen Theil des Parquets verwandelt, — trotzdem genügte der vorhandene Raum dem Verlangen und Andrang des Publicums nur zur Hälfte, und zahlreiche Musikfreunde waren daher dankbar für die bereitwillig gewährte Erlaubniß, die Proben zu besuchen. Mehrfach ward Bewunderung darüber ausgesprochen, daß diese Erlaubniß ohne Entgelt ertheilt und nicht wie bei den rheinischen und anderen Musikfesten ein Entrée für die Proben erhoben ward. Uns scheint, gegenüber einzelnen Stimmen im Musikverein selbst, daß die Tonkünstlerversammlung einen Theil ihrer Unabhängigkeit verlieren, daß das Princip des Musikvereins, vor Allem neue, nach irgend einer Richtung hervorragende und bahnbrechende Werke (deren Einstudirung ja immer mit Schwierigkeiten verknüpft ist) auszuführen, durch ein Entrée für die Proben gefährdet werden würde. —

Das Concert wurde eröffnet mit einer beifällig aufgenommenen sehr tüchtigen Overture zu „Wallenstein“ von Emil Blüchner, welcher der schwungvolle auf Bülow's Nirwana bezugnehmende Prolog von Oswald Marbach (verständnißvoll vorgetragen von Frä. Rosalie Marbach) folgte. Der Verlauf des Concertes selbst war ein überaus glücklicher, erhebender und glückverheißender. Unter sechs neuen Compositionen von Mitgliedern des Musikvereins, welche an diesem Abend zur Aufführung kamen, errangen den größten Erfolg Felix Draßke's Iphigénie schöne und dramatisch mächtige Scenen aus der heroischen Oper „König Sigurd“ (vorzüglich gesungen von Frä. Karen Holmsen vom Hoftheater zu Weimar und Frä. Unger vom Hoftheater zu Cassel) und Ed. Lassen's neue Symphonie. Großer Beifall ward der dramatischen Scene „Sappho“ von Robert Volkmann (gesungen von Frä. Wiggand), dem neuen Violinconcert von Leopold Damrosch ausgeführt vom Componisten) zu Theil. Die Sätze aus der Symphonie von Richard Hol wurden als treffliche wirkungsvolle Arbeit achtungsvoll aufgenommen. Am wenigsten Verständniß beim größeren Publicum schien Hans v. Bülow's „Nirwana“ zu finden, dessen Vorwurf und Eigenthümlichkeit allerdings nicht geeignet ist, ihm einen raschen unmittelbaren Eingang zu sichern. Aber auch dies bedeutende Werk ward — im anerkannterwerthen Gegensatz zu früheren Erscheinungen und Erfahrungen — mit Interesse, mit Theilnahme gehört, und wenn die Meiningener Tonkünstlerversammlung maßgebend

für die Zukunft sein könnte, so würden wir sagen, daß auf ihr zuerst ein vorurtheilsvoller Parteisanatismus (welchen man fälschlich den Anhängern der neuen deutschen Schule schuldgab, während er auf der entgegengesetzten Seite in ganz anderem Maße zu finden war) vom Geist künstlerischer Solidarität und künstlerischen Anstands besiegt wurde. — Ueber Charakter, Werth und Bedeutung der einzelnen Compositionen, der vorzüglichsten Leistungen der Ausführenden wird mit gebührender Ausführlichkeit ein anderer Festabend berichten. Wir gedenken nur noch des Enthusiasmus, den Gräzmaacher's längst anerkannte und bewunderte Meisterschaft (in der Bach'schen Suite für Violoncell) erregte und rufen uns noch einmal den Gesamteindruck des ersten Concerts zurück. Er war wie gesagt ein frischer, verheißender und erwartungsvoll sahen wir den weiteren Tagen des Festes entgegen.

Am Freitag den 23. August früh 10 Uhr erfolgte — in Gegenwart Sr. Hoheit des Erbprinzen und zahlreicher Mitglieder der Tonkünstlerversammlung wie fremder Gäste — im schönen Probesaal des herzoglichen Hoftheaters die mündliche Eröffnung der Tonkünstlerversammlung durch den Vorsitzenden des Allgemeinen Deutschen Musikvereins, Dr. Fr. Brendel. Derselbe sprach zunächst im Namen des Vereins seinen Dank aus für die seltene Munificenz, mit der sowohl Se. Hoheit der regierende Herzog, als auch Se. Hoheit der Herzog Bernhard von Meiningen das Unternehmen unterstützt hatten. In gleicher Weise gedachte Dr. Brendel der huldreichen Förderung von Seite Sr. königl. Hoheit des Großherzogs von Sachsen, der aufs Neue geruht hatte, die Interessen des Vereins wahrzunehmen, indem Allerhöchstderselbe die Mitwirkung seiner Capelle ermöglichte. Dankesworte wurden ferner gerichtet an das herzogliche Marschallamt, an die geistlichen und städtischen Behörden Meiningens, das städtische Comité; die lebenswürdige Gastlichkeit der Bewohner Meiningens wurde betont, die zuvorkommende freundliche Aufnahme der Schülergesellschaft in ihren Räumlichkeiten, der Eifer fremder und einheimischer Künstler etc. Auf die Sache selbst eingehend, wies Dr. Brendel namentlich auf die Gesichtspunkte hin, welche bei der Entwerfung der Programme als maßgebende befolgt werden: Aufführung alter selten gehörter classischer Werke, Vorführung von Meisterwerken der Gegenwart, endlich Berücksichtigung der Schöpfungen jüngerer strebender Tonsetzer aus dem Kreise der Vereinsmitglieder. Ganz dasselbe gelte von den ausführenden Kräften. Neben anerkannten Meistern seien in gleicher Weise jüngere strebende Kräfte zu berücksichtigen. Solcher Gestalt müsse es gelingen, einseitige nur particularistische Bestrebungen mehr und mehr zu beseitigen, mit der Achtung vor dem Alten den lebendigen Fortschritt zu verbinden.

Diesen Eingangsworten hätte die Festrede des Frä. Hofrath Oswald Marbach aus Leipzig folgen sollen. Da derselbe aber leider durch ernste Krankheit am Erscheinen gehindert ward, trat ein für den Schluß der Versammlung angekündigter Vortrag von Dr. Adolf Stern aus Dresden „Ueber die Gemeinsamkeit der künstlerischen Interessen gegenüber der Gesellschaft“ an seine Stelle, der beifällig aufgenommen ward. Ein zweiter Vortrag von Rudolf Benfey aus Göttingen „Die Musik als Bildungsmittel der Humanität“ fand am folgenden Nachmittage 4 Uhr statt und erregte großes Interesse.

Den musikalischen Theil des zweiten Tages bildete die große geistliche Musikaufführung in der Stadtkirche von Meiningen unter Leitung des Kirchenmusikdirectors B. Müller aus Salzungen. Die Ausführung sämtlicher Chöre dieses geistlichen Concerts hatte der Kirchenchor von

Salzungen (nur aus Männern und Knaben zusammengesetzt) übernommen, welcher bei dieser Gelegenheit den Ruf, dessen er sich seit Jahren in Thüringen erfreut, vor einem aus der Ferne wie aus der Nähe zusammeneströmten, nach Tausenden zählenden Publicum völlig bewährte. Der Salzunger Kirchenchor, welcher unter der besonderen Protection Sr. Hoheit des Herzogs von Meiningen steht, gab einen schlagenden Beweis, welche Vorzüglichkeit auch bei den beschränktesten Mitteln durch Hingabe an die Sache, durch treue ausdauernde nie ermüdende Sorgfalt erreicht werden kann. Wenn schon der mehrfach gehörte Vergleich mit dem Nibel'schen Verein nicht zulässig ist, so leistet der Salzunger Kirchenchor doch wahrhaft Treffliches und bewährte dies sowol in den alten Chören von Palestrina, Fabio, Perez, in den Chorälen von Bach und Prätorius, als bei seiner Mitwirkung in „den Seligkeiten“ Liszt's. Das Sopransolo im 23. Psalm von Liszt sang Frä. Spöhr vom Hoftheater zu Coburg, während die Harfenpartie von Fräul. Stör, die Orgelbegleitung von Hrn. Dr. Raumann, akademischem Musikdirector aus Jena, ausgeführt ward. Das Barytonsolo der „Seligkeiten“ ward von Hrn. v. Milde aus Weimar mit vollendet schöner Auffassung und poetischer Weihe vorgetragen. Beide Compositionen des Meisters ergriffen auf das Tiefste, die „Seligkeiten“ zumal erschlossen den entzückt und gerührt lauschenden Hörern, daß es auch dem modernen Geiste noch gegeben ist, sich still und hingebend in die Welt schlichten Glaubens, herzerhebender Tröstung zu versenken. Der Eindruck war ersichtlich ein mächtiger, obschon er an diesem Orte und bei diesem Werke sich nicht in lauten Äußerungen kundgeben konnte. —

Nach dem Kirchenconcert vereinigten sich viele Gruppen von Hörern zu Spaziergängen in den schönen Parkanlagen, die Meiningen überall umgeben. Abends 8 Uhr fand dann im geräumigen anmuthig geschmückten oberen Saale des Schießhauses das Festmahl statt. Eine Reihe von Trinksprüchen, zum Theil in längerer Rede (wir nennen nur den in Abwesenheit des Vorsitzenden von Dr. Gille auf Sr. Hoheit den regierenden Herzog ausgebrachten, den der Musikdirector Nibel auf die hohen Protectoren des allgemeinen deutschen Musikvereins, den von Dr. Ab. Stern auf sämtliche beim Feste mitwirkenden Künstler und Künstlerinnen), ferner die von Dr. Gille auf Fr. Liszt, Hrn. C. F. Rahnt auf die gastliche Stadt Meiningen, R. Benfey auf den Vorsitzenden des Vereins Dr. F. Brendel, Felix Draßke auf Hans von Bülow, Reményi auf Fr. Bodensiedt zc. zc., noch mehr aber ein Geist allgemeinsten ungetrübter wahrhaft attischer Fröhlichkeit belebte die gesellige Vereinigung bis gegen den Morgen. Friedrich Bodensiedt, der über dem Generalintendanten den Mirza-Schaffy-Dichter nicht vergessen hat und dem die Tonkünstlerversammlung für seine liebenswürdige Theilnahme großen Dank schuldet, entzückte unsern Kreis durch sein glänzendes Improvisationstalent und auch am Festmahl bewährte sich, was von diesen Festtagen überhaupt galt: die Götter kommen nicht mit halben Schritten, so lebendig, so schwungvoll war die Stimmung! —

Der Abend des 23. August war der Kammermusik gewidmet. Eröffnet ward das Concert für dieselbe durch ein interessantes Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell von Ferdinand Präger in London, dem im Laufe des Abends wiederum eine ganze Reihe (darunter viele zum erstenmal gehörte) Novitäten von Mitgliedern des Musikvereins folgte. Den besten Erfolg errangen die herrlichen „Duëten“ von Peter Cornelius (gesungen von Frä. Spöhr und Hrn. Fegler aus Coburg, von denen der letzte, schönste, stürmisch

da capo begehrt ward), die (von Frä. Feing vorgetragenen) Liszt'schen „Legenden“ für Pianoforte, und Draßke's charakteristisch-kraftige, tief empfundene und eigenthümliche Ballade „König Selge's Treue“. Auch die reizenden Lieder von Damrosch (gesungen von Frau Susanna Gottwald aus Breslau) und Lassen (gesungen von Hrn. v. Milde), endlich das „Andante mit Variationen“ von Deposse in Gotha erwiesen, welche frischen Kräfte sich musikalisch schaffend auf jedem Gebiet regen. Daß Gräsmacher sowol als Mitwirkender im Präger'schen Trio, als hauptsächlich durch die Vorführung der Sonate für Viola da Gamba und Pianoforte von J. S. Bach (Nr. 1 Dur, die Pianofortepartie von Hrn. Feß aus Dresden gespielt) wieder volles Entzücken hervorrief, bedarf kaum der Erwähnung. Die junge Pianistin Fräul. Feing aus München, eine Schülerin Bülow's, erwarb durch ihr Spiel große Anerkennung. Der eigentlich rauschende Erfolg aber dieses Abends, die unbedingteste ungetheilteste Bewunderung ward der Ausführung des „Spanischen Liederspiels“ von Robert Schumann zu Theil, zu welcher sich vier Schüler des Professor Göße in Leipzig: Hr. Josef Schild aus Dresden, Hr. Paul Richter, Fräul. Emilie Wigand, Fräul. Clara Martini aus Leipzig vereinigt hatten, während die Pianofortebegleitung von Fräul. Natalie Schilling aus Leipzig ausgeführt ward. Eine vollendetere Einheit der Schule, der Auffassung, eine gleichmäßigere Vergeistigung des musikalischen Stoffes, einen geschmackvolleren Vortrag, ein herrlicheres Ensemble mit einem Worte erinnern wir uns nie gehört zu haben.

Der vierte Abend (Sonntag den 25. August) schloß mit dem zweiten großen Concert für Orchester, Gesangs- und Instrumentalsoli die Tonkünstlerversammlung in glänzender Weise ab. Der erste Theil des Concerts brachte an Novitäten die talentvolle Overture zu „Simon von Athen“ von Ed. v. Michalovich und ein Concert für Pianoforte von Fr. Kiel (vorgetragen von Hrn. Robert Seidel aus Breslau). Großes Interesse erregte das reizende Duett aus Verlioz's komischer Oper „Beatrice und Benedict“, welches Fräul. Wigand und Martini reizend sangen. Eine Leistung von höchster Vollendung war der Vortrag des großen Beethoven'schen Tripelconcertes durch die Herren Lassen, Gräsmacher und Concertmeister Rämpel von Weimar, der schon Tags zuvor durch seinen feelenvollen Vortrag des Bach'schen Adagios aus der dritten Sonate für Clavier und Violine (im Kirchenconcert) entzückt hatte. Mächtige Triumphe aber feierten die schaffenden Meister, wie der Dirigent und sein Orchester, bei den beiden großen Werken des zweiten Theils der Liszt'schen „Bergsymphonie“ (*Ce qu'on entend sur la montagne*), welcher das gleichnamige Gedicht Victor Hugo's, vortrefflich übersetzt von Oswald Marbach, gesprochen von Fräul. Rosalie Marbach, voranging) und der Verlioz'schen „Liebescene“ und „Fest bei Capulet“ aus der Symphonie „Romeo und Julie“. Die „Bergsymphonie“, eines der schwierigsten, wenn man will auch schroffsten, aber gewiß auch eines der mächtigsten und ureigensten Werke Liszt's, ward mit stürmischem Enthusiasmus aufgenommen; selbst die Hörer, die anfänglich ihr Befremden nicht verbargen, wurden von der Hoheit und dem stolzen Schwünge des Schlusses mit hingerissen, stürmisch rief man nach dem geliebten Meister und ruhte nicht eher, als bis derselbe sich einen Augenblick gezeigt. — Zwischen der Bergsymphonie und den Verlioz'schen Orchesterstücken sang Hr. Fegler von Coburg die „drei Zigeuner“ Liszt's und überraschte Reményi das Publicum mit zwei im Programm nicht ange-

klündernden Geigenvorträgen, einem ungarischen Stüde und einem Chopin'schen Nocturne, beide von zündender Wirkung. Und nun zum herrlichen Schluß des herrlichen Ganzen erklangen die prächtige, wunderbar ergreifende Liebeszene aus „Romeo und Julie“ und das rauschende, bacchantisch schöne Fest bei Capulet. Mit Recht ruft ein Berichterstatter der „Allgemeinen Zeitung“*) (der sonst eben nicht für die neuen Streben begeistert scheint) aus: „eine bedeutendere Orchesterleistung, als diese Verlioz'schen Stüde unter Damrosch's Leitung kann man nicht hören!“ und der belebende Jubel des „Festes bei Capulet“ ward zum musikalischen Bilde des Jubels, der schließlich alle Hörer ergriffen hatte, und zum schönsten Abschluß des Festes. —

Zwischen der Meininger Tonkünstlerversammlung und den Eisenacher Aufführungen der „heiligen Elisabeth“ lag ein Tag (Montag der 26.), an welchem eine musikalische Soirée im reizend gelegenen Bade Liebenstein stattfand. Die H. H. Reményi, Grünmayer, Lassen, Lunds, Hr. v. Milde, die Damen Frä. Heinz, Frä. Holmsen, Frä. Wigand und Martini betheiligten sich an derselben, S. Hoheit der Herzog und zahlreiche Notabilitäten Meiningsens wohnten ihr als Zuhörer bei.

Der Dienstag, 27. August, sah den weitaus größten Theil der künstlerischen Gäste der Meininger Tonkünstlerversammlung im freundlichen Eisenach am Fuße der alten Wartburg vereinigt. Wenn bei der Beschränktheit des Raumes nur ein Theil derselben Karten zur eigentlichen Festaufführung der Liszt'schen „heiligen Elisabeth“ (Dichtung von Otto Roquette) erlangen konnte, so verschafften doch die Mitgledskarten des Allgemeinen Deutschen Musikvereins Einlaß zur Generalprobe am Abend des 27. und gab die Donnerstag den 29. unter der Direction Professor Müller-Hartung's angekündigte zweite Aufführung des Oratoriums in der Stadtkirche zu Eisenach Gelegenheit, das Werk des Meisters ein zweites Mal zu hören. Die Festaufführung selbst war einer von jenen Eindrücken, bei denen der moderne Mensch sich wol fragt, ob sie wirklich gelebt und genossen, oder ob sie nur ersehnt und geträumt sind. Selten ist einem Künstler vergönt gewesen, sein Werk an solcher Stätte, unter solch eigenthümlich ergreifenden und bewegenden Umständen zur Aufführung zu bringen. Auf derselben Burg, wo die erhabene Heldin des Werkes als Landgräfin gewaltet, an welche die fromme Sage ihre Wunder knüpft, wo Meister Schwind's Fresken das Gedächtniß ihres Lebens und Wirkens gestaltet haben, im herrlichen neurestaurirten LandgrafenSaal, erklangen die Töne der „heiligen Elisabeth“, Weihe von den Räumen empfangend und Weihe an sie zurückgebend. Und während das Meisterwerk die Herzen der Hörer ergriff und bewegte, strahlte die Wartburg im Glanze farbiger Lichter hinaus ins thüringer Land, weithin verkündend, daß hier wiederum ein Fest des Geistes und der Kunst begangen und gefeiert werde, wie es beinahe nur auf Thüringens gesegnetem Boden möglich!

Und doch all diesen äußeren Glanz, all diese Poesie des Orts und der Stunde in Ehren! — aber des Meisters Werk bedarf ihrer nicht! Die große Wirkung desselben bewährte sich nicht minder bei der nachfolgenden Aufführung, wird sich bei jeder Aufführung und überall bewähren. Wenn eines von Liszt's großen Werken rasch populair im edelsten Sinne zu werden, wenn eines Vorurtheile zu zerstreuen, Mißwollen zu besiegen vermag, so ist es dies Oratorium, so reich an ergreifender herzerquickender Schönheit, an tiefster Empfindung,

an melodischer Fülle und Pracht der Instrumentation. Ein Anderer wird eingehend von der Bedeutung, von der Structur und Eigenthümlichkeit des Werkes sprechen, wir haben hier nur den glänzenden Erfolg der „heiligen Elisabeth“ zu constatiren, einen Erfolg so allseitig, so allgemein, wie wir wenige erlebt. Am Schluß der Festaufführung durchbrach der Enthusiasmus alle Schranken der Hofetiquette, und wir hoffen, nein wir wissen, dieser Enthusiasmus wird nachhaltig sein! —

Mit der zahlreich (auch vom Weimari'schen Hof und seinen hohen Gästen) besuchten Aufführung in der Stadtkirche zu Eisenach war die musikalische Woche in Thüringen zu Ende. Hierhin, dorthin, nach weiter Ferne trugen die Eisenbahnzüge die aus der Ferne Vereinten, trennten unsere Gemeinsamkeit. Was wir jedoch genossen, empfunden, für Wollen und Streben der Zukunft gewonnen, vermochten sie nicht zu trennen. Wol Vielen aber klangen im Herzen jene schönen Worte nach, die einst Franz Dingelstedt (im Prolog zur ersten Aufführung des „Lohengrin“ in Weimar) gesprochen:

„Thüringer Land, du deutscher Dichtkunst Wiege,
So dreifach segnen, sagen, sanggeweiht!“

und der Wunsch dazu, daß Thüringen seiner dreifachen Weihe zum Besten deutscher Kunst, deutschen Geisteslebens theilhaft bleiben möge.

Schriften kritisch-historischen Inhalts.

Franz Müller, Lohengrin und die Graf- und Schwan-Sage. Ein Skizzenbild auf Grund der Wort- und Tondichtung R. Wagner's. München, Christian Kaiser.

(Schluß.)

Nachdem wir im Vorstehenden den Gesamtstandpunct des vorliegenden Werkes dargelegt und als einen durchaus vortrefflichen bezeichnet, auch dies unser Urtheil durch eine kurze Inhaltsangabe zu motiviren und zu bekräftigen versucht haben, glauben wir auch mit einigen, der Hauptsache nach formellen Bedenken, die uns bei der Lectüre des Werkes allerdings zu wiederholten Malen aufgestoßen sind, an diesem Orte nicht zurückhalten zu dürfen. Im Wesentlichen möchten sich alle jene Bedenken zurückführen lassen auf die nach unserer Ansicht allzustark hervortretende Neigung des Verf.s, sich zu sehr in die Breite und Weite auszudehnen, selbst auf die Gefahr hin, das Ziel, auf das er losgeht und den dahinführenden geradesten und kürzesten Weg der gedanklichen Consequenz darüber aus den Augen zu verlieren. — Die erwähnten Uebelstände bilden allerdings gerade für denjenigen, der, sowie der Verf. vorliegender Schrift, von wärmster Begeisterung erfüllt ist für die Sache, für und über die er schreibt, eine nicht leicht zu überwindende Schwierigkeit, weil der lebendige Wunsch, recht eindringlich zu reden, dieselbe Gefühlswärme, dasselbe Interesse, die im Herzen des Autors leben, auch auf Andere zu übertragen, gar leicht zu jener — gerade entgegengesetzt wirkenden — Breite und zu einem oft inhaltlosen, den Leser nur beirrenden Wortreichthum verleiten kann. — Begegnen wir doch aus eben demselben Grunde dieser kleinen Schwäche auch bei den tüchtigsten Schriftstellern, und zwar gerade am Häufigsten bei solchen, die über Sachen der Kunst, speciell der Musik, mit besonderer Vorliebe sprechen. Wir erinnern in dieser Hinsicht an A. B. Marx, dessen Schriften — bei aller sonstigen Gebiegenheit — von einer nicht gerade angenehm berührenden

*) Augsburger Allgemeine Zeitung. Mittwoch 28. August. Nr. 290.

hällstigen Breite und phrasenhaftem Wesen nicht immer frei. Als musikalische Musterschriftsteller möchten wir, wie in der andern, so auch ganz besonders in dieser Beziehung, R. Wagner und Fr. Brendel hinstellen; bei ihnen weiß man stets, woran man ist und wohin der Autor will. Wärmste Theilnahme für ihren Gegenstand, höchste Energie des Gefühls gehen bei ihnen stets Hand in Hand mit der größten Klarheit in Anordnung des Stoffes und schärfster Präcision im Ausdruck. Wenn irgend welche, so zeigen gewiß ihre Schriften, daß sich beide Vorzüge sehr wohl vereinigen lassen. —

Doch zurück zu unserem Werke. —

Indem wir auf manche Einzelheiten noch etwas näher eingehen, möchten wir vor Allem auf die übergroße Ausdehnung des ersten Hauptabschnittes — Mittheilung und Besprechung der älteren Dichtungen und Sagenstoffe — hinweisen, der, wie wir bereits erwähnten, über die Hälfte des gesammten Werkes in Anspruch nimmt. — So sehr es auch hier am Plage war, den Leser mit denjenigen alten Sagen, die irgendwie auf den Lohengrin-Stoff Bezug haben, bekannt zu machen und ihn in den Geist derselben einzuführen, so sehr wir auch dem Fleiß und der gewissenhaften Gründlichkeit, womit Vf. hierbei zu Werke gegangen, unsere volle Anerkennung zu zollen haben, so hätten wir doch gewünscht, daß er sich mehr auf die Hauptsachen beschränkt und dem Ganzen eine gedrängtere, concisere Fassung gegeben hätte. Die ausführliche Wiedergabe so vieler in das Gebiet der Sage gehörenden Erzählungen, von denen, wie schon oben bemerkt, manche ihrem wesentlichen Inhalte nach sich sehr ähnlich sehen, ferner die umständliche Mittheilung so mancher Einzelheiten, die dem eigentlichen Kern und Wesen der Sache oft ziemlich fern stehen, — so z. B. die ausführlich gegebene Beschreibung des Gralttempels, dem „jüngeren Titirel“ entnommen, oder die sehr ins Detail gehende Wiedergabe der Berichte, die uns der Dichter des „Lohengrin-Epos“ von den Kämpfen der Deutschen gegen die Ungarn und Sarazenen gegeben hat, — können nicht wohl anders, als lähmend und abschwächend auf das Interesse des Lesenden einwirken, zumal die Menge des sich anbietenden Stoffes nicht überall klar und übersichtlich geordnet erscheint.*) Auch die Besprechung und Charakterisirung der mitgetheilten Sagen und Dichtungen, so insbesondere die des „Parcival“ von Wolfram von Eschenbach, erscheint meist zu breit gehalten und zu wenig präcis gefaßt.

Dieselben Uebelstände machen sich bei manchen Partien des zweiten Hauptabschnittes (Besprechung des Wagner'schen „Lohengrin“) fühlbar. So kommt der Verf. im dritten Theile desselben („die dichterische Absicht und Idee“) eigentlich zu keinem recht endgültigen, kurz und bestimmt gefaßten Resultate; denn den am Schlusse dieses Theiles sich findenden Satz:

„Die in Handlung und Charakteren sich zeigende Idee „unseres Dramas zusammenfassend, dürfen wir es ein „solches nennen, in welchem das Schicksal als immanentes „Gefetz walte und die alte Wahrheit sich kundgiebt: „des „Menschen Gemüth ist sein Geschick“; — Charakter und „Unglück ein Ganzes.“

dürfen wir wol kaum als ein solches Endresultat der hier an-

*) Wir gehen hierbei selbstverständlich von dem — übrigens vom Verf. selber zu verschiedenen Malen festgestellten — Gesichtspunkte aus, daß wir es hier nicht mit einer rein wissenschaftlich gehaltenen Untersuchung, sondern mit einer Abhandlung zu thun haben, die eben für jeden Gebildeten, also auch für Laien auf dem Gebiete der Sagenforschung geschrieben ist. —

gestellten Untersuchung gelten lassen, einmal weil jener Satz mit der in dem betreffenden Capitel vorhergegebenen Ausführung wenig oder gar nicht im Zusammenhange steht, sodann aber auch, weil er uns nicht mit der Idee bekannt macht, die speciell dem W.'schen „Lohengrin“, sondern die überhaupt jeder echten Tragödie zu Grunde liegt, und — wie Verf. selber bereits früher — pag. 396 — nachgewiesen — zu Grunde liegen muß. — Auch der folgende Theil („die Musik im Lohengrin“) ist nicht frei von jener Gebetheit im Styl und von Wiederholungen bereits früher ausgeführter, in der Gedankenfolge des Lesenden gewissermaßen schon beseitigter Sätze und Behauptungen, wie es denn überhaupt den Deductionen des Verf.s öfters an jenem festen, gedanklichen Gerippe mangelt, das dem Leser von vornherein einen sicheren Anhalt und klaren Ueberblick gewährt. Dies, unser Urtheil durch Anführung einzelner Beispiele an dieser Stelle näher zu motiviren, müssen wir uns leider versagen, da hierzu die Citation vieler Seiten erforderlich sein würde. —

Schließlich wollen wir nicht unerwähnt lassen, daß wir auch einzelnen Incorrecetheiten in Styl und Satzbildung begegnet sind, die zum größten Theil ebenfalls aus jener Hinnigung zu Unklarheiten und Mangel an gedanklicher Schärfe hervorgegangen erscheinen. Als Beleg hierfür mag folgender (pag. 458 und 59 sich findender) Satz gelten:

„Ein erhebendes Gefühl ist, das uns das Lohengrin-Werk Wagner's neben der idealen, reinmenschlichen auch von seiner realen Seite aus einflößt und „es uns so theuer macht“,

sowie ferner der pag. 520 sich findende Passus:

„Daß die Musik kein bloßes Surrogat der Wortsprache „ist, sondern daß sie ein ihr eigenes Leben, ihren eigenen „reichen Sprachschatz hat, beweist uns die Melodie des „Lohengrin; nur daß in ihr jenes Leben zur bewußtvollsten Klarheit, jener Schatz zur vollsten Ausprägung im „Bunde mit dem geistigen Vermögen der Sprache „steht, welche“ u. —

Wir haben unsere Ansicht betreffs der formellen Gestaltung des besprochenen Werkes um so weniger verhehlen zu dürfen geglaubt, als die hervorgehobenen Mängel und Uebelstände, obwol mehr äußerlicher Natur, dennoch geeignet erscheinen dürften, die im Anfang unserer Besprechung betonten hohen Vorzüge der verbienstvollen Arbeit zu verbunkeln und eine deutliche Einsicht in den eigentlichen Inhalt und Kern, eine klare Erkenntniß des Geistes, der in dem ganzen Werke weht und es hervorgebracht hat, für Manchen wenigstens nicht unwesentlich zu erschweren. Dieser Geist aber, wir wiederholen es, ist ein durchaus gediegener und vortrefflicher, erfüllt und genährt von innigster Liebe zur Kunst, von wärmster Begeisterung für alles Wahre, Große und Schöne. Es ist derselbe Geist und Sinn, aus dem heraus jene Worte gesprochen wurden, die uns erst kürzlich auf diesen Blättern entgegentraten, und die wir allen Kunstbesessenen unserer Tage immer und immer wieder zurufen möchten:

„Schiller's Dramen, Beethoven's Symphonien, „Wagner's Opern, das sind die Grundsteine der Denksäule, als welche das Nationaldrama des freien deutschen „Volkes den fernsten Zeiten die Stirne zeigen wird.“ —

D. Drönewolf.

Correspondenz.

Wien.

I. Orchester- und Vocalconcerte.

(Fortsetzung.)

Die „Wiener Singakademie“ scheint sich durchaus nicht mehr zu einstiger Höhe emporraffen zu können. Die beiden hierher gehörigen letzten Concerte der Saison waren lediglich hervorragend durch ihre Programme. Chöre von Antonio Vitti, Leisring und Ph. E. Bach, Seb. Bach's „Trauerode“, Schumann's „Eigenerleben“ und zwei Gesangsquartette von J. Brahms: „Nedereien“ und „Wechselnied zum Tanze“, Seb. Bach's Choral „Lobe den Herrn“, zwei „Sprüche“ von Mendelssohn, zwei Madrigale von John Bennet (1599) und John Dowland (1597), Hymnus „Hör mein Bitten“ und „drei Volkslieder“ von Mendelssohn, „Schön Rothraut“ von Schumann und ein Chor aus Hiller's „Saul“. Dies der reiche Inhalt der beiden Concerte der Singakademie. Für den hiesigen Ort gab es hier, die beiden Chöre von Leisring und Schumann ausgenommen, lediglich erste Aufführungen. Vitti's „Adoramus“ fesselt durch einfache, feinsche Größe. Der geistige Schwerpunkt von Ph. E. Bach's Motette „Leite mich“ ruht vornehmlich in der hier aufgegebenen, anregend-wechselvollen Harmonik, die — wie symbolisch — in unsere neudeutsche Zeit hineinklingt. Jede der drei melodisch ganz gleich lautenden Strophen ist harmonisch anders gestaltet. Und zwar gipfeln sich die hier angewandten Formen zu immer höherer Kühnheit und Fehtheit des Ausdrucks. Seb. Bach's „Trauerode“ führt wieder mitten hinein in einen breiten, unendlichen Strom von musikalischen Gestaltungen und Stimmungszeichnungen der ergreifendsten Art. Brahms' Vocalquartette sind wahrhaft reizend, bußige Blüten. Ganz vornehmlich charakteristisch-symbolisch wirkt das „Wechselnied zum Tanze“ nach Goethe's bekanntem, an schlagenden Contrasten überreichem Texte, dem die überaus feingefühlte Tonbildung in jedem Zuge gerecht geworden. Der Bach'sche Choral ist eines von jenen vielen in echtes Tonerg gemeißelten Gebilden, wie wir deren vom Meister unzählige kennen, aber bei jedesmaligem Wahrnehmen immer mit erneutem Staunen begrüßen. In den beiden Madrigalgesängen durchbringen einander auf das Innigste Grazie und Hohenheit, diese beiden hervorragenden Merkmale jener Vergangenheitsmusik. Gesänge dieser Art darf man so recht eigentlich Volksweisen für alle Zeiten nennen. Hiller's Chor war die mattele Novität dieses Concertkreises: conventionelle Halbwelt- und Halbkirchenmusik, weiter Nichts. —

Auch die Füll- und Zwischenstücke waren gleich gut gewählt wie ausgeführt. Spohr's Gesangsscene (Solist Broski), dessen Aburduett aus „Jessonda“ (Hr. Schmidtler und Hr. Prihoda), die F-moll-Phantasie Mozart's (Epstein), Schubert's vierhändiges Andante mit Variationen (Epstein und Lorenz), endlich Löwe's Ballade „Die verfallene Mühle“ (Solist Dr. Rüdli). —

Anlangend die Darstellung alles diesmal Gehörten, kann ich leider nur das in Nr. 11 des laufenden Jahrganges d. Bl. über den Verfall unserer Singakademie Bemerkte wiederholen. Alles Chorische wurde anständig, aber kühl abgefertigt. Die Leistungen des Solo-Quartetts waren diesmal unter aller Kritik. Director Weinwurm zögerte nicht länger mit dem Neubelebungswerke dieser gänzlich verkommenen Unternehmung. Sollte er sich aber einer solchen Reform in der That nicht gewachsen fühlen — was sich bei jedesmaligem Wiederauftauchen eines Werkes aus altitalienischer und altdeutscher Zeit als leider nur zu wahr herausstellt — dann wäre es viel gerathener, die Segel zu streichen und das Lenkerruder an einen in dieser Sphäre Erfahreneren zu überliefern. —

Wie in meinem oben angeführten früheren Berichte, mag auch in

diese in Hrn. Weinwurm, dem Chorleiter des „Männergesangsvereins“, das genugthuende Lob über sein energiegeloses Wirken in eben genannter Sphäre erteilt werden. Das von dieser Künstlergenossenschaft im Verein mit der Strauß'schen Capelle und einem unserer besten Militärorchester in freien Räumen gegebene Concert brachte nach jedem Hinblick Hervorragendes. Auch als Componist machte sich Hr. Weinwurm bei diesem Anlasse vorthellhaft bemerkbar. Sein „Auszug“ betitelter Chor ist ein wirksames Gebilde, volksthümlich in dieses Wortes bestem Sinne. Spitzen dieser Concertaufführung waren die Schubert'schen Chöre „Der Entfernten“, „Die Nachtigall“ und „Die Nacht“. Auch die Strauß'sche Capelle bot bei demselben Anlasse ihr Bestes, theils in Vorträgen auserlesener symphonischer Tonstücke und ergötze r Tanzweisen, theils als eine den Männergesang begleitende und stützende Kraft. —

(Fortsetzung folgt.)

Neue Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Das Florentiner Streichquartett concertirte unter Mitwirkung von Frau Diarbot-Garcia und Frau Clara Schumann in Baden-Baden mit großem Erfolg. —

— Frä. Carlotta Patti wird auf ihrer Durchreise nach Polen in Wien am 10. d. M. im Carltheater in einem einzigen Concert singen. Mitwirkende sind Lesort, Muer, Willmers und Popper. —

— Gegen Mitte dieses Monats gedenkt A. Rubinstein, der seine Stellung in Petersburg als Director des Conservatoriums und als Musikdirector der russischen Musikgesellschaft aufgegeben hat, eine größere Kunstreise durch verschiedene Länder zu unternehmen. Sein erstes Ziel ist Leipzig. —

— Der unternehmende Elberfelder „Impresario“ Abraham Rüppert, welcher die combinirte preussische Garde-Capelle unter Wieprecht's Leitung für Concerte in Köln, Elberfeld, Dortmund, Hannover, Braunschweig etc. gewann, ist kürzlich nach Paris gereist, um durch eine besondere Audienz beim Kaiser dem Musikcorps der Garde impériale Erlaubniß für ähnliche Concerte in den verschiedensten Städten Norddeutschlands auszuwirken. Im October übernimmt derselbe das Elberfelder Stadttheater und soll auch für die Oper bereits recht hübsche Kräfte gewonnen haben. —

Musikfeste, Aufführungen.

Philadelphia. Das Hauptereigniß des 10. Allgemeinen Sängersfestes war das Preis-Concert im Opernhause. Alle anglo-amerikanischen Zeitungen stimmen in dem Urtheile überein, daß die Deutschen „zufolge ihrer ästhetischen Bildung dem gesammten amerikanischen Volke das Beispiel eines Volksfestes gegeben haben, das eben so großartig war durch seine Kunstleistungen, wie durch die Gestattung aller derer, welche als Sänger oder als Publicum daran Antheil nahmen.“ —

Hersford (England). Das am 23. August stattgefundene Musikfest brachte an Oratorien „Israel in Egypten“ und „Messias“ von Händel, „Elias“ von Mendelssohn und „Ruth“ von Otto Goldschmidt; ferner „Ais und Galathea“ von Händel und Mozart's Requiem. Die Solopartien hatten übernommen die Damen Lind-Goldschmidt, Tietjens, Edyth Wynne, Julia Elton und Patey-Wyrtod, die H. Sims, Reeves, Monthem-Smith, Santley und Weiß. Goldschmidt's Oratorium „Ruth“ soll kein besonderes Glück gemacht haben, während seine Gattin ihren Ruf glänzend bewährte. —

Arad. Das hiesige Landes-Gesangsfest am 9. August war durch vierzehn ungarische Männergesangsvereine vertreten. Das Programm enthielt Werke von Gergely, Kunert, Rüden, Pozorsky, Erkel, Beder, Busching, Beliczay, Souvob, Carl Thern, L. Zimay, M. Müller, J.

ga, Kreuzer, Mosonyi, Jul. Rich. Des letzteren „altdeutscher Nachtgesang“ war ins Ungarische übersetzt. Am 12. fand das Singen statt. Hierauf Concert, worin das Benedictus aus Liszt's „Benediktusmesse“ mit dem Violinsolo den Glanzpunkt bildete. Die Stimmung einzelner Vereine über den Ausdruck der Jury wurde durch den feenhaften Schluß des Festes, durch einen Ball im Walde, glücklich gehoben. —

Paris. Zum großen Concours für Gesangsvereine und Civil-Musikcorps hatten sich 11,000 Mitwirkende eingefunden. Den ersten Preis erhielt der Gesangsverein von Guy, den zweiten der Elsässer Liederfranz. Als deutsche Preisrichter waren nur anwesend und eingeladen Rüden und Musikb. Herz aus Köln. —

Stuttgart. Die Programme der letzten zwei Kammermusik-Soiréen enthielten Compositionen von Schubert, Haydn, Schumann, Beethoven, Boccherini, Chopin und Liszt. Die Ausführung war ausgezeichnet, besonders hinreichende Wirkung übte das Schubert'sche Trio in Dur, dergestalt, daß die Ausführenden (Pruckner, Singer und Soltermann) dasselbe wiederholen mußten. — Der classische Kirchenverein führte unter Mitwirkung von Frau Ellinger, Frä. Marschall, der H. Schüttgen, Brandes und der königl. Hofcapelle Schumann's Requiem auf. —

Dortrecht. Das hiesige Musikfest fand unter Theilnahme zahlreicher Gesangsvereine und — mit dem Orchester — 500 Mitwirkender unter der Leitung von Fr. Böhm statt. Das Programm enthielt Werke von Fischer, Heintze, Hol, Max Bruch, Berlyn u. A. Den meisten Beifall erhielt eine Hymne von Berlyn. —

Brühl. Am 21. Gesangsfest des „Sieg-Rheinischen Lehrervereins“, deshalb bemerkenswerth, weil sich dasselbe hauptsächlich um eine größere Kirchenaufführung älterer, von Speth im 17. Jahrhundert arrangirter Gesänge concentrirt, bei welcher die Frauenstimmen durch die Chorknaben von mehr als 16 benachbarten Ortschaften ausgeführt werden. —

Elberfeld. Am 8. größeres Benefizconcert von Langenbach unter Mitwirkung des 65 Sänger starken „Elsässer Liederfranzes“, des Elberfelder Instrumentalvereins und der Johannisberger Capelle. —

Esslingen. Am 25. v. M. kirchliche Aufführung des Oratorienvereins mit Compositionen von Bach, Händel, Chr. Fink, M. Frank, Cherubini, Mendelssohn und Mozart. —

Sterlohn. Am 18. v. M. begingen in der schönen und großen Halle auf der Alexanderhöhe elf märkische Sängervereine ihr Bundesfest vor zweitausend Zuhörern, welche die meist wohl gelungenen Vorträge sehr beifällig aufnahmen. —

Aachen. Am 13. August Concert von Pflughaupt unter Mitwirkung der Harfenvirtuosin Frau de Battalette von Paris, Frä. Beckers und Krolopp: Pianofortestücke vom Concertgeber, Mendelssohn, Chopin und Liszt; Lieder von Wagner, Büllner &c. — Am 17. Concert von Frau de Battalette unter Mitwirkung von Frä. Mehlforn aus London, Frä. Anna und Helene Stahr aus Weimar (Schülerinnen Pflughaupt's) und Frn. Th. Göbbels. Werke von Stör, Parry-Alvars, Liszt, Dorn, Reithaler, Godefroy, Schachner, Thern und Ganz. — Am 27. vierte öffentliche Prüfung des Frn. und der Frau Pflughaupt. Zum Vortrag kamen Pianofortestücke von Kullak, Spindler, Filler, Sandrock, Mendelssohn, Heller, Chopin, Schulhoff u. A. und Gesangsstücke von Liszt, Meyerbeer und Pflughaupt. —

Köln. Am 17. großes Gesang-Gartenfest mit gemischten Chören und großem Orchester, veranstaltet von der philharmonischen Gesellschaft, der Singakademie, dem „Männergesangsverein“ und der Gesellschaft „Fidelio“. — Aus den soeben beendeten Prüfungen des Conservatoriums werden von Pianisten hervorgehoben Frä. Gluckselig und von Sängerinnen die Damen Radeke und Schenkerlein (Beide seit Kurzem am Stadttheater engagirt. Dem (übrigens höchst überraschend) Ref. der „Köln. Zeitung“ zufolge findet sich fast bei allen Spielern „guter Anschlag, verständniß- und doch ernstvoller Vortrag sowie solide Technik“, auch rühmt derselbe die declamatorischen Leistungen. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— In einer der ersten Vorstellungen der am 1. September eröffneten Saison des Großherz. Hoftheaters in Darmstadt kommt „Renzi“ mit Hallermeyer in der Titelrolle neu instudirt zur Darstellung. Von neuen Opern sind daselbst Verdi's „Don Carlos“ und Gounod's „Romeo und Julie“ in Aussicht genommen. —

— Eine neue Oper „Pierre Calabrese“ aus der Feder des jungen talentvollen Componisten Conrad Jurjewicz ist in Odeon in Scene gegangen und wurde mit großem Beifall aufgenommen. —

— In Fano (Kirchenstaat) ist das neue Theater mit Rossini's „Zell“ eingeweiht worden. —

— Die neue Oper „Malef Abel“ von Giuseppe Lamperti ist auf dem Theater Balbo in Turin mit großem Beifall in Scene gegangen. —

— Die einactige komische Oper „Les deux Consolations“ von F. Schwab wurde in Straßburg von den Schülern des Lycéums daselbst mit vielem Beifall aufgeführt. —

— Die in Frankreich immer mehr an Terrain gewinnende Oper „Mignon“ von Ambroise Thomas wird auch auf deutschen Hofbühnen vorbereitet. Die deutsche Uebersetzung übernimmt Humbert in Berlin. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: am Berliner Hoftheater der Tenorist Udo von Dresden (frisches Organ, Mangel feineren Schliffes bei zu grellen Kraftäußerungen, Intonation nicht immer rein, Spiel noch anfängerhaft) und Frä. Reiß von Schwerin, klars Organe, feste Intonation, schwer ansprechende Höhe, durchdrachte Auffassung — in Prag Frä. Panocha als Verbita in der Oper gleichen Namens, Zerline, Mabelaine (Postillon) und Jenny (weiße Dame) — in Wien Fr. Niese vom Elsässer Stadttheater — daselbst in nächster Zeit Frä. v. Edelsberg von Berlin (auf Engagement) — in Hannover am Hoftheater, welches nach wie vor fortbesteht, sind vier Gastrollen-Engagements mit den H. Riemann, Wachtel, Frä. Désirée Artot und Frau v. Schnorr. Carolsfeld abgeschlossen. Frä. Artot gastirt vorläufig noch in Karlsruhe, von wo aus sie in Baden-Baden einer Matinée bei Mme. Starbot, bei welcher die höchste Aristokratie zugegen war, mitwirkte und neue Lorbeeren erntete — in Warschau Frau Jakowicka-Friederici in italienischen Opern — Frau Schreiber-Richberger unter großen Auszeichnungen in Graz. —

— Engagirt wurden: in Darmstadt Frau Deetz von Leipzig und Frä. Panterbach aus Wien — in Wien (Theater a. d. Wien) Frä. Rosa Ehrmann, sowie Capellm. Conrabin an Stelle des scheidenden Herr — daselbst (Hofth.) der Bruder des Hofopernsängers Walter als zweiter Tenor. Das Engagement des Frä. Möller aus Breslau für das Carltheater ist rückgängig gemacht worden — in Düsseldorf Capellm. Müller aus Magdeburg; eben- daselbst Musikb. Molnar aus Riga — in Leipzig Bassbuffo Ehrke aus Moskau — in Köln Frau Böse-Lundh und Frau Dumont-Suvanny von Leipzig. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der Großherzog von Darmstadt hat dem „Elsässer Männergesangsverein“ bei Gelegenheit des Concerts für das Abt Vogler-Monument für seine Leistungen die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft zuerkannt. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Sädel, Musikb. in Reval, Hr. v. Zarzky, Tonkünstler aus Lemberg, Hr. Remenyi, Violinvirtuos aus Pest, Hr. L. Labeck, Violoncellvirtuos aus Frankfurt a. M., Hr. Stabe, Hofcapellmeister aus Altenburg, Hr. Benoit, Director der Musikschule in Antwerpen, Hr. Wichtl, Musikdirector aus Coblenz, Hr. Brüll, Tonkünstler aus Wien, Hr. Robert Seibel, Pianist aus Breslau, Hr. Boekelman, Musiklehrer, und Frä. Boekelman, Pianistin aus Utrecht, Fr. Dawydow, Violoncellvirtuos aus Moskau, Hr. Plotenpi, Violinvirtuos aus Pest. —

Vermischtes.

— Peter Cornelius in München hat einen dramatischen Text „Göndun“ vollendet, der einen Stoff aus der „Edda“ behandelt. —

— In den letzten Nummern d. Bl. sind aus Versehen einige Notizen der „Kleinen Zeitung“ wiederholt gebracht worden, was nicht zu vermeiden war, da die betheiligten Mitarbeiter der Zeitung zur Zeit nicht in Leipzig anwesend waren. —

Bekanntmachung.

Die königl. Musikschule in München betreffend.

Durch allerhöchste Entschliessung vom 16. Juli ds. Js. ist in München eine vorläufig durch die k. Cabinetscasse dotirte Musikschule errichtet und die oberste Leitung und Verwaltung derselben der unterfertigten Stelle, die artistische Direction dem k. Hofcapellmeister Dr. Hans von Bülow übertragen.

Die königl. Musikschule ist eine Schule der ausübenden Tonkunst. Als solche bezweckt sie die Ausbildung von Sängern und Instrumentalisten, Dirigenten und Lehrern für den kunstgemässen Vortrag auf Grund eines künstlerisch-wissenschaftlichen Gesamtlehrganges, welcher zugleich die Gelegenheit zur Ausbildung in der Composition bieten wird.

Die ganze Anstalt zerfällt in drei Schulen: **1. Gesangsschule.** (Obligatorisch: der Chorgesang; Specialfächer: der Sologesang überhaupt und der specifisch-dramatische Sologesang, verbunden mit rhetorischem und gymnastischem Unterricht.) **2. Instrumentalschule.** (Obligatorisch: der elementare Clavierunterricht; Specialfächer: Clavier, Violine, Viola und Violoncell in der höheren Ausbildung für den Künstler- und Lehrerberuf, Orgel (mit Studium des Orgelbaues) für die kirchlichen Bedürfnisse wie für den Concert-Vortrag, schliesslich Contrabass und sämtliche Holz- und Blechblasinstrumente, insoweit die Ausbildung zum Orchesterspiel auf diesen Instrumenten als ein Bedürfniss für die k. bayer. Instrumentalcapelle erscheint und die betreffenden Schüler sich für den seinerzeitigen Eintritt in dieselbe verbindlich gemacht haben.) **3. Musiktheorieschule.** (Obligatorisch: die Harmonielehre; Specialfächer: die höheren Zweige der musikalischen Theorie, d. h. Contrapunct, Formenlehre und Instrumentation.)

Das **Lehrpersonal** besteht vorläufig aus den Herren Hofcapellmeister von Bülow, Hofcapellmeister Wüllner, Hofsänger Dr. Härtinger, Julius Hey, Karl Bärmann jun., Concertmeister Abel, Hofmusiker Brückner, Hofmusiker Werner, Peter Cornelius, Professor Rheinberger und aus der k. Instrumentalcapelle in ihrer theilweisen oder ganzen Verwendung bei den Uebungen, welche die schöne und richtige Ausführung der Werke, namentlich classischer Meister zum Zwecke haben und welchen die Schüler zu ihrer Belehrung und Bildung als Zuhörende beizuwohnen berechtigt und verpflichtet sind.

Das **Honorar** für den gesammten Unterricht beträgt auf das Schuljahr **105 Gulden (60 Thlr.)**. Auf gänzliche oder theilweise Befreiung von demselben haben nur geborne Bayern von hervorragendem Talente bei nachweisbarer Dürftigkeit Anspruch.

Das **Schuljahr 1867/68 beginnt** statt am 1. ausnahmsweise **am 14. October mit den persönlichen Anmeldungen.**

Die in der Nummer 224 (Mittagsausgabe) der Bayerischen Zeitung erschienene amtliche Bekanntmachung enthält den vollständigen Lehrplan, die allgemeinen und besonderen Vorbedingungen zur Aufnahme, sowie anderweitige auf die k. Musikschule Bezug habende Bestimmungen (worunter auch jene über die Aufnahme in die Chorgesangsschule als Hospitanten gegen ein jährliches Honorar von zwölf Gulden für solche, welche nur im Chorgesang sich auszubilden willens sind) und kann diese Nummer durch die unterfertigte Stelle bezogen werden.

München, den 19. August 1867.

Die k. Hofmusik-Intendanz.

Literarische Anzeigen.

Soeben wurde an die Subscribenten versandt:

Johann Sebastian Bach's Werke.

Ausgabe der Bach-Gesellschaft.

XV. Jahrgang, enthaltend:

Sechs Sonaten für zwei Claviere und Pedal.
Sechs Präludien und Fugen. Erste Folge.
Sechs Präludien und Fugen. Zweite Folge.
Sechs Präludien und Fugen. Dritte Folge.
Drei Toccaten, Passacaglia.

Der Jahresbeitrag der Bach-Gesellschaft beträgt 5 Thlr., wogegen der betreffende Jahrgang von J. S. Bach's Werken geliefert wird. Der Zutritt zu der Gesellschaft steht jederzeit offen; zur Erleichterung desselben werden für die bereits erschienenen Jahrgänge der Werke Theilzahlungen von je 10 Thalern angenommen und gegen eine solche je 2 Jahrgänge in chronologischer Folge geliefert.

Anmeldungen sind bei den Unterzeichneten in frankirten Briefen zu machen.

Leipzig, im August 1867.

Breitkopf & Härtel,
Cassirer der Bach-Gesellschaft.

Neue Ausgabe von J. S. Bach's Werken.

Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

Johann Sebastian Bach's
KLAVIERWERKE.

Mit Fingersatz und Vortragszeichen zum Gebrauch im Conservatorium der Musik zu Leipzig versehen von

Carl Reinecke.

Erster Band. 1) 12 kleine Präludien 12 Ngr. 2) 15 zweistimmige Inventionen 15 Ngr. 3) 15 dreistimmige Inventionen 18 Ngr. 4) Capriccio über die Abreise eines Freundes 6 Ngr. 5) Die 6 kleinen (französischen) Suiten 1 Thlr. 8 Ngr.

Joh. Seb. Bach's Klavierwerke erscheinen hier in einer neuen, von einem anerkannten Musiker und Pianisten für den Vortrag eingerichteten Ausgabe und zu billigen Preisen. Sie wird sich allen Freunden Bach'scher Musik und allen guten Clavierspielern empfehlen.

Leipzig, den 13. September 1867.

Der Meier Beitzsch erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 1 1/2 Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4 1/2 Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnements nehmen alle Buchhändler, Buch-
Verleger und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg,
Ab. Christoph & W. Aude in Prag.
Schubert Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaas & Co. in Amsterdam.

N^o 38.

Dreihundsechzigster Band.

H. Weßermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Der Tannhäuser in München. — Recension: Carl Reintaler,
Op. 18. C. v. Horn, Op. 2. August Brandt, Praktische Elementar-Organ-
Schule. — Correspondenz (Leipzig, Wien) (Fortsetzung). — Kleine Zeitung
(Tagesgeschichte, Vermischtes). — Artistischer Anzeiger. — Geschäftsbericht des
Allgemeinen Deutschen Musikvereins. — Literarische Anzeigen.

Der Tannhäuser in München.

„Holländer“, „Tannhäuser“ und „Lohengrin“ bilden eine zusammenhängende Gruppe in den Schöpfungen Wagner's, eine Mitte auf seinem geistigen Wege; man kann ein einzelnes dieser Werke kaum betrachten, ohne auf die beiden andern einen Bezug zu nehmen. Das charakteristisch Hervortretende an dieser Gruppe liegt vor Allem darin, daß in ihr zum ersten Mal, auf breiter Grundlage, mit einer Fülle von neuen Gesichtspunkten, eine bisher nicht dagewesene schöpferische Persönlichkeit sich darlegt: der Dichter-Musiker. Vom „fliegenden Holländer“ an sehen wir zum ersten Mal dichterisches und musikalisches Ideal zugleich und sich gegenseitig bedingend, erzeugend, hervorruhend, belämpfend und sich im einheitlichen Geiste verklärend, das poetische Erzeugniß hervorbringen. Die dramatische Musik einerseits war immer, bewußt oder unbewußt, auf hohe Poesie ausgegangen. Glück hätte sich nie zu seiner vollen Größe erhoben ohne das griechische Ideal, das er seinen Tonschöpfungen zu Grunde legte, wenn auch in noch so abgeschwächter französischer Form. Mozart reicht mit all seiner vornehmen Musikbegabung nur da weit in die Zeiten, wo er das Glück hatte, wie im „Don Juan“, einem ewig menschlichen Problem, wenn auch in unvollkommener dichterischer Gestaltung, zu begegnen. Ein in vieler Hinsicht bedeutsames Vorspiel zu Wagner's, des Dichter-Componisten, Erscheinung, bildet neben Weber's „Euryanthe“ der „Hans Heiling“, wo Marschner in dem poetisch-verständigen Devrient den sinnvollen innigen Mitarbeiter fand, dessen unmittelbare Umgebung diesem Werk schon einen Anhauch verleiht, als wäre es einheitlich aus einem Geiste hervorgegangen, wodurch diese Oper bleibend eine für alle dichtenden Paare von Einzelbegabungen äußerst werthvolle Studie bietet.

Die dramatische Poesie zeigt andererseits unausgesetzt ein Heimweh in das Land der Töne hinüber, ein drängendes Fragen nach dem aus der Starrheit der Begriffswelt in den

Simmel der Töne erlösenden Componisten. Ueberall in unserer großen Dichterzeit sehen wir entweder den Dichter selbst nach der Musik begehren, oder es wird nachträglich die Musik zu seinen Werken üblich, die ihm vielleicht seine Zeit noch nicht geben konnte, oder nicht so, daß sie auf der Höhe seines Kunstwerks gestanden hätte. Ist der Monolog des „Faust“, ist Gretchen's Gebet, ihre Kirchenscene ohne Musik möglich? um nur unseres größten deutschen Gedichtes zuerst zu gedenken, zu welchem, wie auch große Meister sich fragmentarisch daran versuchten, doch immerhin der Fürst Radziwill, vielleicht gerade weil er am Hingebendsten und Anspruchslosesten in Goethe aufging, das scenisch Brauchbarste erfunden. Je höher Schiller in seinem Geistesflug dringt, desto mehr bedarf er der Musik. Sind nicht Max und Thekla aus dem tiefsten musikalischen Drang und Wunsch entstanden? und läßt nicht Schiller von da an durch Einführung wechselnder lyrischer Maße, durch das Lied, den Chor, durch das Wunder und durch überirdische Erscheinungen in der „Jungfrau“, in „Maria“, im „Tell“, in der „Braut von Messina“ die Musik als von ihm ersehnt, ja als Bedingung der vollen Wirkung seiner Schöpfungen erkennen? Heinrich von Kleist sucht unwillkürlich in dem Magnetismus, den er in sein „Räthchen“, seinen „Homburg“ hineinspielen läßt, einen Ersatz für Musik; der größte Moment in seinem „Hermann“, wenn dieser vor dem Anbruch der Schlacht während des Hornrufs der Druiden von Gefühl überwältigt sich sprachlos an eine Eiche lehnt, ist ein musikalischer; über den Gemüthsabgrund, vor dem uns in seiner „Penthesilea“ graust, könnte wol nur der Dichter-Musiker die Brücke von Ufer zu Ufer schlagen. — Friedrich Hebbel's „Rubin“ geht in der Form des gesprochenen Lustspiels der Wirkung verlustig; als musikalisches Märchen hätte diese reizende poetische Idee einzig ihre entsprechende Erfüllung gefunden. In der „Genoveva“ desselben Dichters ist deutlich die Linie sichtbar, wo das specifisch Dichterische aufhört; vom vierten Act an betritt der Dichter das Gebiet der Musik, und da er nur das Bedürfnis danach erweckt, ohne sie zugleich zu geben, so entläßt er uns unverzöhnt. Schumann empfand vielleicht gerade an diesem Zwiespalt das Musikbedürfnis des Stoffes; mit Hebbel von Anfang vereinigt arbeitend, wäre gewiß ein Vollkommenes entstanden, nun bleiben beide Arbeiten schöne Unvollkommenheiten. Hebbel ging lange und mit aller Anspannung seiner tiefen kritischen Kraft mit sich zu Rathe, ehe er sich zur dramatischen

Behandlung der „Nibelungen Sage“ entschied. Er trug sich zu gleicher Zeit mit dem Plan einer großen socialen Tragödie. Wir beklagen, daß er nicht Letzterem den Vorzug gab, denn er hat in seiner „Maria Magdalena“ gezeigt, was er hier vermocht hätte, während er bei den „Nibelungen“ gewiß Alles reif und tief erwogen hat, nur das Eine übersah, daß für unsere Empfindungsweise diese Region der Sage, in welcher noch seine Brunnhild spielt, das Auftreten der Zwerge mit dem Hört, der Schluß vom Siegfrieds Tod in der Capelle der Vermittelung durch Masf bedarf, um uns ganz nahe zu treten, um uns ins Blut überzugehen. Man hat es nachträglich versucht, Musik hinzuzufügen, aber das bleibt ein Nebeneinander, wird kein Ineinander. — Otto Ludwig scheint sich der Abgrenzung zwischen musikalischem und rhetorischem Gebiet klarer bewußt gewesen zu sein. In seinen „Maccabäern“ entbehren wir die Musik nicht und sind dennoch ergriffen von dem glühenden Strom der Begeisterung, welche für uns diese Tragödie zu einer Einzigen seit Schiller macht. Es wäre wichtig, näher darauf einzugehen, den Motiven nachzuspüren, welche Ludwig veranlaßten, sich von der Oper zum gesprochenen Drama zu wenden. War Ludwig doch bekanntlich Dichter-Musiker und schrieb etwa zur selben Zeit seine Oper „Romeo“, als Wagner's „Rienzi“ erschien. Wie belehrend würde es sein, wollte Jemand diese beiden Geister sich gegenüberstellen und sie in den divergirenden Linien ihrer Wege bis zu „Lohengrin“ und den „Maccabäern“, den beiden bedeutendsten Schöpfungen auf beiden Gebieten, verfolgen, gewiß würde dies bei dem hervortretenden kritischen Kunstbewußtsein der beiden Dichter eine fruchtbare, lichtbringende Studie sein über die Grenzen der beiden Reiche und über die inneren Anlagen, die erforderlich sind, dieses oder jenes zu beherrschen. Hätten wir ein von Kunstverständnissen bestimmtes deutsches Repertoire, gewiß, es würde nicht wie ein eitel frommer Wunsch klingen: Ludwig's „Romeo“ einmal in der deutschen Oper erleben zu können, um einem so bedeutenden Geist auf den Wegen seines Werdens nachzuspüren; und bliebe es auch nur ein Experiment, es lohnte mehr der Mühe und wird jedenfalls dem Geiste Shakespeares näher stehen, als Gounod's Werk, das demnächst seinen unvermeidlichen Triumphzug über alle deutschen Bühnen sicher antreten wird. Doch was sagen wir von Ludwig's „Romeo“, da ja seine „Maccabäer“ auf allen deutschen Theatern durch ihre Abwesenheit glänzen! Ehre an dieser Stelle Laube und der uns entrißenen Frau Kettich, welche dies Meisterwerk in Wien zu Ehren brachten und Friede deiner Asche, herrlicher Ludwig! den selbst der Tod nicht von dem Bann erlöst, nur ein deutscher Dichter zu sein.

Wenn nun der sinnende Geist dies Zueinanderstreben der beiden Künste, oder, wie wir sagen möchten, Poesiearten, überall seit unserem Jahrhundert im Zunehmen begriffen überschaut und erkennt, müßte er sich da nicht ganz von selbst fragen: Wie wär' es doch, wenn einmal eine dichtende Kraft erschiene, welche die Gaben des Dichters und Musikers in ebenbürtiger Ausbildung in sich vereinigte? Müßten seine Erzeugnisse nicht eine bisher nicht erlebte Einheit beider Elemente beinhalten, ja müßten nicht seine Schöpfungen den Stempel einer Vollkommenheit an sich tragen, eine ungetheilte, unausgesetzte Wirkung auf Verstand und Gefühl zugleich üben, wie sie früher nur vereinzelt, halb, getheilt möglich war? Und dennoch, wo nun Wagner erscheint, wo er als strenge geschichtliche Folgerung des bisherigen Hinbrängens beider Poesiearten zu einer einzigen ungetheilten zum ersten Mal in einer stetig fortschreitenden Reihe von Werken das schöne Geisteswunder

dieser Vereinigung zeigt, da begegnet ihm das alte Mißgeschick aller Bahnbrechenden, daß er — alle Anerkennung, die ihm gezollt wurde, in Ehren! — doch eigentlich in seinem tiefsten Wesen nicht verstanden wird. Noch heute begegnen wir durchschnittlich der irrigen Auffassung, die am Besten in das einfache Wort zu fassen ist: „Wagner macht sich seine Texte selbst, oder — er setzt seine eigenen Gedichte in Musik“. Beides ist, prosaisch genommen, vielleicht wahr, aber im höheren Sinne ein Irrthum und verschließt dem so Auffassenden jedes tiefere Verständniß Wagner's. Wagner steht auf einem neuen Boden geistigen Schaffens und man will ihn größtentheils als die Blüthe eines alten, absterbenden, vielleicht nicht mehr sehr tragfähigen betrachten. Seine Kunst ist der große Strom aus dem Zusammenfluß zweier Ströme, aber sie sind nicht mehr zu scheiden, wie anfangs der grüne Rhein vom rothen Main, sie durchdringen sich gegenseitig bis in jeden Tropfen. Von nun an herrscht in der Wahl des Stoffes, in der sein Ergreifen bestimmenden Idee bis in die Behandlung und das geringste Detail der Ausführung hinein ein anderes poetisches Gesetz; mit Wagner's Musikdrama schlägt die Poesie im Großen und Ganzen, nicht bloß die poetische Gattung der Oper, einen neuen Weg ein, geht neuen Zielen entgegen. Wir bemerken in Schiller, als dessen recht eigentlichen Nachfolger wir Wagner erkennen, ein Bestreben, das uns annähernd einen Fingerzeig geben kann für das Wesen des Musik-Dichters in Wagner. Schiller geht aus der prosaischen Diction seiner ersten Werke zuerst im „Carlos“ zum Vers über. Abermals beginnt er den „Wallenstein“ in Prosa, geräth aber während des Dichtens in den Jambenrhythmus. Von nun an denkt er nicht mehr daran, eine Tragödie in Prosa schreiben zu wollen, aber er sehnt sich auch aus der Eintönigkeit des Jambus wieder heraus, er mischt ihn mit Iyrischen antiken Maßen, führt die Octave, den Trimeter, das Lied ein, bis endlich seine „Braut von Messina“ ganz von Lyrik durchdrungen wird. Doch kann damit, sowie mit einer Hindeutung auf „Nathan“ und „Iphigenie“ und den in dem Werden beider Gebilde bemerklichen Hinarbeiten auf eine erhabeneren Form für den erhabeneren Inhalt nur ein Wink für das Verständniß Wagner's liegen. Näher führt das eigene Wort dieses Meisters dazu, wenn er nach einer Darstellung seines Ringens zwischen Inhalt und Form zu der Erkenntniß gelangt, daß nur das fortan werth sei, in den Rahmen des hohen Dramas gefaßt zu werden, was werth sei, im Gesang zu erklingen.

Mit diesem Worte stehen wir mitten in der Seele des poesietonlichen Schaffens in Wagner, der nicht länger einen schönen Sagenstoff sucht, um aus diesem ein Libretto und wieder zum Libretto schöne Musik zu „machen“ oder zu eigenthümlichen Gemüthserlebnissen, die in ihm zu Musik wurden, die dichterische Folie sucht, sondern dessen ganzes Weltempfinden, dessen innerstes Schauen und Erleben ein poesietonliches geworden, der seinen Inhalt als den gesteigerten Inhalt der Zeit, als ein prophetisches Spiegelbild der Zukunft nothwendig und unwillkürlich in die Form der tönenden Dichtung fassen muß. Wagner's Werke klingen wie eine Antwort auf die Frage der Morne in seinen „Nibelungen“: „Weißt du, wie das werden soll?“ und bei ihm heißt es auch: „Im Anfang war das Wort“, aber es war das gesungene!

Der „Tannhäuser“ bildet die Mitte auf dem geistigen Wege Wagner's, denn in den drei Gruppen, in welche wir seine Werke sich scheiden sehen, bildet er das mittlere Werk der zweiten Gruppe. In der ersten: „Feen“, „Liebesverbot“, „Rienzi“ bildet Wagner in scheinbar zufälligen schwankenden

Versuchen seine Kräfte so angespannt und erfolgreich aus, daß er in dem Schlußwerk, dem „Rienzi“, in voller Beherrschung aller Mittel, in dem Entrollen eines farbenreichen, glänzenden dramatischen Bildes sich allen Anforderungen an einen Musikdramatiker ersten Ranges nicht allein gewachsen zeigt, sondern zugleich bereits die Keime seines späteren Schaffens enthüllt. Obgleich er in allen drei Werken und im „Rienzi“ bereits in durchgreifender Weise als Dichter und Musiker zugleich auftritt, so kennzeichnet es doch diese erste Gruppe, daß er es scheinbar noch zufällig ist, sich der Tiefe seiner Kraft noch nicht völlig bewußt wird, daß er noch auf der Stufe eines reichbegabten Musikers stehen bleibt, der sich — „seine Texte selbst macht“, ein uns in Anwendung auf Wagner's späteres Schaffen unleidlicher Ausdruck. Unterdessen hatte das Leben den Ringenden in die Schule genommen, in einer Fülle von sittlichen und geistigen Conflicten im Sturm der Leidenschaft, im Kampf um höchste Errungenschaften des Ideals und der Wirklichkeit ihm die Weihe zum Dichter gegeben, ihn zu der völlig neuen Erscheinung erhoben, als welche er in der zweiten Gruppe seiner Werke als der volle Dichter-Musiker in die Welt tritt. In der dritten Gruppe, „Tristan“, „Nibelungen“, „Meistersinger“, tritt dann nach längerem Sammeln und Ansiethalten des Meisters, nach einer Durchdringung mit philosophischer und historischer Bildung und Forschung, nach einem nochmaligen Schwanken zwischen recitirendem und gesungenem Drama („Barbarossa“ und „Siegfried“) wie uns bedünken will, die Idee als das Herrschende, Vormaltende in seinen Werken auf, ganz wie in der letzten Periode Beethoven's dessen stufenweise Entwicklung zu der Wagner's in Parallele gestellt, den „Lohengrin“ als die E-moll-Symphonie erkennen läßt, die „Nibelungen“ als die neunte, „Hans Sachs“ als die achte, „Tristan“ der Stellung der wunderbaren A-dur-Symphonie entsprechend zeigte, wozu man, um das nicht Deckende zu ergänzen, die gleichzeitigen letzten Quartette und Sonaten hinzuziehen könnte. Wenn aus den Werken der zweiten Gruppe als Blüthenduft sich die Idee des erlösenden Weibes empor-schwingt, so wären für uns in der dritten Gruppe die Ideen der Liebe, des Weltganzen, der Kunst der Urstoff, aus welchem sich die Lichtkörper der entsprechenden Kunstwerke gestalten. Wenn wir aber fürs Erste bei der zweiten Gruppe betrachtend verharren, so haben wir hier, wie wir es auch nehmen, wohin wir auch sehen, es mit einem entschieden Neuen zu thun, und wenn wir, um uns zu orientiren, um eine Anlehnung für unsere Beurtheilung zu suchen, diese Schöpfungen mit früheren vergleichen, so geben sie dazu zwar einerseits Veranlassung, weil sie den innigen historischen Zusammenhang mit der deutschen Oper aufweisen, andererseits aber schließen sie allen Vergleich aus, da sie Kundgebungen eines Dichter-Musikers sind, für den keine frühere Zeit ein Analogon bietet, und wenn allerdings die Beziehung auf Weber und die deutsche Oper deutlich zu erkennen ist, so erhebt der ideale Inhalt der Werke und der dichterische Trieb, dem sie ihre Entstehung verdanken, sie in eine Region, wo wir sie neben den größten Dramen Calderon's erblicken können.

Zu den vornehmlich unterscheidenden Merkmalen dieser zweiten Gruppe gehört die Rückkehr in die Heimath deutscher Sagenstoffe, von welcher der Dichter seitdem nicht wieder Abschied nimmt; sodann darin, daß Wagner für diesen Augenblick nur in der Phase der Entwicklung, welche diese Dreieit von Werken bietet, in das Gesamtbewußtsein des deutschen Volkes gedrungen, daß man Wagner im Großen und Ganzen nur aus diesen Werken erkennt, während die Früchte seiner reifsten

Schaffenszeit dem allgemeinen Bewußtsein noch fremd blieben; weiter tragen diese Werke das Merkmal einer Mitte zwischen der ersten und dritten Gruppe darin, daß sie, wenn auch schon ganz auf dem Gebiete des Dichter-Musikers stehend, dennoch in vielen Hauptzügen dem Grundgesetz der Oper als solcher, wenn auch in organischer Durchbrechung ihrer herkömmlichen Formen, folgen und als Culmination derselben angesehen werden dürfen, indem das deutliche Hervortreten ihrer Einzelheiten auf dem Grunde des Ganzen, die ungetheilt in den Mund des Sängers gelegte liedmäßig singbare, abgerundete melodische Phrase, die durchgängige Beibehaltung und tief eingreifende idealisirte Theiligung des Chors, die mit dem innersten poetischen Mark durchdrungene Form des überlieferten Finales in geschlossenem Zusammenhang mit der historischen Oper stehen, während in der dritten Gruppe Form und Mittel mit einer unbeugsamen Strenge und völlig gährungslosen Reinheit des Stils nur aus der tiefsten Nothwendigkeit des Dramas hervorgehen; fernerhin sehen wir diese drei Werke durch das Hervortreten eines weiblichen Ideals reinsten Hingebung und Opferfähigkeit gewissermaßen eine Trilogie bilden, wir sehen in der idealen Dreieinheit Senta Elisabeth Elsa den Kernpunkt von Wagner's Empfinden und Schaffen, wir ahnen das Geheimniß der Macht, welche ihn zum Dichter-Musiker werden ließ, wir nehmen Theil an seinem prophetischen Priesterdienste im Cultus des Weibes der Zukunft, welches einst die Dritte sein wird nach Eva und Maria, wir bewundern ihn als Phidias der weiblichen Seele und nehmen entzückt unsern Theil von der Morgengabe, mit welcher der Dichter-Musiker die bräutliche Geisteswelt beschenkt.

Im „Lannhäuser“ erkennen wir die Mitte der zweiten Gruppe daran, daß hier Wagner's weibliches Ideal der Hingebung und Opferfähigkeit am reinsten ausgesprochen ist, während Elsa im „Lohengrin“ schon den Leitton in die dritte Gruppe bildet, indem sie aus dem Zustande der zweifellosen Hingebung sich schon zur Gleichberechtigung mit dem Manne emancipirt, die vollste Identificirung mit ihm begehrt, wie sie dann in Isolda erreicht wird, bis in Brunnhilde das weibliche Ideal bis zu dem Punkte sich steigert, daß es im Gegensatz zu „Lohengrin“ seine Göttlichkeit dahingiebt und diese selbst dem geliebten Helden opfert.

(Schluß folgt.)

Kirchenmusik.

Carl Weinthal, Op. 18. Zwei Psalmen für mehrstimmigen Chor a capella. Bremen, Präger u. Meier. Heft 1. Psalm 126 (Wenn der Herr die Gefangenen Zions erlösen wird). Partitur und Stimmen. 1 Thlr. Heft 2. Psalm 47 (Frohlocket mit Händen, alle Völker). Partitur und Stimmen. 1 1/2 Thlr.

Der Verf. bekundet, wie in allen seinen Compositionen, auch hier seine ernste Richtung und Geschick in Handhabung der Formen, der Rhythmisirung des Bibeltextes und der Stimmenführung, und so erhalten wir denn auch in diesen beiden Psalmen — zwar nicht Werke von hervorragenden Eigenschaften — jedoch durch Frische, Gesundheit, natürlich-melodischen Fluß und technisch geschickte Arbeit wohlthuende Compositionen, die sich sowohl wegen dieser Eigenschaften, als ihrer leichten Ausführbarkeit Gesangsvereinen und besonders Schulen, in

denen gemischter Chorgesang gepflegt wird, aufs Beste empfehlen. Der 126. Psalm ist größtentheils homophon gehalten, wiewol auch dann der melodischen Entfaltung der einzelnen Stimmen aufs Möglichste Rechnung getragen ist; nur das Mittelfächchen („Wende unser Gefängniß“) ist fügenartig behandelt, und die Steigerung darin vom piano aus den tiefen Tonlagen zum forte in die hohen mit dem entsprechenden doppelten decrescendo, sowie die durch die Stimmenführung gewonnenen melodischen und harmonischen Combinationen sind von guter Wirkung. —

Der 47. Psalm theilt sich in drei Sätze, von denen die beiden ersten ebenfalls größtentheils homophone Behandlung erfahren haben. Im zweiten Satz wiederholt immer in kleinen Sätzen der Chor dieselben Worte in piano, die das hier eingeführte Soloquartett vorher im forte vorgetragen. Der Satz ist einfach, melodisch und wohlklingend. Der interessanteste Theil ist der dritte, dessen polyphone Ausführung bis zum Wiedereintritt des ersten Motivs von vielem Geschick zeugt. — Zum Schluß bemerken wir noch, daß sich in beiden Psalmen der Tonsatz, ursprünglich fünfstimmig angelegt, im Verlaufe vergrößert und sich sogar im letzten Satz des 47. Psalms in charakteristischer Weise bis zur achtstimmigen Masse steigert.

β.

Kammer- und Hausmusik.

Für Pianoforte mit Begleitung.

C. v. Horn, Op. 2. „Brautleben“. Suite für Pianoforte und Violine. Hamburg, August Cranz. 1 Thlr. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Nicht ohne ein gewisses Mißbehagen schreiten wir zur Beurtheilung dieses Opus, denn wir befinden uns in der unerfreulichen Lage, dasselbe als ein in der Charakteristik gänzlich verfehltes zurückweisen zu müssen. Der Componist hat sich in dieser Suite eine ähnliche Aufgabe gestellt, wie Schumann in seinem nach Chamisso's Dichtungen componirten Lieberchylus „Frauen-Liebe und -Leben“. Wir wollen keine eingehende Parallele zwischen v. Horn's Op. 2 und den genialen Stimmungsbildern des Meisters ziehen, aber der Componist selbst thue es und lerne in Schumann's Werke den Melodien- und Harmonien-Reichthum, die geniale Auffassung jedes einzelnen Bildes, die feine Charakteristik, die selbst da deutlich spricht, wo das Wort pausirt, — bewundern, und dann fühlen, wie alle diese Vorzüge seinem Opus fehlen, das zu wenig melodischen Reiz, zu viel Geschraubtes und auf anderer Seite Trockenes und sehr verunglückte, in Neußerlichkeiten bestehende Charakteristik enthält. Wir sind der festen Ueberzeugung, daß Niemand aus den Stücken herausfühlen wird, was der Componist sich darin gedacht, weder im Ganzen, noch weniger aber im Einzelnen. — Was uns in diesem Opus am Meisten betrübt, ist, daß sich überall ein gewisses Bewußtsein der Unfehlbarkeit zu erkennen giebt; man merkt, daß der Verf. nicht lange über seinem Werke gedüstelt, sondern in zu großem Selbstvertrauen die ersten sich ihm darbietenden Gedanken ergriffen, niedergeschrieben und dem Publicum aufgetischt hat. — Offen gestanden, es macht uns wenig Freude, C. v. Horn's unglücklichen Versuch in dieser absprechenden Weise beurtheilen zu müssen, und wir würden es gewiß mit um so größerer Freude anerkennen, wenn wir in einem späteren Werke des Componisten, dem wir Talent keineswegs absprechen — um so weniger, als sich auch in diesem Opus interessante Einzelheiten

vorfinden —, mehr Melodiensfluß und charakteristische Treue, als die Wirkung einer reiferen Selbstkritik, erblickten.

β.

Unterrichtswerke.

Für Orgel.

Brandt, August, Praktische Elementar-Organ-Schule. II. Cours. Leipzig, C. Neuberger. 1 Thlr. 3 Sgr.

Der Charakter einer „Elementar“-Orgelschule ist, sowie im ersten, auch in dem vorliegenden zweiten Cours streng eingehalten und mit geschickter Hand durchgeführt worden. Die erste Abtheilung bringt gut geordnete zwei- und dreistimmige Tonstücke von Bachelbel, Cherubini, Engel, G. A. Brandt (Organist in Magdeburg) und dem Herausgeber. In der zweiten Abtheilung findet man Tonstücke für ein und zwei Manuale mit Pedal. Die hier zunächst gegebenen Stücke für ein Manual und Pedal (von A. B. Bach, Fischer, Rink und dem Autor) sollen zur Wiederholung und Befestigung der im ersten Cours dagewesenen Pedal-Applicaturen dienen, und können die auf pag. 18 beginnenden Pedal-Exercitien hier nebenbei gespielt werden. Für zwei Manuale und Pedal findet man ein nicht gar bedeutendes Duett (?) von Knecht und ein interessantes Stück von Seb. Bach. Darauf folgen Tonstücke mit bewegter (figurirter) Pedalstimme (natürlicher Wechsel beider Fußspitzen mit und ohne Manual, mit stillem und lautem Wechsel auf derselben Taste, mit Ueber- und Unterlegen, mit Absatz und Spitze) von dem Verfasser und verschiedene Stücke für ein oder für zwei abwechselnde Manuale und Pedal von Rembt, Balme, Krebs, Bachelbel, Fischer, Kensch, Werner, Engel, Mittel, Seb. Bach und dem Herausgeber. Für zwei Manuale sind Sätze von Brandt, G. Walter, Engel, Thomas, Mendelssohn, Balme, Bach, Krebs und Fischer vorhanden. Der Mangel einer noch größeren Auswahl von Übungsstücken, namentlich von den bedeutendsten lebenden Organisten, hat jedenfalls den vorzüglichsten Grund in dem Gesetz gegen den Nachdruck, das leider bei dergleichen Schulwerken streng eingehalten werden muß. Im Uebrigen freuen wir uns, ein durchweg praktisches, von methodischer Tüchtigkeit zeugendes Schulwerk begrüßen zu können, das den gewöhnlichen Bedürfnissen (wie sie z. B. Lehrer-Seminarien mit zwei- oder dreijährigem Cours haben) vollständig genügen wird. Da aber hier der größere Theil der Schüler weniger talentirt sein dürfte, so hätten wir gewünscht, daß, wenn auch nicht in so ausgedehnter Weise, wie im ersten Theile, doch an den schwierigeren Stellen der Fingersatz beigefügt wäre. Die Ausstattung ist gut und praktisch.

A. B. G.

Correspondenz.

Leipzig.

In der am 6. d. M. stattgefundenen Abendunterhaltung im Conservatorium ließ sich Frä. Jacoba Boekelman aus Utrecht hören. Sie trug Chopin's Polonaise in Es dur und das Scherzo und Finale aus Weber's As dur-Sonate vor. Eine frühere Schülerin des Conservatoriums, gab sie auch jetzt zwei geliebte, des Instituts würdige Leistungen. Ihr Spiel bekundet eine vortreffliche Grundlage, es

ist durchaus correct, sauber und abgerundet. Wird die Künstlerin in Zukunft ihre Aufmerksamkeit noch auf einen gefangreichen Anschlag richten, der sich durch das innere Durchfühlen dessen, was reproducirt wird, vorzugsweise wird erreichen lassen, so glauben wir ihr bei jedem gebildeten Concertpublicum den günstigsten Erfolg voraussagen zu können. — Acht Tage zuvor spielte Hr. Ignaz Brüll aus Wien bei gleicher Veranlassung, wie uns mitgetheilt wird, mit vielem Beifall; wir hatten leider nicht Gelegenheit, ihn zu hören.

Die Gesellschaft Andante-Allegro veranstaltete am 5. d. M. zum Besten der Abgebrannten in Johannegeorgenstadt eine musikalische Soirée, bei welcher Fr. Lehmann und die HH. Groß, Rebling, Becker vom hiesigen Stadttheater, sowie die HH. Hollandt I, Müller (Violine), Thümer (Viola) und Hegar II. (Violoncell), Eulenburg und Herz (Clavier) und der Gesangsverein „Sängerkreis“ unter Leitung von Hrn. Reßler sich betheiligten. Der Reinertrag des Unternehmens ergab nach Abzug der Kosten die beträchtliche Summe von 200 Thlrn. —

Wien.

I. Orchester- und Vocalconcerte.

(Fortsetzung.)

Ein anderer der legionenhaft vertretenen Männergesangsvereine, „Schubert-Bund“ genannt, trat in diesem Jahre das erste Mal öffentlich auf. Chorleiter dieses Bundes ist der von seinem Wirken an mehreren hierortigen Vereinen dieser Art schon von früherher bekannte Franz Mair. Leider war mir nur das Anhören von drei Nummern des reichhaltigen Programms vergönnt. Es sind dies: Schubert's 23. Psalm, „Ständchen“ (Altsolo mit Chor) und ein neuer Chor des reichbegabten hiesigen Componisten J. P. Gotthardt. Es ließen sich da kernige und gleich gut geschulte, wie vertheilte Stimmen hören. Auch wurde mit großer Sorgfalt nuancirt. Gotthardt's Chor ist ein anziehendes Stimmungsgebilde, charaktervoll in jedem Zuge und sehr reich an harmonisch und rhythmisch bedeutsamen Einzelstellen. Dirigent Mair tritt in dieser jetzt errungenen selbständigen Stellung als eine beachtenswerthe Kraft hervor und füllt seinen Platz ungleich erfolgreicher aus, denn einst als nebenhergehender zweiter Chorführer der Singakademie und des ehemals Herbeck'schen Gesangsvereins. —

Der „akademische Gesangsverein“, seit Weinwurm's Rücktritt Hrn. Dr. Franz Eyrich überwiesen, gab sein alljährliches großes Vocal- und Orchesterconcert. Höhepunkt desselben war Volkmann's zum ersten Male hier dargebotene „Sappho“, ein Werk, über das ich nicht weiter zu sprechen brauche, da das seinerzeit in d. Bl. hierüber gefällte eingehende Urtheil ganz das meine ist. Fr. Carina vom Pester Theater war Trägerin des Solopartes. Das eingerostete Vortheil wider Novitäten jeder Art, erwies sich auch in diesem Falle als Widerspiel jener Meinung, die jede unbefangene Kritik über das genannte Werk auszusprechen sich gebrängt fühlt. Freilich mag die schwerste Schuld an diesem Nichterfolge der gänzlichen Unaufgelegtheit der Solistin zuzuschreiben sein. Man bekam, ohne Uebertreibung gesprochen, von dieser Seite her fast keinen reinen Ton zu hören. Das Orchester, unsere Hofoperncapelle, begleitete musterhaft. Zwei Horaz'sche Oden „ad Sextum“ und „ad Apollinem“ mit obligater Blasorchester-Begleitung verdienen, trotz vortrefflicher Darstellung, das über Novitäten in Pausen und Vogen hier verhängte Loos. Es sind Nachwerke untergeordneter Bedeutung, stimmungs- und geistlose, rein zufällige Tonverbindungen. Abgesehen vom Gehalte, der Null ist, wimmelt es hier von Declamationsfehlern größter Art. Besser war es einem Chore mit eingestreuten Sologesängen, „Die Hoffnung“ betitelt, von W. H. Zeit ergangen. Dieses Opus des viel zu früh verbliebenen Talentes, auf das der deutsche Süden in vieler Hinsicht stolz zurückschauen darf, bringt in jedem Zuge gefällige und warmgefühlte Musik. Ein süßstimmiger Chor „Robin Adair“, schottische Volksweise

von der Composition des obengenannten Vereinsdirigenten, bezeugt Talent, Formengeschick, richtiges und feines Textverständnis. Wie alle bisher zutage gekommenen Gesangswerke des mehrfach erwähnten heimischen Componisten E. S. Engelsberg (Dr. Schön) trägt auch der bei dieser Gelegenheit vorgeführte Chor mit Tenorsolo und Orchester „Der Blumen Schwester und der Sterne“ das Gepräge einer feinfühligsten Natur. Max Bruch's „römischer Triumphgesang“ ist ein Glanz- und Schlageffectstück probenhaltigen Sinnes. Dagegen ist die Schlußnummer dieses Concertes, ein Chor aus F. Wüllner's 98. Psalm, kaum mehr, denn eine ärmliche Copie Mendelssohn'scher Formen. Dieses Concertstück eignet sich durch sein äußerlich pomphaftes, gelehrthumendes und dennoch hohles Wesen so recht zu einem Concertfinale. Das Publicum darf massenweise abziehen, ohne die Zurückbleibenden durch sein Hin- und Hergehen zu stören, und ohne andererseits, ob des weithin dröhnenden Lärmens, selbst weit über die Saalstufen gekommen, im äußerlichen Aufnehmen des innerhalb der Concerträume Erklingenden nur im Mindesten beirrt zu werden. —

Die Wiedergabe alles in diesem Abschnitte Erwähnten gab Zeugenschaft von rastlosem Fortschreiten des jungen, akademischen Gesangsvereins. Man hörte, bis auf den gründlich matten Tenorsolisten, auch hier volltönende, in ihre Aufgabe hingebend eingebrungene Organe, einen Chor, wie man ihn kaum befenerter und dem Dirigentenwinkle fügsamer wünschen kann. Auch unsere Hofoperncapelle gab ihr Bestes als zum Gesange begleitende Orchesterkraft. Ihr Wirken war bei weitem bescheidener und demungeachtet selbständiger, als bei Gelegenheit so mancher nicht eben ihrer Lust und ihrem Geschmacke entsprechender Opernvorstellungen. Ja, ihre Leistung übertraf sogar jene in den letzten „philharmonischen Concerten“ kundgegebenen um ein Merkliches an wahren Schwunge und — verneinend ausgebrüllt — an der Abwesenheit jedweden Schlenkrians, der sich in den Concerten der letzt-erwähnten Art in jüngster Zeit gar so breit gemacht hatte. —

Das an einem der Frühlingsfeste immer wiederkehrende „Concert zum Besten des Bürgerospitals“ gab, wie gewöhnlich, ein sehr zerfahrenes Programm. Die anziehendste Spende desselben war ohne Frage Liszt's hier das erste Mal dargebotene melodramatische Musik zur „Leonore“. Fr. Rödel, ein Mitglied der Hofchauspielbühne, sprach den Bürger'schen Text und ein Fr. Alphonse v. Weiß führte den musikalischen Theil durch. Der Art ihrer Wiedergabe kommt ein gar zu zerbröckeltes Wesen auszustellen. Das Melodram als bestimmte Kunstart verführt ohnedies sehr leicht zu diesem Fehler. Wer indeß diese Condidition seinerzeit von Bronsart ausführen gehört, der ist sich des gleich strengen, wie geistvollen Zusammenhanges der einzelnen Theile dieses Melodramas allzu klar bewußt. Es kommt daher in gegebenem Falle alles nach dieser Seite hin Strebende dem Verschulden der diesmaligen Clavierpielerin zuzuschreiben. Fr. v. Weiß ist übrigens, wie aus ihrem im weiteren Verlaufe dieses Concertes gebrachten Vortrage der „Lucia-Transcription“ Liszt's klar geworden, eine vielfach gewandte Clavierpielerin. Manches in die zartbesaitete Frauen-natur hineinspielende Detail der beiden Liszt'schen Tonwerke wurde ganz entsprechend, ja sogar geistvoll gezeichnet. Auch hat ein noch so klangkräftiges Clavier große Mühe, in einem breiten Saalraume wirken zu können. Diesem Ziele sind im Grunde nur Männer, und selbst unter diesen sehr wenige, nahe gekommen. Die weiteren zwölf Nummern dieses Concertes sind, weil entweder gar zu oft gehört, oder an und für sich unbedeutend, nicht erwähnenswerth. —

Der Verein „Haydn“ sollte wieder einmal das Bedürfnis, die „Jahreszeiten“ vernehmen zu lassen. Esser's befenerter Tactstod machte die Reprise erträglich; weniger Fr. v. Murza, die aus der bürgerlich einfachen Pann eine widerliche Coquette jüngsten Schlages herauszugestalten für gut erachtet hatte. Hr. Walter sang den Lucas, wie er Alles zu singen pflegt: sentimental bis zum Ueberdruß. Nur Hr. Mayerhofer (Bass) traf den Nagel auf den Kopf. Oder besser:

er hätte ihn, wenn eben stimmlich glücklicher aufgelegt, auf das Beste getroffen. Orchester und Chor stellten ihr rechtes Contingent, so weit das erbärmliche Local ihnen Solches vergönnt hatte. —

Der „evangelische Chorberein“ beging seine jährliche Chortwochenfeier mit Mendelssohn's „Christus“ und mit desselben Meisters Psalm „Aus tiefer Noth“. Eingeleitet wurde diese oratorische Aufführung durch die vom Organisten der hiesigen evangelisch-lutherischen Kirche, Frn. E. H. Drzla, sehr gewandt, nur leider auf einem klanglosen Instrumente vorgetragene Pedalfuge in G-moll von Seb. Bach. Chöre und Soli ließen Verfahrenheiten in Fülle merken. Das Orchester war gar nicht vertreten. An dessen Stelle figurirte die schon oben hinlänglich beleumdete Kirchenorgel. Das Instrument klang, obwohl von denselben Meisterhänden, wie die Fuge, gespielt, sehr dumpf, stellenweise sogar verstimmt. Am Meisten störte sie in lausenden, oder zum Gesange lebighlich begleitenden Stellen. Hier nahm sich das Gespielte beiläufig so aus, wie eine recht holprig zu Stande gebrachte Clavierpassage. Diese Schuld trifft in erster Richtung den gründlich ungeschickten Umsatz polyphoner Kunstwerke in eine homophone Sphäre. In zweiter Linie kommt dieser Mißerfolg dem, neben seinen schon erwähnten Schattenseiten noch überdies sehr schwer ansprechenden Instrumente zuzuschreiben. Zu allem Ueberflusse sangen auch die Chöre und die mir unbekannt gebliebenen Solisten gründlichst unrein. Von dem fast jedes Zeitmaß bald durch Verschleppung, bald durch Ueberstürzung ganz entstellenden Dirigenten, Frn. Meßger, hätte ich lieber ganz geschwiegen, wäre nicht sein Name vorher durch alle diese Aufführung pomphaft vorher verkündenden Zeitungsblätter gegangen. —

Ungleich besser gelang die Aufführung der J. Haydn'schen „sieben Worte“ durch den „Altlerchenfelder Kirchenmusikverein“ unter Director Kumeneder's Leitung. Chor und Orchester ließen keinen Wunsch offen. Unter den Solisten hatte der Sopran, Fr. Fridkowski, manche gut geglückte Momente bezüglich erwärmten Darstellens. Der Tenor, Fr. Prjhoza, gab eine wahrhaft künstlerische Zeichnung seiner Rolle, und der Bass, Prof. Maas, wirkte mindestens nicht störend. Ueber Kumeneder's Dirigentengeschick habe ich schon zum Deuteren gesprochen. Auch dieses sogenannte Oratorium ist hier schon so oft gehört worden, daß man es süßlich jahrelang liegen lassen und durch Selteneres gleicher Art ersetzen könnte. —

Zellner's „historische Concerte“, im Laufe dieser Saison leider nur auf zwei beschränkt, brachten des Anregenden nicht wenig. Das erste derselben zeichnete die Anfänge der Oper in Italien, Deutschland und Frankreich. Das zweite dieser Concerte wagte den geistvoll intentionirten Versuch, Gleichartiges aus alter und neuer Zeit vergleichsweise nebeneinander hinzustellen. —

Die altitalienische Oper war repräsentirt durch Jacopo Peri (1600), Claudio Monteverde (1642), Alessandro Scarlatti (1724) und Nicolo Tomelli (1754). Als Typen altdeutschen Opernwesens traten hier auf: J. G. Stade (1644), Reinhard Kayser (1715) und Anton Schweiger (1769). J. B. Lully (1673), Maria Marais (1698) und Rameau (1737) fungirten als Heroine der altfranzösischen Oper. Eine Gruppierung solcher Art bezeugt ebenso geläuterten Scharfblick, als das dargebotene Einzelne den nach dieser Seite hin schon lange bestbeglaubigten Feinsinn und Geschmack des Anordners dieser Concerte durch eine neue That feststellt. —

Nicht minder glücklich war im zweiten Concerte sowohl der Parallelismus, als der Gegensatz zwischen Alt und Neu festgehalten. Den Gesängen Thibaut's (1201–1254) und Wolfenstein's (1425) reiheten sich Schubert's „Rufbaum“ und „Märzveilchen“ als prägnante Gegenbilder an. Ein gleich scharf bezeichnender Contrast warb offenbar aus Corelli (1643–1713) Dur-Clavier-Biolinsonate und Rubinstein's Clavier-Biolinsonate. Bei weitem strenger war die Abwärtung gezogen zwischen der Dur-Arie des Orpheus aus Gluck's gleichnamiger Oper und der für die Albion componirten Meyerbeer'schen Ein-

lagsarie in der Rolle des Pagen Urban („Hugenotten“). Nicht minder anziehend stellten sich schließlich die analogen, wie unterschiedlichen Merkmale zwischen der D-moll-Orgelsonate Gottlieb Ruffat's (1684 bis 1730) und der F-moll-Orgelsonate Mendelssohn's heraus. Es wäre keine unergiebige Aufgabe für eine umfassendere Brochure, dieses hier entrollte Bild vergleichender Ruffat- und beziehungsweise Weltgeistesgeschichte in allen seinen Einzelsphären zu durchsprechen. Selber muß dieser eine große Epoche von nahe ein halbjahr umfassende Bericht auf eine solche Auseinandersetzung verzichten. Mir persönlich war das Erschauen des klaffenden Spalles zwischen den Ariengestalten Gluck's und Meyerbeer's unstreitig die lehrreichste Wahrnehmung. Dort, bei schärfster psychologisch-dramatischer Zeichnung, die fast an unbedingte Kirchlichkeit grenzende Ascese; hier wieder, neben ganz gleichgültigem Verhalten aller allgemeinen wie speciellen Textmomente zum Tonhalte, das beinahe ekkig Coquette, Raffinirte, im schlechtesten Sinne Weltliche des Musikalischen. Ueberhaupt sei zum Lobe des Anordners dieser beiden Concerte ein für alle Male bemerkt, daß richtiger Tact, feiner Geschmack und ein vielseitiges Wissen jene Potenzen sind, die dem Zellner'schen Unternehmen von dessen Anbeginn bis auf den heutigen Tag eine Art weittragender Bedeutung für unsere Kunstzustände verbürgt haben. —

Auch in dieser letztvergangenen Concertepoche war dem Unternehmen dieser „historischen Concerte“ der Stamm unserer besten Darstellerkräfte mitwirkend beigetreten. Unter den Gesangssolisten sei das bei Zellner's Concerten seit Langem ständige Quartett der Damen Krauß und Bettelheim, der H. H. Walter und Mayerhofer in erster Linie genannt. Außerdem kommen in diesem Zusammenhange noch ob einzelner Leistungen zu erwähnen die Damen Marsla und Schmidtler (Gesang), Limpöck und Foel (Clavier), endlich die Pianisten Epstein und Rubinstein, Concertmeister Hellmesberger (Viola), die H. H. Schenner und Nibel (Begleiter zum Gesange am Flügel), endlich Zellner selbst (Harmonium), also fast durchaus bekannte und beglaubigte Darstellerkräfte. Neu war unter allen diesen Erscheinungen nur Fr. Limpöck. Ueber ihre Leistungen kommt zu bemerken, daß dieselben weber dazu angethan waren, Interesse zu erwecken, noch zu fördern. Unter allen Theilnehmern war diese Clavierspielerin die einzige Mittelmäßigkeit ihrer bestimmten Art und Sphäre. —

II. Virtuosenconcerte.

Ueber Fr. Mary Krebs, die den Reigen der diesjährigen Solopianisten-Concerte eröffnet hat, ist schon eingehend gesprochen worden. Sie gab zwei selbständige Concerte. Stoff des ersten derselben war Beethoven's Clavier-Biolinsonate in G-moll (Op. 80 Nr. 3) mit Concertm. Hellmesberger; Liszt's Lucia-Paraphrase und Tarentella di bravura aus der „Stimmen von Portici“, Seb. Bach's Clavierfuge in A-moll (aus dem „wohltemperirten Clavier“), Fis dur-Riturnel von Chopin und „Perpetuum mobile“ von E. M. Weber. Im zweiten und letzten Concerte des Fr. Krebs kamen Mendelssohn's D-moll-Trio (Concertm. Hellmesberger und R. R. R. als Begleiter), eine sogenannte Phantastie über Themen aus „Lucresia Borgia“ von E. Krebs, Seb. Bach's G-moll-Gavotte, Beethoven's Polonaise Op. 89; endlich Liszt's „Faust-Walzer“ zur Aufführung. Bach'sches, Beethoven'sches und Chopin'sches liegt noch seitab der bisherigen Auffassungskraft des Fr. Krebs. Um Gestalten der erstgenannten und zweiten Art erschöpfend hinzustellen, fehlt es hier an wahrhaft intensiver Kraft. Die Zeichnung ist zwar auch hier eine haarscharf richtige, allein man merkt fast überall die durch äußere Drefsur aufgebrängte Absicht und wird endlich ob solcher Wahrnehmung verstimmt. Um hingegen Chopin nach aller seiner Eigenart gerecht zu werden, gebietet es Fr. Krebs an jener Potenz, die ich nicht treffender als durch

Fremdworte „caquet“ oder „fion de salon“ zu bezeichnen wüßte. Wo es aber zuerst und zuletzt auf glatte Technik und auf das Herausgestalten einer strengen, aber selbstlosen Gegenständlichkeit ankommt, da fällt Fräulein Krebs ihre Aufgabe durchgreifend meisterhaft aus. Ja, ihre Leistungen beschämen sogar, was Treue und Männlichkeit des Tones anbelangt, gar manchen erwachsenen Künstler. —

Zeitfolgegemaß sei hier zunächst das Concert des jungen Pianisten Heinrich v. Bodlet, Sohnes des einst an hiesiger Stelle vielgefeierten Virtuosen und Pädagogen gleichen Namens erwähnt. „Vom Geiste keine Spur und Alles ist Dressur“. So läßt sich hier kurz sagen. Technik und sogenannte Vortragart tragen im Allgemeinen wie in allem Besonderen das Gepräge des Ausgelebten. Alles auf solche Art von den Händen eines Sechszehnjährigen Ueberkommene nahm sich wie altkluges oder altweiberhaftes Geschwätz aus. Der Concertist spielte Beethoven's G-moll-Sonate (Op. 5 Nr. 2), Thalberg's Caprice Op. 15, endlich L. W. Weber's D-moll-Sonate Op. 49. —

Seit Julius Epstein hier darstellend und belehrend wirkt, hat sich seiner Geschmack und eine ebenso geartete Fühlung als typisches Merkmal seines Spiels, seiner Concertprogramme und seiner Unterrichtsmethode festgestellt. Es bedarf daher wol nur der einfachen Anzeige: Epstein habe öffentlich gespielt, oder einen von ihm erzogenen Schüler der Welt vorgeführt, um schon in diesen Thatfachen eine feste Bürgschaft für wahre Künstlerleistungen zu erkennen. So immer, so auch diesmal. Haydn's E-dur-Trio, Fiedl's A-dur-Andante für Clavier und Streichquartett, Schubert's dreisäßige Clavierphantasie Op. 78, endlich Beethoven's Quintett für Clavier und Blasinstrumente (Op. 16) gehören sämtlich zur Classe der hier ungewohnten, zum Theil ganz neuen, daher jedenfalls mannichfach anregenden Erscheinungen. Ich möchte hier wol den größten Nachdruck auf das Fiedl'sche Stück legen, in dessen sanft graziosem Zuge eine für jene Epoche merkwürdig prophetische, weil beinahe durchweg Schumann'sche Grundstimmung herrscht. Man erinnere sich diesfalls ganz vornehmlich, um auf einzelnes Charakteristisches des Werkes hinzuweisen, an den im Verlaufe des Satzes vorkommenden Tonica-Orgelpunct, dessen harmonische Einkleidung ganz ausnehmend lebendig diejenige Gestaltung wahrhaft, durch die uns bei jedesmaligem Anhören die vorletzte Variation des Mittelthemas aus Schumann's F-dur-Quartett (Op. 41, Nr. 1) ganz eigenartig ergreift. Schubert's Op. 78 ist überreich an Einzelschönem. Allein es fehlt diesen zerstreuten Perlen der einheitgebende Kitt. Epstein's Darstellen all dieses Alten wie Neues war Resultat feinsten, sorgfältigsten, harmonischer Durchbildung und angeborener Künstlerkraft. Unterstützt wurde dieses hochanziehende Concertes waren das Hellmesberger'sche Quartett, die H. Uhlmann, Otter, Kleinede und Ibener, also die Auserlesenen unserer Bläsercapelle, endlich das schon charakterisirte beachtenswerthe Gesangstalent, Fräulein Helene Magnus. —

Schon vor Jahren habe ich in d. Bl. einer in clavierpielender wie schaffender Sphäre vielversprechenden Kraft, des hier seßhaften Julius v. Beliczai, gedacht. Derselbe hat seither in stiller Zurückgezogenheit nach beiden Richtungen hin gewirkt. Sein diesjähriges Concert bestätigte vollgültig, daß die Zeit seines Schweigens keine veräumte gewesen. Das Clavierpiel des Concertisten trug vor Allem erfreuende Fortschrittszeichen. Die vordem zwar immerhin beachtenswerthe, aber etwas schwerfällige Technik Beliczai's ist seitdem vielfach beherrschbarer geworden. Das sonst kühl-verständige Spiel desselben hat an Feinheit, Geschmeidigkeit, kurz: an Allseitigkeit des Ausbrudes sehr gewonnen. Das schon damals festgeprägte, Charaktervolle, Mannhafte des Darstellens fremder, wie eigener Werke und der gleichartige Grundzug des Componisten Beliczai tritt nun als durchgeläuterte, selbstvolle Erscheinung so entschieden in den Vordergrund, daß man den Künstlermann, von welcher Seite immer betrachtet, den Besten seiner Art und Richtung anreihen darf. Sprechende Beweise hierfür

gab Beliczai's Wiebergabe des Haydn'schen A-dur-Trio (mit F. Hofmann als Geiger und J. L. Moser als Violoncellist, und des St. Sellar'schen „Saltarello“ Op. 77 (Clavier-Solo). Beliczai, der Componist, trat in einer Reihe stimmungsvoller Charakterstücke für Clavier allein, sowie in einem Cyklus gleichgearteter Gesänge in das eben beschriebene erfreuende Licht. Seb. Bach und Schumann mögen den interessanten Künstler vornehmlich beeinflussen und seine Eigenart zu jener Höhe herausgehoben haben, in der sie sich diesmal bekundet hat. Glück auf! Der wird uns, also fortgehend, vielleicht noch Hochbedeutungsvolles bringen. —

Joannes Brahms ließ sich in bekannter Doppelseigenschaft an zwei Abenden der Saison vernehmen. Seb. Bach's F-dur-Toccata mag, seit Liszt's Rücktritte von der Darstellerlaufbahn, wol kaum eine dem Orgelcharakter entsprechende, Zug für Zug gewaltigere Verlautbarung erfahren haben, als unter den vielseitig beherrschbaren, ich möchte sagen: vom Allgeiste geführten Händen Brahms'. Wenn Einer der jüngeren außer dem Bereiche der Schule Liszt's stehenden Träger der Virtuosenfahne, so versteht es Brahms, das Clavier als Herold echt symphonisch-orchestralen Waltens hinzustellen. Man lebt die ganze Zeit, die er uns spielend schildert, gleichsam in einer Spanne des Augenblickes durch. So gegenständlich und innerlich lebensvoll zugleich führt er sie vor. Beethoven und den Nachgeborenen, insbesondere Schumann gegenüber, nimmt das Innwerden einer solchen Erscheinung begreiflicherweise nicht Wunder. Eben so wenig befremdet ein solches Nachschaffen angesichts Seb. Bach's, des Urquells der eben genannten Richtungen. Um so mehr überrascht es aber gegenüber anderen, unserer Denkart entrückteren Meistern, wie z. B. Scarlatti, Händel, Friedemann Bach. Solches Verfahren heißt einfach: Umgestalten der grauen Vergangenheit zum lebendigen Jetzt. Brahms, der Componist, hat in diesen zwei Concerten seltener gelagt, denn in den Epochen seines früheren hiesigen Auftretens. So hoch dieser Zug großer Bescheidenheit einerseits zu stellen kommt, eben so unumwunden muß ich meine Meinung dahin abgeben, daß Brahms' jüngste Schöpfungen einen merkbaren Abfall gegen die früheren bekunden. Meisterhaft in der Detailmache ist alles jüngere wie ältere Brahms'sche. Allein in ersteren Werken überwiegt die Arbeit, die Reflexion. Das ursprüngliche freie Leben tritt hier bedenklich zurück. Neben Bedeutsamem steht viel Fikitives, Geflügeltes, geradezu Aeußerliches. Ich möchte dies besonders von seinem Op. 35, den Variationen über ein Paganini'sches Thema, sowie von seinem Op. 24, Variationen und Fuge über ein Händel'sches Thema, behaupten. Ungleich flüssiger und stimmungsvoller ist alles uns in diesem Jahre dargebotene Knappere des Componisten. Hierher gehört z. B. sein „Scherzo“, manches Lied und mancher mehrstimmige Gesang des Autors. Ein wahrer Meister, wie im symphonischen, orchestralen Clavierpiele, ist endlich Brahms auch im Bereiche des Umfasses mehrstimmiger Werke Anderer in die claviermäßige Form. Ein Beweis hierfür ist seine Transcription des Schlusssatzes aus Beethoven's E-dur-Quartett Op. 59 Nr. 3. Hier ist jede Note des Originals treu wiebergespiegelt und das Ganze von wahrhaft collossaler akustischer Wirkung. Brahms hat mit diesem letztgenannten Vortrage auch einen wahrhaft riesigen Erfolg erzielt. —

Emil Weber, ein etwa fünfzehnjähriger Bögling des allgemein geschätzten hiesigen Clavierlehrers J. M. Pachen, ließ in seinem Concerte eine durchweg reine, aber inhaltsleere und selbst äußerlich kraftlose Technik vernehmen. Er trug Allerlei von Händel, Mendelssohn, Kleinede und Liszt vor. Der altdeutsche Classiker und der neudeutsche Großmeister liegen dem Können des Knaben noch sehr fern. Von dieser Art Werken kamen nur die Noten zum Vorschein. Dagegen gelang dem Concertisten wenigstens das Herausstellen der glatten, salonsfähigen Seite Mendelssohn's und seines treuen Epigonen Kleinede. Ob ein wirkliches Talent im Knaben Weber schlummere, oder

ob alles bis jetzt Errungene nur Folge emsiger Dressur, bleibe dahingestellt. —

Nebst diesem Knaben, war auch ein weibliches sogenanntes Wunderkind, Namens Anna Pisch, dem Bernehmen nach ein Zögling des Prager Virtuosen und Componisten Smetana, im Verlaufe dieser Saison unter die Concertisten gegangen. Ein vornehmlich weicher Anschlag und perlendes Spiel sind ihre Vorzüge. Ein unzeitiger Pedalgebrauch kommt ihren Leistungen als Grundfehler auszusprechen. Ihr Piano und Pianissimo genügt jedem billigen Ansprüche. Anfangs das Forte und seine weiteren Höhengrade, hat Fräulein Pisch noch viele Lehrjahre zurückzulegen. Auch hier wäre ursprüngliche Begabung in Zweifel zu stellen. Ihr Programm umfaßte Kleineres und Größeres von Beethoven, Mendelssohn, Chopin, Schumann und Liszt. —

(Fortsetzung folgt.)

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Dingelstedt wird am 1. October in seine neue Stellung in Wien eintreten. —

— Adolf Henselt ist in London angekommen, wo er sich in Privatreisen mit großem Beifall hören ließ. Von London aus begibt er sich nach Paris, von wo er über Dresden nach Rußland zurückkehren wird. —

— Bernhard Scholz in Berlin ist als Lehrer in der Kullak'schen Akademie der Tonkunst angestellt worden. —

— Pianist Bonewitz ließ sich in einer Privatsoirée in Englien hören und entzückte ebenso durch sein sauberes, tief empfundenes, wie dramatisch belebtes und machtvolltes Spiel. —

Musikfeste, Aufführungen.

Ville. Bei dem am 28. August stattgefundenen Preissingen trug der Aachener Gesangverein „Concordia“ den Preis davon. —

Paris. Am 1. Concert zur Eröffnung des Festes der hiesigen deutschen Vereine. Die einleitende Freischütz-Duverture, gespielt von einem Musikcorps der französischen Gardegenarmirie, welchem der Kaiser die besondere Ermächtigung zur Mitwirkung erteilt hatte, wurde mit einem wahren Beifallsturm empfangen. Auch die übrigen Nummern, die Schwerterweihe von Meyerbeer, die Tell-Duverture und den Lannhäuser-Marsch führte das Musikcorps so meisterhaft aus, daß dieselben wiederholt werden mußten. Desgleichen wurden die von den Gesangsvereinen vorgetragenen Chöre von Mendelssohn, Lachner, Abt, mit großem Beifall aufgenommen. — Am 2. Aufführung von Saint-Saëns' Cantate „Die Hochzeit des Prometheus“ vor einem weniger zahlreichen als auserlesenen Publicum. Dieselbe wurde mit enthusiastischem Beifall aufgenommen. Giacomelli in der „Presso musicale“ nennt sie ein Werk ersten Ranges und betont ganz besonders die entschieden fortschrittliche künstlerische Tendenz des Ganzen im Sinne Wagner's und Liszt's bei aller individuellen Eigenthümlichkeit. Er vindicirt dabei dem Werke eine ähnliche Bedeutung, wie Liszt's „Elisabeth“, die der Meister selbst „versöhnende Musik“ genannt habe, „versöhnend“ insofern, als die Principien der Schule darin in eingänglicher Weise zur Geltung gebracht, — keineswegs aufgegeben — erscheinen (während andererseits zur Aufnahme derselben im Publicum der Boden allmählich mehr und mehr vorbereitet ist). Als die Krone des Ganzen wird der Schlußchor der Böller bezeichnet, der in einem grandiosen, an das Kirchliche streifenden, mehr mysteriösen, als glänzenden Style gehalten ist. Die Soli wurden gesungen von M. Sabat, Faure und Warot. Bei derselben Gelegenheit kam auch eine Symphonie von demselben Componisten mit nicht geringerem Beifall zur Aufführung. —

Düsseldorf. Am 1. und 2. d. M. 25jährige Jubelfeier des unter Protection des Fürsten zu Hohenzollern-Sigmaringen stehenden „Städtischen Männergesangsvereins“, 30 Vereine mit 1600 Sängern

unter Leitung von Schausel, am ersten Tag großes Festconcert: Overture von Rich, Festgruß von Schausel, „Salamis“ von Gerusheim, „Dein Leben schied“ (aus Byron's hebräischen Gefängen) für das Jubelfest componirt von Tausch (sämmliche vorstehende Werke für Chor und Orchester), Concert von Paganini, Air von Bach und Variationen von David, vorgetragen von Wilhelmj, „Es muß doch Frühling werden“ von Hiller, schottischer Barbenchor von Slicher, Motette von B. Klein und „Römischer Triumphgesang“ von Bruch. Für die Wettgesänge des zweiten Tages sind folgende Preise bestimmt: vom König von Preußen als erster Ehrenpreis für die erste Abtheilung eine große goldene Medaille mit dem Doppelbilde des Königs und der Königin, als erster Ehrenpreis für die zweite Abtheilung vom Fürsten zu Hohenzollern ein werthvoller goldener Pokal, als erster Ehrenpreis für die dritte Abtheilung von der Stadt eine werthvolle Gabe. Die zweiten Preise für jede Abtheilung giebt der Jubelverein, und zwar für die erste ein reich verziertes Trinkhorn, für die zweite einen goldenen Pokal und für die dritte einen goldenen Römer, das Trinken ist folglich hierdurch wiederum reichlich bedacht worden. —

Berlin. Die dortige Privattheatergesellschaft „Urania“, welcher das Verdienst gebührt, seit 1792 nicht nur für das Schauspiel, sondern auch für die Oper die erste sehr lehrreiche praktische Bildungsschule einer zahlreichen Anzahl hervorragender Talente gewesen zu sein, feierte am 27. v. M. ihr 75jähriges Jubiläum durch eine von namhaften Kräften des Hoftheaters, der Presse etc. veranstaltete, durch kunsthistorische Erinnerungen reich gewürzte solenne Festvorstellung. —

Neue und neuinsudirte Opern.

— In Pest wird am Nationaltheater A. v. Adelsburg's „Prinzi“ vorbereitet. —

Operpersonalien.

— Es gastirten: in Berlin Frau Scherbarth-Fließ von Hamburg — in Mainz Frau Lucca von Berlin — in Erfurt Frau Pelli-Sicora aus Wien — in Lemberg Fräulein Orgeni mit großem Erfolg — daselbst Fräulein Marek — in Leipzig machte Fräulein Köpfler von Berlin (Schülerin von Mantius) ihren ersten von glücklichem Erfolg begleiteten theatralischen Versuch. —

— Engagirt wurden: in Wien Frau Witt vom 1. October an auf sechs Monate (Hofopertheater) und Fräulein Ehn auf drei Jahre mit 10,000 fl. und dreimonatlichem Urlaub; daselbst Henczy (neu) — in München Nachbaur auf drei Jahre mit 7000 fl. und zweimonatlichem Urlaub — in Leipzig Fräulein Löwe von Darmstadt — in Paris (große Oper) M. Sabat auf weitere drei Jahre — in Constantinopel (italien. Oper) Frau Frederici-Zakowicka von Warschau. —

Director Ernst scheint der Elner Oper allen Ernstes neuen Aufschwung geben zu wollen. Er hat engagirt die Damen: Dumont-Eubanny und Böcke-Lundh von Leipzig, Sarray von Lemberg, Scheuerlein, Mabecke und v. Dillner, als Tenöre Brunner von Cassel, Götte, Wagner und Flemming, als Bariton Simons von München, als Bass Vorrmann von Grah, Höfel und Borkowski und als Capellmeister Dumont und Ebyssen. Das Orchester wird wesentlichen Verbesserungen unterworfen, der Chor bedeutend verstärkt. —

In Berlin ist Pollini, der Impresario der italienischen Oper, welche vom October ab im Victoria-theater singen wird, eingetroffen. Sein Personal besteht aus Sgra. Carolta, Sgra. Rosa Pollini von der Akademie zu Newyork, Sgra. Moransi, seit drei Jahren am Coventgardentheater in London, Sgra. Gaspari, Comprimaria, Sgr. Armandi, Tenor, seit drei Jahren an der großen Oper in Paris, Bizzani, Tenor, Adriano Pantaleon, Bariton aus Palermo, Carnili, Bariton aus Mailand, Marchisio, Buffo aus Turin. Mit dem Bassisten sind noch die Unterhandlungen im Gange; Capellmeister: Francaluci, Concertmeister: Bombini. —

Der Stettiner Theaterdirector Sasse übernimmt das Düsseldorf'sche Theater. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Fräulein Emmy Feintz aus München wurde zur herzoglich Meiningen'schen Hofpianistin ernannt. —

— Kammerfänger Beder in Darmstadt erhielt vom Großherzog die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft. — Meswadba wurde zum Hofcapellmeister und Intendant der großherzoglich Militair-musik ernannt. —

— Der Kaiser von Oesterreich hat Rüdten das Ritterkreuz des Franz Joseph-Ordens verliehen. —

— Abel, Mitglied der Baseler Stadtcapelle, ist als erster Concertmeister in das königl. Hoforchester in München berufen worden. — Dasselbst wurde Hofmusik-Intendant Freiherr v. Persall zum Hoftheater-Intendanten ernannt. An die Stelle des in Pension tretenden Generalmusikdirectors Fr. Lachner soll Capellm. Edert in Stuttgart gewählt sein. —

— Capellmeister Wilhelm Eschirch in Oera wurde zum Wiener Männergesangsverein „in Anerkennung seiner Verdienste um den Männergesang“ zum Ehrenmitglied ernannt. —

— Julius Tausch in Düsseldorf erhielt nach der Aufführung einer Festouvertüre von dem Herzog von Anhalt die goldene Verdienstmedaille. —

— Dr. Pierre Benoit ist kürzlich als Director der Musikschule in Antwerpen installirt worden. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: am 11. v. M. in Frankfurt a. M. Domorganist Großmann (bei seinen Exequien lautete die große Carolusglocke zum letzten Male, um bei dem Brande der darauf folgenden Nacht geschmolzen herabzufallen. Sie war erst mit großen Kosten umgegossen worden, weil sie, omnia's genug, bei dem Einzug des Reichsverwesers gesprungen war) — in Brüssel der geschätzte Musiker Charles Singelee, 58 Jahre alt — ebendasselbst Joseph Mattau (geb. 1788), Gründer der „Grand Harmonie“ in Brüssel, der eine gewisse Fertigkeit auf allen Streich- und Blasinstrumenten besaß. Großes Verdienst hat er sich um die Heranbildung seines Orchesters erworben, das er schulte und leitete — in Amsterdam L. W. Luers, ehemaliger Orchesterdirector des Theaters in Rotterdam — ebendasselbst P. E. Christiani, Capellmeister der Civilgarde in Amsterdam — in Madrid Emil Elga, ein junger hoffnungsvoller Organist. Inmitten der Begleitung eines Liedes während eines Concertes führte ein plötzlicher Blutsturz seinen Tod herbei — in Coburg am 24. v. M. der Componist und Clavierlehrer Christian Jümmler, 56 Jahre alt — in Rom der Operncomponist Gentili — in Weimar August Agthe, pensionirtes Mitglied der Hofcapelle, ehemals ausgezeichnete Clarinettist (Vater von Frau v. Milde) — in Paris P. J. Meisfred, seiner Zeit berühmter Hornvirtuos und Professor am Conservatorium — in Minden am 6. d. M. Musikdirector August Fleischhauer im Alter von 68 Jahren, Begründer und Leiter des dortigen Musikvereins und der Liebertafel. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Von der bei Moritz Schäfer in Leipzig erschienenen „Concordia, Anthologie für Pianoforte und Gesang“, von F. E. Schubert herausgegeben und bearbeitet, ist der vierte Band erschienen. Die ersten drei Bände, welche 910 Lieder enthalten, haben schon mehrfache Auflagen erlebt. Welcher allgemeinen Verbreitung und Beliebtheit dieses Werk sich erfreut, beweist der Umstand, daß kürzlich bei dem großen Gesangsfest in Philadelphia dasselbe zwei Mal als Preis vertheilt wurde. Jeder Band wird auch einzeln in 12 Lieferungen à 5 Mgr. ausgegeben. —

— Soeben ist im Druck erschienen „Theodor Körner, große vaterländische Oper in 5 Acten und einem Vorspiel“ von Louise Otto. Auch die Musik hierzu von W. Weißheimer ist vollendet. Bruchstücke des Werkes gelangten bereits vor Jahren in Leipzig mit Beifall zur Aufführung. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Dr. Siegfried Saloman, Tonkünstler, und Frau Nissen-Saloman, Lehrerin am Conservatorium in Petersburg, Dr. Wilhelm Langhans, Tonkünstler aus Paris, Dr. Dr. Adolf Stern, Schriftsteller aus Dresden, Dr. Abbé Dr. Franz Liszt aus Rom. —

Vermischtes.

— Frankfurt a. M. hat durch den in der Nacht vom 11. zum 12. erfolgten Brand der dortigen Domkirche den Verlust seiner besten Orgel zu beklagen, welche erst seit wenig Jahren für den Preis von 10.000 fl. erworben worden war. —

— In München soll die tiefere Pariser Orchesterstimmung den 1. September eingeführt werden, nicht bloß in der Hofcapelle, sondern auch bei den Militärmusikcorps der Münchner Garnison und später auch bei den übrigen Regimentern. —

— Bei einer unlängst vorgenommenen Reparatur der Orgel der Johannisikirche in Leipzig fand man in einer Windlade folgende Inschrift: „Johann Scheibe, der Zeit bei einer 1861. Universität Leipzig Orgelmacher anno 1742 den 22. Aug. verfertigt, im Mai 62 Jahr.“ (Die 62 Jahre beziehen sich wahrscheinlich auf das Alter des Orgelbauers.) Einer alten Urkunde nach ist dieses Orgelwerk aus der Thomaskirche, wo früher zwei Orgeln standen. Spätere Reparaturen geschahen durch die Orgelbauer Trampeli aus Aborf und Wende aus Leipzig, zuletzt durch Labegast in Weissenfels, welcher diese Orgel mit zwei neuen Registern versah. —

— Zu den in dem Haushalte der zukünftigen großen Oper in Paris eingeführten Reformen gehört unstreitig die Herstellung einer großartigen Bibliothek, und zwar sollen in dieser Bibliothek alle jene geschriebenen Documente, welche mit der Geschichte der Oper in Verbindung stehen, vereinigt werden, wozu auch die Contracte der Gesangskünstler und Componisten gehören. Die große Menge der Partituren, welche jetzt in den Kellern der Bibliothek in der Rue de la Harpe lagern, sollen ebenfalls der Opernbibliothek einverleibt werden (wenn sie nicht bereits von Würmern zerfressen sind). Ein besonderes Museum wird die vorhandenen und zu liefernden Skizzen zu den Decorationen enthalten. —

— Meyerbeer hatte zu einem Stücke von Blaze de Bury „Die Jugend Goethe's“ die Musik geschrieben. Da dieses Stück im Odeon oder in der Porte Saint-Martin aufgeführt werden sollte, verlangt der Dichter, gestützt auf die Verpflichtungen des Componisten, von Meyerbeer's Wittve die Auslieferung der Partitur. Madame Meyerbeer giebt aber die Partitur nicht her, indem ihr Gatte die Ausführung seiner hinterlassenen Compositionen, mit Ausnahme der „Afrikanerin“, testamentarisch verboten hat. Dies wird Anlaß zu einem Prozesse geben. —

— In Paris ist eine Musik spielende Locomotive zu sehen, welche, aus Stahl und Kupfer geformt, Tender, Kessel und Schlot besitzt, dampft und während ihres schnellen Fahrens den „Lannhäuser-Marsch“ spielt. In ihrem Innern birgt sie ein Orgelwerk, welches durch die Dampfkraft in Bewegung gesetzt wird. Das heißt man doch „Fortschritt“ mit Dampf! —

— In Münchshofen in Bayern fanden sich in einer seit 1807 unbenutzten Sammlung von Kammermusiken drei Fagottconcerte von W. A. Mozart, von denen das eine in E-dur noch ganz unbekannt ist. —

— Das königl. Cabinet in Stuttgart hat dem Capellmeister Carl Edert, welcher sich während der Ferien in Baden-Baden aufhielt, plötzlich seine Entlassung zugesandt, ohne irgendwelche Angabe des Grundes. Als sein Nachfolger wird Albert bezeichnet. —

— Am 12. d. M. feiert Moritz Hauptmann sein 25jähriges Jubiläum als Cantor und Musikdirector an der Thomasschule zu Leipzig. —

— In Wahrenbrunn (preuß. Provinz Sachsen), dem Geburtsort des im Jahre 1791 in Berlin verstorbenen Graun, soll ein Denkmal für denselben errichtet werden nach einem Entwurf des Prof. Hagen. —

— Was man in Elberfeld unter Concerten versteht. Der Bericht über das dortige 25. Abonnementconcert beginnt mit dem Referat über die Leistungen der H. Songleure L. auf dem Drahtseile u. und schließt mit den bewunderungswürdigen Kunststücken der von denselben abgerichteten Vierstüler. Von Musik aber in dem ganzen Bericht keine Sylbel! Zu Ruh und Frommen um Stoff verlegener Concertreferenten von denselben genau vorstehend angegebenem Inhalte entsprechend nachzulesen in der „Elberfelder Zeitung“ vom 31. August d. J. —

— Die Musikkalenderhandlung von Schott in Brüssel hat einen Concurs für religiöse Musik ausgeschrieben. Dieses Preisausschreiben ist doppelter Art. An dem einen dürfen sich nur belgische Componisten betheiligen, an dem andern können auch Ausländer concurriren. Für Letzteres besteht die Aufgabe in einer dreistimmigen Vocalmesse (zwei Tenore und Bass) mit obligater Orgelbegleitung, ohne obligates Pedal. Die Messe in sechs Sätzen: Kyrie, Gloria u. s. w., muß kurz und leicht ausführbar sein. Die Preise sind: 1 Goldmedaille nebst 500 Francs, 1 Medaille in vergoldetem Silber nebst 300 Francs, 1 Silbermedaille nebst 200 Francs. Einsendung vor dem 1. Februar 1868 in Brüssel mit Motto und versiegeltem Namen. —

— Gounod's Oper „Romeo und Julie“ wurde von der Dresdener Theaterintendant in Aussicht genommen, da aber der Pariser

Verleger der Partitur 6000 Francs Honorar verlangte, wurde vorläufig von der Aufführung abgesehen. —

— Ferd. Stolte, Faust-Dichter und Theaterdirector in der Schweiz, will in Hamburg eine Theaterschule errichten, welche am 1. October eröffnet wird. Diese Anstalt soll eine ehrenvolle Stellung neben Kirche und Schule einnehmen, als „lebeneinathmende Vermittlerin der Gesittung und Fortentwicklung“ der menschlichen Gesellschaft. —

— Dem ältesten Sohn der Frau Prof. Rößlin (der Lieber-componistin Josephine Lang), welcher unheilbar erkrankt ist, haben die Erben Mendelssohn's den Erbs der „Reisebriefe“ zugebach. Diese Schenkung beträgt 1500 Thaler. —

— Für die beste Oper, welche im Theater der Fantaisies Pa-

risiennes seit seiner Eröffnung aufgeführt worden, hatte der Minister des kaiserl. Hauses, Marschall Bailliant, 1000 Francs ausgesetzt. Die Commission hat diese Prämie der Oper „Sacrifiant“ von Duprato zuerkannt. —

— Die Pariser „Presse musicale“ enthält einen längeren Artikel über die Tonkünstlerversammlung in Meiningen und das Wartburgfest aus der Feder unseres Mitarbeiters Wilhelm Langhaus. —

Druckfehler-Berichtigung.

In der letzten Nr. ist S. 318, Sp. 1, Z. 17 v. o. zu lesen „des 22. August“, sowie S. 319, Sp. 1, Z. 9 v. u. „des 24. August“. —

Kritischer Anzeiger.

Kirchenmusik.

Breslau, Op. 1. Geistliche Arie: „Der du hörst das Rufen“. Berlin, Weig. 10 Sgr.

Breslau's geistliche Arie ist zumal als Erstlingswerk der Beachtung wol werth, ernst und kirchlich, wie es der Sinn der Worte mit sich brachte. Klare und dabei tief innerliche Empfindung bilden den Inhalt. Was die Begleitung anlangt, so steht man, daß der Componist die alten Meister mit Nutzen studirt hat. Er berechtigt zu guten Hoffnungen für die Zukunft.

Jean Baptiste André, Op. 31. Kleine Weihnachtscantate für Sopran, Alt und Bass mit Begleitung des Pianoforte. Offenbach a. M., André. 1 fl. (18 Sgr.)

Diese kurze Weihnachtscantate besteht aus drei liedmäßigen Hauptsätzen: Nr. 1. Choral „Dies ist der Tag, den Gott gemacht“, Nr. 2. Allegretto grazioso „Es ist ein' Ros' entsprungen“, Nr. 3. Allegro jubiloso „O du fröhliche, o du selige, gnadenbringende Weihnachtszeit“. Da sie einfach besetzt ist (dreistimmig, ohne Tenor) und auch leicht ausgeführt werden kann, so eignet sie sich hauptsächlich zu Aufführungen in engeren Kreisen und kann zu diesem Zweck empfohlen werden.

Für die Orgel.

Moritz Prosig, Op. 8^b. Einundzwanzig kurze Vorspiele zu Predigtliedern. Zweite Auflage. Breslau, Leuckart. 10 Sgr.

Der Werth dieser Orgel-Vorspiele hat durch die neue Auflage seine thatsächliche Anerkennung gefunden. Die Vorspiele sind auch angehenden Orgelspielern sehr zu empfehlen, nur müssen diese es sich angelegen sein lassen, die angegebene Registrierung zu treffen, besonders in den Vorspielen, wo die Choralmelodie auf einem stärker registrierten Manual vorgetragen werden muß, wie Seite 1, 3, 8, 14, 17, 20, 24.

Tr—ch.

Kammer- und Hausmusik.

Ferd. Scherist, Op. 12. Zwei leichte Trios für Pianoforte, Violine und Violoncell. Hamburg, Verens. à 20 Sgr.

Es ist eine erfreuliche Erscheinung, wenn ein Componist die Kraft in sich fühlt, im Gebiete der Kammermusik sich zu versuchen. Man setzt dann voraus, daß derselbe auf classischem Boden heimisch ist. Jedenfalls ist es auch ruhmvoller, auf diesem Gebiete zu wirken, als ewig nur mit musikalischen Wippsachen die Musikkritik zu füttern, oder mit musikalischen Bonbons die Pianofortespieler zu füttern, um diesen den Appetit für eine kräftige Speise zu verleiden. Die Aufgabe, leicht zu spielende Trios zu schreiben, ist schwieriger, als man vielleicht glauben dürfte: man soll sich in einem engern Rahmen frei

fühlen unter Berücksichtigung von Spielern, die noch in einem niedern Stadium der Technik stehen. Den vorliegenden Trios geht keineswegs das Edle in der Melodie ab, die periodische Bildung der Letzteren ist klar, flüssig, der Inhalt gemüthvoll, ohne in das Sentimentale überzustreifen, und dabei leicht faßlich. Ueberhaupt hat sich der Componist guten Vorbildern angeschlossen. Wir können diese Trios um so mehr empfehlen, als an solchen die Musikkritik nicht viel aufzuweisen hat.

Tr—ch.

Unterhaltungsmusik.

Lieder und Gesänge.

M. J. Weit, Op. 56. Fünf Lieder von E. Mittel für eine tiefe Stimme mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig, Forberg. à 5 oder 7 $\frac{1}{2}$ Mgr.

Ehrbare Productionen, über welche eigentlich wenig zu sagen ist, weil der Autor in denselben wenig sagt. Wenn auch die Stimmung der Texte eine beschaulich andächtige, mehr in sich gekehrte, so müßte doch die Musik etwas mehr poetischen Aufschwung haben, um hinreichend zu erwärmen. Die Factur ist durchweg klar und correct, auch ganz routinirt, der Charakter der Motive ist der Stimmung ganz entsprechend, auch nicht ohne Erfindung, und die harmonische Anlage stellenweise ganz belebt und fesselnd; trotzdem laborirt jedoch die Conception durchgängig an ermüdender Steifheit und Magerkeit, und marschirt genügsam stabil und stetig ihren festsitzend eingelernten soliden Organismen Schritt weiter. Meist hat es den Anschein, als habe der Autor Alles correcter Declamation untergeordnet (allerdings in oberflächlichem Sinne), dann kommen aber wieder Stellen, wo der Text der Phrase wegen so eilig übereinander stolpern muß, daß ein nicht geschulter Sänger Gefahr läuft, einen dem beabsichtigten feierlichen Eindruck ganz entgegengesetzten hervorzubringen. Dies Alles zusammengefaßt, würde es wenig gewissenhaft von uns sein, den Autor zu weiterem Produciren aufzumuntern. Mag ihm für andere Gebiete schätzenswerthe Begabung zu Gebote stehen, für das der Gesangscomposition ist sie in diesen Liedern zu spärlich enthalten, um trotz aller sonstigen Tüchtigkeit poetisch und künstlerisch Anziehendes zu bieten. —

Ch. Bergmann, Op. 34. Vier Lieder für eine Singstimme (Sopran oder Tenor). Magdeburg, Heinrichshofen. 1 und 2 à 5 Sgr., 3. und 4. à 6 Sgr., complet 16 Sgr.

Gutmüthige Schnadahüpfel und liebenswürdige Trällerliebchen, zu gesellschaftlichem Amusement und Förderung lebhafterer Conversation, von denen wir Nr. 1 und 2 schon vor vielen Jahren glauben gehört zu haben, so heimsen sie uns wie alte Bekannte an. Vielleicht erblickten die beiden ersten schon einmal als Op. 3 das Licht der Magdeburger Lagerstube (zu welcher Vermuthung auch die auf dem Titel mit Federzeichnung und innen auf dem Rand der Platten dem Op. 3 mühsam angefügte 4 verleitet) und sind nunmehr neu aufgemuntert

oben, um Nr. 3 und 4 unter der Regide 34 ein günstiges
Platz in den Unterhaltungsalon zu geben. Viel Vergnügen! —
Z.

W. Solinger, Op. 2. Die große Firma. Gedicht von Franz
v. Sauter. Für eine Bariton- oder Bassstimme. Düssel-
dorf, Beyerhoffer.

Die höchst humoristische Dichtung Sauter's: „Das größte Han-
delshaus in dieser Welt, das sich schon volle sechs Jahrtausend hält,
die Firma“ — „Lump et Compagnie“, welche „mit Bibeln, mit Eicho-
rien, polnischem Vieh, mit Recensionen, Talg und Poesie, mit Abels-
briefen, mit vaterländischen Weinen und Schusterpech und Orden han-
delt“ u. s. w. ist in eben so humoristischer Weise von Solinger auf-
gefaßt und musikalisch wiedergegeben. Die Composition, welche
durchweg mit entsprechendem Vortrage- und deren Begleitung „ge-
schäftlich bewegt“ ausgeführt wird, ist eine gute Acquisition für einen
Bassbuffosänger. Die auf die Dichtung Bezug habende Illustration
des Titels mit der Ueberschrift: „Nachruf an Ferd. Lasalle“ mag sich
Jeder selbst erklären.

Julius André, Op. 43. Sechs Lieder. Offenbach, André.
1 fl. 30 fr.

Ein tieferes Interesse vermag man mit dem besten Willen nicht
an den vorliegenden Liedern von André mit Texten aus „Eichen und
Rosen“ von Opél zu nehmen, ohne damit sagen zu wollen, daß sie
gerade oberflächlich gemacht sind. Der Componist ist der Sache nicht
auf den Grund gegangen, er schrieb hin, was ihm gerade einfiel. Ein
Beweis, wie wenig kritisch derselbe verfährt, liegt in dem Umstande,
daß der Schlusstonfall in allen Liedern mit Ausnahme des ersten ein
und derselbe ist. Nr. 2 schließt mit o, b, as, Nr. 3 mit cis, h, a, Nr. 4
mit g, f, es, Nr. 5 mit gis, fis, e, Nr. 6 ebenfalls mit gis, fis, e. Am
Besten ist noch Nr. 2 gelungen.

Für das Harmonium.

A. B. Scholtz. Melodion. Sammlung von Opern- und Volks-
melodien. Leipzig, Geißler. Heft 1. 20 Mgr.

Dem Herausgeber dieser Sammlung von Tonstücken für das
Harmonium galt als leitendes Princip „von dem sich eignenden Stoffe
das Geeignetesten zu benutzen und auch in der Bearbeitung neben mög-
lichst leichter Ausführbarkeit die Eigenartigkeit des Instrumentes
streng zu berücksichtigen. Da ferner das Harmonium mit mehr oder

minder vielen Registern und auch diese wiederum sehr verschieden sind,
sahien es vergeblich, die Angabe derselben ausführlich beizufügen, um
so mehr, als vorausgesetzt werden darf, daß Besitzer dieses Instru-
mentes mit der Wirkung der vorhandenenzüge bekannt sind.“ Die
Vortragszeichen sind genau angegeben und die Wahl der Register muß
dem Geschmace des Spielers überlassen bleiben. Neben bekannten
Vollweisen enthält dieses Heft auch Melodien von Beethoven, Mozart,
Berlioz und W. Wagner. Er—48.

Instructives.

Für die Violine.

Louis Abel. Ecole du Mécanisme. Mechanische und tech-
nische Violinübungen. Basel, Abel. 1 Thlr.

Dieses Werk enthält eine Folge von Einzel-Fingerübungen,
größeren in allen Tonarten und einen Anhang zur Ausbildung des
Trillers. Die ersten Fingerübungen von Nr. 1 bis 47 haben zum
Zweck, jeden einzelnen Finger zu üben, während die übrigen dabei un-
thätigen Finger auf bestimmten Punkten der Saiten ruhig liegen blei-
ben, was durch ganze Noten (welche nicht anzustreichen sind) angedeutet
ist. Die folgenden ebenfalls sehr kurzen Übungen bezwecken die „Aus-
dehnungen für den vierten Finger“, ferner „das Zurückziehen der
Finger“ u. s. w. Lehrer des Violinspiels werden die Zweckmäßigkeit
dieses Unterrichtswerkes auf den ersten Blick einsehen und nicht er-
mangeln, es beim Unterricht zu benutzen. Für angehende Violinspie-
ler ist dieses Werk zum Selbstüben außer den Unterrichtsstunden eben-
falls sehr empfehlenswerth. Er—48.

Arrangements.

W. A. Mozart's Violin-Quartette, für Pianoforte und Violine
bearbeitet von Hugo Ulrich. Breslau, Leuckart. Nr. 1
und 2. à 1 Thlr.

Die Streichquartette Mozart's, von denen zehn auf dem Col-
lectivtitel thematisch angedeutet sind, werden auch in der durch die vor-
liegende Bearbeitung gewonnenen Gestalt ihre Freunde finden, da der
Bearbeiter, schon durch andere Arrangements bekannt, seine Aufgabe
mit Geschick gelöst hat. Wir machen die Freunde classischer Musik auf
diese Ausgabe aufmerksam. Er—48.

Geschäftsbericht des Allgemeinen Deutschen Musikvereins.

Seit unserer letzten Bekanntmachung in Nr. 46 des vorigen Jahrganges sind dem Verein als Mitglieder beigetreten:

- Hr. Ignaz Brüll, Tonkünstler und Pianist in Wien.
- Arno Cabius, Sänger in Bremen.
- Ferdinand Thieriot, Tonkünstler, z. B. in Leipzig.
- B. Hamma, Musikdirector in Königsberg i. Pr.
- Adolf Gebrian, Tonkünstler in Breslau.
- Emil Kühn, Director der Privatbank } in Gotha
- Hr. Mathilde Kühn } (inactiv).
- Hr. Gottfried Herrmann, Capellmeister in Lübeck.
- Otto Drönewolf, Tonkünstler in Quedlinburg.
- Walther Bache, Tonkünstler
- E. A. Barry, Tonkünstler } in London.
- Edward Dannreuther, Tonkünstler
- Alexander v. Jarzypski, Tonkünstler in Lemberg.
- Carl Reichelt, Tonkünstler } in Breslau.
- Herrmann Scholz, Tonkünstler
- G. L. Seifhardt, Musikdirector und Lehrer } in Mei-
- Hermann Marschall, Chordirector } ningen.
- Ludwig Ihle, Concertmeister in Eöthen.

Leipzig, im September 1867.

- Frau Sally Weißheimer in Würzburg.
- Hr. Gustav Schreiber, königl. Musikdirector in Mühl-
hausen.
- Ch. A. Bengling, Instrumentenhändler in Cassel.
- Ph. Muscat, Musikdirector in Eschwege.
- Paul Töpffer, Tonkünstler in Leipzig.
- B. Müller, Kirchenmusikdirector in Salungen.
- Hr. Fina Reinhard, Musiklehrerin in Gotha.
- Frau Vertuch in Gotha (inactiv).
- Hr. Louis Lassen, Fabrikant in Drüssel (inactiv).
- Frau Lauffot in Florenz.
- Hr. Arthur Matthews } in Bath.
- Mrs. Augusta Matthews }
- Constance Coates in Torquay (England).
- Hr. W. Burn Callander in Florenz.
- Hr. Dr. J. P. Hebe, Haupt-Vorstandsmitglied und allge-
meiner Secretair des „Niederländischen Vereins zur Be-
förderung der Tonkunst“ in Amsterdam.

Die geschäftsführende Section.

Conservatorium für Musik in Stuttgart.

Mit dem Anfang des Wintersemesters, den 21. October, können in diese unter dem Protectorat Sr. Maj. des Königs von Württemberg stehende und aus Staatsmitteln subventionirte Anstalt, welche sowol für vollständige Ausbildung von Künstlern, als auch insbesondere von Lehrern und Lehrerinnen bestimmt ist, neue Schüler und Schülerinnen eintreten.

Der Unterricht erstreckt sich auf Elementar-, Chor- und Sologesang, Clavier-, Orgel-, Violin- und Violoncellspiel, Tonsatzlehre (Harmonielehre, Contrapunct, Formenlehre, Vocal- und Instrumentalcomposition, nebst Partiturspiel), Geschichte der Musik, Methodik des Gesang- und Clavierunterrichts, Orgelkunde, Declamation und italienische Sprache, und wird ertheilt von den Herren *Stark*, Kammer Sänger *Schützky*, *Lebert*, Hofpianist *Pruckner*, *Speidel*, *Levi*, Professor *Faist*, Hofmusiker *Debussère*, Hofmusiker *Keller*, Concertmeister und Kammervirtuos *Singer*, Hofmusiker *Boch*, Concertmeister und Kammervirtuos *Goltermann*, sowie von den Herren *Aheens*, *Tod*, *Attinger*, *Hauser*, *Beron*, *Fink*, Hofschauspieler *Arndt* und Secretair *Runsler*.

Für das Ensemblespiel sind regelmässige Lectionen eingerichtet. Zur Uebung im öffentlichen Vortrag und im Orchester-spiel ist den dafür befähigten Schülern ebenfalls Gelegenheit gegeben.

Das jährliche Honorar für die gewöhnliche Zahl von Unterrichtsfächern beträgt für Schülerinnen 112 Gulden rhein. (64 Thlr., 240 Frcs.), für Schüler 132 Gulden (75 1/2 Thlr., 283 Frcs.).

Anmeldungen wollen vor der am 16. October stattfindenden Aufnahmeprüfung an das Secretariat des Conservatoriums gerichtet werden, von welchem auch das ausführlichere Programm der Anstalt, sowie ein Bericht über deren bisherige zehnjährige Entwicklung unentgeltlich zu beziehen ist.

Stuttgart, im September 1867.

Die Direction des Conservatoriums für Musik.
Professor Dr. Faist.

Schule des höheren Clavierspiels in Berlin von Carl Tausig.

Mit dem 1. October d. J. beginnt in der Schule ein neuer Unterrichtscursus. Diejenigen, welche neu einzutreten beabsichtigen, haben sich bis zu dem genannten Tage schriftlich oder persönlich anzumelden.

Der Lehrplan umfasst die Ausbildung
der Technik bis zur höchsten Virtuosität,
des Vortrags,
des vom Blattspiels,
des Zusammenspiels.

Unterricht in der Harmonie- und Formenlehre ertheilt Herr Musikdirector Weitzmann. Jeder Schüler erhält wöchentlich sechs Unterrichtsstunden. Das jährliche Honorar für den Lehrgang im Clavierspiel beträgt 60 Thaler, für den Lehrgang im Clavierspiel vereint mit Theorie 75 Thaler, und wird vierteljährlich praenumerando entrichtet.

Carl Tausig, Hof-Pianist Sr. Majestät des Königs,
35 Dessauertrasse.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

J o h a n n i s s t r a s s e N o. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Verlag von F. K. G. Leuckart in Breslau.

Soeben erschienen:

Ludwig van Beethoven's Concerte

für Pianoforte zu vier Händen bearbeitet

von **Hugo Ulrich.**

- No. 1. Clavier-Concert in C. Op. 15. 2 Thlr.
- No. 2. Clavier-Concert in B. Op. 19. 1 1/2 Thlr.
- No. 3. Clavier-Concert in C-moll. Op. 37. 2 Thlr.
- No. 4. Triple-Concert in C. Op. 56. 2 2/3 Thlr.
- No. 5. Clavier-Concert in G. Op. 58. 1 1/2 Thlr.
- No. 6. Violin-Concert in D. Op. 61. 1 1/2 Thlr.

Diese Sammlung enthält sämtliche Concerte Beethoven's und

schliesst sich sowol hinsichtlich der Bearbeitung, als auch der äusseren Ausstattung an die rühmlichst bekannte Ulrich'sche Ausgabe der Mozart'schen Clavierconcerte als würdige Fortsetzung an. Durch das vortreffliche vierhändige Arrangement werden auch diese erhabenen Tonschöpfungen dem grösseren musikalischen Publicum erst recht zugänglich gemacht, und hat sich Hugo Ulrich dadurch ein neues bleibendes Verdienst um die Kunst erworben.

No. 7 (das fünfte Clavierconcert in Es Op. 73), womit diese Collection abgeschlossen wird, erscheint in wenigen Wochen.

Bei **Rózsavölgyi & Co.** in Pest ist erschienen:
Volkmann, R., Op. 5. Trio f. Pfte., Viol. u. Vclle., neue Ausgabe.
2 Thlr. 20 Ngr.

Dasselbe vierhändig arr. vom Componisten. 2 Thlr. 8 Ngr.

Don dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 1 1/2 Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4 1/2 Thlr.

Neue

Interaktionsgebühren die Vertheiler & Hg.
Kontenentnehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Dr. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Moosman & Co. in Amsterdam.

N^o 39.

Dreundschaftlicher Band.

B. Westermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Der Tannhäuser in München. (Schluß.) — Correspondenz (Leipzig, Wien) (Fortsetzung). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Geschäftsbericht des Allgemeinen Deutschen Musikvereins. — Literarische Anzeigen.

Der Tannhäuser in München.

(Schluß.)

Auch musikalisch bildet der „Tannhäuser“ eine Gebietsmitte, während „Lohengrin“ schon ein damit verbundenes Grenzland ist. Die persönlichen Motive Lohengrins, des Königs, das Motiv des Frageverbots und das zum Bruch aufreizende Ortrud-Motiv mit ihrer planmäßigen Wiederkehr, welche im „Lohengrin“ die Brücke zur dritten Gruppe bilden, wo sie dann als begrifflich symbolisirende Motive des Tages, der Nacht, der Minne, Meerfahrt, des Todes und Liebestranks im „Tristan“ und ähnlich in den „Meisteringern“ und „Nibelungen“ den Bau des ganzen Werkes bis ins Tiefste bedingen, sind im „Tannhäuser“ noch nicht vorwaltend, schlingen sich nur vereinzelt von Scene zu Scene, von Act zu Act, ohne für das Verständnis eine so angespannte Aufmerksamkeit des Zuhörenden in Anspruch zu nehmen, ohne aber auch diese strenge Einheitlichkeit zu erreichen, die jeden einzelnen Moment in fortwährender Beziehung zum Ganzen erkennen läßt. Das Duett zwischen Elisabeth und Tannhäuser im zweiten Act ist noch wie ein schönes Scheidelied an die Opernform anzuhören, während das Duett zwischen Ortrud und Telramund im zweiten Acte des „Lohengrin“ selbst über diesen schon wieder hinausgeht und fast schon völlig auf dem Boden der dritten Gruppe steht. Das Finale des zweiten Acts im „Tannhäuser“ ist in seiner Folge von breitem Andante und imposantem Allegro eine Idealisierung und Gipfelung der überlieferten Finalform, während das auch noch opernhafte Finale im ersten Acte des „Lohengrin“ in seinem Nebeneinander verschiedene Momente der Oper ohne vermittelnde thematische Einheit wol dramatisch hinreißender wirken muß, aber dafür auch schon in formensprengender Bestrebung sich von dem Boden der Tradition losreißt, auf welchem jenes Finale noch als eine letzte und schönste Blüthe stehen bleibt. So verräth auch der „Tannhäuser“ noch die Atmosphäre, aus welcher das Erblühte seine Nahrung sog,

und die Eindrücke von „Hans Heiling“ und „Euryanthe“, wo in Ersterem ein Streit laut wird zwischen bis jetzt zusammengehörenden Wesen, von denen das eine aus der Tiefe nach dem schönen Erdenlicht ringt, das andere zürnend und lockend davor warnt, und in der andern ein in Einsamkeit und Entsagung trauerndes Herz durch fröhlichen Jagdruf und mit einem geliebten Namen in die Welt zurückgerufen wird, wo dann das entsprechende „zu ihm!“ und „zu ihr!“ sich begegnen, sind noch wie Traumerinnerungen in Wagner's Lebensbild erkennbar, dagegen das Durchschimmern der Gestalten der „Euryanthe“ in denen des „Lohengrin“ als ein vollbewußtes Entfallen vorhandener Reine zur höchsten Blüthe zu betrachten ist.

Als dichterische Conception steht der Held im „Tannhäuser“ in der Dreieckigkeit dieser zweiten Gruppe uns am nächsten. Der Holländer und Lohengrin sind übernatürliche Wesen, die uns nur durch das Verhältniß, in welches sie zu Senta und Elsa treten, verständlich und verwandt werden, die uns außerhalb desselben nur mit einem unheimlichen oder ehrfürchtigen Schauer erfüllen. Tannhäusers Doppelbeziehung zu dämonischen Mächten und zu irdisch-göttlichen Gewalten wird uns innerhalb des dramatischen Bildes völlig zum Bewußtsein, zur Anschauung gebracht, wir wissen nun Alles, wir kennen den Dualismus in ihm ohne alle andere Vermittelung und wir verhalten uns um so inniger und theilnehmender zur Entfaltung seines Geschicks. Hier ist dem Dichter der glückliche Griff nach einem Helden gelungen, den Jeder unwillkürlich als einen Dritten neben „Faust“ und „Don Juan“ empfindet und der dem dramatischen Ganzen, dessen Mittelpunkt er bildet, eine höhere, befriedigendere Einheit und Lösung zu verleihen, als jene sie uns bieten. Von den ersten Worten an, die in einer unnachahmlichen Einfachheit die Sehnsucht nach der Erde mit ihrem Leid und Lust aussprechen, bis zu dem letzten Wort im Sterben identificiren wir uns unlösbar mit Tannhäuser, seine Conflict überraschen uns, wie sie ihn überraschen, seine Beziehungen zu Elisabeth, das jähe Durchschneiden des Bandes zwischen ihnen, Elisabeths Opfertod erleben wir bis in jeden Uebergang und bis zum Ende völlig natürlich ohne jedes Gefühl des Zwanges, des Fremdartigen, mit welchem unsere Theilnahme für den Holländer und für Lohengrin gemischt ist, wo wir einerseits Senta fast überspannt finden können, andererseits für Elsa gegen Lohengrin Partei nehmen; im „Tannhäuser“ machen wir den umgekehrten Weg, den Goethe's „Director“

am Schluß des Faust-Prologs bezeichnet: aus der Hölle durch die Welt zum Himmel ganz in Hingebung an das hohe schöne Spiel, ohne aus unserer menschlichen Fassung zu gerathen, ohne den Mangel an völlig dramatischer Lösung, den im „Holländer“ das Verklärungsbild nur halb füllt, oder die stille Auflehnung gegen das Schicksal Elsas, deren menschliche Berechtigung uns fast zur Kälte gegen den scheidenden Halbgott verleitet, zu empfinden. Musikalisch ist die Erfindung des Hauptthemas, womit die Ouverture beginnt und endet, ein ganz ebenso glücklicher Griff, als die Wahl der Hauptperson dichterisch. Es ist die Gnade, es ist das Heil, es ist der Frieden der Seligen, welcher uns hier entgegenlingt. Voll tiefem ethischem Gehalt, wie wir ihn nur bei Beethoven finden und mit dem Stempel des besonderen Dramas, dem sie angehört, wie ihn nur Gluck manchen Melodien aufzuprägen wußte, steht diese Melodie wie eine Tempelvorhalle vor dem geistlichen Drama, sie fesselt augenblicklich, entläßt uns mit sanfter Macht dem Weltleben und sagt uns von ihren ersten Klängen an, daß hier ein Geist zu uns spricht, der aus dem Vollen schöpft. Und das im ersten Anfang so Versprochene, wie reich wird es durch das ganze Werk erfüllt! Der durch das Wunder vermittelte Contrast der beengenden Tiefe mit der maitlichen Erde, Pilgerchor und Hirtenchalmel, Wolframs seelenvoller Willkommen, Tannhäusers freudetrunkenes Wiederbesinnen auf die heimatliche Welt, in das die Jagdhörner so bejahend und lockend hineinschmettern, das sind Züge, die dem innersten deutschen Gemüthsleben abgelauscht sind und die, solange die Bühne besteht, nie ihre Wirkung versagen werden. Aber als sollte dies Alles nur Piedestal für das weibliche Ideal sein, tritt Elisabeth im zweiten Act auf und wir sind von nun an bis zum Schluß von einer Entfaltung weiblicher Innerlichkeit gefesselt, wie sie nur auf dem Boden der neuen gesteigerten Kunstgattung erblühen konnte. Ihr Gruß an die Hallen des Sängersaales, das holdselige Offenbaren ihrer Empfindungen vor Tannhäuser, ihr engelgleiches Eintreten vor seine Richter, der ersterbende Hauch ihres Gebets an die Jungfrau sind Meisterstriche, wie sie nur der Dichter-Musiker in seiner Gewalt hat. Die Gestalt der Elisabeth erscheint uns als die vollendetste dieses Gedichtes und zugleich als die vertiefte Darstellung des weiblichen Ideals, welches Wagner in der Epoche dieser Gruppe von Werken in sich hegt. Tannhäuser muß ihr die Palme überlassen, denn obgleich in seiner Erzählung der Gipfel des Werkes enthalten ist, so stehen hingegen jene Motive, die ihn in Bezug auf die Venus und den Venusberg zeigen, nicht ganz auf der gleichen Höhe charakteristischer Erfindung, als die spiritualistischen Motive seiner Liebe zu Elisabeth, seiner Reue und Zerknirschung, während Elisabeth in dem unerschütterten Grunde der Einheit ihres Gemüths mit allen höchsten Gaben des Dichter-Musikers ausgestattet ist, der für die Darstellung des Hohen, Reinen, Wahren mit einer Tiefe von Reichthum sich erfüllt zeigt, dem gegenüber seine Mittel für das Dämonische, Böse, Regierende, wenn auch völlig genügend zum Gegensatz gegen jenes, doch an und für sich nicht ganz auf der gleichen Höhe stehen, als das Erstere. Vielleicht war es mehr als eine Concession an das Pariser Begehren eines Ballets, welches den Meister zu einer Erweiterung und breiteren Ausführung der Scene im Venusberg bestimmte, vielleicht war es ein Bedürfnis in ihm, die sinnliche Seite des Gedichtes gegenüber der überwiegend spiritualistischen Haltung des Ganzen mehr zu betonen, welche ihn vermocht, die neue Introduction hinzuzufügen, welche wir auch nun in Deutschland bei der Münchner Aufführung unter Bülow zuerst erlebten. Der

Meister giebt hier in einer hochpoetisch angelegten Balletscene, die an und für sich als eine Reform dieser Kunstgattung von höchstem Werth ist, einen Kampf zwischen Faunen und Grazien, getragen von einer Orchestration und polyphonen Vertikung der Motive, welche ganz die hohe Stufe großmeisterlichen Partiturmaltens bekunden, die er in rastlosem Fortschreiten seit „Tannhäuser“ errungen und führt sodann in der folgenden Gesangscene die Venus im Sinne des antiken Ideals zu vollster Schönheit der Erscheinung aus. Dennoch können wir das Gefühl der Parteinahme für die frühere, wenn auch unvollkommenere Fassung nicht unterdrücken. Das Skizzenhafte, Umschleierte, nur Angeedeutete, welches die frühere Form darbietet, scheint uns im innigeren Zusammenhang mit dem poetischen Gedanken zu stehen, welcher das Ganze schuf, als diese schärfere, gleichberechtigte Betonung des sinnlichen Elements.

Für den Boden christlich ascetischer Anschauung, auf dem dieser ganze „Tannhäuser“ fußt, muß der Venusberg auch sogar in uns lieber ein Gefühl des Grauens und Schauders hervorrufen, dessen Gegenstand in seiner vollen Realität uns die Kunst wol niemals malen darf. Liegt nicht die ästhetische Gefahr darin, unsern Schreden bei Tannhäusers Ruf: „Zieht in den Venusberg!“ bedeutend abzuschwächen, wenn wir an diese lieblichen Grazien und all den anmuthigen Sinnenrausch denken, der uns in jener Balletscene geboten wird? Und für uns kann die Venus durch alle Verschönerung nie zum vollbewußten Gegensatz der Elisabeth werden, wie sie es im Bewußtsein Tannhäusers ist.

Außerdem daß die polyphone Weise dieser ersten Scene eine Stylungleichheit mit der homophonen Haltung des übrigen Werkes herbeiführt, drückt nun diese größere Hälfte des ersten Actes auf die zweite — schönere. Ja, schönere! denn welches auch die Wunder des Venusberges sein mögen, der Gegensatz unserer lieben Erde mit Wald und Schalmel steht uns näher, der unwillkürliche Ruf Maria! und das aus ihm erfolgende Wiedergelangen Tannhäusers aus Dunkel ins Licht, aus Krankheit und Sinnesumdüsterung zu Frühlingslust und Freundesgruß, aus Sünde zur Sühne, aus Wollust zur Liebe, das ist der zeugende Gedanke, der dies ewig schöne Bild des Menschenlebens hervorbrachte, und ihm geschieht eine Beeinträchtigung, wenn die Sinne vorher durch allzuvielles Schauen, durch ein zu erschöpfendes Behandeln des Gegensätzlichen in Anspruch genommen werden.

Eine durchgreifende und durch wenig Mittel bewerkstelligte Aenderung hat der Sängerkampf erfahren und es ist gar nicht zu sagen, wie sehr dieser Theil des Dramas dadurch gewonnen hat. Walthers Lied ist weggelassen und die Antworten Tannhäusers an ihn und Wolfram sind höchst wirksam in eine zusammengezogen, auf die dann sogleich Viterolf seine aufreizende Entgegnung singt. Wir wiederholen, es ist unglaublich, wie durch diesen scheinbar so einfachen Strich der zweite Act an Stetigkeit und Lebendigkeit der Entwicklung gewinnt, wie uns denn überhaupt dieser zweite Act in München bei der Schönheit der Decorationen und Ausstattung, bei der Fülle des Chors, bei den nervös erregten Tempi, die der geistprühende Bülow nahm, bei der wunderbaren Linienentfaltung des großartigen Finals einen unerhörten Eindruck machte.

Mit dem „Tannhäuser“ schloß die Folge von Aufführungen, die nach dem Willen des Königs mit besonderer Betonung, mit Hinzuziehung außerordentlicher Kräfte unter Bülow's Leitung gegeben werden sollten. Vorhergingen die „Legende der

heiligen Elisabeth" vom Lütz im Mai und Wagner's „Lohengrin" im Juni. Im Laufe dieser schönen Kunstereignisse traten vornehmlich vier Gestalten in den Vordergrund, denen ein dankendes Wort zu widmen wir nachträglich und gedrungen fühlen. Es sind glorreiche Träger einer scheidenden Epoche der Kunst, Frau Diez und Hr. Lichatschew, vorleuchtende Stützen einer neuen Zeit, Hr. Bez und Frl. Mallinger. Frau Diez hat die glückliche Anlage gehabt und dabei die Kunst verstanden, ihrer Persönlichkeit den Charakter einer einzig dastehenden zu verleihen. Ohne nach einer einzelnen Seite der Stimmbegabung, der Äußerlichkeit, der Schule, des Spiels, hervortretenden geistigen Gepräges in einer Weise zu gipfeln, die ihr eine erste Stellung in der Geschichte der Kunst anwies, ist es ihr geglückt, durch ein Temperiren und Verschmelzen aller dieser Eigenschaften sich der gewiß ebenso ehrenvollen Stellung einer „Einzigen" zu bemächtigen. Wo wir auch immer Frau Diez hören und sehen, in welcher Partie einer alten oder neuesten Oper, im Concert bei Coloraturarien oder dem einfachsten Lied, im Oratorium, Schauspiel oder Vaudeville, wir werden überall völlig befriedigt sein von ihrer Sinnigkeit, ihrer Geschicklichkeit, ihrem schönen Maßhalten, ihrem Tonansatz, ihrer feinen musikalischen Bildung, ihrer edlen Auffassung, kurz von dem einheitlichen Styl, welcher alle ihre Einzelleistungen zusammenhält und zu dem wohlthuenden Bilde eines ernsten, ruhmwürdigen Kunstwirkens gestaltet; sie wird nie „unter sich" bleiben, oft aber, von einer überströmenden Wärme emporgetragen, sich selbst übertreffen, wie in Lütz's „Elisabeth".

Lichatschew's Lohengrin in der Generalprobe bleibt uns ein unvergeßlicher Eindruck. Er hat diese eben berührte Gabe des Verschmelzens und Temperirens nicht; sein Äußeres unterliegt jetzt dem Zahn der Zeit, sein Spiel ist edig, seine Gesangsmanieren sind unvollkommen geblieben. Aber dafür hat er nun nach Seiten der Stimme einen höchsten Platz in der Geschichte, und wieder unter den besten Stimmen den Platz einer einzigen, denn sie ist mit keiner anderen zu vergleichen. Manches sonst ganz leidliche Singen kommt uns dann wie ein Räuspern, wie ein Flüstern, wie ein Weichen vor, wenn auf einmal das flüssige, glühende, klingende Metall eines solchen Brusttons die Räume erfüllt! Und gewiß! es ist nicht bloß der Brustkasten, es ist auch das mit vibrirende Herz, was diesen Timbre zu einem so einzigen macht. Hinter diesem Ton steckt ein Mensch, ein Mann, der ein Herz im Leibe hat, und das fehlt heute bei so manchen Künstlern, man hört's wenigstens nicht mitschwingen im Gesang. Jeder soll ein Mann, jeder Ton ein Held! kann man bei Lichatschew sagen. Wenn er dem Telramund den Fuß auf die Brust setzt und sagt: „Durch Gottes Hand ist nun dein Leben mein! Ich schenk es dir, mögst du der Reu' es weih'n", welcher edle Heldenstolz tönt dann aus diesen Worten; wenn er sagt: „Heil Elsa! Nun laß vor Gott uns gehn!" so ist es, als wenn ein Chor von guten Geistern Elsa in allem Edlen und Schönen bestärken und kräftigen wollte. Sein Lied vom Ring war durchleuchtet von den Thränen eines Mannes, eines Helden, nicht etwa von denen eines sentimentalischen Schubja! Seine Gralerzählung war ein Muster durchdachter stylvoller Darstellung. Wie er sich innerlich ringend über das eigene Leid erhob und sich ganz nur mit der Weihe und Erhabenheit des heiligen Ordens durchdrang! Wie natürlich, wie kindlich erzählend sang da dieser herrliche Ritter, es war ihm selbst wieder Alles neu in dem Augenblick — es klang eine solche Liebe zu den Hörern durch, denen er dies Alles mit solcher innigen Frömmigkeit vorlegte.

Uns störte das ältliche Aussehen und Spiel Lichatschew's nur äußerst wenig im hohen Genuß seines Tons und Vortrags und seiner geistigen Leistung, wie wir denn gern und ohne tiefere Beschämung eingestehen, daß uns die Rücksicht auf Styl und Begeisterung für die Sache jeden Augenblick hoch über der äußerlich glatten Schönheit der Erscheinung stehen.

Herr Bez ist der eigentliche Mustersänger unserer Zeit. Man laborirt viel an Errichtung von dramatischen Gesangsschulen; es giebt ein sehr einfaches Mittel. Man schicke die jungen Künstler in alle Clavierproben, Theaterproben und Aufführungen, in welchen Hr. Bez singt, immer und immer wieder, lasse sie fleißig darüber nachdenken, selbst singen, dann wieder Hrn. Bez hören und man wird ganz sicher in einiger Zeit eine Hebung des Bühnengesanges verspüren. Hr. Bez hat ganz die Kunst, welche Hamlet in seiner Rede an die Schauspieler verlangt, das „frei von der Zunge weg!" In ihm ist endlich einmal dies Rauen an den Phrasen beseitigt, diese geistreich sein wollende Manier, Alles hervorzuheben, Alles zu betonen, dies ewige Dehnen und Auseinanderzerren. In Hrn. Bez lauert sich der Satz zusammen und schießt dann elastisch hervor, wie eine Schlange, jeder einzelne Ring ist vorhanden, aber man wird sich nur des Ganzen bewußt. Es ist eine Wohlthat, so vortragen zu hören. Wir kennen keinen recitirenden Schauspieler, der nicht noch an dem Sänger Bez lernen könnte, wie man eine Rede deutlich, bis ins kleinste Detail ohne Anstrengung vernehmbar zum Bewußtsein des Hörers bringt. Hr. Bez ist ein geborener Heldenbariton; schade, daß wir Deutsche ihm so wenig Stoff zu bieten haben! Sein Telramund ist im vollsten Sinne des Wortes eine Musterleistung, besonders aber auch durch den strengen Anschluß an das Ganze, dem Verzichtleisten auf jede Regung persönlicher Eitelkeit, die bei seiner naturverschwennerischen Stimmbegabung so nahe läge. Sein Wolfram steht fast auf gleicher Höhe, nur daß er nicht ganz vermag, seine Löwennatur zum zarten Lama zu zähmen.

Es ist sonst so leicht, zu tabeln; Frl. Mallinger ist schwer zu loben, da es sich darum handelt, das ganz Besondere ihrer Erscheinung begrifflich deutlich zu machen. Das Nächste möchte vielleicht sein, den hohen Reiz ihrer Darstellungsweise in der Unmittelbarkeit zu finden, in welcher die Spur alles Gewollten, Absichtlichen so gänzlich getilgt ist, daß wir jeden Moment als einen augenblicklich erfundenen, unüberlegten hinnehmen, und freudig überrascht einer solchen frisch erblühenden Gabe gegenüber auch die Ueberlegung, das Erfinderische des betrachtenden Urtheils aufgeben, mit dem wir sonst prüfen, ehe wir etwas gut heißen. Wenn dies das Richtige trifft, so haben wir uns selbst eine Erklärung für das gegeben, was uns bei Frl. Mallinger gleich von Anfang den Gefühlseindruck einer genialen Begabung empfinden ließ. Wie wir im Leben einer schnell vorübergehenden gewinnenden Schönheitserscheinung erst im Nachdenken, im Besinnen völlig inne werden, so können wir uns nachträglich eine Partie des Frl. Mallinger auseinanderlegen, Gesang, Spiel und Erscheinung auseinanderhalten; aber wenn wir uns dann auf irgend etwas besinnen, was die vollkommene Schönheit beeinträchtigte, dann ist es zu spät — es hat uns schon gefallen, es war schön und was wir tabeln möchten, ist schon unser eigener Irrthum geworden. Wir heben aus ihren beiden Wagner'schen Partien nur die letzte Scene der Elsa hervor, das Zuhören bei der Gralerzählung bis zu ihrem Sterben. In dem, was Frl. Mallinger hier giebt, ist ein Punkt im Streben des Mimen erreicht, in welcher er sich ganz auf die Höhe des schaffenden Dichters schwingt. Nie haben wir das Nothwendige und Erlösende des tragischen

Tods tiefer empfunden! In jeden Augenblick, in jede Secundenfolge der Scene drängten sich Tage und Wochen, im Krampf der Schmerzen verlegt, durchweinte Nächte, Gebete um den Tod. Die gepreßten Worte „Luft! Luft!“ klangen wie das verzweifelte dumpfe Pochen eines Lebendigbegrabenen. Diese Darstellung stand auf der Höhe des Dichters, wir können sie nur den Worten vergleichen, mit welchen Kleist seine Penthesilea sterben läßt:

„Denn jetzt steig' ich in meinen Busen nieder
Gleich einem Schacht, und grabe, laß wie Erz,
Mir ein vernichtendes Gefühl hervor.
Dies Erz, dies läutr' ich in der Gluth des Jammers
Hart mir zu Stahl; tränk' es mit Gift Johann,
Heißähendem, der Reue, durch und durch;
Trag' es der Hoffnung ew'gem Amboss zu
Und schärf' und spitz' es mir zu einem Dolch;
Und diesem Dolch jetzt reich ich meine Brust:
So! — So! — So! — So! — Und wieder!
Nun ist's gut!“

Wir dürfen Bülow's Leistungen heute übergehen, wie wir uns der lebenvollen Bewegungen eines schönen Körpers erfreuen, ohne das Herz wahrzunehmen, von dessen Schlag sie bedingt sind, indem wir mit Posas Freigeist diese schöne Welt der Bretter unter seiner schöpferisch belebenden Leitung für eine Welt halten, die seiner nicht bedarf, die „sich selbst genug ist.“ Wir haben nur noch ein Wort der freudigsten Anerkennung für den deutschen Chor, wie er uns in diesen drei Musteraufführungen entgegentrat. Von Darmstädter Gästen verstärkt, gipfelten die Leistungen des Münchner Chors besonders im „Lohengrin“. Es war die gesteigertste innigste Theilnahme an der Handlung in Spiel und Gesang, die wir noch erlebt haben, und wir schließen unsere Worte mit einem Stoßseufzer und Mahnruf nach der socialen Hebung dieses einzigen deutschen Instituts, dieser Grundsäule der deutschen Oper. Möchten die Bühnenleitungen endlich das Ihrige thun und möchten, wenn diese feiern, aus dem Chor selbst Männer erstehen, welche durch eine solidarische Verbindung den Chor die Stufe höher rücken, die er im socialen und künstlerischen Leben einnehmen muß, die ihm gebührt. Möchte endlich auch nur der erste Schritt dazu geschehen, den klaffenden Spalt auszufüllen, der zwischen der Gentry der ersten Sänger und dem Proletariat des Chores besteht. Der deutsche Chorist ist ein Künstler; manche hochhonorirte Solisten haben es erst noch zu werden.

Peter Cornelius.

Correspondenz.

Leipzig.

Wie wir schon vorläufig mittheilten, feierte Moritz Hauptmann am 12. d. M. sein fünfundsiebzigjähriges Amtsjubiläum als Cantor und Musikdirector an der Thomasschule. Bereits am Vorabend des Festtages fand dem Jubilar zu Ehren unter großer Betheiligung ein Fackelständchen statt, veranstaltet von der Gesellschaft „Klappertafel“, bei welchem die Gesangsvereine Arion, Hellas, Liedertafel, Ossian, Paulus und der Thomanerchor unter Leitung des Hrn. Jacobsohn Chortwerke von Hauptmann ausführten. Der Vorstand der genannten Gesellschaft hielt eine passende Ansprache, auf welche der Gefeierte gerührt dankte. Eine Deputation begrüßte denselben persönlich unter Ueberreichung von Geschenken. Die Hauptfeier am folgenden Tage bestand in einer kirchlichen Aufführung des Tho-

manerchors, bei welcher fast ausschließlich Compositionen des Jubilar's unter Leitung des Hrn. Richard Müller zu Gehör gebracht wurden. Das Programm enthielt eine Cantate „Herr, deine Augen sehen“ v. Bach und „Salvo regina“, Psalm „Sei mir gnädig“ und Messe (G-moll) von Hauptmann. Die Soli wurden ausgeführt von den Damen Natalie Schilling, Clara Martini und den Hrn. Nebeling und Fertsch vom Stadttheater. Man kann Hauptmann als Componist nicht zu den hochbedeutend schöpferischen und originalen Naturen rechnen; gleichwohl ist er als Specialität jedenfalls eine in seltenem Grade beachtenswerthe Erscheinung. Das vorwiegende Interesse seiner Werke beruht in der innigen Verbindung einer nicht gerade ungewöhnlichen Begabung mit einer von ästhetischem Feingefühl geleiteten und gleich weit vom reflectirten wie vom instinctiven Produciren entfernten Sinnigkeit des Schaffens. Diese Durchdringung natürlicher Begabung mit künstlerischer Intelligenz verleiht H.'s Künstlercharakter das Gepräge harmonischer Durchbildung und ersetzt in gewissem Grade das, was ihm an urwüchsiger Schöpferkraft und strenger Eigenthümlichkeit fehlt. In seinen Werken walten ein edler, ruhiger Geist, der sich in vollendeter, spiegelklarer Form kund giebt. Ueberall Adel der Gedanken, harmonischer Fluß, Eurythmie und Ebenmaß der Proportionen und reinster Wohlklang. H.'s Hauptthätigkeit als Componist fällt in das Gebiet des Chorgesanges; hier hat er vor Allem seinen Ruf begründet, und zwar durch die meisterhafte, wirkungsvolle technische Behandlung des Chores, welche die polyphone Gestaltung der einzelnen Stimmen in bestechendste Klangschönheit aufgehen läßt. Diese Eigenschaft im Verein mit geistvoller Auffassung des Textes hat u. A. sein Salvo regina classisch gemacht. Wir brauchen kaum über die bei dieser Gelegenheit vorgeführten Werke ins Einzelne zu gehen. Auch die Messe ist, obschon mit Orchester, durchgängig chorisch concipirt und eine selbständige Rolle dem Letzteren darin nicht weiter zugetheilt. Einen vornehmlich bedeutenden Eindruck macht das Sanctus. —

Abbs Liszt ist am 16. von hier wieder abgereist. Während seines Aufenthaltes empfing er die Besuche seiner zahlreichen Freunde und Verehrer wie junger Künstler, die durch seinen Zuspruch Anregung und Aufmunterung in ihrem Streben suchten; er selbst beschäftigte die Kaiserliche Officin und die Blüthner'sche Pianofortefabrik und besuchte das Beschofer'sche Musikinstitut, wo er die Vorträge von einigen seiner Compositionen auf zwei Klügeln und Lieder, von Jünglingen der Anstalt ausgeführt, anhörte und sich sehr beifällig über die Leistungen aussprach. Auf Einladung des Hofcapellmeisters Dr. Stabe unternahm er einen kurzen Ausflug nach Altenburg. Von Leipzig aus begiebt er sich über Weimar nach München und wird dann Deutschland auf längere Zeit verlassen. —

Wien.

II. Virtuosenconcerte.

(Fortsetzung.)

Die im Verlaufe dieses Berichtes schon eingehend geschilderte Sängerin Frä. Helene Magnus stellte in einem von ihr veranstalteten selbständigen Concerte alles über ihr Wirken oben Bemerkte fest. Sie sang Schubert, Mendelssohn und Schumann, nebst einigen Kinder- und Volksliedern von F. Werner, C. M. Weber und Taubert. Dieses Concert war übrigens von den Auserwähltesten unserer hiesigen Künstler unterstützt. Epstein trug mit Hellmesberger die Adur-Sonate von Mozart vor, Erstenannter noch außerdem Mehreres aus Beethoven's „Bagatellen“ (Op. 119 und 126); endlich derselbe mit dem Violoncellisten Röwer die Beethoven'schen Variationen über ein Thema aus der „Zauberflöte“, mithin durchweg Seltenehörtes, daher in hohem Grade Anziehendes. —

Frä. Ilma v. Murska fand es an der Zeit, vor ihrem Abgange von hiesiger Bühne ein Abschiedsconcert zu geben. Die Dame hätte sich süßlich diese Mühe ersparen können. Ihre allbekannten Glanz-

seiten einer glockenreinen Stimme und einer für nachschüttige Laien oder auch Halbkenner blendend geläufigen Coloratur, traten bei diesem Anlasse in kein neues Licht. Ihre längst zutage liegenden Fehler: Mangel an jedweder Modulationsfähigkeit des Organes, leichtfertiges Hinweghüpfen über alles Passagenhafte, gänzliches Unvermögen für die Wiedergabe getragener Stellen, endlich vollständiger Abgang jeder Innerlichkeit — zeigten sich alle im Concertsaale noch greller, als auf der Bühne. Frä. v. Murska hat in jedem Anbetracht das volle Zeug, um die nach Täuschung lüsterne Welt irre zu führen und ihr allerlei vorzuspiegeln. Allein im außerbühnlichen Verhältnisse stellt sich eine Fertigkeit solcher Art gar zu bald als Glitter und Firniß heraus. Man mag sich nach eben beschriebener Sachlage unschwer vorstellen, wie weit Frä. v. Murska diesmal hinter ihrer Aufgabe zurückgeblieben. Ein Paar raketenartig hingeschleuderte Triller und Läufe genügen kaum, um einigen aus den Firmen Fioravanti, Artot und Gounod hervorgegangenen Bluetten ihr Recht zu sichern. Noch ohnmächtiger erweist sich solche Art leicht durchsichtigen Rehlens gegenüber Rossini'schem und Donizetti'schem. Vollends zur Caricatur entwürdigt werden durch ein Gebaren solcher Art Gesänge unserer gutdeutschen Barben, Mendelssohn, Schubert &c. Nur Olla portridas, wie u. A. Doppler's potpourriartig geschmacklos aneinandergelinkte „Ungarische Hirtenklänge“, eingerichtet für Sopransolo, begleitendes Clavier und obligate Flöte, sind die solcher Bildung entsprechenden Gebiete. Es war dies eben auch das einzige Stück, welches dem gar schnell zum Lieblinge einer gewissen absonderlichen Hörerclasse emporgeschwungenen Frä. v. Murska bei dieser Gelegenheit den Sieg verbürgt und ihrem Anhang den Abschied von ihr erschwert hat. —

Frä. Caroline Brudner, wie bekannt Gesangsprofessorin am hiesigen Musikinstitute „Polyhymnia“, hat auch in diesem Jahre, dem zweiten ihrer lehrenden Wirksamkeit, erfreuliche Resultate an das Licht gestellt. Ihr diesjähriges Zöglingconcert nahm, äußerlich betrachtet, schon durch Veranstaltung desselben in den Räumen unseres Musikvereinsaaes, und durch ein siebenzehn, zum Theil sehr umfangreiche ein- und mehrstimmige Tonstücke umfassendes Programm, breitere, das öffentliche Urtheil nachdrücklicher herausfordernde Dimensionen an. Die Unterrichtsart der Lehrerin gab Zeugniß von außergewöhnlichem pädagogischem Talente und Lacte. Aller Lernstoff erwies sich als ein den Schülern tief eingepprägtes und geistig mit dem Dargestellten so engverwachsenes Sein. Hier war nicht mehr einseitige Dressur das hervorspringende Merkmal. Vielmehr wurde aus allen Leistungen der Brudner'schen Zöglinge bereits eine gewisse Art selbstständigen Herausgestaltens der Aufgaben offenbar. Auch kommt dem gründlichen Streben, Können und Vollbringen dieser an hiesiger Stelle wol alleinstehenden wahren Capacität unter den Gesangslehrerinnen der glückliche Umstand sehr zu statten, daß sie fast durchweg über ursprünglich begabte Kräfte verfügt. So ist z. B. Frä. v. Posmann eine Erscheinung, der man schon jetzt eine schöne Bühnenzukunft im Soubrettenfache, und einen haltbaren Erfolg als Verlauterin jener deutschen Weisen vorherzusagen kann, die in das Raube, Anmuthige, Kindliche hineinspielen. Frä. Setti dürfte bereinst den Coloratursängerinnen heutigen Tages manche lange Stunde gewähren. Frä. Rahme verspricht eine mächtige Stütze für Ensemblestücke zu werden, so unerschütterlich fest geht sie in das Zeug ihrer noch so schwierigen Aufgabe. Hr. Niederegger, ein sympathischer Tenor, bringt vornehmlich zum Niederländer eine hervorragend verständnißvolle, immer stimmungsgetreue Betonungsart des Wörtlichen und Musikalischen mit. Seine Darstellungen sind schon jetzt selbstständige Zeichnungen. Nur wolle er künftig dem Uebel des Zuriessingens entgegenarbeiten. Ich nannte hier nur die Auserlesenen der Brudner'schen Schule. Auch die anderen nicht erwähnten Zöglinge wirkten verdienstlich zum Ganzen mit. Das Programm dieses Concertes vertrat alle Sphären der Singtechnik und Praxis durch gute Muster ihrer Art. Störend

am Ganzen war nur die unerlaubte schwankende Clavierbegleitung. Warum hat Frä. Brudner, selbst festsitzend in diesem Fache, das Accompanement nicht eigenhändig besorgt, wenigstens in jenen Stücken, wo diese Dame nicht selbst mitgewirkt? Waren ja sämtliche Zöglinge jahrlang schon an ihr Begleiten gewöhnt! —

Luigi Risegari, eben absolvirter Zögling der Hellmesberger'schen Classe an hiesigem Conservatorium, ließ sich an zwei Concertabenden in selbstständigen Leistungen vernehmen. Derselbe erwies sich als tonvoller Geiger mit ebenso glänzender, als correcter und schwunghafter Technik. Das von Risegari am Emsigsten bebaute und seinem süblichen Feuergeiste zunächst sympathische Feld ist das der modernen halb ledern, halb salonmäßig eleganten Technik, deren Gipfelpunct beiläufig in Viuztemps' Compositionen zu erkennen ist. —

Adolf Brodski, Studiengenosse Risegari's, erwies sich in seinem selbstständigen Concerte als eine dem vorgenannten Collegen ganz ebenbürtige Kraft. Nur scheint ein geborener Drang und vielleicht auch volkstümlicher Stimmungseinfluß den jungen Künstler vorwiegend nach der Pflege des Elegischen und überhaupt des ernstesten Pathos hinzuziehen. Daher sind denn unter den Classikern Beethoven und Spohr, unter den Trägern der jüngeren Virtuosenjahre vornehmlich Ernst diejenigen Meister, in deren Eigenart Brodski's Talent am Gränzlichsten eingelebt scheint. —

In demselben Zusammenhange sei noch das nach Inhalt und Leistung hoch anziehende Compagnie-Concert der eben absolvirten Conservatoristen Dragomir Krancwic (Geige) und Josef Rubinstein (Clavier) erwähnt. Es war dies ein nach aller Art und Würde symphonisches Concert. Nach der vom Zöglingorchester mit feurigem Schwunge ausgeführten Ouverture zu „Oberon“ folgte Spohr's Clavierconcert in G dur. Letzteres ist eines der knappsten, aber zugleich frischesten Werke des Meisters. Die hier gestellte Aufgabe ist vor Allem bedeutsam für den Solisten. Dieser kann hier sein ganzes Wissen und Können an materieller und besetzter Technik zeigen. Krancwic hat dieses Ziel auch vollkommen erreicht. In eben demselben Sinne ist das Spohr'sche Werk auch ein ergiebiger Stoff für das durchweg polyphon und ebenso geistvoll wie selbständig eingreifende Orchester. Dieses Letztere hat bei erwähntem Anlasse auch seinen trefflichen Mann und Meister gestellt. Schubert's große Phantasie Op. 15 nach Liszt's prachtvoller symphonischer Bearbeitung dürfte seit Bülow kaum geistvoller hier gehört worden sein, als durch den Solisten Rubinstein und durch die erwähnte Capelle. Es war ein fortlaufender Strom innerster Erregung, ein wahres Nachschaffen des Kunstwerkes im großen Ganzen, wie in allen seinen markigen und feinen Zügen. Raub's Polonaise erfuhr durch Krancwic eine ebenso glanzvolle Wiedergabe, als Seb. Bach's Pedalsuge in A moll eine an Liszt's schönste Siegesepoche gemahnende, gleich plastisch klare wie befeuerte Darstellung durch Rubinstein. Dieser Letztere hat auch durch den Vortrag der dritten Etude aus Chopin's Op. 12 sich in aller modernen Technik und Fühlweise eingelebt gezeigt. Geschlossen wurde mit Beethoven's Concerte für Clavier, Geige, Violoncell und Orchester (Op. 56), prägnant hingestellt durch die beiden Concertgeber, wie durch den gaslich beigezogenen Prof. Schlesinger und durch die Zöglingcapelle. —

Carl Verzon, Mitglied des Hofopernorchesters, mag ein recht geschickter Ripiengeiger sein, um aber als selbstständiger Concertist aufzutreten, fehlen ihm sogar alle elementaren Bedingungen. —

Camillo Sivori ließ sich — nach fast dreißigjähriger Abwesenheit — an hiesigem Orte in einer langen Reihe von Concerten vernehmen. Er ist wol der letzte Virtuose seines Zeichens. Dieses ist das Paganini'sche. In solchem hat er einst gesiegt. Er setzt seine Triumphzüge noch bis auf den heutigen Tag fort. Ich betone wiederholt das Wort: Triumphzüge. Denn man muß Sivori nach wie vor einen Meistertypus seiner Richtung nennen. Allein diese Letztere selbst hat gründlich ausgelebt. So hoch aufgepflaster und allumfassender ma-

terieller Technik entspricht in gegebenem Falle nicht der mindeste geistige oder seelische Inhalt. Man bleibt kühl und leer bis in das Mark hinein. Man gäbe, solchem Treiben lauschend, beinahe ein Königreich um einen daneben geschlüpfen Ton, um eine falsch accentuirte Phrase, um ein wenn auch noch so kurzes Intermezzo eines schrillen, rauhen, edigen Vortrages, kurz: um ein Quentchen dessen, was nach herkömmlichen kunstpädagogischen Begriffen als Irrthum, Unart, ja als Caricatur zu bezeichnen kommt. Klang unter solchen Voraussetzungen schon unwürdig Paganini'sches und diesem Typus Verwandtes, gründlich monoton, um wie viel langweiliger erschien in so gearteter Wiebergabe Vater Haydn mit seinem lebensprühenden Obur-Quartette, und vollends Beethoven mit seiner sogenannten „Kreuzer-Sonate“. So gab uns denn Sivori, wenn nöthig, ein neues Zeichen für die Wahrheit des gänglichen Absterbens der einseitigen Virtuosität. Je vollkommener diese als allein stehende Kraft, um so greller tritt die Erscheinung ihres Unterganges zutage. —

(Schluß folgt.)

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Pianist Leo Lion ist wieder genesen und begiebt sich auf einige Zeit nach Wien, wo er im Herbst zu concertiren gedenkt. —

— Carl Band ist aus Amerika nach Dresden zurückgekehrt und hat die Verichterstattung über Theater und Musik am „Dresdener Journal“ wieder übernommen. Während Band's Abwesenheit hatte dieselbe Rudolf Günther, der auch weiterhin theilnahmte zweite Redacteur des Blattes, besorgt. —

— Musikd. Wetterhan gedenkt Chemnitz zu verlassen. Seit 1857 daselbst ansässig, hat er sich um die dortigen Musikzustände wesentliche Verdienste erworben. Sowol als Dirigent, namentlich in der Oper, wie als Componist („Esmeralda“) hat er sich allgemeine Achtung erworben, und wird sein Scheiden lebhaft bedauert. Beiläufig hat W. augenblicklich eine größere Oper unter der Feder. —

— Ein recht verdienstliches Unternehmen hat Pianist Bone-witz in Paris ins Leben gerufen. Er veranstaltet Kammermusik-Matinées, bei welchen außer schon bekannten Werken (das vorläufige Programm nennt die Namen Scarlatti, Bach, Händel, Haydn, Mozart, Beethoven, Schubert, Mendelssohn, Schumann, Chopin, Liszt, Rubinstein, Berlioz, Brahms, Filler, Feller, Damde, Gounod) auch bedeutendere Kammermusikwerke unbekannter lebender Componisten aller Länder vorgeführt werden sollen. Reflectirende haben ihre Werke frankirt unter seiner Adresse (Paris, Place Breda, No. 10 près rue Notre-Dame — de Lorette) einzusenden. Zur Mitwirkung hat er n. A. Clara Schumann, Frä. Eljwa und Frä. Mehlig herangezogen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Plauen. Am 15. Aufführung von Mendelssohn's „Elias“ unter Leitung des Musikd. Gast. Soli: Frau Böse-Lundh, Frä. Martini, Hr. John aus Halle und Hr. Sabbath aus Berlin. —

Stuttgart. Am 10. d. M. kirchliche Aufführung zur Geburtstagsfeier der Königin, veranstaltet vom Conservatorium. Orgelcompositionen von Bach, Mendelssohn, Broßig und Fink; Gesangwerke von Marcello, Händel, Schubert und Stark. —

Frankfurt a. M. Am 4. Kirchenaufführung des Cäcilienvereins unter Leitung von Müller für Wiederherstellung des Domes: „Verleih uns Frieden“ von Mendelssohn, Ave verum von Mozart, „Des Staubes eitle Sorgen“ von Haydn, Orgelphantasie in E-moll von Bach (Oppe) und Cherubini's Requiem. Die Leistungen des Chores werden trotz der sehr ungünstigen Placirung und der tropischen Hitze als durchweg überraschend gelungen gerühmt. Dagegen habe die alte schlechte Orgel der Catharinenkirche bei der Bach'schen Phantasie einen ziemlich trostlosen Eindruck gemacht. Zu wünschen

bleibt andererseits bei den sonst anerkannt tüchtigen Leistungen des Vereins noch immer Erweiterung des Programms durch Werke der Gegenwart. — Am 9. großes Concert im Saalbau ebenfalls für Wiederherstellung des Domes unter Mitwirkung von Frau Lucca, Frau Fabri-Mulder, Pauer und Berger, Orchester unter Leitung des Prof. Mulder. —

Elberfeld. In dem bereits in Nr. 37 d. Bl. erwähnten Concerte Langenbach's zeigte sich derselbe in einem Bientemps'schen Concerte als tüchtiger Violinvirtuos; auch erwarb sich ein größerer Festmarsch von ihm vielen Beifall. —

Hamburg. Am 12. zweites „Norddeutsches Sängerefest“. 200 Sänger mit verstärktem Orchester unter Leitung und zum Benefiz von Arensen. Programm ziemlich unerheblich. —

Darmstadt. Am 7. große Freiligrath-Feier unter Mitwirkung des Pianisten Pauer, des Baritonisten Hill und der vereinigten Männerchöre des Musikvereins, des Mozart-Vereins und der Liebertafel unter Leitung des Hofmusikd. Mangold: F-moll-Phantasie von Mendelssohn, Gavotte von Bach, Jagdchor aus „Carpantier“, bearbeitet von Pauer, Lieder von Pauer, Mendelssohn, Schubert und Schumann, vorgetragen von Hill und drei Dilettantinnen, Mendelssohn's „Festgruß an die Künstler“ und andere Männerchöre. —

Neue und neu einstudirte Opern.

— Die deutschen Intendanten und Capellmeister, welche sich vor Kurzem in Paris Verdi's „Don Carlos“, Gounod's „Romeo und Thomas“ „Mignon“ angehört haben, haben sämmtlich auf die beiden ersten Opern verzichtet. Namentlich soll die musikalische Werthlosigkeit und Langweiligkeit des Gounod'schen Werkes die unangenehmste Enttäuschung hervorgerufen haben. Thomas' „Mignon“ gelangt zuerst in Dresden zur Aufführung, die Berliner Hofbühne steht sich genöthigt, mit derselben bis zum Februar zu warten, da Frau Lucca bis zu jenem Monate in Petersburg zu Gastrollen engagirt ist. —

— A. Gollmig in London hat eine neue Oper „Lantchen Rosmarin“ (Text von seinem Vater nach Zscholle) beendet. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in Hamburg Frä. Wehringer von der deutschen Oper in Rotterdam, Frä. Mehendorff, Frä. Fischer von Wien und die H. Udo von Dresden, Fackbinder von Stettin und Swoboda von Wien — an der Berliner Hofoper Frau Ballas, Bogner und Frä. Wilma Kaczoni, eine der beliebtesten Sängerrinnen der Pester Bühne (prachtvolle Stimme, virtuose Coloratur, Aussprache kaum vorhanden, Ausdruck und Spiel gering) — in Ebn Frä. Scheuerlein (erstes Debut) — in Bremen Frä. Pauli — in Carlsbad Frä. Aglae (erstes Debut). —

Frä. Stehle erfreute sich in München, als sie daselbst die Margarethe in Gounod's „Faust“ zum besten Male sang, enthusiastischen Empfanges. Auch nahm man an diesem Abende Gelegenheit, den scheidenden Capellm. Fackner mit den lebhaftesten Beifalls-Demonstrationen zu empfangen. —

— Engagirt wurden: in Rotterdam Hr. Erl als lyrischer Tenor (Sohn des Tenoristen) — für die Oper in Laibach die Damen Moroka, Emma le Pretre, Anger und die H. Adolf Ander, Rosenberg, Bobhorky, Josef Prolopp und Krah. — Das Personal der neuen Oper am Pester Stadttheater besteht aus den Damen Ballas, Bogner, Terry, König, Gisella Rump und den H. Rossi, Adlerholz, Milaschowsky, Rebello, Rößler und Rafael; besonders werden Frä. Terry und Milaschowsky hervorgehoben. —

Frau Böse-Lundh hat das in Nr. 37 gemeldete Engagement in Ebn nicht angenommen, sondern wird zunächst in Leipzig verweilen und Concertausflüge unternehmen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Robert Franz erhielt vom preussischen Cultusministerium eine jährliche Zulage von 200 Thlr., um ihn, wie es ausgesprochener Wunsch ist, in den Stand zu setzen, die Bearbeitung der Bach'schen Cantaten zu vollenden. —

— Director Salvi in Wien erhielt vom Sultan den Mehidje-Orden. —

— Bei dem Gesangwettbewerb der an der Jubiläumsfeier des „städtischen Männergesangsvereins“ in Düsseldorf theilgenommenen Vereine (f. S. 332) erhielt den ersten Preis der ersten Abtheilung die „Mainzer

Liedertafel" (Dirigent Luz), den der zweiten Abtheilung der „Männergesangsverein" von Rheyt (Dirigent Lange), den der dritten Abtheilung der Verein „Arion" von Bielefeld (Dirigent Buda). —

— Albert ist definitiv zum Hofcapellmeister in Stuttgart an Eckert's Stelle ernannt worden. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Löpan François Crosnier, ehemals Director der Porte St. Martin, der komischen und großen Oper in Paris — in Wien Simon Sechter, Hoforganist und Professor der Harmonielehre und des Contrapuncts am Conservatorium, bekannt durch sein Werk „Die Grundzüge der musikalischen Composition", im Alter von 80 Jahren — Frau Marie Lalande, zu ihrer Zeit eine gefeierte Sängerin, im Alter von 69 Jahren. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. August v. Abelburg, Tonkünstler aus Wien, Hr. Gustav Heinze, Musikalienverleger aus Dresden, Hr. Wallerstein, Tonkünstler aus Dresden, Hr. Heinrich Barth, Pianist aus Potsdam. —

Vermischtes.

— Ein für junge Componisten als Warnung dienender Vorfall ereignete sich vor Kurzem am Théâtre lyrique in Paris. Der Director Carvalho schloß vor einigen Jahren mit einem jungen Componisten einen höchst eigenthümlichen Contract, dahin gehend, daß derselbe ihm 20,000 Frs. zahle, wofür er sich verpflichtete, die Oper dieses Componisten aufzuführen. Aber zwei Jahre verstreichen und Hr. Carvalho hatte noch immer die Oper nicht gegeben. Dem Componisten ward die Zeit lang, er drang fortwährend in Hrn. Carvalho, aber dieser, an Drangsale gewöhnt, zeigte die Duldlosigkeit aller derer, die vom Schicksal geschlagen werden. Der Componist verlor allmählich die Geduld, Carvalho die Feinigkeit. Endlich kam es im Foyer

des Theaters zu einer Katastrophe. Nach einem heftigen Wortwechsel vergriff sich der Componist thätlich an Carvalho. Dieser verklagte ihn und der Arme ward vom Gericht zu sechs Monaten Gefängniß und in eine Geldstrafe verurtheilt. Allerdings wird demnächst auch seine Oper aufgeführt, weil das Gericht es befohlen hat; der Director wird aber natürlich das Seinige thun, um sie durchfallen zu lassen. —

— Der in voriger Nummer schon erwähnte Artikel der Pariser „Presse musicale" über das Meiningener Musikfest bespricht mit ganz besonderer Wärme die Leistungen der H. Dr. Damrosch und Friedrich Grilzmacher, welchem Letzteren darin die Ehrenbenennung „Joachim des Violoncells" gegeben wird. —

— Nachdem das von Bischofsheim gegründete Athendium in Paris im ersten Jahre bereits 500,000 Frs. verschlungen hat, wird dasselbe in eine Bühne umgewandelt, trotzdem daß die Opéra comique soeben verkauft worden ist und das unglückselige Théâtre international, in welchem sich die Motten lustig herumjagen, seinen Gläubigern 1 1/2 % bietet, seine sämtlichen Mitglieder, zum Theil sehr verdienstvolle Künstler, durch Nichtauszahlen der Säge in die traurigsten Verlegenheiten gestürzt hat. —

— Man schreibt über die Entstehung der Mozart'schen Oper „Die Gans von Cairo", welche jetzt in Paris viele stark besuchte Vorstellungen erlebte, folgendes: Mozart verlangte 1783 von dem Italiener Barecco einen komischen Operntext und dieser schrieb ihm „l'Oca de Cairo", jedoch nur den fertigen ersten Act und das Scenarium des Restes der Handlung. Diesen ersten Act hatte Mozart am Ende des Jahres 1783 in Rußland gesetzt, ließ aber die Arbeit liegen, um „Figaros Hochzeit" zu componiren. Von dieser unvollständigen Arbeit hat nun Victor Wilder das Textbuch vervollständigt und andere dramatische Compositionen Mozart's, die weniger bekannt sind, dazu benutzt. Die Ouverturen und ein Quartett ist der unvollendeten Oper „Lo sposo deluso" und ein Trio der Oper „Villanella rapita" entnommen. —

— Musikd. Wieprecht in Berlin hat vom Kaiser Napoleon den Auftrag erhalten, eine Denkschrift über die Militärmusik zu verfassen. —

— Die Firma Breitkopf u. Härtel in Leipzig hat ihr Verlagsgeschäft in die Nürnberger Straße Nr. 18 verlegt. —

Geschäftsbericht des Allgemeinen Deutschen Musikvereins.

Seit unserer letzten Bekanntmachung in Nr. 46 des vorigen Jahrgangs erfuhr die Bibliothek eine namhafte Bereicherung. Als Geschenke wurden ihr überwiesen: a) von der Verlagshandlung Rieter-Wiedermann in Winterthur: Verlioz' „Sommer Nächte", Partitur; Lieder und Gesänge von Ambros (Op. 16), D. Bach (Op. 9), A. Jensen (Op. 14) und L. Köhler (Op. 72—75); gemischte-Chor-Gesänge von Sattler (Op. 23) und Kalliwoda (Op. 9); Clavierauszüge mit Text: Verlioz' „Sommer Nächte" und dessen dramatische Symphonie „Romeo und Julie", 96. Psalm von E. Kronach und Weihnachtscantate von Th. Rode; an Pianofortewerken: Nilow, zwei- und vierhändiges Arrangement von Verlioz' Ouverture „Der Corsar", Engel (Op. 22) Bienfait des Larmes, Gallrein (Op. 38) Illustrationen zu „Paul und Virginie", A. Jensen (Op. 16) zwei Romanzen, Kalliwoda (Op. 10) Sechs Phantasiestücke, Köhler (Op. 81) Ländliche Bilder, (Op. 94) Sechs melodische Salon-Studen, (Op. 129) Beliebte Volksweisen, Liszt, Marche au Supplice, Marche des Pélérins Danse des Sylphes von Verlioz, Markull (Op. 75—77) Drei Sonaten zu vier Händen, (Op. 85) Brautlied, Pflughaupt (Op. 19 und 20) „Ständchen" und „Am Spinnrad", Bettig (Op. 14 und 24) Impromptu und Bagatelle, Ernst Raumann (Op. 8) Fünf Impromptus zu vier Händen. Ferner an Werken für Pianoforte mit Begleitung: Quintette für Streichinstrumente von Jean Vogt (Op. 56) und Ernst Raumann (Op. 6), sowie von Lutzerath (Op. 4 und 5) Phantasiestücke für Violoncell oder Viola mit Pianoforte. — b) Von Hrn. Professor Schnadenberg in Blackburn: Volkman (Op. 42) Concertstück für Pianoforte und Orchester, Partitur und Stimmen; Liszt, Phantasie über ungarische Volksmelodien für Pianoforte und Orchester, Partitur und Stimmen. — Durch Einsendung und käuflich wurden erworben: Dr. J. P. Heye, Griechenlands Kampf und Erlösung, eine neue niederländische Dichtung zu Beethoven's „Ruinen von Athen" (mit deutscher Uebersetzung); Volkman, „Sappho" in Stimmen; G. Ad. Thomas, Sechs Klavierstücke von Händel, zu instructiven Zwecken eingerichtet; Liszt, Phantasie über Motive aus Beethoven's „Ruinen von Athen" für Pianoforte und Orchester, Partitur, sowie für Pianoforte allein, „Totentanz" für zwei Spieler, „Die Seligkeiten", Partitur, der 23. Psalm, Partitur; gesammelte Lieder, 7. Heft; Verlioz, (Op. 12) La Captive, Partitur und Stimmen (geschrieben); Beethoven, Tripelconcert, Partitur; Damrosch, (Op. 8 und 10) Lieder; Dräsele (Op. 1) „Helges Irene", Ballade; Scenen aus „König Sigurd", Clavierauszug (geschrieben); Max Seifriz (Op. 4) Hebräische Melodien für gemischten Chor, Partitur und Stimmen; Riel, Stabat mater für Frauenchor, Chorstimmen.

Leipzig, im September 1867.

Die geschäftsführende Section.

A v e r t i s s e m e n t.

Um einem mir vielfach kundgegebenen Wunsche zu entsprechen, habe ich, die Unterzeichnete, mich entschlossen, am hiesigen Orte ein **Gesang-Lehr-Institut** zu gründen, welches diejenigen Lehrfächer in sich schliessen wird, die einem Sänger von Fach nöthig sind — und diese sind „Gesang, Declamation und italienische Sprache“. Den Unterricht in der Declamation wird Herr Oberregisseur **Grans** vom hiesigen Stadttheater gütigst übernehmen, und wird der Unterricht selbst in meiner eigenen Wohnung ertheilt. Die nachstehenden mich in hohem Grade ehrenden Zeugnisse der bekanntesten Autoritäten der Kunst lassen mich hoffen, dass mein Bestreben, der letzteren zu nützen, nicht ohne Erfolg bleiben werde, und kann ich die Versicherung beifügen, dass ich mich eifrig bemühen werde, die mein Institut besuchenden Schüler und Schülerinnen auf eine „sie“ und „mich“ ehrende Stufe der Kunst zu bringen. —

Das Honorar für solche, welche sich der Kunst überhaupt widmen und an allem Unterricht Theil nehmen wollen, beträgt jährlich 70 Thlr. mit einvierteljähriger Pränumerando-Zahlung, für Dilettanten, welche nur Singunterricht erhalten, jährlich nur 50 Thlr. mit gleicher Bedingung. Jährlich 6 Wochen Ferien vom 1. Juli bis 15. August.

Zugleich bin ich erbötig, auswärtigen jungen Damen, welche in mein Institut einzutreten beabsichtigen, Unterkommen bei anständigen Familien hierselbst zu verschaffen.

Leipzig, den 15. September 1867.

Elisabeth Dreyschock, Lehmanns Garten.

Ich bestätige hiermit, dass nach vielfachen Besprechungen, welche ich mit Frau Dreyschock über Gesang, und hauptsächlich über die Kunst des Ton-Ansatzes und der Stimmbildung hatte, ich ersehen habe, dass ich den Schülerinnen nur Glück wünschen kann, welche (in einer Zeit, wo so Viele ohne die nothdürftigsten Vorkenntnisse und selbst ohne praktische Studien sich erkühnen Unterricht im Gesang zu ertheilen) ihre musikalische Zukunft einer so erfahrenen und mit den Grundsätzen des Gesanges so vollständig vertrauten Künstlerin, wie Frau Dreyschock es ist, anvertrauen.

Mathilde de Castrone Marchesi,

Ex-Professorin des Conservatoriums in Wien und Professorin des Conservatoriums in Cöln.

Cöln, den 26. August 1867.

(L. S.)

Frau Elisabeth Dreyschock, mir aus meiner früheren Stellung am Gewandhausconcerte zu Leipzig als gediegene, ernst musikalisch gebildete Sängerin auf das Vortheilhafteste bekannt, ist durch vieljährige Praxis und gründliche Studien, sowie durch wissenschaftliche Bildung, Sprachkenntnisse etc. vollkommen befähigt, einem Gesang-Lehrinstitut, wie sie es zu gründen beabsichtigt, ehrenhaft vorzustehen. Es ist nicht zu bezweifeln, dass Frau Dreyschock mit den ihr anvertrauten Schülern, wenn diese nur einigermaßen Talent und Beruf zur Kunst mitbringen, die schönsten Erfolge zu erzielen im Stande sein wird.

Dresden, den 6. September 1867.

Julius Rietz.

Ich mache es mir zum besonderen Vergnügen, die neue Gesang- und Theaterschule der Frau Concertmeister Dreyschock hierdurch angelegentlichst zu empfehlen, da mir die Unternehmerin seit einer Reihe von Jahren als ausübende Künstlerin und als Lehrerin nur rühmlichst bekannt wurde.

Ihre eigene Befähigung und Bildung, sowie die grossen Leistungen, die sie seither Gelegenheit hatte zu hören und durch ihr eigenes Talent in sich aufzunehmen, können nur zu den erfreulichsten Resultaten an ihren Schülern führen, und so hoffe ich, dass dies Unternehmen in eben dem Masse gedeihen möge, wie ich es für Frau Dreyschock und die Kunst wünsche.

Leipzig, den 5. September 1867.

J. Moscheles.

Dem vortheilhaften Zeugnis, das die Gesangprofessorin Frau Marchesi in Cöln für Frau Dreyschock hinsichtlich ihrer Lehrfähigkeit ausgestellt, glauben wir vollkommen beistimmen zu können.

Leipzig, den 3. September 1867.

Dr. M. Hauptmann. Ferd. David.

Dass Frau Concertmeister Dreyschock mir als eine gründlich gebildete Sängerin bekannt ist und auch im Uebrigen alle erforderlichen Eigenschaften besitzt, um einem Gesang-Lehr-Institut mit bestem Erfolg vorstehen zu können, bezeuge ich derselben hierdurch mit Vergnügen.

Leipzig, den 13. September 1867.

Carl Reinecke.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

J o h a n n i s s t r a s s e N o. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Druck von Leopold Schöner in Leipzig.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
 Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
 Schröder & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
 Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 40.

Dreihundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitjean's Agt.
 Abonnements nehmen alle Postämter, Buch-
 Handlungen und Kunst-Handlungen an.

B. Weismann & Comp. in New York.
 F. Schott & Co. in Wien.
 Schöner & Wolf in Warschau.
 C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen. Concert-Bericht von
 O. Drönewolf. I. — Correspondenz (Leipzig, Chemnitz, Frankfurt a. M.,
 Wien) (Schluß). — Meines Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). —
 Literarische Anzeigen.

Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen.

Concert-Bericht

von
 O. Drönewolf.

I.

Es ist von Berichterstatlern über frühere Tonkünstlerver-
 sammlungen bereits wiederholt darauf hingewiesen worden, daß
 an das Referat über den musikalischen Theil derselben — ins-
 besondere soweit es sich auf bisher unbekannte Werke lebender
 Componisten bezieht — nicht der Maßstab einer endgültig ur-
 theilenden Kritik gelegt werden, sondern daß es nur darauf
 ankommen kann, den allgemeinen und unmittelbaren
 Eindruck zu constatiren, den jene Compositionen — nach oft
 nur einmaligem Anhören — hinterlassen haben. Daß eine so
 vorübergehende Bekanntschaft mit neuen, oft sehr eigenartigen
 und von dem gewöhnlichen Wege sich weit abwendenden Musik-
 werken nur in den seltensten Fällen hinreicht, um über den
 Werth und Unwerth oder gar über die innere Structur dersel-
 ben ein eingehend motivirtes Urtheil abgeben zu können, wird
 uns jeder gewissenhafte Künstler und Kunstkenner gewiß gern
 zugestehen, und möchten wir daher im Voraus darum gebeten
 haben, auch unseren Bericht lediglich unter dem soeben bezeich-
 neten Gesichtspuncte auffassen zu wollen — und das um so
 mehr, als es uns, da wir während der Vorbereitungen zur Mei-
 ninger Versammlung den maßgebenden Kreisen fern standen,
 leider nicht vergönnt war, uns mit den betreffenden, meist nur
 als Manuscript existirenden Werken durch ein vorheriges Stu-
 dium derselben näher vertraut zu machen. Nichtsdestoweniger
 glaubten wir, der an uns heranretenden Aufgabe uns nicht
 entziehen zu dürfen, und hielten für unsere Pflicht, im Folgen-
 den so viel zu geben, als den obwaltenden Verhältnissen nach
 eben in unseren Kräften stand. —

Das erste Concert für Orchester, Gesangs- und In-

strumentalsoli, fand Donnerstag den 22. August im herzogl.
 Hoftheater unter Leitung des Herrn Capellmeister Dr. Leo-
 pold Damrosch aus Breslau statt; jedoch wurden mehrere
 der vorgestellten Werke von ihren Componisten, sowie die Num-
 mern 4 und 5 von Hrn. Capellmeister E. Büchner aus Mei-
 ningen dirigirt.

Das Programm des Concertes war folgendes:

I.

Ouverture zu „Wallenstein“ von E. Büchner (unter Lei-
 tung des Componisten).

Prolog, gedichtet von Oswald Marbach, gesprochen von
 Frä. Rosalie Marbach (als Einleitung zu „Nir-
 wana“).

„Nirwana“, symphonisches Stimmungsbild von F. v. Bü-
 low.

„Sappho“, dramatische Scene für Sopran-Solo mit Be-
 gleitung des Orchesters (Op. 49) von R. Volkmann,
 gesungen von Frä. Emilie Wigand.

Concert für Violine (Fis moll), componirt und vorgetragen
 von Hrn. Capellmeister Dr. Damrosch.

II.

Symphonie in Emoll von Richard Hol aus Utrecht (zwei-
 ter, dritter und vierter Satz — unter Leitung des Com-
 ponisten).

Suite für Violoncell-Solo von J. S. Bach, vorgetragen
 von Hrn. F. Gräzmaier aus Dresden.

Scenen für Sopran und Tenor aus der heroischen Oper
 „König Sigurd“ von Felix Draeseke, gesungen von
 Frä. Holmsen vom Hoftheater zu Weimar und Hrn.
 Unger vom Hoftheater zu Cassel.

Symphonie von Eduard Lassen (unter Leitung des Com-
 ponisten).

Von den vorgestellten Orchesterwerken hinterließ Bü-
 low's „Nirwana“ jedenfalls den bedeutendsten und großartig-
 sten Eindruck. Was den Titel des Werkes und die in demsel-
 ben in Tönen entwickelte und dargelegte Stimmungsbild an-
 belangt, so gab uns hierüber eine aus der Feder des Compo-
 nisten stammende und im Festprogramm abgedruckte Ausein-
 anderetzung näheren Aufschluß. Von dem dort Gesagten wollen
 wir hier nur wiederholen, daß „Nirwana“ ein ursprünglich
 indischer und durch Schopenhauer in die deutsche Philo-

sophie übertragener Ausdruck ist und „eine metaphysische Welt des Nichtseins“ bedeutet, welche der — nach gewöhnlichen Begriffen — wirklichen, d. h. den Sinnen erkennbaren Welt, in der wir leben und befangen sind, entgegengesetzt ist. Was der Componist uns nun in Tönen schildert, ist das gewaltige Ringen einer starken und großen Seele, die sich loszulösen strebt von dieser Welt der Sinne, der individuellen Neigungen und Leidenschaften, und durch freiwilliges Selbstopfer, durch Aufhebung und Erhöhung des „Willens zum Leben“ sich über die stärksten Mächte des Menschenaseins, Haß und Liebe, zu erheben sucht. Gleich mit den ersten, den energischen Entschluß zum freiwilligen Selbstopfer andeutenden Accorden weiß uns der Tondichter in jene tiefste, feierlich düstere Stimmung zu versetzen, aus der allein ein so herber, schmerzlicher Entschluß, ein so entschiedenes Sichabwenden von allen Freuden und Leiden des Menschenherzens hervorgehen konnte. Unwillkürlich wurden wir bei diesen Tönen an den ersten Satz der neunten Symphonie erinnert, dessen Hauptmotiv R. Wagner so treffend in die Worte Fausts übersetzt hat: „Entbehren sollst du, sollst entbehren!“ — Im weiteren Verlaufe des Tonstücks wächst aus jener düstern Energie, die uns zunächst entgegentrat, ein unruhig treibendes und drängendes Motiv heraus (— eines der Hauptthemen des ganzen Musikstücks —), das sich hauptsächlich in den Bässen (Violoncellen und Fagotten) geltend macht, während in den oberen Tonlagen (ersten Violinen) ein breiter angelegtes, schmerzlich sehnüchtes Thema auftritt, dem sich dann ein weiteres, hauptsächlich durch den scharf einschneidenden Septimensschritt sich charakterisirendes Motiv zugesellt. Diesen Themen, die gleichsam das innere Kämpfen und Ringen der schmerzlich bewegten Seele zu repräsentiren scheinen, treten bald weichere Gefühlsströmungen gegenüber, die auf das Leben und seine Freuden zurückdeuten, auf „jene Liebeslust, die sich mit klammernden Organen an der Welt festhalten möchte.“ Eine Zeitlang durchkreuzen und bekämpfen sich diese verschiedenen Gefühlsrichtungen (— der Componist hat hier Gelegenheit, seine vollständige Meisterschaft in polyphoner Gestaltungsweise und geistvoll combinirender Verarbeitung mehrerer Themen zu belunden —), bis endlich die Freude am Leben, die warme Hingabe an alles das, was das Menschenherz zu rühren und zu erheben vermag, die Oberhand zu gewinnen scheint. Bis zum höchsten Jubel steigert sich diese freudige Empfindung, in bacchantischem Taumel klingen die Violinen bis zu den höchsten Tonlagen empor, da — auf dem höchsten Gipfel der Lust und Freude, ein grell hineinfahrender Aufschrei der Blechinstrumente, und — sie ist zerstört, die schöne Welt, zertrümmert liegt Alles hinter uns, was uns lieb und theuer war, was uns freute und betrückte, nur Entsagung bleibt uns übrig, nur das Festhalten an dem Anfangs ausgesprochenen heroischen Entschlusse. Die Klänge der Einleitung kehren zurück und mit ihnen jener tiefe Ernst, jene feierlich düstere Energie, die uns gleich beim Beginn des Tonstücks entgegentraten, und die durch kein Schwanken und Wanken des zagenen und kämpfenden Herzens verdrängt werden konnten, sondern inmitten aller Anfechtungen siegreich den Kampfplatz behaupten. — Werfen wir noch einen überschauenden Blick auf das Ganze zurück, so haben wir ein Tongemälde vor uns, das vom ersten bis zum letzten Ton den Stempel hohen künstlerischen Ernstes, tiefster Empfindung und einer unmittelbar ergreifenden inneren Wahrhaftigkeit an sich trägt, die in einzelnen Momenten wahrhaft erschütternd wirkt. Die einzelnen Motive sind sämmtlich in hohem Grade prägnant und charakteristisch und veranschaulichen in überzeugendster Weise die vom

Tondichter zu kennzeichnende Stimmung und Situation, wozu nicht minder die durchaus wirkungsvolle, an manchen Stellen höchst originelle Instrumentation beiträgt. — Wir scheiden von dieser hochbedeutenden Tonschöpfung mit der Ueberzeugung, daß sie, wie dies auch die sehr beifällige Aufnahme bezeugte, in höchstem Grade das Interesse aller derjenigen Musiker und Musikverständigen erregt haben wird, die den tiefgehenden Intentionen des Componisten einen offenen und empfänglichen Sinn entgegenbrachten. —

Einen directen Gegensatz zu Bülow's „Nirwana“ bildet die Symphonie von Lassen, wenn wir die in beiden Werken herrschenden Grundstimmungen zusammenhalten. Trat uns dort der Ernst des Lebens in fast erschreckender Düsterei und Herbheit entgegen, so begegnen wir hier überall einer fröhlichen Selbstgenügsamkeit, einer durch Nichts zu trübenden, heitern und frohen Laune, die das Leben stets von der angenehmsten Seite aufzufassen weiß und sich von allen ernstern Conflicten, von aller Schrockheit und stürmischen Erregtheit durchaus fern hält. Die Lassen'sche Symphonie, — die, was die äußere Form anbelangt, aus den altherkömmlichen vier Sätzen besteht, — fesselt weniger durch große, tiefe und besonders originelle Gedanken, als vielmehr durch Feinheit und Sauberkeit, durch Grazie und Anmuth, durch liebliche, leicht ins Gehör fallende Melodien und durch eine angenehm berührende Glätte, Abgeschliffenheit und Klarheit der ganzen Gestaltungsweise; der Orchesterfatz als solcher erschien uns stellenweise sogar etwas zu durchsichtig und zu wenig polyphon gehalten. — Die vorerwähnten Vorzüge machten sich besonders in den beiden Mittelsätzen (Andante und Scherzo) geltend, in denen uns zu wiederholten Malen überraschende Feinheiten in der Melodienbildung sowol, wie in der Instrumentation entgegentreten, während der erste und vierte Satz nur in geringerem Grade interessiren konnten. Am wenigsten von allen sagte uns der letzte Satz zu; er erschien uns zu sehr als „Finale um des Finales willen.“ — Das Werk war wohlbedacht an den Schluß des Concerts gestellt worden. Nach den anstrengenden Aufgaben, welche die übrigen Nummern für die Zuhörer boten, mußte eine leichter eingängliche Tondichtung folgen. So war denn auch die Aufnahme glänzend. Für ein Publicum, das mehr auf angenehme, elegante und lebenswürdige Art unterhalten und angeregt, als in tieferer Weise ergriffen sein will, wird die L.'sche Symphonie stets eine willkommene Gabe sein. —

Auch die drei zur Aufführung gelangenden Sätze der Hol'schen Symphonie fanden bei dem größeren Theile der Zuhörerschaft vielen Anhang und Beifall; doch waren wol die Meisten der anwesenden Musiker der Ansicht, daß hier des eigentlich Originellen und Selbständigen im Ganzen doch zu wenig geboten sei, und daß sich der Componist mit allzugroßer Entschiedenheit an ältere Muster (besonders Beethoven und Mendelssohn) anlehne. Bei alledem aber ist die H.'sche Symphonie gewiß ein Werk, das von dem fleißigen, nur auf das Ernste und Bediegene gerichteten Streben des Autors, sowie von beachtenswerther Gewandtheit in Handhabung der äußeren technischen Mittel erfreuliches Zeugniß ablegt. — Wenn irgend Etwas, so war gewiß gerade die Vorführung der beiden lehterwähnten umfangreichen Orchesterwerke dazu geeignet, den Beweis dafür zu führen, daß die Sache des Allgemeinen Deutschen Musikvereins nicht, wie von so vielen Seiten noch immer behauptet wird, eine sogenannte Parteisache ist, und daß auch solche Componisten auf Förderung von dieser Seite her, insbesondere auf Vorführung ihrer Werke auf den Tonkünstler-

Versammlungen rechnen dürfen, welche sich der von der neu-deutschen Schule eingeschlagenen Richtung in der Musik bis jetzt noch nicht zugewandt haben. Denn daß weder Paffen noch Hol in ihren zur Aufführung gelangten Symphonien auf neu-deutschem Standpunkte stehen, wird uns jeder Unbefangene gewiß gern zugeben. Möchte sich die Ueberzeugung von der Grund- und Halbsichtigkeit jener leider noch von so Vielen festgehaltenen Ansicht recht bald in immer weiteren Kreisen Bahn brechen! —

Die das Concert eröffnende Overture von Bährner zu Schiller's „Wallenstein“ ist ein frischlebendiges und ansprechendes Tonstück voll Zug und Feuer, in dem der Componist die verschiedenen, in der Schiller'schen Trilogie zur Geltung kommenden Grundstimmungen nicht ohne glücklichen Erfolg zu charakterisiren versucht hat. Nur schienen uns jene verschiedenen Stimmungen etwas zu unvermittelt und unmotivirt neben einander gestellt, so daß das Ganze keinen recht einheitlichen, von einem bestimmten Mittel- und Höhepunkte sich herleitenden Eindruck hinterlassen konnte. Indessen zeugte die Composition in volstem Maße von der tüchtigen, soliden Bildung und durchaus gebiegenen Kunstrichtung des Autors, wie denn speciell die überall zweckentsprechende und angemessene Verwendung der orchestralen Mittel den gewandten Techniker und erfahrenen Praktiker bekundet. — Die Aufnahme war eine für den Componisten ehrenvolle. —

Von den vorgetragenen Gesangs- und Instrumentalsolnahmen nahmen die Scenen für Sopran und Tenor aus der Dräseke'schen Oper „König Sigurd“ ein vorwiegendes Interesse in Anspruch. Eine hochbegabte, durchaus original und urkräftig gestaltende Künstlernatur trat uns im Componisten entgegen, eine von jenen Naturen, denen die Wahrheit in der Kunst über Alles geht, und die gerade deswegen, weil sie mit unwandelbarer Treue gegen sich selbst allein den von ihrem eigenen reichen und tiefen Innern ihnen vorgezeichneten Weg verfolgen, so unwiderstehlich anziehen und fesseln. — Zartheit, Kraft und Tiefe im Ausdruck der Empfindungen, strengste und treueste Wiedergabe des im Texte Gebotenen, vor Allem aber ein unwillkürlich den Hörer mit fortreisender hoher dramatischer Schwung und Zug waren die zunächst in die Augen springenden Vorzüge des vom anwesenden Publicum mit allseitigem und lebhaftem Beifall aufgenommenen Musikstücks. Als vorzugsweise gelungen und wirksam möchten wir diejenigen Partien des Duetts bezeichnen, in denen beide Singstimmen zusammengehen, außerdem aber, als von besonders zarter und inniger Empfindung zeugend, die Stelle hervorheben: „Doch wünscht' ich, daß in bessern Tagen dein Mund um Minne glühend warb.“ — Die im hohen Grade eigenthümliche und recht eigentlich dramatische, weil die vollste Selbstständigkeit der Melodienbildung stets währende Behandlungsweise der Singstimmen bot den Ausführenden mannichfache, nicht leicht zu bewältigende Schwierigkeiten dar, die jedoch — besonders von der Vertreterin der Sopranpartie — in befriedigendster Weise überwunden wurden. Frä. Holmsen besitzt ein schönes, klangvolles und kräftiges Organ von ziemlich bedeutendem Umfange und eine edle, von feinem Kunstgeschmack zeugende Auffassungsweise. Die Stimme des Hrn. Unger klang bisweilen etwas gebrüht und dumpf und kam nicht immer zur vollen und erwünschten Geltung. Doch mag allerdings wol nicht der Sänger allein hieran Schuld gewesen sein, da, wie allseitig zugegeben wurde, die Instrumentation der Orchesterbegleitung meistens als eine zu starke und massenhafte, den Singstimmen gegenüber nicht discret genug gehaltene erscheinen mußte. Wir

glaubten diesen Umstand hier umso weniger unerwähnt lassen zu dürfen, als, wie uns von competentester Seite her versichert wurde, bei einer vorherigen Clavierprobe, während welcher die Pianofortebegleitung sich in Liszt's Meisterhänden befunden, die reichen Schönheiten und Feinheiten des Musikstücks noch in wesentlich höherem Grade sich Geltung verschafft und auf die Zuhörer gewirkt haben sollen, als in der Aufführung. — Nach Schluß des Stückes wurde dem Componisten die wohlverdiente Ehre des Hervorrufs zu Theil, und freuen wir uns, hiermit constatiren zu können, daß mit der günstigen Aufnahme dieses, sowie auch eines am dritten Concerttage zur Aufführung gelangten Tonstücks desselben Autors die leider bisher verbreitet gewesenen ungünstigen Vorurtheile in Betreff des unleugbaren Talents und der außergewöhnlichen Begabung des Componisten der Hauptsache nach wol als widerlegt und zerstreut anzusehen sein dürften. —

Einen festbereiteten und sicheren Ehrenplatz in der Reihe der neueren Tonichter nimmt seit geraumer Zeit schon R. Volkmann ein, und daß dieser Ehrenplatz ein wohlverdienter, bewies uns aufs Neue und im vollsten Maße die Vorführung seiner „Sappho“.*) Der Componist hat uns hier ein Tongemälde entworfen von unmittelbar zündender und wahrhaft hinreißender Wirkung; mit oft sehr einfachen und doch stets sicher und unfehlbar wirkenden Mitteln weiß er uns mitten hinein zu versetzen in die Situation und die aus ihr sich ergebende Stimmungsbreihe. Mit lebhaften und brennenden Farben, mit einer Naturwahrheit, wie sie nur der vollendeten Meisterschaft zu Gebote steht, schildert er uns die stürmische Erregtheit eines vom wildesten Schmerze durchwühlten Herzens, die gewaltige, sich selbst verzehrende, zu Verzweiflung und Selbstmord führende Gluth der Leidenschaft; zu diesem düstern Hintergrunde aber, zu dieser das ganze Tonstück beherrschenden und zu einem einheitlichen und charaktervollen Bilde gestaltenden Grundstimmung treten die einzeln und vorübergehend hervortauchenden Lichtblicke, jene weichen Stimmungs Momente, in denen die Klage der Verzweiflung verstummt und die wehmüthige Rückerinnerung an vergangene Tage des Glücks die Oberhand gewinnt, in einen überaus wirkungsvollen, den Hörer tief ergreifenden Gegensatz. — Wir zweifeln nicht, daß das in jeder Beziehung durchaus gebiegene und gehaltreiche, wie auch andererseits so außerordentlich effectvolle und für die ausführende Sängerin, wenn sie ihre Aufgabe am richtigen Ende aufzufassen weiß, im hohen Grade „dankbare“ Tonstück bald weiteste Verbreitung und allgemeinste Anerkennung finden wird. Frä. Wiganb erwarb sich durch den Vortrag desselben allseitigen und wohlverdienten Beifall. Indem sie sich mit sichtlich Liebe und warmer Hingebung ihrer Aufgabe widmete, wußte sie den eine fast rein dramatische Auffassungs- und Vortragweise erheischenden Intentionen des Componisten in jeder Hinsicht gerecht zu werden und bewährte somit auch hier ihren Ruf als eine nach jeder Richtung hin — sowohl nach Seite der Technik, wie auch eines feinen, stets das Richtige treffenden Kunstgeschmacks — vortrefflich gebildete Sängerin. —

Einen Violinvirtuosen ersten Ranges, der ebenso durch Entfaltung einer brillanten Technik, wie durch seelenvollen, innigen Vortrag und durch Schönheit, Adel und präcisevolle Zartheit des Tones die Zuhörer zu fesseln weiß, lernten wir

*) Die Leitung dieses Werkes hatte Capellmeister Bährner selbst übernommen, um Dr. Damrosch's Kräfte für seinen unmittelbar folgenden Solovortrag zu schonen.

in Dr. Damrosch kennen. Sein Violinconcert bot ihm reichliche Gelegenheit, die soeben erwähnten hohen Vorzüge seines Spieles in glänzendster Weise zur Geltung zu bringen. Was die Composition als solche anbelangt, so gefiel und interessirte dieselbe besonders in ihrem zweiten und dritten Theile, und wenn sie auch nicht gerade Hervorragendes und besonders Originelles bot, so zeugte sie doch durchweg von der feinen Kunstbildung und dem durchaus ernsten, alle hohle Effecthascherei verschmähenden Streben des Componisten, und stand jedenfalls weit über den gewöhnlichen Virtuosenmachwerken unserer Tage, die leider in so vielen Fällen dazu beitragen, den Geschmack des Publicums sowohl, wie der Künstler zu depraviren. — Am Schlusse seines Vortrags erndtete Hr. D. in Anerkennung seiner vorzüglichen Kunstleistung reichlich gespendeten und langanhaltenden Applaus und Hervorruf. —

Einen wahren Sturm des Beifalls erregte mit dem Vortrage der Bach'schen Suite für Violoncell-Solo Hr. F. Gräßmacher aus Dresden. Die Suite zählte nicht mehr und nicht weniger als sechs Sätze, die, wenn wir recht berichtet sind, erst von Hr. Gräßmacher in der Weise, wie wir sie hier hörten, zusammengestellt sind. In jedem Falle würde ein derartiges Arrangement für den Geschmack und das feine Kunstverständniß des Betreffenden sprechen, da die Aufeinanderfolge der verschiedenen Sätze als eine durchaus innerlich berechnete und das Princip der „Mannichfaltigkeit in der Einheit“ in glücklichster Weise gewahrt erschien. Was nun den Vortrag der Suite durch Hr. Gr. anbelangt, so war derselbe in der That eine unübertreffliche Meisterleistung. Man wußte eben nicht, was man mehr bewundern sollte, die wahrhaft unerschöpfliche, stets Neues und Ueberraschendes zu Tage fördernde Erfindungs- und Combinationsgabe des alten Bach, der hier trotz so außerordentlich beschränkter Mittel doch eine solche Fülle des Wechselvollen und Interessanten zu bieten wußte, oder die überaus feine, durchgeistigte, bis ins kleinste Detail aufs Sauberste ausgearbeitete, klare und correcte Vortragsweise des Ausführenden, die sich dem Bach'schen Geiste so vollständig anzuschmiegen und unterzuordnen, dabei aber doch die in der modernen Technik gewonnenen Mittel mit vielem Geschick und feinstem Kunstverständnisse demselben dienstbar zu machen, und somit das Ganze durch ebenso geistvolle, wie in jeder Beziehung discrete Behandlungsweise dem künstlerischen Bewußtsein der Gegenwart um ein gut Stüd näher zu rücken wußte. Wir erinnern uns einen derartig vollendeten Vortrag Bach'scher Instrumentalwerke bisher nur von H. v. Bülow gehört zu haben. —

Es bleibt uns jetzt in Betreff des ersten Concerts nur noch zu registriren übrig, daß ein im Programm angekündigtes großes Duett für Sopran und Tenor aus der Oper „Euphrosine“ von Méhul, revidirt und herausgegeben von H. v. Bülow, wegen plötzlich eingetretener Indisposition des Frl. Spöhr aus Coburg, der Vertreterin der Sopranpartie, leider weggelassen mußte. —

Frl. Stör aus Weimar hatte für die verschiedenen Concerte die Harfenpartie übernommen. Dieselbe war jedoch am ersten Tage durch Unwohlsein verhindert. Hr. Kammermusikus Hinkel, Harfenist der herzogl. Capelle in Dessau, der zur Mitwirkung als Violoncellist eingeladen war, hatte die besondere sehr anerkennenswerthe Gefälligkeit, für Frl. Stör einzutreten.

Wir schließen hiermit unseren ersten Bericht, um in der nächsten Nummer mit dem Referate über das Kirchenconcert und das Concert für Kammermusik fortzufahren. —

Correspondenz.

Leipzig.

In der am 20. d. M. stattgefundenen Abendunterhaltung des Conservatoriums probucirten sich die Pianistin Frl. Helene Friedrich aus Leipzig (eine frühere Schülerin des Instituts) und Hr. Concertmeister Wünsch aus Altenburg; Erstere mit Mendelssohn's Dur-Sonate für Pianoforte und Violoncell (die Violoncellpartie ausgeführt von Hr. Emil Hegar), Etude (Op. 10 Nr. 7) von Chopin, Skizze für Pedalfußel von Schumann und Albumblatt von Kirchner (aus Op. 7 — Dur) — Letzterer mit dem 1. Satz aus dem Fismoll-Concert für Violine von Ernst. Beide Künstler, sowohl Hr. Wünsch mit seiner eminenten Virtuosität, wie der eben gehaltene und technisch saubere Vortrag der genannten Dame hatten sich lebhafter Anerkennung zu erfreuen. —

Chemnitz.

Die am 16. September erfolgte Vertheilung der Auszeichnungen an die Aussteller seitens des königl. Ministeriums des Innern ist gewissermaßen als Beschluß unserer Ausstellung zu betrachten. —

Die Festlichkeit wurde mit Weber's Jubel-Ouverture eingeleitet und nachdem der Vorsitzende des Ausstellungs-Ausschusses der Regierung den Dank der Aussteller ausgesprochen, ergriff Se. Exc. Staatsminister v. Rostk-Wallwitz das Wort. Seiner längeren Rede schloß sich die Vertheilung der Auszeichnungen durch den Herrn Staatsminister an. — Ein dreimaliges Hoch auf Se. Majestät den König endete die Feierlichkeit. —

Die von der Jury gekrönten Fabrikanten der Abtheilung für Musikinstrumente sind folgende:

Silberne Medaille: Hofpianofortefabrikant Julius Blüthner in Leipzig. Bronzene Medaille: die Pianofortefabrikanten Julius Feurich, A. F. Franke, A. Bretschneider in Leipzig, Hölling u. Spangenberg in Zeitz, Harmonikafabrikant E. F. Uhlig in Chemnitz und Harmonikafabrikant J. Jähner in Dresden. Bogen- und Geigenmacher Bausch sen., Ludwig u. Sohn (Otto Bausch) in Leipzig. Bogenmacher Knopf, Instrumentenbauer H. Heine, Instrumentenbauer Alb. Bauer jun. und Geigenmacher H. Th. Heberlein jun. in Marktneukirchen. — Ehrenvolle Erwähnung: die Pianofortefabrikanten Kahnt, Schmidt und Bischoff in Zeitz, Rudolph und Hagspiel in Dresden, Harmonikafabrikant E. F. Reichel in Waldbheim, Darmfaltenfabrikant J. Hammer in Chemnitz und Trommelfabrikant B. Sondermann in Lauterbach bei Weimar.

Th. Sr.

Am 13. September d. J. fand nach langer Unterbrechung wieder eine geistliche Musikaufführung in der Jacobikirche statt, wie wir früher alljährlich deren etliche hatten. Die erste Nummer des Programms, Symphonie für Orchester und Orgel von E. A. Fischer (Organist an der Annenkirche zu Dresden) erregte besonderes Interesse. Zwar ist es allbekannt, daß z. B. schon Bach und Händel in ihren Oratorien die Orgel in Verbindung mit Chor und Orchester anwendeten; neu ist es jedoch unseres Wissens, symphonische Werke für Orchester und Orgel zu schreiben. In den zuerst genannten Werken hat die Orgel die Aufgabe, die harmonische Grundlage der polyphonen gehaltenen Compositionen hervortreten zu lassen, das Orchester also zu ergänzen. Bietet ein Componist uns eine Symphonie für Orchester und Orgel, so vermuthen wir gewiß mit Recht, daß er der Orgel, da bei unseren Symphonien wol noch Niemand ein Mangel an hinreichender harmonischer Basis fühlbar geworden sein dürfte, nicht wieder die untergeordnete, dienstbare Stellung, sondern einen selbständigen, concertirenden Charakter verleihen wolle. Dieses Unternehmen ist nicht ohne Schwierigkeiten. Die Orgel besitzt nicht die Ausdrucks-

igkeit, sie verträgt auch nicht die freie Behandlung, wie viele andere Instrumente und hat deshalb als concertirendes Instrument unmittelbar neben dem Orchester einen schweren Stand. Wir möchten deshalb die Idee unseres Componisten eine etwas gewagte nennen. Was nun die Verwirklichung derselben betrifft, so erwähnen wir zuerst, daß die Orgel im fraglichen Werke theils untergeordnet, theils gleichberechtigt mit den einzelnen Instrumenten, theils obligat auftritt. Ob dies der Weg war, den der Componist einschlagen mußte, um sein Problem zu lösen, wollen wir dahingestellt sein lassen; mit Rücksicht auf das vorliegende Werk bemerken wir nur, daß uns die Nothwendigkeit einer solchen Verwendungs der Orgel nicht recht eingeleuchtet hat. Die Symphonie beginnt mit einem Maestoso-Allegro, dann folgt das Adagio; das sonst übliche Scherzo, resp. Menuett fällt selbstverständlich hier weg; befremdlich ist, daß der Schlußsatz gleich dem ersten eine längere Einleitung hat. Die Phantasie des Componisten, offenbar vorwiegend gebildet an Werken der Liszt'schen Schule, ist nicht arm an bisweilen recht lieblichen und kräftigen, oft aber auch etwas bizarren musikalischen Ideen. Ein weiteres Urtheil wollen wir uns nach einmaligem Anhören nicht erlauben. Hr. E. A. Fischer hatte die Orgelpartie selbst übernommen. Außerdem hörten wir diesen Abend kirchliche Festouvertüre von D. Nicolai, Chor aus dem 95. Psalm von Mendelssohn, Psalm für zwei Frauenstimmen von Ferd. David und „Psingsten“ von F. Hiller. Ueberdies versprach das Programm noch, daß Hr. Organist Budel eine Sonate von Rühmstedt vortragen werde, derselbe hielt aber sein Wort nicht; Hr. Fischer executirte anstatt der Sonate ein kurzes Stück.

Th. K.

Frankfurt a. M.

In einer Ihrer letzten Nummern brachten Sie einige Notizen, die bei dem großen Dombrande von den Flammen gänzlich verzehrte Orgel betreffend, die einer Berichtigung bedürfen — nachstehend alles hierauf bezügliche Wissenswerthe. —

Wir haben hier in Frankfurt einen solchen Reichthum an meistens neuen Orgelwerken, daß es schwer fallen dürfte, genau zu bestimmen, welches Instrument das Vorzüglichste sei; — in Bezug auf Reichhaltigkeit der Register steht obenan die große Walder'sche Orgel mit 74 klangbaren Stimmen in der Paulskirche — ein Prachtinstrument, dem nur Windladen und Bälge neuerer Construction zu wünschen wären; dann die noch nicht lange gänzlich umgebaute Orgel mit 53 Registern in der Catharinenkirche, sowie die durchgängig fast ganz neuen Werke in der Reformirten Kirche mit 49, der neuen Synagoge mit 37, Liebfrauenkirche mit 35, Leonhardskirche mit 26 und Weißfrauenkirche mit 24 Registern; sämmtlich Walder'sche Instrumente, unter welchen die Orgel der neuen Synagoge wol die Vorzüglichste ist. — Es ist dies die erste Orgel unserer Stadt, die mit pneumatischem Heberwerke versehen wurde — das gruppenweise Registriren wird durch verschiedene Collectiv- und Coppelpedale ungemein erleichtert — mechanische Vorrichtungen, die Walder schon seit ca. 12 Jahren an seinen Instrumenten fast durchgängig anbringt und die dem Organisten gestatten, sich viel leichter und freier zu bewegen, was bei dem früher allgemein angewandten Schleifladensystem nicht möglich war. —

Die abgebrannte Domorgel hatte 50 Register, auf drei Manualen und Pedal vertheilt. Zum Hauptclavier gehörten 18, zum Oberwerk 14, zum Schwerk 8 und zum Pedal 10 klangbare Stimmen; außerdem waren noch 3 Coppel, 1 Tremulant, 2 Crescendo- und 3 Collectivpedale vorhanden. Im Winter 1857 wurde das Werk aufgestellt und am Weihnachtsfeste desselben Jahres zum ersten Male gespielt. Wir hatten einen sehr gewandten Domorganisten, der die mannichfaltigen Schönheiten seiner Orgel durch sorgfältiges Registriren stets in den Vordergrund zu stellen wußte; leider wurde das Werk bei der letzten Dom-Restauration so ungünstig in eine Ecke placirt und ist der Raum überdies ein so enger für ein so stimmiges Instrument gewesen,

daß selbst das volle Orgelwerk bei einigermaßen stark besuchter Kirche nicht entsprechend durchzubringen im Stande war. Hoffentlich geht man bei der Aufstellung des zukünftigen Werkes von einsichtsvolleren Grundsätzen aus und räumt ihm einen angemessenen Platz ein. — Die Flöten- und Samentenregister dieser Orgel waren vorzugsweise schön intonirt und von wundervoller Klangfarbe; wenn uns recht eininnerlich, variierte der Preis derselben zwischen 15—16,000 Gulden. —

Nach dem Brande war von dem ganzen majestätischen Werke nur noch geschmolzenes Zinn übrig, das man als Andenken aus dem Schutt hervorsuchte. Es war unmöglich, die Orgel vor dem Untergang zu bewahren, da sie sozusagen zwischen zwei Feuern stand — auf der einen Seite dicht an dem brennenden Thurm und auf der andern an ein Fenster angebaut, durch welches von außen her die Flammen direct in das Innere des Instrumentes hineinschlügen — die Hitze war so groß, daß noch ehe das Holzwerk Feuer fing, fast sämmtliche Zinnpfeifen schon größtentheils geschmolzen waren.

Am Tage vor dem Brande, am 14. August, ertönten die feierlichen Klänge der Orgel zum letzten Male bei einem Trauergottesdienste. —

C. Ldt.

Wien.

II. Virtuosenconcerte.

(Schluß.)

Einen weiteren Beweis für die eben ausgesprochene Wahrheit gab das Concert des hiesigen Harfenmeisters Dubec. Es ist kaum möglich, das Instrument gewandter zu lenken, es der Willenskraft, ja dem Geiste unterthäniger zu machen, als dies unserem wackeren Dubec gelungen. Er ist vielleicht der vollendetste Sprosse aus Pariss-Alvar'scher Schule. Allein es bleibt selbst die nach vollkommenstem Sinne fortschrittlicher Mechanik und Virtuosität construirte Pedalharfe nichts mehr und nichts minder, denn ein Zirkel, und selbst Dubec's Meisterwürde lieferten nur den um so überzeugenderen Beweis, daß auch die vervollkommenste Harfe als Einzelninstrument keinen Ton für das Gefühl berge. Ob ein großes ganzes orchestrales Organismus mag und wird die Harfe immer bleiben. Möglich sogar, daß dem Instrumente in solcher Stellung seinerzeit vielleicht noch Tieferes und zugleich Höheres abgewonnen werden dürfte, als jüngst durch Berlioz, Wagner und Liszt. Allein nur so weit und nicht weiter gehe die Harfe! Was darüber, ist zweck- und wirkungslos. Dubec hat uns, wie vordem, auch in seinem jüngsten Concerte wieder ganz eigenartige sogenannte Effec te dargebracht. So u. A. seine Behandlung des Staccato, des Tremolo, des Echo. Er zeigte uns allerlei bis jetzt ungeahnte, oder auch mit der Zeit längst vergessene und erst durch sein Meisterspiel wieder zum sinnlich reizenden Scheinleben herausbeschworene Pedalbehandlungsfertigkeiten. Er ließ, ähnlich wie einst Sigismund Thalberg am Clavier und Pariss-Alvar's auf der Harfe, mitten durch dicht aneinandergestellte Arabesken von Läufen, Trillerketten und Passagen aller möglichen Art, ganz anmuthige Cantilenen mit kaum zu überbietender Klarheit und Grazie des Ausdrucks hindurchklingen. Kurz: er zeigte sich nach wie vor als ein Ganzer und Vollkommener in seiner bestimmten Richtung. Allein diese selbst ist für die Kunst als solche eine Halbheit. —

Hermann Gräbener, Sohn des in seiner Art bedeutenden Componisten gl. N. und seit längerem als Geiger an hiesigem Hofopernorchester angestellt, führte sich schon gegen das Ende der Saison als Componist kleinerer und größerer Werke für Kammer- und Hausmusik in der Wiener Musikwelt ein. Nebst einem Quartette und einem Trio für Clavier und Streichinstrumente, gab es da auch ein vierhändiges Clavier-Impromptu und ein- wie mehrstimmige Gesänge. Wir war nur das Anhören des Clavierquartetts vergönnt. Aus diesem sprach ein reiches Talent, vielseitige Bildung, stellenweise sogar Fein-

gefühl. Nur in der Kunst des Maßhaltens ist der junge Componist noch nicht zuhause. Wer gut anfängt und gut fortsetzt, muß auch zu rechter Zeit schließen können und nicht all sein Wissen, all sein Errehtes und Erlebtes in einem einzigen Werke niederlegen wollen. Aus Gräbener's Quartette ließen sich ganz gut zwei, auch drei fertig bringen, so stoffreich, aber auch so dimensionslos ist es. Uebrigens haftet dem Werke nichts einseitig Epigonenhaftes an. Es ist eben das Ergebniß eines weiten Umblickes und einer zum Schaffen wirklich berufenen Natur. —

Auch eine Dame bisher unbekannten Weltlanges, Frau Elise Markowska, war unter die Componisten gegangen und legte, knapp vor Schluß des Concertjahres, ein öffentliches Examen ihres Könnens ab. Das theils Niedergeschriebene, theils Gedruckte und von der Componistin theils ohne, theils mit Begleitung selbst Ausgeführte war ein Clavier- und Streichquintett, ein Duo concertant für zwei Claviere, eine Meditation für Clavier und Geige, endlich ein Allegro moderato für Clavier allein. Es waren dies keine leeren Klänge, vielmehr anziehende Stimmungsbilder, zwar einfach, aber klar und fest in ihren Formen, mit großer Sorgfalt, ganz im Sinne der gutdeutschen Neuzeit, doch ohne Anschluß an eine bestimmte Schablone, meist harmonisch, melodisch und rhythmisch ausgestaltet. In diesen anspruchslosen, aber feingefühlten und ebenso ausgeführten Zeichnungen gab sich keine Spur gelehrten Prunkes, im Gegentheil vollständige Abwesenheit dieses Letzteren, dagegen aber auch keine einzige müßige Stelle kund. Frau Markowska ist eine der wenigen Berufenen ihrer Art. Auch ihr Clavierspiel trägt dasselbe lockende und zugleich feste Gepräge. —

Einer aus der zur Region angewachsenen Gesanglehrerhorde Wiens, Hr. E. S. Camillo, gab einen Productionabend mit seinen Schülern. Ein langgestrecktes, vierzehn Nummern umfassendes, sehr erfahreneres Programm war die eine, selbstverständlich abspannende Ausbeute. Die Leistungen sämtlicher Schüler waren unzureichend. Nicht ein einziges wirkliches Talent kam zum Vorschein, dagegen eine Masse verbildeter Stimmen. Ueberhaupt sei hier ein für alle Mal bemerkt, daß, vier in ihrer Art hervorragende Ausnahmefälle abgerechnet, der Gesangsunterricht an den hiesigen öffentlichen, halböffentlichen und Privatgesangschulen sehr im Argen liegt. Zwei dieser ausgewählten Lehrer-Intelligenzen wirken am hiesigen Conservatorium, leider in einer allzu beschränkten Sphäre. Es sind dies die Professoren Weiß und Pichler, Ersterer an der Spitze der Knaben-, Letzterer an jener der Mädchen-Elementargesangsclasse. Eine dritte glückliche Ausnahme von der traurigen Regel, Frä. Caroline Pruckner, wurde in diesem Berichte schon erwähnt. Den vierten Lichtpunkt in dieser Wildniß bilden die bis jetzt vom Prof. L. Wolf, ehemaligem Opernsänger gut künstlerischen Andenkens, hingestellten Lehrerergebnisse. Prof. Wolf, eine hervorragende Intelligenz unter den Spiel- und lyrischen Tenoren, leider allzu früh aus dieser Sphäre getreten, wirkt nun seit längerem hier als Lehrer des höheren Operngesanges. Ich hörte jüngst einen seiner besten, zum Bühnensache herangebildeten Schüler, einen Sachsen, mehrere größere und kleinere Opernscenen aus Gluck'schen, Mozart'schen, E. M. v. Weber'schen, Kreutzer'schen und Meyerbeer'schen Werken a la camora vortragen. Ich fand mich wahrhaft freudig überrascht durch das wohlabgerundete, feine und verständige Singen, Spielen und Sprechen des jungen Mannes, dessen Name mir leider entfallen ist. Zu diesem vollkommen Eingewordenen des Wortes, Tones und der Gebetde mit dem darzustellenden Kunstwerke kommt bei diesem Schüler noch eine in allen Registern ausgebildete, gleich kernige wie sympathisch weiche, nuancensfähige Stimme. Wie schon aus eben Angebeutetem zu ersehen, verfügt dieser junge Mann auch über ein immerhin sehr mannichfaltiges Repertoire. Unsere an Tenoren solcher Art gründlich verarmten Bühnen hätten allen Grund, nach einer solchen Kraft zu fahnden. —

Eine weitere beachtenswerthe musikalische Lehrkraft anderer Richtung zeigte sich der Wiener Tonwelt in dem sehr erfreulichen Resultaten der Clavierschule des Hrn. Brühl. Derselbe ist ein junger Musiker vielseitiger Bildung. Ursprünglich Orgelspieler, war er durch mehrere Jahre Zögling der Prager Organistenschule unter E. F. Pittsch gewesen. Clavierspiel trieb er ebenfalls im Proksch'schen Institute. Später bildete er sich am hiesigen Conservatorium zum Contrabassisten und Posaunisten, und gab seinerzeit (1865) bei der praktischen Prüfung an genannter Anstalt auch schöne Proben einer gewandten Componistengabe. Seit etwa Jahresfrist wirkt derselbe als Vorstand eines Clavierspiel-Institutes für Knaben und Mädchen. Die jüngst abgelegte Prüfung der Brühl'schen Zöglinge wies im Einzelnen wie im Zusammenspiele durchweg Tüchtiges. Dies bezieht sich insbesondere auf einen plastisch durchgebildeten Anschlag, wie auf eine haarscharfe Reinheit und Festigkeit in Tact und Tempo. Auch wurde Ueberraschendes im Hinblick auf sinngemäße Vertheilung von Licht, Schatten und Farbe dargeboten. Das diesem Prüfungconcerte zu Grunde gelegte Programm gab Zeugniß von eben so tactvollem kunstgeschichtlichem Um- und Ueberbilde, wie von feinem Geschmade. Fast jedem der irgend bedeutenden Entwickelungsmomente der Kunst des Clavierspiels wurde Rechnung getragen. Eine wirklich vollendete, den Standpunkt äußerer Dressur beträchtlich überragende Darbietung war jene der Amoll-Euite Seb. Bach's. Hier blieb kein billiger Wunsch unbefriedigt. Man mußte sich in der That nur durch den Anblick dieser meist kleinen Zöglinge der Wahrheit überreden, daß man es mit erst Lernenden zu thun habe. Diese Leistung hätte so manchen süddeutschen Clavierspieler, ja so manches Orchester beschämen können. Denn bekanntlich ist unter dieser Classe von Musikern jener grobe Irrthum noch immer nicht gründlich beseitigt, der das Ideal des Vortrages Bach'scher Werke in einer gewissen hausbackenen Tactfestigkeit gefunden zu haben wähnt. Ein gleich frischer Lebenszug der Darstellung ging durch alle Stücke der zweiten Abtheilung, die uns Mozart, Beethoven, E. M. v. Weber, Schubert, Marschner, St. Heller, ja sogar Schumann brachten. Wenn das musikalische Erziehungsweisen Süddeutschlands im Allgemeinen wie in allem Besonderen jenen Zug beharrlich verfolgen sollte, den — nebst mehreren Anderen — auch Hr. Brühl hier festhält, dann wäre ein bildungsgehistorisch höchwichtiger Schritt gethan und das zum Theil sehr begründete Vorurtheil gegen das pädagogische Streben und Wirken dieses Erdstriches bis in die tiefste Wurzel niedergelämpft. —

Die im Notizenheile d. Bl. stets so gewissenhaft erwähnten sogenannten „ästhetischen Soiréen“ des Hrn. Dr. Gezele haben sich ganz einflußlos auf unsere Musikzustände erwiesen. Ihre Programme waren äußerst dürftig, plan- und haltlos. Was in dieser Sphäre geleistet hat, setzt eine Ausnahmefälle abgerechnet, wo die Mitwirkung von Fachmusikern der Residenz in Anspruch genommen wurde, wenigstens anlangend den musikalischen Theil dieser Soiréen, kaum den untersten Standpunkt des Pienthums ausgefüllt. In derartiger Form fortgesetzt, dürfte diesen „ästhetischen Soiréen“ kaum eine lange Zukunft vorherzusagen sein. Des Mittelmäßigen haben wir die Fülle hinter und neben uns. Es ist wahrlich unnötig, der Halb- und Unbildung innerhalb der Mauern unserer Stadt noch einen besonderen Vorschub durch so geartete Unternehmungen zu leisten. Wie groß die Berechtigung des sogenannten Dilettantismus auf musikalischem Boden, und wie weit es diese Classe von Kunstschiffen bei wirklich ernstem Streben in verhältnißmäßig sehr kurzer Frist bringen könne, beweist u. A. das Wirken des Gezele'schen „Orchestervereins“. Zu Letzterem verhält sich aber das Gezele'sche Unternehmen etwa so, wie planloses Kinderspiel zu rüthigem Thun und Treiben des echten Mannes und Charakters. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Musikd. Bilse setzte in Paris, nachdem Strauß von dort nach Wien zurückgekehrt war, die bisher von Beiden vereinigt gegebenen Concerte, mit seiner Capelle allein, noch eine Zeit lang mit ziemlichem Glücke fort und gab hierauf auf der Rückreise u. A. in Köln am 20. 21. und 22. drei große Concerte. —

— Die Pianistin Frau Ritter-Bondy aus Wien hat sich, nachdem sie in Würzburg, Heidelberg, Augsburg, Darmstadt u. Concerte gegeben, für kürzere Zeit in Frankfurt a. M. niedergelassen, um daselbst einen größeren Cyclus von Soirées zu veranstalten. —

— Verlioz hat seitens der Großfürstin Helene eine sehr schmeichelhafte Einladung erhalten, an Stelle des von Petersburg geschiedenen Rubinstein in der nächsten Saison sechs Conservatoriums-Concerte zu leiten, und soll dieses Anerbieten sofort angenommen haben. —

— In Leipzig nehmen die Gewandhausconcerte am 10. October ihren Anfang; die der königl. Capelle in Dresden Ende October. Einzelconcerte in letzter Stadt stehen in Aussicht von A. Rubinstein, Fr. Marx Krebs, Frau Magnus-Heinze, Fr. Anna Schloß, Fr. Spindler (Tochter des Componisten) und Grilzmacher. —

— Rudolf Willmers ist als Clavierprofessor für ein Conservatorium in Newyork engagirt worden. —

Musikfeste, Aufführungen.

Würzburg. Die S. 314 gebrachte Notiz über das Jubiläum der dortigen Liebertafel können wir jetzt noch dahin ergänzen, daß die Feier am 10., 11. und 12. August unter Leitung des um die dortigen Gesangsverhältnisse recht verdienstvollen Domcapellm. Brand stattfand, daß bei der Festproduction des zweiten Tages zwei Militärmusikcorps mitwirkten und der 21. Psalm den Musikd. J. J. Müller zum V. hatte. Hervorzuheben ist außerdem eine am dritten Festtage in der Augustinerkirche für die abgeschiedenen Mitglieder der Liebertafel veranstaltete ernste Gedächtnißfeier, deren Kern eine überaus gelungene Aufführung von Mozarts Requiem (das Sopran solo ausgezeichnet ausgeführt von der Tochter des dortigen Prof. Reiblein) bildete. —

Baden-Baden. Am 16. Concert zum Andenken Ernst's unter Mitwirkung von Frau Clara Schumann, Frau Viardot und des Florentiner Quartetts. — Am 19. alljährliches Wohlthätigkeitsconcert unter Vetheiligung von Leonard aus Paris, Nicolini, delle Sebie, Zucchini, Agnesi und der Mles. Vitali und Grossi und einer jungen talentvollen Pianistin Mlle. Dobjansky.

Frankfurt a. M. Am 21. zu Ehren der daselbst tagenden Naturforscher-Versammlung Festconcert unter Leitung von E. Müller: Beethoven's Emoll-Symphonie, vortrefflich dargestellt, sowie der Sommer und Herbst aus den „Jahreszeiten“, ausgeführt vom Cäcilienverein; die Solisten Denner aus Cassel, Offenbach und Fr. Thomaes) befriedigten diesmal nur mäßig. —

Wiesbaden. Fünftes Curhausconcert unter Mitwirkung von Frau Van den Hauvel-Duprez, Dr. Schmid, Paner und Bieuytemp. Programm unbedeutend. —

Chemnitz. Die hiesige, von J. G. Kunstmann gegründete Singakademie, feiert im October d. J. ihr fünfzigjähriges Jubiläum. Es hat derselben hierzu sein Oratorium „die heilige Elisabeth“ zur Aufführung überlassen. —

Berlin. Am 8. d. M. zweites diesjähriges Sommerfest des aus den Vereinen „Erl'scher Gesangsverein“, „Melodia“, „Cäcilia“ und „Akademischer Liebertafel“ bestehenden Berliner Neuen Sängerbundes mit Gesamt- und Einzelsvorträgen und der Aufführung von Mozarts „Dorfmusikanten“ und einer komischen Gesangsscene von E. S. Engelsberg. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Am kaiserl. Theater in Moskau wird in nächster Saison

„Die Rose der Karpathen“ von Saloman mit glanzvoller Ausstattung in Scene gesetzt. —

— In Florenz erhob im Nationaltheater das Publicum bei der ersten Vorstellung der Oper „Il folletto di Gerasy“ einen so erbitterten Lärm, daß kaum weiter gesungen werden konnte, und verließ nach der ersten Hälfte der Vorstellung in pleno das Haus. Der Name des V. dieses elenden Nachwerkes blieb in Folge dieser gesunden Kritik mit dem wohlthätigen Schleier der Verschwiegenheit bedeckt. —

— In Weimar ist als Festoper zur Feier des silbernen Hochzeitstages des großherzogl. Paares „Beatrice und Benedict“ von Verlioz von Ihrer Hoheit der Großherzogin selbst ausgewählt worden. —

— In Karlsruhe ist Schumann's „Genoveva“ in Aussicht genommen. —

— Am Friedrich-Wilhelmsstädtischen Theater in Berlin wird Mozarts nachgelassene Oper „Die Gans von Cairo“ vorbereitet. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Bassist Kren von Rotterdam in Wiesbaden auf Engagement, klangvolles, gut geschultes Organ, Spiel mangelhaft — ebenfalls der tüchtige Bassist Köhler von Frankfurt — in Cassel der treffliche Tenorist Müller von Frankfurt recht erfolgreich — Frau Deetz von Leipzig in Darmstadt mit Beifall (auf Engagement) — in Lemberg Fr. Marek mit hinreißender Wirkung, ferner nicht übel Fr. Kober, eine talentvolle Novize, recht befriedigend ein Tenorist Schwarz, ziemlich mittelmäßig dagegen die Tendre Arnold und Mitter — in Cassel Fr. Sievogt aus Berlin mit glänzendem Erfolg — in Baden-Baden, Cassel und Mannheim Mlle. Artot — in Berlin Fr. Lenoir von München — in Triest in nächster Zeit Tichatschek. —

— Engagirt wurden: in München Hr. Heinrich auf weitere 10 Jahre und Fr. Lauffer — in Dresden Fr. Elsa Guillaume (Schülerin der Cornet) zu ihren ersten Versuchen — für das Breslauer Stadttheater (Capellmeister Dr. Damrosch) Frau Broockmann, Fr. Norden, Frankenberg, Otto, Hein, Preuß und Frau Egli und die H. Kiese, Franke, Krus, Gura, Hochheimer, Pfeiffer, Egli, Prawit, Martinus und Stein. —

Fr. Ehn ist von ihren Triumpfen in Wien nach Stuttgart zurückgekehrt, um ihren Engagementsverpflichtungen vollständig nachzukommen und wird sich dann wieder nach Wien begeben, wo sie auf drei Jahre für die Oper gewonnen ist. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der Kaiser von Oesterreich hat Carl Haslinger in Wien für die Ueberreichung des von ihm componirten ungarischen Krönungsmarsches die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft verliehen. —

— Franz Schott, Chef der Musikalienhandlung in Mainz, erhielt vom König von Preußen bei dessen Anwesenheit daselbst den Kronenorden dritter Classe. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: Carl v. Kontski, Bruder Anton's und Apollinar's, ehemals berühmter Geiger, im Alter von 52 Jahren — in Coburg ziemlich rasch der wegen seiner Leistungen zu schneller Berühmtheit gelangte Hoftheaterdecorations- und Maschinenmeister Mühlborfer. —

Personalnachrichten.

— Peter Cornelius in München hat sich mit Fr. Bertha Jung aus Mainz vermählt. —

Vermischtes.

— Die Pariser Amateure sehen mit Spannung einem neuen Effecte Offenbach's in seiner demnächst aufzuführenden Oper „Genoveva“ entgegen, Pantomimeurs in derselben werden nämlich vier tiroler Jodler sein, unbekümmert um den damit begangenen geographischen Schnitzer. —

Schule des höheren Clavierspiels in Berlin von Carl Tausig.

Mit dem 1. October d. J. beginnt in der Schule ein neuer Unterrichtscursus. Diejenigen, welche neu einzutreten beabsichtigen, haben sich bis zu dem genannten Tage schriftlich oder persönlich anzumelden.

Der Lehrplan umfasst die Ausbildung
der Technik bis zur höchsten Virtuosität,
des Vortrags,
des vom Blattspiels,
des Zusammenspiels.

Unterricht in der Harmonie- und Formenlehre ertheilt Herr Musikdirector Weitzmann. Jeder Schüler erhält wöchentlich sechs Unterrichtsstunden. Das jährliche Honorar für den Lehrgang im Clavierspiel beträgt 60 Thaler, für den Lehrgang im Clavierspiel vereint mit Theorie 75 Thaler, und wird vierteljährlich praenumerando entrichtet.

Carl Tausig, Hof-Pianist Sr. Majestät des Königs,
35 Dessauerstrasse.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Im Verlag von **Carl Luckhardt** in Cassel sind soeben erschienen:

Czerny, C., Op. 807. Hundert neue Studien zur Erlangung der höheren Ausbildung auf dem Pianoforte, fortschreitend geordnet und mit Fingersatz versehen. Ein Supplement zur „Schule der Geläufigkeit und Kunst der Fingerfertigkeit“. Heft 9 und 10 (Schluss des Werks) à 1 Thlr. 2 Thlr.

Eschmann, J. C., Aus Op. 43. In einem kühlen Grunde, f. Pfte. 10 Sgr.

Häser, C., Aus Op. 6. Frühlingstoaste. „Ins Herz hinein“ f. Alt oder Bariton, mit Begleitung des Pfte. (Neue Ausgabe.) 7½ Sgr.

Op. 11. Ich komme bald, f. Alt oder Bariton mit Begleitung des Pfte. (Neue Ausg.) 10 Sgr.

Op. 16. No. 1. Im Mai. „Herr dein Odem weht durch Feld und Flur“, f. 4 Männerstimmen. Partitur u. Stimmen. 15 Sgr.

Liebe, L., Op. 32. No. 2. Der Heimath Bild, f. eine Singstimme mit Begleitung des Pfte. (Neue Ausgabe.) 10 Sgr.

Op. 34. No. 2. Das Mutterherz, f. eine Singstimme mit Begleitung des Pfte. (Neue Ausgabe.) 7½ Sgr.

Op. 38. Sechs kleine Tondichtungen f. das Pianoforte. Heft 1 und 2 à 10 Sgr. 20 Sgr.

Op. 39. Scherzo pour le Piano. 15 Sgr.

Op. 61. Lieder im Volkston f. eine Singstimme mit Begleitung des Pfte. Zweites Heft der Lieder im Volkston. 12½ Sgr.

Liederkrans. Sammlung beliebter Lieder und Gesänge f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte:

No. 45. **Luda, A.**, Op. 8. No. 1. Wanderschaft, f. Bariton. 7½ Sgr.

No. 46. „ „ „ 8. No. 2. Treue, f. Bariton. 7½ Sgr.

No. 47. „ „ „ 8. No. 3. Der frohe Wandersmann. 7½ Sgr.

No. 48 u. 49. **Deiller, J.**, Erster Verlust; Am Flusse, f. Sopran, à 5 Sgr. 10 Sgr.

No. 50. **Luda, A.**, Op. 11. Der Einsiedler, f. Bariton. 7½ Sgr.

Luda, A., Op. 9. Drei Lieder. An die Entfernte. Abend. Im wunderschönen Monat Mai, f. Sopran mit Begleitung des Pfte. 10 Sgr.

Op. 10. Drei Salonstücke in Rondoform f. Pianoforte: No. 1—3. Walzer; Mazurka; Walzer, à 7½ Sgr. 22½ Sgr.

Op. 12. Fantasie f. Pianoforte. 12½ Sgr.
Reinecke, C., Op. 26. No. 2. Frühlingsblumen, f. eine Singst. Die Begleitung f. Pianoforte allein arrangirt. 7½ Sgr.

Reiss, C., Op. 6. Fest-Hymne „Dem Tage Heil, wo Deutschland neues Leben durch Preussens Kraft und Macht empfing“, f. Männerchor mit Instrumentalbegleit. Part. u. Stimmen. 20 Sgr.

Schiffmacher, J., Lieder von L. Liebe f. d. Clavier übertragen: No. 1. Mein Heimaththal. 7½ Sgr.

No. 2. Auf Wiedersehen. 10 Sgr.

Schumann, R., Op. 73. Fantasiestücke f. Pfte. u. Violine. (N. A.) 1 Thlr. 5 Ngr.

Epohr, L., Hymne an die heilige Cäcilie. Clavier-Auszug f. Pfte. zu vier Händen, arrangirt von F. G. Jansen. 15 Sgr.

Weissenborn, E., Op. 42. Träume aus schöner Zeit. Walzer f. Pfte. 12½ Sgr.

**Thüringisches Anstellungsbureau für Instrumental-
musiker von Friedr. Ahrens in Weimar**
(Bahnhofstrasse No. 51).

Der achtungsvoll Unterzeichnete beehrt sich hierdurch den Herren Musikdirectoren und Instrumentalbeflissenen höflichst mitzutheilen, dass er vom 1. October d. J. an Engagements für tüchtige Instrumentalmusiker vermittelt.

Bei den vielseitigen Verbindungen des Unterzeichneten ist es ihm möglich, stets gediegene Musiker zu empfehlen.

Weimar, den 15. September 1867.

Achtungsvoll und ergebenst

Friedrich Ahrens,

Grossh. S. Kammermusikus, 1. Contrabassist
der Grossh. Hofcapelle.

Druck von Verboldt Schenk in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von Carl Mersburger in Leipzig.

Die hiesige Beilage erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Tlir.

Neue

Injectionen gebühren die Postzeit 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
Handlungen und Kunst-Verhandlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Berner in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aude in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neuhaus & Co. in Amsterdam.

N^o 41.

Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
J. Schottensack in Wien.
Gebrüder & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morad in Philadelphia.

Inhalt: Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen. Concert-Bericht von
O. Drönewolf. II. — Correspondenz (Wien, Moskau). — Kleine Zeitung
(Tagesgeschichte, Vermischtes). — Kritischer Anzeiger. — Literarische An-
zeigen.

„Die Seligkeiten“. Für Bariton-Solo und gemischten
Chor von Fr. Liszt. Das Bariton-Solo gesungen
von Hrn. Kammerfänger v. Milbe aus Weimar. —

Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen.

Concert-Bericht
von
O. Drönewolf.

II.

In der am Freitag, den 23. August in der Stadtkirche zu
Meiningen unter Leitung des Kirchenmusikdirector Müll-
ler aus Salzungen stattgehabten geistlichen Musikaufführung
wurden folgende Werke zu Gehör gebracht:

I.

- Alta Trinita beata. Chor aus dem 15. Jahrhundert.
Kyrie von Palestrina.
Adagio aus dem Violinconcert von Beethoven für Bio-
line und Orgel, vorgetragen von Hrn. Concertmeister
Römpel aus Weimar und Hrn. Musikdirector Dr. Rau-
mann aus Jena.
Sacrificium Deo. Aus einem Miserere für dreistimmigen
Knabenchor von G. Fabio.
Media nocte von David Perez.
a) Adagio (aus der dritten Sonate für Clavier und Bio-
line) von J. S. Bach, für Violine und Orchester ge-
setzt von E. Stör, vorgetragen von Hrn. Concertmeister
Römpel.
b) Präludium (aus der 6. Violinsonate) von Bach, har-
monisirt und für Orchester eingerichtet von E. Stör.

II.

- Choral „O Haupt voll Blut und Wunden“ aus der Mat-
thäus-Passion von J. S. Bach.
„Was ist es doch, mein Herz“ von M. Prätorius.
Der 23. Psalm für eine Singstimme mit Begleitung der
Orgel und Harfe, von Fr. Liszt, gesungen von Fr.
Spöhr vom Hoftheater zu Coburg.

Wie das vorstehend mitgetheilte Programm zeigt, kamen
in diesem Concert fast nur solche Werke zur Aufführung, die—
zum Theil einer weit hinter uns liegenden musikalischen
Epoche angehörend, zum Theil aber, wenn in neuerer Zeit ent-
standen, schon zu wiederholten Malen anderweit zu Gehör ge-
bracht und beurtheilt — eine näher eingehende Besprechung
ihres Inhalts, sowie des Eindrucks, den sie uns hinterlassen,
an diesem Orte überflüssig erscheinen lassen dürften. Wir
können uns daher der Hauptsache nach füglich darauf beschrän-
ken, einige auf die Ausführung bezügliche Bemerkungen folgen
zu lassen. —

Da treten uns denn als sehr wesentliches und vorwiegend
zu beachtendes Moment zunächst die Leistungen des Salzunger
Kirchenchors entgegen, der die Ausführung sämtlicher im
Concerte zum Vortrage gelangenden Chorgesänge übernommen
hatte. Setzte man schon im Voraus ziemlich hochgespannte
Erwartungen von der Leistungsfähigkeit dieses erst seit etwa
acht oder zehn Jahren existirenden und vielleicht erst seit zwei
bis drei Jahren in der musikalischen Welt genannten und viel-
gerühmten Instituts, so müssen wir gestehen, daß dieselben
nach mancher Richtung hin noch weit übertroffen wurden. Was
in Bezug auf unbedingte musikalische Sicherheit, Correctheit
und Präcision, sowie auf Gleichmäßigkeit und Genauigkeit in
Ausführung der feinsten Nuancen, besonders wo es sich um ein
verschwindend leises Pianissimo handelt, von den Salzunger
Sängern geleistet oder, richtiger gesagt, möglich gemacht wird,
grenzt wirklich beinahe an das Unglaubliche, zumal wenn man
bedenkt, daß, wie eben bemerkt wurde, der Chor in seiner jetzi-
gen Gestalt erst seit wenigen Jahren existirt und lediglich durch
das unablässig fleißige Streben, die unermüdbliche Thätigkeit
und die eisenfeste Consequenz seines Dirigenten, des Musik-
director Müller, in dieser verhältnißmäßig kurzen Zeit auf
einen so bedeutenden Höhepunkt gebracht worden ist. Bei aller
Anerkennung aber, die wir den soeben erwähnten hohen Vor-
zügen zu zollen haben, wollen wir doch auch andererseits nicht
verhehlen, daß der Mangel an schönen, klangvollen Stimmen,
— besonders beim Hervortreten der Bässe und Tenöre — sich

an einzelnen Stellen recht fühlbar machte, und daß in Folge dieses Mangels auch der Klang des Chores in seiner Gesamtwirkung häufig ein etwas matter und rauher, und besonders da, wo Kraft und Stärke erfordert wurden, nicht edel, frisch und glänzend genug war. Mit Anwendung des Pianissimo hingegen ging man nach unserem Gefühl etwas zu verschwenderisch um, und es wurde hierdurch, sowie durch übertrieben langes Anshalten der Schlußaccorde und meistens zu langsam und schleppend gewählte Tempi noch mehr dahin gewirkt, dem Ganzen eine zu matte und graue Färbung, ein zu wenig frisch natürliches Colorit zu verleihen. Man merkte mitunter doch allzusehr „die Absicht“, der Standpunct der „Schule“ war für eine Kunstleistung oft noch nicht hinlänglich überwunden. — Wir wollen gern zugeben, daß die Beseitigung der erwähnten Mängel gewiß mit großen Schwierigkeiten verbunden, und was insbesondere die Beschaffung besserer Stimmen anbelangt, der einmal obwaltenden praktischen Verhältnisse wegen vielleicht kaum durchführbar sein wird; dessenungeachtet aber hielten wir für unsere Pflicht, vom rein künstlerischen Standpuncte aus, den allein wir festzuhalten haben, auf dieselben hinzuweisen. —

Sollten wir von den Vorträgen des Salzburger Chores einige als besonders gelungen und wirksam herausheben, so möchten wir die Wiedergabe des Bach'schen Chorales aus der Matthäus-Passion und der Chorpartie in Liszt's „Seligkeiten“ als vorzugsweise beachtenswerthe Leistungen bezeichnen. —

Das letzterwähnte Werk war überhaupt — bei einer in allen ihren Theilen und nach jeder Richtung hin vorzüglichen Ausführung — von einer ganz außerordentlichen, die gesamte Zuhörerschaft tief ergreifenden Wirkung. Aller Herzen fühlten sich erhoben und gerührt von diesen so sanft und milde, in so ruhiger, würdevoller Erhabenheit dahinfließenden Tönen, mit denen Liszt in so unnachahmlicher Weise jene weihewolle Stimmung wiederzugeben gewußt hat, welche aus den (bekanntlich der Bergpredigt entnommenen) Textesworten uns entgegenweht. Nicht wenig trug zu dem großartigen Einbrude, welche diese Meisterschöpfung beim Publicum hinterließ, die ganz ausgezeichnete Wiedergabe der Bariton-Solopartie durch Hrn. v. Milde bei. Die ganze künstlerische Persönlichkeit dieses vortrefflich gebildeten Sängers war für die Durchführung der sich ihm hier anbietenden Aufgabe wie geschaffen; sein schönes, weiches Organ, seine vollkommene Herrschaft über die Stimmittel, seine in jeder Note von Geist und Geschmack zeugende Auffassungsweise und endlich seine große Ruhe und Sicherheit, — alles das waren Eigenschaften, die ihn für eine vollendet schöne Wiedergabe gerade dieser Composition ganz besonders befähigen mußten. Es war eine Kunstleistung, durch welche die Intentionen des Componisten gewiß in jeder Beziehung verwirklicht wurden und die man sich nicht vollkommener denken und wünschen konnte. —

Nicht ganz so glücklich war unseres Erachtens Frl. Spöhr in Lösung der ihr zufallenden Aufgabe. Sie besitz zwar ein sehr starkes, volles und auch recht wohlklingendes Organ, doch schien es uns, als ob dasselbe an einer gewissen Sprödigkeit lide, als ob ihrer Stimme jene Weichheit und Biegsamkeit, jener sympathische, unmittelbar zum Herzen des Hörers sprechende Klang abgehe, der gerade für den Vortrag jeder tiefer angelegten und feiner nuancirten Gesangscomposition so ungemein wesentlich und wünschenswerth ist, und durch den auch in diesem Falle die reichen Schönheiten und Feinheiten der Liszt'schen Tonschöpfung zu entsprechenderer und mehr befriedigender

Geltung würden gebracht worden sein. Bei alledem waren auch hier manche Einzelheiten von sehr bedeutender Wirkung, so z. B. die mächtig sich emporhebende Steigerung gegen den Schluß hin: „Siehe, da steht mein Freudenmahl, seht, Freuden-Deles trieft mein lockig Haar, Becher, du schwebst, Becher, du schäumst als trunken gar!“ — Von wunderbar schönem Klang-effecte war die Zusammenstellung der begleitenden Instrumente, Orgel und Harfe, durch deren Combination Liszt in so treffender Weise den aus einem Gemisch von weltlich-dichterischer und religiös-andachtsvoller Stimmung hervorgegangenen Styl des Psalmisten zu veranschaulichen und musikalisch zu kennzeichnen gewußt hat. Die Harfenpartie wurde durch Frl. Stör, die Orgelbegleitung durch Hrn. Dr. Naumann würdig und durchaus angemessen wiedergegeben. —

Die zwischen den Gesangsvorträgen eingefügten und dem Hörer eine wohlthuende Abwechslung bietenden Instrumentalstücke, von den Ausführenden durchweg in vorzüglichster Weise zu Gehör gebracht, hatten sich sämmtlich der beifälligsten Aufnahme seitens des anwesenden Auditoriums zu erfreuen. Ganz besonders entzückte Hr. Concertmeister Rempel durch den Vortrag der beiden Adagios von Beethoven und Bach. Durch die außerordentliche Sauberkeit, Delicateffe und Correctheit seines Spieles, wie durch seine einfach gebiegene und doch von tiefster und wärmster Empfindung zeugende Vortragweise bekundete er hier aufs Neue, wie er zur Interpretation gerade solcher Meisterwerke vorzugsweise berufen sei, die, dem specifisch deutschen Geiste entsprungen, einer mehr ernsten und eine durchaus innerliche Auffassungsweise bedingenden Kunstrichtung angehören. —

Die von E. Stör bewirkte Instrumentation der beiden Bach'schen Nummern war eine in jeder Beziehung angemessene und sachgemäße und schloß sich den Intentionen des Meisters in pietätvollster Weise an. Im Präludium wirkte die in hohem Grade präcise und saubere Ausführung der von acht oder zehn Musikern besetzten Violinstimme in besonders reizvoller und ansprechender Weise. —

Das Programm des am folgenden Tage (Sonntag den 24. August) im herzogl. Hoftheater stattfindenden Concertes für Kammermusik enthielt folgende Werke:

I.

Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell von F. Präger in London, vorgetragen von Frl. Emmy Heintz, Hrn. Concertmeister Fleischhauer in Meiningen und Hrn. F. Gräßmacher.

„Helges Treue“, Ballade von Straßwiz, für eine Bariton-Stimme mit Begleitung des Pianoforte (Op. 1), von F. Dräseke, gesungen von Hrn. F. Eilers vom Hoftheater in Coburg.

Sonate für Viola da Gamba und Pianoforte von J. S. Bach (Nr. 1, Gdur), vorgetragen von den HH. F. Gräßmacher und E. Heß aus Dresden. (Die Viola da Gamba-Stimme für Violoncell eingerichtet von F. Gräßmacher.)

Spanisches Liederspiel von R. Schumann, vorgetragen von Frl. E. Wigand, Frl. Clara Martini aus Leipzig und den HH. Josef Schild, königl. Hofopernsänger in Dresden, und Paul Richter aus Leipzig. Die Pianofortebegleitung ausgeführt von Frl. Natalie Schilling aus Leipzig.

II.

Andante mit Variationen, Intermezzo und Fugato für zwei Pianoforte (Op. 22) von A. Deprosse in Gotha, vorgetragen von Frä. E. Heinz und dem Componisten.

Vier Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte von Dr. Leopold Damrosch (aus Op. 8 und 10), gesungen von Frau Susanna Gottwald aus Breslau.

Sonate für Violine von Leclair, vorgetragen von Hrn. Hofmusikus Wehrle aus Weimar.

Drei Duetten von Peter Cornelius, gesungen von Frä. Spohr und Hrn. Fehler vom Hoftheater in Coburg.

Zwei Legenden

- | | |
|--|--|
| a) Vogelpredigt des heiligen Franciscus von Assisi, | } für Pianoforte von Fr. Liszt, vorgetragen von Frä. E. Heinz. |
| b) der heilige Franciscus von Paula auf den Wogen schreitend | |

Vier Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte von E. Lassen, gesungen von Hrn. Kammerfänger v. Milde aus Weimar.

In Betreff des an der Spitze des Programms stehenden Präger'schen Trios waren die Meinungen der anwesenden Musiker vielfach getheilt und schwankend. Während Einige es als ein besonders originelles und tief angelegtes Werk rühmten, hatte es Andern nicht gelingen wollen, sich an der allerdings manches Eigenthümliche bietenden Tonschöpfung innerlich recht zu erwärmen und zu erfreuen. Auch die von der bisher üblichen Art erheblich abweichende Behandlungsweise der Streichinstrumente in ihrem Verhältniß unter sich sowol, als zum Pianoforte, traf auf mannichfache Bedenken, und wir gestehen, daß auch uns dieselbe wenig zusagte. Es war ein fast ohne alle Unterbrechung und wohlthuende Abwechselung gleichmäßig dahinziehender Tonstrom, aus dem die einzelnen Instrumente in ihrer Selbstständigkeit und Besonderheit nur höchst selten hervortauchten. Das aber ist doch unserer Meinung nach das Princip, auf dem alle Polyphonie beruht, daß die einzelnen Factoren, die zu einer Gesamtwirkung sich vereinigen, auch in ihrer Eigenthümlichkeit, gewissermaßen als selbständig handelnde, bald sich einander bekämpfende und wechselseitig ablösende, bald auch sich unterstützende Persönlichkeiten sich geltend machen, und wir können uns — vorläufig wenigstens — noch nicht zu der von Hrn. Präger — praktisch, wie theoretisch — vertretenen Ansicht bekehren, daß jenes Princip ein falsches sei, und daß speciell Beethoven mit seiner Behandlungsweise der Instrumente in seinen Kammermusikwerken einen unrichtigen und widersinnigen Weg verfolgt habe. — Was nun den musikalisch-gedanklichen Gehalt und den innern Bau des Präger'schen Werkes anbelangt, so war wol ersichtlich, daß der Componist von dem gewiß sehr lobens- und aner kennenswerthen Streben geleitet wurde, in neuer und eigenthümlicher Weise eine gewisse Einheit des Styles und der ganzen Conception (— besonders durch Beibehaltung bestimmter, in den verschiedenen Sätzen wiederkehrender Motive —) herbeizuführen. Nur wollte es uns bedünken, als ob diesem sehr deutlich sich kundgebenden Streben, „neue Bahnen“ einzuschlagen und zu verfolgen, nicht ganz die nöthige Erfindungsgabe, eine recht ursprüngliche, auch wirklich Neues und Großes in sich bergende, plastisch und klar gestaltende Schöpferkraft zur Seite stünde. Die Motive trugen zwar sämmtlich ein durchaus edles, die ernste und gebiegene Kunststrichtung des Autors bekundendes

Gepräge, waren aber doch auch andererseits nicht eigentlich originell, charakteristisch und bedeutend genug, um jene weitgehenden Intentionen des Componisten verwirklichen und unterstützen zu können. Als gelungenster Theil des ganzen Werkes dürfte wol der letzte Satz gelten, der durch den ihm innewohnenden frischen Zug und kühn emporstrebenden Aufschwung vorzugsweise ansprach und fesselte. — Bedauern mußten wir, daß das der Tondichtung zu Grunde liegende „Programm“, wie ein solches in der Idee des Componisten nach verschiedentlich uns gewordenen Mittheilungen allerdings existirte, seitens des Letzteren nicht zur Kenntniß der Zuhörer gebracht war. Soll einmal eine gewisse Stimmungsreihe, ein bestimmter psychologischer Vorgang durch Töne verwirklicht und auf diese Weise von der — einen bestimmten Anhalt bietenden — ältern Form abgewichen werden, so muß es auch wünschenswerth erscheinen, daß durch Mittheilung jenes zu Grunde gelegten inneren Vorganges dieser sichere Anhalt ersetzt und somit jedenfalls auf eine Weise dem Hörer ein leitender Faden in die Hand gegeben werde, den speciell in diesem Falle aus der Musik allein herauszufinden nicht recht gelingen wollte. Um so mehr würde gewiß die Mittheilung des Programmes gerade hier zum Verständniß und zur richtigen Beurtheilung des Werkes beigetragen haben. —

Die Wiedergabe des Letzteren seitens der Ausführenden war eine in jeder Hinsicht würdige und vortreffliche und wurde, wenigstens soweit wir es zu beurtheilen vermochten, den Intentionen des Componisten nach jeder Richtung hin gerecht. Von einer näheren Besprechung der Leistungen des Hrn. Orkhammer können wir an dieser Stelle füglich absehen. In Hrn. Concertmeister Fleischhauer lernten wir einen äußerst braven und tüchtigen Violinisten kennen, dessen Strebsamkeit und unermüdlicher Eifer, dessen warme und liebevolle Hingabe an die Sache der Kunst sich im Verlauf der Meininger Festtage auch noch anderweit vielfach documentirte. Frä. Emmy Heinz, einer Schülerin des Hrn. v. Bülow, in weiteren Kreisen bisher noch nicht bekannt, glauben wir nichts Besseres nachrühmen zu können, als wenn wir sagen, daß sie sich in jeder Beziehung ihres Lehrers und Meisters würdig erwies. Die noch sehr jugendliche Künstlerin wirkte, wie das Programm zeigt, außer in dem Präger'schen Trio, auch in dem Duo von Deprosse mit und trug schließlich die beiden Legenden von Liszt, zwei sehr effectvolle, aber auch schwierige und an die Technik des Ausführenden ganz bedeutende Ansprüche erhebende Clavierstücke vor. Beim Vortrag aller dieser Nummern bekundete Frä. Heinz zunächst ihre äußerst tüchtige und solide musikalische Bildung, ihren geläuterten und fein gebildeten künstlerischen Tact und Geschmac, der sich besonders in der großen Klarheit ihres Spieles und der stets verständniß- und einsichtsvollen Phrasirung der musikalischen Gedanken und Perioden aussprach. Ihr Anschlag war ein durchaus gesunder und deshalb nach jeder Richtung hin modulationsfähiger. Im Fortissimo entwickelte sie äußerste, manchem männlichen Spieler nichts nachgebende Kraft, ohne deswegen je einen spitzen und harten Ton zu erzeugen, andererseits stand ihr im Pianissimo größte Zartheit und Weichheit zu Gebote. Zu Entfaltung einer glänzenden, die sich darbietenden enormen Schwierigkeiten mit Leichtigkeit und tadelloser Sicherheit überwindenden Technik bot ihr der Vortrag der beiden Liszt'schen Legenden hinlängliche Gelegenheit, und wenn in der „Vogelpredigt“ besonders die Glätte, Eleganz und Delicateffe in Ausführung der Passagen und des reichen Figurenwerkes den Hörer anzog und fesselte, so mußten wir beim zweiten Stück vor Allem die Kraft

und Energie, die Elasticität und Ausdauer der jugendlichen Spielerin anerkennen. Das Publicum spendete der vorzüglichen Kunstleistung allseitigen und lauten Beifall und ließ in stürmischen Hervorrufen nicht eher nach, bis auch der Componist selbst erschien. — Das vorhin bereits vorübergehend erwähnte Duo für zwei Pianoforte von Deposse, in dem die eine Clavierpartie von Frä. Heinz, die andere vom Componisten selbst ausgeführt wurde, hatte sich einer durchweg günstigen Aufnahme seitens der Zuhörerschaft zu erfreuen. Der Autor belundete — neben solidester technischer Durchbildung — einen nicht gewöhnlichen Grad von Geist, Geschmack und Erfindungsgabe, vermittelt derer es ihm gelang, in feinsten und oft überraschend-origineller Weise den musikalischen Stoff zu gestalten und durch geschickteste Handhabung der sich ihm anbietenden technischen und instrumentalen Mittel fortwährend zu interessieren. —

In Frn. Wehrle, Hofmusikus aus Weimar, lernten wir einen höchst talentvollen und strebsamen, schon ganz Bedeutendes leistenden jungen Künstler kennen. Er trug die interessante Composition von Leclair mit überraschender Sicherheit und Bravour und mit vollständigster Nichtachtung der keineswegs geringen technischen Schwierigkeiten vor. Sein ganzes Spiel fesselte außerdem durch Feuer und Energie, Festigkeit, Klarheit und Bestimmtheit, sowie vor Allem durch eine gewisse Breite und markige Fülle des Tones. —

Fr. Grützmaier belundete durch den Vortrag der Bach'schen Sonate aufs Neue seine bereits im ersten Concert in so hohem Grade bewährte Meisterschaft in der Wiedergabe Bach'scher Compositionen und wurde diesmal durch Frn. Hess aus Dresden in ebenfalls ganz vorzüglicher Weise am Piano unterstützt. Der Vortrag beider Künstler schmolz zu schönster Einheit zusammen und gewährte so dem Hörer abermals den Genuß einer vollendeten Kunstleistung. —

Indem wir jetzt unsern Blick auf die zu Gehör gebrachten Gesangsnummern wenden, können wir nicht umhin, denselben zunächst und mit besonderer Vorliebe auf dem Vortrage des „Spanischen Liederpieles“ von R. Schumann, dessen Ausführung von Professor Götz geleitet wurde, verweilen zu lassen. — Was zunächst die Composition selber anbelangt, die, so viel wir beurtheilen können, in weiteren Kreisen merkwürdigerweise noch wenig bekannt zu sein scheint, so gehört dieselbe unstreitig zu den reizvollsten, originellsten und dabei am Leichtesten eingänglichen und verständlichen Tongebilden, die wir dem unsterblichen Meister verdanken. Kaum würde man, hätte man nicht den Namen R. Schumann's auf dem Programm gelesen, den tiefsinnigen, nach Innen schauenden deutschen Meister wiedererkannt haben, dessen Tonschöpfungen für gewöhnlich nur seine eigenste, innerste Subjectivität wieder spiegeln. Hier aber ist es dem genialen Tondichter gelungen, die ihm scheinbar so fern liegende südländische Lebendigkeit, Grazie und Naivität, jenes lecke, knappe, kurzentschlossene und leichtbewegliche Wesen, das sich jetzt in Schwermuth und Sehnsucht zu verlieren scheint und im nächsten Moment von übermüthiger Laune übersprudelt, mit objectivster, unübertrefflicher Naturwahrheit in Tönen zu charakterisiren und wiederzugeben. Man kann sich nichts Reizenderes und Anmüthigeres denken, als dieses Spiel mit Rosen, Liebe und Liebern. — Und nun die Ausführung dieser herrlichen, in ihrer Art einzig dastehenden Tonschöpfung! — Wir gestehen, einer derartigen, nach keiner Richtung hin zu überbietenden Vollkommenheit im Ensemble-Gesang, wie sie uns hier entgegentrat, bisher noch nie begegnet zu sein, ja dieselbe kaum für möglich gehalten zu haben,

und das anwesende Publicum schien sich in ähnlicher Lage zu befinden, denn ein so allgemeiner und stürmischer Beifallsjubel, wie er sich hier nicht allein nach dem Schluß des Ganzen, sondern fast nach jedem einzelnen der neun Gesänge Bahn brach (— drei derselben, Nr. 5, 7 und 9 mußten wiederholt werden —), war uns bisher ebenfalls nur selten vorgekommen. — Es würde aber auch ein so vollkommenes und vollendet einheitliches Zusammenwirken vier verschiedener Sänger kaum möglich gewesen sein, wenn nicht sämtliche Mitwirkende (die Damen Wigand und Martini und die H. Schild und Richter) von einem Gesanglehrer und zwar von einem so vortrefflichen Gesanglehrer, wie Prof. Götz in Leipzig, gebildet worden wären. Denn die hier erzielte Einheit war nicht eine solche, wie sie sich etwa in wenigen Proben herstellen läßt, sondern sie erstreckte sich eben auf Alles, bis ins kleinste und feinste Detail hinein. Vortreffliche und durchaus gleichmäßige Ton- und Stimmbildung, Uebereinstimmung in der Aussprache, in Ausführung jeder, auch der feinsten und unscheinbarsten Nuance, — Alles das mußte sich vereinigen, um jenes „Ensemble“ zu erzeugen, das gewiß Jedem, der es gehört hat, unvergeßlich bleiben wird, und zu der auch die von Frä. Schilling in gelungenster und angemessenster Weise ausgeführte Pianofortebegleitung das Ihrige mit beitragen half. Und bei alledem wurde doch diese Gleichmäßigkeit nie zu einer hohlen und äußerlichen Uniformität, die Uebereinstimmung war stets eine innerliche, auf freier Hingebung jedes Einzelnen beruhende, Technik und Geist hatten sich vollständig durchdrungen, unterstützten und hoben sich wechselseitig, und Prof. Götz documentirte sich dadurch zugleich als fein gebildeter Musiker, der es versteht, das Geistige, Charakteristische einer Composition seinen Schülern zu erschließen und in wahrhaft künstlerischer Weise zur Darstellung zu bringen. Alles in Allem genommen — man konnte sich hier überzeugen, daß es mit der deutschen Gesangkunst, deren „Verfall“ und „Untergang“ heutzutage so vielfach beklagt wird, denn doch nicht so schlimm stehe. — Auf die Leistungen jedes Einzelnen unter den Mitwirkenden näher einzugehen, würde hier kaum angebracht sein, da in diesem Falle eben Alles auf der Gesamtwirkung beruhte. Jedoch wollen wir schließlich noch erwähnen, daß der wundervolle, weiche Tenor des Frn. Schild (besonders in Nr. 2 und Nr. 7), sowie auch die prachtvolle, tief sympathische und zum Herzen sprechende Altstimme des Frä. Martini (letztere vorzugsweise in Nr. 1 und Nr. 9) und die glänzende, einen süßlichen Timbre tragende Stimme des Frä. Wigand zu wiederholten Malen in besonders hervorragender Weise zur Geltung kamen. —

„Helges Treue“, Ballade von Dräseke, von Frn. Eilers aus Coburg in würdigster Weise und mit vielem Verständniß zu Gehör gebracht, belundete nicht minder wie das im ersten Concert zum Vortrag gelangte Duett die hohe Begabung und die frei und kühn gestaltende Schöpferkraft des Componisten. Das als Text zu Grunde gelegte wundervolle Gedicht von Strachwitz bot für die Entfaltung dieser Letzteren allerdings auch weitesten und günstigsten Spielraum dar. Der düstere Ernst, die finstere Hoheit des König Helge, und dann, im Gegensatz dazu, seine wilde Leidenschaftlichkeit, wenn es „zu Sigrun geht“, sind vom Dichter wie vom Componisten in gleich meisterhafter Weise gezeichnet. Die musikalische Wiedergabe des letzterwähnten Stimmungsmomentes, des wilden nächtlichen Mittes zur Einziggeliebten, das sehnachtsvolle Drängen und die wilde Freude, die sich hier im Melodienzuge der Singstimme, wie in den erregten Begleitungsfiguren aussprechen,

von wahrhaft hinreißender Wirkung und bilden ohne Zweifel den Glanz- und Gipfelpunct der Dräsele'schen Ton-
dichtung. —

Einem ganz anderen Stimmungsbereiche, als die soeben besprochene Composition, gehörten die Duetten von P. Cornelius an. Reizende, anmuthige Tongebilde, voll der gräßlichsten und dabei durchaus originellsten musikalischen Gedanken und Wendungen, von zartester und innigster Empfindung zeugend, und somit die schöpferische Begabung und den feinen Kunstverstand des Autors, sowie seine Gewandtheit in Handhabung der technischen Mittel im vollsten Maße bekundend, wurden sie vom versammelten Auditorium in günstigster Weise aufgenommen, so daß auf allgemeines Begehren die beiden Letzten („Der beste Liebesbrief“ und „Ein Wort der Liebe“) wiederholt werden mußten. Die Ausführerinnen (Frl. Spohr und Fr. Fessler aus Coburg) leisteten, indem sie den Intentionen des Componisten überall gerecht wurden, ebenfalls Vorzügliches und lösten ihre Aufgabe zu allgemeinsten Befriedigung. —

Die Lieder von Dr. Damrosch wurden leider nicht ganz in zweckentsprechender Weise zu Gehör gebracht, doch dürfen wir hier nicht richten, da die Sängerin augenscheinlich nicht disponirt war und außerdem die ganz besondere Gefälligkeit gehabt hatte, die ursprünglich einem der betheiligten Herren zugewiesenen Lieder schnell zu übernehmen. Dessenungeachtet erwarben sich aber die Damrosch'schen Compositionen in hohem Grade den Beifall der Zuhörerschaft, und gefielen vorzugsweise die an dritter und vierter Stelle zum Vortrage gelangten Lieder („Wieder möcht' ich dir begegnen“ aus Op. 8 und „Mädchen mit dem rothen Mündchen“ aus Op. 10). Ersteres fesselte durch Innigkeit und Tiefe der Empfindung, Letzteres hingegen, das von allen am meisten anzusprechen schien, durch Lebhaftigkeit, Grazie und Originalität, die sich besonders in der sehr hübsch erfundenen, eigenthümlich beweglichen Begleitung kund gaben. —

Den Beschluß des Concerts machten vier Lieder von Lassen. Dieselben wurden in ausgezeichnetster Weise durch Frn. v. Wilde interpretirt, der sich hier als derselbe vortreffliche und feingebildete Künstler bewährte, als welchen wir ihn Tags zuvor im Kirchenconcert bereits kennen gelernt hatten. Besonders mußten wir diesmal die ungemeine Modulationsfähigkeit der Stimme bewundern, mittelst deren es dem Sänger möglich wurde, auch die feinsten Stimmungsnuancen durch den bloßen Klang des Tones zu kennzeichnen und wiederzugeben. — Die Lassen'schen Lieder waren sämmtlich geist- und geschmackvolle Compositionen, in denen es dem Tondichter gelungen, in feinsten und treffendster Weise die zu Grunde liegenden Stimmungen zu charakterisiren. Besonders beifällig wurden auch hier die beiden zuletzt vorgetragenen aufgenommen „Ich hatte einst ein schönes Vaterland“ (das da capo verlangt wurde) und „Der Hivalgo“. —

Die Abwicklung des sehr umfangreichen Programms hatte — besonders auch in Folge der mannichfachen Wiederholungen — beinahe volle vier Stunden in Anspruch genommen. Trotzdem aber war das Publicum bis zum Schluß den Vorträgen mit gespanntester Aufmerksamkeit und lebhaftester Theilnahme gefolgt und verließ die Concerträume in sichtlich animirter und gehobener Stimmung! —

Correspondenz.

Wien.

Quartettabende.

In der letzten Saison war das Hellmesberger'sche Quartett wieder einmal unumschränkte Macht auf eigenem Felde. Dieser Abgang jeglicher Concurrrenz hat — ich will nicht sagen dem äußeren — wol aber dem inneren Erfolge dieser Leistungen bebenklich störend mitgespielt. Die alten Sünden dieses Vereins und die Achillesferse selbstdeutscher Darstellerart der Kunstwerke überhaupt, traten an dem diesjährigen Wirken des Hellmesberger'schen Quartettbundes vielleicht greller noch zutage, denn vordem. Spinnwebdünnes Betonen zarter Stellen, empfindlich raues, oft sogar unreines Hervorheben des Kernigen, kleinbürgerliches Accentuiren des Einzelnen auf Kosten des Ganzen. So heißen in kürzester Fassung die tiefeingewurzelten Fehler des in seinen hervorragenden Seiten sonst bestbeglaubigten und satissam gewürdigten Hellmesberger'schen Quartettvereins. Laub's machtvolleres Gegengewicht, beruhend auf einer seltenen Mannhaftigkeit des Geistes und auf der mit diesem eingeworbenen allseitigen Technik, hat — wie seiner Zeit erwähnt — nicht wenig anregend auf das Gehören unseres heimischen Quartetts gewirkt. Ich habe diesen Fortschritt zu geeigneter Zeit in d. Bl. nachdrücklich genug betont. Das Typische der diesjährigen hierher bezüglichen Leistungen war aber — seltene Ausnahmefälle hinweggezählt — ein gewisses behäbiges Sichgehenlassen in alten Gewohnheiten. —

Der Stoff dieser Hellmesberger'schen Quartettabende wurde seinerzeit in d. Bl. notizenweise mitgetheilt. Ich darf ihn daher nur in allgemeinen Umrissen hinstellen. Neu im Sinne erster Aufführung an hiesigem Orte war nur ein Concert Seb. Bach's für zwei Flügel und Streichquartett (E dur), ein sechsfühiges Divertimento Mozart's für Streichquartett, Contrabaß und zwei Hörner (B dur), ein Sertett (E dur) für Streichinstrumente von Johannes Brahms, endlich eine Clavier-Violinsonate (A dur) von Raff. — Nach langer Pause Wieder aufgenommenes erledigt sich in gegebenem Falle mit Seb. Bach's chromatischer Phantasie (Frl. Mary Krebs), Volkmann's B-moll-Trio (Clavierpart Fr. Epstein), Goldmark's jüngst als Op. 8 hier im Stiche erschienenem Streichquartette in E dur, endlich mit Spohr's zweitem Doppelquartette (E-moll). — Alles Uebrige war Oftgehörtes, daher längst Gemeingut Gewordenes. —

Das Meisterwerk Seb. Bach's führt in seinem ersten und Schlusssatz jene längst gewürdigte hehre, tiefdurchgeistigte Tonsprache. Diese ist nun feststehende Regel alles Bach'schen Schaffens. Allein sie äußert sich bei jedesmaligem Auftreten so vielgestaltig, daß sie, wie immer betrachtet, stets neuen Bild- und Denkstoff liefert. Durch den Mittelsatz dieser uns neuen Gabe Bach's zieht sich hinwieder eines der vielen reizenden Kanongebilde, in dessen ewig weiblich schöne Zeichnung sich diesmal beide Flügel, losgelöst vom weiteren Instrumentalverbande, theilen. —

Das Mozart'sche Sertett ist ein musikalisches Blumen- und Fruchtstück untergeordneter, ausgelebter Sorte. Man ehre den Meister in seinem zum Glück vielen Großen, das er in aller Art von Kunst uns zum Geisteserbe hinterlassen! Man lasse aber hinkünftig Gelegenheitsarbeiten voll des kleinbürgerlichsten Geschwäzes, gleich dieser, ganz unbedenklich abseits liegen! —

Das Opus novum J. Brahms' leidet an Gedanken-Sprödigkeit und an hohler, gelehrthunender, meist Anderen erborgter Phrasenhaftigkeit. Es kommt darin nirgends zu einem rechten Guffe, Zuge oder gar Strome. Es ist Rache in des Wortes bedenken schwerstem Sinne, obwohl reich an halb nach dieser, halb nach jener reinmusikalischen Seite spannenden Einzelheiten. —

Auch das Raff'sche Werk ist kaum mehr denn Rache. Das Com-

binatorische überwiegt hierin. Diesem Elemente zunächst macht sich hier nur die leere Virtuosenphrase breit. Nach vorgenannter Seite bietet indeß die Sonate Raff's, namentlich im ersten und letzten Satz, viel des Hochanziehenden. —

Die Aufnahme eines für Clavier allein geschriebenen Tonwerkes, nämlich der allgewaltigen chromatischen Phantasie in das Hellmesberger'sche Programm war ein Zugeständniß an die damals hier anwesende Fräulein Mary Krebs. Grundsätzlich durchgebildete materielle Technik, scharf zu trennen von der diesem Künstlerkinde bis jetzt noch ganz abgängigen poetischen Technik, ließ das herrliche Werk nach dieser bestimmten Seite hin zu vollster Geltung kommen. Der in dieser bewundernswürdigen Linderung ruhende Geist blieb aber verpuppt für die mit demselben von früherher Vertrautgewordenen. Er blieb vollends ein siebenfach gesiegeltes Buch für alle seiner Glanzseiten Unkundigen. Auch störten einige dem Werke angethane Eigenmächtigkeiten. Dahin gehören z. B. allerlei ungerechtfertigte tempi rubati, ebenso Verzerrungen, gleich dem Doppeltriller am Schluß der Fuge u. s. w. —

Vollmann's B-moll-Trio hatte diesmal entschiedensten Siegeserfolg. Der Grund dieses Umschwunges liegt zuvörderst in der seitdem — vornehmlich durch die Pflege Schumann'scher wie auch vereinzelter neudeutscher Bestrebungen und Thaten — ungleich weiter fortgeschrittenen Bildung unserer Concertbesucher. Die unerläßlichen Folgerungen aus dem anfänglich bloß angestaunten, dann viel später erst hingebend geliebten sogenannten „letzten Beethoven“ beginnen zwar langsam, aber endlich dennoch frische Willkür zu treiben und eben so geartete Früchte zu zeitigen. Einen zweiten nicht unerheblichen Vöventheil an diesem Siege hat vornehmlich Epstein's durchklärte, innerlich wie nach außen hin belebte Wiedergabe der Clavierpartie dieses Meisterwerkes. Auch hier hat — einige bei solchem Künstler und Virtuosen selbstverständlich hervorspringende Darstellerlichtpunkte abgerechnet — Hellmesberger's angestammte verschwommen-sentimentale und des Violinisten Röwer ganz und gar geistlose Art einerseits zu viel, auf anderer Seite zu wenig für das Vollmann'sche Werk gethan. Dagegen war aber Epstein's Art des Aus- und Durchgestaltens das Ergebnis reifster, auf aller Zeiten Höhe stehender Durchbildung, und hat dieser That Vollmann's wol für immer breite Bahn in unsere Concerthallen geebnet. —

Auch Goldmark's unlängst in d. Bl. besprochenes Quartett, auf anderen Wegen freilich denn Vollmann's Trio „neue Bahnen“ wandernd, hatte durchgreifenden Erfolg. Um die Wiedergabe dieses Opus erwarb sich, nebst der ersten Geige, auch die darin reich bedachte obligate Bratsche (Fr. Dobihal) ein namhaftes Verdienst. Der Gesamtwurf war erfreuend für den Componisten wie für alle Hörer. —

Spohr's gleich brillante, wie durch ihren liebenswürdigen, anmuthsvollen Inhalt anziehende Spende, war eine der glanzvollsten Thaten des Hellmesberger'schen Bundes. Des letzteren neunjähriges Söhnchen, Josef, erwarb hier redlich seine Sporen als zweiter Primarius. Ich selbst entsinne mich — seit ich das Werk unter Spohr's Regide und Mitwirkung gehört — keiner besserer Darstellung desselben. —

Ueber Hellmesberger als Interpret des guten Alten bis auf Mendelssohn und Schumann gilt das längst Bemerkte. Nur so viel im Allgemeinen: In die Antike, von Bach angefangen bis einschließlich auf Mozart, kügelt der Wiener Quartettbund allzuviel hinein. Solches Ueberfeinern widerstrebt derartiger theils hehrer, theils schlichter und liebenswürdiger Einfachheit. Auch Beethoven erscheint, kraft solcher Art der Wiedergabe, nicht im wahren Lichte. Bald wird er zum musikalischen Osabe-Löniers-Bilde, bald wieder zur Ablagerungsstelle von allerlei virtuosenhaften Coquetterien. Der große, ganze, volle Lebenszug dieser Meisterwerke geht größtentheils in die Brüche. Mendelssohn, der seine Detailmalerei, erzählt die flungetreueste Zeich-

nung von Seite dieses Bundes. Eben dasselbe gilt von Schumann, sofern er darauf verzichtet hat, große, breite Züge hinzustellen und vorwiegend im Ausmalen der lyrisch-schwärmer- und träumerischen, höchst subjectiven Stimmung haften geblieben. Ein gleiches Loos trifft die hier eingebürgerte Art der Wiedergabe derjenigen freilich nur selten dargebotenen Werke Schubert's, die, aus eingeborener lyrischer Sphäre tretend, episch oder gar dramatisch gefärbte musikalische Zeichnungsarten hinzustellen sich bemühen. Auch hier fehlt es unserer heimischen Quartettgenossenschaft an intensiver Darstellerkraft, an Tonfülle, ja selbst an markiger, mannhafter Technik. —

An dem eben besprochenen Unternehmen gastlich theilhaftig war vor Allem Fräulein Krebs. Sie spielte, außer Bach's chromatischer Phantasie, noch Beethoven's B-dur-Trio (Op. 97) in gleichem Sinne, wie vorher erwähnt. Nebst dem schon genannten Epstein ließ sich Fräulein Auguste Kolar vernehmen. Diese erwies sich, wie bei früheren Anlässen, auch als Darstellerin des Bach'schen D-moll-Concertes sehr fähig, doch nicht genügend befähigt für den Ausdruck des Kern- und Mannhaften. Fräulein Gabriele Joel lieferte eine daguerrottypisch gelungene Wiedergabe des Clavierpartes der Beethoven'schen Clavier-Violin-Sonate Op. 47. Fräulein Pauline Fichtner hatte sich mit der Raff'schen Sonate soweit zurechtgefunden, als dies überhaupt durch den von ihr eingenommenen Standpunkt geistloser Correctheit ermöglicht wird. Alle bisher erwähnten Leistungen der bei diesem Unternehmen theilhaftigen Clavierpielerinnen waren, jene von Fräulein Krebs abgerechnet, kaum haarenbreit über den Standpunkt des Netten, Damenhaften hinausgekommen. Dagegen hat sich der eben absolvirte Conservatorist Jos. Rubinstein mit dem Vortrage des Schubert'schen B-dur-Trio auch an dieser Stelle als wahrhaft mannestkräftiger, geist- und selbstvoller Pianist hervorgethan. Das oben erwähnte Bach'sche Doppelconcert mit theilweiser Streichorchesterbegleitung wurde durch den lichtvollen Vortrag der H. Prof. Dachs und Schenker nahe genug gelegt und tief eingepreßt. Dr. E. Horn endlich hat die Clavierpartie von Beethoven's B-dur-Trio zwar technisch wol abgeglättet, aber unsäglich matt und kleinbürgerlich hingestellt. —

Mitten im Zuge des Hellmesberger'schen Unternehmens trat ein Personalwechsel ein. Der bisherige Secundarius, Hr. Hofmann, schied aus dem Verbanne und ein Schüler Hellmesberger's, der eben absolvirte Conservatorist D. Francowicz trat an die verlassene Stelle. Er machte seine Sache gut. Ein Weiteres zu sagen, wäre Uebertreibung. Sein Wirken hat dasjenige seiner Vorgänger, Durst und Hofmann, weder verdunkelt, noch hat es irgendwie hervorragend eingegriffen. Der Jüngling hat nur eben seine Rolle entsprechend, wenngleich ohne irgend ein Zeichen selbständiger Kraft, ausgefüllt. —

Ganz anders Hellmesberger, der Sohn, der, wie schon früher erwähnt, sich als eines der hoffnungsvollsten Talente unter den jüngeren Wiener Geigern bestens beglaubigt hat. Seine Leistung in Spohr's Doppelconcerte war ein echter Wurf. —

Auch die Hornisten B. Kleinede und J. Pichler, sowie Contrabassist Prof. Wranj, endlich die Conservatoriumszöglinge L. Nisgari, A. Probstj (Geiger) und E. Ube (Violoncell) haben in dem ihnen hier zugewiesenen Bereiche ihr redlichstes Contingent geliefert. —

Ein Mehreres an gutem Neuen! Dies unser Zukunftswunsch an das Programm; ein kräftigeres Inszengehen, dies unser Mahnwort an die hinkünftige Darstellerart unseres sonst hochverdienstvollen ständigen Quartettes. —

L.

Kostod.

Unser überaus thätiger Musik. Müller hat für den nächsten Winter einen Cyclus von 14 Abonnementconcerten eröffnet, bei welchen u. A. Taubig, Joachim und Stockhausen mitwirken werden. Auch Frau Müller-Perghaus ist, nachdem sie längere Zeit durch

Santheit zurückgehalten worden, nunmehr wieder öffentlich aufgetreten und zwar am 21. in einem großen Kirchenconcert, in welchem sie zum ersten Male die Arie der Maria aus Schubert's Oftercantate „Lazarus“, ein Salve regina von Ernst Streben, ein Agnus Dei von E. Müller und Strabella's bekannte Kirchenarie vortrug, während außerdem u. A. Jensen's geistliches Orchesterstück „Der Gang nach Emmaus“, das Adagio aus Beethoven's neunter Symphonie und ein Adagio für fünf Violoncelle, Contrabaß und Pauke von Schwenke zu Gehör gebracht wurden. Frau M.-V. hatte vorher in einem Hofconcert in Doberan mit solchem Erfolge gesungen, daß sie vom Großherzoge persönlich mit großer Liebeshöflichkeit eingeladen wurde, recht bald nach Schwerin zu kommen. — Am 27. und 28. gaben die Musikd. Müller und L. Hennig in Sülstrow zwei wohlgelungene, sehr glänzend aufgenommene Concerte mit einem Orchester von 60 Personen, welches unter Müller's Leitung überhaupt vortrefflichen Aufschwung gewonnen hat. Zur Aufführung kamen: Gluck's, mit Wagner's Tempobezeichnung und Schluß ganz mächtig wirkende Overture zu „Iphigenie in Aulis“, Liszt's „Ibsale“ in ganz vollendeter, schwungvoller Auffassung, Rubinstein's „Faust“, Beethoven's Emoll-Symphonie, Litolff's Robespierre-Overture, Schumann's „Ein derscenen“, Lachner's Variationen aus der ersten Suite, die bereits vortreffend erwähnte Schwenke'sche Serenade, Overturen von Beethoven, Weber &c. So ausgezeichnete Programme bedürfen kein Wort weiterer Anerkennung und wir können nur auf das Wärmste wünschen, daß so rastlose und schöne Bestrebungen auf die Dauer einen recht empfänglichen Boden finden mögen. —

B.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Die Leitung des Petersburger Conservatoriums ist an Rubinstein's Stelle dem Prof. Zarembo übertragen worden, einem dem Vernehmen nach in der Schablone ergrauten Veteranen. — Die Concerte der russischen Musikgesellschaft werden bis Weihnachten, wo der Liob eintritt, von Balakireff geleitet. —

— A. Rubinstein ist in Baden-Baden angekommen. —

— Heinrich Stiehl, welcher, wie bereits erwähnt, seine Organistenstelle in Petersburg niedergelegt hat, ist in Berlin angekommen, wo er sich bereits vor einigen Jahren als Clavierspieler und Componist von Kammermusik ganz vorthellhaft bekannt gemacht hat, beabsichtigt zunächst daselbst zu domiciliren und im Laufe des Winters einige seiner neueren Compositionen, darunter auch eine Operette, zur Aufführung zu bringen. —

— Das Becker'sche Florentiner Streichquartett beabsichtigt sich im Januar in Wien hören zu lassen. —

— François Prume concertirt in Spa. —

— Sivori hat in Valenciennes wieder einmal unerhörten Erfolg gehabt und sich von dort nach Paris zurückbegeben. —

— Pianist Leopold v. Meyer ist in New York angekommen — F. L. Ritter aus Europa dorthin zurückgekehrt. —

— Die Schauspielerin E. v. Balizka hat sich in Königsberg als Gesanglehrerin niedergelassen. —

— Prof. Zahn in Bonn ist an Stelle des verstorbenen Archäologen Gerhard an die Berliner Universität berufen worden. —

— Der für das neue Münchner Conservatorium als Gesanglehrer gewonnene Prof. Sey ist von einer längeren Studienreise nach Wien, Berlin, Leipzig &c., welche er unternommen hatte, um mit bedeutenderen Lehrern Rücksprache zu nehmen und dadurch den Kreis seiner Erfahrungen zu erweitern, in München eingetroffen, um daselbst seinen neuen Wirkungskreis zu übernehmen. —

— Die Pianistin Sophie Menter hat sich, nachdem sie in den letzten Monaten in Tegernsee verweilt, wiederum auf größere Concertreisen begeben. —

— Die „Bab. L.-Z.“ spricht sich sehr günstig über die bedeutenden Leistungen und die überaus günstige Aufnahme des Pianisten Heß aus Dresden, eines geborenen Badensers, in Heidelberg aus. Demselben Bl. zufolge beabsichtigt derselbe diesen Winter in allen bedeutenderen Städten Badens zu concertiren. —

Musikfeste, Aufführungen.

New York. Am 6. v. M. führte Th. Thomas Scenen aus der Oper „Lurline“ von Wallace auf, dessen „Desert Flower“ auf der Bühne vorbereitet wird. — Am 11. v. M. großes Concert von Harrison in Steinway-Hall unter Leitung von Fattori mit der Partita-Rosa, der Pianistin Gilbert, dem Violinisten Rosa, dem Harfenisten Rocco und den Sängern Ferranti und Fortuna. —

Brüssel. Samuel hat für seine nächsten populären Concerte Joachim und Clara Schumann gewonnen und beabsichtigt mit denselben eine „Ausstellung“ classischer Meisterwerke. Sodann wird er mit seinem Orchester Wanderungen durch die Provinzialstädte unternehmen, um daselbst ebenfalls populäre Concerte zu „organisiren“. —

Berlin. Am 26. v. M. hat die Hofcapelle ihre Symphonie-soiréen wiederum begonnen. Programm in der alteingewohnten Schablone (Werke von Mendelssohn, Haydn, Mozart und Beethoven) ohne der Gegenwart Rechnung zu tragen. — Am 24. v. M. erster Abend des Dertling'schen Quartettvereins. — Die Singakademie bringt in diesem Winter zur Aufführung: Mendelssohn's „Elias“, Händel's „Saul“, einen Psalm von Fasch und ein Te deum ihres zweiten Directors M. Blumner. — Franz Wendel zeigt einen Cyclus von vier Matineen an; das mit Ausnahme der dazwischengeschobenen Gesangsvorträge bereits vollständig veröffentlichte Programm vertritt Vergangenheit und Gegenwart von Bach und Scarlatti bis zu Liszt und Rubinstein in ziemlich reicher Abwechselung. — Bernhard Scholz eröffnet am 19. unter Mitwirkung von Joachim, Clara Schumann, Franziska Frieze, Stagemann &c. in der Singakademie einen Cyclus von zehn philharmonischen Orchesterconcerten, in welchen u. A. Bruch's „Frithjof“ und Gade's „Frühlingsbotschaft“ aufgeführt werden sollen. — Musikd. Liebig brachte unlängst eine Overture triumphale des bei Hl. Geyer studirenden E. v. Malaschkin aus Moskau zu Gehör, welcher die Musikzeitung „Echo“ besondere Anerkennung zollt. Seit März d. J. brachte Liebig's vortreffliche Capelle neu zu Gehör: Symphonien von Reinecke, Rubinstein, Deppe, Fischer und Wlirst; Overturen von Dupont, Rohde, Heinefetter, Ehler, Schottmann, Gade, Deppe, Stiehl, Laubert und Reinecke, sowie Suiten, Phantasien &c. von Raff, Breslauer, Huberti, Wlirst &c., ungerechnet zum ersten Male in Berlin aufgeführte Werke von Gluka, Schubert, Schumann &c. — Die Eröffnung neuer Kurse in ihren Instituten zeigen an: Stern, Taubig, Kullak, Wandelt, Ganz, Pering, Hümer, Blume, Schilke, Eitner, Koticki, Dumas, Rehfeld, Blasing &c. —

Stralsund. Am 21. v. M. geistliches Concert, veranstaltet vom Organisten Aug. Loh: Präludium nebst Fuge in D moll und in A moll von Bach, Overture und Pastorale aus dem „Messias“, Emoll-Sonate von Mendelssohn, Sopranarie von Loh „Ach verlaß mich nicht“, Ave Maria für Orgel von Cherubini und große Phantasie mit Fuge für Orgel und Orchester über „Wie schön leucht' uns der Morgenstern“ von Loh. —

Hamburg. Am 11. erstes philharmonisches Concert unter Leitung Bernuth's und unter Mitwirkung von Stockhausen. Letzterer hat die Leitung seiner Singakademie wieder übernommen und zeigt an, daß er u. A. Schumann's Faust-Musik und Bach's Matthäus-Passion aufführen werde. Die Deppe'sche Singakademie hat v. Solten übernommen. —

Chemnitz. Im nächsten Vierteljahr bringt Musikd. Schneider in den beiden Stadtkirchen — und zwar diesmal zum Besten der musikalischen Bibliothek derselben — zur Aufführung: Weihnachtsfragment von Em. Kronach, Vater unser von Herm. Stecher, sowie einzelne Chöre mit oder ohne Begleitung von Bach, Palestrina, Mozart, Haydn, Hummel, Mendelssohn, Nicolai, A. B. Bach (Schlesinger), Bortniansky, E. F. Richter, Brahms und Sellermann. —

Wien. Am 18. in der Hofkirche Vereinsfestschmuck des „Männergesangsvereins“, wobei derselbe eine neue Messe seines Chormeisters Weinwurm zur Aufführung bringt. —

Ofen. Einem längst gefühlten Bedürfnis entsprechend, hat der Chormeister des „Ofener Gesangsvereins“, Anton Rühl, daselbst

eine Singakademie gegründet, welche bereits in nächster Zeit öffentliche Lebenszeichen von sich zu geben hofft. —

Insbred. Bei der Eröffnung des Theaters machte eine stylvolle und formenschöne Overture vom Capellm. Machatsch trotz der zu schwachen Besetzung einen sehr günstigen Eindruck. —

Worms. Großes Kirchenconcert unter Mitwirkung von Frau Peschla-Leutner aus Darmstadt, sowie der H. Hill und Ruff aus Frankfurt und Capellm. Fug aus Mainz (Orgel): Stücke von Bach, Händel, Mozart, Haydn, Schubert, Mendelssohn und Hesse. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Die Berliner Hofoper bereitet als nächste Novität „Die Fäbier“ von Langert (Hark umgearbeitet) vor. Neu instudiert wird Gluck's „Iphigenie in Aulis“ mit Frau Parriers-Wippert, Johanna Wagner, Niemann und Bey, desgleichen seine „Iphigenie in Tauris“ und „Alceste“, sowie Mozart's „Così fan tutte“. —

— Westmayer's „Wald von Hermannstadt“ ist in Prag mit günstigem Erfolge in Scene gegangen, und steigerte sich der Beifall des zahlreichen Publicums vom dritten Acte immer lebhafter. Am Meisten gefielen ein Marsch und die Ballettmusik. —

— Die russische Oper in Petersburg bereitet mehrere Novitäten von besonderem Interesse vor, vor Allem Wagner's „Lohengrin“, ferner „Groza“ von dem in Moskau lebenden Raschperoff und Glinka's „Leben für den Czaren“ in ganz neuer Inszenierung. —

— Doncière, Verfasser der Oper „Sardanapal“, hat zu Shakespeare's „Hamlet“ eine große Overture und Zwischenactsmusiken geschrieben. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Tenorist Salvini in Venedig mit Furore — Tenorist Auegg in Zürich mit lebhaftem Beifall — Mario und die alte Crisi in Florenz — Fr. Orgeny von Berlin mit großen Auszeichnungen in Lemberg — in nächster Zeit Fr. Mallinger von München an der Wiener Hofoper — Pauline Lucca in Homburg sechs Mal à 30,000 Frs., das letzte Mal unter einem unaussprechlichen Regen von Blumen und Kränzen, denen die Spielbankdirection noch ein Armband im Werth von 15,000 Frs. beifügte — Sgra. Penco, Mad. Mantier-Dibis und Raubin unter enthusiastischer Ausnahme in Madrid — Fr. Blaczel, bisher in Leipzig, in Braunschweig auf Engagement mit recht günstigem Erfolge — Tenorist Müller von Erfurt in Frankfurt a. M. — Bassist Zottmayer von Hamburg in Nürnberg. —

— Engagirt wurden: von Merelli für die am 1. November in Warschau zu eröffnende italienische Oper die Damen Artôt, Hasselmanns, Caraciolo zc., Capello als tenore di forza (man sage doch lieber sogleich Schreitenor), Miragas als baritone brillante zc. — Frau Wilt von Neuem an der Wiener Hofoper — Capellm. Klughardt in Posen — Wdm. de Lagrange, Tenorist Pancani und Bassist Mebini in Newyork. — Fr. Krauß von Wien hat ihr Engagement an der italienischen Oper in Paris soeben angetreten. — Fr. Erna Worchard ist aus Italien nach Weimar zurückgekehrt. — Wachtel jun. hat sich am 19. v. M. in Wien mit der Tochter des dortigen Hofchauspielers Herzfeld vermählt. —

Capellm. Heinsius nahm bei seinem jüngsten Benefiz in Preßburg („Stradella“) drei Gulden ein, was ihn bestimmte, sich sofort wo anders, nämlich in Teschen, engagiren zu lassen. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Hofcapellmeister Eduard Thiele in Dessau und Musikdirector Julius Tausch in Düsseldorf erhielten vom Herzog von Anhalt als Anerkennung ihrer musikalischen Leistungen und insbesondere der vor einiger Zeit bei Gelegenheit des fünfzigjährigen Regierungsjubiläums des Herzogs aufgeführten Compositionen die goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft, am Bande zu tragen. Von Thiele wurde eine Kirchencantate, von Tausch eine Festouverture aufgeführt; Erstere wird als sehr kräftig und würdevoll, Letztere als ein sehr feines, tüchtig durchgearbeitetes, schwungvolles Werk gerühmt. —

— Capellm. Reswabba in Darmstadt ist vom Großherzog von Hessen zum Hofcapellmeister ernannt worden, mit der Bestimmung, zugleich die Oberleitung der gesamten hessen-darmstädtischen Militärmusik zu übernehmen. —

— Theodor Wachtel wurde bei seiner Rückkehr nach Berlin (in Anerkennung seiner Mitwirkung bei den vorjährigen Hofconcerten) durch ein werthvolles Geschenk des Königs überrascht, einen nach Angaben Hülsen's ausgeführten allegorischen Tafelaufsatz von hohem Kunstwerthe. —

— Frau Pauline Lucca ist nach ihrer Mitwirkung bei dem Frankfurter Domconcerte von den entzückten Frankfurtern zum Ehrenbürger gemacht worden. —

— Der schon mehrfach rühmlichst erwähnte jüdische Obercantor Prof. Sulzer hat vom Kaiser von Rußland die große goldene Gelehrtenmedaille für Kunst und Wissenschaft erhalten. —

— Der König von Portugal hat dem Violoncellisten Servais Sohn den Christusorden verliehen. —

— Die „l. l. Hof- und Kammerpianoforte-Erzeuger“ Streicher und Sohn in Wien haben bei der in Paris soeben erfolgten nachträglichen Ergänzungs-Preisvertheilung die goldene Medaille erhalten. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Paris der ehemals berühmte Hornvirtuos und Conservatoireprofessor P. Meisreb, 76 Jahre alt — in Chantilly die einst berühmte Sängerin Méric-Lalande, 69 Jahre alt. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Bei Mendelssohn in Leipzig sind soeben Ferd. Siller's gesammelte kritische Aufsätze unter dem Titel „Aus dem Tonleben unserer Zeit“ erschienen. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Professor Sey aus München, Hr. Adolf Henselt, Tonkünstler aus Petersburg, Hr. Engel, Musikdirector aus Merseburg, Hr. M. Fürstenau, Kammermusikus aus Dresden.

Vermischtes.

— Bekanntlich sind von der großen Oper, von dem lyrischen Theater und der komischen Oper in Paris Concurrenzen für die Composition von Opern, bezüglich der beiden erstgenannten Bühnen zugleich für Opernbücher ausgeschrieben worden, während die Opéra comique einen bereits fertigen Text als bindende Vorlage für die Componisten aufstellte. Dieses Poem von St. George „Der Florentiner“ betitelt, dreiactig, ist nunmehr als Manuscript gedruckt und an jene Tonsetzer versendet worden, die sich zum Concurs gemeldet haben. —

— Die Pariser Theaterinnahmen betrugen während der Monate April bis mit August 7,188,096 Frs., 2,521,239 Frs. mehr als in denselben Monaten im vorigen Jahre. —

— Die Pariser „Presse musicale“ vom 26. v. M. veröffentlicht einen bemerkenswerthen Brief Wieprecht's, des Directors der preussischen Gardemusik, in welchem derselbe kurz die Grundzüge einer rationellen Militärmusik entwirft und ziemlich bestimmt gegen das Sax'sche System auftritt. —

— In dem uns soeben zugegangenen Probeblatt der „Süddeutschen Presse“ annouciert Friedrich Schmitt, „seither Gesangslehrer am königl. Hoftheater und Vorstand der prov. l. Opernschule“, (im Lehrerverzeichnis der in demselben Bl. annoucierten königl. Musikschule ist S. nicht enthalten) „Gesangslehrer-Berathungen“, ohne nähere Angabe, was er darunter versteht, außerdem aber: „voix mixte, ein neu erforschtes Register der hohen Sopranlage, naturgemäß und dramatisch wirksam, welches die Stimme schon zc.“, jedenfalls nichts Anderes, als das längst bekannte Register der sogenannten Kopfstimme, welches nur Hr. S. wahrscheinlich nicht eher, als jetzt durch Zufall entdeckt hat, dessen Rehabilitirung bei in der Höhe naturwidrig forcirten Organen allerdings ziemliche Erfahrung und Umsicht erfordert. —

— Hr. Bougin, zur Zeit Kritiker für die „France musicale“ in Paris, hatte kürzlich folgendes Malheur bei der Besprechung der von St. Saëns veranstalteten Aufführung seiner preisgekrönten Hymne zc. Ueber die Hymne sprach sich P. im Ganzen lobend aus, tadelte aber im Einzelnen, wo sich irgend Gelegenheit fand. Außerdem befand sich u. A. auf dem Programm eine Arie „Souvenances“ von

St. Saëns, vorgetragen von Barot. Ueber diese sagte Hr. P., „er wolle die ganz farblose Arie lieber mit Stillschweigen übergehen“. In Wirklichkeit hatte aber P. statt derselben das Schlummerlied aus der „Stummen“ gesungen. Diesen Irrthum deckte St. Saëns in einem Blatte auf; anstatt jedoch zu schweigen, verwickelte sich Hr. P. im Aerger hierüber in eine lange, ziemlich unhöfliche Entgegnung, durch welche er seinen Credit noch mehr verschlechterte, als dies bereits durch obigen unterhaltenden Lapsus geschehen war. —

— Ein Magdeburger Fabrikant, Namens E. Schmeil, hat in Berlin, Friedrichstraße 102, eine von ihm „Notograph“ genannte patentirte Notenschreibemaschine ausgestellt, welche, nach dem Zeugniß von Kullak, Dorn, Nabeck und Würst von überraschend sinnreicher Construction, Alles auf dem Pianoforte Gespielte augenblicklich in Notenzeichen wiedergiebt. —

— Eine der letzten Nummern der „Leipziger Modezeitung“ bringt im Stillschweigen das wohlgetroffene Portrait Max Bruch's nebst biographischer Skizze. —

— Vor Kurzem enthüllten die Mitglieder der Berliner Hofoper auf dem dortigen Dreifaltigkeitskirchhofe ein sinniges Denkmal, welches sie dem langjährigen Opernregisseur Stavinisky hatten setzen lassen. —

— In einer mitteldeutschen Meßbenz ward vor nicht langer Zeit ein Schiller-Denkmal errichtet. Für das, die feierliche Enthüllungsfest beschließende Bankett wurde dem Dirigenten der Festmusik aufgegeben, zu den Haupttoasten entsprechende Musik auszuwählen. Derselbe, ein in seinem Fach geschätzter, sehr tüchtiger Künstler, ging in seiner Wahl besonders sorgfältig zu Werke, und so kamen denn als Resultat seines Nachdenkens in Wirklichkeit folgende Stücke zu Gehör: nach dem Toast auf den Landesherrn die Landeshymne, nach dem Toast auf Schiller: „Ein freies Leben führen wir“, nach dem Toast auf den Bildhauer: „Dies Bildniß ist bezaubernd schön“ und nach dem Toast auf den Bürgermeister der Stadt: „O ich bin klug und weise“, Arie des Bürgermeisters aus „Graf und Zimmermann“. —

Kritischer Anzeiger.

Kammer- und Hausmusik.

Für die Violine.

Niccolò Porpora, Sonate (B dur). Bezeichnet und mit Clavier-Begleitung versehen von Gerrit Zillinger. Dresden, Brauer. 1 Thlr.

Die vorliegende Sonate ist der Sammlung „Sonate XII. di Violino e Basso da Niccolò Porpora. In Vienna d'Austria 1754“ entnommen. Zillinger hat sie mit einer entsprechenden Clavierbegleitung versehen, die von Sachkenntniß zeugt. Sie besteht aus einem Adagio mit angehängter Fuge in B dur, einem Adagio aus Es dur und einem Allegretto aus B dur als Schlußsatz. Violinspieler werden diese Sonate nicht unberücksichtigt lassen, zumal man jetzt dergleichen Sachen mit Vorliebe in öffentlichen Concerten vorführt.

Für Pianoforte.

Carl Philipp Emanuel Bach's Clavier-Sonaten, Rondos und freie Phantasien für Kenner und Liebhaber. Neue Ausgabe von Baumgart. Vierte Sammlung. Breslau, Leuckart. Subscriptionspreis: 1 Thlr. 20 Sgr.

Die vierte Lieferung der C. Ph. E. Bach'schen Clavierwerke enthält zwei Sonaten, drei Rondos und zwei Phantasien. Es lohnt sich schon der Mühe, diese Compositionen dieses Reformators des Clavierspiels, welcher das Erblühen eines schönen, freieren Clavierspiels ermöglichte, zur Hand zu nehmen, für Einen, der sich nicht bloß mit „hübsch klingenden“ Salonsächelchen begnügen will. Ueber die richtige Manier, diese Tonskizze vorzutragen, giebt die Vorrede des Herausgebers, welche namentlich Erklärungen über die richtige Ausführung der Verzierungen enthält, eingehenderen Aufschluß. Dieselbe ist der ersten Lieferung beigegeben, aber auch apart zu haben.

E—ds.

Unterhaltungsmusik.

Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte.

Ludwig Tieck, Op. 61. Lieder im Volkston. Zweites Heft. Cassel, Luchhardt. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Jos. Peiller, Op. 17, Nr. 1. Erster Verlust. Ebenb. 5 Sgr.

Juda, Op. 11. Der Einsiedler (für Barpton). Ebenb. 7 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Jos. Schulz-Weida, Op. 99, 100, 101. Drei Lieder (für

Bar oder Barpton). Dresden, Brauer. Nr. 1. 7 $\frac{1}{2}$ Mgr. Nr. 2. 10 Mgr. Nr. 3. 7 $\frac{1}{2}$ Mgr.

Es ist schwierig und gelingt nur Wenigen, in Liedern den Volkston zu treffen, eine wirkliche Volksmelodie zu schaffen. Denn eine solche besteht nicht darin, gewöhnliche Tonphrasen, die leicht ins Gehör fallen, an einander zu reihen. Doch können wir den vorliegenden Liedern von Tieck das Prädicat „volkstümlich“ ohne Bedenken zugesetzen, nur das erste und sechste ausgenommen, da z. B. im ersten Liede „Ich schrieb dir gerne einen Brief“ Tact 5, 6 und 7 in Bezug auf Harmonie und Melodie nicht einfach genug sind. Im Allgemeinen zeigt die Erfindung der Melodien eine gesunde, warme Empfindungsweise. Die Gedichte sind sämmtlich von Aug. Becker aus „Jung Friedel, der Spielmann“. —

An dem Liede von Peiller „Erster Verlust“ läßt sich im Allgemeinen nichts Tadelnswerthes finden, wenn man nicht etwa das erste Zwischenspiel von vier Tacten im mäßigen C-Tact nach dem zwölften Tacte zu lang findet für ein einfaches Lied. Ein solches war überhaupt nicht nöthig, um von B dur nach G moll, dieser nächst verwandten Tonart, zu gelangen. Oder wollte der Componist dem Sänger durch diese Pausen eine Erholung bieten? Das dürfte denn doch nach acht abgesungenen Tacten noch keine Nothwendigkeit sein.

Schulz-Weida hat bereits eine große Zahl von Liedern geschrieben, von denen einige in weiteren Kreisen bekannt geworden sind. Die Opuszahl seiner Erzeugnisse ist schon bis zu 101 gestiegen, was nicht zu verwundern ist, wenn man jeder Kleinigkeit eine Opuszahl beifügt. Es fehlt diesen Liedern nicht an bekannten und verbrauchten Tonphrasen, sie sind aber doch für gewisse Leute „hübsch klingend“.

Für das Pianoforte.

L. Tieck, Op. 38. Sechs kleine Condichtungen mit Ueberschriften deutscher Dichter. Cassel, Luchhardt. Heft 2. 10 Sgr.

Op. 39. Scherzo. Ebenb. 15 Sgr.

Ang. Juda, Op. 10. Drei Salonstücke in Rondoform. Ebenb. Nr. 2. 3. à 7 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Op. 12. Phantasie. Ebenb. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

A. Brenkler, Op. 89. Kriegers Heimkehr. Marsch. Dresden, Brauer. 5 Mgr.

J. A. van Eyken, Op. 44. La Gracieuse. Polka élégante. Ebenb. 10 Mgr.

J. W. Brauer, Op. 12. Vier Clavierstücke in Liedform. Ebenb. 15 Mgr.

Fréd. Hamm, Op. 8. Valse-Improptu. Ebenb. 12 $\frac{1}{2}$ Mgr.

Die sechs kleinen Condichtungen von Tieck, die ganze Verse als Ueberschrift tragen, sind der Form nach Lieder ohne Worte, deren sangbare, rhythmisch klare und abgerundete und anspruchslose Melodien

bei nicht schwerer Ausführung einen gefälligen Eindruck hinterlassen werden. — Ein Gleiches läßt sich von dem Scherzo desselben Componisten sagen.

Mit dem Beisatz „in Rondoform“ hat Luda jedenfalls nur andeuten wollen, daß seine zwei Walzer und eine Mazurka nicht Länge gewöhnlichen Schlags, nicht zum „Donachtzen“ bestimmt sind. Eigenthümliches läßt sich in ihnen nicht entdecken, ob wir gleich nicht bezweifeln, daß sie ihre Freunde finden werden. — Die Phantasie desselben Componisten wird durch eine Einleitung von 16 Tacten eröffnet, worauf ein sangbares Motiv folgt, welches das Hauptthema der Phantasie bildet. Diesem schließt sich eine kurze Marcia an, worauf als Schlußsatz das Hauptthema, mit Brillantfiguren umspielt, folgt. Für Dilettanten ein brauchbares Mittelgut.

An dem Marsch „Kriegers Heimkehr“ ist weiter Nichts zu rühmen, als daß er sich zum Marschiren eignet. Das Motiv des Trios, die Volksweise „Good save de Queen“, mußte daher aus der ungeraden Tactart in die gerade Tactart umgemodelt werden.

Van Eylen's Polka elegante zeigt keine Spur von Erfindungsgabe, jede Wendung klingt verbraucht und abgenutzt, sowohl melodisch, als harmonisch. Der Componist scheint gute Vorbilder dieses Genres gar nicht zu kennen.

Die vier Clavierstücke in Liebform treten bescheiden und anspruchslos auf, klingen melodisch und werden besonders Spielern, die über keine große Technik zu gebieten haben, nicht unwillkommen sein.

Damm's Valse-Improptu mit sentimentalem Charakter in ein elegantes Gewand gehüllt, ist unter die bessere Salonmusik zu zählen. T—ds.

Unterrichtswerke.

Für Violine.

Ludwig Hugo Radtke, Theoretisch-praktische Violin-Schule für Lernende und Lehrende, insbesondere für Präparanden und Seminaristen. Im Selbstverlag des Verfassers.

Der Verfasser dieser Schule ist Lehrer des Violinspiels an der k. l. Lehrerbildungsanstalt zu Reimeritz, daher auch dieses Werk zunächst für Seminaristen und Präparanden bestimmt ist. Obgleich die Studien für Violine von demselben Verfasser eine „freundliche Ausnahme“ fanden, so wurden sie trotz der Empfehlung des k. l. Staatsministeriums doch nicht in Seminaristen eingeführt, da dieselben für geübtere Schüler berechnet sind. Dies bewog nun den Verf., besonders da er von mehreren Seiten aufgefodert wurde, selbst eine theoretisch-praktische Violin-Schule zu schreiben, die jenen Studien als Vorschule dient. Wir können nicht widersprechen, wenn der Verf. im Vorwort sagt: „Der methodische Gang dieser Schule dürfe auf Originalität Anspruch machen“, da außer einigen Beiträgen von seinem Bruder Johann keine Übungsstücke aus anderen Schulen entlehnt sind. Die Einleitung bringt Einiges über die Geschichte der Violine und über das Mechanische des Violinspiels; huldigt noch der vielverbreiteten Meinung, daß die Violine oder Geige aus der alten italienischen Viola entstanden. Wol aber hat man in neuester Zeit nachgewiesen, daß die alte deutsche Geige (in der Form von der italienischen Viola etwas abweichend) in verschiedenen kleineren und größeren Dimensionen vorhanden war, ehe man daran dachte, die Form der Viola in kleinerem Format herzustellen und dieses Instrument in verkleinertem Maßstabe deshalb Violine zu nennen. — Es ist sehr praktisch, daß der Verf. dem Schüler nicht zumuthet, alle Noten auf einmal zu lernen, sondern nach und nach, indem er erst die G-Saite mit ihren vier Noten vornimmt und diese langsam, mit ganzem Bogen anstreichen läßt, worauf die D-Saite hinzugenommen wird u. s. f. Von Nr. 8 an sind die Übungen meist zweistimmig, für Schüler und Lehrer gesetzt. Der Schüler hat aber nicht bloß seine Stimme zu spielen, sondern muß auch die begleitende Stimme des Lehrers üben, so daß jede Nummer für Schüler ein doppeltes Exercitium abgibt. So viel als möglich hat sich der Verf. von trockenen pädagogischen Maximen fern zu halten gesucht. Diese Schule ist als Unterrichtswerk nicht bloß Lehranstalten zu empfehlen, sondern wird auch für jeden Privatlehrer vollkommen zweckentsprechend sein, und wollen wir hierdurch darauf aufmerksam gemacht haben. T—ds.

Für das Pianoforte.

Wilhelm Tappert. 25 Übungen für die linke Hand allein. Berlin, Simrock. Heft 1. 20 Sgr.

Die 25 Übungen für die linke Hand allein von Tappert, Lehrer an der neuen Akademie für Tonkunst in Berlin, sind sehr brauchbare Studien, die nicht bloß musikalischen Lehranstalten, sondern auch solchen Clavierspielern zu empfehlen sind, bei welchen die linke Hand technisch vernachlässigt worden ist. Sie sind methodisch geordnet und mit passendem Fingersatz versehen. Verschiedene Druckfehler finden sich in diesem Werke. So muß in Nr. 12 Notenzeile 1, 3, 5, 7, 9, 11 vorn der Violinschlüssel statt des Bassschlüssels stehen. In Nr. 23 in der 7. Notenzeile zu Ende des 3. Tactes der Bassschlüssel wegfällen, zu Anfang der 9. und 11. Zeile der Violinschlüssel stehen. In Nr. 25 muß in der ganzen 2. Zeile der Fingersatz 5, 4 nicht über, sondern unter den Noten stehen. T—ds.

Arrangements.

Für das Pianoforte zu zwei Händen.

Julius Schaeffer. Ludwig van Beethoven's Violin-Quartette. Nr. 5 (E moll) Op. 18. Nr. 4. Breslau, Leuckart. 1 Thlr.

Joseph Schiffmacher, Op. 73. Lieder von Ludwig Liebe. Cassel, Luchardt. Nr. 1. 7 1/2 Sgr. Nr. 2. 10 Sgr.

Jul. Schaeffer hat es unternommen, die Beethoven'schen Streichquartette (wovon uns Nr. 4 aus Op. 18 in E moll vorliegt) in einer Uebersetzung zu überliefern, von der man sagen kann, daß sie untadelhaft gemacht ist. Uebermäßige Anforderungen an die Technik des Spielers sind darin nicht gestellt, was ihrer Empfehlung nicht entgegengetreten dürfte.

Selbstfalls haben die Lieder von L. Liebe ihr Publicum gefunden, was man daraus schließen kann, daß ihre Melodien auch für das Pianoforte allein übertragen wurden. Das übliche Schema, die Melodien das erste Mal einfach allein zu bringen und sie dann mit Umspielungsfiguren zu verzieren, hat auch der Arrangeur der vorliegenden Liebe'schen Lieder festgehalten. T—ds.

Für vier Hände.

Jonis Spohr, Op. 97. Hymne an die heilige Cäcilie. Cassel, Luchardt. 15 Sgr.

Robert Volkmann, Op. 5. Trio (B moll). Pest, Rozsavölgyi u. Comp. 3 fl. 40 kr. 3 W.

L. van Beethoven's Concerte, bearbeitet von Hugo Ulrich. Breslau, Leuckart. Nr. 1. 2 Thlr. Nr. 2. 1 Thlr. 15 Sgr. Nr. 3. 2 Thlr.

Das Arrangement der Spohr'schen Hymne an die heilige Cäcilie ist von Gust. Jansen mit Sachkenntniß gemacht.

Das Volkmann'sche Trio, bekanntlich eines der besten Werke dieses Componisten, erscheint hier in einer wohlgeordneten eigenhändigen Bearbeitung desselben und zwar in neuer Auflage.

Von Beethoven liegen drei Clavierconcerte in vierhändiger Bearbeitung von H. Ulrich vor. Letzterer hat schon bei dem Arrangement der Mozart'schen Concerte bewiesen, daß er darin Routine besitzt. T—ds.

Für sechs Hände.

Boisindien, Ouverture zu „Johann von Paris“, bearbeitet von Carl Burchard. Dresden, Brauer. Preis 1 Thlr.

Wie sich von dem routinirten Arrangeur Burchard erwarten ließ, ist diese sechshändige Bearbeitung untadelhaft. Stücke für sechs Hände existiren wenig. T—ds.

Schule des höheren Clavierspiels in Berlin von Carl Tausig.

Mit dem 1. October d. J. beginnt in der Schule ein neuer Unterrichtscursus. Diejenigen, welche neu einzutreten beabsichtigen, haben sich bis zu dem genannten Tage schriftlich oder persönlich anzumelden.

Der Lehrplan umfasst die Ausbildung
der Technik bis zur höchsten Virtuosität,
des Vortrags,
des vom Blattspiels,
des Zusammenspiels.

Unterricht in der Harmonie- und Formenlehre ertheilt Herr Musikdirector Weitzmann. Jeder Schüler erhält wöchentlich sechs Unterrichtsstunden. Das jährliche Honorar für den Lehrgang im Clavierspiel beträgt 60 Thaler, für den Lehrgang im Clavierspiel vereint mit Theorie 75 Thaler, und wird vierteljährlich praenumerando entrichtet.

Carl Tausig, Hof-Pianist Sr. Majestät des Königs,
35 Dessauerstrasse.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Novitäten-Liste vom Monat August 1867.

Empfehlenswerthe Musikalien

publicirt von

J. Schuberth & Co.

Leipzig und New-York.

- Bernstein, Ad.**, Op. 10. Encore Galop p. Piano. 10 Ngr.
Daubauer, L., Op. 15. Trinklied. Brindisi d'Jone de Petrella pour Piano. 15 Ngr.
Goldbeck, Rob., Op. 60. Trois Perles de Salon pour Piano. No. 1. La Reine des Belles (Promenade). 15 Ngr.
Jensen, Ad., Op. 84. „Alt Heidelberg du feine!“ Aus Joseph Victor Scheffel's „Trompeter von Säckingen.“ Concertlied f. Bass oder Bariton mit Pfte. 10 Ngr.
Mayer, Charles, Le Rossignol Captif, Valse pour Piano. Nouvelle Edition revue, corrigée et doigtée par K. Klauser. 10 Ngr.
Mills, S. B., Op. 13. Première Tarantelle pour Piano. 15 Ngr.
Mollenhauer, Ed., Geheime Liebe (Secret Love). Lied als Marsch arrangirt. 10 Ngr.
 — — — — — Lied als Galopp arrangirt. 7½ Ngr.
Müller, G. F. W., Op. 54. Wackernagel's Weinbüchlein. Neun Chöre f. Männerstimmen in 3 Heften.
 Heft 1. Denkspruch. O Wein. Das Lebenslicht. Partitur und Stimmen. 27½ Ngr.
 Heft 2. Wassersnoth. An einen Täufer. Was wir lieben. Part. u. Stimmen. 27½ Ngr.
 — — — — — Op. 62. Deux Morceaux de Salon pour Piano. No. 2. Lucia-Galopp. 15 Ngr.
Perabeau, Henri Dr., Valse Favorite de W. A. Mozart, variée pour Piano. 15 Ngr.

- Raff, Joach.**, Op. 59. Duo f. Pianoforte und Violoncell. 2. verbesserte Auflage. 1 Thlr. 20 Ngr.
 — — — — — Op. 73^b. Grosse Sonate f. Pianoforte zu 4 Händen (nach der Pianoforte-Violin-Sonate Op. 78). 2 Thlr.
Ritter, F. L., Op. 4. Elfenliebe (Fairy Love). Lied f. eine Singstimme mit Pfte. 15 Ngr.
Rode, P., Op. 10. Air Varié pour Violon avec Piano. 10 Ngr.
Schmitt, J., Op. 302. Acht Roco-Walzer f. Pianoforte.
 Heft 2. An Fanny. An Helene. An Laura. 10 Ngr.
 Heft 3. An Louise. An Marianne. An Sophie. 10 Ngr.
 — — — — — Erinnerung an Wien. Sechs Tanz-Rondinos im leichten Style f. Pianoforte.
 No. 8. Introduction und Rondo über Lanner's Amalien-Walzer. Op. 251. N. A. 15 Ngr.
 No. 4. Rondino über Lanner's Komet-Walzer. Op. 252. N. A. 10 Ngr.
 — — — — — Op. 253. Le Debut du jeune Pianiste. Douze Morceaux instructifs sur des Thèmes populaires.
 No. 7. Die Fahnenwacht von Lindpaintner. 10 Ngr.
 No. 8. S'Mailäfterl von Kreipl. 10 Ngr.
 — — — — — Die beiden Dilettanten am Pianoforte. Ausgewählte Compositionen im leichten Style zu vier Händen. Cah. 6. Zwei Rondinos über Themas von Auber. Op. 247. N. A. 10 Ngr.
Schubert, Camille, Valse et Quadrille sur des Motifs de l'Opéra: „Il Carneval di Venezia“ de Petrella pour Piano.
 No. 1. Valse. 7½ Ngr.
 No. 2. Quadrille. 10 Ngr.
Schumann, Rob., Op. 68. Album für die Jugend. 48 kleine Clavierstücke. Neue Ausgabe, progressif geordnet und mit Fingersatz versehen von K. Klauser. In einem Bande mit Portrait des Componisten. geheftet. 8. 1 Thlr. 15 Ngr.
 — — — — — Dasselbe eleg. geb. 2 Thlr.
Wels Ch., Op. 73. Les Belles des Etats-Unis d'Amérique. 5 Morceaux caractéristiques pour Piano.
 No. 1. La Belle du Nord. Marche de Fête. 15 Ngr.
 No. 2. La Belle du Sud. Galop de Genre. 15 Ngr.

Neue Ausgabe von J. S. Bach's Werken.

Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

Johann Sebastian Bach's KLAVIERWERKE.

Mit Fingersatz und Vortragszeichen zum Gebrauch im Conservatorium der Musik zu Leipzig versehen von
Carl Reinecke.

Erster Band. 1) 12 kleine Präludien 12 Ngr. 2) 15 zweistimmige Inventionen 15 Ngr. 3) 15 dreistimmige Inventionen 18 Ngr. 4) Capriccio über die Abreise eines Freundes 6 Ngr. 5) Die 6 kleinen (französischen) Suiten 1 Thlr. 3 Ngr.

Joh. Seb. Bach's Klavierwerke erscheinen hier in einer neuen, von einem anerkannten Musiker und Pianisten für den Vortrag eingerichteten Ausgabe und zu billigen Preisen. Sie wird sich allen Freunden Bach'scher Musik und allen guten Clavierspielern empfehlen.

Neuer Verlag von

Breitkopf & Härtel in Leipzig. Scarlatti's Klavier-Sonaten.

Neue Ausgabe.

Sechzig Sonaten in 6 Heften.

Heft 1. (No. 1—12) 1 $\frac{1}{3}$ Thlr. — Heft 2. (No. 13—22) 1 $\frac{1}{2}$ Thlr. — Heft 3. (No. 23—30) 1 $\frac{1}{2}$ Thlr. — Heft 4. (No. 31—40) 1 $\frac{1}{2}$ Thlr. — Heft 5. (No. 41—49) 1 $\frac{1}{2}$ Thlr. — Heft 6. (No. 50—60) 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Diese berühmten Werke erscheinen hier in sorgfältiger Auswahl und in höchst correcter Ausgabe. Kein Clavierspieler sollte sie entbehren.

Neue Lieder von Robert Franz

für eine Singstimme mit Pianofortebegleitung.

Op. 38. Sechs Lieder von Heinrich Heine. Pr. 25 Ngr.
„ 39. Sechs Lieder von demselben 25 „
„ 41. Sechs Gesänge von verschiedenen
Dichtern 22 $\frac{1}{2}$ „

Neue Lieder von Robert Franz gehören zu den erwünschtesten Erscheinungen der heutigen musikalischen Literatur. Auch diesen hoffen wir die lebhafteste Theilnahme der Gesangsfreunde gesichert.

Die hohe Schule des Violinspiels.

Werke berühmter Meister des 17. u. 18. Jahrhunderts.

Bearbeitet und herausgegeben von

Ferdinand David.

1. Biber, Sonate (C moll) 1 Thlr. 5 Ngr. 2. Corelli, Folies d'Espagne (Variationen) 1 Thlr. 5 Ngr. 3. Porpora, Sonate 25 Ngr. 4. Vivaldi, Sonate 22 $\frac{1}{2}$ Ngr. 5. Leclair, Sonate (le Tombeau) 1 Thlr. 6. Leclair, Sonate (G dur) 1 Thlr. 10 Ngr. 7. Nardini, Sonate (D dur) 1 Thlr. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr. 8. Veracini, Sonate (E moll) 1 Thlr. 10 Ngr. 9. Bach, J. S., Sonate (E moll) 1 Thlr. 10. Bach, J. S., Sonate (C moll) 1 Thlr. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Eine Sammlung von hoher Bedeutung für jeden tüchtigen Geiger, oder den, der es werden will. Kaum wird es trefflichere Werke zum Studium und zugleich interessantere Musikstücke geben.

Soeben erschien in meinem Verlage und ist durch alle Musikalien- und Buchhandlungen des In- und Auslandes zu beziehen:

Schön Ellen.

Ballade von E. Geibel,

für Sopran-Solo, Bariton-Solo, Chor und Orchester
componirt von

Max Bruch.

Opus 24.

Clavier-Aussug Preis 1 Thlr. 20 Sgr.

Chorstimmen Preis à 5 Sgr.

(Partitur und Orchesterstimmen befinden sich unter der Presse.)

Bremen, 21. September 1867.

Aug. Fr. Cranz.

Im Verlage des Unterzeichneten sind erschienen:

- Voss, Charles**, Op. 3. Deux Polonaises brillantes pour Piano à quatre mains. 20 Ngr.
——— Op. 4. Introduction et Polonaise de Bravoure pour Pianoforte. 1 Thlr.
——— Op. 9. Thème militaire. Morceau de Salon pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 10. An Dich! In dem Glanz der goldenen Sterne — Lied mit Pianoforte. 5 Ngr.
——— Op. 12. Fuga pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 13. Pezzino gracioso pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 14. Drei Lieder. Sänger-Andacht. Das Himmelszelt. Sehnsucht. Für eine Singstimme mit Pianoforte. 15 Ngr.
——— Op. 15. Wanda. Polacca brillante pour Piano. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 17. Echo d'Amour (Liebesklänge). Valse brill. pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 18. Rondoletto. Petit morceau pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 19. Promenade à Deux. Mélodie et Amusement pour Piano. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 20. Grand Duo sur Norma pour Piano et Cor naturel ou Violoncelle. La partie du Violoncelle a été rédigée par Fr. Grützmacher. 1 Thlr. 25 Ngr.
——— Op. 21. Tarantella. Danse napolitaine pour Piano. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 22. Ronde Champêtre. Danse et Couplets pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 23. Marches des Voltigeurs. Pièce militaire pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 26. Sauts de Barrière. Galop burlesque pour Piano. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
——— Op. 27. Morceau de Concert, Thème de Bellini, pour l'Hautbois avec Accompagnement de grand Orchestre. 2 Thlr. 10 Ngr.
——— Idem avec Accompagnement de Pianoforte. 1 Thlr.
——— Op. 29. Hummel-Lied von Bürger. Für Gesang mit Begleitung des Pianoforte. 5 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Leipzig, den 11. October 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 42.

Dreißundsechzigster Band.

Der Meier Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Tblr.

Insertionsgebühren die Petitette 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
Handlungen und Musik-Handlungen an.

M. Bernard in St. Petersburg.
Dr. Christoph & W. Anst in Prag.
Schäfer & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

D. Weßmann & Comp. in New York.
L. Schott in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Ein Wort über Elementar-Clavierunterricht. Von Oscar Kokichi. —
Recension: Wilhelm Tappert, Ruß und musikalische Erziehung. Köpfer-
Dr. Joh. Gottlob, „Orgelweihe“. — Correspondenz (Leipzig, Dresden,
Pest, Plauen). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Lite-
rarische Anzeigen.

Ein Wort über Elementar-Clavierunterricht.

Von
Oscar Kokichi.

Wenn man betrachtet, wie in der Regel heutzutage noch das Lernen der Noten bei Anfängern im Clavierspiel gehandhabt wird, so macht es fast den Eindruck, als führe z. B. der Weg nach Rom über den Mond. Das Princip des Anschauungsunterrichts, welches in der Pädagogik ja schon längst anerkannt feststeht, findet auf dem Gebiete des Clavierunterrichts noch keine genügende Anwendung, wenngleich gerade hier dasselbe sehr nahe liegt; auch meine Erfahrungen bezeugen, daß das Lehren der Noten durch Anwendung dieses Princips dem Lernenden gar keine Mühe mehr ist. Es ist ja auch natürlich. Keine Schriftart existirt, bei welcher das Zeichen so direct den Inhalt selbst verfinnlicht, als dies bei der Notenschrift der Fall ist. Die Notenschrift ist (insofern es auf die Stellung der Notenköpfe ankommt) nichts Anderes, als eine genaue Uebersetzung der Musik aus der Zeit auf den Raum; es muß daher beim Unterricht darauf ankommen, dem Schüler die Parallele zwischen der Scala der Töne (beim Clavierunterricht zunächst der Tasten) und der Linien-Scala, welche das Linien-system darstellt, zur Anschauung zu bringen; die auszuführende Notenreihe läßt sich dann leicht unmittelbar auf die Tastatur übertragen, ohne daß man, wie bisher üblich und, soviel mir bekannt, in allen Pianoforteschulen gelehrt wird, den Weg von der Note zur Taste erst durch den Umweg eines abstracten Namens (c, d, e etc.) zu machen nöthig hat. Es verhält sich damit gerade so, wie mit der Lautirmethode beim Lesenunterricht, wo direct der Laut des Buchstaben gelehrt wird, ohne des ablenkenden Namens dabei zu bedürfen. —

Von der Idee des Anschauungsunterrichts schon seit längerer Zeit lebhaft erfüllt, hat sich dieselbe mir für die Anwen-

nung beim Clavierunterricht folgendermaßen zur Methode herausgebildet.

Zur Orientirung auf der Noten- wie auf der Tasten-Scala sind auf beiden zwei correspondirende Punkte nöthig; diese Punkte sind die durch den jedesmaligen Schlüssel bestimmten. Sobald festgestellt ist, daß der Violin-Schlüssel für die zweite Linie das g und der Bass-Schlüssel für die vierte Linie das f der Tastatur bezeichnet, so sind von diesen gegebenen Punkten aus alle übrigen unbekannten Stufen durch Uebertragen der Stufenabstände von der Linien- auf die Tasten-Scala mit Sicherheit zu finden. — Um von vornherein, ehe das Notenlesen seinen Anfang nimmt, dem Gedächtniß des Schülers die beiden durch die Schlüssel fixirten Punkte der Tastatur einzuprägen, lasse ich ihn bei den zur Ausbildung der Finger nach Ziffern zu machenden Vorübungen mit gefesselten Fingern den Daumen der rechten Hand auf g und den Daumen der linken Hand auf f stellen. Sind seine Finger soweit entwickelt, daß er zum Spielen nach Noten übergehen kann, so lasse ich ihn, um den Begriff von Höhe und Tiefe klar zu machen, an die linke Seitenwand des Claviers treten und auf die Claviatur hinsehen, mit der Bemerkung, daß er sich am Fuße einer Leiter, deren Stufen die Tasten seien, befinde und diese Leiter hinaufschau. Nach diesen Vorbereitungen und nachdem die Stellung und Bedeutung des vorgezeichneten Schlüssels erklärt worden, ist jeder nicht allzubefrängte Kopf im Stande, Stücke im Quintenumfang ohne viele Mühe zu spielen, indem er die erste Note des Stückes von dem Schlüssel aus und die folgenden von Note zu Note berechnet und zwar durch Zählen der Stufen von dem bekannten Punkt aus bis zum unbekannten. Hat er z. B. diesen Anfang eines Stückes:



zu spielen, so zählt er von g des Violin-Schlüssels aus vier Stufen nach oben bis c und überträgt diese Distanz auf die Tastatur durch Abzählen der correspondirenden Tasten; darauf zählt er weiter von c bis f vier Stufen nach oben, von f bis e zwei Stufen nach unten u. s. w. Auf diese Weise werden schon die Begriffe von „Quarte“, „Secunde“ etc. ge-

läufig gemacht, wenngleich das Lernen der Intervallen-Namen erst für ein späteres Stadium zu verschieben ist. Ueberhaupt ist es rathsam, das Auswendiglernen von Namen stets aufzusparen, bis die Sache selbst vollständig begriffen ist, um unnützen Aufenthalt zu vermeiden. Nachher, wenn der Schüler die Sache gefaßt hat, sind die Namen mit Leichtigkeit nachzuholen; Lesen und Spielen ist das Einzige, was man vom Anfänger zu verlangen hat, wenn man ihm unnütze Mühe ersparen und die Freude an der Sache nicht tödten will. Bei dieser Gelegenheit kann ich nicht unterlassen, darauf aufmerksam zu machen, wie schädlich es ist, bei Stücken im Quintenumfang die Fingersag-Zahlen über die Noten (ausgenommen natürlich die erste Note des Stückes) zu schreiben; dadurch wird der Schüler meistens verleitet, aus Bequemlichkeit bloß nach Ziffern zu spielen und die Gewandtheit des Auges im Notenlesen wird nicht erzielt. — Erst dann, wenn der Schüler im Lesen so weit geübt ist, daß der Quintenumfang überschritten werden darf, mag man ihn nebenbei auch mit den Namen der Tasten bekannt machen, indem man ihn beim Tonleiter-Spiel jede Taste, die er anschlägt, zugleich nennen läßt. Unterdeß erweitert man seinen Gesichtskreis dadurch, daß man ihm nach und nach Stücke mit Sexten-, Septimen-, Octaven-Schritten zu spielen giebt, aber immer in der gewohnten Weise der Intervallenmessung. So gelangt er sehr bald in den Besitz aller Mittel, die ihn zu einem gewandten Notenleser machen. Außer der Mühe- und Zeitersparniß bieten sich dem Anfänger hierbei noch manche andere Vortheile; das prima vista-Spiel wird gefördert; er ist der gewöhnlich sehr mühsamen Aufgabe enthoben, die Notennamen nach verschiedenen Schlüsseln umlernen zu müssen, und liest alle Schlüssel gleich leicht; das Auffinden der richtigen Octave wird durch die genaue Kenntniß der Bedeutung des Schlüssels (worauf beim Unterricht immer zu wenig Gewicht gelegt wird) gesichert.

Durch mehrjährige Praxis hat sich diese Methode mir bewährt. Mögen diese Zeilen dazu beitragen, daß der Clavierunterricht sich immer fruchtbringender gestalte dadurch, daß Strenge der Methode sich mit Annehmlichkeit für den Lernenden verbindet.

Schriften pädagogischen Inhalts.

Wilhelm Tappert, Musik und musikalische Erziehung. Berlin, J. Guttentag.

Wie überall die Neuzeit bemüht ist, die Mängel des socialen Lebens aufzudecken, das Uebel möglichst bei seiner Wurzel zu erfassen, so haben auch bereits seit einer Reihe von Jahren bekanntlich namhafte Männer dieses Fortschrittsbestreben auf die musikalischen Zustände der Gegenwart auszuweiten gesucht. Mehr oder weniger bestimmt wurde ausgesprochen, daß auch hier von so vielen Mißständen der Grund in einer mangelhaften häuslichen Erziehung zu suchen sei. Auch von anderer, künstlerischer Seite kam man dem gefühlten Bedürfnis entgegen, wie die Literatur der Kinderstücke (Reinecke, Kullak u. A.) beweist.

In der obigen, kurz gefaßten, aber sehr inhaltsreichen Brochure hat nun der Verfasser (Lehrer an der neuen Akademie der Tonkunst in Berlin) sich die Aufgabe gestellt, zunächst die Uebelstände im Musikleben sowohl der sogenannten classischen, als der modernen Epoche vom historischen Standpunkt aus logisch zu entwickeln; dann aber zur Abhülfe derselben anregend vorzu-

gehen. Es zerfällt demnach das Werk, obgleich nicht unter besondere Rubriken gebracht, in zwei Theile, aus denen uns gestattet sei, den Inhalt hier in Kürze zu skizziren, um daran noch einige Bemerkungen zu knüpfen.

Tappert giebt auf der ersten Seite seiner Schrift nach einleitenden Erörterungen eine sehr treffende Charakteristik des Kunstschaffens jener Zeit, in welcher die Componisten ihre Werke nach Centurien zu zählen gewohnt waren, im Gegensatz zu dem besonders durch Beethoven zur Geltung gebrachten Reflexions-Schaffen. Dieses führt zu der brennenden Frage, ob denn mit dem Letztgenannten die musikalische Entwicklung abgeschlossen sei, bei deren Beantwortung sich der Verfasser denen anschließt, die auf Grund der Geschichte dieselbe verneinen zu müssen glauben. Eine hierauf bezügliche Stelle lautet:

„Unser schnelllebiges Geschlecht findet leider nicht mehr Muße, einen Blick auf die Blätter der Geschichte zu werfen, und vollends der Musiker, was fragt er nach der Historie? Es ist bedauerlich! Sie würde die Mühe reichlich lohnen und vor allen Dingen der Welt wieder zum Bewußtsein bringen, daß die Zahl der Kunstgesetze gering und ihr Inhalt ein leicht faßlicher, schwer zu mißdeutender ist! Es sind hauptsächlich zwei, die hier in Betracht kommen: 1) das allgemeine Gesetz der Weiter-Entwicklung überhaupt und 2) das beschränkende: Einheit sei in der Mannichfaltigkeit!“

Wie aus dem hierin ausgesprochenen Tabel schon erhellt, zeigt uns Tappert im weiteren Verlauf seiner Entwicklung, daß an den vielen Uebelständen, die er einzeln berührt, sowohl Künstler, als auch Publicum Schuld seien und wir werden deshalb auf die Jugendbildung hingelenkt, von deren besserer Gestaltung in musikalischer Hinsicht einzig Heil zu erwarten sei. Mit einer sehr interessanten vergleichenden Schilderung von der Ausbildung eines musikalischen Knaben von ehemals und von heut führt uns der Verf. zur Besprechung von Cardinal-Fragen über das Wesen der Musik selbst, des Genies und des Talentes, womit der Uebergang zum zweiten Theile des Werks bezeichnet ist.

Die musikalische Begabung, die Tonfinnigkeit, scheidet sich in eine äußere und eine innere. Der äußere Tonfönn, das gute Ohr, oder das feine musikalische Gehör, welches in den Stand setzt, Tonstärke, Tonhöhe, Tonbewegung u. s. w. leicht aufzufassen, bedarf als natürliche Anlage der Pflege und ist dann außerordentlicher Vervollkommenung fähig. Der innere Tonfönn ist überwiegend ein Product der Erziehung. Er offenbart sich in dem Bestreben: die innere Welt vorzugsweise sinnbildlich in Tönen zu fassen, für die seelischen Urbilder klingende Abbilder zu suchen, die Innerlichkeit durch musikalische Analogien gewissermaßen zu veräußern. Da sich musikalisches Gehör in der That bei mehr Menschen findet, als man gewöhnlich glaubt, dasselbe aber durch den ertödtenden Einfluß vieler Lebensstellungen von Jahr zu Jahr größere Einbuße erleidet, — so muß vor allen Dingen etwas geschehen zur Pflege dieses äußern Tonfönnes: „jedes Haus muß im strengsten Sinne des Wortes ein Conservatorium werden“. Frühzeitig beginne man seine Versuche am Kinde durch Vor-Singen, -Spielen u. s. w. Da die ersten Eindrücke die nachhaltigsten sind, haben dieselben maßgebende Wichtigkeit. Daher schaffe man, wenn mit dem eigentlichen Musikunterricht begonnen wird, zeitgemäße Vorbilder für den Nachahmungstrieb der Jugend! Wer bildet sich wol heute sprachlich nach Opiz oder Gottsched? Wer studirt

„Nicht lieber Schiller, Goethe, Lessing! „Der Meister muß den Jünger in die Gegenwart hereinziehen und für die Zukunft erziehen!“ Soll das aber geschehen, so muß man nicht allein dem Gefühl, sondern auch der Phantasie eine möglichst sorgfältige Ausbildung zu geben suchen.

Es kann nicht in unserer Absicht liegen, den weiteren Verlauf des Werkes hier ausführlich darzulegen. Es genüge daher, zu bemerken, daß der Verf. als Hauptforderung aufstellt, die Phantasie des Kindes, die bekanntlich alle äußeren Eindrücke begierig auffängt, sei mit den Tonbildern, deren mannichfache Analogien er durch zahlreiche Beispiele erörtert, in entsprechender Weise bekannt zu machen. Zu dem Behuf schließt er seine Schrift mit der Anführung von zwei kleinen reizenden „Erzählungen am Clavier“. Wir setzen, um einen Einblick zu gewähren, den Anfang der ersten her:

Fritz war ein lieber, muntre Bursche, aber wild und neugierig! Wo etwas geschah, mußte er dabei sein; wo Etwas zu hören oder zu sehen war, da zog es ihn hin! Eines Tages sah er, wie eine Katze die Treppe hinaufsprang:



„Das kann ich auch“, sagte Fritz; „freilich nicht springen, aber ich habe ja Zeit.“ Und richtig, er schleicht langsam hinauf, ganz sacht, Niemand durfte es hören:



„Wo bist du Katze-Mau?“



Aha, da steckt sie! u. s. w.

Dies die Uebersicht über den Inhalt. Wenn wir nun das Werk der Einsicht unserer Leser empfehlen, erlauben wir uns noch zu bemerken, daß bei Lesung desselben die leicht ersichtliche Absicht des Autors, eine Anregung zu geben, im Auge behalten werden muß. In dieser Hinsicht gehört die Brochure mit dem neuesten Werk Brendel's: „Geist und Technik im Clavierunterricht“, in eine Kategorie, nur daß der Stoff Ersterer ein bei weitem allgemeinerer ist. Jedem, der die Brendel'sche Brochure kennt, wird auch die Tappert'sche Schrift eine willkommene Lectüre bieten und wir glauben dieselbe als ein dem Brendel'schen Werk vorangehendes bezeichnen zu können.

Was das am Schluß unseres Referats ange deutete praktische Verfahren betrifft, so erblicken wir darin eine Verbindung des ersten Musikunterrichts mit dem Anschauungsunterricht, in ganz ähnlicher Weise wie Salzmann, Denzel und andere Pädagogen auf dieses Mittel zum Behuf des Sprachunterrichts mit dem besten Erfolge hinwiesen.*) Die Methode, unter den durch die Verhältnisse

*) Wie hier die Phantasie zur Vermittlerin des Verstandes gemacht wurde, zeigt uns auch Tappert, wie auf die oben angeführte Weise zu einem bewußteren musikalischen Verständnis durch die Erziehung gelangt werden könne.

gebotenen Beschränkungen gehandhabt, würde gewiß gute Früchte für das Musikleben der Zukunft tragen. Es dürfte allerdings der Einführung in das Haus noch manches Hinderniß entgegenstehen, doch wäre vielleicht auch der „Kindergarten“ ein nicht ganz unpassender Ort dafür. Es braucht kaum gesagt zu werden, daß wir dem besprochenen Werke, daß unter anderm noch den Vorzug der Popularität besitzt, nicht allein unter Künstlern, sondern auch unter Laien eine weite Verbreitung und Beherzigung wünschen. — L.

Kirchenmusik.

Töpfer, Dr. Joh. Gottlob, „Orgelweihe“. Gedicht von Dr. Christian Schreiber (weil. Superint. und Oberpfarrer in Lengsfeld). In Musik gesetzt für Solostimmen, gemischten Chor und obligate Orgel. Weimar, J. F. A. Kühn. Partitur 1 Thlr. 5 Sgr. Singstimmen 1 Thlr. 5 Sgr. Orgelstimmen 20 Sgr.

Musterte man mit prüfendem Blicke die bisherige gesammte Orgelliteratur, so vermiste der denkende Orgelspieler zweierlei eigenthümliche Concertstücke für das größte aller Instrumente. Zunächst fehlte ein Orgelsatz, der geeignet war, bei Orgelrevisionen alle möglichen, oder wenigstens alle hervorstechenden Combinationen der Orgelstimmen, Spielarten, Orgelformen u. darzubieten. Sodann war kein Satz vorhanden, der die Orgel in allen ihren Beziehungen, poetisch in gesanglicher Beziehung, verherrlichte und der geeignet wäre, bei Orgeleinweihungen, bei Kirchenconcerten u. eine hervorragende Rolle zu spielen. Trotzdem, daß diese Betrachtungen ziemlich nahe liegen, hat es doch lange gedauert, ehe ein hervorragender Meister wenigstens den einen dieser Wünsche und zwar in vollständig gelungener Weise realisiert hat.

Schon das schwungvolle Herder'sche Gedicht „Die Orgel“ „D sagt mir an, wer diesen Wunderbau“ u. war nicht ungeeignet, einen talentvollen Orgelcomponisten zu einer großartigen Phantasie oder noch besser zu einer symphonischen Dichtung für der Instrumente Königin zu inspiriren. Während nun das eben erwähnte Poem für diese Art der Composition sehr passend wäre, so ist das von unserem thüringer Altmeister Töpfer für seine Cantate zu Grunde gelegte Gedicht vortrefflich geeignet, indem es dem Componisten Gelegenheit bot, die verschiedenen Stimmgattungen, sowohl für Soli, als auch im Chor zu beschäftigen, wobei auch zugleich die Orgel durchaus keine untergeordnete Rolle zu spielen brauchte. Der Componist läßt zwar einigemal bemerken, daß er weniger gewohnt ist, für Singstimmen zu schreiben (einige kleine Declamationenfehler, das Führen des Chorenors bis ins hohe b (f. S. 24), die sonstige bisweilen etwas spröde Behandlung der Singstimmen u.), aber gleichwol hat er ein Werk geliefert, das auf dem fraglichen Gebiete mit Freude begrüßt werden muß und das gar bald ein Gemeingut aller fähigeren Organisten werden wird, umsomehr, als es durchaus nicht im veralteten, zopfigen Style geschrieben ist, über den manche ganz achtbare Orgelcomponisten durchaus nicht hinaus wollen — oder können. Einzelne Züge könnten sogar einem jungen „zukünftlerischen“ Orgelcomponisten der neudeutschen Schule zugeschrieben werden*), wie denn der 76jährige Künstler in seinen gewaltigen

*) Wie z. B. der etwas heilige Eintritt der vier Solostimmen (S. 2, 2. System, 3. Tact) auf dem Quinsextenaccorde von cis u.

Orgelimprovisationen manchmal enharmonische und accordliche Wagnisse unternimmt, die einem gewiegten Kollegen alter Schule ziemlich Kopfschütteln abnötigen würden, wobei der alte Herr, der oft ganz merkwürdig moderne Themen, die Liszt oder Schumann zum Schöpfer haben könnten, verarbeitet, nicht selten ironisch meint, daß er hierin „zu weit gehe“, eine Aussage, die der große „Sebastian“ von der Mediokrität seiner Zeit sicher gar oft hat hören müssen und vielleicht noch heute hören muß. Durchblättert man nämlich die auf uns gekommenen Orgelcompositionen dieses unerreichten Helden, so staunt man über die kühnen Wagnisse desselben und bewundert die oft recht zahmen Erzeugnisse der Gegenwart, die weder in technischer noch in rein geistiger Beziehung mit einzelnen genialen Anfängen der Vergangenheit, über den riesigen Bach'schen „Testaments-Kanon“ wesentlich hinausgekommen ist. —

Noch kehren wir nach dieser kleinen Abschweifung zu dem interessanten Opus unseres Autors zurück. Nach einem kurzen Vorspiel mit schwachen Stimmen (in B dur) beginnt der Solotenor: „Tönet laut, ihr heiligen Accorde, tönet nieder Himmels Worte, Stimmen einer höhern Welt.“ Die Orgel hat einfach figurirtes Accompagnement; sie verstärkt sich nach wenig Tacten mit einer sechzehnfüßigen Grundstimme, um in der Begleitung *) den Worten (Basssolo): „Mächtig jezt, wie von Meereswogen, wenn von Wolkensturm gezogen“ u. gerecht zu werden. Die Bewegung wird jedoch schon bei den Worten: „Sanfter nur, wie Wellen kräuseln“ gehemmt; eine Reihe interessanter Modulationen treten auf (die linke Hand hat gehaltene Accorde, während die rechte sich in zarten Arpeggien ergeht), die Solostimmen (zwei Soprane und zwei Alte) werden bei den Worten „Tönet leise schwebend“ — vierstimmig und sind gar nicht leicht zu intoniren. Schon ist der kühne Meister auf der dritten Seite der Partitur von B- bis F dur gewandert, als er wieder in die heimischen B-Tonarten einlenkt. Die Orgel tritt aus ihrer dominirenden Stellung in eine nur accordisch begleitende zurück, der Solotenor erzählt recitando die bekannte Sage von der Erfindung der Orgel durch die heilige Cäcilie: „In stillen Klüften, in verborgnen Räumen, versammelten sich einst, von Haß bedroht“ u. Trotz der nur untergeordneten Thätigkeit der Orgel lassen sich indeß, bei geschickter Registratur, auch hier wirksame Momente, wie z. B. bei den Worten: „Da trat ein Cherub in des Traums Gesicht hin zu Cäcilia“ u. herbeiführen. Bei der Stelle „Und sinnend ging die Heilige ans Werk“ — tritt die Orgel aus ihrer mehr passiven Stellung hervor, um den Text entsprechend zu illustriren, ja sie wird sogar besonders interessant; die Pizzicatobässe, bei polyphoner Föhrung der Singstimme und der Cantilene in der rechten Hand, machen einen sehr guten Effect. In dem darauf folgenden Farghetto mit seiner charakteristischen Einleitung, wobei der Dondichter namentlich auf tiefe und sonore (womöglich im Pedal einen 32füßigen Untersatz) Grundstimmen rechnet, tritt der Chor bei den Worten ein: „Wenn dich die Last der Erde niederzieht“ —, wobei die ungewöhnlichen Tergen im Pedal einen ganz eigenartigen Eindruck machen. Nach kurzer Unterbrechung (bei den Worten „Dann schmiege dich“) dieser Stimmung kehrt die Musik wieder in das elegische Element zurück. Die Partie „Sie hemmen deiner Thränen Lauf“ machen einen weihvollen Eindruck. Nachdem hier der

*) In Bezug auf die Registrirung oder Instrumentirung seiner Hymne hat der noch geistessrische Marshall „Vorwärts“ seinen Kollegen ziemlich freie Hand gelassen, indem er seine Intentionen nur in den Hauptlinien andeutete.

Abschluß erlangt ist, beginnt ein figurirter sehr bewegter Satz bei der Stelle des Gedichts „Welt von Tönen“ —, wobei namentlich dem Orgelspieler ziemlich schwere Zumuthungen gemacht werden, so daß sich der Autor genöthigt sah, eine erleichterte Version (nur manualiter) der Orgelstimme beizufügen. Nach Abschluß dieses ausgeführten Satzes ertönen noch einmal die vier Solostimmen recitativisch, um die verschiedenen Beziehungen der Orgel zum religiösen Leben der Christen darzulegen (Taufe, Confirmation, Trauung und Begräbniß). Der letzte Gang in diesem Erdenleben („Und die der Tod in seine Arme nahm“) ist dem Chore wieder zugetheilt und wird des erhebenden Eindruckes sicher nicht verfehlen. Nur würden wir eine längere instrumentale Einleitung zu dem prächtigen fugirten Schlußsage geschrieben haben, um die reichen Hülfsmittel der Orgel allmählich bis zur höchsten Stärke zu entfalten. Statt dessen hat es der Verfasser vorgezogen, nach wenigen Fermaten (schon nach sechs Tacten) die Orgel fortissimo eintreten zu lassen, wodurch nach unserem Dafürhalten ein mächtiger Effect verloren geht. Dieser ausgeführteste Satz des ganzen gebiegenen Werkes wirkt indeß trotzdem sehr glänzend und effectvoll, da dem Gesang und der Orgel die möglichste Entfaltung aller Mittel beigegeben ist.

A. W. G.

Correspondenz.

Leipzig.

Wir wollen nicht unterlassen, einer rühmlichen That der hiesigen Theaterdirection zu gedenken, obwohl dieselbe eigentlich nicht in das Bereich d. Bl. gehört. Am 7. d. M. gingen Hebbel's „Nibelungen“, das bedeutendste Product der Neuzeit auf dramatischem Gebiet, wol zum ersten Mal in Scene. Es ist dies um so erfreulicher, als die Thätigkeit im Gebiet der Oper bisher eine mehr als ärmliche zu nennen war und die Bühne namentlich in letzter Zeit fast ausschließlich der Schaulust Offenbach'scher Fabeln und Unsitlichkeiten sein mußte. — Auch das verdient bemerkt zu werden, daß zu dem Hebbel'schen Werk die Zwischenactsmusik von Otto Bach benutzt wurde. Dieselbe geht offenbar auf edle Intentionen aus, obschon sich uns die Beziehung zur Handlung nicht immer klar darstellen wollte; auch fehlt es in rein musikalischer Beziehung an rechter Styleinheit; Mendelssohn-Schumann'sche Elemente wechseln mit Wagner'schen. Recht charakteristisch wirkt die Hochzeitsmusik, wie auch die Einleitung zum letzten Act (Tagdank und Tod Siegfrieds) anerkennend hervorzuheben ist. — Bei dieser Gelegenheit erhalten wir Veranlassung, die Nothwendigkeit der Zwischenactsmusik auf das Entschiedenste zu betonen. Ganz besonders bei der Tragödie wirkt der plötzliche Uebergang aus der idealen Sphäre in die Wirklichkeit kahl und nüchtern. Deshalb ist die Musik an diesem Orte eben so unbedingtes ästhetisches Erforderniß, wie für das Gemälde der Rahmen. Ja, wir möchten diese Auffassung noch weiter ausdehnen und das Eintreten der Musik als die letzte nothwendige Spitze der Wirkung des Dramas bezeichnen. Nach dem Fallen des Vorhangs fühlt man das lebhafteste Bedürfniß, die Schwingungen der Seele ausklingen zu lassen; die Musik giebt dem erhöhten Gefühl Leben, welches ja doch die Wirkung aller Kunst ist, einzig und allein — vorausgesetzt, daß ihr ein entsprechender Stimmungsgehalt innewohnt — den vollen Ausdruck, nach dem die Seele sehnlichst ringt. Diese Wahrnehmung trat uns auch hier entgegen. Selbstverständlich wollen wir nicht einem Uebermaß in dieser Beziehung das Wort reden in dem Sinne, daß die

Zwischenpausen ununterbrochen mit Musik ausgefüllt werden. Eine Verwendung der Musik wie in Beethoven's „Egmont“ ist vollkommen ausreichend.

Dresden.

Die musikalischen Genüsse des nun verflossenen Sommers beschränkten sich in der sächsischen Hauptstadt auf die Oper, welche unter der neuen Generaldirection, die sich nun in den Händen des Grafen v. Platen-Hallermund aus Hannover befindet, eine überaus reiche Thätigkeit entfaltete. Ihm haben wir ein entschieden strafferes Wesen der ganzen Theaterverwaltung zu danken. Jetzt kann man sich schon darauf verlassen, daß das angekündigte Repertoire ohne ganz besondere Veranlassung nicht mehr geändert wird. Ihm haben wir auch Manches neu einstudirt zu verdanken. So kam auch nach langer Zeit endlich wieder „Der fliegende Holländer“ zur Aufführung, wie überhaupt die Wagner'sche Oper häufiger denn je auf dem Repertoire vorgefunden wird. Unser alter Tichatschek singt seine alten großen Partien noch stets mit dem alten Feuer und ist der Liebling des Publicums geblieben. Niemand gastirte hier im Monat August und wird zu einem größeren Gastrollen-Cyclus im Winter wieder erwartet. Sonst sind die ersten Tenorpartien neuerdings Frn. Bachmann, der von Prag hierher engagirt wurde, zugetheilt. Frau Ranz-Prause aus Wien, die schon vor 1/4 Jahr ihr Engagement hier antrat, hat sich im Publicum viel Anerkennung zu verschaffen gewußt. Ihre Stimme ist sehr ergiebig, in größeren dramatischen Effecten schont sie die Sängerin auch nicht, aber für das lyrische Fach möchten wir doch eine andere Vertreterin wünschen. Eine Sängerin wie Frau Blume konnte freilich in diesem Fach mehr Sympathien erwecken und ist uns nicht ersetzt worden. Eine anerkannterthe Leistung ist der Gesang des Frn. Schilb, der besonders auch in musikalischer Beziehung als hervorragend zu bezeichnen ist.

Concerte waren dem Publicum außer den alltäglichen Garten- und Cafe-Concerten nicht geboten; die Jahreszeit verbietet es.

In dem nahegelegenen Loschwitz, woselbst im Sommer gewöhnlich viel Kunstgenossen ihre Wohnung aufschlugen, wurden den überaus zahlreichen Sommerwohnern einige musikalische Aufführungen geboten. Für wohltätige Zwecke veranstaltete zuerst Capellm. Dorn aus Berlin mit einigen jugendlichen musikalischen Kräften ein recht besuchtes Concert im Saale am Burgberge; ferner Musikb. Möhr mit Unterstützung der königl. Kammermusiker Medesind, Böckmann und Mehlhose eine Soirée für Kammermusik. Das ausgezeichnete Programm hatte einen zahlreichen Besuch veranlaßt und die Leistungen fanden lebhafteste Anerkennung.

Für die nächste Wintersaison stehen bereits sehr viel Concerte in Aussicht: Vor Allem die Abonnementconcerte der königl. Capelle. Das Programm für die angemeldeten sechs Concerte bringt sechs Compositionen von Beethoven, zwei von Haydn, eine von S. Bach, eine von Händel, eine von Mozart, eine von Cherubini, eine von Weber, eine von Schumann, zwei von Mendelssohn, eine von Spohr, eine von Fr. Schubert und von Componisten der Gegenwart: Overture von R. Volkmann, „Orpheus“ von Liszt, Symphonie von E. Raumann und Overture von L. Meinardus. Was wir im vorigen Winter, einer allgemeinen Stimme Ausdruck gebend, froh begrüßten, die Aufführung eines classischen Soloconcertes, vermiffen wir mit Bedauern. Das Beethoven'sche Clavierconcert Nr. 1, welches, mit Frn. Capellm. Meindl aus Leipzig zur Ausführung gebracht, wahrhaft glänzend wirkte, ist noch frisch im Gedächtniß der Hörer. Wir können leider keinen Grund für Unterlassung eines ähnlichen Unternehmens errathen, bedauern aber dieselbe darum so sehr, weil die Gelegenheit des Zusammenwirkens eines so ausgezeichneten Orchesters mit einem Virtuosen anderweitig nicht geboten wird. — Concertm. Lauterbach hat ebenfalls sechs Quartettsoiréen angekündigt, der Pianist Kollfuß seine drei Triosoiréen und der Violinpieler v. Wasie-

lewsky auch einen Cyclus Kammermusik-Aufführungen. Dazu kommen noch die öffentlichen Productionen des Künstlervereins und eine ziemlich Reihe von Clavierconcerten, nämlich von Rubinsteins, Clara Schumann, Mary Krebs, Magnus-Heinze u. a. m. Da dürfte es an musikalischen Abenden nicht fehlen, aber leider wol an Concertbesuchern.

Ein besonderer Genuß wurde einigen Kunstgenossen durch Ab. Henselt aus Petersburg bereitet. Im Salon des königl. Hoflieferanten E. Römis, wo H. während seiner Anwesenheit in Dresden häufig und andauernd die neuen Instrumente, über deren Ton und Spielart er sich stets sehr warm und lobend aussprach, spielte, ergözte er vor seiner Abreise den kleinen Zuhörerkreis durch sein eigenthümliches Spiel. Wir mußten vor allen Dingen die Größe des Tones bewundern, der bei der kräftigsten Behandlung des Instrumentes auf nicht geahnte Weise Fülle mit Weichheit vereinigt. Mit vieler Vorliebe scheint Henselt die Compositionen Weber's zu spielen, deren einige er durch sehr geschmackvoll angewendete Claviereffekte bereichert hat. Außerdem trug er Compositionen von Chopin, Liszt, Beethoven und einige sehr ansprechende Stücke eigener Composition vor.

s. r.

Peft.

Erlauben Sie mir, bevor die Concertsaison ihren Anfang nimmt, Ihnen über unser Opernwesen und die musikalischen Verhältnisse im Allgemeinen Einiges mittheilen zu dürfen. Wir haben jetzt zwei Operngesellschaften in unserer Stadt: die permanente ungarische und seit einem Monat auch eine deutsche. Erstere laborirt seit einiger Zeit an verschiedenen Uebeln, deren wesentlichstes und fühlbarstes der Mangel einer ersten dramatischen Sängerin ist, wodurch Opern, wie „Fidelio“, „Eugenotten“ und „Lohengrin“ u. anstatt das Repertoire zu zieren, im Notenarchiv einstweilen Staubferien halten. Insbesondere ist es „Lohengrin“, der eine Cassaoper ist und den unser Wagnerliebendes Publicum am Meisten vermißt. Ferner geht der ungarischen Oper eine geschulte, mit Repertoire versehene Altistin ab und da auch nur ein erster Bassist engagirt ist, so tritt bei dessen jedesmaligem Unwohlsein eine fühlbare Störung in den ohnedies nicht viel Abwechslung bietenden Opernvorstellungen ein. Auch an Novitäten ist nicht viel Anregendes zu hoffen. Versprochen wurden nicht weniger denn vier neue Opern: Gounod's „Romeo und Julie“, Verdi's „Don Carlos“, Mosonyi's „Almos“ und Abelburg's „Prinzi“ — schließlich ist es bei Letzterer allein geblieben. Bringt man dazu noch in Anschlag, daß dieses Institut mit einer jährlichen Zulage von 70,000 fl. ö. W. subventionirt ist und daher mit den Mitteln nicht gar zu sehr zu kargen braucht, als es thut: so kommt man natürlich zu dem Schluß, daß die Verwaltung dieser Kunstanstalt nicht zu den musterhaftigsten zählt und daß eine Aenderung hier stattfinden sollte und müßte — in dieser angenehmen Hoffnung wiegen sich auch Publicum und Kritik schon seit Monaten, aber die Erlösung ist noch fern.

Was die deutsche Oper anbelangt, so sind die ersten Fächer zumeist noch erst von Gästen besetzt, ein endgültiges Urtheil über die Oper im Ganzen läßt sich aber erst abgeben, bis die Besetzung eine stabile geworden und die Vorstellungen in geordneter Aufeinanderfolge vor sich gehen werden.

Neben der aus dem Orchester des Nationaltheaters gebildeten philharmonischen Gesellschaft ist jetzt auch ein Dilettanten-Verein im Entstehen begriffen. Auch haben wir drei stark besetzte Liedertafeln, die Ofener nicht eingerechnet, der auch eine neue sich bildende Singakademie zur Pflege des gemischten Chors sich anschließen wird. Ferner bestehen hier zwei Quartettvereine; außerdem gedenkt das Hellmesberger'sche Quartett so wie in der vorigen Saison auch in der diesjährigen einen Cyclus von drei Soiréen hier zu veranstalten. Rubinstein ist für den Monat November, Brahms und Joachim für December angesagt. Die Pianisten Ketten und Boskowitz sind

auch Willens hierher zu kommen, den Reigen der Concerte aber eröffnet der Impresario Ullman, dessen Kiesenplacate schon heute den Pöstern anzeigen, daß am 12. October das erste Concert mit der Patti, dem Pianisten Willmers, Violinisten Auer und dem Violoncellisten Popper stattfinden wird. Mein nächstes Schreiben soll, da wahrscheinlich noch Nichts über schon stattgehabte Productionen zu berichten sein wird, Einiges über das Thun und Lassen der hiesigen Künstler, sowie auch über den Kunststand und die Geschmacksrichtung unseres Publicums bringen.

A. S.

Plauen.

Wie Sie schon in einer Notiz mittheilten, fand am 15. v. M. in der hiesigen Hauptkirche eine Aufführung von Mendelssohn's „Elias“ statt. Das gesammte ausführende Element war von Musikdirector Gasi reich und würdig besetzt. Sämmtliche Zöglinge des Seminars und des Profeminars, der Gymnasialchor, die Gesangsvereine Orphens, Musikverein und Ressource standen zusammen und gaben durch Lebensfrische, imposante Wucht, Schlagfertigkeit, wie discreten Vortrag überraschend vortreffliche, vollster Anerkennung würdige Leistungen. Auch das aus dem Stadtorchester bestehende und quantitativ wie qualitativ durch das in Plauen garnisonirende Militairmusikkorps, durch die Hofcapellen von Schleiz und Altenburg und tüchtig bewährte Künstler aus Zwickau verstärkte Instrumentalcorps zeichnete sich durch durchgängige Sicherheit und straffe Haltung aus. Freilich war auch die Leitung des Musikd. Gasi eine ganz vortreffliche. Besonnen und ruhig, gewandt und geistvoll lebendig, bestimmt und entschieden wußte er die Tempi zu fassen und zu halten. Die Hauptrollen waren in den Händen von Frau Röste-Lundh und Frä. Clara Martini aus Leipzig und der H. P. Musikd. John aus Halle und Domsänger Sabbath aus Berlin. Frä. Martini ist im Besitze einer herrlichen Altstimme und guten Schule. Sie hat sich durch ihr ganzes Gebahren, das nur auf die reinste Natürlichkeit und innerliche Wahrheit basiert ist, in diesem Oratorium den wärmsten Dank errungen. Die H. P. John und Sabbath haben ihren alten Ruf auch bei dieser Gelegenheit durchaus glänzend bewährt. Frau Röste-Lundh sang mit Schwung und brachte überhaupt ihre Partie zu guter Geltung. Schließlich sei noch erwähnt, daß der Orgelpart von dem Stadtorganisten Bitterlich durchweg präcis und auf das Wirksamste vertreten wurde.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Clara Schumann ist in Hamburg eingetroffen, um daselbst mit Joachim und Stodhaus einen Cyclus von Soiréen zu geben. —

— Pianist Brassin hat seine Stellung an Stern's Conservatorium in Berlin wiederum aufgegeben und sich nach Brüssel zurückbegeben. —

— Adolf Henselt hat sich von Leipzig nach Dresden begeben und sich auch dort bereits mehrere Male, aber ebenfalls nur ganz privatim hören lassen. (S. auch Corresp.) —

— Apoll. v. Kontski hat sich nach Petersburg begeben; das bisher in Warschau von ihm geleitete Conservatorium soll sich in voller Auflösung befinden. —

— Becker's Florentiner Quartett hat eine ziemlich bedeutende Concerttour begonnen, zunächst nach Karlsruhe, Mannheim, Heidelberg und Stuttgart, hierauf aber nach Norddeutschland und Rußland. —

— Die Schwestern Ferni sollen gegenwärtig in Turin Furore machen. —

— Hofcapellm. Esser in Wien ist zum ersten Capellmeister und Musikdirigenten, sowie dem Vernehmen nach zum musikalischen Beirath des neuen Intendanten Dingelstedt an Stelle des endlich der seinigen enthobenen, weiland weiblich unartistischen Directors Salvi ernannt worden. —

— Ullman's bisheriger Secretair Lichtenstern hat als Ullman Nr. II Frn. Bilse mit dessen Capelle ins Schlepptau genommen und gebet dieselbe in allen noch weniger abgesuchten Gegenden vorzuführen. —

— Prof. Zahn hat sich mit halbjährigem Urlaub nach Italien zur Stärkung seiner Gesundheit begeben, in der Hoffnung, seine neue Stellung in Berlin Ostern l. J. antreten zu können. —

Musikfest, Aufführungen.

Newyork. Der Mendelssohn-Verein bringt in nächster Zeit zu Gehör: ein neues Oratorium „Daniel“ seines jetzigen Dirigenten Brislaw, Beethoven's „Christus am Oelberg“, van Bree's Cäcilientag-Cantate und Mendelssohn's 42. Psalm. —

St. Louis. Ende September hat die philharmonische Gesellschaft, früher unter Sobolewski's, jetzt unter Frölich's Leitung, welcher sich zugleich als tüchtiger Pianist introbuerte, ihre Concertthätigkeit mit Stücken von Schubert, Mozart, Weber und Liszt eröffnet. — Der „Arion des Westens“, bisher gemischter Chor, hat sich jetzt unter Leitung von Anton zu einem Männerchor von fast 80 guten Stimmen umgewandelt, und zwar, um den gemischten Chor der philharmonischen Gesellschaft nicht länger zu beeinträchtigen. Beide Gesellschaften vereinigt werden dort zum ersten Male die neunte Symphonie oder den „Messias“ zu Gehör bringen. — Der St. Louis-Quartettclub: Anton, Spiering, Sänger und v. Deutsch hat ebenfalls seine dort lebhaft gewürdigte Wirksamkeit wieder begonnen. —

Bremen. Am 25. v. M. übliches Vultagsconcert des Domschors unter Mitwirkung namhafter Kräfte, sowie geistliches Concert des Organisten Biermann. — Die Singakademie bereitet u. A. Händel's „Maccabäus“ und Bach's Cantate „Gottes Zeit“ vor, der Engel'sche Gesangsverein eine noch ungebrachte Passions-Cantate von Böwe. —

Berlin. Am 6. glänzende Gedächtnisfeier in der Singakademie für Dr. Otto Lindner unter Mitwirkung von Frau Wuerst, dem Musikd. Stern und Rust, dem Stern'schen Verein und der Liebig'schen Capelle: Trauermarsch aus der „Troica“, Gesänge für Solo und Chor, componirt von dem Verewigten (soeben bei Schlessinger erschienen), sowie Trauermusik von Bach. — Am 21. erstes Montagsconcert von S. Blumner mit Lauterbach und anderen auswärtigen Künstlern. —

Wahrenbrunn. Am 29. v. M. wurde daselbst der Grundstein zum Denkmal des dort geborenen „wirklichen und richtigen Sanges- und Capellmeisters Friedrich's des Großen“ Carl Heinrich Graun gelegt. Nach feierlicher Einholung der Sänger des benachbarten Liebenwerda führten dieselben unter ihrem Cantor Manßsch in Anwesenheit des Prof. Grell und anderer Berliner Ehrengäste den „Lob Jesu“ in der Kirche auf, in welcher Graun getauft ist. Die Aufführung machte einen recht erhebenden Eindruck. Auffallend gut führte des Cantors dreizehnjähriges Töchterchen die schwierige Sopranpartie durch. Hierauf Grundsteinlegung und Festessen. —

Dresden. Am 8. in der erleuchteten Frauenkirche zur Feier der vaterländischen Lehrerversammlung unter starkem Andrang eine zum Theil recht gelungene geistliche Musikaufführung unter Mitwirkung der Hoforganisten Merkel und Berthold; Fugen, Choralfigurationen und Chorgesänge von Bach, Vater unser von Reichel, Sologesänge von Haydn, Marschner und Mendelssohn. — Für die nächste Saison haben sich daselbst vier Kammermusik-Unternehmungen angekündigt, das Lauterbach'sche Quartett, das Kollfuß'sche Trio, das Quartett des Tonkünstlervereins und Wasielewski's Verein für classische Kammermusik. —

Grimma. Am 10. Aufführung von Mendelssohn's „Paulus“ unter Mitwirkung auswärtiger Orchesterkräfte durch Cantor Böhlinger mit den Gesangsvereinen „Ostian“, „Liebertafel“ etc., die Soli ausgeführt durch Frä. Wigand aus Leipzig, und die H. P. John aus Halle und Weiß aus Dresden. —

Elberwerda. Der dortige strebsame Seminarlehrer Lehmann veranstaltete am 29. v. M. mit den Kräften des Seminars eine Abendunterhaltung, in welcher zwei von ihm componirte Männerchöre, eine Cantate für Männerchor und Orchester von Berner, sowie Kammermusikwerke und Gesänge von Beethoven, Mozart, Haydn, Mendelssohn und Kreuzer zur Aufführung kamen. —

Gera. Am 18. v. M. 76. Concert des musikalischen Vereins

unter Mitwirkung der Sängerin und Pianistin Frä. Kretschmar-Pawlinska aus München: „Die Birken und die Erlen“, Chorwerk mit Orchester von Bruch, Overture und Arie aus „Oberon“, Beethoven's zweite Symphonie etc. —

Baden-Baden. Am 19. v. M. in Gegenwart des Königs von Preußen etc. ein durch vortreffliches Programm (Raff, Schumann, Wagner etc.) sich auszeichnendes Concert von Léonard unter Mitwirkung seiner Coloraturen singenden Gattin, der Viardot-Garcia und des jungen Pianisten de Beriot. — Am 21. v. M. dem Könige von Preußen zu Ehren glanzvolles Curhausconcert vor mehr als tausend eingeladenen Zuhörern unter Mitwirkung des berühmten Baritone Faure aus Paris, des Violinvirtuosen Wilhelmj, der höchst leistungsfähigen Coloratursängerin Marimon (Arie der Königin der Nacht) und des sehr mächtigen Pianisten Villet. — Am 23. v. M. recht gelungenes Concert für den Frankfurter Dom mit Frau Viardot, Clara Schumann, Léonard und Lindner, Kammervirtuos aus Karlsruhe, und einem für die dortige Atmosphäre überraschend deutschen Programm (vorwiegend Schumann, nächst dem Gluck, Schubert und Mendelssohn). — Am 3. und 10. zum Schluß der Saison zwei Kammermusikabende mit Singer aus Stuttgart und dem Opernsänger Refort. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— In Karlsruhe kommt Anfang December Schumann's „Genoveva“ zur Aufführung. —

— Endlich ist nunmehr auch am Hoftheater in Coburg „Lohengrin“ zum ersten Male zur Aufführung gelangt. Spät kommt Ihr, doch ihr kommt. —

— Nach fünfzigjähriger Pause hat die Wiener Hofoper Gluck's „Iphigenie in Aulis“ am 3. mit Frau Dufmann, Frä. Benzg und Bed wiederum zur Aufführung gebracht. —

— Das neue Breslauer Theater ist am 1. mit einer Festouverture von Dambrosch eröffnet worden. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Frau Destinn von Wien mit stürmischem Beifall in Triest (als Selika in der dortigen ersten Vorstellung der „Afrkanerin“) — Helene Gerl, welche der Herzog von Coburg bei Pauline Garcia zur Coloratursängerin hat ausbilden lassen, in Coburg mit ungewöhnlichem Erfolge — Tenorist Steger in Barcelona — Egr. Carrion in Darmstadt — die mit prachtvoller Altstimme ausgestattete Frä. Clara Perl (nicht Cora, wie zuweilen zu lesen ist) von Frankfurt in Hamburg — in Wiesbaden Desirée Artôt und der beliebte Tenorist Alexis Müller von Frankfurt — Riemann unter ungewöhnlichem Andrang in Hannover — de la Fontaine, ein junger talentvoller Sänger aus Wien, in Weimar so erfolgreich, daß er bei offener Scene gerufen wurde. —

— Engagirt wurden: in Stockholm von als hervorragend gerühmten Sängern die Damen Michaelis und Stenhammer, die Tenoristen Labatt und Kolbson, sowie die Bassisten Behrens und Willmann, bei uns fast sämmtlich noch völlig unbekannte Namen — in Bremen von namhafteren Kräften Frau Boggenhuber, Frä. Hofrichter (Coloratursängerin), F. v. Kaminsky und Bassist Krolopp — Nachbaur von Darmstadt in München. — Capellm. Dr. Bach hat bei dem Antritt seines neuen Olmüzer Engagements sein Directionstalent aufs Neue auf das Erfolgreichste bewährt, desgleichen Hofcapellm. Albert in Stuttgart. — Frau Sulzer-Pinockl, früher Mitglied der Wiener Hofoper und zuletzt Directrice des Theaters in Mexico, ist in Wien eingetroffen, um daselbst ihren Vater, den Obercantor und Prof. S. zu besuchen. — In Buenos-Ayres ist eine lebhaft auf Offenbach besessene Truppe gestrandet. Höheren Töchter Schulen soll zu hohem Preise Zutritt gewährt werden. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der ausgezeichnete Violinvirtuos Eduard Remónyi in Pest ist vom Kaiser von Oesterreich zum Kammervirtuosen ernannt worden. —

— Der Fürst von Sondershausen hat seinen Hofpianisten Volkland zum fürstlichen Musikdirector ernannt. —

— Der Niebel'sche Verein in Leipzig hat den Verleger v. Bl., Hr. C. F. Rahnt, durch Diplom zum Ehrenmitglied ernannt. —

— Albert v. Böhme, Ceremonienführer an der Dresdner Hofkirche, feierte am 1. sein 50jähriges Jubiläum als Mitglied des Hoftheaters unter vielen herzlichen und ehrenben Auszeichnungen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Paris am 27. v. M. Dr. Béron, früher Director (Pächter) der großen Oper, als welcher er den Grund zu den von ihm hinterlassenen drei Millionen Francs legte, und Chefredacteur des „Constitutionnel“, 69 Jahre alt — in Pest (dem dortigen Postamt zufolge) Capellm. Barbieri. —

Personalnachrichten.

— Anton v. Kontski hat sich mit der Tochter des Musiklehrers Lazzarini vermählt. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Anton Rubinstein aus Petersburg, Frä. Marie Wied, Pianistin aus Dresden, Hr. Musikdirector Runge aus Aschersleben, Frä. Reiß von Mannheim, Hr. Capellmeister Levy von Wien, Hr. Generalintendant Dr. v. Dingelstedt von Weimar, Hr. Violinvirtuos Heinrich Wieniawski aus Petersburg, Hr. Häfner, Musikdirector aus Halle und Frä. Seebofer, Sängerin aus Wien. —

Vermischtes.

— Die von Frä. Vina Ramann in Nürnberg am 25. und 27. v. M. mit ihrer Musikschule veranstalteten Prüfungen erfreuten sich wiederum lebhaften Beifalls. Hervorzuheben ist die sehr zweckmäßige Eintheilung. Die erste Prüfung, den Elementar- und Mittelclassen in drei Abtheilungen gewidmet, begann mit kleinen Stücken im Umfange von fünf Tönen aus Op. 32 von Beethoven. Die zweite galt den Mittel- und Oberclassen und zwar zuerst der Dilettanten-, hierauf der Künstlerabtheilung und schloß mit Bach's Concert für drei Claviere und Quartettbegleitung. —

— Recht günstige Berichte liegen uns ferner wiederum vor über die Musikbildungsschule von Frau Wiseneder in Braunschweig, welche einen so guten Fortgang hat, daß soeben wieder drei neue Lehrkräfte angestellt werden mußten. Dies Institut veranstaltete am 25. und 28. v. M. Abendunterhaltungen, das erste Mal mit der Knabenabtheilung, in welcher der kleine Violinist, Violoncellist, Trompeter und Trommler Sensation erregten, das zweite Mal mit dem musikalischen Kindergarten, welcher auch insofern wieder anziehende Ensemble-Leistungen bot, als es sich Frau W. angelegen sein läßt, fortwährend Neues zur Unterhaltung und Belehrung einzuführen. —

— Die auch in diesem Jahre wieder vom belgischen Ministerium angeordnete Concurrenz einer flamischen Preiscantate hat diesmal sehr gute Resultate ergeben. Versnaeyen's Dichtung „Der Wald“ erhielt den ersten Preis (eine französische den zweiten). Von Componisten jener Dichtung erhielt den ersten Preis Waelput, das Accessit van Gheluwe. „Niemals (sagt die „Niederdeutsche Zeitung“) sind tüchtigere Compositionen geliefert worden. Wissenschaftlich, sowie in technischer und ästhetischer Beziehung, übertrifft Waelput's Cantate Alles, was bisher concurrirte; es ist eine kraft- und prachtvolle Tonischöpfung. Aber wer lauschen will, wie tiefes Gefühl mit reiner Poesie verbunden sich ausbündet, wer flamische Gemüthlichkeit, gepaart mit Anmuth und Würde sucht, wer in tieferer Seele ergriffen zu sein liebt, der muß die Cantate Gheluwe's hören.“ Ähnlich spricht sich auch Fétis aus. —

— Der Provinzialrath von Antwerpen hat 5000 Fres. für Musikschulen votirt, davon 2000 für Antwerpen, 1000 für Mecheln und 2000 zur Vertheilung an andere Communen. Wird zur Nachahmung empfohlen. —

Schule des höheren Clavierspiels in Berlin von Carl Tausig.

Mit dem 1. October d. J. beginnt in der Schule ein neuer Unterrichtscursus. Diejenigen, welche neu einzutreten beabsichtigen, haben sich bis zu dem genannten Tage schriftlich oder persönlich anzumelden.

Der Lehrplan umfasst die Ausbildung
der Technik bis zur höchsten Virtuosität,
des Vortrags,
des vom Blattspiels,
des Zusammenspiels.

Unterricht in der Harmonie- und Formenlehre ertheilt Herr Musikdirector Weitzmann. Jeder Schüler erhält wöchentlich sechs Unterrichtsstunden. Das jährliche Honorar für den Lehrgang im Clavierspiel beträgt 60 Thaler, für den Lehrgang im Clavierspiel vereint mit Theorie 75 Thaler, und wird vierteljährlich praenumerando entrichtet.

Carl Tausig, Hof-Pianist Sr. Majestät des Königs,
35 Dessauerstrasse.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

aus dem Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Bargiel, W., Psalm 96 für Doppel-Chor ohne Begleitung. Op. 83.
Partitur. 1 Thlr. 10 Ngr.

do. Singstimmen. 20 Ngr.

Beethoven, L. v., 5. Symphonie. C moll. Op. 67. Arrangirt für
Violine, Violoncell und Pianoforte zu vier Händen von C.
Burchard. 3 Thlr.

Bonewitz, J. H., Sur la mer. Grande Fantaisie pour le Piano.
Op. 28. Nouvelle Edition. 1 Thlr.

David, Ferd., Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter
Meister des 17. und 18. Jahrhunderts. Zum Gebrauch am
Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen
Vortrag f. Violine und Pianoforte herausgegeben.

No. 11. Händel, Sonate, A dur. 25 Ngr.

No. 12. Tartini, Sonate, D dur. 1 Thlr.

Engel, D. H., „Mein Hoffnungsstern“. Russisches Lied, f. das
Pianoforte übertragen. Op. 82. 20 Ngr.

Händel, G. F., Concerte für Orgel oder Pianoforte, f. das Pianoforte
zu vier Händen bearbeitet von G. A. Thomas. No. 2. B dur.
No. 3. G moll. à 25 Ngr.

Haase, G., Zwei Polonaisen f. das Pianoforte zu vier Händen. Op. 3.
No. 1 und 2. à 17½ Ngr.

Haydn, Jos., Symphonien. Arrangement f. das Pianoforte zu vier
Händen. Neue Ausgabe. Erster Band No. 1—6. Elegant
brochirt. 3 Thlr. 15 Ngr.

Meyerbeer, G., Der Prophet. Grosse Oper in fünf Aufzügen. Voll-
ständiger Clavierauszug. 8. Eleg brochirt. 4 Thlr.

Ramann, B., 10 kleine Tondichtungen f. das Pianoforte. Op. 2. 25 Ngr.

Schumann, Rob., Phantasie für Pianoforte. Op. 17. Arrangement
f. das Pianoforte zu vier Händen von Aug. Horn. 2 Thlr.

Winter, H., Ständchen für das Violoncell mit Begleitung des Piano-
forte. Op. 8. 15 Ngr.

In meinem Verlag erschien soeben und ist durch alle Kunst-
und Musikalienhandlungen zu beziehen:

Photographie von Dr. Franz Liszt.

Neueste Aufnahme vom 13. September 1867.

Visitenkartenformat. Preis 10 Ngr.

Leipzig, September 1867.

Robert Seitz.

Musica Sacra.

Vollständiges Verzeichniss aller seit dem Jahre 1750 bis 1867
gedruckt erschienenen: Compositionen für die Orgel, Lehrbücher
für die Orgel, Schriften über Orgelbaukunst. Nebst Angabe der
Verleger und Preise, gr. 8. broch. Preis 15 Sgr. (Enthält die ge-
samte Orgelliteratur von Einhundert und sieben Jahren.)

Erfurt 1867.

Verlag von **E. Weingart.**

In meinem Verlage erschien soeben:

Concert - Ouverture

(No. 2. D-dur)

für grosses Orchester

componirt von

S. J a d a s s o h n.

Op 37.

Partitur Pr. 1½ Thlr. Stimmen Pr. 2 Thlr. 25 Ngr.

Clavierauszug zu 4 Händen Pr. 22½ Ngr.

Clavierauszug zu 2 Händen Pr. 15 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Leipzig, den 18. October 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aude in Prag.
Gehröder & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
H. J. Moothaen & Co. in Amsterdam.

N^o 43.

Dreissundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

B. Westermann & Comp. in New York.
I. Schottenbach in Wien.
Gedricher & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Werke von Johannes Brahms. G. Döring, Choralkunde. — Correspondenz (Leipzig, Halle). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Allgemeiner Deutscher Musikverein. — Literarische Anzeigen.

Werke von Johannes Brahms

im Verlage von Rieter-Wiedermann. Leipzig und Winterthur.

Johannes Brahms, Op. 32. Lieder und Gesänge von A. v. Platen und G. Danner. Für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Zwei Hefte à 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 33. Romanzen aus Tied's Magelone. Für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Zwei Hefte à 1 Thlr.

Op. 34. Quintett für Pianoforte, zwei Violinen, Viola und Violoncell. Partitur und Stimmen 5 Thlr.

Op. 35. Studien für Pianoforte. Variationen über ein Thema von Paganini. Zwei Hefte à 1 Thlr.

Op. 37. Drei geistliche Chöre für Frauenstimmen ohne Begleitung. Partitur und Stimmen 22 $\frac{1}{2}$ Ngr., Chorstimmen à 2 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Op. 39. Walzer für das Pianoforte zu vier Händen. 1 Thlr. 15 Ngr.

Op. 44. Zwölf Lieder und Romanzen für Frauenchor a capella oder mit willkürlicher Begleitung des Pianoforte. 2 Hefte à 1 $\frac{1}{2}$ Thlr.

Eine geraume Zeit, eine ziemlich auffallende Reihe von Jahren ist verflossen, seit unser Bl. zum letzten Male Veranlassung fand, ausführlicher über die Productivität von Johannes Brahms zu berichten. Erst jetzt ist uns durch Einsendung seiner neuesten Werke hierzu wiederum von Neuem Gelegenheit geboten worden. Allerdings erübrigt auch jetzt noch zwischen Br.'s Op. 18, dem letzten seiner damals besprochenen Hefte, und Op. 32, welches den Reigen der jetzigen Sendung eröffnet, eine zu große Lücke, um ein einigermaßen vollständiges und übersichtliches Bild der weiteren Entwicklung dieses Autors geben zu können. Dennoch will ich nicht unterlassen, das Vorhandene zugleich zu einer Betrachtung seines bisherigen Schaffens im Großen und Ganzen möglichst zurecht zu legen, um dadurch den Standpunkt festzustellen, der einem Autor von so

erheblicher Beachtung in der Gegenwart gebührt. — Wenn wir jetzt nach nunmehr sieben Jahren mit ruhigem Blicke das farbensprühende Bild betrachten, welches damals ein, die gesammte Schumann'sche Schule unter der Firma „Schumannia“ beleuchtender Mitarbeiter in d. Bl. Nr. 12 bis 16 des Jahrganges 1862 von Br. entwarf, so werden uns hierbei hauptsächlich zwei Gesichtspunkte lebhaft beschäftigen. Freudig begrüßen werden wir einerseits die Rückhaltslosigkeit warmer Begeisterung, mit welcher der Vf. seinen Helden auf das Piedestal künstlerischer Meisterschaft zu erheben bestrebt ist. Ist doch so vielen Kritikern unserer Zeit nur zu sehr die Eigenschaft abhanden gekommen, mit vollen Segeln für eine Person oder Sache ins Zeug zu gehen, von der sie sich wirklich überzeugt haben, daß in ihr ein bedeutender Kern, ohne rechts oder links zu schauen, ohne sich der bei den Meisten von uns fast unüberwindlich eingerissenen hypochondrischen Neigung, zu verkleinern und zu bemängeln, hinzugeben, sowie ohne kleinliche Angst, sich durch ein zu entschiedenes Urtheil zu compromittiren. Solche Rückhaltslosigkeit im Aussprechen der gewonnenen Ueberzeugung thut wie gesagt einem Theil der Kritik der Gegenwart recht Noth; ihr fehlt der Enthusiasmus, dem wir unsererseits stets das Wort geredet haben, ihr fehlt das Positive, das eigentlich Conservative, ohne das wir zerstören, anstatt aufzubauen, entmuthigen anstatt das Bewußtsein schöpferischer Kraft zu stärken, wo solche wirklich vorhanden. — Andererseits tritt uns allerdings zugleich hiermit aus jenen Artikeln jedenfalls die gefährliche Kehrseite einseitiger Subjectivität vor die Seele. Es ist ein ganz erheblicher Unterschied, ob wir den im ersten Moment oft zu sanguinischen Eindruck eines Kunstwerkes auf uns hierauf durch ruhige Objectivität läutern oder ob wir uns in der Kritik den vorhin berührten Einseitigkeiten hingeben. Ersteres aber hat der Vf. der damaligen Aufsätze augenscheinlich in bedenklichem Grade unterlassen. Lag es doch zu jener Zeit nur zu nahe, die Werke eines Autors in zu idealem Lichte zu erblicken, über den vorher bereits ein Robert Schumann den bekannten Panegyrikus in die Welt hinausgerufen hatte, welcher im geraden Gegensatz zu Schumann's hochherziger Intention für Br. eine Reihe dornenvoller Enttäuschungen werden sollte. Die beklagenswerthen Folgen konnten einem nicht hinreichend mit scharfer Selbstkritik ausgerüsteten Charakter nicht erspart bleiben; Schumann's Worte sowol, als die begeisterten Expectorationen anderer Verehrer waren nur zu sehr dazu angethan, den in den Himmel

erhobenen Autor zu gefährlicher Täuschung über seine noch keineswegs vollendete Entwicklung zu verleiten, die im Leben nicht ausbleibenden Enttäuschungen dagegen: ihn zu verbittern, ihn schroff, launisch und abgeschlossen zu machen, Beides zusammen aber: ihn dazu zu verleiten, mit souveräner Ueberhebung über die Anforderungen der Schönheit die (in seiner ersten Sturm- und Drangperiode noch gerechtfertigten) Schladen und Vizarrieren zur liebgewordenen Manier ausarten zu lassen und Kurzweg für Kern-Ausflüsse der Originalität eines vollendeten Meisters zu halten. Ref. steht zwar dem Autor lange nicht nahe genug, um zu wissen, ob sich Vorstehendes genau aus jenen Gründen ergeben hat, muß Dasselbe aber jedenfalls aus der neuen Sendung mit Bedauern als Factum constataren, und zwar mit um so größerem Bedauern, als fast aus jedem der vorliegenden Werke Züge einer so evidenten und originalen schöpferischen Kraft hervorleuchten, wie sie in der Gegenwart bei nicht vielen Autoren zu finden sein möchten. —

Von Brs'. vorliegenden Werken macht unleugbar den günstigsten, bedeutendsten Eindruck sein der Prinzessin Anna von Hessen gewidmetes großes Quintett für Clavier und Streichquartett Op. 34 in F moll, dessen hervorragende Conception überhaupt Veranlassung gibt, dieses Werk viel eingehender zu betrachten, als alle anderen vorliegenden. Wie mächtig ergreift uns sofort der wahrhaft originale Anfang mit seinem prächtigen Schwunge:

Allegro non troppo.

con 8va
Pfte, Vline u. Vlla.

rit. f f

Streichinstr.

Pfte con 8va.

Bewegung ähnlich weiter.

etc.

Außer diesem nochmals und conciser vorgeführten Gedanken treten im ersten Satz hauptsächlich noch hervor: ein aus dem Schlußacte desselben ausgesponnenes Motiv

dolce espr.

folgender breitere Seitensatz

8va
pp

Pfte 2 Octaven tiefer ähnlich weiter.

8va

Viola.

Vlla. pp

pp

die letzten 4 Takte einen Ton höher wiederholt.

und ein wiederum ganz prächtig sich aufschwingender Schlußsatz

Vline

fp

Vlla in Gegenbewegung.

p

Pfte

Bass in Gegenbewegung.

fp

wiederholt in Fmoll.

Der zweite Theil bietet nach einem etwas fahlen Syncope-Gange hauptsächlich nur eine nicht tiefe Verarbeitung des Seitensatzes; fesselnder dagegen erhebt sich der Schluß des ganzen Satzes mit einem eigenthümlichen Contrapunct-Inganno, welches durch einen kraftvollen Tutti-Abschluß gekrönt wird. Der ganze Satz aber mit seiner consequent festgehaltenen herben, tiefsten Stimmung ist trotz einiger später zusammenfassender Mängel von mächtig packender, wahrhaft großartiger Wirkung. Sehr wohlthuend folgt demselben folgender durchweg in dieser Weise

con 8va

Vline u. Viola

Pfte

begleitete seelenvolle Gesang,

Andante, un poco Adagio.

pp



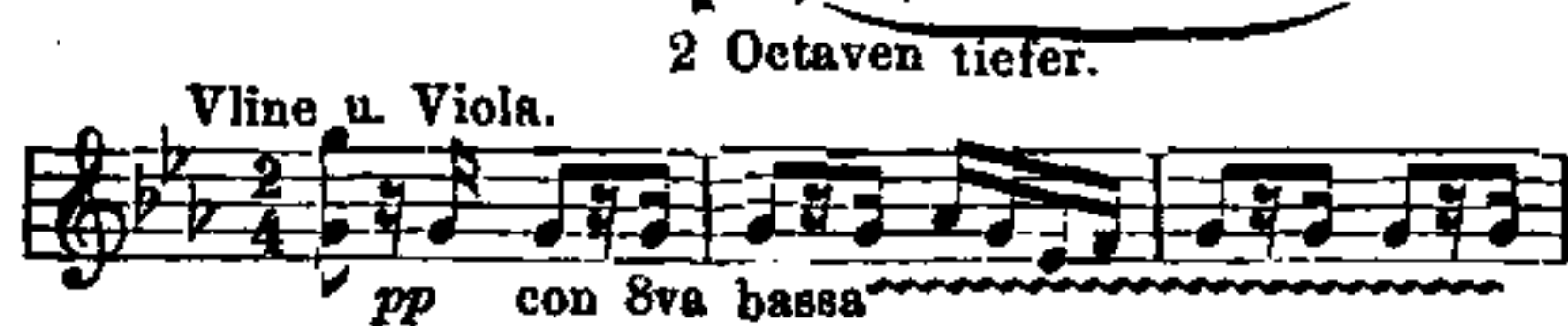
welcher mit seinem kürzeren, später nicht mehr wiederkehrenden Seitensatz

2 Vlinen u. Viola.



sich durchweg in einfachster Liebform abspinnt und, wenige launische oder matte Stellen abgerechnet, eines der gemüthvollsten, klarsten Stimmungsbilder der gegenwärtig arg verflümmerten Adagio-Literatur genannt werden kann. Auch die beiden folgenden Sätze, Scherzo und Finale erhalten das Interesse fast durchgängig durch prägnante Gedanken, scharfe und logische Gliederung, piquante Würfe und consequente wie rege thematische Arbeit in Spannung.

Im Scherzo werden meist ziemlich herb und brüst, aber energisch und wirksam folgende drei Gedanken



gegeneinandergetrieben, von denen sich der mittlere mit Hilfe einer continuirlichen Gegenstimme zu einem nicht üblen Fugato anspinnt. Das nach längerem Kampfe zwischen diesen sich ziemlich schroff begegnenden Elementen beruhigend eintretende,

farbloßere Trio ist nicht ohne melodischen Reiz, ändert jedoch zu bald und unstet seine Stimmung, um entsprechend wirksam contrastiren zu können. Das Finale aber entpuppt sich nach einer schwermüthig in interessanten harmonischen Speculationen grübelnden Einleitung als ein zuerst munter ins Zeug gehendes, charakteristisch entworfenes Rondo.

Allegro non troppo.



Ein etwas simpel und billig erfundener Seitensatz muß ab und zu zu contrapunctischen Biquanterien dienen, erhebt sich aber erst gegen den Schluß durch energischere Behandlung zu etwas mehr Bedeutung. Die Stimmung neigt überhaupt in diesem Satze am Meisten zu dem Launischen und Unsteten hin, wodurch Br. den Genuß so manches anderen seiner Werke trübt. Bald ist sie neckisch und munter, bald leidenschaftlich, wild, grell, ja bizarr, bis sie gegen den Schluß durch verschiedene wirksame Orgelpunkte zusammengerafft wird. Das Unstete im Wesen des Autors zieht sich überhaupt auch in diesem Werke von vornherein durch die gesammte Anlage, nur lange nicht so störend als in anderen seiner Schöpfungen. In der Regel fängt er mit seinem Thema schon an zu arbeiten, ehe er dasselbe einmal abgerundet ausgesprochen hat, und verzettelt dadurch mehr oder weniger von vornherein die volle Macht plastischen Eindrucks. Und sobald Br. das festere Satzgefüge verläßt, um sich sobald als möglich gangartig zu ergehen, verzerrt auch seine Lust am Bizarren, wenn auch nur für Augenblicke, oft sofort das kaum gebotene prächtige Bild durch häßliche Grimassen. Jenes launisch Unstete aber hält ihn auch ab, seine Gedanken stets zu voller Geltung zu bringen. Er stellt sie uns zuweilen zwei, drei Mal unvermittelt hin und vergräbt sich dann in so leidenschaftlichem Wühlen, daß auch seine wahrhaft glanzvolle contrapunctische Meisterschaft sich selten zu voller Geltung durcharbeitet. In der Klangwirkung meist sehr wirkungsvoll gehalten, finden sich doch auch zuweilen kühle, in der Stimmführung und Zusammenstellung der Instrumente verzettelte Stellen. Die Clavierpartie ist dankbar, zuweilen aber auch zum Verzweifeln vertrackt in der Applicatur und erfordert jedenfalls einen sehr gewandten Künstler. Trotz all dieser Ausstellungen ist dieses Quintett eine erhebliche Bereicherung der gegenwärtigen Literatur in Folge der mächtig fesselnden Großartigkeit und Consequenz seiner Conception. —

Wir wenden uns nunmehr zu den von Br. vorliegenden Gesangscompositionen für eine Stimme Op. 32 und 33. Sowol diese Feste, als einige der geistlichen Frauenchöre sind von den in der Einleitung berührten Schläcken am Empfindlichsten und Störendsten durchsetzt. Willkürliches Hinwerfen unmo-

Herr zu werden. So bedeutend und fesselnd auch in ihrer jetzigen Gestalt ein Theil der vorliegenden Werke, so ausgeprägt ihr Styl, so nobel auch z. B. ziemlich durchweg ihre Factur: erst dann haben wir von einem sonst so berühmten Autor Schöpfungen zu erwarten, die den Namen wahrer, reifer Kunstwerke uneingeschränkt verdienen, deren Genuß man sich ganz und ungetrübt hingeben kann. —

Hermann Zopff. —

Kirchengefang.

Pörring, G., Choralkunde in drei Büchern. Danzig 1865, Bertling. (500 S.)

In der vorstehenden Schrift liegt uns ein seit langen Jahren mit emsigstem Fleiße gesammeltes und sorgfältig gesichtetes Material vor, was sich als solches schon durch das Erscheinen der einzelnen Lieferungen in größeren Pausen kundgeben dürfte. Daß es nun dem verdienten Hrn. Verf. nicht immer gelungen ist, ganz nagelneue Resultate auf dem Gebiete des Choralgesanges aufzufinden, ist nicht seine Schuld, sondern liegt vielmehr in der Ungunst der Verhältnisse. Denn an neue Errungenschaften in dieser Beziehung ist nur dann zu denken, wenn günstige Umstände neue Quellen ans Tageslicht fördern, die dem scharfsinnigen Forscher neue Halte- und Gesichtspunkte darbieten. Der Verf. behandelt nun in einfacher, lichtvoller Darstellung zunächst die Choralmelodien, ihre Urheber und ihre Literatur, und es kommt da zunächst zur Sprache der geistliche Gesang vor der Reformation (der erste christliche Kirchengefang, die Anfänge des deutschen Kirchenliedes), der Choralgesang seit der Reformation (Luther und der Kirchengefang, anderweitige Choral-Componisten und Melodien des 16. Jahrhunderts, der Gesang der Reformirten und böhmisch-mährischen Brüder, die geistlichen Liederbücher). Sodann verbreitet sich die schätzenswerthe Schrift über den Choralgesang des 17., 18. und 19. Jahrhunderts, und es findet sich hier eine Fülle aufgespeicherten und mit kritischem Geschick gesichteten Materials. Daß in den seit 1800 erschienenen Choral- und Melodienbüchern, namentlich in Bezug auf die Neuzeit, die gerade in dieser Beziehung eine Masse neue Erscheinungen zu Tage gefördert hat, Einiges unberücksichtigt geblieben ist, thut weiter keinen Eintrag. Im zweiten Buche sind die geistlichen Lieder und ihre Verfasser behandelt (1. Periode von Luther bis Ringwaldt, 2. Periode von Ringwaldt bis Gerhardt, 3. Periode von Gerhardt bis Spener, 4. Periode von Lektorem bis auf F. Gellert, 5. Periode von diesem bis zur Zeit des dritten Reformations-Jubiläums, 6. Periode von dieser Zeit bis auf die Gegenwart).

Wenn übrigens der Hr. Verf. auf S. 304 seines Buches bemerkt: „Als noch gebräuchliche Lieder von unbekannten Verfassern sind aus dieser Periode zu nennen: „O du Liebe meiner Liebe“ — „Versuchet euch doch selbst“ — „O Gott des Himmels und der Erden“ —, so müssen wir dem entgegenstellen, so weit uns, die wir nicht von Haus aus Hymnologen sind, die desfallsigen neueren Forschungen bekannt wurden, daß man das zuerst genannte Lied dem Dr. Johann Angelus, 1657, das zweite dem Dr. Joach. Justus Breithaupt, 1687, und das zuletzt genannte Joh. Sam. Dieterich, 1765, zuschreibt. *) Das dritte Buch enthält Theoretisches und Pral-

*) Man vergl. die neue Ausgabe des Herder'schen Gesangbuches von dem rühmlichst bekannten Hymnologen Dr. Schauer (Weimar, Böhlau).

tisches und verbreitet sich über das Wesen der alten Kirchen-tonarten, den rhythmischen Choral (hier hat sich der geschätzte Autor mit objectiver Ruhe vor aller Ueberschätzung bezüglich dieser namentlich in neuerer Zeit wieder sehr ventilirten Form verhalten, indem er weit entfernt ist, derselben bezüglich ihrer Wiedereinführung das Wort zu reden und davon einen besonders nachhaltigen Einfluß auf das Glaubensleben der Gegenwart zu erwarten; denn jede Form, die sich im Laufe der Zeiten entwickelt hat und zu ihrer höchsten Entfaltung gekommen ist, kann nur, da ihr die innere Berechtigung fehlt, auf künstlichem Wege, aber ohne nachhaltige Bereicherung des Geisteslebens, wieder erweckt werden — neue Zeiten, neuer Geist, neue Formen!), die Kirchenlieder in musikalischer Beziehung, über den Einfluß, den Tonart, Tonumfang u. ausüben, specielle Bemerkungen über den Ausdruck und die Anwendung der gebräuchlichsten Choralmelodien, nach dem Metrum der Texte geordnet. Was der Verf. S. 418 u. ff. über die Verbesserung des Kirchengefanges in trefflicher Weise sagt, beschränkt sich wesentlich auf folgende Sätze: der Volksschulunterricht lege mehr Werth auf die desfallsige Ausbildung und dann möge, mit Ausnahme der musikalisch wenig oder ganz und gar Unfähigen, Niemand aus unserer Jugend zur Confirmation zugelassen werden, der die Lieder seines Gesangbuches bloß zu lesen und nicht auch die gebräuchlichsten derselben zu singen vermag. Anders und besser würde sich die Ausführung — heißt es weiter — des Gemeindegefanges gestalten, wenn die gebräuchlichen Gesangbücher eine andere Beschaffenheit hätten, wenn sie nämlich, wie den Text, auch die Noten enthielten. *) Damit unsere Gemeinden gern singen, Sorge man aber auch dafür, daß, um mit dem Reformator Luther zu reden, der Geist nicht durch Ueberdruß gedämpft werde. **) Soll ferner der Kirchengefang einer steten Zweckmäßigkeit in der Wahl und der möglichen Vollkommenheit in der Ausführung nicht ermangeln, so wird endlich, ja es wird vor allen Dingen nöthig sein, daß die Geistlichen, Cantoren und Organisten einmüthig zusammenwirken. In demselben Sinne, in welchem Lehrerconferenzen angeordnet worden sind, thäten auch von Zeit zu Zeit stattfindende musikalische Berathungen noth. ***) — Im Anhang findet man des Verf. Aulassung über den evangelischen Gesang in Polen und in den preussischen Landestheilen polnischer Zunge. Die sieben mit-

*) Man ist in neuerer Zeit dieser sehr berechtigten Forderung entgegengekommen, aber immer nur noch vereinzelt (z. B. in dem „geistlichen Gesangbuch“ mit Dr. M. Luther's und anderen auserlesenen Liedern nebst Singweisen, Nürnberg 1851, Campe; oder: Deutsch-evangelisches Kirchengefangbuch in 150 Kernliedern, Stuttgart, Augsburg. Freilich liegt in den sogenannten „Kernliedern“, insofern sie dem gesammten Denken, Fühlen und Wollen der Gegenwart diametral widersprechen, das punctum saliens, das das wahre kirchliche Leben entschieden deprimirt.

**) Ein jetzt glücklicher Weise quiescirter Oberlehrer an einer bedeutenderen Schulanstalt sagte einst bei einer Prüfung, wobei er aufgefordert wurde, etwas mit seinen Kindern zu singen: „Wir singen nur Kirchenlieder!“ Ob er sich mit dieser hochmüthigen Aeußerung seinem Vorgesetzten sehr empfohlen hat, wissen wir nicht, können aber nicht unterlassen, gegen dergleichen die frohe Kindesnatur verhöhnende pädagogische Einseitigkeiten, wodurch die schönsten Kirchenlieder, weil keine Abwechslung vorhanden, zum „Ueberdruß“ werden, energisch zu protestiren.

***) Ja damit hats noch gute Bege! Der Staat und die Kunst! Wie viel bleibt da noch zu thun übrig! Wie wenig fördern noch zur Zeit viele der Geistlichen, die doch zunächst das meiste Interesse beim kirchlichen Leben der Gegenwart haben sollten, das kirchlich-musikalische Element! Wie wenig sind die Organisten und Cantoren selbst bereit, darin etwas Entscheidendes zu thun. Der noch vor Kurzem gescheiterte Organistencongreß giebt Mancherlei zu denken!

getheilten slavischen Melodien aus dem 16. und 17. Jahrhundert, harmonisirt von dem Verfasser (auch separat für 3 Sgr. zu haben) zeichnen sich, wenn auch nicht durch schlagende Charakteristik, so doch durch einzelne interessante Züge aus, besonders anziehend halten wir Nr. 2 (Psalm 6), Nr. 3 mit seiner arienmäßigen Melodie und Nr. 5 (Gebet) nach dem Cational der böhmischen Brüder 1654.

Die in Vorstehendem skizzirte Arbeit wird allen denen, die von den größeren derartigen Werken eines v. Winterfeldt, Koch, Hoffmann v. Fallersleben, v. Lucher, Leyritz u. nur beschränkten oder gar keinen Gebrauch machen können, eine sehr willkommene und brauchbare Gabe sein. —

A. W. G.

Correspondenz.

Leipzig.

Die diesjährige Concertsaison wurde am 10. d. M. mit dem ersten Concert im Saale des Gewandhauses eröffnet. Das in seiner Gesamtpsygnomie allerdings noch wenig verheißungsvolle Programm brachte an Orchesternummern die Ouvertüre zu „Coryanthe“ und die Emoll-Symphonie. Die Solovorträge waren vertreten durch Frä. Therese Seehofer aus Wien und Frn. Henri Wieniawski aus Petersburg. Erstere sang Recitativ und Arie („Nur zu flüchtig“) aus „Figaros Hochzeit“ und die Ocean-Arie aus „Oberon“. Die Stimme ist in der Mittellage voll und kräftig, in der Höhe nicht ohne Anstrengung ansprechend, so geschieht auch die Sängerin hier damit zu schalten verfehlt, sowie die Schule vortrefflich. Der Ausdruck läßt zwar an tieferer Erfassung, nuancirterer Darstellung und dramatischer Färbung und Abstufung zu wünschen — sehr tönlos fiel in letzter Beziehung das Recitativ der Mozart'schen Arie aus — doch ist andererseits Natürlichkeit und Gesundheit der Empfindung nicht zu verkennen. Die Künstlerin erudete lebhaften Beifall und Hervorruf. — Fr. Wieniawski, der das Mendelssohn'sche Concert und eine eigene Phantasie über Themen aus Gounod's „Faust“ vortrug — zählt unbestritten zu den hervorragenden Geigern der Gegenwart. Sein Ton ist gesangvoll, rund und modulationsreich, alles Technische hingegen stellt sich als vollständig überwunden, mit Sicherheit und Leichtigkeit beherrscht dar; dabei giebt sich eine ebenso maßvoll feurige, wie innige Empfindungsweise in durchweg ruhig eleganter und geschmackvoller Form kund. Während dem Künstler nach seinem ersten Vortrag reiche Beifallspenden und Hervorruf zu Theil wurden, zeigte sich das Publicum seiner „Phantasie“ gegenüber etwas kälter, was uns ziemlich befremdete, denn man weiß ja doch, mit welchem Maßstab man an dergleichen Sachen herantreten muß, daß es nämlich hier lediglich auf Bravour ankommt. Allerdings hat — wenn man ein kritisches Verhalten diesem Opus gegenüber gelten lassen will — dieselbe in der That etwas Zwitterartiges, in das man sich nicht recht finden kann. Einerseits verleugnet es im Ganzen nicht den potpourriartigen Zuschnitt; andererseits finden sich darin viele interessante combinatorische Züge und ernstere Anläufe, durch die man sich versucht fühlt, bei dem Autor andere, als bloß auf augenblicklichen Effect zielende Absichten vorauszusetzen. Auf diese Weise mag sich das Verhalten des Publicums erklären.

St.

Halle.

Am 2. d. M. wurde im hiesigen Volksschulsaale, und zwar diesmal zur Feier der 25. Philologenversammlung, unter Mitwirkung von Frä. Clara Martini und Frä. Natalie Schilling aus Leipzig

Stud's „Orpheus und Euribice“ vom Haßler'schen Gesangverein zum zweiten Mal zur Aufführung gebracht. Obgleich Musik. Haßler durch einen plötzlichen Trauerfall sich verhindert sah, die Leitung selbst zu übernehmen, so war der Eindruck doch wiederum ein überwältigender. Es wäre dies ohne eine bis ins Einzelne gehende, durchaus sorgfältige Vorbereitung von Seiten des Concertgebers kaum möglich gewesen. Und in der That wurden die Ehre mit einer Feinheit und Präcision durchgeführt, wie sie zu den Seltenheiten gehört. Nicht minder vortrefflich waren die Leistungen des bedeutend verstärkten, vorzüglich besetzten Orchesters; Instrumentalsätze, wie die Kurientänze und zumal die große Chaconne spielte es mit wahrhafter Bravour. Vor Allem aber waren es die beiden Solistinnen, welche den erhabensten Eindruck hervorriefen. Hatte Frä. Marlini schon bei der ersten Aufführung durch ihr herrliches Organ einen großen Eindruck gemacht, so konnte es jetzt, wo sie sich durch ein fortgesetztes Studium noch mehr in die Partie des Orpheus hineingelegt hat, nicht fehlen, daß sie sich die Herzen der Anwesenden eroberte. Sie sang mit dramatischer Lebendigkeit und wahrhaft seelenvoller Empfindung, so daß sich alte Herren in ihrer Begeisterung sogar an Johanna Wagner während ihrer schönsten Blüthezeit erinnern wollten. — Auch Frä. Schilling zeigte als Euribice, — besonders im Duett und in der leidenschaftlichen Arie „Welch' furchtbare Schmerzen“ —, daß sie außer einer tüchtigen musikalischen Durchbildung auch ganz vorzügliche Stimmmittel besitzt. Beide Damen haben ihrem Lehrer, Prof. Göge in Leipzig, alle Ehre gemacht.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Saell und Frau hielten sich in der letzten Zeit in Italien auf. —

— Max Bruch hat sich auf kurze Zeit an den Rhein und nach Paris begeben. —

— Pianist Hugo Mund, früher Chordirector in Leipzig, hierauf Lehrer in Petersburg, ist einem ehrenvollen Rufe als Musikdirector und Lehrer an das kaiserliche Musikinstitut zu S. Petersburg im südlichen Rußland gefolgt. —

— Der begabte Violoncell-Virtuose Josef Diem hat eine größere Kunstreise angetreten und u. A. in Würzburg dortigen Bl. zufolge soeben mit ungewöhnlicher Sensation concertirt. —

Musikfeste, Aufführungen.

Zürich. Der dortige wegen seiner Leistungen sehr geschätzte Orchesterverein steht sich in Bezug seiner Weiterexistenz ernstlich dadurch in Frage gestellt, daß der Director des Stadttheaters erklärt, dasselbe schließen zu müssen, wenn der Besuch nicht sehr bald ein viel lebhafterer werde. Das Eingehen obigen Vereines würde allerdings einen grellen Contrast zu dem kürzlich dort so glänzend durchgeführten Musikfeste bilden. —

Salzburg. Mozarteums-Concert: Schumann's Dmoll-Concert, Quartett aus „Fidelio“, Violin-Prälude von Singer (Concertm. Blau) Violoncellconcert von ? (Prof. Hegenbart) u. — Würdige, theilweis ausgezeichnete Aufführung von Mendelssohn's „Paulus“ unter Leitung von Schlager mit dem Mozarteum, der Singakademie und der Liedertafel, sowie mit verstärktem Orchester. Von den Solisten werden Frä. Bernstein und Fr. Huber gerühmt. —

Wien. Die philharmonische Gesellschaft bringt in nächster Zeit u. A. zu Gehör: Symphonien von Schumann in Dmoll, von Beethoven in Bdur, von Rheinberger (Wallenstein) in Cdur, Wagner's Vorspiel zu „Tristan und Isolde“, „Fee Mal“ von Berlioz, zweite Suite von Rachner, Concerte von Liszt, Händel u. —

Würzburg. Am 5. wohl gelungenes Concert der Liebertafel unter Leitung von Brand und unter Mitwirkung des Violoncellisten Josef Diem: Beethoven's „Troica“, Chor- und Sologefänge von Bruch, Dürner, Weidt &c. —

Dresden. Am 2. (nicht am 3., s. vor. Nr.) Aufführung in der Frauenkirche unter Mitwirkung der Sopranfängerin Rosaleundh, der Sängerin Isidore v. Reutter, der Hoforganisten Merkel und Berthold, der Dreißig'schen und Dresdner Singakademie unter Leitung von Pfretschner. —

Berlin. Am 14. zweite Symphonisoirée der Hofcapelle: Manfred-Ouverture von Schumann &c. — Am 19. erstes philharmonisches Concert von B. Scholz mit Joachim und dem Gesangsverein der Kullak'schen Musikschule: Obur-Concert und Chaconne von Bach, Mozart's maurerische Trauermusik &c. —

Braunschweig. Am 8. erstes Concert des Vereins für Concertmusik unter Mitwirkung der Pianistin Marstrand aus Hannover, Stöckhausen's und der Kammermusiker Blumenstengel und Rindermann. U. A. werden die Leistungen von Frä. Marstrand sowie des Violinisten Blumenstengel von dortigen Bl. mit großer Anerkennung hervorgehoben. Für die folgenden Concerte wird die Mitwirkung der Hofcapelle in Hannover unter Fischer und der Braunschweiger Hofcapelle unter Abt zugesagt. — Am 12. Abendunterhaltung im Wiseneder'schen Institut: ein und mehrstimmige Gefänge (von E. Wiseneder &c.) für Frauenstimmen, die Gesangssembles ausgeführt durch die Damengesangsclasse. —

Edln. Am 11. historisch-chronologische Clavier-soirée von Mortier de Fontaine. — Am 15. großes Concert von Giller für den Frankfurter Dom. — Am 22. Beginn der Gürzenichconcerte. —

Wesel. Am 22. v. M. recht erfolgreiches Concert des Hofpianisten Th. Rahenberger mit der Sängerin Ida Schmitz aus Edln, dem Pianisten A. Rahenberger und Musikd. Laue aus Duisburg: Phantasiestück von Schumann, vierhändige Märsche von Schubert, Obur-Polonaise und 10. Rhapsodie von Liszt, Barcarole von Rahenberger &c. —

Düsseldorf. Am 17. und am 7. November Concerte von Th. Rahenberger mit Concertm. v. Königsberg aus Edln: Werke von Bach, Beethoven, Schumann, Chopin und Liszt. — R. begibt sich hierauf auf eine größere Concertreise nach Thüringen, Bayern und der Schweiz. —

Neue und neu einstudirte Opern.

— In Copenhagen wird ein neues Werk von Hartmann, dem Sohn eines dortigen Professors, „Das Erlismädchen“ vorbereitet, — in Moskau Saloman's „Rose der Karpathen“, — in Erieß die vom Cultusministerium Preis-gekürzte „Francesca da Rimini“ von Bezedich. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: die in Lemberg ungewöhnlich gefeierte Anna Marek hierauf in Krakau und Wien — in Petersburg ein Frä. Salobioff (erstes Debut) mit recht ermunterndem Beifalle, wohlklingendes Organ, besonders in der Höhe, Anlage zur Coloratur, weitere technische und dramatische Ausbildung noch wünschenswerth — in Würzburg ein neuer Tenor, Namens Oppitz, mit ungewöhnlichem Erfolge, Stimme von seltener Schönheit nebst sehr einnehmender Persönlichkeit — ein neuer Stern Namens Chandon von der deutschen Oper in Newyork in Mannheim unter nicht enden wollendem Applaus, prächtvoller kister Bass, noble und weiche Ton-

bildung, befriedigendes Spiel. — Tenorist Southeim in Stuttgart hat sich von jetzt ab für jeden Winter längeren Urlaub ausgewirkt, um besonders in Norddeutschland sich durch Gastspiele bekannt zu machen. — Tenorist Pader erhielt am Schluß seines Münchener Gastspiels vom Könige Raulbach's Lannhäuser-tableau in prächtvoller Ausstattung nebst schmeichelhaftem Begleitschreiben. —

— Engagirt wurden: Frä. Tietjens zu längerem Gastspiel nach Petersburg — der wegen guter Auffassung geschätzte Tenorist Schleich von Freiburg in Würzburg — Frä. Wilde, früher in Leipzig und Breslau, in Weimar — Capellm. Heinefetter von Mainz in Aachen — Componist Julius Sulzer als Capellmeister in Bukarest. — Frä. Blaczek hat ihr Engagement in Braunschweig mit allgemeinem Beifall begonnen. —

In Bordeaux wurde der Bassist Coulon am ersten Abend gründlich ausgepiffen, am zweiten müthend applaudirt. Das nennt man doch ein consequentes Publicum. — Unter verschiedenen kleinen Wiener Scherzen verdient Erwähnung, daß der italienische Exdirector Salvi mit dem Pester Exdirector Winter am Carltheater eine — deutsche Oper etabliren will. — Gundy hat die Direction des deutschen Theaters in Ofen erhalten. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Generalintendant Dr. v. Dingelstedt hat bei seinem Scheiden von Weimar vom Großherzog das Comthurkreuz des Falkenordens erhalten. An seiner Stelle ist Kammerherr v. Loën aus Dessau zum Intendanten ernannt worden. —

— Hofcapellm. Herbed ist vom Wiener „Männergesangsverein“ zum Ehren-Chormeister ernannt worden. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starb: am 5. in Baden-Baden der hochzollernsche Hofcapellmeister Täglichsbed, geb. am 31. December 1799 zu Auerbach, tüchtiger Violinvirtuos und Componist, in Pechingen und hierauf in Löwenberg bis 1849 Dirigent der vorzüglichen Capelle des Fürsten zu Hohenzollern-Hechingen. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Frä. Rudolf, Opernsängerin von Wien, Fr. Frankl, Opernsänger von Mannheim, Fr. Rieter-Wiedermann, Musikalienverleger aus Winterthur. —

Vermischtes.

— Es sind uns von den verschiedensten Seiten Aeußerungen der Bewunderung zugegangen, daß man weder die großartige 350jährige Jubelfeier des Reformationstages in Wittenberg am 30., noch die dort an erstere am 1. November sich anschließende 50jährige Jubelfeier des Königl. Predigerseminars zur Aufführung eines großen Bach'schen oder Händel'schen Werkes benutze, dafür aber fünf Predigten angeordnet habe, nämlich von 8—10, von 11—1, von 2—3, von 6—7 und nach 8 Uhr (Letztere auf dem Marktplatz). Die zum Theil beigelegte Muthmaßung, daß manchem Geistlichen jede größere Ausbreitung von Musik störend und unbequem sei, müssen wir natürlich auf sich beruhen lassen. —

Allgemeiner Deutscher Musikverein.

Wir machen hierdurch diejenigen Mitglieder, welche Werke von sich bei der nächstjährigen Versammlung aufgeführt wünschen, darauf aufmerksam, daß dieselben bis spätestens Ende d. J. eingesendet werden müssen; spätere Eingänge können für die nächste Versammlung nicht berücksichtigt werden. Dagegen ist wiederholt darauf aufmerksam zu machen, daß Einsendungen von Musikalien behufs der Circulation bei der musikalischen Section auch außerhalb der festgestellten Termine und ohne daß besondere Aufforderungen erlassen werden, fortwährend erfolgen können.

Leipzig, im October 1867.

Die geschäftsführende Section.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Verlag von Rob. Forberg in Leipzig.

Nova-Sendung Nr. 5. 1867.

- Baumfelder, Fréd., Op. 165. Valse brillante de l'Opéra: Roméo et Juliette de Gounod. Transcription pour Piano. 15 Ngr.
 — Op. 166. Le Désir. Romance pour Piano. 12½ Ngr.
 Behr, François, Op. 175. La belle Bergère. Mélodie gracieuse pour Piano. 15 Ngr.
 — Op. 176. Von dir geliebt! Melodie (nach einer Dichtung von Ida von Düringsfeld) f. Pianoforte. 12½ Ngr.
 Cramer, F., Kinderstücke f. das Pianoforte. Heft 2. 15 Ngr.
 Genée, Richard, Op. 175. Er und Sie. Komische Ehestandscene f. zwei Singstimmen (Sopran und Bass oder Bariton) mit Begleitung des Pianoforte. 25 Ngr.
 Heiser, Wilhelm, Op. 88. Unter den dunkeln Linden. Gedicht von Rob. Reinick, f. zwei Sopran- oder Tenorstimmen mit Begleitung des Pianoforte. 15 Ngr.
 Krag, D., Op. 196. Rosenknospen. Leichte Tonstücke über beliebte Themas ohne Octavenspannungen und mit Fingersatzbezeichnungen.
 No. 16. Gumbert, das theure Vaterhaus. 10 Ngr.
 No. 17. — Spielmannslied. 10 Ngr.
 No. 18. Volkslied: Tyroler und sein Kind. 10 Ngr.
 No. 19. Rossini, Tell. Duett: „O Mathilde, du Engel meiner Triebe“. 10 Ngr.
 No. 20. Flotow, Martha. Arie: „Ach so fromm“. 10 Ngr.
 Kuntze, C., Op. 137b. Die Wahl. Komisches Lied f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 15 Ngr.
 Laszlo, Anna von, Op. 1. Original-Fantaisie f. Flöte mit Begleitung des Pianoforte. 15 Ngr.
 — Op. 2. Elegie im ungarischen Style f. Pianoforte. 10 Ngr.
 — Op. 3. Ess-Bouquet. Polka-Mazurka f. Pianoforte. 5 Ngr.
 — Op. 8. „Ave Maria“ f. Waldhorn oder Violoncello solo mit Begleitung von 2 Violinen, Violo und Bass. 20 Ngr.
 — Op. 13. L'amor mio e per te, e per la scienza, Cantilena per il Violino coll' accompagnamento del Piano. 12½ Ngr.
 — Op. 15. Il Primo amore per il Pianoforte. 15 Ngr.
 Roberti, B. H., Soirées musicales. Duos faciles pour Violon et Piano No. 13. Gounod, Valse brillante de l'Opéra: Romeo et Juliette. 15 Ngr.

Im Verlage von

Th. J. Bouthaan & Co. in Amsterdam
ist erschienen:

Richard Hol:

- Op. 40. Drei Duette für Sopran und Alt mit Clavierbegleitung. 1 Thlr.
 Op. 42. Drei Duette für Sopran und Alt mit Clavierbegleitung. 25 Ngr.
 Op. 43. Morgengesang für Alt-Solo und Frauenchor mit Pianoforte. Clav.-Ausz. 20 Ngr. Singst. 10 Ngr.

Neue Musikalien

im Verlage von **C. F. W. Siegel** in Leipzig, welche durch jede Buch- und Musikalienhandlung zu beziehen sind:

- Bach, J. S., Präludium und Fuge in a moll f. Orgel. 15 Ngr.
 — Präludium und Fuge in g moll f. Orgel. 15 Ngr.
 — Toccata und Fuge in d moll f. Orgel. 15 Ngr.
 Bendel, Fr., La Cascade. Etude de Concert p. Piano. Op. 114. 15 Ngr.
 — Invitation à la Polka, Morceau élégant p. Piano. Op. 115. 15 Ngr.
 Genée, Rich., Das Kabel-Telegramm (Zwei Börsenmänner). Komisches Duett f. Pfte. und Bass mit Pfte. Op. 176. 22½ Ngr.
 Henselt, Adolphe, Duo pour le Chant, transcr. p. Piano. Op. 40b. 12½ Ngr.
 Höppner, C. M., Das Reich der Lieder. Cyclus von zehn Bildern aus dem Gesangsleben f. Männerchor etc. Part. 1½ Thlr. Chorst. 1½ Thlr. Solost. 15 Ngr. Textbuch 1½ Ngr.
 Jungmann, A., Im Erlenhain. Fantasiestück f. Piano. Op. 248. 18 Ngr.
 — Für Dich! Romanze f. Piano. Op. 249. 14 Ngr.
 Oesten, Th., Liederharfe. Sechs kl. Fantasien über beliebte Volkslieder f. Pfte. Op. 358. No. 1—6 à 15 Ngr. 3 Thlr.
 — Opernklänge. Sechs Clavierstücke über beliebte Opern-melodien zum Gebrauch f. kleine Hände, f. Pfte. Op. 359. No. 1—6 à 15 Ngr. 3 Thlr.
 Spindler, Fr., Duo-Nocturne de l'Opéra: Roméo et Juliette, pour Piano. Op. 181. 18 Ngr.
 — Valse-Ariette de l'Opéra: Roméo et Juliette, pour Piano. Op. 182. 16 Ngr.
 Suppé, Fr. von, Ouverture a. Op.: Pique Dame, f. Orchester. Partitur. 1 Thlr. 7½ Ngr.
 — Dieselbe. Orchesterstimmen. 8 Thlr. 15 Ngr.
 Tutschek, Franz, Kinder-Quadrille f. Pianoforte zu vier Händen. Op. 86. 15 Ngr.
 — Frühlings-Marsch f. Pfte. zu vier Händen. Op. 87. 10 Ngr.

Soeben erschien in meinem Verlage:

Missa Solemnis

für Solo, Chor und Orchester

von

Friedrich Kiel.

Op. 40.

Partitur 10 Thlr. — Clavier-Auszug 3 Thlr. — Chorstimmen 8 Thlr. — Solostimmen 20 Sgr. — Orchesterstimmen 10 Thlr.

(Die Preise der Partitur und des Clavier-Auszuges sind Netto-Preise.)

Simrock'sche Musikalienhandlung in Berlin.

Leipzig, den 25. October 1867.

Von dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Rgr. 12
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
Handlungen und Kunst-Verhandlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Auhé in Prag.
Schubert & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen
Ch. J. Kootaan & Co. in Amsterdam.

N^o 44.

Dreundsechzigster Band.

B. Weßermann & Comp. in New York.
F. Schottensack in Wien.
Gebrüder & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Koradi in Philadelphia.

Inhalt: Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen. Concert-Bericht von
O. Drönewolf. III. — Recension: Ludwig Kahl, Beethoven's Leben. —
Correspondenz (Leipzig). — Kleine Zeitung (Journalchau, Tagesgeschichte,
Bermischtes). — Kritischer Anzeiger. — Literarische Anzeigen.

Die Tonkünstler-Versammlung zu Meiningen.

Concert-Bericht

von

O. Drönewolf.

III.

Das vierte und letzte Concert für Orchester-, Gesangs-
und Instrumentalsoli fand — unter Leitung des Capellmeisters
Dr. Damrosch — Sonntag den 25. August ebenfalls im
herzogl. Hoftheater statt, und wurden in demselben folgende
Werke zur Aufführung gebracht:

I.

Ouverture zu Shakespeares „Timon von Athen“ von Ed-
mund v. Mihalovich in Pest.

Concert für Pianoforte mit Begleitung des Orchesters von
Fr. Kiel, vorgetragen von Hrn. K. Seidel aus
Dreslau.

Duett für Sopran und Alt aus der Oper „Beatrice und
Benedict“ von H. Berlioz, gesungen von Fr. E. Wi-
gand und Fr. El. Martini.

Concert für Pianoforte, Violine und Violoncell mit Beglei-
tung des Orchesters (Ebur, Op. 56) von Beethoven,
vorgetragen von den HH. Fassen, Kömpel und Gräß-
macher.

II.

„Was man auf den Bergen hört“, Gedicht von Victor
Hugo, übersezt von Oswald Marbach, gesprochen
von Fr. Rosalie Marbach.

„Was man auf den Bergen hört“, symphonische Dichtung
nach Victor Hugo, von Fr. Liszt.

„Die drei Zigeuner“ (Gedicht von Lenau), für eine Sing-
stimme mit Begleitung des Pianoforte von Fr. Liszt,

gesungen von Hrn. Fessler vom Hoftheater in Co-
burg.

„Liebescene“ und „Fest bei Capulet“ aus der dramatischen
Symphonie „Romeo und Julie“ von H. Berlioz.

Die Ouverture von Mihalovich ist ein überaus trübe
und düster gehaltenes Tongemälde, das sich nur in geringerem
Grade die Gunst der Zuhörerschaft zu erwerben vermochte.
Man fühlte sich augenscheinlich mehr abgestoßen, als angezogen
durch diese fast nur von Verzweiflung und Menschenhaß und
Lebensüberdruß erzählenden Töne, in denen der Componist
dem seiner Tonbildung vorgesetzten Motto (Hier liegt der trau-
rige Leib, dem nun der traurige Geist entschwebt; — — —
Hier lieg' ich, Timon; da ich lebt', haßt' ich, was Leben
hegt — — —) nach jeder Richtung hin zu folgen und treu zu
bleiben bemüht gewesen ist. Sprach sich somit einerseits in
der Composition ein entschiedenes Talent für scharfe und zu-
treffende Charakteristik aus, wie dieselbe denn überhaupt von
der unzweifelhaften Begabung und ursprünglich gestaltenben
Schöpferkraft des Autors Zeugniß ablegte, so konnte anderer-
seits die Wahl und musikalische Wiebergabe gerade dieses Pro-
gramms allerdings wol für bedenklich gehalten werden, da sich
der Genius der Musik — mit seiner erlösenden, erwärmenden
und erhebenden Kraft — mit so durchaus negativen Stimmungen
und Anschauungen nicht recht zu vertragen und somit ihrer
Darstellung gewissermaßen unwillkürlich zu entziehen scheint.
Doch mag es schwer sein, vom ästhetischen Standpunkte aus
in dieser Beziehung eine bestimmte Grenze ziehen zu wollen
und sind wir weit davon entfernt, auf eine endgültige Entschei-
dung der in obigen Andeutungen eben nur angeragten Streit-
frage (deren weitere Verfolgung und Besprechung uns überdies
von unserem Gegenstande viel zu weit entfernen würde) irgend-
welchen Anspruch zu erheben. —

Auf die Ouverture von Mihalovich hätte, wie das Pro-
gramm besagte, „Die Gefangene“ von Berlioz, Gesangsstück
für eine Altstimme mit Begleitung des Orchesters, folgen sol-
len. Jedoch mußte diese Nummer wegen Indisposition des
Fr. Martini, welche die Solopartie übernommen hatte,
leider ausfallen, was um so lebhafter bedauert wurde, als man
sich sowol von der Schönheit der Composition selber, wie auch
von der Interpretation derselben durch die genannte Sängerin
hohen Genuß versprochen hatte.

Das Concert von Kiel, vorgetragen von Hrn. Seidel aus Breslau, befriedigte im Ganzen weniger, als es der durch zahlreiche andere tüchtige und geistvolle Werke bereits seit längerer Zeit festbegründete Ruf des Componisten erwarten ließ. Sämmtliche, uns zu Gehör gekommene, irgendwie urtheilfähige Stimmen sprachen sich dahin aus, daß die Composition an einer gewissen Trockenheit leide, daß sie Frische, Wärme und Ursprünglichkeit vermissen lasse und sich über das Niveau einer zwar durchaus tüchtigen und von technischem Geschick zeugenden, doch aber nichts eigentlich Bedeutendes und Interessantes bringenden Arbeit nur wenig erhebe. — Die Ausführung der Clavier-Solopartie war ebenfalls nicht recht geeignet, die Zuhörerschaft für das Werk einzunehmen und zu erwärmen. Hr. Seidel entwickelte zwar eine recht beachtenswerthe technische Fertigkeit; auch war anzuerkennen, daß er das ziemlich lange, drei Sätze enthaltende Concert sicher und correct auswendig spielte. Doch fehlte es seinen Passagen hier und da noch an Feinheit und Glätte, wie denn überhaupt sein ganzer Anschlag von Härte und Trockenheit nicht frei war. —

Eine von jenen seltenen Meisterleistungen, die sich der Hörer nicht besser und vollendeter wünschen kann und mag, und die, plastischen Gebilden gleich, fest und unverrückbar seiner Seele sich einprägen, war der Vortrag des Beethoven'schen Trielconcerts durch die H. F. Paffen, Kömpel und Grümacher. Nichts Gewaltiges und Erhabenes, wie so oft in seinen unvergänglichen Schöpfungen, bietet uns hier der unsterbliche Meister, sondern ein unvergleichlich graziöses Tonspiel läßt er sich entfalten, in dem die concertirenden Instrumente bald einander sich ablösen, einzeln auftreten und dann scheinbar den anderen den Rang ablaufen, bald wieder im lieblichen Reigen sich vereinigen, sich umschlingen und durchkreuzen, — und so schien sich denn die reizende Tonschöpfung unter den Meisterhänden der obengenannten Künstler in der That zu einem anmuthigen Wettstreit zu gestalten, der um so fesselnder und spannender wirkte, weil eben jeder der Ausführenden auf seinem Gebiet das Vorzüglichste leistete, was überhaupt geboten werden konnte, und Keiner den Anderen an äußerster Correctheit der Technik, sowie an Feinheit, Glätte und Delicatesse der Vortragsweise zu überbieten vermochte. Und doch, bei dieser Vollkommenheit der Einzelleistungen, bei dieser bis ins Kleinste gehenden Sauberkeit und Zierlichkeit der Detailarbeit, — welche stilsvolle Einheit des Gesamteindrucks, wie wuchs da Alles organisch aus dem gemeinsamen Boden der herrschenden Grundstimmung hervor, wie mußte sich der Einzelne, wo es künstlerisch geboten erschien, unterzuordnen und anzuschmiegen, wie ordnete und rundete sich das Alles zum schönsten, harmonischen Bilde, das die Seele des Genießenden mit innigster Befriedigung und reinsten Freude erfüllen mußte! Wir glauben den Vortrag dieses Concerts, bei dem die Solisten durch das Orchester in würdigster Weise unterstützt wurden, — neben dem „Spanischen Lieder-Spiel“ — als das Vollkommenste bezeichnen zu dürfen, was uns in Bezug auf Ausführung während der Meininger Versammlung geboten wurde, und haben wol nach dem soeben Gesagten kaum nöthig hinzuzufügen, daß stürmischer Applaus die vortrefflichen Künstler für ihre Musterleistung belohnte. —

Das Duett aus der Berlioz'schen Oper „Beatrice und Benedict“, ein überaus liebliches und innig empfundenes Musikstück, das der Componist — besonders vermittelt seiner hohen und bis jetzt wol noch nicht überbotenen Meisterschaft in der Instrumentation — ganz und gar mit dem zarten Duft und der reichen Poesie der „mondbeglänzten Zaubernacht“ zu

erfüllen gewußt hat, wurde von den Damen Wiganb und Martini in gewohnt vorzüglicher Weise und mit feinsten Wiedergabe aller seiner mannichfachen Schönheiten zu Gehör gebracht und demgemäß auch vom Publicum mit lebhaftem und ungetheiltem Beifall aufgenommen. —

Ebenso war auch die Aufnahme der „Drei Zigeuner“ von Liszt, einer ganz in der eigenthümlichen Weise des genialen Meisters concipirten, die einzelnen Momente der Dichtung sowohl, wie die das Ganze beherrschende Grundstimmung aufs Schärffste und Treffendste charakterisirenden Tondichtung, eine durchaus günstige, dem hohen Werthe und tiefen Gehalte der Composition im vollsten Maße entsprechende. Hr. Fessler mußte durch verständnißvollen und nach jeder Richtung hin befriedigenden Vortrag der Gesangspartie die geistvolle Tonschöpfung in das richtige Licht zu setzen und bewährte sich auch hier, wie schon Tags zuvor durch seine Mitwirkung bei den Cornelius'schen Duetten, als tüchtig gebildeter Künstler von Geschmack und feinem Kunstverstande. —

Das Hauptinteresse der Zuhörerschaft wurde indeß an diesem Abend ohne Zweifel durch die beiden großen Orchesterwerke von Liszt und Berlioz in Anspruch genommen. Sie bildeten sozusagen den Kern- und Schwerpunkt des Programms und machten Beide, jedes in seiner Weise, einen überaus großartigen, für Jeden, der einen offenen Sinn und Empfänglichkeit dafür mitbrachte, gewiß unvergeßlichen Eindruck. — Liszt's symphonische Dichtung „Was man auf den Bergen hört“ wurde durch Declamation des gleichnamigen Gedichts von B. Hugo in passendster Weise eingeleitet, und außerdem war, um das Verständniß des noch wenig bekannten (— wenn wir recht berichtet sind, erst zwei oder drei Mal öffentlich aufgeführten —) Werkes zu erleichtern und vorzubereiten, eine sehr klar und ausführlich gehaltene Analyse desselben von Felix Dräseke im Programm abgedruckt. In dieser Dräseke'schen Auseinandersetzung waren sowohl die dichterisch-musikalischen Intentionen des Componisten, wie auch der ganze thematische Bau des Werkes in so treffender und allgemein verständlicher Weise dargelegt, daß wir füglich darauf verzichten können, auf Inhalt und Gestaltung der L.'schen Tonschöpfung an dieser Stelle näher einzugehen, da wir dem dort Gesagten nichts wesentlich Neues hinzuzufügen wüßten. Wir wollen uns daher damit begnügen, die dem Ganzen zu Grunde liegende Idee nur im Allgemeinen anzugeben und, als besonders bemerkenswerth und interessant, diejenigen Punkte hervorzuheben, in denen — in Ausführung dieser Idee — der Componist von seinem dichterischen Vorbilde abgewichen ist. Jedem, der sich über den inneren Bau des in Rede stehenden Kunstwerks noch näher zu unterrichten wünscht, sei die Lectüre des von Dräseke verfaßten, im Meininger Programm enthaltenen Aufsatzes hiermit nochmals aufs Wärmste empfohlen. — Der Grundgedanke des B. Hugo'schen Gedichts ist bekanntlich der, daß der Dichter, einsam auf dem Gebirge weiland, zu seinen Füßen den rollenden Ocean, ein unermessliches, verworrenes Gebrause vernimmt, aus dem sich bald zwei Stimmen, deutlich erkennbar loslösen, im weiteren Verlaufe sich durchkreuzend, wechselseitig einander verdrängend, bekämpfend und übertönend, von denen die eine (— Natur —) voll Freude, lieblicher Frische und Erhabenheit, dem Schöpfer ihr jubelndes Loblied singt, die andere (— Menschheit —) „dumpf, voll Schmerzenslaut, von Weinen, Klauern, Fluchen angeschwellt“, das Elend „des inmitten der ruhigen Natur qualvoll Leidenden“ verkündet. Um nun diesen großartigen und tiefen Gedanken musikalisch zu verkörpern, hat es Liszt — in gewiß sehr richtiger Erkenntniß

der sich ihm darbietenden künstlerischen Mittel — vorgezogen, jene beiden Hauptstimmen „nur als entgegengesetzte Stimmungen zu erfassen, für die Darstellung einer jeden aber verschiedene charakteristische Motive in Anwendung zu bringen.“ — Der zweite fast noch wesentlichere Punkt aber, in dem er sich vom Dichter getrennt hat, ist die Einführung jenes wunderbar schönen, wie aus einer anderen Welt herüberklingenden, von den feierlichen Klängen der Posaunen getragenen Andante religioso, durch das wir hier (bei Liszt) uns in wohlthuendster Weise beruhigt und getröstet, dem Kampfe entrückt und über ihn hinausgehoben fühlen, mit dessen Eintritt die bis dahin mit fortwährend gesteigerter Festigkeit und Leidenschaftlichkeit sich bekämpfenden Gegensätze versöhnt erscheinen, während der Dichter dieselben im vollen Widerspruche neben einander stehen läßt. Sehr richtig bemerkt hierzu Dräseke, „daß dem Tonkünstler schon aus rein musikalischen Gründen ein poetisch verfähnender Abschluß willkommen dünken, wo nicht geboten erscheinen mußte.“ — Daß das Liszt'sche Werk reich ist an überraschenden Instrumentaleffecten, an originellen und kühnen Harmonienfolgen, an interessanten thematischen Combinationen, daß durch geistvollste Verwendung all dieser Mittel das jedesmal Darzustellende stets in treffendster Weise wiedergegeben und charakterisirt und so der Empfindung des Hörers zu unmittelbarer Anschauung gebracht worden ist, bedarf für alle Diejenigen nicht der Erwähnung, die die gewaltige Schöpferkraft, die stets Neues und Großes spendende Erfindungsgabe des genialen Meisters kennen und zu würdigen wissen. — Das Orchester löste die ihm in Ausführung des Werkes zufallende, außerordentlich schwierige Aufgabe in durchaus anerkennenswerther, den anwesenden Componisten selber sichtlich befriedigender Weise. — Nach Schluß des Werkes bewies das versammelte Publicum dem Schöpfer desselben seine innigste Verehrung und Dankbarkeit durch lebhaftesten, reichlich gespendeten Beifall und stürmischen Hervorruf. —

Durch die beiden Sätze aus der Romeo-Symphonie von Berlioz fanden die Meiningener Festtage einen Abschluß, wie er würdiger, glänzender und großartiger nicht leicht gedacht werden konnte. Man hatte mit der Wahl dieser Schlußnummer einen entschieden glücklichen Griff gethan, wie denn überhaupt die — zumeist durch den Vorsitzenden des Musikvereins, Dr. Brendel, erfolgte — endgültige Feststellung sämtlicher Programme nicht allein von Geschick und Sachkenntniß in Berücksichtigung der praktischen Erfordernisse, sondern auch von feinstem und gebiegenstem Kunstverstande Zeugniß ablegte, — ein Umstand, dem die wohlverdiente, allgemeinste Anerkennung seitens der anwesenden Musiker nicht versagt blieb. — Die Großartigkeit der Berlioz'schen Compositionen als solcher, die Fülle der in ihnen sich darbietenden Schönheiten, den Adel und die Originalität der Gedanken, die Feinheit und reiche Poesie der musikalischen Charakteristik, das Alles noch im Einzelnen besonders nachzuweisen und rühmend hervorzuheben, dürfte überflüssig erscheinen, da die eminente Bedeutung des Componisten als schaffender Genius, als Begründer einer neuen Epoche im Gebiete der Instrumentalmusik als längst feststehend und allseitig anerkannt betrachtet werden darf. Was uns hier aber zu constatiren obliegt, ist, daß jene beiden Sätze von Berlioz, insbesondere das „Fest bei Capulet“, von den in Meiningen vereinigten Orchesterkräften in einer so glänzenden, in einzelnen Momenten wahrhaft überwältigend wirkenden Weise zu Gehör gebracht wurden, daß eine zweite, derartig vollendete, den Intentionen des Meisters so durchweg entsprechende Ausführung derselben gewiß nicht so leicht sich wiederholen dürfte.

Hier entwickelten die Orchestermassen einen solchen Reichthum der Klangeffekte, einen so bunten, flimmernden Farbenwechsel, eine so mächtig imponirende Tonfülle, eine so glänzende, festlich strahlende Pracht, daß schon dieser eine seltene und großartige Eindruck hingereicht haben würde, den Meiningener Festtagen ein dauerndes Andenken in den Herzen der Hörer zu sichern. —

Nach Schluß des Concerts wurde dem verehrten Festdirigenten, Dr. Dammrosch, die wohlverdiente Ehre des Hervorrufs zu Theil. Er sowol, wie sämtliche Orchestermitglieder, hatten während der Dauer der Festwoche eine überaus anstrengende Thätigkeit entfaltet und, — Jeder an seinem Plage — wahrhaft Erstaunliches geleistet. Darum nochmals wärmste Anerkennung und herzlichsten Dank ihnen, wie überhaupt allen denen, die durch ihre Mitwirkung als ausübende Künstler oder auf andere Weise zur Verherrlichung des Meiningener Festes beigetragen und geholfen haben, es zu dem zu machen, was es in der Erinnerung sämtlicher Festgenossen gewiß für immer sein und bleiben wird! —

In unmittelbarem Anschluß an die Festtage in Meiningen fand, wie in d. Bl. bereits mitgetheilt wurde, Montag den 26. August im nahegelegenen Bade Liebenstein eine Soirée für Kammermusik statt. Da indeß hier fast nur solche Künstler wirkten, deren Leistungen wir im Vorhergehenden bereits näher eingehend besprochen haben, sogar in den Meiningener Concerten Gehörtes mehrfach wiederholt wurde, so können wir uns füglich darauf beschränken, von dem in der Liebensteiner Soirée Gehörten nur das Hauptsächlichste hervorzuheben. —

Als in hohem Grade hervorragende und das Interesse der Zuhörerschaft in überwiegender Weise in Anspruch nehmende Kunstleistungen verdienen jedenfalls die Violinvorträge des Hrn. Reményi bezeichnet zu werden. Bietet das Spiel des Künstlers auch manche Seite, durch welche sich die ruhigere, nach Innen gewandte Kunstseele des Deutschen im ersten Augenblick etwas fremdartig berührt fühlt, so fesselt dasselbe doch auch andererseits wieder durch so eminente und glänzende Vorzüge, daß Hr. Reményi ohne Frage zu den ersten Violinvirtuosen der Gegenwart gezählt werden muß. Neben einer enormen Technik, der auch die gewagtesten und gefuchtesten Schwierigkeiten nur als leichtes Spielzeug zu dienen scheinen, entwickelt der Künstler in seinen Vorträgen so viel Feuer und Empfindung, eine solche Süßigkeit und Fülle des Tones und dann wieder eine so dämonische Gluth und Leidenschaftlichkeit, daß jeder empfängliche Zuhörer sich unwillkürlich davon angezogen und hingerissen fühlen muß. Seine Vorträge sind scharf gezeichnete, plastisch heraustretende Charakterbilder, ausgestattet mit jenen glänzenden und glühenden Farbetönen, wie sie allein der lebhaften und feurig erregten Phantasie des Südländers zu Gebote zu stehen pflegen. — Außer dem Rakocz-Marsch hörten wir von Hrn. Reményi ein für Violine transscribirtes Nocturno von Chopin und (als Zugabe) eine uns unbekannte Composition. Beim Vortrage des Rakocz-Marsches wurde der Künstler leider durch einen Unfall, dessen eigentlicher Charakter uns unbekannt geblieben ist, unterbrochen; er entschädigte dann die Zuhörer für den verloren gegangenen Schluß des Marsches durch Zugabe der eben erwähnten, auf dem Programme nicht verzeichneten Nummer. — Vom Publicum wurden seine glänzenden Kunstleistungen mit allseitigem und enthusiastischem Beifall aufgenommen. —

Von dem Oboenvirtuosen Hrn. Lundh aus Stockholm

und Hrn. Lassen wurden zwei Romane von Schumann für Pianoforte und Oboe (Op. 94) in vorzüglichster Weise zu Gehör gebracht. Hr. Lunde mußte seinem, sonst etwas spröden und für den Solovortrag sich nicht recht eignenden Instrumente die weichsten und angenehmsten Töne zu entlocken, so daß dieselben bisweilen fast die Klangfarbe der Clarinette trugen, und erwies sich außerdem auch durch Vortrag und Auffassungsweise der Schumann'schen Stücke als gebiegener und feingebildeter Künstler. —

Frl. Feing hatte eine außerordentlich schwierige und anstrengende Claviercomposition, die spanische Rhapsodie von Liszt, zum Vortrage gewählt, überwand jedoch die sich ihr darbietenden enormen Schwierigkeiten mit derselben Bravour und Sicherheit, die wir schon im Meininger Concert anzuerkennen Gelegenheit gehabt hatten. Das Publicum unterließ auch diesmal nicht, durch rauschenden Beifall der Künstlerin die wohlverdiente Anerkennung zu spenden. —

Hr. Gräsmacher wiederholte, im Verein mit Hrn. Heß, die Sonate für Viola da Gamba und Pianoforte von Bach und erfreute außerdem noch durch den Vortrag eines von zarter und inniger Erfindung zeugenden Notturnos eigener Composition. Daß die Wiedergabe auch dieser letzterwähnten Nummer eine ausgezeichnete, in jeder Beziehung künstlerisch vollendete war, bedarf nicht der Erwähnung. —

Die an diesem Abend zu Gehör gebrachten Gesangscompositionen waren folgende: Lieder von Schubert und Lassen (gesungen von Hrn. v. Milde), Duetten von Schumann (gesungen von den Damen Wigand und Martini), „Mignon“, Lied von Liszt, Norwegische Lieder und ein Lied für Sopran mit Violoncellbegleitung von Frau Biardot-Garcia (gesungen von Frl. Holmsen, — die Violoncellpartie im letzterwähnten Liede ausgeführt von Hrn. Gräsmacher). Außerdem wurde auf vielseitigen Wunsch ein Quartett aus dem „Spanischen Liederpiel“ wiederholt, in dem Hr. Prof. Göge — in Abwesenheit des Hrn. Schild — die Tenorpartie übernommen hatte. — Alle diese Vorträge ließen die über die Leistungen der Ausführenden bereits früher gefällten günstigen Urtheile als durchaus gerechtfertigt erscheinen und fanden sämmtlich lebhaften und allseitigen Beifall. —

Die auf dem Programm angekündigten Nummern für Harfe mußten wegen fortdauernden Unwohlseins des Frl. Stör leider abfallen. —

Biographische Werke.

Ludwig Nohl. Beethoven's Leben. Zweiter Band. Das Mannesalter 1793—1814. Leipzig 1867, E. F. Günther. XII. 592.

Der Vf. hat den zweiten Band seines Werkes in drei Hauptabschnitte (Bücher) eingetheilt und nennt das erste Buch „Vorspiele“ 1793—1801 mit den Unterabtheilungen: „Soziale Existenz“, „Theoretische Studien“, „Die Kunstreise“ und „Taubheit“, das zweite „Heldenthaten“ 1801—1806 mit den Capiteln: „Giulietta Guicciardi“, „Das Heiligenstädter Testament“, „Die Helden-symphonie“ und „Leonore-Fidelio“, und das dritte „Herrscherzeiten“ 1806—1814 mit den Abschnitten „E-moll-Symphonie und Pastorale“, „Der Ruf nach Cassel“, „A-dur-Symphonie“, „Die Reise nach Teplitz“, „Concert im Universitäts-saale“ und „Der Wiener Congreß“. Auch bei diesem Bande ließe sich über die Eigenthümlichkeit

mancher der vorstehenden Ueberschriften oder Eintheilungen, ferner über Anordnung und Vertheilung des Raumes, über, einer möglichst populären Fassung zu Liebe ab und zu vorkommende Achtlosigkeiten oder Absonderlichkeiten im Styl noch so Manches sagen, was wir jedoch im Hinweis auf frühere Erörterungen diesmal glauben unterlassen zu können, um um so rückhaltloser auf der anderen Seite den ersichtlich unermüdblichen Sammelstreif des Vf. wie die begeisterte Hingabe an seine Aufgabe anzuerkennen.

Unter der reichen Anzahl von Quellen oder Citaten findet sich auch die „Neue Zeitschrift für Musik“ ziemlich oft herangezogen, u. A. besonders mit interessanten Angaben und Erörterungen über „Fidelio“, desgleichen die damaligen Jahrgänge der „Allgemeinen Musik-Zeitung“; zuweilen wol etwas zu ausführlich hat der Vf. seine eigene Sammlung Beethoven'scher Briefe benutzt, während dagegen das aus Nottebohm's verdienstlicher Herausgabe B.'scher Autographen Herangezogene den künstlerischen Reiz der Darstellung in fesselnder Weise erhöht. Wenn jedoch die Neigung zu einer oft zu weit und ermüdend in Einzelheiten sich ergebenden Nebseligkeit wie gesagt den Vf. leider noch ab und zu hindert, seine Darstellung auf hinreichend kritischer und künstlerischer Höhe zu erhalten, so zeigt sich doch andererseits auch in diesem Bande noch deutlicher als bisher seine unleugbare Begabung dafür, bei noch wenig Eingeweihten tieferes Verständniß zu wecken, dieselben unmittelbar zu erwärmen und mit ihrem Interesse auf die betreffenden künstlerischen Gesichtspunkte ohne Erkältung durch trodenes Theoretisiren und Seciren lebendig und direct hinzuwirken; es ist bei Nohl eine glückliche, man möchte sagen instinctive Inspiration, welche trotz alles vorstehend Berührten auch den strengerem Fachmann wohlthuend erwärmend berührt und ihn gern manche Schwäche in der Darstellung übersehen läßt, zugleich aber mit dem Unterschiede gegen frühere Arbeiten des Vf., daß aus seinen jetzigen viel ausgedehnteres, tieferes Vertrautsein mit seinem Stoff, viel reiferes Durchdringen desselben spricht und demselben schon durch diesen ersichtlichen Fortschritt in seiner eigenen Entwicklung wissenschaftlicheren Halt verleiht. Als Beleg dafür mögen nun noch einige Stellen folgen, welche in Bezug des Treffenden oder Anregenden wenigstens viel Gelungenes bieten. „Daß B. hier (im „Fidelio“) mit dem Blut des eigenen Herzens geschrieben, das fühlt jeder Hörer erquickend durch, und man wird es fühlen, solange Herzen schlagen — — — Im Uebrigen war weder der Stoff noch seine Behandlungsweise von Seiten des Verfassers von der Art, daß sich Beethoven's Seele ganz daran erwärmen und mit voller geistiger Freiheit ihn in Tönen ausbilden konnte. Und mag dies auch zum guten Theil seinen Grund in der eigenthümlichen Organisation der Beethoven'schen Muse haben, die sich durch Alles beengt fühlte, was nicht völlig und in jedem Moment unbehindert frei aus dem eigenen Innern entsprang, sondern von Außen bestimmend auf sein Thun einzuwirken versuchte, Jeder, der ein sicheres Gefühl für die Beethoven'sche Kunst hat, wird zugeben müssen, daß in der Musik zu „Fidelio“ trotz all ihrer Herrlichkeit überall nicht jener völlig freie Flügelschlag des Genius waltet, den wir an diesem Meister gewohnt sind und der eben in dieser Befreiung von allem fremden Zwang so seelenerquickend, so wahrhaft geistbefreiend wirkt. — — — „Das Wort! das Wort! das schreckliche Wort!“ mag er manchmal ausgerufen haben, wenn er mit dem Text in keiner Weise zurecht kommen konnte. Und wenn auch dieser selbst unendlich viel zu wünschen übrig ließ, so daß wol in keiner anderen Oper so viel hat umgedichtet und umcomponirt

werden müssen, wie im „Fidelio“, wo sollte der Dichter gefunden werden, welcher einem Beethoven einen Text schrieb, der ihn völlig frei ließ, ja erst recht frei machte! Das hätte eben nur selbst wieder ein Beethoven vermocht, und so lange nicht die geistige Begabung und Entwicklung des Musikers auf diesem Standpunkte angekommen ist, kann von einer wahren Oper, vom wirklichen musikalischen Drama nicht die Rede sein. Sogar ein Beethoven und gerade er, der spezifische Musiker, mußte an der Lösung dieses Projects, das er nicht am rechten Ende angefaßt, vielfach scheitern. Aus dieser dunkeln Ahnung, daß ihm etwas fehle, was er mit aller Kraft seiner himmlischen Phantasie und seinem besten technischen Können nicht zu ersetzen vermöge, ging dann für ihn selbst das widrige Gefühl des Schwankens während der Composition des Werkes hervor, sowie für die Anderen dessen mühevolleres Einstudiren, mangelhafte Ausführung und die kühle Aufnahme, und erst wir Heutigen haben das klare Bewußtsein, daß trotz aller oftmals einzigen Herrlichkeit des Werkes doch auch hier eben an Musik des Guten zu viel gethan und so jenes volle Gleichgewicht gestört ist, das die erste Bedingung, wie die Ursache der reinen Wirkung alles wahrhaft Schönen ist.“ — — — „Daß er die Oper als sein Enfant de prédilection behandelte, beweist nur, daß sie ein Kind der Sorgen und der Mühe war, mit keiner der eigentlichen Beethoven-Schöpfungen hält sie den Vergleich aus. Sie steht, was den absolut freien und sicheren Ausdruck eines geistig Ureigenen anbetrifft, nicht völlig auf der Höhe des Beethoven'schen Schaffens, sie wird, abgesehen von der Größe der Kunstgattung, an Vollendung schon von manchem kleineren Werk der früheren Zeit übertroffen und an Eigenthümlichkeit in Geist und Darstellung von einer „Troica“ unbedingt in Schatten gestellt. Im „Fidelio“ werden wir überall fast an die Vorgänger erinnert, und nur einzelne Höhepunkte der Oper zeigen uns den hohen freien Geist des großen Verfassers. Diesen aber, die Ureigenheit des eingeborenen Wesens in vollendeter Sicherheit und Klarheit künstlerisch darzustellen und so als Herrscher im Reiche des Geistes, das nicht Vor- noch Nachwelt kennt, gebietend aufzutreten, das ist die höchste, ja die einzige Aufgabe des wahren Künstlers. So sehen wir auch Beethoven, der ein solcher war und das richtigste und stärkste Gefühl für seine eigentlichen Aufgaben hatte, nach diesem nur halb gelungenen Versuche auf einem Gebiete, wo ihm des Geistes Hände zu sehr gebunden waren, mit voller Energie auf den Boden zurücktreten, wo seine Phantasie frei zu walten und sich für den eigenen Inhalt die eigene Form zu erschaffen vermochte. Und wie er, der gewissermaßen schon in der Wiege die Schlangen des traditionellen Kunstvorurtheils erdrückt hatte, dann als Jüngling wie ein echter Göttersohn den mächtigen Strom seiner symphonistischen Begeisterung durch den kolossalen Formenstall seiner Zeitgenossen leitete, um ihn von allem handwerksmäßigen Zopf und Unrath zu reinigen, schon während des Erschaffens der Oper zugleich ein rein instrumentales Bild erzeugte, das den ganzen geistigen Inhalt dieses Stoffs in wahrhaft verklärter Schönheit darstellt, und das nicht sowohl Leonoren-Ouverture wie Fidelio-Symphonie heißen könnte, so werden wir ihn jetzt bald in diesem seinem eigensten Felde Werke wirken sehen, die in der That der neue Ausdruck eines neuen Geistes sind und die ihm, wie die zwölf Mähen dem Hercules, endlich den Sitz unter den Heroen der Menschheit völlig gewinnen.“ An ein Urtheil Salieri's über diese Oper knüpft N. folgende Anmerkung: „Dem in der vormozartischen und sogar vorgluckischen Schule erzogenen Italiener Salieri mochte es

allerdings bei seinem bloß formellen Schönheitsfinne sonderbar genug vorkommen, wenn ein deutscher Componist mit seinem sichern Gefühle für den tiefen Zusammenhang geistiger Dinge jene alltäglichen Redensarten und nichts-sagenden Mittelglieder wegließ, womit die sogenannte dramatische Musik damals wie leider noch jetzt meist zu einem platten Geschwätz statt zu einer kraftvollen Aeußerung unseres innersten Lebens gemacht wird. Und das mochte er wol merken, daß so etwas, wie Beethoven in dieser Oper aussprach, in seinem Unterricht am allerwenigsten gelernt worden war. Gleiche Urtheile übrigens kann man heute von den allbekannten Vertretern der sogenannten Kapellmeistermusik und ihren Anbetern über N. Wagner's Opern hören. Darum ist die Geschichte der ersten Aufführungen des „Fidelio“ doppelt lehrreich und interessant.“ Ueber die Dur-Symphonie sagt der Vf. u. A.: „An ihr beweist sich aufs Deutlichste das damalige Bestreben Beethoven's, dem allgemein Bekannten und Beliebten der überlieferten Form und damit dem eigenen bessern Fortkommen nach Möglichkeit Rechnung zu tragen. Trotz allen Reizes der melodischen und rhythmischen Motive und aller Vollendung der Factur, wobei besonders die Instrumentation eine merkwürdige Fortbildung erfahren hat, fehlt jenem Werke die durchschlagende Kraft einer neuen Idee, die sonst das Bezeichnende an Beethoven's größern Schöpfungen ist“ —, über die Emoll-Symphonie aber: „Dieses Werk war es denn auch, was von des Meisters monumentalem Schaffen zuerst in weitem Kreise vernehmliche Kunde gegeben und eine dunkle Ahnung von der geistigen Bedeutung Beethoven's selbst denen gebracht hat, die sonst geneigt sind, in der Musik überhaupt nur tändelndes Behagen der Sinne oder höchstens Ergözung des Gemüths und der Phantasie zu sehen. Es hat zuerst auch in weitesten Kreisen darüber entschieden, daß, wo es sich um künstlerischen Ausdruck höchster geistiger Dinge, um Lösung geheimster innerer Fragen handelt, auch die Musik ein ebenso inhaltsschweres wie allgemein verständliches Wort mitzureden hat. Es hat zuerst auch der bloßen Instrumentalmusik einen ersten Rang unter den Sprachen des menschlichen Geistes vindicirt und bildet so nicht bloß unter den Schöpfungen Beethoven's, sondern im Gebiete der gesamten Kunst ein Werk von entscheidender Bedeutung, wenn es gilt, die Hauptepochen und die Knotenpunkte in der Entwicklung des menschlichen Geistes festzustellen.“ Ueber seine Stellung zu Göthe finden wir u. A. folgende Aeußerungen: „Es war trotz aller wohlbekannten echten Humanität Göthe's sein Benehmen gegen den allerdings zwanzig Jahre jüngern, erst im Anfang seiner Berühmtheit stehenden Musiker von vornherein in keinem Falle so gewesen, wie dieser es nach seinem künstlerischen Bewußtsein und nach seinem damaligen Reizen — man denke nur an die Emoll-Symphonie und an die Siebente! — zu fordern sich berechtigt hielt, nämlich eine Behandlung auf dem Fuße vollständiger Ebenbürtigkeit. Im vollen Gegensatz gegen die gesellschaftliche Unfähigkeit seines Wesens, die sich auch in einer mangelhaften, fast plebejisch dialektischen Ausdrucksweise zeigte, pflegte B. im Bewußtsein seines Genius mit dem ganzen Nachdruck eines Mannes aufzutreten, der Alles, was er ist und hat, allein sich selbst verdankt und daher nicht geneigt scheint, irgend einem Herrn sich unterthan zu geben, irgend einer Autorität sich zu beugen! Fest und stramm wie die ungebrochene Kraft seines Geistes war auch sein persönliches Auftreten und löwenartig stolz sein gesamtes Wesen. Und dennoch hatte er, dessen können wir ge-

wiß sein, sich dem soviel Jahre ältern verehrten Manne, „dem kostbarsten Kleinod der Nation“ mit jener zutraulichen Einfachheit und Offenheit genähert, die ein so schöner Zug seiner Natur ist, und hatte gewiß auch dem Dichter selbst die Verehrung nicht verschwiegen, die er für ihn so wahrhaft fühlte. — Gerade die persönliche Bekanntschaft mit Göthe, mit dem anerkannt größten Dichter seiner Zeit und einem der ersten Geister aller Zeiten, mußte ihm das Bewußtsein der eigenen Kraft und Bedeutung nur heben. Ja es mußte, wenn er neben dem halb steinbleibenden, halb in indische Tiefen mystisch versenkten, die ganze Welt umspannen wollenden Altmeister einherging, seinem Genius eine merkwürdige Ahnung davon sich aufdrängen, wie zwar dieser edelste Mensch, Dichter und Weise in diesem Moment auf der vollen Höhe der damaligen Bildung stehe, er selbst aber, der nur halb gebildete, vielfach unwissende Musiker, der sich vor solcher Fülle des Wissens nur zu beugen hatte, auf der vollen Geisteshöhe der Zeit! — über das bekannte Benehmen B.'s in Teplitz aber: „Solche Gesinnung aber, die sich in diesem einen Moment so kräftig kund gethan, sie macht in Beethoven auch den Menschen hoch verehrungswürdig für alle, welche den Künstler längst liebten und verehrten. Edig und knorrig wie die Eiche, aber auch innen unbrechbar fest wie dieser deutsche Baum, so war sein menschliches Wesen, und an ihm mag sich manch schwaches Gemüth aufrichten und auch in sittlicher Hinsicht in sich selbst jene neue Ordnung der Dinge begründen, die Beethoven's Werke in geistiger Hinsicht längst mit vorbereitet haben.“ —

Der Veröffentlichung des dritten und letzten Bandes sehen wir mit der Hoffnung entgegen, daß es dem Vf. in diesem schwierigsten, heikelsten Theile seiner Aufgabe noch gründlicher gelingen möge, sich wissenschaftlich zu concentriren, ohne natürlich dadurch der bisherigen Wärme seiner Darstellung Abbruch zu thun. Je entschiedener er in den nunmehr eingeschlagenen Fortschritten seiner Entwicklung beharrt, je mehr es ihm auch ferner in gleichem Grade gelingt, seine Selbstkritik zu schärfen und durch dieselbe seine Darstellung zu sichten und zusammenzuraffen, desto höher wird er natürlich sein Werk über ein bloß für den Liebhaber genußreiches Product des Augenblicks erheben, ein desto unvergänglicheres Monument wird er in diesem Falle sich wie seinem Helden setzen. —

§ n.

Correspondenz.

Leipzig.

Ungleich größeres Interesse denn das erste beanspruchte das zweite Abonnement-Concert im Saale des Gewandhauses am 17. d. M. Hauptanziehungspunkte bildeten Anton Rubinstein's Betheiligung als Solist (der von hier aus seine Concertrundreise unternehmen wird), und — abgesehen von einer Wagner'schen Nummer — die Aufnahme einer Novität in das Programm. Rubinstein führte sich mit einem Concert (D-moll), Bach's chromatischer Phantastie, Variationen von Händel, Gigue von Mozart und Marcia alla Turca aus Beethoven's „Ruinen von Athen“ vor und hat sich in seinen Vorträgen als einen der ersten Pianisten documentirt. Das Charakteristische und Hervorragende seiner Leistungen beruht vornehmlich in der außerordentlichen Elasticität der Darstellung, welche sich in ungezwungener, natürlicher Geschmeidigkeit allen Accenten und Bindungen des

Gedankens schmiegt, die in der Kraft und Zartheit des Styls, wie nach technischer Hinsicht in einer wundervollen Modulationsfähigkeit des Anschlags und Feinheit der dynamischen Abstufung zu Tage tritt. In vorzugsweiser Herausstellung des letztgenannten Effectmittels gab der türkische Marsch Gelegenheit. Bach's chromatische Phantastie trat im sichereren Umrissen, scharf thematisch gegliedert, in lebensvoller Zeichnung vor das Auge (obwohl es beiläufig dem Künstler passirte, die Fuge nach den ersten 20 Tacten wieder von vorn anfangen zu müssen). Kraft und Plastik erschien gepaart mit hauchähnlicher Weichheit in den Händel'schen Variationen, während die Gigue von Mozart ebenso flüchtig und leicht wie festen Boden unter sich fühlend „ins Dasein sprang“.

Von Rubinstein's Clavierconcert fanden wir den letzten Satz am hervorragendsten durch originelles und prägnant charakteristisches Gepräge, geistvolle Durcharbeitung und zugvolle Haltung. — Den vocalen Theil des Concertes hatte wieder Frä. Seehofer übernommen, welche die Einleitungsnummer des zweiten Actes aus „Lannhäuser“, ein Ave Maria von Reinecke und zwei Lieder von Schubert („Nachtslied“) und Mendelssohn („Durch den Wald“) sang und das schon in voriger Nummer Gesagte bestätigte. Wagner'sche Partien liegen jedenfalls ihrer Befähigung am fernsten; als Liederfängerin leistet sie jedoch ganz Vortreffliches durch warme ungeschminkte Empfindung, wie auch ihre Mittel hier zu schönster Entfaltung gelangten. In dem Ave Maria zeigt sich Reinecke wieder als Musiker von Bildung und Geschmac. — Die schon erwähnte Novität war eine Overture „In memoriam“ (so. seines Vaters) von Arthur Sullivan, einem ehemaligen Schüler des Leipziger Conservatoriums. Das Werk gelangte bereits an dem Musikfest in Birmingham mit Beifall zur Aufführung. Obwohl schon nicht von ausgesprochener Eigenthümlichkeit macht das Ganze doch den Eindruck einer wahr empfundenen Musik und empfiehlt sich, wenn auch die übliche Overturenform festhaltend, doch durch eine von geistlosem Schablonenwesen freie Frische und psychologische Folgerichtigkeit der Conception und Anlage. Nur hätten wir gern den für den Concertsaal unverhältnißmäßigen und erdrückenden Aufwand von Effectmitteln am Schlusse beseitigt gewünscht. Die Aufnahme war eine für den Componisten sehr ehrenvolle, er errang sich Hervorruf.

St.

Anton Rubinstein veranstaltete am 21. d. M. im Saale des Gewandhauses eine musikalische Abendunterhaltung, welche seinen begründeten Ruf als Componist und Pianofortevirtuos aufs Neue rechtfertigte. Rubinstein zeigte sich an diesem Abend nicht nur als bedeutender Ensemble- und classischer Clavierspieler, sondern auch als trefflicher Interpret des Modernen und Bravourmäßigen. Das allerdings etwas überladene und ermüdende Programm wurde durch ein Quartett für Pianoforte und Streichinstrumente eigener Composition eröffnet, bei welchem die Hrn. Concertm. David (Violine), Hermann (Viola) und Hegar (Violoncell) die Mitspielenden waren. Diese Tonbildung hatte sich von Seiten des Publicums des besten Erfolgs zu erfreuen, insbesondere das darin vorkommende Scherzo, welches in Folge seiner drastisch-originellen Wirkung da capo verlangt und gegeben wurde. Weniger wollte der langsame Satz eingehen und es muß bemerkt werden, daß in demselben allerdings nicht überall deutliche Umrisse erkennbar sind. Frisch und schwungvoll theilt sich das erste Allegro mit (der in der Factur vielleicht am Schönsten gearbeitete Satz des Quartetts), während das Finale mit seinen brillanten Clavierpassagen als weniger gehaltvoller Satz das Ganze abschließt. Es kamen sodann zwei Lieder für Alt von Rubinstein: „Es blinkt der Thau“ und „Morgengruß“ durch Frä. Martini unter Begleitung des Componisten zum Vortrag. Beide Gesänge, namentlich der letzte, sind zwei der Erfindung wie der Composition nach recht ansprechende Bilder. Frä. Martini erschien uns nicht ganz günstig disponirt, doch sang sie mit gutem Verständniß und erndete zum Schluß Hervorruf. — Den

britten Theil des Programms bildete eine Reihe der schönsten Clavierwerke von Beethoven an bis in die neueste Zeit, sämmtlich vom Concertgeber ausgeführt. Allerdings wurde des Guten fast zu viel gegeben und auch die Anordnung können wir keine ganz glücklich gewählte nennen. Dieselbe war folgende: Sonate (Emoll) Op. 111 von Beethoven, Carneval von Schumann, Nocturne (Desdur) und Scherzo (Emoll) von Chopin, Lieber ohne Worte (Fdur, Amoll) und Capriccio (Emoll) von Mendelssohn, der Fr. Schubert'sche „Erstkönig“ von Liszt, endlich Prelude et Fugue, Barcarolle und Etude von Rubinstein. Statt der letztgenannten drei Piecen gab der erschöpfte, sich zwischen den einzelnen Stücken nur sehr kurze Pausen gestattende Künstler den „Piraten-Marsch“ aus Beethoven's „Ruinen von Athen“. Unter diesen Vorträgen verdient besonders das Mendelssohn'sche Capriccio und „Erstkönig“ hervorgehoben zu werden, durch welche geradezu vorzügliches geleistet wurde, während im Schumann'schen Carneval hin und wieder etwas zu stark aufgetragen war.

Was überhaupt von Rubinstein's Tonbildungen gesagt werden muß, gilt auch von seinem Spiel. Ueberall erblicken wir den Hang zum Ungeheuerlichen, Großartigen, während im Ganzen eine größere Geläufigkeit zu wünschen bleibt. Wenn es ihm auch oft gelingt, den Hörer an dem rechten Ort zu erfassen, so läßt doch der Mangel an wirklicher Kraft mit großen Strichen zu zeichnen Manches als zu hoch gegriffen oder auf Effect berechnet, erscheinen. Troßdem bleibt die Genialität des in Rede stehenden Künstlers unbestreitbar und seine zahlreichen Werke geben den Beleg, daß derselbe über einen Schatz reicher Productivität zu gebieten hat. Wir können also nach dem Gesagten mit der erfreulichen Bemerkung schließen, daß das heutige Concert in unserer kaum begonnenen Saison die Reihe der Extracconcerte würdig eröffnete.

L.

Kleine Zeitung.

Journalchau.

Die in München seit Anfang d. M. erscheinende „Süddeutsche Presse“ bringt in ihrer ersten und zweiten Nummer eine ausführliche, sehr gut gehaltene Besprechung der dortigen Aufführung des „Lohengrin“, welche sich vorthellhaft von gewöhnlichen Referaten dieser Art unterscheidet, weil für die Beurtheilung überhaupt ein weit höherer Standpunkt eingenommen wird. Wir vernehmen hier eine Stimme, welche dem laubläufigen Theatergeschwätz mit seinem üblichen Schlen-drian gegenüber einmal, sozusagen, Ernst macht. Allerdings sind die widerstrebenden Verhältnisse, der Mangel an Einsicht im Allgemeinen noch immer so groß, daß man in vielen Kreisen kaum verstehen wird, was der Bf. eigentlich will; man muß vielmehr befürchten, daß es bei diesem Anfange nach kurzer Sisyphusarbeit sein Bewenden haben werde. Hat doch das vorliegende Referat bereits vielfache nicht gerade zarte Angriffe seitens der Presse erfahren müssen. Indes bleibt es immerhin erfreulich, wenn immer wieder von Neuem ein muthiger Anlauf genommen wird, um in Erfahrung zu bringen, ob es vielleicht jetzt möglich sei, einen derartigen Versuch durchzuführen. — Nach einigen Einleitungsworten wendet sich Ref. diesmal mit ungewöhnlichem Nachdruck zuerst den ganz vorzüglichen Leistungen des Orchesters und des Chores zu und sagt hierauf: „Bei dem trübten Zustande der Theater in Deutschland und der ganz sinnlosen Wirthschaft an unseren Opernbühnen müssen wir uns ja zumeist mit dem Umstande trösten, daß diese Verkommenheit weniger die Folge einer inneren Unfähigkeit, als das Resultat einer mangelhaften Organisation und Leitung sei. Von welcher Bedeutung diese Letztere aber besonders bei dramatisch-musikalischen Werken ist, darüber konnte ein Jeder gerade bei der in Rede stehenden Aufführung zu einer klaren Einsicht gelangen. Wir sehen nicht an, es unumwunden auszusprechen, daß einer Kunstleistung, wie sie diesmal vom Orchester geboten wurde, gegenwärtig an keinem anderen Orte etwas Aehnliches zur Seite gesetzt werden könne. Es

war für uns von der wohlthueudsten Wirkung, den „Lohengrin“ endlich einmal mit den richtigen Tempi ausgeführt zu hören. Nach den ganz unglaublichen Mißgriffen, an die man sich im Laufe der Zeit gewöhnen mußte, konnte man diesmal mit vollster Sicherheit sich dem Totaleindrucke hingeben, ohne der Gefahr ausgesetzt zu sein, jeden Moment durch grobe Verflöße daran gemahnt zu werden, daß der Tactstod von Händen geführt werde, deren Leiter den scenischen Vorgängen gegenüber eine beneidenswerthe Gleichgültigkeit besitzt.“ — Bei Besprechung der Sololeistungen aber überrascht wohlthuenend das wenn auch ganz entschiedene und strenge, doch eben so liebevolle Eingehen auf die Bestrebungen der Sänger. Hier findet zugleich der seine Aufgabe ernst nehmende Darsteller manchen wirklich lehrreichen Wink. So knüpft Ref. an die Beobachtung, daß Bausewein's vortreffliche Leistung (König) noch durch stellenweises Dehnen der einzelnen Phrasen beeinträchtigt werde, folgende Worte: „Dr. Bausewein sollte sich einfach gewöhnen, seine Aufgabe zuerst nur als Schauspieler zu erfassen, die Worte der Dichtung mit sinnvoller Betonung und energisch sprechendem Accente zu recitiren, und er würde auch in dieser Hinsicht Vorzügliches leisten. Ueberhaupt ist diese Methode das einzige Mittel, wodurch ein Sänger sich zum dramatischen Künstler zu bilden vermag, und es wäre sehr zu wünschen, daß alle neuen Werke derart einstudirt würden, daß (noch vor den Clavierproben) Proben abgehalten werden, in denen die Sänger ihre Rolle auswendig und im Tacte sprechen müßten.“

Die „Augsburger Allgemeine Zeitung“ enthält am 14. über Liszt's jetzigen Besuch des Stuttgarter Conservatoriums, sowie über den ausgezeichneten Geist an dieser Anstalt einen sehr gut geschriebenen und verständnißvollen längeren Bericht, welcher wegen seiner anregenden Fassung hiermit zu genauerem Nachlesen empfohlen wird. —

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Joachim und Brahms eröffnen in Wien am 17. November einen Cyclus gemeinschaftlicher Concerte. —

— Der schwedische Universitätsmusikdirector und Domorganist in Upsala, Dr. Josephson, durchreist gegenwärtig Deutschland, um den liturgischen Gesang eingehend zu studiren. —

— Organist Striehl aus Petersburg hat Berlin verlassen, um einen ihm in Göttingen übertragenen (nicht näher bezeichneten) Wirkungskreis zu übernehmen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Newyork. Am 1. Eröffnung der Steinway-Halle unter Mitwirkung des dort gefeierten Pianisten Leopold de Meyer, der beliebten Contra-Altistin (wird wol eine einfache ohne Contra sein) Rempton, des Violinisten Rosa und mit verstärktem Orchester unter Colby und Thomas. — Am 3. erstes „großes Concert“, veranstaltet von Parrison, am 6. dessen erstes „großes heiliges Sonntagsconcert“: „Mazeppa“ von Liszt, Militairconcert von Lipinski etc. Dieser eifrige Unternehmer bringt außerdem mit der Parépa, sowie großen Chor- und Orchestermassen beiläufig noch zu Gehör: am 21. November „Die Schöpfung“, am 12. December „Elias“, am 25. desselben Monats „Messias“, am 23. Januar „Samson“, am 20. Februar „Maccabäus“ und am 19. März „Paulus“, und zwar diese sechs Oratorien für 5 Dollars. — Thomas wird in seinen Concerten u. A. bringen: Bach's Dur-Suite, Schubert's Emoll-Symphonie, Liszt's „Ideale“, „Des Sängers Fluch“ von Bülow, Ouverture zu „Benvenuto Cellini“ von Verlioz und eine Concertarie von Rubinstein. —

Buffalo. Dasselbst hat der geachtete Lehrer und Componist Moelling ein Conservatorium gegründet, bei dem man auf starken Zuspruch seitens der Indianer rechnen soll. —

London. Dasselbst hat Schachner, Componist des in England geschätzten Oratoriums „Israel's Heimkehr aus Babylon“, die Leitung einer neuen Gesellschaft angenommen, welche weniger bekannte classische Werke zu Gehör bringen will, z. B. Bach's Matthäus-Passion, Weihnachts-Oratorium und Emoll-Messe, Beethoven's große Messe etc., folglich ein recht verdienstliches Unternehmen. — In einem der nächsten Krystallpalast-Concerte wird Schubert's Operette „Der häusliche Krieg“ aufgeführt. —

Rotterdam. Am 21. Benefizconcert für das Orchester: Dur-Symphonie von Schumann, Prometheus-Ouverture von Bargei etc.

Außerdem kommen unter Vargiel's Leitung in dieser Saison zur Aufführung: von dem in Amsterdam wirkenden Heinze das Oratorium „Die Auferstehung“, ferner „Maccabäus“, „Paulus“ und Gade's „Kreuzfahrer“.

Berlin. Am 17. Soirée der Sängerin Parisotti-Ciceroni aus Rom (ohne Programm). — Am 21. erstes Montagsconcert von S. Blumner mit der Parisotti und Lauterbach: Werke von Händel, Bach (italienisches Concert), Mozart, Beethoven, Spohr und Schubert (Forellen-Quintett). — Am 21. erste Soirée des Hellwig'schen Quartetts (Novität von Würst zc.). — Am 22. erstes Gustav-Abolsvereins-Concert mit Lauterbach, Fr. Haupt, Franz Benbel und dem Gesangsverein „Melodia“, Programm meist unbedeutend. — Am 26. Concert von Joachim mit der Liebig'schen Capelle: Violinconcerte von Viotti und Mendelssohn zc. —

Breslau. Dem um den dortigen Kunstflor verdienten Verein für klassische Kammermusik, dessen Existenz durch den Abgang des ersten Violinisten und Violoncellisten zur Theatercapelle ernstlich bedroht war, ist es gelungen, beide Stellen befriedigend zu füllen, besonders durch Gewinnung eines Sohnes des dort hochgeachteten Musikb. Schön, welcher sich in der ersten Soirée als tüchtiger Sologeiger zeigte. — Am 22., 5. und 26. November und am 10. December Concerte des Orchestervereins unter Damrosch. —

Schmiedeberg. Am 18. v. M. verregnete daselbst total der Riesengebirgs-Sängerbund mit einem Sängerefest und 250 Sängern. Ein beiläufig in Schlesiens bei solchen Festen häufig vorkommender Unglücksfall. —

Bittau. Am 18. (veranstaltet vom dortigen Concertverein) Soirée für ältere und neuere Claviermusik von Taubig aus Berlin: Stücke von Scarlatti, bearbeitet von Taubig, Variationen von Brahms, Walzer von Rubinstein, Tarantelle von Liszt zc., sowie Lieder von Wagner, Liszt und Schubert, vorgetragen von Frau Luise Fischer. —

Wien. Am 13. in der Hofcapelle: Messe und Offertorium von Schumann. — Am 27. erstes Orchesterconcert von Rubinstein, deren er im November noch drei giebt. — Außerdem im November zwei Gesellschaftsconcerte, zwei philharmonische und ein Männergesangsvereinsconcert, zwei Hellmesberger'sche Quartettabende und neun Concerte von Joachim und Brahms. —

Preßburg. Am 29. v. M. erste Akademie des Kirchengesangsvereins: Introduction und Brautchor aus „Lohengrin“, Weber's Clarinetconcert, sehr ausdrucksvoll von einem Jüngling des Wiener Conservatoriums, Lengerle, vorgetragen, außerdem Vorträge der Sängerin Tromta und des Pianisten Firtl. — Am 11. zur feierlichen Einweihung des restaurirten Dom-Sanctuariums: neues Te Deum von Humlik und neue Messe von Beethoven. —

Darmstadt. Concerte des Becker'schen Quartetts, des Frankfurter Triovereins (Wallenstein, Heermann und Ulbe) und der Wilsch'schen Capelle. — Der Musikverein unter Mangold bringt in nächster Zeit zu Gehör: „Fritzhof“ von Mangold, Schubert's Messe, Händel's „Alexanderfest“, Mozart's Requiem und „Du Hirte Israels“ von Bach. —

Florenz. Am 5. zur Feier des internationalen statistischen Congresses im k. Theater in Gegenwart des Hofes glänzendes Gesangs- und Instrumentalconcert. Mit ungewöhnlichen Auszeichnungen wurden gefeiert die junge schöne Sängerin Colbrand, Nichte Rossini's, und die Violinvirtuosin Forni. —

Neue und neuinstructierte Opern.

— Gluck's „Iphigenie in Aulis“ ist an der Wiener Hofoper nunmehr nach 57jähriger Pause in der Wagner'schen Bearbeitung mit bedeutendem Erfolge in Scene gegangen; stürmische, anhaltende Beifallsbezeugungen bei offener Scene, drei- bis viermalige Hervorrufe nach den Actschlüssen, obgleich eigentlich nur Beifall seiner Partie gewachsen und die Ausstattung, wenn auch würdig, doch sehr mäßig war. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: die Kammer Sängerin Sophie Förster von München in Stettin unter nicht enden wollendem Beifall — Tenorist Ferenczi von Wien in Würzburg. — Frau Würde-Mey ist von der Dresdener Hofoper vom 12. December ab für einen größeren Cyclus von Gastrollen engagirt worden („Armide“, „Iphigenie in Aulis“ zc.) —

— Engagirt wurden: Frau Scherbarth-Flies am deutschen Theater in Petersburg — Frau Lagrue an der Scala in Mailand. — Die junge Sängerin Feunoff von Prag hat sich in

Prag schnell ungewöhnlich in Gunst gesetzt. — An der russischen Oper in Petersburg hat ein mit glänzenden Vorzügen begabtes Frä. Solowjew förmlich eine neue Epoche hervorgerufen, so wesentlich sollen ihre Leistungen auf den bisher vermischten Aufschwung der Uebri-gen wirken. —

In Königsberg soll Hr. v. Illenberger, welcher sich aus einem gefangenen österreichischen Officier in einen prächtigen Tenor entpuppte, immer bedeutender, besonders als Lannhäuser, excelliren; auch ein Frä. Kaufmann aus Berlin soll sich als eine Novize von schöner Begabung erwiesen haben, wie überhaupt die dortige Oper in diesem Winter unter Capellm. Gatenhusen's eifriger Leitung für ungleich besser, als sonst erklärt wird. — Adeline Patti hat sich in Paris mit dem bekannten genialen Zeichner Gustav Doré vermählt, Tenorist Bogl in München mit Frä. Thoma an der dortigen Hofoper. — Der an der italienischen Oper in Paris jetzt mit Erfolg singende Tenor Liberini wurde in Amerika von einem dortigen Opern-Barnum regelmäßig als Abkömmling des römischen Kaisers Tiberius annoncirt. — Die Bremer Bühne übernimmt dem Vernehmen nach der dortige Capellm. Hentschel im Verein mit dem Hofchauspieler Köpcke von Mannheim. — Der in Breslau viele Jahre hindurch beliebte Baritonist Nieger hat die Bühne verlassen und gedenkt von nun an von der „Reifertigkeit“ seiner Verehrer in einem von ihm etablirten Wein- und Bierlocal zu leben. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Capellm. Wilsch feierte in Mainz, wo er mit seiner Capelle gerade zu Concerten anwesend war, am 1. sein silbernes Dirigenten-Jubiläum, den Tag, an welchem er vor 25 Jahren in Pienitz unter höchst kümmerlichen Verhältnissen mit dem ersten Concerte den Grund zu seiner später so glänzend entwickelten Capelle legte. Außer anderen herrlichen Ovationen, als Pocale, Vorbeerfränge zc., brachten ihm die Musikcorps des 81. und 87. Regiments eine Serenade. —

— Violoncellist J. de Swert aus Düsseldorf wurde vom Großherzog von Weimar in Folge seiner Vorträge am dortigen Hofe (bei Gelegenheit der silbernen Hochzeitsfeier) unter glänzenden Bedingungen zum Hofconcertmeister ernannt und von den Königen von Preußen und Sachsen zur Mitwirkung bei Hofconcerten eingeladen. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in Paris Giuliani, geschätzter Gesanglehrer am Conservatorium, 66 Jahre alt — am 10. in Prag Josephine Prochaska-Schmidt, Opernsängerin am deutschen Landestheater daselbst, 30 Jahre alt — in Warschau Componist und Capellmeister Dobrzynski, 62 Jahre alt. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Von den bereits eingehend besprochenen „Clavier-Unterrichts-Briefen“ von Al. Henness ist soeben eine dritte, vielfach verbesserte Auflage erschienen. Im Vorwort zu derselben verwahrt sich der Vf. gegen das Vorurtheil, daß seine Briefe für den Selbstunterricht bestimmt seien und setzt ausführlicher auseinander, wie dieselben von Lehrern, besonders angehenden, am Zweckmäßigsten zu verwenden sind. —

— Bei Schott in Mainz sind zwei neue Orchesterwerke von Wilow erschienen: Ouverture héroïque und Marche des Impériaux zu Shakespeare's „Julius Cäsar“. — In demselben Verlage erscheint jetzt auch der Clavierauszug zu Wagner's „Meisterfingern“. —

— Bei Schuberth in Leipzig ist Hummel's D-moll-Septett in neuer Bearbeitung von Liszt erschienen, so eingerichtet, daß nöthigenfalls die Begleitung wegleiben kann. —

— Bei Spina in Wien sind von Franz Schubert aus dessen Nachlaß 13 Variationen über ein Thema seines Freundes Hüttenbrenner (des hartnäckigen Cerberus von Schubert's D-moll-Symphonie zc.) erschienen. —

— Mendelssohn's Sohn giebt in nächster Zeit von nachgelassenen Werken seines Vaters heraus: Die Reformationssymphonie in D-moll, den prächtigen Trauermarsch auf H. Burgmüller, eine Sonate, Lieder ohne Worte und Studien. —

— Bei Antonelli in Venedig erscheinen allmählich die von Cajetan Mares, langjährigem Orchesterdirector der dortigen Oper, nachgelassenen 300 Werke, in welchen dortige „Kenner“ viele Schönheiten gefunden haben wollen. Die erste Lieferung enthält außer acht Streichquartetten durchgängig Solostücke für die Violine. —

— Bei Bessel in Moskau sind von dem verstorbenen Gustav

Eggers, dessen Gesang- und Claviercompositionen sich recht freundlicher Aufnahme im Publicum wie seitens der Kritik erfreuten, vier neue Lieder und Gesänge, ein- und zweistimmig erschienen, welche neue anziehende Seiten dieses zu früh verstorbenen Autors aufdecken sollen. —

— Bei Grunow in Leipzig ist von Moritz Horn ein zweibändiges Werk unter dem Titel „Der zerrissene Dreiklang. Roman aus dem Leben eines Musikers“ erschienen, welches, voll künstlerischer Äußerungen und Beziehungen, in gemüthvoller Weise die sociale Lebensstellung des Künstlers der Gegenwart beleuchtet. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Tonkünstler Sullivan aus London, Fr. Dietrich, Pianistin aus Prag, Hr. Hofopernsänger Fischer von Stuttgart, Fr. v. Zawisza, Sängerin von Breslau, Fr. Reiss, Hofopernsängerin von Schwerin, Fr. Eljwa, Pianistin aus Wien, Hr. F. Trief, Organist aus Stettin, Fr. Thoma Börs, Sängerin aus Hamburg, Hr. Theodor Schneider, Musikdirector aus Chemnitz und Hr. Wunsch, Kammermusikus aus Altenburg. —

Vermischtes.

— Theateragent Sachse, einstmals Director in Hamburg, hat in Rudolphsheim bei Wien eine Probebühne aufgeschlagen für angehende, Engagement suchende Sänger und Schauspieler, auf welcher sich dieselben den Theaterdirectoren präsentiren können, während Componisten und Dichter Gelegenheit erhalten, auf derselben ihre Bühnenwerke vorzuführen. —

— Wieprecht, Director der preussischen Gardemusik, ist vom Kaiser Napoleon beauftragt worden, seine Grundsätze über Militärmusik in einem umfangreicheren Werke ausführlich zu entwickeln. —

— Auf Haydn's Grab bei Wien ist an Stelle des alten verwitterten Gedenksteins ein neuer errichtet worden, und zwar vom dortigen — Lobtengräber Reuterer auf seine eigenen Kosten. Der Verein „Haydn“, welcher bereits durch eine lange Reihe von Jahren einen großen Theil seiner Erfolge Haydn's Werken verdankt, hat dem Lobtengräber H. dafür — seinen Dank ausgesprochen, gebietet auch das Grab fortan auf seine eigenen Kosten ausschmücken zu lassen. —

— Am 30. August hat das allerhöchste Concert stattgefunden, welches wol je gegeben worden ist. Am kleinen St. Bernhard liegt nämlich 6000 Fuß hoch ein winziges Döbörthchen, durch welches der berühmte Tenor Mongini kam, erkannt und zu einem Concert gepreßt wurde, welches auch wirklich mit Hülfe eines dort aufgefundenen uralten Spinetts, auf welchem ein Mailänder accompagnirte, zu Stande kam. —

Kritischer Anzeiger.

Kammer- und Hausmusik.

Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte.

A. W. Preszer, Op. 5. Zwanzig Gesänge für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig, Matthes. Heft 1 und 2. à 17½ Ngr., Heft 3. 22½ Ngr., Heft 4. 20 Ngr.

Der Vf. hat sich mit diesen, Julius Stockhausen gewidmeten Liedern überwiegend auf den Standpunkt gefälliger Salonunterhaltung gestellt und in Bezug auf Melodie und Charakteristik manches zum Theil recht Anziehende geboten. Wir wollen daher in Betracht jenes Standpunktes mit ihm wegen mancher Willkürlichkeiten und Verzettlungen von Text und Declamation, sowie wegen der nicht immer gewählten Ritornele weniger rechten. Nicht so leicht dagegen, glaube ich, werden sich gerade von den Liebhabern solcher Literatur die kleinen Schmerzen verwinden lassen, die sie in Folge unnöthiger kleiner Geschraubtheiten und harmonischer Härten öfters mit in Kauf nehmen müssen. Wären die Gesänge nach dieser Seite hin einer nochmaligen, auf das Natürlichste zurückgehenden Revision unterworfen worden, sie würden dem Salonfänger gewiß vielfach noch ungetrübtere Freude machen. Jenes Zurückgehen auf die natürlichsten Wendungen lag um so näher, als der Vf. es vielfach nicht verschmäht hat, unsere modernen Salonautoren, wie Taubert, Gumbert, Abt, Walze dem Sänger zu Liebe nachzuahmen. Ob er übrigens gut daran gethan hat, eine ganze Partie schon mehrfach componirter Texte zu wählen, scheint uns fraglich und nur dann rathsam, wenn der Autor sehr stark davon überzeugt ist, etwas ganz erheblich Anziehenderes geboten zu haben, als seine Vorgänger. — Bei zwanzig Liedern wird man nicht verlangen, daß sie sämmtlich in gleichem Grade festeln sollen. Abgesehen von starker Verschiedenheit in Styl und Auffassung erscheinen am Empfehlenswerthesten Nr. 1 Wiegenlied (S. 3 folge zum ersten Accord im Bass im 2. Tact ein g, im 3. ein f und nimm den letzten Tact noch einmal so langsam), Nr. 3 „Es giebt nur einen Frühling“ für Freunde Walze-Gumbert'scher Muse, Nr. 5 Mailied (Schade, daß in dem frischen Stücke Zeile 2 u. die Begleitung zu unslei. Wer S. 11 Zeile 2 o nicht zu treffen vermag, singe dafür as), Nr. 7 (L. 8 lasse in der Begl. das störende dis weg und lies L. 11 anstatt b: ais), Nr. 8, Osmanisches Lied wegen warmer Salonfärbung, Nr. 12 Nachlied (um S. 7 Bl. 3 und 4 das dritte hohe a, sowie von sieben Wälen „blau“ wenigstens eins zu vermeiden, lasse den ersten Tact der letzten Zeile weg und be-

gleite den zweiten mit der Harmonie des ersten), Nr. 13, ein leichtfertig Waldbögelein, welches nur S. 11 zuweilen gar zu lech der natürlichen Scanbirung auf der Nase herumhüpft, Nr. 15, obgleich nicht bedeutend doch eines der besten bis auf die im zweiten Theil gar zu quere Declamation, Nr. 17 wegen glücklich getroffener, allerdings nicht recht zur Ausführung gelangter Charakteristik, desgleichen trotz einzelner Absonderlichkeiten die letzten Gesänge. Für den Sänger sind alle Lieder fast durchgängig recht dankbar sowie meist in höherer Stimmlage gehalten.

Ferd. Thieriot, Op. 11. Drei Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte und Violoncell. Hamburg, Verens. 20 Sgr.

Alle drei im Allgemeinen in tieferer Mittelstimme gehaltene Gesänge bekunden durch gewandte und anziehende Stimmführung den routinirten Musiker und zeugen in Anlage und Erfindung von ganz beachtenswerthem Talente. Da der Vf. hiermit recht ernstes und anerkennenswerthes Streben nach ausdrucksvoller, wie charakteristischer Darstellung verbindet, so dürfen wir hoffen, daß er in ferneren Leistungen auch der genaueren Auslegung des Textes gerecht werden wird, welcher sich noch zu überwiegend der musikalischen Anlage untergeordnet findet, daß er sich ferner nach dieser Seite hin zuweilen noch gesättigteres Aussprechen desselben gönnen, sowie auch in musikalischer Beziehung ab und zu noch manche einzelne kleine Härte vermeiden wird. Sonst ist die Declamation im Allgemeinen correct und der Stimmung wohl entsprechend, auch trägt überhaupt eine gewisse sinnige Anspruchslosigkeit, welche sich wol auch zu warmer, seelenvoller Empfindung erhebt, das Ihrige zu einem keineswegs unvortheilhaften Eindrucke bei. Die Violoncellpartie ist dankbar gehalten und würzt die Anlage zuweilen durch anziehende Gegenstimmen oder Klangfärbungen. Von Druckfehlern corrigire man S. 3, Zeile 2, Tact 2 in der Singstimme das erste es in b und S. 9, Tact 1 in der Begleitung die letzte Note gis in h. Am Meisten hat uns das dritte Lied als einheitliches, warm beseeletes Stimmungsbild angesprochen, und hoffen wir dem Autor bei seinem ernstlichen Streben recht bald wieder in noch freierem Aufschwunge zu begegnen. — Z.

C. Henne, Op. 5. Die erste Lerche, Lied von Krüger, für Sopran oder Tenor mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig, Merseburger. 10 Sgr.

Eine recht hübsche Composition. Ueberall ist die Absicht zu er-

kennen, möglichst Gediegenes zu schaffen. In Folge dessen ist denn auch der harmonische Schmuck ganz passend verwendet. Im Allgemeinen scheint es aber doch dem Componisten an der nöthigen Productionskraft zu mangeln, um seinen guten Intentionen den nöthigen Ausdruck zu geben. Für einen Lieb-Componisten von heute giebt allerdings ein Text, wie der vorliegende (den wir an und für sich nicht tabeln) sehr wenig Stoff an die Hand. Verfehlt ist die Wirkung des Schlußsages, eines Chorals für dreistimmigen Chor ad libitum. Abgesehen von dem harmonischen Mißbehagen, das man durch die lange Plagalcadenz (denn als solche muß der Choral, der in F dur steht, betrachtet werden, da das Lieb aus C dur geht) empfindet, scheinen uns auch die Schlußworte nicht eben die geradezu choralmäßige Behandlung herauszufordern. Die Pianofortebegleitung ist clavermäßig gehalten und zeigt überall das Bestreben, möglichst charakteristisch zu gestalten. L.

Honrij v. Arnold. Hebräisches Lied, frei nach der russischen Dichtung Apollonius Maikow's bearbeitet und für Mezzosopran mit Begleitung des Pianoforte in Musik gesetzt. Leipzig, Rhode. 12 1/2 Mgr.

Gleich früher besprochenen Gesängen zeigt auch dieses Lied das Talent des Vf. für fesselnde Darstellung und Melodie in glänzendem Maße. Zwar hätten wir einzelnen Stellen, z. B. sogleich im dritten Tacte der Declamation, noch entschiedener Rechnung getragen, sowie die Begleitung zuweilen noch feinsüßlicher ausgearbeitet gewünscht; wenig munden will uns auch z. B. im vorletzten Tacte der dritten Seite das mit b zusammen anzuschlagende a. Sonst ist aber das Lied bei seiner oft überraschend einfach anspruchslosen, recht klaren Haltung ein meist charakteristisch gehaltenes und dankbares Vortragsstück, welches sich gegen den Schluß hin zu ganz brillanter Steigerung erhebt. Nach unserem Gefühl würde beiläufig der Abschluß im Allgemeinen wesentlich gewinnen, wenn der letzte Gesang-Tact noch einmal so langsam genommen würde. Der Vf. scheint, wie sein rallentando zeigt, selbst etwas Ähnliches gefühlt zu haben, jedoch erst einen Tact zu spät. Uebrigens erfordert das Stück eine in der tieferen Mittellage sonor ausgiebige ziemlich umfangreiche Sopranstimme. — S . . . n.

Glätz, A. A. Abendspiel in Venedig von Emanuel Geibel für eine Sopran- oder Tenorstimme mit Begleitung des Pianoforte. Berlin, Bode u. Bod. 12 1/2 Sgr.

Ist auch der Localton dem Autor (Organist am Dom zu Erfurt, der manches Aeltliche, u. A. ein schönes Requiem, gediegene Orgelfugen und viele Gesangsachen geschaffen hat) nicht in so vollendeter Weise bei dem Geibel'schen Liebe, wie z. B. Schumann oder Mendelssohn u. gesungen, so ist doch die poetische Stimmung richtig erfasst und die ganze Haltung des Stückes, welches der Concertsängerin Franziska Schred gewidmet ist, in musikalischer Hinsicht sehr achtungswerth. A. B. S.

Instructives.

Für das Pianoforte zu vier Händen.

Anton Krause, Op. 18. Zwei instructive Sonaten für das Pianoforte zu vier Händen. Leipzig, Breitkopf u. Härtel. à 20 Mgr.

Sehr melodisch, doch durch einfach polyphone Stellen verbrämt, verdienen diese Sonaten in ihrer Art meisterlich genannt zu werden. In der Erfindung spricht sich edle Einfachheit aus, trotzdem aber ist Alles höchst geschmackvoll behandelt. Der instructive Zweck des Werks ist natürlich überall consequent festgehalten, und es muß erwähnt werden, daß nicht allein die Primo-, sondern auch die Secundo-Stimme von dem Lernen auf der mittleren Stufe des Unterrichts mit dem besten Erfolg studirt werden kann. Man darf daher auch zwei Schülern gleichzeitig die genannten Sonaten in die Hand geben, was wir um so mehr hervorheben, als es an vierhändigen Sachen, die gerade diesen Zweck verfolgen, offenbar mangelt. Möchte in so ansprechender Weise, wie hier, fortgesetzt werden die eben erwähnte Lücke in der Unterrichtsliteratur auszufüllen.

Für das Pianoforte zu zwei Händen.

Adolf Alanwell, Op. 44. Neun Stücke für Pianoforte in mittelschwerem Styl. Leipzig, Carl Merseburger. 2 Hefte. à 10 Sgr.

Stücke, die zwar nach musikalischer, als auch technischer Seite hin zum Unterricht nicht so unbedingt empfohlen werden können, als z. B. die oben besprochenen Sonaten von Krause, aber dennoch, zur Erholung beim Studium eingestreut, manches Nützliche bieten. Wir glauben das erste Heft dem zweiten bei weitem vorziehen zu müssen und heben in demselben besonders hervor: „Im Zigeunerlager“ und „Lieb ohne Worte“, zwei anmuthig charakteristische Stücke. L.

Aug. Brandt, Op. 18. Goldnes Melodienbuch. Auswahl beliebter Volksweisen, Tänze, Opernmelodien u. s. w. Leipzig, Merseburger. 4 Hefte. à 25 Sgr.

Die genannte Anthologie giebt eine progressive Folge mehr oder weniger bekannter Weisen in leichterem Clavierarrangement, sowie auch einzelne Originalstücke. Reihenfolge und Bearbeitung sind recht zweckmäßig, doch wird natürlich Niemand einfallen, das Goldne Melodienbuch von A bis Z durchspielen zu lassen. Wir rathen, etwa Heft 1 ganz durchzunehmen, die übrigen Stücke wird jeder praktische Clavierlehrer mit Auswahl als nützliche Unterbrechung des Studienspiels einzuschalten wissen. L.

Musik für Gesangsvereine.

Für Männerchor.

Aug. Walther, Op. 18. Lustige Musikanten. Gedicht von J. v. Eichendorff. Mit willkürlicher Begleitung von vier Hörnern. Leipzig und Winterthur, Rieter-Wiedemann. Partitur und Stimmen. 1 Thlr. 5 Mgr.

Aug. Walter beurkundet in diesem Männerchor ein nicht unbedeutendes Talent für diese CompositionsGattung. Die Satzweise zeigt den tüchtigen Musiker. Nichts ist darin verabsäumt, um von melodischer und harmonischer Seite das Werk interessant, wie auch leicht zugänglich zu machen. Die Auffassung der Grundstimmung ist durchgängig gewahrt und die Erfindung von wohlthuender Frische. Da der Componist selbst bemerkt, daß „die Soli immer zwei- bis vierfach besetzt oder Halbchor“ sein sollen und Chor und Solo selbständig behandelt sind, so könnte man diese Composition auch wol eine doppelchörige nennen. Die Begleitung von vier Hörnern, zwei in Es und zwei in D (mit Ventilen) kann zwar wegbleiben, allein sie mag wol wesentlich zur Erhöhung des Effects beitragen. Wir können Männergesangsvereinen diese „Lustigen Musikanten“ unbedingt empfehlen. E—ds.

Bücher.

Dr. J. P. Heije. Griechenlands Kampf und Erlösung. Eine neue niederländische Dichtung zu Beethoven's „Ruinen von Athen“ mit deutscher Uebersetzung von Frau Heinze. Verg. Amsterdam, Roothaan (Leipzig, Fleischer). 48. —

Dr. Heije, dessen Verdienste um poetische Uebersetzung der Texte einer ganzen Reihe größerer oder kleinerer deutscher Gesangwerke in das Holländische wir schon mehrmals hervorzuheben Gelegenheit gehabt haben, begegnet mit der vorliegenden Dichtung einem längst gefühlten Bedürfnis, Beethoven's Musik zu „Die Ruinen von Athen“ von den Fesseln des schwächlich charakterlosen Rozebue'schen Festspiels zu befreien und für dieselben ein ihr ebenbürtiges, selbständiges Gewand zu schaffen. An Stelle eines Festspiels hat er einen für Concertaufführungen bestimmten, von einem Declamator auszuführenden verbindenden Text geliefert. Was den Inhalt betrifft, so hat er hierzu die Befreiung der Griechen vom türkischen Joch gewählt und, erfüllt von begeistertem Philhellenismus, den nationalen Aufschwung der Hellenen mit ziemlich freier poetischer Fictio idealisirt, über die wir indessen nicht weiter mit ihm rechten, sondern das Gebotene um so dank-

barer hinnehmen wollen, als sich H. geschickt den Gesangstexten ange-schlossen und dieselben nur selten verändert hat. Die deutsche Ueber-setzung seiner neuen Dichtung ist edel und poetisch gehalten. Bei den Gesangstexten möchten jedoch mitunter Kogebue's Worte wegen größerer Gewandtheit der Sprache vorzuziehen sein. Es ist deshalb gut, daß H. das Kogebue'sche Festspiel als Anhang beigelegt hat (um, wie er sagt, Hr. K. ein bleibendes Herostratisches Denkmal zu setzen), weil man in Folge hiervon bei den Gesängen ganz leicht aus beiden Texten die sprachlich wie gesanglich günstigsten Wendungen auswählen kann. Jedenfalls hoffen wir, daß von nun an nach dem Erscheinen dieser, der Beethoven'schen Musik ungleich würdigeren Bearbeitung kein Concert-institut mehr sich herbeilassen wird, Beethoven's Musik in Verbindung mit Kogebue's längst verbliebenem Nachwerke vorzuführen. —

Heinrich Bellermann. Ueber die Entwicklung der mehrstimmigen Musik. Berlin 1867, Sacco. 40.

Der Inhalt des Schriftchens ist der Abdruck eines vom Vf. in der Singakademie zu Berlin in einer Versammlung des dortigen wissenschaftlichen Vereins gehaltenen Vortrages. Derselbe documentirt gleich anderen Schriften desselben die thätige Beschlagenheit des Autors in der Kenntniß der Geschichte der Musik und besonders in der alten Mensuralmusik. Zwar hat er sich ersichtlich alle Mühe gegeben, seinen Gegenstand für ein größeres ganz unvorbereitetes Publicum so verständlich wie möglich darzustellen, wir befürchten aber, daß ihm dies, besonders in der sofort viel zu wenig vorbereitend in die Sache hineingehenden Einleitung, nicht hinreichend gelungen sein möge, zumal ohne die, erst im Druck beigelegten, erläuternden Anmerkungen. Wer dagegen, sonst mit einiger Geduld gewaffnet, eine anschauliche Skizze über die ältere Musik und ihre allmähliche Entwicklung zu haben wünscht, vermag aus dem Schriftchen einen wenn auch noch beschränkten, doch bereits ganz hübschen Einblick in den betreffenden Gegenstand zu gewinnen. Z.

Gesänge für Schule und Haus.

Schaab, Robert. Dierzig der bekanntesten und gebräuchlichsten Choräle für Schule und Haus, für Pianoforte übertragen. Leipzig, Forberg. 15 Ngr.

Gegen diese Darbietung finden wir nur das einzuwenden, daß die weitere Verbreitung durch den etwas hohen Preis gehindert werden dürfte. Der Clavierfabrik ist geschickt und umsichtig; jedem Chorale ist eine Zeile Text beigelegt. Für den Gebrauch beim Unterrichte würde sich, wenigstens hin und wieder, die Angabe der Applicatur empfehlen. H. B. G.

J. J. Schänblin. Kinderlieder für Schule und Haus. Basel 1866, Bahnmaier's Verlag (Detloff).

Der Herausgeber dieser 120 Kinderlieder (ein- oder zweistimmig) hat eine umsichtige, gute Wahl, sowohl in Bezug der Texte, als auch der Melodien getroffen. Außer der Benutzung vieler Volksweisen finden sich darin auch Melodien von bekannten und weniger bekannten Componisten, wie A. Klauwell, G. W. Fink, Scholinus, Gerßbach, Nägeli, J. A. Weber, Bieth, J. F. Reichardt, E. M. v. Weber, A. Wendt, C. F. Baumann, Mozart, Schänblin, Jacob, Silcher, Meizner, C. Glä-ser, E. Erk, Anschütz, Eiegert, Spazier, L. Reichardt, B. Widmann, Reishmann, König, Hobmann, Witthauer, Seelhaas, Greith, Groß,

C. A. Weber, Bieth, Werner, Schnyder v. Wartensee, Paistello, Goll-mid, C. Richter, Wichtl, Methfessel, R. Schumann, Ph. Em. Bach. Die dritte (Stereotyp-) Auflage beweist die weite Verbreitung des Werthens. T—ds.

Arrangements.

Söpfer, Dr. Joh. Gottlob. Hallelujah! Schlußchor aus dem zweiten Theil des „Messias“ von G. F. Händel für Männerchor und concertirende Orgel eingerichtet. Weimar, T. F. A. Kühn. Partitur, Orgel- und Singstimmen. 1 Thlr. 5 Sgr.

Der berühmte Weimarer Meister hat den unsterblichen Hymnus aus Händel's größtem Oratorium mit möglichster Treue gegen das Original und mit gewohnter Umsicht bearbeitet. Die Orgel ist natürlicher Weise sehr glänzend bedacht, und es zeichnet sich diese Bearbeitung, die auch als Concertstück für sich allein recht tüchtig gelten kann, vor allen früheren Arrangements desselben gewaltigen Satzes vortheilhaft aus, wodurch aber auch die Execution nicht ganz leicht geworden ist. Um gehörig zur Wirkung zu kommen, muß ein sehr stark besetzter Männerchor und eine möglichst brillante Orgel bei der Ausführung des fraglichen Stückes vorhanden sein. H. B. G.

Neue Ausgaben alter Werke.

J. Haydn's Sonaten für Pianoforte und Violine. Methodisch progressiv geordnet, auch mit Fingersatz und Stricharten versehen von Robert Schaab. Leipzig, Merseburger. Nr. 1. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr., Nr. 2. 20 Sgr., Nr. 3. 17 $\frac{1}{2}$ Sgr.; Nr. 4. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr.

Dieser Sonaten liegen uns zur Ansicht vor, folgendermaßen geordnet: C., G., D- und A-dur. Ein kurzer Einblick wird Jeden überzeugen, daß die genannte Reihenfolge die richtige ist. Die Clavierpartie ist correct und mit gutem Fingersatz versehen, während von der Violinstimme gesagt werden muß, daß sich in derselben noch manches Unzweckmäßige findet; so der oft gar nicht angebrachte Gebrauch des vierten Fingers. Auch dürfte die Einteilung der Bogenstriche nicht immer die von Haydn gewünschte sein. L.

G. F. Händel. Sechs leicht ausführbare Fugen. Mit Vortragszeichen und zu instructiven Zwecken mit Fingersatz versehen von G. Ad. Thomas. Leipzig, Frißsch. 15 Ngr.

Fugen werden im Allgemeinen zwar nicht zu den instructiven Conflüden gezählt, da der Herausgeber, G. Ad. Thomas, die vorliegenden jedoch mit Vortragszeichen und Fingersatz versehen hat, so kann diese Ausgabe auch unter die instructiven Stücke gezählt werden. Sie sind für den Unterricht von um so größerem Nutzen, als ihnen keinerlei Trockenheit der Melodik anhängt. Namentlich dürften sie sich zu Übungen im leichten polyphonen Styl als zweckmäßig erweisen. T—ds..

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

J o h a n n i s s t r a s s e No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Num. 6.

Soeben erschien mit Eigenthums-Recht bei

Friedrich Kistner in Leipzig:

- Abt, Franz, Op. 335^b. „Ich grüsse dich“. Gedicht von Albert Traeger f. eine Singstimme mit Pianoforte-Begleitung. 10 Ngr.
 Franz, Robert, Op. 43. Sechs Gesänge f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. 25 Ngr.
 Marchesi, Salvatore C. „Le sei Sorelle“. Nuovi Canti Siciliani. — Die sechs Schwestern. Sicilianische Volkslieder mit Pianoforte-Begleitung.
 No. 1. La Scaltra (die Kluge). 7½ Ngr.
 No. 2. La Desolata (die Unglückliche). 7½ Ngr.
 No. 3. La Civetta (die Kokette). 7½ Ngr.
 No. 4. La Semplicetta (die Unschuldige). 7½ Ngr.
 No. 5. La Sincera (die Offenherzige). 7½ Ngr.
 No. 6. La Filetta (die Lustige). 7½ Ngr.
 Taubert, Wilhelm, Op. 159. Jungfer Lieschen auf dem Ball. Sieben Tanzstücke f. das Pianoforte zu 4 Händen. 1 Thlr. 15 Ngr.
 — Op. 160. 10 Kinderlieder f. eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. (10. Heft No. 105 — 114.) Complet 1 Thlr. 10 Ngr.

Einzel:

- No. 1. Wenn Kindlein nicht schlafen will. 7½ Ngr.
 No. 2. Klein Bräderchen. 7½ Ngr.
 No. 3. Spinnerlied. 5 Ngr.
 No. 4. Versuchung. 10 Ngr.
 No. 5. Der Wind. 7½ Ngr.
 No. 6. Schnee und Regen. 5 Ngr.
 No. 7. Kuckuck. 5 Ngr.
 No. 8. Christkind. 5 Ngr.
 No. 9. Drei Wochen nach Weihnachten. 5 Ngr.
 No. 10. Wiegenlied für die Puppen. 5 Ngr.

Verlag von

J. Schuberth & Co. in Leipzig.

Neu erschien in eleganter Ausstattung in 8.:

Robert Schumann, Op. 68. Jugend-Album. 43 Clavierstücke mit Stahlstichportrait des Componisten, elegant brochirt. 1½ Thlr. netto.

Dieses populäre, in vielen tausend Exemplaren verbreitete Clavierwerk des gefeierten Componisten, welches in der grossen Ausgabe in 2 Heften 3 Thlr. 10 Ngr. kostet, dürfte in dieser neuen Gestalt, in progressiver Ordnung der Stücke (vom Leichten zum Schweren) nebst Fingersatzbezeichnung von dem berühmten Clavierpädagogen K. Klauer noch einen vermehrten Absatz finden.

Zugleich bringen wir die grosse Ausgabe in 8 Heften à ½ Thlr. in Erinnerung.

In 14 Tagen erscheinen bei C. F. Peters in Leipzig:

Beethoven's Klavier-Sonaten,

complet in 1 gr. oct. Band 1½ Thlr. netto.

Es wird hier dem Publicum zum erstenmal eine complete, fehlerlose und höchst elegante Ausgabe der Beethoven'schen Sonaten zu einem so ausserordentlich billigen Preise geboten, dass es jedem Klavierspieler möglich sein wird, sich in Besitz dieser ihm unentbehrlichen Meisterwerke zu setzen. Aber auch diejenigen, welche grosse und theurere Ausgaben einzelner Sonaten bereits besitzen, werden sich gern diese vollständige durch handliches Format und reizende Ausstattung ausgezeichnete Ausgabe anschaffen wollen.

Alle Buch- und Musikalienhandlungen nehmen schon jetzt Bestellungen an.

Neue Musikalien

aus dem Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

- Beethoven, L. v., Marcia alla turca aus „Die Ruinen von Athen“. Op. 113. Arrang. f. das Pianoforte allein von F. Brissler. 5 Ngr.
 — Dasselbe. Arrang. f. das Pianoforte zu 4 Händen von F. Brissler. 7½ Ngr.
 David, Ferd., Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts. Zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag f. Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben.
 No. 13. Vitali, Ciacona, G moll. 1 Thlr. 5 Ngr.
 No. 14. Locatelli, Sonate, G moll. 25 Ngr.
 No. 15. Geminiani, Sonate, C moll. 1 Thlr. 7½ Ngr.
 Grenzbach, E., 6 Bagatellen f. das Pianoforte. Op. 18. 25 Ngr.
 Händel, G. F., Concerte für Orgel oder das Pianoforte, f. das Pianoforte zu 4 Händen bearb. von G. A. Thomas. No. 4. Fdur. 1 Thlr. No. 5. Fdur. 17½ Ngr. No. 6. Bdur. 22½ Ngr.
 Haydn, Jos., Symphonien. Partitur. Zweiter Band. No. 7 bis 12. Elegant brochirt. 3 Thlr. 15 Ngr.
 Mozart, W. A., Variationen für das Pianoforte. Neue sorgfältig revidirte Ausgabe. No. 1—17. Eleg. brochirt. 2 Thlr.
 Taubert, Ernst Ed., Lose Blätter. 12 kleine Clavierstücke. 25 Ngr.

Compositionen

von

H. v. Adelsburg.

- Op. 2. L'École de la Vélocité pour le Violon (Schule der Geläufigkeit f. die Violine). 24 Etudes pour perfectionner l'égalité des doigts. Liv. I, II. à 25 Ngr.
 Op. 3. Nocturne pour Violon avec Piano, dédié à son ami le Comte Etienne de Pongrácz, Champellan de S. M. L'Empereur d'Autriche. 25 Ngr.
 Op. 4. Thème original et Variations dans le Style pour Violon avec Piano. 20 Ngr.
 Op. 5. Fantaisie sur un Thème de l'Anna Bolena, de G. Donizetti, pour Violon avec Piano. 1 Thlr. 5 Ngr.
 Op. 6. Mazourka-Scherzo, pour Violon principal avec Piano. 10 Ngr.
 Op. 7. Grande Sonate pour Pianoforte et Violon. 1 Thlr. 20 Ngr.
 Op. 12. Quatuor pour 2 Violons, Alto et Violoncelle. H. 1 Thlr. 15 Ngr.
 Op. 16. Premier grand Quatuor pour 2 Violons, Alto et Violoncelle. C. 2 Thlr. 5 Ngr.
 Op. 17. Deuxième grand Quatuor pour 2 Violons, Alto et Violoncelle. Es. 1 Thlr. 20 Ngr.
 Op. 18. Troisième grand Quatuor pour 2 Violons, Alto et Violoncelle. D. 2 Thlr.
 Op. 19. Quatrième Quatuor pour 2 Violons, Alto et Violoncelle. B. 2 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig.

Verlag von C. F. KAHNT.

Druck von Leopold Schwanitz in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von Conrad Glaser in Schleusingen.

Leipzig, den 1. November 1867.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernart in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kude in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 45.

Dreißundsechzigster Band.

Insertionsgebühren die Petitpelle's & Agz.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

B. Westermann & Comp. in New York.
L. Schottenbach in Wien.
Gebrüder A. Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf Joh. Seb. Bach. Eine historische Studie von Julius Rühlmann. — Correspondenz (Leipzig, Dresden). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf Joh. Seb. Bach

Eine historische Studie
von
Julius Rühlmann.

Es ist wiederholt eine Lieblingsaufgabe musikalischer Forscher gewesen, nicht genügend verbürgte Thatsachen in dem Leben und Schaffen großer Künstler sorgfältiger zu prüfen und dahin gehörige Verhältnisse genauer zu untersuchen. Bei derartigen Forschungen ergaben sich oftmals Quellen und Beweise, welche eine Menge unerwiesener Annahmen geradezu als landläufige Irrthümer erkennen lassen. Jahrzehnte lang waren dieselben immer wieder von Neuem nachgezählt, aber nie genauer untersucht worden. Ein solcher Fall liegt uns bei dem gewählten Thema vor, wo immer von sogenannten Biographen Bach's ein Umstand erwähnt wird, der den Gedanken hervorrief, daß Bach seine musikalische Erziehung zum großen Theil italienischen Componisten verdanke. In dem Folgenden soll ein Versuch gemacht werden, einige Aufklärung hierüber zu geben und auf Quellen aufmerksam zu machen, die jedem Musikverständigen zugänglich sind und als Stützpunkte weiterer Forschungen dienen können.

Bei dem lebhaften und vielseitig bethätigten Interesse, welches die Werke Joh. Seb. Bach's erwecken, bei dem Eifer, mit welchem in neuerer Zeit das Studium derselben allgemeiner, als früher betrieben wird, muß es befremden, daß sich bei einzelnen Schöpfungen unseres Meisters noch immer wesentliche Unklarheiten, ja sogar, wie sich erweisen läßt, große Irrthümer traditionell forterhalten haben. Eine solche Erscheinung begegnet uns z. B. schon, seitdem es bekannt wurde, daß unser ehrwürdiger Leipziger Cantor auch als Arrangeur und Transcribierer thätig gewesen ist — ein Umstand, den Forkel in der Biographie Bach's allerdings anführt, der aber auf ganz fal-

schen Grund hinleitet, dadurch eine Reihe von Irrthümern hervorruft, die immer wieder von Neuem wiederholt und nachgeschrieben wurden. Dabei blieb unberücksichtigt, daß dadurch leicht die richtige Würdigung der geschichtlichen und künstlerischen Bedeutung des bewundernswürdigsten aller Tonsetzer der ersten Hälfte des vorigen Jahrhunderts abgeschwächt werden könnte.

Durch die lobenswerthe Thätigkeit der Musikalienhandlung C. F. Peters in Leipzig ist den Verehrern der Bach'schen Werke in Serie I. Cah. 10, Serie II. Cah. 13 und Serie V. Cah. 8 der thatsächliche Beweis gegeben, daß Joh. Seb. Bach eine nicht geringe Anzahl von Violinconcerten des fast ganz verschollenen italienischen Componisten Antonio Vivaldi für Clavier und Orgel (?) bearbeitet hat. In wie weit nun Bach bei diesen Arbeiten seine Individualität gewahrt oder verleugnete, in wie weit er nur das Original in vollständiger Treue wieder gegeben oder dabei mitschaffend sich thätig erwiesen, dies konnte nur mittels des Vergleiches der Originale mit den Bearbeitungen festgestellt werden.

Nun gehören aber die Violinconcerte Vivaldi's zu den größten Seltenheiten, einzelne davon wol mit Recht zu den Unica. Deshalb ist die Auffindung eines großen Theiles dieser Compositionen in einem Notenschranks der katholischen Hofkirche zu Dresden gewiß zu den wichtigsten Funden mit zu zählen, die für die Musikgeschichte des 18. Jahrhunderts in jüngster Zeit gemacht worden. Die Vivaldi'schen Werke, sowie die große Zahl der übrigen Instrumentalcompositionen, von mehr oder weniger berühmten Meistern derselben Zeit, welche sich sämmtlich in jenem Schranke vorfinden, sind der Privatmusikaliensammlung des Königs Johann zugewiesen und dort selbst aufgestellt worden.

Durch die Gefälligkeit meines Freundes und Kollegen, Hrn. Kammermusikus Moritz Fürstenau, Bibliothekars der erwähnten Sammlung, der mir die Benützung derselben freistellte — wofür ich ihm hierdurch öffentlich meinen Dank auszusprechen mich verpflichtet fühle — hatte ich Gelegenheit, nicht nur die Vivaldi'schen Compositionen, sondern den ganzen Reichthum jener Bibliothek kennen zu lernen und zu meinem Privatstudium ausnützen zu können. Ich lernte da einen Schatz instrumentaler Tonwerke kennen, welcher nicht allein das Bedeutendste, sondern auch das minder künstlerisch Werthvolle, aber doch geschichtlich Wichtige in sich schließt und mir die Thä-

tigkeit der kleinen Werkleute deutlich machte, die die Ausgestaltung einer wichtigen Epoche der Musikgeschichte herbeiführten. Mit Viber's und Corelli's Werken beginnend und bis zu Händel und Bach fortgehend, finden sich in dieser Bibliothek alle, selbst die kleineren Meister des Violinspiels und der Instrumentalcomposition, aus der Periode vor Bach. Man kann hier die successfulste Ausbildung der Kammermusik und deren Formen in praktischen Werken anschaulich kennen lernen. Was feststeht wird man ein zweites Mal für die Epoche der Vorgänger und Vorarbeiter der Händel-Bach-Periode so vollständiges Geschichtsmaterial in einer Bibliothek vereinigt finden. So sind unter vielen anderen nicht weniger als 83 Violinconcerte von A. Vivaldi, entweder in geschriebenen Stimmen, oder in verglichenen Partituren hier aufbewahrt. Unter Letzteren mehrere in des Componisten eigener Handschrift, welche meist dem Concertmeister G. Pfendel dedicirt sind. Von gedruckten Werken ist nur Opus 2 „Zwölf Sonaten für Violine und Baß“, sonst kein anderes vorhanden. Nach der Angabe in G. Walther's „Musikalischem Lexicon“ sollen aber bei Roger in Amsterdam 12 verschiedene Werke dieses Meisters veröffentlicht worden sein, und zwar: Opus 1. Zwölf Trios für zwei Violinen und Baß; Op. 2. Zwölf Sonaten für Violine und Baß; Op. 3. Zwölf Concerte für vier Violinen, 2 Violoncelli und Basso continuo per l'Organo, unter dem besonderen Titel „Estro Armonico“; Op. 4. Zwölf Concerte für eine Violine mit Begleitung von zwei Violinen, Viola und Basso per l'Organo; Op. 5. Sonaten für ein und zwei Violinen und Basso per l'Organo; Op. 6 und 7. je Sechs Concerte für eine Violine mit Begleitung von zwei Violinen, Viola und Basso per l'Organo; Op. 8. Zwölf Concerte für vier und fünf Stimmen (?) mit dem besonderen Titel „Le quattro Stagione, ovvero il cimento dell' armonia e dell' Invention“; Op. 9. Sechs Concerte für eine Violine, zwei Violini di concerto, Viola und Baß, betitelt „La cetera“; Op. 10. Sechs Concerte für Flöte mit Begleitung von zwei Violinen, Viola, Violoncell und Basso continuo per l'Organo; Op. 11 und 12. je Sechs Concerte für Violine mit Begleitung von zwei Violini di concerto, Viola, Violoncell und Baß. *)

Der Umstand nun, daß die in Dresden vorhandenen Violinconcerte Vivaldi's nur geschrieben und ohne Opuszahl sind, erschwert es, da man keine Norm hat, welchem Opus dieselben angehören mögen, jedoch hegen wir die Vermuthung, daß nur wenige derselben in jenen gedruckten Werken befindlich sein dürften, da viele außer den Saiteninstrumenten noch Oboen, Fagotte und Waldhörner als Begleitungsinstrumente haben, von denen in dem angeführten Verzeichniß nichts erwähnt ist.

Unzweifelhaft zählt A. Vivaldi zu den fruchtbarsten Instrumental-Componisten der Periode vor Bach. Zu dieser Fruchtbarkeit aber haben ihm vielfach seine Lebensverhältnisse Veranlassung gegeben und auf diese wollen wir zunächst hinweisen.

Antonio Vivaldi ist in dem letzten Viertel des 17. Jahr-

hunderts in der Lombardei geboren. Seine Jugendjahre fielen in eine Zeit, in welcher in Italien der „Kunst des Violinspiels“ eine bedeutende Pflege zu Theil ward und sich zugleich ein freier concertirender Compositionsstyl ausbildete. Das nächste Ziel, welches damals angestrebt wurde, gipfelte in der virtuosen Technik. Die Formen, in denen diese Richtung Aussprache erhielt, war die Solo-Sonate und das Concerto grosso.

Sind wir in jener Zeit mit der Benennung Sonate noch immer eine vieldeutige Bezeichnung, von und sehen darunter ein beliebiges „Klangstück“ oder überhaupt einen Tonsatz für Instrumente verstanden, gleichviel ob nur wenige Tacte oder mehrere Sätze vorhanden, so hatte sich für die Violinsonate doch schon zu Vivaldi's Zeit der Begriff einer cyclischen Form festgestellt. Bei derjenigen musikalischen Form, die Concert genannt wird, ist dies schon seit dem ersten Auftreten dieses Wortes angenommen worden, ebenso, daß damit ein „Wettstreit“ ausgesprochen ist, der zwischen einigen oder mehreren musikalischen Organen stattfinden soll. Naturgemäß konnte ein solches Wettstreiten nur in einer breiteren Form ausgeführt werden. Wir wollen jedoch hiermit nicht gesagt haben, daß für die Concertform gleich anfänglich ein bestimmtes Schema angenommen worden wäre. Während ihrer gleichzeitigen Ausbildung hat im Gegensatz zur Sonate das Concert gleich von seinem ersten Auftreten an eine Reihe von Sätzen in sich geschlossen, die innerlich in einem ästhetischen Zusammenhange stehen, seinem äußeren Wesen nach aber die Ausführung durch mehrere Personen bedingen, zwei Merkmale, die der Sonate nicht nothwendig angehören.

Rehren wir nach diesen Abschweifungen zu Vivaldi zurück, so erwähnten wir schon, daß seine Jugendjahre gerade in die Zeit fielen, in welcher ein Umgestaltungsproceß der instrumentalen Formen sich vollzieht. Es drängen sich von dieser Zeit an die Darstellungsmittel des virtuosen Elementes auffallend in den Vordergrund, die früher nur nebensächlich Geltung hatten, wohingegen der contrapunctische Aus- und Aufbau der Sätze mehr einer größeren Durchsichtigkeit und Einfachheit weichen muß, um dem rein Technischen des Instrumentenspiels größeren Raum zu gewähren. Vivaldi, der zu den bedeutendsten Violinspielern seiner Zeit zählte, entwickelte sein Compositionstalent ausschließlich nach dieser Richtung hin und zwar nicht allein in seinen Violinconcerten, sondern auch in seinen Opern, deren er in den Jahren 1707 bis 1739 eine ziemliche Anzahl für das Theater zu Venedig componirte. Die Flüchtigkeit der Arbeit, sowie das Streben nach nur äußerem Sinnesreiz haben diese Werke einer frühen Vergessenheit verfallen lassen, wie dies ja mit der größten Zahl der Werke jener Epoche der Fall gewesen ist.

Zum ersten Male begegnen wir Vivaldi im Jahre 1707 als Capellmeister des Prinzen Philipp von Hessen-Darmstadt, eines außerordentlichen Musikfreundes, der als kaiserl. österreichischer Feldmarschall und Gouverneur in Mantua lebte. Derselbe unterhielt dort eine Capelle, die mehrere der hervorragendsten Musiker und Sänger Italiens als Mitglieder zählte. An der Spitze dieses Instituts stand bis 1713 Vivaldi. Nach dieser Zeit wurde die Capelle aufgelöst. In demselben Jahre begann man in Venedig das Ospitalo della Pietà in eine musikalische Erziehungsanstalt umzugestalten und zu deren Director wurde Vivaldi berufen. In dieser Stellung verblieb er bis zu seinem Tode im Jahre 1743. Kunstreisen nach Deutschland u. s. hat Vivaldi nie unternommen, nur ein einziges Mal scheint (um 1735) derselbe die Lombardei verlassen zu haben, um in Rom seinen neuen (?) Opernstyl, den sogenannten

*) Mit der Bezeichnung Basso continuo per l'Organo ist das Accompagnement oder der Generalbaß gemeint, welcher als ein wesentlicher Bestandteil bei aller Kammer-, Theater- und Kirchenmusik im vorigen Jahrhundert nothwendig war. Bei Kammer- und Theatermusik wurde derselbe auf dem Cembalo (Kieflügel), bei der Kirchenmusik auf der Orgel nach einer einfach bezifferten Baßstimme ausgeführt. Waren die begleitenden Saiteninstrumente noch mit „di concerto“ bezeichnet, so nahmen auch diese einen größeren Antheil an der Ausführung, während dies sonst nur in den Tuttistellen der Fall war.

„Pombarbischen Geschmad“, den Römern bekannt zu machen. Die Römer wurden (nach Goldoni's Angabe) dadurch vergestalt dafür eingenommen, daß sie in der Oper fast Nichts hören mochten, was nicht in diesem Geschmad geschrieben war. Es ist daher ein Irrthum, wenn man Vivaldi in ein dienstliches Verhältniß zum Großherzog Ernst Ludwig von Hessen-Darmstadt bringt. Nur deshalb, weil er seiner Zeit die Capelle des Stadttheaters von Mantua, eines Bruders des Großherzogs, dirigitte, führte er während seines ganzen übrigen Lebens den Titel Capellmeister des Landgrafen von Hessen.

Waren schon in Mantua junge deutsche Künstler wie Händel, der Gambenspieler Hesse aus Darmstadt und noch viele Andere zu Vivaldi gekommen, um seinen Compositionsstyl gründlicher kennen zu lernen, so steigerte sich die Zahl seiner Verehrer und Schüler, als er nach Venedig übergesiedelt war, in welcher Stadt damals die Oper in höchster Blüthe stand.

Viele deutsche Fürsten hielten sich dort oft Monate lang zu ihrem Vergnügen auf und führten meistens ein zahlreiches Gefolge und unter diesen nicht selten Musiker ihrer heimischen Hofcapellen mit sich.

Seit der Uebernahme der Direction des Ospitalo della Pieta hatte Vivaldi die Freude, daß unter seiner Leitung die Ausbildung junger musikalischer Talente in diesem Institute fortwährend eine erfolgreiche und glückliche war. Ursprünglich war dieses Hospital ein Findelhaus für Mädchen gewesen, durch Vermächtnisse war dasselbe nach und nach zu einer weiblichen Erziehungsanstalt erweitert worden, in welcher nicht nur arme, sondern überhaupt junge Mädchen, welche musikalische Anlagen hatten, zu Sängerinnen oder auch Instrumentalistinnen erzogen wurden, indem die Zöglinge nicht nur im Gesange, sondern auch im Spielen auf den verschiedensten Orchesterinstrumenten von den besten Meistern unterrichtet wurden. Irgend ein berühmter Virtuos oder Componist stand dem Ospitalo als Director oder Capellmeister vor. Unter der Leitung desselben wurden nicht nur an jedem Sonnabend, Sonntag oder Festtage in der zu dem Institute gehörigen Kirche die Gesänge von den Zöglingen ausgeführt, sondern auch die begleitenden Instrumente, wie Orgel, Violinen, Violoncellen, Contrabässe, Flöten, Oboen, Fagotten und Hörner von den Mädchen gespielt, unter denen begabtere selbst als Solistinnen im Gesang und auf Instrumenten auftraten und sich auszeichneten. Ein Zeitgenosse schreibt hierüber: „Sonnenabends nach der Vesper wird im Ospitalo della Pieta ein Concert von Saiten- und Blasinstrumenten aufgeführt, dessen Ausführung insgesamt vortrefflich ist. Es besteht aus Bogeninstrumenten, Flöten, Oboen, Fagotten, Waldhörnern, Trompeten und Pauken. Das Bewunderungswürdige dabei ist, daß es lauter junge Mädchen sind, welche diese Instrumente spielen. Diese Concerte sind eine besondere Stiftung an diesem Conservatorio und ziehen allemal eine große Menge von Menschen in das Gebäude des Hospitalo.“

Für dieses Musikinstitut schrieb Vivaldi einen großen Theil der in der Dresdner Sammlung befindlichen Concerte. Nach Dresden verpflanzten sich aber diese Compositionen durch den zeitweiligen Aufenthalt sächsischer Prinzen und selbst regierender Herren in Venedig. Dieselben waren bekanntlich fast alle große Musikfreunde und wohnten den erwähnten Aufführungen während ihrer Anwesenheit in Venedig jedenfalls auch bei. Auf diese Art wurde Vivaldi den fürstlichen Herrschaften sowohl durch seine Compositionen, als auch persönlich bekannt. Dieser dedicirte ihnen denn auch selbst mehrere seiner Werke,

die dann in Dresden nach der Rückkehr der hohen Herren bei den Kammer- und Tafelmusiken von der sächsischen Capelle aufgeführt wurden. Andererseits zählte die kurfürstliche Capelle mehrere Schüler Vivaldi's unter ihren Mitgliedern, welche die Compositionen ihres Meisters natürlich mit großer Vorliebe protegirten. Besonders war es der Concertmeister G. Pisen-del, der im Jahre 1717 förmlich Section auf Unkosten des sächsischen Hofes bei Vivaldi nahm, um sich im Violinspielen und in der Composition zu vervollkommen. Durch diesen Künstler wurden wol am Meisten die Instrumentalcompositionen Vivaldi's in Dresden eingebürgert, da er neben seiner Stellung bei der Capelle auch als Lehrer bei dem Capellknabeninstitute *) der katholischen Hofkirche thätig war. A. Hil-ler in „Lebensbeschreibung berühmter Musiker“ (Seite 34) bestätigt diesen Ausspruch; er sagt: „Vivaldi's Concerte mußten in Dresden sehr beliebt gewesen sein, denn Franz Benda hatte bei seinem Aufenthalte als Capellknaabe in Dresden (von 1718—1719) bei den Concerten, welche die Capellknaben unter sich hielten, die Bratsche gespielt.“ — Diese Angabe stimmt mit dem Vorhandensein der großen Anzahl von Originalcompositionen Vivaldi's in unserer königlichen Sammlung vollständig überein.

Fragen wir nach den Ursachen, die so besonders günstig auf die bevorzugte Pflege der Vivaldi'schen Instrumentalcomposition eingewirkt, so finden wir, daß am kurfürstlichen Hofe im Allgemeinen die italienische Opern- und Concertmusik sehr beliebt war, außerdem aber meist italienische Dirigenten dem Capellinstitute vorstanden, die nur italienische Musik gelten ließen.

Die italienische Musik charakterisirte schon zu dieser Zeit ein sangbar melodisches Element, das sich auf einer einfachen durchsichtigen Harmonisirung aufbaute und von einer formell abgegrenzten Gestaltung der musikalischen Gedanken getragen wurde. Hierzu kam noch, daß die technische Fertigkeit der ausführenden Künstler in den Gesang- wie Instrumentalcompositionen eine nicht untergeordnete Rolle spielte und dabei die Virtuosität auf die vortheilhafteste Weise in den Vordergrund gestellt war.

Diese Principien scheinen auch die Vivaldi's gewesen zu sein, denn sie zeigen sich in allen uns bekannt gewordenen Werken dieses Meisters. — Ehe wir uns zu einer eingehenderen Analyse des Vivaldi'schen Styles wenden, sei erwähnt, daß sich die meisten seiner Werke durch den knappen, gedrängten Formbau vortheilhaft vor denen seiner Zeitgenossen auszeichnen. — In seinen Concerten hat der erste und letzte Satz sogenannte Sonatenform, jedoch ohne ein zweites oder Gesangsthema erkennen zu lassen. Der ganze Bau entwickelt sich ausschließlich nur aus dem Hauptthema, ohne jedes Nebenthema. Ein aus mehreren Motiven gestalteter Hauptgedanke tritt in dem ersten und letzten Satze der Concerte wesentlich in den Vordergrund. Als einen Vorzug hierbei betrachten wir die breitere Anlage des Hauptthemas, denn während bei den Vorgängern Vivaldi's nur kurze Motive als solche sich zeigen, erhalten wir hier eine aus Abschnitten und Sätzen zur Periode erweiterte Form, neben welcher die eingeflochtenen Soli mehr in dem Charakter des Zwischensatzes gehalten sind. Man kann hierbei überall bemerken, daß Vivaldi durch das Hauptthema zwar den Grundgedanken und die Gesamtstimmung des

*) Näheres über das Capellknaben-Institut ersehe man in M. Fürstenau's „Geschichte der Musik und des Theaters.“ Zweiter Theil, Seite 33 u.

Satzes ausspricht, aber nirgends durch thematische Verarbeitung demselben eine breitere Entwicklung giebt. Die nöthige Mannichfaltigkeit erreicht er hierbei dadurch, daß er den Hauptgedanken wiederholt zwischen Arsis und Thesis wechselnd eintreten läßt. Findet sich dieses Wirkungsmittel zwar schon bei den Vorgängern Vivaldi's, wie z. B. Corelli, Bonporti, Abinoni u., so konnte es aber erst jetzt bei breiterer Anlage wesentlich zur Geltung kommen. Dieses eine Thema erscheint meist rhythmisch markirt und fest ausgeprägt und baut sich in seiner Melodik übersichtlich auf die einfachste Naturharmonie auf. Nicht selten stehen demselben dabei ein oder zwei Gegenmotive gegenüber, durch welche Mittel wesentlich an Prägnanz gewonnen wird.

Der Satzbau des ersten und letzten Satzes zeigt viel Verwandtschaftliches, in keinem der Concerte aber haben wir in dem Finale die Rondoform angewendet gefunden, sondern immer nur die erwähnte ältere Sonatenform. Dies ist eine Eigenthümlichkeit, die von den Nachfolgern Vivaldi's fast ganz vermieden wurde, da für den Schlußsatz seit der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts, wenigstens bei deutschen Componisten, die Rondoform fast ausschließlich zur Verwendung kam. Da dies zu jener Zeit bei den Italienern wenig oder gar nicht vorkommt, so kann dies von uns als ein Beweis betrachtet werden, daß in der lombardischen Schule die Rondoform für zu unbedeutend gehalten wurde.

Der langsame zweite Satz in den Vivaldi'schen Concerten hat sehr häufig den Charakter eines Präludiums, gewinnt selten einen breit angelegten Gesangstyl, ist nicht häufig in Liedform gehalten, öfterer aber zeigt er nur eine harmonische Anlage ohne wesentliches Hervortreten der Melodik. Als Beleg hierfür betrachte man das Biscrome in dem von J. S. Bach für vier Claviere bearbeiteten Vivaldi'schen Concerte. Joh. Joachim Quantz „Versuch einer Anweisung die Flöte traversiere zu spielen“ (Berlin 1752) sagt Seite 295: „Ein wahrhaftes für das Große gesetzte Concert verlangt im ersten Satze: 1) ein prächtiges und mit allen Stimmen wohl ausgearbeitetes Ritornell; 2) einen gefälligen und begreiflichen Gesang; 3) richtige Imitationen; 4) die besten Gedanken des Ritornells können zergliedert und unter oder zwischen die Soli vermischt werden u.“ — ferner: „Die Harmonie muß, in gerader Tactart, nur zu ganzen und halben Tacten, beim Tripeltact sich mehrentheils nur zu ganzen Tacten ändern. Endlich muß man im letzten Tutti mit dem zweiten Theile vom ersten Ritornell schließen. Das Adagio muß sich im musikalischen Reimgebäude in der Tactart und Tonart vom ersten Allegro unterscheiden. Geht das Allegro z. B. aus C dur, so kann das Adagio nach Belieben aus C moll, E moll, A moll, F dur, G dur oder auch G moll gesetzt werden. Geht aber das erste Allegro z. B. aus E moll, so kann das Adagio aus Es dur, F moll, G moll oder As dur gesetzt sein.“ — In früherer Zeit wurde das Adagio mehrentheils sehr trocken und platt und mehr harmonisch, als melodisch gesetzt. Die Componisten überließen den Ausführenden das, was von ihnen erfordert wurde, nämlich die Melodie sangbar zu machen, welches aber ohne vielen Zusatz von Manieren nicht wohl anging u.“ — „Das letzte Allegro eines Concertes muß sich nicht nur in der Art und Natur, sondern auch in der Tactart vom ersten Satz sehr unterscheiden. Das Ritornell muß 1) kurz, lustig und feurig sein. 2) Die Hauptstimmen müssen einen gefälligen, flüchtigen und leichten Gesang haben. 3) Die Passagen müssen leicht sein und mit denen im ersten Satze keine Ähnlichkeit haben. 3. E. Wenn sie im ersten Satze aus gebrochenen und

harpeggirten Noten bestehen, so können die im letzten Satze stufenweise gehen, oder rollend sein u.“ —

Alles was Quantz hier im Allgemeinen für die Concertform und deren Behandlung aufstellt, besonders aber sein Urtheil über die Adagios der früheren Zeit, erscheint beinahe wie aus dem Studium der Vivaldi'schen Concerte hervorgegangen, denn es trifft überall fast wörtlich mit den Grundzügen dieser Compositionen überein. Ueber den Charakter der Vivaldi'schen Concerte sagt ein englischer Zeitgenosse (Hawkins, „History of Music“ Volum V, pag. 213) ungefähr Folgendes: „Es giebt von Vivaldi Soli, Sonaten, Concerte, vorzugsweise für die Violine in Menge. Seine besten Werke aber sind Op. 3 und 8, von welchen das Letztere in zwei Bänden unter dem Titel: „Il Cimento dell' Armonia e dell' Invention“ erschienen ist, noch mehr aber unter dem Namen „Le quattro Stagioni“ bekannt ist. Der Plan dieses Werkes war vorgeblich vom Componisten so angelegt, daß in der Form von Concerten Paraphrasen über 12 Gedichte an die vier Jahreszeiten in Tönen wiedergegeben werden sollten. Durch die Macht der Harmonien, durch Modificationen der Melodie und des Zeitmaßes will der Componist Gefühle ausdrücken, die mit den Ideen übereinstimmen, welche dem Leser bei Kenntnißnahme jener Gedichte überkommen. Dieser Versuch, welcher eben so neu wie sonderbar war, machte nicht geringes Aufsehen. Gewiß aber ist es, daß Opus 8 das am Meisten bewunderte Werk ist. Das Charakteristische von Vivaldi's Concerten besteht in ihrer Wildheit (?) und Ungebundenheit (that it is wild and irregular). In einzelnen Fällen scheint sein besonderes Streben und Studium gewesen zu sein, sie gerade so und nicht anders zu componiren. Eine seiner Compositionen führt auch den Titel „Extravaganza“, in welchen jede Grenze der Harmonie und Modulation überschritten ist (?). Ferner ist eines seiner Concerte, in welchem die Töne des Rudendruses das Hauptthema bilden und gerade dieses Concert war ein besonders beliebtes und bekanntes. Aus dem Charakter seiner Compositionen ist leicht zu ersehen, daß die Harmonie derselben, sowie die künstlerische Verwebung der einzelnen Theile ihr geringstes Verdienst ausmacht. Doch sind davon einige auszunehmen. Im Opus 3 sind die ersten elf dieser zwölf Concerte nach dem Urtheile verständiger Sachkenner überaus gediegene und meisterhafte Compositionen und dienen als Beweis, daß dem Verfasser ein höherer Grad von Geschick und Verstandniß innewohnt, als es sich meistentheils aus seinen anderen Compositionen voraussetzen läßt, und wir glauben keinen besseren Grund für diese seine Sonderbarkeiten anführen zu können, als Folgendes. Corelli, welcher vor Vivaldi lebte, hatte einen neuen Styl eingeführt, welchen alle Componisten Italiens nachzuahmen suchten. Als Corelli diesen Styl bildete, war er rein, ernst und elegant. Unter seinen Nachahmern aber artete derselbe aus. Dieses scheint Vivaldi erkannt zu haben, er verfiel deshalb in eine Compositionsart, welche das Gepräge des Neuen an der Stirn trägt.“ — Soweit der englische Verfasser, aus dessen Beurtheilung ungefähr ersichtlich ist, welche Stellung Vivaldi mit den Violinconcerten seinen Zeitgenossen gegenüber eingenommen haben muß. Eine Ergänzung findet dasselbe in den Schriften des italienischen Dichters Goldoni, nach welchen Ernst Ludw. Gerber in: „Historisch-biographisches Lexicon“ (Zweiter Theil. Leipzig 1792, Seite 737) die Lebensbeschreibung Vivaldi's giebt und dabei anführt: „Durch seine (Vivaldi's) vielen Violinconcerte hat der Meister nicht nur dadurch unendlichen Nutzen gestiftet, daß er angehenden Künstlern gute und richtig gesetzte Violinsachen zum Studio

baran in die Hände gab, sondern er hat auch gleichsam darinnen den Ton, zu der über dreißig Jahre, besonders in Berlin beliebten Manier von Concerten angegeben, indem sich Quantz und Franz Benda größtentheils nach ihm bildeten. — 2c. — Außer diesen beiden Genannten möchten wir als seine Nachahmer noch hierher rechnen G. Pfendel, Treu (Fidels), Hesse, J. G. Graun, G. Telemann und zum Theil auch die beiden Söhne Bach's, Philipp Emanuel und Johann Christian, die in der Anlage ihrer Werke mancherlei Verwandtes mit Vivaldi haben. Wollte man hierbei auch von der Compositionsweise absehen, so ist doch die Zusammenstellung von drei, in Charakter und Wesen verschiedenen Formen zu einem cyclischen Ganzen zuerst von Vivaldi aufgestellt worden. Während früher die von Corelli eingeführte Vereinigung von vier und fünf Sätzen zu einer Sonate oder einem Concerte, oder auch die Suitenform allgemeine Geltung hatte, so fußen die Instrumentalcompositionen der Periode nach Vivaldi durchweg auf der von ihm gewählten Dreisätzigkeit. Diesem Principe folgte selbst unser Altmeister Joh. Seb. Bach, während G. F. Händel die ältere Corelli'sche Manier beibehielt.

(Fortsetzung folgt.)

Correspondenz.

Leipzig.

Das dritte Abonnement-Concert im Saale des Gewandhauses am 24. v. M. machte einen derartigen Gesamteindruck, daß man sich nicht recht erwärmt fühlen konnte, so anregende Momente es auch im Einzelnen bot. Eingeleitet wurde es mit der Overture zu „Semiramis“ von Catel (1773—1830), die der Anlage nach im Anschluß an Gluck'sche Vorbilder viel dramatischen Zug besitzt und manche bedeutungs- und geistvolle Momente enthält. Es folgte eine Arie aus „Lucio Vero“ von Gluck, gesungen von Frä. Thoma Börs aus Hamburg, eine Schülerin Stodhausens. Das Werk selbst ist vorwiegend im italienischen Styl gehalten, weist jedoch manche Einzelheiten von tieferer dramatischer Charakteristik auf. Frä. Börs steht augenscheinlich noch am Anfange ihrer Laufbahn und berechtigt wol zu erfreulichen Erwartungen. Die Stimme besitzt bedeutenden Umfang und in der Mittellage namentlich einen zur Zeit zwar noch etwas verschleierten, aber doch angenehmen Timbre; Schulung ist, wie ihr zweiter Vortrag (Briesarie aus „Don Juan“) zeigte, in respectablem Grade vorhanden, wenn auch der Tonansatz noch an Sicherheit zu wünschen läßt; ebenso sind bei noch nicht hinreichender Beherrschung des Stoffs doch schon Anfänge wärmerer und belebter Erfassung unverkennbar. Die Sängerin erndete Beifall und nach der Mozart'schen Arie auch Hervorruf. — Die weiteren Solovorträge waren in den Händen des Concertm. David, der das Violinconcert Op. 76 von Mozart und eine Sonate mit unbeziffertem Bass von Pietro Marini (1760) vortrug und dabei die schon des Oesteren hervorgehobenen Vorzüge, namentlich bei der interessanten Marini'schen Sonate in der Bearbeitung derselben für Clavier, wie in der Ausführung Feinheit und Geschmac belundete. — Den Beschluß des Abends bildete Beethoven's Dur-Symphonie.

St.

Am 22. v. M. gab der Musikverein „Cuterpe“ sein erstes Concert in der Centralhalle. Es war zugleich das erste unter der Leitung des neugewählten Dirigenten, Frn. Jadasohn. Für das Solospiel waren engagirt: Frä. Constance Skjwa aus Wien (Piano-

forte) und Fr. Kammermusikus Adolph Wensch aus Altenburg. Als zweiten Theil gab man die Dur-Symphonie von Beethoven, während für den ersten Theil folgendes Programm angesetzt war: Fest-Overture (Op. 50) von Robert Volkmann, Concert für das Pianoforte (Fis moll) von Ferdinand Hiller, Concert für Violine von F. W. Ernst und Solostücke für Pianoforte a) „Am Springbrunnen“ von Rob. Schumann, für zwei Hände eingerichtet von E. Reinecke, b) „Schiffslied“ Nr. 3 von Hans Seeling, c) Polonaise (As dur, Op. 58) von Chopin.

Das Spiel von Frä. Skjwa ist ein in jeder Beziehung abgerundetes zu nennen. Mit glänzender Virtuosität verbindet dieselbe eine große Weichheit und Elasticität des Anschlags, wodurch sämtliche Nuancen des Vortrags zu vollster Geltung gelangten. Wenn es durch das Concert von Hiller auch noch nicht ganz gelang, die Gunst des Publicums zu gewinnen, was wir mehr auf die für ein Clavierconcert nicht günstige akustische Beschaffenheit des Locales glauben schieben zu müssen, so zündete doch der brillante Vortrag der Chopin'schen Polonaise so, daß Frä. Skjwa durch Hervorruf geehrt wurde. Ein vollständiges Urtheil ist uns indeß nach der diesmal gegebenen Probe nicht möglich, insbesondere, da die vorgetragenen Compositionen zum Theil auch nicht geeignet waren, ein solches an die Hand zu geben. Störend war uns allzuhäufiger Pedalgebrauch. Auch die Seite innerlicher Vertiefung schien uns noch nicht genügend herausgebildet. Auf Frn. Wensch nahmen wir schon vor einiger Zeit in d. Bl. Gelegenheit wenn auch nicht eingehend, aufmerksam zu machen. Wir wiederholen, daß der Schwerpunkt seiner Leistungen in der Virtuosität der Technik zu suchen ist, während in der Föhrung des Bogens noch eine größere Abwechslung wünschenswerth erscheint. Ungeachtet einiger Vorsehen in der Intonation zeigten sich doch die Zuhörer so von dem Vortrage befriedigt, daß zum Schluß Fr. Wensch wiederholt gerufen ward. Ein großer Mangel bleibt die dem Orchester gegenüber zu tiefe Stellung des Solisten, was die Klangwirkung nicht gering beeinträchtigt.

Was die Leistungen des Orchesters betrifft, so waren dieselben im Ganzen recht erfreulich. Allerdings bot der erste Theil des Programms nicht besondere Schwierigkeiten, da die Overture von Volkmann ein fließend und ansprechend geschriebenes Tonstück und deshalb leicht verständlich ist, und auch die Begleitung zu beiden zum Vortrag gekommenen Concertstücken nicht große Forderungen an ein Orchester stellte. Aber auch mit der Dur-Symphonie ging es recht gut von Statten. Hin und wieder sind natürlich noch größere Reinheit und Präcision Erforderniß. Wenn man aber bedenkt, welche große Schwierigkeiten unter den gegebenen Umständen der Cuterpe-Direction erwachsen, um ein gutes Orchester, namentlich mit Bezug auf die Bläser zusammenzustellen, so wird man uns gern gestatten, diesen Anfang nachsichtig zu beurtheilen und von dem weiteren Verlauf der Concerte das Beste zu hoffen. Hoffentlich gewinnen später die Programme auch eine bessere Gestalt. Das diesmalige konnte in seiner Folge von zwei Instrumental- und Solovorträgen (vielleicht nur in Folge zufälliger Umstände) allerdings nicht sehr befriedigen.

L.

Dresden.

Die Winter-Concertsaison ist bei uns mit bestem Glanz eröffnet worden. Voran ging Mary Krebs mit ihrem Concert am 16. October. Die Theilnahme, welche dieses junge Talent bisher in Dresden gefunden hat, ist nicht geringer geworden, das zeigte der volle Saal, und wer der frühzeitigen Entwicklung desselben, seit es vor die Oeffentlichkeit trat, gefolgt ist, wird bestimmen, wenn hier gesagt wird, daß M. Kr. seit ihrem letzten Auftreten einen wesentlichen Fortschritt gemacht. Zu ihrer glatten Technik gesellt sich nun ein mehr künstlerisch ausgeprägter Vortrag und bisweilen sogar überraschende männliche Kraft. Von fleißigem Studium legte der Vortrag der Sonate für Pianoforte und Violine von Beethoven Op. 47 glüklichen Beweis ab. Den Violinpart hatte Concertm. Schubert übernommen. Wurde

auch der erste Satz dieses bedeutenden Werkes ziemlich blaß gehalten, so waren doch die Variationen von ausgezeichneter Wirkung durch Ruhe und Klarheit. An Solosätzen trug die Concertgeberin vor: Romanze Op. 32, „Des Abends“, Nocturne Op. 21 Nr. 2 von Schumann, Präludio con Fuga à la Tarantelle von J. S. Bach, Rondo (Ebur) von Weber, sämtliche Stücke mit bestem Gelingen. Besonders hervortretend wegen ausgezeichneter Tonschönheit war der Vortrag des Phantasiesatzes „Des Abends“ und wegen unermüdblicher Ausdauer bei äußerstem Presto das Rondo von Weber. Sehr dankenswerthe Unterstützung fand das Concert durch Gesangsvorträge der Frau Rainz-Prause und des Tenoristen Schild. Erstere sang eine Walzer-Arie aus „Romeo und Julie“ von Gounod mit bekannter Stimmfertigkeit, und so überraschend dieselbe von diesem glanzvollen Organe vorgetragen auch wirken mag, so machte die Composition selbst in dem Rahmen dieses Concertes einen fast unangenehmen Einbruch. Man hört nur Reminiscenzen von Arbuti, Valse &c., dazu die Vorstellung einer Shakespear'schen Julie und eine Duo-Sonate von Beethoven noch im Ohr und im Herzen! — Schild ist ein ausgezeichnete Liebersänger. Er sang sehr schön „Dein Angesicht“ von Schumann und besonders reizend „Alinde“ von Schubert. „Gieb den Fuß nur heute“ von Fr. v. Hofstein erschien unbedeutend nach jenen Schönheiten. Das Duett aus „Jaffonba“ wirkte auch nicht glänzend. Warum nicht eins von den zweistimmigen Liedern von R. Schumann Op. 78? Concertm. Schubert trug noch eine Rhapsodie eigener Composition mit virtuoser Technik vor.

Ein Ereigniß für Dresden ist das Auftreten Anton Rubinstein's als Claviervirtuos. Als Componist ist er hier bereits durch die Aufführung seiner Symphonie „Ocean“ und der Oper „Jeramors“ bestens accreditirt. Welchen Erfolg er hier als Concertgeber errang, beweist der Umstand, daß auch sein zweites Concert am 22. v. M. ebenso vor übervollem Hause stattfand, als das erste am 19. v. M. In Dresden ist man eigentlich nie besonders freigebig mit Applaus, aber Rubinstein ist es gelungen, einen wahren Sturm von Beifall hervorzurufen. Das Publicum war sehr animirt. Sein Spiel reißt ihn in die Reihe der ersten modernen Virtuosen ein. Die Technik ist vollständig ausgebildet, das Piano von zauberhafter Wirkung und der Ton im Forte rund und voll. Sein Vortrag besitzt ganz die Eigenschaften des modernen Virtuositenthums: starke Contraste und außerordentliche Pianissimos, die denn doch bisweilen zu weichlich und sentimental wirken. Als Componist erwarb er sich nicht mindern Erfolg. Seine Werke sind geistreich und poetisch empfunden, häufig der Ausdruck romantischer Träumerei. Das von ihm vorgetragene Concert (D moll) ist ein bedeutendes Ergebniß musikalischen Schaffens. Namentlich zeigt der erste Satz mit der ausgezeichneten Orchesterbegleitung plastische Gestaltungen, die durch die ausgezeichnete Ausführung beider Theile — die k. Capelle hatte die Begleitung übernommen — zu überraschendster Wirkung kamen. Die darauf folgende Cantilene charakterisirt Rubinstein's romantische Empfindung und das Concert schließt mit einem Allegro-Scherzo, welches auch die heitere Seite des lebenswürdigen Componisten zeigt. Im zweiten Concert spielte er einige Solosätze eigener Composition, von denen besonders eine charakteristische Sarabande und eine Barcarole hervorzuheben sind. Letztere ist ein reizendes Salonstück besserer Richtung, erfordert aber Virtuositentechnik, um die Doppelpassagen mit Rubinstein'scher Leichtigkeit und Glätte vortragen zu können. Einen innig weichen Ton und höchsten Geschmack im Vortrage zeigte der Concertgeber im Vortrage des Lieberartigen. So bei dem Lied ohne Worte in Fdur von Mendelssohn, „Warum“ von Schumann, Nocturno (G moll und Des dur) von Chopin und Nocturno von Field. Ebenso von hinreißender Wirkung, weil aufs Feinste ausgeführt, war die Ballade in Asdur von Chopin. Die Sonate Op. 111 von Beethoven (E moll), die Robert-Phantasie von Liszt, dessen Arrangement des „Erlkönig“ von Schubert und die

Polonaise in Asdur von Chopin sind Aufgaben, denen nur die größte Meisterschaft gewachsen ist und gelangten durch R. zum schönsten Gelingen. Verhehlen kann man jedoch nicht, daß das Allegro-Tempo der Polonaise zu groß war, als daß dadurch der Größe des Tones nicht hätte Eintrag geschehen sollen. Bewunderungswürdig ist allerdings dabei das Accorb- und Clavierpiel in Reinheit und Ausdauer. Nicht gern vermist wurde im zweiten Concert die angekündigte „Fantaisie chromatique“ von J. S. Bach. Freilich war das Programm sehr lang, aber das Publicum war auch von merkwürdiger Ausdauer. Dem wiederholten Hervorruf folgend, spielte R. nachträglich im ersten Concert noch die nach dem Programm ausgelassenen Stücke von Field und Liszt und im zweiten als Zugabe noch das reizende, kleine Stück „Vogel als Prophet“ aus den Walzscenen von R. Schumann, was im ersten Concert ungewöhnlichen Beifall fand, in liebenswürdigster Weise. Sein Andenken hieselbst ist so fest begründet, daß er bei wiederholtem Besuch der regsten Theilnahme versichert sein kann.

Die beiden Concerte wurden durch Gesang unterstützt. Im ersten sang Frau Wernicke-Bridgmann, über die bereits im vorigen Winter gesprochen wurde. Sie besitzt Reifheit, aber der Gesang ist ohne Wohlklang und die Stimme gar zu klanglos, als daß sie noch in einem Concertsaal wirken könnte. Frä. Schöge sang im zweiten Concert. Sie zeigt durch ihren Vortrag Geschmac und musikalische Bildung, aber die Stimme ist von nicht bedeutendem Umfange und hat in der hohen Lage keinen Glanz. Der Vortrag ist correct und die Aussprache recht deutlich, ein Vorzug, den Frau Rainz-Prause, bei deren Gesang man kein Wort Text verstehen konnte, nicht theilt. Aber wie ist es möglich, daß eine so geübte Sängerin wie Frä. S. die Vocale so wenig festhält, daß sie z. B. in der Ausdehnung ganz vernehmlich Ste-i-ern singen konnte? Sie sang „Gretchen am Spinnrad“ von Schubert, „Vöglein in der Wiege“ von Taubert und drei Nummern aus „Frauenliebe und Leben“ von R. Schumann. s. r.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Clara Schumann und Stockhausen sind in Copenhagen eingetroffen, um daselbst eine Reihe von Concerten zu veranstalten. —

— Rubinstein hat sich von Prag nach Wien begeben. —

— Jean Beder's Quartett gab in verschiedenen größeren Orten des Großh. Baden Kammermusikabende. —

— Der weltumconcertirende Violoncellist Fery Kleger ist einmal wieder in Paris aufgetaucht. —

Musikfeste, Aufführungen.

Wien. Am 20. v. M. in der Altkerkhofkirche: Ebur-Messe und Offertorium in Ebur von Beethoven, sowie Graduale von Rumeneder. — Am 27. v. M. unter ungewöhnlichem Andrang erstes Concert von Rubinstein unter Leitung Dessoff's mit der beliebten Liebersängerin Frä. Magnus: viertes Clavierconcert von Rubinstein, Sonate 111 von Beethoven &c. — Am 1. Nov. erster Quartettabend Hellmesberger's mit Rancevic, Dobychal, Röder und Pianist Epstein: neues Piano-Quintett von Grädener &c. Aus den Programmen der folgenden Abende sind bemerkenswerth: Piano-Quartett von Rubinstein (unter dessen Mitwirkung), Bach's Pianoconcert mit Violine und Flöte (Frä. Hauffe und Doppler), neues Trio für Piano (Brahms), Horn (Kleinode) und Violine von Brahms, Suite von Goltmark (Rubinstein), Piano-Quartett in A moll von Kiel (mit Prof. Dachs), neues Quartett von Boltmann und Ebur-Concert von Bach (neu; Frä. Limpöck). —

Nürnberg. Am 18. v. M. Aufführung des Privatmusikvereins unter Mitwirkung des Hofconcertm. Singer aus Stuttgart und des Sängers Deppé: Obur-Symphonie von Schumann, Ouverturen von Gluck und Gade, Violinconcert von Paganini, Violincavatine von Raff, Impromptu von Singer, sowie Gesänge von Schubert, Schumann und Marschner, durchweg ein recht anerkennenswerthes Programm. —

Weimar. Am 22. v. M. zur Feier von Liszt's Geburtstag wohlgelungene Festschöire, veranstaltet von den Geschwistern Stahr unter Mitwirkung der Gebrüder Thern aus Wiesbaden, deren Leistungen in Folge größerer Reise gegen früher noch zündender wirkten. —

Eisleben. Am 23. v. M. erstes Concert des vom Musikb. Rein geleiteten Musikvereins unter Mitwirkung von Fr. Clara Schmidt aus Leipzig: Symphonie von Gade, Ouverturen von Weber und Mendelssohn, Beethoven's Obur-Concert (Musikb. Rein), sowie Gesänge von Fändel, Rubinstein und Storm. Fr. Schmidt erlangte Beifall, desgleichen der Vortrag des Concerts wie der Orchesterwerke in Rücksicht auf die erschwerten Localverhältnisse lebhaft Anerkennung. —

Breslau. Aufführung von Mendelssohn's „Paulus“ in der Elisabethkirche durch Cantor Thoma. — Im ersten Concert des sich in diesem Winter sehr lebhafter Betheiligung erfreuenden Damosch'schen Orchestervereins wirkt Lausig mit, im zweiten Joachim. —

Berlin. Am 25. v. M. Joachim's Concert unter Mitwirkung von Klehner aus Hannover, anstatt des Biotti'schen Concertes: Joachim's Concert in ungarischer Weise; Gesänge von Fändel, Schubert und Schumann. — Am 28. v. M. zweiter Quartettabend Hellmich's. — Am 31. v. M. Kirchenconcert von Ueberles mit seinem liturgischen Gesangsvereine, sowie den H. Seyer, B. Schiesche u. a.: achtsimmige Unionscantate und Orgelstocata von Ueberles, achtsimmiger Psalm von Grell u. a. — Am 2. Nov. zweites philharmonisches Concert von B. Scholz mit der Violinistin Fr. Friesse: Symphonie von Schubert, Violinconcert von Biotti u. a. —

Leipzig. Am 15. v. M. zweites Musikvereinsconcert unter Leitung des sehr strebsamen Musikb. Ihle mit Fr. Blaczel und Violoncellist Schwarz aus Dessau: Ouverturen zu Rubinstein's „Dimitri Donskoi“ und zu „Leonore“, sowie zweiter Theil von Verlioz' „Romeo und Julie“. —

Magdeburg. Am 23. v. M. erstes Logenconcert unter Mitwirkung von Fr. Eggeling aus Braunschweig und Concertm. Bed.: Lannhäuser-Ouverture, Mendelssohn's Amoll-Symphonie u. a. —

Braunschweig. Am 17. v. M. Concert der Hofcapelle für ihre Wittwen- und Waisencasse unter Mitwirkung von Fr. Bendel aus Berlin, dessen virtuose Technik ihm dort einen ungewöhnlichen Triumph errang, sowie der Mitglieder der Hofoper Fr. Blaczel, Fr. Eggeling und Frn. Wolters: „Columbus“ von Albert, Ouverture zu „Rienzi“, Beethoven's Emoll-Concert mit Rubinstein's Cadenz, ungarische Rhapsodie von Liszt u. a. — Am 19. v. M. Abendunterhaltung im Wiseneder'schen Institut. Die Ensembles der Damenclasse machten einen sehr befriedigenden Eindruck. — Am 24. v. M. zweites Abonnementconcert der Hofcapelle unter Leitung von Abt und unter Mitwirkung des Frn. Ernst Weigand aus Ems. — Die H. Engel aus Hannover, Blumenstengel und Rindermann veranstalteten drei Kammermusikabende. —

Rostock. Am 20. v. M. erste Kammermusikschöire des Quartetts der Gebr. Müller mit Frau Müller-Berghaus: Raff's Dmoll-Quartett und Ave Maria, Beethoven's Emoll-Quartett, Gesänge von Schubert, Berg, Labrioli u. a. Sämmtliche Vorträge erregten einen bei dem dortigen Publicum so ungewöhnlichen Enthusiasmus, daß Frau M. B. sogar wiederholt gerufen wurde. — In nächster Zeit werden daselbst Stodhausen, Joachim und Clara Schumann erwartet. —

Hamburg. Am 3. und 4. v. M. unter ganz außerordentlicher Theilnahme des Publicums Concerte des Berliner Domchors unter Leitung des Frn. v. Herzberg. — Am 5. v. M. Eröffnung des dortigen Tonkünstlervereins unter dem Vorsitz des Prof. Gräbener. — Am 11. erstes philharmonisches Concert unter Leitung Bernuth's: Schumann's Dmoll-Symphonie, Violinconcert von Beethoven und Chaconne von Bach (Joachim), sowie Arie von Gluck und Lieder von Schubert, für Orchester instrumentirt von Brahms (Stodhausen). — Am 16. v. M. Concert von Gräbener und Joachim: Fiesco-Ouverture von Gräbener u. a. —

Amsterdam. Am 31. v. M. zur großartigen 350jährigen Feier

des Reformationstages Aufführung von Heinze's Oratorium „Die Auferstehung“ mit weit über 300 Sängern. Dasselbe Werk bringt in nächster Zeit Bargiel in Rotterdam zur Aufführung. —

Atlantischer Ocean. Musikalisch-declamatorische Soirée im Salon des letzten nach Amerika abgegangenen Dampfschiffes, veranstaltet von den Damen Ristori und Lagrange zum Besten der Hinterbliebenen eines bei der Ueberfahrt nach Amerika über Bord Gefallenen. Einnahme 1300 Francs., während der Capitain des Dampfschiffes alle Besucher der Soirée freigebig bewirthete. —

Neue und neuinstudierte Opern.

— Zur zweiten Vorstellung der „Iphigenie in Aulis“ in Wien war der Andrang noch viel stärker als zur ersten. Walter war diesmal bedeutend besser disponirt und leistete als Achill Ausgezeichnetes. — Das neue Opernhaus soll mit Gluck's „Armide“ in neuer sorgfältiger Bearbeitung von Esser eröffnet werden. —

— In Carlsruhe war Gluck in der letzten Wintersaison durch fünf Opern vertreten: beide „Iphigenien“, „Armide“, „Alceste“ und „Orpheus“. —

— In Riga werden Doppler's „Wanda“ und Albert's „Astorga“ vorbereitet. —

— Schumann's „Genoveva“ wird außer in Carlsruhe jetzt auch von der Wiener Hofoper vorbereitet. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in Pest auf Engagement Tenorist Norbert mit recht gutem Erfolge, hierauf in nächster Zeit, ebenfalls auf Engagement, die Tenoristen Richard und Udo — Fr. v. Murska an der Wiener Hofoper — in Nordhausen die Gesellschaft des Hoftheaters von Sondershausen, von der besonders Frau Belli-Sicora mit Huldigungen überschüttet wurde — die Tenoristen Ferenczi von Wien und Richard von Hannover in Hamburg. —

— Engagirt wurden: Frau Förster von München in Schwerin — für die italienische Stagiene im neuen Wiener Hofoperntheater die Geschwister Marchisio und deren Bruder — Sgra. Lagriva in Cadix. — Der in Weimar neuengagirte Bassist Rafalsky hat sich durch seine sonore, schöne Stimme, wie durch charakteristisches, durchdachtes Spiel in kurzer Zeit die volle Gunst des dortigen Publicums gewonnen. — Klausenburg ist seit Anfang d. M. durch die Anstrengungen des dortigen kunstsinigen Theatercomités um ein großes Opernorchester mit Capellm. Pichler-Bodog und Pariser Normalstimme bereichert worden. — Die tüchtige Altistin Sey in Berlin erhielt, als sie zum 100sten Male in Gounod's „Faust“ mitgewirkt hatte, vom Könige ein werthvolles Armband. — Adeline Patti hat das Gerücht ihrer Verlobung oder Vermählung mit G. Doré öffentlich widerrufen. — Die Gebrüder Formes, sowohl der Bassist als der Tenorist, werden beiderseits Schauspieler. Sie transit gloria vocis. — Dagegen soll sich die Altstimme von Johanna Wagner in vollem Glanze rehabilitiren. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Hr. Tonkünstler v. Abelsburg aus Pest, Fr. Marstrandt, Pianistin aus Hannover, Hr. Hofcapellmeister Thiele aus Dessau, Hr. Concertmeister Deele aus Münster, Fr. Elise Börner, Pianistin aus Hamburg. —

Vermischtes.

— Vacant ist die mit 150 Thlr. dotirte Stelle des Dirigenten der Liedertafel in Mühlhausen in Thüringen. Nebeneinnahmen nicht unerheblich. Verlangt wird Routine im Gesangsunterricht, Clavierspiel und in Orchesterleitung. Meldungen bei dem Vorstande der Liedertafel. —

— Die glanzvolle Biber'sche Pianofortefabrik in München hat leider ein unerwartet jähes Ende genommen, indem Biber nebst seinem Factotum Schlüsselholz mit allen irgend disponibel zu machenden Geldern heimlich entflohen ist. Die Verhältnisse ergaben sich als so trostlos, daß sich die Arbeiter an den vorhandenen Holzvorräthen, Werkzeugen u. a. für nicht erhaltenen Lohn sich schadlos zu halten genöthigt sahen. —

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

In den nächsten Tagen erscheint in meinem Verlage:

Fest-Ouverture

für grosses Orchester componirt und für das Pianoforte
zu 4 Händen arrangirt von

E. Lassen.

Preis 1 Thlr. 22½ Sgr.

Weimar, 10. October 1867.

T. F. A. Kühn.

Empfehlenswerthe Musikalien

publicirt von

J. Schuberth & Co.

Leipzig und New-York.

- Benedict, J.**, Op. 60. „Wo die Biene saugt“. Transcription für Piano. 20 Ngr.
Brandels, Fr., Op. 11. Deuxième Scherzo pour Piano. 12½ Ngr.
 ——— Op. 15. A la Masurque. Caprice brillant pour Piano. 12½ Ngr.
Concone, J., Op. 9 und 11. Praktische Gesangschule. 5 Hefte in 1 Bd. geb. 2 Thlr. 7½ Ngr.
Glinka, M., Souvenir de Pétersbourg. Cah. 1. Deux Mazurkas. Cah. 2. La Séparation. à 7½ Ngr. 15 Ngr.
Goldbeck, R., Op. 31. „Lilie“. Polka-Mazurka à 4 ms. 10 Ngr.
Groenevelt, Ed., Quatuor pour deux Violons, Alto et Violoncelle. 1 Thlr. 15 Ngr.
Hummel, J. M., Op. 74. Grosses Septett in D-moll f. Pianoforte. Solo-Ausgabe von Fr. Liszt. 2 Thlr.
Krug, D., Op. 63. Le petit Répertoire de l'Opéra pour Piano. (N. F. von Fradel.) No. 29. Rigoletto de Verdi. No. 31. Gitana de Balfe. à 7½ Ngr. 15 Ngr.
 ——— Op. 78. Le petit Répertoire populaire pour Piano à 4 ms. No. 13. Rondo de Ricci. Valse. No. 14. Marseillaise. Fantaisie. à 10 Ngr. 20 Ngr.
Mills, S. B., Op. 16. Grande Polonaise militaire pour Piano. 15 Ngr.
 ——— Op. 17. Fantaisie dramatique sur Faust de Gounod. 1 Thlr.
Müller, C. F. W., Op. 54. Wackernagel's Weinbüchlein. Neun Chöre f. Männerstimmen. Heft 3. Bescheidene Bitte. Das Feuer. Vivat. Part. u. Stimmen. 27½ Ngr.
 ——— Op. 66. Sonntag-Morgen. Für vierstimmigen Männerchor u. Solostimmen mit Begleitung von Clarinetten, Hörnern und Fagotten. Part. und Stimmen. 1 Thlr. 5 Ngr.
Pfeiffer, Osc., Op. 27. Dinorah de Meyerbeer. Paraphrase de Concert. 15 Ngr.
 ——— Op. 28. L'air de Sommeil. Schlummer-Arie de Auber. Transcription. 7½ Ngr.
Raff, Joach., Op. 59. Duo f. Pianoforte und Violine. 2. verbesserte Auflage. 1 Thlr. 20 Ngr.

Schmitt, J., Op. 253. Le Début du jeune Pianiste. Douze Morceaux instructifs sur des Thèmes populaires. No. 9. Die Heimath von Krebs. No. 10. Die letzte Rose. Volkslied. à 10 Ngr. 20 Ngr.

——— Erinnerung an Wien. Sechs Tanz-Rondinos im leichten Style f. Pianoforte. No. 5. Hommage à Lanner. Rondino. Op. 172. No. 6. Introduction und Rondino über Strauss' Elisabeth-Walzer. Op. 187. N. A. à 10 Ngr. 20 Ngr.

Schubert, C., Roméo et Julie de Gounod. Arrangement pour Piano. No. 1. Bouquet de Mélodie (Potpourri). 15 Ngr.

No. 2. Valse élégant. 7½ Ngr.

No. 3. Polka-Mazurka. 7½ Ngr.

Wels, Ch., Op. 73. Les Belles des Etats-Unis d'Amérique. 5 Morceaux caractéristiques pour Piano. No. 3. La Belle de l'Est. Polka nationale. 10 Ngr.

No. 4. La Belle de l'Ouest. Grande Valse. 15 Ngr.

Neuester Verlag von

Breitkopf & Härtel in Leipzig

durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

Beethoven's Sonaten für Pianoforte.

Vollständig in 2 rothcartonnirten Bänden.

Preis 8½ Thaler.

In meinem Verlage erscheint mit vollständigem Eigenthumsrecht:

Die
heilige Elisabeth.

Oratorium

nach Worten von Otto Roquette

componirt von

Franz Liszt.

**Partitur, Orchester-,
Chor- und Soli-Stimmen.
Klavier-Auszug.**

Einleitung (Ouverture), Marsch, Sturm, Gebet
zu 2 und 4 Händen.

Schluss-Orchesterstück.

Leipzig, den 24. October 1867.

C. F. KAHNT.

Leipzig, den 8. November 1867.

Neue

Dem Leser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
bei Subscribenten (in 1 Bande) 4½ Tblr.

Insertionsgebühren die 'Zeitschrift' 3 Mgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernack in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Andé in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaus & Co. in Amsterdam.

N^o 46.

Dreihundsechzigster Band.

B. Weidemann & Comp. in New York.
I. Schottensack in Wien.
Gebrüder A. Wolff in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf Joh. Seb. Bach. Eine histo-
rische Studie von Julius Rühlmann. (Fortsetzung.) — Recension: Friedrich
Riel, Op. 38, Op. 41. Jos. Rheinberger, Op. 6, 8, 9. Oskar Bold,
Op. 19. Friedrich Riel, Op. 36, Op. 42, Op. 47. — Kopenhagen noch ein-
mal. — Correspondenz (Leipzig). — Alinea Zeitung (Tagesgeschichte, Vermisch-
tes). — Kritischer Anzeiger. — Literarische Anzeigen.

Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf Joh. Seb. Bach

Eine historische Studie

von

Julius Rühlmann.

(Fortsetzung.)

Es könnte als befremdend erscheinen, daß besonders deutsche Künstler von dieser Richtung sich beeinflussen ließen, allein, wie schon erwähnt, in der Mitte des 18. Jahrhunderts finden wir in Deutschland eine solche Vorliebe für italienische Musik, daß, wie schon hundert Jahre zuvor, Italien als einzige Bildungsstätte für junge Musiker angesehen wurde. Ohne die Kenntniß italienischer Tonwerke war keine künstlerische Reife denkbar; wer irgend die Mittel hatte, unternahm nach Venedig, Rom und Neapel eine Studienreise; wer das nicht konnte, suchte wenigstens durch das Studium der Werke italienischer Componisten diesen Mangel zu ersetzen. Venedig, eine der bedeutendsten Pflanzschulen des neuitalienischen Geschmacks und als die von Deutschland am nächsten zu erreichende Stadt, mußte somit den übrigen italienischen Städten gegenüber in den Vordergrund treten. Damit erhielt auch die Compositionsweise Vivaldi's einen bevorzugten Einfluß auf deutsche Künstler.

Nannten wir dabei auch unsern Joh. Seb. Bach, so konnte nur in formeller Beziehung hierbei eine Annäherung gedacht werden, denn der oberflächlichste Vergleich der Werke unseres deutschen Meisters mit denen jenes Italieners, geben zu schwer wiegende Beweise, wie entfernt beide Künstler in ihrem musikalischen Schaffen von einander abstehen. Man muß stan-
nen, wenn ein Biograph Bach's (Forkel, J. N., „Ueber Jo-

hann Sebastian Bach's Leben u.“ Seite 16) mit trockenen Worten sagen kann: „J. S. Bach's erste Versuche in der Composition waren, wie alle ersten Versuche, mangelhaft. Als Anleitung zu besserer Ordnung, Zusammenhang und Verhältniß der musikalischen Gedanken dienten Bach die damals (?) neu herausgekommenen (?) Violinconcerte von Vivaldi. Er hörte sie so häufig als vortreffliche Musikstücke rühmen, daß er dadurch auf den glücklichen Einfall kam, sie sämmtlich (?) für sein Clavier einzurichten. Er studirte die Führung der Gedanken (?), das Verhältniß derselben unter einander, die Abwechselung der Modulation (?) und mancherlei andere Dinge mehr. Die Umänderung (?) der für die Violine eingerichteten, dem Clavier aber nicht angemessenen Gedanken und Passagen, lehrte ihn auch musikalisch denken (?), so daß er nach vollbrachter Arbeit seine Gedanken nicht mehr von seinen Fingern (?) zu erwarten brauchte, sondern sie schon aus eigener Phantasie nehmen konnte.“ — Wie gnädig wird hier schließlich der Biograph, daß er wenigstens noch Hoffnung läßt, aus dem Arrangeur doch noch einen phantasiereichen Künstler entstehen zu sehen.

Dieser vielfach belobten und berühmten Quelle für Bach und seine Werke, wagen wir mit der Behauptung gegenüber zu treten, daß Bach ohne alle und jede Kenntniß der Vivaldi'schen Violinconcerte ein ebenso großer Meister der Kunst geworden wäre, als wie er jetzt vor uns dasteht; ferner, daß sämtliche Angaben über den Bildungsgang J. S. Bach's an dieser Stelle nicht nur unerwiesen, sondern unrichtig sind. Alle neueren Biographen, die nach Forkel arbeiteten, haben ohne jede weitere Prüfung immer wieder von Neuem dieselben Phrasen aufgetischt, ohne zu wissen und zu überlegen, wie tief sie unsern Meister dabei herunter stellten. Erklärbar ist dies nur dadurch, daß die Vivaldi'schen Concerte wenig oder gar nicht bekannt waren, obgleich dies durchaus nicht zur Rechtfertigung eines solchen Urtheils dienen kann.

Bei den meisten älteren Tonmeistern hält es schwer, aus ihren der Nachwelt hinterlassenen Werken den Gang zu bestimmen, den ihre Ausbildung als Componist genommen. Aus Jugendcompositionen so ohne Weiteres auf die Vorbilder zu schließen, nach denen sie ihre frühesten Schöpfungen gestalteten, möchte viel schwieriger und zweifelhafter sein, als dies für den ersten Augenblick scheinen mag. Es fehlen hierzu bei J. S. Bach vorläufig alle die Quellen, welche Anhalt hierfür geben

könnten. Zudem sind uns von Bach's Jugendarbeiten bis jetzt noch wenige zur Kenntniß gekommen, und dürfte selbst die Sammlung Bach'scher Werke in der königl. Bibliothek zu Berlin kaum genügendes Material zu einer richtigen Kritik bieten. Es läßt sich höchstens aus der Handschrift, aus dem Papier zc. eine ungefähre Zeitbestimmung für die Entstehung einzelner Werke vornehmen. Doch sind dies nur immer bloß Annahmen, die dann nur ungenügend für die Originalwerke Geltung gewinnen können. Wie viel weniger möchte dies bei den Werken möglich sein, durch welche Bach als Autodidakt sich eine künstlerische Ausbildung angeeignet haben könnte. Man wird voraussetzen dürfen, daß Bach sich Vorbilder wählte, die zunächst in polyphoner Schreibweise und für die Orgel ihre Werke componirt hatten, was uns der Zeit nach auf die ältesten deutschen und italienischen Meister hinweisen würde. Höchstens mögen noch die Claviercompositionen der ältesten französischen Componisten und Organisten maßgebend für ihn gewesen sein. Keinesfalls aber hat Bach an Vivaldi's Violinconcerten Ordnung, Zusammenhang und Verhältniß der musikalischen Gedanken studirt, obgleich wir diese drei Grundregeln in jenen Violinconcerten nicht etwa vermissen, sondern, weil dieselben in der Jugendzeit Bach's — die wir von 1699 — 1704 annehmen — weder neu erschienen, noch weniger aber gedruckt, am wenigsten aber in Lüneburg, Eisenach, Weimar oder Arnstadt bekannt sein konnten. So viel wir wissen, sind Vivaldi's Werke erst nach 1717 von Pisendel zc. nach Dresden verpflanzt worden und Roger in Amsterdam hat erst 1720 mit der Veröffentlichung von Opus 1 begonnen. Diese Ziffern widerlegen schon die äußeren Thatsachen, noch mehr aber finden wir, bei nur einigem Studium, unsern Widerspruch dadurch bestätigt, daß Bach's ganze Erziehung ebensowenig mit der Forkel'schen Annahme übereinstimmt, als dies mit den Werken der Fall ist, welche Bach in dieser Zeit hörte und die er zum Theil wol selbst mit ausführen half. Die meisten dieser Werke gehörten der Kirche an, weit weniger aber dem Concertstyl, der sich damals erst an den fürstlichen Höfen einbürgerte, ohne aber eine zu rasche Verbreitung zu gewinnen, da die Verkehrsmittel sehr mangelhaft und die Ausbildung der praktischen Musiker im Allgemeinen ungenügend waren.

Wir halten deshalb den Ausspruch Forkel's für rein aus der Luft gegriffen, für eine bloße Phrase, die jedes historischen und ästhetischen Grundes entbehrt. Wir stellen dem die Behauptung entgegen, daß die Bearbeitung der Vivaldi'schen Violinconcerte von Joh. Seb. Bach erst in der Göthen-Leipziger Periode, also in reiferen Jahren nach 1717 vorgenommen wurde, allerdings zu eigenen Studien, aber durchaus aus andern Gründen, als den bei Forkel angegebenen.

Welche Absicht Bach mit der Bearbeitung dieser Concerte noch besonders verbunden hatte, läßt sich nicht mit Bestimmtheit feststellen. Unrichtig ist jedenfalls Forkel's Ansicht hierüber, da weder Bach's Originalwerke, noch auch die Zeit, in welcher sich derselbe mit diesen fremden Compositionen beschäftigte, noch dieselbe überhaupt mit dem Künstlerinn des Meisters, ebensowenig mit dem Ideale Bach'scher Kunst sich vereinigen läßt.

Die frühesten und ersten Concerte, welche uns von J. S. Bach bekannt sind, stellen wir in die Zeit von 1717 bis 1722, wo unser Meister in Diensten des Fürsten Leopold von Anhalt-Cöthen stand, in welcher Periode er die bei C. F. Peters in Leipzig (Serie VI. Tab. 1—6) gedruckt vorliegenden Concerte für verschiedene Instrumente, Clavier, Streich- und Blasin-

strumente, componirt haben mag. Die Zusammenstellung der Instrumente der Wahl nach, die technischen Anforderungen an die Ausführenden, die Formgestaltung der einzelnen Sätze und noch vieles Andere bestimmt uns zu der Annahme, daß wir es in diesen Werken mit den ersten größeren Instrumentalcompositionen Bach's zu thun haben. Hervorgegangen scheinen uns dieselben aus dem künstlerischen Bedürfnisse des Meisters, daß er den ausgezeichneten Instrumentalisten, welche sich unter den Mitgliedern der von ihm dirigirten herzoglichen Capelle befanden, eine Zahl Concertcompositionen zur Ausführung vorlegen wollte, in denen sowol die Leistungen der einzelnen Solisten zur Geltung kommen konnten, als auch Bach dadurch Gelegenheit geboten war, seine meisterhafte Kunst in der Behandlung der Instrumente in wahrhaft idealer Formschönheit niederlegen zu können. Hierin steht Bach in diesen Concerten so einzig und groß vor uns, daß wir ihm bezüglich strenger Formen keinen zweiten zur Seite zu stellen wissen.

Die übrigen Concerte oder sonstigen größeren cyklischen Instrumentalcompositionen Bach's, welche noch hier herein zu rechnen wären, möchten wir in die Leipziger Periode (von 1723—1750) datiren, wenigstens dürfte sich eine zeitigere, als die Göthen-Leipziger Lebenszeit schwerlich bei der Entstehung der Instrumentalconcerte annehmen lassen, da Bach zur Composition derartiger Werke früher wol kaum Veranlassung gehabt hat.

Mit dieser Erörterung sind wir nur wenig der Untersuchung näher gerückt, die uns dahin führen könnte, die Absicht zu erforschen, welche Bach veranlassen konnte, die Vivaldi'schen Concerte zu bearbeiten. Weder in früheren Jahren, noch weniger aber später hat Bach durch dieselben „musikalisch denken gelernt“. Dennoch dürfen wir glauben, daß diese Arbeiten nicht ohne triftigen Grund von unserem Altmeister vorgenommen wurden, da die Zahl dieser Uebertragungen jetzt schon zwanzig derartige Werke umschließt, die alle bei Peters gedruckt sind. Es ist aber unbestimmt, ob nicht in irgend einer Sammlung noch mehrere derartige Bearbeitungen sich vorfinden.

Unsere Annahme geht dahin, daß J. S. Bach als umsichtiger Künstler und tüchtiger Pädagog zu der Ueberzeugung gekommen war, daß er sich einer genaueren Bekanntschaft dieser, ihm gewiß oft gerühmten Concertcompositionen nicht völlig ent schlagen könne und sie nicht vornehmlich ignoriren dürfe. Nach unserer Ueberzeugung war der Meister sich bewußt, daß er auch diesen Neulingen eine größere Aufmerksamkeit widmen müsse. Da nun aber keine gedruckten Partituren von diesen Concerten, sondern nur Stimmen, zu Bach's Zeiten gedruckt wurden, so hätte sich der Meister die Stimmen erst in Partitur schreiben müssen. Dieses zu umgehen, übertrug er sie wol meist sofort gleich für Clavier, indem viele davon nur im dreistimmigen Satze componirt waren, und eine bezifferte Cembalostimme eine weitere Vervollständigung des accordlichen Theiles von Hause aus bedingte. Auf diese Art scheint uns die Entstehung dieser Bearbeitungen am Ersten erklärt zu sein. Als einen weiteren Grund nehmen wir ferner an, daß er auf diesem echt künstlerischen und pädagogisch richtigen Wege sich mit dem italienischen sogenannten galanten Styl am Meisten und auf die interessanteste Weise bekannt machen konnte, dabei zugleich auch ein sehr nützliches Studienmaterial in dieser Stylweise für seine Söhne und Schüler in die Hand bekam, ein Material, das neben einer leichten technischen Ausführbarkeit am Claviere auch des anderweit Lehrreichen noch Mancherlei bot. Als die thatsächliche Frucht dieser Bearbeitung en betrach-

ten wir das „Concert im italienischen Gusto“, welches im zweiten Theile der „Clavierübungen“ von Bach 1735 gedruckt veröffentlicht wurde. Dieses „Concert“ sehen wir als eine freie, selbständige Nachahmung der Vivaldi'schen Concertform an, die aber mit echt Bach'schem Geiste ausgefüllt wurde. Bei dieser Originalarbeit muß es umsomehr auffallen, wie gewissenhaft Bach seine Vorstudien dazu gemacht hat, da er mehr als zwanzig Vivaldi'sche Concerte zu diesem Zwecke arrangirte und sich nicht mit einem oder zweien nur begnügte, um mit dieser Schreibweise vertrauter zu werden und sie sich damit geläufiger zu machen. Bach's Söhnen Ph. Emanuel und Joh. Christoph (dem Londoner) war es vorbehalten, auf dieser vom Vater nur angedeuteten neuen Basis nach des Vaters Tode in mehr oder weniger idealer Weise die Früchte dieser galanten Studien der Nachwelt in eigenen Werken zu hinterlassen und somit die Brücke zur neuen Instrumentalmusik zu bauen.

Bei der schon erwähnten Seltenheit der Vivaldi'schen Originalcompositionen war es bisher nicht möglich, auf irgend eine Art festzustellen, in wie weit Bach bei der Uebertragung seine Selbständigkeit gewahrt oder sie geopfert habe. Nur so viel konnte man beweisen, daß die von Bach hinterlassenen Bearbeitungen gegen seine Originalcompositionen einen unverkennbaren Unterschied darin zeigten, daß eine sehr geringe contrapunctische Behandlung der Themen, leichtere Ausführbarkeit des Claviers, größere Transparenz des Satzes darin zu finden ist, mitunter fast sogar eine liebenswürdige Nonchalance der Schreibart sich kennbar macht, wie man sie sonst bei J. S. Bach nicht gewohnt ist. Dies giebt der Vermuthung Raum, daß der Meister diese reproductiven Nebenarbeiten gewissermaßen als Erholung betrachtete, um zu selbständigem, höherem Fluge seiner Phantasie, zu eigenen Schöpfungen Kraft und Stoff zu sammeln.

Hat J. S. Bach in Wahrheit die Bearbeitung der Vivaldi'schen Concerte aus den angeführten Gründen unternommen, so erwächst fernerweit noch der größere Vortheil und Nutzen für die Gegenwart dadurch, daß wir aus der Art und Weise, wie unser deutscher Meister die Ausführung des Accompagnements am Claviere nach dem gegebenen Basso continuo ausführte, ersehen können, wie dies wol im Allgemeinen damals gebräuchlich gewesen sein mag. Damals war dies selbstverständlich, für uns aber ist es ziemlich unverständlich geworden, da man sich weder aus älteren Lehrbüchern, noch aus Traditionen über diesen nicht unwichtigen Theil der alten Kammermusik Aufschluß erhalten kann. Durch das Vergleichen der Vivaldi'schen Originalwerke mit den Bach'schen Uebertragungen dürfte dieses Räthsel unzweifelhaft gelöst sein und wird sich nun auf alle Gattungen der älteren Musikwerke bei einiger Einsicht und Verständniß übertragen lassen, wenn dabei nur die Stylweise der Composition mit im Auge behalten wird.

Nun haben sich zwar unter den achtzig Compositionen von Vivaldi in der Dresdener Sammlung nur zwei Concerte vorgefunden, welche in der Edition Peters von Bach bearbeitet vorliegen, allein schon an diesen beiden Werken kann man einigermaßen beobachten, nach welchen Principien der Meister bei seinen sämtlichen Uebertragungen verfahren ist. Von diesen zwei Concerten ist eins in Serie I. Cap. 10 als Nr. 2 in den „Compositions pour le Clavecin seul par J. S. Bach“ von C. W. Dehn nach einer Handschrift der Berliner königl. Bibliothek herausgegeben, das zweite aber in Serie II. Cap. 13 unter den „Compositions pour un ou plusieurs Clavecins avec accompagnement d'autres Instruments“ aufgefunden

worden, welches von F. A. Roigsch nach einem Manuscripte aus dem Nachlasse von F. C. Griepenkerl redigirt wurde. Beide Compositionen sind in Dresden nur in geschriebenen Stimmen vorhanden, die keine Opuszahl an sich tragen. Dabei hat sich, bei dem Concerte für Clavier allein, die Vermuthung nicht ganz bestätigt gefunden, welche Fétis in seiner „Biographie des musiciens“, Tom. VIII, p. 467, aufstellt, nämlich, daß Bach sämtliche Concerte aus Opus 3 von Vivaldi entlehnt habe.

Nach der Angabe bei Walther sind die 12 Concerte dieses Opus für vier Violinen *re. componirt*, nun aber hat die Dresdner Sammlung für das Concert in Serie I. Cap. 10 nur die Stimmen für eine Solovioline, zwei Ripienviolinen, ein Violoncell und Cembalo, was wir auch für ganz richtig halten, da die ganze Sätze dieses Concertes durchaus nicht auf mehrere Soloviolen oder eine stärkere Begleitung schließen läßt. Bei einiger Vertrautheit mit der Manier, wie Vivaldi für ein oder mehrere Soloinstrumente schrieb, wagen wir die Behauptung, daß höchst wahrscheinlich der wenigste Theil der von Bach bearbeiteten Concerte aus jenem Opus 3 entnommen sein dürfte, wenn die Angabe bei Walther richtig ist und nicht etwa auch Concerte für eine Solovioline mit darunter befindlich sind, wie dies bei Corelli, Bonparte *re. schon* vorkommt. Nach Dehn's Angabe im Vorwort zu Cap. 10, Serie I. führt die Handschrift, nach welcher derselbe diese Concerte revidirt hat, den Titel: „XII Concerti di Vivaldi, elaborati di J. S. Bach“, außerdem noch die Bezeichnung: „J. E. Bach *). Lips. 1739“ und auf dem ersten Notenblatte die Ueberschrift: „Estro armonico, opus III, Libro II, concerto 9, pag. 8.“. Nach unserer Uebersetzung dürfte dieses „opus III“ in seinem „Libro II“ unmaßgeblich wol nur aus Concerten für eine Solovioline und obligatem Violoncell mit Quartett- und Clavierbegleitung bestanden haben. Bei dem Concert für vier Claviere ist der Sachverhalt ganz richtig und dürfte dieses aus Libro I des opus III entlehnt sein, da in Dresden sich die Stimmen von vier Soloviolen *re. vorfinden* und dieser Composition es gleich äußerlich anzusehen ist, daß sie nach einer Composition für mehrere Soloviolen bearbeitet ist.

Ziehen wir zunächst das Obur-Concert (Serie I. Cap. 10 Nr. 2) in Betracht, so finden wir schon in der Sätze einen wesentlichen Unterschied zwischen ihm und dem andern, indem sich das Ganze auf die Zwei-, höchstens Dreistimmigkeit reducirt. In den Tuttistellen geht die Solovioline mit den beiden Ripienviolinen unisono, eine Viola ist aber nicht dabei und das Violoncello und Cembalo spielen wieder im Einklange:

Beispiel I^a.

Allegro assai. Vivaldi.

*) Sohn des Hof- und Stadtorganisten Johann Bernhard Bach in Eisenach.

Die Solostellen werden fast durchgängig nur von dem Violoncello und Cembalo begleitet

Beispiel II^a. Vivaldi.

Solo.

Solo-Viol.



zu ersehen ist. Hier sowol als auch in den beiden anderen Sätzen hat der Bearbeiter an denjenigen Stellen, wo sich ihm Accorde als nothwendig zeigten, dieselben insoweit vervollständigt, als sie im Farghetto die linke Hand des Spielers bequem greifen kann, die rechte hierbei aber nur die einstimmige ausgeschmückte Solopartie ausführt. Wir sehen diese Vollgriffigkeit von Bach in dem ersten und letzten Satze an denjenigen Tuttistellen auch für die rechte Hand des Spielers in Anwendung gebracht, wo der musikalische Gedanke eine größere Vollständigkeit zuläßt oder erfordert. — Gehen wir auf einen noch genaueren Vergleich des Originals und der Bearbeitung ein und prüfen, wo und welche Umänderungen Bach mit der für die Violine erfundenen, dem Claviere aber nicht angemessenen Gedanken und Passagen vorgenommen hat, so findet sich, daß unser Altmeister die Vivaldi'schen Violingedanken und Passagen der Principalsstimme in die Partie der rechten Hand des Clavieres unverändert aufgenommen hat. Die Mittelstimmen und nur hier und da die Figurirung und kleinen Imitationen der Bässe sind Bach'sche Vervollständigungen, die er zu dem Zwecke vorgenommen, um der Dürftigkeit oder Unausgeführtigkeit des Originals zu begegnen. Die Solostellen sind hingegen auch bei Bach überwiegend nur zweistimmig, dem Original getreu, um die Durchsichtigkeit und den Gegensatz zu den Tuttistellen beizubehalten. Wir haben sonach in dieser Bach'schen Bearbeitung ein Muster für die Ausführung derartiger Werke für Kammermusik aus dem vorigen Jahrhundert, indem Bach die Vivaldi'schen Compositionen nur volltönender gesetzt hat, ohne das Original zu beeinträchtigen, oder gar zu verwischen. Er hielt sich von jeder bedeutenderen polyphonen Vervollständigung fern, die ihm sicher sehr leicht geworden wäre. Am wenigsten hat er subjective Charakterseiten seiner eigenen Compositionsmanier hineingetragen und läßt somit erkennen, mit welcher Bescheidenheit und Pietät der große Meister die Eigenthümlichkeiten anderer Componisten respectirte.

Wenden wir unsere Aufmerksamkeit noch einmal auf das nur 25 Tacte lange Farghetto in E moll, so könnte es scheinen, als widerspräche dieser Satz der eben ausgesprochenen Ansicht, indem diese liederartige Composition des Originals, welches nach der Manier früherer Zeiten sehr „trocken und platt“, mehr harmonisch als melodisch gesetzt ist, von Bach in der Melodie nicht nur reich mit Figurenwerk, sondern auch mit einer dritten selbständigen Stimme ausgestattet, durch Beides erst zu einem wirklich interessanten Musiksatze geworden ist. Diesen anscheinenden Widerspruch glauben wir aber dadurch aufgehoben, daß wir auf den Ausdruck von Quanz hinweisen, daß die Componisten es den Ausführenden überließen, die Melodie sangbar zu machen und sie zu diesem Zwecke mit einem Zusatz von Manieren versehen durften. Für den Accompagnateur scheint dabei eines jener selbstverständlichen Dinge in Geltung gewesen zu sein, die uns eben unverständlich geworden sind, d. h. zu gegebenen Stimmen eine andere frei zu improvisiren. Dieses Princip scheint übrigens Bach, selbst auch Händel und andere Zeitgenossen, bei der Ausführung ihrer

größeren Werke wol meistens in Anwendung gebracht zu haben, da in den Partituren die Meister nicht Alles aufzeichneten, was sie an der Orgel oder dem Cembalo zur Vervollständigung für nöthig erachteten. Durch diese Ausführung glauben wir jenen Widerspruch gehoben und gezeigt zu haben, daß er nur ein scheinbarer war.

(Schluß folgt.)

Kammer- und Hausmusik.

Für Pianoforte.

Kiel, Friedrich, Op. 38. Reiserinnerungen. Vier Clavierstücke. Berlin, Simrod. 15 Ngr.

— Op. 41. Reiserinnerungen. Drei Clavierstücke. Ebenb. 20 Sgr.

Rheinberger, Jos., Op. 6. Drei Studien. Leipzig, C. W. Frißsch. 20 Ngr.

— Op. 8. Waldmärchen, Concert-Skizze. Ebenb. 20 Ngr.

— Op. 9. Fünf Vortragsstudien. Ebenb. 20 Ngr.

Bold, Oskar, Op. 18. Sechs Vortragsstücke. 2 Hefte. Ebenb. à 17½ Ngr.

Kiel, Friedrich, Op. 36. Drei Biguen. Berlin, Simrod. 20 Ngr.

— Op. 42. Humoresken zu vier Händen. Ebenb. 1 Thlr.

— Op. 47. Walzer zu vier Händen, Heft I. Ebenb. 1 Thlr.

Wir geben hiermit eine Zusammenstellung von Tonwerken, in denen ein mehr oder weniger instructiver Zweck durchblickt und die zugleich ihres verwandten poetischen Inhalts wegen in eine Kategorie gerechnet werden können. Wir beginnen deshalb mit Op. 38 und 41 von Fr. Kiel. Dem Titel „Reiserinnerungen“ entsprechend, wird uns eine Reihe kleiner Tonbilder gegeben, denen theils ein bestimmter, um nicht zu sagen localer Charakter aufgeprägt ist („Tarantelle“, „Auf dem Comer See“, „In Brienz“ u. s. w.), die zum Theil aber auch, wie im zweiten Heft, einen allgemeineren, auf das Reisen überhaupt bezüglichen Inhalt haben, z. B. „Ritt über Berg und Thal“ u. s. w. Der Werth dieses Werks ist nicht gering anzuschlagen. Zunächst ist es die vollendete Schönheit der Form, die elegant abgerundete Factur, die selbst dem Nichtmusiker die Sachen werth machen muß. Dann aber muß auch auf die rein poetische Stimmung hingewiesen werden, die sämmtliche Stücke durchzieht, obgleich absolute Neuheit der Gedanken nicht behauptet werden darf. Zu unserem Beleg brauchen wir nur auf das Andante con moto 6/8 Tact in Heft I. „Venedig“ aufmerksam zu machen. Melancholisch, theils auf Synkopen gebaut, tritt in E moll das erste Thema auf, wie der blasse Schein des Mondes, der die lautlosen Wellen durchzittert. Kurz hieran reiht sich ein zweites Moll-Thema, gleichsam wie eine matt in die Nacht hineingehauchte Klage, worauf wir in dem nun folgenden Zwischensätzchen deutliche Klänge aus der sanft hingleitenden Barke vernehmen. Aber auch dies zieht vorüber und wieder erscheint das erste Motiv und zwar anfangs stürmisch aufbäumend, dann aber leise und immer leiser bis zum Ende des Stückes verhallend. — Wir hoffen, hierdurch einigermaßen eine Einsicht in den Geist der in Rede stehenden Compositionen gewährt zu haben und wollen nur noch hinzufügen, daß dieselben auch wegen der verhältnißmäßig nicht schweren Ausführbarkeit dem gebildeten Dilettanten als höchst dankbares Studium zu empfehlen sind.

Die ferner angeführten drei Werke von Jos. Rheinberger enthalten gleichfalls sehr viel Vortreffliches. Mit Originalität verbindet Rheinberger eine bedeutende Compositions-Technik, die ihn befähigt, seine Gedanken, die in obigen Stücken natürlich lyrischer Natur sind, stets in schöner Gestalt darzubieten. Man gedenke nur des reizenden Idyllen-Themas aus Op. 6, Nr. 1. Hier athmet Alles frisches Leben, der Hauch der Natur weht uns gleichsam in jedem Tact entgegen!

In Betreff des „Waldmächchens“ bemerken wir, daß dasselbe eines sehr fertigen Spielers bedarf und nicht allein eines Spielers mit sauberer Technik, sondern vor Allem auch mit einem fein abgeschattirten Anschlag. Auch hier finden sich viele Schönheiten im Detail und es würde zu weit führen, wenn auch nur ein Theil derselben hier Platz finden sollte.

Die Vortragsstücke von Oscar Bold geben Zeugniß von dem guten Willen des Componisten, seinen Werken einen wahrhaft poetischen Inhalt zu verleihen. Es ist zum Ruhme des Verfassers hervorzuheben, daß er sich eines durchaus edlen und nobeln Stils befleißigt, obwol wir auf Nichts gestoßen sind, was besonders neu genannt werden könnte. Zu wünschen bleibt ein noch größeres Vermeiden der etwas monotonen vier- und zweitactigen Rhythmen, sowie einzelner ein wenig flach und gemacht klingender Stellen, wie in Heft 2 die 5. Seite und das poco piu moto auf S. 8. Was den poetischen Inhalt anlangt, so glauben wir, daß derselbe in der „Caprice“ Nr. 2 mit am Besten zur Geltung gekommen ist. Ähnliches läßt sich von Nr. 4 im zweiten Heft behaupten, doch wissen wir den Uebergang der zwölf ersten Tacte auf S. 4 in D moll dem Sinne nach gar nicht unterzubringen. In Nr. 6 „Redereien“ scheint uns das Medische am Wenigsten zum Ausdruck gelangt zu sein, das Stück klingt, wenigstens unserer individuellen Ansicht nach, mehr wie ein Frühlingsspiel oder eine heitere Kinderscene. Lebte in späterem Schaffen der Componist noch mehr Strenge gegen sich selbst, indem er seinen Stoff objectiv zu fassen sucht, so läßt sich von seinem unbezweifelten Talente noch viel Gutes hoffen.

Hinsichtlich der weiter aufgeführten Tondichtungen von Kiel („Drei Siguen“, „Humoreellen“ zu vier Händen und „Walzer“ zu vier Händen) verweisen wir auf unsere oben über Kiel abgegebene Beurtheilung, da dieselbe im Wesentlichen natürlich auch hier Anwendung findet. Es bedarf aber der Erwähnung, daß die Siguen und Humoreellen sich in einer weit höheren Sphäre bewegen und deshalb des Originellen und Neuen noch mehr bieten, als die vorhin besprochenen Stücke. Die Walzerkette, Op. 47 liefert den Beweis, wie viel Interessantes sich noch mit den einfachsten Mitteln zu Wege bringen läßt. Sehr melodisch und ansprechend ist Alles darin gearbeitet, ohne auch nur im Geringsten trivial zu werden. —

L.

Lohengrin noch einmal.

Nicht Allen geht es wie Goethe, der sich durch Production eines Werks von den Eindrücken und Lagen, die es hervorgerufen, befreite, die Eindrücke mit dem Werk abgethan machte. Er blickte, wie überhaupt, so namentlich in seinen zahmen Xenien auf die Summe seiner Schöpfungen, nicht auf eine einzelne und fand sich durch wahre, besonnene Anerkennung eben so erfreut, als er widersacherische Hohlheit und Kleinheit scharf geißelte.

Ihr schmähet meine Dichtung;
Was habt ihr denn gethan?
Wahrhaftig, die Vernichtung
Verneinend sängt sie an.

Doch ihren scharfen Bisen
Strengt sie vergebens an;
Ihr seid gar nicht gewesen!
Wo trüfe sie euch an?

So mancher unserer Zeitgenossen, auch Richard Wagner, auch Franz Liszt, hat Ursache, dies Goethe'sche Wort, das ich in meinem Buche: „Richard Wagner und das Musik-Drama“ mit in das Auge faßte, auf sich anzuwenden, wenigstens hab ich es für sie gethan, wie ich es noch mit dem einen oder andern Goethe'schen Wort gethan, z. B.:

Der trodne Versemann
Weiß nur zu tabeln;
Ja, wer nicht ehren kann,
Der kann nicht abeln.

Die jüngste Zeit — ich erinnere an die Meininger Tonkünstlerversammlung und das Wartburgfest —, welche neue Belege zu den Goethe'schen Sätzen hat sie gebracht! Die Vernichtungsversuchler haben sich diesmal auf den Einen jener Weiden — den Tondichter der „Elisabeth“ — und auf andere Männer beschränkt, denen sie die Schuhriemen zu lösen wahrlich! nicht werth sind. Und wol nur der Zufall hat gewollt, daß die elenden hölzernen Waffen sich nicht auch gegen den Andern jener Weiden lehrten.

Diese Blätter haben vor Jahr und Tag eine Kritik gekennzeichnet, die sich fast zu jeder Zeit wiederholt und, wie bei Goethe, auch bei Gluck, auch bei Mozart, auch bei Beethoven sich wiederholte, aber kaum heftiger austritt, als bei Wagner, zumal aus Anlaß seines „Lohengrin“. Nicht lange darauf verkündete eine Stimme — des Hrn. Schletterer in Augsburg — die außerordentliche Ruhe und Klarheit der Angriffe jener Kritik und gelangte zu dem Axiom: „es bleibe — Dank ihr — von dem ganzen zukünftlerischen Reformations-Gebäude nichts mehr übrig, als — kahle Ruinen.“ Sie selbst aber, diese Kritik, antwortete den unwiderlegten Nachweisen mit einem „zweiten unveränderten Abdruck“ der „gesammelten Aufsätze über Musik“, 1867. Doch, vorüber! Auch vorüber dem Satze Jean Paul's: „Aber ich kenne diese Partei: eine Meinung, die man heute vor ihren Augen ruinirte und köpfte, bringt sie den andern Tag auferstanden zurück und läßt sie wieder auf dem Kopfe tanzen, den man abgeschlagen!“ —

Und nun ein flüchtiges Wort für, d. h. über mein eigenes kleines Haus, indem ich auf ein Gegenbild blicke.

Dies Gegenbild ist eine Besprechung meines Buches: „Lohengrin und die Gral- und Schwan-Sage“ in Nr. 36 und 37 der „Neuen Zeitschrift für Musik“ von diesem Jahre, die mir leider etwas spät zugekommen. „Wie anders wirkt dies Zeichen auf mich ein!“

Der Verfasser derselben lebt nicht von dem unseligen, verknöcherten „Wenn und Aber“, von der elenden absoluten Negation, noch von der vagen Unbedingtheit des banalen Lobes, des ordinären, widerlichen. Der Autor eines Werks, der seine Sache liebt, verlangt ein klares Auge, warme Empfänglichkeit für das Gute, das er geschaffen, wie einen ruhigen, richtigen Blick für die Mängel, deren Keiner frei ist; er verlangt Herz und Geist, er verlangt Intelligenz und Anstand der Besprechung: — sein gutes Recht und die Ausübung, aber nicht Ueberschreitung, des ihm gegenüberstehenden Beurtheilers.

Denn jede Ueberschreitung ist Willkür, welche die Kunst, die Wissenschaft, die Sitte, das Leben überhaupt nicht dulden. Nur so erfüllt auch die Kritik ihre Pflichten, wie ihre Rechte. Nur so wird sie eine productive, eine organische, im Gegensatz zur zerstörenden; sie wird eine solche, einzig wahre, von der Goethe sagt: „Die productive Kritik ist um ein gutes Theil schwerer, als die zerstörende, sehr leichter; sie fragt: Was hat sich der Autor vorgesetzt? ist dieser Vorsatz vernünftig und verständig? und inwiefern ist es ihm gelungen, ihn auszuführen? Werden diese Fragen einsichtig und liebevoll beantwortet, so helfen wir dem Verfasser nach, welcher bei seinen ersten Arbeiten gewiß schon Vorschritte gethan und sich unserer Kritik entgegengehoben hat.“

Ich selbst habe zu wiederholten Malen, namentlich in meinem früheren, oben angezogenen Buche über das Musik-Drama und in einer Reihe von Artikeln über Theaterkritik und Theaterwesen, für die echte Kritik gekämpft und die Aesthetik bekämpft. Männliches Lob und männlicher Tadel mit wirklicher Begründung! Dies die beiden Pole, um die sich die Äge zu bewegen hat. Rechne ja Jean Paul als rechte Unparteilichkeit es sich an, daß er in seiner Vorschule der Aesthetik fast wenige Autoren mit Tadel belegte, als solche, die großes Lob verdienen.

Nur über einige Punkte wenige erläuternde und erklärende Bemerkungen.

Mein bescheidenes, freilich nicht auf flüchtige Lectüre berechnetes Lohengrin-Buch ist kein bloßer Commentar zu Wagner's großem Werke. Anlaß und Grundlage war dieses, wie Vorwort und Titel ausdrücklich sagen, nicht aber alleiniger, ausschließlicher Gegenstand. Das „Poëta, quum primum animum ad scribendum appulit“ darf in gewissem concreten Sinne jeder Autor auch auf sich anwenden und angewendet wünschen.

Es lag dem Verfasser daran, das Material für die Gral- und Schwan-Sage möglichst vollständig zu sammeln und es — nicht dem Gelehrten — sondern dem Laien, und zwar dem Laien ausführlich darzubieten, der nicht bloße Unterhaltung, sondern Belehrung sucht. Ja, auch ein näherer und tieferer Einblick in die Wagner'sche Dichtung wird in ihren feinsten Einzelheiten und Andeutungen eine Anzahl einschlagender Gesichtspunkte gewähren, welche ohne eingehende Betrachtung jener beiden Sagen nicht zur Klarheit kommen. Die ganze Erzählung Lohengrins von Monsalvat, vom Tempel, vom Gral und seiner Macht, seinem König, seinen Rittern und deren Mission läßt sich in ihrer Tiefe und Weite nur durch die Darlegung der ganzen reichen Gralsage erkennen, die Verbindung des Ritters mit dem Schwan, die Intrigue Ortruds, die Verzauberung und Entzauberung u. nicht ohne genaue Einsicht in sämtliche Schwansagen. Die Beschreibung des Gralttempels („ein lichter Tempel steht in ihrer Mitten, so kostbar wie auf Erden nichts bekannt“) war schon durch diese Worte des Wagner'schen Lohengrin bedingt, selbst abgesehen von der ganzen angedeuteten Tendenz der Schrift, und steht dem eigentlichen Kern und Wesen der Sache, wenn man diese nicht willkürlich oder unwillkürlich einengt, nirgends fern.

Dasselbe gilt vom Lohengrin-Epos. Dies Gedicht, an sich ein wichtiger Beitrag zur Gral- und Schwan-Sage, wie zur Zeitstille, stellt selbst in den Ungarn- und Saracenenkämpfen Lohengrins Erscheinung in vorderste Reihe, ja, macht ihn gleichsam zum Mittelpunkt dieser Ereignisse. Elsa, die mit Lohengrin den Mittelpunkt in anderer Beziehung — der inneren — bildet, König Heinrich, Telramund, — sie alle sind

lebende Gestalten des, ohnehin nur gedrängt von mir wiedergegebenen alten Epos und müssen unser Interesse erregen und wach erhalten. Sie durften, sammt dem Helden Lohengrin, dem leuchtenden, ritterlichen Streiter im Zweikampf, im Turnier, in der Schlacht, und ihrer Umgebung, — der großen Rette des Ganzen nicht fehlen. Mit rhapsodischen Andeutungen, mit kurzen, flüchtigen Strichen wären diese Gestalten, wäre ihr nach so vielen Seiten hin sich ausstrahlendes Handeln und Wesen mehr oder weniger verwischt worden.

Ein wesentlicher Theil der dramaturgischen Darbietung und Darlegung des Verf. liegt in der Charakteristik des Wagner'schen Werks als Tragödie nach Handlung und geschilderten Charakteren, die ihr dienen und sie tragen. Die dem gedachten Werke speciell zu Grund liegende dramatische Idee oder Anschauung des Dichters entwickelt und ergiebt sich aus jenen zwei eingehend behandelten Factoren, welche uns zuletzt das Urgeßetz der Tragödie überhaupt, wie ich es kurz zusammengefaßt, als erfüllt zeigen. Es kann keinen innigeren „Zusammenhang“ geben, als den der dargelegten Handlung und der entwickelten Charaktere (VI, 1 und 2) mit dem Endsaß S. 462, welcher jene tragische Natur unsers vorliegenden Dramas und die aus ihr (vermöge der „Handlung und der Charaktere“, was ich betont habe) sprechende dichterische Idee zusammengreift. Dieser Schlußsaß, der auch auf die Ausführung S. 447 ff. indirect zurückweist, bildet das Schlußwort zu dem betreffenden Haupt-Abschnitt, soweit er nicht von der Musik als solcher handelt. — Ich habe es, meines Wissens, zuerst versucht (ohne mir indeß etwas darauf einzubilden), einer Hauptseite der Wagner'schen Dichtung: eben ihrer Eigenschaft als echte Tragödie, gerecht zu werden, auch in der Charakterisierung Lohengrins. Der Kern und das Endresultat der „dichterischen Absicht“ im Musikdrama überhaupt aber dürften wol aus der Wagner'schen Theorie schwerlich klarer hervorgehen, als aus der angewandten Darlegung.

Im Uebrigen auch für formelle Andeutungen in redlicher Absicht die redliche Anerkennung des Verfassers. — Sonderbar — nebenbei gesagt —: man hat einmal, an einer anderen Stelle und bei anderem Anlaß, dem Verfasser mehr instinctive Begeisterung, als Ruhe, Studium und Verstandesschärfe oder gedankliches Gerippe, gewünscht.

Der S. 520 sich findende Passus hat das unliebsame, leider nicht unerhörte Geschick eines Abschreibefehlers oder Druckfehlers getheilt, der da das Wort „ersteht“ in „steht“ abbrevirte. — Der Erinnerung zu dem Saß S. 458 und 459 würde ich am ersten Geltung zugestehen, wenn sie Geltung verdient, was ich wünsche.

Zuletzt aber das Wort: „Wer eifrig vorwärts dringt, um eine Wahrheit zu finden, ist dankbar gegen Jeden, der ihm seinen Weg einen Zoll breit gebahnt hat.“

Franz Müller.

Correspondenz.

Leipzig.

Am 27. v. M. gab Herr August von Adelburg unter Mitwirkung des akademischen Gesangsvereins „Arion“ und des Thomanerchors im Saale des Gewandhauses ein Concert mit Orchester. Das

Programm, welches aus Compositionen des Concertgebers bestand, lautete: Overture-Symphonie zur heroisch-tragischen Oper „Wallenstein“ mit paraphrasirten Anklängen des Reiterliedes „Wohlauf, Kameraden, auf's Pferd“ etc., Weibelied von M. Claudius, Männerchor a capella, Overture-Symphonie zum fünfactigen historisch-dramatischen Longemälde „Niklas Brinzi“, erster und zweiter Satz aus der Symphonie-Phantasie „Am Gestade des Bosphorus“, Te deum für vier Solostimmen, gemischten Chor und Orchester, bei Gelegenheit der Kaiserkrönung in der Kathedrale von Mexico aufgeführt. Bis auf Nr. 4 waren sämtliche Werke noch Manuscript.

Die Compositionen des Hrn. von Adelburg sind schon öfter, wenn auch in Zwischenräumen von Jahren, Gegenstand der Besprechung in diesem Blatte gewesen, und wir haben gern die Befähigung, welche sich darin documentirte, anerkannt. Es sind die Eigenschaften sächsischer Componisten, welche uns darin entgegenreten, ein mehr naives, unmittelbares Schaffen, Sinn für Wohlklang, Eingänglichkeit und klare Gestaltung. Es ist eine ansprechende künstlerische Persönlichkeit, die darin zur Erscheinung kommt. Dabei ist anzuerkennen, daß der Autor auf wirklich künstlerische, das Beste der Kunst ins Auge fassende Zielpunkte hinstrebt. Dieselbe Wahrnehmung begegnet uns auch in den meisten der vorstehenden Werke, wenn wir auch nicht umhin können, zu bemerken, daß dieselben zum Theil an großen Längen leiden und in der Erfindung sich nicht immer auf gleicher Höhe halten, überhaupt eine strengere kritische Sichtung vermissen lassen. Als das schwächste Erzeugniß erschien uns das „Weibelied“ von Claudius. Der Componist zeigt sich zu wenig vertraut mit den strengeren Anforderungen, die man neuerdings an diese Productionen zu stellen gelernt hat; es ist ein veralteter Standpunkt, der sich darin kundgibt, und abgesehen hiervon ist die Auffassung eine nicht immer durch den Textinhalt motivirte. Den befriedigendsten Eindruck machte das Te deum. Dasselbe ist am schwungvollsten geschrieben, die Gedanken sind am gewichtigsten, auch in der Factur ist es als recht gelungen zu bezeichnen und verdient deshalb als Kirchencomposition jedenfalls einige Beachtung, wenn schon nicht verschwiegen werden darf, daß die Auffassung des Textes oft eine willkürliche, die Behandlung desselben nicht hinlänglich proportionirte ist. Der Marsch aus der Symphonie „am Gestade des Bosphorus“ kam schon in einem vor mehreren Jahren von dem Componisten veranstalteten Concerte zur Aufführung und ist in d. Bl. damals besprochen worden. Derselbe erregte außer dem Te deum das meiste Interesse durch originellere Haltung und charakteristischen Wurf. „Wallenstein“ und „Brinzi“ enthalten wenige bedeutsame Momente, jedoch ist in letzterer Condichtung ein alter 300jähriger Choral, ein Schlachtgesang des Brinzi und der Seinen sehr glücklich hereingezogen worden. Die Instrumentation in den verschiedenen Werken zeugt von Geschick, ist aber allerdings zu Zeiten doch zu dick und massenhaft.

Der Componist dirigirte selbst und die Leistungen des Orchesters, welches aus der Capelle des Hrn. Blücher mit Hinzuziehung der in der Euterpe verwendeten anderweiten Kräfte bestand, waren sehr befriedigend; ebenso verdienten die der beiden Singschöre Anerkennung. Das Publicum verhielt sich im Ganzen bei diesen Vorträgen sehr wohlwollend, der Componist wurde am Schluß gerufen. Sollten wir noch einer Kleinigkeit gedenken, so müssen wir den Mißbrauch des Wortes „groß“, der mit demselben auf dem Programm getrieben wurde, rügen. Alles ist bei dem Componisten „groß“, das ganze Concert, das Orchester, der Männerchor etc. Es bedarf wol nur dieser Bemerkung, um denselben künftig derartige Dinge vermeiden zu lassen. Wir kommen schließlich noch einmal auf das schon Ange deutete zurück. Der Componist wird bei seiner Begabung und bei seinem redlichen Streben gewiß Anerkennenswerthes leisten, wenn er sich herbeilassen will, mehr in die kritisch sichtende norddeutsche Atmosphäre sich einzuleben.

Das vierte Abonnementconcert im Saal des Gewandhauses am 31. v. M. bot ein fast zu reichhaltiges, zum Theil dankenswerthes Programm, was jedoch den Mangel jeglicher Gesangsleistung nicht gänzlich zu ersetzen vermochte. Zur Feier des Reformationsfestes wurde dasselbe mit einer Novität von Raff, einer Overture über den Choral „Ein feste Burg“ eröffnet; diesem folgte Schumann's Pianofortecconcert, welches nebst Mendelssohn's Emoll-Fuge und Chopin's Scherzo in Emoll vom Frä. Marstrand aus Hannover vorgetragen wurde; Concertm. Deede aus Münster führte Spohr's „Gesangscene“ aus, während vom Orchester außerdem drei Stücke aus Beethoven's Balletmusik zu „Die Geschöpfe des Prometheus“ und Mozart's Symphonie in Cdur mit der sogenannten Schlusssuge zu Gehör gebracht wurden. — Raff's Overture zeigt die technische und combinatorische Meisterschaft dieses Autors wiederum in günstigem Lichte, auch ist das erste Thema des Allegrosages voll Charakter und kerniger Energie; die Ausspinnung und Durchführung des Ganzen dagegen hätten wir weniger bunt und zerbröckelt gewünscht. Das Programm enthält den Zusatz „zu einem Drama aus dem dreißigjährigen Kriege“. Warum ist nicht angegeben, zu welchem? Doch auch ohne diese Angabe wissen wir, daß die Overture ein Bild der damaligen Zeit geben soll. Dieser entspricht jedoch das zweite obgleich geistreich verarbeitete Thema wegen zu weich romantischer Salonsfärbung und rhythmischer Mattheit zu wenig und wirkt daher etwas befremdend. Auch die Durchführungen des Chorals erscheinen für jene rauhe Zeit zu überwiegend in weichen Farben gehalten. Das natürliche Gefühl drängt einmal bei diesem Kernchoral, und wenn bereits hundert Stücke ebenso behandelt worden sind, schließlich immer und immer wiederum zu glanzvollem Aufschwung und Abschluß desselben. Um diesen hat uns aber der Autor diesmal betrogen, indem er noch einen geringen Anlauf zu demselben mit einer ganz neuen, bis dahin gar nicht motivirten Melodie (vielleicht einem damaligen Soldatenliebe) schließt. Da das Stück sowohl bedeutende als geistvolle Züge enthält, würde eine, dieselben viel mehr concentrirende Umarbeitung gewiß lohnend sein. — Frä. Marstrand leistete im Allgemeinen ganz Vorzügliches. Die Vorzüge ihres Spiels sind ein ebenso kerniger als belebter Anschlag, perlende Passagen, saubere Ausführung und verständnisvoller Vortrag. Sichtbare Befangenheit ließ dieselben zwar nicht überall zur vollen Geltung kommen, trotzdem hätte jedoch eine so tüchtige Künstlerin, besonders nach der lobenswerthen Wiedergabe des Schumann'schen Concertes, viel wärmeren Beifall verdient. In Mendelssohn's Fuge zeigte sie ein sehr klar ausgebildetes polyphones Spiel. Chopin's Scherzo dagegen hätte sie mit der allgemein üblichen starken Kürzung geben oder noch besser, ein anderes Werk wählen sollen; sie würde die diesem Stücke gewidmete ausdrucksvolle Eleganz dann jedenfalls noch ungleich erfolgreicher zur Geltung gebracht haben. — Die schon früher bei Prüfungen des Conservatoriums wiederholt gewürdigten Leistungen des Concertm. Deede haben sich seitdem noch reifer entwickelt und war seine Ausführung des Spohr'schen Werkes eine wirklich glanzvolle, von reichem Beifall gekrönte zu nennen. — Die drei Stücke aus „Prometheus“, obwohl trotz ihrer leichteren Haltung Beethoven's Meisterhand in vielen Zügen verrathend, wären in einem weniger reichhaltigen Programm als Füllnummern ganz wohl am Platze gewesen, während sie in einem fast eine Stunde länger dauernden Concerte nur dazu beitrugen, daß die Zuhörer bei den letzten Stücken sichtliche Ermüdung zeigten. Sollte man sich übrigens noch einmal veranlaßt sehen, auf dieses Werk zurückzugehen, so würde die Vorführung jenes Balletsages, welcher das Hauptthema zum letzten Satz der „Eroica“ enthält, insofern nicht übel am Orte sein, als jener Satz einen anziehenden Einblick in Beethoven's Entwicklung gewährt.

S n.

Die 350jährige Feier der Reformation wurde am 31. v. M. in der Thomaskirche durch eine Musik-Aufführung verherrlicht, welche vom Stadtrath unentgeltlich dem Publicum dargeboten war. In

Folge dessen war denn auch die geräumige Kirche bis in die entferntesten Räume von Hörern angefüllt. Auch im Interesse der Kunst verbiente das Unternehmen die vollste Anerkennung, da das Programm aus drei der schönsten Klavierstücke deutscher Kirchenmusik zusammengestellt war; nämlich: Cantate „Ein feste Burg“ von Seb. Bach, der 96. Psalm von Mendelssohn und der zweite Theil des „Messias“ von Händel. Die Cantate, die nicht allgemein bekannt ist, gehört zu den herrlichsten Schöpfungen des großen Gründers der protestantischen Tonkunst; der überaus kunstreiche Bau derselben ist von echt lutherischer Begeisterung belebt. Aber auch die beiden anderen Nummern, besonders das bekannte „Halleluja“ am Schlusse verriethen ihre Wirkung nicht durch die vortreffliche Ausführung sowohl seitens der Solisten (Hr. Natalie Schilling, Hr. Clara Martini, H. Rebling und Herrsch), als auch seitens des Thomanerchors und des Gewandhaus-Orchesters unter der Leitung des Musikd. Richard Müller.

L.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Dr. Eduard Frank hat seine bisherigen Stellungen in Bern aufgegeben und der Erziehung seiner Kinder zu Liebe in Berlin eine Stellung an Stern's Musikschule angenommen. —

— Die Pianistin Alice Lopp hat sich nach Amerika begeben und sich bereits in New York ausgezeichnete Aufnahme zu erfreuen gehabt. Desgleichen ist Otto Singer daselbst eingetroffen. —

— Hr. Hildegard Spindler, Tochter des in Dresden wohlbekannten und geschätzten Claviercomponisten Sp., trat in Baugen zum ersten Male öffentlich als Pianistin auf und erwarb sich den „Pub. Nachr.“ zufolge nicht nur durch bedeutende Technik (besonders hervorragende Fertigkeit der linken Hand), Sauberkeit und Elasticität des Anschlages, sondern auch durch geistvolle Darstellung schwierigerer Werke von Liszt, Raff und Beethoven reichen Beifall. Wenige Tage darauf gab sie in Gölitz ein Concert und errang sich auch dort der „Niederschl. Ztg.“ zufolge, welche besonders ihre mit sicherer Beherrschung aller Schwierigkeiten und mit Eleganz gepaarte verständnißvolle Auffassung hervorhebt, allgemein die lebhafteste Anerkennung. —

— Die tüchtige Pianistin Elise Hart hat sich in Moskau niedergelassen. —

— Pianist Barth ist nach Potsdam zurückgekehrt, um dort einige Concerte zu veranstalten, und begibt sich hierauf auf eine größere Concertreise durch Deutschland. —

— Langhans und Frau sind nach Paris zurückgekehrt, desgleichen Esnard und Frau, sowie der kais. mexicanische Kammervirtuos Violinist Luis Delgado und Calderazzi mit einem von ihm erfundenen, Melodium a nappi armonici genannten Instrumente. — Violoncellist Davidoff aus Petersburg wird daselbst erwartet. — Violinist Consolo hat sich von Paris auf eine egyptische Concertreise begeben. —

Musikfeste, Aufführungen.

London. Die Concerte im Krystallpalast ziehen fortwährend die große Menge an; die sorgfältig gewählten Programme wie das glänzende Orchester rechtfertigen allerdings die Sympathie des Publicums. Schumann's Genereva-Ouverture wollte noch nicht in dem Grade zünden, wie andere seiner Werke. — Am 21. v. M. Monstreconcert von 5000 Schülern mit Orgelbegleitung. — Am 26. Händel's „Ais und Galathea.“ —

Paris. Concert des Pianisten M. Biagi aus Florenz, dessen Leistungen von fertigen Blättern gerühmt werden, mit der geschätzten

Sängerin Marimon und dem beliebten Tenor Engel. — Am 3. erstes populaires Concert Paderoup's: Ouverture zu „Rienzi“, Beethoven's 6. moll-Symphonie, Fragmente aus Meierbeer's „Struensee“, Hymne von Haydn etc. —

Wien. Am 3. Matinee der „Gesellschaft der Musikfreunde“ unter Leitung von Herbeck: Symphonie von Schumann, Clavier-vorträge von Rubinstein etc. In den folgenden Concerten werden u. A. zu Gehör gebracht: drei Abtheilungen aus Bach's 6. moll-Messe, Beethoven's neunte Symphonie, deutsches Requiem von Brahms, Schubert's Oratorium „Lazarus“ und Schumann's „Pilgerfahrt der Rose“. —

Zürich. Am 25. v. M. Concert des Musikvereins unter Leitung von Fiby: Mendelssohn's „Walpurgisnacht“ und Mozart's 4. dur-Symphonie, für dortige Verhältnisse recht anerkennenswerth. —

Graz. Im nächsten Vereinsconcerte gelangt Beethoven's neunte Symphonie zur Ausführung. Außerdem Concerte von Rubinstein. —

München. Am 1. erstes Concert der Musikakademie: Cäcilien-Ode von Händel mit Frau Diez und Tenorist Begg etc. — Aus den folgenden vier Concerten sind hervorzuheben: Schumann's 2. moll-Symphonie, Schubert's 6. moll-Symphonie, Rubinstein's Ouverture zu „Dimitri Donskoi“, Bach's Weihnachtsoratorium und Beethoven's neunte Symphonie. —

Altenburg. Am 22. v. M. Kirchaufführung der Singakademie unter Leitung des Poscapellm Stabe mit dem Posaunisten Nabisch aus Leipzig: Bach's 4. dur-Toccata, Miserere von Allegri, achsstimmiges Crucifixus von Lotti, Halleluja nach Arcabell von Liszt, Lieb von Stabe, Violoncell-Sarabande von Bach für Posanne, desgleichen ein Trauermarsch von David. —

Halle. Am 25. v. M. erstes Abonnementconcert in Vertretung von R. Franz unter Leitung von John mit Hr. Thomas Brös aus Hamburg und Hr. Friedrich Grilzmacher aus Dresden: Violoncellconcert von Grilzmacher, Suite von Bach, Medea-Ouverture von Cherubini, achte Symphonie von Beethoven etc. —

Dresden. Am 2. zweites Concert des Violinvirtuosen Wista Hauser mit Frau Bernice-Whigman und dem Pianisten Heß: Etüde von Hauser, Liszt, Schumann, Paganini, Bach etc. —

Zittau. Am 31. v. M. brachte der Verein „Orpheus“ zur Feier des Reformationsjubiläums in der Johannisikirche Leonhard's „Johannes der Täufer“ zur Aufführung, welches, bereits für den 30. Mai d. J. vorbereitet, damals wegen plötzlicher Erkrankung eines Solisten hatte aufgeschoben werden müssen. —

Breslau. Am 22. v. M. erstes Concert des aus 70 Personen bestehenden Orchestervereins mit Taubig aus Berlin: Manfred-Ouverture von Schumann, Fest-Ouverture von Damrosch, Beethoven's achte Symphonie etc. —

Königsberg. Die Singakademie brachte unter Leitung Paulien's Schubert's 6. dur-Messe in der Domkirche zur Aufführung. —

Berlin. Am 30. v. M. erstes Symphonieconcert der bisherigen Liebig'schen Capelle unter Leitung des Prof. J. Stern (s. Vermischtes). — Am 3. zweites Concert Joachim's mit Frau Blumensanter und der früheren Liebig'schen Capelle: Bach's 2. moll-Concert, Violinconcerte von Beethoven und Joachim (neu in G dur), Arien aus „Admetos“ und „Cosi fan tutte“. — Am 4. dritter Quartettabend Hellmich's und zweites Montagsconcert Blumner's mit der Kammerlängerin Herrenburg-Luczel und dem Violoncellvirtuosen Grilzmacher aus Dresden. — Am 7. erster Quartettabend de Ahna's. — Am 6. erste Soirée des Domchors: Lotti's achsstimmiges Crucifixus, doppelschöriges Responsorium von Palestrina, Psalm 100 von Bach, Pater noster von Meierbeer etc. — Am 9. „Paulus“, vom Stern'schen Verein aufgeführt zu Mendelssohn's Gedächtniß mit dem Hofsopernsängern Beil und Schild aus Dresden sowie den Damen Wurst und Strahl. —

Magdeburg. Am 30. v. M. erstes Abonnementconcert mit Frau Blumensanter aus Berlin und Concertm. Bedt: achte Symphonie und Violinromanze in G dur von Beethoven, Ouverturen von Cherubini und Mendelssohn etc. —

Braunschweig. Am 24. v. M. zweites Abonnementconcert unter Leitung von Aht. Die Orchesterwerke (von Weber, Marschner und Mendelssohn) wurden im Vergleich zu früheren Jahren meist viel befriedigender wiedergegeben, dazu bessere Aufstellung, sowie Verstärkung des Streichorchesters. Pianist Weigand aus Gms zeigte in Liszt's Concert symphonique No. 4 und noch mehr in einer Chopin'schen Etüde Bravour ohne Ausdruck. —

Barmen. Am 26. v. M. sorgfältig vom Musikd. A. Krause vorbereitete und wohlgeleitete Aufführung von Haydn's „Jahreszeiten“ mit Hr. Bodinus aus Köln, welche nur theilweise befriedigte,

Ruff aus Mainz, einer prächtigen Tenorstimme, und Hill aus Frankfurt, welcher wiederum ganz vortrefflich sang. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Lichatschek in Hannover — Fr. Langlois von Mainz, beliebte Soubrette, in Linz — Fr. Bors von Hamburg in Leipzig — Fr. Ehn an der Wiener Hofoper auf Engagement, nachdem sie ihren Stuttgarter Contract gelöst — Fr. Borchard, ebenfalls auf Engagement, in Cassel. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Wie wir schon vor einiger Zeit bemerkten, wurde in diesem Jahre eine neue (vierte) Auflage „Der Geschichte der Musik“ vom Red. d. Bl. vorbereitet. Dieselbe ist jetzt im Druck beendet und bereits zur Versendung gelangt. Das Werk hat wieder einige Erweiterungen erfahren; neu ist der Abschnitt über Franz Schubert, vervollständigt der über Berlioz; auch das biographische Material hat bei Verschiedenen Ergänzungen erfahren. Die Ausstattung von Seiten des Verlegers ist eine ganz vorzügliche. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Zeit besuchten Leipzig: Fr. Helene Magnus, Concertsängerin aus Hamburg, Fr. Spohr vom Hoftheater zu Coburg, Fr. Stör, Harfenvirtuosin aus Weimar, Fr. Wallerstein, Künstler aus Dresden, Fr. Musikdirector Lassen aus Weimar. —

Vermischtes.

— Die bisherige Liebig'sche Capelle in Berlin zeigt in den dortigen Bl. an, daß sie sich von Liebig getrennt habe und fortan unter Leitung des Prof. Stern ihre Concerte geben werde. Die mehrere Spalten füllende Beleuchtung der Ursachen dieses Conflicts, obgleich sehr rücksichtsvoll gegen ihren bisherigen Leiter gehalten, entwickelt auf das Ueberzeugendste, wie es dem Vorstand der Capelle durch Liebig's eigenmächtigen Eigensinn von jeher unmöglich gemacht worden sei, seinen contractlich eingegangenen Pflichten gegen die Capelle entsprechend nachzukommen und wie auch schließlich eine auf sein Ersuchen vom Prof. Stern versuchte Vermittelung ebenfalls an Liebig's Eigensinn gescheitert sei. L. setzt übrigens bereits mit einer ganz neu geschaffenen Capelle seine bisherigen Concerte fort. —

— In Paris zerbrach man sich lange Zeit den Kopf, wer der Componist der Oper „Robin des Bois“ (Freischütz) sei. Jetzt hat man endlich herausgebracht, daß dieselbe von einem der vielen Deutschen mit höchst schnurrigem Namen, nämlich von einem gewissen Freischütz componirt worden ist. —

Briefkasten.

Hrn. Dr. F. G. in W. Es thut uns leid, von Ihrer freundlichen Offerte keinen Gebrauch machen zu können, da die Stelle, um die Sie sich bewerben, seit Jahren besetzt ist. —

Kritischer Anzeiger.

Unterhaltungsmusik.

Für eine oder zwei Singstimmen.

Otto Vogel, Drei Lieder für Mezzosopran und Bariton mit Begleitung des Pianoforte. Greifswald, Akademische Buchhandlung. 5, 7 1/2 und 10 Sgr.

Julius Schmod, Op. 3. „Wenn zwei von einander scheiden“. Lied von Heine. Eben. 5 Sgr.

August Vogel, Op. 3. Heimweh. Lied für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Eben. 5 Sgr.

E. Fr. Vollrath, Op. 17. Waldeslied von D. v. Nedwitz für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte und Violoncell. Leipzig, Kahnt. 15 Ngr.

Karl Appel. Anhalt. Gedicht von Alex. v. Marées für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Eben. 5 Ngr. Für Tenorsolo und Männerchor Partitur und Stimmen 12 1/2 Ngr.

F. L. Schubert. An Pauline, von Böncke. 7 1/2 Ngr.

B. Szadrowsky. Das Lied vom Lannensbaum, von Müller v. d. Werra. 5 Ngr.

F. B. Hamma. Bille, von Müller v. d. Werra. 7 1/2 Ngr.

H. E. Becker. Im Steinweglein. Lied im Volkston von Müller v. d. Werra. 5 Ngr.

E. Kuntze. Das Stelldichein, von Müller v. d. Werra. 5 Ngr.

— Nur Du! von Müller v. d. Werra. 7 1/2 Ngr.

A. E. Leipoldt. Der Gang des Lebens von Hauptmann. 5 Ngr.

— Bist du mir gut! von J. Schanz. 7 1/2 Ngr.

— An die Serne, von Herlossohn. 5 Ngr.

E. Storch. Das Rothkehlchen. Legende nach dem Englischen von Ph. Kables. 10 Ngr.

C. Gallus. Schlußlied des Narren in Shakespeare's „Was Ihr wollt“. 7 1/2 Ngr.

Ch. Vogt, Op. 10. An Dich! von? 5 Ngr.

Die letzten zwölf Gesänge sämtlich aus „Sang und Klang“; eine Auswahl vorzüglicher Gesänge und Lieder für eine oder mehrere Singstimmen mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig und Zwickau, E. F. Kahnt.

Die vorliegenden Gesänge enthalten fast durchgängig recht hübsche und gefangreiche Melodien in dem beliebten Genre eines Humbert, Abt und ähnlicher Modeautoren, ohne in ihrer harmlosen Haltung in Bezug auf Originalität, Auffassung, Styl etc. irgendwie einen höheren Standpunkt beanspruchen zu wollen.

Otto Vogel hat Eichendorff's „Vagen“, Welschlag's „Das sind die besten Stunden“ und „Nimmer werd' ich satt zu schauen“ von? in Musik gesetzt. Den Vagen hätte er sogleich im Vorspiel die Mandoline spielen lassen sollen, nicht erst hinterher. Warum ferner die Empfindungen des den Vagen heimlich liebenden Mädchens ein Bassmüßlingen muß, mag der Autor rechtfertigen. Sonst ist das kleine Duett recht zierlich und anziehend gehalten. Im zweiten Duett könnten einige Sechszehntel-Triolen und ein paar leere Quartetten zwischen den beiden Stimmen weniger sein; sonst ist auch dieses Duett sehr hübsch gemacht. Das Letzte ist dadurch etwas lang geworden, daß sich der Vf. in demselben als tüchtiger Kanoniker (Kanon in der Octave) hat in Respect setzen wollen; er hat denn auch seinen Kanon ganz geschickt, obgleich nicht ohne alcuni licenze durchgeführt, würde aber gut thun, unter seine Musik statt des schwärmerischen Liebestextes einer heroisch-kriegerischen zu setzen. —

Schmod's „Wenn zwei von einander scheiden“ ist eine anspruchslose, ganz sinnige Gabe in Liebsten's Manier. —

August Vogel's „Heimweh“ ist ein hübsches, dankbares Salonstückchen. Nur die mehrmaligen Wiederholungen einzelner Melodiephrasen hätte der Vf. sehr leicht etwas „aufmuntern“ können. —

Vollrath's „Waldeslied“ bewegt sich recht anmuthig und frisch in beliebten Salonphrasen. Auch sind Singstimme und Violoncell ganz hübsch und geschickt mit oder gegeneinander geführt. —

Appel's „Anhalt“ ist eine schlichte patriotische Gabe im Genre von Reibhardt's Preußenlied und wegen seiner populären Melodie gut zum Volkslied geeignet. —

F. L. Schubert's „An Pauline“ ist ein melodisches, anspruchsloses sinniges Liebeslied in ruhiger, getragener Weise. —

Scjadrowsky hat in seinem „Lied vom Lannenbaum“ den populären Ton ganz wohl getroffen, nur wollen uns die Sechszehntel-Repetitionen in der Begleitung nicht vortheilhaft erscheinen. —

Samma's „Bitte“ ist ein recht in das Gehör fallendes Unterhaltungsstück im Gumbert'schen Genre, welches auch da, wo der Singende versichert, sich um die Geliebte „im Traum oft abgehärmt“ zu haben, vergnügt weiter zieht. —

Ganz glücklich hat Valentin Becker den Volkston in seinem Gesange „Im Steinweglein“ getroffen, und sondert sich dieses Lied vortheilhaft von dem landläufigen Modephrasen-Genre ab. —

Kunze's „Stellbichein“ ist ein zierlich launiges Genrebildchen, während sein, an Gumbert's Spielmannslied erinnerndes „Nur Du!“ sich zu ganz glanzvollem Salon-Aufschwunge erhebt. Für die Schlusscadenz wird jeder Sänger von einigem Geschmac leicht besseren Text finden als „ja“. —

Auch Leipold's Lieder werden sich schnell in solchen Kreisen Freunde erwerben, welche nicht Beachtung des Textes seitens des Autors, sondern hübsche, gefällige, in den beliebtesten Wendungen sich bewegende Musik wünschen. Die Trompeten- und Posaunenstimme im ersten Liebesliede werden Begleiter von einigem Geschmac von selbst weglassen. Sonst sind, wie gesagt, sämtliche drei Lieder recht dankbar gehalten. —

Storch hat eine ziemlich ausgedehnte Legende über das Rothleichen componirt, in welcher die lyrischen Stellen hübsche, sangbare Melodien enthalten, während die auf Darstellung berechneten etwas verunglückt erscheinen. Auf S. 4 aber zwei Zeilen lang mit aller Gewalt ganz falsch zu betonen, diesen Verdruss hätte der Vf. lieber dem armen Kritiker noch dem Sänger antun sollen. —

Mit hübschem Humor hat Gallus das Schlusslied des Narren aus Shakespeare's „Was ihr wollt“ für eine Bassstimme behandelt, weshalb wir das Stück fröhlichen Gesellschaften empfehlen können. —

Den Beschluß der vorliegenden Stücke aus „Sang und Klang“ macht ein älteres Lied von Charles Boß, welches der Verleger wegen seiner Beliebtheit mit Recht in jene Sammlung aufgenommen hat. —

S n. —

Bücher.

Friedrich Graßler. Handlexicon der Conkunst. Mit vielen in den Text gedruckten Notenbeispielen. Langensalza, Greßler. 1 Thlr. 15 Ngr.

Die Idee eines encyclopädischen Werkes über Musik ist schon seit anderthalb Jahrhunderten mit mehr oder weniger Geschick und Glück von verschiedenen Standpunkten aus und für verschiedenartige Bedürfnisse ausgebeutet worden; doch glaubt der Verfasser, mit vorliegendem „Handlexicon der Conkunst“ immer noch eine Lücke in der massenhaften Literatur der Musik auszufüllen, indem er ein Werk bietet, welches als Nachschlagebuch in möglichster Kürze einen klaren Ueberblick über das gesammte wissenschaftliche und technische Material gibt, ohne dabei uninteressant, aphoristisch zu sein, oder gar Wichtiges weg oder doch unklar zu lassen. Neben „dem Aufschluß suchenden Dilettanten“ soll dieses Lexikon hauptsächlich und „insbesondere dem Cantor und Organisten dienen“. Von welchem Umfang sich nun der Verfasser den Wissenskreis eines Organisten oder Cantors gedacht hat, können wir nicht mit Bestimmtheit errathen. In dem engeren Rahmen dieses Buches durften die Dinge, welche in das Bereich der Harmonielehre gehören und die ein Cantor und Organist wissen muß, eine weniger weitläufige Erklärung erfahren und die Notenbeispiele dazu oft unnöthig, als Raum beanspruchend, ganz weglassen. Dagegen hat der Verfasser sehr gut befunden, wichtigere Gegenstände nur flüchtig zu berühren oder ganz wegzulassen und in den Biographien wichtige Momente zu verschweigen. — Ob nun derselbe alles das, was er im „Vorwort“ versprochen, erfüllt hat oder nicht, möge durch einige Beispiele belegt werden, die uns beim flüchtigen Durchblättern dieses Buches zufällig aufgefallen sind. Zunächst finden sich Dinge darin, die man in einem musikalischen Lexikon gar nicht sucht, z. B. Agaben, Agnesentollen, Antik, Antipathie, Asthma, Parterre u. dergl. Wozu Vorzeichnungen ungebräuchlicher Tonarten anführen, die niemals in Conflüden Verwendung gefunden haben, wie z. B. Ces moll mit zehn Beem, oder Kreuztonarten, welche in ihren Vorzeichnungen der Doppelkreuze bedürfen? Bei Ces moll findet man folgende unberufene Bemerkung: „Man sieht, die Tonart Ces moll würde sich ausgezeichnet

für Compositionen Charles Mayer's und Brahms eignen.“ Solche hässliche Bemerkungen gehören in kein Lexikon. So findet man bei dem Artikel Allmenröder: „Seine unglückliche Vankelsängercomposition des beinahe ebenso unglücklichen Gedichts „Des Hauses letzte Stunde“ hat seinen Namen unverdienter Weise sehr bekannt gemacht. Er starb 1843 in Nassau zum Glück für die musikalische Welt, die nun keine ähnliche Composition von ihm zu fürchten hat.“ — Was hat den Verfasser in so „gräßliche“ Worte verlegt, diesen Mann nach seinem Tode mit einem solchen Nachruf zu verunglimpfen? Daß Allmenröder außer dem angeführten Liede auch vier große Concerte für Fagott, Phantasien für Harmoniemusik, ein Vaterunser für Chor und Orchester, welche Werke im Druck erschienen, und noch vieles Andere componirt hat, und daß er einen großen Ruf als Fagottvirtuos genoss und sich namentlich um die Verbesserung des Fagotts ein wesentliches Verdienst erworben, das fand der Verfasser nicht für notwendig zu erwähnen. Ueber Willmers sagt er: Pianist, Schüler von Hummel und Schneider, die ihm aber auch nicht geistvolle Conception eintrichtern konnten. Bei dem Artikel Carl Schubert heißt es: „Berging die Sünde, Julius Schubert, Verfasser des vom Schreiber dieses Buchs benutzten kleinen musikalischen Conversations-Lexikons) als Bruder zu haben“ u. s. w. Daß dieser Carl Schubert Componist für sein Instrument, zwanzig Jahre Musikdirector an der Universität zu Petersburg war, die kaiserliche Capelle leitete und als Musikinspector der kaiserlichen Hoftheater-Lehranstalt fungirte, hat der Verfasser ebenfalls verschwiegen, ebenso, daß derselbe 1863 in der Schweiz gestorben ist. Ueberhaupt findet man viele Componisten noch als lebend aufgezeichnet, die schon lange vor dem Erscheinen dieses Buchs das Zeitliche gesegnet haben, wie z. B. Michael Schulte, Charles Mayer, Samuel Arnold, Ignaz Abmayr, Georg Benda, Carl Blum, J. L. Böhm, Alex. Boucher, Charles D. Burney, Burtehuber. Das sind bloß die Namen, welche unter den Buchstaben A und B vorkommen. Luigi Boccherini soll 1835 geboren sein, obgleich derselbe schon 1805 gestorben. Das Register der noch nicht Gestorbenen kann in den Buchstaben C bis Z fortgesetzt werden. An Unrichtigkeiten und falschen Aufschauungen fehlt es ebenfalls in diesem Buche nicht, z. B. Haute-contre, Alt, hoher Alt. Jeder Cantor dürfte wol wissen, daß diese in französischen Gesangswerken wie in älteren Opern vorkommende Singstimme weder eine weibliche noch Knabenstimme, sondern eine Männerstimme ist, ein hoher Tenor, der aus einleuchtenden Gründen im Altstimmfächer notirt wurde: „Musikant“ wird definiert als „der behufs des Broderwerbes bei Tanz- und Vierconcerten(!) Aufspielende — zum Unterschied vom Musiker, der mit einer ungleich höheren technischen Fertigkeit seinen Geschmac verbindet, und demgemäß eine höhere Stellung einnimmt, die obige handwerksmäßige Ausübung der Kunst ausschließt.“ Der Verfasser muß einen schlechten Begriff von den Musikcorps größerer Städte haben, welche allerdings ihrer Existenz halber genöthigt sind, auch in öffentlichen Vocalen Concerte zu geben, auch wol zum Tanze zu spielen. In dieser Hinsicht ist das Wort Musiker auch keine „höchst zweifelhafte Titulatur“. Ein Orchester von Virtuosen ist nicht denkbar. Uebrigens benutzt der Virtuos nicht selten ebenfalls seine Kunst zum Broderwerb. — Will sich Jemand Rathes über die jetzt gebräuchlichen Ventilinstrumente in diesem Buche holen, so wird er vergeblich suchen, denn die Artikel Althorn, Tenorhorn, Euphonion, Pison, Flügelhorn, Bassflügelhorn, Ventilhorn, Ventiltrompete, Piccolo u. a. sind nicht aufzufinden; ebensowenig die Artikel Harmoniemusik, Cavaliermusik, Militairmusik. Nicht einmal der Tonumfang der Alt- und Tenorposaune ist richtig angegeben, denn der chromatische Tonumfang der Altposaune geht nicht vom kleinen c bis zum zweigestrichenen f, sondern vom großen A bis zum dreigestrichenen g, die Tenorposaune nicht vom großen H bis zum eingestrichenen g, sondern schon vom großen E bis zum zweigestrichenen b. Auch benutzt man nicht die Tenorposaune als Concertinstrument, sondern die Tenorbassposaune. — Seite 95 ist der Fagott zweimal erfunden, denn es steht oben: „1560 Erfindung des Fagotts“ und unten „1625 Erfindung der Basshoboe (Fagott)“. Beides ist unrichtig. — Wir erfahren auch, daß 1850 Rob. Schumann, Liszt (als Componist), Rich. Wagner „Gründer der neudeutschen Schule“ oder der „Zukunftsmusik“ sind. Warum bei Liszt in Parenthese „als Componist“ beigelegt ist, dürfte der Vermuthung Raum geben, daß dessen Technik als Pianovirtuos nicht zu einer neuern Schule gehört. Schließlich theilen wir nur noch mit, daß „Gigantisch, riesenhaft, kolossal — Beeethoven'sch“ bedeutet. Ueberhaupt finden sich in diesem Lexikon auch viele erweiternde Momente. — Wir glauben unsern Lesern ein abschließendes Urtheil über dieses Werk ersparen zu können. — T—hs.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

im Verlage von

J. Rieter-Biedermann

in Leipzig und Winterthur.

Bach, Joh. Seb., Kyrie, Agnus Dei und Dona nobis pacem aus der H-moll Messe, für Orgel übertragen von Robert Schaab. 20 Ngr.

— **Die Kunst der Fuge.** Für die Orgel übertragen und zu Studienzwecken mit genauer Bezeichnung des Vortrags, sowie der Manual- und Pedal-Applicatur versehen von G. A. d. Thomas. Heft 2, 3 à 22½ Ngr. 1 Thlr. 15 Ngr.

Bargiel, W., Op. 35. Drei Frühlingslieder für 3stimmigen weiblichen Chor mit Pianofortebegleitung. Partitur und Stimmen. 2 Thlr. 10 Ngr.

Brahms, Johannes, Op. 39. Walzer f. Pianoforte zu 4 Händen. Arrang. zu 2 Händen vom Componisten. 1 Thlr.

— Dieselben. Leichte Ausgabe. 25 Ngr.

— **Op. 41.** 5 Lieder f. vierst. Männerchor. Partitur und Stimmen. 1 Thlr. 5 Ngr.

Fink, Christ., Op. 28. Fantasie über Luther's Choral: „Ein feste Burg“ f. Orgel. 17½ Ngr.

— **Op. 32.** Vier Choral-Vorspiele als Trios f. die Orgel. 15 Ngr.

Gotthard, J. P., Op. 48. Zwei Gesänge f. eine Singstimme mit Clavierbegleitung. 15 Ngr.

Grädener, C. G. F., Op. 32. Vier Liebeslieder f. Sopran und Tenor mit Begleitung des Pianoforte. 22½ Ngr.

— **Op. 50.** Herbstklänge. Sieben Lieder f. mittlere Stimme mit Begleitung des Pianoforte. Zweite Folge. 25 Ngr.

Haydn, Jos., Sinfonien Für Pianoforte zu 4 Händen von Franz Wüllner.

No. 4. C-moll. 1 Thlr. 5 Ngr.

No. 5. Es-dur. 1 Thlr. 10 Ngr.

No. 6. A-dur. 1 Thlr.

— Dieselben. No. 1—6 complet in 1 Band. netto 4 Thlr. (Diese Sinfonien waren bis jetzt noch nicht im Druck erschienen.)

— **86 Lieder und Gesänge.** Für das Pianoforte im leichten Style bearbeitet von Carl Geissler. Heft 1, 2, 3 à 20 Ngr. 2 Thlr.

Hil'er, Ferd., Op. 110. Fantasie f. Pianoforte. 1 Thlr. 5 Ngr.

Panofka, H., Op. 86. Douze Vocalises d'artiste p. Soprano ou Mezzo-Soprano. Préparation à l'Exécution et au Style des Oeuvres modernes de l'Ecole Italienne. Cah. I, II. à 1 Thlr. 10 Ngr. 2 Thlr. 20 Ngr.

— **Op. 87.** Erholung und Studium. 12 instructive Gesangstücke mit Begleitung des Pianoforte. 1 Thlr. 10 Ngr.

Thomas, G. Ad., Op. 19. Sechs leicht ausführbare Choral-Vorspiele f. die Orgel. 20 Ngr.

Händel, G. F., Cäcilien-Ode. Clavierauszug mit Text. netto 15 Ngr. Chorstimmen. netto à 5 Ngr.

— **Trauerhymne.** Clavierauszug mit Text. netto 15 Ngr.

— Chorstimmen. netto à 7½ Ngr.

Leipzig, den 1. November 1867.

Im November erscheint im Verlage der Unterzeichneten:

Neue revidirte Ausgabe

von

BEETHOVEN'S SONATEN

für Pianoforte.

Vollständig in zwei Bänden. Gross-Format.

Preis 3 Thlr. netto.

Ed. Bote & G. Bock

(E. Bock),

Königl. Hof-Musikalienhandlung in Berlin.

Soeben erschien und ist durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Aus dem Donleben unserer Zeit.

Gelegentliches

von

Ferdinand Hiller.

2 Bände. geh. Preis 2 Thlr.; geb. in 1 Band. Preis 2 Thlr. 10 Ngr. (Verlag von **Hermann Mendelssohn** in Leipzig.)

VIER MOTETTEN.

1. Machet die Thore weit —

2. Ach, Vater, ach, dein treuer Sohn —

3. Lobe den Herren, den mächtigen König —

4. Reget euch, ihr frohen Triebe —

für

Sopran, Alt, Tenor und Bass
zum Gebrauch beim Gottesdienste und bei Schulfestlichkeiten

componirt von

Wilhelm Tschirch,

fürstl. Kapellmeister und Cantor an der Hauptkirche in Gera.

Op. 65. Pr. 1 Thlr.

Partitur und Stimmen.

Leipzig.

Verlag von **C. F. Kahnt.**

Musiker-Gesuch.

Für eine grössere städtische Capelle wird

1 erster Hornist und

1 erster Flötist

unter günstigen Bedingungen und gegen Jahrescontract zu engagieren gesucht.

Franco-Offerten sind zu richten an die Buch- und Musikalienhandlung von

Otto Radke in Essen,
Rheinpreussen.

Leipzig, den 15. November 1867.

Der hiesige Zeitungs-Verleger hat sich
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
bei Abnahme (in 1 Bogen) 2½ Bk.

Neue

Injectionen des (Vittig) 2 Bgr.
Die moment nehmen an (Vittig) 2 Bgr.
Die (Vittig) 2 Bgr. 2 Bgr.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Brendel in St. Petersburg.
H. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Schöner Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 47.
Dreißundsechzigster Band.

H. Weismann & Comp. in New York.
J. Schott in Wien.
Schöner & Wolf in Warschau.
C. Schöner & Moritz in Philadelphia.

Inhalt: Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf Joh. Seb. Bach. Eine histo-
rische Studie von Julius Rühlmann. (Schluß). — Correspondenz (Leipzig,
Paris). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Allgemeiner
Deutscher Musikverein. — Literarische Anzeigen.

Antonio Vivaldi und sein Einfluß auf Joh. Seb. Bach

Eine historische Studie
von
Julius Rühlmann.
(Schluß.)

Hatten wir es bei diesem Vivaldi'schen Concert mit einer Uebersetzung von Bach für das Clavier allein zu thun, so wird das Concert für vier Claviere (Serie II. Cap. 13) um so interessanter, als wir hierbei den Meister Bach in noch größerer Selbstthätigkeit wirken sehen. Dieses Concert ist im Originale für vier Soloviolen, Viola, Violoncell und Cembalo geschrieben, Bach hat es für vier Claviere und Quartettbegleitung bearbeitet. Unterziehen wir dasselbe in seinen drei Sätzen Allegro, Largo, Allegro einer genaueren Prüfung, so zeigt sich zunächst, daß Bach das Original einen Ton tiefer transponirt hat, nämlich aus F moll nach A moll. Den Grund hierfür suchen wir unmaßgeblich in der leichteren Ausführbarkeit der letzteren Tonart auf dem Clavier. Es dürfte dies auf einen besonderen Zweck hinweisen, der zunächst ein pädagogischer zu sein scheint. Die vier Soloviolen des Originals hat Bach unverändert in die Oberstimmen der vier Claviere nach derselben Ordnung vertheilt, wie diese von Vivaldi gegeben ist, nämlich so, daß die Partie der ersten Violine genau in dem oberen System der ersten Clavierstimme, die der zweiten, dritten und vierten an derselben Stelle in dem entsprechenden Clavierpart der rechten Hand aufgenommen ist. Die für die linke Hand notwendige Partie ist im Wesentlichen entweder in der Violon- oder Violoncellstimme des Originals zu finden. Ebenso ist die Harmonisirung unverändert und durch Beides das Original unangetastet geblieben. Hinzugefügt hat Bach die Begleitung von zwei Violinen, Viola und Baß, wo uns sogleich im ersten Tacte des ersten Satzes (— der mit einem Solo beginnt, welches im Original von zwei Violinen, bei

Bach von zwei Clavieren ausgeführt wird —) in der Begleitungstimme der zweiten Violine eine Vervollständigung begegnet, indem Bach das Motiv der zweiten Solostimme in der Artis vorausnimmt, mit welchem dieselbe in der Tbesis einsetzt. Im zweiten Tacte vereinigen sich beide Stimmen im Unifono. Eine weitere Ergänzung ist der Baß des zweiten Cembalo. Zu größerer Verdeutlichung setzen wir den Anfang dieses Concertes her:

Beispiel V^a. *Vivaldi's Original.*

Violoncell und Cembalo pausiren.

Beispiel V^b.

Bach's Bearbeitung.

Violino II.

Cembalo I.

Cemb. II.

Folgen wir nunmehr der bei C. F. Peters gedruckten Partitur des „Concerto a quattro Cembali“ so finden wir Seite 4, wo alle vier Claviere mit der Begleitung im Tutti zusammenwirken, die Violinstimme der Begleitung, sowie die Bassstimmen des zweiten, dritten und vierten Cembalos und die vollgriffigen Accorde aller vier Stimmen als eine Ergänzung. Bei dem darauf folgenden Solo des dritten Cembalo ist dessen oberes System genau mit der dritten Solovioline des Originals übereinstimmend, das untere System giebt im Bassschlüssel genau die Violoncellstimme des Originals wieder. Dazu hat Bach in der begleitenden zweiten Violine das Gegenmotiv des Hauptthemas wieder aufgenommen, mit dem wir gleich im Anfange dieselbe Stimme eintreten sehen. Hier führt Bach diese Ausfüllung bis zum Eintritt des nächsten Tutti fort, wonach (Seite 5) das vierte Cembalo die vierte Solovioline des Originals bringt und die sie daselbst begleitende Violoncellstimme ohne jede weitere Zuthat als Bassstimme wiedergiebt. Bei dem sich hieran schließenden Tutti (S. 6) hat Bach von beiden begleitenden Violinstimmen die aushaltenden Noten der dritten und vierten Solovioline des Originals, dem dritten und vierten Cembalo aber gleichfalls dieselben Töne, nur mit Triller versehen, zugetheilt, weil diese Instrumente gehaltene Töne nicht wiedergeben können. Der Bass des vierten Cembalo ist bei dieser Stelle bis auf unwichtige Abweichungen dem Bass der Begleitung des Originals analog, wohingegen die Bässe der drei ersten Cembali, sowie die Violinstimme der Begleitung eine Vervollständigung sind. Bei dem auf Seite 6 beginnenden Solo des ersten Cembalo ist in dieser Partie im

oberen System wieder die erste Solovioline und in dem unteren System das Violoncell des Originals unverändert beibehalten, während alle übrigen Stimmen hinzugefügt sind.

In ähnlicher Weise ist Bach in diesem ganzen Satz bis zum Ende (S. 6) verfahren. Nur in dem Solo des ersten Cembalo (S. 14) hat Bach, um der bis zur Ermüdung sich wiederholenden Figur der Violinstimme des Originals ein belebenderes Element zuzuführen, eine freiere Figuration eingefügt, die sich dann in eine für beide Hände vertheilte Tonleiterpassage erweitert. Zu dieser Passage gesellt das zweite Cembalo in seiner Oberstimme einen Triller, der ebenso wie die Passage und der Bass eine Vervollständigung Bach's ist. Die übrigen Stimmen des Cembalos geben nur das Original, bis auf die begleitenden Bogeninstrumente, die wieder von Bach hinzugesetzt sind.

Im Largo (S. 16 und 17) sind im Anfange die vollgriffigen Accorde, sowie die abwärtschreitenden Melodien in den Cembalostimmen, wie überhaupt die Mehrstimmigkeit in den jedesmaligen recitativartigen kurzen Melodiephrasen eine Zuthat von Bach, indem im Original nur jedesmal eine einzelne Stimme diese kleinen melodischen Phrasen auszuführen hat. In dem sich hieran schließenden Biscroma (S. 17) — siehe Beispiel VI^a —

Beispiel VI^a.

Vivaldi.

Viol. I.

Viol. II.

Viol. III.

Viol. IV.

Viola und Vello.

Arpeggio batuto di Biscroma.

Arpeggio sempre scolto.

Forma di Arpeggia sempre legato.

hat Bach dem ersten Cembalo die Arpeggien der ersten Solovioline in enger Harmonie für beide Hände gegeben, während die drei anderen Cembali in der rechten Hand, je nach der bezüglichen gleichzählenden Violinstimme des Originals, diese Partie dem oberen Systeme jedesmal zugetheilt erhalten haben, der linken Hand aber jeder Stimme die füllende Achtelbewegung der Viola und des Violoncell gegeben. Der Continuo hat Pausen. Beispiel VI^b wird dies hoffentlich deutlicher machen, wobei wir nur bemerken wollen, daß bei Bach die begleitenden Streichinstrumente ganz schweigen und nur die vier Claviere thätig sind.

Beispiel VI^b.

Bach.

Cemb. I.

Dieser Satz ist ganz melodieles und nur harmonisch interessant. Wir fügen die bezifferte Baßstimme bei

Beispiel VII.

Der dritte und letzte Satz (Allegro $\frac{6}{8}$, S. 20—31) ist von Bach nach denselben Principien bearbeitet wie der erste Satz, doch bietet er insofern noch größeres Interesse, als in ihm die homophonen Solostellen noch voller begleitet erscheinen, als dies im ersten Satz geschehen ist. Bach bewirkt dadurch eine Steigerung bezüglich der Klangfülle für diesen ganzen Schlußsatz und erreicht somit neben dem lebhaften Tempo und Figurenwerk auch eine gesteigerte größere äußerliche Wirkung.

Untersuchen wir nun schließlich den Einfluß, welchen Vivaldi's Compositionen auf J. S. Bach überhaupt gewonnen haben sollen, so können wir keine andere Ansicht darüber aufstellen, als die bereits in der obigen Studie ausgesprochene und aus den angestellten Vergleich resultirende, welche wir schließlich hier nochmals zusammenstellen. 1) einen in Wahrheit vorhandenen Einfluß hat Vivaldi auf Bach's Compositionsweise nie gewonnen. 2) „Ordnung, Zusammenhang und Verhältniß“ der musikalischen Gedanken hatte Bach bereits sich zum geistigen Eigenthum gemacht, als er die Werke Vivaldi's kennen lernte. 3) Gleiches gilt von der „Führung der Gedanken, Modulation derselben und thematischen Arbeit“; woraus

4) hervorgeht, daß Bach durch dieselben nicht erst „musikalisch denken“ lernte. — Nur das Eine gestehen wir zu, daß er die Bearbeitung der Vivaldi'schen Violinconcerte als eine Uebung im galanten Styl angesehen hat, durch die er zu einer durchsichtigeren Harmonisirung, homophonen Schreibweise und zu einem knappen Periodenbau gezwungen wurde, die ihm als erste Erfordernisse dieser Arbeiten gelten mußten. Höchstens dürfte es ihm noch als Beispiel für den Unterricht im Accompanement nach dem Continuo gedient haben.

Mehr können wir von einem Einflusse Vivaldi's bei J. S. Bach nicht herausfinden. Wir betrachten das Ganze mehr als eine Erholung unseres Meisters, um nach anstrengenderen, tiefgeistigen Arbeiten eine angenehme Zerstreuung und eine nützliche Beschäftigung zur Hand zu haben, die ihm als lehrreiches Studien- und Übungsmaterial bei seiner pädagogischen Thätigkeit nützlich sein mußte.

Befremdend kann jedoch der Umstand sein, daß Bach eine derartige homophone Composition wie das Vivaldi'sche H moll-Concert für vier Claviere bearbeiten mochte. — Die nächstliegende Antwort liegt in der Transposition dieses Werkes nach A moll, durch welche vermöge der wesentlich erleichterten Ausführbarkeit am Claviere der vorhin erwähnte pädagogische Zweck dieser Bearbeitungen beinahe unumstößlich ausgesprochen sein dürfte. Bach wollte seinen Söhnen und Schülern eine bequeme Gelegenheit geben, sich im Ensemblespiel zu üben, wobei nach den verschiedenen technischen Standpunkten der Entwicklung und Ausbildung vom ersten bis zum vierten Claviere hin die Anforderungen an den Spieler immer geringer werden, so daß die erste Cembalo-Stimme die schwierigste, die vierte aber die leichteste ist.

Die Beschaffung von vier Clavieren behufs des Zusammenspiels war zu Bach's Zeiten nicht so schwierig als jetzt, denn bei jeder Concertaufführung oder anderen musikalischen Production wurden stets zwei Cembali gebraucht: eins für den Dirigenten, ein zweites für den Accompagnateur, da jede Gesang- und Instrumentalcomposition zunächst am Clavier oder Flügel begleitet wurde, es mochte dieselbe für nur eine Stimme oder ein Instrument oder für mehrere musikalische Organe componirt sein. Selbst wenn ein Clavier oder Flügel als obligates Instrument in Anwendung kam und dasselbe mit anderen Instrumenten begleitet werden sollte, geschah dies immer so, daß noch ein zweiter Flügel für den Accompagnateur vorhanden war, der dann die accordlichen Füllstimmen auf seinem Instrumente nach dem Continuo ergänzte, dabei nicht nur die Tutti, sondern auch die Soli volltönender ausfüllte. Einen Beleg hierfür haben wir in einem Clavierconcert des kurfürstlichen Cembalisten Pezold gefunden, dessen Composition in Stimmen in der erwähnten Dresdener Sammlung vorhanden ist, wo außer der Solostimme für das Clavier noch eine zweite, Cembalo bezeichnet, beiliegt.

Ist nun diese Annahme begründet, so liegt es ziemlich nahe, daß durch diesen Gebrauch Bach auf den Gedanken gekommen ist, das zweite Clavier ebenfalls obligat zu behandeln, wodurch die Concerte für zwei, drei und vier Claviere entstanden sein mögen, die während der Periode vor Bach unbekannt waren und von denen Bach zuerst Muster aufgestellt hat.

Soweit wir in der Bach'schen Claviermusik bewandert sind, existirt zu keinem der bis jetzt gedruckten Clavierconcerte mit Begleitung für ein oder mehrere Claviere eine besondere Continuo-Stimme, die sich bei einigen der Concerte für Streich- und Blasinstrumente von Bach in der Partitur angegeben, aber

von Bach nicht ausgearbeitet, nicht einmal beziffert vorfindet, z. B. im zweiten, vierten und sechsten Cöthener Concerte, wo im vierten ein besonderes System für den Continuo in der Partitur steht. Bei den anderen ist immer Violoncell und Cembalo angegeben. Das Erforderniß einer besonderen Begleitung am Claviere geht daraus hervor, daß sich diese Angaben wiederholen, nicht so ist dies bei den Clavierconcerten der Fall, wo Bach Alles in wirklicher Notenschrift niederschrieb, was er für wichtig erachtete. Diese Mühe und Sorgfalt lohnt sich bis zur Stunde dadurch, daß bei den Clavierconcerten kein Zweifel über die Begleitungsart obwaltet, während bei allen den Werken, welche eine (bezifferte oder unbezifferte) Clavierbegleitungsstimme haben, das Gegentheil der Fall ist, da weder eine Anweisung, noch Tradition über ihre Ausführung mehr existirt. Als solche betrachten wir die Bearbeitung der Vivaldi'schen Concerte, die uns Aufschluß bringt, auf welche Art diese Gattung der Instrumentalmusik unseren Vorfahren zu Gehör gebracht wurde, die keinesweges so dürftig gewesen ist, als man lange Zeit glaubte, in der Weise etwa, daß die Soli nur mit einem Baß, noch dazu Contrabaß, begleitet worden wären.

Mein schließlicher Wunsch ist, daß es mir durch vorstehende Auseinandersetzung gelungen sein möge, einerseits ein klares Bild zu schaffen über eine fast ganz verschollene musikalische Größe des vorigen Jahrhunderts, andererseits jahrelange Irrthümer zu beseitigen, welche geeignet waren, die Größe und hohe Würde des Genies unseres Altmeisters in nicht ganz ungetrübtem Lichte erscheinen zu lassen — ohne doch dabei dem Verdienste eines Ausländers zu nahe zu treten.

Correspondenz.

Leipzig.

Zu der am 1. November stattgefundenen Abendunterhaltung im Conservatorium der Musik hatten sich diesmal drei Gäste eingefunden, welche zu allgemeiner Befriedigung mit einigen ihrer Leistungen hervortraten. Zunächst gab Hr. Clausen aus Berlin eine von ihm componirte Sonate für Pianoforte und Violine in drei Sätzen, in dem er selbst den Clavierpart übernahm. Hr. Clausen documentirte sich als gebiegender Pianist, wie auch als geistvoller Conceptor. Das Vorbild Schumann's war in genanntem Werke unverkennbar, und alle drei Sätze erwiesen sich als recht schwungvoll gearbeitet, so daß wir den guten Erfolg der Sonate an diesem Abend gern unterschreiben. Ferner zeigte sich Hr. Concertm. Deede aus Münster (vor reichlich zwei Jahren noch Zögling des Conservatoriums), der auch im letzten Gewandhausconcerte auftrat, als bedeutender Violinpieler im classischen Genre. Er trug zwei Menuetts und ein Präludium für die Violine solo von Seb. Bach vor, von denen namentlich das Letzte ihm Gelegenheit gab, die eminente Fertigkeit seines Handgelenks ins Licht zu stellen. Wir gedenken schließlich des Frä. Elise Börner aus Hamburg, als einer Clavierspielerin von Geschmack und großer technischer Sicherheit. Dieselbe brachte zwei Noceletten von Schumann zum Vortrag, durch welche sie sich die erforderlichen Eigenschaften einer Künstlerin im wahren Sinne des Wortes vollkommen vindicirte.

L.

Das zweite Concert des Musikvereins „Cuterpe“ am 5. d. M. war eine That, ganz besonderer Anerkennung werth. Das Programm enthielt in seinen Hauptnummern lauter Robitäten: Overture zu

„Wallenstein“ von Emil Bächner, „Sappho“ von Volkmann, 28 Psalm von Liszt, vorgetragen von Frä. Spöhr vom Hoftheater in Coburg, und Symphonie von Lassen, dieselben, welche u. A. auch bei der Meiningen Künstlerversammlung zur Aufführung gelangt waren. Sie wurden sämmtlich mit mehr oder minder lebhaftem Beifall aufgenommen. Die Bächner'sche Overture, ein routinirt und mit technischer Sicherheit gemachtes und theilweise auch ziemlich charakteristisches Werk, büßte leider bei ihrer dormaligen Aufführung durch nicht sehr genug genommenes Tempo etwas von ihrem Fluß und unmittelbaren Zug ein. Ref. hörte das Werk in Meiningen und kennt daher die Tempi, welche der Componist selbst wählte. Die Lassen'sche Symphonie dagegen ging im Ganzen recht befriedigend, mit Schwung und nicht ohne feinere Schattirung; nur das Scherzo ließ noch an Leichtigkeit zu wünschen übrig. Das Werk selbst halten wir für eine der glücklichsten und auf das Wohlthuenendste berührenden Eingebungen neuerer Zeit aus dem Gebiet des leichteren Symphoniegenres. Fast jeder deutsche Componist hält sich für berufen, alle Höhen und Tiefen des Daseins auszumessen, „der Menschheit ganzen Jammer“ darzustellen und wie wenig Erquickliches wird dabei im Ganzen zu Tage gefördert! In der Lassen'schen Symphonie tritt uns endlich einmal ein Werk entgegen, das, getragen von einer heiteren Lebensanschauung, diese Sphäre niemals verläßt, sich stets innerhalb dieser Schranken und stets auf gleicher Höhe hält und deshalb einen harmonischen Gesamteindruck hervorruft, der seinem ästhetischen Werthe nach dieses „Genre“ als ebenso berechtigt erscheinen läßt, als jene musikalischen Tragödien. Der heitere, leichtblütige Stimmungston der Lassen'schen Symphonie giebt sich zu erkennen als ein Product der Vermischung französischer und deutscher Charakterseiten. Dem entspricht auf der einen Seite die feine Grazie, Anmuth und Lieblichkeit, auf der anderen die Zartheit und Innigkeit der Gedanken und ihrer Entwicklung. — Eine Erinnerung wäre nur zu machen gegen die etwas ermüdend breite Ausführung des zweiten Satzes. — Volkmann's „Sappho“ ist vom Ref. früher in d. Bl. günstig besprochen und seitdem mehrfach in gleichem Sinne erwähnt worden. Sie ist eine wahrhafte Bereicherung der Concertliteratur und allen Sängern, die ihren Bedarf nicht ausschließlich in stereotypen Opernarien suchen, zur Ausnahme in ihr Repertoire zu empfehlen. Der Vortrag der „Sappho“ durch Frä. Spöhr wurde in der Hauptsache freilich dem Werke nicht hinlänglich gerecht; es fehlte vor Allem an Ausseilung, Herausbildung der dramatischen Pointen und Leblichkeit, an Leidenschaft und Erregtheit des Ausdrucks. Schon das Gesamttempo überhaupt war ein zu schleppendes. Besser gelang der weisevolle Liszt'sche Psalm, der sorgfältiger nuancirt erschien. Ein besonders zu betonender Vorzug hingegen sind bei Frä. Spöhr die ausgiebigen, wohlklingenden und gleichmäßig ausgebildeten Stimmittel. Wenn die Künstlerin in ihrer weiteren Entwicklung noch mehr die Seite dramatischer Leblichkeit, eines größeren „Herausgehens“ ins Auge faßt, so lassen sich von ihr bedeutende Leistungen erwarten. Die Partienpartien in Volkmann's und Liszt's Werken hatte Frä. Spöhr aus Weimar übernommen, welche außerdem noch „Du bist die Ruh“ von Schubert und „Meditations“ von Oberthür vortrug. Sie brachte diese Stücke in ansprechender und mit vielem Beifall aufgenommener Weise zur Geltung.

Das fünfte Abonnementsconcert im Saale des Gewandhauses am 7. glich die zu große Länge des vorhergehenden nicht nur durch ziemlich kurze aus, sondern brachte auch durchweg nur Wohlbelanntes, nämlich Mendelssohn's Hebräen-Overture und Corelli-Finale, drei Stücke aus Beethoven's „Ruinen von Athen“, drei Nummern aus Schumann's „Frauen-Liebe und -Leben“ und Schubert's Chorsymphonie. Die Solopartie im Mendelssohn'schen Finale, sowie Schumann's Gesänge wurden ausgeführt von Frä. Helene Magnus aus Wien. Frä. M. hat sich in Wien rasch zu einer der beliebtesten Liedersängerinnen aufgeschwungen, was u. A. auch aus ihrer sehr häufigen

Verwendung in dortigen Concerten hervorgeht. Möchte dies unsere Erwartungen etwas hoch gespannt haben, oder möchte Fr. M. nicht gut disponirt sein, wir vermochten den ihr vorausgegangenen glänzigen Anf mit ihren diesmaligen Leistungen noch nicht völlig in Einklang zu bringen. Ihr Organ ist umfangreich und, wenigstens in der höheren Mittellage, recht voll und wohlklingend; auch ist Studium keineswegs zu verkennen, jedoch noch nicht nach allen Seiten hin vollendet, wenigstens ist die Aussprache noch ziemlich undeutlich und breit oder unbeholfen. Außerdem veranlagte mitunter die Intonation hoher Töne, woran aber vielleicht die Verschiedenartigkeit der Wiener und Leipziger Orchesterstimme Schuld trug. Dramatische Musik schien Fr. M. in der Auffassung noch ziemlich fern zu liegen. Sogleich das auffallend langsame Hinschleppen des Anfanges der Lorelei-Partie, sowie die mit zu dünnem Tone angehauchten Nach- und Beherufe machten noch zu sehr den Eindruck mühsamen Ringens mit derselben; im späteren Verlaufe kam zwar Einzelnes entschiedener zur Geltung, im Allegro aber wiederum schon deshalb weniger, weil dasselbe im Tempo überstürzt wurde. Viel befriedigender war die Wiedergabe der Schumann'schen Gesänge. Wenn Fr. M. mit denselben auch nicht Vollenbetes bot und sich manche kleine Lizenz erlaubte, so zeigte sie sich doch hier viel vertrauter mit dem Stoffe und dessen Beherrschung und gab eine ganze Reihe sinniger und empfindungsvoller Züge, wußte auch das Publicum in solchem Grade zu erwärmen, daß sie von demselben wiederholt hervorgerufen und zu einer Zugabe veranlaßt wurde. — Ohne diesmal bereits näher auf die fast durchweg vortreffliche Ausführung der Orchester- und Chorleistungen einzugehen, bebauern wir nur, daß Beethoven's Musik zu „Die Ruinen von Athen“ diesmal nicht bereits im Verein mit dem neuen verbindenden Texte von Heije in Amsterdam vorgeführt wurde, welcher unzweifelhaft Beethoven's ungleich würdiger ist, als das damalige Kögeler'sche Nachwerk. —

S n . —

Die jährliche Feier zum Gedächtniß Felix Mendelssohn-Bartholdy's (gest. am 4. Nov. 1847) ward am 8. d. M. im Conservatorium durch eine musikalische Aufführung begangen. Wie üblich, bestand das Programm aus Compositionen des Verstorbenen, denen aber ein neues zu diesem Zweck von einem Schüler der Anstalt componirtes Requiem vorangestellt war, sowie auch ein zweites dasgleichen die Feier beschloß. Wir geben ein kurzes Referat der einzelnen Nummern: Requiem für Chor mit Begleitung von Streichinstrumenten, componirt von Hrn. Heinrich Gelhaar aus Steinau; Präludium und Fuge (Emoll) für Pianoforte: Hr. Max Bogritsch aus Hermannstadt; Quartett für Streichinstrumente (Es dur, Op. 12): die HH. Friedrich Plathhoff aus Oberfeld und Heinrich Jacobsen aus Habersleben (erste und zweite Violine), Hermann Großheim aus Ebing (Viola) und Theodor Marter aus Briesen (Violoncell); „Lieber ohne Worte“ für Pianoforte (aus Heft VI, Es dur und Emoll): Fr. Clemente v. Langré aus Vallenstedt; Variationen (Es dur) für Pianoforte: Hr. Robert Bonner aus Brighton; Requiem für Chor a capella, componirt von Hrn. Augustus Sydenham aus London.

Die beiden neuen Compositionen betreffend, erlauben wir uns zu bemerken, daß dieselben der Erfindung wie Anlage nach ihrem Zwecke recht entsprechend genannt werden mußten. Ramentlich gab das zuerst angeführte Requiem von Heinrich Gelhaar Zeugniß von schon gereifter Kunstanschauung und eifrigem Studium, welches sich einerseits an der stellenweise sehr poetischen Behandlung des Textes, dann aber auch durch geschickte Handhabung des strengen Styls ersehen ließ. Auch das letzte Requiem möchte als Beleg einer recht hübschen musikalischen Begabung gelten. —

Der Cyclus von Abendunterhaltungen für Kammermusik ward am 9. Nov. im Saale des Gewandhauses eröffnet mit: Quartett

(Op. 76, Es dur) von Haydn, Quintett für Streichinstrumente (Es dur) von Mozart und Trio (Op. 97, Es dur) von Beethoven. Die genannten Compositionen wurden von den HH. Capellm. Reinecke (Pianoforte), Concertm. David und Röntgen (Violine), Hermann und Thilmer (Viola), Hegar (Violoncell) in gewohnter Vollenbung zur Darstellung gebracht. L.

Paris, 7. November.

Daß die Japanesen unseren fleißigen Passeloup gezwungen haben, seine Concerte vierzehn Tage später als gewöhnlich zu beginnen, ist eine traurige signatura temporis. Ist es nicht aber ein Trost, daß der diesjährige Cyclus mit Richard Wagner eröffnet wurde? Seine Rienzi-Overture, die hier durchaus kein überwundener Standpunkt ist, vielmehr am letzten Sonntag (3. Nov.) überhaupt zum ersten Mal zu Gehör kam, hat sich sofort einen dauernden Platz im Repertoire der Volkconcerte errungen; kein oppositioneller Miston mischte sich unter den Beifall, und wenn der Meister, der drei Tage im tiefsten Incognito bei uns weilte, sich zu einem Gang in den Circus hätte entschließen können: er hätte sowohl am Publicum, als an der Leistung des Orchesters seine Freude gehabt.

Im syrischen Theater eine neue Oper von Jules Cohen mit einem den „Orientales“ von Victor Hugo entnommenen Text. So sanguinisch sich auch die öffentliche Meinung einer bevorstehenden Opernovität gegenüber zu zeigen pflegt, so hat doch in diesem Falle Niemand etwas Anderes als einen succès d'estime zweiten oder dritten Ranges erwartet; in der That unterscheiden sich die „Bluetts“ von den unzähligen Opern-Eintagsfliegen nur durch ein größeres Quantum Gelehrsamkeitsballast; übrigens verstoßenes Liebäugeln mit dem Publicum auf dem nicht mehr ungewöhnlichen Offenbach'schen Wege.

Kammermusik können wir auch schon genießen, und zwar in den Salons des Pianofortefabrikanten Krieglstein, wo der Pianist Bonewitz alle vierzehn Tage eine Sitzung veranstaltet. Die Fähigkeiten dieses Künstlers sind bekannt, ebenso seine Tendenz, der neuen Musik beim Publicum Eingang zu verschaffen, und will er, prospectusmäßig, in jeder seiner Sitzungen ein größeres Werk von lebenden Componisten zur Aufführung bringen. Den Anfang machte (am letzten Sonntag) das stets gern gehörte G-moll-Trio von Damde.

Der Geigenbauer Miramont hat ein Patent auf eine Erfindung genommen, welche die Jury der Ausstellung in hohem Grade interessirt hat und die sich voraussichtlich in kürzester Zeit Bahn brechen wird, nämlich eines zweiten Daßballens, der, über dem gewöhnlichen angebracht, auf der einen Seite am Hals der Geige, auf der anderen am Saitenhalterzapfen ruht. Die Wirkung dieser Veränderung auf die G- und noch mehr auf die D-Saite ist überraschend, der widerhaarige Charakter dieser beiden Saiten (auf den meisten Instrumenten wenigstens) ist wesentlich gemildert und der Ton hat an Reiz, Fülle und Großartigkeit gewonnen. Uebrigens bürgen uns Miramont's Antecedentien dafür, daß es sich hier nicht um ein bloßes Experiment handelt. In Mirecourt, dem französischen Voigtlande geboren, konnte er sein Talent schon als Knabe entwickeln; dann arbeitete er in Paris und von 1852 an in Newyork, wo er bei der Weltausstellung von 1853 die erste Medaille erhielt. 1861 nach Frankreich zurückgekehrt, lebte er anfangs in der Pariser Vorstadt Batignolles in tiefer Zurückgezogenheit, ausschließlich mit Studien und Versuchen beschäftigt und erst seit den letzten Jahren ist er wieder an die Pariser Oeffentlichkeit getreten, wo er sich bald den ehrenvollen Platz zu erringen wußte, den er heute unter den französischen Geigenmachern einnimmt.

W. L.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Die Pianistin Sophie Menter trat in Bremen im ersten Privatconcerte mit ungewöhnlichem Beifalle auf und folgt demnächst Concerteinfahrungen nach Hamburg, Berlin und Altenburg. —

— Jaell und Frau concertiren seit Anfang d. M. in der Schweiz und zwar in St. Gallen, Basel, Aarau, Beyer, Neuchâtel, Solothurn und Bern. —

— Der jugendliche Violinvirtuos Concertm. Deede in Münster hat vom Großherzog von Baden einen ehrenvollen Ruf nach Karlsruhe als großherz. Kammervirtuos erhalten. —

— Die Bull concertirt in Dänemark und will hierauf ganz Europa durchspielen. —

— Professor Nohl hielt in Hannover am 8., 10. und 15. musikgeschichtliche Vorlesungen über Mozart, Haydn und Beethoven. —

— Musikb. Freudenberg, Director der Singakademie in Wiesbaden, hat sich nach Nizza begeben, um daselbst den Winter über wegen seiner Gesundheit zuzubringen. Seine Stelle wird Musikb. Marburg vertreten. —

— Th. Hauptner, bisher Orchesterdirigent am Victoria-theater in Berlin, ist an der Musikschule in Basel als Gesanglehrer angestellt worden. —

— Sivori concertirte im Paganini-theater zu Genua unter enthusiastischem Beifall. —

— Contrabassist Bottesini hat sich von London nach Madrid begeben, um Vorbeeren zu sammeln. —

— Ullman durchstreift wieder einmal die französischen Provinzialstädte vom 6. d. M. bis zum 14. December. —

Musikfeste, Aufführungen.

Newport. Am 12., 17. und 20. October Concerte von Harrison, welcher seine bedeutenden Anstrengungen pecuniär leider noch wenig belohnt sieht, mit der Parepa-Rosa, Leopold de Meyer, der Contraaltistin Lumley, welche gleich den vorgenannten bedeutenden Erfolg hatte, dem Posaunisten Letsch, den Violinisten Hennig und Thomas Orchester. — Am 26. October erstes Symphonie-Concert von Thomas. — Im ersten philharmonischen Concerte zu Brooklyn wurden aufgeführt: Overture zu „Benvenuto Cellini“ von Verlioz, Beethoven's Emoll-Symphonie etc. —

London. Am 11. erstes populaires Montagsconcert mit den Violinvirtuosen Wilhelmj und Ries, dem Violoncellisten Piatti, der Pianistin Goddard und Benedict. — Im Krystallpalast gelangen in nächster Zeit zur Aufführung: Beethoven's „Neunte“, Händel's Cäcilienode, Schumann's „Paradies und Peri“ und Mendelssohn's Musik zu „Depp auf Kolonos“. —

Uppsala. Daselbst erzielten die Studenten mit zwei für die Rothleidenden in Noorland veranstalteten Concerten die enorme Summe von 10,000 Lhr. —

Bremen. Am 5. erstes Privatconcert unter Leitung Reintaler's mit Frä. Blaczel von Braunschweig und der Pianistin Menter aus München. Programm unerheblich. —

Magdeburg. Am 2. erstes Casino-Abonnementconcert mit Frä. Mummerthey und dem Violoncellvirtuosen und k. preussischen Hofconcertmeister Stahlnecht aus Berlin: Overturen von Beethoven etc., Programm sonst unbedeutend. — Am 6. zweites Logenconcert mit der Hofpianistin Mehlig aus Stuttgart und der Sängerin Haupt aus Berlin: Fidelio-Overture, Lannhäuser-Marsch von Liszt etc. — Am 9. erstes Concert der „Gesellschaft zur Vereinigung“ mit Frä. Wigand aus Leipzig und dem Fagottisten Bönnig aus Berlin: Foreley-Overture von Schindelmeyer, Rienz-Overture, Lieder von Schumann und Schubert etc. —

Brandenburg a. d. S. Am 29. v. M. brachte Studensmidt mit der dortigen Singakademie Mendelssohn's „Paulus“ in der Catharinenkirche mit Frä. Hauschke aus Berlin etc. recht befriedigend zu Gehör. —

Berlin. Am 2. zweites philharmonisches Concert von B. Scholz mit der Violinvirtuosin Frieze: Bbur-Symphonie von Volkman, Emoll-Symphonie von Schubert, Violinconcert von Viotti etc. —

Am 7. erste Salon-Soirée der „Symphoniecapelle“ (früher Liebig'sche) unter Leitung von Stern mit den Geschwistern Frieze: Iphigenien-Overture in Wagner's Bearbeitung, Preis-Symphonie von Wlff etc. — Am 11. vierter Quartettabend Hellmich's. — Am 16. drittes philharmonisches Concert von B. Scholz mit Clara Schumann: Orchester-Suite von Händel, Schumann's Amoll-Concert, Gade's „Frühlingsbotschaft“, „Gesang des Waldes“ für Chor von B. Scholz etc. — Am 24. Singakademie-Aufführung: „Gottes Zeit“ von Bach und Requiem von Cherubini. —

Gr.-Glogau. Am 18. v. M. erstes Concert des „Musikvereins“ unter Leitung des Organisten Fischer: Tripelconcert von Beethoven unter Mitwirkung des Violoncellvirtuosen Daubert aus London, etc. —

Breslau. Zweites Concert des Orchestervereins mit Joachim: Esbur-Symphonie von Schumann, Violinsuite von Bach etc. —

Dresden. Am 31. v. M. in der Kreuzkirche zur 360jährigen Reformationstagesfeier geistliches Concert von A. Fischer mit den Damen Bridgeman und Jasche, Musikb. Finsterbusch aus Glauchau, Kammermusikus Bruns und der Liedertafel unter Leitung von Reichel: geistliche Lieder für Männerchor von Beethoven und (zum ersten Male) von G. F. W. Müller mit Orchester Phantasie für Soloposaune, Posaunenchor und Männerstimmen von Belcke, Orgelphantasie von A. Fischer etc. —

Chemnitz. Am 7. und 8. 50jähriges Jubiläum der Singakademie. Zur Vorfeier Aufführung von Liszt's „Heilige Elisabeth“. —

Jena. Am 5. erstes akademisches Concert mit der Altistin El. Schmidt aus Leipzig und dem Oboenvirtuosen Lund aus Stockholm: Fest-Overture über ein thüringisches und ein holländisches Volkslied von Stör, Oboenconcert mit Orchester und Altarie von Händel, Romangen für Oboe von Schumann, Glöckchencantate von Bach etc. —

Wien. Erstes Gesellschaftsconcert mit Rubinstein, der die dänische Nachtigall genannten Sängerin Ennequist und dem Singvereine: Schumann's Esbur-Symphonie, schwedische Lieder, deutsche Volkslieder für Chor, Arien aus Händel's „Allegro“. — Am 7. drittes Concert von Rubinstein. — Am 9. erstes Concert von Joachim und Brahms. — Das nächste philharmonische Concert bringt: Vorspiel zu „Tristan“, „Fee Mab“ von Verlioz, Wallenstein-Symphonie von Rheinberger und Volkman's Esbur-Symphonie, ein gewiß achtunggebietendes Programm. —

Augsburg. Chordir. Kammerlander, geschäft wegen einer Anzahl (62) bei Schott, Stoll in Leipzig und Schindl in Nürnberg erschienenen Kirchenwerke für Chor, Soli und Orchester, brachte am 1. in sehr verdienstvoller Weise Wagner's „Liebesmahl der Apostel“ und Bruch's „Frischhof“ zu Gehör und waren der „Augsburger Allgem. Z.“ zufolge: „von besonderer Wirkung die mächtigen, von mehr als hundert Stimmen gesungenen Chöre des „Liebesmahls“. Das Publikum bezeugte durch seine zahlreiche Theilnahme wie durch einstimmigen Beifall, daß es die Wahl und den Werth dieser Tonschöpfungen zu schätzen wisse.“ —

Basel. Erstes Abonnementconcert der Concertgesellschaft mit Frä. Rothberger aus Köln und dem Violinisten Reintisch: Overture, Scherzo und Finale von Schumann, Fidelio-Overture, Lieder von Schumann und Schubert, Arie aus Händel's „Saul“, Mozart's Emoll-Symphonie etc. — Am 3. zweites Abonnementconcert mit Frau Jaell und der Sängerin Wolf: Andante und Variationen von Schumann für zwei Pianoforte, Beethoven's Emoll-Symphonie etc. —

Heidelberg. Am 7. erstes Concert des Instrumentalvereins unter Leitung von Bach mit Singer aus Stuttgart und Frä. Hausen von Mannheim: Beethoven's Esbur-Symphonie, Overture von Mendelssohn, Concert von Paganini, Lieder von Kirchner etc. —

Darmstadt. Am 4. erstes Abonnementconcert der Hofcapelle unter Reswaba: Genoveva-Overture von Schumann, „Troica“ etc. —

Paris. Am 10. zweites populaires Concert von Pasdeloup: Ralocz-Marsch von Verlioz und classische Stücke. Im nächsten wird Liszt's „Orpheus“ zu Gehör gebracht. —

Neue und neuentstandene Opern.

— An der Berliner Hofoper werden neu einstudirt Gude's „Alceste“, welche (mit Frau Harriers-Wippen) am 16. December ihr hundertjähriges Jubiläum feiern soll, und Wlff's „Stern von Turan“. „Iphigenie in Aulis“ ist daselbst ebenfalls von Neuem gegeben worden, leider nicht in Wagner's Bearbeitung, sondern wiederum mit allen allmählich eingeschlichenen Capellmeister-Verballhornungen, soll dagegen in Bezug der Solobesezung (Frau Harriers-

Wipperf, Johanna Wagner, Niemann und Beg) der Wiener Darstellung den Rang abgelaufen haben. — Für Königsberg ist die Aufführung von „Iphigenie in Tauris“ durch Capellm. Catenhagen als eine durch lebhafteste Anerkennung des gesamten Publicums belohnte That zu notiren. —

— Am 30. v. M. ging in Dresden Gounod's „Romeo und Julie“ in Scene, machte aber trotz der im Allgemeinen befriedigenden Darstellung keinen besonders günstigen Eindruck, jedenfalls einen ungleich schwächeren als sein „Faust“. —

Operpersonalien.

— Es gastirten: in Prag (deutsches Theater) Carrion, Bassist Scaria von Dresden und Fr. Geislinger von Wien — an der Wiener Hofoper auf Engagement in nächster Zeit bloß folgende sechs Tenoristen: Niemann, Wachtel, Vater und Sohn, Ferenczy, Riese und Fekete — Bassist Birlinger von Mainz in Mannheim — Fr. v. Edelsberg von Berlin vom 15. ab an der Wiener Hofoper in zwölf Partien. —

— Engagirt wurden: ein junger Tenor von schönen Mitteln Namens Kern am Theater an der Wien in Folge ungewöhnlich beifälligen Auftretens auf Sachs's Versuchsbühne in Rudolphsheim. — für die Spieloper Fr. Mared in Hamburg, nicht am Theater an der Wien, wo sich ihre Unterhandlungen zerschlagen haben — Fr. Laura Harris an der italienischen Oper in Paris nach ungewöhnlich erfolgreichem Debut. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Der König von Preußen hat von dem seit Kurzem von Riga nach Stuttgart übergesiedelten Componisten J. Feyhl die Widmung einer Ouvertüre desselben über das Reichardt'sche Vaterlandslieb angenommen und dem Vf. ein namhaftes Geschenk übersenden lassen. —

— Egr. Salvatore Marchesi wurde vom Könige von Italien zum Ritter des Lazarusordens ernannt. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: in London der beliebte Dratorien-sänger W. F. Weiß — in Genua am 24. v. M. erst 27 Jahre alt Violoncellvirtuos M. Schmit, Professor am Conservatorium, ein ebenso begabter als liebenswürdiger Künstler — in Moskau am 22. v. M. Alex. Paschenoff, Redacteur der dortigen Theater- und Musikzeitung „Der Entreact“. Rußland verliert an ihm einen seiner gebiegensten Kritiker. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Hr. Musikdirector Ruhn aus Burgsteinfurt, Hr. Generalintendant v. Loën und

Hr. Hofopernsänger Rafalsky von Weimar, Hr. Musikdirector Bille aus Stegnitz, Hr. Dupuis, Tonkünstler aus Lüttich, Hr. Alexander v. Gaminzin, Professor am Conservatorium in Petersburg. —

Vermischtes.

— Vacant ist die Direction des aus ungefähr 150 Mitgliedern bestehenden „Sängervereins“ in Königsberg i. Pr. Honorar 300 Thlr. Anmeldungen bis zum 1. Januar an Hrn. Stadtrath v. Facius daselbst. —

— Der Dresdener Tonkünstlerverein hat einen wichtigen Schritt gethan, von dem wir nur wünschen können, daß er in ähnlichen Fällen nachgeahmt werde. Veranlassung zu demselben gaben in einer Besprechung des Trauerspiels „Uriel Acosta“ von Guklow und dessen Aufführung im königl. Hoftheater am 24. October d. J. in Nr. 299 der „Dresdener Nachrichten“ seitens des Hrn. Theodor Drobisch folgende Worte: „Was wird Guklow von der Dresdener Hoftheater-Direction als Honorar für seine Zeit empfangen haben? Höchstens fünfzig Thaler. An sechzigmal wenigstens in 21 Jahren in Scene gegangen, kommt für ihn auf die Vorstellung circa 22 Silbergroschen. Und bei der letzten Vorstellung ein ausverkauftes Haus. Der Clavierspieler Rubinstein nahm neulich nach zwei Concerten 1200 Thaler mit hinweg; zehn Clavierpauler aber wiegen noch nicht Einen Guklow auf.“ Hierauf erließ der Tonkünstlerverein folgende Erwiderung: „Es kann den Mitgliedern des Dresdener Tonkünstlervereins nicht in den Sinn kommen, die hohe Bedeutung Guklow's zu unterschätzen. Ebenso wenig ist es unsere Aufgabe, Hrn. Anton Rubinstein gegen dergleichen noch dazu unmotivirte Beleidigungen in Schutz zu nehmen: der geniale Künstler bedarf einer Vertheidigung gegen ihm angethane Angriffe wahrhaftig nicht. Im Interesse der hiesigen Kunstgenossenschaft jedoch fühlt sich der unterzeichnete Gesamtvorstand verpflichtet, im Namen der Mitglieder des Tonkünstlervereins und hoffentlich auch im Sinne aller gebildeten Kunstfreunde der Residenz gegen ein derartiges journalistisches Faustrecht, wie es Herr Drobisch in dem betreffenden Artikel ausübt, hiermit ein für allemal zu protestiren. Dresden, den 28. October 1867. Der Gesamtvorstand des Tonkünstlervereins. Julius Rühlmann, d. J. Vorsitzender. Moriz Fürstenau, d. J. Stellvertreter des Vorsitzenden.“

Nach unserer Meinung bleibt es natürlich Jedem unbenommen, seine Ansicht auszusprechen, dieselbe sei, welche sie wolle, doch soll er dies unter allen Umständen mit dem einem Gebildeten entsprechenden Anstande thun. —

Druckfehler-Berichtigung.

In dem Artikel über „Bivaldi“ ist in Nr. 45, S. 395, Sp. 1, Z. 8 v. o. Statthalter statt Stadtheater und S. 396, Sp. 1, Z. 7 v. o. Albinoni statt Abinoni zu lesen. —

Allgemeiner Deutscher Musikverein.

In den Statuten des Vereins ist, außer der Veranstaltung von Tonkünstler-Versammlungen, u. A. auch die Publication musikalischer und literarischer Werke als Aufgabe desselben bezeichnet. Die geschäftsführende Section hat beschlossen, jetzt auch nach diesen beiden Seiten hin vorzugehen, und beabsichtigt demzufolge in nächster Zeit sowohl ein musikalisches als auch ein literarisches Werk durch den Druck zu veröffentlichen. Die Partitur eines Orchesterwerks befindet sich bereits im Stich. Ebenso soll unter dem Titel: „Almanach des Allgemeinen Deutschen Musikvereins“ alljährlich eine Brochure ausgegeben werden, die, für das musikalische Publicum überhaupt bestimmt, zugleich auch den Mitgliedern in Vereinsangelegenheiten Mittheilungen bringt und denselben gratis verabfolgt wird.

Gleichzeitig erlauben wir uns in Erinnerung zu bringen, daß der Herr Cassirer des Vereins, die noch nicht eingezahlten Jahresbeiträge durch Postnachnahme erheben wird und sehen deren Einlösung entgegen.

Leipzig, im November 1867.

Die geschäftsführende Section.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Im Verlags-Bureau von **G. P. Witting** in Dresden erschienen folgende sehr empfehlenswerthe Musikalien für Violinspieler:

„Der Parnass des Violinisten.“

Eine Sammlung von Musikstücken aus classischen Meisterwerken zum Solo-Vortrag mit Clavier-Begleitung herausgegeben von **Carl Witting**.

- No. 1. **Haydn, J.** Adagio aus dem Streichquartett No. 18. à 10 Ngr.
 No. 2. ——— Adagio ——— No. 38. à 10 Ngr.
 No. 3. **Viotti.** Adagio aus dem Violinconcert No. 22. à 10 Ngr.
 No. 4. **Mozart.** Andante aus dem Clarinetten-Quintett. à 10 Ngr.
 No. 5. ——— ——— ——— Streichquartett No. 7. à 10 Ngr.
 No. 6. **Kreutzer, E.** Adagio aus dem Violinconcert No. 8. à 7½ Ngr.
 No. 7. ——— ——— ——— No. 15. à 7½ Ngr.
 No. 8. **Rode, P.** Andante Varié Op. 16. à 12½ Ngr.
 No. 9. ——— Appassionato a. d. 24. Cap. No. 14. à 12½ Ngr.
 No. 10. **Paganini, N.** Presto a. d. 24. Cap. No. 3. à 10 Ngr.
 No. 11. ——— Allegretto a. d. 24. Cap. No. 9. à 10 Ngr.
 No. 12. ——— Variationen a. d. 24. Cap. No. 24. à 12½ Ngr.
Witting, Carl. Drei Charakterstücke f. Violine und Clavier. Träumerei, Lebhaftigkeit, Entschlossenheit. à 12½ Ngr.

Ferner:

„Die alte Schule.“

Eine Folge von Duetten für zwei Violinen zur höheren musikalischen wie technischen Entwicklung mit Bogenstrich- und Fingersatz-Bezeichnung herausgegeben von **Carl Witting**.

- Haydn, J.** 6 Duette (Original-Compositionen) in 2 Heften. à 16½ Ngr.
Tomasini, L. 3 Duette (Haydn gewidmet). à 19½ Ngr.
Viotti. 3 Duette. à 19½ Ngr.
Rode, P. 6 Duette in 2 Heften. Heft I. à 22½ Ngr. Heft II. à 18 Ngr.
Kreutzer, E. 3 Duette. à 24 Ngr.
Krommer, Fr. 3 Duette. à 24 Ngr.

Verlag von **F. K. G. Leuckart** in Breslau.
 Soeben erschien:

Salamis.

Siegesgesang der Griechen.

Gedicht von **Hermann Lingg**.

Für Solostimmen, Männerchor und Orchester
 componirt von

Max Bruch.

Op. 25.

Partitur 2½ Thlr. Orchesterstimmen 3½ Thlr.
 Clavierauszug 1½ Thlr. Solo- und Chorstimmen 1 Thlr.

Im Verlag von **E. W. Fritzsche** in Leipzig erschienen soeben mit Eigenthumsrecht:

Jos. Rheinberger:

Tarantella f. Pfte. zu 4 Händen. Op. 13. Pr. 22½ Ngr.

Victor Sieg (Prix de Rome):

Trois Impromptus p. Piano. Op. 1. Pr. 20 Ngr.

Tarantelle p. Piano. Op. 2. Pr. 20 Ngr.

Caprice-Valse p. Piano. Op. 3. Pr. 17½ Ngr.

Vorstehende Novitäten, welche sich bald warme Freunde im clavierspielenden Publicum erwerben dürften, können in jeder Buch- und Musikalienhandlung vorgelegt werden.

In meinem Verlage erscheint mit vollständigem Eigenthumsrecht:

Die

heilige Elisabeth.

Oratorium

nach Worten von **Otto Roquette**
 componirt von

Franz Liszt.

**Partitur, Orchester-,
 Chor- und Soli-Stimmen.
 Klavier-Auszug.**

Einleitung (Ouverture), Marsch, Sturm, Gebet
 zu 2 und 4 Händen.

Schluss-Orchesterstück.

Leipzig, den 24. October 1867.

C. F. KAHNT.

Für Chorgesang-Vereine.

In meinem Verlage erschien soeben:

OSSTAN.

Eine

Sammlung von Volksliedern

und

Compositionen neuerer Meister

für

gemischten Chor.

In Stimmenheften: Sopran, Alt, Tenor und Bass à 3 Ngr.

Partitur 18 Ngr.

Leipzig.

C. F. Kahnt.

Druck von Leopold Schenck in Leipzig.

Hierzu eine Beilage von S. Schott's Söhne in Mainz.

Den Leser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 11½ Bogen. Preis
bei Subscribenten (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitelle 2 Rgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunst-Handlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aude in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Mothman & Co. in Amsterdam.

N^o 48.
Dreihundsechzigster Band.

B. Wehmann & Comp. in New York.
L. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Reflexionen am Clavier. Von L. Köhler. I. Beethoven's Sonata
appassionata. — Correspondenz (Leipzig, Chemnitz, Queblinburg, Altenburg,
Frankfurt a. M., Halle, Cassel). — Alrins Deutung (Zugedgeschichte, Ver-
misches). — Literarische Anzeigen.

Reflexionen am Clavier.

Von
L. Köhler.

I.

Beethoven's Sonata appassionata.

Die Sonate Op. 57 in F-moll (erschieden 1807, als Beethoven 37 Jahre alt war) ist später von Andern (nicht von Beethoven) mit der Bezeichnung Appassionata versehen; dieselbe paßt in der That für diese Sonate besonders gut. Man hat, nach einem hingeworfenen Worte des Meisters, die Appassionata mit Shakespeare's „Sturm“ illustriren wollen. Es ist dies zu wenig und zu viel: in der Sonate ist mehr reines Menschenwesen, mehr Größe und Tiefe des Gefühls, als im „Sturm“, gleichwol aber auch keineswegs so durchgeführte Programm-Phantasie enthalten, daß man die einzelnen Phrasen mit Versen und Scenen des Shakespeare'schen phantastischen Stückes belegen dürfte, wie es, für den die Musik wirklich Empfindenden, in widerlicher Consequenz und Ausführlichkeit geschehen ist.

Die Appassionata gehört zu den Sonaten, in welchen Beethoven sich ganz seinem persönlich-eigenen, inneren Zuge überlassen und von vorhandenen Formen unwillkürlich abgesehen hat: er hat die Sonate wirklich hinhinfantastirt und zwar aus dem Grunde eines tief aufgeregten Gemüthes. Der besondere Mensch und Musiker Beethoven, mit seinem der Welt abgewendeten reichen Innenleben, ging keineswegs in jede seiner Compositionen über; die Appassionata ist aber der ganze wahre Beethoven aus jener Zeit, wo die Sonate in der Seele des Meisters entstand. Sie ist gewiß unbewußte Programm-Musik, jedoch von ganz anderer Art, als man mehrseitig annimmt, wenn man einen bereits vorhandenen dichterischen Stoff dabei zu Grunde legen zu müssen wähnt: die Appassionata ist ureigene Situationsmusik aus dem Leben des Meisters,

wie es den inneren Menschen nach und nach werden ließ; nur sind die materiellen Ereignisse alle — ihrer Zeit gründlich durchfühlt und durchdacht — in das Elementare des persönlichen Innenlebens hinabgesunken, zu einem Gefühlsmeeze geworden, in welchem alle physischen Lebensstoffe durcheinander fluthen, einzeln aber nicht zu fassen sind. Aus solchem Grunde heraus muß alle wahre Musik entstehen, die nicht bloß Tonspiel ist, sondern ein Spiel aller Seelenkräfte in Tönen.

Gleich bei den ersten Tonzügen öffnet sich vor uns eine bodenlose Seelentiefe, ein dunkler, hohl gähnender Abgrund, in dessen wogenden Nebeln unsichtbare Dämonen guter und böser Leidenschaft walten und weben. Wo gab es je vorher solche Tonsprache? so groß und so furchtbar? Nur einem unmeßbaren Wesen konnte sie natürlicher Ausdruck sein: ihm kam in naiver Bewußtlosigkeit, was alle Hebel des Fleißes, alle Schranken der raffiniertesten Speculation nimmermehr hervorgebracht hätten.

Solche Tonbilder mögen es sein, die skizzenhaft in den Geistern der Shakespeare's, Byron's und Goethe's wogen, wo sie die furchtbaren Gefühle ihrer „Manfreds“, „Fausts“, „Macbeths“ in musikalischer Wort-Sprache fesseln: ein Beethoven mußte dann erstehen, der das, was den Dichterbrüdern immer noch unaussprechlich blieb, in Tönen sagte, um so mit den ungeheueren Gedankengewichten noch nie dagewesener musikalischer Kunstwerke der Welt der Poesie gleichsam die Wage zu halten. Könnte man die großen Tragödien der Auserwählten zu Gefühlstoff umschmelzen und die Tongebilde krystallisiren, sie würden etwa klingen wie eine Beethoven'sche Appassionata: wie es hier im Anfange ahnungsvoll das Herz spannt, so fühlt man in den großen Dramen die unsichtbare Hand eines später richtenden Fatums schon in den Vordergrund hereinragen; so wie in der Appassionata nach der ersten Fermate, bricht die zurückgelassene Leidenschaft los, in Accorden, die einer ganzen Welt voll krampfhaft verhaltener Schreden Raum geben. Das Clavier hat für die Beethoven'schen Noten des ersten F-moll-Fortissimo Tact 17 (selbst bei vollem Gebrauche der neuesten Gewalts-Concertflügel) nur armselige Klangeffekte; man muß bei Beethoven's späteren Sonaten und namentlich auch bei der Appassionata, weniger mit leiblichen, als mit Geistesohren zu hören wissen; das äußere Gehörsinstrument muß nur der Schalltrichter sein, dessen aufgenommene Tonwellen als berg-

hohe Meereswogen weiterströmen. Gleichwie beim Dichter, selbst wo er mit Engeln redet, immer noch ein Unausgesprochenes als Rest zurückbleibt, so bleibt auch dem Musiker, dessen Mission erst bei jenem Unausgesprochenen beginnt, wieder ein neues übrig, für das alle musikalischen Formen zu spröde sind. Hieran kann erst der Ausführende zu Dem werden, was er eigentlich sein soll: zu einem Künstler, der im urinnerlichen Vorstunde ein Pionier, ein Schöpfer ist, um Dingen zu schaffen, was in Noten ungeschaffen bleiben mußte. Aber auch dem productiven Reproducirenden sind die Grenzen in seinem Klanginstrumente nur zu enge gezogen: den letzten Rest des Unausgesprochenen, Schönen, muß erst der Empfangende, der genial ahnende Zuhörer in sich selbst ergänzen und so im Grunde sein, was der Schöpfer des Gehörten ist, ein Künstlergeist, der innerlich das Ideal erschaut.

Nur ein so beschaffener Hörer kann die Größe und Schönheit z. B. des zweiten Motivs in der Appassionata in As dur (dolce e legato) ganz in sich erleben, kann darin fühlen, wie der sanft und erhaben durch den Aether segelnde Har, der mit Menschenfuss weit umher die ausgebreitete Welt betrachtet. Das ist die hochschwebende Seele des Meisters, der Held des Ton dramas, der im ersten Auftacte der Sonate sich in die finstere Tiefe hinab und nun zur lichten Höhe empor gezogen fühlt. Niemals wirkte wol derselbe Rhythmus durch entgegengesetzte Richtung und durch die Wandlung von Moll und Dur schöner contrastirend als hier: die nämliche Motiv-Individualität in gegensätzlicher Stimmung. Das ist freilich eine jener Fügungen, die sich „von selbst“ machen, doch aber so wirkend nur in der Phantasie der Größten. Zwischen dem Anfange und dem zweiten As dur-Motiv liegt eine leise pochende Achtelpartie (von Tact 24 an) mit seufzend-verlangenden Interjections-Motivchen; sie bildet den Uebergang vom Leid im Kampfe zur momentan wiedergefundenen Versöhnung: die Stimmung vibriert noch, ist zaghaft und bebiegt sich durch mildere schmerzliche Accorde (sfp) in die Auflösung. Es folgt nach jenem hochschwebenden As dur-Satze eine prasselnde Sechzehntelpartie in As moll (Tact 51), ein klagender Achtelgang von oben hinabziehend führte dahin. Das Motiv in den Sechzehnteln tritt fest und trotzig auf, gewappnet klirrend (was man im Vortrage nicht leicht genügend ausdrückt). Dies Motiv deutet auf den festen eisernen Halm im Charakter des Kämpfenden — wo es erscheint, führt es schließlich zur Höhe und Beruhigung.

In den bezeichneten Stellen liegt der Hauptstoff des ersten Satzes; wolle man das großartige, bewegte Seelengemälde selber durchgehen und schließlich fühlen, wie sich auf der letzten Seite, vom Più Allegro an, die Kräfte ballen und endlich nach krampfhaftem Kampfe versinken in die mächtige Tiefe, aus der sie am Anfange erstiegen. —

Das Andante in Des, in je zwei Theilen ein Thema mit Variationenfolgen bildend, ist eine Station innerer Stimmungssammlung; durch Andacht zur inneren Reinigung und Ruhe gelangend, spiegelt die Variation mit den Zweiunddreißigsteln eine bis zur sinnlich fühlbaren inneren Behaglichkeit sich steigende Freude an dem gewonnenen Frieden; die Stimmung ist so frei geworden, daß sie sich im Ton-Spielen gefällt, doch aber immer über dem unbewußt durchgeführten tiefsten Grunde.

In solchen Contrasten ist Beethoven einzig: wo er, wie hier, heiter blüht und man durch das quackelnde Seelenaugen in die unendliche Tiefe darunter schaut, da entsteht jener Entzückungsschauer, über dessen geheimnißvolles Warum wir nicht

nachdenken mögen, weil alle Sinne sich eben so schön gefesselt fühlen.

Im Finalesatze (Allegro ma non troppo) tritt wieder der Kampf in den Vordergrund; der Anfang packt uns so hart, die wild und fessellos sich dahin ringelnden Läufe umwinden unser Herz so schlangenhaft, daß wir willenlos werden und uns mit wagnissem Entsetzen mit den stehenden und rasenden Motiven identifizieren. Alles selbst durchmachend, was in der Brust des Schöpfers vorging, am Schlusse aber tief aufathmend in der Freude, so menschlich- und künstlerisch-schön berührt worden zu sein von einer der größten Contragobien.

Bis zu dieser Sonate hin kannte man nicht einen so bedeutenden technischen Aufwand, wie er hier, als zugleich freies und nothwendiges Geistesproduct, zur Anwendung gelangte: frei, weil der Meister ganz seinem ursprünglichen Antriebe, wenn man will, seinem genialen Raptus folgte, dem rücksichtslos waltenden Zuge, der trotz allem Bestehenden dachte und schuf, was zu denken und zu schaffen er nun einmal nicht lassen konnte; nothwendig, weil hier kein Ton äußeren Klangzwecken, sondern jeder der Idee dient. Unter solchen Constellationen nimmt die Phantasie nicht handwerksgebräuchlicher Weise vorher das Maß, sie schafft ohne bewußten Plan — für klassische Kritiker vorerst Maßloses und darum Häßliches: Ein neuer Classifier aber, bietet der Meister mit seinem Werke ein neues Maß, mit welchem man später messen wird. — War man erst mit der gewaltigen Confluth, mit den neuen Formen, seltsamen Folgen und Verbindungen dieser Musik vertraut geworden, so schwand auch das daraus, was zuerst rappeltöpfig und barock erschien und man drang zu dem Kerne vor: der Geist motivirte nun die Form und das Häßliche war ein Schönes geworden, in dem die Dissonanzen zu kräftig anklingender Consonanz des Totaleffectes aufgegangen sind.

So spielte also Beethoven mit seiner Appassionata einer Reihe künstlicher Generationen ein Stück Musik auf, in welchem die moderne Romantik zu berghohen Wogen aufschwimmt.

„Die Musik soll ergötzen“, sagte bis hierher die musikalische Aesthetik; aus Beethoven's Appassionata rauscht es aber, „und auch ergreifen.“

Sieß es bisher, die Musik soll die Leidenschaften in uns beruhigen, so tönt es aus der Appassionata: „aber auch aufregen. In dem Ergriffensein, in der Aufregung künstlerisch genießen, das wollten wol die älteren Forderungen in ihrer (nur zu einseitig gefassten) Formel über die Bestimmung des Schönen gesagt haben. —

Der Vortrag dieser Sonate erfordert männlichen Geist, männliche Kräfte; denn wenn irgendwo, so müssen hier die Beethoven'schen „Funken“ aus dem Hirn schlagen. Zudem bindet sich die geforderte Tonstärke, die Klangmasse hier nicht so an aufgetriebene Toncombinationen, wie wol sonst zu finden ist: die Appassionata ist schwer in ihren Fortstellen, weil diese meist im Anschlagen einzelner Töne, nicht accordischer Massen bestehen. Der erste Satz ist es eigentlich, der jene erwähnte Männlichkeit des Geistes verlangt und zwar aus dem Grunde, weil er aus selbstschöpferischer Auffassung heraus (wie solche wenigstens „vorzugsweise“ männlichen Künstlern, Selbstcomponirenden eigen zu sein pflegt) vorzutragen ist. Man kann z. B. das Finale in völlig gleicher strammer Zeitbewegung spielen und es kann sehr gut wirken, aber in dem ersten Satze ist die Gefühls-Witterung sehr verschiedenartig — man muß einen empfindlichen Phantasiebarometer in sich haben, um mit dem wirklichen Temperaturwechsel hübsch gleich zu schweben; und dabei soll das Verschiedenste schließlich doch ein harmonisches

Stimmungsbild geben: dazu gehört tüchtige musikalische Bildkraft.

Die schöne stille Weihe des Adagio, der rasende Zug des Finale ist also leichter zu geben als der erste Satz; das letztere ist sogar (abgesehen von den etwas unspielbaren griffigen Sechzehntel-Begleitungsstellen) zu „lernen“. Geseignete Nerven und Muskeln gehören zu den beiden äußersten Sätzen wahrlich; sie finden (wie auch der erste Satz der Pathétique) unter ihren zahllosen Spielern kaum ein Procent, von denen man sagen könnte, sie geben das Wunderwerk im Sinne eines bis auf heute ungealtert fortgelebten Beethoven wieder. Doppelt Heil darum den wenigen Berufenen und Auserwählten!

Correspondenz.

Leipzig.

Der Gesangverein „Distan“ veranstaltete am 12. d. M. im großen Saale des Schützenhauses ein Concert, bei welchem Chorgesänge mit Solonummern abwechselten. Die Leitung hatte an Stelle des noch immer durch seinen leidenden Gesundheitszustand verhinderten Dr. Zoppf interimistisch Hr. Sabasohn übernommen. Die Vorträge des Chores, welche aus Compositionen für gemischten und Frauenchor von Hauptmann und Cherubini bestanden, boten recht sorgfältig vorbereitete und abgerundete Leistungen, die namentlich auch durch klangliche Frische der Stimmen gegen früher gehoben erschienen. Claviervorträge hatte Fr. Skjwa übernommen, welche ein Orgelconcert von Händel, für Clavier bearbeitet von Bauer, die Overturen-Stude von Chopin und La Serenata e l'orgia von Liszt vortrug. Wir schließen uns im Wesentlichen dem schon neulich in d. Bl. über die Künstlerin abgegebenen Urtheile an. Rühmenswürdige Eigenschaften ihres Spieles sind große Kraft, Weichheit und Eleganz; zu wünschen bleiben jedoch noch ein befeelterer Anschlag, mehr Distinction, entschiedenere Phrasirung und größere Wärme und Innerlichkeit. Das Publicum nahm die Vorträge sehr beifällig auf und rief wiederholt die Künstlerin. Außer ihr unterstützte noch Hr. Robert Wiedemann die Aufführung durch den Vortrag einer Freischütz-Arie und Schumann'scher und Franz'scher Lieder in anerkennenswerther Weise.

St.

Das sechste Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses am 14. war in seinem Eindruck insofern ziemlich ungleich, als es einerseits sehr Dankenswerthes andererseits mehr oder minder Bedenkliches oder überflüssig oft Gehörtes brachte. Das Programm bot zwei Sätze aus Schubert's unvollendeter D-moll-Symphonie, „Trennung“ aus den „Sommermächten“ von Berlioz, nebst der Arie „Porgi amor“ aus „Figaro“ und zwei Liedern („Suleika“ von Schubert und „Da die Stunde kam“ von Franz), gesungen von Fr. Helene Magnus, ferner zum ersten Male Suite in Kanonform für Streichinstrumente von F. D. Grimm und Overture zu Cherubini's „Anacreon“, während Hr. Jacques Dupuis aus Brüssel ein eigenes Violinconcert und Tartini's Teufelstriller-Sonate vortrug. Warme Anerkennung verdient Fr. Magnus für Vorführung des unüberstehlich fesselnden, auch vom Orchester mit großer Sorgfalt behandelten Berlioz'schen Stüdes. Die das vorige Mal erwähnten Mängel traten diesmal schon deshalb weniger hervor, weil Fr. Magnus viel mehr in der ihr zugehörigen lyrischen Sphäre bleiben konnte. Nur auf die in letzter Minute noch hinzugefügte Arie aus „Figaro“ hätten wir lieber verzichtet, weil dieselbe schon von vornherein zu schnell abgespielt wurde, um die Sängerin hinreichende Innigkeit entfalten zu lassen, während beiläufig

der erste Hornist in drei Esdur-Tacten dieses ganz unbekannten Stüdes beharrlich d (f) blies. In den anderen Gesängen dagegen mußte Fr. M. durch edlen, befeelten Vortrag auch diesmal das Publicum in solchem Grade zu erwärmen, daß dasselbe gern die einzelnen kleinen technischen Schattenseiten übersah und sie durch wiederholten Hervortritt wiederum zu einer Zugabe (auch diesmal eines Schumann'schen Liebes) veranlaßte. Dankenswerthe Anerkennung verdient ferner besonders die Ausführung der Suite von Grimm. Fesselt auch diese Novität in erster Reihe hauptsächlich den Kenner durch ihre gewandte polyphone Behandlung, so ist doch auch die Erfindung nicht arm, sondern vielfach nicht ohne Charakter oder Anmuth. Kernig frisch und ziemlich schwingend sind die Hauptthemen des ersten und letzten Satzes, überwiegend anmuthig und grazios (zuweilen fast zu weich und süß) die des Andantes, der Menuett und der Seitengebanten des Anfangs- und Schlußsatzes. Hauptsächlich aber verdient hervorgehoben zu werden, wenn nun einmal diese für die Gegenwart wenig berechnete lockere Form wieder ausgegraben werden soll, die ihr entsprechende charakteristische Färbung der Hauptgebanten. Gegenüber anderen Autoren der Gegenwart, denen die Suitenform augenscheinlich hauptsächlich nur als willkommenes Bormant gebient hat, um Gedanken oder Sätze anzubringen, die sich für eine Symphonie als zu oberflächlich ergaben, ist es Grimm ernstlich darum zu thun gewesen, ein organisch von innen heraus gestaltetes, möglichst treu den Charakter der damaligen Zeit wiedergebendes Werk zu schaffen, und in Folge hiervon erscheint auch das für ein modernes Werk an sich etwas bedenklich constante Durchführen des Kanons in der Octave oder im Einklange durch vier ausgebehnte Sätze hindurch um Vieles berechtigter. Im Allgemeinen können wir daher dieses nach jedem Satze mit lebhaftem Beifalle begrüßte Werk anderen Concertinstituten als ein ganz vortreffliches anempfehlen und unterlassen auch nicht, die ausgezeichnete seine Wiedergabe des für vier Soloinstrumente geschriebenen zweiten Satzes durch die H. H. David, Hermann, Hegar und Storch hervorzuheben. — Was schließlich den belgischen Violinisten Dupuis betrifft, so vermögen wir von demselben nur wenig Günstiges zu berichten. Viel Schuld trug von vornherein ein „Concert“ betiteltes Nachwerk seiner eigenen Composition, welches fast gänzlich formlos im ersten und letzten Satze sich nicht schnell genug in endloses Passagengehassel auflösen konnte, während sich der Mittelsatz in gefühlvollen Reminiscenzen von Spohr, Bieuztemps &c. wiegte, so daß sich nur der von argen Trivialitäten freie, anständige Styl und die ziemlich gewandte Instrumentirung anerkennen ließen. D.'s Spiel ist ein treues Abbild der neufranzösischen Schule; kleiner, gefällig das äußere Ohr beruhigender Ton, mehr äußerlich täuschende als solide Technik und Bravour und dem entsprechenden Auffassung, dabei keineswegs immer reine Intonation und häufige „Kurzatmigkeit“ in der Bogensführung. Das Publicum blieb daher auch bei der Tartini'schen Sonate, obgleich D. in derselben etwas solideres Spiel entwickelte, in sehr getheilte und flauer Stimmung, und glauben wir, daß Hr. D., da er keineswegs talentlos, sehr wohl thun würde, sich zur Erlangung gebiegenerer Leistungen einmal längere Zeit hier in die Zucht und Schule wohlbekannter bewährter Hände zu geben. — S n. —

In der Abendunterhaltung im Conservatorium der Musik am 16. Novbr. trat die Coloratursängerin Fr. Reiß aus Mannheim mit einer Arie von Rossini auf, welcher sie noch eine französische Romanze und ein deutsches Lied von Alois Schmitt folgen ließ. Die Künstlerin ist im Besitze einer guten Mezzo-Sopranstimme und verbindet mit eleganter Technik zugleich eine sehr gewandte Aussprache, weshalb auch ihre Vorträge mit dem günstigsten Erfolge aufgenommen wurden.

Chemnitz.

Die Singakademie zu Chemnitz feierte am 8. Nov. ihr 50jähriges Jubiläum. Hr. Vitz's „Legende der heiligen Elisabeth“ war dazu gewählt worden, und kam das Werk Tags zuvor in dem festlich

decorirten Saale der Gastnogeſellſchaft unter der Direction des Muſikb. Th. Schneider zur Aufführung. Sänger und Sängerinnen, Dirigent und Orcheſter löſten mit erſichtlichſter Hingabe und von dem ſchönſten Eifer beſetzt ihre gewiß nicht leichte Aufgabe in rühmlichſter Weiſe. Die Eliſabeth ſang Frä. Math. Weckerlin aus Deſſau. Sichtlich begeistert für ihre Partie, ausgerüſtet mit herrlichen Stimmmitteln und tüchtiger Schule, machte ſie zugleich durch ihr ſchlichtes, anſpruchsloſes Auftreten einen wahrhaft wohlthunenden Eindruck. Die Partie des Landgrafen Ludwig war in den Händen des Hrn. G. Höpſel aus Deſſau, der uns ſchon von früherher als tüchtiger Sänger bekannt iſt und auch diesmal ſeine Aufgabe in vortrefflicher Weiſe löſte. Frä. D. Häſſler (Sophie) und Hr. M. Lohſe (Landgraf Hermann), Beide aus Chemnitz, ſangen ebenfalls recht brav. Die Harſenpartie wurde von Hrn. Kammermuſikus Hankel aus Deſſau ausgeführt. — Von den vielen Schönheiten des Werkes erwähnen wir als beſonders hervortretend: den Chor der Kinder, die Chöre „Willkommen die Braut“ — „Selige Joſe“ —, das Roſenwunder, Chor der Kreuzfahrer, die Klage der Eliſabeth, Chor der Armen und das Hinſcheiden der Eliſabeth.

Die eigentliche Feier des Jubiläums fand am Abend des darauf folgenden Tages in demſelben Locale ſtatt, und hatten ſich zu derſelben außer den activen und inactiven Mitgliedern die Spitzen der ſtädtiſchen Behörden, viele der ehemaligen Mitglieder des Vereins und eine große Anzahl von Freunden des Inſtituts eingefunden. Die Feier eröffnete ein Prolog; dieſem folgte ein zur 25jährigen Jubelfeier gebichtetes und von dem damaligen Dirigenten des Vereins, C. T. Brunner, componirter „Weihgeſang“. Hierauf hielt der Vorſteher des Vereins, Schuldirector Gruhl, die Feſtrede. Aus dem geſchichtlichen Theile derſelben ſei Folgendes bemerkt: Die Singakademie ver dankt ihr Entſtehen dem 1864 verſtorbenen J. G. Kunſt mann. Ihre erſte Aufführung unter Leitung Kunſt mann's fand am 31. October 1817 bei einem Abendgottesdienste ſtatt. Der Verein nannte ſich Anfangs „Muſikverein“, ſpäter „Singverein“. 1834 übernahm C. T. Brunner die Direction deſſelben, da Kunſt mann am Gehör leidend wurde. Die politiſch bewegte Zeit der 40er Jahre wirkte ſehr ungünſtig auf den Verein, ſo daß er ſeine Uebungen einſtellen mußte. 1850 erwachte er von Neuem unter der Direction des Muſiklehrers C. Wiß, der dieſelbe bis zu ſeinem Weggange von hier, 1853, behielt. 1855 verband ſich der Verein mit dem unter der Direction des Cantor Stahlnecht ſtehenden „Opernverein“, behielt jedoch den Namen „Singverein“ bei. Der Nachfolger Stahlnecht's war im Jahre 1857 Muſikb. Wetterhan, nach deſſen Abgange im Jahre 1860 Hr. Muſikb. Th. Schneider die muſikaliſche Leitung übernommen hat. Das Inſtitut nannte ſich von der Zeit an „Singakademie“ und gewann trotz mancherlei Ungunſt der Verhältniſſe ein neues friſches Leben. Dem hingebenden Eifer des Dirigenten ſowol wie der Mitglieder verdanken wir ſeitdem die Aufführung einer großen Anzahl von Meiſterwerken. Wir nennen nur: „Zephtha“, „den Lobgeſang“, „die Walpurgisnacht“, „den entſetzten Prometheus“, „Paradies und Peri“, „das Weltgericht“, die neunte Symphonie, Op. 80 von Beethoven, Requiem von Mozart, „Schöpfung“, „Paulus“, „Ruinen von Athen“, „Pilgerfahrt der Roſe“, „Israel in Aegypten“, „das Weltgericht“, „Jahreszeiten“ (Frühling und Sommer).

Die Zahl der activen Mitglieder beträgt gegenwärtig 84. Seit kurzer Zeit hat der Verein auch eine größere Anzahl inactiver Mitglieder gewonnen, und dürfte dieſer Umſtand zu der Hoffnung berechtigen, daß die Singakademie in Zukunft ihr ſchönes Ziel, dem ſie bis jetzt in ſo uneigennütziger Weiſe und oft mit großen Opfern entgegenſtrebte, in Zukunft leichter und beſſer erreichen wird. Den Schluß der eigentlichen Feier bildete ein für dieſen Tag von einem Mitgliede des Vereins gebichtetes und vom Dirigenten componirtes Choralied.

Bei der hierauf folgenden Feſtſaſel war die Zahl der Theilneh-

men eine ſo große, daß ſie der Saal nicht zu faſſen vermochte. Tafellieder und Toaſte erſtten und heitern Inhalts würzten das Mahl. Beſonders begeistert ſtimnte man ein in das Hoch, welches dem Verein von dem Vertreter der oberſten ſtädtiſchen Behörde, die denſelben in der wohlwollendſten Weiſe zu fördern beſtrebt iſt, gebracht wurde, ſowie in die Trinkſprüche, die dem Dirigenten des Vereins, Franz Liſzt und der noch anweſenden Vertreterin der Eliſabeth galten. C. T. Brunner wurde während des Mahls zum Ehrenmitgliede ernannt und ihm das darauf bezügliche Diplom überreicht. — 1.

Quedlinburg.

Vor mehreren Wochen fand in der hieſigen St. Benedicti-Kirche unter Leitung des Muſikb. A. Schröder ein größeres Concert für Kirchenmuſik ſtatt, in welchem die Fdur-Toccata von Bach, für Orcheſter eingerichtet von Eſſer, der 13. Pſalm für Tenorſolo, Chor und Orcheſter von Liſzt und der Lobgeſang von Mendelsſohn zur Aufführung gelangten. Die Chöre wurden von den vereinigten Geſangskräften des hieſigen und des Halberſtädt (vom Organist Lannenberg geleiteten) Vereines ausgeführt, während das etwa 40 Mann ſtarke Orcheſter aus Mitgliedern der unter Leitung des Concertm. Bed ſtehenden Magdeburger Theatercapelle, einigen Muſikern aus Halberſtadt und dem hieſigen ſtädtiſchen Muſikcorps zuſammengeſetzt war. Die Soli wurden von Hrn. Muſikb. John aus Halle und einigen, dem hieſigen Verein angehörenden Damen ausgeführt. —

Das Arrangement derartiger größerer Concertunternehmungen bietet bekanntermaßen in Städten, wie der unſeren, hauptſächlich was die Beſchaffung der nöthigen Orcheſterkräfte, Abhaltung gemeinſchaftlicher Proben u. anbelangt, ſtets nicht geringe Schwierigkeiten dar. Umſomehr freut es uns berichten zu können, daß es im vorliegenden Falle den eifrigen Bemühungen der leitenden Perſönlichkeiten gelungen war, jene Schwierigkeiten vollſtändig zu beseitigen und eine Aufführung herzuſtellen, die als ein für die muſikaliſchen Kreiſe unſerer Stadt bedeutendes und hocherfreuliches Ereigniß bezeichnet werden dürfte. — Beſondere Anerkennung verdient die (durch Muſikb. Schröder erfolgte) Feſtſtellung des Programms, das, wie bereits erwähnt, neben Bach und Mendelsſohn auch den Namen Liſzt's aufzuweiſen hatte. Das wegen ſeiner Neuheit und Eigenthümlichkeit den Ausführenden mannichfache Schwierigkeiten bietende und, ſoviel uns bekannt, bis jetzt noch nicht zu häufig öffentlich aufgeführte Liſzt'sche Werk, machte in einzelnen Partien, beſonders in ſeinen mächtig ergreifenden Steigerungen gegen den Schluß hin einen wahrhaft großartigen und überwältigenden Eindruck. Die Chöre, mit größter Sorgfalt einſtudirt, gingen ſämmtlich vortrefflich, und auch das Orcheſter leiſtete — in Anbetracht der nur ſehr knapp bemessenen Probezeit und der völligen Neuheit des Werkes — ſehr Anerkennenswerthes. Nur wollte es uns ſcheinen, als wenn an manchen Stellen bei etwas weniger raſch gewählten Tempi die Wirkung eine günſtigere, den Intentionen des Componiſten mehr entſprechende geweſen ſein würde. Beſonders dürfte dieſes von den Sätzen: „Schau doch und erhöre mich“ ($\frac{1}{4}$ Tact), „Ich aber hoſſe darauf“ (Adur, $\frac{1}{4}$ Tact) und dem gegen den Schluß hin auftretenden fugirten Satz (Adur, $\frac{3}{4}$ Tact) gelten. — Hr. Muſikb. John ſchien leider nicht recht gut diſponirt zu ſein. Wenigſtens ließ ſein Vortrag, ſowol im Liſzt'schen Pſalm, wie auch im Lobgeſang, vielfach die rechte innere Betheiligung, die volle und warme Hingabe an die Sache vermiſſen, durch die ſich der Zuhörer ſympathiſch berührt und unmittelbar ergriffen fühlt. Andererſeits allerdings war anzuerkennen, daß der Sänger ſeinen Ruf als muſikaliſch, wie techniſch vortrefflich gebildeter Künſtler vollkommen bewährte. —

Die Bach'sche Toccata, ſowie die drei erſten Sätze der Mendelsſohn'schen Symphonie-Cantate wurden vom Orcheſter recht brav ausgeführt; beſonders leiſteten die (der Magdeburger Theatercapelle angehörenden) Holzbläſer an einzelnen Stellen wirklich Vorzügliches. Die Geſangspartie im vierten Satz des Lobgeſanges ließ ebenfalls wenig

oder nichts zu wünschen übrig. Die Wiedergabe sämtlicher Chöre zeichnete sich durch Correctheit, Präcision, Schwung und Feuer, die der Sopransoli durch geschmackvolle, von Wärme und Innigkeit zeugende Vortragsweise vortheilhaft aus. Als in der Ausführung besonders gelungen möchten wir das Duett für zwei Soprane mit Chor („Ich harrete des Herrn“) hervorheben. —

Zu bedauern war, daß sich die Musik der Benedicti-Kirche als eine nicht recht günstige erwies, weshalb es sich empfehlen möchte, in künftigen Fällen eine andere der hiesigen Kirchen für derartige Aufführungen zu wählen. Die Singstimmen verloren hier offenbar an Glanz und ursprünglicher Frische, sowie an wünschenswerther Klarheit und Bestimmtheit des Klangs und konnten dem Orchester gegenüber nicht immer zur vollen Geltung gelangen, woran übrigens auch die vielleicht nicht ganz vortheilhaft arrangirte Aufstellung der Mitwirkenden theilweise wenigstens mit Schuld sein mochte. —

Abgesehen jedoch von diesen, insbesondere die Klangwirkung der Chöre etwas beeinträchtigenden Mängeln, hinterließ die ganze Aufführung bei sämtlichen Theilnehmern — Mitwirkenden sowohl, wie Zuhörern — einen durchaus befriedigenden, würdigen und erhebenden Eindruck und legte ein im hohen Grade erfreuliches Zeugniß ab von dem tüchtigen, gesunden, nur auf das Beste und Beste gerichteten Streben, von dem die beiden theilnehmenden Gesangsvereine, ihre Dirigenten Schröder und Tanneberg an der Spitze, durchdrungen sind und in ihrer gesammten künstlerischen Thätigkeit geleitet werden. —

O. Drönewolf.

Altenburg.

Das Programm der am 22. v. M. Abends in der Schloßkirche veranstalteten und im Notizenheile Ihres Blattes bereits erwähnten Aufführung der Singakademie war aus Orgelvorträgen a capella und Solo-Gesangsstücken zusammengesetzt, zu denen sich als werthvolle Beigabe Posaunenvorträge des Hrn. Nabich aus Leipzig zugesellten. Dr. Stabe leitete dieselbe mit Bach's Fdur-Locata in würdigster Weise ein. Sein Vortrag war ebenso durch ausgebildete, klare Spielart, wie durch eine der ernsten Aufgabe durchaus bewußte Darstellungsweise eine vortreffliche Leistung. In Liszt's hierauf folgendem „Galleluja“ für Orgel und Posaune nach einer Melodie von Arcabest, ruft der Ausdruck kräftigsten Preises, zu dem sich aber der Ton kindlich warmer Hingebung gesellt — eine innerlich edel-behebende, äußerlich glanzvolle Wirkung hervor. Eine Sarabande von Bach in Es, ursprünglich für Violoncell-Solo geschrieben, gelangte in der Stabe'schen Harmonisirung von Posaune und Orgel, vorgetragen durch Hrn. Nabich, zu wirkungsvoller Geltung. Derselbe entfaltete hierbei nicht nur Kraft und Wucht, sondern auch eine seltene Weichheit und gesangvolle Lyrik des Tones. Derselbe Künstler trug außerdem noch einen Tranermarsch in Asdur von David vor. Sehen wir mit der Verzeichnung des Sopranvortrages von Stabe's „Wenn alle untreu werden“ (aus dessen „religiösen Liedern“) — Wort und Weise decken sich in ihm vollkommen — zu dem vocalen Theile der Aufführung über, der aus dem Miserere von Allegri, dem achtstimmigen Crucifixus von Potti, Liszt's „Seligkeiten“ bestand, so ist der Ausführung desselben nur rühmlichst zu gedenken, die mit gleichem Ernste, gleicher Liebe und gleicher Frische von Seiten des Chores stattfand. Alle drei Werke sind nun wiederholt vorgetragen und Dank dieser Wiederholung findet die poetische Größe des Alten und des Neuen seine Würdigung im Publicum. Aus Liszt's herrlicher Schöpfung tönt ein voll beseligter, milber Geist, tief erquickend, wie die Verkündigung des tröstlichen Evangeliums nur wirken kann. Danken wir dem Chöre für seine durchaus dem poetischen Geiste der „Seligkeiten“ gerecht werdende Darstellung, so wollen wir nicht unterlassen, die treffliche Leistung des Hrn. Oberlehrer Dahne durch seine Uebernahme der Solostimme anerkennend zu verzeichnen.

Frankfurt a. M.

Die jüngste Vergangenheit bietet uns quantitativ wie qualitativ Stoff zur Besprechung musikalischer Auf- und Ausführungen. Bereits liegen zwei Museumsconcerte, sowie zwei Quartett-Soiréen hinter uns, nicht zu gedenken der vielen Privat- und Wohlthätigkeitsconcerte. —

Was dem Programme des ersten Museumsabends an Interessantem und Erfreulichem abging, wog die Zusammenstellung des zweiten Concerts reichlich auf. — Die Ebur-Symphonie (mit Schlußfuge) von Mozart und die Oberon-Ouverture bildeten Einleitung und Schluß des ersten Museumsconcerts und wurden von unserem durch mehrere hiesige Künstler und Dilettanten verstärkten Theater-Orchester im Geiste der Tonbilder ausgeführt. An dieser Stelle fühlen wir uns veranlaßt, anerkennend einer wesentlichen Verbesserung zu erwähnen. Die Aufstellung des Orchesters, ermöglicht durch die Erweiterung des Orchesterraums, ist eine ganz vortreffliche; besonders überraschte uns die Fülle des Streichquartetts. —

Frl. Mathilde Enequist aus Stockholm, eine noch unbekannte schwedische Nachtigall, sang in englischer Sprache eine deutsch-italienische Arie mit vorübergehendem Recitativ aus dem Oratorium „L'allegro, il penseroso ed il moderato“ von Händel. — Der einzige charakteristische Zug dieser Composition ist die Region von Trillern, wodurch der Sängerin Gelegenheit geboten wurde, die Vollendung ihrer Technik nach dieser Richtung hin zu constatiren. — Rühmende Erwähnung verdient die obligate Flötenbegleitung. Daß Frl. Enequist der deutschen Sprache nicht mächtig ist und ihrem Verständnisse die poetischen Erzeugnisse derselben ferner liegen, bewies der ganz und gar verfehlte Vortrag von Schubert's „Gretchen am Spinnrad“. — Wir sind weit entfernt, es der ausländischen Künstlerin zum Vorwurf zu machen, daß dieselbe in unserer Muttersprache nicht zu Hause ist; aber jedenfalls war die Wahl eines solchen Stoffs mindestens ein Mißgriff! Ein nach diesem mißlungenen Versuche vorgetragenes schwedisches Nationallied heilte einigermaßen die dem Auditorium geschlagene Wunde, und mußte Frl. Enequist das Lied wiederholen! —

Hr. Hugo Hermann, unser beliebter Geiger, trug das Smoll-Concert von Biotti vor. Wenn schon an und für sich diese Composition mehr langweilig als interessant ist und sich besonders durch zopfige Passagen und monotone Harmonien auszeichnet, so litt der Erfolg wesentlich noch unter dem ungünstigen Einfluß der beiden vorhergegangenen sehr gedehnten Musikstücke. Kein Wunder daher, wenn es selbst unserem Heermann trotz seines correcten und edeln Vortrags nicht gelingen konnte, eine nachhaltige Wirkung zu erzielen. Dazu war Beethoven's Ebur-Romanze, ein allbekanntes und beliebtes Kind seiner Muse, weit mehr angethan, und hatte sich Hermann der Genugthuung zu erwehren, am Schluß seines Vortrags gerufen zu werden. —

(Schluß folgt.)

Halle.

Am 1. November wurde hier in der erleuchteten Stadtkirche unter der umsichtigen und energischen Leitung des Hrn. Musikd. Paßler Mendelssohn's „Elias“ ausgeführt. Bei der großen Anzahl und Schwierigkeit der Chöre ist es gewiß keine geringe Aufgabe, das Oratorium zur Darstellung zu bringen; eben deshalb verdient es besondere Anerkennung, wenn die Chöre mit solcher Sicherheit und Präcision vorgetragen werden, als dies bei der hiesigen Aufführung fast durchweg der Fall war. Die Baalscene machte einen überwältigenden Eindruck. Aber auch die feineren Nummern legten von der Sorgfalt des Dirigenten und der Hingebung der Mitwirkenden ein schönes Zeugniß ab.

Den Elias sang Hr. Sabbath aus Berlin, schon lange als tüchtiger Repräsentant gerade dieser Partie in weitesten Kreisen bekannt. Seine Stimme vereinigt mit einer großen Weichheit Kraft und Fülle und besitzt eine seltene Geschmeidigkeit; seine Auffassung steht mit der Mendelssohn'schen durchaus im Einklang. Hat doch der Componist

den Propheten nicht sowohl als den erhabenen Eiferer, denn vielmehr als den frommen Vater gezeichnet, welcher in seinem Gottvertrauen unerschütterlich ist.

Die übrigen Solisten traten dem Hauptdarsteller ebenbürtig zur Seite. Frä. Wigand hat vortrefflich gesungen und eben so vortrefflich vorgetragen, Frä. Martini den guten Ruf, den sie bei uns schon genießt, von Neuem gerechtfertigt. Das Engelterzett, worin Frä. Schilling den zweiten Sopran übernommen hatte, war von wunderbar ergreifender Wirkung. — Die Tenorpartie war durch Hrn. Musikb. John vertreten; seine weiche Stimme und echt künstlerische Auffassung trug nicht zum Wenigsten zu dem vortrefflichen Ensemblegenuß, welchen die Aufführung darbot, bei. Auch das Orchester löste seine Aufgabe im Allgemeinen zur Zufriedenheit.

So war denn auch diese Häfner'sche Aufführung als eine wohlgeplante zu bezeichnen, und können wir nicht umhin, dem Dirigenten für diesen Genuß an dieser Stelle öffentlich unsern Dank auszusprechen.

Cassel.

Am 26. October fand hier das erste Abonnementconcert der kgl. Capelle unter Leitung des Hofcapellm. Reiß statt. Von Orchesterwerken gelangte Spohr's Symphonie „Weihe der Töne“ zur Aufführung, von Chormerken Rubinstein's „Nixe“ für Alt solo, Chor und Orchester, welches Stück jedoch nicht besonders anzusprechen vermochte. Frä. Borchard dagegen erwarb mit einigen altitalienischen Liedern lebhaften Beifall. Das Hauptinteresse des stark gefüllten Hauses absorbirten jedoch an diesem Abende die ungewöhnlichen Leistungen der Gebrüder Thern aus Pest. Die jungen Virtuosen gewährten durch ihre vortrefflichen Vorträge einen hohen Genuß, welcher sich durch die wunderbare Gleichmäßigkeit beider Spieler, wie durch die anspruchsvolle Beschaffenheit ihres Anstretens wesentlich erhöhte. In allen ihren Productionen zeigten sie sich stets des Stoffes Meister; und wenn bei dem Mozart'schen Clavierconcert die charakteristische Wiedergabe dieses die Zeit, in welcher es entstanden, deutlich wiederpiegelnden Musikstücks unverkennbar sich wahrnehmen ließ, so trat bei den Schumann'schen Variationen die prägnante Rhythmik, bei der Thern'schen Romanze die einschmeichelnde Gefälligkeit des zierlichen Musikstücks, bei der Chopin'schen Etude die vollendete Sauberkeit und Accurateffe, bei dem Beethoven'schen Marsch aus den „Ruinen von Athen“ aber das schönste Ebenmaß im crescendo und decrescendo bis zum Verflingen im feinsten Pianissimo bewundernswerth hervor. Letzterer mußte denn auch auf stürmisches Verlangen wiederholt werden. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Liszt ist in Rom eingetroffen, Berlioz hat sich nach Petersburg begeben, Frau Claus-Scharaby nach Nizza und Cannes. —

— Die Gebrüder Müller concertirten in Hamburg, Becker's Florentiner Quartett in München und Augsburg, Frä. Marxstrand aus Hannover, Violinist Walter aus München und Pianist Papendieck aus Berlin in Dresden, Frä. Emilie Wagner aus Karlsruhe in Frankfurt a. M. und Düsseldorf und in nächster Zeit in Hamburg, Bremen und Oldenburg, Clara Schumann und Stockhausen Anfang nächsten Monats in Dresden. —

— Friedrich Gräzmacher errang bei seinem kürzlichen Auftreten in Berlin in ungewöhnlichem Grade den Beifall des Publicums und der Kritik. —

— Die Concertsängerin Frau Rämpé-Wabnigg ist nach Wien als Gesanglehrerin übergestellt. —

— Bülse wird vom nächsten Monat an in Berlin „populaire Concerte“ nach dem Muster Pasdeloup's versuchen. —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Am 8. und 17. Nachmittags 2 Uhr Kammermusik-Matinées von Bonewitz, welcher einen größeren Abonnementscyclus derselben mit renommirten Kräften wie Tschinski (Violine), Morblin (Violoncell), Dulken (Piano), Manini (Bariton), Sgra. Castolbi u. veranstaltet, in sehr verdienstlicher Weise neue Autoren zur Geltung zu bringen sucht und seinen Programmen kurze biographische u. Notizen beifügt. An den beiden ersten Nachmittagen wurde u. A. zu Gehör gebracht: ein großes Trio von Damde, ein Quatuor von Bonewitz und eine Sonate des Engländers Dulken. —

Basel. Am 10. Orchestervereinsconcert: Concert von Bach für Streichinstrumente, Symphonie von Cönen u. —

Darmstadt. Am 4. erstes Concert der Hofcapelle mit Singsänger und der Opernsängerin Frau Molnar: Concert von Paganini, Schumann's Genoveva-Ouverture u. —

Würzburg. Am 9. Concert der Liedertafel mit dem Damenchor und dem Theaterorchester unter Leitung von Brand: „Trost“ für dreistimmigen Frauenchor und Orchester von Wüllner, großes Terzett aus Mendelssohn's „Mazarener in Pompeji“, Hymne für Soli, Chor und Orchester von Mozart, Ouverture zum „Beherrscher der Geister“ von Weber u. —

Augsburg. Am 6. als erste größere, unter Berücksichtigung der Umstände aner kennenswerthe Leistung des erst mit Anfang d. J. von Schletterer gegründeten Oratorienvereins (zum ersten Male dasselbst) Mendelssohn's „Elias“ mit Frä. Car. Meyer von der Hofoper in München und dem Opernsänger Grusendorf. — Am 13. erste der von Schletterer veranstalteten Abonnementssoirées für Kammermusik, ausgeführt durch Becker's Florentiner Quartett. —

München. Am 1. (Allerheiligen) in der Hofcapelle unter Leitung von Wüllner: fünfstimmige Messe von J. Eccard, achtsimmiges Offertorium von Palestrina und Grabaule von Vittoria. —

Brünn. Glänzender Productionsabend Rubinstein's (in Graz der „russische Beethoven“ genannt). — Am 3. Concert des Theaterorchesters unter Kitzler mit guten Gesangskräften für einen kranken Kollegen: Ouverturen zu „Pear“ von Berlioz und „Faust“ von Lindpaintner u. — Am 25. Mendelssohn's „Walpurgisnacht“ aufgeführt vom Musikverein. —

Plauen. Am 5. erstes Winterconcert mit Frä. Martini aus Leipzig und Hrn. Janovsky, einem recht tüchtigen Violinisten des dortigen Stadtorchesters: zum ersten Male Beethoven's achte Symphonie, Arie aus „Orpheus“, Mozart's „Abbio“, sowie Lieder von Schubert und Rubinstein u. Frä. Martini, sowie dem Orchester wird in einem dortigen Berichte vieles Lob gezollt, jedoch bebauert, daß Frä. M. mit den letzten drei Gesängen seine hinreichend günstige Wahl getroffen habe. —

Jena. Am 14. zweites akademisches Concert mit Frau Köstler und der Sopranistin Mehlig: Schumann's A-moll-Concert, Liszt's Mephisto-Walzer, schwedische Lieder, Schubert's G-moll-Symphonie u. —

Dresden. Am 6. erste Trio-Soirée von Kollfuß u. mit dem Opernsänger Scharffe: Trio in D-dur von Kiel, Lieder von Jensen und Schumann u. — Am 9. Concert von Fr. Gräzmacher mit Lauterbach, Mary Krebs, Frau Jauner-Krall, Tenorist Bachmann und der Hofcapelle: Beethoven's Tripelconcert, Ouverture zur „Heimkehr aus der Fremde“ von Mendelssohn, ungarische Rhapsodie von Liszt u. — Am 20. Concert der Pianistin Magnus-Heinze mit der Hofcapelle, Frau Bürde-Rey und Lauterbach. —

St. Gallen. Am 13. zum Stiftungsfeste des Gesangsvereins unter Leitung von Klingenberger: „Athalja“ von Mendelssohn und Carphello aus Spohr's G-moll-Symphonie. —

Berlin. Am 18. drittes Montagconcert Blumner's mit Frä. v. Jacius: Beethoven's Quintett mit Blasinstrumenten, Hummel's Septett, Lieder von Marschner und Schubert u. — An demselben Abende Hellmich's fünfte Quartettsoirée. — Am 22. erstes Concert von Hollaender's wohlthätigem Concertverein: Ave Maria von Reinecke, „Beim Abschied“ von Schumann, Lauda Sion von Mendelssohn u. — Am 28. Concert des blinden Pianisten Krug mit der Liebig'schen Capelle. —

Magdeburg. Am 13. zweites Abonnementconcert mit Frau Harriers-Wippert und Musikb. Ehrlich (Hilgel von Blüthner), im Programm durchgängig Wohlbekanntes. —

Ötzen. Concert des „Gesangsvereins“ unter Mitwirkung von Lausig und des Kammerängers Föppel von Dessau. —

Braunschweig. Am 13. (Dienstag) großes Kirchenconcert des sehr tüchtigen Organisten Bodenstein mit dem Kammermus. Sommer, Fr. v. Leclair, Wolters und der Vortrefflichen leistenden Singakademie unter Leitung von Abt: Stücke von Bortniansky, Rühmstedt, Stabler, Beethoven u., desgleichen die leichtfertige Gounod'sche Bach-Rebitation, welche sich jetzt sogar schon in Kirchen einzunisten anfängt. — Am 14. drittes Concert der Hofcapelle mit Frau Harriers-Wipperfurth, welche allgemein zur Bewunderung hinreißt. — Außerdem zwei Concerte des Hrn. Bilse. —

Stralsund. Am 9. drittes Subscriptionsconcert von Bratsisch mit dem Violoncellisten Stahlnecht aus Berlin, dem Pianisten S. Müller und dem Schmidt'schen Orchester: Sphigenien-Ouverture, Beethoven's Violoncellsonate, Andante und Variationen für zwei Pianoforte und Zwischenactsmusik aus „Ransred“ von Schumann, Impromptu über ein Motiv aus „Ransred“ für zwei Pianoforte von Reinecke, Weber's Concertstück (Bratsisch) u. —

Sankt Petersburg. Am 12. letzte Soirée von Clara Schumann mit Stockhausen und Auer. — Die Singakademie brachte in ihrem ersten Concert Schumann's „Faust“ unter Leitung Bernuth's mit Asminde Ubrich von Hannover, Frau Leo aus Berlin, Wolters von Braunschweig und Stockhausen befriedigend zu Gehör. —

Bremen. In nächster Zeit Aufführung von Schumann's „Paradies und Peri“ durch den Engel'schen Gesangsverein, während der Instrumentalverein unter Leitung des Violoncellisten Cabisius verschiedene classische Werke zu Gehör brachte. —

Bielefeld. Am 1. Soirée von Frau Musfeld. Sahn mit Hofcapellm. Vargheer aus Detmold: Esdur-Quartett von Schumann, Violinsonate von Ruzic. — Am 4. Musikvereinsconcert unter Leitung von Sahn: Programm unerheblich. —

Neue und neuereinstudierte Opern.

— Für Graz war die Wiederaufnahme des „Rohengrin“ ein Ereigniß. Capellm. Stolz hatte das Werk mit großem Fleiß einstudirt und ein recht gutes Ensemble zu Stande gebracht. Von den Solisten befriedigten die Damen Moser und Brand, die Herren ungleich weniger. —

— Westmayer's „Wald von Hermannstadt“ hatte bei der zweiten Aufführung in Prag durch wesentliche Schnitte und bessere Darstellung, insoweit solche überhaupt von den dortigen sehr mäßigen Kräften zu verlangen, in solchem Grade gewonnen, daß die Aufnahme des Werkes eine noch viel wärmere war, als bei der ersten Vorstellung. —

— Wie aus einem von der Intendantin des k. Hoftheaters in Cassel in Placatform ausgegebenen Rechenschaftsbericht erhellt, wurden von October 1866 bis 67 zum ersten Male aufgeführt 3 Opern („Faust“, „Troubadour“ und „Wassenschmidt“), neu einstudirt 5 Opern und 1 Liederspiel. Von Autoren waren vertreten: Beethoven 6, Mozart 11, Weber 10, Mendelssohn, Cherubini und Mehul je 2 Mal. Endlich gastirten 14, engagirt wurden 7 und entlassen 7 Sänger oder Sängerinnen. —

— Am Leipziger Stadttheater kamen im October zur Aufführung: „Die Jüdin“, „Prophet“, „Robert“, „Undine“, „Rachtlager“, „Rartha“ je ein Mal, von Offenbach aber „Pariser Leben“ vier Mal und „Die schöne Helena“ zwei Mal, auch „Die schöne Galathea“ von Sappes, ein echtes Repertoire. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: in London (her maj. th.) Clara Kellogg aus Amerika, den ihr vorausgegangenen hohen Erwartungen vollständig entsprechend — Frau v. Weil in Breslau als Fidelia mit nicht abblem Erfolge — Frä. Lauffer von München, umfangreiches, sonores und wohlgeschultes Organ und sehr anziehende Erscheinung, sehr beifällig in Weimar — Niemann in Pest — Frau Borchers von Hannover an der Berliner Hofoper. — Tenor Mongini von Paris in Madrid, an seiner Stelle in Paris Nicolini von Lissabon — Mlle. Corradi sehr glänzendes Debut in Brüssel, in Folge dessen sie binnen vierzehn Tagen in fünf Opern auftritt — Desirée Artat hat in Warschau Triumphs gefeiert, wie sie dort nie dagewesen sind. Nach dem dritten Act überfaute der Vicekönig Hrn. Merelli seine besondern Glückwünsche. —

— Engagirt wurden: der junge lyrische Tenor Colin von Marseille an der großen Oper in Paris nach sehr günstigem De-

but — Barytonist Bez in Berlin, erneuerter lebenslänglicher Contract — die geschätzte Altistin Perl von Frankfurt in Breslau. — Barytonist Fontaine hat sein Engagement an dem, jetzt einem wahren Taubenschlage gleichenden Breslauer Theater nebst mehreren anderen Mitgliedern schon wieder aufgegeben. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— In 7. Auflage erschien vor Kurzem das bei S. Matthes in Leipzig von P. Rohmann herausgegebene „Pantheon deutscher Dichter“. Dasselbe enthält in sechs Abschnitten — In der Natur — Liebeslust und Liebesleid — Kunst und Künstler — Geist und Gemüth — Märchen und Sage — Leben und Geschichte — eine vortreffliche Auswahl der besten lyrischen Erzeugnisse und ist Componisten angelegentlich zu empfehlen. Wegen seiner eleganten, durch hübsche Illustrationen geschmückten Ausstattung ist dasselbe zugleich als ein Weihnachtsgeschenk sehr passend. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Hr. Generalintendant v. Hülken aus Berlin, Hr. Steinway, Chef der bekannten Pianofortefabrik, aus Newyork, Frä. Eggeling, Sopranfängerin aus Braunschweig, Hr. Capellmeister Sebor aus Prag. —

Vermischtes.

— Das Octoberheft Nr. 133 von „Westermann's illustrierten deutschen Monatsheften“ bringt unter der Rubrik „Musikalische Studienköpfe“ eine in jeder Beziehung sehr lesenswerthe Biographie Liszt's von La Mara, welche, zumal in ihrer zweiten Hälfte, nicht nur mit vortrefflichem Verständniß, sondern auch besonders mit seltener Feinsichtigkeit die Eigenthümlichkeiten des Tonsetzers darlegt. —

— Am neuen Münchener Conservatorium wurden angemeldet 118 Schüler, hiervon zurückgewiesen 34 und aufgenommen 61 Schüler und 23 Hospitanten für die Chorschule. —

— Der Wiener „Männergesangsverein“ hat schon seinen 80 Seiten starken Bericht über das 24. Vereinsjahr (October 1866—67) ausgegeben, verfaßt vom Schriftführer Dr. Eduard Praal. Die Wahl der Programme bezeugt erstlichliche Regung höheren Kunstsinns, so wurden u. A. zu Gehör gebracht bei der jährlichen Stiftungsmesse des Vereins Schubert's deutsche Messe und Psalm 23, sowie Gragnale von Händel, ferner bei verschiedenen anderen Concerten oder Liebertafeln: Mendelssohn's „Antigone“ und „An die Künstler“, Liszt's Studentenchor aus „Faust“, Freiheitslied und Turnierbankett von Weber, Schubert's „Nachtbelle“ und „Morgengesang im Walde“, sowie Chöre von Schumann, Rubinstein, Lassen, Speidel, Esser u. — Eigenes Schicksal hatte der Verein mit einer höchst ehrenvollen Concurrenz-Einladung der Pariser Ausstellungscommission, welche, obgleich vom 26. Januar datirt, ihm erst am 14. Juni (!) zukam, so daß sich die nöthigen Vorbereitungen für die schon am 8. Juli stattfindende Concurrenz als unmöglich ergaben. Reiche Entschädigung dafür fand der Verein in einer solennen Sängerschaft nach Gmund und einer unmittelbar darauf erfolgenden Einladung seitens des Hofes nach Salzburg während Napoleon's Anwesenheit. — Verschiedenen gehässigen Anfeindungen gegenüber, z. B. in Folge des dem Könige von Hannover lebigh als freigebigem Kunstmäcen fern von jedem politischen Hintergedanken gebrachten Geburtstagswünschens, beschloß man sich auf Darlegung der wirklichen Thatsachen im Vereinskreise zu beschränken. Der vom Vereine mit liebevollem Eifer gepflegte Fonds für ein Schubert-Monument wuchs bis zu nahe an 30,000 Gulden an. Die Zahl der wirklichen Mitglieder betrug 217, der unterstützenden weit über 400. —

Druckfehler-Berichtigungen.

Nr. 43, S. 376 im Notenbeispiel ist im 2. Tact des 2. Soprans die 2. Note a in f zu ändern.

Nr. 46, S. 408, Sp. 2, letzte Zeile ist vor dem letzten Wort „Beurtheilers“ das Wort „des“ einzuschalten.

S. 407, Sp. 1, Zeile 19 u. 20 v. o. muß es heißen: „dies die beiden Fols, die sich um die Aze zu bewegen haben“, statt: „um die sich die Aze zu bewegen hat.“

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

So eben erschienen:

Franz Schubert's Werke.

Neue revidirte Ausgabe.

Für Pianoforte zu 2 Händen.

- Opus 15. Phantasie. 21 Ngr.
 „ 33. Deutsche Tänze und Ecossaisen. 6 Ngr.
 „ 42. Erste grosse Sonate. 21 Ngr.

Für Pianoforte zu 4 Händen.

- Opus 40. 3 Marches héroïques, Heft 1. 15 Ngr.
 „ 40. do. do. „ 2. 15 Ngr.
 „ 54. Divertissement à la hongroise. 27 Ngr.
 „ 103. Phantasie. 21 Ngr.

Lieder mit Pianofortebegleitung.

- Dreissig Lieder von Goethe. 8. roth cartonnirt. 1 Thlr.
 Die Fortsetzungen sollen rasch auf einander folgen.

Musikalische Weihnachtsgabe.

Im unterzeichneten Verlage erscheint demnächst:

Für

Freunde der Tonkunst

von

Friedrich Rochlitz.

3. Auflage. 4 Bände.

Preis geheftet pro Band: 1 Thlr., eleg. gebd. 1 Thlr. 10 Ngr.

Der erste Band wird noch vor Weihnachten ausgegeben. Alle Buch- und Musikalienhandlungen nehmen Bestellungen an.

Leipzig, im November 1867.

Carl Cnobloch.

In unserem Verlage erscheint im Laufe dieses Monats (mit Eigenthumsrecht des Arrangement):

Franz Schubert's

sämmtliche vierhändige Compositionen, arrangirt zu zwei Händen von J. F. C. Dietrich.

- Op. 10. Variationen über ein französisches Lied. 25 Sgr.
 Op. 27. Drei heroische Märsche. 22 1/2 Sgr.
 Op. 40. Sechs grosse Märsche u. Trios. I. Heft. 25 Sgr. II. Heft. 20 Sgr.
 Op. 51. Drei Militair-Märsche. 15 Sgr.

und sämmtliche zweihändige Compositionen, arrangirt zu vier Händen von J. F. C. Dietrich.

- Op. 9. Sechs und dreissig Walzer. 2 Hefte. à 17 1/2 Sgr.
 Op. 42. Erste grosse Sonate. 1 Thlr. 27 1/2 Sgr.
 Op. 90. Vier Impromptus. 2 Hefte. à 1 1/2 Thlr.
 Op. 94. Moreaux musicales. 1 1/2 Thlr.

Präeger & Meier in Bremen.

Brillante Photographie des Abbé Dr. Franz Liszt,

in zwei verschiedenen Ausgaben: Brustbild und Kniestück, Aufnahme bei seiner jüngsten Anwesenheit in Weimar, Visitenkarten-Format 10 Sgr., erschien und ist durch alle Buch- und Musikalien-Handlungen zu beziehen bei

T. F. A. Kühn in Weimar.

Die gelegentlich der Production bei der Tonkünstler-Versammlung in Meiningen mit dem ungetheiltesten Beifall aufgenommenen Lieder von L. Damrosch und E. Lassen erschienen in den Heften:

Zwölf Lieder für Sopran oder Tenor mit Begleitung des Pianoforte, componirt von L. Damrosch. Op. 8. 1 Thlr. 25 Sgr.

(No. 1. 3. 5. 7. 8. 9. 10. 11 auch in Separatdrucken zu 5 und 7 1/2 Sgr.)

Fünf Lieder, componirt und S. H. Ernst II. Herzog von S.-Coburg-Gotho gewidmet von E. Lassen. 20 Sgr.

und sind durch alle Buch- und Musikalien-Handlungen zu beziehen.

Musikalien-Verlag von **T. F. A. Kühn** in Weimar.

Spielwerke

mit 4 bis 48 Stücken, worunter Prachtwerke mit Glockenspiel, Trommel und Glockenspiel, mit Himmelsstimmen, mit Mandolinen, mit Expression u. s. w.

Spieldosen

mit 2 bis 12 Stücken, ferner Necessaires, Cigarrenständer, Schweizerhäuschen, Photographie-Albuns, Schreibzeuge, Cigarrenetuis, Tabaks- und Zündholzdosen, tanzende Puppen, Arbeitstischchen, alles mit Musik, ferner Stühle, spielend, wenn man sich darauf setzt, empfiehlt

J. H. Heller in Bern. Franco.

Diese Werke, mit ihren lieblichen Tönen jedes Gemüth erheiternd, sollten in keinem Salon und an keinem Krankenbette fehlen; — grosses Lager von fertigen Stücken. — Reparaturen werden besorgt. Selbstspielende elektrische Claviere zu Frs. 10,000.

Bekanntmachungen

in alle existirenden Zeitungen und Zeitschriften werden ohne Preis-erhöhung täglich prompt expedirt von

Rudolf Mosse, Zeitungs-Annoncen-Expedition, Berlin, Friedrichsstrasse 60.

Beleg über jedes Inserat. Rabatt bei grösseren Aufträgen. Insertions-Tarif gratis und franco.

Leipzig, den 29. November 1867.

Der Meier Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 über 11½ Bogen. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Ngr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
handlungen und Kunst-Verbindungen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: E. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernabé in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kubé in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Kootaan & Co. in Amsterdam.

N^o 49.

Dreundsechzigster Band.

D. Wehrmann & Comp. in New York.
J. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Moradi in Philadelphia.

Inhalt: Recension: Joachim Raff, Op. 135. Josef Rheinberger, Op. 7. Wilhelm Freudenberg, Op. 17. — Correspondenz (Leipzig, Frankfurt a. M. (Schluß), Dresden, Stuttgart, Wiesbaden, Pest, Düsseldorf, Coburg). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermischtes). — Literarische Anzeigen.

Kammer- und Hausmusik.

Für Pianoforte.

Joachim Raff, Op. 135. Blätter und Blüthen. Zwölf Clavierstücke. Leipzig, Kahnt. Heft 1, 2 und 4 à 20 Ngr., Heft 3 15 Ngr.

Josef Rheinberger, Op. 7. Drei Charakterstücke (Ballade — Barcarole — Ernster Tanz). Leipzig, E. W. Friess. 20 Ngr.

Wilhelm Freudenberg, Op. 17. Concert-Sonate. Leipzig, Matthes. 1 Thlr. 7½ Ngr.

Wenn irgendwo, so kann man bei Raff's „Blättern und Blüthen“ das Wort anwenden: „Goldne Früchte in silbernen Schalen“. Der Autor bietet uns in denselben die Erzeugnisse einer in sich fertigen, gereiften, allseitig harmonisch durchgebildeten und im Ausdruck ihres Wesens zu voller künstlerischer Selbsterfassung, zu energischer stylistischer Ausprägung ihres Selbst gelangten Individualität. Hier begegnen wir nicht den Widersprüchen, in denen das Schaffen so vieler Künstler der Gegenwart befangen erscheint und durch welche ihre Schöpfungen einen so unerquicklichen Anblick gewähren, dem Zwiespalt zwischen Wollen und Können, zwischen Form und Inhalt, zwischen Eigenart und Styl. Hier rundet sich Alles zu wahrhaft künstlerischen Gebilden. Wie geartet nun Raff's Individualität ist, hat im vorigen Jahrgang d. Bl. (Nr. 47) zum ersten Mal in trefflicher, erschöpfender Weise L. Köhler auseinander-gesetzt. Wiederholt sind wir bei der Durchsicht von Raff's neuestem Werke zu denselben Resultaten gekommen. Das Element des Raff'schen Schaffens bildet eine intensive, durch die Anregungen der modernen Meister befruchtete, aber dieselben mit originaler Kraft modelnde, durch eine scharfe Dialektik, wie sie dem Künstler eigen ist, hindurchgehende und zu logischer Klarheit geläuterte Empfindungsweise, welche in reich gegliederter formeller Ausgestaltung — einer Errungenschaft strenger technischer Studien — in die Erscheinung tritt. Es gewährt

nun einen eigenthümlichen Reiz, diese in ihrer künstlerischen Verkörperung etwas Strenges, Herbes an sich tragende Fühl- und Denkweise in so kleine, anspruchslos auftretende, einfach construirte Gebilde niedergelegt zu finden, und man sollte meinen, daß der Inhalt der Form gegenüber sich vielleicht zu übermächtig, zu wuchtig erweisen sollte. Einen scheinbaren Beleg findet dies gleich in Nr. 1, welches ganz harmlos wie ein Mendelssohn'sches Lied ohne Worte anfängt, gegen die Mitte zu aber in schneidendste Dissonanzen ausläuft. Aber man sehe nur, wie meisterhaft sich das gipfelt, mit welcher unmerklichen Stetigkeit, wie architektonisch es zu jenem Höhepunkt strebt und sich allmählich wieder zum anfänglichen mittleren Empfindungsniveau abdrückt. Uebrigens ist mit Ausnahme von ein paar bloß einsätzigen Nummern (5 und 11) die Anlage überall die gleiche, so daß auf den Hauptsatz ein meist in Tempo und Tonart verschiedener Mittelsatz folgt, worauf der Hauptsatz wiederkehrt, bisweilen auch das Ganze mit einer recapitulirenden Coda beschlossen wird. Trotz dieser durchgeführten Conceptionsweise bietet jedes Stück ein neu und frisch anregendes, in sich abgeschlossenes Bild, ebenso durch seinen geistigen Gehalt, wie durch die Fülle interessanter, fesselnder Musik. In letzterer Beziehung ist noch zu bemerken, daß gegenüber früheren Werken Raff's, deren gedrungener Styl bisweilen die volle Sinnlichkeit beeinträchtigte, hier Alles in volleren, gesättigteren Formen erscheint. Die Harmonik ist lebendig, stets gewählt, ohne je ins Gefuchte zu verfallen, die Gestaltung geschmackvoll, mannichfaltig, sehr oft gehoben durch geistvolles contrapunctisches Experimentiren, wie imitatorische, kanonische Föhrung etc. So ist der Hauptsatz von Nr. 8 als Kanon zwischen Melodie und Bass gebildet, dem sich ein Contrapunct in der Mittellstimme zugesellt. Und doch ist die Wirkung stets eine unmittelbare — natürlich unter den durch Raff's Individualität gegebenen Einschränkungen —, weil jene Mittel nicht als mühsam angelegter gelehrter Brunk, sondern als Ergebnis reifer Kunstbildung und als bedingt erscheinen durch die stylistische Eigenthümlichkeit Raff's. Besonders gefallen haben uns die Nummern 1, 2, 6 (mit dem schönen Mittelsatz), 8. Musterhaften Claviersatz ist man bei Raff von jeher gewohnt. Somit wollen wir alle die Clavierspieler, denen es um nachhaltige Kunstgenüsse zu thun ist, auf diese „Blätter und Blüthen“, die übrigens auch an eleganter Ausstattung Nichts zu wünschen übrig lassen, an gelegentlich aufmerksam gemacht haben.

Rheinberger hat sich als Componist erst vor Kurzem mit seiner Wallenstein-Symphonie in die größere Oeffentlichkeit eingeführt und sich als Künstler von Begabung legitimirt, dessen Schaffens-Richtung auch mit den „tondichterischen“ Bestrebungen der Neuzeit im Einklange steht. Er hat mit Raff manches Verwandte; so den Ernst und die Strenge der künstlerischen Gesinnung und des Ausdrucks; andererseits geht ihm wieder die Receptibilität Raff's, der umfassende, durch vielseitige Anregungen erweiterte Bildungskreis ab, wie denn auch seine Schaffens-Richtung nicht als directes Ergebnis neuer deutscher Einflüsse sich zu erkennen giebt — so erfreulich und bedeutsam dies natürlich nach anderer Hinsicht wieder sein muß. Eine Folge des letztgenannten eigenthümlichen Zuges ist, daß seine Individualität für den Anfang etwas spröde erscheint und nicht sogleich sympathisch berührt, man muß sich durch wiederholtes Studium erst einleben; auch findet man hier nicht die Formenglätte und den feinen Schliff Raff's, noch hat sich Rh. nicht vollständig emancipirt von dem technischen Material, das selbe benachtheiligt und überwuchert bisweilen noch zu sehr die reine Phantasiebetätigung, obschon wir nach der Bekanntschaft auch mit anderen Werken des Autors dafür bürgen zu können glauben, daß sein Schaffen sich auch von diesen Schladen bald lösen wird. Andererseits kommt Rh., was ihm an umfassenden Gesichtskreis abgeht, wieder hinsichtlich einer concentrirten, ursprünglichen Eigenthümlichkeit zu Gute und um dieser willen, die wir ihm unbedingt glauben zugestehen zu müssen, nehmen wir gern das etwas Herbe und Spröde ihrer Darstellung mit in Kauf. Indem wir nun näher auf die obigen drei Charakterstücke eingehen, erhalten wir zugleich Gelegenheit, dieselben gegen eine Kritik in Schutz zu nehmen, die vor Kurzem die „Bod'sche Musikzeitung“ in Berlin gebracht hat. Dieselbe urtheilt dahin, daß weder Nr. 1 noch Nr. 2 sich über das Gewöhnliche erheben, Nr. 3 mit einem vielversprechenden Motiv anfangs, sich dann ins Langweilige schleppe und zuletzt in ein etudenartiges Geklingel übergehe. Wir bestreiten natürlich Niemand das Recht, seine Ansicht zu haben; im vorliegenden Falle müssen wir jedoch obige Kritik wenigstens sehr übereilt nennen. Freilich giebt es gewisse Modeproducte, bei denen ein einziger Blick genügt, um sie ihrem Werthe nach zu classificiren. Ein Künstler, wie Rh. aber, den in Folge seiner Wallenstein-Symphonie der Ruf mindestens mit Achtung nennt, konnte wol eine sorgfältiger eingehende, nicht die augenblicklichen Eindrücke zur Richtschnur des Urtheilens nehmende Prüfung erwarten. Ueber die Frage nach der größeren oder geringeren Selbständigkeit der rein musikalischen Erfindung sich in einen Streit einzulassen, ist bekanntlich mißlich. Wenn wir jedoch für unsern Theil für die drei Charakterstücke einen über das Gewöhnliche hinausgehenden künstlerischen Werth in Anspruch nehmen, so lassen wir uns hierbei vor allen Dingen bestimmen durch den wesenhaften poetischen Gehalt, der uns in diesen kleinen Schöpfungen entgegentrat. Sobald aber ein Werk aus dem Schaum der Trivialität geboren ist, fehlt ihm nothwendig jene energische Wirksamkeit, die in der Phantasie des Empfangenden eine poetische Gestalten- und Bilderwelt, oder wenigstens eine individuelle Stimmung wachzurufen vermag. Welcher Art nun die poetischen Eindrücke der Rh.'schen Charakterstücke bei uns gewesen sind, ist eine erst in zweiter Linie stehende Frage; genug daß die letzteren im Allgemeinen diese Wirkung gehabt haben. Nr. 1 trifft vortrefflich den Balladenton durch dramatischen Drang und Zug, durch energische Conception und rasches, lebendiges Entrollen der Situation; von besonderem Reiz ist der visionair-mythische, ge-

dämpfte Mittelsatz. Grundstimmung von Nr. 2 ist jene schlaffe Melancholie, die uns an heißen Sommertagen beschleicht und bei welcher sich uns gewisse Tongestalten unaufhörlich aufdrängen, uns verfolgen und eine matt sehnüchtige Stimmung erzeugen, die sich wol auch zu größerer Festigkeit und Gewalt steigern kann, aber immer wieder in den matten Grundton zurückkehrt. Diese Stimmung ist bei Nr. 2 vortrefflich wiedergegeben; eine besonders charakteristische Stelle ist S. 7, 3. System. Nr. 3 hat originelle Motive und entwickelt sich in interessanter, namentlich harmonisch mannichfaltiger Weise. Daß in letzterer Beziehung der zweite Theil nicht sofort klar zum Verständnis spricht und man sich erst daran gewöhnen muß, mag demselben von Seiten der Bod'schen Musikzeitung den Vorwurf der Langweiligkeit zugezogen haben. Anstatt „etudenartigen Geklingels“ haben wir in dem „Alternativo“ wahrhafte Musik in lebendig gesteigerter schwingvoller Entwicklung gefunden. Wollte man den genannten Vorwurf gelten lassen, so würde derselbe nicht wenige Bach'sche Clavierstücke mitreffen. — Wir empfehlen somit auch dieses Opus zu gebührender Beachtung.

Einen minder erfreulichen Gesamteindruck müssen wir gestehen von Freudenberg's Sonate empfangen zu haben. Unbedingt anzuerkennen ist das ersichtliche Streben, inhalt- und charaktervolle Musik zu geben, wie auch das über bloße Routine hinausgehende technische Wissen; leider erscheint jedoch die rein musikalische Erfindung nicht immer auf der Höhe des Wollens stehend, sie ermangelt der Nachhaltigkeit, der Ausdauer, des logischen Flusses, klarer Gefühlsanschauung. Die Themen und Gedanken sind fast durchweg bedeutsam und charakteristisch bestimmt; der anfängliche Verlauf läßt sich auch in der Regel ganz gut an; mit dem Maße aber als die Form in die Breite geht, verliert der Componist auch den klaren Ueberblick und die Herrschaft über den Stoff, und die Weiterentwicklung kommt nicht von der Stelle. Am Auffälligsten tritt dies im Haupttheil des Scherzo und im letzten Satz zu Tage, wo man oft den unerquicklichen Eindruck vollständiger Rathlosigkeit des Autors erhält. Dazu kommt die eigensinnige Gequältheit der Stimmung, die er manchmal an ganz unmotivirter Stelle zur Schau trägt und durch welche das bestätigt wird, was wir in der Leipziger Correspondenz der vor. Nr. nach der entgegengesetzten Seite an der Raff'schen Symphonie zu rühmen hatten, tadelnd aber über die Bestrebungen anderer Componisten aussprachen. Hinsichtlich der Conception und Anlage, selbst im Claviersatz, bemerkt man ein Anlehnen an Beethoven und Schumann, z. B. im ersten Satz, der im Ganzen noch einheitlicher gestaltet ist als der letzte; die gelungenen Partien sind leider vereinzelt. Dagegen befriedigt der zweite Satz fast durchgängig bis auf eine forcirte Stelle durch stimmungsvolle und zugleich gewählte Haltung. Auch das „Intermezzo“ mit seinen eigenthümlichen, aber der Wirkung nach durchaus natürlich erscheinenden Tactverschiebungen erkennen wir mit Freude als gelungen an. — Unserer Ansicht nach würde der Verf. gut thun, sein Schaffen vorerst auf kleinere Formen zu beschränken und vom tragischen Rothurn herabzusteigen; wir werden dann jedenfalls über allseitig befriedigendere Resultate zu berichten haben.

St.

Correspondenz.

Leipzig.

Das zweite Concert für Kammermusik im Saale des Gewandhauses am 16. d. M. bot mannichfach Anziehendes. Das Programm enthielt ein Concert für Oboe und Streichinstrumente von Händel (1705), Violon-Quartett von Cherubini, zwei Romane für Oboe und Pianoforte von Schumann und Dur-Quintett von Schubert. Die Streichinstrumente waren durch die H. David, Röntgen, Hermann, Hegar und Pester besetzt, die Oboenpartie führte Hr. E. Lundh aus Stockholm aus. Besonders dankenswerth war die Vorführung des fesselnden und namentlich im Mittelsatz eine schöne Cantilene aufweisenden Händel'schen Concerts; leider konnte die Ausführung insofern nicht vollkommen befriedigen, als das begleitende Streichquartett dem Soloinstrument gegenüber nicht immer die wünschenswerthe Discretion beobachtete. Der Vertreter des Letzteren, Hr. Lundh, ist schon öfters in d. Bl. als ausgezeichnete Virtuos gerühmt worden; hierbei kommt ebenso die Noblesse und Anmuth des Tons, welche alle Sprödigkeit des Instrumentes überwunden hat, die sichere Beherrschung desselben, wie die feine, geschmackvolle Vortragsweise in Betracht. Hr. Lundh erzielte denn auch seitens des Publicums reichen Beifall und wiederholten Hervorruf. Die Wiedergabe der übrigen Nummern war eine zum Theil treffliche und namentlich bei dem Cherubini'schen Werke wohl ausgefallen.

Das dritte Concert des Musikvereins „Euterpe“ am 19. d. M. brachte den ersten Act von Gluck's „Alceste“ und Beethoven's „Eroica“. Die Soli wurden ausgeführt von Frä. Eggeling aus Braunschweig und Hrn. Robert Moses aus Leipzig. Die Wahl des Gluck'schen Werkes zur Aufführung im Concert vermögen wir eine noch weniger glückliche zu nennen, als die des „Orpheus“. Der Letztere hat im Hinblick auf diesen Zweck bei aller dramatischen Kraft und Stetigkeit wenigstens noch ein mehr absolutes musikalisches Element und entsprechende Geschlossenheit der Form für sich. Mehr bedarf die „Alceste“ der scenischen Darstellung und selbst da finden wir ihre Wirkung doch noch nicht ganz außer Frage gestellt. Uns scheint dieses Werk doch nicht überall jene Prägnanz und lebendige Charakteristik des dramatischen Styls zu besitzen, die wir im „Orpheus“ finden; dazu schleppt sich die Handlung in ermüdender Breite und Monotonie hin; der fäglich in zwei Scenen zu bewältigende Expositionstoff erscheint hier in einen ganzen Act ausgereckt. Die Ausführung selbst war dazu angethan, den Eindruck der Eintönigkeit noch zu verstärken; im Streben nach pathetischem Styl der Darstellung verfiel man in allzu schleppende Tempora. Die Chöre leisteten recht Vorzügliches; das Orchester dagegen ließ hin und wieder Präcision im Ensemble vermissen. Frä. Eggeling, von schönen Mitteln unterstützt, erhob sich zu wirkungsvollen, von gutem Verständniß zeugenden Momenten. Hrn. Moses gebrach es stimmlich wie in Bezug auf Auffassung an rechter Sicherheit und Ausdauer; jedenfalls wurde er seiner Partie nach Kräften gerecht. Bezüglich der Ausführung der Beethoven'schen Symphonie gilt das oben schon über die Orchesterleistungen Gesagte, stellenweise fehlte noch die letzte Feile.

Am Freitag den 22. d. M. wurde vom Nibel'schen Verein in der Thomaskirche ein Concert gegeben, in welchem eine Trauer-Ode für vier Solostimmen, Chor und Orchester von Seb. Bach, sowie eine Missa solennis für fünf Solostimmen, vier-, fünf- und achtstimmigen Chor und Orchester von Friedrich Kiel zu Gehör gebracht wurde.

Die Trauer-Ode ist, wie aus einer Anmerkung des Programms zu sehen war, ein Gelegenheitswerk des großen Meisters, welches für eine Trauerfeierlichkeit betreffs des Ablebens der Gemahlin August des Starcken in der hiesigen Paulinerkirche 1727 componirt wurde. Dem

Originaltext Gottsched's hat aber W. Rust durch Umänderung eine allgemeinere Bedeutung gegeben und man hat in der That alle Ursache, diesen Umstand mit Freude zu begrüßen. Denn wenn es bekannt ist, daß an Kunstwerke, die auf eine bestimmte Veranlassung Bezug nehmen, nicht derselbe Maßstab gelegt werden darf, der für andere aus freiem künstlerischen Antriebe entsprungenen Schöpfungen der richtige ist, so kann bei der vorliegenden Tonichtung von dieser Maxime vollkommen abstrahirt werden, da dieselbe ihren Geschwistern durchaus ebenbürtig zur Seite steht. Es ist eben, wie überall, so auch hier der große, edle Genius Bach's, der den Hörer von einer kunstvollen Tonverflechtung zur andern leitet, die wir möchten sagen erhabene Naivität, welche wie bekannt alle Erzeugnisse großer Geister belebt. Zwar erwartete man hier nicht jene ergreifende Wirkung der Chöre, wie sie sich z. B. in der Matthäus-Passion findet; hier, wo es sich nicht wie dort um hochdramatischen Ausdruck handelt, sondern wo wir ganz und gar auf das Gebiet des Lyrischen gestellt sind, wäre dieselbe wenig am Platze. Das Ganze ist, um uns kurz zu fassen, wie eine schöne Klage zu betrachten und als solche prägnant im Ausdruck, herrlich in der Ausführung! Mit besonderem Interesse gedenken wir noch der Recitative, von denen wir behaupten möchten, daß sie höher stehen, als die in ähnlichen Werken des Tonichters, wo sie (wie ja überhaupt das Recitativ, wenn es lange angewendet wird) leicht bei dem Zuhörer Monotonie erregen können. So waren es namentlich das Recitativ für Alt „Von hoch herab durchbebt und hallt der Trauerglocken Klang die Lüfte“ u. s. w., wie auch dasjenige für Bass „O große Lieb!“ zu Anfang des zweiten Theils, die die Aufmerksamkeit fesselten und wol als die Glanzstellen zu betrachten sind. Schließlich ist noch zu erwähnen das Verdienst, welches Robert Franz um die besprochene Composition hat, dieselbe nämlich in genialer Weise in die Sprache unseres heutigen Orchesters übertragen zu haben, da uns bekanntlich jene alten Instrumente, wie Gambe zc. nicht mehr zu Gebote stehen. Es bedarf wol nicht der Erwähnung, daß wir dem Nibel'schen Verein für die Vorführung der Trauer-Ode aufrichtig dankbar sind.

(Schluß folgt.)

Der Dilettanten-Orchester-Verein hielt am 24. d. M. Saale des Schützenhauses seine 38. Aufführung mit nachstehendem Programm: Overture zu „Don Juan“ von Mozart, Arie für Sopran aus „Der Barbier von Sevilla“ von Rossini, Phantasie (F-moll Op. 49) für Pianoforte von Chopin, „Wiegenlied“ (für Streichorchester arrangirt) von F. Heber, zwei Lieder für Sopran mit Pianofortebegleitung: „Stille Liebe“ von Schumann, „Herz, mein Herz“ von Beethoven, schließlich Symphonie (Nr. 2, D-dur) von Beethoven. Mit Vergnügen theilen wir mit, daß der Verein unter der Leitung seines neuen Dirigenten Hrn. E. Claus wirklich höchst Anerkennenswerthes leistete. Frau Marie Repuszyńska aus Wien, welche als Sängerin auftrat, verbinde mit ihrem angenehmen Organ eine recht gute Fertigkeit und erntete reichen Applaus, wie auch Hr. M. Herz durch seinen Vortrag der Chopin'schen Phantasie. Zum ersten Male hörten wir das „Wiegenlied“ von Heber im sehr wirkungsvollen Arrangement des Hrn. Musilb. Claus. Die Composition an sich ist ansprechend und daher der Effect ein glänzender.

L.

Am 27. d. M. fand im großen Saale der Buchhändlerbörse eine öffentliche Uebung des J. Schöcher'schen Musikinstituts statt, bei welcher Clavier- und Gesangvorträge zu Gehör gebracht wurden. Wie wir schon früher unsere Befriedigung über die pädagogische Wirksamkeit dieses Institutes auszusprechen Veranlassung erhielten, so waren auch diesmal die gebotenen Leistungen in beiden der genannten Zweige nach jeder Richtung hin recht erfreuliche durch die wohlthuende Wahrnehmung einer vortrefflichen, auf solide Erfolge abzielenden Methode. Das vielseitige Programm enthielt u. a. die Namen Scarlatti, Mozart, Beethoven, Hummel, Weber, Chopin, Heller, Gade, Henselt, Raff, Thalberg, Liszt, Schubert, Schumann, Mendelssohn, Franz. St.

Frankfurt a. M.

(Schluß.)

Das zweite Museumsconcert fand am 25. October statt. Eröffnet wurde es mit zwei Sätzen einer unvollendeten Symphonie in *F* moll von F. Schubert (hier zum ersten Male.) Auch in diesem Bruchstücke weht von der ersten bis zur letzten Note der geniale Geist des großen Tonsetzers. Erfindung, Durchführung, Vollenbung der Form, feinste Instrumentation — Alles erscheint hier vereinigt! — Wir glauben kaum, daß es Schubert's Intention war, diese beiden Sätze unmittelbar nacheinander folgen zu lassen, da der fast gleiche Charakter des Allegro moderato mit dem darauf folgenden Andante (Beide elegischen Colorits) mehr zur Abschwächung, als zur Hebung der einzelnen Theile beitragen muß. Wir sind überzeugt, daß das herrliche Werk in seiner Wirkung bedeutend gewinnen würde, wenn es gelingen sollte, aus Schubert's Nachlaß ein geeignetes Scherzo herauszufinden, welches zwischen die beiden lyrischen Sätze zu bringen wäre! —

Als Schlußnummer hörten wir Beethoven's Symphonie in *C* dur. Da dieses Werk größtentheils von Dilettanten-Vereinen gepflegt wird, so that die Ausführung durch ein geschultes, meist aus wahren Künstlern bestehendes Orchester doppelt wohl. —

Hr. Ernst Lübeck aus Paris trug Mendelssohn's *D* moll-Concert, Menuett und Finale aus der Sonate Op. 51 Nr. 3 in *C* dur von Beethoven und als freundliche Zugabe das Spinnerlied von Mendelssohn für Pianoforte vor. Hr. Lübeck's Bedeutung als Pianist ist schon wiederholt gewürdigt worden. Sein Spiel zeichnet sich nicht minder durch vollendete Technik wie durch herrlichen Anschlag und geistige Auffassung aus. Dürften wir trotz all dieser anerkannten Vorzüge noch einen Wunsch hegen, so wäre es der, Hr. L. möge hier und da noch etwas mehr Wärme und Innerlichkeit entwickeln; dann läme derselbe wol dem von uns gefühlten Ideale eines Clavierpielers am Nächsten.

Eine Anzahl auserlesener Mitglieder des Cäcilienvereins trugen gemischte Quartette vor und zwar in der ersten Abtheilung: „Waldeinsamkeit“, „Maidlied“ und „Abendlied“ von Hauptmann; in der zweiten Abtheilung: „Der König von Thule“, „Schön Rothraut“ und „Haidenröslein“ von Schumann. Sowol die Auswahl, als auch die Ausführung der Quartette (einige kleine harmonische Schwankungen abgerechnet) war eine anerkennenswerthe und wurde durch wohlverdienten Beifall gekrönt. „Schön Rothraut“ mußte sogar auf Verlangen wiederholt werden. —

Die Quartett-Soiréen der HH. Hugo Heermann, Kap. Becker, Ernst Welcker und Louis Lübeck wurden auch in dieser Saison wieder vom gebildeten musikalischen Publicum freudig willkommen geheißen. Bis jetzt hörten wir Haydn's *C* dur-Quartett Op. 17, Schubert's *B* dur-Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell, Beethoven's Quartett in *F* dur Op. 59. Nr. 1. — Ferner: Quartett *B* dur Nr. 1 von Mozart, Sonate Op. 96 für Pianoforte und Violine von Beethoven und endlich Sextett für zwei Violinen, zwei Violon, zwei Violoncelle (*B* dur Op. 18) von Johannes Brahms. — Wir haben in d. Bl. schon so häufig Gelegenheit genommen, die Vorzüge unserer vier Herren Quartettisten zu besprechen, daß wir es für überflüssig halten, heute noch ein Wort des Lobes hinzuzufügen; nur fühlen wir uns an dieser Stelle veranlaßt, auch unseres vortrefflichen Pianisten Martin Wallenstein, welcher die Soiréen mit seinem schönen Talent unterstützt, rühmend zu gedenken. —

Hr. Louis Lübeck, die Gegenwart seines in Paris lebenden Bruders Ernst ins Auge fassend, veranstaltete am 26. October ein ebenso besuchtes, wie anziehend arrangirtes Concert. Eröffnet wurde dasselbe mit Beethoven's großem *B* dur-Trio Op. 97 (Pianoforte Ernst Lübeck, Violine Heermann, Violoncell Louis Lübeck). Die Ausführung war eine überraschend vollendete. Hierauf folgte eine Arie aus „Figaros Hochzeit“. Frä. Anna Lutz, die Tochter eines unserer

geschätztesten Clavierlehrer, legte zum ersten Male vor einem größeren Publicum Proben ihres Talentes und ihrer Begabung ab. Dieselbe fesselte nicht minder durch ihr bescheidenes Auftreten, wie durch ihre klangvolle Sopranstimme und eine zu den schönsten Hoffnungen berechtigende gute, solide Schule. — Indem wir Letzteres hervorheben, glauben wir uns verpflichtet, Frä. Weisthardt (eine vor Jahren sehr gefeierte Coloratursängerin) als der jungen Künstlerin Lehrerin hier namhaft machen zu müssen. Auch im Vortrage einiger Lieder von Bauer und Taubert befehlte Frä. Lutz unser oben ausgesprochenes günstiges Urtheil. — Hr. L. Lübeck spielte mit Wärme, großem Ton und sicherer Technik Solostücke von Bach und Lübeck (Vater), während E. Lübeck eine Verceuse eigener Composition und ein Lied ohne Worte von Mendelssohn auf einem herrlichen Erard'schen Flügel aus der großen Pianoforte-Handlung von Richtenstein u. Co. hier unter begeistertem Beifall vortrug. — Das Concert schloß mit Mendelssohn's *B* dur-Sonate für Pianoforte und Violoncell. — Die Künstler-Brüder fanden auch hier Gelegenheit, in jeder Weise zu excelliren, und werden ihre Leistungen noch lange bei den Besuchern des Concerts in gutem Andenken bleiben. X.

Dresden.

Die wichtigsten musikalischen Ereignisse, welche die sehr belebte diesjährige Saison in den letzten Wochen brachte, bestanden in den beiden Concerten Anton Rubinstein's. Der große Ruf des Künstlers aus früherer Zeit, sowie die vielfachen Ankündigungen und Nachrichten, mit welchen seitens der Presse nicht gespart worden war, hatten auch in den hiesigen entsprechenden Kreisen Bewegung und besonderes Interesse hervorgerufen. Kein Wunder daher, daß der Saal an beiden Abenden ausverkauft war. Wir, die wir weit davon entfernt sind, die Genialität und Bedeutsamkeit Rubinstein's im Mindesten in Abrede zu stellen, vermögen uns doch gleichwol nicht in die überschwängliche Begeisterung zu versetzen, mit welcher hierorts Verschwendung getrieben worden ist. Neben dem überreichen technischen Material, über welches Rubinstein mit souveräner Macht und Gewalt verfügt, ist ihm Phantasie, Empfindung und Begeisterung im hohen Grade zu eigen, diejenige künstlerische Ruhe und Gewissenhaftigkeit aber, dasjenige notwendige Maßhalten und vor Allem die absolute Vollendung, welche wir an den aus der russischen Schule hervorgegangenen Clavier-Heroen bewundern, geht ihm ab. Der Eindruck, welchen Rubinstein's Spiel hinterläßt, ist packend, aber selten ganz befriedigend, es ist im Einzelnen herausragend, aber im Ganzen nicht durchaus ästhetisch. Als Componist wandelt er die Pfade Mendelssohn's. Seine Romantik ist die Romantik Mendelssohn's von Petersburg aus gesehen. Er wehrt sich mit aller Willenskraft gegen die Einflüsse der neudeutschen Schule, ohne sich doch davon losmachen zu können. — Das Programm, welches er bot, war ein reichhaltiges, in künstlerischer Weise zusammengesetztes und allen Epochen der Clavierpielgeschichte Rechnung tragendes; dasselbe hier zu specificiren, können wir füglich unterlassen und wollen uns nur begnügen, unsere Bewunderung über die staunenswerthe physische Ausdauer auszusprechen, mit welcher er bis zur letzten Nummer aushielt.

(Schluß folgt.)

Stuttgart.

Die Gedächtnisfeier für Franz Schubert, welche der Lieberfranz, unterstützt von den trefflichsten musikalischen Kräften der hiesigen Residenz, am 16. November im Saale der Lieberhalle veranstaltete, wurde zu einem schönen erhebenden Feste, wie wir deren dem Lieberfranz schon gar manches, keines aber in würdigerer Gestalt verdanken. Der schön decorirte, mit Schubert's lorbeerbekränzte Büste geschmückte Saal war von einem sehr zahlreichen Auditorium gefüllt, und da die Einnahme für das Denkmal bestimmt ist, welches dem unsterblichen Meister endlich in seiner Vaterstadt gesetzt werden soll, so wird das Resultat auch in dieser Beziehung ein erfreuliches sein. Zwei

schöne Männergesänge, die „Hymne“ (Dur Op. 154 und die prächtige „Nachtbelle“ führte der Liederfranz unter W. Speidel's kundiger, gewiegter Leitung, die letztere lustige Schöpfung mit einem Tenorsolo, das wahrhaft zum Herzen drang, unter großem Beifall des Auditoriums vor, wie denn das Programm trefflich ausgewählt, vielleicht nur allzureich an Schönheiten war. Nach dem Prologe, welcher der erhebensten Feier mit der Erinnerung an das rastlose Erdenwallen und die hohe Bedeutung des Meisters die empfängliche Stimmung vorbereitete, nahen sie alle, die hehren Gestalten: das deutsche Lied, repräsentirt durch die drei „Gesänge des Harfners“ im Wilhelm Meister, durch Frn. Wallenreiter vortrefflich und würdig gesungen, durch „Greichen am Spinnrad“, von Frau Marlow im reinsten Schmelz und mit tiefster Empfindung vorgetragen, den prächtigen Bassgesang „Die Grenzen der Menschheit“; dann der Chorgesang in dem mit allem Liebreiz ausgestatteten reizenden Ständchen für Alt solo und Frauenstimmen Op. 135, das auf stürmisches Verlangen wiederholt wurde. Von Clavierstücken brachte Hr. Speidel zwei edelgestaltete Impromptus (Dur und As moll) in feiner, gediegener Weise zu Gehör; die Kammermusik fand ihre würdigen Darsteller in unseren Meistern Singer und Prudner, welche das brillante Rondo in F moll in classischer Vollendung ausführten. Beinahe an die Orchestermusik, welche leider heute fehlen mußte, erinnerte das vielsagende Octett in F dur Op. 166, von welchem, um das Concert nicht noch mehr zu verlängern, nur die zwei ersten Sätze vorgetragen wurden; wir sind den H. Singer, Seyfritz, Wien, Rumbholz, Kratochvil, Meyer, Hohmann und Reulrichner für die höchst gelungene Darstellung zu besonderem Danke verpflichtet. Den Schluß bildete „Mirjam's Siegesgesang“, in welchem Frau Marlow das Sopransolo übernommen hatte und wobei ein sehr zahlreicher Damenchor den Liederfranz unterstützte. Daß sämtliche Mitwirkende mit Beifall überschüttet und nach jeder Nummer stürmisch gerufen wurden, brauchen wir nicht zu erwähnen; das aber dürfen wir nicht unterlassen, Allen denen, die uns zu dieser schönen Feier verholfen haben, unseren wärmsten, vollsten Dank für ihr glückliches Bemühen auszusprechen. Reiche Anregung hat diese Feier gegeben; sie hat uns ein musikalisches Lebensbild vorgeführt, wie es gewiß sehr viele der Hörer in diesem Reichthum nicht erwartet haben. —

Die Concerte der Musikschule haben am 18. ihren Anfang genommen; mit den größeren Aufführungen werden je am Montag Vortragsübungen abwechseln. Sehr erfreulich zu hören ist, daß die Schülerzahl des Conservatoriums für das laufende Jahr ungemein angewachsen ist, daß die Ueberstebelung vieler auswärtiger Familien, welche ihre Kinder früher in Dresden und Frankfurt erziehen ließen, unseren heimischen Instituten dieselben jetzt zuführt. Künftigen Sonnabend werden die Kammermusiksoiréen, nach denen wir schon starke Sehnsucht verspürten, beginnen. — (Schluß folgt.)

Wiesbaden.

Schon gingen wir mit trockenem Munde und hängenden Ohren einem fast musklosen Winter entgegen, als man uns den ersten plötzlich wieder wässerig und die letzteren wieder steif zu machen versucht. Die Symphonieconcerte nämlich, die, vor zwei Jahren von Capellm. Jahn ins Leben gerufen, gar manches Vortreffliche aus alter und neuer Musik gebracht hatten, waren schon zum Tode verurtheilt worden, weil sie der Casse des Theaters, in dessen Räumen sie abgehalten wurden, nicht nur nicht nützlich, sondern sogar schädlich gewesen waren, als sie plötzlich, wahrscheinlich durch die vereinten Wehrufe der in andern Dingen sehr gegensätzlichen hiesigen Pressorgane, wieder Gnade fanden vor der königlichen Intendantur. Dieselbe künbte vor einigen Tagen jene Concerte wieder an, doch mit der Reserve, daß es von der Betheiligung des kunstliebenden Publicums abhängen würde, ob dieser Concertcursus der letzte sein würde, oder nicht. Der Cursus wird aus sechs Concerten bestehen und, wie sonst, im Theater abgehal-

ten werden. Das Orchester ist das Hoftheater-Orchester. — Auch unsere Kammermusikabende der H. Baldener, Scholle, Grimm und Fuchs haben ihre Thätigkeit am vergangenen Montage mit Quartetten von Haydn, Mozart und Beethoven wieder aufgenommen. — Der hiesige Cäcilienverein wird am 22. das Requiem von Mozart zu Gehör bringen.

Pest.

Wie die Mäven den Sturm, so verkünden hier zu Lande die leidigen Wohlthätigkeitsconcerte das Herannahen der Musiksaison. Auch dieses Jahr wurde dieselbe durch ein derartiges, von den sogenannten ungarischen Hausfrauen arrangirt, eröffnet. Daß in solchen Concerten, trotz der Mitwirkung der möglichst besten Kunstkräfte, von musikalischem Genuß nicht viel die Rede sein kann, versteht sich von selbst, da Alles nur darauf hinzielt, ein Programm zusammen zu bringen, ohne jedwede Rücksicht auf künstlerischen Werth, um Billete los zu werden. Anregender und interessanter war das vom jugendlichen Violinisten Plotenyi (einem Schüler Reményi's) veranstaltete Concert. Dieser sehr talentirte Jüngling, der schon seit vielen Jahren als Accompanateur seines Meisters bei dessen Concertreisen sich vorthellhaft bekannt gemacht, ist in besagtem Concert zum ersten Mal als selbständiger Künstler vor das hiesige Publicum getreten und hat die günstige Meinung, die man von ihm hegte, nachdrücklich bekräftigt. Der Vortrag des Mendelssohn'schen Concertes war ziemlich gediegen, was uns um so mehr überraschte, als wir stets mehr der Ansicht waren, die ungarische Musik sei das eigentliche Element, welches ein Schüler und Genosse des nationalen Geigers Reményi, wie dieser von seinen Landsleuten genannt wird, zu pflegen berufen sei; aber schon das Programm, auf welchem Namen wie Mendelssohn, Vitale zu lesen waren, belehrte uns eines Besseren, was wir mit Vergnügen hier constatiren. Hr. Plotenyi kann bei andauerndem Fleiße ein sehr tüchtiger Violinist werden.

Am 10. November fand die erste Kammermusik-Soirée der H. Spieler, Kraus, Saphir und Spul statt. Die hiesigen Blätter äußerten sich sammt und sonders in schmeichelhafter Weise über die Leistungen dieses Quartettvereins, namentlich wurde das gut studirte Zusammenspiel desselben rühmend hervorgehoben; sogar der Referent des „Pester Lloyd“, der dem Primarius dieses Quartetts einer Privatrancune wegen nicht sehr geneigt ist, kann nicht umhin, den Fleiß und den Fortschritt im Ensemblespiel anzuerkennen.

Das zwei Tage darauf stattgehabte erste Concert Rubinsteins war selbstverständlich das Interessanteste, was bis jetzt in der Saison geboten wurde. Wir hatten vor etwa neun Jahren viel und oft Gelegenheit Rubinstein zu hören, aber es blüht uns fast albern, von Fortschritten bei diesem Künstler zu sprechen. Seine Technik war damals eben so klar, rein und sicher, als sie es heute ist, sein Vortrag und die Nuancirungen darin eben so geschmackvoll, ja geistreich, möchten wir sagen, als heute, nur bezüglich der Kraft und Ausdauer scheint Rubinstein gewonnen zu haben. Von den an diesem Abend wiedergegebenen Stücken war es der „Carneval“ von Schumann, der das sehr zahlreich versammelte Auditorium am Meisten enthußiasmirte, obwohl der Concertgeber unserer unmaßgeblichen Meinung nach in der Nocturne von Chopin sowol, wie in der Dur-Stude, namentlich in der riesigen Don Juan-Phantasie von Liszt nicht minder glänzende Vorzüge entfaltete, als in der zuerst erwähnten Nummer. Das zweite Concert fand Sonnabend den 16. und das erste philharmonische den 17. November statt; über Beide in meinem nächsten Schreiben. A. Sp.

Düsseldorf.

Unsere diesjährige musikalische Saison wurde am 17. October von Theodor Mahenberger — wenn auch nicht formell, da derselbe nach bereits erfolgten Ankündigungen seines eigenen Concertes seinen Abend und seine Mitwirkung noch in letzter Stunde einem hiesigen Verein zur Unterstützung katholischer Armen bereitwillig überließ —

eröffnet. Sein eigenes, durch diese Uebereinkunft verschobenes Concert fand nun am 7. November unter Mitwirkung von Fr. Freundt, der H. Koch und v. Königsöw aus Köln und der H. Pingel, Nicks und Bartel von hier mit folgendem Programm statt: Quintett von Schumann, „Wanderer“ von Schubert, „Nach Jahren“ von D. Paul und Arie aus „Titus“ „Heuriger“ ich zur Rache“, gesungen von Fr. Freundt; Romanze (Es dur) und Sonate (Es moll) für Violine und Clavier vorgetragen von v. Königsöw und Ragenberger, „Gute Nacht“ von Schubert und „Wanderlied“ von Schumann, gesungen von Frn. Koch, Präludium und Fuge von Bach, Gigue (Es dur) von Mozart, „Des Abends“, Phantasieskizze von Schumann, Ballade (As dur) von Chopin und „Löse Himmel meine Seele!“ Lied von Lassen, Spinnerlied aus dem „Fliegenden Holländer“ und Marsch aus dem „Lannhäuser“ von Liszt, vorgetragen von Ragenberger.

Fr. Ragenberger hat in den kaum acht Monaten seit seiner Niederlassung eine rege Thätigkeit in Düsseldorf als Concertgeber entfaltet und in der Gunst unseres Publicums bereits durch das Wie und Was seiner Leistungen festen Fuß gefaßt. Er spielte außer in den genannten Concerten noch in einem eigenen im Februar d. J., in einem Wohlthätigkeitsconcert in derloge und in einer unserer allsonnabendlich unter Tausch's Direction stattfindenden Instrumentalvereins-Aufführungen und brachte außer den genannten noch folgende Werke zu Gehör: Fuge von Bach, Phantasieskizze von Schumann und Tausch, Valses, Nocturno (Es dur), Impromptu, Polonaise (Es moll), Scherzo (B moll) von Chopin, au bord d'une source, Rhapsodien 2 und 10, Tell-Overture von Liszt, Sonate für Violoncell und Clavier (Es dur) von Mendelssohn, Sonate (Es moll) und Concert (Es dur) von Beethoven und Trio (Es dur) und Quartett von Schumann. Fr. R. besitzt, wie dies ja auch in d. Bl. bereits mehrfach bestätigt worden ist, alle Requisiten eines tüchtigen Pianisten nach Seite der Technik wie des geistigen Erfassens der betreffenden Werke, und daß er es sich hat angelegen sein lassen, dies außer an zeitgenössischen Componisten gerade an Bach, Beethoven — seine Wiedergabe des Es dur-Concertes war, um besonders Beethoven hervorzuheben, eine in jeder Beziehung vorzügliche Leistung — und Schumann dem hiesigen Publicum zu zeigen, hat ihn rasch die hier traditionellen und von gewissen Seiten geflüstert gepflegten Vorurtheile gegen Künstler, welche — für unsern in anderen Dingen doch recht fortschrittlich gesinnten Rhein — die „ominöse“ Eigenschaft haben, auch in der Musik dem Fortschritt zu huldigen, zerstreuen lassen und durch die Wahl von hier theils selten, theils noch gar nicht gehörten Werken älterer und neuerer Zeit, hat er sich auch nach dieser Seite das Interesse und die lebhafteste Anerkennung hiesiger Musikfreunde erworben.

Wie wir hören, hat Fr. R. die Absicht, im Laufe des Winters einen Cyclus von Triosoirées zu geben; wir begrüßen dies Unternehmen mit um so größerer Freude, als einerseits das Feld der Kammermusik hier seit einigen Jahren leider brach liegt, andererseits R. an den oben genannten Werken von Beethoven, Mendelssohn und Schumann gezeigt hat, daß er das volle Zeug zum Kammermusikspieler hat.

Fast wäre ein für unsern in der Musik hyperconservativen Rhein höchst bedeutungsvolles Ereigniß aus unserer Stadt zu registriren gewesen; Tausch hatte nämlich gegen Ende September auf das Programm des Instrumentalvereins außer Brahms' Orchesterferenade Liszt's Clavierconcert in Es und „Orpheus“ gesetzt; leider aber mußte wegen Unwohlsein Ragenberger's sowohl Clavierconcert als auch „Orpheus“ — da zu letzterem die erste Partienpartie in Ermangelung eines Partisten von R. auf dem Clavier hätte vertreten werden müssen — ausfallen und auf eine Zeit verschoben werden, welche unserm im Winter fast zu stark beschäftigten Orchester die nöthige Ruhe zum Studium so schwieriger und ihnen völlig unbekannter Werke gönnt.

Coburg.

Am 9. October wurde in der St. Moritzkirche durch die hiesige „Singsakademie“, die Schüler des Conservatoriums für Gesang und unsere Hofcapelle Haydn's „Schöpfung“ unter Leitung des Director Franz in gelungener Weise zur Aufführung gebracht. Die Soli hatten übernommen: Gabriel — Frau Krenschel-Berndt, Hofopernsängerin, Uriel — Fr. Lent aus Nürnberg, Raphael — Fr. Opernsänger Eilers, Adam — Fr. Opernsänger Fessler, Eva — Fr. Brückner, Schülerin des hiesigen Conservatoriums. — Am 6. Oct. wurde „Lohengrin“ zum ersten Male hier in vorzüglicher Weise zur Aufführung gebracht. — Gounod's „Romeo und Juliet“ ist in Vorbereitung. — Von unserem vortrefflichen Sänger und Componisten A. Eilers kommt im November eine komische Oper zur Aufführung „Die Johannisnacht“ nach Schöffe's „Der todtte Gast“. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Ant. Rubinstein ist, wie man uns bestimmt versichert, von Steinway in Newyork für 100,000 Frs. zu 100 Concerten engagirt worden, welche er in den verschiedensten Städten Nordamerikas unter ausschließlicher Benennung Steinway'scher Flügel geben soll. —

— Die Geschwister Ferni und ein junger Violinist Fano concertirten in Mailand, desgleichen eine sehr junge begabte Violinistin Beneggi in Venedig mit großem Beifall. —

— Der bekannte Sändel-Biograph Dr. Chrysander ist in Wien eingetroffen. —

— Violoncellist Fr. Krumpholtz in Stuttgart hat sich nach längerer Zurückgezogenheit auf eine ausgedehntere Concertreise begeben. (S. auch Stuttgarter Spdz.). —

Musikfeste, Aufführungen.

Paris. Am 22. (Cäcilientag) in der Kirche St. Eustache Beethoven's Missa solennis unter Paubeloup mit 500 Ausführenden. — Der renommirte Baritonist Villa, welcher u. A. kürzlich sich in den Londoner Montagsconcerten neben der Patti mit Erfolg behauptete, kündigt eine Reihe von Concerten an, in denen die vorzüglichsten Meisterwerke aller alten und neuen Schulen vorgeführt werden sollen. Das erste findet am 6. December statt. —

Amsterdam. Am 9. Aufführung der Liedertafel „Kunst und Freundschaft“ unter Leitung Verlyn's, in welcher dessen neuestes Stück „An die Leher“ enthusiastisch zur Wiederholung begehrt wurde. — Am 16. ebenfalls unter V.'s Leitung Chor- und Orchesterconcert, in welchem am Meisten sein Chor „Im Frühling“ ausgezeichnet wurde. —

Düsseldorf (bei Grefeld). Am 25. v. M. erfolgreiches Concert des Violinisten Otto Weiniger aus Karau unter Mitwirkung Kolidi's: Violinsonate von Rust, Epohr's Gesangscene, classische Trios etc. — Am 13. las Musikb. Kolidi den Text zu „Lohengrin“ vor, nachdem er eine recht verständliche historisch-wissenschaftliche Erläuterung über die dramatische Musik vorausgeschickt hatte, und fand dieses löbliche Unternehmen über Erwarten warme und beifällige Aufnahme. —

Barmen. Am 14. historisch-chronologische Clavier-soirée von Mortier de Fontaine. — Am 16. zweites Abonnementconcert unter Leitung von A. Krause, lediglich Beethoven gewidmet, mit Fr. Scheuerlein, welche mit Ausnahme sehr undeutlicher Aussprache ungewöhnlich gerühmt wird, und v. Königsöw, der das Violinconcert vortrefflich interpretirte, außerdem: sämtliche vier Leonoren-Overturen, in geschickter Weise im Programm von einander getrennt und ausgezeichnet ausgeführt, „Ah perfido“, Arie aus „Fidelio“, „Mignon“, „neue Liebe“, sowie „Meeresstille und glückliche Fahrt“. —

Bremen. Am 5. erstes Privatconcert mit der Pianistin Wenter aus München, welche sich bedeutenden Erfolges erfreute: Liszt's Sommernachts Traum-Phantasie und „Lorelei“ (Fr. Blaczel) etc. — Petersburg. Am 7. zweites Concert der russischen Musikge-

gesellschaft unter Balakireff mit Hrl. Stordulli, einer schönen Altstimme: Wagner's Faust-Ouverture, Schumann's Obur-Symphonie, serbische Orchesterphantasie von Korjakoff &c. — Am 21. drittes Concert: Finnische Orchesterphantasie von Dargomischky, Rubinstein's „Ocean“ &c. — Am 24. erster Quartettabend Wieniawski's mit Davidoff &c. —

Berlin. Am 21. Concert der „Symphoniecapelle“ unter Stern: D-moll-Concert von Bach (Schwanher) &c. — An demselben Abende einmaliges Concert von Bilse mit gutem Programm: Werke von Schumann, Wagner, Berlioz, Beethoven &c. — Am 22. Hollaender's Concert (f. vor. Nr.). — Am 23. Concert des Chorvereins „Melodia“ unter G. Weiß mit Mitgliedern der Singakademie und der Sängerin Selma Wilde aus Petersburg: Ave Maria von Reinecke, Psalm 46 von G. Weiß, „Erkönigs Tochter“ von Gade &c. — Am 25. Hellmich's sechste Quartettsoirée. — Am 30. viertes philharmonisches Concert von Scholz: Bruch's „Kriethof“ und Schubert's Obur-Symphonie. — Am 1. Dec. Concert des Vogel'schen Chorvereins mit Frau Herrenburg-Luczel: Chorgesänge von Rubinstein, Würst, Reissmann, Schubert, Schumann &c. —

Magdeburg. Als bedeutende künstlerische That ist hervorzuheben die am 24. (Tobtenfest) durch Musikh. Rebling mit dem Kirchengesangsverein veranstaltete erste Vorführung von Beethoven's Missa solemnis mit Frau Prof. Reclam und Opernsänger Rebling aus Leipzig. —

Erfurt. Am 13. Musikvereinsconcert mit Tenorist Pader aus Dessau und einem ungewöhnlich begabten dreizehnjährigen Violinisten Namens Henry Perold aus Paris, dessen Leistungen ganz denen eines Erwachsenen gleichen sollen. —

Eisenach. Am 23. (zum Besten einer Gedenktafel an Bach's Geburtshaus) unter Leitung von Thureau: von Bach Choral, Violinstücke, Motette „Preis und Ehre“ und Arie aus der Matthäus-Passion, sowie Cherubini's Requiem. —

Wien. Am 15. in der Hofpfarrkirche neue Messe in Fdur von J. v. Beliczay, welche, in populärem Styl gehalten, gerühmt wird. — Am 19. neue deutsche Messe mit Orgel und Pauken von F. Maier, ausgeführt vom Schubert-Bunde. — Der Pianist Smietanski aus Wien trat in Prag mit vielem Erfolge auf. —

Stuttgart. Am 23. erster Kammermusikabend von Singer, Bruckner, Speidel und Goltmann: Schumann's „Carneval“, Violinsonate in A-moll von Rubinstein, Violoncellstüde von Bach &c. — Am 7. Dec. erste Soirée des Hofsängers Wallenreiter: „Dichterliebe“ und „Liedertreis“ von Schumann, „An die ferne Geliebte“ von Beethoven, die sechs Heine'schen Lieder aus Schubert's „Schwanengesang“ und dessen „Lautenpost“. — Außerdem illustrierte Vorträge des Prof. Gantner über neue Claviermusik, illustriert von Singer, Frau Hörner-Vohrer, Bruckner, Speidel und Winteritz. —

Neue und neueinstudierte Opera.

— In Weimar sind in Vorbereitung „Der Held des Nordens“ von Böke und „Iphigenie in Aulis“. Für nächsten März sind bereits Wagner's „Meisterfinger“ ins Auge gefaßt. —

— Raschperoff's „Sturm“ und Hartmann's „Erlsmädchen“ hatten in Petersburg und Copenhagen nur sehr mäßigen Erfolg, erstere Oper wegen ihrer bunten Styllosigkeit, letztere wegen ungünstigen Textbuches. —

— In Nürnberg großartiger Erfolg von Gounod's „Roméo und Julie“, herbeigeführt durch acht vollständig neue brillante Decorationen und direct aus Paris bezogene Flitter- und Glimmer-Costüme. Heil dem wackeren Maschinenmeister und Kettenkettler Meyer! —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Bassist Scaria von Dresden in Prag — Frau Kapp-Young in Newyork — Bassist Dr. Schmid von der Wiener Hofoper in Stuttgart — Hrl. v. Zawisza von Breslau in Cassel — Bowsorsky von Berlin in Magdeburg — Baritonist Wlaschewsky, vortrefflich in Gesang wie Spiel, in Pest, ebendasselbst die Tenoristen Udo und Teitel. —

— Engagirt wurden: der bekannte Contrabaßvirtuose Bottesini als Capellmeister in Cadix, wo jetzt die Geschwister Marchisio, die Lagraua und der vortreffliche Bassist Coulon Enthusiasmus erregten — in Paris an der großen Oper Mlle. Pisson, eine sehr begabte Novize — Hrl. Welinski von Stettin, eine recht tüchtige dramatische Sängerin, in Lübeck, wo sie sehr günstig aufge-

nommen worden ist. — In Constantinopel machten an der italienischen Oper Furore die Damen Ferni, Sartori und Friderici, auch die H. Liverani, Sartori, Vicentelli und Moriami — in Turin Baritonist Fagotti. — Dr. Bach giebt die Capellmeisterstelle in Ollmütz bereits am 1. December wieder auf, weil er einen ehrenvollen Ruf an eine größere Bühne erhalten hat; an welche, wurde noch nicht mitgetheilt. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Lichatschek wurde in Hannover während seines dortigen Gastspiels in einem Zwischenacte durch Hrn. v. Bronsart im Namen und in Gegenwart des sämmtlichen Opernpersonals ein Lorbeerkranz mit silberner Schleife überreicht. —

— Die Großfürstin Helene hat für die Bereitwilligkeit, mit welcher der Wiener „Männergesangsverein“ ihrem Wunsche nachkam, Schubert'sche Ehre zu hören, dem Chormeister Herbed einen werthvollen Brillantring, dem Chormeister Weinwurm ebenfalls werthvolle Pretiosen und dem Schubert-Fonds 200 fl. zukommen lassen. —

— Danhauser, Professor am Pariser Conservatorium, erhielt von der Königin von Spanien den Isabellen-Orden. —

Todesfälle.

— Am 10. d. M. starb nach langen Leiden, Folgen von Lungenschwindsucht, in Aachen Sophie Pflughaupt, geb. v. Stschepin, herzoglich meiningische Hospianistin, Gattin des Pianisten Robert Pfl. Sie war eine vorzügliche Clavierspielerin und trat an verschiedenen größeren Orten mit vielem Beifall auf. In den letzten Jahren hatte sie sich in Aachen vereint mit ihrem Gatten durch das Institut für Claviermusik, dem Beide vorstanden, eine schöne Wirksamkeit geschaffen. —

Krippiger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Frau Eiswaldt, Opernsängerin aus Dessau, Hr. Friedrich Kiel aus Berlin, Frau Neruba, Violinvirtuosin, Hr. Wolters, Hofopernsänger aus Braunschweig, Frau Repuscyńska, Sängerin aus Wien. —

Mermischtes.

— Hofcapellm. Willner veranstaltet für die Verlagsabhandlung von Rieter-Wiedermann allmählich eine sorgfältig von den vielen nach und nach sich eingeschlichen habenden Fehlern gereinigte Herausgabe der bis jetzt weniger verbreiteten Haydn'schen Symphonien sowohl in Partitur, als auch im vierhändigen Clavierauszuge. In dieser Weise sind bis jetzt drei unbekanntere Symphonien in F-moll, F-moll und Obur erschienen. U. A. fehlt z. B. in der Pariser Partiturausgabe von Haydn's Doctor-Symphonie in Obur durchgängig die Contrabaßstimme und ist an deren Stelle das Violoncell als Contrabaß notirt; und so verstimmt ist dieses Werk wol hundertmal gespielt worden! In demselben Verlage erschienen kürzlich, ebenfalls in Willner's vierhändiger Bearbeitung, von Haydn ein Streichquintett und ein zum Theil sehr anziehendes Clavierconcert. —

— Am 1. December eröffnet Capellm. Pohl in Mannheim ein von ihm soeben daselbst gegründetes Conservatorium. —

— Dr. Julius Lang hat bei Gotteswinter in München eine in Berlin auf die silberne Hochzeit des Weimar'schen Fürstenpaares gehaltene Festschrift drucken lassen, in welcher u. A. die in seltenem Grade liebevolle Pflege der Künste durch den regierenden Fürsten wie durch seine Vorgänger und deren Gattinnen hervorgehoben und besonders die Blüthe der Tonkunst seit dem Beginn von Liszt's Wirksamkeit bis zur Wartburg-Aufführung der „heiligen Elisabeth“ mit warmen Worten betont wird. —

Briefkasten.

Hr. W. P. in C. Es thut uns leid, Ihnen bezüglich Ihrer Anfrage nicht die geringste Auskunft geben zu können.

Hr. W. E. in P. Aus den Ankündigungen können Sie entnehmen, daß das von Ihnen verlangte Werk noch gar nicht erschienen ist.

Hr. D. D. in D. Sie verzögern die Einsendung allzulange.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Im Verlage von **Heinrich Matthes** in Leipzig
erschien soeben:

in vierter Auflage
Fr. Brendel's Geschichte der
Musik in Italien, Deutschland und Frankreich. Preis
3 1/3 Thlr.

Ferner in 7. Auflage
Pantheon deutscher Dichter.

Medaillonband mit Goldschnitt. Illustriert 1 2/3 Thlr.

Beide Bücher sind in allen grösseren Buch- und Musi-
kalienhandlungen vorrätig.

Verlag von **F. K. G. Leuckart** in Breslau.
Soeben erschien:

Salamis.
Siegesgesang der Griechen.

Gedicht von Hermann Lingg.

Für Solostimmen, Männerchor und Orchester
componirt von

Max Bruch.

Op. 25.

Partitur 2 1/2 Thlr. Orchesterstimmen 3 1/3 Thlr.
Clavierauszug 1 2/3 Thlr. Singstimmen 1 Thlr.

Soeben erscheint und in allen Buchhandlungen zu haben:

Robert Wittmann's
Methodische Unterrichtsbriefe
für das Pianoforte

in progressiver Folge bis zur vollkommensten
Correctheit, Technik und Nuancirung
nach den

Grundsätzen der grössten Meister arrangirt.

1. — 12. Brief. à Preis 5 Ngr.

Lehrer und Schüler erhalten hierdurch ein Lehrmittel in die
Hand, wodurch sich in Kürze die grössten Resultate leicht erzielen
lassen.

Leipzig.

Moritz Schäfer.

Verlag von **Scheitlin & Zollikofer** in St. Gallen.

Wanderungen
in
Australien und Polynesien.

Von

O. Rietmann.

Mit zwei Karten.

1 Thlr. 15 Ngr.

Der Herr Verfasser, Professor der Naturgeschichte in St. Gal-
len, schildert mit anschaulicher Lebendigkeit seine mehrjährigen
Wanderungen in Australien und nach Inseln der Südsee, die zum
Theil noch nie vorher von einem Europäer besucht worden waren.
Die einfache, anspruchlose, durchweg den Stempel strengster
Wahrheit tragende Erzählungsweise des Herrn Verfassers wird dem
gediegenen und dabei sehr interessanten Buche viele Freunde er-
werben. Die beiden Karten bilden eine werthvolle Beigabe.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

W. A. Mozart, von Otto Jahn (Biographie). Zweite
durchaus umgearbeitete Auflage in 2 Theilen. Zweiter
Theil, mit zwei Bildnissen, 19 Notenbeilagen und Register.
gr. 8. geh. 5 Thlr. 10 Ngr. Eleg. gebunden 5 Thlr. 25 Ngr.

(Complet in zwei Theilen geh. 10 Thlr. Eleg. gebunden 11 Thlr.)

Spielwerke

mit 4 bis 48 Stücken, worunter Prachtwerke mit Glockenspiel,
Trommel und Glockenspiel, mit Himmelsstimmen, mit Man-
dolin, mit Expression u. s. w.

Spieldosen

mit 2 bis 12 Stücken, ferner Necessaires, Cigarrenständer,
Schweizerhäuschen, Photographie-Alben, Schreibzeuge, Ci-
garrenetuis, Tabaks- und Zündholzdosen, tanzende Puppen,
Arbeitstischchen, alles mit Musik, ferner Stühle, spielend,
wenn man sich darauf setzt, empfiehlt

J. H. Heller in Bern. Franco.

Diese Werke, mit ihren lieblichen Tönen jedes Gemüth
erheiternd, sollten in keinem Salon und an keinem Kranken-
bette fehlen; — grosses Lager von fertigen Stücken. — Repa-
raturen werden besorgt. Selbstspielende elektrische Claviere
zu Frs. 10,000.

Neue

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

N^o 50.

Dreihundsechzigster Band.

Der Meier Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Bogen. Preis
bei Subscribenten (in 1 Bande) 4½ Sgr.

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Mgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-
Handlungen und Kunst-Handlungen an.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Gebrüder Hug in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Moeshaan & Co. in Amsterdam.

B. Weidmann & Comp. in New York.
L. Schottenbach in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Morab in Philadelphia.

Inhalt: Recension: C. G. Noll, Op. 90 und 91. C. F. Witte, Op. 6. C. v. Horn,
Op. 1. Rudolf Schö, Op. 1. Albert Seider, Op. 7. Benedict Wilmann,
Op. 8. Julius Schö, Op. 4. Ernst de la Chèvalerie, Op. 3, 5 und 7. —
Correspondenz (Leipzig, Berlin, Dresden (Schluß), Stuttgart (Schluß), Reg.
Regensburg, Wilmberg, Glauchau, Eisleben). — Altes Drama (Tagesgeschichte,
Bermischtes). — Artistischer Anzeiger. — Literarische Anzeigen.

Kammer- und Hausmusik.

Für Harmonium oder Physchharmonika.

C. G. Noll, Op. 90. Der Harmoniumspieler, charakteristische
Sätze in allen Dur- und Molltonarten für Harmonium oder
Physchharmonika. 3 Hefte. Wien, C. U. Spina. 50 Mgr.

Op. 91. Le Prolongement (der Nachklang), freie
Phantasie für die Orgue expressive oder für das Harmoni-
um. Ebenb. 20 Mgr.

Das erstgenannte Werk vertritt lediglich Unterrichtszwecke. Noll ist bekanntlich Fachvirtuose, sowie Lehrer des Harmoniums und der Physchharmonika. Das Reinnusikalische und vollends Poetisch-Musikalische kommt demnach bei Op. 90 bloß in nebenhergehenden Betracht. Es sind bald knappere, bald breiter ausgeführte Studien für ein oder das andere der eben genannten Instrumente. Die ganze Reihe von Tonstücken durchläuft, systematisch gegliedert, die zwölf Dur- und die diesen entsprechenden Moll-Tonarten, und zwar im aufsteigenden Quartens-Cirkel. Die Tonstücke selbst machen pädagogisch tactvoll mit den mannichfachen Spiel- und Vortragseigenarten der genannten beiden Instrumente vertraut. Nebenher ist das erwähnte Op. 90 allerdings auch kempt, wenigstens in ursprünglicher Themenanlage eine anziehende und sorgfältige harmonisch-rhythmische Maché herauszustellen. Ueberdies ist es nicht arm an contrapunctisch nett und fein angelegten Einzelnzügen. Bei weitem dürftiger ist hier das Melodische und überhaupt Gedankliche bedacht. Man trifft daselbst, was man an früheren Werken desselben Autors nicht gewohnt war, auf gar vieles Conventionele, Leere, Rosalienhafte. Man begegnet in den meisten Nummern dieses Cyclus gar vielen Störungen des melodischen Flusses. Der Componist giebt entweder nur Skizzen, oder er stört den Fluß der melodisch-thematischen Phrase

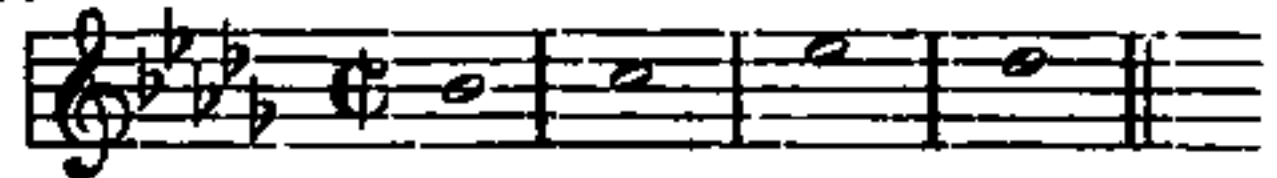
durch mitten im frischesten Gedankenzuge angebrachte förmliche Schlußfälle. An diese letzteren reiht er zumeist entweder ein ganz neues, durch das unmittelbar Vorausgegangene nicht gründlich genug motivirtes Melisma, oder er läßt nicht an diese förmliche, daher niemals truggangartig vermittelte Cadenz die melodisch, harmonisch und rhythmisch haarscharf genaue Wiederholung des unmittelbar erst Vernommenen folgen. Das ganze Werk macht, kurz gesagt, den Eindruck des verstimmt Absichtlichen. Dem Augenzwecke der Übung genügt es allerdings vollständig, ja bis in die unscheinbarsten Nuancen der Harmonium- und Physchharmonika-Technik. Allein man war von einem Meister wie Noll, selbst in reinen Unterrichtswerken seiner Feder, nicht bloß Fließenderes, sondern auch Geist, Zug und Stimmungsvolleres gewohnt. — Ich nehme denn keinen Anstand, dieses Op. 90 Schülern anzuempfehlen. Ich möchte indeß selbst sie, um wie viel mehr denn Meister und wahre Musiker dieser bestimmten Sphäre, auf alles Frühere Noll's weit lieber und nachdrucksvoller hinweisen, denn auf das in Rede stehende, geistig dürftige Werk. —

Ein ungleich frischerer Pulschlag schlägt durch Op. 91. Hier erkennt man wieder das feinsühlige, bessere Selbst des Componisten der „Fischer Bilder“, der vierhändigen Asbur-Sonate, der als Unicum ihrer Art zu begrüßenden Harmonisirung des Jeremia'schen Klagechorals und anderer Werke der früheren Schaffensperiode Noll's. Schon die Einleitung dieses formell etwa in das Bereich der sogenannten freien Phantasie einzureihenden Tonstückes bringt einen akustisch gleich neuen wie seelen- und geistvollen Zug. Das in einer dem Werke vorgebrachten wörtlichen Bemerkung des Autors näher erklärte und seiner tönenden Eigenart und Wirkung nach eingehend beschriebene sogenannte „Prolongement“, diese Errungenschaft neuester Studien über Harmonium- und Physchharmonika-Technik, läßt eine Reihe lang ausgehaltener Accorde vernehmen. In dieser halb orgelpedal-, halb aeolsharfenartig wirkenden Stelle tritt in den von der „Orgue expressive“ geführten Oberstimmen ein canonisches Duo all' ottava reizvollster Erfindung und Gestaltung. Typus und Grundfarbe des schönen Doppelbildes ist jene Art der Elegie, wie man sie — etwa von Spohr bis zu Schumann hinauf — in so vielen seelenvollen Ausdrucksweisen bisher vernommen. Es haftet indeß dieser Zeichnung durchaus nichts Erborgtes oder slavisch Abgeborhtes an. Ich nannte diese zwei Meister des elegisch-romantischen Styls hier

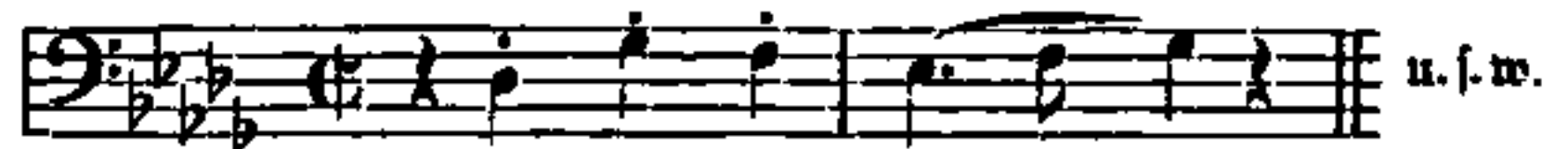
nur in der Absicht, um — von hier unausführbaren, weil zu viel des Raumes wegnehmenden Notenbeispielen absehend — den allgemeinsten Charakter der betreffenden, breit ausgeführten Stelle dem Leser dieser Zeilen annäherungsweise vergegenwärtigt zu wissen. Die streng kanonische Entwicklungsart wird zuvörderst durch 13 Tacte festgehalten. Von da ab bis zum 24. Tact zieht sich ein freier Episodensatz gleicher psychischer Grundfarbe und ebenfalls gleichartiger akustischer Wirkung fort. Es folgt nun ein 8 Tacte langer Dominantenorgelpunct auf Des. Der erste Haupttheil dieser Phantasie steht nämlich in Ges dur. Ueber diesem Pedalbasse zieht sich ein nachahmungsartiges — nicht mehr kanonisches — gleich seeleninniges Wechselspiel beider Oberstimmen fort. Dieses letztere wäre wieder annähernd als geistiger Nachklang Spohr'scher Art, oder als Nachblüthe jener elegischen Romantik zu bezeichnen, deren ursprüngliche Anregung und Schöpfung vereinst von Spohr ausgegangen und die in den Gestaltungen der nachgefolgten deutschen Meister bis einschließlich auf Schumann die mannichfachsten Blüthen getrieben hat. Mitten in so reges, oder besser: vertieftes Gemüthsleben tritt leider empfindlich störend eine lebiglich virtuoson- und lüdenbüßerhaft auszu-legenden, acht Tacte langgestreckte sogenannte brillante Passage (Seite 5, 2. System, Tact 3, bis zum Schlusse derselben Seite). Es erfreut dann um so mehr das auf so leeres Außengetöne unmittelbar folgende Wiedererscheinen des oben erwähnten zweistimmigen Kanon-Bildes. Dieses letztere erscheint zwar jetzt nicht mehr in einen so engen Rahmen wie vorher gespannt. Dasjenige, was auf Seite 6, System 1, bis Seite 7, letztes System vernehmbar wird, ist nur Schein-Reprise des früheren. Nur die Stimmung, die ich oben als elegisch bezeichnet habe, bleibt gewahrt und nimmt hier eine Art erotischer Gestalt an, geistig ähnlich dem Meisten, was uns etwa in „Jessonda“ und Anderem des Meistersängers dieser Oper einst entgegengetreten. Das früher beibehaltene Wesen streng kanonischer Stimmführung wird hier in ein frei imitatorisches umgestellt. Seele und Wirkung der oben erwähnten Einzelstelle bleibt das Anmuthige, Liebenswürdige, Träumerisch-Schwärmende, Feingefühlte in dieser Worte probekhaltigstem Verstande. Nur stört auch hier wieder manches den freien Fluß hemmende einseitig Virtuosenhafte. Hierher gehört vornehmlich die leer klingende, unlogischerweise eingestreute Passage und Ausfüllungsphrase auf Seite 6, letztes System, unmittelbar vor dem enharmonischen Rude aus der Haupttonart Ges nach Fis dur. Sehr wirkungsvoll und mit allerlei feinem accordlichem Beiwerke ausgestattet ist hinwieder der 16 Tacte lang fortgesponnene Orgelpunct auf der enharmonisch umgestalteten Tonica fis (Seite 7, System 1—2). Die hier allumfassend angewandte chromatische Führung der Ober- und Mittelstimmen ergibt ein im Ganzen wie in allem Einzelnen reizvolles Bild. Leider muß man unmittelbar darauf wieder erkleckliches müßige Passagenwerk mit in den Kauf nehmen (Seite 7—8). Dieses wirkt hier um so bestürzender, als dadurch weder das Gedankliche noch das Harmonische auch nur haarbrett von der Stelle kommt. Wozu alle diese harpeggirten Arabesten über dem eigensinnig festhaftenden Fis dur-Dreiklänge? Wie paßt dies zu allem Vorausgegangenen? Welche Nothigung lag vor, dem Gedanken durch eine so lange Reihe purer Phrasen gleichsam die Fersen abzutreten? Diese ganze Seite darf füglich gestrichen werden, ohne den bisher so glücklich gesponnenen Faden abzuschneiden. Ungleich berechtigter ist der nun folgende Andante improvisato überschriebene Zeitsatz aus dem bisherigen in das nächstfolgende selbständige zweite Thema (Seite 8, vorletztes

System, bis Seite 9, zweites System). Vor Allem tritt hier die sogenannte laufende Passage nicht allein stehend auf. Sie vergesellschaftet sich vielmehr mit einem recitativisch eingekleideten wirklichen Gedanken, oder wenigstens mit einem Melisma. Und dieses letztere selbst ist wieder ein theilweiser Nachklang des eigentlichen Hauptthemas, dessen — wie schon bemerkt — sinnige Wirkung durch diese ganz freie Gestaltung eine neue Lebensseite gewinnt. Die bisher rein lyrisch ausgetönte Klage erhält nämlich durch solche Art des musikalischen Ausdrucks gewissermaßen dramatisch-declamatorisches Gepräge. —

Auch über dem zweiten Thema (Es moll) breitet sich ein wohliger elegischer Hauch. Es tritt anfänglich arios, oder — wenn man will — als sogenanntes Lied ohne Worte auf. Im 9. Tacte hingegen wird es zum Stoffe einer freien imitatorischen Durchführung. Diese wird indeß an erwähnter Stelle nur flüchtig angedeutet, um einem freien Accordfolgenspiele Platz zu ebnen. Dieses letztere ergeht sich zwar in allerdings gewählten, allein durch den fast durchweg sequenzenartigen langen Zug dieser Stelle etwas abspannenden Formen. Was man von da ab bis zu dem auf die zweite Tonartstufe dieser zweiten Themengruppe acht Tacte lang festgebannten Orgelpuncte vernimmt, ist demnach kaum mehr, denn ein Gewebe von — allerdings geschmackvoll eingekleideten — Rosalienphrasen. Der erwähnte Orgelpunct selbst fesselt hinwieder durch das feine Gefüge seiner vorwiegend chromatischen Mittelstimmführung. Schade, daß der Componist unmittelbar hierauf, ohne allen Grund und Zweck, dies feste, einheitgebende Bassfundament beiseite wirft und lediglich die oberen und Mittelstimmen arbeiten läßt (Seite 10, System 3 bis System 4, Tact 4). Diese Stelle klingt auffallend leer und fordert gebieterisch die verstärkte Pedalbassnote F, als analoge Fortsetzung des unmittelbar Vorausgegangenen. — Von hier ab ermattet das Tonbild zusehends. Der Componist wählt das aus mannichfachen Bearbeitungen Seb. Bach's, Mozart's u. A. satfam bekannte Thema:



als Stoff zu einer langathmigen, aber sehr schwankenden Durchführung, deren plötzliches Emportauschen man ebenso wenig zu enträthseln vermag, als man insbesondere im Unklaren über die technische Bezeichnungsart dieser ganz unvermittelt eintretenden Episode schwebt. Sie hat weder Fugen- noch Kanon- noch Nachahmungscharakter. Sie ist leeres Tonspiel. Auch stört jener rhythmisch monotone und allzu abgerissene sogenannte figurative Contrapunct, dem nachstehende, wie Jeder einsehen wird, sehr dürftige Schablone zu Grunde liegt:

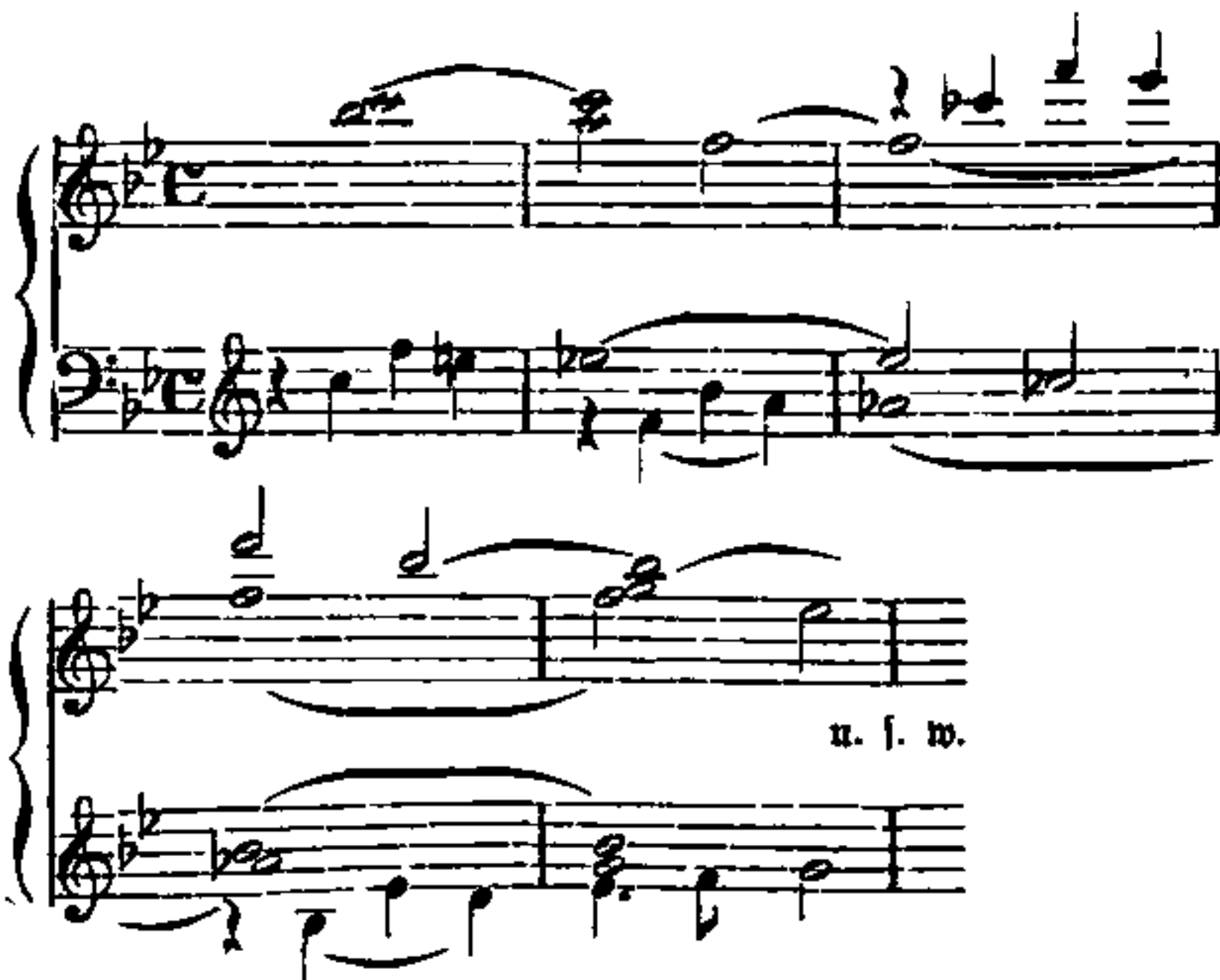


Diese Phrase wird hier eine Seite lang in verschiedenen Tonarten Tact für Tact beinahe todtegebt. Das nenne ich einfach einen sadenscheinigen Contrapunct, und wünsche ihn aus dem Ganzen hinweg. Abgesehen hiervon, zieht sich auch durch diesen ganzen Satz eine unerquickliche Gedanken- und Formensprödigkeit. Die rosalienhafte Sequenz tritt als alleinherrschendes Moment auf. Die ganze Stelle macht den Eindruck des tactweise mühselig Ausgeklügelten. —

Von Seite 12, System 4 ab wird dem Bilde endlich eine neue Gestalt verliehen. Das frühere Andante setzt im Allegro, das bisherige Es moll in das gleichtonartige Dur um. Grund-

stoff der eben erwähnten Stelle ist das oben angeführte Thema. Ich will dieses letztere — um es nicht in Noten zu wiederholen — das Bach-Mozart'sche nennen. Von da ab kommt stellenweise wieder ein besserer Fluß in das Ganze. Allein die Art der thematischen Durchführung ist weniger Eigenthum des Componisten. Sie ist fast ausschließendes Ergebnis der Anregungen des letztgenannten Großmeisters. Ja, sie ist demselben beinahe Note für Note abgelauscht. Vornehmlich sind es zwei Winke, die Mozart nach dieser bestimmten Seite hin im Credo seiner F-dur-Messe und im Schlußsage seiner Jupiter-Symphonie allen Nachstrebenden gegeben und die Vidl allzu willfährig und hingebungsvoll seinem Werke zu Nutze gemacht hat. —

Soweit das Bild der fughettenartigen Exposition des eben erwähnten Themas. Diese ist aber bei weitem noch eine überwiegende Lichtseite der erwähnten Stelle. Denn der organische Fluß und Zug der Stimmführung erscheint hier nirgends getrübt. Kaum aber hat der Grundgedanke dieser Stelle den allbekannten bei Fugensätzen üblichen Kreis von Tonica und Dominante umschrieben; kaum ist das Thema zuerst durch die vier Stimmen hindurchgegangen, so flüchtet der Componist neuerdings zu dem als holprig oben erwähnten und mit Noten versinnlichten sogenannten Contrapuncte und dreht sein Bild lange Zeit hindurch in einem Cirkel müßiger sequenzenartiger Rosalien herum. Das Ding kommt vor lauter Anfängen und Absätzen keinen Schritt weiter von seiner Stelle. Dieser mir anstößige Passus steht auf Seite 13 und füllt diese letztere leider vollständig aus. Zwar regt (Seite 14, System 1) der erst so feinsüßliche Tonmensch wieder seine einstigen Schwingen in einer Wendung, die — wenn auch nicht neu — doch hübsch, fließend und sinnig zu nennen ist und einem im doppelten Contrapuncte fätselsten Musiker gar manchen Stoff zu anziehenden Combinationen hätte liefern können. Vidl schreibt hier:



Mit der Engführung des Hauptthemas, die Seite 14, System 2 Platz nimmt, findet sich der Componist etwas zu wohlfeil ab. Er zersplittert nämlich das Ganze in Rosalien- und Sequenzenphrasen. Durch solches Verfahren wird der eben wieder aufgelebte gute Eindruck abgeschwächt. Auch wird der organische Fluß dieser ganzen Stelle durch fortwährende Schlusssätze und wiederholte Ansätze bedenklich gestört. Ebenso abspannend wirkt — leider zum Schlusse des so geistvoll angelegten Tonstückes — die $1\frac{1}{2}$ Seiten gesponnene und nichts

Rechtes besagende Cadenz auf der B-dur-Tonica. Diese orgelpunctartig geführte Stelle wird noch überdies durch den Umstand in ihrer Wirkung beeinträchtigt, daß der Componist die unterste Bassstimme nicht in der für orgelpunctartige Bässe üblichen Form, sondern tremolando hinschreibt, also folgendermaßen:



Mag dies immerhin ein dem Harmonium abgelauschter neuer Klangeffect heißen, mag er vielleicht auch an anderer Stelle ganz entsprechend wirken, zu der in diesem ganzen Tonbilde folgerichtig festgehaltenen elegischen Stimmung will dieser anspruchsvolle, lediglich auf sogenannte Brillanz abzielende Effect durchaus nicht passen. Hätte der Componist in demselben Geiste sein Tonstück geschlossen, wie er es begonnen, dann nähme es nicht bloß in der speciellen Harmonium- und Physioharmonika-Literatur, sondern im modernen Tonleben überhaupt eine gleich geachtete, wie bedeutende Stelle ein. —

Dr. Laurencin.

Für eine oder zwei Singstimmen.

- G. J. Witte, Op. 6. Fünf Lieder für eine Sopran- oder Tenorstimme mit Begleitung des Pianoforte. Bremen, Präger u. Meier. 20 Sgr.
- C. v. Horn, Op. 1. Vier Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Hamburg, A. Franz. 20 Mgr.
- Rudolf Löw, Op. 1. Acht Lieder der Liebe von Fr. Dörfel für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Zürich, Basel und St. Gallen, Gebr. Hug. Zwei Hefte à $7\frac{1}{2}$ Mgr.
- Albert Becker, Op. ? Für Haus und Herz. Sechs Lieder im Volkston für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Berlin, Simrod. 15 Sgr.
- Benedict Widmann, Op. 8. Goldene Jugendzeit. Lieder für Knaben und Mädchen von Maßmann für eine und zwei Singstimmen mit Begleitung des Pianoforte. Leipzig, Werscheburger. Zwei Hefte. à 20 Sgr.
- Julius Schmock, Op. 4. Marie. Ballade von Fr. v. Zedlitz. Greifswald, akademische Buchhandlung. 15 Sgr.
- Ernst de la Chevalerie, Op. 3. Trennung und Erinnerung. Leichte Gesänge für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Magdeburg, Heinrichshofen. 15 Sgr.
- Op. 5. „Da draußen auf der Heide.“ Duett mit Begleitung des Pianoforte. Berlin, Challier. 15 Sgr.
- Op. ? Schwerin's Tod. Patriotisches Lied für eine Bassstimme mit Begleitung des Pianoforte. Magdeburg, Heinrichshofen. 10 Sgr.

Originalität vermögen wir in den meisten dieser 47 Gesänge nur selten und spärlich aufzufinden. Ihr Gehalt an Erfindung beschränkt sich meist auf bekanntere Wendungen, welche der eine Autor mit mehr, der andere mit weniger Geschmack und Geschick aufgegriffen und aneinandergereiht hat. Wenige Lieder haben wirklich natürlichen Fluß; die meisten winden sich in jenen Wendungen ziemlich gespreizt und unruhig hin und her. Man fühlt lebhaft, daß solche Stücke „gemacht“, daß dieselben nicht aus warmer Empfindung, aus unmittelbarem innerem Erguß entsprungen sind. Als Vorzug fast aller ist dagegen technisches Geschick hervorzuheben. Sehr verschieden sind die Stücke in Bezug auf richtigen Ausdruck, auf das Treffen der Stimmung wie auf entsprechende Declamation;

doch finden sich nach diesen Seiten hin diesmal selten grobe VerstöÙe. —

Den verhältnißmäßig vortheilhaftesten Eindruck machen Witte's Lieder (dem Hofopernsänger Schild gewidmet). Dieselben verrathen sehr hübsches Talent; die Erfindung enthält trotz überwiegender Ähnlichkeit mit Schumann, Mendelssohn, Marschner oder auch Wagner doch manchen originalen Zug und eine gewisse Noblesse; die technische Behandlung zeigt Routine. Andererseits thut dem Autor noch ein tüchtiger Läuterungsproceß Noth, um eine gewisse blasirte Gespreiztheit, sowie Neigung für blasse Salonphrasen oder Ländeleien loszuwerden, durch welche er sich den bei ihm an sich meist recht warm und unmittelbar von Innen kommenden Erguß noch vielfach erkaltet oder sich verleiten läßt, den Ausführenden zuweilen häßliche Dissonanzen, Bässe u. gleich störenden Steinchen unnöthigerweise in den Weg zu legen. Um des wirklich anziehenden Inhaltes willen aber können wir nur wünschen, daß sich Niemand denselben durch bergleichen vereinzelt Schatten-seiten verleiden lasse. In geschickten Händen können die Stücke durch kleine Aenderungen (Weglassen von unmotivirten Ritor-nellen oder Schlußaccorden u.) oft noch ziemlich erheblich gewinnen. —

Nächst Witte bietet v. Horn das Anziehendste; Declamation und Charakter sind übrigens bei ihm meist noch correcter und ausgeprägter, besonders in „Meeresstille“. Für ein Op. 1 sind die vorliegenden Gesänge, etwa das zweite weniger gewählte ausgenommen, jedenfalls ganz beachtenswerth und lassen auf eine Gutes versprechende Weiterentwicklung des Autors hoffen. —

Nicht minder zeugt Op. 1 von Löw von Talent für charakteristische Darstellung. Einige dieser Oser'schen „Lieder der Liebe“ sind bereits ganz vortrefflich gelungen, z. B. die Nummern 4 und 8; in anderen wie in 3 und 6 sind nicht üble Züge, aber daneben befindet sich entweder noch zu naiv Phrasenhaftes, z. B. die Vorspiele zu 5 und 6, oder störende Einzelheiten, wie in Nr. 3 Tact 2 u. die Wiederholung des punctirten Rhythmus (vor dem sich der Vf. überhaupt etwas zu hüten hat), oder in Tact 16 u. die Sechszehntel. Gelingt es dem Vf., den Blick durch gute Studien zu erweitern und seine eigenen erst vereinzelt ab und zu auftauchenden originellen Wendungen noch stylvoller und stetiger auszubilden, so sind von ihm ebenfalls werthvollere Leistungen zu erwarten. —

Becker hat in seinen Liedern den Volkston fast durchgängig sehr hübsch getroffen, ohne in Triviales zu verfallen; zuweilen könnte noch natürlicherer Fluß vorhanden sein, besonders an solchen Stellen, wo des Vfs. Erfindung mit Entlehn-tem abwechselt, ferner weniger Trugschlüsse, die dem natürlich-geraden Volkston bekanntlich nur selten entsprechen. —

Einen sehr vortheilhaften Eindruck machen die ebenfalls in populärer Stylweise gehaltenen, „Goldene Zeit“ benannten ein- und zweistimmigen Lieder für Knaben und Mädchen von Widmann. Es ist etwas so traulich Natürliches und dabei zugleich so Reizendes, so unmittelbar Anziehendes in den meisten dieser duftigen Aquarellen, von denen die zweistimmigen meist in sinnigen kanonischen Imitationen ausgesponnen sind, daß nicht nur Knaben und Mädchen, sondern auch Erwachsene dieselben mit wirklicher Lust singen werden. Dazu findet sich nirgends Triviales in der Haltung, im Gegentheil können einzelne dieser Lieder Schumann's besten Gaben in diesem Genre unbedenklich zur Seite gestellt werden. —

Schmoll hat mit seiner (dem zweiten Dirigenten des Berliner Domchors, Rogolt, gewidmeten) Ballade ein achtungs-

werthes Stück im älteren Styl geliefert. Anlage und Schil-derung sind klar und verständlich, auch nicht ohne melodischen Reiz, die meist schlichte Harmonik erhebt sich nur Seite 9 in der vorletzten Zeile zu interessanteren Wendungen, verräth aber durchweg den routinirten Musiker. Die an sich nicht üblen Tonmalereien S. 7 kommen meist etwas zu klein und ängstlich gewissenhaft (dies versehen so viele Componisten) post festum, anstatt dem betreffenden Text vorbereitend bereits voranzugehen; außerdem läßt der Vf. seine Zwischenspiele meist zu erschöpfend breit austönen. Sonst ist wie gesagt das Stück ganz achtungswerth und für den Sänger dankbar gehalten. —

Die von E. de la Chevallerie vorliegenden Stücke ver-rathen ebenso ersichtliches Talent als Mangel an Selbstkritik. Man kann dem Autor keineswegs Geschmack und eine gewisse Routine absprechen, auch hält er sich meist frei von Triviali-täten, dennoch ist noch so viel Unstetes, Ueberladenes und Phra-senhaftes zu finden, daß gründliche kritische Sichtung und Klä-rung sehr wünschenswerth erscheinen. So ändert z. B. der Vf. sogleich im ersten Liede von Op. 3 wol sechsmal Gedanken und Ausdrucksweise, auch für die geringe Ausdehnung von vier Seiten zu erheblich die Tonarten. Aus dem oft willkür-lichen Zusammen- oder Auseinanderwerfen des Textes ist noch wenig Disciplin der declamatorischen Behandlung zu ersehen; unmotivirte Trennungen von Vorder- und Nachsätzen durch überflüssige Zwischenspiele finden sich z. B. S. 4 zwischen „vergehn“ und „der deiner u.“ und S. 8 zwischen „Blumen-garten“ und „wie Eva u.“ Umgekehrt fehlt S. 2 jede musi-kalische Cäsur zwischen „mir nah und fern u.“ Störend wir-ken die S. 7, Z. 3 eintretenden Sechszehntel, recht unange-nehme Stöße erhält man S. 11 durch die hohe Betonung der Silben „sind“ und „men“, u. Der Vf. hat oft, wie gesagt, ganz geistvolle, fein empfundene oder ziemlich originale Züge. Für jetzt wollen wir uns jedoch lieber darauf beschränken, sein ersichtliches Streben nach künstlerischer Darstellung gebührend anzuerkennen und zu wünschen, daß derselbe den im Interesse seines Talentos noch unumgänglich nöthigen Läuterungsproceß durch regen künstlerischen Verkehr und entsprechende Studien recht bald an sich vollziehen möge. —

S n. —

Correspondenz.

Leipzig.

(Schluß des Berichtes über die Riebel'sche Aufführung.)

Das Bach'sche Werk machte uns übrigens begierig, auch die leider verloren gegangene Trauercantate auf den Fürsten Leopold von Anhalt kennen zu lernen. — Die Messe von Riel — soeben bei Simrod in Berlin in Druck erschienen — ist eines der beachtenswerthesten Kir-chenmusikwerke der neueren Zeit. Sie gehört nicht zu den bahnbre-chenden Thaten durch Neuheit, Selbstständigkeit der Auffassung des Stoffes. Das Ideal der Gegenwart auf religiösem Gebiet, als welches wir durch alle kritischen Bestrebungen hindurch die vollbewußte u. n-mittelbarste Vereinigung und Durchbringung mit dem Unendlichen erkennen, und das wir schon in Beethoven's D dur-Messe angedeutet und neuerdings in Liszt's kirchlichen Schöpfungen verwirklicht finden, erscheint in dem Riel'schen Werke noch nicht ergriffen, wenn auch Beet-hoven'sche Anregungen im Einzelnen nicht zu verkennen sind, denen gegenüber sich aber auch solche von Bach geltend machen. Trotz dieser

im Allgemeinen epigonenhaften Stellung der Kiel'schen Messe zeigt dieselbe eine Vertiefung in den Stoff und eine Wärme der Conception, die sich bisweilen zu wirklichem Aufschwunge und eigenartig wirkenden Zügen erhebt. Durchgängig sind die einzelnen Momente des Textes stimmungsgemäß und geistvoll erfasst. Hierzu kommt die vollendete Meisterhaftigkeit K.'s in der rein musikalischen Behandlung. Diese Seite seiner Eigenthümlichkeit ist schon wiederholt in d. Bl. betont worden; gerade bei den bedeutenden Schwierigkeiten des vorliegenden Stoffes galt es aber, dieselbe im vollsten Maße zu bewähren, und es ist zu sagen, daß Kiel seine Aufgabe in dieser Beziehung geradezu meisterlich gelöst hat. Er beherrscht die Form, wie vielleicht kein zweiter der lebenden Künstler seiner Richtung; selbst die schwierigsten contrapunctischen Experimente gehen ihm sozusagen leicht von der Hand und sind dabei nie als solche aufdringlich gespreizt, sondern bequiem dem musikalischen Fluß sich einfügend und von unmittelbarer Wirkung. Als ganz besonders wirksame Partien seien das *Gratias agimus*, *Qui tollis*, *Et incarnatus*, *Crucifixus*, *Sanctus* und *Benedictus* namhaft gemacht. — Was nun die Ausführung der beiden Werke betrifft, so leistete der Chor Ausgezeichnetes durch reine Intonation und überall festes, sicheres Eingreifen und compactes Zusammenwirken; nirgends war eine Schwankung, eine Halbheit wahrzunehmen. Die Soli wurden vertreten durch die Damen Emilie Wigand, Clara Martini, Clara Schmidt und die Hrn. Rebling und Herfsch, Künstler, die sich bereits genugsam als solche bewährt haben und auch diesmal zur würdigen Abrundung der Gesamtleistungen in ihrer Weise beitrugen. Nur Hr. Herfsch, sonst als trefflicher, fester Sänger bekannt, war einmal Veranlassung einer höchst bedauerlichen Störung, die uns vermuthen läßt, daß er sich in Bach'sche Muffel noch nicht ganz eingelebt hat. Bei dem Arioso zu Anfang des zweiten Theiles der Trauercantate, welches mit dem vorhergehenden Recitativ durch die gewöhnlichen zwei cadenzirenden Accorde verbunden wird, von denen der letzte gleich das erste Viertel des von da an im festen Zeitmaße verlaufenden Arioso bildet, glaubte Hr. Herfsch, der diese Stelle in der Hauptprobe *) anstandslos abgesungen hatte, willkürlich einsetzen zu können und blieb auf diese Weise einige zehn Tacte hindurch um ein Viertel hinter der Begleitung zurück; in Folge dessen mußte diese Stelle von Neuem begonnen werden. Wir erwähnen hier zugleich noch einen anderen Unfall, der am Anfang der Kiel'schen Messe passirte, wo ein paar zweite Sengen die Trauercantate ganz harmlos von vorn anfangen. Schnell entschlossen begegnete der Dirigent dieser übrigens nur einen halben Tact lang dauernden und noch vor dem Eintritt des Chores stattfindenden Störung durch neues Ansetzen.

L.

Das siebente Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses am 26. d. M. brachte als Einleitung eine Manuscript-Ouverture zu „Aladdin“ von E. F. E. Hornemann. Machte sich auch hin und wieder bei uns das Bedürfnis geltend, den Bezug dieser Ouverture zur ganzen Oper zu kennen, so reichte doch der Gesamteindruck hin, um uns die Meinung von einem unzweifelhaften Talente beizubringen, das wir in dem Componisten vor uns haben. Es geht durch das Ganze ein frischer Hauch der Urwüchsigkeit und Originalität — mag diese Letztere auch zum Theil durch die Nationalität des Componisten bedingt sein (derselbe ist Däne) — ein Zug kräftiger Unmittelbarkeit, die durch kein Schablonenwesen, keine einseitige Befangenheit angekränelt erscheint. Der Autor schöpft aus dem frischen Quell seines Innern. Die hervorstechende charakteristische Eigenthümlichkeit der Ouverture ist eine lebendig beschwingte, zauberhafte, lustige Phantastik, deren Darstellung im Ganzen — vielleicht einige Weber'sche Momente ausgenommen — im Hinblick auf früher in dieser Sphäre Geleistetes als neu bezeichnet werden kann. Dem entsprechend ist die

*) Ein mehrmaliges Probiren mit dem betreffenden Solisten hatte der Dirigent wegen Krankheit nicht ermöglichen können.

Verwendung der musikalischen Mittel eine überraschend eigenthümliche, fast fortschrittliche, in rhythmischer und modulatorischer Beziehung. Das Werk theilte das Schicksal der meisten Novitäten im Gewandhaus: die Aufnahme war eine nur mäßig warme. — Die Solistin des Abends, Frau Neruba-Norman aus Stockholm, trug ein Violinconcert (A moll) von Rode und Adagio und Rondo aus dem ersten Concert von Viengtemp (E dur) vor. Unter ihren Kunstgenossen dürfte Frau Neruba die hervorragendste Stelle einnehmen durch die geradezu männliche Fülle und Kraft des Tons, die absolute Reinheit desselben selbst in den höchsten Lagen und im rapidesten Tempo wie durch unfehlbare Technik (namentlich vortreffliches Staccato) und Frische der Vortragsweise. Gebührt somit der Leistungsfähigkeit der Künstlerin ehrenvollste Anerkennung, so hätten wir doch gewünscht, daß sie dieselbe nicht an zwei langweilige Werke allein verschwendete. Auch müssen wir gestehen, das Verhalten des Publicums dieser ziemlich einseitigen Wahl gegenüber befremdlich gefunden zu haben. Hat dasselbe doch sonst nicht Bedenken getragen, Virtuosen-Paradesstücke, die es nicht als „res severa“ betrachten zu dürfen glaubte, entschieden abzulehnen, selbst wenn die Leistungen an und für sich auszeichnende Aufnahme verdienten. Hier dagegen, wo man sich zuweilen in das Ballet versetzt fühlte, wußte es seines Entzückens kein Ende, wenn auch Galanterie dabei das Ihrige mit gethan haben mag. — Die weiteren Nummern des ersten Theils bildeten Vorträge eines Solo-Männerquartetts, der Hrn. Lutteman, Köster, Ellberg und Ryberg aus Stockholm. Obschon wir derartige Productionen für ein Gewandhausconcert nicht ganz angemessen finden können, so kommt doch dabei der Umstand in Berücksichtigung, das das genannte Quartett als Aushilfe engagirt worden war für eine durch nothgebrungene Aenderung des ursprünglichen Programms entstandene Lücke. In seiner Art ist dieses Soloquartett jedenfalls eine interessante Specialität; man bekommt hier hinsichtlich gleichmäßigen und einheitlichen Zusammenwirkens denselben Eindruck wie bei dem Müller- und Florentiner Streichquartett. Das, was aber im vorliegenden Falle den Werth der Ensembleleistung noch erhöht, ist die ungleich schwierigere Beherrschung und gleiche Temperirung der Stimmittel. Auch in der Gesamtklangwirkung läßt sich eine gewisse specifische Färbung erkennen, wenn auch das Tonvolumen bei den einzelnen Quartettisten nicht das gleiche ist und u. A. der Tenorist über ein mehr angenehm anmuthendes, der Baritonist über ein volleres Organ verfügt. Das Interesse dieser Vorträge wurde noch gesteigert durch die zu Gehör gebrachten nationalen Compositionen von Lindblad, Jahnke und Kjerulf, welche jeden Gedanken an beliebte Schablonenproducte fern hielten. Auch diese Ensemblekünstler erzielten lebhaften Beifall und Hervorruf. Das Concert wurde hierauf mit Schumann's E dur-Symphonie beschlossen.

St.

Die dritte „Abendunterhaltung für Kammermusik“ im Saale des Gewandhauses fand am 29. November statt. Den Höhepunkt bildete das Streichquartett von Beethoven (Op. 59 Nr. 3 E dur), welches durch die Hrn. Concertm. David, Böntgen, Hermann und Hegar in gediegener Weise zur Ausführung gelangte. Vorhergingen: Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell (E dur) von Haydn und Sonate für Violine und Bass von Nardini, für Violine und Pianoforte bearbeitet von F. David; den Beschluß aber machte Mendelssohn's H moll-Quartett (Op. 3) für Pianoforte und Streichinstrumente. Die Clavierpartien waren sämmtlich von Capellmeister Keinecke übernommen. Die Sonate von Nardini ist eins der vorzüglichsten Werke, die wir aus dem Anfang des vorigen Jahrhunderts besitzen, ein Werk, das über seine Zeit bedeutend hinausragt. Obschon natürlich unsere heutigen Anschauungen ganz andere geworden sind, wird die Sonate dennoch auch dem Musikliebhaber der Gegenwart sehr interessant erscheinen, da bei aller Sprödigkeit in den drei Sätzen ein gewisser Schwung der Empfindung nicht zu verkennen ist. Die

Wirkung war daher und besonders auch durch die meisterhafte Bearbeitung sowohl als die Ausführung, die der Sonate zu Theil geworden, eine im höchsten Grade befriedigende.

L.

Berlin.

Unter den Concerten, mit welchen meine Berichterstattung sich beschäftigt, nehmen die der „Philharmonischen Gesellschaft“ eine hervorragende Stelle ein. Ihr Dirigent, Herr **Vernhard Scholz**, hat sich schon im vergangenen Winter durch die Programme und die Ausführung seiner Concerte vorthellhaft bei uns eingeführt; seine diesjährigen Aufführungen konnten die gute Meinung über ihn nur befestigen. Die „Philharmonischen Concerte“ sind eine Fortsetzung der Concerte, welche die „Gesellschaft der Musikfreunde“ hier unter **Bilow's** Leitung ins Leben gerufen, Concerte, welche Orchestermusik, klassische und gediegen moderne, Chorstücke und Vorträge bedeutender Solisten bieten. Das Hauptverdienst gebührt den Orchesterleistungen. Herr **Scholz** ist ein vorzüglicher Orchesterdirigent; unter seiner Leitung eint sich das starke Orchester zu genauester Präcision im Einsatz und Tempo; seine musikalische Auffassung, gesund und fein zugleich, findet in der Alancirung von Seiten des Orchesters stets den entsprechenden Ausdruck. So kamen die Overture zu „**Anakreon**“ von **Cherubini**, eine von **Scholz** zusammengestellte und bearbeitete Suite von **Händel**, die **Bdur-Symphonie** von **Vollmann**, und besonders auch die Begleitungen zu den Solovorträgen zu trefflicher Ausführung. Die letzteren waren in den bisherigen vier Concerten vertreten durch **Joachim**, **Fräulein Frieze** und **Frau Clara Schumann**. **Fräulein Frieze** empfahl sich in dem Vortrag des **Amoll-Concerts** von **Viotti** durch Reinheit und edle Weise der Auffassung in vorthellhafter Art. Ueber **Joachim's** Spiel und das der **Frau Schumann** bedarf es kaum der wiederholten Aussprache; beide Künstler erfreuen sich allgemeiner Würdigung, mit dem einen Unterschiede, daß, während **Frau Schumann** einen nicht unbeträchtlichen Theil ihrer Wirkung der dem Gatten gezollten warmen Sympathie verdankt, **Joachim** ausschließlich durch seine (auch was die äußere Seite betrifft) ideale Leistung entzückt. — Von Chorstücken, ausgeführt von dem neugebildeten Gesangsvereine der „**Neuen Akademie der Tonkunst**“ hörten wir **Gades** „**Frühlingsbotschaft**“ und „**Gesang des Waldes**“ von **Scholz**, eine innig empfundene Dichtung und Composition — ferner die von **Max Bruch** componirten Scenen aus der **Frithjof-Sage**, gesungen von der Akademischen Liedertafel. Die Aufführung dieses Werkes kann für Berlin als Ereigniß gelten; wenigstens können von ihr aus die Berliner Männergesangsvereine eine neue Zeitrechnung beginnen, insofern es zum ersten Mal geschah, daß einer von ihnen mit künstlerischer Absicht an die Oeffentlichkeit trat. Möchten sich nun ähnliche Bestrebungen an diese erste anreihen; die gute Literatur für Männergesang ist freilich keine reiche, sie fängt erst an sich zu entwickeln; aber so arm ist sie nicht, daß sich nicht für einen Cyclus von Concerten anziehenden Stoff böte. — Was das Werk selber betrifft, so kann ich bei der genauen Bekanntschaft, welche fast alle musikpflegenden Kreise mit ihm gemacht, darüber kurz sein: Eine edle ernste Stimmung durchdringt das Ganze, manch' glücklicher, feiner Zug ragt heraus sowohl in der Erfindung der Motive, als in der dramatischen Gestaltung und der Instrumentation, und eine flüssige Form umgiebt das Werk; die Stimmen sind charakteristisch verwandt und sangbar behandelt. Was ich an dem Werke vermisste, ist: eine größere innere Kraft der musikalischen Motive, jene Kraft, welche durch das Aufgebot von Instrumentalmassen nicht zu ersetzen ist; daß der Componist solcher wahren Kraft der Erfindung fähig ist, beweisen Einzelheiten, besonders aber liefert die Schlussscene prächtige Beispiele dafür: „**Auf dem Schilde schlief, Wiking**“ u. und das an schottische Weisen erinnernde: „**Erhebet die Lanze**“. Zu solchen kernigen Naturen, wie **Frithjof** und seine Gefährten sich hier zeigen, passen Sentimentalitäten, wie sie im Verlauf des Werkes (so z. B. in der

britten Scene in **Frithjofs** Rebe — so in dem Gesang der vier Solostimmen in der vierten Scene) vorkommen, nur schlecht. — Die Ausführung von Seiten des Chors war sehr lobenswerth; in der Stärke nur genügte er nicht überall den hohen Anforderungen der Instrumentation. — Den **Frithjof** sang **Hr. A. Keller**, Hofopernsänger aus Hannover, mit dramatischem Ausdruck und natürlicher Wärme; die Stimme machte einen frischen, angenehmen Eindruck, trotzdem sie weder an Kraft ausreichend für die Partie des **Frithjof**, noch in ihrer Bildung vollendet schien. — Die **Ingeborg** wurde von **Frl. Martha Heese** gesungen, einer jungen Sängerin von schöner, voller und reicher, leider aber nicht künstlerisch gebildeter, durch mangelhaften Ansatz und Aussprache sehr beeinträchtigter Stimme. — Für die Aufführung des Werkes gebührt der „**Philharmonischen Gesellschaft**“ der Dank der Musikfreunde Berlins in reichem Maße. Erwähnt sei schließlich, daß die Chöre zu diesem Werke von der Akademischen Liedertafel unter Leitung ihres strebsamen Dirigenten, Herrn **Richard Schmidt**, einstudirt waren.

Der Königl. Domchor unter Direction des Herrn von **Hertzberg** hat seine Soiréen mit einem Concert eröffnet, welches mit Ausnahme einer Antiphone „**Dixit Maria**“ von **Häppler** nur Bekanntes brachte, und darunter in vorzüglichster Ausführung **Votti's** achtstimmiges „**Crucifixus**“. Unerklärlich erschien die Vorführung eines Psalms (der 100ste), der angeblich von **Seb. Bach** — der Name war mit einem Fragezeichen versehen — herrühren sollte, in der That aber als das Product eines neueren, zwar gutmüthigen, aber an musikalischer Erfindung und contrapunctischem Wissen durchaus armen Kirchenmusikverfassers angesehen werden muß, der überdies sich gar nicht einfallen ließ, **Bach** nachahmen zu wollen. Unterstützt wurde das Concert durch **Frl. Deder**, welche eine Arie aus **Händel's** „**Josua**“ und ein „**Ave Maria**“ von **Cherubini** (keine bedeutende Schöpfung dieses Meisters) vortrug.

Der Concertverein unter Leitung des Unterzeichneten brachte in seinem ersten Concert **Menbelsohn's** „**Lauda Sion**“ für Soli und Chor (componirt für die Kirche **St. Martin** zu **Küttich** im Jahre 1846), **Reincke's** „**Ave Maria**“ und **Rob. Schumann's** ziemlich unbekanntes: „**Es ist bestimmt in Gottes Rath**“ für Chor mit Solostimmen zur Aufführung. **Hr. De Abna** spielte die **Emoll-Sonate** von **Tartini**, und **Frau Anna Hollaender** sang zwei **Schumann'sche** Lieder. In den Gesangsoli wirkten außerdem mit **Frl. Rosa Baumann**, die **H. Domsänger Labisch** (Tenor) und **Rauße**.

Ueber die Bemühnisse innerhalb der **Liebig'schen** Capelle, welche zum vollständigen Bruch zwischen ihr und ihrem Dirigenten, zur Uebernahme des Orchesters durch **Hrn. Professor Julius Stern** und zur Bildung eines neuen Symphonieorchesters von Seiten des **Hrn. Musikdirectors G. Liebig** führten, ist schon berichtet worden. Eine Kritik dieser Vorfälle gehört nicht in den Bereich des musikalischen Berichterstatters; er hat es nur mit den musikalischen Folgen zu thun, und diese sind erfreulicher Natur. Was früher unmöglich schien, ist jetzt durch den gewaltsamen Drang der Verhältnisse erreicht worden; Berlin besitzt jetzt zwei Orchester, welche den Concertgebern zu Gebote stehen. Volle Anerkennung gebührt außerdem der Energie des **Hrn. Liebig**, welcher in erstaunlich kurzer Zeit — es waren nur wenige Tage — ein neues Orchester zusammenzustellen und zu ganz achtungswerthen Leistungen zu befähigen verstand. Es ist vorauszu sehen, daß die so eröffnete Concurrenz gute Früchte tragen wird. Wie es heißt, wird sich noch ein drittes Orchester an dem Wettkampf betheiligen; die Uebersiedlung des **Hrn. Bilse** mit seiner Capelle nach Berlin gilt als bevorstehend. Nach der enthusiastischen Aufnahme, welche ihre Leistungen erst jüngst wieder hier gefunden, scheint ihr hier eine blühende Wirksamkeit gesichert; und hoffentlich wird es eine Wirksamkeit im Sinne der Kunst.

Alexis Hollaender.

Dresden.

(Schluß.)

Wenige Tage vor dem Rubinstein'schen Concerte gab Frä. Marx Krebs eine Soirée unter Zuziehung der Frau Rainz-Prause, des Hrn. Concertm. Schubert und des Hrn. Josef Schild. Letzterer schoß mit seinen Gesangsvorträgen so zu sagen den Vogel ab. Die vorzügliche Gesangsmanier dieses hier bereits zu großer Beliebtheit gelangten Sängers, das künstlerische Erfassen der sich gestellten Aufgabe, unterstützt durch seine herrliche Stimme, ließen ihn, wie gesagt, die Palme des Abends erringen. Frau Rainz-Prause, welche sich durch die Wahl der neuen Gounod'schen Walzerarie aus „Romeo und Julie“ hinsichtlich ihres Geschmacks keine hohe Meinung bei dem — besser denkenden Publicum erworben hat, war außerdem nicht gerade glücklich disponirt. Was Frä. Krebs, die vorzügliche Pianistin selbst anlangte, so schließen wir uns in der Hauptsache dem Urtheile des Wiener Correspondenten d. Bl. über sie an. Die im Verein mit Concertm. Schubert von ihr vorgetragene Kreutzer-Sonate von Beethoven genügte demnach unsern Ansprüchen nicht, dagegen kamen die als Solist gewählten Nummern von Bach, Schumann und Liszt zu verständnißvollem und virtuosem Vortrag.

Miska Hauser, der vielgereiste Geigenvirtuos, dem Europa, Asien und Amerika noch nicht weit und groß genug waren und der sogar in dem Hofconcerte der Königin Pomare auf Tahiti gespielt hat, war von einem ungünstigen Stern nach Dresden geführt worden und konnte es nicht unterlassen, zwei Concerte bei leeren Häusern zu veranstalten. Hauser ist indeß nicht ohne Talent, er hat sogar künstlerische Eigenschaften und manche Vorzüge vor vielen seiner Violine spielenden Zeitgenossen — allein er kommt zu spät, viel zu spät, wenigstens 20 Jahre zu spät.

Ueber Gounod's neue Oper „Romeo und Julie“, die schon mehrfach wiederholt worden ist, läßt sich wenig mehr sagen, als daß der Componist in ihr, gegenüber seiner früheren Oper „Margarithe“ sehr beträchtlich hinter sich selbst zurückgeblieben ist. So viel steht jedenfalls fest, daß dieselbe hier, wie sonst wo, kein sogenanntes Repertoirestück werden wird und auch aus keiner Ursache zu werden verdient.

Neben dem Lauterbach-Hillwed-Öhring-Grümmacher'schen Quartett-Verbande hat Hr. v. Wasielewski ein ähnliches Unternehmen ins Leben gerufen. Die beiden ersten Soirées des Letzteren fanden unter Betheiligung des Hrn. v. Inten und des Frä. Hauffe aus Leipzig statt und erhoben sich hinsichtlich des künstlerischen Resultates nicht über das Niveau der Ehrbarkeit. Das Lauterbach'sche Quartett dagegen erfüllte in dem ersten, kürzlich stattgefundenen Concert allerdings die höchsten Anforderungen. — Die erste Kollfuß'sche Triosoirée brachte als einen besonders interessanten Theil seines Programmes das Trio Op. 4 von Kiel, welches sich einer sehr beifälligen Aufnahme beim Publicum erfreute. — a.

Stuttgart.

(Schluß.)

Von den bis jetzt in der Concert-Arena gebotenen Genüssen außer den oben besprochenen, sind die beiden Abonnementsconcerte der Hofcapelle und das dreimalige Auftreten des Florentiner Quartetts bemerkenswerth. Die letztere Künstler-Association hat auch hier, wie überall, wo sich dieses seltene vierblättrige Kleeblatt hören ließ, Sensation erregt. Ein künstlerischer Geist durchweht das Ganze, und die feinste Detailmalerei aller Gefühlsnuancen der vorzutragenden Composition, die Gleichartigkeit der Töne und der Ael der Empfindung sind von hinreißendem Zauber. Zu Gehör brachten die Künstler an Quartetten: Haydn Emoll, Mozart Cdur (Nr. 6), Beethoven Bdur Op. 130, Amoll Op. 132, Schubert Dmoll, Mendelssohn Emoll Op. 44, Schumann Adur Op. 41. Noch schließt sich die nichts weniger als altmodische Violinsonate von Ruz (componirt 1695) an,

welche durch Becker's Virtuosität zu einem Musikstück unserer Zeit gestempelt ward. — In dem ersten Abonnementsconcert (von Albert dirigirt) war es besonders Fel. David's „Wüste“, die das Interesse des größeren Theils des Publicums in Anspruch nahm. Der Schwerpunkt dieser an feinen und charakteristischen Zügen reichen Arbeit beruht auf dem ganz eigenthümlichen Colorit der Instrumentation. Wenn das Werk an einer gewissen Monotonie leidet, so liegt dies in der ihm zu Grunde ruhenden Idee, die selbst eine unermessliche Größe in sich faßt. Die Aufführung selbst war eine sorgfältig einstudirte, wenn auch in den Ohren hier und dort zu wünschen übrig lassende. Frä. Mehlig excellirte an diesem Abend durch das hier erstmals öffentlich gehörte F-moll-Concert von Chopin. Die geistreiche Composition konnte, so trefflich executirt, nicht verfehlen, einen tiefen Eindruck zu machen. — Im zweiten Abonnementsconcert (von Doppler geleitet) brachte die Hofcapelle die immer gern gehörte Lindpaintner'sche Concert-Ouverture und die „Eroica“ zur höchsten Geltung. Ferner wurde das Loreley-Finale (mit Frau Marlow) in schwungvoller Weise vorgeführt, und Hr. Krumbholz, unser beliebter Violoncellist, spielte das Nocturne'sche Concert technisch so trefflich und mit einer so poesievollen Ausdrucksart, daß wir in unserer früher ausgesprochenen Ansicht, der junge Künstler habe noch eine große Zukunft vor sich, lebhaft bestärkt wurden. Man sieht es heraus, daß Krumbholz seine Kunstgebilde aus dem reichen Schatz einer fein organisirten Künstlerseele schöpft. Der junge Mann scheint uns dazu berufen, in dem kleinen Häuflein unserer großen Violoncellisten einen hervorragenden Platz einzunehmen. — In naher Aussicht stehen mehrere Concerte, sowie auch die seit einigen Jahren florirenden Kammermusik-Soirées, die Alles vereinigen, was Stuttgart an bedeutenden Talenten besitzt. Somit werden wir bald mitten in der Fluth musikalischen Treibens stehen, die alljährlich unsere Concertsäle überschwemmt. Wir freuen uns auf diese geistigen Bäder, aber der Himmel behüte uns vor den Schrecken einer unvermutheten Douche! K.

Weß.

Rubinstein's zweites und drittes Concert war wenn möglich von noch größerem Erfolg als das erste gekrönt. Das Virtuositenthum dieses Pianisten ist von so echt künstlerischem Geiste durchdrungen und beseelt, daß man den Virtuosen gern vergißt und nur den großen, von jeder Schläge banaler Effecthascherei freien Künstler vor sich sieht. Was denselben als Componisten anbelangt, kann ich nicht umhin bei jedesmaligem Anhören eines seiner Werke zu bedauern, daß die Quantität seines Schaffens die Qualität desselben um ein Bedeutendes überragt. So finden sich, um unter vielen nur ein Beispiel anzuführen, in seinen sechs Streichquartetten Sätze von ganz ausnehmend schöner Wirkung und reizender Originalität, aber mindestens die Hälfte derselben ist geradezu unbrauchbar! Und so ist es mit vielen seiner Tonhöpfungen, wenn nicht mit den meisten, Ausnahmen natürlich abgerechnet, unter die insbesondere seine Clavierconcerte mit Orchesterbegleitung zu zählen sind.

Die neugebildete philharmonische Gesellschaft konnte ihren ersten Cyclus wol nicht würdiger als mit der großen Chor-Symphonie von Beethoven eröffnen. Die Aufführung von Seiten des Orchesters des Nationaltheaters unter Leitung seines tüchtigen Dirigenten Franz Erkel war eine gelungene; die Anwesenheit Rubinstein's und des Hofcapellm. Esser trug nicht wenig dazu bei, die Executanten in jene Stimmung zu versetzen, die zu diesem Werke, wo auch der Paukenschläger sein Instrument mit Poesie behandeln muß, so unbedingt nöthig ist. Die beigegebene Concert-Ouverture von J. Rich wurde ebenfalls sehr beifällig aufgenommen. A. S.

Regensburg.

Ich kann Ihnen leider durchaus nichts besonders Gutes über die Musikzustände melden. Die Oper erhebt sich nicht über das Niveau der Mittelmäßigkeit; Offenbach, Donizetti, Bellini, Flotow („Martha“)

bilbeten seit September das Repertorium; „Ezar“ von Forthing und „Freischütz“ waren die einzigen Oasen in dieser Wüste. Dafür haben wir seit fast 14 Tagen „die Wunderfontaine“ wöchentlich vier bis fünf Mal und eine Fülle von Possen der allgewöhnlichsten Art. Es ist doch gar zu schmerzlich, das unter und durch Director Wihler so hoch gehobene Institut in so kurzer Zeit durch etliche Persönlichkeiten so gründlich verborben sehen zu müssen. Die jetzige Direction Hurst leistet das Mögliche, aber die Verhältnisse kann auch sie nicht ändern; unser Theater laborirt am Ueberfluß des Mangels. Die großartige Unterstützung des kaiserlichen Thurn und Taxischen Hauses, die so schön verloren wurde, läßt es nicht mehr aufkommen. Wir hatten noch vor Kurzem außer München die beste Oper in Bayern; jetzt werden wir bald gar keine mehr haben; es ist auch besser, als eine so mittelmäßige, welche es nicht einmal bis zu den bekanntesten deutschen Opern bringt, wie „Nachtlager“, „Zauberflöte“, „Schweizerfamilie“ etc., von Meyerbeer, Halevy, die wir bislang gewohnt waren, gar nicht zu reden. —

Wiborg in Finnland.

Aus unserem von geistiger Verbindung und Anregung weit abgelegenen Norden habe ich Ihnen heut ein sehr erfreuliches künstlerisches Lebenszeichen zu berichten. Unser tüchtiger Musikdirector Richard Faltin, gebürtig aus Dessau und Schüler des Leipziger Conservatoriums, welcher schon vor Jahren mit warmem Eifer bemüht war, Liszt's, Wagner's und Schumann's Werke bei uns bekannt zu machen, hat sich nämlich keine Mühe verbrießen lassen, um unter großen persönlichen Opfern ein Orchester von 26 Mann, in welchem selbst die Oboen nicht fehlen, und einen gemischten Chor von 44 Stimmen zu schaffen. Mit diesen Kräften veranstaltete Faltin am 29. October sein erstes Abonnementconcert mit folgendem Programm: Overture zu „Anacreon“, Ave verum von Mozart, zwei Beethoven'sche Ball-Menuetten, Chor aus Rameau's „Castor und Pollux“ und Haydn's siebente Symphonie in Cdur. Schon die Overture versetzte das Publicum in eine so bedeutend erhöhte Stimmung, daß die folgenden Nummern wider Erwarten schwungvoll und präcis gelangen. Während sonst bei derartigen Concerten, überhaupt bei Aufführungen ernsteren Schlags sich so gut wie niemals auch nur eine Hand rührte, folgte jedem Satze diesmal lebhafter Applaus, der sich bei dem reizend naiven Menuett zum Capriccio steigerte, bei unserem letzten nordischen Publicum ein unerhörter Fall. So ermunternd an sich dieser Anfang, so unsicher sind für jetzt die Aussichten für Durchführung eines so verdienstlichen Unternehmens, weil, zumal im Hinblick auf die über unsere Gegenden hereinbrechende Theuerung und Hungersnoth, einerseits nicht auf hinreichende Unterstützung zu hoffen ist, während andererseits die von dem Concertgeber gebrachten Opfer sich auf die Dauer als kaum zu erschwingende herausstellen. Ich kann daher nur wünschen, daß unsere Bestürzungen sich mit der Zeit als unnötig erweisen und daß ich Ihnen das nächste Mal wiederum recht Erfreuliches aus unserem entlegenen Norden zu berichten vermag. —

Glauchau.

Am 24. November wurde in hiesiger Stadtkirche, unter Leitung des Cantor Finsterbusch und unter Mitwirkung der Concertsängerinnen Frä. Wigand, Frä. Martini, des Opernsängers Frn. Herpich, sämmtlich aus Leipzig, und des Frn. Lachmann von hier, welche die Soli übernommen hatten, sowie des Kirchenchors und einer großen Anzahl Mitglieder mehrerer hiesiger Gesangsvereine, vor einem ziemlich zahlreich versammelten Auditorium Händel's „Messias“ zur Aufführung gebracht. Derselbe war eine sehr gelungene und hat außerordentlich gut gefallen, und wenn es sich wol von selbst versteht, daß die obengenannten Leipziger Kunstnotabilitäten hierbei von erheblichem Einflusse waren, so erwarben sich doch auch alle übrigen Mitwirkende wohlverdienten Beifall, wobei zugleich nicht unerwähnt bleiben mag, daß Cantor Finsterbusch sich die Pflege der Vocalmusik in hiesiger

Stadt sehr angelegen sein läßt. Der instrumentale Theil wurde durch das hiesige wohlrenommirte Stadtmusikcorps ganz vorzüglich executirt.

Stettin.

Am 15. Nov. fand das zweite Concert des Musikvereins unter Mitwirkung der Leipziger Künstler Bär (Violine), Forberg (Violoncell) und Kiebitz (Pianoforte) statt. Das reichhaltige Programm enthielt folgende Werke: Trio in Ddur von Beethoven, Violinconcert von F. David, Violoncellconcert von Soltermann, Phantasie für Clavier „Aufschwung“, „Träumereien“ von Schumann, Polonaise für Violine von Marschner, Elegie für Violoncell von Ernst und Phantasie über böhmische Volkslieder für Pianoforte von Schulhoff. Dazwischen trug der Verein für gemischten Chorgesang Lieder von Mendelssohn und ein Volkslied, bearbeitet von Erk, vor. Die lebhafteste Anerkennung fanden die Vorträge der H. Bär (Schüler David's) und Forberg sowohl durch höchst saubere, ausgezeichnete Technik, als auch durch geistige Auffassung. Auch Fr. Kiebitz, dessen Technik sich gegen früher vorgeschritten zeigte, behauptete sich neben Beiden ehrenvoll. Die Ausführung der Lieder war eine dankenswerthe Zugabe. Im dritten Concerte werden wir den Concertmeister Ulrich aus Sondershausen hören. —

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

- *—* Tausig concertirte sehr erfolgreich in Frankfurt a. M. —
- *—* Das Müller'sche Quartett hat sich auf Concertreisen gegeben. Da jedoch Carl Müller (erste Violine) an Rostock als Capellmeister gebunden ist, so übernimmt auf diesen Reisen Auer aus Hamburg an seiner Stelle die erste Violine. —
- *—* Prof. Kohl hat in Hannover einen Cyclus philosophisch-historischer Vorlesungen über Musik gehalten, durch welche er dortigen Mittheilungen zufolge u. A. der Sache Wagner's und den neuen Richtungen überhaupt viele Anhänger erworben hat. —

Musikfeste, Aufführungen.

- New York. Am 9. Nov. in Brooklyn erstes philharmonisches Concert mit der Sängerin Motter, dadurch bemerkenswerth, daß dem Dirigenten Thomas in Gegenwart eines höchst glänzenden Auditoriums in Anerkennung seiner ausgezeichneten Leitung vom Vorstande ein sehr werthvoller Tactrod, von den anwesenden Damen aber ein prachtvolles Bouquet mit schmeichelhafter Anekdote überreicht wurde. —
- Am 14. Nov. Concert des „Arion“ unter Bergmann mit Mad. Kapp-Young und Alide Topp, welche mächtigen Erfolg erzielte: Liszt's Clavierconcert, Bargiel's Prometheus-Overture etc. —
- Am 16. Nov. erstes philharmonisches Concert unter Bergmann mit Camilla Urso: Schumann's Manfred-Overture, Liszt's „Mazepa“ etc. —
- An demselben Abende zweites Concert des Conservatoriums. —
- Rostock. Am 23. v. M. Abonnementconcert mit Clara Schumann: „Der Gang nach Emmaus“ von Jensen, Concert für Streichinstrumente von Händel etc. —
- Am 24. v. M. als vierte Kammermusik-soirée der Gebr. Müller: Schumann-Abend mit Clara Schumann und Frau Müller-Berghaus: von Schumann Quartett Op. 41 Nr. 3, Suite aus Op. 32 und 12, Quintett Op. 44 und Op. 42, „Frauen-Liebe und -Leben“, von Frau Müller-Berghaus bei prachtvoller Begleitung von Frau Schumann mit ganz ungewöhnlichem Erfolge vorgeführt. —
- Hamburg. Am 22. v. M. zweites philharmonisches Concert mit Frä. Emilie Wagner aus Eilsbude und Frä. Sophie Wenter aus München. —
- Berlin. Am 29. v. M. Concert des Bach-Vereins unter Rupp mit den Damen Richter und Spindler und den H. Krause, Meyer und Concertm. Marx: Kyrie aus Beethoven's Cdur-Messe,

Todtenkränze für ein Kind und Violinsonate von F. W. Rust, sowie Bach's Trauerode. — Am demselben Abend Salonsoirée der „Symphoniecapelle“ unter Stern: Amoll-Quartett von Kiel, Clavierstücke von Rubinstein und Senfett (Barth aus Potsdam), Tartini's „Teufels-Sonate“ (De Anna) und verschiedene Orchesterwerke. — Am 1. im Opernhause glänzende Wohlthätigkeits-Matinée mit allen Opernkraften ersten Ranges. — Am 2. viertes Montagconcert mit Lauterbach, Gräbner, Hüllwed und Öhring aus Dresden. — Am 4. dritte Soirée der Hofcapelle: Medea-Ouverture von Dargiel etc. — Am 5. erste Soirée des Royal'schen Vereins: Madrigale und Chorlieder von Palestrina, Morley, Haydn, Reichel, Mendelssohn, Hauptmann und Reinecke, Schumann's symphonische Variationen (Werken-thin) etc. — Am 6. erste Soirée des Florentiner Quartetts. — Am 7. „Elias“, ausgeführt durch die Singakademie. —

Lissa (Großh. Posen). Am 17. v. M. wohlgelungene Aufführung von Schumann's „Paradies und Peri“ durch Scheibel mit seinem kürzlich gegründeten Gesangsverein und der Kammt'scher Militaircapelle, Soli Frau Lampe-Bahnig, Tenorist Wayer von Posen etc.; eine in Anbetracht der sehr ungünstigen Verhältnisse höchst anerkennenswerthe That. —

Magdeburg. In unserer in voriger Nr. mitgetheilten Notiz über die Aufführung der Beethoven'schen Missa solennis unter Rebling's Leitung wurde übersehen, unter den betheiligten Solisten Frau Hüner, geb. Harken aus Jever, früher Mitglied des Leipziger Stadttheaters, zu erwähnen, was wir hiermit nachtragen wollen. — Am 20. v. M. drittes Vogenconcert mit der Sängerin Köstler aus Berlin und Hofconcertm. Uhlrich (Violine) aus Sonderhausen: Fest-Ouverture von Volkmann, Beethoven's Violinconcert etc. — Am 25. Soirée des Tonkünstlervereins mit Uhlrich: Fdur-Quartett von Schumann etc. — Am 30. zweites Casinoconcert mit Frä. Eggeling aus Braunschweig und Concertm. Bed. —

Halle. Am 22. v. M. erster Quartettabend der H. Röntgen, Paulold, Hermann und Hegar aus Leipzig. —

Chemnitz. Am 24. v. M. geistliche Aufführung des Kirchen-sängerchores mit Frä. Langlotz: Chorgesänge von Palestrina, Decius, J. M. Bach, Hauptmann und Mendelssohn, Arien von Schultze in London und Stadler, sowie Orgelstücke (Organist Budel) von E. Bach und Rühmstedt. —

Gera. Am 22. v. M. Concert der Liebertafel mit Frä. Böttger aus Rudolstadt und Frn. Wiedemann aus Leipzig: Bruch's „Friedhof“, „Zum Walde“ von Herbed etc. —

Mugsburg. Am 21. v. M. zweite Kammermusiksoirée, ausgeführt vom Benzl'schen Quartett aus München: Schumann's Quintett etc. — Für die dritte Soirée war wiederum das Beder'sche Quartett gewonnen. — Fünftes Abonnementconcert des Oratorienvereins mit Frä. Marstrand aus Hannover und der recht guten Altistin Ritter aus München, nur Werke von Mozart zur Feier seines Todestages: Chöre zu „König Thamoz“, Dmoll-Concert etc. —

Wien. Am 17. v. M. Hellmesberger's erster Quartettabend mit Epstein: u. A. Clavierquintett von Gräbner (dem jüngeren), welches sehr günstigen Eindruck machte. — Am 2. viertes Concert Rubinstein's. — Am 5. und 14. Quartettabende Joachim's mit Rähmayer, Hilbert und Röver. — Am 15. großes Concert des „Männergesangsvereins“ im Redoutensaal: durchweg neue Werke von Bruch, Rubinstein, Herbed, Schubert (neu ausgegraben) und Schumann. —

Prag. Am 24. v. M. geistliche Aufführung des Vereins „Umelecka beseda“: List's „Seligkeiten“, sowie Werke von Palestrina, Potti, Otto und Vitoria. —

Petersburg. Am 21. v. M. drittes Concert der Musikgesellschaft: Schumann's Amoll Concert (Frä. Barnewitz), Lisolt's Girondinen-Ouverture, Sechsteilerchor von Dargemischky etc. — Soirée der Liebertafel: Wagner's „Liebesmahl der Apostel“ und Cherubini's Requiem. —

Moskau. Am 16. v. M. erstes Concert der Musikgesellschaft unter Leitung von Rubinstein's Bruder mit der Pianistin Elise Harf und Frau Alexandrow. — Am 24. v. M. erster Quartettabend der obigen Gesellschaft (Laub, Gohmann etc.). —

Neue und neuereinstudierte Opern.

— In Moskau sind nach langer Zeit wieder Werstowsky's beliebte Opern „Asfeld's Grab“ und der „Donnenschleuderer“ aufgeführt worden, sehr gehoben durch Frau Dejer, einer der besten nationalen Sängerinnen. —

— Von Offenbach ist in Paris soeben ein neues Werk „Robinson Crusoe“ aufgeführt worden, welches sich bedeutend über

seine bisherigen Producte erheben und eine komische Oper im besten Sinne des Wortes sein soll, ohne in Lascives oder Uebertriebenes zurückzufallen. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Niemann in Dresden — ein junger Tenorist Federer von Hamburg in Darmstadt auf Engagement, angenehme, ausgiebige Stimme, ziemlich viel Routine in Gesang und Spiel — Frau v. Hogenhuber von Bremen an der Wiener Hofoper mit gutem Erfolge, recht achtungswerthe Leistungen, jedoch noch mehr Wärme und Poesie zu wünschen — Frä. Marel sehr erfolgreich in Hamburg — in Moskau ein neues Tenorgestirn, ein gewisser Orloff, mit prachtvollem, mächtigem Organ — Frä. v. Ebelberg, welche nunmehr die Berliner Oper verlassen, an der Wiener Hofoper — Tenorist Ferrer in Smyrna, wo er an der dortigen italienischen Oper sehr gefiel — Frä. Roland von Dresden, eine mit vollem, reiner Stimme und guten Darstellungselementen begabte Novize, in Kiel, günstiges erstes Debut — in Sing die Tenoristen Carrion und Adams, letzterer vorher in Luzern — Frau Lissa von Moskau in Dessau. —

— Engagirt wurde: Tenorist Robert in Hamburg, schöne Höhe und nicht üble Darstellung. — Bassist Dr. Schmidt an der Wiener Hofoper wurde daselbst nach längerer schwerer Erkrankung mit wärmstem, theilnahmenvollem Beifalle empfangen. — Niemann bereitet sich auf Barton-Partien vor und will mit „Don Juan“ beginnen. — In München ist nunmehr die Intendanz des Hoftheaters mit der Intendanz der Hofmusik vereinigt und sind beide Stellen Baron Perfall übertragen worden. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Julius Benedict erhielt vom Könige von Preußen für die von ihm angenommene Widmung der in London sehr erfolgreich aufgeführten Cantate „Die heilige Cäcilie“ den Kronenorden. —

— Der Generalintendant der Wiener Hoftheater, Baron v. Münch-Bellinghaujen hat vom Sultan den Medschidje-Orden zweiter Classe erhalten. —

— Clavierfabrikant Bösenborfer in Wien hat vom Kaiser von Oesterreich in Anerkennung des in Paris preisgekrönten Instrumentes das Ritterkreuz des Franz-Joseph-Ordens erhalten. Das betreffende Instrument hat der Kaiser der Kaiserin von Frankreich geschenkt. —

— Musikd. Eönen in Amsterdam, welcher soeben mit einer Symphonie den ersten Preis der Gesellschaft „Zukunft“ in Haag gewonnen hat, erhielt vom Könige von Holland für Widmung einer Symphonie den Orden der Eichenkrone. Auch brachte ihm sein Orchester eine Serenade. —

— Sternbale-Bennet ist von der Universität Cambridge zum „Master of Arts“ ernannt worden. —

— Die Großfürstin Helene hat Wilhelmj zu ihrem Kammervirtuosen ernannt. —

— Pauline Viardot-Garcia hat von der Königin von Preußen zum Dank für die genussreiche Privataufführung ihrer beiden reizenden Operetten „Trop des femmes“ und „Le dernier Sorcier“ ein sinnig ausgestattetes Album mit den Namenszügen aller kaiserlichen Personen erhalten, welche jenen Aufführungen beizuhnten. —

— Hofcapellm. Schmidt in Schwerin erhielt vom Könige von Preußen den Kronenorden. —

Todesfälle.

— In Darmstadt starb am 25. v. M. Concertmeister August Müller, einer unserer tüchtigsten Contrabassisten. —

Personalnachrichten.

— Der renommirte Violinist Holmes in Paris hat sich mit einer Gräfin Crövecour vermählt. —

Leipziger Fremdentafel.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Frau Carey-Lichtmay, Hofopernsängerin aus Wiesbaden, Fr. Bennatt, Hofmusikus aus München, Fr. Capellm. Suppe aus Pest, Fr. Concertmeister Soltermann aus Stuttgart, Frä. Prime, Sängerin aus

Frankfurt a. d. O., die HH. Jean Beder, Masi, Chiofari und Hilpert aus Florenz, Hr. Antoine Herzberg aus Moskau. —

Vermischtes.

— Vacant ist in Stuttgart eine mit 800 Gulden dotirte Kammermusikstelle (erste Violine). Anmeldungen bei der Hofcapell-direction. —

— Muster kritischer Unbefangenheit. Hr. Richard Warr hat sich kürzlich in einem Berliner Bl. also vernehmen lassen: „In Bezug auf die Schumann'sche Phantasie (Op. 17) möchten wir trotz der trefflichen Art und Weise, mit der sie executirt wurde, den Wunsch aussprechen, dergleichen subjective, wirre und unerquickliche Musik aus dem Concertsaal fern zu halten. Wer dazu inclinirt, spiele sie im stillen Kämmerlein. Für uns ist sie, trotz aller Hochachtung für Schumann sei es gesagt, geradezu unerträglich.“ —

— Die Frankfurter „Mozartstiftung“ hat in der „Diasalasia“ soeben ihren nunmehr bereits 29. Jahresbericht veröffentlicht, aus welchem hervorgeht, daß das Vermögen jetzt über 50,000 fl. beträgt, so daß nunmehr die Gründung eines Conservatoriums der ursprünglichen Bestimmung der Statuten zufolge ins Auge gefaßt werden dürfte, obschon zunächst noch davon abgesehen werden soll. Die zweite Hälfte des Berichts ist den Fortschritten des jüngsten Stipendiaten Leonhard Wolff aus Grefeld gewidmet. —

— Seminarrector Franz Witt in Regensburg. Redacteur

der „Fliegenden Blätter für katholische Kirchenmusik“ daselbst, hat im Hinblick auf das bis zum Unfug eingerissene Absingen und Abspielen lasciver und trivialer weltlicher Musikstücke in den katholischen Kirchen in sehr verdienstlicher Weise auf der kürzlich in Innsbruck abgehaltenen Generalversammlung der katholischen Vereine Deutschlands die Gründung eines allgemeinen Vereins zur Hebung der katholischen Kirchenmusik in Deutschland durchgesetzt, welcher u. A. die Aufgabe hat, die einzelnen bereits zu diesem Behufe bestehenden Vereine zu concentriren und deshalb regelmäßige Chorregenten-Conferenzen zu veranstalten, auf denen die geeignetsten Maßregeln für Hebung der Kirchenmusik beschlossen und besonders alle diejenigen Musikstücke zur Sprache gebracht und gebrandmarkt werden, welche wegen ihres trivialen Charakters nicht ferner in der Kirche gebuldet werden dürfen. —

— Das neue Hofoperntheater in Wien soll am 18. October 1868 eingeweiht werden. Bereits jetzt sind für den ersten Abend die „Zauberflöte“, für den zweiten Wagner's „Meisterfinger“ bestimmt. —

— Dem soeben erschienenen Pariser Theater-Almanach zu Folge sind an der großen Oper daselbst angestellt für die Administration 19, für die scenische Direction 24, als Solosänger 35, als Solotänzer 46, für den Chor 106, für das Ballet 92, als Figuranten 42, im Orchester 90, für die Saalbedienung 75, als Ankleiber 88, als Decorationsarbeiter 72, für die Comparsen 60, als Maschinisten 55, als Beleuchter 26 und für die Theatermusik 26, zusammen 834 Personen. —

— Als gute Gedächtnißübung ist der Name des seit Kurzem am Stern'schen Conservatorium in Berlin engagirten Lehrers der italienischen Sprache zu empfehlen: Dr. v. Alfonscentimibaltysalva. —

Kritischer Anzeiger.

Unterhaltungsmusik.

Für Pianoforte und Streichinstrumente.

Ferd. Chierist, Op. 10. Divertimento all' ongarese für das Violoncell mit Begleitung des Orchesters. Clavierauszug. Hamburg, Verens. 1 Thlr.

Emil Stockhausen, Op. 2. Phantasiestücke für Pianoforte und Violine. Leipzig, Frißsch. Heft 1. 22½ Ngr. Heft 2. 1 Thlr.

J. Popper, Op. 5. Romanze für Violoncell und Pianoforte. Ebenb. 20 Ngr.

In Chierist's Divertimento ist überall strebendes gutes Musikerthum ersichtlich, dem es bei edlerer Erfindung auch auf gebiegene äußere Haltung, auf solide Arbeit ankommt. Im Technischen zeigt sich der Autor gut zu Hause. Die Form ist bis auf eine schwache Stelle Seite 7, 8. System, die uns nicht ganz motivirt erscheinen will, abgerundet, die harmonische Behandlung nicht ohne wirksame Züge. Wir machen daher Violoncell spielende Musiker, die um ihr Repertoire verlegen sind, auf dieses Werk aufmerksam.

Stockhausen hat sich in einer vorjährigen öffentlichen Prüfung des Leipziger Conservatoriums als Componist vorthellhaft eingeführt. Schon damals aber bestrebte ein trüber schwermüthiger Zug, der seinen Ursprung in einer einseitigen Gemüthsrichtung zu haben schien. Derselbe tritt hier noch gesteigert auf und wir fürchten, daß bei weiterem Fortschreiten in diesem Sinne St. dem extremen Schumannismus, zu dem er sich zu bekennen scheint, zum Opfer fallen wird. Es wäre dies bei seiner unzweifelhaft reichen Begabung sehr bedauerlich und wir rathen dem jungen Künstler dringend, eine andere Richtung in seinem Schaffen einzuschlagen. Derartige aus Krankhafte streifende Erzeugnisse stehen in der freien Luft objectiver Anschauungs- und Empfindungsweise vollkommen verwaist da und werden höchstens bei einzelnen gleichgesaiteten Naturen Anklang und Sympathie finden.

Die Romanze von Popper ist ein dankbares Unterhaltungsstück, allerdings mit einem ziemlichem Quantum von Salonschwärmerei.

St.

Für Pianoforte.

Heinrich Hoffmann, Op. 11. Albumblätter. Berlin, Simrock. Heft 1 und 2. à 10 Sgr.

Op. 2. Zwei Walzer-Capricen. Ebenb. à 15 Sgr.

Soweit wir aus den vorstehenden, wie anderen weiter unten zu erwähnenden Werken Hoffmann's erschen, leistet derselbe in seiner bescheidenen Sphäre sehr hübsches, Ansprechendes. Seine Erfindung ist nicht bedeutend, sie bewegt sich aber auch nicht in Gemeinplätzen und ist dem vom Componisten vertretenen Genre vollkommen entsprechend und für dasselbe ausreichend. Wir sind überall einem edlen Sinn begegnet, der ebenso gewissenhaft und wäherlich in der Erfindung der Gedanken, wie sorgsam und geschmackvoll in der Behandlung derselben verfährt; er legt auf das, was er giebt, selbst Werth, was wir von den wenigsten Autoren dieser Gattung gewohnt sind; es mag auf diese Richtung des Verf. der Einfluß seines Lehrers Lh. Kullak, dem die Walzer-Capricen gewidmet sind, wohlthätig bestimmend eingewirkt haben. Manche harmonische Experimente gelangen ihm nicht immer glücklich, z. B. in Nr. 1 der „Albumblätter“, wo freilich auch das „Atrophischon“ nicht ohne Schuld ist; in der Regel finden sich diese wunden Flecke an den zum Hauptsache zurückkehrenden Stellen, die etwas hastig und gezwungen ausfallen, wie in Nr. 1 von Op. 2, S. 5. Die „Albumblätter“ sind von mäßiger Schwierigkeit; ungleich höhere Anforderungen an Technik und Vortrag stellen die Walzer-Capricen. Es wird uns von Interesse sein, dem Verf. in Zukunft in weiteren Arbeiten zu begegnen.

August Vogel, Op. 2. Rondo brillant. Greifswald, akademische Buchhandlung. 12½ Sgr.

Als „Salonsstück“, wie es der Verf. nennt, eigenthümlich genug. Jedemfalls scheint der Lectere von der eigentlichen modernen Saloncultur und -Moutine noch wenig beledt zu sein; dazu ist schon, trotz der dem Titel beigegebenen Bezeichnung „brillant“ die Clavierbehandlung zu alterthümlich. Abgesehen hiervon kann auch die Benennung Rondo nicht als richtig gelten; das Stück ist der Anlage nach ein regelrechter, wenn auch nicht streng durchgeführter Sonatensatz, in seinem Charakter dem Impromptu sich nähernd. Der musikalische Gehalt will zwar nicht recht zeitgemäß erscheinen, bekundet aber eine gewisse Eigenthümlichkeit, die freilich als eine „berechtigte“ in dem ein paar Mal recht „quintig“ und „octavig“ klingenden Hauptthema kaum zu

gelten vermag. — Wir sind begierig, wie sich der Componist weiter vernehmen lassen wird.

W. Hersarth, Abendständchen. Romanze, übertragen von P. Enke. Leipzig, Rahnt. 10 Ngr.

Eine ziemlich sentimentale Melodie in beliebtem Styl, wirkungsvoll arrangirt. Sie wird ohne Zweifel ihre Leute finden. Das Werk ist auch für Orchester (in Copie) durch die Verlags-handlung zu beziehen.

J. Creutzfeldt, Op. 19. „Tanzrhythmen.“ Polka. Greifswald, akademische Buchhandlung. 10 Ngr.

Gut ins Gehör fallend und brillant. Was der chromatische Schwanz besagt, ist uns unklar geblieben, ebenso, wie gerade diese Schlussaccorde zur Polka passen. Ein französischer Kritiker würde hierbei vielleicht sagen: „Wunderliche Leute das, die Deutschen! Nicht nur, daß sie in fröhlicher Gesellschaft singen „Ich weiß nicht, was soll es bedeuten, daß ich so traurig bin“, selbst mitten im Tanzen geht es ohne sentimentale Exclamationen nicht ab.“

Karl Appel, Jubel-Feit-Marsch zur fünfzigjährigen Regierungsfeier Sr. Hoheit des regierenden Herzogs von Anhalt. Leipzig, Rahnt. 10 Ngr.

Nach dem Muster des Mendelssohn'schen Hochzeitsmarsches gearbeitet, wenn auch ohne greifbare äußerliche Anklänge. Wir haben hier übrigens ganz dieselben Schlussaccorde, wie bei Creutzfeldt's Polka. — Die Orchesterstimmen sind in Abschrift durch die Verlags-handlung zu beziehen.

Fr. Herms, Defilir-Marsch. Greifswald, akademische Buchhandlung. 5 Sgr.

Freunden solchen Genres jedenfalls nicht unwillkommen. St.

Instructives.

Für das Pianoforte zu vier Händen.

Heinrich Hoffmann, Op. 3. Drei Genre-Bilder in leichter Spielart (Marsch — Spinnlied — Bauerntanz). Berlin, Simrod. 25 Sgr.

Op. 10. Sughelte, Menuett und Feitmarsch in leichter Spielart (Fortsetzung zu Op. 3). Ebend. 20 Sgr.

Ueber diese Stücke gilt im Allgemeinen auch das schon oben über Op. 2 und 11 des Autors Gesagte. Seine Erfindung ergeht sich hier in noch beschränkterer Sphäre, streift aber nie an das Banale. Eine besonders gelungene Nummer, die kein Schüler ohne Vergnügen spielen wird, ist der Bauerntanz mit seiner ergötzlich humoristischen Charakteristik der verschiedenen Tanzweisen der „Jungen“ und der „Alten“. In Op. 10 hat der Haupttheil des Menuett einen zu stabilen Rhythmus; auch ist hier wie in Nr. 3 der Uebergang vom Trio zum Haupttheil zu sehr übers Knie gebrochen, zu überhastet. Eine ähnliche Bemerkung machten wir schon oben bei Op. 2. Auf alle Fälle gehören die vorliegenden Feste zu den beachtenswerthen instructiven Werken. St.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

J o h a n n i s s t r a s s e No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

aus dem Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Bradsky, Th., Phantasie f. das Pianoforte über ein Thema aus der Oper: „Die Hugenotten“ von Meyerbeer. Op. 27. 20 Ngr.

Gebrian, A., Sonate f. das Pianoforte. Op. 1. 1 Thlr. 15 Ngr.

David, Ferd., Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts. Zum Gebrauch am Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen Vortrag f. Violine und Pianoforte bearbeitet und herausgegeben.

No. 16. Sonate, A moll. 1 Thlr.

No. 17. Sonate, Es dur. } Ohne Autornamen. 1 Thlr.

No. 18. Sonate, C moll. } 27 1/2 Ngr.

Grenzbach, E., 4 Bagatellen f. das Pianoforte. Op. 14. 25 Ngr.

Haydn, Jos., Symphonien. Arrangement f. das Pianoforte zu vier Händen. Neue Ausgabe. Zweiter Band No 7—12. Elegant brochirt. 3 Thlr. 15 Ngr.

Quartette f. 2 Violinen, Viola und Violoncell. Zum Vortrag im Gewandhause zu Leipzig und zum Gebrauch beim

Conservatorium der Musik daselbst genau bezeichnet und herausgegeben von Ferd. David.

No. 1. (Op. 20 No. 4) D dur. 1 Thlr. 5 Ngr.

No. 2. (Op. 33 No. 2) Es dur. 1 Thlr.

No. 3. (Op. 33 No. 3) C dur. 1 Thlr.

Mozart, W. A., 12 Klavierstücke. Neue sorgfältig revidirte Ausgabe. Elegant brochirt. 1 Thlr. 10 Ngr.

Nisst, Fr., Drei leichte Klavierstücke in Form einer Sonate. Op. 11. 25 Ngr.

Rebicek, Jos., Andante cantabile et Allegro appassionato pour Violon et Piano. 22 1/2 Ngr.

Reinecke, C., Acht Kinderlieder f. 2 Singstimmen mit Begleitung des Pianoforte. Op. 91. 22 1/2 Ngr.

No. 1. Die Mühle. Es klappert die Mühle am rauschenden Bach.

- 2. Am Geburtstage der Mutter. Einst an diesem Tage.

- 3. Ein Anderes. Glück und Segen allerwegen.

- 4. Rataplan. Losset uns marschiren.

- 5. Die Roggenmuhme. Laas stehn die Blume, geh' nicht in's Korn.

- 6. Frühlings-Concert. Herr Frühlings giebt jetzt ein Concert.

- 7. An den heiligen Christ. Du lieber frommer heil'ger Christ.

- 8. Wie es in der Mühle aussieht. Eins, zwei, drei, bicke, backe, hei!

Bei **Fr. Wihl. Grunow** in Leipzig erschien soeben und ist durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

A. von Dommer,
Handbuch der Musikgeschichte
 von den ersten Anfängen bis zum Tode Beethoven's
 in gemeinfasslicher Darstellung. 3 Thlr.

Das Werk hat den Zweck, der Kenntniss von den Thatsachen der Musikgeschichte eine weitere und allgemeinere Verbreitung zu geben und bestrebt sich hinsichtlich der Form, diesen Gegenstand sowohl dem gebildeten Musikfreunde zugänglich zu machen, als auch dem Fachmann zu genügen.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

Quartette
 für 2 Violinen, Viola und Violoncell
 von
Joseph Haydn.

Zum Vortrag im Gewandhause zu Leipzig und zum Gebrauch beim Conservatorium der Musik daselbst genau bezeichnet und herausgegeben von

Ferdinand David.

No. 1. 1 Thlr. 5 Ngr. No. 2. 3. à 1 Thlr.

Ausführliche Vortragsbezeichnungen des Herrn Concertmeister David, Correctheit und schöner Stich empfehlen diese Ausgabe zum praktischen Gebrauch der Quartettspieler.

Die Sammlung wird 15 der bedeutendsten und beliebtesten Quartette Haydn's in rascher Aufeinanderfolge bringen.

Bei **C. Weinholdt** in Braunschweig ist erschienen und in allen Musikalienhandlungen vorrätig:

Krug, D. Op. 237. Schubert-Album.
 Lieder von Franz Schubert für das Pianoforte allein übertragen.

No. 1. Liebesbotschaft $7\frac{1}{2}$ Sgr. — No. 2. Der Lindenbaum. $7\frac{1}{2}$ Sgr. — No. 3. Frühlingstraum. 5 Sgr. — No. 4. Gefrorene Thränen. 5 Sgr. — No. 5. Der Leiermann. 5 Sgr. — No. 6. Die Post. 5 Sgr. — No. 7. Leise fliehen meine Lieder. $7\frac{1}{2}$ Sgr. — No. 8. Aufenthalt. $7\frac{1}{2}$ Sgr. — No. 9. Ihr Bild. 5 Sgr. — No. 10. Fischermädchen. $7\frac{1}{2}$ Sgr. — No. 11. Am Meere. $7\frac{1}{2}$ Sgr. — No. 12. Frühlingssehnsucht. $7\frac{1}{2}$ Sgr.

Alle 12 Nummern in 1 Hefte nur 1 Thlr. 15 Sgr.

VIER MOTETTEN

1. Machet die Thore weit —
2. Ach, Vater, ach, dein treuer Sohn —
3. Lobe den Herren, den mächtigen König —
4. Reget euch, ihr frohen Triebe —

für
Sopran, Alt, Tenor und Bass
 zum Gebrauch beim Gottesdienste und bei Schul-
 feierlichkeiten

componirt von
Wilhelm Tschirch,

fürstl. Kapellmeister und Cantor an der Hauptkirche in Gera.

Op. 65. Pr. 1 Thlr.

Partitur und Stimmen.

Leipzig.

Verlag von **C. F. Kahnt.**

Für junge Clavierspieler.

Goldenes

MELODIEEN-ALBUM

für die Jugend.

Sammlung von 223 der vorzüglichsten
 Lieder, Opern- und Tanzmelodien
 für das

Pianoforte

componirt und bearbeitet von

AD. KLAUWELL.

In vier Händen. Pr. à 1 Thlr. 6 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen. Lief. 1. 25 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen und Violine.
 Lief. 1. 1 Thlr.

Ausgabe für das Pianoforte zu 2 Händen und Violine. Lief. 1.
 25 Ngr.

Ausgabe für eine Violine allein. Lief. 1. 10 Ngr.

In Leipzig durch die Musikalienhandlung von
C. F. KAHNT, Neumarkt No. 16.

Durch alle Buch- und Musikalienhandlungen zu beziehen:

SYMPHONIA.
Fliegende Blätter für Musiker
 und Musikfreunde.

Von dieser Zeitschrift werden jährlich 11 Nummern ausgegeben.
 Der Preis des Jahrganges beträgt 1 Thlr. Bestellungen nehmen alle
 Buch- und Musikalienhandlungen an.

Verlag von **C. F. Kahnt** in Leipzig.

Spielwerke

mit 4 bis 48 Stücken, worunter Prachtwerke mit Glockenspiel,
 Trommel und Glockenspiel, mit Himmelsstimmen, mit Mandolinen,
 mit Expression u. s. w.

Spieldosen

mit 2 bis 12 Stücken, ferner Necessaires, Cigarrenständer,
 Schweizerhäuschen, Photographie-Alben, Schreibzeuge, Cigarrenetuis,
 Tabaks- und Zündholzdosen, tanzende Puppen, Arbeitstischchen,
 alles mit Musik, ferner Stühle, spielend, wenn man sich darauf setzt, empfiehlt

J. H. Heller in Bern. Franco.

Diese Werke, mit ihren lieblichen Tönen jedes Gemüth
 erheiternd, sollten in keinem Salon und an keinem Kranken-
 bette fehlen; — grosses Lager von fertigen Stücken. — Repara-
 turen werden besorgt. Selbstspielende elektrische Claviere
 zu Frs. 10,000.

Leipzig, den 13. December 1867.

Con Meier Zeitschrift erscheint jede Woche:
1 Nummer von 1 über 1 1/2 Hogen. Preis
des Subscriptions (in 1 Bande) 4 1/2 Thlr.

Neue

Insertionsgebühren die Petitzeile 2 Hgr.
Abonnement nehmen alle Postämter, Buch-,
Musikalien- und Kunsthandlungen an.

Zeitschrift für Musik.

Frantz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: E. F. Kuhn in Leipzig.

M. Bernart in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Kuhn in Prag.
Schubert & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Neethaen & Co. in Amsterdam.

N^o 51.
Dreihundsechzigster Band.

B. Wehrmann & Comp. in New York.
J. Schallenberg in Wien.
Orbigny & Wolf in Warschau.
E. Schäfer & Morabi in Philadelphia.

Inhalt: Recension: J. C. Lobe, Lehrbuch der musikalischen Composition.
Hermann Franke, Handbuch der Musik. — Correspondenz (Leipzig, München,
Paris, Weimar, New York). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte, Vermisch-
tes). — Literarische Anzeigen.

Schriften theoretischen Inhalts.

J. C. Lobe. Lehrbuch der musikalischen Composition. Viertes
und letzter Band. Die Oper. Leipzig, Breitkopf u. Härtel.

Wo sich eine so empfindliche Lücke in der pädagogischen
Kunstliteratur fühlbar macht, wie auf dem Gebiete der Oper,
worin wir vergeblich nach einem Lehrbuch suchen, das diesen
reichen Stoff systematisch und ausführlich behandelte, da muß
man einem durch seine früheren pädagogischen Werke bekann-
ten und verdienten Manne wie Lobe zum wärmsten Dante
verpflichtet sein, daß er es unternommen, durch den vierten
Band seiner Compositionslehre, der die Oper ausschließlich
zum Gegenstande hat, uns ein Werk zu liefern, das, mit ebenso
viel Liebe und Sorgfalt, als Kennerenschaft geschrieben, bestrebt
ist, diesem zu lange vorhandenen Mangel abzuhelfen. Den
neuen Bestrebungen und Thaten eines Rich. Wagner auf die-
sem Gebiet ist hier allerdings nicht Rechnung getragen, des-
halb kann das Lobe'sche Werk auch nicht als ein unserer Zeit
und unserer Ansprüche vollkommen genügendes oder gar er-
schöpfendes betrachtet werden. Lobe ist im Strome der Neu-
zeit nicht mitgeschwommen, sondern seine Anschauungsweise ist
bei Weber's Opern stehen geblieben. Wir wollen es uns nicht
zur Aufgabe machen, mit dem Autor über diesen Umstand zu
reden, sondern wollen prüfen, was er von seinem engeren
Standpunkte aus geleistet hat. Und, so aufgefaßt, zeigt sich
Lobe vollkommen als Beherrscher seiner Aufgabe. Alles, was
bis Weber in der Oper Bemerkenswerthes geleistet worden ist,
hat er gründlich studirt und in sich verarbeitet, und weiß es in
blühendem Styl und interessanter Form, vielleicht zuweilen
etwas zu sehr subjectiv, zu veranschaulichen. Mit vollem
Rechte ist es Mozart, dem in diesem Werke die höchste Au-
torität zuertheilt worden ist, weshalb denn auch die meisten
Beispiele dieses Meisters Opern entlehnt sind. Außerdem
sind Mehul, Gluck, Cherubini, Weigl, Weber und Marschner
vorzugsweise vertreten. Aus Meyerbeer's Opern ist uns nicht

ein einziges Beispiel erinnerlich; ein Beweis, daß der Autor
das Studium dieses Componisten nicht für empfehlenswerth hält.

Das ganze Buch ist in 22 Capitel eingetheilt. Diejeni-
gen, die die verschiedenen Musikgattungen, als Arie, Duett,
Terzett, Chor u. s. w. zum Inhalte haben, geben zuerst eine
Darstellung der Formen, überhaupt des Technischen, sodann
folgen Beispiele aus Meisterwerken, woran gezeigt wird, wie
die Form der Musikstücke stets abhängig vom gegebenen Texte
sei, wie alles Technische in enger Verbindung mit dem Geisti-
gen sich befinde, wie oft der kleinste, unscheinbarste Zug von
charakteristischer Bedeutung sei. Die meisten derartigen Ana-
lysen sind, wie schon erwähnt, Mozart's Opern entlehnt und
hier zeigt sich besonders unser Autor seiner Aufgabe gewachsen.
Als Mozart-Kenner steht Lobe in erster Reihe; allerdings
würde dies in Anbetracht dessen, was andere Mozart-Biogra-
phen bereits vor ihm geleistet, als kein so hohes Verdienst er-
scheinen, wenn Lobe's Auffassung keine so selbständige wäre,
und die psychologische Wahrheit mit mehr Ernst und Tiefe er-
greifend, in manchen Musiknummern in überraschendster Weise
von den bisherigen Auffassungen abweiche, zugleich, wie uns
dünkt, mit entschiedener Ueberlegenheit, als der Ausfluß der
genauesten, gewissenhaftesten, klarsten und nach allen Seiten
hin unternommenen kritischen Prüfung sich darstellte. Wir
halten es nicht für unwerth, einige Beispiele aus Mozart's
Opern anzuführen, behufs deren Auffassung Lobe im Streite
mit anderen Autoren, besonders mit Otto Jahn, auftritt.

Als erstes Beispiel geben wir das bekannte Lied Osmins
„Wer ein Liebchen hat gefunden“ aus „Belmonte und Con-
stanze“. Lassen wir in charakteristischen Bruchstücken Lobe's
eigene Worte folgen. Auf Seite 91 beginnt derselbe: „Otto
Jahn findet in diesem Liede den Charakter des Kolossalen, einen
trüben und wilden Ausdruck. Besonders trete Ersteres her-
vor, wenn Osmin mit wohl gefälligem Brummen die letzten
Worte in der tieferen Octave wiederholt, um dann um so nach-
drücklicher in das man möchte sagen brutale Trallern auszu-
brechen. Es ist ein so ungeschlächtes Reden und Dehnen, und
der wilde Gesell läßt es sich so wohl darin sein.“ Und weiter heißt es: „Osmin singt sich behaglich ein Lied
dazu, aber die ängstliche Eifersucht hat es eingegeben.“

„Wie ist das? Kann sich Einer behaglich fühlen, der
von ängstlicher Eifersucht besessen ist? Ein junger, frem-
der Mann, Belmonte, tritt heran, unterbricht Osmins Ge-

sang mit der Frage nach dem Palast des Sultans und wiederholt dieselbe zudringlicher nach der zweiten Strophe. Was kann das junge Herrchen Anderes beabsichtigen, als, wie schon Pedrillo Blondchen, das kleine Märchen, locken und kitzeln zu wollen? Darf man nach allem diesem glauben, daß sich der alte eifersüchtige, mißtrauische, von seinem geliebten Blondchen verächtlich abgewiesene Türke in einer behaglichen Stimmung befinde? Daß das in der tieferen Octave wiederholte „sei ihr Fremde“ ein wohlgefälliges Brummen und das „Trallera“ in inneres Sichwohlseinlassen offenbare? Durch den wörtlichen Ausdruck seiner Eifersucht in der zweiten Strophe wird Osmins Empfindung und Einbildungskraft lebendiger — ärgerlicher. Dies verrathen die nun zu der Melodie tretenden Figuren der Flöte und Oboe. Die Vorstellung der „losen“ und doch so reizenden „Dinger“, die so gern jeden Schmetterling haschen und so gern naschen, wird lebendiger in ihm, sie schweben mit jenen zwei immer nachschlagenden Achtern, die sich lieblich coquett bald auf-, bald abwärts dehnen und sehnern, in seine Einbildungskraft herein. Die erneute zudringliche Frage des jungen Fremden vor der dritten Strophe wird Osmin nun verdächtiger; das Umschleichen und Umkriechen der losen Dinger, oder vielmehr des losen Dinges, seines Blondchens, durch jüngere Nebenbuhler zeigt sich ja seiner Meinung nach augenscheinlich. Dies malt die schleichende und schmeichelnde (Sechzehntel-) Figur der Flöte, Oboe und des Fagotts. Da er aber mit den Worten in der dritten und vierten Verszeile die Sache selbst ausspricht, fällt er aus der bisher anscheinend bewahrten Ruhe heraus, und mit giftigem, auf Belmonte unmittelbar gerichtetem Blick singt er zwar dieselbe Melodie fort, aber unwilliger, in schnellerem Tempo: „Ost lauscht da ein junges Herrchen, kitzelt und lockt das kleine Märchen“. Dann aber, als wollte er seine gereizte Stimmung verbergen, sinkt er mit den Worten des fünften Verses: „Und dann Treue, gute Nacht“ in sein voriges Lamento zurück. Wenn ich das „Trallera“ am Ende der zweiten und dritten Strophe wiederholt und vergleichend betrachte, so finde ich einen neuen Unterstützungsmoment für meine Ansicht.

Schluß der zweiten Strophe.

Schluß der dritten Strophe.

„Warum mischte Mozart in das anschwellende Orchester beide Male verschiedene, relativ herbere Dissonanzen, ließ auch bei der letzten Wiederholung die zweite Violine noch dazu die sinkende Melodie der ersten Violine und des Gesanges übersteigen? Etwa um das zunehmende Behagen der Empfindung und Situation Osmins auszudrücken? Eine solche psychologische Verkehrtheit, das Gefühl behaglicher zu schildern, wo die Situation unbehaglicher wird, dürfen wir unserem Meister, dem gleich Shakespeare tiefen Kenner des Menschenherzens, nicht zutrauen!“ etc. Diese Lobe'sche Auffassung des Osmin'schen Liebes finden wir in allen Theilen so correct und die Darstellung so meisterhaft, daß alle früheren Auslegungen dieses Liebes von anderen Autoren dagegen zurückstehen.

(Schluß folgt.)

Hermann Franke. Handbuch der Musik für Musiker und Musikfreunde, Musiklehrer und Lernende. Glogau 1867, Flemming. VI. 394. 27 Sgr.

Die Neigung, auszugraben und zu registriren, ist nicht minder ein charakteristisches Merkmal unserer Zeit, als das Verlangen des Publicums nach möglichst bequemer und mundgerechter Einrichtung alles Wissenswürdigen. Daher die bereits beträchtliche, noch fortwährend im Wachsen begriffene Anzahl statistisch-encyclopädischer Werke auf allen Geistesgebieten. Natürlich hat die Speculation nicht unterlassen, sich auch dieses verlockenden Feldes bereits zu bemächtigen und eine Menge unbrauchbarer Producte ganz leichtsinniger, oberflächlicher Machz zu Tage zu fördern, welche sich damit begnügen, die bereits vorhandenen wahl- und kritiklos auszubenten.

Dem gegenüber freut es uns, das vorliegende Werkchen als ein besseres Intentionen entsprungenes anerkennen zu können. Man sieht, der Vf. hat sich in der Literatur umgesehen und sich mit Fleiß um Erlangung seines Stoffes bekümmert. Durchweg ist eine gewisse liebevolle Sorgfalt nicht zu verkennen, der es, wie schon aus der Versicherung: das Buch durch möglichst geringen Preis Jedem zugänglich zu machen, hervorgeht, jedenfalls darum zu thun war, hauptsächlich dem armen Lehrer auf dem Lande etwas für denselben Erreichbares zu bieten.

Der Vf. theilt seinen Stoff in drei Abtheilungen: „die Grundzüge der musikalischen Formen in deren organischem Zusammenhange“, „die technischen Kunstausdrücke und Bezeichnungen“ und „biographische Skizzen“. Außerdem spricht der Vf. an einzelnen Orten von einem leider nicht vorhandenen historischen Abschnitte. Der erste Abschnitt ist in der Hauptsache ein leichtfaßlich übersichtlicher Auszug aus dem der Formenlehre gewidmeten Theile des Marx'schen Lehrbuches der Composition. Desgleichen erscheint uns die Sammlung der Kunstausdrücke recht correct und vollständig; selbst der Cotillon ist nicht vergessen.

Den bei weitem größten Theil des Raumes aber nimmt der biographische Theil ein, und halten wir beiläufig auch das für einen Vorzug dieses Buches vor anderen encyclopädischen Werken, daß Biographien und Fremdwörter nicht durcheinandergeworfen, sondern in zwei getrennte Abschnitte gesondert sind. Bei letzterem Abschnitt ist zu bedauern, daß der Vf. sich nicht direct an alle erwähnenswerthen Künstler behufs Erlangung sicherer Angaben gewandt hat. Rein biographisches Werk

vorgetragen von der Concertgeberin und den H. H. Hedmann, Bär, Großheim und Grabau, „An Anselmos Grab“ von Schubert und „Du bist wie eine Blume“ von Schumann, gesungen von Frä. Clara Schmidt, „Passepie“ I. u. II. (en rondeau) aus den englischen Suiten von Bach, Große Sonate pastorale Op. 28 (D dur) von Beethoven, „Der Verlust“ von Rubinstein und „Frage nicht“ von Franz, gesungen von Frä. Schmidt, Variationen von Händel, Mazurka aus dem „Album de Peterhof“ von Rubinstein, Liebeslied von Schumann, für das Pianoforte übertragen von Liszt, Valse de Concert von Wieniawski. Frä. Stjwa besitzt unbedingt die Fähigkeiten, um den Ansprüchen an eine Concertspielerin vollständig Genüge zu leisten. Die Technik ist brillant und abgerundet, der Anschlag nuancirungsfähig. Troßdem blieb ein etwas weniger frohlicher, fast mühsamer Vortrag zu wünschen. Dies machte sich namentlich bei den classischen Stücken (welche allerdings den größten Theil ausfüllten) bemerklich. Tactlos war es freilich von Seiten einiger im Publicum, mitten in den ersten Satz der Sonate hinein zu applaudiren. Wir glauben daher das Unglück, das sich beim Vortrag der Liszt'schen Nummer ereignete, einer gerechten Verstimmung der Künstlerin zuschreiben zu müssen. Dieselbe mußte nämlich drei Mal begonnen werden. Frä. Schmidt entledigte sich ihrer Aufgaben in ansprechender Weise; sie sang mit recht reiner Intonation und gutem Verständnis und auch die Mitwirkenden des Quintetts verdienen lobend erwähnt zu werden.

L.

Am 4. December veranstaltete das Kessler'sche Musikinstitut eine Prüfung im Clavierspiel und im Gesange. In dem umfangreichen Programme, welches viele Componisten älterer und neuerer Zeit, wie Brunner, Deffen, F. Herz, Beethoven, Abt, Cramer, Mendelssohn u. A. enthielt, war natürlich auf Fähigkeiten und Alter der Eleven Rücksicht genommen worden. Nur erschien in ein paar Fällen die Aufgabe für die jungen Damen zu hoch gegriffen, namentlich im Gesange, insbesondere in solchen Stellen, die in das Bereich des Coloraturgesanges gehören. Die Claviervorträge bestanden theils aus Solostücken, theils aus Arrangements für vier, sechs und zwölf Hände. Unter letztere gehörte Wagner's Lannhäuser-Ouverture. Das Zusammenspiel ging glücklich von statten, und wenn auch Manches im Solospiel und Gesange nicht vollständig technisch bewältigt werden konnte, so mochte theilweise Befangenheit die Schuld tragen. Die gedrängt sitzende und stehende Zuhörerschaft begrüßte die Prüfungsvorträge mit Beifall.

F. L. S.

Das achte Abonnementsconcert im Saale des Gewandhauses am 5. d. M. brachte zur Feier von Mozart's Todeslag im 1. Theile ausschließlich Compositionen dieses Meisters, nämlich die Symphonie in G moll, Ouverture zur „Zauberflöte“, Concertone (Manuscript, zum ersten Male) für zwei Principalviolin, Oboe, zwei Violon, Violoncell solo und Orchester (ausgeführt von den H. H. Concertm. David, Müntgen, Finkle, Hermann, Thilmer und Hegar) und Recitativ und Arie („Welch ein Schicksal“) aus „Don Juan“, gesungen von Frau Garay-Lichtmay, Sopranfängerin aus Wiesbaden. Das Concertone ist ein an Gedankeninhalt nicht gerade sehr bedeutendes, aber doch sehr anmuthiges Werk, dessen Hauptreiz namentlich in den zwei ersten Sätzen in der sehr geschickten, anziehenden Verwendungsart und Gruppierung der concertirenden Instrumente besteht. Die Ausführung war mit erstklassiger Liebe vorbereitet und im Ensemble tadellos und abgerundet. In Frau Lichtmay machten wir die Bekanntschaft einer routinirten und mit den zum Effectuiren nöthigen Mitteln ausgerüsteten Opernfängerin. Als solche weiß sie durch dramatische Leidenschaft und charakteristische Accente zu wirken, wenn auch die Farben im Ganzen etwas dübel und grell aufgetragen sind, und die sorgfältige musikalische Behandlung darunter leidet, wie denn auch die Stimme dem Tremuliren zu verfallen droht. Sie trug im zweiten Theile noch eine Arie mit vorausgehendem Recitativ aus Reinecke's neuester Oper

„König Manfred“ vor, aus welchem Werke wir auch außerdem einen Entreact hörten. Dieser letztere, mit Ausnahme ein paar einleitender Tacte von dem gedämpften Streichorchester ausgeführt, ist ein sehr anziehendes, weich empfundenes Stimmungsbild. Mehr noch gespannt waren wir indessen schon von vornherein auf die Arie, da dieselbe Gelegenheit bieten mußte, den Standpunct Reinecke's zu der Opernfrage kennen zu lernen. Was wir vermuthet hatten, fand seine Bestätigung. Sicher war zu erwarten, daß Reinecke nicht mit dem Troß der absoluten Klingklangselben läuft, dazu besitzt er als Musiker zu viel seine Bildung und Geschmack, er hat aber auch nicht — soweit wenigstens aus dem vorgeführten Fragment ersichtlich — entschieden mit der alten Opernform gebrochen; er sucht dieselbe mit den neueren Anforderungen in Einklang zu bringen durch eingehende Charakteristik und scharfes Pointiren, muß aber dabei dieselbe Erfahrung machen, wie jeder Andere, der „neuen Wein in alte Schläuche füllt.“ Wir können selbstverständlich nicht abschließend urtheilen, glauben aber doch von Reinecke's Oper, die dem Bernehmen nach am hiesigen Theater zur Aufführung vorbereitet wird, bei aller Feinheit und Sinnigkeit, wol auch Schwunghaftigkeit des Erfundenen und Empfundnen, auf ein stylvolles dramatisches Ganze uns nicht gefast machen zu dürfen. Sowol der Entreact als die Arie erzielten reichen Beifall. Als Instrumentalsolist trat Hr. Hofmuskus Ven nat aus München auf, der ein Concertallegro von B. Romberg und „Larghetto“ von Mozart für Violoncell vortrug. Er entwickelte dabei einen recht angenehmen Ton und in dem schwierigen Romberg'schen Stücke bis auf einige nicht ganz rein gegriffene Töne eine nicht unbedeutende Fertigkeit und Sicherheit und geschmackvolle Vortragweise. Eine freiere Herrschaft über den Stoff und in Folge dessen noch mehr Herausgehen aus sich selbst wird sich bei größerer Routine unzweifelhaft noch einstellen. Den Beschluß des sehr reichhaltigen Concerts machte die „Coriolan-Ouverture“. St.

München, Ende November.

Ehe noch der wachsende Mond der Saison uns die wahre Vollmondnacht der Musik brachte, erfreute uns doch schon das allmähliche Zunehmen dieses echt christlichen Halbmonds mit manchem Genuß, auf den wir heute zur Ergänzung unseres Ueberblicks zurückkommen möchten. Die Wiederaufnahme des „wunderthätigen Magus“ von Calderon mit Musik von Josef Rheinberger erregte vor Allem unsere Aufmerksamkeit. Da leider die spanischen Dramatiker und Calderon als ihr Chorführer immer seltene Gäste auf der deutschen Bühne bleiben, heißt man es doppelt willkommen, wenn einmal wieder der Versuch gemacht wird, dem tiefgründigen großen Dichter auch bei uns die dauernde Heimath zu bereiten. Dies geschah hier mit einem nicht zu verkennenden guten Willen, der allerdings tiefer wurzelnde Mißstände nicht plötzlich beseitigen konnte, sich aber in den Schranken des als möglich Gegebenen mit Erfolg bethätigte. Uns ist das Stück von Calderon ein erbauender Theaterabend vor Vielen andern und Rheinberger's Musik hat daran einen entschiedenen Antheil. Sie ist eine belehrende Studie, wie das Talent an der ihm gestellten Aufgabe wächst. Wir sehen mitten in dieser Arbeit den bis dahin specifisch musikalischen Componisten zum Tondichter werden. Die Kräfte steigern sich während des Werkes. Die Ouverture entbehrt noch sehr des dramatischen Gepräges, sie ist ein zierlich geschriebenes Musikstück ohne tieferen Gehalt, dem die leicht ins Auge fallende Schwäche anhaftet, vor jedem einigermaßen ernst gehaltenen Schauspiel eben so gut stehen zu können, als vor diesem großen, ja einzigen Teufelsdrama. Auch noch das hübsche O dur-Idyll und die anmuthige Fughette des ersten und zweiten Zwischenactes verrathen kein tieferes Eingehen auf den Sinn des Stückes. Von da an aber sehen wir den Componisten sich wärmer und wärmer dem dichterischen Gedanken hingeben, und wie lohnt sich dies für ihn! Denn während er früher in dem bloßen Bestreben, hübsche Musik zu schreiben, es nicht zur eigentlichen Originalität brachte, erwächst ihm nun eine Fülle eigenthümlichen Ausdrucks und

sein „Sturm“, die Beschwörungsformel des Dämons, das Wandeln des Berges sind Hülfe, die ganz ihm gehören und um so schönere Musik enthalten, als dieselbe von dem poetischen Gehalt des Dramas durchdrungen ist. Hieran schließt sich die weichevolle Musik des fünften Zwischenactes, dessen Melodik unverkennbar von ethischer Wärme durchhaucht ist und die spannende Begleitung zu Justinus's Versuchung, welche im Zusammenwirken mit einer Gipfelung der Calverton'schen Lyrik, der wahren Umdichtung ins Deutsche von Gries und der edlen Darstellung der Frau Dahn-Hausmann in dem ergriffenen Zuschauer den Wunsch erwecken mußte, daß dies großartige Werk in seiner Münchner Fassung sich auch sonst in Deutschland geneigte Aufnahme erringen möchte.

Der Halbmonat ist im Wachsen. Wir müssen der schönen Gaben gedenken, deren uns die Hofkirche theilhaftig machte. Unter Franz Willner's Leitung hat das Institut der Sängerkapelle einen Aufschwung genommen, welcher es zu einer künstlerischen Zierde Münchens erhebt und ihm einen ersten Platz unter den Domchören sichert. Willner verfolgt das Princip: die Starrheit der Halbnoten Palestrina's in declamatorische Lebendigkeit aufzulösen, den poetischen Sinn jedes einzelnen Stückes zum Gesetz des Tempos zu machen, ganz so wie es schon Wagner in Dresden durch seine lyrische Inszenirung des achtsimmigen Stabat mater versuchte. So wird die Musik Palestrina's und seiner Zeitgenossen der Epoche Bach's und Händel's soviel näher gerückt, als sie braucht, um uns die Uebergänge nicht so unvermittelt erscheinen zu lassen, als dies dann der Fall ist, wenn diese Gesänge in einem schwerfälligen, unerschütterlich langsamen Tempo genommen werden, bei welchem überbietet der melodische Hauch, der sich auch größtentheils schon hier findet, auseinandergezerrt und unversorgbar wird. Bei dieser rhythmischen inneren Belebung jener Werke verschmähst es Willner andererseits, zu einer modernen Verstärkung durch studirte Klangwirkungen zu greifen, welche diesem Styl fern liegen, der die Farbe nur in der natürlichen Mannichfaltigkeit der Mischung verschiedener Stimmregister sucht. Es gereicht zu wirklicher Erbauung, die Werke des sechszehnten Jahrhunderts im Munde eines trefflich musikalischen Chors in unseren Tagen fortklingen zu hören. Von festlichem, freudigem Charakter war eine sechsstimmige Messe in D dur von Palestrina, aus der uns ein Solo Benedictus für zwei Tenore und Sopran mit Alt am Lebhaftesten in Erinnerung blieb. Ernst und schmerzlich klang dagegen die achtsimmige Messe von Johannes Eccard „Mon coeur se recommande à Vous“ in F moll. Hier ist das Kleinod eines dreistimmigen Crucifixus in den massiv goldenen Ring des Ganzen gefaßt. Der tiefe Ton der Schmerzen, welcher das Ganze durchweht, sichert diesem Werk vor Andern den Eindruck. Eccard soll zur evangelischen Kirche übergetreten sein und diese Messe noch als Katholik geschrieben haben. Wir sind Romantiker genug, sie als ein wehmüthiges Scheidelied von der alten Mutter-Kirche aufzufassen. Von Willner selbst, dessen ernste geistliche Weisen uns wie Bausteine zu einer Brücke aus dem Einst in das Jetzt erscheinen, kam bei jenen Gelegenheiten ein achtsimmiges „Qui sedes Domine“ zu Gehör, das in der schließlichen Verbindung einer prälubienartigen Einleitung mit einem durchgeführten Fugenthema die originelle Form findet, und in der Schlusssteigerung der acht realen Stimmen in frischer, moderner Harmonisirung seinen Höhepunkt erreicht.

(Schluß folgt.)

Paris, 5. December.

Paris ist das Land der Verheißungen, und wenn ich einen Blick auf die unerfüllt gebliebenen Erwartungen der letzten Jahre thue, so könnte ich ein Klage lied aufstimmen, welches dem des Jeremias in keiner Weise nachstehen würde. Erinnern Sie sich noch der freudigen Aufregung aller ernststrebenden musikalischen Kreise bei Eröffnung des Athenäum's? Auch ich stimmte in den Jubel mit ein, wie mehrfach in d. Bl. zu lesen war, denn es sollte ja durch das Bischofsheim'sche

Unternehmen eine empfindliche Lücke unseres Musiklebens ausgefüllt werden. Wir sollten wöchentlich ein gutes Oratorium hören, anstatt vorher einmal im Jahre ein miserables, nämlich am Gécilientage in der Kirche St. Eustache. Leider aber begann dies löbliche Institut bald nach seiner Geburt zu stochern, die Theilnahme des Publicums, wie der ausführenden Künstler wurde schwächer und schwächer — nach sechsmonatlichen Leiden verschied der hoffnungsvolle Patient, und an derselben Stelle, wo vor einem Jahr Joachim die Gesangsscene vortrug, applaudirt man heute Suzanne Lagier, die gern eine Theresia sein möchte, in einer Operette von irgend einem Componisten, der gern ein Offenbach sein möchte.

Der Director des lyrischen Theaters, Hr. Carvalho, gedenkt diesen Winter eine Wagner'sche Oper zur Aufführung zu bringen — ist auch eine Phrase, die ich mehrfach auf dem Gewissen habe. Natürlich spukt sie auch dies Jahr wieder in den vierzehn Pariser Musikzeitungen umher, ohne jedoch auf mich den geringsten Eindruck zu machen: im entscheidenden Moment springt sicher ein *deux ex machina* dazwischen, ein guter und getreuer Knecht in Gestalt eines römischen Preises, der seine Lehrer durch contrapunctische Arbeiten ebenso befriedigte, wie er das Publicum durch seine Oper langweilt, und dann glaubt Hr. Carvalho seine Pflicht gethan zu haben. Uebrigens wird uns eine Gelegenheit werden, interessante Betrachtungen über die Bedeutung des prix de Rome anzustellen, wenn wir im Januar eine Oper von Saint-Saëns hören (dies ist kein *on dit*, sondern aus sehr sicherer Quelle). Saint-Saëns bewarb sich nämlich vor drei Jahren um diesen Preis und hatte das tragi-komische Schicksal durchzufallen; ein gewisser Victor Sieg, von dessen Leistungen vor- und nachher die Geschichte schweigt, erhielt den Preis — die Götter wissen, ob er sich einmal dessen würdig erweisen wird, oder ob er in der Ergreifung einer bürgerlichen Carrière, etwa der eines Regenschirmfabrikanten — wie einer seiner römischen Kollegen der vierziger Jahre — die schließliche Erfüllung seines Lebenszweckes findet. Saint-Saëns aber, schon damals ein Meister — und aus eben diesem Grund hätte man ihn gar nicht zu jener Schüler-Preisbewerbung zulassen sollen — verfolgt seinen künstlerischen Weg mit Siebenmeilenstiefeln, und es fehlt ihm, trotz seiner nicht einen Moment sich verleugnenden Gediegenheit, nicht an äußeren Erfolgen aller Art.

Ein gemischter Dilettantenchor nach Art der deutschen Städte gehört ebenfalls zu den Utopien, deren Realisirung an den Pariser Sitten und Neigungen zu scheitern pflegt. Vergebens versuchte einmal Stockhausen die Gründung eines solchen Vereins; mit sehr geringem Erfolg der Dirigent des deutschen Männergesangsvereins „Lieberfranz“, Schmant, im vorigen Jahr (was ihn übrigens nicht abhält, in dieser Saison mit frischem Muthe wieder zu beginnen); nun beabsichtigt auch Damde einen derartigen Versuch zu machen und beruft die zerstreute Heerde zu einer allwöchentlichen Versammlung in den Saal Lebourg. Wenn die musikalische Thätigkeit des Dirigenten eine Garantie für den Erfolg böte, so wäre in diesem Falle daran nicht zu zweifeln. Hoffen wir also, daß Hr. Damde die materiellen Hindernisse, welche seinen Vorgängern ihr Amt erschwerten, ja unmöglich machten, mit Glück überwinde — vielleicht erzähle ich Ihnen dann nächstens von einer bevorstehenden Bach'schen Matthäus-Passion oder F-moll-Messe.

In den Programmen der Volkconcerte bedenkliche Stagnation; Pasdeloup's schüchterne Fortschrittsbestrebungen fangen nachgerade an, langweilig zu werden. Statt des Lohengrin-Präludiums mit seinem nun das dritte Jahr dauernbem obligatem Volkslärm, vereinzeltem Pfeifen und endlichem Da capo-Begehren, wäre eine Probe aus den „Meistersingern“ oder aus „Tristan“ wahrlich an der Zeit; neben der Lachner'schen Suite, die ebenfalls ihr drittes Jahr im *cirque Napoléon* erreicht hat, wäre wol Platz für eine Suite von Raff oder Grieg; an Stelle der Behnrichter-Ouverture und des Malocyp-

Marsches von Berlioz sahen wir gar zu gern einmal eine Symphonie dieses Meisters; von größeren Schumann'schen Werken hören wir immer wieder nur die Symphonie Nr. 1 und Ouverture, Scherzo und Finale. Sollte es dahin kommen, daß wir Hrn. Passeloup als gutes Beispiel von Rührigkeit die Conservatoire-Gesellschaft vorhalten müßten? Diese beginnt nämlich ihren Concertcyclus (am 15. December) mit der Lannhäuser-Ouverture, was von ihrem Standpunct ein unerhörtes Wagestück ist. Als wirkliche Novität begrüßen wir, um nochmals auf Passeloup zurückzukommen, auf dessen Programm des nächsten Sonntags ein Violinconcert von Saint-Saëns, vorgetragen von Sarasate.

Offenbach's ist der Orient und der Occident. In Paris, Wien und Berlin beherrscht er die Situation, in London baut man ihm einen eigenen Tempel, in Newyork, in Rio de Janeiro, in Cairo, Calcutta, Hongkong und Melbourne ist er die Vorsetzung vielgeprüfter Theaterdirectoren. Dennoch giebt es in Paris einen Ort, wohin seine Macht nicht reicht — nämlich die opéra comique. Schon einmal versuchte es der Mascigno, sich hier festzusetzen und das Mißlingen des „chien Barkouf“ hielt ihn nicht ab, einen zweiten Versuch zu wagen. Aber auch der „Robinson Crusoe“ ist nicht im Stande gewesen, die Frage zur Entscheidung zu bringen, ob Offenbach auf Lebenszeit verdammt ist, bei seinem Leisten zu bleiben, oder ob er sich aus den Fesseln der Bouffonnerie in eine idealere Sphäre wird emporheben können; das Zeug dazu dürfte dem Componisten des „Fortunio“ und der „Sirenen“ kaum abzusprechen sein und die Partitur seines neuesten Werkes liefert mehr als einen Beleg für die Möglichkeit eines solchen Aufschwungs.

W. L.

Weimar, November.

Um vollständig und gerecht zu sein, muß ich diesmal etwas weit zurückgreifen, hoffend, daß Sie meine desfallsige Unterlassungsünden nicht allzu strenge ahnden. Meister Liszt kam am 29. Juli ursprünglich in Weimar an, so daß alle Empfangsfestlichkeiten vollständig zu Wasser wurden; nur der Männergesangsverein „Germania“ brachte dem verehrten Meister tief um Mitternacht einen Bewillkommungsgruß und der Kirchenchor, unter Müller-Fartung, ließ es sich nicht nehmen, des Meisters „Pater noster“ in Gottes freier Natur früh morgens an der Altenburg ertönen zu lassen, eine sinnige Ovation, die den Componisten tief zu rühren schien. Daß der Zufluß von Freunden und Verehrern alsbald wieder der alte wurde, brauche ich wol kaum anzudeuten. Musikalisch bethätigte sich der Gefeierte zunächst bei Müller-Fartung, woselbst er seine neue Bearbeitung der berühmten Orgelphantasie und Fuge in G-moll von Seb. Bach, für die große Clavierschule des Stuttgarter Conservatoriums von Lebert und Stark, zum Besten gab. Sodann spielte er auf der schönen zweimanualigen Zimmerorgel Müller-Fartung's (von A. Fürtz in Blankenhain) dessen interessante Orgelsonate Nr. 3, der bekanntlich Luther's „Ein feste Burg“ zu Grunde liegt, manualiter, während der Componist die Pedalpartie übernahm. Weiter hörten wir Bruchstücke aus der „heiligen Elisabeth“ und die ganze Musik zu Herder's „entfesseltem Prometheus“ (am Pianoforte), welche die hiesige Singakademie in dieser Saison zur Darstellung bringen wird. In einer anderen größeren Soirée übernahm Liszt den Clavierpart in Riel's Pianofortequartett, in welchem uns namentlich das Scherzo besonders interessirte, und trug außerdem ein Nocturno von Chopin und vierhändig mit Musik. Lassen den „Künstlerfestzug“ vor. Lieber von dem Letzgenannten und Liszt fanden durch Frau Emilie Merian-Senast und Hrn. v. Milde eine ausgezeichnete Wiedergabe. In einer Soirée des Hrn. Dr. Merian aus Basel glänzten auch die beiden ungarischen Violinvirtuosen Reményi und Plotzky. Bei einem Ausfluge nach Jena, woselbst Liszt die große Esdur-Messe von Franz Schubert, unter Dr. Raumann's gebiegender Leitung, hören wollte, übernahm er auf besonderem Wunsch das Accompagnement zu Mendelssohn's Psalm

„Hör mein Bitten“. Während er sich in der Probe stricte an die vorgeschriebene Begleitung hielt, extemporirte er bei der Aufführung so überaus glücklich, daß das Mendelssohn'sche Werk in erhöhteter Bedeutung erschien. In der gastlichen Wohnung des Dr. Gille hörten wir auch zum ersten Male die beiden neuesten Claviercompositionen „Die Vogelpredigt“ und „Der heilige Franziscus auf den Wogen schreitend“.

(Schluß folgt.)

Newyork.

Frl. Alice Topp, bekanntlich Schülerin von F. v. Bülow, trat am 13. November hier selbst vor das große Publicum; sie introducirte sich mit Liszt's Esdur-Concert und erhielt einen Sturm von Applaus; als zweite Nummer trug sie Chopin's G-moll-Ballade vor, und constatirte durch ihre Leistung, daß sie eine Meisterin ersten Ranges ist. Wir erinnern uns keiner solchen enthusiastischen Aufnahme, als die war, welche Frl. Topp zu Theil geworden ist; ihr zweites Auftreten mit Orchester findet im zweiten philharmonischen Concerte statt. Die philharmonische Gesellschaft hat in Dr. Doremus einen neuen Präsidenten erhalten; das Orchester zählt jetzt über 100 thätige Mitglieder.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— Rubinstein gab in letzter Zeit mit glänzenden Erfolgen in München und Augsburg Concerte. —

— Clara Schumann und Stockhausen concertirten in letzter Zeit in Dresden, Leipzig und Berlin, von wo sich Frau Schumann nach Elbingerode begeben hat. —

— Violinvirtuos Wilhelmj hat sich nach Florenz begeben, wo jetzt auch Thalberg lebt — die Pianistin Skjwa von Leipzig nach Paris. —

— Der Vater des Wunderkinde's Therese Ziehe, einer bereits Ungewöhnliches leistenden kleinen Violinistin, welche sich kürzlich vor dem Kaiserlichen Hofe mit Auszeichnung producirte, hat sich mit seiner Tochter in Paris niedergelassen. —

— Die Gebr. Thern theilten sich am 26. v. M. in Erfurt an dem Concerte des dortigen Soller'schen Musikvereins und gaben hierauf in Weimar am 3. ein eigenes Concert unter Mitwirkung der Sopranistin Pöbolsky, sowie der Geschwister Stahr, mit denen sie u. A. Liszt's ungarischen Marsch achtstündig zu Scherz brachten. —

— Die in der vor. Nr. erwähnten Vorlesungen des Prof. Kohl in Braunschweig haben daselbst solchen Anklang gefunden, daß man ihn zu einem zweiten Cyclus veranlaßt hat, welcher über die moderne Oper (Beethoven, Weber, Wagner) handeln wird. (S. auch Vermischtes). —

Musikfeste, Aufführungen.

Petersburg. Am 28. v. M. viertes Concert der Musikgesellschaft unter Leitung von Berlioz, welcher enthusiastisch empfangen wurde: Beethoven's Pastoralsymphonie, Chor aus der „Zauberflöte“, Ouverture zu „Benvenuto Cellini“, Arie aus „Figaro“ und „Absence“ aus den „Sommernächten“ von Berlioz (Frl. Regan) u. —

Wien. Zehntes Stiftungsfest des akademischen Gesangsvereins: Chöre von Brahms, Reinecke, „italienisches Liebespiel“ für Soli und Chor von Engelsberg, Schubert's Esdur-Phantasie (Jochim und Brahms) u. — Zweites Gesellschaftsconcert mit Frl. Magnus: erste Hälfte eines dem Vernehmen nach ganz bedeutenden „deutschen Requiems“ von Brahms, sowie Schubert's vollständige Musik zu „Rosamunde“. (S. auch vor. Nr.) —

Brünn. Am 10. v. M. erstes Concert des Musikvereins: Schumann's Esdur-Symphonie, Siller's Thränodie „D weint um sie“. — Am 12. erste Production des slavischen Gesangsvereins, welcher

u. A. einen sehr glücklich inspirierten Chor „Die Lerche“ von Dr. Sawurel zu Gehör brachte. — Am 17. erste Production des Männergesangsvereins: David's „Wälder“, „Ossian“ von Beschnitt, Lieder von Schumann und Schubert (Friedrich aus Wien) u. — Nächstdem philharmonische Concerte der Theaterdirection unter Leitung von Carlberg mit allen Theaterkräften und stark verstärktem Chöre. —

Jena. Am 24. v. M. zur Lobtensfeier geistliche Aufführung des Kirchenchores unter Müller-Hartung: Pater noster von Liszt, Fuge aus Bach's Magnificat, sowie Gesänge von Müller-Hartung, Stabe, Palestrina, Sacchi, Jomelli, Mozart, Grell und Mendelssohn. — Am 3. drittes akademisches Concert unter Mitwirkung von Fr. Paufer (ziemlich unsicher), Robinson und v. Milde, sowie den Hofmusikern Behrle und Meyer aus Weimar mit recht interessantem Programm: Reinecke's Overture zu „Dame Kobold“, Lottmann's melodramatisches Chorwerk „Dornröschen“, besonders, was die am Besten einstudierten Chöre betrifft, mit lebhaftem Beifall aufgenommen, Duette für Sopran und Bariton von Cornelius, leider durch die Sopranistin in der Aufnahme beeinträchtigt, Concert für Violine und Viola von Mozart, beifällig aufgenommene Bariton-Lieder von Lassen und „Schön Ellen“, Chorwerk von Bruch, welches sich ebenfalls günstiger Aufnahme erfreute. —

Chemnitz. Am 26. v. M. erstes Abonnementconcert mit dem Bassisten Scaria und Kammermusikus Violoncellist Büchel von der Dresdner Oper: Albert's „Columbus“ u. —

Dresden. Am 2. Concert von Clara Schumann mit Stockhausen und einer talentreichen aber noch ängstlichen Schülerin Wied's, Fr. Schmelt: Schumann's Phantasie Op. 17, Duett von Spohr u. — Am 4. Soirée des Lauterbach'schen Quartetts, neu Dmoll-Quartett von Raff, welches, kühn in der Anlage und höchst schwierig in der Ausführung, sich glänzender Aufnahme erfreute. —

Berlin. Am 10. Concert von Clara Schumann und Stockhausen. — Am 11. zweites Concert des Florentiner Quartetts. — Am 12. vierte Soirée der Hofcapelle. Programm streng conservativ. — Am 13. zwanzigjähriges Stiftungsfest des Stern'schen Vereins: Messe von Kiel und Phantasie von Bach, orchestriert von Ruz. — Am 14. fünftes philharmonisches Concert mit der Kammerfängerin Böke aus Dresden und Dr. Ed. Grand: Overture zu „Dame Kobold“ von Reinecke, Clavierconcert von Grand u. — Am 15. Soirée des Tonkünstlervereins: Aufführung ausgewählter Chor- und Solocompositionen von Mitgliedern. Am 17. erste Beethoven-Soirée. — An demselben Abend Concert des Dumach'schen Vereins mit Frau Herrenburg-Luczel u.: Messe von Mozart u. —

Magdeburg. Am 27. v. M. drittes Abonnementconcert mit Ulrich aus Sondershausen und Fr. Thoma Bors aus Hamburg: Rubinstein's Ocean-Symphonie, Solostücke von Reinecke, Weber, Potti u. — Am 4. viertes Concert im Fogenhause mit Hofconcertm. Golttermann aus Stuttgart und Frau Bürger-Weber: dritte Suite von Tschner, Festouvertüre Op. 124 von Beethoven, Römische Lieder für Violoncell von Golttermann u. —

Braunschweig. Am 28. v. M. viertes Abonnementconcert des Vereins für Concertmusik unter Leitung von Abt und unter Mitwirkung von Ferd. Hiller, welcher mit lebhaftem Applaus empfangen wurde und besonders mit einer improvisierten Phantasie über gegebene Themen excellirte, während seine „Symphonische Orchesterphantasie“ kühler aufgenommen wurde. —

Bremen. Am 25. v. M. vortreffliche Aufführung von „Indas Maccabäus“ im Dom durch die Singakademie mit Fr. Emilie Wagner und Naatz, Gung und Hill, Orgel Kalemann. — Am 8. drittes Privatconcert mit Fr. Emilie Wagner und dem Violoncellvirtuosen Popper. —

Elbn. Am 3. viertes Gärzchenconcert mit den Damen Scheuerlein und Radeke, Bietzacher und Wolff: „Die Gründung Roms“ neues Chorwerk von Hiller u. —

Hachen. Am 26. v. M. Stiftungsfest der „Concordia“ mit den Damen Desmet aus Brüssel und Fr. Kempel aus Elbn. Aus dem anerkennenswerthen Programm sind hervorzuheben: Matrosenlied aus dem „Fliegenden Holländer“, große Scene aus „Ferdinand Cortez“, „Salamis“ von Bruch und Introduction aus der „Belagerung von Corinth“. — Am 28. v. M. erstes Abonnementconcert unter Breunung mit Fr. Robinus, Brassin und dem städtischen Gesangsverein: „Schön Ellen“, Chorwerk von Bruch, Rhapsodien von Liszt u. —

Frankfurt a. M. Gelingenere Vorführung von Schumann's „Paradies und Peri“ durch den Mühl'schen Verein mit Fr. Emilie

Wagner, Fr. Hausen aus Mannheim, Baumann und Hill. — Viertes Museumsconcert mit Taufsig und Fr. Reiß von Schwerin: Emoll-Symphonie von Hiller, welche beifällig aufgenommen wurde, u. — Concert der H. Hill und Wallenstein mit Concertm. David aus Leipzig und Frau Beschl-Feutner: Beethoven's Trippelconcert, Sonate von Ruz, Lieder von Gräbener, Schumann u. — Am 29. v. M. Beethoven's Missa solennis, aufgeführt durch den Cäcilienverein. —

Stuttgart. Am 23. v. M. erster Kammermusikabend der H. Golttermann, Brudner, Singer und Speidel: Violinsonate von Rubinstein, Schumann's „Carnaval“, von Brudner meisterhaft ausgeführt, u. — Am 30. v. M. Concert von Anna Rehlitz mit Orchester unter Leitung von Albert mit Frau Marlow, dem Violoncellvirtuosen Dierm aus München, Fossänger Bertram und der Hofcapelle. —

München. Am 7. großes Concert von Rubinstein unter Leitung von Bülow: Dmoll-Concert von Rubinstein, sowie Werke von Händel, Schumann u. —

Brüssel. Am 1. zweites populaires Concert von Samuel mit folgendem bemerkenswerthem Programm: dramatische Overture von Dupont, Bruchstücke aus einer Symphonie von Raff, Beethoven's „Schlacht bei Vittoria“, Symphonie trionfale von Gluck und Marche des Imperiaux zu Shakespeare's „Julius Cäsar“ von Bülow. —

Neue und neuinstructive Opern.

— In Hannover ist unter v. Bronsart's Regie „Iphigenie auf Tauris“ für dort als Novität in würdiger Weise mit Fr. Garthe, Stagemann und Gung in Scene gegangen, desgleichen Shakespeare's „Julius Cäsar“ mit der vollständigen Musik Bülow's gegeben worden. —

— In Coburg ist die komische Oper „Die Johannisnacht“ von Eilers zur Aufführung gelangt und hat dem Vernehmen nach recht angesprochen. —

Opernpersonalien.

— Fr. Hänisch von Dresden gastirte unter ungemein beifälliger Aufnahme in Hannover. — Frau Lucca hat sich zu ihrem viermonatlichen Gastspiel nach Petersburg begeben. — Der verdienstvolle Regisseur Brandt in Nürnberg wurde bei seinem kürzlich gefeierten 25jährigen Künstlerjubiläum seitens des Directors, der Theatercapelle und des ganzen Personals durch ebenso feunige, als herzlich gemeinte Ovationen überrascht. —

Schpiziger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Frau Clara Schumann, Hr. Julius Stockhausen, Hr. Opernsänger Brassin von Rotterdam, Hr. Hofmusikus Walther aus München, Hr. Hartmann, Tonkünstler aus Copenhagen, Hr. Prof. Thern und die H. Willi und Louis Thern aus Pest. —

Vermischtes.

— Das „Braunschweiger Tageblatt“ bringt eine ausführliche Skizze Richard Wagner's aus der Feder Rohl's, in welcher sich Wagner's Entwicklung wie seine Principien in geistvoll verständlicher Weise gezeichnet und erörtert finden. —

— Das große Opernhaus in Haymarket zu London ist vor wenigen Tagen total niedergebrannt. —

— Der S. 390 gebrachten Besprechung einer neuen Bearbeitung des Textes für Beethoven's Musik zu „Die Ruinen von Athen“ unter dem Titel „Griechenlands Kampf und Erlösung“ von Heije können wir jetzt hinzufügen, daß bei Noothaan in Amsterdam ein neuer Clavierauszug, sowie neue Chorstimmen des Werkes, welche beiderseits den neuen Heije'schen Text enthalten, erschienen sind, und unterlassen wir nicht, diese neue Bearbeitung allen Concertinstituten hiermit zu empfehlen. —

Briefkasten.

Timpano. Ihre Erklärung befriedigt vollkommen.

Literarische Anzeigen.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

So eben erschienen:

Thematisches Verzeichniss

der im Druck erschienenen Werke von

Ludwig van Beethoven.

Zweite vermehrte Auflage.

Zusammengestellt und mit chronologisch-biographischen
Anmerkungen versehen

von **G. Nottebohm.**

Hoch 4. 2 Thlr. 20 Ngr.

A. B. Marx,

Musikalische Kompositionslehre.

Praktisch-theoretisch. Dritter Theil. Vierte Auflage.

gr. 8. 3 Thlr. 15 Ngr.

Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

Salonstücke von F. v. Kornakki für das Pianoforte.

Benediction. Notturmo. Op. 19. Pr. 15 Ngr.

Des Jägers Horn. Originalmelodie. Op. 25. Pr. 17½ Ngr.

Die Lerche. Impromptu. Op. 29. Pr. 17½ Ngr.

Anmuthige melodische Stücke, vor vielen andern zu empfehlen.

Neue Musikalien

aus dem Verlage von

Breitkopf & Härtel in Leipzig.

Oebrian, Adolph, Zwei Lieder f. eine Sopran- oder Tenorstimme
mit Begleitung des Pianoforte. Op. 3. 12½ Ngr.

No. 1. Gesang der Piromis. Durch die Lüfte schmerz-
beklommen.

No. 2. Wenn auf zu den Wolken ich schaue.

Clementi, Muzio, Sonaten f. das Pianoforte. Neue sorgfältig re-
vidirte Ausgabe. Erster Band. No 1—24. Elegant brochirt.
4 Thlr.

David, Ferd., Die hohe Schule des Violinspiels. Werke berühmter
Meister des 17. und 18. Jahrhunderts. Zum Gebrauch am
Conservatorium der Musik in Leipzig und zum öffentlichen
Vortrag f. Violine und Pianoforte bearbeitet und heraus-
gegeben.

No. 19. Fr. Benda, Mestrino, Stamitz, Locatelli, Ca-
prici. 1 Thlr. 22½ Ngr.

No. 20. W. A. Mozart, Andante, Menuett und Rondo.
1 Thlr. 15 Ngr.

Haydn, Jos., Quartette f. 2 Violinen, Viola und Violoncell. Zum
Vortrage im Gewandhause zu Leipzig und zum Gebrauch beim
Conservatorium der Musik daselbst genau bezeichnet und her-
ausgegeben von Ferd. David.

No. 4. (Op. 54 No. 1) Gdur. 1 Thlr. 5 Ngr.

No. 5. (Op. 64 No. 3) Bdur. 1 Thlr. 5 Ngr.

No. 6. (Op. 64 No. 4) Gdur. 1 Thlr.

Keller, Stephen, Lieder f. das Pianoforte. Op. 120. 1 Thlr. 5 Ngr.

Schubert, Franz, Valses sentimentales. Op. 50. Heft 1 f. das
Pianoforte zu 2 Händen. 9 Thlr.

do. do. Op. 50. Heft 2 f. das
Pianoforte zu 2 Händen. 6 Thlr.

Zweite grosse Sonate. Op. 53. Für das Pianoforte zu
2 Händen. 24 Ngr.

Phantasie. Op. 78. Für das Pianoforte zu 2 Händen.
21 Ngr.

Thematisches Verzeichniss der im Druck erschienenen Werke von
Ludwig van Beethoven. Zweite vermehrte Auflage. Zusam-
mengestellt und mit chronologisch-bibliographischen Anmer-
kungen versehen von G. Nottebohm. 2 Thlr. 20 Ngr.

Verlag von L. Guttentag in Berlin.

Soeben erschienen neu:

Briefe über Musik an eine Freundin von L.
Ehlert. 1868. 2. Aufl.

Geheftet. 27 Sgr.

Diese Briefe behandeln die wesentlichen Fragen und Erschei-
nungen, welche von Beethoven bis auf unsere Zeit das musika-
lische Publicum beschäftigt haben. Die Neuheit des Standpunkts,
sowie die aus dem gewöhnlichen Geleise heraustretende überraschend
geistreiche, pikante Behandlung des Stoffs haben nicht verfehlt,
Aufsehen zu erregen und dem Buche in den gebildeten, von musi-
kalischem Interesse belebten Kreisen die grösste Theilnahme zu
verschaffen.

Musikalische Studien von W. Tappert.
1868. 1½ Thlr.

Inhalt: I. Wandernde Melodien. — II. Ein Umbildungs-
Process. — III. Der übermässige Dreiklang. — IV. Die alterirten
Accorde. — V. Ein Dogma. — VI. Zooplastik in Tönen.

Früher erschienen:

Aesthetik des Klavierspiels.

Von Dr. Ad. Kullak. Geheftet 2¼ Thlr.

Felix Mendelssohn-Bartholdy.

Sein Leben und seine Werke von A. Reissmann. 1867. Geh.
1½ Thlr. Eleg. geb. 2 Thlr.

Robert Schumann. Sein Leben und seine
Werke, dargestellt von

A. Reissmann. Gr. 8. Geh. 1½ Thlr. Eleg. geb. 1¾ Thlr.

Von Bach bis Wagner. Zur Geschichte
der Musik von

A. Reissmann. Geh. 27 Sgr.

Lehrbuch der musikalischen Composition von A.
Reissmann. I. Band. Elementarfor-
men. Preis 3 Thlr. II. Band: Die angewandte Formen-
lehre. Preis 3 Thlr.

Zur Tonkunst. Abhandlungen von Ernst Otto
Lindner. Geh. 1 Thlr. 28 Sgr.

Musik und musikalische Erziehung. Von Wilh. Tap-
pert. 1867. Geheftet. Preis 16 Sgr.

Beim Beginn des neuen Jahrganges werden die verehrl. Abonnenten der Neuen Zeit-
schrift für Musik ersucht, um Störungen in der Versendung zu vermeiden, ihr Abonnement
bei den resp. Buchhandlungen und Postämtern gefälligst recht zeitig erneuern zu wollen.

Die Verlagshandlung von C. F. KAHNT.

Den dieser Zeitschrift erscheint jede Woche
1 Nummer von 1 oder 1½ Seiten. Preis
des Jahrganges (in 1 Bande) 4½ Thlr.

Neue

Infektionsgeschäden die Pathologie d. Hg.,
Abnormitäten des Blutes, des Harns,
Stuhlganges und Harn-Excretionen an.

Zeitschrift für Musik.

Franz Brendel, Verantwortlicher Redacteur. — Verleger: C. F. Kahnt in Leipzig.

M. Bernard in St. Petersburg.
Ad. Christoph & W. Aufé in Prag.
Schubert & Sog in Zürich, Basel u. St. Gallen.
Ch. J. Kootaan & Co. in Amsterdam.

N^o 52.

Dreundschaftiger Band.

B. Weßmann & Comp. in New York.
L. Schottensack in Wien.
Schubert & Wolf in Warschau.
C. Schäfer & Auer in Philadelphia.

Inhalt: Recension: J. C. Lobe, Lehrbuch der musikalischen Composition.
(Schluß.) — Correspondenz (Leipzig, München (Schluß), Weimar (Schluß).
Krab). — Kleine Zeitung (Tagesgeschichte). — Literarische Anzeigen.

Schriften theoretischen Inhalts.

J. C. Lobe. Lehrbuch der musikalischen Composition. Vierter
und letzter Band. Die Oper. Leipzig, Breitkopf u. Härtel.
(Schluß.)

Als zweites sehr interessantes Beispiel lassen wir Lobe's
Darstellung von Don Juans Arie in F dur (in der Verklei-
dung Leporellos) folgen, und zwar ebenfalls in den hauptsäch-
lichsten Bruchstücken. Auch hier tritt Lobe gegen Jahn's und
Ulibischeff's Auffassung in die Schranken. Ersterer sagt unter
Anderem: „Der Buffcharakter ist hier natürlich maßgebend,
aber nicht allein weil Giovanni hier den Leporello spielt, son-
dern weil der übermüthige Spaß mit Masetto ihm
selbst das innigste Behagen macht.“ Auch Ulibischeff's
Erklärung ist eine ähnliche, der in dieser Arie „ein mit feinen,
muthwilligen und komischen Zügen ausgestattetes Con-
filiat“ findet.

Hören wir Lobe's Entgegnung darauf (S. 185): „Spaß
mache diese Situation Don Juan, inniges Behagen empfinde
er dabei oder Muthwillen, nach Ulibischeff? Ich sollte meinen,
wenn ein Mann, und wäre er der muthigste und gewandteste,
wie Don Juan, bei Nacht, in einsamer Gegend, sich plötzlich
von einer Rott gemeiner Kerle umgeben sieht, mit dem ausge-
prochenen Voratz, ihm den Garau zu machen, dies eine
wirkliche und ernstliche Gefahr, aber kein Spaß für ihn sei.
Daß Don Juan in den Kleidern Leporellos steckt, ist die ein-
zige Möglichkeit, unbeschädigt davon zu kommen, wenn er die
Bauern in der Täuschung erhalten kann, aber unbedingt sicher
ist er besser nicht, und der Gedanke, daß er, bei dem geringsten
Verdacht, den Masetto und seine Begleiter fassen, verloren ist,
kann ihm, wie jedem Menschen in der Welt, nicht ausbleiben.
Furcht also ist die erste natürliche Empfindung, die ihm in
dieser Situation kommen muß. Er sagt sich allerdings „Non
è solo, Ci vuol giudizio“ sagt er sich im Recitativo, aber
„inniges Behagen“ liegt sicherlich nicht in diesen Worten,

macht ihm diese ernstliche Todesgefahr gewiß nicht. Neben
der Furcht empfindet Don Juan zugleich einen furchtbaren
Grimm. Denn er, der vornehme Cavalier, wird nicht etwa
von Standesgenossen bedroht, sondern er soll von der gemein-
sten Canaille, die er verachtet, im Dunkel erschlagen werden
und ruhmlos fallen.“

Weiterhin in der Analyse der Arie heißt es: „In die un-
heimlich gespannten Synkopen der ersten Violine“ — zu Be-
ginn der Arie — „spricht Don Juan abgebrochene Sätze, als
wollte er in jeder Pause die Wirkung seiner Worte auf die ge-
fährlichen Bursche beobachten; und die jedesmal dazwischen
eintretende ängstliche Figur der zweiten Violine, Viola und des
Basses, ist es nicht, als wenn man den fieberischen Herzschlag
des Bedrohten hörte? Daneben walten in seinem Inneren
Vorsicht und List, welche er als Don Juan festhalten muß,
aber als Leporello gegen die Leute auch nicht zu verbergen
braucht, da die Entwicklung des Plans gegen Don Juan ja
auch den Ausdruck von Vorsicht und List erfordern.“

Bemerkenswerth ist fernerhin, wie Lobe nachstehende Stelle
in dieser Arie erklärt:



Jahn meint: „Eine Stelle wie diese mit dem ungemein
charakteristischen Triller konnte Leporello gar nicht sin-
gen, hier kommt der Cavalier unverkennbar zum Vorschein.“
Biel tiefer und psychologisch begründeter dagegen ist, was Lobe
darüber sagt: „Wozart wird wol als wahrer Seelenmaler,
auch in der vorstehenden Periode die nichtsagenden Worte un-
berücksichtigt gelassen und die wahre Empfindung Don Juans
geschildert haben. Diese aber ist keine andere, als „Warte
nur, Bestie, bis ich dich allein hab!“ Bei der Periode in Frage
nun wächst seine Hoffnung auf diesen Nachemoment, und unter
jenen nichtsagenden Worten denkt und fühlt er etwa:





„Man betrachte den Gesang über diesen Worten, die grimmig triumphirende Freude kann nicht wahrer ausgedrückt sein. Den Triller nennt Jahn „ungemein charakteristisch“, aber warum er ungemein charakteristisch ist, wird nicht erklärt. Doch nicht als launige Nuance des „spada al fianco egli ha“? wol aber als Ausdruck triumphirender Nachhoffnung.“

Als ein drittes Beispiel diene Pedrillo's Romanze „In Mohrenland gefangen“ aus Belmonte und Constanze. Jahn spricht sich folgendermaßen darüber aus: „Diese Romanze ist ein Kleinod der feinsten Charakteristik. Den Pedrillo geht diese zwar nichts an, denn er singt die Romanze nicht aus seiner persönlichen Empfindung, sondern als ein eingelerntes Lied, aber der durchaus fremdartige Charakter dieser originellen Harmonien und Rhythmen, die Mischung von kühnem ritterlichen Aufschwung und klagendem Zusammensinken ist so phantastisch, so märchenhaft, daß wir selbst im Mohrenland zu sein glauben und uns gern überreden lassen, das sei echt maurische Musik. Wir haben es aber bloß mit Mozart's Musik zu thun, der aus sich herauschuf, was der Situation musikalisch entsprach und sich nicht erst auf philologische Studien nach maurischen Volksmelodien einließ.“

Dagegen Lobe's Erwiderung: „Otto Jahn nennt die Romanze ein Kleinod der Charakteristik. Worin besteht aber diese kostbare Charakteristik, wenn sie dem Pedrillo als ein bloß eingelerntes Lied nichts angeht? Wie es scheint, nur in dem fremdartigen, phantastischen, märchenhaften Charakter der Harmonie und Rhythmik, so daß wir selbst im Mohrenland zu sein glauben. Dies ist aber nur Nummer zwei. Die Hauptsache ist der Ausdruck des Gefühls Pedrillo's seinem Charakter und seiner Situation gemäß. Auch muß unserem Autor dieses Moment vorgeschwebt haben in den Worten: „Die Mischung von kühnem ritterlichem Aufschwung und klagendem Zusammensinken.“ Das ist nicht bloß „phantastisch, märchenhaft“ — das ist das Muthigseinkönnen in den kühnen Anläufen der Melodie, aber das Nichtmuthigseinkönnen des ängstlichen Pedrillo in dem immer furchtsamen Zusammensinken, Herabfallen der Melodie und das dem entsprechende Accompagnement. Der Umstand, daß Pedrillo eine „eingelernte“ Romanze singt, hat für die Romanze in der Oper keine Bedeutung. Der Dichter hat sie für die Situation geschrieben, und auch dies hat Otto Jahn gefühlt, wenn er sagt: Mozart habe aus sich herausgeschaffen, was der Situation musikalisch entsprach. Dies war doch wol nicht allein der maurische Ton, sondern auch und vorzüglich Charakter und Gefühl der singenden Person Pedrillo's? Sänge Belmonte diese Romanze, sie würde einen anderen Ausdruck erhalten haben. Ein Charakter wie dieser empfindet in Pedrillo's Situation keine Furcht; auch enthält der Text nicht die geringste Andeutung davon. Im Gegentheil spricht sich der entschiedenste Muth darin aus.“ Lesen wir im Vergleich zu der Lobe'schen Auffassung dieser Romanze noch einmal die Jahn'sche aufmerksam durch, so finden wir allerdings auch hier mehrere Andeutungen (wie Lobe auch selbst anerkennt), die der Romanze eine tiefere charakteristische

Bedeutung einzugeschieben scheinen, als das Treffen des maurischen Tones, dies kann aber nur Vermuthung sein, da sich Jahn nicht deutlich darüber ausgesprochen hat. Um sich über die Bedeutung und den Charakter dieses originellen Musikstückes vollkommene Klarheit zu verschaffen, muß man hierbei zwei Fragen wol unterscheiden: 1) Was stellt die Romanze in der Handlung vor? 2) Was drückt sie, der Situation entsprechend, aus? Und durch die richtige Beantwortung dieser Fragen wird uns manches Geheimniß in der musikalisch-dramatischen Kunst klar, wir finden den Schlüssel zum richtigen Verständniß so mancher Musikstücke und Scenen aus Meisterwerken, die bisher zu ungelösten Streiffragen Veranlassung gegeben haben. Um die erste Frage zu beantworten, so ist jene Romanze der Handlung gegenüber in der That nichts mehr und weniger als ein von Pedrillo eingelerntes Lied; dennoch sollte, möchten Viele meinen, eben dieses Lied in keinem Verhältnisse zur Situation stehen, da das Lied schon früher existirt hat, bevor eine Situation wie die gegenwärtige gedacht werden konnte? Es ist dies indeß eine materielle Auffassung von der Sache, und eben darin beruht die ideale Auffassung des Tonsetzers, daß er seine Musik zu gleichsam äußerlich auftretenden, von der Situation scheinbar unabhängigen Musikstücken so einrichte, daß sie nicht allein äußerlich charakteristisch sei, sondern auch — und zwar hauptsächlich — der Situation ihren vollen Tribut bringe. Um diesen ausgesprochenen Grundsatz an Pedrillo's Romanze zu prüfen, so theilen wir vollkommen Lobe's Ansicht, der in diesem Stücke nicht allein die äußerliche Charakteristik des Phantastischen, Märchenhaften, Maurischen (was er mit Nummer zwei bezeichnet), sondern, was für ihn von höherer Bedeutung ist, den der Situation entsprechenden Ausdruck des Unheimlichen, Ängstlichen, Muthigseinkönnens und Nichtmuthigseinkönnens erblickt. —

Ein auf eben diesem Princip beruhendes, noch bedeutenderes Beispiel liefert uns das Finale des zweiten Actes zu „Fidelio“. Jener herrliche Trompetensatz, sollte er, wie Viele behaupten, nichts mehr sein, als ein Posthornsignal, das uns die Ankunft des Ministers verkündet? „Nimmermehr“, rufen die Idealisten, „ans Posthorn hatte Beethoven dabei gewiß nicht gedacht, dies wäre zu kleinlich gewesen; dieser Trompetensatz ist vielmehr der Herold der nach vielen bitteren Leiden heißersehnten Freiheit!“ Welche Auffassung ist die richtige? Unzweifelhaft steht die zweite hoch über der ersten, so lange jede derselben auf ihrem einseitigen Standpunkte beharrt. Wir glauben aber, ja sind davon überzeugt, daß nur dann die richtige Auffassung jener Stelle gewonnen wird, wenn die Ansichten beider Parteien, anstatt sich gegnerisch zu bekämpfen, sich vereinigen. Es handelt sich auch hier zunächst darum, die beiden Fragen zu beantworten: 1) Welche Stellung nimmt der erwähnte Trompetensatz in der Handlung ein? 2) Welche Bedeutung kommt ihr zu, wenn man ihn auf die Situation bezieht? Die Materialisten haben nur die erste, die Idealisten nur die zweite Frage beantwortet, und keiner Partei ist es bewußt geworden, daß diese beiden Fragen streng unterschieden werden müssen und daß jede derselben beantwortet werden muß, um hier, wie im vorigen Beispiel, das Rechte zu treffen.

Wieder ein ähnliches Beispiel finden wir in dem kleinen Orgelvorspiel zu Gounod's Oper „Faust“. Wer darin nichts Anderes sieht, als ein im Kirchenstyl gearbeitetes kleines Präludium, hat auch nur die erste jener beiden Fragen beantwortet. Die Situation darf aber auch hier zur Erlangung des richtigen Verständnisses nicht ignoriert werden. Die Aufgabe des

Componisten in dieser Kirchenscene war, Gretchens Reue auszudrücken, und diese war ohne alle Leidenschaft in einer kirchlich geweihten Stimmung wiederzugeben. Deshalb fand Gounod schon in dem kleinen Präludium in C-moll den ersten und besten Anlaß, dies zu thun (da in der Folge der Kirchenscene das ursprüngliche Gefühl der Reue durch neue Eindrücke an anderen Gefühlen Platz macht). Und diese reuevolle Stimmung hat Gounod in meisterhafter Weise mit der Form eines polyphonen Kirchen-Orgelvorspiels in Einklang zu bringen gewußt.

Man verzeihe diese Abschweifungen, die nicht hierher zu gehören scheinen; dennoch wird man bei einigem Nachdenken bald finden, daß diese Principienfragen in der dramatischen Kunst gewichtig genug sind, um bei Besprechung des Lobe'schen Lehrbuches daran anzuknüpfen, vielleicht um so eher, als dasselbe kein besonderes Capitel über diesen Gegenstand liefert. —

Es bleibt uns jetzt noch übrig, einen Umstand zu erwähnen, mit dem wir uns nicht ganz einverstanden erklären können. Wie schon erwähnt, tritt der Verfasser bei den Analysen einzelner Musikstücke oft im Streite gegen die Auffassung anderer Autoren auf. Ob ein Lehrbuch überhaupt der rechte Ort für einen solchen Kampf ist, dürfte schon in Frage gestellt werden können, die jedoch zu Gunsten des Autors beantwortet werden mag, da Lobe sich in der That in Streitfragen mit früheren Autoren über dieselben erhebt. Nur will es uns als ein formeller Fehler des Buches erscheinen, daß nicht ein besonderes Capitel zum Kampfplatze gewählt ist, sondern daß der Streit ins Capitel der „Arie“ aufgenommen ist, wenn es sich um eine Arie handelt, ins Capitel des Duetts, wenn es ein Duett betrifft u. s. w., als ob die psychologische Auffassung dieser oder jener Arie, dieses oder jenes Duetts u. s. w. überhaupt Etwas mit dem Wesen der Arie, des Duetts u. s. w. zu thun hätte, bloß weil dies eben eine Arie, jenes ein Duett ist. —

Im Capitel über „musikalische Declamation“ führt der Autor einige Beispiele aus Weber's Opern an, um die unrichtige Declamation daran zu zeigen. Merkwürdiger Weise hat derselbe gerade solche Beispiele gewählt, welche die Unrichtigkeit der Declamation nicht in solchem Grade darstellen, wie sehr viele andere Beispiele aus Weber's Opern. Da zuweilen finden wir die Declamation da ganz richtig, wo sie Lobe als falsch hinstellt, wie z. in dem Casparschen Liede aus dem „Freischütz“: „Hier im ird'schen Jammerthal“ bei der Stelle:



träug der Stod nicht Trau - ben.

worin Lobe es wahrscheinlich für falsch hält, daß die schwache Sylbe „ben“ auf den guten Tacttheil fällt. Wenn dies wirklich der Fall wäre, so hätte Lobe allerdings Recht, dem jedoch ist nicht so. Lobe selbst spricht hier von einem dreitactigen Satz: wohlan, so wollen wir obige Stelle folgendergestalt umschreiben:



Trauben,

und Niemand wird mehr an dieser Declamation Etwas aussetzen haben. Wie schon bemerkt, sind die übrigen Beispiele auch nicht schlagend genug. —

Doch diese letzten kleinen Ausstellungen verschwinden dem

großen Ganzen gegenüber, und unser aufrichtiger Wunsch kann nur sein, daß dieses vortreffliche Buch jedem angehenden Operncomponisten zur Richtschnur dienen und daß es sonst von allen denen gelesen, oder vielmehr studirt werden möge, die einen tieferen Einblick in das Wesen der Oper gewinnen wollen.

O. B.

Correspondenz.

Leipzig.

In der Abendunterhaltung im Conservatorium der Musik am 6. December trat Hr. Hofmusikus Bennat aus München mit einer von ihm selbst componirten „Caprice über schwedische Weisen“ für Violoncell unter großem Beifall auf.

Wenn sich eine Zuhörerschaft vereint, um die Spenden bewährter Künstler in Empfang zu nehmen, so ist die Stimmung stets eine gehobene, festliche, sehr unterschieden von derjenigen, in der man zu anderer Zeit gewohnt ist, den Concertsaal zu betreten. Dies hatte man, wie immer, auch in der am 7. Decbr. gegebenen Soirée der Frau Clara Schumann und des Hrn. Julius Stockhausen zu bemerken reiche Gelegenheit. Die Reinheit der Darstellung, das Aufgehen in dem Gegenstand, die Tiefe des Ausdrucks und was der Vorzüge an der zuerst Genannten noch mehr sein mögen, sind so bekannt, die brillanten Eigenschaften Stockhausen's als lyrischer Sänger bereits so viel gepriesen, daß ein Hervorheben einzelner Vorträge für durchaus überflüssig erachtet werden muß. Hr. Capellm. Reinecke begleitete die Gesangsstücke mit der ihm eigenen Delicateffe und Virtuosität im Transponiren. Wir geben noch eine Uebersicht des Programms: Sonate (Op. 81) Les Adieux, L'absence, Le retour, von Beethoven, Romangen aus Lied's „Schöne Magelone“ von Brahms, symphonische Studien (en forme de Variations) Op. 18 von Schumann, „Plaisir d'amour“ von Martini, „Per la gloria d'adorarvi“ von Buononcini, Gavotte aus Op. 115 von Hiller, Etude (Cis-moll) und Scherzo (D-moll) von Chopin, Lieder von Mendelssohn, aus dem Liederzyklus von Heine: „Es treibt mich hin“, „Ich wandelte unter Bäumen“, „Schöne Wiege meiner Leiden“ von Schumann (Op. 24).

Am 8. d. M. brachte die Singakademie Handel's Oratorium in der Thomaskirche zur Aufführung. Dasselbe war im Ganzen eine wohlgelungene. Um die wuchtigen Chöre zur Geltung zu bringen, erklangen dieselben allerdings nicht mäßig genug. Der neue Dirigent der Singakademie, Hr. Claus, entlebte sich seiner ersten Aufgabe in sehr ehrenwerther Weise, denn überall konnte man Proben von sorgfältigem Einstudiren wahrnehmen. Die Solopartien befanden sich in den Händen der Frau Dr. Reclam (Della), Frl. Schmidt (Michah), der H. Wiedemann (Samson) und Wulffes (Manoah). Letzterer, der wie wir hören mit dieser Partie einen ersten Versuch für Leipzig machte, fühlte sich in derselben noch nicht ganz heimisch, zeigte aber viel guten Willen, während die übrigen Soli in befriedigender Weise zur Ausführung gelangten. Leider war das Concert nur sehr spärlich besucht. Die rauhe Witterung, dann die nicht glücklich gewählte Tagesstunde (Nachmittags 3 Uhr) mochte die Ursache hiervon sein.

L.

Das fünfte Concert des Musikvereins Euterpe am 10. Dec. wurde mit der Faust-Ouverture von R. Wagner eröffnet. Ein Doppelconcert (D-moll) für zwei Pianoforte und Orchester von Carl Thern (unter Leitung des Componisten) wurde vorgetragen von den Schwestern desselben, den H. Willi und Louis Thern. Diese beiden Brüder sind hinsichtlich der geistigen Wiedergabe so innig verbunden in

ihrem Zusammenspiel, daß man nur ein Instrument und einen Spieler zu hören glaubt, was sie auch in den Solostücken Pastoralen hongroise von Carl Thern, Etude von Chopin und Türkischer Marsch von Beethoven in erfreulichster Weise bethätigten. Ihre vollkommene Technik, der schöne Anschlag (auf den meisterhaft gebauten Flügeln von Jul. Blüthner) und die treffliche Auffassung rissen die Zuhörer unwiderstehlich zu Beifallsbezeugungen und zum Hervorruf hin. Der türkische Marsch von Beethoven wurde Da capo verlangt, da dieser in der Ausführung gewissermaßen ein Abbild aller seinen Nuancirungen vom gewaltigen Fortissimo bis zum zartesten Pianissimo gab. Der Concertmeister des Vereins, Hr. Robert Hedmann, spielte das Concert in Ddur für Violine von Vazini mit völliger Bewältigung seiner Schwierigkeiten in virtuoser Weise und bethätigte sich auch durch den Vortrag der Adur-Sonate von Fändel mit Pianofortebegleitung als ein sehr gebiegender Geiger, erndete daher auch wohlverdienten Beifall und Hervorruf. Den zweiten Theil des Concerts füllte die neue, zum ersten Male aufgeführte Symphonie (Nr. 2 Bdur Op. 53) von Robert Volkmann, die jedoch nicht recht glücken wollte, obgleich der Vortrag nichts zu wünschen übrig ließ und namentlich die Holzbläser, erste Oboe, Clarinette und Fagott, ihre nicht unerheblichen technischen Aufgaben glänzend lösten. Der Componist hatte eine andere Richtung, als in seiner ersten Symphonie eingeschlagen und seinem Werke in knapperer Form eine humoristische Färbung als Hauptgrundlage geben wollen, was ihm jedoch in erwünschter Weise nur zum Theil gelungen ist. Der Humor ist einmal nicht Jedermanns Sache und verleidet leicht zu Flachheiten.

F. L. S.

Zur Vorfeier des Geburtstages Sr. Majestät des Königs von Sachsen veranstaltete das Conservatorium der Musik am 11. December eine musikalische Aufführung. Zum Vortrag kamen: „Salvum fac regem“ für Chor a capella von Paul Quasdorf aus Leipzig, Variationen für Streichquartett über „Gott segne den König“ von Onslow, in mehrfacher Besetzung von Schülern des Conservatoriums vorgetragen, Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell von Schumann (D moll), vorgetragen von den HH. Robert Freund aus Pest, Friedr. Plaghoff aus Elberfeld und Julius Hegar aus Basel, Arie aus „Jessonda“ von F. Spohr, gesungen von Hrn. Albert Goldberg aus Braunschweig, Allemande und Courante aus der Partita in Bdur von J. S. Bach und Scherzo a capriccio von Mendelssohn für Pianoforte solo, vorgetragen von Frä. Ernestine v. Fied aus Narva, Variationen aus dem „Kaiser-Quartett“ von Haydn, vorgetragen von Schülern des Conservatoriums, „Salvum fac regem“ für Chor mit Begleitung von Streichinstrumenten und Harmonium von Heinrich Gelhaar aus Steinau. Die Componisten der ersten und letzten Nummer waren wie die Ausführenden sämtlich Schüler des Conservatoriums.

L.

Das neunte Abonnementconcert im Saale des Gewandhauses am 12. d. M. begann mit Bezug auf das auf diesen Tag fallende Geburtsfest Sr. Majestät des Königs von Sachsen mit dem Chor Salvum fac regem von Hauptmann, einem jener edel geformten Gebilde, wie wir sie von dem Autor auf diesem Gebiete gewohnt sind, worauf Beethoven's Fest-Duverture Op. 124 folgte. Die dritte Nummer, Psalm 98 für achtsimmigen Chor und Orchester von Mendelssohn fand eine sichere, frische Ausführung und ließ nur eine stärkere Besetzung der weiblichen Stimmen wünschen. Von Chorgesängen brachte das Concert noch zwei französische Volkslieder aus dem Jahr 1650 „O komm, mein Kind, zum Wald hinein“ und „Schönste Griseldis“, die beide durch vollstimmliche Frische und naive Empfindung von großem Reiz sind. Bei wohl ausgearbeiteter, nur am Anfang der ersten Nummer durch unsicheres Einsetzen gestörten Wiedergabe, fanden diese Volkslieder sehr beifällige Aufnahme, und wurde das letzte da capo begehrt. Die Solovorträge des Concerts waren in den Händen des Concertm. Josef Walter aus München, welcher ein Violinconcert (A moll) von

Viotti und Variationen über ein Mozart'sches Lied von David vortrug. Ein sehr anmuthender, etwas elegisch gefärbter, mehr innerlich intensiver, als äußerlich voluminöser, voller Ton, eine bedeutende Technik von edlem künstlerischem Schliff und ein innig empfundener, alle äußerlich bestechenden Effectmittel verschmähender Vortrag bezeichnen die charakteristischen Eigenschaften seiner Leistungen, die dem Künstler auch von Seiten des Publicums die lebhafteste Anerkennung erwarben, die sich in reichem Beifall und wiederholtem Hervorruf kundgab. Beethoven's achte Symphonie beschloß das Concert.

St.

Die vierte Abendunterhaltung für Kammermusik am 13. December im Saale des Gewandhauses bot sehr interessante, selten zu Gehör gebrachte Compositionen, nämlich: Serenade für Flöte, Violine und Viola von Beethoven (Op. 26), Quintett (Esdur) für Clavier, Oboe, Clarinette, Horn und Fagott von Mozart und Ronett für Violine, Viola, Violoncell, Contrabaß, Flöte, Oboe, Clarinette, Fagott und Horn von Spohr (Op. 81). Den meisten Beifall fand die Beethoven'sche Serenade. Dieses reizend erfundene Werk, obschon einer früheren Epoche des Meisters angehörig, bietet in der Ausführung für alle drei Instrumente nicht unbedeutende Schwierigkeiten, wurde aber von den HH. Concertmeistern David, Hermann und Barge in meisterhafter Durchführung zur Anschauung gebracht. Hr. Barge, ein neuengagirtes Mitglied des Orchesters, verbindet mit vorzüglichem Ansatze reine Intonation und präzise Technik. Der Vortrag des Quintetts von Mozart, in welchem Hr. Capellm. Meinel das Clavier spielte, ging ebenfalls in sehr gebiegender Weise von Statten. Ein Gleiches ist von der letzten Composition, dem Ronett von Spohr zu berichten, ausgenommen vielleicht das kleine Unglück, das im ersten Satz bei einer schwierigen Passage dem Fagottisten passiren mußte. Was das Werk selbst betrifft, so möchten wir es den besseren Erzeugnissen Spohr's beizählen; namentlich das Scherzo und der letzte Satz bekunden sowohl in der Technik, wie in dem Inhalt das große Talent des Componisten. Es bleibt uns nur noch übrig, die noch nicht genannten Namen der übrigen HH. Mitwirkenden zu erwähnen: Hegar (Violoncell), Storch (Contrabaß), Pinke, gleichfalls ein neu eingetretenes Orchestermitglied (Oboe), Landgraf (Clarinette), Gumpert (Horn) und Weizenborn (Fagott).

L.

München, Ende November.

(Schluß.)

Der Mond nimmt bedeutend zu. — Die Concerte von Bilse führen uns vor ein Orchester von Jünglingen, von einem Manne geleitet. Es klingt etwas Unbezahlbares, Unpenslonirbares aus dem feurigen energischen Strich dieser jugendlichen Quartettschaar. Berlioz' Carneval-Duverture hatte uns gelockt. Andere mögen bei diesem sinnbestrickenden Rauschen der Loutwogen noch so viel kaltes Blut behalten, das kritisch sondernde Urtheil geltend zu machen, — wir können es nicht — wir verlieren den Kopf, um nichts als die Ohren davon zurückzubehalten, denn die mitzuverlieren, wäre ein Lichtausblasen vor dem entzündendsten Bild. Wer uns nach dieser hinreißend tumultuanten Aufführung ins Gesicht hinein hätte behaupten wollen, wir wären nie in Rom gewesen, hätten nie einen Carneval mitgemacht, hätten nie Roccolis ausgeblasen, nie mit Confetti bombardirt — mit dem wären wir hart aneinander gerathen. Großer Hector! Die Geschichte wird einst dem schlotternden Schatten Rossini's die rechte Antwort auf seinen schlechten Witz geben. Wenn der Zapfenstreich der Tell-Duverture längst eingestellt ist, wird dein Herold, dein Carneval, deine seelenglühenden italienischen Landschaften das ganze geistestrunkene Epos deines künstlerischen Schaffens immer wieder ertönen und bekunden, wie der Nerv der nationalen Musikbegabung, der Rhythmus, in dir zur vollendetsten Ausbildung gelangend, dich zum größten Musiker deiner Nation machte. — Und welchen schönen Contrast gab nun Bilse nach diesem blendenden Bilde von Berlioz in dem erhabenen einfach ge-

zeichneten Fis dur-Andante von Haydn, welches das volle Quartett allein ausführte. Wie neu, wie von gestern das Klang! Aber auch mit welcher Feinheit und Innigkeit des Vortrags wurde es gespielt! Ja da hieß es aus dem lauten Taumel der römischen Welt in einen kleinen deutschen Garten flüchten, wo die Menschen so schön wie die Blumen sind und beide friedlich bei einander wohnen. Wir brauchen nicht mit Faust einen Zaubermantel zu wünschen, die Kunst leiht ihn uns, das fühlten wir an jenem Abend.

Der Mond ist im Wachsen; er steht auch hell am Himmel, doch schwere Wolken gleiten oft über ihn hin und verlämmern seinen Glanz. Das zweite Obeonconcert brachte die D moll-Symphonie Schumann's nicht zur vollen Geltung. Die Bläser hatten noch mit der neuen Stimmung zu kämpfen, was an mannichfachen Schwankungen in der Reinheit fühlbar wurde. Außerdem nimmt die doppelte Besetzung der Bläser den Solostellen allzuviel von ihrem individuellen Charakter, und ist bei einer Anzahl von acht Contrabässen das übrige Streichquartett nicht in der verhältnißmäßigen Stärke besetzt. Doch abgesehen von diesen technischen Uebelfänden war auch die geistige Wiedergabe des Werks durch manche Mißgriffe in Tempo und Phrasirung gestört. Schumann ist eben ein von der Münchner Concertmuse stiefmütterlich behandeltes Kind und benimmt sich dann natürlich auch links und unrechts, wenn er einmal zur Gesellschaft Zutritt erhält. Die „Hebriden“ von Mendelssohn waren eine gelungene Production. Rubinstein's Overture zu „Dimitri“ ist wie ein fest und flüchtig gemaltes Transparent, das mit guter Beleuchtung einmal seine Wirkung macht; es darf nur nicht den Anspruch der Freske erheben und öfter oder eingehender betrachtet sein wollen, dabei würde es in der Werthschätzung sinken. Der Moment des Abends, wo unser Mond in völlig ungetrübtem Glanze leuchtete, war eine herrliche Arie des Groß- und Altmeisters Händel in E dur, welche Fr. Malling er vollendet schön vortrug und Hr. Brüdner mit feinsüßlichem künstlerischem Geschmac auf der Geige begleitete. Jeder Ton dieses gediegenen Stücks, dessen Doppelweise für Stimme und Geige sich im Ohre gattet wie Rejeba und Rose im Geruch, war Gold werth, war echtes Gold unseres Saison-Mondes, der sich deswegen auch dann nicht trübte, als dieselbe geniale Sängerin die schlechte Arie unseres geliebten Weber sang, für den diesmal wol die Worte gelten mußten, die seinen Max entschuldigen: „Schwach war er, obwol kein Bösewicht!“

Es ist Vollmond: die Florentiner spielen. Die Mollquartette in G, D und A von Haydn, Schubert und Beethoven, die glückliche Constellation der drei leeren Geigenaiten, die über diesem Programm schwebte, macht es uns zu einer Lebenserinnerung. Was wir je Schönes erlebt hatten von diesem Zauberpiegel des deutschen Quartetts, der eine Weltgeschichte des Gemüthslebens vor dem Auge der Seele entrollt, wurde heute wieder ganz lebendig, ganz unser Eigenthum, und alle edelste Wollust des Empfindens drängte sich in den stolzen Gedanken: ein Deutscher zu sein, Musiker zu sein, diese Sprache zu verstehen, Bürgerrecht zu haben in der Heimath der Geister. Was uns vom ersten Ton dieser Quartette an sogleich mit einer freudigen Ueberaschung begrüßte, war die Wahrnehmung, daß wir es hier nicht bloß mit vornehmen Künstlern, sondern auch mit vornehmen Instrumenten zu thun haben. Eine solche Verschmelzung des schönsten Klanges in Kraft und Zartheit haben wir nie gehört. Ist es doch, als ob der sündengeplagte Schatten eines Strabuarus nächtig wandelnd nicht Ruhe finden möchte, bis er ein Quartett von solcher Gleichheit des Tons zu recht geschnitten und alle Gluth des Fegfeuers mit ein paar aufgeschwungenen Körnchen Manna hineinverscholzen hätte, um dann bei dem ersten ertönenden Accord endlich zum ewigen Asyl emporzuschweben, so geistig, so verklärt ist die Klangwirkung dieser Instrumente. Und ganz solcher wunderthätigen Gabenwürdig sind auch diese vier Künstler, ein Paar von Deutschen mit einem Paar Italiener in freier, schöner Vereinigung, denn wir haben ein so reines Aufgehen in der Idee des

Quartetts bis jetzt nicht kennen gelernt. Da giebt es kein „Jean Beed und Genossen“, da giebt es auch nicht mehr den mindesten Hauptaccent auf der ersten Geige; da ist Alles nur erfüllte Intention, tongewordener Geist; indem wir das magische „Wort“ vernehmen, vergessen wir die einzelnen Töne, die es bilden. Mit immer wachsender Spannung folgten alle Hörer aus dem mit Anmuth und Innigkeit vorgetragenen Quartett von Haydn mit seinem Fis dur-Andante, das wie ein stiller kleiner Waldbach den blauen Himmel spiegelt, in das subjectiv unruhige Schubert'sche Quartett, dessen Variationen Jean Beeder mit bescheidener Unübertrefflichkeit vortrug, während uns die Gesangsstelle des Violoncell hier das einzige Mal an Wärme des Vortrags zu wünschen übrig ließ, bis zu dem vorüberflüschenden Schatten des Finales, deren überhaubnehmendes Umringen der Beschwörenden selbst mit einem aus voller Brust gesungenen frommen Lied zu bannen sucht. Vergebens aber wäre es, den Eindruck des großen A von Beethoven auch nur mit einem Wort andeuten zu wollen. Bei der seltenen Gelegenheit, diese Werke zu hören, ist es jedesmal ein Ereigniß, das lange Zeit seine Ringe in den erregten Wogen des Innern schlägt. Vorher und nachher brüht man über der Partitur und stunt über diese Apokalypse in der Bibel unserer großen Tonmeister. Noch Tage lang nachher sahen wir Gesichter wie von Sonnenschein sich erhellen, wenn von diesem Quartett die Rede war. „Das trifft an eine Stelle im Herzen, wo nichts Anderes hintrifft!“ hörten wir sagen. Und an eine solche Stelle in unserem Andenken, wo Nichts sie verdrängen soll, setzen wir die Namen Beeder, Masi, Chiostri und Hilpert als rechte, geweihte Interpreten des heiligsten Wortes, das die Tonmuse gesprochen, seit sie auf Erden wandelt.

Ja, es ist Vollmond — und die Mondflüchtigen erheben sich und wandeln über Paläste und Kirchendächer hin. Der Schlimmsten einer ist Hans v. Bülow. Der ist ganz in das Beethoven-Biertel hineingerathen und flüchtet und tanzt da ganz lustig in Regionen und auf Thurmstufen herum, wo sich auch bei Tage Wenige hinwagen und selbst die gelibtesten Dachbeder nicht. Ja, es ist Somnambulismus, es ist tiefe und unheilbare Krankheit in diesem vollmondbnächtigen Treiben. Und doch ist die Schaar immer im Zunehmen begriffen, welche eigen solchen ekstatischen Zustand für einen besonders gottbegeisterten hält, und aus den Reden eines solchen Verzühten alle Wunder und alles Geheimniß der Welt ahnen möchte! Das sah man wieder an den gefüllten Räumen des Museum, wo Bülow dem Publicum seine Beethoven-Träume erzählt. Wie da Alles athemlos lauschte, wie man empfand, daß Jeder davor erschrocken wäre, auch nur zu räuspern, weil er einen Ton von diesen göttlichen Träumereien zu verlieren befürchtete. Und wir gestehen, es steckt an! Wir meinten nun auch in dieser Hammerclaversonate den Hammer des Thors zu vernehmen und den grimmen Gott sich neigen zu sehen vor Freias Rosen, glaubten Voge im Scherzo lachen zu hören und lauschten dann im Adagio der Klage um Baldurs Tod und sahen dann in der Fuge die Zwerge sich plagen, einen neuen Walbur zu machen und mit allen Künsten sich mühen und doch keinen mehr zu Stande bringen. Ja wir folgten nun so gläubig allen Interpretationen, daß wir ganz gestört aufzuhören, als Jemand in unserer Nähe bewundern wollte, daß Hr. v. Bülow das Alles so auswendig wüßte. Aber verehrteste Zuhörerin, das ist ja Krankheit, Mondsucht! Auswendiglernen! O nein! Der Kranke liegt schlummernd im Vollmondschein und der Mond schreibt ihm das Alles ins Herz! Ja, wenn Sie mit dem Dritten sagen wollen: by heart! dann haben Sie recht, dann sagen Sie: Bülow weiß Alles, was er spielt „aus dem Herzen!“ Und wir fügen hinzu: Wenn er spielt, ist immer Vollmond!

Peter Cornelius.

Wien, November.

(Schluß.)

Die Leitung der sämtlichen Hofmusik, also der Oper, der Instrumentalconcerte unter Musik. Dir. und der oratorischen Auffüh-

rungen unter Musikb. Müller-Hartung, hat seit Anfang des October, nach Franz Dingeldey's Abgange, Hr. Kammerherr A. v. Loën übernommen. Bei seiner Einführung in den neuen wichtigen Posten hat der neue Chef besonders darauf hingewiesen, daß er namentlich zur Hebung der Oper, die der vorige Generalintendant zu Gunsten des recitirenden Dramas nicht gerade bevorzugt hatte, das Mögliche leisten werde und daß er neben dem tüchtigen Alten auch das lebensfähige Neue, wie das namentlich die neudeutsche Schule erstrebe, besonders unterstützen wolle. Wir zweifeln nicht, daß es der neuen Direction, der man eine allseitige Bildung und besondere persönliche Liebeshäufigkeit nachzureden weiß, gelingen wird, den Wahn, der seit Liszt's Abgange auf der hiesigen Oper lag, energisch zu brechen, da ja eine vielseitig erprobte, tüchtige Kraft in der Person des Hrn. Commissionsrath Jacobi dem neuen Regime rüstig zur Seite steht. Dem Vornehmen nach sollen in dieser Saison folgende Novitäten in Scene gehen: Zum 15. December Götze's große Volksoper „Der Held des Nordens“, „Gustav Wasa“ von Dr. Alexander Kost, von welchem Werke man sich nicht gewöhnlichen Erfolg verspricht, umso mehr, als die neue Intendanz außerordentliche Anstrengungen macht, um das neue Werk äußerlich und innerlich würdig zur Darstellung zu bringen, was dem Componisten, der hoffentlich bald seinen beengenden Verhältnissen entriß sein wird, indem er einen Ruf als Musikdirector an das Theater in Breslau erhalten hat, sehr zu wünschen wäre. Außerdem sollen noch zur Darstellung kommen: zwei Gluck'sche Opern, Wagner's sämtliche Musikdramen, die „Meisterfänger“ zum Geburtstage unserer Kunststümmen, hochverehrten Frau Großherzogin (8. April); von dem leichteren Genre: Mozart's „Gans von Cairo“, „Mignon“ von Ambroise Thomas, „Die schöne Galathea“ von Fr. v. Suppé und dessen „Flotte Bursche“, die unlängst den Reigen dieser Aufführungen eröffneten, ohne besondere Bedeutung im Allgemeinen, noch im Besonderen für unsere Bühne zu beanspruchen.

Leider gestattet der Mangel einer Primadonna noch nicht, „große Sprünge“ zu machen. Um diesen Mangel zu ersetzen, haben zahlreiche „Gastexperimente“ stattgefunden, von denen jedoch keines geglückt ist. Am Meisten befriedigte, wie wir schon in unserem letzten Referate bemerkten, Frä. Georgine Schubert; die Versuche des Frä. Fasse aus Wien lieferten nur klägliche und die des Frä. Wilde*) und des Frä. Ehrenfest, welche letztere leider engagirt worden ist — ein uns ziemlich schwer begreifliches Factum — nur sehr ungenügende Resultate. Die letzte Gastin war Frä. Paufer aus München; wir hörten sie im „Faust“ von Gounod, in der „Jüdin“ und in dem lang entbehrten „Tannhäuser“. Stimme und Spiel befriedigten recht wohl, wenigstens trat Poesie und innerer Schwung zu Tage, der sich bei den früheren Gastspielen in wahrhaft schreckbarer Weise vermissen ließ, obwohl das Stimmmaterial, namentlich in der Wagner'schen Oper, sich für unsere Verhältnisse als nicht ausreichend erwies, ein Mangel, der in der ersten Darstellung bei weitem nicht so sehr hervortrat. Wie wir hören, wird mit dem 1. Januar kommenden Jahres dem empfindlichen Primadonnenmangel bestens abgeholfen werden. Ueber die gastirenden Herren ist ebenfalls nicht viel Trostreiches zu melden. Als unwahr müssen wir die von mehreren Blättern ausgestreuten Notizen über den außerordentlichen Erfolg des Barptons Lafontaine aus Wien kennzeichnen. Der Gekannte sang in der einzigen Rolle (Graf Luna) im „Troubadour“, in der er auftrat, nicht, sondern schrie unaufhörlich, was vielleicht von Manchen für Gesang gehalten worden ist. Auch war der Debutant so unsicher, daß er im letzten Duett vollständig mehrere Tacte „rein weg“ war. Denjenigen, welche von dem „außerordentlichen“ Erfolge des beregten Sängers „fabulirt“ haben, sind wahrscheinlich die vortrefflichen Leistungen des Hrn. v. Wilde, der hier und in so vielen anderen

Werken geradezu Musterhaftes giebt, nicht mehr im Gedächtnisse. — An die Stelle des Frä. Baum ist Frä. Gessert getreten; eine Acquisition, mit der wir in Bezug auf Gesang und Spiel vollkommen zufrieden sein können. Die Stelle des Bassisten Pipp hat Hr. Kassalsky eingenommen, von dem wir uns recht Befriedigendes versprechen. Weniger gilt dies von dem neu engagirten lyrischen Tenor, Hrn. Robison; seine Stimme ist ziemlich spröde und sein Vortrag läßt die nöthige Gefühlswärme vermissen. An die Stelle Hofmann's wird Concertm. de Swert mit dem 1. Januar 1868 kommen; Concertm. Kömpel, der einen Ruf nach St. Petersburg als erster Professor des Violinspiels erhalten hat, bleibt uns erhalten und hat bedeutende Gehaltszulage zugesichert bekommen.

Daß das silberne Hochzeits-Jubiläum unseres hohen, allgemein verehrten Fürstenpaares auch in musikalischer Beziehung würdig begangen werden würde, ließ sich wol voraussehen. Leider war es uns nicht vergönnt, die beiden Ouverturen von Stör und Lassen, die der Festvorstellung im Theater (lebende Bilder aus der Geschichte Thüringens und der Niederlande) beigegeben waren, zu hören, was wir auch von dem Fackeltanz und Volksliede von Dr. Alex. Kost für Männerchor und Blasinstrumente von Müller-Hartung bedauern müssen. Einen großartigen Erfolg soll Liszt's „Weimars Volkslied“ (Text von Peter Cornelius), das von den vereinigten Männerchören glanzvoll vorgetragen wurde, gehabt haben. Den schönen Psalm Müller-Hartung's für Barptonsolo, gemischten Chor, Harfe und Orgel beim Festgottesdienste, lernten wir erst bei einer späteren Wiederholung kennen. Das Werk scheint uns sehr achtungswerth, und Hr. v. Wilde brachte das dankbare Solo meisterhaft zur Darstellung. Die ursprünglich von unserer hochverehrten Frau Großherzogin gewählte Festoper „Beatrice und Benedict“ konnte wegen des Mangels der ersten Sängerin nicht gegeben werden; die dafür substituirte Oper Maillart's, „Lara“, hatte, gleich wie das erste Mal, keinen durchgreifenden Erfolg.

Von Concertereignissen habe ich zu vermelden eine Aufführung der Bille'schen Capelle, der ich leider nicht beiwohnen konnte. Das übliche Concert der Hofcapelle zum Besten ihrer Wittwen und Waisen (am 12. Novbr.) war in jeder Weise gelungen; es enthielt: Ouverture zu „Iphigenie in Aulis“ von Gluck, Azia neli' opéra: La Clemenza di Tito von Leonardo Leo (1735) und Cantate von G. Carissimi (1650), von Hrn. v. Wilde vortrefflich executirt — namentlich ist die zweite Nummer sehr effectvoll gehalten. Septett von Hummel, in welchem neben den H. P. Winkler (Flöte), Schumann (Oboe), Wießler (Horn), Meier (Viola) und Weber (Contrabaß) besonders Lassen im Clavierpart außerordentlich florirte. Die zweite Abtheilung brachte Beethoven's A dur-Symphonie in ganz vorzüglicher Aufführung. Gegen überreichte Tempi müssen wir hier den Dirigenten, Musikb. Stör, besonders hinsichtlich des Finalsages, sehr in Schutz nehmen, da er im Wesentlichen ganz dieselben Zeitmaße anwendete, wie sie Liszt, unter dessen Direction wir jenes herrliche Werk mehrfach überaus musterhaft hörten, angegeben hat.

Die Großherzogl. Intendanz des Hoftheaters und der Hofcapelle hat bereits sechs Abonnementconcerte für Instrumental- und Chorwerke (Oratorien) im Theater angekündigt, die ersteren dirigirt Stör, die letzteren Müller-Hartung. Wir freuen uns außerordentlich darüber, daß endlich in diese Aufführungen eine einheitliche Führung gekommen ist. Hoffentlich gelingt es auch in der nächsten Saison, die zu executirenden Hauptwerke vorher festzustellen, damit die einzelnen Concertprogramme nicht als übers Rnie gebrochen erscheinen, wie dies früher hin und wieder vorgekommen ist.

A. W. G.

• Arab.

Wie alljährlich, so erfreute uns auch diesmal am 1. December wiederum Hr. S. Fischer mit einer würdigen Cäcilien-Feier in sei-

*) Die in d. Bl. gebrachte Notiz, daß Frä. Wilde für unsere Bühne gewonnen sei, war eine verfrühte und unwahre.

ner Wohnung, zu der sich ein zahlreiches, gewähltes Auditorium von Musikfreunden eingefunden hatte. Aufgeführt wurden: Mendelssohn's Ruy-Blas-Ouverture achthändig, Raff's großes Duo für Violine und Pianoforte (Pichler und Prof. Budics), Arie aus „Lannhäuser“ und Schumann's „Grenadiere“ (Opernsänger Infortis), Trio für Harmonium, Violine und Clavier von Fidl, Concertparaphrase von Liszt (Hr. Pichler) und Adagio und Ronco aus Weber's Es dur-Concert für zwei Pianoforte arrangirt von Promberger (Klein und Pichler). Sämmtlichen Mitwirkenden wurde lebhafter Applaus zu Theil, und verdienen von denselben außer unserem waderem Hrn. Jos. Pichler besonders hervorgehoben zu werden dessen Tochter, Hr. M. Pichler, Hr. Prof. A. Budics und der junge S. Klein. — F.

Kleine Zeitung.

Tagesgeschichte.

Concerte, Reisen, Engagements.

— In letzter Zeit concertirten: Clara Schumann in Schwerin, Rubinstein nochmals in Wien und in Salzburg mit Sensation, nicht minder Lausig in Eibfeld, Jaell und Frau in Meiningen, Brassin in Aachen, Violinvirtuos Neményi in Amsterdam, Violinvirtuos Walter in Leipzig und Berlin, das Beder'sche Quartett in Berlin und Stettin, Violoncellist Popper in Breslau, Violoncellist Golttermann in Braunschweig. Bauer veranstaltet in London drei historische Clavier-Soirées.

Musikfeste, Aufführungen.

Schwerin. Neuntes Abonnementconcert mit Clara Schumann: Pargiel's Medea-Ouverture, Emoll-Suite von Bach &c. —

Güstrow. Am 7. großes Orchester-Concert des Gesangsvereins unter Leitung von Schondorf mit auswärtigen Gesangs- und Orchesterkräften und für dortige Verhältnisse recht anerkennenswerthem Programm. Marsch und Chor aus Beethoven's „Ruinen von Athen“, Duett aus Händel's „Jersael“, Hiller's Lieder „O weint um sie“, Spohr's erstes Violinconcert, Gade's „Frühlingsphantasie“ und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“. —

Braunschweig. Am 5. fünftes Abonnementconcert der Hofcapelle unter Mitwirkung des Violoncellvirtuosen Golttermann aus Stuttgart: Mozart's Trauermusik, Phantasie über slavische Lieder von Golttermann, „Columbus“ von Albert &c. — Am 12. zweiter Kammermusikabend von Engel (Pianist aus Hannover), Blumenstengel und Kindermann. —

Stettin. Am 4. erstes Concert des Musikvereins unter Lorenz: Schubert's Emoll-Symphonie, Hiller's „Gesang der Geister“ und Mendelssohn's „Walpurgisnacht“. — Concert des Frauenvereins mit Hr. Deder aus Berlin und Pianist Dr. Krause. — Concert des Pianisten Barth aus Potsdam mit Hr. v. Jacius, sowie Soirées des florentiner Beder'schen Quartetts. —

Berlin. Am 15. wohlthätige Matinée unter Leitung von Radecke mit der Sängerin Hr. Starke, Bowersky, Wendel, der Violoncellistin Körner und dem Domchor; u. A.: Sonata oppositionata (-ie) von Beethoven; ferner an demselben Tage dritte Soirée des Beder'schen Quartetts und Aufführung des Tonkünstlervereins mit Hr. v. Jacius &c. (Compositionen von Brabe-Müller, Mendel, Kestmann, H. Schaffer, Breelaur und Schulz-Schwerin). — Am 16. fünftes Montageconcert Blumner's mit Hr. Deder, Violinist Walter aus München und Violoncellist Dr. Bruns. — An demselben Abende neunte Quartettsoirée Hellmich's und Kirchnaufführung des Thomaschors unter Succo. — Am 17. dritter Quartettabend von Le Ahyna und erste Beethoven-Soirée des Tonkünstlervereins. —

Glogau. Am 4. Aufführung der zweiten Hälfte der „Jahreszeiten“ durch die Singakademie unter Boretsch mit Hr. Strahl aus Berlin und Tenorist Wiebe mann aus Leipzig. —

Breslau. Concert des Musikb. Schön mit der Springer'schen Capelle, der recht guten Violinistin Rosubel, der Sängerin Petrovskaja, dem Tenor Meinholt und dem Violoncellisten Golttermann &c. —

Chemnitz. Zweites Concert von Miska Hauser mit Hr. Langloß, welche Lieder von Franz, Mendelssohn &c. mit Fleiß und Hingebung sang und Organist Budel, welcher als Pianist hauptsächlich durch seine genialen Improvisationen Alles zur lebhaftesten Anerkennung hinriß. —

Jena. Am 11. viertes akademisches Concert: Symphonie in Ddur (Manuscript) von Emil Naumann, Suite für Streichorchester von Grimm, Symphonie von Haydn und Septett von Hummel (Mitglieder der Weimarschen Hofcapelle). —

Gotha. Am 6. Kirchenaufführung mit Orchester unter Leitung von Stiehl: Ouverture zu „Paulus“, Ave verum von Mozart, Amoll-Fuge von Bach und Cherubini's Requiem, binnen drei Wochen von Stiehl mit einem nur aus jugendlichen Kräften bestehenden Orchester einstudirt. —

Wien. Am 15. drittes philharmonisches Concert der Hofcapelle: Bdur-Symphonie von Volkmann, Serenade für Orchester von Raffmeyer &c. —

München. Erstes Abonnementconcert der Akademie: Emoll-Symphonie von Schumann, Ouverture zu „Dimitri Donskoi“ von Rubinstein &c. —

Stuttgart. Am 7. erstes Concert Wallenteiter's (f. Nr. 49). — Am 10. viertes Abonnementconcert der Hofcapelle unter Leitung von Albert: Beethoven's Bdur-Symphonie und Violinconcert, erster Satz (Wien), Mendelssohn's Trompeten-Ouverture, Entree aus Schubert's „Rosamunde“ und Arie aus Così fan tutte (Frau Ellinger). — Am 14. zweiter Kammermusikabend: Quartett Op. 94 von Mozart und Op. 59 von Beethoven, dessen Violoncellsonate Op. 69 und vierhändige Variationen von Mendelssohn. —

Esslingen. Am 8. Aufführung des Oratorienvereins: „Frithjof“ von Bruch und „Erlkönig's Tochter“ von Niels Gade. —

Leuzburg. Am 1. v. M. (Allerheiligen) während des Gottesdienstes gelungene Aufführung von Fr. Schneider's Vocalmesse. — Am 17. v. M. (Gäcilienfest) mit Orchester: der Sommer aus den „Jahreszeiten“, Ouverture zu Così fan tutte, Lieder von Schumann, Chorlieder von Mendelssohn, Carillonarie aus „Jessonda“, Violinsonate von Ruz (Peiniger) und Violoncellromanze von Volkmann. —

Barmen. Am 7. drittes Abonnementconcert unter Leitung von Krause mit Hr. Dannemann und Ruff aus Mainz: „Velleda“ für Männerchor, Soli und Orchester von Brambach, Es dur-Symphonie von Mozart, Hebriden-Ouverture, sowie Gesänge von Schumann, Schubert und Haydn. —

Paris. Am 8. sechstes Concert von Pasdeloup: zweites Violinconcert von St. Saëns (Sarasate), Lannhäuser-Ouverture &c. — Glänzende Casinoconcerte unter Leitung des excellenten Cornetvirtuosen Urban mit dem liebenswürdigen Trio der Kinder Fremaur und dem „Violoncellkönig“ Dunkler. —

London. Dreimal „Elias“, aufgeführt von der „Sacred Harmonic Society“, von der „National Choral Society“ und bei Wrigton's am 6. und 7. zur Einweihung seiner neuen Concerthalle veranstalteten Musikfest, bei welchem u. A. die Ruderdsorff, Scherrington, Goddard und Santley, sowie ein fast dreihundert Mann starkes Orchester unter Leitung von Benedict mitwirkten. —

Neue und neuinsudirte Opera.

— Schumann's „Genoveva“ ist in Carlsruhe bereits zwei Mal unter der lebhaftesten Theilnahme von nah und fern aufgeführt worden. —

— In Paris steht man am théâtre lyrique (mit gerechter Erwartung eines gebiegenen neuen Werkes) der Aufführung einer vieractigen Oper von St. Saëns entgegen „Le timbre d'argent“ und zwar mit den hervorragenden Sängerinnen Schröder, Troy und Puget. —

— In Moskau wird Saloman's „Rose der Karpathen“ zum Benefiz von Mme. Alexandrow mit dem neuen glänzenden Tenorgefährn Orloff, sowie einem Aufwand von 15,000 Rubel vorbereitet. —

— Die neue italienische Oper in Petersburg wird u. A. auch Gluck's „Orpheus“ und Mozart's „Figaro“ zur Aufführung bringen. —

— Aus Freiburg i. Br. wird von einer durch Capellm. Schöned, einen tüchtigen Schüler Wagner's, sorgfältig vorbereiteten und nach Maßgabe der Umstände wohl gelungenen Aufführung des „Lannhäuser“ mit den Damen Bork und Frey und den H. Winteler und Grebe berichtet — aus Lübeck von einer ebenfalls ganz vorzüglichen des „Titus“ unter Capellm. Starke mit den Damen Arnarius, Baurmeister und Walter, sowie den H. Arnarius und Riering. —

— Im Leipziger Stadttheater kamen im November zur Aufführung: zweimal „Fidelio“ und „Jessonda“, einmal „Faubert“, „Freischütz“, „Robert“, „Eugenotten“, „Prophet“, „Wassenschmidt“, „Umbine“, „Die schöne Helena“ und „Die schöne Salathia“. Es gastirten die Damen v. Sawieja, Börs, Reiß und Gismelb. —

Opernpersonalien.

— Es gastirten: Tenorist Steger mit Furore in Barcelona — die italienische Truppe der Sgr. Carolina vom Berliner Victoriatheater in Stettin mit unerhörtem Fiasco — Fr. Roland aus Dresden, eine recht talentvolle Novize, in Kiel mit sehr günstigem Erfolge — Frau Lucca während der nächsten beiden Monate in Petersburg, desgleichen die Trebelli, Galetti, Volgini, Giovanni, Fioretti und Morenzi, vier Tenöre, nämlich Mario, Galzolari, Bettini und Fancelli, die Barytone Graziani und Cassier und die Bassisten Angelini und Zucchini, eine wahrhaft brillante Besetzung. —

— Engagirt wurden: Fr. Sebbe (die neue schwedische Nachtigal in Paris) in Warschau, und hat deshalb die Aufführung des „Lohengrin“ in Paris vorläufig aufgegeben werden müssen — Tenorist Kreny von Dresden in Wien. — v. Witte ist mit dem Prädicat „Norddeutscher Theaterdirector“ Bürger von Leipzig geworden. —

Auszeichnungen, Beförderungen.

— Alfred Jaell hat vom Herzog von Meiningen das Verdienstkreuz des Ernestinischen Hausordens erhalten. —

Todesfälle.

— Vor Kurzem starben: am 21. Novbr. August Mittag, Königl. sächsischer Capellmeister, Professor am Conservatorium und Mitglied der Hofcapelle, u. A. Lehrer von Thalberg, 71 Jahre alt, — in Madrid die beliebte dramatische Sängerin Manté-Dibier — am 6. in der Nähe von Procia der bekannte Componist Paccini, 72 Jahre alt. —

Mit Bedauern haben wir das Hinscheiden eines Mitarbeiters d. Bl., des Componisten Rudolf Viole, anzuzeigen, welcher in Berlin am 7. nach elfmonatlichen schweren Leiden an der Lungenschwindsucht im Alter von 42 Jahren verstorben ist. Nachdem er in Berlin seine Studien absolviert, hielt er sich längere Zeit in Weimar bei Liszt auf, um seine Anschauungen entsprechend zu erweitern, und ist sein Hinscheiden gerade jetzt umso mehr zu bedauern, wo er, in das reifere Mannesalter tretend, sich in letzter Zeit erheblich entwickelt und geklärt hatte und als Componist durch seine neuesten Werke zu bedeutenderen Hoffnungen berechtigte. —

Literarische und musikalische Novitäten.

— Soeben ist in Salzburg bei Taube die achte und letzte Lieferung der zur Feier des 25jährigen Bestehens des Mozarteums von Wohl veranstalteten Ausgabe von Mozart's Briefen mit einem das Mozart-Denkmal in Salzburg darstellenden Kupferstich als Prämie erschienen. Die Hälfte des Reinertrags hat der Verleger für das Mozarteum bestimmt. —

Leipziger Fremdenliste.

— In der letzten Woche besuchten Leipzig: Hr. und Frau Jaell, Fr. Canissa, Opernsängerin aus Newport, Frau Würde-Rey aus Dresden, Hr. Carl Taubig aus Berlin, Fr. Uetz, Opernsängerin aus Wien, Hr. Beschlein, Gastlieferant aus Berlin.

Geschäftsverlegung.

Vom 1. Juli d. J. ab befindet sich mein Magazin in meiner neu erbauten Fabrik

Johannisstrasse No. 5.

Berlin, 1. Juni 1867.

G. Bechstein,

Pianofortefabrikant und Hoflieferant Sr. Maj. des Königs von Preussen.



Pianinos.



Die

Pianoforte-fabrik von Jul. Feurich

in Leipzig, Weststrasse No. 51,

empfiehlt als ihr Hauptfabrikat **Pianinos** in geradsaitiger, halbschrägsaitiger und ganzschrägsaitiger Construction, mit leichter und präziser Spielart, elegantem Aeussere, stets das Neueste, und stellt bei mehrjähriger Garantie die solidesten Preise.

Beim Beginn des neuen Jahrganges werden die verehrl. Abonnenten der Neuen Zeitschrift für Musik ersucht, um Störungen in der Versendung zu vermeiden, ihr Abonnement bei den resp. Buchhandlungen und Postämtern gefälligst recht zeitig erneuern zu wollen.

Die Verlagshandlung von C. F. KAHNT.

Literarische Anzeigen.

Neue Musikalien

aus dem Verlage von

F. E. C. Leuckart in Breslau

zu beziehen durch jede Musikalien- oder Buchhandlung.

Bach, Joh. Seb., Ich hatte viel Bekümmerniss, Cantate, bearbeitet von Robert Franz. Partitur 4 Thlr. Orchesterstimmen 4 1/2 Thlr. Clavierauszug, in gr. 8. 15 Sgr. (Früher erschien: Clavierauszug große Ausgabe 2 Thlr. Chorstimmen 1 Thlr.)

Beethoven, Ludwig van, Concerte für Piano zu vier Händen bearbeitet von Hugo Ulrich.

- No. 1. Erstes Clavier-Concert in C. Op. 15. 2 Thlr.
- No. 2. Zweites Clavier-Concert in B. Op. 19. 1 1/2 Thlr.
- No. 3. Drittes Clavier-Concert in C moll. Op. 37. 2 Thlr.
- No. 4. Triple-Concert in C. Op. 56. 2 3/4 Thlr.
- No. 5. Viertes Clavier-Concert in G. Op. 58. 1 3/4 Thlr.
- No. 6. Violin-Concert in D. Op. 61. 1 3/4 Thlr.
- No. 7. Fünftes Clavier-Concert in Es. Op. 78. 2 1/2 Thlr.

Clavier-Trios für Piano zu vier Händen bearbeitet von Hugo Ulrich. No. 1 in Es. No. 2 in G. No. 3 in C moll. à 1 1/2 Thlr. (Wird fortgesetzt)

Violin-Quartette für Piano (zu zwei Händen) übertragen von Julius Schaffer. No. 5 in C moll. (Op. 18 No. 4) 1 Thlr. (Wird fortgesetzt)

Bruch, Max, Op. 19 No. 1 Römischer Triumphgesang, Gedicht von H. Lingg für Männerchor mit Orchester. Neue Ausgabe. Partitur 1 1/2 Thlr. (Früher erschien: Clavierauszug 20 Sgr. Orchesterstimmen 1 2/3 Thlr. Singstimmen 10 Sgr.)

Op. 23 Friðjof. Scenen aus der Friðjofsage, für Männerchor, Solostimmen und Orchester. Partitur 7 1/2 Thlr. Orchesterstimmen 8 Thlr. (Früher erschien: Clavierauszug 2 1/3 Thlr. Chorstimmen 2 1/2 Sgr.)

Op. 25 Salamis. Siegesgesang der Griechen von H. Lingg, für Solostimmen, Männerchor und Orchester. Partitur 2 1/2 Thlr. Orchesterstimmen 3 1/3 Thlr. Clavierauszug 1 2/3 Thlr. Solo- und Chorstimmen 1 Thlr.

Bülow, Hans Guido de, Oeuvres pour Piano. Nouvelle édition.

- Op. 4 Mazurka-Improptu. 15 Sgr.
- Op. 6 Invitation à la Polka. 20 Sgr.
- Op. 7 Réverie fantastique. 25 Sgr.
- Op. 13 Mazurka Fantaisie. 25 Sgr.

Bei **C. Luckhardt** in Cassel ist soeben erschienen und in allen Musikalien- und Buchhandlungen zu haben:

Biesel, C., Op. 1. Grosse Polonaise f. das Pianoforte. 12 1/2 Sgr.

Eschmann, J. C., Op. 3. Sechs Phantasiestücke f. Pianoforte und Violoncello. Neue Ausgabe:

- | | | |
|---------|----------------------------------|-----------|
| Heft 1. | No. 1. Adagio in F dur. | } 25 Sgr. |
| | No. 2. Andante in C dur. | |
| | No. 3. Allegretto in A moll. | |
| Heft 2. | No. 4. Andante in C dur. | } 25 Sgr. |
| | No. 5. Marsch mit Trio in F dur. | |
| | No. 6. Adagio in G dur. | |

Op. 18 Sechs Tonstücke f. das Pianoforte zu 4 Händen:

- No. 1. Romanze. 15 Sgr.
- No. 2. Scherzo. 12 1/2 Sgr.

Op. 20. Sechs Salonstücke f. das Pianoforte:

- No. 1. Mazurka. 2 1/2 Sgr.
- No. 2. Nocturno. 15 Sgr.

Op. 40. Fünfzig deutsche Volkskinderlieder f. das Pianoforte. 1. Bd. netto 1 Thlr. 15 Sgr.

Eschmann, Jean, Op. 4. Mazurka u. Polka f. d. Pianoforte. 10 Sgr.

Liebe, L., Op. 65. Wanderlieder. Lieder-Cyclus von A. Katsch. Für Bariton mit Begleitung des Pianoforte:

- No. 1. Der Schwarzdornstab. 7 1/2 Sgr.
- No. 2. Neue Kuss- alte Liebe. 7 1/2 Sgr.
- No. 3. Der erste Wanderer. 5 Sgr.

Cadenzen zum vierten Clavier-Concerte in G von Ludwig van Beethoven. 22 1/2 Sgr.

Bülow, Hans Guido de, Op. 13. Mazurka-Fantasie, für Orchester bearbeitet von Franz Liszt. Partitur 1 1/2 Thlr.

Faist, Immanuel, Op. 25. Die Macht des Gesanges, Gedicht von Friedrich Schiller, für Männerchor mit Blasinstrumenten und Pauken. Partitur 3 Thlr. (Früher erschien: Clavierauszug 1 2/3 Thlr. Singstimmen 1 Thlr.)

Flotow, Friedrich von, Zilda. Komische Oper in zwei Akten. Nach dem Französischen von St. Georges und Chivot. Vollständiger Clavierauszug mit Text vom Componisten. Geheftet 6 Thlr.

Franz, Robert, Lieder und Gesänge für eine Singstimme mit Piano. Neue Ausgabe in einzelnen Nummern.

Op. 9. No. 1 bis 6. à 5 bis 7 1/2 Sgr.

Op. 34. No. 1 bis 6. à 5 Sgr.

Op. 35. No. 1 bis 6. à 5 bis 7 1/2 Sgr.

Op. 36. No. 1 bis 6. à 5 bis 7 1/2 Sgr.

Gottwald, Heinrich, Op. 11. Ins Freie! Dichtung von H. Linke, für Männerchor mit Blasinstrumenten oder Piano. Partitur und Singstimmen 1 1/2 Thlr.

Haydn, Joseph, Adagios (aus Quartetten) für Pianoforte und Violine bearbeitet. No. 1 bis 4. à 7 1/2 bis 10 Sgr. (Wird fortgesetzt)

Serenade Aus dem Concertprogramme des Florentiner Quartett-Vereins Jean Becker. A. Für zwei Violinen, Viola und Violoncello 10 Sgr. B. Für Violine mit Piano 10 Sgr. C. Für Piano allein 7 1/2 Sgr. D. Für Piano zu vier Händen 7 1/2 Sgr.

Jensen, Adolf, Op. 1. Sechs Lieder für eine Singstimme mit Piano. Neue verbesserte Ausgabe. 1 Thlr.

Mozart, W. A., Violin-Quartette für Piano und Violine bearbeitet von Hugo Ulrich. No. 1 in G. No. 2 in D moll. No. 3 in B. No. 4 in Es. No. 5 in A. à 1 Thlr. (Wird fortgesetzt)

Reichel, Adolph, Op. 22. Vier Lieder für 2 Soprane, Alt, Tenor und Bass. Partitur und Stimmen 1 Thlr. 5 Sgr.

Op. 23. Fünf Lieder für Sopran, Alt, Tenor und Bass. Partitur und Stimmen 25 Sgr.

Schulhoff, Julius, Menuett aus W. A. Mozart's Symphonie in Es für Piano frei übertragen. 10 Sgr. Dasselbe zu vier Händen. 10 Sgr.

No. 4. In dem Winkel hinter'm Ofen. 5 Sgr.

No. 5. Der Blumenstrauß. 7 1/2 Sgr.

No. 6. Wieder am Mühlbach. 7 1/2 Sgr.

No. 7. Fort, fort! 5 Sgr.

Liederkranz, Sammlung beliebter Lieder und Gesänge mit Begleitung des Pianoforte:

No. 51. Luda, A., Op. 8. No. 1. Wanderschaft, für Sopran oder Tenor. 5 Sgr.

No. 52. Luda, A., Op. 8. No. 2. Treue, für Sopran oder Tenor. 7 1/2 Sgr.

Rosen, W. v., Lustiger Kinderball. Fünf beliebte und melodiöse Tänze von E. Weissenborn, zur Belohnung und Aufmunterung für Anfänger im Clavierspiel leicht f. Pfte. gesetzt. 15 Sgr.

Schiffmacher, J., Lieder von Liebe, für Clavier übertragen:

No. 3. Das Abendgelaute. 7 1/2 Sgr.

No. 4. Du nur du. 7 1/2 Sgr.

Schumann, R., Op. 78. Vier Duette für Alt und Bariton mit Begleitung des Pianoforte:

No. 1. Tanzlied. 10 Sgr.

No. 2. Er und Sie. 10 Sgr.

No. 3. Ich denke dein. 7 1/2 Sgr.

No. 4. Wiegenlied. 7 1/2 Sgr.

Op. 102. Fünf Stücke im Volkston, für Violine und Pianoforte. Heft 1. 25 Sgr.

Dasselbe. Heft 2. 20 Sgr.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

J. S. Bach's Klavierwerke.

Mit Fingersatz und Vortragszeichen zum Gebrauch im Conservatorium der Musik in Leipzig versehen von **Carl Reinecke**.

Erster Band.

- No. 1. 12 kleine Präludien. 12 Ngr.
- No. 2. 15 zweistimmige Inventionen. 15 Ngr.
- No. 3. 15 dreistimmige Inventionen. 18 Ngr.
- No. 4. Capriccio über die Abreise eines Freundes. 6 Ngr.
- No. 5. Die 6 kleinen (französischen) Suiten. 1 Thlr. 3 Ngr.

Franz Schubert's Werke.

Neue revidirte Ausgabe.

- I. Lieder für eine Singstimme mit Pianofortebegleitung.
Erster Band. Dreissig Lieder von Goethe. Roth cartonnirt. Pr. 1 Thlr.
Zweiter Band (erscheint demnächst). Die schöne Müllerin. Ebenso. Pr. 20 Ngr.
- II. Für Pianoforte zu zwei Händen.
No. 2. Phantasie. Op. 15. 21 Ngr.
No. 4. Deutsche Tänze und Ecosaisien. Op. 33. 6 Ngr.
No. 5. Erste grosse Sonate. Op. 42. 21 Ngr.
No. 7^a. Valsea sentimentales. Op. 50. Heft 1. 9 Ngr.
No. 7^b. do. do. Op. 50. Heft 2. 6 Ngr.
No. 8. Zweite grosse Sonate. Op. 53. 24 Ngr.
No. 11. Phantasie. Op. 78. 21 Ngr.
- III. Für Pianoforte zu vier Händen.
No. 5^a. 3 Marches héroiques. Op. 40. Heft 1. 15 Ngr.
No. 5^b. do. do. Op. 40. Heft 2. 15 Ngr.
No. 7. Divertissement à la hongroise. Op. 54. 27 Ngr.
No. 15. Fantaisie. Op. 103. 21 Ngr.

Die noch fehlenden Nummern und die Fortsetzung sind unter der Presse.

F. Chopin, Polonaisen für das Pianoforte.

Neue Ausgabe. 8.

- No. 1. Esdur. — No. 2. Cismoll. — No. 3. Es moll. — No. 4. Adur. — No. 5. C moll. — No. 6. Asdur. — No. 7. Asdur. in roth cartonnirtem Bande. Pr. 1½ Thlr.

Früher erschienen:

F. Chopin, Walzer für das Pianoforte. 8.

- No. 1. Esdur. — No. 2. Asdur. — No. 3. Amoll. — No. 4. Fdur. — No. 5. Asdur. — No. 6. Desdur. — No. 7. Cismoll. — No. 8. Asdur. in roth cartonnirtem Bande. Pr. 1 Thlr.

Bei **F. E. C. Leuckart** in Breslau erschien soeben:

Musica sacra.

Sammlung von Hymnen und Motetten

für Männerstimmen herausgegeben von

B. Kothe,

Königl. Musikdirector in Oppeln.

Zweite, wesentlich erweiterte Auflage der katholischen Männerchöre von **B. Kothe**.

In drei Theilen.

Erster Theil: „Weihnachtskreis“.

Partitur 20 Sgr. Stimmen (à 6 Sgr.) 24 Sgr.

Der zweite Theil „Osterkreis“ erscheint im Februar 1868.

Verlag von **F. E. C. Leuckart** (Constantin Sander) in Breslau.

Soeben erschien:

Ich hatte viel Bekümmerniß,

Cantate

von

Johann Sebastian Bach,

bearbeitet von **Robert Franz**.

Partitur 4 Thlr.

Orchesterstimmen 4½ Thlr.

Clavierauszug. { A. Grosse Ausgabe in 4. netto 2 Thlr.
B. Handausgabe in 8. netto 15 Sgr.

Chorstimmen 1 Thlr.

Hieraus einzeln im Clavierauszuge:

- 1. Arie: „Seufzer, Thränen, Kummer, Noth“ f. Sopran. netto 5 Sgr.
- 2. Recitativ und Arie: „Bäche von gesalzenen Zähren“ f. Tenor. netto 6 Sgr.
- 3. Recitativ und Duett: „Komm, mein Jesu und erquicke“ f. Sopran und Bass. 20 Sgr.
- 4. Arie: „Erfreue dich Seele, erfreue dich Herze“ f. Tenor. netto 6 Sgr.

Ausser der Matthäus-Passion dürfte unter den unsterblichen Compositionen Seb. Bach's keine einer ähnlichen Popularität und allgemeinen Verbreitung würdiger sein, als die oben angeregte Cantate. Die Erhabenheit der Tonsprache darin ist mit einer so merkwürdigen Fassung und Eindringlichkeit gepaart, dass sie selbst die mit Bach's hehrem Geiste noch weniger Vertrauten aufs Tiefste berührt, erschüttert und erhebt. Durch R. Franz' treffliche Bearbeitung und das Vorhandensein des gesammten Stimmapparates sind die bisher der Ausführung dieses Werkes entgegenstehenden Schwierigkeiten beseitigt.

Für Geiger.

Neuer Verlag von **Breitkopf & Härtel** in Leipzig.

Die hohe Schule des Violinspiels.

Werke berühmter Meister des 17. und 18. Jahrhunderts, bearbeitet und herausgegeben von **Ferdinand David**.

- No. 1. Biber, Sonate (C moll). 1 Thlr. 5 Ngr.
- No. 2. Corelli, Folies d'Espagne (Variationen). 1 Thlr. 5 Ngr.
- No. 3. Porpora, Sonate. 25 Ngr.
- No. 4. Vivaldi, Sonate. 22½ Ngr.
- No. 5. Leclair, Sonate (Le Tombeau). 1 Thlr.
- No. 6. — Sonate (G dur). 1 Thlr. 10 Ngr.
- No. 7. Hardini, Sonate (D dur). 1 Thlr. 7½ Ngr.
- No. 8. Veracini, Sonate (E moll). 1 Thlr. 10 Ngr.
- No. 9. Bach, J. S., Sonate (E moll). 1 Thlr.
- No. 10. — Sonate (C moll). 1 Thlr. 7½ Ngr.
- No. 11. Händel, Sonate (A dur). 25 Ngr.
- No. 12. Tartini, Sonate (D dur). 1 Thlr.
- No. 13. Vitale, Ciaccona (G moll). 1 Thlr. 5 Ngr.
- No. 14. Locatelli, Sonate (G moll). 25 Ngr.
- No. 15. Geminiani, Sonate (C moll). 1 Thlr. 7½ Ngr.
- No. 16. Sonate (A moll) { 1 Thlr.
- No. 17. — (Esdur) { ohne Autornamen. 1 Thlr.
- No. 18. — (C moll) { 27½ Ngr.
- No. 19. Benda, Fr., Mestrino, Stamitz, Locatelli, Capricen. 1 Thlr. 22½ Ngr.
- No. 20. Mozart, W. A., Andante, Menuett und Rondo (G dur). 1 Thlr. 15 Ngr.

Ueber die Vortrefflichkeit dieser Werke zum Studium kann kein Zweifel sein; ihre Wirkung im Concertsaal ist durch den öffentlichen Vortrag mehrerer derselben durch den Herrn Herausgeber glänzend ins Licht gestellt. So werden sie sich jedem Geiger von Belang empfehlen.

Neuer Verlag von **Brockkopf & Härtel** in Leipzig.

Franz Schubert, Die schöne Müllerin.

Liedercyclus von Wilhelm Müller. Roth cartonnirt
Pr. 20 Ngr.

In unserm Verlage ist so eben in neuer Auflage erschienen:

Tausig, Charles, Nouvelles Soirées de Vienne. Valses
Caprices d'après J. Strauss pour Piano. Cah. 1. 2. 3.
à 20 Ngr. Edition facilitée par Charles Bial. Cah.
1. 2. 3. à 20 Ngr.

J. Schuberth & Co.

Für junge Clavierspieler.

Goldenes

MELODIEN-ALBUM

für die Jugend.

Sammlung von 223 der vorzüglichsten
Lieder, Opern- und Tanzmelodien
für das

Pianoforte

componirt und bearbeitet von

AD. KLAUWELL.

In vier Händen. Pr. à 1 Thlr. 6 Ngr.
Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen. Lief. 1. 25 Ngr.
Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen und Violine.
Lief. 1. 1 Thlr.
Ausgabe für das Pianoforte zu 2 Händen und Violine. Lief. 1.
25 Ngr.
Ausgabe für eine Violine allein. Lief. 1. 10 Ngr.

In Leipzig durch die Musikalienhandlung von
C. F. KAHNT, Neumarkt No. 16.

Für Chorgesang-Vereine.

In meinem Verlage erschien soeben:

OSSIAN.

Eine

Sammlung von Volksliedern

und

Compositionen neuerer Meister

für

gemischten Chor.

In Stimmenheften: Sopran, Alt, Tenor und Bass à 3 Ngr.
Partitur 18 Ngr.

Leipzig.

C. F. Kahnt.

In meinem Verlage erscheint mit vollständigem Eigentumsrecht:

Die heilige Elisabeth. Oratorium

nach Worten von Otto Roquette
componirt von

Franz Liszt.

**Partitur, Orchester-,
Chor- und Soli-Stimmen.
Klavier-Auszug.**

Einleitung (Ouverture), Marsch, Sturm, Gebet
zu 2 und 4 Händen.

Schluss-Orchesterstück.

Leipzig, den 24. October 1867.

C. F. KAHNT.

VIER MOTETTEN

1. Machet die Thore weit —
2. Ach, Vater, ach, dein treuer Sohn —
3. Lobe den Herren, den mächtigen König —
4. Reget euch, ihr frohen Triebe —

für

Sopran, Alt, Tenor und Bass
zum Gebrauch beim Gottesdienste und bei Schulfestlichkeiten

componirt von

Wilhelm Tschirch,

fürstl. Kapellmeister und Cantor an der Hauptkirche in Gera.
Op. 65. Pr. 1 Thlr.

Partitur und Stimmen.

Leipzig.

Verlag von **C. F. Kahnt.**

In meinem Verlage erschien soeben:

Concert - Overture

(No. 2. D-dur)

für grosses Orchester

componirt von

S. Jadassohn.

Op. 37.

Partitur Pr. 1 $\frac{3}{4}$ Thlr. Stimmen Pr. 2 Thlr. 25 Ngr.
Clavierauszug zu 4 Händen Pr. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.
Clavierauszug zu 2 Händen Pr. 15 Ngr.

Leipzig.

C. F. KAHNT.

Tägliche

Studien für das Horn

von

A. Lindner u. Schubert.

Preis 1 Thlr. 10 Ngr.

Leipzig. Verlag von **C. F. KAHNT.**

JULIUS HANDROCK'S

PIANOFORTE-COMPOSITIONEN.

- Op. 2. Neun Waldlieder ohne Worte, compl. 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.
 — Idem Heft 1. (Waldesgruss. Waldquelle. Jäger-
 lied.) 10 Ngr.
 — Idem Heft 2. (Waldvögel. Stille Blumen. Im Eich-
 walde.) 10 Ngr.
 — Idem Heft 3. (Waldecapelle. Zigeuner im Walde.
 Abschied.) 10 Ngr.
- Op. 3. Liebeslied. Melodie. 15 Ngr.
- Op. 4. Abschied. Melodie. 10 Ngr.
- Op. 5. Wiedersehen. Melodie. 10 Ngr.
- Op. 6. Reiselieder ohne Worte. Heft 1, 2 à 1 Thlr.
 — Idem No. 1. Aufbruch. 10 Ngr.
 — Idem No. 2. Auf der Landstrasse. 10 Ngr.
 — Idem No. 3. Auf dem See. 10 Ngr.
 — Idem No. 4. Auf die Berge. 10 Ngr.
 — Idem No. 5. Am Brunnen. 10 Ngr.
 — Idem No. 6. Mondnacht. 10 Ngr.
 — Idem No. 7. Wandrers Sturmlied. 10 Ngr.
 — Idem. No. 8. Ein Stammbuchblatt. 10 Ngr.
- Op. 7. Valse brillante. No. 1. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 9. Chanson à boire. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 10. Aufmunterung. Klavierstück. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 11. Chant élégiaque. 10 Ngr.
- Op. 12. Une Fleur de Fantaisie. Mazourka de Salon.
 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 13. 2^{me} Valse brillante. 15 Ngr.
- Op. 14. Deux Mazourkas. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 15. Am Quell. Tonbild. 10 Ngr.
- Op. 16. La Gracieuse. Pièce de Salon. 15 Ngr.
- Op. 18. Abendlied. Melodie. 15 Ngr.
- Op. 20. Spanisches Schifferlied. 15 Ngr.
- Op. 21. Frühlingsgruss. Klavierstück. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 23. Scherzando. No. 1. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 24. Polonaise. 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 26. Etude de Salon. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 27. Nocturne. 15 Ngr.
- Op. 30. Wanderlust. Klavierstück. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 31. Tarantelle. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 35. *Jugendlust. Rondino scherzando. 10 Ngr.
- Op. 39. A l'amitié. Grande Valse brillante No. 3.
 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 41. Fleurs du Nord. Polka de Salon. 15 Ngr.
- Op. 42. Les Perles d'Or. Grande Valse brillante No. 4.
 17 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 44. Une Fleur de Salon. Polka élégante. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 48. La belle Polonaise. Mazourka de Salon.
 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 49. Au Bal masqué. Mazourka. 15 Ngr.
- Op. 50. La Primavera. Caprice. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 51. Scherzando. No. 2. 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 52. Stilles Glück. Lied ohne Worte. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 53. Fantaisie brill. „Ich bin ein Preusse!“ 15 Ngr.
- Op. 54. Im Lenz. Klavierstück. 7 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 55. Vier Klavierstücke (Frisches Grün. Einsam.
 Im Herbst. Nixengesang.) 20 Ngr.
- Op. 56. Improvisation. (Ich wollt', meine Lieb' ergösse
 sich, von F. Mendelssohn-Bartholdy.) 12 $\frac{1}{2}$ Ngr.
- Op. 57. La Sylphide. Pièce élégante. 15 Ngr.
- Op. 58. Trois Pièces faciles (I. Scherzino. II. Rondeau.
 III. Rondeau pastorale). 22 $\frac{1}{2}$ Ngr.

Zu beziehen durch alle Musikalien- und Buchhandlungen des In- und Auslandes.

**In Leipzig durch die Verlagshandlung von C. F. KAHNT
 Neumarkt 16.**

MUSIKALISCHER MONATSBERICHT

NEU ERSCHIENENER WERKE

im Verlag von

B. Schott's Söhne in Mainz.

Gebrüder Schott in Brüssel.

Schott & Comp. in London.

Maison Schott, 30 rue N° St. Augustin, in Paris.

Für Piano-Solo.

Ascher, J. Danza di Gioja, Transcription-Valse.
Op. 117. 54 kr.

Ascher hat bekanntlich diesen Walzer für Carlotta Patti geschrieben, welche überall mit demselben Furore macht, und gegenwärtige Transcription für das Clavier darf zu den dankbarsten und brillantesten Salonstücken des Autors gezählt werden.

Beyer, F. Nouvelles Fleurs de Salon, 12 petites Fantaisies. Op. 154. N° 1—12 . . . Chaque 45 kr.

- N° 1. Il Trovatore, de Verdi.
- „ 2. Martha, de Flotow.
- „ 3. Rigoletto, de Verdi.
- „ 4. Attila, de Verdi.
- „ 5. Robert le Diable, de Meyerbeer.
- „ 6. La Traviata, de Verdi.
- „ 7. Semiramide, de Rossini.
- „ 8. Le Prophète, de Meyerbeer.
- „ 9. Il Pirata, de Bellini.
- „ 10. Lucrezia Borgia, de Donizetti.
- „ 11. La Sonnambula, de Bellini.
- „ 12. La Favorite, de Donizetti.

Eine Sammlung kleiner Fantasien im leichten Styl, welche sich Anfängern zur angenehmen Erholung von ernsteren Studien und zum Verspielen im häuslichen Kreise bestens empfehlen dürften.

Blumenthal, Jacques. Les Ailes, Caprice.
Op. 64 1 fl.

— Badinage, Morceau de Salon. Op. 65. 45 kr.

Cramer, H. Les Bavards. (Die Schwätzerin von Saragossa) von Offenbach. Potpourri N° 152. 54 kr.

David, Félicien. Romance sans Paroles. 36 kr.

Egghard, J. La jeune Vivandière, Polka-Mazurka.
Op. 135. 45 kr.

— Le Bal aux Enfers, Valse infernale. Op. 136. 54 kr.

Wie sich die vorgenannte Mazurka in gefälligen Harmonien wiegt, so braust der Höllengalopp in ungestümem Jubel dahin und ist als ein höchst dankbares Vortragsstück zu bezeichnen.

Gerville, L. Pascal. Impromptu-Mazurka. Op. 89.
45 kr.

— Couplets aus „Richard Löwenherz“. Transcribirt für Piano. Op. 92. 45 kr.

Gerville's Klaviersachen sind bekanntlich gefällig, melodisch und leicht zu spielen, darum für schwächere Spieler stets willkommen.

Godefroid, F. Une nuit à Séville, Sérénade originale. Op. 111. 54 kr.

— Air Styrien. Op. 112. 45 kr.

— Marche Orientale, Souvenir du Caïre. Op. 113.
45 kr.

Godefroid zählt längst zu den Lieblingscomponisten der Clavierdilettanten und Dilettantinnen, welche auch an den vorgenannten Novitäten sicherlich ihre Freude haben werden.

Grau, Durand, de. 2^{me} Styrienne. Op. 15. 1 fl.

— La Gitana, Caprice brillant. Op. 36. 1 fl.

— Il Rondino. Op. 37. 1 fl.

Druck von Carl

bestens empfohlen werden kann.

werthe Bereicherung der Männergesangsliteratur.

achtung jedes tüchtigen Vereines, indem es als eine sehr

keine Instrumentation vortheilhaft aus.

zeichnet sich der Sirenen-Galopp durch feurigen Schwung und pl-

für die Concerte des Vauxhall im Brüsseler Park geschrieben,

kleines Orchester. Op. 98 2 fl. 24 kr.

— Für grosses oder kleines Orchester. Für grosses oder

Für Blasinstrumente.

- Doppler, F.** Nocturne pour Flûte, Violon et Cor (ou Violoncell) avec acc^t de Piano. Op. 19 1 fl. 30 kr.
Gariboldi, G. Larghetto du Quintuor Op. 108 de Mozart, arrangé pour Flûte avec acc^t de Piano 1 fl.
Küffner, J. Les Delassements de l'Etude, Collection de morceaux faciles pour deux Flûtes. Cab. 20.
 Faust de Gounod 54 kr.
Neumann, E. Le premier Amour; Polka de Concert pour Cornet à Pistons en La-bémol (As-dur), ou Trompette en Mi-bémol (Es-dur)

avec acc^t de Piano . 1 fl. 12 kr.
 „ „ d'Orchestre . 2 fl. 42 kr.

Das Nocturne von Doppler macht eine wunderschöne Wirkung durch die geschickte Behandlung der Instrumente. Mozart's herrliches „Adagio“ wird auch in Gariboldi's Arrangement die gewohnte Wirkung machen und die Polka von Neumann ist ein recht munteres Bravourstückchen für einen tüchtigen Piston- oder Trompeten-Bläser.

Für Orchester.

- Bülow, H. de.** Ouverture héroïque et Marche des Impériaux de la Tragédie „Jules César“ de Shakespeare pour grand Orchestre. Op. 10.

A. Ouverture. Partitur . 2 fl. 42 kr.
 Stimmen . 6 „ 36 „
 B. Marche. Partitur . 2 „ — „
 Stimmen . 5 „ 36 „

Hans v. Bülow, der geist- und phantasievolle Componist hat in diesen beiden Werken, welche Napoleon III. gewidmet sind, eine Fülle grossartiger Erfindung und ein Geschick in effectvoller Behandlung des Orchesters dargelegt, wie diese Eigenschaften wenigen lebenden Componisten in diesem Grade eigen sein dürften und wo die orchestralen Mittel vorhanden sind, möge man nicht versäumen, diese genialen Schöpfungen dem Publikum vorzuführen.

- Coenen, J.** Symphonie (Si-minor) à grand Orchestre Partitur . 9 fl. — kr.
 Stimmen . 14 „ 24 „

Diese Symphonie, welche von der niederländischen Gesellschaft zur Beförderung der Tonkunst mit dem Preise gekrönt wurde, ist das Werk eines hochbegabten Künstlers, welcher durch seine gediegene Richtung, wie durch reiches Wissen unzweifelhaft sich eine ruhmvolle Laufbahn bereiten wird und wir empfehlen daher dieses in jeder Beziehung treffliche Werk dringend der Beachtung aller Orchesterdirigenten und Concert-Unternehmungen.

- Kéler-Béla.** Saison-Eröffnungs-Marsch u. Mainzer Carnevals-Polka. Op. 69, für grosses Orchester
 2 fl. 42 kr.

- Labitzky, J.** Quadrille Festival (Fest-Quadrille).
 Op. 269 . . . für grosses Orchester 2 fl. 24 kr.
 „ 8 od. 9 Stimmen 1 „ 12 „

- Oberthür, C.** Räbezahl; Ouvertüre (in D) für grosses Orchester. Op. 82 . . . Partitur 2 fl. 24 kr.
 Stimmen 5 „ 24 „

— — — — —

Harmonielehre.

- Samuel, A.** Cours d'Harmonie Pratique et de Bachchiffée. (Practisches Lehrbuch der Harmonie und des Generalbasses, mit deutschem u. franz. Text)
 Complet n. 4 fl. 12 „
 in zwei Heften à n. 2 „ 24 „

Dieses empfehlenswerthe Lehrbuch der Harmonie etc. mit deutschem und französischem Text ist in allen belgischen Musikschulen eingeführt, wo sich stets der praktische Werth desselben erprobt hat.

Für Gesang.

- Abt, F.** 5 Lieder für Alt od. Mezzo-Sopran mit Begl. des Pianoforte. Op. 333 1 fl.
 — 3 Lieder für Bariton mit Begl. des Pianoforte.
 Op. 334 1 fl. 12 kr.

Wir offeriren hiermit den Gesangsfreunden einige neue, sicherlich willkommene Spenden von dem niederländischen Componisten Fr. Abt.

- Esser, H.** Vier Naturlieder für 2 Singstimmen, Sopran und Alt, mit Begl. des Pianoforte. Op. 74.
 N° 1. Frühlingsanfang
 „ 2. Morgenstille
 „ 3. Abendlied
 „ 4. Rausche, rausche froher Bach
 — 3 Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte. Op. 72.

Einzeln:

- N° 1. Weihnachtslied 27 kr.
 „ 2. Die letzte Rose vom öden Hag . 18 kr.
 „ 3. Zuruf 27 kr.

Esser, der reichbegabte Liedercomponist, bringt hiermit wieder eine Anzahl von hübschen Liedern in den verschiedenartigsten Stimmungen.

- Hiller, F.** Es muss doch Frühling werden; Gedicht von Geibel, in Musik gesetzt für Männerchor mit Orchester-Begleitung. Op. 136. Clavierauszug und Singstimmen 2 fl. 24 kr.

Dieses neueste Werk des berühmten Componisten F. Hiller wurde für das Jubelfest des Düsseldorfer Männergesang-Vereins geschrieben und hat bei der dortigen Aufführung durch die vielen schönen Momente, die es enthält und durch den feurigen Schwung, der dasselbe belebt, ausserordentlichen Beifall gefunden.

- Taubert, W.** Sturm und Frieden, Gedicht von Relstab, in Musik gesetzt für gemischten Chor mit Begl. von 2 Violinen, Viola, Cello, Bass u. Flöte oder des Pianoforte. Op. 148a.

Partitur, Clavierauszug und Singstimmen 2 fl.
 Instrumentalstimmen 45 kr.

Zweistrophig, kurz und prägnant, durch reizende Melodik, interessante Harmonisirung u. geschmackvolle Begleitung sich auszeichnend, ist dieser liebliche Chor eine Perle für jedes Concertprogramm.

- Warnots, H.** Ave verum, pour Bariton solo avec chœur d'hommes et grand Orgue (Altos, Celli et Contrebasses ad libitum) 2 fl.

In gefälligem, leichtem und doch würdigem Styl geschrieben, macht dieses Ave verum eine recht erbauliche Wirkung.

- Zedler, A.** 3 Lieder für Sopran mit Begl. des

Aufforderung zur Subscription!

Auf die Originalsammlung:

„LEICHTE MÄNNERCHÖRE,“

componirt von Mehreren, herausgegeben

von

FRANZ ABT.

Der starke Absatz und die fortwährende Frage nach neuen Heften, überhebt mich jeder Empfehlung dieser Sammlung. Dieselbe wird nicht nur für die Bibliotheken der Vereine angeschafft, sondern auch das betreffende Stimmheft von den Sängern aus eigenen Mitteln gekauft. Vereine, welche die Sammlung noch nicht kennen, bitte ich, die Partituren von mir direct oder durch irgend eine Buch- und Musikalienhandlung zur Ansicht zu verlangen.

Alphabetisches Verzeichniss der in den „leichten Männerchören“ vorkommenden Lieder.

(Die Zahl hinter jeder Zeile bedeutet das Heft, in welchem sich die Composition befindet.)

Abt, Franz,	Jägerlied: Im Schmuck der grünen Auen.	1.
—	Weihesang: Brüder weihet Herz und Hand.	1.
—	Am Thore: Ich ging die stille Gasse.	1.
—	Wanderlust: Es ziehn nach fernen Landen.	1.
—	Sängers Abschied: Wenn erglänzen Mond und Sterne.	1.
—	Wandermarsch: Ich fand daheim nicht Rast etc.	1.
—	Wanderburschens Abschied: Herr Meister habet schönen Dank.	2.
—	Die Nacht: Die Abendglocken rufen.	2.
—	Zum Abschied: Lebet wohl ihr Sänger.	3.
—	Toast.	3.
—	Lebensgenuss: Sie sind so mild die Tage.	3.
—	Ade: Wohl auf in Gottes schöne Welt.	3.
—	Frühlingsmorgen: Noch vom Schlummer sanft umfassen.	4.
—	Deutschland hoch.	4.
—	Willkommen: Glückselig Loos.	4.
—	Mondesaufgang: Seht der Mond steigt.	4.
—	Wein, Lieb und Lied: Die Gläser zum Rande voll.	4.
—	Rund ist Alles auf der Welt.	4.
—	O! Vaterland mein schönster Stern.	7.
—	Muntrer Bach was rauschest du.	7.
—	Wanderers Morgengruss: Guten Morgen, guten Morgen.	7.
—	Thüringer Volkslied: Ach wie ist's möglich.	7.
—	Ade du lieber Tannenwald.	7.
—	Gott grüsse dich.	7.
—	Marschlied: Blaue Luft, Blumenduft.	9.
—	Die Heimath: Umrauschen auch Freuden.	9.
—	Ruhe: Die Sonne will sich neigen.	9.
—	Der Hirt: Bin ich im Walde etc.	9.
—	Abschied vom Walde: Ade du liebes Waldesgrün.	9.
—	Sonntagsfrühe: So still und mild der Tag.	13.
—	Das liebe deutsche Lied: Die weite Welt bin ich durchzogen.	13.
—	Tanzlied: Der Bass und die Fiedel.	13.
—	Des Trinkens Zweck: Ich trinke, um zu trinken.	13.
—	Steh fest du Eichenwald.	13.
—	Die Welt ist gross.	13.
—	Kriegslied: Die Wehre zur Hand.	13.
—	Der Reiter: Es reitet ein Reiter.	16.
—	Die Sternennacht: Schweigende Sternennacht.	16.
—	Du deutsches Volk sei eingedenk.	16.
—	Nun geht es auf die Reise.	16.
—	Grüss Gott.	16.
—	Der gute König: Es war ein König am Niederrhein.	16.
—	Jägerglück: Ein Jäger ging zu jagen.	19.
—	Er lebe hoch.	19.
—	Der Trompeter: Auf hohem Wall etc.	19.

- Abt, Franz,** Frühes Wandern: Kann nicht sagen etc. 19.
 — — Abends am Rhein: Nun ruhen alle Wipfel. 19.
 — — Der Wald: Wie traulich ruht sich's etc. 19.
 — — Zum Abschied: Ach geschwunden frohe Stunden. 19.
 — — Walzer: Juchheisa juchhei etc. 19.
 — — Unser Manu: Wer den Glauben nie verloren. 20.
 — — Frühlingsnacht: Nahst so stille etc. 20.
 — — Bannerspruch: Du schönstes Wort im Erdenrunde. 20.
 — — Ich lobe mir das Wandern. 20.
 — — Nach der Heimath zieht's das Herz. 20.
 — — Die stille treue Nacht: Im sanften Nachen. 20.
 — — Trinklied: Ich trink' und werde doch nicht satt. 20.
 — — Blümlein auf der Haide: So viel der Mai etc. 20.
Anding, M., Was wird wohl das Beste sein? 9.
 — — Wanderlust: Mein Vater war ein Wandersmann. 9.
Becker, V. E., Das deutsche Kleeblatt: Sagt an, wo ist ein solcher Weis. 9.
 — — Die Rose: Eine Rose send' ich Dir. 22.
 — — Trinklied: Lieblich spriesst der Wein. 22.
 — — Abendlied: Es ist so still geworden. 22.
 — — Am Rhein: Ich grüsse Dich bei Mondespracht. 22.
 — — Im Frühling, ja im Frühling. 22.
 — — Rheinsehnsucht: Am Rheine ist Leben. 22.
 — — Wenn ich einmal der Herrgott wär. 22.
 — — In dulci júbilo: So wär die liebe lange Nacht. 22.
Blumenstengel, Auf die Berge lasst uns steigen. 12.
 — — Das Vaterland. 12.
Chwatal, F. X., Ich kenn ein Auge, das so mild. 23.
 — — 's ist schlimm genug: Wenn man zu Felde zieht. 23.
 — — Sängers Rosenzeit: Wenn sich der Erde Bau. 23.
 — — Silbernes Bächlein im tiefen Thal. 23.
Elmenreich, A., Weinrecht: Bißo, bibabsi. 10.
 — — Kling, kling: Wenn der Küster läutet. 10.
 — — Des Burschen Weinexamen: Du hast den ganzen Tag studirt. 10.
 — — Wem Gott ein braves Lieb. 10.
Greger, C., Wandern: Vorwärts in die weite Welt. 23.
 — — Gesellenlied: Kein Meister fällt vom Himmel. 23.
 — — Sängers Wanderlied: Was singet und summet etc. 23.
Härtel, A., Waldlied: Der Wald ist still. 12.
Hamma, B., Schwäbisches Volkslied: Wenn du mit dem Herale. 12.
Hecht, E., Studentenständchen: Wir singen und wir wandern. 14.
Heim, Hymne an die Nacht: Heil'ge Nacht o giesse. 9.
Herbeck, J., Ach, Mäd'l. 2.
Kuntze, C., Waldeinsamkeit: Schlafen, hier im grünen Hafen. 6.
 — — Der gute Wein: Es wohnt ein Wirth. 6.
 — — Träume sind Schäume: Ein Burache wollte wandern. 6.
 — — In vino veritas: Wer das nicht glaubt. 6.
 — — Ich wollt', ich wär' ein Vogel. 6.
 — — Marschlied: Da nun mein Sinn. 6.
 — — Vom Knaben und der Rose. 11.
 — — Kirmeslied: Tanzt dort. 11.
 — — Von der Liebe und dem Wein. 11.
 — — Gestern Abend: Was wollt' Vetter Michel. 11.
 — — Lebe wohl mein süßes Liebchen. 11.
 — — Trinklied: Was soll man doch. 11.
 — — Frühlingslied: Wenn der Frühling auf die Berge. 15.
 — — Vaterlandslied: Deutschland über Alles. 15.
 — — Lied für Fußgänger: Zu Fuß sind wir gar wohl bestellt. 15.
 — — Willkommen: Grüss' Euch ihr lieben Sängereut. 15.
 — — Lied, Fein's Liebchen. 15.
 — — Wanderlied: Ihr lieben Lerchen guten Tag. 15.
Liebo, L., Abendlied: Sieh, der Tag. 14.
Lorenz, Oscar, Ave Mario: Wenn der Tag sich neiget. 8.
 — — Musikantennator: Ich bin ein Musikant. 8.
 — — Nachtgesang: Leise schallen Lieder. 8.
 — — Waldleben: Im Wald ist's frisch und grün. 8.
 — — Landsknechts Zechlied: o Dirndl lieb im Arme. 8.
 — — Immer zu ihr: Ich ziehe zum lustigen Thore. 8.
Möhring, Ferd., Kriegslied: Die Fahnen wehen. 17.
 — — Wunsch und Gruss: Wenn immer doch Mondschein blieb. 18.
 — — Pionirlied: Pionire sind das beste Chor. 18.
 — — Heirathsanerbieten: Elf Bräute sind von mir geliebt. 18.

- Möhring, Ferd.**, O wenn das ganze Mittelmeer. 15.
 — — — — — Wiederkehr: Da die Stunde kam. 18.
 — — — — — Der arme Toms: Am hallenden See. 18.
 — — — — — Freundschaft beim Wein: Ein Jäger zog zu jagen. 7.
 — — — — — Der junge Invalide: Leb' wohl du Reiterdienst. 21.
 — — — — — Schlachtgesang: Vorwärts ihr Söhne. 21.
 — — — — — Abschied vom Vaterlande: Nun schlägt die Abschiedsstunde. 21.
Mühlbrecht, T., Reiterlied. 2.
Naater, J., Abendlied: Seht der Abend senkt. 3.
Schmölzer, J. E., Ein deutscher Mann. 12.
 — — — — — Sehnsucht nach den Alpen. 14.
 — — — — — Steyer. Lied: Verlassen bin etc. 14.
 — — — — — Lob des Gesanges. 17.
Scholz, B., Leb' wohl du schöner Wald. 12.
Schultz, E., Waldruhe: Willkommen mein Wald. 17.
Tschirch, W., Schützenlied: Als Schütze zieh' ich froh hinaus. 24.
 — — — — — Aufforderung zum Tanze: O hörst du die Klänge. 24.
 — — — — — Am Grabe: Hinweggerafft etc. 24.
 — — — — — Du frischer, froher Morgenwind. 24.
 — — — — — Höhen und Thäler: Mein Mädchen wohnt. 24.
 — — — — — O könnt' ich dich beglücken. 24.
 — — — — — Lob Thüringens: O Thüringen, du schönes Land. 24.
Weidt, H., Rheinfahrt: Ich treibe d. Gestad'. 12.
 — — — — — Wo Büsche stehen. 14.
 — — — — — Reiterlied: Es lebe der Wein. 17.
 — — — — — Trank und Sang: Wohl auf zum lustigen Klang. 17.
 — — — — — Waldlied: Wir zieh'n mit Gesang. 21.
 — — — — — Loreley: Ein Schifflein schaukelt. 21.
 — — — — — Rhein- und Main-Wein. 21. } Op. 81.
 — — — — — Feldlied: Es wirbelt und ruft. 21.
 — — — — — Grab der Rose: Es blühet eine Rose. 21.
Wichtl, G., Husarenlied. 15.
 — — — — — An Rosa: In des Abends Feierstunde. 17.
Wilhelm, C., Deutsches Bundeslied: Brause. 14.
Zöllner, A., Trinklied: Schenkt ein. 17.
 — — — — — Lebewohl dem Vaterlande. 3.
Zöllner, Carl, Unser Leben gleicht der Reise. 5.
 — — — — — Gottvertraun: Ja für wahr, uns führt. 5.
 — — — — — Brüder, dies ist deutscher Wein. 5.
 — — — — — Vergänglichkeit: Sagt, wo sind die Veilchen hin. 5.
 — — — — — Abendlied: Seht die Sonne sinkt. 5.
 — — — — — Marsch: Trattaterratta. 5.
Zwyszig, P. A., Der Tag des Herrn: Sei gegrüßt du bunte Flur. 3.

Preise der „leichten Männerchöre.“

Partitur 1s 5 Sgr., 2s 7 Sgr., 3s 5 Sgr., 4s 8 Sgr., 5s 10 Sgr., 6s 10 Sgr., 7s 6 Sgr., 8s 6 Sgr.,
 9s 6 Sgr., 10s 6 Sgr., 11s 10 Sgr., 12s Heft 6 Sgr. (1s bis 6s Heft 1 Thlr. 15 Sgr. — 7s bis 12s Heft
 1 Thlr. 10 Sgr. — 13s bis 18s Heft 1 Thlr. 15 Sgr. à 7½ Sgr. — 19s bis 24s Heft 1 Thlr. 15 Sgr.)
 à 7½ Sgr. (1s bis 24s Heft 5 Thlr. 25 Sgr.)
 Die 4 Stimmen 1s 6 Sgr., 2s 8 Sgr., 3s 8 Sgr., 4s 10 Sgr., 5s 12 Sgr., 6s 12 Sgr., 7s 8 Sgr.,
 8s 8 Sgr., 9s 12 Sgr., 10s 8 Sgr., 11s 12 Sgr., 12s Heft 8 Sgr. (1s bis 6s Heft 1 Thlr. 26 Sgr. — 7s bis
 12s Heft 1 Thlr. 26 Sgr. — 13s bis 18s Heft 2 Thlr. — Sgr. à 10 Sgr. — 19s bis 24s Heft 2 Thlr.)
 à 10 Sgr. (1s bis 24s Heft 7 Thlr. 22 Sgr.)

Neuer Verlag für Männerchöre:

- Becker, V. E.**, Gesänge f. Männerchor mit Begl. von Blechinstrumenten und Pauken. Nr. 2. Weib-
 gesang. Op. 25. Partitur und Stimmen 26 Sgr.
Billert, C., Zwei Lieder. Op. 17. Nr. 1. Ständchen. Nr. 2. Jägerlied.
 Partitur und Stimmen 13 Sgr.
Kuntze, C., Op. 120. Anton steck'n Degen bi. Komisches Quartett.
 Partitur und Stimmen 22 Sgr.
Lachner, Franz, Op. 128. Drei Lieder. Nr. 1. Tanzlied. Nr. 2. Wanderers Nachtlid. Nr. 3.
 Beim Feste. Partitur und Stimmen 26 Sgr.
Möhring, Ferd., Op. 63. Schlachtgebet von Körner. Partitur und Stimmen 16½ Sgr.

Möhrling, Ferd., Op. 65. 3 Hefte. Neun Gesänge.

1s Heft: Nr. 1. Neujahrswunsch. Nr. 2. Jenseits. Nr. 3. Kriegers Heimath.
2s Heft: Nr. 4. Auferstehn v. Klopstock. Nr. 5. Gebet vor d. Schlacht. Nr. 6. Der
untergehende Mond.
3s Heft: Nr. 7. Rheinschmerz. Nr. 8. Bitte. Nr. 9. Dem Könige.

Jedes Heft Partitur 10 Sgr. Die 4 Stimmen 14 Sgr.

Tschirch, Wilh., Op. 66. Die letzten Meistersänger in Ulm. Dichtung v. Jul. Sturm.

Klavierausz. 1 Thlr. 20 Sgr. Die 4 Stimmen 1 Thlr.

Tietz, Ph., Im Maier. Liederzyklus v. Fr. Oser für Chor und Orchester. Op. 34. Klavierausz. und
Singstimmen.

Neuer Verlag für gemischte Chöre:

Rede, Th., Op. 44. Psalm 24 v. 7—10.

Partitur und Stimmen 8 Sgr.

— — — Op. 45. Vier Gesänge. Nr. 1. Domine salvum fac regem. Nr. 2. Danklied. Nr. 3. Ge-
burtstagslied. Nr. 4. Motette.

Partitur und Stimmen 14 Sgr.

Tietz, Ph., Op. 14. Vier Lieder. 2 Hefte.

1s Heft: Nr. 1. Wohin. Nr. 2. Kuhreigen.

2s Heft: Nr. 3. Abendfeier in Venedig. Nr. 4. Ländliche Lieder.

1s Heft Part. u. Stimmen 21 Sgr. 2s Heft Part. u. Stimmen 1 Thlr.

Männerchöre für grössere Sängerfeste mit Orchester:

Hamma, B., Sonnenaufgang. Gedicht v. C. Schulze, für Männerchor und Orchester. Zum
1. Mal aufgeführt beim 8. Preuss. Sängerfest in Königsberg i. Pr. 1866.

Klavierauszug 1 Thlr. Die 4 Singstimmen 12 Sgr.

Holzinger, J. A., Seemorgen des atlantischen Meeres. Gedicht v. Lenau, für Männerchor u. Orchester.

Klavierauszug 1 Thlr. Die 4 Stimmen 16 Sgr.

Elfstimm. Musikbegleitung. Partit. in Abschrift 15 Sgr. netto.

Orchesterstim. „ 18 Sgr. „

Siebenzählst. „ Partit. in „ 1 Thlr. „

Orchesterstim. „ 1 Thlr. „

König, Aug., Die Macht der Musik. Gedicht v. Helene v. Orleans. Hymne für 4 Männer-
stimmen mit Begleitung der Blasinstrumente.

Klavierauszug 20 Sgr. Die 4 Stimmen 10 Sgr. Die Partitur in Abschrift.

1 Thlr. netto. Die Orchesterstimmen in Abschrift 1 Thlr. 10 Sgr. netto.

Möhrling, Ferd., Das Dichtergrab am Rhein, von J. Moser. Für Männerchor. Op. 59.
Partitur 7 1/2 Sgr. Die 4 Stimmen 10 Sgr.

Schäffer, L., Auf der Wacht. Dichtung v. L. Herbst. Männerchor mit Begleitung von Blechin-
strumenten oder Pianoforte. Op. 5. Von den Preisrichtern zu Dresden im Jahre
1865 öffentlich belobt. Partit. mit untergelegter Klavierbegl. 1 Thlr. Die 4 Singstim-
men 16 Sgr. Orchesterstimmen in Abschrift.

— — — Deutsches Fahnenlied. Dichtung v. A. Ringler. Op. 4.

Partitur mit Klavierbegl. 10 Sgr. Die 4 Stimmen 16 Sgr.

Schuppert, C., Die Macht des Gesanges. Ged. v. W. Klaren. Für Männerchor mit Begl.
des Orchesters. Op. 18. Klavierauszug 1 Thlr. 10 Sgr. Die 4 Singstimmen 28 Sgr.
Partitur in Abschrift baar 3 Thlr. 10 Sgr. Die Orchesterstimmen in Abschrift baar
2 Thlr. 5 Sgr.

v. Senger, Hugo. Walhalla, Gedicht v. H. Lingg, für Männerstimmen.

Partitur 12 Sgr. Die 4 Stimmen 10 Sgr.

Otto, Jul., Der 24. Psalm. „Jehovas ist d. Erd.“ Op. 137. Festcomposition für das erste deut-
sche Bundesgesangfest in Dresden 1865. Klavierauszug 1 Thlr. 20 Sgr. Die 4 Sing-
stimmen 1 Thlr. Orchesterpartitur in Abschrift 3 Thlr. netto. Orchesterstimmen in
Abschrift 3 Thlr. netto.

7 Festgeschenke für die Jugend.

Eine Auswahl vorzüglicher, elegant ausgestatteter

MUSIKALIEN

für den Unterricht und zur Unterhaltung.

Allen musikalischen Familien und Lehrern bestens empfohlen und durch jede Buch- und Musikalienhandlung zu beziehen.

Jugend-Album.

40

kleine Stücke

am Pianoforte zu spielen,

componirt von

Friedrich Baumfelder.

Op. 30. Pr. 2½ Thlr.

In 4 Heften à 15—25 Ngr.

Die

Schule der Geläufigkeit.

48

kleine melodische Uebungsstücke

in progressiver Fortschreitung

für das Pianoforte

von

C. T. Brunner.

Op. 386. 4 Hefte à 15 Ngr.

Etudes élégantes.

24

leichte und fortschreitende Uebungsstücke
für das Pianoforte

von

Salomon Burkhardt.

Op. 70. 1½ Thlr., in 3 Heften 17½—25 Ngr.

Neue theoretisch-praktische

Clavier-Schule

für den

Elementar-Unterricht

mit 100 kleinen Uebungsstücken

von

Salomon Burkhardt.

Op. 71. Pr. 1 Thlr.

Six

Sonatinen

progressives

pour le Piano

composées et doigtées

par

Muzio Clementi.

Nouvelle Edition.

Revue par J. Knorr.

Op. 36. 20 Ngr.

Praktische

Pianoforte-Schule

nebst

42 Uebungsstücken

und

Vorspielen in den meisten Dur- und
Moll-Tonarten

von

J. B. Cramer.

Neue durchgesehene u. verm. Auflage.

Preis 1 Thlr.

60 melodische

Uebungsstücke

für das Pianoforte geschrieben

von

D. H. Engel.

Op. 21. Heft 1. 15 Ngr. Heft 2. 20 Ngr.

Heft 3. 25 Ngr.

Kleine melodische Studien

nebst Vorübungen.

Zum Zwecke einer bequemen Erler-
nung

der

hauptsächlichsten Begleitungsformen
für das Pianoforte

von

Heinrich Enke.

Op. 28. 6 Hefte à 10 bis 17½ Ngr.

Neun

Wald-Lieder

für das

Pianoforte

von

Julius Handrock.

Op. 2. Pr. 22½ Ngr.

Taschen-Choralbuch.

163

Choräle für häusliche Erbauung,

sowie

zum Studium für angehende Prediger u. Lehrer

für

Orgel oder Pianoforte

von

Adolf Klawwell.

Op. 35. Pr. 20 Ngr.

Für junge Clavierspieler.

Goldenes
Melodien-Album

für die Jugend.

Sammlung der vorzüglichsten Lieder-,
Opern-, Tanz- und anderer Melodien
für das

Pianoforte

componirt und bearbeitet von

Ad. Klauwell.

Band I, II, III, IV. Pr. à 1 Thlr. 6 Ngr.

In Lieferungen: 1-12. Pr. à 16 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen. Lief. 1.
25 Ngr.

Ausgabe für das Pianoforte zu vier Händen und Vi-
oline. Lief. 1. 1 Thlr.

Ausgabe für das Pianoforte zu zwei Händen und Vi-
oline. Lief. 1. 25 Ngr.

Ausgabe für eine Violine allein. Lief. 1. 10 Ngr.

Kinder-Fest

am Pianoforte.

16 kleine Stücke

zur Erweckung und Erhaltung der Lust
am Pianofortespiel für die Jugend.

Im leichtesten Styl
geschrieben u. mit Fingersatz bezeichnet
von

Adolf Klauwell.

Op. 13. Heft 1, 2 à 10 Ngr.

compl. 17½ Ngr.

Musikalische Chrestomathie

Mozart, Haydn, Clementi und Cramer.
Für

Anfänger auf dem Pianoforte
in Ordnung vom Leichterem zum
Schwereren,

sowie mit
Anmerkungen und Fingersatz

herausgegeben von
Julius Knorr.

4 Hefte à 15 Ngr.

In einem Bande 1 Thlr. 20 Ngr.

Ausführliche

Clavier-Methode

in zwei Theilen

von
Julius Knorr.

Zweiter Theil:

Schule der Mechanik.

Preis 1 Thlr. 15 Ngr.

Der erste Theil, Methode, Pr. 1 Thlr.
6 Ngr.

Reminiscences de l'enfance.

Six Pièces faciles

pour Piano seul

par
A. Struth.

Op. 116. Cah. 1, 2 à 15 Ngr.

Jul. Knorr.

Die

Scalen für Pianoforte

in
Octaven und Gegenbewegung,

sowie in

Terzen und Sexten.

Mit Anmerkungen und Fingersatz.

Ein

Supplement zu den Clavierschulen von

Sal. Burkhardt u. A.

Pr. 15 Ngr.

Sechs

Übungsstücke

im

Melodien- und Passagen-Spiel

für den

Clavier-Unterricht

componirt von

Louis Köhler.

Op. 66. Preis 12½ Ngr.

Tausendschön.

Ein Festgeschenk für fleissige
Kinder.

Cyclus der angenehmsten Liedermelo-
dien in leichter und eleganter Bear-
beitung

für das

Pianoforte

von

P. Louis.

In einem Bde. 1 Thlr., in 4 Hftn. à 10 Ngr.

Frühlingsblüthen.

Neun

Original-Melodien

für das

Pianoforte

zum Auswendiglernen

von

Adolf Klauwell.

Op. 45. Heft 1. Pr. 10 Ngr. Heft 2.

Pr. 12½ Ngr.

Tägliche

Übungen

für

Violoncello

von

Friedr. Grützmacher.

Eingeführt am Conservatorium der Musik zu Leipzig.

Pr. 1 Thlr.

Rondolotto.

Petit Morceau

pour Piano seul

par

Charles Voss.

Op. 18. 12½ Ngr.

Clav

mit

Heft

Op. 15.

Clavi

im e

Melodische

in plan

Jul

Op. 32. Heft 1

leicht

Son

Will

Op. 6. 17½

SON

pou

Mus

pour P

No. 1. 10 Ngr.

No. 2. 10 Ngr.

No. 3. 12½ Ngr.

Ronde

sur des

1. Ma Normandie.
2. La pastourelle des
pes, de Rossini.
3. Air suisse.

pour

A.

Op. 32.

Jugen

So

in Cdur, Gdur

Pianof

(die Primo-Partie)

Fr

Op. 14. N

ücke

gkeit

inkel.

22 1/2 Ngr.

chüler

ium.

mechanisches

dnung

z.

Heft 2. 1 Thlr.

lige

men

ng.

15 Ngr.

NES

eul

enti.

gnains.

o. 4. 10 Ngr.

o. 5. 15 Ngr.

o. 6. 12 1/2 Ngr.

gnons

voris

ne de Mozart.
dernière d'un fou.
euse de W. Taa-
t.

seul

1.

1/2 Ngr.

uden.

en

F dur, D dur

anden,

Noten bei still-

1/2 Ngr.

Zwölf

Lieder-Fantasiën

für das

Pianoforte

1. Mendelssohn-Bartholdy, F. Nachtgesang. 10 Ngr.
2. Adam, A., Cantique de Noël. (Weihnachtslied.) 10 Ngr.
3. Klauwell, Ad., Thüringisches Volkslied. 10 Ngr.
4. Gade, Niels W., Leb' wohl, liebes Gretchen. 10 Ngr.
5. Mozart, W. A., Das Veilchen. 10 Ngr.
6. Beethoven, L. von, Adelaide. 10 Ngr.
7. Kreipl, J., 's Mailüfterl. Volkslied. 10 Ngr.
8. Haydn, J., Volkshymne: Gott erhalte etc. 10 Ngr.
9. Kücken, F., Schlummerlied. 10 Ngr.
10. Sicher, Fr., Die Loreley. Volkslied. 10 Ngr.
11. Neesmüller, J. F., Wenn ich mich nach der Heimath seh'n. 10 Ngr.
12. Neithardt, A., Den Schönen Heil. 10 Ngr.

von
Adolf Klauwell u. A.

Tägliche

Studien

für das

Horn.

Mit einem Vorwort

von

A. Lindner u. Schubert.

Pr. 1 1/2 Thlr.

Souvenir de l'amitié.

Trois

Pensées poétiques

pour Piano seul

par

A. Struth.

No. 1, 2, 3. Op. 123. Pr. à 10 Ngr.

L'Ecole de la Vélocité

pour le Violon.

(Schule der Geläufigkeit für die Violine.)

24

Etudes pour perfectionner l'égalité
des doigts.

Liv. I, II à 25 Ngr.

Mozart-Album

für die Jugend.

28 kleine Tonstücke in fortschreitender
Folge nach Themen **W. A. Mozart's**

für das

Pianoforte.

Herausgegeben von einem Lehrer des Clavierspiels

Pr. 1 Thlr. 10 Ngr.

In 3 Heften. Pr. à 15 Ngr.

Vorschule

oder

Erste Studien

am

Pianoforte zu 2 Händen

von

Anastasius Struve.

Op. 40. Pr. 1 1/2 Thlr.

Frühlingsklänge.

Neun

Originalstücke in leichtem Style

für das

Pianoforte zu 4 Händen.

componirt von

Adolph Klauwell.

Op. 6.

In 2 Heften à 17 1/2 Ngr. In 1 Bde. 1 Thlr.

28

kleine Lieder

für

Pianoforte zu 4 Händen.

Zum Behuf melodischen Ausdrucks
angehenden Schülern gewidmet

von

Anastasius Struve.

Op. 48.

Heft 1, 2, 3 à 20 Ngr. Heft 4 22 1/2 Ngr.

Zwei leichte instructive

Jugend-Rondos

für das

Pianoforte

componirt

und mit Fingersatz versehen

von

Gustav Rochlich.

Op. 4. 12 1/2 Ngr. — Op. 5 12 1/2 Ngr.

Erstes Leipziger

Tanz-Album.

Ein

elegantes Repertoire der feinen Tanzwelt

für das

Pianoforte

von

verschiedenen Componisten.

Jahrgang 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 à 1 Thlr.

Jeder Jahrgang enthält 12 der beliebtesten Ball-
Tänze.

Mai-Röschen.

Kleine

vierhändige Stücke

für

2 angehende Spieler

des Pianoforte von

P. Louis.

3 Hefte à 20 Ngr.

6

Célèbres Nocturnes.

de

John Field.

Arrangées pour

Piano à 4 mains

par

Henri Enke.

No. 1. Asdur 10 Ngr. No. 2. C moll 10 Ngr.

No. 3. Asdur 10 Ngr. No. 4. A dur 15 Ngr.

No. 5. Bdur 7 1/2 Ngr. No. 6. E dur 10 Ngr.

Complet in 1 Bande 1 Thlr. 20 Ngr.

Sonaten-Kränzchen

für
Pianoforte.

*Leichte und gefällige Sonaten
mit bezeichnetem Fingersatz und Vor-
trag für seine jungen Clavierschüler*

von
Heinrich Wohlfarth.

Nr. 1, 2, 3, 4 à 12½ Ngr.

Harmonische Uebungsstücke

für das
Pianoforte zu 4 Händen.

die Partie des Schülers im Umfange einer Quinte
und grossen Sexte spielend.

Componirt von

Anastasius Struve.

Op. 41. 4 Hefte à 15 Ngr.

Dritte Auflage.

Melodische Bilder

Erheiterungen

für das
Pianoforte zu 4 Händen

für die
musikalische Jugend

von
J. H. Doppler.

Op. 243. 3 Hefte à 15 Ngr.

Melodische Uebungsstücke

für das
Pianoforte zu 4 Händen

im
Umfange von 5 Tönen bei stillste-
hender Hand

von
Anton Krause.

Op. 8. 3 Hefte à 15 Ngr.

Jugendlust.

12
aufmunternde Melodien

für das
Pianoforte zu 4 Händen

bearbeitet von
Richard Müller.

Op. 7. Heft 1. 20 Ngr.

6 Lieder-Fantasien

für das
Pianoforte zu 4 Händen

von
C. T. Brunner.

Op. 341. 3 Hefte à 12½ Ngr.

Verlag von C. F. KAHNT in Leipzig,
Neumarkt No. 16.

Druck von Sturm und Koppe (A. Dornhardt) in Leipzig.

Neuester

Opernfreund

für
Pianoforte-Spieler.

Potpourris

nach
Favorit-Themen der neuesten Opern
für das

Pianoforte zu 4 Händen.

- No. 1. Balfe, M. W., Die Haimonskinder. 27½ Ngr.
No. 2. Donizetti, G., Die Tochter des Regiments. 27½ Ngr.
No. 3. Lortzing, A., Undine. 20 Ngr.
No. 4. Bellini, V., Norma. 27½ Ngr.
No. 5. do. Romeo und Julie. 25 Ngr.
No. 6. Auber, D. F. E., Die Stumme von Portici. 27½ Ngr.
No. 7. Lortzing, A., Der Waffenschmied. 1 Thlr.
No. 8. Bellini, V., La Sonnambula. 22½ Ngr.
No. 9. Donizetti, G., Belisar. 27½ Ngr.
No. 10. Lortzing, A., Czaar u. Zimmermann. 27½ Ngr.
No. 11. Donizetti, G., Lucrezia Borgia. 25 Ngr.
No. 12. Meyerbeer, G., Der Prophet. 27½ Ngr.
No. 13. Donizetti, G., Don Pasquale. 1 Thlr.
No. 14. Wagner, R., Rheingold. 27½ Ngr.
No. 15. Herther, Fr., Der Abt v. St. Gallen. 1 Thlr.

Anfangs-Studien im Pianoforte-Spiel.

Heft 1 enthält:

15 ganz leichte melodische Uebungen
für 4 Hände,

die Prime für den Schüler im Umfange von 5 Tönen

Heft 2 enthält:

16 Fingerübungen u. 40 wohlklingende
Uebungsstückchen im Violinschlüssel.

Gesamrichen von

Julius Knorr.

Pr. à Heft 15 Ngr.

Wichtig für Clavier-Schret. 21

Führer

auf dem Felde der
Clavierunterrichts-Literatur.

Nebst

allgemeinen und besonderen Bemerkungen.

Herausgegeben

von

Julius Knorr.

Pr. 10 Ngr.

Die Hauptformen der Musik.

Populär dargestellt v. Ferd. Gleich.

Pr. 18. Ngr.

Die Reichhaltigkeit der vorliegenden Schrift
erhält am besten aus der Angabe, dass der Herr Ver-
fasser 184 Musikgattungen einer erklärenden Erörter-
ung nach ihrem äusseren und inneren Wesen unter-
wirft. Das Werk empfiehlt sich bei populärer Fassung
Fachmusikern zum Studium, Dilettanten und Laien
zur Orientirung.

An die verehrlichen Gesangsvereine und Sangesfreunde des In- und Auslandes.

Hochverehrte Vereinsvorstände!

Liebe Sangesbrüder!

Durch die düsteren Wolken, welche unseren vaterländischen Himmel umzogen und auf unserem Vereinsleben schwer gelastet haben, brach die Sonne des Friedens und sogar der Strahl der Freude. Sowie wir dadurch, dass eine Anzahl unserer bedeutendsten Gesangsvereine, die vor Kurzem ihr silbernes Jubiläum feierten oder in der nächsten Zeit feiern werden, daran erinnert werden, dass es gerade ein Vierteljahrhundert ist, dass der deutsche Männergesang und deren künstlerische Vertreter die Anregung zur Bildung der meisten Vereine gegeben haben, so ist es eine andere eng damit in Verbindung stehende Feler, die uns an die fünfundzwanzigjährige ununterbrochene Wirksamkeit eines Mannes, eines Componisten auf dem Gebiete des Männergesanges erinnert, der als ein erster Stern in dieser Kunstrichtung zu betrachten ist. Am 14. Mai dieses Jahres (1867) feiert nämlich

Franz Abt

sein silbernes Jubiläum als Liedercomponist. Gerade an diesem Tage sind es fünfundzwanzig Jahre, als er das Lied: „Wenn die Schwalben nachwärts zieh'n“ schrieb, welches die Runde durch die ganze Welt gemacht, und wohl dazu berechtigt, diesen Tag als den Beginn seiner Thätigkeit als Volkscomponist zu bezeichnen. In Zürich, wo dieses gemüthvolle Lied entstanden ist, schrieb Abt bald darauf auch seine vierstimmigen Männerchöre: „Der Abend sinkt“, „Nimm deine schönsten Melodien“, „Sabbatfeier“ u. s. w., die sich bald Eingang in alle Männergesangsvereine verschafften und noch heute in allen Herzen wiederhallen.

Welcher Verein hat sich nicht an Abt's herrlichen Chorliedern, namentlich auch an seinen gewaltigen vaterländischen Gesängen, wie „All-Deutschland“, erbaut und begeistert, und wie viele Triumphe haben die Vereine seinen so wirkungsvollen, tief das Gemüth ansprechenden Liedern, wie „Die Maiennacht“, „Waldandacht“, „Sonntags“, „Vineta“, „Oybin“ u. s. w., zu verdanken! Wo immer seit vielen Jahren ein Männergesangsconcert veranstaltet wurde, fehlte auf dem Programm fast nie der gefeierte Name Abt's. Gewiss werden die Vereine, denen dieses Rundschreiben zugeht, und die von dem Gefühl der Dankbarkeit und wohlwollender Zuneigung beseelt sind, mit Freuden und herzlichstem Entgegenkommen auf unsere Bitte eingehen, diesem melodioreichen, höchst verdienstvollen Tondichter, der den besten Theil seiner Lebenszeit der Förderung des Gesanges opferte, zu seiner fünfundzwanzigjährigen Jubelfeier („Schwalben-Jubiläum“) einen

National-Ehrensold

zu spenden, um dem verdienstvollen Tonkünstler einen so freudigen Ehrentag zu bereiten, der noch in späten Jahren von ihm als einer der schönsten seines Lebens bezeichnet werden möge und der auch ihm vergönnt, mit neuem Muth weiter zu schaffen und zu wirken. Was die Gesangsvereine diesseits

und jenseits des Oceans für Zöllner erst nach dessen Tode gethan, das wollen wir, in richtiger Erkennung des hohen Verdienstes, diesem Liedercomponisten auf der Höhe seines Lebens pflichtschuldigst darbringen.

Wir fordern deshalb hiermit alle Vereine, denen unsere Bitte bekannt wird, freundlichst und eindringlichst auf, zu dem Zwecke des „National-Ehrensoldes“ für Franz Abt ein solennes Concert zu veranstalten und den Gesamtertrag dieser edlen Sache zu widmen. Vereine aber, die verhindert sein sollten, ein solches Concert zu geben, werden uns, in Erwägung dass die Spendung eines Ehrensoldes an Dichter und Componisten von der deutschen Sängerschaft selbst officiell empfohlen wurde, gewiss einen Beitrag von mindestens einem Thaler aus ihrer Vereinscasse nicht versagen, um an dieser Stiftung nicht unbetheiligt zu bleiben. Sehr dankbar würden wir es anerkennen, wenn die Herren Vorstände von Einzel-Sängerbünden unsere Bitte bei ihren Vereinen befürworteten. Zeigen wir, dass die deutschen Sänger fest zusammenstehen und Grosses zu leisten vermögen!

Unsere Bitte geht im Weiteren an alle Verehrer und Verehrerinnen der Abt'schen Liederweise. Auch sie mögen durch Beiträge, die grosse Aufgabe, die wir uns gestellt haben, freundlichst mit lösen helfen. — Alle Beiträge sind unter folgender Adresse: „An den Vorstand des Abt-Jubiläums, Firma: J. A. Hietel in Leipzig“ zu senden und zwar wäre es wünschenswerth, dass die europäischen Vereine ihre Gaben bis zum 10. Mai d. J. einsendeten. Den überseeischen Vereinen ist wegen der Kürze der Zeit eine unbestimmte Frist gestellt. Ueber alle eingehenden Sendungen wird seiner Zeit in der deutschen Gesangsvereinszeitung: „Die neue Sängerhalle“ (Verlag von J. B. Klein's Buchhandlung in Leipzig) ausführlich und getreu Bericht erstattet.

Mit deutschem Sängergruss

Der Comité des Abt-Jubiläums:

Müller von der Werra, Liederdichter in
Leipzig.

Dr. H. Langer, Universitätsmusikdirector.
in Leipzig.

J. A. Hietel, Stickerei-Manufactur in Leipzig, Schatzmeister des
Abt-Jubiläums.

Ritter Nicolaus von Dumba, Vorstand des Wiener Männergesangs-
vereins.

Dr. Conrad Beyer, Director des Stenographen - Fortbildungs-
vereins.

Ignatz Heim, Musikdirector in Zürich.

Ednard Saare, Generalbevollmächtigter der Lübecker Lebens-
versicherung in Stettin.

Friedr. Wilhelm Langeloth, Gastwirth in Mannheim.*

J. E. Schmölzer, Musikdirector in Steiermark.

Gustav Frott in Magdeburg.

William Steinway, Präsident des Liederkranzes in New-York.

* Herr Fr. W. Langeloth, jetzt Besitzer des „Hôtel Langeloth“ zu Mannheim, hat als Jugendfreund Franz Abt's, am 14. Mai 1842, das Lied: „Wenn die Schwalben heimwärts zieh'n,“ gerade als es aus der Feder des Componisten geflossen war, am Clavier Abt's — also erstmals — gesungen.

— Zugleich erlauben wir uns mitzutheilen, dass ein New-Yorker Haus, in welchem Musik und Gesang eifrig gepflegt wird und welches wir später namentlich bezeichnen werden, durch eine Zeichnung von Einhundert Dollars den Anfang zur Abt-Stiftung gemacht.

M.

Vorläufige Anzeige.

Im Herbst 1867, im Jahre des Jubels, wird in einem renommirten Verlag zu Leipzig geschmackvoll ausgestattet erscheinen:

Das
Schwalben-Jubiläum
und
die silbernen
Stiftungsfeste von Sanggenossenschaften
in
Deutschland und der Schweiz
1866/67.

Herausgegeben

von

Müller von der Werra.

Diese Schrift wird vorzugsweise enthalten: 1) Das Schwalben-Jubiläum (die fünfundzwanzigjährige Feier Abt's als Liedercomponist) nebst einem neuen Originalbilde Abt's; 2) Jubiläum des Sängervereins „Harmonie“ in Zürich; 3) Jubiläum der Liedertafel in Kiel; 4) Jubiläum der St. Pauli Liedertafel Concordia I in Hamburg; 5) Jubiläum der Liedertafel in Leipzig; 6) Jubiläum des Männergesangvereins in Cöln; 7) Jubiläum des Sängerbundes in Kamenz; 8) Jubiläum der Liedertafel in Bromberg; 9) Jubiläum des Thüringer Sängerbundes, des Nestors der deutschen Sängerbünde. Dazu eine musikalische Composition. Der Preis, möglichst billig, damit Parthienbestellungen erzielt werden, wird später bestimmt. Diejenigen Vereine, welche auf dieses Werkchen reflectiren, wollen dies bei Einsendung des Ehrensoldes für Abt bemerken, damit ihnen seiner Zeit ein Probeexemplar zugesandt werden kann.